

بسرانه الرجالح

معزز قارئين توجه فرمائين!

كتاب وسنت داف كام پردستياب تمام اليكرانك كتب

مام قاری کے مطالعے کے لیے ہیں۔

· مجلس التحقيق الاسلامي ك علائ كرام كى با قاعده تصديق واجازت ك بعد آپ لوڈ (Upload)

کی جاتی ہیں۔

وعوتی مقاصد کی خاطر ڈاؤن لوڈ، پرنٹ، فوٹو کا پی اور الکیٹر انک ذرائع سے محض مندر جات نشرواشاعت کی مکمل اجازت ہے۔

🖈 تنبیه 🖈

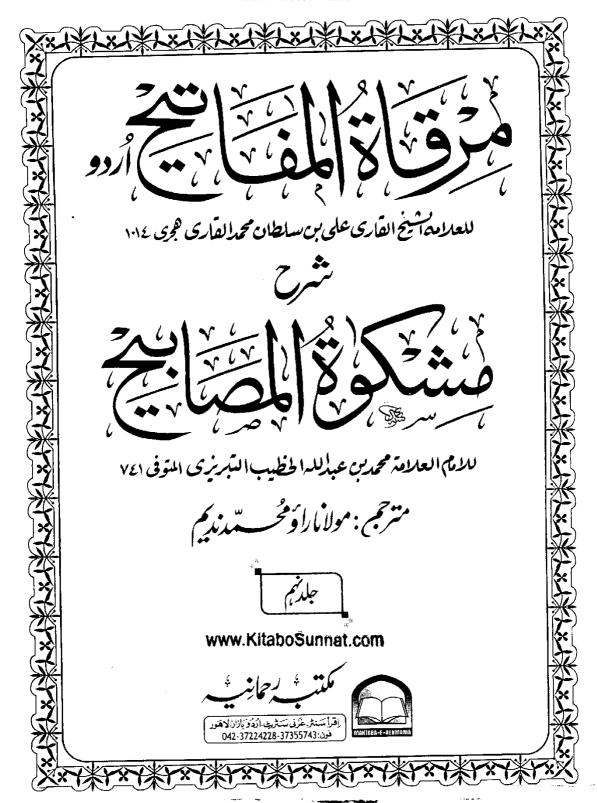
🛑 کسی بھی کتاب کو تجارتی پامادی نفع کے حصول کی خاطر استعال کرنے کی ممانعت ہے۔

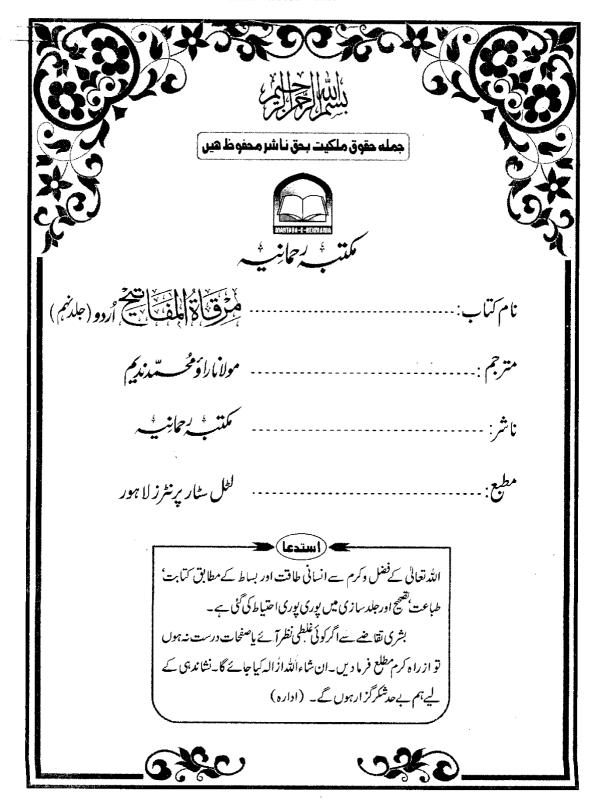
ان کتب کو تجارتی یادیگرمادی مقاصد کے لیے استعال کر نااخلاقی ، قانونی وشرعی جرم ہے۔

﴿اسلامی تعلیمات پر مشمل کتب متعلقه ناشرین سے خرید کر تبلیغ دین کی کاوشوں میں بھر پورشر کت اختیار کریں ﴾

🛑 نشرواشاعت، کتب کی خرید و فروخت اور کتب کے استعال سے متعلقہ کسی بھی قسم کی معلومات کے لیے رابطہ فرمائیں۔

kitabosunnat@gmail.com www.KitaboSunnat.com





و مرفاة شرح مشكوة أربوجلد للم مرفاة شرح مشكوة أربوجلد للم مرفاة شرح مشكوة أربوجلد للم

-	٧	6	-
ت	-	ربب	فهر

صفحه	عنوان	صفحه	عنوان
۳۳	زمانے کو برامت کہو	10	الشِّعُبُ الشِّعُبُ الضِّعُبُ الضِّعُبُ الصِّعِبُ الصِّعِبُ الصِّعِبُ الصِّعِبُ الصِّعِبُ الصِّعِبُ
//	خبث نِفْسی نه کهو		ہنسنے ڪا بيان
עער	ابوالحکم کے لقب کواستعال کرنے کی ممانعت	//	ا آپ مَالْظِیْزُاکامسکرانا
۲۳	اجدح شیطان کا نام ہے	17	نې مَلْیْلاً؛ کې مسکرامټ
۳Z	قیامت کے دن بلب کے نام ہے آواز دی جائے گی .	14	زمانه جاہلیت کی ہاتوں پرمسکرانا
//	آپ عُلَيْظِيَّا كانام وكنيت جمع نه كرو	I۸	سب سے زیادہ تبہم والے
۳۸	نام وکنیت میں سے ایک چیز	//	جناب پیغیبرمُنَاتَیْنِهُ اور صحابه دُواکَتَیْرَ مِنستے بھی تھے
79	نام وکنیت دونول کی اباحت	77	﴿ اللَّهُ اللّ
//	وفات کے بعد نام وکنیت کی اجازت	//	اسماء ڪا بيان
۵۱	حضرت انس طالفنا كى كنيت ابوهمزه	۲۱۲	میری کنیت ندر کھو
//	آپئلگنز کرےنام بدل دیتے	//	میرےنام پرنام تورکھو
۵۲	اصرم نام بدل ديا	ra	الله تعالیٰ کے پیندیدہ نام
۵۳	زعموابراسہارانام ہے	74	افلى ويبارنامول <u>س</u> يممانعت فرمائى
۲۵	ماشاءالله، ماشاءفلان مت کهو	PZ	ناقع وغيره نامول كي اباحت
۵۸	منافق کوسیّد کہنے ہے اللّٰہ ناراض ہوتے ہیں	79	قیامت کے دن بدترین نام
۵۹	حزن نام نه بدلنے کاخمیازه	mm	برەنام كوبدل ديا
71	انبیاءﷺ کے ناموں پر نام رکھو	ro	عاصيه نام تبديل فرماديا
44	﴿ اللَّهُ الْمَيْانِ وَالشِّعْرِ ﴿ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَّى اللَّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَّى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَّى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَّ عَلَّ عَلَّ عَلَّا عَاللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَّ عَلَّ عَا	my	منذرنام تجويز فرمايا
//	بیان و شعر کے احکام	m Z	موهم الفاظ ميں احتياط
//	بیان بھی ایک قشم کا جادو ہے	۱۳۱	انگورکوکرم نه کهو
45	بعض شعر حکمت ہیں	64	زمانه کی رسوائی مت کہو
-		#	1

	www.Kitabo	Sunnat.	com
	و المرست المرست		ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنام
سفحه	عنوان	صفحه	عنوان
91	بانسری کی آواز ہے کا نوں میں اُنگلیاں		تكلف ہے گفتگو كرنے والا ہلاك ہوا
۹۳	اللَّسَانِ وَالْغِيْبَةِ وَالشَّتُمِ اللَّسَانِ وَالْغِيْبَةِ وَالشَّتُمِ اللَّهَاتِينَ اللَّهَاتِينَ	44	امیه بن صلت کے اشعار کاسنیا
	زبان كى حفاظت غيبت اور براكھنے كا بيان	۸۲	رِبَرُ کازبان پُرلانا
	دوچیزول کی ضانت پر جنت	49	اے حسان! مشر کین کی جوکر و
۹۴	رضا کاایک کلمہ بھی بخش کے لئے کافی ہے	۷٠	هجوبیاشعار تیرے زیادہ بخت
۹۵	مسلمان کافتل		جب تم الله اور رسول کا دفاع کرتے ہوتو روح القدس
94	مسلمان کویا کافر! کہنے کاوبال	ا2	تمہارےمعاون
9/	غیر مشتق کونسق کی تہمت سے خود فاسق ہوجا تا ہے		کہیں شیطان تمہیں اپناوکیل نہ بنالے
99	گالی کا و بال ابتداء والے پر	۷٣	اصل زندگی آخرت کی ہے
1++	صديق كولعن طعن جحچتى نهيں	۷۵	خراب اشعار کی مذمت
1+1	لعان سفارش نه بن سکے گا	۷٦	مؤمن کازبان ہے جہاد
1+1	اس طرح نه کہا جائے لوگ ہلاک ہو گئے	۷۸	الخش گوئی نفاق کا شعبہ ہے
	دومنه والابدرين شخص ہے	49	قیامت میں 'مند پھٹ ومتکبر مجھ سے دُور
100	چغل خور جنت میں نہ جائے گا ۔۔۔۔۔۔۔۔۔	۸۱	زبان ہے کھانے والوں کاخروج
1+0	سيح كاطلبكا رصديقين مين لكھاجا تائے		الله كى نگاه ميں ناپىندىدە قىخص
1•4	خیر کی بات کرنے والا جھوٹانہیں	٨٢	فینچیوں سے ہونٹ کاٹے جانے والے خطباء
100	منه پرتعریف کرنے والول کے منه پرخاک	٨٣	زبان آوری کاایک غلط مقصد
110	منه پرتغریف گردن کا ثناہے	۸۳	اختصار میں خیر ہے
111	غيبت وبهتان كافرق	۸۵	البعض کلام وبال جان ہے
11100	قبیله کابدترین آدمی	PΛ	الك فرض رسول الله طَالِيَّةُ عَلَيْهِ كَالْمُ عَلَيْهِ عَلَيْ مِنْ اللهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ كَالْمُ اللهُ عَلَيْهِ عَلِي اللهُ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلِي عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَ
110	اعلانيه گناه والوں کی معافی نہیں	14	اےانجشہ!شیشے کی بوتلیں مت تو ڑو
114	جنت کے بالائی حصہ میں گھر والا	۸۸	اجِهاشعراجِها كلام،' براشعر ' برا كلام
1111	زیادہ جنت ودوزخ میں لے جانے والی اشیاء	٨٩	اِس شیطان کو پکر لو
114	ایک براکلمه ناراضگی کا باعث بن گیا	9.	گاناول میں نفاق بیدا کرتاہے

ر موفاة شر مشكوة أربوجلدنهم كالمست مسكوة أربوجلدنهم

صفحه	عنوان	صفحه	عنوان
162	مؤمن میں خیانت وجھوٹ نہیں	171	دوسرول کو بنسانے کے لئے جھوٹ بو لنے والا
IM	مؤمن جھوٹانہیں ہوسکتا	irr	آ سان وزمیں کے فاصلہ سے پنچ گرنے والا
۱۳۹	شیطان کی ایک حپال	122	خاموش نجات پا گيا
	برے دوست سے تنہائی بہتر	146	حصولِ نجات کی تین را ہیں
100	خاموثی ساٹھ برس کی عبادت سے افضل	174	اعضاء کی زبان سے ہرروز فریاد
161	سات زرّين نصائح	IFA	اسلام کی خو بی
100	ترازومیں بھاری وزن والی عادات	1941	کیامعلوم کهاس نے لا یعنی بات کہی ہو
100	لعنت وصديقيت جمع نہيں ہو سکتے	127	سب سے برا خطرہ زبان
	مضرت صديق ولانتيز نے فرمايا زبان نے مجھے مقامات	۱۳۳	جھوٹ کی بد بوایک میل تک
	ېلاكت مي <u>ن</u> ۋالا	144	جھوٹ کی مہارت
100	چه چیزول کی صفانت بر جنت کی بیثارت	ira	منافق كيلئة آگ كى دوز بانيں
107	الله تعالیٰ کے بہترین وبدرین بندے	184	كامل مؤمن كى چارعلامات
101	غیبت کرنے والوں کوفوری تنبیہ	1172	مؤمن لعان نبيل ہوتا
109	غیبت کرنے والے کوتو بہ کی تو فق نہیں ملتی		تین باتوں سے بازر ہو
171	نيبت سے توبيكس طرح ہو		لعنت کرنے والے کی طرف لوٹی ہے
140	الله الوعد المراكزة	Ima	ہوا پرلعنت نہ کر د
	وعده ڪا بيان		میں صاف سیند کے کرآنا چاہتا ہوں
arı	رسول اللُّدُّ ہے جس کا وعدہ ہووہ میرے پاس آئے	100	اگریہ بات سمندر میں ملائیں تو وہ متغیر ہوجائے
177	وصال ہے قبل تیرہ اُونٹیوں کاوعدہ ۔	164	حیاءزینت ہے
142	كمال وعده وفائي	100	كسى كو گناه پر عارمت د لا ؤ
. IYA	مجبوري ميں وعدہ پر نہ پہنچا سکنے کا حکم	سویم ا	•
	نے سے بھی جھوٹ مت بولو	11	كى كے طريقه پر چلنا مجھے ناپسند ہے
141	١٠٠٠ البراح ١١٠٠٠ ١٠٠٠ البراح	الدلد	جمت اللي كونتك مت كرو
	خوش طبع ڪا بيان	Ira	اسق کی تعریف سے عرش کانپ اٹھتا ہے
	رد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ	وع ومنفر	محکم دلائل وبراہین سے مزین، متن

		_ Annual Telescope .		
\sim	5 ° ° 1	Dra P	9 016	المرقاة شرح مشكورة أرموها زنهم
((ظهربست	A CASALLY		((مرفاه سرع مشكوه ارفوجلد المهم

سفحه		صفحه	
	عنوان **	#	عنوان
199	ظلم میں مددگار بنیا تعصب ہے	125	اے ابوعمیر!تمهارئٹیر کا کیا بنا؟
ree	قومی دفاع ارتکابِ گناہ سے پہلے پہلے	124	خوش طبعی میں بھی سچی بات
r +1	عصبیت کی موت والا ہم سے نہیں	120	ہم تجھے اُونٹنی کا بچے دیں گے
	شئ کی محبت اسے اندھا کردیتی ہے		مزاح مبارک اے دو کا نوں والے
r• r	ً قوم کی ظلم پرمدد	124	كوئى بره صياجنت مين نه جائے گى
r. m	فرلت کی علامت زبان درازی، بیہودہ گوئی ہے	124	تم اللّٰدے ہاں کھوٹے نہیں ہو
** 4	﴿ اللَّهِ اللَّهِ وَالصِّلَةِ ﴿ وَالصَّلَةِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ	149	كياتمام كاتمام اندرآ جاؤن؟
	بر و صلہ ڪا بيان	1/4	نِي كريم شَلَيْظِيمُ البوبكر اورعا مَشه رَافِظ كَي والها ندمحبت
	حسن سلوک کی سب سے زیادہ حقدار ماں ہے	IAT	مسلمان بھائی کا مٰداق مت اُڑاؤ
7+4	اس کی ناک خاک آلود ہو	۱۸۳	اللهُفَاخِرَةِ وَالْعَصِبِيَّةِ اللهُفَاخِرَةِ وَالْعَصِبِيَّةِ
7+9	مشر کہ مال ہے بھی صلہ رحمی کا حکم		مفاخرت اور عصبيت كا بيان
r1+	میرے دوست تو نیک مؤمن ہیں		سب سے بہتر شخص احکام وین سے آگاہی رکھنے والا
דוד	ْ يَا يَجْ نَالْبِنْد بِدِهُ اعْمَالَ	110	ے
710	* * * *	YAL	شرفاء کا خاندان
riy	بہترین نیکی باپ کے دوستوں ہے حسن سلوک		نوک ِ زبان پرر جز ریکلمات
71 ∠	صلەرتى سے رزق میں کشادگی	100	سيّدالبربيابراتيم عَلَيْنِهُ بين
MA	قاطع رحم الله تعالى سے تو ڑنے والا ہے	PAI	تم مجھےاللّٰد کا بندہ اوراس کارسول کہو
rr•	لفظارهم رحمان سے مشتق ہے	191	مجھےاللّٰہ تعالٰی نے تواضع کا حکم دیا
rri	رم عرش ہے علق ہے	197	آ باؤوا جداد پرفخرے بازآ ؤ
	قاطع رخم جنتی نهیں	190	کہیں شیطان تمہیں اپناو کیل نہ بنالے
ttt	صلدری تو قاطع سے جوڑنا ہے		حسبِ مال اور کرم تقویٰ ہے
777	درگز رکرنے والے کے ساتھ اللہ تعالیٰ کی مدد ہے	197	جابلی نسب پرفخر کاعلاج
rra	حسن سلوک ہے عمر میں اضافہ ہوتا ہے	19/	تم كهولو! مين انصاري غلام هول
772	ماں ہے حسن سلوک کرنے کا صلہ		ناجائز کام میں قوم کےمعاون کا حال

فهَرسْت ا	DESC 4	Desc di	مرفاة شرح مشكوة أرموجا
-----------	--------	---------	------------------------

صفحه	عنوان	صفحه	عنوان
rar	بنی آگ ہے آڑ ہے گی	rta .	والدکی رضامیں اللہ کی رضا
rar	دوبیٹیول کی پرورش والا قیامت کومیرے ساتھ ہوگا	449	والدُ جنت كاوسطى دروازه
rar	مساکین پرخرچ کرنے والامجاہد کی طرح ہے	144	والدہ احسان کی زیادہ حقدار ہے
raa	يتيم كاكفيل جنت ميں مير ئے قريب ہوگا	١٣١	جورحم کقطع کرے گامیں اس سے قطع کرونگا
70Z	مسلمان بالهمي محبت ميں ايك جسم كي طرح بيں	++++	قطع رخی سے نز دلِ رحمت بند ہوجا تا ہے
//	ایک مسلمان کی تکلیف تمام مسلمانوں کی تکلیف ہے	۲۳۳	دوگناہوں کی سزاؤنیامیں بھی
TOA	ایک مؤمن دوسرے کے لئے دیوار کی مانند ہے	444	تین جنت سے محروم
109	ضرورت مند کا سفارشی اجریائے گا	۲۳۵	صلەرخى كے تين فوائد
44.	ظالم کی مد ظلم سے رو کنا ہے	۲۳٦	عظیم گناہ ہے معافی کی صورت خالہ سے احسان
	وُنیا میں مسلمان کِی تکلیف کا ازالہ قیامت کے دن کی	1772	والدین کی موت کے بعد بھلائی کے جار کام
741	تکلیف کے ازالہ کاباعث ہے	//	رضاعی والده کاا کرام
740	مسلمان کا مال ٔ جان اور آبروسب دوسرے پرحرام ہے	75%	اعمالِ صالحہ کے توسل والے تین آ دی
742	بنتی اور دوزخی لوگ	۲۳۳	والده کے قدمول میں جنت
121	كامل مؤمن كون؟	rra	والدکی پیندکوا پی پیند پرتر جیح دو
121	پڑوی کوایذاءدیے والا کامل مؤمن نہیں	//	والدين كااولا در پرخق
//	ير وي كوايذادينه والاجنت مين نه جائے گا	44.4	والدین کی خدمت ہے محروم کا موت کے بعد مداویٰ
72 1	پڑوی کے حقوق کی شدید تا کید	17/2	والدین کے نافر مان کے لئے دوزخ کے دورروازے
//	تىسر كوچھوڑ كودوسرگوشى نەكرىي	//	ايك نظر پر مقبول فحج كاثواب
120	دین خیرخوابی کانام ہے	۲۳۸	والدین کی نافر مانی کی سزاموت سے پہلے
121	ېرمسلمان کې خپرخوا بی پر بیعت	7179	بڑا بھائی بمنز لہ والد ہے
r ∠9	رحمت بدبخت سے چینی جاتی ہے	100	السُّفَقَةِ وَالرَّحْمَةِ عَلَى الْخَلْقِ السَّفَقَةِ وَالرَّحْمَةِ عَلَى الْخَلْقِ
111.	رحم کرنے والوں پر رحمٰن کی رحمت	//	بني ٺوع انسان پر شفقت و رحمت ڪا بيان
-MI	چھوٹول پررحم نہ کرنے والا ہم سے نہیں	//	جور خمبين كرمان بررهم نهيل كياجا تا
MAT	بوڑھے کااحترام بڑھا ہے کی دجہ ہے	701	میں شفّقت تمہارے دل میں ڈال نہیں سکتا
	فرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ	تنوع ومن	محکم دلائل وبراہین سے مزین، م

(مقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كري ملا مراق مقاد شريست		The same of the sa	· ·		
	فهَرسْت	DESC ^	2000	مرقاة شرح مشكوة أرموجل فرهم	\int

سفحا	عنوان	صفحه	عنوان
- //	تهتر مغفرتون کا حقدار	7A m	الله تعالى كى تغظيم كے تين تقاضے
mm	مخلوق عيال الله ہے	MY	ہر بال کے بدلے نیکی پانے والا
۳۱۳	پېلامقدمه	171	جنت کی تین حقدار
ria	دِل کی شخق کاعلاج	7/19	صاع صدقہ ہے بہتر عمل
MIA	ا فضل ترین صدقه مطلقه بین کی کفالت	79 +	اولا د کاسب ہے بہترعطیبہ
MIA	اللهِ الله	797	اولا د کے لئے اپنی جوانی تج دینے والی عورت کا اجر
//	اللہ کے ساتھ اور اللہ کیلئے محبت کرنا	1911	میٹی کی بر ورش والا جنت میں
//	ارواح منضبط لشكرتھے	497	مسلمان کی مدد پر مددالهی
rr•	الله تعالیٰ کی پیندونا پیند	//	نبیبت ہے دفاع پر جزاء
۳۲۳	عظمت ِ الٰہی کے لئے محبت والے سامیر ش میں	490	دوزخ آزادی کی ذمه داری
٣٢٢	الله تعالیٰ کی خاطر محبت والا الله تعالیٰ کامحبوب ہے	ray	حرمت وعزت میں مدد گار کوخصوصی مدد
rry	آ دمی ای کے ساتھ ہوگا جس سے وہ محبت کرتا ہے	19 4	عیب پریرده ڈلنے والا زندہ درگورکوزندہ کرنے والا
772	میں اللہ اوراس کے رسول مَنْ لِنَیْنِ کے سے محبت کرتا ہوں	199	ېرمسلمان دوسرے کا آئینہ ہے
mm.	ا چھے برے ساتھی کی ایک عمدہ مثال	۳•۱	عیب جس کو 'ملِ صراط پرروک لیاجائے گا
۱۳۳۱	الله تعالی کی عظمت کی خاطر محبت والے	۳+۲	اللہ تعالیٰ کے ہاں بہترین پڑوی
۳۳۳	مقربین بارگاه الهی	//	اچھے مل کی نشانی
774	ایمان کی مضبوط گرہ	۳۰۳	لوگوں کے ساتھدان کے مرتبے کے مطابق سلوک کرو .
r r2	عيادت وملاقات والامسلمان	مرا 4m4	محبت ِرسول کے تین تقاضے
771	محبت والے بھائی کو ہتلا دے	F+Y	جوخود مسیر ہوااور پڑوی جھوکار ہا'مؤمن نہیں
	تم سے وہ ذات محبت کرے جس کی خاطر تو مجھ سے محبت ۔	il '	َ پڑوی کوایذ اءدینے والی عورت دوزخ میں
//	کرتا ہے	۳•۸	ا چھے برے کی پیچان
P174	تیری دوستی مؤمن ہے ہو	M1 +	مسلمان وه ہے جس کادِل وزبان مسلمان ہو
الهملط	, — — — — — — — — — — — — — — — — —	P 11	مؤمن اُلفت والا ہوتا ہے
۲۳۲	دوی کومضبوط کرنے والی باتیں	MIT	مؤمن كوخوش كرنا الله اوررسول تَنْ لَيُلِيّا كُوخوش كرنا ہے

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم

صفحه	عنوان		عنوان
121	اپنے کورشتہ داری کے فسادے بچاؤ		الله تعالیٰ کے لئے محبت و بغض سب سے زیادہ محبوب عمل
//	جس نے کسی کونقصان پہنچایاوہ بدلہ پائے گا	سوبهاسو	ے
r2r	مسلمان ہے مکر و فریب کرنے والاملعون ہے	mma	رتِ کریم کا اگرام کرنے والا
m2 m	عیب کامتلاشی خود بی رُسوا ہوگا	//	بهترین مسلمان کون؟ سریر
r20	بدترین سود	//	ا بھلائی کی اصل تین چیزیں
P24	تانبے کے ناخنول سے چہرہ نوچنے والے	٢٠٦٦	تنهائی میں ذکر خدا
7 22	تین عملوں کی تین سزائیں	ሥ ዮአ	ز برجد کے بالا خانوں کے ملین
۳۸۰	حسن ظن بھی عبادت ہے		التَّهَاجُرِ وَالتَّقَاطُعِ عَنْهُ مِنَ التَّهَاجُرِ وَالتَّقَاطُعِ التَّهَاجُرِ وَالتَّقَاطُعِ
PAI	تا دیب کے لئے تین دن سے زائد ناراضگی	۳۵۰	وَاتِّبًا عِ الْعَوْرَاتِ ﴿ ﴿ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ
MAT	سيّدناعيسلى غايْثِلاً كِيمَالِ أَيمَانِ		ممنوع چيزوں يعني ترك ملاقات انقطاع تعلق اور
MAT	قریب ہے فقر'' کفرتک پہنچادے	//	عيب جوٽي ڪا بيان "
MAG	اللهُ الْحَذْرِ وَالتَّانِّي فِي الْأُمُورِ ﴿ اللَّهِ الْمُورِ ﴿ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُورِ	//	تین دن ہےزا کدفطع تعلقی جائز نہیں
//	معذرت قبول نہ ڪرنے والے پر گناہ	rar	نو(۹) زر مین نصائح
MAZ	مؤمن ایک سوراخ سے دومر تبہیں ڈساجاتا	roy	با جمی عداوت والوں کی بخشش ملتوی
FAA	دومجبوب خصال حلم ووقار	ran	کینه وعداوت والوں کی مغفرت میں تاخیر
PA9	جلد بازی شیطان کی طرف سے ہے	r 09	دوآ دمیوں میں صلح کرانے والاجھوٹانہیں -
7 91	معوكريج حوصله پيدا ہوتا ہے	ווייין	تین با تول میں جموٹ کی اجازت ت
//	خوب تدبير سے کام لو	747	تین دن سے زیادہ قطع تعلق کی ممانعت تب تب بیسی
rar	آخرت کے معاملات میں جلدی بہتر ہے	//	قطع تعلق کرنے والا آگ میں جائے گا
rar	مياندروي نبوت کاچوبيسوال حصه	N.	!
m93	خوش اخلاقی نبوت کا پجیسوال حصہ ہے		اُ جرمین دونو ن شریکا د
m92	گفتگوا مانت ہے	740	•
PAN	جس سے مشورہ کیا جائے وہ امین ہے		The second secon
waa	ترریمالی جرد کرد داد. تیم رد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ	۸γ۰ ا نوع ومنف	دسدنیکیوں کوکھا جا تا ہے۔ محکم دلائل وبراہین سے مزین، مت

C	ا کی است	·	مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم
سفحه	عنوان	صفحه	عنو ان
اسلما	تکالیف پرصابر مؤمن بہتر ہے	C++	قل كےسببآدى مسئول ہے
۲۳۲	غصه پی جانے کابدلہ	144	یا مت میں عقل کے مطابق بدلہ
الململ	اسلام کااخلاق حیاء ہے	M•M	غلاق براحسب ہے
//	دوسائقی حیااورایمان	r+0	سن سوال نصف علم ہے
ראשא	ايك نفيحت اپنے اخلاق درست ركھو	~ •∧	الْكِنْ الْمُولُقِ وَالْحَيَاءِ وَحُسُنِ الْخُلُقِ ١٩٠٠ الرِّفُقِ وَالْحَيَاءِ وَحُسُنِ الْخُلُقِ
۲۳۷	مجھے عمدہ اخلاق کی تکمیل کے لئے بھیجا گیا	//	ملائمت حياء اور حسن خلق كا بيان
۲۳۸	آئينه ديڪھنے کی دعا	P+9	ند تعالیٰ نرمی کو پیند کرتاہے
WW+	پا کیز گی اخلاق کی دعا	ווא	ی سے محروم ہر خیر سے محروم
ואא	بهترآ دمی کمبی عمرا درعمه ه اخلاق والا	//	اایمان ہے ہے
מחד	كافل مؤمن	MIT	اتمام کاتمام خیر ہے
//	تين سچائيال	אוא	بتم میں حیاء تتم ہوجائے پھر جو جا ہو کرو
١٩٩٨	بھلائی والا خاندان	מוץ	اعمدہ اخلاق کا نام ہے
rra	﴿ إِنَّ الْفَضْبِ وَالْكِبْرِ ﴿ الْفَضْبِ وَالْكِبْرِ ﴿ الْفَالَةِ الْفَاصَاتِ الْفَاصَاتِ الْفَاصَاتِ	M2	لدیده مخص سب سے بہتر اخلاق والا ہے هند
//	غصہ و خود بینی (خود ستائی) کا بیان	MIA	ر محض بهتر اخلاق والا
//	کیاغصہ مذموم ہے؟	19	ما سے محروم آخرت کی خیر سے محروم
۲۳۲	ايك ڭىيىخت غصەمت كرو	//	ءایمان اور درشتی دوز خ ہے
<u>የየየ</u> ለ	مضبوط غصہ پر قابو پانے والا ہے	144	يتعالى كالبهترين عطيه خوش اخلاقي
٩٣٩	اہل جنت اواہل نار	ا۲۳	بان جنت میں نہ جائے گا
ന്മി	رائی کے برابرایمان والا دوزخ میں نہ جائے گا	۳۲۳	ن گواللەتغانى كوناپىند
rar	تكبرت كوجمثلا نااورلوگوں كوحقير قرار دينا	אאא	ھے اخلاق سے قائم الیل کا درجہ
rar	نظررحت کے تین محروم	//) برائی کومٹانے والی
raz	متکبرجہنمی ہے	PTZ	خوپرآگ جرام ہے
۳۵۸	متكبرين كلصاحبانا	۲۲۸	ق عیار ہوتا ہے
ra9	متكبرين كوبولن بلائی جائے گی	1794	سنرم دل ہوتا ہے

	www.KitaboSunnat.com				
C	ا کری فَهَرسْت		ك مرفاة شرع مشكوة أربوجلدنام		
//	ظالم كومضبوط كرنے والا	ודיח	غصه کاعلاج وضوہے		
	ظالم کے ظلم کی نحوست نے حباری اپنے گھونسلے میں	744	غصه دوسراعلاج		
M4+	مرجا تا ہے	۳۲۳	عافل بدترین ہندہ ہے		
۳۹۲	﴿ إِلَّهُ الْأَمْرِ بِالْمَعْرُوْفِ ﴿ إِلَّهُ عَالَهُ الْمَعْرُوفِ ﴿ اللَّهُ عَالَهُ اللَّهُ عَلَى ال	arn	سب سے زیادہ محبوب گھونٹ		
//	امر بالمعروف كا بيان	//	وثمن سے حفاظت کاراز		
79Z	برائی ہےرو کنے کے درجات	447	غصہ ایمان کا بگاڑ ہے		
//	برائی ہے منع نہ کرنے کے نتائج	MYA	تواضع ، تكبر كاموازنه		
			l		

	ظالم کے ظلم کی نحوست سے حباری اپنے گھونسلے میں	744	غصه دوسراعلاج
M4+	مرجاتا ہے	מציח	عافل بدترین بندہ ہے
rar	١٠٠٠ الأمرِ بِالْمَعْرُوفِ ١٠٠٠	640	سب سے زیادہ محبوب گھونٹ
//	امر بالمعروف كا بيان	//	وشمن سے حفاظت کاراز
M92	برائی سے روکنے کے درجات	۲۲۷	غصہ ایمان کا بگاڑ ہے
//	برائی ہے منع نہ کرنے کے نتائج	MYA	تواضع، تكبر كاموازنه
۵۰۰	آگ میں انتزیوں کے گردگھو منے والا	PY9	سب سے زیادہ عزت والا ہندہ
۱۰۵	نیکی کاحکم دیتے اور برائی ہےرو کتے رہو	۴۷.	حفاظت زبان كابدله
0.5	گناہ نے نفرت کرنے والاغیرموجود کی طرح ہے	//	تین نجات، تین ہلاک کن اشیاء
۵۰۳	آیت : علیکم انفسکم کادرست مطلب	٣٧٣	﴿ إِنَّ الظُّلُمِ ﴿ الظُّلُمِ الطُّلُمِ الطُّلُمِ الطُّلُمِ الطُّلُمِ الطُّلُمِ الطُّلُمِ اللَّهِ اللَّهِ
r•a	برائی سے ندرو کا تو موت سے پہلے عذاب میں مبتلا ہوگا ۔	//	ظلم ڪا بيان
	جس کام میں تمہیں جارہ کارنہ ہواس سے اپنے کو بچانا	//	ظلم قیامت کے دن اندھیرے ہوں گے
۵۰۷	لازم ہے	r2r	الله تعالی ظالم کو پکڑتا ہے تو پھرنہیں چھوڑتا
۵۱۰	* * *	r20	طالموں کے گھروں مت داخل ہو
۲۱۵	معذور بنالینے میں ہلا کت کا خطرہ	744	زیادتی کیمعافی دنیامین ما نگ نو
212	خاص لوگوں کی وجہ سے عام کوعذ اب نہیں دیا جاتا	72A	مفلس سے کہتے ہیں
۵۱۸	ظلم کوروکوورنه عذاب عام ہوجائے گا		قیامت کے دن حقوق دلوائے جا ئیں گے
۵۲۰	عمل ہے دُورخطباء کا بدلہ		زیادتی والے پرظلم نہ کریں
۵۲۲	خيانت كانتيجه		حفرت صديقه ولافقا كي وصيت
	امت کے لوگوں کو حکمرانوں کی طرف سے ملنے والی	MAD	بڑاظلم شرک ہے
//	المختين		بدترین آ دی وہ ہے جو دوسروں کی دُنیا کے بدلے اپنی
٥٢٢	برائی پرنفرت کااظہار ضروری ہے۔۔۔۔۔۔۔	MA2	آخرت بربادکرے
arr	اميدرحمت	۳۸۸	تین دفاتر کاالگ حساب
ara	نیکی وبدی کے لئے کھڑا کیاجائے گا	" ለዓ	مظلوم کی بدوعاہے بچو

	ا کیکی ا	2	ر مرقاة شرح مشكوة أربوجله نعم
	خدا کی طاعت و عبادت کے لئے مال اور عمر سے	۵۲۸	﴿ ﴿ كَانَا الرقاق ﴿ وَهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّلَّا اللَّهُ اللللَّا الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ
2.0	محبت ركھنے كا بيان	//	رقاق كى كتاب
۷۲۰	الريا والسمعم		مَنْكَهِهِ بَابِ فضل الفقر اء وماكان من عيش النبي
//	ريا و سمعہ ڪا بيان	444	
4۱ ک	البُكَاءِ وَالْخُوفِ ﴿ الْبُكَاءِ وَالْخُوفِ الْحُوفِ الْحَيْدِ		باب فقراء کی فضیلت کے بیان میں اور نبی
//	رونے اور خوفزدہ بنونے کا بیان	//	مُنْ کی زندگی کے بیان میں
۸۳۱	﴿ اللَّهُ اللَّاللَّا الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ	YAM	ﷺ بَابُ الْآمَلِ وَالْحِرْصِ ﴿ آلِهِ اللَّهِ الْآمَلِ وَالْحِرْصِ ﴿ آلَهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ
#/	لوگوں ميں تغير وتبدل ڪا بيان	//	آرزو اور حرص ڪابيان
٨٣٧	چار برائيون کا خطرناک انجام		العُهُرِ السِّحْبَابِ الْهَالِ وَالْعُهُرِ الْهَالِ وَالْعُهُرِ الْعُهُرِ الْعُهُرِ الْعُهُرِ الْعُهُرِ
۸۳۸	فتنول سے ڈرانے کا بیان	۷٠۵	لِلطَّاعَةِ ﷺ
	·		

ر مرفاة شرح مشكوة أربوجلذام كالمست المست ا

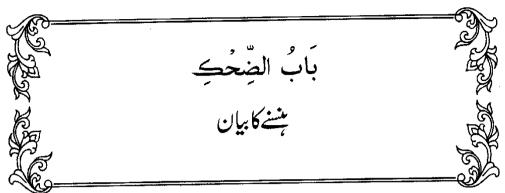
الموضوع	ļ
---------	---

صفحه	الموضوع	اسفحه	الموضوع
ra•	العوراتا	12	بَابُ الضِّحْكِ
	ممنوع چیزوں لیعنی ترک ملا قات' انقطاع تعلق اور عیب	//	بنشخامیان
//	جو کی کابیان	77	بَابُ الْآسَامِي
710	بَابُ الْحَذْرِ وَالتَّانِّى فِي الْأَمُورِ	//	اساء کابیان
//	معذرت قبول نه کرنے والے پر گناہ	45	بَابُ الْبَيَانِ وَالشِّعْرِ
r+A	بَّابُ الرِّفْقِ وَالْعَيَاءِ وَحُسُنِ الْخُلُقِ	//	يان وشعرك احكام
//	ملائمت ٔ حیاءاور حسن خلق کابیان		بَابُ حِفْظ اللِّسَانِ وَالْغِيْبَةِ وَالشَّثْمِ
rra	بَابُ الْغَضَبِ وَالْكِبْرِ	//	زبان کی حفاظت نیبت اور برا کھنے کا بیان
//	غصەوخود بني (خودستائی) كابيان	31	أَبَابُ الْوَعَدِ
M2m	بَابُ الظُّلُمِ	. //	وعده کابیان
//	علم كاييان	141	َ بَابُ الْمِزَاحِ
rar	ابُ الْأَمْرِ بِالْمَعْرُوفِ	// ابدَ	وَلِ وَلَى اللهُ فَاخِرَةِ وَ الْعَصِيلَةِ
//	مر بالمعروف كابيان	B	به المفاجِرة والعصيبة
OTA			بابُ الْبِر والصِلَةِ
	ب فضل الفقراء وماكان من عيش النبي صلى الله	11 44	ب ميور والفيسر بروصله کا بيان
400		- 11	اَبُ الشَّفْقَةِ وَالرَّحْمَةِ عَلَى الْخَلْقِ
	ب فقراء کی فضیلت کے بیان میں اور نبی مگانی کا کی زندگی کر الدین میں		ئىنوع انسان پرشفقت ورحمت كاييان
. //	,	l)	بَابُ الْحُبِّ فِي اللَّهِ وَهِنَ اللَّهِ
7/	11 1/ 1/2 1/2		للّٰہ کے ساتھ اور اللّٰہ کیلیے محبت کرنا
			بَابُ مَا يُنْهِى عَنْهُ مِنَ التَّهَاجُرِ وَالتَّقَاطُعِ وَاتِّبَاعِ
- - •	بُ إِسْتِعْبَابِ الْمَالِ وَالْعُمْرِ لِلطَّاعَةِ		

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلدنهم كالمنت المناسبة كالمنت كالمنت كالمناسبة كالمناس		فهَرسْت	Design In	Desc	مقاة شرح مشكوة أربوجلدنهم
--	--	---------	-----------	------	---------------------------

0			
صفحد	الموضوع	صفحه	الموضوع
∠91	بَابُ الْبُكَاءِ وَالْخَوُفِ		خداکی طاعت وعبادت کے لئے مال اور عمر سے محبت
//	رونے اور خوفز دہ ہونے کا بیان	l I	ر کھنے کا بیان
171	باب تَغَيُّرِ النَّاسِ		باب الريا والسمعہ
//	لوگون میں تغیر و تبدل کا بیان	//	رياوسمعه كابيان
			•
	·		
			·
			·
			· ·





"اصول" مين لفظ "المصحك" حرف اول كركسره اورحرف ثاني كيسكون كيساته ب

لفظ الضحك "كودوطريقے سے پڑھاجاتا ہے:

■ بروزن سجن ـ الصاحب قامول لكھتے يں: ضحك ضحكا بالفتح و بالكسر و بكسر تين ككنف اس سے اسم فاعل كاصيغة 'ضاحك' آتا ہے ـ

مصنف علیہ الرحمہ نے ''باب المصحك'' میں سخک کواعم معنی میں لیا ہے، البذا تبہم بھی اس میں شامل ہوجائے گا۔ وگر نہ تو نبی کریم علیہ الصلاق والسلام کا اکثر صحك تو ''تبہم' ، ہی ہوتا تھا۔ یا سخک کے جواز پر استدلال کرنا چاہتے ہیں' کہ نبی کریم علیہ الصلاق والسلام اور صحابہ سے سخک ثابت ہے۔

الفَصَلُطُ لافِكَ:

آپ سَلَّا لَيْهِ عِلَى الْمُعَلِّمُ كَالْمُسْكِرانا

٣٧٣٠ :عَنْ عَآئِشَةَ قَالَتُ مَا رَآئِتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُسْتَجْمِعاً ضَاحِكًا حَتَّى اَرَاى مِنْهُ لَهَوَاتِهِ إِنَّمَا كَانَ يَتَبَسَّمُ ـ (رواه البحاري)

أحرجه البعارى في صحيحه ٥٠٤/١٠ الحديث رقم ٢٠٨٩ ومسلم في ١٩٢٥/٤ واحمد في المسند ٢/٥ و٥٠ ٣٥. ترجيم البعاري عائشه فراتف كهتي بين كمين نے نبي كريم فالفين كواتنازياده منتے ہوئے بھي نہيں و يكھا كہ يہال تك ك ر مرفاة شرع مشكوة أربوجليلم كري المستحدث الادلب

میں نے آ پ مُلَا لَیْنِ کِ اِسْ کِ اِلْکِ کِ اِسْ کِ اِلْکِ اِلْکِی اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِی اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِی اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِ اِلْکِی اِلْکِ اِلْکِیْ اِلْکِی اِلْکِ اِلْکِ اِلَیْکِ اِلْکِی اِلْکِی اِلْکِی اِلْکِی اِلْکِی اِلْکِی اِلْکِ اِلِی اِلْکِ اِلْکِی اِلْکِ اِلْکِی اِلِی اِلْکِی اِلِی اِلْکِی اِلِی اِلْکِی اِلْکِی اِلْکِی اِلْکِی اِلْکِی اِلْکِی اِلْکِی اِلْکِی اِلِی

تشويج: قوله: ما رأيت النبي عليه مستجمعا ضاحكًا: اي ما ابصر ته حال كونه مستجمعًا

لهو اته: لام اور باء دونول كفته كساته" لهاة" كرجمع ب" لهاة" بالق كو كوكت بير ـ

مستجمعًا: صاحب مصباح لكيت بين: "استجمعت شرائط الاهامة و "اجتمعت" دونون "خصلت" كمعنى مين بين چنانجيد ونون فعل لازم بين مفعول مقدر مانخ كى كوئى ضرورت نبين -

ساحب مغرب لكيمة مين: استجمع السيل اجتمع من كل موضع واستجمعت للمرء أموره اجتمع له ما يحبه واستجمعت للمرء أموره اجتمع له ما يحبه والزم بن جينا كرآ پ نے ملاحظ فرمايا۔ اور عرب كا يولول: استجمع الفوس جوياً ، اس مين 'جوياً "منسوب على التمييز بيدالبت فقهاء كا قول' مستجمعاً شرائط الجمعة "، ثابت نيين بـدوالله العلم

"ضاحكا":منصوب بربناءتميز ہے باوجود كيەشتق ہے۔ چنانچداس كاتميز ہونا عرب كے اس قول كے قبيل ہے ہے: للّه درہ فار سا اور معنی بہ ہوگا: ما رأیته یضحك تاما مقبلا بكلیته على الضحك۔

قوله:انماكان يتبسم:

یفرمانا غالب احوال کے اعتبار سے ہے نبی کریم فاللی کی کھار حک بھی فرماتے تھے کین ان کا حک حد مذکورہ بالا سے متجاوز نہیں ہوتا تھا۔ اور اعراب سابق امام طبق کے کلام کا زیدہ ہے اور این الملک کا رجان اس طرف ہے کہ ضاحکًا حال ہے۔ ایک امار ایته مستجمعا لضحکه فی حال ضحکه، أی لم أره یضحك ضحكا تاما بحمیع فمه اور یہ کلام شارح کے ماقبل کلام سے ماخوذ ہے: گویا کہ نظرت عائشہ یول فرمانا جا ہئی ہیں۔ مستجمعًا ضحكًا۔

قضريج: احمد، ترندى اور حاكم نے جابر بن سمرة سے ان الفاظ كے ساتھ فقل كيا ہے: أنه رفح كان لا يضحك الا تبسما (راوي) نتيم كو كاك كے جابر بن سمرة سے ان الفاظ كے ساتھ فقل كيا ہے تبسم اور حك ييں وبى نبست تبسم اور حك ييں وبى نبست ہو "بينة "كو "نوم" سے ہے ۔ اس قبيل سے بيآيت كريمہ ہے: ﴿فتبسم ضاحكًا ﴾ [النمل: ١٩] أى شارعًا فى الضحك.

نبی عالیّیا کی مسکراهٹ

٢٦/٢٥: وَعَنْ جَرِيْرٍ قَالَ مَا حَجَبَنِيَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُنْذُ اَسْلَمْتُ وَلا رَانِي إِلا تَبَسَّمَّ-

اَحر جه اَبِحاری فی صحیحه ، ۱۹۲۰ و الحدیث رقم ۲۰۸۹ و مسلم فی ۱۹۲۰ و احمد فی المسند ۶ / ۹ ۳۰۔ توسیحه مفرت جریر طاقی سے روایت ہے کہ جب سے میں مسلمان ہوا ہوں نبی کریم الگانی آن بھے نہیں روکا اور جب تبھی جھے دیکھتے تو آپ فائی اُنٹی اُم سکراتے۔ (بخاری وسلم)

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجل فرمم كالمستحد الاداب

تشريج: قوله ما حجبني:

'مجھ کومنع نہیں کیا'' کے دومطلب ہو سکتے ہیں:

- ﴿ آپۂُ اَیْنَا اَکْ اَیْنَا اَکْ اَیْنَا اِیْنَا اِیْنَا اِیْنَا اِیْنَا اِیْنَا اِیْنَا اَیْنَا اَیْنَا اِیْ چاہے کوئی خصوصی مجلس ہی کیوں نہ ہوتی بشرطیکہ مردانہ مجلس ہوتی 'چاہے آپ اپنے گھر میں ہوتے۔
- ﴿ ایبا کھی نہیں ہوا کہ میں نے آپ مُٹائِینِّا سے کوئی چیز ما نگی ہو،اور آپ مُٹائِٹِیُّا نے اس کے دینے ہے انکار کیا ہو، میں نے آنخضرت مُٹائِٹِیُا کے جب بھی ما نگا، جوبھی ما نگاوہ مجھ کوعطا ہوا۔

و لا رآنی کے بعد "منذ أسلمت "محذوف بے چونکہ بکشت ايبا ہوتا ہے کہ دلالت اول کی وجہ ثانی سے صذف کرديا جاتا ہے۔ اس کی تائير تذی کی اس حدیث سے بھی ہوتی ہے: ما حجبنی رسول الله بھے و لا رأنی منذ أسلمت الا تبسم، که "منذ" کا تعلق دونوں افعال کے ساتھ ہے أسلمت کے ساتھ بھی اور رأیت کے ساتھ بھی، البته" الا" کا تعلق دوسر فعل کے ساتھ ہے۔ ترفدی کی ایک حدیث میں "الا ضحك" کے الفاظ ہیں۔ یہاں شخک سے مراقبهم ہے تبسم فرمانا آئے ضرب من اللہ منافق میں سے تھا۔

آنخضرت مَّنَا اللَّهُ اللَّهُ عَلَى عَمْرت جَرِيرٌ لُود كِيم كَرانبساط فرمانا ممكن ہاں وجہ سے ہوكہ بينو برو تھے۔ چنانچ دهزت عمر اللَّهُ فرمایا كرتے تھے:ان جويو ايوسف هذه الأمة " بلاشبہ جربراس امت كے يوسف بيں '۔

ز مانه جاملیت کی با توں پرمسکرانا

٣٣٢: وَعَنُ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَقُوْمُ مِنْ مُصَلَّهُ الَّذِي يُصَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَقُوْمُ مِنْ مُصَلَّهُ الَّذِي يُصَلِّى فِيْهِ الْصُّبْحَ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ فَإِذَا طَلَعَتِ الشَّمْسُ قَامَ وَكَانُوْا يَتَحَدَّثُوْنَ فَيَاخُذُونَ فِي يُصَلِّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔ امْرِ الْجَاهِلِيَّةِ فَيَضْحَكُونَ وَيَتَبَسَّمُ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

(رواه مسلم وفي رواية للترمذي يتناشدون الشعر)

أخر جه مسلم فی ۱۸۱۰/۶ الحدیث رقم ۲۳۲۲، والنرمذی فی السنن ۱۲۸۸ الحدیث رقم ۲۸۰۰.

ترجمله: حفرت جابر بن سمره ﴿ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهُ اللهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللللّهُ

تشريج : قوله: كان رسول الله على لا يقوم:

امام نو وک فرماتے ہیں:اس سے معلوم ہوتا ہے کہ صبح کی نماز کے بعد ذکر کرنا ،اوراسی جگہ تھر برے رہنا جب تک کہ عذر نہ ہو

و مقاة شع مشكوة أرموجليلهم كالمنافع المالي الأداب الاداب

متحب ہے۔قاضی عیاضٌ فرماتے ہیں :سلف صالحین اس سنت کاخصوصیت کے ساتھ اہتمام کرتے تھے وہ اس دوران ذکر ودعا پراقتصار کرتے تھے پہاں تک کے سورج طلوع ہوجاتا۔

قوله:وكانو ايتحدثون:

پیسلسله گفتگوکس وقت ہوا کرتا تھا؟ اس میں تین احمال ہیں: کو صحابہ کرام دولیّن کا پیرہنسنامسکرانا نماز فجر کے بعد سے طلوع مثمس تک کے درمیانی عرصه میں بھی ہوتا تھا۔ یہی ظاہر ہے۔ کا اس وقت کے علاوہ میں کیا کرتے تھے۔ کا پیمطلق تھا، کسی خاص وقت کے ساتھ مقید نہیں تھا۔ (یعنی بھی فجر کے بعد ہے لے کر طلوع مثمس کے درمیانی وقت میں اور بھی دیگر اوقات میں۔)

اس مدیث سے معلوم ہوا کہ زمانہ جاہلیت کی باتیں کرنا بھی جائز ہے، اور (حدود شرعیہ میں رہتے ہوئے) ہنسنا مسکرانا بھی جائز ہے۔ اور احدود شرعیہ میں رہتے ہوئے) ہنسنا مسکرانا بھی جائز ہے۔ ان قصوں میں سے ایک قصہ یہ ہے کہ ایک خص بولا کہ اس طرح تو کسی بھی مخص کواس کے بت نے نفع نہیں پہنچا یا ہوگا جس طرح مجھے میرے بت نفع بہچایا۔ سامعین بولے وہ کیے؟ وہ مخص بولا کہ میں نے وہ بت صیب سے تیار کیا تھا۔ قط کے زمانے میں میں وقا فو قا اس کو کھایا کرتا تھا۔ دوسرا بولا میں نے دیکھا کہ دولومڑیاں آئیں اور میرے بت کے سر پر چڑھ کر پیشاب کررہی ہے۔ چنا نچہ پیشاب کردہی ہے۔ چنا نچہ یارسول اللہ میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوکر اسلام لے آیا۔

شاكل مين آتا ہے: عن جابر بن سمرة، قال: جالست النبي الله أكثر من مائة مرة، وكان أصحابه يتناشدون الشعر. ويتذاكرون أشياء من أمر الجاهلية وهو ساكت، وربما يتبسم معهم اوريه بات تحاج بيان نمين كرآ تخفرت كالله في مجلل مباركه مين توحيد تغيب وترهيب كے مصامين پر شمل اعلى ورجه بى كے اشعار پڑھے جاتے تھے۔ خودرسول الله ابن رواحه كايشعر مثال ديتے ہوئے فراتے تھے: ستبدى لك الأيام ماكنت جاهلا۔ ويا تيك بالأ حباد من لم تزود اوراى طرح لبيد كے اس شعر كے بارے مين فراتے تھے:

ان أصدق كلمة قالها الشاعر كلمة لبيد: ألا كل شيئي ماخلا الله باطل و كل نعيم لامحاله زانل ـ السشعر مين نعتول عيم ادونياوي تعتين بين اوراس كا قرينا گلاشعر ب: نعيمك في الدنيا غرور و حسرة و عيشك في الدنيا محال و باطل ـ كس شخ كے لطائف مين بيره اقعد منقول بي كه انہوں نے نماز كے بعد قرآن كريم كے وظيفه كى تلاوت فرمائي اس كے بعدان كے ساتھيوں مين سے كسى ايك نے شعر پر هاوه رو پر سے اور وجد مين آگئ جب و منتملة تو بولے: كياتم لوگ عوام كو ملامت كرتے ہوده كہتے بين فلان طحد ب فلان زنديق بي مين نے قرآن كى اتى تلاوت كى ميرى آگھ سے ايك لوگ عوام كو ملامت كرتے ہوده كہتے بين فلان طحد ب فلان زنديق بي مين ديوان ہوجاتا ـ بين كہتا ہوية مائي كاب كھولنے والى بات كي اور يش كے اور شخ كے دونوں احوال مين فرق كى حكمت كے بيان كى مختاج ہے بيد ملاحك كلام كى مقتصى ہے جو كل نزاع ب اور شخ كے دونوں احوال مين فرق كى حكمت كے بيان كى مختاج ہيں ـ مناس سے زيادہ اہم مقصودى بات كابيان شروع كرنا چا ہتے ہيں لبندا ہم اس بحث سے اعراض كرتے ہيں۔

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري و الداب

الفصّلالتان:

سب سے زیادہ تبسم والے

٣٧/٣ وَعَنْ عَبْدِاللَّهِ ابْنِ الْحَارِثِ بُنِ جَزْءٍ قَالَ مَارَآيْتُ اَحَدًّا اَكُفَرَ تَبَسُّماً مِنْ رَّسُوْلِ اللَّهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔ (رواہ النرمذی)

أخرجه الترمذي في السنن ٥/١٦٥ الحديث رقم ٣٦٤١، واحمد في المسند ٣٦٤١.

تر جہلہ: حضرت عبداللہ بن حارث بن جزء ﴿ اللَّهُ سے روایت ہے کہ میں نے رسول اللّٰمِ فَاللَّیْمَ اللّٰہِ مِن حکرتبہم والا کو فی نہیں دیکھا۔ (ترندی)

الفصل القالث:

جناب بيغمبر مثالثينكم اور صحابه شائقة مبنت بهى تنص

٣٥٣٠ : وَعَنْ قَتَادَةً قَالَ سُئِلَ ابْنُ عُمَرَ هَلْ كَانَ اَصْحَابُ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَضْحَكُونَ قَالَ نِعَمْ وَلْإِيْمَانُ فِي قَلُوبِهِمْ اَعْظَمُ مِنَ الْجَبَلِ وَقَالَ بِلاَلُ بُنُ سَعْدٍ اَدُرَكْتُهُمْ يَشْتَدُّوْنَ يَضْحَكُونَ قَالَ نِعَالَ بُكُنُ الْاَغْرَاضِ وَيَضْحَكُ بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضِ فَإِذَا كَانَ اللَّيْلُ كَانُوا رُهْبَانًا _ (رواه في شرح السنة) المحرجة البغوى في شرح السنن ٢ ١٨/١٦ الحديث رقم ٣٥٥١.

ترجہ له: حضرت ابوقادہ والنظر کہتے ہیں کہ حضرت ابن عمر والنظر سے بو چھا گیا کہ کیارسول اللہ مُنَافِیْتِ کے اصحاب بھی ہنتے ہے۔ تھے؟ انہوں نے کہا جی ہاں! حالا تکہ ایمان ان کے دلوں میں پہاڑ ہے بھی زیادہ مضبوط تھا۔ حضرت بلال بن سعدتا بھی کہتے میں کہ میں نے صحابہ کرام وہ کا تھی کو اس حال میں پایا کہ وہ تیروں کے نشانوں کے درمیان دوڑتے اور ایک دوسرے کی بات پر ہنتے مگر جب رات چھا جاتی تو بے رغبت اور را بہب بن جاتے۔ (شرح النة)

راویٔ حدیث:

بلال بن سعد تابعی _مؤلف عليه الرحمه في ان كااسم كرامي "الاكمال" مين و كرنبين فر مايا -اه

تشريج :قوله:قال:نعم والايمان في قلوبهم اعظم من الجبل:

"والایمان فی قلوبھم"النج یہ جملئ کا حال میں ہے اور تقدیری عبارت یوں ہے: نعم یضخون 'والحال أن عظمة الایمان و جلالته ضحك میں تو كیا حدورجه وقارر کھتے تئے اور آ داب شرعیہ کے قواعد پر ثابت قدم تھے۔مكارم اخلاق كى رعایت میں وہ انتہاء كو پہنچ ہوئے تئے ہاں وہ ہنا كرتے تئے كين وہ اتنائبيں بنتے تھے كه ان كے دل مردہ ہو - جائيں اور كثرت شخكے كى وجہ سے ان كے ايمان ميزلز لى بوجائيں۔جيسا كمروكى ہے كہ بہت زيادہ بنسادِلوں كومردہ كرديتا ہے۔ و مقاة شرع مشكوة أربوجلدلهم كري و ٢٠ كري كاب الاداب

يشتدون: دال كى تشريد كساته ـ شدّ ـــما خوذ ـــاى يعدون ويحرون.

الأغراض: جمع ہے غوض، کی بمعنی و بروزن ہدف یہاں جمع سے مراد'' مافوق الواحد'' ہے تا کہ بیروایت موافق ہو جائے''نہایت'' میں مروی عقبہ بن عامر کی اس حدیث کے تعلف بین هذین الغرضین و انت شیخ کبیر۔

رهبنا: راء کے ضمہ کے ساتھ را ہب کی جمع ہے۔ جسے راکب اور رکبان۔ بھی اس کا اطلاق واحد پر بھی ہوتا ہے، اس وقت اس کی جمع رہابین آتی ہے۔ چنانچ نہایۃ میں ہے: الرهبان من ترك الدنیا وزهد فیھا و تنحلی عنها و عزل عن اهلها و تعمد مشاقها۔ (انتھی)

یضحك بعضهم الی بعض: جارم ورک بارے میں گااخمال ہیں: اس کامتعلق محذوف ہے جو حال واقع ہور ہا ہے۔ ای متوجها و ملتقیا الیہ لا معرضا و مائلا عند کر الی "مع" کے معنی میں ہے، جیبا کہ اس آیت کر یم میں: ﴿ وَلا تَاكُلُوا أَمُو الْهِم الٰی أَمُو الْهِم ﴾ [السادة: ٢] ، نیز اس آیت میں: ﴿ الی الموافق ﴾ [المادة: ٦] متقول ہے۔ کا بضحک میں صفت تضمین ہے، انبساط کے معنی وصفحت تصمین ہے۔ کا امام طبی فرماتے ہیں بضحت تضمین ہے، انبساط کے معنی وصفحت تصمین ہے۔ کا امام طبی فرماتے ہیں بضحت تصمین ہے، ﴿ وَاذَا خَلُوا سخوید کے معنی وصفحت تصمین ہے۔ اس وجہ ہے ' آلی'' کے ماتھ تعدیہ ہوا ہے۔ جیسا کہ اس آیت کر یمہ میں ہے؛ ﴿ وَاذَا خَلُوا اللّٰهِ سَاطِینَهُم ﴾ [البقرة: ١٤] امام طبی کا بی تول دو وجہ سے عجیب وغریب ہے۔ اول تو یہ کہ سخوید، ''مِن'' کے واسط ہے متعدی ہوتا ہے، جیسا کہ اس آیت میں ہے۔ واسلا ہے متعدی ہوتا ہے، جیسا کہ اس آیت میں ہے۔ دوم یہ کہ اللّٰدین أُجر موا کانوا من مدین آمنوا بضحکون ﴾ [المعلقة بن اس ارشادگرامی: [واذا خلا بعضهم الی بعض ﴾ [البقرة: ٢٠] میں'' میک'' کو یہ کے معنی کو مضمی نہیں ہے۔ کہ اس ارشادگرامی: [واذا خلا بعضهم الی بعض ﴾ [البقرة: ٢٠] میں '' مین انتها میا انتهاء کے معنی کی ہے۔ حاصل معنی ہے کہ میں اللہ ﴾ [آل عمران: ٢٠] اور دومری تاویل ہے کہ (اس میں) تصمی انتها میا انتهاء کے معنی کی ہے۔ حاصل معنی ہے کہ محاب اللہ ﴾ [آل عمران: ٢٠] اور دومری تاویل ہے اور ان کی بجالس ابرائیس '

صحابی والنو کی کہانی قرآن کی زبانی:

صحابه کرام گی زندگیاں کیسی تھیں؟ قر آن کریم کی یہ آیات اس کی جھلک پیش کرتی ہیں:

- ﴿ وَجَالٌ لَّا تُلْهِيْهِمْ تِجَارَةٌ قَلَا بَيْعٌ عَنْ ذِكْرِ اللهِ وَإِقَامِ الصَّلُوةِ وَاِيْتَآءِ الزَّكُوةِ يَخَافُونَ يَوْمًا تَتَقَلَّبُ فِيهِ الْقُلُوبُ وَالْدَبُصَارُ ﴾ [النور:٣٧]
 - المُعَادُونِهُ وَوَدُوهُ وَ مِنْ الْمُضَاجِعِ يَدُونُ رَبُّهُم خُوفًا وَطَمْعًا وَمِمَّا رَزْقَنَهُم يَنْفِقُونَ السَّعَادَةِ ١٦:١١]
- 🗇 ملاعلی قاریؒ صحابہ کی بابت فرماتے ہیں: (جس کومرتبہ نے نظم میں پرویا ہے کیا شان صحابہ وض کروں؟ کیا شان صحابہ رکھتے

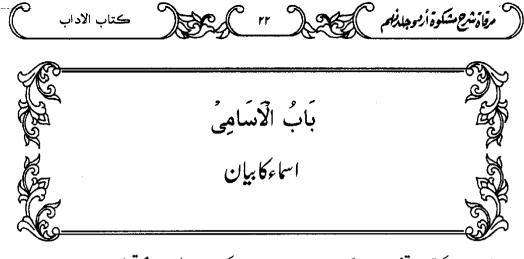
ت ﴿ كَانُواْ قَلِيلًا مِّنَ الَّيْلِ مَا يَهْجَعُونَ وَبِالْأَسْحَارِ هُمْ يَسْتَغْفِرُونَ ﴾ [الدَاريات:١٧]

ظاہر کی آنکھ سے ہنتے تھے باطن کی آنکھ سے روتے تھے از رُوئے بدن وہ فرثی تھے، ارواح کی رُوسے مُرثی تھے

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مرقاة شرح مشكوة أرموجلد للم كالمنافع الاداب

ظاہر میں تو یوں لگتا تھا مخلوق میں گھل مل رہتے ہیں ہر قلب وقالب پر لھے خالق کے سنگ سنگ رہتے تھے۔ وہ قریب وبعید کے سب لوگوں سے قرب کارشتہ رکھتے تھے ہر اندر سے وہ اپنے کو مانند پر دیبی رکھتے تھے باطن میں سب حضرات کے ہی تجرید بھی تھی تفرید بھی تھی وہ لباس ہدید سے عاری تھے پرشان نرالی رکھتے تھے بوسیدہ کیڑوں میں بھی شان شاہاں وہ رکھتے تھے۔ فقر وغربت بس اتنی تھی کہ کمال فقر وہ رکھتے تھے اس حال میں بھی سجان اللہ! کہ شان غنا وہ رکھتے تھے اس حال میں بھی سجان اللہ! کہ شان غنا وہ رکھتے تھے اس حال میں بھی سجان اللہ! کہ شان غنا وہ رکھتے تھے اس حال میں بھی سجان اللہ! کہ شان غنا وہ رکھتے تھے اس حال میں بھی سجان اللہ! کہ شان غنا وہ رکھتے تھے اسے حال میں بھی سجان اللہ! کہ شان غنا وہ رکھتے تھے اس حال میں بھی سجان اللہ! کہ شان غنا وہ رکھتے تھے اس حال میں بھی سجان اللہ!



أسامی: یاءکی تشدید و تخفیف ہر دو کے ساتھ مروی ہے۔'' اسم'' کی مندرجہ ذیل جموع مستعمل ہیں: مرد

🗷 اسىماء: بروزن افعال ـ 💢 أمسامتى: بروزن أفاعيل ـ 🤍 أمسام: بروزن أفاعل ـ

عرضِ مرتب:

اگل بحث مرتب کی کاوش ہے۔ (انتھی) کیسے نام رکھے جائیں؟

پروہ نام جس میں اللہ تعالی کے صفاتی ناموں کو لفظ''عبر' کے ساتھ ملاکر بنایا جائے ، اللہ کے نزدیک پہندیدہ ہے۔ (ملاحظ فرمائیے صدیث: ۸۲۲)

انبیاء کے ناموں میں ہے کوئی نام رکھا جائے۔ (ازفوائد حدیث: ۲۷۸۲)

سے سحابہ کرام رضوان اللہ تعالی علہیم اجمعین کے ناموں میں سے ہو۔

فوائد بہب جب صحابہ یا صحابیات کے ناموں پر نام رکھے جائیں ، تومعنی کی تحقیق کوئی لازی نہیں۔ان ناموں کے سیح ہونے کی سب سے بڑی دلیل یہی ہے کہ صحابہ نے ان ناموں کورکھا اور نبی اکرم نے ان ناموں کونہیں بدلا ،اس لئے کہ آپ ٹالٹیؤا جب بھی کسی کا غیر مناسب نام دیکھتے ، تو اس کو بدل دیا کرتے تھے۔لہذا صحابہ میں کرام کے ناموں کے سیح ہونے کی سب سے بڑی

دلیل اللہ کے نبی مُلَاثِیْتُ کا ان کے ناموں کو برقر ارر کھنا ہے۔

🗷 سلف صالحین کے ناموں میں سے ہو۔ مرحد میں میں میں سے ہو۔

🗷 یامعنی اورا پچھےمعنی والے نا مرکھے جائمیں۔مثلاً حارث، جمام۔(ازفوا کدحدیث:۸۲۲)

🗶 برےنام کوتبدیل کردینا چاہئے۔ (نووی۔ از فوائد حدیث: ۵۷۵۸ میسی)

🗶 ازروئے حدیث مندرجہ ذیل نام رکھنا مکروہ (تنزیبی) ہے۔(ازفوائد حدیث:۸۵۳،۵۳)

الرباح ـ الم يسار ـ إلى نافع ـ إلى يعلى ـ الابركة الم أفلح الانجيح ـ

واضح رہے کہ فدکورہ بالا کراہت کا تعلق محض انہی نامول سے نہیں ہے، بلکہ اور دوسرے نام جو بیان کردہ الفاظ کے ہم معنی ہوں ماان جسے ہوں ان کا بھی یکی حکم ہے۔ اس طرح کے نام رکھنے کی ممانعت کے سب کا بران آگے آئے گا۔ (ملاحظ ہو محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مقاة شرع مشكوة أرموجليلم كالمنافع الاداب

مديث:۵۲،۲۵۵۳،۲۵۵۳،

ايبانام نہيں رکھنا جا ہئے:

(الف) جس <u>کے لفظی مفہو</u>م سے نفس کی تعریف طاہر ہو۔ کیونکہ اس سے نفس میں بڑائی پیدا ہوتی ہے۔مثلاً مَرّة.

(ب): جوفرشتول میں سے کی فرشتے کا نام ہو۔ مثلاً جرائیل۔ سموا باسماء الانبیاء ولا تسموا باسماء المسلائکة "انبیاء کے ناموں پرنام رکھو، فرشتوں کے ناموں پرنام مت رکھو، ۔

(ج): جس میں ایسا وصف پایا جاتا ہو جواللہ جل شانہ کے ساتھ مخصوص ہو۔ جیسے شہنشاہ۔ یہ وصف ایسا ہے کہ اس وصف میں کسی مخلوق کے شریک ہونے کا وہم و گمان بھی نہیں ہوسکتا۔

(د): جس کے معنی اچھے نہ ہوں۔ (از فوا کد حدیث: ۴۷۷۸۲-۴۷۷۲) عاص، عاصبی، عاصبیة (نافر مان، سرکش،

متكبر) حرب، مرّه، حزن، غراب، حباب، شهاب، عتله، اسود (كالا) اجدع.

(ھ)جواساءالہيد ميں سے ہو۔ (ازفوائد حديث: ٧٧٤٦) عزيز، جميد، كريم_

(و)جوز مانهٔ جالمیت کامور کلب، کلیب، حمار، عبد شمس وغیره

طرائی حفرت بریره منقل کرتے ہیں: أنه ﷺ نهى أن يسمى كلب أو كليب.

(ز)جوذ ومعنی ہو، بایں طور'

ابو الحكم:

(ح) جس نام میں اللہ تعالیٰ کے صفاتی ناموں کے علاوہ کسی اور نام کو لفظ عبد کے ساتھ استعال کیا گیا ہو۔ مثلاً عبد العامر، عبد المصطفیٰ۔

الله عرب کا دستورتھا کہ وہ اپنے نام سے عدول کر کے کنیت استعال کیا کرتے تھے۔ان کے ہاں کنیت میں تو قیر و تعظیم کا پہلو ہوا کرتا تھا اللہ یہ کہ کنیت کا کوئی حصہ ہو کہ جس سے ''مدعوب'' کو تکلیف پینچی ہو۔ بخلاف اسم مجرد کے ۔علائے عربیت فرماتے ہیں:
علم مدح وذم کے معنی کی طرف مثعر ہوتو لقب ہے'اگر (مدح وذم کے معنی کی طرف مثعر) نہ ہوتو اگر اب یا ابن سے شروع ہوتا کے معنی کی طرف مثعر کے معنی کی طرف مثعر ہوتو لقب ہے'اگر (مدح وذم کے معنی کی طرف مثعر) نہ ہوتو اگر اب یا ابن سے شروع ہوتا ہے تو وہ علم'' کنیت' کی اس سے زیادہ جامع تعریف ہیہ ہے:

🕸 کنیت بھی کسی وصف وصفت کی طرف منسوب کر کے مقرر کی جاتی ہے۔ ابوالحکم ، ابوالفضل ، ابوالخیر ، ابوالمعالی۔

ابو شریح کنیت مجھی کسی خاص رشتہ کی طرف نبت کرے مقرری جاتی ہے۔ ابو سلمہ، ابو شریح.

کنیت بھی کسی الیی خاص چیز کی طرف نسبت کر کے مقرر کی جاتی ہے،جس کے ساتھ انتہائی اختلاط دربط ہو۔جیسا کہ ابو ہر یرہ - کہ نبی تُکافِیْنِ کُلنے نہ یکھا کہ حضرت ابو ہریرہ کے پاس ایک بلی ہوتی ہے تو انہوں نے ان کی کنیت یہی مقرر فر مادی۔ کنیت بھی محض نام کے طور پراستعال ہوتی ہے۔جیسا کہ ابو بکر ، ابو عمر و۔

بعض حیوانات کی اجناس کے لئے بھی کنیے استعالی کی جاتی ہے۔ (القاموں الوحید)

ا مرقاة شرع مشكوة أربوجلذ م مرقاة شرع مشكوة أربوجلذ م مراح المراح المراح المراح المراح المراح المراح المراح الم

الفَصَلُالاوك:

ميرى كنيت ندر كھو

٠٥٧٠: عَنْ آنَسِ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِى السُّوْقِ فَقَالَ رَجُلٌ يَا آبَاالْقَاسِمِ فَالْتَفَتَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمُّوْ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمُّوْ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمُّوْ اللهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمُّوْ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمُّوْ

أخرجه البخارى فى صحيحه ٩٩/٤ الحديث رقم ٢١٢٠ ومسلم فى١٢٥/١ الحديث رقم ٢١٣١ و ابن ماجه ابوداؤد فى السنن ٢٤٩/٥ الحديث رقم ٤٩٦٥ و ابن ماجه ابوداؤد فى السنن ٢٤٩/٥ الحديث رقم ٢٨٤١ و ابن ماجه فى المسند ٢٠٠٠ الحديث رقم ٢٣٩٠، والدارمى فى ٢٧٩/١ الحديث رقم ٢٣٩٣، واحمد فى المسند ١٠٠٠ فى ٢٠٠٠ الحديث رقم ٢٣٩٣، واحمد فى المسند ١٠٠٠ الحريث وقم ٢٣٩٠ الحديث رقم وحمد فى المسند ٢٠٠٠ القامم القامم القامم المن والمن المنظمة المنافقة ا

تشرميج: لا تكتنوا: ازباب افتعال ب-باب سمع اورباب تفعيل ي بهي مستعل ب-

ا کیے نسخہ میں لا تکنو ا،ازباب افتعال کے بجائے باب تفعیل سے ہے بینی تاء کے ضمہ اورنون کی تشدید کے ساتھ ہے۔ ایک اورنسخہ میں مجرد سے حرف اول کے فتہ اور ٹانی کے سکون کے ساتھ ہے۔ بیتمام لغات ٹابت ہیں ابن عباس سے منقول طبرانی کی ایک روایت میں ولا تکنو اہے۔

قوله: سموا باسمی: اس معلوم ہوا کہ بی کریم مَا اَلْیَا کَی حیات مبارکہ میں ' محد' رکھنا جائز تھا' اور آپ کے اس دنیا سے پردہ فر ما جانے کے بعد بھی جائز ہے۔ آنخضرت مَا اَلْیَا کُی حیات مبارکہ میں بینام رکھنے میں کوئی حرج اس لئے نہیں تھا کہ وہ موجب التباس نہیں تھا' چونکہ صحابہ کرام کو نبی کریم "کانام مبارک لے کر پکار نے کی ممانعت تھی' چنانچہ ارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿لَا تَجْعَلُواْ دُعُمَاءٌ اللّهِ مَا اَللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ مَا اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ مَا اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ مَا اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَ

آنخضرت مَنْکَاتَیْزَاکُ کا نام گرامی محمد ،کنیت ابوالقاسم ،اورلقب رسول الله (مَنْکَاتَیْزَاً) تفا، آنخضرت مَنْکَتَیْزَاکُ کنیت اپنی اولا د میں سے سب سے بڑے بیٹے کے نام (قاسم) پرتھی تفصیلی بحث ان شاءاللہ حدیث :۲۷۷۴ آئے گی۔

میرے نام پرنام تورکھو

ادی : وَعَنْ جَابِرِ اَنَّ النَّبَيَّ صَلَّمِ، اللَّهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ قَالَ سَمُّوْ ا بِاسْمِهِ ، وَ لاَ تَكْتَنُو ا بِكُنبَّتُهُ ، فَالَّهُ ، انَّمَا مَحْكَم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقان شرع مشكوة أرموجله فهم كري و ٢٥ كري كاب الاداب

جُعِلْتُ قَاسِماً ٱقْسِمُ بَيْنَكُمْ - (منفق عليه)

أخرجه البخارى في صحيحه ٢١٧/٦ الحديث رقم ٢١١٤ و مسلم في١٦٨٣/٣ الحديث رقم (٢١٣٣-٣) والترمذي في السنن١٢٥/٥ الحديث رقم٢٨٤٢و ابن ماجه في ١٢٣٠/٢ الحديث رقم٣٧٣٦، واحمد في المسند٣٦٩/٣-

توجیل حضرت جابر می افز سے روایت ہے کہ نبی کریم اَلی اِنْ اِنْ نے فرمایا: تم میرے نام پر نام رکھا کرولیکن میری کنیت پر کنیت مقرر نہ کروکیونکہ مجھے قاسم بنایا گیا ہے۔ میں تمہارے درمیان تقسیم کرتا ہوں۔ (بخاری وسلم)

تشرفي :قوله: و لا تكتنوا بكنيتى: رسول الله كوكنيت كساته پكاراجانا آپ ك تعظيم كييش نظرتها ، چنانچهاس ميس كونگ بهي آپ كا شركها ، چنانچهاس ميس كونگ بهي آپ كا شريك نه موليس باس بات كومكروه مجما جائ كاكه كونگ خص اچى كنيت آپ كى كنيت پر كھے۔ارشاد بارى تعالى ہے: ﴿ لَا تَجْعَلُوا وَعُمَاءَ الرَّهُولِ بِيُنْكُمُ مُ كَنْ عَلَيْ بِعُضِكُمْ بِعُضَاتُ اللهِ وَ ١٣٠] اس معنى كوا كلے جمله ميس بيان فر ما يا ہے.

فاني انما جعلت قاسم اي جعلني الله جامع كي روايت مين "انا بعثت قاسما" آيا ہے۔

لاقسم بینکم کامطلب: چونکه' اقسم "کامفعول به محذوف ہے،اس لئے علماء نے''شیء مقسوم "کے بارے میں سیرحاصل مباحث کی میں۔ان مباحث کو تلخیص کے ساتھ پیش کیا جاتا ہے۔

- 🖈 میں علم وغنیمت وغیرہ تقسیم کرتا ہوں۔
- صالحین کوبشارت اورطالحین کونذارت تقسیم کرتا ہوں۔
 - درجات ودرکات تقسیم کرتا ہوں۔

بیسب ہی مراد ہیں سب کے مراد ہونے میں کوئی ممانع نہیں جیسا کہ اس پرحذف مفعول ولالت کررہاہے۔

مطلب یہ ہے کہ بیصفت چونکہ تمہارے اندرموجو و نہیں، صرف لفظ کی حد تک ظاہری اشتراک ہے۔ حاصل یہ کہ میں محض اس سبب سے ابوالقاسم نہیں ہوں، کہ میرے بیٹے کا نام''قاسم'' ہے۔ بلکہ مجھ میں''قاسمیت''کا لحاظ بھی رکھا گیا ہے، بایں طور کہ مجھ کو دینی و دنیاوی امور دولت کا تقسیم کنندہ قرار دیا گیا ہے، لہذا جب میں نہ تو ذات کے اعتبار سے اور نہ اساء وصفات کے اعتبار سے تی بھی مختص کی مانند ہوں، تو تم لوگوں کومیری کنیت پراپئی کنیت مقرر نہیں کرنی چاہئے۔

اس اعتبار سے 'ابوالقاسم' صوفیہ کے قول' ابوالوقت' کی نظیر ہے۔''ابوالوقت' کا مطلب ہوتا ہے:صاحب الوقت وملازمہ المذی لاینفك عنه _ چنانچ ُ 'ابوالقاسم' کامطلب ہوگاصاحب هذا الوصف۔

(واضح رہے، کہ اس صورت میں ابو کے معنی باپ کے نہیں ہوں گے، بلکہ اس وصف کے معنی ہوں گے،) جیسا کہ سی محض کو' ابوضل'' کہا جائے ،اگر چیضل نام کی اس کی کوئی اولا وہی نہ ہو۔خلاصہ بیہے کہ کنیت ایک شم، کالقب محمود ہے۔واللہ اعلم۔

الله تعالی کے بیندیدہ نام

٣٤٥٢: وَعَنِ ٓ اَبْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رُّمُنُونُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اَحَبَّ اَسْمَآءِ كُمْ إِلَى اللهِ

و مقاة شع مشكوة أرموجلذهم كري و ٢٦ كري كاب الاداب

عَبْدُ اللَّهِ وَعَبْدُ الرَّحْمَٰنِ ـ (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٦٨٢/٣ الحديث رقم (٢١٣٢-١٦) و ابوداؤد في السنن ٢٣٦/٥ الحديث رقم ٩٤٩ والدارمي في ٩٤٩ والترمذي في ١٢٢٩/٥ الحديث رقم ٣٧٢٨ وابن ماجه في ٢٢٩/٢ الحديث رقم ٣٧٢٨، والدارمي في ٢٨٠/١ الحديث رقم ٢٢١٥ واحمد في المسند ٤٥/٤...

ترجیل: حضرت ابن عمر ﷺ کہتے ہیں کہ رسول اللّٰدمَّ کا اللّٰہ عَلَیْ اللّٰہ کے ہاں سب سے زیادہ پہندیدہ تہمارے ناموں میں سے عبداللہ اورعبدالرحمٰن ہیں۔ (مسلم)

لمشوميج: اس مديث سي معلوم موتاب:

امام حاکم نے ''اکئی''میں اورامام طبرانی نے ابوز ہیر تقفی سے مرفوعاً روایت کیا ہے: اذا سمیتم فعبدوا۔ أی: انسبوا عبو دیتھم الی اسماء الله.

۔ کے عبدالرحیم اور عبدالملک، وغیرہ نام رکھنے جا ہئیں۔ کے عبد الحادث، عبد الغنبی، وغیرہ کی طرح کے نام رکھنا جائز نہیں۔ کے لوگوں میں ذائع شائع ناموں کا کوئی اعتبار نہیں ہے۔

"أسمائكم" كى اضافت سے پتہ چلتا ہے، كه الله عز وجل كنزد كيك انبياء كرام عليه الصلوة والسلام كنام سب سے ريادہ پنديدہ بيں۔ پهرتمهارے (ركھ ہوئے) ناموں بيں سب سے زيادہ پنديدہ نام عبدالله اورعبدالرحن بيں۔ لبذا نام "محد" بھى ان ناموں بيں سے ہونام الله كوسب ناموں بيں سب سے زيادہ پند بيں۔ وگر نداتنى بات تو بہر حال ہے، ان ناموں (عبدالله اورعبدالرحن) كا درجه نام محمد كے مساوى ہے ياسم محمد ان دونوں ناموں سے زيادہ محبوب ہے مطلقاً يامن وجه۔ والله الله علم۔

فلہ ۔ اکح ویسارناموں سےممانعت فر مائی

٣٥٥٣: وَعَنْ سَمُرَةَ بُنِ جُنْدُبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تُسُمِّيْنَ غُلَامَكَ يَسَارًا وَّلَا رَبَاحًا وَلَا نَجِيْحاً وَلَا اَفْلَحَ فَاِنَّكَ تَقُولُ الْهَ هُوَ فَلَا يَكُونُ فَيَقُولُ لَا ـ (رواه مسلم وفى رواية له قال لاَ تُسَمِّع غُلَامَكَ رَبَاحًا وَلاَيَسَارًا وَلاَ اَفْلَحَ وَلاَ نافِعًا) ـ

أخرجه مسلم في صحيحه ١٦٨٥/٣ الحديث رقم (١٦٣٦٠٠) و ابوداود في السنن ٢٤٣/٥ الحديث رقم ٢٠٣٥، والدارمي في ٩٩٥٠ الحديث رقم ٣٧٣٠، والدارمي في ١٢٢٩/٢ الحديث رقم ٣٧٣٠، والدارمي في ١٨٢٨ الحديث رقم ٢٦٣١، والدارمي في

تر جمل : حفرت سمرہ بن جندب جل انوا سے روایت ہے کہ رسول الله مَثَالِیَّا آغ میا این میں ہر گرا اپنے غلام کا نام بیار رباح ، خو اور افلاح ندر کھو کیونکہ جبتم پوچھو کے مثلاً افلاح اس جگہ ہاور وہ وہاں نہیں ہوگا تو وہ جواب میں کہے گانہیں ۔ لینی وہ یہاں نہیں ہے۔ (مسلم) اور مسلم بی کی ایک روایت میں یوں ہے کہ آپ مُنالِّقِیْم نے فرمایا اپنے غلام کا نام رباح ، بیار افلاح محکم دلائل وہراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مفاذش ع مشكوة أربوجله نعم كري الدواب

اورنافع ندر کھو۔

تشريج: لا تسمين: اگرچمينه فاص ب، گرمرادعام ب-

غلام:صبی (بچه) عبد (بنده،غلام)۔

یسار:یسو سے ماخوذ ہے، یسوضد ہے عسوکی منصرف ہے۔ چونکہ یاءاصلی ہے۔

رباح:راء کفتح کے ساتھ ربحے ما خوذ ہے۔ ربع ضدم خسارة کی۔

نجيحا: نجح سے ماخوذ ہے۔جس كامعى بے ظفر'۔

افلح:فلاح سے ماخوذ ہے۔غیرمنصرف ہے۔اس کامعنی ہےفوز۔

ثم: ثائر مثلث كفت اورميم كى تشديد كساته واورحرف استفهام مقدر باي أهناك

اس حدیث ہےمعلوم ہوا کہ اس طرح کے نام رکھناممنوع ہے۔

مندرجه بالانام رکھنے کی ممانعت کا سبب:

قوله: فيقول عبارت ميس كي احمّال بيس: الكيس هناك يسار - الآلا دباح عند نا الآلا نجيح هناك - الآلا أفلح موجود چنانچازروئ شكون يكوئي احجى بات نبيس يا شناعت جواب كى وجه سے بينام ركھنا مكروه بيس -شرح السند ميں لكھتے ہيں: لوگ اس كے طرح كے ناموں ميں الفاظ وعنى كى نيك فالى كو مذظر ركھتے ہيں، بسااوقات معامله اس كے برعكس ہوتا ہے، كه نيك فالى كا پہلوجا تار ہمتا ہے، اور بدفالى وشناعت كا پہلونماياں ہوجا تا ہے۔ مثلاً كى كا نام رباح ہے۔ كوئى پوچھتا ہے۔ رراح ہے؟ گھر والے جواب و ہے ہيں، گھر ميں رباح نبيس ہے، (تواگر چهاس صورت ميں شعين ذات مراد ہے، مگر لفظ نويسار نبيل ہوتا كا ميں متعين ذات مراد ہے، مگر لفظ نويسار نبيل ہوتا كا ميں ہوتا كا ميں ہوتا كے بول گول كو اس سبب سے روكا گيا جو سوظن لاتا ہوا ورخير سے مايوى پيدا كرتا ہو - حميد بن نجو بيد ير سے نام تبد بل كو تو ياس كے الى خانہ ميں سے كھنے كول وان اساء كی طرف ہے آز مائش كا سامنا ہوتو اس كو چا ہے فرماتے ہيں: جب كسی خوص كونود ياس كے الى خانہ ميں كيا اور كى وقت اس سے پوچھاگيا كہ يہاں (مثل) كيار ہے يا برك ہے۔ چونكہ اور يوں نہ كہا جا ہوا كہ يوں كہا جا ہے كہ يوں كہا جا جا كہ دور يہاں سے نكل گيا ہے۔ واللہ تعالى ان امور سے نواز و سے خونكہ اور يوں نہ كہا جا كے كہ وہ يہاں نہيں ہے اور نہ يوں كہا جا كے كہ وہ يہاں نہيں ہوا دور كہا ہے كہ دور يوں نہ كہا جا كے كہ وہ يہاں نہيں ہوا دور كہا كے كہ وہ يہاں سے نكل گيا ہے۔ واللہ اعلى ان امور سے نواز و ب

نافع وغيره نامول كي اباحت

٣٥٥٣ :وَعَنْ جَايِرٍ قَالَ اَرَادَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنْ يَنْهَى اَنْ يُسَمَّى بِيَعْلَى وَبِبَرَكَةَ وَبِاَفُلَحَ وَبِيَسَارٍ وَبِنَا فِعٍ وَبِنَحِوُ ذَلِكَ ثُمَّ رَآيْتُهُ سَكَتَ بَعْدُ عَنْهَا ثُمَّ قُبِضَ وَلَمْ يَنْهَ عَنْ ذَلِكَ-

(رواه مسلم)

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجله نعم كالمنافع الداب كالمنافع الداب

. ٤٩٦٠ والترمذي في ٢٢/٥ الحديث رقم ٢٨٣٦ و ابن ماجه في ٢٢٩/٢ الحديث رقم ٣٧٢٩_

ترجمل: حضرت جابر بڑائٹڑ سے روایت ہے کہ نبی کریم ٹائٹیڈ کے بیعلی ، برکۃ ،افلے ، بیار ، نافع اور اُسی طرح کے دیگر اساء رکھنے کوئنع فرمانے کا ارادہ کیا مگر پھران سے خاموثی اختیار کی پھرآپ کی وفات ہوگئی اور آپ ٹائٹیئز کرنے اس سے نہ روکا۔

(مسلم)

تشرميج: يعلى: كفته كساته وعلى كامضارع بـ

بوكة غير منصرف بـ

بعد بنى على الضم ب- تقديرى عبارت يول ب: بعد ادادة النهى عن التسمية بما ذكر.

وبعو ذلك: التنبيل ك بعض اساء كاذكر ماقبل مين گذر چكا ہے۔

مديث كامطلب:

حضورا کرم ٹائٹیٹر نے ارادہ فر مایا تھا، کہلاگوں کو یعلی، برکت،افلح، بیار، نافع اوراس طرح کے دوسرے نام رکھنے ہے منع نرمادیں، لیکن اس ارادہ کے بعد آپ ٹائٹیٹر نے سکوت اختیار فر مایا، یہاں تک کہ آپ ٹائٹیٹر اس دنیا ہے تشریف لے گئے۔اوران ناموں کور کھنے ہے منع نہیں فر مایا۔

تعارض:

- ﴿ حضرت جابر فرمات بين: أراد النبي الله أن ينهي أن يسمى بيعلى وببركة وبافلح وبيسار وبنافع وبنحو ذلك ثم رأيته سكت بعد عنها ثم قبض ولم ينه عن ذلك. (رواه مسلم)
- · حَفَرَتَ عَمَره بَنَ جَنْدَبَ كَبِتَع بِينَ:رَسُولَ اللّٰمُثَالِّيُّةُ إِنْ فَرَمَايَا لَا تَسْمَينَ غلامك يسارًا ولا رباحًا ولا نجيحًا ولا أفلح، فانك تقول أثم هو؟ فلا يكون، فيقول: لا.
- مسلم شریف کی ایک اور صدیث میں بیالفاظ آئے ہیں: رسول الله مُنَافِیَۃِ آنے فرمایا: لا تسم غلامك رباحا و لا یسارا ولا افلح ولا نافعا.
- ولا افلح ولا نافعاً. · ابوداوُداورابن ماجه مفرت سمرة سيتقل كرتے ہيں: أنه ﷺ نهى أن يسمى أربعة اسماء:أفلح ويسارا ونافعا
- ورباحا۔
- › طبرانی سند حسن کے ساتھ حضرت عبداللہ بن مسعود سے قل کرتے ہیں: أنه ﷺ نهى أن يسمى الرجل حربا أو وليدا أو المحكم أو أبا الحكم أو أفلح أو نجيحا أو يسارا۔
 - ﴾ امامطرانی نے حضرت بریدہ سے روایت نقل کی ہے: آنه ﷺ نھی ان یسمی کلب او کلیب۔
 - نشریخ تعارض: شریخ تعارض:

پہلی حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ نی کریم علیہ الصلوق والسلام نے ان نامول اوران جیسے دوسرے نامول سے منع کرنے کا محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتب

ر مقان شرح مشكوة أرموجليلهم روس الاداب روس كتاب الاداب روس الاداب روس كتاب الاداب روس الاداب روس كتاب الاداب روس الاداب

قیامت کے دن برترین نام

200 اللهِ وَعَنْ آبِى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آخُنَى الْاَسْمَاءَ يَوْمَ الْقِيلِمَةِ عِنْدَ اللهِ رَجُلٌّ يُسَمَّى مَلِكَ الْاَمْلاكِ (رواه البحارى وفى رواية مسلم) قَالَ آغْيَظُ رَجُلٍ عَلَى اللهِ يَوْمَ الْقِيلَمَةِ وَآخُبَعَهُ رُجُلٌّ كَانَ يُسَمَّى مَلِكُ الْاَمْلاكِ لَامَلِكَ إِلَّا اللهُ (بحارى)

أخرجه البخارى في صحيحه ١٠١/١٠ الحديث رقم ٢٠٠٦ و مسلم في ١٦٨٨/٣ الحديث رقم (٢٠٤٠-٢١) و ابوداؤد في السنن ٥٥٥/١ الحديث رقم ٢٨٣٧، واحمد في المسند ٢٥٥/١ الحديث رقم ٢٨٣٧، واحمد في المسند ٢٥/٢

ترجیمه حضرت ابو ہریرہ بڑائنا ہے روایت ہے کہ رسول اللہ کا ٹیٹی نے فر مایا: قیامت کے دن سب سے بدترین ناموں والوں میں سے وہ فض ہوگا جس کولوگ شہنشاہ کہتے ہیں۔ (بخاری) اور مسلم کی روایت اس طرح ہے کہ قیامت کے دن اللہ کے ہاں سب سے خبیث ترین وہ فض ہوگا جس کولوگ شہنشاہ کہتے ہیں حالا نکہ اللہ کے سواکوئی شہنشاہ نہیں۔

مسلم بھی: اختی: خائے معجمہ ساکن ہے اور اس کے بعد نون ہے۔ ہمعنی افتی اور ''اخع'' بھی مروی ہے۔

یسسمی: تسسمیة سے شتق ہے۔ سید جمال الدین نے اس کی تصریح کی ہے۔ اور یہی صبط تھے شدہ نسخوں کے مطابق ہے بعض کا کہنا ہے کہ مصابح کے اکثر نسخوں میں صیغہ جمہول کے ساتھ ہے۔ میں نے کتاب مسلم کے اصل تھے شدہ نسخہ میں ہمی اس طرح و یکھا ہے۔ اور ایک نشدید کے ساتھ از باب تفعل '' تسسمی'' تسسمی'' تسسمی کے اور ایک نیز میں صیغہ معروف کے ساتھ تا ہے فوقیہ کو تی اور میم کی تشدید کے ساتھ از باب تفعل '' تسسمی'' تسسمی'' تسسمی'' تسسمی'' میں صیغہ معروف کے ساتھ تا ہے فوقیہ کو تی اور میم کی تشدید کے ساتھ از باب تفعل '' تسسمی'' مسدر سے ہے۔

الأملاك: مَلِك، كى جمع ب،اس كى جمع ملوك بھى آتى ہے۔ (قاموس) "ملك" مفعول ہونے كى وجہ سے منصوب ہے۔ دوسرى، تيسرى چۇتقى بانچويں اور چھٹى حديث سے معلوم ہوتا ہے كہ نبى كريم عليه الصلوق والسلام نے ان ناموں سے منع فرمايا تھا۔

رفع تعارض:

اس تعارض کے متعدد جواب ہیں:

ام طبی فرماتے ہیں کہ گویا حضرت جابر نے ممانعت کی علامتوں کود یکھااور وہ چیز سی جوممانعت کی طرف اشارہ کرتی ہے چونکہ انہوں نے نہ کورہ اسلوب میں بیان کیالیکن میہ چونکہ انہوں نے نہ کورہ اسلوب میں بیان کیالیکن میہ ممانعت دونکہ حضرت سمرہ کی پہلے محصل حدیث سے فابت ہے اور ضابطہ ہے: شہادت الا ثبات اثبت ۔اس لئے یہی کہا جائے گا کہ ممانعت فابت ہے۔

میرے نزدیک آیک اور تاویل ہے وہ میک آیک خضرے فالی کا ارادہ اس مما نغت کو نہی تحریبی کے طور پر نافذ کرنے کا تھا لیکن

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري و تراب الاداب

اس کے بعد آپ منافیۃ کے امت کے حق میں آسانی ونری کو طوظ رکھتے ہوئے اس سے سکوت فرمایا کیونکہ ناموں کا مسکلہ ایسا ہے کہا چھے و برے ناموں میں فرق وامتیاز نہیں۔ لہذا کہا جائے گا کہ نہی منفی کا تعلق نہی تحریمی سے ہےاور نہی مثبت کا تعلق نہی تنزیبی سے ہے۔ پس مذکورہ طرح کے نام رکھنا مکروہ تنزیبی ہے مکروہ تحریمی نہیں ہے۔

تعارض کے جواب کا حاصل پہلے جواب کا حاصل:

حضرت جابررضی الله عنه کی روایت نافی ممانعت ہے، اور حضرت سمرہ بن جندب وغیرہ کی روایات معت ممانعت ہیں اور تعارض کے وقت نافی پرمثبت کوتر جیح دیتے ہیں، للہذا حضرت جابر کی روایت کوتر جیح حاصل ہوگ ۔

د وسرے جواب کا حاصل:

حضرت جاپڑگی روایت مثبت ممانعت ہے، وہ تحریم پرمحمول ہے۔اور حضرت سمرہ بن جندب وغیرہ کی روایات نافی ممانعت ہیں، وہ تنزیبہ پرمحمول ہیں۔

قوله: أغيض رجل على الله : أغيظ: اسم تفضيل كاصيغه ب، بنى للمفعول ب- أى: اكثر من يغضب عليه ويعاقب. يهال بيتاويل ك جائر كُن چونكه غيظ انتقام سے عاج رضح فضد وغضب كو كتب بيل بيالتر بيالت الله الله ك حق من متحيل بالله ك عقوبت سے بارس كى عقوبت سے بارس كى عقوبت سے بارس كى عقوبت سے بارس كا مضاف اليدا كر چمفرد ب - گر معنوى اعتبار سے جمع ب - اى: أشد اصحاب الأسماء الكويهة عقوبة "ملى الله": يهال مضاف محذوف ب - اى الله على حكمه -

قوله: یسمی تمام' اصول' میں ازباب تفعیل بسمیہ مصدر سے صیغہ مجبول کے ساتھ ہے۔علامہ ابن مجرِّ کے کلام سے اس کا صیغہ معروف کے ساتھ ہونام فہوم ہوتا ہے، ان کی عبارت ملاحظہ ہو: أی: یسمی نفسه بذلك فير طلی أن اسمه علی ذاك ،

قوله: لا ملك الا الله : اي لا سلطان الا الله _

یہ جملہ متانفہ ہے تحریم تسمید کی علت کا بیان ہے۔ یہ جملہ واضح کررہا ہے کہ بادشاہ حقیقی بس اللہ ہی ہے۔ اور غیر اللہ کی ملکیت مستعار ہے۔ بس جو محض بینا مرکھے گااس نے اللہ تعالیٰ سے اللہ کی رداء و کبیر یائی میں جھڑا کیا 'حالانکہ اللہ تعالیٰ حدیث قدس میں فرما تا ہے: الکبویاء ردائی 'والعظمة ازاری 'فمن نازعنی فیھا قصمته بس جب بندہ اللہ کا بندہ کہلانے میں استز کا فرمس کرتا ہے توسر عام رسوائی کووہ اپنے اوپر مسلط کرلیتا ہے۔

جامع صغیر میں ہے کداس حدیث کوسیحین ابوداؤ داورتر فدی نے ان الفاظ میں روایت کیا ہے .

أخنع الأسماء عند الله يوم القيامة رجل يسمى ملك الأملاك لا مالك الا الله (أنتى)اس كظاهركا تقاضا بيك "الماك" ملك بالكسرى جمع ب- چنانچياس معنى يس بوتو تب يهي ندموم ب

🛞 مسلم کی ایک اورروایت میں بیالفاظ آئے ہیں: أحنع اسم عند الله

ر موان شرح مشكوة أرموجلينهم كري الاداب

انحنع: اُوضع، اُذل با عتبار مسماہ (لینی اسم کو اُخنی و اُخنع فرمانا باعتبار رسٹی کے ہے۔) شخ محی الدین فرماتے ہیں: احمد بن ضبل ؓ نے ابو عمرو سے اخنع کے (معنی کے) بارے میں پوچھا۔ انہوں نے فرمایا: اُوضع. چنانچہ منی بیہوگا: اشد ذلا وضغا را یوم القیامة۔

ملك الاملاك، میں ایک احمال پیجی ہوسکتا ہے کہ۔ اس کو مالک پڑھا جائے جیسا کہ ﴿ملك يوم الدين ﴾ [الفاتحة على الفاق ہے کہ اس کو مالک یوم الدین ہے۔) واللہ اعلم ۔امام طبی ؓ نیا میں ۔ اقاق ہے کہ رسم الخط بغیر الف کے ہے، (اگر چہ قراءت متواتر ہ مالک یوم الدین ہے۔) واللہ اعلم ۔امام طبی ؓ فرماتے ہیں اس حدیث میں کلام کومجازی معنی پرمحمول کرنا ضروری ہے چونکہ یوم قیامت کے ساتھ مقید کرنا ہا وجود یکہ دُنیا میں بھی اس کا حکم یہی ہے اشارہ ہے اس پر مترتب ہونے والے میتب یعنی انزال ہوان وطول عقاب کی طرف۔

أخنى الاسماء يوم القيامة عند الله رجل الخ كي تركيب:

اُحنی: مبتدا ہے۔ الاسماء: مضاف الیہ ہے۔''رجل'' خبر ہے چونکہ مبتدا خبر میں مطابقت نہیں، لہذا تاویل ضروری ہے۔ چنانچہ'' دجل'' کی دوتر کیبیں کی گی ہیں:

رجل: مضاف الید، باورمضاف مقدر ب- اصل یول ب: اسم رجل کا "اسم" بول کر بازا "مسمی" مراد ب- أی: أخنی الرجال یوم القیامة عند الله رجل البذا رجل ، خرب بسیا که اس آیت کریمیس ب: ﴿ سبح اسم ربك الاعلی ﴾ اس آیت می مبالغہ بنای طور کہ جب الله جل شانه کا اسم گرامی مقدس عمالا بلیق بذاته به، توالله جل شانه کی ذات گرامی تو بطریق اولی مقدس عمالا بلیق بذاته ہوگی۔ اور یہال حدیث باب میں اسم محکوم علیه بالصغاد جل شانه کی ذات گرامی تو بطریق اولی مقدس عمالا بلیق بذاته ہوگی۔ اور یہال حدیث باب میں اسم محکوم علیه بالصغاد والمهوان به، تو مسمی ، کا کیا حال ہوگا؟ جب اسم کا بی تحم ہے۔ تو مسمی کا تحم کیا ہوگا؟ اور یہ (وعید) اس صورت میں به، کہ جب مسمی ، اس نام پر راضی ہو۔ اس نام کو مستقل طور پر برقر ارد کھے اور تبدیل نہ کرتا ہو۔ یہ تاویل ما قبل تاویل کے مقابلہ میں المنے و ادلی ہے ، چونکہ یہ تا ویل ، انجاب طور بی دولی روایت کے موافق ہے۔

قاضیؒ فرماتے ہیں: ای اکبر منا یغضب علیہ غضبا، یہ اسم تفضیل بنی للمفعول ہے۔ جس طرح کہ 'الوم' ہے اور مفردی طرف اضافت کرناجنس واستغراق کے لئے ہے۔ امام طبی فرماتے ہیں: یہاں لفظ علی اغیظ ، کاصلہٰ ہیں ہے (چونکہ معنی اسے میل نہیں کھا تا، معنوی طور پردرست نہیں ہے۔)، جیسا کہ کہا جا تا ہے: اغتاظ علی صاحبہ و تغیظ علیہ، چونکہ معنی اسے میل نہیں کھا تا، لکین بیان ہے، گویا جب یہ کہا گیا: أغیظ رجل تو بچھا گیا: علی من ؟ تو جواب میں ارشاد فرمایا: علی الله جسیا کہ یہارشاد باری تعالی : ﴿ هیت للك ﴾ [بوسف ٣٦] کہ یہاں 'لك' اسم صوت کا بیان ہے۔ ملاعلی قاری فرماتے ہیں تقدیر ایس ہونی جونئے ہوتا کہ دونع فساد ہو بلکہ انہوں نے جوتقدیرا ختیاری ہے اس میں شرہے۔ اس لئے کہ اس کی نظریہ پیش کر جا جونئیرکا فاکدہ دونو برے ہاں کی نظر میرے پاس یہ ہے کہ اصل لغت میں لفظ غیظ علمی کے صلہ کے ساتھ متعدی ہوتا ہے، بخلاف دو آ یہ نہیں ہے۔ ہونگہ دونو برے ہے ہی غیر متعدی ہوتا ہے، بخلاف ہیت کے بینی فل فقتے ہے۔ جمہور قراء کے زد کید ' این '' کی طرح۔ اور لام برائے تبیین ہے۔ جیسا کہ' سقیا لگ '' میں ہے۔ لہذا ہوں تا و بیل اولی ہے، جوہم نے ماقبل میں ذکر کوست ہے۔ اور لام برائے تبیین ہے۔ جیسا کہ' سقیا لگ '' میں ہے۔ لہذا ہوں تا و بیل اولی ہے، جوہم نے ماقبل میں ذکر کوست ہے۔

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري ١٣٦ كري كاب الاداب

صاحب النہایہ کا کہنا ہے، کہ یہ کلام مجاز پرمحمول ہے طاہر سے معدول ہے، چونکہ غیظ، ایک الی صفت ہے جو مخلوق کو غضب کے وقت لاحق ہوتی ہے، اور اللہ جل شانداس اسم سے منزہ ومبر اُہیں، یہاس کے سمل کی عقوبت سے کنامیہ ہے. أى انه أشد أصحاب هذه الأسماء عقوبة عند الله سبحانه.

امام طبی فرماتے ہیں : غیظ وغضب اعراض نفسانیہ میں سے ہیں، ان کی ایک ابتداء ہوتی ہے، اور ایک انتہاء ہوتی ہے۔ جب ان اعراض سے اللہ جل شانہ کوموصوف ما ناجا تا ہے، تواس وقت ان اعراض کوان کے غایت والے معنی پرمحمول کرنامتعین ہوتا ہے، چنانچہ یہال انتقام مراد ہے۔ کہ اللہ تعالی ان کے ابتدائی معانی یعنی تغییر نفسانی پرمحمول نہیں کیا جا تا۔ چنانچہ اس تقریر کی بناء پر یہال "علی" وجوب کے معنی میں ہے، أی: واجب علی الله تعالیٰ علی سبیل الوعید أن یغیظ علیه وینكل به، ویعذبه أشد العذاب.

ملاعلی قاری قرماتے ہیں بیصاحب البہ آیہ کے کلام کی عایت ہے۔ اور عایت بیہ کہ انہوں نے اتنی بات اضافی فر مائی کہ "علی" وجوب کے لئے ہے، اس مقام پر بیم عنی مراد لینا صحح نہیں چونکہ اللہ تعالی پر لذاتہ کوئی بھی شکی واجب نہیں ہے۔ انہی امور کا وقوع واجب جن امور کے بارے میں اللہ تعالی نے حتی طور پر خبر دی ہے۔ جیسا کہ اس آیت میں ہے: ﴿ ان الله لا يعفر أن يشرت به ﴾ پس کہا جائے گا کہ کفار کے لئے وقوع عذاب واجب ہے وگر نہ اللہ تعالی کے اخبار میں تخلف واقع ہوگا پس بید واجب بغیرہ ہے۔ یہ بات اس مقام پر درست نہیں ہے، چونکہ شرک کے علاوہ امور اللہ تعالی کی مشیحت کے تت ہیں۔ پس بیکہ نا صحیح نہیں کے مطابق الوعید اللہ بعد ہوگا ہیں نے اس مسللہ صحیح نہیں کے مطابق الموعید اللہ بی خلف والحسل والمحطور میں نے اس مسللہ کی وضاحت اپنے رسالہ "القول السد یدی فی ظف الوعید" میں کی ہے۔۔

ملك الاملاك كامطلب:

اس کامفہوم بہت وسیع ہے۔ حقیقی بادشاہت ایک ایساوصف ہے۔ جوصرف اللّٰد تعالیٰ کے ساتھ خاص ہے، اس وصف میں کوئی شریک تو کیا ہوگا، شراکت کا وہم و کمان بھی نہیں ہوسکتا۔ لہذا کوئی بھی شخص نہ صرف بینام ندر کھے، بلکہ اس جیسا کوئی بھی نام ندر کھے، خواہ وہ نام کسی بھی زبان کا ہو، عربی ہو،خواہ فارسی ہو،خواہ کوئی اور ہو۔ چنانچہ کوئی بھی شخص اس قتم کے اساء پرکسی بھی مخلوق کا نام ندر کھے۔

ملك الاملاك كم معنى چندالفاظ كابيان:

- شرح مسلم مين امام نووي "ملك الأملاك" كتحت لكهة بين: ابن أبي شيبه كي روايت مين المالك الا الله كااضافه هم شرح مسلم مين امام نووي "ملك الاملاك" كي وضاحت مين فريات بين اس كامطاب بشينشاه كين مجميون كي زبان مين "شاه شامان" شامان" -
- ﴿ قاضى عياضٌ أَر مات يَن اليك روايت مين'شاه شاه' آيا ہے۔ اور بعض لوگوں كا زعم ہے، كه درست لفظ'شاه شاها'' ہے۔ ساعلى قارىؒ فرماتے ہیں۔ اسى طرح ہے چونكه اضافت كمعنى اسى صورت ميں محقق ہو سكتے ہیں۔ يامضاف مقدر مانا

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلينهم كالمستحدث الاداب

جائے اور یوں کہا جائے: شاہ کل ۔ قاضیؒ فرماتے ہیں پس جوروایت میں آیا ہے اس کا انکار نہیں کیا جاسکتا' چونکہ کلام عجم مضاف اور مضاف الیہ میں تقذیم و تاخیر پر پنی ہے اور یہ بات صرف شاہشاہ میں درست ہو سکتی ہے۔ امام طبیؒ فرماتے ہیں پس اعتبار بدل جائے گا اور معنی ہوگا'' شاہان راشاہ''۔ بلاعلی قاریؒ فرماتے ہیں تحقیقی بات وہی ہے جوہم نے ذکر کی ہے۔ للبذاراء کی زیادتی کی ضرورت نہیں جیسا کہ ہم بیان کر بچکے ہیں۔ شاہ ملوک شاہان الملوک اور قاضی القصاف تھی اسی قبیل سے ہے۔

🐵 امام طِبیٌ فرماتے ہیں:'' ملک شاہ'' بھی اسی ہے کتی ہے۔

بعض حضرات نے "ملك الأملاك" ميں تاويل كرتے ہوئے كہا كماس سے مراويہ ہے كہ كوئی فخص ا پنايا كسى كا نام الله
 تعالىٰ كے اساء برر كھے: مثلاً الرحمٰن ، الجبار ، العزيز وغيرہ۔

شرح السنديس فرمات بي كسفيان كاكلام اشبه بأور مرايك كي توجيه وتى ب-

لفظ شهنشاه كي لغوى تحقيق:

اس لفظ کوشہنشاہ ،اورشاہنشاہ دونوں طرح پڑھاجاتا ہے۔ پہلاتلفظ معروف ومشہور ہے۔ بہر تقدیریہ عجمی زبان کالفظ ہے۔ مرکب اضافی ہے، اس کامعنی ہے' بادشاہوں کا بادشاہ'۔شاہ ، فاری زبان کالفظ ہے، ندکر ہے۔ اس کی جع ''شاہان' آتی ہے۔ ''شاہ'' میں تخفیف کر کے''ش' مجھی بولا جاتا ہے۔ لفظ شہنشاہ/ شاہنشاہ ، اپنی اصل کے اعتبار سے شاہ شاہان تھا۔ شاہ مضاف، شاہان مضاف الیہ چرمضاف الیہ کومضاف پرمقدم کر دیا گیا، چنانچہ''شاہانِ شاہ'' ہوگیا۔ چرتخفیف کی غرض سے الف کوحذف کر دیا گیا، اور ہا ، کوفتہ وے دیا گیا، تو شہنشاہ ہوگیا۔ شہنشاہ کے معنی کی عربی وضاحت'' سلطان السلاطین'' کے ساتھ کی جاتی ہے۔

بره نام کوبدل دیا

٣٥٥ : وَعَنْ زَيْنَبَ بِنُتِ آبِي سَلَمَةَ قَالَتُ سُمِّيْتُ بَرَّةَ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تُزَكُّوا اَنْفُسَكُمُ اللهُ اَعْلَمُ بِاَهُلِ الْبِرِّمِنْكُمُ سَمُّوْهَا زَيْنَبَ ـ (رواه مسلم)

أخرجه البخارى فى صحيحه ٥٧٥/١٠ الحديث رقم ٦١٩٢ و مسلم فى ١٦٨٧/٣ الحديث رقم (٢١٤٢) و ابوداوُد فى السنن (٢٣٩/٠ الحديث رقم ٤٩٥٣ و ابن ماجه فى ١٢٣٠/٢ الحديث رقم ٣٧٣٧، والدارمي فى ٣٨١/٢ الحديث رقم ٢٦٩٨،

تر جمل: حفزت زینب بنت الی سلمه طابق کهتی میں کدمیرا نام بره یعنی نیکوکاررکھا گیا تورسول الله تا این فیز مایا: اپ ننس کی تعریف ندکروتم میں جو محض نیکوکارہے اس کواللہ تعالی خوب جانتا ہے اس کا نام زینب رکھو۔ (مسلم)

راویُ حدیث:

نینب بنت ابی سلمہ-ام سلمہ رہین جوازواج مطہرات رہائین میں سے ہیں یہ ابوسلمہ رہائین کی بیٹی ہیں ان کا نام بھی -

ر موانشع مشكوة أرموجلذهم كي الأداب كي الأداب

''برہ''تھا۔ آنحضور مُلَّالِیَّا کے بدل کر''نینب' رکھ دیا ملک''حبشہ''میں پیدا ہو کیں عبداللہ بن زمعہ کی زوجیت میں رہیں۔ اپنے زمانہ کی عورتوں میں سب سے زیادہ فقیہ ہیں۔ ان سے ایک جماعت نے حدیث کی روایت کی۔ واقعہ''حرہ'' کے بعد ان کی وفات ہوئی۔''برہ'' بارہ سے مبالغہ کا صیغہ ہے۔

تشريج: سميت: صيغه جهول كماته -

برة: بائے موحدہ کے فتحہ اور رائے مشددۃ کے ساتھے۔

" بارة" اسم مبالغه ب بطور وصف كي معدرك.

بر :اسم لكل فعل موضى (بر پنديده كام)

لفظ''زینب'' کی لغوی تحقیق صاحب قاموس نے یوں ذکر کی ہے:

ت زنب، بروزن' فرح'' بمعنی سمن (موٹایا) ہے'اور' ازنب'' سمین (موٹا)۔لفظ زینب بھی اس سے ما خوذ ہے، بطوراخبار کے یا تفاوّل کے۔

🕱 زبانا العقرب (بچوكاژنک) مشتق بـ

🗷 زیب سے شتق ہے'' زیب''ایک خوشبودارخوش منظر درخت ہے۔۔

🗖 اصل میں'' زین أب " تھا۔ (ہمزہ کوحذف کردیا' اورہمزہ کی حرکت ماقبل نون کودے دی)

الجامع الصغیر می منقول ب: كان على الله عب زينب بنت أم سلمة و يقول : ياوزينب يا زوينب _مرارا_ رواه الضياء عن أنس _

٧٥٧٪: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَتْ جُويْرِيَةُ اِسْمُهَا بَرَّةَ فَحَوَّلَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِسْمَهَا جُوَيْرِيَّةَ وَكَانَ يَكُرَهُ اَنْ يُقَالَ خَرَجَ مِنْ عِنْدِ بَرَّةَ - (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٦٨٧/٣ الحديث رقم (١٦١-٢١٤)، واحمد في المسند ١٦١٦/١.

ترجمله حضرت ابن عبال بیش کہتے ہیں کہ نبی کریم تانیخ ای ایک زوجہ مطبرہ حضرت جورید بی کانام برہ تھا تو آپ منابع ان کانام جوریدر کھ دیا کیونکہ رسول اللہ منابع کا کوئی یوں کیے کہ آپ برہ کے پاس سے نکلے ہیں۔

(مسلم)

تشريح: فحول رسول الله الله السمها جويرية:

جويوية جيم كضمه كساته'''جارية '' كي ت*فغر* ب

لفظ جوريه ميں دوتر كيبي احمّال ہيں:

🗷 منصوب بزع الخائض ہے۔أى: الى جويرية. 🗹 حول بمعنى "صيّر" كامفعول بددوم ہے۔ "كان يكر ه"كي خمير كامر جع: اس كے مرجع كے بارے ميں دواحمال ہيں:

📜 حفرت محمر مَالْشِيْزَا بين _ 📜 حفرت عبدالله ابن عباس بين _

و مقاة شرح مشكوة أربوجلدنهم كري و ٢٥ كري كاب الاداب

تعارض:

- وعن زينب بنت ابى سلمة قالت سمّيت برة فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم لا تزكوا
 انفسكم الله اعلم باهل البرّمنكم سموها زينب.
- ﴿ وعن ابن عبّاس قال كانت جويرية اسمها برَة فحوَل رسولُ اللهِ صلَّى الله عليه وسلَم اسمها جويريّة وكان يكره ان يُقال خرج من عند بَرّة.

تشريخ تعارض:

حضرت نبنب کی حدیث سے معلوم ہوتا ہے" ہو ة "كانام بدلنے كاسب" تزكینفس كا اندیث تھا۔حضرت عبدالله بن عباس كی حدیث سے معلوم ہوتا ہے، كه بو ه نام بدلنے كاباعث" تطير" (بدفالی) كا اندیشہ تھا۔

ر فع تعارض:

اس تعارض کے تین جواب ہیں:

ان دونوں میں کوئی تفنادنہیں ہے کیونکہ اسباب کے درمیان کوئی مزاحت نہیں ہواکرتی ایک چیز کے دو مختف سببہو سکتا ہیں۔ چنا نجہ جن دو چیز وں کا ذکر کیا گیا ہے وہ دونوں مذکورہ ممانعت کا سبب بننے کی صلاحت رکھتی ہیں۔ علاوہ ازیں ہوسکتا ہے کہ زینب کے خاندان وقبیلہ کے لوگوں سے معلوم کرنے کے بعد بیدواضح ہوا ہوگا کہ انہوں نے زینب رضی اللہ عنہا کا نام واقعتا ان کے نفس کی تعریف اور مدح و ثنا کے قصد سے رکھا تھا جب کہ حضرت جو بریہ رضی اللہ عنہا کے حق میں اس ممانعت کا سبب ان کے نفس کی تعریف اور مدح و ثنا کے قصد سے رکھا تھا جب کہ حضرت جو بریہ رضی اللہ عنہا کے حق میں اس ممانعت کا سبب (آئے خضرت مُن اللہ عنہا کے باس سے نکلے) کہ جانے کی ناپند یدگی کو قرار دیا اور یہ بات تھی کہ از واج مطہرہ کے پاس آئے خضرت مُن اللہ عنہ اس خصرت میں عام طور پر اسی طرح کہا جاتا تھا کہ آئے خضرت مُن اللہ عنہ اس خصرت میں یہ اسے نکلے ہیں۔

عاصيه نام تبديل فرماديا

٣٧٥٨: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَانَ بِنُتَّا كَانَتْ لِعُمَرَ يُقَالُ لَهَا عَاصِيَةُ فَسَمَّهَا رَسُولُ اللهِ عَلَى جَمِيْلَةَ

(رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيح. ١٦٨٧/٣ الحديث رقم (١٥-٢١٣٩) وابوداود في السنن٥/٢٣٨ الحديث رقم ٢٣٨٣) وابوداود في السنن٥/٢٣٨ الحديث رقم ٣٧٣٣، وقم ٢٨٣٨ و ابن ماجه في ٢٠٨/٢ الحديث رقم ٣٧٣٣، والدارمي في ٢٨١/٢ الحديث رقم ٢٦٩٧.

ترجمه حفرت ابن عمر رجع ہے دوایت ہے کہ حفرت عمر رہائی کی ایک بیٹی تھی جس کوعاصیہ کہا جاتا تھا چنا نچدرسول اللہ سنائی کمانے اس کا نام جمیلہ رکھا۔ (مسلم) و مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كالمستحر ٢٦ كور كال الاداب

تشريج: ال لفظ كم ماده اهتقاق مين دوقول بين - شايد كدان كايدنام زمانة جابليت مين تها -

سے عیص سے مشتق ہے۔ عیص کامعنی ہے تنجان درخت عیص کااطلاق درخت کے اُگنے کی جگہ پر بھی ہوتا ہے۔

- © قاموں کی عبارت ہے بھی یہی معلوم ہوتا ہے، چونکدانہوں نے بیکلد "معتل المعین" میں ذکر کیا ہے۔ لکھتے ہیں:
 الاعیاص من قریش، اولاد امیة بن عبد المشمس الاکبر و هم العاص وابو العاص والعیص، وابو
 المعیص اصداسحاق بن ابراہیم علیالسلام کے صاحبزادے کا نام "عیص" تھا۔ وہ بھی ای سے ما خوذ ہے۔ یاء کوالف
 سے بدل دیا گیاتو عاص ہوگیا۔ عاص اور ابوالعاص بھی ای سے ما خوذ ہے۔ خلاص کام بیہے کہ عاصیة عاص کامؤنث
 ہے نہ کہ عاصی کی تا دیدہ، عیص سے ماخوذ ہے ناکہ عصیان سے، لیکن چونکد اشتباہ لفظ لازم آتا ہے اور متبادر المی
 الذھن بھی یہی معنی ہیں اس لئے نی کریم علیہ الصلوق والسلام نے ان کا نام بدل دیا۔
- عصر، "عصیان" سے ماخوذ ہے عاصی کامخفف ہے۔صاحب" الفائق" فرماتے ہیں: اس نام کوآٹ نے ناپندیدہ قرار دیا۔ اس لئے (بینام فظی مفہوم کے اعتبار سے عصیان وسرکشی عدم اطاعت اور نافر مانی پر دلالت کرتا ہے جب کہ) مؤمن کا شعارا طاعت وفر مانبر داری ہے اس لئے کسی مؤمن کے لئے مناسب نہیں ہے کہ وہ عاص یا عاصیہ نام رکھے۔ توریشتی میں نے فرماتے ہیں: زمانۂ جاہلیت میں اہل عرب کا دستورتھا، کہ وہ اپنے بچوں کے نام عاصی یا عاصیہ رکھتے تھے۔ وہ ایسے ناموں سے گزر کرتے ہوں اسلام نے ان ناموں کو ناپندیدہ قرار دیا۔

امام طبی قرماتے ہیں: بظاہر متضادنام رکھنا چاہئے تھا۔ عاصیة، کی ضد مطیعة ہے، لہذا ان کا نام مطیعة، رکھا جاتا، لیکن پونکہ مطیعة، نام ہیں بھی دوخرابیاں تھیں، اس لئے بینا مہیں رکھا۔ پہلی خرابی تزکید تفسی اور دوسری خرابی بدفالی تھی۔ "جبیلہ" نام رکھا۔ چونکہ ایک اعتبارے یہ تھی عاصیة، کا متضادتھا۔ بایں طور کہ المجمیل لا یصدر منه الا المجمیل و البور المعلی قاری " طبی تی بات پر نقد کرتے ہوئے فرماتے ہیں: اولا نام بدلتے وقت یہ کوئی ضروری نہیں کہ متضاد نام رکھا جائے۔ (لہذا کوئی من مردی نہیں کہ متضاد نام رکھا جائے۔ (لہذا کوئی بھی مناسب نام رکھا جاسکتا ہے۔ لہذا فہ کورہ بالا واقعہ میں اس بات کی رعابت کا ہونا کوئی ضروری نہیں ۔ جائے۔ النی لا یصدر منبھا الا المجمیل و البور کے اگر یہ عنی مراد ہوں، تو اس میں بھی وہی دونوں خرابیاں موجود ہیں۔ جو مطیعة، میں تھیں۔ والند اعلم ۔ امام نووی فرماتے ہیں اس حدیث سے معلوم ہوا کہ قبیج نام کو بدل ڈالنام ستحب ہے۔ حس طرح کے مطیعة، میں تھیں۔ والند اعلم ۔ امام نووی فرماتے ہیں اس حدیث سے معلوم ہوا کہ قبیج نام کو بدل ڈالنام ستحب ہے۔ حسل میں محدیث سے معلوم ہوا کہ قبیج نام کو بدل ڈالنام ستحب ہے۔ حسل میں ہے کہ معلوم ہوا کہ قبیج نام کو بدل ڈالنام ستحب ہے۔ حسل میں ہیں تھیں تھیں ہے۔ بدنام ستحب ہے۔ حسل میں ہیں تھیں تھیں ہے۔ والتہ کیا میں ہوا کہ بی دونوں خرابیاں مورد ہیں۔ جو معلوم ہوا کہ بیٹ تام کو بدل ڈالنام ستحب ہے۔ حسل میں ہوں کہ بی دونوں خرابیاں معرب ہے۔ معلوم ہوا کہ بیٹھ نام کو بدل ڈالنام ستحب ہے۔

منذرنام تجويز فرمايا

٣٤٥٩ وَعَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ أَتِيَ بِالْمُنْدِرِ بْنِ آبِي ٱسَيْدٍ اللَّى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِيْنَ وُلِدَفَوَضَعَةً عَلَى فَخِذِهِ فَقَالَ مَا اسْمُهُ قَالَ فَلا نُ قَالَ لاَوَلكِنْ اِسْمُةً الْمُنْذِرُ ـ (منفن عليه)

ر مفانشج مشكوة أرموجلدنهم كري الأداب الاداب

أحرجه البخاری فی صحیحه ، ١٥٧١ الحدیث رقم ٢١٩١ و مسلم فی ١٦٩٢ الحدیث رقم (٢٩- ٢١٤) الحدیث رقم (٢٩- ٢١٤) الوجه المحترب به المحترب المحترب المحترب به المحترب المحترب

تشريح: فحذ: فاء كفت اور خائم مجمد كسكون كساته صاحب قاموس لكست بين الفحد ككتف مابين

الساق والورك مؤنث كالفخذ ويكسرر

قال فلان : علوه نام كياتها؟ ينهيس پية چل سكار

قال: لا، لكن اسمه المنذر:

عرضٍ مرتب

امام طِبِیؒ نے تقدیری عبارت بیزکرکی ہے: لا أرضى بما سمّیتموہ، ولکن أرضى له أن یکون اسمه المنذر '': ذال مجمد کے کرہ کے ساتھ ہے۔ ''المنذر'': ذال مجمد کے کرہ کے ساتھ ہے۔

منذرنام رکھنے کی وجہ:

ہوسکتا ہے کہ آنخضرت مُن اللہ اللہ نیک فالی کے طور پر رکھا ہو، اور قرآن کریم کی اس آیت کریمہ میں موجود' تفقہ فی الدین'' کامفہوم پیش نظر ہو: ﴿ لِيَهِ مَعْقَدُواْ فِي اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ فِي اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ م

موهم الفاظ مين احتياط

٢٠ ٣٠٪ وَعَنْ اَبِى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَيَقُوْلَنَّ اَحَدُ كُمْ عَبْدِى وَاَمَتِى كُثُكُمْ عَبِيْدُ اللهِ وَكُلْ يَقُلِ كُلُّهِ وَلَكِنَّ لِيَقُلُ عُلامِى وَجَارِيَتِى وَفَتَاىَ وَفَتَا تِى وَلا يَقُلِ الْعَبْدُ لِسَيِّدِهُ الْعَبْدُ لِسَيِّدِهُ وَلَا يَقُلِ الْعَبْدُ لِسَيِّدِهُ وَمَوْلَاىَ وَفِى رِوَايَةٍ لا يَقُلِ الْعَبْدُ لِسَيِّدِهُ مَوْلَاىَ وَفِى رِوَايَةٍ لا يَقُلِ الْعَبْدُ لِسَيِّدِهِ مَوْلَاىَ وَلِيَ مُؤلِكُمُ اللهُ ورواية سلم)

أخرجه البخاري في صحيحه ١٧٧/ الحديث رقم٢٥٥ او مسلم في١٧٦٤/٤ الحديث رقم (١٥-٣٢٤٩) و ابوداؤد في السننن ٢٥٦/٥ الحديث رقم ٤٩٧٥ اوحمد في المسند ١٧٦٤ ع.

ترکیمه: حضرت ابو بریره طاقط سے روایت ہے کہ نبی اگرم تالیق کے نی میں کوئی میں کوئی میں کوئی محض اپنے غلام ولونڈی کواس طرح کے میک کہ کرمت بلائے عبدی، امتی بتم تمام اللہ تعالیٰ کے بندے اور تمہاری ہویاں اللہ تعالیٰ کی بندیاں میں بلکہ تنہیں اس طرح

و مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كري و ٢٨ كري كاب الاداب

کہنا چاہیےغلامی وجاریتی وفتای وفتاتی۔ای طرح غلام اپنے آقاسے خطاب کے وقت اس طرح نہ کیے ربی بلکہ کیے سیدی اور ایک روایت میں اس طرح ہے سیدی ومولای کہنا چاہیے اور ایک دوسری روایت میں ہے کہ کوئی غلام اپنے آقا کومیر ا مولا نہ کہے کیونکہ تمہارامولاصرف اللہ تعالیٰ ہے۔ (مسلم)

تشریج: لا یقون أحد کم عبدی و اُمتی: یعنی نه یاعبد یاامتی کهدگر پکارے اور نه "عبدی فلان اُمتی فلانه" کے۔

لفظ عبد ایک خاص مفہوم کا حامل ہے اور اسلامی عقیدے کے مطابق انسان اللہ تعالیٰ ہی کا عبد بندہ ہے اور ہوسکتا ہے ایک دوسرے انسان کا بندہ نہیں ہوسکتا کیوتکہ "عبد" عبادت کرنے والے کو کہتے ہیں اور عبادت صرف اللہ تعالیٰ ہی کی ہوسکتی ہے۔ کسی علاق کی نہیں اس اعتبار سے اگر کوئی انسان کسی دوسرے انسان کوعبدی یعنی اپنا بندہ کہتا ہے تو وہ حقیقت عبدیت میں شرک کا مرتکب ہور ہاہے یا شرک کا مرتکب نہ ہی ارتکاب شرک کا مرتکب نہ ہی ارتکاب شرک کے گمان کا سبب بن رہا ہے لہذا آپ مَنْ اَلْتَا اِلْمَا اَپُ اَلْتُوْ اِلْمَا اَلْمَا اِللہُ اِللّٰہ اللّٰہ اللّٰہ

قاموس کےمطابق''امۃ'' کےمعنی مملوکہ کے ہیں اور بیزظا ہرہے کہ سی بھی انسان کی عیقی ملکیت صرف اللہ تعالیٰ کو حاصل

۔ عبداورامتہ کے الفاظ کے استعال کی اس ممانعت کا تعلق اس صورت سے ہے جب کہ اپنے غرور و تکبر کے ظہار اور باندی

کوحقیروزلیل جانے کے طور پرہو۔ورنه غلام و باندی پر لفظ عبداورامتہ کا اطلاق خود قرآن وحدیث میں منقول ہے بہیا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: ﴿ وَالصَّالِحِیْنَ مِنْ عِبَادِ کُمْهُ وَامْانِکُمْهُ ﴾ اور ﴿ صَرَبَ اللّٰهُ مَثَلاً عَبْدًا مَّمُلُو کُمَا لاَ يَقْدِي رُعَلَى شَيْءٍ ﴾ اس طرح بہت ی احادیث میں بھی غلام اور باندی کو لفظ عبداورامتہ سے تعبیر کیا گیا ہے۔

مو لا: کے متعدد معانی آتے ہیں: اللہ متصرف الله ناصر ومعین الله غلام 🔟 آقا۔

فتای و فتاتی: واؤجمعنی" او" ہے۔

رہی:منادیٰ ہے،یامبتدامحذوف کی خبرہے۔

ولكن ليقل غلامي وجاريتي وفتاي وفتاتي:

اس جملہ میں ان الفاظ کا بیان ہے جن الفاظ کے ذریعہ فلام وباندی کو یا داور مخاطب کرنے کی اجازت دی گئی ہے۔'' غلام'' کے معنی لڑکے کے میں۔جاریہ کے معنی لڑکی کے ہیں۔'' فتی'' کے معنی جوان مرد۔'' فتا ق'' کے معنی جوان عورت کے ہیں۔ ظاہر ہے کہ ان الفاظ کے استعال میں نہ صرف ہے کہ مفہوم کے اعتبار سے کوئی غیر موز ونبیت نہیں ہے بلکہ ان الفاظ کے ذریعہ ایک طرح سے غلام و باندی کے تیئن شفقت و محبت اور لیگا نگت وروا داری کے جذبات کا بھی اظہار ہوتا ہے'

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلذ للم مسكوة أرموجلذ للم مسكوة أرموجلذ للم مسكوة أرموجلذ للم مسكوة أرموجلذ للم

ربی یہ بات کہ جب فتی اور قمآ ہ جوان مرداور جوان عورت کو کہتے ہیں تو ان الفاظ کا اطلاق ان غلام اور باندی پر کیسے ہوگا جو عمر سیدہ اور بوڑھے ہوں ، جواب: یہ فرمانا'' باعتبار ماکان کے ہے۔ کہ غلام اور باندی 'خواہ وہ کتنے ہی بوڑھے ہوں 'عام طور پر ان کے آتا اور مالک ان کے ساتھ چھوٹوں اور جوانوں ہی کا سامعا ملدر کھتے تھے اور ان کے بڑھا ہے کا وہ لحاظ احتر ام نہیں کرتے تھے جوان کی عمر کے دوسر بے لوگوں یعنی آزاد بوڑھیوں کا ہوتا تھا۔ خدمت گاری اور کام کاج کے سلسلے میں چونکہ بوڑھے غلام و باندی بھی جوانوں جیسی مستعدی اور چستی رکھتے تھے اس لئے ان کو بھی فتی اور فما ۃ کہا جاتا تھا۔

اس ارشادِگرامی میں مالکوں کو ہدایت کی گئی کہ وہ اپنے غلام و ہاندی کو ناشا نستہ اور غیرموز وں الفاظ کے ذریعہ مخاطب نہ کریں۔ بیدواضح کرنا ہے کہ اگر اپنے غلام اور باندی کو ایسے الفاظ کے ذریعہ مخاطب کرنا ہی ہوجوان کی حیثیت ورتبہ کوواضح کرسکیں تو اس مقصد کے لئے عبداور امدۃ سے بہتر ندکورہ الفاظ ہیں۔

ولا يقل العبدربي:

کوئی غلام و باندی اپنے آقا کو پکارتے وقت یا اس کے بارے میں کوئی خبر دیتے وقت ربی (میرارب) نہ کہے کیوں کہ اگر چدرب کے معنی تربیت و پرورش کرنے والے کے ہیں اور ظاہری مفہوم کے اعتبار سے ایک آقا کو اپنے غلام و باندی کا تربیت و پرورش کرنے والا کہا جاسکتا ہے۔لیکن ربو ہیت علی الاطلاق ایک الیی خاص صفت ہے جو صرف اللہ تعالیٰ کی ذات کے ساتھ خاص ہے لہٰذاکسی انسان کو'' رب'' کہنا شرک کے گمان کا باعث ہے۔

ولکن لیقل سیدی: بیظاہر ہے کہ مالک کواپنے غلام بانڈی پرسیادت وفضیلت اور امارت وریاست حاصل ہوتی ہے اس اعتبار سے غلام و بانڈی کا اپنے مالک کو یاسیدی (لینی اقے میرے سرداریا اے میرے آتا) کہہ کر مخاطب کرنا موزوں و مناسب ہے۔ چنانچہ اس وجہ سے شوہر کو بھی'''سید'' کہا جاتا ہے۔

وفي رواية: لا يقل العبد لسيده مولاي:

ابھی او پرگذرا کہ غلام وباندی اپنے مالک کومولی کہیں یہاں فرمایا گیا ہے کہ کوئی غلام وباندی اپنے مالک کومولی نہ کہان دونوں روانیوں کے درمیان پائے جانے والے ظاہری تضاد کواس تاویل کے ذریعہ دور کیا جاتا ہے کہ مولی کے گئی معنی آتے ہیں۔ جیسے متصرف ونتظم' ناصراور معین وغیرہ چنانچے غلام وبائدی کواپنے مالک کے تیکن"مولی" کالفظ استعمال کرنے کی اجازت و جواز کا تعلق اس صورت سے ہے جب کہ وہ اس کے معنی وہ مراد نہ لیں جوحی تعالیٰ کی ذات کے ساتھ خاص ہیں جیسے ناصر ومعین ہاں جسم معنی کو اس معنی کومراد لیتے ہوئے مالک کے لئے لفظ مولی کا استعمال کیا جاسکتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ مولی کا اطلاق" معنی "اور" معنی "پرکیا جاتا ہے۔ جیسا کہ بخاری کی روایت میں بحوالہ انس خضرت کی گئی ہوا کہ مولی کا اطلاق بن صوری کی ہوئے مولی کا اطلاق میں معنی "اور" معنی "پرکیا جاتا ہے۔ جیسا کہ بخاری کی روایت میں بحوالہ انس آت مخضرت کی گئی کی انس معنی سے مروی کا دولیت میں دھنرے سے مروی کی سے مروی کی دولیت میں دھنرے مولی الدول الحود

مالک کو''مولی'' کہنے کی ممانعت وعدم جواز کا تعلق اس صورت سے ہے جب کہ اس کے وہ معنی مراد لئے جا کیں جو حق تعالیٰ کی ذات کے ساتھ مخصوص ہیں جیسے ناصراور معیان وغیرہ کیونکہ ان کے معنی سے اعتبار سے مولی کے حقیقی معنی صرف حق تعالیٰ و مقان شع مشكوة أربوجلذ بم المحال الاداب الاداب

ہے جیسا کہ پفر مایا گیا:[نعم المولی ونعم النصیر]اس کی روشی میں دونوں روایتوں کے درمیان کوئی تضاد باقی نہیں رہا حاضل بیک

ورندتو غلام اور بانديول كے لئے "عبد" اورامة كالفظ قرآن كريم ميں متعدد مقامات پراستعال مواہد:

- (والصالحين من عبادكم وامائكم) [النور٣٢]
 - ﴿عبدا مملوكا لا يقدر على شيء﴾
 - اذكرنى عندربك ايوسف 🗇
- ﴿ الفیا سیدها لدی الباب﴾ غلاموں اور باندیوں کے مالک بھی اللہ تعالیٰ کی طرف سے ابتلا وامتحان میں ہے۔ چنانچہ ارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿ وجعلنا بعض کم لبعض فتنة ﴾ [الفرقان ٢٠] ای طرح اللہ جل شانہ اپنے انبیاء واولیاء کا امتحان بھی لیتا ہے، جیسا کہ حضرت یوسف علیه السلام کی آزمائش ہوئی کہ ان کوغلام بنالیا گیا۔

(كذافي شرح السنه)

شرح مسلم للنوی میں تکھتے ہیں: علاء فرماتے ہیں، کہ یہ بات مکروہ ہے کہ مملوک اپنے مالک کو' ربی' کے۔ چونکہ اس میں
باری تعالیٰ کے ساتھ مشارکت کا ابہام پایا جاتا ہے۔ اور یہ جوحدیث میں گم شدہ جانور کے بارے میں آتا ہے: حتی یلقاها
ر بھا، تو یہ غیر مکلّف کے لئے استعال ہوا ہے، چنانچہ یہ دار اور مال کی طرح ہے، اور' رب المدار والممال' کہنے میں کوئی
کراہت نہیں ہے۔ اور جہاں تک بات ہے کہ یوسف علیہ السلام کے ان دوا قوال کی: ﴿ الله کرنی عند ربك ﴾ آیوسف: ۲۱]
﴿ انه ربی أحسن هنوی ﴾ آیوسف: ۲۲] کی تواس کے دوجواب ہیں: پہلا جواب یہ ہے کہ انہوں نے ایسے کلمات کے ذریعہ
خطاب کیا، کہ جن کو وہ جانتے تھے، اور ضرورت کی بناء پر ایسا کرنا جائز ہے۔ اور دوسرا جواب یہ ہے کہ ہماری شریعت میں یہ عظم
منسوخ ہے۔ اور

(انه ربی احسن منوای) کا اظهر جواب بیب که بیخمیر الله جل شانه کی طرف راجع بـای انه خالقی احسن منوای بان عطف علی القلوب فلا اعصیه اور (اذکرنی عند ربك) کا مطلب بیب، اذکر حالی عند الملك کی یخصلنی و فانساه الشیطن ذکر ربه کا مطلب بیب: انسی یوسف ذکر الله حتی استعان بغیره اس کی تائیراس مدیث مبارک بیجی بوتی بن رحم الله اخی یوسف لو لم یقل اذکرنی عند ربك لما لبث فی السجن سبعا بعد الخمس و کذافی تفسیر البیضاوی)

ابوسعيد قرشي قرمات بين: جب (يوسف) صاحب بجن سے بيكها: ﴿ اذكونى عند ربك ﴾ تو حضرت جرائيل عليه السلام نازل بوت، اور عرض كيا: الله يقرئك السلام ويقول: من حببك الى أبيك من بين اخوتك؟ ومن قيض لك السيارة لتخليصك؟ ومن طرح في قلب من اشتراك من مودتك حتى قال: ﴿ اكر مي مثواه ﴾ [يوسف: ٢٠] ومن صرف عنك وبال المعصية؟

اللہ جل شاعۂ فرماتے ہیں: میں ہی وہ ذات ہوں کہ جس نے ان تمام مواقع پر تیری حفاظت کی ، کیاتم کو بیخوف ہونے لگا محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري الم كري كاب الاداب

کہ میں تمہیں جیل خانہ میں بھول جاؤں گا جی کہ تونے میرے غیرے مدد چاہی؟ اور کہا: ﴿اذکورْنَی عند رہك ﴾ کیا تیرارب تیرے قریب نہیں ہے؟ اور کیا تیرار ب صاحب البحن سے بختے چھٹکاراولانے پر قادر نہیں ہے؟ تم ضرور بضر ور چندسال قیدخانہ میں رہوگے، بین کر حضرت یوسف علیا اسلام نے فرمایا: و رہی عنی ہواض؟ تو جرائیل نے فرمایا: ہاں۔ حضرت یوسف علیہ السلام نے فرمایا: تو تب مجھے پرواہ نہیں، اگر چہ قیامت تک ہی قیدخانہ میں کیوں ندر بنا پڑے۔ (کدا فی حقائق السلمی)

انگورکوکرم نهکهو

٢١ ٣٤٣: وَعَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَاتَقُوْلُوا الْكَرْمُ فَإِنَّ الْكَرَمَ قَلْبُ الْمُؤْمِنُ ـ

(رواه مسلم)

أخرجه البخارى في صحيحه ٢٠١٦،٥ الحديث رقم ٦١٨٣ و مسلم في ١٧٦٣/٤ الحديث رقم (٧-٧٦) و البخارى في المستد ٢٠٢٥ و ١٠ ٢٦) و ابوداؤ د في السنن ٥٥/٥ الحديث رقم ٤٧٠٠ المحديث رقم ٤٩٧٤ المستد ٢٠٢٦ ٣٠١. ابوداؤ د في السنن ٥٥/٥ الحديث رقم ٤٧٤ والدارمي في ٣٨٢/٢ الحديث رقم ٢٠٠٠ واحمد في المستد ٢/٢ ٣٠١. توجها : حضرت ابو بريره والنفز في كريم في الفير سروايت كرت بين كمآ ب فَكَافِيْزُ فَ فرمايا (الكوركو) كرم نه كهو كيونكد كرم مؤمن كاول ب (مسلم)

تشويج: قوله: لاتقولو الكرم: اصل عبارت يول ب الاتقو لو للعنب الكرم

الكوم: راء كى سكون اورفتى كى ساتھ ـ بعض ننول ميں فتى كے ساتھ ہے ـ صاحب قاموس لكھتے ہيں: راء كى حركت كے ساتھ ہے ـ لؤم كى ضد ہے ـ كو جہاد يہ بھى ساتھ ہے ـ لؤم كى ضد ہے ـ كتى ہيں : أرض كوم . اى طيبة كوم ، عنب (انگور) كو بھى كہتے ہيں ـ كويمان : قح و جہاد يہ بھى اس سے ما خوذ ہے : خير الناس مؤمن كويمين . صديث ميں آتا ہے : لا تسموا العنب الكوم فان الكوم الرجل المسلم ، آنخضرت مَنْ الله عَنْ عَضْ بِينْ تَمْى كما تُورُورُ و كرم ، نه كها جائے ـ المسلم ، آنخضرت مَنْ الله عَنْ عَضْ بِينْ تَمْى كما تُورُورُ و كرم ، نه كها جائے ـ

لفظ کوم، راء کفتہ اور سکون کے ساتھ بمعنی کریم آتا ہے۔ اور وصف بالعدل کے طریقے پر "عدل" و"ضیف" کی طرح استعال ہوتا ہے۔ شرح مسلم میں امام نووگ کیستے ہیں: اہل لغت کہتے ہیں: اہل لغت کوم واحد، تثنیہ بمع ، ذکر ، مؤنث سب کے لئے استعال ہوتا ہے۔ شرح مسلم میں امام نووگ کیستے ہیں: اہل لغت کہتے ہیں: رجل کوم واحو اُہ کوم، ورجان کوم واحو کوم، ورجان کوم واحن کوم۔ ان تمام مثالول میں لفظ "کوم" کے راء کو ساکن ومفتوح دونوں طرح پڑھنا درست ہے بمعنی کریم، وصف بالمصدر ہے۔ "عدل" اور "ضیف" کی طرح ۔ کویمتیہ: صاحب النہایہ کستے ہیں: ای جارحتیہ الکریمتین علی. و کل شیء یکوم علیك فھو کریمك و کویمتیك صاحب قاموں کستے ہیں: الکریمان الحج والجہاد و منه خیر الناس مؤمن بین کویمین، او معناہ و کویمتیك ابنتك و کل بین فرسین یغزو علیهما، او بعیران یستقی علیهما، وأبوان کویمان مؤمنان، و کریمتك ابنتك و کل جارحة شریفة کالأذن، والکریمتان: العینان اھ فتامل! یک شارح فرماتے ہیں کے اہل عرب انگور کورم کہا کرتے تھے، کونک انگور ہے شراب بنتی ہے۔ اوران کا کہناتھا، کشراب پنے ہے آدی میں جود وکرم کے اوصاف پیدا ہوتے ہیں۔

شاعر کے اس مقرع میں ای طرف اشارہ ہے۔

ر مفاة شرح مشكوة أرموجلذام كالمستحدث ١٦ كوري كاب الاداب

ع فيا ابنة الكرم لا بل يا ابنة الكرم

چنانچہ جب شریعت مطہرہ نے شراب کوحرام قرار دیا، تو نبی کریم علیہ الصلوٰۃ والسلام نے خمر کی تحقیر، اور حرمت کی تا کید کی خاطر انگورکو'' کرم'' کہنے سے منع فرمادیا۔اور بتلا دیا کہ مؤمن کا قلب ہی اس قابل ہے کہ اس کوکرم کہا جائے ، جوتقوی کا معدن و منبع ہے۔ جب کہ شراب عقل کوخراب کرتی ہے۔ رائے کو فاسد کرتی ہے۔ مال کا ضیاع ہے۔ اور ناجائز مصرف میں استعال ہے۔

صاحب الفائق لکھتے ہیں کہ بن کریم علیہ الصلوۃ والسلام انتہائی لطیف پیرائے میں درحقیقت اس مفہوم کودل ود ماغ پرنقش کرنا چاہتے تھے: ﴿ إِنَّ الْحُرْمَ كُمْ عِنْدُ اللّٰهِ اَتَّا كُمْ وَ السحرات: ١٣] كه عنب كوكرم كہنے ہے روكا جائے، بلكه اصل غرض يہ تقی، كه غیرت اسلامی كا تقاضا بیہ ہے كہ مسلمان اس نام پر دوسری چیزوں كے نام رکھے، ہونا بہ چاہئے كہ مسلمان اس صفت كو اختیار كرے۔ چہ جائيكة تم كوم، كى غیرمسلم كانام ركھو۔ گویا كه آپ فرمانا بہ چاہتے تھے، كرم تم اپنانام نہیں رکھتے، تو ندر كھو۔ ليكن كسى چیزكانام كرم مت ركھو۔

قوله: فان الكوم: لعنى لفظ "كرم" سي مشق اسم كاستحق مسلمان بي ہے۔

٣٧٦٣ : وَفِيْ رِوَايَةٍ لَهُ عَنْ وَائِلِ ابْنِ حَجْرٍ قَالَ لَا تَقُوْلُوْ الْكُرْمَ وَلَكِنْ قُوْلُوْ العِنَبُ وَالْحَبَلَةَ ـ

أخرجه مسلم في ١٧٦٤/٤ العديث رقم (٢١٤٨-٢٢١)_

ترجیم اورسلم ہی کی ایک حدیث میں حضرت واکل بن حجر الشفاے یول منقول ہے کہ آپ مُلَاثِیَّا نے فر مایا: انگور کے درخت کوکرم نہ کہو بلکہ عنب اور حبلہ کہو۔

تشویج: عنب، کااطلاق انگور پربھی ہوتا ہے، اور اس کی بیل پربھی۔ یہاں بیل مراد ہے۔ حبلة: حام ممله اور بائے موحدہ دونوں کے فتح کے ساتھ باءکوساکن بھی پڑھاجا تا ہے انگور کی بیل۔

ز مانه کی رسوائی مت کہو

٣٤ ٣٢ : أَبِى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تُسَمُّوْا الْعِنَبَ الْكُرْمَ وَلَا تَقُوْلُوايَا خَيْبَةَ الدَّهْرِفَانَّ اللهَ هُوَ الدَّهْرُ- (رواه البحاري)

أخرجه البخاري في صحيحه ١٠/٤/٠ الحديث رقم ٦١٨٢ و مسلم في ١٧٦٣/٤ الحديث رقم (٢٢٤٦-٢)، واحمد في المسند ٢/٩٥/٠

تشويج: قوله ولا تقولوا يا خيبة الدهر:

عرضِ مرتب:

اس کی تشریح کتاب الایمان میں ملاحظہ فرمائیں۔ مفصل بیان کی جاچکی ہے۔ تخریج: جامع صغیر میں لکھتے ہیں، کہاس حدیث کوشیخین نے روایت کیا ہے۔

ز مانے کو برامت کہو

٣٢٣: وَعَنْ عَائِشَةَ قَالَتُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ لَا يَسُبُّ آحَدُكُمُ الدَّهُرَ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ الدَّهْرُ۔

(رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٧٦٣/٤ الحديث رقم (٢-٢٢٤٧) و ابوداؤد في السنن ٤٢٣/٥ الحديث رقم ٥٢٧٤، واحمد في المسند ٢٧٢/٠_

توجیم انتخاب معزت ابو ہریرہ تافق سے روایت ہے کہ رسول اللّٰمِثَافِیَقِم نے فر مایا بتم زمانے کو برامت کہو کیونکہ حقیقت میں اللّٰہ تعالیٰ ہی زمانہ کوالٹ بلیٹ کرنے والا ہے۔ (مسلم)

تشريج: اس مديث كي شرح كاب الايمان من بهت تفصيل كرماته كزر چكى ہے۔

خبث نفسى نه كهو

٧٤٧٥: وَعَنْ عَآنِشَةَ قَالَتُ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لاَ يَقُولَنَّ اَحَدُكُمْ خَبُقَتْ نَفُسِي وَلكِنْ لِيَقُلُ لَقِسْتَ نَفْسِيُ (متفق عليه وذكر حديث ابي هريرة) يُؤْذِيْنِي ابْنُ ادَمَ فِي بَابِ الْإِيْمَانِ۔

أخرجه البخاري في صحيحه • ٦٣/١ ه الحديث رقم ٦١٧٩ و مسلم في١٧٦٢/٤ الحديث رقم (٢-٢٤٦) و ابوداؤد في السنن ٥/٨٥٢ الحديث رقم ٤٩٧٨، واحمد في المسند ٢٨١/٦_

توجهه حضرت عائشہ بھاٹھ کہتی ہیں کدرسول الله مُلَّالِيَّا نے فرمایا کہ کہم اس طرح مت کہو (خبث نفسی) بلکہ کہے میرا دل پریشان ہے (بخاری ومسلم) حضرت ابو ہریرہ والٹھ کی روایت یکو فیڈی این اُدَمَ باب الا بمان میں ذکر ہوچکی ہے۔ تنشوجی: خبفت: خائے معجمہ کے فتح بائے موحدہ کے ضمہ ٹائے مثلثہ کے فتہ اور تائے ساکنہ کے ساتھ۔

اورای وجہ سے استی وتباون کے باعث نماز ادانہ کرنے والے فض پر حبث کا اطلاق کرتے ہوئے فرمایا: اصب حبیث النفس کسلانا، بیفرمانابطور فرمت وزجر کے تھا

امام نووی فرماتے ہیں کہ خبث کی شناعت کی وجہ سے لفظ خبث کے استعال کو شارع علیہ اپند فرمایا اورا پی امت کو الفاظ کے استعال کے بارے میں بیداد بارشاد فرمایا کہ بہترین وخوبصورت الفاظ کا استعال کیا جائے ۔ فتیج الفاظ کا استعال کر جائے ۔ اگر یہ کہا جائے کہ نماز سے عافل پڑے سوئے ہوئے خض کے بارے میں نبی کریم شائی کیا کہ ارشاد تو ہے ۔ خست المنفس کسلان ۔ تو اس کا جواب بیہ ہے کہ شارع نے یہاں بیصفت مسلمان کے بارے میں ارشاد نہیں فرمائی بلکہ) بیصفت اس کے غیر کے بارے میں اورا یک فدموم الحال مہم خص کے بارے میں ارشاد فرمائی ہے۔ تو ریشتی فرمائی ہے ووسری بیستن سے غیر کے بارے میں اورا یک فدموم الحال مہم خص کے بارے میں ارشاد فرمائی ہے۔ تو ریشتی فرمائی ہے ووسری میں اس کی بہت ہے۔ ممانعت فرمائی ہے ووسری میں اس کی بہت ہی مثالیں ملتی ہیں ۔ نبی کریم شائی ہیں): لعن اللہ من تولی غیر موالیہ 'ولعن اللہ من سرق مناد الأدن من 'اور اس جیسی کئی مثالیں ہیں کہ جن سے وعیدوز جرمقصود ہے نا کہی متعین مسلم پر بعنت کرنامقصود ہے۔ جوایک نامناسب بات ہے۔ اس جیسی کئی مثالیں ہیں کہ جن سے وعیدوز جرمقصود ہے نا کہی متعین مسلم پر بعنت کرنامقصود ہے۔ جوایک نامناسب بات ہے۔ اس جیسی کئی مثالیں ہیں کہ جن سے وعیدوز جرمقصود ہے نا کہی متعین مسلم پر بعنت کرنامقصود ہے۔ جوایک نامناسب بات ہے۔ اس جیسی کئی مثالیں ہیں کہ جن سے وعیدوز جرمقصود ہے نا کہی متعین مسلم پر بعنت کرنامقصود ہے۔ جوایک نامناسب بات ہے۔ اس جسی کئی مثالیں ہیں کہ جن سے وعیدوز جرمقصود ہے ناکہی متعین مسلم پر بعت کرنامقصود ہے۔ جوایک نامناسب بات ہے۔ اس جسی کئی مثالیں ہیں کہ جن سے وعیدوز جرمقصود ہے ناکہی متعین مسلم ہیں کئی ہیں کہ بیت کی ان کی متعین مسلم ہیں کہ بین کی متعین مسلم ہیں کئی ہیں کئی ہیں کہ بیت کئی مثالی کی متعین مسلم ہیں کہ بیت کی متعین مسلم ہیں کہ بیت کی متعین مسلم ہیں کئی ہیں کئی ہیں کئی ہیں کئی ہیں کہ بیت کی متعین مسلم ہیں کئی ہیں کئی

ابوالحكم كےلقب كواستعال كرنے كى ممانعت

۲۲ کا الله عَلَيْهِ وَسَلّمَ مَعَ قَرُمِهِ سَمِعَهُمْ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ مَعَ قَرُمِهِ سَمِعَهُمْ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فَقَالَ إِنَّ اللّهَ هُو الْحَكُمُ وَاللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فَقَالَ إِنَّ اللّهَ هُو الْحَكُمُ وَاللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فَقَالَ إِنَّ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ فَقَالَ إِنَّ قَوْمِي إِذَا الْحَتَلَفُوا فِي شَيْءٍ اتّونِي فَحَكَمْتُ اللّهِ عَلَى الْحَكْمِ فَقَالَ رَسُولُ اللّهِ مَا اَحْسَنَ هَذَا فَعَالَكَ مِنَ الْوَلِدِ قَالَ لِي شُولِي فَوَصِي كِلاَ الْفُولِيةِ قَالَ لِي شُولِي اللهُ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ اللّهِ عَلَى اللّهُ اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ الللّهُ اللللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّه

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمنافع الدواب

تشومي : قوله: فلم تكنى أباالحكم: يعنى س چيزى وجه اورانواع كنيت يس كسبب عضمهارى كنيت والحكم ب؟

قوله: ما أحسن هذا: اسم اشاره كے مشاراليه ميں دواخمال ہيں: الله حكم بالعدل الا وجه كنيت اور يهى اولى ہے۔اور صيفة تعجب لا نااس كے حسن كومبالغه كے ساتھ بيان كرنے كے لئے ہے۔تكون: حرف اول كے ضمه اورنون كى تشديد كے ساتھ أنيز حرف اول فتح اورنون كى تخفيف كے ساتھ و 'الحكم' حاء اوركاف دونوں فتح ہے يہ حكم كا اسم مبالغه ہے۔اللہ تعالى بى حكم ہے اور حكم بھى اى كا ہے۔ ان الله هو المحكم فضمير فاصل كالا نا اور خبر كومعرف لا نا، حصر پر دلالت ہے، كه بيد وصف محض الله كے ساتھ مخصوص ہے۔ 'وسكم "الله تعالى كے اساء حسنى ميں سے ہے۔شرح المند ميں لكھتے ہيں 'وسكم اس حاكم كو كہتے ہيں جو جب حكم صادركرد ہے تواس كا حكم بھى رونہ ہو سكے۔اور بيصفت صرف الله بى كلائق ہے كوئى دوسرااس صفت كے لائق نہيں۔

اليه الحكم كامطلب: منه يبتداء الحكم، واليه ينتهى الحكم: برحكم وفيصله كى ابتداء وانتهاءاس كقبضة واختيار

له الحكم واليه توجعون حقيق تحم الله بى كاب، برشے اى كى طرف راجع بــ

لا راد لحکمہ:اس کے عمم وفیصلہ کوکوئی روٹییں کرسکتا۔ولا یعتعلوا حکمہ عن حکمتہ اس کاکوئی بھی عمم وفیصلہ اس کی حکمت سے خار نہیں۔

قولہ: قال لی شریع: ازروے عقل تقاضہ یہ ہے کہ انہوں نے پہلے سب سے بڑے پھراس سے چھوٹے کا ذکر کیا ہوگا انکین واؤچونکہ مطلق جمع پرولالت کرتی ہے اس لئے مدعی کے سلسلہ میں صرح نہیں ہے۔

قولہ: و من اکبر ہم: شرح السندیں لکھتے ہیں اس سے معلوم ہوا کہ اولی بیر کہ آ دمی اپ سب سے بڑے بینے کے نام پر اپنی کنیت رکھے اگر بیٹا نہ ہوتو اپنی سب سے بڑی بیٹی کے نام پر رکھے اور یہی تر تیب عورت کے لئے ہے کہ وہ اپنی کنیت اپن بڑے بیٹے کے نام پر رکھے اگر اس کا بیٹا نہ ہوتو اپنی بڑی بیٹی کے نام پر رکھے۔

قلت شویح:شویح *خبرےاورمبتدامحذوف ہے* :ای اکبوہم شویح۔

قال فانت ابو شریع: یعنی ان کے بڑے بیٹے کی رعایت سے ان کی کنیت مقرر فر مائی۔ چنانچہ وہ بیٹا رسول اللہ کی برکت سے بڑے رہ بیٹیا اور بہت ہی صاحب فضل ہوا۔ اس کا شار حضرت علیؓ کے جلیل القدر اصحاب میں ہوا۔ صحابؓ کے زمانہ میں مفتی سے اور بعض مسائل میں صحابہ پر اشکال بھی کرتے سے ۔ حضرت علیؓ نے ان کو قاضی مقرر فر مایا تھا۔ حضرت حسنؓ کی شہادت حضرت علیؓ نے ان کو قاضی مقرر فر مایا تھا۔ حضرت حسنؓ کی شہادت حضرت علی کے حق میں قبول کرنے کے سلسلہ میں حضرت علیؓ سے اختلاف فر مایا تھا۔ یہ قصہ مشہور و معروف ہے۔ ہمارے بعض علاء فر ماتے ہیں۔ وہ تا بعی کہ جس کا فتوی صحابہ کے زمانہ میں ظاہر ہوجیسا کہ شریح 'تو تا بعی بعض کے زد کی صحابہ کی مانند ہے۔ اور شایدائی وجہ سے مصنف ؓ ان کا ذکر قصل صحابہ میں کیا ہے 'یا اس وجہ سے کہ یہ خضر مین میں سے سے 'جسا کہ ابن عبد اللہ اللہ عالم بالصواب

كتاب الاداب)

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجله نام م فقال: ماأحسن هذا :ليكن چوتكهاس مين ايهام تفاعيسا كه اقبل كلام مين گذرااس كے آب نے مناسب الرام كنيت ر کھنے کا ارادہ کرتے ہوئے فرمایا: اذا کان الامو کذلك فعالك من الولد مظہرنے عجیب وغریب کلام كياہے كه مابرائ تعجب ہے۔ بعنی لوگوں کے درمیان فیصلد کی بات ہے کیکن بیکنیت اچھی نہیں ہے۔امام طبی ان کی اہتاع کرتے ہوئے فرماتے ين:ولما لم يظابق جواب ألى تشريح قال له ﷺ على ألطف وجه أرشقه رداعليه ذلك ما أحسن هذا لكن ابن ذلك من هذا فأ عدل عنده الى هو يليق بحا لك من التكني بالأبناء .وهو من باب الرجوع والتبنئه

ابوالحکم کنیت مقرر کرنے کی ممانعت:

على ماأولى به واليق بحاله_

اس کنیٹ میں دراصل ابہام ہے وہ یہ کہ غیراللہ پر جب ابوالحکم کا اطلاق ہوتا ہے تو اس سے فی الجملہ اللہ کے وصف میں اشتراك كا وہم ہوتا ہے'اگر چەاللەتعالى لىم يىلىد ولىم يولىد ذات ہے،اس پر''ابوالحكم'' كااطلاق نہيں ہوتاللہذا جب غيرالله كوابو الحكم كمهاجائ كا، توالله كى طرف ابوت و بنوت كى نبست كاوجم بوتا ب-اس وجدے نبى كريم عليه الصلوة والسلام عمروبن بشام كى كنيت ابوالحِكم كى جكد ابوالجبل "مقرر فرمائى _

اجدح شیطان کا نام ہے

٣٧٦٧: وَعَنْ مُسْرُوْقِ قَالَ لَقِيْتُ عُمَرَ فَقَالَ مَنْ أَنْتَ قُلْتُ مَسْرُوْقٌ بْنُ الْآجُدَع قَالَ عُمَرُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ الْا جُدَعُ شَيْطَانٌ - (رواه أبوداود وابن ماجة)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٢٤٣/٥ الحديث رقم ٤٩٥٧، وابن ماجه في١٢٢٩/٢ الحديث رقم ٣٧٣١،واحمد

توجها : حصرت مسروق كت بي كدجب مين حضرت عمر والثون الله انهول في يوجها كرتم كون مو؟ مين في عرض كيا کہ میں اجدع کا بیٹامسروق ہوں ۔حصرت عمر ڈاٹٹؤ نے میرے باپ کا ۴م اجدع سن کرفر مایا کہ میں نے رسول النُدِنْمَالْقَیْمُاکو فرماتے سناہے کما جدع ایک شیطان کا نام ہے۔ (الیوداؤ دائن ماجہ)

تشريج: امام طِبيُّ فرماتے ہیں: بیاستعارہ ہے'''اجدع'' کامعنی ہے''مقطوع الأطراف''''مقطوع الحجۃ''مخص کے لئے استعارہ مستعمل ہے۔ (انتھی)

قوله: الأجدع شيطان: فرماني كي غرض:

- حضرت عمر بنائیز کا حضرت مسروق بنائیز کے بارے میں پوچھنا اور پھر آنخضرت تکافیز کا ندکورہ ارشاد نقل کرنا گویا تفریح طبع کے طور پر تھا۔
- اس طرف اشاره كرنامقصود تقا، كه ان كابينام بدل دو اگرتمهار ب والدحيات مهول تو اورا گروه وفات يا ي ع بين تو ان كو ابومسروق کہاجائے گا۔

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري و الاداب كري و كتاب الاداب

پی بتلا نامقسود تھا کہ چونکہ اس لفظ کے معنی مناسب نہیں ہیں، لہذاتم میں سے کوئی مخص کہیں ایسانہ کرے کہ اپنی اولا د کا تام اجد رَّار کھ لے اور اس والد کی کنیت'' ابوالا جدع'' پڑجائے۔واللّٰد اعلم۔

تنخریج:اس روایت لواحمراور حاکم نے بھی روایت کیا ہے۔

قیامت کے دن باپ کے نام سے آواز دی جائے گ

٣٢٦٨ : وَعَنْ آبِى الدَّرْدَاءِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تُدْعَوُنَ يَوْمَ الْقِيلَةِ بِاَسْمَائِكُمْ وَاَسْمَاءِ ابَائِكُمْ فَاحْسِنُوا اَسْمَائِكُمْ (رواه احمد وابوداؤد)

أحرجه ابوداؤد في السنن ٥/٣٦/ الحديث رقم ٩٤٨؟ والدارمي في ٣٨٠/٣ الحديث رقم ٢٦٩٤. واحمد في المسند ١٩٤/٥_

ترجمه : حفزت ابودرداء دلاتفا سے روایت ہے کہ رسول الله فالنظام نے فرمایا: قیامت کے دن تہمیں تمہارے اور تمہارے باپ کے نام سے بکاراجائے گا۔ پس تم اپنے اچھے نام رکھو۔ (احمد وابوداؤد)

تشریج: تدعون: صغر مجهول کے ساتھ ہے۔ای تنادون اوتسمون۔ اور الجامع کی روایت میں "انکم تدعون" کے الفاظ ہیں۔

فأحسنوا :صيغه خاص ہے، مرادعام ہے، لہذاوالدین کوچاہئے کہ وہ اپنے بچوں کا اچھانام رکھیں۔

عرضِ مرتب:

آپ سَلَاللّٰهُ وَكُنَّا مَام وكنيت جمع نه كرو

72 ٦٩: وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهٰى أَنْ يَّجْمَعَ آحَدٌ بَيْنَ اِسْمِهِ وَكُنِيَّتِهِ وَيُسَمَّى مُحَمَّدًا اَبَا الْقَاسِمِ. (رواه النرمذي)

أخرجه الترمذي في السنن ٥/٤٤/ الحديث رقم ٢٨٤١، واحمد في المسند ٢٣٣/٢_

توجیمه: حضرت ابو ہریرہ چھٹو سے روایت ہے کہ رسول اللّٰہ کا اللّٰہ کا اس بات سے منع فرمایا کہ کو کی شخص آپ کا اللّٰہ ہے۔ نام اور کنیت کوا یک ساتھ اختیار کرے مثلاً جس شخص کا نام مجمہ ہواس کو ابوالقاسم بھی کہاجائے۔ (ترندی)

عرضِ مرتب:

ال حديث برتفصيل كلام حديث: ٢٧٧٢ كِتِحت آئے گا۔

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلينهم كري الأداب كري والمراب كري الأداب

تشریح: اس حدیث کی عبارت میں سنوں کا اختلاف ہے۔ بعض سنوں میں ' یسمی محمد أبا الفاسم'' ہے۔ یعنی ' یسمی "محمد أبا الفاسم'' ہے۔ یعنی ' یسمی' صیغہ مجهول کے ساتھ' ' محمد'' مرفوع نائب فاعل ' ' ابالقاسم'' منصوب مفعول بہ ہے۔ اس کی تائید ان بعض سنوں سے ہورہی ہے جن میں یوں ہے : نهی أن یجمع بین اسمه ہے' کہ بصیغہ مجهول مردی ہے' اور لفظ' احد'' بھی موجود نہیں ہے۔

بعض ننخوں میں ''یسمی محمدا اُباالقاسم'' ہے۔ ''یسمی "صیغہ معروف کے ساتھ '' محمدا '' منصوب مفعول بہ ہے۔ گویا اصل تقدیری عبارت باعتبار معنی یوں ہے: یسمی احد محمدا اُبا القاسم ۔ یہ بالکل ظاہر ہے اور ماقبل کے مطابق ہے امام طبی فرماتے ہیں کہ ' محمد ''مرفوع ہے' یہ مفعول تھااس کو فاعل کے قائم مقام کیا گیا ہے۔ جامع التر ذی اور شرح النہ میں نیز مصابح کے اکٹر ننخوں میں اسی طرح ہے۔ معنوی اعتبار سے عبارت یوں ہے: یسمی المسی بمحمد اُبا القاسم ۔ جامع الاصول میں اور مصابح کے بعض نسخوں میں ''محرا' نصب کے ساتھ ہے' چنا نچفیل بصیغہ معروف ہوگا۔ (انتھی) یہ بات محفی نہیں کہ بصیغہ معروف ہونے کی صورت میں باء کے ساتھ ہوگا اور نصب ظاہر ہوگا' بخلاف مجبول ہونے کی صورت میں 'چونکہ اس کا نصب الف پر مقدر ہوگا۔ پھر پہلی صورت میں نقدیری عبارت یوں ہوگی: و اُن یسمی احد محمد اُبا القاسم ہے۔ اس کی تحقیق ماقبل میں گذر چکی ہے'

نام وکنیت میں سے ایک چیز

٠٧٧٠ وَعَنُ جَابِرٍ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا سَمَّيْتُمْ بِاسْمِى فَلَا تَكْتَنُو بِكُنِيَّتِى (رواه الترمذي هذا حديث غريب وفي رواية وابي داؤد) قَالَ مَنْ تُسَمَّى بِاسْمِى فَلَا يَكُتَنِ بِكُنِيَّتِي وَمَنْ تَكَنِّي بِكُنِيَّتِي وَمَنْ تَكَنِّي بِكُنِيَّتِي فَلَا يَتَسَمَّ بِاسْمِي .

أخرجه ابوداؤد في السنن ٢٤٩/٥ الحديث رقم ٤٩٦٦، والترمذي في١٢٤/٥ الحديث رقم ٢٨٤٢، واحمد في المسند ٣٦٩/٣

ترجیمه: حضرت جابر جائن سے روایت ہے کہ بی کریم کا الی آئے فرمایا اگرتم میرے نام پر اپنا نام محمد رکھوتو میری کنیت پر
کنیت مقرر نہ کرو۔ ترفدی ابن ماجد کی روایت ہے۔ ترفدی نے اسے فریب کہا ابوداؤد کی روایت اس طرح ہے کہ آپ نے
فرمایا کہ جوشخص میرے نام پر نام رکھے تو وہ میری کنیت مقرر نہ کرے اور جوشخص میری کنیت پرکنیت مقرر کرے تو وہ میرے
نام پر نام نہ رکھے۔

غرضٍ مرتب:

اس مدیث پرکلام مدیث: ۲۷۷۲ کے تحت آئے گا۔

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري و مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري و مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم

نام وكنيت دونول كي اباحت

ا ١٣٧٨: وَعَنْ عَآثِشَةَ أَنَّ امْرَاءَ قُ قَالَتُ يَارَسُولَ اللهِ إِنِّى وَلَدْتُ غُلَاماً فَسَمَّيْتُهُ مُحَمَّداً وَكَنَيْتُهُ اَبَا الْقَاسِمِ فَلُكِرَ لِي النَّهِ الْذِي حَرَّمَ كُنِيَّتِي الْفَاسِمِ فَلُكِرَ لِي النَّكَ تَكُرَهُ ذَٰلِكَ فَقَالَ مَا الَّذِي اَحَلَّ السِمِي وَحَرَّمَ كُنِيَّتِي اَوْمَا الَّذِي حَرَّمَ كُنِيَّتِي اللهِ اللهِ عَرْبَ اللهِ اللهِ عَرْبَ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللّهُ اللهُ ال

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/١٥٦ الحديث رقم ٩٦٨، والترمذي في ٥/٥١ الحديث رقم ٣٨٤٣ ـ

ترجمه: حضرت عائشہ بڑی کہتی ہیں کہ ایک عورت نے عرض کیا یار سول اللہ (مَا اَللّٰهُ اُم میرے ہاں ایک لڑکا پیدا ہوا ہے اور میں نے اس کا نام محمد اور کنیت ابوالقاسم رکھی ہے۔ لیکن مجھے بتایا گیا ہے کہ آپ تاکی گیا ہے اس کو پندنییں فرماتے (لیمی نام اور کنیت کوا کی ساتھ اختیار کرنے کو حرام قرار دیا ہے) آپ تاکی گیا ہے فرمایا ایمی کیا چیز ہے جس نے میرے نام پر نام رکھنے کو حلال و جائز رکھا ہوا ور میری کنیت پر کنیت مقرر کرنے کو حرام دیا ہے یا اس طرح فرمایا۔ ایسی کیا چیز ہے جس نے کنیت پر کنیت پر کنیت پر کنیت پر کنیت مقرر کرنے کو حرام دیا ہے یا اس طرح فرمایا۔ ایسی کیا چیز ہے جس نے کئیت پر کنیت پر کنیت پر کنیت پر کنیت پر کنیت پر کنیت کو حرام قرار دیا اور میرے نام پر نام کو حلال کھا ہے۔ ابوداد کو بشرح النہ نے اس کو غریب کہا ہے۔

عرضٍ مرتب:

اس حدیث پرنفسلی کلام اگلی حدیث کے تحت آئے گا۔

تشرويج: فذكو: بعيغة مجهول ہے۔ كره ذلك: يهال كراہت سے مراد كراہت تح يى ہے جيسا كه جواب اس پر دلالت كرد ہاہے۔

ما الذي أحل اسمى وحوم كنيتي: بياستفهام انكاري بـــ

أو ما الذي أحل:

اس حدیث سے صراحت کے ساتھ ثابت ہوتا ہے کہ آنخضرت مُکا ٹیٹیٹر کے نام اور کنیت کوایک ساتھ اختیار کرنے کی ممانعت بطریت تح میم نہیں ہے بلکہ مکروہ تنزیبی کے طور پر ہے۔

''او ما'' کے ذریعہ سے راوی نے جیسا کہ ماقبل میں گذرا۔ اپنے شک کوظا ہرکیا ہے۔ (کہ آنخضرت مُنَاظِیَّا نے یا تو پہلے نام کی حلت اور بعد میں کنیت کی حرمت کو ذکر کیا یا پہلے کنیت کی حرمت کو اور بعد میں نام کی حلت کو ذکر فر مایا۔ تاہم دونوں صورتوں میں معنی ومطلب ایک ہی ہیں مفہوم ومقصد کے درمیان کوئی فرق نہیں ہے۔)

وفات کے بعد نام وکنیت کی اجازت

٣٧٤/ وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَنَفِيَّةِ عَنْ اَبِيْهِ قَالَ قُلْتُ يَارَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَرَايْتَ اِنْ وَلَلَهَ لِيْ بَعُدَكَ وَلَدًا اُسَمِّيْهِ بِاسْمِكَ وَاُكَنِّيْهِ بِكُنِيَّتِكَ قَالَ نَعَمْ۔ (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٠٥٠ الحديث رقم ٩٦٧ والترمذي في ١٢٥/٥ الحديث رقم ٣٨٤٣، واحمد

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنام م المحال عنه الاداب

في المسند ١/٥٩_

ترجمه : حفزت محد بن حفیداً ہے والد ما جد حفزت علی کرم اللہ و جہد نقل کرتے ہیں کہ انہوں نے کہا کہ میں نے عرض کیا یارسول اللّٰهُ کَالْفِیْظِ الْکُر میرے ہاں آپ مَنْ الْفِیْظِ کی وفات کے بعد کوئی بچہ بیدا ہوتو کیا میں اس کا نام آپ مَنْ الْفِیْلِم کے نام پر اور اس کی کنیت آپ مِنْ الْفِیْلِم کی کنیت پر رکھ سکتا ہوں؟ آپ مُنافِیْظِ نے فر مایا ہاں! (ابوداؤد)

تشریج: چھٹا ندہب یہ ہے کہ محمد نام رکھنا مطلقاً ممنوع ہے اس سلسلہ میں حدیث مروی ہے۔ میں (ملا قاری) کہتا ہوں کہ حدیث میں نام محمد رکھنے کی ممانعت پر دلالت نہیں ہے، البتہ اتن بات ضرور ہے، کہ جس کا نام محمد ہو، اس کے ساتھا جھے طریقہ سے پیش آنا چاہئے۔ چنانچے مندرجہ ذیل روایات اس بارے میں بالکل صرتح ہیں:

امام بزار الورافع سے مرفوعاً نقل کرتے ہیں: اذا سمیتم محمدا فلا تضوبوہ ولا تحوموہ کے خطیب، حضرت علی سے مرفوعاً روایت نقل کرتے ہیں: اذا سمیتم الولد محمدا: فاکرموہ واوسعوا له فی المعجلس، ولا تقبحوا له و جها اور حضرت عرفاروق بی افزا سمیتم الولد محمد، تو حضرت عرفاروق نے انہوں نے ایک شخص کو ساجو محمد بن من ید بن خطاب کو یہ کہ رہا تھا: فعل الله بلك یا محمد، تو حضرت عرفاروق نے اس محمد الله بالا اور فرمایا: اُری اُن دسول الله بلک با محمد اما بقیت، اور اس بح کانام عبد الرحمٰن رکھ دیا۔ چنانچہ اسی وجہ سے حضرت عرفاروق نے اہل کو فدی طرف خط کھا، لا تسموا اُحدًا باسم النبی بھی اللہ بھی اُنہیں۔

میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں کہ حضرت عمر ڈاٹیؤ کی یہ نہی مطلقا لذاتہ نہتی ، بلکہ مقیدتھی جس کا سب نام محمد کے سٹی کی تو بین سے حضورا قدس کے نام نام می کی تو بین کا پہلوتھا۔ اس حثیت سے کہ اسم محمد میں دونوں شریک ہیں۔ امام طبی فرماتے ہیں اس کلام کا زیادہ تر حصہ شخ محی اللہ بن نووی کے کلام سے ماخوذ ہے۔ امام طبی فرماتے ہیں کہ انبیاء کے ناموں پر نام رکھنے کے جواز پر اجماع ہے البتہ حضرت عمر بن خطاب سے اس مسئلہ میں اختلاف مروی ہے جیسا کہ ہم ماقبل میں ذکر کر چکے ہیں۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں اور اس سلسلہ میں جودرست بات ہے میں وہ بیان کر چکا ہوں۔ (امام طبی نے) فرمایا: امام مالک نے فرشتوں والے نام رکھنے کو ناپیند سمجھا ہے مثلا جریل میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں اس کی تائید اس روایت سے ہوتی ہے جوامام بخاری فراتے میں عبداللہ بن جرارسے نقل کی ہے : سموا بأسماء الأنبیاء و لا تسموا بأسماء الملائکة۔

یمی بات ابوالقاسم کنیت مقرر کرنے کی ہے۔سواس کا جواب تو سے ہے کہا گرمعنی مخصوص مراد نہ ہوں بلکہ علمیت مقصود ہویا کسی شخص کے بیٹے کا نام واقعی قاسم ہوتو ممانعت نہیں۔

دوسراندہب سیب کے ابتداء میں ممانعت تھی پھر ہے تھم منسوخ کردیا گیاتھا۔ للبندااب ہر خص کے لیے اپنی کنیت ابوالقاسم رکھنا مباح ہے خواہ اس کا نام محمد ہویا پچھاور ہو۔ اور اس کی علت تخاطب میں التباس تھا، جیسا کہ حدیث انس اس پر دلالت کررہی ہے۔ میں (ملا قاری) کہتا ہوں ننخ کا دعوی ممنوع ہے چونکہ یہ منسوخ نہیں ہے بلکہ یہ کہنا چاہئے۔ کہ (یہ ممانعت آنحضرت تَّ اللَّیْتُ اللَّا کَا یہی مُذہب ہے۔ قاضی عیاضٌ فرماتے ہیں جہورسلف اور فقہاء امصار بھی یہی منتفی ہوگیا۔ علت اشتباہ تھی ، امام ما لک کا یہی مُذہب ہے۔ قاضی عیاضٌ فرماتے ہیں جہورسلف اور فقہاء امصار بھی یہی ر مرفاة شرح مشكوة أرموجل في مرفاة شرح مشكوة أرموجل في مرفاة شرح مشكوة أرموجل في مرفق الداب الاداب ا

تیرا فدہب سے ہے کہ سے تکم منسوخ نہیں ہے۔ سے نہی تحریکی بنگی بلکہ نہی تزیبی تھی، کہ بی خلاف ادب ہے۔ امام جریکا فدہب بہی ہے۔ چوتھا فدہب سے ہے کہ نہی بصورت جمع ہے؛ اگر کوئی شخص کنیت ہیر کھے اوران دونوں ناموں میں سے کوئی بھی نام ندر کھے تو کوئی حرج نہیں ہے۔ اس کی دلیل حضرت ابو ہریرہ کی روایت ہے۔ اوراس کی نظیر عرب کا بی قول ہے: امشر ب اللبن ولا تاکل المسمل ۔ ای حین مشر بتہ چنانچہ نہم ان دونوں کی جمع کرنے کی صورت سے تعلق رکھتی ہے۔ سلف کی ایک جماعت کا فدہب یہی تھا۔ میں (ملاعلی قاری) کہنا ہوں کہ بین نظیر لفظی ہے ناکہ معنوی۔ چونکہ اطباء کے قول کے مطابق دورہ پینا اور چھلی کھانا ان دونوں کا موں کو جمغ کر نامھز ہے' اور جہاں تک بات ہے یہاں تو ضرور فقط کنیت رکھنے میں ہے۔ خواہ اشتر اک نام پایا جائے یا تا پایا جائے کے البرانظیر حقیق ہے مثال ہے: حافظ النامس و لا تؤ ذ ۔ پانچواں فدہب سے کہ ابوالقاسم کنیت رکھنے کی ممانعت تو مطلق ہے' البتہ مرادم تعد ہے۔ اور وہ ہے قاسم کا نام اس وقت تبدیل کیا تھا جب انہیں ابوقاسم کنیت مقرر کرنے کی ممانعت والی کہتا ہوں کہ بظاہر مروان نے اپنے بینے قاسم کا نام اس وقت تبدیل کیا تھا جب انہیں ابوقاسم کنیت مقرر کرنے کی ممانعت والی کہتا ہوں کہ بظاہر مروان نے اپنے بینے قاسم کا نام اس وقت تبدیل کیا تھا جب انہیں ابوقاسم کنیت مقرر کرنے کی ممانعت والی مخلور سے بینے کی خاطر انہوں نے نام تبدیل کی تھا۔ موجوار کے مرتکب ہوجا کیں چنانچہ اس متوقع مخلور سے بینے کی خاطر انہوں نے نام تبدیل کی دوروہ ایک امر محظور کے مرتکب ہوجا کیں چنانچہ اس متوقع مخلور سے بینے کی خاطر انہوں نے نام تبدیل کی دوروہ ایک امر محظور کے مرتکب ہوجا کیں چنانچہ اس مقطور سے بینے کی خاطر انہوں نے نام تبدیل کی دوروں ہونا کیا موالی ہو تا میں جانوں کیا ہو تا میں خوالی ہو تا کو نام تبدیل کی خاطر انہوں نے نام تبدیل کی دوروں ہو تا تبدیل کیا تھا کہ کیا ہوں نے نام تبدیل کی دوروں کیا میا کہ کیا ہوں نے نام تبدیل کی دوروں ہو تا تیں چنانچہ اس موتوں نے نام تبدیل کی دوروں ہو تا میں خوالی ہو تا کیا ہو تا کو تا مرتب کیا ہو تا کیا ہو تا کو تا کیا ہو تا کو تا کو تا کو تا کو تا کو تا کر تا کو تا ک

حضرت انس والنفظ كى كنيت ابوهمزه

٣٧٢]: وَعَنْ آنَسٍ قَالَ كَنَّا نِي رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِبَقْلَةٍ كُنْتُ آجْتَنِيْهَا

(رواه الترمذي وقال هذا حديث لا نعرفه من هذا الوجه وفي المصابيح صححه)

أخرجه الترمذي في السنن٥/٠٤ الحديث رقم ٣٨٣٠، واحمد في المسند ١٢٧/٣ _

تورجمه حفرت انس دلائن سے روایت ہے کہ رسول الله کالیوائی میری کنیت اس سبزی کے نام پر مقرر کی تھی جس کو میں چنا کرتا تھا (یعنی ابوحزہ رکھ دی۔) اس روایت کوتر مذی نے اس سند سے نقل کیا اور کہا بیروایت اور کس سند سے منقول نہیں ہے۔ مگر مصابح میں اس کوچھے کہا گیا ہے۔

آپ مَالْقَيْنِ مِلْ اللهِ اللهِ

٣٤٧٢: وَعَنْ عَآنِشَةَ قَالَتُ إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُغَيِّرُ الْإِسْمَ الْقَبِيْحَ

(رواه الترمذي)

أحرجه الترمذي في السنن ١٢٤/٥ الحديث رقم٢٨٣٩_

توجمها حضرت عائشہ خیفا کہتی ہیں کہ رسول اللہ مُلَا لِنَّمِ اللہ عَلَيْ اللہ مِن اللہ عَلَيْ اللہ مِن اللہ عَلَ تشخیر میں معرف میں میں میں اللہ میں ا

تشريج: نامناسب نام كوبدل كربالكل متضادنام ركه دية ، جيسے ايك روايت ميں بيان كيا گيا ہے كه ايك شخص كا نام

و مرفاه شرع مشکوه أرموجلدنهم کی در ۱۵۰ کی در کتاب الاداب

اسود (كالا) تھا، آنخضرت مَا الْفِيَّانِ اس كانام بدل ديا اور فرمايا، كه آج سے تيرانام ابيض (يعني گورا) ہے۔

اصرم نام بدل ديا

٣٧٤٪ وَعَنْ بَشِيْرِ بُنِ مَيْمُوْنِ عَنْ عَمِّهِ أَسَامَةَ بُنِ اَخْدَرِيَّ رَجُلاً يُقَالُ لَهُ اَصْرَمُ كَانَ فِى النَّفَرَ الَّذِی اَتَوْرَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَهُ رَسُوْلُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ مَا اسْمُكَ قَالَ اَصُرَمُ قَالَ بَلْ اَنْتَ زُرْعَةُ. (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٢٣٩ الحديث رقم ٤٩٥٤_

تروجہ کے: حضرت بشیر بن میمون اپنے پچا حضرت اسامہ بن اخدری طائنۂ سے نقل کرتے ہیں کہ رسول اللّه تَالَيْمَةُ اَلَ میں ایک جماعت حاضر ہوئی تو اس میں ایک ایسا شخص بھی تھا جس کواصرم کہتے تھے رسول اللّه مَالَيْمُؤْلِفِ فرمایا تمہارا نام زرعہ ہے۔اس کوابوا وُدنے نقل کیا ہے۔

راویٔ حدیث:

بشیر بن میمون - یه ''بشیر بن میمون'' ہیں طبقہ' تابعین سے تعلق رکھتے ہیں اپنے چچا''اسامہ بن اخدری'' سے روایت کرتے ہیں اور ان سے''بشر ابن مفضل'' وغیرہ نے روایات کی ہیں ۔صدوق (سپچے) مانے جاتے ہیں۔

''اخدری''میں ہمزہ مفتوح ہے خائے معجمہ ساکن'وال مہملہ مفتوح' راء مہملہ کمسوراوریائے مشددہ ہے مؤلف علیہ الرحمہ نے ''الا کمال''میں ان کا نام گرامی ذکر نہیں کیا۔ کہا گیا ہے کہ ان کے صحابی ہونے اور ان کی حدیث کی اسناد مشکلم فیہ ہیں۔ ان سے صرف ایک حدیث مردی ہے جوناموں کی تبدیلی کے بارے میں ہے۔

عرضِ مرتب:

مرقات کے فو قانی متن میں''بشیر'' ہے اور تحانی متن میں''بشر'' ہے''الا کمال' میں فو قانی متن کے موافق ہے۔اھ اُحددی:ہمزہ کے فتح ،خائے معجمہ کے سکون ، دال مہملہ کے فتحہ ،راء کے کسرہ ،اور پائے مشددہ کے ساتھ ،مؤلف نے ان کا نام ذکر نہیں کیا۔ بعض حضرات کا کہنا ہے ، کہ ان کی صحابیت اور ان کی حدیث دونوں متکلم فیہ ہیں ، ان سے ایک ہی حدیث مروی ہے۔ جو تغییر الاساء سے تعلق رکھتی ہے۔

تشوی :اصرم، صوم ہے ماخوذ ہے۔جس کے معنی قطع کرنا' (کاٹنا گفتگو بند کرنا) ہیں ان معنی کی مناسبت ہے آپئل گفتگو بند کرنا) ہیں ان معنی کی مناسبت ہے آپئل گفتگر نے ''اصرم''نام کونالینند فر مایا اور اس کے بجائے ندکورہ نام رکھ دیا پیلفظ زراعت سے ماخوذ ہے اور اپنے معنی کے اعتبار ہے متحن لفظ ہے۔

٣٧٧٦:وَقَالَ وَغَيَّرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ السُمَ الْعَاصِ وَعَزِيْزٍ وَعَتَلَةَ وَشَيْطاَنٍ وَالْحَكَمِ وَغُرَابٍ وَخُبَابٍ وَشِهَابٍ وَقَالَ تَرَكْتُ اَسَانِيْدَهَا لِلْإِخْتِصَارِـ

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري و ٥٣ كري كاب الاداب

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٢٤٣ الحديث رقم ٢٩٥٦.

توجیمه:انہوں نے بیبھی نقل کیا کہ آپۂ گاٹیئا نے ان ناموں کو بدل دیا تھا۔عاص،عزیر، عتلہ، شیطان ہمکم ،غراب،حباب،شہاب،وغیرہ۔ان کو بلاا شاداختصار کے پیش نظر ذکر کیا ہے۔

تشريج :قوله:وقال تركت أسانيدها للاختصار:

ترکت أسانيدها للا حتصار بمکن ہے کہ يہ جملہ متانفہ تعليلہ ہؤاور''قال کااعادہ طول فصل کی وجہ سے فرمایا ہو۔امام طِی فرماتے ہیں کہ''وقال ترکت اسانید ها''اس کاعطف''قال'' پر ہے' یہ قول ابوداؤد سے نچلے روای کا ہے۔فرماتے ہیں کہ ابوداؤد نے گی احادیث اپنی سند مصل کے ساتھ نی کریم گالٹی کی اس جن میں ہے کہ افراد کے ناموں کو نی کریم گالٹی کی ہیں جن میں ہے کہ افراد کے ناموں کو نی کریم سے تدیل فرمادیا قاربہا: ما ذکر ته من التغیرور دفی تبدیل فرمادیا قاربہا: ما ذکر ته من التغیرور دفی احدیث متفرقة مسندة انی ترکت اسانیدها اختصار اے کذا فی شرح السنة ۔اورسنن الی داؤد میں ہے:قال ابوداؤد سلیمان بن الأشعت وغیر النبی کی شکھ غیر اسم العاص۔اور شاید کہ یہ کا تب کا سہو ہے۔اھ۔کلام الطبی اللہ داؤد سلیمان بن الأشعت وغیر النبی کی گائی اس العاص۔اور شاید کہ یہ کا تب کا سہو ہے۔اھ۔کلام الطبی آئیل۔

"قال" كى شمير كے مرجع ميں دواحمال بين:

اول :اس كامرجع ابوداؤدي بي_

ةَ إِنْ : اس كامر جع ابوداؤ د كے كوئى راوى ہيں۔

"العاص":اس كى ممل تحقيق حديث: ٥٨ ١٤٤ كتحت ملاحظه فرمايج_

عزیز: چونکداللہ تعالی کے اساء میں سے ایک اسم پاک ہے اس لئے عبدالعزیز نام رکھنا مناسب ہے چونکہ عبد موصوف ہے ذل وخضوع سے اور عزت تو اللہ ہی کے ہے۔ (یعنی لیکن صرف' عزیز' نام غیر موز ول ہے۔) بیلفظ غلبہ وقوت عزت اور زور آوری پر دلالت کرتا ہے جو اللہ تعالی کی شان ہے جب کہ بندے کی شان ذلت واکساری' خضوع اور فروتی ہے۔) اسی طرح' 'حمید' نام رکھنا بھی غیر مناسب ہے کیونکہ یہ بھی اللہ تعالیٰ کے اساء اور اس کی صفات میں سے ایک اسم ہے اور بطریق مبالغہ اس کی اساء اور اس کی صفات میں سے ایک اسم ہے اور بطریق مبالغہ اس کی ایک صفت ہے اس اعتبار سے کسی شخص کا نام' عبد الحمید' 'موز ول ہے' کریم' وغیرہ کو بھی اسی پر قیاس کیا جا سکتا مبالغہ اس کی ایک صفات ہے۔ سے سامند اس کی ایک ہو تھی اس کی ایک ہو تھی ہو تھی ہو تھی ہو تھیں کیا جا سکتا ہو تھی ہو تھی

عنلة: عين تاءاورلام تينول كفتح كرماته، نعمله "نام كوبهى آپ مَنَّاتَيْنَ في السِند فرمايا كه اس ميس غلظت و " شدت (تختى) كمعنى بيس بيعملة سے ماخوذ بئياس وقت كها جا تا ہے جب تختى كرماته كينيا جائے۔ جب كه مؤمن كوزم بہلو كے ساتھ موصوف كيا گيا ہے۔ بعض كا كهنا ہے: العملة عمود حديد يهدم به الحيطان حديدة كبيرة يقلع بها الحجو والشجر ـ (لوہ كاگرزجس سے ديوارگرائى جائے) اور بعض كاكهنا ہے: حديدة (گداله) ـ

شیطان: شیطان نام رکھنا نہصرف اس ذات کے ساتھ مشابہت اختیار کرنا ہے جوتمام برائیوں کی جڑ ہے بلکہ اس کے لفظی منہوم کے اعتبار سے بھی نہایت غیر موزوں سے بھنگ جو بھی شخص اس نام کے آدمی کو دیکھے گاوہ بدفالی وبدشگونی لے گا'نیز مرقاف شیم مشکوة اُرموجلزام کمنی بین جل جانا بلاک ہوجاناصاحب قاموں فرماتے بین ایک قول کے افراد کے لغت لفظ شیطان 'فیط' سے نکلا ہے جس کے معنی بین جل جانا بلاک ہوجاناصاحب قاموں فرماتے بین ایک قول کے مطابق ''شیطان' بھی اس سے ماخوذ ہے' یا ''فطن' سے نکلا ہے چنا نچہ قاموں میں ہے کہ الشاطن کامعنی ہے الخدیث 'اورشیطان تو معروف ہی ہے۔ ہرسرکش' نافر مان ومتکر کوشیطان گہاجا تا ہے خواہ انسانوں میں سے ہو' یا جنوں میں سے ہو' خواہ کو کی چو پا یہ ہو اور سانپ سے سطین و تشیطن فعل کرنا 'اورشرح النہ میں ہے کہ چونکہ شیطان ''شطن' سے مشتق ہے۔ جس کے معنی بین خیر سے دور ہونا۔

حكم: ماقبل ميں گذراكه نبى كريم" نے "ابوالحكم" نام كوبدل ديا تھا 'اس سے معلوم ہوتا ہے كه "حكم" نام ركھنا تو بطريق اولى ممنوع ہوگا۔

عرضٍ مرتب:

اس کی ممل حقیق حدیث: ۲۷ سے محت ملاحظ فرمائیے۔

غواب: غراب نام کی ناپیندیدگی کی وجہ: اس کے معنی دوری کے ہیں ' ثانی: غراب کو سے کو کہتے ہیں جو جانوروں میں پلید جانور ہے وہ مرداراور نجاست کھا تا ہے ثالث: ایک شارح فرماتے ہیں کواشر عاندموم پرندہ ہے، رابع نید نخروب ہے شتق ہے جو تفاءل کے اعتبار سے اچھانہیں سمجھا جا تا۔ حالانکہ نبی کریم "اچھانام اور نیک شگون پہندفر ماتے تھے جسیا کہ ماقبل میں گذرا۔ حباب: حاء کے ضمہ اور باء موحدہ کے ساتھ۔ یہنام اس اعتبار سے غیرموز وں ہے کہ بیہ شیطان کا نام ہے اور سانپ کو یاسانپ کی کئی خاص نوع کو بھی حباب کہتے ہیں۔

"شھاب" بشین مجمہ کے سرہ کے ساتھ آگ کے شعلہ کو کہتے ہیں اور آگ کفار کے لئے عقاب ہے اوراس لئے بھی کہ "شھاب" فرشتے شیطانوں پر مارتے ہیں (اس مناسبت سے شہاب نام رکھنا غیر پسندیدہ ہے)البتۃ اگر "شہاب" کی اضافت" دین "کی طرف کی جائے یعن" شہاب الدین" نام رکھا جائے تواس میں کوئی کراہت نہیں ہوگی۔

زعموابراسہارانام ہے

4247: وَعَنْ آبِيْ مَسْعُوْدٍ إِلْآنُصَارِيِّ قَالَ لِآبِيْ عَبْدِ اللَّهِ آوْ قَالَ آبُوْعَبْدِ اللَّهِ لِآبِيْ مَسْعُوْدٍ مَا سَمِعْتَ رَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ فِى زَعْمُوْا قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ بِئُسَ مَطَيَّةُ الرَّجُلِ۔ (رواہ ابوداؤد وقال ان اباعبد الله حذيفة)

أخرجه البغوي في شرح السنة ٢ / ٣٦١/١ الحديث رقم ٣٣٩٢، وأحمد في المسند ١١٩/٤_

ترجیمل: حفزت ابومسعودانصاری بڑاٹیؤ سے روایت ہے کہ انہوں نے حفزت عبداللہ بڑاٹیؤ سے یا حفزت ابوعبداللہ بڑاٹیؤ نے حفزت ابومسعودانصاری بڑاٹیؤ سے کہا کہ آپ نے رسول الله مکاٹیڈ کا کوفظ زعموا کے متعلق کچھ فرماتے ہوئے ساہ؟ انہوں نے جواب دیا کہ ہاں! میں نے رسول الله مکاٹیڈ کا کوفر ماتے ہوئے سناہے کہ بیمرد کی بری سواری ہے۔ ابوداؤ د نے اس روایت کوفل کیا ہے اور کہاہے کہ ابوعبداللہ سے مراد حذیفہ بن یمان ہیں۔

مرقاة شرح مشكوة أرموجلد للم مرقاة شرح مشكوة أرموجلد للم مرقاة شرح مشكوة أرموجلد للم مرقاة شرح مشكوة أرموجلد للم

تشرفیج: قوله: قال لأبی عبد الله: ابوعبدالله حضرت مذیقه کی کنیت ب محد ثین کی اصطلاح میں ابوعبدالله جس و دنت مطلق بولا جائے اس سے مذیقه مراد ہوتے ہیں۔ قال لأبی عبد الله أوقال أبو عبد لله لأبی مسعود: ان سے روایت کرنے والے راوی کوشک ہے۔ قوله: ماسعت رسول الله علی یقول فی زعموا: ای فی شان هذه الکلمة أوفی حق هذ اللفظ امام طبی فرماتے ہیں: توله: فی زعموا أی فی شان زعموا وأمره ای هل کان يرضی به فعلا أم لم يرض ۔ بيتاويل كرنا ضرورى ہے تا كہ بير حديث) اساء شنيعہ كتغير كے باب ميں داخل ہو سك اور چونكه آپ اس بات كو پندنييں فرماتے تھاس كے فرمايا: بئس مطية الرجل

مطیۃ:میم کے فتحہ ،طا میملہ کے کسرہ اور یائے تحانیہ کی تشدید کے ساتھ بمعنی مرکوب (سواری)۔اس کوفاری میں' ہار کی'' کہتے ہیں۔

عرضٍ مرتب:

بظاہر بدلفظ ہار''عمیر''ہے۔....

ما سمعت: 'ما'' كى تركيب كے بارے ميں دواحمال ہيں:

- 🗘 ''ما''استفهامیہ ہے بمعنیٰ:ای شیء، أی:أی شیء سمعته؟.
- "'ما'' استفہامیہ مقدر ہے: أی: أما سمعته الغ؟ بعنی کیاتم نے نبی کریم" کوایسے لوگوں پرطعن کرتے ہوئے اور فدمت
 کرتے ہوئے نبیں سنا جولوگ' 'زعموا'' کا استعمال کرتے تھے اور بلا تحقیق وایقان کے محض ظن و گمان کی بناء پر اس لفظ کا سہارا لیتے
 ہوئے لوگوں کی طرف مسنوب کرتے ہیں۔

بئس مطیة الرجل: پیجمایک نصب میں یقول کامفعول بہہے۔مخصوص بالذم کومشہور ومعلوم ہونے کی وجہ سے حذف کر دیا گیا ہے۔ أی: بئس مطیة الرجل زعمو ا

مطیة اگر منصوب مروی ہوتو اس صورت میں ہنس میں ضمیر ہوگی جو "زعمو ا"کی طرف راجع ہوگی اس جملہ کا مطلب سے ہے کہ قائل جب ہر بات سے عاجز آ جاتا ہے تو اپنی جان چھڑانے کے لئے اور اپنی بات سے عہد بر آ ں ہونے کے لئے اس لفظ کاسہار البتا ہے۔ اس مقام پر اس لفظ کا اشتقاق بہت ہی خوبصورت ہے چونکہ اس سے تشبیہ دی ہے اس کلام کونقل ونشر کرنے میں بری تیزی سے لیکا جاتا ہے 'اور اس کی تحقیق میں تو قف نہیں ہوتا۔

لفظ"مطية"ك بارے ميں لغويين كي آراء:

صاحب قامول لكصة بين:مطا: جد في السير، و أسرع، والمطية: التي تمطوا في سيرها.

صاحب النهاميكه ين أن معناه أن الرجل: والفتح الظن اص

حدیث کی باب سے مناسبت: ہرامر مذموم کو بدل ڈالنا جا ہے ،خواہ دہ امر مذموم کوئی بات ہویانام ہو، چنانچہ آگلی حدیث کا حاصل بھی یہی ہے۔

آنخضرت مَكَا لِيَّا الْمُحَاسِ ارشادگرامی كا حاصل بیه ہے كہ ایسی بات زبان پر نہ لا كی جائے كہ جو تحقیق نہ ہو، یا اس كا قائل معلوم

و مفاه شع مشكوة أربوجلدنهم كري و ٢٥ كري كاب الاداب

نہ ہو۔ مزید میدکه اس کوتکیہ کلام نہ بنایا جائے۔ کیونکہ اس لفظ کو بنیاد بنا کرعام طور پر وہ بات کہی یافقل کی جاتی ہے جس کا کوئی ثبوت نہ ہو یا سند نہ ہو۔ ایسی بابت کی حیثیت محض ایک'' حکایت'' کی ہی ہوتی ہے۔ علاوہ ازیں اس طرح کی باتیں معاشرے میں ب بنیاد جھوٹی باتیں عام ہونے کا سبب بنتی ہے۔

ال حدیث میں اس بات کو مبالغہ کے ساتھ بیان فرمایا گیاہے کہ لوگوں کی باتیں نقل کرنے سے احر از واجتناب کرنا عیائے تا کہ کذب کا ارتکاب نہ ہو۔ چنانچہ حدیث میں آتا ہے: کفی بالموء کذبا أن یحدث بکل ما سمع چونکہ آدی جب بیات کہنے کی پاداش میں مذموم ہے: زعموا أن الامو کذا و کذا 'کہ اس نے بات کی اسادلوگوں کی طرف کے بسب بیات کہنے کی پاداش میں مذموم ہے: زعموا أن الامو کذا و کذا 'کہ اس نے بات کی اسادلوگوں کی طرف کے بیال نہیں کیا 'اور نہ اس کو اس کا ایقین ہے' بلکہ زعم کے طور پر بیان کی جو کہ او ماء وافتر اء ہے' جبیبا کہ اللہ علی شانہ کا فرمان ہے: ﴿ زَعَمَ اللّٰذِينَ کَفُرُو النّٰ لَنْ يَبْعِثُو اللّٰ اللّٰ الله والموم کوں کرنے شعبر کا بیا پی طرف مسنوب کی بغیر اسناد کے حدیث کا عاصل بیہ ہے کہ اس خور اور اس اضافت کو بدل دینا جا ہے ۔ لہذا آدمی تحقیق بات کرے بھی بات کرے یا خاموش رہے۔ ایک حدیث میں آتا ہے فرمایا: من کان یؤ من باللّٰہ والمیوم الآخر فلیقل خیرا أو لیصمت.

امام طبی فرماتے ہیں بس مطیۃ الرجل کا مطلب سے ہے کہ ضروری ہے کہ آ دی بکثرت ایبا کلام نہ کرے زعم فلان و فلان کیت و کیت 'اور جھوٹ کواپنے مسلمان بھائی کی طرف مسنوب نہ کرے۔

ہاں اگراس کواس بات کا یقین ہو کہ فلال شخص نے واقعتاً دروغ گوئی کی ہاور یہ کہ اس شخص کی دروغ گوئی کے نقصان و اثرات سے دوسروں کو بچانا ضروری ہے تا کہ کوئی دھوکا نہ کھا جائے تو اس مصلحت کے پیش نظر کسی کی طرف زعم و مگمان کی نسبت کرنا جائز ہوگا ۔ جیسا کہ ارشاد باری تعالی ہے:﴿ ذَعَمَ الّذِینَ کَفُرُوا اَنْ لَنْ یَبعَعُوا ﴾ [النعاب: ۱۷] اور دوسری جگه فر مایا: ﴿ این شرکاتی الذین زعمتم ﴾ بل زعتم اُن ن نجعل لکھ موعدا ﴾ [الکھف ۔ ٤٤] اور ایک تیسرے مقام پر فر مایا: ﴿ این شرکاتی الذین زعمتم ﴾ القصص: ٢٠] انتھی۔

تخریج: الجامع الصغیر کی روایت کے الفاظ یہ ہیں: "بئس مطیة الرجل زعموا".اس مدیث کو احمد اور ابوداؤد نے حضرت مذیفہ فیل کیا ہے۔

ماشاءالله، ماشاء فلان مت كهو

٨٧٤/٢ وَعَنْ حُذَيْفَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَقُولُوْا مَاشَاءَ اللَّهَ وَشَآءَ فُلَانٌ _

(رواه احمد وابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٥٩ الحديث رقم ٤٩٨٠، واحمد في المسند ٥/٣٨__

توجمه : حفزت حذیفه ڈاٹٹو نی کریم مُناٹینے کے سے قُل کرتے ہیں کہ آپ مَناٹینے کے فرمایا ماشاءاللہ وشاءفلان مت کہو بلکہ اس طرح کہو ماشاءاللہ ثم شاءفلان۔(تا کہ مثیت میں شرکت لازم نہ آئے) ہیا حمہ،ابوداؤد کی روایت ہے۔

و مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنم كري و مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنم

تشريج: قوله: ما شاء الله و شاء فلان: يهال عبارت مقدر ب: فهو كائن يا كان.

قوله: ما شاء الله ثم شاء فلان: يهال ماشاء الله كابعد كان عبارت مقدرب:

ممانعت کاسب یہ ہے کہ (اس تعبیر سے) "الله" اور "عبد" کے درمیان تسویدلازم آتا ہے، چونکه "واؤ" جمع اور اشتراک کیلئے آتا

ولكن قولوا: ما شاء الله ثم شاء فلان: يكهناجائز به چونكه "ثم "راخى كيكة آتا ب- بهم نے" ثم شاءفلان " سے پہلے" كان "مقدر مانا تا كه اشتراك فى الحكم كا وجم دور ہوجائے "اگر چهرّاخی سے ہى ہو۔ تامل فر ماليجے "چونكه بير مسلك بہت ہى وقت بے اوراس قابل ہے كه اس بارے بير تحقيق سے كام لياجائے۔ اس صورت بيں

'' ثم شاء فلان''یہ جملہ متانفہ ہے یااس کاعطف پچھلے جملے پر ہور ہاہے۔جبیبا کہ ہم نے اس کی طرف اشارہ کیا ہے اور '' ثم'' تراخی اخبار کے لئے ہے۔

شرح السند میں لکھتے ہیں: واؤجم اورتشریک کیلئے ہے لہذا ایک مشیت پردوسری مشیت کاعطف ممنوع قرار پایا۔اورتھم بیہ دیا گیا ہو دیا گیا ہو دیا گیا ہو اللہ کی مشیت کو ''حرف'' ثم کے واسطہ سے مؤخر کرو۔ چنانچہ ''فہ'' لایا گیا جو ''تواخی'' کیلئے ہے۔

امام طِبِیُ فرماتے ہیں: اس مقام پر" فیم" تراخی فی المزمان اور تواخی فی الموتبه دونوں کا احتمال رکھتا ہے۔ چونکہ الله تعالیٰ کی مشیب از لی ہے، اور غیرالله کی مشیب حاوث ہے، اور الله تعالیٰ کی مشیب کے تابع ہے۔ ارشاد باری تعالی ہے: ﴿ وما تشاؤون الا أن يشاء الله ﴾ [الله کو بر ۴۲] الله کی مشیب واقع ہوکر رہتی ہے۔ اور بندہ کی مشیب اکثر دھری کی دھری رہ جاتی ہے۔ لہٰذا" چنسبت عالم خاک رابعالم پاک"۔

٩٧٧٩ وَفِي رِوَايَةٍ مُنْقَطِّعًا قَالَ لَا تَقُولُوْا مَاشَاءَ اللَّهُ وَشَاءَ مُحَمَّدٌ وَقُولُوا مَاشَاءَ اللَّهُ وَحُدَهُ

(رواه في شرح السنة)

أخرجه البغوى في شرح السنة ٢٦/١ ٣٦، والدارمي ٣٨٢/٢ الحديث رقم ٢٦٩٩، واحمد في المسند ٢٨٩/٤-توجمه: ايك منقطع روايت بي كه: لا تَقُولُوْا مَاشَاءَ اللهُ وَشَاءَ مُحَمَّدٌ بلكه صرف اس طرح كهو ماشاء الله، جوالله تعالى في جابا - (شرح النه)

تشريح: امام طِبِيَّ فرماتے میں: یہاں ایک اشکال ہوتا ہے، وہ یہ کہ' ما شاء الله ثم شاء فلان'' کی رخصت تو دی گئ ہے کین' ما شاء الله وحده'' کہنے کا حکم دیا گیا ہے۔ کہنے کی رخصت دینے کے بجائے'' ما شاء الله وحده'' کہنے کا حکم دیا گیا ہے۔ (امام طِبِیُ فرماتے میں:) میں کہتا ہوں اس کے دوجواب میں:

ما شاء الله و شاء محمد کنے میں اپنی تعظیم و شہرت کا اندیشہ ہوسکتا تھا۔ یہ تھم اپنے آپ کو مظنہ تہمت سے بچانے کیلئے ویا 'چونکہ

😥 تشخصرت مَا الله المومدين كرمزل بن آبك مشيت توالله كي مشيت مين مغمور ب

مفاہ شرح مسکوہ اُربو جار نہم کے الاداب کا مفاہ شرح مسکوہ اُربو جار نہم کے اسلام کی الاداب کے ملاح کا بالاداب کا ملاح کا الاداب کی خارت کا اللہ ہے اور اسلام کی اسلام کا ملاح کا اسلام کا ملاح کا اللہ تم ما ما و اللہ تم ما ما و اللہ تم ما دادن کرنا درست ہے۔

ما شاء الله و شاء محمد کے بارے میں بینی کا پہلا جواب خطا فاحش ہے۔ چونکہ ' ما شاء الله و شاء محمد ' کہنے میں ندکورہ بالامظنہ تہمت نہیں بلکہ شرک جلی ہے، اور دوسرا جواب نفس الأمر کے اعتبار سے درست ہے۔ لیکن یہاں پر واؤلا نامفید جواز نہیں ہے۔ چونکہ مشیت تو تمام مخلوق کی اللہ ہی کی مشیت میں مغمور وصفحل ہے۔ علاوہ ازیں یہ کہ ' ما شاء الله شم شاء فلان ' فقط بیان رخصت ہے۔ اگر'' تو لوا نما شاء الله شم شاء محمد' ارشاد فرماتے تو بیام برائے وجوب یا ندب ہوتا، حالانکہ ایسانہیں ہے۔ مزید یہ کہ ' فلان ' کی مشیت جزوی ہے۔ اس کو مشیت کلی پر حمل کرنا درست نہیں۔ جیسا کہ سابقہ کلام میں جم نے اس کی طرف اشارہ کیا ہے۔

منافق کوسید کہنے سے اللہ ناراض ہوتے ہیں

٠٨٧٠ :وَعَنْهُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَقُوْلُوْا لِلْمُنَافِقِ سَيِّدٌ فَاِنَّهُ إِنْ يَّكُ سَيِّدًا فَقَدْ اَسْخَطْتُمُ رَبَّكُمْ۔ (رواہ ابوداؤد)

أحرجه ابرداؤد في السنن ٥/٧٥ الحديث رقم ٤٩٧٧، واحمد في المسند ٥/٣٤٦.

ترجیمه حضرت حذیفه بڑائن جناب رسول الله مَنَّالَيْزِ کا سے روایت نقل کرتے ہیں که آپ مَنَّالِیْزُ کمن فی کوسید (سردار) نه کہوا گروہ تمہارے ہال سردار ہے تو تم نے اپنے رب کوناراض کیا۔ (ابوداؤد)

کنشونیج: قوله: و عنه: ضمیر بحر در کا مرجع''حذیفه''ہے۔بعض حواثی میں عن بریدة مذکور ہے'لیکن اس کی کوئی صحیح ہجہ مجھ برظا ہزئیں ہوئی۔

تھ پر ظاہر نہیں ہوئی۔ ''فانه'':اس ضمیر کے بارے میں دواخمال ہیں: السینمیر شان ہے۔ اللہ یضمیر''منافق'' کی طرف راجع ہے۔

ج تقولوا للمنافق سید:اس کا'دمفہوم خالف' بیر بتا تاہے کہ مؤمن کو'دسید' کہنا جائز ہے۔ گرید مفہوم خالف اس حدیث کے معارض ہے جس کواحمد اور حاکم نے عبداللہ بن شخیر سے مرفوعاً روایت کیا ہے:السیداللہ ۔ چونکہ حقیقی سرداری تو اللہ جل شانہ ہی کو ماصل ہے اس کے علاوہ وہ سب کے سبب اس کے مملوک ہیں۔

(رواه احمد والحاكم عن عبد الله بن الشخير مرفوعا)

قوله: فانه ان يك سيدا أسخطتم ربكم:

اس کلڑے کی شرح سے پہلے لفظ''سید'' کے معانی کو جانیں۔عربی میں لفظ''سید'' متعدد معانی کیلئے مستعمل ہے۔ کہ سی منافق کو بید مقام حاصل نہیں ہوسکتا کہ اس کو کوئی مسلمان '' سردار''یا'' آقا'' کہے۔اگر کوئی منافق واقعۃ سرار ہو بایں در کہ وہ اپنی قوم کا سربراہ ہویا کسی غلام باندی اور مال و جائیداد کا مالک ہواور تم نے اس کوسید کہا تو تم نے اپنے پروردگار کو ناراض یا'چونکہ اس کوسید کہنا اس کی تعظیم ہے' حالانکہ بیٹھن ان لوگوں میں سے ہے جو تعظیم کے مستحق نہیں۔اور اگر صورت بیہو کہ وہ

و مرفاة شرع مشكوة أرموجلينهم كري و ١٩٥٥ كري و ١٩٥٥ كاب الاداب

واقعنا کسی بھی طرح کی سیادت وسرداری رکھتا ہی نہ ہوتو اس کوسید کہنا اور بھی برا ہوگا کیونکداس کے باوجوداس کوسید کہنے والا نہ صرف ندکورہ جھم کی خلاف ورزی بلکہ جھوٹ اور نفاق کا بھی مرتکب ہوگا۔''النہائی' میں فرماتے ہیں: فانه ان کان سید کم و هو منافق فحالکم دون حاله و الله لایر صبی لکم ذلك۔

امام طَبِیُ فرماتے ہیں اس کا مطلب ہے ہے کہ اگر منافق تمہار اسردار ہوگا تو تم پر اس کی طاعت واجب ہوگی ہیں جب تم اس کی طاعت کرو گے تو تم نے اپنی درب کوناراض کردیا و در امطلب میہ ہوسکتا ہے کہ منافق کو سیدمت کہؤ چونکہ اگرتم نے اس کو سید کہا تو تم نے اپنی رب کوناراض کردیا۔ پس یہاں ''کوروضع'' قول''میں ذکر فرمایا ہے۔

فرماتے بیں ای علم میں لوگوں کا غیر ملت کے لوگوں حکما واطباء کو دمولا نا' کہنا ہے' کہ وہ بھی ای نبی اور وعید کے حکم میں ہے' بلکہ ان کومولا نا کہنا اور بھی شدید ہے' چونکہ قرآن حکم میں مولا نا کالفظ آیا ہے سید کالفظ نہیں آیا۔ میں (ملا قاری) نبتا ہوں کہ جب اس سے تعظیم مراد ہوتو اس کے عدم جواز میں کوئی شہنیں ہے' اور جب اس سے مولی کا کوئی معنی مراد ہوجن کا ذکر ماقبل میں گذر چکا ہے تو کوئی بعیر نہیں کہ جائز ہو خصوصاً ضرورت و جاجت کے وقت ۔ اور خلاصی کی صورت یہ ہے کہ بطور تو رہو۔ چنا نچہ قرآن کریم میں مولی کا اطلاق غیر اللہ پر کرنے کا جواز معلوم ہوتا ہے: ﴿ فَاكُن لَّذَ تَعْلَمُواْ ابّاءَ هُمْ فَالْحُواْتُكُمْ عَلَى اللّٰہِ بِ اللّٰهِ اللّٰهِ بِ اللّٰهِ بِ اللّٰهِ بِ اللّٰهِ بِ اللّٰهِ اللّٰهِ بِ اللّٰهِ بَ اللّٰهِ بَا اللّٰهُ بَا اللّٰهُ بَا اللّٰهُ بَیٰ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بَ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بَا اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بَا اللّٰهُ بِ الللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ الللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ الللّٰهُ بِ الللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ الللّٰهُ بِ الللّٰهُ بِ الللّٰهُ بِ الللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ الللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ اللّٰهُ بِ الللّٰهُ الللّٰهُ بِ الللّٰهُ بِ الللّٰهُ بِ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ بِ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ بِ الللّٰهُ بِ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللللّٰهُ الللّٰهُ الللللّٰهُ الللّٰهُ اللللّٰهُ اللّٰهُ الللللّ

الفصّالالثالث:

حزن نام نه بدلنے کاخمیاز ہ

٣٤٨١: عَنْ عَبْدِ الْحَمِيْدِ بْنِ جُبَيْرِ بْنِ شَيْبَةَ قَالَ جَلَسْتُ اللَّه سَعِيْدِ بْنِ الْمُسَيِّبِ فَحَلَّاتَنِي اَنَّ جَلَّهُ حَزْنًا قَدِمَ عَلَى النَّبِيّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا اسْمُكَ قَالَ اِسْمِى حَزْنٌ قَالَ بَلُ اَنْتَ سَهُلٌ قَالَ مَا اسْمُكَ قَالَ اِسْمِى حَزْنٌ قَالَ بَلُ اَنْتَ سَهُلٌ قَالَ مَا اَنَّا بِمُغَيِّرِ السَّمَّا سَمَّا نِيْهِ اَبِي قَالَ ابْنُ الْمُسَيِّبِ فَمَا زَالَتْ فِيْنَا الْحُزُونَةُ بَعْدُ (رواه البحارى) قَالَ مَا انْ ابْنُ الْمُسَيِّبِ فَمَا زَالَتْ فِيْنَا الْحُزُونَةُ بَعْدُ (رواه البحارى) 18٧٨: أخرجه البحارى في صحيحه ، ٥٩٥١ الحديث رقم ١٩٩٣ و ابوداؤد في السنن ١٤١/٥ الحديث رقم ١٩٩٦ و ابوداؤد في السنن ١٤١/٥ الحديث رقم ١٩٥٦ و ابوداؤد في السنن ١٤١/٥ الحديث

ترجید: حفرت عبدالحمید بن جبیر بن شیر بستی میں کہ میں حفرت سعید بن المستیب کے پاس موجود تھا کہ انہوں نے سے روایت بیان کی کہ میر سے دادا جن کا نام حزن تھادہ نبی کریم ٹاکٹیا کی خدمت میں آئے تو آپ ٹاکٹیا کے ان کا نام دریافت کیا تو انہوں نے حزن بتایا۔ آپ ٹاکٹیا کے فر مایا حزن اچھا نام نہیں ہے بلکہ میں تمہارا نام سہل رکھتا ہوں۔میرے دادا نے و مقاة شع مشكوة أرموجلذهم كي و ١٠ كي و كتاب الاداب

راويُ حديث:

تشریج: حزن: حاء کے فتہ اور زاء کے سکون کے ساتھ۔

حزن "خت اوردشوارگز ارز بین کو کہتے ہیں " " مهل "حزن کی ضد ہے۔ حالا تکدمروی ہے: ان الله تعالى يحب السهل الطليق - کداللہ تعالى اللہ تعالى يحب السهل الطليق - کداللہ تعالی مار کے جوب رکھتا ہے جیسا کہ بیجی وغیرہ نے حضرت ابو ہریرہ سے دوایت کیا ہے۔ اس سے نبی کر یم تاکہ کا بیار شاوگرامی ہے: اللهم لاسهل الاما جعلة سهلا و أنت تجعل الحزن سهلا اذا شئت _ اور قاموں میں ہے: الحزن ما غلظ من الأرض و السهل من الأرض ضد الحزن - (یعنی ملائم اور ہموارز مین جہاں آ دی کو آ رام طے۔)

قوله: بل أنت سهل: امام طِبِیؒ فرماتے ہیں لینی سے نام تمہارے لئے مناسب نہیں چونکہ تم حلیم اورزم گوشہ آ دمی ہو' مناسب ہے کہ تمہارا نام' 'سہل' 'ہو'امام طِبیؒ کی سے بات بعیداز کارہے' چونکہ اگر وہ علیم اور زم گوشدر کھنے والے ہوتے تو جانب نبوت کے ادب کی رعایت رکھتے اور' فتو ق'' کے اخلاق کے مقتضی برعمل کرتے۔

قوله:قال: ما أنا بمغیر اسما سمانیه أبی ابوداؤدگی ایک روایت میں ہے: لأن السهل یو طا ویمتهن یعنی میں اپنانا منہیں بدلول گاچونکہ دسمل' کورونداجا تا ہے اور اس کی اہانت کی جاتی ہے یعنی پاؤں سے اس کورونداجا تا ہے۔

قوله: فعا ذالت فينا الحزونه: الحزونة كامعنى بصعوبة المخلق على ماذكره اليوطى) "بعد" (اسكامضاف اليه محذوف معنوى ب- اى بعد اباء ابى اسم الهل من النبى الله يسعيد ابن ميتب كداوان چونكه آنخضرت اليه اليه كدوف معنوى به كداوان چونكه آنخضرت اليه الله كدر كه بوئ نام كواختيار نبيس كيا چنانچه ان كر كهروالي معينت ميس معينت ميس مبتل بوت رب-

رہی پہبات کہتن رضی اللہ عنہ کوآنخضرت مُنالِیَّا کی بات کا اٹکار کرنے کی جرأت کیونکر ہوئی تو اول اس کوشیطان کا وسوسہ کہاجا سکتا ہے جس میں وہ مبتلا ہوگئے دوسرے پہ کہ قیاس میں تلبیس اہلیس کا شکار ہوگئے چنانچیاس بات کو بھی فراموش کر دیا: من تو اضع لله رفعه الله۔ اور پہ کہ المر عند الامتحان یکوم او پھان۔ حاصل یہی ہے جو ماقبل میں گزر چکا ہے کہ نام آسانوں سے اترتے ہیں۔

عرضِ مرتب:

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلدام كري المالي كالداب

ہجرت کر کے آنخضرت مُنَاتِیْکِم کی خدمت میں حاضرہوئے تھے اور اس وقت تک تعلیم و تربیت کے فقدان کی وجہ سے وہ صدق ایمان سلامتی طبع اور تہذیب واخلاق سے مشرف نہ ہوئے تھے لہذا اس پر شیطان کا داؤ کارگر ہو گیا اور وہ آنخضرت مُنَاتِیْکِم کے تبحدین کردہ نام کواختیار نہ کرسکے۔

انبیاء میلی کے ناموں پرنام رکھو

٢٥٨٢ : وَعَنْ آبِي وَهْبِ الْجُشَمِيّ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تُسَمَّوُا بِاَسْمَآءِ الْآنُبِيَاءِ وَآحَبُ الْآسُمَآءِ اللهِ عَبْدُاللهِ وَعَبْدُالرَّحُمْنِ وَاصْدَقُهَا حَارِثٌ وَهُمَامٌ وَٱقْبَحُهَا حَرْبٌ وَمُرَّةٌ (رواه ابوداود)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٢٣٧ الحديث رقم ٥٠٤، واحمد في المسند ٤/٥٥٠.

ترجیله: حضرت ابووہب جشمی خاتی ہے روایت ہے کہ رسول الله فاتی آنے فرمایا: انبیاء کے ناموں پر اپنے نام رکھواور الله تعالیٰ کے نزدیک بہترین نام عبدالله اور عبدالرحمان ہیں نیز زیادہ سیجے نام ٔ حارث اور ہمام ہیں اور سب سے برے نام حرب اور مرہ ہیں۔ (ابوداؤد)

عرضِ مرتب:

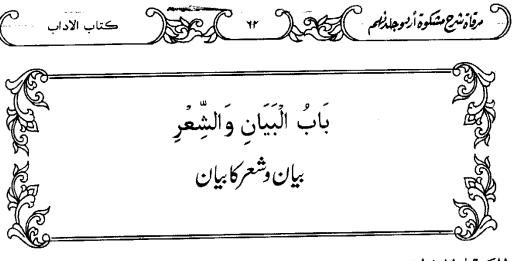
''حارث'':اس کامعنی ہے'' کاسب' ان کوزیادہ سیجے نام قرار دیا چونکہ۔

تشريج: "همام": ير"هم يهم" عاخوذ ب

کوئی بھی انسان کسب وہم سے ُ خالیٰ ہیں ہوتا (یعنی دنیا میں ہر شخص کسب و کمائی میں مشغول ہوتا ہے اور اس طرح'' ھام'' ہے کہ ہر شخص کوئی نہ کوئی قصد وارادہ میں رہتا ہے۔)

''حزب''اس کی وجہ قباحت ہے ہے کہ حرب میں بدفالی و بدشگونی ہوتی ہے اوراس نام کونا پسندیدہ سمجھا جا تا ہے'چونکہ حرب نام ہی تل وضرب اوراذیت کا ہے۔

مرة:اس کامعنی ہے تکخ' کڑوا'اس کی وجہ قباحت یہ ہے کہ کڑو ہے کو ہڑخص ناپسند کرتا ہے'اور دوسری وجہ یہ ہے کہ''ابومرة'' ابلیس کی کنیت ہے۔



الفصّل الوك:

بیان بھی ایک قشم کا جادو ہے

٣٤/٩٤٤ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَدِمَ رَجُلَانِ مِنَ الْمَشْرِقِ فَخَطَبَا فَعَجِبَ النَّاسُ لِبَيَانِهِمَا فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ مِنَ الْبَيَانِ لَسِحْرًا۔ (رواه البحاری)

أخرجه البخارى في صحيحه ٢٣٧/١٠ الحديث رقم ٥٧٦٧ و ابوداود في السنن ٢٧٧/٥ الحديث رقم ١٠٠١ والحمد في المسند ٥٠١١ الحديث رقم ٢٠٢٨ و مالك في ٩٨١/٢ الحديث رقم ٧، واحمد في المسند

ترجمله: حضرت ابن عمر بھی کہتے ہیں کہ مشرق کی جانب سے دو مخص آئے اور ہر دونے اپنی مدح میں خطبہ دیا تو لوگوں کوان کی فصاحت بیانی پر تعجب ہوا تو آپ مُلَاثِیْنِم نے فرمایا بعض بیان جادو ہوتے ہیں یعنی بہت جلد طبائع پراثر انداز ہوتے ہیں۔ (بغاری)

تنشر میں: ''شعر' کے معنی دانائی اور زیر کی نے ہیں اور شاعر کے معنی ہیں داناوز برک۔عام اصلاح میں شعر موزوں اور مقنی (منظوم) کلام کو کہتے ہیں جو بقصد وارادہ موزوں ومقنی کیا گیا ہو۔اس اعتبار سے قرآن وحدیث میں جومقنی عبارتیں ہیں ان پرشعر کا اطلاق نہیں ہوسکتا کیونکہ ان عبارتوں کا مقنی ہونانہ تو قصد وارادہ کے تحت ہے اور نہ مقصود بالذات ہے۔

اس بارے میں علماء کے اختلافی اقوال ہیں کہ آنخضرت مُنگانی آئے فدکورہ ارشاؤگرامی بیان کی تعریف میں فرمایا یا اس کی فدمت دونوں فدمت میں؟ ان اقوال کوسا منے رکھتے ہوئے زیادہ سیح بات بینکلتی ہے کہ اس ارشادگرامی سے بیان کی تعریف و فدمت دونوں ظاہر ہوتی ہیں۔ اس صورت میں اس کا مطلب یہ ہوگا کہ بعض بیان دلوں کو مائل و منحرف کرنے اور اپنا جواب پیش کرنے سے معذور رکھتے ہیں بحرکی مانند تا خیرر کھتا ہے اور میم مودوم سخسن ہے بشرطیکہ اس بیان کا تعلق سچائی کو ظاہر کرنے اور سچائی کو ثابت کرنے سے ہواور اگراس کا تعلق بطل و فاسدا مورسے ہوتو بھروہی بیان فدموم ہوگا جیسا کہ ایک حدیث میں شعر کے بارے میں فرمایا گیا

و مرفاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري ١٣ كري كاب الاداب

ہے:الشعد هو کلامہ فحسنه حسن وقبیحه قبیم یعنی شعرکلام ہی تو ہے (چنا نچہا چھے اور برے کلام کی طرح) اچھا شعرا چھا کہلائے گا اور براشعر برا۔

امام طِبِیؒ فرماتے ہیں: ''من' ''جعیضیہ ہے۔ بیکلام تشیبہ برمحمول ہے۔اس کاحق بیتھا کہ یوں فرمایا جاتا: ان معص السان کالسحو ۔ کلام میں قلب واقع ہوگیا مبتدا کوخیر بنانے میں مبالغہ ہے، بایں طور کہ فرع کواصل اور اصل کوفرع بنایا۔اور وجہ تشبیہ تغیر ہے کہ اراد ہ مدح وذم کے تغیر سے دل متغیر جاتا ہے۔

تخریج:اس حدیث کوامام ما لک،احمد،ابوداؤ داورتر مذیؓ نے اس طرح روایت کیا ہے۔اورامام احمد،اورابوداؤ دیے ابن عباسؓ ہےان الفاظ کےساتھ نقل کیا ہے:

ان من البيان لسحرا و ان من الشعر حكما.

بعض شعر حكمت بين

٣٨٨٣: وَعَنْ أَبَيِّ بْنِ كَعْبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّ مِنَ الْشِّعْرِ حِكَمَةَ۔ (رواه البحاری)

أخرجه البخاري في صحيحه ، ٧٦/١ الحديث رقم ٦١٤ و ابوداؤد في السنن ٧٧٦/١ الحاميث رقم ، ١٥٠١ و الوداؤد في السنن ١٢٧٥/٥ الحاميث رقم ، ٢٠٦/١ و الترمذي في ٣٨٣/٢ الحديث رقم ٥٧٧٥، والدارمي في ٣٨٣/٢ الحديث رقم ٢٧٧٥، واحمد في المسند ١٢٥/٥-

ترجها: حضرت الى بن كعب والنيز بروايت ب كرسول الله فأين فرمايا: بعض شعر حكمت والي بوت مين - (بغاري))

تشويج: اس مديث عدومطلب بيان كر كر ين بين:

- ﴾ سارے ہی شعر برنے بیں ہوتے ، بلکہ بعض اشعار میں حق بات اور حکمت کا بیان ہوتا ہے۔ یا ایسے قول صادق کا بیان ہوتا ہے جوحق کے مطابق ہوتا ہے۔
- حکمت کے اصل معنی ہیں رو کنا، الہذا حدیث کا مطلب میہ ہوا کہ بعض اشعار نافع ہوتے ہیں، جہالت اور بے وقو فی سے
 رو کنے والے ہوتے ہیں، مثلاً وہ اشعار جومواعظ پرایسی امثال پر مشتمل ہوں کہ جولوگوں کیلئے نافع ہوں۔ چونکہ شعر کلام
 ہے اچھا شعراح چھا ہے۔ بُر اشعر بُراہے۔

تکلف ہے گفتگو کرنے والا ہلاک ہوا

٨٤/٢٥: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلَكَ لَمُتَنَطِّعُوْنَ قَالَهَا ثَلَقًا ـ

أخرجه مسلم في صحيحه ٢٠٥٥/٤ الحديث رقم ٢٦٧٠_

و مواه شرع مشكوة أرموجلدنهم كري و ١٣ كري كاب الاداب

ترجیمله: حضرت ابن مسعود سے روایت ہے کہ رسول الله مَنْ الله عَلَيْنَانے فرمایا تکلف سے گفتگو کرنے والے ہلاک ہوگئے۔ آپ مَنْ اللَّهُ اللّٰهِ عَن مرتبد بد بات دہرائی۔ (مسلم)

تشريج: "المتنطعون": باب تفعل سے اسم فاعل كا صيغه ہے۔ توريشتی بينية فرماتے ہيں "متنطع" نطع ہے۔ مشتق ہے" نظع "غاركو كہتے ہيں، (اور تالو كے اگلے جھے كو بھی نطع كہتے ہيں۔ از مرتب) اور "متنطع" اصل ميں اس شخص كو كہتے ہيں۔ واقعی حلق ہے كلام كرتا ہے۔ اھ۔

تنطع فی الکلام: گہرائی اور فصاحت سے بولنا۔ تنطع فی المشیء: غلواور تکلف کرنا۔ تنطع فی عملہ: اپنے کام میں ماہر ہونا۔ قولہ: قالحا ثلاثا: نبی کریم ؓ نے یہ بات تین بارار شادفر مائی 'امت کوڈرانے کے لئے' اور اس کی آفات پرمتنب کرنے کے لئے' اور اس کلمہ کے پنچ کتنی ساری مصیبتیں ہیں جوصاحب زبان اور مستکلفین کی طرف لوٹتی ہیں۔

"متنطعون" کے متعدد معانی بیان کئے گئے ہیں: برنکلف فصاحت کے ساتھ کلام کرنے والے۔ پر آواز کواقصی طق سے نکالنے والے۔ پر چرب زبان، فضول باتوں میں غلو کرنے والے۔ چنانچہ تورپشتی فرماتے ہیں :اوا دبھم المتعمقین الغالین فی خوضھم فیما (لا یعنیھم من الکلام۔

امام طبی فرماتے ہیں: اس قسم کا وہ کلام مذموم ہے کہ جس میں اصل مقصود لفظ کی رعابیت ہو، اور معنی تابع ہو۔ اگر اس کے بر علس معاملہ ہوتو وہ مذموم نہیں بلکہ شخس ہے۔ چنانچہ کلام اللہ اور کلام رسول اس قبیل سے ہے۔ اگر کلام میں اس خوبی کالحاظ رکھا جائے ، تو کلام بلند یوں کی حدوں کوچھونے لگتا ہے۔ اللہ جل شانہ ہد ہدکے کلام کی حکایت کرتے ہوئے فرماتے ہیں: ﴿وَجِونَتُكُ مِنْ سَبِرٌ بُرِیَتُونَ ﴾ [انمل ۲۲] صاحب کشاف کلصے ہیں: یہ کلام کی اس جن ہوگو ، برگڑ یونی نہوں اور براتا ہے ، بشرطیکہ وہ مطبوع ہوگر آئے۔ ایسے صیغہ کے ساتھ آئے کہ کلام کے ان محاس میں جو ہر کلام کے ان کان موری اور سرمان فظ کے ساتھ ہوتا ہے، بشرطیکہ وہ مطبوع ہوگر آئے۔ ایسے صیغہ کے ساتھ آئے کہ جس میں جو ہر کلام کے ساتھ صحت معنی اور سرما وہ بھی ہوتا ہے ، بشرطیکہ وہ مطبوع ہوگر آئے۔ ایسے صیغہ کے ساتھ آئے کہ حسین و بدلیج ہو ہو کہ کان موری اور یہاں جو کلام ہے وہ زائد علی الصحت ہے چنانچہ لفظا و معنی ہو، اور یہاں جو کلام ہے وہ زائد علی الصحت ہے چنانچہ لفظا و معنی ہو، اور یہاں جو کلام ہے مطابق ہو ہو ہو تا ہے۔ وہ کان مواہو وہ آئے۔ اور جب بی مطابق ہو ہو تا ہے۔ اور جب بی ہو کہ نہ سے ہو تا ہے۔ اور جب بی تمام صفات ہم ہو جو جاتی ہو ہو تا ہے۔ اور اگر یوں ہو کہ بی صفات پائی جائیں، اور بعض صفات نہ پائی جائیں، وہ جو جاتا ہے۔ اور جب بھی صیغہ زیادہ ہوتے ہیں تو کلام انتہائی شیر بین ہو جاتا ہے۔ اور جب بھی صیغہ زیادہ ہوتے ہیں تو کلام انتہائی شیر بین ہو جاتا ہے۔ اور جب بھی صیغہ زیادہ ہوتے ہیں تو کلام استحاد کے بہت قریب ہو جاتا ہے۔ اور جب بھی صیغہ زیادہ ہوتے ہیں تو کلام انتہائی شیر بین ہو جاتا ہے۔ اور جب بھی صیغہ زیادہ ہوتے ہیں تو کلام تعسف کے بہت قریب ہو جاتا ہے۔

تخريج:اس حديث كوامام احمداورامام ابوداؤد في قل كيا بي

٣٧٨٢: وَعَنُ آبِى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ٱصْدَقُ كَلِمَةٍ قَالَهَا الشَّاعِرُ كَلِمَةٌ لَبِيْدٍ ٱلاَكُلُّ شَىٰءٍ مَّا حَلَا اللهِ بَاطِلٌ ـ (منفن عليه)

أخرجه البخاری فی صحیحه ، ٥٣٧/١ الحدیث رقم ٦١٤٧ و مسلم فی ١٧٦٨/٤ الحدیث رقم (٢-٢٥٦) محکم دلائل وبرابین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مواه شرع مشکوه أرموجلدنام کی دور ۱۵ کی کاب الاداب

والترمذي في السنن ٥/٨٦ الحديث رقم ٢٨٤٩ و ابن ماجه ٢٣٥/٢، الحديث رقم ٢٧٥٧_

ترجیمه: حضرت ابو ہریرہ ظافیز سے روایت ہے کہ رسول الله فافیز الله باطِلٌ الله تعالی کے سواء ہر چن فانی ہے۔ سے زیادہ تچی بات وہ ہے جو لیچ شاعر نے کہی: اَلاّ کُلُّ شَنّی عِمَّا خَلاَ اللهِ بَاطِلٌ الله تعالی کے سواء ہر چیز فانی ہے۔ (بناری مسلم)

تشريج: قوله:أصدق كلمة: عمرادُ جمله : -

قالها الشاعر: سے مراد جنس شعراء ہے۔ شائل کی روایت میں یہ الفاظ آئے ہیں: اشعر کلمة تکلمت بھا العرب یہاں 'اشعر' سے مراد ہے عمدہ خوبصورت ہے۔ (کہاجاتا ہے: هذا البیت اشعر من هذا ریشعراس سے اچھا ہے۔ ازمرتب بحوالہ مصباح)

امام نوویؓ فرماتے ہیں: باطل سے مراد ہے: الفانی المضمحل (معدوم نیست ونابود) اور بیحدیث صحابی رسول حضرت لبید کی منقبت پر شتمل ہے۔۔امام طبی فرماتے ہیں: اصدق ہونا اس وجہ سے ہے کہ ' اصدق الکلام ''(یعنی ارشاد باری تعالیٰ) کے موافق ہے: ﴿کل من علیها فان﴾[الرحمن-۲۲]

میں (ملاعلی قاریؓ) کہتا ہوں: پیشعراس آیت کریمہ کے زیادہ موافق ہونے کی دجہ سے 'اصدق' ہے:

[كل شيء هالك الا وجهه

میں نے اس کی تشریح 'جزب الفتح'' کی شرح میں شخ کے قول: استغفر الله مما سوی 'اور بعض عارفین کے اس قول: لیس فی الدار غیر دیار 'اورایک اور قائل کے قول: سوی الله والله مافی الوجود کے تحت کی ہے۔ اور میں نے توحید کے معنی کی وضاحت کی ہے۔

عرضِ مرتب:

اس کا دوسرامصرع بیہ:

وكل نعيم لا محالة زائل

اور بلاشک وشبہ ہر نعمت زائل ہونے والی ہے۔

شعرکی تخریج:

بخاری شریف میں صرف پہلام مرع مروی ہے جے امام بخاری نے'' باب ایام الجاهلیہ'' میں صفحہ ۱۵۳اور'' کتاب الآداب صفحہ ۹۲۰'باب ما یہ جوز من الشعر والر جز ''میں اور' کتاب الوقاق ''صفحہ ۹۲۰ میں روایت فرمایا ہے۔ دوسرا مصرع جوہم نے اس کے بعد لکھ دیا ہے سیرت کی کتابوں میں ماتا ہے شعر حضرت لبید بن رہیعہ رضی اللہ تعالی عند کا ہے جوان کے ایک قصیدہ کا جزوہے جودس/ ۱۱ اشعار پر مشتمل ہے۔

مالات زندگی: حضرت لبید بن رہید عامری بہت بڑے شاعر تھے فصاحت اور بلاغت میں اُن کا بہت بڑا مقام ہے۔ ''سبعہ معلقہ'' میں چوتھے نمبر پر جوقصیدہ ہے۔ وہ آئ ہن گاہے بہت بڑے گھوڑ آسوار تھے اور حکمت اور دانش کی باتیں ان کے و مفاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كري و ١٢ كري كاب الاداب

ذبن پروارد ہوتی تھیں۔ کنیت 'ابوقیل' تھی انہوں نے اپنا پیشعر 'الا کل شیء ما حلا الله باطل" (خبردار! ہر چیز الله کےعلاوہ فنا ہونے والی ہے) زماندا سلام سے پہلے جاہلیت میں کہا تھا۔

فتح الباری میں لکھا ہے کہ بعد میں وہ مسلمان ہو گئے تھے۔خلافت عثانی کے دور میں کونے میں وفات پائی۔ان کی عمرا یک سوپچاس (۱۵۰) سال ہوئی اور اس سے زیادہ عمر کا بھی قول ہے۔صاحب مشکلوۃ نے ان کی عمر ۱۸۰سال بتائی ہے،اورلکھا ہے کہ ایک قول سے سے کہایک سوستاون (۱۵۷) سال کی عمر میں ان کی وفات ہوئی بہر حال طویل عمریائی۔

وفد بن کلاب کے ساتھ بارگاورسالت میں حاضر ہوکر اسلام قبول کیا (ان کی ایک فضیات ہے کہ) قبول اسلام کے بعد شعر کہنا بالکل چھوڑ دیا (اور فرمایا: یکفینی القر آن۔ '' مجھے قرآن کا فی ہے۔'')۔ایک مرتبہ حضرت عمرؓ نے اُن کے اشعار کے بارے میں ان سے گفتگو کی تو فرمایا کہ مجھے اللہ نے شعر کے بدلے میں سورہ بقرہ دیدی ہے۔اب شعر کہنے کی ضرورت نہیں کونکہ قرآن مجید کی فصاحت و بلاغت نے شعر گوئی کی طرف سے دل چھردیا۔حضرت ابو ہریرہؓ سے دوایت ہے کہ حضور گے ارشاد فرمایا کہ شعرائے عرب نے جوشعر کہے ہیں ان میں سے سب سے زیادہ سچا شعر لبید کا ہی ہے۔ روایت سے ظاہر ہے کہ حضور ؓ نے حضرت لبید کا اس شعر کو بہت پند فرمایا، اور کلام عرب میں اس کوسب سے زیادہ سچا کلام قرار دیا۔

یہاں علاء نے اشکال ظاہر کیا ہے کہ ہر چیز کو باطل یعنی فنا ہونے والی کیوں بتایا جب کہ جنت دوزخ اوران میں مستقل طور پر داخل ہونے والے ہمیشہ رہیں گے اس اشکال کے دوجواب دیئے گئے پر داخل ہونے والے ہمیشہ رہیں گے اس اشکال کے دوجواب دیئے گئے ہیں۔ ایک جواب ہے ہے کہ اللہ تعالی کا وجود اور دوام دونوں ذاتی اور حقیق ہیں، کسی کے وجود دینے سے اس کا وجود نہیں ہے کسی کے باقی رکھنے سے اس کی بقانیمیں ہے، رہا مخلوق کا وجود و دوام تو چونکہ اللہ تعالی کے حقیقی اور ذاتی وجود کے سامنے کسی کی کوئی حیثیت نہیں، اور اس کا وجود مجازی ہے اور جب تک جس کو بقا ہے اللہ تعالی کے باتی رکھنے سے ہے۔ اس لئے مخلوق کے بارے میں سے کہنا کہ اس کی ہر چیز فانی ہے یعنی اس کا وجود حقیقی اور ذاتی نہیں ہے۔ یہ بالکل درست ہے۔

دوسراجواب بیددیا گیاہے کہ شاعر نے جو بیکہاہے کہ اللہ کے سواسب باطل جمعنی فانی ہے اسکا مقصد بیہ ہے کہ اللہ کی ذات اوراس کی صفات ذاتیہ اور فعلیہ جن میں رحمت وعذاب بھی ہے، باقی رہے گی،اوران کے مظاہر بھی باقی رہیں گے، جو جنت اور دوزخ کی صورت میں ہوں گے۔

شعركا دوسرامصرع:

اس پر بھی یہی اشکال ہوتا ہے کہ جنت کی نعمتیں تو ابدی ہیں اور دوامی ہیں، پھریہے کہا کہ ہر نعمت کوز وال ضروری ہے؟ اس اشکال کے بھی دوجواب دیئے گئے ہیں:

اس کا پہلا جواب تو بیہ ہے کہ بیشعرز مانہ جاہلیت میں کہاتھا، جب شاعر جنت ودوزخ کاعقیدہ نہیں رکھتا تھا۔اس لئے اس وقت جو سمجھ میں آیا، کہد میا۔حضورا قدس مُناتِیْنِ اُسے پہلے مصرع کی تعریف منقول ہے۔ دوسرے مصرع کی تعریف فر مانامنقول نہیں

ر موان شرح مشکوه اُرسوجلدنام کی کی کی کی کی کاب الاداب

ہے۔

اس کا دومرا جواب بید دیا گیا که اس سے دنیاوی نعمتیں مراد ہیں، جوسب ختم ہوجا ئیں گی۔ان نعمتوں پر بھروسہ کرنا ہیوتو فی ہے البتہ ایمان اورا ممال صالحہ با قیات صالحات ہیں جوآخرت میں کا م آنے والی نعمتیں ہیں،اگر چہا نکا حصول دنیا میں ہوتا ہے۔

(ماخوذ از فتح الباری وعمد ۃ القاری و حاشیہ بخاری، ۹۲۰، مجلد)

ان اشعار کی بیتشری "انعام الباری" مس ۹۷ - ۹۹ سے معمولی ستدیلی کے ساتھ لی گئ ہے۔ اھ۔ ان کا سیکمل کلام یول ہے: و کل نعیم لامحالة زائل

نعيمك فى الدنيا غرور وحسرة وباطل وباطل وباطل تخريج: الن عديث كوامام ابن ماجدً ني بحى ذكركيا هـ ـ

امیہ بن صلت کے اشعار کا سننا

٢٨٨٥: وَعَنْ عَمْرِوبُنِ الْشِّرِيْدِ عَنْ آبِيْهِ قَالَ رَدِفْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا فَقَالَ هَلْهِ مَعَكَ مِنْ شِعْرِ الْمَيَّةَ بُنِ آبِى الصَّلْتِ شَىْءٌ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ هِيْهِ فَٱنْشَدْتُهُ بَيْتًا فَقَالَ هِيْهِ ثُمَّ انْشَدْتُهُ فَقَالَ هِيْهِ تُمَّ انْشَدْتُهُ فَقَالَ هِيْهِ تُلْتُ رَواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٧٦٧/٤ الحديث رقم (١-٥٥٥) و ابن ماجه في السنن ١٢٣٦/٢ الحديث رقم ٣٧٥٨، واحمد في المسند ١٩٩٠/٤.

ترفیمی دون میں رسول الله من شرید اپنے والد سے نقل کرتے ہیں کہ ایک دن میں رسول الله من الله من

تشریج: "دوفت": وال کے کسرہ کے ساتھ۔ ثائل کی روایت میں بیالفاظ آئے ہیں: کنت ددیفہ یو ما بیالفاظ ان کے کمال قرب پرولالت کررہے ہیں اوران کے کمال حفظ کی طرف اشارہ ہے۔

من شعر: "من" بیانیہ ہے۔ شبی ، بمبین ہے۔" اُمیة "تصغیر کے ساتھ۔" صلت " بیں پہلے فتحہ اور پھر سکون ہے۔ ھیدہ : دونوں ھا میکسور ہیں اور یائے تحانیہ ساکن ہے . أی ھات ابن الملک ؓ فرماتے ہیں :ھید جمعن" اید" ہے، ہمز وکسور ہ کوھاء سے بدل دیا گیا ہے۔ بیاسم فعل جمعنی امر ہے، تکلم کے معنی میں ہے۔ اس کلمہ کومنو ن پڑھا جاتا ہے بھی کسرہ کے ساتھ اور کھی فتحہ کے ساتھ۔ ای حدث حدیثا .

معاجب النہایے فرماتے ہیں: آپ کسی مخص سے کہتے ہیں: اید 'بغیر تنوین کے کہیں گے تو اس کا مطلب ہوگا کہ آپ اس

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلدام

ے وہ بات اور سننا چاہتے ہیں جوآپ دونوں کے درمیان معروف ہے۔اور اگر آپ تنوین کے ساتھ کہیں گے تو اس کا مطلب موگا کہ آپ سے کوئی ایس بات سننا چاہتے ہیں جو آپ دونوں کے درمیان نہیں ہے۔اوریتنوین تنکیر کے لئے ہے۔

امیہ بن صلت کا تعارف: امیہ بن ابی الصلت بھی عرب کا ایک مشہور اور با کماں شاعرتھا۔ اس کا تعلق قبیا نہ تقیف سے تھا۔

بیان کیا جاتا ہے کہ اس نے عہد جاہلیت میں اہل کتاب سے دین سیکھا تھا اور دینداری کی باتیں کرتا تھا 'حشر ونشر اور قیامت کے

دن پر بھی عقیدہ رکھتا تھا اور اس کے اشعار علم و حکمت اور پند و نصائے سے پُر ہوتے تھے۔ چنانچہ آنخصر سے مُن اللّٰ اس کا

بارے میں فرمایا تھا: امن شعوہ و کفو قلبہ (یعنی اس کے اشعار سے ایماں چھلکتا ہے اگر چہ اس کا دل فرمیں مبتلار ہا) اس کا

ایک خاص مشغلہ بیتھا کہ آسانی کتب کاعلم رکھنے والوں کے پاس آنا جانا رکھتا اور ان سے ان بثارتوں اور پیشینگوئیوں کے

بارے میں دریافت کرتا رہتا جو آسانی کتابوں پر نبی آخر الزمان مُن اللّٰ اللّٰہ تھا گی نہوں ہوں اور ایک نہ کورہ تھیں۔ اس کا اللّٰہ تعالیٰ اللّٰہ تعالیٰ اللّٰہ تعالیٰ کہ دہ نبی قریش میں سے ہوں گے اور اس کو

فاخرہ سے نواز ا جائے گا۔ لیکن جب آسانی کتب کے عالموں نے اس کو بتایا کہ دہ نبی قریش میں سے ہوں گے اور اس کو

آنخصر سے مُن اللّٰہ تعالیٰ کے معلوم ہوئیں تو وہ اپنے عقا کہ ونظریات سے ایک دم پھر گیا اور حدو عزاد کی راہ پر چل کر کہنے اس کی مُنافِی اللّٰہ اللہ کہ کہاں نہ کا کا کہ جھے اس نبی مُنافِی کیاں نہ لانا چاہئے جس کا تعلق قبیلے ثقیف سے نہ ہو۔

لگا کہ جھے اس نبی مُنافِی کی بیان نہ لانا چاہئے جس کا تعلق قبیلے ثقیف سے نہ ہو۔

ابن جوزیؒ نے کتاب وفامیں بیکھا ہے کہ امیہ بن ابی الصلت ابتداء میں تو نبی آخر الزمان کَالْیَٰیَا کی بعث کا تظار بڑی شدت سے کرتا تھا اور آنخضرت مُنَالِّیُّیَا کی نبوت کی جوعلامتیں اور اوصاف سنتا تھا ان کی بنا پریہ آرز ورکھتا تھا کہ کاش میں ان کا زمانہ پاؤل اور ان کی خدمت و مدد کروں مگر آنخضرت مُنالِیْکِا کا جب نور نبوت آشکارا ہوا تو اپنی باتوں سے پھر گیا اور بغض وعنا داور سخاوت وَخَی کی راہ اختیار کرلی۔ (انتھی کلام المرتب)

بہرحال مذکورہ بالا حدیث سے بیٹا ہت ہوا کیعلم دحکمت اور پندونصائح کی باتوں پرمشتمل اشعارسننامستحب ہےاگر چدان اشعار کو کہنےوالا کوئی کا فروفاسق ہی کیوں نہ ہو۔

بيحديث مباركه درحقيقت اس كے بالكل موافق ب: الحكمة ضالة المؤمن.

رِجز کا زبان پرلانا

٨٨٪ وَعَنُ جُنْدُبٍ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ فِى بَعْضِ الْمَشَاهِدِ وَقَدْ دَمِيَتُ اِصْبَعُهُ فَقَالَ هَلْ اَنْتِ اِلَّا اَصْبَعٌ دَمَيْتِ وَفِیْ سَبِيْلِ اللهِ مَا لَقِيْتِ۔ (منفق علیه)

أخرجه البخاري في صحيحه ١٩/٦ الحديث رقم ٢٨٠٢ و مسلم في ١٤٢١/٣ الحديث رقم (١١٦-١٧٩٦)، واحمد في المسند ٢/٤٣٠_

ترجمہ :حضرت جندب طاقۂ سے روایت ہے کہ نبی کریم مائٹیٹر کی انگی مبارک ہے کسی معرکہ میں خون ہنے لگا تو آپ ٹائٹیٹر نے فرمایا تو تو ایک انگل ہی ہے جو کہ خون آلود ہوئی ہے اوریہ تکلیف تجھے اللہ تعالیٰ کی راہ میں پیش آئی ہے۔ ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلذ بم (بخارى ، سلم)

تشوريج: "دميت": دالمهمله كفته كساته." اصبعه": "اصول" ميس بيلفظ المزه كسره اور بائ موحده ك فتح كساته يها من المعلمة ال

صاحب قاموس لكهة بين: اصبع مثلث الهمزة ومع كل حركة مثلث الباء:تسع لغات، والعاشر اصبوع، بالضم.

شَاكَ كَارُوايت مِين بِوالفَاظ آئے مِين: أصاب حجر أصبع النبي ﷺ فدميت.

قوله: فقال هل انت الا اصبع دميت:

استنہام نفی کے معنی میں ہے۔''دمیت''نیہ جملی کل رفع میں''اصبع'' کی صفت ہے۔ مستثنیٰ منه أعم ہے أی: ما انت یا اصبع موصوفة بشیء من الاشیاء الا بأن دمیت گویا کہ جب انگلی زخی ہوگی اور دردکر نے لگی تو نبی کریم " نے اس کو استعارہ کے طور پر خطاب فرمایا'یا اس کو تسلی دینے کے لئے حقیقتا ارشاد فرمایا اور مطلب بیہ ہے کہ پر واہ نہ کر'چونکہ نہ تو ہلاک ہوئی ہاور بیرائیگاں نہیں جائے گا' بلکہ بیاللہ کے راستہ میں اور اس کی خوشنودی ورضا میں تھا جیسا کہ اگلے کام'وفی سبیل الله مالقیت " ہے مستقاد ہور ہا ہے۔

قوله: وفی سبیل الله ما لقیت: 'ما' موصولہ، ہے۔ ای الذی لقیته هوفی سبیل الله لافی سبیل غیر فلا یکون ضائعا فافر حی به ۔ یعن تمہیں جو کچھ کلیف کپنی ہے بیاللہ کی راہ میں کپنی ہے کی اور کی راہ میں نہیں کپنی ۔ لبذا بیہ به کارنہیں جائے گا بس تواس پرخوش ہوجا۔ اور بقول بعض 'ما' نافیہ ہے۔ ای مالقیت شیئاً۔ پہنینے والی تکلیف کوتقر سمجھتے ہوئے فرمایا۔ میں کہتا ہوں سرخصیل حاصل ہے بوئکہ بیمطلب تو پہلے صفع سے مفہوم ہور ہاہے علاوہ وہ ازیں اس کا اطلاق بھی موہم خلل ہے۔ امام سیوطی فرماتے ہیں: روایت کی روست' دمیت' اور 'لقیت' میں تاء پر کسرہ ہے۔ بعض لوگوں نے اس کوشعر کے مضوص وزن سے بیانے کیلئے یہ کہدیا کہ تاءساکن ہے حالا تکہ یہ بھی بحرکامل میں سے ہے۔

اے حسان! مشرکین کی ہجو کرو

٩٥ ٣٤٨: وَعَنِ الْبَوَاءِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ يَوْمَ قُرِيْظَةَ لِحَسَّانِ بْنِ ثَابِتٍ أُهْجُ الْمُشْرِكِيْنَ فَإِنَّ جِبْرِيْلَ مَعَكَ وَكَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لِحَسَّانٍ آجِبُ عَنِّى اللهُمَّ آيِّدُهُ بِرُوْحِ الْقُدُسِ۔ (منفق علیه)

أحرجه البعارى في صحيحه ٢٠٤/٦ الحديث رقم ٣٢١٢ و مسلم في ١٩٣٣/٤ الحديث رقم (٥١-٤٢٨٥). ترجيم البعارى في صحيحه وايت ہے كدرسول الله كَانْتِيْمُ في طلق كدن حضرت حسان بن ثابت وثالثون سے فرمایا كهتم مشركين كى جوكرو بلا شبه محضرت جرئيل عليه السلام تمہارے معاون ہيں۔ لينى القاء والہام سے اور رسول الله مَانْتِيْمَ حسان كوفر ماتے ميرى طرف سے تم مشركين كى بات كا جواب دواور بجر يوں دعا فرماتے۔ اے اللہ! ان كى جرائيل امين و مواة شرع مشكوة أربوجلدنهم كري كري كالداب

کے ذریعے مدوفر ما۔ (بخاری مسلم)

نتشریج: قوله:اهیج المشرکین! اهیج" هیجو سے امر کا صیغہ ہے۔ جو کرنے کا بیتھم ابتداء ہواوریہ بھی ممکن ہے کہ جوابا ہو۔

قولہ: فان جبریل معك: واضح رہے كەحدىث كايہال تك كامضمون حضرات براء سے''مثفق علیہ' طور پرمروی ہے'اور اگلامضمون حضرت ابو ہربرہؓ سے''مثفق علیہ''طور پرمروی ہے۔جیسا كەپدیات آگے آ رہی ہے۔

"جبویل":اس میں چارق_راءت متواترہ ہیں۔جوہم ماقبل میں ذ*کر چکے ہیں*۔

المقدس: دال عضمه نیز سکون کے ساتھ۔ روح القدس سے مرادروح الا مین حضرت جرئیں ہیں۔ ان کو'روح' کہنے کی وجہ سمید ہے کہ بیا ان کو'روح' کہنے کی وجہ سمید ہے کہ بیا انبیاء کرام کے پاس وہ چیز لاتے تھے جس میں دلوں کی حیات ہوتی تھی۔ پس وہ حیات قلب کے لئے ایسے تھے کہ جیسے روح حیات جسد کے لئے مبدا ہے۔ ''قدس' روح کے عیوب سے طاہر ومنزہ ہیں۔ اور بعض کا کہنا ہے کہ ''قدس' ہمتی ''مقدس' ہے۔ اور ''مقدس' اللہ تعالی ہے' پس اس کی طرف''روح' کی اضافت'''اضافت تشریفی' ہے۔ اور ان کے ہمتی ''مقدس' ہے کہ بید حضرت حسان کی مدد کریں گے جواب دینے میں اور ان پرحق وصواب کا الہام فرما کیں گے۔ مروی ہے کہ حضورت جرائیل نے ۔ 1 شعار میں حضرت حسان کی خصوصی مدد ونصرت فرمائی۔

تخريج: ال حديث كوامام إبوداؤداورامام نسائي في بهي حضرت ابو هريره سے روايت كيا ہے۔

میرک شارح اس سلسلے میں تحقیقی بات لکھتے ہوئے فرماتے ہیں: مؤلف ؒ نے جس طرح بیصدیث ذکر کی ہے اس کے ظاہر سے یوں لگتا ہے کہ "و کان رسول ﷺ یقول لحسان …… حضرت براء کی حدیث میں آیا ہے حالانکہ ایسانہیں ہے 'بلکہ صحیحین سے بیمفہوم ہوتا ہے کہ اس حدیث کا اتنا حصہ:اھم الممشو کین فان جبریل معك جفرت براء ؓ سے متفق علیہ طور پر مردی ہے۔ اس سے اگلا حصہ صرف حضرت ابو ہریرہؓ سے متفق علیہ طور پر مردی ہے۔

هجوبياشعار تيرسے زيادہ سخت

٠٤ ٢٥ : وَعَنْ عَآئِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اهْجُواْ قُرَيْشًا فَإِنَّهُ اَشَدُّ عَلَيْهِمْ مِنْ رَسُقِ الْنَّهُ عَلَيْهِمْ مِنْ رَسُقِ الْنَّلُ عَلَيْهِمْ مِنْ رَسُقِ الْنَبْلِ - (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٩٣٥/٤ الحديث رقم (١٥٧-٢٤٩)_

ترجمل حضرت عائشہ بڑھ سے روایت ہے کہ رسول الله مالين فرماياتم قريش کی جوکر واور و وان کے لئے تير مارنے سے زياد و تخت ہے۔ (مسلم)

تشريج: رئشق:راء كفته أين معجمه كسكون اورقاف كساته (تيرمارنا)

دِ مشق زاء کے کسرہ شین معجمہ کے سکون اور قاف کے ساتھ (تیراندازی کا ایک راؤنڈ ،تیر چھینکنے کا آلہ) نبل : نون کے فتحہ بائے موحدہ کے سکون اور لام کے ساتھ ۔تیر ۔

جبتم الله اوررسول كادفاع كرتے ہوتو روح القدس تمہارے معاون

ا9⁄4 وَعَنْهَا قَالَتُ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ لِحَسَّانِ إِنَّ رُوْحَ الْقُدُسِ لاَيَزَالُ يُؤَيِّدُكَ مَا نَافَحْتَ عَنِ اللهِ وَرَسُولِهِ وَقَالَتُ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ هَجَاهُمْ حَسَّانٌ فَشَغْى وَاشْتَفْى - (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٩٣٥/٤ الحديث رقم (١٥٧.-٢٤٩)_

تشرميج: يؤيدك: بمزه كفحة كساته، اس بمزه كوداؤس بدل كريوهنا بهي جائز بـ

نافحت:صاحب النهابيلكه بين:المنافحة، المدافعة والمضاربة'. مدافعت' كامعنى ب(دفاع كرنا جمايت كرنا مدوكرنا مزاحت كرنا)

(''مضاربت'' کامعنی ہے کسی کے ساتھ مار پیٹ کرنا' مار پیٹ میں مقابلہ کرنا۔ مارنے میں بڑھ جانا' ایک دوسرے پرتلوار مارنا)

یہال' منافحہ''سے مرادمشرکین کی ہجواوران کے اشعار کامقابلہ ہے۔ تورپشتی رحمہ اللہ فرماتے ہیں: مطلب بیہ کہ مشرکین کی ہجو میں جومیں جو میں برخلاف دیگر شعراء کے کہ مشرکین کی ہجومیں جوشعر کہتے ہوتو حضرت جبرائیل علیہ السلام تم پر ججو کے مضامین کا القاء کرتے ہیں۔ ان کے ذہن میں آنے وہ کلام گھڑتے ہیں۔ کہ وہ خواہشات نفسانی کی اتباع کرتے ہیں۔ ادھرادھرٹا مک ٹویاں مارتے ہیں۔ ان کے ذہن میں آنے والا کلام شیطان کا القاء کردہ ہوتا ہے۔

قوله:فشفى واشتفى:اس جملے كرومطلب بيان كئے مين:

- 🖈 مسلمنانوں کوشفادی اورخو دہھی شفاء یا گی۔
- توریشتی بھٹی فرماتے ہیں ممکن ہے کہ واشتفی، شفی کی تا کید ہو۔ یعنی انہوں نے کفار کی ہجو کا جواب ہجو ہے دے کر
 مسلمانوں کے دل ٹھنڈے کردیئے۔

کہیں شیطان تمہیں اپناوکیل نہ بنالے

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْقُلُ النَّرَاءِ قَالَ كَانَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْقُلُ النَّرَابَ يَوْمَ الْحَنْدَقِ حَتَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْقُلُ النَّرَابَ يَوْمَ الْحَنْدَقِ حَتَّى

وَاللّٰهِ لَوْلاَ اللّٰهُ مَا الْهَتَدَيْنَا ثَمْ وَلاَ تَصَدَّقْنَا وَلاَ صَلَّيْنَا فَانُزِلَنِ سَكِيْنَةُ عَلَيْنَا ثَمْ وَثَبِّتِ الْاَقْدَامَ إِنْ لاَّقَيْنَا لَاَ وَثَبِّتِ الْاَقْدَامَ إِنْ لاَّقَيْنَا لاَ الْعَدَامَ الْأَوْلَا لَاَ الْعَدَامَ الْأَوْلَا اللّٰهُ اللّٰمُ اللّٰهُ اللّٰمُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰمُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰهُ اللّٰمُ اللّٰمِي اللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰمُ الللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰمُ الللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰمُ الللّٰمُ الللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰمُ الللّٰمُ الللّٰمُ الللّٰمُ الللّٰمُ الللّٰمُ اللللّٰمُ الللّٰمُ الللّٰمُ الللللّٰمُ الللّٰمُ اللللّٰمُ الللّٰمُ اللّٰمُ الللّٰمُ الللّٰمُ الللّٰمُ الللّٰمُ اللللّٰمُ اللللّٰمُ اللّٰمُ الللّٰمُ اللللّٰمُ الللّٰمُ الللللّٰمُ الللّٰمُ الللّٰمُ ا	ک کاب سینی: د اب	كتاب الا		 	2	e de	كوة أربوجل	مرقاة شرجمة	\int
	•	. •					_		
اِنَّ الْأَوْلَى قَدْبَغَوُا عَلَيْنَا الْآ اِذَا اَرَادُوْا فِتْنَةً اَبَيْنَا يَرُفَعُ بِهَا صَوْتَةً اَبَيْنَا يَرُفَعُ بِهَا صَوْتَةً اَبَيْنَا ومتفق عليه	اَبَيُنَا	فِتُنَةً	اَرَادُوْا		عَلَيْنَا	قَدُبَغَوُا	الأؤلى	ٳؾٞ	

أخرجه البخارى في صحيحه ٣٩٩/٧ الحديث رقم ٢٠٤ ومسلم في١٠٤ الحديث رقم (١٢٥-١١٠٠) واحمد في المسند ٣٠٢/٤.

صَلَّيُنَا	وَلاَ	تَصَدَّقُنَا	وَلاَ	☆	اهُتُدَيْنَا	مَا	الله	لَوُلاَ	وَاللُّهِ
لَّاقَيُنَا	اِنُ	الْاَقُدَامَ	وَ تُبِّتِ	☆	عَلَيْنَا		سَكِيْنَةً		فَٱنْزِلَن
		اَرَا دُ وُا							
					1.44		ے کی جوسے	• •	·Æ. **

تشريج: يقول: اس جمله كاتر كيب مين تين احمال مين:

سى چىلىمىتانفە ہے۔ الى يەجىلەبدل ہے، اورمبدل مند "ينقل" ہے۔ الى ينقل كى خمير سے حال ہے۔ والله: يدوا وقتميد ہے۔

لو لا الله : يوعبارت حذف مضاف كساته بان هداية الله . أو لو لا فضله بأن هدانا والله عند الله عنه والله والله وال

🗶 والله لو لا الله ما اهتدينا:

مْركوره بالاشعراس آيت كريمه معتبس ب: ﴿ وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِي لُوْلَا أَنْ هَانَا اللَّهِ ﴾ [الاعراف: ١٤٣]

الفانزلنسكينةعلينا:

يم مرع الله جل شانه ك اس ارشاد كرامي سے اقتباس ہے: ﴿ فَأَنْزَلَ اللّٰهُ سَكِيْنَتَهُ عَلَى رَسُولِهِ وَعَلَى الْمُؤْمِنِينَ ﴾ [الفنح: ٢٦]

ر ثبت الأقدام ان لاقينا :

يالله جل شانه كال فرمان سے ماخوذ ہے: ﴿ وَتُنبِّتُ أَقُدَامَنَا وَانْصُرْنَا عَلَى الْقُوْمِ الْكَفِرِيْنَ ﴾ [البقرة - ٢٥]

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرع مشكوة أربوجله نهم كالمنافع كالمنافع

اصل زندگی آخرت کی ہے

٣٠ ٢٣ : وَعَنْ آنَسٍ قَالَ جَعَلَ الْمُهَاجِرُوْنَ وَالْانْصَارُ يَخْفِرُوْنَ الْخَنْدَقَ وَيَنْقُلُوْنَ التَّرَابَ وَ يَقُوْلُوْنَ لَكُوْنَ وَالْاَنْصَارُ يَخْفِرُوْنَ الْخَنْدَقَ وَيَنْقُلُوْنَ التَّرَابَ وَ يَقُوْلُوْنَ لَكُوْنَ وَالْاَنْصَارَ وَالْمُهَاجِرَةِ مَكَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يُخِيْبُهُمُ اللهُمَّ لَاعَيْشَ الْآخِرَةِ فَاغْفِرِ الْآنُصَارَ وَالْمُهَاجِرَةِ - (منفَّ عليه)

-أخرجه البخاري في صحيحه ٦/٦ الحديث زقم ٢٨٣٥ و مسلم في ١٤٣٢/٣ الحديث رقم (١٣٠-١١٠٠) واحمد في المسند ١٧٢/٣-

ترجید در اس بالی سے روایت ہے کہ مہاجرین وانسار خندق کھودر ہے تصاوراس کی مٹی کونتقل کررہے تصاور کر جے تصاور زبان پر پیکلمات تھے: نَدُخُنُ الَّذِینَ یعنی ہم ہی وہ لوگ ہیں جنہوں نے حضرت محمد کالینظم کی جہاد پر بیعت کی ہے اور بیاس وقت تک کے لئے ہے جب تک ہم زندہ ہیں رسول الله کالینظم ان کو جواب دیتے ہوئے فرماتے اے اللہ اصل زندگی تو آخرت کی زندگی ہے کی بیٹش فرما۔ (بخاری مسلم)

لمشويج : قوله: ان الأولى قد يغوا علينا : الأولى :

الف مقصوره كي ساتھ ہے " أولاء" ميں ايك لغت ہے۔ اس ميں اشاره ہے الل مكه اور ان احزاب كى طرف جو اہل مكه كي م خيال سي مقصوره كي ساتھ ہے " أولاء" ميں ايك لغت ہے ہے اس ميں اشاره ہے اہل مكہ اور اس كا سبب الكے جمله ميں بيان كي م خيال سے قو بغو اعلينا : يعنی انہوں نے تحبير كيا "اور ہم برظلم وزيادتى كى اور اس كا سبب الكے جمله ميں بيان فرمايا كيا ہے اور " فتن " سے يہال بي تمام معانى مراد لئے جاستے ہيں : الله شرك الله على ا

قوله:يرفع بها صوته أبينا أبينا:اي فائلا أبينا أبينا ـ

اس کوکررارشادفرمانا تا کیدتلذذ کے لئے تھا 'اوردوسرے مسلمانوں کواورکافروں کوسنانے کے لئے تھا۔امام طبی فرماتے میں "بھا" کی ضمیر "ابیات" کی طرف راجع ہے۔اور "أبینا أبینا "عال ہے۔ای خصوصا أبینا أبینا۔اورایک احتمال یہ ہے کہ مفعول مطلق ہواور یہ بھی ممکن ہے کہ "بھا" کی ضمیر مہم ہو اور "انبیاء "اس کی تفییر ہو۔جیسا کہ بیارشادگرای: ﴿ محبوت کلمة تخوج من افوا ھے ﴾ [الكهف-٥]

نَحْنُ الَّذِيْنَ بَايَعُواْ مُحَمَداً ﴿ عَلَى الْجِهَادِ مَا بَقِيْنَا اَبِدًا اللهِ الْحِدَا لَهُ عَلَى الْجِهَادِ مَا بَقِيْنَا اَبِدًا اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ الله

. اوررسول کریم منطقینمان کے اس رجز کے جواب میں بید عافر ماتے جاتے تھے کہا ہے اللہ! زندگی تو بس آخرت کی زندگی ہے تو انصار تُرمها جرین کو بخش دے''۔ (<u>بخاری وسلم</u>) و مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كري و ١٥٠ كري كري كاب الاداب

الخندق بايعو : مبايعة مصدرت فعل ماضى كاسيغدب

بقینا: قاف کے کسرہ کے ساتھ ای ماعشا۔

فاغفر:استر کے منی کو مضمن ہے۔

الآحوة:هائے ساكنە برائے وقف، كے ساتھ ہے۔ايك نسخه ميں تائے مكسورہ كے ساتھ ہے۔

الانصاد الكي نخديس 'للانصاد" ب،اس صورت مين فقل حركت كساته يرهاجائ كا، تاكه وزن سلامت رب-

المههاجوة نكآ خرمين تاء برائے جمع ہے۔''مها جرہ'' سے مرادمها جرین كی جماعت ہے۔

يقول النبي ر جها: جمله متانفه ب-سوال مقدريتها: فما كان يقول؟

وهو يجيب:قول اورمقوله كے درميان واقع يه جمله حاليه معترضه ب

اشعار کی تشریخ:

آ نخضرت مُنَافِيْنَ وَعَائيه الفاظ كِ ذريعه صحابة كتبلى دية تقد كتمهين ال موقع پرجومحنة ومشقت برداشت كرنا پرخ ربی ہاورتم جن مخت حالات سے دو چار ہوان پر صبر كر واللہ تعالى كا انعام تمہارے لئے مقدر ہاوراس دنيا ميں تمہيں راحت و سكون ملے يانہ ملے ليكن آخرت كى زندگى بين تمہيں اپنى اس محنة ومشقت كوش بيثار انعامات مليس كے نيز اصل انعامات آخرت ہى كے بيں بايں طور كه زندگى بس آخرت ہى كى زندگى ہے جو ہميشہ باتى رہنے والى ہے جب كه اس دنياكى كياراحت وكيا مصيبت سب كو آخر كار معدوم ہو جانا ہے۔ جيسا كه اللہ تعالى نے فرمايا ہے: [وكما الْحَيْوةُ الدَّنيَّ إلَّا مَتَاءُ الْعَرودِ ﴾ [آل عمران

į... –

اول تو سردی کاموسم، پھر بھوک پیاس ہے دوجا راوراو پر سے سنگلاخ زمین کا کھود نا بڑا سخت مرحلہ تھا، گراس موقع پر بڑے صبر وضبط کے ساتھ حفز اس موقع پر بان کی محنت صبر وضبط کے ساتھ حفز اس موقع پر ان کی محنت و مشقت اور بھوک کی حالت کو دکھے کر حضورا قدس منگائیڈ کم پر جھتے تھے۔ اے اللہ! بلا شبر زندگی بس آخر سے ہی کی ہے، پس تو بخش دے انساراور مہاج بین کو اس شعر کے پڑھنے کا مقصد پیتھا کہ حضرات صحابہ پندروز تکلیف کی وجہ سے بددل نہ ہوں اور آخرت کی کامیا بی کوسامنے رکھ کرکام کرتے رہیں اور اللہ پاک کی محمت اور مغفر سے کے امید دار رہیں، جب حضور منگائیڈ کم اور اللہ عمر پڑھتے و حضرات انسار ومہاج بن اس کے جواب میں یہ بڑھتے:

حن الذين بايعوا محمدا

على الجهاد ما بقينا أبدا

''ہم ہیں جنہوں نے بیعت کی ہے محمدے کہ جب تک ہم زندہ رہیں ہمیشہ جہاد کرتے رہیں گے۔'' حضرات صحابہ حضور ؑسے وہ شعرین کراس کے جواب میں بار بارا ہے مومن اور مجاہد ہونے کا اعلان کرتے تھے، اور ظاہر

ئرتے تھے کہ بیہ بات نہیں ہے کہ صرف اس وقت ہم دشمنوں سے دفاع اوران سے جنگ کیلئے تیار ہیں، بلکہ عمر بھر ہمیشہ جہاد مرتے رہیں گے۔اسلام قبول کر کے ہم اسلام کی بقاءاورا حیاء کیلئے جہاد کرنے پرمضبوط ارادوں اورعز م محکم کے ساتھ تیار ہیں،

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري و ١٥٥ كري و كتاب الاداب

یہ حضرت انس کی روایت ہے کہ حضور تُکا اُٹیو کا پہلے مذکورہ بالاشعر پڑھتے تھے پھراس کے جواب میں حضرات صحابہ شعر پڑھتے تھے۔ لیکن ان کی دوسری روایت میں ہے کہ حضرات مہاجرین اور انصار مدینہ منورہ کے گرد خندق کھودر ہے تھے اور اپنی کمروں پرمشی ڈھور ہے تھے۔اور پیشعر پڑھتے جاتے تھے:

> نحن الذين بايعوا محمدا على الجهاد ما بقينا أبدا

اور حضورا قدس ان کے جواب میں بیفر ماتے تھے:

اللهم لا عيش الا عيش الآخرة فاغفر الأنصار والمهاجرة

''اے اللہ بشک بات بہے کہ کوئی چیز ہیں سوائے آخرت کی زندگی کے پس قوبر کت فرمادے مہاجرین میں اور انصار میں۔''
در حقیقت یہ کوئی اختلاف نہیں ہے، کیونکہ طرفین سے جواب اور جواب الجواب میں شعر پڑھے جارہ سے اور برابر ممل
جاری تھا اس لئے یہ کہنا بھی درست ہے کہ حضور اقدس نے اُن کے جواب میں پڑھا اور یہ بھی درست ہے کہ حضرات صحابہ "نے
آپ کے جواب میں پڑھا۔حضور اقدس بھی'' ان العیش عیش الآخرة ''فرماتے اور بھی'' لا خیر الا خیر الاحرة "
فرماتے تھے۔

اس طرح بعض نسخول میں ہے کہ حضرات صحابہؓ کے شعر 'نمین الذین' کے دوسرے مصرع میں 'علی المجھاد' کے بجائے ''علی المجھاد' کے بجائے ''علی الرد ہوا ہے، ہوسکتا ہے کہ حضرات صحابہؓ نے بھی ہدکہا ہواور بھی وہ کہا ہواور رواۃ کی یاد داشت کا اختلاف بھی ہوسکتا ہے۔

خراب اشعار کی مذمت

٩٣ ٢٣ وَعَنْ آبِى هُوَيْوَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَآنُ يَمْتَلِىءَ جَوُفُ رَجُلٍ قَيْحًا يَرِيَةُ خَيْرٌ مِّنْ آنُ يَمْتَلِىءَ شِعُرًّا۔ (منفق عليه)

أخرجه البخارى في صحيحه ١٠/١٥ الحديث رقم٥٥ ٦ ومسلم في ٧٦٩/٤ الحديث رقم (٢٢٥٧٠) وابوداؤد في السنن ٥٢٠٦ الحديث رقم ٥٠٠٩ و ابن ماجه في ١٢٩/٥ الحديث رقم ٣٠٥٩ و ابن ماجه في ١٢٣٦/٢ الحديث رقم ٣٧٥٩، والدارمي في ٣٨٤/٢ الحديث رقم ٢٧٥، واحمد في المسند ١٧٥/١ _

ترجمله: حضرت ابو ہریرہ طافیٰ ہے روایت ہے کہ رسول اللہ منگانیو کا نے فرمایا: کہ کسی آ دمی کے بیٹ کا بیپ ہے بھر جانا جس ہے ہوگندا ہوجائے وہ اس ہے بہتر ہے کہ اس کا پیٹ شعروں ہے بھرا ہوا ہو۔ (بناری وسلم)

تشريج: اگريه زئة ميمشق بوتومطلب بوگا بهيرورون كي بيارى

یریہ: پہلی باء کے فتر 'راء کے سرہ اور ورسو کی جاسک سکون کے ساتھ۔ "وری" سے ما خوذ ہے۔ پیٹ کی ایک بیاری مرجو یہ نے کو ایک بیاری مرجو یہ نے کو ایک ایک بیاری مرجو یہ نے کہ ایک ایک ایک ایک کے ایک مرحوب کی ایک ایک کا دے کہ محکم دلائل وہراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرفاة شرع مشكوة أرموجله فلم كري و ٢٦ كري كري كري كري كري و الاداب

پیپاس کے پھیپھڑوں تک پہنچ جائے اوران کونٹراب کردے۔ ...

قیحا: تمیز ہونے کی وجہ سے منصوب ہے۔''قبع'' سے مراد پیپ،خون اور نجاست ہے۔

یویه: یه جمله کل نصب مین" قبیحًا" کی صفت ہے۔

شرح مسلم میں ہے کے علماء فرماتے ہیں اس حدیث کے ذریعیالی شاعری کی ندمت کی گئی ہے جوانسان پراس قدر غالب آ جائے کہ انسان تلاوت قرآن وغیرہ علوم شرعیہ اور اللہ تعالیٰ کے ذکر سے غافل ہوجائے یہ اشعار ندموم ہیں ۔خواہ وہ اشعار کسی

' جاھے نداختان ملاوٹ کر ان و بیرہ کلوم سرعیداور المدلعان کے ذکر سے عاش ہوجائے بیا شعار مذموم ہیں۔حواہ وہ اف بھی طرح کے ہول وگر نہ تو تھوڑے سے اشعار کا یا د کرنام صرنہیں' چونکہ اس سے اس کا سینہ شعروں سے بھرا ہوانہیں ہوگا۔

بعض حفرات کا کہنا ہے اس حدیث میں مذکورہ مٰدمت ایک خاص فرد کے بارے میں ہے، جبیبا کہ فصل ثالث میں آ رہا ہے۔امام سیوطی فرماتے ہیں: کہا گیا ہے کہ بیے ندمت ان اشعار ہے تعلق ہے جو آنخصرت مَکَاتَیْزَاکی ججو پرمشتمل ہوں۔جبیبا کہ

ہے۔امام میوں فرمائے ہیں: کہا گیا ہے کہ رید مُدمت ان اشعار سے حکق ہے جوآ حضرت کا نظرُ کی ہجو پر مسمل ہوں۔جیسا کہ ایک روایت میں آتا ہے: شعر ا ھجیت به.

میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں بظاہر یہ مذمت مطلقاً ہے۔اشعار مذمومہ میں ایسےاشعار تو سرفہرست داخل ہیں۔اور نبی کریم علیہ الصلوٰۃ والسلام کا ذکر خصوصی طور پر کرنے سے مقصود سے ہے کہ اس قسم کے اشعار، قبیح ترین ہیں۔ یا یہ بتانا مقصود ہے کہ شعر مذموم ہے۔ چونکہ بعض مرتبہ سے چیز نبی کی ہجو تک بہنچا دیتی ہے۔ وگر ندامتلاء کی قید لگانے کی ضرورت نہیں، چونکہ شعر کی بینوع' ہجو پر

مشمل ہروہ شعر مذموم ہے جو کسی افتر اءیا کسی بھی مسلمان کی جو پر شمل ہو۔خواہ سینہ بھرا ہویا نہ ہو۔ مشمل ہروہ شعر مذموم ہے جو کسی افتر اءیا کسی بھی مسلمان کی جو پر شمل ہو۔خواہ سینہ بھرا ہویا نہ ہو۔ تخریجے:امام میرک نے ذکر کیا ہے،اس حدیث کوابوداؤ د،تر مذی اور ابن ماجہ نے بھی روایت کیا ہے۔

جامع صغیر کومیں اس صدیث کا احمد شیخین اور اصحاب کتب اُربعہ سے مروی ہونا مذکور ہے۔

الفصّلالتّان:

مؤمن کا زبان سے جہاد

292 : عَنْ كَعْبِ بْنِ مَالِكِ اتَّهُ قَالَ لِلنَّبِيِّ إِنَّ اللَّهُ تَعَا لَى قَدْ أُنْزَلَ فِى الشِّعْرِمَا أَنْزَلَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الْمُوْمِنَ يُجَاهِدُ بِسَيْفِهِ وَلِسَانِهِ وَالَّذِيْ نَفْسِى بِيَدِهِ لَكَانَّمَا تَرْمُوْنَهُمْ بِهِ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَلِسَانِهِ وَالَّذِيْ نَفْسِى بِيَدِهِ لَكَانَّمَا تَرْمُوْنَهُمْ بِهِ نَضْحَ النَّبْلِ (رواه في شرح السنة وفي الانتيعاب الابن عبدالبر انه) قَالَ يَا رَسُوْلَ اللهِ مَاذَا تَرَى فِي الشِّعْرِ؟ فَقَالَ إِنَّ الْمُوْمِنَ يُجَاهِدُ بِسَيْفِهِ وَلِسَانِهِ

أخرجه البغوي في شرح السنة ٢ / ٣٧٨/ الحديث رقم ٩ .٣٤٠ واحمد في المسند ٣٠٥٦ ع _

ترجمل حضرت کعب بن مالک خالف سے روایت ہے کہ میں نے نی اکرم کالیفی کے اسالہ تعالی نے اشعار سے متعلق وہ آیات اتاریں جواتاریں تو آپ کالیفی کے فرمایا کہ مؤمن اپنی کوار اور زبان دونوں سے بی جہاد کرتا ہے مجھاس ذات کی قتم ہے جس کی قبضہ قدرت میں میری جان ہے! گویاتم ان اشعار سے کفار کو تیروں سے مارتے ہو۔ یہ شرح اللہ معلی میری جان ہے اور کا میں معلی مقال کے اسالہ معلی مقال مفت آن لائن مکتبہ محکم دلائل و براہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلة للم كري كري كري كاب الاداب

خیال ہے؟ تو آپ منافیظ نے فرمایا: بلاشبہ مؤمن اپنی تلوار اور زبان سے جنگ کرتا ہے۔

تشرفي : قوله: عن كعب بن مالك: واضح ب كبعض نسخول مين "عن أبيه "كها موابئ يرخطاً فاحش بـابن عبدالبرايي كتاب" الاستيعاب" مين ابن سيرين في قل كرت بين كمانهول في فرمايا:

کہ تین حضرات شعراء اسلام (میں ممتاز اور برتر حیثیت رکھتے) تھے: اللہ حضرت حسان بن ثابت رضی اللہ عنہ اللہ عنہ عند عبد اللہ بن رواحد رضی اللہ عنہ اللہ عار سے خوف زدہ ہوکراسلام قبول کیا تھا۔ بات کپنجی ہے کہ 'دوس' نے کعب بن مالک کے اشعار سے خوف زدہ ہوکراسلام قبول کیا تھا۔

قوله:لکانما ترمونهم به نضح النبل:لام زائده بئ تاکیدتم کے لئے لایا گیا ہے۔اورمعنوی اعتبارے تقدیری عبارت یوں ہے:والذی نفسی بیدہ انما ترمو نهم۔

"به" ضمير بجرور كامرجع شعربهي موسكتا باور"لسان" بهي -

نضح النبل: منصوب ہے، معنوی اعتبار سے تقدیری عبارت گویایوں ہے: نضحه مثل نضح النبل! ورامام طبی کی کھتے ہیں: ای کنضح النبل۔ (یعنی حرف جرمقدر ہے۔) اس لئے کہ "کان زید الاسد" کی اصل" ان زیدا کا لاسد" ہے۔ امہمام کے پیش نظر حرف تثبیہ کومقدم کردیا گیا۔ اور فصل اس پردلالت کررہا ہے قاضی فرماتے ہیں۔ "نضح النبل" یہ مستعار ہے فضح الماء سے اور مطلب بیہ ہے: ان هجاء هم یؤٹر فیهم تاثیر النبل وقام قیام الرمی فی النکابة بهم امام طبی فرماتے ہیں آن خضرت کے جواب کا خلاصہ بیہ ہے کہ شعر کی خدمت علی الاطلاق نہیں ہے نیے خدمت ان "هائمین" کی ہے جو گرماتی کی وادیوں میں سرگردال رہتے ہیں۔ جبال تک بات ہے مؤمن کی سودہ اس عظم سے خارج ہے چونکہ کفار کے مقابلہ میں کی جانے والی دوتیاری میں سے ایک تیاری بہی ہے بلکہ بیاس سے بڑھ کر ہے۔

جيها كه ني كريم مَن الله المنظم في النبل عليهم من رشق النبل.

شاعر بھی اس طرف اشارہ کرر ہاہے۔

جرا حات السنان لها التئام 🌣 ولا يلتام ماجرح اللسان

حدیث کا حاصل مدہ کہ جب اللہ تعالی نے شعروشاعری کی مدمت میں قر آن کریم کی مدآ بیت ﴿ وَالشَّعَرَآءُ يَتَبِعَهُو وَ الْفَاوُنَ ﴾ والنسواء ۔ ؟ ۲۲ نازل فرمائی اور کعب بن مالک نے جب میٹی تو وہ شعر کہنے ہے رک گئے ۔ چنانچہ اس پر نبی کریم نے نے ان سے مد بات ارشاد فرمائی ۔ (جس کا حاصل مدہ کہ جوشعراء اسپنے اشعار کے ذریعہ خدا اور خدا کے رسول تَن اَن خار کا فار کا فار کا ان سے مد بات ارشاد فرمائی ۔ (جس کا حاصل مدہ کہ جوشعراء اسپنے استعار کے ذریعہ خدا اور خدا کے رسول تو الوں میں شعری مقابلہ کرتے ہیں اور ان کی جو کا جو اب ہجو ہے دے کر گویا دین اسلام کی تا سُد کرتے ہیں وہ دراصل جباد کرنے والوں میں شار ہوتے ہیں ۔ الہذا تمہیں اطمینان رکھنا چاہئے کہ ختم ہمارے اشعار اس آیت کی روشنی میں قابل فدمت ہیں اور ختم ان شعراء میں واضل ہوجن کی برائی ظاہر کرنے کے لئے بیآ یت نازل فرمائی گئی ہے۔)

تخرفیج: امام میرک فرماتے ہیں: شرح السند میں اس حدیث کو سیحین کی سند کے ساتھ نقل کیا ہے۔ البنداحد بن منصور

مرفاة شرح مشكوة أرموجلد المم كري كروايت كواحمد اورطراني نے كعب بن مالك سے ان الفاظ كرماتھ مرفوعاً نقل كيا ہے:

فخش گوئی نفاق کا شعبہ ہے

٩٢ عَنْ آبِيْ اُمَامَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْحَيَاءُ وَالْعِيُّ شُعْبَتَانِ مِنَ الْإِيْمَانِ وَالْبَذَاءُ وَالْبَيَانُ شُعْبَتَانِ مِنَ النِّفَاقِ- (رواه الترمذي)

أخرجه الترمذي في السنن ٤/٩/٤ الحديث رقم ٢٠٢٧، واحمد في المسند ٧٦٩/٠

ت**ترجیمل**: حضرت ابوامامہ ڈٹاٹٹؤ نے نبی کریم مَا کُٹیٹو کے سے روایت نقل کی ہے کہ حیااور زبان کو قابو میں رکھنا ایمان کی دوشعبے میں اور فخش گوئی اور بکواس نفاق کی دوشعیے ہیں۔ (ترندی)

تشريج: العي: عين مهمله كرمره اوريائ تحستيه مشدده كساتهاس كامعنى ب. كلام ميس عاجز آجانا-البذاء: بائة موحده كفته اورذ المعجمه كساتحة فخش كلام ياخلاف حياء امور

قوله:الحياء والعي شبعتان من الايمان:

چونکہ ایمان مؤمن کوحیاء پر ابھارتا ہے' پس اللہ تعالیٰ ہے حیاء کرتے ہوئے فتیج کاموں کوچھوڑ دیتا ہے۔اورایمان ہی وہ چیز ہے جومومن کو کلام کے بارے میں جری ہونے سے روکتا ہے زبان کی لغرش کے خوف سے۔ چنانچہ بید دونوں ایمان کے شعبوں میں سے ہیں۔اورحاصل یہ ہے کہ ایمان نہ صرف ان دونوں صفات بلکہ ہرمعروف واحسان کی جائے پیدائش ہے۔

قوله: الحياء والعي شعبتان من الإيمان: الكي مزية تركح مديث ٥٠٤٦ كتحت ملاحظ فرمائي-

قوله: والبذاء والبيان شعبتان من النفاق:البيان:الفصاحة الزائدة عن مقدار جاجة الانسان من التعمق فى النطق واظهار التفاصح للتقدم على الأعيان _قاضيٌ فرمات بين ايمان ابھارتا بحياء برُ اوركام مين احتياط ب کام لینے پر چنانچیان دونوں کوایمان میں سے شار کیا گیا اوران دونوں کے خالف کو''نفاق''میں سے شار کیا گیا۔لہذا اس بناء پر یہاں'' عی'' سے مراد ہے جو بات میں تامل کرنے اور و بال تحریر کے سبب ہوئنہ کہ زبان کے کسی خلل کی وجہ سے۔اور'' بیان' سے مرادوہ بیان ہے جس کاسب اجزاء جراءت طغیان کی عدم پرواہ اورز وروبہتان سے لا پرواہی ہو۔

چنانچدارشاد باري تعالى ٢٠:﴿ ومن الناس من يعجبك قوله في الحيواة الدنيا ويشهد الله على ما في قلبه وهو ألد الخصام) [البقرة ـ ٢٠٠] اسادي حيثيت: امام ترمديٌ فرمات عين: حسن غريب لانعرفه الامن حديث محمد بن مطرف اهـ

قیامت میں مُنہ بھٹ ومتکبر مجھ سے دُور

٣٩٧ : وَعَنْ آمِيْ ثَعْلَمَةَ الْحُشَنِيِّ آنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ اَحَبَّكُمْ اِلَىَّ وَاَقْرَبَكُمْ مِلِّى وَاللهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ اَحَبَّكُمْ الْحَلَقَّ وَاَقْرَبَكُمْ مِنِّى يَوْمَ الْقِيَامَةِ آحَاسِنُكُمْ اَخْلَاقاً وَإِنْ اَبْعَضَكُمْ اِللَّى وَاَبْعَدَكُمْ مِنِّى اَسَاوِيْكُمْ أَخْلَاقاً النَّرْقَارُونَ الْمُتَشَدِّقُونَ الْمُتَشَدِّقُونَ الْمُتَشَدِّقُونَ الْمُتَشَدِّقُونَ الْمُتَشَدِّقُونَ الْمُتَشَدِّقُونَ الْمُتَشَدِّقُونَ الْمُتَسَدِّةُ وَاللَّهُ اللَّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللللّهُ اللللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللللّهُ اللللّهُ الللللّهُ الللللللّهُ الللللّهُ اللللّهُ اللللللّهُ الللللّ

أخرجه احمد في المسند ١٩٣/٤، والبيهقي في شعب الايمان ٢٥٠/٤ الحديث رقم ٤٩٦٩.

ترجیمی: حضرت ابونقلبہ حشی بڑاٹھ است ہے کہ رسول اللہ کا پیٹائے فرمایا بھم میں سے سب سے زیادہ اسرے ہاں پیند بدہ اور قیامت میں سب سے زیادہ اور قم میں سب پیند بدہ اور قیامت میں سب سے زیادہ قریب وہ لوگ ہوں گے جو ہم میں اخلاق والے نظر قد بھٹ اور فراخ گواور سے زیادہ میرے ہاں مبغوض اور مجھ سے نہایت دور وہ لوگ ہوں گے جو برے اخلاق والے نئم نہ بھٹ اور فراخ گواور مشکریں ۔ صحابہ کرام نے عرض کیا یا رسول اللہ مگاٹی کا کہ ہوں اور منتشد قون کو تو جانتے ہیں؟ المتفیہ فون کون ہیں ۔ بیسی کی روایت ہے ۔

تشريج: قوله: ان أحبكم الى واقربكم منى يوم القيامة، أحاسنكم أحلافا:

عرضٍ مرتب:

ال کی تشریح حدیث ۵۰۷۳ کے تحت ملاحظ فر مائے۔

فوله: ان ابغضكم الى وأبعد كم منى مساويكم اخلاقا: "اخلاقا": تمير بون في وبرمنصوب ب_اور جمّع كا صيغه اس لئے ارشادفر مایا كه انواع مرادیس با جمع كے مقابلہ ميں جمع كى رعابت كے پیش نظر لا یا گیا ہے۔

"مساوی": (میم کے فتہ اور واؤ کے کسرہ کے ساتھ بروزن مسائل)" مسوا"۔ میم سکے فتہ اور واء کے ساتھ۔ کی جمع ہے۔ جیسا کہ محاسن،" محسن"کی جمع ہے۔

''مساوی''میں صیغہ کے اعتبار سے دواحمال ہیں:

المصدرب، وصف كمعنى برمحول ب- الماسم مكان ب-أى: محال سوء الأنحلاق.

بعض روایات میں'' مساویکم "کے بجائے''اساویکم'' ہے۔ اُساوی،'' اُسوا'' کی جمع ہے۔ بسیا کہ اُحاسی، ''احسن'' کی جمع ہے۔مصابح کے اصل نسخہ میں بھی یوں ہی ہے۔

الشو ثادون: بید بدل ہے'' مساویم اخلاقا' ہے'۔ اس ترکیب کے مطابق مطلب یہ ہوگا کہ بیاوسانی بدترین اخلاق ہیں ۔ چونکہ'' مبدل''بحز لہتمہید و توطیع ہوتا ہے۔ اور دوسرا ترکیبی احتمال ہیہے کہ بیر فوع علی الزم ہے۔ کہ مبدلا استرون کی خبر ہے۔ اس صورت میں بید مت انتہائی شیع و بلیغ ہوجائے گی۔ صاحب النہا بیا تھے ہیں اشر الارون ، شوشرہ سے شتق ہے، اس کے معنی ہیں نیشرت کلام و تردیدہ۔ چنانچہ ''فرقادون ''کا مطلب ہے وہ لوگ جو بکشرت بیٹ کلفٹ 'مرحد سے بڑھا ہوا تعنول کلام کرنے والے ہیں۔ اس کے میں۔ (لیتی وابی تابی کہ کرنے والیہ)

و مرقاة شرع مشكوة أربوجلد نام كري و ١٠ كري كاب الاداب

"المتشدقون":اس كتين معنى ذكر كئي بين:

🕱 غیرمختاط کلام کرنے والے

🗶 باچیس موژ کرلوگوں سے طعنعاا در مذاق کرنے والے۔

ا باچھیں موڑ کر بتکلف کلام کرنے والے۔ یہ' شدق''ے ما خوذ ہے۔' شدق' کامعنی ہے' جانب الفع (باچ جبڑا) کشادہ ذہن ہونا۔ (چوڑی باچھوں والا ہونا، بڑے جبڑے والا ہوتا)۔

" المتفيهقون":فهق مشتق ہے۔ بھرجانا، کشادہ ہونا۔

عرضِ مرتب:

صاحب' المجم الوسيط" كلصة بين: فهق الاناء والحوض -، فهقا و فهقا، اتنا بجرنا كه بهه پڑے۔ أفهق الاناء وغيره: بجرنا۔ تفهق الشيء: كلا بونا كثاره بونا۔ تفهق فلان في الكلام: كل كراچما كلام كرنا۔ تفهق في كلامه: برد ها پڑها كرنا۔ تفهق في مشيه: اتراكر چلنا۔ يقال: هو يتفيهق لاعينا بمال غيره. بمارے سامنے كلامه: برد ها يرفخ كرتا ہے۔ هو متفهق الفهبق من كل شيء، كثاره، مفازة فيهق: لق ودق صحراء۔ الفهقه: كردن كى بمرے مال بوئخ كرتا ہے۔ هو متفهق الفهبق من كل شيء، كثاره، مفازة فيهق: لق ودق صحراء۔ الفهقه: كردن كى بمرے ملابوامبره۔ جن فيهاق اهد۔

٣٧٩٨ : وَرَوِى النَّرِمُذِّىُ نَحُوَةً عَنِ جَابِرٍ وَفِي رِوَايَةِ قَالُوْا يَارَسُوْلَ اللَّهِ قَدْ عَلِمُنَا الثَّرْثَارُوْنَ وَالْمُتَشَدِّقُوْنَ فَمَا الْمُتَفَيْهِقُوْنَ قَالَ الْمُتَكَبِّرُوْنَ۔

أخرجه الترمذي في السنن ٢٢٥/٤ الحديث رقم ٢٠١٨.

اورای طرح کی روایت ترندی نے حضرت جابر رہائٹؤ سے بھی نقل کی ہے۔

قوله:وروي الترمذي نحوه عن جابر:

واضح رہے کہ تر مذی کی حدیث جو جابر سے مروی ہے ابولٹعلبہ کی حدیث کے ہم معنی ضرور ہے، ہم لفظ نہیں ہے۔علاوہ ازیں تر مذی کی روایت

ميں: مساويكم أخلاقا كـالفاظ^تبيں بكہ "أبعد كم منى مجلسا يوم القيامة الثر ثارون" الخكـالفاظ بيں.(ميرك)

قوله: قد علمنا الترثارون والمتشدقون فما المتفيهقون:

عرضِ مرتب: سام تازه تری اه

اس کی تشریح کیلئے چھپلی حدیث ملاحظہ فرمائیے۔

قوله:قال:المتكبرون:

یعنی وہ لوگ جواپنے کاموں اورا پنی ہا توں میں بڑائی' ہزرگی' عظمت وغرور کاا ظہار کرتے ہیں۔ معملی در دادی میں اور اپنی میں میں میں میں میں معرف درمینہ وات میں مثبت اور میں اس

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري الم كري كاب الاداب

زبان سے کھانے والوں کاخروج

99٪ وَعَنْ سَعْدِ بْنِ آبِي وَقَاصِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَقُوْمُ النَّاعَةُ حَتَّى يَخُرُّجَ قَوْمٌ يَاكُلُونَ بِاَ لُسِنَتِهِمْ كُمَا تَأْكُلُ الْبَقَرَةُ بِٱلْسِنَتِهَا۔ (رواہ احمد)

أخرجه احمد في المسند ١٨٤/١_

تر جمله: حفزت سعد بن ابی وقاص بران سے روایت ہے کہ رسول الله مَانَّةُ اِلْمِ اِیا: قیامت اس وقت تک قائم نہیں موگی جب تک کہ ایسے لوگ نہ نکلیں جواپنی زبانوں سے اس طرح کھائیں گے جس طرح کہ گائے اپنی زبان سے کھاتی ہے۔ (احمہ)

تشویج: المبقرة: پہلے تینوں حرفوں پرفتہ ہے۔ (برزن رقبة)۔اورایک نسخہ میں ''المباقرة'' ہے۔اس کامعنی ہے' گایوں کاریوڑ۔

امام میرک ؒفرماتے ہیں:اس حدیث کوامام بغوی نے اپنی سند کے ساتھ شرح السند میں بھی ذکر کیا ہے۔ توریشتیؒ فرماتے ہیں:معنی کو سمجھانے کے لئے ایک مثال بیان فرمائی ہے۔گائے کی بیرحالت ایک جیتی جاگتی زندہ حقیقت ہے۔جس کا مشاہدہ شب وروز ہم اپنی زندگیوں میں کرتے ہیں۔ چنانچہ ایس حقیقت ''اوقع فی النفس''ہوتی ہے۔مشاہداتی بات ہے کہ تمام جانور سبزہ اور حیارہ اپنے دانتوں سے کھاتے ہیں۔ گرگائے اپنی زبان سے کھاتی ہے۔

الله كى نگاه ميں ناپسنديد ۋخص

٠٨٠٠ وَعَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَانَّ رَسُولَ اللهِ قَالَ إِنَّ اللهَ يَبْغُضُ الْبَلِيْغَ مِنَ الرِّجَالِ الَّذِي يَتَخَلَّلُ بِلِسَانِهِ كَمَا يَتَخَلَّلُ ٱلْبَقَرَةُ بِلِسَانِها۔ (رواه الترمذي وابوداؤد وقال هذا حديث غريب) أحرجه ابوداؤد في السنن ٢٧٤/٥ الحديث رقم ٥٠٠٥، والترمذي في ١٢٩/٥ الحديث رقم ٣٨٥٣، واحمد

اخرجه ابوداود في السنن ٢٧٤/٥ الحديث رقم ٥٠٠٥، والترمدي في ١٣٩/٥ الحديث رقم ١٨٥٣، واحمد في المسند ١٨٧/٢_ .

ترجیل: حضرت عبداللہ بن عمر علیہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ مَالَّةُ عَلَم نے فرمایا: اللہ تعالی کے نزویک وہ شخص سخت ناپسندیدہ ہے جو کلام و بیان میں صدیے زیادہ فصاحت و بلاغت کا مظاہرہ کرے اس طرح کہ وہ اپنی زبان کواس طرح لپیٹ لپیٹ کر باتیں کرے جس طرح گائیں اپنے چارے کو لپیٹ لپیٹ کرجلدی جلدی اپنی زبان کے ذریعہ کھاتی ہیں۔ اس روایت کوتر ندی اور ابوداؤ دنے فقل کیا ہے نیز ترندیؓ نے کہاہے کہ بیصدیث غریب ہے۔

تشریج: قوله:ان الله یبغض البلیغ من الوجال !" من الوجال" کی قید (احتر ازی بیس ہے بلکہ)غالبی ہے۔ کہ بیصفت عام طور پر مردوں میں پائی جاتی ہے۔

الذى;"البليغ"كى صفت بـ

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلذنهم كري و ١٢ كري كاب الاداب

يتخلل بلسانه: كرومطلب بيان كئے گئے ہيں:

🕀 اس کا پہلامطلب سیجھلی حدیث میں بیان ہو چکا ہے۔

﴿ وَقَحْصُ جُوا بِنِي فَصاحت وبلاغت كالجمر يورا ظهار كرنے كيليجا پي زبان كواپنے ہونٹوں پر گھمائے۔

للبذااحِيما كلام وہى ہے جو:

البقدرضررورت ہو۔ السیدهاسادہ ہو۔ المستظم کی باطن کی کیفیت کے ہم آ ہنگ ہو۔ الا شریعت کے مطابق ہو۔ قولہ: کما یتخلل الباقرة بلسا نها: الباقرة: سے مراد ' بقرة " ہے۔ گویا کہ یہاں تاءاس بناء پر داخل کی گئے ہے کہ

وہ جنس کااک فرد ہے۔جیسا کہ بقرۃ اور بقر میں نسبت ہے۔اس کا تاء کےساتھ استعمال قلیل ہے۔ من رہے ۔ تنہ میں مند ہے۔

قاضى في تقريباً وبى فرمانى بجو أن يتخلل لسانه "كتحت ويكرشرال كوالد ي يحلى عديث ميس كررى ويانچه وه كست بين شبه ادارة لسانه حول الأسنان والفم حال المتكلم تفاصحا بما تفعل البقرة بلسانها، والباقرة جماعة البقرة النهاييم كست بين هو الذى يتشدق في الكلام، ويفخم به لسانه، ويلفه كما تلف البقرة بلسانها لفا الهدة النهاييم المنها لفا الهدة النهايم عن الكلام، ويفخم به لسانه، ويلفه كما تلف البقرة بلسانها لفا الهدة النهايم عن المناه المناه

تىخىرىيىج:اس حديث كوامام احمدنے بھى روايت كياہے۔امام حاكم اپنى تاریخ كى كتاب ميں حضرت ابو ہريرة كے حوالہ سے مرفوعاً نقل كرتے ہيں: ان الله يبغض كل عالمہ بالدنيا جاهل بالآخو ة.

فینچیوں سے ہونٹ کاٹے جانے والےخطباء

ا • ٣٨: وَعَنُ انَسِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَرُتُ لَيْلَةَ اُسْرِى بِنَ بِقَوْمٍ تُقُرَضُ شِفَاهُهُمْ بِمَقَارِيْضَ مِنَ النَّارِ فَقُلْتُ يَاجِبُرِنْيِلُ مَنْ هُؤُلَاءِ قَالَ هُؤُلَاءِ خُطَبَاءُ اُمَّتِكَ الَّذِيْنَ يَقُولُونَ مَالاَ يَفْعَلُونَ ـ (رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب)

أحمد في المسند ١٨٠/٣_

تروجہ له: حضرت انس طانٹو سے روایت ہے کہ رسول الله مُلَّا لَیْکُمْ نے فر مایا: جس رات مجھے معراج کرائی گئی میراگز را پسے
لوگوں کے پاس سے ہوا جن کے ہونٹ فینچیوں سے کاٹے جارہے تھے میں نے جرئیل عالیہ اسے پوچھا کہ یہ کون لوگ
ہیں؟ تو انہوں نے کہا یہ آپ مُلَالِیْمُ کی امت کے وہ خطباء ہیں جو کہ وہ بات کہتے ہیں جونہیں کرتے۔اس کو تر ندی نے
روایت کیا اور کہا کہ بیرحدیث غریب ہے۔

ششريي: تقرض صيفه جهول كساته ب بمعنى تقطع

شفاهم: حرف اول کے کسرہ کے ساتھ' یہ شفۃ، ۔ (حرف اول کے فتہ کے ساتھ) کی جمع ہے۔ میں میں بیٹر میں کے جمع سے میں قبنہ

مقاریض:مقراض کی جمع ہے۔ بمعنی تینی۔

قوله:مررت لیلهٔ اسری بی بقوم تقرض شفاههم بمقاریض من النار:''لیلهٔ'':ظرفزیان، جمله کی طرف محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلذام كالمنافع الاداب ٨٣ كالمنافع الاداب

مضاف ہونے کی وجہ سے بنی علی الفتح ہے۔ ایک نسخہ میں'' لیلة''تنوین کے ساتھ ہے، اس صورت میں اسری ہی، پورامجملہ محلُ منصوب ہوکر''لیلة'' کی صفت ہے اور ضمیر عائد محذوف ہے۔ اور تقدیری عبارت یوں ہوگی: آی: لیلة اسری ہی فیھا. بقوم: مررت کے متعلق ہے۔

هؤلاء:اسم اشاره ب_ يبال اسم اشاره لا نابرائ تحقير ب_اسى وجه عاس كااعاده كيا كيا_

خطباء أمتك __مراد:

اس سے مرادوہ علماء، واعظین اور شعراء ہیں جواس آیت: ﴿ يَا يَّهَا الَّذِيْنَ 'الْمَنُّوْا لِمَ تَقُوْلُوْنَ مَا لَا تَفْعَلُوْنَ كَبُرُ مَقْتًا عِنْدَ اللهِ أَنْ تَقَوْلُوْا مَا لَا تَفْعَلُوْنَ ﴾ [الصف: ٣] كامصداق ہیں۔ ایک دوسری آیت میں اس طرح کے لوگوں کی خدمت میں سے عِنْدَ اللهِ أَنْ تَقُولُوْا مَا لَا تَفْعَلُوْنَ ﴾ [البقرة: ٤٤] الفاظ آئے ہیں: ﴿ أَتُلُومُونُ لَا تَعْقِلُونَ ﴾ [البقرة: ٤٤]

زبان آوری کا ایک غلط مقصد

٣٠/٠٢:وَعَنُ اَبِىٰ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ تَعَلَّمَ صَرْفَ الْكَلَامِ لِيَسْبِى بِهِ قُلُوْبَ الرِّجَالِ اَوِالنَّاسِ لَمْ يَقْبَلِ اللّٰهُ مِنْهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ صَرْفًا وَلَا عَدْلاً ـ (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٤٧٠ الحديث رقم ٥٠٠٦_

ترجیم که: حضرت ابو ہریرہ وی ایست ہے کہ رسول الله تَا اَیْنِیَا نے فرمایا: جس نے کلام میں ہیر پھیراس لیے سیھا تا کہ اس سے لوگوں کے دِلوں کو یا مردوں کے دلوں کو قابو میں رکھے تو اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اس کے فرائض ونو افل کو قبول نے قرمائے گا۔ (ابوداؤد)

تشریج: صوف:اس کے معنی ہیں: فضل (اس کے تین معنی ہیں:ا:اقتصار سے زائد۔۲:وہ احسان جوابتداءً بلاعلت ہو۔۳: شئے کا بقیہ) لیعنی کلام کو مختلف صورتوں میں پیش کرنایا زیادہ باتیں بنانا اور کلام میں اپنی مرضی سے تصرف کرنا۔صاحب النہایہ لکھتے ہیں:صرف کے معنی ہیں: تو بہ بانا فلہ۔اورعدل کے معنی ہیں: فدیہ یا فریضہ۔

لیبی به بائے موحدہ کے کسرہ کے ساتھ۔اور تعمیر مجرور 'صرف الکلام'' کی طرف عاکد ہے۔

قلوب الرجال أو الناس: أو زراوي كِ شك كِ ظاهر كرتا ہے۔

الم مرّنديٌ ، ابن عمرٌ سيم وفوعاً لقل كرتے بين : من تعلم علما لغير الله فليتبو أ مقعده من الناد.

ندکورہ وعید کا تعلق اس شخص سے ہے جو چرب زبانی کرئے ضرورت سے زیادہ باتیں بنائے اپنے مقصد کواس طرح گھما پھرا کر بیان کرے کہ حقیقت ظاہر نہ ہوسکے یاا پنے کلام کوضرورت سے زیادہ فصاحت و بلاغت نیز مبالغہ آرائی کے ساتھ آ مزین کرےاوران چیزوں کامقصد محض بیہ ہوکہ لوگ اس کی طرف متوجہ ہوں اوراس کی باتوں سے اثر قبول کر کے اس کے مقصد کو بورا کرس۔



اخضار میں خیر ہے

٣٨٠٣ :وَعَنْ عَمْرِوبُنِ الْعَاصِ انَّةُ قَالَ يَوْمًا وَقَامَ رَجُلٌ فَاكْثَرَالْقَوْلَ فَقَالَ عَمْرٌوَلَوْ قَصَدَ فِي قَوْلِهِ لَكَانَ خَيْرًا لَهُ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ لَقَدْ رَأَيْتُ اَوْ اُمِوْتُ اَنْ آتَجَّوَزَ فِي الْقُولِ فَإِنَّ الْجَوَازَ هُوَ خَيْرٌ - (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٦٧٦ الحديث رقم ٥٠٠٨ _

ترجیلی: حضرت عمرو بن العاص بناتین سے روایت ہے کہ ایک دن ایک آ دمی گھڑ ا ہوا اور اس نے بہت زیادہ باتیں کیں حضرت عمرٌ نے فرمایا اگر پیخص اپنی بات میں میاندروی اختیار کرتا تو اس کے لئے زیادہ اچھا تھا اس لیے کہ میں نے رسول الله مَا الله عَلَيْظِ كُوفر ماتے سنامیں مناسب سمجھتا ہوں یا مجھے بیچکم ملا ہے کہ میں بات کومختصر کیا کروں اس لیے کہ اختصار میں ہی خير ہے۔(ابوداؤر)

تشريج: قوله:فان الجواز هو خير: "جواز": جيم كفتر كماته: قدر كفايت يراكتفاء كرنا_

''قصد'': تورپشتی مینید فرماتے ہیں مطلب سے ہے کہ اگروہ کلام میں راہ متنقیم پرگامزن رہتا۔''قصد'' کامعنی ہے افراط وتفریط کے درمیان کی راہ۔

قوله: فقال عمو و بمشکوۃ کے تمام شنحوں میں اسی طرح ہے۔امام طبیؒ فرماتے ہیں :سنن ابی داؤداور مصابح کے بعض سنخول میں ای طرح ہے۔ بیالفاظ طول کلام کے سبب مرز قل کئے گئے ہیں۔ "ولو قصد فی قوله: لکان حیراً له"مقول ہے: "قال يوما" كااور" قام رجل"حال ہے (اوراس سے پہلے" قد"مقدر ہے) فاہر ہے كہ حال كى وجہ سے قول ومقول كدرميان خاصافرق موكياس ك فقال عمرو! دوباره كهدر كوياقول كاعاده كيا_اوراس كى ظيرهاى كايتول ب:

وان امرءًا دامت مواثيق عهده على مثل هذا انه لكريم

"لكويم" يهك أن "كى خرب-" انه" كاعاده طول كلام كى وجس ب-

قوله:لقدر رأيت أوأمرت أن تجوز في القول:

''راکیت'' بیمعنی معلمت' ہے۔

"او" :راوی کوشک ہے (کدان دونوں میں ہے کیاالفاظ ارشاد فرماتے تھے)"أن أتجوز في القول " كامطلب بير ہے کہ میں بات جلدی مکمل کروں اور سامع کی مشقت کم کردوں۔ یہ ماخوذ ہے: تبحوز فی صلاته ای حففو (نماز میں اختصاركرنا) سے _اھ_اكيكشارح فرماتے بيل كه "تبجوزفى القول"اور"البجواد" ان دونوں كامطلب ب:الاقتصار (اكتفاءكرنا)_

اسنادی حیثیت: میرک فرماتے ہیں: اس سند میں محمد بن اساعیل بن عباس، اپنے والدے حدیث نقل کررہے ہیں۔ بید

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلذ بلم مرقاة شرع مشكوة أربوجلذ بلم مركب الاداب مرفول مثكلم فيه بين _

تخريج: جامع صغير مين بدالفاظ آئے ہيں:

لقد أمرت ان اتجوز في القول، فان الجواز في القول وهو خير. رواه ابو داود والبيهقي عن عمرو بن العاص.

بعض کلام وبالِ جان ہے

٣٨٠٣: وَعَنْ صَخْوِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ اَبِيْهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ إِنَّ مِنَ الْبَيَانِ سِحْرًا وَإِنَّ مِنَ الْعِلْمِ جَهْلاً وَّإِنَّ مِنَ الشِّعْرِ حُكْمًا وَإِنَّ مِنَ الْقَوْلِ عَيالاً _ (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٢٧٨ الحديث رقم ١٢٠٥٠

ترجیل حفرت معز بن عبداللہ بن بریدہ رہائی اپنے والد سے اور وہ صحر کے دادا سے فقل کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ تاکی فیز کا تے ہوئے سنا ہے کہ بعض بیان جادو ہیں بعنی جادو کی طرح ہیں اور بعض علم جہالت ہیں اور پھھ معر حکمت ہیں اور پھھ کلام وبال جان ہیں۔(ابوداؤد)

راویٔ حدیث:

صحر بنعبداللد۔ بیصحر بنعبداللہ بن بریدہ ہیں 'بیتا بھی ہیں۔بیاسپے والداپنے دادااورعکرمہے روایت کرتے ہیں۔ ان سے حجاج بن حسان اورعبداللہ بن ثابت نے روایت حدیث کی ہے۔

تشويج: قوله: ان من البيان سحوا: اس جمله بركلام البل ميس گزر چكا بـ ملاحظ فرما يحديث: ٢٥٨٣ م. قوله: ان من الشعو حكما:

"حكما" حرف اول كضمه اور ثانى كـ سكون كـ ساته ، يحكمت كا بهم معنى بـ اس كى دليل بيآيت كريمه ب: ﴿ و آتيناه الحكم صبيا ﴾ [مريم - ١٦] مفسرين في "الحكم" كي نفير "حكمت" كي ساته كي بـ ـ

فوله: و ان من العلم جهلا: اس جمله كي تشريح، كتاب العلم كي تحت ملاحظ فرمائيًـ

قوله: وأن من القول عيالا:

عبال جرف اول کے کسرہ کے ساتھ (بروزن ر جال) ابوداؤد کے علاوہ کی روایت میں 'دعملا'' حرف اول کے فتھ' اور ثانی کے سکون کے ساتھ ۔ آیا ۔ یعنی بعض قول و کلام مشکلم پر بوجھ اور و بال ہوتے ہیں' یاسا مع پر'اس وجہ سے کہ اس کواس بات کا (پہلے سے)علم ہوتا ہے' یاوہ جاہل ہوتا ہے (اس لئے) اس کو ہمجھ نہیں پاتا) صاحب النہا یہ فرماتے ہیں: اس کا مطلب بیہ ہے کہ ابنی بات اور اپنا کلام الیے خفص کے سامنے پیش کرنا جس کواس کی نہ خواہش ہواور نہ اس کواس سے سرو کارہو۔



قوله: إن من القول عيالا: كم تعلق دومطالب بيان كئے گئے ہيں:

- ال مستحض نے کوئی ایسی بات کہی جس کی وجہ سے وہ خود کسی آفت میں مبتلا ہو گیایا جس شخص نے اس بات کو سناوہ کسی ملال و دل برداشتگی میں مبتلا ہو گیا بایں طور کہ اگر وہ سننے والا جاہل تھا تو وہ بات اس کی سمجھ میں نہیں آئی اور اگر عالم تھا تو اس کے لئراد داصل تھا
- ﴿ یاوه کوئی ایسی بات ہے جس کو سننے والا پسنز نہیں کرتا اور اس بات کی وجہ سے اس کورنج و ملال ہوتا ہے تو ان صور توں میں یہی کہا جائے گا کہ کہنے والے کا وہ قول و کلام و بال وملال کا ذریعہ بن گیا ہے۔

اسنادی حیثیت:

امام میرک ِ فرماتے ہیں: اس حدیث کی سند میں ابوعبیدہ یحی بن واضح الانصاری ہے۔ ابن معین نے ان کی توثیق کی ہے۔ ابوحاتم فرماتے ہیں کہ امام بخاریؒ نے ان کوضعفاء میں داخل کیا ہے۔ اور ابوحاتم فرماتے ہیں: تعحول من هناك۔ اھ۔ اس سلسلہ میں ابوحاتم کووہم ہواہے بلکہ امام بخاریؒ نے ان کی احادیث کوجمت مانا ہے۔

الفصلالتالث:

ایک فرض رسول الله مَثَالِثَانِيَّةً کی طرف سے دفاع

۵۰ ۱۳۸۰ عَنُ عَآئِشَةَ قَالَتُ كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَضَعُ لِحَسَّانِ مِنْبَرًا فِي الْمَسْجِدِ يَقُومُ عَلَيْهِ فَآئِمًا يُفَاخِرُ عَنْ رَّسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَوْ يُنَافِحُ وَيَقُولُ لُ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَوْ يُنَافِحُ وَيَقُولُ لُ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَوْ يُنَافِحُ وَيَقُولُ لَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَوْ فَاخَرَ عَنْ رَّسُولِ اللهِ عَلَيْهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اوْ فَاخَرَ عَنْ رَسُولِ اللهِ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ان اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمُ إِنَّ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ المِديتُ وَمَ المَديثُ وَاللهُ وَاللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ المَديثُ وَالمَدِيثُ وَالمَدَى فَى المسند ٢٨٠٦٠ الحديث وقم ٢٨٤١٩ المناه واللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ وَالمُسْلِمُ المُسْلِمُ المُسْلِمُ المُسْلِمُ المُسْلِعِ الْمُعْلَمُ الْمُلْمُ الْمُسْلِمُ الْمُعْلَمُ الْمُلْمُ الْمُلْمُ الْمُعْلَمُ الْمُلْمُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ ال

ترجیم له: حضرت عائشہ بھی سے روایت ہے کہ نبی اکرم کالیٹی حضرت حسان کے لئے مجد میں منبر رکھواتے اور حسان اس پر کھڑ ہے ہو کر رسول اللہ مَالیٹی کی طرف سے دفاع کرتے اور رسول اللہ مَالیٹی کی طرف سے دفاع کرتے اور رسول اللہ مَالیٹی کی اللہ تعالیٰ حسان کی جبرئیں امین سے مدوفر ماتے ہیں جب تک کہ وہ اس کے رسول مَالیٹی کی طرف سے دفاع کرتے ہیں۔ (بخاری)

تشريج: قوله: يقوم عليه قائما:

"قائما" قیاماً کے معنی میں ہے۔ چنانچہ "مفصل" میں لکھتے ہیں انجھی مصدراسم فاعل کے وزن پر بھی آتا ہے، جیسے قمت

قوله:يفاخرعن رسول الله أوينافح:

ر مقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري من كري كري كالداب

اوینافع: ''او''برائے شک ہے۔ برائے تنولیع بھی ہوسکتا ہے۔ شاکل کی روایت کے الفاظ''اوقال''ای الراوی سے پہلے معنی کی تائید ہورہی ہے۔ اورا کیک نسخہ میں'' اُوقالت''ہے۔'' پینافع" کے معنی کی وضاحت حدیث: ۹۱ سے کے تحت گزر چکی ہے۔

قوله: ان الله يؤيد حسان بروح القدس مانا فح أو فاخر عن رسول الله ﷺ:

"حسان": شاکل کے بعض شخوں میں "حسانا" ہے۔

القدس: كى وضاحت مديث: ٨٤٨٩ كتحت لما حظ فرماية

ما نافح أو فاخر ؛ اورشاكل ميل يول ب: هاينا فح أو يفاخر ـ "ما" بمعنى "مادام" بي

اےانجشہ !شیشے کی بوتلیں مت توڑو

٣٨٠٧ : وَعَنْ آنَسٍ قَالَ كَانَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَادٍ يُقَالُ لَهُ ٱنْجَشَةُ وَكَانَ حَسَنَ الصَّوْتِ فَقَالَ لَهُ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رُوَيْدَكَ يَا ٱنْجَشَةُ لَا تَكْسِرِ الْقَوَرِيْرَ قَالَ قَتَادَةُ يَعْنِيُ ضَعْفَةَ السِّسَآءِ - (منفن عليه)

أخرجه البخاري في صحيحه ١٨١٢/٠ والحديث رقم ٦٢١١ و مسلم في صحيحه ١٨١٢/٤ والدارمي في ٣٨٢/٢ الحديث رقم ٢٧٠١، واحمد في المسند ٢٧٠١_

ترجیلی: انس بالنظ سے روایت ہے کہ نبی کریم مالنظ کا ایک صدی خواں تھا جس کو انجند کہا جاتا تھا جو کہ بہت خوبصورت آواز والا تھا آپ مالنظ کے اسے فرمایا: اے انجند!اونٹوں کو ذرا آہت چلنے دواور شکھنے کی بونکوں کومت توڑو۔ قیادہ کہتے ہیں کہاس سے مرادعور تیں تھیں۔ (بخاری وسلم)

تشريج: قوله: كان النبي على حاد يقال له انجشة:

حاد:اسم فاعل کاصیغہ ہے۔ بیماخوذ ہے حدا الابل و بھا، حدوا و حداء و حداء زجو ہا و ساقھا ہے'اس کامعنی ہے اونٹکو ہانکنااور'' حدی'' کے ذریعہ چلنے پراکسانا۔(ذکرہ صاحب القاموں)

اساس البلاغميس لكصة بين: حدابها اذا عنى بها (كسى بات يه كسى چيز كاقصدواراده كرنا)_

انجشة: ہمزہ کے فتہ 'نون کے سکون' جیم اورشین مجمہ دونوں کے فتہ کے ساتھ ' (بروزن حنظلہ) رسول الله مَّلَ اللهُ مَلَّا عَلَام عَلام اللهُ مَلَّا اللهُ مَلَّا اللهُ مَلَّا اللهُ مَلَّا اللهُ مَلِّام کے غلام سے ۔ اعلی مافی قاموس]

امام سيوطئ فرماتے ہيں:ان جشده كى كنيت 'ابومارية' بتھى حبشى تھے،رسول الله مَثَالَيَّةُ اَكِهُمَا مِعَي

''حدی'' کے بارے میں مظاہر حق'' میں لکھتے ہیں:''حدی'' صراح کے مطابق اس بلند آواز گانے کو کہتے ہیں جس کے ذریعہ اونٹوں کو ہا نکا جاتا ہے۔لغت کی بعض دوسری کتابوں میں بدلکھا ہے کہ حدی' عرب شتر بانوں کے نغمہ کو کہتے ہیں۔ چنا نچہ عرب میں دستور ہے کہ شتر بان اونٹ ہا نکنے والا جب بددیکھتا ہے کہ اس کا اونٹ تھک گیا ہے یااس کی چال سست ہوگئ ہے تو وہ ہند آواز اورخوش گوئی کے ساتھ گائے ہا کہ کا ایس کی سے وہ تیز رقاری

و مرقاة شرع مشكوة أرموجله نعم المحالي من الأداب الأداب

کے ساتھ چلنے لگتا ہے کتابوں میں لکھا ہے کہ حدی جو گانے ہی کی ایک قتم ہے مباح ہے اور اس کے بارے میں علماء میں ہے کسی کا کوئی اختلافی قولنہیں ہے۔اھ۔

"قواريد": قارورة كى جمع ہے جس كامعنى "زجاجة" (شيشه كائلرا شيشه كابرتن) ہے عورتوں كوشيشه سے تعبير كيا گيا ہے ' چۇنكه عورتوں ميں رفت ولطافت ہوتی ہے اورفطرى طور پر كمزور ہوتی ہيں۔

اس ارشادگرامی کا مطلب میہ ہے کہ عورتوں کے بدن میں جوفطری نزاکت و کمزوری ہوتی ہے اس کی بنا پراوٹوں کا تیز چلنا
اور بچکو لے لگناان کے سخت تعب و تکلیف کا موجب بن جاتا ہے لہٰ آا تخضرت مُلَّا لَّیْتُوْمِ نے اپنے شتر بان انجھہ رضی اللہ عنہ کو تکم دیا
کہ اونٹ کو اتن تیزی کے ساتھ نہ بھگاؤ کہ اس پر سوار عورتیں بچکو لے کھانے لگیں اور اس کی وجہ سے ان کو تکلیف و پریشانی کا سامنا
کرنا پڑے ۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں یہی معنی زیادہ واضح ہیں۔ چونکہ یہ عنی شفقت ورحمت سے ناشی ہیں ، جب کہ ذیل ہے
معنی میں سو غِطن ہے ، جومنصب نبوت کے شایان شان نہیں۔

دوسرا مطلب یہ ہے کہ اس ارشادگرامی کے ذریعہ لوگوں کے دل کی کمزوری ونری کی طرف اشارہ کرنامقصود تھا لیمن اور آنجضرت منگا فیٹی اللہ عنہ کو ہدایت کی کہ اس طرح حدی خوانی نہ کروجس سے عورتوں کے دل کمز ورمتاثر ہوجا کیں اور تمہارے گانے کی وجہ سے ان کے ذہن ود ماغ اور جذبات میں ہلچل پیدا ہوجائے اور وہ کسی برے خیال میں بہتلا ہوجا کیں کیونکہ گانے کی خاصیت ہی یہ ہے کہ وہ طبیعت کو بھڑ کا تا ہے اور جذبات میں ہلچل مجاد مجاد ہوجا نا ایر حقیقت کو نظر انداز نہیں کرنا چاہئے کہ کسی برے خیال کا پیدا ہوجا نا اور طبیعت ودل کا کسی وسوسے میں مبتلا ہوجانا ایک طبعی چیز ہے جو کسی انسان کے اختیار کی پابند کہتیں ہے لہذا آنخضرت من اللہ عن اس کو مناسب سمجھا کہ احتیاط کی راہ ظاہر فرمادیں کہ بہرصورت احتیاط کی راہ احتیار کرنا ہی بہتر اور اولی ہے۔

قوله: رویدك یا انجشة لاتكسر القواریر: "رویدك": مصدر بے: منصوب بے چونکه مفعول مطلق ہے۔ فعل ناصب مقدر ہے، اوركاف كل جرميں ہے۔ رویدك معنوى اعتبار ہے" أمهل امهالك" كى طرح ہے۔ اى قبیل سے بيآ يت بيآ يت بيآ المهلهم رویدا ﴾ [الطلاق ٧٠] بعض حضرات كا كہنا ہے كه" روید" اسم فعل ہے، اوركاف حرف خطاب ہے۔ "لا تكسر ": جواب امر ہونے كى وجہ سے مجز وم ہے۔ "لا تكسر ": جواب امر ہونے كى وجہ سے مجز وم ہے۔

اجِهاشعراجِها كلام، بُراشعر بُراكلام

٧٠ ٣٨: وَعَنْ عَآفِشَةَ قَالَتُ ذُكِرَ عِنْدَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشِّعُرُ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ كَلاَمٌ فَحَسَنُهُ حَسَنٌ وَقَبِيْحُهُ قَبِيْحٌ۔ (رواہ الدار نطنی)

أخرجه الدارقطني في السنن ٤/٥٥/ الحديث رقم٢/من باب الخير الواحد يوجب العمل.

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلينهم كري و ١٩٨٨ كري كاب الاداب

ترجها: حصرت عائشہ و این سے روایت ہے کہ ایک مرتبدرسول الله طَالْتِیْم کے سامنے اشعار کا تذکرہ کیا گیاتو آپ طَالِّیْمَ اِن اِسْتَا لِلْمُ اِللَّهُ عَلَيْمَ اِن اِللَّهُ عَلَيْمَ اِللَّهُ عَلَيْمَ اِللَّهُ عَلَيْمَ اِللَّهُ عَلَيْمَ اِللَّهُ عَلَيْمَ اِللَّهُ عَلَيْمَ اللَّهُ عَلَيْمَ عَلَي

٣٨٠٨ : وَرَوى الشَّافَعِيُّ عَنْ عُرُوةَ مُرْسَلًا ـ

اس روایت کوشافعی نے عروہ سے بطریق ارسال نقل کیا۔

تشریج: حدیث اگر چدمرسل ہے گرکوئی حرج کی کوئی بات نہیں، چونکہ جمہور کے نزد کی مرسل بھی جمت ہے۔ رہی بات امام شافعتی کی توان کے ہاں بھی مرسل جمت ہے بشر طاعتصا د، اور ماقبل میں بدروایت متعدد اسانید کے ساتھ گزر رچک ہے۔

إس شيطان كو يكزلو

٥٨٠٩ : وَ عَنِ آبِى سَعِيْدِ إِلْخُدْرِيِّ قَالَ بَيْنَا نَحْنُ نَسِيْرُ مَعَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْعَرْجِ اِعْرَضَ شَاعِرٌ يُنْشِدُ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خُدُوْالشَّيْطَانَ آوْ آمُسِكُوْ الشَّيْطَانَ لَانَ يَمْتَلِى شِعْرً (رواه مسلم) الشَّيْطَانَ لَآنَ يَمْتَلِى شِعْرً (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٧٦٩/٤ الحديث رقم (٩-٩ ٢٢٥) واحمد في المسند ٨/٣-

توجہ دھنرت ابوسعید خدری بڑائیؤے روایت ہے کہ ہم مقام عرج میں رسول اللّه کُانِیْنَا کے ساتھ سفر کرد ہے تھے تو جانب رسول اللّه کُانِیْنَا نے فرمایا اس شیطان کو پکڑلویا بیفر مایا اس شیطان کوتھام لو کسی آ دمی کے پیٹ کا پیپ سے بھرا ہوا ہونا اس سے بہتر ہے کہ وہ شعر سے بھرا ہوا ہو۔ (مسلم)

تشرویی: بالعوج: امام نووی فرماتے ہیں !'عوج 'مین مجملہ کے فتحہ' راء کے سکون اور جیم کے ساتھ ہے۔ مدینہ سے تقریباً ۸ کمیل کے فاصلہ پرواقع بہت بردی بہتی ہے۔ صاحب قاموں لکھتے ہیں: عرج فتحہ کے ساتھ۔ (نام کی بہت ی جگہیں ہیں۔) بمن کا شہر ہے جاز کی ایک وادی کا نام بھی عرج ہے۔، بلاد ہذیل میں اک جگہ''عرج'' کے نام سے موسوم ہے اور مکہ کے رائے میں واقع ایک منزل کا نام عرج ہے۔

ينشد: ازباب افعال --

قوله: خذ و اليشطان أو أمسكو االشيطان: راوي كوشك ہے كەكياالفاظ ارشادفر ماتے تھے۔

شاعر كوشيطان كيني كي وجهه:

جب آنخفرت مَنْ النَّيْزُ الشَّخْص کود يکھا که وہ شعر پڑھنے ميں بری طرح مشغول ہے يہاں تک که اس کو وہاں موجود مسلمانوں کی طرف بھی کوئی النقات نہيں ہے بلکہ ایک طرح ہے آنخضرت مَنْ النَّيْزُ اور تمام مسلمانوں سے صرف نظر کئے ہوئے ہے کابا چلا جار ہا ہے اور اس کوشوق شعر وشاعری نے اس درجہ ہے باک بنادیا ہے کہ وہ انسانی اور اخلاقی تقاضوں اور آ دابِ زندگی کا کوفر اموش کر بیٹھا ہے جس کا مطلب یہ ہے کہ اس کے رگ و پے میں صرف شعر وشاعری ہی سرایت کئے ہوئے ہے اور وہ جب کے در جب کا بے حیاو بادب بن گیا ہے تھی کہ میر خص سے آپ مُنْ النَّائِمُ کی مُرادیتی کہ میر خص آپ کے در جب کا بے حیاو بادب بن گیا ہے تھی کہ میر خص

و مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري و و مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم

رحت اللی اور قرب خداوندی ہے بعد اختیار کئے ہوئے ہے اور ظاہر ہے کہ اس سے صورتِ حال کا صد ورمحض اس لئے ہوا کہ وہ اپنی شعر و شاعری کے غرور ونخوت میں مبتلا تھا اس لئے آپ تا گاؤنا نے شعر کی فدمت کی۔)

گاناول میں نفاق بیدا کرتاہے

٠٨١٠ وَعَنُ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الُعِنَاءُ يُنْبِتُ الْبِفَاقَ فِي الْقَلْبِ كَمَا يُنْبِتُ الْمَاءُ الزَّرْعَ۔ (رواہ البيهني في شعب الايعان)

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٧٩/٤ الحديث رقم ٥١٠٠

توجیم این مسترت جابر براز سے روایت ہے کہ رسول الله تالی نظیم نے فرمایا گانا دل میں اس طرح نفاق کو بیدا کرتا ہے جس طرح پانی کھیتی کو اگا تا ہے۔ اس روایت کو بیعتی نے شعب الایمان میں نقل کیا ہے اور دیلمی نے اس روایت کو حضرت انس بھی نفاق کیا ہے اور دیلمی نے اس روایت کو حضرت انس بھی نفاق کو اس طرح پیدا کرتے ہیں جس طرح پانی گھاس کو اگا تا ہے۔ مجھے اس ذات کی قتم ہے جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے بلا شبقر آن اور ذکر دل میں ایمان کو اس طرح پیدا کرتے ہیں جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے بلا شبقر آن اور ذکر دل میں ایمان کو اس طرح پیدا کرتے ہیں جیسے پانی نباتات کو اگا تا ہے۔ (بیم قی دیلمی)

تشريج: الغناء: غين معجمه كركسره اورمد كساته يمعنى "تغنى"-

راگ اورگانا انسان میں نفاق کے پیدا ہونے کا سبب بنتا ہے بیآ دی کونفاق تک لے جاتا ہے۔لہذا گانا نفاق کی جڑاور نفاق کا شعبہ ہے۔جیسا کہ ایک اور جگہ فرمایا:البذاء و البیان شعبتان من النفاق (دیکھئے صدیث: ۹۲۹ ۲۲ مے

شرح السندميں لکھتے ہيں: کہا گيا ہے المغناء رقية المؤنا(گانازنا کامنتر ہے۔)امام شافعیؒفرماتے ہيں:اگرکوئی شخص غناء پر مداومت کرتا ہے، اوراس کے پاس گانے والوں کا سرعام تانتا لگا رہتا ہے، تو بيسفاہت ہے، اس کے باعث بيانسان مردود الشہادة ہوجائے گا،اوراگراپيا کم کرتا ہے تو''مردودالشہادة''نہيں ہوگا۔

امام نووی " (روضه میں فرماتے ہیں کہ کفن آواز کے ساتھ گانا مکروہ ہے اور اسکا سننا بھی مکروہ ہے اجنبی عورت سے سننا
سخت مکروہ ہے اور آلات موسیقی جیسے عود (سارنگی) و طنبور (ستار) صنبج (جھانچھ) اور گانے بجانے کے دیگر آلات کے
ساتھ گانا شرایوں کا شعار ہے حرام ہے اوراسی طرح تمام "اوتار" بھی حرام ہیں۔ اسکا سننا بھی حرام ہے۔ بانسری کے بارے
میں دوقول ہیں: امام نووی نے اس کی حرمت کوراجی قرار دیا ہے اور غزالی نے اس کو جائز بتلایا ہے۔ اور یہی بات اقرب ہے۔
بانسری سے مرادصرف " نرکل" کی بانسری نہیں ہے بلکہ " مز مار عراق " بھی اسی تکم میں ہے اور جس کے ذریعہ اور تار بجائے
بانسری سے مرادصرف " نرکل" کی بانسری نہیں ہے بلکہ " مز مار عراق" بھی اسی تکم میں ہے اور جس کے ذریعہ اور تار بجائے
جاتے ہیں وہ بھی بلا خلاف حرام ہیں۔ مزید فرماتے ہیں کہ اس جا بسی کہ بانسری حرام ہے نیاس مزمارہ (بانسری) کو بھی
شامل ہے جس کو" شابہ کہا جا تا ہے۔ ابوالقاسم دولتی نے بانسری کی حرمت پر ایک کتاب کسی ہے جو ہوی عمرہ اور قیمتی مباحث پر
مشتمل ہے اس کتاب میں انہوں نے بانسری کی حرمت پر دلالت میں بہت مبالغہ کیا ہے۔

تخريج: اس روايت كوابن الى الدنيانے ابن مسعود ہے' ذوم الملا بي' ميں نقل كيا ہے ليكن اس روايت ميں' الذرع"

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنكم كالمستحدث المستحدث المستحدث

كے بجائے''البقل'' كے الفاظ ہیں۔

بانسری کی آواز ہے کا نوں میں اُنگلیاں

ا ٢٨٨: وَعَنُ نَافِعِ قَالَ كُنْتُ مَعَ ابْنِ عُمَرَ فِي طَرِيْقِ فَسَمِعَ مِزْمَارًا فَوَضَعَ اِصْبَعَيْهِ فِي اُذُنَيْهِ وَنَاءَ عَنِ الطَّرِيْقِ اللّهِ الْبَجَانِبِ الْآخِرِ ثُمَّ قَالَ لِى بَعْدَ اَنْ بَعُدَ يَا نَافِعُ هَلْ تَسْمَعُ شَيْئاً قُلْتُ لَا فَرَفَعَ اِصْبَعَيْهِ مِنْ اُذُنَيْهِ قَالَ كُنْتُ مَعَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَمِعَ صَوْتَ يِرَاعٍ فَصَنَعَ مِثْلَ مَا صَنَعْتُ قَالَ نَافِعٌ وَكُنْتُ إِذَ ذَاكَ صَغِيْرًا - (رواه احدوابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٢٢ الحديث رقم ٤٩٢٤.

ترجی این حضرت نافع بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت ابن عمر ﷺ کے ساتھ سفر میں تھا تو آپ نے باہے کی آ واز ن کر کانوں میں انگلیاں ڈال لیں اور راستہ سے دوسری جانب بٹ گئے پھر دور نکل جانے کے بعد فر مایا اے نافع ! کیاتم کوئی چیزسن رہے ہو؟ میں نے کہانہیں۔ تو انہوں نے اپنی دونوں انگلیاں اپنے دونوں کانوں سے نکال دیں اور پھر فر مانے لگے کیمین رسول اللہ مَنَا اللّٰهِ مُنِی ساتھ جار ہا تھا کہ آپ مَنا اللّٰهِ مُنَا اللّٰهِ مُناس وقت چھوٹا ساتھا۔ (احمد وابوداؤد)

تشريح: ناء: الف ك بعد بمزهب اى بعد.

ان بعد: پہلے حرف رفتہ اور ثانی پرضمہ ہے۔

يواع:ياءكے فتہ كے ساتھ۔

قوله: فسمع صوت يراع فصنع مثل ماصنعت:

''ریاع'': یاء کے فتحہ کے ساتھ''قصب'' (نرکل) فصنع مثل ماصنعت: اس کے دومطلب ہوسکتے ہیں: پی انہوں نے فقط کا نوں میں انگلیاں ڈال لیں تھیں جس طرح کے میں نے بھی کیا۔ پی انہوں نے بالکل ای طرح کیا تھا کہ جس طرح میں نے کیاراستہ سے بٹنا' یہ سوال وجواب وغیرہ۔

قال کنت مع رسول: جمله متانفه بیانی بھی ہے، اور تعلیلیہ بھی ہے۔

حضرت نافع نے اس روایت کے آخر میں جو یہ واضح کیا ہے کہ میں نے جس واقعہ کا ذکر کیا ہے وہ اس وقت کا ہے جب میں بہت چھوٹا تھا اس سے ان کا مقصدا س بات کو واضح کرنا تھا کہ اس وقت چونکہ میں چھوٹی عمر کا تھا اور شرعی طور پر مکلف نہیں تھا اس لئے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہا نے اس آ واز کو سفنے سے مجھے کو منجیس کیا اگر میں شرعی طور پر مکلف ہوتا تو وہ یقیناً مجھ کو بیہ مہرایت کرتے کہ ان کی طرح میں بھی اپنے کا نوں میں انگلیاں ڈال لوں ۔ کسی کو بیہ وہم نہ ہونا چا ہے کہ اس آ واز میں کرا ہت منز یہی تھی اس لئے انہوں نے مجھے اس آ واز سے سفنے ہے منع نہیں کیا بلکہ حقیقت یہ ہے کہ اس آ واز کوسننا مکر وہ تحریکی تھا اور مجھے منع نہیں کیا بلکہ حقیقت یہ ہے کہ اس آ واز کوسننا مکر وہ تحریکی تھا اور مجھے منع نہرنے کا تعلق میرے غیر مکلف ہونے سے تقادیب

و مقاة شيح مشكوة أربوجلينهم كي و ١٠ كي كاب الاداب

ربی به بات که جب حضرت ابن عمر رضی الله عنهما نے اپنے کا نول میں انگلیاں ڈال لیس تھیں تو راستہ چھوڑ دینے کی کیا ضرورت تھی تو اس کا تعلق کمال تقوی کا اور ورع سے تھا یعنی حضرت ابن عمر رضی الله عنهمانے احتیاط وتقوی کی کا تقاضا یہی سمجھا کہ اس راستہ سے بی ہٹ جائیں ورنہ اگر اس راستہ کوچھوڑ دینا بھی شرعی طور پر ضروری ہوتا تو حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما یقینا حضرت نافع کوبھی وہ راستہ چھوڑ دینے کا حکم دیتے۔

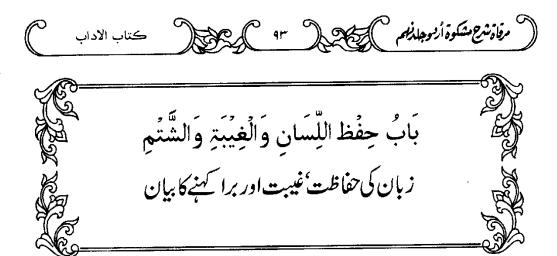
شرح السندميں لکھتے ہيں که مزامير ملائى اور معازف کی حرمت پرسب کا اتفاق ہے۔ ابن عمر نے جوآ واز سن تھی وہ چرواہوں
کی سیٹی کی آ واز تھی ۔ حدیث میں اس کا ذکر بھی آیا ہے۔ وگر نہ صرف کان بند کرنے پراکتفاء نہ کرتے بلکہ ردوز جر بھی فرماتے
'بعض علاء نے چرواہوں کی سیٹی کے سلسلہ میں رخصت دی ہے۔ اھ۔ اور شاید کہ وہ بانسری بجانے والا اہل ذمہ میں سے کوئی
میرودی تھا' یا نظروں سے کہیں اوجھل تھا۔ فتاوی قاضی خان میں لکھا ہے کہ لہو ولعب کی چیزوں یعنی ساز اور با جوں کوسنیا حرام اور
سخت گناہ ہے کیونکہ آن مخضرت مُنا کی لیے نے فرمایا ہے:

استماع الملاهي معصية والجلوس عليها فسق والتلذذبها من الكفر

" باجول كاسننا كناه باس يبين افتق باوراس كلنت وحظ حاصل كرنا كفريات ميس ي بيان

انہوں نے بیہ بات بطورتشد ید کے فرما کی۔

ہاں اگر کسی شخص کے کان میں باہے کی آواز نا گہانی طور پر آجائے تو اس صورت میں کوئی گناہ نہیں۔ لیکن اس پر واجب ہوگا کہ وہ اس بات کی پوری کوشش کرے کہ وہ اس آواز کوئن نہ سکے کیونکہ آنخضرت مُن اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ ا



"حفظ اللسان" بين مصدر كي اضافت البين مفعول كي طرف ب_اورمطلب بن بان كولا ليني كلام سي محفوظ ركهنا _ "غيبة" اور"شتم "كاعطف" حفظ" پر ب - بيعطف تخصيص بعداز تعيم كتبيل سے ب-

"غيبت"كا صطلاحي تعريف:أن تذكر أخاك بما يكره في الغيبة.

کسی شخص کی عدم موجود گی میں اس کے متعلق ایسی با تیں کرنا کہ جس کواگروہ ہے تو ناپسند کرئے''۔ اِشرطیکہ وہ بات اس میں موجود بھی ہؤاگروہ بات اس میں موجود نہ ہوتو یہ'' بہتان'' ہے۔

"شتم" كمعنى مين: السب واللعن (گالى دينا سخت گالى دينا العنت كرنا ارسواكرنا) اس كاتعلق حاضروغائب، زنده مرده سب سے ہے۔

الفصكالاوك

دوچیزوں کی ضانت پر جنت

٣٨١٢:عَنْ سَهُلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ يَّضْمَنْ لِيْ مَا بَيْنَ لَحْيَيْهِ وَمَا بَيْنَ رِجْلَيْهِ اَضْمَنْ لَهُ الْجَنَّةَ۔ (رواه البحاری)

أخرجه البخاري في صحيحه ٢٠٨/١١ الحديث رقم ٦٤٧٤_

توجہ کے دھنرت ہل بن سعد بڑا ٹوڑے روایت ہے کہ رسول اللہ مُکا ٹیٹیٹ نے فر مایا: جو شخص مجھے دو چیز وں کی صانت دے میں اس کے لئے جنت کی صانت دیتا ہوں ایک وہ چیز جواس کے جبڑ وں کے درمیان ہے اور ایک وہ چیز جوائم کی ٹاگوں کے درمیان ہے۔ (بخاری)

تشريج: من يضمن! يضمن "مجروم ب "من" جازمة ترطيه ب_

لحييه الام كفتح كساتم" لحى" كاشتنيب منبت الاسنان اورامام طبن لكت بين "لمحيية" بفتح اللام منتقبة لحي اللام منتقبة لحى وهما العظمان اللذان ينبت عليهما الاسنان علوا وسفلا (اوپ نيچ كرونول جرم) أضمن له

(مرفاة شرح مشكوة أربوجله زليم كي المستحدث ١٣ كي المركز ١٣ كي المركز الم كتاب الاداب

المجنة: اس كے رومطلب ہو سكتے ہيں: 🎞 جنت كى ضانت سے مراد جنت ميں دخولى اولى كى ضانت ہے۔ 🗷 جنت كے ورجات کے عالیہ کی صفانت مراد ہے۔ امام طبی فر ماتے ہیں بعض علاء ہے اس کا مطلب میمنقول ہے کہ جو شخص مجھے اپنی زبان کی حفاظت کی صفانت دے گا کہوہ زبان کوشر کے لئے استعمال نہیں کرے گا 'اور لا بعنی اورمصر وموجب فسق و کفر با تو ل سیجا ہے گا اور ا بنی شرم گاہ کوحفاظت کرنے کی صانت دے گامیں اس کو جنت کی صانت دیتا ہوں۔

و فبی الباب: 🗷 اس حدیث کواحمد اور حاکم نے ابومویٰ سے ان الفاظ کے ساتھ روایت کیا ہے:

"من حفظ ما بين فقميه ورجليه دخل الجنة".

الفقم: بالضم والفتح. اللحي. (على ما في النهاية.)

🗷 تر مذی، این حبان اور حاکم نے ابو ہر ریرہؓ سے مرفو عاَ نقل کیا ہے، الفاظ یہ ہیں:

"من وقاه الله شرما بين لحييه وشرما بين رجليه دخل الجنة".

🗷 بیمتی میں الس سے ان الفاظ کے ساتھ مردی ہے: ''من وقبی شر لقلقہ وقبقبہ و ذبذبہ فقد و جبت لہ

اللقلق: اللسان (زبان) القبقب: البطن (پيك)

الذبذب:الذَّكو (مردكاعضوتناسل)_ (كذا في مختصر النهاية للسيوطي)

رضا کا ایک کلمہ بھی مجنشش کے لئے کا فی ہے

٣٨١٣: وَعَنْ اَبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الْعَبْدَ لَيَتَكَلَّمُ بِالْكَلِمَةِ مِنْ رِضُوَانِ اللَّهِ لَايُلْقِىٰ لَهَا بَالَّا يَرْفَعُ اللَّهُ بِمَا دَرَجَاتٍ وَإِنَّ الْعَبْدَ لَيَتَّكَلَّمُ بِالْكَلِمَةِ مِنْ سَخَطَ اللَّهِ لَا يُلْقِيْ لَهَا بَالاً يَهْوِيْ بِهَا فِي جَهَنَّمَ (رواه البحاري وفي رواية لهما) يَهُوِيْ بِهَا فِي النَّارِ أَبْعَدَ مَابَيْنَ المَشُوقِ وَالْمَغُوبِ.

أخرجه البخاري في صحيحه ٢٠٨/١١ الحديث رقم٢٤٧٧ و مسلم في ٢٢٩٠/٤ العديث رقم (٥٠-٢٩٨٨)، والترمذي في السنن ٤٨٤/٤ الحديث رقم ٢٣١٩ و ابن ماجه في ١٣١٢/٢ الحديث رقم

٣٩٦٩ و مالك في الموطا٢/٥٨٥ الحديث رقم ٥، واحمد في المسند ٣٦٩/٣_

ت**ترجیمل**: حضرت ابو ہریرہ ڈھٹیز سے روایت ہے کہ رسول اللہ مالیٹیئر کے فرمایا: کہ انسان بعض اوقات اللہ کی رضا مندی کا کوئی ایسا کلمہ کہہ دیتا ہےجس کا قطعا اسے خیال بھی نہیں ہوتا گر اللہ تعالیٰ اس کی وجہ سے اس کے در جات بلند کر دیتے ہیں اور بعض اوقات بندہ اللہ کی نارائٹنگی کا ایسا کلمہ زبان ہے نکال دیتا ہے جس کی طرف اس کا دھیان بھی نہیں ہوتا اوراس کی وجہ سے وہ دوزخ میں اتناد ور جا گرتا ہے جتنامشرق ومغرب کا فاصلہ ہے۔ (بخاری مسلم)

تتشريج: قوله: من رضوان الله: "من" بيانيه ب- (جار مجرورا بي متعلق مل كر) حال ب كلمه ب- اى من محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كري و ١٥٥ كري كاب الاداب

کلام فیه ضاه - د صوان : راء پرضمه و کسره دونول جائز ہیں۔

لا يلقى: ياء كضمه اورقاف كي سكره كي ساته ب اور بعض شخول من ياء اورقاف كفته كي ساته ب اى لا يرى يوفع الله بها: يه جمله مستانفه ب موجب كابيان ب گوياكة اكل كاكهنا يول تها: ماذا يستحق بعد ؟ تواس كوجواب ديا گيا: يوفع الله بهما در جات اور بعض شخول من ياء كفته كساته ب اس صورت مين معني يول بوگا: اى لايجد لها عظمة عنده و لا يلتفت عاقبتها عندر به .

لا یلقی لها بالا: یہ جملہ حال ہے" یہ کلم" کی خمیر سے ای یستمع الیها و لا یجعل قلبه نحوها ۔اصاس حدیث میں اس بات پر ابھارا گیا ہے کہ بات کرتے وقت آ دمی تد پر ونگر سے کام لے۔اورشرح المشارق میں ہے کہ یہ دونوں کفتی کے ساتھ اور 'البال' کے رفع کے ساتھ ہے۔ پس اس صورت میں 'البال' یبال الحال' کے معنی میں ہے'اور ظاہر یہ ہے کہ مصابح میں کھی ای طرح ہے۔ چونکداس کے شارح زین العرب فرماتے ہیں: یعنی اس کواس میں کوئی حرج ونعب الحق نہیں ہوتا اولا 'اور نہ اس کا دل اپنی کہی ہوئی بات کی طرف متوجہ ہوتا ہے۔ یا یہ عرب کے قول: 'لیس هذا من بالی او مما ابالیه" سے ماخوذ ہے اور مطلب ہے ہے کہ وہ بندہ کی کلم حق کا تکلم کرتا ہے' پس اس کو اللہ تعالیٰ کی رضا مندی حاصل ہوجاتی ہے'اور کبھی کسی بری بات کا تکلم کرتا ہے اور اس کو یعلم نہیں ہوتا کہ یکلمہ ایسا ہوگا' حالا تکہ انٹہ تعالیٰ کے بال وہ گناہ عظیم ہوتا ہے۔ پس اس شخص کو اللہ تعالیٰ کی ناراضگی کا سامنا کرنا پڑتا ہے۔ اگلے جملہ (و ان العبد لیت کلم بالکلمة من سخط الله) کا مطلب یہی شخص کو اللہ تعالیٰ کی ناراضگی کا سامنا کرنا پڑتا ہے۔ اگلے جملہ (و ان العبد لیت کلم بالکلمة من سخط الله) کا مطلب یہی ہے۔ یہوی بھا: واؤکے کسرہ کے ساتھ ہے۔ ای نحوض ویقع و یسقط۔

یهوی بها فی النار أبعد: أی هویا أبعد من البعد الذی بینهما امام طِیُ فرماتے ہیں بظاہر بیمصدر محذوف کی صفت ہے ای هو یا بلیغا بعید المبتدأ والمنتهی۔

اس ارشادگرامی کاحاصل اس بات پرمتنبه کرنا ہے کہ زبان پر ہروفت قابور کھواور اس کے معاملہ کو کم اہم نہ بھو تخریج: بخاری کی روایت ہے' امام احمد نے بھی نقل کیا ہے۔ دوسری روایت کاشیخین سے مروی ہوناسید جمال الدین نے ذکر کیا ہے۔

جامعصغيركي روايت بين بيالفاظ آئي بين: "وان العبد ليتكلم بالكلمة ما يتبين فيها يزل بها في النار أبعد ما بين المشرق والمغرب". رواه احمد والشيخان عنه _

مسلمان كاقتل

٣٨١٣ : وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بُنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سِبَابُ الْمُسْلِمِ فُسُوْقٌ وَقِتَالُهُ كُفُرٌ ـ (متفق عليه)

أخرجه البخاري في صحيحه ١١٠/١ الحديث رقم ٤٨ و مسلم في ٨١/١ الحديث رقم (١٦٠-٣٤)، والترمذي في السنن ٢١١/٤ الحديث رقم ١٩٨٣، والنسائي في ١٢١/٧ الحديث رقم ٤١٠٥ و ابن ماجه في ر مرفاة شرع مشكوة أربوجلينهم كري ١٦ كري كاب الاداب

٢/٩٩/١ الحديث رقم ٣٩٣٩، واحمد في المسند ٧٨٥/١_

تشويج: سباب: سين كركره كساته يهال مصدركي اضافت النام معول كي طرف ب- صاحب النهايد لكهة مين: السب: الشمه.

يقال:سبه يسبه سبا وسبابا.

الفسوق: المُلِّ فرماتے ہیں: لغوی اعتبارے' 'خروج'' کے ہم معنی اور ہم وزن ہے۔ اور شرعی اعتبارے' المحروج عن المطاعة '' کو کہتے ہیں۔

ال حدیث کے مطلب میں شراح کا شدیدا ختلاف ہے۔

سلمان کے ساتھ قال کرنااس کے مسلمان ہونے کی وجہ ہے، کفر ہے۔ ملاعلی قاریؒ نے اس جواب کو دوراز کارقر اردیا ہے۔ فرماتے ہیں اس بات کا ضروریات دین میں سے جونامعلوم ہی ہے۔ اس بات کو بیان کرنے کی قطعاً کوئی حاجت نہیں تھی۔

کسی مسلمان کے لگر کے کو گفر کہنے کا یہ مطلب نہیں ہے کہ کوئی مسلمان اگر کسی مسلمان کوئل کرد ہے تو وہ کا فرہ وجا تا ہے بلکہ ارشاد کا مقصد اس بات کونہایت بختی وشدت کے ساتھ بیان کرنا ہے کہ مسلمان کا ناحق خون بہانا انتہائی شکین جرم ہے اور جو مسلمان اسپے مسلمان بھائی کوئل کرتا ہے وہ اسپے اسلام کے کامل ہونے کی نفی کرتا ہے۔ گویا یہاں ' گفر' سے مراد کمال اسلام کی نفی ہے امام طبی فرماتے ہیں اس کا وہی مطلب ہے جو اس حدیث میں بیان فرمایا گیا ہے: المعسلم من سلمہ اللہ سلمون یعنی کامل مسلمان وہی ہے جس سے مسلمان محفوظ و مامون رہیں یہ بات طے ہے کہ یہاں "المعسلم" سلمہ المعسلم المعسلم نامل مسلمان ہے' کہ اس کا ایمان اس کو حسب استطاعت حقوق کی ادائیگی کراتا ہے' پس اس حدیث میں گفر کی باب طرف نسبت اس کے ایمان کے نقص کی طرف تغلیظا اشارہ ہے ۔ اھے۔ یہان کا وہم ہے کہ انہوں نے اس اضافت کو باب طرف نسبت اس کے ایمان کے نقص کی طرف تغلیظا اشارہ ہے ۔ اھے۔ یہان کر چکے ہیں۔ چونکہ مسلمان کوگالی دینا اضافۃ المصدر الی فاعلہ سے بچھایا ہے حالا نکہ ایمان ہویانہ ہو۔ اوراس سے قال کرنا' دونوں کفر ہیں' خواہ وہ کامل الایمان ہویانہ ہو۔

شرح السنديل لكھتے ہيں: (وه مسلمان يقيناً كافر ہوجائے گا) جوكسى مسلمان كاخون بہانا بغيركسى تاويل كے مباح سمجھاور اسلام كواس كے لئے: 'عاصم' نه سمجھ تو بدار تد اوو كفر ہے۔ چنانچہ 'النصابیة' میں لکھتے ہيں: السب الشمة 'يقال: سبه يسبه سبا و سبابا۔

تخريج:

^{🚸 🛚} اس حدیث کواحمد، تر مذگ ، نسائی اوراین ماجهٌ نے ابن مسعودٌ سے قتل کیا ہے۔

و مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنعم كالمنافع المنافع المنافع

- 🗇 طبرانی نے عبداللہ بن مخفل اور عمر و بن نعمان بن مقرن سے فقل کیا ہے۔
 - دارقطنی نے افراد میں حضرت جابڑ نے قل کیا ہے۔
- 🔕 طبرانی کی این متعودٌ ہے مروی ایک روایت میں ان الفاظ کا اضافہ ہے: و حرمہ ما له کحرمہ دمہ.

مسلمان كويا كافر! كهني كاوبال

٣٨١٥: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيُّمَارَجُلٍ قَالَ لِآخِيْهِ كَافِرٌ فَقَدُ بَاءَ بِهَا آخَدُهُمَا۔ (منفق علیه)

أخرجه البخاري في صحيحه ١٤/١٠ الحديث رقم ٢١٠٤ و مسلم في ٧٩/١ الحديث رقم (١١١-٦٠) ومالك في الموطأ ٩٨٤/٢ الحديث رقم ١من كتاب الكلام، واحمد في المسند ٤٧/٢ الحامع الصغير ١٠٤٠ الحديث رقم ٢٧٧-

ترجها: حصرت ابن عمر طاق کہتے ہیں کہرسول الله مُثَالِّقَائِم نے فرمایا: جس شخص نے کسی مسلمان کوکہا اے کا فر اِ تووہ کفران دونوں میں سے ایک کی طرف لوٹے گا۔ (بخاری)

تشريج: قوله:قال الأخيه كافر:

"كافر": كى تركيب مين دواحمالات بين:

- پ ہنی علی الضم ہے، چونکہ مناوی ہے۔ حرف نداء محذوف ہے۔ (ذکرہ میرک)۔اس کی تائیداس روایت سے بھی ہوتی ہے کہ جس میں حرف نداء صراحثانہ کورہے۔
- بعض نسخوں میں بدلفظ تنوین کے ساتھ ہے۔اس کے مطابق ''انت'' یا'' ھو ''مبتداء محذوف کی خبر ہے۔ مطلب بیہ ہے کہا یک شخص نے جوخود مسلمان ہے کسی دوسر ہے مسلمان کو کا فرکہا تواس کی دوہی صور تیں ہوں گی ایک تو بیہ کہنے والے نے بچ کہا ہو' ظاہر ہے کہ اس صورت میں کلمہ کفر کا مستحق وہی شخص ہوگا جس کو کا فرکہا گیا ہے اور جو حقیقتا کا فر ہے دوسرے بیا کہ کہنے والے نے جموث کہا ہولیتی اس نے جس شخص کو کا فرکہا ہے ہو حقیقت میں مسلمان ہے اور اس کی طرف کفر کی نسبت سرا سر جموث ہے اس صورت میں کہا جائے گا کہ کہنے والاخود کا فر ہوگیا تو اس کا مطلب اس کے علاوہ اور کیا ہوسکتا ہے کہ اس نے ایمان کو کفر سمجھا اور دین اسلام کو باطل جانا۔

اس حدیث کے سلسلے میں امام نو وی نے جو پھی کھا ہے اس کا ماحصل ہے ہے کہ ندکورہ حدیث کو بعض علاء نے مشکلات میں شار کیا ہے کیونکہ اس ارشادگرامی کا جو بظاہر مفہوم ہے اس کو حقیقی مراد قرار نہیں دیا جا سکتا۔ بایں وجہ کہ اہل حق کا مسلک ہیہ ہے کہ کوئی مسلمان خواہ کتنا ہی ہوا گناہ کیوں نہ کرے جیسے قبل اور زناوغیرہ اور خواہ وہ اپنے مسلمان بھائی کو کا فر کہنے کا ہی مرتکب کیوں نہ ہو بشرطیکہ وہ دین اسلام کے باطل ہونے کا عقیدہ نہ رکھے تو اس کی طرف کفر کی نسبت نہ کی جائے (جب کہ ندکورہ حدیث کا طابری مفہوم بیان اس کے باطل ہونے کا عقیدہ نہ رہے مسلمان کو کا فر کہے اور حقیقت میں کا فرنہ ہوتو کہنے والاخود کا فر ہو۔

و مقاة شرع مشكوة أرموجلدام كالمحالي من الاداب من الداب الاداب

جائے گا)۔ چنانچہ ای وجہ ہے اس ارشادگرای کی مختلف تاویلیس کی جاتی ہیں۔ ایک تو بیکہ اس کامحمول وہ مخص ہے جو نہ صرف بید

کہ سم سلمان کو کا فر کہے۔ بلکہ سی مسلمان کی طرف کفر کی نسبت کرنے کو حلال و جائز بھی سمجھے اس صورت میں "باہ بھا" کے معنی

بیہ ہوں گے کہ کفرخو داس خص کی طرف تکفیر کی معصیت لوٹتی ہے۔ یعنی جو خص کسی مسلمان کو کا فر آس کی کا تو اس کا بیہ کہنا اس مسلمان کو تو کوئی نقصان پہنچائے گانہیں البتہ مسلمان کو کا فر کہنچ کے گناہ میں خود مبتلا ہوگا اور تیسرے بیر کہ اس ارشادگرا می کامحمول خوارج

ہیں۔ جومو منوں کو کا فر کہتے ہیں لیکن بی تیسر می تاویل بہت ضعیف ہے کیونکہ اس تاویل کا مطلب بیہ ہوگا کہ خوارج کو کا فر قر اردیا

جائے جب کہ اکثر علماء امت کے نزد یک زیادہ صحیح اور قابل قبول قول ہیہ ہے کہ خوارج فرقہ ہے تعلق رکھنے والے لوگ گراہ بے

جائے جب کہ اکثر علماء امت کے نزد یک زیادہ صحیح اور قابل قبول قول ہی تاری نے وضاحت کی ہے کہ اس تاویل کو ان کے حق میں ضعیف نہیں کہا جائے گا۔ جو نہ صرف اہل سنت والجماعت بلکہ اکثر او نیچ درجہ صحابۂ گرام تک کے بارے میں نعوذ باللہ کفر کا مقیدہ رکھتے ہیں۔

تخریج: جامع صغیر میں ہے'' اذا قال الوجل لأحیه:یا کافو فقد باء بھا أحدهما،''اس کو بخاری نے ابو ہریرہ نفق کیا ہے۔احمداور بخاری نے ابن عمر سے بھی نقل کیا ہے۔

غیر مستحق کونسق کی تہمت سے خود فاسق ہوجا تا ہے

٢٨١٢: وَعَنْ آبِى ۚ ذَرِّ ۚ . لَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَيَرْمِى رَجُلٌ رَجُلاً بِالْفُسُوقِ وَلاَ يَرْمِيهِ بِالْكُفُو الاَّ ٱرْتَدَّتْ عَلَيْهِ إِنْ لَهُ يَكُنْ صَاحِبُهُ كَذَالِكَ ـ (رواه البحارى)

أخرجه البخاري في صحيحه ١٠ /٢٤ الحديث رقم ٢٠٤٥، واحمد في المسند ١٨١/٥_

ترجمله: حضرت ابوذر براثین سے روایت ہے کدرسول الله مالینیا کے فرمایا: جو مخص کسی دوسرے پرفسق و کفر کی تہمت لگا تا ہے تواگر دوسرااییانہ ہوتو وہ کفراس کی طرف لوٹا ہے۔ (بغاری)

تشریج: اِلاَّ اُرْنَدَّتْ: کامطلب بیہ کفت میا کفر کی نسبت پر شمل وہ جملہ قائل کی طرف یاان دونوں میں ہے کسی ایک طرف کی لوٹنا ہے۔اگلے جملہ (ان لم یکن صاحبہ کذلك) کی روشنی میں واضح ہے۔

فاسق کہا جوحقیقت میں فاسق نہیں تو وہ کہنے والاخو د فاسق ہوگا ای طرح اگر کسی شخص نے کسی ایسے شخص کو کا فر کہا جوحقیقت میں کا فر نہیں ہے۔ بلکہ مؤمن ہے تو وہ کہنے والاخو د کا فر ہوجائے گا جیسا کہ بچھلی حدیث کے شمن میں بیان کیا گیا ہے۔

١٨٨٠ وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ مَنْ دَعَا رَجُلًا بِالْكُفْرِ آوْ قَالَ عَلُّوَّ اللَّهِ وَلَيْسَ كَذَالِكَ إِلَّا حَارَ عَلَيْهِـ

(متفق عليه)

أخرجه مسلم في صحيحه ٧٩/١ الحديث رقم (١١٢-٦١) واحمد في المسند ١٦٦/٥.

ترجیمله:حضرت ابوذر بطانیخ سے روایت ہے کہ نبی کریم مگانیخ کم نے فرمایا: جس شخص نے کسی ہے کہا اے کا فریا اے اللہ

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مفاة شرع مشكوة أرموجله فهم المحال ١٩٩ كري كاب الاداب

کے دشمن حالانکہ وہ خص اس طرح نہ تھا تو اس کی طرف لوٹ آئے گا۔ (بخاری وسلم)

تشريج:قوله:قال:عدو الله: منصوب على النداء بـ ايك نخي من عدو الله بـ اى هو أو أنت عدو الله و قوله: وليس كذلك: يرجمله حاليه بـ اى و الحال انه ليس مثل ماذكر من كونه كافر أو عدو الله حاد: حائم بملم اور اء ك ساته اى رجع اليه مانسب اليه و (كذا في النهاية)

"الا حار عليه" كاتركيب مين دواحمال بين:

- ﴿ المام طِبِيُّ فرماتے بیں مشتمیٰ مندمحذوف ہے جو جواب شرط پر ولالت کررہاہے. ای: من دعا رجلا بالکفر باطلا فلا یلحقه من قوله ذلك شیبیء الا الرجوع علیه.
- ﴿ ''من''استنفهاميه إلى الله عن على الله عن ال

عرضِ مرتب:

اس حدیث کی تشریح کیلئے حدیث:۴۸۱۴ کوپیش نظرر کھئے۔

گالی کاوبال ابتداءوالے پر

٣٨١٨ ـ ٣٨١٩: وَعَنُ آنَسٍ وَآبِي هُوَيُوهَ آنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْمُسْتَبَّانِ مَا قَالاً فَعَلَى الْبَادِيْ مَالَمْ يَغْتَدِ الْمَظُلُومُ ـ (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ٢٠٠٠/٤ الحديث رقم (٢٥٨٧-٦٨) و ابوداوّد في السنن ٢٠٣/٤ الحديث رقم (٤٨٩٤)، واحمد في المسند ٢٠٣/٢_ أخرجه مسلم في صحيحه ٢٠٠٥/٤ الحديث رقم (٢٥٩٧-٢٥)، والعردي في السنن ٢٣٣/٤ الحديث رقم ٢٠١٩، واحمد في المسند ٢٣٣/٢_

توجیل حضرت انس خافید حضرت ابو ہریرہ خافید سے روایت ہے کدرسول الله مُنافید علی جودو فحض آپس میں گالم گلوچ کرتے ہیں اس کاوبال ابتداء کرنے والے پرہے جب تک کے مظلوم زیادتی نہ کرے۔ (بخاری)

قتشوسی: المستبان: بائم موحده کی تشدید کے ساتھ باب تفاعل سے اسم فاعل کا تثنیہ ہے۔ مبتدا ہے۔ اس کی خبر "ما قالا" ہے (اور "ما قالا" سے پہلے مضاف محذوف ہے۔)ای اٹم قولھما۔ "البادی" همز ه کے ساتھ بمعنی "مبتدی"۔ فعلی: فاءاس وجہ سے لائی گئ ہے کہ "ما" شرطیہ ہے یا اس وجہ سے که "ما" موصولہ تضمن شرط ہے۔ امام طبی فرماتے ہیں ممکن ہے کہ "ما" شرطیہ ہو اور جملہ مستبہ ہو۔ ہے کہ "ما" شرطیہ ہو اور جملہ مستبہ ہو۔

مطلب یہ ہے کہ اگر دوقخص آپس میں گالم گلوج کرنے لکیس ایک دوسرے کو برا بھلا کہنے کیس اورا یک دوسرے کے حق میں بدکلامی و تخت گوئی کریں تو اس ساری گالم گلوج اور برا بھلا کہنے کا گناہ ان دونوں میں سے اس مخض پر ہوگا جس نے گالم گلوج کی

ابتداءل ہولی۔

گالم گلوچ کی ابتدا کرنے والے کواپنی گالم گلوچ کا گناہ تو ہوگا ہی دوسر ہے مخص کی گالم گلوچ کا گناہ بھی اس کے نامہ اعمال میں کلصاحائے گا:

سبب بنائے۔

اس نے گالم گلوچ کی ابتداء کر کے گویا دوسر شخص پرظلم کیا ہے اوراس اعتبار سے وہ ظالم کہلائے گا اور دوسر اتخص مظلوم ۔

الکین بیاس صورت میں ہے جب کہ ٹانی جواب دینے میں زیادتی نہ کر ہے۔ اگر ٹانی حدسے تجاوز کر گیابا ہیں طور کہ اس کی گلوچ اول کی گالم گلوچ سے ہو ھگی یا اول نے جوایذ ایجنچادی تھی اس کے جواب میں ٹانی نے اس سے بھی زیادہ ایڈ ایجنچادی تو گلی گلوچ اول کی گالم گلوچ سے ہو ھگی یا اول نے جوایذ ایجنچادی تقط اول پر اس صورت میں اول کی بہنبست ٹانی پرزیادہ گناہ ہوگا بعض حضرات نے پہلھا ہے کہ جب ٹانی تجاوز کرے گا تو گناہ فقط اول پر نہیں رہے گا بلکہ ٹانی بھی اس تعدی اور زیادتی کی وجہ سے گنہگار ہوگا ساری بات کا حاصل بیہ ہے کہ اس کا مدار تجاوز پر ہے۔

''شرح النہ' میں ہے : من اور بی الو ہوا من یسب مستین بستیۃ۔

تخریج: الجامع الصغریس برالفاظ مروی ہیں: المستبان ما قالا فعلی البادی منهما حتی یعتدی المظلوم (فرماتے ہیں) اس حدیث کواحر، مسلم، ابوداؤداور ترندیؓ نے حضرت انسؓ کا ذکر کئے بغیر صرف حضرت ابو ہریہؓ نے قل کیا ۔

احمدنے ایک روایت میں اورامام بخاریؒ نے'' الادب''میں عیاض بن حمار سے ان الفاظ کے ساتھ نقل کیا ہے: المستبان شیطان یہ یتھا تو ان ویت کا ذبان (التھاتو: التعالج فی القول ایک دوسرے پر جھوٹا وعوی کرنا' ایک دوسرے کے خلاف شہادتیں')

صديق كولعن طعن جيجتي نهيس

٢٨٢٠: وَعَنْ آبِي هُوَيْوَةَ آنَّ رَسُولَ اللهِ قَالَ لاَيَنْبَغِيْ لِصَدِّيْقٍ آنْ يَكُونُ لَقَاناً - (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ٢٠٠٠٦ الحديث رقم (٨٥٨٥٥) واحمد في المسند ٢٨٩٨٦]

ترجیمله حضرت ابو ہریرہ ڈاٹھ سے روایت ہے کدرسول الله مالی کے فرمایا: کد صدیق کے لئے بیمناسب نہیں کہ وہ لعن طعن کرنے والا ہو۔ (مسلم)

تشریج: الصدیق: صادمهمله کے سرو، دال مهمله کے تشدید کی ساتھ بروزن مسکین''صدیق' مبالغه کا صیغه ہے جس کے معنی ہیں بہت زیادہ سیا۔

''صدیق''اس مخص کو کہتے ہیں جس کے قول وقعل کے درمیان کوئی تضادنہ ہو بلکہ پوری میسانیت ومطابقت ہو۔ صوفیاء کے ہاں صدیقیت ایک مقام ہے جس کا درجہ مقام نبوت کے بعد سب سے اعلیٰ ہے جیسا کہ قرآن کریم کی آیت:﴿فَاُولَهِكَ مَعَ الَّذِيْنَ الْعُعَدَ اللّٰهُ عَلَيْهِمْ مِّنَ النَّبِيِّنَ وَالصِّلِيْفِيْنَ وَالصَّلِحِيْنَ ﴾

ہے مفہوم ہوتا ہے۔

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجل فيم كالمنافع الما كالمنافع الما كالمنافع المنافع المن

یہاں صدیق سے مراد''موَمن' ہے جیسا کہ ارشاد باری تعالی ہے :﴿وَالَّذِینَ اَمَنُوْا بِاللّٰهِ وَرُسُلِهٖ اُوْلَهِكَ هُمُ الصِّدِیةُونَ ﴾ [الحدید ۱۹۰] اسکی تائیراس روایت سے بھی ہوتی ہے: لا ینبغی للمؤمن ان یکون لعانا. (برروایت، حدیث: ۸۸۲۸ کے تحت آئے گی)۔

حدیث کا مطلب یہ ہے کہ جو تخص صدق ورائی کے وصف سے مزین ہواورایسے او نچے مقام پر پہنچ چکا ہو جو مقام نبوت کے بعد سب سے قریبی نبیت حاصل ہے تو اس کی شان یہ کے بعد سب سے قریبی نبیت حاصل ہے تو اس کی شان یہ نبیس ہونی چاہئے کہ وہ دوسروں پر لعنت کرتا رہے اور نہ مقام صدیقیت کا مقتضاء ہوسکتا ہے کیونکہ کسی کولعنت کرنے کا مطلب یہ ہماس کورجمت خداوندی اور بارگا والو ہیت سے محروم اور بعید قرار دے دیا جائے جب کہ تمام انبیاء کا مقصد ہی بیر ہاہے کہ وہ مخلوق خداوندی سے بہرہ یاب کریں اور جو بارگا والو ہیت سے دور ہو چکے ہیں ان کوقر یب تر لائیں۔

اہلتت والجماعت کا پندیدہ شیوہ ہیے کہ لعن طعن کوترک کیا جائے اور کسی بھی شخص کولعنت نہ کی جائے اگر چہوہ اس لعنت کا سنتی ہی کیوں نہ ہو کیونکہ جو شخص اپنے قول و نعل کے ذریعہ خدا کے نزدیک خود ملعون قرار دیا جاچکا ہے اس پر لعنت کرنے کی ضرورت ہی کیا باقی رہ جاتی ہے۔ الہذا کسی ایسے شخص پر لعنت کرنا اپنی زبان کوخواہ تو اور کرنا ہے۔ اس کی لعنت میں اپنا وقت صرف کرنا اپنے وقت کوضائع کرنا ہے اور بید کہ اس پر لعن طعن کر کے گویا پنی جماعت حقہ کے شیوہ و معمول کے برخلاف عمل کرنا ہے۔ البتداس کا فر پر لعنت کرنے میں کوئی حرج بھی نہیں ہے جس کے بارے میں مخبر صادق کی خبریا پناعلم ویقین یہ ہو کہ وہ کنو ہی کی حالت میں مراہے۔

لعنت کی دونشمیں ہیں۔ پہلی قتم کامفہوم یہ ہوتا ہے کہ کسی شخص کو بھلائی سے بالکل محروم اور رحمت خداوندی سے کلینۃ دور قرار دینا'اس کواللہ تعالیٰ کے فضل لامتنا ہی سے مطلق ناامید کر دینا۔ ایسی لعنت صرف کا فروں کے لئے مخصوص ہے۔ دوسری قتم کی لعنت کامفہوم یہ ہے کہ کسی ایسے شخص کورضائے حق اور قرب خداوندی کے مقام سے دور محروم قرار دیا جائے جو ترک اولی واحوط کا مرتکب ہو چنانچے بعض اعمال واوراد کو ترک کرنے کے سلسلے میں جولعنت ملامت منقول ہے اور جولعض صحابہ وغیرہ سے بھی نقل کی گئی ہے اس کا تعلق اسی دوسری قتم سے ہے۔

''لعان''نید مبالغہ کا صیغہ ہے جس کے معنی ہیں'' بہت زیادہ لعنت کرنے والا''حدیث ہیں بید لفظ صیغہ مبالغہ اس لئے استعال کیا گیا ہے کہ تصوڑی بہت لعنت کرنے سے بھی اجتناب نا نادرالوقوع ہے۔ چنانچہ ابن الملک نے لکھا ہے کہ اس ارشاد گرامی میں''لعان''بھیغہ مبالغہ ذکر ہونااس امر کی طرف اشارہ ہے کہ لعنت کرنے کی جو برائی اس حدیث سے واضح ہوتی ہے کہ وہ اس شخص کے حق میں نہیں ہے جس سے ایک دومر تبلعنت کا صدور ہوجائے۔

لعان سفارشی نه بن سکے گا

٣٨٢١ : وَعَنْ اَبِي الدَّرْدَاءِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ اللَّعَّانِيْنِ لَا يَكُونُونَ شُهَداءً وَلَا شُفَعَاءً يَوْمَ الْفِيمَةِ (رَوَاه سَلَم) ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدام

أخرجه مسلم في صحبحه ٢٠٢٤/٤ الحديث رقم (١٣٩-٢٦٢٣) و ابوداؤد في السنن ٢٦٠/٥ الحديث رقم

٤٩٨٣ و مالك في الموطأ ٩٨٤/٢ الحديث رقم ٢من كتاب الكلام واحمد في المسند ٢/٢ ٣٤٠_

ترجیل حضرت ابودرداء براتی سے مروی ہے کہ میں نے نبی کریم کالی کا کو یفر ماتے ہوئے سنا کہ جو بہت زیادہ لعنت کیا کرتے ہیں وہ قیامت کے دن گواہ اور سفارتی بننے سے محروم رہیں گے۔ (مسلم)

تشریج: "يوم القيامة" يدونول كے لئے ظرف ہے۔

قیامت کے دن امت محمدیہ کے لوگ بچھلی امتوں پر گواہ کی حیثیت سے پیش کئے جا کیں گے چنا نچہ یہ گواہی دیں گے کہ ان کے رسولوں اور پیغیبروں نے اللّٰد تعالٰی کے احکام ان تک پہنچائے تھے اس بارے میں اللّٰد تعالٰی نے فر مایا ہے :

﴿ وَكَذَٰلِكَ جَعَلُنكُمْ أُمَّةً وَسَطًّا لِّتَكُونُوا شُهَدَآءَ عَلَى النَّاسِ ﴾ [البقرة-١٤٢]

'''اورای طرح ہم نے تہیں برگزیدہ است بنایا تا کہتم اورلوگوں پر گواہ ہو''۔

قیامت کے دن ایسے گواہ بننے کا اعز از انہیں بخشا جائے گا جو دوسروں پرلعنت کیا کرتے ہیں' وہ قیامت کے دن درجہ شفاعت سے محروم کردیئے جائیں گے۔

ا مام طِبِی فرماتے ہیں:'' وسط''سے مراد''عدل''ہے'اور لعنت عدالت کوسلب کر لیتی ہے۔

اس طرح نہ کہا جائے لوگ ہلاک ہو گئے

٣٨٢٢ :وَعَنْ آبِىٰ هُوَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِذَا قَالَ الرَّجُلُ هَلَكَ النَّاسُ فَهُوَ اَهْلَكُهُمْ _ (رواه مسلم)

أخرجه البخارى في صحيحه ٧٤/١٠ الحديث رقم ٢٠٥٨ و مسلم في ٢٠١١/٤ الحديث رقم ١٠٥٨ و مسلم في ٢٠١١/٤ الحديث رقم ٢٠٢٨) و ابوداود في السنن ١٩٠/٥ الحديث رقم ٢٧٨٦، والترمذي في السنن ٣٢٨/٤ الحديث رقم ٢٠٢٥ و مالك في الموطأ ٩٩١/٢ الحديث رقم ٢٠٢١ ومالك في المسند ١٩٥/٢

ترجمه : حصرت ابو ہریرہ دائش ہے مروی ہے کہ رسول الله مَاليَّةُ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُو

تشتر میں: قوله: فها أهلكهم: كاف كے ضمد كے ساتھ ہے اور فتح بھى دياجاتا ہے۔ چنانچ، 'النھاية' 'ميں ہے: كه بيد كاف كے فتح اور ضمد كے ساتھ روايت كيا گيا ہے فتح كے ساتھ ہو تو فعل ماضى ہو گا اور ضمد كے ساتھ ہو گا تو صيغة افعل ہو گا دونوں ميں معنوى فرق آگے آئے گا۔

سن کی طرف اُخروی ہلا کت کی نسبت نہ کرو۔لوگوں کوایسے عقا کدوا عمال میں مبتلا دیکھنا جودین وشریعت کےخلاف ہوں تو ان کی اس حالت پرحسرت وافسوس کا ہونا اورغم خواری کے جذبات کا پیدا ہونا ایک فطری امر بھی ہے اورا خوت اسلامی کا تقاضا بھی اگروہ خفص اسی حسرت وافسوس اورغم خواری کے جذبات کے تحت ان لوگوں کے بارے میں بیے کہتا ہے کہ وہ لوگ تو ہلاک ہو ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمنافع الداب كالمنافع الداب

گئے یعنی ان لوگوں نے ایسے عقائد واعمال کو اختیار کرلیا ہے جوان کو دوزخ کی آگ میں دھکیل کر رہیں گے تو اس میں کوئی مضا نقہ نہیں کیونکہ اس شخص کا یہ کہنا دراصل ان لوگوں کے تیک ہمدردی وغم خواری کا مظہر ہوگا اور اس کا مطلب یہی سمجھا جائے گا کہ وہ خفص ان لوگوں کے برے احوال سے دل شکتہ ہے اور اس کا قلبی جذبہ یہ ہے کہ کاش وہ لوگ اس حالت میں مبتلا ہو کر افروی ہلاکت و تباہی کے داستہ کو اختیار نہ کرتے اور جب وہ اس راہ پر پڑ گئے ہیں تو اے کاش اب بھی ان کو ہدایت نصیب ہو جائے اور وہ ابدی ہلاکت و تباہی کے خوف سے راہ راست پرلگ جائیں۔

اگرکوئی مخض محض عیب جوئی حقارت اوران لوگول کورجمت خداوندی سے مایوس کرنے کے لئے اس طرح کے الفاظ زبان سے نکالے تو پیشخت برا ہوگا۔ اس طرح کہنے والائتحض خود سب سے زیادہ ہلاکت و تباہی میں پڑے گا کیونکہ اس کے ان الفاظ سے سے نکالے تو پیشخت برا ہوگا۔ اس طرح کہنے والائتحض خود رو تکبر میں مبتلا ہوگیا ہے دوسرے لوگول کوچشم حقارت سے دیکی سے ہما جا اس کے خرور و تکبر میں مبتلا ہوگیا ہے دوسرے لوگول کوچشم حقارت سے دیکی سے اور ان کوخن تعالیٰ کی رحمت سے نا امید کرتا ہے۔ یہ مطلب اس صورت میں ہوگا جب کہ لفظ اهلک می کاف کے پیش کے ساتھ لین بھی بختی ہوئے۔ لین بھی بنتی ہوئے۔ لین بھی بنتی ہمی بھی بھند تفضیل ہو۔

اگر بیلفظ کاف کے زبر کے ساتھ یعنی بصیغہ ماضی ہوجیسا کہ بعض روایتوں میں نقل کیا گیا ہے تو اس صورت میں ترجمہ بیہوگا کہ''اس طرح کہنے والا ان کو ہلاک و ہر باد کر دیتا ہے'' اور مطلب بیہوگا کہ جب کوئی شخص اپنے مشاہدہ کے مطابق برعملیوں میں مبتلا لوگوں کے بارے میں اپنی زبان سے بیالفاظ نکال ہے کہ وہ لوگ تو ہلاک و ہر باد ہو گئے تو اس کا نتیجہ بیہوتا ہے کہ وہ لوگ رحت خداوندی سے مایوں ہوکر ترک طاعت وعبادت اور ارز کا ب معصیت وگناہ میں اور زیادہ مشغول و منہمک ہوجاتے ہیں۔ کیونکہ اس طرح کے الفاظ ان گنہگاروں کوشکت دل'ناامیداور بے شوق بناد ہے ہیں جواپنی برعملیوں کی وجہ سے گویا دنیا ہی میں خدا کے تہروجلال میں گرفتار ہوئے ہیں

اس کئے شریعت کی تعلیم ہیہ کہ جولوگ بدعملیوں کی راہ اختیار کئے ہوئے ہوں اور معصیت کے اندھیروں نے جن کو گھیر رکھا ہوانہیں نہایت نری اور شفقت و محبت کے ساتھ تذکیر وضیحت کی جانی چاہئے اور ان پرتختی کرنا ان سے سخت گوئی وترش روئی سے پیش آتا 'ان کے بارے میں دل شکتگی اور مایوی کے الفاظ اپنی زبان سے نکالنا ان کے حق میں سخت برابن جاتا ہے۔ وہ ضد اور ہٹ دھرمی میں مبتلا ہو جانے ہیں۔ لہذا جو شخص اور ہٹ دھرمی میں مبتلا ہو جانے کی وجہ سے راہ راست پر آنے کے بجائے اور زیادہ گراہی میں بتلا ہو جاتے ہیں۔ لہذا جو شخص ان کے بارے میں سخت الفاظ استعال کرتا ہے اور انہیں ہلاکت و بربادی کی خبر ویتا ہے وہ گویا نہیں ہلاکت و بربادی میں ڈالنے کا خود موجب بنتا ہے۔

اس اعتبارے کہاجائے گا کہ آنخضرت مُظَّیِّتُهِ کا مذکورہ ارشاد گرامی اس طرف اشارہ کرتا ہے کہ گنبگارلوگوں کو بھی مغفرت کی بشارت وینا چاہئے۔ ان کے قلب و ذہن کو دین و ایمان پر پختہ کرنا چاہئے اور انہیں رحمت خداوندی کا امیدوار وطلبگار بنانا چاہئے۔

و مواه شرع مشكوة أرموجله لهم كري المحال الاداب كري و الماداب كري و الماد

دومنہ والابدترین شخص ہے

٣٨٢٣ :وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ تَجِدُونَ شَرَّ النَّامِي يَوْمَ الْقِيلَمَةِ ذَالْوَجْهَيْنِ الَّذِي يَاْتِي هُوْلَاءِ بِوَجُهِ وَهُوْلَاءِ بِوَجْهِ ـ (منفق علبه)

أخرجه البخارى في صحيحه ٢٧٢/١٠ الحديث رقم ٢٠٥٦ و مسلم في ١٠١/١ الحديث رقم (١٦٩-١٠٥) و ابوداوًد في السنن ١٩٠/٥ الحديث رقم ٤٨٧١، والترمذي في ٣٢٩/٤ الحديث رقم ٢٦٠٢، واحمد في المسند ٣٨٢/٥_

ترجمہ : حضرت ابو ہریرہ دلائن سے مروی ہے کہ رسول الله مَالَيْتُوَانِ فرمایا: تم قیامت کے دن بدترین لوگوں میں ای شخص کو پاؤ کے جو دومندر کھتا ہے جو ایک گروہ کے پاس ایک چہرے سے اور دوسری جماعت کے پاس دوسرے چہرے سے جاتا ہے۔ (بخاری وسلم)

تخريج: حديث باب دراصل مختفر ب، ال حديث كواجم اورشخين في روايت كيائ اور كمل حديث يول ب: تخريج: تجدون الناس معادن، خيارهم في الجاهلية خيارهم في الاسلام اذا فقهوا، وتجدون خير الناس في هذا الشأن اشدهم لهل كراهية قبل ان يقع فيه، وتجدون شر الناس يوم القيامة عند الله ذا الوجهين.

چغل خور جنت میں نہ جائے گا

٣٨٢٣: وَعَنْ حُذَيْفَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللَّهِ ﷺ يَقُوْلُ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ قَتَّاتٌ.

(متفق عليه وفي رواية مسلم نمام)

أخرجه البخارى فى صحيحه ٧٠/١٠ الحديث رقم ٦٠٩٤ و مسلم فى ٢٠١٣/٤ الحديث رقم ٥٠٧١ و مسلم فى ٢٠١٣/٤ الحديث رقم ٥٩٧١) والترمذى فى ٣٠٦/٤ الحديث رقم ٥٩٧١، والترمذى فى ٣٠٦/٤ الحديث رقم ٢٧١٥) والدارمى فى ٣٨٨/٢ الحديث رقم ٢٧١٥ و مالك فى الموطأ ٩٨٩/٢ الحديث رقم ١٥، واحمد فى المسند ٣٩٣/١

ابن الملک فرماتے ہیں یہ (مذمت) اس صورت میں ہے کہ جب بیاصلاح کے لئے نہ ہو ہیں اگر بیصلاح کی غرض سے موقو جائز ، چونکہ اس صورت میں (قات نہیں بلکہ) مصلح ہے چنا نچار شاد باری تعالی ہے: ﴿ لاَ خَیْرَ فِیْ کَیْدُو مِّن تَجُولِهُمْ إِلَّا مَنْ اَمْرَ بِصَلَ قَةٍ أَوْ مَعْرُونٍ أَوْ إِصْلاَحِم بَیْنَ النّاس وَمَنْ یَفْعَلْ ذَلِکَ ابْتِعَاءَ مَرْضَاتِ اللّٰهِ فَسُوفَ نَوْتِیْهِ اَجْرًا عَظِیمًا ﴾ من امر بصل قَةٍ أَوْ مَعْرُونٍ أَوْ إِصْلاَحِم بَیْنَ النّاس وَمَنْ یَفْعَلْ ذَلِکَ ابْتِعَاءَ مَرْضَاتِ اللّٰهِ فَسُوفَ نَوْتِیْهِ اَجْرًا عَظِیمًا ﴾ محکم دلائل وبرابین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمستخد ١٠٥ كالمرحود كتاب الاداب

وهیاه وسواه (بات برها پر ها پر ها کرمزین کر کے بیان کرنا۔) بعض حضرات "نمام" محنی ہیں۔ عرب کہتے ہیں: قت الحدیث اذا ذروه وهیاه وسواه (بات برها پر ها کرمزین کر کے بیان کرنا۔) بعض حضرات "نمام" اور" قتات "میں بیفرق بیان کرتے ہیں: النمام: هو الذی یکون مع القوم یتحدث فیهم وعلیهم. (لوگوں کے ساتھ کھل کر باتیں کرنااور پھر چنلی کھانا۔) والقتات: هو الذی یتسمع علی القوم وهم لا یعلمون ثم ینم: (لوگوں کی لائلی میں ان کی باتیں سن کر چغلی کھانا۔)

سی کا طلبگار صدیقین میں لکھا جاتا ہے

٣٨٢٥: وَعَنْ عَبْدِاللّٰهِ بْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْكُمْ بِالصِّدْقِ فَإِنَّ الصِّدْقَ يَهْدِى إلى الْمَخَنَّةِ وَمَا يَزَالُ الرَّجُلُ يُصَدِّقُ وَيَتَحَرُّى الْصِّدْقَ حَتَّى يُكْتَبَ عِنْدَ اللّٰهِ صِدِيْقًا وَإِيَّاكُمْ وَالْكَذِبَ فَإِنَّ الْكَذِبَ يَهْدِى إلى الْفُجُوْرِ وَإِنَّ الْهُجُورَ يَهُدِى اللهِ عَنْدَ اللهِ صِدِيْقًا وَإِيَّاكُمْ وَالْكَذِبَ فَإِنَّ الْكَذِبَ يَهْدِى إلى الْفُجُورِ وَإِنَّ الْهُجُورَ يَهُدِى اللهِ كَذَابًا (مَنفَ عليه وفي اللهِ النَّارِ وَمَا يَزَالُ الرَّجُلُ يُكَذِّبُ وَيَتَحَرُّى الْكِذْبَ حَتَّى يُكْتَبَ عِنْدَ اللهِ كَذَابًا (مَنفَقَ عليه وفي اللهِ النَّارِ وَمَا يَزَالُ الرَّجُلُ يُكَذِّبُ وَيَتَحَرُّى الْكِذْبَ حَتَّى يُكْتَبَ عِنْدَ اللهِ كَذَابًا (مَنفَقَ عليه وفي واية لمسلم) قَالَ إِنَّ الصِّدْقَ بِرُّ وَإِنَّ الْبِرَّ يَهْدِى إلى الْمَالِحِدُقَ وَإِنَّ الْمُؤْدَ وَإِنَّ الْمُحَدِّدَ وَإِنَّ الْمُحَدِّدِ وَإِنَّ الْمُحَدِّدُ وَإِنَّ الْمُحَدِّدُ وَإِنَّ الْمُحَدِّدِ وَإِنَّ الْمُعَدِى اللهِ النَّارِ وَمَا يَوْالَ الرَّالِمُ النَّارِ وَمَا يَزَالُ الرَّالِمُ النَّارِ وَمَا يَزَالُ الرَّالِمُ النَّارِ وَمَا يَزَالُ الرَّالِ النَّارِ وَمَا يَزَالُ الرَّالِ النَّهِ لَيْ النَّارِ وَمَا يَزَالُ الرَّالَ الْمَعْدِى اللهِ النَّالِ الْمَالِقِي النَّهُ اللهُ النَّالِ النَّالِ السَّامِ النَّالِ النَّالِ اللهِ النَّالِ اللهِ النَّالِ النَّالِ اللهِ النَّالِ السَّامِ النَّالِ اللهُ اللهِ النَّالِ اللهِ النَّذِي اللهِ النَّالِ اللهُ اللهُ اللهِ النَّالِ اللهِ النَّالِ السَّامِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الْمُعَلِي اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ النَّالِ اللهُ اللهُ النَّالِ السَّامِ اللهُ اللهِ اللهُ المُعَلَّلَةُ اللهُ الْمُؤْدِ وَالْوَالِي الْمَالِمُ اللهُ المُعَلِي اللهُ المُعْلَى الللّهِ المَالِقُ اللّهُ الْمُؤْدُ الللّهُ اللّهُ الْمُؤْدِ الللّهُ الللّهُ الْمُؤْدِلُ الْمُؤْدُولُ الْمُؤْدُ اللّهُ الْمُؤْدُ الْمُؤْدُ اللّه

أخرجه البخارى في صحيحه ٢٩٩/٥ الحديث رقم ٢٦٩٢ و مسلم في ٢٠١١/٤ الحديث رقم (٢٦٠٥-١٠١) واحمد في المسند ٢/٣٠٦_

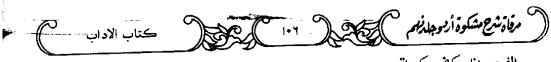
تشريج: قوله:عليكم بالصدق: اى الزموا الصدق- "صدق" كى تعريف يه : هو الاخبار على وفق

مافی الواقع۔ سر

البو:باء کے کسرہ کے ساتھ۔

الكذب: كاف كے فتحہ اور ذال كے كسرہ كے ساتھ _ا كيانسخہ ميں كاف كے كسرہ اور ذال كے سكون كے ساتھ ہے - پہلا (ضبط)افتح ہے -

"صديق": صادك كره اور والمشده كرماتك اى مبالغا فى الصدق قاموس ميس لكهة بين الصديق من يتكو ومنه الصدق حتى يستحق اسم المبالغة في المصدق



الفجور:فاءكے ضمہ كے ساتھ ـ

صاحب قاموس لكھتے ہيں: فجر فسق، وكذب وكذب وعصى وخالف.

قولہ: حتی یکنب ای یضت ۔اوربعض کا کہناہے کہ کتابت سے مراد ریہے کہ اس پر ریٹھم لگادیا جاتا ہے ٔاور ملا اعلی میں اس کا ظہار کر دیا جاتا ہے 'اورز مین میں اس بات کا القاء کر دیا جاتا ہے۔

الم أنوويٌ قرمات بين: و معنى يكتب هنا يحكم له بذلك ويستحق الوصف بمنزله الصديقين وثوا بهم أوصفة الكذا بين وعقابهم المراد اظهار ذلك للمخلوقين واما بان يكتب اسمه بخط المصنفين حتى يوضع له القبول أو البغضاء بقدرة الله سبحانه وتعالى ـ

مطلب: اس کووصف صدیقیت کا حال اور مقام صدیقیت پر فا کز قر اردیا جا تا ہے اوراس او نچے در ہے کے وصف و مقام کے اجروثو اب کا مستحق گردانا جا تا ہے۔ یا پیر مطلب ہے کہ ملا اعلیٰ کے پاس جس کتاب میں تمام بندوں کے اعمال کھے ہوئے ۔ بیں اس میں مذکورہ مخض کا نام''صدیق'' کھاجا تا ہے دنیا میں لوگ ایسے مخض کو اپنی کتابوں اور قلم پاروں میں صدیق کے نام سے لکھتے اور یادکرتے ہیں۔ اس صورت میں اس ارشاد کا مقصد میہ ظاہر کرنا ہے کہ ایسا مخض اللہ تعالیٰ کی طرف سے لوگوں میں انتہائی معزز ومکرم ظاہر کیا جا تا ہے لوگوں کے دلوں پر اس مخض کا لقب''صدیق'' القا کیا جا تا ہے اور ان کی زبانوں پر اس کے اس لقب و صفت کو جاری کر دیا جا تا ہے۔ جس کا متبجہ میہ ہوتا ہے کہ لوگ اس کو سچا و صادق سجھتے ہیں اور اس کی سچائی وصدافت میں رطب اللہ ان دہتے ہیں۔ اس مفہوم کی بنیا داللہ تعالیٰ کا بیار شاد ہے:

إِنَّ الَّذِيْنَ الْمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّلِحَتِ سَيَجْعَلُ لَهُمُ الرَّحُملُ وُدًّا_

''جن لوگوں نے ایمان قبول کیا اور نیک اعمال کئے اللہ تعالی ان کی محبت لوگوں کے دلوں میں ڈالے گا''۔

کہ جھوٹ بولنے دالے شخص کے بارے میں یہ فیصلہ دیا جا تاہے کہ میخص جھوٹا ہےاوراس کے لئے وہ سز امقرر کر دی جاتی ہے جوجھوٹوں کے لئے مخصوص ہے

اس شخف کے بارے میں لوگوں کی نظروں اور دلوں میں بیہ بات ظاہر ورائخ کر دی جاتی ہے کہ پیشخص انتہائی نا قابل اعتبار ہے اس طرح گویا اس کوجھوٹامشہور کر دیا جاتا ہے جس کا نتیجہ بیہ ہوتا ہے کہ ایساشخص لوگوں کی نظروں سے گرجاتا ہے اور ہر شخفس اس سے بغض ونفرت کرنے لگتا ہے۔

تخريج: الجامع الصغيركي روايت مين بدالفاظ آئے ہيں:

ان الصدق يهدى الى البر وان البر يهدى الى الجنة وإن الرجل ليصدق حتى يكتب عند الله صديقا وان الكذب يهدى الي الفجور وان الفجور لهدى الى النار، وان الرجل ليكذب حتى يكتب عند الله كذابا. اوراس كيشخين في ابن مسعودٌ عدوايت كيا الله كذابا. اوراس كيشخين في ابن مسعودٌ عدوايت كيا الله كذابا.

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمنافع الداب كالمنافع الداب

خیر کی بات کرنے والاحھوٹانہیں

٣٨٢٧ وَعَنُ أَمْ كُلْعُوْمٍ قَالَتُ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ الْكَذَّابُ الَّذِي يُصُلِحُ بَيْنَ النَّاسِ وَيَقُولُ خَيْرًا اَوْ يَنْمِى خَيْرًا ـ (منفق عليه)

أخرجه مسلم في صحيحه ٢٢٩٧/٤ الحديث رقم (٢-٢-٣٠ و ابوداؤد في السنن ١٥٤/٥ الحديث رقم ٤٨٠٣ واحمد ٢٨٠٨، والترمذي في ١٨٢٢/٢ الحديث رقم ٣٧٤٦، واحمد في ١٢٣٢/٢ الحديث رقم ٣٧٤٦، واحمد في المسند ٢/٥-.

ترجید : حضرت ام کلثوم خانفا سے مروی ہے کہ رسول الله ظافیق نے فرمایا وہ مخص جمونانہیں جولوگوں کے درمیان صلح کرائے اور خیر کی بات کرے اور جھلائی کی بات دوسروں تک پنجائے۔ (بخاری دسلم)

راويُ حديث:

امّ کلثوم بنت عقبۃ ۔ یہ ام کلثوم بیں عقبہ بن ابی معیط کی بیٹی ہیں۔ مکہ بی میں اسلام لا چکی تھیں۔ اور پیادہ پا بھرت کی اور بیعت کی۔ مکہ میں اسلام لا چکی تھیں۔ اور پیادہ پا بھرت کی اور بیعت کی۔ مکہ میں ان کے شوہر نہ تھے۔ جب یہ دیہ پنچیں حضرت زید بن حارثہ بڑا تیز نے ان سے نکاح کر لیا۔ وہ غزوہ موتہ میں شہید ہوگئے۔ اس کے بعد ان سے بعد انہوں نے ان کوطلاق دے میں شہید ہوگئے۔ اس کے بعد الراحمٰن بن عوف بڑا تیز نے ان سے نکاح کیا۔ ان سے ان کے بہاں دولڑ کے ابراہیم اور حمید تو لید ہوئے۔ عبد الرحمٰن بن عوف بڑا تیز انقال ہوگیا تو ان سے عمرو بن العاص نے نکاح کر لیا۔ ان کے نکاح میں ایک ماہ رہی ہوں گی کہ خود ام کلثوم انقال ہوگیا۔ یہ حضرت عثمان بن عفان بڑا تیز کی اخیاتی (ماں شریک) بہن ہیں۔ ان سے ان کے بیٹے حمید وغیرہ نے دوایت کی۔

کلثوم میں کاف مضموم ہے۔لام ساکن اور ٹائے مثلثہ مضموم ہے۔صاحب "مغنیٰ 'نے اس کی تصریح کی ہے اور ایک نسخہ میں فتحہ کے ساتھ ہے اور قاموس میں ہے کہ کلثوم' 'زنبور'' کی طرح ہے اھے۔اس کا تقاضا ہے کہ فتحہ ہی پڑھنا چاہیے۔

تشرفی : کذاب: بروزن فعال، برائے نسبت ہمعنی '' ذی کذب ''جیماک'' لبان ''اور'' تمار''جیماکہ اس آیت کریمہ میں (موجود لفظ' ظلام'' کے بارے میں) کہا گیا ہے: ﴿ وَمَا رَبِكَ بِظَلَامُ للعبيد ﴾ [فصلت : ۴۷]" ظلام'' ذی ظلم کے معنی میں ہے۔ مبالغہ کی فی سے اصل فعل کی فی لازم نہیں آتی۔

ينمى: صاحب النهابي لكت بين: نميت الحديث و أنميته اذا بلغته على وجه الا صلاح وطلبا للخير 'فاذا بلغته على وجه الافساد والنميمة قلت نميته بالتشديد_

علماء میں سے ابوعبیدہ اور ابن قنیبہ وغیرہ کی یہی رائے ہے۔

میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں'' خیرا'' بیتا کید کے لئے ہے اور اس میں تج پدمراد ہے۔ حربی کا کہنا ہے کہ'' نسمی'' تشدید کے ساتھ ہے۔ اکثر محدثین تخفیف کے ساتھ استعمال کرتے ہیں۔ بید درست نہیں ہے۔ رسول الله مُلَاقِیْمَ الحن نہیں کرتے تھے۔

(مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنيم) المناح كتاب الاداب

ِ قائلین تخفیف پرلازم ہے کہ وہ تخفیف کے ساتھ پڑھنے کی صورت میں ' خبر'' کو مرفوع پڑھیں۔صاحب النہا ہیے نے اس کار دکیا ہوہ فرماتے یں،جبیاکہ 'قال' کی وجہ سے منصوب ہوتا ہے اس طرح سے ' نما' کی وجہ سے بھی منصوب بڑھیں گے۔ان

كن عمطابق يدونول لازم بين اور" نمى" متعدى بى بركهاجا تاب: نميت الحديث اى رفعته أبلغته اهـ صاحب قاموس لكت بين: نما ينموا (نموّا) زاد كنملي ينمي نميا، أنمي ونمي الحديث: ارتفع ونميته ونميته رفعته وعزوته وأنماه أذاعه على وجه النميمة.

ليس الكذاب كيركيس:

📜 الكذاب: اسم' ليس' ، بونى كى وجه مرفوع ہے۔

🗷 الكذاب: ايك نسخد مين منصوب ب- اس صورت مين خبر ليس بونى كى وجد يم منصوب ب- از روئ درايت يبى وچراعراب زیاده ظاہر ہے۔ چونکہ' الکذاب' محکوم بہ ہے۔ اور' الذی یصلح بین الناس 'محکوم علیه

مطلب بیہے کہ مسلمانوں کے درمیان صلح کرانے کے لئے اگر کو کی شخص ایسی بات کیے جووا قعہ کے اعتبار سے سیحے نہ ہو ہلکہ جھوٹ ہوتواس مخص کوجھوٹانہیں کہیں گے (اوراس پرجھوٹ کا گناہ نہیں ہوگا)لیکن بیضروری ہے کہ وہ بات ایس ہوجو خیر و بھلائی ہی پر مشتل ہونہ کہ کسی برائی (جیسے شرک وفسق وغیرہ کی حامل ہو) مثلاً دومسلمان زیداور بکر (اگر آپس میں کوئی مخاصمت رکھتے ہوں یا ان دونوں کے درمیان کوئی فتنہ وفساد ہو گیا ہو) تو اس صورت میں اگر کوئی تیسرافخض (ان دونوں کی باہمی مخاصمت ختم كرانے اور)ان كے درميان صلح وصفائي كرانے (كے مقصد) كے لئے دونوں ميں سے ہرايك كے ياس جاكر يول كہے كماس دوسرے نے تہمہیں سلام کہا ہے وہ تمہاری تعریف کررہا ہے اورتمہارے بارے میں کہدرہا تھا کہ میں اس سے محبت رکھتا ہوں اور حقیقت میں نہ تواس نے سلام کہا ہونہ اس کی تعریف کی اور نہ ریکہا کہ میں اس سے محبت رکھتا ہوں۔

تخريج: حامع كي روايت ميں بدالفاظ آئے ہيں:

ليس الكذاب بالذي يصلح بين الناس فينمى خيرا ويقول خيرا.

اس صدیث کواحد مستخین ،ابوداؤ داورتر مذی نے ام کلثوم بنت عقبہ سے،اورطبرانی نے شداد بن اوس نیقل کیا ہے۔

منہ پرتعریف کرنے والوں کے منہ پرخاک

٣٨١٧:وَعَنِ الْمِقْدَادِ بْنِ الْاَسْوَدِ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا رَأَيْتُمُ الْمَدَّاحِيْنَ فَاحْتُواْ فِي وُجُوهِهُ التّرَابَ (رواه مسلم)

أخرجه البخاري في صحيحه ٢٢٩٦٠ الجديث رقم ٦١٦٢ و مسلم في ٢٢٩٦/٤ الحديث رقم (٣٠٠-٦٥)وابوداوَّد في السنن ٥/٤٥ الحديث رقم ٤٨٠٥ و ابن ماجه في ١٢٣٢/٢ الحديث رقم ٣٧٤٤

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجليلم كري الداب كري الداب

ترجیمه: حصرت مقداد بن اسود بن شیخ سے روایت ہے که رسول الله فَاللَّیْنِ اَنْ اَللَّهِ مَایا که منه پرتعریف کرنے والول کودیکھوتو ان کے منه پرمنی ڈال دو۔ (مسلم)

تَشُرِيجَ : قوله: اذ ا رأيتم المداحين فاحثوا في وجوههم:

''مداحوں'' سے مراد مدحت میں مبالغہ کرنے والے ہیں جو کسی لا کے میں آ کرتمہاری تعریف کریں' خواہ وہ تعریف لفح میں کریں' خواہ کلام نثر کی صورت میں کریں۔اس جملہ کے متعدد مطالب بیان کیے گئے ہیں۔ اللہ کہا گیا ہے کہاس صدیث کے ظاہر پڑعل پیراہوتے ہوئے' مٹی و مدح خوان کے منہ پر پھینک وو۔ اللہ بعض کا کہنا ہے کہاس کا مطلب یہ ہے کہان کو مال دو' چونکہ مال حقیر ہے مٹی کی طرح عزت کے مقابلہ میں' ای اطو جم ایاہ و اقطعو ابعہ السنتھم لنلا یہ جو کم سال دو' چونکہ مال حقیر ہے مٹی کی طرح عزت کے مقابلہ میں ' ای اطو جم ایاہ و اقطعو ابعہ السنتھم لنلا یہ جو کم سال دو' چونکہ مال حقیقہ ہے۔ اس کا مطلب یہ ہے کہان کو تھوڑ اسادے دو' قلت کوتر اب کے ساتھ تشید دی گئی ہے۔ اس بعض کا کہنا ہے کہاں سے مقصود کران سے مراد ہیہ ہے کہ'' مداح کونا کام ونا مراد کیا جائے' اور اس کواس کی ثنا خوانی کے سبب پچھند دیا جائے۔اس سے مقصود ہیں '' مداحون'' وہ لوگ ہیں جو عوام کی تعریف بنالیں' اور ممدوح سے مال کھانے کے لئے اس کو پو ٹچی بنالیں۔ چنا نچہ جو خص کی میں میں مردح کے لئے اس طرح کے مزید کام کرنے مختص کی تعریف اس میں درح کے لئے اس طرح کے مزید کام کرنے کی ترغیب دلاتی ہے اور لوگوں کواس میروح کی اقتداء پر ابھارتی ہے تو مختص '' مداح نہیں ہے۔

شرح السند میں لکھا ہے کہ حفرت مقداد نے حدیث کے ظاہر پڑ مل کیا کہ شخی میں مٹی لے کر مادح کے مند پردے ماری۔ اس حدیث کا مطلب سے بھی بیان کیا جاتا ہے کہ بیخسران وحر مان پرمجمول ہے۔ یعنی جوتمہاری مدح و ثناء کرے تواس کو مت دواوراس کومحروم کردو' ' تراب' کنابیہے' ' حر مان' ہے۔جیسا کہ عرب کے اس قول میں ہے: مافی یدہ غیر التراب اورجیسا کہ نبی کریم میں گائیڈ کا ارشادگرامی ہے: اذا جاء کے بطلب فیمن الکلب فاملاً کفہ تر ابا۔ فی الجملہ کی مدح و شاء کروہ ہے وخود پندی ہے ہی پائے۔ اور مدوح عجب وخود پندی ہے ہی پائے۔

فاحدوا: ہمزہ وصل اور ٹائے مثلثہ کے ضمہ کے ساتھ۔ ای ارموا۔

فی وجوههم:اورایک آخرین" فی افواههم"ے۔

﴿ اس حدیث کوامام احمد نے اپنی مسند میں ،امام بخاریؒ نے ''ادب' میں ،اورامام ابوداؤ دوتر مذی نے حضرت مقداد سے نقل کیا ہے۔

- طبرانی اور بیمقی نے ابن عمر سے قتل کیا ہے۔
- ﴿ امام حاكم نے الكنى ميں حضرت انسٌ نے قَلْ كيا ہے۔

و مفاذشع مشكوة أرموجليلم كي المنظم ال

منه پرتعریف گردن کا ثناہے

٣٨٢٨: وَعَنْ آبِيْ بَكُرَةَ قَالَ آثُنَى رَجُلٌ عَلَى رَجُلٍ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ وَيُلَكَ قَطَعُتَ عُنُقَ آخِيْكَ ثَلَا ثاً مَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَادِحاً لَا مُحَالَةَ فَلْيَقُلُ آخُسِبُ فُلَانًا وَاللَّهُ حَسِيْبُهُ إِنْ كَانَ يُرِئِى آنَةً كَذَالِكَ وَلَايُزَرِّحِي عَلَى اللهِ آحَدًا۔ (منفن علیہ)

أخرجه مسلم في صحيحه ٢٠٠١/٤ الحديث رقم (٧٠-٢٥٨٩) و ابوداؤد في السنن ١٩١/٥ الحديث رقم ٤٨٧٤ و مالك في ٤٨٧٤، والترمذي في ٢٧١٤ الحديث رقم ٢٧١٤ و مالك في الموطأ ٩٨٧/٢ الحديث رقم ٢٧١٤ و مالك في الموطأ ٩٨٧/٢ الحديث رقم ٢٠١٥ كتاب الكلام، واحمد في المسند ٣٨٤/٢_

تشریج: ویلك: بمعنى "الهلاك" ای هلکت هلا كا و ا هلکت اهلا كا را یک نخریس و ویحك" - عنق نتام تشیح شده ننخول اور اصول معتده میں بیلفظ عین کے ضمه اور نون کے ساتھ ہے۔ صاحب قاموس لکھتے ہیں:

العنق: بالضم وبضمتين وكأمير وصود: الجيد ويؤنث! سكى جمع '' اعناق" آتى ہے۔ محالة: ميم كے فتہ كے ساتھ بمعنى ''البتة: اورا يك نسخہ ميں ميم كے ضمہ كے ساتھ ہے۔

صاحب قامول لكهت بين: لا محالة منه، بالفتح ب يمعنى لا بد، اور" محال "ضمه كساته بوتو" كام معدول" كوكت بين -صاحب الصحاح فرمات بين: لا محالة بالضم بمعنى لا بد اى لا فراق و بالفتح بمعنى "لا احتيال" احسب سين مجمله كسره اورفتح كساته بمعنى أظنّه _

يوى:ياء كے ضمد كے ساتھ ہے بمعنى يطن-اوراكك نسخد ميں ياء كے فتحہ كے ساتھ ہے ، بمعنى يعلم.

اشرف فرماتے ہیں: '' والله حسیبه ''جمله معرضہ ہے۔ '' ان کان یری " یہ '' احسب فلانا "کے متعلق ہے۔ '' ولا یو کی علی الله أحدا ''جُر وم نہیں ہے البته اس کا عطف' فلیقل ''پر ہے۔ (انتھی) س پراشكال بدوار دہوتا ہے کہ '' لا یو کئی " باء كے اثبات كے ساتھ ہے۔ ليس بيال اس تاويل كی احتياج ہوگی كر خبر بمعنی نہی ہے۔ ای : ولا يكن منكم التو كئی " بایت علی الله بعض لوگول نے اس كی تركیب نہایت عجیب كی ہے كه ' لا يو كئی '' كا عطف' یوی " پر ہے۔ اور یہی درست ہے۔ امام طبی كا كلام بھی پچھائى طرح عجیب وغریب ساہے، وہ فرماتے ہیں: ''ان كان يوی " یہ جملہ شرطیہ '' فلیقل '' کا خمیر سے حال ہے۔ اور "علی الله " كا "علی " وجوب كيلئے ہے۔ واللہ اعلم۔

مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث الله كالمستحدث كاب الاداب

امام نوویؒ فرماتے ہیں: دونوں کی وجہ اشتراک''ہلاکت'' ہے لیکن بید ین میں ہلاکت ہے اور بھی دنیاوی اعتبار سے بھی ہلاکت ہوجاتی ہے۔ (یعنی جو خض کسی کی تعریف کرتا ہے تو وہ (ممدوح اپنی تعریف من کرغرور و تکبر میں مبتلا ہوجاتا ہے یہ اس ممدوح کو دبنی اورا خروی طور پر ہلاکت میں ڈال دبنا ہے جب کہ بیتعریف بسااوقات دنیاوی طور پر بھی ہلاکت کا سبب بن جاتی ہے جیسے کوئی شخص اپنی تعریف من کراتنا زیادہ مغرور ہوجائے کہ کسی کا ناحق خون کر ڈالے اور پھر عدالت کی طرف سے سزائے موت کا مستوجب ہوکر خودا پی جان سے ہاتھ دھو بیٹھے۔)

اگرتم کسی شخص کے اندرکوئی ایساوصف دیکھو کہ جس کی وجہ سے وہ قابل تعریف ہومثلاً کوئی شخص بہت زیادہ نیک وصالح ہو اورتم اس کی تعریف کرنا ہی چاہتے ہوتو اس صورت میں بھی میضروری ہے کہ تم بس اپنے گمان کی حد تک اس کی تعریف کرواس کے بارے میں جزم دیقین کے ساتھ فیصلہ نہ کرو بلکہ یوں کہو کہ میں فلاں شخص کو ایسا سمجھتا ہوں یا فلاں شخص کے بارے میں میرا میہ گمان ہے

قوله: ولا یز کو علی الله احد:اس ممانعت کی وجہ بیہ ہے کہ کی بھی شخص کا حقیقی حال اللہ کے سواکوئی نہیں جانتا' (جس شخص کو بظاہر نیک واچھا سمجھا جارہا ہے ہوسکتا ہے کہ اس کے باطنی احوال اس درجہ کے نہ ہوں کہ وہ اللہ تعالیٰ کے نز دیک بھی اچھا ہو۔ لہذا جو شخص قابل تعریف ہواس کی تعریف میں احتیاط کی راہ اختیار کرنی چاہئے اس کے بارے میں بالکل آخری فیصلہ نہ کرنا چاہئے کہ پیخص یقیناً اچھا اور نیک اور خدا کے زویک پہندیدہ ہے)

فوائد الله الالوگول کامعاملہ دوسراہے جن کواحادیث میں صراحت کے ساتھ قابل تعریف قرار دیا گیا ہے اور جن کے بارے میں بارے میں ثابت ہو چکا ہے کہ وہ خدا کے نز دیک یقینا کیندیدہ ہیں جیسے عشرہ مبشرہ وغیرہ الحکے علاوہ کسی اور شخص کے بارے میں اس جزم ویقین کا ظہار نہ کیا جائے کہ فلال شخص خدا کے نز دیک اچھا ہے۔

غيبت وبهتان كافرق

٣٨٢٩ : وَعَنْ آبِى هُوَيْرَةَ آنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ آتَدْرُوْنَ مَا الْغِيْبَةُ قَالُوْا اللهُ وَرَسُولُهُ آغُلُمُ قَالَ ذِكُوكُ آخَاكَ بِمَا يَكُرَهُ قِيْلَ آفَرَايْتَ اِنْ كَانَ فِي آخِي مَا آقُولُ قَالَ اِنْ كَانَ فِيهِ مَا تَقُولُ فَقَدْ بَهَتَّهُ (رواه مسلم وفي رواية) إِذَا قُلْتَ لِآخِيلُكَ مَا فَيْهِ فَقَدْ بَهَتَّهُ (رواه مسلم وفي رواية) إِذَا قُلْتَ لِآخِيلُكَ مَا فِيْهِ فَقَدْ بَهَتَهُ

أخرجه البخارى فى صحيحه ، ٢٠٠١، الحديث رقم ٦٠٣٢ و مسلم فى ٢٠٠٢ الحديث رقم (٥٩١-٧٣) وابود اود فى السنن ١٤٤/٥ الحديث رقم (٤٧٩٢، والترمذى فى السنن ٣١٦/٤ الحديث رقم ١٩٩٦، والترمذى فى السنن ١٩٦٦ الحديث رقم ١٩٩٦ و مالك فى الموطأ ٩٠٣/٢ الحديث رقم ٤من كتاب حسن الخلق

ترجمه حفرت ابو ہریرہ خاتف ہے روایت ہے کہ رسول الله مَاکَاتُفِیَّا نے (اپنے صحابہ خاتینے ہے) فرمایا: کیا تمہیں معلوم ہے کہ غیبت کیا چیز ہے؟ انہوں نے عرض کیا اللہ تعالی اور اس کا رسول کا تینیِّا ہی بہتر جانتے ہیں۔ آپ کا تینیُّا نے فرمایا تمہار ا

اپنے مسلمان بھائی کوایسے انداز سے ذکر کرنا جسے وہ ناپند کر ہے۔ عرض کیا گیا کہ اگر میرے بھائی میں وہ عب موجود ہو؟
آپ مُنَّا اُلِّہُ نَے فر مایا اگر وہ عیب جوتم نے بیان کیا تیرے بھائی میں تو اس صورت میں تم نے اس کی غیبت کی ہے اور اگر وہ عیب اس میں بانانہیں جا تا ہے تو تو نے اس پر بہتان با ندھا۔ یہ سلم کی روایت ہے ایک روایت میں اس طرح ہے کہ اگر تم نے اسپنے بھائی کا وہ عیب بیان کیا جو اس میں پایا جا تا ہے تو تم نے اس کی غیبت کی اور اگر تم نے وہ عیب بیان کیا جو اس میں نہوئتو اس برتم نے بہتان تر اثنی کی۔

تشويج: الغيبة: فين مجمه كرره كساته

ذ کو ك: الفاظ اگرچه خاص بين مگر خطاب عام ہے۔

بهته إس تففداورتا عى تشريد كساته واحد فدكر حاضر كاصيغه

فیبت کامعنی ہے پیٹھ پیچھے کسی کا کوئی عیب بیان کرنا امام نو وئ فرماتے ہیں :غیب'' افتح القبائے'' ہے۔ یہ گناہ لوگوں میں بہت زیادہ پھیلا ہوا ہے۔ایسے لوگ بہت کم ہول گے جواس برائی سے بچے ہوئے ہیں۔عام طور پر ہڑمخص کسی نہ کسی صورت میں غیبت کرتا نظر آتا ہے۔(لہٰذاضروری ہے کہ اس بات میں پچھفصیل بیان کردی جائے۔)

(جیسا کہ پہلے بھی بیان کیا جاچکا ہے) غیبت اس کو کہتے ہیں کہ کوئی خص کی ایسے خص کے بارے میں جوموجود نہ ہؤاس طرح کا ذکر کرے جس سے اس کوکوئی عیب ظاہر ہواوروہ اس عیب کے ذکر کئے جانے کو ناپسند کرے۔ اس عیب کا تعلق خواہ اس کے بدن ہے ہو خواہ اس کے دین سے ہویا دیا ہے خواہ اس کے فس سے خواہ اخلاق وافعال سے ہویا اس کے مال واسباب سے ہویا اول واسباب مونواہ اس کے بدن سے ہو خواہ اس کے دین سے ہویا یوی خادم وغیرہ سے خواہ اس کے لباس وغیرہ سے ہویا رفتار سے خواہ اس کے بدن سے ہویا والد دسے خواہ اس کے حرکات وسکنات سے ہو (یاعادات واطوار سے) خواہ اس کی کشادہ روئی ہے ہویا ترش روئی سے اور خواہ اس کی تشرخوئی و سخت گوئی سے ہو (یا خراہ موثق سے) اور یا ان چیز ول کے علاوہ کسی بھی ایسی چیز سے ہوجواس کے متعلق ہو سکتی ہے نیز اس عیب کے ساتھ اس کا ذکر کرنا خواہ الفاظ کے ذریعہ ہویا اشارہ و کنا بیاور رمز کے ذریعہ ہویا ہاتھ آتا کھ ابرواور سروغیرہ کے ذریعہ ہویا اشارہ و کنا بیاور رمز کے ذریعہ ہویا ہاتھ آتا کھ ابرواور سروغیرہ کے ذریعہ ۔

اس سلسلہ میں یہ قاعدہ کلیہ ذہن میں رہنا چاہئے کہ اگر کسی مخص کا کوئی عیب اس کی عدم موجود گی میں بیان کیا جائے جو دوسروں کی نظروں میں اپنے ایک مسلمان بھائی کی حیثیت وشخصیت کو گھٹا تا ہے تو یہ غیبت ہے اور حرام ہے اور اگر کسی کے منہ پر اس کے کسی عیب کواس طرح بیان کیا جائے جس سے اس کونا گواری اور دل شکنی ہوتو بیا کیک طرح کی بے حیائی سنگد لی اور ایذاء رسانی ہے کہ بیاور بھی سخت گناہ ہے۔

قوله: وفی دوایة: اس عبارت سے متبادریہ ہوتا ہے کہ بیردوایت بھی مسلم کی ہے۔سیڈ کی توضیح کے مطابق ہیردوایت بھی مسلم کی ہے۔سیڈ کی توضیح کے مطابق ہیردوایت میں بھی نہیں ہے، بلکہ صاحب المصائح نے ''شرح السنہ'' کی ہے۔امام میرک فرماتے ہیں: بیردوایت میں ہی سے سی ایک میں بھی نہیں ہے، بلکہ صاحب المصائح نے ''شرح السنہ'' میں اپنی سند کے ساتھ ابو ہریرہ سے نقل کی ہے۔اھ۔

بیعبارت در حقیقت صاحب مصابیح پراعتراض ہے کہ انہوں نے اس روایت کوصحاح میں ذکر کیا ہے۔اس اعتراض کا

جواب بار ہادیاجاچکا ہے کہ بیالتزام اصول میں ہےنا کہ معتصدات فصول میں۔

قبیله کابدترین آدمی

٣٨٣٠ : وَعَنْ عَآئِشَةَ آنَّ رَجُلاً اِسْتَأَذَنَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اِنْذَنُواْ لَهُ فَبِئُسَ اَحُوالْعَشِيْرَةِ فَلَمَّا جَلَسَ تَطَلَّقَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي وَجْهِم وَانْبَسَطَ الِيهِ فَلَمَّا انْطَلَقَ الرَّجُلُ قَالَتْ عَائِشَهُ يَارَسُولَ اللهِ قُلْتَ لَهُ كَذَا وَكَذَا ثُمَّ تَطَلَّقْتَ فِي وَجْهِم وَانْبَسَطَتَ اللهِ فَقَالَ الرَّجُلُ قَالَتْ عَائِشَهُ يَارَسُولَ اللهِ قُلْتَ لَهُ كَذَا وَكَذَا ثُمَّ تَطَلَّقْتَ فِي وَجْهِم وَانْبَسَطَتَ اللهِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَتَى عَاهَدْتَنِي فَجَاشَا إِنَّ شَوَّالنَّاسِ عِنْدَ اللهِ مَنْزِلَةً يَوْمَ الْقِيلَمَةِ وَسُدَّمَ مَنْ عَاهَدُتَنِي فَجَاشَا إِنَّ شَوَّالنَّاسِ عِنْدَ اللهِ مَنْزِلَةً يَوْمَ الْقِيلَمَةِ مَنْ تَرَكَهُ النَّاسُ اتِقَاءَ شَرِّهِ وَفِي رِوَايَةٍ إِتِقَاءَ فُحْشِمِ وَمِنْ عَلِهِ)

أخرجه البخاری فی صحیحه ۲۲۹۱/۱۰ الحدیث رقم ۲۰۲۹ و مسلم فی ۲۲۹۱/۶ الحدیث رقم (۲۹۹۰-۵۲)_

تشوریج: قوله: فیس اخوالعشیرة: بخاری کی ایک روایت میں بغیر شک کے بیالفاظ آئے ہیں: بئس اُخوا العشیرة، وبئس ابن العشیرة.

شَائُل كى روايت يل شك كساته يالفاظ آئ بين بنس ابن العشيرة او اخو العشيرة منكدرك تمام اصحاب ني يه روايت بغير شك ك بيان كى مهدية وسكتا م كسفيان كوشك مدام طبي فرمات بين "العشيرة" كا مطلب مد "القبيلة اى بئس هذا الوجل من العشيرة" جيها كرم ب تعلق ركفوا الحراباتا من العرب

قوله: قلت له كذا وكذا: شَاكل كى روايت مين "قلت له ماقلت "كالفاظ بين ـ اور يه الفاظ بحن بين النت له القول فحاشا: "ذو فحش "كمعنى مين به على مقداره القول فحاشا: "ذو فحش "كمعنى مين به على مقداره او لحش كام معنى بين مجاوزة الحدقولا وفعلا ـ (تول وفعل مين مدسة تجاوز كرنا)

حدیث میں جس شخص کے بارے میں ذکر کیا گیا ہے کہا گیا ہے کہ بی عیدینہ فزاری تھا۔اوربعض کا کہنا ہے کہ نوفل بن مخر مہ تھا اور یہ بھی ممکن ہے کہ متعدد واقعات پیش آئے ہوں۔اس سے روایت میں تطبیق ہوجائے گی۔

و مقاة شرع مشكوة أربوجلذ لم مراة شرع مشكوة أربوجلذ لم مراة شرع مشكوة أربوجلذ لم مراة الاداب

عرضٍ مرتب:

صاحب مظاہر نے اس کے سلسلہ میں کچھ تفضیل ذکر کی ہے جوحسب ذیل ہے: میخص اپنی سنگد لی برخلتی اور بخت مزاجی کے اعتبار سے بہت ہی مشہور تھا اور اپنی تقوم کا سر دار بھی تھا اس کا شار مولفۃ القلوب میں ہوتا تھا تا کہ اس کو اسلام پر قائم و ثابت قدم رکھا جا سکے اگر چہ آنخضرت کا شیار ہونے لگا تھا گر قدم رکھا جا سکے اگر چہ آنخضرت کا شیار ہونے لگا تھا گر آنخضرت کا شیار ہوئے اللہ عند دین وایمان سے پوری طرح مخرف ہوکر مرتد ہوگیا اور حضرت ابو بکر رضی اللہ عند نے اس کو گرفتار کرلیا پھراس نے دوبارہ ایمان قبول کیا اور اسلام کی حالت میں اس دنیا سے رخصت ہوا۔

امام نوویؒ فرماتے ہیں: اس آ دمی کا نام عیبنہ بن حصن تھا۔ یہ اس وقت مسلمان نہیں ہوا تھا'اگر چہ اسلام کا اظہار کرتا تھا۔ آ پ مُنْ اَلَّتُهُمُّا نَے اس کے بارے میں جوالفاظ فرمائے اس کا مقصداس کے احوال کو منکشف کرنا تھا تا کہ لوگ اس کو جان لیں اور باواقف لوگ اس کے فریب سے کسی فتنہ وفساد میں جتلانہ ہو سکیں۔ (لہذا اس کو غیبت نہیں کہا جائے گا۔) آ مخضرت مُنَّا اِلَّهُمُ کی جات میں اور بعد میں اس کی (وینی) حالت اس کے ضعف ایمان پر دلالت کرتی تھی اور آ مخضرت مُنَّا اِلَّهُمُ کا اس کے بارے میں بیفرمانا: بنس احو العشیر ہوئے گئے نبوت کی نشانیوں میں سے تھا' چونکہ بعد میں اسی وصف کے مطابق ظہور ہوا۔

امام نوویؒ فرماتے ہیں کہ آنخضرت مَنْ ﷺ کا کشادہ روئی اور خندہ پیشانی سے ملنا اورمسکرامسکرا کراس سے باتیں کرنااس کی تالیف قلب کی خاطرتھا۔اس سےمعلوم ہوا کہاس شخص کی مدارت کرنا جائز ہے جس کی فخش گوئی 'برخلقی اوراس کےضرر کا خوف ہو نیز اس سے رہمی معلوم ہوا کہ کسی فاسق کی غیبت کرنا جائز ہے۔

قاضی حسین کی اتباع کرتے ہوئے لکھتے ہیں: مدارات اور مداہنت کے درمیان فرق بیہ ہے کہ مدارات تو اس کو کہتے ہیں کہ کسی شخص کی دنیایا دین اور یا دونوں کی اصلاح کے لئے اس پر دنیا کی چیز کوخرچ کیا جائے اور بیر مباح ہے بلکہ بساوقات ہوتی ہے۔ مداہنت اس کو کہتے ہیں کہ کسی کی اصلاح دنیا کے لئے اس پر دین کوقر بان کیا جائے۔ (انتھی) بیرفا کدہ جلیلہ ہے۔ مدارات اور مداہنت کے درمیان اس فرق کو یا در کھنا چاہئے اور اس کی محافظ کرنی چاہئے کیوں کہ اکثر لوگ اس سے غافل ہیں اور ان دونوں کے مابین فرق سے جاہل ہیں۔

قولہ: متی عاہدتنی فحاشا: آنخضرت مَنَّالِیَّا کا بدارشاد دراصل حضرت عائشہ صنی اللہ عنہا کے خیال کو سیجھ کرنے کے
لیے تھا گویا اپنی حیرت کا اظہار کیا کہ آپ مَنْ لَیْنَا کُے اس شخص کے بارے میں مختلف رویہ اختیار فرمایا جب وہ آپ مَنْ لَیْنَا کُے تھا گویا اپنی حیرت کا اظہار کیا کہ آپ مَنْ لَیْنَا کُے اس شخص کے بارے میں مختلف رویہ اختیار فرمایا جب وہ آپ مُنْ لَیْنَا کے سامنے آیا تو اس کے ساتھ ملاطفت و بیگا گئت کا
سامنے نہیں تھا تو آپ مُنْ لِیْنَا کُے اس کی عدم موجود گی میں اس کو برا کہا تو اس کی موجود گی میں بھی اس کو برا کہتے اور اس کے ساتھ کیا جا تا ہے۔
ایسا بی برتاؤ کرتے جو کسی برے آدمی کے ساتھ کیا جا تا ہے۔

قوله: ان شر الناس عند الله منزلة يوم القيامة من تركة الناس اتقاء شره وفي رواية اتفاء فحشه: ٱتخضرتُ كَالنَّيَّةِ لَمْ عَوَارشَادِفْر ماياسَ كَـ دَمْعَىٰ ہُوكت ہِين:

ایک تو یہ کہ آنخضرت مُثَاثِیَا نے اس ارشاد کے ذریعہ واضح فرمایا کہ میں نے اس شخص کے منہ یراس کواس لئے برانہیں کہا محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمن الاداب الاداب

کہ میں سخت گوقر ارنہ پاسکوںاورمیرا شاران لوگوں میں نہ ہونے لگے جن کی سخت اورکڑ وی با توں کی وجہ ہےلوگ ان سے ملنا جلنا حچھوڑ دینے کو کہتے ہیں۔

دوسرے معنی میں کہ آنخضرت منگائی کے ان الفاظ کے ذریعہ گویا ظاہر فرمایا کہ وہ مخف چونکہ بہت شریراور بدباطن تھا۔ لہذا میں نے اس کی بدباطنی کی وجہ سے اس سے اجتناب کیا اور اس کے مند پراس کو برانہیں کہا اور حقیقت میں براخض وہی ہے جس کی برائی سے بیخے کے لئے لوگ اس سے اجتناب کریں اور اس کے عیوب سے بھی اسے آگاہ نہ کریں۔

تخريج: الجامع الصغيرى روايت مين بيالفاظ آئے بين: ان شو الناس منزلة عند الله يوم القيامة من توك اتقاء فحشه اس مديث كشخين ، ابوداؤ داورتر مُدى فِي الله كيا ہے۔

اوسط میں طبرانی نے حضرت انس سے بیالفاظ قل کئے ہیں:من یعناف الناس شرہ.

اعلانية گناه والول كي معافي نهيس

٣٨٣٠ وَعَنُ آبِي هُوَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُّ اُمَّتِى مُعَافًا إِلَّا الْمُجَاهِرُوْنَ وَإِنَّ مِنَ الْمَجَانَةَ اَنْ يَّغْمَلَ الرَّجُلُ بِاللَّيْلِ عَمَلًا ثُمَّ يُصْبِحُ وَقَدْسَتَرَهُ اللّٰهُ فَيَقُولُ يَافُلاَنُ عَمِلْتُ البَارِحَةَ كَذَا وَكَذَا وَقَدْبَاتَ يَسْتُرُهُ رَ بَّنُ وَيُصْبِحُ يَكُشِفُ سِتْرَ اللّٰهِ عَنْهُ۔

(متفق عليه وذكر حديث ابي هريرة من كان يؤمن باللَّه في باب ضيافة)

أخرجه الترمذي في السنن ٢١٥/٤ الحديث رقم ١٩٩٣ و ابن ماجه في ١٩/١ الحديث رقم ٥١، والبغوي في شرح السنة ٨٢/١٣ الحديث رقم ٣٠٠٢_

ترجیلی: عزت ابو ہریرہ وٹائنڈ سے روایت ہے کہ رسول الله مُلَاثَیْمُ نے فرمایا کہ میری تمام امت کو معاف کر دیا جائے گا سوائے ان لوگوں کے جوعلانی گناہ کا ارتکاب کرنے والے ہیں اور علانی گناہ سے یہ بھی ہے کہ رات کو کسی نے عمل کیا پھرضح کی حالانکہ اللہ تعالیٰ نے اس پر پردہ ڈال دیا تھا وہ لوگوں ہے کہتا پھر تا ہے اے فلان! میں نے گزشتہ رات میر ہیکیا ہے جسے وقت وہ اپنے پروردگار کے پردہ کو جپاک کردیتا ہے۔ (بخاری مسلم)۔ روایت ابو ہریرہ وٹائٹڈ باب الضیاف میں گزر چکی

تشنری : قوله: کل امتی معافی الا المه هرون : معافاً ": عافی یعافی معافاة سے اسم مفعول کا صیغہ ہے۔ اکثر ننخوں اور اصول معتمدہ میں بیلفظ یوں ہی ہے۔امام نوویؒ شرح مسلم میں فرماتے ہیں: اکثر ننخوں میں اور اصول معتمدہ میں " معافاة "کالفظ ہے۔

ام طبی فرماتے ہیں: مصابح کے نتوں میں 'معافی ''بغیرهاء کے آیا ہے۔ اس کا تقاضایہ ہے کہ رسم الخط میں اس الف کو بصورت یاء کھا جائے۔ اس صورت میں بیلفظ ''کل'' کے مطابق ہوجائے گا۔ جبیبا کہ ایک حدیث میں آتا ہے: کلکم داع و کلکم مسؤل عن رعیته.

و مفاة شيح مشكوة أرموجله نعم كالتحال ١١١ كالتحال كتاب الاداب

الا المعجاهرون: مشکوة کے تمام نسخوں میں بیالفظ مرفوع ہے۔ توریشتیؒ فرماتے ہیں: مصابیح کے نسخوں میں'' المعجاهرون'' مرفوع ککھا ہوا ہے۔حالانکہ اس لفظ کومنصوب علی الاشٹناء ہونا چاہئے۔

اشرف فرماتے ہیں:''المجاهرون'' کامشیٰ منہ'معافی'' ہے، یَنی کے معنی میں ہے۔ ای: کل امتی لا ذنب علیهم الا المجاهرون.

حافظ ابوموی نے اپنے مجموعہ ''المغیث''یس'' الا المجاہرین ''اصل کے مطابق نصب کے ساتھ ذکر کیا ہے۔ النہا سے میں بھی ای طرح نہ کور ہے۔ امام طبی فرماتے ہیں: یوں کہنا زیادہ واضح ہے: کل أمنى یتر کون عن الغیبة الا المجاہرون جیسا کہ مردی ہے:من القی جلباب الحیاء فلا غیبة له _

"عفو" ترك كمعنى مين به اوراس مين أفى كمعنى بين، جيها كه الله الله الله الله الا ان يتم نوره.] مين به [ويأبي الله الله الله الا ان يتم نوره.] مين به [النوبة: ٣٢] المجاهرون الذين جاهر وابمعاصيهم وأظهر وها و كشفوا ما ستر الله عليهم منها فيتحدثون _

كهاجاتا ــــ:جهر وجاهر أجهر (يهتينول بممعني بيں_)

المجانة: ميم كفتر اورجيم تففد كساته ، مجن يمجن ازباب نفر كامصدر بـ

ثم يصبح بمنصوب إورايك نسخه مين مرفوع ب-اس صورت مين بيه هومبتداء محذوف كي خربوكا-

فیقول:منصوب ومرفوع دونوں طرح پڑھا گیاہے۔

وقد بات: يهجمله حاليه بـ

ويصبح:كالمم مير سترة ب،اور يكشف:في محل النصب خبر يصبح بـ

ستو سین کے کسرہ کے ساتھ ہے۔ایک نسخہ میں سین کے فتر کے ساتھ ہے۔ بیر مصدر ہے۔

ملاعلی قاری ﷺ طِبی کے کلام پرنفترکرتے ہوئے فرماتے ہیں: حدیث کاسیاق وسباق اوراس کا حقیقی مفہوم اس معنی (تقیید یا المغیبة) پردلالت نہیں کرتا ترجمۃ الباب کا کوئی اعتبار نہیں۔

ملاعلی قاری فرماتے ہیں: اشرف کا یہ تول: کل أمنی لا ذنب علیهم علی الا طلاق ورست نہیں۔ اگر یہ عنی مراد کئے جائیں، تو پھر بات درست ہے: کل أمنی لا یؤ اخذون أو لا يعاقبون عقابا شديد الا المجاهرون.

تخريج: الجامع الصغير مين بي الفاظ مُدكور بين: كل أمتى معافى الا المجاهرون و أن من الجهار ان يعمل الرجل (الحديث) _ ليكن اسروايت مين " يا فلان " كالفاظ بين ين _ (رواه الشيخان عنه).

اوسط میں امام طبرائی نے ابوقادہ سے برالفاظ آقل کے ہیں: کل امتی معافی الا المجاهر الذی یعمل العمل باللیل فیسترہ ربہ ثم یصبح فیقول: یا فلان انی عملت البارحة کذا و کذا فیکشف ستر الله عز وجل. حدیث الی ہررے آنکمل حدیث یوں ہے۔:

قوله: وذكر حديث أبي هريرة من كان يؤمن بالله في باب الضافة:

ر مرقا في شرح مشكوة أربوجل في مراح المستحد الم

حدیث ابی مربره و النفو کوباب الضیافة میں ذکر کرنے کی وجه:

چونکہ حدیث ابو ہریرہ کا ابتدائی گلزا: من کان یؤمن بالله والیوم الآخر فلیکرم ضیفه"ضیافت کے باب سے مناسبت رکھتا ہے۔ لہذا تکرار کے خوف سے یہاں ذکر نہیں کیا۔ مؤلف کا بیاعتذار بھی در حقیقت اعتراض ہے۔

عرضٍ مرتب:

حدیث ابو ہررہ خافوز کی تشریح حدیث: ۲۲۲۲ کے تحت ملاحظ فرمائے۔

الفصل القات:

جنت کے بالائی حصہ میں گھروالا

٣٨٣٢:عَنْ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَنْ تَوَكَ الْكَذِبَ وَهُوَ بَاطِلٌ بُنِيَ لَهُ فِي رَبَضِ الْجَنَّةِ وَمَنْ تَوَكَ الْمِرَآءَ وَهُو مُحِقُّ بُنِيَّ لَهُ فِي وَسَطِ الْجَنَّةِ وَمَنْ حَسَّنَ خُلْقَهُ بُنِيَ لَهُ فِي ٱغْلَاهَا۔

(رواه الترمذي وقال هذاحديث حسن وكذا في شرح السنة وفي المصا بيح قال غريب)

أخرجه الترمذي في السنن ٣١٩/٤ الحديث رقم ٢٠٠٤ و ابن ماجه في ١٤١٨/٢ الحديث رقم ٤٢٣٦، واحمد في المسند ٢٩١/٢_

توجیل : حفرت انس بڑائن سے روایت ہے کہ رسول اللہ مُٹائنٹ کے فر مایا : جو محص جھوٹ چھوڑ دے جو کہ باطل چیز ہے اس کے لئے جنت کے کنارے گھر بنایا جائے گا اور جو صاحب حق ہونے کے باوجود لڑائی چھوڑ دے اس کا گھر جنت کے درمیان میں ہوگا اور جس نے اپنے اخلاق کر درست کولیا اس کے لئے جنت کے بالائی حصد میں گھر بنایا جائے گا ترندی نے اے روایت کر کے اسے حسن قر اردیا اور شرح النہ میں بھی اسی طرح ہے۔ صاحب مصابح نے اسے غریب کہا۔

لتُشويج: قوله:من ترك الكذب وهو باطل بني له قصر في ربض الجنة:

"من توك الكذب": شرط ہے۔" بني له في رض الجنة "جراء ہے۔

وهو باطل:اس جمله كي تركيب مين دواحمالات بين:

- 🕱 جملہ معترضہ ہے؛ شرط وجز ا کے درمیان واقع ہوا ہے اس جملہ کو یہاں ذکر کرنا جھوٹ سے نفرت دلانے کے لئے ہے۔
 - 🖬 جمله حاليه به اگرفاعل عن حال موتواس كا مطلب بيه وكانوهو ذو باطل بمعنى صاحب بطلان ـ

ا أرمفعول ے حال بے تواس كا مطلب بيه وگا: و الحال انه باطل لا مصلحة فيه من مر خصات الكذب، كما

في الحرب او اصلاح ذات البين والمعاريض.

بنى له: صيغه مجهول كساته ب- اى: بنى الله له قصرا.

فی ربض الجنة: راء کے فتر اور با <u>کرموجدہ کرما تھے۔ لینی جنت کے اندراس کے نواحی وجوانب میں</u>۔ نہ جنت کے

و مقان شرع مشكوة أربو جلدنهم كري ١١٨ كري كاب الاداب

باہر کے اطراف میں۔

قوله: ومن ترك المراء وهو محق بني له في وسط الجنة:

المواء: ميم كي كسره كے ساتھ، جدال

قوله: ومن حسن خلقه بني له في أعلاها:

حسن سین مهمله کی تشرید کے ساتھ۔

حلقه: خاءاورلام دونوں کےضمہ کے ساتھ نیز لام کے سکون کے ساتھ۔

من حسن خلقہ سے پتہ چلتا ہے کہ اخلاق کسی چیز ہیں، اگر اصل کے اعتبار سے فطری ہیں۔اس کی تائیدان احادیث صححہ ہے بھی ہوتی ہے۔

🗶 اللهم حسن خلقي كما حسنت خلقي.

الم مسلم شریف کی ایک حدیث میں بیالفاظ بیں: الملهم اهدنی الأحسن الأخلاق الا بهدی الأحسنها الا أنت.

امام ججة الاسلام لکھتے ہیں: مواء: یہ ہے کہ کوئی شخص کی دوسرے کے کلام پراعتراض وارد کرے بایں طور کہ یا تواس کے الفاظ میں ضلل ونقصان کوظا ہر کرے یااس کے مضمون ومعنی میں غلطی نکا لے اور یا متعلم کے مقصد ومراد کو نا درست قرار دے۔ اور ترک مراء کا مطلب بیہ ہے کہ کی دوسرے کے کلام وقول پر کوئی اعتراض وارد نہ کرے۔ لبندا انسان کوچا ہے کہ جب وہ کوئی کلام و بات سنے تواگر وہ بی ہوتو اس کی تصدیق کرے اور اگر وہ بی معاملہ سے نہ ہوتو اس سے تواگر وہ بی معاملہ سے نہ ہوتو اس سے سکوت اختیار کرلے۔

مصابیح میں لکھتے ہیں: بیرحدیث اسناد کے اعتبار سے غریب ہے۔ بایں ہمدحن کے منافی نہیں۔ جیسا کہ ہم ماقبل میں بیہ بات بتا چکے ہیں۔

زیادہ جنت ودوزخ میں لے جانے والی اشیاء

٣٨٣٣ وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آتَدُرُوْنَ مَا اكْفَرُ مَا يُدْخِلُ النّاسَ الْخَدَّوَى اللّهِ وَسُلّمَ النَّارَ اللّهِ وَحُسْنُ الْخُلْقِ آتَدُرُوْنَ مَا اكْفَرُمَا يُدْخِلُ النَّاسَ النَّارَ الاّجْوَ فَانِ الْفَمُ وَالْفَرْجُ۔ الْجَنّةَ تَقُوى اللّهِ وَحُسْنُ الْخُلْقِ آتَدُرُوْنَ مَا اكْفَرُمَا يُدْخِلُ النَّاسَ النَّارَ الاّجْوَ فَانِ الْفَمُ وَالْفَرْجُ۔ (رواہ الترمذي وَابن ماجة)

أعرجه الترمذي في السنن ٢٨٤/٤ الحديث رقم ٢٣١٩ و ابن ماجه في ١٣١٢/٢ الحديث رقم ٣٩٦٩ و محكم دلائل وبرابين سے مزين، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مكتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنام كالمحال الاداب

مالك في الموطأ ٩٨٥/٢ الحديث رقم ٥من كتاب الكلام ، والبغوى في شرح السنة ٣١٤/١ الحديث رقم،٢١٢ واحمد في المسند ٣١٤/١-

توجید: حضرت ابو ہریرہ ڈاٹٹؤ سے مروی ہے کہ رسول اللّٰہ کَالْتَا نَظِیمَ اللّٰہ کیا تہمیں معلوم ہے کہ لوگوں کو کوئی چیز جنت میں زیادہ لے جائے گی؟ ﴿ اللّٰہ تعالیٰ کا خوف ﴿ اچھا اخلاق، اور کیاتم جانتے ہو کہ کون می چیز لوگوں کو زیادہ دوزخ میں لے جائے گی؟ ﴿ مند ﴿ شرمگاہ ۔ جو کہ دونوں خالی چیزیں ہیں ۔ (ترندی وائن ماجہ)

تشريج: قوله: تقوى الله:

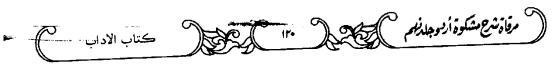
تقویٰ کاسب سے اونی درجہ رہے کے شرک سے اجتناب کیا جائے ۔اورسب سے اعلیٰ درجہ رہے کہ دل میں اللہ کے علاوہ اور کسی کا خیال نہآئے۔

قولہ: حسن المحلق: حسن طلق ہے مراد کلوق خدا کے ساتھ خوش طلقی اختیار کرنا ہے، جس کا سب سے ادنی درجہ یہ ہے کہ کسی مخلوق کو کوئی تکلیف وایذ اءنہ پہنچائی جائے۔اور سب سے اعلیٰ درجہ یہ ہے کہ انسان اس محف کے ساتھ بھی بھلائی کرے جس نے اس کے ساتھ براسلوک کیا ہے۔

یطبی پر کہتے ہیں، کرتقوی کے ذریعے تو اس طرف اشارہ کرنامقصود ہے کہ خالق کے ساتھ حسن معاملہ کرے بایں طور کہ ہر
اس چیز سے اجتناب کرے جس سے اس نے منع کیا ہے۔ اور ہراس چیز پڑمل کرے جس کا اس نے تھم دیا ہے۔ اور حسن خلق کے
ذریعے اس طرف اشاہ کیا گیا ہے کہ کلوق خدا کے ساتھ حسن معاملہ کرے، لینی خوش خلقی اختیار کرے بیدونوں خصلتیں دخول
جنت کا سب ہیں، اور اس کے برعکس دونوں خصلتیں دخول جہنم کا باعث ہیں۔ منہ اور شرمگاہ کا ذکر ما قبل ندکور دوخصلتوں کے مد
مقابل کے طور پر۔ منہ (کے تھم) میں زبان بھی داخل ہے اور امور دینیہ کی حفاظت بھی شامل ہے۔ اور حلال کھانا یہ تقوی کی چوٹی
ہے۔ اور شرم گاہ کی حفاظت، دین کے اعلیٰ مراتب میں سے ہے۔ اللہ تعالیٰ کا فرمان ہے: ﴿واللہ بِن ہِم لفروجہ مِم حافظون ﴾ [المؤمنون۔ ٥]

اور جو شخص زنا کو چھوڑ دے اللہ کے خوف ہے، باوجود قدرت ارتفاع موانع اور اور تیسری اسباب کے خصوصاً جب کہ شہوت بھی واقعۃ ہوتو یہ آ دمی صدیقین کے درجہ پر پہنچ جاتا ہے۔ اللہ تعالی فرماتے ہیں: ﴿وَاَمَّا مَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهٖ وَنَهَى النّفُسَ عَنِ الْهَوَى فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَاوَى ﴾ والناز عات : ١٤ اور مامون الرشید کا اپنی بیوی زبیدہ کو طلاق دے کرامام ابی پوسف کی طرف مراجعت کرنے کا قصہ تو مشہور ہے۔

دونوں جملوں میں کثرت کامفہوم ہیہے کہ آخرت کی حقیقی سعادت وکامیا بی کے زیادہ اسباب ان دونوں خصلتوں (تقوی اور حسن خلق) کو جمع کرنے میں ہیں۔اور آخرت کی سرمدی شقاوت (منداور شرم گاہ) کے زیادہ تر اسباب ان دونوں خصلتوں کو جمع کرنے میں ہیں۔



ایک براکلمه ناراضگی کا باعث بن گیا

٣٨٣٣ وَعَنُ بِلَالِ بُنِ الْحَارِثِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الرَّجُلَ لَيَتَكَلَّمُ بِالْكُلِمَةِ مِنَ الْخَيْرِ مَا يَعْلَمُ مُبْلَغَهَا يَكُتُبُ اللهُ لَهُ بِهَا رِضُوَانَهُ إِلَى يَوْمٍ يَلْقَاهُ وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَتَكَلَّمُ بِالْكُلِمَةِ مِنَ الشَّرِّمَا يَعْلَمُ مَبْلَغَهَا يَكُتُبُ اللهُ بِهَا عَلَيْهِ سَخَطَهُ اللّى يَوْمٍ يَلْقَاهُ وَإِنَّ الرَّجُلَ لَيَتَكَلَّمُ اللهُ عِلْمَ مَنْلَعَهَا يَكُتُبُ اللهُ بِهَا عَلَيْهِ سَخَطَهُ اللّى يَوْمٍ يَلْقَاهُ ـ

(رواه في شرح السنة ورواي مالك والترمذي وابن ماجة نحوه)

أعرجه ابوداود في السنن ٥/٥٦ الحديث رقم ٩٩٠، والترمذي في ٤٨٣/٤ الحديث رقم ٢٣١٥ والدارمي في ٣٨٢/٢ الحديث رقم ٢٧٠٠، واحمد في المسند ٥/٥_

ترجہ دیا ہے۔ حضرت بلال بن حارث بڑا تین سے روایت ہے کہ رسول اللہ مٹائیٹی نے فرمایا: کوئی شخص اچھا کلمہ کہہ دیتا ہے حالا نکہ اسے اس کا انجام معلوم نہیں اس کے بدلے اللہ تعالی اس کے لئے اپنی رضا کو یوم لقاء تک کے لئے لکھ دیتا ہے اور کوئی آ دمی براکلمہ ذبان سے نکالتا ہے جب کہ اسے اس کا انجام معلوم نہیں مگر اسکی وجہ سے اللہ تعالی اس کے لئے ملاقات کے دن تک ناراضگی لکھ دیتا ہے۔ شرح النہ، امام مالک اور تر ذری، ابن ماجہ نے اس کے ہم معنی روایت کی ہے۔ کشتر دیتے : من المحیو: "من" بیانہ ہے۔

ما يعلم مبلغها: جمله حاليه ب-معنى كے اعتبار سے تقریری عبارت يول ہے: والحال انه يظن انها يسيرة قليلة وهي عند الله عظيمة جليلة.

د صوانه: مصدر کی اضافت اینے مفعول کی طرف ہے۔ اور زیادہ ظاہر یہ ہے کہ اضافت المصدر الی الفاعل ہے۔ اس کا قرینہ حدیث کا اگلاجملہ ہے۔

المی یوم: اکثرنسخوں میں ''یوم" مکسور ہے۔ بعض نسخوں میں ''یوم" مبنی علیٰ الفتح ہے۔اور بعض نسخوں میں ''یوم" مکسور ومنؤ ن ہے۔

يلقاه: مين موجودهميرول كمرجع مين متعددا حمَّالات بين:

- 🖈 ضمیرمفعول "یوه" کی طرف راجع ہے۔اورضمیر متنز "د جل" کی طرف راجع ہے۔
 - المحمير مفعول " رجل " كى طرف عائد ہا ورضمير متنتر " يوم" كى طرف راجع ہے۔
- 🕏 ضمیرمفعول''الله'' کی طرف لوٹ رہی ہے۔اور ضمیر متنتر''د جل'' کی طرف لوٹ رہی ہے۔
 - 🗇 صمير مفعول كا مرجع "رجل" ہے اور ضمير متنتر كا مرجع لفظ جلالہ ہے۔

قوله: وان الرجل ليتكلم بالكلة من الشر ما يعلم____الخ:

ا مام سفیان بن عیدید قرماتے ہیں: اس حدیث میں '' کلمہ'' سے مرادوہ کلمہ ہے جوسلطان کے ہاں بولا جائے۔سلطان کے ہاں اگر کسی مظلوم کی دادری کیلئے آواز بلند کی جائے ، توبید (کلمہ خیر) خدا کی خوشنودی کا باعث ہے۔اورسلطان کے ہاں اگر کسی

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلذهم كري الا المربي الاداب

شخص پرناحی ظلم ڈھانے کیلئے آواز بلند کی جائے تو بیر (کلمہ شر) خدا کی ناراضگی کا باعث ہے۔ ابن عبدالبرقر ماتے ہیں:اس جملہ کی اس تفسیر میں مجھے سی اختلاف کاعلم نہیں ہے۔ (نقلہ السیوطی)

يكتب الله"لم بها يوم يلقاه" كى قيدكا فاكره:

"امام طبی فرماتے ہیں اگر توبیہ کہ کہ " یکتب الله بھا رضوانه"کا کیامطلب ہے؟ اور "الی یوم یلقاہ" کی توقیت کا کیا فائدہ ہے تومیں کہتا ہوں۔

اپن خوشنودی کو تابت کردیتا ہے کا مطلب ہے ہے کہ اللہ تعالی اس کو ایک باتوں کی تو فیق دیتا ہے جورضا الہی کا موجب ہیں اس کو برزخ میں قبر کے عذاب سے محفوظ رکھتا ہے' اس کی قبر کو کشادہ کردیا جاتا ہے اوراس سے کہد دیا جاتا ہے اس طرح سور ہو جیسے دولہا سوتا ہے گھر وہ قیامت کے دن نیک بختی وسعادت کے ساتھ اضے گا' اس پر حق تعالیٰ کی رحمت کا سابہ ہوگا جنت میں داخل کیا جائے گا اور وہاں کی فعیت اس کا نصیب بنیں گی اور اللہ کی ملا قات کی سعادت سے سرفر از ہوگا! اس طرح جس شخص کے داخل کیا جائے گئا ور وہاں کی فعیت اس کا معاملہ اس کے بالکل برعس ہوگا۔ اس جملہ کی نظیر اللہ تعالیٰ کا بی فرمان ہے جو ابلیس کے بالکل برعس ہوگا۔ اس جملہ کی نظیر اللہ تعالیٰ کا بی فرمان ہے جو ابلیس کے بارے میں ہو جب کہ وہ اللہ تعالیٰ کی رضایا اس کی خطاب ہو جائے گی! اس کی تائید قرآن کریم کی اس آ بہت ہے بھی ہوتی ہے جو اللہ تعالیٰ نے کہ محدود رہے گی۔ اس کے بعد منقطع ہو جائے گی! اس کی تائید قرآن کریم کی اس آ بہت ہے بھی ہوتی ہے جو اللہ تعالیٰ نے المبلیس کے تائیں منازل فرمائی [ویات کلیائی کے قبیل کی نائید تعالیٰ کی نوشنودی یا خطابی کا تعدیہ کیا ہے کہ علیہ ہمیشہ ہمیشہ تک اللہ تعالیٰ کی لعنت میں گرفتار رہے گا اس طرح حدیث میں مند کری میں اللہ تعالیٰ کی خوشنودی یا خطابی کا تعلق موت کے دن کے بعد بھی ہمیشہ ہمیشہ کرن کے بعد بھی ہمیشہ ہمیشہ کرن کے بعد بھی ہمیشہ ہمیشہ کرن کے بعد بھی ہمیشہ ہمیشہ کے تائیں اللہ تعالیٰ کی خوشنودی یا خطابی کا تعلق موت کے دن کے بعد بھی ہمیشہ ہمیش

تخریج: الجامع الصغیر میں فرماتے ہیں: اس حدیث کوامام مالک، احمد، ترندی، نسائی، ابن ماجہ، ابن حبان اور حاکم نے بلال بن حارث سے ان الفاظ کے ساتھ مرفوعاً نقل کیا ہے:

"ان الرجل ليتكلم بالكلمة من رضوان الله تعالى ما يظن ان تبلغ ما بلغت، فيكتب الله له بها رضوانه يوم القيامة، وان الرجل ليتكلم بالكلمة من سخط الله ما يظن ان تبلغ ما بلغت، فيكتب الله عليهه بها سخطه الى يوم القيامة.

"الاحياء "ميں مذكور ہے كہ علقمہ فرماتے تھے:" كتني ہى ايسى باتيں ہيں كمان سے مجھے بلال بن حارث كى حديث نے روكا"_

دوسروں کو ہنسانے کے لئے جھوٹ بولنے والا

٣٨٣٥ وَعَنْ بَهُزِ بُنِ حَكِيْمٍ عَنْ آبِيهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَيُلُّ لِمَنْ يُحَدِّنُ فَيَكُذِبُ لِيُضْحِكَ بِهِ الْقَوْمَ وَيُلُّ لَهُ وَيُلُّ لَهُ (رواه احمد والترمذي وابوداؤد والدارمي)

و مقاذش عشكوة أربوجلذهم كالمنافع المالي الاداب

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢١٣/٤ الحديث رقم ٤٨٣٢.

ترجمه بهرین عکیم این والدے اور وہ بہر کے داداے روایت بیان کرتے ہیں که رسول الله مُلاَيَّةُ اِنْ فرمایا: جو شخص

انسانوں کو ہنسانے کے لئے جھوٹ بولےاس کے لئے تباہی ہے ٔ تباہی ہے ٔ تباہی ہے۔ (احدُرّ ندیٰ ابوداؤ دُداری)

تشریج: ویل:اس کی دوتفسری کی میں:اعظیم ملاکت بردوزخ کی ایک گهری وادی کا نام ہے۔

"ليضحك": ازباب افعال ب-" به": مين باءسبيه ب-" القوم": منصوب بمفعول ثاني ب- تمام شخول مين

عبارت بول ہی ہے۔البتہ "لیضحك" كومجردت پڑھنااور" القوم" كواس كافاعل بنانا بھى درست ہے۔

قوله: وَيْلٌ لِمَنْ يُحَدِّثُ فَيَكُذِبُ الفظ 'فَيَكُذِبُ " (جموث بولنے) كى قيدے يہ بات بچى جاتى ہے كہ اگركو كَيْخُص اپنے ہم جليسوں اور ياردوستوں كوخوش كرنے اوران كو ہنانے كے لئے ايى بات كہے جو سچى ہوتواس ميں كوكى مضا كَقَهُ بيس مثلًا جيسا كه حضرت عمرؓ نے اس موقع پركيا تھا كہ جب نبى كريم مَا اللهٰ إلى الله الله منين سے ناراض تھے

امام غزائی فرماتے ہیں: اوراس صورت ہیں بھی ضروری ہے کہ بیمزاح 'رسول اللّہ کی عادت مبار کہ والے مزاح کی طرح تہ ہو (جو بات از راہ مزاح کہی جارہی ہواس ہیں بیتیا نے ہو (جو بات تق ہی ہو۔ **س**ر سمی جو اربی ہواس ہیں بیتیا نے ہوارہی ہواس ہیں بیتیا نے ہوارہی اس بیا میں افراط نہ کر لے۔ (اس کواپی عادت نہ بنائے) بس اے سامع اگر تو اس کو بھی بھارہی افتیار کرے والی نہ ہو۔ کہا نہیں ایکن می طبعی منافع سے کہانسان مزاح کو بطور پیشہا فتیار کرے اور پھر اس بر حضور منافیقی کے کہانسان مزاح کو بطور پیشہا فتیار کرے اور پھر اس بر حضور منافیقی کے منافع سے کہانسان مزاح کو بطور پیشہا فتیار کرے۔

قوله: ويل له ويل له

آ تخضرت كَالْيَكِمْ نِه ارشاد كرامى كة خرمين مذكوره لفظ كوكررارشاد فرمايا-اس كه ومطلب بيان كئے گئے ہيں:

ال تكرار سے تاكيد مقصود تھى۔

تخريع: ال حديث كونسائي اورحاكم نے بھي ذكر كيا ہے۔

آسان وزمیں کے فاصلہ سے پنچ گرنے والا

٣٨٣٠: وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الْعَبُدَ لَيَقُولُ الْكَلِمَةَ لَا يَقُولُهُا إِلَّا لِيُضْحِكَ بِهِ النَّاسَ يَهُوى بِهَا بُعُدَ مِمَّابَيْنَ السَّمَاءِ وَالْاَرْضِ وَإِنَّهُ لَيَزِلُّ عَنْ لِسَانِهِ آشَدَّ مِمَّا يَزِلُّ عَنْ قَدَمِهِ - (رواه البيهقي في شعب الابعان)

أخرجه الترمذي في السنن ٤/٩/٥ الحديث رقم ٢٥٠١، والدارمي في ٣٨٧/٢ الحديث رقم ٢٧١٣، والبيهقي

فی شعب الایمان ٤/٤ ٢٥ الحدیث رقم ٩٨٣ ٤، واحمد فی المسند ١٧٧/٢_ محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ مرقاة شرع مشكوة أرموجلينهم كالمناس الاداب كالمناس كالداب

تروجمله: حضرت ابو ہریرہ ولائڈ سے مردی ہے کہ رسول الله کالنظام نے فرمایا: جب کوئی شخص اس لئے بات کرتا ہے کہ وہ لوگوں کو ہنسا ہے تو اس کی وجہ ہے آسان وزمین کے فاصلہ سے زیادہ ینچ گرجا تا ہے اور قدم کے پیسلنے سے زیادہ زبان سے کیسل جاتا ہے۔ (بہتی شعب الایمان)

تتشريج : قوله: ان العبد ليقول الكلمة _ _ _ ممابين السماء ولارض:

مھا میں باءسییہ ہے۔

قوله: ليزل عن لسانه أشد مما يزل عن قدمه:

لین اگر کوئی شخص اپنے پاؤں کے پھیلنے سے منہ کے ہل گر پڑے اور ضرر اٹھائے تو بیا تناسخت نہیں جتناسخت وہ ضرر ہے جو زبان کے پھیلنے کی وجہ سے اٹھانا پڑتا ہے کیونکہ پاؤں کی لغزش بدن کوضرر پہنچاتی ہے اور زبان کی لغزش دین کے نقصان میں مبتلا کرتی ہے اور ظاہر ہے کہ جسمانی ضرر دین نقصان سے ہلکا ہوتا ہے۔

امام طِبِيُّ فرماتے ہیں: وانه لیزل عنه لسانه، پر کے بعد دیگرے تمثیلات ہیں۔

تخریج: امام میرک التصحیح" نے قل کرتے ہوئے لکھتے ہیں: اس حدیث کوامام احد نے اپنی مندمیں کمحول عن ابی ہریرہ نے قل کیا ہے۔ اور صاحب المصابح نے شرح السندمیں یہی الفاظ یجیٰ بن ابی عبید عن ابیعن ابی ہریرۃ کے روایت کئ م

الماعلى قارى قرماتے ہيں: الجامع الصغير ميں سيالفاظ آئے ہيں:

"ان العبد ليتكلم با لكلمة ما يتبين فيها يزل بها في النار ابعد ما بين المشرق والمغرب".

ال حديث كواحمدا وسيخين نے حضرت ابو ہريرة سے روايت كيا ہے۔

تر من كى كايك روايت مين اورابن ماجه اورحاكم كى روايت مين ان سے بيالفاظ آئے ہيں:

"ان الرجل ليتكلم بالكلمة لا يرى بها باسا يهوى بها سبعين خريفا في النار".

امام احمد کی ابوسعید سے مروی ایک حدیث میں بدالفاظ آئے ہیں:

"ان الرجل ليتكلم بالكلمة لا يريد بها بأسا ليضحك بها القوم وانه ليقع بها أبعد من السماء:"

خاموش نجات یا گیا

٣٨٣٧: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بُنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَمَتَ نَجَاـ

(رواه احمد والترمذي والدارمي والبيهقي في شعب الإيمان)

أحرجه الترمذي في السنن ٢٣/٤ الحديث رقم ٢٠٦، واحمد في المسند ٥٩/٥ على

ترجيل: حضرت عبدالله بن عمرو طافت سروايت م كدرسول الله منافية المنظم في مايا: خاموش رہنے والانجات پا گيا۔

(احدار زری واری میمق)

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كري الاداب كري الاداب

قشرفي: امام راغبُ فرمان بين "عمت "كالفظ" سكوت "سابلغ بـ "صمت" كانبت برچزى طرف درست به خواه اس مين قوت گويانى نه بواس كو" صامت "اور دمصمت" كهاجاتا هرف درست به خواه اس مين قوت گويانى بويانى تو بولكن في الوقت گويانى به بول

ا مام غزائی فرماتے ہیں: آنخضرت مُنَا ﷺ کا بیار شادگرامی' دفعل النظاب''،'' جوامع الکلم'' اور'' جواہر الحکم' کا بہت واضح مصداتی ہے۔ اس ارشادگرامی معانی کے پوشیدہ سمندروں کی معرفت خاص خاص علاء کے علاوہ کسی کوبھی حاصل نہیں۔ زبان کے خطرات بہت زیادہ ہیں۔اور ہر ہر خطرہ اتنا ہزا ہے، کہ کیا کہیئے۔اس کی آفات ان گنت ہیں۔(ان میں چندیہ ہیں:)

زبان کے حطرات بہت زیادہ ہیں۔اور ہر ہرخطرہ ا تنابڑا ہے، کہ کیا کہیئے ۔اس کی آ فات ان گنت خطا، کذب نجیمہ ،غیبت،ریاء،شہرت،نفاق فخش کوئی،جدال،تز کیب^زفس اور باطل میں انہاک۔

انسان اپنی زبان سے جو بات نکالتا ہے اس کی چا دہشمیں ہوتی ہیں۔ **سے** محض نقصان سے محض نفع' سے جس میں نفع بھی ہواور نقصان بھی ہو سے وہ بات جس میں نہ نفع ہواور نہ نقصان

قشم اول (یعنی ضرر محض) توالی با تول سے تو خاموثی ہی ضروری ہے۔ اور شم ثالث بعنی جس میں نفع وضر ردونوں ہیں تواس سے بھی خاموثی ہی اور سے اللہ یعنی وہ کلام کہ جس میں نہ نفع ہونہ نقصان تو خلام ہیں نہان کو مشغول کرنا محف وقت ضائع کرنا ہے اور بیرخالص نقصان ہے رہی دوسری شم یعنی وہ کلام کہ جس میں نفع ہی نفع ہوتو (اگر چہالی بات و کلام میں زبان کو مشغول کرنا برائی کی بات نہیں ہے لیکن اس حقیقت کو نظر انداز نہیں کرنا چا ہے کہ اس میں بھی اہتلائے آفت کا خطرہ ضرور ہوتا ہے بایں طور کہ ایسے کلام میں بیا اوقات دقیق شم کے گناہ کی آمیزش ہوجاتی ہے مثلاریاء وضع نفیت نزکی نفس اور نضول باتوں کی آمیزش ہوجاتی ہے اور اس صورت میں بیتیز کرنا بھی مشکل ہوجاتا ہے کہ کہاں لغزش ہوگئ ہے۔ اھ۔

اس کا حاصل میکه ہرزبان کی آفتیں ان گنت ہیں اس سے خلاصی خاموثی ہی میں ہے۔ کسی نے کہا ہے۔

اللسان جرمه صغير وجرمه كبير وكثير

''زبان کا جشہ چھوٹا ہے'اوراس کے جرم بڑے اورزیادہ ہیں''۔

حصولِ نجات کی تین راہیں

٣٨٣٨ : وَعَنْ عُفْبَةَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ لَقِيْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ مَا النَّجَاةُ فَقَالَ آمْلِكُ عَلَيْكَ لِسَانَكَ وَلْيَسَعُكَ بَيْتَكَ وَابْكِ عَلَى خَطِيْنَتِكَ ـ (رواه احمد والترمذي)

أخرجه الترمذي في السنن ٤ /٢٣ ٥ الحديث رقم ٧٠ ٤٢، واحمد في المسند ٣٦/٣ ٩_

توجہ بے: حفزت عقبہ بن عامر ڈاٹنؤ روایت کرتے ہیں کہ میں نے رسول الله ٹاٹیٹی کی خدمت میں حاضر ہوا اور میں نے سوال کیا نجات کیسے میسر ہو سکتی ہے؟ آپ ٹاٹیٹی کے فرمایا: ﴿ اپنی زبان کو قابو میں رکھو، ﴿ اپنے گھر کولازم پکڑو، ﴿ اپنے گنا ہوں پر رویا کرو۔ (احد ٔ زندی)

و مرقاة شرع مشكوة أرموجليلهم كري الاداب الاداب

تشريج: قوله: املك عليك لسانك:

ندکورہ عبارت کے سلسلے میں ننخوں کا اختلاف ہے۔ چنانچ پختلف معانی بیان کئے گئے ہیں۔ تقیحہ پر نسنی مصرور المدید کا تربیع کے سات وزیر الدیں ہوئی الدینوں کے گئے ہیں۔

تقیح شدہ نسخوں، اصول معتمدہ کی تصریح کے مطابق'' املک'' از باب افعال، فعل امر واحد مذکر کا صیغہ ہے۔ صاحب تاموں لکھتے ہیں:املکہ الشبیء ایاہ تیملیکا:

روف ين المعادل عما ليس فيه خير (كما قالم شارح)

للأمسك لسانك حافظا عليك امورك، مراعيا لأحوالك، چنانچاس مين ايك تم كي تضمين -_

🗷 لا تبجره الا بها يكون لك لا عليك إحه (النهابياس) كاحاصل معني مونامُ في نبير_)

میرک شاه اپنی کتاب کے حاشیہ میں فرماتے ہیں: بظاہر ثلاثی مجرد سے ہے اور فعل متعدی ہے۔ لیکن 'اصل' ۔ میں سیغهٔ مزید کوچھے قرار دیا گیا ہے۔ مگر بیضبط واضح نہیں ہے۔ تامل ۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں ممکن ہے کہ زیادت (یعنی مزید فید سے لانا) تعدیہ میں مبالغہ کی زیادتی کے لئے ہو۔اھ۔از بابضرب فعل امر واحد مذکر حاضر کا صیغہ ہے۔ صاحب قاموں لکھتے ہیں: ملکه یملکه ملکا مثلثہ، احتواہ قادرا علی الاستبداد به واملکه الشیع و ملکه ایاه تملیکا ہمین.

ایک ثارح کصت میں:ای:اجعل لسانك مملوكا لك فیما علیك و باله و تبعته، فأمسكه عما يضرك و اطلقه فيما ينفوك و اطلقه فيما ينفعك اصيم في المك "كواز ثلاثي مجرد ماننے كي تقرير پرہے۔

اس جملہ کے معنی ایک شارح نے یہ لکھے ہیں کہ اپنی زبان کو ایس چیز وں اور با توں سے صاف رکھوجن میں خیر و جملائی نہیں ہے۔ لیکن اس جملہ کے دیا دہ صحیح معنی یہ ہیں کہ اپنی زبان کو بندر کھو کہ گویاتم اسپے شین اسپنے امور کی گئم داشت رکھتے ہو۔ لیسی اسپنے امور کی گئم داشت رکھتے ہو۔ لیسی اسپنے امور کی گئم داشت رکھتے ہو۔ لیسی اسپنے معاملات میں محتاط ور پر ہیزگار رہو گے اور اسپنے احوال وکو اکف پر متوجہ رہ کرائیوں اور بھلائیوں پر نظر رکھو گے تو را و نجا سے معاملات میں محتاط ور اس اسٹے ہوگ ۔

قولہ: ولیسعٹ بیتٹ : "یسعٹ " : لام کے کسرہ کے ساتھ اور ساکن پڑھنا بھی درست ہے ۔ اسپنے گھر سے اس وقت باہر نکلو جب نکلنے کی ضرورت پیش آئے اور اس یک و گوششینی کی وجہ سے دل پر داشتہ نہ ہو بلکہ اس کو نیس جانو کیونکہ یہ چیز بہت سے فتنہ وفساد اور ہرائیوں سے نجات پانے کا ذریعہ ہے۔ اس لئے کہا گیا ہے : ھذا زمان السکوت وملازمة البیوت والقناعة بالقوت الی ان تموت

لیبی کہتے ہیں کہ نلیسعٹ بیتٹ میں حکم کا ظاہر موردتو گھر ہے لیکن حقیقت میں اس حکم کا مورد نخاطب ہے' گویا اس ارشاد کے ذریعہ نخاطب کو ہدایت کی گئی ہے کہا ہے گھر میں میسوئی اور گوششینی اختیار کر کے مولی کی عبادت میں مشغول رہو۔

قولہ: وابك على خطيئتك؛ پخ گناہوں پررود كامطلب بيہ كها پي سابقه خطاوَں پر نادم ہوكرطلب مغفرت كے لئے خدا كے حضور رود وُ گڑ گڑ اواورا گررونا نه آئے تو كم ہے كم رونے كى صورت بنالو۔

امام طِبیٌ فرماتے ہیں: بکی میں صنعت تضمین ہے۔''بکی'' ندامت کے معنی کو تضمن ہونے کی وجہ ہے'' علی'' حرف جیست جرکے واسطے سے متعدی ہے، لہذامعنی رہوں گے: اندھ علی خطیئتك باكیا۔ ر مرفان شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث ١٢٦ كالمستحدث كتاب الاداب

امام طبی فرماتے ہیں: آنخضرت مُنَا ﷺ کا یہ جواب عکیمانہ اسلوب کے مطابق ہے، بایں طور کہ سائل کا سوال نجات کی حقیقت کے بارے میں تھا۔ لیکن جواب میں حقیقت سے اعراض کرتے ہوئے سبب کی طرف نشاندہی فرمائی۔ چونکہ اس کے سبب کا جاننا، حقیقت جاننے کے مقابلے میں اہم اور اعلیٰ ہے۔ سوال کا جواب تو بظاہر یہ بنرا تھا: حفظ اللسان لیکن مزید تقریر واہتمام کے باعث جواب کا اسلوب تبدیل فرمادیا۔ اھے۔ ملاعلی قاریؒ نے امام طبیؒ کی بیان کردہ اس تشریح پر نقد کیا ہے اور اس کو تکلف و تعیف قرار دیا ہے۔

تخریج: ابن قانع اورطرانی نے حارث بن مشام کے واسطے سے حدیث بالا کا صرف ابتدائی حصہ: ''املك عليك لسانك ''نقل كيا ہے۔

اعضاء کی زبان سے ہرروز فریاد

٣٨٣٩: وَعَنْ آبِي سَعِيْدٍ رَفَعَةً قَالَ إِذَا آصُبَحَ ابْنُ ادَمَ فَإِنَّ الْاعْضَاءَ كُلَّهَا تُكَفِّرُ اللِّسَانَ فَتَقُولُ اتَّقِ اللَّهَ فِيْنَا فَإِنَّا نَحْنُ بِكَ فَإِنِ اسْتَقَمْتَ اِسْتَقَمْنَا وَإِنِ اعْوَجَحْتَ اِعْوَجَجْنَا۔ (رواه الترمذي)

أخرجه مالك في الموطأ ٩٠٣/٢ الحديث رقم ٣من كتاب حسن الخلق، واحمد في المسند ٢١١/١_

ترجیمه: حضرت ابوسعیدخدری خانیز مرفوعاً روایت ہے کہ انسان جب ضبح کرتا ہے توجیم کے تمام اعضاء زبان کوعا جزانہ طور پر کہتے ہیں کہ ہمارے متعلق اللہ تعالیٰ ہے ڈرنا ہم تیرے ساتھ ہیں اگر تو سیدھی رہی تو ہم سیدھے اگر تو میڑھی ہوگی تو ہم بھی میڑھے ہوجا کیں گے۔(تر مذی)

وقت کی تخصیص کی وجہ:

صبح کے وقت کے بارے میں مشہور ہے: الصباح مفتاح باب النجاح ،زبان کی ساری آ فات معاشرت اخوان کے ساتھ بندھی ہوئی ہیں،اور یہ نوبت دیگراوقات کے مقابلہ میں دن کے وقت زیادہ پیش آتی ہے۔

قوله:فان الاعضاء كلها تكفر اللسان:

اعضاء ہے کون سے اعضاءمراد ہیں؟

🗷 صرف وہ اعضاء مراد ہیں جن میں عصیان کی صلاحیت ہوتی ہے۔

مطلق اعضاء مراد ہیں، چونکہ انسان کی حرکات وسکنات کا تعلق فی الجملہ تمام اعضاء سے ہوتا ہے۔اس کی تا کید'' کلھا'' کے لفظ ہے بھی ہوتی ہے۔

لفظتكفرّ :

فائے مشددہ مکسورہ کے ساتھ ای تنذلل و تنواضع۔

صاحب النہایة فرماتے ہیں:''تکفیر" (از باب تفعیل ہے) عاجزی واکساری اختیار کرنا۔ کہ انسان جھک جائے'اور

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري الأداب

اپنے سرکورکوع کے لئے جھکانے کے قریب کرئے جس طرح کہ کوئی کسی کی تعظیم کے لئے کرتا ہے۔ حدیث باب مذکورہ بالاعرب کے اس قول کے قبیل سے ہے: کفو الیہو دی اذا حضع مطاطأر أسه و انحنی لتعظیم صاحبہ (کذا قالہ شارح)

قوله:فانما نحن بك:

(جار مجرور کاتعلق محذوف ہے ہے۔)ای نتعلق و نسقتیم و نعوج بك۔ قوله: فان استقمت اسقمنا: "

امام طبی قرماتے ہیں کیان دونوں حدیثوں کے درمیان تطبیق کیا صورت ہے:

''جسم میں گوشت کالوقھڑا ہے (جس کو دل کہا جاتا ہے)اگر وہ درست ہوتو ساراجسم درست ہےاوراگر وہ بگڑ گیا تو سارا جسم بگڑ گیا''۔

تعارض:

انما نحن بك، فان استقمت استقمنا، وان اعوججت اعوججنا.

ان في الجسد لمضعة اذاصلحت صلح الجسد كله، واذا فسدت فسد الجسد كله ألا وهي

تشريخ تعارض:

پہلی حدیث سے بیمعلوم ہوتا ہے کہ بناؤ اور بگاڑ میں اصل زبان ہے۔ جب کہ دوسری حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ صلاح وفساد میں اصل کر دار'' دل'' کا ہے۔الہذااصل ذرمہ دار زبان ہے یا کہ دل؟

وفع تعارض:

میں (امام کیبیؒ) کہتا ہوں: زبان دل کا ترجمان ہے۔اوراعضاء ظاہرہ میں دل کا خلیفہ بھی ہے۔لہذا زبان کی طرف کسی نفعل وامر کا اساد مجاز آ ہوگا۔مثلاً یوں کہا جاتا ہے: شفی الطبیب المعریض میدانی''المعرء مباصغویہ'' (آ دمی کی وقعت دو چھوٹی چھوٹی چھوٹی چھوٹی چیوں نعنی دل وزبان ہے وابستہ ہے) کی وضاحت میں فرماتے ہیں، کہ''اصغوین'' سے مراد دل وزبان ہیں۔ لعنی انسان کے معانی کا قیام و بھیل ان ہی دوچیز ول کے ذریعے ہوتا ہے۔

زہیرکہتاہے:

وكأن ترى من صامت لك معجب زيادته او نقصه فى التكلم لسان الفتى نصف ونصف فواده فلم يبق الإ صورة اللحم والدم

یہ بات مخفی نہ رہے کہ بول تو سارے اعضاء کی صلاح وفساد کا دارومدار دل پر ہے کہ اگر دل درست ہے تو تمام اعضاء۔اھ۔بھی درست رہتے ہیں اوراگر دل فاسد ہو جائے تو سارے اعضاء بھی فاسد ہو جاتے ہیں: چونکہ دل اخلاق ر مقاة شرح مشكوة أرموجلة لمم كالمنافع الاداب كالمنافع الاداب

کریمہ کی معدن ہے جس طرح کہ بیا حوال ذمیمہ کا منبع ہے۔اس کی نظیروہ بادشاہ ہے کہ جس کی اطاعت کی جاتی ہے اور تنبع رئیس کی ہے۔چونکہ جس متبوع درست ہوجا تا ہے تو تا بع بھی درست ہوتا ہے۔

حاصل میہ ہے کہ (گویازبان ہی سارے اعضاء جسم کی سردارہ اس اعتبارے کہ حقیقت میں 'دل' ہی جسم کا بادشاہ ہے گردل کا ترجمان اور خلیفہ زبان ہی ہے کہ دل جو پچھسو چتا ہے زبان اس کو بیان کرتی ہے اور دیگر اعضاء جسم اس پڑمل کرتے ہیں۔ لہذا جو تھم دل کا ہے وہ بی زبان کا ہے کہ جس طرح دل کے صالح و فاسد ہونے کا اثر سارے اعضاء جسم پر پڑتا ہے اس طرح ذبان کا بناؤ بگاڑ بھی تمام اعضائے جسم کو بنا تا اور بگاڑتا ہے۔)

تخريج: ال حديث كوابن خزيمه اوربيه في نے بھي روايت كيا ہے۔

اسلام کی خو بی

٣٨٣٠: وَعَنْ عَلِيّ بْنِ الْحُسّيْنِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ حُسْنِ اِسُلَامِ الْمَرْءِ تَرْكُهُ مَالَا يَعْنِيْهِ ـ (رواه مالك واحمد)

أخرجه ابن ماجه في السنن ٢/١٣١٥ الحديث رقم ٣٩٧٦_

ترجیمله: حصرت علی بن حسین میان کرتے ہیں کدرسول الله مانی الله علی الله علی الله علی الله علی الله علی الله علی کام کوترک کردے۔(مالک،احمد)

تشويج : قوله: من حسن اسلام المرتركه مالا يعينيه:

بظاہر بیصدیث، کلام باری تعالیٰ کی اس آیت کریمہ: ﴿واللَّين هم عن اللَّغو معرضون﴾ [المومنود: ٦] سے اقتباس ہے۔

من حسن اسلام المرء:

بعض كاكهنا ہےكه 'مِن ''سبعیضیہ ہے۔اس صورت میں عبارت كی معنوى تقدیر بیہ ہوگی:من جملة محاسن اسلام الشنخص و كمال ایمانه.

اور "من 'بیانی بھی ہوسکتا ہے۔اس صورت میں عبارت کی معنوی تقدیر یوں ہوگ ان ترکه ما لا یعنیه هو حسن اسلام الممرء و کما له فیه اور خبر کی تقدیم ترکیبی اعتبارے میصدیث "علی التمرة مثلها زیدا" کے بیا ہے۔

تركه مالا يعنه:كامطلب:

"ما لا يعنيه" كي حقيقت:

"ما لا يعنيه" كي حدود:

امام غزالیؒ نے کہاہے کہ''لایعن'' کا آخری درجہ یہ ہے کہتم کوئی ایسی بات اپنی زبان سے نکالو کہ جس کواپنی زبان سے نہ نکالتے تو گنہگار نہ ہوتے اوراس کی وجہ سے نہ تو تتہ ہیں فوری طور پر کوئی نقصان پہنچتا اور نہ مآل کے اعتبار سے۔اس کی مثال میہ

و موّاة شرع مشكوة أربوجلذهم كري (١٢٩ كري كاب الاداب

ہے کہ (فرض کرو) تم پچھلوگوں کے ساتھ بیٹھے ہوئے ہوئے ہوئے نے ان کے سامنے اپنے کسی سفر کے احوال بیان کئے اس بیان احوال کے دوران تم نے ہراس چیز کو تفصیل کے ساتھ ذکر کیا جوتم نے اپنے سفر کے دوران دیکھی تھی مثلاً پہاڑ عمارت وغیرہ یا جو پچھ واقعات و حادثات پیش آئے تھے ان کے بارے ہیں تم نے جو بیساری تفصیل بیان کی اور جن امور کا ذکر کیا وہ یقینا الیک چیزیں ہیں کہ اگر تم ان کو بیان نہ کرتے تو نہ گئبگار ہوتے اور نہ تمہیں کوئی نقصان وضر ربر داشت کرنا پڑتا (جب کہ اس لمی چوڑی تفصیل بیان کرنے کی صورت میں بہت ممکن ہے کہ کسی موقع پر تمہاری زبان نے لغزش کھائی ہواوراس سے کوئی الی بات نکل گئ ہوجس سے تم گئبگار بن گئے ہو۔)

محدثین کی نگاه میں اس حدیث کامقام:

امام نووی فرماتے ہیں: بیحدیث ان احادیث میں سے ہے، جن پراسلام کا مدارہ۔

امام ابوداؤرُّفر ماتے ہیں: وہ (مدارسلام والی احادیث) جار ہیں:

كبلى مديث نعمان بن بشركى يرمديث إلحلال بين والحرام بين وبينهما مشتبهات لا يعلمهن.

وورك حديث بيرب: من حسن اسلام الموء تركه ما لا يعنيه.

تيرى مديث بيري: لا يكون المؤمن مؤمنا حتى يحب الأخيه ما يحب النفسه.

وكمى مديث يرب: الأعمال بالنيات.

اور بعض نے کہا ہے کہ تیری مدیث یہ ہے: از هد فی الدنیا یحبك الله . واز هد فیما فی ایدی الناس یحبك

الناس

اس مفہوم کوامام شافعی نے ان اشعار میں بیان کیا ہے:

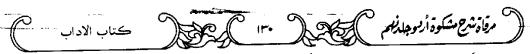
عمدة الخير عندنا كلمات الربع قالهن خير البرية اتق الشبهات وازهد ودع ما ليس يعينك واعملن بنية

میں (ملاعلی قاریؓ) کہتا ہوں: ان جاروں کا مدار بھی تھیجے نیت پر ہے، پہلے عمل بالنیت ہے، اس کے نتیجہ میں آ دی شبہات سے بیتا ہے، اور تو ك ما لا يعنيه برگا مزن ہوتا ہے۔ پھراس پرز ہدكا ترتب ہوتا ہے۔

ُ بزرگوں کے بعض واقعات:

الم اوزاع تُقرات بين عمر بن عبد العزيزُ نه جمارى طرف خط لكها: أما بعد! فان من أكثر ذكر الموت رضى من الدنيا باليسير، ومن عد كلامه من عمله قل كلامه فيما لا يعنيه.

🗖 بعض کا کہنا ہے کہ رہیج بن غیثم نے ہیں سیال تک کوئی دنیا دی کلام نہیں کیا ، جب شبح ہوتی تو ایک کورا کاغذاور قلم رکھ لیتے ، –



جِب بھی جوبات زبان سے نکالتے اس کاغذ پرلکھ لیتے ،اور پھرشام کے وقت اپنے نفس کا محاسب فرماتے۔

کی عارف باللہ کے بارے میں مروی ہے، کہ ان کا گزرکی تیار کمرہ کے پاس سے ہوا تو پوچھ بیٹھے کہ یہ کب سے بناہوا ہے؟ یہ کہہ کروہ اپنے نفس کی طرف متوجہ ہوئے، اور کہا: یا نفسی المغرورة تسالین عمالا یعینك، اے میرے فریب خوردہ نفس! توالی چیز کے بارے میں پوچھتا ہے، کہ جس سے تجھے کوئی سروکارٹیس؟ چنانچہ اس کلام کے بدلہ میں ایک سال تک روزے رکھتے رہے۔ اھ۔

الله كي يادي خالي لمحه كابيان:

ایک حدیث شریف میں آتا ہے: لیس یتحسو اهل الجنة الا علی ساعة موت بهم ولم یذکو وا الله فیها اس حدیث کواما مطرانی نے حضرت معاد سے مرفوعاً نقل کیا ہے۔ چنانچہ خوش قسمت ہود آدی کہ جس نے اپنا محاسبہ و نے سے پہلے اپنانس کا محاسبہ کرلیا۔ ارشاد باری تعالی ہے:

﴿ يَاْ يُهَا الَّذِيْنَ أَمَنُوا اللَّهَ وَلَتَنْظُرُ نَفْسٌ مَّا تَذَّمَتُ لِغَي^عَ وَاتَّقُوا اللّهَ ۖ إِنَّ اللّهَ خَبِيرٌ كِمَا تَعْمَلُونَ وَلَا تَكُونُواْ كَالّذِيْنَ نَسُوا اللّهَ فَأَنْسَهُمْ أَنْفُسَهُمْ ۖ أَوْلَبِكَ هُمُ الْفُسِقُونَ ﴾ [الحسر: ١٨-١٩]

''اے ایمان والو! خداے ڈرتے رہوا در ہر خص کو دیکھنا جائے کہ اس نے کل (یعنی فروائے قیامت) کیلیے کیا (سامان) بھیجا ہے اور ہم پھر کہتے ہیں کہ خدا ہی سے ڈرت رہو۔ بیٹک خداتمہارے سب اعمال سے خبر دارہے اوران لوگوں جیسے نہ ہونا جنہوں نے خدا کو بھلا دیا تو خدانے ایسا کر دیا کہ خودا ہے تئیں بھول گئے یہ بدکر دارلوگ ہیں۔''

٣٨٣ :وَرَوَاهُ ابْنِ مَاجَةِ عَنِ اَبِي هُرَيْرَةِ وَالتِرْمَذِيُّ وَالْبَيْهَقِيُّ فِي شُعْبِ الْإِيْمَانِ عَنْهُمَاـ

أخرجه الترمذي في السنن ٢٨٣/٤ الحديث رقم ٢٣١٧ و ٢٣١٨ والبيهقي في شعب الايمان ٢٥٥/٤ الحديث رقم ٤٩٨٧و ٩٨٦٤.

تر جملہ: ابن ملجہ نے ابو ہریرہ ڈائٹؤ سے اور تر مذی بیم فی نے دونوں سے روایت کی ہے۔

حدیث کی اسنادی حیثیت: ____

الجامع الصغیر میں لکھتے ہیں: اس حدیث کوامام احمد اور طبر انی نے حسین بن علیؓ سے روایت کیا ہے۔ اس حدیث کوامام ترندی اور ابن ماجہ نے اس حدیث کو امام ترندی اور ابن ماجہ نے حضرت ابو ہریے قبل کیا ہے۔ شیرازی نے اس روایت کو حضرت ابو ذریے نقل کیا ہے۔ امام حاکم نے اپنی تاریخ میں حضرت علی بن ابی طالب سے روایت کیا ہے۔ امام طبرائی نے اس روایت کو اصغیر میں زید بن ثابت سے نقل فر مایا ہے۔ ابن عساکر نے بی حدیث حارث بن ہشام کے حوالہ سے روایت کی ہے۔احد

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمستحد الاه المستحدث المست

عن مالك، عن الزهرى، عن على بن الحسين، عن النبى 3: ان من حسن اسلام المرء الحيق وهكذا روى غير واحد من أصحاب الزهرى عنه عن على بن الحسين نحو حديث مالك. قال: هذا عندنا اصح من حديث ابى سلمة عن ابى هريرة اص. كلام الترمذى. وطريقه عن ابى سلمة عن ابى هريرة جيدة المام نووي فرمات بين يرمديث من 3 جزرى فرمات بين مفاظى ايك جماعت كاكبنا مها الصواب انه عن على بن الحسين عن النبى من مرسل، كذا قاله احمد وابن معين والبخارى وغيرهم. وكذا رواه مالك عن الزهرى عن على بن الحسين، ذكره المنذرى - والتراعم

توضیح: مولف کو چاہئے تھا کہ حدیث کی ابتداء یا انتہاء میں'' موسلاً''فرماتے،اور یہ بھی ممکن ہے کہ عن ابید ساقط ہوگیا ہو،اور یہ بھی ممکن ہے، کہ رواۃ یا مصنفین میں سے کسی ہے تقذیم وتا خیر کے باعث تغیر آگیا ہو۔ بیحدیث اصل میں حسین بن علی سے مروی ہے۔ جیسا کہ ہم نے الجامع سے قل کیا ہے۔ واللہ اعلم۔

کیامعلوم کہاس نے لایعنی بات کہی ہو

٣٨٣٢ : وَعَنْ آنَسٍ قَالَ تُوُ قِيَى رَجُلٌ مِّنَ الصَّحَابَةِ فَقَالَ رَجُلٌ ٱبْشِرْبِالْجَنَّةِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوَّلَاتَدُرِى فَلَعَلَّهُ تَكَلَّمَ فِيْمَا لاَ يَغْنِيْهِ ٱوْبَخِلَ بِمَا لاَ يَنْقُصُّهُ ـ (رواه الترمذي)

أخرجه الترمذي في السنن ٤٨٣/٤ الحديث رقم ٢٣١٦-

تَشُرِيجَ: قوله: أو تدرى فلعله تكلم فيما الايعنيه:

"اولا تدری": بعض ننوں میں واؤ کے فتہ کے ساتھ ہے۔ لینی واؤعاطفہ کے ساتھ ہے اس صورت میں لا تدری کا عطف بملہ محذوفہ پر ہوگا۔ أی: تبشر ولا تدری، او أتقول هذا ولا تدری ما تقول۔

دوسرااحمال بیہ کہ بیدواؤ حالیہ ہے۔ أی: و الحال أنك لا تدری اور ایک نسخہ میں واؤ كے سكون كے ساتھ ہے اور ایک روایت میں اور كے سكون كے ساتھ ہے اور ایک روایت میں ایسا ہے بھی اس صورت میں '' اُو' عاطفہ ہے' اور یہاں بھی عطف كلام مقدر پر ہے۔ ای: اتدری انه من أهلها أو لا تدری اور مطلب بیہ ہے كتم بیں اس كاعلم كس چز ہے ہو؟ یاتم نے وہ بات كسے جان لی جو بات تیرے علاوہ لوگنہیں اصافے۔

قوله: فلعله تكلم فيما لا يعنيه

مطلب بیہ ہے کہاس نے بے فائدہ باتیں کی ہوں جواس کیلیے کسی طرح کا ضرر ونقصان پہنچانے کا سبب ہوں۔اوراس کے لئے نقع بخش نہ ہوں۔

قوله: بخل ما آلاً ينقصه:

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمستخد ١٣٢ كالمستكوة أرموجلدنهم

مطلب بیہ ہے کہاں نے کسی الیمی چیز کو دینے میں بخل سے کام لیا ہوجس چیز کا دینااورخرچ کرنااس پرضروری ہو۔جیسے عبادات مالیہ (مثلاً زکو ق کی ادائیگی)مسائل علمیہ 'معمولی چیز عاربیۂ دینا'

ایک اور حدیث میں آتا ہے:

ان النبى على فقد كعبا فسأل عنه؟ فقالوا: مريض. فخرج يمشى حتى أتاه فلما دخل عليه قال: ابشر يا كعب! فقالت أمه: هنيئالك الجنة يا كعب! فقال: من هذه المتألية على الله ؟ قال: هى أمى يا رسول الله ! قال: وما يدريك يا أم كعب! لعل كعبا قال ما لا يعنيه، أو منع ما لا يعنيه. ابن الى الدنيا اور ابويعلى حفرت النس من كرتي بين:

قال: استشهد منا رجل يوم احد، فوجد على بطنه صخرة مربوطة من الجوع، فمسحت امه التراب عن وجهه وقالت: هنيئالك يا بني! الجنة فقال النبي را الله الله الله كان يتكلم فيما لا يعنيه ويمنع ما لا يضره.

ابویعلیٰ اورامام بیمقی مینید حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت کرتے ہیں:

قال:قتل رجل على عهد رسول الله ﷺ شهيدا، فبكت عليه امه وقالت: واشهيداه! فقال النبي ﷺ:وما يدريك انه شهيد؟ لعله كأن يتكلم فيما لا يعنيه أو يبخل بما لا ينقصه.

آ تخضرت گالی کیا استاد کا عاصل بیہ ہے کہ تم نے اس محض کے جنت میں جانے کے بارے میں اس طرح کا یقین کیوں ظاہر کیا ہے؟ ہے۔ (بشک اس محض کی ظاہر کی زندگی بڑی پاکیزہ تھی اور اس کو صحابیت کی سعادت بھی حاصل ہے 'لیکن) ہو سکتا ہے کہ اس نے اپنی زبان سے کوئی لایعنی بات نکالی ہویا بخل کیا ہو۔ جنت کی بشارت تو اس محض کوسنائی جائے جس کا حساب وعقاب نہ ہو۔ اور جس آ دمی نے لایعنی کلام کیا ہوگا ، اس سے محاسلہ ہوگا۔ ہوسکتا ہے کہ کلام مباح ہی کیا ہو اکیکن مناقشہ فی الحساب تو باقی ہے ، اور مناقشہ ایک طرح کا عذاب ہی ہے۔

اسنادی حیثیت: اس حدیث کے رجال صحیحین کے رجال ہیں، سوائے امام تر مَدیؒ کے شیخ سلیمان بن عبد الجبار بغدادی کے، ابن حبان مُیشید نے ان کو ثقات میں ثار کیا ہے۔

منذری مینید فرماتے ہیں: اس حدیث کوامام ترندگ نے ''غریب'' بتلایا ہے اوراس حدیث کے روای ثقہ ہیں۔ (کذا فی التصحیح)

سب سے براخطرہ زبان

٣٨٣٣ : وَعَنْ سُفْيَانَ بُنِ عَبُدُ اللهِ النَّقَفِيِّ قَالَ قُلْتُ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا اَخُوْفُ تَخَافُ عَلَيَّ قَالَ فَاَخَدَ بِلِسَانِ نَفْسِهِ وَقَالَ هَذَا۔ (رواه الترمذي وصححه)

و مقاة شرح مشكوة أرموجلينهم كون الاداب الاداب

أخرجه الترمذي في السنن ٢٤/٤ الحديث رقم ٢٤١٠ و ابن ماجه في ١٣١٤/٢ الحديث رقم ٣٩٧٢ والدارمي في ٣٨٦/٢ الحديث رقم ٢٧١١، واحمد في المسند ٤١٣/٣_

تر جمله: حضرت سفیان بن عبدالله تقفی والنظ بیان کرتے ہیں کہ میں نے عرض کیا کہ یارسول الله مَالَّيْظِ اسب سے زیادہ خطرہ دالی چیز کیا ہے جوآپ مُلَّقِیْظِ بھے میں محسوس کرتے ہیں؟ راوی کہتے ہیں کہ آپ مَالِّقِیْظِ نے اپنی زبان مبارک کو پکڑ کر فرمایا پیلینی زبان ۔

(تنى)

ما اخوف ما تخاف على كى تركيب:

پېلا' ما' استفهاميمبتدا،' أخوف "اسم تفضيل بنى للمفعول جهر بے دوسرا' ما' موصوله، عائد محذوف،مضاف اليه اس تركيب كے اعتبار سے حديث كى معنوى تقديريوں ہوگى :اى شىء أخوف أشياء تنحاف منها على.

امام طِبیؓ نے دوسرے' ما'' کی ترکیب میں تین احمال ذکر کئے ہیں:

■ موصولہ۔ کا موصوفہ۔ کا مصدریہ۔ جد جدہ 'جن جنو نه 'خشیت خشیة کی طرز پرہے۔ بلسان نباءزا کدہ برائے زیادہ تعدیہ ہے۔

قوله: قال هذا: "هذا" بین دوتر کیبی احمّال بین: الله مبتدا ہے۔ الله خبر ہے۔ أی: هذا أكثو حوفی عليك منه. "احياء" میں فرماتے ہیں: آنخضرت مَنْ اللَّهُ اللّٰهِ اپنی تمام احادیث میں اپنی امت كے بابت اندیشہ کی اساد" زبان" کی

طرف فرمائی ہے۔ چونکہ دیگر اعضاء کے مقابلہ میں زبان کاعمل سب سے عظیم ہے۔ وجہ اس کی بیہ ہے کہ کوئی بھی طاعت ومعصیت نہیں مگریۂ کہ اس میں زبان کا دخل ضرور ہوتا ہے۔ جس شخص نے اپنی زبان کو کھلی چھوٹ دے دی اور اس کو بے لگام کر دیا اس کو شیطان ہرمیدان میں چلاتا ہے اور اس کو جہنم کے گڑھے تک لے جاتا ہے، لوگوں کوان کی ناک کے بل جہنم میں لے جانے والی چیز زبان کی کھیتیاں ہی ہیں۔ اور اس کے شرسے وہی شخص محفوظ رہ سکتا ہے، جو اس کو شریعت کی لگام ڈال لے۔ اور

اس بات کاعلم کہ کسی موقع پر زبان چلانامحمود اور کس موقع پر مذموم ہے انتہائی غامض وکمیاب ہے۔ اور جس کواس کی معرفت حاصل ہوجائے اس کے لئے مقتضی پڑمل ثقیل وعسیر ہے لیکن جس پراللہ تعالیٰ آسان کردے آسان ہے۔

قنخر میں ام میرک فرماتے ہیں: اس حدیث کونسائی وابن ماجہ نے ، ابن حبان نے اپنی صحیح میں 'اور حاکم نے بھی نقل کیا ہے۔ اور فرمایا کہ بیتے الاسناد ہے۔

حھوٹ کی بد بوایک میل تک

٣٨٣٣ :وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِذَا كَذَبَ الْعَبْدُ تَبَاعَدَ عَنْهُ الْمَلَكُ مِيْلًا مِنْ نَتَنِ مَاجَآءَ بِهِـ (رواه الترمذي)

أحرجه الترمذي في السنن ٢٠٧/٤ الحديث وقي XXX الم

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجله نام مراس الاداب الاداب

ترجیم این عمر علی ہے روایت ہے کہ رسول اللہ منافیظ نے فرمایا: کہ جب کوئی شخص جھوٹ بولتا ہے تو اس

جھوٹ کی بدبوے فرشتہ ایک میل کے فاصلہ پر چلا جاتا ہے۔ (ترندی)

تشويج: "ميلا": كى مقدار ميس تين آراء بين: الله ايك تهائى فرتغ ـ الله زمين كانكزا ـ الله تا حدثكاه ـ (ذكره ابن

الملك)

نتن: اس کامعنی ہے "عفو نة فون کے فتہ اور تاء کے سکون کے ساتھ: صاحب قاموس فرماتے ہیں: نتن، فرح کی ضد ہے۔" من "سبیہ ہے۔" به ": باء برائے تعدیہ ہے۔ أى: من نتن الكذب أو جاء لعبد به ایک نسخہ میس لفظ" عنه "مؤخر ہے۔

قخريج: الجامع الصغيريس بيالفاظ آئے ميں: اذا كذب العبد كذبة النج اس كور فدى في اور ابونيم في "الحلية" ميں ذكر كيا ہے-

حجفوك كي مهارت

٣٨٣٥ :وَعَنْ سُفْيَانِ بُنِ اَسَدِ لِلْحَضْرَمِيّ قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ كَبُرَتْ خِيَانَةً اَنْ تُحَدِّثَ اَخَاكَ حَدِيْثًا هُوَ لَكَ بِهِ مَصَدِّقٌ وَاَنْتَ بِهِ كَاذِبٌ ـ (رواه ابوداؤد) أحرجه ابوداؤد في السنن ٥٤/٥ الحديث رقم ٤٩٧١.

ترجیل حضرت سفیان بن اسد حضری طابق سے روایت ہے کہ میں نے رسول الله طابق کم استے ہوئے سا کہ بہت بڑی خیانت ہے کہتم اپنے مسلمان بھائی ہے کوئی بات کہوجس میں وہتمہیں سچا خیال کرے حالانکہ تم اس سے جھوٹ بول

رہے ہو۔(ابوداؤد)

راویٔ حدیث:

سفیان بن اسد۔ بیسفیان بن اسد حضری شامی ہیں۔جبیر بن نفیر نے ان سے روایت کی ہے۔ اہل خمص میں ان کی حدیث مروج ہے۔'' اسد''اکثر کے نزدیک فتحہ ہمزہ اور کسرہ سین کے ساتھ ہیں اور دوسری روایت کے مطابق ضمہ ہمزہ اور فتحہ سین کے ساتھ بغیریاء کے یعنی اسد سے علق رکھتے ہیں۔ سین کے ساتھ بغیریاء کے یعنی اسد سے علق رکھتے ہیں۔

تَىشُوبِچ: قولە:كبرت خيانە:"كبرت" : باكے *ضمە كے ساتھ جمعنى عظم*ت.

خيانة:تميزے_

تحدث أخاك: يه جمله بتاويل مصدر بوكر" كبرت"كا فاعل بــــ

"كبرت"مؤنث كاصيغهلانے كى وجه:

🗶 تمیز محول عن الفاعل ہے۔

🗷 قاعل، ' خصلة" يا ' فعلة ' كى تاويل ميس بــــ

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري الاداب الاداب

ام طبی فرماتے ہیں کہ معنی کا کھاظ کیا گیا ہے۔ چونکہ تحدیث ہی نفس خیانت ہے۔ اس جملہ میں تعجب کے معنی ہیں جیسا کداس آیت کر بحد میں ہے: ﴿ کبو مقتا عند الله ﴾ [الصف ٣] صاحب کشاف لکھتے ہیں: بیاضح کلام ہے اور معنی کے اعتبارے انتہائی بلیغ ہے۔ بایں طور کہ "کبو" میں تعجب کا بیان من غیر لفظہ ہے۔ تعجب کا مطلب ہوتا ہے، سامعین کے دلوں میں معاملہ کی عظمت لانا، چونکہ تعجب ایسی شئے خارج ہی کی وجہ سے ہوتا ہے جو اپنے نظائر واشکال سے خارج ہی ہو۔ چنانچہ معنی بیہو گئے: جنایة عظیمة منك اذا حدثت أخاك المسلم.

قوله: وانت به کاذب: ایک روایت میں ''له'' ہے۔مطلب سے کہ یوں تو ہر حالت اور ہر موقع پر جھوٹ بولنا بہت برا ہے مگر اس صورت میں تو بہت ہی براہے کہتم اپنے کسی مسلمان بھائی کے اعتماد کو قیس پہنچاؤ ہایں طور کہ وہ تو تمہیں سے ہو لئے والا سمجھے اور تمہیں سےامسلمان سمجھتا ہو کہتم جھوٹ نہیں بولئے مگرتم اس سے جھوٹ بولو۔

قىخىرىيى: اس حديث كوامام بخاري ني ' الادب' ميں اسى راوى سے نقل كيا ہے اور امام احمد وطبر اتى نے نواس سے نقل كيا

منافق کیلئے آگ کی دوز بانیں

٣٨٣٦ :وَعَنْ عَمَّارٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ كَانَ ذَاوَجُهَيْنِ فِى الدُّنْيَا كَانَ لَهٔ يَوْمَ الْقِيلُمَةِ لِسَانَانِ مِنْ نَارٍ ـ (رواه الدارمي)

أحرجه الوداود في السنن ١٩١/٥ الحديث رقم ٤٨٧٣، والدارمي في ٢٠٥/٢ الحديث رقم ٢٧٦٤.

ترجہ کے: حصرت عمار جائٹۂ سے روایت ہے کہ رسول الله مثالی نظامے فرمایا: جو شخص دنیا میں دومندر کھتا ہے بعنی منافق ہے آخرت میں اس کی دوز بانیں آگ کی ہوں گی۔(وارمی)

تشریع: ذووجہیں ہے مراد: دور دیہاں میں اس آ دمی کو کہتے ہیں جو کسی کے فق میں مخلص نہ ہؤ زبان ہے پھھ کہے اور دل میں پچھ رکھئے جب کسی کے سامنے بات کرے تو اس طرح کرے کہ مخاطب میہ تمجھے کہ میہ میرا بڑا محت وناصح ہے گرجب اس کے پیٹھ چیچھے بات کرے تو اس کے علاوہ بات کرے (زبان سے ایسے الفاظ نکالے جو اس کے لئے تکلیف کا باعث ہوں۔)

بعض حفزات یہ کہتے ہیں کہ'' دورویہ' اس شخف کو کہتے ہیں جوآپس میں مخاصہ ت رکھنے والے دوآ دمیوں میں سے ہرایک کی مند دیکھی بات کرے ایک کے پاس جائے تو اس کی پیندگی باتیں کرے اور وہ یہ سمجھے کہ یہ میراد وست ہے اسی طرح دوسر کے پاس جائے تو اس کی پیندگی کہے اور وہ سمجھے کہ یہ میرا دوست ہے غرضیکہ دونوں میں سے ہرایک کے پاس اس کی محبت ظاہر کرے اور دوسرے کی برائی کرے اسی طرح دونوں ہی اس کے بارے میں غلط بھی کا شکار رہیں اور ہرایک میں ہمجھتا ہے کہ یہ میرا دوست' ہمدر داور مددگار ہے اور میرے مخالف کا وشمن و بدخواہ۔

تخريج اس حديث كوابوداؤر في ان الفاظ معلم القاط معلم الله عنه كان له وجهان النع امام مرك، منذري في قل

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كالمنافع المنافع المنافع المنافع مشكوة أربوجلدنهم

کرتے ہوئے فرماتے ہیں: حضرت عثال کی حدیث ابوداؤ دنے نیز ابن حبان نے اپنی سیح میں نقل کی ہے۔ عراقی کا کہنا ہے کہ حدیث عمار: ''و من کان له و جهان ''کوامام بخاریؒ نے کتاب'' الا دب المفرد' میں نقل کیا ہے، اور ابوداؤ دنے سند حسن کے ساتھ ذکر کیا ہے۔

كامل مؤمن كى جارعلامات

٣٨٣٠ : وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ الْمُوْمِنُ بِالطَّعَانِ وَلَا بِاللَّعَانِ وَلَا الْفَاحِشِ وَلَا الْبَذِي۔

(رواه الترمذي والبيهقي في شعب الايمان وفي اخرى له ولا الفحش البذي وقال الترمذي هذا حديث غريب) أخرجه الترمذي في السنن ٢٠٨/٤ الحديث رقم ١٩٧٧، واحمد في المسند ٢٥/١ والبيهقي في الشعب ٢٩٣/٤ الحديث رقم ١٤٩٥.

ترجیله: حضرت ابن مسعود و النظام المدوایت ہے کہ رسول الله فَاللَّهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْ الحق گواور زبان دراز نہیں ہوتا۔ ترندی ہیجی اور ایک روایت میں اس طرح ہے کہ ندفش گواور نہ بے حیاء ہوتا ہے۔ ترندی نے اس حدیث کوغریب کہا ہے۔

تشريج: "لعان": كى وضاحت حديث: ٢٨٢٠ كي ذيل ميس ملاحظ فرماي-

الفاحش فتیج کلام کو کہتے ہیں،صاحب النہایہ لکھتے ہیں:الفاحش فخش کام وکلام کرنے والا بعض نے فاحش کے معنی ''شاتم''بیان کئے ہیں۔بظاہریہاں ایساشتم فتیج مراد ہے جس کا ذکر بھی فتیج ہو۔

البذى:اس لفظ كود وطرح ضبط كياب:

- 🚸 بائےموحدہ کے فتحہ ذال معجمہ کے کسرہ اور بائے تحستیہ مشددہ کے ساتھ۔
- ﴿ بائة مؤحده كے فتحهٔ وْالْ معجمه كے كسره بائے تحستىد مخففه اور ہمز ہ كے ساتھ ــ

صاحب النہاں لکھتے ہیں:البذاء – بالمد فخش گوئی اور بذی اللسان 'فخش گو'' کو کہتے ہیں۔ ہمزہ کے ساتھ پڑھناقلیل ہے۔ بعض شریعہ: در بین سرعة: در میں ''میں پر بین

بعض شراح ني دن بذي "كمعن" بحياء "بتلائيس

- اس لغوی محقیق کے بعد اب بیجا نناج ہے کہ یہاں کو نے معنی مراد ہیں۔
- فاحش سے مراد فحش کام کرنے والا ہے۔ تا کہ تکرار لازم نہ آئے۔
 - ♦ قاحش كے عام عنى مراديں۔
- 🗇 یہاں شخصیص بعدار تعیم ہے، چونکہ سے متعدی ہے، لبِندازیادتی اہتمام کے پیش نظراس کولایا گیا ہے۔
 - ا عطف تفسیری ہے اور 'لا''زائدہ ہے اس کی تائیدا کلی حدیث ہے ہور ہی ہے۔

اسنادی حیثیت: میرک فرماتے ہیں: اس حدیث کے رجال صحیحین کے رجال ہیں ،سوائے تر مذی کے شخ محمد بن کی کے۔

و مرقاه شرع مشكوة أرموجله نهم كالمنافع الاداب كالمنافع الداب

ابن حبان اور دار قطنی نے ان کی توثیق کی ہے۔

تخریج: الجامع الصغیر میں فرماتے ہیں: اس صدیث کواحمہ نے ، بخاری نے اپنی تاریخ میں ، ابن حبان نے اپنی سیح میں اور حاکم نے اپنی متدرک میں ذکر کیا ہے۔

مؤمن لعان نہیں ہوتا

٣٨٣٨ : وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَايَكُونُ الْمُؤْمِنُ لَعَّانًا , وَفِي رِوَايَةٍ لَا يَنْبَغِيْ لِلْمُؤْمِنِ آنُ يَّكُونَ لَعَّانًا۔ (رواہ الترمذی)

أخرجه الترمدي في السنن ٢٠٥/٤ الحديث رقم ٢٠١٩، واحمد في المسند ٣٦٦/٢-

توجهد: حضرت ابن عمر على سے روایت ہے کر رسول الله طَالَيْنَ فَيْنَ فِي مِن العنت كرنے والانہيں ہوتا بير فدى كى روايت ہے اور دوسرى روايت ميں ہے كمومن كے لئے مناسب نہيں كدو العنت كرنے والا ہو۔

اس حدیث کی وضاحت کیلئے حدیث: ۴۸۲۰ ملاحظه فر مائیے۔

تین باتوں سے بازرہو

٣٨٣٩ : وَعَنْ سَمُرَةَ بْنِ جُنْدُبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَلاَعَنُوا بِلَعْنَةِ اللهِ وَلَا بِغَضَبِ اللهِ وَلَا بِجَهَنَّمَ وَفِي رِوَايَةٍ وَلَا بِالنَّارِ - (رواه النرمذي وابوداؤد)

أخرجه ابوداود في السنن ٢١١/٥ الحديث رقم ٢٠٩٦، والترمذي في ٣٠٨/٤ الحديث رقم ١٩٧٦، واحمد في المسند ٥/٥١_

ترجیلی حضرت سمرہ بن جندب واٹھیئا سے مروی ہے کہ رسول اللّه مَالْکَیْمُ نے فرمایا بھم لوگوں کو اللّه کی لعنت سے اور اللّه کے غضب (کے الفاظ) سے لعنت نہ کرو۔ اور نہ جہتم میں جانے کی بدوعا دو۔ اور ایک روایت میں ہے نہ آگ سے۔ (ترنہ ی 'ابوداؤد)

تشويج: لا تلاعنوا: ايك تاء حذف كروى كل ب-

مطلب یہ ہے کہ یوں تو کسی صورت میں بھی کسی مسلمان کواپنے مسلمان بھائی کے تن میں بددعا نہ کرنی جاہئے کہ یہ کوئی ا اچھی بات نہیں ہے لیکن غدا کی لعنت وغیرہ جیسی چیزوں کی بددعا کرنا تو سخت برااور گناہ کی بات ہے چنا نچے کسی کے تن میں اس طرح بددعا نہ کرنی جاہئے کہ تجھے پراللہ کی لعنت ہویا تجھے پراللہ کا غضب ٹوٹے یا اللہ کرے تو جہنم میں جائے اور یا اللہ کرے تیرا ٹھکانہ دوزخ ہو۔

ا مام طَبِیُّ فرماتے ہیں: یعنی کسی کو بھی اللہ کی دوری کی بددعا نہ دی جائے۔ نہ صراحة دی جائے ، مثل یوں کہا جائے : جھے پر خدا کی فعنت ہو۔ نہ کناپیۂ دی جائے ، مثلاً یوں کہا جائے : اللہ کاغضب ہو، تو جہنم میں جائے۔''لا تلا عنوا'' بیکلام مجازی معنی پر۔ و مرقاة شرح مشكوة أربوجلد للم المحال الاداب الاداب الاداب الاداب الاداب الاداب المحال المحال

محمول ہے، چونکہ بعض افراد میں بید هیقة ہے اور بعض افراد میں مجازاً ہے۔ اور بیر حدیث باب) معین کے ساتھ مخصوص ہے۔ چونکہ وصف اعم کے ساتھ الکہ علی الکافرین ﴿ صفت ہے۔ چونکہ وصف اعم کے ساتھ لعنت بھیجنا جائز ہے۔ مثلاً جیسے اس آیت کر بہہ میں ہے: ﴿ لعنه اللّٰه علی الیهو د اوراس کا فرمعین پرلونت بھیجنا بھی جائز ہے جو حالت کفر میں مراہو۔ جیسا کہ فرعون اورا ہو جہل وغیرہ۔

تخريج ال حديث كوحاكم نے بھى ذكركيا ہے۔البتة ان سب كى روايت ميں ' و لا بالنار ''كالفاظ بھى موجود ہيں۔ (على مانى الجامع)

لعنت کرنے والے کی طرف لوٹتی ہے

٠٨٥٠ : وَعَنُ آبِي اللَّرُدَاءِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ الْعَبُدَ إِذَا لَعَنَ شَيْناً صَعِدَتُ اللَّعْنَةُ اللَّى الْسَّمَآءِ فَتُغْلَقُ آبُوَابُ السَّمَآءِ دُونَهَا ثُمَّ يُهْبِطُ اللَّى الْاَرْضِ فَتُغْلَقُ آبُوابُهَا دُونَهَا ثُمَّ تَأْحُذُ يَمِيْناً وَشِمَالاً فَإِذَا لَمْ تَجِدُ مَسَاعًا رَجَعَتُ اللّى الَّذِي لُعِنَ فَإِنْ كَانَ لِذَالِكَ آهُلاً

وَ اللَّورَ جَعَتُ اللَّي قَائِلِهَا - (رواه ابوداؤد) أخرجه ابوداؤد في السنن ١١/٥ الحديث رقم ٢٩٠٥ .

ترجمہ : حضرت ابودرواء طائظ ہے مروی ہے کہ میں نے رسول اللّه کُلَا اَللّهُ کُلا اِللّهِ مُلاَ اللّه کُلا اِللّه کُلا اللّه کُلْ اللّه کُلا اللّه کُلّه کُلا اللّه کُلا اللّه ک

تشرفيج: صعدت: مين كرره كساتها زباب محر

فتغلق: اغلاق مصدر سے مضارع مجہول کا صیغہ ہے۔ ثلاثی مجرد سے اس مادہ کا استعال ہلکا بن ہے یا اغلق میں ردی لغت ہے۔ (قاموس) ہاں لام کی تشدید کے ساتھ پڑھنا جائز ہے اللہ تعالیٰ کا بیفر مان بھی اسی سے ہے: ﴿وغلقت الأبواب﴾ الغت ہے۔ (قاموس) ہاں لام کی تشدید کے ساتھ ہے۔ بمعنی تنزل ۔ (یوسف: ۲۲) دو نھا: یہاں' دون' بمعنی' قدام' ہے تھ بط: بائے موحدہ کے سرہ کے ساتھ ہے۔ بمعنی تنزل ۔

مساغًا ميم كفتح كيساته به - ساغ الشواب في العلق، (مشروب كاباآساني حلق ميس اترنا) عما خوذ به -لعن صيغه مجهول كيساته به -

ان کان لذلك اهلا: يه جمله شرطيه ہے۔اس كى جزاءُ الحقته و نفذت فيه " بحذوف ہے۔

"و الا": كى يهال اصل تقديرى عبارت يول ہے: ان لم يكن اهلا لها.

این الملک فرماتے ہیں گعنت کا آسانوں میں اور پھر دائیں بائیں جاناات شخص کی مانند ہے جو بھٹک گیا ہو،اوراس کو دائیں.

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذام كري (١٣٩ كري كاب الاداب

بائیں کہیں بھی کوئی بھی راستہ نہ ملتا ہو۔

اسنادی حیثیت: امام ابو داوُرُ نے اس روایت پرسکوت اختیار کیا ہے۔ منذریؒ نے اس سکوت کو برقر اررکھا ہے۔اس حدیث کے رجال ثقہ ہیں۔ (بقلہ میر آئے عن التصحیح)

ہوا برلعنت نہ کرو

٣٨٥١ : وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ اَنَّ رَجُلًا نَازَعَتُهُ الرِّيْحُ رِدَاءَ ةَ فَلَعَنَهَا فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَ تَلْعَنْهَا فَاِنَّهَا مَامُوْرَةٌ وَإِنَّهُ مَنْ لَعَنَ شَيْئًا لَيْسَ لَهُ بِاهْلِ رَجَعَتِ اللَّغْنَةُ عَلَيْهِ

(رواه الترمذي وابوداؤد)

أعرجه ابوداؤد في السنن ٢١٢/٥ الحديث رقم ٤٩٠٨، والترمذي في ٣٠٩/٤، الحديث رقم ١٩٧٨-توجه ابوداؤد في السنن عباس بي في المايت كرتے بين كه ايك فض كي جاور بوا ميں از گئي تو اس نے بوا پرلعنت كي

تشریح: "انه "بنمیرشان ہے۔"لیس" کی خمیر" شیء "کی طرف لوٹ رہی ہے۔" له" کا مرجع لعنہ ہے۔" علیه"کی خمیر "لاعن"کی طرف عائد ہے۔

قوله: فانها ما مورة:

ہوابذاتِ خودکوئی حیثیت نہیں رکھتی اور نہ کسی طرح کا تصرف کرنے کے قابل ہے وہ تو چلنے پر منجانب اللہ مامور کی گئی ہے اور حق تعالی نے اپنی حکمتوں اور مصالح کے تحت اس کو پیدا کیا اور چلایا ہے بس اس کا کام چلنا ہے اور وہ چلتی ہے۔ اس صورت میں اگر اس کی وجہ ہے کسی کوکوئی تکلیف پہنچتی ہے تو اس ہوا ہے دل برداشتہ ہونا اور اس کو بر ابھلا کہنا نہ صرف نہایت ناموزوں بات ہے بلکہ تقاضا کے عبودیت اور استقامت کے منافی بھی ہے۔

امام میرک فرماتے ہیں: اس حدیث کوابن حبان نے بھی این صحیح میں ذکر کیا ہے۔

میں صاف سینہ لے کرآنا چاہتا ہوں

٣٨٥٢: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يُبَلِّغُنِي آحَدٌ مِنُ اَصْحَابِي عَنْ اَحَدٍ شَيْئًا فَإِنِّيْ أُحِبُّ اَنْ اَخُرُجَ إِلَيْكُمْ وَاَنَا سَلِيْمُ الصَّدْرِ - (رواه ابوداؤه)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٨٣/٥ الحُديث رقم ٤٨٦٠ والترمذي ٦٦٧/٥ الحديث رقم ٣٨٩٧، واحمد في

ترمین این مسعود (الثنائ میروی ہے کہ رسول الله نگالین نے فرمایا: مجھے کسی کی طرف سے کوئی دوسرا بات نہ

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كري ١٣٠ كري كتاب الاداب

بنجائے میں جا ہتا ہوں کہ میں تہارے پاس صاف سینہ لے کرآؤں (ابوداؤد)

تشریج: لا یبلغنی: کو باب افعال تفعیل دونوں سے پڑھا گیا ہے۔علاوہ ازیں مرفوع و مجز وم دونوں طرح سے منقول ہے۔مرفوع پڑھنے کی صورت میں بینجر بمعنی نہی ہوگی۔

من اصحابی "من" بیانیے بـ"احد" کابیان ہے۔

عن أحد بين عموم بي محاني اورغير صحالي مسلمان دونو ل شامل بين _

شینا: میں بھی عموم ہے۔تمام اتوال وافعال کوشامل ہے،مثلاً بیر کہ کس کے بارے میں یوں کہنا کہ اس نے مجھے برا بھلا کہا ہے'یا تکلیف پہنچائی ہے'یااس کے بارے میں کوئی بھی الیی بات نہ کرے کہ جس میں اس کی برائی ظاہر ہوتی ہویا میرے زدیک ناپیندیدہ ہؤاور میں اس برغصہ کروں۔

قوله: وإنا سليم الصدر: بيجمله حاليه بـ

ابن الملک فرماتے ہیں مطلب میہ کہ اس ارشاد کے ذریعہ آنخضرت مُنَالِیّنِ اِن کی اِن ہوا ہش کا ظہار فرمایا ہے کہ آپ مُنَالِیْنِ البِنے صحابہ سے خوش دراصنی رہتے ہوئے اس دنیا ہے رخصت ہوں کسی سے بھی ناراض یا ناخوش ہوتے ہوئے اس دنیا ہے رخصت نہ ہوں۔

اگریه بات سمندرمیں ملائیں تووہ متغیر ہوجائے

٣٨٥٣: وَعَنْ عَآئِشَةَ قَالَتُ قُلْتُ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَسْبُكَ مِنْ صَفِيَّةً كَذَاوَكَذَا تَعْنِيُ قَصِيْرَةً فَقَالَ لَقَدْ قُلْتِ كَلِمَةً لَوْ مُزِجَ بِهَا الْبَحْرُ لَمَزَجَتْهُ (رواه احمد والترمذي ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٩٢/٥ الحديث رقم ٤٨٧٥، والترمذي في ٥٧٠/٤ الحديث رقم ٢٥٠٢ واحمد في المسند ١٨٩/٦_

ترجیل : حفزت عائشہ فرہنا سے روایت ہے کہ میں نے نبی کریم ٹاکٹیٹی کی خدمت میں عرض کیا کہ صفیہ کی جانب سے آپ کے لئے میہ بات کافی ہے کہ وہ ایسی الیسی ہے 'یعنی پستہ قدر آپ ٹاکٹیٹی نے فرمایا تو نے ایسی بات کہی ہے کہ اگروہ سمندر میں ملادی جائے تو وہ اسے متغیر کردےگا۔ (احمر ٔ ترندی ابوداؤد)

تشرفیج: قوله: حسبك من صفیه كذا و كذا تعنی قصیرة: مشکوة كتمام نخول می عبارت ای طرح ب داور بعض كا كهنا بى كه بيمصايح میں تحریف بے درست الفاظ يول ہيں: حسبك من صفیه أنها كذا و كذار

تعنى قصيرة

" كذا كذا" كے الفاظ كے ذريعة حضرت صفيه رضى الله عنها كے كچھ جسماني عيب كي طرف اشاره تھا' (ان كے قدكي كوتا ہي

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلدنهم كالمستحر ١٣١ كالمرجود كتاب الاداب كوكنايية بيان كرنامقصودقفا)_

جب كدايك شارح نے كہا ہے كدحفرت عائشەرضى الله عنهانے اپنے ان الفاظ "كذا كذا" كے ذريعه دراصل اپني بالشت كى طرف اشاره كيا كه حضرت صفيه رضى الله عنها تو گويا بالشت بحركي بين _

كه لفظ ' كخدا'' كومكرر لا نابيظا هركرتا ہے كه حضرت عا كشەرضى الله عنها كا مقصد حضرت صفيه رضى الله عنها كے اس عيب كو زبان اوراشارہ دونوں ذریعوں سے بیان کرنا تھا۔ چنانچہ ہوسکتا ہے کہ حضرت عائشہ رضي اللہ عنہانے پہلے تو اپنی زبان سے کہا ہوگا کے صفیہ تھکنی ہیں اور پھراپنی بالشت کا اشارہ کر کے اپنی بات کومؤ کد کیا کہ وہ بہت ہی تھکنی ہیں ۔حضرت عا مُشٹ نے اپنے قول وقعل دونول کے ذریعیہ تا کید کرنا تھا۔

قوله: لقد قلت كلمة لو مزج بها البحر لمزجته: قاضي فرمات بين: حضور عليه الصلوة والسلام في مذكوره ارشاد گرامی کے ذریعے گویاان پرییڈواضح کیا کہتم نے جو بات کہی ہے وہ کوئی معمولی درجہ کی نہیں ہے بلکدایے: نتیجہ کے اعتبار ہے اس قدر ہیبت ناک ہے کداگر بالفرض اس کوکسی دریا میں ملا دیا جائے تو دریا اس کے سامنے ہیچ ہوجائے اوریہ چندالفاظ اس دریا کی وسعت وعظمت کے باوجوداس پرغالب آ جا کیں اوراس کومتغیر کردیں اور جب ان الفاظ کے مقابلہ پر دریا کا بیرحال ہے تو سوچو کہ تہارے اعمال کا کیا حشر ہوسکتا ہے۔

قنعيد وريشى فرات بين: مصابح كى حديث مين تحريف موكى بـدرست الفاظ يول بـ:

'' لو مزجت بالبحر لمزجته''

امام طِبیُ فرماتے ہیں بیرحدیث اس طرح وارد ہے جس طرح مصابح میں ہے اور یہی متن سنن ابی داؤ و کے تصیح شد و نسخے میں بھی موجود ہے۔ غلطی کا وقوع روایتاً نہیں درایة ہوا ہے چونکہ یول نہیں کہا جاتا: مزج بھا البحر 'بلکہ (یول کہا جاتا ے)مذجت بالبحر_

حیاءزینت ہے

٣٨٥٣ وَعَنْ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَاكَانَ الْفُحْشُ فِي شَيْءٍ إلاَّ شَانَهُ وَمَاكَانَ الْحَيَاءُ فِي شَيْءٍ إِلَّا زَانَهُ (رواه الترمذي)

أخرجه الترمذي في السنن ٣٠٧/٤ الحديث رقم ١٩٧٤ و ابن ماجه في ١٤٠٠/٢ الحديث رقم ٤١٨٥، واحمد في المسند ١٦٥/٣_

ترجیمه: حفرت انس بٹائنا ہے مروی ہے کہ رسول الله تَاليَّةِ كِيمِ فير مايا: جس چيز ميں بے حيائی ہووہ اسے عيب دار بناديق ہاورجس چیز میں حیاء ہووہ اسے زینت دیتی ہے۔ (ترندی)

تشریج: زیادہ ظاہر میہ ہے کہ اس حدیث میں'' فخش'' ہے مراد''عنف'' ہے۔ جبیبا کہ عبد بن حمید اور ضیاء عن انس کی سيت بن بي إما كان الرفق في شيء الا والعاو الترح من شيء الاشانة. و مرفاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كرف ١٣٢ كرف كتاب الاداب

" فی شیء "نامام طِینٌ فرماتے ہیں کہ اس کلام میں مبالغہ ہے۔ ای لو قدر ان یکون الفحش او الحیاء فی جماد لزانه او شانه، فکیف بالانسان؟ ۔ اور بیکی ممکن ہے کہ شیکی "صمرادالی شیکی ہوجس میں فحش وحیا متصور ہو سکتے ہوں تو گویا کہ یوں فرمایا گیا ہے۔: ما کان فی احد.

حاصل کلام بخش یعنی بدگوئی و تخت کلامی اوراس کے مقابلہ پر حیا یعنی نرم گوئی کی تا ثیر وشان کومبالغہ کے طور پر ذکر کیا گیا ہے کہ اگر بالفرض فخش یا حیا کسی پھر یا لکڑی میں پیدا ہوجائے تو اس کوعیب داریا بازینت بنادے اس معلوم ہوا کہ بدگوئی و سخت کلامی شخصیت میں فقص وعیب پیدا کرنے کا ذریعہ ہے جب کہ نرم گوئی وخوش کلامی شخصیت میں وقار کو ظاہر کرتی ہے۔

تنخریج: امام میرک کا کہنا ہے کہ بیرحدیث بیج الا سناد ہے۔ الجامع الصغیر کی تصریح کے مطابق اس حدیث کوامام احمد نے، امام بخاریؓ نے'' الا دب' میں، اور امام تر فدی وابن ماجہ نے بھی نقل کیا ہے۔ لیکن دونوں جگہ'' فعی مشیء'' کے بعد "قط''کا اضافہ نقل کیا گیا ہے۔

ئسى كوگناه برعارمت دلاؤ

٣٨٥٥: وَعَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ عَنْ مُعَا ذٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ عَيَّرَ اَخَاهُ بِذَنْبٍ لَمْ يَمُتْ حَتّٰى يَعْمَلَهُ يَعْنِى مِنْ ذَنْبٍ قَدْ تَابَ مِنْةً۔

(رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب وليس اسناده بمتصل لان حالدا لم يدرك معاذبن حبل)

أخرجه الترمدي في السنن ١/٤٥٥ الحديث رقم ٢٥٠٥.

ترجیمہ: حفزت خالد بن معدان ٔ حفزت معاذ جل شئاسے روایت کرتے ہیں کدرسول اللہ کا شئائے نے فرمایا: جس شخص نے کسی گناہ پراپنے بھائی کو عار دلائی تو وہ اس وقت تک ندمرے گا یہاں تک کدوہ گناہ نہ کر لے یعنی وہ گناہ جس پر عار دلائی ہے۔ امام تر ندی نے اسے غریب کہاہے اور سند بھی متصل نہیں کیونکہ خالد کی معاذ بن جبل سے ملاقات ثابت نہیں۔

حضرت معاذ ڈلٹؤۂ کا زمانہ نہ یانے کی وجہ:

تشتر میں: خالد بن معدان نے ستر صحابہ کو پایا ہے۔ان ستر صحابہ میں معاذ شامل نہیں ہیں۔ چونکہ ان کی وفات <u>ا ۸ جے</u> میں ہوئی۔وًئر نہ تو صحت اتصال کیلئے''معاصرت'' بھی کافی ہے۔ جب کہ امام بخاریؒ اوران کے تبعین کے زد کیک' لقاء'' بھی ضروری ہے۔

احیاء میں ایک روایت ذکر کی ہے: قال اعرابی لرسول الله ﷺ: اوصنی َ فقال: علیك بتقوى اللّه وان امرؤ عیرك بشيء يعلمه فيك فلا تعيره بشيء تعلمه فيه يكن وباله عليه واجره لك.

ا مام تر مذیؒ نے اس ردایت کواگر چیغریب کہاہے کیکن عراقی کہتے ہیں کہاس روایت کواحمد اورطبر انی نے جید سند کے ساتھ ابی جری جیمی نقل کیا ہے۔ بعض حضرات کا کہنا ہے کہ ان کا نام جابر بن سلیم تھا۔ بعض نے اس کے برعکس سلیم بن جابر بتایا ہے۔

و مفاذشع مشكوة أرموجلينهم كري الاداب الاداب

مسلمان کومصیبت میں دیکھ کرخوش نہ ہو

٣٨٥٧: وَعَنْ وَاثِلَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَ تُظْهِرِ الشَّمَاتَةَ لِآخِيْكَ فَيَرْحَمَّهُ اللهُ وَيَبْتَلِيْكَ درواه النرمذي وقال هذا حديث حسن غريب)

أخرجه الترمذي في السنن ١/٤ ٥٧١/٥ الحديث رقم ٢٥٠٦_

ترجیمله حصرت واثلہ ہے مروی ہے کہ رسول الله مُثَاثِینَا نے فرمایا: اپنے بھائی کومصیبت میں ویکھ کرخوش نہ ہوا کروممکن ہے کہ اللہ تعالیٰ اس پررحم فرمائے اور تمہیں اس میں مبتلا کردے۔ تریذی نے اسے حسن غریب کہا ہے۔

تشربیج: قوله: الا تظهر الشماته ! شماتت " كہتے ہيں وَثَمَن كَ عُم سے خوثى كرنا_ (ذليل ورسوا كرنے كے لئے) فير حمه الله دوطرح سے يڑھا گيا ہے:

🗷 جواب نہی ہونے کی وجہےمنصوب پڑھا گیاہے۔

🗷 ایک نسخه میں مرفوع پڑھا گیا ہے۔'' ببتلیك'' کے عطف سجع کی رعایت کے مناسب حال تو یہی ہے۔

ایک اور صدیث میں اس سے ماتا جاتا مفہوم وارد ہوا ہے:'' و اللّٰہ لا یعفر اللّٰہ لك أبدا كِ قَائل شخص كے جواب میں اللّٰہ تعالٰی اس گناه گار شخص سے فرمائے گا۔ أدخل المجنة بو حمتى، اور دوسرے سے فرمائے گا: تستنظیع أنْ تبحظر عن عبدى رحمتى.

"الاحياء"كاروايت ميس بيالفاظ آئي بين: فيعافيه الله ويتبليك.

عراقی کا کہناہے، کہاں حدیث کوامام ترمذی ؓنے واٹلة ابن الأسقع سے روایت کیا ہے۔اور ابن الى الدنیا کی روایت میں "فیر حمه الله "ہے۔

کسی کے طریقہ پر چلنا مجھے ناپسند ہے

٨٨٥٧: وَعَنْ عَآئِشَةَ قَالَتْ قَالَ النَّبِيِّ ﷺ مَا أُحِبُّ آنِيْ حَكَيْتُ آحَدًا وَآنَّ لِي كَذَا كَذَار

(رواه النرمذي وصححه)

أخرجه الترمذي في السنن ٤ /٥٧ الحديث رقم ٣ . ٢٥ ، واحمد في المسند ٦ /٨٧ ا

تروج ہملہ: حضرت عائشہ ٹاٹٹؤے روایت ہے کہ نبی کریم کاٹٹٹٹانے فرمایا: میں کسی کے طریقے پر چانا نا پہند کرتا ہوں اگر چہ مجھے اتنا کچھ دیاجائے۔ ترندی نے اسے میچ کہا ہے۔

تشریج: "حکیت": 'یا حکمت' بمعنی' حاکیت' ہے۔ چنانچالنہا پیس ہے:ای فعلت مثل فعلہ یقال: کاہو حاکاہ۔ (بعنی دونوں ابواب ہے ایک ہی معنی میں مستعمل ہے۔)اکثر و بیشتر فعل فتیج کی نقل اتار نے کے معنی میں از باب مفاعلہ ای تا ہے۔ ملائلی قاری فرماتے ہیں: یہال فعل حسن کی نقل اتار نے کے معنی پرمحمول کیاجائے، تو مفید' مبالغ، 'ہوگا۔ ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري الاداب كري والمالي الاداب

امام طبی فرماتے ہیں: ان لی کذا و کذا، یہ جملہ حالیہ ہے۔ بطور شمیم معنی اور مبالغہ کے ذکر کیا گیا ہے۔ أی: ما أحب أن أحاكى أحدا ولو أعطیت كذا و كذا من الدنیا. اهداس پراشكال ہے وہ یہ كم تمام اصول معتمدہ میں ' ان ''ہمزہ ک فتح كے ساتھ مروى ہے۔ بظاہر یہ ما قبل والے'' انی ''پرعطف ہے۔ أی: انی ما أحب الجمع بین المحاكاة، وحصول كذا و كذا من الدنیا وما فیها بسب المحاكاة فانها امر مذموم.

تخریج: الجامع الصغیر میں بیالفاظ آئے ہیں: ما أحب انى حكیت انسانا النے اس صدیث كوابوداؤد اور ترفد گ نے نقل كما ہے۔

امام نو ویؒ فرماتے ہیں کہ کسی کی نقل اتار نا خواہ قولی ہویافعلیٰ حرام اورغیبت محرمہ میں داخل ہے۔مثلاً ہنتکلف کنگڑ ا بننا' سر جھکا کر چلناوغیرہ۔

رحمت الهي كوتنگ مت كرو

٣٨٥٨: وَعَنُ جُندُبٍ قَالَ جَآءَ اَعُرَابِيٌّ فَانَاخَ رَاحِلَتَهُ ثُمَّ عَقَلَهَا ثُمَّ ذَخَلَ الْمَسْجِدَ فَصَلَّى خَلْفَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا سَلَّمَ اَتَى رَاحِلَتَهُ فَاطُلَقَهَا ثُمَّ رَكِبَ ثُمَّ نَادَى اللهُمَّ ارْحُمْنِى وَمُحَمَّدًا وَلَا تُشُوِكُ فِى رَحْمَتِنَا آحَدًا فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَتَقُولُونَ هُوَ اَضَلُّ اَمْ بَعِيْرُهُ اَلَمْ تَسْمَعُوا اللي مَاقَالَ قَالُوا بَلَى ۔

(رواه ابوداؤدوذكر حديث ابي هريرة كُفي بِالْمَرُءِ كَذِبًا في باب الاعتصام في الفصل الاول)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٩٨/٥ الحديث رقم ٤٨٨٥، واحمد في المسند ٣١٢/٤.

تشریح: قوله: جاء اعرابی !'أعرابی'': ''اعراب' کا واحد ہے۔عرب کا دیہاتی باشدہ اتقولون: صاحب النهایة لکھتے ہیں:ای اُتظنون (لینی یہاں'' تول''''خطن''کے معنی میں ہے۔اُضل: بمعنی'' اُجھل''اس جملہ میں تنبیہ ہے کہ یہ شخص اس بات کا مستق ہے کہ اس کے بارے میں وہ بات کہی جائے جوآٹ نے ارشاد فر ماتی۔

ا مام طِبِیُّ فرماتے ہیں:أیدوردون التر دید فی ظنکم ولا یقول ما قال الاحاهل بالله وسعة رحمة حیث یخجر الواسع۔

و مرقاة شرع مشكوة أرو وجليام كالمنافع الداب

قوله: وذكر حديث ابوهريرة كذبا في باب الاعتصام في الفصل الاول:

حضرت ابو ہریرہ کی وہ صدیث کمل یوں ہے: کفی بالمؤ کذبا ان یحدث لکل ما سمع اور اولی بیتھا کہ یوں فرماتے: فی الفصل الاول من باب الاعتصام حدیث کو باب الاعتصام کے مقابلہ میں یہاں ذکر کرنا بھی مناسب تھا۔ پس بیاعتذار جواعتراض کو مضمن ہے نودان ہی پررد ہے۔

۔ تخود بیج: اس حدیث کے رواق صحیتین کے رجال ہیں۔ سوائے ابوعبداللہ شمی کے جو جندب سے روایت نقل کررہے ہیں۔ ابوداؤ دکے علاوہ اورکوئی بھی ان سے روایت نہیں کرتا۔اور ندان کے بارے میں کسی نے کلام کیا ہے۔

(كذا نقله ميركَّ عن التصحيح)

اس صدیث کو بخاری ،ابوداو دُواوراین ماج نے روایت کیا ہے۔ میرک فرماتے ہیں: سب نے اس صدیث کو ابو ہریر ہ سے ان الفاظ کے ساتھ نقل کیا ہے: ان اعرابیا دخل المسجد فصلی فیہ ثم دعا فقال: اللهم ارحمنی و محمدا و لا تو حم معنا أحدا، فقال النبی ﷺ: لقد تحجرت و اسعا صاحب ' النہائی' اس کے معنی بیان کرتے ہوئے فرماتے ہیں: اینی تونے اس شے کوتگ کردیا جس کو اللہ نے وسیع کیا تھا۔

اس دیباتی نے چونکہ اپنی دعامیں اللہ تعالیٰ کی رحمت کو مخصوص و محدود کر دیا تھا اس لئے آنخضرت مَاللَّیْنَا نے اپنے مذکورہ الفاظ کے ذریعہ گویا اس پر ناراضگی کا اظہار فرمایا۔ لہذا معلوم ہوا کہ دعامیں اپنے مطلوب کو اس طرح محدود و مخصوص نہ کرنا چاہئے۔ یعنی یہ دعانہ ما گئی چاہئے کہ فلاں بات بس ہمارے ہی لئے ہو دوسرے کے لئے نہ ہو بلکہ اس میں تمام مؤمنین و مؤمنات کو داخل کرنا چاہئے۔

فاسق کی تعریف سے عرش کانپ اٹھتا ہے

٣٨٥٩: وَعَنْ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا مُدِحَ الْفَاسِقُ غَضِبَ الرَّبُ تَعَالَى وَاللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا مُدِحَ الْفَاسِقُ غَضِبَ الرَّبُ تَعَالَى وَالْهَتَزَّلَهُ الْعَرْشُ _ (رواه البيهقي في شعب الايعان)

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٣٠/٤ الحديث رقم ٢٨٨٦-

توجهد حفرت انس طائف ہے روایت ہے کہ رسول اللہ فائف کے فرمایا جب فاس کی تعریف کی جاتی ہے تو اللہ تعالی اللہ فائف کے اللہ تعالی اللہ تعالی اللہ فائف ہوتا ہے اور اس سے عرش کا نپ اٹھتا ہے۔ (بیریق)

تشوی : این ظاہری مفہوم پرمحول ہے کہ جب کی فاسق وفاجری تعریف کی جاتی ہے تو عرش البی واقعنا کا پینے لگتا ہے اور قریب ہوتا ہے کہ حرکت میں آ جائے اور اللہ سبحانہ وتعالی کے عصدی عظمت کے اثر کی ہیب سے ریت کی طرح تہہ بہہ ہو جائے۔ اور اس کی نظیر بیفر مان جل شانہ: ﴿ تَکَادُ السَّمَاوُتُ يَتَفَطَّرُنَ مِنْهُ وَتَنْشَقُّ الْاَدْهُ وَتَنْشَقُّ الْاَدْهُ وَتَنْفَقُ الْاَدِهُ وَتَنْفَقُ الْاَدِهِ وَاللّٰهِ مِنْ اللّٰهِ اللّٰهِ مِنْ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللللّٰهُ اللّٰهُ ال

و مقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمنافع الاداب الاداب

امام طبی فرماتے ہیں "ابتواز عوش" ایک ام عظیم کے وقوع سے عبارت ہے۔ یعنی ان الفاظ کے ذریعہ اس بات کو بطور کنایہ بیان کرنامقصود ہے کہ فاس کی تعریف وتو صیف ایک بہت ہی ہیب ناک بات اور انتہائی علین برائی ہے اور اس بیبتا کی وجہ بالکل ظاہر ہے کیونکہ جب کوئی مخص کسی فاس کی تعریف میں رطب اللمان ہوتا ہے تو اس کا صاف مطلب یہ ہوتا ہے کہ تعریف کرنے والا گویا ان اوامر وافعال سے راضی اور خوش ہے جو اس فاس کی زندگی میں پائے جاتے ہیں) بلکہ بجب نہیں کہ تعریف کرنے والا گویا ان اوامر وافعال سے راضی اور خوش ہے جو اس فاس کی زندگی میں پائے جاتے ہیں) بلکہ بجب نہیں کہ تعریف کرنے والا کفر کی حد میں داخل ہو جائے کیونکہ فاس کی تعریف اس کو اس مقام تک لے جائی ہے۔ جہاں وہ حرام کو طال جانے گئے اس سے معلوم ہوا کہ بے عمل اور دنیا دار علماء گمراہی شعراء اور ریا کار و پیشہ ورقراء کی مدح وتعریف کرنا ہی اس تھم میں داخل ہے نیز اس سے میکس واضح ہو جاتا ہے کہ جب فاس کی مدح وتعریف کرنے کا بیرال ہونا گی اگرین ظاہو وا فتہ سی کے رطب اللمان ہونا کسی درجہ ہیبت ناک برائی ہوگی حالا نکہ ارشاد باری تعالی ہے: ﴿ وَلَا تَدْ کُنُوا اِلٰی الَّذِیْنَ ظَلَمُوا فَتُمَسَکُمُ وَ النَّدَانُ سَالُ عَالَمُ کُنُوا اِلٰی الَّذِیْنَ ظَلَمُوا فَتُمَسَکُمُ واللہ کہ اس کے جب کہ ان لوگوں کی صوبت و ہم شینی سے اجتناب کیا جائے۔ اللّی ہونا کی حدید کہ ان لوگوں کی صوبت و ہم شینی سے اجتناب کیا جائے۔

امام زہری میں کے نام ایک خط:

امام زبری نے جب سلاطین کے ساتھ میں ملاپ شروع کردیا توان کوان کے ایک دین بھائی نے یہ خطاکھا:

اسابو بکر! اللہ ہمیں اور تجھے فتنوں سے عافیت عطاء فرمائے۔آپ ایسے حال کو پہنچ گئے ہیں کہ جس کو بھی پیتہ چلے اس کو چاہئے کہ وہ آپ کیلئے وعاکرے، اور آپ کے لئے رتم مانئے ، آپ بوڑھے کھوسٹے ہوگئے ہیں۔اللہ تعالی نے اپنی کتاب کی آپ کوہم عطا

وہ آپ کیلئے وعاکرے، اور آپ کے لئے رتم مانئے ، آپ بوڑھے کھوسٹے ہوگئے ہیں۔اللہ تعالی نے اپنی کتاب کی آپ کوہم عطا

مان سے آسان کام کہ جس کا آپ نے ارتکاب کیا اور ہلکی ہے ہلکی چیز جو آپ نے اٹھائی وہ یہ ہے کہ آپ نے ظالم کی وحشہ اس پالیا ہے۔ اور گراہی کا راستہ آسان کر لیا ہے، ایسے تھس کے قرب کے ذریعے کہ جوکوئی حق اوائی ہیں کرتا، اس نے آپ کو جس سے قریب کیا کوئی باطل کا منہیں چھوڑا تیم ہیں ایسا قطب بنالیا ہے، کہ جس کے گر دان کے باطل کی چھی گھوتی ہے، تہم ہیں اس بیا بیا بیا ہے، کہ جس کو گر دان کے باطل کی چھی گھوتی ہے، تہم ہیں اس بیا بیا ہے، کہ جس کو گر دان کے باطل کی چھی گھوتی ہے، تہم ہیں اس بیا بیا ہوں کہ دوں کوا ہوگا کی بیا وان تک پہنچ رہے کہ ایسا ہیں سیر ھی بنالیا ہے، کہ جس کے گر اور اس کے جوانہوں کے دوں کو اور اور کر بی بیا ہوں کے دوں کوا ہوگا کی بیا ہوں کہ جوانہوں نے آپ کے دین میں بھاڑ پیدا کیا۔اب اس ہے ما موں رہے ہیں کہ بیا گر اور کی ہی ان کوئی ہی چیز اللہ تعالی ہوگئی ہی چیز اللہ تعالی ہوگئی ہی چیز اللہ تعالی ہوگئی ہیں چیز اللہ تعالی ہوگئی ہیں ہی ہوئی ہیں۔ آپ کے دین میں بھاڑ چیوا اللہ کی میں ہوئی ہیں۔ آپ کے دین میں بھاڑ چیوا اللہ کوئی ہیں چیز اللہ تعالی ہوگئی نہیں۔ داخل ہوگئی ہیں چیز اللہ تعالی ہوئی نہیں۔ درکا سفر آن حاضر ہوا، آسان وز مین کی کوئی ہی چیز اللہ تعالی ہوگئی نہیں۔ درکا سفر آن حاضر ہوا، آسان وز مین کی کوئی ہی چیز اللہ تعالی ہوگئی نہیں۔ درکا سفر آن حاضر ہوا، آسان وز مین کی کوئی ہی چیز اللہ تعالی ہوگئی نہیں۔ والسلام

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري الاداب كري الداب

مؤمن میں خیانت وجھوٹ نہیں

٣٨٦٠ :وَعَنُ آبِيُ أَمَامَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُطْبَعُ الْمُؤْمِنُ عَلَى الْخِلَالِ كُلِّهَا اِلَّا الْخِيَانَةَ وَالْكَذِبَ۔ (رواہ احمد)

أخرجه احمد في المسند ٢٥٢/٥.

-ترجی این دهنرت ابوامامه طافق سے روایت ہے کہ رسول الله فافیق نے فرمایا: مؤمن تمام (اچھی) خصلتوں پر پیدا کیا گیا ہے سوائے خیانت اور جھوٹ کے۔ (احمد)

تشریج: بطبع: صغه مجهول کے ساتھ ہے۔ ای یعطق و یعجبل۔ ' خلا' 'جمعنی خصال'اوراس کے وزن پر ہے۔ یعنی مؤمن جھوٹ اور خیانت کے سواپر طرح کے تمام اخلاق دمیمہ خصلت پر بیدا کیا جاسکتا ہے۔ چونکہ کلام اس کے بارے میں ہے۔ یا برطرح کی خصلت سے مراداع معنی ہے۔

صاحب النهاييكسة بين يطبع عليها اى يخلق _ والطباع ما ركب فى الانسان من جميع الاخلاق التى لايكاد يزا ولها من النحير والشر ـ الخيانة والكذب دونون منصوب بين _ (اوران بمعنى غير به ـ) اي غيرها -

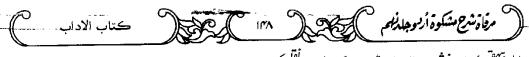
٢٨ ٢١: وَالْبَيْهَقِيُّ وَفِي شُعَبِ الْإِيْمَانِ عَنِ سَعَدٍ بُنِ آبِي وَّقَاصٍ -

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٠٧/٤ الحديث رقم ٩٠.٤٨٠ـ

بیروایت بیمچی نے شعب الایمان میں سعد بن افی وقاص بٹائٹنز سے روایت کی ہے۔

قوله: والبيهقى بعض شنول مين" ورواه بيهقى" كالفاظ بين، يزياده والشح --

الجامع الصغير كي روايت مين بيالفاظ آ كي تاريط المؤمن على كل خلق ليس الحيانه والكذب اس روايت كو



امام بيهق مينية في شعب الايمان مين ابن عمر بين الله سنقل كيا ہے۔

مؤمن جھوٹانہیں ہوسکتا

٣٨٦٢:وَعَنْ صَفُوَانَ بْنَ سُلَيْمٍ أَنَّهُ قِيْلَ لِرَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَيَكُوْنُ الْمُؤْمِنُ جَبَانًا قَالَ نَعَمْ فَقِيْلَ لَهُ اَيَكُوْنُ بَخِيْلًا قَالَ نَعَمْ فَقِيْلَ لَهُ يَكُوْنُ الْمُؤْمِنُ كَذَّابًا قَالَ لَا_

(رواه مالك والبيهقي في شعب الايمان مرسلا)

أخرجه مالك في الموطأ ٢٠/٢ الحديث رقم ٩٩من كتاب الكلام، واحمد في المسند ٢٨٨ والبيهقي في شعب الايمان ٢٠٧/٤٠ الحديث رقم ٤٨٣٢_

ترجیمه: حضرت صفوان بن سلیم «ناتشا بیان کرتے ہیں کدرسول الله فالیّنا کے عرض کیا گیا کہ کیا مؤمن برز دل ہوسکتا ہے؟ فرمایا ہاں! پھرعرض کیا گیا مؤمن کنجوس و بخیل ہوسکتا ہے؟ فرمایا: جی ہاں! پھرعرض کیا گیا مؤمن جھوٹا ہوسکتا ہے؟ آپ مُؤلِّنَّيْظِمُ نے فرمایا نہیں! مالک نے بہبی سے شعب الایمان میں مرسل روایت کی ہے۔

کنشونی : جبانا:جیم کے فتحہ اور بائے موحدہ کی تخفیف کے ساتھ ہے۔ یہ ' شجاع'' کا متفاد ہے۔ یعنی مؤمن جبلی طور پراور مطلقاً بھی بردل ہوسکتا ہے۔

قوله:أيكون المؤمن بخيلا:

یعنی کیا مؤمن طبعی طور بخیل ہوسکتا ہے؟ جیسا کہ اللہ جل شانہ کا فرمان ہے: [و کان الانسان قتورا) [الاسراء ۱۰۰]
سوال کرنے کا دوسرا مطلب بی بھی ہوسکتا ہے کہ کیا مؤمن واجبات مالیہ کی ادائیگی میں بخیل ہوسکتا ہے؟ کیونکہ وہ مال کی طرف
بہت میلان رکھتا ہے ۔ تو آپ نے ارشاد فر مایا 'ہاں ہوسکتا ہے' لیکن میہ بخل مطلق ایمان کے یا ایمان کا ال کے منافی نہیں ہے۔
قولہ: أیمکون المعوق من کفدا به: اس سوال کے بھی دومطلب ہو سکتے ہیں: اللہ کیا مؤمن بہت جھوٹا ہوسکتا ہے؟ اللہ کیا مؤمن خلقت وظیع کے اعتبار سے جھوٹا ہوسکتا ہے؟

عرضِ مرتب:

اس حدیث کے تحت صاحب مظاہر حق کے ذکر کردہ کلام کا کچھ قل کرنا یقیناً فائدہ سے خالی نہیں ہوگا چنا نچہ وہ لکھتے ہیں: مؤمن کذاب: میں صیغوی اعتبار سے دواحمال ہیں: (۱) مبالغہ کا صیغہ ہے۔ (بہت زیادہ جھوٹا) کی اسم منسوب ہے۔ دو کذب کے معنی میں ہے۔

مطلب میہ ہے کہ کوئی مؤمن کسی موقع پر بز د لی دکھا سکتا ہے اور کسی صورت میں بخیل بھی ہوسکتا ہے کیکن وہ جھوٹانہیں ہو سکتا۔ کیونکہ ایمان کی صدافت وخقانیت کذب کے منافی ہے جواپنی اصلی اورنفس الامر کے اعتبار سے باطل (ناحق) ہے۔علماء نے لکھا ہے کہ بیرحدیث بھی او پر کی حدیث کی تشریح میں ذکر کر دہ تا ویلات بڑمحول ہے۔

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلدلهم كري ١٣٩ كري كاب الاداب

موقع پرمؤمن سے جھوٹ سرز دہوجائے جبیبا کہ بعض صورتوں میں دنیا کی کسی ناجائز غرض کے تحت نہیں بلکہ مصالح اور حکمت عملی کے پیش نظر جھوٹ بولنا بھی ضروری ہوجا تاہے توالی صورت مشٹی ہے اس کوا یمان کے منافی نہیں کہا جائے گا۔

شيطان كى ايك حيال

٣٨٢٣ : وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ إِنَّ الشَّيْطَانَ لَيَتَمَثَّلُ فِى صُوْرَةِ الرَّجُلِ فَيَاتِى الْقَوْمَ فَيُحَدِّثُهُمُ بِالْحَدِيْثِ مِنَ الْكَذِبِ فَيَتَفَرَّقُوْنَ فَيَقُوْلُ الرَّجُلُ مِنْهُمْ سَمِعْتُ رَجُلًا اَعْرِفُ وَجْهَةً وَلَا اَدْرِى مَا اسْمُهٔ يُحَدِّثُ. (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١/٦٨ الحديث رقم (٧٣-٤١)، واحمد في المسند ٨٩٨/٣.

ترجیله: حضرت ابن مسعود را این فرماتے ہیں کہ شیطان انسانی صورت میں کسی قوم کے پاس آتا ہے اور انہیں کسی جھوٹی بات کی اطلاع دیتا ہے لوگ منتشر ہوجاتے ہیں۔ان میں سے کوئی کہتا ہے کہ بیابات میں نے ایسے خص سے بن ہے جس کی شکل پہچا نتا ہوں مگر میں اس کا نام نہیں جانتا۔ (مسلم)

قمت وی اس کو کفر شارکیا گیا ہے۔ چنا نچاس وجہ سے رئیس الشیاطین اس کا اہتمام کرتا ہے اور صورت حید دھارکر آتا ہے'تا کہ

اندرونی معنوی وسر کوتقویت مے۔ اس معنی کے اعتبار سے مناسب یہ تھا کہ اس حدیث کو"باب الاعتصام" میں ذکر کیا جاتا اور

اندرونی معنوی وسر کوتقویت مے۔ اس معنی کے اعتبار سے مناسب یہ تھا کہ اس حدیث کو"باب الاعتصام" میں ذکر کیا جاتا اور

کوئی بعید نہیں کہ یہاں" خبر" سے مراد طلق کوئی بھی جھوٹی خبر واطلاع ہو۔ یا ایس خبر مراد ہو کہ جس پر فساد بر یا ہوتا ہے۔ مثلاً

بہتان فقذ ف اور جیسے دیگر امور اور شیطان سے مراد اس جنس کا ایک فر دمراد ہے! امام طبی فرماتے ہیں اس میں تنبیہ ہے اس بات

کی طرف کہ کوئی بھی خبر یا کوئی بھی بات کسی سے سے تو اس وقت تک دوسروں کے سامنے قبل نہ کرے جب تک کہ پی تھیں نہ کر

لے کہ اس بات کو بیان کرنے والا سچا ہے کہ اس کا کلام قبل کرنا جائز ہو؟ یا یہ کا ذب ہے کہ جس کا کلام قبل کرنے سے اجتناب کرنا

حالے جسیا کہ مروی ہے: کھی بالمؤ کذبا أن یحدث بکل ماسمع ۔

عرضِ مرتب:

روایت اگر چہ بطریق مرفوع نقل نہیں کی گئی ہے بلکہ بطریق موقوف ہے مگر کوئی صحابی ایسی کوئی بات آنخضرت مُنَّاثَیْنِ کے سے بغیراس کو بیان نہیں کرسکتا۔اس لئے بیروایت مرفوع حدیث ہی کے تھم میں ہے۔

برے دوست سے تنہائی بہتر

٣٨٦٣ : وَعَنْ عِمْرَانَ بُنِ حِطَّانَ قَالَ آتَيْتُ ابَا ذَرِّ فَوَجَدْتُهُ فِي الْمَسْجِدِ مُحْتَبِيًّا بِكِسَاءٍ آسُودَ وَخَدَهُ فَقُلْتُ يَا ابَا ذَرِّمَا هذِهِ الْوَحْدَةُ فَقَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجل فعم المعالم ا

الْوَحْدَةُ خَيْرٌ مِّنْ جَلِيْسِ النَّوُءِ وَالْجَلِيْسُ الصَّالِحُ خَيْرٌمِّنَ الْوَحْدَةِ وَاَمْلَاءُ الْخَيْرُ خَيْرٌمِنَ السُّكُوْتِ وَالسُّكُوْتُ خَيْرٌ مِّنْ اِمْلَاءِ الشَّرِّ۔

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٥٦/٤ الحديث رقم ٤٩٩٣.

ترجیم له: حضرت عمران بن حطان کہتے ہیں کہ میں حضرت ابوذ رغفاری جائٹو کی خدمت میں حاضر ہوا۔ میں نے انہیں سیاہ چا در میں نیک لگائے (گوٹ مارے) ہوئے پایا۔ میں نے عرض کیا اے ابوذ را بیتنہائی کیوں؟ انہوں نے فر مایا میں نے رسول اللّٰدَ تَا لَیْکُوفر ماتے سنا کہ برے دوست سے تنہائی بہتر ہے اور اچھادوست تنہائی سے بہتر ہے اور اچھی بات کرنا خاموثی ہے بہتر ہے اور خاموثی بری بات کہنے ہے بہتر ہے۔ (بیہتی)

تشريج: وحده: " متوحدا" يا" منفردا" كمعنى مين بوكرحال بـ

ماهذه الوحدة: لعنى يرتنها فى كيسى؟ تنها فى يووحشت موتى بـ بول تنها بيضي كاكياسب وباعث ب؟

السوء بسین کے فتحہ اور ضمہ پر دو کے ساتھ درست ہے۔

الجامع الصغيرمين ب كداس حديث كوامام يبهق اورحاكم في روايت كيا بـــ

خاموشی ساٹھ برس کی عبادت سے افضل

٣٨٦٥: وَعَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ اَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَقَامُ الرَّجُلِ بِالصَّمْتِ اَفُضَلُ مِنْ عِبَادَةِ سِتِّيْنَ سَنَةً ـ

أحرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٤٥/٤ الحديث رقم ٣٥٩٣_

ترجمه حفرت عمران بن حسین برانظ بیان کرتے ہیں که رسول الله مُلاَثِیَّا نے فرمایا آ دمی کامقام ومرتبہ جواسے خاموثی سے ماتا ہے وہ ساٹھ برس کی عباوت سے افضل ہے۔ رہیجی میں ہے۔

تشریج: "مقامه" میم کے فتحہ کے ساتھ ہے اور میم کے ضمہ کے ساتھ بھی منقول ہے۔ مطلب بیہ ہے کہ آ دمی کا بری باتوں سے خاموثی اختیار کرنا اور اسی خاموثی پر مداومت و بیشگی کے ساتھ عمل پیرا اور ثابت قدم ر ہنا اس شخص کی ساٹھ سال کی عبادت ہے بھی بہتر وافضل ہے جو کثرت کلام اور زبان کی بے احتیاطی میں مبتلا ہو

امام طِبِی نے "مقام" کی تشریح" عندالله" " سے بیان کی ہے یعنی الله کے زو یک اس کا مرتبه" ۔

امام طبی اس کے افضل ہونے کی بیدلیل بیان کی ہے کہ عبادات میں بہت ی آفات بھی پیش آتی ہیں اور جو تحض خاموثی اختیار کر لیتا ہے وہ ان آفات سے محفوظ وسلامتی میں رہتا ہے جیسا کہ فرمایا گیا ہے: من صمت نجا۔ لیعنی جو تحض چپ رہااس نے نجات پائی۔

عرضٍ مرتب:

اس موقع پرشخ عبدالحق كا كلام (بحواله مظاہر حق) نقل كرنانهايت مفيد ہوگا۔وہ لكھتے ہيں:

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذلهم كري اها كري الاداب

چپ رہنے کی وجہ سے جو درجہ حاصل ہوتا ہے بھی وہ خدا کے نز دیک ساٹھ سال کی عبادت سے بھی افضل اور افزوں ترقرار
پاتا ہے کیونکہ وہ خاموثی کہ جس کے دوران اللہ تعالیٰ کی ذات وصفات اس کی قدرتوں اور کا ئنات ومخلوقات کے تین اس کی
حکمت آفرین و کارسازی میں غور فکر کوراہ ملے یالطیفہ قلب کو ذکر خفی میں استغراق وانہاک دولت نصیب ہواور روح و باطن کواللہ
تعالیٰ کی ذات وصفات کے نور سے روشنی حاصل کرنے کا موقع ملے تو بی فکر واستغراق اگر چدا یک ہی لیحہ وساعت کے بقدر کیوں نہ
ہولیکن اعضا و جوارح کی اس عبادت و طاعت سے کہیں زیادہ بہتر وافضل ہے جو ذہن و فکر کے انتشار ہے حضوری قلب اور یاد
اللّٰی کے ساتھ غیر خاطر جعی کے ساتھ عمل میں آئے اگر چہ وہ عبادت و طاعات سالہا سال کے بقدر ہی کیوں نہ ہو۔

تخ تئوضی جامع صیر میں ہے کہ طبرانی اور حاکم نے اس کے ہم معنی روایت حضرت عمران نے قل کی ہے لیکن اس کے الفاظ یہ ہیں: مقام الرجل فی الصف فی سبیل الله اصرت الد کہ لفظ 'صمت ''میں تحریف ہوئی ہے۔اصول کی طرف مراجعت کی جائے۔

عرضٍ مرتب:

مذكوه بالاحديث جمع الفوائد "مين مع تخريج يون منقول ب:

(عمران بن حصن) رفعه، مقام الرجل في الصف في سبيل الله افضل من عبادته ستين سنة. للكبير والبزار بلين. وفيه عبد الله بن صالح كاتب ليث وثقه احمد وغيره وقية رجاله ثقات. كذا في مجمع الزوائد: ٣٢٤/٥ كما رواه الحاكم وقال صحيح على شرط الحبارى كذا في التوغيب: ٢٨٥/٢_ اه.

سات زرسی نصائح

٢٨٦٢ : وَعَنُ آبِى ذَرِّ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ الْحَدِيْثَ بِطُولِهِ اللهِ اَنَ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللهِ اَوْصِنِى قَالَ وَاصِيْكَ بِتَقُولَى اللهِ فَإِنَّهُ اَزْيَنُ لاَ مُوكَ كُلِّهِ قُلْتُ زِدْنِى قَالَ عَلَيْكَ بِتِلاَوةِ الْقُرُانِ وَذِكْرِ اللهِ غَزَّوَجَلَّ فَإِنَّهُ ذِكُولَكَ فِى السَّمَاءِ وَنُورٌ لَّكَ فِى الاَرْضِ قُلْتُ زِدْنِى قَالَ عَلَيْكَ بِتِلاَوةِ الْقُرُانِ وَذِكْرِ اللهِ غَزَّوَجَلَّ فَإِنَّهُ ذِكُولَكَ فِى السَّمَاءِ وَنُورٌ لَّكَ فِى الاَرْضِ قُلْتُ زِدْنِى قَالَ إِيَّاكَ زِدْنِى قَالَ المَّسَمِّةِ وَانُورُ الْوَجْهِ قُلْتُ زِدْنِى قَالَ إِيَّاكَ وَكَثُرُوا الصَّمْتِ اللهِ لَوْمَةَ لَائِم فَيْدُ الْوَجْهِ قُلْتُ زِدْنِى قَالَ اللهِ الْحَقَّ وَإِنْ كَانَ مُرَّا قُلْتُ وَدُنِى قَالَ لِيَحْجُزُكَ عَنِ النَّاسِ مَاتَعْلَمُ مِنْ نَفْسِكَ. وَدُنِى قَالَ لِيَحْجُزُكَ عَنِ النَّاسِ مَاتَعْلَمُ مِنْ نَفْسِكَ.

توجیمہ: حفزت ابوذر جھٹن سے روایت ہے کہ میں رسول الله طافیق کی خدمت میں حاضر ہوا اس کے بعد انہوں نے عویل روایت بیان کی یہاں تک کہ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! آپ ٹاٹیٹی جھے وصیت فرما کیں۔ آپ ٹاٹیٹی نے فرمایا: كتاب الاداب ----

مرفاة شرع مشكوة أرموجلد للم المستحري الما المستحرين

کیس مجھے اللہ تعالیٰ سے ڈرنے کی وصیت کرتا ہوں کیونکہ یہ تیرے تمام امور کے لئے بہترین زینت ہے۔ میں نے عرض کیااس پراضا فد فرما کیں تو آپ نگائیڈ آنے فرمایا ﴿ تلاوت قرآن اور ذکر اللہ کولازم کیڑووہ تیرا آ تا نوں میں تذکرہ اور زمیں میں نور ہے میں نے عرض کیااس میں اضافہ فرما کیں۔ ﴿ آپ مُلَّا لَٰتُهُم نے فرمایا طویل خاموثی اختیار کرو۔ یہ تیر سے امور دین میں تیری معاون اور شیطان کو بھگانے کا باعث ہے۔ میں نے اضافہ کا کہا تو فرمایا ﴿ ابْ اَبْ اَبْ کُورُوہ یہ و کی کروہ بنا دیتا ہے اور چبرے کے نور کو دور کر دیتا ہے۔ میں نے عرض کیا اور (بہت زیادہ بننے) سے بچا کر رکھ کیونکہ یہ ول کوم وہ بنا دیتا ہے اور چبرے کے نور کو دور کر دیتا ہے۔ میں نے عرض کیا اور فرمایا ﴿ الله تعالیٰ کے معاطم میں کسی فرمایا ﴿ الله تعالیٰ کے معاطم میں کسی ملامت کی پرواہ نہ کرو۔ میں نے عرض کیا حزید اضافہ فرما کیں 'فرمایا: ﴿ اللہ تعالیٰ کے معاطم میں کسی ملامت کی برواہ نہ کرو۔ میں نے عرض کیا حزید اضافہ فرما کیں' فرمایا: ﴿ متہیں اپنے عیوب کا علم دوسروں کے عیوب سے مالغ بناد ہے۔ (بہتی)

قتشر مجے: قوله: أو صيك بقتوى الله فانه أزين الاموك كله: يه وه صفت بجوالله تعالى نے اولين كو بھى فرمائى اور آخرين كو بھى فرمائى ۔ جوالله تعالى نے اولين كو بھى فرمائى ۔ جوالله تعالى ب الله على فرمائى ۔ جوالله تعالى ب الله على الل

ہرایک کام اور ہربھلی بات جومش اللہ تعالیٰ کی رضا وخوشنودی اوراس کا تقرب حاصل کرنے کی نیت سے صادر وسرز دہوذ کر اللہ میں داخل ہے اگر اس جملہ و عَلَیْکَ بِتِلاَ وَ وَاللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ یعنی سب ذکروں میں افضل لا المالا اللہ ہے تو کہا جائے گا کہ مذکورہ جملہ اس اسلوب بیان کا مظہر ہے کہ جس میں کوئی بات پہلے عموی طور پر ذکر کی جاتی ہے اور پھر کسی ایسے جز کو خاص طور پر ذکر کیا جاتا ہے جو تمام اجزاء ہے نیا دہ شرف وفضیلت رکھتا ہو۔

(اس جملہ)''کسی ملامت کرنے والے کی ملامت سے نہ ڈرو'۔ کے ذریعہ گویایہ تلقین فرمائی گئی کہ خدا کے دین کوسر بلند
کرنے کا جوفریضہ تم پرعائد ہوتا ہے۔اگراس کی انجام وہی میں تہمیں دنیاوالوں سے پوری طرح منہ موڑ نا پڑے تو اس میں بھی
کوئی پیکچاہٹ نہ دکھا وُ اور اس بات کو ضروری سمجھو کہ تہمیں دنیاوالوں کی فرمت اور تعریف سے بالکل بے پرواہ ہو کر ہرحالت میں
حق وصداقت پراورخدا کی اطاعت پر ثابت قدم رہنا ہے جیسا کہ اللہ تعالی نے فرمایا ہے: ﴿وَدَّبَتُ لُ اللّٰهِ تَبْتِیْلاً ﴾ لینی اور دنیا
والوں سے منہ موڑ کر صرف اللہ کی رضا وخوشنودی کی طرف رجوع کرو۔

قوله: لیجون عن الناس ماتعلم من نفسك: لیجون نام کمور یاء مفتوح ٔ حائے مہمله ساکن جیم مضموم اور زاء ساکن ہے ٔ من نفسك: (جارمجر وركے درمیان مضاف محذوف ہے۔) ای من عیوب نفسك۔

ويلميُّ نے حضرت انس رضی الله عندسے بيقول نقل كيا ہے:

طوبلي لمن شغله عيبه عن عيوب الناس

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجليلهم كرف الاداب

''مبارک باد کے قابل ہےوہ شخص جس کواس کاعیب لوگوں کی عیب گیری سے بازر کھ''۔

ترازومیں بھاری وزن والی عادات

٣٨٦٧: وَعَنُ آنَسٍ آنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَا اَبَاذَرِّ الْأَ اَدُلُكَ عَلَى خَصْلَتَيْنِ هُمَا اَخَفُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ طُولُ الْصَّمْتِ وَحُسْنُ الْحُلْقِ وَالَّذِى الْحَفْ عَلَى الْخُلْقِ وَالَّذِى الْمُعَلِقِ وَالَّذِى الْصَّمْتِ وَحُسْنُ الْحُلْقِ وَالَّذِى الْمُعَلِقِ وَالَّذِي اللهِ عَلَى اللهُ عَمِلَ الْحَلَاقِقُ بِمِثْلِهَا -

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٤٢/٤ الحديث رقم ٤٩٤١.

الفاظ بي-

فوله: هما أخف على الظهر الهام طِبِي فرمات بين بثى معقول كو حى شىء سے تشبيد دى ہے۔ اور وجہ تشبيه 'سہولت'' بيا كال مديث بين ہے : كلمتان خفيفتان عل اللسان ثقيلتان في الميزان.

عرضِ مرتب:

اس مدیث کے تحت صاحب مظاہر حق نے بہت پیارا کلام کیا ہے جو پیش خدمت ہے۔ لکھتے ہیں :: چپ رہنااور خوش خلقی اختیار کرنا یہ دونوں خصلتیں اس اعتبار سے بہت آسان اور ہلکی ہیں کہ خاموش رہنے میں کوئی محنت و مشقت برداشت کرنا نہیں پرقی ' بلکہ ایک طرح سے راحت ہی ملتی ہے کیونکہ زبان ہلانے اور الفاظ کو ترتیب دے کر جملے ادا کرنے میں ظاہر و باطن کی مشقت اٹھانا پڑتی ہے۔ اسی پرخوش خلقی کو بھی قیاس کیا جا سکتا ہے کہ زم خوئی اور خوش مزاجی اور خدہ روئی میں راحت و سکون اور آسانی ونری حاصل ہوتی ہے' بخلاف سخت خوئی ' تندمزاجی اور جدال ونزاع کے کہ ان میں سراسر محنت و مشقت ہے۔ اھ۔

بمثلها: باءزائده بــــــاى ما عمل الخلائق عملين مثل عملهما ــ يا "عمل" بمعنى "اتى " بـــــاى ما أتوا بمثلهما من الأعمال

میرک منذری نے نقل کرتے ہوئے فرماتے ہیں اس حدیث کو ابن ابی الدنیا ، بزار ،طبرانی اور ابو یعلی نے ثقہ راویوں سے روایت کیا ہے۔ بہم قی اور ابواشیخ ابن حبان نے اس کوابو در داء سے ان الفاظ کیساتھ روایت کیا ہے:

قال:قال رسول الله ﷺ:الا انبئك بأمرين خفيف امرهما عظيم اجرهما، لم تلق الله عز وجل

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

بمثلها:طول الصمت وحسن الخلق.

ر مفاة شرع مشكوة أرموجلينهم كالمنافع كالمنافع كالمنافع الاداب

اس حدیث کوابن الی الدنیاصفوان بن سلیم ہے مرسلاً روایت کرتے ہیں:

قال:قال رسول الله ﷺ:الا أخبركم بايسرِ العبادة واهو نها على البدن؟ الصمت وحسن الخلق.

لعنت وصديقيت جمع نهبيں ہو سكتے

٣٨٦٨ : وَعَنْ عَآنِشَةَ قَالَتُ مَرَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِاَبِيْ بَكُرٍ وَهُوَ يَلْعَنُ بَعْضَ رَقِيْقِهِ فَالْتَفَتَ الِيهِ فَقَالَ لَعَّانِيْنَ وَصِدِّيْقِيْنَ كَلاَّوَرَبِّ الْكُعْبَةِ فَاعْتَقَ اَبُوْبَكُرٍ يَوْمَئِذٍ بَعْضَ رَقِيْقِهِ ثُمَّ جَآءَ الى النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَا اَعُوْدُ (رواه البيهةي الاحاديث الحمسة في شعب الايمان) تحرحه البيهةي في شعب الايمان ٤٩٤/٤ الحديث رقم ١٥١٥ و

ترجمہ : حضرت عائشہ بڑی میں کہ رسول اللہ مُناکی گیا حضرت ابو بکر صدیق بڑا گئیز کے پاس سےگزرے جب کہ وہ اپنے ایک غلام کو لعنت کررہے تھے۔ آپ مُناکی گئیر کے ان کی طرف متوجہ ہو کر فر مایا کیا تم نے ایسے لوگ دیکھے ہیں جولعت کرنے والے بھی ہوں اور صدیق بھی ہوں؟ رب کعبہ کی قتم! ہرگز ایسانہیں ۔حضرت ابو بکڑ نے اس دن اپنے گئی غلام آزاد کردیئے بھر رسول اللہ مُناکی گئیر کی خدمت میں حاضر ہو کرعوض کیا آئندہ ایسانہ کروں گا۔ یہ پانچوں روایات بیہی نے شعب الایمان میں نقل کی ہیں۔

تشریج: قوله: فالتفت الیه: بعض نسخول مین (فالتفت ''کے بعد' النبی ﷺ ''کا اضافہ بھی ہے۔ ای فالتفت النبی ﷺ ابی آبی بکر ۔ نا نب کی ان دونول ضمیرول کا مرجع اس کے برعکس بھی ہوسکتا ہے۔ ای فالتفت اُبوبکر الی النبی ﷺ۔

قوله: لعانین و صدیقین: صدر کلام میں ہمزہ استفہامی مقدر ہے. أی: هل رأیت لعانین و صدیقین؟ لینی کیاتم نے بھی بھی کوئی ایساشخص دیکھا کہ جس میں بیک وقت بیدونوں صفتیں (یعنی لعانیت اور صدیقیت) پائی جاتی ہوں اور عطف تغایر صفت کیلئے ہے۔اور یہ بھی ممکن ہے کہ جمع کا صیغہ لاناصدیق کی تنظیم کے پیش نظر ہو۔

امام طِبیٌ فرماتے ہیں:ای: هل رأیت صدیقا یکون لعانا؟ کلا والله لا تتراء ی نار اهما الہذا واؤ جمع کیلئے ہے۔یعنی دونوں صفات بھی بھی جمع نہیں ہو سکتیں۔اس اعتبارے بیکلام تعجب پرمحمول ہے۔

قنحرہ اس حدیث کوابن ابی الدنیائے'' خاموثی کا بیان' میں ذکر کیا ہے۔ابن ابی الدنیا کے شخ بشار بن موکی الحفاف ہیں۔جمہورنے ان کی تضعیف کی ہے۔احمدُ ان کے بارے میں اچھی رائے رکھتے تھے۔(ذکر ہ العراق)

حضرت صدیق ر ٹاٹنے نے فرمایا زبان نے مجھے مقامات ہلاکت میں ڈالا

٣٨٦٩ وَعَنْ ٱسْلَمَ قَالَ اِنَّ عُمَرَدَحَلَ يَوْماً عَلَى آبِى بَكْرِ لِلصِّدِّيْقِ وَهُوَ يَجْدِذُلِسَانَهُ فَقَالَ عُمَرُمَهُ غَفَرَاللَّهُ لَكَ فَقَالَ لَهُ ٱبُوْبَكْرِانَّ هلذَا ٱوْرَدَنِى الْمَوَارِدَـ (رواه مالك)

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجله نعم كالمنافع كالمنافع

أخرجه مالك في الموطأ ٩٨٨/٢ الحديث رقم ١٦ـ

توجہ نے: حضرت اسلم بیان کرتے ہیں کہ ایک دن حضرت عمر فاروق دفاتین حضرت ابو بکرصدیق دباتین کے پاس آئے تووہ اپنی زبان کو تھنچ رہے تھے تو حضرت عمر دباتیئے نے عرض کی اللہ تعالیٰ آپ پر رحم فرمائے رتھ ہرئے!اس پر حضرت ابو بکر کہنے گے اس نے مجھے ہلاکت کے مقامات میں ڈالا ہے۔ (مالک)

تشريج: يجبذ: اللفظك بارے ين لغويين كي آرا مختلف مين:

في المغرب: الجبذ بمعنى الجذب، وكلاهما من باب ضرب.

🕱 قال الطيبيُّ: وفي النهاية: الجبذ لغة في الجذب، وقيل هو بمقلوب منه.اهـ

وفي القاموس: الجبذ الجذب وليس مقلوبه، بل لغتة صحيحة و وهم الجوهري وغيره.

مد: میم کے فتحہ اور باء کے کسرہ کے ساتھ اسم فعل ہے جمعنی انکفف غفر اللہ لك: پیر جملہ دعائیہ ہے اور پیر جم ممکن ہے کہ پیا خبار ہو۔اورانہوں نے ان کے بارے میں پیر بات سنی ہو۔

هذا:اس کامشارالیهٔ 'لسان' سیئاوریهال اسم اشاره برائے تعظیم یا برائے تحقیر ہے۔

تخريج:اس مديث كوابن الى الدنياني بهى ذكر كياب-

بیہقی کی روایت میں بیالفاظ آئے ہیں:

قال: ان هذا اوردني شر الموارد ان رسول الله على قال: ليس شيء من الجسد الا يشكوا الى

الله ذرب اللسان على حدقة. (كذا نقله ميرك عن المنذرى)

عراتی نے ابن عمر ﷺ کی روایت کے الفاظ بیذ کر کئے ہیں:

اطلع على ابى بكر وهو يمد لسانه فقال: ما تصنع يا خليفة الله ؟فقال ان هذا أوردنى

الموارد، إن رسول الله على قال: ليس شيء من الجسد الا يشكوا الى الله اللسان على حدته.

اس حدیث کو ابن ابی الدنیا نے ''الصمت'' میں، ابو یعلی نے اپنی مند میں 'دار قطنیؒ نے ''العلل'' میں اور پہتی نے ''الشعب'' میں اسلم مولی عمر کے حوالے سے قتل کیا ہے۔ دارقطنی کا کہنا ہے کہ در اور دی کا اس حدیث کو مرفوع کہنا وہم ہے۔ اور فرمایا: قیس بن ابی حازم عن ابی بکر کے طریق میں کوئی علت نہیں ہے۔ امام غز الی فرماتے ہیں کہ آثار میں ابو بکر صدیق کے فرمایا: قیس بن ابی حازم عن ابی کر کے طریق میں کوئی علت نہیں ہے۔ امام غز الی فرماتے ہیں کہ آثار میں ابو کر صدیق کیل مرف بارے میں مروی ہے کہ وہ اپنی آب کو بات چیت ہے روکنے کیلئے اپنے منہ میں کنگر رکھا کرتے تھے اور اپنی زبان کی طرف اثارہ کرتے ہوئے فرماتے تھے: ھذا الذی أور دنی الموارد.

چه چیزوں کی ضانت پر جنت کی بشارت

٠٨٥: وَعَنُ عُبَادَةَ بُنِ الصَّامِتِ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِضْمَنُوا لِي سِتَّا مِنُ ٱنْفُسِكُمْ اَضْمَنُ لَكُمُّ الْجَنَّةَ اُصْدُقُوْا اِذَا كَذَّكُمُ ۖ وَتَوْفُوا اِذَا وَعَدُتُّمُ وَاَتَّوُواْذَاا أَنْمِنْتُمْ وَاحْفَظُوا الْرُوجَكُمْ وَغَضَّوْ أَبْصَارَكُمُ وكُفُّوا أَيْدِيَّكُمُ.

أخرجه احمد في المسند ٢٥٧/١، والبيهقي في شعب الايمان ٣٢٠/٤ الحديث رقم ٥٢٥٦، والترمذي في ٢٨٣/٤ الحديث رقم ١٩٦٩.

تر جملہ: حضرت عبادہ بن صامت بڑا ٹھڑ بیان کرتے ہیں کہ نبی کریم مُٹائیڈ آنے فر مایا: تم اپنے نفس کی طرف سے چھ چیزوں کی صانت دو میں تمہیں جنت کی بشارت دیتا ہوں: ﴿ بات کے وقت سے بولو۔ ﴿ وعدہ وفا کرو۔ ﴿ امانت میں خیانت نہ کرو۔ ﴿ شرمگا ہوں کی حفاظت کرو۔ ﴿ اپنی نگا ہوں کو نیچارکھو۔ ﴿ اپنے ہاتھوں کو (حرام چیزوں سے)روکو۔ (احمد بیسی)

تشريج: قوله: اضمنوا الى ستًّا من انفسكم: اضمنوا : ميم كفتر كماته بـــ

اصدقوا: دال كضمدكماته ب

ا نتنم: بصيغه مجهول ب غضوا: غين كضمهاورفاء كى تشديد كرساته بـ

ا مام میرک فرماتے ہیں: عبادہ کی حدیث کواحمہ، ابن ابی الدنیا، ابن حبان نے اپنی صحیحین میں، علاوہ ازیں حاکم اور بیہ قی نے بھی ذکر کیا ہے۔ان سب نے بیروایت مطلب بن عبداللہ بن حطب سے ذکر کی ہے اورامام حاکم نے اس کو صحح الا سناوقر اردیا ہے۔منذری کا کہنا ہے کہ مطلب نے عبادہ سے ساع نہیں کیا ہے۔

اورالجامع الصغيرمين بدالفاظ آئے ہيں:

اضمنوا لى ست خصال أضمن لكم الجنة: لا تظالموا عند قسمة مواريفكم، وانصفوا الناس من أنفسكم، ولا تجنوا عند قتال عدوكم ولا تغلوا غنائمكم، وامنعوا ظالمكم من مظلومكم.

اس کوطبرا فی نے ابی امامہ سے مرفوعاً روایت کیا ہے۔اھ۔

الله تعالیٰ کے بہترین وبدترین بندے

١٣٨٢-٣٨٤ : وَعَنْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ بْنِ غَنَمٍ وَاَسْمَاءَ بِنْتِ يَزِيْدَ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَالَ خِيَارُ عِبَادِ اللَّهِ الَّذِيْنَ إِذَارُأُوذُكِرَاللَّهُ وَشِرَارُ عِبَادُ اللَّهِ الْمَشَّاوُنَ وَبِالْنَّمِيْمَةِ الْمُفَرِّقُونَ بَيْنَ الْاَحِبَّةِ الْبَاغُونَ الْبَرَاءَ الْعَنَتَ ـ (رواهما احمد والبيهةي في شعب الإيمان)

أخرجه احمد في المسند ٢٢٧/٤، والبيهقي في الشعب ٤٩٤/٧ الحديث رقم ١١١٠٨ وعن اسماء اخرجه احمد في المسند ٢٦/٦هـ.

ترجیم له: حضرت عبدالرحمٰن بن عَنم بڑاتھٰ اور اساء بنت یزید ڈاٹھا سے روایت ہے کدرسول اللّٰہ کَالِیُھُا نے فر مایا: اللّٰہ تعالیٰ کے بہترین بندے وہ ہیں جن کودیکھ کراللہ تعالیٰ یاد آئے اور اللہ تعالیٰ کے ہاں بدترین بندے وہ ہیں جو چغل خور، دوستوں

ر مقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري المداب الاداب

کے درمیان جدائی ڈالنے والے اور پاک لوگوں میں عیب کے متلاثی ہیں۔ (احمر، بیبقی، شعب الایمان)

تمشریج: راؤوا ذکو الله :دونوں فعل صیغه مجهول کے ساتھ ہیں۔

المشاؤون: مبالغه كاصيغه برنسبت كے لئے آيا ہے۔

البواء: بائے موحدہ کے فتحہ اور راء کے ساتھ، مصدر ہے،'' بوئ'' کے معنی میں ہے۔'' زید عدل'' کے قبیل سے ہے۔ صاحب قاموں لکھتے ہیں:''انت بوئ ۔ جمع بویئوون ہے'اوران اساء کے اوزان پر بھی آتی ہے: فقھاء 'کو ام 'اشر اف انصاء رجال کہاجاتا ہے: اُنا بواء منه، واحد تثنیہ جمع مؤنث، فذکرسب کیلئے یکساں طور پرمستعمل ہے۔

ایک میجی نسخه میں بائے موحدہ کے ضمہ کے ساتھ'' براء'' ہے۔ یہ'' بوئ'' کی جمع ہے۔اورایک نسخہ میں بائے موحدہ کے ضمہ' راءاور ہمز ہمدودہ کے ساتھ ہے۔امام نووگ شرح میں فرماتے ہیں یہ بروزن''فضلاء'' ہے، بوئ کی جمع ہے۔اھ۔

العنت: عین مہملہ کے فتحہ اور نون کے ساتھ مشقت، فساد، ہلاکت، گناہ، غلط، زنا۔''عنت'' کا اطلاق ان تمام معانی پر ہوتا ہے۔ حدیث باب ان تمام معانی کو محتل ہے۔اس کی تائیدان ننخوں سے ہوتی ہے جن میں لفظ'' ہو اء'' باء کے ضمہ کے ساتھ آیا ہے۔

البواء العنت: امام طِبي قرمات بين بيدونول اسم "الباغون" كيلي مفعول بين _

اذا رؤوا ذكر الله كامطلب: **ا**ى تذكر برؤيتهم ذكر الله _اس مين اس صديث كى طرف اشاره ب: المؤمن مرآة القلوب_

(٣٠٢) امام طبي تف اس كردومطلب بيان كئ بن:

(الف) خدا کے وہ نیک وصالح اورعبادت گزار بندے جواللہ ربالعزت کے ساتھ اپنے کمال تعلق واختصاص کی بنا پر ایسے درجے پر فائز ہوجاتے ہیں کہ ان کے احوال وکر دار'عادت واطوار اور حرکات وسکنات پر انوار و آثار الہی ہویدا ہوتے ہیں اوران کے چہرے پر عبادت گزاری اور اتباع دین وشریعت کی وہ علامتیں ظاہر ہوتی ہیں کہ جب ان کے جمال پرنظر پڑتی ہے تو بے ساختہ خدایا د آجا تا ہے۔

(ب) خدا کے ایسے نیک وصائے بندوں کو دیکھتے ہی ذکر الی میں لگ جاتا ہے جیسا کہ این اثیر نے 'النہ اید' میں عمران بن حصین سے روایت کیا ہے: قال:قال رسول الله ﷺ : النظر علی وَجْهِ عَلِیّ عِبَادَةٌ یعنی عیٰ عیٰ رضی اللہ عند کے چرہ پرنظر کرنا عبادت ہے۔ میں کہتا ہوں اس حدیث کو طبر انی اور حاکم نے ابومسعود اور عمران بن حصین سے یوں روایت کیا ہے: النظر المی علی عبادة اور اس کی نظروہ روایت ہے جو ابوالشخ نے حضرت عائشہ والی سے مرفوعاً نقل کی ہے: النظر المی علی عبادة نیز منقول ہے کہ جب حضرت علی حرم اللہ وجهہ گر سے نظتے تصاور لوگوں کی نظران کے چرہ کہ نور پر پڑتی الکعبة عبادة نیز منقول ہے کہ جب حضرت علی حرم اللہ وجهہ گر سے نظتے ہے اور لوگوں کی نظران کے چرہ کہ نور پر پڑتی الکعبة عبادة نیز منقول ہے کہ جب حضرت علی اللہ وجہہ گر سے نظتے ہوا ور لوگوں کی نظران کے چرہ کہ نور پر پڑتی الکھتی۔ حما استبحاء طفرا الفتی میا انفلی میا



احلمه هذذا الفئلي توكويالوكول كوحفرت على رضى الله عندكود يكينا كلمة وحيد برابهارتا تهار

تخريج: الجامع الصغيريس بدالفاظ وارد موس يين

خياركم الذي اذا رؤوا ذكر الله بهم وشرارهم المشاؤون بالنميمة، المفرقون بين الأحبة،

الباغون البراء العنت رواه البيهقي عن ابن عمر.

نیز الجامع الصغیر میں لکھتے ہیں: اس حدیث کواحمہ نے عبدالرحمٰن بن عنم سے اورطبر انی نے عبادہ بن صامت ہے ان الفاظ کے ساتھ روایت کیا ہے:

خيار امتى الذين اذا رؤوا ذكر الله ، وشرار امتى المشاؤون بالنميمة المفرقون بين الاحبة الباغون البرا العنت.

غیبت کرنے والوں کوفوری تنبیہ

٣٨٤٣ : وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ اَنَّ رَجُلَيْنِ صَلَّيَا صَلُوةَ الظُّهْرِ اَوِالْعَصْرِوَكَانَا صَائِمَيْنِ فَلَمَّا قَطَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْصَّلُوةَ قَالَ اَعِيْدُوْاوُضُوْءَ كُمَا وَصَلُوتَكُمَا وَامْضِيَا فِي صَوْمِكُمَا وَافْضِيَاهُ يَوْماً اَخَرَقَالَ لِمَ يَارَسُوْلَ اللَّهِ قَالَ اغْتَبْتُمْ فُلَانًا.

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٣٠٣/٥ الحديث رقم ٦٧٢٩_

ترجیله: حفزت ابن عباس بین که کهتر بین که دوآ دمیول نے نماز ظهریاعصرادا کی وه دونوں حالت روزه میں تھے۔ جب آپ مُکَالِیُّا کِمِن نماز مکمل فرمانی تو فرمایا اپناوضوا ورنماز لونا وَ اور روز ه جاری رکھوا ور دوسرے دن اس کی قضاء کر وعرض کیا یا رسول الله!اس کی کیا وجہ ہے؟ آپ مُکَالِیُّوْکِم نے فرمایاتم نے فلال کی غیبت کی ہے۔ (بیہی تی)

تشريج: وكان صائمين: اس كاعطف مور ما ب(صليا صلاة الظهر ير) يا بيحال بـــ

اعیدا:مصنف کے پیش نظرنسخہ میں''اعیدو ا" ہے۔ چنانچہ ملاعلیؒ فر ماتے ہیں بصیغۂ جمع لا نااس بنیاد پر ہے کہ جمع کے اقل افراد دو ہیں'اس کا قرینہ مابعد کلام ہے۔

امضیا: ہمزہ وصلی اورضاد کے سرہ کے ساتھ۔ای انفذ ا فی صومکما یعنی دونوں اپتاروزہ کمل کرو۔ بیمضلی فی امرہ سے ماخوذ ہے جس کامعنی آتا ہے:نفذ فیہ ولم یتوقف۔

نماز وروز ه کی قضاء کا سبب:

امام طبی فرماتے ہیں: روزہ کی قضاء کی علت بی حکم قرآنی ہے: ﴿أَيْعِبُ أَحَدُ كُدُ أَنْ يَاْكُلَ لَحْمَ أَخِيهِ مَيْتًا﴾ المحرات: ١٢] اورنماز کی قضاء کی علت بیہ کدہ وال نجاست ہے، بایں طور کہاس نے اپنے بھائی کاخون پیااور گوشت کھایا ہے۔اھ۔

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري المراب الاداب

صدیث کا عاصل میہ کہ طاعت سے پہلے معصیت کا ارتکاب کرنے کے باعث طاعت کے کمال میں نقص آ جاتا ہے۔ حبیبا کہ''سینہ'' کے بعد''حسنہ'' کی بجا آ وری سے''سینہ'' زائل ہو جاتی ہے، چنانچہ ارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿إِنَّ الْحَسَنَتِ یُکُوْمِنُ السَّیْاتِ ﴿﴾ [هود: ٤٤] اس آیت کا شانِ نزول بیتھا کہ ایک صاحب کسی اجتبیہ کا بوسہ لینے کے مرتکب ہوئے تھے۔ اس حدیث سے بظاہر بیمعلوم ہوتا ہے کہ غیبت وضواور روزے کو توڑو یتی ہے۔

علماء نے کہا ہے کہ یہ مدین دراصل غیبت کی شدید ندمت اورغیبت کرنے والے کے تن میں تحت ترین زہرو تنبیہ کے طور پر ارشاد ہوئی ہوادت دی جاتی ہے اورغیبت کر ارشاد ہوئی ہوادت دی جاتی ہے اورغیبت کر ارشاد ہوئی ہوادت دی جاتی ہے اورغیبت کرنے والا بغیرصوم وصلوۃ کے رہ جاتا ہے۔ چنانچہای وجہ سے ان دونوں کے نماز کے اعادہ اور روزہ کی قضا کا تکم فر مایا۔ یہ تکم فوی خاصہ کے قبیل سے ہے نا کہ احکام عامہ کے قبیل سے ۔ مند فردوس دیلمی میں ابن عمر پھی سے مرفوعا مروی ہے : المغیبة تنوی خاصہ کے قبیل سے ہے نا کہ احکام عامہ کے قبیل سے ۔ مند فردوس دیلمی میں ابن عمر پھی سے مرفوعا مروی ہے : المغیبة تنقص الموضوء و الصلاۃ۔ قولہ: قالا لم یا رسول اللہ: اورایک نے میں "فقالا" ہے ورنہ حقیقت میں غیبت ہون ہوروں و نام ہم غیبت کی وجہ سے عبادات کا کمال وثو اب ضرور کھویا جاتا ہے ۔ سفیان ثوری کے نزدیک غیبت مفدروزہ اور وضوئو فرنا نہیں تا ہم غیبت کی وجہ سے عبادات کا کمال وثو اب ضرور کھویا جاتا ہے ۔ سفیان ثوری کے نزدیک کا تقاضا بہی ہم خیبت صاور ہوجائے تو وضوکی تجدید کرنا بہتر ہے) غیروزہ دار کوچا ہے کہ غیبت سے پوری طرح اجتناب کرے۔ ہے کہ اگر غیبت صاور ہوجائے تو وضوکی تجدید کرنا بہتر ہے) غیر روزہ دار کوچا ہے کہ غیبت سے پوری طرح اجتناب کرے۔

عرضِ مرتب:

مشهور به كدروز في بين كافي جائيل كي اليخي روزول كاقر قى نه بوگ بيات غلط به مسلم شريف مين ايك حديث آئى به الى حديث بيد بالله على قال: أتدرون الله على قال: أتدرون بيات معلى حديث بيد به الله على قال: أتدرون بالم قالو المفلس فينا من لا درهم له ولا متاع فقال ان من امتى من يأتى يوم القيامة صلاة وصيام وزكواة وباقى قد شتم هذا وقذف هذا وأكل مال هذا وسفك دم هذا وضرب هذا، فيعظى هذا من حسناته وهذا من حسناته فان فنيت حسناته قبل أن ليقضى ما عليه أخذ من خطاياهم فطرحت عليه ثم طوح فى النار.

اس معلوم ہوا کہ نمازوں کی طرح روز ہے بھی کاٹے جائیں گے۔جس نے بیمطلب لیا ہے کہ روز نے نہیں کاٹے جائیں گے۔ وہ غلط سمجھا۔

غيبت كرنے والے كوتوبه كى تو فيق نہيں ملتى

٣٨٧٥ - ٣٨٧٥ : وَعَنْ اَبِى سَعِيْدٍ وَجَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْغِيْبَةُ اَشَدُّ مِنَ الزِّنَا قَالَ إِنَّ الرَّجُلَ لَمُ الزِّنَا قَالُ إِنَّ الرَّجُلَ لَمُ الزِّنَا قَالُ إِنَّ الرَّجُلَ لَمُ الزِّنَا قَالُ إِنَّ الرَّجُلَ لَمُ الزِّنَا قَالُونُ إِلَّهُ لَهُ وَاللّٰهُ لَلّٰهُ وَاللّٰهُ لَلّٰهُ وَإِنَّ صَاحِبَ الْغِيْبَةِ لَا يُغْفَرُلَهُ حَتَّى يَغْفِرَهَا لَا لَهُ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَلَا لَهُ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَلَا يَعْفِرُ اللّٰهُ لَا وَإِنَّ صَاحِبَ الْغِيْبَةِ لَا يُغْفَرُلَهُ حَتَّى يَغْفِرَهَا

و مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمعالي و ١٦٠ كالمعالي الاداب

لُّهُ صَاحِبُهُ . (رواه البيهقي الاحاديث الثلثة في شعب الايمان)

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٦/٥ ٣٠ الحديث رقم ٢٧٤١

توجها: حضرت ابوسعید طافیظ اور حضرت جابر طافیظ بیان کرتے ہیں کدرسول الله مُنَافیظیم نے فرمایا: غیبت زنا سے بدتر ہے۔ صحابہ کرام ﷺ نے عرض کیایا رسول الله! غیبت زنا سے کیوں بدتر ہے؟ آپ مُنافیظ کے فرمایا زنا کرنے والے کی تو بالله تعالی تعالی اسے معاف فرمادیتا ہے اور غیبت کرنے والے کواس وقت تک معاف نہیں کیا جاتا یہاں تک کہ جس کی غیبت کی ہے وہ معاف نہ کرے۔

(ان تینوں روایتوں کو پہلی میلید نے شعب الایمان میں نقل کیا ہے)

تشریج: قولہ: قالواو کیف الغیبۃ أشد من الزنا؟ ممكن ہے كہ بيسوال چنرصحابه كرام نے بوچھا ہو۔اور بيكى ممكن ہے كہ اپن دونوں (يعنى ابوسعيد وحضرت جابرٌ) نے بوچھا ہو' (اس كاگل جمع افراد ہوتے ہیں'اس كا اعتبار كرتے ہوئے جمع كي ضمير استعال كي گئي ہو۔)

أشد من الزناء: مبتداء كل مبيل الحكاية ، كيف: خبر ب- اي: كيف قولك هذا؟

٢ ١٨٨: وَفِي رِوَايَةِ آنَسِ قَالَ صَاحِبُ الزِّنَا يَتُوْبُ وَصَاحِبُ الْغِيْبَةِ لَيْسَ لَهُ تَوْبَةٌ _

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٦/٥ الحديث رقم ٦٧٤٢_

حضرت انس ولالفائ سے روایت ہے کہ صاحب زناتو تو بہرسکتا ہے مگرصاحب فیبت کوتو فیل تو بنہیں۔

اس کے متعدد مطالب بیان کئے گئے ہیں:

اولی: جوخص زنامیں مبتلا ہوجا تا ہے اس کے بارے میں یہ تصور کیا جا سکتا ہے کہ وہ تو بہ کرے گا (برخلاف مرتکب غیبت کے)۔ قانی: جوخص زنامیں مبتلا ہوتا ہے اس کے دل پر خدا کا خوف طاری ہو جاتا ہے اور اس تصور سے لرزنے لگتا ہے کہ اگر اللہ تعالیٰ نے مواخذہ کر لیا تو نجات کا راستہ نہیں ملے گا اس لئے وہ اپنے اس فعل شنچ پر نادم وشر مسار ہو کر تو بہ کرتا ہے جب کہ غیبت اگر چہ اللہ تعالیٰ کے نزویک بڑے گناہ کی چیز ہے مگر غیبت کرنے والا اس کوایک ملکی چیز سمجھتا ہے کیونکہ جب کوئی برائی عام ہوجاتی ہے تو اس کی قباحت دل ہے نکل جاتی ہے اور لوگ اس میں مبتلا ہوجانے کی برائی کومسوں نہیں کرتے۔

قَالَاثِمْ : غیبت کرنے والا توبہ کرتا ہے تو اس کی توبہ بذات خود نہیں بلکہ اس کی توبہ کا سیحے و مقبول ہونا اس شخص کی طرف سے معاف کر دیئے جانے پر موقوف ہوتا ہے جس کی اس نے غیبت کی ہے (چنانچہ او پر کی حدیث کے ان الفاظ: "ان صاحب الغیبة لا نغفر له حتی یعفر هاله صاحبه" ہے یہی واضح ہوتا ہے۔اورزنا کارکی معافی کا معاملہ بہر حالر اللہ ہی کے اختیار میں ہے اس کومعاف کرنے ہیں کسی کا کوئی وظن نہیں ہے)۔

تخریج: امام میرک منذری سے نقل کرتے ہیں: ابوسعیداور جابر کی روایت کو ابن ابی الدنیائے'' کتاب الغیبة'' میں او طبر انی نے'' الاوسط'' میں ذکر کیا ہے۔انس کی حدیث کو امام بہتی مجینی نے نید نے ایک بے نام راوی سے نقل کیا ہے اور سفیان بن عینہ ہے بھی نقل کیا ہے لیکن مرفوعاً نقل نہیں کیا۔ اور یہی''اشبہ'' ہے۔

ر موان شرع مشكوة أربوجلذهم كري الاه المراج الاه المراج الاه المراج الاه المراج المراج

غيبت سے توبہ س طرح ہو؟

٣٨٥/ وَعَنُ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّ مِنْ كَفَّارَةِ الْغِيْبَةِ آنُ تَسُنَغْفِرَ لِمَنِ اغْتَبْتَهُ تَقُولُ ٱللهُمَّ اغْفِرْلَنَاوَلَهُ ـ (رواه البيهني في الدعوات الكبير وقال في هذا الاستاد ضعف)

الحرجد البيهقي في الدعوات الكبير.

ترجیدہ: حضرت انس بڑتین سے روایت ہے کہ رسول اللّه طَالِیّینِ ان فیبت کا کفارہ بیہ ہے کہ جس کی فیبت کی اس کے لیے بخشش کی وعایوں کی جائے اے اللّہ! ہمیں اور اسے بخش وے بیہتی نے اس کودعوات کبیر میں ذکر کر کے کہا کہ اس کی سند میں ضعف ہے۔

تشريج: قوله: تقول اللهم اغفر لنا: " تقول والع جمله كالركب من تين احمال بين: إلى يجمله بدل ب-

يان بـ بان بـ

ان تستغفر: أر چيميغه خطاب كائے مرمرادعام ہے.

صاحب مظاہر لکھتے ہیں: دعاومغفرت کے الفاظ سے یہ واضح ہوتا ہے کہ غیبت کرنے والا پہلے خودا پے حق میں مغفرت کی دعا کرے۔ اس میں نکتہ یہ ہے کہ استغفار کرنے والے کے بارے میں حق تعالیٰ کا وعدہ یہ ہے کہ اس کی وعا ومغفرت کو قبول کیا جائے گا۔ لہٰذا غیبت کرنے والا جب پہلے خودا پے حق میں استغفار کرے گا تو اس کے نتیجہ میں وہ اس معصیت ہے پاک ہو جائے گا۔ پس دوسرے کے حق میں بھی اس کی دعا مغفرت قبول ہوگئ۔

"اغفرانا": میں جمع متکلم کی ضمیرلائی گئی ہے جب غیبت کاصد ورکٹی افراد سے ہوا ہوتو سب اس طرح دعا مانگیں ۔

اً رنیبت کرنے والا ایک شخص ہوتو پھر "اغفرنی" کے الفاظ استعال ہوں گے یا بیمراد ہے کہ استغفار کرنے والا اپنی دعائے مغفرت میں تمام مسلمانوں کوشامل کرے اس صورت میں اس دعا کے معنی بیہوں گے کہ اے اللہ ہم سب مسلمانوں کو اور خاص طور پراس شخص کو کہ جس کی میں نے غیبت کی ہے بخش دے۔

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمنافع الاداب

نشروری ،وگا کہ وہ اللہ تعالی سے مغفرت و بخشش کا طلب گار ہواوراس کے فضل وکرم سے یہ امیدر کئے کہ وہ اس شخص کواس کے تیک راضی کرد ہے گا۔اللہ تعالی جواد کریم رؤف ورجیم ہے۔

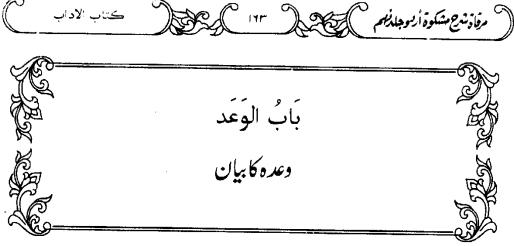
فقیدابولیٹ فرماتے ہیں کہ علماء نے غیبت کرنے والے کی توبہ کے بارے میں کلام کیا ہے کہ آیااس کے لئے یہ جائز ہے یا نہیں کہاس نے جس شخص کی فیبت کی ہے اس سے معاف کرائے بغیر تو بہ کرے چنانچ بعض علماء نے اس کو جائز کہا ہے بعض نے اس کونا جائز کہا ہے ہمارے نزدیک اس کی دوصور تیں ہیں:

اول : اگراس کی غیبت کی خبراس مخص کو پینچ گئی ہے کہ جس کی اس نے غیبت کی ہے تو اس کی تو بہ بس یہی ہے کہ وہ اس سے معاف آرائے۔

ٹَاکی ٰ اگراس شخص کواس غیبت کی خبر پینچی ہے تواس صورت میں وہ اللہ تعالیٰ ہے مغفرت و بخشش کی دعامائے اور دل میں پیعبد کر کے کہ آئندہ الیی حرکت نہیں کروں گا۔ (انہتی)

قوله:وقال :في هذا الاساد ضعف:

بیپقی بیتینی نیسیان اس روایت کو گویاضعیف قرار دیا ہے لیکن اس کاضعیف ہونا حدیث کے اصل مفہوم پراثر انداز نہیں ہوتا کیونکہ فضائل اعمال میں ضعیف حدیث ہے بھی استدلال کرنا کافی ہوجا تا ہے۔ واللہ اعلم۔ پھر میں نے دیکھا کہ جامع صغیر میں بھی اس طرح کی ایک حدیث منقول ہے جس سے اس روایت کو تقویت پہنچتی ہے۔ اس حدیث کے الفاظ یہ ہیں: کفارة من اعتبت ان تستعفو لله یعنی فیبت کرنے کا کفارہ یہ ہے کہ اس محف کے حق میں مغفرت کی دعا کی جائے جس کی فیبت کی گئی ہے۔ اس حدیث کو این الحدیث کی ایک حدیث کی ایک حدیث کو این الحدیث کی گئی ہے۔



"وَغُدٌ" كِمعنى بين قول وقر اركرنا وعده كرنالين كسى بي مثلاً بيكهنا كه تهارا فلال كام كردول كا ياتمهار بياس آؤل كا اور ياتمهار بساتي كها فا كهاؤل كا" وعد" خيراورشر دونول بي متعلق جملول مين استعال كيا جاسكتا بي بشرطيكه اس جمله مين خيراور شركالفظ فدكور موجيك كهاجا تا بي وعدته حيوا يا وعدته شوا بالرخير ياشركالفظ فدكوره نه موقو خير مين" وعد" كالفظ استعال كهاجائ كااورشرين" وعيد" اور" ايعاد" كالفظ -

سی کہنے والے کا یہ قول بھی اسی قبیل ہے ہے ۔

واني وان اوعدته أو وعدته 🛠 لمخلف ميعادي ومنجز موعدي

وعدہ کےاحکام:

ایفاءعهداوروعده و فاکرناانسانیت کامظهراوراسلامی اخلاق و آ داب کاایک بنیادی تقاضا ہے جب کہ بدعبدی و وعده خلائی ایک بنیادی تقاضا ہے جب کہ بدعبدی و وعده خلائی ایک بہت بڑاعیب ہے۔ جو محض اپنا عبد پوراند کرے اور اپنا وعدہ و فاند کرے وہ اسلام اور معاشرہ دونوں کی نظروں میں شخت ناپیند پر مسمجھا جاتا ہے۔

امام طبی فرماتے ہیں کہ دین اسلام سے پہلے بھی تمام ادیان میں وعدے کو پورا کرنے کا حکم تھاا درسارے رسول و پنجمبرایفاء وعدہ کی محافظت کرتے رہے ہیں۔ چنانچہ اللہ تعالی نے حضرت ابراہیم علیہ السلام کی مدح وتعریف میں یوں فرمایا ہے: ﴿وَالْهِ اَهْدِهُ اللَّذِي وَفَى ﴾ السحن ٢٠١

نیز ہارے نبی آنخضرت مُنَا تَقَیْم کے جدحضرت اساعیل علیہ السلام کی مدحت میں اللہ عزوجل فرما تا ہے : ﴿ إِنَّهُ کَانَ صَادِقَ الْوَعْدِ ﴾ [سیم: ۶۰] کہا جاتا ہے کہ انہوں نے کسی آ دمی ہے کسی جگہ کا کوئی وعدہ کیا تھا، مگر وہ مخص لوٹ کرنہ آیا۔ آپ علیہ السلام وہیں تنہرے رہے تی کہ پوراسال گزرگیا۔اھ۔ (ماخوذ از فوائد حدیث: ۴۸۰)

اس قدرطویل انتظار فرمانا میحض الله تعالی کی عطاء کرده قوت وطاقت نس سے تھا۔

ابفاء وعدہ واجب ہے یامتحب؟ امام نو وک فروا ہے ہیں کہ نیہ بات مجمع علیہ ہے کہ جو محض کسی انسان کی ثینی کے بارے میں

و مرقاة شرح مشكوة أربوجلد نام كري المال كري ال

کوئی ایباد مده کرے جوممنوع نه: وتواس وعده کو پورا کرنا چاہتے۔

ائمہ کااس مسئلہ میں اختلاف ہے کہ وعدہ کو پورا کرنا واجب ہے یامتحب؟ چنانچہ جمہور علماء بشمول امام ابوحنیفہ اور امام شافعی کا قول بیہ ہے کہ وعدہ کو پورا کرنامتحب ہے وعدہ نہ کرنا افضل ہے اور پورانہ کرنا سخت مکروہ ہے۔البتہ گناہ نہیں۔اورا گردوسرے کواذیت پہنچانامقصود تھا گناہ بھی ہوگا۔

ا یک جماعت کا قول سے ہے کہ وعدہ کو پورا کرنا واجب ہے حضرت عمر بن عبدالعزیز بھی اسی جماعت میں شامل ہیں۔اور بعض کے نز دیک اس میں تفضیل ہے۔

اول (مذہب) کی تائیداس روایت ہے ہوتی ہے جو''احیاء' میں مروی ہے: قال کان ﷺ اذا أو عدو اقال بعسی۔
کہآ پ اُن ﷺ ببکسی ہے کوئی وعدہ فرماتے تو لفظ' دعسی' فرماتے تھے۔منقول ہے کہ حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کا معمول تھا جب کوئی وعدہ کرتے تو ''ان شاءاللہ'' کہد لیتے تھے اور یہی اولی ہے۔ جب وعدہ بھر پورطریقہ ہے کرنے تو چاہے کہ ضرور پورا کرے اللہ کہ وعدہ پورا کرنا مععد رہواورا گروعدہ کرتے دفت کسی شخص کا عزم وعدہ پورا نہ کرنے کا تھا تو یہ نفاق ہے رائتھی) اس ساری بحث ہے الفاظ کے ساتھ (انتھی) اس ساری بحث ہے اس بات کوتا ئید حاصل ہوتی ہے کہ وعدہ مطلق ہو' یعنی عسی اور مشیعت وغیرہ جیسے الفاظ کے ساتھ مقید نہ ہو جو جزم وعدہ پر دلالت کرتے ہوئے ہوں تو وعدہ وفاء کرنا واجب ہے' پس ان کا''و ھو الاونی '' کہنا محل بحث ہے' جیسا کہنی نہیں۔

اگر کوئی شخص وعدہ کو پورا مکرنے کی نیت رکھنے کے باوجود اس وعدہ کو پورا نہ کر سکے تو وہ گنبگار نہیں ہوتا اشرف ف (حدیث ۸۱۸ میں تشریح میں) فرماتے ہیں: نیت صالحہ پرآ دمی کو ثبات سے نوازا جاتا ہے اگر چہ اس کا اقتران نہ پایا جائ جس کی نیت کی گئی فقی اور تخلف ہو جائے۔اھے۔اس سے بیہ بات بھی مفہوم ہور ہی ہے کہ اگر کسی شخص نے کوئی وعدہ کیا اور نیت یہ رکھی کہ اس وعدہ کو پورانہیں کروں گا تو وہ گنبگار ہوگا خواہ اس وعدے کو پورا کرے یا پورانہ کرے (کیونکہ بیز بان سے وعدہ کرنا اور دل میں اس کے خلاف کرنے کا ارادہ رکھنا) منافقین کی خصلت ہے۔

بغیرکسی وجہ کے اور بلاکسی امر مانغ کے وعدہ خلافی کرنا حرام ہے مجمع البحار میں لکھا ہے کہ علاء کا اس بات پرا تفاق ہے کہ اگر کو کی شخص کسی ممنوع کا م کا وعدہ کر بے تو اس وعدہ کو پورانہیں کرنا چاہئے ۔

یچے ہے بھی وعد و کریں تو پورا کریں۔ (ملاحظہ موحدیث: ۸۲_۸۴]

مثلاً دوآ :میزں نے اپنے آپس میں ایک دوسرے سے وعدہ کیا کہ ہم دونوں فلاں جگہ فلاں وقت ایک دوسرے سے ملیں گے اس وعدہ کے مطابق ان دونوں میں ۔ کوئی ایک مقررہ جگہ پر بینج کر دوسرے آ دمی کے انتظار میں بیٹھا ہوا تھا۔ کہ نماز کا وقت ہو گیا تو اب مزید انتظار نہ کرے اور نماز کے لئے چلا جائے۔ یہ وعدہ خلاف نہیں کہلائے گا اور اس پر کوئی گاہ نہیں ہوگا کیونکہ نماز کے لئے جانا ضرورت دین میں سے ہے ہاں اگر وہ نماز کا وقت آنے سے پہلے ہی وہاں سے اٹھ کر چلا جائے تو بے شک اس کو حدہ خلاف کہا جائے گا اور وعدہ خلافی کی برائی اس کے ذمہ ہوگی اس طرح اگر امور بدنیہ میں سے کوئی ضروری امر پیش آئے جیسے وعدہ خلاف کہا جائے گا اور وعدہ خلافی کی برائی اس کے ذمہ ہوگی ہویا ای طرح کا کوئی اور حقیقی عذر پیش آگیا ہوتو اس صورت

و مرفان شرع مشكوة أرموجلذهم الاداب

مين بھي مزيدا نظار كئے بغير پہلے جانا جائز ہوگا۔ (ماخوذ ازفوا كدهديث:٣٨٨٣)

الفصّلالاوك:

٨٨٨ عَنْ جَابِرٍ قَالَ لَمَّا مَاتَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجَاءَ اَبَابَكُرِ مَالٌ مِنْ قِبَلِ الْعَلاَءِ بَنِ الْحَضَرَمِيّ فَقَال اَبُوْبَكُرٍ مَنْ كَانَ لَهُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَيْنٌ اَوْكَانَتُ لَهُ قِبَلَهُ بَنِ الْحَضَرَمِيّ فَقَال اَبُوْبَكُرٍ مَنْ كَانَ لَهُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنْ يُعْطِينِي هَكَذا وَهَكَذا عِدَةٌ فَلْيَاتِنَا قَالَ جَابِرٌ فَقُلْتُ وَعَدَينى رَسُولُ اللهِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنْ يُعْطِينِي هَكَذا وَهَكَذا وَهَكَذَا فَبَسَطَ يَدَيْهِ ثَلْكَ مَرَّاتٍ قَالَ جَابِرٌ فَعَنْى لِى خَنْيَةً فَعَدَّذَتُهَا فَإِذَا هِى خَمْسُ مِائَةٍ وَقَالَ حُدْمِ مِنْكَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ وَاللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَلَا اللهُ عَلَيْهِ مَوْالِهِ وَاللهُ عَلَيْهِ وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَاللهِ عَلَيْهِ وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَاللهُ عَلَيْهِ وَلَا اللهِ عَلَيْهِ وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَلَا لَا عَالَ عَلَيْهِ وَلَا لَكُولَا لَهُ عَلَيْهِ وَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَلَا لَا عَلَيْهِ وَلَا لَهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ عَلَيْهُ وَلَا لَهُ عَلَيْهُ وَلَا لَهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَلَا لَهُ عَلَيْهُ وَلَا لَهُ وَاللّهُ عَلَيْهُ وَلَا لَا عُلْهُ عَلَيْهُ وَلَا لَا عَالِهُ عَلَيْهُ وَلَا لَا عَلَى عَنْهُ عَلَيْهُ وَلَا لَا عَلَا عَلَيْهُ وَلَا لَعُلْمَالُولُوا الللهُ عَلَيْهُ وَلَا لَا عَلَالَا عَالِمُ عَلَيْهُ وَلَا لَهُ عَلَيْهُ اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَلَا لَا عَلَالْهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ عَلَيْهُ مِنْهُ وَقَالَ عَلْمُ عَلَيْهُ وَاللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَالْهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَالَعُوا عَلَا عَلَا عُلْمُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَا عَلَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ عَلْ

أخوجه البنحاری فی صحیحه ٢٦٨/٦ الحدیث رقم ٣١٦٤ و مسلم فی ١٨٨/٤ الحدیث رقم (٢٦٠٤-٢٣١).

ترجمه البنحاری فی صحیحه ٢٦٨/٦ الحدیث رقم ٣١٦٤ و مسلم فی ١٨٨/٤ الحدیث رقم (٢٦٠٤-٢٣١).

بن انحفر کی کی طرف سے مال آیا تو آپ نے اعلان فر مایا جس محض کا نبی اکر م مُن این اُلم مِن اِللهِ آپِ مِن اَللهُ اِللهِ آپُ نَن اَکْسَ بِ وَعَد وَفُر مایا ہوتو وہ مارے پاس آپ عفرت جابر کہتے ہیں کہ میں نے عرض کیا کہ جھے سے رسول الله وَاللهِ اِللهِ اِللهِ عَلَى اَللهِ مَن اَللهِ اللهِ اَللهِ اَللهِ اَللهِ اَللهِ اَللهِ اَللهِ اَللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

تشريج: قبلة: قاف كرمره اورباء كفته كساته بمعنى عنده

''عنده'':عین کے کسرہ اور دال مہملہ مخففہ کے ساتھ جمعنی وعدہ۔

ان یعطینی هکذا و هکذاو هکذا: لفظ' هکذا" تین مرتبرآیا ہے۔اورایک نسخه میں دوبارآیا ہے۔ بظاہر پہلارا جح ہے۔اس کی تائیدا گلے جملے "فیسط بدیہ ثلاث موات" ہے ہوتی ہے۔

ہمارےعلماء میں سےاشرف ؓاور دیگراہل علم کا کہنا ہے کہ دین میت کی ادائیگی ،میت کے کئے ہوئے وعدوں کووفا کرنا ،اور بیاکہ اس معاملہ میں وارث اوراجنبی دونوں برابر ہیں _



وصال سيقبل تيره أونىثنول كاوعده

٣-١٨ وَعَنْ آبِي جُحَيْفَةَ قَالَ رَآيْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آبْيَصَ قَدْشَابَ وَكَانَ الْحَسَنُ بُنْ عَلِيّ بُشْبِهُ ۚ وَاَمَرَ لَنَا بِعَلْفَةَ عَشَرَ قَلُوصاً فَذَهَبْنَا نَفْبِضُهَا فَاتَا نَا مَوْتُهُ فَلَمْ يُعْطُونَا شَيْناً فَلَحَمْنَا نَفْبِضُهَا فَاتَا نَا مَوْتُهُ فَلَمْ يُعْطُونَا شَيْناً فَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِدَةٌ فَلْيَجِئُ فَقُمْتُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِدَةٌ فَلْيَجِئُ فَقُمْتُ اللهِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِدَةٌ فَلْيَجِئُ فَقُمْتُ اللهِ فَلَمْ مَنْ كَانَتُ لَهُ عِنْدَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِدَةٌ فَلْيَجِئُ فَقُمْتُ اللهِ فَا فَاللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِدَةٌ فَلْيَجِئُ فَقُمْتُ اللهِ فَا خَبُرْتُهُ فَامَرَلَنَا بِهَا لَهُ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِدَةً فَلْيَحِي

أعرجه البخاري في صحيحه ٢٠٤٣، الحديث رقم ٤٤،٣٥ و مسلم في ١٨٢٢/٤ الحديث رقم (٢٠١٣٤٣)، والترمذي في السنن ١١٨/٠ الحديث رقم ٢٨٢٦.

توجیله: حضرت ابو جیفه ظاہر سے روایت ہے کہ میں نے رسول الله ظاہر آگاتی میں دیکھا کہ بر حایا آ چکا تھا حضرت حسن بن علی آپ شینی آپ شینی کے ہم شکل سے آپ طی تی ہے ہارے لیے تیرہ اونٹیوں کا حکم جاری فرمایا۔ ہم لینے گئے تو آپ کے وصال کی خبر ملی تو لوگوں نے ہم کو پھھند یا جب حضرت ابو بکر خلیفہ بنے اور اعلان کیا کہ جس کے ساتھ جناب بی اکرم خلی تی خلے کوئی وعدہ فرمایا ہوتو وہ آ جائے میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوا اور اطلاع دی تو آپ نے وہ اونٹیاں دینے کا حکم جاری فرمایا۔ (ترندی)

تششر میں: قولہ: ابیض: یعنی آپ کی رنگت گوری تھی'سرخی ماکل تھی۔ اور اس سے آپ کا بیفر مان ہے جوعا نشہ سے فرمایا تھاص یاحمیراء!

قوله: وكان الحسن بن على يشبه ﷺ:

مشہوریہ ہے کہ حضرت حسنؓ کا اور اوپری آ دھا دھڑنبی کریم مٹی ٹیٹی کے مشابہ تھا'اور حسینؓ کے جسم کا نجلا آ دھا دھڑسرور کو نین کے مشابہ تھا

عرضِ مرتب:

اس کی تفصیل حدیث:۲۱۴۷ کے تحت ملاحظہ فر مائے۔

قوله: من كانت عند رسول الله الله عدة فليجيء:

حدیث جابر میں 'عدة ''کے ساتھ' دین' کا ذکر ہے جب کداس حدیث میں صرف ''عدة'' کا ذکر ہے۔اس کی دو جوہ ہو تو توں بطر نیں اولویت مفہوم ہور ہاہے۔ کا ممکن ہے کدراوی نے اقتصار کیا ہو،خصوصاً جب کدان کا کلام بھی وعدہ بی کے بارے میں تھا۔قولہ: و أمر نا: ای لأ جلنا أو لا عطا ئنا۔ واضح رہے کہ جامع الاصول میں ''و أمر لنا " ہے۔اور مصابح کے تمام شخوں میں ''أمر له " ہے۔ پہلاضط زیادہ مناسب ہے'چونکہ اگلی تمام ضمیریں اس کے مطابق ہیں۔

(مفارشرع مشكوة أرموجليلم كري كري (١٧٤ كري كاب الاداب

'' قلوص'': قاف کے فتہ اوراام کے ضمہ کے ساتھ جوان اوٹمنی کو کہتے ہیں۔

وذهبنا بعل شروع کے معنی میں ہے ای فشرعنا فی الذهاب الی انما مور لنقبض بالعطاء۔

قوله:فلم يعطونا شيئا:

یدار شاد دلیل ہے کہ بہد،صدقہ اورعطیہ پر جب تک فیصنہ نہ ہو ملکیت حاصل نہیں ہوتی۔ان چیز وں میں ملکیت قبصنہ ہی ہے آتی سر

ملاحظہ: جامع الاصول میں فرماتے ہیں کہ ابو جیمیہ کی حدیث کا پہلاحصہ بخاری، مسلم اور ترندی تینوں نے متفقہ طور پر روایت کیا ہے۔اور دوسرائکٹرا بخاری اور ترندی دونوں نے متفقہ طور پرروایت کیا ہے۔اور آخری حصہ کہ جس میں حضرت ابو بکر گئ عطاء کا ذکر ہے صرف امام ترندی نے روایت کیا ہے۔ (کذا قالہ اثینے) اس لئے مؤلف نے حدیث کے آخر میں رواہ التر مذی فرمایا۔ (تالیمیرک)

كمال وعده وفائي

٠٨٨٠ : وَعَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ اَبِى الْحَمْسَاءِ قَالَ بَايَغْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَ اَنْ يُبْعَثَ وَبَقِيَتُ لَهُ بَقِيَّةٌ فَوْعَدْتُهُ اَنْ اِيْتِهِ بِهَا فِي مَكَانِهِ فَنَسِيْتُ فَذَكُرْتُ بَعْدَ ثَلْثٍ فَإذَا هُوَ فِي مَكَانِهِ فَقَالَ لَقَدْ شَقَقْتَ عَلَىَّ اَنَا هِهُنَا مُنْذُ ثَلْثٍ اَنْتَظِرُكَ ل (رواه ابوداؤد)

أحرجه ابوداؤد في السنن ٥/٢٦٨ الحديث رقم ٤٩٩٦.

تر جہلہ: حضرت عبداللہ بن ابوحمساء سے روایت ہے کہ میں نے ظہور نبوت سے پہلے آپ فالگُلُوَّا سے خرید وفروخت کی۔آپ کا پچر بقایا تھا میں نے آپ فالگُلُوَّا سے وعدہ کیا کہ میں اس جگدوہ لاتا ہوں پھر میں وہ بھول گیا تین دن کے بعد مجھے وہ یاد آیا پس آپ اس جگہ تشریف فر ماتھے۔ فر مایا تم نے مجھ کومشقت میں ڈال دیا۔ میں یہاں تین روز سے تمہاراا تظار کرر ہابول۔ (ابوداؤد)

www.KitaboSunnat.com

راویٔ حدیث:

عبدالله بن افی انجمساء۔ بیعبدالله بن ابی الحمساء ''عامری' 'بیں۔ان کا شار بھریوں میں ہے۔ان کی حدیث عبدالله بن شتیق اپنے والد سے عل کرتے ہیں اور وہ عبداللہ بن ابی الحمساء سے روایت کرتے ہیں۔''ممساء'' میں حامے مہملہ مفتوح میم ساکن' سین مہملہ اوراس کے بعدالف مدودہ ہے۔

تشريج: بايعت النبي عليه الله عليه الله الله

طبیؒ فرماتے ہیں: ہایعت جمعنی بعت مند یعنی اشتریت ہے۔ یہ بیچ سے (ماخوذ) ہےتا کہ مبالفہ سے۔اھے۔ پیم کن نظر ہے پچھنکہ ازرو ئے قواعد صرفیہ بیدرست نہیں ہے۔ پس ظاہر رہ ہے کہ بیچ مقابضہ ومعاوضہ پرمحمول ہے لہٰذا رہے باب مفاعلہ ہی ہے ہے۔ سرینی اصل برہے۔



قوله:أنا ههنا منذ ثلاث انتظرك:

ا تنظار کی وجه:

آ تخضرت گالیم کا سے طویل انتظار کی اس مشقت وزحمت کو برداشت کرنا اپنی چیز کی بقیه قیمت وصول کرنے کے لئے نہیں تھا بلکہ اس پیش نظر تھا کہ جب عبداللہ رضی اللہ عنہ نے بقیہ قیمت لے کریہاں آنے کا وعدہ کیا تھا اور ان کے وعدے کے جواب میں گویا میری طرف ہے بھی یہ وعدہ تھا کہ میں یہاں رہوں گا تو جب تک وہ یہاں نہ آئیں ایفاء وعدہ کی خاطر مجھے یہاں بھے کرانتظار کرنا چاہئے۔

مجبورى ميں وعدہ پر نہ بننچ سکنے کا حکم

١٨٨٨: وَعَنُ زَيْدِ بُنِ اَرْقَمَ عَنِ النَّبِيّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِذَا وَعَدَ الرَّجُلُ اَخَاهُ وَمِنُ نِيَّتِهِ اَنُ يَفِيَ لَهُ فَلَمْ يَفِ وَلَمْ يَجِئُ لِلْمِيْعَادِ فَلَا اِثْمَ عَلَيْهِ۔ (رواه الوداؤد)

أحرجه ابو داؤ د فی السنن ۲۶۸/ الحدیث رقم ۴۹۹۰ والنرمذی فی السنن ۲۱/ الحدیث رقم ۲۹۳۰. **ترکیمها**:خفرت زیدبن ارقم بی شار سے روایت ہے کہ رسول اللّه کا فیٹر آنے فر مایا: جنب کوئی ایپنے بھائی سے وعدہ کرے اور وعدہ پورا کرنے کی نمیت اورار اوہ بھی ہو **گر پورانہ کر سے توالی صورت میں اس پرکوئی گناہ نہیں۔ (ابوداؤڈ ترندی) قتشر میج**: اُن یفیی: ماء کے فتحہ اور فاء کے کسرہ کے ساتھ کہ اصل میں 'اُن یو فی'' تھا۔

بيچے سے بھی جھوٹ مت بولو

٣٨٨٢: وَعَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَامِرٍ قَالَ دَعَنْنِى اُمَّى يَوْماً وَرَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَاعِدٌ فِى بَنْتِنَا فَقَالَتْهَا تَعَالَ اُعْطِيْكَ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَفارَدُتِّ اَنْ تُعْطِيَة قَالَ ارَدُتُّ اَنْ اُعْطِيّه تَمْرًا فَقَالَ لَهَارَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَمَفِاتَكِ لَوْ لَمْ تُعْطِيْهِ شَيْأً كُتِبَتْ عَلَيْكِ كَذِبَةٌ _

(رواه ابوداؤد والبيهقي في شعب الايمان)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٦٥/٥ الحديث رقم ١٩٩١، واحمد في المسند ١٤٤٧/٣، والبيهقي في شعب إلايمان ٢١٠/٤ الحديث رقم ٢٨٧٢_

ترفیجی نے: حضرت عبداللہ بن عامر والتن کہتے ہیں کہ مجھے ایک دن میری والدہ نے بلایا اس وقت رسول الله طَالَّةَ عَلَم اسک الله عَلَی الله عَلَیْ الله عَلَی الله عَلَی الله عَلَی الله عَلَی الله عَلَی الله عَلَیْ الله عَلَی الله عَلَیْ الله عَلَیْ الله عَلِی الله عَلَی الله عَلَی الله عَلَیْ الله عَلَی الله عَلَیْ الله عَلَی الله عَلَی الله عَلَیْ الله عَلَی الله عَلَیْ الله عَلَیْ الله عَلَی عَلَی الله عَلَی الله عَلَی الله عَلَی الله عَلَی عَلَی الله عَلَیْ الله عَلَی الله عَل عَلَی الله ع

و مرفاة شرع مشكوة أرموجلدهم كري (١٢٩ كري كاب الاداب

راویٔ حدیث:

عبداللہ بن عامر۔ یعبداللہ بن عامر بن کریز قریشی ہیں۔ یہ حضوت عثان عنی ہو انہ میں پیدا ہوئے امول کے بیٹے ہیں۔ اور مرقاق میں یوں ہے کہ یہ حضرت عثان بن عفان کے مامول سے آن محضور کا اللّٰیہ کے زمانہ میں پیدا ہوئے آپ کا لیکے گئے آپ کا لائے کہ انہوں نے آپ محضور کا لیکھی اور نہیں کا اور نہ ہی انہوں نے حضور من کا لیکھی اس کی کہ دین کریادی۔ حضرت عثان جائٹن شہید حضرت عثان جائٹن شہید کرد کے گئے۔ پھر جب امارت کے اختیارات حضرت معاویہ جائٹن کی طرف منتقل ہوئے تو والایت خراسان وبھرہ ان کو دوبارہ دے دی گئے۔ پھر جب امارت کے اختیارات حضرت معاویہ جائٹن کی طرف منتقل ہوئے تو والایت خراسان وبھرہ ان کو دوبارہ دے دی گئے۔ یہ برے تی کریم کریم کی سے کہ انہوں نے ہی خراسان کو فتح کیا اور ''کسری'' شاہ فارس کو انہی کی گورنری کے زمانہ میں قبل کیا گئے اور اس پرسب کا اتفاق ہے کہ انہوں نے فارس کے تمام اطراف کو اور اس طرح عامہ خراسان اصفہان کر مان اور حلوان کو فتح کیا۔ انہوں نے ہی بھرہ کی نہرکھدوائی۔ کہ میں وفات پائی۔

تشريج: قوله:ورسول الله ﷺ قاعد في بيتنا:بيجملماليدب_

قوله:فقالت ها تعال:

ھا:اس کے بارے میں دواحمال ہیں: پرائے تنبیہ ہے۔ پراس نعل ہے جمعنی خذاس صورت میں تعالى،اس كى تاكيد ہو گا۔'' تعال'':لام كے فتح كے ساتھ ہے۔ آخر میں الف نہیں ہے۔

اعطیك: باثبات الیاء بحذف الیاء دونول طرح پڑھا گیاہے۔ایک نسخه میں حذف یاء کے ساتھ'' اعطك''ہے۔ سنن الی داؤ داور شعب الایمان کی روایت میں باثبات الیاءہے۔

ثبوت یاء کی صورت میں دوتر کیبی احتالات میں:

سے اعطیك مرفوع ہے۔ "انا" مبتدامحذوف كى خبر ہے۔ البذايہ جمله متانفه ہوگا۔ جبيبا كه الله جل شانه كا فرمان: ﴿ فَهِب لِي من لدنك وليا يوثني ﴾ مرفوع ہے۔

اعطیك مجزوم ہے۔جواب امر ہونے کی وجہ ہے۔اور''یاء''برائے اشباع ہے، بہرحال یہ بھی ایک افت ہے۔ کہ حالت جزی میں حرف علت کا برقر ارر کھتے ہیں۔جیسا کہ اس آیت کریمہ میں قلبل عن ابن کثیر روایت یول ہے: ﴿الله من یعقی ویصبر ﴾ ابوسف۔ ۱۹۰ اس کے علاوہ بھی بہت میں مثالیں ہے۔ جزری کا شعرہے:

> الا قولوا لشخص قد تقوى على ضعفى ولم يخشن رقيبه

> > ایک اورشاعر کهتاہے:

ألم ياتيك والأنباء تنمى

و مرفاة شع مشكوة أربوجليلم كالمنافع الداب كالمنافع الداب

امام طِبِیُ فرماتے ہیں مصابی کے سخوں میں ' فقال لھا: ما اردت ان تعطیه؟ قال: اردت ان اعطیه تمرا" کے الفاظ موجوذ میں میں۔ بیکاتبین کاسہو ہے۔ واللہ اعلم ۔

یہ 'ما'' جمعنی'' ای شیکی'' ہے یعنی ای شکی نویت؟

ان تعطیہ: یاء کے سکون کے ساتھ ہے چونکہ مخاطب کا صیغہ ہے اور علامت نصب حذف نون ہے سید کے اصل نسخہ میں اور تعص نسخوں میں'' اُن' یاء کے فتحہ کے ساتھ ہے تعطیہ بی قلم کا سہو ہے 'یا لغرش ہے۔

قوله: أما انك لولم تعطيه كتبت عليك كذبة:

أما: تخفیف کے ساتھ ہے برائے تنبیہ ہے۔

لم تعطیه: باء کے ساتھ چونکہ یہ باء خمیر کلمہ ہے اس کالام کلم نہیں ہے معنوی اعتبار سے تقدیری عبارت یول ہے: لولم تنوی با عطائه شیئا۔

كذبة اللفظ كصبط مين اختلاف ب- چنانچاس كوتمن طرح صبط كيا كيا ب

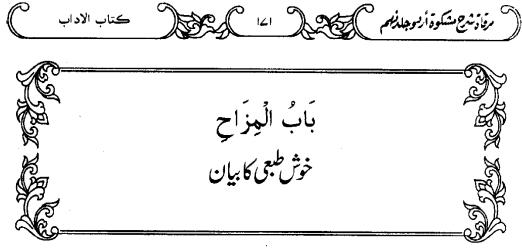
- 🕱 کاف کے فتحہ اور ذال کے سکون کے ساتھ ہے جمعنی موۃ من الکذب (ایک مرتبہ کا جھوٹ)
- 🕱 بعض نسخوں میں کاف کے کسرہ اورنون کے سکون کے ساتھ ۔ جمعنی نوع من الکذب (ایک قتم کا جموث)۔
- بعض تصحیح شدہ نسخوں میں مصحبین کے زعم کے مطابق بقتے کاف کے فتح اور ذال کے کسرہ کے ساتھ ہے۔ بیضیا درست نہیں ہے، جیسا کہ اہل لفت اور ائم کا کلام ماقبل میں گذرا۔ اور ابن الملک فرماتے ہیں: بفتح الکاف ثم السکون وابقت حصما مع اللذال والباء المو حدہ۔ (انتھی) یہ سے نہیں ہے اس لئے کہ کاف کے فتح ذال کے کسرہ اور تاء کے ساتھ یہ کلم لغت میں نہیں یا یا جاتا۔

امام نوویؒ نے صراحت کی ہے کہ وال دونوں جگر ساکن ہے۔ لہٰذا ابن الملک کا کلام درایۃ وروایۃ مردو کے نخالف ہے۔ ۲۸۸۳ وَعَنْ زَیْدِ ابْنِ اَرْقَمَ اَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ وَعَدَ رَجُلاً فَلَمْ یَاتِ اَحَدُ هُمَا اِلٰی وَقْتِ الصَّلُوةِ ذَهَبَ الَّذِیْ جَآءَ لِیُصَلِّی فَلَا اِثْمَ عَلَیْهِ۔

رواه رزین۔

ترجہ له " حضرت زید بن ارقم رضی الله عنہ بے روایت ہے کہ رسول کریم ٹائٹیٹر نے فر مایا: اگر کوئی مخص کسی آ دمی ہے کہیں ملنے کا وعدہ کرے اور ان دونوں میں سے کوئی ایک نماز کے وقت تک وہاں نہ پہنچے اور وہ مخص نماز پڑھنے کے لئے جلا جائ جو وہاں آ گیا تھا تو وہ گنبگارنہیں ہوگا"۔ (رزین)

تشريع:"ا مكام الباب" كتحت ملاحظة مائي-



"مزاح" کی انوی تحقیق: قاموس سے یول مفہوم ہوتا ہے کہ پیلفظ میم کے ضمہ اور کسرہ دونوں کے ساتھ مصدر ہے۔ میم کے ضمہ کے ساتھ ہو، تو مجرد میں مزح، یمزح مزحا و مزاحة و مزاحا (نداق کرنا ' دل گی کرنا)، از باب منع کا اسم مصدر ہے۔ (جس کا معنی ہے بنی نداق کرنے والا المد تے من الناس: بنی نداق کرنے والا المد تے من الناس: بنی نداق کرنے والے المد تے من الناس: بنی نداق کرنے والے لوگ میم کے کسرہ کے ساتھ ہو، تو مزید فید میں مازحه ممازحة و مزاحا بمعنی وعب (بنی نداق کرنا)، باب مناعلہ کا مصدر ہے۔ باب تفاعل سے بھی مستعمل ہے، تمازح یسمازح تماز گا، (باہمی نداق کرنا)

جو ہری فرمانتے ہیں کہ''مزاح''ضمہ کےساتھاہم ہے'اور کسرہ کےساتھ''ماز حہ'' کامصدرہے۔(حدیث:۴۱۸۵) مزاح کی تعریف:خوش طبعی اورہنسی نداق جس میں کسی کی دل شکنی اور ایذاءرسانی کا نہ ہو۔جس خوش طبعی اورہنسی نداق کا تعلق دل شکنی اورایذاءرسانی سے ہواس کو'' حریہ'' کہتے ہیں۔

ایک حدیث تیں فرمایا گیا ہے: لا تعاد الحاك ولا تعازحه لینی اپنے مسلمان بھائی سے جھڑا فسادنہ کرواور نہاس کے ساتھ بنسی نہ اق کروامام نووی فرماتے ہیں وہ مزاح وظرافت ممنوع ہے جس میں حدسے تجاوز کیا جائے اوراس کو عادت بنالیا حائے حدود سے متحاوز۔

ظرافت کےنقصان:

ی ہروقت مزاح وظرافت میں مبتلا رہنا اور اس میں حد سے تجاوز کرنا بہت زیادہ ہننے اور قبقہدلگانے کا باعث ہوتا ہے۔ کا قلب وذہن کو قساوت اور بے حسی میں مبتلا کر دیتا ہے کا ذکرالہی سے عافل کر دیتا ہے کا مہمات دین میں غور وفکر اور بیش قدی سے بازر کھتا ہے کا اکثر اوقات اس کا انجام ایذ ارسانی اور آپس میں بغض وعنا دکی صورت میں ظاہر ہوتا ہے کا جو شخص ہروقت بنسی مذاق کر تاربتا ہے اس کی شخصیت بری طرح متاثر اور مجروح ہوجاتی ہے کہ نداس کا کوئی دید بہقائم رہتا ہے اور نداس کو عظمت اور اس کا وقار باقی رہتا ہے۔

ٔ ظرافت کے فوائد:

جومزاح وظرافت صد کے اندراور بھی بھار ہووہ نہ صرف مباح ہے بلکہ صحت مزاج سرورونشاط اور سلامت طبع کی علامت

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كري الاداب كالمراح كالمراح

بھی ہے۔ چنانچیآ تخضرت مُنَّالَیْنِ کھی مزاح اورظرافت کواختیار فرماتے تھے جس ہے آپ مُنَّالِیْنُوُ کامقصد مُناطب کی دل بستگی وخوش طبعی اور آپس میں محبت وموانست کے جذبات کو شحکم کرنا ہوتا تھا اور یہ چیز سنت مستجہ ہے۔

حنفی میهید فرمات میں:

ظرافت ہے متعلق ایک اشکال:

اشکال واقع ہوتا کہ بیہ بات کہ وہی مزاح وظرافت مباح ہے جو بھی بھار ہو۔اس روایت کے نخالف ہے جس میں حضرت عبداللہ بن حارث رضی اللہ عنہ نے بیان کیا ہے :ما رایت احدا اکثر مزاحا من رسول الله صلّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلّمَ لِیعَیٰ میں نے رسول کریم مُنْ اللّٰہِ ہے زیادہ مزاح کرنے والا کوئی محض نہیں و یکھا

میں کہتا ہوں کہ زیادہ مزاح وظرافت کرنے کی ممانعت اس وجہ سے ہے کہ اس سے فس پر قابونہیں رہتا اور ظاہر ہے کہ آئے خضرت مُلَّا اَلَّهُ اُلَّهِ اِللَّهِ اَللَّهِ اللَّهِ اِللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ الللَّ

الفصلاك

اے ابوعمیر!تمهارے نعیش کا کیا بنا؟

٣٨٨٠:عَنْ آنَسٍ قَالَ إِنْ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيُخَالِطُنَا حَتَّى يَقُوْلُ لِآخٍ لِى صَغِيْرًا يَا اَبَا عُمَيْرٍ مَا فَعَلَ النَّغَيْرُ وَكَانَ لَهُ نُغَيْرٌ يَلْعَبُ بِهِ فَمَاتَ ـ (منذ عله)

أخرجه البخاري في صحيحه ٥٨٢/١٠ الحديث رقم ٦٢٠٣ و مسلم في ١٦٩٢/ الحديث رقم (٣٠-٣٠) وابوداؤد في السنن ١٥١/٥ الحديث رقم ٤٩٦٩، والترمذي في ٣١٤/٤ الحديث رقم ١٩٨٩ و ابن ماجه في ١٢٢٦/٢ الحديث رقم ٣٧٢٠، واحمد في المسند ١١٥/٣_

تورجمله: حفزت انس طِنْتُوَ سے کہتے ہیں کہ نبی کریم کُنْالِیَّوَ ہم سے کھل مل کر رہتے تھے حتی کہ میرے چھوٹے بھائی سے فرمایا اے ابوعمیر! پڑیا کا کیا بنا؟ ان کی ایک پڑیاتھی جس سے وہ کھیلا کرتے تھے وہ مرگئی تھی۔ (بناری مسلم) تنشر میں جے: "ان": منحففه من المعلقله ہے اس کا اسم خمیرشان ہے۔

ليخالطنا: لام فارقه فتح كماته ب- شاكل مين ليخاطبنا بـ

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري الاداب

'' ما فعل'': بصیغهٔ فاعل ہے۔

قو لہ: یقول لأخ لمی صغیر: حضرت انس رضی اللّہ عنہ کے اس چھوٹے بھائی کا نام کبیشہ تھا اوروہ ان کے مال شریک بھائی تقےان کے والد کا نام ابوطلحہ زیدین تہیل انصاری رضی اللّہ عنہ تھا۔

' ورده " تصغیرے' دفعر" کی۔''نفر''نون کے ضمہ غین کے فتہ کے ساتھ ہے۔ جوایک چھوٹے پرندے کا نام ہے جو چڑیا کی طرح ہوتا ہے اس کی چونچ سرخ ہوتی ہے۔ بعض حضرات نے کہاہے کہ "نغیر" سے مراد چڑیا ہے بعض کا کہنا ہے کہاس سے مراد چھوٹا چڑا ہے جس کی چونچ حھوٹی ہوتی ہے'اوراس کا سرلال ہوتا ہے۔ قولہ:مافعل النغیر :لیعنی تہارا پرندہ کیا ہوا' مجھے دکھائی نہیں وے رہا۔اس جملہ سے نبی کریم مُنافیظِ ان کواس پرندہ کی موت پرتسلی ویتے تھے۔امام راغبؓ فرماتے ہیں: الفعل التاثير من جهة مؤثرة 'والعمل كل فعل يكون من الحيوان يقصد عمل 'فعل ـــاخص بـ چونك فعل كي نسبت بهي حیوانات کی طرف بھی ہوتی ہے'اورحیوانات سے وتوع بغیر قصد کے ہوتا ہے اور بھی فعل کی نسبت جمادات کی طرف کی جاتی ہے۔(انتھی)چنانچہ معنی بیہوا: ما جاله و شانه (ذکرہ الطبی)اوراگر بصیغهٔ مجہول مروی ہوتا تواس میں بڑی اچھی تو جیہوتئبیہ ہوتی اور معنی یوں ہوتا: مافعل به ؟صاحب شرح النة لکھتے ہیں: بیرحدیث کئی فوائد پرمشمل ہے: 🎞 مدینہ کا شکار مباح ہے بخلاف مکہ کے شکار کے میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں اگر یہ بات ثابت ہوجائے توبیا ختلاف ہی ختم ہوجائیگا کہ مدینہ کا بھی حرم ہے کنہیں۔ 🎞 اساء کی تضغیر جائز ہے۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں چونکہ پیلطف و تفقت پرمنی ہے خصوصاً جب کہ اس میں جع کی رعایت بھی ہے اور کلام مباح میں ہے جب کہ اس میں تکلیف ندہو۔ 🗷 مزاح ، خوش طبعی کرنا مباح ہے جب تک کہ گناہ ندہو۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں کہ دل گئی کے لئے ہوتو مستحب ہے۔ (صاحب شرح السنة) فرماتے ہیں: ﷺ نجم الدین تبیر سے اس کے علاوہ نوائد بھی منقول ہیں ۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں میکل بحث ہے'چونکہا گرمرادیپایس گے کہ اجنبی عورت کے ساتھ خلوت جائز ہے تو واضح رہے کہ بالا جماع پیر جائز نہیں ہے اور مرادیہ ہے کہ اجنبی عورت کے ساتھ اگر کوئی اور بھی ہوتو اس کے یاس جاناجائز ہےتو بالکل واضح بات ہےاس کے جواز میں کوئی شبنہیں ہے حتی کدایے نفس کے بارے میں اندیشہ سے مامون نہ ہوتو تب بھی جائز ہے جدیسا کے خل شہادت وغیرہ کے مسئلہ میں ہے۔مزید ریہ کہاس حدیث میں خلوت پر کوئی دلالت موجود نہیں'اور اگر ہوبھی توید بات معروف ہے کہ آپ منگالی معصوم تھے اور اجنبیہ کے پاس خلوت میں جانے کا جواز آپ منگالی کم مصوصیات میں ے تھا۔ مزید کہ آپ مان کی اور میں اس کے ساتھ ساتھ آپ مان کی اوال کے باب سے اور یہ باتیں آپ مان کی اول کے باب سے اور یہ باتیں آپ مان کی کیا کے علاوہ کسی میں نہیں پائی جاتیں۔اگرچہوہ ولی ہی کیوں نہ ہو۔ چونکہ 'حفظ' کا مرتبہ بہر حال ''عصمت' سے کم تربی ہے۔ چنانچہ جب جنید بغدادی سے بوچھا گیا کہ کیاعارف زنا کرتا ہے؟ (یعنی کرسکتا ہے؟) تو وہ کچھ دریر سرجھ کائے رہے اور پھر بولے:وکان امو الله قدرا مقدورا میں نے اس بحث کوطویل اس لئے کیا تا کہ کوئی زندین 'طحدومباحی اس سے تمسک نہ کرے ایک مسلکہ بیھی ہے کہ آ دمی کے لئے جائز ہے کہ ازراہ تعجب الی کوئی بات یو چھے جس کا اس کو پہلے سے علم ہو۔ میں (ملا علی قاریؒ) کہتا ہوں کہ بیاس بات پرمؤقف ہے کہاس کاعلم آنخضرت مَلَّا لَیْزِ کُو پہلے سے تھا۔ چونکہ میمکن ہے کہ آنخضرت مَلَّالِیْزِ کم نے یا بے محض اس کے دکھائی نددینے برارشاد فرمائی و بادراس میں عموم ہے جوموت کو بھی شامل ہے۔ فرمایا: اس حدیث سے

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلذام كالمحال الاداب

بی کریم کالینیم کالینیم کا پتہ چلتا ہے۔اور یہ کہ صعناء کی رعایت کرنا مکارم اخلاق میں سے ہے۔اور چھونے بچوں سے مزات کرنا اور ان کا دِل خوش کرنامستیب ہے۔میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں ایسا کیوں ندہو جب کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے کلام قدیم میں آپ کالینیم کا وصف کریم یوں بیان فرمایا:[انك لعلی خلق عظیم] [القلم: ٤] نیز بعض حضرات کا کہنا ہے کہ اہل مدینداس پرندے کو بلبل کہتے ہیں۔

مطلب میہ ہے کہ حضور گاہمارے ساتھ بہت ہی میل ملاپ تھا' یا ہم ل جل کر رہتے تھے آپ ہمارے ساتھ ہیٹھا کرتے تھے اور بنسی مذاق فر مایا کرتے تھے۔

امام طِبِی قرماتے ہیں: حتی، یخالطناکی غایت ہے۔ یخالطناکی خمیر متکلم ہے مراد حضرت انس اوران کے اہل خانہ بیں۔ عبارت کی معنوی تقدیر گویا یوں ہے: اننتھت مخالطته الأهلنا كلهم حتى الصبى، و حتى الملاعبة معه، و حتى السؤال عن فعل النغير. السؤال عن فعل النغير.

بچوں کو چڑیا وغیرہ ہے دل بہلانا اوران کے ساتھ کھیل کود کرنا جائز ہے بشرطیکہ اس کو تکلیف وایذا نہ پہنچا ئیں کسی چھوٹے اور کمسن نبچے کی کنیت مقرر کرنا جائز ہے اور بیجھوٹ میں داخل نہیں ہے میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں چونکہ اس سے نیک فالی مقصود ہے۔

الفَصَلط لتّان:

خوش طبعی میں بھی سچی بات

٨٨٨: عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالُوْا يَارَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّكَ تُدَاعِبُنَا قَالَ إِنِي لَا اَقُوْلُ اللَّهِ حَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّكَ تُدَاعِبُنَا قَالَ إِنِي لَا اَقُوْلُ اللَّهِ حَقًّا لـ (رواه النرمذي)

أخرجه الترمذي في السنن ٤/٤ ٣١ الحديث رقم ١٩٩٠، واحمد في المسند ٢٠١٠.

تروج ملے حضرت ابو ہریرہ مٹائنڈ سے روایت ہے کہ صحابہ کرامؓ نے عرض کیایار سول اللہ طُنَّائِیُّا آپ مُلَائِیُّا ہم سے خوش طبعی بھی کرتے ہیں۔ آپ مُلَاثِیُّا مِنے فرمایا: بچی بات ہی کہتے ہیں۔ (ترندی)

تشريج: تداعبنا: ازباب مفاعله معروف كصيغه كساته ب- يه دعابة "عاخوذ بجود تمازح" كامعنى

صحابہ کرام کا یہ کہنا''انگ تداعبنا"اس وجہ سے تھا کہ انہوں نے نبی کریم علیہ الصلوۃ والسلام کی نسبت سے بنسی نداق کو مستبعد جانا۔اسی وجہ سے انہوں نے اسپے اس کلام کو'ان'' کے ساتھ اور لام کے ساتھ جیسا کہ بعض نسخوں میں' کلند اعینا'' واقع بہوا ہے' خفا'' اس کامعنی ہے عدلا وصد قا۔

ادہ واضح بات بیہ کہ جب آنخضرت مُلَّاتِيَّا نے صحابہ کونٹی فراق کرنے ہے مع فرمایا تواس کے بعدانہوں نے ندکورہ سوال کیا۔ چنانچہ آنخطرت مُلَّاتِیَا ہے ''انو لا اقول الاحقا''فرما کران کوجواب دیا کہنسی فراق کی ممانعت اس بنابر ہے کہ محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرفاز شرع مشكوة أربوجلد للم مرفاز شرع مشكوة أربوجلد للم مرفاز شرع مشكوة أربوجلد للم مرفاز شرع مشكوة أربوجلد للم

اس میں عام طور پرجمونی باتوں اور غیر شرعی امور کا ارتکاب ہوجا تا ہے اور ظاہر ہے کہتم میں سے کوئی بھی شخص اس پر قادر نہیں ہے کہ اس کا بنی نداق جمعو ہے اس بایا گیا ہے (کیکن حق تعالی نے مجھ کو معصوم نہیں بنایا گیا ہے (کیکن حق تعالی نے مجھ کو معصوم نہیں بنایا گیا ہے (کیکن حق تعالی نے مجھ کو معصوم نہیں بنایا ہے اور مجھے اس بات پر قادر کیا ہے کہ میر ہے کی بھی بنی نداق کی بات میں جموٹ کی آمیزش نہ ہوئی ہوجہ کہ آئے تھے جس میں جموٹ اور لچر بات کا شائبہ بھی پایا جاتا ہو۔ آئر ہنمی نداق کی کوئی بات حقیقت کے اعتبار سے جموٹ پر بنی نہ ہوتو وہ جائز ہے لیکن اس کے باوجود ہنمی نداق اور ظرافت کو عادت نہ بنایا جائے کیونکہ اس کی وجہ سے دید یہ اور وقار ختم ہوجاتا ہے۔)

ہم تھے اُوٹٹی کا بچے دیں گے

٣٨٨٧: وَعَنْ اَنَسِ اَنَّ رَجُلاً اسْتَحْمَلَ رَسُولَ اللهِ ﷺ فَقَالَ اِنِّى حَامِلُكَ عَلَى وَلَدِ نَاقَةٍ فَقَالَ مَا أَصْنَعُ بِوَلَدِ النَّاقَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهَلْ تَلِدُ الْإِبْلَ اِلاَّ النُّوْقُ-

(رواه الترمذي وابوداؤد)

أحرجه ابوداوًد في السنن ٢٧٠/٥ الحديث رقم ٤٩٩٨، والترمذي في ٣١٤/٤ الحديث رقم ١٩٩١، واحمد في المسيد ٢٦٧/٣_

ترجیل حضرت انس بڑھنا ہے روایت ہے کہ ایک شخص نے آپ مُلَا اِنْفِی ہے سواری کا سوال کیا آپ مُلَا اِنْفِی نے فرمایا ہم تجھے اوننی کے بچے پرسوار کریں گے۔اس نے عرض کیا میں اوننی کے بچے کا کیا کروں گا؟ فرمایا اونٹ کواوننی ہی توجنتی ہے۔ (ترندی ابوداؤد)

تشويج: النوق: بضم النون - ناقة (افِّني) كى جمع بـ الابل: جنس مرادب_

کہا گیا ہے کہ ان صاحب میں ضعف عقل تھا۔ وہ صاحب میں سمجھے کہ بچہ کا اطلاق تو جھوٹے بچے ہی پر ہوتا ہے اور جھوٹا بچہ سواری کے قابل نہیں ہوتا لیکن آنخضرت مُن گُلِیَّا کی مرادیتھی کہ اونٹ کا بچہ سواری کے قابل ہویا نہ ہووہ بچہ تو اونٹنی ہی کا ہوتا ہے۔ آنخضرت مُنْ گُلِیْنِ نے اس شخص کی طلب پر نہ کورہ ارشاد بطور خوش طبعی فر مایا اور اس کے ذریعہ نصر ف حقیقت مفہوم کو اوا کیا بلکہ اس کی طرف بھی اشارہ فر مایا کہ اگرتم تدبیر سے کام لیتے تو یہ بات نہ کہتے لہٰذا اس ارشاد میں محض ظرافت ہی نہیں ہے بلکہ اس امر کی طرف متوجہ کرنا بھی مقصود ہے کہ سننے والے کو چاہئے کہ وہ اس بات میں غور و تامل کرے جو اس سے کہی گئی ہے اور بغیر سو ہے شبھے سوال وجواب نہ کرے بلکہ پہلے اس بات میں غور و فکر کرے۔

مزاح مبارک اے دوکا نوں والے

٢٨٨٨: وَعَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهٌ يَا ذَالُّاذُنَّيْنِ - (رواه ابوداؤد والترمذين)

أخرجه أبوداؤد في السنن ٢٧٢/٥ الحديث رقم ٢٠٠٢، والنرمذي في ٣١٥/٤ الحديث رقم ١٩٩٢. واحمد



في المستد ١٢٧/٣.

ترجمه: حضرت انس بالفن سے روایت ہے کہ نی کریم منالی فیانے ان سے فرمایا: اے دوکا نول والے _ (ابوداو ذرته ندی) یا ذا الأفنین کہنے کی وجہ:

قشرونی: آنخضرت مَنْ اَخْتِلُ نے حضرت انس رضی اللہ عنہ کود وکا نوں والے کے ذریعہ مخاطب فر مایا یہ کس بات کے پیش نظر تھا؟ اس میں گی احتال ہیں: اس میں خوش طبعی وظرافت تھی کا ان کے تیک اس تعریف و تو صیف کا اظہار مقصود تھا کہ تم نہایت نہیم و ذکی ہوا ورتم سے جو بات کہی جاتی ہے اس کوتم خوب اچھی طرح سنتے ہو۔ کا ملاعلی قاری فر ماتے ہیں کہ مذکورہ بالا دونوں اقوال میں کوئی منافات نہیں 'چونکہ آنخضرت مُنافِیْنِ کے جو بھی الفاظ صور ڈنیان ہوتے وہ بھی در حقیقت کسی معنوی حقیقت کر بہنی ہوتے یہ مکن ہے کہ ان کے کان پچھ لیے ہوں یا پچھ چھوٹے ہوں ، یا پچھ اور کسی طرح کی کوتا ہی ہوجس کی طرف بر ہنی ہوتے یہ کہ ان کے کان پچھ لیے ہوں یا پچھ چھوٹے ہوں ، یا پچھ اور کسی طرح کی کوتا ہی ہوجس کی طرف آنہ خضرت مُنافِیْنِ نے اس ارشاد کے ذریعہ اشارہ فر مایا ہو۔ کا ان کو تنبیہ و تحریف مقصود ہو کہ جو بات کہی جائے اس کو البہت انہاں کہ ان کے موس کی طرح (سن کر) محفوظ نہ کر سے تو وہ معذور نہیں ۔ نے دو کان عطا کے ہوں اور (اس کے باوجود) غفلت کرے اور بات اچھی طرح (سن کر) محفوظ نہ کر سے تو وہ معذور نہیں ۔ نے دو کان عطا کے موں اور (اس کے باوجود) غفلت کرے اور بات اچھی طرح (سن کر) محفوظ نہ کر سے تو وہ معذور نہیں ۔ نے دو کان عطا کوئی عذر قابل قبول نہیں)۔ (قالہ صاحب انہایہ)

کوئی بڑھیا جنت میں نہ جائے گی

٣٨٨٨:وَعَنْهُ عَنِ النَّبِيِ ﷺ قَالَ لِإِمْرَاةٍ عَجُوْزِ اَنَّهُ لَا تَذْخُلُ الْجَنَّةَ عَجُوْزٌ افَقَالَتُ وَمَالَهُنَّ وَكَانَتُ تَقْرَاءُ الْقُرْانَ فَقَالَ لَهَا أَمَا تَقْرَئِيْنَ الْقُرْآنَ إِنَّا انْشَآنَهُنَّ إِنْشَاءً فَجَعَلْنَهُنَّ آبْكَارًا۔

(رواه رزين وفي شرح السنة بلفظ المصابيح)

أُحرِجه البغُوَى في شرح السنة ١٨٣/١٣ الحديث رقم ٣٦٠٦.

ترجیل اس بن بن من است میں مواست ہے کدرسول اللہ مُنافِید آپ بوڑھی عورت سے فر مایا کوئی بھی بوڑھی جنت میں داخل نہ ہوگی اس نے کہا ہد کیوں حالانکہ وہ قرآن پڑھتی ہیں فرمایا کیا تم قرآن میں بینہیں پڑھتی : إِنَّا انْشَانَهُنَّ اِنْشَاءً فَجَعَلْنَهُنَّ اِنْسَا اللهُ عَلَى اللهُ عَل مصابِعَ کے الفاظ مِیں ہے۔

تشريج : قوله: وفي شرح السنة بلفظ المصابيح:

مصابح میں اس روایت کوجن الفاظ کے ساتھ نقل کیا گیا ہے وہ یوں ہے کہ آنخضرت مَنَّ اَیُّیْنِ اِن اس عورت نے فر مایا کہ بوڑھی عورتیں جنت میں داخل نہیں ہوں گی مین کروہ عورت واپس ہوئی اور روتی ہوئی چلی گئی۔ آپ مَنَّ اَیْسِیْ ہُوں گی بیان کروہ عورت واپس ہوئی اور روتی ہوئی چلی گئی۔ آپ مَنَّ اَیْسِیْ ہُوں کی کو جا کر بتا دوعورتیں اپنے بڑھا ہے : اِنَّا اَنْسَانَاهُنَّ اِنْسَانَاهُنَّ اِنْسَانَاهُ اِنْسَانَاهُ اِنْسَانَا اللَّهُ الْمِنْ الْمُعِلَى اللَّالَاءِ اللَّهُ الْمُعَالَّالُ اِنْسَانَاهُنَّ الْمُعَالِّ اِنْسَانَا اللَّهُ مِنْ الْمَعْلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعَلِّ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعَلِّيْ الْمُعَلِّلَةُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعَلِّلُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعَلِّيْ اللَّهُ الْمُعَلِّيْ الْمُعَلِّيْ الْمُعَلِّيْ اللَّهُ الْمُعَلِّيْ اللَّهُ الْمُعَلِّيْ اللَّهُ الْمُعَلِّيْ اللْمُعَلِّ اللْمُعَلِّيْ اللَّهُ الْمُعَلِّيْ اللَّهُ الْمُعْلِيْ الْمُعَلِّيْ الْمُعْلِيْ الْمُعَلِّيْ الْمُعْلِقُ اللَّهُ الْمُعَلِّيْ الْمُعَلِّيْ الْمُعْلِقُ الْمُعَلِّيْ الْمُعْلِيْ الْمُعِلِّيْ الْمُعِلِّيْ الْمُعِلِّيْ الْمُعْلِيْ الْمُعْلِيْ الْمُعْلِيْ الْمُعْلِيْ الْمُعِلِّيْ الْمُعْلِيْ مِنْ الْمُعِلِيْ الْمُعْلِيْ الْمُعْلِيْ مِنْ الْمُعْلِيْ الْمُعْلِيْ الْمُعْلِيْ الْمُعْلِيْ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجليلم كري المراداب كري المرقاق شرح مشكوة أرموجليلم

تم الله کے ہاں کھوٹے تہیں ہو

٣٨٨٩ : وَعَنْهُ أَنَّ رَجُلاً مِنْ آهُلِ الْبَادِيَةِ كَانَ السَّمُةُ زَاهِرُ بُنِ حَرَامٍ وَكَانَ يَهُدِى لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْبَادِيَةِ فَيُجَهِّزُهُ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اَرَادَ اَنْ يَخُوجَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحِبُّهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا وَهُو يَينِعُ مَتَاعَةً فَاحْتَضَنَهُ مِنْ حَلُفِهِ وَهُولَا وَكَانَ دَمِيمًا فَاتَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا وَهُو يَينِعُ مَتَاعَةً فَاحْتَضَنَهُ مِنْ حَلُفِهِ وَهُولَا يَبْصِرُهُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا وَهُو يَينِعُ مَتَاعَةً فَاحْتَضَنَهُ مِنْ حَلُفِهِ وَهُولَا يَبْصِرُهُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ حَلُفِهِ وَهُولَا عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَعَلَ لاَ يَالُولُ مَا الْوَقَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمْ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمُ اللهُ عَلَيْهِ وَسُلَمَ اللهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ عَلَي

أخرجه البغوي في شرح السنة ١٨١/١٣ الحديث رقم ٤٠٣، واحمد في المسند ١٦١/٣.

راویٔ حدیث:

زاہر بن حرام : ' حرام 'ضد بے حلال کی۔ مؤلف نے الا کمال میں ان کا تذکر نہیں کیا ہے۔ البتہ ' استیعاب 'میں ہے کہ جازی سے دیہات میں رہا کرتے سے اور ابن مجر قرام تے ہیں کہ بیا تجعی سے شرکائے بدر میں سے ہیں۔

تشرفی : قوله: کان یهدی للنبی ﷺ: شاکل کی روایت میں ' الی النبی ﷺ هدیة ' کے الفاظ ہیں۔
"یهدی "یاء کے ضمہ کے اور دال کے کسرہ کے ساتھ ہے۔ ' دللنی ' سَنَّ اللَّیْنِ اَ بیلام اجلیہ ہے یا بمعنی ' الی ' ہے ای لأجل النبی اوالیہ فیجھزہ: هاکی تشدید کے ساتھ ہے اور ایک نسخ میں شخفیف کے ساتھ ہے جیسا کہ شاکل کی روایت میں ہے۔

بادیت : (یہاں مضاف محذوف ہے) ای ساکن بادیتنا او صاحبھا او اهلها بادیة: بادیة کی تاء برائے مبالغہ بادیت الیہ الدیت الدیت الیہ الدیت اللہ کی ساک مبالغہ

مرقاة شرع مشكوة أرموجله فيم مسكوة أرموجله فيم مسكوة أرموجله فيم مسكوة أرموجله فيم مسكوة الاداب

ہاوربعض کا کہنا ہے، کہ' اطلاق اسم المحل علی الحال' کے قبیل سے ہے۔ شائل کے بعض نسخوں میں'' بادینا'' کالفظ ہے۔ معنی کے اعتبار سے اول کے مقابلہ میں یہ لفظ زیادہ واضح ہے۔'' بادی' بادیہ میں مقیم شخص کو کہتے ہیں۔

اس آیت کریمه میں بیلفظائی معنی میں استعال ہواہے: ﴿ سواء العاکف فیہ و الباد ﴾. [الحج-٢٥]

قوله: و نحن خاصره: یه 'حضور' سے ماخوذ ہے'اس کامعنی ہے: الاقامة فی المدن و القری۔ (شہروں بستیوں میں رہائش پذیریہوں) امام طِبیُ فرماتے ہیں اس کامظلب سے کہ ہم اس سے دیہات میں پائی جانے والی نبا تات کا استفادہ کرتے ہیں۔ ہیں اور ہم شہر میں پائے جانے والی چیزیں ان کوفراہم کرتے ہیں۔

ومیم: دال مهمله کے ساتھ فتیج المنظر' کریدالصورة' (حقیر'بدصورت) فاتبی النبی ﷺ یو ها: "النبی "رفع کے ساتھ ہے۔ ای ہے۔ فجعل لا یالو: "جعل" بمعنی شرع وطنق ہے اور "لایا لو" ہمزہ کے سکون وابدال اور لام کے ضمہ کے ساتھ ہے۔ ای لایقصور۔

وهو لا يبصر : جمله حاليه ب- شاكل كى روايت مين "ولا يبصر" ب- اورايك نسخه مين "و لا يبصره" ب- . "من هذا": شاكل كى روايت مين" من هذا؟ أرسلنى" كالفاظ بين _

ما الزق ظهره: شاکل کی روایت مین 'ما ألصق "صاد کے ساتھ ہے۔ بہر حال دونوں ؟ معن ہیں۔''ما'' مصدریہ ہے۔منصوب بنزع الخافض ہے۔ ای :فی الزاق ظهره

وجعل النبي ﷺ يقول شَائل كِسْخُول مِين(وجعلكي بجائے)"فجعل"ہے۔

من يشتري العبد: شاكل كي بعض شخول مين "هذا العبد" -

آ تخضرت مُلَاثِّيَّةُ کے زاہر کوازراہ مٰداق''عبر'' کہااور حقیقت کے اعتبارے یہ کوئی جھوٹ بات نہیں تھی کیوں کہ وہ''عبداللہ ''(اللّٰہ کے بندے) تو بہر حال تھے ہی۔

یا رسول الله! اذًا " جواب اور جزاء ہے۔ ای: ان بعتنی او عرضتنی للبیع او الأخد اذًا النج .
و الله تجدنی كاسدا: شاكل كے بعض شخول ميں " اذا تجدنی و الله كاسدًا " كے الفاظ ميں _ یعنی كلم متم فعل ہے موخر ہے۔ "كاسدا": (اس كا موصوف محذوف ہے۔)اى متاعا كاسدا: اكثر شخول ميں رفعہ كے ساتھ ہے ممكن ہے كہ

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذام كري المراداب كري والمراداب

حال کے معنی مراد ہوں، نا کہ استقبال کے بعض نسخوں میں منصوب ہے، پیظا ہر ہے۔اور بیاس قول کی مانند ہوگا: اذا والله نام مدید میں

تجدنی: میرک فرماتے ہیں: ثاکل کے بعض نسخوں میں ' تبجدونی ''، جمع کے صیغہ کے ساتھ ہے۔ یہاں تکلف کرنا پڑتا ہے۔ ملاعلی قاری کا کہنا ہے کہ اس میں دواحقال ممکن ہیں:

🗷 پیصیغه باعتبار صحابه رضوان الله تعالی علیهم اجمعین کے استعمال مواہے۔

ی پیریند بی کریم مالانتهای کیلئے استعال ہوا ہے البتہ بطور تعظیم۔

الم

قوله: لكن عند الله لست بكاسد: ظرف كى اس كم تعلق اورعامل سے تقديم امهمام واخصاص كى وجہ سے ہے۔ شاكل ميں: "او قال: أنت عند الله غال " ہے۔ راوى كوشك ہے۔ اور يہ بھى كوئى بعير نبيس كه " او " بمعنى " بل " ہو۔ اورا كي نسخ ميں "لكن عند الله غال " كے الفاظ بيں، اس جملہ سے حضرت زاہرہ كى منقبت اور زيادہ كھر كرسا منے آجاتى

تخدیج: اس حدیث کوصاحب المصابح نے اپنی سند کے ساتھ شرح السند میں ذکر کیا ہے۔علاوہ ازیں امام ترندگ نے شائل میں ،ابن حبان نے بھی اس کوفقل کیااور شیح قرار دیا ہے۔

كياتمام كاتمام اندرآ جاؤں؟

٣٨٩٠ وَعَنْ عَوْفِ بْنِ مَالِكِ إِلْاَشْجَعِيِّ قَالَ آتَيْتُ رَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِى غَزْوَةِ تَبُوْكَ وَهُوَ فِى قُبَّةٍ مِنْ اَدَمٍ فَسَلَّمْتُ فَرَدَّ عَلَىَّ فَقَالَ ادْخُلُ فَلَـٰخَلْتُ قَالَ عُشْمَانُ بْنُ اَبِى الْعَاتِكَةِ إِنَّمَا قَالَ اَدْخُلُ كُلِّى مِنْ صِغَرِ الْقُبَّةِ۔ (رواہ ابوداؤد)

أخرجه ابودا ود في السنن ٧٢/٥٪ الحديث رقم ٥٠٠٠ و ابن ماجه في السنن ١٣٤١/٢ الحديث رقم ٤٠٤٢، واحمد في المسند ٢٢/٦.

توجہ دھزت عوف بن مالک اتبھی ہی تھی بیان کرتے ہیں کہ میں رسول اللہ تکا تھی گاکی خدمت میں غزوہ تبوک کے موقع پر حاضر ہوا آپ مُناتیکی اس وقت چڑے کے ایک خیمے میں تشریف فر ماہتے میں نے سلام کیا آپ مُناتیکی نے سلام کا جواب دیتے بھی فر مایا اندرآ جاؤمیں نے عرض کیا یا رسول اللہ کا تیکی سارت کا سارا آ جاؤں آپ نے فر مایا سارے کا سارا آ جاؤ چنانچہ میں حاضر ہوا عثمان بن الی عاتکہ کہتے ہیں کہ عوف نے بیالفاظ خیمے کے چھوٹے ہونے کی وجہ سے کہے۔ (ابوداؤد)

تشريج: قوله: وهو في قبة: 'قبة'': جِهوئے خيمه کو کہتے ہيں۔'' اُدم'': بروزن قلم بمعنی جلد فسلمت: اس سلام میں دو احمال ہیں: پر پسلام سلام استیذ ان تھا۔ پر پیسلام سلام ملاقات تھا۔

تخلك بقول امام طيئ مرفوع ومنصوب دونو سطرح بير هنا درست ب_قديري عبارت دوطرح بوسكتي ب_ ايد حل

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنام كالمنافع الاداب الاداب

كلى؟ فقال: كلك يدخل 🎞 او ادخل كلى؟ فقال: ادخل كلك.

اْد حل کلی: علاقی مجرد سے متکلم کا صیغہ ہے۔ ایک نسخہ میں ثلاثی مزید فیہ سے ہے۔ امام طِبی فرماتے ہیں۔ بظاہر باب افعال سے ہے۔ علاقی مجرد سے پڑھنے کی صورت میں کلی کوتا کید بنانا پڑے گا،اور یہ بات بعید ہے۔

من صغر القبة كامطلب:

- 🗘 خيمه حچونانها _
- ﴿ خيمه حِيمونا تقااورعوف بن ما لك كاقد بردا تقا_
- المنتمد چھوٹانہیں تھاالبتہ موجود لوگوں کی کثرت کے باعث تنگ پڑ گیا تھا۔

اس صدیث سے معلوم ہوا کہ آنخضرت مُناہیم این صحابہ کے ساتھ اس طرح محبت وشفقت کا تعلق رکھتے تھے کہ صحابہ آپ مُناہیم کی ساتھ بے تکلف ہوجاتے تھے اور اس بے تکلفی کے موقع پر آپ مُناہیم کی سے ظریفانہ بات بھی کر لیتے تھے۔

نبي كريم مَنَا لِثَيْنَا الوبكراورعا كشه رَالِينَهُ كَي والهانه محبت

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/١٧٦ الحديث رقم ٩٩٩٩_

تشویج: لیطم: طاء کے کسرہ کے ساتھ ہے'اور ضمہ بھی درست ہے'' ^دلطم'' سے ماخوذ ہے جس کامعنی ہے۔منہ پریا جسم کے کسی بھی حصہ پڑھیٹر مارنا۔(قاموس) ر مرقاة شرع مشكوة أرموجليلم كالمن الما كالمن كاب الاداب

لا أد اك: اس ميس تين احمال مين:

الم الفي بمعنى نبى م الى: لا ينبغى لى أن اراك على هذه الحالة اوراس جمله كتبيل سے م الا أرينك ههنا.

🕱 صیغه نبی بی کا ہے لیکن ریا یک خاص لغت ہے۔

عرضِ مرتب: حدیث: ۲۸۸۲ کے تحت اس سے ملتی بحث لفظ" أعطیك" کے بارے میں گذری ہے وہاں ملاحظہ فر مائیے۔

🕱 بینبی متکلم پرواقع ہے اور "اُد اك" كالف اشباع کے لئے ہے۔

ترفعين صوتك على رسول الله ﷺ:

اس جمله محل اعراب میں دواخمال ہیں:

🔈 سيجملك نصب مين " لا اداك" كامفعول ثانى بـ

🔗 '' لا اراك''جمله دعائيہ ہے۔اور'' تو فعين "النج سے پہلے ہمزہ انكارى مقدر ہے۔

یحجزہ: جیم اورزاء دونوں کے ضمہ کے ساتھ معضبا: ضاد کے فتح کے ساتھ ہے۔ جمعنی غضبان ۔ قالت : فمکٹ : کہا گیا ہے کہ ابوداؤد کی اصل میں بیاسی طرح فہ کور ہے امام طبی فرماتے ہیں بیاس پردال ہے کہ نعمان نے بیحد بیث حضرت عائشہ ہے سی تھی ۔ میں کہتا ہوں کہ اس صورت میں بیمراسیل صحابہ میں سے ہوگی اور مراسیل صحابہ بالا جماع مقبول ہیں ۔ مکث : کاف کے ضمہ کے ساتھ البتہ فتح بھی پڑھا جاتا ہے ۔ بظاہر حضرت ابو بکر صدیق جھٹو کا تین دن سے زیادہ ناراضگی ندد کھانا اس بناء پر ہوگا کہ تین دن سے زیادہ ناراضگی ندد کھانا اس بناء پر ہوگا کہ تین دن سے زیادہ ترک تعلق وکلام کے بارے میں ممانعت وارد ہوئی ہے۔

من الرجل: بظاہر یوں کہنا چاہے تھا:'' من اہیك''،لیکن دوسرااسلوباختیار کیا:الر جل کا''ال کمالیہ''ہے،لہذا من الر جل کہدکران کےمردکامل ہونے کی طرف اشارہ کیا۔'کہوہ اللہ کے رسول ٹَاکِٹیجُٹم کی خاطر غضبناک ہوگئے۔

بظاہریہ معلوم ہوتا ہے کہ اس حدیث میں آنخضرت مَنْ اللّٰهُ کَاوہ جملہ بطور مزاح تھا جوآپ مَنْ اللّٰهُ اِنْ حضرت عائشہ رضی اللّٰه عنہا سے فر مایا تھا کہ دیکھا میں نے جہیں اس مخص کے ہاتھ سے کس طرح نجات ولائی گویا آپ مَنْ اللّٰهُ اِنْ اللّٰہُ عنہا رہے باپ ' کہنے کی بجائے''اس مخض'' کہدکر بقصد مزاح حضرت ابو بکر رضی اللّٰہ عنہ کو حضرت عائشہ رضی اللّٰہ عنہا کے حق میں اجنبی قرار دیا۔ امام طبی فرماتے ہیں کہ حضرت عائشہ نے'' فیمکٹ أبو بکر ''کہا، گویا کہ حضرت عائشہ صدیقہ نے حضرت ابو بکر

صدین گواجنبی سمجھا حالانکہ باپ شفقت ورحمت کا پیکر ہوتا ہے۔ بیاسلوب تکلم اپنے والد ما جدسے پیچنفگی کے باعث تھا۔ یہ بات بعید ہے، بلکہ بہت بعید ہے، بلکہ ہراعتبار سے بعید ہے، کہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللّٰدعنہا جیسی کامل عقل اعلیٰ فہم'

مؤدب خاتون کہ جونبوت کارتبہ بھی پہنچانتی ہو۔اورابوت کادرجہ بھی مجھتی ہو،وہ اتنے عرصے تک اپنے باپ سے محض اس بات پر ناراض رہی ہو' کہ اس کے باپ نے اس کوتھیٹر مارنا چاہاتھا، (حالانکہ مارا بھی نہیں)۔ یا چلو مار ہی دیا،تورسول اللّٰم کَالْظِیَّا ہی کی

خاطر مارا ای بات پر مارا که آئنده رسول الله مَا الله مَا الله مَا تَصِيش آئنس

اس کی نظیر میں بہت سے صحابہ کرام کے واقعات ہیں، کہ انہوں نے اپنے آباء کا نام ذکر کیا ہے۔ چونکہ وہ حضرات ان کھنات کے عادی نہ تھے جن تکلفات نے ان سے جن کے زیانے میں جنم لیا۔ اگر چہاولی وانسب یہی تھا کہ وہ رشتہ 'ابو ق' 'ہی کو و مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم

ذكركرتے ـ اور والدين كونام كر پكارنا تو كھلم كھلا خلاف ادب بـ علاوه ازيں بيروايت بالمعنى بـ ، جيسا كه اگلے اسلوب كلام ثم استأذن فو جدهما قد اصلحا فقال لهما سے بالكل واضح بـ ، چونكه اگريد كلام حضرت عائشه وليات كا بوتا تو يوں بونا جا ہے تھا: فو جدنا قدا صطلحنا فقال لنا لہذا بيراثيل بي بيراثيس بوتا ـ

عُرْضِ مرتب: ملاعلی قاریؒ کی تمام با تیں سرآ تکھوں پر ،مندرجہ ذیل واقعہ ملاحظہ فر مایئے۔

وَعَنُهَا قَالَتُ لِىٰ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ إِنِّى لَا عُلَمُ إِذَاكُنْتِ عَنِّى رَاضِيَةً وَإِذَاكُنْتِ عَلَىَّ غَضْلَى فَقُلْتُ مِنْ آَيْنَ تَعْرِفُ ذَٰلِكَ فَقَالَ إِذَاكُنْتِ عَنِّى رَاضِيَةً فَإِنَّكِ تُقُولُلِنَ لَاوَرَبِّ مُحَمَّدُوَ إِذَاكُنْتِ عَلَىَّ غَضْلَى قُلْتِ لَاوَرَبِّ إِبْرَاهِيْمَ قَالَتْ قُلْتُ اَجَلْ وَاللّٰهِ يَا رَسُولَ اللّٰهِ مَا اَهْجُرُ إِلاَّ اسْمَك

ترجیمه: ''اور حضرت عائشہرضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ (ایک دن) رسول الله عَلَیْتُوّا مجھ نے فرمانے لگے کہ جس وقت تم مجھ سے خوش ہوتی ہوتو ہیں جان جاتا ہوں اور جبتم (کسی دنیوی معاملہ میں) مجھ سے ناراض ہوتی ہو (جیسا کہ میاں ہوی کے درمیان کسی بات پرخفگی ہو جاتی ہے) تو مجھے وہ بھی معلوم ہو جاتا ہے۔ میں نے عرض کیا کہ ''آپ تُلِیْتُوْلِیہ کس طرح پہوان لیتے ہیں؟ آئے خضرت تُلِیْتُوْلِیہ نے ارشا دفر مایا: (اس طرح کہ) جبتم مجھ سے خوش ہوتی ہوتو اس طرح کہا کرتی ہو''۔ یہ بات نہیں ہے جم سے نظا ہوتی ہوتو اس طرح کہتی ہو کہ بیہ بات نہیں ہے ابراہیم علیہ السلام پروردگار کی قتم (یعنی جب تم مجھ سے خفا ہونی ہوتو اس طرح کہتی ہو کہ بیہ بات نہیں بلکہ ابراہیم علیہ السلام کروردگار کی قتم (یعنی جب تم مجھ سے خفا ہونی ہوتو میرا نام نہیں لیتیں بلکہ ابراہیم علیہ السلام کا پروردگار کہتی ہو) حضرت عائشہرضی اللہ عنہا کہتی ہیں کہ (بین کر) میں نے عرض کیا کہ ''ہاں یا رسول اللہ! بیہ بات ٹھیک کے 'کین میں صرف آپ مُن اللہ اللہ اس می چھوڑتی ہوں''۔

فی سلمکما بسین کے سرہ اور فتہ کے ساتھ بمعنی سلجہ

کما اُد خلتمانی زوجین مطهرین کی طرف ادخال کااسادمجاز سبی ہے۔

طورمشا کلت کے ہے۔

وقد فعلنا قدبرائے تحقیق ہے۔

🛚 يدووسرا قد فعلنا پہلے قد فعلناکی تا کيد ہے۔

🕱 مفعول برمحذوف ہے۔ای:فعلنا ادخالك في السلم. 🔻 🏋 بمزرلفعل لازم كے ہے۔اي:او قعنا هذا الفعل. قد فعلنا:

🗷 پەچىنىرت عائشە گى طرف يىيى تھا_

مسلمان بھائی کامذاق مت اُڑاؤ

٣٨٩٢: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تُمَارِ اَخَاكَ وَلَا تُمَازِحُهُ وَلَا تَعِدُهُ مَوْعِدًا افْتُخْلِفَهُ (رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب) أخرجه الترمذي في السنن ٣٦٦/٤ الحديث رقم ١٩٩٥_

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذ للم مسكوة أرموجلذ للم مسكوة أرموجلذ للم مسكوة أرموجلذ للم مسكوة أرموجلذ للم

توجیله: حصرت ابن عباس ﷺ نی کریم مُنالیّن است روایت کرتے ہیں کہ آپ مُنالیّن اِنے اس کوروایت کرے کہا بیصدیث غریب اس کا نداق اڑا وَاورنداس سے کوئی ایساوعدہ کروجس کاتم خلاف کرو ۔ ترندی نے اس کوروایت کر کے کہا بیصدیث غریب

تشويج: لا تمار: ازباب مفاعله، مماراة مصدر عهد

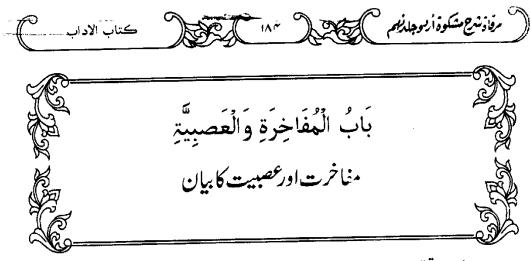
قال: اکو مہم عند الله: آنخضرت کا تیج کے اس جملہ کا مطلب بیتھا کہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک اصل فضیلت تقویٰ پر ہیزگاری میں ہے کہ بغیر تقویٰ کے کوئی بھی فضیلت قابل اعتبار نہیں خداکی نظر میں کریم یعنی بزرگ و شریف وہی شخص ہے جو پر ہیزگار ہوجیا کہ قرآن کریم میں ہے: ان اکو مکم عند الله اتفاکم بیشن نیادہ عزید والاتم میں سے اللہ کے نزدیک وہ ہے جوتم میں سے زیادہ پر ہیزگار ہے۔

قال فا کرم الناس یو سف: لوگوں کے نز دیک اصل حسب وفضیلت مالداری ہے کہ جو مخض مالداراورصاحب ثروت ہوتو وہی حسب والا اورفضیلت کاما لک سمجھا جاتا ہے اوراس کی عزت کی جاتی ہے۔

لہذا خاندانی شرافت وعظمت اورنسبی برتری کی جوخصوصیات حضرت یوسف علیہ السلام کوحاصل ہے وہ کسی اور کونہیں سب سے بردا شرف ان کے علاوہ اور کسی انسان کو حاصل نہیں ہوا کہ وہ خود نبی علیہ السلام تصان کے باپ نبی علیہ السلام تصان کے دادا نبی علیہ السلام تصان کے علاوہ ان کوحسن و جمال عدل وانصاف علم و دانائی اور دادا نبی علیہ السلام تصے اس خصوصیت کے علاوہ ان کوحسن و جمال عدل وانصاف علم و دانائی اور ریاست و حکومت کے جواوصاف حاصل تصان کے اعتبار سے ان کی ذاتی مکرمت کوشرافت کوسب سے برتر مقام حاصل ہے۔ قال فعیاد کم فی المجاهلیة اللہ:

آ تخضرت مُنَّالِيَّةُ کُور عَرَى جواب کا مطلب بیتھا کہ زمانۂ جاہلیت ہیں جن لوگوں کی ذات اور شخصیت کی وجہ سے ان کو سب سے بہتر سمجھا جاتا تھا وہ لوگ اپنی انہی خصوصیات کی بنا پر زمانۂ اسلام میں بھی معزز ومکرم قرار دیئے جا کیں گے بشر طیکہ انہوں نے ایمان واسلام قبول کر کے دین کاعلم اور شریعت کے احکام ومسائل حاصل کئے ہوں۔فرق بیہ ہے کہ زمانۂ جاہلیت میں ان پر کفر کا سایہ معصیت کی تاریکی اور جہل کا غبار چھایا ہوا تھا اور خواہش نفس کے دام فریب میں مبتلا شھے اور اس اعتبار سے ان کی ذات و ان پر کفر کا سایہ معصیت کی تاریکی اور جہل کا غبار چھایا ہوا تھا اور خواہش نفس کے دام فریب میں مبتلا شھے اور اس اعتبار سے ان کی ذات و شخصیت کو کھیا دیا ہے ان کی ذات و شخصیت کو کھیا دیا ہے ان کی زندگی کوروشن کر دیا ہے اور ان کوش کا تابعد اربنا دیا ہے۔ اس سے معلوم ہوا کہ '' معاون'' سے مراد لوگوں کی اپنی ذات و شخصیات ہیں جو عمدہ صفات واعلیٰ خصوصیات سے متصف ہوں جیسا کہ کتاب انعلم میں بیروایت نقل کی جا کھی ہو کی بیں جیسے سونے اور جاندی کی کا نیس ہو تھی ہوں ہیں جیسے سونے اور جاندی کی کا نیس ہو تھی ہوں ہیں جیسے سونے اور جاندی کی کا نیس ہو تی ہو تھی سب ہو تی ہیں جیسے سونے اور جاندی کی کا نیس ہو تی وہی سب جو الدارانی معادن الذھب والفضة الذہ بین لوگوں کی بھی کا نیس ہوتی ہیں جیسے سونے اور جاندی کی کا نیس ہوتی ہیں جیسے سے بہتر ہیں بشر طیا ہے دور دین کاعلم حاصل کریں۔

وعده ب متعلقه احکام ماقبل میں''احکام الباب ایسے تب ملاحظہ فرمائے۔



مفاحره: كى لغوى تحقيق:

فخر - فخرا وفخارا وفخارة، اپنياتوم كيمان پرنخركرنا فخر - الرجل، فخرا، نخريس فوقيت لے جانا ـ الافتخار: باب افتعال كامصدر ہے، بمعنی فخر _

تفاخو القوم: ایک دوسرے پر بڑائی جمانا، تکبر کرنا، ایک دوسرے پرفخر کرنا، فنحره علیه، اور بأفخر فالنا علی فالفا: کی کودوسرے برفوقیت دینا۔

العصية: كى لغوى تحقيق عصبية اپنے لوگوں كى حمايت ومدد كاجذبه بعصب ـ

تعصب فلان:متعصب بمونا_

احكام باب:

عصبة الوجل: اولا داور باپ کی طرف سے رشتہ داریا اس کے حامی و بمدر دلوگ۔ (واحداور جمع دونوں کیلیے) اُرحق کے معاملے میں ہو۔۔۔۔داحادیث سے معلوم ہوگا۔

ا پنی جماعت اورا پنی قوم کی جا ئز حمایت کرنا۔۔۔معاونت کی کوئی حقیقت نہیں ہوگی۔

اپنی قوم و جماعت یاا پے علم واخلاق اور یااپنی مالداری وثروت وغیرہ پرنازاں ہونااور فخر کرنا۔ نفاخر کے معنی ہیں کہایک دوسرے پرفخر کرنامفاخرت کے معنی ہیں فخر میں ایک دوسرے کی برابری کرنااورافتخار وتفخر کے معنی ایک کودوسرے کے مقابلہ پر بڑھانا۔

مفاخرت یعنی اظہار فخر کرنا اور نازاں ہونا اگر حق کے معاملہ میں ہو حق کی خاطر ہو کسی دینی مصلحت کے پیش نظر ہواور دشمنان اسلام پراپنی برتر کی اپنی شان وشوکت اوراپنی قوت کے اظہار کے طور پر ہوتو جائز ہے چنا نچیاس طرح کی مفاخرت صحابہ اور سلف سے منقول ہے اورا گرمفاخرت کا تعلق ناحق معاملہ سے ہواور نفسانیت کے تحت تکبر وغرور اور گھمنڈ کے طور پر ہوتو مذموم سے اور عرف عام میں مفاخرت کا استعال اکثر اسی معنی میں ہوتا ہے۔

عصبیت کے معنی ہیں عصبی یا متعصب ہونا لینی اپنے ند ہب یا اپنے خیال کی پچ کرنا اور اپنی قوم کی قوت و پختی کے اظہار کے لئے جدل وخصومت کرنا۔ چنانچے عصبہ اس شخص کو کہتے ہیں جواپنی بات یا اپنی قوم کی حمایت کرے اوریا اپنی قوم و جماعت کی پچ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري ١٨٥ كري كاب الاداب

کے لئے غصہ ہوتعصب بھی اگر حق کے معاملہ میں ہوا ورظلم و تعدی کے ساتھ نہ ہوتو مستحسن ہے اور اگر تعصب کا تعلق حق بات کو نہ مانے 'ظلم و تعدی اختیار کرنے اور اپنی قوت وشان و شوکت کے پیجا اظہار کی خاطر ہوتو ندموم ہے عام طور پر تعصب کا اطلاق اپنی بات و خیال اور اپنی ندہب قوم کے حق میں ناروائختی اختیار کرنے اور دوسروں کے تین ظلم و تعدی کرنے پر ہوتا ہے جیسا کہ اس باب میں نقل کی جانے والی احادیث سے معلوم ہوگا۔

الفصّل الوك:

سب سے بہتر شخص احکام دین سے آگاہی رکھنے والا ہے

٣٨ ٩٣ : عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سُئِلَ رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آتُّ النَّاسِ آكُرَمُ فَقَالَ آكُرَمُهُمْ عِنْ اللهِ ابْنُ نَبِى اللهِ اللهِ اللهِ قَالُوا لَيْسَ عَنْ هَذَا نَسْتَلُكَ قَالَ فَعَنْ مَعَادِنِ الْعَرَبِ تَسْأَلُونِي قَالُوا نَعَمْ قَالَ نَعْمُ اللهِ اللهِ اللهِ قَالُوا نَعْمُ قَالُوا نَعْمُ قَالُوا نَعْمُ قَالُوا نَعْمُ اللهِ اللهِ قَالُوا نَعْمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ قَالُوا نَعْمُ اللهِ اللهِ اللهِ قَالُوا نَعْمُ اللهِ اللهِ قَالُوا نَعْمُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ

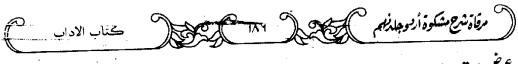
أخرجه البخاري في صحيحه ٣٦٢/٨ الحديث رقم ٤٦٨٩ و مسلم في ١٨٤٦/٤ الحديث رقم (٢٣٧٨-١٦٨)، واحمد في المسند ٢/٥٨٦_

ترجی ای دو حرب الا ہریرہ بھی تنظیہ سے دوایت ہے کہ رسول الله مقالیقی ہے تو چھا گیا کہ لوگوں میں زیادہ عزت والا کون ہے فرمایا اللہ کے ہاں سب سے زیادہ عزت والا سب سے زیادہ تقوی کی رکھنے والا ہے عرض کیا ہم نے اس کے متعلق سوال نہیں کیا آپ مائی تنظیم نے فرمایا لوگوں میں بڑے شرف والے اللہ کے تبی یوسف مائیٹی ہیں وہ اللہ کے نبی کے بیٹے اوران کے والبہ اللہ کے نبی طلل اللہ علیہ ہیں کے بیٹے اوران کے والبہ اللہ کے نبی طلل اللہ علیہ ہی ہے بیٹے عرض کیا ہم اس کے متعلق نہیں تو چھتے فرمایا کیا تم امجھ سے عرب قبائل کے بارے میں بو چھر ہے ہو؟ عرض کی ہاں! فرمایا تم میں سے جولوگ جا ہایت میں بہتر تھے وہ اسلام میں بھی بہتر ہیں جب کہ وہ احکام دین سے آگاہ ہوں۔ (بخاری مسلم)

تشویج: لیس عن هذا نسئلك: فعل بمزله مصدر كے ہے۔اى: لیس سؤالنا ایاك عن هذا جیما كركم كامیر قول ہے: فقالوا ما تشاء فصلت الهوى اصـ

یو سف سین پر متنوں حرکتیں پڑھنا درست ہے،علاوہ ازیں واؤ کوہمزہ سے بدل کربھی پڑھا جاتا ہے۔ قصہ مختصر لفظ پوسف میں چھ لغات ہیں۔البتہ ضمہ شہور ہے۔

> تسالو نبی: نون کے مخففہ ،مثقلہ دونوں طرح پڑھا گیا ہے۔ فصل اول ،حدیث: ۲۰۱،۲۲۰ ملاحظہ فر مایئے۔



عرضِ مرتب:

سیصدیث حضرت یوسف علیه السلام کی عظیم سبقت کے بیان پر مشمل ہے۔عیاں راچہ بیاں۔ چنانچہ اس صدیث کاماب بد المخلق و ذکر الأنبیاء کے تحت ذکر کرنا بھی زیادہ مناسب معلوم ہوتا ہے۔ لہذا ہم نے اس کی تشری وہاں بھی ذکر کی ہے۔

شرفاء كاخاندان

٣٨٩٣ :وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رُسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْكُويْمُ بْنُ الْكَرِيْمُ بْنُ الْكَرِيْمُ بْنُ الْكَرِيْمُ يُوْسُفُ بْنُ يَعْقُوْبَ بْنِ اِسْلَحَقَ ابْنِ اِبْرَاهِيْمَ- (رواه البحاري)

أخرجه البخاري في صحيحه ٢٧٧٦ الحديث رقم ٣٣٨٢، والترمذي في السنن ٧٧٣٥ الحديث رقم ٣١١٦، واحمد في المسند ٩٦/٢_

ت**ز جمل**: حفرت ابن عمر ٹاپھ کہتے ہیں کہ رسول اللّٰهُ کَالْیُوْلِمِنْ فِر مایا: شریف بن شریف حضرت یوسف ہیں جو یعقوب کے بیٹے وہ انتخل کے بیٹے وہ ابراہیم مالیٹیا کے بیٹے ہیں۔ (بخاری) ** **

تشريح: الكويم بن الكويم بن الكويم بن الكويم بن الكويم: بن الملك شرح المصابيح مين لكھتے بين: لفظ ابن بغير الف كي الكويم، حالا نكدالف كي ساتھ لكھا جانا جا ہے تھا، كيونكه صفت واقع ہور ہا ہے۔

عرضِ مرتب:

🗷 ہمار نے نسخہ میں لفظ"ا بن"الف ہی کے ساتھ کھا ہوا ہے۔

27 •

🕽 اس حدیث کی تشریح کیلئے تیجیلی حدیث ملاحظہ فرمائے۔

تخريج:ال حديث كوامام احمد في ابن عمر عنز حضرت ابو ہريرة في قل كيا ہے۔

نوك ِ زبان پررجز بيكلمات

٣٨٩٥ : وَعَنِ الْبَرَاءِ بُنِ عَازِبٍ قَالَ فِى يَوْمَ حُنَيْنِ كَانَ آبُوْسُفْيَانَ بُنِ الْحَارِثِ اخِذَ بِعِنَانِ بَغْلَتِهِ يَعْنِى بَغْلَةِ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا غَشِيَهُ الْمُشِرْكُونَ نَزَلَ فَجَعَلَ يَقُولُ آنَا النَّبِيَّ لاَكَذِبَ آنَا ابْنُ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ قَالَ فَمَارُئِي مِنَ النَّاسِ يَوْمَئِذٍ آشَدُّ مِنْهُ_ (مَنْفَ عليه)

أحرجه البخاري في صحيحه ١٦٤/٦ الحديث رقم ٣٠٤٧ و مسلم في ١٤٠٠/٣ الحديث رقم (١٧٧٦-١٧٧)، واحمد في المسند ٢٨٠/٤.

ترجملہ حضرت براء بن عازب بڑھنا غزوہ حنین کے بارے میں بیان کرتے ہیں کدا بوسفیان بن حارث آپ مُلَّ ﷺ کے خچرک لگام بکڑے ہوئے تھے جب مشرکین نے آپ مُلَّا ﷺ کو گھیرے میں لے لیا تو آپ مُلَّا ﷺ نِے تشریف لاے اور یہ کہہ

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمحال الاداب كالمحال كالمحال كالمال كالمال

رہے تھے میں کوئی جھوٹا نبی نہیں ہوں میں عبدالمطلب کا بیٹا ہوں۔ بیان کرتے ہیں کہ اس دن حضور منافیظ کے سے بڑھ کر بہا در کوئی نہیں دیکھا گیا۔ (بخاری مسلم)

تشريج: في يوم حين:ظرف مقدم ہـ۔

یعنی بغلة رسول الله ﷺ: بیکلام کسی راوی کا ہے۔اس کلام سے مقصود بغلته کی خمیر کا مرجع بتانا ہے۔ کہ ابوسفیان بن حارث نے اپنے ٹچر کی نہیں بلکہ آنخضرت مَالیَّنِیْم کے ٹچرکی لگام تھامی ہوئی تھی۔

_ انا النبى كذب 🌣 انا ابن عبد المطلب.

درست بات سے ہے کہ دونوں مصرعوں میں''با'' ساکن ہے۔ بعض کا کہنا ہے کہ پہلے مصرع کی'' با'' مفتوح او دوسرے مصرع کی باء کمسور ہے۔

عرضِ مرتب:

🗷 آنخضرت مَنْ ﷺ کی بابت شعر کامسکد ، انتهائی وضاحت کے ساتھ ما قابل میں حدیث کے تحت گزر چکا ہے۔

🗷 يەحدىث آنخضرت مَالْيَّتْهُم كى بِمثال شجاعت وجوانمردى پردلالت كرتى ہے۔

اگر چہ آنخضرت نگانی کی میں عبدالمطلب کاسپوت ہوں اس طرح کا اظہار فخر کرنے اور نازاں ہونے ہے منع فرمایا ہے لیکن آپ فالی کا بطور رہز بیفر مانا کہ میں عبدالمطلب کاسپوت ہوں اس طرح کا اظہار فخر نہیں ہے جو ممنوع ہے کیونکہ وہ فخر ممنوع ہے جو زمانۂ جاہلیت کی رسم کے مطابق بے جا اظہار نام ونمود 'تعصب و ہٹ دھری اور نفس کے گھمنڈ کے طور پر ہو جب کہ آنخضرت فالی نیک کا ندکورہ فخر وین کی طاقت اور شان و شوکت بردھانے اور کفار کے مقابلہ پر اپنارعب اور دبد بہ ظاہر کرنے کے لئے تفااور اس طرح کا فخر جائز ہے۔ علاوہ ازیں ایک بات میتھی کہ ذمانۂ جاہلیت میں بعض اہل عرب جیسے کا ہن اور اہل کتاب آنخضرت فالی نور کا ہر دیا کرتے تھے اور نبی آخر الزمان فالی کی ہونشانیاں اور آنٹی نور کی بوت فاہر ہونے ہے پہلے بعثت نبوی فالی فیر میدالمطلب کی اولا دمیں سے ہوں گے۔ چونکہ پیشینگوئی میں سے علامتیں بتایا کرتے تھے ان میں سے ایک نشانی بیامی کی کہوہ پیغیرعبدالمطلب کی اولا دمیں سے ہوں گے۔ چونکہ پیشینگوئی میں سے مارٹ ہو فتح حاصل ہوئی۔

مفاخوت: کی دوشمیں ہیں: 🇷 محمودہ۔ 🖈 مخافرت مذمومہ۔

مفاخرت مذمومہ وہ ہے ہ جس میں زمانہ جاہلیت کی رسم کے مطابق بے جااظہار نام ونمود، تعصب، ہٹ دھرمی اور نفس کا گھنڈ ہو۔مفاخرت محمودہ وہ ہے کہ جس میں فخرعلی النسب کے ساتھ حسب فی الدین ہو، ریاء کاری مقصود نہ ہو۔ بلکہ اظہار نعمت کے طور پر ہو، چنانچہ ''لا فعص ''سے مفاخرت مذمومہ کی طرف اشارہ ہے۔اس کے علاوہ بیصدیث:

- فقال: (من أنا؟) قالوا:أنت رسول الله:ازمرقات٦٣٢ پهلا پيراگراف و خيرهم بيتا".

قال: فمارني من الناس يومنذ أشد منه: اللَّ جَمَلُهُ لَيْ شَرْئَحُ جَلَدُوبُم، باب في اخلاقه وشمائله مُلْكُلُكُ حديث:

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري الاداب كري الاداب كري الاداب

۵۷۰۲ میں شرح کے تحت ملاحظہ فر مائیے۔

سيدالبربدا براهيم علييها بين

٣٨٩٢: وَعَنُ آنَسٍ قَالَ جَآءَ رَجُلٌ اِلَى النَّبِيّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا خَيْرَ الْبَرِيَّةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاكَ اِبْرَاهِيُمُ (دواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٨٣٩/٤ الحديث رقم (٥٠١-٢٣٦٩)، واحمد في المسند ١٧٨/٣_

ترقیجمله: حضرت انس طانفذ سے بیان کرتے ہیں کہ ایک دن ایک مخف نے نبی کریم آلفظ کی خدمت میں حاضر ہو کرعرض کیا اے مخلوق میں سب ہے بہتر! تو جناب نبی اکرم قائلظ کے فرمایاوہ ابراہیم عالیظ ہیں۔ (مسلم)

تعارض:

🗷: انا سید ولد آدم یوم القیامة، واول من ینشق عنه القبر، و اول شافع و اول مشفع. (مسلم، ابو داؤد)

انا سید ولد آدم یوم القیامة ولا فخر، وبیدی لواء الحمد ولا فخر، وما من نبی یومئِذ آدم فمن سواه الا تحت لوائی. وانا اول من تنشق عنه الأرض ولا فخر. وانا اول بشافع و اول مشفع ولا فخر. (احمد والترمذی وابن ماجة عن ابی سعید).

انا اول من تنشق عنه الأرض فأكسى حلة من حلل الجنة، ثم اقوم عن يمين العرش ليس أحد من الخلائق يقوم ذلك المقام غيرى. (ترمذى من ابى هريرة).

🗷: حدیث:۹۸۹۲ پیال نقل کریں۔

تشريح تعارض:

پہلی تینوں احادیث سے معلوم ہوتا ہے کہ آنخصرت مُنَا ﷺ تُمَام انبیاء کے سردار اور ساری مخلوق سے افضل و برتر ہیں۔ چوتھی حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ ''حیو البوید، بیعنی ساری مخلوق میں سب سے بہتر کا مصداق حضرت ابراہیم علیظ ہیں۔

د فع تعارض:

امام نووی فرماتے ہیں: اس تعارض کے تین جواب ہیں:

حقیقت کے اعتبار ہے تو ساری مخلوق میں سب سے بہتر آنخضرت مُنالِیُّنِا کی ذات گرامی مُنالِیُّنِا ہے۔ لیکن آپ مُنالِیْنِا کے ازراہ تواضع وانکسار اور حضرت ابراہیم علیہ السلام کی اس حیثیت کا لحاظ کرتے ہوئے کہ وہ خلیل اللہ اللہ کہ دوست اور آپ مُنالِیْنِا کے جداعلیٰ ہیں ان کوخیر البریہ کا مصداق قرار دیا جیسا کہ عام طور پر دیکھا جاتا ہے کہ کوئی شریف انفس اور خلیق انسان تعظیم و تکریم کا خودسب سے زیادہ اہل و مستحق ہونے کے باوجود بسااوقات کسی دوسر مے خص کو اپنے او پرتر جیج دیتا کے ادراس کی تعظیم کرتا ہے۔

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم مسكوة أرموجلدنهم مسكوة أرموجلدنهم

پ ندگوره روایت میں لسان نبوت سے حضرت ابراہیم علیہ السلام کوخیر البرید کا مصداق قرار دیا جانا اس زیانہ کا واقعہ ہے جب کراس وقت تک بیوحی نازل نہیں ہوئی تھی کہ آپ منگا تینے تمام اولا د آ دم علیہ السلام میں سے افضل اور ساری مخلوق میں سب ہے بہتر ہیں۔

اس جواب پرملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں: یہ بات کہنااسی وقت درست ہوگا جب کہان روایات کے نقد م تاُ خرکا نقینی علم ہو۔ ندکورہ ارشاد گرامی کی مرادیتھی کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام اپنے زمانہ میں ساری مخلوق سے بہتر و برتر تھے اور آپ شاہیۃ ہیں۔ نے اس بات کوزیادہ سے زیادہ اہمیت کے ساتھ بیان کرنے کی خاطر مطلق الفاظ ارشاد فرمائے۔

ملاعلی قارکؒ کا نفتد: ہر نبی کا اپنے زمانے میں ساری مخلوق سے بہتر وبرتر ہونا بدیمی بات ہے۔ (للبذایہ بیان کرنے کی حاجت ہی نہیں تھی۔''عیاں راچہ بیاں'')۔

کا: حضور اَنْ اَنْ اَکْ اَلَهُ اَلَهُ اَلَهُ اَلَهُ اَلَهُ اَلَهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّ کاکہنا ہے کہ متعلم اپنے کلام ہے متنی ہوتا ہے۔واللّٰد اعلم۔

امام نوویؒ فرماتے ہیں: اس حدیث سے تفاضل بین الانبیاء کا جواز معلوم ہوتا ہے۔ ملا قاریؒ فرماتے ہیں: آپ کے ذکر کردہ ان تینوں جوابات میں اس جواز پرتو دلالت سرے سے نہیں ہے، علاوہ ازیں آنخضرت کَلِیْتِیْمَ کا افضل الخلائق ہونا دلائل صریحہ سے واضح ہے۔ قریب ہے کہ بیر مسئل قطعی ہو بلکہ اجماعی ہو۔

البرية: بتشديد الباءازمرقات تخفيفا. يكلم معتل بيام بوزب_

اگریه عمل ہوتو: ی مشدوہ ہے۔ ہوی سے مشتق ہے۔ بمعنی تواب (مٹی) جمع ہوایا اور بویات ہے۔

بعض کا کہنا ہے کہ اصل کے اعتبار سے مہموز ہے۔ پھر ہمزہ کوترک کردیا گیا۔اب بیکلم مہموز مستعمل نہیں ہے۔

اگریمهموز ہوتو: بوینة ہے، نیخی یاء ساکن ہے اور اس کے بعد ہمزہ ہے۔ بمعنی خلیقة (مخلوق)۔ ثلاثی مجد سے بطور فعل متعدی استعال ہوتا ہے۔ بر أه الله يبرأ (از باب فتح) برأ وبروا، پيداكرنا۔

ملاعلی قاریؒ فر ماتے ہیں: بیکلمہمہموز ہے،قراءت مشہورہ متواتر ہ ہے،اس کلمہ کوامام نافع اورابن ذکوان نے عن ابن عامل، مہموز پڑھاہے۔ باقی قراءنے تخفیفا ہمزہ کو یاء سے بدل کریاء کا یاء میں ادغام کرکے پڑھاہے۔

تتم مجھےاللہ کا بندہ اور اس کارسول کہو

٣٨٩٧: وَعَنْ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صبى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تُطُرُونِيْ كَمَا اطْرَتِ النَّصَاراى ابْنَ مَرْيَمَ فَإِنَّمَا آنَا عَبْدُهُ فَقُولُو ْعَبْدُ اللهِ وَرَسُولُهُ (منفزعنيه)

أخرجه البخاري في صحيحه ٢/٨٧٦ الحديث رقم ٣٤٤٥، والدارمي في ٢٧/٢ العديث رقم ٢٧٨٤، واحمد في المسند ٢٣/١]

ترجمه حفرت عمر فادوق بالثن سروايت بريس الشنافية أفي فرمايا تم لوك محصاس طرح ندبرها وجس طرح

نصاري نيسلى بن مريم كوبره صايابيس اس كابنده بي مول للبذاتم الله كابنده اوراس كارسول كهاكرو_

(بخاری ومسلم)

ن تشرفي : لا تطرونى: ازباب افعال، المواء مصدر سے براصل ميں لا تطريون تھا۔ الاطراء كامطلب بوتا بيد مدوثناء ميں مبالغداور غلوكرنا۔

کما اطرت النصاری ابن مریم سے مفہوم کالف کے طور پر بیمعلوم ہوتا ہے کہ: اطراء ہ من غیر جنس اطراء هم جائز ایبا اطراء چائز ہے جونصاری کے الاطراء کی جنس سے نہ ہو کسی نے کیا خوب کہا:

دع ما ادعته النصارى فى نبيهم واحكم بما شئت مدحا فيه واحتكم

صاحب شرح النه لکھتے ہیں: نصاریٰ نے حضرت عیسیٰ طایق کی مدحت میں افراط برتا 'اوران کی مدح سرائی میں مبالغہ سے کام لیا اوران کواللہ تعالیٰ کا بیٹا قرار دے دیا تو آنخضرت مکاٹیٹی ہے اس ارشادگرا می کے ذریعے ہے واضح فرما دیا کہتم لوگ میری مدح وقعریف میں حدسے تجاوز کرتے ہوئے باطل کی حدول کومت چھونا۔

امام طِبیٌ فرماتے ہیں:

کہ لفظ ''عیسی ''اور' دمسے'' سے عدول کرتے ہوئے'' ابن مریم'' کا لفظ اختیار کیاان کوالو ہیت ہے دور کرنے کے لئے ۔ ان لوگوں نے مدحت'اطراء و کذب میں مبالغہ کیا۔

نصاری نے مدحت میں غلوکیا، اور یہوو نے قدح میں غلوکیا۔ چنا چدونوں کوئے کیا گیا: ﴿ آیَاهُ لُ الْکَتٰبِ لاَ تَغُلُواْ فِی دِینِکُمْدُ غَیْدِ الْحَقِی ﴾ [المائدة: ٢٧] اور راوح ت' درمیانی راو' ہے۔ چنا نچہ فرمایا: ﴿ إِنَّمَ الْمُسِیْمُ عِیسَی اَبْنُ مَرْیَعَ رَسُولُ اللّٰهِ ﴾ [المائدة: ٢٧] یعنی عینی الله کا بندہ اور اللہ ہی کا ایک بندہ اور اس کا رسول ہے۔ ' ان مریم' ہونا اس بات کو واضح کرتا ہے کہ حضرت عینی علیہ اللّٰلہ کے بندہ ہیں، اور اللہ ہی کی ایک بندی کے بیٹے ہیں، جیبا کہ اس فرمان میں اس طرف اشارہ فرمایا: ﴿ کَامَا یَا کُمُنِی اللّٰلہ کَامَا یَا کُمُنِی اللّٰلہ کَامَا یَا کُمُنِی اللّٰہ کے بندہ ہیں، اور اللہ ہی کی ایک بندی کے بیٹے ہیں، جیبا کہ اس فرمان میں اس طرف اشارہ فرمایا: ﴿ کَامَا یَا کُمُنِی اللّٰہ کَامَا یَا کُمُنِی اللّٰہ کَامَا یَا کُمُنِی اللّٰہ کے بندہ ہونی ایک ایک ورز میں اور اللہ ہونے کے صلاحیت ہیں ہونی تھی ، السّلہ کا میں ہونی تھی ہونی تھی ہونی تھی ہونی تھی ہونی تھی ہونی تھی ، اللہ کا جو سب سے اعلی درجہ معبود والہ ہونے کے صلاحیت ہیں رکھت ، شان ربو بیت ان میں کہ ان مقام اختصاص رکھتا ہوں۔ (عبود یت اور بندگی کا جو سب سے اعلی درجہ ہو وہ آ تحضرت مَنْ اللہ کا خصوص صفت ہے کہ بندہ حقیق آ پ مَنْ اللّٰہ کی منوب سے مائل درجہ کے اور مند تا کہ اس مقام اور ہیں بیان اور ان صفات کے ذریعہ کی جائے جس سے کامل و برز ہیں۔ البندا آ پ مَنْ اللہ اور وہ حدا ہو ایں ایس سے معبود کی صفات شروع ہوجاتی ہیں۔)

کم آپ مُنْ اللّٰہ کی کو دیت ہیں جو بات کے اور وہ حدا ہو ایں اسے معبود کی صفات شروع ہوجاتی ہیں۔)

می نے کیا خوب ہما:

لا تدعنى الا بيا عبدها فانه أفضل اسمائيا

مرفاه شرح مشکوة أربوجلذ المم الاداب الاداب الداب الداب تراق مرفاه شرح مشکوة أربوجلذ المم الداب تراق مرفاه شرح مشکوة أربوجلذ المراء على الدار الذي تراق الذي الداري بعبده الداري الدراء ١٦ ووسرى جگرفر مايا: ﴿ تبارك الذي نؤل الفرقان على عبده ﴾ [الاسراء:١] دوسرى جگرفر مايا: ﴿ تبارك الذي نؤل الفرقان على عبده ﴾ [الاسراء:١] دوسرى جگرفر مايا: ﴿ تبارك الذي نؤل الفرقان على عبده ﴾ [الاسراء:١] دوسرى جگرفر مايا: ﴿ تبارك الذي نؤل الفرقان على عبده ﴾ [الاسراء:١] ايك تيسرى جگرفر مايا:

أسرى بعبده ﴾ [الاسراه:١] دوسرى جكفر مايا: ﴿ تبارك الذى نؤل الفرقان على عبده ﴾ [الفرقان:١] ايك تيسرى جكفر مايا: ﴿ الحمد لله الذى أنؤل على عبده الكتب ﴾ [الكهف:١] الى يل لطيف اشاره اور بشارت شريفه ب كمعنايت ربوبيت غايت عبوديت كاعتبار سے بے۔

قوله: فقولوا عبد الله ورسوله: یعنی ان دواوصاف سے متصف مانو تا که دوسرے بندول سے امتیاز رہے۔اس جمله میں اپی خصوصیت کا ذکر بھی فرما دیا۔ ' عبد' اور' رسول' دونوں کا ذکر کرنا اپنے'' مبدا' اور' منتیل' کی طرف اشارہ کرنا مقصود سے

تَخْرِيجٍ:مِيرَكُّ فرماتِے بين: رواہ البخاری، والتومذی فی الشمائل، كذا قاله الشيخ الجوزی، فتأمل فی قول المصنف. متفق عليه.

مجھاللەتغالى نے تواضع كاھكم ديا

٣٨٩٨: وَعَنْ عَيَاضِ بْنِ حِمَارِ الْمُجَاشِعِيِّ أَنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ اللَّهَ ٱوْطَى إِلَىَّ اَنْ تَوَضَعُوْا حَتَّى لَا يَفْخَرَ اَحَدٌ عَلَى اَحَدٍ وَلَايَبْغِى اَحَدٌ عَلَى اَحَدٍ (رواه مسلم)

أحرجه مسلم في صحيحه ٢١٩٨/٤ الحديث رقم (١٤-٢٨٦٥) و ابن ماجه في السنن ١٣٩٧/٢ الحديث رقم ١٧٩٩ـ

تروج مله عضرت عیاض بن حمار مجاشعی حافظ سے روایت ہے کدر سول الله مالینظ میں اللہ تعالی نے علم دیا ہے کہ تواضع کروچی کہ کوئی کسی برفخر نہ کرے اور نہ کوئی کسی برظلم وستم کرے۔ (مسلم)

تشريج: ان تواضعواً:"ان"مفسره بـ " اوحی" میں موجود ' قول ' کے عنی کی تفیر کررہا ہے۔

تواضعوا: ازباب تفاعل تواضع مصدر سے امر حاضر کا صیغۂ ہے۔ تواضع، ضِعَة سے مشتق ہے۔ جس کا معنی ہے: الذل والهوان والد ناء ة ۔

حتى:''أوحى''كِ'تُعلقٰ ہے۔

لایفحر غاء کے فتحہ کے ساتھ ہے'''الفخز'' سے ماخوذ ہے جس کا معنی ہے ادعاء العظمةو الکبر باء و الشرف _ای کی لایتعاظم لایبغی غین کے سرہ کے ساتھ ہے بمعنی لا یظلم۔

فخراورظلم کاایک ساتھ ذکر کرنے میں اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ بیدونوں باتیں تکبر کا نتیجہ ہیں۔ چونکہ مشکبرا پے آپ کوسب سے اعلی وبالانصور کرتا ہے،اور کسی کی تابعداری نہیں کرتا۔

تخریج بمسلم نے اس حدیث کوا یک طویل حدیث کے ذیل میں اپنی کتاب میں ذکر کیا ہے۔ (ذکرہ میرک) اس حدیث کو ابوداؤ داور ابن ماجہ نے بھی نقل کیا ہے۔ بخاری نے '' الاُذب المفرد'' میں اور ابن ماجہ نے سنن میں حضرت انس سے ان اللہ تعالیٰ او حی الی اُن تو اضعوا و لا یبغی بعض کم علی بعض.



الفَصَلط لتّاني:

آباؤواجداد پرفخرے بازآؤ

99٪ عَنُ اَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيَنْتَهِيَنَّ اَقُوَامٌ يَفْتَخِرُوْنَ بِابَانِهِمُ الَّذِيْنَ مَاتُوْا اِنَّمَاهُمْ فَحُمٌّ مِنْ جَهَنَّمَ اَوْلَيَكُوْنَنَّ اَهُوَنُ عَلَى اللَّهِ مِنَ الْجُعْلِ الَّذِي يُدَهْدِهُ الْخِرَاءَ بِانْفِهِ اِنَّ اللَّهَ قَدْ اَذْهَبَ عَنْكُمْ عُبِيَّةَ الْجَاهِلِيَّةِ وَفَحْرَهَا بِالأَبَاءِ اِنَّمَا هُوَ مُؤْمِنٌ تَقِيَّ اَوْفَاجِرٌ شَقِيَّ اَلنَّاسُ كُلُّهُمْ بَنُوْادَمَ وَادَمُ مِنْ تُرَابٍ ـ (رواه الترمذي وابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٩/٥ ٣٩ الحديث رقم ١١٦٥، والترمذي في ٩٠/٥ الحديث رقم ٣٩٥٥، وحمد في المسند ٣٦١/٢.

ترجیلی: حفرت ابو ہریرہ چائیز سے روایت ہے کہ رسول اللہ گائیز کے فرمایا: لوگ اپ فوت شدہ آبا کو اجداد پر فخر کرنے سے باز آجا کمیں وہ دوزخ کا کوئلہ ہیں ورنہ وہ اللہ کے ہاں اس گندے کیڑے سے بدتر ہوجا کمیں گے جواپنی ناک میں گندگی لگا تا ہے اللہ تعالیٰ نے یقیینا تم سے جاہلیت کا تکبر اور آبا کو واجداد پر فخر دور فرمایا ہے انسان مؤمن متی ہے یا کافر بد بخت تمام لوگ حضرت آدم علیظ کی اولاد ہیں اور آدم مٹی سے ہیں۔ (ترندی وابوداؤد)

تشرفي: قوله: لينتهين أقوام يفتخرون بآنهم الذين ماتوا: يه وصف بيان واقع ك لئے كاس كامنبوم كالف معتبريس باوراس كو كرشايداس وجه كيا كوشيح تقيح بيل يا ياده واضح بـاوراس كى تائيداس روايت به بولى بالف معتبريس باوراس كو كرشايداس وجه كيا كوشيح تقيح بيل يا ياده واضح بـاوراس كى تائيداس روايت به بولى بالف معتبريس بالمان تسعة آباء كفار يريد بهم عزا و كرما كان عاشر هم في النار

قوله: انهاهم فحم من جهنه: لینی ان کی په کیفیت حال ومآل هردومیس یکسال ہے۔امام طِبیٌ فرماتے ہیں ان کے آباء کو''فح من جہنم'' کےساتھ حصر کے انداز میں بیان کرنا' میہ تلانا ہے کہ وہ کسی باعث افتخار نضیلت کی طرف تجاوز نہیں کر سکتے۔ ب

لينتهين بتم مقدرب اى: والله لينتهين الخ.

لیکونن: پہلائون مضموم ہے،اس کا عطف'' لینتھین'' پر ہے۔ضمیر فاعل''واوَ''محذوف ہے جو'' اَقوام'' کی طرف عائد ہے۔اور''کان'' بمعٹی''صار''ہے۔ای لیصیون ۔

المجعل: جیم کے ضمداور عین کے فتحہ کے ساتھ۔ (حمبریلا کی ایک شم) کا لے رنگ کا ایک چھوٹا سا کیڑا جو پاخانہ کھا تا ہے۔اس کو "حنفساء" کہتے ہیں۔

المحواء: ملاحظة فرمائيّ لغويين كي آراء:

بفتح الخاء والراء مقصورا على لفظ العصا.

بأنفه: عفت كاففه هـ عبية: بضم العين. المهملة وكسرها وكسر موحدة فتحتية مشددتين اى محكم دلائل وبرابين سے مزين، متنوع ومنفرد موضوعات ير مشتمل مفت آن لائن مكتب

ر موازشرع مشكوة أربوجلذهم كالمستحد الاداب

نخوتها وكبرهاء

قال التوربشتي :يقال :رجل فيه

عبية بضم العين المهملة وكسرها اي كبر و تجبر والمحفوظ عن أهل الحديث تشديد الياء_

وذكر ابو عبيد الهروى أنه من العب بمعنى الحمل التقيل - ثم قال وقال الأ زهرى: بل هوماً خوذ من العب وهوالنور والضياء - يقال: هذا عب الشمس وأصله عبوء الشمس وعلى هذا فالتشديد فيه

كمافى الذرية من الذرء بالهمز -والجودهرى أدخله في باب المضاعف. قلت وكذا فعل صاحب القاموس حيث قال: العبية وبالكسر الكبر والفخر والنخوة ـو قال ايضًا عب الشمس ويخفف ضوء ها وذكره في المهموز ايضاً

خلاصة الآراء:

🔈 پیلفظ خاء،راءاور ہمزہ کے ساتھ ہے۔

وقال: العب ء بالفتح ضياء الشمسـ

﴿ خوی َ خوء وخوانة وخواءة وخووء :بیث کرنا، لیدکرنا، هو خاری.

المخرع: خاء كضمه اورفتى كساته بمعنى قذرة بيك (ج) خروء و خرآن: جيمياك "، جند "اور" جنود قرءاور قروء، قرء، قاف كضمه اورفتى كساته بمعنى حيض -

- ﴿ خاء کے فتحہ اور پر وقصر کیساتھ،مصدر ہے۔
- خاء کے کسرہ اور مد کے ساتھ اسم ہے۔ جمعنی العذر ف.

خلاصة آلاراء:

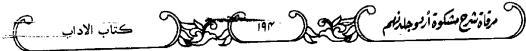
يلفظ عين مهمله كي ضمه اور كسره كساته، باء موحدة كسره وتشديد اوريائة تحانيد كاتشديد كساته جريسي فرية. عبايعبو عبوا: أضاء وجهه، (روثن چېر والا بونا) - العب: عين كفته كساته، ضياء الشهس (سورج كي

اور کسرہ کے ساتھ مثل ،نظیر ، بوجھ۔ (ج) اعباء ، عب باء کی تخفیف کے ساتھ ، نیز تشدید کے ساتھ بمعنی "صوء" . (روشنی)

قوله: او لیکونن الغ: کے کی مطالب بیان کئے گئے ہیں۔ان معانی کو خضراً ذکر کیا جاتا ہے۔

یں دوباتوں میں ہے کوئی ایک ضرور ہو کررہے گی۔ یا تواس افتخار سے باز آ جائیں یا بیاللہ تعالیٰ کے نز دیک غلاظت کے اس ندکورہ کیڑے سے زیادہ ذکیل ہوجائیں گے۔

الأمرين سواء في أن يكون حال آبائهم الذين يفتخرون بهم وانت مخير في توصيفهم بايهما



شئت. او ههنا للتخيير والتسوية. (قاله القاضي)

الله تعالى الهـ الأمرين لابد منه اما الانتهاء عماهم فيه، أو انزال الصغار والهوان عليهم من الله تعالى الهـ (قاله الطبيي) .

ا یک اور حدیث میں آتا ہے: من انتسب الی تسعة آباء کفار یوید بھم عزا و کرما کان عاشر هم فی النار. اس حدیث کوامام احمد نے ابور بحار نہ سے مرفوعاً لقل کیا ہے۔

تولہ:اندما ھو تقی، أو فاجو شقی: یہ جملہ انفاء تکبری پہلی دلیل ہے۔زمانہ جاہلیت میں فوت شدہ اپنے باپ دادا کے متعلق شخیاں بھارنے والے دادا کے متعلق شخیاں بھارنے والے لوگ دوحال سے خالی نہیں۔ یا تو مو من متی یا فاجر بدکارا گروہ مو من متی ہے تو اسے چاہیے کہ تکبر کرے نہوں کے دوکت ایمان کا مدار خاتمہ پر ہے اور حق سجانہ وتعالیٰ ہی جانتا ہے کہ متی کون ہے۔ اگروہ شخی بھکارنے والدی کوئی بد بخت فاجر ہے یعنی منافق یا کا فر ہے تو دہ اللہ تعالیٰ کے ہاں ذکیل ہے اور کیبر کرناذ کیل کے لئے مناسب نہیں اور نہ ہی اس

چونکہ کبر کلوق کو زیبانہیں دیا، تکبرتو ' خالق' ،ی کشایان شان ہوہ اس کی صفت خاصہ ہے۔ چنانچے مدیث میں آ ہے : الکبریاء ردانی و العظمة ازاری فیمن فاز عنی فیھا قصمته۔ پھررسول الله کا الله کی الله الله کی الله الله کی الله الله کی اولاد ہیں اور آ دم علیہ السلام کو می سے پیدا کیا گیا ہے (اور می چونکہ ایک بہت کم تر اور بے حیثیت چیز ہے لہذا می علیہ السلام کی اولاد ہیں اور آ دم علیہ السلام کو می سے پیدا کیا گیا ہے (اور می چونکہ ایک بہت کم تر اور بے حیثیت چیز ہے لہذا می سے بنائے گئے انسان کے لئے مناسب نہیں ہے کہ وہ اپنی عظمت و بڑائی کا دعوی کر سے اور غرور و تکبر میں مبتلا ہو' ۔ ، مزید یہ کہ سب کی اصل ایک ہے۔ البندا سب کی اصل ایک ہے۔ البندا سب کی اصل ایک ہے۔ مشاری ہونے سے ساک امورکا کیا اعتبار ۔ آ خرت کا اچھا انجام تو متعین ہی کے لئے ہے اور وہ جہم ہے ۔ لہندا ان مسالک میں مشغول ہونے سے ساک امورکا کیا اعتبار ۔ آ خرت کا اچھا انجام تو متعین ہی کے لئے ہے اور وہ جہم ہے۔ لہندا ان مسالک میں مشغول ہونے سے ساک امورکا کیا اور فرمایا: ''مو' مثمیر کے بارے میں گئی احتمال ہیں ۔ کے لئے خوف ہی اور فرمایا: ''مورکا کیا اور فرمایا: ''مو' میں میں کی طرح سے اور امام طبی نے تکلف سے کا م لیا اور فرمایا: ''مو' میں بی کے اس کی احتمال ہیں :

📜 کلام میں تقدیم وتا خیر ہے۔''الناس کلھم بنو آدم"مقدم ہے۔ چونکہ وہ مجمل ہے اور بیاس کی تفصیل ہے جسیا کہ اس کلام میں ہے:

الناس اكفاء التمثال أبوهم آدم والام حواء فان يكن لهم شرف في اصلهم يفاخرون فالطين والماء يه ما الفخر لأهل العلم انهم على الهدئ لمن استهدى دلاء

(مرفاة ندح مشكوة أربوجلد نعم المحاص المحاص (١٩٥) مركان كتاب الاداب

جنس کا عتبار کرتے ہوئے واحد کی ضمیر لائی گئی۔ یا''انسان'' کا اعتبار کرتے ہوئے واحد کی ضمیر لائی گئی ہے۔

🗶 ضمیرمبیم ہے، خبراس کی تفییر کررہی ہے۔ یہی توجیدصاحب کشاف نے اس آیت کریمہ: ﴿وقالوا ما هي الاحیاتنا الدنيا) والجانيد ٢٤] ك تحت ذكر كى ب- اى طرح الل عرب كاي قول ب: هي العرب تقول ما شاء ت.

🕱 صمير جمعني اسم اشاره ہے۔جس كا مرجع ما قبل ميں منطوقا دمفہوما فدكور ہے۔اس كى تفصيل بيہ ہے كۇ' اقوام''، سوق المعلوم مساق غیرہ کے قبیل سے ہے۔'' اقوام" سے مراد خاص قوم ہے۔اس کوئکرہ ذکر کیا،اور غائب قرار دیا۔ پھر عائب سے حاضر کی طرف التفات کرتے ہوئے "قد أذهب عنكم" فرمایا۔

لينتهين أقوام يدهده الخراء بأنفه.

الجعلان".

حاصل یہ کہ جولوگ زمانۂ جاہلیت میں فوت شدہ اپنے باپ دادا کے متعلق شیخیاں بگھارتے ہیں اور اپنے خاندان کی دنیاوی بروائی رفخر و محمند کا اظہار کرتے ہیں ان محمند کرنے والوں کو آنخضرت مَا لَا يَتِنْ نے غلاظت کے کیڑے سے تشبید دی ہے' اور ان کے فوت شدہ باپ داداؤں کہ جن کو باعث افتخار سمجھا جار ہاہے غلاظت کے ساتھ تشبیہ دی ہے اپنے باپ دا دا پران کے فخر کرنے کو اییافعل قرار دیا ہے جبیبا کہ غلاظت کا کیڑاا پنے ناک سے غلاظت کو ہٹا تا ہے۔

تنخريج: اس مديث كوبزارٌ نے سندحس كے ساتھ حضرت حذيفةٌ سے ان الفاظ كے ساتھ مرفوعاً روايت كيا ہے: "كلكم بنو آدم و آدم خلق من تراب، لينتهين قوم يفتخرون بآبائهم أو ليكونن أهون على الله من

کہیں شیطان تہہیں اپناوکیل نہ بنالے

٣٩٠٠:وَعَنْ مُطَرِّفِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ الشِّيخِيْرِ قَالَ إِنْطَلَقْتُ فِي وَفْدِبَنِي عَامِرَ اِلَى رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْنَا أَنْتَ سَيِّدُنَا فَقَالَ السَّيِّدُ اللهُ فَقُلْنَا وَٱفْضَلْنَا فَضُلاً وَٱغْظَمُنَا طُوْلاً فَقَالَ قُوْلُوا قَوْلَكُمْ اَوْبَعْضَ قَوْلِكُمْ وَلاَيسْتَجْرِيَنَّكُمُ الشَّيْطانُ - (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداوًد في السنن ٥/٤٥ الحديث رقم ٥٠١٨، واحمد في المسند ٢٥/٤.

ترجیمہ: حضرت مطرف بن عبداللہ بن هخیر کہتے ہیں کہ میں بنوعامر کے وفد کے ساتھ جناب نبی اکرم مَاللَّیْمَاک خدمت میں حاضر ہوا ہم نے عرض کیا کہ آپ ہمارے سید ہیں آپ نے فر مایا سید تو اللہ کی ذات ہے ہم نے عرض کیا آپ ہم سب میں بڑے بزرگ اور سب سے زیادہ عطاء فرمانے والے ہیں آپ مُلَاثِيَّا مِنے فرمایاتم اپنی ساری بات یا بعض کموکہیں تمہیں نہیں شیطان ا پناوکیل نه بنالے۔ (ابوداؤد)

حسبِ مال اور کرم تقویٰ ہے

٢٠٩٠٢ وَعَنِ الْحَسَنِ عَنْ سَمُرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَسْبُ الْمَالُ وَالْكَرَمُ

و مفاذشع مشكوة أربوجلدنام كري و ١٩٢ كري كاب الاداب

التقواي ــ (رواه الترمذي وابن ماحة)

أخرَجه الترمذي في السنن ه/٣٦٣ الحديث رقم ٣٢٧١ و ابن ماجه في ١٤١٠/٢ الحديث رقم ٤٢١٩. واحمد في المسند ٥/١٠_

ترجیمه: حضرت حسن رضی الله عنهٔ حضرت سمره واثن سے روایت کرتے ہیں کدرسول الله مَالَيْنَةِ انے فر مایا: حسب مالداری ہےاور کرم پر ہیز گاری ہے۔ (تر ندی وابن ماجہ)

تشريج :قوله: الحسب المال:

المحسب: حاءاورسين دونوں پرفتحہ ہے۔ "الممال": ہے مراد مال ودولت ہے جوعام طور پر جاہل کوحاصل ہوتا ہے۔ "حسب" آباء واجداد کے قابل نخر فضائل و خصائل کو کہتے ہیں۔

اور كوم:اس كمعنى بين:سخاوت يه الوم " (بخل) كي ضد بـ

الداد اور جیز کہ جس سے بندہ لوگوں کے نزدیک صاحب قدر ہوتا ہے وہ مال ہے۔ جو محض مالدار اور صاحب ثروت ہوتو وہ سب کی نظروں حسب والا اور فضیلت کا مالک سمجھا جاتا ہے اور اس کی عزت کی جاتی ہے آگر کس کے پاس مال وثروت نہ ہوتو وہ سب کی نظروں میں کم ترو بے وقعت رہتا ہے اور وہ چیز کہ جس سے بندہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک عظیم القدر ہوتا ہے وہ تقویٰ پر ہیزگاری ہے اور آباؤ میں کم ترو بے وقعت رہتا ہے اور وہ چیز کہ جس سے بندہ اللہ تعالیٰ کے نوئی بھی فضیلت اعتبار نہیں رکھتی ۔ خدا کی نظر میں کریم یعنی بزرگ و احداد پر فخر کرتا ان دونوں میں سے نہیں ہے کہ بغیر تقویٰ کے کوئی بھی فضیلت اعتبار نہیں رکھتی ۔ خدا کی نظر میں کریم میں ہے آبان اکر مکم عند اللہ التعاکم آئے ہے۔ شک زیادہ بر ہیزگار ہے۔''

چنانچ حضرت عمر يَنْ عَنْ كَل حديث مِن آتا ج: من حسب الرجل انقاء ثوبيه، كها كيا ب:

کانت مودة سلمان له نسبا ولم یکن بین نوح وابنه رحم

حدیث کا حاصل:

دنیا''فانی'' ہے۔اور آخرت''باقی'' ہے۔''باقی'' کو''فانی'' پرترجیح دو۔ چونکہ جوشخص آخرت کو چاہتا ہے،اپنی دنیا کو نقصان پہنچا تا ہے،اور جوشخص اپنی دنیا کو چاہتا ہے،وہ اپنی آخرت کونقصان پہنچا تا ہے۔ بیدونوں ایک دوسرے کی ضد ہیں،کبھی جمع نہیں ہوسکتیں،ان کی مثال تر از و کے پلڑوں کی ہے،ایک جھکتا ہے،تو دوسراا ٹھتا ہے۔بعض ارباب حال نے کیا خوب کہا:

> زيادة المرء فى دنياه نقصان وبحة غير محض الخير خسران

ترجمة الباب سے حدیث کی مناسبت:

لوگوں کی نگاہ میں عظیم المرتبت بنانے والی چیز مال ہے،اوراللہ کی نگاہ میں عظیم القدر بنانے والی چیز تقویٰ ہے،اپ آباء

واجداد يرافقارا يك برحقيقت چيز ہے۔

جابلى نسب برفخر كاعلاج

٣٩٠٢: وَعَنْ اُبَيِّ بْنِ كَعْبٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ تَعَزَّى بَعَزَاءِ الْجَاهِلِيَّةِ فَاعِضُّوْهُ بِهِنِ اَبِيْهِ وَلَا تَكْنُواْ- (رواه فى شرح السنة)

أعرجه البغوي في شرح السنة ١٢٠/١ الحديث رقم ٢٥٤١، واحمد في المسند ١٣٦/٥

تروجید: حضرت ابی بن کعب مخافظ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول الله مُثَافِیّا کہ موئے سنا کہ جو محف جابلی نسب کی طرف پنی نسبت کرتا ہے تو اس کے منہ میں اس کے باپ کے عیوب ٹھونس دواور کنامیا ختیار نہ کرو۔

(شرح النة)

اسنادى حيثيت: امام ترفري فرمات بين: حسن صحيح لانعوفه الا من هذا الوجه (زاره مرك) تخريج: اس حديث كواحدً ورحاكم في محي نقل كيا ب-

تشريج : تعزى: بمعنى التسب ـ

عزاء: عين كفقه كساتهر

فاعضوه: ضاد مجمه کی تشدید کے ساتھ باب افعال سے امر کا صیغہ ہے، اعضفت الشیکی سے ماخوذ ہے جس کا معنی ہے: جعلته بعضه: کسی سے کسی کو کٹوانا۔

العض: دانتوں سے بازبان سے سی چیز کو پکڑنا۔ (قاموس)

و لا تكنوا : حرف اول كفتر اورنون كضمه كساته : هن يا هن بر اس فتيج اور برى چيزكوكت بيل جوصاف صاف نام لي كربيان نبيس كى جاتى اس لفظ كا اطلاق شرمگاه پر بھى ہوتا ہے لينى اگر كسى موقع پر شرمگاه كانام لينا ہوتو اس مقصد كى لئے دوھن ' كا لفظ استعال كيا جاتا ہے۔ چنانچي آنخضرت مَن اللين كا كركو فى فض اپنے باپ وادا پر فخر كرے جوز مائة جالميت ميں گزرے بيں تو اس كوصاف صاف باپ كى گالى دواور اس كے باپ كى شرمگاه كاذكركرتے ہوئے اشاره كناميسكام ندو بلكه اس كاصرت كنام لواور اس ارشاد كا مطلب كويا باپ دادا اور خاندانى شروت ووجا بت پر فخر كرنے والوں كے تيكن شايد نفرت كا ظہار اور ان كوت تنبيكر نامقصود ہے تاكدكو كى فخص اپنے باپ دادا كے تيكن فخر ومبابات ميں مبتلانہ ہو۔

بعض حضرات نے من تعزی بعزاء الجاهلية كامطلب بيه بيان كيا ہے كہ جو محض زمانهٔ جاہليت كى رسموں اور عادتوں كو اختيار كرے جيسے نو حداور بال نوچنے كيڑے بھاڑنے وغيرہ كے ذريع تحى منائے اس كے باپ كى برائياں اشارہ كنابوں ميں نہيں بكه صريح الفاظ ميں بيان كرديعني يوں كہوكہ تر**به وابوب جنوں ك**و يوجنا تھا فيق و فجور كى زندگى اختيار كئے ہوئے تھا اور زنا كارى و و مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري الاداب

تم كهولو! مين انصاري غلام هون

٣٩٠٣: وَعَنْ عَبْدِ الرَّحْمَٰنِ بْنِ آبِي عُقْبَةَ عَنْ آبِي عُقْبَةً وَكَانَ مَوْلَى مِنْ آهُلِ فَارِسٍ قَالَ شَهِدْتُ مَعَ رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اُحُدًّا فَضَرَبْتُ رَجُلاً مِّنَ الْمُشُوكِيْنَ فَقُلْتُ خُذُهَا مِيْنَى وَآنَا الْغُلاَمُ الْفَارِسِيُّ فَالْتَفَتِ إِلَى فَقَالَ فَهَلاَّ قُلْتَ خُذُهَا مِيْنِى وَآنَا الْغُلاَمُ الْانْصَارِيِّ۔ (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في المبنن ٥/٢٤٣ الحديث رقم ٥١٢٣ و ابن ماجه في ٢١/٢ والحديث رقم ٢٧٨٤_

ترجیلی: حضرت عبدالرحمٰن بن ابوعقبہ طافیۂ حضرت ابوعقبہ جو فاری نژادمولی تنھے سے روایت ہے کہ میں رسول اکرم کے ساتھ غز وہ احد میں حاضر ہوا تو میں نے ایک مشرک کو مارااور کہا یہ مجھ سے لیے لیے میں فاری ہوں حضور مُناائیڈ کے غیری مل نہ سے میں فیاری تربیب میں میں میں اسٹر

طرف دیکھااور فرمایاتم نے یوں کیوں نہیں کہا کہ یہ لے لیں مجھے میں انصاری غلام ہوں۔ (ابوداؤد) تشریعی : "أحدا": دوزن حرفوں برضمہے۔

نستونیک ."احدا": دون کرفوں پر ضمہ ہے۔ "الفاری'':راءک *کسر*ہ کے ساتھ ہے۔

وأنا الغلام الفارسى: يېجملىحاليىپ

فقلت خذها: كهنے كى وجد

جنگ کےمواقع پراہل عرب کی عادت بھی کہ حملہ آورا پی شجاعت کاا ظہار کرنے کی خاطرا پنے مصروب دشمن کوا پنانام ونسب نایا کرتے تھے۔

يعنى ممليكرتے وقت تمهيں أكرا بي نبيت كرنى تھى توانصارى طرف كرتے ھلا قلت كہنے كى وجہ.

کہ جن کی طرف تم نے ہجرت کی تھی اور انہوں نے میری مدد کی تھی اس زمانہ میں اہل فارس کا فریخ نبی کریم "نے ان کی طرف نبست کرنے کونا پیند فرمایا 'اور انصار کی طرف نبست کرنے کا تھم صادر فرمایا تا کہ ان کا انتساب اہل اسلام کی طرف ہوا (نہ کہ اہل کفر کی طرف) اس میں اشارہ ہے کہ مہاجرین کے باقی علاوہ صحابہ کرام پر بھی انصار کا اطلاق ہوتا ہے انصار اہل مدینہ کے ساتھ مخصوص نہیں ہے جیسا کہ وہم ہوتا ہے اس تقریر سے اللہ جل شانہ کے اس فرمان :[من المها جوین و الانصار] النوبة نبیں ہے موم شمول حاصل ہوجاتا ہے۔

ناجائز کام میں قوم کے معاون کا حال

٣٩٠٣ :وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ نَصَرَقَوْمَهُ عَلَى غَيْرِالْحَقِّ فَهُوَ كَالْبَعِيْرِ الَّذِي رَّذِى فَهُوَ يُنْزَعُ بِذَنْبِهِ۔ (رواہ ابوداؤد)

أحرجه ابوداؤد في السنن ١/٥ ٣٤ الحديث رقم ١١٨٥_

مقاة شرع مشكوة أربوجلذكم كالمنطاق الموجلة المنطاق المنط المنط المنطاق المنطاق المنطاق المنطاق المنطاق المنطاق المنطاق

توجیله: حضرت ابن مسعود براتین سے دوایت ہے کہ رسول اللّہ تالین آخر مایا: جو حض اپن تو م کی معاونت کسی ناجائز کام میں کرے وہ اس اونٹ کی طرح ہے جو کنوئیں میں گر کر ہلاک ہوجائے اور اسے دم سے پکڑ کر کنوئیں سے باہر کھینچا جائے۔ (ایوداؤد)

تشريج :قوله:فهو كالبعير الذي ردى:

"ردى":اس لفظ كے ضبط ميں اختلاف ہے:

- 🕔 دال پر فتحہ ہے،اور یاء مخففہ ہے۔
- ایک نسخه میں دال پر کسرہ ہےاور یاء پرفتھ ہے۔
- اورايك سيح نسخه مين راء پرضمه، دال مشدد ومكسور ب، اور ماء برفته ب-

اس کے دومعنی آتے ہیں: 🎞 کنویں میں گرنا۔ 📭 ہلاک ہوجانا۔

فھو ينزع ضمير ابل كى طرف راجع ہے۔

بنزع،مجبول کے صیغہ کے ساتھ ہے۔

اس ارشادگرامی کے دومطالب بیان کیے گئے ہیں:

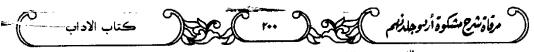
سطلب یہ ہے کہ جس طرح کوئی اونٹ کنویں میں گر کر ہلاک ہوجاتا ہے اس طرح وہ خض جوئ پر نہ ہوتاہ و ہرباد ہوجاتا ہے اور اس کے مددگاروں کو اس اونٹ کی دم سے تشیید دی گئی ہے تو جیسے اس اونٹ کی دم سے پکڑ کھینچنے سے اس اونٹ کو ہا کت سے نہیں بچا جا سکتا' اس طرح قوم کے یار و مددگار ہلاکت کے گڑھے میں پڑی ہوئی قوم کؤ ہلاکت سے نہیں بچا سے اس میں سے نکالے جانے کی کوئی سیل نہیں یا تا جو کسی ناحق معاملہ میں یا کسی ایسے معاملہ میں کہ اس کاحق ہونا مشتبہ ہوا پنی قوم و جماعت کی حمایت و مدد کے ذریعہ اپنے آپ کو اونچا اٹھانے کی کوشش کرتا ہے۔

اون کے مثابہ قرار دیا ہے کیونکہ جو طبقہ وگروہ تق کوچھوڑ کر باطل کو اختیار کرتا ہے وہ گویا ہلاک ہوجانے والاشار ہوتا ہے اور جوشخص اس قوم و جماعت کی حمایت کرتا ہے اس کو اس اونٹ کی دم کے ساتھ تشبید دی ہے چنا نچہ جو اونٹ کنویں میں گر جوشخص اس کو میں گر کر کھنچا اس کو ہلاک ہونے سے نہیں بچاسکتا اس طرح جوقوم و جماعت باطل ہونے کی وجہ سے ہلاکت کی کھائی سے نجات نہیں دلاسکتا۔ ہلاکت کی کھائی سے نجات نہیں دلاسکتا۔

ظلم میں مدد گار بننا تعصب ہے

٣٩٠٥: وَعَنْ وَاثِلَةَ بُنِ الْآسُقَعِ قَالَ قُلْتُ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا الْعَصَبِيَّةُ قَالَ اَنْ تُعِيْنَ قَوْمَكَ عَلَى الظُّلْمِ_ (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١/٥ ٣٤ الحديث رقم ٥١١٩ و ابن ماجه في ١٣٠٢/٢ الحديث رقم ٣٩٤٩-ترجي له: حضرت واعله بن اسقع طائن سروامة من المرابع عرض كيايار رمول الله مَّا النَّهِ العصب س بات كانام ب؟



فرمایاتمهاراا پی توم کے ظلم پرمددگار بننا تعصب ہے۔ (ابوداؤد)

تشربی: اس حدیث معلوم ہوتا ہے کہ اپنی قوم وجهاعت کی جمایت ورعایت میں حق کی رعایت رکھنی چاہئے ، جنس کی رعایت نہیں رکھنی چاہئے ، جنس کی رعایت نہیں رکھنی چاہئے کہ تو ہم وطن ، ہم قوم ، ہم زبان ہے بلکہ اس کی رعایت رکھنی چاہئے کہ تیم پر کون ہے؟ جیسا کہ حضرت جابر کی ایک مرفوع حدیث میں آتا ہے جس کودار می اور این عساکر نے روایت کیا ہے:

"انصر اخاك ظالما او مطلوما ، ان يك ظالما فاردده عن ظلمه، وان يك مظلوما فانصره.

تخريج:اس مدث كوابن ماجة في بهي تقل كياب.

قومی دفاع ار تکابِ گناہ سے پہلے <u>پہلے</u>

٣٩٠٧ : وَعَنْ سُرَاقَةَ بْنِ مَالِكِ بْنِ جُعْشُمِ قَالَ خَطَبَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ خَيْرُكُمُ الْمُدَافِعُ عَنْ عَشِيْرَتِهِ مَالَمْ يَأْلُهُ _ (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١/٥ ٣٤ الحديث رقم ١٢٠٥_

توجہ نے: حضرت سراقہ بن مالک بن بعثم دلاٹھ سے روایت ہے کہ رسول الدُمُنَالِیُّمُ نے ہمیں خطبہ کے دوران فر مایاتم میں سے سب سے بہتر وہ ہے جواپنے خاندان کاس وقت تک دفاع کرے جب تک وہ گناہ کا مرتکب نہ ہو۔ (ابوداؤد)

راويُ حديث:

سراقعہ بن مالک۔ بیسراقہ بن مالک بن بعثم مدلجی کنانی ہیں۔ مشہور صحابی رسول مُنَالِیَّتُو ہیں 'قدید' میں آتے جاتے تھے اور اہل مدینہ میں شار کیے جاتے تھے ایک بڑی جماعت ان سے روایت کرتی ہے بڑے او نیچے درجہ کے شاعروں میں سے تھے۔ ۲۲ھ میں وفات ہوئی۔

ال س و بهرین اس العبار سے مراردیا کہ وہ دوصفات ہوجا ہے ہے الع مطلوم کی نظرت کا آثار ب کے ساتھ صلہ ہیں۔

اگر بیسوال پیدا ہوکہ جو مخفی ظلم وزیادتی کا دفعیہ کر رہا ہے وہ خو دظلم کا مرتکب س طرح ہوسکتا ہے تو اس کا جواب یہ ہوگا کہ فرض کیجئے ایک شخص کو اس کے ظلم سے زبانی ہدایت و تنبیہ اورا فہام و تنبیم کے ذریعہ روکا جاسکتا ہے کیکن کوئی شخص اس ظلم کے دفعیہ کے لئے اپنی زبان کو ذریعہ بنانے کئے کہ خطم کرنے والے کو مارنے گئے تو ظاہر ہے کہ یہ جائے اپنی زبان کو ذریعہ بنانے کئے کہ خطم کرنے والے کو مارنے گئے تو ظاہر ہے کہ یہ جائز نہیں ہوگا یا اس ظلم کو روکنے کے لئے ایسا قدام کرنا جو ضرورت سے زاکداور واجبی حد کارروائی کو سراس نا جائز کہا جائے گا۔ حاصل ہے ہے کہ سی ظلم کورو کئے کے لئے ایسا قدام کرنا جو ضرورت سے زاکداور واجبی حد سے متجاوز ہو تو ظلم کی وہ مدا فعت خورظلم و تعدی بن جائے گی۔ چونکہ بیامر بالمعروف و نہی عن المنکر کے قبیل سے ہے ، لہذا تر تیب کے رعایت واجب ہے۔ اللہ تعالیٰ کا فرمان ہے:

﴿ أَدُّمُ اللَّى سَبِيْلِ رَبِّكَ بِالْحِكْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَجَادِلْهُمْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَ الْآِنَ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ محكم دلائل وبرابين سے مزين، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مكتبہ

ر مقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري الأداب

ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ وَهُو اَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ وَإِنْ عَاقَبْتُمْ فَعَاقِبُوا بِمِثْلِ مَا عُوقِبْتُمْ بِهِ وَلَهِنْ صَبَرْتُمْ لَهُو خَيْر لِلصَّبِرِيْنَ ﴾ [النحل:١٢٥-١٢٦] '' (ائے پنجبر) لوگوں کودانش اور نیک نصیحت سے اپنے پروردگار کے راستے کی طرف بلاؤاور بہت ہی اچھے طریق سے ان سے مناظرہ کرو۔ جواس کے راستے سے بھٹک گیا تہارا پروردگاراسے بھی خوب جانتا ہے اور جوراستے پر چلنے والے ہیں ان سے بھی خوب واقف ہے اور اگرتم ان کو تکلیف دینی چاہوتو اتی ہی تکلیف دوجتنی تکلیف تم کوان سے پنجی اور اگر صبر کروتو وہ صبر کرنے والوں کے لئے بہت اچھا ہے۔''

عصبیت کی موت والا ہم سے نہیں

٥- ٣٩ : وَعَنْ جُبَيْرِ بِنِ مُطْعِمٍ آنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ مِنَّامَنْ دَعَا إلى عَصَبِيَّةٍ وَلَيْسَ مِنَّا مَنْ مَاتَ عَلَى عَصَبِيَّةٍ - (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٣٤٣/٥ الحديث رقم ١٢١٥-

ترفیجیله: حفرت جبیر بن مطعم طافظ سے روایت ہے کہ رسول الله مکافیا کا نے فرمایا وہ مخص ہم میں سے نہیں ہے جو عصبیت کی دعوت دے اور وہ بھی ہم میں سے نہیں جو تعصب کی خاطر کڑے اور وہ بھی ہم میں سے نہیں جس کو تعصب پر موت آئے۔ (ابوداؤد)

تشریج: قوله: من دعا الی عصبیة: ایک حدیث مین آتا ہے: ما بال دعوی الجاهلیة صاحب النہایة لکھتے ہیں اس سے مرادیا آل فلان کی پکار ہے۔ کہ کی پیش آمدہ حادثہ میں اپنے لوگوں کو بلایا کرتے تھے۔

شکی کی محبت اسے اندھا کردیتی ہے

٨٩٠٨: وَعَنْ آبِي الدَّرْدَاءِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ حُبُّكَ الشَّىءَ يُعْمِى وَيُصِمُّ - (رواه ابوداؤد)

أعوجه ابو داؤد في السنن ٣٤٦/٥ الحديث رقم ٥١٣٠، واحمد في المسند ١٩٤/٥. **ترجيل:** حضرت ابو درداء خلافي نبي كريم فل في المسترات بين كه آپ فافيز كم أي كان فيز سرمجت انسان كو اندها اوربېر وكرديق ہے۔ (ابوداوُد)

تشريج: قوله: حبك الشيء يعمى ويصم:

حب: مصدرمضاف ہےا پنے فاعل کاف ضمیر مجرور کی طرف مبتدا، المشی: مصدرِمضاف کامفعول بہہے۔ یعمی: میر جملئ کر رفع میں خبر ہے۔ یصم: جملہ معطوفہ ہے۔ یعمی ویصم، بیدونوں فعل از باب افعال مضارع معروف کا صیغہ ہیں۔ (یعنی علامت مضارع پرضمہ اورعین کلمہ پر کسرہ ہے۔)

مدیث کا مطلب محبت کا جنون انسان کواند حوالوں تعبر ابنا دیتا ہے کہ وہ غلبہ محبت کی وجہ سے اپنی محبوب چیز کے عیوب کو نہ

ر مرفاہ شرح مشکوہ اُر موجل فیم و کھنے کی صلاحیت باقی رکھتا ہے اور نہ سننے کی اگر محبوب میں کوئی برائی و کھتا بھی ہے تو اس کواچھی چیز سجھتا ہے اور اگر اس سے کوئی بری بات سنتا بھی سے تو اس کواچھا جا نتا ہے۔

چونکہ محب کے دل پر محبت کے بادشاہ کا قبضہ ہو چکا ہوتا ہے جبیبا کہ سی کہنے والے نے کہا:

وعين الرضا عن كل عيب كليلة ولكن عين السخط تبدى المساويا

حاصل میہ کمدیواس کی برصورتی متہمیں حسن دکھائی دیتی ہے۔اوراس کی بدزبانی مہمیں قول جمیل سنائی دیتی ہے،جیسا کہ سی نے کہا:

> وتفبح من سواك الفعل عندى فتفعله فيحسن منك ذاكا

استاذ الوعلى فرماتے ميں: ''حبك الشيئى يعمى عن الغير غيرة وعن المحبوب هيبة كى چيز تتمهارامجت كرناتم كونيم كى غيرت اورمجوب كى بيت سے اندھاكرد كا۔''

امام طِبئ فرماتے ہیں:

اں حدیث کو ندمت کے سلسلہ میں اس باب میں نقل کرنا اس امر پر دلالت کرتا ہے کہ بیار شاوِگرا می اس مخص کے حق میں فر ایا گیا ہے جو کسی کی خاطر عصبیت سے کام لے اور باطل امور میں اس کی حمایت و مدد کرتا ہے اس کی محبت اسے اندھا کر دیت ہے 'کہ وہ اس کی محبت میں حق کو ندد کھتا ہے اور نہ سنتا ہے۔وگر نہ حقیقت کے اعتبار سے حدیث ذومعنی ہے۔

تخریج: اس حدیث کوامام احمد، بخاری نے اپنی تاریخ میں ابوالدرداء نے قل کیا ہے۔خزاکطی نے ''اعتلال القلوب'' ان من مینقل کا بعد ادر میں عالی نے میں لیے میں نفید نقل کیا۔

میں ابو برزہ سے نقل کیا ہے۔اورابن عسا کرنے عبداللہ بن انیس سے نقل کیا ہے۔ ووریح درووں دورو

الفَصَلِ لِثَالِثَ:

قوم کی ظلم پرمدد

٩٩٠٩: وَعَنْ عُبَادَةَ بْنِ كَثِيْرِ إِلشَّامِي مِنْ آهُلِ فَلِسُطِيْنَ عَنِ امْرَأَةٍ مِنْهُمْ يُقَالُ لَهُا فَسِيْلَةُ آنَهَا قَالَتُ سَمِعْتُ آمِي يَقُولُ سَالُتُ رَسُولَ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللهِ مِنَ الْعَصَبِيَّةِ آنُ يَنْصُرَ الرَّجُلُ قَوْمَةً عَلَى النَّقُلُمِ (رواه احمد واس ماحة) يَجْتِ الرَّجُلُ قَوْمَةً عَلَى النَّقُلُمِ (رواه احمد واس ماحة) أخرجه ابن ماحه في السنن ١٣٠٢/٢ الحديث رقم ٢٩٤٩، واحمد في المسند ١٠٧/٤.

ترجیل حضرت عبادة بن كثیر شائ جوكه فلسطین كر بنه والے بین وه اپنه علاقه كی ایک خاتون جس كانام فسیله تقا روایت كرتے بین وه اپنه والد كے حواله سے بیان كرتی بین كه بین نه ان كو به كتب سنا كه بین نے رسول الله كالله الله خدمت بین بطور سائل عرض كیا یا رسول الله كالله كاكم كیا قوم سے محبت عصیبت ہے؟ آپ كالله كان فرمایانہیں البت عصبیت به

و مرفاة شرع مشكوة أربوجلذام

ہے کہ آ دمی اپنی قوم کی ظلم پر مدد کرے۔(احمد، ابن ماجہ)

راویٔ حدیث:

عبادہ بن کشرشامی کے بارے میں موالف وشارح رحمما اللہ نے سیجے بھی تحریز ہیں فر مایا۔

تتشريج : قوله :عن عبادة بن كثير الشامي :

مصنف ؒ نے عیادہ بن کثیر شامی کا تذکرہ اساء میں نہیں کیا ہے۔

فلسطین: فاء کے کسرہ لام کے فتحہ سین کے سکون کے ساتھ اور آخر میں نون مفتوح ہے اور "المعنی" میں ہے کہ "فلسطون" اور " فلسطين" دونول حرف اول كركسره كماته بين اورقاموس ميس به كدفاء يران دونول مين فتحريجي یڑھاجا تاہے۔

شام کاایک ضلع ہے۔اور حالت نصب وجرمین یاء کے ساتھ پڑھیں گے۔ یا ہر حال میں یاء کے ساتھ پڑھیں گے۔ فسيلة: فاء كے فتح اسين مجمله كے كسره كے ساتھ ہے اور ايك نسخه ميں بصيغة تصغير آيا ہے _مؤلف ي في الا كمال كي ' ﴿ نُصَلَ تَابِعاتُ ' مِیں ان کا ذِکر نہیں کیا ہے۔ اور نہ (فصل صحابہ میں) ان کے والد کا ذکر کیا ہے۔

قوله: من العصبية أن ينصر الرجل قومه على الظلم:

"ان كظلم يرمد دكرنا"اس كے تين مطالب ہوسكتے ہيں:

العلى ظلمهم كامع ظلمهم كاعلى وجه الظلم

ذلت کی علامت زبان درازی، بیہودہ گونی ہے

٣٩١٠:وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ٱنْسَابُكُمْ هاذِهِ لَيْسَتْ بِمَسَبَّةٍ عَلَى آحَدٍ كُلُّكُمْ بَنُوْا ادَمَ طَفُّ الصَّاعِ بِالصَّاعِ لَمْ تَمَلَوُهُ لَيْسَ لِا حَدِعَلَى آحَدٍ فَضُلَّ الاَّ بِدِيْنِ وَتَقُوى كَفَى بِالرَّجُلِ أَنْ يَكُونَ بَذِياً فَاحِشًا بَخِيلًا (رواه احمد والبيهقي في شعب الايمان)

أخرجه احمد في المسند ٤٥/٤، واليبهقي في شعب الايمان ٢٩٢/٤ الحديث رقم ١٤٦٥.

تزمجمله: حضرت عقبه بن عامر الثانف سے روایت ہے کہ رسول الله مَثَاثِیمُ اِنے ارشاد فر مایا: تمہارے بینسب کوئی ایسی چیز نہیں ہے جو قابل مذمت ہوتم سب آ دم کی اولا د ہوجیسا کہ صاع صاع کے برابر ہوتا ہے کہ جس کوتم نے مجرانہ ہو کسی کو دوسرے پرتقوی او بن کے علاوہ کوئی فضیلت حاصل نہیں ہے اور آ دمی کی ذلت کے لئے اتنی بات کافی ہے کہ وہ زبان دراز، ببودہ گواور بخیل ہو۔ (احمد بیمق نے شعب الایمان میں نقل کی ہے۔)

تَشُرِيجٍ: قَوِله: انسابكم هذه ليست بمسبة: اي المعروفة المشهورة كامر محسوس يشار اليه. "مسية" نيم اورسين كفتح اور باع موحده مشكروة منطوع المداس كردم عني موسكت بين:

ر مرفاة شرع مشكوة أربوجلذ بلم كالمنافع المنافع المنافع

طف بطاء پرفتہ اور فاءمشدد ہے۔اس کومرفوع ومنصوب دونوں طرح پڑھا گیا ہے۔ زیادہ واضح بیہ ہے کہ منصوب بنزع الخافض ہے۔اور مرفوع ہونا خبر ہونے کی بناء پر ہے۔

زیادہ وال ہیہ کہ مصوب بزر الحاص ہے۔اور مرفوع ہوتا ہر ہونے کی بناء پر ہے۔ بنو آدم:اس کی ترکیب میں تین احمال ہیں: الم بیان ہے۔ الم بدل ہے۔ الم مبتداد وئم ہے۔

لم تملؤه: جمله حاليه ب لاحد: اى على أحد _ (يعنى كوكسى ير) أيك ضعف نخميس يم الفاظ بي -

'' تقوی'':قصر کے ساتھ ہے۔اورا یک نسخہ میں تنوین کے ساتھ ہے۔

بالموجل: جارمجرور لكر "كفى" كا فاعل بـ اورتميز محذوف بـ اى: مسبة و عارا او نقصانا اور " ان يكون بذيا" (اسمحذوف) تميز كابيان بـ حبيها كه اس صديث يس بـ كفى بالموء المها ان يحدث بكل ما سمع.

فاحشا:عطف بيان --

" طف الصاع بالصاع" مين تشييد بلغ ہے۔

دین سے مراد دین حق ہے۔اور'' تقوی'' سے یہاں مرادیہ ہے کہ شرک جلی، شرک خفی سے اجتناب کیا جائے اور صغائر و کہائز سے احتر از کیا جائے۔

طف الصاع بالصاع: حال مؤكدہ ہونے كى ہناء پر منصوب پڑھتادرست ہے۔جيباكداس مثال ميں ہے: زيد ابوك عطوفا چونكه دبنى آدم ' كاذكركرنا نقصان پر دال ہے اس لئے كدبنوآ دم ثى سے پيدا ہوئے ہيں۔ بدل ہونے كى بناء پر مرفوع پڑھنا اور خبر ثانى ہونے كى بناء پر مرفوع پڑھنا ہى درست ہے۔

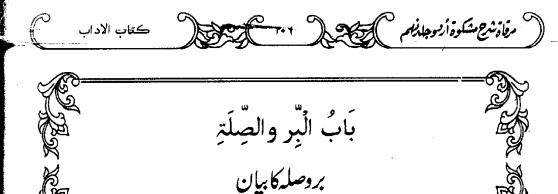
بالصاع: كى باءحاليت كيك ہے۔ اى: طف الصاع مقابلا بمثله من النقصان اورمراديہ ہے كەنقصان ميں سب برابر ہیں۔

بذیا بعل کے وزن پر ہے اور' بذاء ' سے ماخوذ ہے جس کامعنی ہے کلام فتیج۔ چنانچہ' فاحثا' اس کاعطف بیان ہے۔ اور قاموس میں ہے کہ المبذی کو ضبی الو جل المفاحش بخیلا: بیوصف ذکر کرنے میں اشارہ ہے کہ بیخض زبان کے بارے '' دراز'' ہے اوراحیان کے معاملہ میں'' کوتاہ'' ہے۔

''صاع'' سے مرادمیانہ یا پیانہ ہے۔ارشادگرای کا حاصل ہے ہے کہ جس طرح ایک صاع یعنی میانہ اپنے ہی جیے دوسرے میانہ سے بالکل برابر ہوتا ہے ان دونوں میانوں میں جو چیزیں مجری ہوتی ہیں وہ کیساں اور برابر مقدار وزن کی حامل ہوتی ہیں کہ ان کوایک دوسرے پرکوئی ترجیح حاصل نہیں ہوتی اسی طرح تمام انسان ایک باپ آ دم علیہ السلام کی اولا دہونے کی حیثیت میں برابری کا درجہ رکھتے ہیں اور کسی انسان کو دوسرے انسان پرمحض نسب کے اعتبار سے کوئی فوقت و برتری حاصل نہیں ہوتی۔ کہ انسان انسان ہونے کی حیثیت سے ایک دوسرے پرکوئی فضیلت نہیں رکھتا بلکہ انسانی جبلت اور نفسانی نقاضوں کے کہ انسان انسان نقصان و خسران کے مقام پر ہوتے ہیں البتہ جو انسان ایمان و اسلام کی دولت رکھتے ہیں اور اس کے ساتھ ہی کمال تقوی و دین داری کے حامل ہوتے ہیں وہ نہ صرف ہے کہ آخرت کے نقصان سے محفوظ ہوتے ہیں بلکہ انسانیت کا ساتھ ہی کہ وجہ سے دوسرے لوگوں پرفشیلت و برتری بھی رکھتے ہیں چنانچہ اسی حقیقت کی طرف اس آ بیت کر یہ میں معتبد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ محمد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مفاوش مشكوة أرموجلذهم كري و ٢٠٥ كري و كتاب الاداب

شاره فرمایا گیاہے:



صاحب النہا میں تھے ہیں: "بِرِ " باء کے زیر کے ساتھ۔ اس کے معنی نیکی واحسان کے ہیں۔ عام طور پر اس لفظ کا اطلاق اس نیکی و بھلائی پر ہوتا ہے جس کا تعلق ماں باپ اور قریبی رشتہ داروں سے ہوتا ہے۔ اس لئے لغت کی تمابوں میں لکھا ہوا ہے کہ بر سے معنی ہیں ماں باپ کی فرما نبر داری واطاعت کرنا۔ فدکورہ بالاعنوان میں بھی اس لفظ کے بہی معنی مراد ہیں۔ واضح رہے کہ اس لفظ کی ضد ' عقو ق' ہے جس کے معنی ہیں ماں باپ کی نافر مانی کرنا اور ان کے ساتھ سرکشی وایڈ اءر سانی کا برتاؤ کرنا۔ کہا جا تا ہے: بر یہر (س)، اسم فاعل مار ، جمع مورد ق، اور بر کی جمع "ابو اد" آتی ہے۔

"صله" کے لغوی معنی ملانا اور پیوندلگانے کے ہیں 'صلة الرحم'' کنایہ ہے اپنٹسبی اورسسرالی اعزاء وا قارب کے ساتھ احسان اورائی محصلوک کا معاملہ کرناان پر رحم ول ہونا مہر بان ہونا' اوران کے احوال کی رعایت رکھنا ہے۔''صلہ رحم'' کی ضد''قطع رمم'' ہے۔کہا جاتا ہے۔ تو گویا کہ انسان احسان کے ذریعے اپنے اوراپی نسبی وسسرالی کو جوڑتا ہے۔ ذریعے اپنے اوراپی نسبی وسسرالی کو جوڑتا ہے۔

الفصّل الوك:

حسن سلوک کی سب سے زیادہ حقدار ماں ہے

ا ٣٩١ : عَنْ آبِى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَجُلٌ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ اَحَقَّ بِحُسْنِ صَحَابَتِى قَالَ اُمُّكَ قَالَ ثُمَّ مَنْ قَالَ اُمُّكَ قَالَ ثُمَّ مَنْ قَالَ اُمُّكَ قَالَ ثُمَّ مَنْ قَالَ آبُولُكَ وَفِي رِوَايَةٍ قَالَ اُمُّكَ ثُمَّ اُمُّكَ ثُمَّ اُمُّكَ ثُمَّ اَبَاكَ ثُمَّ اَذْنَاكُ. (منفق عليه)

أخرجه البخاري في صحيحه ١٢٠١٠ الحديث رقم ١٩٧١ و مسلم في ١٩٧٤/٤ الحديث رقم (٢٥٤٨-١) وابن ماجه في ١٩٧٤/٤ الحديث رقم (٣٦٥٨)

تر بھلے: حضرت ابو ہریرہ ڈاٹھ سے دوایت ہے کہ ایک شخص نے عرض کیا یار سول اللّٰد کَاٹِیْوَ کی میرے عمدہ برتا و کاسب ہے زیادہ حقدار کون ہے؟ فرمایا تبہاری مال ۔اس نے باردیگر عرض کیا پھر کون؟ فرمایا تبہاری مال ۔اس نے عرض کیا پھر کون

مرقاة شرح مشكوة أربوجلذهم كالمحال الاداب

فر مایا تنہاری ماں اس نے عرض کیا پھرکون فر مایا تنہارا باپ ۔ایک اور روایت میں ہے کہ آپ ٹانٹیڈانے فر مایا تنہاری ماں۔ پھرتمہاری ماں پھرتمہارا باپ۔پھرتمہارا قریبی پھرقریبی۔(بخاری مسلم)

تشويج :قوله:من أحق بحسن صحابتي:

"صحابتی": صاد کے فتح اور کرہ کے ساتھ ای باحسان مصاحبی فی المعاشرة جوہری کہتے ہیں: صحبه یصحبه صحبة: صاد کے ضمہ کے ساتھ ،اور صحابة: صاد کے فتح کے ساتھ ۔صاحب قاموں لکھتے ہیں: صحبه کسمعه صحابة ویکسر وصحبه عاشره ۔ وقال النووی: هو بفتح الصاد ههنا بمعنی الصحبة.

قوله: قال امك: لفظ امك، ال روايت مين برجَّك مرفوع بـ (كذا في الاصول المعتمدة والسح المصححة) اورا يك نخرين يلفظ منصوب ب، يفلط بـ جيرا كال كي وجعنقريب آكى۔

منصوب ہونے کی صورت میں تین ترکیبی احمال ہیں:

من اہو ؟۔اس سے بیوہم ہوتا ہے کہ ''امك '' دوروایتوں میں آیا ہے'ایک میں مرفوع آیا ہے'اورایک میں منصوبہ آیا ہے حالانکہ ایسانہیں ہے' بلکہ اول میں رفع متعین ہے' 'ابوک'' کی وجہ سے اور''یہال'' اُباک'' کی وجہ نصب متعین ہے۔رواہت میں خلط کرنے سے بچنا چاہئے ورنہ درایت سے محرومی ہوجاتی ہے۔

۔ علاء فرماتے ہیں اولا دیروالدین کے ساتھ حسن سلوک کرنے کے جو حقوق عائد ہوتے ہیں ان میں ماں کا حصہ باپ سے تمین گنا بڑھا ہوا ہے بیتین گنا حق ان تمین اشیاء کے مقابلہ میں سے جو ماں کے ساتھ تخصوص ہیں یا حمل کا ہوجہ اٹھ نا۔ کا ولادت کی مشقت کے رضاعت کی محنت ومشقت۔

تخریج: (مؤخرالذکرروایت کے بارے میں)امام میرکٹ کا کہنا ہے کہاں روایت میں امام سلم متفرد ہیں۔لہذ ''متفق علیہ'' کہنامحل نظر ہے۔ملاعلی قارکؒ فرماتے ہیں؛اس روایت کو''متفق علیہ'' کہنا باعتبار معنی کے ہے۔

اس کی ناک خاک آلود ہو

وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَغِمَ أَنْفُهُ رَغِمَ أَنْفُهُ رَغِمَ أَنْفُهُ وَيُلَ مَنْ

ر موان شع مشكوة أرموجليهم كالمنافع الاداب كالمنافع الداب كالمنافع الداب كالمنافع الداب كالمنافع الداب كالمنافع المنافع المنافع

يَارَسُولَ اللهِ قَالَ مَنُ اَدُرَكَ وَالِدَيْهِ عِنْدَ الْكِبَرِ اَحَدَهُمَا اَوْكِلاَهُمَا ثُمَّ لَمْ يَدُخُلِ الْجَنَّة ـ (رواه مسلم) أخرجه مسلم في صحيحه ١٩٧٨/٤ الحديث رقم (٩-٢٥٥١) و ابوداؤد في السنن ٣٠٧/٢ الحديث رقم ٢٦٢١، والترمذي في ٥/٥٥ الحديث رقم ٥٥٥، واحمد في المسند ٣٤٦/٢

ترجمه: حضرت ابو ہریرہ والتی ہے کہ رسول الله منافی الله منافی الله منافی الله مناک الدو ہواس کی ناک خاک آلود ہو ۔ عرض کیا گیا یارسول الله منافی آلی آلی کہ ہوسکیا۔ (مسلم) ایک کو ہو جانے میں پایا بھروہ جنت میں داخل نہ ہوسکیا۔ (مسلم)

تشریح: دغم: بروزن مع -رغام سے ماخوذ ہے۔ جس کامعنی ہے ٹی ملی ہوئی ریت - دَغِمَ اَنْفُهُ کا مطلب ہوتا ہے ذلیل ہونا 'یہاں دونوں احتال ہیں کہ یہ جملہ اخبار کے قبیل سے ہواور یہ جس کمکن ہے کہ بددعا ہو۔''انفہ'' کی ضمیر کا مرجع مہم ہے جس کا بیان آگے آر ہا ہے ۔ ایہام کے بعد بیان لانا' سامع کے لئے اوقع فی النفس ہوتا ہے۔ نیز اس کا دوبارہ اعادہ فرمانا تاکید کے لئے ہے۔

لم يدخل: صيغهمروف كساته بي دخول مصدر يه شتق بـ

قيل من: "من" كى تركيب مين متعددا حمالات مين:

- 🕱 پیمبتداہےاورخبرمحذوف ہے۔ ای زمن هو؟
 - 🕱 پینجرہےاور مبتدا محذوف ہے۔ای حوم کا؟
- 🕱 فعل محذوف كامفعول به ہے اى تعنى من ؟
 - 🕱 تعنی انف من۔

عند الكبو :مظهرٌ فرماتے ہیں بیظرف ہے موضع حال میں واقع ہے۔ ظرف جب موضع حال میں ہوتا ہے تواپنے مابعد كومرفوع كرتا ہے _ پس''احدهما''ظرف(كافاعل ہونے)كى وجہ سے مرفوع ہے۔

كلاهما كاعطف احدهما يربئ إس احدهما او كلاهما ازروئ معنى فاعل بـ

اشرف ُفرماتے ہیں ممکن ہے کہ ' احدهما'' مبتداء محذوف کی خبر ہو۔ ای: مدر که احدهما او کلاهمااور بیجملها قبل جمله ' من ادرك و الديه'' كابيان ہے۔

ً امام طِبِیؒ فرماتے ہیں:'' عند الکبر "اضافت کے ساتھ ہے۔اور''احدھما"او "کلاھما" دونوں مرفوع ہیں۔مسلم کی تمام روایات میں یوں ہی ہے۔

حميدى، جامع الاصول، مصابيح كي بعض ننخول مين "عنده الكبو"ك الفاظ بين اور" الكبو" رفع كساته اور

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلدلهم كري و ٢٠٩ كري كاب الاداب

''احدهما''اور ''کلیهما''نصب کے ماتھ ہے۔اور ترندی کی روایت کے الفاظ یوں ہیں: قال بھی :رغم انف رجل ادرك عندہ ابواہ الكبر فلم يدخلاہ الجنة۔اھ۔

والديه: ميں تغليب ہے۔

۔ عند الکبو: کا ذکراس وجہ سے ہے کہ والدین کواپنی اولا دکی ضرورت سب سے زیادہ اس وقت ہوتی ہے۔

عرضٍ مرتب:

ال حديث معلقة تمام احكام وآواب "احكام الباب" كتحت ملاحظ فرمائيں -

تخريج: الجامع الصغيريس الو بريره كى روايت كالفاظ بيه يس: "رغم انفه ثم رغم انفه ثم رغم انفه ، من ادرك ابويه عنده الكبر احدهما او كلاهما ثم لم يدخل الجنة". (اس مديث كواحمر ومسلم في الومريره والتنفيز سدروايت كيا هيد) -

ترتمى اورحالم في ابو بريره سے ان الفاظ كے ساتھ روايت كيا ہے: "رغم انف رجل ذكرت عنده فلم بصل عنى، ورغم انف رجل دخل عليه رمضان ثم انسلخ قبل ان يغفرله، ورغم انف رجل ادرك عنده ابواه الكبر فلم يدخلاه الجنة".

مشركه مال سي بهي صلدحي كاحكم

٣٩١٣: وَعَنْ اَسْمَاءَ بِنْتِ آبِي بَكْرٍ قَالَتُ قَدِمَتُ عَلَى اُمِّى وَهِى مُشْرِكَةٌ فِى عَهْدِ قُرَيْشٍ فَقُلْتُ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اُمِّى قَدِمَتْ عَلَى وَهِى رَاغِبَةٌ اَفَاصِلُهَا قَالَ نَعَمُ صِلِيُهَا۔

(متفق عليه)

أخرجه البخارى في صحيحه ٢٨١/٦ الحديث رقم ٣١٨٣ و مسلم في ٦٩٦/٢ الحديث رقم (٢-٦٩٦)، واحمد في المسند ٣٤٤/٦_

توجها: حضرت اساء بنت الوبكر والتؤييان كرتى بين كدميرى والده ميرے بال آئيں۔ قريش سے سلح كے زماندين مشركة فيس ميں نے عرض كيايارسول الله الله فائيل الله ميرے بال آئى بين وہ اسلام سے دور بين كيابين ان كے ساتھ صله حى كرون؟ آپ فائيل نے فرمايا صله حى كرو۔ (بخارى مسلم)

تشربي : في عهد قريش: يـ "قرمت" كمتعلق بـاى كان ذلك القدوم في المدة التي كان عهد المصالحة بينه الله وبين قريش على ترك قتا لهم فيها _

قوله: وهي راغبة عن الاسلام: اس جمله مين شخون اورروايت كالختلاف بـ

ملائے میں بائے موحدہ کے ساتھ ہے۔اورا کیٹ نتے صحیحہ میں ''داغمہ ''میم کے ساتھ ہے۔توریشتی کا کہنا ہے کہ باء ۔ ''جوم وی ہے،مصابع میں بھی ای طرح مروی ہے۔آبلتہ درست میم کے ساتھ' (آغمہ '' ہے، نا کہ باء کے ساتھ' (اغبہ''۔ ر مرقاة شرح مشكوة أرموجل فلم كالمستخد ١١٠ كالمستحدث كتاب الاداب

امام نودی اس صدیث کی شرح کے ذیل میں فرماتے ہیں: قدمت علی أمی وهی داغبة أو داهبة اورایک دوسری روایت میں بغیر شک کے دوسری روایت میں بغیر شک کے دوسی کے اور ابوداؤد کی ایک میں بغیر شک کے دوسی کے اور ابوداؤد کی ایک روایت میں دراغبة فی عهد قویش و هی دراغمة مشرکه کے افاظ ہیں۔

'' وهي راغبة "كِمتعددمعاني بيان كئے ہيں:

🗷 معوضة عن الاسلام (اسلام سيمنحرف)_

🕱 مائلة في الاسلام

🕱 راغبة في صلتي_

🕱 راغبة في الاشواك

🛚 مشركة۔

🗷 داغبة عن الاسلام (نفرت كرنا، اعراض كرنا، بينوجي اختياركرنا_)

🗷 كارهة لااسلام

اعطیها حریصة علیها حریصة علیها۔

مطلقاً بغير تقييد كي موتو" داغبة عن الاسلام "بى كمعنى مين بوگا ـ اوراگر" وهى مشركة "يا" فى عهد قريش "كساته مقيد موتو" داغبة فى صلتى "كمعنى مين بوگا ـ تاكه ابوداؤدكى دوايت كي ساته موافقت موجائ ـ ابوداؤدكى دوايت كي ساته موافقت موجائ ـ ابوداؤدكى دوايت مير" وهى داغمة "كالفاظ بين ـ

ا مام نووی فرماتے ہیں اس حدیث سے قریبی مشرک رشتہ دار کے ساتھ صلہ رحمی کا جواز معلوم ہوتا ہے۔

میرے دوست تو نیک مؤمن ہیں

٣٩١٣ . وَعَنْ عَمْرِوبْنِ الْعَاصِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ الِ آبِي لَيْسُوا لِي بَاوْلِيَاءَ إِنَّما وَلِي اللهُ وَصَالِحُ الْمُؤْ مِنِيْنَ وِلِكِنْ لَهُمْ رَحِمُ البَّلُهَا بِبَلَالِهَا۔ (متفق عليه) أخرجه البحاری فی صحیحه ۱۹۷۱ الحدیث رقم (٣٦٦ ـ ٢٥١٥)، أخرجه البحاری فی صحیحه ۱۹۷۱ البحدیث رقم (٣٦٦ ـ ٢١٥٥)، والنسائی فی ٢٤٨/٦ البحدیث رقم ٣٦٤٤، واحد فی السنن ٣٦٤٤، واحد فی المسند ١٩٧٢،

ترخیجمله: حضرت عمرو بن العاص والشيئة سے روايت ہے كه رسول الله مُلَاثِيَّةُ الله فال مير يعلق والے نہيں

و مرفاة شرع مشكوة أربوجلينهم كري ١١١ كري كان الاداب

میرے دوست تواللہ تعالی اور نیک مؤمن ہیں مگران کے لئے رشتہ قرابت ہاں کی تری سے میں اس کوتر کروں گا۔ (بغاری مسلم)

تشريج: قوله: إن آل آبي : اورايك صحح نخمين "ابي فلان" كالفاظ بير

قوله انها ولیی الله : اورایک نسخه میں یائے مشدرہ مفتوحہ کیماتھ ہے۔ یاء کے سرہ کے ساتھ بھی مروی ہے۔

ان آل ابی: ای انی فلان ایک نخصیحدین ای طرح ہے۔ بعض کا کہنا ہے کہ یہ کنابیداویوں میں ہے کسی نے ذکر کیا ہے 'فتنہ کے خوف ہے'اور'' مکنی عنہ' ابوسفیان بن حرب ہیں'اور بعض کا کہنا ہے کہ وہ تھم بن عاص ہے۔ اور زیادہ واضح یہ ہے کہ یہ اپنے عموم پر ہے جو قریش 'یابی ہاشم یا آپ کے بچاؤں کوشامل ہے۔ حدیث کا ظاہر بھی یہی ہے۔ ای آل أبی۔

لیسوالی باولیاء: تورپشتی فرماتے ہیں اس سے آنخضرت کا گیا کی مراداس بات کو داختے کرنا تھا کہ اپنے خاندان والوں کے ساتھ میری مالی امداد ومعاونت اوران کو دینا دلا نااس سبب سے نہیں ہے کہ میں ان کو زیادہ محبوبِ رکھتا ہوں اور مجھ کوان سے کچھزیا دہ روحانی و باطنی تعلق ہے بلکہ چونکہ وہ میرے قرابت ہیں اس لئے میں قرابت کاحق اوا کرنے کے لئے ان کی مالی امداد کرتار ہتا ہوں۔

بیتومیرے دوست ہوہی نہیں سکتے ، چونکہ میرے ربّ کا فرمان ہے:﴿ ان او لیانه الاا لمعتقون ﴾ [الاسراء۔٣٣] اگلے جملہ میں اس طرف اشارہ فرمایا ہے۔

قوله: انعاولیی الله و صالح المؤمنین: ورنه جهال تک باطنی وروحانی تعلق اور محبت کا سوال ہے تو مجھ کو زیادہ تعلق اور نازہ محبت است خدا ہے یا نیک بخت اور زیادہ محبت اس شخص سے ہے جومؤمن صالح ہے خواہ وہ میرا قرابتی ہو یا غیر قرابتی چنانچہ میرا دوست خدا ہے یا نیک بخت مومنین ہیں۔ نیک بخت سے (جنس صلحاء یعنی تمام نیک بخت و صالح مسلمان) مراد ہیں بعض کا کہنا ہے کہ حضرت ابو بکراور حضرت عمر فاروق مراد ہیں۔ بعض کا کہنا ہے کہ حضرت علی رضی اللہ عند مراد ہیں۔ بعض کا کہنا ہے کہ انہیاء کرام سے اللہ مراد ہیں اور سیے جات سے ہماں میں عموم ہے۔

آنخضرت مَا فَيْفِيْ كابدارشاد كرامي اس آيت كريمه عقتبس ب

﴿ فَانَ الله هُو مُولاهُ وَجَبُويِلُ وَصَالِحَ الْمُؤْمِنِينَ ﴾ [النحريم:٤] اورائي طرح دوسري آيت كريمه مِين ہے:[ان ولى الله الذي انزل الكتاب وهو يتولمي الصالحين] [الاعراف:١٩٦] اس مِين بھي اس معني كي طرف اشارہ ہے طبراني ___ كي الكروايت مِين حفرت الس والشخاسے مرفوعاً مروى ہے:

آل محمد كل تقي:

ر مرقان شرع مشكوة أرموجلدنام كري و ۲۱۲ كري كاب الاداب

قوله:ولكن لهم رحم ابلها:

وہ لوگ چونکہ میر بےقرابتدار ہیں اس لئے میں ان کے ساتھ مدد وتعاون کرتا ہوں اور ان کو مال و نیبر ہودیتار بتا ہوں تا کہو ہ اپنی ضروریات یوری کرسکیں

دراصل تری اورنرمی چونکہ متفرق اجزاءاوراشیاءکوآپس میں جوڑنے اور ملانے کاایک ذریعہ بنتی ہےاوراس کے برخلاف خشکی اور بختی اشیاء کے باہمی افتر اق وانفصال کا سبب بنتی ہے اس لئے اہل عرب اپنے کلام میں بطوراستعار ولفظ "ہل" یعنی تری اور نرمی کوصلہ رئم'نا تا جوڑنے کے معنی میں اور "یبس" یعنی خشکی کونا تا تو ڑنے اور ترک تعلق کے معنی میں استعال کرتے ہیں۔

پانچ ناپسندیده اعمال

٣٩١٥: وَعَنِ الْمُغِيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إنَّ اللَّهَ حَرَّمَ عَلَيْكُمُ عُقُوْقَ الْاُمَّهَاتِ وَوَأَدِالْبَنَاتِ وَمَنْعَ وَهَاتِ وَكَوِهَ لَكُمْ قِيْلَ وَقَالَ وَكَفْرَةَ الشَّوْالِ وَاضَاعَةَ الْمَالِ۔ (منفن علیه)

أخرجه البخاري في صحيحه ٢٠٥/١ ؛ الحديث رقم ٥٧٥ ه و مسلم في ١٣٤١/٣ الحديث رقم (١٣٠٦٥). والدارمي في ١/٢ ؛ الحديث رقم ٢٧٧١، واحمد في المسند ٢٦٤/٤_

ترفیجیله: حفزت مغیره جی تنزسے روایت ہے که رسول اللهُ مُنگافیاً نے فرمایا: الله تعالیٰ نے تم پر ﴿ ماوَں کی نافرمانی ﴿ بچیوں کا زندہ درگور کرنا ﴿ بخل ﴿ گداگری وغیرہ کوحرام فرمایا اور کشیت سوال اور بربادی مال کو ناپسند فرمایا۔ (بناری مسلم)

تشریج: '' منع'': نون کے سکون کے ساتھ ہے، نون کومفتوح پڑھنے کی دو وجوہ ہوسکتی ہیں: کے مصدر ہے۔ کا فعل ماضی ہے الجامع الصغیر کی روایت میں'' ومنعا'' تنوین کے ساتھ ہے۔

"هات": تاء کے کسرہ کے ساتھ،اس میں دواحما<u>ل ہیں</u>:

السم نعل بمعنی امر، اعط ہے۔ **الله بعض کا کہناہے کہ مصدرہے، مضاف الیہ مرادی اعتبارے محذوف ہے**۔ ای کوہ منع ما عندہ وقول ھات۔

اس جملے کے متعدد مطلب بیان کئے گئے ہیں:

- ای کره منع ما عنده وقول هات.
- ا صاحب النهایه اس کی شرح میں فرماتے ہیں: ای: حوّم علیکم منع ما علیکم عطاؤہ و طلب ما لیس لکم الحدہ
- تهى عن منع الواجب من امواله واقواله وافعاله واخلاقه من الحقوق اللازمة فيها. ونهى عن استدعاء ما لا يجب عليهم، فكانه ينصف ولا ينتصف وهذا من اسمج الخلال.

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلينهم كري ١١٣ كري كاب الاداب

قوله: وكره لكم قيل وقال وكثرة السؤال واضاعة المال:

کوه،راء کے سرہ کے ساتھ (ازباب مع) ہے۔ ایک نسخہ میں راء کے فتحہ کے ساتھ (ازباب تفعیل ، صیغہ معروف از ماضی) ہے۔ صاحب قاموں فرماتے ہیں: کو ہد کسمعہ و کو ہد الیہ تکویہا صیّرہ کو یہا اور لام"اجلیہ" ہے ای لاجلکم۔ قولہ: قبل و قال ان دولفظوں کی تحقیق میں علاء کے بہت ہے اقوال ہں:

- 🗇 '' قيل'' فعل ماضي مجهول اور'' قال' مفعل ماضي معروف ہے۔
- ﴿ ابوعبيدكا كبنا به له اس كلام ميس تجوز ب بايس طور كه قبل وقال دونول كومصدر بناديا ب _ گويا كه يول فرمايا گيا ب: نهى عن قبل وقول _ كبتاي بين قلت قولا وقالا وقيلا بيتاوي ان دونول كاسم بون كى بناء يرب _ _
- ایک شارح فرماتے ہیں دونوں مصدر ہیں، برائے تاکیدلائے گئے ہیں اور تنوین کو حذف کر دیا چونکہ محذوف مضاف الیہ نیت میں ہے۔ ای لکم قبل و قال مالا فائدہ فیہ یا دونوں ماضی ہیں۔ اس میں اس بات پر تہنیہ فرمائی گئی ہے کہ لوگول کی خبروں میں غور وخوض چھوڑ دوں ان کے احوال مت نئولؤاور ان کے اقوال وافعال (ایک دوسرے کے سامنے) بیان نذکرہ۔
 - 🛷 دونون اسم مصدر بين بمعنى قول.
 - ''کشمیهنی" کے نسخه میں دونوں لفظ (یعنی قبل وقال) تنوین کے ماتھ ہیں۔
 کرہ لکم قبل و قال: کامطلب: اس جملے کے متعددمطالب بیان کئے گئے ہیں:

الفائق: میں لکھتے ہیں کہ ممانعت ان فعنول باتوں سے تعلق رکھتی ہے بواہل مجلس آپس میں کیا کرتے ہیں کہ یوں کہا گیا ہے اوراس اس طرح کہا ہے۔ ان دونوں افعال کی' بناء' فعل محکی پر ہے دونوں ضمیر کوششمن ہیں اوراعراب کے اعتبار سے یہ جاری مجری اسم ہیں ضمیر سے خالی ہیں اوراس سے بیقول ہے : انعما المدنیا قبل و قال ۔ اوران دونوں برحرف تعریف کا داخل کرنا بھی اس و و بین اس نہی کا تعلق اس بات کنقل کرنا بھی اس و و بین اس نہی کا تعلق اس بات کنقل کرنا بھی اس و و بین اس نہی کا تعلق اس بات کنقل کرنے ہوئے ہوا اور اس کی حقیقت معروف ہوا اور کرنے تو ایس معلوم نہ ہو۔ البتہ جوالی بات نقل کرے جو تھے ہوا اور اس کی حقیقت معروف ہوا اور کرنا بھی انہا دکی تقیقت معروف ہوا اور کرنا ہوں کی حقیقت معروف ہوا اس کا استحاد کی کوئی وجہ نہیں ۔ کی کہا میں ہو کہا ہم سے کہا میں ہو کہا ہم ہیں ہو کہا ہم ہیں ہو۔ کی بھی کہا کہنا ہے کہاس کلام کا کہا ہم ہیں ہو کو اور کہی ممانعت ہے خواہ کم شرت کلام ہیں ہو کو اور ہیں ہو کہا ہم ہیں ہم ہمانا ہم ہے ہو کہ کہا ہم ہیں ہو کہا ہم ہم ہمانا ہم ہے ہو کہا ہم ہمانا ہم ہیا ہم ہو کہا ہم ہمانا ہمانا ہم ہمانا ہم

الله كترة السوال:

و مفاة شرع مشكوة أرموجلينهم كري و ١١٣ كري كاب الاداب

اس كى متعدد صورتيس بين:

قوله"اضاعة المهال" یعنی مال کوضا کع کرنے سے مرادیہ ہے کہ مال اور روپے پیے کواسراف اور غیراطاعت الله میں خرج کیا جائے۔ (یعنی فضول خرچی میں بہایا جائے اوراس کوالی جگہ خرج کیا جائے جس کاحق تعالیٰ کی اطاعت وخوشنودی ہے کوئی تعلق نہ ہوجیے کوئی فضول خرچی میں بہایا جائے اوراس کوالی جگہ حصہ کی دوسر مضفی کود ہے دیے گراس کے وہ عزیز واقارب اور متعلقی نہ ہوجیے کوئی فخص اپنا سارا مال اور روپیہ پیسہ یا اس کا پچھ حصہ کی دوسر مضفی کود ہے دیے مال اور روپیہ پیسہ پر اپنا حق متعلقیان محروم رہیں جونہ صرف اپنے تعلق کی وجہ سے بلکہ اپنا احتیاج وضرورت کی بنا پر بھی اس کے مال اور روپیہ پیسہ پر اپنا حق رکھتے ہوں یا کوئی فخص اپنے مال واسباب اور دولت کو پانی میں ڈال دے یا نذر آتش کردے اور یا کسی ایسے فاستی کود ہے دے جو اس کو گوئی وہ معصیت کے کاموں میں خرچ کرے۔)

امام طِبیٌ فرماتے ہیں تیقسیم حاصراس کی تمام اقسام کوحاوی ہے۔

(اضاعة مال کے فذکورہ بالاستلکوزیادہ تفصیل کے ساتھ یوں سمجھا جاسکتا ہے کہ) اپنے مال ودولت اورروپیہ بیبہ کو جہاں خرج کرنا واجب ہے جیسے نفقہ ذکو ۃ اوراس سے ملتے جلتے دیگر مصارف تو یہاں مال خرج کرنے میں کوئی ضیاع نہیں ہے اورای طرح اگراس میں مال خرچ مندوب ہے۔(تو وہاں پرخرج کرنے میں کوئی ضیاع نہیں ہے۔) (اور جہاں مال خرچ کرنا) حرام ماکروہ ہے وہاں اپنے مال اورروپیہ بیبہ کوصرف کرنا بلا شبہ اسراف اورضا کع کرنا کہلائے گاید دونوں صورتیں بالکل واضح ہیں اس میں کسی شک وشبہ کی گئجاکش نہیں یا وہاں خرچ کرنا مباح ہے۔اشکال صرف ای قسم میں ہے۔ چونکہ بہت سے امورا لیے ہوتے ہیں جن کولوگ مباحات میں شار کرتے ہیں اوران کی تحقیق کی جائے تو معاملہ ایسانہیں ہے۔

(بعنی اشتباہ اس جگہ ہے جہاں خرچ کرنا بظاہرتو مباح معلوم ہوتا ہولیکن اگراچھی طرح غور فکر کیا جائے تو اس خرچ کے نتیجہ سے برائیاں اور ظاہری باطنی خرابیاں نکلیں) مثلاً بلاضرورت دور دراز کے علاقوں میں مکانت بنانا مکانات میں بے ضرورت نقیم مرکبان اور خیا ہوتا ہوتا کہ نائش کی خاطر مال خرچ کرنا جہاں نفقہ میں ضرورت سے ذائد خرچ کرنا مزہ ان کو وسیع وعریض بنانا ان کی ناروا آرائش اور زیبائش کی خاطر مال خرچ کرنا جہاں نفقہ میں ضرورت سے ذائد خرچ کرنا مزہ ولذت حاصل کرنے کے لئے اوجھا چھے کھانے کھانا خرم و ملائم پوشاک میں توسع کرنا۔ اور آپ یہ بات جانے ہی جن کہ یہ چیزیں قساوت قبلی پیدا کرتی ہیں۔ اور اپنی شان وشوکت کو ظاہر کرنے کے لئے او نچے درجہ کی طرز معاشرت اختیار کرنا محدم دلائل وہر ابین سے مذین، متنوع ومنفر د موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرفاة شرع مشكوة أربوجلد للم كالم الداب ١١٥ كور كالم كالداب

ای طرح برتن باسنوں ہتھیاروں اور استعال میں آنے والی دوسری چیزوں کوسونے جواہرات اور دیگر قیمتی اشیاء سے مزین کرنا، خرید وفروخت کے معاملات میں اس طرح لا پروائی برتنا کہ ندتو مال کے ڈو بنے کا خوف ہو جیسے ادھار لین دین کی مدت کو ضرورت سے زائد بردھانے اور ندا پنے روپے بینے کی حفاظت کا لحاظ ہو جیسے ایسی تجارت یا معاملہ میں اپنارو پیداگانا جس میں نقصان کا لیقین ہویا کسی چیز کو خواہ مخواہ بلاضرورت گرال قیمت پرخریدنا بیصدیث حسن طلق کی معرفت کے لئے اصل ہے اور حسن طلق ، تمام اطلاقی معرفت کے لئے اصل ہے اور حسن طلق ، تمام اطلاقی میدہ اور خصالی جمیلہ کا منبع ہے۔

يرصديث "جوامع الكلم" اور"بدائع الحكم" سي بي علاوه ازين بالتكلف يح كرجواز بردال بـ

اپنے والدین کوگالی دینا کبیرہ گناہ ہے

٣٩١٢:وَعَنُ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عَمْرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْكَبَانِرِ شَتْمُ الرَّجُلِ وَالِدَيْهِ قَالُوْا يَا رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهَلْ يَشْتِمُ الرَّجُلُ وَالِدَيْهِ قَالَ نَعَمُ يَسُّبُّ ابَالرَّجُلِ فَيَسُبُّ ابَاهُ وَيَسُبُّ اُمَّةً فَيَسُبُّ اُمَّةً . (مندرعله)

أخرجه البخارى فى صحيحه ٢٠٣١٠ الحديث رقم ٩٧٣٥ و مسلم فى ٩٢/١ الحديث رقم (٩٤٦-٩٠) و ابوداؤد فى السنن ٥/٥ ١٣٥٣لحديث رقم ١٤١٥، والترمذى فى السنن ٢٧٦/٤ الحديث رقم ١٩٠٢، واحمد فى المسند ١٦٤/٢_

کیا' دشتم'' کہائر میں سے ہے؟ اس میں علماء کا اختلاف ہے۔ اس مسلکہ گفصیل کے ساتھ جائے۔

- 📕 اپنے ماں باپ کوگالی دینااوران کو برا بھلا کہنا گناہ کبیرہ ہے۔
- ب جوشخص اپنے ماں باپ کوایس گالی دلوانے کا سبب بنا کہ جو گالی موجب حدہ، تو یہ بھی گناہ کبیرہ ہے۔ مثلاً ایک شخص دوسر مشخف کوکہتا ہے کہ تیراباپ زانی ہے، یا کا فر ہے۔ وغیرہ۔ دوسرا شخف پہلے شخص کوکہتا ہے کہ بلکہ تیراباپ زانی ہے، یا کا فرہے، وغیرہ۔ تو یہ گناہ کبیرہ ہے۔
- على المنظم النبي أن باب كوصرف برا بهلا كهلوا ف كالمبعب بعامثاً ايك فخض دوسر في فض كوكهتا ب، كه تيرا باب احمق ب، يا

ر مرفان شرع مشكوة أربوجلدنهم كري الما كري كاب الاداب

جاہل ہے وغیرہ تو بیا گناہ کبیرہ نہ ہوگا۔

میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں چونکہ بعض صورتیں گناہ کبیرہ کی ہیں،لبذاشتم کو کبائز میں شارکر نا درست ہے۔

ام طبی فرماتے ہیں: مطلقا کبائر میں شار کرنا بھی درست ہے، چونکہ سب، وشتم کا سب بنا بھی سب وشتم ہے۔ چنانچہ دوسرے فض کے ماں باپ کو یُرا بھلا کہنا ہوں ہی ہے، گویا اپنے ماں باپ کو یُرا بھلا کہنا ہوں ہی ہے، گویا اپنے ماں باپ کو یُرا بھلا کہنا ہوں ہی ہے، گویا اپنے ماں باپ کو یُرا بھلا کہنا ہولا ہوں ہیں ہے۔ چنانچہ میں سے ہے۔ چنانچہ ارشاد باری تعالی ہے: ﴿ وَلا تَقَلَّ لَهُ مَا اَفُ وَلا تَنْهُو هُمَا ﴾ [الاسواء - ٢٣] ایک اور جگہ فرمایا: ﴿ وَلا تَقَلَ لَهُ مَا اَفُ وَلا تَقَلَ لَهُ مَا اَفُ وَلا تَنْهُو هُمَا ﴾ [الاسواء - ٢٠٠] یونکہ اگروہ اس فض کے ماں باپ کو سبوا اللہ یہ بنا گویا سے نے خودگالی نہ دیتا تو وہ فض بھی اس کے ماں باپ کو گالی نہ دیتا ۔ لہذا جب وہ اپنے ماں باپ کو گالی دینے کا باعث بنا گویا سے نے خودگالی دینا حرام ہے۔)۔

گر مادر خویش دوست داری که دشنام مده بمادر من ندکوره بالا حدیث سے بیمسئلہ بھی لکلا کہ اگر کوئی مختص کسی فسق ومعصیت کا سبب و ذرہ بنے گا تو اس کا شار بھی اس فسق و معصیت کے مرتکب کی حیثیت سے ہوگا اور درجہ کا گنہگا ربھی ہوگا۔

ملاعلی قاری فرماتے ہیں: 'سب 'کوکبیرہ کہنا مجھے نہیں خصوصاً جب کہ بلا قصد ہو، مثلاً کوئی شخص کسی خارجی یارافضی کوسب و شتم کرتا ہے، جواب میں وہ خارجی یارافضی کسی صحابی کوسب و شتم کرتا ہے، تو پبلا شخص 'ساب 'شارنہیں ہوتا، ای طرح کسی کا فرکوسب و شتم کیا، وہ کا فراللہ کوسب و شتم کرتا ہے، تو پبلا شخص کا فرنہیں ہوگا۔ ہاں 'دمفظی الی الحرام' حرام ہوتا ہے، کین بشرط قصد و علم ۔ امام نو وی فرماتے ہیں: اس حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ حرام و سائل و ذرائع کو قطع کرنا چاہئے ، نیزیہ معلوم ہوا کہ شراب بنا روالے کے ہاتھ اگور کا شیرہ، اور ڈاکوؤں وغیرہ کے ہاتھ ، اسلح فروخت کرنا بھی ممنوع ہے۔ وغیرہ و فیرہ ملاعلی قاری فرماتے ہیں: یہندکورہ احکام اس آیت قرآنی سے مستبط ہوتے ہیں: ﴿ و تعاونوا علی البر و التقوای و لا تعاونوا علی الا فرمان ﴾ [الماندہ ۔ ۲]

حفرت ابو ہریرہ سے مرفوعا مروی ہے:

"من الكبائر استطالة الرجل في عرض رجل مسلم ومن الكبائر البهتان بالسة". ال عديث كوابن الى الدنيائي الم الدنيائي أغضب كي ندمت "بين روايت كيائي __

بہترین نیکی باپ کے دوستوں سے حسن سلوک

٣٩١٠. وَعَنِ بُنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّ مِنْ اَ بَرِّ الْبِرِّصِلَةَ الرَّجْلُ اَهْلَ وُدِّائِيْهِ بَعْدَ اَنْ يُولِّنِيَ (رواه مسم)

أحرجه مسلم في صحيحه ١٩٧٩/٤ الحديث رقم (١٣٥٥٥) و البوداؤد في السدر ١٣٥٣/٠ الحديد إليم. ٥١٤٣. والترمذي في ٢٧٢١ الحديث رقم ١٩٠٣، واحمد في المستد ٨٨/٢.

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمحالي الاداب

ترجمله: حضرت ابن عمر علی سے روایت ہے کدرسول الله فَالْتَیْجَانے فرمایا: بہترین نیکی بیہے کدکوئی فخص اپنے باپ ک مَا سَب ہونے کے بعداس کے دوستوں سے حسن سلوک کرے۔ (مسلم)

تشریج: "ود": واؤک ضمه کساتھ ہے بمعنی محبت ومود تدصاحب قاموں کے بیان کے مطابق اس پر تینوں حرکات پڑھنا درست ہیں۔ چنا نچہ وہ لکھتے ہیں: الو دالحب والمحب ویفلٹ اھددوسر معنی مراد لینازیادہ بلیغ ہیں۔ کمالا یخفی۔ بعد أن يولى: لام کمورة مشدہ کے ساتھ کینی ان کے سفر پر چلے جانے کے بعدیاان کی وفات کے بعد الی زیادہ واضح ہے چونکہ بیدیاءونا موری سے بعیدتر ہے چنا نچہ اس میں اخلاص زیادہ ہوگا۔

چنانچداس کا اجر وثواب بھی بہت زیاوہ ہوگا۔اوراس لئے بھی کہ ایک حدیث میں آتا ہے جس کو ابو یعلی نے اپنی مند میں اورا ہن حبان نے اپنی صحح میں روایت کیا ہے:

"بولی" التولی سے مجہول کا صیغہ ہے یا معروف کا 'یا خط اسنادی حیثیت نے ہے کہ اس کا اسناد "أهل و دابیه" کی طرف گیا ہے۔ والله أعلم - چنانچے مطلب بیہ ہوگا کہ نیکی کے کاموں میں سے ایک نیکی اپنے باپ کے احباء کے ساتھ حسن سلوک سے پش آنا ہے۔ چونکہ آباء کی مودت ابناء کی قرابت ہے۔ اور اس کا خلاصہ بیہ ہے کہ جب باپ غائب ہوئیا مرجائے تو ان کے ساتھ محبت کارشتہ رکھنے والے لوگوں کے ساتھ حسن سلوک کا خیال رکھا جائے۔ چونکہ بیدوالد کے ساتھ احسان کا تتمہ ہے۔ اور اس کوسب

موجودگی میں تو بطریق اولی رکھے گی۔اور جب وہ اپنے والد کے احباء کی رعایت رکھار ہاہے تو اپنے اہل قرابت ذی رحم رشتے داروں کی رعایت بطریق اولی ہوگی۔

صلەرخى سے رزق میں کشادگی

٩١٨٪ وَعَنْ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ آحَبَّ آنُ يَبْسَطَ لَهُ فِي رِزْقِهِ وَيُنْسَالَهُ فِيْ آثَرَهٖ فَلْيَصِلْ رَحِمَهُ (متفق عليه)

سلموس البتخاري في صحيحه ١٥/١٠ الحديث رقم ٥٩٨٦ و مسلم في ١٩٨٢/٤ الحديث رقم (٢١٥٢١) و ابوداؤد في السنن ٣٢١/٢ الحديث رقم ١٦٩٣. و موان شع مشكوة أربوجلدنهم كالمنتخب الاداب كالمنتخب الاداب

ترجها : حضرت انس طانبنا بیان کرتے که رسول الله کا الله کا الله کا الله کا اور موت میں تا خیر کا طلب کا رہوں میں تا خیر کا طلب کا رہوں میں تا خیر کا طلب کا رہوں مسلم)

تشريج: يبسط:مفارع مجول كصيغه كساته بـ

ینسا: پہلے ضم کھر سکون پھرفتہ اور پھر ہمزہ پرفتہ 'جوعلامت نصب ہے۔ یہ بھی مضارع مجبول کا صیغہ ہے۔ صاحب" النہایة" فرماتے ہیں۔" نسا" کے معن" تاخیر"کے ہیں۔ کہا جاتا ہے: نسات الشیء انسا وانساته انساء اذا احرته اور "نسا" اسم ہے۔

اس کی وجد تسمیہ بھی یہی ہے کہ بیٹمر کے تابع ہوتا ہے۔

اليم ت بين:

يسعى الفتى الأمور ليس يدركها والنفس واحدة والهم منتشر والمرء ما عاش ممدود له أمل لا ينتهى الأثر

یہ اصل میں ''اثو مشید فی الارض' سے ما خوذ ہے۔ چونکہ جو تھس مرجاتا ہے،اس کا کوئی نشان باقی نہیں رہتااور نہ نب پراس کانقش پادکھائی نہیں دیتا۔

ن رض:

ا مام نوویؒ فرماتے ہیں:اس مقام پرایک مشہور سوال ہے اور بیسوال وجواب تفصیلاً اگلی حدیث میں درج ہوں گے۔ تخریعے:اس حدیث کوابوداوُ ڈاورنسائی نے حضرت انسؓ نے نقل کیا ہے۔اوراحمدؓ اور بخاریؓ نے حضرت ابو ہریہؓ سے نقل یا ہے۔

قاطع رحم الله تعالى سے تو ڑنے والا ہے

٣٩١٩ : وَعَنُ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَلَقَ اللهُ الْحَلْقَ فَلَمَّا فَرَعَ مِنْهُ وَاللهُ اللهُ الْحَلْقَ فَلَمَّا فَرَعَ مِنْهُ قَامَتِ الرَّحِمُ فَاخَذَتْ بِحَقْوَي الرَّحْمُنِ فَقَالَ مَهُ قَالَتْ هَذَا مَقَامُ الْعَآنِذِبِكَ مِنَ الْقَطِيْعَةِ قَالَ الآ فَا اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُولِ اللهُ ا

توجیل : حضرت ابو ہریرہ والمؤن سے روایت ہے کہ رسول الله مَالَيْزَ کُلِ مایا: جب الله تعالی نے مخلوق کو پیدافر مایا اور تخلیق سے فارغ ہوا تو رحم اور کی ایر وہ موقعہ ہے کہ جہال قطع سے فارغ ہوا تو رحم رصان کا دامن کرم پکڑ کر کھڑا ہو گیا اللہ تعالی نے فر مایا کیا جا ہتا ہے؟ عرض کیا بیروہ موقعہ ہے کہ جہال قطع

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمستخد ٢١٩ كالمستكوة أرموجلذهم

رمی سے بناہ طلب کی جاتی ہے اللہ تعالی نے فرمایا کیا تو اس پرخوش نہیں کہ جو تھے سے جوڑے گا بیں اس سے جوڑوں گا اور جو تھے سے قطع کرے میں بھی اس سے تو ژدوں گا۔عرض کیا یا اللہ! میں اس پر راضی ہوں۔ فرمایا ایسا ہی ہوگا۔ (بناری، سلم) **تنشر میچ : قولہ : قامت الرحم فانحذت بحقوی الرحم**ن:

حقوی: حاء کے فتمہ اور قاف کے سکون کے ساتھ لغت میں اس کے کئی معنی آئے ہیں ۔کو کھ ازار: وہ جگہ جہاں ازار باندھتے ہیں۔

مدنیم کے فتہ اور ہاء کے سکون کے ساتھ اسم فعل ہے بہعنی اکففنی بیعنی بیالتجاء نہ کر'تیری حاجت بوری کر دی گئی ہے' کوزیادہ واضح میہ ہے کہ اصل میں'' ما'' (استفہامیہ) تھا۔الف کو حذف کر کے ہائے سکتہ کو لایا گیا۔اس صورت میں مطلب میہ ہوگا: ما یقول؟ بعنی اظہار حاجت کا تھم ہے لیکن میتھم برائے استعلام نہیں ہے چونکہ اللہ تعالی ہر سری مخفی بات کو جانتا

ترصین ضادمجمد کفتم کساتھے۔ای الا تحبین۔

قوله: فذاك: "ذاك" مبتداية اس كى خبر محدوف جاى لك.: أفعل ما قلت، من الوصل والقطع.

من القطيعة:سباستعاذه كابيان بـ

قامت الرحم: رحم لینی رشته و نانه کوئی ذات وجسم تو ہے نہیں کہ وہ اپنے پیروں پر کھڑا ہواور حق تعالی سے پناہ کا طلبگار ہوؤ بلکہ حقیقت میں وہ ایک معنی ہے لہٰ ذااس کے لئے کھڑ ہے ہونے اور پناہ چاہنے کے الفاظ استعمال کرنا بطور تشبیہ وتمثیل ہی ہوسکتا ہے جس سے اس بات کو واضح کرنا مراد ہے کہ رحم کو یا ایک ہستی یا ایک ایسے شخص کی طرح ہے جو کھڑا ہواور حق تعالی کی عزت و عظمت اور اس کی کبریائی کا دامن پکڑ کر پناہ کا طلبگار ہو۔اوور یہ بھی ممکن ہے کہ سی صورت میں کھڑا ہوا ہو۔

امام نووی فرماتے ہیں: کدرم جس کو جوڑا جاتا ہے یا کا ٹا جاتا ہے کوئی ذات یا جسم نہیں ہے بلکہ معانی میں سے ایک معنی ہے جو (کسی ذات جسم کی طرح) نہ کھڑا ہوسکتا ہے اور نہ کلام کرسکتا ہے لہندا اس کے بارے میں نہ کورہ ارشاد کی مراودراصل''رم'' کی اہمیت کو فلا ہر کرنا' ناتے کو جوڑ نے والے کی فضیلت کو بیان کرنا اور ٹاتے کو قرڑ نے والے کی فدمت کرنا ہے کیونکہ ناتے کو جوڑ نافی الجملہ واجب ہے اور اس کو تو ڑ نا گناہ کمیرہ ہے۔ صلد حم کے گئی درجات ہیں جن میں سے بعض کو بعض پر فوقیت حاصل ہے اور سب سے اور اس کی حد تک ہو۔
سے اور اُن درجہ ترک مہاجرت ہے کیونکہ صلہ حم کا ایک ذریعہ کا م کی درجات کی جوڑ کھٹ سلام کی حد تک ہو۔

صلہ رحی کے ان درجات کے درمیان تفاوت واختلاف ضرورت وقدرت کے مختلف ہونے پر ہے چنانچے بعض صورتیں الی ہوتی ہیں۔
الی ہوتی ہیں جن ہیں رشتہ داری کے تعلق کی رعایت اور صلہ رحی واجب ہوتی ہے اور بعض صورتوں ہیں مستحب ہے۔ لہذا اگر کسی مخص نے نا تا جوڑنے کے حق کو جز وی طور پرادا کیا اور اس کو پورا طور پرادا نہیں کرسکا تو اس کو نا تا تو ڑنے والانہیں کہیں گے۔ لیکن اگر کسی مختص نے رشتہ داری کے حقوق میں ہے کسی ایسے حق کو پورا کرنے میں کوتا ہی کی جس کو پورا کرنے پر قادر تھا نیز اس حق کو پورا کرنا اس کے لئے مناسب بھی تھا تو اس مخض کو نا تا جوڑنے والانہیں کہا جائے گا۔

قوله: فأحذت بمحقوى الرحمن: اسماء وصفات بين سے لفظ "الرحليّ "كود كركرنے كى وجه بالكل عيال ہے كمعنى و

ا مفاة شرح مشكوة أربوجلدنهم المحال الاداب ا

"حقوه" كوبصيغة تثنيه لانے كى وجه:

چونکہ از ارکو با ندھنے کی صورت ہے ہوتی ہے کہ اس کے دونوں کناروں کو ملا کر با ندھا جا تا ہے اس اعتبار سے یہاں اس افظ کا حشنیہ استعمال کرتے ہوئے''بحقو ی المو حمن' فرمایا گیا یعنی وہ جگہ جہاں از ارکے دونوں کنارے با ندھے جاتے ہیں۔ یہ بات تو بالکل واضح ہے کہ اللہ تعالیٰ'' حقو'' جیسی چیز وں سے پاک و منزہ ہے اس لئے یہ بات محوظ وہی چاہئے کہ یہ جملہ اپ حقق معنی پر محمول نہیں ہے اس کے لئے اس کے گئی معانی بیان کے گئے ہیں: اللہ یہاں مضاف محد وف ہے اور اصل میں یوں ہے:

معنی پر محمول نہیں ہے اس کے لئے اس کے گئی معانی بیان کے گئے ہیں: اللہ یہاں مضاف محد وف ہے اور اصل میں یوں ہے:

بعقوی عوش المو حملن ۔ یعنی رحم۔ رحمٰن کے عرش کے دونوں جانب کو پکڑے ہوئے ہے'یا اس کے ذیل کے اطراف کو پکڑے ہوئے ایک جانب سے دوسری جانب آتا جاتا ہے' جیسا کہ اس پر حضرت عائش گا اگلی حدیث دلالت کر رہی ہے:

المو حم معلقہ بالعوش ۔ اس کی وضاحت یہ ہے کہ ستجیر کی شان یہ ہوتی ہے کہ وہ''مستجاد بھ'' کے ''حقوین''کو مضبوطی سے تھام لیتا ہے' بعنی اس کی دائیں اور بائیں جانب کو۔ کو کھ سے پکڑ نااستعارہ ہے'' کسی شیکی سے پناہ آنا'' سے' عرب کہتے ہیں:

عدت بحقو فلان ای استجرت و اعتصمت بہ چنانچہ رشتہ ناتے کو اپنے کا نے جانے سے اللہ تعالیٰ کی پناہ مانگئے کے مشہوم کو بطور استعارہ فہ ذکورہ عبارت کے ذریعہ بیان کیا گیا ور نہ لغوی طور پر یہاں نہ تو حقو کے قبیقی معنی مفہوم ہیں اور نہ اس کھٹر نے کا وہی مفہوم ہیں اور نہ اس کو پکڑنے کا ہوتا ہے)

حاصل بیہ ہے کہ'' رحم'' بزبان حال یا بزبان قال پناہ طلب کرتا ہے التجاء کرتا ہے'اوراللہ تعالیٰ کی عزت وعظمت کے واسط سے اس بات سے پناہ ما نگتا ہے کہ کوئی اس کوقطع کر ہے۔

لفظارهم رحمان سے مشتق ہے

٣٩٢٠ :وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الرَّحِم شُجْنَةٌ مِّنَ الرَّحْمٰنِ فَقَالَ اللَّهُ مَنْ وَصَلَكِ وَصَلْتُهُ وَمَنْ قَطَعَكِ قَطَعْتُدً (رواه البحارى)

أخرجه البنحاري في صحيحه ٢١٧/١٠ الحديث رقم ٩٨٨، والترمذي في ٢٨٥/٤ الحديث رقم ١٩٢٤، واحمد في المسند ٢/١٣٠_

توجیمل: حضرت ابو ہر رہے و بڑا تھئا سے روایت ہے کہ رسول اللہ مُٹَائِیْئِے نے ارشاد فر مایا: کہ لفظ رحم رحمان سے بنا ہوا ہے پس اللہ تعالیٰ کا فرمان ہے جس نے رحم کو جوڑ امیں اس کو جوڑ وں گا اور جس نے اس کوتو ڑامیں اس سے تو ڑوں گا۔ (بخاری)

تشریع: الشجنه بشین معجمه کے سره وضمہ جیم کے سکون اور نون کے ساتھ ہے۔ اور قاموں میں ہے کہ شین معجمه مثلث المحرکات ہے۔ صاحب النہایہ وغیرہ نے شین کے ضمہ اور کسرہ کے ساتھ نقل کیا ہے۔ جید اصل میں گھنی ٹبنی ، المجھی ہوئی شاخ کو کہتے ہیں ، اور یہاں مرادیہ ہے کہ لفظ '(رحم' رحم' رحمن سے مشتق ہے ، بایں طور کہ لفظ رحم کے سارے حروف نفظ بھی موجود ہیں۔ گویا کہ رحم کا رحمٰن سے ایساتعلق ہے ، جیسا کہ شاخوں کا تعلق درخت سے ہوتا ہے۔ لہذا رحم اور رحمٰن کوایک دوسرے

۔ محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كري ١٢٦ كري كاب الاداب

ے جدانہیں کیا جاسکتا جیسا کہ کسی درخت کی ٹہنیوں کواس کی جڑسے الگ نہیں کیا جاسکتا اس طور پرحدیث کے معنی ہیہوں گے کہ رقم لیخی ناتا دراصل اللہ تعالیٰ کی رحمت کے آثار میں سے ایک اثر ہے اور اس کے ساتھ مربوط ہے لہٰذا صلہ رحم کے حقوق کواپنے سے منقطع کرنے والا اپنے آپ کورحمت خداوندی ہے منقطع کرنے والا ہے اور ناتے کو جوڑنے والا اللہ تعالیٰ کی رحمت کے ساتھ اپنے کو جوڑنے والا ہے جیسا کہ خود حدیث میں فرمایا گیا ہے۔

تخريج: وكذا ابو داود ولكن عن عائشه

رحم عرش ہے معلق ہے

٣٩٢١: وَعَنْ عَآئِشَةَ قَالَتُ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الرَّحِمُ مُعَلَّقَةٌ بِالْعَرْشِ تَقُولُ مَنْ وَصَلَيْ وَصَلَةُ الرَّحِمُ مُعَلَّقَةٌ بِالْعَرْشِ تَقُولُ مَنْ وَصَلَةِ وَصَلَهُ اللهُ وَمَنْ قَطَعَهُ اللهُ وَمِنْ عليهِ

أخرجه البخاري في صحيحه ٢١٧/١٠ الحديث رقم ٥٩٨٩ و مسلم في ١٩٨١/٤ الحديث رقم (١٧-٢٥٥٠)، واحمد في المسند ٢٧٣٦_

ترجہ ہملہ: حضرت عائشہ بڑھنا سے مردی ہے کہ رسول اللہ گڑھ آئے فی مایا: کہ رحم عرش کے ساتھ معلق ہے اور یہ کہہ رہا ہے جو مختص مجھ سے جوڑے گا اللہ تعالیٰ اس سے جوڑے گا اور جوشخص مجھ سے قطع تعلق کرے گا اللہ تعالیٰ اس سے تعلق توڑوے گا۔ (بخاری مسلم)

كَشُومِين : قوله: الرحم معلقة بالعرش تقول:

پہلامطلب وہ عرش رحمٰن کا پاید پکڑے ہوئے اپنے تو ڑے جانے سے بارگاہ کبریا کی پناہ کا طلبگار ہے اوراس نے اپنے حق میں اللہ تعالٰی سے جو پچھ سنا ہے اس کے مطابق خبر دار کر رہاہے کہ اگر مجھ کو جوڑ و گے تو اللہ تعالٰی سہیں اپنی رحمت کے ساتھ منسلک کرے گا اورا گرتم مجھ کو تو ڑو گے تو اللہ تعالٰی سہیں اپنی رحمت سے دور کر دے گا۔

دوسرامطلب: نا تابیجو کچھ کہتا ہے وہ دعا کے طور پر ہے یعنی وہ عرش اللی کا پایی تھا ہے ہوئے دعا کررہا ہے کہ اللی جوشخص مجھ کو جوڑے اس کو تو اپنی رحمت کے ساتھ جوڑ دے اور جو شخص مجھ کو منقطع کرے اس کو تو اپنی رحمت سے منقطع کر دے ۔ پس وصل کنابیہ ہے''اقبال'''' وقبول'' ہے۔ اور قطع کنابیہ ہے''غضب'' وُ'اعراض'' ہے۔

و مران سے الحامع میں اس روایت کوامام مسلم کی طرف منسوب کیا ہے۔واللہ اعلم

قاطع رحم جنتى نهيس

٣٩٢٢ وَعَنْ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ لَا يَذْخُلُ الْجَنَّةَ قَاطِعٌ ـ (مَنْنَ مَنْه)

أخرجه البخاري في صحيحه ۱٬۵۱۶٪ الحديث رقم ٥٩٨٤ و مسلم في ١٩٨١/٤ الحديث رقم ١٩٨١، والترمذي في ٢٧٩/٤ الحديث رقم ١٩٠١،

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجل فلم كالمنافع ك

واحمد في المسند ١٠/٤.

توجها حفرت جبير بن مطعم بالتين سے روايت ہے كدرسول كريم كالتيم أنتيم في الفيم حم كرنے والا جنت ميں داخل نہيں موگا۔ (بغارى وسلم)

تشريح: قاطع: يهال لفظ "قاطع" كى مراديس دواحمال بين:

🗖 قاطع رم 🎞 قاطع طريق۔

اس روایت کااس باب میں آنا پہلے معنی کی تائید کرتا ہے۔ اور قطع نظر باب کے دونوں معنی کوشامل ہے۔

ام نوویؒ فرماتے ہیں: اس کے نظائر ماقبل میں گذرتے ہیں۔اس جیسی روایات میں تاویل کی جاتی ہے، لہذا عدم دخول کا مطلب یہ ہوگا جوشف بغیر کسی سب عذر اور بغیر کسی شہد کے قطع حری کو حلال جانے اور اس کوقطع حری کی حرمت کاعلم بھی ہوتو وہ جنت میں داخل نہیں ہوگا۔ دوسرا مطلب یہ ہے کہ ایسافخف سا بھین کے ساتھ جنت میں داخل نہیں ہو سکے گا۔ایک تیسرا مطلب یہ ہے کہ عذاب سے نجات یا فۃ لوگوں کے ساتھ جنت میں داخل نہیں ہو سکے گا۔

تخریج:ورواه أحمد وأبو داو دوالترمذي_

صلدر حمی تو قاطع سے جوڑنا ہے

٣٩٢٣: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ الْوَاصِلُ بِالْمُكَافِي ءِ وَلَكِسَ الْوَاصِلُ الَّذِي إِذَا قُطِعَتْ رَحِمُهُ وَصَلَهَا - (رواه البحاري)

أخرجه البخاري في صحيحه ٢٣/١٠ الحديث رقم ٩٩١، و ابو داؤد في السنن ٣٢٣/٢ الحديث رقم

١٦٩٧، والترمذي في السنن ٢٧٩/٤ الحديث رقم ١٩٠٨، واحمد في المسند ٢٠/٢٠_

ترجیل: حضرت ابن عمر نظاف سے روایت ہے کہ رسول الله ماکا فیزائے نے مایا: رشتہ جوڑنے والا وہ نہیں جو بدلہ چکائے بلکہ جوڑنے والاوہ ہے کہ جب اس سے رشتہ تو ڑا جائے تو وہ اسے جوڑ دے۔ (بخاری)

قشرون اور کے ہے۔ تولد: عن ابن عمرو: واؤ کے ساتھ ہے۔ اور ایک نسخہ میں بغیرواؤ کے ہے۔ سیج جاس مدیث کے روای عبداللہ بن عمرو بن العاص ہیں نہ کہ ابن عمر۔ (میرک) اس کی تائیداس بات سے بھی ہوتی ہے، کہ امام سیوطی نے الجامع الصغیر میں اس مدیث کو ابن عمروسے روایت کیا ہے۔

قوله:ليس الواصل بالمكافئ

· ''واصل''سے یہال''واصل الرحم''مرادہے۔

و لکن: نون مشدد اور لام مفتوح ہے اور بعض شنوں میں تحفیف کے ساتھ ہے۔ اور النقائے ساکنین کی وجہ سے نون پر سر ہ، اور مابعد کومرفوع پڑھا گیا ہے۔اور امام طبی فرماتے ہیں روایت میں''لکن'' تشدید کے ساتھ ہے آگر چرتخفیف بھی جائز

-

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري و ١٢٣ كري كتاب الاداب

''قطعت رحمه": نائب فاعل ہونے کی وجہ سے مرفوع ہے۔ چنانچدالجامع کی روایت میں'' اذا انقطعت رحمه" کے الفاظ آئے ہیںجس سے اس ضبط کی تائیر ہوتی ہے۔البتدا کی نسخہ میں'' قطعت رحمه"، میں'' قطعت ''صیخہ خطاب کے ساتھ اور ''رحمه" منصوب علی المفعولیت ہے۔

امام طبی فرماتے ہیں "الواصل"کا الف لام "جنن" کا ہے۔ ای لیس حقیقة الواصل، یعنی برلے کے طور پر نیک سلوک کرنے والا وہ ہے کہ جس کی بنیاد بدلہ سلوک کرنے والا فض حقیق معنی میں صلد رحی کرنے والا وہ ہے کہ جس کی بنیاد بدلہ چکانے پرندہو، بلکہ مخض حق شناسی اور حق کی اوائیگی کے احساس پر ہو،خواہ اس کا حق کسی نے اواء کیا ہویانہ کیا ہو۔ اس کی نظیر آپ کا یہ قول ہے: ھولیس بالو جل بل الو جل من یصد رمنہ الممکارم والفضائل مطلب یہ ہے کہ مردوہ ہے جس سے مکارم وفضائل کا صدور ہو۔

بي صديث مكارم ا ظلاق كى تر غيبات كے سلسله كى ايك بہت واضح ترغيب ہے۔ بخارى شريف ميں حضرت على ہے مروى الك صديث ميں ہے: صل من قطعك و احسن الى من اساء اليك، وقل الحق ولو على نفسك قرآن كريم كى يہ آيات بھى مكارم ا ظلاق كا درس دے رہى ہيں: ﷺ ﴿ إِذْفَعُ بِالَّتِيْ هِيَ أَحْسَنُ ﴾ [نصلت ٢٠] الله ﴿ وَلَا السَّيِنَةُ اللهِ وَلَا اللهِ وَلَا اللهِ وَلَا اللهِ وَلَا اللهِ وَلَا السَّيِنَةُ اللهِ وَلَا اللهُ وَلَا اللهِ وَلَا اللهُ وَلَا اللهِ وَلَا اللهُ وَلَا اللهِ وَلَا اللهُ وَلَا اللهِ وَلَا اللهُ وَلَا اللهِ وَلَا اللهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلِي اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلِلْمُ اللّهُ وَلَا اللّهُ وَلِهُ اللّهُ وَلِي اللّهُ

''اور بھلائی اور برائی برابر نہیں ہوسکتی تو (سخت کلامی کا)ایسے طریق سے جواب دوجو بہت اچھا ہو (ایسا کرنے سے تم دیکھو گے) کہ جس میں اور تم میں دشمنی تھی گویا وہ تمہارا گرم جوش دوست ہے اور یہ بات انہیں لوگوں کو حاصل ہوتی ہے جو برداشت کرنے والے ہیں اوران ہی کونصیب ہوتی ہے جو بڑے صاحب نصیب ہیں۔'' (فصلت:۳۵،۳۵)

تخريج اس صديث كوامام احمدٌ ، ابوداؤرٌ ، ترفديٌ اورابن حبان رحمهم الله نيجي اس طرح روايت كيا ہے۔

درگز رکرنے والے کے ساتھ اللہ تعالیٰ کی مدد ہے

٣٩٢٣ : وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ آنَّ رَجُلاً قَالَ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ لِي قَوَابَةً آصِلُهُمْ وَيَغْطَعُونِي وَأَخْسِنُ النِّهِمْ وَيُسِيُونَ إِلَى وَآخُلُمُ عَنْهُمْ وَيَخْهَلُونَ عَلَى فَقَالَ لَيْنَ كُنْتَ كَمَاقَلُتَ وَيَقْطَعُونِي وَأَخْسِنُ النِّهِمْ وَيَخْهَلُونَ عَلَى فَقَالَ لَيْنَ كُنْتَ كَمَاقَلُتَ فَكَانَّمَا تُسِفَّهُم الْمَلَّ وَلَا يَزَالُ مَعَكَ مِنَ اللهِ ظَهِيْرٌ عَلَيْهِمْ مَادُمْتَ عَلَى ذَالِكَ (رواه مسلم) فَكَانَّمَا تُسِفَّهُم الْمَلَّ وَلَا يَزَالُ مَعَكَ مِنَ اللهِ ظَهِيْرٌ عَلَيْهِمْ مَادُمْتَ عَلَى ذَالِكَ (رواه مسلم) المرحده مسلم في صحيحه ١٩٨٧/٤ الحديث رفم (٢٦-٥٥، ٢) واحمد في المسند ٢٠٠٠. ٣٠ لَمُ وَحَمْ ابت وار تَوْجَمُهُ وَمُونِ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ مِن اللهُ عَلَيْكُ مَلَ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ مَا اللهُ عَلَيْكُ مِن اللهُ عَلَيْكُ مَلَ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ مِن اللهُ عَلَيْكُ مِنْ اللهُ عَلَيْكُ مِن اللهُ عَلَيْكُ مِنْ اللهُ عَلَيْكُ مِنْ اللهُ عَلَيْكُ مِنْ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ مَا اللهُ عَلَيْكُ مِنْ اللهُ عَلَيْكُ مَلُولُ وَاللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ مَلْ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ مِنْ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ مِنْ اللهُ عَلَيْكُ مِنْ اللهُ عَلَيْكُ مِنْ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْتُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ مِنْ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُمْ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ مَلْ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ مَا عَلَيْكُ مَلِ اللهُ عَلَيْكُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ عَلَيْكُمْ مَا عَلَيْكُمْ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُمْ عَلَى اللهُ عَلَيْكُ اللهُ عَلَيْكُمْ عَلَى اللهُ عَلَيْكُمْ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَى اللهُ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَى اللهُ عَلَيْكُمُ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُمْ عَلَى اللهُ عَلَيْكُمُ عَلَيْكُمُ اللهُ عَلَيْكُمُ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمُ عَلَيْكُمُ اللهُ عَلَيْكُمُ عَلَى اللهُ عَلَيْكُمُ اللهُ عَلَيْكُمُ اللهُ عَلَيْكُمُ عَلَيْكُمْ عَلَيْكُمُ عَلَيْكُمُ ع

ماک پھنکا تا ہے اور اللہ تعالیٰ کی طرف سے اس کی مرد جیشہ بیرے شامل حال ہے۔ جب کہ تو ای خصلت پر قائم رہے

و موان شرع مشكوة أربوجليلم كري و ١٢٢٠ كري كاب الاداب

تشريج : قوله: ان لى قرابة اصلهم و يقطعو نى :

"قرابة" (اس كامضاف محذوف ہے۔)اى فوى قرابة

قوله: النن كنت كماقلت: معنوى اعتبار على القريمبارت يول عنان كان مقولك كما قلت أو ان كنت معلى ماقلت.

یقطعونی: نون مشدو و تخفف دونوں طرح پڑھا گیا ہے۔ بظاہر طبی گئے نسخہ میں لفظ "علی "موجود نہیں ہے۔ چنانچہوہ فرماتے ہیں: ویجھلون متعلقة بمحذوف ای علی لیخی یعضبون ۔ بیالیا ہی ہے جیبا کہ بعض شعراء کا کہنا ہے: وان الذی بینی وبین بنی ابی وبین بنی عمی لمختلف جدا اذا اکلوا لحمی وفرت لحومهم: وان هدموا مجدی بنیت لهم مجدا وان ضیعوا غیبی حفظت غیو بهم وان هم هووا عنی هویت لهم رشدا

فکانما: فاء کے ساتھ ہے، امام طبی فرماتے ہیں: مصابیح مسلم، حمیدی اور جامع الاصول کی روایت میں فاء کے ساتھ ہے۔ اور ظاہر بیہ ہے کہ لام کے ساتھ ہو چونکہ "لئن کنت" میں لام موطئ لنقسم ہے اور بیاس کا جواب قائم مقام جواب شرط کے ہے الا یہ کہ برعکس کیا جائے اور شرط کی جزاء کو جواب قتم کے قائم مقام کردیا جائے۔اور شرح السندمیں" لکانما" ہی واردہواہے۔

تسفهم: تا مضموم سین مسوراور پیرقا بهشرد ہے۔ از باب افعال، (مخاطب کا صیغہ ہے۔) سفوف سین کفتہ کے ساتھ ۔ سے ماخوذ ہے۔ کہا جا تا ہے: اسف فلاق السفوف، کی کوسفوف (پیکی) کھلانا، سف الدواء سفا، از باب مع سفوف ، ما نکنا۔

ملّ:میم کے فتحہ اور لام کی تشدید کے ساتھ وہ گرم را کھ جس میں روٹی دبائی جاتی ہے۔(انگارے، بھوبھل، گرم را کھ، گرم مٹی)

قوله: ولا يزال معك من الله ظهير عليهم ما دمت على ذلك: اس جمله كر كيب من دواحمال بين:

- (ال كاعطف بور باع، اور معطوف علية فنن قلت "الخه-
- 📈 '' فكانما" رعطف ب،الصورت مين بيموضع تاكيد مين بوگار

فكانما تسقهم المل: كامطلب: ال كمتعددمطالب بيان كئ كم ين:

- تر ابت دار چونکہ تمہارے نیک سلوک کے قدر دان نہیں ہیں اور تمہاری نیکی کاشکریا دانہیں کرتے اس لئے تم ان کو جو پچھ دیتے ہووہ ان کے حق میں حرام مال کا تھم رکھتا ہے اور تمہاری دی ہوئی چیزیں ان کے پیپ میں آگ کی طرح
- بعض حفرات نے بیمراد بیان کی ہے کتم ان کے برتاؤ کے برنگس ان کے ساتھ احسان اور نیک سلوک کرؤیداییا ہے کہ کوئی محض گرم را کھمنے میں ڈالے (اوراس کو پیٹے میں اتارے تواس کانفس اس کولیت ملامت کرتا ہے۔)
 - بعض شارهین نے یہ بیان کیا ہے کہ استھے ساتھ تمہار ااحسان گویاان کے قل میں گرم راکھ ہے جوانکی انتز یول کوجلاتا ہے۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجليلهم كالمنافع الاداب

بعض حضرات نے پیکہا ہے کہ تمہارااحسان ان کا منداس طرح کالا کرتا ہے جیسا کہ گرم را کھ کسی کے چبرے کوجلا کر سیاہ کرتی ہے۔

کی وہ تمہار ہے احسان کا معاملہ اساءت کے ساتھ دیتے ہیں تو تمہار اان کے ساتھ احسان کا معاملہ کرناان پر وبال بن کرلوٹے گاحتی کہ گویاتم ان کو انکی اس اساءت کے بدلہ جووہ تمہارے احسان کے باوجود تم سے برت رہے ہیں آگے کھلارہے ہو۔ الفَصَدُ اللّٰ اِنْتَ الْحَقَ اللّٰ اللّٰ

حسن سلوک سے عمر میں اضافہ ہوتا ہے

٣٩٢٥:عَنْ ثَوْبَانَ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَايَرُدُّ الْقَدُرَ اِلَّا الدُّعَآءُ وَلَايَزِيْدُ فِى الْعُمُوِ اِلَّا الْبِوُّوَاِنَّ الرَّجُلَ لَيُحْرَمُ الرِّزْقَ بِالذَّنْبِ يُصِيْبُهُ (رواه بن ماحه)

أخرجه ابن ماجه في السنن ١٣٣٤/٢ الحديث رقم ٢٢٠٤، واحمد في المسند ٥/٧٧٧_

ترجی که حضرت ثوبان طائفہ بیان کرتے ہیں کہ رسول الله مُثَافِیْم نے فرمایا تقدیر کو دعا ہی رد کرسکتی ہے اور اچھا سلوک عمر میں اضافہ کرتا ہے اور انسان لاحق ہونے والے گناہ کی وجہ سے رزق سے محروم ہوجا تا ہے۔ (ابن ماجہ)

تشريج: القدر: دال كفِق كساته باور بهي سكون كساته برها جا تا بـ

''العم'' عین اورمیم دونوں مضموم ہیں۔اور یمی واضح ہے۔عین کے ضمہ اورمیم کے سکون کے ساتھ بھی پڑھا جاتا ہے۔ ''عمز' سے مراد حیات فانیہ کے ایام ہیں جو حیات باقیہ کی آباد کاری کے لئے پیدا کئے گئے ہیں۔جیسا کہ مروی ہے:ان المدنیا

مزرعة الآخرة_

الرزق منصوب مصمفعول ثاني بــ

ليحره: مجهول كے صيغہ كے ساتھ ہے۔

بالذنب: باءُ 'سبيه' ، ہے۔

يصيبه:جمله حاليد ٢-

عرضِ مرتب:

تقدرك مسلكى تفصيل كيلي "باب الايمان بالقدر" الماحظ فرمائي-

قوله: لا يرد القدر الا الدعاء، ولا يزيد في العمر الا البر:

"قلد" ہےمرادتقدیر ہے،اور" تقدیر معلق" مراد ہے۔

لہٰذااللٰد تعالیٰ نے دعا کوجس تقدیر کے بدل دینے کا سبب گردانا ہے وہ تقدیر معلق ہے اور یہ بات بذات خود تقدیرالہی ہے نینی اللہ تعالیٰ نے بیم تعدر کیا ہے کہ اگر بندہ دعا کرے گاتواں کی پیمصیبت دور ہوجائے گی۔ اگرحسن سلوکنہیں کرے گا، توعمر کم ر مرقان شرع مشكوة أربوجل فيلم

صدیث کے آخری جزء سے ایک اشکال بیدا ہوتا ہے وہ یہ کہ دنیا ہیں ایسے لوگوں کی کثرت ہے جو اپنی فتی و نجور خدائی احکام سے سرکثی وتمر داور بہاں تک کہ اپنی کو وشرک کے باوجود خدا کے نیک بندوں اور کال مؤمنین کے مقابلہ پر زیادہ اچھا کھاتے ہیں اور زیادہ رزق کے مالک ہیں تو پھراس بات کے معنی کیا ہوں گے کہ انسان اپنے گنا ہوں کی وجہ سے رزق سے محروم کیا جاتا ہے چنا نچاس کو دور کرنے کے لئے بعض حضرات نے بیتا ویل بیان کی ہے کہ حدیث میں رزق سے مراد آخرت کا رزق سے مراد آخرت کا رزق ہے بین ثواب اور اس میں کوئی شک نہیں کہ گناہ ومعصیت کا ارتکاب اس رزق (آخرت کے اجروثواب) میں نقصان کا سبب اور اس سے محرومی کا مطلب ان چیزوں سے محروم ہونا ہے جن کے بغیر مال ودولت کی فراوانی اور رزق کی وسعت کے باوجود انسان کو اندرونی طمانیت وخوشی اور قبلی وروحانی عظامیوں ہوتا ہے جن کے بغیر مال ودولت کی فراوانی اور رزق کی وسعت کے باوجود انسان کو اندرونی طمانیت وخوشی اور قبلی وروحانی عظامیوں میں صرف ہونا رزق کا طیب و پاکیزہ ہونا اور روح و باطن کا ہر صاف کا مرحد کے موجود کی کم دورت وظلمت سے پاک وصاف ہونا 'یوہ اوصاف ہیں جو انسانی زندگی کو حیوہ طیبہ کا درجہ عطا کرنے کی وجہ سے عطا موت ہونا کرتم میں فر مایا گیا ہے

بعض حضرات نے بہتا ویل کی ہے کہ بندہ کی دعا میں مشغولیت تقدیر کے فیصلہ کو (قبول کرنا) آسان بنادیتی ہے، اور معالمہ یوں ہوجا تاہے، گویا کہ تقدیر کا کھا ہوابدل گیاہے۔ اور''عمر میں زیادت' سے مرادعمر میں خیر و برکت کا ہونا ہے۔ مشرح السند میں ابوحاتم جستانی حدیث کی شرح میں فرماتے ہیں: بندہ کا دعا میں برابر مشغول رہنا، نقدیر کے فیصلہ کو کھلے دل سے قبول کرنے کوآسان بنادیتا ہے، گویا کہ در قال مصنصلوک کرنا آدمی کی زندگی کوخش وخرم بنادیتا ہے، گویا کہ مراضا فہ ہوگیا۔ میں اضافہ ہوگیا۔ میں اضافہ ہوگیا۔

"رزق" سے کیا مراد ہے؟ مظرِقر ماتے ہیں،اس کے دومعن ہیں:

کے آخرت کارزق مراد ہے یعنی ثواب۔اوراس میں کوئی شک وشبہ نہیں کہ گناہ ومعصیت کاار نکاب اس رزق (آخرت کے اجروثواب کے اجروثواب) میں نقصان اور محرومی کا سبب ہے۔ کی و نیا کارزق مثلاً مال وصحت اور عافیت وغیرہ مراد ہیں۔ گناہ کے سب سے آ دی ان نعمتوں سے محروم ہوجا تا ہے۔

اس پرایک اشکال ہوتا ہے وہ یہ کہ ہم ویکھتے ہیں کہ کفاروفساق مال وصحت میں صلحاء سے بڑھ کر ہیں۔ (یعنی دنیا میں ایسے لوگوں کی کثرت ہے جو اپنے فتق و فجو رُ خدائی احکام سے سرکشی وتمر داور یہاں تک کہ اپنے کفر وشرک کے باوجود خدا کے نیک بندوں اور کامل مؤمنین کے مقابلہ پرزیادہ اچھا کھاتے ہیں اور زیادہ رزق کے مالک ہیں تو پھراس بات کے معنی کیا ہوں گے کہ انسان اپنے گنا ہوں کی وجہ سے رزق سے محروم کیا جاتا ہے۔) اس کا جو اب بیہ ہے کہ بیحدیث مسلمان کے ساتھ مخصوص ہے۔ ملائلی قاری اس جو اب پر نقد کرتے ہوئے فرماتے ہیں: یہ بھی تقدیر معلق ہی کے تحت ہوتا ہے۔ چونکہ آجال وآ مال اور اضاف وار زاق سب اللہ کی تقدیر وتیسیر سے ہیں۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري الاداب

تنخریج: اس حدیث کوابن حبانٌ اور حاکمٌ دونوں نے اپنی تیج میں اور بغوی نے شرح السند میں ای طرح روایت کیا ہے۔ (ذکرہ میرکؒ)

الجامع الصفيرين ان الفاظ كماتهم وى ب: لا يود القضاء الا الدعاء، ولا يزيد في العمو الا البو.

اور فرماتے ہیں: اس صدیث کوتر فری اور حاکم نے سلمان سے روایت کیا ہے۔ اور ' انصن' کیں یوں مروی ہے: لایو د القضاء الا الدعاء و لایز ید فی العمو الا لبو۔اس کوامام ترفری ابن ماجہ، ابن حبان نے ، نیز حاکم نے اپنی مستدرک میں روایت کیا

میرک فرماتے ہیں: ترندی اورابن ماجدگی روایت حضرت سلمان سے ہے،اورابن حبان اور حاکم کی روایت حضرت ثوبان سے مروی ہے ۔لیکن ان دونوں کی روایت میں'' لا یو د القدر" کے الفاظ نہیں ہیں جس طرح کہ صاحب السلاح نے ان دونوں سے روایت کی ہے۔

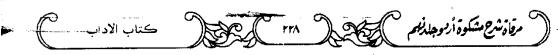
منذریؒ کی' المتو غیب "میں حضرت ثوبان سے اس طرح مروی ہے جس طرح کہ مشکوۃ کی' اصل' میں ہے۔ اور فر مایا: اس کوابن حبان اور حاکم نے روایت کیا ہے، اور الفاظ انہیں کے ہیں' اور کہا ہے بیچے الا سناد ہے۔ واللہ اعلم

ماں سے حسن سلوک کرنے کا صلہ

٣٩٢٧: وَعَنْ عَآئِشَةَ قَالَتُ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلْتُ الْجَنَّةَ فَسَمِعْتُ فِيْهَا قِرَاةً فَقُلْتُ مَنْ هَذَا قَالُوا حَارِثَةُ ابْنُ النَّعْمَانِ كَذَا لِكُمُ الْبِرُّكَذَا لِكُمُ الْبِرُّ وَكَانَ ابَرُّ النَّاسِ بِأُمِّهِ (رواه في شرح السنة والبيهقي في شعب الايمان وفي رواية قال) نِمْتُ فَرَآيْتُنِيْ فِي الْجَنَّةَ بَدَلَ دَخُلْتُ الْجَنَّةَ بَدَلَ وَخُلْتُ الْجَنَّةَ بَدَلَ

تشریج: قراء ة: (یہال عبارت مقدر ہے۔ یا مضاف محذوف ہے۔) ای: صوت قراء ة يقو أها أحد. یا مضاف اليه کوض ہوگ ۔ مضاف اليه محذوف ہے۔ ای:قراء ققادی، اس صورت میں قراء ة کی تنوین مضاف الیه کے عوض ہوگ ۔

قوله: كذلكم البركذلكم البر ("البر" = بهلي جزاء كذوف ب_) اى جزاء البريا"البر" من مبالغم تقصود



دوسرا" كذلكم البر" تقريروتا كيدكيك بـ

كذلكم: كامشاراليه ماقبل كلام بـ

"كذلكم البر"بيكلام كسكام؟

امام طبی فرماتے ہیں: بی کریم علیہ الصلوۃ والسلام نے بیخواب دیکھا، تو اپنے صحابہ کوسنایا۔ اور خواب سناتے ہوئے جب حارثۃ بن نعمان کے ذکر تک بہنچ تو متنبہ کرتے ہوئے فرمایا، کہاس قسم کے اعلی درجات والدین کے ساتھ حسن سلوک کے ذریعے سے حاصل کئے جاسکتے ہیں۔ کی ملائکہ کا اور اس فرماتے ہیں کوئی بعید نہیں کہ بیکلام (کخذلکہ البر) بھی ملائکہ کا ہو، اور اس کلام کے مخاطب حضورا کرم مُن اللّٰ اللّٰ الله کا الله الله کا الله کو حجہ سے ہے اس سے مراد آئے ضربت مُن اللّٰ الله کا الله الله کا الله کا الله کا الله کہا کہ کہا ہے۔ اس سے مراد آئے ضربت مُن الله کے الله کے خاطب حضورا کرم مُن الله کا کہ کا الله کا کہ کہ کہ کہ کہ کہ کا الله کہ کہا ہے۔ الله کا کہ کہ کہ کہ کہ کہ کہ کہ کا الله کے خاطب کرام ہیں تعلیما۔

قوله:وكان أبر الناس بأمه:

۔ '' اس کلام کے بارے میں بھی دواحمّال ہیں۔ پہلا احمّال بیہ ہے بیدکلام کسی راوی کا ہے اور دوسرااحمّال بیہ ہے کہ بیدکلام آخضرت مُنَّافِینَاً کا فرمودہ ہے۔

اسنادی حیثیت:

امام جزریؒ پہلی روایت کے بارے میں فرماتے ہیں کہ اس حدیث کوامام حاکمؒ نے اپنی'' صحیح'' میں روایت کیا ہے، اور صحح علی شرط الشخین قرار دیا ہے۔امام ذہبیؒ نے ان کی تصحیح کو برقر اررکھا ہے۔اور اس روایت کو پیمق نے شعب الایمان میں ذکر کیا ہے۔اور کی السنۃ نے شرح الاس وونوں طریق ہے قبل کیا ہے۔

والدى رضامين اللدكي رضا

٣٩٢٧: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رِضَى الرَّبِّ فِى رِضَى الْوَالِدِ وَسَخَطُ الرَّبِّ فِى سَخَطِ الْوَالِدِ۔ (رواہ الترمذی)

أخرجه الترمذي في السنن ٢٧٤/٤ الحديث رقم ١٨٩٩_

تشریح: اس حدیث میں اگر چہوالدگی رضامندی وناراضگی کا ذکر ہے، مگر واضح رہے کہ مال کی رضامندی وناراضگی کا بھی یہی تھم ہے، بلکہ بطریق اولیٰ بیتھم ہے۔

عرضٍ مرتب:

بظاہراس کی دلیل نفتی طبرانی اور ہزار کی حدیث ہے، جوتخ تج کے تحت آ رہی ہے۔

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري ١٢٩ كري كاب الاداب

تخریج: امام رَمَدُیُّ نے اس مدیث کو یعلی بن عطاء، عن أبیه، عن عبد الله بن عمرو بن العاص کے طریق معرفوغا اورموقو فاُنقل کیا ہے، اورموقوف کو اصح قر اردیا ہے۔ ابن حبان نے اس مدیث کو اپنی صحیح میں ان الفاظ کے ساتھ مرفوغاً روایت کیا ہے: رضا الله فی رضا الوالد، وسخط الله فی سخط الوالد. (کذا فی النصحیح)

جامع صغیر میں لکھتے ہیں: اس حدیث کوتر فدی اور حاکم نے ابن عمر قصد وایت کیا ہے۔ اور بر ار نے ابن عمر سے روایت کیا ہے۔ طبر ان نے ابن عمر و سے ان الفاظ کے ساتھ روایت کیا ہے: رضا الوب فی رضا الوالدین و سخطه فی سخطهما.

امام منذری اصل حدیث کے بارے میں فرماتے ہیں کہ اس کوامام حاکم نے روایت کیا ہے، اور' صحیح الاسنادعلی شرط مسلم' قرار دیا ہے۔ اس حدیث کوطبرانی نے ابو ہریرہ سے ان الفاظ کے ساتھ روایت کیا ہے: طاعة اللّٰه طاعة الوالد' و معصیة اللّٰه معصیة الموالد اور بزار نے اس حدیث کو ابن عمریا ابن عمر و سے روایت کیا ہے۔ اس وقت مجھے میہ شخصر نہیں کہ دونوں میں سے اس حدیث کونقل کیا ہے۔ البتہ الفاظ بیرین:

'' قال:رضا الرب تبارك وتعالىٰ في رضا الوالدين' وسخط الرب تبارك وتعالىٰ في سخط الوالدين''

والد'جنت كاوسطى درواز ه

٣٩٢٨: وَعَنْ اَبِيْ الذَّرْدَاءِ اَنَّ رَجُلاً اَتَاهُ فَقَالَ إِنَّ لِيْ امْرَاَةٌ وَاُمِّيْ تَامُرُنِيْ بِطَلَاقِهَا فَقَالَ لَهُ اَبُوُالدَّرُدَ آءِ سَمِعُتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ الْوَالِدُ اَوْسَطُ اَبُوَابِ الْجَنَّةِ فَإِنْ شِئْتَ فَحَافِظُ عَلَى الْبَابِ اَوْضَيِّعُ۔ (رواہ انترمذی وابن ماحة)

أحرجه الترمذي في السنن ٢٧٥/٤ الحديث رقم ١٩٠٠ و ابن ماجه في ١٢٠٨/٢ الحديث رقم ٣٦٦٣، واحمد في المسند ١٩٦/٥_

توجیحیاہ: حضرت ابو درداء خلیمیز سے مروی ہے کہ ایک آ دمی ان کی خدمت میں آیا اور کینے لگامیں ایک ہیوی والا ہوں اور میری ماں کہتی ہے کہ اسے طلاق دے دو۔ تو حضرت ابو درداء کینے لگے میں نے رسول اللّه مُثَاثِیْتُوَ الْوَر ماتے سنا کہ واللہ جنت کا وسطی درواز ہ ہے تہ ہاری مرضی ہے اسے محفوظ کرواور چاہوتو اسے گرادو۔ (ترندی، این ماجہ) ** .

تشريج: اوسط ابواب الجنة: لفظ" اوسط" كاتشريح" خير"، "أعلى" اور" احسن الابواب" كاته كائل بها باته كائل باته كائل بها باته كائل باته كائل

قولہ: فان شنت فعافظ علی الباب او ضیّع: بیکام حضرت ابوالدرداء کا ہے۔ قاضی ُفرماتے ہیں مطلب ہیہ کہ دخول جنت کا بہترین وسیلہ اور جنت کے درجات عالیہ تک پہنچنے کا سب سے بہترین ذریعہ والدی اطاعت اور حقوق کی رعایت

' بعض دوسرے حضرات نے مطلب بول بیان کیا ہے کہ جنت کے بہت سے وروازے ہیں ، جنت میں داخل ہونے کیلئے

و مفاذش عشکوة أربوجلذ لم كري و ٢٣٠ كري كاب الاداب

سب سے بہترین دروازہ '' اُوسط دروازہ'' ہے۔اوراس' باب اوسط'' ہے گزرنے کا ذریعہ والد کے حقوق کی رعایت ہے۔
المو اللہ: سائل کا سوال والدہ کے بارے میں تھا۔ اور آنخضرت مَا گُلِیْتُوْ کے اس ارشادگرامی میں والدہ کا ذکر نہیں ہے، بلکہ
والد کا ذکر ہے۔ چنا نچہ اس موقع پر حضرت ابوالدرداء کا بیحدیث سنانا، حضرت ابوالدرداء کا اجتہاد تھا کہ جب باپ کے حق میں
اس طرح فرمایا گیا ہے تو ماں بدرجہ اولی اس ارشاد کامحمول قرار پائے گی یا لفظ' والد' سے صرف باپ مراونہیں لیا گیا بلکہ جنس
والدیعنی بیدا کرنے والا مراد ہے اور بیہ بات زیادہ موزوں و مناسب ہے کیونکہ بیدا کرنے والے کے مفہوم میں باپ اور ماں

قىخىرىيىج: اس مديث كوابن حبان نے اپنى تيجىع ميں ، ابوداؤ دطيالى نے ، اور حاكم نے اپنى متدرك ميں ذكركيا ہے۔ امام حاكم نے اس كوشچى قرار ديا ہے۔ امام ذہبى نے ان كی تھيج كو برقر ارر كھا ہے۔ (نقله مير ك عن النصحيح).

منذریؒ فرماتے ہیں: اس حدیث کوتر فدیؒ وغیرہ نے نقل کیا ہے۔ اور الفاظ یہ ہیں: وقال: ربما قال سفیان: ان أمى أوربما قال: أبى فرمایا يہ

صدیث سی به اس مدیث کوابن حبان نے اپن سی میں ان الفاظ کے ساتھ روایت کیا ہے: ان رجلا اتی أبا الدرداء فقال ان أبى لم يزل بى حتى زوجنى وانه الآن يا ثمر بطلاقها قال: ما أنا بالذى آمرك أن تعق والدك ولا بالذى آمرك ان تطلق امر أتك غير انك ان شئت حدثتك ما سمعت من رسول الله على يقول: الولد أوسط أبو اب الجنة فحافظ على ذلك ان شئت أو دع قال: فاحسب عطاء قال فطلقها ــ

میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں کہ عنقریب فصل ثالث میں آ رہا ہے کہ نبی کریم " نے ابن عمرؓ سے فر مایا تھا:اس (عورت) کو طلاق دے دو۔ چونکہ حضرت عمرؓاس عورت کونا پیند کرتے تھے۔

الجامع الصغیریس ہے: الولد اوسط أبواب الجنة اس حدیث کواحد، ترندی، ابن ماجداور حاکم نے ابوالدرداء سے روایت کیا ہے۔

والدهاحسان کی زیادہ حقدارہے

١٣٩٢٥: وَعَنْ بَهْذِ بْنِ حَكِيْمٍ عَنْ آبِيْهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ قُلْتُ يَارَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ اَبَرُّ قَالَ اُمَّكَ قُلْتُ يَارَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ مَنْ قَالَ اُمَّكَ قُلْتُ ثُمَّ مَنْ قَالَ اُمَّكَ قُلْتُ ثُمَّ مَنْ قَالَ اَبَاكَ ثُمَّ الْاَقْرَبَ فَالْاَقْرَبَ (رواه الترمذي وابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥١/٥ الحديث رقم ٥١٣٩، والترمذي في السنن ٢٧٣/٤ الحديث رقم ١٨٩٧ و ابن ماجه في ٢٠٧/٢ الحديث رقم ٣٦٦١، واحمد في المسند ٥٣٠_

ترجیل: حصرت بہزین عیم اپنے والد سے نقل کرتے ہیں کہ میں نے سوال کیایارسول الله مُثَاثِیَّةِ میں کس کے ساتھ سب سے زیادہ احسان کروں؟ آپ مُثَاثِیَّةِ کِم نے فرمایا اپنی والدہ سے میں نے عرض کیا پھر کس کے ساتھ؟ فرمایا اپنی والدہ سے۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرفانشرج مشكوة أرموجلدام كالمحال ١٣١ كالمحال كتاب الاداب

میں نے باردیگرعرض کیا پھرکس ہے؟ فرمایا اپنے والدہے پھر درجہ بدرجہ۔ (ترندی ابوداؤد)

تشريج : قوله:من أبر :

"أبر": بائے موحدہ کے فتہ اور راء مشددہ کے ضمہ کے ساتھ ، شکلم کا صیغہ ہے۔ ای من أحسن اليه و من أصله۔ قال: أمك: منصوب ہے فعل محذوف كامفعول بہ ہے. اى برّ أمك.

قلت نم من "من "محلاً منصوب ب بعل محذوف كامفعول بهد اى من ابر"؟

مال کاحق اس قدر کیوں ہے؟ اس کی وجہ ما قبل میں گذر چکی ہے۔ (ملاحظہ فرمائے اس فصل کی پہلی حدیث)

قوله: الاقرب فالأقرب: لین تمام ذی رحم رشته داروں سے اس اصول کے مطابق حسن سلوک کے ساتھ پیش آیا جائے اسادی حیثیت: ''الصحیح'' بیس ہے کہ بیالفاظ ترندی کی روایت کے ہیں۔امام ترندیؒ نے اس کو''حسن' کہا ہے، اور پعض نسخوں میں''حسن صحح'' کے الفاظ ہیں۔

ابوداؤدکی روایت کے الفاظ یہ بیں: من أبو؟ قال: "امك ثم امك ثم امك ثم الأقرب فالأقرب".اس كوحاكم ً نے بھی روایت كياہے،اور سيح قرار دياہے۔

الجامع الصغیر میں ہے: "امك ثم امك ثم امك ثم أباك ثم الأقرب فالأقرب" اس مدیث كواحمر، ابوداؤد، ترندى اور حاكم حمم الله تعالى نے معاویہ بن حیدة ہے، اور ابن مائی نے حضرت ابو ہریرہ سے روایت كیا ہے۔ میں (ملاعلى قارى) كہتا ہوں اس كے ہم معنی منت علیہ حدیث آغاز باب میں بھى گزر چكى ہے۔ ملاحظ فرمائے حدیث اور اس

جورهم كقطع كرے كاميں اس سے قطع كرونگا

٣٩٣٠: وَعَنْ عَبْدِالرَّحُمْنِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلَ قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى آنَا اللَّهُ وَآنَا الرَّحُمْنُ خَلَقْتُ الرَّحِمَ وَشَقَقْتُ لَهَا مِنِ اسْمِى فَمَنْ وَصَلَهَا وَصَلْتُهُ وَمَنْ قَطَعَهَا بَتَثَهَّد (رواه ابوداود)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٣٢٢/٢ الحديث رقم ١٦٩٤، والترمذي في ٢٧٨/٤ الحديث رقم ١٩٠٧، واحمد في المسند ١٩٤/١_

ترجی له: حضرت عبدالرحمٰن بن عوف ولائنؤ کہتے ہیں کہ میں نے رسول الله کالٹینیکا کوفر ماتے ہوئے سنا کہ الله تعالی فرماتے ہیں میں اللہ ہول اور میں رحمان ہوں میں نے رحم کو پیدا کیا ہے اور اسے اپنے نام سے مشتق کیا ہے۔ پس جوخص اسے (تعلقات کو) جوڑے گا میں اسے جوڑوں گا اور جوخص اسے قطع کرے گا میں اسے تو ڑووں گا۔ (ابوداؤد)

تَشْرِيجٍ : قوله: أنا الله وأنا الرحمٰن:

لینی میں معبود واجب الوجود ہوں یہ جملہ دراصل آ گےارشاد ہونے والے کلام (کی اہمیت کوظا ہر کرنے) کے لئے بطور تمہید اساست تمہید میں پہلے اسم خاص کاذکر کیااور پھرا بی صف در طن کا کوذکر کیا جس کا تفظی مادہ اہتقاق وہی ہے جو''رحم'' کا ہے۔ و مفاة شرع مشكوة أربوجله فهم كري و ٢٣٢ كري كاب الاداب

خلقت الرحم: اس كے دومطلب ہوسكتے ہيں: الاقدرت الرحم - الاصور تھا مجسدۃ ـ و صلته: اس كے دومتى ہوسكتے ہيں'ا يك معنى وہ ہيں جن كى وضاحت ترجمہ كے درميان ما بين القوسين كى گئى ہے۔ دوسرى معنى ہيں وصلة كل كرامتى _اس حديث بيس اشارہ ہے كہ:

مناسبت اسمیدکی فی الجملدرعایت واجب ہے۔اگر چدمعنی پیہے که''رحم'' رحمٰن کے آثار رحمت کا اثر ہے۔اور مؤمن کو چاہئے کہ وہ اللہ والے اخلاق اور اللہ کی صفات کواپتائے۔اسی لئے فرمایا: فیمن و صلعها و صلته و من قطعها قطعته۔

بسته: ثانى تائ فوقيمشدد بئي "قطعنه" كمعنى مين بـ

تخریج: اس حدیث کوامام ترفدیؒ نے بھی ای طرح ای رادی لینی ابوسلمہ سے نقل کیا ہے۔ امام ترفدیؒ کا کہنا ہے کہ یہ حدیث ' حسن صحیح'' ہے۔ امام منذریؒ' دفقیج'' میں فرماتے ہیں: یہ بات کل نظر ہے۔ چونکہ ابوسلمہ بن عبد الرحمٰن نے رسول اللّٰهُ کَانْشِیْ کہے یا لکل ساع نہیں کیا۔ (قالله ابن معین وغیرہ نقله میر ک).

اس حدیث کوامام احمد نے ،امام بخاریؓ نے'' الأدب المفرد'' اَں ، ابو داؤد، ترندی اور حاکم نے عبدالرحمٰن بن عوف ہےاور حاکم نے ابو ہریرہؓ ہے بھی نقل کیا ہے۔

قطع رحی سے نزولِ رحمت بند ہوجا تاہے

٣٩٣١: وَعَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ آبِي ٱوْفَى قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا تَنْزِلُ الرَّحْمَةُ عَلَى قَوْمٍ فِيْهِمْ قَاطِعُ رَحْمٍ - (رواه البيهةي في شعب الايمان)

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٢٣/٦ الحديث رقم ٧٩٦٢_

تشريج: لا تنزل:مفارع معروف كصيغه كساته ب

فیہم: میں لفظ'' قوم'' کے معنی کا اعتبار کرتے ہوئے جمع کی ضمیر لائی گئی ہے۔اور ایک نسخہ میں فید ہے' کہ لفظ'' قوم'' کا اعتبار کیا گیا ہے،اور مفرد کی ضمیر لائی گئی ہے۔

تورپشتی فرماتے ہیں اس میں دواحمال ہیں:

🗷 '' قوم''ےمراد(پوری قوم نہیں)ہے بلکہ محض وہ لوگ مراد ہیں جونا تا تو ڑنے والے کی مدد وحمایت کریں اوراس پرنگیر نہ کریں۔ ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كري و ٢٣٣ كري كاب الاداب

رحت سے بارانِ رحت مراد ہو۔ یعنی جس قوم یا جس آبادی کے اندر نا تا توڑنے والاکوئی شخص ہوتا ہے تو نا تا توڑے جانے کی نحوست سے اس قوم یا آبادی کو بارش سے محروم رکھا جاتا ہے۔

دوگناہوں کی سزادُ نیامیں بھی

٣٩٣٣: وَعَنْ آبِى بَكُرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ مَا مِنْ ذَنْبٍ آخُراى آنُ يُتَعَجِّلَ اللهُ لِصَاحِبِهِ الْعُقُوبَةَ فِي الدُّنْيَا مَعَ مَايُدَ خِّرُلَةَ فِي الأَنِحِرَةِ مِنَ الْبَغْيِ وَقَطِيْعَةِ الرَّحِمِ۔ (دواہ النرمذی وابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٢٠٨/٥ الحديث رقم ٤٩٠٢، والتر*عبلني في ٥٧٣/٥* الحديث رقم ٢٥١١ و ابن ماجه في ١٤٠٨/٢ الحديث رقم ٢٢١١_

ترجید: حضرت ابویکرہ و النظامیان کرتے ہیں کہ رسول الله مَاللَیْن الله عَلی الله علی الله علی الله الله علی الله الله علی الله عل

تَشُريجَ :قوله:مامن ذنب أحرى أن يعجل الله لصا حبه العقوبة في الدنيا-

ما من ذنب: 'ما''نافيه-اور'من''زائده برائ استغراق--

أحرى:أحق اور أوللي كمعنى ميس ہے۔

ان يعجل الله "أحرى" كاصله يهال حرف جر" باء "مقدر ع: اي: بتعجيله سبحانه وتعالى.

العقوبة: "يعجل" كامفعول برب_' في الدنيا مع ما يدخر": يعجل كاظرف ب-

يخز والمهمله كي تشديداورخائم معجمه كي سره كساته في اليخر عصم اد مايؤ جل من العقوبة "ب-

قوله: من البغي والقطيعة:

'' بغی'':(یہال مضاف الید محذوف ہے۔)ای من بغی الباغی۔ اس کے تین معانی بیان کئے گئے ہیں: للظم امام وقت کے خلاف بغاوت کرنا للے تکبر۔

من البغي: "من" تفصيليه ہے۔

سندی حیثیت وتخ تنج: امام میرک فرماتے ہیں کہ امام ترندیؒ نے اس حدیث کو''حسن سیح '' قرار دیا ہے۔امام حاکم نے بھی اس حدیث کوروایت کیا ہے۔اور''صیح الاسناؤ' قرار دیا ہے۔

الجامع الصغريس فرمات بين كماس حديث كواما محديث المام بخاري في " الأدب المهفود" بين البودا وُدبر فدى البن المام المجاري في المام المحديث كوابوبكره في البندان كى روايت على الماء المام المام الله تعالى لصاحبه العقوبة في الدنيا مع مايد حوله في الآخرة من قطعية الرحم والخيانة والكذب وأن اعجل الطاعة ثوابا صلة الرحم حتى ان اهل البيت ليكونوا فجرة المناه الموالهم ويكثر عددهم اذا تواصلوا في المناه الم



تين جنت سيمحروم

٣٩٣٣: وَعَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُول اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنَّانٌ وَكَا عَاقٌ وَلَا مُدْمِنُ خَمْرٍ۔ (رواہ النسانی والدارمی)

أخرجه النسائي في السنن ١٨/٨ ٣ الحديث رقم ٦٧٢ ٥، والدارمي في ١٥٣/٢ الحديث رقم ٢٠٩٤.

ترجیمه: حضرت عبدالله بن عمرو رفظه بیان کرتے ہیں که رسول الله مَثَالَيْنَا نے ارشاد فرمایا: تین آ دمی جنت میں نه جائیں گے۔﴿احسان جنانے والا۔﴿والدین کانا فرمان۔﴿شراب کا رَسا۔

تشرميج: منان: بروزن فعال ب

بعض کا کہنا ہے کہ "منان اصل میں 'منة" ہے شتق ہے جس کے معنی ہیں کی کو پھردیا جائے اور پھراس پرا پنااحسان جایا جائے۔ بیخصلت (یعنی احسان کر کے اس کو جنانا) نہایت بری بات ہے قرآن کریم میں ہے: ﴿لاَ تُبْطِلُواْ صَدَاعَتِكُم ْ بِالْمَنِّ وَالْكَذِی ﴾۔

"احسان ركه كراورايذاءد _ كراين خيرات كوضائع نهكرو".

دوسرا مطلب: بعض حضرات نے لفظ "مُنتَان" کے بارے میں بدکہا ہے کہ یہ" من" سے مشتق ہے جس کے معنی بین فطع" یعنی کا ٹا البذا" منان" کے معنی یہ بول گے کہ وہ فض جوناتے کوکاٹے۔ارشاد باری تعالی ہے:[وان لك الأجوا غير ممنون][القلم ٣] اوراس سے ہالمدیة الینی قاطع رحم اور قاطع طریق بظاہر بیاسم منسوب ہے، (ظلام كی طرح) ای صاحب المن.

"عاق" سے مرادوہ مخض ہے جو ماں باپ کا نافر مان ہو۔

'' مرمن خر'':اس کامعنی ہے: شارب المحمر من غیر تو بھ۔اوربیجوکہا گیاہے کہاس کامعنی ہے'' وہ مخص جودوام کے ساتھ شرابی ہے' تواس کا بیمفہوم سیح نہیں ہے۔

قوله: لاید حل المجنة: تورپشتی میشداس کے دومطلب بیان فرماتے ہیں: کی جنت میں داخل نہ ہونے کواس پرمحمول کیا جائے گا کہ ایسے لوگ کیا ہے۔ کیا جائے گا کہ ایسے لوگ خدا کے ان نیک اور صالح بندوں کے ساتھ جنت میں داخل نہیں ہوں گے جو آخرت میں حساب کتاب کے دان فائز المرام اور نجات یا فتہ قرار دیئے جائیں اور بلاکسی روک ٹوک کے شروع ہی میں جنت میں داخل کر دیئے جائیں گے۔

کے بیمراد ہے کہ بیلوگ عذاب کے بغیر جنت میں داخل نہیں ہوں گے یعنی ان میں سے ہرا یک کو پہلے اپنے ان گنا ہوں کی سزا بھککتی ہوگی اس کے بعد جنت میں پہنچائے جائیں گے میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں تا ہم اگر اللہ تعالیٰ چاہے تو ان کو بغیر عذاب کے بھی جنت میں داخل کردے گا کیونکہ اس کا فرمان ہے:

وَيَغْفِرُ مَا دُوْنَ ذَلِكَ لِمَنْ يَّشَآءُ [النساء:٨٨] اي بشفاعة أو بغير ها_

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجل فيم كالمناس كالداب الاداب الاداب الاداب كالمناس كالم

صلەرخى كے تين فوائد

٣٩٣٣ : وَعَنْ آبِى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَعَلَّمُوْا مِنْ ٱنْسَابِكُمْ مَا تَصِلُوْنَ بِهِ ٱرْحَامَكُمْ فَإِنَّ صِلَةَالرَّحِمِ مِحَبَّةٌ فِى الْآهُلِ مَثْرَأَةٌ فِى الْمَالِ مَنْسَأَةٌ فِى الْآثِرِ

(رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب)

أخرجه الترمذي في السنن ٩/٤ ٣٠ الحديث رقم ٩٧٩ ، واحمد في المستد ٣٧٤/٢ ٣٠-

ترفیجی این مفرت ابو ہریرہ الانتخاب روایت ہے کہ رسول الله مُنافیخ نے ارشاد فرمایا اپنے ان انساب کوخصوصاً محفوظ کرو جن سے تہاری رشتہ داری جزتی ہے اس لئے کہ صلہ رحمی کے (تین) فائدے ہیں: ﴿ خاندان والول سے محبت ۔ ﴿ مال میں کثرت ۔ ﴿ عمر میں برکت ۔ تر ذری نے اسے غریب کہا ہے۔

تشویج: محبة: میم حائم مملم اور بائے موحدہ مشددہ تنوں کے نتم کے ساتھ مفعلۃ ''حب' کے ماخوذ ہے۔ مصدر ہے ، کالمفعول ہے۔ ایک نتی کے سمید کے سمید کے ساتھ ہے۔ ایک نتی کے سمید کے ساتھ ہے۔ ایک سمید کے ساتھ ہے۔ صاحب قاموں کھتے ہیں: احبہ وہو محبوب علی غیر قیاس، ومحب قلیل' وحببته أحبه بالكسر شاذ' وحببت الیه ككرم صرت حبیباً.

مثراة"النهایة" مل ہے کہ" تراة بروزن مفعلة ہے، ٹری بمعنی " کثرت" سے ماخوذ ہے۔ ای: سبب لکٹرة الممال.

متراة فی المال: پینبرثانی ہے۔

منساة: بمزه كفته كساته بروزن مفعلة ، منشاب مأخوذ ب بمعن "تاخيز".

" اثر": بروزن قلم مجمعنی أحل.

مطلب یہ ہے کہتم اپنے باپ ' چپا' ماموں (واوا' ماؤں' دادیوں' نانیوں' ان کی اولاد) اور دیگر اعزاء واقر باء (کی پہچان رکھو) ان کے ناموں سے باخبر رہو (اور ان کے حالات سے واقفیت حاصل کرو) تا کہ ذوی الارحام کے ساتھ صلد رحمی کی جا سے۔صلد رحمی کا مطلب یہ ہے کہتم ان کے ساتھ محبت ومؤدت اور قرب وشفت کا رشتہ برقر ارر کھ سکواور ان کے ساتھ حسن وسلوک کرسکو یہ حدیث دلیل ہے کہ صلد رحمی کا تعلق تمام ذوی الارحام سے ہے'نہ کہ صرف والدین سے۔جیسا کہ بعض کا نہ ہب

قوله: منسأة في الأثر :ك دومطلب بيان ك كئ ين :

حسن سلوک کرنا تاخیرا جل کاسبب اور عمر میں زیادتی کاموجب ہے۔

ه سایمی کرنانسل کے استمرار وبقاء کا ذریعہ ہے۔ سیسے 👚 💮

ر مرفانشع مشكوة أرموجلدنهم كري و ٢٣٦ كري كان الاداب

اسنادی حیثیت: صاحب الجامع کا کہنا ہے، کہ بیصدیث اس سند کے ساتھ غریب ہے۔ اس صدیث کو حاکم نے بھی روایت کیا ہے، اور صحیح قرار دیا ہے۔ (ذکرہ میرک)

عظيم كناه سيدمعافي كي صورت خاله سي احسان

َ ٣٩٣٥: وَعَنْ اَبِى عُمَرَ أَنَّ رَجُلاً اَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَارَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنِّى اَصَبْتُ ذَنْبًا عَظِيْمًا فَهَلْ لِى مِنْ تَوْبَةٍ قَالَ هَلْ لَكَ مِنْ اُمِّ قَالَ لَاقَالَ وَهَلْ لَكَ مِنْ * يَخَالَةٍ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَبَرَّهَا _ (رواه الترمذي)

أحرجه الترمذي في السنن ٢٧٦/٤ الحديث رقم ١٩٠٤، واحمد في المسند ١٤/٢ ١.

تشريج: قوله: هل لك من أم: "من" زاكره بـ

قوله: هل لك من خالة: اس' من "مين دواحمال بين: الله يمن زائده ہے۔ الله يتبعيفيہ ہے۔ مدن كريم

بوھا:امرکاصیغہہے۔

اس مدیث سے بیمعلوم ہوا کہ ناتے داروں کے ساتھ حسن سلوک من جملہ ان حسات میں سے ہوگنا ہوں کوختم کر دیتی ہیں۔ یا ان طاعات کے قائم مقام ہے۔ اللہ تعالیٰ کے اس فر مان: ﴿ إِلَّا مَنْ تَابَ وَامَنَ وَعَمِلَ عَمَلًا صَالِحًا فَا وُلَمِكَ بِهِ مِنْ ہِی ہِی مطبر فر ماتے ہیں کہ میں ہے کہ وہ گناہ اس شخص کے تین عظیم ہو ، کہذاللہ سی تقا۔ اور اس نوع کی نیکی ، چونکہ اللہ تعالیٰ کی نافر مانی عظیم ہے اگر چھ غیرہ ہوا ور بی جھی ممکن ہے کہ اس کا گناہ عظیم تھا، کہا ہوگا (کے حسن سلوک کا کبیرہ اس کے لئے کفارہ ہو۔ اور بیاس شخص کے لئے مخصوص تھا، آئخضرت کا تین کہ اس کی اتباع کی ہے۔ یعلیٰ نظر ہے چونکہ حدیث گناہ کے کفارہ کا سبب بنیا اس شخص کے ساتھ مخصوص ہے۔) این الملک نے اس کی اتباع کی ہے۔ یعلیٰ نظر ہے چونکہ حدیث میں اس بات پرکوئی دلیل موجود نہیں ہے کہ وہ شخص اپنے گناہ پرمصر تھا اور اس نے اس گناہ سے تو بنہیں کی تھی، حتی کہ اس کو اس کے مصوصیت قر اردیا جائے۔ اس شخص سے جوگناہ صا در ہوا تھا وہ کبیرہ نہیں تھا بلکہ حقیقت میں صغیرہ گناہ تھا۔ البتہ اس شخص نے اپنی مضبوط جذبہ ایمانی اور احتیاط وتقوی کی بنایر اس گناہ کو ایک برداگناہ سمجھا۔

اس حدیث ہے رہی معلوم ہوا کہ خالہ ماں کا درجہ رکھتی ہے۔

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلدلهم كالمستحدث ٢٣٤ كالمستحدث عتاب الإداب

والدین کی موت کے بعد بھلائی کے جار کام

٣٩٣٦: وَعَنُ آبِى اُسَيْدِ إِلسَّاعِدِيِّ قَالَ بَيْنَا نَحْنُ عِنْدَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَ جَاءَةُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي سَلِمَةَ فَقَالَ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ بَقِى مِنْ بِرِّابَوَتَ شَىٰءٌ اَبَرُّهُمَا بِحُلَّ مِنْ بَنِى سَلِمَةَ فَقَالَ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ بَقِى مِنْ بِرِّابَوَتَ شَىٰءٌ اَبَرُّهُمَا بِهِ بَعُدَمَوْتِهِمَا قَالَ نَعَمُ الصَّلُوةُ عَلَيْهِمَا وَالْإِ شَتَغْفَارُ لَهُمَا وَإِنْفَاذُ عَهْدِهِمَا مِنْ بَعْدِهِمَا وَصِلَةُ الرَّحِمِ الَّتِيْ لَا تُوصَّلُ اللَّهِهِمَا وَاكْرَامُ صَدِيْقِهِمَا - (رواه ابوداؤدوابن ماحة)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٣٥٢/٥ الحديث رقم ١٤٢٥ و ابن ماجه في ١٢٠٨/٢ الحديث رقم ٣١١٤، واحمد في المسنّد ٩٧/٣.

ترجہ ای دست میں بوسلمہ کا ایک مختص آیا اور عرض کرنے لگایا رسول اللہ مُنَّاثِیْم کی خدمت میں حاضر سے کہ آپ مُناٹِیْم کی خدمت میں حاضر سے کہ آپ مُناٹِیْم کی خدمت میں بوسلمہ کا ایک مختص آیا اور عرض کرنے لگایا رسول اللہ مُنَّاثِیْم کیا میرے والدین کی بھلا نیوں میں سے کوئی ایسی بھلائی باقی ہے جو میں ان کی موت کے بعدوہ بھلائی ان سے کرسکوں ۔ آپ مُناٹِیْم نے فرمایا بھی ہاں ۔ ﴿ ان کے لئے وعا رحمت واستعفاد ۔ ﴿ ان کے کیے بوئے وعدے کو بورا کرنا ۔ ﴿ اور ان کے رشتوں کو جوڑ نا جوانہی کی وجہ سے جڑتے ہوں ۔ ﴿ اور ان کے دستوں کا احترام کرنا ۔ (ابودا وَذَائن باجہ)

تشريج: ابوى: مين تغليب ب- للتى لا توصل الا بهما: صفت كاشفه ب "رم" كيك -

رضاعي والده كااكرام

٣٩٣٧: وَعَنْ آبِي الْطُفَيْلِ قَالَ رَآيْتُ النَّبِيَّ عَلَيْهِ يَقْسِمُ لَحُمَّا بِالْجَعِرَانَةِ إِذْ اَقْبَلَتِ امْرَاةٌ حَتَّى ذَنَتُ اللَّبِيِّ عَلَيْهِ فَقَالُوْ اهِى أَمَّهُ الَّتِي أَرُّضَعَتُهُ (رواه ابوداؤد) الحرجه ابوداؤد في السنن ٥٣٥/٥ الحديث رقم ١٤٤٥ه.

توجہ اندین گوشت تقسیم کرتے دیکھا۔ اچا تک ایک عورت سامنے آئی جوآپ کے قریب ہوتی گئی تو آپ تکافیڈ کم نے اس کے لئے اپنی چاور بچھادی وہ اس پر بیٹھ گئ میں نے پوچھا یکون ہے؟ توصحا ہرام ٹے بتلایا کہ بیآپ کا فیڈ کمی رضاعی والدہ ہے۔ (ابوداؤد)

تشریع: جعوانه: جیم کے سره، عین کے سکون، راء کی تخفیف کے ساتھ۔ بعض نسخوں میں عین کے سره اور راء کی تخفیف کے ساتھ۔ بعض نسخوں میں عین کے سره اور راء کی تخفیف تشدید کے ساتھ ہے قوله: فبسط لها ردائه فبحلست علیه، یاتو بیعدم تکلف کے باعث تھا جیسا کہ اہل عرب کی عادت بہتکافی کتھی۔ یاکسی اور باعث سے تھا۔ اس حدیث سے اشارة معلوم ہوتا ہے، کہ حقوق قدیمہ کی رعایت واجب ہے۔ اور پر نے ملئے جلنے والوں کا اکرام بھی کرنا چاہئے۔ 'المواهب اللدنية ''میں لکھتے ہیں: آنخضرت مُن اللہ علی والدہ حلیمہ بیت این اور باعلق قبیلہ ہوازن سے تھا۔ مدت رضاعت کمل ہونے تک آخضرت مُن اللہ علی ودودھ پالیا۔ یوم نین کو ا

ر موانشج مشكوة أرموجلدنهم كالمن الاداب الاداب

آنخضرت منظ النیخ کے پاس تشریف لائیں، حضور علیہ الصلاق والسلام نے کھڑے ہوکران کا استقبال کیا، اور اپنی چا در مبارک پر بیٹھا یا۔ آنخضرت منظ النیخ کے علاوہ ایک اور خاتون نے بھی ابتداء میں کچھ دنوں تک دودھ پلایا تھا، جن کا نام ثویبہ تھا، یہ ابو لہب کی باندی تھیں۔ ان دونوں کے قبول اسلام کے بارے میں علاء کے اختلافی اتوال میں حلیمہ کے شوہر کے قبول اسلام میں لہب کی باندی تھیں۔ ان دونوں کے قبول اسلام کے بارے میں علاء کے اختلاف ہے۔ نبی کریم علیہ اسلام کے پاس تشریف لا تیں تو میں اختلاف ہے۔ نبی کریم علیہ الصلاق والسلام مدینہ مبارکہ سے ان کو حضرت خدیجہ ان کا اکرام فرماتی تھیں۔ ثویبہ کو ابواہ ہب نے آزاد کیا تھا۔ نبی کریم علیہ الصلاق والسلام مدینہ مبارکہ سے ان کو کپڑے اور دیگر مہدایا بھیجا کرتے تھے۔ ان کی وفات فتح خیبر کے بعد ہوئی۔ (ذکرہ ابوامرو)

اعمال صالحه کے توسل والے تین آ دی

٣٩٣٨: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِي ﷺ قَالَ بَيْنَمَا ثَلْقَةُ نَفَرٍ يَتَمَاشُوْنَ آخَذَهُمُ الْمَطَرُ فَمَالُوا اللِّي غَارِفِي الْجَبَلِ فَانْحَطَّتْ عَلَى فَمِ غَارِهِمْ فَقَالَ بَعْضُهُمْ لِبَعْضِ ٱنْظُرُوْا آعْمَالًا عَلِمْتُمُوْهَا لِلَّهِ صَالِحًا فَادْعُواللَّهَ بِهَا لَعَلَّهُ يُفَرِّجُهَا فَقَالَ آحَدُهُمُ اللَّهُمَّ إِنَّهُ كَانَ لِيْ وَالِدَانِ شَيْخَانِ كَبِيْرَانِ وَلِيَ صِبْيَةٌ صِغَارٌ كُنْتُ اَرْعَى عَلَيْهِمْ فَإِذَا رَحْتُ عَلَيْهِمْ فَحَلَبْتُ بَدُاتُ بِوَالِدَىَّ اَسْقِيْهِمَا قَبْلَ وَلْدِى وَإِنَّهُ قَدُنَاىٰ بِي الشَّجَرُ فَمَا اتَّيْتُ حَتَّى آمْسَيْتُ فَوَجَدْتُّهُمَا قَدْنَا مَا فَحَلَبْتُ كَمَا كُنْتُ آخُلَبُ فَجنْتُ بِالْحِلَابِ فَقُمْتُ عِنْدَ رُوُسِهِمَا اكْرَهُ اَنْ اُوْقِظَهُمَا وَاكْرَهُ اَنْ اَبْدَأَ بِالْقِبْبَيَةِ قَبْلَهُمَا وَالصِّبْيَةُ يَتَضَاغَوْنَ عِنْدَ قَدَمَىَّ فَلَمْ يَزَلُ ذَٰلِكَ دَأَبِي وَدَابُهُمْ حَتَّى طَلَعَ الْفَجْرُفَانُ كُنْتَ تَعْلَمُ آتِي فَعَلْتُ ذَالِكَ ابْتِغَاءَ وَجُهِكَ فَافْرُجُ لَنَا فُرْجَةً نَوْى مِنْهَا السَّمَاءَ فَفَرَّجَ اللَّهُ لَهُمْ حَتَّى يَرَوُنَ السَّمَاءَ قَالَ الثَّانِي اَللَّهُمَّ إِنَّهُ كَانَتُ لِي بِنْتُ عَمِّ أُحِبُّهَا كَاشَدِّ مَا يُحِبُّ الرِّجَالُ النِّسَاءَ فَطَلَبْتُ الَّيْهَا نَفْسَهَا فَأَبْتَ حَتَّى اتِيَهَا بِمِائَةِ دِيْنَارٍ فَسَعَيْتُ حَتَّى جَمَعْتُ مِائَةِ دِيْنَارٍ فَلَقِيْتُهَا بِهَا فَلَمَّا قَعَدُتُ بَيْنَ رِجْلَيْهَا قَالَتْ يَا عَبْدَ اللَّهِ اتَّقِ اللَّهَ وَلَا تَفْتَحِ الْخَاتَمَ فَقُمْتُ عَنْهَا اللَّهُمَّ فَإِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ انِّى فَعَلْتُ ذَالِكَ ابْتِغَاءَ وَجْهِكَ فَافْرُجُ لَنَا مِنْهَا فَفَرَجَ لَهُمْ فُرْجَةً وَقَالَ الْاخِرُ اَللَّهُمَّ إِنِّي كُنْتُ اسْتَاجَرْتُ آجِيْرًا بِفَرَقِ آرُزٍّ فَلَمَّا قَطٰى عَمَلَهُ قَالَ آغُطِنِي حَقِّى فَعَرَضْتُ عَلَيْهِ حَقَّهُ فَتَرَكَهُ وَرَغِبَ عَنْهُ فَلَمُ آزَلُ ٱزْرَعُهٔ حَتَّى جَمَعْتُ مِنْهُ بَقَرًا وَرَاعِيَهَا فَجَاءَ نِي فَقَالَ اتَّقِ اللَّهَ وَلَا تَظْلِمُنِي وَاغْطِنِي حَقِّي فَقُلْتُ اِذْهَبُ اللَّى ذَالِكَ الْبَقَرِ وَرَاعِيْهَا فَقَالَ اِتَّقِ اللَّهَ وَلَا تَهْزَأُ بِيْ فَقُلْتُ الِّي لَا ٱهْزَأُ بِكَ فَخُذْ ذٰلِكَ الْبَقَرَوَرَاعِيَهَا فَٱخَذَهُ فَانْطَلَقَ بِهَا فَإِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ آنِّي فَعَلْتُ ذَالِكَ ابْتِغَآءَ وَجُهِكَ فَافُرُجُ لَنَا مَابَقِي فَفَرَجَ اللَّهُ عَنْهُمْ للهِ مَنفق عليه)

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمنافع الاداب ٢٣٩ كالمنافع الاداب

أخرجه مسلم في صحيحه ٢٠٩٩/٤ الحديث رقم (١٠٠-٢٧٤٣)، واحمد في المسند ١١٦/٢.

ترجهها: حضرت ابن عمر نظف سے روایت ہے کدرسول الله مُؤلِيني نے بیدواقعہ ذکر فرمایا کہ تین آمی سفر میں تھے ان کو بارش نے گھیرلیاوہ پہاڑ کی ایک غار کی طرف گئے (اوراس میں پناہ لی)اس غار کے منہ پر پہاڑ کی ایک چٹان آگری جس نے غار کا منہ بند کر دیا وہ ایک دوسرے سے کہنے لگے اپنے اپنے کسی ایسے نیک عمل کے متعلق سوچو جوصرف اللہ تعالیٰ کی رضا کے لئے کیا ہو۔ ای عمل کے وسیلہ سے اللہ تعالیٰ اس (مصیبت) کو کھول دے تو ان میں سے ایک نے کہا اے میرے اللہ! میرے والدین بہت بوڑھے تھے اور ہے چھوٹے چھوٹے تھے میں ان کے لئے جانور چرا تا تھا جب میں شام کو واپس لوٹنا تو دودھ دوھ کراپنے بچوں سے پہلے اپنے والدین کو بلاتا ایک مرتبہ میں چراگاہ میں دور چلا گیا جس کی بناء پرشام کو دیر سے لوٹااس وفت میرے والدین سوچکے تھے میں نے حسب سابق دودھ نکالا پھر دودھ لے کران کے سریانے کھڑا ہو گیا مجھے ان کو جگانے کی ہمت بھی نہ ہور ہی تھی اور یہ بھی مجھے پہند نہ تھا کہ میں ان سے پہلنے بچوں کود یے دوں میرے بیچ بھوک کی وجه سے میرے قدمول کے پاس بلک رہے تھے۔میراان سے یہی معاملدر بایبال تک کمیج ہوگی اے میرے اللہ! تو جانتا ب كسيس نے يمل تيرى رضا كے لئے كيا تھا تو تو اتنى كشادى فرمادےكه بم آسان كود كي كيسكيس چنا نچداللہ تعالى نے عاركا اتنا حصہ کھول دیا کہ انہیں آسان نظر آنے لگا۔ پھر دوسراعرض پیرا ہوا کہ اے میرے اللہ! میری ایک چھاز ادبہن تھی جس سے میں اس طرح شدید محبت کرتا تھا جیسا مردعورتوں ہے کرتے ہیں میں نے اس سے اس کے نفس کا مطالبہ کیا تو اس نے اٹکار کرتے ہوئے سودینار کا مطالبہ کیا میں نے کوشش کر کے سودینار جمع کیے اور اس کے پاس لے گیا جب میں اس کی دونوں ٹانگوں کے درمیان بیٹھا تواس نے کہااےاللہ کے بندےاللہ ہے ڈراوراس مبرکونہ کھول تو میں اٹھ کھڑا ہوااےاللہ!اگر تو جانتا ہے کہ بیمل میں نے تیری رضا کے لئے کیا تواس میں اور کشادگی فرماتیسرے نے عرض کیا اے اللہ! میں نے ایک مزدورکوساڑھے دس سیر چاول کے عوض رکھا تھا جب اس نے اپنا کام پورا کیا تو وہ کہنے لگامیر احق دے دومیں نے اس حق اس پر پیش کیا تو وہ اسے چھوڑ کر چلا گیا اور اس سے بے پر دائی اختیار کی میں اس چاول کو کا شت کرتار ہایہ ان تک کہ میں نے اس سے بیل اور جروا ہے جمع کر لئے۔ پھروہ میرے پاس آیا اور کہنے نگا اللہ تعالیٰ ہے ڈراور جمھ پرظلم نہ کراور جمھے میراحق وے میں نے کہاوہ بیل اور چرواہے لے جا۔اس نے کہاللہ تعالیٰ سے ڈرمیرا نداق مت اڑا۔ میں نے کہامیں مُداق نہیں اڑا تا تو وہ تمام لے لے۔اس نے ان کواپنے قبضے میں لے لیا اور چلا گیا۔اے اللہ!اگر تو جانتا ہے کہ میں نے وہ عمل تیری رضا کے حصول کیلئے کیا تھا تو باتی ماندہ راستہ میں کشادگی عنا بہت فرما۔اللہ تعالیٰ نے عار کا تمام راسته ان پر کھول دیا۔ (بخاری مسلم)

تشویج:بینما :میم کے ماتھ ہے۔

ثلالة نفر:اضافت بيانيد ب- يتماشون شين كفقد كماته ب-

ر مفاة شع مشكوة أرموجلينهم كالمنافع الداب

خارج ہو گئے۔اس کی تائیر بخاری کی روایت سے ہوتی ہے:انظر وااعمالا عملتو ها صالحة لله۔

یفر جها: رائے مشدوہ کمورہ کے ساتھ ہے۔ ازباب تفعیل ہے۔ اوراکی نسخہ میں حرف اول کے فتہ اور رائے مشدوہ کے ساتھ ہے۔ ان بل کھتے ہیں: فرج الله العمد یفر جه کشفه کفر جهد انه بخمیر شان ہے۔

"صبية":صادك سره اور باءك سكون كساته ميجمع بي "صبى" كى ادعى عليهم كومعنى بيان كئے گئے ہيں:

ابن الملك فرماتے بیں:ای أرعی ماشیتهم جو برگ كہتے ہیں:یقال:فلان یوعی علی أبیه أی يوعی غنمه اهـ

لل طبی کا کہنا ہے، کہ اُرعی، "انفاق" کے معنی کوششمن ہے، چونکہ بواسطہ "علی "متعدی ہے۔ ای: اُنفق علیهم راعیا الغنیمات شخقیقی بات وہ ہے جو طبی ؒ نے ذکری ہے۔ الغنیمات شخقیقی بات وہ ہے جو طبی ؒ نے ذکری ہے۔

فاذارحت عليهم: رددت كِمُعَى كُمُتَضَمَّن بـــاى فاذا رددت الماشية من المرعى الى موضع مبيتهم-بدأت والدى: جواب'' اذا" بــــ

اسقیهما قبل ولدی: جمله حالیہ ہے، یا جمله متا نفر تعلیلیہ ہے۔

وانه قد نای: "ان" کے ساتھ متعل ضمیر شمیر شان ہے۔

قد نأی اورایک نسخه میں'' ناء'' ہے' یعنی الف پہلے اور ہمزہ بعد میں ہے۔ مسلم کے بعض نسخوں میں بھی اسی طرح ہے۔ یہ دونوں لغات صحیح ہیں۔اس آیت کریمہ: ﴿ وَ مَا بِجانِبِهِ ﴾ [الا سواء۔ ۸۲] میں اکثر قراء سبعہ نے تقذیم الف کیساتھ ناء پڑھا ہے۔ابن ذکوان کی ابن عامرے مروی قراءت بھی بہی ہے۔

أحلب: لام كيضمه اوركسره (ليني باب نصر اور باب ضرب) دونول سے درست ہے۔

الحلاب : جاء کے کسرہ کے ساتھ، وہ برتن کہ جس میں دودھ دو ہا جاتا ہے۔ بعض کا کہنا ہے کہ اس سے مراد دو ہا گیا دودھ ہے۔اس صورت میں کلام میں مجاز ہوگا۔ کہ ذکر کمل سے حال کا ارادہ ہے۔ پہلے معنی زیادہ ظاہر ہیں۔

علی رؤوسهما: ملاعلی قارگ کےنسخہ میں ''علی رؤوسهما'' ہے۔چنانچہ وہ ککھتے ہیں کہ ایک صحیح نسخہ میں ''عندرووسهما''ہے۔

أكره أن أو قظهما: يرجمله متانفه بيانيه بم ياحال ب-

والصبية يتضاغون عند قدمي: يرجملكل نصب ميں حال ہے۔

يتضاغون: نين مجمد كرساته اى يضجون ويصيحون من الجوع-

ودابهم بمنصوب ہے، اور ایک نسخہ میں مرفوع ہے۔ ضمیر جمع والدین اور بچول کی طرف لوث رہی ہے۔

فافوج: ہمزہ وسلی اور راء کے ضمہ کے ساتھ، ثلاثی مجردے ہے۔ اورایک نسخہ میں مزید فیہ سے ہے، ہمزہ قطعی اور راء کے کسرہ کے ساتھ میرک فرماتے ہیں ہمزہ وصل اور راء کے ضمہ کے ساتھ'' فرج'' سے ماخوذ ہے ہمزہ قطعی اور راء کے کسرہ کے ساتھ'' افراج'' سے شتق ہونا بھی سیجے ہے۔ ای اکشف لنا۔ فوجة: فاء پرضمہ اور فتحہ دونوں درست ہیں۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجليزهم كالمنافع الاداب كالمنافع الداب كالمنافع الداب

حتى يوون السماء:شرح السنه كے بعض شخول ميں بھى اثبات نون كے ساتھ ہے، حال ماضى كى حكايت ہے۔ جيسا كه عرب كہتے ہيں: شوبت الابل حتى يىخوج بطند اور بعض شخوں ميں نون كے حذف كے ساتھ ہے، اس صورت ميں وصل كے وقت التقاء ساكنين كى وجہ سے واؤ پرضمہ پڑھيں گے۔

اللهم انه: مینمیر دهنمیرشان ' ہے۔ امام طبی فرماتے ہیں: دهنمیرشان ' کی تفسیر مؤنث کے ساتھ کی جارہی ہے۔ تو معلوم ہوا کہ یہ بھی درست ہے۔

عسقلانی فرماتے ہیں: پہلی جگہ' اللهم انه' ذکر فرمایا، دوسرے مقام پر اللهم انها ارشادفرمایا، اور تیسرے آدمی کے قصد میں' اللهم انی'' کہا، یہ بطور 'تفنن'' ہے۔ پہلے مقام پر خمیرشان ہے، اور دوسری جگہ خمیر قصہ ہے، دوسرے واقعہ میں ضمیر قصدلانے کی مناسبت بالکل واضح ہے چونکہ واقعہ عورت سے متعلق تھا۔۔

اس کلام سے یہ پتہ جلا کہ بخاری شریف کی روایت میں دوسرے آدمی کے کلام میں'' اُنھا" آیا ہے، جو کہ شکاو ق کی روایت سے مٹ خوذ ہیں، چنانچہ پتہ جلا کہ یہ روایت سے مٹ خوذ ہیں، چنانچہ پتہ جلا کہ یہ روایت (لفظی طور پزئیں بلکہ) معنوی طور پر''متفق علیہ'' ہے۔

قوله: أحبها كاشد ما يحب الرجال النساء: اى حباشديداي جمله آر، آيت كريم كمشابه ب: (يحبونهم كحب الله والذين آمنوا أشد حبا لله) [البقرة ٥٠٠] امام طبئ قرمات بين: مصدر محذوف كي صفت بـاور "ما" مصدريه بـاى: احبها مشابها حبى اشد حب مصدريه بـاى: احبها مشابها حبى اشد حب الرجال النساء. يا حال بهـ اى: أحبها مشابها حبى اشد حب الرجال النساء اوراس كي نظيريوار شاد بارى تعالى بـاله ويخشون الناس كخشية الله أو أشد خشية [النساء ٢٧٠] "أشد خشية" حال بـ

تقدیری عبارت یوں ہے:

مشبهین أشد خشیة من أهل خشیة الله فطلبت البها نفسها: اس مین ارسال ' كمعنی كی تشمین ہے. أى: أرسلت البها طالباً نفسها.

حتى آتيها:منصوب ہے۔اورا کیکنسخہ میں ساکن ہے،حال ماضی کی حکایت کےطور پر۔ یا عبد الله :اسم میں اسمیت اوروصفیت دونوں کا احتمال ہے۔ اتق الله : (بہال مضاف محذرن ہے.) ای:عذاب الله او مخالفته.

الخاتم: تاء كفتم كساته، يرده بكارت سے كنابيہ۔

اللهم: زيادتي تضرع كيليّ ہے۔

فان کنت: معطوف علیه مقدر ہے۔ ای اللهم فعلت ذلك فان کنت اور بی ممکن ہے کہ اللهم "مقحم" ہو،
معطوف اور معطوف علیه کے درمیان - اس صورت میں معطوف علیه مقدر نہیں ماننا پڑے گا۔ اور "اللهم" ابتہال وتفرع کی
معطوف اور معطوف علیہ کے درمیان - اس صورت میں معطوف علیہ مقدر نہیں ماننا پڑے گا۔ اور "داللهم" ابتہال وتفرع کی جونکہ یہ
ہوگا۔ اس واقعہ میں "اللهم" مکرر لایا گیا۔ جب کہ پہلے اور تیسرے آ دمی کے قصہ میں مکرر مذکور نہیں ہے، چونکہ یہ
ہوگا۔ اس مقام تھا، خدا کے خوف کی وجدا سے مقس کورو کنا انتہائی مشکل کام ہے۔ چنا نچدار شاد باری تعالی ہے: ﴿ وَ اَمَا



من خاف مقام ربه ونهي النفس عن الهوى فان الجنة هي المأوى ﴾ [الناز عات. ١٠]

نیخ ابو حامدٌ فرماتے ہیں: نفسانی خواہشات میں سے بخت ترین شہوت شرمگاہ کی ہے، اور پیجان کے وقت اس پر غلبہ پانا عقل کے نزد یک صعب ترین کام ہے، جو محض زنا کواللہ تعالیٰ کے خوف کی وجہ سے چھوڑ دیتا ہے، وہ صدیقین کے درجہ پر فائز ہو جاتا ہے۔خصوصاً جب کہ زنا پر قدرت بھی ہو،تمام موانع بھی مرتفع ہوں اسباب بھی میسّر ہوں اور شہوت بھی صادقہ ہو۔

فرجة منها:ای من هذه الکربة أوا لصخرة ـ اس' من' سی ایک احمال بی مے که تبعیضیہ ہو۔ ای بعض الفرجة

و قال الآخو: خاء کے فتحہ کے ساتھ ہے اور ایک نسخہ میں خاء کے نسرہ کے ساتھ، حاصل دونوں کا ایک ہی ہے۔ دوسری صورت میں مقصود پر دلالت زیادہ واضح ہے۔

أرز: بهمزه كفتح أزاء كضمه اورزائ مشده كساته بهاس لفظ مين متعدد لغات بين ـ چنانچ صاحب قاموس لكهته بين الأرز كأشد، وعتل وقفل، وطنب، ورز ورنز و آرز ككابل، وارز كعضداه ففيه لغات بعدد أوله و آخره. فوق: كي بارے مين لغوين كي آراء ملاحظ فرمائي ـ

الفوق بكسر الراء ويسكن لل قال الطيبي الفرق بفتح الراء مكيال يسع ستة عشر رطلا، وفي القاموس: الفرق مكيال بالمدينة يسع ثلاثة آصع ويحرك، أو هو أفصح أو يسع ستة عشر رطلا أو أربعة ارباع. وفي النهاية: الفرق بالتحريك مكيال يسع ستة عشر رطلا، وبالسكون مائة وعشرون رطلا.

خلاصة الآراء:

- فرق، فاء، راءاورقاف كساته ہے۔
- پروزن سمس (ب) بروزن تمس (ب) بروزن سمس (ب) بروزن تمس
 - ا بيدينكاايك بيانه

عرضِ مرتب:

۔ "فدق"مدینہ میں رائج ایک پیانہ کا نام تھااس میں سولہ رطل یعنی تقریباً آٹھ سیرغلہ آتا تھا بیپیانہ عام طور پرغلہ وغیرہ کے لین دین میں ماپ تول کے کام آتا تھا۔ (انتھی)

- ﴾ بروزن قِمر ہوتو سولہ (۱۲) رطل یا تین صاع یاار بعدار باع کا پیانہ ہے۔ (بقول صاحب قاموس وصاحب النہایہ)
 - ﴾ بروزن تمس ہو،تو ۱۲۰ رطل کا پیانہ ہے۔ (بقول صاحب النہایة)
 - 💠 بروزن قمر ہویا بروزن تمس ہو،ایک ہی بیانہ ہے۔ (بقول صاحب قاموں)۔

ایک روایت میں'' بفرق ذرۃ''کے الفاظآئے ہیں، دونوں روایتوں میں جمع یوں ہوگا کہ'' فوق" دوالگ الگ صنف کا تھا۔ قولہ: فحدٰ ذلك البقو و راعيها: اسم اشارہ مذكر باعتبار''سواد مرئی'' کی تاویل کے لایا گیا اور باعتبار جنس کے ضمیر و مرفان شرع مشكوة أربوجل فلم كالمنافع الاداب

مؤنث كي لا في گئي۔

لا تھز أبى:باء كے ساتھ ہے،اورا يك نسخه ميں نون كے ساتھ 'نى ''ہے۔

فأخذه:ايك نسخمين فأخذها " -

حتى جمعت بقراو راعيها: كذيل مين امام ميرك فرمات بين كرضيح كى روايت مين" فغمرت أجره حتى كثرت من الأموال "كالفاظ مين الكام والبقر والغنم كثرت من الأموال "كالفاظ مين الكام والبقر والغنم والمعقر من الأبل والبقر والغنم والموقيق من أجرك اللى روايت مين بيالفاظ بحن بين: فاستاقه فلم يتوك شيئاً بيروايت اللهات بردلالت كررى مي كم مثلوة كى روايت ندكوره مين" جمعت بقرا "مرادص في كالين كي مرادص في كالين كي كذر براكتفاء الله وجد من كدا الين في تعداد بظام دوس عبانورول كمقالب مين في والمرققي والمناوت كل المناورول كمقالب مين في والموقي والمناورون كمقالب مين في المناورون كمقالب من المناورون كمقالب من المناورون كالمقال المناورون كل مقالب من المناورون كل مقالب مناورون كل مناورون كل مقالب مناورون كل مقالب مناورون كل مناورون كل مناورون كل مناورون كل مقالب مناورون كل كل مناورون كل كل مناورون كل مناورون كل كل مناورون كل كل كل كل كل مناورون كل كل كل كل كل كل كل كل كل

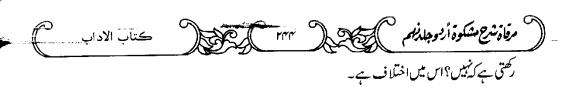
عرضٍ مرتب:

والصبية يتصاغون: ہے معلوم ہوتا ہے كہ واقعہ جس قوم كے افراد ہے متعلق ہے اس كى شريعت ميں ماں باپ كاحق اولاد كے نفقہ وحق پر مقدم تھا جسى تواس شخص نے ماں باپ كودودھ پلانے سے پہلے اپنے بچوں كودودھ پلانا گوارانہيں كيا حالانكه بھوك كى شدت ہے رات بھر روتے تڑ پتے رہے اس شخص نے اپنے بچوں كو بقدر سدر متى تو دودھ پلا دیا تھا مگر وہ اتنى مقدار پر مطمئن نہيں ہوئے تھے اور مزید دودھ پینے كيلئے روچلا رہے تھے۔

علاء نے اس حدیث ہے مختلف مسائل اخذ کئے ہیں۔ چنانچہ امام نو ویؒ نے چندمسائل ذکر فرمائے ہیں۔ وہ لکھتے ہیں:
(۱): ہمارے اصحاب نے اس سے استدلال کیا ہے کہ کسی شخت آفت و مصیبت کے وقت اپنے نیک اعمال کو وسیلہ بنا کر اللہ تعالیٰ سے دعامانگنامستحب ہے جسیا کہ اللہ تعالیٰ کا ان تینوں کی دعاقبول فرمانا اور آنخضرت منافیظ کا کسی وقع کو مدح وقع ریف اور فرکن فضیلت کے طور پر صحابہ گئے سامنے بیان کرنا اس امر کی دلیل ہے اور اگر میہ مستحب نہ بھی ہوتو اس کے جائز ہونے میں کوئی شک وشیئیس ہے۔

- (٧) ماں باپ کے ساتھ حسن سلوک کرناان کواپنے بال بچوں پرتر جیج دینابڑی فضیلت کی بات ہے۔
- . (ج): عفت و پارسانی اورانسانی نفس کوحرام امور سے باز رکھناخصوصاً اس صورت میں جبکہ کسی طرح کی کوئی رکاوٹ بھی سامنے نہ ہو بڑی فضیلت کی بات ہے۔
- (8): کر مات اولیاء برحق میں۔اہل حق کا ندہب یہی ہے۔(اللہ کے نیک صالح بندوں کے ذریعے ایسی چیز وں کا ظاہر ہونا جوعام انسانی عادت کے خلاف ہوں'ان کو کرامات کہاجا تا ہے)
- (۶): اصحاب ابو حنفیہ وغیرہ نے اس سے استدلال کیا ہے کہ غیر کے مال میں اس کی اجازت کے بغیر تصرف کرنا جائز ہوتا ہے بشرطیکہ بعد میں اس کی اجازت حاصل ہو(امام اعظم ابو حنیفہ "کامسلک ہے کہ فضو لی کا تصرف جائز ہوجا تا ہے 'البتہ سے جواز سے نک کی اجازت پر موقوف رہتا ہے کہ اگر مالک اجازت دے دیتا ہے تو وہ تصرف نافذ العمل قرار پاجاتا ہے)۔ ہمارے

۔ ۔ پ نے اس کا جواب بیددیا ہے کہ یہ چھکی شریعتوں کے بارے میں خبر دی گئی ہے' کیاوہ ہمارے لئے بھی شریعت کا درجہ



والده کے قدموں میں جنت

٣٩٣٣: وَعَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ جَاهِمَةَ أَنَّ جَاهِمَةَ جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَارَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَارَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَرَدُتُ اَنْ اَغُزُووَقَدُ جِئْتُ اَسْتَشِيْرُكَ فَقَالَ هَلْ لَكَ مِنْ اُمْ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَعُمْ قَالَ فَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الدَّهِ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الرَّهُ اللهُ عَنْدَ رِجْلِهَا _ (رواه احمد والنسائي والبيهةي في شعب الايمان)

أخرجه النسائي في السنن ١١/٥ الحديث رقم ٢١٠٤، واحمد في المسند ٤٢٩/٣ والبيهقي في شعب الايمان ١٧٨/٦ الحديث رقم ٧٨٣٣_

ترجہ کے: حضرت معاویہ بن جاہمہ بڑاٹیؤ سے روایت ہے کہ میں خدمت نبوی میں حاضر ہوااور عرض کیا کہ پارسول اللہ! میں جہاد میں شرکت کرنا چاہتا ہوں آپ کی خدمت میں مشورہ کے لئے حاضر ہوا؟ آپ تُلَّیْتِمْ نے فرمایا کیا تمہاری والدہ ہے؟ عرض کیا جی ہاں۔آپ تُلَیُّئِمْ نے فرمایا اس کے پاس رہوکیونکہ جنت اس کے قدموں کے پاس ہے۔ (احد ُسائی جہتی) تمشریعی : جاهمة: کہا گیا ہے کہ یہ جاهمہ ابن العباس بن مرداس ملمی تھے۔

قوله: فان الجنة عند رجلها: مطلب بيب كتم جهادين جانا چاہتے جو، اور" ان الجنة تحت ظلال السيوف" والى فضيلت حاصل كرنا على ہے ہو، توتم جهادين جانے كے بجائے مال ك قدموں ميں بڑے دہ كراس كا طاعت وضدمت كرنا ريد مضروري مجموع كوئك مال كا قدمت جنت ميں جانے كا ذريع ہے جيسا كة خطيب نے" الجامع" ميں حضرت انس سے نقل كيا ہے: الجنة تحت أقدم الأمهات اس جمله (عند رجلها) كذريع بطور كناية اس تواضع والكسارى اور عاجزى والكسارى اور عاجزى والكسارى اور عاجزى والكسارى اور عاجزى دائل ہے:

﴿ وَخُفِصُ لَهُمَا جَنَاحَ الذُّلِّ مِنَ الرَّحْمَةِ ﴾ [الاسراء ٢٤]

''اوران (والدین) کے سامنے شفقت سے عاجزی کے ساتھ جھکے رہو'' ممکن ہے کہ رسول اللہ کوان مال بیٹے کا حال پہلے سے معلوم ہواس لئے آپ نے فرمایا کہتم اپنی مال کی خدمت کولاز می سمجھو۔ کہان کے لئے یہی اولی تھا۔ نافید مصرف میں مرب سے سر

تنخویج: منذریؓ کا کہناہے کہاں حدیث گوابن ماجہاورنسائی نے بھی ذکر کیاہے۔اور بیالفاظ نسائی کے ہیں۔امام حاکمؓ کا کہناہے کہ بیروایت سے الاسنادہے۔

صدیث باب میں مال کے ذکر پراکتفاء کرنااس بات کی طرف اشارہ ہے کہ مال کی خدمت اولی ہے، اسی وجہ سے دوسری صدیث' المجنة تحت اقدام الامهات''میں بھی مال ہی کے ذکر پراکتفاء کیا۔

طبرائی نے سند جید کے ساتھ ایک روایت ان الفاظ میں ذکر کی ہے:قال: اتیت النبی ﷺ استشیرہ فی الجهاد، فقال النبی ﷺ "الله الوالدان؟" قلت: نعم قال: الزمهما فان الجنة تحت او جلهما "اهـ والدکی خدمت بھی بلا شبردخول جنت کا ایک ذریعہ ہے۔

مرقاة شع مشكوة أربوجلدنهم كالمحاص ١٢٥٥ كالمحات كالداب

والدکی پیند کواپی پیند پرتر جیح دو

٣٩٣٠ وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَتْ تَحْتِي إِمْرَأَةٌ أُحِبُّهَا وَكَانَ عُمَرُ يَكُرَهُهَا فَقَالَ لِي طَلِقُهَا فَابَيْتُ فَاتَلَى عُمَرُ رَسُولَ اللهِ فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ لِي رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَلِّقُهَا۔

(رواه الترمذي وابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٥ الحديث رقم ١٣٨ ٥، والترمذي في ٩٤/٣ الحديث رقم ١١٨٩ و ابن ماجه في ٦٧٥/١ الحديث رقم ٢٠٨٥__

تر جہملہ: حفزت ابن عمر بڑھ کہتے ہیں کہ میری ایک بیوی تھی جس سے جھے محبت تھی حضرت عمرٌ اسے ناپیند کرتے تھے اسی وجہ سے جھے فرمایا اسے طلاق وے دو۔ میں نے طلاق دینے سے انکار کر دیا تو حضرت عمر رسول اللّٰه مَا اَلْتَیْمُ آئی خدمت میں گئے اور اس سلسلہ میں عرض کیا آپ مُلَیِّنَا آئے نم جھے فرمایا کہ اسے طلاق دے دو۔ (تر مٰدی ُ ابوداؤد)

اسنادی حیثیت

فقال طلقها: آنخضرت مَنْ النَّيْزَ كا ابن عمر رضى الله عنهما سے بیفر مانا که' اس عورت کوطلاق دے دو' استحباب کے طور پرتھایا اگراس عورت کوطلاق دلوانے کا کوئی شرعی سبب تھا (کہاس بناء پر ابن عمر رضی الله عنهما کا اس عورت سے علیحدگی اختیار کرنا ضروری تھا تو پھر آنخضرت مَنْکَ النِّیْزَ کا کا فی ارشاد و جوب کے طور پر ہے۔

تخريج: اس حديث كوامام نسائى اورابن ماجهن اورابن حبان في التي صحيح مين بھى روايت كيا ہے - (نقله ميرك عن المنذري)

والدين كااولا ديرحق

٣٩٣ :وَعَنْ آبِيْ ٱُمَامَةَ آنَّ رَجُلاً قَالَ يَارَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا حَقُّ الْوَالِدَيْنِ عَلَى وَلَدِهِمَا قَالَ هُمَا جَنَّتُكَ وَنَارُكَ۔ (رواہ ابن ماحة)

أخرجه ابن ماجه في السنن ٢٠٨/٢ الحديث رقم ٣٦٦٢_

ترجها دو الدين كا اولا دك فرمه كيافظ دوايت كرتے بين كه ايك شخص كہنے لگا يارسول الله ملى الله على اولا دك فرمه كياحق ٢٠ ارشاد فرما يا و و دونوں تيرى جنت اور دوزخ بين _ (ابن ملجه) ٣ .



البروالاحسان اليها وترك العقوق الموجبان لدخول الجنة وعدا 'وترك الاحسان والعقوق الموجبان لدخول النار وعيدا_پس ني كريم في ايخام يس ايجاز برتا_

والدین کی خدمت سے محروم کا موت کے بعد مداویٰ

٣٩٣٢: وَعَنْ اَنَسِ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّ الْعَبْدَ لَيَمُوْتُ وَالِدَاهُ اَوْ اَحَدُهُمَا وَإِنَّذُ لِهُمَا لَعَافَى فَلَا يَزَالُ يَدْعُوْلَهُمَا وَيَسْتَغْفِرُلَهُمَا حَتْى يَكْتُبُهُ اللَّهُ بَارًّا۔

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٠٢/٦ الحديث رقم ٧٩٠٢_

ترجہ له: حضرت انس طاقیٰ سے مروی ہے کہ رسول اللہ مُنَافِیْا کُم نے فرمایا جب کسی آ دمی کے والدین فوّت ہوجا کیں یا ان میں سے ایک فوت ہوا جائے اور بیاب تک ان کا نافر مان تھا تو وہ ان کے لئے ہمیشہ دعا اور استعفار کرتا رہے تو آخر کاراللہ تعالیٰ اسے نیکوں میں لکھ دیتا ہے۔ (بیہ ق

تشویج: لهما ای لأجلها أو لأحدهما - جار مجرور عنق "كمتعلق بـ اور اختصاص كى وجه عمقدم بين لام تاكيدكاب-

قوله: حتى يكتبه الله: يعنى الله تعالى ملائكه كوتكم دے كاكماس كرديوان عمل ميں اس كونيكوكار " لكم" وو

ارشاد باری تعالی ہے: ﴿ ان الحسنات یذھبن السیئات ﴾ ارشاد نبوی ہے: ''التائب من الذنب کمن لا ذنب له اس فضیلت کے حصول میں ایک اور شرط بھی ہے، وہ یہ کہ اولا دوالدین کی نافرمانی کے گناہ سے تو بہ بھی کرے۔ چونکہ یہ بھی حقوق اللہ میں سے ہے، لہذا تو بضروری ہے۔ تا کہ' باتر''بن سکے۔

والدین کے نافر مان کے لئے دوزخ کے دودرواز ہے

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٠٦/٦ الحديث رقم ٧٩١٦.

ترجید: حضرت ابن عباس ﷺ سے روایت ہے کہ رسول اللہ علی اللہ علی ہو خص رضائے الہی کی خاطر والدین کی اطاعت کرے اللہ تعالی اس کے لئے جنت کے دو درواز سے کھول دیتا ہے اورا گرایک ہوتو ایک درواز ہ اور جو شخص اپنے والدین کا نافر مان ہواس کے لئے دوزخ کے دو درواز کے کھل جاتے ہیں اورا گرایک ہوتو ایک درواز ہ ۔ اس شخص نے عرض کیا اگر چہوہ اس برظلم کریں ۔ (ہیمجی)

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرفاة شرع مشكوة أربوجلدام كري ١٣٧ كري كاب الاداب

تشرفی : فی والدیه: (یہال مضاف محذوف ہے۔) ای: فی حقهما۔ اور ایک ننجہ میں ' فی والده" ہے۔ گویا کہ یہاں جنس مراد ہے ، قطع نظر کرتے ہوئے مردوعورت ہونے اور بعض کا کہنا ہے کہ نسب کا صیغہ ہے ، جس طرح که ' تام' 'اور ''لابن' ہے۔ چنانچے یہ مال باپ دونوں کوشامل ہے۔ پس (ملاعلی قاری) کہتا ہوں اس کے باوجود بیضروری ہے کہ اس سے مراد جنس ہوتا کہ اگا کلام یعن ''اصبح له بابان'' درست ہوسکے۔

من الجنة: "بابان" كل صفت ثانى بيا" مفتوحان "كل ممير عال ب(ذكره الطيم) ـ

وان کان:اوراکیانسخه مین' فان کان"ہے۔

وان كان واحدا فواحدا: كى معنوى تقرير يول نهـ: فان كان الوالد المطاع واحدا فكان الباب المفتوح حدا.

صدیت ہے معلوم ہوا کہ ماں باپ کی اطاعت وفرمانبرداری کرنا اوران کی نافرمانی ہے یا ایذاءرسانی ہے اجتناب کرنا اوران کی معلوم ہوا کہ ماں باپ کی اطاعت وفرمانبرداری یا ان کی اطاعت وفرمانبرداری یا ان کی نافرمانی در حقیقت اللہ تعالیٰ کی اطاعت وفرمانبرداری یا اس کی نافرمانی کرنا ہے۔ یہ اللہ تعالیٰ کے اس فرمان کے باب ہے ہے: ﴿ان اللّٰهِ مِن فِون اللّٰهُ و رسوله ﴾ [الاحزاب ۷] (ذکرہ الطبی) میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں اس کی تائیدرسول اللّٰہ مَن اللّٰهِ کے اس ارشاد گرامی ہے بھی ہوتا ہے: لا طاعة لمخلوق فی معصیة المخلق۔ بلکہ وہ ان کی اطاعت کرے گا' اور اس طاعت سے اس کی نیت اللہ تعالیٰ کی رضانبیں ہوگا۔

قولہ : و ان ظلماہ:حضور شکا تیکٹی کے اس جملہ کوتین بار فر مانا مال باپ کی اطاعت وفر ما نبر داری کی اہمیت کو ظاہر کرنے اور ان کے حقوق کوا داکرنے کی تاکید کوزیادہ سے زیادہ شدت کے ساتھ بیان کرنے کی بناپر تھا

تاہم واضح رہے کے ظلم سے مراد وہ ظلم ہے جس کاتعلق دنیاوی معاملات سے ہونہ کہ دینی امور سے (کیونکہ ماں باپ کی الیم اطاعت وفر مانبرداری جائز نہیں ہے جس ہے دین کی مخالفت اور شرعی احکام ومسائل کی خلاف ورزی ہوتی ہے۔)

تخریج: اس روایت کوابن عسا کرنے بھی ابن عباس سے نقل کیا ہے۔ البتہ ابن عساکر کی روایت واحدا فواحدا کے ۔۔

ایک نظر پر مقبول حج کا ثواب

٣٩٣٣ :وَعَنْهُ اَنَّ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا مِنْ وَلَدٍ بَارِّ يَنْظُرُ اللّى وَالِدَيْهِ نَظْرَةَ رَحْمَةٍ اِلاَّكَتَبَ اللهُ لَهُ بِكُلِّ نَظْرَةٍ حَجَّةً مَبْرُوْرَةً قَالُوْا وَاِنْ نَظَرَ كُلَّ يَوْمٍ مِائَةَ مَرَّةً قَالَ نَعَمُ اللّهُ اكْبَرُ وَاطْيَبُ۔

أحرجه البيهقي في شعب الايمان ٦/٦٨ الحديث رقم ٥٩٨٧_

(مفاذشع مشكوة أر وجليلم كالمحال ٢٣٨ كالمحال

محبت دیکھے تواللہ تعالیٰ اس ایک نظر کے بدلے مقبول حج کا ثواب لکھتے ہیں ۔صحابہ کرام ؓ نے سوال کیا اگر چہ ہرروز سومر تبہ و کھے آ ہے مُنالِقًا نِمْ نے فرمایا: ہاں!اللہ تعالیٰ بہت بڑے اور یا کیزہ ہیں۔(بیہی)

تشريج: قوله: وان نظر كل يوم مائة مرة: اى أ بكون كذلك صحابكرام كايكلام ان كاستبعاد وظاهركرتا ہے۔ کہ ہرنظر کے بدلے ایک مقبول نفلی حج کا ثواب لکھا جاتا ہے۔ صحابہؓ نے عرض کیا کہ یارسول اللہ اگر چہوہ دن بھر میں سومر تبہ دیکھے۔حضورﷺ کے فرمایا: ہاں!اللہ بہت بڑاہے'اس کی شانعظمت' کبریائی تصورے بڑھکرہے'اوراس کی خیراحصار'وحصر ہے بھی بڑھ کرہے۔ یعنی ان کو یہ بات متبعد گلی کہ آ دمی کواپنے ماں باپ کی طرف ایک مرتبہ نظر بھر کرد کھنے سے ایک حج کا ثواب ملتا ہے اگر چدوہ سوبار دیکھے۔اللہ اکبر کا مطلب بیر ہے کہ تبہارا بیرجواعتقاد ہے کہ بیاعداد کثیرہ اس کے لئے نہیں لکھا جائے گا اور نہ اس برتواپ دیا جائے جواطیب ہے۔

اطیب۔ الله کی ذات ہر قسم کے قصور وکوتائی سے منزہ ہے،اس کی مشیت وارادہ ہر طرح کے نقصان سے مرز اہے۔اس مقام برطبی کی عبارت ملاحظ فرمائے:

اس براشکال بیہے: که (اطیب " ،الله کی صفت ہے، نا که تواب کی ۔والله اعلم

والدین کی نافر مانی کی سزاموت سے پہلے

٣٩٣٥:وَعَنْ اَبِيْ بَكُرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ رَسَلَّمَ كُلُّ الذُّنُوبِ يَغْفِرُ اللَّهُ مِنْهَا مَاشَآءَ اِلَّاعُقُوۡقَ الْوَالِدَيْنِ فَانَّهُ يُعَجِّلُ لِصَاحِبِهِ فِي الْحَيْوِةِ قَبْلَ الْمَمَاتِ.

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ١٩٧/٦ الحديث رقم ٧٨٩٠ـ

ترجهد:حضرت ابوبكره والنيز سے روايت ہے كەرسول الله مَاليَّيْرِ أنه قرمايا الله تعالى جس كناه كوچا بين معاف فرمادين سوائے والدین کی نافر مانی کے۔ کیونکہ بیالیما کمل ہے جس کی سزااس کے مرتکب کوموت سے قبل دی جاتی ہے۔ (بہتی) تشريج: قوله: يغفر الله منها: اس من "ك بار يس دواحمال بين:

🛚 بيمن "تبعيضيه" بـ اى: من جملتها. 🗹 زياده ظاهربيب كدبيمن 'بيانية' بـ

فعي الحياة قبل الممات: يهال عبارت مين حذف واقع جواميد باين طور كدلام ،مضاف اليد كوض مين ميدان:

فى حياة العاق قبل مماته، دوسرى تقريريول مكن ب: في حياة الوالدين قبل مماتهما.

یہلااحمال: جو خص ماں باپ کی نافر مانی کے گناہ کاار تکاب کرتا ہےا ہےا ہے اس گناہ کی سزاا پنی موت سے پہلےاس دنیا میں بھکتنی پڑتی ہےاس کی سزا کوآ خرت تک مؤخز نہیں کیا جاتا۔ دوسرااحتال:اس دنیا کی زندگی کاتعلق ماں باپ ہے ہولیتی جو والدین این اولا د کی طرف ہے نافر مانی کا د کھ سہتے ہیں وہ اپنی زندگی ہی میں اس اولا د کواپنے گناہ کی نافر مانی کی سزا ہمشکتتے دکھ ليتے ہیں

تیسرااحمّال:والدین کےحقوق کے مذکورہ بالاحکم میں تمام حقوق العباد شامل ہوں اوراس لئے بھی کہاس طرح کی وعیدا ہل ظلم یعنی

ر مقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كري و ٢٣٩ كري الاداب

ناحق کے بارے میں وارد ہوئی ہے(یعنی جس طرح ماں باپ کے حقوق ادانہ کرنے والی اولا داس گناہ کی سزاد نیامیں پاتی ہے ای طرح ہر و شخص بھی اسی دنیامیں سزایاب ہوتا ہے جو بندوں کے حقوق کو پامال کرتا ہے چنانچے حکومت وقت کے خلاف بلاکی شرکی وقانونی وجہ کے بغاوت کرنے والے اور ناحق ظلم کرنے والے کے بارے میں مذکورہ بالاطرح کی وعید منقول ہے۔)

امام طِبِی قرماتے ہیں: 'من ''تبعیضیہ ہے محل نصب میں مجاز آ'' یعفو "کامفعول ہے۔ "ما شاء "اس سے بدل ہے۔ دوسرااحمال یہ ہے کہ" من "ابتدائیہ ہو، '' یعفو "کے متعلق ہواور " ما شاء "مفعول ہو۔ '' کل الذنوب "میں استغراق ہے۔ ای: کل فرد فرد من افراد الذنوب معفور اذا تعلقت مشیئة الله تعالی به الا عقوق الوالدین بیرصدیث

ہے، ہی کی طوع طرع میں معرف معاملو بالمعقوبة" محذوف ہے، جس پرسیاق کلام دلالت کررہاہے۔اھ۔ تغلیظ وتشدید پر مجمول ہےاور'' یعجل "کامفعول"العقوبة" محذوف ہے، جس پرسیاق کلام دلالت کررہاہے۔اھ۔

ابن الملك ؓ نے بھی طبیؓ کی اتباع کی ہے۔لیکن ان دونوں حضرات کی عبارت میں نطاً فاحش ہے۔ چونکہ اس کامفہوم سے ہے کہ'' عقوق الو اللدین'' کی مغفرت مشتیٰ ہےاگر چہاللّٰہ کی مشیت اس کے متعلق ہو۔

حالانکہ ایمانہیں ہے، چونکہ حدیث میں "ما شاء" کالفظ" شرک" کے اخراج کیلئے ہے فقط۔ارشاد باری تعالی ہے:
﴿ إِنَّ اللّٰهُ لاَ يَغْفِرُ اَنْ يَّشُركَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَّشَاءً ﴾ [النساء : ٤٨] چنانچاس حدیث کاضیح مفہوم ہے: کل فرد من أفراد الذنوب التی قد یتعلق به مشیئة اللّٰه تعالی مغفور الا عقوق الوالدین، چونکہ غالب یہی ہے، کہ مغفرت کی مشیت کاتعلق اس کے ساتھ نہیں ہوگا۔اور یہ مفہوم انتہائی زجروتہدید برمحمول ہے۔ یہ کہنا صیح نہیں ہے کہ عبارت کی تقدیریوں ہے: الا عقوقهما ، چونکہ عقوق کے ساتھ مشیت کاتعلق مطلق نہیں ہے۔اس صورت میں یہ وعیدوتشدید برمحمول ہے۔ چونکہ آنخضرت باللّٰ عقوقهما ، چونکہ عقوق کے ساتھ مشیت کاتعلق مطلق نہیں ہے۔اس صورت میں یہ وعیدوتشدید برمحمول ہے۔ چونکہ آنخضرت باللّٰ ہو کہام کو کسی ایسے ممل برمحمول نہیں کیا جا سکتا ، کہ جس کا ظاہر کلام اللّٰہ سے مناقض ہو۔ حالانکہ اللّٰہ جل شانہ کافر مانا یہ ہے کہ اس کی مشیت کاتعلق شرک کے علاوہ گنا ہول سے ہے۔

بڑا بھائی بمنزلہ والدہے

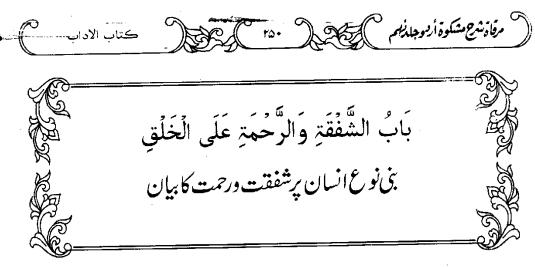
٢٩٣٨: وَعَنْ سَعِيْدِ بْنِ الْعَاصِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَقَّ كَبِيْرِ الْإِخْوَةِ عَلَى صَغِيْرِ هِمْ حَقِّ الْوَالِدِ عَلَى وَلَدِهِ - (روى البهقى الاحاديث الخمسة في شعب الايمان)

أخرجه البيهقى فى شعب الايمان ٢١٠/٦ الحديث رقم ٧٩٢٩-**ترجمه**: حفرت سعيدين العاص بِمُنْ الشَّوْت مِروايت ہے كه رسول الله مَنْ اللَّهِ اللهِ عَلَى الللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَل

اس طرح ہے جیسا کہ والد کاحق اولا دیر ہوتا ہے۔ یہ پانچوں روایات بیبیق میں ہیں۔

تشريج: قوله: حق الوالد على ولده:

(يہاں حرف تشبيه محذوف ہے۔) اى كحقه عليهم اس ميں تشبيه بليغ ہے۔ الجامع كى روايت ميں "كحق الوالد على ولده" كالفاظ آئے ہيں۔ والله اعلم۔



شفقة، اسم بُ اشفاق سے ما خوذ ہے۔ اشفاق کامعنی ہے خوف۔ شفقة اس عنایت ومبر بانی کو کہتے ہیں جس میں خوف بھی ہو۔ چونکہ ''مشفق'' کو' مشفق علیہ'' کے بارے دنیاوی اور اخروی مشقت کا خوف بھی ہوتا ہے۔ صاحب قاموس لکھتے ہیں: اُشفق ای حاذر .

الفصّل الوك:

جورحم نهیں کر تااس پر رحم نہیں کیا جاتا

٣٩٣٧:عَنْ جَوِيْوِ بْنِ عَبْدِ اللّٰهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَايَرْحَمُ اللّٰهُ مَنْ لَايَرْحَمُ النَّاسَ۔ (متفق علیه)

أخرجه البخارى في صحيحه ٣٥٨/١٣ الحديث رقم ٧٣٧٦ و مسلم في ١٨٠٩/٤ الحديث رقم (٣٦٦-٢٣١)، والترمذي في السنن ٢٨٤/٤ الحديث رقم ١٩٢٢ و ابن ماجه في ١٣٥٤/٢ الحديث رقم ٣٦٦٥، واحمد في المسند ٤٨٥٨.

توجیمه :حضرت جربرین عبدالله طاتن سے روایت ہے کہ رسول الله مُنَاتِیّنِ آنے فر مایا: کہ چوشفص لوگوں پیرحم نہیں کرتا الله تعالیٰ اس پر رحمت نیفر مائمیں گے۔ (بخاری وسلم)

تشريع: قوله: لا يرحم الله :اس جمله كودم عنى بيان ك ي عير:

پہلا مطلب بیا خبار ہے۔ دوسرا مطلب بیہ کہ بیہ بددعا ہے۔ اور مطلب بیہ وگا: انہ لا یکون من الفائزین بالرحمة الكاملة، والسابقین الى دار الرحمة والافرحمته وسعت كل شيء.

امام طبی گفرماتے ہیں: دوسری رحمت حقیقت برمحمول ہے'اور پہلی رحمت مجاز پرمحمول ہے۔ چونکہ رحمت کی اسناد جب مخلوق کی طرف ہو، تو اس کے معنی تعطف ورفت کے ہوتے ہیں۔ چنانچہ ان معنی کاحمل اللہ جل شانہ کی ذات پر درست نہیں۔ رحمت کی نسبت باری تعالیٰ کی طرف ہو، تو ''مرحوم'' سے رضا کے معنی پرمحمول ہوتا ہے، چونکہ جس کے لئے دل میں رفت ہوتی ہے، اس و مرقاة شرع مشكوة أربوجله نام مسكوة أربوجله نام مسكودة أربوجله نام المسكودة أربوجله نام مسكودة أربوجله نام المسكودة أربوجله أربوجل

ے راضی بھی ہوتا ہے۔ یاانعام یاارادہ خیر پرمحمول ہے۔ چونکہ مَلِک جب اپنی رعایا پرمہر بان ہوتا ہے،اوران کیلئے اس کا دل نرم ہوتا ہے، توان کے ساتھ انعام واکرام کا معاملہ کرتا ہے۔

تخريج: الساحديث كواحر شخين، ابوداؤ داورتر مذى حمهم الله ن حضرت ابو مريرة سروايت كياب-

تر حضرت جریر ہے مروی شیخین کی ایک روایت میں بیالفاظ آئے ہیں: من لا یو حم لا یو حم. کر حضرت جریر ً عصرت جریر ً ہے۔ ہے مروی احمد وشیخین اور ترفذی کی ایک روایت، اور ابوسعید ؓ سے مروی احمد و ترفذی کی روایت میں بیالفاظ آئے ہیں: ا

من لا يرحم الناس لا يرحمه الله.

السماء على الأرض لا يوحمه من في السماء كالفاظ، اوردوسرى روايت من لا يوحم من في الأرض لا يوحمه من في السماء كالفاظ، اوردوسرى روايت من لا يوحم لا يوحم لا يوحم، ومن لا يغفر لا يغفر له، ومن لا يتب عليه كالفاظ آك بين - (كذا في الجامع الصغير، ولم يذكر فيه لفظ المشكوة). والتّداعم

میں شفقت تمہارے دل میں ڈال نہیں سکتا

٣٩٣٨ : وَعَنْ عَآثِشَةَ قَالَتُ جَآءَ اَعُرَابِيٌّ إِلَى النَّبِيِ ﷺ فَقَالَ اتَّقَبَّلُوْنَ الصِّبْيَانَ فَمَا نُقَبِّلُهُمُ فَقَالَ النَّبِيُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهُ وَسَلَّمَ اَوَامُلِكُ لَكَ اَنْ نَزَعَ اللهُ مِنْ قَلْبِكَ الرَّحْمَةَ (مَتَفَ عَلِيه)

أخرجه البخاري في صحيحه ٢٠١٠ الحديث رقم ٩٩٨ و مسلم في ١٨٠٨/٤ الحديث رقم ٢٣١٧/٦٤

و ابن ماجه في السنن ١٢٠٩/٢ الحديث رقم ٣٦٦٥ـ

توجیمہ: حفزت عائشہ چھنا سے روایت ہے کہ رسول اللّٰهُ طَالِیْتُمَا کی خدمت میں ایک دیباتی حاضر ہو کرعرض کرنے لگاتم لوگ بچوں کو چومتے ہو گر ہم نہیں چومتے تو آپ تَا لَیْنِیْمَا نے فر مایا اگر تیرے دل سے اللّٰد تِعالیٰ نے رحمت کو یکال دیا ہو تو مجھے اس کے تبارے دم میں ڈالنے کا بچھا ختیار نہیں۔ (بخاری وسلم)

تشريج: الى رسول الله : اوراكي نخير الى النبى كالفاظ آئ ين-

عرضِ مرتب:

ہارنے سخہ میں بھی یہی الفاظ ہیں۔اھ۔

ان نزع: ہمزہ کے فتہ کے ساتھ ہے۔''ان''اور فعل مل کر بتاویل مصدر ہوکر موضع ظرف میں واقع ہے۔ایک نسخہ میں ہمزہ کے کسرہ کے ساتھ (''ان'') ہے۔اس صورت میں بی'' ان'' شرطیہ ہے،اور ماقبل جملہ کی جزاء پر دال ہے۔

اشرف فرماتے ہیں: یہ ہمزہ کے فتح کے ساتھ مروی ہے یہ "ان" مصدریہ ہے، اور مضاف محذوف ہے۔ ای: لا أملك لك دفع نزع الله من قلبك الرحمة یا تقدیری عبارت یوں ہے: لا أملك لك ان أضع في قلبك ما نزعه الله منه من الله منه من الله من قلبك الرحمة یا تقدیمی مروی ہے۔ اس صورت میں بیرف شرط ہوگا اور جزامحذوف ہوگی جوما قبل کی جنس من اللہ حمدة اور ہمزہ کے سرہ کے ساتھ بھی مروی ہے۔ اس صورت میں بیرف شرط ہوگا اور جزامحذوف ہوگی جوما قبل کی جنس

_ كَنْ رَاي: ان نزعَ ٱلله من قلبك الرحمة لا مثلك ثك دفعه ومنعه.

و مرفاة شرع مشكوة أربوجلد للم المحال الاداب الاداب

أتقبلون المصيان: ہمزہ انکاری ہے۔ ای: ان کنتم تقبلونهم فما نقبلهم.اس اعرابی کا پیکہنا ازراہ استکبارتھا، یا برائے استحقارتھا۔امام طبی قرماتے ہیں: '' فما نقبلهم ''میں فاء استبعادیہ ہے۔ ای: أتفعلون ذلك و هو مستبعد عندنا؟ میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں کہ بظاہر استبعاد کے معنی استفہام سے مفہوم ہورہے ہیں، نا کہ فاء سے چونکہ فاء کے بیمعنی معروف شہیں ہیں۔

قوله: فقال النبي ﷺ: او أملك لك الوحمة: بمزه استفهام الكاري كيليّ باوروا وعاطفه، يابرائر رابطه-

بیٹی آگ ہے آٹ بنے گی

٣٩٣٩: وَعَنْهَا قَالَتُ جَآءَ تُنِي امْرَأَ قُ وَمَعَهَا ابِنْتَانِ لَهَا تَسْالُنِيْ فَلَمْ تَجِدُ عِنْدِى غَيْرَ تَمْرَةٍ وَاحِدَةٍ فَاعُطَيْتُهَا إِيَّاهَا فَقَسَمَتُهَا بَيْنَ ابْنَتَيْهَا وَلَمْ تَأْكُلُ مِنْهَا ثُمَّ قَامَتُ فَخَرَجَتُ فَدَخَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَدَّثُتُهُ فَقَالَ مَنِ ابْتُلِى مِنْ هلِهِ الْبَنَاتِ بِشَىءٍ فَآخُسنَ الِيُهِنَّ كُنَّ لَهُ سِتْرًا مِنَ النَّادِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَدَّثُتُهُ فَقَالَ مَنِ ابْتُلِى مِنْ هلِهِ الْبَنَاتِ بِشَىءٍ فَآخُسنَ اللَّهِنَّ كُنَّ لَهُ سِتْرًا مِنَ النَّادِ . عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَحَدَّثُتُهُ فَقَالَ مَنِ ابْتُلِى مِنْ هلِهِ الْبَنَاتِ بِشَىءٍ فَآخُسنَ اللّهِينَّ كُنَّ لَهُ سِتْرًا مِنَ النَّادِ . (منفوعله)

أخرجه البخارى في صحيحه ٢٠٢/١، الحديث رقم ٥٩٥٥ و مسلم في ٢٠٢٧/٤ الحديث رقم ٢٦٢-٢٦٢٩، والترمذي في السنن ٢٨٢/٤ الحديث رقم ١٩١٥وابن ماجه في ١٢١٠/٢ الحديث رقم ٣٦٦٨، واحمد في المسند ٣٣/٦_

توجہ کے: حضرت عائشہ بڑھ کہتی ہیں کہ ایک عورت اپنی دو بیٹیوں کوساتھ لیے میرے ہاں آئی اس وقت میرے پاس موائے ایک مجود کے کچھ نہ تھا میں نے وہ مجمود اسے دے دی اس نے وہ مجمود ان کے درمیان دوحصوں میں تقسیم کر دی اور خود نہ کھائی پھر اٹھ کر چلی گئی استے میں نبی اکرم کا گئی آئے آئٹریف لائے تو میں نے وہ واقع آپ کا گئی کے خدمت میں عرض کر دیا۔ آپ کا گئی کے نے فرمایا جو خص ان بیٹیوں میں مبتلا کر دیا جائے اور وہ ان کے ساتھ حسن سلوک سے پیش آئے تو وہ اس کے لئے آگ ہے آڑ بن جا کیں گی۔ (بخاری مسلم)

تنتریجی: "من ابتلی من هذه البنات بیشی ایتبیراس کئے اختیار فرمائی که عام طور پرلوگ بچیوں کو پیندئہیں کرتے۔اور بچیوں کی وجیخصیص شاید میہ کہ کہ دوہ احسان کی زیادہ مجتاج ہوتی ہیں بنسبت 'بچوں کے پس جوشخص بچیوں کو عارلاحق ہونے میں ڈھال ہے گاتواس کا پورا بدلہ میہ ہے کہ اس کوجہنم کی آگ سے ڈھال فراہم کی جائے گی۔

مصانی کے ایک شارح فرماتے ہیں: قولہ: من بلی من الابلاء من هذه البنات شیئا أی بشیء.اور مسلم کی روایت ہیں یالفاظ آئے ہیں: من ابتلی من هذه البنات بشیء. یہی الفاظ درست ہیں۔

تورپشتی کا کہنا ہے، کہ'' من ابتلی من ہذہ البنات بشیء ''ہی کے الفاظیم ہیں۔ اور صاحب مصابح نے جس روایت کو اختیار کیا ہے، اس میں اکثر لوگول کو لفظ'' شیئا ''کی وجہ سے مغالطہ لگ جاتا ہے۔ اور باء کی جگہ یاء بھی مروی ہے۔ لیتی ''الولایة''سے ماخوذ فعل استعال ہوا ہے، اس کی کوئی حقیقت نہیں ہے۔ اور درست الفاظ'' من بلی من ہذہ البنات ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدلهم كري و ۲۵۳ كري كاب الاداب

ہشیء''ہیں اوران کے کلام کا حاصل بیہے کہ دوسری روایت یا تو'' ابتلی "ہے، جبیا کہ مشکوۃ میں ہے۔ یا'' بلی''ہے، جیبا کہ مصابح میں ہے، جب کہ درست لفظ'' بشیء''ہیں۔'' شیبناً" کو منصوب پڑھنا خطاہے، اوراس طرح یلی (یعنی یاء کے ساتھ، ولایة سے ماخوذ مان کر) پڑھناتھیف بلکہ تحریف ہے۔

امام طِبیُ فرماتے ہیں: بخاری، حمیدی، بیہی اور شرح السند کی روایت کے الفاظ اس طرح ہیں: من ابتلی من هذه البنات بشیء مصابح کی روایت کے الفاظ ''میں واقفیت نہیں ہوگی.اھ۔ البنات بشیء مصابح کی روایت کے الفاظ'' من ملی من هذه البنات شیئا''کے الفاظ پر جمیں''اصول''میں واقفیت نہیں ہوگی.اھ۔

من ابتلی:صیغه مجهول کے ساتھ،اور'' بیشیء "ابتلی کے متعلق ہے،'' من" بیانیہا پنے مجرور کے ساتھ مل کر'' شیء ''سے حال ہے۔اور'' ھذہ " کااشارہ جنس کی طرف ہے۔

قوله: فأحسن اليهن كن له ستوا: لينى ان بچيول كى كفومين شادى كرادى جائے اور بہتريہ ہے كه 'احسان' ميں عموم كھاجائے

اس بارے میں اختلاف ہے کہ ابتلاءو آ زمائش محض لڑ کیوں کا ہونا ہے یا بچیوں سے کسی الیی بات کا صدور ہونا جو کہ باعث آ زمائش ہو۔ یاان پرخرچ کرنے کے معاملہ میں تنگی کی آ زمائش کا سامنا ہو

اس طرح اس بارے میں بھی اختلاف ہے کہ احسان وسلوک سے مراد وہ نان ونفقہ ہے جو باپ پر واجب ہوتا ہے یا اس واجب نان ونفقہ کے علاوہ مزید حسن سلوک کرنا مراد ہے۔ بظاہر دوسرے معنی زیادہ صبح ہیں۔ کہ ندکورہ احسان وسلوک کی شرط بیہ ہے کہ وہ شریعت کے موافق ہو۔

اور ظاہر ہیہ ہے کہ بچیوں کے ساتھ احسان وسلوک کرنے کا نہ کورہ اجر اس صورت میں حاصل ہوتا ہے جبکہ اس احسان و سلوک کا سلسلہ برابر جاری رہتا ہے یہاں تک کہ وہ بچیاں اپنی شادی بیاہ کی وجہ سے یاکسی اورصورت میں باپ کی کفالت اور اس کے احسان وسلوک سے بے نیاز ہوجا کیں۔

تخریج: احمد اور ترندی نے بھی اس روایت کومشکو ہ کے الفاظ کے ساتھ نقل کیا ہے (علی ما فی المجامع الصغیر). قوله: فلم تجد عندی غیر تمرہ و احدہ فاعطیتھا ایا ہا: حضرت عائش نے اس کو وہی ایک تھجور دے دی۔ ایک تھجور کو انہوں نے حقیر شئے نہیں جانا، چونکہ ان کے سامنے بیمسلم حقیقت تھی: ﴿فَمَنْ یَعْمَلُ مِثْقَالَ فَرَّةٍ خَیْرًا یَّرَةٌ﴾ [الزلزلة: ٧] اور دوسری طرف آنخضرت مَنْ اَلْتَیْنِ کَافر مان تھا: اتقو النار ولو بشق تمرہ۔

دوبیٹیوں کی پرورش والا قیامت کومیر ہے ساتھ ہوگا

٠٩٥٠: وَعَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ عَالَ جَارِيَتَيْنِ حَتَّى تَبْلُغَا جَآءَ يَوْمَ الْقِيلَةِ أَنَاوَهُو هَكَذَا وَضَمَّ آصَابِعَهُ (رواه مسلم)

و مسلم في صحيحه ٢٠٢٧/٤ الحديث وقم (١٩١٤)، والترمذي في السنن ٢٨١/٤ الحديث وقم ١٩١٤ _

و مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كرف و ٢٥٠٠ كرف كتاب الاداب

ترجیله: حضرت انس و النفظ سے روایت ہے کہ رسول الله طافیق نے فرمایا ، جس شخص نے دو بیٹیوں کی تربیت کی یہاں تک کہ وہ بلوغت کو پہنچیں وہ قیامت کے دن میرے ساتھ اس طرح ہوگا اور آپ مُلَّاثِیْنِ ان نے دونوں انگلیوں کو اس طرح ساتھ ملایا۔ (مسلم)

تشريج: قوله: جاء يوم القيامة انا وهو هكذا: جمله حاليه بينيرواؤكا ي جاء مصاحباله

وضم اصابعه:صيغداگر چهجع کائے گرمراد تثنيہ۔ اي:أصبعيه.

تخريج: چامع صغيريس ب:

من عال جاریتین حتی تدرکا دخلت انا و هو الجنة کهاتین اس صدیث کوامام سلم و ترندی نے حضرت الس صدیث کوامام سلم و ترندی نے حضرت الس سے روایت کیا ہے: من عال ثلاث بنات فادبهن و روایت کیا ہے: من عال ثلاث بنات فادبهن و روایت کیا ہے: من عال ثلاث بنات فادبهن و روجهن و أحسن اليهن فله الجنة.

مساکین پرخرچ کرنے والامجامد کی طرح ہے

٣٩٥١ : وَعَنُ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ السَّاعِي عَلَى الْاَرْمَلَةِ وَالْمِسْكِيْنِ كَالنَّاعِي فِي سَبِيلِ اللهِ وَآخْسِبُهُ قَالَ كَالْقَائِمِ لاَيَفْتُرُو كَالصَّائِمِ لاَ يُفْطِرُ - (مَثْفَ علِه) وَالْمِسْكِيْنِ كَالنَّاعِي فِي سَبِيلِ اللهِ وَآخْسِبُهُ قَالَ كَالْقَائِمِ لاَيَفْتُرُو كَالصَّائِمِ لاَ يُفْطِرُ - (مَثْفَ علِه) وَالْمِسْكِيْنِ كَالنَّاعِي فِي صحيحه ٢٠١٥ الحديث رقم ٢٠٧٧ و مسلم في ٢١٢٤ الحديث رقم (٤-٢٩٨٦)، والترمذي في السنن ٢٥٠٥ و ابن ماجه في والترمذي في السنن ٢٥٧٤ و ابن ماجه في ٢٤٤/٢ الحديث رقم ٢٥٧٧ و واحمد في المسند ٢١٢٢ المحديث رقم ٢١٤٠ واحمد في المسند ٢١٢٢ -

تگرفیها حضرت ابو ہریرہ بڑاٹھ سے روایت ہے کہ رسول اللّد ٹاکٹیٹی نے فرمایا: بیوگان اور مساکین پرخرچ کرنے والا اس طرح ہے جبیبا کہ اللّہ تعالیٰ کی راہ خوب دوڑ دھوپ کرنے والا ۔ راوی کہتا ہے کہ میرے خیال میں آپ نے بیلفظ فرمائے کہ وہ اس قیام الیل کرنے والے کی طرح ہے جواس ہے بھی نہ تھکے اور اس صائم النھار کی طرح ہے جو ہمیشہ روزہ رکھے۔

تشريج: الأرملة: ميم كفت كساته ب-"ارملة "وه خاتون كه جس كاشوبرنه بو ، خواه كوارى بو ، كه يوه و اور بعض في يوقي الأرملة المعلى المركب في المركب المعلى المركب في المركب المعلى المركب في المركب المعلى المركب المركب

ميں (ملاعلى قارئٌ) كہتا ہو: "أرملة"كم فهوم سے "غنيه" كوخارج كرنے كيلئے يدا يك لطيف ما خذ بـ _ المسكين: فقير بھى اس تحكم ميں شامل ہے، بلك بعض كنز ديك وه بطريق اولى اس مفهوم ميں شامل ہے۔ الساعى: امام نووڭ لكھتے ہيں: المراد بالساعى الكاسب لها العامل لمؤنتهما.

امام طِبِیٌ فرماتے ہیں: ' الساعی علی الأرملة '' کے معنی وہی ہیں، جوامام نوویؓ نے تحریر کئے ہیں، چونکہ نبی کریم علیہ

ر مرقان شرح مشكوة أرموجلد فلم كري و ٢٥٥ كري كاب الاداب

الصلوٰة والسلام نے لفظ'' المساعی '' کو ''علی ''کے ذریعے متعدی کیا ہے،اس تقدیر پریہ'' انفاق'' کے معنی کو مضمن ہوگا۔ اھ۔اس عظیم الثان تواب کی وجہ یہ ہے کہ مال' مشقیق الروح'' ہے۔اس کے خرج کرنے میں مخالفت نفس ہے،اوررت کی رضا کا مطالبہ ہے۔

أحسبه سين كركسره اورفته مردوك ساته يرها جاسكتا بمعني "أطنه" ب_

لا یفتو: '' فتور'' سے ماخوذ ہے۔اس کے معنی ہیں: الملل والکسل باب نفر سے آتا ہے، جبیا کہ مفاتیح میں ہے۔اور باب ضرب سے بھی آتا ہے، جبیا کہ قاموس میں ہے۔اکثر شخوں میں باب نفر سے ہے،اور یہی معتمد ہے۔

اشرف ؒ فرماتے ہیں: کالقائم الصائم کا''ال'' تعریف کیلئے ٹہیں ہے، چنانچدان کے بعد والا اگلا جملہ ان کی صفت ہے۔جیسا کہ شاعر کا بیشعر:

ولقد أمر على الليئم يسبني

امام طِينٌ لَكِيت بين: بيدونوں،'' صوم بالنهار "اور'' قيام باليل ''سے عبارت بيں۔ جيسا كـُرب كَيتِ بين:'' نهار ه صائم وليله قائم"اس سے مراد'' دوام''ہوتا ہے۔

وأحسبه: يهكلام كس كابي؟ السمين اختلاف ب_

ان الفاظ کی نسبت حضرت عبداللہ بن سلم تعنیٰ کی طرف کی جاتی ہے جو بخاری ومسلم کے شیخ اوراس حدیث کے راوی ہیں جس کوانہوں نے حضرت امام مالک سے روایت کیا ہے اس بات کی صراحت امام بخاریؒ نے کی ہے بہر حال ان الفاظ کے ذریعہ حضرت عبداللہ بن سلمیہ کا مطلب میہ ہے کہ میرا گمان ہے کہ اس حدیث کے راوی حضرت امام مالک نے بیدالفاظ کالقائمہ لا یفتر ……النہ نقل کئے تھے

(کیکنا گر بخاری کی مذکورہ صراحت سامنے نہ ہوتو) مصابح اور مشکو ۃ کے ظاہری الفاظ سے بیمفہوم ہوتا ہے کہ اس مقولہ کا قائل حضرت ابو ہر برہ رضی اللہ عند ہیں۔اورا بوہر برہ رضی اللہ عنہ'' احسہ'' کے ذریعہ یہ بیان کرنا چاہتے ہیں کہ میرے گمان کے مطابق آنخصرت مُنافِظِ نے کالقائمہ لا ……المخرکے الفاظ بھی ارشاوفر مائے تھے

يبي كها جاسكتا ب كداس موقع پرحضرت ابو بريره رضى الله عند في اس شك كوظا بركيا ب كدا تخضرت تَا يَّيْنَا فِنْ الله عند في سبيل الله "كالفاظ ارشا وفر مات تح چنا نچداس كى تائيد جامع مغير كى اس روايت سے بھى بوتى ہے جس كواحم شيخين ترندى نسائى اور ابن ماجه سے تقل كيا گيا ہے اور جس كالفاظ يوں ہيں : اسلامى على الارملة و المسلكين كالم جاهد فى سبيل الله أو القائم الليل الصائم النهار اور يہم مكن ہے كه "أو" بمعنى "بل "بو والله الم

ینتیم کالفیل جنت میں میرے قریب ہوگا

آينه آبَاعَنْ سَهُلِ بُنِ سَعُدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ

ر مرفاة شرع مشكوة أربوجلذ بم مسكوة أربوجلذ بم مسكون أربوجلذ بم مسكوة أربوجلذ بم مسكوة أربوجلذ بم مسكوة أربوجلذ بم مسكونة أربوجلد بم مسكونة أربوجلذ بم مسكونة أربوجلذ بم مسكونة أربوجلد بم المسكونة أربوجلوجلد بم المسكونة أربوجلد المسكونة أربوجلد المسكونة أربوجلد المسكونة أربوجل المسكونة أربوجلد ال

فِي الْجَنَّةِ هَكَذَا وَاَشَارَ بِالسَّبَّابَةِ وَالْوُسُطَى وَفَرَّجَ بَيْنَهُمَا شَيْئًا _ (رواه البحاري)

أحرجه البخاري في صحيحه ٢٠١٠، ٣٦٦١ الحديث رقم ٢٠٠٥ و مسلم في ٢٢٨٧/٤ الحديث رقم (٢٩٨٣-٢) و ابوداوًد في السنن ٢٥١/٥ الحديث رقم ١٥١٥، والترمذي في ٢٨٣/٤ الحديث رقم ١٩١٨ و مالك في. الموطأ ٤٨/٢ الحديث رقم ٥من كتاب الشعر، واحمد في المسند ٣٧٥/٢_

ترجیمه: حضرت سہل بن سعد وفائنۂ سے روایت ہے کہ رسول اللّٰه کَانْتِیْئِکِ نے ارشاد فر مایا: میں اور یتیم کی کفالت کرنے والا جنت میں اس طرح ہوں گے اور آپ کَانْتِیْئِکِ نے اپنی انگشت شہادت اور درمیانی انگل ہے اشارہ فر مایا اور ان کے مامین ذرا سافا صلہ رکھا۔

تشریج: الیتیم: وہ نابالغ کہ جس کا باپ وفات پا گیا ہو۔ بیلفظ مذکر ومؤنث ہر دو کیلے مستعمل ہے۔ اور'' کافل ''سے مراد" مربی" ہے۔کہا گیا ہے کہ انسانوں میں سے'' یتیم'' وہ ہے کس باپ مرجائے' اور جانوروں میں سے'' یتیم'' وہ ہے جس کی مال مرجائے۔

له ولغيره: بيواوُجمعيُّ 'اوُ'ے. أي: او كاننا لُغيره .

أنا يمبتدا إ - "كافل اليتيم" معطوف إ - في الحنة: "انا" مبتداك خرار -

هكذا منصوب على المصدرية ب،خرك متعلق كيلية -اس ميل قرب كى طرف اشاره بـ

صاحب النهاب لكت بين: الكافل هو القائم بأمر اليتيم المربى له، وهو من الكفيل بمعنى الضمين.

اور کہا گیا ہے کہ'' کافک الیتیم'' کا مصداق و ہخص ہے جو پیتیم کی و کیے بھال کرے اس کی پر ورش کرے اس پرخرچ کرے خواہ پیتیم کے مال ہے ہو۔ واللہ اعلم ۔

اور" له ولغيره "كشميرغائب "كافل"كي طرف راجع بـ

''دوہ پیٹیم خواہ اس کا ہو یا کسی اور کا'' کے ذریعہ اس بات کو واضح کیا گیا ہے کہ مطلق پیٹیم کی کفالت و پرورش کرنے کی فضیلت ہے وہ پیٹیم خواہ اس کا اپنا پوتا' پڑ پوتا اور پڑ پوتے کے اگلی اولا دہو' یا بھتیجا وغیرہ' یا خواہ کسی اجنبی کی اولا دہو۔حضور مُنَالِّیُّ اِللہ نہوں کے ان کہ جنت میں میرے اور پیٹیم کی پرورش کرنے والے نے اپنی انگشت شہادت اور درمیانی انگلی کے ذریعہ اشارہ کر کے واضح کیا کہ جنت میں میرے اور پیٹیم کی پرورش کرنے والے کے درمیان ہے۔ نیز آپ مُنَالِّیُّ اِن دونوں انگلیوں کی کشادگ کے درمیان اور بعد اس طرف بھی اشارہ فر مایا کہ مرتبہ نبوت جوسب سے اعلی درجہ ہے اس کے اور سخاوت ومروّت کے مرتبہ کے درمیان زیادہ فاصلہ نہیں ہے۔

قوله: هكذا واشار : امام طبی فرماتے ہیں: كدراوی نے ان دوانگیوں ك ذريعه نی كريم على مانی الضمير میں موجود انتفام "كے معنی كی طرف اشاره كيا ہے۔ يہ هكذا "كابيان ہے اهداور ظاہريہ ہے كه "هكذا "فرماتے وقت نبی كريم عليه الصلاة والسلام نے اپنی انگلياں ملائی ہوں گی۔ چنانچرراوی نے آخضرت مانی الشیخ كے اس فعل كواپنے اس قول" وأشار "المنح ت تعبير كيا ہے۔ چونكدراوی كے لئے يہ تصور نہيں تھا كدوہ نبی كريم علي الضمير كي طرف اشاره كرتا۔

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجله فيهم كالمنتخب ٢٥٧ كالمنتخب كتاب الاداب

تخريج: جامع صغير مين لكت بين: أنا و كافل اليتيم في الجنة هكذا اس مديث كواحمه، بخاري، ابوداؤ واورتر نذي نے تھل بن سعد سے روایت کیا ہے اھ۔اس کے ظاہر سے بیمعلوم ہوتا ہے کہ مشکو ق کی روایت میں'' له و لغیرہ "کے الفاظ حضرت سہل کا کلام ہے، یاان کے بعد کے سی راوی کا ادراج ہے۔ یا ایک مستقل حدیث ہے اور زیاد تی مقبول ہے۔البتہ'' وأشاد "بيد فنرت بهل بن سعدى كاكلام ب،اورشايد كه صاحب جامع نے اختصار كى خاطر ترك كرديا ہے۔والله اعلم

مسلمان باہمی محبت میں ایک جسم کی طرح ہیں

٣٩٥٣ :وَعَنِ النُّعْمَانِ بُنِ بَشِيْرٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَرَاى الْمُؤْمِنِيْنَ فِي تَرَاحُمِهِمْ وَتَوَادِّهِمْ وَتَعَاطُفِيْمُ كَمَثَلِ الْجَسَدِ الْوَاحِدِ إِذَا شُتَكَى عُضُوًّا تَذَا عَى لَهُ سَائِرُ الْجَسَدِ بِالنَّهَرِ وَالْحُمَّى لِـ (متفق عليه)

أحرجه البخاري في صحيحه ٢٠/١٠ الحديث رقم ٢٠١١ ومسلم في ١٩٩/٤ الحديث رقم (٢٦-٢٥٨) واحمد في المسند ٢٩٨/٤_

تَرْجِهِ له: حضرت نعمان بن بشير طائف سے روايت ہے كەرسول الله فَالْتَيْمُ نِي فرمايا بقم مسلمانوں كو باجهي رحمت ومحبت ميں ا یک جسم کی طرح یا وَ سُکے کہ جب اس کا ایک عضو بمار پڑ جائے تو دوسرے اعضاءایک دوسرے کو بخارا وربے خوالی کی طرف بلاتے ہیں۔(بخاری مسلم)

تشومي : توادهم: والمشدوه كرمره كساته بـ

تداعى له:صاحب النهايكي ين كان بعضه دعا بعضًا. ومنه قولهم: تداعت الحيطان اي تساقطت او كادت. اه تداعى كاصل معنى بين: أن يدعو بعضهم بعضًا ليتفقو اعلى فعل شيىء.

السهر: وونول حرفول كفخه كماته بخرابي

عضوا: تميز ہونے کی وبہ سے منصوب ہے۔ای اذا تألم الجسد من جھة ذلك العضو _ اوراكيك نسخہ ميں _ ''اذا شكى عضو"مرفوع باى اذا تألم عضو من أعضاء جسده

جس طرح جب بدن کا کوئی ایک عضو د کھتا ہے تو سارابدن اس د کھ سے متاثر ہوتا ہے اور محض ایک عضومیں تکلیف ہونے سے بوراجسم تکلیف میں مبتلا ہوجا تا ہےاس طرح مسلمانوں کوبھی جاہئے کہ ایک جسم کی ما نند ہوجائیں کہ اگر کسی ایک بھی مسلمان کوکوئی گزند پہنچےتو سار ہےمسلمان اس کے دکھ میں شریک ہوں اور سب مل کر اس کی تکلیف ومصیبت کو دور کرنے کی تدبیر

ر مقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري و ٢٥٨ كري كاب الاداب

عَيْنُهُ إِشْتَكَى كُلُّهُ وَإِنْ اشَتَكَى رَأْسُهُ اشْتَكَى كُلُّهُ (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ٢٠٠/٤ الحديث رقم (٢٥٨٦-٢٥٨)، وأحمد في المسئد ٢٧٦/٤.

ترجیله: حضرت نعمان بن بشیر برانفذ ہے روایت ہے کہ رسول الله مُلَّقِیْقِ نے فرمایا: تمام مؤمن ایک شخص کی طرح ہیں اگر

اس کی آنکھ دیکھے تو تمام جسم بیار ہوجا تا ہے اورا گر در دمحسوس کرے تو تمام جسم در دمحسوس کرتا ہے۔ (مسلم)

تشریج: قوله: اشتکی عینه:''عینه'' مرفوع ہے، اور ایک نسخه میں منصوب ہے۔ یہی اختلاف مابعد کے مرفوعات میں بھی ہے۔

تخريج: اس حديث كوامام احمد في محى روايت كياب-

ایک مؤمن دوسرے کے لئے دیوار کی مانند ہے

٣٩٥٥ : وَعَنْ آبِي مُوْسلي عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْمُؤْمِنُ لِلْمُؤْمِنِ كَالْبُنْيَانِ يَشُلُّهُ بَغْضُهُ بَغْضًا ثُمَّ شَبَّكَ بَيْنَ آصَابِعِهِ ـ (منفن عليه)

أحرجه البخاري في صحيحه ١٩/١٠ الحديث رقم ٢٠٢٦ و مسلم في صحيحه ٩٩/٤ الحديث رقم

(٢٥٨٥-٣٥)، والنسائي في السنن ٧٩/٧ الحديث رقم ٢٥٦٠، واحمد في النسند ٤٠٤/٤.

توجہ نے: حضرت ابوموی رہائیڈنی کریم مَنَائِیْوَ کی سے روایت کرتے ہیں کدرسول اللّٰه مَنَائِیْوَ کِمْ نے فرمایا که موَمن دوسرے موَمن کے لئے دیوار کی مانند ہے جس کا بعض حصہ دوسرے کے ساتھ مضبوط ہوتا ہے پھر آپ مَنَائِیْوَ کِمْ اَپِیْ مبارک انگلیوں کی ایک دوسرے میں ڈاپ رشیبیک کی۔ (بخاری وسلم)

تشرفي: قوله: المؤمن للمؤمن: "ال" جنسيه به اور مراولعض به اى: بعض المؤمن للبعض. (ذكره الطبه). اور ممكن به كه استغراق كيلئ بود اى: كل مؤمن لكل مؤمن - اور اظهريه به كه پهلا" ال"عهد ذبنى كا به اور دوسر اجنس كا به الدوم الكامل لمطلق المؤمن.

یشد بعضه بعضا: الی بیجمله حالیه ہے۔ الی بیجمله صفت ہے۔ الی بیجمله متانفه ہے، اور وجه شبه کابیان ہے۔ اور یہن اظہر ہے۔

ثم شبك بين أصابعه: امام طِبِیُ فرماتے ہیں: یہ جملہ وجہ شبہ کیلئے بیان کی طرح ہے: أی شدّا مغل هذا المشد قوی وہ ہے جوضعیف کومضبوط وقوی کرے ٔ حاصل معنی ہے ہے کہ معاملہ خواہ دین کا ہویا دنیا کا 'مؤمن کوقوت اپنے مسلمان بھائی سے حاصل ہے جس طرح مکان کے '

اجزاءاورتمام حصےایک دوسرے کے ساتھ جڑ کر پورے مکان کومضبوط و پختہ بناتے ہیں

امام نوويٌ لكھتے ہيں:اس حديث سے بيمعمول ہواكہ:

🕸 حقوق مسلمین کی تعظیم س قدرہے۔

و مرفاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري و ٢٥٩ كري و ٢٥٩

- 💠 ہمارادین غیر گناہ اورغیر مکروہ کا موں میں باہمی تراخم وملاطفت وتعاون پر ابھارتا ہے۔
- 🗇 کسی بات کوعقل کے قریب تر کرنے کیلئے اس بات کوتشیبہ اور ضرب الامثال کے ساتھ سمجھا نا جا تز ہے۔

توضیح: امام میرک نے فر مایا: اس روایت کوامام بخاری نے تشکیک کے ساتھ ، اور تر ندی ، ونسائی نے بغیر تشکیک کے ذکر کیا ہے۔ میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں: جامع صغیر میں بغیر تشکیک کے اس روایت کوشیخین ، تر ندی اور نسائی کی طرف منسوب کیا ہے۔ اس سے اس بات کی تا سکہ ہوتی ہے ، کہ' شبیک "کی خمیر کا مرجع حضرت ابوموی اشعری ہیں ، پس جس نے اس کوروایت کیا ہے ، مدرجا ہی روایت کیا ہے ۔ واللہ اعلم۔

ضرورت مند کاسفارشی اجریائے گا

٣٩٥٢: وَعَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انَّهُ كَانَ إِذَا اَتَاهُ السَّآئِلُ اَوْصَاحِبُ الْحَاجَةِ قَالَ اِشْفَعُوْا فَلْتُوْجَرُوْا وَيَقُضِى اللَّهُ عَلَى لِسَانِ رَسُوْلِهِ مَاشَآءَ۔ (منفوعله)

أخرجه البخارى في صحيحه ٢٠٢٦/٣ الحديث رقم ٧٤٧٦ و مسلم في صحيحه ٢٠٢٦/٤ الحديث رقم (٢٦٧٠) و البخارى في صحيحه ٤١/٥ الحديث رقم ٢٦٧٢) و ابوداؤد في السنن ٣٣٤/٥ الحديث رقم ٢٦٧٧) والنسائي في ٥/٥١ الحديث رقم ٢٥٥٥، واحمد في المسند ٤٠٠/٤ __

ترجہ لہ: حضرت ابوموی طافیہ نبی کریم مُلَا اللَّهِ اللّٰهِ اللّٰهِ عَلَيْهِ اللّٰهِ عَلَيْهِ اللّٰهِ عَلَيْهِ اللّٰهِ عَلَيْهِ اللّٰهِ عَلَيْهِ اللّٰهِ عَلَيْهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللَّهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الل

تشريج : قوله: اذا اته السائل أو صاحب الحاجة قال: اشفعوا فلتؤجروا:

اوصاحب الحاجة: ال" او "مين ايك احمال يه عك" توليع" كيلي مو

فلنو حروا: ہمزہ ساکن ہے، واؤسے بدلا بھی جاتا ہے۔اگر چدلام کے ساتھ ہے مگرامر مخاطب کا صیغہ ہے، جیسا کہ بیہ آیت: ﴿قل بفضل اللّٰه و ہر حمته فبذلك فليفر حو ﴾ [بونس-٥٥] قراءت عشرہ میں سے يعقوب كى روايت ميں صيغہ خطاب كے ساتھ ہے۔اوراس كى تائيداس سے بھی ہوتی ہے، كہ يہ الفور حوا '' بھی پڑھا گيا ہے۔

اور' فاء' شرط کے معنی میں ہے، گویا کہ اصل کلام یوں ہے: ان شفعتم فتؤ جروا.

المغنی میں لکھتے ہیں: لام طلبیہ بھی معنی طلب سے نکل کر دوسرے معنی میں بھی مثلاً خبر میں استعال ہوتا ہے۔جیسا کہ یہاں اس آیت مبارکہ میں: قل من کان فی الصلالة فلیمدد اله الرحمان مدا اتبعوا سبیلنا ولنحمل خطایا کمای فیمد ونحمل اور خلاصہ یہ ہے کہ اس کمعنی ہوئے: اشفعوا و تؤجروا جیسا کہ ابن عساکر نے حضرت معاویہ سے روایت نقل کی ہے،علاوہ ازیں اگلی حدیث میں بھی آرہا ہے۔

و المرام المرام

ر موان شرع مشكوة أربوجلدنهم كري و ٢٦٠ كري كاب الاداب

كے طور پر''تو جروا''فرماد ياجا تا تو كلام پورا ہوجا تا۔اھـ

مظرِرٌ قرماتے ہیں: اس کا مطلب مید ہے کہتم لوگوں کی سفارش کرتے رہا کرو۔خواہ تمہاری سفارش قبول کی جائے یانہ کی جائے کا نہ کی جائے انہ کی کہ کہ کی کا کام ہونا یا نہ ہونا تقدیر الٰہی اور تھم خداوندی کے مطابق ہے لہٰذاتم اس امرکو کھنے ہوئے کہ شاید میری سفارش قبول نہ ہوئے سفارش کرنے سے اجتناب نہ کرواور اسکا ثواب ہاتھ سے نہ جانے دو۔

علی لسان د سولہ بمکن ہے، کہ بیکلام ُقل بالمعنی ہو۔اورایک احمّال بیجی ہے کہاس کلام میں التفات ہو،جیسا کہ مظہرٌ کے کلام کا ظاہر ہے۔اورمضاف کی زیادتی ہے معلوم ہوتا ہے، کہاس کے علاوہ میں تو بطریق اولیٰ ہوگی۔

امام طبی نے لکھا ہے: یہ باب تجرید سے ہے، اس لئے کہ ظاہر یہ ہے کہ ' علی لسانی '' کہتے، تو گویا کہ آپ تُلَا ﷺ ارشادیوں ہے: اشفعو المی النح بمجھ سے سفارش کرو۔ اور بیمت کہوکہ کیا معلوم کہ رسول اللہ مُثَانِیْ ﷺ اماری شفاعت قبول کروں گا، کہیں؟ علی معلوم کہ بیں تہاری شفاعت قبول کروں گا، کہیں؟ علی منابیری جونکہ اگر نہیں؟ چونکہ ' قاضی' تو اللہ ہے۔ اگر اس کا فیصلہ ہوا کہ میں شفاعت قبول کروں تو کرلوں گا وگر نہیں ۔ آخضرت مَثَانِیْ ﷺ کا یہ ارشادگر ای اس قبیل سے ہے:

اعملوا فكل ميسر لما خلق له.

میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں: اس میں تاہمی و تلوت ہے، اس آیت کی طرف ﴿ ما أودی ما یفعل ہی ولابکھ ﴾
امام نو ویؒ لکھتے ہیں: نیز اگر کو بی شخص کسی ایسے معاملہ میں ماخوذ ہوجو حد لینی شریعت کی طرف ہے متعین شدہ سزا کولازم کرتا ہوتو اس صورت میں اس وقت تک پہنچ چکا ہوا گروہ معاملہ امام تک نہ پہنچ ہوتو اس صورت میں اس وقت تک پہنچ چکا ہوا گروہ معاملہ امام تک نہ پہنچ ہوتو پھر سفارش کی جا کی ہے۔ ہال تعزیری معاملات میں ببرصورت سفارش کرنا جائز ہے۔ نیز یہ ساری تفصیل اس صورت میں ہی سے متعلق ہے جب کہ وہ شخص موذی وشریر نہ ہو جس کی سفارش کرنا مقصود ہے موذی اور شریر شخص کی سفارش کسی صورت میں ہی جائز نہیں ہے۔

تخریج: اس کو ابو داؤد رّندی اور نسائی نے (بھی) روایت کیا ہے۔اور الجامع الصغیر میں ہے: اشفعوا تؤ جروا ویقضی الله علی لسان نبیه ما شاء۔اس کوشخین اور اصحاب کتب ثلاثہ نے روایت کیا ہے۔

ظالم کی مد ظلم سےرو کناہے

٣٩٥٠ : وَعَنُ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ٱنْصُرْآخَاكَ ظَالِمًا ٱوْمَطْلُومًا فَقَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ ٱللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ٱنْصُرُهُ مَظْلُوماً فَكَيْفَ ٱنْصُرُهُ ظَالِمًا قَالَ تَمْنَعُهُ مِنَ الظُّلْمِ فَذَالِكَ نَصُرُكَ ۚ إِيَّاهُ ـ (متفق عليه)

أعرجه البخارى في صحيحه ٣٢٣/١٢ الحديث رقم ٢٩٥٢ و مسلم في ١٩٩٨/٤ الحديث رقم (٢٠٥٠)، والترمذي في ٤٠١/٢ الحديث رقم

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمنافع المحال الاداب

٢٧٥٣، واحمد في المسند ٩٩/٣_

ترجیلہ: حضرت انس بڑاڑؤ ہے روایت ہے کہ رسول الله مُنَائِیَّا نے فرمایا: اپنے بھائی کی مدد کروخواہ وہ ظالم ہو یا مظلوم تو ایک مخص کہنے لگا مظلومیت کی حالت میں مددتو سمجھ میں آتی ہے گر ظالم ہونے کی حالت میں مدد کس طرح ہوگی تو آپ شکائیُٹام نے فرمایا اسے ظلم ہے روکنا اس کے حق میں یہی تیری مدد ہے۔ (بخاری ومسلم)

تشريج: قوله:انصر أخاك ظالماأو مظلوما:

ظالما: مفعول سے حال ہے۔ او مظلوما: یہ 'او' برائے تنوایع ہے۔

مظلومًا: بدحال ہے۔ای حال کوندمظلوما۔

قوله: متفق علیه: امام میرک فرماتے ہیں: میکل نظرہے، چونکه اس سیاق کے ساتھ بیحدیث حضرت انس سے مروی ہے جس کوروایت کرنے میں امام بخاری متفرد ہیں۔اورامام ترفدیؒ نے بھی روایت کیا ہے جیسا کہ امام جزریؒ نے بھی تصریح کی ہے۔البتہ امام سلمؒ نے حضرت جابرؓ سے ایک حدیث کے ضمن میں یوں روایت کیا ہے:

"ولینصر الرجل الحاہ ظالمًا أو مظلومًا 'ان كان ظالمًا فلینهه فانه له نصر، وان كان مظلوما فلینصرہ. میں (ملاعلی قاریؒ) كہتا ہول صاحب جامع صغیر كے صنيع ہے بھی اس كی تائيد ہوتی ہے۔ انہوں نے ان الفاظ كے ساتھ روایت كيا ہے:

انصر أخاك ظالمها أو مظلومًا وقيل: كيف أنصره ظالمًا ؟ قال: تحجزه عن الظلم فان ذلك نصره. اس حديث كواحمد، بخارى اورتر مذكَّ في حضرت انسُّ سے روايت كيا ہے۔ اور پھر فرمايا كه دارى اورا بن عساكر في حضرت جابرٌ سے ان الفاظ كے ساتھ روايت كيا ہے:

"انصر أخاك ظالما أو مظلوما ان يك ظالما فاردده عن ظلمه، وان يك مظلوما فانصره.

وُنیامیں مسلمان کی تکلیف کااز اله قیامت کے دن کی تکلیف کے از الہ کا باعث ہے

٣٩٥٨ : وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ اَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْمُسْلِمُ اَخُو الْمُسْلِمُ لاَيَظْلِمُهُ وَلاَ يُسْلِمُهُ وَمَنُ كَانَ فِى حَاجَةِ اَخِيْهِ كَانَ اللهُ فِى حَاجَتِهِ وَمَنُ فَرَّجَ عَنْ مُسْلِمٍ كُرْبَةً فَرَّجَ اللهُ عَنْهُ كُرْبَةً مِنْ كُرُبَاتِ يَوْمِ الْقِيلَمَةِ وَمَنْ سَتَرَ مُسْلِمًا سَتَرَهُ اللهُ يَوْمَ الْقِيلَمَةِ (منفن عليه)

أخرجه البخاري في صحيحه ٩٧/٥ الحديث رقم ٢٤٤٢ و مسلم في ١٩٩٦/٤ الحديث رقم (٥٨-٢٥٨٠)، والترمذي في السنن ٢٦/٤ الحديث رقم ٢٤٢٦_

ترجیله: حضرت ابن عمر ربی سے روایت ہے کہ رسول اللّٰه طَالِیْتُونِی نے فرمایا مسلمان مسلمان کا بھائی ہے وہ خود بھی اس برظلم نہ کرے اور نہ اسے رسواء کر ہے اور جو مخض اپنے بھائی کی حاجت میں کوشاں ہوگا تو اللّٰہ تعالیٰ اس کی حاجت بوری کرے گا آور جس نے سی مسلمان سے تکلیف کا از الد کیا اللّٰہ تعالیٰ قیامت کے دن اس کی تکالیف میں سے ایک بڑی تکلیف کا از الد

ر مقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري الاداب كالمستكوة أرموجلدنهم

۔ فر مائمیں گےاور جس نے سی مسلمان کی پر دہ پوٹی کی اللہ تعالی قیامت کے دن اس کی پر دہ پوٹی فر مائمیں گے۔ (بخاری مسلم)

تشريج: قوله: المسلم أخوا المسلم:

اس سے پتہ چلتا ہے، کہ'' مسلم''اور'' مؤمن'' ایک ہے۔اس کی دلیل یہ آیت ہے: ﴿انعما المؤمنون اخوه ﴾ [الحمرات ، ١٦ یه مجمل ہے، اوراس کا مابعداس کی تفصیل ہے۔اس وجہ سے ابوداؤد نے حضرت سوید بن خظلہ سے اور ابن عسار نے حضرت واثلہ سے جوروایت نقل کی ہے اس میں یہ اپنے مابعد کلام سے منقطع واقع ہوا ہے۔

اورحاصل یہ ہے کہ سلمان وہ مخص ہے، جس کے ہاتھ اور زبان سے دوسر ہے سلمان محفوظ رہیں۔ کوئی بھائی اپنے بھائی کو نقصان نہیں پہنچا تا۔ بلکہ ہر مکن طور پراس کو نفع پہنچا تا ہے۔ اور یہ بھی ممکن ہے کہ بیر کیب تشبید کی قبیل سے ہو، اور مبالغہ مقصود ہو۔ جیسا کہ ایک دوسری حدیث میں مروی ہے: لایؤ من أحد کے حتی یحب لا خید ما یحب لنفسه.

قوله: لا يظلمه: ينفى بمعنى نهى ب، اور مطلب يه به كه مسلمان كيلية مسلمان يظلم كرنا مناسبنيس - ذى اور مستامن كا على يهي يهي يهي يهي كم يهي يهي كم ان يرجي ظلم ندكر ب واضح رب كه يهال مفهوم خالف كا اعتبار نبيس - چونكه كافر كوش بين ظلم متصور نبيس - يه جدا مسانفه ب موجب يا وجشه كا بيان ب - چونكه ظالم اول توريد نبوت سه بي محروم به الا ينال عهد الظالمين في الظالمين في الظالمين في الظالمين في الظالمين في الظالمين ولا يعد حين والمعاد رابعاً بخلوق كي نگاه بيس اس كي كوئي اجميت نبيس به وتى : جبلت القلوب على حب من أحسن اليها و بغض من أساء اليها

خامساً.اینِ الله کانوا انفسهم یظلمون الله این الله ما کنت مقتدرا الله ما کنت مقتدرا فالظلم آخره یأتیك بالندم نامت عیونك والمظلوم منتبه یدعو علیك وعین الله لم تنم

قوله: ولا يسلمه: از باب افعال بـ ماحب النهاي كصة بين: يقال: أسلم فلان فلانا اذا ألقاه الى التهلكة ولم يحمله من عدوه، وهو عام فى كل من أسلمته الى شيء، لكن دخله التخصيص وغلب عليه الالقاء فى الهلكة، وقال بعضهم والهمزة فيه للسلب اى: لا يزيل سلمه وهو بكسر السين وفتحها الصلح. قوله: من كان فى حاجة أخيه كان الله فى حاجته:

سیکلام''مشاکلت'' کی قبیل سے ہے۔ مسلم شریف میں مروی حضرت ابو ہریرہؓ کی روایت میں آتا ہے: واللّٰہ فی عون العبد ما کان العبد فی عون أخیه صدیث مبارکہ کے اس جملہ سے اپنے مسلمان بھائی کی حاجت برآری کی فضیلت بھی معلوم ہوتی ہے۔ اور تنبیہ واشارہ ہے کہ اس حاجت برآری کی مکافات اللّٰہ جل شانہ من جنسہ اپنی عنایت الہیہ سے عطافر ماکیں

و مفاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمستخد الاداب كالمستكودة أربوجلذهم كالمستكودة الداب

گے خواہ وہ حاجت قلبی ہو کہ بدنی یا دونوں ہوں۔حاجت برآ ری دوحال سے خالی نہیں ، یا دفع مصرت ہوگی ، یا جلب منفعت ہو ۔ گئ بہرحال مؤمن کی مدد کے زمرہ میں آتی ہے۔

قوله: من فرج عن مسلم كربةفرج الله عنه كربة ـــ:

و من فوج زاء کی تشدید و تخفیف ہر دو کے ساتھ ہے اور ایک روایت میں من دنفس' ہے۔ دونوں بہر حال ہم معنی ہیں۔ عن مسلم كربة: ايك نسخه مين "من كوب الدنيا" بيمسلم شريف مين مروى حضرت ابو بررية كي روايت مين بهي اسى طرح ہے۔

كربة: كاف كضمه كرساته، بروزن فعلة، "كرب"ك مشتق ب. وهي الخصلة التي يحزن بها.اس كي جمع «کوب"،کاف کے ضمہ اور راء کے فتحہ کے ساتھ ہے۔'' کو بنہ'' کی تنوین افراد وتحقیر کیلئے ہے۔ای: هما و احدا من

" من "تبعيضيه - اى بعض كربها. يا ابتدائيه -. اى: كربة مبتدأة.

من كربات يوم القيامة: كاف اورراء دونول كي ضمه كساته ب- اورايك روايت مين "من كرب يوم القيامة"

ساری مخلوق الله کا کنبہ ہے۔ اور ان سے تکلیف کو دور کرنا ان کے ساتھ احسان ہے۔اور ارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿ هل جزاء الاحسان الا الاحسان) [الرحمن-٦٠] بيآيت جزاء، الى آيت: ﴿من جاء بالحسنة فله عشر امنالها ﴾[الانعام-١٦٠] كےمنافى نہيں ہے۔ چونكه نيكيوں كابدل، شل بھى ہوتا ہے، اور بردھا چر ھاكر بھى دياجا تا ہے، وس كنا، سوگنا،سات سوگنااور بلاحساب بھی ہوتا ہے۔مزید رید کہ قیامت کے دن کی تکلیفوں میں سے ایک ایک تکلیف و نیاوی تکلیفوں میں ہے دس دس یااس سے بھی زیادہ کے برابر ہوگی ، چنانچیاس مفہوم پرتنوین تعظیم اور'' یوم القیامة'' کی شخصیص دلالت کررہی ہے۔اورحاصل بیہے کہ مضاعفت کما ہوگی یا کیفا ہوگ ۔ www.KitaboSunnat.com

قوله: من ستر مسلمًا ستره الله يوم القيامة:

مطلب یہ ہے کہ مسلمان بھائی کی ستر پوشی کرنے والے یااس کے عیوب کو چھیانے والے خص نے دنیا میں جوعیوب و گناہ کئے ہوں گے قیامت کے دن اللہ تعالیٰ اس کے ان گناہ وعیوب کی پردہ پوشی کرے گا بایں طور کہ اہل موقف کے سامنے ظاہر نہیں کرے گااس پرمواخذہ ومحاسبہیں کرے گااور نامہ اعمال کی پیشی کے وقت ان کا ذکر پوشیدہ طور پر ہوگا۔ بیستریوشی کا حکم اس ملمان کے بارے میں ہے جوفسادی معروف نہ ہو۔ وگرندایسے فسادی مسلمان کا قصدوالی کے ہاں لیے جانا جا ہے ۔ پس جب اں کودیکھے کہ وہ معیصت کا ارتکاب کرر ہاہے تو حسب قدرت اس پرنگیر کرئے اورا گراس سے عاجز ہوتو اس کا معاملہ حاکم کے ہاں لیے جائے بشرطیکہ اس برکوئی فساد ہریانہ ہو۔ (کذافی شرح مسلم للنو دی)

اورايك روايت مين بيالفاظ آ كے بين: " ستره الله في الدنيا والآخرة". اس مين ففيداشاره ہے كہ جو مخص الل و تات كم مقامات وكرآمات مين سي كسي شكى ير والتف و جائة تو جائية تو جائية كداس رازكي حفاظت كرے اور اس كو جهيا كرر كھى،

ر مرفان شرع مشكوة أرموجلدام كري ١٦٣ كري كتاب الاداب

چونکداغیار پرکشف اسرار کرنا، باب عنایت کو بند کردیتا ہے، اور موجب حرمان ہوتا ہے۔ چنانچ کسی کا کہنا ہے:

من أطلعوه على سر فباح به لم يأمنوه على الأسرار ما عاش

توضیح بیصدیث ایک طویل روایت کا تکڑا ہے، جس کوامام نوویؓ نے اپنی اربعین میں سلم شریف کے حوالہ نے قل کیا ہے وقد سبق ذکرہ فی الکتاب.

مسلمان کا مال ٔ جان اور آبروسب دوسرے برحرام ہے

٣٩٥٩: وَعَنْ آبِى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُسْلِمُ آخُو الْمُسْلِمِ لَا يَظْلِمُهُ وَلَا يَخْذِلُهُ وَمَالُهُ وَعِرْضُهُ وَمَالُهُ وَعِرْضُهُ (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٩٨٦/٤ الحديث رقم (٣٢ـ٢٥٦٤) و ابوداؤد في السنن ١٩٦/٥ الحديث رقم ٤٨٨٢، والترمذي في ٢٨٦/٤الحديث رقم ١٩٢٧، واحمد في المسند ٩١/٣ع.

ترفیجمه: حضرت ابو ہریرہ بٹائٹا ہے روایت ہے کہ رسول الله تُلَّاثِیْزِ نے بیان فر مایا: ایک مسلمان دوسر ہے مسلمان کا بھائی ہے اسے نہ تواس برظام کرنا چاہیے اور نہ اسے ذکیل ہونے دے اور نہ اسے حقیر قرردے آپ نے اپنے سینہ مبارک کی طرف اشارہ کرتے ہوئے فرمایا تھونی بہال ہے اور بیکلمہ تین باردھرایا۔ انسان کیلئے بیشر ہی کافی ہے کہ وہ اپنے مسلمان بھائی کو حقیر سمجھے مسلمان کی دوسرے مسلمان پر ہر چیز حرام ہے اس کا خون ، اس کا مال اور اس کی آبر ووعزت۔ (مسلم)

تشريج: قوله: المسلم أحو المسلم لأيظلمه:

عرض مرتب:

اتنے نکڑے کی تشرح میچیلی روایت کے ذیل میں ملاحظ فرمائے۔

قوله: لا یخذله: ذال متجمد کے ضمہ کے ساتھ،'' خذلان'' سے ما خوذ ہے۔'' خذلان '' کا مطلب ہوتا ہے: اعانت ونصرت کوترک کرنا۔

مسكمان:

قوله: و لا يعقره ! ' يعقره '': حرف اول كے فتح اور قاف كے سره كے ساتھ اس كوذليل وحقير نه يجھنے كا مطلب يہ ہے كہ كوئى مسلمان كھائى كونہ حقير سمجھے' با بل طور كہ نه اس كے عيوب ذكر كرے' نه برے القاب سے بكارے' نه اس كے عيوب ذكر كرے' نه برے القاب سے بكارے' نه اس كے ساتھ شخصا كرے' كسى كو پراگندہ حال ديھے' ياكسى جسمانى آفت ميں مبتلا ديكھے تو بھى اس كوحقير نه سمجھے۔ چونكه ممكن ہے كہ وہ مختص باكنہ تعالى نے باكنہ نه ناور مبادار شخص اپنے نفس برظلم كر بيٹھے ایسے مخص كی تحقیر كے باعث كہ جس كو اللہ تعالى نے عزت ووقار كہشا ہے۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري ١٦٥ كري كاب الاداب

قوله: القتوی ههنا: مظہر تقرماتے ہیں: یعنی وہ متقی مخص جوشرک اور گناہوں سے اجتناب کرتا ہے اس کو حقیر و کمتر سجھنا جائز نہیں ہے تقوی کا مصدر ومخزن اصل میں سید یعنی دل ہے (اور وہ ایک ایسی صفت ہے جو باطن کی ہدایت اور نورانیت سے پیدا ہوتی ہے اس صورت میں کہا جائے گا کہ ان الفاظ کا مقصد ماقبل جملہ کی تاکید و تقویت ہے اور مطلب سے ہے کہ جو چیز کسی انسان کو معزز و مکرم بناتی ہے وہ تقوی ہے) اور جب تقوی کا کا تعلق باطن سے ہے اور اس کی جگہ دل ہے جو ایک پوشیدہ چیز ہے کہ جس کو انسان طاہری طور پرنہیں دیکھ سکتا تو پھر کسی مسلمان کو کیونکر حقیر و ذلیل کہا جا سکتا ہے۔ ور آنحالیکہ اس کی حقیقت معلوم نہیں

ایک بات میبھی کہی جاسکتی ہے کہ تقویٰ کی جگہ دل کوقر اردے کراس طرف اشارہ فر مایا گیا ہے کہ جس کے دل میں تقویٰ ہووہ کسی مسلمان کوحقیرو ذلیل نہ کرے کیونکہ کوئی بھی متقی کسی بھی مسلمان کو ذلیل کرنے والانہیں ہوسکتا

صدیث کے آخری الفاظ کا مطلب ہیہ ہے کہ کوئی بھی مسلمان ایسا کوئی کام نہ کرےاور نہ اپنی زبان سے کوئی ایسی بات نکالے جس سے کسی مسلمان بھائی کی خونریزی ہویا اس کا مال تلف وضائع ہواوریا اس کی عزت و آبر وکونقصان پہنچے۔

بیصدیث (اپنے الفاظ کے اختصار کیکن مفہوم ومعنی کی وسعت کے اعتبار سے)جوامع الحکم میں سے ہے۔ اور وہ''فصل الحظاب''ہے جواللہ تعالیٰ کی طرف سے آنخضرت مُکالِیُّنِیُم کوخصوصی عطیہ ہے۔ (انتھی)

ارشادبارى تعالى ب: ﴿ انما المؤمنون اخوة فأصلحوا بين أخويكم واتقوا الله ﴾، ﴿ اوليك الذين امتحن الله قلابهم للتقوي ﴾.

ملاعلی قاری گلھتے ہیں بعض عارفین فرماتے ہیں اس کامعتی سے ہے کہ تقوی کی حقیقت میر ہے ہیں ہے'اوراس کی فروع پوری مخلوق کے دلوں میں پھیلی ہوئی ہیں' چونکہ وہ آپ کا (سینہ)''عین الجمع'' کامحل ہے اور ''محشو فغیبہ'' کا آئینہ ہے۔جیسا کہ آنحضرت کا ارشادگرامی ہے۔'' انا اعلمہ کم باللہ و انحو فکم منه '۔ (اس میں) یہ بیان کیا گیا ہے کہ جومعرفت میں پڑھا ہوا ہوگا وہ خشیت میں بڑھ کر ہوگا۔ اورکونین میں کوئی بھی آپ سے بڑھ کرصا حب معرفت نہیں ہے۔مروی ہے کہ آپ نے فرمایا: لکل شینی معدن المتقوی قلوب العارفین۔ چونکہ عارف اللہ تعالی کی عظمت میں غائب ہوتا ہے وہ اللہ بعانہ وتعالی کی مقامت میں عائب ہوتا ہے وہ اللہ بعانہ وتعالی کی مقامت میں عائب ہوتا ہے وہ اللہ بعانہ وتعالی کی مقامت کے ساتھ دون سے جاری ہوتا ہے' جواس کی مقاب کی طرف اوراس کی محبت میں ہوتا ہے۔ تقوی کا چشمہ اس کی معرفت کے ساتھ دن تو حید ہے۔ چونکہ اس میں جونکہ وہ وصف کبریاء وعظمت کے ساتھ دوشن ہوتا ہے۔ اوراس کی روح معرفت کی' کان' ہے۔ چونکہ تو وصف کبریاء وعظمت کے ساتھ دوشن ہوتا ہے۔ ایس تو حید' عین القدم' سے' معرفت اس کا دل خشیت کی'' کان' ہے۔ چونکہ وہ وصف کبریاء وعظمت کے ساتھ دوشن ہوتا ہے۔ ایس تو حید' عین القدم' سے' معرفت دعین القدم' سے' معرفت کے ساتھ دوشن ہوتا ہے۔ ایس تو حید' عین القدم' سے' معرفت کے ساتھ دوشن ہوتا ہے۔ ایس تو حید' عین القدم' سے' معرفت کے ساتھ دوشن ہوتا ہے۔ ایس تو حید' عین القدم' سے' معرفت کے ساتھ دوشن ہوتا ہے۔ ایس تو حید' عین القدم' سے معرفت کے ساتھ دوشن ہوتا ہے۔ ایس تو حید' عین القدم' سے معرفت کے ساتھ دوشن ہوتا ہے۔ ایس تو حید' عین القدم' سے معرفت کے ساتھ دوشن ہوتا ہے۔ ایس تو حید' عین القدم' سے معرفت کے ساتھ دوشن ہوتا ہے۔ ایس تو حید ' عین القدم' سے معرفت کے ساتھ دوشن ہوتا ہے۔ ایس تو حید ' عین القدم' سے معرفت کے ساتھ دوشن کیں المین المین

قوله: ویشیو الی صدره ثلث مواد اصول میں بی عبارت اسی طرح ہے۔ بعض نسخوں میں تائے فوقیہ کے ماتھ (مرات) ہے۔ یہ جملہ واقع ہوا ہے ووجلوں کے درمیان 'جن میں سے پہلا "ولا یعقوہ" اور دوسرا"بحسب امری کے ۔ یہدونوں جملے احتقاری ممانعت کوشفمن ہیں آور آپ یہ بات جانتے ہی ہیں کہ جملہ معتر ضدتا کید میں واقع ہوتا ہے۔ میردونوں جملے احتقاری ممانعت کوشفمن ہیں آور آپ یہ بات جانتے ہی ہیں کہ جملہ معتر ضدتا کید میں واقع ہوتا ہے

ر مقاة شرع مشكوة أربوجلدام

اورراوی نے ماضی سے مضارع کی طرف عدول کیا نمشاہدہ سامع میں اس حالت کے استضار کا اور اس حالت کے اہتمام کی خاطر ۔ خاطر ۔

بحسب امرى: مبتدائے، باءزاكرہ ہے، اور 'ان يحقوا خاہ'': خبر ہے۔ چنانچ تقديرى عبارت يوں ہوگى: حسبه وكافيه من خلال الشو، ور ذائل الأخلاق تحقير أخيه الملسم. (كذا ذكرہ الطيبي). اس عبارت سے بيوہم ہوتا ہے كہ يحقو باب تفعيل سے ہے، حالانكما يبانہيں ہے، بلكہ 'اصول' ميں ياء كے فتح اور قاف كر مرہ كرماتھ ہے۔

ئے شب کی نحوی تحقیق:

بعض محققین لکھتے ہیں:'' حسب'' واحد، تثنیہ جمع مذکر مؤنث سب کیلیے مستعمل ہے، چونکہ مصدر ہے۔ نحاۃ فرماتے ہیں:اس کا مابعد معرفہ ہوتو مرفوع ہوتا ہے خبر ہونے کی وجدہ کیا مبتدا ہونے کی بناء پر،اوراضافت لفظی ہوتی ہے۔ ادرا گر نکرہ ہو،تو بیصرف مرفوع 'مبتدا ہونے کی وجہ سے ہوتا ہے،اوراضافت معنوی ہوتی ہے۔

عرص مرتب:

------'' حسب'' کے دواستعال معروف ہیں۔

بہلااستعال: حسب بمعنی کفایهٔ ستعمل ہے۔اس کا عراب اسکے موقع محل کے اعتبار سے ہوتا ہے۔

- ﴿ مَعْمُ صَفْتُ وَاتَّعْ مُوتًا ﴾، جيسے: مورت بعالم حسبك من عالم.
 - المجمع على واقع موتاب جيس هذا زيد حسبك من مجتهد.
 - بھی مبتداواقع ہوتا ہے جیسے: ﴿حسبهم جهنم﴾.
- بھی حرف مشہہ بالفعل کا اسم واقع ہوتا ہے، جیسے:﴿فان حسبك الله ﴾ [الأ نفال: ٦٢]
 دوسرااستعال: بیمعنی ' لا غیر "آتا ہے۔ چنانچہ بینی علی الفسم ہوتا ہے۔ اور مختلف محل اعراب میں واقع ہوتا ہے:
 - نعت واقع موتائ، جب كدائم كاماقبل نكره مو، جيسے: رايت تلميذا حسب.
 - حال واقع ہوتا ہے، جب کماس کا ماقبل اسم معرفہ ہو، جیسے: شاہدت زیداً حسب.
 - ا به این پرفاءزائده بھی داخل ہوتی ہے، جیسے نجع طالب فحسب.

ال كاتركيب يول بهوكى: فاء حرف زائد، مبنى على الفتح، لا محل له من الاعراب. "حسب"اسم، مبنى على الضم، في محل رفع نعت، (موسوعة النحو والصرف والاعراب، حسب، ص: ٣٤٩)_

''عرض'' سے مرادوہ چیز ہے کہ جس کی تھا ظت شرعاً محبوب وستحب ہو۔ چنانچے عصبیت اور زمانہ جاہلیت والی عصبیت اس سے خارج ہے۔ بہت سے لوگوں نے انہی چیز وں کو ایک شیوہ بنار کھا ہے، وہ اپنا مال بھی خرچ کرتے ہیں تو طلب جاہ کیلئے اور مخلوق خدا کے دل موہ لینے کیلئے۔ بیتو خواہش نفسانی ہے، کہ جس کی انتاع کرنے والے ہلاک وہرباد ہوگئے لوگوں کولوگوں نے ہی ہلاک کیا،اگر علاء انصاف کریں تو جان لیں کہ ان کوعلوم وعبادات پر ابھار نے والی چیز صرف مراعا قالمخلق ہے۔ ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلذ لهم كري الاداب كري كرا كري كاب الاداب

یجیٰ بن معاذ فرماتے ہیں:''ریاست اہلیس کے میدان ہیں'جن میں وہ راس کے شکر پڑا وَڈُ التے ہیں۔'' اور بعض کا کہنا ہے، کہ صدیقین کے دل ود ماغ سے سب سے آخر میں رخصت ہونے والی چیز''محبت جاہ''ہے۔

مديث كاحاصل:

ایپ کسی مسلمان ہمائی کی عزت خراب نہ کرے۔ ایپ کسی بھی مسلمان ہمائی کی نیبت نہ کرے، اس کو طعنہ نہ دے، اس پر تہمت نہ لگائے، اس پر سب وشتم نہ کرے، اس کو اشارہ نہ کرے، اس کی ٹوہ میں نہ گئے، اس کا راز افشاء نہ کرے، چو کئہ جو خص کسی کے پوشیدہ امور کی ٹوہ میں لگتا ہے، اللہ تعالیٰ بھی اس کی ٹوہ میں لگ جاتا ہے، اور رسوا کر ڈالتا ہے، اگر چہوٹے گھر کی کسی کال کو ٹھڑی ہی میں کیوں نہ ہو، اس سے مقابلہ باقی نہیں کرتا، ہر خص کو خود سے افضل ہجھتا ہے۔ (صغیر) جھوٹے کو بایں طور افضل ہجھتا ہے، کہ اس نے اللہ کی عادت اس سے کہ اس نے اللہ کی عرف سے کہ اس نے اللہ کی عرف سے بایں طور)، کہ اس نے اللہ کی عرف نافر مانی کی ہے، اور عالم کواس کے علم کے سبب سے اور جابل کو (اس کی جہالت کی وجہ سے بایں طور)، کہ اس نے اگر چہالٹ کی طرف سے زیادہ تحت ہے۔ چنا نچیم و کی ہے، اور عالم کل عالم سبع مو ات اور کا فرکواس طور پر افضل سجھتا ہے کہ کیا معلوم خاتمہ بالخیر کس کا ہوتا ہے۔ اور سارا مدار تو خاتمہ پر ہی ہے۔ اللہ ہم سب کا خاتمہ الخیر پر فرمائے اور بلند مقامات سے نواز ہے۔

۔ توضیح : بیصدیث بھی ایک طویل روایت کا حصہ ہے۔جس کوامام بغویؒ نے اپنی اربعین میں ذکر کیا ہے۔اور بحوالہ امام سلم حضرت ابو ہربریؓ سے مرفوعاً یوں روایت کیا ہے:

" لا تحاسدوا، ولا تناجشو، ولا تباغضوا، ولا تدابروا، ولا يبع بعضكم على بيع بعض، وكونوا عباد الله اخوانا، المسلم أخوا المسلم" (الحديث)

جنتی اور دوزخی لوگ

٣٩١٠ : وَعَنُ عِيَاضِ بُنِ حِمَارٍ قَالَ قَالَ رَمُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَهُلُ الْجَنَّةِ ثَلَيْةً ذُوسُلُطَان وَمُقْسِطٌ مُتَصَدِّقٌ مُوقَى وَرَجُلَّ رَحِيْمٌ وَرَقِيْقُ الْقَلْبِ لِكُلِّ ذِى قُربى وَمُسْلِم وَعَفِيْفٌ مُتَعَفِّفٌ ذُوْعِيَالٍ وَاَهُلُ النَّارِ حَمْسَةٌ الْصَّعِيْفُ الَّذِى لَآزَبُرَلَهُ الَّذِيْنَ هُمْ فِيْكُمْ تَبَعٌ لَا يَبْغُونَ اَهُلاً وَلَا مَالاً وَلَا الْخَائِنُ الَّذِى لَا يَخْفَىٰ لَهُ طَمَعٌ وَإِنْ دَقَّ إِلَّا خَانَهُ وَرَجُلٌ لَا يُصْبِحُ وَلَا يَمُسِى إِلَّا وَهُوَ يُخَادِعُكَ عَنْ آهُلِكَ وَمَالِكَ وَذَكَرَ الْبُخُلَ وَالْكِذُبَ وَالشِّنْظِيْرَ الْفَحَّاشِ (رواه مسلم) العرجه مسلم في صحيحه ٤/٧٩ الحديث رفع (٣٦٥-٢٥٦٥)، واحمد في المسند ٤/١٥٢ -

ترجید: حضرت عیاض بن حمار طافیز سے روایت ہے کہ رسول الله طافیر فیر مایا جنتی لوگوں کی تین قسمیں ہیں: ﴿ ایسا مَّ مَ جوانصاف کرنے والا ،صدقہ کرنے **مالا اور اللہ المولان تعالیٰ کی طرف سے تو نیق بخشا** ہوا ہوا۔ ﴿ ایسا شخص جو ہر قرابت مرفاہ شرح مشکوہ اُر موجلہ بہم کرنے والا اور زم دل ہو۔ ﴿ وہ مو من جو پاکد من ، سوال سے نیخ والا اور عیالدار ہو۔ آپ نے فر مایا دوز خی

پانچ طرح کے ہیں: وہ کمزور آ دمی کہ جس کے پاس مال نہ ہوا ور دو سروں کا تالع ہوا ہی و مالی کا طلبگار نہ ہو خیا نت کرنے والا

آ دمی کہ جس کی حرص چھپی نہیں رہ سکتی اگر چہ اسے تھوڑی سی چیز ملے اور اس میں بھی خیانت کرے وہ آ دمی جو صح شام تم کو

تہارے گھر اور مال کے بارے میں دھو کہ دیتا ہوا ور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے بخیل یا جھوٹے اور بدخو اور بہودہ گالیاں بکنے

والے آدمی کا بھی ذکر فر مایا اور ابوغسان نے اپنی روایت میں بید ذکر نہیں کیا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم خرچ کریں آپ صلی

اللہ علیہ وسلم پر بھی خرچ کیا جائے گا۔

تشريج :قوله: أهل الجنة ثلاثة ذو سلطان مقسط متصدق موفق:

ثلاثة: ﴿ كُلَّمْ مِرْمِدُوفَ ہے۔)اى: ثلاثة اجناس من الأشحاص.

ذو سلطان کے گئی مطالب بیان کئے گئے ہیں: 🎞 ای: ذوحکم 🔟 أی: السلطان. 🖬 ذو حجة.

"مقسط": مرفوع ب مضاف كى صفت ب بمعنى عادل ب اقسط يقسط عدل كرنا، بمزه برائ سلب ب، جيها

كُ " شكا اليه فأشكاه" مين _ قسط يقسط فهو قاسط اللم كرنا _

قوله: رجل رحيم رقيق القلب لكل ذي قربي و مسلم:

رقیق القلب: امام طبی گلصے ہیں: '' رقیق القلب ''تفییر ہے' رحیم ''کیلئے۔ أی یوق قلبه، ویوحم لكل من بینه وبینه لحمة القرابة او صلة الاسلام اصداور بظاہر رحیم ہے مرادصفت فعلیہ اور رقیق ہم مرادصفت قلبیہ ہے صفت فعلیہ کا مطلب بیہ ہے کہ وہ صفت اپنا خارجی وجود بھی رکھے اور دوسرول پراس کے اثر ات ظاہر ہوں جبکہ صفت قلبیہ کا تعلق محض اس صفت کے باطنی وجود سے ہوتا ہے خواہ علمی اور خارجی طور پراس کا اظہار ہو یا نہ ہو۔ دوسرامفہوم اظہر ہے، چنا نچہ دوسری صورت میں اعتبار قوت کا اور کہلی میں اعتبار فعل کا ہے۔

اور بیر بھی ممکن ہے، کہ'' دحیم" کی رحمت کا تعلق معنی اعم ہے ہو۔ جو شامل ہوگی، ہرانسان حیوان کوخواہ مؤمن ہو کہ کا فرکہ جانور۔ چنانچہ دوسرااخص ہوگا۔ اور حاصل بیر ہے کہ تاسیس، تاکید ہے اولی ہے۔ قولہ: عفیف متعفف ذو عیال: عفیف: مرفوع ہے۔

امام طِبیؒ فرماتے ہیں: آپ مختلف بندوں کے احوال کا استقراء کرلیں۔ آپ کوئی ایک بھی شخص ایسانہ پائیں گے، جواہل جنت میں سے ہو۔ گریہ کہ دوانہی تین قسموں میں سے کمی قتم سے تعلق رکھتا ہوگا۔ ان قسموں سے خارج نہ ہوگا۔

قوله: اهل النار خمسة: اس سے پت چلا ہے، كدائل جہنم كى تعدادزياده بوگ_

قوله: الضعيف الذي لاز برله الذين هم فيكم تبع لايبغون اهلا و لا مالا:

لا زبو: زاء ك فتر اور بائ موحده كسكون كساته بمنى قل ورائ - صاحب قاموس لكھتے ہيں: الزبو العقل والكمال والصبو والانتهاد والمنع والنهى اصريهال بمام عنى مراد بوسكتے ہيں ـ

اورشرح السنة ميس لكھتے ہيں:اى: لا عقل له اورغريبين ميس لکھتے ہيں: كہاجا تاہے: ما له زبو اى عقل.

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري ١٦٩ كري كاب الاداب

اى لا رأى و لا عقل كاملا يعقله، ويمنعه عن ارتكاب ما لا ينبغى:

چنانچِ مروى ہے۔ الدنيا دار من لا دار له، ومال من لا ماله له، ولها يجمع من لا عقل له.

تورپشتی فرماتے ہیں: معنی درست نہیں، چونکہ جس کو عقل ہی نہ ہو مکلف کیوں کر ہوگا؟ چنانچہ اس پر''اہل نار'' کا حکم کیے لاگوہوگا۔ میرے زدیک توجیہ ہیے کہ اس کی تفییر'' تماسک' کے ساتھ کی جائے۔ چونکہ اہل لغت کہتے ہیں: لا زبو له ای: لا تماسک له. یہ اصل میں مصدر ہے۔ چنانچہ معنی بیہوں گے: لا تماسک له عند مجیئ الشہوات فلا برتدع عن فاحشة، ولا بتورع عن حوام.

لماعلی قاریؒ فرماتے ہیں: تماسك بھی تو كمال عقل وصبر ہی سے حاصل ہوتا ہے۔ چنانچدان میں سے كسى ايك پرمحمول ہو گارامام طِبیؒ نے عجیب وغریب بات كہی، وہ لکھتے ہیں:

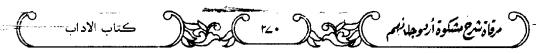
غرابت بیہ ہے کہ شخ اور قاضی کے کلام میں ایسی کوئی بات موجو زنہیں ہے، کہ جوایک مزیدتم پر دلالت کرے۔ وہ دونوں انتہاء علقمند ہیں، چہ جائیکہ یہ کہا جائے، کہ انہوں نے پانچ سے زیادہ قسمیں بنا کرنص پر زیادتی کی ہے۔ خصوصاً جب کہ اصول مشہورہ کے مطابق عاطف بھی موجود ہے۔ ان دونوں کی بیان کردہ تغییر میں بھی کوئی ایسی بات نہیں کہ جواس مفہوم پر دلالت کرتی ہو، جس کا دہم فاضل مصنف کو ہوا۔ چونکہ وصف سابق یالات میں کوئی منافات نہیں ہے، بلکہ دوسرا پہلے کیلئے میں ہے۔ اور حاصل بیہ کوئی ماول، جنس ضعیف ہے۔ ای ھو جنس الصعیف فی اُمر دینہ الناقصون فی عقولهم الذین ھم فیکم بیہ کہ میں ہو، جس کا دہم اول، جنس ضعیف ہے۔ ای ھو جنس الصعیف فی اُمر دینہ الناقصون فی عقولهم الذین ھم فیکم بیہ کہ میں ہو، جنس الصعیف ہی اُمر دینہ الناقصون فی عقولهم الذین ھم فیکم بیہ کہ بیہ کوئی میں ہوں ہونوں کی بیان کی بیٹر ہے۔ اُس میں ہو جنس الصعیف ہی اُمر دینہ الناقصون فی عقولهم الذین ھم فیکم بیہ کہ بیٹر ہوں کی بیٹر ہوں کی بیٹر ہوں کی بیٹر ہوں کی بیٹر ہوں کوئی میں ہوں کی بیٹر ہوں کیند ہوں کی بیٹر ہوں ہوں کی بیٹر ہوں کی

"تبع":امام طبی کلھتے ہیں:مصابیح کے بعض نسخوں میں ' تبع ''مرفوع ہے۔جیسا کہ تیجے مسلم کی روایت میں ہے۔ظرف کا فاعل ہے۔ یا مبتدا ہے اور اس کی خبر ظرف ہے۔اور جملہ ''ھم "کی خبر ہے۔'' تبع " بعض نسخوں میں منصوب ہے۔ جب کہ حمیدی اور جامع الاصول میں ہے: اس تقدیر پر پیخبر کی ضمیر مستر سے حال ہوگا۔اھ۔'' تبع" بروزن'' قلم"، تا بع کی جمع ہے۔ جیسا کہ خدم، ''خادم' کی جمع ہے۔

"لا يبغون" به يح شده سيح معتد سنول بين ياء كفتر بائه موحده كسكون اورغين مجمد كرسم كساته (ليني ثلاثي محرد به به به بين مجمله كساته (التباع) محرد به به به بين يقتب عنون مبمله كساته "اتباع) معدر به به به بين يقتب عنون مبمله كساته "اتباع) معدر به به به بين يقتب عنون به عين كي جگهين به اور باب افتعال به به اورايك نسخه بين ياء كرخم تاك فوقيه كسكون بائه موحده كرسره اور عين مبمله كساته به اور امام نووي فرمات بين الايتبعون بالعين المهملة يخفف ويشدد من الاتباع اور بعض نسخول مين "بيغون" غين مجمه كساته به به

قاضی فرماتے ہیں: ای لا یخفی علیه شیء مما یمکن ان يطمع فيه جسن بصری فرماتے ہیں: الطمع فساد الدين والورع صلاحه

من من المعتمين: خفاه يخفيه أظهر الموسي كرضي لم يطهر آهـ چنانچ " لا يخفي "سن فاء كفته



کے ساتھ پڑھنامعتد ہے۔البنة روایت کسرہ کے ساتھ ثابت ہے۔واللہ اعلم۔

قوله: ورجل لا يصبح الخ ولا يمسى الاوهو يخا دعك عن أهلك ومالك:

"عن" باءسييه كمعنى بين ہے، حبيها كه اس آيت كريمه بين: ﴿ وَمَا يَنْطَقُ عَنِ الْهُوَى ﴾ [النجم-٢] (على مَا فَي القاموس) ــ

صاحب کشاف کھتے ہیں: ﴿فَأَرْلُهُمَا الشيطان عنها ﴾ أى: حملهما الشيطان على الزلة بسببها اس آيت يس بھي " عن" إعرب عن "باء سيد كم عن ميں ہے -

قوله: و ذکو البحل أو الكذب: اگر صحابی كوشک ہے تو ('' ذکر'' كا) فاعل نبی كريم عليه الصلوة والسلام ہيں، اور اگر شك تا بعی كو ہے، تو فاعل عياض بن حمار ہيں۔اس پر مزيد قياس كرليا جائے۔

البحل او الكذب: تورپشتی فرماتے ہیں: کمل،''بخیل ''کے معنی میں ہے، اور كذب، كذاب کے معنی میں ہے۔(بالفاظ دیگر یوں كہد سکتے ہیں، كه)

لفظ بخل اور کذب مصدر قائم مقام فاعل ہیں۔ و ذکر البخل والکذب النہ کے ذریعہ دراوی نے یہ بیان کیا ہے کہ آخصرت مُلَّاتِیْکُم نے دوزخیوں کی جو تسمیس بیان فرمائی تھیں ان میں بخیل اور کا ذب کا مطلب یہ ہوگا کہ آپ مُلَّاتِیْکُم نے دوزخیوں کی خدکورہ تسمیس بیان فرمانے کے بعد فرمایا کہ دوز خیوں کی اور تسمیس بخیل وکا ذب ہیں!

رہی یہ بات کراوی نے ذکر البخیل والکاذب کہنے کے بجائے ذکر البخل والکذب کیوں کہا تواس کی وجہ یہ ہے کہ اس موقع پرآ مخضرت مَنَّا ﷺ نے جوارشا وفر مایا تھاوہ بعینہ الفاظ میں راوی کو یا ذہیں رہا تھا البتہ صحیح طور پریہ یا دتھا کہ آپ مَنْ اللّٰ اللّٰهُ اللّٰ مِن اللّٰهُ اللّٰلّٰ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰلّٰ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰلّٰ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰلّٰ اللّٰلَّٰ اللّٰلّٰ اللّٰلِلْمُ اللّٰلّٰ اللّٰلِلْمُلْمُ اللّٰلِلْمُلْلِمُ اللّٰلِلْمُ اللّٰلِلْمُلْمُ اللّ

اکثر روایتوں میں البخل اور الکذب کے درمیان واؤ کے بجائے او ہے یعنی البخل او الکذب اس صورت میں مطلب میہ ہوگا کہ اس موقع پر راوی کوشک واقع ہوا ہے کہ آنخضرت مُن اللّٰهُ بُلِفِ یا تو ''الخل'' کالفظ ارشاد فرمایا تھایا الکذب کا یعنی راوی گویا یہ بیان کرنے کے بعد چوتھی قتم کے طور پریا تو بخیل کو بیان کیا تھایا کا دے کو

اور ریادہ صحیح بات بھی یہی ہے کہ یہاں حرف او ہے جوراوی کے شک کوظا ہر کرتا ہے اور جن روایتوں میں واؤ ہے ان میں بھی واؤ حرف او کے معنی میں

نیز لفظ والشنظیر کوبھی مرفوع قرار دینازیادہ صحیح ہوگا اوراس کا عطف رجل پر کیا جاتا ہے جب کہ بعض حضرات نے اس کو منصوب قرار دیا ہے۔

ر مرقان شرع مشكوة أرموجلذام كالمستحدث الاداب

كامل مؤمن كون؟

٣٩٢١ وَعَنُ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِيْ نَفْسِيْ بِيَدِهِ لَا يُؤْمِنُ عَبْدٌ حَتَّى يُحِبَّ لِلَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِيْ نَفْسِيْ بِيَدِهِ لَا يُؤْمِنُ عَبْدٌ حَتَّى يُحِبَّ لِلَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّذِي نَفْسِيْ بِيَدِهِ لَا يُؤْمِنُ عَبْدٌ حَتَّى يُحِبَّ لِلَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّذِي نَفْسِيْ بِيكِدِهِ لَا يُؤْمِنُ عَبْدٌ حَتَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّذِي اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهَ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ وَاللّهِ عَلَيْهِ وَاللّهِ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ اللهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ اللللهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ الللهُ عَلَيْهُ وَاللّهِ اللّهُ اللهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ ا

تشوی : لا یؤمن عبد: یہاں کمال ایمان کی فی مراد ہے۔ چنانچواس جملہ کا مطلب یہ ہے کہ سی مسلمان کا ایمان اس وقت تک کامل نہیں سمجھا جائے گاجب تک کہ وہ اپنے بھائی مسلمان کے لئے اس چیز کو پہندنہ کرے جس کوخود اپنے لئے پہند کر ت

. شرح مسلم ميں امام نووی گلصته بیں: ''لا يؤ من'' سے مرادايمان تام ہے، وگر نه تواصل ايمان اس شخص کو بھی حاصل ہے جو اس وصف سے متصف نہيں۔اور'' يحب لأخيه'' سے مراد طاعات ومباحات بيں۔اس كى دليل وہ حديث ہے، جونسائى ميں ان الفاظ كے ساتھ منقول ہے: ''لا يؤ من أحد كم حتى يحب لأخيه ما يحب لنفسه من المخير''.

شخ ابوعمروبن صلاح نے فرمایا: بیت معب ممتنع شار جوتا ہے حالا تکہ ایسانہیں ہے چونکہ حدیث کا مطلب بیہ ہے: حتی بحب لا خید فی الاسلام مشل ما یحب لنفسه اور اور اس کی تحقیق بیہ ہے کہ مونین ارواح کے اعتبار سے متحد ہیں ، اور اجسام واشباح کے اعتبار سے متعدد ہیں۔ جیسا کہ ایک نور مختلف مظاہر میں ہوتا ہے ، یا ایک نفس کہ جومتفرق اجسام میں ہوتا ہے ، کہ اگر ایک در دمحسوں کرتا ہے ، توسار سے متاثر ہوتے ہیں۔ جیسا کہ اس مفہوم کی طرف اس حدیث میں اشارہ ہے:

المؤمنون كرجل واحد ان اشتكيٰ عينه اشتكى كله، وان اشتكي رأسه اشتكى كله.

ت بن البعيل مين ذكركيا ہے۔ اور فر مايا: اس كواحمد شيخيين اور اصحاب كتب ثلثہ نے روايت كيا ہے۔

تخریج: اس روایت کامتفق علیه بونا معنوی اعتبار سے ہے، چنا نچه بخاری کی روایت میں بدالفاظ ہیں: '' لا یؤ من احد کم "اورا یک نیو من احد کم "اورا یک نیو من احد کم "اورا یک نیو من احد کم "اورا یک دوسری روایت میں ' أحد '' ہے بغیرتتم کے۔

اور سلم کی روایت ان الفاظ کے ساتھ ہے: والذی نفسی بیدہ لا یؤمن عبد حتی یحب لجارہ ، او قال: لاخیه ما یحب لنفسه بخاری و سلم کی ان روایات کو پیش نظر رکھا جائے ، تو معلوم ہوتا ہے، کہ مؤلف کی ذکر کردہ روایت کے الفاظ نہ بخاری میں ہیں، اور نہ سلم کے ہیں۔اس روایت کو تریزی، نسائی، اور ابن ماجہ نے بھی ذکر کیا ہے۔ (ذکرہ میرک)۔ روایت کا صرف اتنا مکڑ افظ متفق علیہ ہے: لا یؤ من أحد کم حتی یحب لا خید ما یحب لنفسه جیسا کرام مؤوی ہے۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مرقاة شرع مشكوة أرموجله بلم مسكوة المراس

یر وسی کوایذ اء دینے والا کامل مؤمن نہیں

٣٩٦٢ : وَعَنْ آنَسِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللهِ لَا يُوْمِنُ وَاللهِ لَا يُؤْمِنُ وَاللهِ لَا يُوْمِنُ وَاللهِ لَا يُوْمِنُ وَاللهِ لَا يُوْمِنُ وَاللهِ لَا يُؤْمِنُ وَاللهِ لَا يُؤْمِنُ وَاللهِ لَا يُؤْمِنُ وَاللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الَّذِي لَا يَامَنُ جَارَهُ بَوَ انِقُهُ (مَنْفَقَ عليه) لَا يُؤْمِنُ قِيْلُ مَنْ يَا رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللهِ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللهِ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَعَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَسُلَّاللهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَاللهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَاللهِ اللهُ عَلَيْهِ وَاللهِ عَلَيْهِ وَاللّهِ عَلَيْهِ وَاللّهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهِ عَلَيْهِ وَاللّهِ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَوْهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ وَاللّهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى اللّهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ عَلَى اللّهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَى اللّهُ عَلَيْهُ عَلْمُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَا

ترفیجی دهنرت ابو ہریرہ بڑا ٹھؤ سے روایت ہے کہ رسول اللہ مُلَّاتِیْ کِلِم نے فرمایا فتم ہے خدا کی اس شخص کا ایمان کامل نہیں ہے فتم ہے خدا کی اس شخص کا ایمان کامل نہیں ہے فتم ہے خدا کی اس شخص کا ایمان کامل نہیں ہے۔ آپ مَلَّاتِیْزا دریافت کیا گیایارسول اللہ اکون؟ فرمایا جس کا پڑوی اس کی شرارتوں سے مامون ومحفوظ نہ ہو۔ (بخاری وسلم) منسومی : قولہ : و اللّٰہ لا یومن : یہاں بھی ایمان سے مراد ایمان کامل ہے یا وہ ایمان جواسی مبنی ومعنی کے مطابق ہو۔ یہ جملہ تین بارآیا ہے۔ اور مکررلانے کی غرض تا کید ہے۔

> عرض مرتب: مزیدتشرت گل حدیث کے تحت فرمائے۔

پڑوی کوایذ ادینے والاجنت میں نہ جائے گا

٣٩٦٣:وَعَنْ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَايَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ لَا يَأْمَنُ جَارُهُ بَوَائِقَهٍ. (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٨/١ الحديث رقم (٣٦-٣٦)، واحمد في المسند ١٣٧٣/٢_

ترجیمه: حضرت انس خافیز سے روایت ہے کہ رسول اللّہ ٹائیز کے فرمایا و قیخص جنت میں داخل نہ ہوگا جس کا پڑوی اس کی شرارتوں سے محفوظ مامون نہ ہو۔ (مسلم)

تشویج: بوائق: بائقة کی جمع ہے، جس کا مطلب ہے: الداهیة (بری بات مصیبت شرونساد) عامب النہایی نے اس کی وضاحت' غواکل وشرور'' کے ساتھ کی ہے۔

ر وغي**ر** کا سبب:

مال ایمان سے سے کقرآن پرعمل ہو،اوراعمال قرآنی میں ہے من جملہ میر ہی ہے:﴿وَالْجَارِ فِي الْقُوْلِي وَالْجَارِ الْجُنْبِ وَالصَّاحِبِ بِالْجَنْبِ وَابْنِ السَّبِيْلِ لا﴾ [النساء:٣٦]

اس َحدیث میں پڑوسیوں کے حقوق کومبالغہ کے ساتھ ذکر فرمایا ہے، بایں طور کہ عدم امن از وقوع ضرر کوفی دخول جنت کا سبب قرار دیا ہے۔ چنانچہاں شخص کا کیا حال ہوگا کہ جس کی طرف سے ضرر وشر تحقق ہو چکا ہو، (یعن اس کی وجہ سے پڑوی تکلیف میں ہوں۔)

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلينهم كري الاداب كري الاداب

برِ وسی کے حقوق کی شدید تا کید

٣٩٦٣ :رَعَنُ عَآئِشَةَ وَابْنَ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَازَالَ جِبْرِئِيْلُ يُوْصِيْنِي بِالْجَارِ حَتَّى ظَنَنْتُ آنَّة سَيُورِّثُةً_ (متفقعليه)

أخرجه البخارى فى صحيحه ٢٠٢٥، الحديث رقم ٢٠١٥ و ١٠ و ١٠٥ و مسلم فى ٢٠٢٥، العديث رقم المنون (٢٦٢٠) و ابوداؤد فى السنن (٣٥٧ الحديث رقم ١٥١٥، والترمذى فى السنن ١٩٠٥ الحديث رقم ٣٦٧٣ واحمد فى المسند ٢٩٣٥ و ١٩٥٢ الحديث رقم ٣٦٧٣ واحمد فى المسند ٢٩٥١ و و ابن ماجه فى ٢١١/٢ الحديث رقم ٣٦٧٣ واحمد فى المسند ٢٩٥٥ و ٢٥٥٦ و ٢٩٥٨ المحديث رقم عملات والمحديث رقم عملات عائش محصر من المحمد المنطق المنطق

تشريج: جبريل:اس لفظ مين چارقراءتين ماقبل مين گذر چي بين _

سیور ثه بیلفظ راء کی تشدید کے ساتھ ہے۔ اور تخفیف بھی درست ہے۔ (علی مافی القاموس) قصہ مختصر بیک از باب سمع، افعال اور تفعیل سے استعال ہوتا ہے۔ ورث آباہ و منہ بکسر الراء یر ثه کیعد، وارث ہونا۔ اور ثه جعله من ورثته ، وارث بنانا۔

اس حدیث ہے ہمسایہ کے حقوق کی اہمیت ظاہر ہوتی ہے چنا نچہ حضرت جرئیل علیہ السلام اس سلسلے میں اللہ تعالیٰ کی طرف ہے آنخضرت مَنَّالِیُّا اِکُو جس تو اتر کے ساتھ حکم دیتے تھے اس ہے آنخضرت مَنَّالِیُّنِا کو میدگمان ہونے لگا کہ حضرت جرئیل علیہ السلام عنقریب بیددی لے کرنا زل ہوں گے کہ پڑوی آپس میں ایک دوسرے کے وارث ہیں۔

تخریج: منذریؒ نے فرمایا: اس حدیث کوامام ترندیؒ نے بھی ان دونوں سے نقل کیا ہے۔ ابوداؤ اُواورا بن ماجہ نے صرف حضرت عائش سے روایت کیا ہے۔ حضرت عائش سے روایت کیا ہے۔ حضرت عائش سے روایت کیا ہے۔ (ذکرہ میرک)

جامع صغیر میں لکھتے ہیں: اس حدیث کواحمہ شیخین ، ابوداؤ داور ترندی نے ابن عمر سے روایت کیا ہے۔ اوراحمہ شیخین اور اصحاب اربعہ نے حضرت عائشہ سے قل کیا ہے۔ اور بیم قل نے سند حسن کے ساتھ حضرت عائشہ گل روایت ان الفاظ کے ساتھ ذکر کی ہے: "ما ذال یو صینی جبریل بالجار حتی ظننت أنه یور ثه، و ما ذال یو صینی بالمملوك حتی ظننت أنه یضر ب له أجلاً أو وقتاً اذا بلغه عتق".

تیسرے کو چھوڑ کودو سر گوشی نہ کریں

٢٩٧٥ وَعَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ قَالَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كُنتُمْ ثَلْقَةً فَارّ

و مفاة شرع مشكوة أربوجلدنام كالمستحدث و ١٢٢ كالمستحدث الاداب

يَتَنَاجَى اثْنَانِ دُوْنَ الْاَخَرِحَتَّى تَخْتَلِطُوْا بِالنَّاسِ مِنْ اَجْلِ اَنْ يُتْحْزِنَةُ ـ (منفق عليه)

أخرجه البخاري في صحيحه ٢٢/١١ الحديث رقم ٢٦٩٠ و مسلم في ١٧١٨/٤ الحديث رقم (٣٦-٢١٨٤)، والترمذي في السنن ١١٧/٥ الحديث رقم ٢٨٢٥ والدارمي في ٣١٧/٢ الحديث رقم ٢٦٥٧ و مالك في العمط ١٩٩/٢ ١٩٠٩ الحديث . ق ١٠٠

الموطأ ٩٨٩/٢ الحديث رقم ١٤.

تشریج: یعزنه:یاء کے فتحہ اورزاء کے ضمہ کے ساتھ ہے۔اورا یک نسخہ میں یاء کے ضمہ اورزاء کے سرہ کے ساتھ ہے، میدونوں فضیح لغات ہیں۔ پہلی لغت اشہروا کثر ہے۔ بعض حضرات نے پیلفظ یاءاورزاء دونوں کے فتحہ کے ساتھ صبط کیا ہے، مید خطا

ہے۔ چونکہ یعل لازم ہے،اور یہال متعدی ہے۔ ضمیر فاعل "تناجی" کی طرف اور ضمیر مفعول "آخو" کی طرف عائد ہے۔ امام طبی فرماتے ہیں جمکن ہے کہ بینمی کی علت کا بیان ہو۔ أى: لا تناجو النلا يعزن صاحبك اور يہ جمي ممكن ہے

اوریبی سن ہے کہ اور دیبی اور سے ای اور ا کفعل منی عندگی علت ہو۔ ای الا ینبغی ان یصدر منکم تناج هو سبب للحزن چنانچ معلوم ہوا کہ ' تناجی '' کی دو قسمیں ہیں: کمنوعہ تناجی کی فیرمنوعہ تناجی روایت ہے افراد کے اور دلیل بیروایت ہے افان ذلك محدد نه

خطافی فرماتے ہیں بیر نجیدگی دووجہ سے ہوسکتی ہے:

💿 دوسرے کوبعض مرتبہ بیدہ ہم ہوتا ہے، کہ شاید بیلوگ میرے ساتھ کوئی مکاری کرنا چاہتے ہیں۔

اختصاص بالكرامة كاشبهوتا بـ

ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں:''حتی بحتلطو"ہےدوسرے قول کی تر دید ہورہی ہے۔

مطلب میہ کہ اگر تین آ دمی آیک ساتھ مثلاً کہیں بیٹھے ہوئے ہیں تو ان میں سے کی بھی دوآ دمیوں کے لئے یہ روانہیں ہے کہ وہ آپس میں اس طرح سرگوثی کریں کہ ان میں کا تیسرا آ دمی ان کی بات کو سننے نہ پائے اگر کسی جگہ چار آ دمی ایک ساتھ بیٹھے ہوئے ہوں اور ان میں سے دوآ دمی آپس میں سرگوثی کرنے لگیں تو کوئی حرج کی بات نہیں ہے۔

امام نوویؒ فرماتے ہیں کہ تیسرے آ دمی کی موجود گی میں دوآ دمیوں کے آپس میں سرگوشی کرنے یاای طرح چوتھے آ دمی کی موجود گی میں دوآ دمیوں کے آپس میں سرگوشی کرنے یاای طرح چوتھے آ دمی موجود گی میں تین آ دمیوں کے آپس میں سرگوشی کریں تا کہ اس کے البادادو آ دمی ہوں یا تین چار ہوں یا پورا مجمع ہوان کے لئے بیحرام ہے کہ وہ ایک آ دمی کوچھوڑ کر باقی سب آپس میں سرگوشی کریں ہاں اگر اس ایک آ دمی سے پوچھنے کے بعداور اس کی اجازت کی صورت میں سرگوشی کریں تو کوئی مضا نقہ ہیں۔حضرت ابن عمر 'امام مالک'' ہمارے اصحاب اور جمہور علاء کا بہی مسلک ہے اور اس تھم کا تعلق ہرموقع و ہرز مانہ سے ہے خواہ سفر ہویا حضر ہو۔

ا یک شارح کا کہنا ہے، کہ مجمع میں اگر دوافراد سرگوشی کریں تو کوئی حرج کی بات نہیں ہے۔ چونکہ تیسرا آ دی یہ گمان نہیں کرےگا، کہ بید دونوں اس کی برائی کررہے ہیں۔ ملاعلی قارئی فرماتے ہیں: اگر وہ یہ گمان کرے تو تب بھی پر دانہ کرنی چاہئے۔ و مرقاة شرع مشكوة أربوجلينهم كري و ١٤٥ كري كالداب

چونکہ جس ہے۔

شرح السند میں *لکھا ہے: حفرت عاکشہ کی ایک صحیح حدیث میں ہے*: أنا کنا أزواج النبی ﷺ عندہ یوما فاقبلت فاطمة، فلما رآھا رحب ثم سارھا، بیدلیل ہے کہ مجمع میں *سرگڈی کرنا جائز ہے۔*

تخريج: جامع صغير مين اس روايت كالفاظ يول بين: "اذاكنتم ثلاثة فلا يتناجى رجلان دون الآخر حتى تختلطوا بالناس فان ذلك يحزنه" اس حديث كوامام احمد شخين ، ترندى اورا بن ماجدنے ابن مسعودٌ سے روايت كيا ہے۔

دین خیرخواہی کا نام ہے

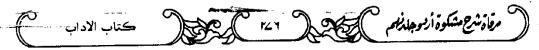
٣٩٢٦: وَعَنْ تَمِيْمٍ إِلدَّادِيِّ اَنَّ النَّبِيَّ (صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الدِّيْنُ اَلنَّصِيْحَةُ ثَلْثاً قُلْنَا لِمَنُ؟ قَالَ لِلّٰهِ وَلِكِتَابِهِ وَلِرَسُولِهِ وَلاَئِشَّةِ الْمُسْلِمِيْنَ وَعَامَّتِهِمْ۔ (رواہ سلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ٧٤/١ الحديث رقم (٩٥-٥٥)، والترمذي في السنن ٢٨٦/٥ الحديث رقم ١٩٢٦، واحمد في المسند والنسائي في ١٥١/٧ الحديث رقم ٤١٩٩، والدارمي في ٢/٢، ١ الحديث رقم ٢٧٥٤، واحمد في المسند ١٠٢/٤_

توجیمہ: حضرت تمیم داری والٹو سے روایت ہے کہ رسول الله فالٹیل نے ارشاد فر مایا: دین خیرخواہی کا نام ہے۔ بیکلمہ تین مرتبہ دھرایا۔ ہم نے عرض کیا کس کے لئے؟ فر مایا اللہ تعالی اور اس کی کتاب اس کے رسول مَلَّ اللَّیْظِ اور مسلمان حکام اور عام مسلمانوں کے لئے۔ (مسلم)

تشروی : امام نووی فرماتے ہیں بیا یک عظیم الثان حدیث ہے۔ اس پرایمان واسلام کا دار و مدار ہے۔ اور یہ جو کہا گیا، یہ حدیث ربع اسلام ہے، یعنی چاراحادیث میں سے ہے کہ جو تمام امور اسلام کو جامع ہیں۔ تو یہ ایمانہیں ہے جیسا کہ وہ کہتے ہیں، بلکہ مدار صرف اس اکیلی حدیث پر ہے۔ اور بعض نے فرمایا: اس حدیث میں نصبحت کو دین واسلام سے تعبیر کیا ہے۔ اور یہ کہد ین کا اطلاق جس طرح ممل پر ہوتا ہے، اس طرح قول پر بھی ہوتا ہے، اور علاء فرماتے ہیں: نصبحت فرض کفا یہ ہے، ایک اور یہ کہ آوری سے باقی لوگوں سے ساقط ہو جائے گی۔ نصبحت بقدر طاقت لازم ہے، چنانچہ جب ناصح کو علم ہو کہ اس کی شخص کی بجا آوری سے باقی لوگوں سے ساقط ہو جائے گی۔ نصبحت بقدر طاقت لازم ہے، چنانچہ جب ناصح کو علم ہو کہ اس کی نصبحت کرنے کے نصبحت کو قبول کیا جائے گا، اس کے تھم کی تھیل ہوگی، اس کوخود پر کوئی خطرہ بھی نہ ہو۔ اور اگر اذیت کا اندیشہ ہو تو نصبحت کرنے کے معالمہ میں گنجائش ہے۔ واللہ سبحانہ و تعالیٰ اعلم۔

"نصحية" كى لغوى تحقيق:



النصيحة وهي تحرى قول او فعل فيه صلاح لصاحبه، او تحرى اخلاص الودّ له، والحاصل انه ارادة الخير للمنصوح له وهو لفظ جامع لمعان شتى.

قال الخطابي: النصيحة كلمة جامعة يعبر بها عن جملة هي ارادة الخير، وليس يمكن ان يعبر عن هذا المعنى بكلمة وجيزة يحصرها ويجمع معنا هاغيرها. كما قالوا في" الفلاح "ليس في كلامهم كلمة اجمع لخير الدنيا والآخرة منه

قال الطيبيُّ: النصيحة هي خلوص المحبة للمنصوح له والتحري فيما يستدعيه حقه.

امام خطافی فرماتے ہی: نصیحت ایک جامع کلمہ ہے جو باوجود مختصر سا ہونے کے اپنے اندر بہت سے جامع معانی سموئے ہوئے ہے۔ خلاصہ بیہ ہے کہ ''منصوح لہ'' کیلئے تمام حظوظ خیر کوجمع کر دینانصیحت ہے۔

قوله:الدين النصيحة:

يبال' الدين النصيحة "فرمايا گيا ب-"النصيحة"كاحل "الدين" پر ب- چنانچ مراديب: عماد الدين وقوامه انما هو النصيحة وبها ثباته: يعنى دين كاوارو مدار فيحت پر ب، باين طوركداى ك وريد ب ين كوقوت وثبات حاصل ب- بيابيان به جبيا كرحضوراكرم التي اي فرمان ب: "انما الأعمال بالنيات" اور" الحج عرفة". يدهم ادعائى ب-

دوسرامطلب ہیہے کہ دین میں اہم ترین چیز نصیحت ہے۔

ذکو ہا ٹلاٹا: آنخضرت مُلَّالِيَّا نے اہتمام ثان اور تا کید کے سبب سے یہ جملہ تین بارار شاوفر مایا۔اربعین کی رویات میں پیلفظ موجود نہیں ہے۔ چونکہ نصیحت اموراضا فیہ میں سے تھی اس لئے راوی نے اس کی تفصیل چاہی۔

قوله: قال: لله : الله کیلئے نصیحت کا مطلب ہیہ کہ اللہ تعالیٰ کی ذات وصفات پر حضور اکرم کی تخیر کی تعلیمات وہدایات کے مطابق ایمان لائے، شرک اور اس کی تمام انواع واقسام سے اجتناب برتے، اطاعت وفر ما نبردای کو اپنا شعار بنائے، اور اخلاص نیت کے ساتھ تمام اوامر کو بجالائے، نواہی سے کمل اجتناب کرے، خدا کے انعامات واحسانات کا معترف ہے۔ اور شکر

بی حقیقت پیش نظرر ہے کہ اللہ تعالیٰ کوئٹی ناصح کی تھیجت کی کوئی ضرورت نہیں۔ یہاں اگر چہ''النصیحة الله''فر مایا گیا، لیکن در حقیقت بیامورخود بندہ (کے منافع) کی طرف راجع ہیں۔ (کذا ذکو العطابی) اور اس کا خلاصہ بیہ ہے کہ اللہ کے امر کی تعظیم کی جائے اور اس کی مخلوق پر شفقت کی جائے۔

بعض محققین فرماتے ہیں: ' دنھیحت کا مطلب ہے ہے کہ اس کے وجود پر ایمان لایا جائے ، بایں طور کہ بیا عقاد حاصل ہو کہ اللہ موجود ہے۔ وہ خالق ہے، وہ اپنی صفات ثبوتیہ ، سلبیہ ، اضافیہ اور افعال سے متصف ہے، اس کی ذات کے علاوہ کا ئات کی ہر چیز' کہ جس کو عالم کہا جاتا ہے، وہ اللہ کی قدرت سے معرض حدوث میں آئی ہے۔ عرش سے تحت الثر کی تک سارے کا سارا جہاں ، عظمت اللہ یہ کے مقابلہ میں وہ نسبت بھی نہیں رکھتا جونسبت رائی کے ایک دانہ کو جمیع عالم کے مقابلہ میں حاصل ہے۔ اس

ر مقاة شرح مشكوة أربوجلذهم كري الداب كري كري كالمالي ك

کے احکام معلل بالاغراض نہیں ہیں۔احکام کی مشروعیت کا مقصد منفعت عباد ہے۔'''حکم'' وہی ہے، حکم اس کا رواں ہے، جو چاہر سوچاہے،اس برکوئی چیز لازم نہیں،اگر کسی کو تو ابعطاء کر ہے تو اس کا فضل ہے۔اورا گر کسی کوعذاب دے، تو اس کا عدل ہے۔اس کے اساء تو قیفی ہیں،اس کی عبادت اخلاص کے ساتھ کرے۔اس کی نافر مانی سے اجتناب کرے، محبت رکھے تو اللہ کی خاطر بغض رکھے تو اللہ کی خاطر۔''

قوله: ولکتابه:الله کی کتاب کیلے نصیحت کا مطلب ہیہے کہ اس پرائمان لائے، کہ بیاللہ کا کلام ہے، بیاس کی وحی ہے۔ بیاس کا نازل کردہ ہے۔مخلوق میں سے کوئی بھی اس کے مثل کلام پر قاد زمیس۔

تلاوت کرتے وقت اس کے الفاظ وحروف کو درنتگی کے ساتھ ادا کر ہے۔اس میں ندکور وعدوں اور وعیدوں کی تقیدیق کرے۔اس کے مواعظ سے عبرت حاصل کی جائے ،قرآن کے عجائبات میں تفکر کیا جائے ،اس کے تحکمات پڑعمل کیا جائے۔ متشابہات کے سامنے سرتسلیم ٹم کیا جائے۔(ذکرہ انتظابی)

بعض کا کہنا ہے کہ قرآن کی تعظیم وککریم کرے،محرفین کی تاویلات کا ابطال کیا جائے ، زبان طعن دراز کرنے والوں کی زبان کو بند کیا جائے۔

بعض مد تقین فرماتے ہیں: کتاب سے مراد قرآن ہے، چونکہ قرآن کریم پرایمان لا ناتمام کتب یاجنس کتب ساویہ پرایمان لانے کوشضمن ہے۔اس لئے کہ جنس کی اضافت مفیدعموم ہوتی ہے، (کیما تقرر فی الاصول).

" لمن"ك جواب يس" لكتبه" كاذكركرنا تغليباب

قوله: النصيحة للرسول:

خدا کے رسول مَنْ النَّیْنِ کے حق میں خیرخواہی کا مطلب یہ ہے کہ اس بات کی سپے دل سے تصدیق کرے کہ وہ رسول مَنْ النِیْزِ اور اس کے پیغیر ہیں ان کی نبوت پر ایمان لائے وہ اللّٰہ کی طرف سے جو پیغام پہنچا کیں اور جواحکام دیں ان کو قبول کرے اور ان کی اللّٰہ علی اس باپ اور تمام لوگوں سے زیادہ عزیز ومحبوب رکھے ان کے ہال اطاعت وفر ما نبرداری کرے ان کو این جان ان کی سنت پڑل کرے۔ بیت اور ان کے صحابہ سے محبت رکھے اور ان کی سنت پڑل کرے۔

''رسول''سے مراد محرع فی کا این ایمنس مراد ہے، اس صورت میں ملاککہ بھی شامل ہوجا کیں گے، چوتکہ وہ بھی انبیاء کی طرف معوث، جیسا کہ ارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿ جاعل الملنكة رسلا ﴾ [فاطر ۱] اور دوسری جگر مایا: ﴿ الله يصطفى من الملائكة رسلاً و من الناس ﴾ [الحج ۷۰]

قوله: اتمة المسلمين: امام كى وضاحت كرتے ہوئ لكھتے ہيں: و مجمل معنى الامام من له خلافة الرسول في اقامة الدين بحيث يجب اتباعه على الكل. چنانچاس مفهوم ميں مسلمانوں كامراء وظافاء ہيں۔

مسلمانوں کے اماموں کے حق میں خیرخواہی ہیہ ہے کہ جو محض اسلامی حکومت کی سربراہی کررہاہواس کے ساتھ و فاداری کو قائم رکھ۔احکام وقوانین کی بیجا طور پرخلاف ورزی کر کے ان کے نظم حکومت میں خلل دابتری پیدانہ کرے۔اچھی باتوں میں ان کی جو دی کرے اور بری باتوں میں ان کی اطاعت مصلح تناہب کرے۔اگر وہ اسلام اور اسپے عوام کے حقوق کی ادائیگی میں و مقان شرع مشكوة أرموجلينهم كالمستحد المداب كالمستحد الاداب

خفلت وکوتا ہی کا شکار ہوں تو ان کومناسب ورجا کز طریقوں سے متنبہ کرے۔ان کے خلاف بغاوت کاعلم بلند نہ کرے اگر چدوہ کوئی ظلم ہی کیول نہ کریں۔علاء کو جومسلمانوں کے علمی ودین رہنما ہوتے ہیں ان کی عزت واحترام کرے شرعی احکام ادردین مسائل میں وہ قرآن وسنت کے مطابق جو کچھ کہیں اس کوقبول کرے اور اس پڑمل کرے ان کی اچھی باتوں اور ان کے نیک اعمال کی چیروی کرے اور ان کے بارے میں حسن طن رکھے۔

قولہ: و عامتھہ: یبال اعادہ عامل کوترک کیا ہے۔ یہاشارہ ہے کہان کارتبہ مقدم الذکرلوگوں سے کم ہے، چونکہ بیتا بع ہیں۔اور پہلے متبوعات نصیحت کے اعتبار سے مستقل ہیں۔

عامة المسلمین کے ساتھ تھیجت کا مطلب ہیہ کہ عوام کی اُن کے دینی ودنیاوی مصالح کی طرف راہنمائی کی جائے۔ ہر جائز مکنة طریقہ سے ان کونفع پہنچانے کی کوشش کی جائے۔ان کو ہرمکنہ نقصان سے بچایا جائے۔ان کوامر بالمعروف اور نہی عن المئر کیا جائے۔قولاً اور فعلاً ہراعتبار سے ان کی مدد

ب مسلم المرحمة مسلم مسلم المسلم المسلم والمراب مسروف الورائ كن المستر كيا جائے ولا اور فعلاً ہم اعتبار سے ان كى مدد كى جائے ، دينى ودنيوى منافع كى تعليم دى جائے - بروں كى تو قير كى جائے اور چھوٹوں كے ساتھ شفقت ومہر بانى كى جائے ـ ان كىلئے مواعظ حسنه كا اہتمام كيا جائے ـ ان كى غيبت نه كى جائے ، ان سے حسد نه ركھے ـ ان كى آبرواور جان ومال كى حفاظت كرے ـ خلاص ميں ميں ''د حس الم مدد - مسلم اللہ ميں اللہ ميں اللہ ميں اللہ ميں اللہ ميں اللہ ميں اللہ اللہ اللہ

كرے - خلاصه يہ ہے: " يحب لهم ما يحب لنفسه من النحير ويكره لهم ما يكره لنفسه من الشر". امام طِبْيُ قرماتے بين:

تخریج: امام بخاری نے تاریخ میں، اس روایت کا فقط پہلائکوا'' والدین النصیحة"حضرت ثوبان سے ذکر کیا ہے۔ (یعنی اور ہزارؓ نے ابن عمرؓ نے قتل کیا ہے۔

عرض مرتب:

امام بخاری نے بخاری شریف میں ''کتاب الایمان'' کے اختیام پراس صدیث کوبطور ترجمۃ الباب ذکر فرمایا ہے: باب: قول النبی ﷺ:الدین النصیحة لله ولرسوله ولائمة المسلمین وعامتهم.حاصل ید کدامام بخاریؒ نے اس صدیث کو بخاری شریف میں اگر چہموصولاً ذکر نہیں کیا مگر تعلیقاً ذکر کیا ہے۔علاوہ ازیں اس صدیث کوامام نسائی ، ابوداؤد، ابن حبان ، ابن مندہ اور ابن خزیمہ وغیرہ نے بھی ذکر کیا ہے۔

ہرمسلمان کی خیرخواہی پر بیعت

٣٩٧٧: وَعَنْ جَرِيْرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ قَالَ بَايَعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى إِقَامِ الصَّلْوةِ وَإِيْنَاءِ الزَّكُوةِ وَالنَّصُحِ لِكُلِّ مُسْلِمٍ (منفن عليه)

أخرجه البخاري في صحيحه ٥/٢١٦ الحديث رقم ٥ ٢٧١ و مسلم في ٧٥/٢ الحديث رقم (٩٧-٥٦)_

ترجیله: حضرت جریر بن عبدالله بالتواسه بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول کریم کی بیعت ان باتوں پر کی ہے:

تازکا قائم کرنا۔(۲)زکوة دینا۔ کی برمسلمان سے خیرخوابی کرنا۔(بخاری وسلم)

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاؤشج مشكوة أرموجلذهم كري الاداب كروس كتاب الاداب

تشريح: قوله: بايعت رسول الله هذا الصلاة وايتاء الزكوة:

اقام: کے آخرے تاء حذف ہے چونک اضافت بھی ہے، اور اطالہ بھی۔

امام نووی فرماتے ہیں: صلاق وز کو قریرا قضار کرنااس سب سے ہے، کہ بیدونوں اعمال عبادات مالیداور بدنیہ میں سے 'امہات العبادات' ہیں، شہادتین کے بعد بیدونوں اسلام کے اہم ارکان ہیں۔اھ۔

اس روایت میں باقی عبادات کا ذکر موجود نہ ہونے سے بیر نہ مجھ لیا جائے کہ روزہ اور جج اس وقت تک واجب ہی نہیں ہوئے تھے۔ چونکہ اس حدیث کے راوی یعنی حضرت جریر بن عبداللہ فی عام الوفاۃ میں اسلام قبول کیا تھا۔ دوسری وجہ یہ بھی ہو سکتے ہے، کہ روزہ من جملہ عبادات بدنیہ میں سے ہے، جوخض نمازوں کی محافظت و مداومت کرے گا، تو روزہ بطریق اولی رکھے گا، بخلاف اس کے بھس کے جیسا کہ اہل زمانہ کا مشاہدہ ہے۔ اور جج، عبادت مالیہ اور بدنیہ سے مرکب ہے، چنانچہ جوخض ان وعبادتوں کو بجالائے گا، وہ جج بھی اداء کرے گا۔ اور خصوصاً جب کہ اس کا موقع محل بھی ساری زندگی میں ایک بارہے، بخلاف صلوۃ کے وہ ۲۲ گھنے میں یا پنج باراداء کی جاتی ہے، اور زکوۃ سال میں ایک مرتبہ فرض ہوتی ہے۔

قوله:والنصح لكل مسلم:

اس مفہوم میں عوام وخواص تمام مسلمان داخل ہیں۔اس کلڑے کی وضاحت پچھلی حدیث کے ذیل میں ملاحظ فرمائے۔
ایک غلطی کی نشاندہی:''مظاہر حق'' میں اس حدیث کے ذیل میں لکھا ہے:''اللہ تعالیٰ کی تمام ترعبادت وطاعت کا تعلق دو
ہی چیزوں سے ہے ایک تو حقوق اللہ دوسرے حقوق العباد کہذا حضرت جریرض اللہ عنہ نے حقوق اللہ میں خاص طور پر ان
عبادات کا ذکر کیا جو تمام بدنی اور مالی عبادتوں میں شہادت کے بعد سب سے اعلیٰ وافضل ہیں اور ارکان اسلام میں سے اہم ترین
کرن ہیں یعنی نماز اور زکو قر جہاں تک روزہ اور جج کا تعلق ہے تو ہوسکتا ہے کہ جس وقت حضرت جریرضی اللہ عنہ نے بیعت کی ہو
اس وقت تک یہ دونوں روزہ اور جج مسلمانوں پر فرض نہ قر اردیئے گئے ہوں اس طرح حقوق العباد سے متعلق اس چیز کو ذکر کیا
جس کے دائر سے میں بندوں کے تمام حقوق آ جاتے ہیں لیعنی خیرخواہی۔''

الفَصَلِطُ لِتَّانَ:

رحمت بدبخت سے چینی جاتی ہے

٣٩٢٨: عَنُ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ اَبَا الْقَاسِمَ الصَّادِقَ الْمَصْدُونَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَآ تُنْزَعُ الرَّحْمَةُ إِلَّا مِنْ شَقِيِّ - (رواه احمد والترمذي)

أخرجه ابوداوُد في السنن ٢٢٣/٥ الحديث رقم ٤٩٤٢، والترمذي في السنن ١٨٥/٤ الحديث رقم ١٩٢٣، واحمد في المسند ٢٨٥/٤.

ترجیل حضرت ابو ہریرہ طافقات روایت ہے کہ میں نے اپنے آقا ابوالقاسم الصادق المصدوق مَثَافَقَعُ سے سار حمت بریخت کے دل سے ہی نکالی جاتی ہے۔ (احمہ ترزی) و مقاة شرع مشكوة أرموجل فيهم كالمستحد الداب كالمستكوة أرموجل فيهم

تشریج: ''صادق''اس کو کہتے ہیں جواپے تول وقعل میں سچا ہو۔ اور''مصدوق''کے معنی ہیں وہ خص جس کولوگوں نے سچاسلیم کرلیا ہو یا اس کے سچا ہونے کی گواہی خوداللہ جل شاندنے دی ہو۔ چنانچہ اللہ جل شاندنے آپ مُلَّ الْفِيْمُ کے سچا ہونے کی شہادت ان الفاظ کے ساتھ دی ہے: ﴿ وَمَا يَنْطَقَ عَنْ الْهُوى ﴾ [النحم-٣]

قوله: لاتنزع الرحمة الامن شقى:

قوله: لا تنزع الرحمة: صيغة مجهول كساته به اليخلوق خدا پر رحمت وشفقت كرنے كے جذب كو بد بخت كول سے بى نكالا جاتا ہے۔ وہ خود بھى مخلوق خدا بيں سے ہے، دوسرول كے مقابلے ميں وہ خود زيادہ رحم وشفقت كا تحاج ہوتا ہے۔ بلكہ دوسرول پر شفقت كا فاكدہ بھى خوداسى كى ذات كى طرف راجع ہے۔ اس كى دليل بيآيت كريمہ ہے: ﴿إن أحسنتم أحسنتم لانفسكم ﴾ [الاسراء ٧] اوراس وجہ نے بھى كم مخلوق خدا پر شفقت كسبب سے خوداس پر رحمت كى جاتى ہے۔ جسيا كہ اگلى حديث ميں آر باہے: ان الراحمون يو حمهم الرحمن.

الا من شقى:بد بخت عمراد كافر بيافاجر!

عرضِ مرتب:

اس ارشاد کا مطلب میہ ہے کہ کا فراپنے کفریا فاسق اپنے فسق و فجور کی وجہ سے اپنے دل کو اتنا سخت بنالیتا ہے کہ اسکے اندر سے وہ انسانی جذبہ بھی ختم ہوجا تا ہے جوا یک انسان کو دوسرے انسان پررتم وشفقت کرنے پر ماکل کرتا ہے۔ (ازمظا ہرت) میرک فرماتے ہیں: اس حدیث کو امام ابوداؤڈ نے روایت کیا ہے۔ اور امام ترفذی فرماتے ہیں: بیحدیث حسن ہے۔ میں کہتا ہوں اس کو ابن حبان نے اپنی سیح میں اور حاکم نے اپنی متدرک میں روایت کیا ہے۔

رحم کرنے والوں پر رحمٰن کی رحمت

٣٩٦٩: وَعَنْ عَبْدِاللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الرَّاحِمُوْنَ يَرْحَمُهُمُ الرَّحْمَٰنُ اِرْحَمُوْا مَنْ فِى الْاَرْضِ يَرْحَمُكُمْ مَنْ فِى السَّمَآءِ ـ (رواه ابوداؤد النرمذى)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٢٣١/٥ الحديث رقم ٤٩٤١، والترمذي في السنن ٢٨٥/٤ الحديث رقم ١٩٢٤، واحمد في المسند ١٦٠/٢.

ترجیم این در می در الله بن عمر و الله سے مروی ہے که رسول الله مکا الله مکا الله عند مایا: رحم کرنے والوں پر رحمان رحم کرتا ہے تم اہل زمیں پر رحم کورتم پر آسان والا رحم فرمائے گا۔ (ابوداؤڈ تر ندی)

تشريج: يو حمكم: جواب امر مونى كى وجد بي بخروم بداورايك نسخه يس مرفوع بـــ امر طبي فرمات بين عوم كاصيفدالا يا كياب تاكم مخلوق كى تمام اصناف كوشامل موسكــ

''زمین والوں میں'' سارے جاندار داخل ہیں خواہ وہ حیوان ہوں یاانسان ۔اورانسان بھی خواہ نیک ہوں یابد۔ البتہ لوگوں پر رحم وشفقت کرنے کی صورت میہ ہے کہ ان کوان کی بدی اور برائی سے روکا جائے جیسا کہ اس حدیث کہا ہے جھائی و مرقان شرع مشكوة أرموجلذهم كري و ١٨١ كري كاب الاداب

کی مدد کرخواہ وہ ظالم ہو یامظلوم کی تشریح میں بتایا گیا تھا کہ ظالم کی مدد بیہ ہے کہ اس کظلم سے باز رکھا جائے یا بید کہ زمین والوں پر رحم وشفقت کرنے سے مرادیہ ہے کہ ان لوگوں پر رحم وشفقت کر وجواس کے مشتحق ہوں۔

جوآ سان میں ہے مراداللہ تعالیٰ کی ذات ہے جس کا کمال قدرت اور جس کی سلطنت آسان میں ہے یا اس سے مراد ملائکہ ہیں اس صورت میں مطلب بیہوگا کہ تم زمین پر رہنے والوں پر رحم وشفقت کروتا کہ آسانوں میں رہنے والے یعنی ملائکہ کارحم تم پر جواور تمہارے حق میں ان کارحم بیہ ہے کہ وہ تمہارے دشمنوں اور ایڈاء پہنچانے والی مخلوق (جیسے جنات وشیاطین اور شریرانسانوں) سے تمہاری حفاظت کریں اور اللہ کریم سے تمہارے لئے استعفار اور طلب رحمت کریں۔

اگر'' من فی السماء'' ہے مرادوہ ذات لی جائے ، کہ جس کا امرآ سان وزمین میں نافذ ہے، تو اس صورت میں حدیث کے بدالفاظ'' باب اکتفاء'' ہے ہوں گے۔

آسان کاخصوصی طور پر ذکر کرنااس کی شرافت کے باعث ہے۔ یا یہ کداس کے ذکر سے ارض بطریق اولی مفہوم ہورہی ہے۔ یا اس وجہ سے کدآ سان زمین کو بھی محیط ہے۔ اور زمین آسان کے مقابلہ میں ایس ہی ہے، جیسے کداس کے بیچول جے کوئی ''حلق'' (زرہ رسی پر گول چیز) پڑا ہو۔ چنانچے تقارت کی وجہ سے ذکر نہیں کیا۔

توضیح وتخ تیج:ترندی کی روایت میں اتنااضا فہ بھی ہے: الرحم شجنة من الرحمٰن، من وصلها وصله اللّه ومن قطعها قطعه وقال:حسن صحیح اھ۔ بیصدیث سلسل بالاً ولیۃ ہے۔(زکرہ بیرک)

ً الماعلی قاری فرماتے ہیں:اس کاطریقہ ہم نے شرح نخبہ میں (مسلسل) کی بحث میں بیان کیا ہے۔

اورالجامع الصغير ميں يوں ہے كه اس حديث كوامام احمد ، ابوداؤ د، تر مذى اور حاكم نے ابن عمر سے روايت كيا ہے۔احمد ، تر مذى اور حاكم نے بياضا فه كيا ہے: و المو حمد

حچھوٹوں پررحم نہ کرنے والا ہم سے نہیں

٣٩٧٠ : وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ مِنَّا مَنْ لَّمُ يَرْحَمُ صَغِيْرَنَاوَلَمْ يُوقِّرُ كَبِيْرَنَا وَيَأْمُرُ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَ عَنِ الْمُنْكَرِ - (رواه النرمذى وقال هذا حديث غريب) أخرجه النرمذى في السنن ٥/٤٨٠ الحديث رقم ١٩٢١ -

تروی که حضرت ابن عباس نظاف کہتے ہیں کہ رسول الله ظافیخ نے فر مایا وہ ہم میں سے نہیں جو ہمارے چھوٹوں پر رحم اور بروں کی تعظیم نہیں کرتا اسی طرح اچھی باتوں کا تھکم اور برائی سے نہیں روکتا۔ (ترمذی)

تشويج: ليس منا:ية براءت كنايي اليه الين وه مار فواص ميس سفيس

لم يوقر: مرقاة كزرير متن مين "يوقو" ب_ بجزوم ب بغير حرف جزم ك ب-

یامو: بیجی مجزوم ہے،اس کاعطف اقبل مجزوم پرہے۔

به بغیرالف کے ہے۔ ایک نسخہ میں الف کے اضافہ کے ساتھ ہے، بیرواییۂ تو درست نہیں، اگر چہ درایۂ کسی اعتبار ہے



ورست ہے۔ فتامل

قوله:قال :هذاحديث غريب:اكينخريس "حسنغريب" ہے۔

تخریج: اس حدیث کوامام بخاری نے "الادب المفرد" میں، اور ابوداؤد نے اپنی سنن میں ابن عمر رہا ہے بھی روایت کیا ہے۔ روایت کیا ہے۔لیکن ان الفاظ کے ساتھ: "من لم یو حم صغیر نا و یعوف حق کبیر نا فلیس منا".

بوڑھے کا احترام بڑھایے کی وجہ سے

١٣٩٧:وَعَنُ آنَسٍ قَالَ قَالَ رسول الله صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَفَاكُرَمَ شَابٌ شَيْخًا مِنْ آجُلِ سِنِّهِ الآ قَيَّضَ اللهُ لَهُ عِنْدَ سِنِّهِ مَنْ يُكُومُهُ _ (رواه الترمذي)

أخرجه الترمذي في السنن ٤/٣٢٧ الحديث رقم ٢٠٢٢_

توجہ کے: حصرت انس بڑاٹیئا ہے مروی ہے کہ رسول اللّہ مُٹاکٹیٹا نے بیان فر مایا جونو جوان کمی بوڑھے آ دمی کا احترام اس کے بڑھا بے کی وجہ سے کرے گا۔اللّہ تعالیٰ اسکے بڑھا بے میں اس کیلئے ایسافخص مقرر فرمائیگا جواس کا احترام کرے گا۔ (ترزی) *** نہجہ میں سے مسلم میں سے میں میں میں میں میں میں کھی اس کیلئے ایسافخص مقرن مائیگا جواس کا احترام کرے گا۔

تششر میں: اس صدیث کے ذریعہ گویااس حقیقت کو واضح کیا گیا ہے کہ جوشخص دوسروں کی تعظیم وخدمت کرتا ہے تو اس کی تعظیم وخدمت کی تاہم تعظیم وخدمت کی جاتی ہے (اور جولوگ اپنے بزرگوں کی تعظیم وخدمت نہیں کرتے اور اپنے بڑے بوڑھوں کی تحقیر کرتے ہیں

وہ اپنے بڑھاپے میں اپنے چھوٹوں کی طرف سے ای تحقیروتذ لیل اور بے قعتی سے دو چار ہوتے ہیں۔) اس ارشاد گرامی میں اس طرف بھی اشارہ ہے کہ اُس جوان کی عمر دراز ہوتی سرحوں سزرد پر یوڈ

اس ارشادِگرامی میں اس طرف بھی اشارہ ہے کہ اُس جوان کی عمر دراز ہوتی ہے جواپنے بڑے بوڑھوں کی تعظیم و خدمت تا ہے۔ ***

چونکہ جو تخص عمر میں بواہے غالب یہی ہے کہ اس کوایمان میں سبقت ہے، اس کاعلم بھی زیادہ ہے اور عمل بھی وافر ہے۔ الا قیص اللّٰہ : یائے مشددہ کے ساتھ ہے۔ اس قبیل سے بیارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿وَمَنْ یَکْفُسُ عَنْ ذِکْرِ الرَّحْمٰنِ نَفْتِفُ لَهُ "شَیْطُنَّا فَهُو لَهُ قَرِیْنَ ﴾ [الزحرف: ٣٦] ''اور جوکوئی خداکی یاد سے آئے میں بندکر لے (بعنی تغافل کرے) ہم اس پرایک شیطان مقرر کردیتے ہیں تو وہ اس کا ساتھی ہوجاتا ہے۔''

منقول ہے کہ ایک بزرگ تھے جومصر میں سکونت پذیر تھے اور ان کا ایک مرید تھا جوخراسان میں رہتا تھا ایک مرتبہ وہ مرید اپنے شخ کے پاس پچھ دن رہنے کے لئے خراسان سے چل کرمصر پہنچا اور وہاں ایک طویل مدت تک شخ کی خدمت میں رہا انہی دنوں پچھ دوسرے بزرگوں کی جماعت اس کے شخ کی زیارت کے لئے آئی تو شخ نے اس مرید سے اشارہ کیا کہ ان بزرگوں کی سواری کے جانور تھا م لوہ ہان کے پاس سے چلا گیا اور ان جانوروں کی تکرانی کرنے لگا۔ گراس کے دل میں بید وسوسہ پیدا ہوا کہ میں جو آئی دور در از کا سفر طے کر کے شخ کی خدمت میں آیا تھا بیاس کا متبجہ ہے! بہر حال جب وہ بزرگ ان شخ کے پاس سے جلا گیا اور وہ مرید ان بررگوں کی سواری طے گئے اور وہ مرید اپنے پیرکی خدمت میں حاضر ہوا تو انہوں نے کہا کہ جزیز من! اس وقت میں نے تہ ہیں ان بزرگوں کی سواری کے جانوروں کی دکھ بھال پر جو متعین کیا تھا۔ تو اس کی وجہ نہ معلوم تہا رے دل میں کیا وسوسہ پیدا ہوگا لیکن آئی بات یا در کھو کہ

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مقاة شرح مشكوة أربوجله نعم كالمحال الاداب

حمہیں اس خدمت کا بہت بڑا جر ملے گا اور عنقریب اللہ تعالی حمہیں اس درجہ پر پہنچائے گا کہ تمہاری خدمت میں بڑے بڑے بزرگ اورا کا برآ کیں گے جوان آنے والوں کی خدمت بزرگ اورا کا برآ کیں گے جوان آنے والوں کی خدمت کریں گے۔ چنانچہ بیان کیا جاتا ہے کہ ان شخ نے جوکہا تھا وہ تھی خابت ہوا اور اس خض کی ملاقات کے لئے آنے والے بڑے بڑے بڑے بزرگوں کی کثرت کی وجہ سے ہمیشہ اس کے دروازے پر خچراورگھوڑوں کا ایک ججوم رہا کرتا تھا۔

خوداس صدیث کے راوی حضرت انس رضی الله عندرسول خدا ما اللی گائی خدمت کے سلسلے میں دین و دنیا کے بڑے بڑے اجر و انعام سے نوازے گئے چنانچہ جب وہ آنخضرت می الله عندمت میں حاضر ہوئے تنفیقواس وقت ان کی عمر وس سال تھی اور جب تک آنخضرت می گئی گئی خدمت ہی میں صرف ہوتا رہا اللہ بجب تک آنخضرت می گئی گئی خدمت ہی میں صرف ہوتا رہا اللہ تعالیٰ نے ان کو ایک بڑی نعمت تو بیعطا کی کہ ان کی حیات بہت طویل ہوئی اور وہ تقریباً ایک سوتین سال تک نہایت پا کیزہ اور انجھے اول اور اللہ بڑی نعمت نے بھی نواز ااور کثیر اولاد کی نعمت سے بھی سرفراز کیا۔ کہا جاتا ہے کہ ان کے ایک سولڑ کے تھے۔ اور ان سے علق کثیر نے روایت کیا ہے۔

اسادی حثیت: امام میرک فرماتے ہیں: امام تر مذی نے فرمایا: بیحدیث غریب ہے۔

الله تعالى كي تعظيم كے تين تقاضے

٣٩٧٢: وَعَنُ آبِى مُوْسلَى قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ مِنُ إِجُلَالِ اللهِ إِكْرَامَ ذِى الشَّيْبَةِ الْمُسْلِمِ وَحَامِلِ الْقُرُّانِ غَيْرَ الْغَالِىُ فِيْهِ وَلَا الْجَافِىُ عَنْهُ وَإِكْرَامَ السَّلُطَانِ الْمُقْسِطِ۔

(رواه ابوداؤد والبيهقي في شعب الايمان)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٧٤/٥ الحديث رقم ٣٨٤٣، والبيهقي في شعب الايمان ٤٦٠/٧ الحديث رقم ٨٨٥.١

تروج ہے لہ: حضرت ابومویٰ واٹھٹو سے روایت ہے کہ رسول اللّٰہ کَاٹِیْج کے بیان فرمایا: کہ اللّٰہ تعالٰی کی تعظیم میں سے بیہ ہے کہ بوڑھے مسلمان حافظ قرآن جو کہ اس میں غلو کرنے والا اور اس سے بے رخی اختیار کر نیوالا نہ ہواور انصاف کرنے والے حاکم کا احترام کرے۔ (ابوداؤ دیمیق)

لتشريج : قوله: أن من أجلال الله أكرام ذي الشيبة المسلم:

اجلال الله : مصدر كي اضافت اين فاعل كي طرف ب يامفعول كي طرف ب رقاله ابن الملك) _

اورظا ہردوسرااحمال ہے،جیسا کہا گلے جملہ میں یبی متعین ہے۔

غيو: مجرور ہے۔

قوله:وحامل القرآن غير الغالي فيه و لا الجافي عنه:

عال قرم آن بعنی حافظ قر آن کی تعظیم کواس ا<u>مر کے ساتھ مشروط کیا</u> گیا ہے کہ نیرتو غلو کرنے والا ہواور نیقر آن پڑھنے

و مواة شرع مشكوة أرموجلد لهم كري و ١٨٣ كري و الاداب

پڑھانے کوترک کرنے والا ہو بلکہ اعتدال ومیانہ روی کواختیار کرنے والا ہوجیسا کہ تمام عبادات میں آنخضرت مُلَّ الْيُؤَمِّ کی عادت شریفے تھی

چنانچےغلونہ کرنے سے مرادیہ ہے کہ الفاظ کی تجوید (اورحسن قراءت وصوت) میں حدسے تجاوز نہ کیا جائے یا ہے کہ تلاوت اس قدر تیز نہ کی جائے کہ عنی سمجھ میں نہ آئیں۔

قر آن کے الفاظ وحروف میں تحریف کے ذریعہ خیانت کا ارتکاب ند کیا جائے اور نہ غلط سلط تا ویلات اور فاسد عقائد و نظریات کے ذریعہ اس کے معنی ومفہوم میں حذف واضا فیہا ورترمیم و تبدیلی کی جائے جیسا کیا کثر فاسد ذہن وفکر کے حامل لوگوں کا شیوہ ہے اور ندقر آن کے احکام و مدایات کے بارے میں شکوک وشبہات اور وسوسے پیدا کئے جاکیں۔

اس طرح قر آن سے نہ بٹنے کا مطلب میہ ہے کہ قر آن کی تلاوت کوٹرک نہ کیا جائے۔ تجوید وقراءت کے آ داب وقواعد سے اعراض نہ کیا جائے اور قر آن نے جوا دکام وہدایات اور مسائل بیان کئے ہیں ان پڑمل کرنے سے گریز نہ کیا جائے۔

بعض حضرات نے غالی (قر آ ن میں غلو کرنے والا) اس مخض کوقر ار دیا ہے جو تلاوت قر آ ن سے بالکل بے پرواہ اور گریز اں اور دوسری چیز وں میں مشغول رہے۔

قوله: واكرام السلطان المقسط: "عادل بادشاه" بے مرادوہ حاكم وسربراہ ہے جوحقیقی معنی میں عدل كا پيكر ہواور اين عوام پرظلم وجوركو گوارانه كرتا ہواوراس كاكوئي فيصله اوركوئي عمل عدل وانصاف كے منافی نه ہواور بياعليٰ درجہ ہے

اس کا ادنی درجہ بیہ ہے کہ اس کا عدل اس کے ظلم پر غالب ہواس کے برخلاف (اگر اس کے عدل پر غالب ہوتو اس کو عادل نہیں کہیں گے اورا پیے) یا دشاہ حاکم سے دور رہناہی افضل ہوگا۔

(واضح رہے کہ اس دور کے اکثر حاکموں اور سربراہوں کے جواحوال ہیں ان کے پیش نظر بلکہ اگر حقیقت کے آئینے میں دیکھا جائے تو عدل وانصاف سرنگوں اورظلم وزیادتی کا غلبہ نظر آئے گا)۔

یبی وجہ ہے کہ ہمار ہے بعض علاء نے یہاں تک کہد دیا ہے کہ جو تحض موجودہ زمانہ میں کسی بادشاہ و حاکم کو' عادل' کہے گاوہ
کفر کی حد میں داخل ہوجائے گا اگر چہ ہر بادشاہ حاکم کو کسی نہ کسی طرح کے عدل ہے بالکل خالی نہیں کہا جا سکتا دراصل اس قول کی
نمیادا کیہ لطیف نکتہ پر ہے اور وہ یہ کہ کسی مخص کا عدل کرنا اور کسی مخص کا عادل ہونا ان دونوں کے درمیان فرق ہے اگر یہ کہا جائے
کہ زید عدل کرتا ہے تو اس کے کہنے کا مطلب بی قطعانہ بیں ہوگا کہ زید عادل ہے کیونکہ عدل کرنے کا اطلاق اس شخص پر بھی ہوسکتا
ہے جواگر چہ گا ہے بگا ہے عدل کرتا ہو جب کہ' نادل' کا اطلاق صرف اس شخص پر ہوتا ہے جوصفت عدل کے ساتھ دوا می طور پر
موصوف ہو (اس کو مثال کے طور پر یوں سمجھا جا سکتا ہے کہ اگر اس طرح کہا جائے کہ زید نمازی ہے تو اس کا مطلب یہ ہوتا ہے کہ
موصوف ہو (اس کو مثال کے طور پر یوں سمجھا جا سکتا ہے کہ اگر اس طرح کہا جائے کہ زید نمازی ہے تو اس کا مطلب یہ ہوتا ہے کہ
زید پابندی کے ساتھ ایک وقت کی نماز پڑھتا ہے اور ہمی بھی اس کی کوئی نماز ترک یا قضانہ بیں ہوتی جب کہ اگر یوں کہا جائے
کہ ذید پابندی کے ساتھ ایک ایک دوسر او ہو تا ہے اور وہ یہ کہ ذید بھی نماز پڑھتا ہے اگر چہ پابندی کے ساتھ نہیں بلکہ بھی بھی کہ وہ کہ خاور کہ منہوم کو اوا کرتا ہے اس کی بنیاد پر اس لفظ کا اطلاق نہ تو اس دور کے کسی بادشاہ و

و مرقاة شرع مشكوة أربوجلذيم كري و ١٨٥ كري كاب الاداب

(حدیث باب میں تو تین طرح کے لوگوں کی تو قیر تعظیم کرنے کے تھم کا ذکر ہے) اور شرح السند میں ہے کہ طاؤس فر ماتے ہیں کہ یہ مسنون ہے کہ تم چار آ دمیوں کی تعظیم وتو قیر کرو: اللہ عالم کی تلا بوڑھے تھی کی 'آ سلطان کی تلاب کی ہیں میں مال بھی داخل ہے اور عالم ہے مرادعا کم بائمل ہے جیسا کہ' حال القرآن' سے متفاد ہور ہا ہے۔ اور مذکورہ بالا حدیث میں باپ کا ذکر نہ ہونے کی وجہ یہ ہے کہ اول تو باپ کا معاملہ بالکل ظاہر ہے یا اس وجہ ہے کہ بیکام اجانب کے بارے میں ہے (اور ہر شخص جانتا ہے کہ باپ کی تعظیم کرنی چاہئے دوسرے یہ کہ مستحق تعظیم قرار دینے کی زیادہ ضرورت انہی لوگوں کے تن میں ہے جواجبنی ہول اور جن سے کوئی قرابت تعلق نہ ہو کیونکہ قرابت کا تعلق بجائے خودا کیک انسان کو مرح انسان کی تعظیم و تو قیر کرنے پر مائل کرتا ہے۔) لہذا اگر کی شخص کا باپ بوڑھا بھی ہو حامل قرآن (لیعنی حافظ و عالم بائل) بھی ہواور سلطان و حاکم بھی ہواور جن بی ہو تو قیر کرنی چاہئے کیونکہ اس کی ذات میں وہ کئی خصوصیات جمع ہیں جو تعظیم و تو قیر کو تو جس کے تعزیار ہے میں وہ کئی خصوصیات جمع ہیں جو تعظیم و تو قیر کو تو جس جو تعظیم و تو قیر کو تو ہیں جو تعظیم و تو قیر کو تو ہیں جو تعظیم و تو قیر کو تو ہیں جو تعظیم و تو قیر کو تا ہیں۔

(ال حدیث میں مذکورہ لوگوں کی تعظیم کو تجملہ تعظیم خداوندی قرار دیا گیاہے جب کدایک روایت کے مطابق اس تعظیم و قیر کو آنخضرت کی خطیب نے اپنی جامع میں حضرت انس رضی تو قیر کو آنخضرت کی تعظیم و قیر کے مترادف قرار دیاہے چنانچہ) خطیب نے اپنی جامع میں حضرت انس رضی اللہ عند سے نقل کیا ہے کدرسول کریم کی تعظیم نے فرمایا ذات میں اللہ محلال تو قیر و تعظیم کے ہے۔ اور شاید کہ بی حدیث بھی ''جوامع الکام'' میں سے ہو چونکہ شخ کا اطلاق بوڑ ھے خص عالم اور و کیمس پر بھی ہوتا ہے۔ اس قبیل سے بیروایت ہے: الشیخ فی قو مد کالنبی فی امتد۔

الله تعالى كى تعظيم كے تين تقاضے

٣٩٤٣: وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرُبَيْتٍ فِى الْمُسْلِمِيْنَ بَيْتٌ فِيْهِ يَتِيْمٌ يُحْسَنُ إِلَيْهِ وَشَرَّبَيْتٍ فِى الْمُسْلِمِيْنَ بَيْتٌ فِيْهِ يَتِيْمٌ يُسَآءُ اِلَيْهِ ـ (رواه ابن ماجة) أحرجه ابن ماجه في السنن ١٢١٣/٢ الحديث رقم ٣٦٧٩_

تۇجىملە: حفرت ابو ہربرہ ولائغۇ سے روایت ہے کہ رسول اللّٰه فَالْيَّنِّمُ نِے فر مایا: مسلمانوں کا سب سے بہتر گھروہ ہے۔ جس میں یتیم کے ساتھ اچھاسلوک کیا جائے اور سب سے برا گھروہ ہے جس میں یتیم سے براسلوک کیا جائے۔ (ابن ماجہ) تشریحے: فی المسلمین: ای فیما میں میو تھم یعسس الیہ :بصیغیرمجھول ہے۔

میتم کے ساتھ برے سلوک کا مطلب ہیہ ہے کہ اس کو ناحق تکلیف پہنچائی جائے۔(مثلاً گھر کے افراد اس کی ضروریاتِ زندگی کی کفالت میں غفلت وکوتا ہی برتیں اس کے ساتھ ایسا برتاؤ کریں کہ جس سے اس کواپنی کمتری و بے چارگی کا احساس ہواور آئی فنائی ، رابیا جائے اور تکلیف پہنچائی جائے اس کووتر ہیت کے طور پر مارنا یا تعلیم قرآن کی خاطر تا دیبا مارنا جائز ہے۔ لہذا ہے ر موان شرع مشكوة أربوجلدام كالمستحدث الاداب كالمستكوة أربوجلدام

دونوں چیزیں معنوی اعتبار سے احسان میں داخل ہیں۔ اگر چیصور تا''اساء ق''ہیں' اور اس کاعکس برنگس ہے۔ بیسز اوینابرے سلوک میں شارنہیں ہوگا بلکہ اس کواحسان وحسن سلوک ہی میں شار کیا جائے گا۔

توضيح الجامع مين اتنااضافه ب: أنا وكافل اليتيم في الجنة هكذا آ كفرمات بين ال حديث كوامام بخاريٌ في " " الأدب المفود" مين ابن ماجه في الواريقيم في الحليه " مين حضرت الوبريرة سي ذكركيا ب-

ہر بال کے بدلے نیکی پانے والا

٣٩٧٣ : وَعَنْ آبِي أَمَامَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ مَسَحَ رَأْسَ يَتِيْمٍ لَمُ مِسَحُهُ إِلاَّ لِلهِ كَانَ لَهُ بِكُلِّ شَعْرَةٍ تَمُوُّ عَلَيْهَا يَدُهُ حَسَنَاتٌ وَمَنْ آخْسَنَ الله يَتِيْمَةٍ ٱوْيَتِيْمٍ عِنْدَهُ كُنْتُ آنَاوَهُوَ فِي الْجَنَّةِ كَهَاتَيْنِ وَقَرَنَ بَيْنَ إِصْبَعَيْهِ - (رواه احمد والترمذي وقال هذا حديث غريب)

ا نور حدہ الترمذی فی السنن ۲۸۲/۶ الحدیث رقم ۱۹۱۷، واحمد فی المسند ۲۶۰/۰۰ و احمد فی المسند ۲۲۰/۰ و احمد فی المسند ۲۲۰/۰ و احمد فی المسندی کے لئے بنتیم توجیلی نام اللہ اللہ کا اللہ کی اور جس نے بنتیم بجے یا نجی کے سر پر ہاتھ پھیراتو اس کے ہاتھ کے بنتیم بجے یا نجی کے ساتھ سن سلوک کیا میں اور وہ جنت میں ان دوا نگلیوں کی طرح قریب ہو تکے اور آپ مَا اللّٰهُ نے اپنی دونوں آگشت مبارک آپس میں ملائمیں اس دوایت کو احمد و تریذی نے تھا ہے کہ بیصدیث غریب ہے۔

تشرويج: شعرة: عين كيسكون وفتح كيساته-

''تمر'':اگرتاء کے زبراورمیم کے پیش کے ساتھ لیعنی مؤنث کا صیغہ ہوتو اس کا ترجمہ وہی ہوگا جواو پڑھل کیا گیااوراگریافظ یاء کے پیش اورمیم کے زیر کے ساتھ لیعن''یمر''بصیغہ فدکر ہوتو اس صورت میں ترجمہ میہ ہوگا کہ (ہراس بال کے عوض کہ)''جس پروہ خض اپناہاتھ پھیرتا ہے''۔مطلب کے اعتبار سے دونوں میں کوئی فرق نہیں ہے۔

حسنات: کان کااسم ہونے کی وجہے مرفوع ہے۔

الى يتيمة او يتيم: "او" برائتولي م-

كنت انا و هو ضمير فاصل لائى كى تاكيمير برعطف درست موسكے۔

فی الجنة: کان کی خبر ہے۔اس کا متعلق مقدر ہے۔ ای متقارنین فی الجنة اقترانا مثل هاتین الأصبعین اور پی محم ممکن ہے کہ "کھاتین" خبر کی خمیر سے حال ہو۔اور پی حجم ممکن ہے کہ خبر ہواور" فی المجنة "ظرف ہو" کنت "کیلئے۔ (کذا حققه الطیبی).

حسنات کمیت و کیفیت کے اعتبار سے مختلف درجہ کی ہوتی ہیں اور پیفرق واختلاف حسن نیت کے مدار پرہنی ہے۔

عرضِ مرتب:

احپھاسلوک کرنے کا مطلب یہ ہے کہ اس کے ساتھ شفقت ومہر بانی کا برتاؤ کرے اس کی تعلیم وتربیت پر توجہ دے۔ جب

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلذهم كري الاداب

وہ من بلوغ کو پنچے تواس کا نکاح کرے اورا گراس کا مال وغیرہ اپنے پاس رکھا ہوا ہوتو اس کی محافظت کرے۔(از مظاہر ق یئٹی مَدِّ اَوْ یَٹِنیم: میں بظاہر بید معلوم ہوتا ہے حرف" او "تولیع کے لئے ہے۔لیکن زیادہ صحیح بات یہ ہے کہ بیحرف اوشک کو ظاہر کرتا ہے بعنی اس موقع پر کسی راوی کوشک واقع ہوا ہے کہ یہاں آنخضرت مَثَاثِیْنِ کے نیٹینکی آپ کالفظ ارشاد فر مایا تھا یا "بیٹیم" کا۔

۔ حدیث میں بیتیم کی پرورش وتربیت کرنے اوراس کے ساتھ اچھاسلوک اختیار کرنے والے کے بارے میں جن الفاظ کے ذریعی^{تحسی}ن فرمائی گئی ہےان میں اس شخص کے لئے حسن خاتمہ کی بشارت ہے۔

تخريج صاحب جامع صغر لكه بين من احسن الى يتيم او يتيمة كنت انا وهو فى الجنة كهاتين. ال صديث وكيم نے الس سے روايت كيا ہے۔ اور طبر انى ميں ابن عباس سے بيروايت ان الفاظ كرماته منقول ہے: من آوى يتيما او يتيمين ثم صبرو احتسب كنت انا وهو فى الجنة كهاتين.

جنت کی تین حقدار

٣٩٧٥ وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنُ اواى يَتِيماً إلى طَعَامِهِ وَشَرَابِهِ وَجَبَ اللهُ لَهُ الْجَنَّةَ الْبَتَّةَ الْإِ اَنُ يَعْمَلَ ذَنْبًا لَا يُغْفَرُومَنُ عَالَ ثَلْكَ بَنَاتٍ اَوْمِثْلَهُنَّ مِنَ الْاَحْوَاتِ فَاذَبَهُنَّ وَرَحِمَهُنَّ حَتَّى يُغْنِيهُنَ اللهُ أَوْجَبَ اللهُ لَهُ الْجَنَّةَ فَقَالَ رَجُلٌ يَارَسُولَ اللهِ الْاَحْوَاتِ فَاذَبَهُنَّ وَرَحِمَهُنَّ حَتَّى يُغْنِيهُنَ الله أَوْجَبَ الله لَهُ لَهُ الْجَنَّة فَقَالَ رَجُلٌ يَارَسُولَ اللهِ اللهُ يَكُونُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ يَكُونُهُمَ مَنْ اللهُ وَجَبَتُ لَهُ الْجَنَّةُ فِيلًا يَارَسُولَ اللهُ مِنْ كَوْمُنَاهُ قَالَ عَيْنَاهُ ورواه في شرح السنه)

أخرجه الترمذي في السنن ٣٢٠/٤ الحديث رقم ١٩١٧، والبغوى في شرح السنة٤٤/١٣ الحديث رقم ٣٤٥٧_

ترفیجی کے: حضرت ابن عباس پھنے سے دوایت ہے کہ رسول اللّٰہ کالیّنی آنے فرمایا جس نے بیٹیم کواپنے کھانے میں شریک کیا تو اللّٰہ تعالیٰ اپنے وعدہ کے مطابق اس کو جنت کا حقدار بنادیتا ہے گرید کہ وہ کوئی ایسا گناہ کر ہے جونا قابل معانی ہواور جس نے تین بیٹیاں یا تین بہنوں کی پرورش کی اور ان کی تعلیم و تربیت کا بندو بست کیا یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ ان کواس سے بے نیاز کردے تو اللہ تعالیٰ اس کے لئے جنت کولازم فرمادیتا ہے ایک شخص نے عرض کیا جودو کی خدمت کر ہے تو آپ گائی آئے نے فرمایا یادو کی پرورش کرے یہاں تک کہ لوگ آگرا کیکا بھی ذکر کرتے تو آپ گائی آئے آئے کے اور اللہ تعالیٰ جس کی دومجوب چیزیں دور کردے اس کے لئے جنت واجب ہوگی آپ گائی آئے آسے عرض کیا گیاوہ دو چیزیں کیا ہیں؟ فرمایاس کی دونوں آئی سے سے دونوں آئیسیں۔ (شرح المنہ)

تشريج : قوله: من آوى ينيما الى طعامه وشرابه:

آءِ تَ جَمَعُ ہِ کے مداور قَصْرَ کے ساتھ۔ صاحب النہائیہ ہے گھا ہے:'' آوی ''اور'' أوی ''دونوں کا ایک ہی معنی ہے۔اور

و مرقاة شرع مشكوة أربو جليلهم كي الاداب

فعل مقصور لا زمی ومتعدی ہرد وطرح مستعمل ہے۔ -

یمی حسن سلوک کسی بیتیم بچی کے ساتھ کر ہے بھی پیفسیلت بطریق اولی حاصل ہو شکتی ہے۔ یا بیر کہ '' کا ذکر کرنا باب ..

''اکتفاء''ہے۔

قوله:الاأن يعمل ذنبا لا يغفر اس عمرادشرك ب-

اس عدم مغفرت کی دلیل بیار شاد باری تعالی ہے: ﴿ إِنَّ اللّٰهُ لاَ يَغْفِرُ أَنْ يَّشُرِكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُوْنَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَآءُ وَمَن يَشُوكُ بِاللّٰهِ فَقَلْ صَلّ صَلَاً مَبَعِيْدًا ﴾ [النساء:١١٦] ' فدااس گناه کونیس بخشے گا کہ کی کواس کا شریک بنایا جائادر اسکے سوا (اور گناه) جس کو چاہے گا بخش دیگا اور جس نے خدا کے ساتھ شریک بنایا وہ راستے سے دور جا پڑا' (کناه ذکرہ الطبی وهو ظاهر) ایک شارح اور انہی کی اتباع میں ابن الملک فرماتے ہیں اس سے مراد شرک ہے اور بعض کا کہنا ہے کہ اس سے مراد مخلق خور نے جائے قوالے مظالم ہیں۔ ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں: اظہر سے کہ بیتمام مفاہیم کوشامل ہے، چونکہ اس پر اختیا ہے کہ بیتما کو محکانہ دیئے ہے معاف نہیں ہو سکتے ، علاوہ ازیں بیتم کا مال کھانا بھی فی الجملہ حقوق العباد میں سے ہے، ہاں یہ مشیب کے تحت ہے، چنانچہ تقدیری عبارت کو یا یوں ہے: الا ان یعمل ذنبا لا یغفر الا بالتو بنہ اللہ سی سے ہے، ہاں یہ مشیب کے تحت ہے، چنانچہ تقدیری عبارت کو یا یوں ہے: الا ان یعمل ذنبا لا یغفر الا بالتو بنہ اللہ سیحلال و نحو ہ اور حاصل ہے ہوہ تمام گناہ جو بین العبد و بین العبد و بین العبد و بین الله بین رابعنی جن العمل اللہ کے ت سے ہے)، اگر الله فیفر الا بالتو بنہ اللہ معاف ہوجا کیس گے۔

قوله: يا رسول الله و النتين؟قال أو اثنتين:

او النتين المام طِينٌ فرماتے ميں: بيعطف تلقين ہے۔ اى: قان او النين اس كا قريندا كلا جملہ ہے اى: او النتين ميں (ملاعلى قارئ كہتا ہوں: بيد "او "برائے توليع ہے، يا بمعنى "بل" ہے يا" او "بمعنى واؤ، تشريك فى الحكم كيلئے ہے۔ بيتكم الى عام تھا الى مطلق تھا گر آپ كوسپر وكر ديا گيا تھا۔ چنا نچەزيادہ كا ذكركيا "اور پھر جب آپ سے درخواست كى گئى كه "واثتنين " تو آپ نے فرمايا أو النتين - (بالفاظ و يگر) -

(احکام شرعیہ کا نفاذ آنخضرت مَنْ النَّیْنَا کی صوابدید پر ہے کہ آپ مَنْ النِّیْنَا جس طرح چاہیں نافذ فرمائیں اور جس کو چاہیں مقیدہ مشتیٰ قرار دیں)اور ممکن ہے کہ حضور مَنْ النِّیْنِ استعاب ہے نہ کورہ جواب میں جو بات فرمائی وہ وحی الٰہی کی بنیاد برتھی کہ سائلین نے اپنے سوال کے ذریعہ کو یااس خواہش کا اظہار کیا تھا کہ جوثواب تین بیٹیوں یا تین بہنوں کی پرورش وتر بیت کرنے پرملتا ہے کاش وہ ی ثرو اب دو بیٹیوں یا دو بہنوں کی پرورش وتر بیت کی صورت میں بھی ملے جنانچہ تن تعالیٰ نے ان کی اس خواہش کے مطابق وی نازل فرمائی اور حضور مُنَا اللّٰہ کے اس کو بیان فرمایا '

اس کی نظیریدروایت ہے: "اللهم او حم للمحلقین، قالوا: والمقصوبین (الحدیث) کہ صحابہ کرام کی استدعاء تھی کہ اس رحت میں محت میں محتصوبین (الحدیث) کو بھی شامل فرماد یجئے۔ حدیث باب میں صحابہ کرام کا نبی کریم علیہ الصلوق والسلام سے اس التمال تلقینی کا سبب یہ ہوا، کہ بعض مرتبہ کی شخص کے ہاں تین بیٹیاں یا بہنیں، دو بہنیں یا بیٹیاں نہیں ہوتی ہیں تو وہ شخص ثواب سے محروم رو جائے گا۔ صحابہ کرام شخصیل ثواب کے ہر معاملہ میں انتہائی حریص تھے۔ جسیا کہ بخاری میں ابوسعید سے مروی ہے: اندہ اللہ محکم دلائل وہراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجليلم كري (٢٨٩ كري كاب الاداب

قال: ما منكن امرأة تقدم بين يديها من ولدها ثلاثة الاكن لها حجابا من النار_ فقالت امرأة منهن: يا رسول الله ااو اثنين فأعادتها مرتين؟ ثم قال: واثنين واثنين.

امام احمد نے حضرت معافر بڑا تھیا ہے ایک صدیث یول آل کی ہے: ''ما من مسلمین یتوفی لھما ثلاثة الا ادخلهما الله البه الله البه البه او اثنان؟ قال: او واحد؟ قال: او واحد الله او اثنان؟ قال: او واحد؟ قال: او واحد اور بعض روایات میں آتا ہے: ومن لم یکن له فرط فانا فرطه، فانهم لن یصابو ا بمثلی.

حاصل مدہے کدایک'' ہنت'' اور'' اخت'' کا حکم بھی یہی ہے۔لیکن مدمرتبہ میں ادنیٰ ہے،اور جس کی کوئی بہن یا بٹی نہ ہو اس کو چاہئے کہ وہ اپنے کسی رشتہ داریا اجانب میں سے کسی کی پڑی کے ساتھ اسی انداز سے حسن سلوک کر لے۔اور جو شخص اس کی قدرت بھی ندر کھتا ہو، تو بھی فکر کی بات نہیں چونکہ مؤمن کی نیت اس کے عمل سے بہتر ہے۔

قوله: رواه في شرح السنة:

میرک التصحیح "فق کرتے ہیں کہ امام طراقی نے کمل حدیث ذکری ہے۔ اور امام ترندی نے " الا ان یعمل ذنبا لا یغفو" تک نقل کی ہے۔ اور مصنف یعنی صاحب مصابح نے شرح السند میں کمل حدیث نقل کی ہے، سوائے اس کلڑے کے: الا ان یعمل ذنبا لا یغفو۔ احد لہذا درست بات یہی ہے کہ اس حدیث کوطراقی کی طرف منسوب کیا جائے، چنا نچہ صاحب مظلوٰ قریقلت تنبع کا اعتراض وارد ہوتا ہے۔

الجامع الصغيريس يول عن عال ثلاث بنات فأدبهن وزوجهن وأحسن اليهن فله الجنة. رواه ابو داود عن ابى سعيد، وفيه أيضًا: من ذهب بصره فى الدنيا جعل الله له نورا يوم القيامة ان كان صالحا. رواه الطبراني فى الاوسط عن ابن مسعود.

صاع صدقہ سے بہتر عمل

٣٩٧٢: وَعَنْ جَابِرِ بْنِ سَمْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَآنُ يُّؤَدِّبَ الرَّجُلُ وَلَدَهُ خَيْرٌ لَهُ مِنُ اَنْ يَّنَصَدَّقَ بِصَاعٍ۔

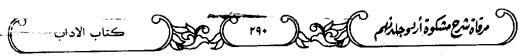
(رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب ونا صح الراوي ليس عند اصحاب الحديث بالقوي)

أخرجه الترمذي في السنن ٢٩٧/٥ الحديث رقم ١٩٥١، واحمد في المسند ٩٦/٥.

توجہ ان حضرت جابر بن سمرہ ڈٹاٹھؤ سے روایت ہے کہ رسول الله مُٹاٹھؤ کے فرمایا: آ دمی کے لئے ایک صاع صدقہ سے یہ بہتر ہے کہ وہ اپنے بچے کی بہتر تربیت کرے ترمذی نے اسے غریب کہا ہے۔ ناصح کمزور راوی ہے۔ تشریعی میں سے سروق میں سروق کی ہے۔

تشريح: ندكوره تاديب كالقدق بهتر موناكل وجوه ي ب

♦ تادیب بہرحال اپنے موقع محل میں واقع ہو کررہے گی بخلاف ثانی کے۔ چونکہ وہ محتمل ہے۔ (یقینی نہیں)
 ۱۹ یہ افادہ علمیہ حالیہ ہے، بخلاف ثانی کے مع عملہ پالیہ ہے۔



- 🖈 تادیب کانتیج طویل البقاء ہے اور تصدق کا سریع الفناء ہے۔
- 🗇 ترک تا دیب گاہے باعث عقاب ہوتی ہے۔جبکہ ترک تصدق باعث عقاب نہیں ۔وغیرہ وغیرہ

قوله: وقال: هذا حديث غريب: كى وضاحت كرت بوك امام ميرك فرمات بين: اى ولم يعرف هذا الحديث الا من هذا الوجه الهد ليكن فضاكل اعمال مين ضعيف مديث يربحي عمل كرنا بالاجماع جائز ب

تادیب کا مطلب: یہاں تادیب سے مراد آ داب شرعیہ کی تعلیم ہے، وہ قولاً بھی ہوتی ہے، اور فعلاً بھی۔ دلائل قرآنیاور احادیث سے تادیب کا یکی مفہوم مستفاد ہے۔ امام طبر افی سند حسن کے ساتھ ابور افع سے مرفوعاً روایت کرتے ہیں: لأن يهدی الله علی يديك رجلا حيو لك مما طلعت عليه الشمس وغربت اس كى تائيدا گل حديث سے بھی ہوتی ہے۔

اولا دکاسب سے بہترعطیہ

٣٩٧٤ وَعَنْ اَيُّوْبَ بْنَ مُوسلى عَنْ اَبِيْهِ عَنْ جَدِّهِ اَنَّ رَسُوْلَ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَانَحَلَ وَالِدُّوَلَدَهُ مِنْ نَحْلٍ اَفْضَلَ مِنْ اَدَبٍ حَسَنٍ

(رواه الترمذي والبيهقي في شعب الإيمان وقال الترمذي هذا عندي حديث مرسل)

أخرجه الترمذي في السنن ٢٩٨/٤ الحديث رقم ١٩٥٢، واحمد في المسند ٧٨/٤ والبيهقي في شعب الايمان ٣٩٩/٦ الحديث رقم ٨٦٥٣_

ترجہ کے: حضرت ابوب بن موکی اپنے والد اور وہ اپنے دادا ہے روایت کرتے ہیں کدرسول الله مَا اَلَّتُمَا اَلَّهُ مَا اِللَّهُ اَلِی اِللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللِّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللِّهُ اللَّهُ اللَّ

راويانِ حديث:

الیوب بن موکیٰ ۔ بیابوب بن مولیٰ ہیں جوعمرو بن سعید بن العاص اموی کے بیٹے تھے۔ بیر بڑے فقہاء میں سے تھے انہوں نے عطاء اور مکحول اور ان کے ہم مرتبہ محدثین سے روایت کی ہے ان سے شعبہ وغیرہ نے روایت کی ہے۔ ۱۳۳ ھیں وفات ہوئی۔

سعید بن العاص۔ بیسعید بن العاص''قریش' ہیں ہجرت والے سال میں ان کی پیدائش ہوئی۔قریش کے سرداروں میں سے تھے جن حضرات صحابہ وہ کھٹانے حضرت عثمان واٹھڑ کے حکم سے قرآن کی کتابت کی ان میں سے ایک یہ بھی ہیں۔ حضرت عثمان وٹاٹٹڑ نے ان کو کوفہ کا گورنر بنایا تھا۔ اہل طبرستان سے ہونے والی جنگ میں شریک ہوئے۔اور اس میں فتح یاب ہوئے۔ ۵۹ھان کی وفات ہوئی۔

تشويج : قوله: مانحل والدولده من نحل أفضل من أدب حسن:

من نحل: نون كي ضمداورفته مردوك ساته معنى عطيدوا عطاء النهابيمين لكصة مين: النحل العطية الهبة ابتداء من

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجله فهم كري (١٩١ كري كاب الاداب

غير عوض ولا استحقاق، يقال:نحله ينحله نخلا بضم، والنحلة بالكسر العطية.

صاحب قامو*س نے لکھا ہے*: النحل الشيء المعطى وبالضم مصدر نحله أعطاه، والاسم النحلة بالكسر يضم

''اذب''وهمل ہے جوعرف کے مطابق ہواور شرع کے موافق ہو۔

امام طبی قرماتے ہیں: کلام میں مبالغہ ہے، بایں طور کہنس اوب کوئس مال وعطیات سے قرار دیا ہے۔ جیسا کہ اللہ جل شانہ نے اس فرمان گرامی میں قلب لیم کوئنین ومال کی جنس سے قرار دیا ہے: ﴿ يوم لا ينفع مال و لا بنون الا من اتی الله بقلب سلیم ﴾ [الشعراء: ٨٨ - ٨٨] (میں ملاعلی قاری) کہنا ہول: آیت کی بابت ورست بات بیہ کہ بیا استناء منقطع ہے۔ ای: ولکن سلامة من اتی الله بقلب سلیم تنفعه یا استناء منصل ہے۔ ای: الامال من هذا شانه و بنوه حیث انفق ماله من البر، و ارشد بنیه الی الحق.

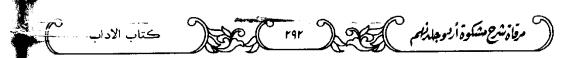
بعض كاكہنا ہے كه استثناء اس چیز سے ہے كہ جس پر مال و بنون دلائت كررہے ہيں: اى: لا ينفع غنى الاغنياء نه حديث ميں كوئى وجه مبالغہ نظر آتى ہے اور نه اس آيت ميں۔ باوجود يكه حديث تكلف سے مستغنى ہے۔ چونكہ جب يہ كہد دياً: '' الأ دب خير من الله هب" يا يوں كهد يا گيا: '' البو خير من المملك '' تو معنى واضح ہے كہ بيجنس ، اس جنس سے بہتر ہے، ايك كودوسرے كى جنس سے قرار دينے كى كوئى ضرورت ہى نہيں۔ چونكہ كلام كے معنى اس كے بغير بھى تاتم ہيں۔

قوله: وقال الترمذي هذا حديث عندي مرسل:

امام طین گھتے ہیں: امام ترفدی گا''عندی'' فرمانا اختلاق کی علامت ہے۔تفصیل اس کی بیہ ہے کہ'' عن جدہ'' میں اتصال ارسال کا وہم ہوتا ہے۔چونکہ احتال ہے کہ (جدہ کی ضمیرایوب کی طرف راجع ہو۔اس صورت میں) ایوب کے جد''عمرو'' مراد ہیں، چنانچہ حدیث مرسل ہوگی۔اورا یک احتال بی بھی ہے کہ (جدہ کی ضمیر کے والد کی طرف لوٹ رہی ہو۔اس صورت میں) جداً ہیمراد ہیں، توسعید چونکہ صحافی ہیں، لہذا بی حدیث مصل ہوگی۔

المَامِطِيُّ قَرَمَاتَ بِينَ: روى البخارى الحديث في تاريخه وقال: انه لم يصح سماع جد أيوب، فوافق الترمذى البخارى وقال: هذا عندى مرسل. وفي جامع الأصول: اشعار بأنه متصل حيث روى عن سعيد بن العاص عن النبي هي .

میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں: الجامع الصغیر میں اس حدیث کے مرسل ہونے کی طرف اشارہ ہے۔ چنانچی کھاہے: دواہ التومذی و الحاکم عن عمرو بن سعید بن العاص. جہاں تک امام بخاری کا بیکہنا ہے کہ '' لم یصح له سماع جد بوب"، تواگرائی مراد جدا کبر مراد ہیں تو کوئی نقصان کی بات نہیں، زیادہ سے زیادہ بی کہاجائے گا، بیروایت مراسل صحابہ میں ہے ہووہ سب کے نزد یک مقبول ہے۔ اوراگران کی مرادیہ ہے کہان کے جد بلاواسط ہیں تو بیصدیث مرسل متعارف ہوگی، لیکن جہور کے نزدیک بیکھی ججت ہے۔ علاوہ ازیں بیکہ بیروایت فضائل اعمال سے تعلق رکھتی ہے۔



اولا دکے لئے اپنی جوانی تج دینے والی عورت کا اجر

٣٩٧٨: وَعَنْ عَوْفِ بْنِ مَالِكِ الْا شُجَعِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آنَا وَامْرَأَةُ سَفَعَاءُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آنَا وَامْرَأَةً سَفُعَاءُ الْحَدَّيْنِ كَهَا تَيْنِ يَوْمَ الْقِيلَمَةِ وَآوْمَا يَزِيْدُ بْنُ ذُرَيْعٍ إِلَى الْوُسُطَى وَالسَّبَابَةِ إِمْرَأَةً امَتْ مِنْ رَوْجِهَا ذَاتُ مَنْصَبٍ وَجَمَالٍ حَبَسَتْ نَفْسَهَا عَلَى يَتَامَاهَا حَتَّى بَانُوْا آوْمَاتُوْا۔ (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٥ ٣٥ الحديث رقم ١٤٩ ٥، واحمد في المسند ٢٩/٦_

ترجمل: حضرت عوف بن ما لک انجعی والنوزیان کرتے ہیں کہ رسول الله طَلَقَظُم نے فرمایا: کہ میں اور سیاہ رضار والی عورت قیامت کے دن ان دوانگلیوں کی طرح ہوں گے۔ بزید بن ذرایع نے درمیانی اور انگشت شہادت کی طرف اشارہ کیا۔ وہ عورت جوصا حب عزت و جمال تھی اور اپنے خاوند سے الگ ہوگئی کیکن اس نے اپنے آپ کو بتائ کے لئے روک کر رکھا۔ یہاں تک کہ وہ جدا ہوگئے یاوفات پا گئے۔ (ابوداؤد)

کنٹونی : اومانے آخر میں ہمزہ ہے و ماسے ماخوذ ہے، ہمعنی'' اُشار "کذافی (قاموں) کین'' و م ی "کاادہ ذکر نہیں کیا، چنانچہ بعض نسخوں میں'' اُو می"، یاء کے ساتھ ہے۔اس کی کوئی مناسب توجیہ معلوم نہیں ہوتی ،الا یہ کہ یوں کہا جائے کہ ابدال ہوا ہے۔ہمزہ تحرک کا ابدال ایک جماعت کے نزد یک ضعیف ہے۔واللہ اعلم۔

حتى بانوا: "بين" سے ماخوذ ہے۔ "بین اضداد میں سے ہے۔ وصل وَصَل ہردو معنی میں مستعمل ہے۔ ایک ثارح نے اس کو "بون "بمعنی" فضل و مزید" سے قرار دیا ہے۔

آمت: آمت المرأة ايمة وأيوما، بغير شوبرك بونا_

امرأة: كى تنوين برائے تعظيم ہے۔ (طيبي)

سفعاء منصوب ہے، یامرفوع علی المدحة ہے مبتدااور خبر کے درمیان واقع ہے۔ (طبی)'' ھی''مقدر ہے (بیاس کی خبر ہے۔)۔ یا'' أعنی ''مقدر ہے' (اور بیاس کا مفعول بیہ ہے) احم مسلم' ابوداؤداور تر ندی کی روایت میں سہل بن سعد سے مروی ہے: أنا و كافل اليتيم هكذا۔

قوله: حبست نفسها على يتا ماها: الإجمله متانفه ہے۔ الاصفت ثانی ہے۔ کا بتقدیر "قد"حال ہے۔ یا بغیر تقدیر "قد"حال ہے۔یا بغیر تقدیر کے حال ہے۔یا بغیر تقدیر کے حال ہے۔ابغیر تقدیر کے حال ہے۔ابغیر

اُو ماتوا: کی تفسیراگر'' اُو مامت'' کے ساتھ کی جائے تو''اؤ'' برائے تنویع ہے۔قاضیؒ فرماتے ہیں: امرأة آمت: بدل ہے، بیان تفسیر کے قائم مقام ہے۔

مطلب میہ کہ جسعورت کا خاوند چھوٹے چھوٹے بچے چھوڑ کرمر گیا ہو یا جسعورت کواس کے خاوند نے طلاق دے دی ہواوراس عورت نے محض اپنے بیتیم بچوں کی خاطر کسی دوسر شے مخص سے نکاح نہ کیا ہو بلکہ اپنے حسن و جمال اور جاہ عزت کے باوجودا پنے جذبات کو کچل کر از دواجی زندگی کی خوشیوں اور مسرتوں سے دور رہی اور اپنے ان بچوں کی پرورش و دیکھ بھال میں ر مرقاة شرح مشكوة أرموجليلم كالمستحدث الاداب

اس وقت تک اپنی جان کھپاتی رہی جب تک کہ وہ اس کے ساتھ رہے یہاں تک کہ اس نے ان کی پرورش میں مشغول رہ کراپنی زندگی کے جوان ایام کو قربان اور اپنے حسن و جمال کو ہر با دکر دیا۔ تو حضور مُنَّاثِیَّا اِنے ایسی حوصلہ مندعورت کے بارے میں فر مایا کہ وہ قیامت کے دن میرے اس قدر قریب ہوگی جس قدرید دنوں انگلیاں ہیں۔

صاحب مظاہر لکھتے ہیں: اس سے معلوم ہوا کہ جوعور تیں اپنے خاوند کی وفات یا طلاق کی وجہ سے بیوہ ہوگئی ہوں تو ان کوصبر و استقامت ٔ عفت و پاکدامنی اور ترک زیب وزینت کو اختیار کرنا اپنے بچوں کے بہتر مستقبل کی خاطر دوسرا نکاح نہ کرنا اور ان بچوں کی صحیح پرورش وتر بیت میں مشغول رہنا ہوی فضیلت کا حامل ہے۔

بیٹی کی پرورش والا جنت میں

949: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَتُ لَهُ ٱنْفَىٰ فَلَمْ يَتِدُهَا وَلَمْ يُهِنْهَا وَلَمْ يُوْثِرْ وَلَكَةَ عَلَيْهَا يَعْنِى الذُّكُوْرَ اَذْخَلَهُ اللّٰهُ الْجَنَّةَ (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٥ ٣٥ الحديث رقم ١٤٦ ٥، واحمد في المسند ٢٢٣/١_

ترجیم این عباس علی روایت کرتے میں کہ رسول الله مُثَاثِیناً نے فرمایا: جس شخص کی بیٹی ہواوراس نے اسے زندہ دفن نہ کیااور نہ اس کیااور نہ اس پر بیٹے کوئر جیجے دی۔الله تعالیٰ اسے جنت میں داخل فرمائے گا۔ (ابوداؤد)

كشريج :لم يند: بروزن لم يعد.

ولم یہ بھا: اھانة سے ما خوذ ہے۔ حدیث مبارکہ (کے اس جملہ) میں آیت کریم کی طرف اشارہ ہے: ﴿ وَإِذَا بُشِرَ اللّٰهُ اللّٰهُ عِلَى هُوْنِ اَمْدُ يَكُونُونَ اِللّٰهُ عَلَى هُوْنِ اَمْدُ يَكُونُونَ اِللّٰهُ عَلَى هُونِ اَمْدُ يَكُونُونَ اِللّٰهُ عَلَى اللّٰذِي اِللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلْمُ اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّلِهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلْمُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى الللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ عَلَ

لینی الذکور: ''ولد''کااطلاق لغوی اعتبارے چونکہ لڑکا الڑکی دونوں پر ہوتا ہے۔اسی وجہ سے ابن عباس ﷺ نے اس کی تغییر کرتے ہوئے ''یعنبی الذکور'نفر مایا۔اور یہ بھی احتمال ہے، کہ یتفسیر کسی اور راوی کی ہے۔ (نتامل)

"ولد" کی تفیر' ذکور "لعنی صیغه جمع کے ساتھ کی ہے، چونکہ 'ولد' اسم جمع ہے۔

یا جنسیت کے معنی اضافت سے مستفاد ہور ہے ہیں،

اورمکن ہے کہ ولد کی تفسیر "ذکو" کے بجائے"ذکور" کے ساتھ کرنے میں حفظ اسان از لفظ"ذکو" مقصود ہو۔ فتد ہو۔ امام طیبی فرماتے ہیں: "بنت" کی جگہ لفظ" انفی"استعال کرناتحقیرشان کی طرف اشارہ ہے، جیسا کہ "ابن" کی جگہ لفظ "ایت استعال کرنے میں "ابن" کی تعظیم شان کی طوف افٹارہ ہے۔ اس تعبیر سے تبدا طلاع مقصود ہے کہ خواہشات نفسانی ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلد نام مسكوة أربوجلد نام مسكونة أربوجلد نام مسكوة أربوجلد نام مسكوة أربوجلد نام مسكوة أربوجلد نام مسكوة أربوجلد نام مسكونة أربوء أربوجلد نام مسكونة أربوجلد نام المسكونة أربوء أر

کی پیروی سے بچے،اللہ کی جا ہت کواپنی مرضی پر مقدم رکھے اور اسی سبب سے اس پر دخول جنت کا ترتب ہے۔

مسلمان كي مددير مددالهي

٠٣٩٨٠ وَعَنُ آنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنِ اغْتِيْبَ عِنْدَةٌ آخُوهُ الْمُسْلِمُ وَهُوَ يَقْدِرُ عَلَى نَصْرِهِ فَنَصَرَةٌ نَصَّرَهُ اللَّهُ فِي الدَّنْيَا وَالاَحِرَةِ فَإِنْ لَّمْ يَنْصُرُهٌ وَهُوَيَقُدِرُ عَلَى نَصْرِهِ آدْرَكَهُ اللَّهُ بِهِ فِي الدُّنْيَا وَالأَحِرَةِ- (رواه ني شرح السنة)

أخرجه البغوي في شرح السنة ١٠٧/١٣ الحديث رقم ٣٥٣٠_

ترجیم له: حضرت انس ولافظ سے مروی ہے کہ رسول الله مُلافظ الله عَلَيْ الله مَلِيا: جس کے پاس کسی مسلمان کی غیبت کی جائے اور وہ اس کی مدد پر قدرت رکھتا تھا اس نے اس کی مدد کی تو اللہ تعالی دنیاوآخرت میں اس کی مدد فرما کمیں گے۔ (شرح المنة) باوجود مدد نہ کی تو اللہ تعالی دنیاوآخرت میں اس کی گردنت فرما کمیں گے۔ (شرح المنة)

تشريج: من اغتيب: وصل مين "موصوله كنون يركسره اورضمه دونو ل درست بيل ـ

وهو يقدر على نصره: جمله حاليه بـ "من" كي طرف راجع خمير سـ حال بـ

فنصر ٥: شرط برعطف مور باہے۔

نصره الله..... : جمله برّائيي بـ

اسنادی حیثیت: اس حدیث کی سند میں ضعف ہے۔ لیکن اس کے شواہد بھی ہیں جن سے اس روایت کوتقویت حاصل ہے۔ (نقله میرك عن النصاحیح)

غيبت ہے دفاع پر جزاء

٣٩٨١: وَعَنْ اَسْمَاءَ بِنْتِ يَزِيْدَ قَالَتُ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنُ ذَبَّ عَنِ لَحْمِ آخِيْهِ بِالْمُغِيْبَةِ كَانَ حَقًّا عَلَى اللهِ اَنْ يُعْتِقَهُ مِنَ النَّارِ - (رواه البيهتى في شعب الايمان)

أحرجه احمد في المسند ٢/١٦، والبيهقي في الشعب الايمان_

ترجیمه: حضرت اساء بنت برید بناین سے مروی ہے کدرسول الله مالی این الله علی کی غیر موجود گی میں اس کے گوشت سے دفاع کر بے تو اللہ تعالی اپنے کرم سے اس کوآگ سے آزاد کرنے کی ذمہ داری لے لیتے ہیں۔ (بیعی بشعب الایمان)

تشریج :بالمغیبة: بیرمصدر بئیاسم زمان یا مکان ب-امام طبی فرماتی بین: گویا کلام یول ب: من ذب عن غیبة اخیه المحیبه عن خیبه اخیه فی غیبته اس تقدیر پر "بالمغیبه "ظرف ب-اوریه جی ممکن ب که حال بو،اس صورت میس مبالغه کناریه وگار سندی حیثیت و تخریخ المنصصحیح" میں کھا ہے:اس حدیث کوطبرانی اور مجی السند نے فقل کیا ہے،اوراس کی سند میں ایک راوی مرقاة شرح مشكوة أرموجل فيم الاداب الاداب الاداب الاداب الاداب الاداب الاداب العنيا، اورطبرانى المعني التراثية على التراثية على التراثية التركية على التركية ا

حقاً على الله أن يقيه من النار اس حديث كواحمة نه اورطبراني في الكبير مين اساء بنت يزيد سروايت كيا ب-

دوزخ آزادی کی ذمهداری

٣٩٨٢: وَعَنْ اَبِيُ الدَّرْدَاءِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَا مِنْ مُسْلِمٍ يُرَدُّ مِنْ عِرْضِ اَخِيْهِ الآكانَ حَقًّا عَلَى اللهِ اَنْ يَرُدَّعَنْهُ نَارَجَهَنَّمَ يَوْمَ الْقِيلَمَةِ ثُمَّ تَلَاهِذِهِ الْآيَةَ وَكَانَ حَقًّا عَلَيْنَا نَصْرُ الْمُؤْمِنِيْنَ - (رواه مَى شرح السنة)

أخرجه البغوى في شرح السنة٦/١٣ الحديث رقم ٣٥٢٨، والترمذي في ٣٢٧/٤ الحديث رقم ١٩٣١، واحمد في المسند ١٠٠٦عـ

ترجیل: حفرت ابودرداء طانؤ سے مروی ہے کہ میں نے رسول اللّٰدَ ظَافِیْزُ کُو بیفر ماتے ہوئے سنا کہ جومسلمان کسی مسلمان بھائی کی عزت کی حفاظت کرے گا اللّٰہ تعالیٰ اپنے کرم سے اس کو دوزخ سے آزاد فرمانے کا ذمہ لے لیتا ہے پھر آپ شَافِیْزُ نے بیآ بت تلاوت فرمائی: و کان حَقَّا عَلَیْدَا نَصْرُ الْمُومِنِیْنَ۔ ایمان کی مددہم پرلازم ہے۔

تَشُرِيجَ : قوله: ثم تلاهذه الآية [وكان حقا علينا نصر المؤمنين]:

امام ظِيَّ فرمات بين بيه بيت استشهاد من الاكان حق على الله ان يود عنه "ك لئے اور" عنه "كى ضمير" المسلم الذاب عن عوض أحيه "كى طرف راجح ب اورصيفه عام استعال كيا چنا نچاس مين" من سيق له الكلام "، كو رفول اولى عاصل بوگا، جيسا كراس آيت كريم مين ب فلكما جأء هُمْ مَّا عَرَفُواْ كَفَرُوْا بِهِ فَلَعْنَهُ اللهِ عَلَى الْكَفِرِيْنَ ﴾ ونول اولى عاصل بوگا، جيسا كراس آيت كريم مين ب كرار" عليهم "فرمات، چونكم وقع كنايه به اله و التحقيم الكلام كرار" عليهم "فرمات، چونكم وقع كنايه به اله -

ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں: یہ بات مخفی نہ رہے کہ حدیث کی ابتداء میں موجود''ما'' نافیہ ہے۔ اور''من'' زائدہ ہے جواستغراق نفی کیلئے ہے۔ چنانچ تھم عام ہے۔ اور حدیث میں کوئی چیز ایس ہے ہی نہیں جو من سیق الکلام پر دلالت کرے۔ چہ جائیکہ دخول اولی مراد ہو۔

اور جہاں تک تعلق ہے آیت کا ،سوظا ہریہ ہے کہ ''علیہ ہ' سے عدول کر کے ''تحافیرین'' فرمانا اس لئے ہے، تا کہ اس تھم ہے آئندہ ایمان لانے والے مؤمنین خارج ہو جائیں ، اور ان کا فروں کے علاوہ دیگر کفار اس تھم میں شامل ہو جائیں ، علاوہ ازیں تنبیہ ہے کہ زندہ کا فروں پرلعنت بھیجنا درست نہیں ، جب کہ وہ محصور ہوں ، چونکہ مدار تو خاتمہ پر ہے۔

اورامام طِبِی کا بیکبنا: وفیه ان مفهوم المسلم والمؤمن واحد کما فی قوله تعالی: ﴿فَأَخْرَجُنَا مَنْ كَانَ فَيهَا من المؤمنين فما وجدنا فيها غير بيت من المسلمين ﴾ محل اشكال ب،اس بيل اشكال بيب كدورست بات بيب المراس المراس علم كمفهوم لغوى وشرع كا متبار ب متغليبي الله كا تائيداس آيت بي محى موتى ب: ﴿قالت الأعراب ر مرفاة شع مشكوة أرموجلد نام م

آمنا قل لم تؤمنوا ولکن قولوا أسلمنا آس کی دلیل حدیث جبرئیل بھی ہے، کہ وہال ایمان واسلام کی تعریف میں تغایر ہے، ہاں اتنی بات درست ہے، کہ فقہاء و شکلمین کے عرف میں یہ دونوں ایک دوسرے کی جگہ مستعمل ہیں، چونکہ انقیاد ظاہری، انقیاد باطنی کے بغیر صحیح نہیں، اوراسی طرح اس کے برعس بھی۔ چنا نچہ ان دونوں کا تحقق ضروری ہے۔ مزید یہ کہ اعمال اسلام میں سے کسی عمل کے ترک کرنے سے عدم انقیاد ظاہر لازم نہیں آتا۔ چونکہ ترک کسلا اوراع راضا میں فرق ہے، چنا نچہ ہو شخص نماز کو عمر اُس کے بیاں اعتبار کہ وہ وجو درترک صلاق ہ کا اعتقاد رکھتا ہے۔ یا کسی گوٹل کرتا ہے لیکن قبل کو حرام نہیں سمجھتا تو شخص کا فرہو جائے گا، یہی وہ فد مہب ہے کہ جو اہل حق اہل سنت والجماعت اور معتز له خوارج اور باقی اہل بدعت و صلالت کے درمیان فارق ہے۔

تخريج: منذريٌ فرماتے بيں: اس مديث كوامام ترنديٌ نے ان الفاظ كے ساتھ روايت كيا ہے:

من ردّ عن عرض أخيه ردّ الله عن وجهه الناريوم القيامة اور لكهاب، كريه عديث حسن بـ علاوه ازي ابن الى الدنياني اور ابوالشخ نـ "كتاب التوبيخ "مين ان الفاظ كـ ساته ذكركي ب:

قال: من ذب عن أخيه رد الله عنه عذاب النار يوم القيامة، وتلا رسول الله ﷺ:﴿وكان حقا علينا نصر المؤمنين﴾ [الروم-٤٧] [نقله ميرك]_

الجامع الصغیر میں ان الفاظ کے ساتھ مروی ہے: من ردعن عرض أخیه رد الله عن وجهه الناریوم القیامة. اس حدیث کوامام احمد اور ترندی نے حضرت ابوالدرداء سے روایت کیا ہے، اور پہنی نے حضرت ابوالدرواء سے ان الفاظ کے ساتھ بھی روایت کیا ہے:

من ردّ عن عرض أخيه كان له حجابا من النار.

حرمت وعزت میں مدد گارکوخصوصی مدد

٣٩٨٣ : وَعَنْ جَابِرٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا مِنْ اِمْرِءِ مُسْلِمٍ يَخُذُلُ اِمْراً مُسْلِمًا فِي مَوْضِعٍ يُنْتَهَكُ فِيْهِ حُرْمَتُهُ وَيَنْتَقِصُ فِيْهِ مِنْ عِرْضِهِ اِلْآخَلَدَلَةُ اللَّهُ تَعَالَى فِي مَوْظِنٍ يُحِبُّ فِيْهِ مَنْ عَرْضِهِ وَيَنْتَهِكُ فِيْهِ مِنْ عَرْضِهِ وَيَنْتَهِكُ فِيْهِ مِنْ عُرْضِهِ وَيَنْتَهِكُ فِيْهِ مِنْ عُرْضِهِ وَيَنْتَهِكُ فِيْهِ مِنْ حُرْمَتِهِ اللَّانَصَرَهُ اللَّهُ تَعَالَى فِي مَوْطِنٍ يُحِبُّ فِيْهِ نُصُرَتَهُ (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٩٧/٥ الحديث رقم ٤٨٨٤، واحمد في المسند ٤٠/٤.

تروی کی مسلمان کی کئی ایس جار و ایت ہے کہ رسول الله قالی کی گئی ہے خوص کسی مسلمان کی کسی ایس جگه آبروریزی کرے جہاں اس کی بے عزتی کی جارہی ہوتو الله تعالی اس کو ایس جگه ذکیل کرے گا جہاں وہ مدد کا طلب گارہو گا اور جو کوئی مسلمان دورسرے مسلمان کی ایس جگه مدد کرے جہاں اس کی حرمت وعزت ختم کی جارہی ہوتو الله تعالی اس کی ایسی جگه مدد فرمائے گا جہاں وہ مدد کو پیند کرتا ہوگا۔ (ابوداؤد)

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر موفاة شرع مشكوة أرموجله فلم كالمحاص ١٩٤ كالمحاص كتاب الاداب

تشريج :قوله: مامن امرى ء مسلم يخذل ـــيحب فيه نصرته:

يخذل: ذال كے ضمه كيساتھ ہے۔

وینقص:"انقاص"م*صدر سے صیغہ مجہول کے ساتھ ہے*،لازم ومتعدی ہردوطرح مستعمل ہے۔

ینتهك فیه حرمته: الجامع الصغیری روایت میں "من حرمته" كے الفاظ بیں۔ اور شاید كه يهى درست ب، چونكه دراية حسن مقابله كا تقاضا بھى يهى به البته الجامع كى روایت میں" بنتقص فیه من عرضه و بنتهك فیه من حرمته"، ترتیمی اعتبارے بدانسب ہے۔ مشكوة میں يهال ترتیب برعکس ہے: من عرضه و بنتهك

قوله: وما من اموی مسلم ینصو مسلما الخ: اورایک نخریس 'ینتهك' کے بعد ''فیه 'کااضافہ بھی ہے۔ بیسخہ الجامع کی روایت کے موافق ہے۔

الا نصره الله فى موطن: اس مين دنفس فى العبارة " ب _ (بايس طور كن موضع " فرمايا اور ايك جكه موطن فرمايا) الجامع كى روايت مين دونون جكه لفظ موطن " ب _ اورمكن ب كه بيصديث الن اشادات بارى تعالى سيم قتبس مو: ﴿ جزاء وفاق ﴾ [الساء: ٢١]

تخریج: امام احمد اورضیاء نے بھی بیرحدیث حضرت جابر اور طلحہ بن سعد سے قتل کی ہے۔

عیب پر بردہ ڈلنے والا زندہ در گورکوزندہ کرنے والا ہے

٣٩٨٣:وَعَنْ عُقْبَةَ بُنِ عَامِرٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ رَاى عَوْرَةً فَسَتَرَهَا كَانَ كَمَنْ ٱحْمِلِي مَوْوْدَةً ـ (رَوَاه احمد والنرمذي وصححه)

أخرجه ابوداوُد في السنن ٥/٠٠٠ الحديث رقم ٤٨٩١، والترمذي ٢٨٧/٤ الحديث رقم ١٩٣٠، واحمد في المسند ١٤٧/٤_

ترجیله: حفرت عقبہ بن عامر طافظ سے روایت ہے کہ رسول اللّٰہ کا اللّٰہ کا اللّٰہ کا علیہ جو تحص کسی کا مخفی عیب دیکھے اور اس کی پر دہ پوٹی کرے تو وہ اس مخص کی طرح ہے جوزندہ در گورکوزندہ کرے۔احمد وترندیؓ نے اس روایت کوغل کیا ہے اور اس کو سیح قرار دیا ہے۔

تشریج:عورة: ہروہ چیز جس کے ظہور کوانسان مکروہ مجھتا ہو۔ چنانچہ یہال''عورۃ'' سے مرادعیب یاا مرفیج ہے، یاستر ہے،کہ جس نے کسی کیٹر سے سے چھپایا،اس کو یہ فضیلت ماصل ہوجائے گی۔امام طبی فرماتے ہیں: ای:من رأی محللا من هنگ سند او وقع فبی عرض و نحوهما.

کان کمن اُحیا موء و دہ:اس جملہ کے متعدد مطالب بیان کئے گئے ہیں: **کا**اس شخص کا ثواب اس شخص کے ثواب کی مسئور کے بیا <u>شرت و قار</u> جس نے موءود ہ کو حیات بخشی ہو، <u>ماس طور کہ ک</u>ود بھھا کہ وہ ا<u>ڑ</u>کی کو زندہ در گور کرنا چاہتا ہے، چنانچہ اس نے اس مرقاة شرع مشكوة أربوجلذكم الاداب ١٩٨ مرقاة شرع مشكوة أربوجلذكم

شخص کواس ارادہ سے باز رکھا، یا کسی حیلہ وغیرہ سے اس پچی کو بچانے کی کوشش کی ہو۔ 🎞 مظہرٌ قرماتے ہیں، یعنی کسی قبر میں کسی زندہ څخص کو مدفون دیکھا، تو اس مدفون کوقبر سے اس جذبہ کے تحت نکالا کہ کہیں سیمر نہ جائے ،

وجہ تشیبہ بیہ ہے کہ جس تخص کی کوئی معیوب بات ظاہر ہوجاتی ہے تو مارے شرم کے گویا مردہ کے ہوجا تا ہے اور پیتمنا کرتا ہے کہ کاش میں مرجا تا کہ میراعیب ظاہر نہ ہوتا اور مجھ کو اپنی بید سوائی دیکھنی نہ پڑتی ۔لہذا اگر کوئی شخص کسی کے عیب چھپا تا ہے تو گویا اس کی اس شرمندگی اور خجالت کو دفع کرتا ہے جواس کے لئے موت کے برابر ہے اس اعتبار سے کسی کے عیب کو چھپا نا اس کو زندگی بخشنے کے متر ادف ہوا۔

اور ممکن ہے کہ وجہ مشابہت' مناسبت ضدیت' ہو۔ چونکہ شیء سے اس کی ضد تازہ ہوتی ہے۔ چنانچہ مطلب ہے ہوا: من ستر ما شرع اللّٰه سترہ کان کمن رفع الستر عما لم یشرع سترہ ایا وجہ شبہ ' اصلاح الفساد' ہے۔

امام طبی فرمات بین بمکن ب کروجش اموظیم بوریعی من ستر علی مسلم فقد ارتکب أموا عظیما، کمن أحیا موء و دة، فانه امر عظیم. چانچ آنخضرت بایش ایرارشاد گرامی اس فعل شنع کی فخامت پردال به وگار جسیا کریارشاد باری تعالی: ﴿ ومن أحیاها فکانما أحیا الناس جمیعا ﴾ [المائدة ٢٣] صاحب کشاف کصت بین: فیه تعظیم قتل النفس و احیائها فی القلوب لیستمر الناس علی الجسارة علیها، ویتراغبوا فی المحاماة علی حرمتها، النفس و احیائها فی القلوب لیستمر الناس علی الجسارة علیها، ویتراغبوا فی المحاماة علی حرمتها، لأن المتعرض لقتل النفس اذا تصور قتلها بصورة قتل جمیع الناس عظم ذلك علیه فنبطه، و كذلك الذی أراد احیاء ها حکلامه.

پس اسی طرح جو شخص کسی مسلمان کے عیب وعزت وآبرو کی پردہ پوثی اس نصور کے ساتھ کرتا ہے، کہ بیزندہ درگور ہونے. والی کاا حیاء ہے، تو اس پردہ پوش کے دل میں سترعور ہُ مومن کی عظمت جاگزین ہو جاتی ہے، چنانچہ وہ اس سلسلے میں بھر پورسعی وکوشش کرتا ہے۔

ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں: میمعنی مراد لینا، ماقبل میں مذکور وجہ تشبیہ کے منافی نہیں۔

بعض علاء فرماتے ہیں: اس کا طلب یہ ہے کہ جس نے ایک مسلمان کے خون بہانے کو حلال جانا، گویا کہ اس نے تمام لوگول کے خون کو حلال جانا۔ چونکہ یہ بھی نفس ہے اوروہ بھی نفس ہے، نفس نفس میں کوئی فرق نہیں۔ یہ قول ابن عباس کا یا اس وجہ سے کہ اس کو قصاصاً قل کیا جائے گا، جیسا کہ اگر یہ تمام انسانوں کوئل کرڈ التا، اس کی جزاء جہنم ہے۔ یہ قول مجاہد کا

یا بید کہ قباحت و گناہ کے اعتبار سے بیال شخص کی مانند ہے، جس نے ساری مخلوق کوتل کر ڈالا ہو۔ بیقول قبادہ کا ہے۔اس قول سے قبل کے عظیم الشان ہونے کا پہتہ چلتا ہے۔ بیقول اس صورت میں درست ہوسکتا ہے، کہ اس کو وعید وتہدید پرمحمول کیا جانہ کے بیہ

اور بیضاویؒ فرماتے ہیں: گویا کہاس نے تمام انسانوں گول کرڈ الا اس اعتبار سے کہا یک گول کرنا اورسب گول کرنا اللہ ک غضب اور عذاب عظیم کےاصل استخلاب میں برابر ہیں۔واللہ اعلم بالصواب۔ و مرقاة شرع مشكوة أرموجليلم كري ١٩٩ كري كاب الاداب

تخریج: میرک و استی کا ہے۔ اس میں اس حدیث کوامام احمد اور ابوداؤ دیے روایت کیا ہے۔ اس میں قصبی ہے۔ اور متعدد طرق سے مروی ہے۔ اور متعدد طرق سے مروی ہے۔ اور الجامع الصغیر میں ان الفاظ کے ساتھ مروی ہے:

من رأى عورة فستوها كان كمن أحيا موء ودة من قبرها ال صديث كو بخارك في الادب المفرد" من اورابوداؤدوما كم في عقبه بن عامر سروايت كيا بي -

ہرمسلمان دوسرے کا آئینہ ہے

٣٩٨٥ وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهُ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّ آحَدَكُمْ مِرْأَةَ آخِيْهِ فَانُ رَاىَ بِهِ آذًى فَلْيُمِطْ عَنْهُ (رواه الترمذى وضعفه وفى رواية له ولا بى داؤد) اَلْمُؤْمِنُ مِرْأَةُ الْمُؤْمِن وَالْمُؤْمِنُ آخُوْا الْمُؤْمِنِ يَكُفَّ عَنْهُ ضَيْعَتَهُ وَيَحُوْطُهُ مِنْ وَّرَائِهِـ

أخرجه ابوداؤد في السنن ٢١٧/٥ الحديث رقم ٩١٨ والترمذي في ٢٨٧/٤ الحديث رقم ١٩٢٩-

ترویجی در او ہریرہ والنظ سے روایت ہے کہ رسول الله فالنظ آنے فرایا: تم میں سے مرخص اپنے بھائی کا آئینہ ہے تر ندی نے اسے ضعیف کہا ہے۔ ابودا و دکی روایت میں اس طرح ہے ہرمومن دوسرے مومن کے لئے آئینہ ہے اور مومن مومن کا بھائی ہے اس سے ہلاکت کودور کرتا ہے اور اس کی غیر حاضری میں اسکی حفاظت کرتا ہے۔

تشريج : قوله: ان أحد كم مرآة أخيه فان رأى به اذى فليمط عنه:

مر آ ق:میم کے کسرہ کے اور ہمزہ کے مدکے ساتھ۔

مطلب یہ ہے کہ جس طرح آئینہ در کیھنے والا اس آئینہ میں اپنے خدو خال کو دیکھتا ہے اور اس میں جوعیب وخرا فی ہوتی ہے اس ہے آگاہ ہوجا تا ہے خواہ وہ عیب کتنا ہی معمولی کیوں نہ ہو اس طرح ایک مسلمان کو دوسر ہے مسلمان کے حق میں اتنا حساس اور بہی خواہ ہونا چاہئے کہ اگر کوئی مسلمان اپنے مسلمان بھائی میں کوئی عیب دیکھے اور اس کو کسی برائی میں مبتلا پائے تو اس کوفوراً آگاہ کر دے اور اس عیب و برائی کی مصرت و ہلاکت کو واضح کر دے اور بی آگاہ کر نا اور واضح کرنا پوشیدہ طور پر ہوتا کہ اس کے اس عیب عدور ہر ہوتا کہ اس کے اس کے اس عیب عیب مصلح نہ ہوں اور وہ دنیا کی نظر میں ذکیل ورسوانہ ہوں جیسا کہ آئینہ اپنے دیکھنے والے کو اس کے عیب سے آگاہ کرتا ہے کہ کسی دوسر شخص کو معلوم نہیں ہوتا 'نیز اس مسلمان کو بھی چاہئے کہ جب کوئی مسلمان اس کو اس کے کسی عیب ہم طلع ہوجائے اور اپنی ذات کو اس کے واغ سے پاک وصاف کر بے جیسا کہ کوئی شخص آئینہ میں اپنے چرے پر کسی داغ ور حب کود کی کھر کور آمطلع ہوجاتا ہے اور چرے کی صفائی وزیبائش کرتا ہے!

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجله فيم

ر ہیں گے۔ جب بھی وہ ایک دوسرے کی طرف سے بے پرواہ اور ایک دوسرے کے احوال سے اتفاق کرلیں گے ہلاکت میں پڑ جا ئیں گے۔

قوله: ویحوط من ودآنه: کا مطلب به ہے که به ایمانی اخوت کا مظهر ہے که ایک مسلمان دوسرے مسلمان کی عدم موجودگی میں بھی اس کی عزت و آبرواوراس کی جان و مال کا تخفظ کرنا اپنی ذرمه داری سمحصتا ہے۔ چنانچہ کوئی مسلمان نہ صرف به که خودکسی مسلمان کی غیبت کرتا ہے اوراس کوقدرت حاصل ہے تو به اس پرخاموش نہیں رہتا۔ اس پرخاموش نہیں رہتا۔

حضرت عمر فاروق بڑٹٹن کامقولہ ہے: رحم الله امراً اهدی الی بعیوب نفسی اور (عیب کو) بصیغہ جمع لانے میں اشارہ ہے کہ فنس معدن عیوب ہے، اور منبع عیوب بھی ہے، اس وجہ سے کسی کہنے والے نے کہا ہے:

وجودك ذنب لا يقاس به ذنب

تیراد جود (اتنابز ااور)ایبا گناہ ہے کہ کہ جس پرکسی (بھی) گناہ کوقیاس نہیں کیا جاسکتا۔ منہ مدع نار فقہ حالان نے بین مدیرہ میں کی سے محکمہ ملیر فرید اور اس استعمال

حضرت عمرفاروق و النفاد ومهاجرين كى ايك مجلس مين فرمايا: أرأيتم لو توخصت فى بعض الأمور ماذا كنتم فاعلين مرتين او ثلاثا؟ فلم يجيبوا. قال بشير بن سعد: لو فعلت ذلك قومناك تقويم القدح. قال عمر: أنتم فاعلين مرتين او ثلاثا؟ فلم يجيبوا. قال بشير بن سعد: لو فعلت ذلك قومناك تقويم القدح. قال عمر: أنتم اذاً أنتم " مجصح بتاوًا كريم چندامور مين رخصت و دول توتم كياكرو عيد؟ حضرت عمرفاروق نه بات دويا تين مرتبه فرمائى -كى في خواب ندديا - بشير بن سعد في كها: اگرآپ ايماكرين على توجم آپ كونيز كى طرح سيدهاكردين على مين كر حضرت عمرفاروق في فرمايا: تب توتم بتم بوئ - (كذائى كتاب العوارف)

ندیم الباری خواجہ عبداللہ انصاری فرماتے ہیں: ہائے! ہائے! اللہ کے راستے پرگامزن سالکین میں اتنا تفاوت! لوہا ایک ہی بھٹی میں ڈھلتا ہے، اس کے ایک کلڑے سے آئینہ بنتا ہے کہ جس میں اپنی مجبوب صورت دیکھی جاتی ہے، اور دوسرے سے لوہ کا وہ سم بنتا ہے جو سواری کے کھر تلے لگتا ہے۔ ان کا اشارہ اس ارشاد باری تعالیٰ کی طرف تھا: ﴿ أو لنك كالأنعام بل هم أصل أو لئك هم الغافلون ﴾ [الاعراف ١٧٩]

﴿ كُلَّا إِنَّ كِتَابُ الْكَبْرَادِ لَفِي عَلِينِ وَمَا أَدْرِنكَ مَا عِلِينُونَ كِتَابُ مَّرْ قُومٌ يَشْهَاكُهُ الْمُقَرَّبُونَ إِنَّ الْكَبْرَارَ لَفِي نَعِيْهِ عَلَى الْكَرَّابِ لِفِي عَنْهُ وَفَى فَرْعُوهِ هِمْ نَصْرَةُ النَّعِيْمِ يَسْقُونَ مِنْ دَّحِيْقٍ مَّخْتُومٍ خِتْمَةً مِسْكُ ﴿ وَفِي ذَلِكُ الْكَرَّافِونَ فِي الْمُقَرِّبُونَ فَي الْمُقَرَّبُونَ فَي السَطْفَفِينَ ١٨٠ [٢٨ - ٢٨] [(يبيعی) من رحو که عَلَيْنَا فَيْنَا يَشْرَبُ بِهَا الْمُقَرَّبُونَ فَي السَطْفَفِينَ ١٨٠ - ٢٨] [(يبيعی) من رحو که عَلَيْنَا فَيْنَا فِي مِنْ تَسْفِيهُ عَلَيْنَا كَيْنَا فِي اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَيْنَا فَيْنَا فَي

ر مقاة شرع مشكوة أربوجلفهم كري (٢٠١ كري كاب الاداب

عليك بها صرفا وان شئت مزجها،

فعدلك عن ظلم الحبيب هو الظلم.

توضیح: اس حدیث کا ابتدائی کلزان المؤمن مر آق المؤمن "مستقل حدیث کے طور پر بھی مروی ہے۔اس کوامام طبر انی نے اوسط میں اور ضیاء نے حضرت انس جی شیئے نے قال کیا ہے۔

عیب جس کو ٹیل صراط پرروک لیا جائے گا

٣٩٨٧ : وَعَنْ مُعَاذِ بُنِ آنَسِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ حَتَّى مُؤْمِنًا مِّنْ مُنَافِقٍ بَعَتَ اللهُ مَلَكًا يَحْمِى لَحْمَهُ يَوْمَ الْقِيلَمَةِ مَنْ نَارِجَهَنَّمَ وَمَنْ رَمَى مُسْلِماً بِشَيْءٍ يُرِيْدُ بِهِ شَيْنَةً حَبَسَهُ اللهُ عَلَى جَسَرَ جَهَنَّمَ حَتَّى يَخْرُجَ مِمَّا قَالَ (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٩٦/٥ الحديث رقم ٤٨٨٣، واحمد في المسند ٣/٤١.

توجہ له: حضرت معاذبن انس والنوز سے روایت ہے کہ رسول الله تَاللَّیْتِ اِنے فرمایا جو تحض کسی مسلمان کو منافق سے محفوظ رکھے قیامت کے دن اللہ تعالیٰ ایک ایسا فرشتہ بھیجے گا جواس کے گوشت کی دوزخ کی آگ سے حفاظت کرے گا اور جو شخص کسی مسلمان کی عیب جوئی کی خاطر گالی دے اللہ تعالیٰ اس کو دوزخ کے پل پر روک دیے گا یہاں تک کہوہ (اس کی سزا پا کر)اس سے بری ہوجائے۔(ابوداؤد)

تشريج: يهال' منافق' كمرادفيبت كرف والأخف ب-

اس کو''منافق''اس لئے فرمایا گیا ہے کہ غیبت کرنے والا کسی شخص کے منہ پراس کی برائی نہیں کرتا بلکہ اگروہ سامنے ہوتا ہے تو دل میں اس کی طرف سے برائی رکھنے کے باوجوداس کی خیرخواہی کا دم بھرتا ہے اور پیٹیر چیچے اس پرعیب لگا تا ہے۔ (غیبت کرنااورعیب جوئی منافق کا کام ہے جس کا ظاہر پچھ ہوتا ہے اور باطن پچھ۔)

قولہ: حَتّٰی یَخُومُ ہَ مِمّا قَالَ کامطلب بیہ ہے کہ جب تک وہ مخص اپنی اتہام تراثی کا شکار بنانے والے شخص کوراضی نہ کر لے گایا شفاعت کے ذریعہ اور یا گناہ کے بقدرعذاب بھگت لینے کے ذریعہ الزام تراثی کے گناہ سے صاف نہ ہو جائے گا اس وقت تک اس کی گلوخلاصی ممکن نہیں ہوگی۔

قولہ: و من رمی مسلما: میں گفنن ہے۔ اوراشارہ ہے کہ (مؤمن وسلم کا) ایک دوسرے پراطلاق درست ہے۔ برید به شینه: به جملهٔ ممیر سے حال ہے۔ نیز بیاحتر از ہے اس صورت سے کہ جب اس سے مراد زجر ہو یا کسی دوسر ہے خص کو اس سے بچانامقصود ہو، قصم خصر بیکہ جواز شرعی سے احتر از ہے۔

جسو جهنم: اس كي تفصيل جِلدتهم مين ملاحظ فرمايي-

توضيح: امام ميرك بن فركيا ہے، كدابوداؤد نے اس روايت كوسهل بن معاف بن انس عن أبيه كے طريق سے روايت كيا

ر مقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث الاداب الاداب

الله تعالیٰ کے ہاں بہترین پڑوسی

٣٩٨- : وَعَنْ عَبُدِ اللَّهِ بَنِ عَمْرٍ وَقَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرُ الْإَصْحَابِ عِنْدَ اللّهِ خَيْرُهُمُ لِصَاحِبِهِ وَخَيْرُ الْجِيْرَانِ عِنْدَ اللّهِ خَيْرُهُمْ لِجَارِهِ۔

(رواه الترمذي والدارمي وقال الترمذي هذا حديث حسن غريب)

أحرجه البرمذي في السبن ع/٤٤ الحديث وقم ٤٤٤ (، والداومي في لا/د درلا الحديث وقم ٢٠٤ (، ١٦٥). والعدد في المسند ٢/٨/٢ _

ترفی ہما حضرت عبداللہ بن عمرو الله سے مروی ہے کہ رسول الله فالله الله فالله الله کا بہتر وہ محض ہے جوا پنے ساتھ بہتر ہے اور اللہ تعالیٰ کے ہاں بہتر بن بروی وہ ہے جوا پنے پڑوسیوں کا بہتر بن خیرخواہ ہو۔ (تر فدی الله ماتھ بہتر ہے اور اللہ تعالیٰ کے ہاں بہتر بن بروی وہ ہے جوا پنے پڑوسیوں کا بہتر بن خیرخواہ ہو۔ (تر فدی ارزی) تر فدی نے کہا ہے کہ بیاحد بیث حسن غریب ہے۔

تشرمي: مطلب يه به جو محض اين دوستول اوراي بهسائيول كے ساتھ حسن سلوك كرتا ہے اور ہر حالت ميں ان كا خير خواہ رہتا ہے تو وہ نه صرف بہترين دوست اور بہترين پڑوى قرار پاتا ہے بلكه اس كوالله تعالى كى بارگاہ سے بہت زيادہ تواب بھى ماتا ہے۔

اسنادی حیثیت: امام میرک نفر مایا: اس کی اسناد جید ب، اوراس کے رجال صحیح کے رجال ہیں۔ اورالجامع الصغیر میں ہے کہ حیر الأصحاب صاحب اذا ذکرت الله أعانك، وان نسیت ذکر لا اس کو ابن الی الدنیا نے ''کتاب الاحوان'' میں حسن سے مرسلاً روایت کیا ہے۔

الجحيمل كي نشاني

٣٩٨٨: وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَجُلٌ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَارَسُوْلَ اللَّهِ كَيْفَ لِى اَنْ اَعْلَمَ إِذَا اَحْسَنْتُ اَوْإِذَا اَسَأْتُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعْتَ جِيْرَانَكَ يَقُوْلُوْنَ قَدُ اَحْسَنْتَ فَقَدُ اَحْسَنْتَ وَإِذَا سَمِعْتَهُمْ يَقُوْلُوْنَ قَدُ اَسَاْتَ فَقَدُ اَسَاْتَ. (رواه ابن ماجة)

أخرِجُه ابن ماجه في السنن ١٤١١/٢ الحديث رقم ٢٢٢٤، واحمد في المسند ٢/١٠٤٠

ترجیمه: حفزت این مسعود بالانواس دوایت ہے کہ ایک مخص نے رسول الله مالانوائی خدمت میں عرض کیا جھے یہ س طرح معلوم ہو کہ میں نے یہ ممل اچھا کیایا برا۔ آپ ٹاللیوائے نے مایا جب تم اپنے پڑوی کو یہ کہتے سنو کہ تم نے اچھا کیا تو تم نے اچھا کیا اور جب اس سے سنو کہ تو نے براکیا ہے تو تو نے برائی کیا ہے۔ (ابن ماجہ)

لمشربي : قوله: كيف لي أن أعلم اذا أحسنت أو اذا أسات:

اذا أحسنت او اذا أسأت: الك نسخم من (او: ك بجائ) واؤب، يواؤ بمعني أو " ب-

مرقاة شرح مشكوة أرموجلدلهم كالمحال ٢٠٠٠ كالمحال كتاب الاداب

''پڑوسیوں'' سے سارے پڑوی مراد ہیں کیونکہ (دو چار پڑوی تو کسی غلط بات پراتفاق کر سکتے ہیں لیکن) عام طور پرسارے پڑوسیوں کا کسی گمراہی پرمتفق ہوناممکن نہیں ہوسکتا۔صاحب''مظاہر'' لکھتے ہیں: حدیث کا تعلق اس صورت سے ہے جب کہ اس کے پڑوی اہل حق' صاحب انصاف اور کسی کام کی اچھائی کو تیجھنے والے ہوں نیز وہ اس شخص سے نہ بہت زیادہ محبت وتعلق رکھتے ہوں اور نہ بہت زیادہ دیشنی وعداوت۔

بیصدیث حفرت علی رضی الله عنه کے اس عارفانہ قول کی تائید کرتی ہے: السنیة المحلق اقلام المحق یعنی مخلوقِ خدا کی زبان حق تعالی کاقلم ہے۔اسی مفہوم کو ہمارے یہاں اس محاورہ'' زبان خلق کو نقارۂ خدا'' کے ذریعہ اداکیا جاتا ہے' کسی شاعر نے خوب کہا ہے۔

💄 براکہ جے عالم أے براسجھو 🏠 زبان خلق کونقارہ خداسمجھو

تخرج: اس حدیث کوابن حبان نے اپنی صحیح میں ،احمد نے اپنی مندمیں اور طبر انی نے روایت کیا ہے ، ابن ماجہ کی روایت کے رجال محصیح میں کے رجال محصی کے رجال میں استخرمیں ہے کہ اس حدیث کو امام احمد ، ابن ماجہ اور طبر انی نے ابن مسعود ہے ، اور ابن ماجہ نے کلاؤم الخزاعی ہے بھی روایت کیا ہے۔

لوگول کےساتھان کے مرتبے کےمطابق سلوک کرو

٣٩٨٩: وَعَنْ عَآئِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَنْزِلُو النَّاسَ مَنَازِلَهُمْ - (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٧٣ الحديث رقم ٤٨٤٢.

توجیمه حضرت عائشہ بی خاص مروی ہے کہ رسول الله فاللی الله فاللی الله فاللی الله فالله فالل

تشريج: أنزلوا: انزال مصدر سے امر کا صیغہ۔

منازلهم :منصوب بنزع الخافض ہے۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

كتاب الاداب

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلذ بلم كري المستكري المستكري اقتدار کے تیئی اختیار کئے جانے والے اعزاز واکرام کواس حدیث کے ذریعیہ ثابت کرنے کی کوشش کریں تو ان کی ہیکوشش گمراہی کے مترادف ہوگی (کیونکہ علماء تو اہل علم وضل کوان کے علم وضل کے اعتبار سے ایک دوسرے پرفضیات دیتے ہیں اور اس فضیلت دینے میں کسی کی حقارت و تو مین کا جذبہ ہر گزشامل نہیں ہوتا جب کددنیا دارلوگ غریب و مسکین اور مختاج لوگوں کے ساتھ تو حقارت ونفرت کا برتاؤ کرتے ہیں جا ہے کوئی غریب شخص علم وفضل کے بڑے سے بڑے درجہ کا حامل ہی کیوں نہ ہواور امراء مقتدرین کی تعظیم وعزت کرتے ہیں۔ جا ہے وہ کتنے ہی بڑے فاسق و فاجر کیوں نہ ہوں۔ اگرایسے دنیا دارلوگ اس حدیث

ہے استدلال کرنے لگیں تو اس حدیث کا اس کے سوااور کیا مطلب رہ جائے گا کہ ایک طرف تو وہ علماء ہیں جنہیں اس حدیث ے استدلال اور استنباط میں اللہ تعالیٰ نے سرفراز کیا اور دوسری طرف وہ بدنصیب دنیا دار ہیں جن کو گمراہ کیا۔)قدہ علمہ محلّٰ

توصیح سند: امام ابوداؤد نے اس روایت کو میمون بن ابی شعیب عن عائشة کے طریق سے روایت کیا ہے، اور فرماتے ہیں:میمون بن شعیب نے حضرت عائشہ کونہیں یا یا۔ابو بکررازی سے سوال کیا گیا: میمون عن عائشة متصل؟ تو انہوں نے جواب دیانہیں ۔(نقلہ میرک عن مسیح)

جامع صغير مين لكھتے ہيں: اس حديث كوامام مسلم اور الوداؤد نے روايت كيا ہے۔ چنانچيرصاحب مصابح اور صاحب مشكوة دونوں حضرات براعتراض وار دہوتا ہے،اورا گر جامع کی نقل کو درست مان لیا جائے ،تو صاحب تھیچے پر بھی اعتراض وار دہوتا ہے۔ خرائطی نے'' مکارم الاخلاق' میں ان الفاظ کے ساتھ روایت کیا ہے:

أنزل الناس منازلهم من الخير والشرو أحسن أدبهم على الأخلاق الصالحة.

الفضاط لثّالث:

محبت رسول کے تین تقاضے

٣٩٩٠:عَنْ عَبْدِ الرَّحْمْنِ بْنِ اَبِيْ قُرَادٍ اَنَّ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضَّأَيَوْماً وَجَعَلَ اَصْحَابُهُ يَتَمَسَّحُوْنَ بِوَضُوْنِهِ فَقَالَ لَهُمُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا يَخْمِلُكُمْ عَلَى هٰذَا قَا لُوا حُبُّ اللَّهِ وَرَسُوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ سَرَّةُ اَنْ يُبِحِبَّ اللَّهَ وَرَسُولَةٌ اَوْ يُحِبُّهُ اللَّهُ وَرِسُولُهُ فَلْيَصْدُقُ حَدِيْفَهُ إِذَا حَدَّتَ وَلْيُؤَدِّ اَمَانَتَهُ إِذَهُ اوْ تُمِنَ وَلْيُحْسِنُ جَوَارَمَنُ جَاوَرَهُ-

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٠١/٢ الحديث رقم ١٥٣٣.

توجیلہ. حصرت عبدالرحمٰن بن ابی قراد ہلاتیٰ سے مروی ہے کہ ایک دن رسول اللّٰم کَالِیُّیُّانے وضو کیا تو صحابہ کرامؓ نے آپ کے بیچے ہوئے یانی ہے تیرک حاصل کرتے ہوئے اسے اپنے جسموں پر ملنا شروع کیا آپٹاکی ٹیٹیٹر نے فر مایا تمہیں اس بات یر کس چیز نے آبادہ کیاانہوں نے عرض کیااللہ اوراس کی رسول مَا اللّٰیا کی محبت نے۔ آپ کاللّٰی کا منا جو محف یہ جا ہتا ہے

مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمنافع الاداب الاداب

کہ اللہ اوراس کے رسول مُکَالِّیُّنِیِّ سے محبت کرے یا اس کے ساتھ اللہ اوراس کا رسول مُکَالِیُّنِیِّ محبت کرے تو اسے چا ہے کہ وہ جب بات کرے تو بچے بولے ۔اگر اس کے پاس امانت رکھی جائے تو وہ اسے اوا کرے۔اپنے پڑوی کے ساتھ بہتر سلوک کرے۔(بیبیق)

راویٔ حدیث:

عبدالرحمٰن بن ابی قراد۔ بیعبدالرحمٰن بن ابوقراد' اسلمی' ہیں۔اہل حجاز میں شار کیے جاتے ہیں۔ان سےان کے بیٹے ابر ابر جعفر خطمی دغیرہ روایت کرتے ہیں۔'' قراد' قاف کے پیش اورغیر مشدّد دال کے ساتھ ہے۔

تنشومي : بوضونه: واؤكفته كساته ب- بعض حفرات نے واؤكضمداور حذف مضاف "ماء "كساتھ بيان كيا ہے "كين بيتوجيه نهايت بعيد ہے-

فليصدق: دال كضمه كساته ب-صاحب قامول لكهة بين: صدق، قاف كرسره اورفقه كساته "كنرب" كي ضد ب- يا يدكه فتح الاول مصدر ب، اوربكسر الاول اسم ب، (بواسطه حرف جروبدون واسطه بردوستعمل ب- چنانچ كهاجاتا ب:) صدق في الحديث. صدق فلانا الحديث او القتال. صدقه تصديقا، كذبه كامتفاد ب-

ے، کا صدی میں من صدی ہے۔ سلمان سام کے ساتھ ہے۔ حالت وصل میں الف سے بھی بدلا جاتا ہے۔ بیصیغہ مجبول کے اور از روئے رسم الخط) واؤ کے ساتھ لکھا جاتا ہے۔ چونکہ جب ماقبل پر وقف کر کے آگے پڑھیں گے تو دوسرے ہمز ہ کو واؤ سے بدلنا واجب ہوگا۔

اکثر نسخوں میں یاء کے ساتھ لکھا ہوا ہے، اس سے دھوکا نہ کھائیں بیا یک غلطی ہے، جس کا منشاء آداب رسم الخط اور آداب وصل فصل پر قلت اطلاع ہے۔ میستقل علم ہے۔ بلکہ بیدونوں علوم، قواعدنحو بیدوسر فیدسے بہٹ کرکلمہ سے تعلق رکھتے ہیں۔ اسی قبیل سے بیارشاد باری تعالی بھی ہے: ﴿فلیؤد الذی افتمن أمانته﴾ [البغره-٢٨٣]

جوار:جیم کے کسرہ کے ساتھ ہے۔

على هذا: اسم اشاره كامشار اليمحذوف هـــــ اى: التمسح.

حب الله ورسوله: يمبتدا محذوف كيليخرين - "الحامل" بها يعلى محذوف ب- أى: حملنا.

بوضو نه: یہاں دومعنوں میں سے کوئی ایک معنی مراد ہوسکتا ہے۔ ایک تو وہ پانی ہے جو وضو کرنے کے بعد برتن میں بھ گیا تھا اور بعض حضرات یہ کہتے ہیں کہ اس سے مراد وہ پانی ہے جو وضو کے وقت حضور کا نظیم کے اعضاء مبارک سے جدا ہوکر گرر ہا تھا۔ اُو یوجبہ اللہ ور سولہ کا نظیم کا بندہ سے محبت رکھنا ہے طاہر ہے کہ دوسرا ورجہ پہلے ورجہ ہے ہیں بالا ہے لیکن حقیقت میں دو دوں در ہے ایک دوسرے کے لئے لازم وطزوم ہیں۔ بایں طور کہ ہرکوئی اپنے دوست دارکود وست رکھتا ہے) میں کرون 'او '' دراصل لفظ' بیل '' کے معنی میں استعمال کیا گیا ہے اس صورت میں ترجمہ یوں ہوگا کہ ہو محف سے پہند کرتا ہوکہ اللہ اور اس کا رسول ما کا نظیم کے بیت رکھے بلکہ ہو تھنے بیت کرتا ہوکہ اللہ اور اس کا رسول ما کا نظیم کے بیت کرے تو اس کو م من فان شرع مشكوة أرموجليلم كالمستحدث الاداب كالمستحدث الاداب كالمستحدث الاداب كالمستحدث الاداب كالمستحدث المستحدث المس

چاہئےالخ") بی تول زیادہ صحیح معلوم ہوتا ہے ایک احمال بی بھی ہے کہ حرف" او"راوی کے شک کو ظاہر کرتا ہے (یعن آنخضرت مُنَّ اللَّیْمِ اِن بیال یا تو بیفر مایا تھا کہ جو شخص اللّٰہ کے رسول مُنَّ اللَّیْمِ اِن محبت رکھنا چاہتا ہویا بیفر مایا تھا کہ جو شخص بی پہند کرتا ہے کہ اللّٰہ اور اللّٰہ کارسول مُنَّ اللَّیْمِ اس ہے محبت کرے۔)

بہرحال حضور گائیڈ کے ارشاد کا حاصل سے ہے کہ اللہ اور اس کے رسول مُناٹیڈ کی محبت کا دعویٰ ایسی باتوں کے ذریعہ کرنا کہ جو نفس پر چندال شاق نہیں کوئی حیثیت نہیں رکھتا بلکہ اس دعوے کے ثبوت کے لئے ضروری ہے کہ اللہ اور اس کے رسول مُناٹیڈ کے خصوصاً جن چیزوں کے اختیار کرنے کا تھم دیا ہے ان کو اختیار کیا جائے اور جن چیزوں سے منع کیا ہے ان سے اجتناب کیا جائے خصوصاً ان حکام پرزیادہ توجہ و مستعدی اور زیادہ پا بندی کے ساتھ کمل کیا جائے جن کا تعلق لوگوں کے حقوق اور باہمی معاملات سے ہواور مقوق و معاملات بھی وہ کہ جن سے اکثر و بیشتر واسطہ رہتا ہے جسے سے بولنا 'امانت کو اواکرنا اور پڑوسیوں کے ساتھ ایجھے سلوک اور آرب ہمسائیگی کولازم پکڑنا۔

احمال یہ ہے کہ آنمخضرت مُلِقَیْظُ نے شایدان صحابہؓ کو مذکورہ بالا چیزوں سے متعلق ادائے حقوق کی کسی تقصیر وکوتا ہی میں مبتلا پایا ہوگا اس لئے خاص طور پر آپ مِنْلِقَیْظِ نے ان ہی چیزوں کا ذکر فرمایا۔

المام طِبِيُّ كى بيعبارت وياكماس كاخلاصه بيه: يريد أن ادعاء كم محبة الله ومحبة رسول لا يتم؛ ولا يتم بمسح الوضوء فقط؛ بل بالصدق في المقال وبأداء الأمانة وبالاحسان الى الجار.

اسنادی حثیت :امام میرک نے لکھا ہے کہ اس روایت کوامام طبر انی نے سندضعیف کے ساتھ لقل کیا ہے۔

جوخود سیر ہوااور بڑوسی بھوکار ہا'مؤمن نہیں

٣٩٩١ وَعَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَيْسَ الْمُؤْمِنُ بِالَّذِيُ يُشْبِعُ وَجَارُهُ جَائِعٌ اِلَى جَنْبِهِ رَوَاهُمَا الْبَيْهَقِئُ فِى شعَبِ الْإِيْمَانِ

أعرجه البيهقي في شعب الايمان ٥/١٦ الحديث رقم ٥٦٦، واحمد في المسند ١/٥٥.

ت**ترجیمل**: حضرت ابن عباس پڑھ سے مروی ہے کہ میں نے رسول اللّٰد کُٹائٹٹِ کو بیفر ماتے ہوئے سنا کہ وہ مخص کامل مؤمن نہیں ہوسکتا جو پیٹ بھر کر کھالے جب کہ اس کا ہمسامیہ اس کے پہلو میں بھوکا ہود ونوں روایتوں کو بیہتی نے شعب الایمان میں نقل کیا ہے۔

تشريج: قوله: ليس المِؤمن بالذي يشيع:

بالذی: "لیس" کی خبر پر بھی ہاءزا کدہ بھی داخل ہوتا ہے۔ (جبیبا کہ یہاں ہے)۔اورایک صحیح نسخہ میں (بغیر حرف جر کے) "الذی" ہے۔

و جاره جائع النع: بيجمله يشبع كي ضمير سے حال ہے۔ اى يشبع و هو عالم بحال اضطراره و قلة اقتداره. وه مسلمان كامل ايمان كے درجه كوكس طرح يہنج سكتا ہے جوخودتو پيث بحركے كھانا كھائے اوراس كا پڑوى بالكل بھوكار ہے۔ ر مرفان شرع مشكوة أرموجليلم كري الاداب كري الاداب

کسی کامل مسلمان کے بارے میں پیتصور بھی نہیں کیا جاسکتا کہ بیہ جاننے کے باوجود کہا پنے پڑوی میں فلاں شخص کومتا بھی وافلاس وشدت بھوک نے مضطرب و بے حال کر دیا ہے وہ اس کی خبر نہ لے اور اس کواپنے کھانے میں شریک نہ کرے۔

المی جنبہہ:''اس کے پہلومیں''۔اس جملہ کے ذریعہ گواس طرف اشارہ مقصود ہے کہ جو تخص اپنے پڑوی کے حالات سے بے خبر ولا پر واہ ہواس سے بڑا غافل اور لا پر واہ کون ہوسکتا ہے۔

تخ تج واسنادی حیثیت: الجامع الصغیری تصریح کے بموجب اس حدیث کوامام بخاریؓ نے'' الأدب المفود "میں، ابن حبان نے اپن صحیح میں اورامام بیہ ق نے''شعب الایمان' میں ذکر کیا ہے اور امام طبر انی نے'' الکبیر' میں سندھیجے کے ساتھ روایت کیا ہے۔

یرٌ وسی کوایذ اء دینے والی عورت دوزخ میں

٣٩٩٢: وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَجُلٌ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ فُلاَنَةً تُذْكُرُمِنْ كَفْرَةِ صَلَاتِهَا وَصِيَامِهَا وَصَدَقَتِهَا عَيْرَ انَّهَا تُوْذِي جِيْرَانَهَا بِلِسَانِهَا قَالَ هِي فِي النَّارِ قَالَ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ فُلاَنَةً تُذْكَرُ قِلَّةُ صِيَامِهَا وَصَدَقَتِهَا أَوْ صَلاَ تِهَاوَإِنَّهَا تَصَدَّقُ بِالْإِنُوارِ مَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ فُلاَنَةً تُذْكَرُ قِلَّةُ صِيَامِهَا وَصَدَقَتِهَا أَوْ صَلاَ تِهَاوَإِنَّهَا تَصَدَّقُ بِالْإِنُوارِ مِنَا اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ فُلاَنَةً تُذْكُرُ قِلَّةُ صِيَامِهَا وَصَدَقَتِهَا أَوْ صَلاَ تِهَاوَإِنَّهَا تَصَدَّقُ بِالْإِنُوارِ مِنَاللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ فُلاَنَةً تُذُكُرُ قِلَّةً عِيمَامِهَا وَصَدَقَتِهَا أَوْ صَلاَ تِهَاوَإِنَّهَا تَصَدَّقُ بِالْإِنُوارِ مِنَ الْإِنْ فُولَا لِهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ فُلاَنَةً عَلَى هِي فَلَا عَلَاهِمَا وَصَدَقَتِها أَوْ صَلاَ تِهَاوَإِنَّهَا تَصَدَّقُ بِالْإِنُوارِ مِنَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَسَلَمَ عَلَيْهُ عَلَيْ عَلَيْهُ مِنْ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ عَلَيْهِ عَلَيْهِ فَي الْمَعْلَقِهِ اللهِ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى عَلَيْهُ وَلَا تُولِي عَلَيْهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ عَلَى الْمُعَلِقُ وَلَوْكُولُ وَلَا عَلَاهُمَا وَلَا عَلَهُ عَلَى مَا لَعَلَاهُ عَلَى الْمَعَلَقُ عَلَى الْمُعَلِقُ وَلَا عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ عَلَى الْمُعَلِقُ وَلَا عَلَاهُ عَلَيْهُ وَالْقَاعِلُولُوا وَالْعَلَاقِهُ عَلَى الْمَعْلُقُ وَالْعُولُولُولَا عَلَاهُ عَلَيْهُ وَلَا عَلَا عَلَى عَلَيْهُ عَلَيْكُولُولُهُ عَلَيْهُ عَلَى مُعَلِقًا وَلَا عَلَا عَلَا عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَى الْمُعَلِقُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَى الْعَلَاقُ عَلْقُولُ عَلَى مُعَلِي اللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْكُولُوا لِعَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْكُ عَلَيْهُ عَلَيْكُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُ عَلَيْكُولُولُولُولُولُولُولُ عَلَيْكُولُولُولُولُولُولُولُولُولُولُ عَلَيْكُ

ترجیله: حضرت ابو ہریرہ بھٹنز سے روایت ہے کہ ایک آدمی نے عرض کیا کہ یا رسول الله کالینٹِ فلاں عورت کی نماز، روزے اور صدقہ کی کثرت کا خوب چرچا ہے مگروہ عورت اپنے پڑوی کواپنی زبان سے تکلیف دیت تھی آپ ٹالیٹٹ نے فرمایا وہ دوزخی ہے۔

تشریج: اُنوار: نُور (ٹائے مثلثہ کے ساتھ) کی جمع ہے۔ جو ہرک کھتے ہیں: وہو قطعۃ من الأقط. چنانچے کلام میں تجریہ ہے یا تاکید ہے۔

تذكر صيغه مجهول كساته باور ضميرغائب" فلائة" كاطرف راجع بـ

من كثرة: "من" تعليله بـ اى: من أجل هذه النوافل اور" تذكر "كمتعلق ب. غير أنها:" غير" بمعنى "الا" بـ اى: الا أنها المام طبي كاكبنا به كماستناء مقطع بـ يعنى لكن تؤذى . تذكر قلة صيامها: ايك شخميس ("من" كالضافه به بينين)" من قلة صيامها" بـ امام طبي كصح بين الس دوسر فقره ميل "من "موجوزييس به اور" قلة "منصوب بزع الخافض بـ اله وتوكيل كان خرميس روايت كه يدالفاظ نصب كساته بيس، جيسا كدونول فقرول ميس رعايت مناسب كا تقاضا بـ اوراگر فع كساته مروى بوتاتو وجدً رفع بالكل ظاهر بـ .



ولا تؤذى:اس جمله كاعطف" تصدق" برب، ياس كالمير سال ب

> جراحات السنان لها التيام ولا يلتام ماجرح اللسان

تخریج واسنادی حیثیت: اس حدیث کواس طرح امام برزارؓ نے ، ابن حبان نے اپنی سیح میں اور حاکم نے روایت کیا ہے۔ امام حاکمؓ فرماتے ہیں: بیرحدیث 'صیح الاسناد' ہے۔اور ابن الی شیبہ نے اسناد سیح کے ساتھ نقل کیا ہے۔ (زکرہ میرک ّ)

اچھے برے کی پہچان

٣٩٩٣ :وَعَنْهُ قَالَ اَنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ ﷺ وَقَفَ عَلَى نَاسٍ جُلُوْسٍ فَقَالَ اَلَا اُخْبِرُكُمْ بِخَيْرِكُمْ مِنْ شَرِّكُمْ قَالَ فَسَكَّتُوْا فَقَالَ ذَٰلِكَ ثَلْكَ مَرَّاتٍ فَقَالَ رَجُلٌّ بَلَى يَارَسُوْلَ اللّهِ اَخْبِرُنَا بِخَيْرِنَامِنُ شَرِّنَا فَقَالَ خَيْرُكُمْ مَنْ يُرْجَى خَيْرُهُ وَيُوْ مَنُ شَرَّهُ وَشَرَّكُمْ مَنْ لَآيُرْجِى خَيْرُهُ وَلَا يُؤْمَنُ شَرَّهُ .

(رواه الترمذي والبيهقي في شعب الايمان وقال الترمذي هذا حديث حسن صحيح)

أخرجه الترمذي في السنن ٤٥٧/٤ الحديث رقم ٢٢٦٣، واحمد في المسند ٣٦٨/٢ والبيهقي في شعب الايمان ٧/ . ٤٥ الحديث رقم ١١٢٦٨_

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجل في مراق الداب الاداب

ترفیجهای حضرت ابو ہریرہ دلائٹو سے روایت کرتے ہیں ہے کہ رسول اللہ مُلَائِیْوَ آئے بیٹے ہوئے کیچھاوگوں کے سامنے تھم کر فرمایا کیا میں تمہیں اچھے برے کی خبر نددوں آپ مُلَاثِیَّا نے تین مرتبہ یہی بات فرمائی ایک شخص نے عرض کیا یا رسول اللہ ًا! ہمیں اچھے برے کی نشاند ہی فرمائے آپ مَلَاثِیَّا نے فرمایاتم میں سے اچھے وہ ہیں جن سے بھلائی کی امید ہوگر برائی کا خطرہ نہ ہواور برے وہ ہیں جن سے خیر کی توقع نہ ہوگر شرکا خطرہ ہو۔ (بہتی شعب لایمان کرندی نے سن سیح کہاہے)۔

تتشريج: جلوس: جالسين كمعني ش ب، يامضاف محذوف بــ اى: ذوى جلوس.

من شركع: متكلم سے حال ہے۔

قوله:ألا أخبر كم بخير كم من شركم :جار مجرور "متميزا" محدوف كے متعلق ہوكر متكلم سے مال ہے۔ ـاى مميزامن شركم۔

فقال رجل: تنوين برائعظيم ہے۔ أى كل الرجل شدىد القلب.

خيركم من يرجى خيره. پېلا خيرېمغن" اخير "اوردوسرا" خير"، خيور كامفردے_

صحاب کرام بن الی نے اس موقع پر سکوت اختیار فرمایا، آنہیں توقف تھا کہ سوال اولی ہے، یاسکوت احریٰ ہے۔ کہیں ایبانہ ہو کہ جارا سوال کرنا ﴿لا تسئلوا عن آشیاء ان تبدلکم تسؤکم ﴾ کے باب سے نہ ہو۔ اور اس مدیث: وسکت عن اشیاء رحمة لکم من غیر نیسان فلا تبحثوا، کا تقاضا بھی بہی تھا۔

امام طبی گفرماتے ہیں صحابہ کرام خوائی فضیحت کے خوف سے خاموش رہے جتی کہ نبی کریم علیہ الصلوٰ قوالسلام کواپناسوال تین مرتبہ دہرانا پڑا۔ اور پھر جواب میں اسلوب ایسا اختیار فرمایا، کہ جس میں کسی کی جگ ہنسائی اور رسوائی نہ ہوتقسیم عقلی چار اقسام کا نقاضا کرتی ہے۔ چنانچہ ان دوقسموں کوذکر فرمایا، کہ جن میں ترغیب وتر ہیب کا پہلوتھا، اور ان دوقسموں کوذکر نہیں فرمایا، کہ جن میں ترغیب وتر ہیب کا پہلونہیں تھا۔

وه دونول صورتيل بالهم تعارض بيل _ البذاسا قط الاعتبار بيل _ اللى فظير وه حديث ب كه جس كامفهوم په يول ب: ان من الناس من هو سريع الغضب سريع الفيىء، ومنهم بطي الغضب بطي الفي وخيرهم من يكون بطي الغضب سريع الرجوع وشرهم عكس ذلك.

تخریج: الجامع الصغیر میں لکھتے ہیں: "خیو کم من یو جی خیره....." کوابویعلی نے اپنی مند میں حضرت انس طاشنا سے، احمد وتر مذی نے حضرت ابو ہریرہ طاشنا سے روایت کیا ہے۔ احمد، تر مذی اور این حبان نے حضرت ابو ہریرہ طالفنا سے ان الفاظ کے ساتھ دوایت کیا ہے:

الا أخبر كم بخير كم من شركم؟ خير كم من يوجى خيره الخ الدابن عساكر في حيره الخ الدابن عساكر في المائد المائ

آلا أنبئكم بشر الناس؟ من أكل وحده، ومنع رفده، وسافر وجده، وضرب عبده، ألا أنبئكم بشر من هذا؟ من يخشى شره و لا يرجى بشر من هذا؟ من يخشى شره و لا يرجى محكم دلائل وبرابين سے مزين، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مكتب

موقاة شرح مشكوة أربوجلدنام كالمتحاص ١٠٠ كالمتح كتاب الاداب

خيره. ألا أنبئكم بشر من هذا؟ من باع آخرته بدنيا غيره. الا أنبئكم بشر من هذا؟ من أكل الدنيا بالدين.

مسلمان وہ ہےجس کا دِل وزبان مسلمان ہو

٣٩٩٣ :وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَسَمَ بَيْنَكُمْ ٱرْزَاقَكُمْ إِنَّ اللَّهَ يُعْطِي الدُّنْيَا مَنْ يُتِّحِبُّ وَمَنْ لَا يُحِبُّ وَلَا يُعْطِي الدِّيْنَ اِلَّا مَنْ اَحَبَّ فَمَنْ اَعْطَاهُ الله الدِّيْنَ فَقَدْ أَحَبَّهُ وَالَّذِيِّ نَفَسِيْ بِيَدِهِ لاَ يُسْلِمُ عَبْدٌ حَتَّى يَسَلِّمَ قَلْبُهُ وَلِسَانُهُ وَلاَيُو مِنُ حَتَّى يَاْمَنَ

أخرِجه البيهقي في كشف الايمان ٤/٥٩٦ الحديث رقم ٢٥٥٥ واحمد في المسند ٣٨٧/١_

ترجمه: حضرت ابن مسعود ﴿ النَّحْدُ ہے روایت ہے کہ رسول اللّٰدَ مَا کَاللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللهُ عَلَى اللّٰهُ اللّٰهُ اللهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللل ای طرح تقسیم فرمائے جیسا کہ تمہارے مابین روزی کوتقسیم فریائے ہیں اللہ تعالی دنیا ہراں شخص کوبھی دیتے ہیں جو پسند ہے اور جونا پسند ہےاور دین پسندیدہ بندے کوعنایت کرتے ہیں پس جس کواللہ تعالیٰ نے دین دے دیااس کواللہ تعالیٰ نے پسند کرلیا۔ مجھےاس ذات کی شم ہے جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے اور بندہ اس وقت تک مسلمان نہیں ہوسکتا جب تک کہ وہ اس کا دل وزبان مسلمان نہ ہواور کوئی ہخص اس وقت تک مؤمن نہیں ہوسکتا یہاں تک کہ اس کے شرہے اس کے یر وی بیم ہوئے نہ ہو۔ (احمد ہیم بیری)

تَشُرِيج: قسم تخفيف وتشديد هرد وطرح درست ہے۔ چنانچه صاحب قاموس لکھتے ہیں: قسمه وقسمه جزأه.

قوله: ان الله تعالى يعطى الدنيا من يحب ومن لا يحب: يعنى الله تعالى في تمهار اخلاق يعنى اعمال واحوال كو ای طرح تقسیم فرمایا ہے، جس طرح تمہارے حلال وحرام رزق ومال کوتمہارے درمیان تقسیم کیا ہے۔ جبیبا کدار شاد باری تعالیٰ ب: ﴿ أَهُمْ يُقْسِمُونَ رَحْمَتَ رَبُّكُ أَنْحَنَ قَسَمْنَا بَيْنَهُمْ مَعِيشَتَهُمْ فِي الْحَيْوةِ الدُّنيا وَرَفَعْنَا بَعْضَهُمْ وَقَ بَعْضِ مَرْجُتٍ لِيَتَخِذَ بَعْضُهُمْ بَعْضًا سُخْرِيًّا وَرَحْمَتُ رَبِّكَ خَير مِّمَّا يَجْمَعُونَ ﴾ [الزحرف:٣٦] " كيابيلوگ تمهارے پروردگارگی رحمت کو با ننتے ہیں؟ ہم نے ان میں ان کی معیشت کو دنیا کی زندگی میں تقسیم کر دیا اور ایک کے دوسرے پر درجے بلند کئے تا کہ ایک دوسرے سے خدمت لےاور جو کچھ میے جمع کرتے ہیں تمہارے پروردگار کی رحمت اس ہے کہیں بہتر ہے' اور حقیقت یہ ہے کہاللہ تعالیٰ دنیا تو اس تخف کوبھی دیتا ہے، جس کووہ دوست رکھتا ہے،خواہ وہ نبی ہو، جیسے حضرت سلیمان علیہ السلام،خواہ وہ کوئی ولی ہو، جیسے حضرت عثمان غی اوراس محض کو بھی دیتا ہے جس کو دوست نہیں رکھتا ، جیسے فرعون وہامان وغیرہ۔ارشاد باری تعالیٰ ہے:﴿ كُلَّا نَّمِدُ مَوْلاً؛ وهَوْلاً؛ مِنْ عَطاءِ ربُّكَ ومَا كَانَ عَطاءً ربُّكَ مَحْظُورًا ﴾ [الاسراء. ٢٠] الله في بعض رفضيلت عطاء فر مائی ،اور آخرت در جات و قفسیل کے اعتبار سے بہت بڑی ہے۔

قوله: ولا يعطى الدين الا من احب فمن اعطاه الله الدين فقد احمه: يعض عارفين فر ما يترجى تصدق الم

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذيهم كالمنافع الاداب كالمنافع الاداب

ہے خلق کا۔ چنانچہ جو خص اخلاق حسنہ میں تجھ سے بڑھ کر ہے وہ نصوف میں بھی تجھ سے بڑھ کر ہے۔ یہ تو ہم درست نہیں کہ جو شخص د نیاوی ارزاق اور دین اخلاق کو جامع ہے وہ افضل ہے اس شخص سے کہ جودین سے متصف ہونے کے ساتھ بقدر کفایت د نیا بھی رکھتا ہے۔ جبیبا کہ بعض اربابِ عقل ناقص کو متبادر الی الذہن ہوتا ہے۔ چونکہ آنخضرت مکا تا نیا ہمی رکھتا ہے۔ جبیبا کہ بعض اربابِ عقل ناقص کو متبادر الی الذہن ہوتا ہے۔ چونکہ آنخضرت مکا تا ہے: آخو تھ اصر بدنیاہ، و من احب دنیاہ اصربآ خوته فآثروا ما یبقی علی ما یفنی اور ایک روایت میں آتا ہے: اجو عکم فی الآخر ق مروی ہے کہ حضرت سلیمان علیہ السلام دوسرے انبیاء کے جنت میں جانے کے اچو عکم فی الآخر ق مروی ہے کہ حضرت سلیمان علیہ السلام دوسرے انبیاء کے جنت میں (چوتروں پانچے سوسال جنت میں داخل ہوں گے۔اور حضرت عبدالرحمٰن بن عوف با وجود یکہ عشرہ میں سے ہیں ، جنت میں (چوتروں کے کہا گھٹے ہوئے) داخل ہوں گے۔

بیسارامسکداس بات کے گردگھومتا ہے کہ فقیر صابرافضل ہے کئی شاکرافضل ہے۔صوفیداوراکشر علاء کا اجماع ہے کہ فقیر صابرافضل ہے۔ اور بعض کا کہنا ہے کہ تفویض و تسلیم اکمل ہے، معاملہ ایساہی ہے کیکن صابرافضل ہے۔ اور بعض کا کہنا ہے کہ تفویض و تسلیم الممل ہے، معاملہ ایساہی ہے کیکن اس کا بحث سے کوئی تعلق نہیں ہے، بلکہ اس میں اس آیت کریم کی طرف اشارہ ہے: ﴿ ان ربك یبسط الوزق لمن یشاء و یقدر انه کان بعبادہ حبیرا بصیرا ﴾[الاسراء۔ ۳۰] اس مسکلہ کو میں نے فی الجملہ بسط کے ساتھ شرح حزب القے لکھے انہ الجمن البری میں تحریر کر دیا ہے۔ عاقل کیلئے اشارہ کافی ہے، اس کوطویل عبارت کی حاجت نہیں ہوتی ، البتہ استیعاب کیلئے انہ احتیاب کیلئے انہ اس کوطویل عبارت کی حاجت نہیں ہوتی ، البتہ استیعاب کیلئے انہاں کوطویل عبارت کی حاجت نہیں ہوتی ، البتہ استیعاب کیلئے انہ احتیاب کیلئے انہ اس کوطویل عبارت کی حاجت نہیں ہوتی ، البتہ استیعاب کیلئے انہ احتیاب کیلئے انہ کیلئے انہ کی کا مطالعہ فرما کیں ۔

قوله: والذي نفسي بيده لا يسلم عبد الخ:

امام طبی فرماتے ہیں: ان اللّٰه تعالی یعطی الدنیا یہ کلام ماقبل کلام کیلئے بمزلہ ' نشر' کے ہے۔ ' دنیا' ہے' ارزاق' کی طرف اشارہ ہے اور' دین' ہے ' اخلاق' کی طرف اشارہ ہے اور اشارہ ہیں ہیں۔ ارشاد ہاری تعالی ہے: ﴿ واللّٰكُ لَعلی مقابل ہے اس کی دین کے ساتھ کوئی نسبت نہیں ہے۔ اور اشال داخلہ یعنی انقیاد وتصدیق کا ذکر فرمایا کہ جوافضل چیز ہیں۔ جیسا کہ صدیث جبرائیل میں اسلام وایمان کے بعد فرمایا: اُتا کم لیعلکم امو دینکم اور ان کی تفییر اضلاق کے ساتھ فرمائی، دل اور زبان کا ذکر خصوصی طور پر فرمایا، چونکہ انسان کا سارا دار ومدارا نہی دو چیز وں پر ہوتا ہے۔ جب کہ شل مشہور ہے: الموء باصغریہ (آدی کی وقعت دوچیوٹی چیوٹی چیز وں یعنی دل وزبان سے وابستہ ہے) زبان کا اسلام لا تا یہی ہے کہ اس کوعقا کہ باطلہ ، آراء ذا تغہ اور اخلاق ذمیمہ سے مطہر ومزکن کیا جائے۔ اور زبان کی آفتیں لا متناہی ہیں۔ اور قلب کا اسلام لا نا یہی ہے کہ اس کوعقا کہ باطلہ ، آراء ذا تغہ اور اخلاق ذمیمہ سے مطہر ومزکن کیا جائے۔ اور زبان کی آفتیں لا متناہی ہیں۔ اور قلب کا اسلام لا نا یہی ہے کہ اس کوعقا کہ باطلہ ، آراء ذا تغہ اور اخلاق ذمیمہ سے مطہر ومزکن کیا جائے۔ اور پھران کے برعکس امور سے اس کوکٹی وکٹی کیا جائے۔

مؤمن ألفت والاجوتاب

٢٩٩٥ : رَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْمُؤْمِنُ مَالُفٌ وَلاَ خَيْرَ فِيْمَنْ لاَ يَالَفُ

و لا يُولَفُ _ (رواهما احمد والبيهقي في شعب الايمان)

و مقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري و ۱۲۳ كري كري كاب الاداب

أخرجه البيهقي في شعب الايمان٦/ ٢٧٠ الحديث رقم ١١٩، واحمد في المسند ٢/٠٠٠_

ترجمله: حضرت ابو ہریرہ بھاتی سے روایت ہے کہ رسول اللّہ وَ اللّٰهِ عَلَیْ اللّٰہ مَایا: مؤمن الفت رکھنے والا ہے جو نہ الفت رکھے اور نہاس سے الفت کی جائے اس میں کوئی خیر نہیں۔ (احد بہبی)

قتشومي: ول كااسلام توبيہ كه اس كوباطل عقائد ونظريات سے پاك ركھا جائے اور زبان كا اسلام بيہ كه اس كولا يعنى باتوں سے محفوظ ركھا جائے كئن زيادہ مجمح بات بيہ كه دل اور زبان كے مسلمان ہونے سے مرادوہ تقديق واقر ارب جس پرايمان كى بنياد ہے اور اس كے ذريعہ كويا اس طرف اشارہ مقصود ہے كہ ظاہر وباطن كا ايك ہونا كمال ايمان واسلام كى دليل ہے اور چونكد دل اور زبان ہى ايمان واسلام كا مدار ہيں اس لئے خاص طور پران دونوں كاذكر كيا عميا۔

تخریج: الجامع الصغیر میں لکھتے ہیں: اس (بعنی دوسری) حدیث کوامام احدیے بہل بن سعد جھن سے روایت کیا ہے، اور دارقطنی نے افراد میں اور ضیاء نے حضرت جاہر جھن سے ان الفاظ کے ساتھ روایت کیا ہے:

المؤمن يألف ويؤلف، ولا خير فيمن لا يألف ولا يؤلف. وخير الناس أنفعهم للناس.

٣٩٩٦ :وَعَنْ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ قَصْى لِلاَحَدِ مِّنُ اُمَّتِى حَاجَةً يُرِيْدُ اَنْ يَّسُوَّةً بِهَا فَقَدُ سَرَّنِى وَمَنْ سَرَّنِى فَقَدُ سَرَّ اللَّهَ وَمَنْ سَرَّاللَّهَ اَدْخَلَهُ اللَّهُ الْجَنَّةَ۔

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٦/١١ الحديث رقم ٧٦٣٥_

توجہ ان میں میں میں میں میں ہوئی ہے روایت ہے کہ رسول اللہ مالی بھٹے نے فرمایا جس نے میری امت کے سی آ دی کوخوش کرنے کے لئے اس کی حاجت پوری کی اس نے جھے خوش کیا اور جس نے جھے خوش کیا اس نے اللہ تعالی کوخوش کیا اور جس نے اللہ تعالی کوخوش کیا اس کو وہ جنت میں داخل فرمادےگا۔ (بیمیق)

تهتر مغفرتون كاحقدار

٣٩٩٠ :وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ اَغَاتَ مَلْهُوْفًا كَتَبَ اللّٰهُ لَهُ ثَلثًا وَسَبْعِيْنَ مَغْفِرَةً وَاحِدَةٌ فِيْهَا صَلَاحُ اَمْرِهِ كُلِّهِ وَلِنْتَانِ وَسَبْعُوْنَ لَهُ دَرَجَاتٌ يَوْمَ الْقِيلَمَةِ ـ

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدام كالمنافع الاداب كالمنافع الاداب

أحرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٠/٦ الحديث رقم ٧٦٧٠

ترجیل : حفرت انس والٹواسے روایت ہے کہ رسول الله مالٹی اللہ علی اسے کے سے کسی مظلوم کی فریادری کی تو اس کے لئے تہتر مغفر تیں لکھ دی جاتی ہیں ان میں سے ایک بھی اس کے معاملات کی دریتگی کے لئے کافی ہے اور بقیہ بہتر اس کے لئے تیامت کے دن درجات کا باعث ہوں گی۔ (بیبیق)

لتشريج : قوله : من أغاث ملهوفا كتب الله له ثلثا وسبعين مغفرة:

ملهوف كمعنى بين ضعيف وتحير، اورصاحب النهايد لكصة بين: " مكروب"

تہتر کی قید کی حکمت:

اس کی حکمت صاحب وی ہی جانتا ہے۔ (البتہ مکنطور پر جنداخمال ذکر کے جاتے ہیں جوحسب ذیل ہیں۔) ایک اخمال بیہ ہے کہ کثرت مراد ہے جیسا کہ بین عدداکثر و بیشتر بیان کثرت کیلئے آیا کرتا ہے۔

دوسرااحمال بيب كديت تركاعدد "ملهوف" سابجدك اعتبار سيمناسبت ركمتا بي طور كميم اورلام ككل عدد سر، اورآ خرى تين حروف ها واو اور قاء ككل تين عدو چنانچ لكه بين: ويمكن ان يكون بالنظر الى صاحب الحساب عدد الثلاث مأخوذ من الثلاثة الحروف في آخر الملهوف، وعدد السبعين من مجموع الميم واللام، وهذا من أنواع التعمية والابهام والتداعلم بالمرام .

قوله: واحدة فیها صلاح امره کله الخ: اس جمله ش ایک بشارت جلیّ کی طرف خفیداشاره ہے۔ وہ یہ کہ مغفرت واحدہ، اس کے تمام گنا ہوں کے لئے دنیا میں کا فی ہوگی۔ اور مغفرت کے باتی اعداد کے عوض آخرت میں درجات عالیہ عنایت ہوں گے۔ اور ممکن ہے، کہ بیحدیث امام نوویؒ وغیرہ کے اس قول کا مآخذ ہو: المحفرات اذا اجتمعت فتتو جه او لا الی محو الصغائر، ثم الی تخفیف الکبائر من السینات، ثم تکون سببا لرفع الدجات العلی.

امام طِبِیُ فرماتے ہیں: اس سے پند چاتا ہے، کہ گناموں کی مغفرت ونیا وعقبی میں اللہ کی رحمت کے دروازے کی کشادگی پر مقدم ہے، چنانچہ اس وجہ سے اس آیت کریمہ میں بھی مغفرت کا فرکر مقدم ہے: ﴿ لِیَغْفِرَ لَکَ اللّٰهُ مَا تَقَدُّم مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأْخُرُ وَيُتِمَّ نِعْمَتُهُ عَلَيْكَ وَيَهْدِيكَ صِراطًا مُّسْتَقِيْمًا ﴾ [الفنح: ۲] چونکہ تحلیہ تخلید کے بعد ہوتا ہے۔

الماعلى قارىٌ فرماتے ہيں: پس تأ مل فرمائے ايس چيز ظاہر ہوگی جو كمفئ نہيں۔

عرض مرتب:

ملاعلی قاری کایہ جملہ بظاہرامام طبی کی بیان کردہ وضاحت پر نفتہ۔

مخلوق عيال اللدہ

٣٩٩٨ ـ ٣٩٩٩: وَعَنْهُ وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالِكَ قَالِكَ قَالِكَ وَلَكَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ٱلْحَلُّى عِيَالُ اللَّهِ

و مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمناح الاداب كالمناح كاب الاداب

فَاحَبُّ الْخَلْقِ إِلَى اللَّهِ مَنْ آخْسَنَ إِلَى عِيَالِهِ رَواى البيهقي الاحاديث الثلثة في شعب الايمان.

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٠/٦ الحديث رقم ٧٦٧٠_ أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٢/٦.

الحديث رقم ٧٤٤٧و ٨٤٤٨_

ترجمه حضرت انس بنافذا ورحضرت عبدالله بنافذا سے روایت ہے کہ رسول الله فالقیم انے فرمایا بخلوق عیال الله ہے اور الله تعالیٰ کوتمام بندول میں وہ پسند ہے جواس کے عیال سے حسن سلوک برتنے والا ہے۔ یہ تینوں روایات بیہ فق سے منقول بیں۔

تشریج: و عنه و عن: قول مشهور کے مقتضی پراعاده عامل کیا تا که عطف درست ہو سکے ۔

عیال عین کے سرہ کے ساتھ ہے۔ رزاق وخلاق تواللہ ہی ہے۔ ارشاد باری تعالی ہے: ﴿ وَمَا مِنْ دَآبَةٍ فِی الْأَدْضِ اللّهِ عِنْ حَكْمَ اللّهِ رِذَقُهَا وَيَعْلَمُ مُسْتَقَرَّهَا وَمُسْتُودَعَهَا حُكُلٌّ فِی كِتْبِ مَّبِین ﴾ [مود:٦] ''اورز مین پرکوئی چلنے پھرنے والانہیں مگراس کارزق خدا کے ذمے ہے۔ وہ جہال رہتا ہے اسے بھی جانبا ہے اور جہال سونیاجا تا ہے اسے بھی۔ یہ سب پھے کتاب روش میں (لکھا ہوا) ہے۔''

قوله: فأحب الخلق الى الله من أحسن الى عياله:

جيها كهايك حديث بين آرباب: خير الناس أنفعهم للناس.

تخریج: الجامع الصغیر میں لکھتے ہیں: المحلق کلهم عیال الله ، فأحبهم الى الله انفعهم لعیاله اس حدیث کوابو یعلی نے اپنی مندمیں، ہزارؓ نے حضرت انسؓ سے، اور طبر انی نے ابن مسعودؓ سے روایت کیا ہے۔

قوله:روى البيهقي الأحاديث الثلاثة:

صمیر کے بجائے اسم ظاہر ذکر کیا تا کہ لفظایامعنی تثنیہ سے التباس نہ ہو، نیز عدد پر تنصیص ہو جائے۔ان میں سے دوسری حدیث کوامام بخاری بہتے نے اپنی تاریخ میں بھی روایت کیا ہے۔

يهلامقدمه

٠٠٠٠ وَعَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ أَوَّلُ خَصْمَيْنِ يَوْمَ الْقِيامَةِ جَارَانِ۔ (رواہ احمد)

احمد في المسند ١/٤ه٠.

ترجیمله: حفرت عقبہ بن عامر بالن سے روایت ہے کدرسول الله مالی فی این قیامت کے دن سب سے پہلا مقدمہ دو پر وسیول کا پیش ہوگا۔ (احمد)

نمشر میں: مطلب بیہ کہ قیامت کے دن اہل دوزخ کے بعد حقوق کی عدم ادائیگی ہے متعلق جومعاملہ سب سے پہلے پیش ہوگا وہ ان دوہمسایوں کا ہوگا۔ جنہیں آپس میں ایک دوسرے سے ایذ ارسانی یا حقوق واجب الا دامیں تقصیر وکوتا ہی وغیرہ

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كري ١٥٥ كري كاب الاداب

ے دوچار ہونا پڑا ہوگا۔امام سیوطیؒ فرماتے ہیں:ایک روایت میں یوں فرمایا گیا ہے: اول ما یحاسب به العبد صلاته۔که قیامت کے دن سب سے پہلے جس محاسبہ کا سامنا کرنا پڑے گا وہ نماز ہے متعلق ہوگا نیز ایک روایت میں سیمنقول ہے: اول ما میلفضنی ہین الناس المدھ: کہ قیامت کے دن بندہ کے سب سے پہلے جس محاملہ کا فیصلہ کیا جائے گا وہ خون کا معاملہ ہوگا (اور فدکورہ بالا روایت سے معلوم ہوتا ہے کہ قیامت کے دن سب سے پہلے جو معاملہ پیش ہوگا وہ ہمسابوں کی مخاصمت کا معاملہ ہوگا چونکہ ان روایتوں میں بظاہر تضاد نظر آتا ہے) ان میں کوئی تنافی نہیں ہے۔ چونکہ بیار شادگر امی مظالم کے بارے میں ہے ہوگا چونکہ ان روایتوں میں بظاہر تضاد نظر آتا ہے) ان میں کوئی تنافی نہیں ہے۔ چونکہ بیار شادگر امی مظالم کے بارے میں ہوگا چونکہ ان جاجہ حاشیہ علی بن ماجہ) اس کا حاصل ہے ہے کہ حقوق اللہ میں سے سب سے پہلے نماز کے معاملہ کا فیصلہ کیا ہوگا ، چونکہ نماز تمام عبادات میں افضل ترین عبادات ہے اور حقوق العباد کے سلسلہ میں سب سے پہلے خون کے معاملہ کا فیصلہ کیا جائے گا کیونکہ کی کاناحق خون بہانا خطیجات میں سے سب سے برا کی خطیرہ ہے۔

رہی مذکورہ بالا صدیث تو لفظ' خصصین' کے ذریعہ یہ بات خود بخو دواضح ہوجاتی ہے کہ یہ صدیث دونوں فریقوں کے ایک دوسرے کے حقق ق کی ادائیگی دوسرے کے حقق ق کی ادائیگی میں سے ہرایک نے دوسرے کے حقق ق کی ادائیگی میں تقصیر وکوتا ہی کی ہے اور اس کی وجہ سے ہرایک گنا ہگار ہوا ہے) تو ایسے لوگوں میں سے جو دوآ دمی سب سے پہلے اپنا معاملہ کے گرپیش ہول گے اور ان کی فیصلہ کیا جائے گا اور اگر بیفرض کے گرپیش ہول گے اور ایک دوسرے کے خلاف دعویٰ کریں گے وہ دوہمسایہ ہوں گے اور ان کا فیصلہ کیا جائے گا اور اگر میفرض کرلیا جائے گا کہ کہ ادائیگی حقوق میں تقصیر وکوتا ہی کا تعلق دونوں فریق سے نہ ہو بلکہ کسی ایک سے ہوتو اس صورت میں کہا جائے گا کہ دونوں فریق پرضمین کا اطلاق بطریق تغلیب اور مشاکلت کے ہے جسیا کہ قرآن کے بیالفاظ: ﴿ وَجَزَآءٌ سَیّنَةٍ سَیّنَةً مِثْلُهُ ﴾ دونوں فریق پرضمین کا اطلاق بطریق تغلیب اور مشاکلت کے ہے جسیا کہ قرآن کے بیالفاظ: ﴿ وَجَزَآءٌ سَیّنَةٍ سَیّنَةً مِثْلُهُ ﴾ دونوں فریق پرضمین کا اطلاق بیل ہے صاصل میں کہ مذکورہ بالا روایتوں میں جن معاملات کا ذکر کیا گیا ہے ان میں سے ہرایک میں اور سے حقیقی طور پرکوئی با ہمی تضاد لازم نہیں آتا اور بیمکن ہے کہ اس سے صفائر مراد ہوں کہا تراد نہا

تخریج:اس حدیث کواما مطبرانی مینید نے بھی اسی راوی نے قل کیا ہے۔

دِل کی سختی کاعلاج

٥٠٠١: وَعَنُ آبِي هُرَيْرَةَ آنَّ رَجُلاً شَكَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَسُوَةَ قَلْبِهِ قَالَ اِمُسَحُ رَاْسَ الْيَتِيْمِ وَاَطْعِمِ الْمُسْكِيْنَ ـ (رواه احمد)

أخرجه احمد في المسند ٢٦٣/٢_

ترجمله: حضرت ابو ہریرہ بھاتھ سے روایت ہے کہ ایک محض نے جناب رسول الله کُلاَیُّوْم کی خدمت میں اپنے ول کی مختی کا تذکرہ کیا تو آپ کُلاَیْوَ کِمْ ایا کسی میٹیم سے سر پر ہاتھ پھیرا ورکسی مسکین کو کھانا کھلا۔ (احمد)

تشريح : قوله: أن رجلا شكاالي النبي في قسوة قليه:

سکا مناسب یہی ہے کہ اس لفظ کو'' دعا" اور' عفا" کی طرح الف کے ساتھ ہی لکھا جائے ، البتہ یا ، کے ساتھ بھی محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ ر مرقاة شرع مشكوة أربوجليلهم كالمنتاب الاداب

كابت درست ب، چونكهاس مين ايك لغت "شكيت" بهي بــ

قوله: امسح را س اليتيم:

اس میں نکتہ یہ ہے کہ اس عمل سے موت کی یا د تازہ ہوگی ،اورزندگی کوغنیمت جانے گا۔ چونکہ قسوت کا منشا سوائے غفلت کے پچھ نہیں ۔

قوله: واطعم المسكين:

اس عمل کے نتیجہ میں اللہ کی نعبتوں کا ظہار ہے کہ اس نے جھے کوغنی بنایا ہے۔ تا کہ تیرا دل نرم پڑ جائے ،اور قسوت زائل ہو ئے۔

اوران دونوں کی وجتخصیص ممکن ہے کہ یہ ہو کہ صغیر وکمیر پر رصت کرنا اللہ کی اپنے بندہ پر رصت کا موجب بنرا ہے۔ چنانچہ اس پر اللہ کی رحمت کا خلاصہ یہ ہے: لابد ارتکاب اسباب تحصیل الاخلاق بالمعالجة العلمية او بالعملية، او بالمعجون المرکب منهما (علی مابینه فی الاحیاء)

امام طبی قرماتے ہیں: ان دونول کاخصوصی طور پرذکر قرمانا، اس آیت کریمہ کی طرف میں جے: ﴿ او اطعام فی یوم ذی مستعبة یتیما ذا مقربة او مسکینا ذا متربة ﴾ [البلد ع ١٦٠١] جو مخص اس پر مشقت گھائی پر چڑھ گیا وہ رقیق القلب ہو جائے گا، اور ہر خیر کے کام میں بڑھ چڑھ کر حصہ لے گا۔

اوراس سے معلوم ہوا کہ اگر کوئی مخص اخلاق ذمیمہ میں سے کسی بری بیاری میں مبتلا ہوتو اس کا علاج اس کی ضد سے کیا جائے۔ چنانچہ تکبر کا علاج تواضع کے ساتھ ، بخل کا علاج ساحت وسخاوت کے ساتھ ، اور قسوت قلبی کا علاج تعطف ورفت کے ساتھ کیا جائے۔

افضل ترين صدقه مطلقه بيثي كى كفالت

٥٠٠٢: وَعَنْ سُرَاقَةَ بُنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ أَلَا ٱدُلُّكُمْ عَلَى ٱفْصَلِ الْصَّدَقَةِ اِبْنَتُكَ مَرْدُوْدَةً اِلَيْكَ لَيْسَ لَهَا كَاسِبٌ غَيْرَكَ۔ (رواہ ابن ماجة)

أخرجه ابن ماجه في السنن ١٢٠٩/٢ الحديث رقم ٣٦٦٧، واحمد في المسند ١٧٥/٤_

توجیمله: حضرت سراقه بن ما لک بناتیز سے روایت ہے کہ رسول الله کالیّیَا ہے فرمایا: کیا میں تمہیں سب سے افضل ترین صدقہ نہ بتلا دوں وہ یہ کہ تمہاری وہ بیٹی ہے جوتمہاری طرف لوٹا دی گئی اوراس کا تمہار ہے سواءکوئی کمانے والانہ ہو

(ابن ماجه)

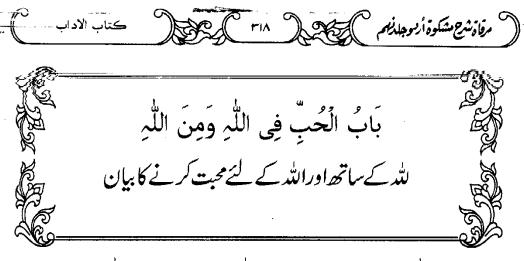
تشربي : قوله: ابنتك مردودة اليك ليس لها كا سب غيرك:

ابنتك:مرفوع ہے۔

۔ دمدہ قرمنصد علی السمال قیاد ہے۔ محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ و مقان شرع مشكوة أرموجلذهم كري الاداب كري الاداب

غیر ك: مرفوع به صفت بونے كى وجہ ب اورا يك نخه ميں منصوب على الاستناء ب ليكن بيضعف ب ب چونكه ذوالحال ك بارے ميں صحح بات بير ب كه وه معرفه بو - صاحب النهابيكا كهنا ب كه يهال مضاف محذوف ب اى ألا أدلكم على أفضل اهل الصدقة اور امام طبي فرماتے ہيں : ممكن ب كه نقد برى عبارت يول بو: صدقة تستحقها ابنتك فى حال ردها اليك،

وليس لها كاسب غيرك بيدونول حال مترادفه بين ياحال متداخله بين والله اعلم



"الحب فی الله "كامطلب ب: الحب فی ذات الله و جهته اور الحب من الله "كامطلب ب: الحب من الله "كامطلب ب: الحب من جهة الله العنى كى بنده كساته تعلق ومبت كا جورشة قائم كيا جائے، وه محض الله كى فاطر بور (اس ميس رياء ونمائش اور خواہشات نفسانى كى آميزش ند بور) ترجمة الباب ميس موجود "من اور فى "اى معنى ميس به جسمعنى ميس ميس مندرجد ذيل آيات ميس موجود "من اور فى "ك إلى المدع فى إلى المائده من الدمع فى إلى المائدة ميس جاهدوا فينا فى المدع فى المائدة الله فى المائدة الله فى المدع فى المدع فى المدع فى المدع فى الله فى المدع فى المدع

امام طبی کی بات کل نظر ہے، چونکہ ان کی ذکر کردہ تو سے کے اعتبار سے دونوں کا حاصل ایک ہی بنتا ہے۔ اور ظاہر یہ ہے کہ عنوان الباب سے '' حب للہ'' اور ' حب اللہ'' پر من جانب اللہ مرتب ہونے والے نتائج کی فضیلت کا بیان ہے۔ اس کی تقری پر آگے والی روایات سے بھی ہورہی ہے۔ البندا درست بات بیہ ہے کہ ''فی ''تعلیلیہ ہے' اور ''من '' ابتدا کیہ ہے۔ اس تقدیر پر عبارت یوں ہوگی: حب العبد العبد العبد الأجل رضا الرب' والحب الکائن من الله للعبد بدوسری محبت بہلی محبت کا متبیہ ہے، جیسا کہ متبیب کے مسیما کہ شریعت میں ہے۔ یاوہ دونوں سے''محفوف' ہے جیسا کہ حقیقت میں ہے۔ یاوہ دونوں سے''محفوف' ہے جیسا کہ حقیقت میں ہے۔ چانچیان ارشادات باری تعالی سے اس کا ثبوت ہوتا ہے: ﴿ یحبهم ویحبونه ﴾ والساندہ نے اور ﴿ ان کنتم تحبون الله فاتبعونی یحب کم الله ﴾ وآل عمران ۲۱ واللہ اعلیہ واللہ اللہ فاتبعونی یحب کم الله ﴾ وآل عمران ۲۱ واللہ اعلیہ اللہ فاتبعونی یحب کم الله ﴾ وآل عمران ۲۱ واللہ اعلیہ اللہ فاتبعونی یحب کم الله ﴾ وآل عمران ۲۱ واللہ اعلیہ اللہ فاتبعونی یحب کم الله اللہ بیاری تعالیہ اللہ کا اللہ اللہ اللہ اللہ بیاری تعالیہ اللہ بیاری تعالیہ کو تک ان اللہ اللہ بیاری تعالیہ کا کا میں دور اللہ فاتبعونی یحب کم اللہ کی واللہ اللہ بیاری تعالیہ کا کو تک میں دور اللہ فاتبعونی یور کی اللہ بیاری تعالیہ کی اللہ بیاری تعالیہ کیاری تعالیہ کیاری کو کا کو تک کو تک

الفصّل الأوك:

ارواح منضبط شكرتھے

٥٠٠٣ :عَنْ عَآئِشَةَ قَالَتُ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْاَرْوَاحُ جُنُودٌ مُجَنَّدَةٌ فَمَا تَعَارَفَ مِنْهَا اثْتَلَا ، وَمَا تَنَاكَرَمِنُهَا اخْتَلَفَ (رواه البعاري)

أخرجه البخاري · صحيحه ٣٦٩/٦ الحديث رقم ٣٣٣٦ و مسلم في ٢٠٣١/٤ الحديث رقم (٢٦٣٨-١٥٩) و ابد: وُد في السنن ١٩٩/٥ الحديث رقم ٤٨٣٤، واحمد في المسند ٢٩٥/٢_

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمحاص و ٢١٩ كالم كالداب

تروج بھلے: حضرت عائشہ والنظا ہے روایت ہے کہ ارواح منضبط شکر تھے تو جن کی آپس میں جان پہچان ہوگئ وہ دنیا میں اس سے مانوس ہوا اور جوان میں ایک دوسرے سے غیر مانوس رہی۔اس کا دوسری روحول سے اختلاف ہواوہ الگ تعلگ رہتی ہے۔ (بناری مسلم)

تشویج: جنود:جند کی جمع ہے۔ بمعنی جموع

مجنده: نون مشدد كفتم كرماتهراي مجتمعة متقا بلة أو مختلطة _

تعادف بامنى ببجان _اوراس كي ضد "تناكر" تى ب_

ا نتلف: پہلا ہمزہ وصلی ہے۔ دوسراہمزہ حالت وصل میں جواز اُالف سے بدل دیا جا تا ہے۔ اور حالت ابتداء میں یاء سے وجو ہابدل دیا جا تا ہے۔اور'' ما'' کے لفظ کی رعایت کے اعتبار سے دونوں فعلوں کو مذکر لایا گیا ہے۔

چنانچا ہتداء خلقت میں اور روز ازل اللہ تعالی نے اپنی ربوبیت کا عہد واقر ارکرنے کیلئے جب پوری کا نئات کی انسانی روحوں کو چیونٹیوں کی صورت میں جمع کیا تو اس وقت وہاں جوروحیں آپس میں ایک دوسرے سے مانوس ومتعارف ہو کیں اور جن روحوں کے درمیان صفات کی مناسبت اور موانست و محبت پیدا ہوئی یا جوروحیں آپس میں نامانوس انجان رہیں اور جن روحوں کے درمیان اختلاف و تفرقہ رہا وہ دنیا میں اپنے اجسام میں آنے کے بعد بھی اسی مناسبت و محبت و موانست اور ایک دوسرے کی صفات سے مناسبت و محبت یا اختلاف و اجنبیت برقائم رہتی ہیں۔

بالفاظ دیگراس دنیا میں جوانسان آپس میں ایک دوسرے کے ساتھ محبت وموانست اور ایک دوسرے کی صفات سے مناسب ومشابہت رکھتے ہیں جیے جولوگ نیک اور اچھے ہوتے ہیں وہ نیک اور اچھے لوگوں سے محبت وتعلق رکھتے ہیں اور جولوگ فائن وبد کارہوں سے محبت وتعلق رکھتے ہیں یا جولوگ اس دنیا میں آپس میں ایک دوسرے کے ساتھ اختلاف وعنادا ور اجنبیت رکھتے ہیں جیسے نیک لوگ برے لوگوں سے اجتناب کرتے ہیں اور برے لوگوں سے اختلاف وعنادا ور اجنبیت رکھتے ہیں تو وہ در اصل آپی روحوں کے ازلی اتحاد موانست یا اختلاف واجنبیت کا منظم ہیں کہ روز ازل جن روحوں میں وہاں اختلاف وعنادر ہاوہ ہیں تھی ہی ہورمیان اس و نیا میں بھی مجب جمہونست رہتی ہے اور جن روحوں میں وہاں اختلاف وعنادر ہاوہ



يہال بھی اختلاف وعنا در کھتے ہیں۔

روحوں کے درمیان روزِ ازل سے جو تعارف و تعلق پیدا ہو گیا تھااس کا ظہوراس دنیا میں الہام خداوندی کے سبب ہوتا ہے بایں طور کہ جب وہ روحیں اس دنیا میں اپنے جسموں میں آتی ہیں تو اللہ تعالیٰ ان کی وہاں (روزِ ازل) کی محبت کے سبب یہاں (دنیا میں) بھی ان کے دلوں میں تعلق ومحبت ڈال دیتا ہے۔

كانت مودة سلمان له نسبا ولم يكن بين نوح ابنه رحم

حَكِيمٌ قُرَمَاتِ بِينِ: اقرب القرب مودة القلب وان تباعد جسم احدهما من الثاني، وابعد البعد تنافر التداني

صاحب النهايه کیچیتے ہیں: جنود مجندۃ ای مجموعۃ، بیاسلوبکلام ایبا ہے جیسا کہ'' الوف مؤلفۃ ''اور'' قناطیر مقنطرۃ''

صاحب النہایہ کے ذکر کردہ کلام سے حدیث اور عنوان باب کی مناسبت بھی واضح ہوجاتی ہے۔

٥٠٠٣: وَاهُ مُسْلَمٍ عَنِ آبِي هُرَيْرَةِ _

أعرجه مسلم في صحيحه ٢٠٣١/٤ الحديث رقم (١٥٩-٢٦٣٨)-

ترجمه بمسلم نے ابو ہررہ والفظ سے روایت کیا ہے۔

قشوسي: الجامع الصغيريس لكصة بين: اس حديث كوامام بخاري في حضرت عائشه بدوايت كياب-ام احمد مسلم اور البوداؤد في البو

الله تعالیٰ کی پیندونا پیند

٥٠٠٥ : وَعَنْ آبِي هُوَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللهَ إِذَا آحَبَّ عَبْدًا دَعَاجِبُونِيْلُ فَقَالَ إِنِّى اَحِبُّ فُلَانًا فَاَحِبَّهُ قَالَ فَيُحِبُّهُ جِبْرَئِيلُ ثُمَّ يُنَادِى فِى السَّمَآءِ فَيَقُولُ إِنَّ اللهَ يُحِبُّ فُلَانًا فَاَحِبُّوهُ فَيُحِبُّهُ الْمَسْمَآءِ فَمَ يُوضَعُ لَهُ الْقَبُولُ فِى الْاَرْضِ وَإِذَا الْمَعْضَ عَبْدًا دَعَا يَحِبُّ فُلَانًا فَاجِبُوهُ فَيُحِبُّهُ الْمُلُ السَّمَآءِ ثُمَّ يُوضَعُ لَهُ الْقَبُولُ فِى الْاَرْضِ وَإِذَا الْمَعْضَ عَبْدًا دَعَا جِبرَئِيلُ فَيَقُولُ إِنِّى اللهَ مَا يَعْضَ عَبْدًا دَعَا جِبرَئِيلُ فَيَقُولُ إِنِّى اللهَ السَّمَآءِ إِنَّ اللهَ عَلَى اللهُ وَيَعْفُولُ النَّهُ السَّمَآءِ إِنَّ اللهَ يَعْضُ فُلَانًا فَابْغِضُونُهُ فَلَا لَا يَبْغِضُهُ قَالَ فَيُبْغِضُهُ جَبْرَئِيلُ ثُمَّ يُنَادِى فِى الْمُراسِدِ (رواه مسلم)

أخرجه البخاري في صحيحه ٣٠٣/٦ الحديث رقم ٣٠٠٩ و مسلم في ٢٠٣٠/٤ الحديث رقم (٢٥٧-٢٦٣٧) و مالك في الموطأ ٩٥٣/٢ الحديث رقم ١٥من باب ماجاء في المتحابين، واحمد في المسند ٢٦٧/٢ ـ

ترجہ لے: حضرت ابو ہریرہ بڑائؤ سے روایت ہے کہ رسول الله کا اُنظائی آئے فرمایا جب الله تعالی کی بندے کو پیند کرتے ہیں تو جبرائیل علیشہ کو بلا کر فرماتے ہیں مجھے اپنے فلاں بندے سے محبت ہے پس تو بھی اس سے محبت کر؛ پس جبرئیل اس سے

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

(مرفاه شرع مشکوه أرموجلدلهم کی داب کا کی داب کا کا کی داب

محبت کرنے لگتے ہیں پھروہ آسان میں اعلان کردیتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ فلاں بندے کو پند کرتے ہیں پس تم بھی اسے پسند کروتو تمام آسان والے اس سے محبت کرنے لگتے ہیں۔ پھر زمیں میں اس کی مقبولیت عام کر دی جاتی ہے اور جب اللہ تعالی کسی بندے کو ناپسند کرتے ہیں تو جرئیل کو بلا کر فرماتے ہیں کہ مجھے فلاں بندے سے بغض ہے۔ تو بھی اسے ناپسند کر پھر وہ تمام آسان والوں کو آ واز دیتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کوفلاں بندہ ناپسند ہے پس تم بھی اس سے نفرت کرو۔ پس وہ اسے ناپسند کرتے ہیں پھر زمیں میں اس کے لئے بغض ونفرت رکھ دی جاتی ہے۔ (مسلم)

تشریج: ان الله اذا أحب عدا: اگریه صفات ذاتیمیں ہے ہو، تواس کے معنی بیں ارادہ خیر، اور اگر صفات افعال میں ہے ہوتواس کے معنی بیں کہ حق جل شاندا پنے بندہ کے ساتھ اکرام واحسان اور انعام کا معاملہ فرماتے ہیں۔

امام نوویؒ فرماتے ہیں: اللہ تعالیٰ کاکسی بندے کومجبوب رکھنے کا مطلب دراصل اس بندے پراللہ تعالیٰ کی طرف سے خیرو بھلائی اور ہدایت وفلاح کی بارش ہونا اور اس پررحمت خداوندی کا نازل ہونا ہے۔اس طرح اللہ تعالیٰ کاکسی شخص سے نفرت کرنا گویا اس شخص کوعذاب میں مبتلا کرنے کے ارادہ خداوندی کو ظاہر کرنا اور اس کی شقاوت وغیرہ کو ظاہر کرنا ہے حضرت جرائیل اور ملائکہ علیم السلام کا کسی بندہ سے محبت کرنے کو دوصور توں پرمحمول کیا جا سکتا ہے۔ایک تو یہ کہ وہ اس بندے کے حق میں استعفار کرتے ہیں اس کی مدح و تعریف کرتے ہیں اور اس کے لئے بارگاہ خداوندی میں دعا کرتے ہیں۔ دوسرے یہ کہ ''محبت' کے بی ظاہری معنی مراد ہیں جو عام طور پرمفہوم ہوتے ہیں۔ یعنی ان کے دل اس بندے کی طرف مائل ہوتے ہیں اور اس سے ملاقات کا اشتیاق رکھتے ہیں۔

میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں کہ دوسری صورت (یعنی محبت کواس کے اپنے ظاہری معنی پرمحمول کرنا) زیادہ واضح ہے کیونکہ جب کسی لفظ کواس کے حقیقی معنی پرمحمول کرناصیحے ہوتو مجازی معنی مراد لینے کا کوئی جواز نہیں علاوہ ازیں پہلے یعنی دوسر مے معنی پر متفرع ہیں۔ (محبت کواس کے حقیقی معنی پرمحمول کرنے کی صورت میں اس بندے کے حق میں جبرئیل اور فرشتوں کا دعا واستغفار اور مدح وتعریف کرناضمنی طور پرخود بخو محقق ہوجاتے ہیں۔)

(امام نوویؒ) فرماتے ہیں: اہل ساء کااس سے محبت کرنے کا سبب سے ہے کہ وہ خفس اللہ کا مطیع وفر مان بردار ومحبوب ہے۔ میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں یا وہ مطبع سابق ہوتا ہے، یا مطبع لاحق ہوتا ہے جیسا کہ سالک ومجذ وب اور مرید ومراد کے مراتب کی تحقیق میں گزرا۔ امام نوویؒ) فرماتے ہیں: '' یوضع له القبول فی الارض ''کا مطلب سے ہے کہ اس مخف کی محبت لوگوں کے دلوں میں پیدا ہوتی ہے اور وہ اس سے راضی ہوتے ہیں۔ چنانچہ لوگوں کے دل اس کی طرف تھنچتے چلے جاتے ہیں اور اس سے راضی ہوجاتے ہیں اور اس سے راضی ہوجاتے ہیں۔ دل اس کی طرف تھنچتے جلے جاتے ہیں اور اس سے راضی ہوجاتے ہیں۔

امام طینگ فرماتے ہیں جمبت اور اس کے اشتقاق کا بھر پورییان اساء حشی کے ذیل گزر چکا ہے۔ میں (ملاعلی قاریؓ) کہتا ہوں بایں ہمہ بہت سے مباحث رہتی ہیں جو''احیاء'' میں ملیں گی۔

م مناه شع مشكوة أربوجلدنهم كتاب الاداب

ممکن ہے کہ بیاللہ اورانبیاءورسل کے درمیان سفیررہے ہیں۔

قوله: فقال اني أحب فلانا فأحبه:

محبت کاسب کا ذکرندکرنا بتا تاہے کہ افعال باری تعالی اغراض ولل سے مبراہیں۔ بلکہ اللہ کے اپنے بندہ سے محبت کرنے یر بی بندہ بھی اپنے اللہ سے محبت کرتا ہے۔ بایں طور کہ صراط متقیم پر چاتا ہے اس کے انبیاء کی اتباع کرتا ہے ہر لمحہ ذکر باری تعالی میں مشغول ہوجا تا ہے،اللہ کی حمد وثناء کرتا ہے،اوراللہ کی رضاء ولقاء کا شوقین ہوجا تا ہے۔اللہ جل شانہ کا حضرت جرائیل علیہ السلام کو پیچکم دینا که ''تم بھی اس سے محبت کرو''اپنے اس محبوب بندہ کے مزیدا کرام کی خاطر ہے، درنہ تو اللہ جل شانہ جیے محب

ومحبوب، طالب ومطلوب اورحا مدومحمود کے ہوتے ہوئے اس کی کیا حاجت؟ قوله: ان الله يبغض فلانا فأ بغضوه: بقريين كنزديك اضار القول ب، اور كوفيين كنزديك نداء چونكةولك

معنی میں ہاس میں " انّ " كبسرالهمزه ہے۔ (ذكره ابن الملك) وراحمال بيجى ہے كيفتح الهمزه ہواضار الباء كسبب جيباك بعض شخول میں ہے، جیسا کہ اس آیت کریمہ کی بابت مفسرین کا کہنا ہے: ﴿ فنادته الملائكة وهو قائم يصلي في المحراب ان الله ﴾ [آل عمران: ٣١]

جمہور قراء کی قراءت بھتے الہزہ ہے۔ان کے درمیان فرق بھی کیا جاتا ہے، بایں طور کہ بکسر الہمزہ ہوتو من جملہ منادیٰ ہوتا ب، بخلاف ال كے كه جب مفتوح مو۔

اس سے پتہ چلتا ہے کہ ملاً اعلیٰ کی مخلوق کو اللہ جل شانہ کے محبوب ومبغوض افراد کاعلم نہیں ہوتا، الا بیہ کہ انہیں مطلع کیا جائے۔ نیز ان محبوب ومبغوض کی الفت و بغض کا میہ معاملہ بھی بدلیانہیں ، تا کہ اخبار باری تعالیٰ میں تخلف لا زم نہ آئے۔

ورمنتوريس اس آيت كريمة ﴿إِنَّ الَّذِينَ امْنُوا وَعَهِلُوا الصَّلِحْتِ سَيَجْعَلُ لَهُمُ الرَّحْمِنُ وهَا ﴾ [مريم: ٩٦] "اورجو لوگ ایمان لائے اور عمل نیک کئے خداائلی محبت (مخلوقات کے دل میں) پیدا کردےگا'' کے تحت لکھتے ہیں: حکیم تر ندی اور ابن مردوبیدحفرت علیٰ سے نقل کرتے ہیں: فرمایا: میں نے رسول اللّٰدَثَافِیْزِ کے اس آیت کریمہ کے بارے میں یو چھا، کہاس کی کیا حقيقت ہے؟ تو آنخضرتُ كَالْمُنْ الله على الله على الله على الله على الله الله على الله الله اعطى المقت والمحبة والحلاوة والمهابة في صدور الصالحين"

ابن ابی شیبہ،عبد بن حمید، هناد، ابن المنذ راور ابن حاتم نقل کرتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عباس ﷺ نے اس کی بابت فرمايا:يحبهم ويجببهم _

عبد بن حميد، بخاري،مسلم، تر مذي، ابن المنذ ر، ابن ابي حاتم، ابن مردوبيه، نيز امام بيهي اساء والصفات ، ميں حضرت ابوہرریہ والنظ سے ناقل ہیں:

ان رسول الله ﷺ قال: اذا أحب الله عبدا نادي جبرائيل عليه السلام اني قد احببت فلانا فأحبه، فينادى في السماء، ثم تنزل له المحبة في أهل الارض، فذلك قول الله تعالى: ﴿إِنَّ $\frac{1}{\| \hat{\beta}_{1} \|^{2}} = \frac{1}{1} \frac{1}{\| \hat{\beta}_{1} \|^{2}} = \frac{1}{$

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث الاداب

جبريل: انى قد أبغضت فلانا فينادى فى اهل السماء، ثم ينزل له البغضاء فى الارض اهد پس (ان روايات كى روشى ميس كها جاسكتا ہے كه) مشكوة كى حديث معنوى اعتبار سے متفق عليہ ہے۔

عظمت ِ اللّٰبي كے لئے محبت والے سابیوش میں

٥٠٠٢ وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّ اللهَ تَعَالَى يَقُولُ يَوْمَ الْقِيلُمَةِ آيْنَ الْمُتَحَاثُونَ بِجَلَالِى الْيَوْمَ لَا ظِلَّ اِلَّا ظِلِّيْ۔ (رواہ مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٩٨٨/٤ الحديث رقم (٢٥٦٦-٢٥٦)، والترمذي في السنن ١٦/٤ الحديث رقم ٢٣٩، والدارمي ٤٣/١ الحديث رقم ٢٧٥٧ و مالك في المؤطا ٢/٢٥ ٩من باب ما جاء في المتحابين في الله ، واحمد في المسند ٣٣٨/٢__

ترفیجہ ان حضرت ابو ہریرہ بڑا فقط سے روایت ہے کہ رسول الله تافیظ کے فرمایا الله تعالی قیامت کے دن فرمائیں سے میری عظمت کے لئے کون آپس میں محبت کرنے والے ہیں آج میں ان کواپنے سامید میں جگددوں گا جب میرے سامیہ کے سوا کوئی سامینیں۔ (مسلم)

تشربی : قوله: این المتحابون بجلالی: "بجلالی": باء سید به بسب عظمتی و لأ جل تعظیمی أو الله بن یکسون التحابب بینهم لأجل رضا جنابی و جزا ثوابی الم طِیِّ فرماتے ہیں کہ باء بعنی "فی "به میں (ماعلی قاری) کہتا ہوں: یہ فید مافیہ "به افیہ "به الله الله علی السلسلہ کلام میں آگے کھتے ہیں: جلال کا خصوصی طور پر ذکر کیا گیا تا کہ ہیت وطوت پر دلالت کرے۔ یعنی المعنز هون عن شائبة الهوی والنفس والشیطان فی المحبة، فلا یتحابون الا لأجلی ولوجهی

ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں جمکن ہے کہ بیکلام''باب اکتفاء'' سے ہو۔ اور تقدیری عبارت: ببجلالی و جمالی ہو۔ ای: المنحابون لی تینی جولوگ میرے جلال و جمال کے سبب دونوں حالتوں میں یعنی قبض وبسط' خوف ورجاء، محنة ومخته میں باہم محبت کرتے تھے۔ ان کی بیدائی محبت ان کونفع پہنچائے۔

"اليوم" ايك شارح كاكبتا بك يظرف" اين" كم تعلق ب- مين (ملاعلى قاريٌ) كبتا بون اظهريه بك يظرف تو بلين" اظلهم في ظلى" كيلئي-

قوله: أظلهم فى ظلى: اس كى وضاحت مين علماء كئ اقوال بين: الآ "ظل الله" مراد" ظل حماية الله" ہے۔
ایش میں ان کواپنی تمایت كے سابیہ تلے جگہ دول گا۔ الله میں ان کوموقف كی گرمی میں اليی راحت ہے نوازوں گا کہ جس طرح سابیہ تلے موجود خص کوراحت ملتی ہے۔ اللہ تعالی كے سابیہ ہے مرادع ش كا سابیہ ہے جيسا کہ بعض احادیث میں اس كا صراحناً ذكر ہے چنانچ طرانی نے "الكبير" میں الیوب ہے تقل كیا ہے: المتحابون فی الله علی كوسی من یاقوت تحت العرش ہے جنانچ طرانی نے "الكبير" میں الیوب ہے کہ قاضی عیاض فرماتے ہیں فلے اس كا مطلب ہے ہے کہ ایس الحقاق گرامی اور مؤتف كی پش

كتاب الاداب

(مرفاة شع مشكوة أربوجلدنهم كالمحرفي ١٣٢٣ ك سے سابیہ میں ہوگا عیسیٰ بن دینارفر ماتے ہیں بیاللہ تعالیٰ کی حفظ وامان میں ہونے سے کنابیہ ہے۔(لینی سابیہ سے مراد حفاظت خداوندی اور رحمت اللی ہے) جیسا کہوہ کہتے ہیں: السلطان ظل الله فی الارض (بادشاہ) دنیا میں الله تعالی کا سابیے اور اس کابات کااحمال بھی ہے کہ بیراحت وتنعم ہے عبارت ،و۔(بینی''سابی'' کے ذریعہ قیامت کے دن کی ان راحوں اور نعتوں کوتبیر کیا گیا ہے جوان لوگوں پرحق تعالیٰ کی طرف سے ظاہر ہوں گے) چنانچہ کہاجاتا ہے: هو فعی عیش طلیل ای طیب۔ (یعنی عربی میں لفظ ''ظل'' (ذکرہ اُلطیمی)ظل کی اسناداللہ جل شانہ کی طرف حقیقتاً کرنا توضیح نہیں ہے الہذا تاویل متعین ہے کہ مجازی معنی برمحمول کیا جائے' یا حذف مضاف مانا جائے ۔اور مذکورہ بالا احتالات میں ہے آخری احتال تو انتہائی بعید احتال ہے' چونکه اس صورت میں معنوی تقدیر یوں ہوگی: الفھم فی نعمتی کیکن تقلید میں زبردی غالب ہے اور بیمستمہ بات ہے: حبك الشي يعمى ويصم (سابي) راحت ونعمت كمفهوم مين بهي استعال موتا ب جبيا كه خوشي وراحت كي ساته گزرنے والی زندگی کو' عیش ظلیل'' کہاجا تاہے۔

تخریج: اس حدیث کوامام احد ٌنے بھی روایت کیا ہے۔

الله تعالیٰ کی خاطر محبت والا الله تعالیٰ کامحبوب ہے

٤٠٠٥: وَعَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انَّ رَجُلاً زَارَ اخًا لَهُ فِي قَرْيَةٍ أُخْراى فَٱرْصَدَ اللَّهُ لَهُ عَلَى مَدْرَجَتِهِ مَلَكًا قَالَ أَيْنَ تُرِيْدُ قَالَ أُرِيْدُ أَخَالِى فِي هَلِهِ الْقَرْيَةِ قَالَ هَلْ لَكَ عَلَيْهِ مِنْ نِعْمَةٍ تَرُبُّهَا قَالَ لَاغَيْرَأَنِّي آخْبَبْتُهُ فِي اللَّهِ قَالَ فَانِّي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِاَنَّ اللَّهَ قَدْ اَحَبَّكَ كَمَا أَحْبَبْتُهُ فِيهِ _ (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٩٨٨/٤ الحديث رقم (٣٨-٢٥٦٧)_

ترجمل : حضرت ابو ہریرہ وانٹوئے سے روایت ہے کہ نبی اکرم مَا النَّیْزِ نے فرمایا کدایک مخص اپنے مسلمان بھائی کی ملاقات کے لئے دوسری بستی میں گیا۔اللہ تعالی نے اس کے راستہ میں ایک فرشتہ انسانی شکل میں جمیجا اس نے یو جھاتم کہاں جارہے مواس نے بتایا کہ اس بستی میں اینے ایک بھائی سے ملنے جار ہاموں فرشتے نے کہا کیا تیرے لئے اس کے علاوہ بھی کوئی مقصد ہے جس کوتو حاصل کرنا جا ہتا ہو۔اس آ دمی نے جواب دیانہیں اس کےسواء ہرگز کوئی اور مقصد نہیں ۔ میں تو اس کے ساتھ اللہ تعالیٰ کی خاطر محبت کرتا ہوں ۔فرشتے نے کہامیں تیری طرف پیغام لانے والا ہوں کہ اللہ تعالیٰ تھے ہے محبت کرتا ہے۔جیسا کرتو نے اس کی خاطر محبت کی۔ (مسلم)

لتشويج : قوله:فأرصد الله له على مدرجته:

اس کے تین معنی بیان کئے گئے ہیں: 🎞 اعد و هیأ 🔟 اقعد فی طریقه (اس کے راستہ میں ایک فرشتہ کو بٹھا دیا۔) 🗷 صاحب النهايه كيمة بين: اي وكله بحفظ مدرجته يقال: رصدته اذ قعدت له على طريقه تسترقبه ـ اهـ چنانچداس ارشاد بارى تعالى: ﴿ أَن رَبِكَ بِالْمُرْصَادِ ﴾ [الفحر: ٤١] مين تجريد بــــاوراس كامعنى موكا: أن ربك مواقب محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدام مسكوة أرموجلدام

للعباد کلصے ہیں: مدرجة:میم اور راء کے فتد کے ساتھ ہے۔" راستہ" کو کہا جا تا ہے۔ اس کی وجیسمید بیان کرتے ہوئے کلھے ہیں: الأن الناس یدر جون علیها ای یمضون ویمشون اھ۔ اور اظہریہ ہے کہ" مدرجہ" اس راستہ کو کہتے ہیں جو بلندی پر ہوجس پرسٹر ھیاں چڑھ کر جایا جائے ، اور سٹر ھیول سے اتر اجائے۔ چنا نچہ اس مناسبت سے "مدرجة منلی" ہے۔ بیمنی جانے کا راستہ ہے۔

قال: این ترید ریجمله متانفه ہے۔

قوله: این ترید:

بظاہریتجاہل عارفانہ ہے، نیز ایک قتم کا توریہ بھی ہے، کہ سوال سے مقصوداصلی'' من توید'' تھا۔لیکن بات وہی ہے، کہ'' من أحب شیئا اکثر ذکرہ و الاناء بتر شع بمافیہ''۔

قال: أريد اخالى فى هذه القرية : ممكن به كهاس قريد كي تعيين اشاره كے ساتھ كردى ہو۔ اور كلام بيس اطناب كا حكيماند اسلوب اختياركيا، گويا كه اس نے يوں: لا تسأل عن المحل و اكتف بالسؤال عن الحال، فان هذا طريق ارباب الحال بلا محال

امام طِینؒ فرماتے ہیں:اگر بیکہاجائے کہ سوال وجواب میں مطابقت نہیں ہے؟اس کا جواب بیہ ہے کہ بیسوال خوداس سوال کو تضمن ہے جس کا جواب مجیب نے دیا۔ یعنی :این تتو جه و من تقصد؟ لیکن چونکہ مقصوداصلی زیارت تھااس لئے اس کو ذکرِ کیااورغیراہم بات کوچھوڑ دیا۔ میں (ملاعلی قاریؓ) کہتا ہوں: بیتو جیہ تب ہی تام ہوتی، کہ' فبی ہذہ القریق''نہ کہا ہوتا)۔

فرمایا:اوراس کی نظیر بهارشاد باری تعالی ہے: ﴿ وَمَا أَعجلك عن قومك یا موسلی قال هم أولاء علی أثری وعجلت الله و وعجلت الله وب لترضی ﴾ [ظه علی الله علی عرض بیشی کتم اپنو قوم کو پیچی چھوڑ کرخود آ کے کیوں چلے آئے، تو اس غرض کوسا منے رکھتے ہوئے، جواب میں اصل کومقدم کر دیا، اور جس چیز کی بابت سوال تھا، اس کومو خرکر دیا۔ میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں: اس کا نظیر ہونامحل نظر ہے۔ بلکہ معنی کے اعتبار سے بیاس کی مثال ہے۔ اور اس کی وضاحت وہ ہے جوقاضی بضادیؒ:

﴿ وما اعجلك عن قومك يا موسلى ﴾ [طنه الله عن العجلة على التعظيم عليه العجلة يل العجلة المحلك عن الله العجلة يتضمن الكارها من حيث الها نقيضه في نفسها انضم اليها اغفال القوم وابهام التعظيم عليهم، فلذلك أجاب موسلى عن الأمرين، وقدم جواب الانكار لأنه أهم [قال هم أولاء عن أثرى] :أى: ما تقدم عنهم الابخطا يسيرة لا يعتد به عادة وليس بينى وبينهم الاسافة قريبة يتقدم به الرفقة بعضهم بعضا ﴿ وعجلت اليك رب لترضى ﴾ فان المسارعة الى امتئال أمرك والوفاء بوعدك يوجب مرضاتك اص

قال هل لك عليه من نعمة توبها: توبها: راء بهمله كضمه اوربائ موحده مشدده كماته اى تقوم باصلاحها واتما مها يعنى كياوه تمهارا مملوك بئيات بيان كعلاوه ان لوگول مين سے بجن كا نفقہ تجھ ير ب سيد " دب مات الصاحة" سي آخوذ بجس كامعنى ب المتنافعة واتمها البحض نسخوں ميں عبارت يول بين " هل له عليك من الصيعة" سي آخوذ بجس كامعنى ب المتنافعة واتمها البحض نسخوں ميں عبارت يول بين " هل له عليك من



نعمة تربها؟" اى تقوم بشكرها

قوله لا غير أنى أجبتد فى الله : كى معنوى تقرير يول ب: ليس لى داعية الى زيارته الا محبتى اياه فى طلب مرضاة الله _

قولہ:ان الله قد أحبك كما أحببته فيه: شايد كموجة تشبيه مجت كادنياوى سبب سے خالى ہونا ہے۔ يعنى جيسے تواس كوبغير كى دنياوى سبب كے جاہتا ہے،اى طرح الله تجھے بغير كى سبب اخروى كے جاہتا ہے۔اور يەبھى ممكن ہے كە كاف تعليليہ ہو۔ حبيها كهاس آيت كريمه ميں كاف تعليليہ ہے: ﴿ واذ كروہ كما هداكم ﴾ [البقره ١٩٨٠]

امام نوویؒ فرماتے ہیں: اس صدیث میں اللہ تعالیٰ کی خاطر محبت کرنے کی نضیلت ظاہر ہوتی ہے اور کہ یہ چیز (حب نی اللہ) محبت الٰہی کے حصول کا ذریعہ ہے نیز اس سے صالحین کی ملا قات کے لئے ان کے پاس جانے کی نضیلت بھی ظاہر ہوتی ہے۔ اور یہ بھی ثابت ہوتا ہے کہ انسان بھی فرشتوں کود کھتا ہے۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں انبیاء ورسل کے علاوہ دیگر مؤمنین کا ملا تکہ کو بھورت بشرید کھنا ایک واضح امر ہے جس کا شہوت آغاز کتاب میں صدیث جبرائیل وغیرہ میں گذر چکا ہے۔ ہاں یہاں یہ کہا جا سکتا ہے۔ یہ حدیث اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ اللہ تعالیٰ بھی اپنے نیک و محبوب بندوں کے پاس فرشتوں کو بھیجتا ہے جو ان سے ہم کلام ہوتے ہیں۔ لیکن بظاہر یہ چیز بھیلی امتوں کے ساتھ مخصوص تھی کیونکہ اب نبوت کا دروازہ بند ہو چکا ہے (اور انسانوں کے پاس فرشتوں کی آمد کا سلسلہ منقطع ہو چکا ہے۔)

آدمی اس کے ساتھ ہوگا جس سے وہ محبت کرتاہے

٨٠٠٥ وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ جَاءَ رَجُلَّ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَارَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَارَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ تَقُولُ فِي رَجُلٍ اَحَبَّ قَوْمًا وَلَمْ يَلْحَقِّ بِهِمْ فَقَالَ الْمَرْءُ مَعَ مَنْ اَحَبَّ (متفق عليه) عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ تَقُولُ فِي رَجُلٍ اَحَبُ قَوْمًا وَلَمْ يَلْحَقِّ بِهِمْ فَقَالَ الْمَرْءُ مَعَ مَنْ اَحَبُ (متفق عليه) عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْف تَقُولُ فِي رَجُلٍ اَحَبُ قَوْمًا وَلَمْ يَلُهُ إِلَى النَّيْقِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْف وَسَلَّمَ كَيْف تَقُولُ فِي رَجُلٍ الْحَدِيث رقم ١٦٥٩ والترمسلم في ١٠٤/٤ الحديث رقم ١٦٥٠ والترمذي في السنن ١٤/٤ الحديث رقم ٢٣٨٧، واحمد في المسند ١٨٤/١ الحديث رقم ٢٣٨٧، واحمد في المسند ١٨٤/١ الحديث رقم ٢٣٨٧،

ترجمل: حضرت ابن مسعود برانؤے سے مروی ہے کہ ایک شخص نے رسول الله مُلاَثِیَّا کی خدمت میں ذکر کیا کہ یا رسول الله مُلاَثِیَّا کی خدمت میں ذکر کیا کہ یا رسول الله مُلاَثِیَّا کی متعلق آ پِ مَلِّلِیُّا کیا تھم ہے جو کسی جماعت سے مجت رکھتا ہے مگروہ ان میں شامل نہیں یاوہ علم وضل میں ان تک ندیبنچا ہوا تو آپ مَلْ اِلْتُلْمِانِ فَلْمِیْ اِللّٰ مِن اِسْ کے ساتھ ہوگا جس سے وہ محبت کرتا ہے۔ (بناری وسلم)

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجل في مراق

تشروی : قوله: احب قومًا: (قوم میں خصوص وعموم ہردو کا احتمال ہے تفصیل آ گے آ رہی ہے۔) ایک مطلب یہ ہو سکتا ہے کہ جوکسی قوم یعنی علم اندام میں خصوص وعموم ہردو کا احتمال نہ ہوئی ان سے علم نده اصل نہ کر پایا ہویا ہد کہ دندان کی صحبت سے فیض یاب نہ ہوسکا اور اندان کے علم وعمل سے ۔ اور بعض کا کہنا ہے کدان کی زیارت نہ کریایا۔

قوله: المراء مع من أحب: يعنى اس كاحشر التي محبوب كساته موكا اورائي مطلوب كارفيق وجمهم موكا _ارشاد بارك تعالى م المسلم وكارشاد بارك تعالى م الله والرَّسُولَ فأولَهِكَ مَعَ النَّذِينَ أَنْعَمَ اللهُ عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِهِنَ وَالشَّهِدَ آءِ وَالسَّلهُ عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِهِنَ وَالسَّهِدَ وَالسَّهَا وَالسَّهُ وَالرَّسُولَ وَالسَّهُ وَالسَّامُ وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَلَهُ وَالْتَالُولُولُ عَمَا اللهُ عَلَيْهُ وَلَا عَلَيْ مَا مَن وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَالْمُولُ عَلَيْكُولُ وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَالسَّهُ وَالسَاءً وَالسَّهُ وَالسَاءً وَالسَاءُ وَالسَاءً وَالْمُالِمُ السَاءً وَالسَاءً وَالسَاءً وَالسَاءً وَالسَاءً وَالسَاءُ وَالسَاءً وَالسَاء

حدیث کا ظاہری مفہوم عمومیت پردلالت کرتا ہے جو صالح وطالح ہرد وکوشامل ہے۔ یعنی اس ارشادگرامی ہیں عمومی طور پریہ
نکتہ بیان فرمایا گیا ہے کہ جوشخص کی ہے محبت رکھتا ہے اس کا حشر اسی کے ساتھ ہوگا خواہ وہ شخص کہ جس کے ساتھ محبت ہے نیک و
صالح ہو یا بدکار و فاسق کی اس بات کی تائید اس حدیث: الْمَدْءُ عَلٰی دین خلید ہے ہوتی ہے۔ جو آ گے آئے گی۔ چنا نچہ اس
صورت میں اس میں ترغیب وتر تیب بھی ہے اور وعدہ وعید بھی ہے۔ (یعنی جولوگ علماء و صلحاء اور برزرگانِ دین کے ساتھ عقیدت
ومجت اور دوئتی رکھتے ہیں ان کے لئے اس حدیث میں خاتمہ بخیرا وراخروی فلاح وسعادت کی بشارت ہے اور جولوگ بدکار و
فاس اور خدا کے دشمنوں کے ساتھ عقیدت و محبت رکھتے ہیں ان کے لئے اس حدیث میں سخت وعید و تنہیہ ہے۔)

تخریج: الجامع الصغیر میں لکھتے ہیں: الموء مع من أحب اس حدیث کوامام احمد، شیخین، ابوداؤد، ترندی اور نسائی نے دخرت انس بڑا تؤ سے نقل کیا ہے۔ اور ترندی کی ایک روایت میں دخرت انس بڑا تؤ سے نقل کیا ہے۔ اور ترندی کی ایک روایت میں حضرت انس سے مروی حدیث کے الفاظ ہے ہیں: "الموء مع من أحب وله ما اکتسب ۔

میں اللہ اور اس کے رسول مَثَالِقَيْنِ اللہ اللہ اور اس کے رسول مَثَالِقَيْنِ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ

٥٠٠٩ : وَعَنُ آنَسٍ آنَّ رَجُلًا قَالَ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَتَى السَّاعَةُ قَالَ وَيُلَكَ وَمَا اعْدَدُتَّ لَهَا قَالَ مَا اَعَدَدُتُ لَهَا إِلَّا إِنِّى أُحِبُّ اللهَ وَرَسُولُهُ قَالَ آنْتَ مَعَ مَنْ آخْبَبْتَ قَالَ آنَسُ فَمَا رَأَيْتُ الْمُسْلِمِيْنَ فَوِحُوا بِشَىءٍ بَعْدَ الْإِسْلَامِ فَرِحَهُمْ بِهَا۔ (منفن عليه)

أخرجه البخاري في صحيحه ٢٠٣/٠ الحديث رقم ٦١٦٧ و مسلم في ٢٠٣٧٤، الحديث رقم (٢٦٣٩-١٦١)، والدارمي في السنن ٤١٤/٢ الحديث رقم ٦٧٨٧، واحمد في المسند ١٦٨/٣_

و مرفان شرع مشكوة أربوجلدام كري و ٢٢٨ كري كاب الاداب

محبت کرتا ہے۔ حضرت انس خاتین کہتے ہیں کہ اسلام لانے کے بعد میں نے مسلمانوں کو بھی اتنا خوش نہیں دیکھا جتنا کہوہ اس خوش خبری پر ہوئے۔ (بخاری وسلم)

لتشريج: قوله:متى الساعة:اي متى وقت قيام القيامة.

قو له: أنت مع من أحبب : كامطلب بيہ كہ جو خص كى سے اس درجة تعلق ركھتا ہے كہ اس كى محبت دوسرى تمام چيزوں يہاں تك كه اپنے الل وعيال اورا پنى جان تك كى محبت پر غالب آ جاتى ہے۔ تو دہ اپنے محبوب كے ساتھ نسلك ولمحق ہو جاتا ہے اور اس كا شارمحبوب كے اپنے لوگوں ميں ہونے لگتا ہے۔ اور محبت صادقہ كى علامت بيہ كہ وہى كام كرے جس كا محبوب حكم كر بے اور اس كا شارمحبوب كے اپنے لوگوں ميں ہونے لگتا ہے۔ اور محبت كا مورك كي مرضى ومرادكو پورا كرنے والا ہو۔ (لہذاتم اگر اللہ كى محبت كا دعوكى كرتے ہوتو اپنے عقيدہ و تول اور فعل عمل سے اس دعوے كو ثابت كرتے رہو بايں طور كه فرائض و واجبات كى بجا آورى كروح ت تعالى جن امور سے راضى و خوش ہوتا ہے ان كو ہميشہ اختيار كرواور اس نے جن چيزوں سے منع كرديا ہے ان كے تم يہ ہوتا ہے ان كو جميشہ اختيار كرواور اس نے جن حور کے دیا ہے ان كو جمیشہ اختیار كرواور اس نے جن ہوتوں سے منع كرديا ہے ان كے قریب بھى مت جاؤ)۔

اسى بات كورابعه عدويه نے يوں بيان كيا ہے:

ر مفاة شرع مشكوة أربوجلد للم كالمنظم ك

تكمان بدخفايا

کہ جنت میں آنخضرت مکی الیت کے سے حاصل کرنے کے لئے زیادہ سے زیادہ عبارت میں مشغول رہنا اور کھڑت کی وجہ سے حاصل خیس ہوگی بلکہ اس سعادت کو حاصل کرنے کے لئے زیادہ سے زیادہ عبارت میں مشغول رہنا اور کھڑت کے ساتھ ریاضت و عبارہ اختیار کرنا بھی ضروری ہے اس کی تا ئیداس روایت سے بھی ہوتی ہے جس کو ما دالدین ابن کثیر نے اپنی تفسیر میں اپنی پند نے فقل کیا ہے کہ حضرت عاکشہ رضی اللہ عنہا بیان کرتی ہیں کہ ایک دن نبی کریم کی خدمت میں ایک صحافی حاضر ہوئے اور کہنے لئے کہ یارسول اللہ مُن اللہ عنہا بیان کرتی ہوگا وائی جان اپنے اہل خانداور اپنے بچوں سے بھی زیادہ مجبوب بی میں اپنے گھر میں ہوتا ہوں تو جب آپ میں گائی کے کہ یا رسول اللہ مُن اللہ عنہا کہ کہ اور آپ کی دیارت نہ کرلوں۔ جب مجھے اپنی اور آپ کی موت کا خیال کرتا ہوں اور سو چنا ہوں تو میں صرفہ بیں کرتا بیاں تک کہ آپ کی زیارت نہ کرلوں۔ جب مجھے اپنی ساتھ ہوں گے اور اگر مجھے بھی جنت میں داخل کیا تو مجھے ڈرلگتا ہے کہ میں آپ میں اللہ ہوگی کی زیارت سے محروم رہوں گا۔ ساتھ ہوں گے اور اگر مجھے بھی جنت میں داخل کیا تو مجھے ڈرلگتا ہے کہ میں آپ میں اللہ ہوگی کے اس سے محروم رہوں گا۔ تو خضرت مُن اللہ ہوگی :

﴿ وَمَنْ يُّطِعِ اللَّهَ وَالرَّسُوْلَ فَأُولَبِكَ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللهُ عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِينَ وَالصَّيْنِيْفِينَ وَالشُّهَدَآءِ وَالصَّلِحِيْنَ وَالسَّهَا وَالسَّهَا وَالسَّهَا وَالسَّهَا وَالسَّهَا وَالسَّاءِ وَالصَّلِحِيْنَ وَالسَّهَا وَالسَّهَا وَالسَّاءِ وَالسَّهَا وَالسَّاءِ وَاللَّهُ عَلَيْهِمْ مِن النَّبِينَ وَالسَّاءِ فَيْ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مَن النَّالَةِ فَالسَّاءِ وَالسَّاءِ وَالسَّاءِ وَالسَّاءِ وَالسَّاءِ وَالسَّاءِ وَالسَّاءِ وَالسَّاءِ فَالْمَالَعُمْ لَا السَّاءِ وَالسَّاءِ وَالسَاءِ وَالْمَاءِ وَالْمَالَّ وَالْمَاءِ وَالْمَا

''جس نے (ضروری احکام میں) اللہ اور اس کے رسول مُثَاثِیْنِ کی اطاعت وفر ما نبرداری کی وہ (جنت میں) ان لوگول کے ساتھ ہوں گے جن پر اللہ نے اپناانعام نازل کیا ہے یعنی انبیاع کیہم السلام صدیق 'شہداءاورصالحین' ۔

میں ہوں گے اور پھرسب جنت کے باغات میں یجا ہوں گے۔ (وہاں ایک دوسرے کی زیارت و ملاقات ہوگی اور درجہ عالیہ والے) ان چیز وں کا ذکر کریں گے جوان کواللہ کی طرف سے بطور انعام حاصل ہوئی ہوں گی اور حق تعالیٰ کے انعامات واکر امات پراس کی حمد وثنا کریں گے پھر درجات سافلہ والے ان کی خاطر و تواضع کریں گے اور دوڑ دوڑ کر ہروہ چیز لائیں گے اور ان کو دیں گے جن کی وہ خواہش وطلب کریں گے خرضیکہ اس طرح وہ سب جنت کے باغات میں اس طرح کی تقریب سے لطف اندوز اور مسر در ہوا کریں گے۔

۔ واضح رہے کہ متابعت اور ضروری احکام کے مدارج مختلف ہوتے ہیں کلہذا جس درجہ کے احکام ضروریہ میں اطاعت ہوگی اسی درجہ کی محبت بھی شار ہوگی اور جس درجہ کی محبت یا جس درجہ کا حسن معاملہ ہوگا اسی درجہ کی میں معیت وملاقات بھی نصیب ہوگی۔

اليحط برے ساتھی کی ایک عمدہ مثال

٥٠١٠ : أَبِي مُوْسَلَى قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَثَلُ الْجَلِيْسِ الصَّالِحِ وَالْسُّوْءِ كَحَامِلِ الْمِسْكِ وَنَافِخِ الْكِيْرِ فَحَامِلُ الْمِسْكِ إِمَّا فَأَنْ يُتُحْذِيْكَ وَإِمَّا أَنْ تَبْتَا عَ مِنْهُ وَإِمَّا فَأَنْ تَجِدَ مِنْهُ رِیْحًا طَیّبَةً وَنَافِخُ الْکِیْرِ اِمَّفَانُ یُّحْرِقَ ثِیَابَكَ وَإِمَّا أَنْ تَجِدَ مِنْهُ رِیْحًا خَبِیْفَةً (منف عله) أخرجه البخاری فی صحبحه ١٦٠٠/٩ الحدیث رقم ٥٣٤٥ و مسلم فی ٢٠٢٦/٤ الحدیث رقم ١٤٦١/١ و ابوداؤد فی السنن ١٦٦٠ الحدیث رقم ٤٨٥٩ واحمد المسند ٤٨/٤ الحدیث رقم ٤٢٨٩، واحمد المسند ٤٨/٤

ترجمہ : حضرت ابوموی طانیخ سے روایت ہے کہ رسول الله مکالینظ نے فرمایا کہ اجھے اور برے ساتھی کی مثال کستوری والے او بھی جلانے والے جیسی ہے۔خوشبو والا یا تنہمیں خوشبودے دے گایاتم اس سے خرید لوگے یا اس سے عمدہ خوشبو کا حجوز کا پاؤگے اور بھٹی والا یا تو تمہارے کپڑے جلادے گایاتم اس سے (دھو کیس کی) بد بو پاؤگے۔ (بخاری وسلم)

قشرو بیجی: سوء بسین کے فتح اور ضمہ ہردو کے ساتھ۔

الكير: بكسرالكاف.

ا چھے لوگوں کی محبت وہم نشینی اور بر بے لوگوں کی محبت وہم نشینی کے درمیان جوفرق ہے اس کو مذکورہ بالا مثال کے ذریعہ واضح کیا گیا ہے کہا گیا ہے کہ اس ارشادگرامی کی مراداس بات کی تاکید و تنبیہ ہے کہ علماء وصلحاء سے محبت و تعلق پیدا کرؤان کی صحبت وہم نشینی کواختیار کرؤان کی صحبت وہم نشینی دنیاو آخرت میں فائدہ حاصل کرنے کا سبب ہے اور بر بے لوگوں کی صحبت وہم نشینی دنیاو آخرت میں نقصان کا ذریعہ ہے۔

بعض کا کہنا ہے کہ اخیار کی مصاحبت اختیار کرنا مورث خیر ہے، اور اشرار کی مصاحبت اختیار کرنا مورث شرہے، ہوا کی مانند ہے، کہ خوشبودار چیز وں کوچھوتی ہوئی گزرتی ہے، تو ساری فضا کو معطراور مہکتا ہوا کر چھوڑتی ہے، اور اگر ہوابد بودار چیز وں کو مس کرتے ہوئے گزرے گی تو فضا کو ہد بودار بنادے گی۔

بعض کا کہنا ہے، کہ اگرتم احمقوں کی مصاحبت اختیار کرو گے تو تمہارے اندر حماقت گھر کر جائے گی ، بخلاف عقلاء کے اگرتم

مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمستخاص الاداب كالمستكوة أرموجلذهم

عقلندول كى بمنشينى اختيا كروكے ، تو تهم بين اس قدرعقل وقيم حاصل ند بوگى ، چونكه "فساد" أيك ايى چيز ہے جوطباكع ميں بہت جلد اثر دكھا تا ہے ، اور حاصل بدہ كر محبت بهر حال اثر دكھا تى ہے۔ اس وجہ سے ارشاد بارى تعالى ہے : ﴿ يَا أَيُهَا اللّٰهِ مِنْ اللّٰهِ اللّٰهِ وَكُونُوا مِع اللّٰهِ عَلَى اللّٰهِ وَكُونُوا مِع اللّٰهِ عَلَى اللّٰهِ اللهِ اللهِ عَلَى اللّٰهِ اللهِ اللهِ اللهِ وَكُونُوا مِع مِنْ يكونُ مِع اللّٰهِ اللهِ اللهُ ا

اختلاط وخلوت نشینی اورمسئله بدای تفصیل بسط سے ساتھ ملاحظه فرمانا جا بیں تو ''احیاء'' کی طرف رجوع فرما کیں۔ تخدیج: الحامع الصغیر میں لکھتے ہیں:

مثل الجليس الصالح والجليس السوء كمثل صاحب المسك وكير الحداد، لا يعديك من صاحب المسك اما تشتريه أو تجدريحه، وكير الحداد يحرق بيتك او ثوبك او تجدمنه ريحا خبيثة _

اس مديث كوامام بخاري في الموكل في النائد الفاظ كساتحفق كياب:

مثل الجليس الصالح مثل العطار، ان لم يعطك من عطره أصابك من ريحه _

ابوداؤ دُّاور حاكمٌ نے حضرت انس سے ان الفاظ كے ساتھ روايت كيا ہے:

مثل المؤمن كمثل العطار، ان جالسته نفعك، وان ماشيته نفعك، وان شاركته نفعك ال حديث كوامام طبراني نے ابن عمرٌ سے روايت كيا ہے۔واللہ اعلم

الفصلالتان:

الله تعالیٰ کی عظمت کی خاطر محبت والے

١٥٠١عَنُ مُعَاذِ بُنِ جَبَلِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَالَ اللهُ تَعَالَى وَجَبَتُ مَحَرَّتِيْ لِلْمُتَحَابِيْنِ فِيَّ وَالْمُتَحَابِيْنِ فِي وَالْمُتَزَاوِدِيْنَ فِي وَالْمُتَاذِلِيْنَ فِي (رواه مالك وفي رواية الترمذي) قَالَ يَقُولُ اللهُ تَعَالَى الْمُتَحَابُونَ فِي جَلالِي لَهُمْ مَنَابِرٌ مِنْ نُوْدٍ يَغْبِطُهُمُ النَّبِيُّونَ وَالشَّهَدَآءُ. الترمذي في السنن ١٥/٥ الحديث رقم ٢٣٦٠ و مالك في الموطأ ٢٥٣/٢ الحديث رقم ٢٦ واحمد في المسند ٢٤٧/٥.

ترجید: حضرت معاذبن جبل و النظر بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللّٰہ کا اللّٰہ علی اسلم بیٹھتے اور ملا قات کرے ہیں میری وجہ ہے تربی میں اسلم بیٹھتے اور ملا قات کرے ہیں میری وجہ ہے خرج کرتے ہیں موطا مالک ، ترفدی کے الفاظ یہ ہیں کہ اللّٰہ تعالی فرماتے ہیں جولوگ میری عظمت کی خاطر آپس میں محبت کریں گئے ان کے لیے نور کے منبر بچھائے جائیں گان پرانٹیا ، وشہدا ، وشک کریں گے۔

تشروي : وجبت : يدوجوب ثبوت وتقدم كمعنى ميل ب-

محتى للمتحابين في: "في" من يائ مشده م تعليليه على الأجلى

قوله: المتحابون فی جلالی، یعنی میر عظمت وجلال کی وجہ ہے آپس میں محبت کرنے والے نیز صرف جلال کا ذکر کرنا''باب اکتفاء' ہے ہے۔ المتحالیسن فی: (جارمجرور کے درمیان مضاف محذوف ہے۔)ای فی جبی أوسبیلی مؤطا کی اس روایت کے بارے میں الجامع الصغیر میں لکھتے ہیں: اس حدیث کوامام احمد طبرانی' حاکم اور پہنی نے حضرت معادّے روایت کیا ہے۔

یغبطهم: بائے موحدہ کے سرہ کے ساتھ ہے۔'' غبطہ'' (مبسراعین) سے ماخوذ ہے۔

''جن پرانبیاء وشہداء رشک کریں گے''اس جملہ میں بیہ وال پیدا ہوتا ہے کہ بیہ بات کس طرح درست ہو سکتی ہے کیونکہ انبیاء علی الاطلاق تمام لوگوں سے افضل و برتر ہیں اورشہداء راہ میں اپنی جان و مال قربان کردینے کے سبب عظیم فضیلت رکھتے ہیں لہٰذاان دونوں کا ایسے لوگوں کے اجروانعام پررشک کرنا کس طرح موز وں ہوسکتا ہے جس کا فدکورہ کمل (یعنی خدا کے لئے آپن میں میل مجبت رکھنا) نہایت آسان اور مہل ہے علاوہ ازیں اس بات سے انبیاء اورشہداء کے مقابلہ پر فدکورہ لوگوں کا زیادہ افضل مونا لازم آتا ہے کیونکہ رشک اس کو ہوتا ہے جومفضول ہوا ورجس پررشک کیا جاتا ہے وہ فاضل ہوتا ہے؟

پہلا جواب یہ ہے کہ انبیاء وشہداء فدکورہ بالالوگوں کو ملنے والے اجر وانعام پرخوشی ومسرت کا اظہار کریں گے۔ بیرشک کا وہی مفہوم ہے جوصاحب قاموس نے ذکر کیا ہے۔

دوسراجواب بیہ ہے کہ حدیث کا مذکورہ بالا جملہ دراصل فرض وتقذیر پربٹن ہے بعنی اس کا مطلب بیہ ہے کہ ان لوگوں کوجور تبدو مقام حاصل ہوگا اس کی اہمیت وفضیلت کو اس پر قیاس کیا جاسکتا ہے کہ اگر بفرض محال انبیاء وشہداءکوکسی رتبہ ومقام پر رشک ہوتا تو ان لوگوں کے رتبہ ومقام پر ہوتا۔

تیسرا جواب جواس طرح کے مواقع پر عام طور پر دیا جاتا ہے ہے ہے کہ بھی ایسا بھی ہوتا ہے کہ مفضول میں کوئی الیی فاص صفت ونضیلت ہوتی ہے جو فاضل میں نہیں ہوتی اور باوجود یکہ فاضل اپنے اندر جونضائل اورخوبیاں رکھتا ہے۔ ان کے مقابلہ پر مفضول کی اس صفت وفضیلت کی اہمیت نہیں ہوتی لیکن فاضل کی تمنا وخواہش ہوتی ہے کہ اس کو ہ صفت وخوبی حاصل ہوجائے جومفضول میں ہے۔ (اس کومثال کے طور پر یوں سمجھا جاسکتا ہے کہ زید کے پاس ایک ہزار بہت خوب صورت غلام ہوں اور ان میں خوبصورتی کے علاوہ دوسری اورخوبیاں بھی اور اس کے مقابلہ پر بکر کے پاس صرف ایک غلام بچے ہوجو بہت نیک اور ہونہار ہو خاہر ہے کہ زیدا پنے غلاموں کی تعداد واہمیت کے اعتبار سے بکر کے مقابلہ پر کہیں زیادہ برتر کی وفضیلت رکھتا ہے اور اس کوائ بات کی نظاہر کوئی ضرورت ہی نہیں کہ وہ بکر کے غلام بچہ پررشک کر لیکن اس کے باوجود اس کی خواہش ہے ہو کہ بکر کے پاس جو محکم دلائل وبر اہین سے مزین، متنوع و منفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنعم كري و ٢٣٣ كري كاب الاداب

غلام بچہ ہےای طرح کا ایک غلام بچہ مجھے بھی حاصل ہو جائے۔)ای طرح انبیاء وشہداء بھی ندکورہ لوگوں کی فضیلت دیکھ کریہ آرز وکریں، گے کہ کاش دوسری فضیلتوں کے ساتھ بیفضیلت بھی ان کو حاصل ہو جاتی۔

امام طبي قرمات بين: اس كى تائير مسلم كى اس روايت سے بھى بوتى ہے عن المغيرة بن شعبة انه غزامع رسول الله على بتبوك قال: فتبوز رسول الله على قبل صلاة الفجر للوضوء وحملت معه أداوة ثم أقبلنا حتى نجد الناس قدموا عبد الرحمن بن عوف فصلى بهم 'فادرك رسول الله على احدى الركعتين فصلى مع الناس الركعة الأخيرة' فلما سلم عبد الرحمن قام رسول الله على يتم صلاته فافزع ذلك المسلمين فاكثروا لتسبيح' فلما قضى رسول الله على أقبل عليهم ثم قال أحسنتم أوقال: أصبتم يغطهم أن صلوا الصلاة لوقتها الصلاة لوقتها

تائيد بايس طور بهوتى ہے كہ: يغبطهم بيراوى كاكلام ہے جوآ تخضرت مُنَّالَيْئِلِ كِفر بان أحسنتم او احستم ك كئے بيان وَفير واقع بواہے فرمايا نيزكوئى بعير نہيں كہ محشر ميں بيرهالت لوگوں كے جنت يا جہنم ميں جانے ہے پہلے پيش آئے۔ اس حالت سے مرادوہ ہے جواگلی حديث ميں آر ہاہے كه' لا ينحافون اذ اخاف المناس "اورالف لام استغراق كا بو، چنانچه ان لوگوں كوبعض ايسے اوقات ميں امن وامان حاصل ہوگا جودوسر بے لوگوں كو حاصل نہيں ہوگا، چونكدان كواسپنے حال ميں اشتغال ہوگا۔ يا يہ كدامت كے حال ميں اهتغال ہوگا، چنانچہ وہ اس وجہ ہے اس وقت غبط كريں گے اھے۔

مقربين بإرگاهالهي

١٥٠١ وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ مِنْ عِبَادِ اللهِ لأَنَاسًا مَاهُمْ بِانْبِيٓاءَ وَلاَ شُهَدَآءَ يَغُيطُهُمْ الْانْبِيٓاءُ وَالشَّهَدَآءُ يَوْمَ الْقِيلَمَةِ بِمَكَانِهِمْ مِنَ اللهِ قَالُو يارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تُخْبِرُنَا مَنْ هُمْ قَالَ هُمْ قَوْمٌ تَحَابُوا بِرُوْحِ اللهِ عَلَى غَيْرِ رَحَمْ بَيْنَهُمْ وَلا آمُوالِ يَتَعَاظِفُونَهَا فَوَاللهِ إِنَّ وُجُوْهَهُمْ لَنُورٌ وَإِنَّهُمْ لَعَلَى نُورٍ لا يَخَافُونَ إِذَا خَافَ النَّاسُ وَلاَيَحُزَنُونَ إِذَا حَرِ النَّاسُ وَقَرَّاهَ لِمَا أَوْلِيَاءَ اللهِ تَحْوَقُ عَلَيْهِمْ وَلاَهُمْ يَخْزَنُونَ وَراه الوداؤد) حرالنَّاسُ وَقَرَّاهَا إِلَا اللهِ عَلَيْهِمْ وَلاَهُمْ يَخْزَنُونَ وَراه الوداؤد)

و مرقاة شرع مشكوة أربوجلذ بم المحال الاداب الاداب

اعرجہ ابو داور دفی السن ۹۹/۳ الحدیث رقم ۴۵۲۷، واحمد فی المسند ۳۴۳ ۔ سورة یونس، الآیة: ۲۲۔

ترجیل: حضرت ابن عمر علی سے روایت ہے کہ رسول اللہ کا تیکا نے فرمایا: اللہ تعالی کے پچھ بندے ایسے ہیں جونہ نبی
ہیں اور نہ شہیر مگران کے اللہ کے ہاں قرب کی وجہ سے ان پر انبیاء اور شہداء رشک کریں گے۔ صحابہ کرام نے عرض کیا یا
رسول اللہ اجمیں ان لوگوں کے بارے میں آگاہ فرما کیں آ پ کا تیکا نے فرمایا وہ ایسے لوگ ہیں جواللہ تعالی کے قرآن کی وجہ
سے ایک دوسرے سے محبت کرتے ہیں حالانکہ ان میں باجمی نہ تو قرابت واری ہے اور نہ کوئی فوف نہ ہوگا جب لوگ میں اللہ کی تحریف کے جب لوگ ڈررہے ہوں گے ان پر کوئی خوف نہ ہوگا جب لوگ میں ہوں گے جب لوگ ڈررہے ہوں گے ان پر کوئی خوف نہ ہوگا جب لوگ میں ہوں گے ان پر کوئی غم نہ ہوگا اور پھر بیآ بیت مبار کہ علاوت کی: ﴿ الْکَانِ اَوْلِیاءَ اللّٰهِ لاَ حَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلاَهُمْ يَحْوَدُنْ کُونُ وَلَاهُمْ يَحْوَدُنْ کُونِ مِنْ وَلاَ اللّٰهِ اللّٰهِ لاَ حَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلاَهُمْ يَحْوَدُنْ کُونُ وَلَا اللّٰهِ لاَ حَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلاَهُمْ يَحْوَدُنْ کُونُونَ کُونِ مِنْ اللّٰهِ کُونُ عَلَیْهِمْ وَلاَهُمْ یَحْوَدُنْ کُونُونَ کُونِ مِنْ اللّٰهِ کَانُونِ کُونُ عَلَیْهِمْ وَلاَهُمْ یَحْوَدُنْ کُونُونَ کُونِ کُونُ عَلَیْ اللّٰهِ لاَ حَوْفٌ عَلَیْهِمْ وَلاَهُمْ یَحْوَدُنْ کُونُونَ کُونِ کُونُ کُمُنْ کُونُ کُمُونُ کُونُ کُون

تنشریج: ''انبیاء' سےوہ نبی اور پینجبر مراد ہیں جواپی زندگی میں کسی عذریا کسی اور سبب سے باہمی ملا قات کا موقع نہ پا سکے ہوں گے ورنہ تو جہاں تک نفس محبت وہم نشینی کا تعلق ہے تو ہر نبی اور پینجبر کو بلا شبہ اللّٰہ کی خاطراپی اُمت کے لوگوں سے محبت ہوتی ہے۔

قاضیؒ فرماتے ہیں:"روُنو"راء کے پیش کے ساتھ ہے(اس چیز کو کہتے ہیں جس کے ذریعہ جسم زندہ رہتا ہے یا یہ بھی کہا جا سکتا ہے کہ اس جو ہر کو کہتے ہیں جس کے سبب زندگی کو بقا حاصل ہوتی ہے) کہا گیا ہے کہ۔ یہاں''روح'' سے مراد'' قرآن' ہے۔ چنانچے قرآن کریم میں "روُنہ" کے معنی'' قرآن' کے بھی آئے ہیں جیسا کہ ارشاد ربانی ہے: آو گذیک اُوْحَیٰنا الیّک روُحًا مِنْ اُمْرِناً آلسوری۔ ۲۰] اور اس اعتبار سے بھی''قرآن' کو''روح'' کہنا نہایت موزوں ہے کہ جس طرح جسم و بدن کی زندگی کا ہدار''روح بھی ہے اس طرح قلب انسان کی حیات کا ہدار''قرآن' پر ہے۔

قر آن کو باہمی میل وعمیت کا سبب قرار دینایا تو اس اعتبارے ہے کہ قر آن یعنی دین اسلام انسانوں کو جوڑنے ان میں ا اتحاد اور باہمی میل وعمیت پیدا کرنے کا سب سے بڑا ذریعہ ہے یا اس اعتبار سے ہے کہ قر آن کو نظام زندگی کا اساس وقانون ماننے اور اس پڑمل پیرا ہونے کی وجہ سے باہمی محبت وموانست کی دولت حاصل ہوتی ہے کیونکہ قر آن کریم کی تعلیمات محبت و موانست کا ذریعہ اور مؤمنین کو باہمی میل ملاپ اور اتحاد و سیج بی اختیار کرنے کی ہدایت دینے والی ہیں۔

بعض حضرات نے ''روح اللہ'' کی مراد'' محبت کو قرار دیا ہے چنانچہ کہا جاتا ہے: أنت روحی ای محبوبی کا لروح۔(ای طرح فاری میں محبوب کو''جان من'' کہاجاتا ہے۔)ان کے نزدیک' محبت' پر''روح'' کااطلاق اور وجہ مناسبت بیہ ہوگی کہ محبت بھی قلب انسان کی حیات ونشاط اور تازگی کا سبب ہے۔ای تحابوا بھا ألقى الله قلو بھیم من المحبة المحالصة لله عذو جا۔

مشکوۃ کے بعض شخوں میں یے لفظ راء کے زبر کے ساتھ لیخی "روح الله" منقول ہے چنا نچہ النہایہ میں ہے کہ "روح" راء کفتہ کے ساتھ" باذن الله او ینفح من نفحاته داوراسی سے بیصدیث ہے:

انی لاجد نفس المرحمن من قبل الیمین ۔ کمعنی رحمت اور رزق کے ہیں 'بہر حال مآل و ماحسل کے اعتبار سے معنی میں کو کی فرق نہیں ہے۔ مطلب سے کا ایک ؟ سے اور وہ یہ کہ خدا کی رضا وخوشنو وکی کی خاطر ایک دوسر سے سے حت کرنا۔ اور امام محکم دلائل وہ راہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقان شرح مشكوة أرموجلذ لهم كري و ٢٣٥ كري كاب الاداب

طِین کا بیفرمانا: اس سے بیارشاد باری تعالیٰ ہے: [فا رسلنا الیہا روحنا] [مربم -۱۷] انتہائی بعید ہے چونکہ با تفاق مفسرین بہال اس سے مراد جرائیل علیقیہ ہیں اور ان کو 'روح''اس لئے کہا گیا کہ دین ان کے اور ان کی وی سے زندہ ہے۔ بالفاظ مصابح بیروایت یوں ہے:

عن ابى مالك الا شعرى انه قال:كنت عند النبى صلى الله عليه وسلم اذ قال: ان لله عزوجل عبادا ليسوا بانبياء ولا شهداء يغبطهم النبيون والشهداء بقربهم ومقعدهم من الله يوم القيامة فقال أعرابى: حدثنا من هم؟ فقال: هم عباد من عباد الله من بلدان شتى وقبائل شتى لم يكن بينهم ارحام يتواصلون ولا دنيار يتباذلون بها يتحابون بروح الله 'يجعل الله وجوههم نورا ويجعل لهم منابر من نور قدام عرش الرحمان.

'' حضرت ابو ما لک اشعری رضی الله عند کہتے ہیں (ایک دن) نبی کریم مکالٹیٹے کی خدمت میں حاضر تھا اس وقت آپ کی گئی گئی خدمت میں حاضر تھا اس وقت آپ کی گئی گئی خدم مایا: الله عز وجل کے بعض بندے ایسے ہیں جواگر چہانبیاءاور شہداء تونبیس ہیں لیکن قیامت کے دن خدا کے زدیک ان کا مرتبہ ومقام اوران کی رفعت شان د کھے کرانبیاءاور شہداء بھی ان پر رشک کریں گے۔ (بین کر) ایک اعرابی نے عرض کیا کہ آپ ہمیں بتا کیں کہ وہ کون لوگ ہوں گے؟ حضور کا گئی نے فر مایا: وہ اللہ کے بندے ہیں جن کا تعلق محتق شہروں اور مختف قبائل سے ہوتا ہے۔ ان کے درمیان کوئی رشتہ نا تا بھی نہیں ہوتا جس کی وجہسے وہ ایک دوسرے سے تعلق ومحبت قائم کرنے پر مجبور ہوں اور نہ وہ ایک دوسرے سے ان کے درمیان کرنے پر مجبور ہوں اور نہ وہ ایک دوسرے سے درمیان کے درمیان تو تعلق ہوں گئروہ محض خدا کی روح یعنی قران کریم کے سبب آپی میں میل محبت رکھتے ہیں (قیامت کے دن) ان کے چہرے نور کے ہوں گے اور عرش اللی کے بینچوان کے لئے نور کے منبر رکھے جا کیں گے۔ (جن پر وہ متمکن ہوں گے۔ ''۔

ابن ملک اس کی شرح میں لکھتے ہیں: بیاللہ عز وجل سے قرب منزلت سے عبارت ہے اور ایک دوسرے شارح '' قدام الرحمٰن'' کی وضاحت کرتے ہوئے لکھتے ہیں: یعنی رحمٰن کے عرش کے سامنے لوگ تھبرائے ہوئے ہوں گے، کیکن ان پر تھبراہٹ نہوگی، دوسرے لوگ خوف میں مبتلا ہوں گے بیلوگ بالکل بے خوف ہوں گے۔

ابن الملک ؒفرماتے ہیں: فزع اورخوف میں فرق ہے، وہ یہ کہ فزع،خوف کی نسبت سے شدید نوع ہے۔اور بعض کا کہنا ہے کہ فزع اس خوف کو کہتے ہیں، جس کے ساتھ' دجین' بھی ہو،اورخوف اس غم کو کہتے ہیں، جو کسی انسان کوکسی آئندہ در پیش امر مکروہ کے حوالہ سے در پیش ہو۔اھ۔

فزع اورخوف کے درمیان فرق (کےسلسلہ) میں زیادہ واضح بات بہ ہے کہ یہاں فزع سے مراد استغاثہ ہے، جیبا کہ قاموں میں کھا ہے۔ یہ یہاں فزع سے پیدا ہوتی ہے۔ واللہ اعلم۔ قاموں میں کھا ہے۔ یہ کیفیت عقوبت کے خوف سے پیدا ہوتا ہے۔ اور بھی بلندی درجات کی طبع سے پیدا ہوتی ہے۔ واللہ اعلم۔ ۱۹۰۵ وَرَوَاهُ فِی شَوْحَ السَّنَّةِ عَنِ آبِی مَالَكِ بِلَفُظِ لِمَصَابِیْحٌ مَعَ ذَوَائِدٍ وَكَذَا فِی شُعْبِ الْإِیْمَانِ۔ ۱۹۰۸ والسبه می فی شعب الایمان ۱۹۸۶ الحدیث رقم ۱۹ تا میں والسبه می فی شعب الایمان ۱۹۸۶ الحدیث رقم

و مرفان شرع مشكوة أربوجلد نام كري و الاداب

_^99^

ترجید:شرح السنة میں ابوما لک سے مزید الفاظ فدکور میں اور بیہقی نے بھی وہ اضافیقل کیا ہے۔

ایمان کی مضبوط گرہ

٥٠١٣ : وَعَنِ ابُنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِآبِي ذَرِّيَا اَبَا ذَرِّاتَّى عُرْىَ الْإِيْمَانِ اَوْنَقُ قَالَ اَللّٰهُ وَرَسُولُكُ اَعْلَمُ قَالَ اَلْمَوَالاَةُ فِى اللَّهِ وَالْحُبُّ فِى اللّهِ

(رواه البيهقي في شعب الايمان)

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٧٠/٧ الحديث رقم ١٤٥٩_

ترجید: حفرت ابن عباس ﷺ کہتے ہیں کہ نبی کریم مُنَالِّیُّا کُمِنے فر مایا اے ابوذر! ایمان کا کونی گرہ زیا ہ ، پخته اور مضبوط ہوتی ہے۔عرض کیا اللہ تعالیٰ اور اس کارسول مُنَالِّیُّنِ کُمِن بہتر جانتے ہیں آپ مُنالِیِّ کِلِمَنا نے فر مایا اللہ تعالیٰ ہی کے لئے دوسی کرنا اور اللہ تعالیٰ کے لیے محبت کرنا اور اللہ تعالیٰ ہی کے لئے بغض رکھنا۔ (بیہتی ۔شعب الایمان)

تشروج: "عوى": عين كے ضمه اور راء كے فتح كے ساتھ ہے۔" عروه" كى جمع ہے۔" عروه" اصل ميں" داؤ" اور "كوز" اور ان جيسى چيزوں كى ان چيزوں كے لئے "كوز" اور ان جيسى چيزوں كى لئے استعال ہونے لگا جن سے تمسك كيا جاتا ہے۔ أو ثق جمعنى "أحكم" ہے۔ الموالاة فى الله: واضح رہے كه معاونة اور كابة طرفين سے ہوتى ہے۔

کی کا شخصرت مُنَا ﷺ کا اس موقع پر میسوال کرنا بظاہر اس غرض ہے تھا کہ وہ جواب سنتے وقت بھر پورمتوجہ ہوں، غور وفکر کے ساتھ جواب کوسنیں ۔ تو گویا کہ بیسوال بمنز لہ تا کید کے تھا۔

فی الله: میں 'فی '' تعلیایہ ہے۔ ای لاجله نیز اس محبت کا دوطرفہ ہونا بھی ضروری نہیں، جیسا کہ بہت سے اولیاء الله کہ ندانہوں نے ہمیں دیکھا، اور نہ ہم نے ان کودیکھالیکن اس کے باوجود ہم ان سے محبت کرتے ہیں۔ اور ' بغض فی الله '' کامطلب ہے' بغض فی سبیل الله '' ارشاد باری تعالی ہے: ﴿لَا تَجِدُ قُومًا يَّوْمِنُونَ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْاٰخِرِ يُواَدُّونَ وَلَا اللهِ وَالْيَوْمِ الْاٰخِرِ يُواَدُّونَ وَلَا اللهِ وَالْمَانِ مَنْ مَانُونِ وَاللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ ا

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجله فهم كالمحتال الاداب

یہ دہ لوگ ہیں جن کے دلوں میں خدانے ایمان (پھر پر کلیر کی طرح) تحریر کر دیا ہے اور فیض غیبی سے ان کی مدد کی ہے۔ اور وہ ان کو پہشتوں میں جن کے تلے نہریں بدرہی ہیں جا داخل کرے گا ہمیشہ ان میں رہیں گے خدا ان سے خوش اور وہ خدا سے خوش۔ یہی گروہ خدا کالشکر ہے(اور) سن رکھو کہ خدا ہی کالشکر مراد حاصل کر نیوالا ہے۔''

تخريج: اس مديث كوام مطراني في حضرت ابن عباس عان الفاظ كساته مرفوعاً روايت كياب

أو ثق عرى الايمان الموالاة في الله، والمعاداة في الله، والحب في الله، والبغض في الله عز وجل اورابودا وداورضياء في الله عن الله عز وجل اورابودا وداورضياء في الوامم الله عن الله عن الله عن المعادات المعادات الله عن الله عن

من أحب لله وأبغض لله واعطى لله ومنع لله فقد استكمل الايمان اورايك روايت ين فقد استكمل ايمانه "آيات-

عيادت وملاقات والامسلمان

٥٠١٥: وَعَنْ اَبِي هُوَيْوَةَ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا عَادَ الْمُسْلِمُ اَخَاهُ اَوْزَارَةٌ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى طِبْتَ وَطَابَ مَمْشَاكَ وَتَبَوَّاتَ مِنَ الْجَنَّةِ مَنْزِلاً - (رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب)

أخرجه الترمذى في المسنن ٢٢٠/٤ الحديث وقم ٢٠٠٨ و أبن ماجه في ٢٦٤/١ واحمد في المسند ٢٤٤/٢ وتحرير المسند ٢٤٤/٢ و توجيله: حضرت ابو بريره والنواست روايت به كم نبي كريم النيلية في فرمايا: جب ايك مسلمان ووسرت مسلمان كى عيادت ملا قات كرتا بتوالله تعالى فرمات مين كواجها به تيرا جلنا المجهاب اورتون جنت مين ابنا كهر بناليا - (ترفدى) تشويع : قوله: عاد المسلم أو أخاه:

اس''او' میں دواحمال ہیں: اس یہ''او' برائے تنوائع ہے۔ الآیہ''او' بیان شک کیلئے ہے، کسی ایک کوغلبہ دینے کی بناء پریا اصل معنی کی رعایت کرتے ہوئے فرمایا لفظ عیادت اور زیادہ قریب المعنی ہیں، البتہ عیادت کا لفظ عام طور پر بیاری کے موقع پر استعال کرتے ہیں اور زیارت کا لفظ عمو با حالت صحت کے موقع پر استعال ہوتا ہے، اور زیادہ واضح بات یہ ہے کہ لفظ زیارت، لفظ عیادت کے مقابلہ میں'' اعم'' ہے، جبیسا کہ بیدونوں لفظ''عیادت'' کے مقابلہ میں انصل ہیں۔

دنیا میں زندگی کوخوثی واطمینان ملنے کا تعلق جن چیزوں سے ہے وہ یہ ہیں کہ قناعت وتو کل کی دولت نصیب ہو جائے رضائے الٰہی کی سعادت ملئے رزق میں برکت وقلب میں وسعت وحوصلۂ عادات واطوار میں تہذیب وشائنتگی اورعلم وعمل کی توفیق حاصل ہو۔



اعلیٰ مقام حاصل ہو۔

اس عمل پراس قدراجروثواب كاسبب يه ہے كەسى مؤمن كاجى خوش كرنا عبادت ثقلين ہے افضل ہے۔خصوصاً جب كه عیادت فرض کفامیجھی ہے۔اس حدیث میں وعظ وعبرت بھی ہے۔اور تذکیرو تنبیہ ہے کہ صحت وحیات اور فراغت ورفع ہموم کو غيمت عانو لسأل الله العفو و العافيه و حسن الخاتمة ـ

محبت والے بھائی کو بتلا دے

٥٠١٧: وَعَنِ الْمِقْدَامِ بْنِ مَعْدِيْكُرِبَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا آحَبَّ الرَّجُلُ آخَاهُ فَلْيُخْبِرُهُ الله يُحِبُّهُ- (رواه ابوداؤد الترمذي)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٣٤٣/٥ الحديث رقم ١٢٤٥، والترمذي في ١٧/٤ الحديث رقم ٢٣٩٢، واحمد في المسند ٤/، ١٣٠_

تروجها: حضرت مقدام بن معد يكرب جلينًا بيان كرتے بين كه جناب رسول اللهُ مَالَيْنَا في ارشاد فرمايا جب كو في شخص این بھائی سے محبت کرے تو وہ اسے بتلادے کہ وہ اس سے محبت کرتا ہے۔ (ابوداؤ د، تر مذی)

اسنادی حیثیت: امام تر مذی نے فرمایا بیصدیث حسن سیح ہے۔

تشریج: بیتکم اس لئے دیا گیا کہ جب اس مسلمان کو بیمعلوم ہوگا کہ فلاں مخص مجھ سے دوی اور محبت رکھتا ہے تو دہ بھی اس سے دوئی ومحبت رکھے گا اور دوئی کے حقوق ادا کرے گا نیز اس کے حق میں دعا گووخیرخواہ رہے گا۔

تخريج المام ميركُ في رمايا ال حديث كوامام نسائل في " اليوم والليلة " من ذكر فرمايا ب- جامع صغير مين لكهة ين اذا احب احدكم اخاه فليعلمه انه يحبه ال حديث كوامام احمد في نيزامام بخاري في تاريخ مين ذكركيا -ابوداؤ د، ترندی ، حاکم اور این حبان نے حضرت مقدامؓ ہے روایت کیا ہے۔ ابن حبان نے اس حدیث کوحضرت انسؓ ہے بھی

احمد اورضاء نے حضرت ابو ذر کی روایت میں بیالفاظ ذکر کئے ہیں: اذا أحب أحد كم صاحبه فليأته في منزله فليخبره أنه يحبه لله امام يهم في في اورابونعم في المحليد" من بيالفاظ الم كم مين :

اذا اجبت رجلا فلا تماره ولا تشاره ولا تسأل عنه أحدا فعسي ان توافي له عدوا فيخبرك بما ليس فيه فيفرق ما بينك وبينه

تم سے وہ ذات محبت کر ہے جس کی خاطرتو مجھ سے محبت کرتا ہے

١٠٥٠ وَعَنْ اَنَسِ قَالَ مَرَّرَجُلٌ بِالنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعِنْدَةُ نَارَ ۖ فَقَالَ رَجُلٌ مِمَّنُ عِنْدَةً إِنِّي لَا حِبُّ هٰذَا اِلَّهِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اعْلَمْتَهُ ثَالَ لَا قَالَ قُمْ اِلَيْهِ فَاعْلِمْهُ فَقَامَ اِلَّهِ

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذام كري الاداب ٢٣٩ كري كاب الاداب

فَاعُلَمَهُ فَقَالَ أُحِيِّكَ الَّذِي آخُبَبْتَنِي لَهُ قَالَ ثُمَّ رَجَعَ فَسَالَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَآخُبَرَهُ بِمَا قَالَ لُقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْتَ مَعَ مَنْ آخُبَبْتَ وَلَكَ مَا آخُتَسَبْتَ (رواه البيهقى فى شعب الايمان وفى رواية الترمذي) ٱلْمَرْءُ مَعَ مَنْ آحَبٌ وَلَهُ مَا اكْتَسَبَ.

أخرجه ابوداوُد في السنن ٩٣٤/٥ الحديث رقم ٥١٢٥، والترمذي في ١٤/٤ الحديث رقم ٢٣٨٦، واحمد في المسند ١٥٠/٣ واخرجه البيهقي في شعب الايمان ٤٨٩/٦ الحديث رقم ١١١٩_

تروجیما: حفرت انس براتین سے روایت ہے کہ ایک مخص رسول الله قالین کے پاس سے گزرا آپ تکالین کے پاس جولوگ کھڑے مصان میں سے ایک نے کہا کہ میں اس سے الله تعالیٰ کے لئے محبت کرتا ہوں آپ تکالین کے بیا تو نے اسے بتا دیا ہے اس نے عرض کیا نہیں تو آپ تکا گھڑ نے فر مایا کہ اٹھ کے اس کے پاس جاؤاوراس کو بتا دوتو وہ محض اٹھ کے اس محض کے پاس گیا اوراس کو بتا دوتو وہ محت کے بارے میں) بتا دیا تو اس نے کہا کہ تھے ہے وہ ذات محبت کرے جس کی فاطر تو نے بھے ہے ہے کہ روہ والی لوٹا اوراس نے بتایا بواس نے کہا تھا تو آپ تکا گھڑ نے فر مایا تھے اس کا ساتھ نصیب ہوگا جس سے محبت کی راوی کہتے ہیں کہوہ والی لوٹا اوراس نے بتایا بی جواس نے کہا یا۔ کا ساتھ نصیب ہوگا جس سے محبت ہوگا جس سے وہ محبت کرتا ہے اوراس کے لیے وہ ی ہے جواس نے کمایا۔

تشريج: وعنده ناس: جمله ماليه.

اعلمته: ہمزہ مقدر ہے محققہ ومسہلہ بھی ہوسکتا ہے'اور ریبھی درست ہے کہ ہمزہ کومد کے ساتھ پڑھا جائے چونکہ دوسرا ہمزہ منقلبہ ہے۔

ولك ما احتسب: "احتساب" كمعنى بي الله تعالى سے ثواب كى اميدر كھنا اور حسبهاس لفظ كاسم ہے يد لفظ شايد ك" حساب" سے يا" حسب" سے نكلا ہے جس كے معنى گنفے شار كرنے كے بيں اور" احستب بالعمل" اس وقت كہا جاتا ہے جب كوئى شخص اپنے كى عمل كے ذريعه الله كى رضا كا طالب ہو مطلب يہ ہے كه الله كى رضا وخوشنودى كى خاطر كسى سے مجت كرنا ايسا فعل ہے جواگر ثواب كى نيت سے ہوتو وہ حساب بيس آتا ہے يعنى اس پراجر مرتب ہوتا ہے اور الله تعالى مجت كرنے والے كواسكى نيت كے مطابق ثواب عطاكرتا ہے۔

تورپشتی نے فرمایا: بید ونوں لفظ معنی مرادی کے اعتبار سے قریب قریب ہیں۔

اوراماً على ﷺ فرمايا: وذلك لأن معنى ما اكتسب كسب كسبا يعتد به، ولا يرد عليه مسبب الرباء والسمعة وهذا هو معنى الاحتساب، لأن الافتعال للااعتمال

صاحب النہابد لکھتے ہیں: "احتساب" حسب سے ماخوذ ہے، جیسا کہ "اعتداد"، عدد سے ماخوذ ہے۔ جو محص اپنے کی عمل کے ذریعہ اللہ کی رضا کا ارادہ کرتا ہے، کہا جاتا ہے: احتسبہ چونکہ اس وقت بیتن ہے کہ اس کے ممل کو ثنار کیا جاسکے، چنانچہ مباشرت فعل میں اس کو گویا کہ معتد ہے تھے گیا، اور "حسبہ "، احتساب کا اسم ہے، جیسا کہ "عدد ادکا اسم ہے۔

حَصْنَ الْجُرْرَى مِينَ ہے: اذا قال له: انی احبك وفی روایة: فی الله؛ قال: احبك الذی احببتنی له اس کو

و مرفان شرع مشكون أرموجلد نعم المحال ٢٣٠ كي كاب الاداب

نسائى، ابوداؤ دوابن ماجدنے اور ابن تى نے " عمل اليوم و اللية "مين نقل كيا ہے۔

تیری دوستی مؤمن سے ہو

٥٠١٨: وَعَنْ اَبِيْ سَعِيْدٍ اَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ لَاتُصَاحِبُ إِلَّا مَّوْمِناً وَلَا يَاكُلُ طَعَامَكَ إِلَّا تَقِيُّ (رواه النرمذي وابوداؤد والدارمي)

أخرجه ابوداؤد في السنن٥/١٦٧ الحديث رقم ٤٨٣٢ والترمذي في ١٩/٤ الحديث رقم ٢٣٩٥، والدارمي في ١٤٠/٢ الحديث رقم ٢٠٥٧، واحمد في المسند ٣٨/٣_

ترجیم ایستار میں میں میں میں ہے ہوں ہے کہ میں نے رسول اللہ مَا اللہ

تشریع: ارشادِگرامی منظافی منظافی منظافی می جمله کا بید مطلب بھی ہے کہ تمہیں چاہیے کہتم اپنی روزی حلال و جائز وسائل و ذرائع سے حاصل کروتا کہ وہ نیک و پر ہیز گارمسلمانوں کے کھانے کے قابل ہواور بید مطلب بھی ہے کہ تہمیں چاہیے کہ تم اپنا کھانا (دعوت کی صورت میں) صرف تقی و پر ہیز گارمسلمانوں کو کھلاؤ تا کہ اس کھانے کے ذریعہ انہیں عبادت خداوندی اور نیک کام کرنے کی طاقت حاصل ہو غیر تقی اور بدکارلوگوں کو اپنا کھانانہ کھلاؤ کہ جس سے ان کو گناہ کرنے کی طاقت حاصل ہو۔

آ مخضرت مُلَّاتِیَّا نے غیرمقتی کے ساتھ صحبت وہم نشینی اور ہم پیالہ وہم نوالہ ہونے سے اس لئے منع فرمایا چونکہ مطاعم دلی الفت ومودت پیدا کرتے ہیں۔

خطابی فرماتے ہیں صرف کی کو کھانا کھلانے کے تھم کا تعلق دعوت طعام ہے ہے۔ ضرورت مندی واحتیاج کی صورت اس سے مشتیٰ ہے (کیونکہ کسی بھو کے اور مختاج کو کھانا کھلانے کیلئے کسی قتم کا امتیاز روانہیں ہے!) یہ بات اس آیت کریم۔ ﴿وَیُولْمِیعُونَ الطَّعَامَ عَلَی حُبّہٖ مِسْکِیْنَا وَ یَتِیْمُا وَالْسِیْدَا﴾ [الانسان ۸] ہے بھی ثابت ہے کیونکہ یہ بات تو معلوم ہی کہ اس آیت میں دوسر مضرور تمندول کے ساتھ جن اسیرول کاذکر کیا گیا ہے وہ کا فریقے (البذا معلوم ہوا کہ رفع عاجت یعیٰ بھوک ہے بچانے کے لئے کا فرکو کھلانا جائز ہے۔)

امام طِبَى ُفرماتے بیں: اگرید کہاجائے کہمؤمن سے مرادعام لین بھی درست ہے، اورمؤمن سے خاص لینی جو فاسق کے مقابلہ میں آتا ہے، مراد لینا بھی درست ہے۔ جیسا کہ اس آیت کریمہ میں: ﴿أَفَعَنْ كَانَ مُوْمِنًا كَعَنْ كَانَ فَاسِقًا اللهُ عَالَمُ اللهُ عَالَى اللهُ عَالَى اللهُ عَالَى اللهُ عَالَى اللهُ عَالَى اللهُ عَالَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَ

ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں: مفسرین کا اتفاق ہے، کہ (یہاں) فاس سے مراد کا فرہے، اور ما بعد کلام بھی اس پر دال ہے: ﴿ أَفَهَنْ كَانَ مُوْمِنًا كَهَنْ كَانَ فَاسِقًا ﴿ لَا يَسْتَوْنَ أَمَّا الَّذِينَ أَمَنُواْ وَعَمِلُوا الصَّلِحٰتِ فَلَهُمْ جَنْتُ الْهَاْوِي ُ نَزُلَامِهِمَا كَانُوْ الْيَعْمَلُوْنَ وَأَمَّا الَّذِينَ فَسَقُوْاْ فَمَا وَهُمُ النَّارُ ﴿ كُلَّمَا الرَّوْقُ النَّ يَتْخُرُجُواْ مِنْهَا أَعِيْدُواْ فِيهَا وَقِيْلَ لَهُمْ ذُوْقُواْ عَذَابَ النَّادِ الَّذِي كُنْتُمْ بِهِ تُكَذِّبُونَ ﴾ [السحده - ۱۸ - ۲۰] ' تجملا جومومن ہووہ اس تخص كى طرح ہوسكتا ہے جونافر مان ہو؟ دونوں ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلينهم كالمنافع الاداب

برابرنہیں ہوسکتے جولوگ ایمان لائے اور نیک عمل کرتے رہےان کے (رہنے کے) لئے باغ ہیں یہ مہمانی ان کا موں کی جزا ہے جووہ کرتے تھیاور جنہوں نے نافر مانی کی ان کے رہنے کے لئے دوزخ ہے جب چاہیں گے کہ اس میں سے نکل جا ئیں تو اس میں لوٹا دیئے جائیں گے اوران سے کہا جائے گا کہ دوزخ کے عذاب کوتم جھوٹ سیجھتے تھے اس کے مزے چکھو'۔

بیضادیؓ فرماتے ہیں: بیان کےخلودسے عبارت ہے۔

تفسرسید معین الدین صفوی پیشید میں لکھا ہے، کہ یہ آیت حضرت علی اور عقبہ بن الی معیط کے بارے میں نازل ہوئی، ان دونوں کے درمیان کوئی تنازع تھا، اس نے حضرت علی سے کہا: انك صبی وانا والله ابسط لسانا واحد سنانا، واشجع منك جنانا حضرت علی نے ان کے جواب میں فرمایا: اسکت! فانك فاسق عطاء بن بیار اور سدی وغیرہ نے بھی ای مطرح کی بات کہی ہے۔ یہاں فاسق سے مراد خارج از ایمان قائم علی الكفر ہے، چنانچہ بیا شكال نہ کیا جائے کہ ولیدنے آخری عمر میں اسلام قبول كرليا تھا۔

امام طِبِیؒ فرماتے ہیں: یہ نبی (لا یاکل) غیر متقی کیلئے ہے، کہ وہ اس کا کھانا نہ کھائے ، اور اس نبی سے مرادیہ ہے کہ وہ غیر متقی ، متقی متقی کو اپنے کسب حرام سے نہ کھلائے ، اور نہ اس کو ایسی چیز عطاء کرے کہ جس سے متقی کو نفرت ہو۔ چنا نچہ معنی یہ ہوگئے: لا تصاحب الا مطیعا، ولا تنحالل الا تقیا اھے۔ ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں: امام طِبیؒ کی یہ بات ہے تو بہت بیاری ہے مگر اس سے وجہ حصر برقر از نہیں رکھتی ، چنا نچے بات وہی درست ہے، جوہم نے ماقبل میں کہی۔ واللہ اعلم تخریج : اس حدیث کو امام احمد، ابن حبان اور حاکم نے بھی حضرت ابو ہریرہ ڈھائیز سے قبل کیا ہے۔

انسان اینے دوست کے دین وطریقہ پر ہوتا ہے

۵۰۱۹:وَعَنْ آبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ٱلْمَرْءُ عَلَى دِيْنِ خَلِيْلِهِ فَلْيَنْظُرُ آ**حَدُكُمُ مَنْ يُتَحَالِلْ۔** (رواہ احمد والترمذي وابوداؤد والبيهقي في شعب الايمان وقال الترمذي هذا حديث

حسن غريب وقال النووي اسناده صحيح)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٦٨/٥ الحديث رقم ٤٨٣٣، والترمذي في السنن ٩/٤،٥٠٠ واحمد في المسند ٣٠٣/٢ والبيهقي في شعب الايمان ٥/٧ الحديث رقم ٩٤٣٦.

تروجیمه حضرت ابو ہریرہ بھاتا سے روایت ہے کدرسول الله کا تیج کے نیاز انسان اپنے دوست کے دین وطریقه پر ہوتا ہے پس غور کرلینا کہ وہ کس سے دوئتی لگا تاہے۔ (احمد تر مذی ابوداؤ دیم پی کی تر مذی نے کہاہے کہ بیصدیث غریب ہے اور نووگ نے کہا ہے اس روایت کی اسناد سجے ہے۔

تشريع: حليل "النهاية" من بكر الخليل" كامعنى ب"صديق" ي" فعيل" بمعن فاعل "ب-اور بهى بمعن" مفعول "موتا ب-

"خلة": غاء كَصَمْمَ كَاتُرْمُعَني الصلاقة والمحجة التي تخللت القلب فصارت خلاله اي في باطنه،

ر مقان شع مشكوة أربوجلينهم كالمنافع المناب الاداب

یعنی وه محبت جودل کی ہر ہررگ اور ہر ہرریشہ میں رچ بس گئی ہو۔اھ۔

محبت اولی ہے، کہ خلت؟ یہ مسئلہ اختلافی ہے، بظاہر محبت اولی ہے۔ بیموضوع کلام بسط کامقتضی ہے، چنانچہ اس سے عدول کرنا

قال النووى بعض شخول ميں الف كى زيادتى بھى ہے (يعنى نوى كے بجائے نواوى ہے)-

حدیث میں جس دوی کے بارے میں ذکر کیا گیا ہے اس مے مراد

ارشاد بارى تعالى ب: [يَا يُهَا الَّذِينَ امَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَكُونُوا مَعَ الصَّدِقِينَ] [التوبة-١١٩]

''اےایمان والوااللہ ہے ڈرواور پچوں کے ساتھ رہوا''۔

امام غزائی نے فرمایا کہ حریص کے ساتھ ہم شینی و مخالطت حرص کامحرک ہے اور زاہد کی ہم شینی و مخالطت و نیا ہے بے رغبتی پیدا کرتی ہے۔ کیونکہ صحبت واختلاط کا اثر قبول کرنا اور اپنے ہم نشینی ومصاحب کی مشابہت و پیروی اختیار کرنا انسانی طبیعت و جبلت کا خاصہ ہے۔ بلکہ طبائع ووسری طبائع سے چوری کرتی ہیں کہ بیتہ بھی نہیں چلتا۔

ا مام طبی فرماتے ہیں: امام نووی نے بیصدیث' ریاض الصالحین' میں ذکری ہے۔ مؤلف کا اس حدیث کوذکر کرنا اور پھر اطناب برتنا اس کا مقصد حدیث پر ہونے والے طعن کا دفعیہ ہے اور ان حضرات کے وہم کو دور کرنا ہے جن کو وہم ہوا ہے کہ یہ حدیث موضوع ہے۔ امام سیوطی فرماتے ہیں: بیصدیث مصابح کی ان احادیث میں سے ہے، جن کی بابت حافظ سرائ الدین قزویی نے نقد کیا ہے اور کہا ہے کہ بیموضوع کہا ہے۔ حافظ ابن حجر یعنی عسقلانی اس کی تر دید میں لکھتے ہیں: اس حدیث کو امام تر ذری نے حسن اور حاکم نے محیح قرار دیا ہے۔

دوستی کومضبوط کرنے والی باتیں

۵۰۲۰:وَعَنْ يَوِيْدِ بْنِ نَعَامَةً قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِذَا آخَى الرَّجُلُ الرَّجُلَ فَلْيَسْنَلُهُ عَنِ اسْمِهِ وَاسْمِ آبِيْهِ وَمِمَّنُ هُوَ فَإِنَّهُ آوْصَلُ لِلْمُودَّةِ۔ (رواہ الترمذی)

أخرجه الترمذي في السنن ٤ /١٧ ٥ الحديث رقم ٢٣٩٢

توجیلے: حضرت بزید بن نعامہ خلائن سے روایت ہے کہ رسول الله مُلَائِیْم نے فرمایا: جب کوئی محض دوسرے سے بھائی چارہ کرے تو اس سے اس کا نام، قبیلے کا نام اور والد کا نام دریافت کرلے کیونکہ بیدوئی کومضبوط کرنے والی چیزیں ہیں۔ (ترندی)

راویٔ حدیث:

یز پد بن نعامۃ ۔ یہ یزید ۔ ''نعامہ'' کے بیٹے اور''ضی'' ہیں۔ان ہے''سعید بن سلیمان' نے روایت کی ہے۔ بحالت شرک حنین میں شریک ہوئے اوراس کے بعد مسلمان ہوئے ترندی میشید کاارشاد ہے کہان کی آنخضرت مُلَاثَیْرُ کے حدیث کی

۔ محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجليلم كالمنافع الاداب

تشریج: آخی: ہمزہ مرورہ کے ساتھ، مؤاخاۃ سے ماضی کا صیغہ ہے۔

فليسائله: باب مفاعله سے ب داور ایک نسخد فصیحة میں فلیسال ب

فانه: ضمير كا مرجع "السؤال عماذكر" ب- شرح المصابيح مين صرف" او صل" به (يعن" للمودة "كااضاف نبين)-

تخریج: اس مدیث کو ابن سعد نے، اور امام بخاری نے اپنی تاریخ میں یزید بن نعامہ سے نقل کیا ہے۔ امام ترفدگ فرماتے ہیں: بیحدیث غریب ہے۔ اس مدیث کے راوی یزید بن نعامہ کا سام آنخضرت مَنْ اللّهُ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهُ الل

الفصّلالات:

الله تعالیٰ کے لئے محبت وبغض سب سے زیادہ محبوب عمل ہے

اَهُ ٥٠٤ عَنْ آبِى ذَرِّ قَالَ خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ آتَدُرُوْنَ آتَّ الْاَعْمَالِ آحَبُّ اِلَى اللهِ تَعَالَى قَالَ قَانِلٌ الصَّلُوةُ وَالزَّكُوهُ وقَالَ قَانِلٌ ٱلْمِجَهَادُ قَالَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ آحَبَّ الْاَعْمَالِ اللّى اللهِ تَعَالَى ٱلْحُبُّ فِي اللهِ وَالْبُغْضُ فِي اللهِ

(رواه احمد ورواي وابوداؤد والفصل الاعير)

أخرجه احمد في المسند ٥/٥ ١ واخرج ابوداؤد الفصل الاخير في السنن ٥/٥ الحديث رقم ٩ ٩ ٥٥_

تشريج: قال أند رون أى الاعمال احب الى الله: جمله متانفه بيانيه بـ سوال مقدر كاجواب بـ

قوله:قال قائل الصلوة والزكوة:

لفظوالز كوة ميس حرف واؤمعنى كے اعتبار سے 'او' كى جگه استعال ہوا ہے۔ گو يامفہوم كے اعتبار سے ' الصلوة' ك بعد كي عبارت گويايوں ہے وقال: قائل: قائل الزّ على أو اوركسى كہنے والے نے كہاكة ركوة) قال البجهاد : ايك نسخه ميس (واؤ كي البحد) 'وقال قائل البحداد' ہے۔

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث الاداب كالمستحدث كالداب

ا مام طبی تفرماتے ہیں حدیث میں آنخضرت مکی تی تاہم کے جواب اور پھر آنخضرت مکی تی آئی کے ارشاد کا جواب اور پھر آنخضرت میں تخضرت میں اللہ کا درجہ نماز پھر آنخضرت میں اللہ اور بغض فی اللہ کا درجہ نماز کو قاور جہادوہ اعمال ہیں جو بلاشک وشبہ تمام اعمال سے افضل دکو قاور جہادوہ اعمال ہیں جو بلاشک وشبہ تمام اعمال سے افضل واعلیٰ ہیں '

اشکال کا جواب ہے ہے کہ جو تحص حقیق معنی میں کسی سے اللہ کی رضا وخو شنودی کی خاطر محبت و تعلق رکھے گا وہ یقینا انہیاء وعلاء اور اولیاء اللہ سے تجی محبت و عقیدت رکھے گا۔ تو ظاہر ہے کہ وہ یقینا ان کی اتباع و پیروی بھی کرے گا۔ (بایں طور کہ نماز بھی پڑھے گا)۔ اور زکو قدرے گا۔ اس طرح جو تحص کسی سے اللہ کی رضا وخو شنودی کی خاطر بغض و نفر ت رکھے گا تو وہ یقینا دشمنانِ دین سے دشمنی اور عداوت رکھے گا تو ظاہر ہے کہ وہ ان کی بیخ کنی جہاد فی سیل اللہ اور دین کی سربلندی کی سعی وکوشش کرے گا۔ (لہذا حب فی اللہ اور بغض فی اللہ کے شمن میں ساری طاعتیں آ جا کیں گی خواہ وہ نماز وزکو قہ مویا جہاد وغیرہ ان میں سے کوئی بھی چیز اس عمل سے باہز ہیں رہے گی اس اعتبار سے حضور شافین کے ارشاد کا مطلب یہ ہوگا کہ دین کی اصلی بنیا داور اعمال و طاعات کا مدار حب فی اللہ اور بغض فی اللہ پر ہے جس شخص نے اس درجہ کو حاصل کر لیا اس کے لئے تمام کی اصلی بنیا داور اعمال و طاعات کا مدار حب فی اللہ اور بغض فی اللہ پر ہے جس شخص نے اس درجہ کو حاصل کر لیا اس کے لئے تمام عبادات و طاعات کو اختیار کرنا کی چھ شکل نہیں ہوگا۔) اھے ہیے جواب غیرشا فی ہے جیسا کہ فی نہیں 'اور ان دونوں کے درمیان منی عبادات و طاعات کو اختیار کرنا کی چھ شکل نہیں ہوگا۔) اھے ہی جواب غیرشا فی ہے جیسا کہ فی نہیں' اور ان دونوں کے درمیان منی عبادات و طاعات کو اختیار کرنا کی حد شکل نہیں ہوگا۔) اھے ہی جواب غیرشا فی ہے جیسا کہ فی نہیں' اور ان دونوں کے درمیان منی

اس ارشادگرامی مُناطِّنِهُ سے مرادیہ ہے کہ قلبی اعمال میں سب سے افضل اعمال حب فی اللہ اور بغض فی اللہ ہے اور بدنی اعمال میں سب سے افضل عمل نماز' روزہ' زکو قاور جہاد ہیں' اس صورت میں کوئی اشکال پیدائہیں ہوگا

حاصل بیہ ہے کہ شریعت نے جن امور کوانتیار کرنے کا تھم دیا ہے ان پڑمل کرنے کے بعداور شریعت نے جن امور سے ہاز رکھا ہے ان سے اجتناب کرنے کے بعد (یعنی فرائض و واجبات کی بحیل کے بعد) حب فی اللّٰداور بغض فی اللّٰہ سب سے افضل عبادت ہے اور سب سے کامل طاعت ہے لہٰذاتم ان دونوں کولازم پکڑو۔ اس کی تائیداس روایت ہے بھی ہوتی ہے جس کوطرانی نے حضرت ابن عباس رضی اللّٰہ عنبما سے نقل کیا ہے:

أحب الاعمال الى الله بعد الفرائض ادخال السرور في قلب المؤمن.

'' فرائفن کے بعد خدا کے نز دیک سب سے زیادہ پیندیدہ عمل کسی مؤمن کے دل کوخوثی ومسرت ہے بھرناہے''۔

يه حديث حكيم بن عمير سے مروى ہے ٔ البتہ الفاظ يوں ہيں:

أحب الأعمال الى الله من اطعم مسكينا من جوع او دفع عنه مغرما أو كشف عنه كوبا-٥١- تخريج: الجامع الصغير من الله عن المام احمد في الله و البغض في الله - أحب الأعمال الحب في الله و البغض في الله -

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجله فيم كالمنافع الاداب كالمنافع الاداب

رب كريم كااكرام كرنے والا

٥٠٢٢ وَعَنْ إِنِي أَمَامَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا اَحَبَّ عَبُدٌ عَبُدًا لِللهِ إِلَّا اَكُرَمَ رَبَّهُ عَزَّوَجَلَّد (رواه احمد)

أحمد في المسند ٥/٩٥٦_

ترجیله: حفرت ابوامامه طِیَّنَ سے روایت ہے کہ رسول اللّه طَالْتَیْنِ نے فرمایا: جُوِّخص کسی بندے سے للّه تعالیٰ کی خاطر محبت کرتا ہے وہ اپنے رب کریم کا احترام واکرام کرتا ہے۔ (احمد)

بهترین مسلمان کون؟

۵۰۲۳ وَعَنُ اَسْمَاءَ بِنْتِ يَزِيْدَ اَنَّهَا سَمِعَتْ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ اَلَا اُ نَبِّنُكُمُ بِخِيَارِكُمْ قَالُوا بَلَى يَا رَسُولَ اللهِ قَالَ خِيَارُكُمُ الَّذِيْنَ إِذَا رُؤًا ذُكِرَاللَّهُ (رواه ابن ماحة)

أحرجه ابن ماجه في السنن ١٣٧٩/٢ الحديث رقم ٤١١٩. ترجمه: حضرت اساء بنت يزيد و الله الله عن بيان كرتي بين كه مين في رسول الله مَا الله عَلَيْظِ كو مي فرمات سنا كه كيا مين تمهين

بہترین مسلمان کے متعلق نہ بتلاؤں ۔ صحابہ کرامؓ نے عرض کیا یارسول اللّٰه کَالْتَیْمُ اَصْرور بَنا کمیں ۔ آپ مَلَائِیْمُوا نے فرمایا بہتروہ ،

شخص ہے جس کود کیے ہی خدایا دآئے۔(ابن ماجہ)

تشريج: بحياكم! تحير" بمعن" المجيو" ك جمع بأى أفا ضلكم

رؤا يصيغه مفعول ہے۔اوراسی طرح اوکرا اسمی بصیغد مجہول ہے۔

عرضِ مرتب:

اس حدیث ہے متعلقہ تمام ترتشریحات کے لئے ملاحظہ فرمائے'' باب حفظ اللسان'' کی فصل ثالث کے آخر میں حدیث مصل دیث ا ۲۸۷۲، واضح رہے کہ' باب حفظ اللسان'' کی روایت میں اتنااضا فی بھی ہے:

وشرار عباد الله المشاؤون بالنمية، والمفرقون بين الأحبة، الباغون البراء العنت

تخريج: الجامع الصغير مين ان الفاظ كي ساته منقول هـ: الا انبئكم بخياوكم؟ خياركم الذين اذارؤوا ذكر

الله

اس حدیث کوامام احمداورابن ماجه نے بھی اسی راویہ سے قل کیا ہے۔

بھلائی کی اصل تین چیزیں

٥٠٢٥ وَعَنْ اَبِنَى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَشُوُلُ اللَّهِ حَالَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ اَنَّ عَبْدَيْنِ تَحَابًا فِي اللَّهِ

موان شع مشكوة أرموجله فلم كالمنافع الاداب كالمنافع مشكوة أرموجله فلم

عَزَّوَجَلَّ وَاحِدُّفِى الْمَشْرِقِ وَاخَرُ فِى الْمَغْرِبِ لَجَمَعَ اللَّهُ بَيْنَهُمَا يَوْمَ الْقِيْمَةِ يَقُوْلُ هَذَا الَّذِيُ كُنْتَ تُحِبُّهُ فِيَّ لِـ

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢/٦ \$ الحديث رقم ٢٢. ٩_

ترجیملہ: حفرت ابو ہریرہ مٹائٹنے سے روایت ہے کہ رسول الله مُٹائٹیٹا نے فرمایا اگر دوشخص اللہ تعالیٰ کے لئے آپس میں محبت کرتے تھے۔ان میں سے ایک مشرق اور دوسر امغرب میں رہتا تھا تو اللہ تعالیٰ قیامت کے دن ان کو جمع فرمائے گا اور فرمائے گابیدہ مخص ہے جس کے ساتھ تو میری وجہ سے محبت کرتا تھا۔

تشويج: تحابا: اصل مين "تحاببا" تھا۔

و احد: حاء کے سرہ کے ساتھ ہے۔ اور فتح بھی درست ہے۔ اور ایک نسخہ میں ''و احد هما'' ہے۔ یقول: ای سیقول اویقال 'اللہ کے ہال ضح وشام نہیں ہے۔ اور زیادہ واضح بات یہ ہے کہ بیفاعل سے خالی ہے۔ فی تعلیلیہ ہے ای لاجلی

تنهائى ميں ذكر خدا

۵۰۲۵ : وَعَنُ آبِى رَذِيْنَ قَالَ قَالَ لَهُ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آلَا آذَّلُكَ عَلَى مِلَاكِ هَاذَا الْاَمْرِ الَّذِي تُصِيْبُ بِهِ خَيْرُ اللَّانْيَا وَالْإِخِرَةِ عَلَيْكَ بِمَجَالِسِ آهْلِ الذِّكْرِ وَإِذَا خَلُوْتَ فَحَرِّكُ الْاَهْمِ اللّهِ يَا اللّهِ يَا اللّهِ يَا اللّهِ عَلَى اللّهِ وَالْحِصُ فِى اللّهِ يَا اللّهِ يَا اللّهِ مَلْ شَعَرْتَ آنَّ الرَّجُلَ لِسَانَكَ مَا اسْتَطَعْتَ بِذِكْرِ اللّهِ وَآحِبٌ فِى اللّهِ وَابْعِضُ فِى اللّهِ يَا اللّهِ يَا اللّهِ مَلْ شَعَرْتَ آنَّ الرَّجُلَ اللّهُ وَاحْدَلُ فِى اللّهِ عَلَيْهِ وَيَقُولُونَ رَبَّنَا إِنَّهُ وَصَلَ إِذَا خَرَجَ مِنْ بَيْتِهِ زَائِراً أَخَاهُ شَيَّعَهُ سَبْعُونَ اللّهَ مَلَكِ كُلّهُمْ يُصَلَّونَ عَلَيْهِ وَيَقُولُونَ رَبَّنَا إِنَّهُ وَصَلَ فِي فَالِكَ فَافْعَلْ.

أخرجه البيهقي في شعب الايمان٦/٦ ؟ الحديث رقم ٢٤. ٩_

ترجیم که: حضرت ابورزین دلائفؤ سے مروی ہے کہ جمھے رسول اللّه طُلَّاتِیْزُ نے فر مایا: کیا میں تنہیں اس چیز کی اصل نہ بناؤں جس سے تنہیں دنیاوآ خرت کی بھلائی مل جائے تم اہل ذکر کی مجلس کولا زم پکڑواور جب تم تنہائی میں ہوتو جہاں تک ہو ہے اپنی زبان کوذکر الٰہی سے تر رکھواور اللّہ تعالیٰ کی خاطر محبت وعداوت کرو۔

تششر می : "ألا": برائے تنبیہ ہے۔ یا ہمزہ برائے استفہام انکاری اور "لا" برائے نفی ہے۔ اور نفی ، نفی اثبات ہوتا ہے، کیکن اس کے جواب میں بلی ذکر نہیں فرمایا، کیکن وہ لانا ضروری بھی نہیں ہے۔ بہرحال اس کلام میں تنبیہ بر تنبیہ ہے۔ چنانچہ یہال" آلا" کامعنی بیہوجائے گا: تنبه بقولی: ألا النح

ملاك: كے *سر*ہ كے ساتھ، وہ چيز كہ جس ہے كئى تى ء كى بقاء وقوام ہو۔اورمشاراليہ ذہنی ہے، كين چونكہ مہم تھا، چنانچ<u>دا گلے</u> جملہ ميں اس كی وضاحت فر مادی۔

'' علیك بمجالس الذكر '': مجالس ذكركولازم پكڑو و چونكه بيمجالس در حقیقت ''ریاض الجنه'' بس جسیا كهاما م محكم دلائل وبرابین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مكتبه

و مرفاة شرع مشكوة أرموجله فهم المستحدث المستحدث الداب

ترندی حضرت انسؓ سے مرفوعاً نقل کرتے ہیں: اذا مررتم بریاض الحنة فارتعوا قال: یا رسول اللّه! وما ریاض الجنة؟ قال:الذکو

اور مطلب یہ ہے کہ جب تم کسی ایسی جماعت کے پاس ہو، جو ذکر اللہ میں مشغول ہو، تو تم بھی ان کے ساتھ موافقت کرتے ہوئے ذکر اللہ کرلو، چونکہ وہ جنت کے باغات میں ہیں۔

تر فدى ميس مروى حضرت ابو بريره سے مروى ايك مرفوع حديث ميس بيل آتا ہے: اذا مورتم بر باض الجنة فارتعوا قلت: و ما رياض الجنة؟ قال: المساجد قلت: و ما الرتع؟ يا رسول الله! قال: سبحان الله و الحمد لله و الا الله و الله اكبو بعض شراح حديث فرماتے ہيں: يه حديث مكان اور فركے بارے ميں مطلق ہے۔ چنانچ مطلق كومقيد يرمجول كيا جائے گا۔ (ذكره ميرك)

صحیح بات یہ کہ مساجد واذکارکاذکر بطور مثال کے ہے۔ ہاں اتنی بات ضرور ہے کہ مساجد'' خیر المجالس' ہیں، لہذا یہ کہا جائے گا، کہ ان کاذکر افضل ہونے کی وجہ سے فرمایا اور جہاں تک تعلق ہے اذکار کا سووہ باقیات صالحات ہیں، نیز قرآن میں سے ہیں۔ اس وجہ سے ان پر نص فرمائی، وگر نہ تو مجالس ذکر علماء واعظین اور اولیاء اللہ کی محافل کو بھی شامل ہیں، بایں طور کہ ان کی مجالس معرفت عقائد، شرائع دینیہ، عبادات مالیہ و بدنیہ طلال حرام سے متعلقہ مسائل، ترغیب وتر ہیب اور ان جیسے امور پر مشتمل ہوتی ہے۔ واللہ اعلم۔

وادا حلوت المع: حاصل بیر ہے کہ کسی بھی گھڑی اللہ کے ذکر سے غافل مت ہو، نہ' جلوت' میں نہ' خلوت' میں ۔امام بزارا ساد صحیح کے ساتھ ابن عباس بھی سے مرفو غانقل کرتے ہیں:

قال:قال الله تبارك وتعالى: يا ابن آدم اذ اذكرتني خاليا ذكرتك خاليا، واذا ذكرتني في ملأ ذكرتك في ملاً خير من الذي ذكرتني فيهم

ایک اور حدیث میں کہ جس کوامام ابوداؤد کے علاوہ محدثین کی جماعت نے قل کی ہے یوں آتا ہے:

يقول الله: انا عند ظني عبدي بي، وانا معه اذا ذكرني، فان ذكرني في نفسه ذكرته في

نفسي، وان ذكرني في ملأ ذكرته في ملأ خير منهم

فی نفسہ سے بظاہر بیمعلوم ہوتا ہے کہ اس سے مراد ذکر قلبی ہے، چونکہ اس کے مقابلہ میں ذکر نفسی ہے، اوروہ فی الجملہ کل منسی ہے۔ پس اس میں ذکر کی دوانواع میں سے اعلی قسم ذکر خفی کی طرف اشارہ ہے۔ اور آنخضرت کا فیڈی کا بیارشادگرائ' فحو ک لسانگ'' مبتدی پرمحمول ہے، کہ وہ اسپنے اعضاء وجوارح کے ذریعہ ذکر اللہ کامحتاج ہوتا ہے، جس کی تحقیق نبت کی بحث میں گزرچکی ہے۔ یااس میں اشارہ ہے، کہ ان دونوں قسموں کو جمع کرنا اکمل ہے اگر چہ ان میں سے ایک افضل ہے۔ اس کی دلیل ابو یعلی کی وہ روایت ہے جو حضرت عائشہ صدیقہ سے مروی ہے:

وَالتَّ قَالَ رَسُولَ اللَّهِ عَلَيْهُ لَفُضِلَ الذَّكُو المُغْفِي الذِّي الذِّي الذَّكُونُ صَعْفًا، اذا كان

و مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كالمستحدث و الداب كالمستحدث و الداب كالمستحدث و الداب

يوم القيامة وجمع الله الخلائق لحسابهم وجاء ت الحفظة بما حفظوا وكتبوا قال لهم: انظروا هل بقى له من شيء؟ فيقولون: ما تركنا شيئا مما علمناه وحفظناه الا وقد أحصيناه وكتبناه، فيقول الله: ان لك عندى حسنا لا تعلمه، وأنا أجزيك به وهو الذكر الخفي اص

اس صدیث کے جملہ " لا تعلمه " میں صوفیا کی بات: "فناء الذاکر بالذکر وبقائه بالمذکور" کی طرف ففیہ اشارہ ہے۔ جیسا کماس آیت کر یمیں ہے: ﴿ وَاذْكُر رَبِكُ اذْ انسیت ﴾ ای: نسیت نفسك او ذكرها ایضا۔

زبرجدکے بالاخانوں کے مکین

١٩٠٢ وَعَنْ آبِى هُرَيْرَةَ قَالَ كُنْتُ مَعَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ فِي الْجَنَّةِ لَعُمُدًّا مِنْ يَاقُوْتٍ عَلَيْهَا غُرَفٌ مِنْ زَبَرْ جَدِلَهَا آبُوابٌ مُفَتَّحَةٌ يُضِئُ لَللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ فِي اللهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ مَنْ يَسْكُنُهَا قَالَ الْمُتَحَابُّونَ فِي اللهِ كَمَا يُضِئُ الْكُوتُكُ اللهِ وَالْمُتَلَاقُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَكَالُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَلَاقُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَلَاقُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَكَالِيُّونَ فِي اللهِ وَالْمُتَكَالِمُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَكَالُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَكَالِمُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَكَالُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَكَالُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَكَالِمُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَكِاللهِ وَالْمُتَكِالِمُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَكِالِمُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَكِالِمُ وَاللهِ وَالْمُتَكَالِمُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَالِمُ وَلَيْهُمُ اللهِ وَالْمُتَكِالِمُ وَلَاللهِ وَالْمُتَالِمُ وَالْمُتَكِالِمُ وَالْمُتَكِالِمُ وَاللّهِ وَالْمُتَكِالِمُ وَلَاللهِ وَالْمُتَكِالِمُ وَاللّهِ وَالْمُتَكِالِمُ وَلَى اللّهِ وَالْمُتَكِالِمُونَ فِي اللهِ وَالْمُتَلَاقُونَ فِي اللهِ وَاللّهِ وَالْمُتَكِالِمُ وَاللّهِ وَالْمُتَلِي وَلَيْلِي اللهِ وَاللّهِ وَاللّهِ وَالْمُتَالِمُ وَاللّهِ وَاللّهِ وَالْمُتَالِمُولِي اللّهِ وَالْمُتَالِمُ وَالْمُتَلِي وَلِي اللهِ وَالْمُتَالِمُ وَالْمُتَالِمُونَا وَالْمُتَالِمُ وَاللّهِ وَاللّهُ وَالْمُتَالِمُونَا وَاللّهُ وَالْمُتَالِمُ وَالْمُتَالِمُونَا وَاللّهِ وَالْمُتَالِمُ وَاللّهُ وَالْمُتَالِمُ وَالْمُتَالِمُ وَالْمُعُونُ وَاللّهُ وَالْمُتَالِمُ وَالْمُتَالِمُ وَالْمُتَالِمُ وَال

ترجمله حضرت ابو ہریرہ وٹائنڈ سے مروی ہے کہ میں رسول الله مُٹائنڈ کے ساتھ تھا کہ آپ مُٹائنڈ آنے فرمایا جنت میں یا قوت کے پچھستون ہیں جن پر زبر جد کے بالا خانے ہیں ان کے درواز سے کھلے ہیں اور روثن ستار سے کی طرح چکتے ہیں۔ صحابہ کرام نے نے عرض کیا یا رسول الله مُٹائنڈ آبان میں کون رہے گا؟ تو آپ مُٹائنڈ آبان کی خاطر آپس میں معرب کرنے والے اور اللہ ہی کی خاطر آپس میں ملاقات کرنے والے ہے محبت کرنے والے اور اللہ ہی کی خاطر آپس میں الا محان سے ذکر کی ہیں۔
تینوں روایات بیم تی نے شعب الا بمان سے ذکر کی ہیں۔

تَنْشُرِيجَ : قوله: أن في الجنة لعمدًا من يا قوت عليها غرف من زبر جد:

"لعمدا": عين اورميم مردوك ضمه كساته، عمو دبمعنى اسطوانة كى جمع بـ ايك نسخه مين يدونون حرف مفترح بين -اس آيت كريمه (في عمد ممددة) مين يلفظ دونون طرح پرها گيا بـ قاموس مين لكھتے بين: العمود معروف، والجمع اعمدة وعمد وعمد عمد

" غوف": غين كيضمه اورراء كے فتہ كے ساتھ ہے۔ " غوفه" كى جمع ہے۔

" زبو جد":زاءاورباء كفتى ،راء كسكون اورجيم كفتى كساتهد

ابواب مفتحة : اس قيديس اشاره هي كمال امن كي طرف يااس طرف كديه صاحب خاند كانظار ميس بير-

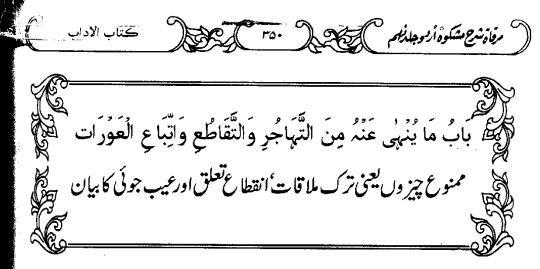
تضيى: به لازم ومتعدى دونو ل معنى ميں استعال ہوتا ہے۔

"المددى": دال كے ضمداور كسره كيساتھ، راءكى تشديداوريائے تحانيے كے ساتھ صاحب قاموں كا كہنا ہے كہ يہ مثلثہ

ے۔امام بیضاویؓ اس آیت کر بمہ: ﴿ کانھا که کب د، ی، ﴿ الله مِنْ مَا لَكُو مَا لَكُو مَا مَا لَكُو مَا مَا لَكُو م محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلذلهم كري المراب الاداب الاد

ای مضی متلألئ كالزهرة فی صفائه و زهرته، منسوب الی الدر او فعیل كمریق أی العصفر من الدرء 'فانه یدفع الظلام لضوئه او بعض ضوئه بعضا من لمعانه الاا نه قلب همزته یاء، وبدل علیه قراء ق حمزة وابی بكر علی الاصل، وقراء ة بی عمرو الكسائی دری كشریب ای كثیر الشرب، وقد قری به مقلوبا ای بكسر الدال، وقلب همزته یاء لكنه شاذ قرابه الزهری

"المتلاقون": عمراد باجم ایک دوسرے کی زیارت کرنے یا باہم مصافحہ کرنے والے۔ تخریج: آخری حدیث کوابن الى الدنیائے" کتاب الاحوان" میں ذکر کیا ہے۔



الفصلط لاوك:

تین دن سےزائد قطع تعلقی جائز نہیں

20.5 وَعَنْ آبِي اَيُّوْبِ الْانْصَارِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَىٰ لَا يَحِلُّ لِلرَّجُلِ اَنْ يَهُجُرا اَخَاهُ فَوْقَ ثَلَثِ لَيَالٍ يَلْتَقِيّانِ فَيُعُوضُ هَذَا اَوَيُعُوضُ هَذَا وَخَيْرُهُمَا الَّذِي يَبْدَأُ بِالسَّلَامِ. (منفق عليه) ثَلْثِ لَيَالٍ يَلْتَقِيّانِ فَيُعُوضُ هَذَا اَوَيُعُوضُ هَذَا وَخَيْرُهُمَا الَّذِي يَبْدَأُ بِالسَّلَامِ. (منفق عليه) أخرجه البخاري في صحيحه ٢٩٢/١ الحديث رقم ٢٠٧٦ و مسلم في ١٩٨٤/٤ الحديث رقم ٢٠٣١ ورم ٢٠٦٠ و الترمذي في ٢٨٨/٤ الحديث رقم ٢٩٣١ (١٩٣٦ و مالك في الموطأ ٢٨٨/٢ الحديث رقم ١٩٣٣ من كتاب حسن الخلق، واحمد في المسند ١٧٦/١.

نوٹ ہیں جھٹرت ابوابوب انصاری ڈائٹٹز سے روایت ہے کہ رسول انتشاع پیٹے سے فر مایا: کہا دی کومنا سب بیس کہ وہ اپنے مسلمان بھائی سے تین دن سے زائد قطع تعلقی کرے اور ملا قات کے وقت دونوں ایک دوسرے سے منہ چھیر کیس اور دونوں میں بہتر سلام میں پہل کرنے والا ہے۔ (بخاری ومسلم)

"ججر" ضد ہے، "وصل" کی۔اور " تہاجر" اخص ہے" تقاطع" سے۔اوراتباع معنی میں ہے تتبع اور تجس کے۔اور "عورة" انسان کے عیب وظل کو کہتے ہیں۔

عرضٍ مرتب:

''تھاجر" کے معنی ہیں ترک کرنا' کا ثنا اور 'تقاطع" کے معنی بھی یہی ہیں'اس اعتبار سے لفظ''تقاطع" معنوی طور پرلفظ" تھاجر'' کی وضاحت اوراس کے بیان کے لئے ہے

ان دونوں گفظوں سے مراد ہے ایک مسلمان کا دوسرے مسلمان سے تین دن سے زیادہ سلام و کلام اور ملنا جانا چھوڑے رکھنا' صحبت وہم شینی کے تعلق کو منقطع رکھنا اور اسلامی بھائی چارہ کونظرا نداز کرنا چونکہ ان امور کی ممانعت علی اطلاق نہیں ہے بلکہ بعض حالت میں اور بعض قیود کے ساتھ ان کوا ختایا رکرنا کوئی گناہ نہیں رکھتا اس لئے مذکورہ بالاعنوان میں یوں کہا گیا ہے''ما پنھی

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مقاة شرح مشكوة أربوجلدنهم كري و ٢٥١ كري كاب الاداب

عنه من التهاجر والتقاطع "

''عورات''عورت کی جمع ہے۔ لغت میں عورت اس چیز کو کہتے ہیں جوشرم کی متقاضی ہو'جس کے ظاہر ہونے کو کو کی شخص پند نہ کرتا ہو بلکہ بیر چاہتا ہو کہ وہ چیز پوشیدہ رہے' جیسا کہ کسی شخص میں کسی عیب اور نقصان کا ہونا۔اس اعتبار سے'' اتباع عورت'' کا مطلب ہے کسی کی عیب جوئی کرنا۔''

اگر کسی وجہ سے اظہارِ نقگی کی خاطر تین دن تک ملنا جلنا چھوڑ ہے رکھا جائے تو پہ جائز ہے کیونکہ انسان کی طبیعت میں غیظ و غضب' کامادہ ہے وہ بہر حال اپنااٹر ضرور فلا ہر کرتا ہے اس لئے اس قدر مدت معاف کر دی گئی ہے تا کہ انسان کے ان جذبات کی بھی پچھ تسکین ہوجایا کرے اور اس تین دن کے عرصہ میں خقگی و ناراضگی اور بغض ونفرت کے جذبات بھی ختم ہوجا کیں یا کم سے کم ملکے پڑجا کیں اوصلے وصفائی ہوجائے۔(ذکرہ الیوبی)

سیوطیؒ نے موطا کے عاشیہ میں ابن عبدالبرؒ سے نقل کیا ہے کہ انہوں نے کہا ہے کہ اس حدیث میں' کعب بن ما لک اور ان کے دفقاء والی حدیث کے ذریع خصیص کی گئی ہے' بایں طور کہ نبی کر یم " نے اپنے صحابہ کو کھم دیا تھا ان تین حضرات سے قطع نقلقی کا یعنی تین سے زائد کا' یہاں تک کہ بیسلسلہ بچاس دنوں تک بھنے گیا۔ فر مایا علماء کا اس بات پر اتفاق ہے کہ جس شخص کو بیخوف ہو کہ اگر میں فلاں آ دمی سے سلام کروں گا اور اس سے ملنا جلنار کھوں گا تو اس کی وجہ سے مجھے دینی یا دنیا وی نقصان بر داشت کرنا پڑ سے گا اس شخص سے کنارہ کشی اختیار کرنا اور اس سے دور رہنا جائز ہے۔ دانا وک نے کہا ہے' ' رب صرم جمیل خیر من مخالطہ تو ذین' کا اس خص سے کنارہ کشی اختیار کرنا اور اس سے دور رہنا جائز ہے۔ دانا وک نے کہا ہے' ' رب صرم جمیل خیر من مخالطہ تو ذین' معاملات کی وجہ سے نقلی کے وجہ سے نقلی کی صور ت معاملات کی وجہ سے نقلی کی خواہ شات نقلیار نہ کرے اور قت تک واجب ہے۔ جب تک وہ تو جہ کرکے داہ راست اختیار نہ کرے اور قت کی طرف رجوع نہ کرے داہ راست اختیار نہ کرے اور قت کی طرف رجوع نہ کرے داہ راست اختیار نہ کرے اور قت کی طرف رجوع نہ کرے۔

(آتخضرت مَنْ النَّيْظُ اور صحابة کے زمانہ کے ایسے بہت سے واقعات ملتے ہیں جن میں مسلمانوں کا دینی مصالح کے پیش نظر ایک دوسرے سے تین دن سے زیادہ بھی ترک ملاقات کئے رہنا ثابت ہے)

ان تین صحابہ گا واقعہ تو بہت مشہور ہے جوغز وہ تبوک میں نہیں گئے اور آنخضرت کا انٹیز کے نان میں نفاق کی راہ پا جانے کے خدشہ سے ان کوتمام مسلمانوں سے الگ تصلگ کر دیا تھا۔ یہاں تک کہ آپ کا انٹیز کے نمام صحابہ دی آئے ہو یہاں تک کہ ان تینوں کی ازواج اور ان کے عزیز وا قارب کو ان سے ترک ملاقات اور ترک سلام و کلام کا حکم دیا تھا ' یہ حکم اور اس پرعمل پچاس ونوں تک جاری رہا 'خود آنخضرت کا آئیڈ کے بارے میں منقول ہے کہ آپ کا آئیڈ کے ایک مہینہ تک اپنی ازواج مطہرات سے ملنا جلنا جوزے رکھا تھا۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے ایک مدت تک حضرت عبداللہ بن زبیر رضی اللہ عنہا سے ترک ملاقات اختیار کئے رکھی ای طرح حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہا کے بارے میں منقول ہے کہ وہ اپنے بیٹے حضرت بلال سے ایک و پنی منقول ہے کہ وہ اپنے بیٹے حضرت بلال سے ایک و پنی منقول ہے کہ وہ اپنے بیٹے حضرت بلال سے ایک و پنی منقول ہے کہ وہ اپنے بیٹے حضرت بلال سے ایک و بی معلق ایک میاب معلق ایک مع

و مرقاة شرع مشكوة أرموجل يلم من الداب الاداب الداب

قائم رہی جی کہ وفات بھی قطع تعلق کی حالت میں پائی تو ممکن ہے کہ ان دونوں میں سے کوئی ایک منسوخ اور دوسرا ناشخ ہو۔
غرضیکہ ایسے بہت سے واقعات منقول ہیں جن سے ثابت ہوتا ہے کہ دینی معاملات میں خفگی و ناراضگی تین دن سے زیادہ بھی جاری رکھی جاسکتی ہے۔ لیکن شرط ہیہ کہ نیت صادق رکھی جائے اور اس میں کسی نفسانی خواہش اور دنیاوی غرض کا دخل نہ ہو۔
قولہ: و حیر هما المذی یبدأ بالسلام ''جوسلام کے ذریعہ ابتداء کرے'' کا مطلب بیہ ہے کہ ان دونوں میں سے جو شخص خفگی و ناراضگی کوختم کرنے کہ لیے پہلے سلام کرے گا'اس کا درجہ دوسرے کے مقابلہ پر بڑا ہوگا۔ نیز اس میں اس طرف بھی اشارہ ہے کہ سلام میں پہل کرنا ترک ملاقات کے گناہ کو زائل کر دیتا ہے اور یہ کم سے کم ترک سلام کو تو ختم کربی دینا جا ہے تا کہ

امام خطابی فرمائے ہیں جسکمان کواپنے بھای ہے بین دن تک عصبنا ک رہنے ی رخصت دی می ہے، چونکہ بیدمت سی ہے۔اس مدت سے زیادہ کی اجازت نہیں،الا بیا کہ ہجران کا باعث حقوق اللّٰہ میں سے کوئی حق ہو،تو اس صورت میں تین دن سے زیادہ بھی جائز ہوگا۔

نو®زر یں نصائح

۵۰۲۸: وَعَنْ آبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِياَّكُمْ وَالظَّنَّ فَإِنَّ الظَّنَّ اكْلَلَهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِياَّكُمْ وَالظَّنَّ فَإِنَّ الظَّنَّ اكْلَلَهُ الْحَدِيْثِ وَلَا تَحَسَّسُوا وَلَا تَنَاجَشُوا وَلَا تَحَاسَدُوا وَلَا تَكَاسَرُوا وَلَا تَكَابَرُوا وَلَا تَكَابَرُوا وَلَا تَكَابَرُوا وَلَا تَكَابَرُوا وَلَا تَكَابَرُوا وَلَا تَكَابَرُوا وَلَا تَكَابَرُوا

أخرجه البخارى في صحيحه ٢١٣/٠ الحديث رقم ٦٠٦٦ و مسلم في ١٩٨٥/٤ الحديث رقم ٢٠٦٦) و ابوداوًد في السنن ٢١٣/٥ الحديث رقم ٤٩١٠ في الحديث رقم ٢٩١٧) و ابوداوًد في السنن ٢١٣/٥ الحديث رقم ٢٩١٠ في الموطأ ٩٠٧/٢ الحديث رقم ١١٠/٢)

ترجہاں: حضرت ابو ہررہ ہلائٹوا سے روایت ہے کہ رسول الله مُلَالیُّیُّا نے فرمایا: ﴿ بدگمانی سے بجو کیونکہ یہ بدترین جموث ہے۔ ﴿ عیب جوئی ندکرو۔ ﴿ کسی کی خفیہ با تیں نہ سنو۔ ﴿ ند برتری جناؤ۔ ﴿ نہ حسد کرو۔ ﴿ کسی سے عداوت نہ رکھو۔ ﴿ ایک دوسرے کی پیٹیے بیچھے عیب چینی ندکرو۔ اسے اللہ کے بندو! بھائی بن جاؤا کیک روایت میں ایک دوسرے پر

و مرفاة شرع مشكوة أرموجله فهم المحال الاداب الاداب

حسدنہ لے جاؤ۔ (بخاری وسلم)

تشريج: اياكم والظن: (يهال فعل محذوف ٢): اى: احذروا اتباع الظن

فان الظن بضمير كى جگداسم ظاهر ذكر قرمايا، تاكديم سكد ذبن سامع بين متمكن بوجائے ، نيز اجتناب پر ابھار نامقصود ہے۔ قوله: لا تحسسوا و لا تناجشوا و لا تحاسدوا و لا تباغضوا و لا تدابروا:

ان پانچوں افعال میں ایک ایک تاءمحذوف ہے۔ اور حالت وصل میں تاءکومشدد پڑھنا بھی درست ہے۔جیسا کہ ابن کثیر کے راوی''بزی'' نے ''لا تیممو ا'' جیسے کلمات میں پڑھاہے۔

تولہ و کو نوا عباد الله احوانا: پی خبر ثانی ہے۔ یابدل ہے۔ یا خبر ہے، اور عباد الله منصوب علی الاختصاص بالنداء ہے۔امام طبی فرماتے ہیں، بیصورت' اوقع''ہے۔ ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں: بلکه اس کا تتحت الامر خبرواقع ہونا'' اوجہ''ہے۔ بایں طور کہ اس صورت میں علت کی طرف اشارہ ہوگا۔ اس کی تائید اس سے بھی ہوتی ہے کہ ایک روایت میں لفظ' عباداً "منصوب ہے، اور' للله ''مجرور بلام الأجلیہ ہے۔

اخوانا: بعض كاكبنا بحك أنخ "نسبى كى جمع" اخوة "آتى ہے۔ ارشار دِبارى تعالى ہے: [فان كان له اخوة] [النساء اور" أخ" مجازى كى جمع "اخوان" آتى ہے۔ حق جل شانہ كا ارشاد ہے: ﴿ اخوانا على سرر متقابلين ﴾ [العمر ١٠٠] بين لفظ" اخوة" (كا استعال) برائے مبالغہ دِان الدون ميں عدم فرق مستفاد ہوتا ہے۔ واللہ اعلم۔ ب

بدگمانی کو باتوں کاسب سے بدتر جموٹ فر مایا گیاہے چنانچہ جب کوئی شخص کسی کے بارے میں بدگمانی کرتا ہےتو وہ یہ فیصلہ کرلیتا ہے کہ وہ مخص ایسااییا ہے اور چونکہ وہ شخص حقیقت میں ایسانہیں ہوتا اس لئے اس فیصلہ کوجھوٹ ہی کہا جائے گا۔

واضح رہے کہ'' باتوں'' سے مرادوہ باتیں ہیں جونٹس پیدا کرتا ہےاور حقیقت میں وہ شیطان کی طرف سےنٹس میں ڈالی جاتی ہیں۔ای اعتبار سے بد گمانی کو''بدترین جھوٹ'' کہا گیا ہے یا پیرکہاس کو''بدترین جھوٹ'' کا نام دینا گویااس کی برائی کوزیادہ ہےزیادہ کرکے بیان کرنامقصود ہے۔

بعض علاءنے بیکھاہے کہ ' بدگمانی' ' گناہ گاراس وقت کرتی ہے جب کداس کا ذکر کیا جائے اوراس کوزبان پر لایا جائے۔

عرضٍ مرتب:

بدگمانی کے موجب گناہ ہونے کی شرط یہ بھی ہے کہ اس بدگمانی کوقائم کرنے کے لئے کوئی معقول وجہ اور دلیل نہ ہو یا اگر بدگمانی کی بھی معقول وجہ اور دلیل ہوتو بدگمانی نہ کرنے کی بھی کوئی معقول وجہ اور دلیل ہواور دونوں دلیلیں باہم متعارض ہوں ہاں میں بر آمانی کو درست ثابت کرنے کے لئے کوئی ایساوا تھے تریہ اور معقول دلیل ہوجس کوشلیم کرنے کے علاوہ اور کوئی چارہ کار ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلدام كالمنافع الاداب كالمنافع الاداب كالمنافع الاداب

نه ، وتوالیی بدگمانی پرمواخذه نهیں ہوگااور نہاس کو حقیقی معنی میں ' بدگمانی ' کہیں گے۔ (مظاہر حق)

قوله: و لا تحسوا و لا تجسسوا : تحسس اورتجس (یعنی نوه اور جاسوی) بظاہرایک ہی مفہوم کے حامل دوالفاظ ہیں لیکن علاء نے کئی وجوہ ہے ان دونوں کے درمیان فرق ظاہر کیا ہے۔ چنانچہ صاحب قاموس نے جیم کی فصل میں لکھا ہے کہ ''تجس' کے معنی ہیں جروں کی تلاش میں رہنا جیسا کہ تجسس کے معنی ہیں اور''جاسوس' اسی ہے شتق ہیں جن کے معنی ہیں ایک پوشیدہ خبریں رکھنے والا جواچھی نہ ہوں۔ پھرانہوں نے جاء کی فصل میں لکھا ہے کہ''حاسوس' کے وہی معنی ہیں جوجاسوس کے ہیں ایک یا ہے کہ''حاسوس'' کے وہی معنی ہیں جوجاسوس کے ہیں یا ہے کہ''حاسوس'' خاص طور پر ایسی پوشیدہ خبریں رکھنے والے کو کہتے ہیں جواچھی ہوں۔

بعض حفزات نے بیکھاہے کہ''تجسس'' کے معنی ہیں اچھی خبروں کو ہوشیاری اور نرمی کے ساتھ دریافت کرنا اور''تحسس'' کے معنی ہیں ان خبروں کوقوت حاسہ کے ذریعہ دریافت کرنا جیسے کو کی شخص کسی بات کو چوری چھے سنتا اور دیکھتا ہے۔

بعض حفرات نے بیکہاہے کہ'' تجسس'' کے معنی ہیں کسی مخف کی برائیوں اور عیوب کی تفییش کرنااور'' تحسس'' کے معنی ہیں ان برائیوں اور عیوب کوسننا۔

بعض حفرات یہ کہتے ہیں کہ''تجسس'' کے معنی ہیں دوسروں کے لئے خبر کی ٹوہ میں رہنااور''تحسس'' کے معنی ہیں اپنے لئے کی خبر کی ٹوہ لگانا!

اور طین ؒ نے بیکہا ہے کہاس ارشادگرا می میں''تجس'' مراد ہے خودا پینے طور پریائسی کی مدد سے دوسرے لوگوں کے عیوب اوران کے پوشیدہ ذاتی احوال ومعاملات کی ٹوہ لگا نااور' تحسس'' کے معنی ہیں کسی کی مدد کے بغیرخودا پینے طور پرٹوہ لگا نا!

بہرحال اگر حدیث کی مرادلوگوں کے ایسے احوال ومعاملات کی ٹوہ لگانے اور الی خبروں کی تلاش میں رہنے ہے منع کرنا ہے جن کا تعلق عیب و برائی اور کر دارواحوال کی کمزوریوں سے ہوتو اس کی ممانعت بالکل ظاہر ہے اور اگر اچھی خبر کی تلاش میں رہنے ہے جسی منع کرنا مراد ہے تو اس صورت میں اس ممانعت کی وجہ یہ بیان کی جائے گئی کہ ہوسکتا ہے کہ کسی کے بارے میں کوئی اچھی خبر پانے کے بعد اپنے اندر حسد کا جذبہ پیدا ہوجائے یا طمع وحرص جاگ المتے جو کوئی اچھی خبر کیا گوئی ہے گئی کہ در ماجائے۔

قوله: ولا تناجشوا: بيلفظ "نجش" سے ماخرز ہے جس كے اصل معنى ہيں شكاركو برا محيخة كرنا!

اس جملہ کے متعددمطالب بیان کئے گئے ہیں:

﴿ بعض حضرات نے بیمعنی بیان کئے ہیں کہ دوسروں کے متابلہ پراپی عظمت ووقعت اور بڑائی کی طلب وخواہش کرنااور ﴿ بعض حضرات نے بیمعنی بیان کئے ہیں کہ کسی کو دھوکا دینے کے لئے بکنے والی چیز کی بڑھا چڑھا کرتعریف کرنایا مصنوعی خریدار بن کر بکنے والی چیز کی قیمت بڑھانا تا کہ دوسرا شخص اس کے دیکھا دیکھی اس چیز کوائی قیمت میں خرید لے یا سی بکتی ہوئی چیز کو برائی کرنا تا کہ خریداراس کوچھوڑ کر دوسری طرف ہوجائے۔علاء نے حدیث میں اس لفظ کوائی معنی پرمحمول کیا ہے یعنی فدکورہ بالا طریقوں میں سے کمی بھی طریقے سے سود ہے کو بگاڑنا!

بعض حضرات نے اس لفظ کے اصل معنی رعایت سے حدیث میں ولا تناجشوا کے بیم عنی مراد لئے بیں کہ کی کوکی کی

برائی اورخصومت برندا کساؤ۔

قوله: ولا تعاسدوا (آپس میں حدنہ کرو) کا مطلب ہے ہے کہ کسی غیرظالم کے پاس کوئی نعت دیکھ کراس کے زوال کی آرزونہ کرویا پیخواہش وآرزونہ رکھو کہ وہ نعمت اس کے پاس ہے ہٹ کر تبہارے پاس آ جائے۔ارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿وَلَا تَتَمَدُّواْ مَا فَضَلَ اللّٰهُ بِهِ بَعْضَکُمْ عَلَی بَعْضِ طِلِرِّ جَالِ نَصِیبٌ مِیّا اکْتَسَبُواْ طَلِلنِسَاءِ نَصِیبٌ مِیّا اکْتَسَبُواْ اللّٰه تَتَمَّوْ اللّٰه کَانَ بِکُلِّ شَیْءٍ عَلِیمًا ﴾ [انساء: ٣١] ''اورجس چیز میں خدانے تم میں ہے بعض کو بعض پوضلیت دی ہے اس کی ہوس مت کروم روں کوان کے کاموں کا ثواب ہے جوانہوں نے کئے اور عور تول کوان کے کاموں کا ثواب ہے جو انہوں نے کئے اور خداہے اس کا فضل (وکرم) ما نگتے رہو۔ کچھ شک نہیں کہ خدا ہر چیز سے واقف ہے '۔

قولہ: ولا تباغضوا (ایک دوسرے سے بغض ندرکھو) کا مطلب میہ ہے کہا لیے اسباب کو پیدا کرنے سے احتراز کروجو بغض ونفرت کولازم کرتے ہیں! جس طرح محبت ایک ایسا جذبہ ہے جوخود بخو دپیدا ہوتا ہے اس طرح بغض ونفرت بھی پیدائش ہیں کہ اس جذبہ کے پیدا ہونے یا نہ ہونے میں کسی مخض کا کوئی اختیار نہیں ہے البتدانسان اپنے آپ کوالیے اسباب سے محفوظ رکھنے پریقینا قادر ہوسکتا ہے جن سے باہمی بغض ونفرت پیدا ہو کتی ہے

بعض حضرات نےولا تباغضوا کے میعنی بیان کئے ہیں کہ شرعی احکام ومسائل میں خواہشات نفسانی کی بناء پر آگہیں میں اختلاف وانتشار پیدانہ کرواورخود ساختہ افکار ونظریات کو دین میں شامل نہ کرو۔ کیونکہ دین میں بدعت اختیار کرنا اور راہِ متنقیم ہے گمراہ ہوناوہ اسباب ہیں جومسلمانوں کے درمیان ایک دوسرے بیض ونفرت پیدا کرتے ہیں

ریادہ صحیح بات یہ ہے کہ حدیث میں ایک دوسرے سے بغض رکھنے کی ممانعت کا اصل مقصد باہمی محبت والفت کے حکم کو زیادہ صحیح بات یہ ہے کہ حدیث میں ایک دوسرے سے بغض رکھنے کی ممانعت کا اصل مقصد باہمی محبت والفت سے دین موکد کرنا ہے اور محبت والفت سے دین موکد کرنا ہے اور محبت والفت سے دین مسلمانوں کی بوری زندگی سے ہے البتہ جس محبت کو جائز قر ارنہیں دیا جائے گا' بلکہ دین کو نقصان پہنچانے والے محض سے بغض ونفرت ہی رکھنا میں خلل پڑتا ہواس صورت میں محبت کو جائز ہوگا حاصل یہ کہ آئے تخصرت مُل تحقیق کے اس ارشاد گرامی کے ذریعہ تمام مسلمانوں کو ہدایت فر مائی ہے کہ وہ خدا کا کلمہ بلند کرنے کے بیت واتحاد کی زنجیر میں منسلک رہیں جوارشاد خداوندی کا بھی تقاضا ہے جیسا کہ قرآن میں فر مایا گیا ہے:

﴿ وَاعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللهِ جَمِيْعًا وَّلَا تَفَرَّقُوا ﴾

''اورمضبوط پکڑئے رہواللہ تعالی کی ری کواس طور پر کہ باہم سب متفق رہیں اور باہم نااتفاقی مت کرؤ''۔

اوراس میں کوئی شبہ نہیں کہ محبت والفت 'اتحاد واجتماع کا ذریعہ ہے اور بغض نفرت' افتر اق وانتشار کا موجب ہے۔ لہذا مطلب بیہوا کتم ایک دوسرے سے بغض ونفرت ندر کھو۔

بعض حضرات نے اس کے معنی میہ بیان کئے ہیں کہتم مسلمانوں کے درمیان عداوت و دشنی پیدا نہ کرو!اس صورت میں فرکورہ ممانعت کا تعلق گویا چغل خوری سے ہوگا۔ کیونکہ چغل خوری سے فساد کی بنیاد پڑتی ہے اوراکی دوسرے سے عداوت و دشنی پیدا ہوجاتی ہے۔

. قوله: ولا تداووا: كامطلب يه م كرآيي من ايك دوسرك بيني يجهي برائي بيان ندكرو - تداور مراد تقاطع - موانشع مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث الاداب الاداب

(ترک ملاقات) ہے اس صورت میں مطلب میہ ہوگا کہ ایک دوسرے سے ملنا جلنا چھوڑ و!اس معنی کو مذکورہ جملہ سے فنظی مناسبت بایں طور ہے کہ ترک ملاقات کرنے والوں میں سے ہرایک دوسرے سے بیٹھے پھیر لیتا ہے اور اسلام کے بتائے ہوئے باہمی حقوق کی ادائیگی سے گریز کرتا ہے۔

قوله: و کونوا عباد الله احواناً کا مطلب بیہ کتم سب الله کے ایک بندے ہواورعبودیت میں سب برابر ہونیزتم سب اخوت کی ایک زنجیر سے نسلک ہو للمذاتمہاری اس حیثیت کا تقاضا بیہ کدایک دوسرے کے درمیان حسد' بغض اورغیبت جیسی برائیوں کو حائل کر کے اپنے دلوں میں افتراق اوراپی صفوں میں انتشار پیدانہ کرو۔ بلکہ اپنے مرتبہ عبودیت پراتجاد و بجہی کے ساتھ قائم رہواور آپس میں بھائی بھائی بن کررہو۔

قوله: ولا تنافسوا: تنافس لغوی طور پرتخاسد (ایک دوسرے سے حسد کرنے) کے معنی کے قریب ہے لیکن اختال میہ ہے کہ تنافس کے معنی دنیا کی طرف میلان ورغبت رکھنا ہوں' (اس کی تائیداس روایت ہے بھی ہوتی ہے جس میں فرمایا گیا ہے کہ مجھے خدشہ ہے کہ تم پر دنیا کے دروازے کھول دیئے جا ئیں اور تنافس کرنے لگویعنی تم دنیا کی طرف راغب ہوجاؤ۔ اس اعتبار سے ترجمہ میں (تنافس) کے معنی'' آپس میں حرص کرنا''نقل کئے گئے ہیں۔)

بلکه مناسب بیہ ہے کدان اشیاء نفیسہ میں رغبت کی جائے، جوآخرت کے اعتبار سے محود ومرضیہ ہیں۔جیسا کدارشاد باری تعالی ہے: ﴿وَفَى ذَلِكَ فَلْمِتَنافُسِ المتنافِسُون﴾ [المطنفن - ٢٦] امام شاطئ نے بھی اپنے اس نفیس كلام میں اسی مفہوم كو اجا كركيا ہے:

عليك بها ما عشت فيها منافسا بع نفسك الدنيا بانفاسها العلى

تخریج: جامع صغیر کی روایت میں اتنا اضافہ بھی ہے: ولا یخطب الرجل علی خطبة اخیه حتی ینکح او یتوك اور فرماتے ہیں، كماس حدیث كوامام مالك، احمد، شخین، ابوداؤ داور ترفری نے بھی حضرت ابو ہررہ ہے نقل كيا ہے۔

بالهمى عداوت والوں كى بخشش ملتوى

٥٠٢٩ :وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تُفْتَحُ اَبْوَابُ الْجَنَّةِ يَوْمَ الْإِثْنَيْنِ وَيَوْمَ الْحَمِيْسِ فَيُغْفَرُ لِكُلِّ عَبْدٍ لَايُشْرِكُ بِاللّٰهِ شَيْئًا اِلْآرَجُلُّ كَانَتْ بَيْنَهُ وَبَيْنَ اَخِيْهِ شَحْنَاءُ فَيُقَالُ انْظِرُوْا هَلَدْیْنِ حَتَّى يَصْطَلِحًا ـ (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٩٨٧/٤ الحديث رقم (٣٥-٢٥٦) و ابوداؤد في السنن ٢١٦/٥ الحديث رقم ٤٩١٦) و البوداؤد في السنن ٢١٦/٥ الحديث رقم ٢١٦٥ ومالك في الموطأ ٩٠٨/٢ الحديث رقم ١٧من كتاب حسن الخلق، واحمد في المسند ٢٦٨/٢_

ترجیل: حضرت ابو ہریرہ طافیٰ سے روایت ہے کہ رسول الله مَافینیم انے فرمایا جنت کے درواز ہے سوموار اور جمعرات کو

ر مقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري و ٢٥٧ كري كاب الاداب

کھولے جاتے ہیں اور ہرایسے بندے کی بخشش کردی جاتی ہے جواللہ تعالیٰ کے ساتھ شریک نہ کرنے والا ہو۔البتة اس مخض کامعاملہ ملتوی کردیا جاتا ہے جس کی کسی دوسر مسلمان سے عداوت ہواور بیکہددیا جاتا ہے۔ان کوسلم کرنے تک مہلت دو۔(مسلم)

تشويج: تفتع: صيغه مجهول كساته ب- البته بصيغة مذكر ومؤنث برد وطرح برها كيا ب-

قوله: فیعفرلکل عبد لا یشرك بالله شینا الا رجل: مشكوة كتمام شخول میس لفظ" رجل "مرفوع ہے۔اس سے پہلے مضاف محذوف ہے ای:الا ذنب رجل وگرنہ تو ظاہراً منصوب ہے۔ (كذا قاله السيد جمال الدين)۔

اس میں اشکال یہ ہے کہ تقدیم مضاف کی بناء پر مرفوع پڑھنا جائز تو نہیں ہوجاتا، ہاں اگر مجروراً مروی ہوتا، تو پھریہ توجیہہ ہو کئی کے مضاف منصوب محذوف ہے، اور مضاف الیہ کواس کی اصل پر چھوڑ دیا گیا۔ امام طبی فرماتے ہیں: اس کا منصوب ہوتا فاہر ہے، چونکہ یہ کلام موجب سے استثناء ہے۔ اور یہ کہنا بھی ممکن ہے کہ یہ کلام اس معنی پرمحول ہے ای: لا یبقلی ذنب احلہ الا ذنب رجل سے آیت کریمہ بھی ای طبیعوں الا قلیل الا ذنب رجل سے آیت کریمہ بھی اس طرح ہے: ﴿فشر بوا منه الا قلیل ﴾ [البقرة ۔ ٢٤٩] ای: فلم یطبعوں الا قلیل منهم رفع کی قراءت شاذہ ہے، البت قراءت متواترہ نصب کے ساتھ ہے۔

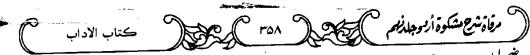
اور بعض کا کہنا ہے، کہ لفظ'' رجل'' کل عبد کی ضعف ہونے کی وجہ سے مرفوع ہے، چونکہ اس کامحل رفع ہے۔ اور الا بمعنی غیر ہے ای: غیر رجل شینا: ای من الاشرك أو من الاشیئا من شرك جلی أو حفی۔

فيغفو: جامع صغير كي روايت مين" فيهما" كااضافه بهي ہے۔

كانت: ايك نسخ مين "كان" -

لکل عبد ایک روایت مین' لکل عبد مؤ من" کے الفاظ ہیں اور ممکن ہے کہ مؤمن سے مرادمؤمن کامل ہو۔ قولہ: فیقال: انظروا ہذین حتی مصطلحا: انظروا: میں ہمز قطعی اور ظامیحمہ ہے۔اس کامعنی ہے مہلت دو۔ ہذین: امام طِبیؒ فرماتے ہیں ضمیر کی جگہ اسم اشارہ کوذکر فرمانا مزیر تمییز تعین کیلئے ہے۔اھ۔اور مطلب یہ ہے کہ مطلقا ان دونوں کے گنا ہوں کی مغفرت کا معاملہ مؤخر کر دوئتا کہ دونوں کوزجر ہو' اور یہ بھی ممکن ہے کہ فقط قطع تعلقی کے گناہ کے مغفرت کا معاملہ مؤخر کرنے کا تھم ہو۔اور یہی زیادہ واضح ہے۔

قوله: تفتح ابواب الجنة يوم الاثنين ويوم المخميس: "ابواب" كے بعد مضاف مقدر ہے۔ أى أبواب طبقاتها أو غرفها و در جاتها۔ یعنی جنت کے طبقات و درجات کے درواز ہے یااس کے بالا خانوں کے درواز ہان دنوں میں کون جنت کے طبقات و درجات کے درواز ہوتی ہے جو بندوں کی مغفرت کا میں کھول دیئے جاتے ہیں کیونکہ ان دونوں ونوں میں حق تعالیٰ کی رحمت کثرت سے نازل ہوتی ہے جو بندوں کی مغفرت کا باعث ہوتی ہے۔ شرح مسلم میں کھا ہے کہ قاضی عیاض فرماتے ہیں دروازوں کا کھانا دراصل اس بات سے کنا ہے کہ ان دو دنوں میں بندوں کو بہت زیادہ مغفرت سے نوازا جاتا ہے ان کے گناہ و جرائم سے درگز رکیا جاتا ہے اور انہیں تواب کی کثرت اور ملندی درجات کی سعادت سے سرفراز کیا جاتا ہے لیکن زیادہ صبحے بات ہے کہ حدیث کے الفاظ کوان کے ظاہری معنی برجمول کیا ہوگئی ایس ہوتی رہندی قرآن و حدیث میں منقول آجا ہے آتی توان کے ظاہری مقہوم برجمول کرنا واجب ہے۔ تا دفتیکہ کوئی ایس



واضح دلیل موجود نہ ہو جس ہے اس سے ظاہری مفہوم کے بجائے کوئی دوسرا مطلب مرادلیا جاسکتا ہے۔

''تا آنکہ وہ آپس میں صلح وصفائی کرلیں''سے ظاہر ہوتا ہے کہ ان دونوں میں سے ہرایک کی مغفرت باہمی صلح وصفائی اور عداوت کے ختم ہو جانے پرموقوجی رہتی ہے۔خواہ وہ دونوں ہی ایک دوسرے سے عداوت رکھتے ہوں۔ یا ان میں سے ایک عداوت رکھتا ہواور دوسرااس عداوت سے صاف ہو۔

تخریج: اس حدیث کوامام بخاری نے الأ دب المفرد میں ، ابوداؤ داور تر مذی نے ابو ہر ریوں سے قتل کیا ہے۔

كيينه وعداوت والول كي مغفرت ميں تاخير

٥٠٣٠ : وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْرَضُ اَعْمَالُ النَّاسِ فِى كُلِّ جُمُعَةٍ مَرَّتَيْنِ يَوْمَ الْإِثْنَيْنِ وَيَوْمَ الْمَحْمِيْسِ فَيُغْفَرُلِكُلِّ عَبْدٍ مُؤْمِنٍ الْآعَبْدُا بَيْنَةُ وَبَيْنَ آخِيْهِ شَحْنَاءُ فَيُقَالُ اتْرَكُوا هَلَدَيْنِ حَتَّى يَفِيْنَا _ (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٩٨٧/٤ الحديث رقم ٣٦-٢٥٦٥) و ابوداؤد في السنن ٨١٤/٢ الحديث رقم ٢٤٣٦، والدارمي ٢٤٣٦، والدارمي ٢٤٣٥، والدارمي ٣٣/٢ الحديث رقم ٢٣٥٩، والدارمي ٣٣/٢ الحديث رقم ١٥٥٠ ومالك في الموطأ ٣٠٩/٢ الحديث رقم ١٨من كتاب من حسن الخلق، واحمد في المسند ٢٦٨/٢_

ترجیک دهفرت ابو ہریرہ بھاتھ سے روایت ہے کہ رسول اللہ کا بینی خرمایا: ہر ہفتہ میں دوبار پیراور جعرات کولوگوں کے اعمال پیش کیے جاتے ہیں اور ہرمؤمن کو بخش دیا جاتا ہے سوائے ان دوآ دمیوں کے جن کے مابین کینہ وعداوت ہو۔ان کو رجوع کرنے کے لئے ملتوی کردیا جاتا ہے۔ (مسلم)

تشريج: قوله: يعرض أعمال الناس في كل جمعة مرتين يوم الاثنين ويوم الخميس:

يعوص الصيغةُ فدكرومؤنث مردوطرح پرُ ها گياہے۔

جمعة بضمتين اوربسكون الثاني دونول طرح يزهاجا تاب_

يوم الا ثنين الفظ يوم ظرفيت كى بناء پر منصوب ب- اوراظهريد بكد" موتين "سے بدل ب، وگرندتويدو بم بوسكا

ہے کہان دونوں ایام میں اعمال دود ومرتبہ پیش کئے جاتے ہیں۔

قوله: فيغفر لكل عبد مؤمن الاعبدا

عرضِ مرتب:

مرقات کے محتی کھتے ہیں: مرقات کے مطبوع نسخہ میں'' فیغفر لکل عبد مؤ من'' کے الفاظ موجود نہیں ہیں، البتة مرقاة کے مخطوط اور مشکاة میں موجود ہیں اھ۔

توريشتي فرماتے ہيں:مصابح مين ' الا عبد "رفع كےساتھ ہے، جب كەسلىم شريف ميں منصوب ہے،اوريمي ''اوج،''

۔ محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجليلم كري و ٢٥٩ كري كاب الاداب

ہے۔چونکداس صورت میں کلام موجب سے استثناء ہوگا۔اورروایات صححد میں بھی اس طرح ثابت ہے۔

حتى يفينا: "فاء " _ مضارع كا تثنيكا صيغد _ _

اعمال الناس: اخمال ہے کہ' الناس "سے مرادمؤمنین ہوں، چونکد (حقیقی معنی میں)'' ناس "(تو) یہی ہیں۔ فی کل جمعة: قاضیؒ فرماتے ہیں: جمعہ سے مراد''اسبوع''ہے۔''معروض علیہ' اللہ جل شانہ ہوں گے۔ یاوہ فرشتہ ہو گا،کہ جس کے سپر داعمال کے تمام صحائف ہیں۔ پہلامفہوم صحیح ہے، جبیبا کہ فقریب اس کی تصریح آرہی ہے۔

تخريج: ال حديث كوامام طبراني في بحواله حفرت اسامه بن زيد من الفاظ كساته روايت كياب:

تعرض الأعمال على الله يوم الا ثنين والخميس ويغفر الله الا ما كان من متشاحنين او قاطع رحم اوركيم كى روايت عن والد عبد العزيز ان الفاظ كساتهم روى ہے: تعرض الأعمال يوم الا ثنين والخميس على الله تعالى، وتعرض على الأنبياء وعلى الآباء والأمهات يوم الجمعة، ثنين والخميس على الله تعالى، وتعرض على الأنبياء وعلى الآباء والأمهات يوم الجمعة، فيفرحون بحسناتهم وتزداد وجوههم بياضًا واشراقا، فاتقوا الله ولا تؤذوا موتاكم فائده: اوران احادیث سے تین دن سے زائد کی قطع تعلقی سے ممانعت کی حکمت بھی واضح ہوجاتی ہے، وگرندوہ فض عرض ائمال كان دودنوں ميں مغفرت سے محروم رہ جائے گا۔ واللہ اعلم بالاً حوال۔

دوآ دمیوں میں صلح کرانے والاحھوٹانہیں

٥٠٣١ : وَعَنُ أُمِّ كُلُعُوم بِنْتِ عُقْبَةً بْنِ آبِي مُعَيْطٍ قَالَتْ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَيْسَ الْكَذَّابُ اللهِ عَلَيْهِ وَالدَّ مسلم) يَقُولُ لَيْسَ الْكَذَّابُ الَّذِي يُصْلِحُ بَيْنَ النَّاسِ وَيَقُولُ خَيْرًا وَيَنْمِي خَيْرًا (متفق عليه وزاد مسلم) قَالَتْ وَلَمْ اَسْمَعْهُ تَعْنِي النَّبِي صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُرَجِّصُ فِي شَي عِ مِمَّا يَقُولُ النَّاسُ كَذِبٌ وَاللهِ الْحَدِيثُ النَّاسِ وَحَدِيثُ الرَّجُلِ الْمُواتَةُ وَحَدِيثُ الْمَرْآةِ زَوْجَهَالَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُرَجِّصُ الْمَواتَةُ وَحَدِيثُ الْمَرْآقِ زَوْجَهَالَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُرَجِّعُ الْمُواتَةُ وَحَدِيثُ الْمَرْآقَةُ وَحَدِيثُ الْمَرْآقَةُ وَحَدِيثُ الْمَواتِهُ اللهِ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُرَجِّعُ الْمُواتِقَةُ وَحَدِيثُ الْمَواتَةُ وَحَدِيثُ الْمَوْلَةِ وَوَجَهَالِهُ الْعَالَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُولُولُ اللهِ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُولُولُ اللهُ الْمُولِقُولُ النَّاسُ وَحَدِيثُ الرَّجُلِ الْمُواتَةُ وَحَدِيثُ الْمَوْلِ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْفِي اللهُ عَلَيْهِ وَاللهُ عَلَيْهِ وَسُلَّمَ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسُلَّمَ اللّهُ الْمُولِي الْمُولِ الْمُولِ الْمُولِ الْمُولِ الْمُولِ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللهُ عَلَيْهِ وَسُلَّا وَاللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ الْمُولِي الْمُولِ الْمُولِ الْمُلْكِ اللّهُ الْعَلَى اللّهُ الْمُعَلِّمُ اللهُ عَلَيْهِ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ الللللّه

أخرجه البخارى في صحيحه ٢٩٩/٥ الحديث رقم ٢٦٩٢ و مسلم في صحيحه ٢٠١١/٤ الحديث رقم ٢٠٢٠)، واحمد في المسند ٢٠٣/٦.

ترفیجیای: حضرت اُمّ کلثوم بنت عقبه بن ابومعیط خان بیان کرتی ہیں کہ میں نے رسول اللّذ کا اللّهٔ کا اُلْوَیْ اور آدی جو دو آدمی وہ جھوٹانہیں اور بھلی بات بہنچائے۔ یہ بخاری مسلم کی روایت ہے۔ مسلم میں بیان کے لئے بھلی بات کہے وہ جھوٹانہیں اور بھلی بات بہنچائے۔ یہ بخاری مسلم کی روایت ہے۔ مسلم میں بیاضافہ ہے۔ میں نے رسول اللّهُ کا اُلْوَیْکُ کو تین مقامات کے علاوہ جھوٹ (توریہ) کی کہیں اجازت دیتے نہیں و یکھا: بی بیاض کے موقعہ پر۔ پ خاوند کو بیوی کے ساتھ (بہلانے کے لئے) اور بیوی کو خاوند کے ساتھ (خوش کرنے کے لئے)۔

أَسْرُوكِيِّ: قوله: ليس الكذاب الذي يصلح بين الناس وينمي خيرا "الكذاب": ذو كذب كمعني ش

و مرقاة شرع مشكوة أربوجليلم كالمناف الاداب

"الذی": اور جامع کی روایت میں "بالذی" ہے۔ در سید میں نہیں میں سیکر سے سید

''بنمی" یائے فتحہ اور میم کے کسرہ کے ساتھ (بروزن پر معی) ''کیاں'''کہنڈ ک فترین مال برند سے سیار

" کخذب": کاف کے فتمہ اور ذال اور کاف کے کسرہ اور ذال کے سکون کے ساتھ ہے،اور مرفوع ہے،اور ایک نسخہ میں منصوب ہے۔اورا یک نسخہ میں مجرور ہے۔امام طبیؓ فرماتے ہیں: کذب کا مرفوع ہونا اس بناء پر ہے کہ خبر ہے،مبتدا محذوف کیلئے

وب ہے۔ اور ایک حدیل برور ہے۔ امام بیل مرائے ہیں: لدب قامر توج ہونا اس بناء پر ہے کہ جر ہے، مبتدا محذوف لیلے جوتول کا مقولہ ہے۔ اور مها یقول بیان ہے فی شیء کیلئے ای فی شیء من اقوال الناس هو کذب

ملاعلی قاری فرماتے ہیں: اظہریہ ہے کہ کذب، مبتداء ہے، اور اس کی خرمحذوف ہے۔ اور "من" جعیضیہ ہے۔ عبارت کی معنوی تقدیریوں ہوگی: لم اسمعه تو خص فی شیء من حملة ما یقول الناس فیه ای فی حقه کذب _

الا فی ثلاث: تمیزمحذوف ہے۔ بیاشٹناء مشیء سے ہے۔اورعامل کا اعادہ کیا گیا ہے۔وہ فر ماتے ہیں:اگریہ منصوب ہوتو مفعول مطلق ہوگا۔ ای قولہ کذبا

ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں جمکن ہے کہ یقول مقدر کے مفعول سے حال ہو، اور وہ مفعول موصول کی طرف عائد ہو۔ طِبیؒ فرماتے ہیں:اگر مجرورمروی ہوتو مشبیء کی صفت ٹانیہ ہوگا۔ ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں:اظہر ہیہ ہے کہ ''مشبیء''موصول سے بدل

المحرب، ثلاث سے بدل ہونے کی باعث مجرور ہے۔اورایک نسخ کس مرفوع ہے۔اس تقدیر پر احدھا، یا أولها، یا منها محذوف ہوگا۔اور اعنی فعل محذوف کیلیے مفعول ہونے کی وجہ سے منصوب پڑھنا بھی درست ہوگا۔ جامع الاصول اور مصابیح کے اکثر شخوں میں روایت پہلی وجاعراب کے ساتھ ہے، یہی اولی ہے۔

، قوله: الاصلاح بين الناس يهال ثانيتها مقدر عر

قوله : وحديث الرجل امرأته، وحديث المرأة زوجها يها*ل تقدّري عبارت يول ہے*: وثالثها مجموع قوله حديث الرجل.....

'' بھلی بات پہنچائے'' یعنی سلم کرانے والاختص دونوں فریقوں میں سے ہرایک کی طرف سے دوسرے فریق کو دہ بات پہنچائے ' پہنچائے جوحقیقت میں اس فریق نے نہ کہی ہواور وہ بات اس طرح کی ہوجس سے دونوں کے درمیان سلم و دوئتی کے جذبات پیدا کرنے میں مددلتی ہومثلاً وہ دونوں فریق میں سے کسی کے پاس جائے اور اس سے یوں کیج کہتم اس (دوسر نے ریق) سے خواہ مخواہ کی عداوت رکھتے ہو ٔ حالانکہ وہ تمہار ابڑا خیرخواہ ہے اور تمہارے حق میں اچھی بات کے علاوہ اور کوئی بات نہیں کہتا اس نے تمہیں سلام کہا ہے اور تمہارے تئیں دوئی و خیرسگالی کے جذبات کا اظہار کیا ہے۔

جنگ کی حالت میں جس جھوٹ ہولنے کی اجازت ہے اس کا تعلق الی باتیں کہنے سے ہے جن سے مسلمانوں کی طاقت ہ قوت کا اظہار ہوتا ہوا ہے لئنگر کے لوگوں کا حوصلہ بڑھتا ہوا دران کے دل قوی ہوتے ہوں اور دشمن کے لئنگر کے لوگوں کا حوصلہ بڑھتا ہوا دران کے دل قوی ہوتے ہوں اور دشمن کے لئنگر کے لوگوں کا حوصلہ بڑھا بازی کہ ہار کے لئار کی تعداداتی زیادہ ہے کہ دشمن کا میں حقیقت کے بالکل خلاف ہی کیوں نہ ہوں مثلاً یوں کہا جائے کہ ہار کے لئے مزید کافی کمک آ رہی ہے یا اپنے سامنے کھڑے ہوئے دشمن سے لئار کے جھی حیثیت نہیں رکھتا اور ہمار سے لئنگر کی مدد کے لئے مزید کافی کمک آ رہی ہے یا اپنے سامنے کھڑے ہوئے دشمن سے

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كري (٢٦١ كري كاب الاداب

یوں کہا جائے کہ دیکھ سنجل فلال فخص تجھے ختم کر دینے کے لئے تیرے پیچھے آپہنچا ہےاور پھر جب وہ پیچھے مڑ کر دیکھنے لگے اور اس کا دھیان سامنے سے ہٹ جائے تو موقع سے فائدہ اٹھا کراس پر وار کر دیا جائے۔

میاں بیوی کی باتوں میں جھوٹ کا مطلب ہیہ ہے کہ مثلاً میاں بیوی سے یا بیوی میاں سے اپنے اپنے زیادہ پیار ومحبت کا سر میں میں میں میں میں جسوٹ کا مطلب میں میں میں اس میاں بیوی سے یا بیوی میاں سے اپنے اپنے زیادہ پیار ومحبت کا

اظہار کرے جو حقیقت کے خلاف ہواوراس سے مقصد سے ہو کہ آ پس میں محبت والفت بزیادہ بڑھے۔

تنخر سے جامع صغیر میں بیالفاظ ہیں: فینمی حید اس حدیث کوامام احد سخین، ابوداؤ داور ترفدی نے اس راوی ہے۔ کیا ہے۔اور طبر انی نے شداد بن اوس نے قل کیا ہے۔اور سنن ابوداؤ دمیں مروی ام کلثوم کی روایت میں بیالفاظ آئے ہیں:

لم يكذب من ينم بين اثنين ليصلح

عرضٍ مرتب:

ای مفہوم پر شمنل ایک حدیث ماقبل میں بھی گزرچکی ہے۔ ملاحظ فر مایے حدیث: ۲۸۲۲۔

٥٠٣٢ : وَذَكَرَ حَدِيْثَ جَابِرٍ أَنَّ الشَّيْطَانَ قَدُ أَيْسَ فِي بَابِ الْوَسُوَسَةِ.

مسلم في صحيحه ٢١٦٦/٤ الحديث رقم (٢٨١٢-٢٨١)_

یدروایت جابر طافخؤے ہے باب الوسوسہ میں گزری۔

الفَصَلَالتّان:

تین باتوں میں جھوٹ کی اجازت

۵۰۳۳ :عَنْ اَسْمَاءَ بِنْتِ يَزِيْدَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لَا يَحِلُّ الْكَذِبُ الآَفِي ثَلَثٍ كَذِبُ الرَّجُلِ الْمُرَأَتَهُ لِيُرْضِيَهَا وَالْكَذِبُ فِي الْحَرْبِ وَالْكَذِبُ لِيُصْلِحَ بَيْنَ النَّاسِ - (رواه احمد والترمذي)

أخرجه الترمذي في السنن ٢٩٢/٤ الحديث رقم ١٩٣٩، واحمد في المسند ٢٦١/٦_

ترجمہ :حضرت اساء بنت بزید و فی اوایت کرتی ہیں کہ رسول اللہ کا فیجائے نے جھوٹ کو تین مقامات کے علاوہ بولنے کی ا اجازت نہیں دی۔﴿ ہیوی کوراضی کرنے کیلئے۔﴿ لا اِنّی ہیں۔﴿ لوگوں کے درمیان صلح کرنے کے لئے۔

(احمدورزندی)

الا فی ثلاث: (تمیر محذوف ہے۔) ای: ثلاث كذبات

كذب الرجل: قواعد عربيه كے مطابق يهال تيزوں اعراب مجرور على البدلية اولى ہے۔

قولہ: کذب الرجل موانہ لیر ضیھا: اس حدیث میں صرف شوہر کے جھوٹ ہولئے کی اجازت کا ذکر ہے ہوئ کے معوث ہولئے کا اور کے بیاتو ہے ہوگ کے معرف ہولئے کا ذکر ہے اس کی اجب کہ چھیلی حدیث میں دونوں کا ذکر ہے (ملاحظہ فرمائے اس کی اوجہ یا تو ہے کہ داوی کے ذکر کو حذف کر دیا ہے کہ خور آنخطرت مگا اللہ اور بیوی کے ذکر کو حذف کر دیا ہے کہ خور آنخطرت مگا اللہ اور بیوی کے ذکر کو حذف کر دیا ہے کہ خور آنخطرت مگا اللہ کے اس کا معرف کے داکہ و

ر مقاة شرح مشكوة أربوجله نعم كالمنافع مناب الاداب

اغلب کا اعتبار کرتے ہوئے صرف شوہر ہی کا ذکر فر مایا کیونکہ عام طور پرعورتیں اپنی جہالت اور نا دانی کی وجہ سے زیادہ شکی اور بد گمان ہوا کرتی ہیں۔اسلئے انکی تسلی اوران کوخوش ر کھنے کی شوہر کو زیادہ ضرورت پیش آتی ہے۔

تین دن سے زیا دہ قطع تعلق کی ممانعت

٥٠٣٣: وَعَنْ عَآئِشَةَ اَنَّ رَسُولَ اللهِ عِظْ قَالَ لاَ يَكُونُ لِمُسْلِمِ اَنْ يَهُجُرَ مُسْلِمًا فَوْقَ ثَلَامَةٍ فَإِذَا لَقِيَهُ سَلَّمَ عَلَيْهِ فَلْتَ مَرَّاتٍ كُلُّ ذَالِكَ لاَ يَرُدُّ عَلَيْهِ فَقَدْ بَاءَ بِالْمِهِ (دواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٥ ٢ الحديث رقم ١٣ ٩٠٠

توجیل حضرت عائشہ بڑا فا سے روایت ہے کدرسول اللہ فاللیکو نے مایا: کہ کسی مسلمان کے لئے مناسب نہیں کہ وہ کسی دوسرے مسلمان سے تین دن سے زیادہ میل جول کوچھوڑ ہے جب اس کو ملے تین مرتبداس کوسلام کرے اگر اس نے ہر بار جواب نددیا تو گناہ اس کو لیوداؤد)

تشريج: "لا يكون" - يهال ال كي المطلب موسكة بين:

لا ينبغى (سهلنيين مناسبنييس) لا يصح (سيح نبيس درست نبيس) لا يوجد (نه پاياجائے)۔ لالا يكون حلالا (طلال نبيس)

فوق ثلالة: (تميزمحذوف ہے۔) اى: ثلالة ايام

سلم علیه: نقیه سے بدل ہے، یا' لقیه" کے فاعل سے حال ہے، اس کی تا سید ابوٹراش کی روایت سے بھی ہوتی ہے: فلقیه فلیسلم علیه قوله: کل ذلك لایو دعلیه: کل: مبتداء ہے اور ' لا یوده "اس کی خبر ہے، اور یہ پورا جملہ' ثلاث موات '' کی صفت ہے' اور عائد محذوف ہے۔ ای بلا یود فیھا ای فی الموات اور ایک نسخہ میں (کل) مضوب ہے' لا یود '' کاظرف ہونے کی بناء بر۔

قوله: فقد باء بالمه: امام طِبِی قرماتے ہیں: یہ جواب اذا ہے۔ ای اذا سلم علیه ثلاث مرات غیر مردود فیها فقد باء بالمه اوراخمال ہے کہ (باتمہ کی) ضمیر ٹانی کی طرف عائد ہو۔ پینی جواب نہ دینے والے کی طرف راجع ہو۔ چنانچہ مطلب یہ ہوگا کہ سلام کرنے والاتو ترک ملاقات کے گناہ سے نکل آئے گالیکن سلام کا جواب نہ دینے والے گناہ پر برستوررہے گااوردوسراِ احتمال میہ ہے کہ خمیر دمسلم کی طرف راجع ہو۔ چنانچہ اس صورت میں مطلب یہ ہوگا۔

کہ اگروہ سلام کرنے والے کے سلام کا جواب نہیں وے گا تو ترک ملا قات کا گناہ اس کے سر پڑے گا بلکہ سلام کا جواب نہ وینے کی وجہ سے سلام کرنے والے کا گناہ بھی اس پر ہوگا۔

قطع تعلق کرنے والا آگ میں جائے گا

٥٠٣٥: وَعَنْ اَبِى هُرَيْرَةَ اَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لاَ يَحِلُّ لِمُسْلِمِ اَنْ يَهْجُرَ اَخَاهُ محكم دلائل وبرابين سے مزين، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مكتبه ر مرقاة شرع مشكوة أرموجله فهم الاداب الاداب

فَوْقَ ثَلْثٍ فَمَنْ هَجَرَ فَوْقَ ثَلْثٍ فَمَاتَ دَخَلَ النَّارَ (رواه احمد وابوداؤد)

أحرجه ابوداؤد في السنن ٥/٥ ٢١ الحديث رقم ٥١٥ ٤، واحمد في المسند ٤٠٠٠٤.

ترجیله: حضرت ابو ہر رہے دلائٹۂ سے روایت ہے کہ رسول الله تگائٹی کے فیرمایا: کسی مسلمان کے لئے حلال نہیں کہ وہ اپ مسلمان بھائی کوتین دن سے زیادہ چھوڑ ہے جس نے قطع تعلق کیا اور اسی دوران اس کی موت آگئی تو وہ آگ میں جائے گا۔ (احرالا مائڈ)

تشریعی: فوق ثلاث: (تمیزمحذوف ہے۔) ای ثلاث لیال: یہاں صنعت 'دَلَفنن' ہے، اورادونوں روایتوں کے مجوعے سے بظاہریہ پیت چاتا ہے کہ تین دن رات مراد ہیں محبوط سے بظاہریہ پیت چاتا ہے کہ تین دن رات مراد ہیں ۔قوله: فمن هجو فوق ثلاث فمات دخل النار: اس کا ظاہری مطلب بین کاتا ہے کہ خواہ تین دن سے ایک پل بھی زائدہو توہ اس وعید کاستی ہوسکتا ہے۔ اور' فوق ثلاث "سے مرادا گلاعدد کامل یعنی چار مراد ہے۔

فعات دخل النار: امام تورپشتی مینید فرماتے ہیں: یعنی بی شخص مستوجب نار ہو گیا چونکه گناہ میں پڑا ہوا مخض عقوبت میں مبتلا مخف کی طرح ہے۔اگر جا ہے تواس کوعذاب دے،اوراگر جا ہے تو بخش دے۔

تخریج: امام میرک نے ذکر کیا ہے، کداس حدیث کوامام نسائی نے ایسی اسناد کے ساتھ روایت کیا ہے جوشخین کی شرط پر

ایک سال کی قطع تعلقی خون بہانے کی طرح ہے

۵۰۳۲ وَعَنْ اَبِي خِرَاشٍ الْسُّلَمِيِّ اَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللهِ ﷺ يَقُولُ مَنْ هَجَرَاَخَاهُ سَنَةً فَهُوَّ كَسَفْكِ دَمِهِ ــ (رواه ابوداود)

أحرجه ابوداوًد في السنن ٥/٥ ٢ الحديث رقم ٥ ٩ ٩ ٤ ، واحمد في المسند ٤ / ٢٠٠ـ

توجہ بیاد: حضرت ابوخراش سلمی بڑاٹیڈ سے روایت ہے کہ رسول اللّد کا ٹیٹے کوانہوں نے بیفر ماتے ہوئے سنا کہ جس مخض نے استوسلہ ان بھائی سول سول کے لیٹر قطعہ تعلق کر کہا دواس کرخوں میں انکی طرح میں رویس کی

اپنے مسلمان بھائی سے ایک سال کے لئے قطع تعلق کیے رکھاوہ اس کے خون بہانے کی طرح ہے۔ (ابوداؤد) ۔

راوی حدیث:

ا بوخراش۔ بیابوخراش حدر دبن ابی حدر داسلمی ہیں صحابی رسول ہیں۔ان سے صرف ایک حدیث مروی ہے۔ خائے معجمہ کے زیر اس کے زیر رائے مہملہ غیر مشد داورشین معجمہ کے ساتھ ہے اور''حدر د'' حائے مہملہ کے زیر اور دونوں دال مہملہ کے سکون اور رائے مہملہ کے زیر کے ساتھ ہے۔ فوقانی اور تحقانی دونوں متنون میں' دسلمی' سین مہملہ کے ضمہ اور لام کے فتحہ کے ساتھ ہے بیکا تب کا سہوہے۔ یہ بہی ضبط صحیح ہے' متعد داصحاب رجال نے اپنی کتب میں اس کی تصریح کی ہے۔

كشريج: قوله:فهو كسفك دمه:

ال معددمطالب بيان كئے مين :

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث الاداب

اپنے مسلمان بھائی کے ساتھ تہا جرمو جب عقوبت ہے، جیسا کہ اپنے مسلمان بھائی کا خون بہانا موجب عقوبت ہے۔ پس یہ خون بہانے کے مشابہ ہے، بایں طور کہ اس کے سبب سے بھی عقوبت واجب ہوتی ہے۔ چونکہ عقوبت میں توبیاں کے مثل ہے، وجب یہ کا تو عظیم ترین گناہ ہے، شرک کے بعد اس سے بڑا گناہ کوئی نہیں، چنانچ قطع تعلقی توقل کے ساتھ تشبیہ دینے میں ممانعت کی تاکید مقصود ہے اور مشابہت میں بعض صفات کا پایا جانا بھی کافی ہے۔

(كذا ذكره بعض شراح الحديث)

ام طبی فرماتے ہیں: یواسلوب تشید مبالغہ کیلئے ہے، جیسا کہ کہاجا تا ہے: زید کالا صد اس مثال کے ذریعی ' وزید' کو'

اسد' کے ساتھ ملحق کر دیا جاتا ہے جراءت میں، اور یواس کی نظیر ہے، اس کا مقصد یہ ہرگز نہیں ہوتا کہ زید' اسد' ہے کہ ہے۔ چنا نچہ حدیث باب میں بھی اسی طرح ہے، چونکہ آنخضرت مُن اللّٰی کا ارشادگرائی' لا یعلی لمؤمن ان یہ جو مؤمنا فوق ثلاث " اس بات پر دلالت کر رہا ہے کہ تین دن سے زیادہ قطع تعلقی حرام ہے۔ اس کا مرتکب اثم ہے۔ اور جب بیدت اتنی طویل ہوجائے، کہ جتنی مدت میں کوئی غیر موجود آدمی بھی اینے وطن لوٹ آتا ہے، تو یہ تہا جروتقاطی اپنی آخر حدکو پہنچ گیا ہے۔ سال کی تخصیص کے بہی معنی ہیں۔ واللہ اعلم ۔ اھ۔ آخر حدکو پہنچ گیا، چنا نچہ اس ترک تعلق کرنے والے ممکن ہے کہ سال کی تخصیص اس بناء پر ہوکہ سال چار موسموں پر مشتمل ہوتا ہے، چنا نچہ جب اس ترک تعلق کرنے والے شخص کا مزاج پوراسال گزرنے کے بعد بھی اعتدال پر نہ آیا، تو اس سے رجوع کی امید ختم کر لینا چا ہے۔ اور اس کی نظیر مسلم عنین ہے۔ (کہ اس کو سال بھر تک مہلت دی جاتی ہے۔)

تنخریج: الجامع الصغیر میں لکھتے ہیں: اس حدیث کوامام احدؓ نے امام بخاری نے اپنی تاریخ میں اور ابوداؤ داور حاکم نے بھی روایت کیا ہے۔اور میرک فرماتے ہیں: اس حدیث کوامام بیہجی نے بھی روایت کیا ہے۔

اسنادی حیثیت: امام میرک ؒ فر ماتے ہیں: امام ابوداؤ ُ ڈنے اس پرسکوت اختیار کیا ہے اور امام حاکم اس روایت کوفقل کر کے فر ماتے ہیں: بیحدیث صحح ہے، اور امام ذہبیؓ نے اس تصحیح کو برقر ارر کھا ہے۔

أجرمين دونو ل شريك

٥٠٣٤: وَعَنْ آبِى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَيَحِلُّ لِمُؤْمِنِ آنُ يَهُجُرَ مُؤْمِنًا فَوْقَ ثَلْثٍ فَإِنْ مَرَّتْ بِهِ ثَلْثُ فَلْيَلْقِهِ فَلْيُسَيِّمْ عَلَيْهِ فَإِنْ رَدَّ عَلَيْهِ السَّلَامَ فَقَدِ اشْتَرَ كَافِى الْاَجْرِوَإِنْ لَمْ يَرُدُّعَلَيْهِ فَقَدْبَآءَ بِالْإِثْمِ وَحَرَجَ المُسَلِّمُ مِنَ الْهِجُرَةِ - (رواه الوداؤد)

أخرجه ابوداوًد في السنن ١٤/٥ ٢١٤الحديث رقم ٤٩١٢ و مالك في الموطأ ٩٠٦/٢ الحديث رقم ١٣من كتاب حسن الخلق_

ترجمہ ای مسلمان ہو ہی ہو ہوں میں میں میں میں میں ہور اللہ میں ہور مالی میں مسلمان کے لئے جائز نہیں ہے کہ وہ اپنے مسلمان بھائی کو تین دن سے زیادہ چھوڑے اگر تین دن گرر جا کیں تو اس کو جا ملے اور اس کو سلام کرے اگر اس نے ، محکم دلائل و بر ابین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرفاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري و ٢٦٥ كري كاب الاداب

سلام کا جواب دے دیا تو وہ دونوں اجر میں شریک ہو گئے اورا گروہ جواب نہ دے گودہ گناہ لے کرلوٹا مسلم نے اس روایت کفتل کیا ہے۔ (ابوداؤد)

تشريج : قوله: فان رد عليه السلام فقد اشتركا في الاجر:

اس اجرہے کون سااجر مراد ہے؟اس میں تین احمال ہیں: کم مرادسلام کا اجرہے، کم ترک ہجران کا جرمراد ہے کم لیہ دونوں اجرمراد ہیں۔

قوله: وان لم يرد عليه فقد باء بالاثم:

اس گناہ ہے کون سا گناہ مراد ہے۔اس میں کئی احتمال ہیں: ایک احتمال سیہ ہے کہ ترک تعلق کا گناہ مراد ہے۔ (کذا قال .

ا ظہریہ ہے کہ گناہ ہجران وترک سلام دونوں مراد ہیں۔ چنانچہالف لام جنس کا ہوگا، یا مضاف الیہ کے عوض ہے۔ ای باٹھ الاموین کی بیکہنا بھی کوئی بعید نہیں کہ ہجران کا گناہ متمر جومسلمان کا خون بہانے کے قریب قریب ہے، اس گناہ کے ماتھ ساتھ ترک سلام کے گناہ کے ساتھ بھی لوٹے گا۔

قوله: وخوج المسلم من الهجرة: المسلم الامكسوره مشده كساته ب- من الهجرة: (جار مجرور كردميان مضاف محذوف ب-)

قوله: رواه ابو داؤد: امام ابوداؤر نے اس حدیث کو ہلال بن ہلال مولی بعنی کعب عن ابی ہریرۃ کے طریق سے روایت کیا ہے: امام احد ہلال کے بارے میں فرماتے ہیں: میں ان کوئیس جانتا۔ اور ابوحاتم نے فرمایا: پیمشہور نہیں ہیں۔ اور بعض نے ان کی توثیق کی ہے۔ (ذکرہ میرک)

فسادذات البین مونڈنے والا ہے

٥٠٣٨: وَعَنْ آبِى الدَّرْدَاءِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ آلَا اُخْبِرُكُمْ بِٱفْضَلِ مِنْ دَرَجَةِ الصِّيَامِ وَلصَّدَقَةِ وَالصَّلُوةِ قَالَ قُلْنَا بَلَى قَالَ اِصْلَاحُ ذَاتِ الْبَيْنِ وَفَسَادُ ذَاتِ الْبَيْنِ هِىَ الْحَالِقَةُ ـ

(رواه ابوداؤد والترمذي وقال هذا حديث صحيح)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٢١٨/٥ الحديث رقم ٤٩١٩، والترمذي في ٧٢/٤ الحديث رقم ٢٥٠٩ و مالك في ٩٠٢/٢ الحديث رقم ٧من كتاب حسن الخلق واحمد في لمسند ٤٤٤/٦

تربیکه: حضرت ابودرداء و این خواست ہے کہ جناب نبی اکرم من النظام نے ارشاد فرمایا: کیا میں تم کوالی چیز نہ بتلا دول جودرج کے اعتبار سے صیام وصد قد اور نماز سے بڑھ کر ہے انہوں نے کہا کیوں نہیں آپ منافظ نے فرمایا رشتے داروں میں فساد منانے اور ختم کرنے والاہے۔اس روایت کوتر ندی ابودا کردنے قتل کیا ہے اور کہا کہ بید میں نہ

-c-ckick

* 14

مواة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمحال ١٢٧٦ كالواب

تشرویی: حدیث میں صلح کرانے کو جوروزہ صدقہ اور نماز سے افضل کہا گیا ہے تو یہاں فرض روزہ یا فرض صدقہ یا فرض کن از مراؤ نہیں ہے بلکہ نوافل مراد ہیں۔ اور قرینہ ہیہ ہے کہ ''صدقہ'' عام طور پر نقلی ہی ہوتا ہے۔ او صلوۃ کا ذکر مؤخر کر ناممکن ہے'' ترتی'' کے پیش نظر ہو بظاہر بیم علوم ہوتا ہے کہ '' والصدقہ'' میں حرف واؤجھ کے لئے ہے۔ اس صورت میں مطلب بیہوگا کے صلح صفائی کر انا ان سب عبادات کی ادائیگی ہے افضل ہے اور بیا اتحال بھی ہے کہ حرف واؤ مفہوم کے اعتبار ہے'' او'' کے مخن میں ہواس صورت میں مطلب بیہوگا کہ صلح صفائی کر انا ان عبادتوں میں سے ہر ہرعبادتوں نظر پہلاتوں نیادہ بلیغ ہے۔ اشرف نوز کو کا جوم تصد ہو بین آئیں میں دھنی رکھنے والوں کے درمیان صلح کرانے کی ترغیب دلا نا اس کے پیش نظر پہلاتوں نیادہ بلیغ ہے۔ اشرف نفر مائی تعرب کہ ان ہوا ہوا تھا کہ ہوا تعلق مراد کیا ہے' لیکن آگر وہ فریقین کے درمیان پائی جانے والی دشمنی وعدادت کی نوعیت بیہو کہ اس کے نیتی نظر پہلاتوں کی خونرین کی مل واسباب کی غارت گری اورع زت ونا موس کی بے حرمی کا ہونا پینی امر ہو نو عیت ہے ہو کہ اس عداوت و دشمنی کو تھی کرانا اور دونوں فریقوں کے درمیان سلح صفائی کرانا فہ کورہ فرض عبادات ایسا ممل بیں جو کسی وقت چھوٹ جا نمیں تو ان کی قضا ہو کی کرانا فہ کورہ باد ہونے والے مال واسباب اور بے حرمت ہونے والی عزت و نا موس کی مکان نہیں۔ میکن نہیں۔ مکان نہیں۔ مکان نہیں۔ منتی و مالی جان وی نا موس کی مکان نہیں۔ مکن نہیں۔

دوسرے بیکدان عبادات کاتعلق حقوق اللہ سے ہاور مذکورہ ہلاکت و تباہی کا تعلق حقوق العباد سے ہاوراس میں شبہ نہیں کہ بعض اعتبار سے بروردگار کے نزویک حقوق اللہ سے زیادہ حقوق العباد کی اہمیت ہے لہذا اس حقیقت کی بناء پر بیکہنا زیادہ صحیح ہوسکتا ہے کہ اس جنس عمل کوان عبادات پر جزوی فضیلت بہر حال حاصل ہاوراسکا قرید ہیں ہے کہ کہاجا تا ہے :البشو حیو من المواۃ ۔ ''انسان فرشتہ سے بہتر ہے اور مردعورت سے بہتر ہے۔''

قوله:قال:قلنا :بلى قال :اصلاح ذات البين"قلنا بلى":

اورایک نسخ بین یارسول الله کااضاف بھی موجود ہے۔ 'اصلاح' وَات کی خبر ہے۔) ی هو اصلاح ذات البین۔ ''ذات البین '' سے مرادوہ خصلت ہے جولوگوں بین پائی جاتی ہے مثلاً قرابت 'مودت اوران جیسی دیگر خصلتیں اور بعض کا کہنا ہے کہ البین ہے مراد ہے لوگوں کا باہمی بغض وعداوت قطع تعلقی جو باعث فرقت وفتر اق ہو لفظ ''بین' اضداد میں سے ہے'اس کا مغن' وصل '' بھی آتا ہے اور' فرق' بھی ۔امام طبی فرماتے ہیں' اصلاح وات البین کا مطلب ہے ''اصلاح احوال بین کم 'لیخی باہمی احوال الفت ومحبت اورا تفاق کی اصلاح جیسا کہ ارشاد باری تعالی ہے: ﴿والله علیم بذات المصدور﴾ [آل عدران ان الموال الفت ومحبت اورا تفاق کی اصلاح جیسا کہ ارشاد باری تعالی ہے: ﴿والله علیم بذات المصدور﴾ [آل عدران ان الله علیم بذات المصدور ﴾ وقل سے نات المحدر '' سے ''مضرات الصدور' (سینہ کی پوشیدہ باتیں) اور' احوال' کی چونکہ' بین' کے ساتھ ملا بست تھی اس کے اس کو' وات البین' سے تعبیر فرمایا' جیسا کہ عرب کا بی قول ہے: اسفنی ذا اناء کے سے ان کی مراد برتن میں موجود شروب ہوتا ہے۔ صاحب کشاف نے اس آ بیت مبارکہ: [و اصلحواذات بین کھ] [الانفال ۔ ۱] کے تحت ای طرح کلام کیا ہے۔ اھ

قوله: وفساد ذات البين هي الحالقه:

کام سابق " ' صلاح ذات البین ' کی قوت وطاقت کے بارے میں تھا جوا کیے خصلت صادق تھی ' یہاں ہے اس کی بر کس مسکو قاری خصلت کا یہاں ہے اس کی بر کس کس خصلت کا یہان ہے۔ کہ ' فساد ذات البین ' اعمال کے بدلہ اور بھلا ئیوں کو منادیتا ہے' زائل کر دیتا ہے اس نعل کی ٹوست تخصیل خصلت کا یہان ہے۔ کہ ' فساد ذات البین ' اعمال کے بدلہ اور بھلا ئیوں کو منادیتا ہے' زائل کر دیتا ہے اس نعلی کی ٹوست تخصیل طاعات وعادات ہے بانع بن عاتی ہے۔ بعض کا کہنا ہے کہ ' خالقہ' باخون ہے۔ انتھایہ میں کصح ہیں: بھی المحصلة النبی من شانها أن تحلق ۔ لین یہائی خسلت ہے جو ہلاک کر دیتی ہے اور دین کو جڑھے پکڑتی ہے۔ انتھایہ میں کصح ہیں: بھی المحصلة النبی من شانها أن تحلق ۔ لین یہائی خسلت ہے جو ہلاک کر دیتی ہے اور دین کو جڑھے پکڑتی ہے۔ چونکہ ' اصلاح کر اسر آباتوں کو جڑھے میں اصلاح ذات البین ' اور کی کو مضبوطی سے تھا ہے اور مسلمانوں کے درمیان عدم تفرق کی اب ہے اور ترخیاب دی گئی ہے۔ چونکہ ' اصلاح ' اللہ کی ری کو مضبوطی سے تھا ہے اور مسلمانوں کے درمیان عدم تفرق تھی کا باعث وسبب ہے' اس کا بر خلاف' نے اور ذات البین ' دین میں رخنہ ہے دین کا ضیاع ہے ہیں جو خض اصلاح ذات البین " کو تم کرے گا وہ ایسا درجہ پا جائے گا جو اس روزہ دار ' تبجد گڑ ارکے درجہ سے ذات البین " کو تم کرے گا وہ ایسا درجہ پا جائے گا جو اس روزہ دار ' تبجد گڑ ارکے درجہ سے بڑھ کر ہوگا جوا بی ذات میں مشغول ہو۔ پس اس بنیاد پر مناسب ہے کہ صلاۃ وصوم کو اطلاق پر محمول کیا جائے اور ' حالقہ' ' کو ' ما

تخريج:اس حديث كوامام احمدني بهي روايت كياب نيز امام زندي فرمات بين:

ویروای عن النبی ﷺ :قال :هی الحالقة لا اقول تحلق الشعر ولکن تحلق الدین اصلات معنی میں بہت ی احادیث مروی ہیں، چنانچا مام میرک امام منذریؓ کے حوالہ نے قل کرتے ہیں:

عن ابی هریرة قال: قال رسول الله و الل

حسد وبغض دین کومونڈتے ہیں

٥٠٣٩ وَعَنِ الزُّبَيْرِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَبَّ اللَّكُم دَاءُ الْأُمَمِ قَبُلَكُمُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَبَّ النِّيْنِ وَاه احمد والنرمذي)



أخرجه الترمذي في السنن ٤/٥٧٣ الحديث رقم ١٠٥٠، واحمد في المسند ١٦٧/١.

ترجمہ: حضرت زبیر خاتف سے روایت ہے کہ رسول الله تا تینے کے خطر مایا کہ تمہاری طرف پہل امتوں کی بیاریاں سرایت کررہی ہیں بعنی حسد اور بغض اور میمونڈ نے والا ہے میں نہیں کہتا کہ یہ بالوں کومونڈ تا ہے بلکہ بیدین کومونڈ دیتا ہے۔ (احداثر ندی)

لْنَتُوكِيِّ : قوله: دب عليكم داء الامم قبلكم : الحسد والبغضاء:

دب: دال مهمله کے فتحہ اور باءموحدہ کی تشدید کے ساتھ۔

الحسد والبغضاء: يدونول اسم داء '' سے بدل بابان ہونے کی وجہ مرفوع ہیں۔

امام طبی فرماتے ہیں: کہ پیخصلت وین کومٹاؤالتی ہے، جیسا کہ استرابالوں کا صفایا کرڈالتا ہے، اور خمیر موّنث 'بعضاء'' کی طرف راجع ہے۔ جیسا کہ ان آیات میں: ﴿والدین یکنزون الذهب والفضة ولا ینفقونها ﴾ [التوبة: ۲۰] اور ﴿واستعینوا بالصبو والصلوة وانها لکبیوة ﴾ [البقرة ۔ ۲۰] بعض مفسرین نے ھاء خمیر کے مرجع کے بارے میں کہا ہے۔اور ''بغضاء ''وین کے بگاڑ میں زیادہ بڑھ کر ہے، اگر چیعض افراد میں بیدسد کے نتیجہ میں پیدا ہوتی ہے۔

قنحرمیج: جامع صغیر میں لکھتے ہیں: اس حدیث کوامام احمدٌ، تر مذی، اور ضیاء نے بحوالہ حضرت زبیر بن عوامٌ ان الفاظ کے ساتھ روایت کیا ہے:

دب اليكم داء الأمم قبلكم الحسد البغضاء، والبغضاء هي الحالقة حالقة الدين لا حالقة الشعر، والذي نفس محمد بيده لا تدخلوا الجنة حتى تؤمنوا، ولا تؤمنوا حتى تحابوا، أفلا أنبئكم بشئ اذا فعلتموه تحاببتم؟ افشوا السلام بينكم

اسنادی حیثیت: امام منذریؓ فرماتے میں: اس حدیث کوامام احمد اور بزار نے سیحے جید سند کے ساتھ روایت کیا ہے، اور پیمق وغیرہ نے بھی روایت کیا ہے۔ (نقلہ میر ک)

حسد نیکیوں کو کھا جا تاہے

٠٨٠٥: وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِيَّاكُمْ وَالْحَسَدَ فَإِنَّ الْحَسَدَ يَأْكُلُ الْحَسَنَاتِ كَمَا تَأْكُلُ النَّارُ الْحَطَبَ (رواه ابودازد)

أخرجه ابوداؤد في السب ٢٠٨/٥ الحديث رقم ٤٩٠٣ـ

ترجمه :حضرت ابو ہریرہ بالٹنا سے روایت ہے کہ رسول الله فالنج نے فرمایا: حسد سے اینے آپ کو محفوظ رکھو کیونکہ حسد

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجل فهم كالمستخد الاداب كالمستكوة أرموجل فهم الاداب

نکیوں کواں طرح کھا جاتا ہے جس طرح لکڑیوں کوآ گ کھا جاتی ہے۔ (ابوداؤد)

تشریج: حدیث کا ظاہری مطلب ہے ہے کہ جس طرح آگ اور لکڑی کا معاملہ ہے کہ آگ لکڑی کو جلا کراس کا و: ودمثا دیتی ہے۔ای طرح حسد وہ خصلت ہے جوانسان کو اپنی گرفت میں لے کراس کی نیکیوں کومٹا دیتا ہے۔

قاضیؒ فرماتے ہیں ''معزلہ' اس مدیث کو اپنے مسلک کی دلیل قرار دیتے ہیں کہ ارتکاب معصیت' عمل صالح کو باطل کر دیتا ہے (برائیاں نیکیوں کومٹا دیتی ہیں کا مطلب ہے ہے کہ اگر کوئی مسلمان کسی گناہ کا مرتکب ہوجائے تو اس کے اچھے اعمال تھن اس گناہ کے ارتکاب سے ملیا میٹ ہوجائے ہیں اور برائی کا خاصہ ہے ہے کہ وہ پچھلی نیکیوں کوختم کر ڈالتی ہے۔ لیکن ہم سنت دالجماعت ان کا کہنا ہے ہے کہ برائیوں سے نیکیاں ختم نہیں ہوتیں البتہ نیکیوں کا خاصہ بیضرور ہے کہ وہ برائیوں کومٹا دیتی ہیں جسیسا کہ فرمایا گیا ہے اِنَّ الْحَسَنَاتِ یُکُھٹن السَّوِیْاتِ (بلاشبہ نیکیاں برائیوں کو دور کر دیتی ہیں) معتزلہ وغیرہ کی طرف سے اس کا جواب ہے ہے کہ نیکیوں کو کھا جانے نے مراد ہے کہ حسنہ حاسد کو محسود کا مال تلف کرنے اس کی زندگی تباہ کرنے اور اس کی عزت و تیروکونقصان پنجانے نے براکسا تا ہے اگر حاسد ان چیز وں کوعملا پورانہیں کرتا تو وہ ان باتوں کا ادادہ ور بحان ضرور رکھتا ہے اور پچھ نہیں تو غیبت وغیرہ کے ذریعہ ان کی عزت و تی بروکونقصان پہنچا تا ہے۔ لہذا حسد کی سزا ہے ملے گی کہ قیامت کے دن حاسد کی عنبیں محسود کودے دی جائیں گی اور میحسود ان کے حقوق کا بدلہ ہوگا جو حاسد اپنی گردن پر لے کراس دنیا ہے جائے گا۔

جہاں تک اس صدیث سے معتزلہ کے استدلال کا سوال ہوتو اہل سنت والجماعت کی طرف سے کہا جاتا ہے اس ارشاد گرامی میں جویفر مایا گیا ہے کہ حسد نیکیوں کو کھا جاتا ہے تو اس کا مطلب دراصل ہیے کہ حسد نیکیوں کے حسن و کمال کو ذاکل کردیتا ہے جیسا کہ صدیث میں فرمایا گیا ہے: الحسد یفسد الایمان کما یفسد الصبر العسل بیخی حسد ایمان میں فتور پیدا کردیتا ہے جس طرح ایلوا شہدکو بدمزہ کردیتا ہے۔ اس صدیث میں وہ بات صراحتا موجود ہے جوہم نے کہی کہ حسد کمال ایمان اوردیگر نیکیوں کو تراب کردیتا ہے اور بے کارکردیتا ہے اس کا یہ مطلب نہیں ہے کہ وہ یکبارگی سب نیکیاں لے جاتا ہے اوران کوفناء کردیتا ہے کہ ضروری ہے کہ صدیث میں مضاف محذوف مانا جائے۔ اس تاویل کی موافقت اس تشید ہے بھی ہور ہی ہے کہ آگ ایندھن کا نورلیتی ہے اور ایندھن کی اصل کو یعنی راکھ چھوڑ دیتی ہے۔ الہذا ہے حدیث اس آیت مبارکہ کے معارض نہیں: [ا ن المحسنات کا نورلیتی ہے اور ایندھن ہے کہ المسلب ہیں المسلب ہے واللہ المال کے ممان کی معارض نہیں ہے اس کا تقرب ضائع مالک المناز المحسد یا کل حسنات المحسود الی صاحب المحسد یعنی انہا لا تؤثر فیہ و لا تغیرہ و لا یو جد لہا قدر عندہ کہا تأکل الناز المحطب ۔ چنانچہ اس میں تنبیہ نہیے کہ حاسد کے ساتھ احسان کرنانا فعنہیں ہے اس کا تقرب ضائع

جیسا کہ ایک حدیث میں فرمایا گیا ہے کہ میری اُمت میں حقیق مفلس شخص وہ ہے جو قیامت کے دن (اپنے نامہُ اعمال میں) نماز'روزہ' زکو قاورشب بیداری (کا ثواب) لئے ہوئے آئے گالیکن اس کی حالت یہ ہوگی کہ اس نے (دنیامیں) کسی کو یہ گالی دی ہوگی' کسی پرزنا کا بہتان لگایا ہوگا کسی کا مال کھایا ہوگا کسی کا خون کیا ہوگا اور کسی کو مارا پیٹا ہوگا۔لہٰذا اس کی تمام نیکیاں (جو میں بیداری جیسی صورتوں میں بیداں گی کملان لوگوں کو دیدوی جائیں گی جن پر اس نے (گالی اور بہتان موفاة شرع مشكوة أرموجله بلم مسكوة أرموجله بلم المسكوة أرموجله المسكوة أرموجله

وغیرہ کے ذریعہ) زیادتی کی ہوگی لہذا فدکورہ بالا حدیث میں نیکیوں کے مٹائے جانے سے یہی مراد ہے یعنی قیامت کے دن اپنی نیکیوں سے مخروم ہوجانا نہ کہ ان نیکیوں کودیوانِ اعمال میں سے مٹادینا اورختم کر دینا مراد ہے۔ بیمرادیوں بھی صحیح نہیں ہوگی کہ اگر کسی کی نیکیوں کو یہیں مٹادیا جائے اوران کودیوانِ اعمال میں سے محوکر دیا جائے تو پھروہ وہ ہاں (قیامت کے دن) کن اعمال کے ساتھ میدانِ حدیث سے بیہ بات ٹابت ہے کہ جس شخص نے دنیا میں جو اعمال کئے ہوں گے وہ قیامت کے دن انہی اعمال کے ساتھ میدانِ حشر میں حاضر ہوگا۔

توریشتی بینید نے دوسراجواب بیددیا ہے کہ ہر بندہ اپنی دینی استعداد وصلاحیت کے مطابق اپنی نیکیوں میں اضافہ کرتا ہے اور اس کے نامہ اعمال میں ثواب کی تعداد بردھتی رہتی ہے۔ ظاہر ہے کہ جب بندہ خطاؤں کا مرتکب ہوتا ہے تو اس کے اعمال کا ثواب کم ہوجاتا ہے مثلاً فرض کریں کہ کوئی ظالم نیکی کرتا ہے تو اس کواس پردس گناہ اجر دیا جائے گا'اروہ ظالم نہ ہوتا تو اس کواس کی نیکی کا ثواب بردھا چردھا کرئی گنا کردیا جاتا۔ پس یہاں پراحباط سے مرادیہ ہے یعنی تضعیف میں ہونے والی وہ کی جوگناہ کے کی نیکی کا ثواب بردھا چردھا کرئی گنا کردیا جاتا۔ پس یہاں پراحباط سے مرادیہ ہے یعنی تضعیف میں ہونے والی وہ کی جوگناہ کا ادتکاب کے سبب سے ہے۔ اور امام طبی فرماتے ہیں جس کا خلاصہ بیہ ہے کہ حسنات بواسط حسد کے قبول نہیں کی جاتیں چونکہ نیکیاں حسد کی وجہ سے ہے کار ہوجاتی ہیں۔ میں کہتا ہوں بیدونوں معنی قریب قریب ہیں۔ مزید بید کہ نفی قبول کے مضمون پر مشمل دوایات نفی کمال پرمحمول ہیں اور اس طرح اللہ جل شانہ کا بیفر مان :[انما یعقبل اللہ من المعقین] [المائدة ۱۳۷] ہمی اہل استخد والجماعت کے ہاں اس طرح ہے۔ اس اعتبار سے فرمایا گیا ہے کہ حسد عاسد کو اچھی بات سے ہٹا کر گویا ان نیکیوں سے محروم رکھتا ہے جواس کو بری خصلت سے اجتناب کی صورت میں حاصل ہوتیں۔

سی کا کہناہے:

كل العداوة قد يرجى ازالتها الاعداوة من عاداك من حسد

''برعداوت کازالدگامیدگی جاسکتی ہے، سوائے اس خص کی عداوت کے جو تھے سے صدکے باعث دشمنی رکھتا ہے۔''
توضیح: امام ابوداؤ دنے اس حدیث کو ابر اھیم بن اسید عن جدہ عن ابی ھریرہ کے طریق سے روایت کیا ہے۔ اور
جدابراہیم کانام ذکر نہیں کیا۔ حدیث کے اس راوی ابراہیم کا تذکرہ امام بخاریؒ نے''المتاریخ الکبیو'' میں کیا ہے، اوران سے
بیحدیث بھی نقل کی ہے۔ اور فرمایا: صحح نہیں ہے۔ (کذا ذکرہ الشیخ المجزدی) امام میرک فرماتے ہیں: لیکن اس کا ایک شاہد ہے
جو حضرت انس سے مرفوعاً مروی ہے: المحسد یا کل المحسنات کما تاکل المنار المحطب اس کو ابن ماجہ اور بیہی نے
روایت کیا ہے۔

و مرفاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كالمحال الاداب كالمحال المحال المحال

عرضِ مرتب:

مرقاة كتختانى متن مين بير مديث موجودتين بير مرقات كمحثى كصح بين: هذا الحديث ناقص من الشرح وأثبتناه من المشكاة.....

اینے کورشتہ داری کے فساد سے بچاؤ

٥٠٥٠ وَعَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِيَّاكُمْ وَسُوْءَ ذَاتِ الْبَيْنِ فَإِنَّهَا الْحَالِقَةُ۔ (رواه الترمذي

أخرجه الترمذي في السنن ٢/٢٤ الحديث رقم ٢٥٠٨_

توجها : حضرت ابو ہریرہ بالن نبی کریم مالی کا است رق بیں کرآپ مالی کی آپ کا لیے آپ کورشته داری میں فسادے بیا داس کے کہ یہ چیز موٹر ھنے والی ہے۔ (ترندی)

جس نے کسی کونقصان پہنچایا وہ بدلہ پائے گا

٥٠٠٣٢: وَعَنْ آبِي صِرْمَةَ آنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ مَنْ صَارَّ صَارَّ اللَّهُ بِهِ وَمَنْ شَاقٌ شَاقٌ اللَّهُ عَلَيْهِ

(رواه ابن ماحة والترمذي وقال هذا حديث غريب)

أخرجه ابوداوُد في السنن ٤٩/٤ الحديث رقم ٣٦٣٥، والترمذي في السنن ٢٩٣/٤ الحديث رقم ١٩٤٠ و ابن ماجه في ٧٨٥/٢ الحديث رقم ٢٣٤٢، واحمد في المسند ٤٥٣/٣_

ترفیجی این حضرت ابوصرمه براتیز سے روایت ہے کہ جناب رسول اللّدَ کَالَّیْزِ کِمنے فرمایا: کہ جس نے کسی کونقصان پہنچایا اللّه اس کے بدلے میں اس کونقصان پہنچائے گا اور جس نے کسی کی مخالفت کی یاکسی کومشقت و تکلیف میں ڈالا تو اللّہ تعالی اس کو مشقت و تکلیف میں ڈالیس گے۔ (ابن ماجہ) اور تر نہ کی نے کہا ہے کہ بیرحدیث غریب ہے۔

تشويج: قوله: من صار رصار الله به: ايك روايت بين " من صار "ك بعد" مؤمنا" كااضاف بحى بـــ من صار الله به اس كلام بين ايك شم كى مشاكلت ومقابله بـــ

قوله: ومن شاقشاق الله عليه:

لینی الله تعالی اس شخص پر اپنا عقاب نازل فرمائے گا۔ ارشاد باری تعالی ہے: ﴿ وَمِن يَسْاقَ اللّٰه فان اللّٰه شديد العقاب ﴾ [الحنر على على الله وسول من بعد دوری آیت میں فرمایا: ﴿ وَمِن يَسْاقَقَ الرسول من بعد ما تبین له الهدی و يتبع غير سبيل المؤمنين نوله ما تولی و نصله جهنم ﴾ [النساء ٥٠١]

منافه" نازع كرنے والے دوافراد كے درمان ہوتا ہے، بايس طور كدان ميں سے ايك شخص ايك ش كواختيار كئے

و مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري و ٢٢٦ كري كاب الاداب

ہوئے ہوتا ہے،اوردوسری شق کوچھوڑ ہے ہوئے ہوتا ہے، یا ایک شق میں اپنے مقابل سے دور ہوتا ہے، یاان دونوں میں ہے ہر شخص دوسرے کی شق کو اختیار کرنا چاہتا ہے۔ چنا نچہ لفظ'' شاق''شق بکسر الشین جمعن' المشقد'' سے ماخوذ ہے۔ یہ ارشاد باری تعالیٰ بھی ای قبیل سے ہے:﴿الا بشق الأنفس﴾ [النحل-٧]

یاش جمعنی ' نصف شے'' سے ما خوذ ہے۔جیبا کہ حدیث میں آتا ہے: اتقوا النار ولو بشق تمر ق، تو گویا کہ تازع کرنے والے دونوں شخص پہلے مجمع تھے، اب نصف نصف ہو گئے۔ یا ' نشق" بفتح الشین سے ماخوذ ہے' جس کا معنی ہے: فصل فی الشیء ای الفرق بعض کا کہنا ہے کہ ضرر ومشقت متقارب ہیں، لیکن ضرر کا استعال اتلاف مال کے موقع پر ہوتا ہے، اور مشقت کا اطلاق بدنی اذیت رسانی پر ہوتا ہے، جیبا کہ سی ممل شاق کی تکلیف۔ اھ۔

اوراظهريه بي كه "ضرر" بدنى مالى، دنياوى واخروى سبكوشائل بـــــاور" مشاقه "اس مخالفت كوكمت بير، جو" مفضى الى المنازعة والمحاربة "بو وغيره وغيره -

جامع الاصول مين ب: المضارة المضرة والمشقة النزاع، فمن أضر غيره تعديا او شاقه ظلما بغير حق فان الله يجازيه على فعله بمثله اهداس كا حاصل بيب كديد دونون بم معنى بين اور تانى اول كى تاكيد ب، اور چونكه مارى تحقيق مفيدتاً سيس وتقييد بالبذا بمارى تحقيق اولى ب، اور امام طبى كابيكها: ويجوز ان يحمل على المشقة ايضًا بأن كلف صاحبه فوق طاقته فيقع في التعب والمشقة ''بهى مفرت مين دافل ب

توضیح وخرتی: التصحیح "میں لکھتے ہیں: اس حدیث کوامام ابن ماجہ، ترفدی، ابوداؤ داور امام نسائی نے بھی ذکر کیا ہے۔ امام ترفدی کا کہنا ہے کہ بیری شن ' حسن غریب'' ہے۔ (ذکرہ میر ک)

اورالجامع الصغیر میں کلھتے ہیں:من ضار ضو اللّٰہ به ومن شاقی شق اللّٰہ علیہ اس صدیث کوامام احمد،اوراصحاب کتبار بعدنے ابوصرمہسے روایت کیاہے۔

مسلمان سے مکر وفریب کرنے والاملعون ہے

٥٠٣٣: وَعَنْ آبِي بَكُر إلصِّدِّيْقِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ مَلْعُونٌ مَنْ ضَارَّ مُوْمِنًا ٱوْمَكَرَبِهِ

(رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب)

أخرجه الترمذي في السنن ٢٩٣/٤ الحديث رقم .

توجیمه: حضرت ابو بمرصدیق نظافیًا ہے روایت ہے کہ رسول الله مُلَّلِیُّائِے فرمایا: وہمحض ملعون ہے جوکسی مسلمان کوضرر پہنچائے یااس کے ساتھ مکر وفریب کرے اس روایت کوتر ندی نے نقل کیا ہے اور کہاہے کہ بیصدیث غریب ہے۔

تشريج: مطلب ميه که جو شخص کسي مسلمان کوخواه ظاہري طور پر ضرر و نقصان پنجائے 'خواه پوشيده طور پر نقصان پنجائے وہ خير سے دور ہے۔ پنجائے وہ خير سے دور ہے۔

و مرفاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري و ٢٢٣ كري كاب الاداب

توضیح: صاحب' المتصحیح" لکھتے ہیں: اس حدیث کی سند کے داوی ابوسلمہ کندی کا فرقد سنجی سے روایت کرنا معروف نہیں ہے۔ ابن معین نے ان کی توثیق اور دیگر حضرات نے ان کی تضعیف کی ہے۔ (ذکرہ میر ک)

عیب کا متلاشی خود ہی رُسوا ہوگا

۵۰۳٪ وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ صَعِدَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمِنْبَرَ فَنَادَى بِصَوْتٍ رَفِيْعِ فَقَالَ يَا مَعْشَرَ مَنْ اَسْلَمَ بِلِسَانِهِ وَلَمَ يُفْضِ الْإِيْمَانُ إِلَى قَلْبِهِ لَا تُؤُذُو الْمُسْلِمِيْنَ وَلَا تُعَيِّرُوهُمُّ وَلَا تَتَبِّعُوْاعَوْرَاتِهُمْ فَانَّهُ مَنْ يَتَنِّعُ عَوْرَةَ آخِيْهِ الْمُسْلِمِ يَتَبِّعُ اللهُ عَوْرَتَهُ وَمَنْ يَتَبِعُ اللهُ عَوْرَتَهُ يَفْضَحُهُ وَلَوْ فِيْ جَوْفِ رَحْلِهِ۔ (رواه النرمذي)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٩٤/٥ الحديث رقم ٤٨٨٠، والترمذي في السنن ٣٣١/٤ الحديث رقم ٢٠٣٢، واحمد في المسند ٤٢١/٤_

توجہ له: حضرت ابن عمر ﷺ سے روایت ہے کہ رسول الله مَا اللهُ عَلَيْمَ اللهُ مَا اللهُ عَلَيْمَ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَيْمَ اللهُ عَلَيْمَ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ اللهُ عَلَى اللهُ عَ

تشریج: قولہ: صعد رسول اللہ ﷺ المنبرفنادی بصوت رفیع فقال:''صعد'': عین کے کرہ کے ۔ ساتھ''رفیع'' بمعنی''عالی'' ہے۔''فقال'' بیبیان ہے''فنادی''کا۔

قوله: یا معشر من اسلم بلسانه ولم یفض الایمان الی قلبه ولم یفض ''افضاء'' (باب افعال کا مصدر)

امنوذ ہے۔ اس خطاب میں مؤمن اور منافق دونوں شامل ہیں۔ جن کے دل تک ایمان نہیں پہنچا ہے سے مراد ہیہ ہے کہ جن کا دل اصل ایمان یا کمال ایمان کے نور سے منو نہیں ہوا ہے'۔ اس خطاب میں فاسق کو بھی شامل کر لیا گیا ہے۔ یہ بات اس لئے بھی زیادہ سیحی معلوم ہوتی ہے کہ ارشادگرامی میں آگے بی فرمایا گیا ہے'' جو شخص اپنے مسلمان بھائی کے عیب تلاش کرتا ہے' (تو اس سے داختے ہوتا ہے کہ حضور مُلُولُولُ کے عیب تلاش کرتا ہے' (تو اس سے داختے ہوتا ہے کہ حضور مُلُولُولُ کے خطاب تمام مسلمانوں سے تھا خواہ وہ کامل مسلمان ہوں یا منافق اور یا فاسق!) اگر خطاب مرف منافق سے ہوتا تو چونکہ مسلمان اور منافق کے درمیان اخوۃ لیعن بھائی چارہ نہیں ہے (اس لئے اس ارشادگرامی میں اس سے مسلمان بھائی' کا فظ استعال نہ کیا جاتا) لہذا طبی کا اس حدیث کے تھم کومنافق میں منحصر ما ننا (کہ ارشادگرامی کا مخاطب مرف منافقین کوقر اردیا) ظاہر مفہوم کے خلاف ہے۔ یہاں تھم بالکل عام ہے۔ والتداعلم۔

فوله: ولا تعیروهم تعیروا: "تعییر" ہے مشتق اس کامعنی ہے: تو پنخ (سرزنش کرنا ، جمٹر کنا ، ملامت کرنا ، عارد اند دھ کانا)والتعیب (عیب کی نسبت کرنا ، عیب دارینانا عار کی طرف نسبت کرنافعل کی برائی بیان کرنا) ان کوعار ندولا وُ کا ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمنافع الاداب الاداب كالمنافع المنافع ال

مطلب یہ ہے کہ کسی مسلمان کواس کے اس گناہ پرطعن تشنیع نہ کروجو بھی پہلے اس سے صادر ہوا ہو خواہ اس گناہ سے اس کا تو بہ کر ختہ ہیں پہلے اس سے صادر ہوا ہو خواہ اس گناہ سے اس کا تو بہ کر نے تہہیں معلوم ہویا نہ ہوالبتہ اگر کوئی شخص کسی گناہ کے ارتکاب کی حالت میں ہویا وہ کوئی گناہ کر چکا ہواور وہ گناہ اس کے تو بہ کرنے سے پہلے علم میں آ گیا ہوتو اس صورت میں اس کواس گناہ پرطعن وشنیج اور تنبیہ کرنا اس شخص پرواجب ہوگا جواس پر قادر ہواور بعض مرتبہ وہ گناہ مستوجب حدو تعزیر بھی جاری کرنا (قاضی وحاکم پر) واجب ہوگا۔) گویا اس صورت میں میمل ' عار دلانے'' کے قبیل سے نہیں ہوگا بلکہ اس کا شارام بالمعروف اور نہی عن المنکر کے باب سے ہوگا۔

قولہ: و لا تتبعوا عود اتھم فانہ من بنبع المنخ: بینی تم کسی مسلمان کے جن عیوب کونہیں جانتے اس کی ٹوہ مت لگاؤاور اس کے جوعیوب تبہارے علم میں آگئے ہیں ان کودوسرول کے سامنے ظاہر نہ کرو۔اس سے ثابت ہوا کہ کسی مسلمان (جوفاس نہ ہو) کے عیوب کی ٹوہ میں رہنے یا اس کے جوعیوب اپ علم میں ہوں ان کودوسروں کے سامنے ظاہر کرنے سے اجتناب کرنا واجب ہے اور جو شخص ایسا کرے (یعنی کسی مسلمان کی عیب جوئی کرے یا کسی مسلمان کے عیوب کودوسروں کے سامنے بیان کرتا پھرے)اس سے خود بھی کنارہ کشی اختیار کرنا اور دوسروں کو بھی اس سے دور رکھنا واجب ہے۔

جوفحض اس دنیا میں کسی مسلمان کی عیب جوئی کرتا ہے یا کسی مسلمان کے عیوب کو دوسروں کے سامنے بیان کر کے اس کی رسوائی کراتا ہے اس کو جان لینا چاہئے کہ آخرت میں اس کے ساتھ بھی ایسا معاملہ ہوگا۔ بایں طور کہ اللہ تعالیٰ وہاں اس کے عیوب سے درگز رکرنے کے بجائے اس کی ایک ایک ایک برائی پر نظر رکھے گا اور اس کے تمام عیوب کو مخلوق کے سامنے ظاہر کرے گا تا کہ جس طرح اس نے اپنے ایک مسلمان بھائی کو دنیا میں رسواکیا تھا اسی طرح آخرت میں وہ خودر سوا ہوا دو نظاہر ہے کہ آخرت کی رسوائی دنیا کی رسوائی دنیا کی رسوائی سے کہیں زیادہ ہوگی۔ اور دنیا میں اللہ تعالیٰ اس مخص کو ایسے رسواکر رے گا کہ خواہ شیخص اپنے گھر کے بیجوں میں نے اور دنیا میں اللہ تعالیٰ اس مخص کو ایسے رسواکر ہے گا کہ خواہ شیخص اپنے گھر کے بیجوں نوٹن نوٹ کے اور دنیا میں اللہ تعالیٰ اس مخص کو ایسے رسوائی ہے: [ان اللہ بن یعبون أن نشیع

 و مقان شرح مشكوة أرموجلذام كري و ٢٢٥ كري كاب الاداب

دوسری بات ہے۔ (اس طرح اگر وہ مخص ان کی ٹوہ لینے کے مقصد کے بغیریونہی اس گھر میں چلا جائے اور وہ لوگ شغل مے نوشی یا گانا بجانا موقوف کر کے) شراب کے برتن اور گانے بجانے کی چیزیں اپنے دامن وغیرہ کے پنچے چھپالیں تو اس شخص کے لئے یہ جائز نہیں ہوگا کہ وہ ان کے دامن وغیرہ ہٹوا کران چیز وں کودیکھنے کی کوشش کرے اس طرح شراب کی بوکی ٹوہ میں منہ وغیرہ سونگھنا بھی جائز نہیں ہوگا اور نہ یہ جائز ہوگا اپنے پڑوسیوں سے دریافت کرتا پھرے کہ اس کے مکان میں کیا کیا ہوتا ہے اس مفہوم کوکسی نے شعر میں کہا ہے:

لا تلتمس من مساوى الناس ما ستروا فيهتك الله سترا عن مساويكا واذكر محاسن ما فيهم اذا ذكروا ولا تعب أحدا بما فيكا

لوگوں کی ان برائیوں کی ٹوہ میں مت لگ کہ جس کولوگوں نے چھپایا ہے۔ کہیں ایبانہ ہو کہ اللہ تعالی تیری برائیوں پر پڑا پردہ چاک کردے۔ جب لوگوں کا ذکر کیا جائے ، تو ان میں موجود محاس کا ذکر کر۔ اور ان لوگوں کی بابت بھی ایباعیب مت بیان کر جو تھھ میں ہے۔ کر جو تھھ میں ہے۔

حدیث کے الفاظ : ولم یفض الایمان الی قلبه (اوران کے دل تک ایمان نہیں پہنچاہے) میں اس طرف اشارہ ہے کہ جب تک ایمان کا نور دل کوروش نہیں کر دیتا اس وقت تک نہ اللہ کی معرفت حاصل ہوتی ہے اور نہ اس کے حقوق ادا ہوتے ہیں اور یہ کہ قلب کے تمام روحانی امراض کا علاج اللہ کی معرفت اوراس کے حقوق کوا داکر نے پرموقوف ہے چنا نچہ جو شخص اللہ کی معرفت حاصل کر لیتا ہے اور اس کے حقوق کوا داکر تا ہے نہ کہ معرفت حاصل کر لیتا ہے اور اس کے حقوق کوا داکر تا ہے تو وہ نہ کی کو تکلیف پہنچا تا ہے اور نہ کسی کو نقصان وضرر میں مبتلا کرتا ہے نہ کسی کو عار دلاتا ہے اور نہ کسی کے احوال و کر دار کی کمزور یوں اور اس کے عیوب کی تلاش وجبتی میں رہتا ہے۔ (انتہا ہی کلام الموام)

لا تتبعوا: باب التعال سے ہے۔ اور مطلب بدہے کہ مسسمت کرو۔

فانه جنميرشان ہے۔

یتبع بجز وم ہے اور تاءمشدد ہے۔ بعض کا کہنا ہے کہ مرفوع ہے۔ اور مشاکخ کے سامنے پڑھے گئے بعض نسخوں میں باب تفعل سے صیغہ ماضی معلوم ضبط کیا گیا ہے۔ یہاں بھی اورا گلے دونوں مقامات پر بھی۔

يفضحه:ازبابمنع ہے۔

توضیح: امام میرک نقل فرماتے ہیں کدامام تر فدی نے اس حدیث کوحسن غریب کہاہے۔

بدنزين سود

هِ مِهُ وَعَنُ سَعِيْدِ بُنِ زَيْدٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ مِنْ ٱرْبَى الرِّبُو الْإِسْتِطَا لَهُ فِي

ر مفاة شرع مشكوة أرموجلدام كالمستحدث و ٢٢٦ كالمرحد كتاب الاداب

عِرْضِ الْمُسْلِمِ بِغَيْرِ حَقٍّ - (رواه ابوداؤد والبيهتي في شعب الايمان)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٩٣/٥ الحديث رقم ٤٨٧٦، واحمد في المسند ١٩٠/١، والبيهقي في شعب

الايمان ٤/٩ ٣٩. الحديث رقم ٢١ ٥ ٥ اخرجه عن ابي هريرة وعن انس ـ

ترجمہ: حضرت سعید بن زید وال سے روایت ہے کہ نبی اکرم مالی ایک نبیجی اسب سے بدترین سودیہ ہے کہ کسی مسلمان بھائی کی عزت میں ناحق دست درازی کرے۔(ابوداؤ دبیجی)

تشويج: "اسطالة" كاصل معنى بين لوكون كوتقير جاننااوران يرايي بزائي جلانا-

''اصر بوا'': لغت میں'' ر بو'' کے معنی ہیں زیادہ ہونا' بوھنا۔اوراصطلاح شریعت میں اس کا جومفہوم ہے وہ معروف ہے کتب فقہ میں مذکور ہے اوراصطلاح شریعت میں اس کا جومفہوم ہے وہ معروف ہے کتب فقہ میں مذکور ہے اوراس کی انواع محرمہ کا بیان بھی مذکور ہے کسی کی آبر وریزی کے لئے زبان درازی کو'' ر بوا'' کے ساتھ تشبید دی گئی ہے اور پھراس کو'' اربی'' کہا گیا ہے کیونکہ ارباب کمال کے نزدیک عزت وآبر ومال وزر سے زیادہ قیمتی اور عزیز ہے اور مال وزر کی بنسبت عزت و آبر وکا نقصان زیادہ تکلیف دہ اور زیادہ تخت ہوتا ہے۔) ارباب کمال کے نزدیک عزت مال سے فیمتی ہے۔

اصون عرضى لمالى لا أدنسه لا بارك الله بعد العرض في المال

''میں اپنے مال کے ذریعے اپنی عزت کی حفاظت کرتا ہوں ، اپنی عزت کوخاک آلودنہیں کرتا۔عزت (چلی جانے) کے بعد اللہ مال میں برکت ندد ہے۔''

تنخريج:اس حديث كوامام احرُّ نے اپنى مند ميں روايت كيا ہے۔

تانبے کے ناخنوں سے چہرہ نوچنے والے

٥٠٣٢ :وَعَنْ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ لَمَّا عَرَجَ بِنَى رَبِّنَى مَرَرْتُ بِقَوْمٍ لَهُمْ أَظْفَارٌ مِنْ تُخَاسٍ

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمنافع المنافع ا

يَخْمِشُوْنَ وُجُوْهَهُمْ وَصُدُوْرَهُمْ فَقُلْتُ مَنْ هَوُلاَءِ يَاجِبْرَئِيْلُ قَالَ هَوُلاَ ءِ الَّذِيْنَ يَاكُلُوْنَ لُحُوْمَ النَّاسِ وَيَقَعُوْنَ فِي آغْرَاضِهِمْ- (رواه ابوداؤه)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٤ ١ الحديث رقم ٤٨٧٨ ، واحمد في المسند ٢٢٤/٣ ـ

تروج کے: حضرت انس بڑا تین سے روایت ہے کہ رسول الله فالی نظامی نے خرمایا: ۔ جب الله تعالی نے مجھے معراج کرائی تو میرا گزر بچھا لیے لوگوں کے پاس سے ہوا کہ جن کے ناخن تا نبے کے تھے جن سے وہ اپنے چہروں اور سینوں کونوج رہے تھے میں نے جرئیل سے پوچھا بیکون لوگ میں تو نہوں نے کہا بیروہ لوگ میں جولوگوں کا گوشت کھاتے اور ان کی آبروریزی کرتے میں۔ (ابوداؤد)

عرضٍ مرتب:

محتیٰ لکھتے ہیں:مشکا ق میں عوج بی رہی کے الفاظ ہیں۔اھ۔مرقات کے تحانی متن میں لفظ 'ر لی' موجود نہیں ہے۔ یخمشون:میم کے کسرہ کے ساتھ ہے۔ چنانچے مصباح میں لکھتے ہیں: خمشت المرأة كضرب وجهها بظفر جرحت ظاهر البشرة۔(چہرہ پرناخن مار كرخراش لگانا)

تشريج: قوله:لما عرج :بي مررت باقوام لهم اظفار من نحاس يخمشون:

حضرت جبرئیل علیہ السلام کے کہنے کا مطلب میتھا کہ یہ وہ لوگ ہیں جولوگوں کی غیبت کرتے ہیں ان کے حق میں نازیبا (اور ناشائستہ الفاظ اپنی زبان سے نکالتے ہیں اور اس طرح ان لوگوں کی عزت و آبروکو پامال کرتے ہیں۔ان لوگوں کا اپنے چبروں اور سینوں کو کھر و نچنا' اس طرف اشارہ کرنا ہے کہ ان لوگوں نے اپنے بھائیوں کی آبروریزی کی اور اس آبروریزی پرخوش ہوکر ان بھائیوں کے سینوں (لیمنی ولوں) اور چبروں کو مجروح و مغموم کیا لہٰذا ان کی سزایہ کی ہے کہ خود ابنے ہاتھوں سے اپنے سینوں اور چبروں کو بھی زخی کریں۔

امام طبی ٌفرماتے ہیں: چبرہ اورسینه کا نوچنا نوحه کرنے والی عورتوں کی صفات ہیں۔غیبت کرنے والے اورمسلمانوں کی عزت کو داغ دار کرنے والے لوگوں کی جزاء بھی یہی ہتلائی گئی ہے۔اس میں اشارہ ہے کہ بید دونوں صفات مردوں والی نہیں۔ بلکہ بید دونوں صفات عورتوں کی خصال میں سے بدترین عادات ہیں۔

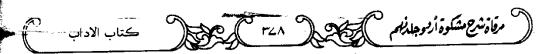
۔ اسادی حیثیت:اس حدیث پرامام ابوداؤ داورامام منذریؒ نے سکوت اختیار کیا ہے۔ بیر حدیث سعید بن جبیر سے مرسلاً مردی ہے۔ (ذکرہ میرک)

تخريج: جامع صغير مين لكھتے ہيں كه اس حديث كوامام احمد ، ابوداؤ داور ضياء نے حضرت انس سے روايت كيا ہے۔

تین عملوں کی تین سزائیں

١٩٠٥ وَعَنِ الْمُسْتَوْرِدِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ اَكُلَّ بِرَجُلٍ مُسْلِم اُكُلَةً فَإِنَّ اللَّهَ يَكُسُونُهُ مِثْلَةً مِنْ جَهَنَّم وَمَنْ قَامَ يُطْعِمُهُ مِثْلَهَا مِنْ جَهَنَّم وَمَنْ قَامَ

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ



بِرَجُلٍ مَقَامَ سُمْعَةٍ وَرِياءٍ فَإِنَّ اللَّهَ يَقُومُ لَهُ مَقَامَ سُمْعَةٍ وَرِيَاءٍ يَوْمَ الْقِيَامَةِ - (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٥ ١ الحديث رقم ٤٨٨١، واحمد في المسند ٢٢٩/٤_

توجیمه: حضرت مستورد برنانیز نے بی اکرم مُلَافِیْز کے سے روایت کیا کہ جس نے کسی مسلمان کا ایک لقمہ ناحق کھایا تو اللہ تعالیٰ اسی کی مثل دوزخ کا اسی کی مثل دوزخ کا اسی کی مثل دوزخ کا کشمہ اسی کی مثل دوزخ کا کیٹر ایبہنا کئیں گے اور جو محض نام ونمود اور ریا کاری کے لئے کھڑ اہوا تو اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اسے شہرت کی جگہ میں کھڑا کر ریکا۔ (ابوداؤد)

تشريح : قوله: من أكل برجل مسلم أكلة فان الله تعالى يطعمه مثلها من جهنم:

"اکلة" ہمزہ کے ضمہ کے ساتھ اس کے معن" ایک لقمہ" کے ہیں اور ایک نسخہ میں یے" اکلة "ہمزہ کے فتہ کے ساتھ منقول ہے جس کے معنی ہیں" ایک بار کھانا۔ من جھنم: (جار مجرور کے درمیان میں مضاف محذوف ہے۔) ای من نار جھنم او عذا بھا۔ کسی مسلمان کی آبروریزی کر کے کچھ کھانے کا مطلب بیہ ہے کہ سی مخص کی غیبت کے ذریعہ اس پر تہمت لگا کڑیا اس کی اس محفل کے مشل آبروریزی کر کئیا درین کر کئیا دولیا کہ میں وہ میں مشان کی اس کے کسی وہمن کا ساتھ دیکھ کراس کو اذبیت پہنچا تا ہے تو اللہ اس محفل کواس کے فعل کے مشل خواہ اس کا فعل قلیل تھایا کثیر تھا، جہنم کی آگ کھلائے گا وہ اس کو افتاد کی اس کو مثال سے واضح فرمایا ہے ۔ کہ (مثلاً) ایک محفص (زید) ہے جو کسی مسلمان سے عداوت رکھتا ہے اور اس مسلمان کی برائی س کر بہت خوش ہوتا ہے درا مثلاً کہ اور فی سلمان کی برائی س کر بہت خوش ہوتا ہے اور از راہ خوش مکراس کے باس جا تا ہے اور از راہ خوش امد و چاپلوسی اس کے سامنے اس مسلمان کی ہوتا ہے برا بھلا کہتا ہے یا اس کے عیوب کو بیان کرتا ہے اور زید اس کی اس حرکت سے خوش ہوکر اس کورہ پید بیسہ یا پچھ کھانے کے دے دیتا ہے کہ اس کے عیوب کو بیان کرتا ہے اور زید اس کی اس حرکت سے خوش ہوکر اس کورہ پید بیسہ یا پچھ کھانے پینے کے لئے دے دیتا ہے

قوله: ومن کسا ٹوباً ہر جل مسلم فان الله یکسوه مثله من جهنم: لفظ "کسا" بصیغه معروف ہے (اوپر ترجمه میں ای کا اعتبار کیا گیا ہے۔ اس صورت میں ترجمہ یوں ہوگا کہ میں ای کا اعتبار کیا گیا ہے۔ اس صورت میں ترجمہ یوں ہوگا کہ دوسی کی کا اعتبار کیا گیا ہے۔ اس صورت میں ترجمہ یوں ہوگا کہ دوسی کی مسلمان کی تحقیر واہانت کرنے کے بدلے میں کپڑا پہنایا جائے"۔ یہ عنی ماقبل کی عبارت کے زیادہ مطابق ہوئے اس معنی یوں ہوگا: اکتبی بعض کا کہنا ہے کہ بصیغہ معروف ہونے کی صورت میں اول کا معنی یوں ہوگا: اکتبی تو با۔ وونوں کا حاصل ایک ہی ہے۔ (قبل کی عبارت میں من اکل ہرجل مسلم اکلہ کو دیکھتے ہوئے ترجمہ یوں ہوگا" اور جوفی کسی مسلمان کی تحقیر واہانت کرنے کے بدلہ میں ایک ہرجل مسلم اکلہ کو دیکھتے ہوئے ترجمہ یوں ہوگا" اور جوفی کسی مسلمان کی تحقیر واہانت کرنے کے بدلہ میں ایک تو کیڑے پہنائے)

قوله:ومن قام برجل مقام سمعة ورياء:

''بو جل'': میں حرف باء تعدید کے لئے اور'' رجل'' سے مرادخود وہی شخص بھی ہوسکتا ہے اور اس کے علاوہ کوئی دوسر افخص بھی! تورپشتی مُینظینے فرماتے ہیں: مطلب یہ ہے کہ اگر کوئی شخص نمود و نمائش کی خاطر خودا پنی زبان سے اپنی بڑائیاں بیان کر سے اورا پنی تعریف و توصیف میں رطب اللمان ہویا وہ لوگوں میں اس کی بڑائی شہرات کرائے اور لوگوں کومتا ٹر کرنے کے لئے اس کی تعریف و توصیف کرے تو اللہ تعالی قیامت کے دن اس کی برائیاں خلاہر کرکے لوگوں کے درمیان اس کورسوائی بیدا کرے گا۔ و مفاة شع مشكوة أربوجلينهم كالمستحد ٢٤٩ كالمتحدد ٢٤٩ كالمتحدد ٢٤٩

مظر قرماتے ہیں: "بر جل" میں حرف باء تعدیہ کے لئے بھی ہوسکتا ہے اور سبیت کے لئے بھی! پس اگر تعدیہ کے لئے ہوتو یہ مظر قرماتے ہیں: "بر جل" میں حرف باء تعدیہ کے لئے بھی ہوسکتا ہے اور سبیت کے لئے بھی اپس اگر تعدیہ کے لئے ہوتو یہ مطلب ہوگا من اقام ر جلا مقام سمعة و ریاء کہ جو تفص کسی کو جمو فی شہرت دے اور اس سے مقصد یہ ہوکہ لوگ اس و دینداری کا ڈ نکا پیٹیتا پھر ے اور اس کے خلقہ ہول اور اس کے حلقہ ارادات میں شامل ہوکر اپنے جان ودل سے اس کی خدمت کیا کریں اور اس کی آٹر میں اپنا جاہ و مال کا فائدہ ہو جس کے بعض بزرگان کے خدام کا شیوہ ہے کہ وہ ان کی شہرت کی آٹر میں اپنے لئے مختلف فو اکد حاصل کرتے ہیں ۔ ایسے محض کے بارے میں فرمایا گیا ہے کہ اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اس مخص کور سوائی فصیحت کی جگہ کھڑ اگر ہے گا یعنی فرشتوں کو محمد ہے گا کہ اس مخص کے بارے میں اعلان کروکہ یہ جمونا ہے۔

اوراگر حرف باء سبیت کے لئے ہوتو مطلب بیہوگا من قام ۔۔۔ لأجل أن یعتقد دفیہ د جل کہا گرکوئی شخص کی کی توجہ حاصل کرنے کے لئے خود اپنے آپ کوسمعہ وریاء کے مقام پر کھڑا کر بے یعنی اپنے آپ کو بڑا زاہد و مقی اور نہایت صالح و پاکباز ظاہر کرے تاکہ کوئی صاحب جاہ اور مالد ارشخص اس کا معتقد ہوا وروہ اس کے ذریعہ جاہ و مال کی اپنی خواہش وطلب کو یورا کرے۔

قوله: فان الله يقوم له مقام سمعة ورياء يوم القيامة: بيكنابيب كالله تعالى الشخص سايني ناراضكى كسبب الله يقوم له مقام رياء وسمعة فانه فى الكوذ كيل ورسواكر من قام مقام رياء وسمعة فانه فى مقت الله حتى يجلس ـ

اشرف فرماتے ہیں:'' ومن کسا فوبا برجل مسلم" میں موجود باءکوبسبت کے لئے قرار دینا سی نہیں ہے کی سے بات صلی ہے۔ بات صلی ہے۔

ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں: یہ بات بھی درست نہیں کیونکہ عبارت کی تقدیر یوں ہوجائے گی: و من کسا ٹوبا رجلا مسلما یہ معنی کے اعتبارے فاسد ہے، چنا نچہ اصل تو جیہہ وہی ہے جوہم نے ماقبل ہیں ذکر کی۔ اور امام طبی کا یہ کہنا بھی محل نظر ہے کہ ہوسکتا ہے کہ ''کسان و مفعولوں کی طرف متعدی ہو، اور یہاں صرف ایک ہی مفعول ہے۔ چنا نچ ضروری ہوگا کہ یہاں '' وجل ''مفعول ثانی ہو۔ وجہ نظریہ ہے کہ اس میں بھی فساد معنی لازم آتا ہے۔ چنا نچ ضروری ہے کہ تقدیری عبارت یوں ہو: من کسانفسہ ٹوبا بوجل



جسن ظن بھی عبادت ہے

٥٠٠٨: وَعَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ حُسْنُ الظَّنِّ مِنْ حُسْنِ الْعِبَادَةِ۔

(رواه احمد وابوداؤد)

أخرجه ابو داوُد في السنن ٢٦٦/٥ الحديث رقم ٤٩٩٣، واحمد في المسند ٧/٢٠٤. ترجيك : حفرت ابو هرره خاتف سے روايت ہے كه رسول الله مَاليَّةُ انْ فرمايا كه حسن ظن خو في عباوت ہے۔ (احمد، ابو داؤد)

تشريج : قوله: حسن الظن من حسن العبادة: اس جمله كئي مطلب بوسكة بين:

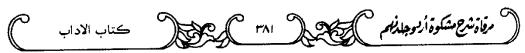
سسن المظن بالله من حسن عبادة المله جن اعمال كوعبادت حسنه كها جاتا ہے ان ميں سے ايك بهترين چزادر بهترين چزادر بهترين عبادت يه بهترين عبادت كو بهترين الله تعالى كے ساتھ حسن ظن كا مطلب يہ ہے كه اگر عبادتيں ترك موتى بين تو ہونے دو! البت الله تعالى كى ذات براعتاد مونا عبائي كے دوہ كريم اور غفور ورجيم ہے۔ (جوتارك عبادت كو بھى يقيينا بخش دے گا)

آخضرت مَا تَعْضِرت مَا تَعْفِر مَا تَعْفَر مَ مَا اللهِ عَلَيْهِ مَا اللهِ عَلَيْهِ مِهِ اللهِ عَلَيْهِ مِهِ مَا اللهِ عَلَيْهِ مِهِ اللهِ عَلَيْهِ مِهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ ال

ا مام غزالیؒ نے ان دونوں کی مثال یوں بیان کی ہے، کہ ایک مخص نے زراعت کی اور دوسرے نے نہیں کی ، اور دونوں کھیتی کے امید وار ہیں ، بید دسرا شخص بلا شبہ فطا ہر فسا دی ہے اور اللہ اپنے بندوں پرمہر بان ہے۔

مظبرٌ قرمات بين: مسلمانول كوت مين خير وصلاح كاعتقاد ركهنا عبادت بـام طبي قرمات بين: الن صورت مين "مظبرٌ قرمات بين: الن صورت مين "من "تبيعيضيه بوگا۔ اى: من جملة عبادة الله والاخلاص فيها حسن المعاشرة مع عباده اور يبحي ممكن بين الله اوراس كى تائيدال بين الله اوراس كى تائيدال الله تعالى ناشىء من حسن عبادة الله اوراس كى تائيدال ارشاد نبوك سي بهي بوتى بين المسلم من سلم المسلمون من لسانه ويده ـا هـ

ایک اشکال ہوتا ہے، وہ یہ کہ ایک روایت میں تو بیآتا ہے: احتر سوا من الناس بسوء الظن اس روایت کوابن عدی نے اور امام طبر انی نے اوسط میں حضرت انسؓ سے مرفوعاً نقل کیا ہے۔ ملاعلی قاریؓ نے اس کے کئی جواب ارشاد فرمائے ہیں:



- ﴿ يَهَالَ تَقَدَّرِي عَبَارَتَ يُولَ ہِے: من بعضهم اى وجہ ارتاد بارى تعالى ہے: ﴿ اجتنبوا كثيرا من الظن ان بعض الظن اثم ﴾ [الحمرات: ١٦]
- ﴿ يااس حديث كامطلب كيب : يحتوس منهم بسوء المظن في الباطن الروايت كومحد ثين كَى ا يك جماعت في الباطن الروايت كومحد ثين كَى ا يك جماعت في الو الحلة . الدرواء في كيا بياد الرواء عنقل كيا بياد و الماد في الماد و الماد
 - ﴿ يابدكنظا ہر ميں تو معاملة حسن ظن والا كيا جائے ، البته بناءامرمبهم پر ہو۔ واللہ اعلم۔

تخريج: ال حديث كوامام حاكم في الني متدرك مين روايت كياب_

تا دیب کے لئے تین دن سےزائد ناراضگی

٥٠٣٩: وَعَنْ عَآنِشَةَ قَالَتِ اعْتَلَّ بَعِيْرٌ لِصَفِيَّةَ وَعِنْدَ زَيْنَبَ فَضُلُ ظَهْرٍ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِزَيْنَبَ أُعْطِيْهَا بَعِيْرًا فَقَالَتُ آنَا أُعْطِىٰ تِلْكَ الْيَهُوْدِيَّةَ فَغَضِبَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهَجَرَهَاذَا الْحَجَّةِ وَالْمُحَرَّمُ وَبَغْضَ صَفَرٍ لهِ (رواه ابوداؤد وذكر حديث معاذ بن انس) مَنْ حَمْى مُؤْمِنًا فِي بَابِ الشَّفْقَةِ وَالرَّحْمَةِ

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٥ الحديث رقم ٢٠٦٤، واحمد في المسند ٢٦١/٦_

ترفیجمله: حفزت عائشہ بڑی سے روایت ہے کہ صفیہ بڑی کا اونٹ بیار ہوگیا اس وقت زینب کے پاس سواری سے زاکد اونٹ تھے جانب رسول الله تَکَافِیُوَانے فرمایا بیاونٹ انہیں دے دوتو انہوں نے کہا کیا یہود بیکواونٹ دے دوں۔ اس بات پر رسول الله تَکَافِیُوْاس قدر ناراض ہوئے کہ آپ نے ان سے ذوالحجہ محرم اور صفر کا پچھ حصدان سے علیحد گی کیے رکھی۔ (ابوداؤد) حضرت معاذبن انس ڈائیو کی روایت میں : مَنْ حَمٰی مُوْمِناً فِی بَابِ الشَّفُقَةِ وَ الرَّحْمَةِ مِنْ فَلْ کی جا قشر جے: اعتل : لام کی تشدید کے ساتھ (ازباب افتعال) بمعنی موض۔

قوله:أنا اعطى تلك اليهودية:

أنا أعطى: يهال استفهام انكارى مقدر ہے۔ اور مفعول محذوف ہے تاكہ مفید عموم ہواور نفی میں مبالغہ بھی ہو۔ ای: انا ما اعطی شینا حضرت نینب کا حضرت صفیہ بڑا تھا كو' يہوديہ' كہناان كے ماضى كے اعتبار سے تھا'اوران كويہ بات كہنے پران كى اس غيرت نے ابھارا جوان كوا كابر قريش ميں سے ہونے كے سبب لاحق ہوئى تھى _ليكن يہ مخالفت صرف مخالفت برائے مخالفت تھى ۔

قوله:فهجرها ذا الحجة والمحرم:

والمحرم :يمنصوب ہے۔

این الملک فرماتے ہیں: اگر کوئی شخص کسی فتیج فعل کا مرتکب ہوتو اس کی تا دیب و تنبیہ کی خاطر 'نہ کہ کسی بغض وعداوت کے * ت ' س سے تین دن سے زیادہ بھی ملنا جلنا چھوڑ ہے رکھنا جا تز ہے آوراس سے احادیث میں تطبیق بھی ہوجائے گی' جیسا کہ پہلے



بھی بیان کیا جاچکا ہے

اسنادی حیثیت: صاحب' التصحیح" فرماتے ہیں: اس صدیث کے رجال مسلم کے رجال ہیں۔ گرید کسمیہ بھریئن عائشہ کے طریق سمیة لم تثبت اور عسقلاقی عائشہ کے طریق سے امام سلم نے کسی حدیث کی تخ یج نہیں فرمائی۔ اھ۔ منذری فرماتے ہیں: سمیة لم تثبت اور عسقلاقی فرماتے ہیں: مقبولة من الغالثة (نقله میرك)

عرضِ مرتب:

معاذبن انس کی بیمدیث ' باب الشفقه و الرحمة '' کفسل ثانی کے آخر میں گزری ہے۔

الفصل القالث:

سيدناعيسى عاييها كمال ايمان

٥٠-٥: عَنْ آبِیْ هُرَیْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ رَای عِیْسَی بْنُ مَرْیَمَ رَجُلاً یَسْرِقُ فَقَالَ لَهٔ عِیْسَی بْنُ مَرْیَمَ سَرَقْتَ قَالَ کَلاّ وَالَّذِیْ لاَ اِللّٰهِ اِلاَّهُوَ فَقَالَ عِیْسٰی امّنْتُ بِاللّٰهِ وَکَذَّبْتُ نَفْسِیْ۔ (رواہ مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٨٣٨/٤ الحديث رقم (٤٩ ١٨٣٦٨)، واحمد في المسند ٢١٤/٢ .

ترجیل: حضرت ابو ہریرہ بڑا تی سے روایت ہے کہ رسول اللہ تا اللی تا ایک مضرت عیسیٰ نے ایک آ دی کو چوری کرتے دیکھا تو آپ نے فرمایا تو نے چوری کی ہے اس نے کہا ہر گزنہیں مجھے تم ہے اس ذات جس کے سواکوئی معبود نہیں تو حضرت عیسیٰ نے فرمایا میں اللہ پرایمان لایا اور میں اپنے نفس کو جمٹلا تا ہوں۔ (مسلم)

تشروي : قوله: فقال عيسى: آمنت والله و كذبت نفسى: "مين خدا پرايمان لايا" كينى تم في اپن تتم مين خدا كي واحدانيت كاجوذ كركيا ب مين اس پراپناي واعتقاد كا قرار كرتا مول

یا یہ جملہ مفہوم کے اعتبار سے یوں ہے کہتم نے اللہ کی جوشم کھائی ہے میں اس کا اعتبار کرتا ہوں اور اپنے نفس کواس بات کے کہنے میں جھوٹا قرار دیتا ہوں کہتم نے چوری کی ہے اگر چہ میرا ایے کہنا ظاہری حالات میں نمازی کی بناپر تھا ممکن ہے کہا اس تخش نے کہیں ہے کوئی چیز اس کے مالک سے پوشیدہ طور پراٹھائی ہوگی اس بنا پر چوری نہ ہوکہ اس موقع پرالیمی کوئی شرط نہیں پائی گئی ہو گی جس کا چوری کے ثبوت کے لئے اور چوری کی حد جاری کرنے کے لئے پایا جانا شرعی طور پرضروری ہوتا ہے

ام مُلِئُ نے یہ مطلب لکھا ہے کہ میں تہہیں تمہاری قتم 'والذی لا الله الاهو'' میں سچا مانتا ہوں اور تہہیں بری قرار دیتا ہوں اپنے اس کمان سے رجوع کرتا ہوں جو میں نے تمہارے بارے میں قائم کیا تھا اور (فدکورہ بات کہنے میں) اپنے نفس کو جوٹا قرار دیتا ہوں۔ار شاد باری تعالی ہے:﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ اَمْنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيْدًا مِّنَ الطَّيِّ اِنَّ بَعْضَ الطَّيِّ اِثْمَدُ وَلَا تَجَسُّوا وَلَا يَعْتُدُ بِعُضَّكُمْ مُو بَعْضًا اللَّهِ اللَّهِ اَتَّ وَلَا تَحَدَّدُ وَلَا يَعْتُدُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اَلَّهُ اللَّهُ اَلَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اَنَّ اللَّهُ اللّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّهُ اللَّهُ اللّهُ اللَّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ

و مرفاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري و ٢٨٣ كري كالداب

[العمرات: ۱۷] ''اے اہل ایمان! بہت گمان کرنے سے احتراز کروکہ بعض گمان گناہ ہیں اور ایک دوسرے کے حال کا تجسس نہ کیا کرداور نہ کوئی کی غیبت کرے کیاتم میں سے کوئی اس بات کو پسند کرے گا کہ اپنے مرے ہوئے بھائی کا گوشت کھائے اس سے توتم ضرور نفرت کروگے (تو غیبت نہ کرو) اور خدا کا ڈرر کھو بیٹک خدا تو بہ قبول کرنے والا مہر بان ہے'' انتھی۔وفید مار ا بعضی ۔

قریب ہے فقز کفریک پہنچادے

اهُ٠٥: وَعَنْ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَادَ الْفَقْرُ آنُ يَتَكُوْنَ كُفُرًا وَكَادَ الْحَسَدُ آنُ يَنْعِلَبُ الْقَدَرَ۔

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٥/٧٦ الحديث رقم ٢٦٦٢_

توجہ ملی حضرت انس جل نفا سے روایت ہے کہ رسول الله مانی کی این فرمایا: فقر وافلاس قریب ہے کہ تفری حد تک پہنچاوے اور حسد قریب ہے کہ تقدیر پرغالب آجائے۔

لتشويجيج : قوله: كاد الفقر أن يكون كفرا:

یعنی فقرقبی قریب ہے کہ نفر کاسب بن جائے۔مطلب یہ کہ فقر وافلاس اور تنگدتی الیی بری چیز ہے کہ بسااوقات انسان اس ہے مجور ہوکر کفر کی صد تک پہنچ جاتا ہے۔ چتا نچہ وہ اللہ تعالی پراعتر اض کرنے لگتا ہے یاشکوہ وگلہ غیر خدا کے سامنے کرنے لگتا ہے اور ماسواءاللہ کو اپنا حاجت روامانے لگتا ہے اور یاجب وہ دیجھتا ہے کہ اکثر کا فر مال دار ہیں اور عیش وراحت کی زندگی بسر کرتے ہیں اور دوسری طرف اکثر افلاس اور تنگدتی کی آز ماکش میں مبتلا ہیں۔ نبی کریم مُنْ الشِّئِم کے ارشادگرامی کے مقتضی کے مطابق:

ٱلدُّنيَا سِجْنُ الْمُؤْمِنِ وَجَنَّةُ الْكَافِرِ۔

'' بید نیامؤمن کے لئے قیدخانہ ہے اور کا فر کے لئے جنت ہے' ۔ تو وہ آ دمی کفر کی طرف مائل ہوجا تا ہے۔

قرآن کریم میں ایک موقع پراللہ تعالی اپنے بندوں کوتسلی دیتے ہوئے یوں فرماتے ہیں:

﴿لَا يَغُرَّنَكَ تَقَلَّبُ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا فِى الْبِلَادِ ٥ مَتَاعٌ قَلِيْلٌ ثُمَّ مَاْواهُمْ جَهَنَّمُ وَبِئُسَ الْمِهَادُ ٥ لِكِنِ الَّذِيْنَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ لَهُمْ جَنَّتٌ تَجُورِى مِنْ تَحْتِهَا الْآنُهُورُ خَلِدِيْنَ فِيْهَا نُزُلًا مِّنْ عِنْدِاللّٰهِ وَمَا عِنْدَاللّٰهِ خَيْرٌ الْلَابْرَارِ.﴾ [آل عمران : ١٩٦]

''(اے مؤمن) بچھکوان کافروں کا شہروں میں چلنا کچرنا' مغالطہ میں نہ ڈال دے۔(کیونکہ یہ) چندروزہ بہارہے کچران کا ٹھکانہ (ہمیشہ کے لئے) دوزخ ہوگا اوروہ براہی آ رام گاہ ہے۔لیکن جولوگ (ان میں سے) خداسے ڈریں (اور مسلمان ومطیع ہوجا کیں) ان کے لئے باغات ہیں جن کے نیچے نہریں جاری ہوں گی اوروہ ان میں ہمیشہ (ہمیشہ) رہیں گے۔ یہ (ان کی) مہمانی ہوگ اللہ کی طرف سے اور جو چزیں خدار کے لئی ہیں یہ نیک بندوں کے لئے بدر جہا بہتر ہیں''۔ ر مفانشج مشكوة أيوجلدنهم كالمحال الاداب الاداب

قاضی بیضاویؒ فرماتے ہیں اس آیت کا سبب نزول بیمنقول ہے کہ بعض صحابہؓ جب مشرکین کے یہاں مال ودولت کی ریل پیل اوران کودنیا کی راحت و آسائش میں دیکھتے تو ان کی زبان پر بیالفاظ آجاتے تھے کہ بیلوگ جوخدا کے دشمن ہیں ان کا حال تو ہم بڑا اچھاد کھتے ہیں حالانکہ ہم افلاس و بھوک سے ہلاک ہوئے جارہے ہیں۔ (اس پر مذکورہ بالا آیت نازل ہوئی)

قوله: كا دالحسدان يغلب القدر:

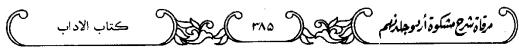
اس کی تشریح ماقبل میں گذر چکی ہے۔اھ۔اس کا خلاصہ یہ ہے کہ''اور حد قریب ہے کہ تقدیر الہی پر غالب آجائ' کا مطلب یہ ہے کہ بفرض محال کوئی چیز ایس ہوتی جو تقدیر پر غالب آجائے اوراس کو بدل دینے کی طاقت رکھتی تو حاسد کے ذعم کے مطابق وہ حسد ہوتا جو تقدیر کو پلٹ کے رکھ دینا۔الجامع الصغیر میں یہ روایت یول مروی ہے: و سکان دائے حسلہ اُن یکون سبق القدر ۔ان لفاظ کے ساتھ البغم نے ''الحلیہ'' میں اس کور وایت کیا ہے۔ حدیث مبار کہ کے ان دونوں جملہ میں مناسبت یہ ہے کہ حسد عام طور پر فقر سے پیدا ہوجاتا ہے اور بھی یہ کفر کی کوئی شکل اختیار کر رجاتا ہے چونکہ حاسد یہ چا ہتا ہے کہ بندہ پر اللہ کی جو نعمت ہوہ زائل ہوجائے تو یہ قضاء کے ساتھ معارضہ ہے یا اپنے نفس اور اپنے غیر کے حق میں تقدیر کے ساتھ لڑائی ہے پس حسد کفر کے زیادہ قریب ہے بنسبت فقر مجرد کے لہٰذا بیز تیب ذکری''ترتی'' کے لئے سے بایہ کداول سبب ہے حصول ثانی کا' باوجو یک حسد پر انا مرض ہے جس سے صحت یابی کی امیر نہیں ۔فقر بھی غنی سے بدل جاتا ہے اور بھی صبر ورضا سے ۔اکثر انبیاء واولیاء کی بھی کیفی شام ورضا ہے ۔ اکثر انبیاء واولیاء کی بھی کیفی شام کوفی شکل ہے۔اکثر علاء کا بھی بہی موفقت ہے۔واللہ اعلم ۔

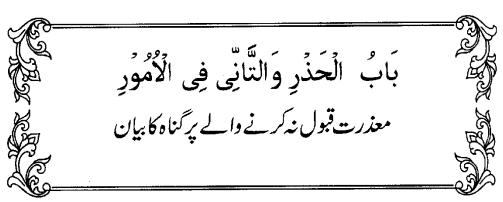
كم عاقل عاقل أعيت مذاهبه وكم جاهل جاهل تلقاه مرزوقا هذا الذى توك الأوهام حائرة وصير العالم النحرير زنديقا

عرضِ مرتب:

ملاعلی قاریؒ نے اس مدیث کے تحت بھی بیمسکد چھیڑا ہے، کہ فقیر صابر افضل ہے، کئی شاکر افضل ہے؟ بیمسکد ما قبل میں نبتاً بسط کے ساتھ گزر چکا ہے، وہاں ملاحظہ کر لیا جائے۔ اور بیمدیث: المفقو فحوی وبدہ افت خوباطل وموضوع ہے۔ جیسا کہ حافظ عسقلانی وغیرہ نے اس کی تصریح کی ہے۔

معالم التزيل مين امام بخاري التي سند متصل و كركر نے كے بعد حضرت عبد الله بن عباس كى بيروايت و كركى ہے: قال: قال عمر بن الخطاب: جئت فاذا رسول الله في في مشربة اى غرفة وانه لعلى حصير مابينه وبينه شئ و تحت رأسه وسادة من أدم حشو هاليف وان عندر جليه قرظا مصبوبا وهو مايد بغ به وعند رأسه أهب معلقة و أيت اثر الحصير في جنبه فبكيت فقال: مايبكيك فقلت: يارسول الله ان كسرى وقيصر فيما هما فيه وأنت رسول الله فقال: أمام ترضى أن تكون لهما الدنيا ولنا الآخرة ولنا الآخرة محكم دلائل وبرابين سے مزين، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مكتبه





٥٠٥٢: وَعَنْ جَابِرٍ عَنْ رَّسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنِ اعْتَذَرَ إِلَى آخِيْهِ فَلَمْ يَعْذِرُهُ اَوْلَمْ يَقْبَلُ عُذْرَةٌ كُانَ عَلَيْهِ مِثْلُ خَطِيْئَةِ صَاحِبٍ مَكْسٍ - (رواهما البيهتي في شعب الايمان) أعرجه البيهتي في شعب الايمان ٣٢١/٦ الحديث رقم ٨٣٣٨.

ترجمه: حضرت جابر جلی شنط سے روایت ہے کہ رسول الله منگا تی آئے فرمایا کہ جوکوئی اپنے بھائی سے معذرت کرے اور وہ معذرت ندمانے بیاس کا عذر قبول ندکرے تو اس پرتیکس وصول کرنے والے کی طرح گناہ ہے۔ ان دونوں صدیثوں کو پیمی آ

نے شعب الا یمان میں نقل کیا ہے اور کہا ہے کہ مکا س نیکس لینے والے کو کہتے ہیں۔

تشريع: فلم يعذره: ياء كضمه اور فقد اور ذال كرسره كساته

www.KitaboSunnat.com

اولم یقبل عذرہ: بیراوی کاشک ہے۔ یہ جملہ ماقبل کی تفسیر ہے۔

صاحب مکس:میم کے فتر کے *ماتھ ہے۔*ای صاحب عشور

بعض 'اصول' میں (المکاس کے بجائے) ''الماکس العشار''ہے۔

"ككس"ك معنى بير محصول لينا اس اعتبار يعشر لينه واليكو ما كس مكاس" كهاجا تا ب-

عام طور پر''صاحب کمس'' چونکہ ظلم کرتا ہے' اورعلم پڑ کل نہیں کرتا اس لئے اس کی مطلق مذمت کی۔ یا اس سے وہ تخص مراو ہے جواز راہ ظلم وتعدی ناحق لوگوں سے مال وصول کرے۔ چنانچیصا حب قاموس لکھتے ہیں: الممکس النقص المظلم (گھٹاٹا 'ظلم کرنا) ناحق اورخلاف شرع محصولات لگانے اور وصول کرنے کا گناہ بہت سخت ہے ایک حدیث میں فرمایا گیا ہے کہ صاحب مکس جنت میں نہیں جائے گا۔

عذر نوابی کوقبول نہ کرنے والے اور صاحب کمس کے درمیان مشابہت کی وجہ شاید ہے ہے کہ مذکورہ تخص کی طرح مکاس بھی محصول دہندہ کے کسی عذر اور دلیل کوقبول نہیں کرتا' کوئی تاجر لاکھ کہے کہ مجھ پراس قدر محصول عائن نہیں ہوتا یا میرے پاس مال تجارت نہیں ہے بلکہ امانت کا ہے اور یا ہے کہ بیس قر ضدار ہوں' میکھول ادانہیں کرسکتا وغیرہ وغیرہ مگروہ اس کی کسی بات کو تسلیم نہیں مجارت نہیں ہے بلکہ امانت کا ہے اور یا ہے کہ بیس قر ضدار ہوں' میکھول ادانہیں کرسکتا وغیرہ گروہ اس کی کسی بات کو تسلیم نہیں ہے تا ہے الحالے کہ بیس کرسکتا ہے۔ الحالے مع الصغیر میں لکھتے ہیں: اس حدیث کو ابن ماجہ اور ضیاء نے ان الفاظ کے مسلم کے بیس کرسکتا ہے۔ الحالے معرفی کے بیس کی تعرب کو ابن ماجہ اور ضیاء نے ان الفاظ کے بیس کرسکتا ہے۔ الحالے میں کی بیس کے بیس کی بیس کرسکتا ہے۔ الحالے میں کر ایک کی بیس کی بیس کی بیس کرسکتا ہے۔ الحالے میں کر ایک کی بیس کی بیس کی بیس کی بیس کرسکتا ہے۔ الحالے میں کہ بیس کی بیس کی بیس کی بیس کی بیس کی بیس کرسکتا ہے کہ بیس کی بیس کر بیس کر بیس کر بیس کر بیس کی بیس کی بیس کی بیس کر بیس کی بیس کی بیس کر بیس کی بیس کر بیس کی بیس کر بیس کی بیس کر بیس کر بیس کی بیس کر بیس کر بیس کر بیس کر بیس کر بیس کر بیس کی بیس کر بی

مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم المستحدث الاداب الداب الداب

ساتھ روایت کیا ہے: من اعتذر الیہ اخوہ بمعذرہ فلم یقبلها کان علیه من المخطیئة مثل صاحب مکس۔
عذر خوابی کو قبول نہ کرنے کی ندمت اور اس کے گناہ کے بارے میں اور احادیث بھی منقول ہیں۔ میرک نے منذری ہے نقل کیا ہے کہ حضرت جابر کی حدیث کوامام طبرانی نے بھی اوسط میں ذکر کیا ہے۔ چٹانچ طبرائی نے اوسط میں حضرت عائشہ ضی الله عنہا کی مرفوع روایت نقل کی ہے کہ آنخضرت مَثَا الله عنہا کی مرفوع روایت نقل کی ہے کہ آنخضرت مَثَا الله عنہا کی مرفوع روایت نقل کی ہے کہ آنخضرت مَثَا الله عنہا کی مرفوع روایت نقل کی ہے کہ آنخضرت مَثَا الله عنہا کی مرفوع روایت نقل کی ہے کہ آنخو میں استعمال کے مرفوع روایت نقل کی ہے کہ آن خضرت مُنالہ عنہا کے مرفوع روایت نقل کی ہے کہ آن خضرت مُنالہ کی مرفوع روایت نقل کی ہے کہ آن خوا

مَنِ اعْتَذَرَ إِلَى آخِيهِ المسلم فلم يقبل عذره لم يود على الحوض _

''اُ اُکرکٹ شخص نے اپنے کسی مسلمان بھائی سے عذرخواہی کی اور اس نے اس کے عذر کو قبول نہیں کیا تو اس کوحوض کوثر پر آنا نصیب نہیں ہوگا''۔

عرضٍ مرتب:

یہ حدیث قبل ازیں متن میں بھی گذری ہے۔

حاکم نے حضرت ابو ہر یرہ رضی اللہ عنہ کی بیر وایت نقل کی ہے: عن ابی هریو ة عن المنبی ﷺ قال: عفوا عن نساء المناس تعف نساؤ کم 'وبروا آباء کم بیر کم أبناء کم 'ومن أتاه أخوه متنصلا فليقبل ذلك 'محقا كان او مبطلا 'فان لم یفعل لم یو د علی النحوص حضور الله الله عنوروں کے تین پا کدامن رکھو (یعنی تم دومروں کو ورتوں کے تین پا کدامن رکھو (یعنی تم دومروں کو ورتوں کے تین پا کدامن رکھو (یعنی تم دومروں کو ورتوں پر بری نظر ندر کھو تم ہاری عورتیں دومر بے لوگوں سے اپنے دامن عفت کو محفوظ رکھیں گی۔ تم اپنے باپ سے اچھاسلوک کریں گے اور جس شخص کے پاس اس کا کوئی مسلمان بھائی (اپنے کسی قصور پر) عذر خواہ بن کر و تعلی ہو یا غلط اگر اس نے اپنے اس مسلمان بھائی کی عذر کرا ہی کو تھول نہیں کیا تو وہ (یا در کھے کہ) اس کو حوض کو ثر پر آنا نصیب نہیں ہوگا۔ (حاکم نے اس روایت کو تھے الا سناد قرار دیا ہے۔)

(مرقاة شع مشكوة أربوجلذ مم كري الاداب الاداب الاداب الفضائل الوائي:

مؤمن ایک سوراخ سے دومر تبہیں ڈ ساجا تا

٥٠٥٣: عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَرْاتَيْن

(متفق عليه)

أحرجه البخارى في صحبحه ٥٢٩/١٠ الحديث رقم ٦١٣٣ و مسلم في ٢٢٩٥/٤ الحديث رقم ٢٦٩٨٦) و ابوداود في السنن ١٤٠١/٢ الحديث رقم ٤٨٦٢ و ابن ماجه في ١٤٠١/٢ الحديث رقم ٤١٨٩، واحمد في المسند ٣٧٩/٢)

ترجیمله: حصرت ابو ہریرہ بھاتھ سے روایت ہے که رسول الله مَالَّيْنَ اِنْ مَوْمَن ایک سوراخ سے دو بار نہیں ڈسا جاتا۔ (بخاری ومسلم)

تشويج: لا يلد غ: به لفظ دوطرح سے ضبط كيا گيا ہے۔ بلا بصيغة تعلى مضارع منفى مرفوع۔ بلا بصيغة تعلى مضارع نهى

"ل ءَ" کے معنی ہیں ڈسنا' سانپ اور بچھو کا کا ثنا۔جہ در: (پہلے جیم اور پھر جاء) سوراخ اور بل کو کہتے ہیں مزید 2'فرار تا بعد میں مرد کا مذتر ہیں جرقہ تا ہے کہ طاف میں کی در سرم میں دار ضح سے سے کسی درای

خطا بی ُفر ماتے ہیں: حدیث کا مقصداس حقیقت کی طرف اشارہ کرنا ہے کہ مؤمن دانا دانشح رہے کہ کسی دنیاوی معاملہ میں فریب کھا جانا زیادہ اہمیت نہیں رکھتا مگر دین کے معاملہ میں ہر گز فریب نہ کھانا جا ہیئے۔

 ر مرفاة شرع مشكوة أربوجلدنهم

جب بعض لوگوں نے اس کی سفارش کی اور حضور مُثَاثِیَّتِ سے درخواست کی کہاس کومزید ایک مرتبہ معاف فرمادیا جائے تو حضور مُثَاثِیْتِ ا نے فرمایا مؤمن ایک سوراخ سے دوبارہ نہیں ڈ ساجاتا۔

اس ذكر كرده سبب كى روشى ميس توجيهه نانى ضعيف پر جاتى ہے۔ (ذكره الطيمى) مير عزد يك اس كى وجضعف واضح نہيں۔ جب كديكھى كہاجا تا ہے، كه "العبوة بعموم اللفظ لا بحصوص السبب" وگرنہ تويہ تخضرت مَنَا اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ على اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّاللَّا اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّه

تخصویے:اس حدیث کوامام احمد،ابوداؤ داورتر مذی نے حضرت ابو ہر ریر اُٹ نے قبل کیا ہے۔اوراحمد وابن ماجد نے ابن عمرے روایت کیا ہے۔

وومحبوب خصال محكم ووقار

۵۰۵٬ وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسِ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِاَشَجِّ عَبْدِ الْقَيْسِ اِنَّ فِيْكَ لَحَصْلَتَيْنِ يُحِيِّهُمَا اللَّهُ الْحِلْمُ وَالْاَنَاةُ۔ (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ٤٩/١ الحديث رقم (٢٥-١٧)، والترمذي في السنن ٣٢٢/٤ الحديث رقم ٢٠١١وابن ماجه في ٢٠١/٤ الحديث رقم ٤١٨٧، واحمد في المسند ٢٣/٣_

ترجمل حضرت ابن عباس على سے روایت ہے کہ نبی اکرم فالله است عبدالقیس کے سردار ای کوفر مایا کہ تمہارے اندر جودوخو بیاں میں ان کواللہ تعالی بہت پند کرتا ہے۔ ایک حلم دوسرا وقار۔ (مسلم)

تشریج: لا شبع:مضاف ہور ہاہے۔اورایک نسخہ میں فتہ کے ساتھ ہے غیر منصرف ہونے کی وجہ سے اور''عبدالقیس ''اس سے بدل ہے۔ یاعطف بیان ہے مگر حذف مضاف کی تقتریر پرای ارئیس عبد القیس

الحلم: بكسرالحاء، اصل كے اعتبار ہے'' حلم'' كے معنی ہیں، ظالم كے مكافات عمل میں تاخیر كرنے كو، پھر اس لفظ كا استعال"عفو عن الذنب" (گناہ سے معافی) كے معنی میں ہونے لگا۔

الأناة: ہمزہ کے فتہ کے ساتھ ، بروزن نواۃ ،" تأنی" کااسم ہے۔اس کے متعدد معانی بیان کئے گئے ہیں لِبحض کا کہنا ہے کہاس کے معنی ہیں الوقار والتثبت ،بعض کا کہنا ہے کہاس کے معنی ہیں: الثبات فی الطاعات ،بعض کا کہنا ہے ، کہاس سے مراد جو دۃ نظرہ فی العواقب ہے۔

الحلم والأناة: سيد كنسخه مين بيدونون لفظ مرفوع بين ليكن اظهريه به كد " محصلتين " سے بدل ہونے كى بناء پر منصوب بين وجينا كہ بناء پر منصوب بين وجينا كہ يہي تحقيق ﴿ المحمد للله رب العلمين ﴾ كے تحت اور " بنى الاسلام على خمس " كے تحت گزرى كے -

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلينهم كري و ٢٨٩ كري كاب الاداب

شرح السنة میں منذراشنخ سے مروی ہے:

أنه قال: يا رسول الله! : أنا أتخلق بهما الله جبلني عليها ؟ قال: الله جبلك عليها _قال الحمد الله الذي جبلني على خلقين يحبهما الله ورسوله اه_

انہوں نے عرض کیا کہ یارسول اللہ! میرے اندر جو بید دوخو بیال ہیں ان کو میں نے از راہ تکلف اختیار کیا ہے اور میری خود ساختہ ہیں یا اللہ تعالی نے ان دونوں خو بیوں کو میری فطرت میں پیدا کیا ہے؟ حضور مُنَّا اَلَّیْنَا نے فرمایا: ان دونوں خو بیوں کو اللہ تعالی نے تہ ہاں یہ تعام تعریفات اللہ ہی کے لئے ہیں جس نے متمہارے مزاج وفطرت میں ودیعت فرمایا ہے۔ (بین کر) انہوں نے کہا کہ ' تعام تعریفات اللہ ہی کے لئے ہیں جس نے محصوان دوخو بیوں کے ساتھ استوار کیا جن کو خدا اور اس کا رسول مُنَّالِیُّ اللہ بین کرتا ہے (یعنی اگر بید دونوں خو بیاں میری خودساختہ اور از راہ تکلف اختیار کی ہوئی ہوئیں تو ان کے زائل ہو جانے اور یا ان میں نقصان پیدا ہو جانے کا خدشہ ہوتا مگر چونکہ فطری ہیں اور اذراہ تکلف اختیار کی ہوئی ہوئیں تو ان کے زائل ہو جانے اور یا ان میں نقصان پیدا ہو جانے کا خدشہ ہوتا مگر چونکہ فطری ہیں اور خدا کی عطا کی ہوئی ہیں اس لئے میں بجاطور پر امیدر کھتا ہوں کہ بید دونوں میرے اندر ہمیشدر ہیں گی اور باتی رہیں گی۔)

لفظ' دسوله'' کاعطف لفظ جلاله پر ہے۔ چونکہ نبی کریم علیہ الصلوٰ ۃ والسلام کامحبت فرمانا ،اللہ جل شانہ کے محبت فرمانے کے تابع ہے ،اس سے جدانہیں ہوسکتا۔

تخريج:اس حديث كوامام ترنديٌ ن بهي روايت كيا ب_

وضِ مرتب:

صدیث باب کاتفسیلی واقعہ یوں ہے کہ عبدالقیس 'ایک قبیلہ کانام ہے۔ جب اس قبیلہ کے لوگ آنخضرت مُنالِّیْنِ آئی رنا یا دملاقات کے لئے مدینہ آئے اور مبحد نبوی کے سامنے پنچے تو آنخضرت مُنالِیْنِ آئی ور کھی کر فرط شوق ہے اپنے اونوں سے کور پڑے ہوتا بانہ اور دیوانہ وار دوڑتے ہوئے آنخضرت مُنالِیْنِ آئی خدمت میں پنچے اور آنخضرت مُنالِیْنِ آئی کے تین مجت وعقیدت اور شوق ملاقات کی بقراری ومضطرب حالت کو یکھا تو سکوت ملاقات کی بقراری کا اظہار نہایت جذباتی طور پر کیا آنخضرت مُنالِیْنِ آئی اس بیقراری ومضطرب حالت کو یکھا تو سکوت فرمایا اور ان سے پچھنیں کہالیکن میلوگ جس عظیم المرتبت شخصیت اور اپنے سردار لینی اٹنے کی زیر قیادت بارگاہ رسمالت میں حاضر ہوئے تھا اور جن کا اصل نام منذررضی اللہ عنہ تھا ان کی کیفیت بالکل دوسری تھی وہ پہلے اپنی قیام گاہ پر انرے وہاں انہوں نے اپنی آئی مامان جمع کیا اور ساری چیزوں کو باند ھکر اطمینان کے ساتھ نہائے دھوئے نہایت نفیس و پاکیزہ کپڑے زیب تن کئا اور کھرانہائی وقار و تمکنت کے ساتھ آ ہت چلتے ہوئے مجد نبوی میں آئے وہاں دور کھت نماز اداکی دعا ماگی اور تن کئا ور کیور بالا الفاظ ارشاد فر مائے۔ (انتھیٰ)

____ جلد بازی شیطان کی طرف ہے ہے

الفضلطالقان

٥٠٥٥ وَعَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ أَنَ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ٱلْاَنَاةُ مِنَ اللهِ وَالْعَجَلَةُ

و مواة شرع مشكوة أربو جلدنهم المحال ٢٩٠ كري كاب الاداب

مِنَ الشَّيْطَانِ ـ (رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب وقد تَكَلَّمَ بعض اهل الحديث في عبد المهيمن بن عباس الراوي من قبل حفظه)

أخرجه الترمذي في السنن ٢٠٢/٤ الحديث رقم ٢٠١٢.

ترجمہ : حضرت سہل بن سعد ساعدی بڑا تھ ہے روایت ہے کہ نبی اکرم مَا کُالِیْمَا نے فرمایا کہ وقار و بردباری اللہ کی جانب سے ہے اور جلد بازی شیطان کی طرف سے ہے۔ بیتر مذی کی روایت ہے انہوں نے اس کوغریب کہا ہے بعض محدثین نے عبد المہیمن کے حافظ بر تقید کی ہے۔

اسنادی حیثیت: امام تر مذی نے کہاہے کہ بیصدیث غریب ہے '۔

تشروسی : قوله: العجلة من الشیطان: کا مطلب سے ہے کہ کی دنیاوی کام میں غور وفکر نہ کرنا اس کے انجام پرنظر رکھے بغیراس کوشروع کردینا اورجلد بازی کی روش اختیار کرنا ایک ایسی خصلت ہے جس کوشیطان وسوس اور واہموں کے ذریعہ انسان میں پیدا کرتا ہے۔ جس سے اس کا مقصداس کے کام کوٹر اب کرنا اور خوداس کو پریشانیوں میں مبتلا کرنا ہوتا ہے۔ بعض حضرات کا کہنا ہے کہ اس سے وہ امور مشتیٰ ہیں جن کی خیر و برکت میں کوئی شبنہیں۔ یعنی اچھی چیز وں میں عجلت کرنا شیطان کی خصلت نہیں ہے کیونکہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے: [انھم کا نوایسًا دعون فی النجیرات] [الاسیاء ۔ ۹]

میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں کہ (جہاں تک عبادات و طاعات کا تعلق ہوتہ و جاننا چاہئے کہ) ایک تو کسی عبادت و طاعت کی طرف سرعت و چست روی کو اختیار کرنا ہے اور دوسرے اس عبادت و طاعت کو کرتے وقت جلد بازی کر ، ہے۔ ظاہر ہے کہ ان دونوں کے درمیان فرق ہے 'چنا نچا اول الذکر ایک مطلوب و ستحن چیز ہے اور ان الذکر ایک غیر موخصلت ہے صاحب' مظاہر'' نے ان دونوں کے فرق کو ایک مثال سے واضح فر مایا ہے'چنا نچے وہ کلصے ہیں: اس بات کو مثال کے طور پر یوں سمجھا جا سکتا ہے کہ ایک تو نماز کے لئے جلدی کرنا تو ہے کہ جب نماز کا وقت ہوجائے تو اس کو اواکر نے میں تا خیر نہ کی جائے جلدی جلدی تیاری کر اور نماز پڑھنے گئے۔ یہ چیز نہ نہ رف یہ کہ اس ' جلد بازی' میں شامل نہیں ہے جس کی برائی بیان کی گئی ہے۔ بلکہ یہ ایک ستحس و مطلوب فعل ہے اور (نماز میں جلدی کرنا) سے کہ جب نماز پڑھنے گئے۔ یہ چیز نہ تر نہ کی ہیں شامل نہیں ہے جس کی برائی بیان کی گئی ہے۔ بلکہ یہ ایک ستحس و مطلوب فعل ہے اور (نماز میں جلدی کرنا) سے کہ جب نماز پر ھنے گئے تو اس نماز کے حوالہ بازی ہے کہ جب کہ جب کہ جب کہ جب کہ جب نماز کی تھاری کی نماز کی اور ان کی انجام دہی کے لئے جلد سے جلد تیار ہونا ایک الفاظ کا عاصل یہ نکلا کہ فرط شوت سے کسی اجھے کام کی طرف لیکنا اور اس کی انجام دہی کے لئے جلد سے جلد تیار ہونا ایک ایک اور اس الفاظ کا عاصل یہ نکلا کہ فرط شوت کے ساتھ کرنا ایک بری چیز ہے۔ اور اس الفاظ کا عاصل یہ نکلا کہ فرط شوت کے ساتھ کرنا ایک بری چیز ہے۔ ' (انہ میں ملخشا)

قوله: وهذا حدیث غریب: امام میرک َ فرماتے ہیں کہ بعض شخوں میں حسن غریب ہے۔اس حدیث کو پہن نے بھی شعب الایمان میں حضرت انس ً بطریق مرفوع نقل کیا ہے جس کے الفاظ میہ ہیں:اکتاّتیٹی مِنَ اللّٰهِ وَالْعَجَلَةُ مِنَ الشَّيْطَان ۔

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجله فهم كالمنافع الاداب

تھوکر کھانے کے بعد حکم پیدا ہوتا ہے

۵۰۵۲ : وَعَنْ آبِي سَعِيْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَ حَلِيْمَ الْاَدُوعَثْرَةِ وَلاَ حَكِيْمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَ حَلِيْمَ الْاَدُوعَثْرَةِ وَلاَ حَكِيْمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَ حَلِيْمَ الْاَدُوعَثْرَةٍ وَلاَ حَكِيْمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَ حَلِيْمَ الْاَدُوعَثْرَةٍ وَلاَ حَكِيْمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَ حَلِيْمَ الْاَدُوعَتُ وَاللهِ عَدِيثَ عَرِيبٍ

أخرجه الترمذي في السنن ٣٣٢/٤ الحديث رقم ٣٣، ٢، واحمد في المسند ٦٩/٣.

ترجمه : حضرت ابوسعید خدری والنوز سے روایت ہے کہ رسول الله مَنافِیْز کمنے فرمایا: که تصوکر کھانے والا ہی حوصلہ والا ہوتا

ہےاور تجربہ کار ہی حکمت والا ہوتا ہے۔اس روایت کواحمداورتر مذیؓ نے نقل کیا ہےاور کہا ہے کہ بیرحدیث غریب ہے۔ ** .

آت رہے: قولہ: لا حلیم الا ذوعثر ة: اس كے دومطلب بيان كئے بيں: كامطلب يہ كے كم وبرد بارى اور لحاظ و مردت كاجو براى شخص ميں ہوتا ہے جس نے دھوكا كھايا ہولغزشوں اور خطاؤں سے دوجا رہوا ہوگناہ ومعصيت كامرتكب ہو چكا ہو

اورا پنے معاملات میں خلل ونقصان برداشت کر چکا ہواور ہوشیار ہونے کے بعد ندامت و خجالت کا بارگراں کا ندھوں پراٹھائے

پھراہوا! ظاہر ہے کہ ایسا شخص چونکہ اچھی طرح جانتا اور سمجھتا ہے کہ کسی کے دکھ در داور نفع ونقصان کی کیا اہمیت ہوتی ہے ۔ عب میں جب بند کسی زیار سے اس کا بات کا تعذیب تند کے دکھ در داور نفع ونقصان کی کیا اہمیت ہوتی ہے ۔ کسی کے

عیوب کو چھپانے اور کسی کی خطاوَں سے درگز رکرنے کی کتنی ضرورت ہوتی ہے۔اس لئے وہ دوسروں کے تئیں حلیم و برد باراور نیرخواہ ہوتا ہےاورلوگوں کے عیوب کی پردہ پوژی کرتا ہےاورا گر کسی ہے کوئی خطاولغزش ہوجاتی ہے تو اس سے درگز رکرتا ہے۔

قوله: ولا حکیم الاذو تجوید: عکیم اصل میں اس مخص کو کہتے ہیں جودانا وعلمنڈراست باز اوراستوار کارہؤ کیونکہ حکمت کے معنی ہیں ہر چیز کی حقیقت واصلیت کو جاننا!اور' تجربہ' کا مطلب ہے کا موں کی واقفیت حاصل ہونااور کسی کا م کوکرنے کا طریقہ جاننا۔لہٰذا فرمایا گیا کہ جس شخص کو اشیاء کی حقیقت و پہچان حاصل ہوئی ہر چیز کے نفع نقصان سے آگاہ ہؤ حالات کے اتار چڑھاؤ

جانا۔لہدافرمایا کیا کہ: ک مس کوانسیاءی تصیفت و پہنچان حاس ہوق ہر پیز نے سے کفضان سے آگاہ ہو حالات۔ اور معاملات وافراد کی بھلائی برائی سے واقت ہوا تو اس کو'' حکمت کی دولت مل گئی اور وہ'' کامل حکیم''ہوا۔

عرض مرتب:

اگر'' حکیم'' سے طبیب ومعالج مراد لیا جائے تو بھی مطلب بالکل صاف ہے کہ کوئی شخص محض علم طب پڑھنے سے کامل طبیب دِمعالجنہیں ہوجا تا' بلکہاس کے لئے تجربہ اور معالجہ کی مثق ومزاولت ضروری ہے۔ (انتھی ازمظا ہرق)

لیکن یوں کہنا مناسب ہے: لا حلیم و لا حکیم من المحلوقین الا کذا کہ یوں حصر برقر اررہے گا۔اوراس کے متن یک بوسکتے ہیں: لا حلیم الا وقد یعنو جیسا کہ مروی ہے: نعوذ بالله من عضب المحلیم واضح رہے کہ یدونوں اللہ جل شاند کے اساء حنی میں سے ہیں۔

تخریج:اس حدیث کوابن حبان نے اپنی صحیح میں اور امام حاکم نے اپنی مشدرک میں ذکر کیا ہے۔

خوب تدبیرے کام لو

د٥٠٥ وَعَنْ أَنَسٍ أَنَّ رَجُلًا قَالَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْصِنِيْ فَقَالَ خُذِالُامُرَ بِالتَّدْبِيْرِ فَإِنْ محكم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ و مقان شرع مشكوة أربوجلدنهم كري و ٢٩٢ كري كاب الاداب

رَأَيْتَ فِي عَاقِبَتِهِ خَيْرًا فَآمُضِهِ وَإِنْ خِفْتَ غَيًّا فَامْسِكُ. (رواه في شرح السنة)

أخرجه البغوي في شرح السنة ١٧٥/١ الحديث رقم ٣٦٠٠.

ترون میں ایک میں ایک میں ایک میں ایک میں ایک میں ایک میں اللہ میں اللہ میں ایک کیا کہ مجھے کوئی نفیعت فرمائیں آپٹل ایک میں ایک میں ایک میں ایک میں ایک میں ایک میں بھلائی پاؤتو کرگز رواورا گراس میں گمراہی کا خطرہ ہوتواس باز رہو۔ (شرح السنة) خطرہ ہوتواس باز رہو۔ (شرح السنة)

تشريج: التدبير:بابتفعيل كامصدرے-

أمضه: ازباب افعال امرحاضر كاصيغه ب-

وان خفت: بدلفظ خوف بمعنی رؤیته ہے۔اوراس کا قرینہ بچھلا جملیہے۔ چنانچیاس میں صفت تفنن ہے۔

"غیّا": "شر کی جگہ لفظ" غیّ" کااستعال بیرسی ایک انتہائی شاندارتعبیر ہے۔ بایں طور کہاس میں رعایت مقابلہ کورک کیا کیا ہے۔ تاکہ مفید مشاکلت ہو، گویا کہ شارع علیہ السلام نے پہلے جملہ میں "خیر وہدایت" کا ذکر فرمایا اور دوسرے جملہ میں "شر

وضلالت'' کا ذکر فر مایا ہے۔ یہ اسلوب کلام بھی''بدیع'' کی ایک شم ہے۔ ان ن بہعنی علمت یا بمعنی ظننت ہے۔ دوسرامعنی زیادہ ظ

دایت: بمعنی علمت یا بمعنی ظننت ہے۔ دوسرامعنی زیادہ ظاہر ہیں، چونکہ غالب امورشرعیہ کی بناءای پر ہےاور سارے کے سارے مطالب عرفیہ کم بنیاد بھی اسی پر ہے خصوصاً مخاطب کی نسبت سے۔ چونکہ ہر قضیہ میں ارباب یقین یعنی انبیاء اور عارفین کاملین کہاں پائے جاتے ہیں۔ باوجود یک علم کا تھم تو پہلے سے بھی معلوم ہوسکتا ہے۔ جیسا کر تخفی نہیں۔

اورعارین کا بین کہاں پانے جانے ہیں۔ باو بود یعیہ م کا مم کو ہے سے کا معنو ہو ساتھے۔ بینا کہ ل امام طبی فرماتے ہیں: اس حدیث میں موجود لفظ'' خفت'' جمعنی'' نظن' ہے، جبیبا کہ اس ارشاد باری میں ہے: ﴿ الا ان یعخافا

ان لا یقیما حدود الله ﴾ [البقرة ۲۲۰] اور ریجی ممکن ہے جمعنی علم ویقین ہو، چونکہ جو شخص کسی چیز سے خا نف ہوتا ہے،اس سےاحتر از کرتا ہے،اوراس کی حقیقت کی تحری کرتا ہے۔اھ۔

سے احمر از کرتا ہے،اورا ک کلیفٹ کی کری کرنا ہے۔اھے۔ میں(ملاعلی قاریؓ) کہتا ہوں یہ کل بحث ہے' قابل تحقیق ہے

ا مام طبی فرماتے ہیں: بیمقام کے زیادہ مناسب ہے چونکہ'' د أیت'' کے مقابلہ میں واقع ہوا ہے۔اوروہ بمعنی علم ہے،اور

تخریج: امام سیوطیؓ اس حدیث کا مرفوع حصه الجامع الصغیر میں ذکر کرنے کے بعد فر ماتے ہیں کہ اس حدیث کوعبدالرزاق نے جامع میں، ابن عدی نے کامل میں اور پہھی نے شعب الایمان میں ذکر کیا ہے۔

آخرت کے معاملات میں جلدی بہتر ہے

٥٠٥٨:وَعَنُ مُصْعَبِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ اَبِيْهِ قَالَ الْا عُمَشُ لَا فَاعْلَمُهُ اِلَّا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ النَّوْدَةُ فِي كُلِّ شَيْءٍ خَيْرٌ اِلَّا فِي عَمَلِ الْاخِرَةِ۔ (رواہ ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٥٧ الحديث رقم ٤٨١٠

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلذامم كالمنظم الأداب الإداب الأداب الأداب

توجہ له: حضرت مصعب بن سعدٌ نے اپنے والد سے نقل کیا۔ انمش کہتے میں کہ میرے خیال میں بید سول اللّٰهُ طَالِیْتُ ک کافر مان ہے وقار وسلی سے کام کوانجام وینا ہر چیز میں بہتر ہے سوائے آخرت کے معاملات کے (یعنی ان میں جلدی کرنی چاہیے)۔

راویٔ حدیث:

مصعب بن سعد۔ یہ ''مصعب''ہیں۔''مصعب'' بصیغہ مفعول ہے۔ ان کی کنیت ''ابو زارہ'' ہے۔سعد بن ابی وقاص جائے ہے۔ ان سے وقاص جائے ہے۔ ان سے والداور حضرت علی بن ابی طالب اور ابن عمر شائے ہے سعد بیث کی ساعت کی۔ ان سے ''ساک بن حرب'' وغیرہ نے روایت کی۔

تشریج: مطلَب بیہ ہے کہ نیکی اور بھلائی کے کاموں میں توقف وتا خیرنہیں کرنا جائے بلکہ ان کوفوراً کر لینا جائے۔ کوئکہ نیک کام میں تا خیر کا مطلب بہت ی آفات اور کوتا ہوں کا خطرہ مول لینا ہے

علادہ ازیں دنیاوی امور کی نوعیت یہ ہوتی ہے کہ اگر کسی دنیاوی کام کو کیا جائے تو ابتداء میں عام طور پراس کے انجام کا حال معلوم نہیں ہوتا کہ آیا سیام کا انجام بھٹی طور پراچھا ہوگا۔ جس کی وجہ ہے اس کوفوراً کرلینا ضروری ہویا اچھا نہیں ہوگا کہ اس کے کرنے میں تا خیر کی جائے لہٰ ذاتعلیم دی گئی ہے کہ اپنے دنیاوی معاملات میں تو قف وتا خیر اختیار کر واور کوئی بھی کام شروع کرنے سے پہلے اچھی طرح خور وفکر کر لؤاس کے برخلاف دینی کاموں کا انجام چونکہ کوئی ایسی چیز نہیں ہے جس کاعلم نہ ہواس لئے ان میں تا خیر کی گنجائش نہیں ہوتی علاوہ ازیں قرآن کریم میں سے تھم بھی دیا گیا ہے:

﴿ فَالْسَبِقُوا الْخَيْرَاتِ وَسَارِعُوا إِلَى مَغْفِرَةٍ مِنْ رَبِّكُمْ ﴾

''نیکی و بھلائی کے کاموں میں سبقت و گلت کرواور مغفّرت و بخشش کی طرف کیکو جوتمہارے پروردگار کی طرف ہے ہے'۔ امام غزائی ؒ نے اللہ تعالیٰ کے ارشاد: [الشّیطنُ یَعِدُ کُعُرُ الْفَقْدَ] [البقرة ۲۶۸] کی تفسیر میں لکھا ہے کہ مؤمن کے لئے مناسب بیہ ہے کہ جونہی اس کے دل میں خدا کے نام پر اپنا مال خرج کرنے کا داعیہ پیدا ہوتو وہ اس نیک کام میں تو قف نہ کرئے کوئکہ شیطان اس کوفقر وافلاس سے ڈراتا ہے اور صدقہ و خیرات کرنے سے روکتا ہے۔

ابوسن فرشی کے بارے میں منقول ہے کہ وہ ایک دن بیت الخلاء میں تھے کہ انہوں نے وہیں سے اپنے شاگر دکو آواز دی
اور کہا کہ میرے بدن کی قبیص اتار کر فلاں شخص کو وے دو شاگر دنے بیت کر کہا کہ بیہ بات آپ بیت الخلاء سے نگلنے کے بعد بھی
کہ سکتے تھے اس قدر بے صبری کی کیا وجہ ہے؟ انہوں نے فر مایا کہ جیسے ہی میرے دل میں داعیہ پیدا ہوا کہ میں بیقیص فلال
ضرورت مند کو دے دوں تو میں نے ارادہ کرلیا کہ فوراً یہ نیک کرلوں کیونکہ میں اپنفس پر بھروسہ نہیں کرسکتا نہ معلوم اس کا ارادہ
سبدل جائے۔

ب بدن ہوئے۔ مروی ہے کہ اکثر اہل جہنم کا چیخنا چلا نا''تسویف العمل'' کی وجہ ہے ہوگا۔ (''تسویف العمل'' کا مطلب ہے سی عمل کے سے میں بار بارکہنا کے عنقریب کروں گا۔اوروہ کا ممثلاً چلا جائے۔از مرتب)

تخريج: اس طرح اس حديث كوامام حالم في الم متدرك مين اور بيها في شعب الايمان مين حضرت معد عمر فوعاً

ر مرفاة شرع مشكوة أربو جلائهم كتاب الاداب

ميانهروي نبوت كاچوبيسوال حصه

٥٠٥٩: وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بُنِ سَرْجِسَ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ السَّمْتُ الْحَسَنُ وَالتُّؤْدَةُ وَالْإِقْتِصَادُ جُزْءٌ مِنْ اَرْبَعِ وَعِشُرِيْنَ جُزْءً مِّنَ النُّبُوَّقِ (رواه النرمذي)

أخرجه الترمذي في السنن ٣٢٢/٤ الحديث رقم ٢٠١٠ و مالك في الموطأ ٩٥٤/٢ الحديث رقم ١٧من كتاب

ترجہ کا: حضرت عبداللہ بن سرجس جھانیو سے روایت ہے کہ جناب رسول اللہ مَاکِلیوَ اِکْسے فرمایا پیندیدہ طریقہ اورتسلی و اطمینان سے کام کی انجام دی اور میاندروی بینوت کا چوبیسوال حصد ہے۔ (ترندی)

لتشريج: السمت الحسن: كمتعددمعانى بيان كئ كئ بين.

صاحب فائق لكصة بين السمت اخذ المنهج ولزوم الحجة

الَيك ثارح لكص بين: السمت الطريق، ويستعار لهيئة اهل الخير

ايك معنى بيريان كي كئ ين: السيرة المرضيه والطريقة المستحسنة

ا ما خطا فيُ فرمات بين: الهدى و السمت حالة الرجل ومذهبه سب كاحاصل تقريبًا يك بي بـــــ

الاقتصاد: تورپشتیٔ فرماتے ہیں: اقتصاد کی دوشمیں ہیں: پہلی شم محمود و مذموم کا درمیانی طریقہ، حبیبا کہ جو دوعدل اور بخل وجود کی درمیانی حالت _اس ارشاد باری تعالی: ﴿ و منهم مقتصد ﴾ إهاط ٢٣٦ ميں يمي قتم مراد ہے _

اقتصاد کی دوسری قتم وہ ہے، جوعلی الاطلاق محمود ہے۔اس قتم کاتعلق ان امور واشیاء سے ہوتا ہے، جن میں دورخ ہوتے ہیں ایک رخ افراط اور دوسرارخ تفریط جیسا کہ جودوسخاوت ہے کہ بیاسراف وبنل کے درمیان ہے اور جیسا کہ شجاعت ہے کہ وہ تہوروجبن (پرواہ کیے بغیرالوائی میں تھس جانے اور بزولی) کی درمیانی حالت ہے۔ بعض عارفین فرماتے ہیں: اطلب العلم بحيث لم يمنعك عن العمل، واعمل بحيث لم يشغلك عن العلم

''میانه روی'' کے معنی ہیں ہر کام اور ہر حالت میں درمیانی راہ اختیار کرنا اور افراط و تفریط (بیعنی زیادتی اور کمی) ہے اجتناب کرنا' جیسے خرچ کرنے میں نہ تو اسراف کرنا اور نہ بخل کرنا بلکہ درمیانی طریقہ یعنی جود وسخاوت اختیار کرنا۔ ہمت وحوصلہ کے اظہار کے موقع پر ندتو تہور دکھا نا اور نہ برزول بن جانا بلکہ درمیانی راہ شجاعت کو اختیار کرنا۔اعتقادی اورنظریاتی معاملات میں بھی میا نہ روی اختیار کرنے کا مطلب میرہ کہ اس عقیدہ پراعتاد کیا جائے اور وہی نظریدا پنایا جائے جودین وریانت اورعقل و دانش کے اعتبار سے معتدل مجھا جاتا ہے مثلاً ایک عقیدہ جبر کا ہے اور ایک قدر کا ہے بید دنوں عقیدے افراط کے حامل ہیں۔ان دونوں کے برخلاف درمیانی عقیدہ وہ ہے جواہل سنت والجماعت کا ہے اسی طرح میانہ روی اختیار کرنے کے حکم کاتعلق معیشت ہے بھی ہےاوراس کی درمیانی راہ بیہ ہے کہ ضروریات ِ زندگی پر نہ توا تناخرج کیا جائے جواسراف اور عیش وعشرت کی حد تک ہواور

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري و سياداب ٢٩٥ كري كاب الاداب

نهاں قدر کم خرچ کیا جائے جوتگی و تکلیف میں مبتلا کر دے بلکہ ان دونوں کے درمیان اعتدال بیدا کیا جائے جیسا کہ خود ایک حدیث میں فرمایا گیاہے:

الاقتصاد في النفقة نصف المعيشة

" خرچ کرنے میں میا ندروی اختیار کرنامعیشت کا آ دھاسر مایہ ہے'۔

غرضیکدانسانی زندگی کے ہرگوشداور ہرفعل وعمل میں میاندروی اختیار کرنے کا تھم ہے اور یہی چیز (یعنی ہرایک امریس اعتدال ومیاندروی اختیار کرنے کا تھم ہے اور یہی چیز (یعنی ہرایک امریس اعتدال ومیاندروی اختیار کرنا) وہ کمال ہے جوانسان کواس کی مراداوراس کے مقاصد تک پہنچا تا ہے کیونکہ بہت دوڑ کر چلنے والا گر پڑتا ہے اورست رفتاری سے چلنے والا بچھڑ جاتا ہے مصرف اعتدال کی چیل گربی منزل پر پہنچا جاسکتا ہے ای لئے اللہ تعالی نے متعددمواقع پر راہِ اعتدال اختیار کرنے کا تھم دیا ہے اور بعض چیزوں کا نام لے کر ذکر فر مایا ہے جیسے ایک جگدار شاد ہے کہ واقعد می مشیک (یعنی اپنی چیل میں میاندروی اپناؤ) اور ایک جگہ یوں فر مایا ہے کہ محلوا وَاشْرِبُوا وَلاَ تُسْرِفُوا (لیعنی کھاؤ پیو اور امران سے اجتناب کرو)۔

'' حصول علم میں اتنی ہی مشغولیت بہتر ہے جو مل سے باز ندر کھے اور عمل میں اس قدرانہا ک روا ہے جو حصول علم سے باز نہ رکھ'' یعلم وعمل میں میاندروی کی وجہ سے مختلف علمی وعملی آفات سے بچا جاسکتا ہے۔

عرضِ مرتب

جزء من النبوة: کامطلب یہ ہے کہ یہ خوبیاں اور صفات ان خوبیوں اور صفات میں سے ایک ہیں جن سے انبیاء کرام متصف ومزین ہوتے ہیں۔ رہی یہ بات کہ اجزاء نبوت کے عدد کے تعین سے کیا مراد ہے؟ تو حقیقت یہ ہے کہ اس کی مراد صرف ثارع علیہ السلام ہی بیان فرما سکتے تھے۔ جس کو بیان نہیں فرمایا گیا یوں بیان کرنے کو مختلف با تیں کہی جاسکتی ہیں مگر اس کی حقیقت تک چونکہ نور نبوت کے علاوہ کوئی بھی انسانی فہم وادراک نہیں پہنچ سکتا اس لئے اس کے بارے میں کسی کو پھی ہیں کہنا چاہئے اوراس کو اللہ اوراس کے رسول مُنافِق کے ہی کے سپر دکر دینا جاہئے (از مظاہر حق)

خوش اخلاقی نبوت کا بیجیسوال حصہ ہے

3٠١٠: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ الْهَدُى الصَّالِحَ وَالسَّمْتَ الصَّالِحَ وَلْإِفْتِصَادَ جُزُهٌ مِنْ خَمْسٍ وَّعِشْرِيْنَ جُزْءً مِّنَ النَّبُوَّةِ - (رواه الوداؤد)

أغرجه ابوداؤد في السنن ١٣٦/٥ الحديث رقم ٤٧٧٦، واحمَد في المسند ٢٩٦/١.

ترجہ لہ: حضرت ابن عباس ﷺ ہے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللّٰه کَالَیّٰظِ نَے فر مایا اچھاطریقہ اور خوش اخلاقی اور میا نہ روی نبوت کا پچیپواں حصہ ہے۔ (ابوداؤد)

حرِه من أربع وعشرين جزء :اس كردومطلب بوسكتے بين:

یا مطلب یہ ہے کہ میتنوں خوبیاں مل کرنبوت کے چوہیں اجزاء میں سے ایک جزء (کا درجدر کھتی) ہیں۔

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلدلهم كري و ٢٩٧ كري كاب الاداب

دوسرامطلب بیہ ہے کدان تیوں خوبوں میں سے ہر ہرخو بی نبوت کے چوبیں اجزاء میں سے ایک ایک جزء ہے۔اس کی تائید حضرت انس کی اس مرفوع روایت سے بھی ہوتی ہے جس کوضیاء نے قتل کیا ہے: السمت المحسن جزء من حمسة وسبعین جزء من النبوق۔ اس سے میکھی معلوم ہوا کہ اس عدد ندکور سے تحدید نہیں بلکہ تکثیر مراد ہے۔اور اس کی تائیداگل

صدیث ہے بھی ہوتی ہے، جس میں "جزء من خمس و عشرین" کالفاظ ہیں۔ مدیث ہے بھی ہوتی ہے، جس میں "جزء من خمس و عشرین" کالفاظ ہیں۔

اور رہ بھی ممکن ہے کہ بیاختلاف''متصف بہ'' کی کم وکیف کے اختلاف کے اعتبار ہے ہو۔

بعض شراح کا کہنا ہے کہ عددوں کا یہ تفاوت (یعنی چوہیں اور پچیس کا اختلاف)ممکن ہے کہ راویوں سے غلطی ہوئی ہو۔ پر میں میں میں میں میں اس میں اس میں میں اس میں میں اس میں اس میں میں اس میں میں اس میں میں میں میں میں میں می

واضح رہے کہ بیاحثمال پیش کرنا غلط ہے۔اوراس کا سبب ان امور سے غفلت ہے جن کو ہم نقلاً وعقلاً پیش کر چکے ہیں۔ -- ہفت' نہ ہوں میں میں میں جب میں میں جب کی خب سے ممکن سب کے بیر سی کسی سے میں کہ

قاضیؒ فرماتے ہیں: درست بیتھاکہ اربعۃ بصیغہ تذکیر فرماتے ممکن ہے کہ عددگومؤنث لاناکس تا ویل کی وجہ ہے ہو۔ مثلا حصلة، قطعة یا''اجراء الجزء مجری الکل فی التذکیر والتانیث ''کے باعث ایساکیا ہو۔ ملاعلی قارکؒ

من مستعمد عصفه یا مبتورہ الجبر علی المعن میں المعن میں المعن میں المعند کیور والعالیت کے فرماتے ہیں: میتمام تاویلات مستحسن ہیں، کیکن میر کہنا کہ' درست میتھا کہ' تھلم کھلاغلطی ہے۔

عرض مرتب:

بظاہر قاضیؒ کے کلام ہے کسی درجہ میں سوءِ ادب کا پہلونکلتا ہے۔

الهدى:هاء كے فتہ اور دال كے سكون كے ساتھ ہے۔

جزء من خمسة:الجامع كي روايت مين' · خمسة " ب_ ييزياده طاهر بـ

عرضِ مرتب:

"سمت" اور "اقتصاد" کی وضاحت تچپلی حدیث میں ملاحظ فرمایئے۔

''بدی صالح''اور'نسمت صالح'' کے درمیان فرق بیہے کہ''بدی' کاتعلق انسان کے باطنی احوال سے ہاس کا ترجمہ

نیک سیرت کیا گیا ہے۔جس کونیک خوئی ہے بھی تعبیر کیا جاسکتا ہے اور 'سمت' کا تعلق انسان کے ظاہری احوال وکر دارہے ہ

اس لئے اس کا ترجمہ''نیک راہ وروش'' کیا گیا ہے اس کو نیک چلنی بھی کہا جا سکتا ہے۔ راہ سلوک وطریقت میں ان دونوں کا وہی درجہ ہے جوشریعت میں ایمان واسلام کا ہے۔اس اعتبار سے نیک خو کی اور نیک چلنی پہ

راہ کو تعلق میں میں موردوں کا وہاں فروجہ ہو ہور بیٹ میں انہان واسمنام کا بھیجے۔ ان اسمبار سے بیک نوی اور بیک ہی دونوں خوبیاں ایک ساتھ جس مؤمن میں ہوں تو نورعلی نور ہے اور اس کے مرتبہ حقیقت کے کامل ہونے میں کوئی شہنہیں۔

اس حدیث میں ان خوبیوں کو بچیس اجزاء میں سے ایک جز و کہا گیا ہے جب کہ بچیلی حدیث میں چوہیں کا عدد منقول ہوا ہے۔ دونوں روایتوں میں بیر تفاوت وفرق کیوں ہے؟ اس کے گئی جوابات دیئے گئے ہیں:

اول: یکسی راوی کے وہم وخطامیں مبتلا ہوجانے کی بناپر ہے۔

دوم: اس میں بھی کوئی بھید ہے کہ حضور مُنافِیظِ منے کسی موقع پرتو چوہیں کاعدد ذکر فر مایا ہے اور کسی موقع پر پچیس کا۔

سوم: ممکن ہے پہلے تو حضور گانی کے بہی فرمایا کہ بیخو بیاں نبوت کے چوہیں اجزاء میں سے ایک جزء ہیں اور پھر آپ کانی کی ا محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدلهم كري ١٩٤ كري كاب الاداب

ازراہ عنایت ان خوبیوں کا ایک درجہ اور بڑھادیا اور یہ فر مایا کہ یہ خوبیاں نبوت کے پجیس اجزاء میں سے ایک جزء ہے۔ چہارم: پچھلی حدیث میں جن تین خوبیوں کا ذکر کیا گیا ہے وہ ٹل کر چوبیس اجزاء میں سے ایک جزء کا درجہ پاتی جیں اوراس حدیث میں جن تین خوبیوں کا ذکر کیا گیا ہے وہ ٹل کر پچیس اجزاء میں سے ایک جزء کا درجہ پاتی ہیں'اس صورت میں یہ کہنے کی ضرورت باقی نہیں رہی کہ یہ راوی کے وہم وخطامیں مبتلا ہو جانے کا نتیجہ ہے کہ اس سے ایک روایت میں چوہیس کا عد دنقل ہوا درا یک روایت میں پچپس کا۔

تخریج:اس حدیث کوامام حاکم نے بھی روایت کیا ہے۔

گفتگوا مانت ہے

ا ٤٠٥ وَعَنْ جَابِرِ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِذَا حَدَّثَ الرَّجُلُ الْحَدِيْثَ ثُمَّ الْتَفَتَ فَهِيَ اَمَانَةٌ ـ (رواه الترمذي وابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٨٨/٥ الحديث رقم ٤٨٦٨، والترمذي في السنن ٢٠١/٤ الحديث رقم ١٩٥٩. واحمد في المسند ٣٧٩/٣_

ترجمه: حضرت جابر بن عبدالله بن عبدالله بن الله عنه الله عبد الله عنه الله عنه الله عبد الله بن عبدالله بن عبدالله بن عبدالله بن الله عنه الله بن الله اله بن الله بن الله

تشربیج: فھی:خبر کی رعایت کے پیش نظر خمیر مؤنث لائی گئی ہے۔اور بعض کا کہنا ہے، کہ چونکہ '' حدیث'' بمعنی'' حکایت'' ہےاس لئے مؤنث لائی گئی ہے۔اور مطلب سی ہے کہ اس کی وہ بات 'سننے والوں کے لئے ایک امانت کا حکم رکھتی ہے لہٰذاان کوچا ہے کہ وہ اس امانت کو ظاہر کر کے خیانت نہ کریں۔

مظبرؒ نے'' التفت'' کی وضاحت' غاب'' کے ساتھ کی ہے۔اس صورت میں'' ٹیم ''اپنے اصل معنی یعنی' تراخی'' کیلئے ہوگا۔اس سے تعقیب کا حکم بطریق اولی مستفاد ہور ہاہے۔

امام طِبِیٌ فرماتے ہیں: "التفت" عبارت ہے 'التفات حاطرہ الى ها تكلم" كه پھروه احتياطاً داكيں باكيں وكيلاً ب چنانچ ' ثم" تو الحى فى الموتبة كے لئے ہے۔ اورفاء كاتر تب اس پردال ہے، پہلاسب اوردوسرا مستب ہے۔

الماعلی قاری فرماتے ہیں: بیٹکلف ہے،اس کی کوئی حاجت نہیں، چونکہ تھم عام ہے، مخصوص نہیں ہے،اور فاء جزاء کے لئے لائمانة کا لائم ہے،للہ المحاليس بالأمانة کا لائم ہے،للہ المحاليس بالأمانة کا المحاليس بالأمانة کا المحاليات کا ذکر عنقریب آر ہاہے۔

تخریج: ای طرح امام احمد اور ضیاء نے حضرت جابر ہے روایت کیا ہے،اور ابو یعلی نے اس حدیث کو اپنی مسند میں حضرت انس سے نقل کیا ہے۔

<u> مونیس باب انتعال ہے اسم مفعول کاصیغہ ہے '' امن'' ہے ما خوذ ہے۔</u>

ر موازشرع مشكوة أربوجله لمم مسكوة أربوجله لمم مسكوة أربوجله لمم مسكوة أربوجله لمم مسكوة أربوجله الاداب

واستوص به معروفا: ("معروفًا" مفعول مطلق كتائم مقام ب-)اى اسيتصاء معروف

استیصاء معروف اس جملہ کے متعدد مطالب بیان کئے گئے ہیں:

- 🕢 قيل:معناه لا تأمره الا بالمعروف والنصح له
- قیل:وص فی حصه بمعروف (کذاذکرهزینالعرب)
- 🐵 قال الطيبيُّ:اي اقبل وصيتي في حقه احسن ملكته بالمعروف

ایک روایت میں یہ بھی منقول ہے کہ جب حضرت ابوالہیثم رضی اللہ عنداس غلام کو لے کراپنے گھر آئے اوراہلیہ محتر مدے فرمایا کہ سرکار عُلَّا اللّٰہ عنداں علام کو بیغلام عطاکیا ہے اوراس کے ساتھا چھاسلوک اور بھلائی کرنے کی وصیت فرمائی ہے تو ان کی بیوی نے کہا کہ اس وصیت بڑمل پیرا ہونے کاحق شاید پوری طرح ادانہ ہوسکے اس لئے اس کے ساتھ حسن سلوک یہی ہے کہا س کو آزاد کردو۔

قولہ: فانی دایتہ یصلی: حدیث مبارکہ کایہ جملہ اس بات پر دلالت کرتا ہے کہ کی شخص میں آثار صلاح مثلاً نماز وغیرہ ظاہر ہوں تواں شخص کے بہتر ہونے پراستدلال کیا جاسکتاہے، چونکہ نماز بے حیائی اور برے کاموں سے روکتی ہے۔

تنجریج: اس حدیث کوامام ترفری نے جامع اور شاکل ہر دومیں ذکر کیا ہے۔ شاکل میں اس روایت کو تفصیل کے ساتھ ذکر کیا ہے۔ جیسا کہ ہم'' باب الضیافة'' میں ذکر چکے میں۔اور اس حدیث میں سے بات بھی فدکور ہے کہ انہوں نے وہ غلام آنخضرت مَن اللّیّیٰ کے کفیت کے پیش نظر آزاد کر دیا تھا۔

حدیث کے ان الفاظ: ' المستشار مؤتمن '' کی تخ جے متعدد محدثین نے کی ہے۔ چنانچے اصحاب کتب اربعہ نے حضرت ابو ہر بر یہ سے اور امام ترندی نے امسلمہ سے قتل کیا ہے۔ ابن ماجہ نے بحوالہ ابن مسعود رُّروایت کیا ہے۔

ام طبرانی نے بیروایت کبیر میں حضرت سمرہ سے ان الفاظ کے ساتھ ذکر کی ہے المستشار مؤمن، ان شاء اشار، وان شاء لم یشو

الا وسط میں حضرت علیؓ ہے ان الفاظ کے ساتھ منقول ہے: المستشار مؤتمن، ان شاء اشار، وان شاء لم یشر اور الا وسط میں حضرت علیؓ سے مروی ایک اور حدیث میں بیالفاظ وار دہوئے ہیں:

المستشار مؤتمن، فاذا استشير فليشر بما هو صانع لنفسه ـ

جس سےمشورہ کیا جائے وہ امین ہے

3٠٦٢ وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِآبِي الْهَيْشَمِ بُنِ التَّيْهِانِ هَلْ لَكَ خَادِمٌ قَالَ لَا فَقَالَ فَإِذَا آتَانَا سَبْنُ فَأَتِنَا فَأَتِيَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرَاسَيْنِ فَآتَاهُ آبُو الْهَيْفَمِ فَقَالَ النَّبِيُّ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اخْتَرُ لِي فَقَالَ النَّبِيُّ فَقَالَ النَّبِيُّ فَقَالَ النَّبِيُّ فَقَالَ النَّبِيُّ فَقَالَ النَّبِيُّ فَقَالَ النَّبِيُ فَقَالَ النَّبِيُّ فَقَالَ النَّبِيُّ فَقَالَ النَّبِيُ فَقَالَ النَّبِيُّ فَقَالَ النَّبِيُّ فَقَالَ النَّبِيُ فَقَالَ النَّبِيُ فَقَالَ النَّبِيُ فَقَالَ النَّبِي فَقَالَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُوالِينِ فَقَالَ النَّبِي فَعَالَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُلْوَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُعْتَولِ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهُ وَالْمَالِقِي اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَلِي اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُوالِينِ الْمَعْمَا فَقَالَ النَّهِ مَعْرُولُوا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُعْتِى الْمُعْلِي وَالْمَالَ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِينَ الْمَالِقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِينَ الْمُعْتِيمُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالُولُولُوا اللَّهُ الْمَالِقُ وَالْمَالَ وَالْمَالِقُ وَالْمُوالِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمَالَقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقُ اللَّهُ الْمُلْمِ وَالْمَالِقُ وَالْمَالَقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالَقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالِقُ وَالْمَالَ وَالْمَالِقُ وَالْمَالَقُولُ وَالْمَالَقُ وَالْمَالَ وَالْمَالِقُ وَالْمَالَ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَ

و مرفاة شرع مشكوة أرموجلذ لهم مسكوة أرموجلذ لهم مسكونة أرموجلذ للهم مسكونة أرموجلذ لهم مسكونة أرموجلذ للهم المسكونة أرموجلذ للهم المسكونة أرموجلذ للهم المسكونة أرموجلذ للهم المسكونة أرموجلذ المسكونة أرموجلذ المسكونة أرموجل المسكون

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٥ ٣٤الحديث رقم ١٢٨٥مختصراً، واخرجه الترمذي في ٤/٤ ٥ ٥الحديث وقم ٢٣٦٩ و ابن ماجه في ١٢٣٣/٢ الحديث رقم ٣٧٤٥ واحمد في المسند ١٧٢/٤_

ترجہ کے: حضرت ابو ہریرہ وٹائٹا سے مروی ہے کہ نبی اکر مٹائٹیٹا نے حضرت ابوالہیٹم بن تیبان وٹائٹا سے دریافت فرمایا کہ تمبارا کوئی خادم ہے؟ عرض کیانہیں! آپٹائٹیٹا نے فرمایا جب ہمارے ہاں قیدی آئیں تو پھر ہمارے پاس آنا چنانچیہ رسول اللّٰمُٹائٹیٹِٹا کی خدمت میں دوآ دمی لائے گئے ادھر سے ابوالہیٹم آگئے تو آپٹائٹیٹا نے فرمایا ان دونوں میں سے ایک کو پند کرلوانہوں نے عرض کیایا رسول اللّٰمٹائٹیٹِٹا آپٹائٹیٹا ہی میرے لئے متخب فرمادیں آپٹائٹیٹا نے فرمایا جس سے مشورہ لیا جائے وہ امین ہے'تم یہ لے جاؤمیں نے اسے نماز پڑھتے دیکھا ہے اور اس کے ساتھ بھلائی سے پیش آنا۔ (تریزی)

تین مجالس جن کی بات امانت نہیں

٥٠٦٣: وَعَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَجَالِسُ بِالْاَمَانَةِ اِلَّا ثَلْفَةَ مَجَالِسَ سَفْكُ دَمٍ حَرَامٍ اَوْفَرُجْ حَرَامٌ اَوِ اقْتِطَاعُ مَالٍ بِغَيْرِ حَقِّ۔

(رواه ابوداؤد وذكر حديث ابي سعيد وَإِنَّ أعظَمُ الْاَمَانَةِ في باب المباشرة في الفصل الاول)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٨٩/٥ الحديث رقم ٤٨٦٩، والترمذي في ٣٠١/٤ الحديث رقم ١٩٥٩، واحمد في المسند ٣٤٢/٣_

تر جہلہ: حضرت جاہر بڑاتیؤ سے روایت ہے کہ رسول الله مُنَاتِیَّا نے فرمایا۔ مجانس کی باتیں امائت ہوتی ہیں مگر تین مجانس اس ہے متنی ہیں: ﴿ حرام خون بہانے کی بات کی جائے۔ ﴿ حرام شرمگاہ کامشورہ کیا جائے۔ ﴿ ناحق مال کے حصول کی بات کی جائے۔ (ابوداؤد) حضرت ابوسعید بڑاتھ کی روایت: ان اعظم الامانة باب المباشرة کی پہلی فصل میں ذکر کی جائے۔

تشريح الاثلاثة مجالس: أي أحدى الثلاثة من المجالس

سفك دم "سفك" مرفوع ب (خربونے كى وجهت) _ تقديرى عبارت يول ب : هى مجلس اداقة دم ـ حرام: صفت ہونے كى وجه ـ اى دم حوام ـ

مظرِرٌ فرماتے ہیں مطلب میہ ہے کہ اگر کوئی شخص کسی سے میہ بات سنے کہ میں فلاں آ دمی کو قبل کرنے کا ارادہ رکھتا ہوں یا فلال عورت کے ساتھ بدکاری کروں گایا فلال شخص کا مال زوروز بردسی ہتھیاؤں گا تو اس طرح کی بات سننے والے کو چاہئے کہ وہ اس کو ایسار از نہ سمجھے جس کو پوشیدہ رکھنے کا تھم دیا گیا ہے بلکہ اس کو فوراً ظاہر کر دے (یعنی اس بات سے متعلقہ لوگوں کو آگاہ کر دے تاکہ وہ ہوشیار ہو جا کیں اور اپنے آپ کو بچا کیں۔ اس طرح اس مجلس کی باتوں کا افشاء کرنا بھی جا کڑے جن میں دین وملت اور قوم کو فقصان پہنچانے پر گفتگو و تجویز ہوئی ہو!)

اں کا مطلب سیہ کہ ایک مؤمن کے لئے مناسب سیہ کہ اگروہ کی مجلس میں لوگوں کوکوئی برا کا م کرتے دیکھے تو وہ ان کی اند میمٹنی کا چرچانہ کرتا پھرے ۔ البتہ تین مجلسیں ملک بیٹیہ کہ ان میں کی جانبے والی برائیوں کا چرچا کیا جاسکتا ہے ۔ جن میں ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلد نعم المستحدد المستحدد

ہے ایک مجلس وہ ہے جس میں کسی کو ناحق قتل کیا جارہا ہو دوسری مجلس وہ ہے جس میں کسی عورت کی عصمت لوثی جارہی ہواور تیسری مجلس وہ ہے جس میں کسی مخص کا مال ناحق ہتھیا یا جارہا ہو۔

''بغیر حق'' کی قید کاتعلق صرف آخری الفاظ سے ہے، اور لفظ''حرام'' سے عدول کر کے بیاسلوب اختیار کرنا اس دجہ' سے ہے کہ اس کامفہوم حلال سے نکلتا ہے اس لیے کہ لوگوں کا مال ظلماً لوشا حرام ہے، خواہ مال حلال ہو کہ حرام ہو۔لہذا جارمجرور کا تعلق''اقتطاع'' کے ساتھ ہے۔جیسا کم فخی نہیں ہے۔

تخ تح وتوضيح حديث كابهلاحمه:" المجالس بالأمانة" خطيب في حضرت على في الكاريا ب-

ابوسعيدكي وهم الله الله المراقع المانة عند الله يوم القيامة الرجل يفضى الى امرأته وتفضى اليه ثم ينشر سرها.

قولہ: ذکر حدیث أبی سعید: امام طبی فرماتے ہیں: بیاس بات پر تنبیہ ہے کہ بی حدیث مصابح میں مکرر آئی ہے۔ نیز اس حدیث کوحیان میں ذکر کرنے کے بجائے صحاح میں ذکر کرنا اولی تھا۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں بظاہراں حدیث کو یہاں کے بجائے وہاں اس لئے ذکر کیا کہ بی حدیث اُس باب کے زیادہ مناسب تھی۔ چنانچہ بیاعتراض بھی ہاور اعتذار بھی ہے، کہیں کسی کو بیوہم نہ ہوکہ مؤلف نے اس حدیث کوسا قط کردیا ہے۔ واللہ اعلم

الفصل النالث:

عقل کے سبب آدمی مسئول ہے

٣٤ ٥٠٠ وَعَنُ آبِى هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَمَّا خَلَقَ اللهُ الْعَقُلَ قَالَ لَهُ قُفَامَ ثُمَّ قَالَ لَهُ اَقْعُدُ فَقَعَدَ ثُمَّ قَالَ لَهُ مَا خَلَقُتُ خَلْقًا هُوَ خَيْرٌ ثُمَّ قَالَ لَهُ اَقْعُدُ فَقَعَدَ ثُمَّ قَالَ لَهُ مَا خَلَقُتُ خَلْقًا هُوَ خَيْرٌ يَّنِكَ وَلَا اَفْضَلُ مِنْكَ وَلَا اَخْسَنُ مِنْكَ بِكَ اخْدُوبِكَ اَعْطِىٰ وَبِكَ اَعْرَفُ وَبِكَ اَعْاتِبُ وَبِكَ النَّوَابُ وَعَلَيْكَ الْعَقَابُ وَعَلَى الْعَلَىٰ وَعَلَىٰ الْعَلَىٰ وَعِلَىٰ الْعَلَىٰ الْعَلَىٰ وَعِلَىٰ الْعَلَىٰ الْعَلَىٰ الْعَلَىٰ وَعَلَىٰ الْعَلَىٰ الْعَلَىٰ الْعَلَىٰ الْعَقَابُ وَقَدْ تَكَلَّمَ فِيهِ بَعْضُ الْعُلَمَاءُ ء

أخرجه البيهقي في شعب ٤/٤ ١٥ الحديث رقم ٢٣٣٠.

توجہ نے خصرت ابو ہر برہ سے دوایت ہے کہ رسول اللہ فالین کے خرایا: جب اللہ تعالی نے عقل کو پیدا کیا تواس سے فرمایا کہ کھڑی ہو جا!وہ کھڑی ہو گئی پھراس سے فرمایا کہ پشت پھیراس نے بشت پھیر کی پھراس سے فرمایا کہ میری طرف منہ کڑ اس نے خدا کی طرف منہ کرلیا پھراس سے فرمایا کہ بیٹھ جاؤ!وہ بیٹھ گئی اور پھراس سے فرمایا کہ میں نے کوئی الی مخلوق پیدا نہیں کی جو تجھ سے بہتر ہواور تجھ سے کوئی افضل ہے اور نہ کوئی اچھا ہے۔ میں تیری وجہ سے پکڑوں گا اور تیرے ذریعہ بی عطاء کروں گا میری بچپان تیری وجہ سے ہوگی اور تیری وجہ سے میں عما ہروں گا میری بچپان تیری وجہ سے ہوگی اور تیری وجہ سے میں عما ہروں گا تیرے ہی سبب عذاب و ثواب ہے بعض محدثین نے اس روایت میں کلام کیا ہے۔ (بیمیق)

تشريج: حديث مين (عقلُ ، كَى طرف قيام وقعود، ادبار واقبال كا اسنادكيا گيا ہے۔ چنانچياس كى وضاحت علاء ف محكم دلائل وبراہين سے مزين، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مكتبہ

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجل فلم مسكوة الاداب مختلف طريق سائل الاداب مختلف طريق سائل الداب مختلف طريق سائل الداب مسكون المستحد المستح

اس کا پہلامطلب میر بیان کیا گیا کہ اللہ تعالیٰ نے عقل کوجسم کے ساتھ پیدا کیا تھا' جیسا کہ قیامت میں حساب کتاب کے بعد موت کو دنبہ کی صورت میں لایا جائے گا۔اور جنت وجہنم کے درمیان ذبح کر دیا جائے گا۔

دوسرامطلب بیہ بیان کیا گیا ہے کہ قیام وقعوداورا قبال واد بار سے مراد و ہامورمعنو یہ ہیں، جوعقل سے حاصل ہوتے ہیں۔ اورار باب عقول کےانتہا ن کے اعتبار سے اس سے ناشی ہوتے ہیں۔

تیسرامطلب بیربیان کیا گیا ہے کہ ہوسکتا ہے کہ قیام کنا بیر ہوظہور سے ،قعود کنا بیر ہواس کے خفاء سے ،اقبال کنا بیر ہوتوجہ الی الشی سے اورا دیار کنا بیر ہوا عراض عن الشی سے اراو کا از لی کے تعلق کے اعتبار ہے ۔

امام طِی ؒفرماتے ہیں: بیمجموعہ اس بات سے کنا بیہ کے مقل محل تکلیف ہے۔ یہی اوامرونو ابی کامنتیٰ ہے اور مکلف مخلوق کو پیدا کرنے کی غرض یعنی عبادت کہ جس کیلئے آسان وزمین کی تخلیق وجود میں آئی یقل کے ذریعہ ہی مکمل ہوتی ہے۔ اور اس پر دلالت اس کا مابعد کررہا ہے۔ ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں: لفظ غرض کی حبگہ لفظ حکمت درست ہے، چونکہ افعال باری تعالیٰ معلل بالاغراض ہونے سے منز ہ ہیں۔

عقل كى وجرتسميدىيى ہے: انه يعقل صاحبه عما لا ينبغى "وعقل" كو" نهية " بھى كہتے ہيں۔ اور وجہ يہ ہے: انه ينهى عن الفحشاء والممنكر امام راغبٌ فرماتے ہيں: عقل اس قوت كوكہتے ہيں جوقبول علم كيك تيار ہو۔ اور اس علم كوبھى عقل كہتے ہيں، جس كوانسان اس قوت يعنى عقل كذريعه حاصل كرتا ہے۔ چنانچه اسى وجہ سے كہا گيا ہے:

فان العقل عقلان فمطبوع ومسموع ومسموع باشبعقل کی دوشمیں بیں،ایک شم بے عقل مطبوع اور دوسری شم ہے عقل مسموع ۔

و لا ينفع مسموع اذا لم يك مطبوع اورعقل مسموع نفع نهير ديتي، جب تك كه وعقل مطبوع نه بهو

كما لا تنفع الشمس وضوء العين ممنوع

جىيىا كەسورى فائدەنبىل دىتا، درانحالىكە آنكەمى<u>ل نورىينانى نەب</u>و_

عقل كى پېلىقىم كى طرف اشارەاس حديث ميں ہے: ما خلق الله خلقاً أكرم عليه من العقل

و موان شرع مشكوة أرموجلدنهم كري و ١٠٠٠ كري كاب الاداب

عقل مطبوع سے نفع اٹھا تا ہے اور عقل مسموع کا اس کے پاس کوئی حصہ ہی نہیں۔ " .

تخریج اس صدیث کوامام بیمی نے شعب الایمان میں ذکر کیا ہے۔ اس صدیث کے بارے میں علاء کا اختلاف ہے۔ سخاوی ' مقاصد' میں لکھتے ہیں: اند کذب موضوع اتفاقاً۔

عَمْرِ مِن يَعْقُوبِ فِيرُوز آبادي' ومخضر' مِن لَكِيت بين: اول ما خلق الله العقل..... وما خلق الله خلقا اكرم من

العقل للحكيم ضعيف_

امام طِيِّ لَكُمَة بِينَ: قال الشيخ تقى الدين ابن تيمية الحديث الذى ذكروه كذب موضوع عند اهل المعرفة بالحديث، كما ذكر ذلك ابو جعفر العقيلي، وابو حاتم السبتى، وابو الحسن الدار قطني، وابن الجوزى وغيرهم اصـ

ترجمة الباب سے مدیث کی مناسبت:

اس حدیث کواس باب میں ذکر کرنے کی وجہ سے کہ حذروتاً نی عقل کے نتائج میں سے ہیں۔واللہ اعلم۔

قیامت میں عقل کے مطابق بدلہ

٥٠٦٥: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الرَّجُلَ لَيَكُوْنُ مِنْ اَهْلِ الصَّلُوةِ وَالصَّوْمِ وَالزَّكُوةِ وَالْحَجِّ وَالْعُمْرَةِ وَحَتَّى ذَكَرَسِهَامَ الْخَيْرِكُلَّهَا وَمَا يُجُزَى يَوْمَ الْقِيلُمَةِ اِللَّا بِقَدْرِ عَقْلِهِ _

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٤/٥٥١ الحديث رقم ٤٦٣٧_

ترجمل حضرت ابن عمر على سے روایت ہے کدرسول الله مَنْ اللهِ ایک آدمی نماز ،روزہ ،اور ج وز كوۃ والے لوگوں سے ہوتا ہے بہال تك كرآپ فالله الله على كم تمام اقسام كاذكر فرمايا اور فرمايا قيامت ميں وہ اپني عقل كے مطابق بدله پائے گا۔

تشریج: وما یجزی: صیفه مجهول کے ساتھ ہے۔ای مایاب

الا بقدر عقله كم تعددمطالب بيان ك يح ين بين:

ای بمقدار استعماله فی هذه العبادات

دوسرااحمّال سے سے کہ عقل سے مراد''مستفاد بالعقل''ہے، کہ عبادات پر بیش بہا اُجرودرجات،اصحابِ علم کے مراتب اور اربابِ عقل کے مراتب کے اختلاف کے ساتھ ہیں۔

امام طبی ُفرماتے ہیں: اس میں اشارہ ہے کہ عقل مسموع ،عقل مطبوع کے بغیر کلمل طور پر نافع نہیں ، چونکہ عقل ہی وہ ممیز ہے ، کہ جو ہرشی ءکواس کے موقع محل پر رکھتی ہے۔اس کے ذریعہ نماز نماز ، روز ہ روز ہ ،اورصدقہ صدقہ میں فرق ہوتا ہے۔ چونکہ بعض مرتبہ ایسا بھی ہوتا ہے کہ آ دمی ایک (ہی رکعت پڑھ جاتا ہے جوغیروں کی ہزار رکعت سے افضل ہوتی ہے۔ یہی معاملہ صدقہ

و مرقاة شرع مشكوة أرموجله فهم كري و ١٠٠٠ كري كاب الاداب

اوردیگراعمال خیر کا ہے بعض مرتبہ یوں بھی ہوتا ہے کہ وہی عمل اس کیلئے وبال بن جاتا ہے۔

میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں یہ بات مخفی نہیں کہ عقل مطبوع امور شرعیہ میں کوئی تمیز نہیں کر پاتی ،اس وجہ ہے نہ تحسین عقلی کا کوئی اعتبار ہے۔ چنا نچہ یہاں مدار عقل مسموع پر ہے، کیئن عقل مطبوع کی مدد ہے، بایں طور کہ مثلا نماز شرعی طریقہ کے مطابق اداء کر ہے کہ جواس کے شایان شان ہے، اس طرح دیگر عبادات اور نیتوں کا مثلا نماز شرعی طریقہ کے مطابق اداء کر ہے، ایک جگداداء کر ہے کہ جواس کے شایان شان ہے، اس طرح دیگر عبادات اور نیتوں کا علم تو اللہ ہی کو ہے۔ مثلاً کمالی صلاق کا مدار ، نماز کے شروط ، ارکان ، واجبات ، سنن اور آ داب مسموعہ معروفہ کے بعد حضور قلب مع اللہ اور قطع انتظر عماسواہ پر ہے۔ چنا نچہ امام احمد ، ابوداؤ د ، اور ابن حبان حضرت عمار بن یا سر سے مرفوعاً نقل کرتے ہیں :

ان الرجل لينصرف وما كتب له الا عشرصلاته، تسعها ثمنها سبعها سدسها خِمسها ربعها ثلثها نصفها _

اخلاق بڑاشرف ہے

٥٠٢٢.وَعَنْ اَبِيْ ذَرِّ قَالَ قَالَ لِيْ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا اَبَاذَرِّ لَا عَقُلَ كَالتَّذْبِيْرِ وَلَا وَرَعَ كَالْكَفِّ وَلَا حَسَبَ كَحُسُنِ الْحُلْقِ۔

أخرجه ابن ماجه في السننن ١٤١٠/٢ الحديث رقم ٢٢١٨، والبيهقي في شعب الايمان ٢٧/٥ الحديث رقم ٥٩٤٧ -

توجیمله:حضرت ابوذر برناتیز بیان کرتے ہیں کہ رسول اللّٰه کَاتِیْزُ ان فرمایا: ابوذر! تدبیر جیسی کوئی عقل نہیں' پر ہیز جیسا کوئی تقو کی نہیں اورا چھے اخلاق جیسا کوئی حسب نہیں _ (بیہق)

تشريج: قوله: لا عقل كالتدبير:

امام طبی فرماتے ہیں: تدبیر سے مرادعقل مطبوع ہے، چونکہ ماقبل میں گزرا کہ عقل مسموع کوئی معتدبہ چیز نہیں اور نہ صاحب عقل مسموع کیئی معتدبہ چیز نہیں اور نہ صاحب عقل مسموع کیلئے تواب کی امید کی جاسکتی،الا یہ کہ عقل مطبوع بھی ساتھ ہو۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں ماقبل میں یہ بات گزر چکی ہے، کہ عقل مطبوع ،عقل مسموع بغیر نافع نہیں، بلکہ بعض مرتبہ عقل مسموع بغیر عقل مطبوع کے بھی نفع دے جاتی ہے،مثلاً جیسا کہ کوئی محض تقلیداً ایمان قبول کر لے۔ چنانچید ' لا عقل کالتدبیر ''کا مطلب یہ ہے: لا عقل کعقل اللہ یہ مصحبہ التدبیر

"تدبیر" کے معنی ہیں ہرکام کے انجام پرنظرر کھ کراس کے لئے سامان کرنا۔لہذا" دعقل تدبیر کے ماننز نہیں" کا مطلب سے ہے کہ کوئی بھی عقل عقل تدبیر (وہ عقل کہ جس کے ساتھ تدبیر ہو) کے برابر نہیں ہو علق! گویا نہ کورہ جملہ میں" وعقل نہ جس کے ساتھ تدبیر ہو) کے برابر نہیں ہو کھی کام کیا جائے پہلے اس کے انجام پرنظرر کھی مطلق علم وادراک ہے" تدبیر" سے مرادعقل تدبیر ہے جس کا مطلب سے ہے کہ جو بھی کام کیا جائے پہلے اس کے انجام پرنظرر کھی جائے اوراس میں جو بھلا کیاں وہرا کیاں ہوں ان کو پہلے نا جائے۔

قوله ولا ورع كالكف "ورع" كم معنى ربيز كارى كے بين جس كوتقة كا بھى كهاجاتا ہے اگر چەبعض حضرات ك

م مرفان شرح مشكوة أربوجله نعم المستحدث مرفان شرح مشكوة أربوجله نعم المستحدث نز دیگ ورځ اورتقوي کے درمیان بھی فرق ہے۔ وہ کہتے ہیں کہورع کا درجہ تقوی کے درجہ سے بڑھا ہواہے ہایں طور کہ تقویٰ کا مطلب ہے کہ حرام چیز وں ہے پر ہمیز کرنااورورع کامطلب ہےان چیز وں سے بھی پر ہمیز کرنا جو مکروہ یامشتبہوں کیکن زیادہ سیج یہ ہے کہ تفوی اور نورع دونوں کے ایک ہی معنی ہیں اور عام طور پرسب لوگ ان دونوں کوایک ہی معنی میں استعمال کرتے ہیں۔ ا ب رہی سے بات کہ حدیث میں جود ولفظ ورع اور کف نقل کئے گئے اوران میں ہے ورع کا ترجمہ پر ہیز گاری اور کف کا تر جمدا جتنا ب واحتیاط کیا گیا ہے تو کیاان دونوں کے درمیان کچھ فرق ہے؟ بظاہر پیمعلوم ہوتا ہے کہان دونوں کے درمیان کوئی فرق نبیں کیونکہ ورع کے معنی ہیں بازر بنااور' کف' کے بھی معنی بازر ہے کے ہیں اس صورت میں حدیث کے اس جملہ لا ورع کالکف پراشکال واقع ہوتا ہے کیونکہ اس کالفظی ترجمہ یوں ہوگا'' باز رہنا' باز رہنے کے برابرنہیں'۔ اور طاہر ہے کہ پیمغنی ورست نہیں۔ پہلا جواب: یہال کف کے معنی مسلمانوں کوایذا پنجانے یازبان کولایعنی باتوں میں مشغول کرنے ہے پر ہیز کرنا ہےاور چونکہ دینی طور پربھی اور ساجی ومعاشرتی طور پربھی ان دونوں چیزوں میں سے ہرایک کے مفاسداوراس کی برائیاں بہت زیادہ میں اس لئنے ان کےمفاسد کوازراہ مبالغہ بیان کرنے کے لئے گویا پیفر مایا کہورع لیعنی حرام چیز وں سے باز ر بناایک اعلیٰ وصف ہے دوسرا جواب: ورع وتقویٰ کے لغوی معنی اگر چہ بازر ہنا اور پر ہیز کرنا ہیں کیکن شرعی طور پران کے مفہوم میں انتثال اور اجتناب دُونوں ایک ساتھ داخل ہیں اوراگران کامفہوم صرف اجتناب لینی پر ہیز گاری ہی ہوتو احکام فرماں برداری ترک کرنے ہے پر ہیز کرنا بھی ان کےمفہوم میں داخل ہوتا لاہذا بات وہی رہی کہ ورغ اورتقویٰ کےمفہوم میں امتثال اوراجتناب دونوں واخل ہیں ۔اس صورت میں بھی حاصل یہن نکلے گا کہ ورع اور تقویٰ کا اصل مفہوم یہ ہے کہ جواحکام دیئے گئے ہیں ان پر چلا جائے خواہ انتثال کے طور مہویا اجتناب کے طور پراس طرح جب بیہ بات واضح ہوگئی کہ درع کا تعلق دو چیز وں سے ہے یعنی جن امورکوکرنے کا تھم دیا گیاہے ان کواختیار کرنا اور جن امور ہے منع کیا گیاہے ان سے بازر بنا اور' کف' کا تعلق صرف ایک

عرض مرتب:

چزیعنی منوعات ہے بازر ہے ہے ہے تو مذکورہ اشکال رفع ہو گیا۔

جانب اجتناب کی رعایت جانب انتثال کی رعایت کی بنسبت زیادہ مقدم اور زیادہ ضروری ہے بینی شریعت نے جن چیزوں سے بازرہ خاصم دیا ہے وہ مقدم اور زیادہ ضروری ہے بنسبت اس بات کے کہ جن چیزوں کو اختیار کرنے کا حکم دیا ہے۔ اس بنا پر علاء نے لکھا ہے کہ اگر کوئی شخص جانب انتثال میں فرض و واجبات اور سنن موکدہ پر اکتفا کر ہاور نوافل و مستجب کو ترک کر سے لیکن جانب اجتناب میں خوب اہتمام کر سے یعنی تمام حرام مکروہ اور مشتبہ چیزوں سے پر بیز کر سے تو وہ شخص منزل مقصود پالے گا۔ یعنی معرفت و حقیقت اور قرب خداوندی کا درجہ حاصل کر سے گااس کے برخلاف اگر کوئی شخص جانب انتثال میں خوب اہتمام کر سے یعنی فرائض و واجبات اور سنن موکدہ پر بھی عمل کر سے اور تمام نوافل و مستجبات کو بھی ادا کر سے لیکن جانب انتثال میں اجتناب کی رعایت نہ کر سے یعنی ممنوعات کا ارتکاب کرتا رہے تو وہ شخص منزل مقصود کوئیس پہنچے گا اس کی مثال ایس ہے جسے کوئی شخص بیار بواور وہ پر بیز تو پوری طرح کر سے لیکن دوانہ کھا ہے تو وہ اچھا ہو جائے گا خواہ متنی ہی در میں اچھا ہواس کے بر خلاف اگروہ دوا کمیں کھا تارہ ہے لیکن پر بیز بالکل نہ کر سے تو وہ ہر گزشفانیس پائے گا۔ بلکہ دوز بروز بیار بوتا چا جائے گا۔ (مظاہر تن) محتم دلائل و ہر ابین سے مزین، متنوع و منفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ محتم دلائل و ہر ابین سے مزین، متنوع و منفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري و دري مناب الاداب

قوله: و لا حسب كحسن المحلق: ' حسب' 'اصل ميس كهتم بين اسيخ اورائي باپ داداك فضائل ومنا قب كو گذانا اورائي خاندان ك فخريدكارنامول كوبيان كرنا_

بلندااس جملہ میں اس حقیقت کو واضح فر مایا گیا ہے کہ انسان کی ذاتی فضیلت و ہزرگی اور انسانیت کااصل تقاضا ہیہ ہے کہ اس میں خوش خلتی ہوا گر کوئی شخص خوش خلتی کی صفت ہے محروم ہے تو وہ لا کھا پنے مناقب گنوائے اور لا کھا پنے فخر بیکارناموں کا اظہار کرے۔اس کی کوئی حقیقت نہیں ہوگی۔

اگرخوش خلقی میں'' خلق'' ہے مرادتمام باطنی اوصاف ہوں تو ظاہر ہے کہ حسن اخلاق کوسب ہے بہتر اوراصل فضیلت کہا ئے گا

اوراً رُرْ فلق 'صحراوزم خوتی ومهر بانی اور مروت کے اوصاف ہول جیسا کہ عام طور پرخوش خلقی انہی اوصاف کو کہاجاتا ہے تواس صورت میں یفر مانا کہ حسب وفضیلت خوش خلقی کے برابرنہیں ہے خوش خلقی کی فنٹیلت کو از راہ مبالغہ بیان کرنے کے لئے ہوگا۔ ماعلی قاریؒ فرماتے ہیں: درست بات سے کہ پہلا خاص ہے اور دوسرا عام ہے، چونکہ حسن خلق تمام ستحسنات کوشامل ہے، چنانچہ مروی ہے: المحلق المحسن المحسن اور ارشاد باری تعالی ہے: ﴿ وَاللَّكُ لَعَلَى حَلَقَ عَظِيمٍ ﴾

حسن سوال نصف علم ہے

۵۰۲۷: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْإِقْتِصَادُ فِى الْنَّفَقَةِ نِصُفُ الْمَعِيْشَةِ وَالتَّوَ دُّ دُ اِلَى النَّاسِ نِصْفُ الْعَقْلِ وَحُسْنُ السُّوَالِ نِصْفُ الْعِلْمِ ـ

(رواه البيهقي الاحاديث الاربعة في شعب الايمان)

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٥/٥ د٢ الحديث رقم ٢٥٦٨.

ترجمه: حضرت عبدالله بن عمر بي على ب روايت ب كدرسول الله تَالَيْنَا فَيْزَانِ فِر ما ياخر چديين مياندروى نصف معيشت ب لوگوں سے محبت كرنا نصف عقل ب اور حسن سوال نصف علم ب - ان جاروں روايتوں كو به يقى نے نقل كيا ہے -

تشريج: قوله: الاقتصاد في النفقة نصف المعيشة: آنخضرت الله المارشاد راى ورحقيقت الآيت

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلدنهم كري كري كري كاب الاداب

خرج کرنے میں میاندروی اختیار کرنامعیشت کانصف حصه بوا۔)

قولہ: والتو د د الی الناس نصف العقل: اس (مطلب بیہے کہ نیک مسلمانوں کے ساتھ محبت کرنااوران کی محبت کو

ا پے معاملات واحوال میں خیروبرکت کا سرچشمہ جاننااس عقل کا نصف حصہ ہے جوحسن معاشرت کی ضامن ہے۔ گویا پوری عقل مندی بیہ ہے کہ انسان کوئی کسب و پیشہ اور سعی ومحنت کر کے جائز روزی حاصل کرے اور اس کے ساتھ آپس میں محبت ومردت

ك جذبات بهى كارفر مار كهداى وجد الك وجد كها كيا ب: علمان خير من علم واحد ايك عارف النيخ شاكرد يكهاكرت

قولہ: وحسن السؤال نصف العلم: مطلب یہ ہے کہ کئی علمی مسئلہ میں خوب سوچ سمجھ کر اور اچھی طرح سوال کرنا ہے اور بہت زیادہ آ دھاعلم ہے کیونکہ جو خض سوال کرتا ہے جو بہت زیادہ ضروری اور بہت کار آ مدہوتی ہے اور چونکہ وہ اپ علم میں اضافہ کامتنی ہوتا ہے اور اس کے ساتھ ہی وہ پوچھی جانے والی چیزوں

کے درمیان تمیز کرنا جانتا ہے کہ کیا بو چھنا چا ہے اور کس سے بو چھنا چاہئے اس لئے جب وہ اپنے سوال کا جواب پالیتا ہے وطل طلب مسئلہ میں اس کاعلم بورا ہوجا تا ہے اس اعتبار سے گو یاعلم کی دوقت میں ہو کیں ایک تو سوال اور دوسرے جواب۔

ربی یہ بات کہ اچھی طرح سوال کرنے کا مطلب ہے تو جانا چاہئے کہ'' اچھے سوال'' کا اطلاق اس سوال پر ہوتا ہے جس کے تمام پہلوؤں کی تحقیق و نقیح کرلی گئی ہواوراس میں جتنے اختالات پیدا ہو سکتے ہیں ان سب کی واقفیت ہوتا کہ شانی وکائی جواب پائے اور جواب میں کوئی پہلوت نہ نہ در ہنے پائے اس طرح کا سوال بذات خود علم کی ایک شق ہوگی اوراس پر یہ اشکال وارد نہیں ہوگا کہ جب سوال کرنا' جہل (ناواقفیت) اور تر دو پر دلالت کرتا ہے تو سوال کرنے کو نصف علم کس طرح کہا گیا ہے تا ہم نہ کورہ اشکال کے پیش نظر ایک بات سے بھی کہی جاسکتی ہے کہ جو شخص خوب سوج سمجھ کر اور سمجھ کے انداز میں سوال کرتا ہے اس کے بارے میں یہی سمجھ عاجا تا ہے کہ بیا ایس ایس کے علمی ذوق کا حامل ہے اور علم میں اپنا پچھ حصہ ضرور رکھتا ہے اور اس بات کا خواہش مند ہے کہ اپنے تاقص علم کو پورا کر بے لہٰذا اس کے سوال کو نصف علم کہنا موز وں ہوگا۔ اس کے برخلاف جو تحف بغیر سوچ شمجھ اور خراب انداز میں سوال کرتا ہے تو بیاس کے نقصان عقل دکمال اور جہالت پر دلالت کرتا ہے۔

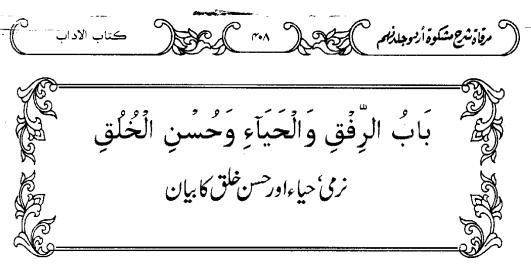
ایک مرتبہ حضرت امام ابو یوسف ؒنے اپنی علمی مجلس میں اپنے ایک شاگر دکوسلسل خاموش بیٹے ہوئے ویکھا تو اس سے فرمایا
کہ یہاں بیان کی جانے والی باتوں میں سے کوئی تمہاری سمجھ میں نہ آئے یا کوئی مسئلہ تہہیں مشکل معلوم ہور ہا ہوتو اس کے بارے
میں بوچھ لیمنا شرمانا نہیں 'کیونکہ کسی حل طلب بات میں سوال کرنے سے شرمانا علم سے بازر کھتا ہے اس وقت حضرت امام ابو
یوسف ؒروزہ کی تعریف میں گفتگو فرمار ہے تھے چنا نچہ جب انہوں نے فرمایا کہ روزہ صبح سے شروع ہوتا ہے اور غروب آفاب تک
رہتا ہے تو اس شاگر دیے سوال کیا کہ حضرت اگر آفا بغروب ہی نہ ہوتو پھرروزہ کب تک رہے گا؟ حضرت امام ابو یوسف ؒنے
(اس کا جاہلانہ سوال بن کر) فرمایا کہ چیپ رہو! تہمارا چیپ رہنا ہی تمہارے بولئے سے بہتر ہے۔

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنكم كري الاداب

حاصل بیرکہ سوال کی نوعیت اور سوال کرنے کا نداز سوال کرنے والے کی شخصیت وحالت پر بذات خود دلالت کرتا ہے اور اس کے سوال کی روشنی میں بیانداز ہ نکالنامشکل نہیں ہوتا کہ میشخص بالکل ہی جاہل ہے یاعلم سے پچھرسر وکارر کھتا ہے۔جس شخص میں علم وعقل کی روشنی ہوگی اس کا سوال بھی عالمانہ اور عاقلانہ ہوگا اور جو شخص نراجاہل ہوگا اس کی اور باتوں کی طرح اس کا سوال مجمی جابلانہ اور عامیانہ ہوگا

مروی ہے کہ حضرت علی دائن منبر پرتشریف فرما تھ، کہ ان سے کسی چیز کی بابت سوال کیا گیا، تو آپ نے فرمایا: لا أدرى، چنانچه ان سے کہا گیا، جب آپ جانے نہیں، تو منبر پر کیول بیضے؟ حضرت علی نے بڑا پیارا جواب دیا: انسا طلعت بقدر علمی، ولو صعدت بقدر جھلی لوصلت السماء اور المائلہ کا قول ہے: ﴿سبحانك لا علم لنا الا ما علمتنا ﴾ [البقرة: ٢٢]

تخریج: آخری حدیث کواما مطرانی نے مکارم اخلاق میں ابن عمر سے بھی روایت کیا ہے۔ اور خطیب حضرت انس سے مرفوعاً روایت کرتے ہیں: الاقتصاد نصف العیش، وحسن النحلق نصف الدین امام احمد حضرت عبد الله بن معود سے مرفوعاً نقل کرتے ہیں: ما عال من اقتصد



قوله: الوفق: ''رفق''۔را، کے کسرہ کے ساتھ۔عنف کی ضدہے۔اس کے معنی ہیں نرمی اور فروتنی کارویہ اختیار کرنا' اپنے ساتھیوں کے حق میں مبربان وزم خوہونا اور ان کے ساتھ اچھی طرح پیش آنا اور ہرکام اطمینان وخوش اسلوبی کے ساتھ کرنا۔ قوله: المحیاء ''حیاء'' سے مراد ہے شرمندہ ہونا۔ اور حیاء دراصل اس کیفیت کا نام ہے جو کسی انسان پرعیب و برائی کے خوف و ندامت کی وجہ سے طاری ہوتی ہے۔ اس لئے کہا جا تا ہے کہ بہترین حیاوہ می ہے جونفس کو اس چیز میں مبتلا ہونے سے روکے جس کوشریعت نے بری قرار دیاہے۔

جنیدٌ کا قول سیب کے حیاءاس کیفیت وحالت کا نام ہے جواللہ تعالی کی نعمتوں کے حاصل ہونے اور ان نعمتوں کا شکر ادانہ کرنے کی وجہ سے دل میں پائی جائے۔ دقاق بینیا کا قول سیب کہ حیاءاس کیفیت کا نام ہے جو آ قا کے سامنے طلب سے باز رکھتی ہے۔

قوله: حسن المتحلق: ''حسن خلق'' یعنی خوش خلق یا ایجھا خلاق کاسب سے واضح مطلب میہ ہے کہ اس چیز کی اتباع و پیروی کی جائے جس کو خاتم النہ بین حضرت محد خلاقی خوا کی طرف سے دنیا والوں کے سامنے پیش کیا ہے یعنی احکام سریعت' آ داب طریقت اور احوال حقیقت ۔ چنانچہ جب حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا سے بوچھا گیا کہ اللہ تعالیٰ نے جو آ خضرت مَن اللہ عنہا سے بوچھا گیا کہ اللہ تعالیٰ نے جو آ خضرت مَن اللہ عنہا سے بوچھا گیا کہ اللہ تعالیٰ نے جو آ خضرت مَن اللہ عنہا سے بوچھا گیا کہ اللہ تعالیٰ نے جو آ خضرت مَن اللہ عنہا ہے کہ وہ اخلاق کیا ہے کہ او اَن کہ مرتبہ پر فائز ہیں) تو آ پ مُن اَن اُن اُن اُن کے اُن کے جن کو' خلق عظیم' سے تعبیر کیا گیا ہے؟ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے جواب دیا کہ آ پ مُن اُن اُن اُن کے بین ان کو اپنا کے کہ آ پ مُن اُن کے بین اور اعلیٰ اور اعلیٰ اور اور پی کین افر مانی وغیرہ ہے ہو یا مخلوق خدا ہوئے سے اور علی اللہ تعالیٰ کی نافر مانی وغیرہ ہے ہو یا مخلوق خدا کے ساتھ بدمعاملگی وغیرہ ہے) آ پ مُن اُن اُن سب سے اجتما ہو ماتے سے (اور بہی چیز انسانی اخلاق وکر دار کاسب سے اعلیٰ درجہ ہے ۔

ربی اتباع کے درجات کی بات تو ظاہر ہے کہ اتباع بقدر محبت و توفیق متابعت کے حاصل ہوتی ہے(یعنی جوشخص آنخضرت کا تیجا کی محبت سے جتنا زیادہ سرشار ہوتا ہے اور اس کو اتباع کرنے کی جس قدر توفیق نصیب ہوتی ہے وہ اتنا ہی زیادہ ر مرفان شرع مشكوة أربوجلذ من الاداب الاداب

اورای قدراتباع بھی کرتا ہےاور جس شخص کوآنخضرت مُلَّقَيَّم کی محبت کا جتنا کم حصدحاصل ہوتا ہےاوراتباع کرنے میں جس قدیم تو فیق نصیب ہوتی ہےوہ اتباع میں بھی اسی قدر پیچے رہتا ہے۔) چنانچہ امام شاطبی قراء کے اوصاف بیان کرتے ہوئے فرماتے ہیں:

اولو البر والاحسان والصبر والتقي 🌣 حلاهم بها جاء القرآن مفصلا

الفصلالافك:

الله تعالى نرمى كويسند كرتاب

٥٠٦٨: وَعَنُ عَآئِشَةَ اَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِنَّ اللّهَ رَفِيْقٌ يُحِبُّ الرِّفْقَ وَيُعْطِىٰ عَلَى مَاسِوَاهُ (رواه مسلم وفي رواية له) قَالَ عَلَى الرِّفْقِ مَالاَ يُعْطِىٰ عَلَى مَاسِوَاهُ (رواه مسلم وفي رواية له) قَالَ لِعَائِشَةَ عَلَيْكُ بِالرِّفْقِ وَإِيَّاكَ وَالْعُنْفَ وَالْفُحْشَ إِنَّ الرِّفْقَ لَايَكُونُ فِي شَيْءٍ إِلَّا زَانَهُ وَلَا يُنزَعُ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا زَانَهُ وَلَا يُنزَعُ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا زَانَهُ وَلَا يُنزَعُ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا زَانَهُ وَلَا يُنزَعُ مِنْ

أخرجه مسلم في صحيحه ٢٠٠١/٤ الحديث رقم (٢٠٩٣-٢٥٥)، والروايةالثانية في ٢٠٠٤/٤ الحديث رقم (٢٠٠٤/٥)، والروايةالثانية في ٥٨/٥ الحديث رقم (٢٠٠٤/٥) والترمذي في ٥٨/٥ الحديث رقم ٢٠٠١ و الترمذي في ٥٨/٥ الحديث رقم ٢٧٦٧ و مالك في ٢٧٠١ و ابن ماجه في ٢٧٦٣ الحديث رقم ٣٧٩٣ و مالك في الموضأ ٩٧٩/٢ الحديث رقم ٣٨٨من كتاب الاستدان، واحمد في المسند ١٧١/٦.

ترفیجید حضرت عائشہ بڑھنا سے مروی ہے کہ رسول الله طالقیائے فرمایا: الله تعالی نرمی فرمانے والے اور نرمی کو پہند کرنے والے میں _ نرمی پروہ کچھودیتا ہے جوختی پڑئیس ویتا اور اس کے علاوہ پڑئیس ویتا۔ (مسلم)

لتشريج: العنف: صاحب قامور لكهة بين: هي مثلثة العين ضد الرفق

قاضیؒ فرماتے ہیں: ظاہر سے سے کہ اللہ جل شانہ پر'' رفیق''کا اطلاق بطوراسم جائز نہیں، چونکہ نہ بیمتواتر ہے اور نہ بقصد اسمیت مستعمل ہے، یہاں اس حدیث میں بیلفظ ما بعد تھم کیلئے بطور تمہید کے آیا ہے، گویا کہ ارشاد نبوی یوں ہے: ھو اللہ ی برفق عبادہ فی امور ہم فی علی العنف' کے بعد'' ما بوق عبادہ فی امور ہم فی علی العنف' کے بعد'' ما لا یعطی علی ما سواہ اور ما لا یعطی علی العنف' کے بعد'' ما لا یعطی علی ما سواہ ''فرمایا تا کہ اس بات پردلالت کرے، کہ تمام اسباب میں سے رفق ہی وہ سبب ہے جو'' انجع ''اور''

الام طِينٌ فره تے ہیں: اس معنی میں شاعر کا بیقول ہے:

يا طالب الرزق الهنى بقوة هيهات انت بباطل مشغوف اكل العقاب بقوة جيف الفلا



ورعى الذباب الشهد وهو ضعيف

''اورمطلب بیہ ہے کیخصیل رزق کے معاملہ میں انسان کوحرص نہیں کرنا چاہئے بلکہ اپنے معاملہ کواللہ جل شانہ کے سپر دکر دینا چاہئے کہ تمام مخلوقات کی رزق کی تقسیم اس کے سپر دہے، جنانچہ گدھا پنی تخق کی بدولت مردار کھا تا ہے، اور کھی اپنے رفق کی بناء پر شہد کی رکھوالی کرتی ہے۔''

توریشی فرماتے ہیں: اگر بیکها جائے کہ آنخضرت تُلُقیّنِ کاس ارشاد مبارک: '' أنت رفیق والله الطبیب ''کیا معنی ہیں؟ توجم اس کا جواب بیدویتے ہیں: الطبیب المحافق بالشیء الموصوف، ولم یرد بهذا القول نفی هذا الاسم عمن یتعاطی ذلك، وانما حوّل المعنی من الطبیعة الی الشریعة، وبین لهم ان الذی یرجون من الطبیب فالله فاعله، والمنان به علی عباده بیار ثاور آئی اس حدیث قدی کی طرح ہے: فان الله هو الدهر الله الطبیب فائل کا ساء حنی میں نہ تو ''طبیب'' ہے، اور نہ 'رفیق'' ہے۔ لہذا دعا ما تکتے ہوئے''یا طبیب'' اور''یارفیق'' کہنا جا ترنہیں۔ اص۔

اس کلام میں اشارہ ہے کہ'' ھو الطبیب و ھو الوفیق'' کہنا درست ہے۔غرض ہی کہ جس اسلوب میں بیا ساء منقول ہیں اس اسلوب میں ان اساء کا اطلاق درست ہے۔اور جہاں تک تعلق ہے آنخضرت مَنْ اَلَّیْتُوْاکِ آخری کلام'' الوفیق الاعلی "کا' سواس میں احتمال ہے، کہ'' الوفیق الأعلی ''سے مراد اللہ جل شانہ ہوں اور بیجھی احتمال ہے کہ ملاً اعلیٰ مراد ہوں،الہٰ ذااخمال کے ہوتے ہوئے استدلال درست نہیں۔

شرح مسلم میں لکھتے ہیں: مازریؒ نے فر مایا: اللہ سجانہ وتعالی کو صرف ان اساء سے موسوم کرنا درست ہے، کہ جواساء باری تعالی نے خودا ہے تام کے طور پر ہتلائے ہیں، یا نبی کرم علیہ الصلوٰ قوالسلام نے ہتائے ہیں۔ یا جن پرا جماع امت ہے۔ اور جن اساء کے اطلاق کی بابت نہ اذن مروی ہے، اور نہ ممانعت مروی ہے سو، ان میں اختلاف ہے، بعض کا کہنا ہے: یہ قبی علی ما کان قبل ورو د الشوع فلا یوصف به و الا یمنعه منه اور بعض نے اس کو ممنوع قرار دیا ہے۔ اللہ جل شانہ کے جواساء اخبار احاد سے ثابت ہیں ان کی بابت اصولیون میں اختلاف ہے۔ چنا نچے بعض کہتے ہیں کہ جائز ہے، چونکہ خبر واحد عمل کی مقتلی اخبار احاد سے مار بعض عدم جواز کے قائل ہیں، چونکہ بیر مسلم ' معلی است ہیں اور بعض عدم جواز کے قائل ہیں، چونکہ بیر مسلم ' معلی ہیں ۔ البندا قیاس آرائیوں کے ذریعہ بیر چاہت ہیں ہو علی ۔ البندا قیاس آرائیوں کے ذریعہ بیر چاہت ہیں ہو علی ۔ البندا جوا خبار احاد سے ہو علی ۔ اللہ جل شانہ کو موسوم کرنا درست ہے۔

تخریج: الجامع الصغیر میں لکھتے ہیں: ان الله دفیق یحب الوفق و یعطی علیه ما لا یعطی علی العنف ای حدیث کوامام بخاریؒ نے '' الأدب الدفور "میں روایت کیا ہے۔ اور ابوداؤ دنے اپنی جامع میں عبراللہ بن مغفل سے روایت کیا ہے۔ ایم احمد نے اپنی مند میں' امام بیمق نے شعب کیا ہے۔ ایم احمد نے اپنی مند میں' امام بیمق نے شعب الایمان میں حضرت علیؒ ہے' امام طبراتی نے ابوامام شسے، اور امام بزارؓ نے حضرت انسؓ سے روایت کیا ہے۔ قریب ہے کہ یہ حدیث بعض حضرات کے فزو کیک متواتر ہو۔

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذ لمم كري ١١٦ كري كاب الاداب

قوله: ان الرفق لايكون في شيئي الازانه: بيجملم متانفه بياميه

لا يكون: بمعنى "لا يوجد " إلى الم طبى قرمات بين: يكون كه بارك بين دنون احمال بين، تامه بهى بوسكتا به و ينخيد "في شيء" اس كم تعلق بوگا - اور ناقصه بهى بوسكتا به چنانچيد في شيء "كان كي فجر بهوگا - اور استثناء مفرغ اعم كانچيد "في شيء يتصف بوصف من الاوصاف الا بصفة الزينة اله دو لا ينزع: يصيغه مجهول كساته به -

تخریج: الجامع الصغیر میں لکھتے ہیں: علیك بالرفق وایاك والعنف والفحش ـ اس مدیث كوامام بخاریؒ نے "الادب المفود" میں حضرت عائش سے روایت كیا ہے۔ اورامام سلمؒ نے حضرت عائش سے بیحدیث ان الفاظ كے ساتھ روایت كی ہے:

عليك بالرفق؛ ان الرفق لا يكون في شيء الحديث والله اعلم_

نرمی سے محروم ہر خیر سے محروم

٥٠ ٢٩ وَعَنْ جَرِيْرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ يُّحْرَمُ الرِّفْقَ يُحْرَمُ الْخَيْرِ ـ

(رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ٢٠٠٣/٤ الحديث رقم (٧٤-٢٥٩٢) و ابوداؤد في السنن ١٥٧/٥ الحديث رقم

٤٨٠٩ و ابن ماجه في ١٢١٦/٢ الحديث رقم ٣٦٨٧، واحمد في المسند ٢٦٢/٤_

توجهد حضرت جریر دانش سے روایت ہے کہ رسول الله مانی این جو تحض نری سے محروم کر دیا گیا وہ خیر سے ہی محروم کر دیا گیا۔ (مسلم)

تشريج: من يحرم: صيغه مجهول كساته باور مجز وم بأور بعض كاكبناب كمرفوع بـ

الرفق مفعول ثانی ہونے کی وجہ سے منصوب ہے۔

يحرم المخيو:الجامع الصغيركى روايت بين كله كا(اضافيهمى)ہے۔

ال حديث مندرجه ذيل امورمعلوم موع:

🗷 رفق ایک باعث نضیلت ہے۔ 🇷 عنف ایک مذموم صفت ہے۔

🗷 رفق کواپنانا چاہئے۔ 🏿 رفق ہر خیر کا سب ہے۔

تنخریج: ای طرح اس حدیث کوامام احمدٌ، ابوداؤ دُاورا بن ماجبٌ نے بھی روایت کیا ہے۔

حیاایمان سے ہے

٠٥٠٤ وَعَنِ ابْنِ عُمَرَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ عَلَى رَجُلٍ مِّنَ الْآنُصَارِ وَهُوَ يَعِظُ اَخَاهُ

فِي الْحَيّاءِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَعُهُ فَإِنَّ الْحَيَاءَ مِنَ الْإِيْمَانِ ـ (متفز عليه)

أعرجه البخاري في صحيحه ٧٤/١ الحديث رقم ٢٤ و مسلم في ٦٣/١ الحديث رقم (٩٥-٣٦)وابوداؤد في السنن ٥٤٧/١ الحديث رقم ٢٧٩٥، والترمذي في ٣٢٩/٤ الحديث رقم ٢٠٢٧ والنسائي في ١٢١/٨ الحديث رقم ٣٣٠ و و ابن ماجه في ٢٢/١ الحديث رقم ٥٥ ومالك في الموطأ ٩٠٥/٢ الحديث رقم ١٠من

كتاب حسن الخلق، واحمد في المسند ١٤٧/٢ ١_

تروجہ له: حضرت ابن عمر بیش سے روایت ہے کہ رسول الله مُنْ الْقَیْمُ ایک انصاری صحابی کے پاس سے گزرے جواپ بھائی کو حیا ہے متعلق نصیحت کرر باتھا آپ مُنْ اللّیَا مُنْ اللّی اللّٰ اللّ

تمشریج: وه صحافیًّا بیتے بھائی کوزیادہ دہیا کہ نے ہے منع کررہے تھے چونکہ حیاء مانع رزق ہے اور علم سے روکتی ہے۔ مہیرا کیم وی ہے (جو مخص زیادہ دہا کرٹے کہ آپ سے اسٹ کرنے ہے بازر ہتا ہے)

امام طبی نے کہا ہے کہ 'یعظ" سے مراد ''یہ رہ نے گیا ہے بھائی کوڈرادھ کار ہے تھے۔امام راغب نے کھا ہے کہ ''وعظ' کہ خود ''وعظ' کے بیان کیا ہے' وعظ' کہتے ہے ہوائی کی اس طرح تعبیر کرنا کہ اس میں پڑھ ڈرانا دھم کا ناہجی ہو ظیل نے یہ بیان کیا ہے' وعظ' کہتے ہیں خیر و بھلائی کی اس طرح تھیوت کرنا کہ اس سے دل زم ہوجائے۔اھ۔ یہاں صدیث میں 'وعظ' عمّاب کے معنی میں ہے جیسا کہ شرح السنة میں صدیث ہے: مو رسول الله ﷺ بوجل و ھو یعاتب اُخاہ فی الحیاء ویقول: انه لیستحی یعنی کانه یقول: قد اُضربك رامام نووئ قرماتے ہیں۔

وافتح رہے کے لفظ "دعه" بخاری کی روایت میں ہے، مسلم کی روایت میں تہیں ہے۔

قنحویج: حدیث کا پہلاحصہ: الحیاء من الایمان امام ترفدیؒ نے ابن عمرؓ سے روایت کیا ہے۔ اوراس طرح ترفدی، حاکم اور بیبی نے حضرت ابو ہریرہؓ نے نقل کیا ہے۔ امام بخاریؒ نے '' الادب المفود میں، ابن ماجہ، حاکم اور بیبی نے حضرت ابو ہریہؓ ابو بکر و ثقفی سے روایت کیا ہے، اور ابن عساکر نے حضرت ابو ہریہؓ سے روایت کیا ہے، اور ابن عساکر نے حضرت ابو ہریہؓ سے روایت کیا ہے۔

حیاتمام کاتمام خیرہے

١-٥٠: وَعَنْ عِمْرَانَ بُنِ خُصَيْنِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَيَاءُ لَا يَأْتِى اِلَّا بِخَيْرٍ وَفِیْ رِوَايَةٍ وَالْحَيَاءُ خَيْرٌ كُلُّهُـ (متفزعلِه)

أخرجه البخاري في صحيحه ١٥٢١/١٠ الحديث رقم ٢١١٧ومسلم في صحيحه ٢٤/١ الحديث رقم ٢١١٧)، واحمد في المسند ٢٤/٤٤.

ت**توجیمه**: حفرت عمران بن حسین خانوز ہے مروی ہے کدرسول الله تکافیو کی نے فرمایا: حیا نیکی اور بھلائی کا ذریعہ ہے ایک اور روایت میں سی*ے کہ حیاء کی تمام صور تیں بہتر میں۔ (ہناری وسلم*)

مرقان شرح مشكوة أرموجلد للم كري الاداب كري والم الاداب كري والمرام مشكوة أرموجلد للم

تشویج: امام طبی حیاء کی تعریف کرتے ہوئے فرماتے ہیں: الحیاء تغیر وانکساری یعتری الانسان من خوف وما یعاب به ویذم ـ

حیاء کی اس تعریف کی تائیداس کلام ہے بھی ہوتی ہے، جس کوامام ابوالقاسم قشری نے قال کیا ہے، وہ فرماتے ہیں۔ المحیاء رؤیۃ الآلاء، ورؤیۃ التقصیر فیتولد بینھما حالة تسمی الحیاء قاضی عیاض وغیرہ فرماتے ہیں: حیا ہوا بیان اس وجہ قرار دیا چونکہ بھی دیگرا عمال کی طرح اکتبابی اور تحلیقی ہوتی ہے، اور بھی' نفریزی' ہوتی ہے۔ لیکن قانون شرع کے مطابق سے صفت بھی اکتباب اور نیت ومل کی فتاح ہوتی ہے۔ "المحیاء من الایمان' کے یہی معنی ہیں۔

امام طِی فرماتے ہیں: یہ جمی ممکن ہے، کہ 'تعریف' 'کو' عہد' پرمحمول کرلیاجائے، اوراس حدیث کی طرف اشارہ مقسود ہو: الاستحیاء من الله ان یحفظ الرأس و ماوعی و البطن و ما حوی اصلاطی قارگ فرماتے ہیں: و هو معنی حسن وقید مستحسن یزول به الاشکال السابق ۔

اس کی تفصیل ہے ہے کہ اللہ جل شانہ سے حیاء کرنا بھی وہ حیاء ہے جؤ' حیر کلہ و لا یأتی الا بنحیر" کا مصداق ہے، یہی وہ حیاء ہے، جوابیان سے جدانہیں ہوتی۔اور وہ حیاء جو مخلوق خدا ہے کی جاتی ہے، وہ بھی محمود ہے۔ چنانچہ حصراد عائی ہے۔ یا

یہ حیا، (جو مخلوق خدا ہے کی جاتی ہے) بھی گل کی گل محمود ہے۔الا یہ کہ جب''ترک حیاء من اللہ' اس سے معارض ہو، تو اداء حقوق
کی جانب کو چھوڑ دیا جائے گا۔اور جانب مخلوق کی رعایت رکھی جائے گی۔اس وقت یہ' حیاء' اس بات کی مستحق ہوگی کہ اس کو نہ کہا جائے۔

حاء' نہ کہا جائے۔

قوله: وفي رواية: بظاہر يوں لگتا ہے، كه بيا گلا جمله بھى متفق عليہ ہے۔ليكن الجامع ميں اس كومسلم اور ابوداؤ دى طرف منسوب قرارديا ہے۔طبرانی نے قرہ سے روايت يوں مقل كى ہے: الحياء هو اللدين كله۔

. قوله: الحياء كله خير بعض كاكبنا م كريبال عام عن خاص مراد م العياء عن فعل ما لا يرضاه الله

سيجانه

مقاة شرع مشكوة أربوجل فلم كالمنافع كالم

جبتم میں حیاء ختم ہوجائے بھرجو چا ہو کرو

٥٠٤٢ وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّ مِمَّا اَدْرَكَ النَّاسُ مِنْ كَلاَمِ النُّبُوَّةِ الْاُولِلَى إِذَا لَمُ تَسْتَحْي فَاصْنَعُ مَاشِئْتَ۔ (رواه البحاري)

أخرجه البخاري في صحبحه ٢٣/١٠ الحديث رقم ٦١٢٠ و ابوداؤد في السنن ١٤٨/٥ الحديث رقم ٢٩٩٧ و ابن ماجه في ١٤٠٠/٢ الحديث رقم ٤١٨٣، واحمد في المسند ١٢١/٤_

ترجمه: حصرت ابن مسعود ﴿ تَعْوَ مِهِ مِوايت بِ كدرسول اللَّهُ فَا يَعْمُ اللَّهُ الْمِياء كَ كلام سے ہے جب تو حيا وندكر بوق جو چاہے كر_(بخارى)

تشريج: قوله: وعن ابي مسعود: اورايك نخدين ابن معودب، يفلطب

ادرك الناس: كازروني في صراحت كى ب، كمازروئ روايت بيمرفوع بـــاوربعض ننخول بين بيمنصوب بــــــ من كلام النبوة: ير من "مبعضيه بــــــ

لم تستخی: حاء کے سکون اور یاء کے کسرہ کے ساتھ ہے۔ دوسری یاء محذوف ہے، چونکہ حالت جزمی ہے۔ امام طبی فرماتے ہیں: مما میں 'مین ''ابتدائیہ ہے'' ان "کی خبر ہے۔ اور' اذا لم تستحی "بتاویل' هذا القول "خبر'' ان " ہے۔ '' ان کی طرف عاکم شمیر محذوف ہے۔ اور' الناس " ادر ک کا فاعل ہے۔ کمل تقدیری عبارت یوں ہے: ان هذا القول : اذا لم تستحی ما صنع ما شئت حاصل مما أدر ک الناس

شیخ توریشی بھی بہی فرماتے ہیں: المعنی ان مما بقی بین الناس و ادر کوہ من کلام الأنبیاء اور یہ بھی ممکن ہے، که ' ادرك '' كافاعل خمير ہو' ما'' كى طرف راجع ہو۔اور' الناس'' مفعول بہہو۔

قاضي كاكام بهي يول بي بي، وه فرمات بين: اى مما بلغ الناس من كلام الانبياء المتقدمين: ان الحياء هو المانع من اقتراف القبائح والاشتغال بمنهيات الشرع ومستحبات العقل

اور خطائي فرمات ين. "من كلام النبوة الاولى" معناه اتفاق كلام الانبياء عليهم السلام على استحسان الحياء فما من نبى الا وقد ندب اليه، وبعث عليه، ولم ينسخ فيما نسخ من شرائعه، ولم يبدل فيما بدل منها، وذلك انه امر قد علم صوابه وبان فضله، واتفقت العقول على حسنه، وما كان هذا صفة له نم يجر عليه النسخ والتبديل، وقد النبوة بالاولى للارشاد الى اتفاق كلمة الانبياء عليهم السلام من اولهم الى آخرهم

شرح السنة مين لكھتے ہيں: ' فاصنع ما شنت فيه '' كي تشريح ميں متعددا قوال ہيں:

ببلاقول بيب كديدام بمعن خرب- وياعبارت يول ب: اذا لم يمنعك الحياء فعلت ما شئت مما تدعوك اليك نفسك من القبيح الوعبيد في التي معنى واختياركيا بـ

مقاة شع مشكوة أربوجلدنهم كالمنافع الاداب كالمنافع مشكوة أربوجلدنهم

دوسرا قول سے کہ سے وعید ہے۔جیسا کہ بدارشاد باری تعالیٰ: ﴿اعملوا ما شنتم﴾ [نصلت: ١٠] ای: اصنع ما شنت فان الله یجاذیك ابوالعباس نے اس توجیه کواختیار کیا ہے۔

تیسرا قول سے کہاں جملہ کی معنوی تقدیر یول ہے: پنبغی ان تنظر الی ماترید ان تفعلہ فان کان ذلك مما لا پستحی منه فافعله، و ان كان مما پستحی منه فدعه ابواسحاق مروزی نے اس كومخار قرار دیاہے۔

(چوتھا قول) جریر نے اس حدیث کواپی سند کے ساتھ نقل کر کے فر مایا: اس کا مطلب میہ ہے کہ کوئی شخص کسی عمل خیر کرنے کا ارادہ کرتا ہے، اورلوگول سے حیاء کے باعث اس کوچھوڑ دیتا ہے، گویا کہ وہ ریا کاری سے ڈرتا ہے، تو اس کوخطاب کر کے کہا جارہا ہے: فلا یمنعك الحیاء من مضى ما أردت،

ابوعبير فرماتے بيں: بيايك دوسرى حديث كـ "شبيه" بے، كه جس بيں بيآ تا بے: اذا جاء ك الشيطان وأنت تصلى، فقال: انك مراء فزدها طولا بيں كہتا ہوں اسكى تائير فضيل بن عياض ككلام سے بھى ہوتى ہے: توك العمل لأجل الناس رياء، والعمل لأجلهم شرك، والاخلاص ان يخلصك الله منهما

امام نودی کا تول مختار بیر ہے کہ صیغہ امر اباحت کیلئے ہے۔ چنانچہ مطلب سے ہوگا: اذا اردت ان تفعل شیئا فان کان بحیث لایستحی من الله و من الناس فی فعله فافعله، والافلا

امام نو دیؒ کے کلام کالب لباب میہ ہے کہ جب تم کسی کام کے کرنے سے حیاء محسوں نہ کرو، تو بید دلیل ہے، کہ اس کام کا ارتکاب جائز ہے۔ پھر فرماتے ہیں: اسلام کا مدار بھی اسی پر ہے۔ اور اس کی تفصیل میہ ہے کہ افعال انسانی دو حال سے خالی نہیں، کہ ان افعال سے حیاء کرے گا، کہ نہیں۔ اگر حیاء کرتا ہے، تو بیر حرام اور مکر وہ کو شامل ہے۔ اور ان کا ترک مشروع ہے، اور حیاء نہیں کرتا تو بیرواجب، مندوب اور مباح کو شامل ہے۔ واجب و مندوب کو بجالا نامشروع اور مباح کو بجالا ناجا کرنے، اس تفصیل ویان کو پیش نظر رکھا جائے تو کہا جا سکتا ہے، کہ بیحدیث ''احکام خمہ'' کو شامل ہے۔

عارف سہروردی فرماتے ہیں: الحیاء اطراق الروح اجلا لا لعظم الجلال اسرافیل کا دیاء کرنا اس قبیل سے ہے۔جیما کہمروی ہے:انه یتستر بجناحه حیاء من اللّٰه عز ُ وجل اس جیل حضرت عثمان کا دیاء کرنا ہے،آ پُٹر ماتے ہیں:انی لأغتسل فی البیت المظلم، فانطوی حیاء من عز وجل۔

میں (الماعلی قاریؓ) کہتا ہول ابن عساکر نے حضرت ابو ہربرہؓ سے مرفوعاً لقل کیا ہے: المحیاء من الایمان و أحیبي الهني عثمان۔

قوله: ان مما ادرك الناس: كامطلب يه به كه مذكوره بات پهلے انبياء يبهم السلام پراتر نے والے كلام سے ماخوذ ہاورجس كاحكم ابھى تك باقى ہے نداس كومنسوخ قرارديا گيا ہے اور نداس ميں كوئى تغير وتبدل ہوا ہے۔

قولہ: فاصنع ماشنت: واضح رہے کہ مذکورہ جملہ میں امر کا جو بیصیغہ استعال کیا گیاہے اس سے حکم وینا یا طلب مراونہیں ہے ہلکہ بیامر بطور خبر کے ہے۔ جس کا مطلب ہے کہ جو چیز بری باتوں سے بازر کھتی ہے وہ حیاہے اور جب کسی نے شرم وحیا کو آغا کہ جدت پر رکے دیا اور بے حیائی کوشیوہ بنالیا تو پھروہ جمعیام جھ ککسے گااورا سے کسی گناہ اور کسی برائی کوا ختیار کرنے میں کوئی ر مرفاة شرع مشكوة أربوجله بلم كالمحتاب الاداب الداب

باک نہیں ہوگا۔ یا یہ کہ امر کا صیغہ تہدید وتو بخ کے طور پر ہے اور اس سے مقصد ریہ آگا ہی دینا ہے کہ جب تم نے بے حیائی پر کمر باندھ ہی لی ہے تو جو بی چاہے کرتے پھر والیکن یا در کھو کہ وہ وقت بہت جلد آنے والا ہے کہ جب تمہیں اپنے سارے کرتو توں ک سز انتقائنی پڑے! گویا یہ جملہ ایسا ہی ہے جیسا کہ ناعملوا ماش نتھ۔

تخریج: اس حدیث کوامام احمد،ابو داؤ داورابن ماجه نے ابومسعود سے فقل کیا ہے۔امام احمد نے اس حدیث کو حضرت حذیفہ ؓ ہے بھی روایت کیا ہے۔

نیکی عمدہ اخلاق کا نام ہے

٣٠٥٠ : وَعَنِ النَّوَاسِ بُنِ سَمُعَانَ قَالَ سَالُتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْبِرِّوَ الْإِثْمِ فَقَالَ الْبِرُّحُسُنُ الْخُلُقِ وَالْإِثْمُ مَا حَاكَ فِي صَدْدِكَ وَكُوهُتَ اَنْ يَطَّلِع عَلَيْهِ النَّاسُ (رواه مسلم) أخرجه مسلم في صحيحه ١٩٨٠/٤ الحديث رقم (١٤١-٣٥٥)، والترمذي في ١٥/١٥ الحديث رقم (٢٣٨٩، والدارمي في ١٥/٢ الحديث رقم (٢٧٩٩، واحمد في المسند ١٨٤/٤)

توجیمه: حضرت نواس بن سمعان طاطؤ سے روایت ہے کہ میں نے رسول الله مُنَافِیْنِ سے نیکی اور گناہ کے متعلق سوال کیا تو آپ تافین نے ارشاد فرمایا نیکی عمد داخلاق کا نام ہے اور گناہ وہ ہے جو تیرے دل میں کھنکے اور کتھے یہ پہند نہ ہوکہ لوگوں کو اس کی اطلاع طے۔ (مسلم)

تشريج: قوله: البرحسن الخلق: حسن الخلق كامطلب ب:حسن الخلق مع الخلق بأمر الحق او مداراة الخلق ومراعاة الحق

بعض کا کہنا ہے کہ حدیث میں "بو" کی مختلف تفییریں کی گئی ہیں۔ چنانچہ ایک جگہ اس کی تفییر یہ بیان کی گی ہے: ما اطمأنت الیہ النفس واطمأن الیہ القلب دوسری جگہ اس کی تفییر" ایمان" کے ساتھ بیان کی گئی ہے۔

ما يقربك اليه الله كى كئ باور (چوهى تفير) يهال "بو" كى تفير" حسن خلق" كساته كى بـــ

اور''حسن خلق'' کی تفسیریہ ہے کہ تکلیفوں کو برداشت کیا جائے ،غصہ کم سے کم کیا جائے ،خندہ پیشانی کے ساتھ ملا جائ کلام پاکیزہ کیا جائے۔ بیسب تفسیرات معنوی اعتبار ہے قریب قریب ہیں۔ (ذکرہ الطبی)

امام ترندیؒ فرماتے ہیں: یہاں ''بیوّ'' سے مراد صلہ، تقیدق اور طاعت ہے،اور'' حسن اکٹلق''ان سب کوجا مع ہے۔ بعض محققین فرماتے ہیں: ''بیوّ''الیالفظ ہے، جوتمام طاعات اور مقرب اعمال کوجا مع ہے۔اور ''بیر الو الدین'کا ثار بھ اس میں ہے۔ بیر الو الدین کا مطلب یہ ہے کہ ان کو ہر (جائز) طریقہ سے خوش کیا جائے۔

بعض کا کہناہے، کہ "بو" انبیاء کے خواص میں ہے ہے۔ یعنی کمال برانبیاء کے خواص میں سے ہے، کمال کی قید کااف فداس وج سے سے کہ غیرانبیاء میں بھی "بو" کا وجو د بہر حال ہوتا ہی ہے۔

قوله: والا تبه ماا حاك في صدرك: تروو بيرا بوجان، كامطلب يدكه جبتم كوكي اليا كام كروجس يرتمهار حدل كو

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجليلم

اطمینان نہ ہو بلکہ اس کی وجہ سے دل ود ماغ میں ایک خلش پیدا ہو جائے توسمجھو کہ تمہاراوہ کام بہتز نہیں ہے بلکہ گناہ کا باعث ہے یہاں دوبا توں کی وضاحت ضروری ہے۔

یں ہوں۔ پہلی بات سے ہے کہ اس بات کا تعلق اس مخص سے ہے جس کے سینے کواللہ تعالیٰ نے اسلام کی دولت کے لئے کھول دیا ہواور اس کا دل نور تقویٰ سے روثن وآراستہ ہو

دوسری بات بہ ہے کہ'' کام'' سے مراد وہ اعمال وافعال نہیں ہیں جن کی برائی کوشر بعت نے وضاحت کے ساتھ بیان کردیا ہے اور جس کا گناہ ہونا کسی شک وشبہ سے بالا تر ہو بلکہ اس سے مراد کوئی ایسافعل وعمل ہے جس کاممنوع ہونا شارع علیہ السلام سے واضح طور پرمنقول نہ ہواوراس کے متعلق علماء کے اختلافی اقوال ہوں اورتم اس بات کو پہندنہ کرویہ گویا گناہ کی دوسری پہچان بیان فرمائی گئی ہے لیکن اس کا تعلق بھی انہی لوگوں سے ہے جوا پیھے احوال کے ہول۔

تخریج: الجامع الصغیر میں لکھتے ہیں: البوحسن المحلق (الحدیث) اس حدیث کوامام بخاریؓ نے ''الادب المفرد'' میں اور مسلم وتر ذری نے حضرت نواس سے نقل کیا ہے۔ امام احمد نے اس حدیث کو بحوالہ ابو ثعلبہ ان الفاظ کے ساتھ روایت کیا

البر ما سكنت اليه النفس واطمأن اليه القلب، والاثم ما لم تسكن اليه النفس ولم يطمئن له القلب، وان أفتاك المفتون

اربعین میں امام نوویؓ نے حضرت وابصہ بن معبدالاسدی سے ان الفاظ کے ساتھ روایت کیا ہے:

قال: اتيت رسول الله على فقال بجئت تسأل عن البر؟ فقلت نعم، فقال: استفت قلبك، البر ما اطمأنت اليه النفس واطمأن اليه القلب، والاثم ماحاك في النفس وتردد في الصدر وان أفتاك الناس وأفتوك

یے حدیث حسن ہے،اس کوامام احمد بن صبل اورامام دارمی نے اپنی اپنی مسند میں اسنادحسن کے ساتھ روایت کیا ہے۔

يبنديده فخص سب ہے بہتر اخلاق والا ہے

٣٥٠٥ : وَعَنْ عَبْدِ اللّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّ مِنْ اَحَبِّكُمْ اِلَيّ اَحْسَنُكُمْ اَخْلَاقًا ـ (رواه البحاري)

أخرجه البخارى في صحيحه ١٠٢/٧ الحديث رقم ٣٧٥٩، والترمذي في ٣٢٥/٤ الحديث رقم ٢٠١٨، والترمذي في ٣٢٥/٤ الحديث رقم ٢٠١٨، واحمد في المسند ١٨٩/٢.

ترجید حضرت عبدالله بن عمر بنا بیان کرتے ہیں که رسول الله منافی فیانے فرمایا جم میں سے پسندیدہ اور محبوب شخص وہ سنے جس کے اخلاق سب سے بہتر ہوں۔ (بخاری)

لتشريح:قوله:عن عبد الله بن عمرو "عرو والكساته بـ

و مرفاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمنظم كالم كالمنظم كالمنظم كالمنظم كالمنظم كالمنظم كالمنظم كالمنظم كالمن

قوله: ان من أحبكم الى: ال كرومطلب بو كت ين : الله اكثر كم محبة لى لل أعظمكم محبوبية الله عندى _

جوعلاء ميكت بين كذ من "زائده كلام مثبت مين بهي آسكتا ہے،ان كے ند بب پرية من "زائده بوسكتا ہے۔

قوله: أحسنكم الحلاقا كاليك مطلب بيب كه جواجها اطوار وعادات اور بهترين خصلتول كا حامل مواور حقوق ربوبيت وعبوديت مردوكي رعايت ركهتا مور (يعني الله تعالى كے حقوق بھى اداكرتا مواور بندول كے حقوق بھى اداكرتا مورونوں ميں بھى تقصيروكوتا بى ندكرتا مور) ميں سے كسى كے حقوق ميں بھى تقصيروكوتا بى ندكرتا مور)

حكيم،علاء بن كثير سے مرسلاً نقل كرتے ہيں:

ان محاسن الاخلاق مخزونة عند الله تعالى، فاذا أحب الله عبدا منحه خلقا حسنا

امام طبرانی الا وسط میں حضرت ابو ہریرہ سے ایک روایت نقل کرتے ہیں:

ان هذه الأخلاق من الله، فمن أراد الله، خيرا منحه خلقا حسنا، ومن أراد الله به سوء ا منحه سيئا دوسرا مطلب بيجى بوسكتا به: احسنكم اخلاقا مع المخلق اسمفهوم كى تائيد حفرت عائش كى حديث سے بوتى به من كوام مرّ ذك وحاكم نے روايت كيا ہے:

ان من أكمل المؤمنين ايمانا احسنهم خلقا وألطفهم بأهله

اور بہلے مفہوم کی تائیدالجامع الصغیر میں منقول ابن عمر کی روایت سے ہوتی ہے: حیار کم احسنکم أخلاقا اس حدیث كوامام احمد شيخين اور ترفدی نے روایت كيا ہے۔

بهترهخض بهتراخلاق والا

٥٤٠٥ وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ مِنْ خِيَارِكُمْ أَخْسَنُكُمُ أَخْلَاقًا _ (مَنَفَ عليه)

أخرجه البخاري في صحيحه ٦٦/٦ الحديث رقم ٣٥٥٩ و مسلم في ١٠١٤ الاديث رقم (٦٨-٢٣٢١) والترمذي في السن ٨/٤ الحديث رقم ١٩٧٥، واحمد في المسند ١٩٣/٢ _

تشريج: احاسنكم: اورايك نخه صحويين أحسنكم كالفاظ بير

و مرفاة نشرع مشكوة أربوجلينهم كري الاداب الاداب

الفصّلالتّان:

نرمی سےمحروم آخرت کی خیر سے محروم

٧-٥٠: عَنْ عَآئِشَةَ قَالَتُ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى ﴿ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ الْعُطِيْ حَظَّةٌ مِنَ الرِّفْقِ الْعُطِي حَظَّةً مِنْ خَيْرِ الدُّنْيَا وَالأَخِرَةِ وَمَنْ حُرِمَ حَظَّةً مِنَ الرِّفْقِ حُرِمَ حَظَّةً مِنْ خَيْرِ الدُّنْيَا وَلاَ خِرَةِ وَمَنْ حُرِمَ حَظَّةً مِنَ الرِّفْقِ حُرِمَ حَظَّةً مِنْ خَيْرِ الدُّنْيَا وَلاَ خِرَةِ وَمَنْ حُرِمَ حَظَّةً مِنَ الرِّفْقِ حُرِمَ حَظَّةً مِنْ خَيْرِ الدُّنْيَا وَالاَ خِرَةِ وَمَنْ حُرِمَ حَظَّةً مِنَ الرِّفْقِ حُرِمَ حَظَّةً مِنْ خَيْرِ الدُّنْيَا وَلاَ خِرَةِ

أحرجه البغوى فى شرح السنة ٧٤/١٣ الحديث رقم ٧٤٩١، واحمد فى المسند ١٩٩٦-ترجمه: حفرت عائش ﷺ على سے مروى ہے كدرسول الله كَافَيْنَائے فرمايا: و فخض جس كونرى سے حصد ديا كيا اور جونرى سے عطئے سے مروم ہوا ہود نياوآخرت كى خير سے محروم ہوا۔ (شرح السنہ)

تشريع: "اعطى"اور" حوم "دونون فعل صيغة مجهول كساته بير_

حظه: منصوب ہے۔ حدیث مبارکہ کا آخری جملہ، پہلے جملہ سے مستفاد منی مفہوم کیلئے مبالغہ اور تا کید فی الحکم ہے۔

تخریج: اس حدیث کوامام احمداور تر مذی نے ابوالدروائے ہے' من خیر الدنیا و الآخر ہ ''کے بجائے'' من المخیر ''کالفاظ کے ساتھ روایت کیا ہے۔ دونوں حدیثیں معنوی اعتبار سے تنفق ہیں، چونکہ'' خیر'' سے مراد جنس ہے، جو دونوں انواع کوثائل ہے۔

حیاءایمان اور درشتی دوزخ ہے

40°4: وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَيَآءُ مِنَ الْإِيْمَانِ وَالْإِيْمَانُ فِي الْجَنَّةِ وَالْبَذَاءُ مِنَ الْجَفَآءِ وَالْجَفَاءُ فِي النَّادِ - (رواه احمد والترمذي)

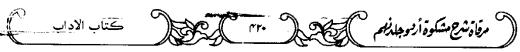
أخرجه الترمذي في السنن ٢٢١/٤ الحديث رقم ٢٠٠٩، واحمد في المسند ١/٢.٥٠

ترجیمه: حضرت ابو ہریرہ ظافظ سے مروی ہے کدرسول الله تافیظ نے فرمایا: حیاء ایمان سے ہے اور ایمان جنت میں (لے جانے والا) ہے خش گوئی برائی ہے اور درشتی دوزخ میں (لے جانے والی) ہے۔ (احد کرندی)

تشريج: قوله: الايمان في الجنة:

امام طِبِی فرماتے ہیں: اہل ایمان کوعین ایمان سے تعبیر کیا، بددالت کرتا ہے کہ بدلوگ ایمان کے اعلی شعبہ پرفائز و ممکن ہیں۔ جیسا کہ اس ارشاد باری تعالیٰ: ﴿والله ی تبوؤا الدار والایمان ﴾ میں ''ایمان''کو'' اہل ایمان''کیلئے ''مقرّ و مبوا'' قرار دیا ہے۔ چونکہ بدلوگ دین میں ممکن ہیں، اور ثابت قدم ہیں۔

قوم: والبذاء من الجفاء: البذاء: باء كفتر كساته، حياء كي ضد ب فض لو كي اور بدخلقي اس سے بيدا ہوتي ہے۔ يال بھي مضاف محذوف ہے ايني ان صفات سے متعقب لوگ جنم ميں جائيں گے، يہ جاناكسي خاص مدت كيليے ہوگا يا ابدى طور



پر دونوں احتال ہیں۔ چونکہ ان صفات کا ذکر ایمان کامل یا مطلق ایمان کے مقابل کےطور پر ہے، چنانچہ ان صفات (جفاء و بذاء) ہے متصف شخص بھی'' اہل کفران''میں سے ہے یا'' اہل کفر''میں سے ہے۔

تخریج: اس مدیث کوامام حاکم اور بیمق نے حضرت ابو ہریرہ سنقل کیا ہے۔ امام بخاری نے " الادب المفرد" میں، ابن ماجہ، حاکم اور بیمق نے ابو بکرہ تقفی سنقل کیا ہے۔ طبر انی اور بیمق نے عمران بن حصین سے، احمد، ترفدی اور حاکم نے ابوامامہ سے ان الفاظ کے ساتھ قل کیا ہے: المحیاء و العی شعبتان من الایمان و البذاء و البیان شعبتان من النفاق۔

الله تعالى كابهترين عطيه خوش اخلاقي

٥٠٧٨ :وَعَنْ رَجُلٍ مِنْ مُّزَيْنَةَ قَالَ قَالُوْا يَارَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا خَيْرُمَا أُعْطِى الْإِنْسَانُ قَالَ الْخُلْقُ الْحَسَنُ۔ (رواہ البيهةي في شعب الايمان)

أخرجه احمد في المسند ٢٧٨/٤، والبيهقي في شعب الايمان ٢٣٥/٦ الحديث رقم ٧٩٩٢_

تر جمل : قبيله مزينه كي ايك فخف نه بيان كيا كه صحابةً نه رسول اللهُ مَا كَالَيْمَ السَّرَا كَالَيْمَ السَّالَ اللهُ مَا كَالَيْمُ السَّالَ وَكُولَى عَلَيْمَ اللهُ مَا اللهُ اللهُ مَا اللهُ ال

تشریج:قوله:ماخیر ماأعطی الانسان: الانسان: مرفوع ہے: ای اعطیه الانسان؛ اورمفعول ثانی محذوف ہے جوموصول کی طرف عائد ہے۔اورایک لنخہ

میں (انسان)نصب کےساتھ ہے۔اس صورت میں نائب فاعل وہنمیر ہے جو'' ما''اسم موصول کی طرف عا کد ہے۔

الخلق الحسن:مبتدامحذوف كى خبرب: اى هو الخلق الحسن

٥٠८٩ : وَفِي شَرُحَ السُّنَّةِ عَنِ اَسَامَةِ بُنِ شَرِيْكٍ.

أحمد في المسند ٢٧٨/٤_

ترفی کا درشرح السنة میں بیردایت اسامہ بن شریک ہے منقول ہے۔ ...

تشریج: میرک فرماتے ہیں:اس کے ظاہر ہے لگتا ہے، کہ امام بیہق نے اس حدیث کواسامہ ہے نقل نہیں کیا ہے۔ ''

کیکن شخ جزری فرماتے ہیں اس حدیث کوامام بیمق نے شعب الایمان میں اسامہ سے فقل کیا ہے۔

ملاعلی قاری فرماتے ہیں: الجامع میں لکھاہے: خیر ما اعطی الناس خلق حسن

اس حدیث کوامام احمد، نسائی ، ابن ماجداور حاکم نے اسامہ بن شریک سے روایت کیا ہے۔

ابن ابی شیبے عن رجل من جهینة ان الفاظ کے ساتھ روایت کیا ہے:

خير ما أعطى الوجل المؤمن خلق حسن، وشو ما اعطى الوجل قلب سوء في صورة حسنة الم بيهق صن سعم سؤانقل كرتے ہيں:

ثلاث خلال من لم تكن فيه واحدة منهن. واحدة منهن كان الكلب خيرا منه:ورع يحجزه

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري و ٢٢١ كري كاب الاداب

عن محارم الله عز وجل، او حلم يرد به جهل جاهل، او حسن خلق يعيش به في الناس الم ميوطيٌّ عن الحسن، عن أبي الحسن، عن جد الحسن أقل كرتے ہيں: ان أحسن الحسن الخلق الحسن

عرضِ مرتب:

بدزبان جنت میں نہ جائے گا

٥٠٨٠: وَعَنْ حَارِثَةَ بُنِ وَهُبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَيَدُخُلُ الْجَوَّاظُ وَلا الْجَعْظِرِيُّ قَالَ وَالْجَوَّاظُ الْغَلِيْظُ الْفَظُّ (رواه ابوداؤد في سننه والبيهقي في شعب الايمان وصاحب حامع الاصول فيه عن حارثة وكذافي شرح السنة عنه ولفظه) قَالَ لاَ يَدُخُلُ الْجَنَّةَ الْجَوَّاظُ الْجَوَّاظُ الْجَعْظِرِيُّ الْفَظُّ الْغَلِيْظُ وَفِي نُسَخِ الْمَصَابِيْحِ عَنْ عِكْرَمَةَ بُنِ وَهُبٍ وَلَفَظُهُ قَالَ وَالْجَوَّاظُ الَّذِي جَمَعَ وَمَنَعَ وَالْجَعْظِرِيُّ الْفَلْمُ الْفَظُّ.

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٥١/٥ الحديث رقم ٤٨٠١، والبغوى في شرح السنة١٦٩/١٣ الحديث رقم ٣٥٩٣، واخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٨٥/٦ الحديث رقم ٨١٧٣.

ترجیمه: حضرت حارثه بن و جب بر الفظائی ای کرسول الله تالی کی برای کا در بان که بخت میں بداخلاق اور سخت زبان والد اخل نه جو گا ابودا و در بیبی مصاحب جامع الاصول اور صاحب شرح السنة نے حضرت حارثة سے ان الفاظ میں روایت کی ہے کہ جنت میں جواظ ، جعظری کا داخلہ نه ہو گا بیتخت دل سخت زبان کو کہتے ہیں مصابح میں عکر مد بن و جب سے ان الفاظ میں روایت ہے: قال وَ الْجَوَّاظُ الَّذِی جَمَعَ وَ مَنعَ وَ الْجَعْظُورِی الْفَائِي فُلُو الْفَظُ وَ وَ خَصَ جو مال کوجع کر الفاظ میں روایت ہے: قال وَ الْجَوَّاظُ الَّذِی جَمعَ وَ مَنعَ وَ الْجَعْظُورِی الْفَائِي فَلْ الْفَظُ و وَ خَصَ جو مال کوجع کر الفاظ میں روایت حضرت عکر مد بن اور معان کے کے دروای نے کہا ہے جواظ اس محض کو کہتے ہیں جو مال و دروات جمع کر لیکن برائی کو کہتے ہیں جو مال و دولت جمع کر لیکن برائی کو کچھ ند دے اور جعظری اس مخض کو کہتے ہیں جو خت کلام اور برخلق ہو۔

تشريج: الجواظ: جيم كفته ،واؤكى تشديداورظاء مجمه كساته --

۔ الجعظری:جیم کے نتی عین مہملہ کے سکون ظام مجمہ کے فتحہ ،اور آخر میں یائے تحستیہ مشدداوراس سے پہلے راء ہے۔ '' جو اظ'' کے متعدد معانی بیان کئے گئے ہیں:

الم طبي قرمات بين الجواظ لغليظ الفظ كذا في سنن ابي داود والسهقي

نہا یہ شرح توریشتی میں اور قاضی کا کہنا ہے : کے کلام میں (اس کے کئی معانی بیان کئے گئے ہیں جوحسب ذیل ہیں:



- الجواظ المختال
- لعض كاكهناب:الجموع المنوع
 - بعض كاكهناب:السمين
- بعض کا کہناہے:الصیاح المهذاد

"جعظری" کے بھی متعدد معانی بیان کئے گئے ہیں:

- الفظ الغليظ
- لِعض كاكبنام: القصير المنتفخ بما ليس عنده
 - بعض كاكبناب: العظيم الجسم الأكول

ان لوگوں کا عجب، بدخلتی ،کھانے کی حرص اور کلام میں افراط ان کے دخول جنت سے مانع ہوگا۔اھ۔

زياده واضح بات بيه كهاس مرادُ 'غليظ القلب سيئ المخلق '' بـــارشاد بارى تعالى بـ: ﴿ وَلُو كُنت فظا

غليظ القلب ﴾ [آل عمران: ٩٥١] للمذامناسب يهي بك "جعظرى "كي تغير "غليظ القلب" كساته كي جائه

اویر کی بعض عبارتوں معلوم ہوا کہ''جواظ''اور' بعظری'' دونوں کےایک معنی ہیں'اور بعض سے یہ مفہوم ہوتا ہے کہ'' جواظ'' کے معنی ''منتکبر'' کے بیں اور 'بعظری'' کے معنی ہیں 'بیخلق' کیکن ان سب کا حاصل میہ ہے کہ بید ونوں الفاظ معنی ومفہوم میں ایک

دوسرے کے قریب ہیں۔

زیادہ سیج ہے کہ جواظ اور جعظری سے مراد وہ محتص ہے جو سخت دل اور بدخلق ہو (یعنی وہ مختص کہ اس کے باطنی احوال کی گمراہیوں اور عادات واطوار کی خرابیوں نے اس کوشقی القلب بنادیا ہو کہ نیاس پرکسی وعظ ونصیحت کا اثر ہوتا ہواور نیاس کوخدا کا خوف برائیوں سے روکتا ہو۔ اسی لئے آنخضرت مَلَّا ﷺ نے ایسے خص کے بارے میں فرمایا کہ وہ جنت میں داخل نہیں ہوگا)اس کا قرینہ وہ روایت ہے جس کوخطیبؓ نے حضرت عا ئیٹہ رضی اللہ عنہا سے بطریق مرفوع نقل کیا ہے کہ (حضور مُلَّا لِیُّنَا نے فر مایا) ہر چیز ے لئے تو بہ ہے مگر بدخلق (یعنی بدچلن اور بداطوار شخص) کے حق میں تو بہ کارگرنہیں کیونکہ وہ ایک گناہ سے تو بہ کرتا ہے تو اس سے بڑے دوسرے گناہ میں مبتلا ہوجا تا ہے (اس کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ اس کی بدچلنی اور بداطواری اپنی جگہ قائم رہتی ہے)۔

لَا يَدُخُلُ الْجَنَّةَ ٱلْجَوَّاظُ وَلَا الْجَعْظِرِيُّ : مِين لفظ مِظرى سے پہلے لاز ائدلانا اس بات كى طرف اشاره كرتا ہے كه جو شخص ان دونوں بری خصلتوں میں سے کسی بھی ایک خصلت میں مبتلا ہوگا اس کو جنت میں داخل نہیں کیا جائے گا۔اگر دہ شخص منافقین میں سے ہوگا تو اس کا جنت میں داخل نہ کیا جانا مطلق معنی برمحمول ہوگا اور اگر اس مخص کا تعلق مؤمنین ہے ہوتو پھر کہا جائے گا کہاس کے حق میں ان الفاظ کہ'' وہ جنت میں داخل نہیں ہوگا'' کا مطلب بیہ ہے کہ وہ نجات یا فتہ لوگوں کے ساتھ ابتداء جنت میں داخل نہیں ہوگا۔)

ا مام طبی فرماتے ہیں:مؤلف ؒ نے میرعبارت لا کراشارہ کیا ہے، کہ کتب اصول میں اس حدیث کے راوی کا نام حارثة بن وہب منقول ہے۔اورمصابیح کے بعض نسخوں میں عکر مدین وہب منقول ہے۔شیخ تو رپشٹی نے لکھاہے کہان کوکسی نے بھی صحابہ میں

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري و ١٣٣ كري كاب الاداب

شارنہیں کیا، البذا بیصدیث مرسل ہے، یعنی اگران راوی کا تا بعی ہوناضیح ہے، تو بیصدیث مرسل ہے۔ علاوہ ازین ' جمع و صعع" کالفاظ' 'اصول' میں موجوز نہیں ہیں، البتہ مصابیح کے مواثق میں موجود ہیں، یہاں متن کے ساتھ کمحق کر دیے گئے ہیں اور اس طرح'' جعظری'' کی تفییر'' الغلیظ الفظ'' ہے' کہ اصول میں'' جو اظ'' کی تفییر (طور پر مقنول) ہے۔ (تم کلامہ) الجامع میں بروایت طبر افتی از ابوالدرداء مروی ہے:

ألا أخبرك بأهل النار؟ كل جعظرى، جواظ مستكبر جماع منوع ألا أخبرك بأهل الجنة؟كل مسكين لو أقسم على الله لأبره ـ

فخش گواللەتغالى كونايېند

٥٠٨١:وَعَنُ آبِيُ الدَّرُدَآءِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِنَّ ٱثْقَلَ شَى ءٍ يُوْضِعُ فِى مِيْزَانِ الْمُؤْ مِنِ يَوْمَ الْقِيلِمَةِ خُلْقٌ حَسَنٌ وَإِنَّ اللَّهَ يُبْغِضُ الْفَاحِشَ الْبَذِيَّ ـ

(رواه الترمذي وقال حديث حسن صحيح ورواي ابوداؤد الفصل الاول)

أخرجه ابوداؤد والفصل الاول في السنن ١٤٩/٥ الحديث رقم ٤٧٩٩، والبرمذي في السنن باكمله٣١٨/٤ الحديث رقم ٢٠٠٢، واحمد في المسند ٢/٢٤٤_(١(متفق عليه _

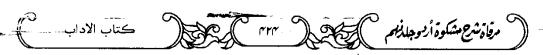
توجهد: حضرت ابودرداء رفاتينا نبي كريم مَن الله على المراح مين كرات مين كدا پ مَن الله المنظم فرمايا: سب سے زياده وزنی چيز جومومن كرتر از وميس ركھى جائے گی وہ عمده اخلاق ميں اور الله تعالی مخش گوئی اور بداخلاقی كونالپند فرماتے ہیں۔ تر فدی فرحت صحيح كہا ہے اور ابودادؤنے فصل اول ميں روايت كی ہے۔

تشريج : قوله: أن اثقل شيء:

شیع ہے مرادوہ شئے جسّد بھی ہوسکتی ہے بصحیفہ کمل بھی مراد ہوسکتا ہے،اور تواب بھی مراد ہوسکتا ہے۔

حدیث کا مطلب سے کہ قیامت کے دن مؤمن کے میزان اعمال میں رکھی جانے والی چیزوں میں تقیل ترین شے حسن خلق ہے۔ چونکہ اللہ تعالی حسن خلق کو بھی پند کرتا ہے۔ اور اللہ تعالی خش اور ہے ہودہ گوسے خت نفرت وعداوت رکھتا ہے اور سے بات متعین ہے کہ جو چیز عند اللہ مغوض ہے اس چیز کی کوئی قدر وقمیت نہیں ، وہ چیز بوزنی ہے۔ اور سے بات بھی متعین ہے کہ جو چیز اللہ کے ہاں محبوب ہے ، وہ قدر وقیمت اور وزن رکھتی ہے۔ چنا نچہ کفار کے بارے میں ارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿ فلا نقیم لھم یوم القیامة و زنا ﴾ [الکھف۔ ۱۵] اور ایک حدیث مشہور میں آتا ہے: کلمتان خفیفتان علی اللہ ان مقابلہ واضح ہوجا تا ہے۔ اللہ العظیم اس حان اللہ العظیم اس حدون کے درمیان مقابلہ واضح ہوجا تا ہے۔

المام طِيَّ فرماتے بين: ''ان اثقل شيء يوضع في الميزان'' كے مقابلہ ميں دوسرا جملہ بيارشاد فرمايا:''ان الله يفض الفاحش البذئ '' بيمقابلہ اس پردلالت مكونات ميكنان أخف ما يوضع في الميزان هو سوء المخلق وان



حسن الخلق أحب الاشياء عند الله والخلق السيء أبغضها وان الفحش والبذاء ة أسوأ شيء في مساوئ الاخلاق

تخريج: الم احمد في اسامه بن زيد سے بيالفاظ في بين: ان الله يبغض الفاحش المتفحش اورديلي مندفر دوس بين حضرت على سے ناقل بين: ان الله يبغض المعبس في وجوه الناس

الجھے اخلاق سے قائم اللیل کا درجہ

٥٠٨٢: وَعَنْ عَآئِشَةَ قَالَتُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ يَقُولُ إِنَّ الْمُؤْمِنَ لَيُدُرِكُ بِحُسْنِ خُلُقِهِ دَرَجَةَ قَآنِمِ اللهِ يَقُولُ إِنَّ الْمُؤْمِنَ لَيُدُرِكُ بِحُسْنِ خُلُقِهِ دَرَجَةَ قَآنِمِ اللَّهُ لَ وَصَآئِمَ النَّهَارِ - (رواه ابوداود)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٩٠٤/٠ الحديث رقم ٤٧٩٨ و مالك في الموطأ ٩٠٤/٢ الحديث رقم ٦من كتاب حسن الحلق، واحمد في المسند ٩٠/٦_

توجید: حضرت عائشہ ظافف ہروی ہے کہ میں نے رسول الله تَالَیْفِیَّاکُو یہ فرماتے ہوئے سنا کہ مؤمن اجھے اخلاق کی وجہ ہے رات کو قیام کرنے اور دن کوروز ہ رکھنے والے کا درجہ یالیتا ہے۔ (ابوداؤد)

عرضٍ مرتب

اس حدیث ہے متعلقہ''حسن خلق'' پر کلام ہم نے حدیث:۵۰۶۵ کے تحت ذکر کیا۔ ہے وہاں ملاحظہ کرلیا جائے۔

قال الحسن:حسن الخلق بسط الوجه وبذل الندي وكف الأذي

قال الواسطى:هو از، لا يخاصم ولا يخاصم من شدة معرفته باللَّهِ تَعَالَىــ

وقال ايضا: هو ارضاء الخلق في السراء والضراء

سہلؒ فرماتے ہیں کہ ادنیٰ خوش خلقی یہ ہے کہ لوگوں کی طرف سے پہنچنے والی تکلیف کو برداشت کیا جائے 'انتقام لینے سے گریز کیا جائے (اورید کہ نہ صرف ظالم کے ظلم سے درگز رکیا جائے بلکہ)اس پر رحمت کی جائے 'اس کے حق میں مغفرت و بخشش کی دعا کی جائے اور اس کے تیکن شفقت کو اختیار کیا جائے۔

تخریج وتوضیح: الجامع میں' در جة القائم الصائم'' کے الفاظ ہیں۔امام ابوداؤد نے اورامام حبان بھی اپنی صحیح میں بیر روایت حضرت عاکشٹ نے قتل کی ہے۔

نیکی برائی کومٹانے والی

۵۰۸۳ : وَعَنْ آبِي ذَرِّ قَالَ لِي رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِتَّقِ اللهَ حَيْثُ مَا كُنْتَ آتَبِعِ السَّيْئَةَ الْحَسَنَةَ تَمُحُهَا وَخَالِقِ النَّاسَ بِخُلْقٍ حَسَنٍ - (رواه الترمذي والدارمي)

أخرجه الترمذي في السنن ٢١٢/٤ الحديث رقم ١٩٨٧، والدارمي في ١٥/٢ الحديث رقم ٢٧٩١ واحمد

كتاب الاداب (مرفاهٔ شرع مشکوهٔ أربوجلدنِهم می کنیک (۲۲۵ میکی کردی)

في المسند ٥/٣٥١_

ترجها: حصرت ابو ذر طالفتا ہے مروی ہے کہ مجھے رسول الله مَنَالْتَیْنَا نے فرمایا: جہاں بھی ہواللہ تعالیٰ ہے ڈرو۔ برائی کے بعد نیکی کرودہ اس مٹادے گی اور لوگوں ہے اچھے اخلاق سے پنیں آؤ۔ (احمد ترندی وداری)

تشريج: قوله: اتق الله حيث ماكنت: "الله عدور" كامطلب بيه كالله تعالى في جن اموركوتم برواجب كيا ہےان سب کی بجا آ وری وفر ما نبر داری کر واور جن چیز وں سے منع کیا ہے یعنی تمام طرح کی برائیاں ان سے اجتناب و پر جیز کرو کہ اسی کو'' تقویٰ'' کہا گیا ہے اور تقویٰ دین کی بنیاد ہے جس کے ذریعہ ایقان ومعرفت کے مراتب و درجات حاصل

تقویٰ کا سب سے اونی درجہ بیہ ہے کہ شرک سے بیزاری و پاکی اختیار کی جائے اور اس کا سب سے اعلی درجہ بیہ ہے کہ ماسویٰ اللہ ہے اعراض کیا جائے ۔ان دونوں درجوں کے درمیان تقر مے دوسرے مراتب ہیں جن میں ہے بعض کو بعض پر برزی حاصل ہے۔ جیسے ممنوعات کوترک کرنا ایک مرتبہ ہے اس سے برتر مرتبہ رہیہ ہے کہ مکروہات کوبھی ترک کیا جائے 'اوراس ہے بھی برتر مرتبہ ہیہے کہ جو چیزیں مباح ہیں ان میں ہے بھی ان چیز وں کوتر ک کیا جائے جوغیر ضروری اور بے فائدہ ہوں۔ قوله: اتق الله حيشها كنت: "تم جهال كهيل مو" كامطلب بيه كتمهارا خداسة ورنايعني احكام خداوندي رجمل كرنا کسی خاص وقت 'کسی خاص جگہ اورکسی خاص حالت پرموقو نے نہیں ہونا جا ہے بلکہ تم خواہ سفر میں ہویا حضر میں' خواہ نعمتوں سے بېره مندې کې حالت ميں ہويا آفات بلاؤں ميں مبتلا اورخواه جلوت ميں ہويا خلوت ميں' غرضيکه تم کسی جگه پر ہواورکسی حالت میں ہواوراس وقت اس جگہاوراس حالت ہے متعلق جو بھی احکام خداوندی ہوں ان پڑمل پیرا ہوں کیونکہ خدا کے نز دیکے تمہاری کوئی حالت پوشیدہ نہیں ہےاوروہ سی بھی وقت تمہاری طرف سے عافل نہیں رہتاوہ جس طرح تمہاری ظاہری با توں کوجانتا ہے ای طرح تمہاری پوشیدہ باتیں بھی خوب جانتا ہے لہذا تمہارے لئے ضروری ہے کہ اس کے احکام کی بجا آوری اور اس کی معصیت ہے اجتناب کے جوتقا ضے اور جوآ داب ہیں ان کو بہر صورت نگاہ میں رکھو!

منقول ہے کہ ایک مرتبہ حضرت داؤد طائی" (کسی قبر کے پاس سے گزرر ہے تھے کہ خدا نے ان پر اس قبر کے اندر کے عالات منکشف کئے بایں طور کہ انہوں) نے سنا قبر کے اندر سے ایک آ واز باہر آ رہی ہے جس میں مردہ کہدر ہاہے کہ پروردگار! کیا میں نے تیری نمازیں ادانہیں کی ہیں۔ کیا میں نے تیری زکوۃ ادانہیں کی ہے۔ اور کیا میں نے سے بیں کیا ہے اور وہ نہیں کیا ہے؟ (لینی اس نے دنیا میں جب بھی نیک کام کئے تھے ان سب کو گنوا تا رہا۔ اس کی بیہ بات من کرفرشتوں نے جواب دیا' کوں نہیں'اے اللہ کے بندے! (بے شک تونے پیسب کام کئے ہیں)لیکن (کیا پیر حقیقت نہیں ہے کہ)جب تو خلوت میں ہوتا تھااس وفت خدا کے خوف پر گناہوں کوتر جیح دیتا تھااور تجھے اس بات کا کوئی لحاظنہیں ہوتا تھا کہاں حالت میں بھی تو خدا کی

قوله: وأتبع السيئة الحسنة تمحها: مطلب بيب كمانان بهرحال انبان بخ البذا الربتقاضا ع بشريت تم س كتاب الاداب

م مِفَاذِ شَرِع مشكوة أربوجلد للم ر ہی بیات کہ نیک کام سے کیا مراد ہے؟ تواس ہے تو باور مطلق کوئی بھی مراد ہے یا یہ کہ وہ نیکی مراد ہے جواس گناہ و برائی کی ضد ہو۔ چنانچہ طبیؓ نے کہاہے کہانسان کو چاہئے کہ وہ نیک کام کرنے کے ذریعیہ برائیوں کے اثر ات مٹانے ہے کی بھی لمہ غافل ندرہاں سے جوبھی برائی صادر ہواس کے بدلہ میں اس کی جنس ہے کوئی نیک کام ضرور کر لے اگر شراب نوشی کا گناہ مرزد ہوجائے تو اس کے بدلے میں حلال چیزیں خدا واسطے لوگوں کو پلائے اگر کسی وقت تکبر میں مبتلا ہوجائے تو تواضع اختیار کرنے اگرکسی جگہ گانا بجانا سننے کا اتفاق ہو جائے اوران لوگوں کی ہم نشینی میں کچھ وفت گز ارنا پڑا ہو جو گانے بجانے کی لغویت میں مبتلا

ہوں تو اس کے بدلے میں قر آن یا ک کی تلاوت سنے اور ذکر ونصیحت کی مجلس میں بیٹھے اور اس طرح بخل کا تدارک ُ خدا کی راہ

میں خرچ کرنے کے ذریعہ کریے۔ جو بیفر مایا گیاہے کہ'' تا کہ وہ نیکی اس برائی کومٹادے'' تو مٹانے سے مرادیہہے کہ اللہ تعالیٰ اس نیکی کے ذریعہ اس بندے کے دل پر سے برائی کے اثر ات مٹادیتا ہے یاا عمال لکھنے والے فرشتوں کے رجسٹر میں سے اس برائی کوموکر دیئے ہے۔ اور بیمٹانا اس صورت میں بھی ہوتا ہے جب کہ اس برائی کا تعلق کسی حقوق العباد سے ہوتا ہے بایں طور کہ کوئی شخص کسی کے تن کو تلف کرتا ہے پاکسی پرظلم وزیادتی کرتا ہے تو اس حق تلفی پاظلم کا تدارک اس طرح کیا جاتا ہے کہ حق تلفی کرنے والے پاظلم کرنے والے کے نامہُ اعمال میں جونیکیاں ہوتی ہیں ان میں سے اس کے بقد رنیکیاں صاحب حق کودے دی جاتی ہیں بیاور بات ہے کہ اللہ تعالیٰ اپنے فضل وکرم سے دوسرے اجروانعامات کے ذریعیصا حب حق کوخوش کردے اور وہ اس مخص کومعاف کرنے پر

منقول ہے کہ ایک بزرگ کا انتقال ہوگیا کچھ عرصہ بعد ایک دوسرے بزرگ نے خواب میں دیکھا تو پوچھا کہ اللہ تعالیٰ نے تمہارے ساتھ کیا سلوک کیا؟ انہوں نے جواب دیا کہ اس میں کوئی شہبیں کہ اللہ تعالیٰ نے مجھ کواینے احسان وانعام سے نوازا اور میری بخشش فرما دی لیکن حساب کتاب ضرور ہوا یہاں تک کہ اس دن کے بارے میں بھی مجھ سے مواخذہ ہوا جب کہ میں روزے سے تھااورایک دوست کی دوکان پر بیٹھا ہوا تھا جب افطار کا وقت ہوا تو میں نے گیہوں کی ایک بوری میں سے گیہوں کا ایک داندا ٹھالا یا اوراس کوتو ڑکر کھانا ہی جا ہتا تھا کہ ایک دم مجھےا حساس ہوا کہ یہ گیہوں میرانہیں ہے چنانچہ میں نے وہ گیہوں فورأ اس جگہ ڈال دیا جہاں سے اٹھایا تھا اس کا بھی حساب لیا گیا۔ یہاں تک کہ اس گیہوں کے توڑے جانے کے نقصان کے بقدر میری نیکال مجھے لی گئیں۔

بیضاویؒ نے لکھا ہے کہ نیکیاں صغیرہ گناہوں کا بھی کفارہ ہوتی ہیں اور کبائز میں بھی ان گناہوں کا کفارہ ہو جاتی ہیں جو يوشيده مول كيونكمون تعالى كابيارشاد:[لَنْكُونَ عَنْكُم سَيَّاتِكُم] [النساء-٣١] بهي عموم ير دلالت كرتا باور مذكوره بالا حدیث بھی مطلق اور عام ہےالبتہ جو کبیرہ گناہ ظاہر ہو گئے اور حاکم وقاضی کے نز دیک ثابت ہو جا کیں ان پر حدیعنی شرعی سزا کا نفاذ ساقطنہیں ہوگااور نہ وہ توبہ سے معاف ہوں گے۔

بعض ابل حال نے کیا خوب کہا:

راضی ہوجائے۔

من عرف الله فلم تغنه معرفة الله فذاك الشقى 🏠 ما يصنع العبد بعز الغني فالعز كل العز للمتقى

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث و ١٧٤ كالمستحدث كتاب الاداب

''جس نے اللّٰہ کو پیچان لیااور پھراللّٰہ کی معرفت نے اس کوغی نہیں کیا تو یبی شخص بد بخت ہے، بندہ غناء و مالداری کی عزت کے ساتھ کیا کرے گاور پوری پوری عزت تومتقی کیلئے ہے۔''

تخدیج: اربعین میں لکھتے ہیں: اس حدیث کوامام احمد اور تر مذی نے روایت کیا ہے۔ اور امام تر مذی نے اس حدیث کو حس قرار دیاہے، اوربعض نسخوں میں ہے کہ حسن صحیح ہے۔اھ۔

الجامع الصغیر میں لکھتے ہیں:اس حدیث کوامام احمد، تر مذی، حاکم اور بیہ بی نے حضرت الوذرؓ سے روایت کیا ہے۔امام احمد، تر مذی اور بیہ بی نے حضرت معادؓ سے بھی روایت کیا ہے۔ نیز ابن عسا کرنے اس حدیث کوحضرت انسؓ سے نقل کیا ہے۔

نرم خو پرآگ حرام ہے

٥٠٨٣ وَعَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ لَمَالُهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الاَانُحْبِرُكُمْ بِمَنْ يَحْرُهُ عَلَيْهِ عَلَى كُلِّ هَيِّنِ لَيِّنِ قَرِيْبٍ سَهْلٍ.

(رواه احمد والترمذي وقال هذ حديث حسن غريب)

أخرجه الترمذي في السنن ٢٤/٤ ٥ الحديث رقم ٢٤٨٨، واحمد في المسند ١٥١١.

ترجیمه: حفزت عبدالله بن مسعود و النظافیا بیان کرتے ہیں کدرسول الله مُنَافِیْوَ اُن فرمایا: کیا میں تہمیں اس مخص کے بارے میں نہ بتا کاں جو آگ پر حرام ہے اور آگ اس پر حرام ہے ہر زم دِل ، زم زبان اور لوگوں سے درگز رکرنے والا ہے۔ اس روایت کواحمد اور تر ندی نے نقل کیا ہے اور تر ندی نے کہاہے کہ بیصدیث حسن غریب ہے۔

تشریج: یعنی اس میں ازراہ مبالغہ و تا کید دونوں صورتیں (یعنی اس مخص کا آگ پرحرام ہونا اور آگ کا اس شخص پر حرام ہونا) ذکر فرماً تی ہیں در نہ تو دونوں معنی لا زم وملزم ہیں (یعنی عبار توں کا حاصل ایک ہی ہے اور وہ ہے اس شخص کا دوزخ کی آگ ہے محفوظ رہنا۔ اس لئے جواب میں پہلی بات کے لیے ہی جواب ذکر کیا ہے۔

"هین" اور"لین" بیدونوں لفظ یاء مشدرہ کے ساتھ ہیں۔ بعض کا کہنا ہے کہ جب ان دونوں الفاظ کا اطلاق انسان پر کرنا ہو، تو یائے مشدرہ اور مخففہ ہر دو کے ساتھ درست ہے، اور جب غیرانسان پر اطلاق کیا جاتا ہے، تو یاء مخففہ کے ساتھ کیا جاتا ہے۔ ابن اعرائی سے مروی ہے کہ یاء کی تخفیف کے ساتھ ہوتو مدحت کیلئے ہوتا ہے، اور یاء کی تشدید کے ساتھ ہوتو فدمت کیلئے ہوتا ہے۔ (ذکرہ ابن الملک)

''هین'' بروزن فعیل ، هون بمعنی سکون' وقار و سہولت سے ماخوذ ہے۔ بیکلمہ داوی ہے، واؤ کو یاء سے بدل کریاء کا یاء میں ادغام کردیا گیا ہے۔اورلفظ'' لین '' بیکلمہ یائی ہے۔

علی کل هین لین قریب سهل: جارمجرور کامتعلق فعل محذوف ہے:ای: تبحیر م علی کل البح قریب کا مطلب بیہ ہے کہ محافل طاعت میں لوگوں کی ہم نشینی اختیار کرتا ہے،اور بقدر طاقت ان کے ساتھ ملاطفت سے و مرقاة شرح مشكوة أرموجل في مراح و ١٨٨ كو كاب الاداب

سهل العنی لوگوں کی حوائج وضروریات پوری کرنے میں زم خوئی سے کام لیتا ہے۔

یا مطلب بیہ ہے کہ قضاء واقتضاء میں ، بیچ وشراء میں سخاوت وجودت کا مظاہرہ کرتا ہے، جبیبا کہ مؤمن کامل کی نضیات میں

سروی ہے۔

امام طبی فرماتے ہیں: علی کل هین لین، بیجملد دونوں سوالوں کا جواب ہے۔ اور دونوں کا ظاہری جواب ''کل هین لین' ہے۔ پھر دوسرے درجہ میں پہلے کی بابت یول فرماتے'' یعسر معلی الناد کل هین لین "اور دوسرے کی بابت یول فرماتے'' تعسر م الناد علی کل هین لین" چنانچہ آپ علیہ السلام کا جواب ایسا جز تھا کہ جس میں دونوں پر تفصیلی دلالت ہے۔ اورا گرویسے ذکر کرتے جسیا کہ ظاہر کا تقاضا تھا کہ'' کل هین لین "فرماتے، توبالنفصیل دلالت نہ ہوتی اھ۔

امام طبی گی بیہ بات عجیب وغریب ہے۔ چونکہ معاملہ برعکس ہے جیسا کہ اونی تا مل سے ظاہر ہوتا ہے۔ چونکہ تقدیری عبارت ہے: هو کل هین لین اور ضمیر کا مرجع دونوں اوصاف ہوں گے بعنی '' من یعسوم علی المنار "اور'' من تعسوم علیہ النار "بلکہ اگر حقیقت کی نگاہ سے دیکھا جائے اور دفت تا مل سے کام لیا جائے ، تو پتہ بیہ چلتا ہے، کہ جوجواب بزعم طبی موجز ہے و تفصیل برقطعاً دلالت نہیں کرتا، بلکہ دلالت اجمالی ہے،

اوریکی کہاجاتا ہے، کہ بیاز باب اکتفاء ہے، جیبا کہ بیار شاد باری تعالی: ﴿ سوابیل تقیکم المحر ﴾ [النحل-۸] ای: والبود چنانچہ یہاں پر بھی مقدر مانا جائے: و علی کل ھین لین صورت کے بیان پر اکتفاء فر مایا اور ویسے بھی یہ بات عام بول چال کے زیادہ قریب ہے کیونکہ عام طور پر اس طرح کہا جاتا ہے کہ دوزخ کی آگ فلان شخص پرحرام ہے۔

یہاں پیاختمال بھی ہے، کہ بید وسرافقرہ کسی راوی نے مبالغہ کی غرض سے بڑھادیا ہو۔اس کی تائیدالجامع میں موجودروایت ہے ہوتی ہے: الا اخبر کم بمن تحرم علیہ النار غدا؟ علی کل هین لین قریب سهل واللہ اعلم

تخریج: الجامع الصغیر میں لکھتے ہیں: اس حدیث کوابو یعلی نے اپنی مندمیں حضرت جابڑے روایت کیا ہے۔اھ تر ندی اور طبر انی نے ابن مسعود سے روایت کیا ہے۔

فاسق عيار ہوتا ہے

٥٠٨٥: وَعَنُ آبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْمُؤْمِنُ عَرُّ كَرِيْمٌ وَالفَاجِرُ خَبُّ لَئِيْمٌ۔ (رواہ احمدو النرمذي وابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/٤٤ الحديث رقم ٤٧٩٠، والترمذي في ٣٠٣/٤ الحديث رقم ١٩٦٤، واحمد في المسند ٣٩٤/٢_

ترجید : حضرت ابو ہریرہ مٹاتیز سے مروی ہے کہ رسول الله متافیقی الله متابع الله علیہ مولا بھالا باعزت ہوتا ہے اور فاست عیا راور بداخلاق ہوتا ہے۔ (احد مرتز ندی ابوداؤ د)

تشریج: غو: غین مجمه کے سرہ اور راء کی تشدید کے ساتھ ۔غود: کے معنی میں دھو کہ کھانے والاشخص ای طرح صراح محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كري و ٢٦٩ كري كاب الاداب

نیکوکارمؤمن کی اس حالت کواگر چی تعریف کے طور پر بیان پر فر مایا گیا ہے مگر اس کے باوجود حضور شکی ٹیٹی نے اسپنے اس ارشاو' لا یلداغ الموون من جعد واحد موتین "کے ذریعہ آگاہ بھی فر مایا ہے کہ مؤمن کے لئے مناسب نہیں ہے کہ ہمیشہ غفلت اختیار کر کے مسلسل دھوکہ کھا تارہے اور ہوشیاری کے طریقہ کو بالکل ترک کردے

بات پہلے بھی بتائی جا چکی ہے کہ لا یلدہ العومن النوکے ذریعہ مؤمن کوجس ہوشیاری وبیدار مغزی کی تلقین کی گئی ہےاس کا تعلق دنیاوآ خرت دونوں معاملات ہے ہےا گرچ بعض حضرات نے اس کوصرف اخروی معاملات کے ساتھ مخصوص کیا ہے۔

قوله: والفحر حب لئیم: نیکوکار کے برخلاف فاجر لیخی منافق وغیرہ کی خصلت یہ بیان فر مائی گئی ہے چونکہ دھو کہ دہی اور مکاری اس کی فطرت ہی میں داخل ہوتی ہے فتنہ و فساد پھیلا ناہی اس کا شیوہ ہوتا ہے اور اس کے نزد یکے چشم پوشی ایک بے معنی چیز ہوتی ہے اس کئے وہ جلد دھوکا نہیں کھا تا اللہ یہ کہ کوئی شخص اس سے بھی برا مکار وعیار ہواور وہ اس کو دھو کہ دینے میں کا میاب ہو جاتا ہے تو اس کو برداشت نہیں کرتا بلکہ انتقام لینے کی سعی کرتا ہے۔

فرزدق کہتاہے:

ان الكريم اذا خادعته انخدع "كريم كوجب تم دعوكدوكي وباشبده دهوكه كهاجائكًا."

المعب: خاء معجمہ کے فتحہ کے ساتھ بمعنی خداع مصدر ہے۔ وہ مخص جولوگوں کے درمیان فساد پھیلاتا ہے۔ کہاجاتا ہے: رجل خب خاء کو بھی مکسور بھی پڑھا جاتا ہے۔ البتہ مصدر صرف کسرہ ہی کے ساتھ ہے۔اھے خلاصہ یہ ہوا کہ بکسسر الخاء دونوں

<u>ا اتخاز : آ</u>ن - فتأمل - ___

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجل فيم

تخریج: امام حاکم نے بھی اس روایت کواس طرح نقل کیا ہے۔البتہ امام بہبی نے اس حدیث کوابو ہر برہؓ سے ان الفاظ کے ساتھ نقل کیا ہے:المؤمن ھین لین حتی تخالہ من اللین أحمق

مؤمن زم دِل ہوتاہے

۵۰۸۲ : وَعَنْ مَكْحُولٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُوْمِنُونَ هَيِّنُونَ لَيَّنُونَ كَا لُجَمَلِ الْآيِفِ إِنْ قِيْدَ اَنْقَادَ وَإِنْ النِّيْخَ عَلَى صَخْرَةِ اسْتَنَاخَ ـ (رواه الترمذي مرسلا)

أخرجه ابونعيم في الحلية ١٨٩/٥. --

ترجہ له: حضرت کھولؓ ہے مروی ہے کہ رسول اللّٰہ طَافِیّا ہے فر مایا: مؤمن نرم دل ، زم طبیعت ہوتے ہیں۔ جیسے تکیل والا اونٹ اگراسے چلایا جائے تواطاعت کرے اورا گر پھر پر بٹھا کیں تو بیٹے جائے۔ تر ندی ہے مرسل روایت کی ہے۔

تشريج: هينون لينون: يدونول لفظ مشدد ومخفف دونول طرح درست بيل النهابييس لكصة بين: هما تحفيف

الهين واللين اهـ

گویا کدان کا اعتاد ابن اعرابی کے کلام پر ہے۔ اور ماقبل میں یہ بات گزری چکی ہے، کہ بیضعیف ہے، اور خلاف اصل ہے۔ البذا بغیر ثبوت کے ثابت نہیں مانا جائے گا۔ اور الفائق میں لکھتے ہیں کہ 'ھین'' اور'' لین ''میں پہلی یاء محذوف ہے۔ اور بعض کا کہنا ہے، کہ دوسری یاء پہلی یاء سے اولی ہے۔ چونکہ تخفیف کے وقت اس کی احتیاج ہوتی ہے۔ اور اس لئے بھی کہ دوسری تخفیف کی نوبت نہ آئے۔ فقد ہو

انفج من النفج من اورنون كرم وكساته وساحب قاموس لكهة مين أنف البعير كفرح اشتكى أنفه من البرة، فهو أنف ككتف و صاحب و الأول أصح وأفصح اورايك شارح كاكهنا به كداس مين مد خطا به وتوممكن البرة، فهو أنف ككتف و صاحب و الأول أصح وأفصح اورايك شارح كاكهنا به كداس مين مد خطا به كرناف " بمعنى "مأنوف" به و اوراية يادراية بو صاحب النهايد لكهة بين "أنف" بمعنى "مأنوف" به داور المعنى المعير فهو أنف"اس وقت كهاجاتا به كد جب اس كى ناك مين تكيف بو اصل ك بمعنى " ذلول" به حناني بيشاذ به اورم اعتبار سه منانوف" كهنا بيا بي يشاذ به اورم كساته" كالجمل الآنف" بمعى مروى به يهمي المعنى مين بها سهد

جوہری کہتے ہیں: الحشاش بالکسو حشب یدخل فی أنف البعیو کاف کل رفع میں ہے، خبر ثالث ہے۔ اور مطلب یہ ہے: کل واحد منهم کالجمل الآنف اور یہ بھی ممکن ہے، کی نصب میں ہو، مصدر محذوف کی صفت ہو۔ اور تقتریری عبارت یوں ہو: لینون لینا مثل الجمل الآنف (ذکرہ الطبی)

دومرااظهر به پهلااُدق به اوراعماً وكيليم احق به اور "كل واحد" كى تقدير كى ضرورت نهيں بے ـ بلكم عنى يه ول گے: المؤمنون كلهم من كمال انقيادهم واجتماعهم فى سبيل رضاء مولاهم، مثل الجمل الواحد المأنوف ـ اسكام يسم بالغه به جيميا كه مروى بے المؤمنون كر جل واحد، ان اشتكى رأسه اشتكى كله، وان

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري و ١٣٦٠ كري كاب الاداب

اشنكى عينه اشتكى كله جيها كراس حديث كوامام احمراورمسلم في نعمان بن بشر سروايت كيا ہے۔

یا"جمل" ہے مراجبس ہے، چنانچہاس ہے جمعیت کے معنی مستفاد ہوں گے، اس صورت میں کوئی اشکال باتی نہیں رہےگا۔ شرح السنة میں لکھتے ہیں: اس کا مطلب سے ہے کہ مؤمن طبعًا فرمال پر دار ہوتا ہے وہ شریعت کا اتباع بلاچون و چرا کرتا ہے' خدااور خدا کے رسول کے احکامات جس طرح ہوتے ہیں ان کوائی طرح بجالاتا ہے اور ان میں اپنی طرف سے کوئی وخل اندازی نہیں کرتا اور ان احکام کی بجا آوری اور شریعت کی اتباع میں جومشقت پیش آتی ہے اس کو برضا ورغبت پر داشت کرتا ہے۔

بیاح مال بھی ہے کہ اس حدیث میں مسلمانوں کی اس خصوصیت کو بیان کرنامقصود ہوجوہ ہ کیں میں ایک دوسرے کی اتباع وفر مانبر داری اورا یک دوسرے کے ساتھ تو اضع واکساری اختیار کرنے اورغرور و تکبر سے اجتناب کرنے کی صورت میں رکھتے ہیں اور حقیقت میں بیخصوصیت بھی احکام خداوندی کی اطاعت میں شامل ہے۔

تنخریج: الجامع میں لکھتے ہیں: اس حدیث کوابن ً مبارک نے مکول سے مرسلاً روایت کیا،اور بیہی نے ابن عمرؓ سے قل کیا ہے۔ یعنی سندمتصل کے ساتھ مرفوعاً روایت کیا ہے:

تکالیف پرصابرمؤمن بہتر ہے

٥٠٨٧:وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْمُسْلِمُ الَّذِي يُخَالِطُ النَّاسَ وَيَصْبِرُ عَلَى اَذَاهُمْ اَفْضَلُ مِنَ الَّذِي لَايُخَالِطُهُمْ وَلاَيَصْبِرُ عَلَى اَذَاهُمْ۔ (رواه الترمذی وابن ماجة)

أخرجه الترمذي في السنن ٧٢/٤ الحديث رقم ٢٥٠٧ و ابن ماجه في ١٣٣٨/٢ الحديث رقم ٤٠٣٢... واحمد في المسند ٣/٢٤_

توجہ له: حضرت ابن عمر ﷺ سے مردی ہے کدرسول اللّٰه تَالَيْتُمْ نَے فرمایا: وہ مسلمان جود وسروں کے ساتھ مل جل کررہے اور ان کی طرف سے آنے والی تکالیف پرصبر کرے ایسامسلمان اس سے بہت بہتر ہے جونہ تو مل جل کررہے اور نہ ان کی تکلیف برصبر کرے۔ (ترندی ابن ماجہ)

ہاہمی امداد و تعاون اور دین واسلام کی استعانت کے اعتبار ہے بھی زیادہ کامل اور زیادہ افضل ہے۔ رہی میہ بات کہ عزلت و گوشنشینی کے بارے میں بھی احادیث منقول ہیں جس سے عزلت و گوشہ شینی کا افضل و بہتر ہونا

ٹابت ہوتا ہے تو اس سلسلے میں اس حقیقت کو ذہن میں رکھنا چاہئے کہ اس اختلاف کا تعلق زمان ومکان اور لوگوں کے احوال کے اختلاف سے ہے (یعنی بعض موقعہ ومقام اور بعض لوگوں کے حالات کا تقاضا بیہ ہوتا ہے کہ ان کے ساتھ ربط واختلا طرکھا جائے۔

چنانچالیںصورت میں لوگوں سے ملنا حلنا عزت و گوشہ بنی اورلوگوں سے الگ تھلگ رہنا ہی افضل وبہتر ہوتا ہے۔

مینی راہ بیہ ہے کہ دہنی طور پر ضروری اور ناگز **میں الات کے** ملاوہ ہاتی اوقات میں عوام الناس سے الگ تھلگ رہا جائے

اور جعد کے دن ان کے ساتھ اکھا ہونے پر اکتفا کیا جائے البتہ خواص یعنی صالحین وغیرہ کے ساتھ برابر ربط واختلاط رکھا جائے اور جعد کے دن ان کے ساتھ اکھا ہونے پر اکتفا کیا جائے البتہ خواص یعنی صالحین وغیرہ کے ساتھ برابر ربط واختلاط رکھا جائے اور ان سے عزلت وگوشنشنی اختیار کرنا اس صورت میں سود مند ہوگا اور ان سے عزلت وگوشنشنی اختیار کرنا اس صورت میں سود مند ہوگا ہو جہاں پہنچ کر انسان مخلوق سے بالکل بے نیاز ہو جا تا ہے اور کسی طرح کی طمع وخواہش نہیں رکھتا۔ اس کئے بعض عارفین نے کہا ہے: العزلة بغیر عین العلم ذلة و بغیر ذی جا تا ہے اور کسی طرح کی طرح وخواہش بغیر کے ذلت ورسوائی ہے اور بغیر زہد وتنا عت کے علت وخرابی ہے!" چنانچ کامل صوفیا و جیسے اللہ ہما دیا تھا دیا ہے کہ اس سے دیم اللہ ہمی رکھتے تھے۔ مقادران سے ربط واختلاط بھی رکھتے تھے۔ حضرت علی جائی جائی جائی جائی ہے دوروں ہے:

انه قال:عليكم با لاخوان فانهم عدة لكم في الدنيا والآخرة، الا تسمع الى قول اهل النار:فما

لنا من شافعين و لا صديق حميم

حضرت عمرٌ نے فرمایا: خذوا حظکم من العزلة اورفضیلٌ فرماتے ہیں: کفی باللّٰه محبا وبالقرآن مؤنسا وبالموت واعظا، اتخذ اللّٰه صاحبًا، و دع الناس جانبا

واؤدطائی نے ابوالر پیچ کووصیت کی: صم من الدنیا' واجعل فطرك الآخرة ، وفر من الناس فرارك من الاسد و بب ابن وروفر ماتے بیں: بلغنا ان الحكمة عشرة اجزاء تسعة منها فی الصمت والعاشر فی عزلة الناس حاتم اصم کے پاس کوئی امیر آیا اور کہنے لگا: اُلك حاجة؟ آپ نے فرمایا، ہاں! ہے۔ اس نے کہا: کیا؟ تو آپ نے جواباً ارشاوفرمایا: اُن لا توانی

ابن عاس فرماتے ہیں:افضل المجالس مجلس فی قعر بیتك ان لا تری و لا تری

تخريج: الجامع ميں بير حديث ان الفاظ كے ساتھ مروى ہے:

المؤمن الذي يخالطه الناس ويصبر على أذاهم أفضل من المؤمن الذي لا يخالط الناس ولا يصبر على أذاهم_

اس حدیث کوامام احمد نے ،امام بخار کی نے 'الا وب المفرد' میں ، تر فدی اور ابن ماجد نے ابن عمر سے روایت کیا ہے۔

غصه بی جانے کا بدلہ

٥٠٨٨: وَعَنُ سَهُلِ بُنِ مُعَافٍ عَنُ آبِيهِ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ كَظَمَ غَيُظًا وَهُوَ يَقُدِرُ عَلَى آنْ يُّنْفِذَةٌ دَعَاهُ اللَّهُ عَلَى رُوْسِ الْخَلَاتِقِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ حَتَّى يُخَيِّرَةً فِي آتِي الْحُوْرِ شَآءَ۔

(رواه الترمذي وابوداؤ د والترمذي هذا حديث غريب)

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٣٧/٥ الحديث رقم ٤٧٧٧، والترمذي في السنن ٣٢٦/٤ الحديث رقم ٢٠٢١ وابن ماجه ٢٠٠/٢ الحديث رقم ٤١٨٦ واحمد في المسند ٣/٠٤٠_

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذ لم مسكوة أرموجل المسكوة أرموجلذ لم مسكوة أرموجل المسكود المسك

توجہ کے حضرت سہل بن معاذ' اپنے والد سے روایت کرتے ہیں که رسول اللّٰه فَالْفِیْمِ نے فر مایا: جو محص غصه پی جائے حالانکه وہ اس کے نفاذ پر قدرت رکھتا ہواللّٰہ تعالٰی قیامت کے دن تمام مخلوق کے سامنے بلائے گا اور اسے اختیار دے گا جو حور منتخب کرنا چاہے وہ کرے۔ابودا ؤو، ترندی نے اسے خریب کہا۔

تشريج : قوله: دعاه الله على رؤوس اخلائق يوم القيامة:

حق تعالی قیامت کے دن ساری مخلوق کے درمُیان اس شخص کونیک شہرت دےگا'اس کی تعریف وتو صیف کرےگا اوراس پرفخر کا اظہار کرےگا' نیز اس کے بارے میں اعلان کیا جائے گا کہ بیدو ہخص ہے جس کے اندرا تنی بڑی خوبی تھی۔

امام طبی فرماتے ہیں: غصہ پر قابو پانے کی صفت کو اتنا اونچا مقام دینے کی وجہ یہ ہے کہ غصہ دراصل نفس امارہ کی ہجانی کیفیت کا نام ہاورجس نے اپنا غصہ پی لیاس نے گویا اپنا نفس امارہ کو کچل ڈالا اس لئے غصہ پر قابو پانے والوں کی تعریف حق تعالیٰ نے بھی ان الفاظ میں بیان فرمائی ہے: [والک ک ظیمین الْغینظ والعافین عَن النّاس] آل عمران ۱۳۰۱ اور جو محض اپنا سے بازر کھتا ہے اس کا آخری ٹھکا نہ جنت اور اس کی جزاء حور میں ہے۔ میں (ماعلی قاری) کہتا ہوں جب اتناعظیم اجر محض غصہ کو پی جانے پر حاصل ہوگا تو اس شخص کے مقام ومر تبہ کی بلندی کا کیا اندازہ ہوسکتا ہے جو محض غصہ کو پی جانے پر اکتفانہ کرے بلکہ اس کے ساتھ عفو واحسان کا برتاؤ بھی کرے۔ امام نووی فرماتے ہیں: الاحسان ان تحسن المی المسی فان الاحسان المی المحسن متاجر ہیں۔ کہ اصل احسان کرے ہوتو ہے جاتے ہیں۔ الاحسان کرو جو تمہارے ساتھ برا کرے کوئکہ جس فان الاحسان المی المحسن متاجر ہیں۔ کہ اس پر احسان کرے ہوتو ہے جارت ہوتا ہے۔

علی أن ينفذه: باب تفعيل سے ب، اور ايک روايت مين 'على انفاذه ''كے الفاظ ہيں۔ للبذا باب افعال سے پڑھنا بھى ورست ہے۔ جملہ حاليہ ہے اور جواب شرط اگلا جملہ ہے۔

كظم:صاحبنها يركه ين كظم الغيظ تجرعه واحتمال سببه والصبر عليه

تخريج: اس روايت كوامام احرر نجي اپني مندييس روايت كيا ہے۔

۵۰۸۹ : وَفِیْ رَوَایَةِ اِلَّابِیْ دَاؤْدَ عَنْ سُویَٰدِ بُنِ وَهُبٍ عَنْ رَجُلِ مِّنْ اَبْنَآءِ اَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّی اللهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ عَنْ اَبِیْهِ قَالَ مَلاَ اللهُ قَلْبَهُ اَمْنًا وَایْمَانًا وَذَکِرَ خَدِیْثُ سُویْدٍ مَّنْ تَوَكَ لُبُسَ ثَوْبِ جَمَالٍ فِیْ کِتَابِ اللِّبَاسِ۔



أُخرِجه الترمذي في السنن ١/٤٥ الحديث رقم ٢٤٨١_

حضرت مويد والتفظ كى يروايت توك أبس قوب جمالٍ في كِتابِ اللِّباسِ مين فقل كى جا جَلى بهـ

واضح رہے کہ اس روایت کا ابتدائی حصہ بھی روایت سابق کے مثل نے، البتہ سوید بن وہب کی روایت میں 'علی انفاذہ'' کے الفاظ میں۔

تخريج الروايت كوابن الى الدنيان دم الغضب "مين حفرت الوبريرة في الياب - (الجامع)

عرضٍ مرتب:

من توك لباس يلمل روايت يول ب:

وَعَنْ سُوَيْدِ بُنِ وَهُبٍ عَنْ رَّجُلٍ مِنْ آبْنَاءِ اَصْحُبِ رَسُوْلِ اللّٰهِ ﷺ عَنْ آبِيْهِ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ ﷺ عَنْ آبِيْهِ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ ﷺ مَنْ تَرَكَ لَبُسَ ثَوْبَ جَمَالٍ وَهُوَ يَقْدِرُ عَلَيْهِ وَفِى دِوَايَةٍ تَوَاضُعًا كَسَاهُ اللّٰهُ مُحَلَّةَ الْكَرَامَةِ وَمَّنْ تَرَكَ لِلّٰهِ تَوَجَّهُ اللّٰهُ مُنَ جَمَالٍ وَهُوَ يَقْدِرُ عَلَيْهِ وَفِى دِوَايَةٍ تَوَاضُعًا كَسَاهُ اللّٰهُ مُكَلَّةً الْكَرَامَةِ وَمِّنْ تَرَوَّجَ لِللّٰهِ تَوَجَّهُ اللّٰهُ مُنَ جَالُمُلُكِ ١٥۔

اس روایت کونگرار کے باعث یہاں سے ساقط کر دیا ہے، باب کی مناسبت سے وہاں ذکر کیا ہے۔ واللہ اعلم بالصواب۔ النسستہ اول انتہاں نیے : النسستہ اول انتہاں نیے :

اسلام كااخلاق حياءب

٥٠٩٠ :عَنُ زَيْدِ بْنِ طَلْحَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ لِكُلِّ دِيْنٍ خُلُقًاوَخُلْقُ الْإِسْلَامِ الْحَيَاءُ۔ (رواه مالك مرسلا)

أخرَجه مالك في المؤطأ ٩٠٥/٢ الحديث رقم ٩،من كتاب حسن الخلق_

ت**ترجیمل**: حفزت زید بن طلحه پڑھٹیئے سے روایت ہے کہ رسول اللہ مُٹاکٹیٹی نے فرمایا: کہ ہر دین کے اخلاق ہوتے ہیں اور اسلام کا اخلاق حیاء ہے مالک نے اسے مرسلاً روایت کیا ہے۔

راویٔ حدیث:

تشریج: یہاں''حیاء''سے اس چیز میں شرم وحیا کرنا مراد ہے جس میں حیا کرنا مشروع ہے'چنانچہ جن چیزوں میں شرم وحیاء کرنے کی اجازت نہیں ہے جیسے تعلیم و تدریس' امر بالمعروف و نہی عن المئکر 'ادائیگی حق کا تکم دینا'خود حق کوادا کرنا اور گواہی دیناوغیرہ وغیرہ' ان میں شرم وحیا کرنے کی کوئی فضیلت نہیں ہے۔

امام طِبیؒ فرماتے ہیں اس کا مطلب یہ ہے کہ ہر دین کےلوگوں پر کوئی نہ کوئی وصف وخصلت غالب رہتی ہے چنانچہ اہل

و مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث و ١٣٥ كالم كالداب

اسلام پرجس طبعی وصف کو غالب قرار دیا گیا ہے وہ حیاء ہے اور باوجود یکہ حیا بھی ان اوصاف و خصائل میں سے ہے جو تمام اویان و ندا بہ کے لوگوں میں مشترک طور پر پائی جاتی ہیں لیکن ای وصف حیاء کو خاص طور پر اہل اسلام پر غالب کیا گیا ہے اور دوسرے ندا بہ کے لوگوں میں اس جو ہر کو بہت کم رکھا گیا ہے اور اس کی وجہ سے کہ حیاء نہ صرف ہے کہ طبعی خاصیتوں اور خصلتوں میں سب سے اعلی ورجہ رکھتی ہے بلکہ بیوہ جو ہر ہے جس سے انسانی اخلاق و کر دار کی سخیل بھی ہوتی ہے اور چونکہ حضور کا ایک نے خطروں میں سب سے اعلی ورجہ رکھتی ہے بلکہ بیوہ جو ہر ہے جس سے انسانی اخلاق و کر دار کی سخیل بھی ہوتی ہے اور چونکہ حضور کا ایک ایک کے خطروں میں ایسے ایک اور ہوئی ہے اور پر پہنچایا گیا ہے اور ایک موقع پر اپنے اصحاب کرام گو اس جو ہر کے ذریعہ ملت اسلامیہ کے اخلاق و اوصاف کو کمال کے درجہ پر پہنچایا گیا ہے اور ایک موقع پر اپنے اصحاب کرام گو خطاب کر تے ہوئے فرمایا: استحوام امن اللہ تعالی حق العیاء۔ (الحدیث) میں (ملا (علی قاری) کہتا ہوں

عقیقت تویہ ہے کہ صرف حیابی میں منحصر نہیں ہے بلکہ ہم سے پہلے کی امتوں میں تمام بی اخلاق وخصائل ناقص سے یہاں حقیقت تویہ ہے کہ کریم منطق اللہ اللہ ہم سے بہلے کی امتوں میں تمام بھلاق وخصائل کو کامل و کمل کیا گیا اس کے کہ بی کریم منطق اللہ بیاری میں اس میں میں اس خاصیت کو اللہ تعالی نے ان الفاظ میں بیان فرمایا ہے: [گنتم خَیْدَ اُمْدَ اُخْدِ جَتْ لِلنّاس]

[آل عمران ـ ١١٠]

٥٠٩٢-٥٠٩: وَرَوَاهُ ابْنِ مَاجَةِ وَالْبَيْهَقِيُّ فِي شُعْبِ الْإِيْمَانِ عَنِ آنَسٍ وَابْنِ عَبَّاسٍ -

أخرجه ابن ماجه في ١٣٩٩/٢ الحديث رقم ١٨١٤ و عن ابن عباس الحديث رقم ٤١٨٢٢ والبيهقي في الشعب ١٣٦/٦ اللحديث وقم ٢٧٧١_

ترجها اورابن مجداور شعب الايمان من بيهي في اس روايت كوحضرت انس وابن عباس عليه سنقل كياب-

تشریج: ابن ماجهٔ اوربیبی نے مذکورہ بالا روایت کوحضرت انس رضی اللہ عنہ اورحضرت ابن عباس ﷺ سے بطریق موقو نے نقل نہیں کیا ہے جسیا کہ عبارت کے ظاہر اسلوب سے مید گمان ہوسکتا ہے بلکہ بطریق مرفوع آنخضرت مُنَّا اللَّ گرای کے طور برنقل کیا ہے۔

نیز ذکورہ عبارت سے بظاہر بیمعلوم ہوتا ہے کہ ان دونوں بعنی ابن ماجہ اور بیہ قی میں سے ہرایک نے ان دونوں صحافی سے
اس روایت کونفل کیا ہے اور یہ بھی احتمال ہوسکتا ہے کہ ندکورہ عبارت میں ان دونوں کا ذکر علی التر تبیب ہو بعنی ابن ماجہ نے اس
روایت کو حضرت انس رضی اللہ عنہ سے اور بیہ قی نے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے نقل کیا ہے۔ لیکن جامع صغیر میں اس
مدیث کو ابن ماجہ کے سلسلہ کے ساتھ حضرت انس رضی اللہ عنہ اور حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے قبل کیا گیا ہے اس سے
معلوم ہوتا ہے کہ اس طرح بیہ قی نے بھی اس روایت کوان دونوں صحافی سے نقل کیا ہے۔

دوساتھی حیااورایمان

٥٠٩٣: وَعَنِ ابْنِ عَمَرَ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِنَّ الْحَيَاءَ وَالْإِيْمَانَ قُرَنَاءُ جَمِيْعًا فَإِذَا وَفَعَ أَحَدُهُمَا رُفِعَ الْاِحَرُ-



أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٦/٠١ الحديث رقم ٧٧٢٧_

ترجمل حضرت ابن عمر الله سے روایت ہے کہ نی کر یم تا الله الله علیہ الله علیہ ایک ختم ہوجاتا ہے۔ ایک ختم ہوجاتا ہے۔

تشرفیج: قرناء قرین کی جمع ہے۔امام طبی قرماتے ہیں بیلفظ ان لوگوں کی دلیل ہے جو یہ کہتے ہیں کہ اقل جمع کا اطلاق دو پر ہوتا ہے۔اھ۔اورا یک نسخہ میں بیلفظ ماضی مجہول کے صیغہ شنیہ کے ساتھ'' قرنا''منقول ہے ای جعلا مقرونین۔ جمعی اُن'' مجتمعین'' کے معنی میں ہے۔ بیا قبل کی تاکید معنوی ہے۔

> ۵۰۹۳ : وَفِي رِوَايَةِ ابْنِ عَبَّاسٍ فَإِذَا سُلِبَ آحَدُهُمَا تَبِعَهُ الْأَخَرُ ـ (رواه البيهقي في شعب الايمان) أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢/٠٦ الحديث رقم ٧٧٢٦_

ا بن عباس کی روایت میں ہے کہ جب بیچھین لیاجائے تو دوسرا خودچھن جاتا ہے۔ بیپیق شعب الایمان ۔

توضيح وتخری امام حاکم في اورابونيم في الاوسطين المن عراس كي موافقت كي بـــاورطبراني في بي الاوسطين عن ابن عباس المحدود الله الله عن ابن عباس اسكي موافقت كي بــــالين ان كــ الفاظ يه بين: الحياء والايمان في قرن، فاذا سلب احدهما تبعه الآخر اوراني كي ايك روايت يس عن الي موى بي الفاظ مروى بين: الحياء والايمان مقرونان لا يفترقان الاجميعار

ايك نفيحت اينے اخلاق درست رکھو

٥٠٩٥: وَعَنْ مُعَافٍ قَالَ كَانَ آخُرُ مَا آوُصِانِي بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِيْنَ وَضَعْتُ رِجْلِيْ فِي الْغَرْزِ اَنْ قَالَ يَا مُعَاذُ اَحْسِنْ خُلْقَكَ لِلنَّاسِ۔ (رواه مالك)

أخرجه مالك في الموطأ ٢/٢ ٩ الحديّث رقم ١من كتاب حسن الخلق_

ترجمہ :حضرت معاذی^{ان ن} سے روایت ہے کہ رسول اللہ منگاٹیا گھنے جو آخری نصیحت فرمائی جب کہ میں نے رکاب میں پاؤں رکھافر مایا سے معاذا! پنے اخلاق لوگوں کے لئے اچھے رکھو۔ (مالک)

تشریج: الغوز: غین معجمه کے فتحہ ،راء کے سکون اورزاء معجمہ کے ساتھ، اونٹ کے کجاوے میں موجود موضع رکاب کو کہا جاتا ہے۔ (قاله ابدی)

النهاييمي لكت يمين الغرز ركاب كور الجمل اذا كان من جلد أو خشب وقيل هو الكور مطلقا كالركاب للسرج أن قال العرض المركب المركب اللسرج أن قال المركب المر

آ تخضرت مَا اللَّيْوَانِ اپنے زمانہ حیات میں حضرت معاذ رضی اللہ عنہ کو یمن کا قاضی بنا کر جیجا تھا۔ چنانچہ جب حضرت معاذ رضی اللہ عنہ اپنے منصب سنجالئے کے لئے یمن روانہ ہونے لگے تو حضور مَّنَا لِلَّیْمِ اِن کو بہت کی فیمیتیں فر ما کمیں ۔ گھوڑے پر سوار کرایا اور رخصت کرنے کے لئے خود پا پیادہ کچھ دور تک ان کے ساتھ گئے اس وقت آ تخضرت مَثَالِیَّمِ نِی اِن سے پیالفاظ

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري و ١٣٧ كري كاب الاداب

بھی فرمائے تھے کہ معاذ! شایدتم بھر مجھے ندد کھ یاؤ۔ چنانچہ معاذرضی اللہ عنہ کواس کے بعد سرکاررسالت پناہ کی زیارت نصیب نہیں ہوئی' وہ یمن ہی میں تھے کہ آنخضرت مُنالِقِینا نے اس دنیا ہے پر دہ فر مالیا۔ بہر حال حضرت معاذرضی اللہ عنہ نے مذکورہ بالا روایت میں آنخضرت مُنالِقِیناً کی جس وصیت کا ذکر کیا ہے وہ اسی موقع پران کے لئے آنخضرت مُنالِقِیناً کی آخری نصیحت تھی۔

سیوطیؒ کہتے ہیں کہ یہال''لوگوں' سے مرادوہ لوگ ہیں جوخوش خلتی اور نری ومہر پانی کے ستحق ہوں ور نہ جہاں تک اہل کفر
و کاتعلق ہے(وہ اس دائرہ سے خارج ہیں) اور ان کے ساتھ ختی کا برتاؤ کرنے کا حکم ہے(بلکہ سرکش لوگوں کے ساتھ اختیار کی جانے والی ختی و در شتی ہی حسن خلق ہے کیونکہ نہ صرف ان کی تربیت و تہذیب ای در شتی و ختی پر مخصر ہوتی ہے بلکہ ان کے ساتھ اختیار کئے جانے والے اس رویہ کے ساتھ دوسر لوگوں کے حالات کی بہتری وسلامتی بھی وابستہ ہوتی ہے۔ اس سے معلوم ہوا اختیار کئے جانے والے اس رویہ کے ساتھ دوسر نوش خالقی سے مراونری ومہر پانی اور عفود در گزر کا رویہ اختیار کرنا ہے۔)

میں (ملاعلی قارکؒ) کہتا ہوں' کہا جا تا ہے کہ رفق ومہر ہانی حسن خلق میں سے ہے۔توممکن ہے کہ آنخضرت مُثَاثَّةُ کا بیارشاد گرامی تمام مخلوق کوشامل ہو۔ارشاد ہاری تعالیٰ ہے:

﴿ ادع الى سبيل ربك بالحكمة و الموعظة الحسنة ﴾ [النحل-١٢٥]

مجھے عمدہ اخلاق کی تکمیل کے لئے بھیجا گیا

- ٥٠٩٧ وَعَنْ مَالِكٍ بَلَغَةً أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ بُعِشْتُ لِاُتَمِّمَ حُسْنَ الْاَخْلَاقِ ـ (رواه في المؤطا)

أخرجه مالك في الموطأ ٩٠٤/٢ الحديث رقم ٢من كتاب حسن الخلق.

ترجمه حضرت ما لک بیان کرتے ہیں کہ مجھے بیروایت پنجی ہے کہ رسول الله مَالْاَیْوَ اِن مِجھے اچھے اخلاق کی تکمیل کے لئے بھیجا گیاہے۔ (مؤطاامام مالک)

تَتَشُومِيج: بلغه: مِحرورب، اورفاعل "أن رسول الله ﷺ" الخرب

اخمال ہے کہ بیروایت امام مالک کے نزدیک متصل ہو، لیکن انہوں نے تابعی اور صحابی دونوں کو ذکر نہیں کیا۔ اور ایک ا اخمال ہیہے کہ منقطع ہو، بایں طور کہ دوراویوں کوترک کردیا ہے۔ اور ظاہر بھی یہی ہے، چنانچداگریدروایت مرفوع ہوتی تو صحابی کا نام ذکر کرتے ، اور اگر مرسل ہوتی تو تابعی کانام ذکر کرتے۔

امام طِیُ نے بھی تقریباً یہی بات کہی ہے، وہ فرماتے ہیں: ہذا یختمل ان یکون متصلا، ور اوی مالك لم یذكر الاتصال وأن یکون مرسلا وان لم یذكرمالك التابعی و لا الصحابی وقیل انه منقطع

میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں بیتمام احتالات عقلی ہیں،اور قواعد حدیث کی روسے یہ منقطع ہے۔اس لئے کہاس کے علاوہ میں "بلغه" کی تعبیرا ختیار نہیں کی جاتی، بلکہ تحقیقی بات یہ ہے کہ بیروایت معلق کے قبیل سے ہے۔اس میں طویل بحث ہے، آئی کو میں نے "مشوح النخبة" میں بیان کیا ہے۔ مسجعہ و مقاة شرع مشكوة أربوجلذنهم كري و ١٣٨ كري كاب الاداب

بعثت صيغه مجبول كساته ب

حسن: حاء کے ضمہ اور سین کے سکون کے ساتھ ہے۔

حسن الأخلاقاي الاخلاق الحسنة والافعال المستحسنة

اورایک نسخه میں بروزن قلم ہے۔اس صورت میں مطلب بیہوگا: لان أجعل حسنها أحسنها

قاضى بيضاويٌ فرمات بين: وكانت العرب أحسن اخلاقا بما بقى عندهم من شريعة ابراهيم عليه السلام، وكانوا ضلوابا لكفر عن كثير منها فبعث الله ليتم محاسن الأخلاق (ورواليوطى) اورتحقق باتوه م

جوہم نے ماقبل میں ذکر کی ہے۔

امام طِينَ فرمات بين : لأ تمم الخاس مين دواحمال بين : الله ان يواد به ان كملها بعد النقصان لله أنه جمعها بعد التفوقة ارشاد بارى تعالى بين الله فيهدا هم اقتده ﴾ [الاسام : ٩]

قوله:رواه في المؤطا:اس عبارت ميں ايک مناقشہ ہے جو ماقبل ميں گزر چکا ہے۔ يااس کی تقدیری عبارت يوں ہے: رواہ مالك عن مالك لبنزامؤلف كويوں كہنا جا ہے تھا:كذا في المؤطا

20-9: وَرُوَاهُ ٱخْمَدُ عَنِ اَبِي هُرَيْرَةِ ـ

أخرجه احمد في المسند ٣٨١/٢ ٣٠٠.

تَ**رْجِهَا له**:اوراحمدٌ نے اس روایت کوحفرت ابو ہریرہ ڈاٹٹؤ سے قل کیا ہے۔

تشريج: الجامع مين لكست بين: انما بعث لأتمم صالح الاخلاق "اس حديث كوابن سعد المام بخارى في الادب المفود" من الام حاكم في اورامام بيهي في الشعب الايمان "من حفزت الوبرره في فقل كرا عد

آئینه دیکھنے کی دعا

۵۰۹۷۸: وَعَنُ جَعُفَرِبُنِ مُنْجَمَّدٍ عَنُ آبِيُهِ قَالَ كَانَ رَسُوْلُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا نَظَرَ فِى الْمِرْأَةِ قَالَ الْحَمْدُ لِلّهِ الَّذِى حَسَّنَ خَلْقِى وَخُلُقِى وَزَانَ مِنِّى مَاشَانَ مِنْ غَيْرِيُ۔

(رواه البيهقي في شعب الايمان مرساتٍ)

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري و ٢٣٩ كري كان الاداب

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ١١/٤ الحديث رقم ٥٥٤٩.

تر جمله: حفزت جعفر بن محمداین والدمحتر م سے روایت کرتے ہیں کدرسول الله مُنَافِیَّا اُحِب آئینہ دیکھتے تو یہ دعا پڑھتے: تمام تعریفیں اس اللہ تعالیٰ کے لئے جس نے میری صورت اور اخلاق دونوں کوخوبصورت بنایا اور میری ہروہ چیز انچھی بنائی جو دوسروں کی بری ہے۔ اس روایت کو بہتی نے شعب الایمان میں نقل کیا ہے۔

تشويج: الموآة:ميم كرره كماته بـ

حسن ازباب تفعیل صیغه معروف کے ساتھ ہے۔ بمعنی اُحسن۔

[النحل:٥١]

''اور بلاشبہم نے داؤ داورسلیمان کوعلم سے مالا مال کیا اوران دونوں نے کہا کہتمام تعریفیں اس اللہٰ کے لئے ہیں جس نے ہمیں اپنے مؤمن بندوں میں سے اکثر پرفضیلت عطافر مائی ''

اس حدیث سے یہ بھی معلوم ہوا کہ آئینہ دیکھنامستحب ہے اور اپنے حسن صورت وحسن سیرت پر اللہ بتعالیٰ کی حمد وثنا کرنا بھی متحب ہے یونکہ بید دونو ل نعمتیں اللہ تعالیٰ ہی کی طرف سے عطا ہوتی ہیں لہذا ان پر خدا کا شکر ادا کرنا چاہئے۔اٹھی

ر ہی ہائے کہ ظاہری حسن وخوبصورتی ایک ایسی چیز ہے جس کوآ ئینیہ میں دیکھا جا سکتا ہے لہٰذا آئینہ دیکھ کراس پر شکرا دا کرنا

توسمجھ میں آتا ہے لیکن اس کے ساتھ حسن سیرت یا حسن خلق کا ذکر سمجھ میں نہیں آتا کیونکہ وہ ایک پوشیدہ چیز ہے جس کا آئینہ میں دیکھا جانا ممکن ہی نہیں ہے؟

اس کے جواب میں سے بات کہی جاسکتی ہے کہ بے شک حسن سیرت کوئی نظر آنے والی چیز نہیں ہے کیکن انسان کا ظاہر سیمان اس کے باطن کی غمازی کرتا ہے اور کسی ودسر سے سکتے بارے میں بات جا ہے صحح نہ ہولیکن رسول خدا پر ہیہ بات ضرور

ت مرفاه شرح مشكوه أرموجله نبلم كالمنظم كالمنظم كالمنظم كتاب الاداب

صادق آتی ہے کے حسن صورت وحسن سیرت کا ایک ایسا جلی عنوان ہوتا ہے جس کود کھے کر باطن کے احوال کا ادراک کیا جاسکتا ہے لبذااس مناسبت ہے حضور مُلاثِينِ نے حسن سيرت كے ساتھ حسن صورت كوبھى ذكر فرمايا

اوراگر بیسوال پیدا ہوکہ کیا آ مخضرت مُثَاثِیْنِ کے علاوہ دوسر بلوگوں کوبھی بیتن پہنچتا ہے کہوہ آ مخضرت مُثَاثِیْنِ کی اتباع

میں آئینے دیچے کر ندکورہ طرح سے حمدوثنا کریں یااس طرح حمدوثنا کرناصرف آنخضرت مُکَاتَّتِیَا کمیساتھ مخصوص تھااور دوسرے لوگ وہ دعایز ھنے پراکتفا کریں جوآ گےآنے والی حدیث میں نقل ہوگی

اس کا جواب یہ ہے کہ اس حدیث میں حمد و ثنا اور شکر کے جوالفاظ مذکور ہیں ان کو ہرمؤمن پڑھ سکتا ہے کیونکہ انسان اس اعتبار سے کہ وہ اچھی صورت کے ساتھ پیدا کیا گیا ہے اور وہ صاحب ایمان ہے بلاشک وشبردین واخلاق کے اوصاف سے مزین ہوتا ہے۔

بعض حضرات یہ کہتے ہیں کہ آنخضرت مَانَّیْتَا کِم نے حمد وثنا اورشکر کے مذکورہ الفاظ اپنی ذات کے تعلق سے فرمائے تھے اور ظاہر ہے کہ حسن صورت اور حسن سیرت کا وصف جو کمال ونہایت کے ساتھ حضور مَّکَا ثِیْزُ کِم کی ذات میں تھاوہ کسی دوسرے میں نہیں ہو سكتااس لئے كسى دوسرے كے لئے ان الفاظ كواستعال كرناموز وان نہيں ہوگا جا ہےامت كے بعض افراد كے اعتبار ہے اس طرح کے الفاظ کے استعمال کو جائز نہ کہا جائے کیکن امت کے لئے بہتریہی ہے کہ اس دعا کو اختیار کیا جائے جواگلی حدیث میں منقول ہے۔(مظاہری)

تخريج: إس مديث كوبر ارّ نے حضرت انس سے ان الفاظ كے ساتھ مرفوعاً روايت كيا ہے:

الحمد لله الذي سوى خلقي٬ واحسن صورتي، وزان منى ما شان من غيري

حضرت انسؓ ہےمروی طبرانی اورابن سی کی روایت میں بیالفاظ واردہوئے ہیں:

الحمد لله الذي سوى خلقي فعدله، وصور صورة وجهي فأحسنها وجعلني من المسلمين

ما کیز گئ^{ا خلاق} کی دعا

٥٠٩٩: وَعَنْ عَآئِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللهِ عَلَيْ يَقُولُ اللهُمَّ حَسَّنْتَ خَلْقِي فَأَخْسِنْ خُلُقِي-

(رواه احمد)

أخرجه احمد في المسند ٦٨/٦_

توجیم لہ: حضرت عائشہ خابیجا مردی ہے کہ رسول اللہ تَا اللَّيْزَام پر دعا فرما یا کرتے تھے کہ اے اللہ! تو نے میری صورت جس طرح حسین بنائی ہےاسی طرح میری سیرت کوبھی حسین بنادے۔(احمہ)

تشريج: يدعاياتو آپئانين مطلق (كسى بهى وقت) فرماتے تھايا آئينديس اين صورت و كيور كرفرماتے تھے جيساك

جزریؓ نے حصن حصین میں صراحت بھی کی ہےاور پہلی حدیث کے مطابق یہی زیادہ موزوں ہے!

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلدلهم كري و ۱۳۳ كري كاب الاداب

آنخضرت مَنْ النَّيْزَ كَمَ كَ يَدِعا امت كَ تَعلِيم وَلَقِين كَ لِيَصَى تاكه امت كِلوگ اپن حق ميں اسى طرح دعاما نگا كريں اس دعا كا تعلق خود آپ مَنْ النَّيْزَ كَي دَات سے تعااس صورت ميں آپ مَنْ النَّيْزَ كَي مرادگويا يبطلب ودرخواست تقى كه خدايا! اپن دين كو كائل اور اپنى نعمتوں كو پورا كر دے ارشاد بارى تعالى ہے: [الميوم اكتملت لكم دينكم و أتممت عليكم نعمتى] والمهاده قدر آس مرادكا قرينه بيہ ہے كم آنخضرت مَنْ النَّيْزَ كِمُنا كُور الله عنها كه خضرت مَنْ النَّيْزَ كُمُنا كُور كُور كَا وَر يع قراب كُور كَا وَر الله عنها كور عنا كرنا وَل كُور الله عنها كَا فَر الله عنها نَا خَصْرت مَنْ النَّهُ عَلَى الله عنها له وَل كُور الله عنها كور عنا كرنا ورخواست تقى دعا كرنا ورخواست تقى دورخواست تقى۔

تحقیق بات بیہ کہ آنخضرت مُنَا الله الله عامانگنا طلب مزید کیلئے تھا۔ جیسا کراس آیت کریمہ سے مستفاد ہوتا ہے: ﴿ وقل رب زدنی علمًا ﴾ [طعہ: ۱۱۶] بعض عارفین نے تصریح کی ہے، کہ ترقیات باطنید المتنابی ہیں حتی کہ ان کا سلسلہ جنت میں بھی چلے گا۔ (اور جنت میں ہونے والی باطنی ترقیال بھی غیر متنابی ہوں گے،) چونکہ بیتر قیال ، تجلیات المهیہ سے حاصل ہول گی، اور تجلیات المهیہ سے حاصل ہول گی، اور تجلیات المهیہ سے اور شاید کہ اس آیت کریمہ: ﴿ للذین أحسنوا المحسنی و زیادة ﴾ ایونس ١٦٦ میں اس افاده کی طرف اشارہ ہو۔

تخریج:اس حدیث کوامام دارمی نے حضرت عاکثر سے،اورابن حبان نے حضرت ابن مسعود سے قبل کیا ہے۔ دونوں کی روایت کے الفاظ یہ بین:اللھم أنت حسنت خلقی فحسن خلقی

اس حدیث کوامام بزارٌ نے حضرت عاکشہؓ ورابو ہر برہؓ سے ان الفاظ کے ساتھ فقل کیا ہے:

اللهم كما حسنت خلقي فأحسن خلقي وحرم وجهي على النار

بهترآ دمي كمبيعمراورعمده اخلاق والا

٥١٠٠: وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَلَا اُنْبَنْكُمْ بِخِيارِكُمْ قَالُوا بَلَى يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ خِيَارُكُمْ اَطُولُكُمْ اَعْمَارًا وَاَحْسَنُكُمْ اَخُلَاقًا۔ (رواه احمد) أخرجه احمد في المسند ٢٨٨٢-

تر جملہ: حضرت ابو ہریرہ خالفۂ سے مروی ہے کہ رسول اللہ مُٹاللینظ نے فرمایا کیا میں تنہیں بہتر لوگوں کے متعلق آگاہ نہ کروں صحابہ کرام ٹے نے عرض کیایار سول اللہ مُٹاللینظ خشرور کریں فرمایاتم میں بہترین وہ ہیں جن کی عمر کمبی اوراخلاق اجھے ہوں۔

(احر)

تشویی: (ظاہر ہے کہ جن لوگوں کے اخلاق واطوار پا کیزہ اورا چھے ہوں گے اوران کی عمر زیادہ ہوگی تو وہ نیکیاں اور عبادتیں بہت کریں گے جس کے نتیج میں ان کو فضائل و کمالات بھی زیادہ حاصل ہوں گے اس ہے معلوم ہوا کہ سلمان کی عمر کا دراز ہونااس کے قت میں بہت مبارک ہے اور حقیقت میں دراز عمر مخض وہی ہے جو نیک کا موں میں مشغول رہے۔) طبر انی نے حضرت علی ہے اور ابونیم نے'' العصلیہ میں مبداللہ بن بسر سے مرفوع آنقل کیا ہے: طوبی لمن طال عمر ہ

ر مرفان شرع مشكوة أرموجلدنام كالمستحر كتاب الاداب

وحسن عمله امام طِین فرماتے ہیں: اس صدیث مبارکہ ہیں ایک اور ارشاد نبوی کی طرف اشارہ ہے کہ جس میں بیند کورہے، کہ نبی کریم علیہ الصلوة والسلام سے سوال کیا گیا: أى المناس خير ؟ تو آپ تَا اللّٰهِ فَر مایا: من طال عمرہ وحسن عمله تو گویا کہ ' أحسن کم اخلاقا'' حسن عمله کی طرح ہے۔ کہ طول عمر اور حسن خلق کو یجاذ کر فر مایا۔

كامل مؤمن

١٠١٥: وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اكْمَلُ الْمُؤْمِنِيْنَ إِيْمَانًا ٱحْسَنُهُمْ خُلْقًا۔

(رواه ابوداؤد والدارمي)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٦٠/٥ الحديث رقم ٤٦٨٢، والدارمي في ١٥/٢ الحديث رقم ٢٧٩٢، واحمد في المسند ٢٠٠/٢.

ترجمه عفرت ابو ہریرہ و بھٹائے سے روایت ہے کہ رسول الله مُلَّ الله مُلَّا ایمان کے لحاظ سے کامل مؤمن وہ ہے جواظاق میں سب سے اچھاہے۔ (ابوداؤرداری)

تخریج: اس حدیث کوامام احمد، ابن حبان اور حاکم نے بھی روایت کیا ہے۔ ترفدی اور ابن حبان کی روایت میں اتنااضاف بھی ہے: و حیار کہ خیار کم لنسائھم

تين سڃائياں

١٥١٠ وَعَنْهُ أَنَّ رَجُلاً شَتَمَ اَبَابِكُم وَّالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَالِسٌ يَتَعَجَّبُ وَيَتَبَسَّمُ فَلَمَّا الْكُوْرَ رَدَّعَلَيْهِ بَعْضَ قَوْلِهِ فَعَضِبَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَامَ فَلَحِقَهُ اَبُوْبُكُم وَقَالَ يَارَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهِ صَلَّى اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ بَعْضَ قَوْلِهِ غَضِبُتَ اللَّهِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَشْتِمُنِي وَانْتَ جَالِسٌ فَلَمَّا رَدَدْتُ عَلَيْهِ بَعْضَ قَوْلِهِ غَضِبُتَ وَقُمْتَ قَالَ كَانَ مَعَكَ مَلَكٌ يَرُدُّ عَلَيْهِ فَلَمَّا رَدَدْتَ عَلَيْهِ وَقَعَ الشَّيْطَانُ ثُمَّ قَالَ يَاابَا بَكُو فَلَكَ وَقُمْ الله وَقُعَ الشَّيْطَانُ ثُمَّ قَالَ يَاابَا بَكُو فَلَكَ كُولُهُ عَلَيْهِ وَقَعَ الشَّيْطَانُ ثُمَّ قَالَ يَاابَا بَكُو فَلَكَ كُولُهُ عَلَيْهِ وَقَعَ الشَّيْطَانُ ثُمَّ قَالَ يَاابَا بَكُو فَلَكَ كُولُهُ فَلَكُ وَلَكُ عَلَيْهِ وَقَعَ الشَّيْطَانُ ثُمَّ قَالَ يَاابَا بَكُو فَلَكُ كُولُكُ عَلَيْهِ وَقَعَ الشَّيْطَانُ ثُمَّ قَالَ يَاابَا بَكُو فَلَكُ كُولُهُ وَلَكُ عَلَيْهِ مَلْهُ عَلَيْهِ مَا لِللهُ مِهَا نَصْرَهُ وَمَا فَتَحَ رَجُلٌ الله مُعَلِيَةٍ يُولِيدُ بِهَا صِلَةً إِلَا وَاذَ اللّه بِهَا كُثُورَةً وَمَا فَتَحَ رَجُلٌ بَابَ مَسْتَلَةٍ يُرِيدُ بِهَا كَثُورَةً إِلاَ وَاذَ اللّه بِهَا عَلْمُ الله مُها قِلَةً وَرَواه احمد)

أحرجه احمد في المسند ٢/٤٣٦_

توجیعه حضرت ابو ہریرہ خلاف سے روایت ہے کہ ایک مخص نے جناب ابو بکر گوگالی دی آپ کلی آئر بف فر ما سے اس پر متعجب ہو کر مبسم فر مارہ ہے جہ اس نے زیادہ گالیاں دیں تو حضرت ابو بکر نے ایک کا جواب دیا آپ کا گیاؤ کا باراض ہو کر کھڑے ہوگئے۔ ابو بکر کہنے گئے یارسول اللہ کا گیاؤ کا بی دیار ہا اور آپ کا گیاؤ آخر بف فر مارے جب میں نے اس کی ایک گالی کا جواب دیا تو آپ اٹھ گئے آپ کا گیاؤ کے فر مایا تیرے ساتھ ایک فرشتہ تھا جواس کا جواب دے رہا تھا جب تو کی ایک گالی کا جواب دی رہا تو ہے ہوں کہ دورجواب دیا تھی میں مقال میں کو دیرا اس کے بعد فر مایا تعمیل الکا سے میں جس ظل میں معدم دلائل ویں اس مقتل مفت آن لائن مکتب

و مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري و ١٣٣٠ كري و الداب

ہورضائے الٰہی کی خاطر چٹم پوٹی کریے تو اللہ تعالیٰ اسے معزز ومنصور فریائے گا جس شخص نے سخاوت کا درواز ہ کھولا اس کا مقصود صرف صلدر حی تھا تو اس کی وجہ سے اللہ تعالیٰ اس کے مال میں اضافہ فر مائے گا اور جس نے مال بڑھانے کی خاطر مانگنا شروع کیا اللہ تعالیٰ اس کے مال میں کمی کردےگا۔ (احمہ)

تشرویج: ثلاث: کی تمیز موزوف ہے۔ أی ثلاث حصال

مظلمة : بكسراللام مشهور ب-اوربعض كاكهنا بك كفته كساته يمي به بكن بعض في اس كى ترويدكى ب-فراء في ضم بحن نقل كيا ب-العظلم واسم المأخوذ اورصاحب قاموس لكصة بين العظلم وضع المشيء في غير موضعه والمظلمة بكسر اللام ما يظلم الرجل

فیغض: اغضاء سے ماُ خوذ ہے، غین اور ضاد مجمد کے ساتھ ہے۔اور ایک نسخہ میں عین مہملہ کے ساتھ ہے بعنی اعفاء ہے ماُ خوذ ہے۔جس کے معنی ہیں عفوو درگز راور تسامح کرنا۔

قوله: الا عز الله بها: يه باء برائ مقابله به ايا سبب كمعنى من بهد اى: بمقابلة تلك المظلمة والاهانة او بسبب تلك الخصلة المعانة

باب عطية يريد بها صدقة اكيروايت شرباب عطية بصدقة او صلة كالفاظ بير

قوله: یتعجب و یبسیم جمرت کاتعلق یا تواس شخص کی بدزبانی اوراس میں شرم وجاب کی کمی سے تھایا حضرت ابو بکررضی الله عنہ کے صبر وَخل اوران کے باو قار و بردباررویہ سے تھااور مسکرانے کا تعلق اس فرق سے تھاجو آپ مُنالِیْمُ ان دونوں کے درمیان دیکھ رہے تھے علاوہ ازیں آپ مُنالِیُمُ کی نظر ان دونوں کے حق میں مرتب ہونے والے نتیجہ پر بھی تھی کہ وہ شخص تواپی بدکلامی کے سبب رحمت الله عنہ پران کے صبر وَخل اور بردباری وچشم پوشی کے سبب رحمت الله عنہ بران کے صبر وَخل اور بردباری وچشم پوشی کے سبب رحمت الله عنہ بران میں مرتب ہورہی تھی۔

حضرت ابوبکررضی الله عند نے بھی اس کی بعض باتوں کا جواب دیا گویا انہوں نے اس موقع پر (جواب دے کر) رخصت و اجازت پھل کیا جوایک عام آدمی کے لئے موزوں ہے اور اس عزیمت کوترک کیا جوخواص کے مرتب وشان کے عین مطابق ہے جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: [و جَوَا آء سَیّنَة سَیّنَة سِیّنَة مِثْلُها فَمَنْ عَفَا وَاصْلَحَ فَاجُرة عَلَی اللّٰهِ] [الشوری: ۲۹] ارشاد باری تعالیٰ جو فوان عَاقَبْتُو فَعَاقِبُو ابِعِمْلِ مَا عُوقبَتُو بِهِ وَلَهِنْ صَبَرْتُو لَهُو خَیْرٌ لِلصّبرین ﴾ [النحل: ۲۹] (برائی کا بدله اس برائی کے مطابق لیا جا سکتا ہے لیکن جو خص درگر درکرے اور اصلاح کرے واس کا اجراللّٰہ پر ہے) چنا نچے حضرت ابو بکررضی الله عنہ نے اگر چواس تحض کی باتوں کا بدله کے کراور بعض باتوں پر صبر اختیار کرکے گویا دونوں پہلوؤں کی رعایت کی مگر نگاہ نبوت میں چونکہ ان کے لئے وہ مرتبہ کمال مطلوب تھا جو ان کی شان صدیقیت کے مطابق ہے اس لئے ان کا اس شخص کی بعض باتوں کا جواب دے کر جزوی بدله لین بھی حضور مُظافِر بند نہیں آیا اور آپ مُظافِر بھی ہو جائے : ﴿ وَان کَ اللّٰ اللّٰهُ وَا اللّٰهُ کَا اللّٰ اسْرَاء بُر عمل بھی ہو جائے : ﴿ وَإِذَا سَبِعُوا اللّٰهُ وَا عَدْرَ وَا وَرَدُورُ وَا وَرَدُورُ وَا اللّٰهُ وَا اللّٰهُ وَا اللّٰهُ وَا اللّٰهُ وَا اللّٰهُ وَا اللّٰهُ وَا عَدْرُورُ وَا عَدْ اللّٰهِ وَا عَدْرَتُ اللّٰوا عَدْرَتُ اللّٰو اللّٰهُ وَا اللّٰهُ وَا اللّٰهُ وَا اللّٰهُ وَا اللّٰهُ وَا وَاللّٰورُ اللّٰهُ وَا عَدْرَتُ اللّٰ وَا وَرَدُورُوں اللّٰهُ وَا اللّٰهُ وَا عَدْرَتُ اللّٰهُ وَا عَدْرُورُ وَا اللّٰهُ وَا اللّٰو وَا اللّٰورُ اللّٰهُ وَا عَدْرَتُ اللّٰورَ وَاللّٰ عَدْرَتُ اللّٰ وَاللّٰ اللّٰمُ وَا عَدْرَتُ اللّٰولَ اللّٰهُ وَا اللّٰمُ وَا عَدْرُونُ وَلَا اللّٰمُ وَا عَدْرَتُ اللّٰمِ وَا عَدْرَافُ اللّٰمُ وَا عَدْرَافُ اللّٰمُ وَا عَدْرَافُ اللّٰمُ وَا عَدْرَتُ اللّٰمِ وَا عَدُولُ اللّٰمِ وَا عَدُولُ اللّٰمُ وَا عَدْرُولُ اللّٰمُ وَا عَدْرُولُ اللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰمُ ا

و مرقاة شرح مشكوة أربوجلذهم كري و ١٣٣٣ كري كاب الاداب

[القصص:٥٥] "جب وه كوكى لغوبات سنت بين تواس سے اعراض كرتے بين "-

قوله: فلما ددت علیه وقع الشیطان: حضور طُلِیَّتُوَانِ کویا یه واضح فرمایا که جبتم خود جواب دینے گیاتو پھر شیطان کو خل دینے کو موقع مل گیااور وہ فرشتہ جوتمہاری طرف سے جواب دے رہاتھا آسان پر چلا گیااور تم بیجائے ہی ہوکہ جب کسی معاملہ میں شیطان کو دپڑے تو کیا کچھنہیں ہوجاتا 'وہ بے حیائی اور برائی پراکسانے کے علاوہ اور کیا کرسکتا ہے۔ چنانچہ مجھے خوف ہوا کہ کہیں شیطان کا داؤتم پر نہ چل جائے اور تم اپنے مخالف سے بدلہ لینے ہیں حدسے زیادہ بڑھ جاؤاوراس کا متجہ یہ ہوکہ تم جومظلوم شیخطالم کی جگہ پر آجاؤ جب کہ چاہئے کہ بیتم اللہ کے مظلوم ہندے بنوظالم بندے نہو۔

الكروايت من عبد الله المطلوم، ولا تكن عبد الله الظالم

اورایک دوسری روایت میں آتا ہے: کن خیر ابنی آدم، ہابیل نے قابیل کے جواب میں جو کچھ کہاتھا اللہ جل شانہ نے یوں ذکر فر مایا ہے:﴿ لِنَ بِسطت الَّى يدك لتقتلني ما أنا بباسط يدى اليك الأقتك ﴾ [المائدة ٢٨]

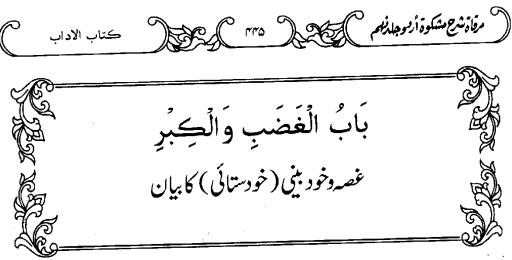
تخريج: اين الى الدنيائي "ذم الغضب" بيل عبد الرحمى بن وقد عيول روايت كيا ج: ثلاث أقسم عليهن ما نقص مال قط من صدقة فتصدقوا ولاعفا رجل عن مظلمة ظلمها الا زاده الله بها عزا 'فاعفوا يزدكم الله عز' ولا فتح رجل على نفسه باب مسألة يسأل الناس الافتح الله عليه باب فقر ـاك مديث كوانام احمد اور ترفى في ابوكبث اتمارى عن يول فل كيا به : ثلاث أقسم عليهن مانقص مال عبد من صدقة ولا ظلم عبد مظلمة صبر عليها الازاده الله عزوجل عزا 'ولا فتح عبد باب مسألة الافتح الله عليه باب فقر 'وأحد ثكم حديثا فاحفظوه' انما الدنيا لأربعة نفر عبد رزقه الله مالا وعلما فهو يتقى فيه ربه ويصل فيه رحمه ويعلم لله فيه حقا فهذا بأ فضل المنازل وعبد رزقه الله علما ولم يرزقه مالا فهو صادق النية يقول : لوان لى مالا لعملت بعمل فلان فهو بنيته فأجرهما سواء' وعبد رزقه الله مالاولم يرزقه علما يخبط في ماله بغير علم لايتقى فيه ربه ولا يصل فيه رحمه ولا يعلم لله فيه حقا فهذا بأخبث المنازل 'وعبد لم يرزقه الله مالا ولا علما فهو يقول : لو أن مالا لعملت فيه بعمل فلان فهو بنيته فوزرهما سواء

بھلائی والا خاندان

۵۱۰۳: وَعَنْ عَآئِشَةَ قَالَتُ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يُرِيْدُ اللهُ بِآهْلِ بَيْتٍ رِفْقَفًا اللَّهَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يُرِيْدُ اللهُ بِآهْلِ بَيْتٍ رِفْقَفًا اللَّهَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يُرِيْدُ اللهُ بِآهْلِ بَيْتٍ رِفْقَفًا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يُرْدِهُ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَعْلَى اللهُ عَلَيْهِ وَلَا يُحْرِمُهُمُ إِيَّاهُ إِلَّاضَرَّهُمُ - (رواه البهقي في شعب الايمان)

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٣٣٧/٦ الحديث رقم ٨٤١٨_

ترجیم حضرت عائشہ طائف سے مروی ہے کہ رسول الله کا الله عن الله تعالیٰ جس خاندان پر مہر بانی کرتا ہے انہیں نفع دیتا ہے اور جن کواس سے محروم کرتا ہے تو ان کے نقصان کا ارادہ کرتا ہے۔ (بیعی شعب الایمان) تنشر میں : لا یعسر م: یاء کے فتہ اور لعض کا کہنا ہے کہ ضمہ کے ساتھ ہے۔



"غضب" کے معنی ہیں غصہ ہونا اور حقیقت میں غضب یا غصہ اس طبعی کیفیت و حالت کو کہتے ہیں جو طبیعت و مزاج کے خلاف پیش آنے والی بات پرنفس کو برا میخنتہ کرتی ہے'انقام لینے پراکساتی ہے اور نالپندیدہ چیز میں مغضوب علیہ کی طرف میلان کرتی ہے تاکہ اس سے انقام لے سکے اور طبیعت کے خلاف پیش آنے والی صورت حال کو دور کر سکے

غصہ کی حالت میں چرہ سرخ ہوجاتا ہے اوررگیں پھول جاتی ہیں اسی طرح خوثی کی حالت میں بھی روح باہر کی طرف میلان کرتی ہےتا کہ اس چیز کے سامنے آجائے جوخوشی کا باعث بنی ہے۔ چنا نچے غصہ یا خوثی کی زیادتی کے وقت ہلاکت کا خوف اسی لئے ہوتا ہے کہ اس موقع پر روح اپوری طرح نکل آنا چاہتی ہے۔ اس کے برخلاف غم یا خوف کی حالت میں بھی ہلاکت کا طرف چلی جاتی ہے جس کی وجہ سے چرہ پر زردی چھاجاتی ہے اور جسم کو کمزوری لاحق ہوجاتی ہے اس حالت میں بھی ہلاکت کا خوف ہوتا ہے کیونکہ روح پوری طرح اندر کی طرف جو باتی ہے اور مطلق سر دہوجاتی ہے! اس سے یہ بات واضح ہوجاتی ہے کہ خوف ہوتا ہے کیونکہ روح پوری طرح اندر کی طرف جلی جاتی ہوجاتی ہے اور مطلق سر دہوجاتی ہے! اس سے یہ بات واضح ہوجاتی ہے کہ الله تعالیٰ کی طرف خضب وغصہ کی نبیت کرنا جیسا کہ ایک موقع پر فرمایا گیا ہے میں لھ یسال الله یغضب علیہ (جو محض الله تعالیٰ کی غصہ ہونے کا مطلب یہ ہے کہ وہ اس کے سامنے دست سوال در از نہیں کرتا تو اللہ اس پر غصہ ہوتا ہے) مجاز ہے اور اللہ تعالیٰ کے غصہ ہونے کا مطلب یہ ہے کہ وہ اس بندے سے ناراض ہوجاتا ہے اور اس کے ساتھ وہ معاملہ کرتا ہے جوکوئی بادشاہ غصہ کے وقت اپنی رعایا کے ساتھ کرتا ہے بعنی سرا دیتا ہے اور عذا اب ناز ل کرتا ہے۔

غضب کی ضد صلم ہے اور حلم دراصل نفس وطبیعت کے اس سکون واستقلال کا نام ہے جو محبوب ترین چیز کے قریب پہنچ جانے اور مقصود و مراد کے بالکل سامنے ہونے کے وقت بھی انسان کو بے قرار نہیں ہونے دیتا جیسا کہ وفد عبدالقیس کے سردار حفرت منذر رضی اللہ عند کے بارے میں منقول ہے کہ جب وہ اپنا وفد لے کرمدینہ پہنچے تو انہوں نے آنخضرت مَنْ اللّٰهُ عَلَى اللهُ عند کے بارے میں منقول ہے کہ جب وہ اپنا وفد لے کرمدینہ پہنچے تو انہوں نے آنخضرت مَنْ اللّٰهُ عَلَى اس اضطراب و بے قراری کا ظہر کیا جوان کی قوم کے دوسر بے لوگوں نے ظاہر کیا تھا اور اسی لئے آنخضرت مَنْ اللّٰهُ عَلَی ان کو طلم ووقار کی خویوں سے موصوف قرار دیا تھا۔

کیا غصہ مذموم ہے؟

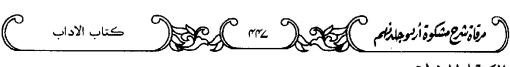
ہ اپنی رہے کہ غضب غصہ کوئی ایسی خصلت نہیں سے جس کو بڈات خود برا آبها جائے بلکہ اس میں برائی اس وقت آتی ہے

جب اس کی وجہ سے راوی چوٹ جائے اور احکام شریعت کی پابندی ترک ہوجائے چنانچہ ہوغضب وغصہ تن کی خاطر ہواور تن کی راہ میں ہواس کو محمود وستحسن کہا جائے گا بہی وجہ ہے کہ راہ طریقت وسلوک میں ریاضت و مجاہدہ کا مقصد مطلق غضب وغصہ کو تحمل کر دینا نہیں ہوتا بلکہ اس کو قابو میں رکھنا اور حق کے تالع کرنا ہوتا ہے اور ویسے بھی قدرت نے غضب کو ایک الی قوت بنایا ہے جو جسمانی نظام کو بر قرار رکھنے کا ذریعہ اور بقاء حیات کا سبب ہے کیونکہ بی قوت غصبیہ الی ہوتی ہے جو مصرات و موذیات سے بچاتی جسمانی نظام کو بر قرار رکھنے کا ذریعہ اور بقاء حیات کا سبب ہے کیونکہ بی قوت غصبیہ الی بوتی ہے جو مصرات و موذیات سے بچاتی محروم رکھا ہے اس کے بر خلاف حکمت کا ملہ خداوندی نے حیوانات میں نہ صرف میں کہ قوت غصبیہ پیدا کی ہے بلکہ ان کے بعض محروم رکھا ہے اس کے بر خلاف حکمت کا ملہ خداوندی نے حیوانات میں نہ صرف و ایڈ ایہ بچانے والوں سے اپنا دفاع کر سکیں جیسے سینگ جسمانی حصول کو گویا ایسے آلات و بتھیار بنایا جن ہیں بیرانہیں کی جیس کین اس کو وہ عقل و تدبیر دکھا دی ہے جس کے ذریعہ و ضرورت و حالت کے مطابق ایسے آلات و بتھیار بنا سکتا ہے جو اس کو نقصان و ایڈ اء پہنچانے والے سے محفوظ رکھ سکتے موں۔ (مظاہری)

"کبر" کے اصل عنی تو بڑائی کے ہیں لیکن یہاں اس سے مراد وہ کبر ہے جو عجب بیعیٰ خود بنی وخودستائی کے نتیجہ میں پیدا ہوتا ہے چنا نچہ اپنے آپ کواس طور پر بڑا سمجھنا اور بڑا ظاہر کرنا کہ جس کے سبب لوگوں پر اپنی فوقیت برتری جنانامقصود ہو حق کو قبول کرنے اور تق کی فرمائبر داری سے انکار ہوتا ہوا ورتمر دوسرکشی ظاہر ہوتی ہوتکبر اور استکبار کہلائے گا!

واضح رہے کہ تکبراس صورت میں مذموم ہے جب کہ وہ واقع کے خلاف ہو 'یعنی اگر کو کی شخص اپنی ذات میں ایسے اوصاف و فضائل اور کمالات کا دعویٰ کر ہے جن سے حقیقت میں ہو خالی ہواور مصنوعی طور پر اپنے آپ کوان فضائل و کمالات سے متصف ظاہر کرتا ہوتو ایسا کرنا مذموم ہوگا اور اگر اس شخص کی ذات میں واقعتا ایسے فضائل و کمالات ہوں جن کی بنا پر وہ اپنے آپ کو دوسرول سے برتر وبلنداور بڑا سمجھتا اور ظاہر کرتا ہوتو ہی مذموم نہیں بلکہ محمود ہوگا۔

نیزیہ بات بھی ذہن میں دنی چاہئے کہ تکبر کے مقابلہ پر تواضع ہے جو کبراور صغر کے درمیان تو سط اور راہ اعتدال ہے 'چنانچہ کبرتو یہ ہے کہ کوئی خض ان اوصاف و فضائل ہے بھی زیادہ کا دعویٰ کر ہے جو وہ اپنے اندر رکھتا ہے اور صغریہ ہے کہ اپنے اصل مقام ہے بھی نیچ گرجائے اور وہ جس چیز کے دعویٰ کاحق رکھتا ہے اس کو بھی ترک کر دے ان دونوں کے درمیان تواضع ہے جو توسط اور اعتدال کا مقام ہے بینی اپنے آپ کو نہ تو صد سے زیادہ بڑھایا جائے اور نہ صد سے نیچ گرایا جائے بلکہ بین بین رکھا جائے کہ ہر چیز اور ہر صالت کی طرح اس معاملہ میں بھی اصل کمال توسط اور اعتدال ہی ہے۔ مشائخ اور صوفیاء قدس اللہ اور احتمال ہی ہے۔ مشائخ اور صوفیاء قدس اللہ اور احتمال ہی ہے۔ مشائخ اور صوفیاء قدس اللہ اور احتمال ہی ہے۔ مشائخ اور صوفیاء قدس اللہ اور احتمال ہی ہے کہ جب وہ اپنے نفس میں تکبر کا غلبہ دیکھتے تو اس کو زائل کرنے میں اتنا مبالغہ کرتے تھے کہ تواضع کے مقام پر دک جائے۔



الفصّل الوك:

ايك نفيحت غصهمت كرو

۵۱۰۴:عَنْ اَبِیْ هُرَیْرَةَ اَنَّ رَجُلاً قَالَ لِلنَّبِیِّ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ اَوْصِنِیْ قَالَ لَا تَغْضَبُ فَرَدَّدَ ذٰلِكَ مِرَاراً قَالَ لَا تَغْضَبُ۔ (رواہ البحاری)

أخرجه البخاري في صحيحه ١٩/١٠ الحديث رقم ٢١١٦، والترمذي في السنن ٣٢٦/٤ الحديث رقم ٢٠٢٠ و مالك في الموطأ ٥٠/٢ الحديث رقم ١١هن باب الغضب واحمد في المسند ١٧٥/٢_

ترجها حضرت ابو ہرر و والنظام علیہ مروی ہے کہ رسول الله فالنظام کی خدمت میں ایک مخص نے نصیحت کا سوال کیا تو آپ فالنظیم نے فرم ایا خصہ مت کیا کرو۔ (بخاری) آپ فالنظیم نے فرم ایا خصہ مت کیا کرو۔ (بخاری)

عرضِ مرتب:

سائل کے جواب میں آپ نے ہر بارایک ہی جواب ارشادفر مایا۔ اس کی بابت صاحب ''مظاہر تن' لکھتے ہیں : چونکہ اس شخص میں غصہ کا مادہ زیادہ تھا اس لئے اس نے جتنی مرتبہ بھی بید درخواست کی کہ مجھ کوکوئی نصیحت فرماد بجئے' آپ مُلَّا اُلِّا اُلِمَا اِس لئے اس نے جتنی مرتبہ بھی بید درخواست کی کہ مجھ کوکوئی نصیحت فرماد بجئے' آپ مُلَّا اُلِمِا اس کو جواب دیا کہ غصہ مت کرو چنا نچہ آنحضرت مُلَّا اُلِمَا کُلُما معمول بہی تھا کہ سوال کرنے والا جس حالت و کیفیت کا حامل ہوتا اس کو جواب اس کے احوال کی مناسب سے تجویز فرماتے' اور ہرایک کے مرض کے علاج اس کے احوال کی مناسب سے تجویز فرماتے' اس کے اس شخص کے تن میں اجتناب کے تھم کو بار بار ظاہر کرنا ہی مناسب جانا۔ (انتھیٰ)

بعض محققین کہتے ہیں کہ خضب وغصہ کی کیفیت دراصل شیطانی وسوسوں سے بیداہوتی ہے جس کے سبب انسان ظاہر میں بھی اور باطن میں بھی اعتدال کی راہ سے گزرجاتا ہے اور شیطان کے جال میں بھنس جاتا ہے چنا نچاس عالت میں وہ ندصر ف اس طرح اول فول بکٹے لگتا ہے اورایسے افعال وحرکات کا ارتکاب کرتا ہے جو برخری طور پر بھی اور اخلاقی طور پر بھی نہایت برے اور نازیا ہوتے ہیں بلکہ دل میں کینا اور بعض بھی رکھتا ہے اس کے علاوہ ایسی اور بہت می چیزیں اس سے صادر ہوتی ہے جو برخلتی و برخوکی کی نشانیاں ہیں اور بسا اوقات تو غصہ کرنے والا اس درجہ مغلوب الغضب ہوجاتا ہے کہ اس سے کفرتک سرز دہوجاتا ہے۔ بغضب وغصہ چونکہ انسان کودین و دنیا کے تخت ترین نقصان میں مبتال کر دیتا ہے اس لئے آپ شائی ہے نہور ہو تا ہے بار بار عضمہ چونکہ انسان کودین و دنیا کے تخت ترین نقصان میں مبتال کر دیتا ہے اس لئے آپ شائی ہے نہور ہوگئی نے نہورہ تحض کے بار بار عضمہ چونکہ انسان کودین و دنیا تعلق برخلق سے ہوا در برخلق محض ایک برائی ہی نہیں ہے بلکہ اس کی وجہ سے نہ معلوم کتنی اس کو یہ تعلیم ارشاد فر مائی کہ غصانات کرنا پڑتے ہیں۔ البذا غصہ سے اجتناب و پر ہیز کر کے خوش خلقی اضیار کرو جودین و دنیا کی بھلا کوں اور دارین کی سعادتوں کی ضامن ہے۔

شریت نے غصر کا علاج بھی تجویز کیا ہے جو علم عمل کا مرکب ہے چنانچدا گرکوئی ایسی صورت حال پیش آ جائے جو غصہ کا

مقان شی مشکوہ اُر موجد فرام میں بی تصور کرے اور اس پر یقین رکھے کہ کوئی کام اللہ تعالیٰ کے ارادہ و تقدیر کے بغیر نہیں ہوتا 'جو پکھ مبعی ہوتا ہے اللہ تعالیٰ ہی کی طرف سے ہوتا ہے' نفع و نقصان سب اس کے اضیار میں ہے' انسان تو ظاہر میں ایک آلہ ہے' لہذا

ی اروپا ہے، مدعی من کرتے ہے، وہ ہے کہ وعصال سب می ہے اسان و طاہر یں ایک الدیم ہوری ایک الدیم ہمارات جس شخص کی طرف سے کوئی نقصان یا تکلیف پہنچاس برغصہ ہونا ایسا ہے جیسے کوئی شخص چھری یا جا قو پرغصہ ہوکہ اس نے کیوں کاٹا علاوہ ازیں اپنے نفس کو سمجھائے کہ دیکھ اللہ تعالیٰ کس قدر قادر ہے اور اس کا غضب کتنا شدید ہے مگر اس کے باوجود وہ درگز رکرتا

نازل نہیں کرتا' پھرتوا تنابڑا کہاں کا آیا کہنا ک پر کھی بھی نہیں بیٹھنے دیتا دوسرا علاج ہے وہ بیہ ہے کہ فوراً وضو کرڈالے اوراعوذ پڑھنے لگے تا کہ پانی کی ٹھنڈک غصہ کی حرارت کوفر و کر دے اورنٹس

دوسری طرف مشغول ہوجائے۔ ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں بیکلام وبیان برامشخسن ہے، مگر تحقیق بیہے کہ غصہ کا مدارشہوت نفس پر ہے۔ چونکہ انسان کوغضب

ندموم ای وقت لاحق ہوتا ہے جب وہ قوت شہوت کا شکار ہوتا ہے۔ چنانچے مشاہدہ ہے کہ جس میں شہوت زیادہ ہوگی اس کا غصہ بھی تیز ہوتا ہے جبیبا کہ ملوک وامراء، للبذااس سے بچنا چاہئے ،اس کی تائیداگلی حدیث ہے بھی ہوتی ہے۔

تخریج: اس حدیث کوامام احمداورتر ندی نے ابوہرہ سے روایت کیا ہے اور امام احمد وحاکم نے حارثہ بن قداقہ سے قل کیا ہے اور ابن الی الدنیا نے "ذم المعضب" میں (کسی راوی کا نام ذکر کئے بغیر) عن رجل کہتے ہوئے یوں بیان کی ہے: "لا تعضب فان المعضب مفسدة۔" ابن الی الدنیا کی ایک روایت میں اور طبر انی میں ابوالدرداء سے یوں منقول ہے: لا تعضب ولك المجنة۔

مضبوط غصه پرقابو پانے والا ہے

۵۱۰۵: وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ الشَّدِيْدُ بِالصُّرَعَةِ إِنَّمَا الشَّدِيْدُ الَّذِي يَمْلِكُ نَفْسَةٌ عِنْدَ الْغَضَبِ. (متفق عليه)

أخرجه البخارى فى صحيحه ١٨/١٠ الحديث رقم ٦١١٤ و مسلم فى ٢٠١٤/٢ البحديث رقم (٢٦٠٩-١٠٧) و ابوداؤد فى السنن ١٣٨/٥ الحديث رقم ٤٧٧٩ و مالك فى الموطأ ٩٠٦/٢ الحديث رقم ١٢من كتاب البر والصلة، واحمد فى المسند ٢٣٦/٢_

توجیله: حفنرت ابو ہریرہ ڈاٹنؤ سے روایت ہے کدرسول الله طُلَقَیْمِ نے فر مایا: مضبوط وہ شخص نہیں جو کشتی میں پچھاڑ دے بلکہ مضبوط وہ شخص ہے جو عصد کے وفت اپنے او پر قابور کھتا ہو۔ (ہغاری ،سلم)

تشريع: "صوعة" بروزن همزه' صوع ہے مأخوذ ہے۔ جس كے معنى ہيں اپنے مدمقابل كو پچھاڑنا۔صاحب النها پيكھتے ہيں:الصوعة بضم الصاد وفتح الواء، المبالغ في الصوع الذي لا يغلب۔

اصل میں اگر کوئی چیز انسان کی سب سے بڑی دشمن اور اس کے مقابلہ میں سب سے زیادہ طاقتور ہے تو وہ خود اس کانفس

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمنافع الاداب

ے! اگر کوئی تخص بڑے بڑے پہلوانوں کو پچھاڑتار ہااورائے طاقتورترین دشمن کوبھی زیر کرتار ہا، مگرخودائے نفس پرغالب نہیں آ کا تو یکوئی کمال نہیں ہے اصل کمال تو یہ ہے کہ انسان اپنے نفس کوزیر کرے جواس کا اصل دشمن ہے۔اسی لئے فر مایا: اعدی عدو ک نفسٹ المتی جنبیٹ۔

'' تمہارے دشمنوں میں سب سے بڑا دشمن تمہارانفس ہے جوتمہارے دونوں پہلوؤں کے درمیان ہے''۔

بدن کی قوت ظاہری اورجسمانی ہے جوزوال پذیر اورفنا ہوجانے والی ہے اس کے برخلاف جوتو تفس کوزیر کرتی ہے وہ د نی اور روحانی ہے جوحق تعالیٰ کی طرف سے عطا ہوتی ہے اور ہمیشہ باقی رہتی ہے۔ لہذانفس کو مارنا' وصف اور کمال کی بات ہے جبکہ آ دی کو بچھاڑنا کوئی حقیقت نہیں رکھتا۔

تخريج: اس مديث كوامام احمد في اليي مندمين نقل كياب.

اہل جنت اواہل نار

٥١٠٧: وَعَنْ حَارِثَةَ بْنِ وَهْبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَلَا اُخْبِرُكُمْ بِآهُلِ الْحَنَّةِ كُلُّ ضَعِيْفٍ مُتَضَعِّفٍ لَوْ ٱفْسَمَ عَلَى اللهِ لَابَرَّهُ اَلَااُخْبِرُكُمْ بِآهُلِ النَّارِكُلُّ عُتُلِّ جَوَّاظٍ مُسْتَكْبِرٍ (متفق عليه وفي رواية لمسلم) كُلُّ جَوَّاظٍ زَنِيْمٍ مُتَكَبِّرٍ -

أخرجه البخاري في صحيحه ٦٦٣٨ الحديث رقم ٤٩١٨ و مسلم في ٢١٩٠/٤ الحديث رقم (٢٦٥٣/٤٦)، والرواية الثانية في (٢٨-٢٨٥٣)، والترمذي في السنن ٦١٨/٤ الحديث رقم ٢٦٠٥ و ابن ماجه في ١٣٧٨/٢ الحديث رقم ٢١١٦، واحمد في المسند ٢/٤٠٣.

توجید: حضرت حارث بن وہب رہ ہے ہے: حضرت حارث بن وہب رہ ہے ہے۔ روایت ہے کہ رسول اللہ وَاللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ اللللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰلِي الللّٰلِلْمِلْمِلْمُ الللّٰهِ الللّٰلِي الللّٰلِمِلْمُ اللّٰلِمِلْمُ الللّٰلِمِلْمُ الللّٰلِمِلْمُلْمُ الللّٰلِمِلْمُ الللّٰلِمِلْمُ الللّٰلِمِلْمُ الللّٰلِمِلْمُ اللّٰلِمِلْمُلْمُلْمُ الللللّٰلِمِلْمُلْمُ الللّٰلِمُلْمُلْمُ اللّٰلِمُلْمُ اللّٰلِمُلل

تشرفی: کل " هو "مبتدامحذوف کی خبر بے، چنانچیم فوع ہے۔ ایک نسخہ میں مجرور ہے۔ وجہ جربدلیت ہے۔
متضعف: باب تفعل سے صیغہ فاعل و مفعول دونوں طرح پڑھا گیا ہے۔ "ضعیف متضعف" از باب تاکید ہے، جینا
کہ جنود مجندة، قناطیر مقنطرة اور ظل ظلیل ارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿أَشَدَاء علی الكفار رحماء بینهم ﴾
الفت: ۲۹ ﴿ أَذَلَة علی المؤمنین أعزة علی الكافرین ﴿ إِنساندة: ۲۰ ﴾ چنانچاس میں اشارہ ہے کہ جو تحص مومنین کے
ماتی بکڑت تواضع اختیار کرے گا، و مقربین کے اعلی مراتب میں ہوگا، اور اس طرح جو تحص بکثرت تکبر و تجبر کا اظہار کرے گا،
و داخل المافلین میں ہوگا۔

حدیث میں "ضعیف" ہے مرادوہ مخص ہے مون تو گھنٹ کی اور متکبر ہواور شاوگوں پر جبروزیادتی کرنے والا ہو۔

ر مقانش مشكوة أربوجلذهم كري و ١٥٠ كري كاب الاداب

ا ما م نو دکیؒ فرماتے ہیں: لفظ "متضعف"کوعین کے زیراورز بر دونو ل طرح ضبط کیا ہے اور مشہورعین پر زبر ہی ہے اور عین کوزیر کے ساتھ پڑھنے کی صورت میں اس لفظ کے معنی متواضع" کمتر اور گمنام کے ہوں گے۔

اورمرادیہ ہے کہ جنت میں جن لوگوں کی اکثریت ہوگی وہ یہی لوگ ہوں گے اسی طرح دوسری قتم کے لوگ (مینی جن کو دوزخی قرار دیا گیا ہے) سے بھی یہی مراد ہے کہ دوزخیوں کی اکثریت ان ہی لوگوں پر شتمل ہوگی۔

علاءنے لأبوہ كے كئ معنى بيان كئے ہيں:

﴿ اگروہ مخص اللہ تعالیٰ کے لطف وکرم پراعتا دکر کے کسی کام کے کرنے یانہ کرنے پرفتم کھالے تو اللہ تعالیٰ اس کو بچا کرتا ہے اور اس کے اعتماد کو پورا کرتا ہے یعنی اس کی قتم ٹوٹتی نہیں ہے بلکہ پوری ہوجاتی ہے۔

ترجمه میں اس معنی کولموظ رکھا گیاہے!

﴿ اگروہ شخص اپنے پروردگار ہے کسی چیز کا طلب گار ہوتا ہے اور اس کوشم دے کر اپنی مراد پوری ہونے کی دعا کرتا ہے تو پروردگار اس کی شم کی لاج رکھتا ہے اور اس کی مراد پوری کرتا ہے

﴾ اگروہ شخص کسی کام کے بارے میں فتم کھا کریہ کہتا ہے کہ جن تعالیٰ اس کام کوکرے گایا اس کام کونبیں کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس کی فتم کوسچا کرتا ہے یعنی اس طرح کرتا ہے جواس کی فتم کے مطابق ہوتا ہے۔

" زنیم" کے معنی کمینہ کے بیں اور اس کا اطلاق اس محض پر ہوتا ہے جواپے آپ کونسی اعتبار سے کی ایسی قوم (یا ایسے طقہ) کی طرف منسوب کر ہے جس سے حقیقت میں وہ کوئی تعلق نہیں رکھتا۔ (ذکرہ الطبی) (اسی لئے ''زنیم" کا ترجمہ'' کا ترجمہ'' کرام میں بھی آئے ہیں اور نہ کورہ بالامعنی ہی میں ان الفاظ کا زادہ'' کیا جا تا ہے۔) چنا نچہ ''عنا بہ لوگوں کو قرار دیا گیا ہے (جو کفار مکہ میں سے تھا اسلام و پنیمبر اسلام کا سخت ترین دیمن مصداق ولید بن مغیرہ اور اس کے مشابہ لوگوں کو قرار دیا گیا ہے (جو کفار مکہ میں سے تھا اسلام و پنیمبر اسلام کا سخت ترین دیمن تھا۔) مناسب سے کہ صدیث میں اس لفظ کی تفسیراع معنی کے ساتھ کی جائے۔ اس کے اعمعنی ہیں وہ کئیم جوا پی صفت اوم میں یا اپنے شرکی وجہ سے معروف ہو۔ (ملاعلی قاری) اور سے بھی ممکن ہے ، کہ ذبتہ اس وصف سے کنامہ ہو، چونکہ غالب احوال میں سے اس کو لازم ہے۔ امام احمد و نیمرہ نے ابو ہریرہ نے نقل کیا ہے: ولد الزنا شر الفلائد اور ایک روایت میں ہے: اذا عمل اس کو لازم ہے۔ امام احمد و نیمرہ کے الد نا لا ید خل المجند "تواس روایت کی بالکل کوئی اصل نہیں ہے۔ واللہ اعلی معمل أبو يد اور بیہ جومروی ہے: ' ولد الزنا لا ید خل المجند "تواس روایت کی بالکل کوئی اصل نہیں ہے۔ واللہ اعلی میں واللہ المیں ہوں کی بالکل کوئی اصل نہیں ہے۔ واللہ المیں معمل أبو يد اور بیہ جومروی ہے: ' ولد الزنا لا ید خل المجند "تواس روایت کی بالکل کوئی اصل نہیں ہے۔ واللہ اعلی

عتل عين اورتاء دوول مضموم بين، اور لام مشدوب-اس كمعنى بين جاف شديد الحصومة بالباطل، اور بعض كا كبناب، الجاعى الفظ الغليظ

جوّاظ: واوَ كَى تشديد كے ساتھ _اس كے متعدد معانى بيان كئے گئے ميں:

🔀 جموح منوع: 💢 مختال 💢 قيل:السمين من التنعيم

🛛 قيل: الفاجو (جيم كـ مانحه) 💆 قيل: الفاخو (فاء كـ ماته)

"متكبر"كِ دومعني بيان كئے گئے ؟إن 🎾 متبكر عن الحق 📜 متكبر على أهله

تخريج: اس حديث كوابن ملجف حضرت معاوّ سان الفاظ كرساته روايت كياب:

و مرقاة شرح مشكوة أربوجليلم كري و ١٥٥ كري كاب الاداب

ألا أخبر كم عن ملوك الجنة؟ رجل ضعيف مستضعف ذو طمرين لا يؤبه له، لو أقسم على الله لأبره

اسى حديث كواما مطراني نے ابوالدر دائے سے ان الفاظ میں نقل كيا ہے:

ألا أخبركم بأهل النار؟ كل جعظرى جواظ مستكبر جماع منوع، ألا أخبركم بأهل الجنة؟ كل مسكين لو أقسم على الله لأبره

رائی کے برابرایمان والا دوزخ میں نہ جائے گا

2016:وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُوُلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَايَدْخُلُ النَّارَ اَحَدٌ فِى قَلْبِهِ مِثْقَالُ حَبَّةٍ مِنْ خَوْدَلٍ مِنْ اِيْمَانٍ وَلَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ اَحَدٌ فِى قَلْبِهِ مِثْقَالُ حَبَّةٍ مِنْ خَرْدَلٍ مِنْ كِبُورٍ -(رواه مس

أخرجه مسلم في صحيحه ٩٣/١ الحديث رقم (٩١-١٤) و ابوداؤد في السنن ١/٤٥ الحديث رقم ٩٩،٩١ و ٤٠٩٠ المسند والترمذي في ٣٥١/٤ الحديث رقم ٤١٧٣ و اجمد في المسند ٢/١٤).

توجهد: حفرت ابن مسعود و التنظیر سے کے درسول الله مُلَا الله عَلَیْمَ نے فرمایا: کہ وہ شخص دوزخ میں داخل نہیں ہوسکتا جس کے دل کے اندرز رائی کے برابرایمان ہواور جس محف کے دل میں رائی کے برابر تکبر ہے وہ جنت میں نہ جائےگا۔ (مسلم) تشریع : معقال حبة: سے مرادمقداروزن صبہ ہے۔

من حودل بعض كاكہنا ہے كە تحردل " سے مراو تحبه سوداء " ہے۔ اور يہ "قلت " كى تمثيل بيان كرنے كيلئے آتا ہے۔ جيسا كه " مفقال ذرة " كه يہ بھى بيان قلت كے لئے آتا ہے۔ "ايمان " سے مراد اصل ايمان نہيں ہے بلكه ايمان ك ثمرات مراد ہيں جن كوفضائل واخلاق سے تعبير كيا جاتا ہے خواہ ان كاتعلق ظاہر سے ہو يا باطن سے اور جونورا يمان اور ظہور ايقان سے صواد ہو تریں۔

و مفاذش مشكوة أربوجلذ لم من الاداب الاداب الاداب

بین جن کو اصل ایمان کی حقیقت و ما بیت میں شامل نہیں کیا جا سکتا ' چنانچہ آنخضرت کا بیدارشاد: الحیاء شعبة من الایمان (حیاء ایمان کی ایک شاخ ہے) ندکورہ بالاقول کی ولیل ہے کیونکہ تمام علماء کا اس بات پر اتفاق ہے کہ حیاء ایمان کے مفہوم میں داخل نہیں ہے۔ اور اس ہر حدیث کا اگلا جملہ (و لاید حل المجنة أحد فی قلبه منقال حبة من خودل من کیو) بھی دلالت کرر باہے۔

و لا ید حل العنه أحد فی قلبه منقال حبة من خودل من كبز بمطلب بیه به كه كوئی شخص اس وقت تك جنت میں داخل نہیں ہوگا جب تك كماس كنامه الممال میں تكبر كا گناه موجودر بے كا بال جب وہ تكبر اور دوسرى برى خصلتوں كى آلأش سے پاك وصاف ہوجائے گا تواس وقت جنت میں داخل كیا جائے گا۔ اور بیپا كی وصفائی اس طرح حاصل ہوگى كماللہ تعالی اس كوعذاب میں مبتلا كرے گا اور وہ عذاب اس آلائش كودهودے گا يا اللہ تعالی اپنی رحمت سے اس كومعاف كردے گا اور يمعانی محاس اللہ تعالی اپنی رحمت سے اس كومعاف كردے گا اور يمعانی محاس آلائش كود اللہ تعالى ا

خطابی "نے لکھاہے کہ حدیث کے اس جزء کی دوتا ویلیں ہیں'ایک تو یہ کہ برسے کفر وشرک مراد ہے۔ (اور ظاہر ہے کہ گفرو شرک پر جنت کے درواز سے ہمیشہ ہمیشہ بندر ہیں گے) دوسری تاویل ہے ہے کہ ('' کبر' سے مراداس کے اپنے معنی ہی ہیں لین اپنے آپ کو: وسر بے لوگوں سے برتر و بلند بجھنا اور غرور و گھمنڈ میں ببتلا ہونا البتہ حدیث کا مطلب بیہ ہے کہ) متنکہ شخص اس وقت تک جنت میں داخل نہیں ہوگا جب تک کہ حق تعالیٰ کی رحمت اس پر متوجہ نہ ہو چنانچہ جب حق تعالیٰ اس کو جنت میں داخل کرنا چاہے گا تو اس سے دل میں سے کبر کو نکال باہر کرے گا اور پھراس کی کدور توں سے پاک وصاف کر کے جنت میں داخل کر دے

امام طبی فرماتے ہیں: پہلی صورت ازباب ' مقابلہ معنویہ' ہے۔ اس میں ' ایمان' کے ذریعہ اشارہ ہے کہ ' کبر' کافر کی صفات میں سے ہے، لہذا صفات میں سے ہے، لہذا صفات میں سے ہے، لہذا اس سے اجتناب واجب ہے، اور ' کبر' میں کہنے ہے، کہ تواضع مؤمنین کی صفات میں سے ہے، لہذا اس میں رغبت کرنا چاہئے۔ آگے لکھتے ہیں: وہو الوجه لأن القصد الأولى في سياق الكلام وايواده الى معنى الوصفين التر غيب في أحدهما والتنفير عن الآخر، لا الى حكم الموصوفين وان لزمه تبعا اصفاية تحقيق وبھاية تدقيق۔ امام طبی كابرگلام پر منی ہے۔

تكبرحق كوجهثلا نااورلوگوں كوحقيرقر اردينا

٥١٠٨: وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَيَدْخُلُ الْجَنَّةَمَنُ كَانَ فِي قَلْمِهِ مِثْقَالُ ذَرَّةٍ مِنْ كِبْرٍ فَقَالَ رَجُلٌّ إِنَّ الرَّجُلَ يُحِبُّ اَنْ يَكُونَ قَوْبُهُ حَسَنًا وَنَعْلُهُ حَسَنًا قَالَ إِنَّ اللهَ جَمِيْلٌ يُحِبُّ الْجَمَالَ ٱلْكِبْرُ بَطُرُ الْحَقِّ وَغَمْطُ انتَّاسٍ (رواه مسنه)

أخرجه مسلم في صحيحه ٩٣/١ الحديث رقم (٩٠-٩١) و ابوداؤد في السنن ٥٣١/٤ الحديث رقم ٩٠٩١. والترمذي في ٣١٧/٤ الحديث رقم ٩٩٩، واحمد في المسند ٩٩/١_

و مرقاة شرح مشكوة أرموجله فهم كري و الاداب

ترجیل: حضرت ابن مسعود و النظاف سے روایت ہے کہ رسول الله مَنْ النظافی آدی کو بیہ بات پسند ہوتی ہے کہ اس ایک ذرے کی مقدار تکبر ہے وہ جنت میں نہ جائے گا ایک شخص نے کہا یا رسول الله مَنْ النظافی آدی کو بیہ بات پسند ہوتی ہے کہ اس کا کپڑا بھی خوبصورت ہو۔ آپ مَنْ النظافی آجی کہ الله تعالی جمیل ہیں اور جمال کو پسند کرتے ہیں بعنی سقوانی اس کو پسند کرتے ہیں بعنی سقوانی اس کو پسند ہے تکبر حق کو جھنا نا اور اوگوں کو تقیر و ذکیل سجھنا ہے۔ (مسلم)

تشرفیج:ان الوجل:جنسمرادے۔

نعله حسنا: "نعل" مؤنّات اعید میں سے ہے۔جیسا کدائن حاجب نے اپنے رسالہ میں ذکر کیا ہے۔المشارق میں لکھے ہیں: و نعله حسنة، اُس صیف مذکر لانے میں معنی کا عتبار ہے۔اور یہ بھی ممکن ہے کہ تقدیری عبارت یوں ہو: نعله ذات حسن اور یہ بھی ممکن ہے کہ لفظ " حسناء "بروزن" فعلاء " سے لفظ" حسن" بروزن" فعل" کی طرف عدول برائے مثا کلت ہو۔ نیز یہ لفظ اس بات کی صلاحیت بھی رکھتا ہے، کہ اس کواس طرح پڑھاجائے۔

مدیث میں آتا ہے:ان الله یحب ان یوی اثر نعمته علی عبدہ

. قوله: الكبر بطر الحق: بطر: بائه موحده كفتح اورطاء كساته اس كمتعدد معانى بيان كئے كئے بين:

الكبر الذموم بطلان جمال الحق

'' ذرہ'' ہے یا تو چیونٹی مراد ہے جس کے بارے میں کہا جاتا ہے کہ اس جیسی سوچیونٹیاں مل کرایک جو کے وزن کے برابر ہوتی ہیں یاوہ ریزہ وغبار مراد ہے جو ہوامیں باریک باریک نظر آتا ہے اور روشنی کے وقت چکتا ہے۔

قوله: فقال رجل: کے بارے میں مختلف اقوال ہیں کہ''ایک شخص'' سے کون صحابیٌ مراد ہیں۔ چنانچے بعض حضرات کہتے ہیں کہ اس وقت جن صحابیؓ نے ندکورہ بات عرض کی تھی وہ معاذ بن جبل رضی اللّٰدعنہ تھے۔ بعض حضرات نے کہاہے کہ وہ عبداللّٰہ بن عمر وبن العاص رضی اللّٰدعنہا تھے۔اور بعض حضرات نے ربیعہ بن عامر رضی اللّٰدعنہ کاذکر کیا ہے۔

سوال کا سبب:

امام طبی نے ذکر کیا ہے کہ وہ یہ دیکھا کرتے تھے کہ جولوگ غرور و تکبر کرتے ہیں اور اپنے علاوہ ہرایک کو ذکیل وحقیر سیجھتے ہیں ان کی شان کی ہوتی ہے۔ (ان کے جسم پراعلی اور نفیس لباس ہوتا ہے ان کے پیروں میں نہایت اعلیٰ جو تیاں ہوتی ہیں اور ان کے جسم پراعلیٰ اور نفیس لباس ہوتا ہے ان کے پیروں میں نہایت اعلیٰ جو تیاں ہوتی ہیں ان کے کپڑے وغیرہ اعلیٰ درجہ کے ہوتے ہیں) چنا نچہ جب انہوں نے آئے تخضرت من اللہ انہوں نے بوجھا کہ اگر کو کی شخص یہ چیزیں تو تکبر کی نشانیاں نہیں ہیں اور اعلیٰ وفیس لباس وغیرہ ہی سے تو تکبر پیدانہیں ہوتا' لہذا انہوں نے بوجھا کہ اگر کو کی شخص میں بی ذاتی خواہش و پسنداور استطاعت کی بنا پرا چھا چھے کپڑے پہنے اور عمدہ جوتے وغیرہ استعال کر سے اور اس کے خیال میں بھی یہ بات نہ ہوکہ وہ اپنے کہ واور اس شخص کی اس نیت کی علامت یہ ہوکہ وہ جس طرح لوگوں کے سامنے اچھے کپڑے وغیرہ استعال کرنا پند کرتا ہواسی طرح تنہائی میں بھی ان چیزوں کو پسند کرتا ہو (حضور من اللہ نے نہ کورہ جواب کے ذریعہ واضح فرما استعال کرنا پند کرتا ہواسی طرح تنہائی میں بھی ان چیزوں کو پسند کرتا ہو (حضور من بین کرنا اور اس جھے پہنا اس کی تھند ہے وہوں کے ذریعہ واس کے ذریعہ واس کے خواب کے ذریعہ واست نے منع استعال کرنا پند کرتا ہواسی طرح تنہائی میں بھی ان چیزوں کو پسند کرتا ہوں خوش ذوقی کی علامت ہے اس سے شریعت نے منع

و مقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كري و ١٥١٠ كري كالما الاداب

نہیں کیا ہے) قولہ: الکبر بطر الحق و غمط الحق الناس: آ پُنَانَّیْنِمُ نے کرکی حقیقت بیان فرمائی کہ جس کرکو ذموم قرار دیا گیا ہے وہ وراسل اس کیفیت و حالت کا نام ہے جوانسان کوئل کے راستہ سے ہٹا دیے بینی تو حید وعبادت خداوندی سے بہر برواہ بنا دے حق وصد اقت سے سرکشی کرنے پر ماکل کرئے حقیقت تک پہنچنے سے روکے اور سچائی کوقبول کرنے سے بازر کھے اور مخلوق خداکوذ کیل وحقیر سجھنے پر مجبور کرے! بعض حضر ات نے 'بطر الحق" کے معن' 'جمال حق کو باطل کرنا' کھے ہیں۔ قبل المدن الله مقال اللہ مال کرنا' کھے ہیں۔ قبل اللہ ماللہ ماللہ

قوله: ان الله تعالىٰ جميل: اس كى كَنْ تفيرين بيان كى كَنْ بين _

افلت: ''الله تعالی جمیل ہے'' کا مطلب ہیہ ہے کہ وہ اپنی ذات وصفات میں اور اپنے افعال میں جمیل ہے' اور تمام ظاہری وباطنی حسن و جمال اس کے جمال کاعکس میں۔ جمال ٔ جلال کمال بس اس کی ذات یاک کا خاصہ ہے۔

ثَالَى العض حضرات نے ''جمیل'' کے معن'' آ راستہ کرنے والے اور جمال بخشنے والے' بیان کئے میں۔

تُالْتُ : بعضوں نے بیکہاہے کہ' جمیل' دراصل' جلیل' کے معنی میں ہے۔اس صورت میں' اللہ جیل ہے' کا مطلب سے کہ وہتمام نوروبہجت اور حسن و جمال کا مالک ہے۔

اور نیز بعض حضرات نے میمعنی بھی بیان کئے ہیں کہ وہ اپنے بندوں کا اچھا کارساز ہے۔

تخریج: اس مدیث کوامام ترفدیؒ نے ابن مسعودؓ ہے، امام طرانی نے ابوامامؓ ہے، امام حاکم نے ابن عمروؓ ہے، اور ابن عساکر نے حضرت جابرؓ اور ابن عمروؓ ہے روایت کیا ہے۔ عساکر نے حضرت جابرؓ اور ابن عمروؓ ہے روایت کیا ہے۔ امام پیمیؓ نے اس صدیث کوابوسعیدؓ ہے اس اضافہ کے ساتھ تھا کیا ہے۔ ویبعض البؤس و النباؤس۔

اورائن عدى نے اس زیادتی کے ساتھ ذکر کیا ہے: سخی یحب السخاء، نظیف یحب النظافة

نظررحت کے تین محروم

٥١٠٩ وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَةٌ لَايْكَلِّمُهُمُ اللّهُ يَوْمَ الْقِيلَمَةِ وَلَا يُزَكِّيْهِمْ وَفِى دِوَايَةٍ وَلَا يَنْظُرُ اللّهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ اَلِيْمٌ شَيْخٌ زَانٍ وَمَلِكٌ كَذَّابٌ وَعَآنِلٌ مُسْتَكُمِرٌ ـ (دواه مسلم)

خرجه مسلم في ١٠٢/١ الحديث رقم (١٠٧-١٧٢) و ابوداؤد في السنن ٧٤٩/٣ الحديث رقم ٣٤٧٥ وابن ماجه في والترمدي في ١٢٨/٤ الحديث رقم ١٥٩٥، والنسائي في ٢٤٥/٧ الحديث رقم ١٢٨/٤ و ابن ماجه في ٧٤٤/٢ الحديث رقم ٢٢٠٧، واحمد في المسند ٢٤٠/٠٤_

ترجیمیه: حضرت ابو ہریرہ بڑائٹا سے روایت ہے کہ رسول اللہ ٹائٹیٹانے فرمایا کہ تین آ دمیوں سے اللہ قیامت کے دن نہ کلام فرما ئیں گے اور نہان کو پاک فرمائیں گے اور ایک روایت میں سیسے کہ نہان کی طرف نگاہ رحمت ڈالیں گے اور وہ در د ناک عذاب میں مبتلا ہوں گے ان میں ایک زنا کرنے والا بوڑھا ، جھوٹ بولنے والا باوشاہ اور متکبر فقیر۔ (مسلم) تنشر میں جے: قولہ: وفی دوایہ و لاینظر المبھم: اس میں دوا خمال ہیں۔ پہلا اخمال تو یہ ہے کہ حدیث کے بیہ

و مرقاة شرع مشكوة أرموجليلم كري و ١٥٥ كري كاب الاداب

الفاظ (و لاینظر الیهم ماقبل سے)بطور بدل کے مذکور ہوں۔دوسرااحمال یہ ہے، کہ (بیالفاظ)بطور زیادت کے منقول ہوں ،اور ظاہر بھی یمی ہے۔

'' قیامت کے دن'' سے میدانِ حشر کا وقت مراد ہے جب اللّٰہ کے فضل وعدل' غضب ونارافسکی اور رضا کا ظہور ہوگا اور جنتیوں ودوز خیوں کے بار ہے میں فیصلے صادر کئے جا کمیں گے۔

قولہ : وَلاَ يُزُيِحِيْهِمْ :اس كے دومعنى بيان كے گئے ہيں: اول جب الله تعالیٰ ميدانِ حشر بيں اپنی تمام مخلوق كسامنے اپنے مؤمن اور نيكوكار بندوں كى تعريف وستائش سے خارج كرديا جائے گا دوم: الله تعالیٰ ان تينوں طرح كے آدميوں كوا پنے عفو و درگز ركے ذريعه ان كے گنا ہوں كی نجاست سے پاک و صاف نہيں كرے گا۔ لَهُو ْ عَذَابٌ اللّهُ هُ كے بارے ميں دواحمال ہيں: ايك: يہ جملہ دوسرى روايت كا تمدينے۔

دوم اس کاتعلق اصل حدیث سے ہے۔ بیدوسرااحمال زیادہ قوی اور قابل اعماد ہے۔

حاصل مید کہ مذکورہ باتیں دراصل اللہ تعالیٰ کے غضب و کبراوراس کی ناراضگی سے کنامیہ ہیں' چنانچہ جوکوئی کسی شخص سے ناراض وخفا ہوتا ہے تو وہ نداس کی طرف نظرا ٹھا کرد کھتا ہے نداس سے کلام کرتا ہے اور نداس کی تعریف وستائش کرتا ہے بلکہ اس کو سزاوتگی میں مبتلا کرتا ہے۔

۔ یث میں جن تین برائیوں کے مرتبین کے بارے میں وعید بیان فرمائی گئی ہے وہ ہرحال میں مذموم اورمستوجب عذاب ہیں خواہ ان برائیوں کا مرتکب کسی درجہ کا 'کسی حیثیت کا اور کسی عمر کا آ دمی ہو کئین یہاں ان برائیوں کے تعلق سے جن تین لوگوں کا ذکر کیا گیا ہے'ان کے اعتبار سے ان برائیوں کی علینی کہیں زیادہ بڑھ جاتی ہے۔

قولہ: شیخ دان: زناایک بہت برافعل ہے اور جب یفعل جوان کے قل میں بھی بہت بڑا گناہ ہے جوطبعی طور پرمعذور بھی ہوتا ہے تو ایک بٹر سے کے حق میں نفعل کہیں زیادہ براہوگا کیونکہ نہ تو طبعی طور پراس کی احتیاج رکھتا ہے اور نہ اس کی طبیعت پر جنی خواہش اور قوت مردمی کا وہ غلبہ ہوتا ہے جو بسااوقات عقل و شعور سے بیگا نہ اور خوف خداوندی سے عافل کر دیتا ہے۔ لہذا جو بڈھازنا کا مرتکب ہوتا ہے وہ گویا پنی نہایت بے حیائی اور خبث طبیعت پر دلالت کرتا ہے '

فولہ: ملك كذاب: جموف بولنا ہر محض كے تق ميں برا ہے كين بادشاہ كے تق ميں بہت ہى برا ہے كيونكہ اس پر ملك ك انظام رعايا كے مصالح ومفاد كى رعايت اور مخلوق خدا كے معاملات كى تگہداشت كى ذمه دارى ہوتى ہے اس كا ايك ادنی ساتھم بورے ملك كے نظم ونسق پر اثر انداز ہوتا ہے اگر وہ جموٹ كا مرتكب ہوتو اس كى اس برائى كى وجہ ہے بورا ملك اور ملك كے تمام لوگ مختلف قتم كى برائيوں اور پر بشانيوں ميں مبتلا ہو سكتے ہيں علاوہ ازيں جولوگ جموٹ بولتے ہيں وہ عام طور پر اس برائى كا ارتكاب اپنے كسى فائدہ كے حصول ياكسى نقصان كے دفعيہ كے لئے كرتے ہيں جب كہ ايك بادشاہ و حاكم يہ مقصد بغير جموث بولجمی ماصل كرنے پر قادر ہوتا ہے لہٰ ذااس كا جموث بولنا نہ صرف بالكل بے فائدہ بلكہ نہا ہت مذموم ہوگا۔

قولہ: عادٰل مستکبو : کہ جو چیزیں عام طور پرانسان کوغرور وتکبر میں مبتلا کردیتی ہیں جیسے مال ودولت اور جاہ واقتد ار تغیرہ وَوَا اَکْرِکسی شخص میں پائی جا کمیں اور وہ ان چیزوں کی وجہ سے تکبر کڑے توا گرچہای شخص کوبھی برا کہیں گے مگراس کا تکبر کرنا ر مرفاة شرع مشكوة أربوجلذ لم مرفاة شرع مشكوة أربوجلذ لم مرفاة شرع مشكوة أربوجلذ لم مرفاة شرع مشكوة أربوجلذ لم

آیک طرح سے مجھ میں آئے والی بات ہوگی۔اس کے برخلاف اگر کوئی نقیر و مفلس تکبر کرے کہ جونہ تو مال ووولت رکھتا ہے اور نہ جاہ واقتد اروغیرہ کا مالک ہے تو بیاس کا بیغل نہایت ہی برا ہوگا اور اس کے بارے میں اس کے علاوہ اور کیا کہا جائے گا کہ وہ خبث باطن میں مبتلا ہے۔

بعض حضرات نے عائن مستکبر میں لفظ عائل سے (مفلس کے بجائے) عیال دارمرادلیا ہے (یعنی جو بال بچے دارہو اور اپنی ختسمالی کی وجہ سے اپنی متعلقین کی ضروریات زندگی کو پورا کرنے پر قادر نہ ہولیکن اس کے باوجود) ازراؤ تکبرصد قدو زکو ق کا مال قبول کرنے پر تیار نہ ہوگوں کی تواضع وامداد کو ٹھکراتے ہوں اور اس طرح وہ اپنے اہل وعیال کی ضرورت کو پورا

کرنے ہے بے پرواہ ہوکر گویاان کو تکلیف وہلا کت میں مبتلا کرتے ہوں تو ایسے لوگ حدیث میں مذکورہ وعید کا مورد ہیں صاحب ''مظاہر حق'' یہاں لکھتے ہیں: واضح رہے کہ خدا کی ذات پر تو کل واعقا داور غیرت وخودارادی کے تحت اپنی حالت کو چھپانا اور لوگوں کے سامنے ہاتھ پھیلانے سے شرم و حیاء کرنا تو ایک الگ چیز ہے لیکن شخت احتیاج واضطرار کے باوجود کرو شخوت اختیار کرنا اور ازراہ کی کہر لوگوں کا احسان قبول نہ کرنا ایک ایسافعل ہے جس کو نہایت نہ موم ہی قرار دیا جاسکتا ہے۔ (انھی انگوت اختیار کرنا اور ازراہ کی بیا تھی بعض حضرات نے یہ کہا ہے کہ یہاں'' شخ '' سے مراد مصن (شادی شدہ مخض) بھی ہوسکتا ہے۔ خواہ دہ پوڑھا ہو یا جوان ۔ جیسا کہ اس منسوخ التلاوت آیت[الشیخة والشیخة ازا ذکتیا فار جمود میا نگالاً مِن اللهِ واللهُ عرف کو اور مونا ہی الگل فلا ہر بات ہے ای لئے ایسے خض کو تن میں زنا کا زیادہ برا ہونا شرعا بھی اور عونا ہی بالگل فلا ہر بات ہے ای لئے ایسے خض کو تن میں زنا کا زیادہ برا ہونا شرعا بھی اور عونا ہی بالگل فلا ہر بات ہے ای لئے ایسے خض کو تن میں زنا کا زیادہ برا ہونا شرعا کھی اور عونا ہی بالگل فلا ہر بات ہے ای لئے ایسے خواہ دو بور سے بالگل فلا ہر بات ہے ای لئے ایسے خواہ دو بور سے سامنے کے سے مونا کے ایسے خواہ دو بور سے بالگل فلا ہر بات ہے ای لئے ایسے خواہ دو بور سے بور سے بالگل فلا ہر بات ہے ای لئے ایسے خواہ دو بور سے بالے کی سے مونا کی ایسے کو تن میں زنا کا زیادہ برا ہونا شرعا کی سے بالے کہ کو تنا کہ کہ کہ بات ہے کہ کے تنا کو تنا کا کہ کو تنا کو تنا کو تنا کو تنا کہ کو تنا کو تنا کو تنا کہ کہ کو تنا کو تنا کے تنا کے تنا کے تنا کو تنا کو

ای طرح ملک گذاب کے بارے میں بھی کہاجاتا ہے کہ یہاں ملک (بادشاہ) سے مراخی و مالدار شخص بھی ہوسکتا ہے! چنانچہ کسی مفلس یا قلق شخص کا جبوث بولنا تو ایک درجہ میں سمجھ میں آنے والی بات ہوسکتی ہے کیونکہ وہ اپنی تنگ دئتی وختہ حالی کی حجہ سے بسااوقات اپنی کسی شخص اور شدید دنیاوی ضرورت کی جبہ سے جھوٹ بولنے پر مجبور ہوجاتا ہے جب کفنی و مالدار شخص اپنے مال وزر کی وجہ سے ایسی کوئی احتیاج نہیں رکھتا اور وہ جھوٹ بولے بغیر بھی اپنی غرض بوری کرسکتا ہے البذا جھوٹ بولنا اس کے حق میں زیادہ براہے ۔ عائل مستکبر کے بارے میں بھی ایک قول سے ہے کہ یہاں ' عائل' بعنی مفلس سے مرادوہ شخص ہے جوفقیر و مسکین کے ساتھ تکبر کر دے چنانچہ فقراء و مسکین کے ساتھ تکبر کرنا سخت برا ہے جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا سخت برا ہے جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا سخت برا ہے جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا سخت برا ہے جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا سخت برا ہے جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا سخت برا ہے جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا سخت برا ہے جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا سخت برا ہے جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا سخت برا ہے جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا سخت برا ہے جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا سخت برا ہے جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا شخت برا ہے جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا سخت برا ہے جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا ہو جب کہ مغرور مالداروں کے ساتھ تکبر کرنا ہو جب کہ مغرور مالیا کرنا ہو کھوں کے معرور میں کرنا ہو کھوں کی معرور کی مضال کے بہرائی کرنا ہو کہ میں کرنا ہو کہ میں کوئی مضال کے معرور کی کرنا ہو کیں کرنا ہو کہ کرنا ہو کھوں کرنا ہو کی کرنا ہو کہ کرنا ہو کہ کرنا ہو کہ کرنا ہو کہ کرنا ہو کرنا ہو کہ کرنا ہو کرنا ہو کہ کرنا ہو کرن

زیادہ میجی بات بیہ ہے کہ یہاں'' مفلس' سے مرادوہ خض ہے جوکسب و کمائی اور محنت ومشقت کر کے اپنااور اپنے بال بچوں
کا پیٹ پالنے پر قادر ہو گراس کے باوجود ازراور عونت ونخوت کوئی کسب و کمائی اور محنت مزدوری کرنے کو کسرشان سمجھتا ہوجیہا کہ
آج کل عام طور پر دیکھا جاتا ہے (کہا چھے فاصے اور ہٹے کئے لوگ کوئی کام کاج کرنے اور محنت و مزدوری اختیار کرنے میں اپنی
ذلت سمجھتے ہیں خواہ ان کو اور ان کے متعلقین کوفا قول کی اذبت ہی کیوں نہ برداشت کرنا پڑتی ہو یا ناروا طور پردوسرے لوگوں کے
کاندھوں کا بار بی کیوں نہ بنتا پڑتا ہو) اور اس میں کوئی شک نہیں کہ ایسے لوگوں کا پیطریقہ یقیناً تکبر کے ہم معنی ہے اور یہ تکبر

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلدلهم كري و ١٥٥ كري كاب الاداب

متعلقین کو تکلیف و ہلاکت میں مبتلا کرنے لوگوں کے سامنے ہاتھ پھیلانے اور ناجا ئز طور سے مال حاصل کرنے پر ہے خصوصا الی صورت میں اس تکبر کی برائی اور کہیں بڑھ جاتی ہے جب کہ ایسا کوئی شخص اپنے دست و باز و کے ذریعہ اپنااوراپے متعلقین کا رزق حاصل کرنے کے بجائے دین کالبادہ اوڑھ لے اوراپنی وضع قطع دینداروں اور بزرگوں کی ہی بنا کر اپانج کی طرح میڈھ جائے اور سادہ لوح مسلمانوں پراپنی مصنوعی بزرگی کا سکہ جماکران کے کا ندھوں کا بار بنار ہے۔

تخريج: الجامع مين بيحديث ان الفاظ كساته منقول ب:

ثلثة لا يكلمهم الله يوم القيامة ولا يزكيهم ولهم عذاب أليم: شيخ زان، وملك كذاب، وعائل مستكبر

متکبرجہنمی ہے

٥١١٠ وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ اللهُ تَعَالَى اَلْكِبْرُ يَآءُ رِدَآنِى وَالْعَظْمَةُ إِزَارِى فَمَنْ نَازَعَنِى وَاحِدًا مِنْهُمَا اَدُحَلْتُهُ النَّارَ - (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ٢٠٢٣/٤ الحديث رقم (١٣٦-٢٦٢) و ابن ماجه في السنن ١٣٩٧/٢ الحديث رقم ٤١٧٤، واحمد في المسند ٢١٤/٢]

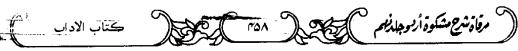
ترجیلی: حضرت ابو ہربرہ دلائٹا سے روایت ہے کہ رسول اللّٰہ تَالْقِیْرَائے فرمایا: اللّٰہ تعالیٰ فرما تا ہے کہ کبریائی میری ردا ہے اور عظمت میراازار ہے جوان دونوں میں سے ایک کے بارے میں بھی مجھ سے جھکڑا کرے گامیں اس کوآگ میں داخل کردں گا۔ (مسلم)

تشریج: ''میری چادر' اور''میرا تهبیند''جیسے الفاظاحق تعالیٰ نے مثال کے طور پر فرمائے ہیں اور اس مثال کا مقصدیہ واضح کرنا ہے کہ بید دونوں صفتیں یعنی کبریائی اورعظمت صرف میری ذات سے تعلق رکھتی ہیں جن میں کوئی بھی میرا ساجھی اس شریک نہیں ہوسکتا جیسے کسی کے لباس میں کوئی دوسرا شریک نہیں ہوسکتا' حق تعالیٰ کی صفات دوطرح کی ہیں:

ال جن تعالیٰ کی کچھ صفات توالی ہیں جن میں کا کچھ حصہ بندوں کو بھی دیا گیا ہے اور بندے بطریق مجاز خود کوان صفات کے ساتھ موصوف کر سکتے ہیں جیسے جود وکرم اور مہر بانی وغیرہ۔

گانی : کچھ صفات الی ہیں جو صرف حق تعالی کی ذات کے لئے مخصوص ہیں اور جن کے ساتھ کوئی بندہ اپنے آپ کوبطریق مجاز بھی موصوف نہیں کرسکتا اسی حقیقت کو مثال کے طور پر بیان فر مایا گیا ہے کہ جس طرح کوئی شخص ان کیڑوں کونہیں بہن سکتا جو کسی دوسر مے خص کے جسم پر ہوں اسی طرح کبریائی اور حقیقی عظمت و بڑائی کا بھی کوئی بندہ وعویٰ نہیں کرسکتا کیونکہ یہ دونوں صفتیں صرف میری ذات کے لئے موزوں اور خصوص ہیں۔

بعض حضرات کا کہنا ہے کہ "کبریاء اور"عظمہ" دونوں ہم معنی ہیں (یعنی بزرگی اور بڑا ہونا) کین حدیث کے ظاہری اللہ سے ان دونوں کے درمیان فرق معلوم ہوتا ہے کہ ایک وجا در کے ساتھ تشبیہ دی گئی ہے اور و دسر بے کوتببند کے ساتھ کلبذا



اس فرق کوسا منے رکھتے ہوئے بعض حضرات نے بیکہاہے کہ کبریا توصفت ذاتی ہے

یعنی اللہ کی ذات کبیر و متکبر ہے خواہ دوسرااس حقیقت کو جانے یا نہ جانے اور''عظمت''لفظ کاحق تعالیٰ کی اس بزائی کو بیان کرتا ہے جس کا ظہوراس کے غیر پر بھی ہوتا ہے کہ ساری مخلوق جانتی ہے کہ وہ ایسا بڑا ہے' پس پی (عظمت) حق تعالیٰ کی صفت اضافی ہوئی اور ذاتی صفت کا اضافی صفت ہے اعلیٰ ہونا ضروری ہوتا ہے' (اٹھیٰ)

کبریائی کوچا در کے ساتھ تشبید دی گئ ہے کیونکہ چا در تہبند سے اعلیٰ ہوتی ہے اور عظمت کو تہبند کے ساتھ تشبید دی گئی ہے۔ صفت کار تبدذات کے رتبہ سے کم ہے۔ای وجہ سے تکبیر کو قیام کے ساتھ مخصوص کیا،اور تعظیم کورکوع کے ساتھ خاص کیا، کہ رکوع میں ''سجان ربی انعظیم'' کے الفاظ مقرر فرمائے تعظیم لا مراللہ بھی اسی قبیل سے ہے۔

تنخریج: اس حدیث کوامام احمد، ابو داؤد، اور ابن ماجه نے حضرت ابو ہر برہؓ سے روایت کیا ہے۔امام ابن ماجہ نے اس حدیث کوابن عباسؓ سے بھی روایت کیا ہے۔اور امام حاکم نے حضرت ابو ہر برہؓ سے اقتصار کے ساتھ یوں نقل کیا ہے: ...

الكبرياء ردائي فمن نازعني ردائي قصمته

اور مموید نے ابوسعیداورا بو ہریرہ سے ان الفاظ میں تقل کیا ہے:

الكبرياء ردائي، والعزء ازاري، من نازعني في شيء منهما عذبته

الفصلالتان.

متكبرين لكهاجانا

اا۵:عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْاَ نُحَوَعِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَزَالُ الرَّجُلُ يَذُهَبُ بِنَفْسِهِ حَتَّى يُكْتَبَ فِى الْجَبَّارِيْنَ فَيْصِيْبُهُ مَآاصَابَهُمْ۔ (رواہ الترمذی)

أخرجه الترمذي في السنن ١٥/٥ الحديث رقم ٢٣٩٠ و مالك في الموطأ ٩٥٣/٢ الحديث رقم ١٦ واحمد في المسيد ٢٤٧/٥_

تورجملہ: حضرت سلمہ بن اکوع خاتفۂ سے روایت ہے کہ رسول نے فرمایا کہ آ دمی اپنے آپ کو بڑھا تا رہتا ہے یعنی سمجھ بینمتا ہے یہاں تک کہاس کومتکبروں میں لکھ دیا جا تا ہے اوراس کو وہی عذا ب دیا جائے گا جوان کو دیا جائے گا۔ (ترندی)

(مرفان شرع مشكوة أرموجلذ لم ١٥٥ ك ١٥٥ ك ١٥٥ ك

تشريج: قوله: لايزال الرجل يذهب بنفسه:

لفظ"بنفسه" مين حرف باء

اول : کے بارے میں مظہر وغیرہ نے دواحمّال ذکر فرمائے ہیں: اگر تعدیہ کے لئے ہوتو معنی میہوں گے کہ وہ اپنے نفس کواویر اٹھاتا ہے خودکو بلندمرتبہ بچھ کرلوگول سے دورر کھتا ہے اورا پنے آپ کو ہرایک کے مقابلہ پر بزرگ و برتر جانتا ہے فانی : اگر حرف باءمصاحبت کے لئے ہوتو میمعنی ہوں گے کہ وہ اپنے نفس کے دھو کے میں مبتلا ہوکراس کے ساتھ کمبروغرور کی طرف بڑھتا ہے اس کوعزت دیتا ہے اور اس کی تعظیم وتو قیر کرتا ہے۔جیسا کہ دوست 'دوست کی تعظیم وتو قیر کرتا ہے بیباں قارکؓ ﴿ کَهِمَا ہُوں کہ پہلے کے قبیل ہے ہے آ یت ہے:﴿ ذهب اللَّه بنورهم﴾ ای أذهب نورهم حدیث کا حاصل ہے ہے کہ جب کوئی مختص اپنے نفس کے دھو کے میں پڑ کرخود بنی وخودستائی کا شکار ہوجا تا ہے تو اپنے آپ کواپنے اصل مرتبہ ومقام سے او پراٹھا کر بڑے مرتبہ ومقام تک پہنچانے کی کوشش کرتار ہتا ہے بہاں تک تکبرا ورسرکشی میں پوری طرح مبتلا ہوجاتا ہے اوراس کے لئے دنیاو آخرت کا وہ عذاب مقدر ہوجاتا ہے جوفرعون ٗ ہامان اور قارون جیسے سرکشوں کے لئے مخصوص ہے۔

متكبرين كوپيپ پلائي جائے گي

۵۱۱۲:وَعَنْ عَمْرِوبْنِ شُعَيْبٍ عَنْ اَبِيْهِ عَنْ جَدِّهِ عَنْ رَّسُوْلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يُحْشَرُ الْمُتَكَبِّرُوْنَ اَمْفَالَ الذَّرِّيَوْمَ الْقِيلَمَةِ فِي صُورِالرِّجَالِ يَغْشَاهُمُ الذُّلُّ مِنْ كُلِّ مَكَانٍ يُسَاقُوْنَ اِلٰي سِجْنٍ فِيْ جَهَنَّمَّ يُسَمِّى بَوْلَسَ تَعْلُوْهُمْ نَارُ الْأَنْيَارِ يَسْقُوْنَ مِنْ عُصَارَةِ آهْلِ النَّارِ طِيْنَةِ الْخَبَالِ-(رواه الترمذي)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٩٩/٣ للحديث رقم ٣٥٣٧، واحمد في المسند ٣٤٣/٥ _سورة يونس، الآية : ٦٢_ ترجمل: حضرت عمرو بن شعيب اين والدي اورانهول في اين دادا يروايت كى م كرسول الله مَا الله عَالَيْدَ إلى ارشاد فر مایا: کد متکبرلوگوں کو قیامت کے دن چیونٹیوں کی صورت میں جمع کیا جائے گا اور شکل مردوں جیسی ہوگی اور ان پر ہر جگہ ذات چھائی ہوگی پھرانبیں دوزخ کے قید خانے کی طرف لے جائے گا جس کا نام بولن (پس) ہےان پرآگوں کی آگ چھانے والی ہوگی اوران کوجہنیوں کی پیپ پلائی جائے گی جس کا نام (طینة الخبال) ہے۔ (ترندی)

تَشُرِيج: قوله: يحشر المتكبرون أمثال الذريوم القيامة:''چيوئي چيونيُوں كى طرح'' كـ اصل، مفهوم كـــ بارے میں علاء کے اختلا فی اقوال ہیں۔بعض حضرات بہ کہتے ہیں کہ چیونٹیوں کی تشبیہ دراصل اس بات ہے کنایہ ہے کہ تکبر کرنے والےلوگ قیامت کے دن میدان حشر میں نہایت ذلت وخواری کی حالت میں ہوں گے اور گویا وہ لوگوں کے پاؤل کے سے اس طرح پامال موں گے جس طرح چیونٹیوں کوروندا جاتا ہے۔ ان حضرات کی ایک دلیل تو یہ ہے کہ قیامت کے دن مخلوق کا

ر مرقاة شع مشكوة أربو جلينهم كي المحالي المستكوة الربو جلينهم كتاب الاداب الاداب اٹھنا اور ان کے اجسام کا دوبارہ بنتا ان ہی اجز اءاصل کے ساتھ ہوگا جود نیامیں رکھتے تھے جبیبا کہ بیرثابت ہے کہ ہرشخص میدان حشر میں اپنے اجزاء واعضاء کے ساتھ اٹھ کر آ ہے گاجن پر دنیا میں اس کاجسم مشتل تھا ور ظاہر ہے کہ چیونٹی کی صورت اوراس کا بشاں جسم وبدن کے اجزاء اصلی کے حامل نہیں ہوسکتا'ای لئے حدیث میں'' فی الصود الدجال" (مردوں کی صورت میں) کے الفاظ بھی اس قول بردلالت کرتے ہیں بلکہ یغشاهم الذل کے الفاظ بھی اس کا قرینہ ہیں که' چیونٹیوں کی طرح' سے مراد ذلت و خواری ہی ہے نہ کہ بیمراد ہے کدان کے جسم چیونٹیوں کی طرح ہوں گے۔ زیادہ سیح بات یہ ہے کہ حدیث این ظاہری مفہوم پر بحول ہے کینی تکبر کرنے والے درحقیقت چیونٹیوں کے جسم کے ساتھ آٹھیں گےالبتہ ان کی شکل وصورت مردوں جیسی ہوگی اور پی چز قطعاً بعیداز قیاس نہیں ہے کیونکہ حق تعالیٰ کواس امر پر پوری قدرت حاصل ہے کہ وہ قیامت میں کسی کےان اجزاء اصلی کوجن کے ساتھ وہ اٹھے گا'ایک چیونٹی کے جنہ میں جمع کردے اوراس کو چیونٹی کا جسم دے کر پوری مخلوق کے سامنے ذکیل وخوار کرے۔ شخ تورپشتی فرماتے ہیں ہم اس حدیث کے ظاہری معنی اس لئے مرادنہیں لیتے کہ آنخضرت کَالْفَیْم نے فرمایا ہے کہ جب لوگ قیامت کے دن دوبارہ اٹھ کرمیدان حشر میں آئیں تو ان کے جسم و بدن ان ہی اجزاء پر شمتل ہوں گے جن پر دنیا میں ان کے جسم مشتمل تھے یہاں تک کہان کے عضو تناسل کی کھال کا وہ حصہ بھی لگا دیا جائے گا جوختند کے وقت کا ٹا جا تا ہے گویا سارے لوگ غیرمختون اٹھیں گے (لہذا یہ کیے ممکن ہے کہ ایک انسان کے جسم کے سارے اجزاء یہاں تک کہ ناخن اور بال وغیرہ بھی ایک چیونی کے جشمیں جمع ہوجائیں۔)ای مفہوم کی طرف اگلے جملے (یغشاهم الذل من کل مکان) میں اشارہ فرمایا ہے۔ للندا تحقیقی بات بیہ ہے کداس میں کوئی شبہبیں کہ جب لوگ اپنی قبروں سے اٹھ کرمیدانِ حشر میں آئیں گے تو اس وقت الله تعالی دوسرے لوگول کی طرح تکبر کرنے والول کے جسم کو بھی دوبارہ بنائے گا اور وہ بھی اپنے تمام اجزاء معدومہ کے ساتھ اپنے پورےجسم میں اٹھ کرآ ئیں گے تا کہ ہرایک کی دوبارہ جسمانی تخلیق کی قدرت پوری طرح ثابت ہوجائے لیکن پھران لوگوں کو میدانِ حشر میں مذکورہ جسم وصورت میں تبدیل کر دے گا یعنی ان کے جسم چیونٹیوں کی طرح ہو جا کیں گے اور ان کی صورت مردوں کی می رہے گی اور بیتبدیلی جسم اس لئے ہوگی تا کہ ان کی ذلت واہانت پوری مخلوق کے سامنے ظاہر ہوجائے یا پیجی کہا جاسکتا ہے کہ جب مذکورہ لوگ حساب کتاب کی جگہ آئیں گے اور ان کے سامنے عذاب الہی کی نشانیاں ظاہر ہوں گی تو اس وقت وہ ہیبت و دہشت کے سبب اس قدر گھٹ جا کیں گے کہ ان کے جسم چیونٹیوں کی طرح معلوم ہوں گے اور اہل دوزخ کا

منقولات سے ثابت بھی ہے۔

لفظ "بولس" بائے موصدہ کے فتحہ 'واؤ کے سکون لام کے فتحہ اورسین مہملہ کے ساتھ ہے اور بعض نسخوں میں حرف اول کے ضمہ کے ساتھ ہے۔ قاموس میں لکھا ہے کہ بیلفظ با کے ضمہ اور لام کے فتحہ کے ساتھ ہے جہنم کا قید خانہ ہے۔ اور منذری فرماتے ہیں کہ'' بولس'' بائے موحدہ کے ضمہ واؤ کے سکون اور لام کے فتحہ کے ساتھ ہے۔ (ذکرہ میرک) اور ایک شارح فرماتے ہیں کہ یہ بیاک '' ابلاس' سے مشتق ہے۔)

'' ابلاس' سے مشتق ہے اور جس کے معنی ناامیدی کے ہیں (شیطان کا نام ابلیس بھی اسی سے مشتق ہے۔)

'' ابلاس' سے مشتق ہے اور جس کے معنی ناامیدی کے ہیں (شیطان کا نام ابلیس بھی اسی چیز کی طرف کی جائے جس کو آگ جالا

ا پٹی اپنی حالتوں ادر گناہوں کے اعتبار سے مختلف صورتوں جیسے کتے' سور ادر گدھے وغیرہ کی شکلوں میں تبدیل ہو جانا مختلف

و مرفاه شرع مشكوة أرموجليكم كري و ٢٦١ كري كاب الاداب

ریت ہے مطلب سے کدوہ آگ اس طرح کی ہوگی کدوہ خود آگ کوکٹڑی کی طرح جلائے گی۔

قوله: يسقون من عصارة أهل النار طينة الجنال: طينة الخبال: خبال خاء كزبر كساته ب-اس كنفوى معن فعاد اورخرابي ك بين أيك شارح فرمات بين كه "طينة الخبال" الل دوزخ ك" عصاره" كا نام ب-يعن وه پيپ خون اور كي لهوجودوز خيول كوخمول سے يهي گا-

﴿ومن يعمل مثقال ذرة﴾ [الزلزال_٨] ﴿أن الله لا يظلم مثقال ذرة﴾ [النساء ٤٠] اَلَيَــصديث يُّلُ آتا ہے: ان الأجساد تعاد على ما كانت عليه من الأجزاء حتى انهم يحشرون غرلا يعاد منهم ما انفصل هم من القلفة_

عبدالله بن احد "زوا كدالزبد "بين حضرت ابو هريرة في فقل كرت بين كه المخضرت مَا النَّيْج أف فرمايا:

يجاء بالجبارين والمتكبرين رجال في صور الذر يطؤهم الناس من هوانهم على الله، حتى يقضى بين الناس، ثم يذهب بهم الى نار الأنيار قيل: يا رسول الله! وما نار الأنيار؟ قال: عصارة أهل النار ـ السافرة في احوال الآخرة "شين ذكركيا -

غصه کاعلاج وضوہے

۵۱۱۳ : وَعَنْ عَطِيَّةَ بُنِ عُرُوَةَ السَّعْدِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الْعَضَبَ مِنَ الشَّيْطُلَنَ وَإِنَّ الشَّيْطُنَ خُلِقَ مِنَ النَّارِ وَإِنَّمَا يُطُفَّأُ النَّارُ بِالْمَاءِ فَإِذَا غَضِبَ آحَدُكُمُ فَلْيَتَوَضَّا ـ (رواه ابوداؤد) أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/١٤١ الحديث رقم ٤٧٨٤، واحمد في المسند ٢٢٦/٤ ـ

توجہ لے: حضرت عطید بن عروہ سعدی بڑا تو کہتے ہیں کدرسول اللہ مَا اللهُ عَلَیْظِ نے فرمایا: کہ عصد شیطان کی طرف سے ہے اور شیطان آگ سے پیدا ہوا اور آگ پانی سے جستی ہے ہیں جب تم میں سے کسی کو عصد آئے تو اسے وضو کرلینا جا ہے۔ (ابوداؤد)

تشربي : قوله: ان الشيطان خلق من النار: شيطان كوآگ سے پيدا كيا گيا ہے، اس كى وليل بيآيت كريمہ بنا (والجان خلقناه من قبل نار السموم) [الحجر ٢٠٠]

نیز ﴿خلقتنی من نار ﴾ الاعراف-١٦] بددلیل ہے کہ شیطان جنات میں سے ہے، چونکہ ملائکہ کونورسے پیدا کیا گیا ہے"خلق من النار" کا مطلب بیہے، کہ شیطان کا عضرناری اس کے تمام اجز اپر غالب ہے، بخلاف انسان کے۔

قوله: فاذا غضب أحد كم فليتو ضأ: وضوء، ماء حى ادر مطهر معنوى كامعجون مركب ہے۔ يه وه طب انبياء ہے جس نے "حكماء" غافل ہيں۔ امام طبی نے برسی عجیب بات كہى ہے۔ انہوں نے حدیث كو حقیقت اصلی سے نكال ڈالا، حالاتك امور اللہ ميں ہے كوئى داعى تما، نه امور عقليہ ميں ہے كوئى باعث تھا۔ چنانچ وه فرماتے ہيں: كه نبى كريم كى مراديتى: اذا غضب احت كم فليستعد بالله من الشيطان الرجيم معلى المعتصب من المشيطان الدادرست بات يہ ہے كماستعاده مرقاة شرح مشكوة أرموجلة للم كالم الاداب الله على منقل على المستقل علاج به جيها كدايك" اثر" مين منقول ب، جس كوجزري في في "حصن" مين نقل كيا به قال: ومن غضب فقال: أعوذ بالله من الشيطان الرجيم ذهب عنه ما يجد اس اثر كو بخارى مسلم، ابوداؤداورنسائي في عن

سلیمان بن صود کی طرف منسوب کیا ہے۔ یہ (حدیث وعلاج) در حقیقت اس آیت کریمہ سے اقتباس ہے: ﴿ وَاهَا يَسْ خَلُكُ مِن الشَّيطان نزغ فاستعذ باللَّه ﴾ [الاعراف ٢٠٠] اس کوابن عدی نے الکامل میں از ابو ہریرہ ان الفاظ کے

ماتح فقل كيام: اذا غضب الرجل فقال: أعوذ بالله سكن غضبه

خلاصہ یہ ہے کہ بیعلاج قولی مہل الحصول ہے، اور وضوء معالجہ فعلیہ ہے، جس میں مشقت ہے، خصوصاً وضونماز کا مقدمہ ہے۔ یہ بمنز لہ اس مجون مسہل کے ہے، جو مواد فاسدہ کو جڑ ہے نکال کھینکتا ہے۔ اور استعاذہ محضہ بمنز لہ استفراغ کے ہے، جو معدہ کی صفائی کرتا ہے۔ اور حاصل یہ ہے کہ حکیم کامل نے معالجہ میں تدریج کا راستہ بتایا۔ ہر بیار کا مزاج اس کے موافق ہوتا ہے۔ اور اشیاء مفردہ ومرکبہ کے خواص اس کے مناسب حال ہوتے ہیں۔ مختلف امراض کی طرح عصہ کی مختلف انواع ہیں۔ پنانچ مریض کو چاہئے کہ وہ اپنے آپ کو کمل طور پر تسلیم و سپر دکر دے، اور اپنے نفس کو اس طبیب کے سپر ذکرے جو صبیب کا اُس ہے۔ اور اس طرح سے سپر دکرے کہ جس طرح عسل کرانے والے کے سامنے میت۔

خلاصه كلام يه به كه جس وقت غصرك آثار محسول كرب، تو اولاً تعوذ پر هے، اور جب ديكھ كه اس عضر ذاكل نبيل هو ربا، تو وضوء كيلية المحد كل اس عضر الله نبيل هو ربا، تو وضوء كيلية المحد كل الله كارضاء كى خاطر دوركعات اداءكرے بيده كر وى دوا به، جوطبع شيطانى ومزاج نفسانى كيك اختائى نا گوار به بلكه اس سے بردھ كر به دارشاد بارى تعالى به: ﴿ واستعينوا بالصبو والصلواة وانها لكبيرة الاعلى المحاشعين ﴾ [البقرة: ٢٤٥]

غصه دوسراعلاج

۵۱۱۳:وَعَنْ اَبِیْ ذَرِّ اَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِذَا غَضِبَ اَحَدُکُمْ وَهُوَ قَائِمٌّ فَلْیَجْلِسُ فَاِنْ ذَهَبَ عَنْهُ الْغَضَبُ وَاِلَّا فَلْیَضْطَجِعْ۔(رواہ احمد والنرمذی)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٥/١٤١ الحديث رقم ٤٧٨٢، واحمد في المسند ١٥٢/٤.

ترجمله: حضرت ابوذر ر التنزائ دوایت ہے کہ نبی اکرم مُنالین کے خرمایا: کہ جبتم میں سے کی کوغصر آئے اگروہ کھڑا ہو تو بیٹھ جائے اورا گرغصہ دور ہوجائے ٹھیک ورنہ ہولیٹ جائے۔ (احدُرّ ندی)

تششر میں: قولہ: اذا غضب أحد كم و هو قائم فليجلس: كمرُ اہوتو بيٹھ جائے، چونكہ معالجہ بالاضداد كا يهى تقاضا ہے۔ قوت غضبانيہ، شيطانی وساوس سے پيدا ہوتی ہے۔ پیٹفت كی مقتضی ہے، اوراحساس تعلّی بيآ گ کے خواص میں سے ہے، اور قيام برائے انقام ہے، لہٰذا اس حالت كيلئے بيٹفے كا حكم معالجہ فذكورہ میں مبالغہ كی خاطر ہے، نیز اس میں اشارہ ہے كہ انسان نے لوٹ كرمٹی میں جانا ہے، اس كا تقاضا يہی ہے كہ تواضع كرے اور بيكہ ہرشتے اپنی اصل كی طرف لوئتی ہے۔

شرح السنة میں ککھا ہے کہ غصہ کی حالت میں کھڑ ار بنے کی بجائے بیٹھ جانے میں حکمت ریہے کہ (عام طور پر غصہ کے وقت محکم دلائل وہراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري و ١٩٣ كري كاب الاداب

انسان بے قابو ہو جاتا ہے اور اگر وہ غصہ کے وقت کھڑا ہوا ہوتو اس بات کا زیادہ خوف رہتا ہے کہ وہ کوئی ایسی حرکت کرگز رے جس سے بعد میں پریشانی اور پشیانی اٹھانی پڑے اور ظاہر ہے کہ بیٹھے ہوئے ہونے ہونے کی صورت میں کسی حرکت کا صادر ہونا اتن سرعت اور آسانی کے ساتھ نہیں ہوتا جے خصہ کے وقت اپنی حالت میں اس ان کے ساتھ نہیں ہوتا جسے خصر ہونے کی صورت میں صورت میں ہوتا ہے۔ خصہ کے وقت اپنی حالت میں اس طرح تبدیلی کر لینا جس سے جسم و ذہن کو سکون و آرام ملے جیسے کھڑا ہوتو فوراً بیٹھ جائے یا بیٹھا ہوا ہوتو لیٹ جائے خصہ اور اشتعال کے دفعیہ کے لئے بہترین تا ثیرر کھتا ہے۔)

امام طِبیؒ فرماتے ہیں ممکن ہے، کہاس سے تواضع وخفص مراد ہو، چونکہ غضب کا منشاء تکبر وتر فع ہے۔ میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں ان کے جمع میں کوئی مانع نہیں چونکہ ارشاد نبوی حکمتوں کا منبع ہے۔ واللہ اعلم۔ بیا حتمال بھی ہے، کہ بیٹمل وضوء سے پہلے کیا جائے' جیسا کہ ظاہر ہے، اوراحتمال بیبھی ہے، کہا گر غصہ زاکل نہ ہوتو وضوء کے بعد کیا جائے۔

تخريج اس حديث كوامام ابوداؤد نے ،اورابن حبان نے اپنی صحح میں روایت كيا ہے۔

غافل بدتزین بندہ ہے

٥١١٥ وَعَنْ اَسْمَآءَ بِنْتِ عُمَيْسٍ قَالَتُ سَمِعْتُ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ بِعْسَ الْعَبُدُ عَبُدٌ تَجَبَّرَ وَاعْتَلَاى وَنَسِى الْجَبَّارَ الْاَعْلَى عَبُدٌ تَجَبَّرَ وَاعْتَلَاى وَنَسِى الْجَبَّارَ الْاَعْلَى بِنُسَ الْعَبُدُ عَبُدٌ عَبُدٌ عَبُدٌ عَتَاوَطَعٰى وَنَسِى الْمُبْتَدَ بِنُسَ الْعَبُدُ عَبُدٌ عَبُدٌ عَتَاوَطَعٰى وَنَسِى الْمُبْتَدَ بِنُسَ الْعَبُدُ عَبُدٌ عَبُدٌ عَتَاوَطَعٰى وَنَسِى الْمُبْتَدَ أَوْالُهُ مِنْ الْعَبْدُ عَبُدٌ عَبُدٌ عَبُدٌ عَبُدُ عَبُولَ اللهُ بَعْ اللهُ ال

(رواه الترمذي والبيهقي في شعب الايمان وقالا ليس اسناده بالقوى وقال الترمذي ايضا هذا حديث غريب) أخرجه الترمذي في السنن ٤/٥٤٥ الحديث رقم ٢٤٤٨، والبيهقي في شعب الايمان ٢٧٨/٦ الحديث رقم ٨١٨١_

ترفی کی دھنرت اساء بنت عمیس بڑھنا سے روایت ہے کہ میں نے رسول الندگا ہے آگا دیفر ماتے سنا: بدترین بندہ وہ ہے جو
اِترا کر اور غرور سے چلے اور کبیر المتعال ذات کو بھول جائے بدترین بندہ وہ ہے جوظلم کرے اور حد ہے آگے بڑھ جائے
اور جباراعلیٰ کو بھول جائے بدترین بندہ وہ ہے جو بھولے اور غفلت میں مبتلا ہوجائے اور قبر میں گل سرم جانے کو بھول جائے
برترین بندہ وہ ہے جو سرکشی اختیار کرے اور حد ہے آگے بڑھ جائے اور اپنی ابتداء اور انتہاء کو بھول جائے بدترین بندہ وہ
ہوشبہات کے ذریعے دین میں خلل پیدا کرے بدترین بندہ وہ ہے جوظمع باز ہواور طبع نے اسے اپنا ما تحت بنا لیا ہواور
برترین بندہ وہ ہے جو کہ خواہش کا بندہ بن جائے اور خواہش اسے جدھر چاہے گراہ کرے اور بدترین بندہ وہ ہے جس کو
برترین بندہ وہ ہے جو کہ خواہش کا بندہ بن جائے اور شعب الا یمان میں بیعتی نے نقل کیا ہے اور دونوں نے کہا ہے کہ اس

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري و ١٩٣٨ كري كاب الاداب

تشريج: المتعال: رعايت فاصله كي وجد ايك ياءكوهذف كرديا كيا بـ معرف باللام اسم منقوص مين ايك نغت ال طرح بيد جهور قراء في اس آيت مين بحى اس طرح برها ب: ﴿عالم الغيب والشهادة الكبير المتعال ﴾ ان طرح بيد من الشهادة الكبير المتعال ﴾ الرعد على ابن كثيراس ياءكودونو ل حالتول مين برقر ارركه من مين المناه المناه

سهی و لهی: ان لفظوں کوالف کے ساتھ لکھنا چاہئے تھا، چونکہ یہ دونوں کلمات واوی ہیں، 'سهو''اور' لهو'' ہما خوذ بیں اور بہت سے نسخوں میں یاء کے ساتھ ہیں۔ توممکن ہے نواصل تھے اور مشاکلت لفظی کی خاطرایسا کیا گیا ہو۔ البلی: بائے موحدہ کے کسرہ کے ساتھ۔ اعضائے جسمانی اور بڈیوں کا ٹوٹ پھوٹ کر چورہ ہوجانا۔ عتا: عتو سے ماخوذ ہے۔ طغی طغیان سے ماخوذ ہے۔ تجاوز کرنا۔ بعض کا کبنا ہے کہ دونوں لفظ ہم معنی ہیں۔ دونوں الفاظ کوذکر کرنا، برائے تاکیدے، یادوسرالفظ پہلے لفظ کی تنسیر ہے، اور فاصلہ کیلئے لایا گیا ہے۔

المسندأ والمنتهى:صيغهجبول كے ماتحہ ہے۔

الشبهات بتين اورباء دونول مضموم بين با بوفقة بهى دياجا تا ب-

عبد طمع: اصل عبارت 'له طمع' ہے۔ یامضاف محذوف ہے۔ ای ذو طمع بیایہ صدر ہے' رجل عدل'ک قبیل سے ہے۔ اوراگر ترکیب اضافی کے ساتھ پڑھا جائے تو کسی تو جید کی ضرورت نہیں رہتی ۔

قولہ: بنس العبد عبد رغب یذلہ: عبد رغب: اس لفظ کے بارے میں علماء نے بہت سا کلام کیا ہے۔ چنانچہوہ سارا کلام ذکر کیا جاتا ہے۔ پھراس کاخلاصہ ذکر کیا جائے گا۔

رغب: بضم الراء وفتحه _

خلاصة الأقوال:

اس لفظ میں راء، غین اور باء ہے۔ یہ بطور فعل کے از باب سمع اور کرم ستعمل ہے۔ اس کا مصدر'' رغبا" اور' رغبہ "آتا ہے۔ اس کے صلہ میں'' فیی "اور''عن" دونوں آتے ہیں۔ لفظ'' رغب "کومتعدد طرح سے ضبط کیا ہے۔ پیل بروزن ظلم۔ کیل بروزن کتب۔

تخریج: تورپشتی فرات بین: اس حدیث کوامام بر ندی نے اپنی سند کے ساتھ عن هاشم بن سعید الکوفی روایت

ایا ہے۔ ان کا ذکر ابن عدی نے اپنی کتاب میں کیا ہے۔ ان کا کہنا ہے کہ عامة ما یوویه لا بتابع علیه میں (مال علی قاری اس بیا ہوں اس حدیث کا ایک متابع ہے، چنانچہاس متابع کو طبر انی اور بہی نے تیم ابن ہماز سے قبل کیا ہے نیز اس کو حالم نے

امراس کو سن لغیر و کے درب پر پہنچادی تی ہے جس سے روایت کا مقصود پورا ہوجا تا ہے۔ واللہ اعلم۔

قوله: وقال التوذى ایضا هذا حدیث غریب: جہال تک تر ندی کے اس تول کا تعلق ہے کہ بیرحدیث غریب ہے تو واضح ہے کہ اول تو غرابت محت اور حسن کے منافی نہیں دوسرے بیرکہ تمام محدثین کے نزدیک نضائل اعمال میں ضعیف صدیث و مرفاة شرع مشكوة أرموجله نهم كري و ١٦٥ كري كرون كتاب الاداب

ربھی عمل کیا جاتا ہے ٔ لہذا وعظ ونصیحت کے موقع پر (اس حدیث کا ذکر کرنا اور لوگوں کواس سے سبق حاصل کرنے کی تلقین کرنا) بطریق اولی مناسب ہوگا۔

الفصّل الثّالث:

سب سے زیارہ محبوب گھونٹ

٥١١٦ : وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَاتَجَرَّعَ عَبُدٌ اَفُضَلَ عِنْدَ اللهِ عَزَّوَجَلَّ مِنْ جُرْعَةِ غَيْظٍ يَكُظِمُهَا ابْتِغَاءَ وَجُهِ اللهِ تَعَالَى - (رواه احمد)

أخرجه ابن ماجه في السنن ١٤٠١/٢ الحديث رقم٤١٨٩ ، واحمد في المسند ١٢٨/٢_

ترجید: حضرت ابن عمر رہی کہتے ہیں کہ رسول اللہ کُالیُّنْ اِنْ اللہ کُالیُّنْ اِنْدِی اللہ کی بارگاہ میں سب سے زیادہ محبوب وہ غصے کا گھونٹ ہے جورضاءالٰہی کی خاطروہ بھرتا ہے۔ (احمہ)

تَشُرِيج: أفضل: نائب عن المفعول المطلق ہے۔ اى تجرعا أفضل

یکظمها: ظاء کے کرہ کے ساتھ ہے۔ أی يبلغها ويمنعها من اظهارها مع کثرتها وملء باطنه منها يه" كظم القربة" ملأهاوشد فمها سے ماخوذ ہے(على ما في أساس البلاغة) ـ اور الجامع كى روايت مين" كظمها" بسينه ماضى ہے۔

تخريج:اس مديث كوامام طبراني نے بھي روايت كيا ہے۔

وتتمن ہے حفاظت کاراز

١١٥: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى إِدْفَعُ بِالَّتِيْ هِيَ آحْسَنْ قَالَ الْصَّبْرُ عِنْدَ الْعَضَبِ وَالْعَفُو عِنْدَ الْعَضْرِ وَالْعَفُو عِنْدَ الْإِسَاءَةِ فَاذَا فَعَلُوا عَصَمَهُمُ اللَّهُ وَخَضَعَ لَهُمْ عَدُوَّهُمْ كَانَّةٌ وَلِيُّ حَمِيْمٌ قَرْيِبٌ ـ

(رواه البحاري تَعْلِيقًا)

ألبخاري تعليق من حديث طويل ٥/٨ ٥ ٥سورة السحدة_

ترجہ له: حضرت ابن عباس بی سے روایت ہے کہ اِڈفَعْ بِالَّتِیْ هِیَ اَحْسَنُ کے بارے میں وہ فرماتے ہیں کہ اس کامعنی زیادتی کے وقت معاف کر دینا ہے چنا نچہ جب وہ لوگ ایسا کریں گے تو اللہ ان کودشمن سے محفوظ فرما کیں گے اوران کے دشمن کوان کے سامنے جھکا دیں گے گویا کہ وہ گہرادوست اور قریبی ہے۔ بخاری نے اس کوتعلیقائقل کیا ہے۔

تشريج: روايت يس آيت كاجوكر أفل كيا كيا جوه الني سياق وسباق كساته السطرة به ولا تَسْتَوِى الْحَسْنَةُ ولاَ السَّيِنَةُ إِذْفَعُ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ-

۔ *نظانہ قریب 'وراصل لفظ میم کی تفسیر ہے جس میں قوانق مراد ہاوریة جملہ خدکورہ آیت کے اس آخری جزو کی تفسیر ہے ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمتحر ٢٢٦ كالمتحر كتاب الاداب

فَإِذَا الَّذِیْ بَیْنِکَ وَبَیْنَهُ عَدَاوَۃٌ کَانَّهُ وَلِیَّ حَمِیمٌ یعنی پھراچا تک (تم دیکھو گے کہ)تم میں اور جس شخص میں عداوت بھی ووالیا ہوجائے گا جبیبا کوئی قریبی دوست ہوتا ہے۔

اس آیت میں بہت زیادہ مبالغہ ہے، وہ یوں کہ لفظ 'حسنة' سے 'احسن "کی طرف عدول فرمایا، اوراس آیت کریمہ: ﴿ وَجزاء سیئة سیئة مشلها ﴾ [الشوری۔ ٤٠] سے رخصت کامفہوم مستفادہ وتا ہے، اس آیت میں 'بدلہ''کو'سی' سے تعبیر کرنامشا کلت کی وجہ سے ہے، یاباعتبار نسبت واضامت الی الاحسن کے ہے، اگلی آیت یوں ہے:

﴿ فَاذَا الذَى بِينَكُ وبِينَهُ عَدَاوَةً كَأَنَهُ ولَى حميم وما يلقاها الاالذين صبروا وما يلقاها الا ذو حظ عظيم [سورة فصلت اللائم عن الشيطان نزع فاستعذ بالله انه هو السميع العليم ﴾

[الاعراف_٢٠٠]

اس آیت میں اشارہ ہے کہ اس پڑمل کرناءا خلاق انسانیہ کااکمل درجہ ہے، بیوہ اخلاق کریمہ ہیں جس سے اکثر افراد بشریہ عاجز ہیں ۔

قوله: الصبر عند الغضب والعفو عند الاساءة: يدواؤ بمعنی أو ب، چونکه يدونون امورخصائل حسنه مين سين، توگويا كرحفزت عبدالله بن عباس نے سالک سے مطلوب چھوٹی سے چھوٹی خوبی کا ذکر فرمایا، وگرندتو سادات صوفيہ تو بدله مين انواع احسان مين سے احسن صورت کا انتخاب فرماتے ہيں۔ تواضع اور ہاتھ پاؤں چو متے ہيں۔ اور مالی عطیات خواہ لیل ہوں کہ کثیر، سے بھی نواز تے ہیں۔ اور اقل مراتب بدہ کہ حلال کروائے۔ اس کیلئے تو بداور ہدایت کی دعا کرے، اور بعض حفزات کا کہنا ہے، کہ قیامت کے دن شفاعت کا وعدہ بھی کرے۔ بدسارے خرق عادات ہیں۔ بعض مرتبہ ابتداء میں اور بھی انتہاء کے باعث آدمی دھوکہ میں پڑ جاتا ہے۔ اس وجہ سے فرمایا گیا: الاستقامة خیر من ألف کر امنة ایک روایت میں آتا ہے: شعبتنی ھو د، تو آپ علیہ الصلو قوالسلام سے اس کا سبب پوچھا گیا، تو آپ علیہ الصلو قوالسلام نے اس آیت: ﴿فاستقم کما أمر ت ﴾ آمود۔ ۱۱۲ کی طرف اشارہ فرمایا۔ اور بعض کا کہنا ہے، کہ اصل سبب وہ واقعات ہیں، جواس سورت میں مذکور ہیں۔ واللہ اعلم۔

کانہ جنمیر "عدو" کی طرف راجع ہے۔ بیلفظ مفرد وجع دونوں کے لئے مساوی طور پرستعمل) ہے۔ ولی: بیال ' ناصر' کے معنی میں ہے۔

حمیہ: اس دوست کو کہتے ہیں، جولوگوں کے معاملات کی فکر کرے،لوگوں کی حاجات کاغم کھائے اور'' قریب'' بمعنی'' قرابت دار'' ہے۔اور حاصل کلام بیہے کہ بیروہ عادت حسنٰی ہے کہ جوعداوت کومحبت سے بدل دیتی ہے۔حقد،حسداور غیبت وغیرہ جیسے اعمال ذمیمہ کونکال چیسکتی ہے۔

امام طِبِیُ فرماتے ہیں: یتفیر'' ولا السینة ''میں''لا" کوزائدہ ماننے کی تقدیر پر ہے۔اور معنی بیہ ہوگا: لا نستوی الحسنة والسیئة، چنانچُد' التی هی أحسن" سے مراو'' التی هی حسنة "ہے۔اورلفظ'' أحسن" كاذكر فرمانا، منہوم كامتبارے ابلغ ہے، بایں طور كرسید كاجواب سیدسے دینا جائزہ مسن سے دنیا بہتر ہے، مگراحسن سے دینا جا ہے۔

و مفافرش مشكوة أرموجلينهم كري و ١٢٧ كري كاب الاداب

اوراگر'' لا'' کوزاکرہ نہ انیں تو پھر یہ مطلب ہوگا: أن الحسنة والسیئة متفاوتتان فی أنفسهما فخذ بالحسنة التی هی أحسن من أختها، فاذا اعترضك حسنات، فادفع بها السیئة التی تر د علیك من بعض اعدائك اللی هی أحسن من أختها، فاذا اعترضك حسنات، فادفع بها السیئة التی تر د علیك من بعض اعدائك اللی مثال یہ ہے کہ کی مزائی کے ساتھ برائی کی ہے تو ''حسن' یہ ہے کہ آ پال کی برائی کے بدلہ میں اس کے ساتھ من سلوک سے پیش آئیں۔ مثلاً اس نے آپ کی کردیں اور''احسن' یہ ہے، تو آپ اس کی برائی کے بدلہ میں اس کے ساتھ من سلوک سے پیش آئیں۔ مثلاً اس نے آپ کی فرمت بیان کی ہے، تو آپ اس کی مدحت بیان کریں، چنانچہ ایسا کرنے کے نتیجہ میں آپ کا سخت وثمن بھی آپ کا گہرا جگری دوست ہوجائے گا۔

غصها بمان کابگاڑ ہے

٥١١٨ :وَعَنْ بَهْزِ بْنِ حَكِيْمٍ عَنْ اَبِيْهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّ الْغَضَبَ لَيُفْسِدُ الْإِيْمَانَ كَمَّا يُفْسِدُ الْصِّبْرُ الْعَسَلَ-

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ١/٦ ٣١، الحديث رقم ٢٩٤.

ترجیل: حضرت بہزین حکیم نے اپنے والد سے اور انہوں نے اپنے دادا نے قل کیا کہ رسول الله مَا اللَّهِ عَلَيْهِ أَن فرمایا: غصه ایمان کواس طرح تناہ کردیتا ہے جیسا کہ صبر شہد کو بگاڑ دیتا ہے۔ (بیمق)

تشری : "ایمان" بے یا تو کمال ایمان مراد ہے یا نورایمان ہے اوراس میں کوئی شبہیں کہ بسا اوقات عصد کی شدت اصل ایمان کو بھی ختم کردی ہے۔ نعوذ باللہ من ذلك اور چونکہ بعض افرادیقینا ایسے بی ہیں، لہذا یہ شبید ینا بالكل درست ہے۔ الصبر: صاد کے فتے اور باء کے کسرہ کے ساتھ ہے۔ ایک نسخہ کے مطابق باء ساكن ہے۔ لیکن صاحب قاموں فرماتے ہیں: الصبر ككتف و لا یسكن الا فی ضرورة الشعر عصارة شجر مرانتھی۔ لوگوں کی زبان پر بسكون الباء شہور ہم مكن ہے كہ يہ شہرت اس وجہ ہو كہ اس كا ضبط بيان كرتے ہوئے "ككتف" كہاجا تا ہے۔ اور "كتف" ميں خود دولغات ہیں۔ واللہ اعلم۔

تواضع ،تكبر كاموازنه

٥١١٩: وَعَنْ عُمَرَ قَالَ وَهُوَعَلَى الْمِنْبِرِ يَا آَيُّهَا النَّاسُ تَوَاضَعُوْا فَانِّيْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ تَوَاضَعَ لِللهِ رَفَعَهُ اللهُ فَهُوَ فِي نَفْسِهِ صَغِيْرٌ وَفِي اَعْيُنِ النَّاسِ عَظِيْمٌ وَمَنْ تَكَبَّرَ وَضَعَهُ اللهُ فَهُوَ فِي نَفْسِهِ كَبِيْرٌ حَتَّى لَهُوَ اَهُونُ عَلَيْهِمْ مِنْ كَلْبٍ اَوْ خِنْزِيْرٍ لَوَضَعَهُ اللهُ فَهُوَ فِي اللهُ عَلَيْهِمْ مِنْ كَلْبٍ اَوْ خِنْزِيْرٍ لَى اللهُ اللهُ فَهُو فَي اللهُ عَلَيْهِمْ مِنْ كُلْبٍ اَوْ خِنْزِيْرٍ لَى اللهُ اللهُ فَهُو فِي اللهُ اللهُ عَلَيْهِمْ مِنْ كُلْبٍ اَوْ خِنْزِيْرٍ لَا اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِمْ مِنْ كُلْبٍ اَوْ خِنْزِيْرٍ لَا اللهِ ١٤٠٤ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُولِ اللهُ اللهِ اللهُ الللهُ الللهُ اللهُ الل

توجید حضرت عمر چھن سے روایت ہے راوی کہتے ہیں کہ وہ منبر پر خطبد دیتے ہوئے فرمار ہے تھے اے لوگو! تواضع اختیار کرومیں نے رسول اللّٰد مُثَالِّیُنِّم کو فرماتے مناکی جملات تعالیٰ کے لئے تواضع اختیار کرے اللّٰداس کو بلند فرماتے ہیں اور ر مرقاة شرع مشكوة أربو جلدنام كري و ١٩٨٨ كري كاب الاداب

لوگوں کی نگاہ میں وہ بڑا ہوتا ہے اور جو محض تکبر اختیار کرتا ہے اللہ تعالی اس کو پست کر دیتے ہیں وہ لوگوں کی نگاہ میں حقیر ہوتا ہے اور اپنے نز دیک وہ بہت بڑا بنتا ہے بیبال تک کہ وہ لوگوں کے ہال کتے اور خزیرے زیادہ ذیل ہوجاتا ہے۔

تشريج: قوله:وهو على المنبر:

اس جملہ میں اشارہ ہے، کہ راوی کو بیقضیہ بخو بی یاد ہے۔اورا گلی بات چونکہ صحابہ کے مجمع عام میں کہی تھی ،لہذا گویا پی سئلہ اجماعی ہے۔

قوله:يا أيها الناس:

"یا أیھا المؤمنون" کے بجائے" یا ایھا الناس" کے الفاظ کی طرف عدول فرمانا افاد ہُ عموم کیلئے ہے۔ اور توہم خصوص کی نفی بھی مقصود ہے۔

قوله: تو اضعوا: یعنی تم لوگ با جمی طور پر تواضع اختیار کرو، اپنے مسلمان بھائیوں کے ساتھ تکبر کے ساتھ مت پیش آؤ، چونکه ارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿ اَذَلَهٔ علی المؤمنین أعزة علی الکافرین ﴾ [المائدة ، ؛ ه] اور لفظ ' اُذَلَة '' کی تعبیر میں مَال تواضع علی سیل السالغہ کی طرف اشارہ ہے۔ من تو اضع لله رفعه الله فهو فی نفسه صغیر :

فهو مين فاءتفريعيه ٢ أى فالمتواضع المرفوع نتيجته أو علامته أنه ،

يافاء جزائيه ٢-،اورتقديري عبارت يول ٢-: واذا رفعه الله فهو في نفسه صغير

ہے۔ یعنی اس کے بعد جملہ متانفہ ہوتا ہے۔ چنانچہ جملہ اسمیہ پرداخل ہوتا ہے۔ جیبا کہ جری کا بیتول: فما زالت القعلی تمج دمائها

بدجلة حتى ماء دجلة أشكل

اوراس کی تائیدا گلے جملہ ہے بھی ہوتی ہے، کہاس جملہ میں لام ابتداء داخل ہے۔

امام طِبِیُ فرماتے ہیں: 'فهو' میں فاء جزائیہ ہے، اور شرط محذوف ہے۔ لیعنی من تواضع لله هضم حقه من نفسه فجعل نفسه دون منزلته

۔ شرح السنة میں لکھتے ہیں کہ عمر بن الخطاب نے فرمایا:

ان الرجل اذا تواضع رفع الله حكمته وقال: انتنفش نفسك فهو في نفسه صغير وفي أعين الناس كبير، واذ ا بطر وعداً طوره وهضه الله الى الأرض، وقال: اخسأ أخسأك الله فهو في

نفسه كبير، وفي اعين الناس صغير حتى يكون أهون على الله من الخنزير

مطلب میہ کہ متکبر ومغرور مخص اگر چہ خود کو بڑا اور عزت دار سمجھتا ہے اور دوسروں کو بھی اپنی مصنوعی بڑائی اورعزت دکھاتا ہے کیکن وہ خدا کے نزد یک بھی ذکیل و حقیر ہوتا ہے اور لوگوں کی نظروں میں بھی نہایت کمتر و بوقعت رہتا ہے اس کے برخلاف محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ و مرقاة شرح مشكوة أرموجلد للم كري المراب الاداب

جوفض تواضع وفروتی اختیار کرتا ہے وہ اگر چداپی نظر میں خود کو حقیر سمجھتا ہے اور لوگوں کے سامنے بھی اپنے آپ کو کمتر و بے وقعت فاہر کرتا ہے مگر خدا کے نزدیک اس کا مرتبہ بہت بلند ہوتا ہے اور لوگوں کی نظروں میں بھی اس کی بوی عزت ووقعت ہوتی ہے۔ ایک ماثور دعامیں بیالفاظ وار د ہوئے ہیں: الملھم اجعلنی فی نفسی صغیر او فی أعین الناس تحبیر ا۔

سب سے زیادہ عزت والا بندہ

۵۱۲ وَعَنْ اَبِیْ هُرَیْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مُوْسِلی بْنُ عِمْرَانَ عَلَیْهِ السَّلَامُ یَارَبِّ مَنْ اَعَزُّ عِبَادِكَ عِنْدَكَ قَالَ مَنْ اِذَا قَدَرَغَفَرَ۔

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٩/٦ الحديث رقم ٨٣٢٧_

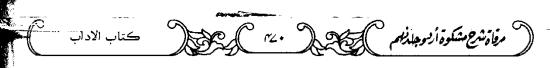
ترفیجہ له: حضرت ابو ہربرہ و انتخاب روایت ہے که رسول الله تَاَثَّاتُهُ اللهُ عَلَیْ اللهُ عَلَیْهُ اللهُ عَلَیْ کیا میرے پروردگار! تیرے ہال سب سے زیادہ عزت والا کون ہے؟ پروردگار نے فرمایا: جوقدرت پانے پر بخش دے۔ (بیبقی)

تَشُرِيجَ : قوله: من اذا قدر غفر:

مطلب یہ ہے کہ سب سے عزیز بندہ وہ ہے جوطریق عبودیت اور عبدیت میں اپنے آپ کوذکیل کرے۔ چونکہ''عبز' اور''
عبادت''ید دونوں لفظ'' طریق معبد ای مذلل' سے ماخوذییں۔ عارفین فرماتے ہیں: العبادة هی أقصی غایة المخضوع
والمنذلل که عبادت خضوع و تذلل کی انتہاء ہے۔ اور اسی وجہ ہے'' بعبادت' کا لفظ غیر اللہ کے لئے مستعمل نہیں، البہ غفران مع
القدرة بیاز باب شخلق با خلاق اللہ ہے۔ اس آ بت مبارکہ میں اسی مفہوم کی طرف اشارہ ہے: ﴿ إِنْ تَبْدُواْ عَنْ اللّٰهِ کَانَ عَفُواْ قَدِيدًا ﴾ والساء: ۹ کا یعنی اگر اس پر کسی شخص نے کوئی ظلم کیا اور اس کور کے و تکلیف میں
مبتلا کیا تو وہ اس سے انتقام لینے کی طاقت وقدرت رکھنے کے باوجوداس کو معاف کردے حضرت موسیٰ علیہ السلام کی طبیعت پر
چونکہ جلالی کیفیت غالب تھی اس کئے اللہ تعالیٰ نے اس جواب کے ذریعہ گویا ان کو تلقین کی ہے کہ وہ عفوو درگزر کا رویہ اختیار کیا

جامع صغیر کی ایک روایت میں منقول ہے من عفا عند القدرة عفا الله عنه یوم العسرة که'' بوخض انقام لینے کی طاقت وقدرت کے باوجودعفوو درگز رفر مائے گا۔''اس مدیث کوامام طبرانی نے حضرت ابوامامہ نے قال کیا ہے۔ مدیث کوامام طبرانی نے حضرت ابوامامہ نے قال کیا ہے۔

کمال کا تقاضایہ ہے کہ درجہ اعتدال حاصل ہونا چاہئے ، بلکہ صفت جمال کا غلبہ ہونا چاہئے ، جبیبا کہ اس حدیث قدی میں ای طرف اشارہ ہے: غلبت رحمتی غضبی اور صفت رحمت کی وجہ ہے ہمارے نبی کریم کو'' رحمۃ للعالمین' کے لقب سے پیسافوازا گیا، اور اس امت کو' امت مرحومہ' کے نام سے پکارا گیا۔ نیز ماقبل میں گزرا کہ الواحمون ہو حمیهم الوحمن



حفاظت زبان كابدليه

۵۱۲: وَعَنْ اَنَسَ اَنَّ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنَ خَزَنَ لِسَانَةَ سَتَرَاللهُ عَوْرَتَةَ وَمَنْ كَفَّ غَضَبَةُ كَفَّ اللهُ عَنْهُ عَذَابَةُ يَوْمَ الْقِيلمَةِ وَمَنِ اعْتَذَرَ الى اللهِ قَبِلَ اللهُ عُذْرَة

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٦/٥١٣ الحديث رقم ١٩٣١.

تروج مله: حفرت انس طائن سے روایت ہے کہ رسول الله تَا تَقْیَّا نے فرمایا: جس نے اپنی زبان کو محفوظ کر کے رکھا الله تعالیٰ اس کی پردہ پوشی فرمائیں گے اور جس نے اپنے عصہ کو روک لیا تو الله تعالیٰ قیامت کے دن اس سے اپنے عذاب کوردک دیں گے اور جس نے اللہ کے دربار میں معذرت کی تو اللہ تعالیٰ اس کی معذرت قبول فرمالیں گے۔ (بیبق)

تَشُرِيج: حزن: فاء كِ فتحة كِ ساته بمعنى حفاظت _ امرؤالقيس كهتا ہے:

اذا المرء لم يخزن عليه لسانه فليس على شيء سواه بخزان

امام طِبیؒ فرماتے ہیں: یعنی جو مخص لوگوں کے ان عیوب اور برائیوں کو بیان کرنے سے باز رہتا ہے جواس کے علم میں ہو تی ہیں تو اللّٰہ تعالیٰ اس کے عیوب ومعاصی کولوگوں کی نگاہوں سے یاا عمال لکھنے والے فرشتوں سے اور یا دونوں سے چھپا تا ہے۔

الجامع میں بروایت ابن ابی الدنیاعن ابن عمر مروی ہے: من کف غضبہ ستر اللہ عورتہ اس آخری جملہ کا مطلب اگر یہ بیان کیا جائے کہ اللہ نعالی اس کوعذاب میں مبتلانہیں کرے گا، تو دونوں صدیثوں میں موافقت ہوجائے گ۔

قوله: ومن اعتذر الى الله: قبل الله عذره: پچھلے جملوں كا ظاہر به كہتا ہے، كه يبال عبارت يوں ہوتى: ومن قبل عذر أخيه قبل الله عذره ممكن ہے كدراويوں ميں ہےكى كا تصرف ہو يا حكمت اسى كى مقتضى ہو۔ والله اعلم بما هنالك ـ

تین نجات د ہندہ اور تین ہلاک کن اشیاء

۵۱۲۲: وَعَنْ اَبِى هُرَيْرَةَ اَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ثَلْثُ مُنْجِيَاتٌ وَثَلَثٌ مُهْلِكَاتٌ فَامَا الْمُنْجِيَاتُ فَتَقُوى اللهِ فِى السِّرِّ وَالْعَلَانِيَةِ وَالْقَوْلُ بِالْحَقِّ فِى الرِّطٰى وَالسَّخطِ وَالْقَصْدُ فِى الْغِنَا وَالْفَقْرِ وَاَمَّا الْمُهْلِكَاتُ فَهَوَّى مُنْبَعٌ وَّشُحٌّ مُطَاعٌ وَاعْجَابُ الْمَرْءِ بِنَفْسِهِ وَهِى اَشَدُّهُنَّ _

(روى البيهقي والاحاديث الخمسة في شعب الايمان)

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٥/٠٥ الحديث رقم ٧٢٥٢_

ترجیلی: حضرت ابو ہریرہ ظافؤ سے روایت ہے کہ نبی کریم منافیظ انے فرمایا: تین چیزیں نجات دینے والی اور تین باتیں ہلاک کرنے والی ہیں: ﴿ خفیداور اعلانہ تقوی اختیار کرنا۔﴿ خوشی اور ناخوشی کچی بات کرنا اور ﴿ سرداری اور فقریس

مقاة شع مشكوة أربوجلذهم كالمن الاداب كالمن كالمنافع الاداب

اعتدال پررہنا۔ ہلاک کرنے والی چیزیں سے ہیں: ﴿ ایک نفسانی خواہش کی جس کی پیروی کی جائے۔﴿ وہ جُلْ جس کی اطاعت کی جائے۔﴿ وہ جُلْ جس کی اطاعت کی جائے۔﴿ ان پانچوں رویات کو پیمقی نے شعب الا بمان میں نقل کیا ہے۔

تشربی : قوله: القول بالحق فی الرصی و السحط: خوثی و ناخوثی میں حق بات کہنے کا مطلب یہ ہے کہ حقیقت بیانی اور حق گوئی کو اپنی کسی مصلحت کسی مفاد اور اپنے کسی جذبہ خوثی و ناخوثی کا پابند نہیں بنانا چاہئے بلکہ اگر کسی سے راضی وخوش ہوتو اس سے سامنے بھی وہی بات کہ جوحق ہا وراگر اس سے ناراض و ناخوش ہوتو اس صورت میں بھی حق بات ہی کہ مثلاً اگر خود کو کسی ایسے خص سے کوئی نفع و فائدہ پہنچتا ہے ، دوسروں کے ساتھ جس کاظلم اور جس کافسق ظاہر و خابت ہوتو اس کی ناحق تعریف وستائش اور خلاف و اقعہ بات محض اس لئے بیان نہ کرے کہ ذاتی فائدہ حاصل ہونے کی وجہ سے اس سے خوش ہے اس محل کے مرح اگر کسی صالح و بزرگ شخصیت سے کسی معاملہ میں کوئی اختلاف اور ناراضگی کی صورت بیدا ہو جائے تو محض اپنی ذاتی ناراضگی کی وجہ سے اس کی برائی اور فدمت نہ کرے۔ حاصل یہ کہ خواہ کسی سے خوش ہویا ناراض و دونوں صورتوں میں راہ استقامت پرگامزن رہے اور حق گوئی کے فریف کو کسی بھی حالت میں پس پشت نہ ڈالے۔

قوله: والقصد فی الغنا والفقر: میاندروی اختیار کرنے کا مطلب بیہ کم خرج واخراجات میں نہ تواس قدروسعت و فراخ دی کا طورا پنائے کہ اس پراسراف کا اطلاق ہونے گئے اور نہاس قدر تنگی وختی اختیار کرے کہ فقر وافلاس ظاہر ہونے گئے یا بیم او ہے کہ فقر وغنا کے درمیان اعتدال قائم کرے اور درمیانی راستہ کو اختیار کرے جبیبا کہ علماء نے کہا ہے کہ حصولِ معاش کی جدوجہد میں اس حد پراکتفا کرنا کہ جس سے ضروریات ِ زندگی کی تنجیل اور بقاء حیات کا سامان فراہم ہوجاتا ہوغنا اور فقر دونوں ہے افضل ہے۔

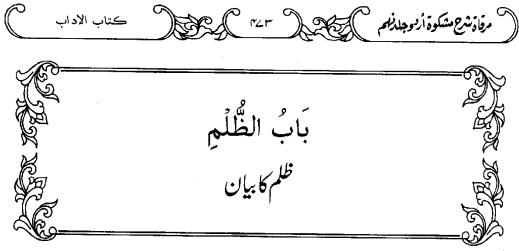
قوله: فهوی متبع النے: ''خواہش نفس کہ جس کی پیروی کی جائے''کا مطلب یہ ہے کہ اپنے آپ کواس طرح کا تالع کر دینا کہ اس کی ہر خواہش نفس کہ جو کیے اور جس طرف لے جائے اوھر چل پڑے ایک ایسی خصلت ہے جو ہاکت و تباہی میں ڈال دیتی ہے اس کے برخلاف ایمان کا کامل ہونا اس بات پر منحصر ہے کہ اپنے نفس کوفر مانِ حق اور شریعت مصطفی منافعہ بنا دیا جائے۔

قولہ: شعب مطاع: بخل وحرص کا غلام بن جانے کا مطلب سیہ ہے کہ اگر چہ بخل وحرص انسان کی طبیعت میں داخل ہے اور اس وجہ سے میمکن نہیں ہے کہ انسان بخل وحرص کے مادہ سے بالکل خالی ہؤ کسین اپنے آپ کو بخل وحرص کا اس طرح غلام بناویا کہ کس بھی صورت میں ان چیزوں سے خود کو محفوظ رکھناممکن نہ ہوا یک ایسی خصلت ہے جو انسان کو اخروی تباہی و ہلاکت میں ڈال دیتی ہے۔

قولہ:اعجاب المور بنفسہ و ھی اُشدھن:مطلب یہ ہے کہ ہلا کت میں ڈالنے والی جن تین چیز وں کا ذکر کیا گیا ہے' معملان میں ازروۓ گناہ اورنقصان سب سے بدتر خصلت عجب ہے بس کی وجہ سے انسان تکبر وغرور میں مبتلا ہو جہ تا ہے' کیونکہ نظم میں آنسان کی اتباع اور بخل وحرص کی غلامی یہ دونو ن ہوائیاں اس طرح کی ہیں کہ اگر کوئی شخص ان میں گرفتار ہوتو ان سے اپنے و مرفاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري و ٢٢٣ كري كاب الاداب

آپ کونکال لینااور توبدوانابت کی راہ اختیار کرلینازیادہ مشکل نہیں ہوتا گر عجب ایک ایبامرض ہے جواگر لاحق ہوجاتا ہے تو کم ہی پیچھا چھوڑتا ہے اور انسان کو کبرونخوت میں اس طرح مبتلا کر دیتا ہے کہ وہ اپنے کسی بر فیض کی برائی کے احساس تک سے خالی ہوجاتا ہے' اس کا متیجہ بیہ ہوتا ہے کہ وہ اپنے کسی بر فیض بر فیض بر فیض ہوتا ہے' اس کا متیجہ بیہ ہوتا ہے کہ وہ اپنے کسی بر فیض بی توبہ کی تو ہی تو تو تو ہوتی ہے۔

امام طِبِی فرماتے ہیں: خود پندا پی خواہشات کا تابع ہوتا ہے، اور'' شح مطاع'' یہ بھی خواہشات نفسانی میں سے ہے۔ ارشاد باری تعالی ہے: ﴿ وَمِن يُوقَ شِح نفسه فأولئك هم المفلحون ﴾ [المشر ١٦٠] كه يهال "شح"كي اضافت "فُسُن 'كَ طَرف كي گئي ہے۔



" ورس کی جو بھا اور جو کل میں رکھنی ہیں ' رکسی چیز کو بے موقع کل رکھنا' (یعن جس چیز کی جو جگہ اور جو کل ہواس کو وہاں رکھنے کی بجائے دوسری جگہ اور دوسرے کل میں رکھنا) یہ مفہوم ہراس چیز کوشامل ہے جواپنی صدیت تجاوز کر جائے اور اس کوجس طرح' یا جس وقت ' یا جس جگہ واقع ہونا چیا ہے اس کے بجائے زیادتی ونقصان کے ساتھ' یا بے جایا ہے وقت واقع ہو۔ چنا نچہ اما مراغبٌ فرماتے ہیں: الظلم عند اُھل اللغة و ضع الشہ و فی غیر موضعه المد ختص به اما بنقصان اُو بزیادہ، و اما بعدول عن وقته اُو مکانه شریعت میں بھی ظلم کے بہی معنی مراد لئے جاتے ہیں۔البتہ شری طور پرظم کا اطلاق اس چیز پر ہوگا جوا پے شری کی سے بلاوجہ شری تجاوز کر جائے۔

قطب ربانی شخ عبر الکبیریمانی فرماتے میں: ان الله سبحانه حلق قلب عبده لذکره و فکره، فمن وضع فیه غیره فهو ظالم لنفسه ''الله سجانه وتعالی نے اپنے بده کا دل اپنے ذکر وفکر کیلئے پیدا کیا ہے، چنانچہ جو محض اپنے دل میں غیر اللہ کوجگہ دے گا، وہ اپنے نفس پرظلم کرنے والا ہے''۔عارف باللله ابن فارض فرماتے ہیں:

> عليك بها صرفا وان شئت مزجها فعدلك عن ظلم الحجيب هو الظلم

ظلم قیامت کے دن اندھیرے ہوں گے

۵۱۲۳: عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اَلظُّلُمُ ظُلُمَاتٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ (متفق عليه) أخرجه البخارى في صحيحه ١٠٠٠٥ الحديث رقم ٢٤٤٧ و مسلم في ١٩٩٦/٤ الحديث رقم ٢٥٠٩-٢٥٠)، والترمذي في السنن ٢٣٠٤ الحديث رقم ٢٥١٦، واحمد في السنن ١٣٧/٢.

ترجیدہ:حضرت ابن عمر بڑھی ہے روایت ہے کہ نبی اکرم کالٹیٹی نے فر مایا کہ کلم قیامت کے دن اندھیرے ہول گے۔ (بخاری وسلم)

تشريج: قولة: الظلم ظلمات يوم القيامة التي كامفهوم خالف ينكاب: العدل بأنواعه أنوار" عدل كرنا

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجله فلم كري مرقاة شرح مشكوة أربوجله فلم

قیامت کے دن روشنیوں کا باعث ہوگا''۔ اور قیامت کے دن کی تخصیص کا سبب واضح ہے کہ دنیا آخرت کی بھتی ہے۔
شرح مسلم للنو وی میں قاضیؒ فرماتے ہیں: بیا پنے ظاہر پر ہے۔ اور مطلب بیہ ہے کہ ظالم کو قیامت کے دن میدانِ حشر میں
تاریکیاں اس طرح گھیرے ہوئے ہوں گی کہ وہ اس نور سے محروم رہے گا جومؤمن کو نصیب ہوگا اور جس کے بارے میں اللہ
تعالی نے قرآن میں یوں فرمایا: [یک علی نور ہم میری آئی یہ فیم و کیا آئی کا نہو ہے المحدید۔ ۱۲ یا ترجمہ: (قیامت کے دن) مؤمنین کا
نوران کے آگے اور دائیں طرف دوڑتا ہوگا (جس کی روشنی میں وہ اپنی منزل یا کیں گے۔)

اس میں ایک احمال یہ ہے کہ ظُلُمَاتُ (تاریکیوں) ہے آخرت کے وہ شدائد (تکلیف ومشکلات) اور عذاب مرادین جن سے قیامت کے دن واسطہ پڑے گا اور جن میں اہل دوزخ مبتلا ہوں گے۔ چنا نچیقر آن کریم میں فر مایا گیا ہے [قُلُ مَن میں۔ دعور میں ظُلُماتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ] [الانعام - ٦٣] ''کہدو بچئے کہ مہیں جنگل اور دریا کی تکلیف ومشکلات سے کون نجات ویتا ہے۔''

ا يك احمّال يهي م كـ " ظلمات" انكال و عقوبات عمارت مو

امام طبی قرماتے ہیں: قاضی کا یہ کہنا کہ 'بیا ہے ظاہر پر ہے' سے بیوہ ہم ہوتا ہے، کہ 'ظلمات' کے مجازی نہیں بلکہ حقیق معنی مراد ہیں۔ لیکن حقیقت بیہ ہے کہ مجازی معنی مراد ہیں۔ چونکہ یہاں ' حصل علمی المسبّب' ہے، چنانچ مراد بیہ وگا: ظلمات حقیقة مسببة عن المظلم۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں: قاضی نے ' حقیقت' سے مراد وہ حقیقت لی ہے جو' مجاز' کے مقابلہ میں آتی ہے جس کی تفسیر اصلی معنی کی طرف نظر کرتے ہوئے' شدائد' کے ساتھ کی گئی ہے۔ قطع نظر کرتے ہوئے معرب وہنی ہونے سے

پھرآ گے فرماتے ہیں:''شدا کدوا نکال' میں فرق ہے ہے کہ''شدا کد'' کا تعلق دخول نارہے پہلے کے اوقات کے ساتھ ہے۔اور'' انکال'' کا تعلق دخول نار کے بعد کے ساتھ ہے۔ میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں: تو پھر''یوم قیامت' سے مراد'' دارالآخرۃ'' ہوگا۔

الله تعالى ظالم كو بكرتا ہے تو پھر نہيں جھوڑتا

۵۱۲۳: وَعَنُ اَبِى مُوْسَى قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللّهَ لَيُمْلِى الظَّالِمَ حَتَّى إِذَا اَحَذَهُ لَمْ يُفْلِنُهُ ثُمَّ قَرَأَ وَكَذَلِكَ اَخُذُرَبِّكَ إِذَا اَحَذَ الْقُرَاى وَهِى ظَالِمَةٌ ٱلْآيَةَ (منن عله)

أخرجه البخاري في صحيحه ٤٦٨٦ الحديث رقم ٤٦٨٦ و مسلم في ١٩٩٧/٤ الحديث رقم (٦١-٢٥٨٣) و ابن ماجه في السنن ١٣٣٢/٢ الحديث رقم ٤٠١٨.

ترجیمه: حضرت ابوموی طاقی سے روایت ہے کدرسول الله طاقی خفر مایا: بلا شبه الله تعالی ظالم کومہلت دیتا ہے اور جب اسے پکڑتا ہے تو پھڑ ہیں چھوڑتا پھریہ آیت تلاوت فرمائی: گذیلک آئٹ نُدیّبِ کَ إِذَا اَنْحَذَالْقُرُای وَهِی ظالِمةً (بخاری، مسلم)

تشريج: ليملى ازباب افعال، وهيل دينا، مهلت دينار

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرفاة شرح مشكوة أربوجلذهم كري و ١٤٥٠ كري كاب الاداب

لم یفلته:''افلات''ے ماکنوذ ہے،جس کے معنی ہیں حووج من صیق مع فواد (ذکرہ شارح)اورمطلب بیہ ہے کہاس کوچھوئے گانہیں بلکہ تخت طریقہ سے پکڑے گا۔ (ذکرہ ابن الملک)

بعض کا کہنا ہے، کہ افلت الشیء و تفلت اور' انفلت' ہم معنی ہیں۔افلته غیرہ بھی مستعمل ہے۔اور صاحب النہایہ نے ' لم یفلته' کی توضیح'' لم ینفلته' کے ساتھ کی ہے۔اوراس کے یہ معنی بھی ممکن ہیں: لم یفلته منه احد ای: لم یخلصه ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں: یہ معنی ظاہر ہیں،جیسا کہ اس پرضمیر دلالت کررہی ہے' اور قول اول یا تو حاصل معنی ہے، یا یہ کہا جائے کہ یہاں حذف وایصال ہے۔

اس مدیث میں گویا مظلوم کوتسلی دی گئی ہے (کہ وہ اپنے اوپر کئے جانے والے ظلم وستم پرصبر واستقامت اختیار کرے اور اس دن کا انتظار کریں جب ظالم کواپنے ظلم کی سخت سز ابھگٹنی پڑے گئ) نیز اس ارشادگرا می میں ظالموں کے لئے سخت وعید و تنبیہ ہوگا مرتب ہوگا کہ مغرور نہ ہو جا کیں گئے بلکہ ان کواپنے ظلم کی سز ایقیناً بھگٹنی ہوگی) جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے: [ولاَ تَحْسَبُنَ اللّٰهُ عَافِلاً عَمَّا یَعْمَلُ الطَّالِمُونَ] [حدد ۲۰۱] الایة "اورتم اللہ تعالیٰ کواس چیز سے عافل مت سمجھو جس کوظالم اختیار کرتے ہیں۔'

الجامع كى روايت مين إثم قرأ " تك كالفاظ ميں _

تخريج:اس حديث كوستحين، ترندى اورابن ماجه نے روايت كيا ہے۔

ظالموں کی جائے عذاب میںمت داخل ہو

۵۱۲۵: وَعَنِ ابْنِ عُمَرَانَ النّبِيّ صَلّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّامَرٌ بِالْحَجَرِ قَالَ لَا تَدُخُلُوا مَسَاكِنَ الَّذِيْنَ ظَلَمُوا انْفُسَهُمْ اللّهَ وَاللّهَ وَاللّهَ وَاللّهَ مَا اَصَابَهُمْ ثُمَّ قَتَّعَ رَاْسَةً وَالسّرَعَ السَّيْرَ حَتّى اجْتَازَ الْوَادِى۔ (مَنْفَى عَلِهِ)

أخرجه البخاري في صحيحه ١٢٥/٨ الحديث رقم ٤٤١٩ و مسلم في ٢٢٨٦/٤ الحديث رقم (٣٩-٢٩٨٠). واحمد في المسند ٦٦/٢_

ترجیمه: حضرت ابن عمر بڑا ہیں سے روایت ہے کہ رسول اللّه مُنَائِیَّةِ أَجب مقام حجر سے گزرے تو فرمایا ان ظالموں کے گھروں میں تم مت داخل ہومگر بدکہ تم رونے والے ہواس خطرے سے کہ کہیں ان کی طرح کاعذ اب تنہیں بھی نہ آئے پھر آپ مُنَائِیَّةُ اللّٰہِ نے اپنے سرمبارک کوڈ ھانپ لیا اور وادی کوعبور کرنے تک رفتار کو تیز کرلیا۔ (بخاری مسلم)

تشريج: ان يصيب هم يهال تقديري عبارت دوطرت بوستق ب

للا لئلا بصیبکم کل محافۃ أن يصيبکم قاضی فرماتے ہیں كا استناء نہی سے ہاور'' ان يصيبکم''مفعول نہ ہونے كى بناء پر منصوب ہے۔ أى مخافه ان يصيبكم امام طبی فرماتے ہیں اس كامعنی ہے : لا تدخلو مساكنهم فى ساكنهم باكين سمجھا ساكنہ م

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلينهم كري كري كري كاب الاداب

" حجر والمحرث المراكب المراكب

تورپشتی گکھتے ہیں:'' هجراس جگہ کا نام ہے جومشہور پیغیر حضرت صالح علیہ السلام کی قوم شمود کامسکن تھی! (حجاز کے ثالی علاقہ میں جس کا نام مدین ہے۔ایک تاریخی وادی ہے جس کا نام وادی القریٰ ہے اسی وادی میں تبوک سے تقریباً جا رمیل کے فاصلہ پر بیجگہ واقع ہے۔

يهال قوم ثمود كي بستيال تقيل _

جب آنخضرت مَالِنَّيْنَا عزوہ کے لئے تبوک جارہے تھے یا غزوہ سے فارغ ہوکر وہاں سے واپس تشریف لا رہے تھ تو راستہ میں آپ مَالِنَیْنِا کا گزرای علاقہ سے ہوا''یارشادگرامی آپ نے ای موقع پرارشادفر مایا تھا۔

قوله: ثم قنع رأسه و أسرع السيرحتى اجتاز الوادى: قنع: نون كى تشديد كے ساتھ'' قنع'' كے يہاں دومغى ہو كة بيں: الله اطرق رأسه _ يعنى سرمبارك جھكا ليا الخ الله جعل قناعة على رأسه _كه اپ سر پر چادر دُال لى آخضرت مَنْ الله الله على خوفر ده مخص جلد سے جلدگر رجاتا لى آخضرت مَنْ الله الله على خوفر ده مخص جلد سے جلدگر رجاتا ہے دووجہ سے تھا۔

افع: آپ اُلَّا اُلِیَّا اُکُونظر مبارک دائیں بائیں اس تباہ شدہ قوم کے مکانات کھنڈرات پر نہ پڑے اور حقیقت میں آپ کا بیٹل مسلمانوں کی تعلیم کے واسطے تھا تا کہ وہ آنخضرت مُلَّا اِلْمِیْمِ کی بیروی کریں۔ چنانچہ آپ نے پہلے تو قول کے ذریعہ لوگوں کو اس امرکی طرف متوجہ کیا اور پھرازراہ تاکیدا ہے فعل کے ذریعہ بھی توجہ دلائی۔

قَانی : آپ مَنْ اَنْ اِکْ اِللهِ مِن سے اس طرح گزرنا اس بنا پر تفا کہ خود آپ پر خوف خدا کا نہایت غلبہ رہتا تھا اور عذا ب الله کے آثار آپ مَنْ اَنْ اَنْ اَللهٔ عَن عبادہ العلموا] [فاطر - ۲۸] اور جیسا کہ ایک ارشاد میں فر مایا آنا اَعْلَمْ کُورْ بِاللهِ وَاَحْشَا کُورْ له "میں تم سب سے زیادہ خدا کاعلم رکھتا ہوں اور سب سے زیادہ خدا سے ڈرتا ہوں۔''

ایک روایت میں بیجی منقول ہے کہ آنخضرت مُنَّاثِیْنِ نے اس جگہ صحابہ گوبیۃ کم بھی دیا تھا کہ وہ اس جگہ کا پانی پیکں ۔ صحابہ کرام نے وہاں کے پانی ہے آٹا گوندھا تھا۔ تو ان کو حکم دیا گیا کہ وہ آٹا اپنے جانوروں کو کھلا دیں صحابہ کرام کووہ آٹا استعمال کرنے کی اجازت نہیں دی گئی۔

شرح السنة میں لکھتے ہیں کہ بیر حدیث دلیل ہے اس بات کی کہ خدا کے سرکش بندوں اور ظالموں کے مکانات اوران کی جگہوں میں سنو رہائش اختیار کی جائے اور ندان کے علاقوں کو اپناوطن بنایا جائے۔ چونکہ نبی کریم نے منع فر مایا ہے کہتم ان لوگوں جگہوں میں داخل نہ ہونا الآبید کہتم روتے ہوئے گزرا۔ چنا نچہ جوشن ان ظالموں کے علاقوں کو اپناوطن بنائے گا اے تو چاہئے کہ وہ سنداروتا ہی رہے۔ (انھی) میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں اللہ جل شانہ کے اس فر مان کا ظاہر تفریع وتو تیج میں اس کے علاقوں سب ہے: ﴿وَسُكُنْهُ فِي مَسٰكِنِ اللَّذِينَ ظَلَمُوا اَنْفُسِهُمْ وَتَبَيّنَ لَكُمْ كُيْفَ فَعَلْنَا بِهِمْ وَضَرَبْنَا لَكُمُ الْاَمْثَالَ ﴾ مناسب ہے: ﴿وَسُكُنْهُمْ مُرتے تھے تم ان کے مکانوں میں رہتے تھے اور تم پر ظاہر ہو چکاتھا کہ ہم نے ان لوگوں الراحيم، وہ کا تھا کہ ہم نے ان لوگوں

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلينهم كري مرقاة شرح مشكوة أرموجلينهم

کے ساتھ کس طرح (کامعاملہ) کیا تھااور تہبارے (سمجھانے) کیلئے مثالیں بھی بیان کردی تھیں۔''

نیزاس صدیث میں تنبیہ ہے کہ مختلف مکانات ومقامات کی اس کے رہنے والوں کے اعتبار سے عنداللہ ایک خاص تا ثیر ہے۔ جیسا کہ مختلف اوقات اور اجابت کی ہے۔ جیسا کہ مختلف اوقات اور اجابت کی گھڑیاں وغیرہ۔ ای قبیل سے بیفر مان نبوگ ہے: ان لله فی أیام دھر کم نفحات الا فتعرضوا لھا نیز ماقبل میں بید صدیث گزر چکی ہے۔

ان أحب البلاد الى الله المساجد وأبغضها اليه الأسواق اوراسكى ايك نظيراخيار واشراركى مصاحبت كى تاثير بحى ہے۔ تاثير بحى ہے۔

زیادتی کی معافی د نیامیں ما نگ لو

٥١٢٦: وَعَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَتُ لَهُ مَظْلِمَةٌ لِآخِيْهِ مِنْ عَانِهِ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَتُ لَهُ مَظْلِمَةٌ لِآخِيْهِ مِنْ عِرْضِهِ اَوْشَىٰءٌ فَلْيَتَحَلَّلُهُ مِنْهُ الْيَوْمَ قَبْلَ اَنْ لَآ يَكُونَ دِيْنَا رَّوَلَا دِرْهَمٌ إِنْ كَانَ لَهُ عَمَلٌ صَالِحٌ انْخِذَ مِنْ الْمَعْدِهِ وَلَمُعْمَلَ عَلَيْهِ وَرواه البحارى) مِنْهُ بِقَدْرٍ مَظْلِمَتِهِ وَإِنْ لَمْ تَكُنْ لَهُ حَسَنَاتٌ انْخِذَمِنْ سَيِّنَاتِ صَاحِبِهِ فَحُمِلَ عَلَيْهِ (رواه البحارى) أخرجه البحارى في صحيحه ١٠١/٥ الحديث رقم ٢٤٤٩، واحمد في المسند ٢٠٦/٢.

ترفیجہ نے:حضرت ابو ہریرہ بڑاٹیز سے روایت ہے رسول اللہ کا گیٹی نے فر مایا: اگرتم میں ہے کسی نے دوسرے پر ظلم کیا ہے یا اس کی آبروریزی کی یا اور پچھ کہا تو اس سے آج ہی معافی مانگ لے اس سے پہلے کہ اس کے پاس دینارو درہم نہ ہوں اگر ظالم کے پاس اعمالِ صالحہ ہوں گے تو اس سے لے لیے جائیں گے اور اگر اس کے پاس نکیاں نہ ہوں تو اس پر مظلوم کے گناہ لا دو بے جائیں گے۔ (بخاری)

لتشريج :قوله:من كانت له مظلمة لأحيه من عرضه أوشى وليتحلله منه اليوم:

مظلمة:لام پر کسره اورفتحه دونول درست ہیں۔

عرض عین کے کسرہ کے ساتھ ہے۔

منعرضه: "مظلمة" كابيان بـ

أوشيئ: تعيم بعداز تخصيص ہے۔

فليتحلله:صاحب النهابيكصة بين: تحللته واستحللته ان دونوں كمعنى بين كس يحلّت كامطالبه كرنا_

لا یکون: "لا یو جد" کے معنی میں ہے۔ اور "لم یکن": "لم یو جد" کے معنی میں ہے۔

قوله: ان عمل صالح أخذ منه بقدر مظلمته الخ:

"اخذ "اور" حمل "دونو نعل مجهول بين_

آ خرت میں ظالم <u>ہے ا</u>س کے ظلم کابدلہ اس <u>طرح لیاجائے</u> گا کہ اگر اس کے اندال نامہ میں کچھنکیاں ہوں گی تو وہ مظلوم کو

ر مواة شرع مشكوة أربوجلذهم كري من الأداب كالمنافع الاداب

دے دی جائیں گی اوراگر وہ اپنے اعمال نامہ میں نیکیاں نہیں رکھتا ہوگا تو اس صورت میں مظلوم کے وہ گناہ جو اس نے دنیا میں کئے ہوں گے اس ظالم پر لا ددیئے جائمینگے چنانچہ وہ اپنے گناہوں کی سزاتو جھگتے ہی گا مزید برآں مظلوم کے گناہوں کے مذاب میں بھی مبتلا ہوگا اور مظلوم کواس کے مذاب سے نجات دے دی جائے گی جس کاوہ ان گناہوں کی وجہ سے مستوجب ہوتا۔

قوله: قبل أن لا یکون دینار و لا در هم: حدیث کے پیالفاظ کہ''وہ ندرہم رکھتا ہوگا ند ینار'اس طرف اشارہ کرتے بیل جس شخص نے کسی پڑللم وزیادتی حق تلفی کی ہوتو اس پر واجب ہے کہ وہ ہر حالت میں مظلوم یا حق دار سے اس ظلم یا حق کو ضرور معافی کی ہوتو اس پر واجب ہے کہ وہ ہر حالت میں مظلوم یا حق دار سے اس ظلم یا حق کو موان معافی تلافی کا ہوجانا معافی کرا لے خواہ اس معافی کے عوض درہم ودینار (یعنی روپیہ پیسہ) خرچ کرنا پڑے اور اس دنیا ہی میں معافی کی صورت میں اس کی نیکیاں لے لے یا اپنے گنا ہوں کا بوجھ اس پر ڈال دے۔ جیسا کہ اس کے کا دم میں یہی بات ارشاو فرمائی گئی ہے۔

''اس کے ظلم یا واجب حق کے بقدر'' کے بارے میں زیادہ سی جات ہے کہ کمیت اور کیفیت کے اعتبار سے ان نیکیوں اور گناہوں کی مقدار کا تعین علم الہی کے سپر د ہے' ریعنی وہی بہتر جا نتا ہے کہ ان نیکیوں اور گناہوں کا لینادینا کس طرح اور کس اعتبار سے ہوگا) ابن ملک ؓ نے لکھا ہے کہ جن نیکیوں اور برائیوں کا لینادینا ہوگا' ہوسکتا ہے کہ وہ اس موقع پرنفس اعمال ہوں گے جن کو جواہر کی مانند جسم کر کے پیش کیا جائے گا' اور بیا اختال بھی ہے کہ ایک دوسرے کو وہ تعمین یا عذاب ملیس جوان نیکیوں یا برائیوں کی جزاوسزا کے طور پرحق تعالیٰ کی طرف سے مقرر میں اور بیہ بات اس ارشاد باری تعالیٰ کے منافی نہیں: ﴿ و لا تورو و وازد و وازد و وزد کو سے مقرر میں اور بیہ بات اس ارشاد باری تعالیٰ کے منافی نہیں: ﴿ و لا تورو و وازد و وازد و وازد قور کی سے خفیف ہو، اور عدل بھی ہو۔

امام طِبِیُّ فرماتے ہیں: ان کان، جملم ستانفہ ہے، کہ گویا جب بیفرمایا: فلیتحلل منہ الیوم قبل أن لا یکون دینار ولا در هم یؤ خذ منه بدل مظلمته لـ توسائل کومتوجہ فرمایا کہوہ یہ پوشھے:فما یؤ خذ منه بدل مظلمته بعد أن کان.....

مفلس کیے ہیں

2016: وَعَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اَتَدُرُونَ مَا الْمُفْلِسُ قَالُوا الْمُفْلِسُ فِيْنَا مَنْ لَا إِنَّ الْمُفْلِسَ مِنْ أُمَّتِى يَاتِى يَوْمَ الْقِيلَمَةِ بِصَلُوةٍ وَصِيامٍ وَّزَكُوةٍ وَيَاتِى قَدُ شَتَمَ هَذَا وَقَذَفَ هَذَا وَاكُوةٍ وَيَاتِي قَدُ شَتَمَ هَذَا وَقَذَفَ هَذَا وَاكُلُ هَذَا وَسَفَكَ دَمَ هَذَا وَضَرَبَ هَذَا فَيُعْطَى هَذَا وَاكُوتِهِ وَهَذَا مِنْ حَسَنَاتِهِ فَإِنْ فَنِيتَ حَسَنَاتُهُ قَبْلَ أَنْ يُتَفْطَى مَا عَلَيْهِ أُخِذَ مِنْ خَطَايَا هُمْ فَطُرِحَتُ عَلَيْهِ ثُمَّ طُرِحَ فِي النَّارِ (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ١٩٩٧/٤ الحديث رقم (٢٥٨١٥٩). والترمذي في ٢٩/٤ الحديث رقم ٢٤١٨. واحمد في المسند ٣٠٣/٢_

ترجمه حضرت ابو ہررہ خاتفۂ ہے روایت ہے رسول اللّه تائینا کے فر مایا: تم مفلس کس کو خیال کرتے ہو۔ انہوں نے استحا -

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري و ١٤٩ كري كاب الاداب

عرض کیا ہم مفلس اسے کہتے ہیں جس کے پاس دردہم اورسامان نہ ہوآپ شائیڈ نے نے فرمایا میری امت کامفلس وہ ہے جو قیامت کے دن نماز روزہ ذکو ق لے کرآئے گا۔ گراس نے کسی کو گالی دی ہوگی اور دوسر سے پر تہمت دھری ہوگی اور کسی کامال لیا ہوگا اور کسی کا خون بہایا ہوگا اور کسی کی مار پٹائی کی ہوگی۔ تو اس کی نیکیاں اس مظلوم کود ہے دی جا کیں گی اور پچھ دوسر ہے کو پھراگراس کے ذمہ ادائیگی حقوق سے پہلے نیکیاں ختم ہوجا کیں گی تو مظلوموں کی غلطیاں اس ظالم پر ڈال دی جا کیں گی پھر اسے آگ میں جھونک دیا جائے گا۔ (مسلم)

تَشُومِيجَ: قوله:قال :أتدرون ما المفلس؟:

تحصی مسلم، جامع التر مذی، کتاب الحمیدی، جامع الاصول اور شرح النة کی روایت میں "ما المفلس" کے الفاظ ہیں۔ چنانچہ اس نقدیر پر اصل سوال مفلس کے وصف کے بارے میں ہے، نا کہ اس کی حقیقت کے بارے میں ۔ اس وجہ سے انخضرت مُالنَّیْنِ نے جواب میں اس کے اوصاف کا ذکر فر مایا: "شنم و اکل و قذف"، مشارق الانوار میں اور مصابح کے بعض نخول میں سوال مفلس کے بارے میں ہے، کہ "من المفلس "؟ بیسوال سوال ارشاد ہے نا کہ سوال استعلام ۔ چنانچہ اس وجہ سے جواب میں بیفر مایا: ان المفلس کذا و کذا ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں: بظاہر" ما المفلس" سے مراد "من المفلس" ہے۔ اس کی دلیل آنخضرت مُن المفلس" کے این موجود ہے۔ کا سے کا سے کام میں بھی" من المفلس" کی تعبیر موجود ہے۔

اس حدیث میں اس طرف اشارہ ہے کہ بندوں کے حقوق کی پامالی کرنے والے کو آخرت میں نہ تو معانی ملے گی اور نہ اس کے قت میں شفاعت کام آئے گی' ہاں اگر اللہ تعالیٰ کسی کے لئے جا ہے گا تو وہ مدعی (صاحب حق) کواس کے مطالبہ کے مطابق اپنی فعتیں عطافر ماکر راضی کردے گا۔

نودی گئتے ہیں کہ آنمخضرت منافی استاد کا حاصل ہے ہے کہ عام طور پرلوگ مفلس اس شخص کو کہتے ہیں جس کے پاس مال ودولت اور رو پید پیپر نہیں ہوتا یا بہت کم ہوتا ہے لیکن حقیقت میں مفلس وہی شخص ہے جس کے بارے میں ذکر کیا گیا، چنا نچہ دنیاوی مال ودولت اور رو پید پیپر کا افلاس عارضی ہوتا ہے جو موتا ہے جو موتا ہے جا موتا ہے جا موت کے ساتھ ختم ہوجا تا ہے بلکہ بسااوقات زندگی ہی میں وہ افلاس مال ودولت کی فراوانی میں تبدیل ہوجا تا ہے۔اس کے موفات میں جس افلاس کا ذکر کیا گیا ہے اس کا تعلق ہمیشہ کی زندگی سے ہاوراس افلاس میں بتلا ہونے والاشخیص برفلاف صدیث میں جس افلاس کا ذکر کیا گیا ہے اس کا تعلق ہمیشہ کی زندگی سے ہاوراس افلاس میں بتلا ہونے والاشخیص پوری طرح ہلاک ہوگا۔ مازری فرمات کے معارض ہے:

الاسام ۱۹۱۶ (ان کا) پر (زعم) باطل ہے۔ چونکہ اس شخص کو عقاب اس کے ''وزر'' کی پاواش میں ہوگا' چنا نچہ اس کی طرف اس کے غرماء کے حقوق متوجہ ہوں گے اوران کواس کی حسنات میں سے نکیاں دی جا کیں گی اور جب اس کی نکیاں ختم ہوجا کیں گی تو ختاب اس کی خصوم کی سیئات لے کر اس پر دال دی جا کیں گی پس عقوبت کی حقیقت اس کے ظلم کا سب ہے اس کو عقاب اس کی جنایت کے ختاب اس کی ختاب کی عقاب اس کے ختاب کی عیار کیا گیا۔

مل<mark>ا کہ قاری</mark> فرماتے ہیں عقل نقل ہردو کامقتضی ہے ہے کہ عدل ہونا چاہئے ، چونکہ جب ظالم کی حسنات کثیر تعداد میں ہیں

مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمستحر المستحر المستحر الداب الداب

اوراس کا پلزابھی بوجس ہے، اوراس کی سیئات پر غالب ہیں، تو اگر اس طالم کو جنت میں واخل کر دیا جائے گا، تو مظلوم کا حق ضائع ہوجائے گا۔ اورا گراس ظالم کوجہنم میں ڈال دیا جائے تو اللہ جل شانہ کے اس قول کے منافی ہوگا: ﴿ فعمن ثقلت مواذینه فاولئك هم المعفلحون ﴾ [الاعراف ٨٦] اور عنقریب یہ بات بھی آئے گی کے حقوق العباد ایسی چیز ہیں، جن کو اللہ تعالی چھوڑے گانہیں۔ لہذا، و با توں میں ہے کوئی ایک بات ضروری ہے۔ یا' احمد حسنات' ہویا'' وضع سیئات' ہو، تا کہ ظالم کا گانہیں۔ لہذا، و با توں میں ہے کوئی ایک بات ضروری ہے۔ یا' احمد حسنات' ہویا'' وضع مسئات' ہو، تا کہ ظالم کا میزان عمل کے مہا کا پڑ جائے ، یوں اس کوجہنم میں داخل کردیا جائے گا اور بقدر استحقاق عذاب دیا جائے گا، پھر جہنم سے زکال کر جنت میں داخل کردیا جائے گا بشرطیکہ اس کے نامی عمال میں حسنات باقی رہی ہوں۔ وگر ندایمان کی برکت سے جنت میں داخل کردیا جائے گا آفان الله لا یضیع اجر من أحسن عملا]۔

قیامت کے دن حقوق دلوائے جائیں گے

۵۱۲۵:وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَتُؤَدُّنَّ الْحُقُوٰقَ اِلَى اَهُلِهَا يَوْمَ الْقِيْمَةِ حَتَّى يُقَادَ لِلشَّاةِ الْجَلْجَاءِ مِنَ الشَّاةِ الْقَرْنَاءِ (رواه مسلم وذكر حديث حابر) اِتَّقُوْا الظَّلْمَ فِى بَابِ الْإِنْفَاقِ ـ

أخرجه مسلم في صحيحه ١٩٩٧/٤ الحديث رقم (٢٥٨٢/٦٠)، والترمذي في السنن ٣٠/٤ الحديث رقم ٢٤٢٠، واحمد في المسند ٢١١/٢.

ترجمله: حضرت ابو ہریرہ چاہنے ہے روایت ہے که رسول الله مُنْ اللَّهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ عَلَيْكُ عَلَيْهِ عَلِيْكُ عَلَيْهِ عَلَيْكُ عَل عَلَيْهِ عَل

تشويج: حضرت جابرًى روايت باب الانفاق مين ذكر موئى جس كى ابتداء (اتَّقُوْ الطَّلْمَ) _ ہے۔

"كتابد": دال مشدد و كفته كساته بأوربعض نسخون مين ضمه كساته ب

'' الحقوق'' كِبلى توجيه كى بنياد پر مرفوع ہے اور دوسرى توجيهه كى بنياد پر منصوب ہے۔ايک شارح جزم كرتے ہوئے فرماتے ہيں ہو بفتح الدال على بناء المحھول و الحقوق اقيم مقام فاعله

ابن الملك فرمات بين بيلام مقدر كے جواب پرداخل به اس ميں دال مضموم باور فعل كا اساداس جماعت كى خرف به حس سے خطاب ہور ہا ہا اور حقوق 'اس كامفعول ہا اور بعض كا كبنا ہے كدال مفتوح به اور بيصيغه مجبول كا به اور المحقوق " ناكب فاعل به الكين بيد بات درست نہيں به ، چونكه اگر ابيا ہوتا تو ياء ظاہر ہوتى ، اور يول فرمايا جاتا : لتؤ دين اصداوران كى مراد بيد كه بيصيغه واحد ہوتا 'اور اس كا حكم أخشين ، اغزون اور ار مين والا ہوتا ، كه لام كلم كولوا يا جا كئن أور تثنيه كه طابق فتح ہوتا ، حيسا كه ' اخشيا وار ميا و اغزوا " ميں ہے۔ اور تور پشتی فرمات بين : هو على بناء المحجمول ' "والحقوق " مرفوع ، هذه الرواية المعتمد بها ، ويزعم بعضهم ضم الدال و نصب " المحقوق " والفعل مسند الى الجماعة الذين خوطبوا به ، والصحيح ما قدمناه اله ۔

و مرفاة شرع مشكوة أربوجلذهم كري و ١٨١ كري كاب الاداب

بظاہر صحت سے مراد صحت روایت ہے وگر نہ تو درایت کی روسے اس کا درست ہونا ما قبل میں تحریر کیا جا چکا ہے۔ اور آئے کے کام کی تائیداس سے بھی ہوتی ہے کہ سید کے اصل نسخہ میں نمام اصول معتمدہ اور نسخہ میں دال کے فتح کے ساتھ ہے۔ اور اس کی میں توفیل صحیح والا معاملہ کیا گیا ہے، جیسا کہ غرو مجبول میں ' لیصور ہیں''، بائے موصدہ کے فتح کی ساتھ پڑھاجا تا ہے۔ امام طبی نے اس طرف توجہ بی نہیں فر مائی اور معنی کی رعایت کرتے ہوئے یفر مادیا: ان کان الرد لا أجل الروایة فلا مقال، و ان کان حسب الدر ایة فان باب التغلیب و اسع فیکون قد غلب العقلاء علی غیر هم قولہ: حتی یقاد للشاۃ المجلحاء من الشاۃ القرناء باس کو حسب'' تغلیبا''غایت قرار دیا ہے' جیسا کہ اس فر مان باری میں ہے۔ اور اس فرائی من الشوری۔ ۱۱) '' یفرہ کے کہ فرار کیا ہے۔ ایس کی طرف ''تغلیبا'' مان الدرء کے ہائور اس کا معنی ہے ''لیشوری۔ ۱۱) '' یفرہ کے کہ فرائی کی معنی ہے۔ البث (بسانا)۔ (ذکرہ البضاوی) ''فی'' کوظر فیت معنویہ کے لئے قرار دیا ہے' اور '' تدییز'' کوئم نین مانوز ہے جس کا معنی ہے۔ ایس ہے کہ'' فی'' ہمنی' 'باء'' ہے۔ ای بسہ۔ یہ بہت واضح ہے۔ یہ ساری تقریر اس تقریر پر ہے کہ مانوز ہے اور '' الا تقان'' میں ہے کہ'' فی'' ہمنی' 'باء'' ہے۔ ای بسہ۔ یہ بہت واضح ہے۔ یہ ساری تقریر اس تقریر ہے کہ نالم ہو، جیسا کہ ایک تقیر یول نی مروی ہے۔ تو اس صورت میں تغلیب کی تا ویل کرنے کی حاجہ تنہیں۔

جلحاء: پہلے جیم، پھرلام اور پھر جائے مہملہ ہے۔ امام نوویؒ فرماتے ہیں: جلحاء، مدکے ساتھ ہے۔ بغیر سینگ کی بحری کو "جلحاء" کہتے ہیں۔ اوراس کی ضد' قرناء' ہے۔ یہ (حدیث) اس مسئلہ میں صرح ہے، کہ قیامت کے دن بہائم کا بھی حشر واعادہ ہوگا۔ اوران کا بھی کہ جن کو وعوت نہیں بینچی ۔ اس کی تائید دلائل قرآن وسنت سے بھی ہوتی ہے۔ ارشاد باری تعالی ہے: ﴿ وَ اَذَا اللّٰو حوش حشوت ﴾ [النكویر۔ ٥] جب شریعت میں کو کی لفظ وار د ہواوراس کو شرعاً وعقلاً ظاہر پرمحمول کرنے سے کوئی مانع نہ ہوتو اس کواس کے ظاہر پرمحمول کیا جائے گا۔

مطلب بیہے کہاس دن (میدانِ حشر میں)اللہ تعالیٰ کاعدل وانصاف اس حد تک کارفر ماہوگا کہ آ ومیوں کے حقوق کا بدلہ تولیا ہی جائے گائیکن حیوانات کہ جن کوانسان کی طرح مکلّف قرارنہیں دیا گیا ہےان سے بھی جن تلفی کا بدلہ لیا جائے گا۔

بعض علاء نے لکھا ہے کہ یہ تصاص یعنی بدلہ (جس کا ذکر مذکورہ بالا حدیث میں ہے) اس طرح کا قصاص نہیں ہے جو مکلّف سے لیا جاتا ہے بلکہ اس سے مقابلہ کا قصاص مراد ہے۔اھ۔اس کو مقابلہ کا قصاص قرار دینا کل نظر ہے بعنی اشکال واقع ہوسکتا ہے کہ حیوان مکلّف نہیں ہوتالہٰ ذااس سے قصاص کس طرح لیا جائے گا؟ اس کا پہلا جواب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ 'فعالٌ آیما یورٹ ہوسکتا ہے کہ سے اللہ تعالیٰ نفعالیٰ 'فعالٌ آیما یورٹ ہوسکتا ہے اس اعتبار سے وہ اپنی مرضی کا ما لک اور اپنے ہرفعل پر قادر ومختار ہے لہٰذاولا یسال عما یفعل یعنی وہ جو پچھ کرے گا اور جس طرح کرے گائس سے کوئی یو چھنے والانہیں ہوگا

ر مقاة شرح مشكوة أربوجله فلم مسكوة أربوجله فلم مسكون أربوجله فلم أربوجله

ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں بیدوسری تاویل زیادہ قابل فہم انتہائی مستحسن ہے۔لیکن' حکمت' کی جگہ لفظ"غوض"کی تعییر غیر موقع محکل میں ہے۔ساری مباحث کا خلاصہ بیہ ہے کہ یہ قضیہ دلالت کرتا ہے، کہ تمام مکلفین کے درمیان بطریق مبالغہ کمال عدل ہوگا۔ چونکہ جب حیوانات کہ جوغیر مکلّف ہیں ان کے درمیان کا معاملہ بیہ ہے تو ذوی العقول میں ہے، وضیع وشریف اور قوی وضعیف کے درمیان انصاف کا کیا عالم ہوگا۔

تخریج: الجامع کی روایت میں "تنطحها" کا اضافہ ہے۔ اس مدیث کو امام احمد ، مسلم اور امام بخاری نے "الادب المفرد" میں اور امام ترفدی نے ذکر کیا ہے۔ مدیث جابرؓ کے الفاظ یہ ہیں: اتقوا الظلم فان الظلم ظلمات یوم القیامة، واتقوا الشمح فان الشمح أهلك من كان قبلكم حملهم على أن يسفكوا دماء هم واستحلوا محارمهم مؤلفؓ نے اس مدیث کو اگر تکرار کے باعث ساقط كیا ہے، تو يا عتذار اردسن ہے۔ اور اگر مدیث کو اس باب میں اس لئے ذکر کیا ہے، کہ وہ اس باب میں اس لئے ذکر کیا ہے، کہ وہ اس باب سے زیادہ مناسبت رکھی تھی۔ تو یا عشراف ہے موقع محل ہے۔ فتا اللہ

الفصلاليّان:

زیادتی والے پرظلم نہ کریں

٥١٢٩ :عَنْ حُدَيْفَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَكُونُوُ ا اِمَّعَةً تَقُولُونَ اِنْ اَحْسَنَ النَّاسُ اَنْ تُحْسِنُوا وَإِنْ اَخْسَنَ النَّاسُ اَنْ تُحْسِنُوا وَإِنْ اَخْسَنَ النَّاسُ اَنْ تُحْسِنُوا وَإِنْ اَسْاءُ وَا فَلَا تَظْلِمُوا . (رواه الترمذي)

أخرجه الترمذي في السنن ٤/٠٠٣ الحديث رقم ٢٠٠٧.

تشرفيج: امعة: ہمزه كسره اورميم مشدوه كساتھ بيئياء برائ مبالغه به اور ہمزه اصلى بريكم عورتوں كيكے مستعمل نہيں ہوتا ہے۔ چنانچية اموأة امعة "نہيں كہاجاتا۔ (كذافى النهاية)

صاحب ''الفائق''فرماتے ہیں: '' امعة '' اس محض کو کہتے ہیں جو ہر کی کے پیچیے چل پڑے اور ہرایک ہے کہے: أنا معك ، چونكه اس كی اپنی کو ئی رائے نہیں ہوتی كہ جس كی طرف وہ رجوع كر سكے اس كاوزن ہے'' فعلة '' جس طرح ديمة ہے' ، اس كے ہمز ، كوزاكدہ كہنا درست نہيں چونكہ صفات میں سے كوئی بھی صفت'' فعلة '' كے وزن پڑہیں آتی اورا ساء میں بیوزن قبل اس كے ہمز ، كوزاكدہ كہنا درست نہيں چونكہ صفات میں سے كوئی بھی صفت'' فعلة '' كے وزن پڑہیں آتی اورا ساء میں بوزن قبل ہے۔ اس سے مرادوہ مقلد ہے جوا ہے دین كودوسر ہے كے دین كے تابع بناد ہے بلارؤیت اور بلاتخصیل بر بان كے اھـ۔ اس میں اشارہ ہے كہ تقليد مجرد نہیں كرنی چا ہے ، حتی كہ اخلاق میں بھی ، چہ جائيكہ اعتقادات وعبادات میں تقلید محض كی محكم دلائل و براہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مكتب

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري و الاداب كري و الاداب

جائے۔اظہریہ ہے کہ پیکلمہ صفت یا سم کے طور پر موضوع نہیں ہے بلکہ دوکلموں سے مرکب ہے ' آفا'' اور' معك' سے۔اس كى نظير' بسمله ''اور ''حيعلة ''اوران جيسے کلمات ہیں۔

صاحب قاموس لَكُنْ بين: الامع كهلع وهلعة ويفتحان، الرجل يتابع كل واحد على رأيه لا يثبت على شيء، ومتبع الناس الى الطعام من غير ان يدعى، والمحقب الناس دينه والمتردد في غير ضعة، ومن يقول: "أنا مع الناس"، قدلا يقال! امرأة امعة" أوقد يقال: وتأمع واستأمع صار امعة ــ

اَيك شَارَح لَكُسِت بِينَ: الأمع والأمعة عند أهل اللغة الرجل الذي يكون لضعف رأيه مع كل أحد، والمرادهنا من يكون مع ما يوافق هواه، ويلائم أدب نفسه وما يتنماه _

بظاہر لفظ أمعه مفرد وغیر مفرد ہردو کیلئے مستعمل ہے۔

قوله: يقولون ان أحسن الناس الخ: بي جمله ' أمعة ''ك لئے بيان وَقْسِر ہے، چِوَنَكه اگلے جمله كامطلب بيہے: ان ظلموا أنا مقلد الناس في احسانهم وظلمهم ومقتصى أثرهم

قوله: ولكن وطنوا أنفسكم: توطين مصدر ــــــ امركا صيغه بـــ،كى كام كاعزم كرنا ــ اساس البلاغة ميس لكهة بين: أوطن الأرض ووطنها و استوطنها ومن المجاز وطنت نفسي على كذا فتوطنت قال:

ولا خير فمن لا يوطن نفسه على نائبات الدهر حين تنوب

مدیث کا مطلب یہ ہے کہ اپنی نفوس پراحسان کو لازم پکڑو، بایں طور کہ اپنی نفوس کو احسان کا عادی بنالو۔امام طبی م فرماتے ہیں: اس تقدیر پر'' أن تحسنوا''، و طنوا کے متعلق ہوگا اور جواب شرط محذوف ہے۔جس پر'' أن تحسنوا '' دلالت کررہا ہے۔اور تقدیری عبارت یول ہے: و طنوا أنفسكم على الاحسان' ان أحسن الناس فأحسنوا، وان أساؤا فلا تظلموا ''چونکه عدم ظلم''احسان' ہے

 و موان شرع مشكوة أرموجلينهم كري و ١٩٨٣ كري كاب الاداب

ساتھ احسان کرو۔ پہلی صورت کوعام مسلمانوں کے مطابق قرار دیا جاسکتا ہے۔ دوسری صورت کا تعلق ان مسلمانوں ہے ہے جن کا شارخواص میں ہوتا ہے۔ تیسری صورت سب سے اعلی درجہ ہے ان مسلمانوں ہے تعلق ہے جن کو''اخص الخواص'' کہا جاتا ہے۔ شیخ علی متقی نے ایک رسالہ میں بردی عارفانہ بات کہی ہے:'' دنیا اور آخرت کی محبت کو پہنچانے کا معیاریہ چار چیزیں ہیں: ث

- 🕥 جبش خض پردنیا کی محبت غالب ہوتی ہے وہ لوگوں کو ہلا وجدایذ اپہنچا تا ہے۔
- ﴿ جَوْحُض دنیا کی محبت میں اس درجہ مبتلانہیں ہوتا وہ کسی کو ایذ ایہ نچانے میں ابتدانہیں کرتا' البتہ جب کو کی شخص اس کو ایذ اپنچاتا ہے۔ ہوتو وہ حد سے تجاوز کئے بغیراس کو اس قدرایذ ایہ نچاتا ہے۔ جس کوشریعت نے بدلہ کے طور پر جائز رکھا ہے۔
 - جس شخص کی آخرت کی محبت قوی ہوتی ہے اور دنیا کی محبت ضعیف تو وہ ظلم کے مقابلہ میں عفو و در گزر کرتا ہے۔
 - جس شخص کی آخرت کی محبت بہت زیادہ قوی ہوتی ہے دہ ظلم کے مقابلہ پراحسان کرتا ہے۔
 اور بیدوہ درجہ ہے جوصد یقین اور مقربین کو حاصل ہوتا ہے''۔ (انتھیٰ)

حضرت صديقه وللغبئا كي وصيت

٥١٣٠ وَعَنْ مُعَاوِيَةَ آنَّهُ كَتَبَ اللَّى عَآفِشَةَ أَن اكْتَبِى اللَّى كِتَابًا تُوْصِيْنَى فِيْهِ وَلَا تُكْثِرِى فَكَتَبَتْ سَلَامٌ عَلَيْكَ امَّا بَعْدُ فَاتِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنِ الْتَمَسَ رِضَى اللَّهِ عَلَيْكَ امَّا بَعْدُ فَاتُهُ اللَّهُ مُؤْنَةَ النَّاسِ وَمَنِ الْتَمَسَ رِضَى النَّاسِ بِسَخَطِ اللَّهِ وَكَلَهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللّهُ اللَّهُ اللّهُ اللَّهُ الللّهُ اللَّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّه

أخرجه الترمذي في السنن ٤ /٢٧ الحديث رقم ٤ ١ ٤ ٢_

توجیمه: حضرت امیر معاویه طاقین کے متعلق وارد ہے کہ انہوں نے حضرت عاکشہ گوخط لکھا کہ جھے کچھ وصیت تحریر فرمائیں میں معاویہ طاقیق کے متعلق وارد ہے کہ انہوں نے رسول الله ماکھیا کہ میں تعلق کے متعلق میں تعلق کے سیمحفوظ کرد ہے گا اور جو لوگوں کی ناراضگی میں تعلق کرد ہے گا اور جو لوگوں کی سیمرد کرد ہے گا۔ واللہ اعلم (ترندی)

تشريج : قوله: ان اكتبى الى كتابا توصينى فيه ولا تكثرى:

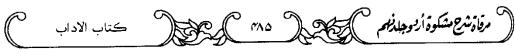
اُن اکتبی: ''ان'' مصدریہ ہے، یا مفسرہ ہے۔ چونکہ'' کتابہ'' میں'' قول'' کے معنیٰ ہیں۔'' الی'':''موسلاً ''یا ''موصو لاً'' کے متعلق ہوکرعال ہے، یا'' کتابا توصینی فیہ'' کے متعلق ہے۔

لیعنی کلام میں اطناب نہ ہو بلکہ کلام موجز ہو، جامع ہوفصل الخطاب کانمونہ ہو چونکہ آپ ایسے گھرانے تے علق رکھتی ہیں، کہ جو گھر''جوامع الحکم'' اور''بدائع السکام'' والےصاحب کا ہے۔

قوله: ومن التمس رضي الناس بسخط الله وكله الي الناس:

وكله الله : كاف كى تخفيف كـ ساته بـ وساحب النهايه لكھتے ہيں: وكلت أمرى الى فلان اى: ألجأته اليه

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ



واعتمدت فيه عليه

مظہر ؒ کے کلام کا خلاصہ یہ ہے کہ جب کوئی شخص اللہ تعالیٰ کی خفگی و ناراضگی ہے بے پرواہ ہوکر لوگوں ہی کی رضامندی و خوشنودی کوتر جیح دیتا ہے تھراللہ تعالیٰ بھی اس ہے بے پرواہ ہوجاتا ہے اوراس کے امور کولوگوں کے سپر دکر دیتا ہے بہی نہیں کہ اس کے النامور میں اس کی مدنہیں کرتا اور دوسروں کے شروفتنہ ہے اس کو محفوظ نہیں رکھتا بلکہ لوگوں کواس پر مسلط کر دیتا ہے جواس کو این این المحمد المامی میں اصل چیز رضائے مولی ہے اگر خداراضی وخوش کو این المحمد کوئی ہے اگر خداراضی وخوش ہوتا ہے اور نہ مخلوق خداراضی و خوش ہوتا ہے۔

قوله: والسلام عليك:

ال روایت سے بیمعلوم ہوا کہ خط کے شروع میں بھی سلام لکھا جائے اور آخر میں بھی۔

ان دوسلاموں کے بارے میں کئی احتمال ہیں:

اول: شروع كاسلام توملا قات كے سلام كا درجه ركھتا ہے اور آخر كا سلام رخصت كے سلام كا قائم مقام ہوتا ہے۔

فَانی : گویا کدان کے سلام کا مطلب یہ ہے کہتم پر سلامتی ہواو لا بھی آخراً بھی۔

كالاغ: تم پردنیامیں بھی سلامتی ہوا ورآخرت میں بھی۔

تحرارسلام میں خفیدا شارہ ہے کہ طلب سلامت کی تا کیداورمفضی الاالملامۃ کے ترک کی طرف۔

الفصلالقالث

بر اظلم شرک ہے

٥١٣ عَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ لَمَّا نَوْلَتُ ٱلَّذِيْنَ امَنُوْا وَلَمْ يَلْبِسُوْآ اِيْمَانَهُمْ بِظُلْمٍ شَقَّ ذَلِكَ عَلَى اصْحَابِ رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اتَّنَا لَمُ اللهِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اتَّنَا لَمُ يَطْلِمْ نَفْسَهُ فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ ذَاكَ إِنَّمَا هَوَالشِّرُكُ اللهِ تَسْمَعُوا قَوْلَ يَظْلِمْ نَفْسَهُ فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ ذَاكَ إِنَّمَا هَوَالشِّرُكُ اللهِ تَسْمَعُوا قَوْلَ لَقُمَانَ لِإِبْنِهِ يَبْنَى لَا تُشْرِكُ بِاللهِ وَإِنَّ الشِّرُكَ لَظُلْمٌ عَظِيْمٌ (وقى رواية) لَيْسَ هُوَكَمَا تَظُنَّوْنَ إِنَّمَا هُوَكَمَا قَالَ لُقُمُانُ لِإِبْنِهِ . (مَنْ عَلِيهِ)

أعرجه البحارى في صحيحه ٢٩٤/٨ الحديث رقم ٢٦٢٩، والحرجه مسلم في ١١٤/١ الحديث رقم (١٩٧٥) العديث رقم (١٩٤/١) العديث المنافع والمنافع وا

و مرقاة شرع مشكوة أربوجله نام مسكوة أربوجله نام مسكونة المسكونة ال

تشريج: نولت: مؤنث كاصيغه لايا گيا چونكه اس كا فاعل ما بعد آيت بـ اور تقديري عبارت يول ب: لما نولت الآية: ﴿ الذين آمنوا ولم يلبسوا﴾

یلنبی :باءکے فتحہ اور کسرۂ ہر دو کے ساتھ درست ہے۔

لاتشرك بالله: اسكامطلب م: لتخلط الاشر اك بالايمان بالله وسائرها يحب الايمان به

جب مذکورہ بالا آیت نازل ہوئی تو صحابہ " نے '' خطاع'' کو'' گناہ'' پرحمل کیا یعنی وہ سمجھے کہ اس آیت میں جن مؤمنین کو مامون اور ہدایت یا فتہ قر اردیا گیا ہے ان سے وہی مؤمنین مراد ہیں جن کے اعمال 'گناہ ومعصیت کی آمیزش سے بالکل پاک و صاف ہوں' چنا نچہ وہ اپنے گمان کے مطابق اس آیت کر یمہ کے نزول سے بہت پریشان ہوئے اور حضور سے عرض کیا کہ اس مصاف ہوں' چنا نچہ وہ اپنے گمان کے مطابق اس آیت کی مؤمن ہدایت یافتہ اور مامون قرار پائے کیونکہ ہم میں سے ایسا کون شخص ہے جس آیت کی روشنی میں تو ہم میں سے ایسا کون شخص ہے جس سے بھی معصیت و گناہ صاور نہ ہوا ہو! تب رسول کریم مُنافِین مُناہ "کے سامنے واضح فر مایا کہ اس آیت میں ''ظام'' سے مراد ہے۔ ''گناہ'' نہیں ہے جیسا کہ می نے گمان کیا ہے بلکہ'' شرک'' مراد ہے۔

اگریداشکال واقع ہوکدایمان کے ساتھ شرک کامخلوط ہونا کیونکرممکن ہے کیونکدایمان شرک کی ضد ہے البتہ ایمان کے ساتھ گناہ کامخلوط ہوناسمجھ میں آنے والی بات ہے اوراسی وجہ سے صحابہؓ کا ذہن اس طرف گیاتھا کہ 'نظلم' سے مرادگناہ ہے؟ تواس کا جواب میہ ہوگا کہ ایمان کے ساتھ شرک کامخلوط ہونا واقع کے اعتبار سے صحیح ہے اس کی مثال مشرکین مکہ تھے جواگر چہاللہ پرایمان رکھتے تھ کیکن اس کے ساتھ ہی بت برستی بھی کرتے۔

واضح رہے کہ مشرک کی دوسمیں ہیں:

ایک توشرت فی الد بوبیة یعنی عبادت و تعظیم میں اور کسی کو بھی خدا قرار دینا۔ دوسرے شرک فی الدلوهیة یعنی عبادت و تعظیم اور الله کی صفات خاص جیسے خالقیت 'رزاقیت اور حاجت براری وغیرہ میں الله کے ساتھ کسی کوشریک کرنا' چنانچہ حدیث میں جس شرک کوظلم کامحمول قرار دیا گیا ہے اس سے وہ شرک مراد ہے جس کا تعلق دوسری قتم سے ہواس بات کی دلیل قرآن کریم کی بید آیت ہے: [وَمَا يُوْمِنُ اَكْتُرُ هُمْدُ بِاللّٰهِ إِلّٰا وَهُمْدُ مُشْرِ بُحُونَ] (اور الن میں سے اکثر ایسے ہیں جواللہ کو مانتے ہیں اور شرک بھی کرتے جاتے ہیں۔)

بعض کا کہنا ہے کہایمان کے ساتھ ظلم یعنی شرک کوملانے سے بیمراد ہے کہ زبان سے توایمان کااقر ارکیا جائے اور دل میں ک ہو۔

قوله: إِنَّ الشِّرْكَ لَطُلْمٌ عَظِيمٌ] [لفهان-١٣] استينا ف تعليل ہے جس كى مراداس بات كوداضح كرنا ہے كہ شرك ايما گناہ ہے جوايمان كوسرے سے ختم كرديتا ہے ، گويا يمان اور شرك كى بھى حال ميں جمع نہيں ہوسكتے جيسا كه الله تعالىٰ نے فرمايا ہے: [وَمَنْ يَكْفُورُ بِالْإِيْمَانِ فَقَدُ حَبِطَ عَمَلُهُ] اس كے برخلاف اور تمام گناہ اس درجہ كے نہيں ہيں كہوہ ايمان كے منافى ہوں 'چنانچہ (مرفاة شرح مشكوة أربوجلينهم كري الاداب

تمام اہل سنت والجماعت کا یمی مسلک ہے (کہ کفروشرک کے علاوہ اور کوئی گناہ ایبانہیں ہے جوایمان کوسرے سے ختم کر دے) بخلاف معتزلۂ خوارج اور دیگراہل بدعت کے (کہ وہ ہر گناہ کبیرہ کوایمان کے منافی سیھتے ہیں لہٰذا جب مٰدکورہ آیت نازل ہوئی تو) صحابةً نے پہلے میہ بھاتھا کہ اس آیت میں جن لوگول کومؤمن وہدایت یافتہ قرار دیا گیا ہے ان سے وہی لوگ مراد ہیں جنہوں نے اپنے ایمان کو گناہ سے ملوث نہیں کیا ہے کیونکہ شرک کا ایمان کے ساتھ مخلوط ہوناسمجھ میں آنے والی بات نہیں ہے۔ چنانچہ آنخضرت کی این کی ان پر واضح فر مایا کہ بعض صورتوں میں ایمان کے ساتھ شرک کا ملناممکن ہے جیسے کوئی محض اللہ پر ایمان لائے اوراس کی عبادت میں غیراللد کوشر کیک کرے۔اس سے یہ بات واضح ہوجاتی ہے کہ آیت میں ایمان باللہ کامفہوم اسی وقت پورا ہوتا ہے اس سے اس کے لغوی معنی مراد ہوں نہ کہ شرعی معنی کیونکہ شرعی نقط نظر سے ایمان تمام صفات کمالیہ کو صرف الله تعالی کے لئے ثابت کرنے اوراس کی ذات کوتمام نقصان وعیوب ہے پاک قرار دینے پرمشمل ہے ٔورنہ (آیت میں لفظ ایمان کواس کے لغوی معنی پرمحمول قرار دینے کی صورت میں) ہدلازم آئے گا کہ حقیقت کے اعتبار سے تمام مشرکین و کفارا بمان رکھنے والے بين - حبيها كهالله تعالى نے فرمايا ہے: [وكين سَأَلْتُهُمْ مَنْ حُلَقَهُمْ لَيقُولَتَ اللهُ] ليكن ظاہر ہے كه شريعت ميں اس طرح کے ایمان کا کوئی اعتبار نہیں ہے اصل ایمان وہی ہے جواللہ کی ذات کے اعتراف واقر ار کے ساتھ اس کی صفاتِ خاص اور عبادت میں کسی کوشریک قرار نہ دینے پرمشمل ہو۔ چنانچہ اللہ تعالیٰ نے کسی ایسے فعل وممل کی بھی اجازت نہیں دی ہے جس سے ظاہراً اور صورة بی شرک کا ارتکاب ہوتا ہوجیسا کہ ایک حدیث قدی میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: اَنَّا اَغْنَی الشَّر ۖ گَآءِ عَنِ الشِّر ْكِ۔

بدترین آ دمی وہ ہے جودوسروں کی دُنیا کے بدلے اپنی آخرت برباد کرے

٥١٣٢:وَعَنُ اَبِيُ اُمَامَةَ اَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مِنْ شَرِّ النَّاسِ مَنْزِلَةً يَوْمَ الْقِيامَةِ عَبْدٌ ٱذْهَبَ اخِرَتَهُ مِدُنْيَا غَيْرِهِ - (رواه ابن ماحة)

أخرجه بن ماجه في السنن ١٣١٢/٢ الحديث رقم ٣٩٦٦_

ت**ترجم که**: حضرت ابوامامه جائثؤ سے روایت ہے کہ رسول اللّٰہ مَاٰٹِیُٹِم نے فرمایا: قیامت کے دن بدترین وہ شخص ہے جو دوسرول کی دنیا کی خاطراینی آخرت برباد کر لے۔ (ابن ملجه)

تشريج :قوله:قال:من شر الناس منزلة

الجامع كى روايت ميل' أن " كى زيادتى ہے جو برائے تا كيد ہے۔ (اى قال: ان من شر الناس) منزلة ايك نسخه مين "عندالله" بـــ

" يوم القيامة": بيرقيداس لئے لگائی كهاصل معامله تواسى دن ظاہر ہوگا۔

تخريج: ال حديث كوامام طبراني نے بھي روايت كيا ہے۔

صاحب مظاہر لکھتے ہیں:''مطلب میہ کہ بول توخودا پی خاطر آخرت کے مفاد کودنیا کے مفاد پرتر جیح دینا نہایت سنگین ، الْنَ سِيْ بِينِ الْنَ اس وقت كيين زياده سخت اور بد ته هو باقي ب جب كمي دوسر<u>ت كے لئے</u> ٠٠ اكو -اصل كرےاوراس كى وجه مرقاة شرح مشكوة أرموجل فرمم كرد بين المعض ناعا قبت انديش اور مفاد پرست لوگ ظالمول اور بدكارول كل مددواعانت كرتے بس ـ "

تین د فاتر کاالگ حساب

٥١٣٣: وَعَنْ عَآئِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الدَّوَاوِيْنُ ثَلْفَةٌ دِيُوَانٌ لاَيَغْفِرُ اللهُ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الدَّوَاوِيْنُ ثَلْفَةٌ دِيُوانٌ لاَيَغْفِرُ اللهُ اللهُ عَرَّوَجَلَّ إِنَّ اللهَ لاَيَغْفِرُ اَنْ يُشُركَ لِهِ وَدِيُوانٌ لاَ يَتُرُّكُهُ اللهُ ظُلُمُ الْعِبَادِهِ فِيْمَا بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ اللهِ فِيْمَا بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ اللهِ فَيْمَا بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ اللهِ فَذَاكَ إِلَى اللهِ إِنْ شَآءَ عَذَبَهُ وَإِنْ شَآءَ تَجَاوَزَ عَنهُ .

أخرجه احمد في المسند ٢٤٠/٦، ٢٤ والبيهقي في شعب الايمان ٢/٦٥ الحديث رقم ٧٤٧٣ـ

ترجید : حضرت عائشہ والنفیا بیان کرتی ہیں کہ رسول اللہ مثالی آغیر فیر مایا: دفاتر ورجسٹر تین ایک وہ ہے جس کواللہ تعالی معاف نہ کرے گا وہ شریک باری بنانا ہے۔ ایک وفتر وہ ہے جسے اللہ تعالی جیموڑ کے گانہیں وہ بندوں کا آپس میں ظلم و زیاد دتی کرنا ہے یہاں تک کہ وہ ایک دوسرے سے بدلہ لے لے۔ ایک دفتر ایسا ہے جس کی اللہ تعالی پروانہیں کرتے وہ ظلم ہے جو بندوں کا اپنے اور رہ کے درمیان ہے اس کا معاملہ اللہ تعالی کے حوالے ہے خواہ وہ معاف کرے خواہ وہ عذا ب وے درمیان ہے اس کا معاملہ اللہ تعالی کے حوالے ہے خواہ وہ معاف کرے خواہ وہ عذا ب وے درمیان

تشريج : قوله: الدواوين ثلاثة:

الدواوين بصاحب مغرب لَكِيَّت بين:الديوان الجريدة من دون الكتب اذا جمعها لأنها قطع من القراطيس مجموعة

لا یعباً:بائے موحدہ کے فتحہ اور ہمزہ کے ساتھ معنی لا یبالی یہ 'العب' سے ماخوذ ہے جس کا معنی ہے ' التقل' اس لفظ کی تفصیل تحقیق ماقبل میں گزر چکی ہے۔

حتى يقصه: جار مجرور' لايتو كه'' كمتعلق بُ اورايك صحح نسخه مين' حتى يقتص'' بـ-

صاحب مظاہر لکھتے ہیں: 'اس حدیث سے بیواضح ہوا کہ دنیا میں بندے جن برائیوں اور گناہوں کا ارتکاب کرتے ہیں ان میں سے جن کا تعلق حقق ق العباد سے ہوگا جیسے کسی نے کسی پرظلم کیا ہوگا' کسی کا حق مارا ہوگا کسی کی عزت و آبر وکونقصان پہنچایا ہوگا وغیرہ وغیرہ تو آخرت میں ان گناہوں پر ہر حالت میں مواخذہ ہوگا اور اس مواخذہ سے کسی کونجات نہیں ملے گن اسی طرح جن برائیوں اور گناہوں کا تعلق حقق ق اللہ سے ہوگا ان میں شرک کا گناہ بخشش ومعافی کے قابل نہیں ہوگا البحة شرک کے علاوہ اور ممانی کی مشیت پر موقوف ہوں گے کہ چاہے وہ ان گناہوں پر عذاب دے اور چاہے اپنے فضل و کرم سے بخش دے۔''

و مرفاة شرع مشكوة أرموجليلم كري و ١٨٩ كري كاب الاداب

عرضِ مرتب:

باقی حدیث:۵۱۳۲مین ذکر مور ہاہے۔

امام طین فرماتے ہیں: پہلے جملہ میں'' لا یعفو" فرمانا،اس بات پردلالت کرتا ہے، کہشرک کی قطعاً معافی نہیں ہے۔اور دوسرے جملہ میں''لا یشوك "فرمانا،اس بات کی اطلاع ہے کہ غیر کے حق کومہمل قطعانہیں قرار دیا جائے گا۔ یا تواس کے دشمن سے قصاص لیا جائے گا، یا اللہ تعالی اس کوراضی فرما کیں گے،اور تیسرے جملہ میں'' لا یعبا "فرمانا'اشارہ ہے کہ حقوق اللہ میں مسابلت ہے وہ اپنے حق ازرو بے کرم ولطف چھوڑ سکتا ہے۔

قوله: فذاك الى الله : ان شاء عذبه و ان شاء تجاو ذعنه:

فذاك: اصول معتمده ميں بيلفظ الف كے ساتھ ہے كام كے بغير ہے۔ اور اس سے حق عبد كے قرب كى طرف اشار و مقصود ہے۔ (اور جار مجر وركامتعلق محذوف ہے۔)اى مفوض الى مشيئة الله۔

مظلوم کی بردعا ہے بچو

٥١٣٣: وَعَنْ عَلِيِّ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِيَّاكَ وَدَعُوةَ الْمَطْلُومِ فَاِنَّمَا يَسْأَلُ اللهُ تَعَالَى حَقَّهُ وَإِنَّ اللهَ لَايَمُنَعُ ذَاحَقِّ حَقَّهُ _

أخرجه احمد في المسند ٣٤٣/٢، والبيهقيّ في شعب الايمان ٩/٦ الحديث رقم ٧٤٧٤ـ

ترجہ له: حضرت علی جھنز ہے روایت ہے کہ رسول اللّه مُنگی ہی فیا نظام کی بددعا ہے بچووہ الله تعالیٰ سے اپناحق مانگتاہے اورالله تعالیٰ سی صاحب حق کاحق نہیں روکتے ۔ (بیبھی)

تشویج: اورسوال سے مرادسوال محاسبہ ومطالبہ ہے۔

ظالم كومضبوط كرنے والا

۵۱۳۵: وَعَنْ اَوْسِ بُنِ شُوَحْبِيْلَ اَنَّهُ سَمِعَ رَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ مَنْ مَشْى مَعَ طَالِمٍ لِيُقَوِّيَةُ هُوَ يَعْلَمُ اَ نَّهُ طَالِمٌ فَقَدُ خَرَجَ مِنَ الْإِسْلَامِ۔

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ١٢٢/٦ الحديث رقم ٧٦٧٠

ترجہ ہے: حضرت اوس بن شرصیل طائنا ہے مروی ہے کہ میں نے رسول اللّٰهُ تَالِیْکُو بیفر ماتے سنا جو شخص کسی ظالم کا ساتھ اس لئے دیتا ہے تا کہ وہ اسے مضبوط کرے حالا نکہ وہ جانتا ہے کہ وہ ظالم ہے تو وہ اسلام سے خارج ہوگیا۔ (بیہی ق)

راویٔ حدیث:

و مرقاة شرع مشكوة أرموجليلم كري و ١٩٠ كري كاب الاداب

معجمه مضموم راءمهمله مفتوح ''حا' مهمله ساكن اور بائے موحدہ مكسور اور آخر ميں لام ہے مغنی ميں ہے كه ' شرحبيل' غير منصرف

تشريج: ليقويه: إلجامع كى روايت من ليقويه كى بجائے" نيعينه" كالفاظ ميں_

قوله: فقد خرج من الاسلام: اس كرومطلب موسكت بين: اول: يعنى وه كمال ايمان مي محروم موجاتا بروم: اسلام كي حقيقت سے خارج موجاتا ہے، چونكماسلام كا تقاضا توبيہ: أن يسلم المسلمون من لسانه ويده

ظالم کے ظلم کی نحوست سے حباری اپنے گھونسلے میں مرجا تا ہے

۵۱۳۲ : وَعَنْ اَبِى هُوَيْرَةَ اَنَّهُ سَمِعَ رَجُلاً يَقُولُ إِنَّ الظَّالِمَ لَا يَضُوَّ إِلَّا نَفُسَهُ فَقَالَ اَبُوْهُوَيُوةَ بَلَى وَاللَّهِ حَتَّى الْحُبَارِلَى لَتَمُوْتُ فِى وَكُرِهَا هُزُلاً بِظُلْمِ الظَّالِمِ لَهِ (رواه البيهةي والاحاديث الاربعة في شعب الايمان) أخرجه البيهةي في شعب الايمان ٤/٦ ه الحديث رقم ٧٦٧٩_

توجہ کے: حضرت ابوہریرہ وٹائٹ نے کسی شخص کو یہ کہتے ہوئے سنا کہ ظالم اپنے آپ کو ہی نقصان پہنچا تا ہے آپ نے فر مایا کیوں نہیں۔اللہ تعالیٰ کی متم ظالم کے ظلم کی وجہ سے حباری بھی اپنے گھونسلے میں کمزوری کی وجہ سے مرجاتے ہیں۔ چاروں کو مہنی نے شعب الایمان میں نقل کیا ہے۔

مطابق ہے: ﴿وله: ان الطالم لا يضر الا نفسه: اس قائل كى يہ بات بالكل درست تھى۔ اور ارشاد بارى تعالىٰ ك مطابق ہے: ﴿ولكِن كانوا أنفسهم يظلمون ﴾ [اور ايك دوسرى آيت ميں ہے: ﴿ من عمل صالحا فلنفسه ومن أساء فعليها ﴾

قوله: فقال ابوهریرة: بلی والله حتی الحبادی لتموت فی و کرها هزلا لظلم الظالم: لیکن الله تعالیٰ بکثرت عفو و درگزر کا معاملہ بی فرماتے ہیں، چنانچہ بہت سے لوگوں کو چھوڑ دیتے ہیں۔لیکن مظلوم کا حق نہیں چھوڑ تے۔اس ارشاد باری تعالیٰ میں اسی طرح اشارہ ہے:

امام طبی فرماتے ہیں: ' بلی "ماقبل کے ایجاب کیلئے آیا ہے۔ یہاں کلام مثبت کے جواب میں واقع ہوا ہے۔ چنانچی ' لا یضر الا نفسه "کامطلب ہے' لا یضو غیرہ" چنانچہ جواب میں ارشاوفر مایا: بلی یضر غیرہ حتی یضر الحبارای اُخباری: حائے مہملہ کے ضمہ کے ساتھ ہے۔ مشہور پرندہ ہے۔

ھز لا:ھاء کےضمہاورزاء معجمہ کےسکون کےساتھ''دسمن'' کی ضدہے۔

ر مقاة شرح مشكوة أربوجلذهم كري (١٩١ كري كاب الاداب

لظلم الظالم: لام اجليه ب-اى لاجل ظلمه

تنخریج: آخری حدیث حضرت ابو ہر رہے ہ ہے موقوفاً مروی ہے۔ پہلی حدیث کوامام احمد نے ،اور حاکم نے اپنی متدرک میں ان الفاظ نے نقل کیا ہے:

الدواوين ثلاثة: فديوان لا يغفر الله منه شيئا، وديوان لا يعبأ الله به شيئا وديوان لا يترك الله منه شيئا، أما الديوان الذي لا يعبأ الله منه شيئا فالاشراك بالله، وأما الديوان الذي لا يعبأ الله له شيئا فظلم العبد نفسه فيما بينه وبين ربه من صوم يوم تركه او صلاة تركها فان الله يغفر ذلك ان شاء ويتجاوز، وأما الديوان الذي لا يترك الله منه شيئا فطالم للعباد بينهم القصاص لا محالة

دوسرى حديث كوسمويد في حضرت انس سيان الفاظ كيماته فقل كياب:

ایاك و دعه ة المظلوم، و ان كانت من كافر، فانه لیس لها حجاب دون الله عز و جل اس مديث كوامام احمد اور الوليلي نے اپني اپني مشديس، اورضياء نے حضرت انس سے ان الفاظ مين فقل كيا ہے:

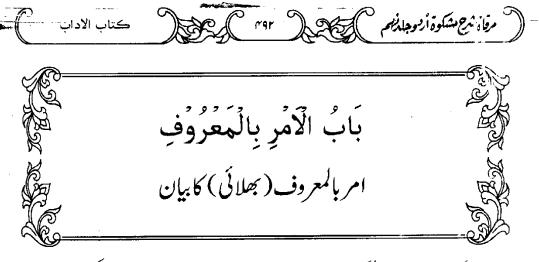
اتقوا دعوة المظلوم وان كان كافرا فانه ليس مادون دعائه حجاب

ال حديثُ لوامام حاكم في ابن عمرٌ سے بايں الفاظُفل كيا ہے:

اتقوا دعوة المظلوم فانها تصعد الى السماء كأنها شرارة

اس حدیث کوطبرانی اورضیاء نے حضرت خزیمہ بن ثابت سے بول تقل کیا ہے:

اتقوا دعوة المظلوم فانها تحمل على الغمام ثم يقول الله : وعزتى وجلالى لأ نصرنك ولو بعد حين تيسرى حديث كوامام طرانى نـ اورضياء نـ اوس بن شرميل بـ بھى روايت كيا ہے۔



مؤلف كوترجمة الباب يون قائم كرنا چائے تھا: باب الأمر بالمعروف والنهى عن المنكر ممكن ہے، كمؤلف نے السطر نكواس وجد انتقار نه كيا ہوكة امر بالمعروف 'نهى عن المنكر كوجى شامل ہے يا يواسلوب از باب اكتفاء ہے۔ جيسا كواس ارشاد بارى تعالى ميں ہے: ﴿ مسر ابيل تقيكم الحر ﴾ [النحل-٨] أى والمبرد-

''معروف''اصل میں''معرفت''ے شتق ہے جس کے معنی ہیں بیچاننا' حقیقت کو پالینا۔ یہاں اس ہے مرادیہ ہے کہ وہ چیزیں جن کوشریعت کے ذریعہ بیچیانا گیا ہے اور جن کواختیار کرنے کا حکم شریعت نے دیا ہے۔

''معروف'' کےمقابلہ پر''مئکر'' ہے یعنی وہ چیزیں جن کا شریعت ہے کوئی واسطہ نہ ہواوران کواختیار کرنے سے شریعت نے بازرکھا ہو۔

واضح رہے کہ'' امر بالمعروف ونہی عن المنکر'' تعلیمات اسلامی کی ایک خاص اصطلاح ہے جس کے معنی ہیں لوگوں کو بھلا ئیوں کا حکم دینااور برائیوں سے روکنا! چنانچہاں باب میں اسی مضمون سے متعلق احادیث نقل ہوں گی۔

الفصّل الدك

برائی سے رو کنے کے درجات

٥١٣٥: وَعَنْ آبِي سَعِيْدِ إِلْخُدْرِيِّ عَنْ رَّسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ رَاى مِنْكُمْ مُّنْكُرًا فَلْعُعَيِّرٌ هُ بِيَدِهِ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعُ فَبِقَلْبِهِ وَذَٰلِكَ اَضْعَفُ الْإِيْمَانِ (رواه مسلم) فَلْيُغَيِّرٌ هُ بِيَدِهِ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعُ فَبِقَلْبِهِ وَذَٰلِكَ اَضْعَفُ الْإِيْمَانِ (رواه مسلم) فَلْيُغَيِّرٌ هُ بِيَدِهِ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعُ فَبِقَلْبِهِ وَذَٰلِكَ اَضْعَفُ الْإِيْمَانِ (رواه مسلم) فَلْيُعْتِرٌ هُ بِيَدِهِ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعُ فَي السنن ١١١٨ حديث رقم ٢٩١٠ حديث رقم ٢١٧٢، والنسائي في السنن ١١١٨ حديث رقم ٢٠٠٥، واحمد في المسند ٢٠/٣.

ترجمه: حضرت ابوسعید خدری خانی سے مروی ہے کدرسول اللہ نے فرمایا: جو خض تم میں سے کسی برائی کودیکھے تو وہ اسے ا اسپنا ہاتھ سے بدلے اگر بیطانت نہ ہوتو زبان سے ادراگراس کی بھی طافت نہ ہوتو دل سے (نفرت کرے) اور بیا یمان کا

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مفاق شرع مشکوة أربوجلذ معم کار الاداب کار الاداب کار دردرجہ ہے۔ (مسلم)

سب رور روہ ہے۔ اور دمن ' تبعیضہ لانے میں قصابہ کرام ہے ہے اور امت کے دیگر افراد کو تبعا ہے۔ اور ' من ' تبعیضہ لانے میں اشارہ ہے کہ اس کام کو صرف وہی بجالائے جومرا تب احسان اور تفاوت منکرات اشارہ ہے کہ اس کام کو صرف وہی بجالائے جومرا تب احسان اور تفاوت منکرات

كى معرفت ركهتا ہو متفق عليه اور مختلف فيه ميں تميز كرسكتا ہو۔

جب اہل ایمان اس درجہ کمز در ہو جا کیں کہ وہ کسی برائی کومٹانے کے لئے ہاتھ اور زبان کی طاقت ہے محروم ہوں تو سمجھا جائے کہا گراہل ایمان طاقتور ہوتے تو وہ کسی برائی کواپنی قولی وفعلی طاقت کے ذریعیہ مٹانے کے بجائے محض قلبی نفرت براکتفانیہ کرتے ۔

دوسرامطلب بیہ کہ جو محص کسی برائی کو محص قلبی طور پر براجانے پر اکتفا کرتا ہے آگرید دین میں مصلب ہوتا تو فقا اس پر اکتفاء نہ کرتا۔ اس کی تائیداس حدیث ہے بھی ہوتی ہے جس میں فرمایا گیا ہے: افضل الجھاد کلمة حق عند سلطان جائو۔ '' بہترین جہاد' ظالم بادشاہ کے سامنے مق بات کہنا ہے'' نیز اللہ تعالیٰ نے فرمایا ہے: [وَلاَ یَخَافُونَ لُومَةَ لَا نِیمِ] المالدة نام مارن کو کی ملامت کرنے والے کی ملامت کا خون نہیں ہوتا۔

ہارے بعض علماء نے فر مایا ہے کہ حدیث میں پہلے تھم (یعنی برائی کو ہاتھ کے ذریعہ مثانے) کا تعلق امراء ہے ہے (ایشی بادشاہ و حاکم وغیرہ) دوسرے تھم (یعنی برائی کوزبانی ندمت اور تلقین وضیحت کے ذریعہ تم کرنے) کا تعلق بلاء ہے ہے۔
بعض حضرات نے حدیث کے اس آخری جملہ کا مطلب سے بیان کیا ہے کہ سے چیزیعن کسی برائی کود کھے کر محض دل میں اس کو براسجھنے پراکتفا کر لینا ایمان کے مراتب میں سب سے کمزور مرتبہ ہے کیونکہ اگر کوئی مسلمان ایسی چیز کود کھے کہ جس کا دبنی نقطہ نظر ہے براہونا قطعی طور پر ثابت وظاہر ہواوروہ اس چیز کو براہمی نہ سمجھے بلکہ اس پراسپنے اطمینان کا اظہار کرے اور اس کو اچھا ہانے تو مسلمان نہیں رہے گا بلکہ کا فرہوجائے گا۔

اس موقع پریہ بات بھی جان لینا چاہئے کہ امر بالمعروف ونہی عن المنکر کا حکم معروف یا ب^{یک} رکی شرق میشیت نے انگ دویا بینی اگر کوئی چیزاس درجہ کی ہے کہ اس کو اخت<u>هار کرینا واجب ہے</u> تو اس کو اختیار کرنے کا حکم دینا (یعنی امر بالمعروف) بھی و مرقاة شع مشكوة أربوجلدلهم كالمراح و ١٩٣٣ كو كتاب الاداب

واجب ہوگا اورا گروہ چیزمتحب ہوگی تو امر بالمعروف بھی مستحب ہوگا'ای طرح اگر کوئی خلاف شرع چیزحرام کا درجہ رکھتی ہواں سے رو کنالیعنی نہی عن المئنر واجب ہوگا اورا گروہ چیز مکروہ ہوتو اس صورت میں نہی عن المئکر بھی مستحب ہوگا۔

''منی '' کی ضدیا واجب ہے یا مندوب ہے 'یا مباح ہے' اور بیتمام'' معروف' 'بیں۔اس کے ساتھ بیا مربھی کمح ظارہے کہ امر بالمعروف و نہی عن المنكر کے فریضہ کی ادائیگی اس بات کے ساتھ مشروط ہے کہ ان کی وجہ سے کوئی فتنہ و فساد جبیبا کہ حدیث سے معلوم ہوتا ہے نہ ہو۔ (مثلاً اگر بیظاہر ہو کہ فلاں شخص کو کسی نیک کام کی تلقین کرنے کی وجہ سے فتنہ اٹھ کھڑا ہوگا یا جو شخص کی برے کام کام تکب ہے اگراس کو اس برائی سے روکا گیا تو اس کے نتائج اور زیادہ فتنہ و فساد کی صورت میں نکلیں گے تو اس صورت میں اس فریضہ کی ادائیگی قطعاً ضروری نہیں ہوگی۔

اسی طرح ایک شرط میبھی ہے کہ امر بالمعروف ونہی عن المنکر کوقبول کئے جانے کا گمان بھی ہو للبذاا گریہ گمان ہو کہ جس شخص کونیک کا م کرنے کی تلقین کی جائے گی یا اس کوکسی برے کا م سے رو کا جائے گا تو وہ اس بات کوقبول نہیں کریگا) تو اس کواس نیک کام کا تھم کرنا یا برے کا م سے رو کنا واجب تونہیں ہوگا) مستحسن ضرور رہے گا تا کہ شعار اسلام کا اظہار ہوجائے۔

صدیث کے الفاظ مَنْ رائی مِنْکُمْ مُنْکُرُ الله الفظ 'من ''ک ذریعه مذکوره حکم کا مخاطب جن لوگول کوقر اردیا گیا ہے ان میں ہر فردشامل ہے 'ریعنی امر بالمعروف اور نہی عن الممنکر کا فریضہ ہر مسلمان کوادا کرنا چاہئے) خواہ وہ مرد ہو یا عورت اور خواہ آزاد ہویا غلام یہاں تک کہ فاسق اور مبی ممیز بھی اس امر کا ذمہ دار ہے۔اگر چہ فاسق کا امر بالمعروف اور نہی عن الممنکر کرنا فتیج سمجھا جاتا ہے۔ارشاد باری تعالی ہے: آتا مرون الناس بالبروت نسون أنفسكم] [البقرة - ٤٤] ایک دوسرے کے مقام پراللہ عزوجل فرماتا ہے: وغیر تقی یامر الناس بالتقی طبیب ید فرماتا ہے: وغیر تقی یامر الناس بالتقی طبیب ید اوی الناس وهو مریض۔

عرضِ مرتب:

اس سے بیہ بات بھی واضح ہوگئی کہ امر بالمعروف کے لئے شرطنیں ہے کہ جوخص کی نیکی کا حکم کرنے والا ہووہ پہلے خود بھی اس نیکی پرعامل ہواور بغیرا ہے جمل کے امر بالمعروف کا فریضہ انجام دینا اس کے لئے درست نہ ہو کیونکہ جس طرح خودا ہے نشر کو کسی نیکی پرعامل ہواور بغیرا ہے جمل کے امر بالمعروف کا فریضہ انجام دینا اس کے لئے درسر وال کو نیکی کی تلقین کی جائے البدا اگر ان میں سے کوئی ایک واجب ترک ہوتا تو اس کی وجہ سے دوسر دواجب کوترک کرنا قطعاً جائز نہیں ہوگا۔ بیا الگ بات ہے کہ واجب کا ترک ہوگا اس کا گناہ بہرصورت لازم آئے گا۔ لبذا قرآن کریم میں جو بیفر مایا گیا ہے: [لعم تقولون مالاً جس واجب کا ترک ہوگا اس کا گناہ بہرصورت لازم آئے گا۔ لبذا قرآن کریم میں جو بیفر مایا گیا ہے: [لعم تقولون مالاً کو تعلیم کرنا میں ہو کیوں کہتے ہوجس پرخود کل نہیں کرتے کا تو اس آیت کریمہ کامحمول امر بالمعروف اور نہی عن الممکر کو تعلیم کرنے کی صورت میں بہر کہا جائے گا کہ اس آیت کی مرادترک کمل سے روکنا اور اس پر زجر د تنبیہ ہے نہ کہ دوسروں کو بھلائی کی تقین سے منع کرنا مراد ہے اس بات کوزیادہ وضاحت کے ساتھ یوں سیجھے کہ جوخص بھلائیوں کی تلقین کرتے ہوئے لیکن مینہایت غیر موزوں بات ہے کہم خوداس بیو شکل ہو کہتا ہو کیکن مینہایت غیر موزوں بات ہے کہم خوداس محمد دلائل وہراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ محمد دلائل وہراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرفاة شرح مشكوة أربوجلدنهم كرف و ٢٩٥ كري و ١٩٥ كري كاب الاداب

بھلائی اور نیک عمل کو اختیار نہیں کرتے! لہٰذا آیت یہ بات قضعاً ثابت نہیں کرتی کہ جوشخص خود نیک عمل اختیار نہ کرے وہ دوسروں کو بھی نیک عمل اختیار کرنے کی تلقین نہیں کرسکتا تا ہم اس میں کوئی شبنہیں کہ نیکی کی تلقین کرنے والا اگرخود بھی نیکی کو اختیار کرے تو اس سے اچھی کوئی بات نہیں ہوسکتی کیونکہ جوخص خود عمل نہیں کرتا اس کی تلقین وضیحت دوسروں پراثر انداز نہیں ہوتی۔ (مظامرہ:

امام نوویؒ نے شرح مسلم میں لکھا ہے کہ حدیث میں امر بالمعروف اور نہی عن الممکر کے فریضہ کی ادائیگی کی جو ترتیب ذکر کی گئی ہے وہ قرآن وسنت اور اجماع امت کے ذریعہ واجب ہے نیزیہ قسیحت بھی ہے جس کو'' وین'' کہا گیا ہے۔ اس بارے میں کسی کا کوئی اختلاف نہیں ہے البتہ بچھر وافغی کا اس سے اختلاف ہے جن کا کوئی اختبار نہیں ہے امام الحرمین ابوالمعالی نے لکھا ہے: ہم ان کے اختلاف کی پرواہ نہیں کرتے اور اس عمل کا وجوب شرع سے ثابت ہے نہ کہ عقل سے' برخلاف معتزلہ کے۔ لہذا اگر کسی شخص نے نہ کورہ ترتیب کے مطابق اس کو انجام دیا اور مخاطب نے اس کو قبول کرلیا تو سجان اللہ اور اگر قبول نہ کیا تو وہ شخص اپنی ذمہ داری اوالی بین میں تھا کہ خاطب اس کی بات کو قبول کر سے بہر صال سبک دوش ہوجائے گا' اس کے بعد اب اس پر کوئی اور چیز واجب نہیں ہوگی چونکہ بیا پی ذمہ داری اوا

اس امر (نیخی بھلائی کا تھم دینے اور برائی ہے روکئے) کی فرضیت بطریق کفایہ ہے اور جو شخص اس فریضہ کی ادائیگی کی طاقت وقوت رکھنے کے باوجوداس فرمداری کو بلاکسی عذر کے پورانہ کرے تو وہ گناہ گار ہوتا ہے اور بعض صور توں میں یہ امر فرض عین بھی ہوجا تا ہے۔ مثلاً کوئی برائی کسی ایسی جگہ رونما ہورہی ہو کہ ایک شخص کے علاوہ کوئی اور نہیں جانتا یا اس کے ازالہ کی قدرت اس کے علاوہ کوئی اور نہیں رکھتا جیسے اس کی بیوی یا اولا دیا غلام کسی برائی کا ارتکاب کرے تو اس برائی کو ختم کرنے کی فرمہ داری خاص طور برای شخص برعا کد ہوگی۔

علاء فرماتے ہیں کہ عدم قبولیت کا گمان امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کے وجوب کوسا قط نہیں کرتا' (لہذاا گرک کو یہ گمان ہو کہ فلال صحف کے سامنے بھلائی کی تلقین کرنا یا اس کو برے کام سے روکنا بے کار ہے کیونکہ وہ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کو قبول نہیں کرے گاتو) اس صورت میں بھی اس پر واجب ہوگا کہ وہ اس محض کو نیک کام کرنے کا حکم دے برائی سے رو کے فیات الذی کرئی تنفع المعلوم نین ۔

الذی کرئی تنفع المعلوم نین ۔

عرضِ مرتب:

ال بات کی قطعاً پروانہ کرے کہ اس کی بات مانی جائے گی یانہیں کیونکہ موعظت وضیحت اول تو بذات خود بڑے فائد ہے رکھتی ہے اور کسی نہ کسی صورت میں اور کبھی نہ کبھی ضرورا اثر کرتی ہے جسیبا کہ قرآن میں فر مایا گیا ہے دوسرے ریہ کہ مضا اس گمان کی بناپر کہ مخاطب تلقین وضیحت سے کوئی اثر نہیں لے گا اپنی ذمہ داری سے اعراض نہیں کیا جا سکتا بلکہ اس حقیقت کو سامنے رکھ کر بھلا ئیوں کو پھیلانے اور برائیوں کو مثانے کی جدوجہد میں مصروف رہنا جا ہے کہ لوگوں نے تو رسولوں تک کو جھٹلایا ہے اور پیلم میں موسولوں کے بیان رسولوں اور پیٹم بروں نے حق بات پہنچانے کا فر لضہ سے بینجانے کا فر لضہ سے بیا بھی اور بیٹر کے بارے میں فرمائی ہے وہ ہرائی محض پرصادق آتی ہے جوام بالمعروف اور بیٹر کے بارے میں فرمائی ہے وہ ہرائی محض پرصادق آتی ہے جوام بالمعروف اور بیٹر کے بارے میں فرمائی ہے وہ ہرائی محص پرصادق آتی ہے جوام بالمعروف اور بیٹر کے بارے میں فرمائی ہے وہ ہرائی محض پرصادق آتی ہے جوام بالمعروف اور بیٹر کے بارے میں فرمائی ہے وہ ہرائی میں میں دیا ہے ہوں کہ بالے بیٹر کے بارے میں فرمائی ہے وہ ہرائی میں میں دیا ہوں کی معلوف کی میں میں میں میں کیا ہوں ہونے ہوں کیا ہوں کی میں میں دیا ہوں کو بات رسول و پیٹیس کے بارے میں فرمائی ہے وہ ہرائی میں میں دیا ہوں کی میں میں میں میں کر دیا ہوں کیا ہوں کر بالے کر بالے کیا ہوں کر بالے کر بالے کر بالے کی کی کر کر بالے کیا گوئی ہوں کر بالے کی کر بیا ہوں کر بیا کر بالے کیا ہوں کر بیا کر بالے کر بیا کر بالے کر

ہے کہ اس امر کی انجام دہی کے لئے حاکم اپنی طرف سے احکام جاری کردئے بلکہ اس کا حق عام لوگوں کو بھی پہنچتا ہے کہ وہ امر بالمعروف اور نہی عن المئر کے کام کو انجام دیں۔ بلکہ ایسے زمانہ میں جب کہ طاقت واقتد ارر کھنے والے مسلمان اس فریفہ سے بالکل لا پر واہی برستے ہیں۔خصوصیت سے عام مسلمانوں کی ذمہ داری ہوتی ہے کہ وہ اس کام کو انجام دیں اور تمام مسلمانوں میں بھی زیادہ ذمہ داری علماء ومشائخ پر عاکد ہوتی ہے۔ اسی طرح اس فریضہ کی ادائیگی میں اپنا مخاطب صرف عام مسلمانوں ہی کوئیں ماننا چاہئے بلکہ خواص جیسے حاکموں وغیرہ کو بھی مناسب انداز میں بھلائیوں کی تلقین کرنی چاہئے اور وہ جن برائیوں میں مبتلا ہوں ان سے ان کوروکنا چاہئے بنانچ پچھلے زمانوں کے بزرگ صرف عوام الناس کو بھلائیوں کی تلقین نہیں کرتے تھے اور ان کو برائیوں ان

ے روکنے پراکتفانہیں کرتے تھے بلکہ بادشاہوں ٔ حاکموں اور مقتدر مسلمانوں کے سامنے بھی امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کا فریضہ انجام دیتے تھے۔

تا ہم یہ بات بھی ٹلوظ دئی جا ہے کہ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر ای شخص کوکرنا چاہتے جو بیلم رکھتا ہو کہ وہ جس چیز کا حکم دے رہا ہے یا جس چیز سے روک رہا ہے شریعت کے اعتبار سے اس کی کیا حیثیت واہمیت ہے چیا نچہ جہاں تک ان چیزوں کا تعلق ہے جن کا فرض وواجب ہونا یا جن کا حرام ہونا اس طرح ظاہر ہے کہ تمام مسلمان ان کوجانتے ہیں جیسے نماز اور روزہ وغیرہ یا زنالورشراب وغیرہ قول ن حزول کے بار سے میں اوم بالمعرف فرنی کون المنکر عام مسلم ان بھی کر سکتہ جیں

ز نااورشراب وغیرہ توان چیز وں کے بارے میں امر بالمعروف اور نہی عن المئر عام مسلمان بھی کر سکتے ہیں جوتولی یافعلی چیزیں ایسی ہیں کہان کے بارے میں عام مسلمانوں کوکوئی علم نہیں ہوتا جو مجتبد فیدامور سے تعلق رکھتی ہیں تو

بووں یا سی چیزیں ایسی ہیں مدان سے ہارہے یں عام مسلما کوں کو وی م بیں ہوما ہو، تہد کیدا کورسے سار می ہیں۔ عوام کواس طرح کی چیزوں سے صرف اسی چیز کواختیار کرنے ہے منع کرنا چاہئے جن کی ممانعت متفق علیہ ہو مختلف فیدا مور میں منع نہیں کرنا چاہئے خصوصاً ان حضرات کے مسلک کے مطابق کہ جو ریہ کہتے ہیں کہ ہر مجم تہدمصیب ہوتا ہے۔

آ مر بالمعروف اورنا بی عن المئر کوچا ہے کہ وہ زی سے کام لے تا کتخصیل مطلوب زیادہ قریب ہو۔ (بعنی اس فریضہ کی ادائیگ میں ڈوش طلق 'زمی اور تہذیب و متانت کاروبیا ختیار کریں اور وہ اس امر کوصرف اللہ تعالیٰ کی رضاو خوشنودی کی خاطر انجام ویں نہ کہ کی دنیاوی غرض و مقصد اور نفس کی خاطر 'اس صورت میں مخاطب پر بات اثر بھی کرتی ہے اور اللہ تعالیٰ ثو اب بھی عطا فرماتا ہے ای طرح جب کی شخص کوکوئی نصیحت کرنی ہوتو لوگوں کی موجودگ میں نہ کی جائے بلکہ تنہائی میں اور پوشیدہ طور پراس کو

المام شأفيُّ فرمات مين: من وعظ أخاه سرًا فقد نصحه وزانه، ومن وعظ علانية فقد ففضحه وشانه تاضيء اغرُّ في التي المنان حذا الله معالم من هذا المناسسة له الأسمالية علام المناسسة الماسمالية الماسمة الماسة

قاضى عياض فرمات مين ان هذا الباب باب عظيم في الدين به قوام لأمر وملاكه، فاذا فسد عم العقاب الصائح و انظالم بي باب و ين كارك الياعظيم باب به كه جس دين قائم به اور جب بي تراب موجائكا، توعقاب بارى تعالى بارى تعالى بي الله و الله و طلموا منكم حاصة ﴾ بارى تعالى صالح وظالم سب كو كم سرك كارار شاد بارى تعالى بي الله و الله

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

نصیحت کرنی جاہے کیونکہ لوگوں کی موجودگی میں کسی کونصیحت کرنا انصیحت نہیں بلکہ فضیحت ہے۔)

و مرفاة شرح مشكوة أربوجلدلهم كالمستخد الإداب كالمستكودة أربوجلدلهم

[الفال ٥٠] ابن الملک فرماتے ہیں: اگر آپ بیکہیں کہ بیعدیث دلالت کررہی ہے کہ'' ایمان بڑھتا گھٹتا ہے''جیسا کہ امام شافعیؒ کاند ہب ہے تو حنفیہ کے ہاں اس کی کیا تاویل ہے؟ ہم کہتے ہیں اس کامعنی سیہ ہے کہ بیا بمان کاضیعف ترین ثمرہ ہے۔اور دل میں برائی کو براسمجھنا بیا بمان کے ثمرات میں ہے ہے۔

پھراگرآپ یکہیں کواگر بات الیی ہی ہوتی تولازم آتا ہے کہاس کے انتقاء سے خروج من الایمان لازم ندآئے عالانکہ ایا نہیں ہے ، چونکہ بعض روایات میں یول آتا ہے: ''ولیس وراء ذلك من الایمان حبة حردل''۔ میں کہتا ہول مردایہ ہے کہ جب بینتی ہوجاتے ہیں توایمان كالمعدوم ہوجاتا ہے۔اھ۔

تخريج:اس مديث كوامام احمداوراصحاب اربعد نے بھى روايت كياہے۔

برائی ہے منع نہ کرنے کے نتائج

۵۱۳۸ وَعَنِ النَّعُمَانِ بُنِ بَشِيْرِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَثَلُ الْمُدَاهِنِ فِي حُدُوْدِ اللهِ وَالْوَاقِعِ فِيْهَا مَثَلَ قَوْمِ اللَّهَةَ هُوْا سَفِيْنَةً فَصَارَ بَعْضُهُمْ فِي اَسْفَلِهَا وَصَارَ بَعْضُهُمْ فِي اَعْلَاهَا فَكَانَ الَّذِيْ فِي اَسْفَلِهَا وَصَارَ بَعْضُهُمْ فِي اَعْلَاهَا فَعَاذَوْ اللهِ فَاخَذَهُ فَأَسًا فَجَعَلَ يَنْقُرُ اسْفَلَ اللّهُ عِنْ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللللّهُ اللّهُ اللللللّهُ اللّهُ الللّهُ الللللّهُ الللللّهُ ال

أخرجه البحاري في صحيحه ٢٩٢/٥ حديث رقم ٢٦٨٦، والترمذي في السنن ٤٠٨/٤ حديث رقم ٢١٧٣، واحمد في المسند ٢٧٣/٤.

ترجیل: حضرت نعمان بن بشیر خاتین سے روایت ہے کہ رسول الله مُنافین آنے فرمایا: الله تعالیٰ کی حدود میں سستی کرنے والے اوران میں گرنے والے کی مثال ان لوگوں جیسی ہے جنہوں نے قرعداندازی کی پس کچھلوگ اس کے نچلے حصہ میں رہے اور کچھاو پر والے میں نیچے والے پانی لے کر اوپر والوں کے پاس سے گزرے۔ انہیں اس پر تکلیف ہوئی تو انہوں نے کلہاڑی سے نیچے والے حصہ کوتو ڑنا شروع کر دیا دوسروں نے کہا تمہیں کیا ہواانہوں نے کہا ہماری وجہ سے تمہیں تکلیف ہوتی ہے اور مجھے پانی کی ضرورت ہے اگر وہ اس کا ہاتھ پکڑلیں تو اسے اور خود کو بھی محفوظ کرلیں گے اور اگر اسے چھوڑ دیں گے تو اسے اور خود کو بھی ہلاک کرلیں گے۔ (ہناری)

تشريج: مثل قوم: لفظ مثل " مرفوع ہے۔

فاسا: ہمز دساکن ہے، اس کوالف کے ساتھ بدل کر بھی پڑھا جا سکتا ہے۔ مالك: ''ما'' بمعنی'' ای شیء''ہے ای: أی شیء باعث لك علی ذلك

نجوا :جيم كي تشديد كے ساتھ ہے۔

قُولُه: مثل المداهن في حدود الله والواقع فيها مثل قوم:

واضح رہے کہ لغت میں ' مدامنت' اور' مدارت' کے ایک ہی معنی ہیں' لیکن شریعت میں مدارت اور مدامنت کے درمیان فرق سیہ کے مدارت کی بنیادوین کی حفاظت مصالح وقت کی رعایت اور ظالموں کے ظلم کو دور کرنے پر ہوتی ہے اور مدامنت کی بنیادا پینفس کے تحفظ اور اس کی خواہشات کی تحمیل' لوگوں سے منفعت ومفاد حاصل کرنے اور دین سے لا پرواہی پر ہوتی ہے۔ اور اسی سے شاعر کا بیتول ہے : فدار ہم مادمت فی دار ہم۔

''خدا کی حدود میں غفلت وستی کرنے'' کا مطلب بیہ ہے کہ اللہ تعالی نے گناہوں کی جوحد (سزائیں) مقرر کی ہیں (جیسے شرائی کوکوڑے مارنے وغیرہ) ان کوطافت وقد رت کے باوجود قائم وجاری کرنے میں لا پرواہی وغفلت کرنا۔ یا اللہ تعالی نے جن گناہوں کوموجب حدقر اردیا ہے (جیسے زنااور شراب نوشی وغیرہ) ان کے مرتبین کوان گناہوں سے رو کئے میں غفلت کرنااور امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کے فریضہ کوانجام دینے سے بازر ہنا۔

قوله: استهموا سفینة: مطلب بیہ ہے کہ ان لوگوں نے کشتی کو درجات میں تقتیم کرلیا ہوجن میں سے ایک درجہ تو کشتی کے اور کے اندازی کا کے اور کے حصہ میں ہواور ان دونوں درجات میں بیٹھنے کے لئے قرعہ اندازی کا طریقہ اختیار کیا گیا ہو کہ جس شخص کا نام قرعہ میں جس درجہ کے لئے نظے وہ مختص اسی درجہ میں بیٹھے گا۔ واضح رہے کہ بیقرعہ والی

و مرقاة شرح مشكوة أرموجله فهم كري و ٢٩٩ كري كتاب الاداب

باٹ بھن ایک قیدا تفاقی کے طور پر ہے ور نہ عام طور سے کشتی میں بیٹھنے کا پیطریقہ دائج نہیں ہے بلکہ نشست اور درجات کی تقسیم کشتی کے مالک و بنتظم کی صوابد ید پر منحصر ہوتی ہے کہ وہ کرایہ وغیرہ کی ترتیب کے مطابق جس شخص کو جہاں چاہتا ہے جگہ ویتا ہے یا جس شخص کو جہاں جگہ لیت ہونے کے بجائے مشتر کہ طور پر چند جس شخص کو جہاں جگہ لیت ہونے کے بجائے مشتر کہ طور پر چند اشخاص کی ملکیت ہونے کے بجائے مشتر کہ طور پر چند اشخاص کی ملکیت ہواور وہ اشخاص ایک ساتھ اس کشتی میں داخل ہونا کیا ہیں تو اس صورت میں یہ ہوسکتا ہے کہ وہ سب اپنی اپنی نشست کے لئے قرعہ ڈال لیں اور جس شخص کا نام جس درجہ اور جس جگہ کے لئے نکلے وہ وہ ہاں بیٹے جائے۔

قوله:يمر بالماء على الذين في اعلاها فتأذوابه: فَكَانَ الَّذِي فِي ٱسْفَلِهَا ــ

الذی:استعال کرنا ماسبق میں ذکر کئے گئے لفظ 'بعض" کی مناسبت سے ہاوراس میں اس طرف اشارہ ہے کہ آگراس حصے میں بیٹھے ہوئے تمام لوگوں میں سے صرف ایک شخص بھی ایسا کرے (یعنی کشتی کی سطح کوتو ژنے گئے) تواس کے بارے میں مجی یہ بی تھم ہوتا ہے۔

"بالماء" میں باء سہیہ ہے۔ ای بسبب الماء اور 'فتاذوابد' میں ضمیر مجرور کا مرجع ' مرور' ہے۔ ای بھرورہ علیہ ہے۔ ' وہ جب پانی لینے کے لئے اوپر کے حصہ میں آئیں' میں لفظ' پانی' سے مراداکثر شارعین کے زدیک وہی عام پانی ہے جو پینے وغیرہ کے استعال میں آتا ہے اور بعض شارعین کہتے ہیں کہ یہاں' پانی' سے مراد پیشاب پاخانہ ہے جو پنچ کے حصے میں آتا ہے اور بعض کر رے اور پھراس کو دریا میں ڈالنے کے لئے اوپر کے حصے میں آئے اور وہاں کے لوگوں کے درمیان سے گزر ہے' اس صورت میں اس مخص کی وجہ سے اوپر کے حصہ والوں کا تکلیف و ناگواری محسوس کرنا زیادہ بدیہی بات ہوگی اور ان کی وجہ سے وہاں کے لوگ تکلیف و اذبیت محسوس کرنے لگیں اور پھر نیچ والوں میں سے کوئی محض ان کی تکلیف و ناگواری کود کیے کہرکشتی کے نیچے کی سطح تو ڑنے لگے تا کہ اس جگہ سے پانی حاصل کر سے یا غلاظت وغیرہ بھینک دیا کر ہے۔۔۔۔۔۔۔

تثبيه كي وضاحت:

اشرف فی ماتے ہیں: نبی کریم مالی فی اس ارشادگرامی کے ذریعہ اللہ تعالیٰ کی حدود میں غفلت وسسی کرنے والے کواس مختص کے ساتھ تشبید دی جوشتی کے فخص کے ساتھ تشبید دی جوشتی کے مختص کے ساتھ تشبید دی جوشتی کے بیچے کی سطح خفص کے ساتھ تشبید دی جوشتی کے بیچے کی سطح کے درجہ میں ہواور اس کے امنہا ک یعنی ان حدود (گناہوں) میں مشغول رہنے اور ان کور ک نہ کرنے کوشتی کے بیچے کی سطح کور نے کے ممل کے ساتھ تشبید دی اور گناہوں کے مرتکب کوان گناہوں سے رو کئے کوشتی کی سطح تور نے والے کا ہاتھ پکڑنے اور اس کوشتی تور نے سے منع کرنے سے تعبیر کیا اور گناہوں سے رو کئے و منع کرنے کے فائدہ کوان سب لوگوں کی فلاح و نجات اور اس کوشتی تور نے بیانی لینے کے لئے او پر جائیں اور ان کواو پر آنے والوں کو فلاح و نجا ور کا نہوں سے نہ کرنے والوں کو ان کو گناہوں سے نہ رو کئے والوں کے گناہ اور گناہوں کا ارتکاب کرنے سے باز نہ رکھیں اور مدافعت نہ کرنے والوں کو اگر کشتی کے اوپر والے کشتی کو تور نے والے کو من کا در گناہوں کا ارتکاب کرنے سے باز نہ رکھیں اور مدافعت نہ کرنے والوں کو گناہوں سے نہ رو کئے والوں کے گناہ اور گناہوں کا ارتکاب کرنے سے باز نہ رکھیں اور مدافعت نہ کریں تو وہ اپنے آپ کو بھی اور کشتی کے اوپر والے کشتی کو تور نے والے کومنع نہ کریں تو وہ اپنے آپ کو بھی اور کشتی کے اور کو الے کومنع نہ کریں تو وہ اپنے آپ کو بھی اور کشتی کے اور کوار نے والے کومنع نہ کریں تو وہ اپنے آپ کو بھی اور کشتی

ر مرفاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كري من المستكوة أربوجلدنهم

توڑنے والے کوبھی ہلاکت و تباہی میں ڈال دیں گے! نیز اسلام کو گویا کشتی ہے تعبیر فرمایا جود ونوں قتم کے لوگوں کواپے دامن میں لئے ہوئے ہے۔

حدیث میں منع کرنے والوں کے طبقہ کو جمع کے صیغہ کے ساتھ ذکر فر مایا جس کے ذریعہ اس طرف اشارہ کرنامقصود ہے کہ تمام مسلمانوں کے لئے ضروری ہے کہ وہ اس شخص کی حسب قدرت پوری مدد کریں جولوگوں کو گناموں اور برائیوں سے بازر کھنے کا فریضہ انجام دے اور اسی طرح گناہ کر مفرد کے صیغہ کے ساتھ اس طرف اشارہ کرتا ہے کہ گناہ کے مرتکب اپنی حیثیت کے اعتبار سے ناقص ہیں خواہ وہ تعداد میں کتنے ہی ہوں۔

یااس بات کی طرف اشارہ کرنامقصود ہے کہ جس شخص سے بینہی صادر ہوگی (یعنی ' ناظی' کا فریضہ انجام دےگا)وہ جماعت کی مانندہے۔ارشاد باری تعالی ہے: ﴿ ان ابواهیم کان أمة ﴾

شاعر کا پہول بھی اس قبیل ہے ہے:

ع فدارهم ما دمت في دراهم

آگ میں انتز یوں کے گر دگھو منے والا

٥١٣٩: وَعَنْ اُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُجَآءُ بِالرَّجُلِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَيُكُلِقَى فِي النَّارِ فَيَطْحَنُ فِيْهَا كَطَحْنِ الْحِمَارِبِرَحَاهُ فَيَجْتَمِعُ اهْلُ النَّارِ عَلَيْهِ فَيُلْقَى فِي النَّارِ عَلَيْهِ فَيَكُونُ الْحِمَارِبِرَحَاهُ فَيَجْتَمِعُ اهْلُ النَّارِ عَلَيْهِ فَيَقُولُونَ آَى فُلَانُ مَا شَائِكَ الْيُسَ كُنْتَ تَامُونُنَا بِالْمَعُرُوفِ وَتَنْهَا نَا عَنِ الْمُنْكَرِ قَالَ كُنْتُ الْمُرْكُمُ بِالْمَعْرُوفِ وَتَنْهَا نَا عَنِ الْمُنْكَرِ قَالَ كُنْتُ الْمُرْكُمُ بِالْمَعْرُوفِ وَلَا اتِبْهِ وَانْهَا كُمْ عَنِ الْمُنْكَرِ وَاتِيْهِ لَا رَسْفَ عَلِيهِ

أخرجه البخاري في صحيحه ٣٣١/٦ حديث رقم ٣٢٦٧ومسلم في صحيحه ٢٢٩٠/٤ حديث رقم (٢٩٨٩-٥١)واحمد في المسند ٥/٥٠٠_

ترخیمی خطرت اسامہ بن زید جھٹن سے روایت ہے کہ رسول اللہ مُکاٹیٹیا نے فرمایا: قیامت کے دن ایک شخص کو لا کر دوزخ میں ڈال دیا جائے گا آگ میں اس کی انتزیاں جلدنگل پڑیں گی وہ ان کے گرداس طرح چکر کا ٹے گا جس طرح گدھا چکی کے گردگھومتا ہے اہل دوزخ مل کر دریا فت کریں گے اے فلاں! کیا ہوا؟ کیا تم ہمیں نیکیوں کا حکم نہیں کرتے سے اور برائیوں سے منع نہیں کرتے ہے؟ وہ کہے گا میں تنہیں نیکی کے متعلق کہتا تھا گرخودنیں کرتا تھا تمہیں برائی سے روکتا گرخودندر کتا تھا۔ (بخاری وسلم)

تشريج: اقتاب:أى امعاء لينى التزيال.

فیطحن: صیغهٔ معروف کے ساتھ ہے۔ امام طِینٌ نے فرمایا:'' فیطحن فیھا" صیغه معروف کے ساتھ ہے۔ بمعنی'' پرور' اور ضمیر'' الرجل '' کی طرف عائد ہے۔ اور'' فیھا" کی ضمیر'' امعاء "کی طرف راجع ہے۔ مصائح کے بیض نسخوں میں صیغہ مجبول کے ساتھ ہے وہ نطأ ہے۔ چونکہ ایک دوسری روایت میں بیالفاظ آئے ہیں: فیدور کما یدور

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمستخد ٥٠١ كالمنظم مشكوة أرموجلذهم

الحمار برحاه ـ

ای فلان: کنابیہ،اس کے علم ومشیخت کے اسم ووصف سے۔

مظبرٌ قرماتے بیں (یعنی جسٰ طرح چکی میں چلنے والا گدھاا پی چکی کے گرد چلتار ہتا ہے'اسی طرح و ڈمخص اپنی ان انتزیوں

کے گرد چکرلگائے گااوران کو پیروں تلےروند تارہے گا

آمر كم : صيغه واحد متكلم كي ساته ب-

عرضٍ مرتب:

جیسا کہ پہلے بتایا جاچکا ہے 'اس شخص کو بیسز اعمل نہ کرنے کی وجہ سے ملے گی نہ کہ اس وجہ سے ملے گی کہ وہ جب خود عمل نہیں کرتا تھا توامر بالمعروف اور نہی عن المئکر کا فریضہ کیوں انجام دیتا تھا۔ چنانچہا گروہ اس فریضہ کو بھی ترک کرتا تو وہ فدکورہ منذاب سے بھی شخت عذاب کا مستوجب ہوتا کیونکہ اس صورت میں اس پر دوواجب کے ترک کا گناہ ہوتا۔ (مظاہر حق) الابسے ۱۱۰۱ تا ۲۰۰۶

نیکی کاحکم دیتے اور برائی سےرو کتے رہو

اخرجه الترمذي في السنن ٢٠٦٤ عديث رقم ٢١٦٩ و ابن ماجه ١٣٢٧/٢ حديث رقم ٢٠٠٤، واحمد في المسند ٣٨٨/٥_

ترجید: حفرت حذیف ڈائٹز نبی کریم مُنافِیْزِ کے سے روایت کرتے ہیں کدرسول الله مُنافِیْزِ کے نے فرمایا مجھے اس ذات کی قسم ہے جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے تم نیکی کا حکم دیتے اور برائی ہے منع کرتے رہنا۔ ورند قریب ہے کہ الله تعالیٰ تم پر عذاب بھیج دے۔ پھرتم دعا کرو پھروہ تم ہے قبول نہ کی جائے۔ اس روایت کوتر مذی نے نقل کیا ہے۔

تشویج: حضور مُنَالِیَّا کے ارشاد کا مطلب یہ ہے کہ دونوں باتوں میں سے ایک بات ضرور ہوگی یا تو تم امر بالمعروف و نمی عن المنکر کا فریضہ انجام دیتے رہواور یا اگرتم اس فریضہ کی انجام دہی سے عافل رہے تو اللہ تعالی مختلف طرح کی مختیوں اور مصائب کی صورت میں تم پر اپناعذاب نازل کرے گا اور اس وقت تم ان مختیوں اور مصائب کے دفعیہ کے لئے اللہ تعالیٰ سے دعا مانگو گے تو تمہاری دعا قبول نہیں کی جائے گی۔

عرضِ مرتب

اس ہے معلوم ہوا کہ دوسرے عذاب اور مضائب دعائی برکت سے تلنے کا آختال رکھتے ہیں لیکن امر بالمعروف اور نہی عن

المنكر كے ترک برخدا كى طرف سے جوآ فات و ملائيں نازل ہوتی ہیں دورو عارک ن یہ بھی ملنز كا حتا انہیں کھتیں كہ كا ان

المنكر كے ترك پرخدا كى طرف سے جوآ فات وبلائيں نازل ہوتى ہيں وہ دعائے ذريع بھى ملنے كا احمّال نہيں ركھتيں كيونكه ان كے دفعيہ كے لئے كى جانے والى دعا قبول نہيں ہوتى _ (مظاہری)

تخریج بزار نے اور طبرائی نے اوسط میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عندسے بیالفاظ تقل کئے ہیں لتاموں بالمعروف

ولتنهون عن المنكر او ليسلطن الله عليكم شراركم فيدعو خياركم فلا يستجاب لهم _

حضور مُلَا الله عنه المعروف الله الله و الله الله و الله الله و الله و

گناہ سےنفرت کرنے والاغیرموجود کی طرح ہے

٥١٣١ : وَعَنِ الْعُرُسِ ابْنِ عُمَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا عُمِلَتِ الْخَطِيْنَةُ فِي الْآرُضِ مَنْ شَهِدَهَا فَكُرِهَهَا كَانَ كَمَنْ شَهِدَهَا وَمَنْ غَابَ عَنْهَا فَرَضِيَهَا كَانَ كَمَنْ شَهِدَهَا لَا لَا رُضِ مَنْ شَهِدَهَا فَرَضِيَهَا كَانَ كَمَنْ شَهِدَهَا وَمَنْ غَابَ عَنْهَا فَرَضِيَهَا كَانَ كَمَنْ شَهِدَهَا (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٤ /٥٠٥ حديث رقم ١٠٥٥

تورجمله: حضرت عرس بن عميره بلاتيخ بيان كرتے ہيں كه رسول الله فالطخانے فرمایا: جب زمين پر كوئی گناہ ہوتا ہے اور وہاں دوسراموجود فحض اس كونا پسند كرتا ہے۔وہ غائب كی مانند ہوتا ہے اور جو وہاں موجود نہ تقاليكن اس گناہ كو پسند كرتا ہے وہ تو موجود كی طرح ہوگا۔(ابوداؤد)

راوی حدیث:

عرس بن عمیسرة -عرس بن عمیره' کندی' بین -ان سےان کے بیتیج عدی وغیرہ روایت کرتے ہیں۔''عرس' عین کے ضمہ ٔ راء کے سکون اور سین مہملہ کے ساتھ ہے۔''عمیر ق' میں عین مہملہ مفتوح' میم مکسور' باء ساکن اور پھر راء ہے ۔ واضح رہے کہ رجال میں''عمیر ق' عین مہملہ کے فتے کے ساتھ ہے۔کوئی بھی عین مہملہ کے ضمہ کے ساتھ نہیں ہے۔ (مغنی)

عرضِ مرتب:

علامہ طاہر پنمی بیٹنیا کھتے ہیں کہ عدی بن عمیرہ ہےان کے بھائی عرس روایت کرتے ہیں۔(ص•۱۸)اس سے یوں لگتا ہے کہ عدی اورعرس دونوں بھائی ہیں 'نہ کہ چچا بھتیجا۔واللہ اعلم بالصواب۔

تشريج: عملت: ميغه مجهول كماته -

من شهدها:ای من حضرها جواب شرط ہے۔اور فاءمحذوف ہے جبیبا کہ اس ارشاد باری تعالیٰ میں (بھی فاءمحذوف

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مقاة شرع مشكوة أرموجلينهم كري و ١٠٠٠ كري كاب الاداب

ہ۔):﴿ وان اطعتموهم انکم لمشرکون﴾ [الانعام:٢١] (ذکرہ الطبی) یہاں فاءکا حذف مستحسن ہے کیونکہ شرط بلفظ ماضی ہے۔(ذکرہ القاضیؒ)

عرضٍ مرتب:

حدیث کا حاصل میہ ہے کہ گناہ کو ہر حال میں گناہ سمجھوا وراس کو برا خیال کرو! اگر تبہاری آ تھوں کے سامنے کسی گناہ کا ارتکاب ہور ہا ہوتو اول اس کو ہاتھ اور زبان کے ذر آید مٹانے اور ختم کرنے کی کوشش کرواگران دونوں میں ہے کسی کی بھی طافت وقدرت نہیں رکھتے ہوتو پھر جو آخری درجہ ہے اس کو اختیار کرولیعنی اس گناہ کو برا خیال کرد۔اس صورت میں تمہارا شارگویا ان لوگوں کے زمرہ میں ہوگا جو وہاں موجود ہی نہ ہوں اور جن کی آتھوں کے سامنے اس گناہ کا ارتکاب نہ ہور ہاہو۔

اس حدیث سے واضح ہوا کہ هیتی موجودگی وغیر موجودگی کا تعلق دل سے ہنہ کہ جسم و بدن سے چنا نچہ جس مخص نے اپنی آئھوں کے سامنے ہونے والے گناہ کو برا خیال کیا اور دل میں بھی اس کے خلاف نفرت رکھی تو گویا حقیقت میں اس جگہ موجود نہیں جہاں وہ گناہ کیا جارہا ہے اگر چہ ظاہری طور پر وہاں موجود ہے۔ اورا گر کسی مخص نے گناہ کو گناہ نہیں سمجھالیتی اس گناہ کواور اس گناہ کے مرتکب کودل میں برا خیال نہیں کیا تو گویا وہ حقیقت میں اس جگہ موجود ہے جہاں وہ گناہ کیا جارہا ہے اگر چہ ظاہری طور پر وہاں موجود نہیں ہے۔ (مظاہری)

الجامع میں بدروایت ان الفاظ کے ساتھ مند أمروی ہے:

اذا عملت الخطيئة في الارض كان من شهدها فكرهها كمن غاب عنها (الحديث)

آيت: عَلَيْكُمْ أَنْفُسَكُمْ كاورست مطلب

١٥١٢ وَعَنْ آبِي بَكُو لِلصِّدِيْقِ قَالَ يَا يُّهَا النَّاسُ إِنَّكُمْ تَقْرَءُ وَنَ هَذِهِ الْآيَةَ يَآيُّهَا الَّذِيْنَ امَنُوْا عَلَيْكُمْ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ النَّهُ بِعِقَابِهِ (رواه ابن ماجة والترمذي إِنَّ النَّاسَ إِذَا رَآوُامُنْكُوا فَلَمْ يُعَيِّرُوهُ يُوشِكُ آنُ يَعُمَّهُمُ اللَّهُ بِعِقَابِهِ (رواه ابن ماجة والترمذي وصححه وفي رواية ابي داؤد) إِذَارَاوُالظَّالِمَ فَلَمْ يَاخُذُوا عَلَى يَدَيْهِ آوُ شَكَ آنُ يَعْمَهُمُ اللَّهُ بِعِقَابِهِ وَفِي النَّهُ عَامِنْ قَوْمٍ يُعْمَلُ فِيهِمْ بِالْمَعَاصِي ثُمَّ يَقْدِرُونَ عَلَى آنُ يُغَيِّرُواثُمَ لَا يُعَيِّرُونَ إِلَّا يُوشِكُ انْ يَعْمَلُ اللهُ بِعِقَابٍ وَفِي الْحَرَاى لَهُ مَامِنْ قَوْمٍ يَعْمَلُ فِيهِمْ بِالْمَعَاصِي هُمْ اللَّهُ بِعِقَابٍ وَفِي الْحَرَاى لَهُ مَامِنْ قَوْمٍ يَعْمَلُ فِيهِمْ بِالْمَعَاصِي هُمْ اللَّهُ بِعِقَابٍ وَفِي الْحَرَاى لَهُ مَامِنْ قَوْمٍ يَعْمَلُ فِيهِمْ بِالْمَعَاصِي هُمْ اللَّهُ بِعِلَا لَهُ اللَّهُ الْمُولُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمِنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْلَى اللَّهُ الْمَعْلِي الْمَعْلَمُ اللَّهُ اللَّهُ الْعِنْ اللَّهُ الْمُعْلَى اللَّهُ الْمِنْ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْلَى اللَّهُ الْمُعْلَى اللَّهُ الْمِنْ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْلِقُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَ

أخرجه ابوداوَّد في السنن ٩/٤، ٥٠ حديث رقم ٤٣٣٨، والترمذي في السنن ٤٠٦/٤ حديث رقم ٢١٦٨، واخرجه ابن ماجه في السنن ١٣٢٧/٢ حديث رقم ٤٠٠٥، واحمد في المسند ٢/١_

تر جمله: حضرت ابو بکر صدیق بی انتخاب لوگول کو مخاطب کر کے فرمایا: اے لوگوا تم یہ پڑھتے ہو: یکا یُکھا الَّذِیْنَ المَنُواْ عَنْهَ کُمْ اَنْفُسَکُمْ لاَ يَضُرُّ كُمُ مَنْ صَلَّ إِذَا الْهِ تَعَانِيُنُ مِلِيانَ والوا اپنی جلن کی حفاظت کرو متهیس کوئی مجراه ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلدام كالمستحدث ١٥٠٨ كالحداب الاداب

نقصان نہیں پہنچا سکتا۔ جب کہتم ہدایت پر ہو۔ میں نے رسول الله نگائی کا فرماتے سنا کہ جب لوگ برائی کود کی کرمنع نہ کریں گئو قریب ہے کہ الله تعالیٰ اسے عذاب میں مبتلا کردے۔ ابن ماجہ، ترفدی نے اسے سیح کہا ابوداؤد کے الفاظ یہ ہیں۔ کہ جب انہوں نے ظالم کی زیادتی دیکھی تواس کے ہاتھ نہیں کپڑے تواللہ تعالیٰ اس کے ساتھ ان کو بھی عذاب میں مبتلا کردے گا۔ دوسری روایت میں اس طرح ہے جس قوم میں لوگ برائی کریں اوروہ لوگ اس کے منانے پر قادر ہوں اوروہ نہ منائیں تو قریب ہے کہ اللہ تعالیٰ ان کواس کے عذاب میں شامل کرے۔ ایک اورروایت اس طرح ہے کہ جن لوگوں میں برائی ہو اوردیگر لوگ اس برائی کے کرنے والوں سے تعداد میں زیادہ ہوں۔

تشريج: قوله: يا ايها الذين آمنوا عليكم انفسكم ـــ اذا اهتديتم:

"عليكم أنفسكم": اي الزموا حفظ أنفسكم عن المعاصى

امام طبی فرماتے ہیں: کہ میں نے '' لیس تحد لك ''اس لئے کہا کہ ہے آ بت ان لوگوں کے بارے میں نازل ہوئی تھی کہ جن کوامر بالمعروف اور نہی عن المئر کیا گیا تھا تو انہوں نے اس کو قبول کرنے سے کلی طور پرا نکار کردیا۔ مسلمانوں کوان پر حسرت ہونے لگی، چنا نچہ مسلمانوں کو خطاب کر کے کہا گیا کہتم پراپنے نفوں کی حفاظت لازم ہے۔ اور اس کی اصلاح کے تم مکلف بنائے گئے ہو، ہدایت کے داستے پر چلو، جب تم ہدایت پر ہوگے تو گمرابی تمہیں نقصان نہ پنچا سکے گی۔ اس مفہوم کی تائیداس کی ما قبل گئے ہو، ہدایت کے داستے بھی ہوتی ہے: ﴿ وافدا قبل لہم تعالموا اللی ما أنؤل اللّٰه والمی الرسول ﴾ المائدة ۔ میں بعض مرتبہ دوبارہ بھی الاشخاص ہے۔ اور شخصیص بحسب الزمان کی دلیل ابو تغلبہ کی روایت جو آ گے آ رہی ہے، چونکہ عام میں بعض مرتبہ دوبارہ بھی شخصیص ہوجاتی ہے۔ اھ۔

ملاعلی قاریٌ فرماتے ہیں: دووجوہ سے بیقر رینہ توضیح المبنی ہے،ادر نہ صریح المعنی ہے:

اول توبیک آپ کا بیک بنا'' نزلت الآیة فی قوم امرو بالمعروف فأبوا کل الاباء''اس کی سرے ہے کوئی اصل موجود نہیں بلکداس کا تو بھی آئندہ زمانہ میں بھی تصور نہیں کیا جاسکتا، چونکہ یہ بات مشہور ومعروف ہے کہ امر بالمعروف کا تم مرفر میں مسلمانوں ہی کو ہے، اور یہ مکن نہیں کہ مسلمان کلی طور پرانکار کردیں۔ اور نہ یہ بات ثابت ہے کہ کوئی جماعت اس امرکی وجہ سے مرقد ہوگئی ہو، حتی کہ یہ کہنا صبح ہوکہ'' فذھبت أنفس المؤمنين حسرة عليهم''

دوسری وجہ یہ ہے کہ آپ کا یہ کہنا: 'ویشهد لذلك ما قبل هذه الآیة ''، آیت کا تو باب امر بالمعروف ونہی من المنکر عصطلق کوئی تعلق بی تعلق بی نہیں ، بلکہ مطلوب بیتھا کہوہ '' منزل من الله علی الرسول '' پرایمان لے آئیں ، اور اپنے آباء واجداء کے مراہ امور کی تقلید نہ کریں ، چنانچہ انہوں نے اپنے قول باطل پر اصرار کیا اور کہنے لگے: [حسبنا ما وجدنا علیه آباء نا] والماندة نے اس پر بیدارشاد باری تعالی اترا: ﴿أولو کان أباؤهم لا یعقلون شینا ولا یهتدون﴾

ر مقانشرع مشكوة أرموجلدنام كري و ٥٠٥ كري كاب الاداب

[السائدة ع ١٠] بال البسة ابن البي حاتم كي ذكركرده اس روايت كي ذريع دونون آيتول مين اقتر ان ثابت موجاتا هي:

أنه انما أنزلت هذه الآية، لأن الرجل كان يسلم ويكفر أبوه، ويسلم الرجل ويكفر أخوه،

فلما دخل قلوبهم حلاوة الايمان دعوا آباء هم واخوانهم فقالوا: [حسبنا ما وجدنا عليه أباء

نا] فأنزل الله : ﴿ يا أيها الذين آمنوا عليكم أنفسكم ﴾ [الماندة ٥٠٠] [الاية]

بیضاوی کی بات کا مطلب بھی یہی ہے (جیما کہ وہ فرماتے ہیں): والآیة نزلت لما کان المؤمنون یتحسرون علی الکفرة ویتمنون ایمانهم

قوله: وفى رواية أبى داود ـــ ان يعمهم الله بعقاب: "يعمل" بصيغة مجهول به اور جار مجرور نا تب فاعل بيد يا تقريري عبارت يول ب: يعمل احد فيما بينهم ــ

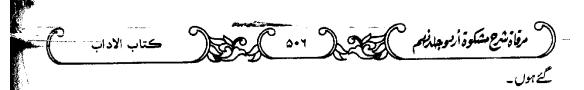
قوله: وفی اخری عله: مامن قوم یعمل فیهم بالمعاصی هم اکثر ممن یعمله: "هم" صفت ہے" توم" کی معنوی اعتبار سے عبارت یول ہے: اذا کان الذین لا یعملون المعاصی اکثر من الذین یعملونها فلم یمنعوهم عنها عمهم العذاب امام طبی فرماتے ہیں اس کے بعد بیاضافہ ہونا چاہئے: ثم لا یغیرون الا یو شك ان بعمهم الله یعقاب راور"هم" صفت ہے" توم" کی اور"الا یوشک" نا" کی خبر ہے۔ میں (ملاعلی تا کی) کہتا ہوں ہے تقدیر و مایا: آیک معمله مالله یعقاب راور بی ہم صنف کا ارادہ آغاز صدیث میں موجودا ختلاف روایت بیان کرنا ہے۔ امام بغوی نے فرمایا: آیک روایت میں بولفاظ آئے ہیں:

: لتأمرن بالمعروف و لتنهون عن المنكر، أوليستعملن الله عليكم شراركم فليسوئكم سوء العذاب، ثم ليد عن الله خياركم فلا يستجاب لكم _

ابوعبید فرماتے ہیں: ابو بکر صدیق کو خوف ہوا کہ لوگ اس آیت میں غلط تاویل کریں گے، چنانچہ یہ تاویل آئیس امر بالمحروف کے رک دعورت دے گی ہو مجھے یہ بتادینا چا ہے کہ ایسائیس ہے بلکہ ' امسائ عن تغییر المنکو'' کی اجازت فرمیوں کیلئے ہے۔ یہ اجازت اہل اسلام کیلئے نہیں ہے۔ خواہ وہ فاسق ہو، عاصی ہویا کوئی اور بجاہدا در سعید بن جیر قرماتے ہیں کہ یہ آیت یہود ونصاری کے بارے میں نازل ہوئی ہے۔ یعنی علیکم أنفسکم لا یضر کم من ضل من أهل الکتاب، فحذوا منهم المجزیة و اتر کو هم حضرت عبداللہ بن مسعود اس آیت کے بارے میں فرماتے ہیں: مروا بالمعروف وانھوا ما قبل منکم 'فان رد علیکم فعلیکم أنفسکم …… اس وقت اس آیت کی تاویل آئے گی۔ (آتھیٰ)

حضرت عبدالله بن مسعودً كابيكلام ابولغلبه كي أكنده روايت كے مطابق ہے۔

آیت کا مطلب میہ کہ اے مسلمانو! تم اپنے آپ کو گناہوں سے محفوظ رکھؤا گرتم نے گناہوں اور برائیوں سے خود کی حفاظت کر لی اور اس طرح ہدایت یافتہ بن گئے نیز کسی مجہ ہے تم امر بالمعروف و نہی عن المنکر کا فریضہ انجام دینے سے عاجز میں ان لوگوں کی گراہی کا وبال کوئی نقصلان نہیں کہنچائے گا جوخلاف شرع امور اور برائیوں کا ارتکاب کر کے گمراہ ہو



برائی سے نہ روکا تو موت سے پہلے عذاب میں مبتلا ہوگا

۵۱۳۳ وَعَنُ جَرِيْرِ بُنِ عَبْدِاللهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَامِنُ رَجُلِ يَّكُونُ فِى قَوْمٍ يَعْمَلُ فِيْهِمْ بِالْمَعَاصِى يَقْدِرُونَ عَلَى اَنْ يَّغَيِّرُواْ عَلَيْهِ وَلَا يُعَيِّرُونَ إِلَّا اَصَابَهُمُ اللهُّ مِنْهُ بِعِقَابٍ قَبْلَ اَنْ يَمُوْتُوا ـ

أخرجه ابوداؤد في السنن ١٠/٤ حديث رقم ٤٣٣٩ و ابن ماجه في السنن ١٣٢٨/٢ حديث رقم ٤٠٠٩، واحمد في المسند ٤/٤٣٣_

تر جملے: حضرت جریر بن عبداللہ بڑائنڈ سے روایت ہے کہ میں نے رسول اللہ مُٹائیڈ کا کویہ بات فرماتے سنا کہ جو محض کسی قوم میں ہواور دہ اس میں اللہ تعالیٰ کی نا فرمانی کرتا ہواور دوسر بے لوگ اس کے روکنے پر قادر سے گرانہوں نے منع نہ کیا تو آئیں موت سے پہلے اللہ تعالیٰ عذاب میں گرفتار فرمائے گا۔ (ابوداؤ دائن ماہہ)

تشريج: قوله:ما من رجل يكون في قوم يعمل فيهم بالمعاصى:

صیغه معروف کے ساتھ ہے، یہ جملہ 'رجل' کی صفت ٹانی ہے یا حال ہے۔ اور اس کا حال بنتا اس بناء پر سیح ہے کہ اس کے ذوالحال کی صفت لائی گئی ہے۔ امام طبی فرماتے ہیں ضمیر مجرور ''الموجل' کی طرف عائد ہے یا'' عدم التغیر'' کی طرف راجع ہے اور''من ''ابتدائیہ ہے۔ آی بسبب شؤ مع اور یہ بھی ممکن ہے کہ باری تعالیٰ کی طرف لوٹ رہی ہو۔ آی عذا با من عندہ اور یہ بیالغ ہے، جیسے کہ یہ ارشاد باری تعالیٰ : ﴿ انبی انجاف أن یمسك عذاب من المرحمان ﴾ [مریم: ۱۰]

توصیح:امام طبی قرماتے ہیں کہ بیر حدیث باعتبار لفظ مصابیح کی حدیث کے نخالف ہے۔اس کا موقع محل فصل ثالث تھا۔ لیکن انہوں نے یہاں اس تنبید کی خاطر ذکر کر دی کہ مؤلف کو بیروایت اصول میں اس طرح نہیں ملی کہ جس طرح سے مصابیح میں ہے۔ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں: بیہ تنبیداعتراض فعلی کوششمن ہے،اور بیہ کہنا کہ اس کا موقع محل فصل ثالث تھا بیہ بات خود موقع محل سے ہٹ کرے۔

عرضِ مرتب:

حدیث کے آخری الفاظ کا مطلب ہیہ ہے کہ اللہ تعالی کا وہ عذاب اس دنیا میں نازل ہوتا ہے خواہ اس کی صورت کچھ ہی ہو! اس سے پہلے معلوم ہوا کہ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کے ترک کی وجہ سے دنیا میں بھی عذاب پہنچتا ہے اور آخرت کا عذاب باقی رہتا ہے جو وہاں پہنچے گا'اس کے برخلاف اور گنا ہوں کے مرتکبین پراس دنیا میں عذاب ہونا ضروری نہیں ہے۔ (مظاہری) باقی رہتا ہے جو وہاں پہنچے گا'اس کے برخلاف اور گنا ہوں کے مرتبین پراس دنیا میں عذاب ہونا ضروری نہیں ہے۔ (مظاہری) تخدیدے: اس حدیث کوعبد الرزاق اور عبد بن حمید نے حضرت جریز بجل سے ان الفاظ میں نقل کیا ہے:

سمعت النبي ﷺ يقول: ما من قوم يكون من اظهرهم رجل يعمل بالمعاصي هم أمنع منه

و مرقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمستخد ٥٠٤ كالمستخد الاداب

وأعز، ثم لا يغيرون عليه الا او شك أن يعمهم الله منه بعقاب

جس کام میں تمہیں چارہ کارنہ ہواس سے اپنے کو بچانالازم ہے

٥١٣٣ : وَعَنُ آبِى ثَعْلَبَةً فِى قُولِهِ تَعَالَى عَلَيْكُمْ ٱنْفُسَكُمْ لَا يَصُرُّكُمْ مَنْ ضَلَّ إِذَا الْهَتَدَيْتُمْ فَقَالَ آمَا وَاللّٰهِ لَقَدْ سَالُتُ عَنْهَا رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ بَلِ الْتَمِرُوا بِالْمَعُرُوفِ وَتَنَاهَوُا عَنِ الْمُنْكَرِ حَتَّى إِذَا رَآيَتَ شُحَّا مَطَاعًا وَهُوكَى مُتَبَعًا وَدُنْيَا مُؤَثَّرَةً وَإِعْجَابَ كُلِّ ذِي رَأْيِهِ الْمُنْكَرِ حَتَّى إِذَا رَآيَتَ شُحَّا مَطَاعًا وَهُوكَى مُتَبَعًا وَدُنْيَا مُؤَثَّرَةً وَإِعْجَابَ كُلِّ ذِي رَأْيِهِ وَرَآيَتِ أَمُوا لَيْ وَرَآيَ كُمْ آيَامَ الْصَّبُرِ فَمَنْ صَبَرَ وَرَآيَتَ امْرًا لاَ بُدَّلُكَ مِنْهُ فَعَلَيْكَ نَفْسَكَ وَدَعُ آمُرَالْعُوامِ فَإِنَّ وَرَآءَ كُمْ آيَامَ الْصَّبُرِ فَمَنْ صَبَرَ فِي اللّٰهِ مُنْكَمْ اللّهِ فَالُوا يَارَسُولَ اللّهِ فَيْفِنَ الْجُرُحُمُسِيْنَ مِنْهُمْ قَالَ آجُرُحُمُسِيْنَ مِنْهُمْ قَالَ آجُرُحُمُسِيْنَ مِنْهُمْ قَالَ آجُرُحُمُسِيْنَ مِنْهُمْ وَاللّهِ الْمَامِلِ فَيْفِينَ مِنْهُمْ قَالَ آجُرُحُمُسِيْنَ مِنْهُمْ قَالَ آجُرُحُمُسِيْنَ مِنْهُمْ قَالَ آجُرُحُمُسِيْنَ مِنْهُمْ وَاللّهُ الْمُرْمَدِي وَاسِ ماحِهِ

أخرجه ابوداوًد في السنن ١٢/٤ ٥ حديث رقم ٤٣٤١، والترمذي في السنن ٢٤٠/٥ حديث رقم ٣٠٥٨ و ابن ماجه ١٣٣١/٢ حديث رقم ٢٠١٥_

ترجیمہ: حضرت ابونغلبہ طافز سے اللہ تعالیٰ کے ارشاد: عکیدگھ آنفسکھ لا یَضُر کُد مَّن ضَلَ إِذَا المُتَلَیْتُهُ ک متعلق مردی ہے اللہ کی سم میں نے رسول اللہ فَا اللّٰهِ اللهِ اللهِ عَلَیْتُهُ اللهِ اللهِ فَاللّٰهِ اللهِ اللهِ فَاللّٰهِ اللهِ اللهِ فَاللّهِ اللهِ اللهِ فَاللّٰهِ اللهِ اللهُ اللهُ

تشریج: قوله: علیکم انفسکم: امام طِبی فرماتے ہیں: راوی کی مرادیہ ہے: سئل ابو ثعلبة فی شأن قوله تعالی:[علیکم أنفسکم] مقال الخ] نا النا میم کی تخفیف کے ساتھ ہے ئین اما ''برائے تنبیہ ہے۔

قاضی بیضاوی (اس کی تفسیر میں) لکھتے ہیں: أى احفظوها والزموا اصلاحها جارمع مجرور' الزموا "كااسم ہے، اوراس ومرفوع على الابتداء بھى يراها گياہے۔

قوله: لا يضركم من صل اذا اهتديتم كامطلب بيب: لا يضوكم الصلال اذا كنتم مهتدين اليّي طاقت كبقر نبي عن المنكر بيري المنظر بيري المنظم المن

ولا یضو کم": میں ایک احمال تو یہ ہے کو اسپاف کی جب سے مرفوع ہتو، اور اس کی تائیدایک قراءت ہے بھی ہوتی اسپائی می میں اس سے اس اس سے شکومجر ومعلی الجواب مؤھاگا سریعنی حواسام احواس نمی ہوسنز کی میہ سے لیکن رہا ہا ہے استعمال م محکم دلائل وہواہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ ر موقاة شرح مشكوة أربوجلذنهم كري ١٥٠٨ كري كاب الاداب

ضاد کے ضمد کی اتباع کے باعث ہے۔اورضاد کا ضمدراء مدغمہ سے منقول ہوکرآیا ہے۔اوراس کی تائیداس قراءت سے ہوتی ہے کہ جس میں " لا یصو کم" فتد کے ساتھ پڑھا گیاہے،ال ، کہ جس میں " لا یصو کم" فتاد کے سرہ وضمہ اور راء کے سکون کے ساتھ پڑھا گیاہے،ال ، بناء پر کہ صارہ یصیوہ ویصود ہے ماخوذ ہے۔

امام طِبِيُّ فرمات ميں:'' بل ائتمروا ''يه جمله كلام مقدر سے اضراب ہے أى: سألت عنها رسول الله ﷺ وقلت: أما نترك الأمر بالمعروف والنهى عن المنكر بناء على ظاهر الآية؟ فقال عليه الصلواة والسلام: لا تتركوا بل ائتمروا بالمعروف الخ (انتهىٰ) قوله: حتى اذا رأيت شحا مطاعا وهو ى متبعا و دنيا مؤ ثرة ـ

ھوی متبعا:صیغہ مفعول کے ساتھ ہے۔

دنیا: قصرکے ساتھ ہے، اور ایک نخہ میں تنوین کے ساتھ ہے۔ الاعجاب: باب افعال کا مصدر ہے۔ اس کا مطلب ہے وجدان الشیء حسنا، ورؤیته مستحسنا بحیث یصبر صاحبه به معجبا، وعن قبول کلام الغیر مجتبنا، وان کان قبیحا فی نفس الأمر

قوله: ورایت امر الابدلك منه: "لابد كودوطرح ضبط كیا گیا ہے: الا تماضیح شده شوں اوراصول معتده میں بائے موحدہ کے ضمه اوردال مجمله مشددہ کے ساتھ ہواور "لافوا فی لك موحدہ کے ضمه اوردال مجمله مشددہ کے ساتھ ہوا اور الافوا فی للک منه "کے معنی میں ہو۔ چنا نچہ مطلب بیہوگا كہا گركی الی برائی كا دور دورہ ہوكہ جس کی طرف خواہش نفس كا میلان ہوتا ہواد لوگوں کے درمیان آنے اوران کے ساتھ رہنے کی وجہ ہے جبلت طبعی کی بناء پر بے اختیاراس برائی میں مبتلا ہوجانے كا خدشہ ہوتو اس صورت میں ان لوگوں سے كنارہ شی اختیار کر لینالازم ہے تا كہ اس برائی كا ارتكاب نه ہو۔ به معنی كتاب كے ان نئوں كی روایت کے مطابق ہے جن میں "لابد لك" (لافوا ق لك منه جس کے علاوہ تبہارے لئے كوئی چارہ كارنہ ہو) کے الفاظ ہیں دوم: مرادا ہے بغیز کے سبب نہی عن المنکر كا فریضہ انجام دینے سے معذور رہنا ہے! یعنی اگرتم كی الی برائی كود کے موجس سے لوگوں کورو کئے اورمنع کی طافت تم نے رکھے ہواوراس وجہ سے تم نہی عن المنکر كا فریضہ انجام دینے سے سکوت واعراض كرتے ہوتو اس صورت میں تہرارے لئے مضابق ہوں کی روایت کے مطابق ہے جن میں لا یدلك یائے مضا ق کے ساتھ ۔ (بمعنی لا طاقه لك علیه یعنی جس کے ان بعض شخوں کی روایت کے مطابق ہے جن میں لا یدلك یائے مضا ق کے ساتھ ۔ (بمعنی لا طاقه لك علیه یعنی جس کے ان بعض شخوں کی روایت کے مطابق ہے جن میں لا یدلك یائے مضا ق کے ساتھ ۔ (بمعنی لا طاقه لك علیه یعنی جس کے دروکئے اورمنع کرنے کی طاقت تم بہیں حاصل نہ ہو) کے الفاظ ہیں ۔ (انتھی) اور "نفسك" منصوب ہے اور بعض كا کہنا ہے دروکئے اورمنع کرنے کی طاقت تم بہیں حاصل نہ ہو) کے الفاظ ہیں ۔ (انتھی) اور "نفسك" منصوب ہے اور بعض كا کہنا ہے کہ مرفوع ہے: ای فالو اجب او فیحب علیک محفظ این المعاصی

عرضِ مرتب:

ندکورہ جملہ کی مرادیہ بھی ہوسکتی ہے کہ اگرتمہیں کوئی ایساامر در پیش ہو جوتمہارے لئے نہایت ضروری ہواور سخت اہمیت کا حامل ہواوراس کی وجہ ہے تم نہی عن المئکر کا فریضہ انجام نہ دے سکتے ہو بایں طور کہا گرتم اپنی توجہ اور اپنے وقت کواس فریضہ ک انجام دہی میں لگاتے ہوتو تمہاراوہ ضروری امرفوت ہوجا تا ہوتو اس صورت میں تم ان لوگوں سے کنارہ کشی اختیار کرلؤجو برائیوں معربہ تاریخہ میں جب کر در سریک کر در ہے۔

و مرفاة شرع مشكوة أربوجلدام م الاداب ١٥٠٩ كري كاب الاداب

قوله:ودع أمر العوام:

''اورعوام کے معاملات سے کوئی تعلق ندر کھؤ'۔ کا مطلب بیہ ہے کہ جب تم کچھلوگوں کو دیکھوکہ وہ گناہ کرتے ہیں اور برائیوں میں بتلا ہیں گرتم طاقت وقدرت ندر کھنے کی حجہ سے اُن لوگوں کو نیکی کی تلقین کرنے اور برائی سے رو کئے سے سکوت و اعراض کرنا ضروری سیجھتے ہوتواس صورت میں تمہیں چاہئے کہ بس اپنی ذات کی اصلاح کی طرف متوجہ ہوجاؤ اور امر بالمعروف اور نیک کاموں کو اختیار اور برائیوں سے محفوظ رکھنے اور نیک کاموں کو اختیار اور برائیوں سے محفوظ رکھنے اور نیک کاموں کو اختیار کرنے میں مشغول رہواس تھم کی بنیاداس حقیقت پر ہے: [لایکلف الله نفسا الاو سعھا] کہ اللہ تعالی کسی شخص کوبس اسی تدرذ مددار قرار دیتا ہے' جتنی ذمداری اٹھانے کی وہ طاقت وقدرت رکھتا ہو۔

قوله: فمن صبر فیهن قبض علی الجمر "گویاس نے اپنے ہاتھ میں انگارہ لے لیا ہے"۔ یہ جملہ دراصل مشقت و کلفت برداشت کرنے سے کنا یہ ہے۔ لیعنی اس زمانہ میں وین پر چلنا اور دنیا سے بے رغبتی رکھنا کوئی آسان کا منہیں ہوگا بلکہ یہ کام اتنا بخت اور اس قدر مصائب اور کلفتوں سے بھر پور ہوگا کہ جیسے کوئی شخص اپنے ہاتھ پر د ہکتا ہوا انگارہ رکھ لے اور پھر اس کی کام اتنا بخت اور اس قدر مصائب اور کلفتوں سے بھر پور ہوگا کہ جیسے کوئی شخص اپنے ہاتھ پر د ہکتا ہوا انگارہ رکھ لے اور پھر اس کی کام اتنا ہو اور است کر لے ۔ امام شاطبی نے اپنے اس شعر میں اس طرف اشارہ فرمایا ہے: و ھذا زمان المصبر من لك بالني كفیض علی جمر فتنہ و من البلا۔

عرضٍ مرتب:

صدیث کے آخری جزء سے مذکورہ صفت (یعنی دین پڑل پیرا ہونے کی کلفت ومشقت برداشت کرنے اوراس پرصابرو شاکررہے) ہیں صحابہ پڑ آخر کا رہنہ کے دیندارلوگوں کی فضیلت ثابت ہوتی ہے اورای لئے کہا جاتا ہے کہ جزوی فضیلت کا منافی نہیں ہوسکتی جنانچا بوعمرو ہوس عبرالبرنے جومشاہ ہیر محدثین میں سے ہیں۔ اپنی کتاب استیعاب میں اس مسئلہ پر بحث کی ہے اور لکھا ہے کہ میمکن ہے اس امت میں صحابہ کے بعد کوئی ایسا شخص پیدا ہوجو کی صحاب کی کے مرتبہ جیسی فضیلت رکھتا ہو بھی صحابی نے نے دیا دہ فضیلت رکھتا ہو بھی صحابی ہے جن سے یہ بات مفہوم بھی صحاب نے اپنے اس قول کی دلیل میں ان احادیث کو بیش کیا ہے جن سے یہ بات مفہوم ہوتی سے ناوہ فضیلت کا حامل ہو! انہوں نے اپنے اس قول کی دلیل میں ان احادیث کو بیش کیا ہے جن سے یہ بات مفہوم ہوتی ہوتی کیا ء کا محتار قول اس کے خلاف ہے تاہم واضح رہے کہ یہ اختلاف اقوال بس ان صحابہ کی ورنہ جہاں آخضرت ٹائیٹی پر ایمان لائے اور والپس اپنے وطن چلے گئے اس سے زیادہ صحبت رسول ٹائیٹی ان کو حاصل رہا ہے اور جو شب وروز آخضرت ٹائیٹی کی فادت کا شرف حاصل رہا ہے اور جو شب وروز آخضرت ٹائیٹی کی فادت میں صحابہ کرا ہی کی فادت اس اختلاف اقوال سے ماوراء کو خدرت کا شرف حاصل رہا ہے اور جو شب وروز آخضرت ٹائیٹی کی فادت میں کہتے ہیں کہ شرف کے کہاں کے بارے میں ہے کہتے ہیں کہ شرف سے کہتے ہیں کہ شرف سے کہتے ہیں کہ شرف محابہ کا مرتبہ ہرایک صحابی گو حاصل ہے خواہ دو آخضرت ٹائیٹی کی کر میں ہے گئے ہوں اور بیشرف بذات خوداس درجہ کا ہے کہ ان کے علاوہ کوئی بھی فی داس صحابہ کے کہاں کے علاوہ کوئی بھی فی داس

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم المستحدث ا

مرتبہ میں ان کا شریک نہیں ہوسکتا' لہذا اس امت کا کوئی بڑے سے برا شخص بھی بلا استثناء کسی بھی صحابیؓ کے مرتبہ جیسی فضیلت نہیں رکھ سکتا! قوت القلوب میں کیا خوب لکھا ہے کہ جمال مصطفیٰ متافیۃ ٹیر پڑنے والی ایک ہی نظر سے وہ حقائق آشکارا ہوجاتے ہیں اور وہ مقام ومقصد حاصل ہوجاتا ہے جو دوسروں کو سالہا سال کے چلوں اور قرنہا قرن کی ریاضت ومجاہدہ سے بھی حاصل نہیں ہو سکتا۔ (مظاہر قت)

قنصر نصبی: اس حدیث کوابن جریر نے ، امام بغوی نے ای مجم میں ، ابن منذر ، ابن ابی حاتم ، طبر انی ، ابوالشیخ ، ابن مردویه، حاکم ، اوربیہتی نے ' شعب الایمان' میں عن اببی امیة الشعبانی دریں الفاظ فل کیا ہے:

قال: قال: أتيت أبا ثعلبة الخشنى فقلت له، كيف تصنع فى هذه الآية؟ قال: أى آية؟ قلت: قوله نعالى: ﴿يَا أَيُهَا الذِينَ آمنوا عليكم أنفسكم﴾ [المالاة. م. ١] قال: أما والله لقد سألت عنها خبيرا، سُلت حنها رسول الله ﷺ الحديث الى ان قال: فان من ورائكم أيام الصبر، الصابر فيهن مثل القابقض على الجمو، نلعامل فيهن مثل أجر خمسين رجلا، يعملون مثل عملكم المحديث كوامام بغوى نم إين تفير مين الى سند كساته ابن المبارك، عن عتبة بن ابى حكيم بالفاظ اصل مشكوة مثل عمله فقل كياب، اوراس ك بعدفر مايا، وزاد فى غيره، قال: يا رسول الله إأجر خمسين منهم؟ قال: أجر خمسين منكم

اسنادی حیثیت: امام ترندی اور حاکم نے اس حدیث کو میچ قراریا ہے۔

آ پِمَالْقَيْنِهُمُ كَا خطبهٔ دُنيا اورعورتوں سےخبر دارر ہو

٥١٥٥ : وَعَنُ آيِى سَعِيْدِ إِلْحُدْرِيِ قَالَ قَامَ فِيْنَا رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم خَطِيْنًا بَعُدَ الْعَصْرِ فَلَمْ يَدَعُ شَيْئًا يَكُونُ إِلَى قِيَامِ السَّاعَةِ إِلاَّذَكَرَةَ حَفِظَةً مَنْ حَفِظةً وَنَسِيةً مَنْ نَسِيةً وَكَانَ فَيْمَا قَالَ إِنَّ اللَّهُ نَهَا فَنَاظِرٌ كَيْفَ تَعْمَلُونَ آلَا فَاتَقُواْ اللَّهُ اللهُ الله

مواه شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث المستحدث كاب الاداب

سَرِيْعَ الْغَضَبِ بَطِىءَ الْفَىٰءِ قَالَ اتَّقُوا الْغَضَبَ فَاِنَّهُ حَمْرَةٌ عَلَى قَلْبِ إِبْنِ ادَمَ اَلَاتَرُوْنَ إِلَى انْتِفَاحِ الْوَدَاجِهِ وَحُمْرَةِ عَيْنَيْهِ فَمَنْ اَحَسَّ بِشَىٰءٍ مِنْ ذَلِكَ فَلْيَضْطَجِعُ وَلْيَتَلَبَّذُ بِالْاَرْضِ قَالَ وَذَكَرَ الدَّيْنَ فَقَالَ مِنْكُمْ مَنْ يَكُونُ حَسَنَ الْقَصَآءِ وَإِذَا كَانَ لَهُ اَفْحَشَ فِى الطَّلَبِ فَإِخْدَاهُمَا بِالْاَخْولِى وَمِنْهُمْ مَنْ يَكُونُ سَيِّءَ الْقَصَآءِ وَإِنْ كَانَ لَهُ اَجْمَلَ فِى الطَّلَبِ فَإِخْدا هُمَا بِالْاَخُولِى وَخِيَارُكُمْ مَنْ إِذَا كَانَ عَلَيْهِ الدَّيْنُ كَانَ عَلَيْهِ الدَّيْنُ كَانَ عَلَيْهِ الدَّيْنُ عَلَيْهِ الدَّيْنُ الْحَسَنَ الْقَصَآءَ وَإِنْ كَانَ لَهُ اَجْمَلَ فِى الطَّلَبِ وَشِرَارُكُمْ مَنْ إِذَا كَانَ عَلَيْهِ الدَّيْنُ كَانَ عَلَيْهِ الدَّيْنُ الْعَلْمِ وَشِرَارُكُمْ مَنْ إِذَا كَانَ عَلَيْهِ الدَّيْنُ اللَّهُ اللَّهُ الْعَلْمِ وَشِرَارُكُمْ مَنْ إِذَا كَانَ عَلَيْهِ الدَّيْنُ السَّاءَ الْقَصَآءَ وَإِنْ كَانَ لَهُ الْحُمْلَ فِى الطَّلَبِ وَشِرَارُكُمْ مَنْ إِذَا كَانَ عَلَيْهِ الدَّيْنُ الْعَلْمِ النَّالَةُ لَلْهُ اللَّهُ لَمْ يَهُ عَلَى الطَّلِي عَلَى إِلَا كَانَتِ الشَّمْسُ عَلَى رُوسِ النَّخُلِ اللَّهُ لَمْ يَهُ فَى الطَّلِي عَلَى إِلَاكُمَا الْمُعْلِلِ اللَّهُ لَمْ يَوْمِكُمْ هَلَمْ اللَّهُ لِي عَلَى مَنْ اللَّهُ لَهُ عَلَى مِنْهُ الْمُعْمَى مِنْهَا إِلَّاكُمَا الْمَعْلَ عَلَى مُنْ يَوْمِكُمُ هَلَا الْمُلِي عَلَى مُنْ يَوْمِكُمْ هَذَا فِيمَا مَصَى مِنْهَا إِلَّاكُمَا الْقَصَاءَ وَإِنْ النَّومَا عَلَى اللَّهُ لَلْمُ عَلَى مُعْلَى مَا الْمُعْمَى مِنْهَا إِلَّكُمَا الْمُعْلَى مُنْ يَوْمِكُمْ هَلَا الْمُعْمَى مِنْهُ الْمُعْلَى وَلَا اللَّهُ لَهُ اللْهُ الْمُعْمَى مِنْهُ الْمُعْلَى عِلْمَا اللْهُ اللَّهُ الْمُعْمَلُ عِلْ الْمُعْلِى وَاللَّهُ الْمُولِلَ الْمُنَافِلَ الْمَا اللَّهُ لَا عَلَى اللْمُلْفِى عَلَى الْمُعْلَى مِنْ اللْهُ الْمُعْلِى عَلَمَ الْمُعْلَى الْمُعْلَى عَلَمُ اللْمُعْلَى عَلَى اللْمُعْلَى الْمُعْلَى عَلَيْهِ الْمُعْلِى الْمُعْلَى عَلَمْ اللْمُعْلَى عَلَيْهُ الْمُعْلَى عَلَمْ اللْمُعْلِمُ اللْمُعْمَى عَلَى اللْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى عَلَمْ اللْمُعْلَى الْمُعْلَى عَلَ

أخرجه الترمذي في السنن ١٩/٤ حديث رقم ٢١٩١ و ابن ماجه في السنن ١٣٢٥/٢ حديث رقم ٤٠٠٠ واحمد في المسند ٢١/٣_

ترجمه: حضرت ابوسعید خدری طالفظ سے روایت ہے که رسول الله فالفظ نے ارشاد فرمایا۔ جب که آپ مَالْقَالِمَ الله على ما بین عصر کے بعد خطبہ دے رہے تھے اس خطبہ میں آپ مُنافِینِ نے قیامت تک پیش آنے والے تمام حالات کوذ کر فر مایا اس میں کسی (ضروری) چیز کونہیں چھوڑ اان کوجس نے یا در کھا سویا در کھاا در جو بھول گیا سو بھول گیا اس موقعہ پر فرمائی گئی با تو ں میں سے ریتھی دنیامیٹھی سرسز ہے۔اللہ تعالی نے تہیں اس میں نائب بنایا ہے تا کہ تہیں آن مائے کہم کس طرح کا م کرتے ہوخبردار! دنیا سے بچتے رہناعورتوں سے بچنا(کہیں ان کے فتندمیں مبتلا نہ ہوجانا) اور آپ مُلْطِیَّانے یہ بھی فرمایا ہر دھو کا باز کے لئے قیامت کے دن اس کے دھو کے کی مقدار جھنڈا ہوگا' جھنڈااس کا ہوگا جس نے خلیفہ کے ساتھ غدر کیا' سب ہے زیادہ بڑا ہوگا اس کا جھنڈ ااس کی شرمگاہ کے قریب گاڑا جائے گا (تا کہ اس کی مزیدر سوائی ہو)اور فرمایاتم میں ہے کسی کوحق بات جانتے ہوئے کہنے سے لوگوں سے مرعوب ہو کرندر کنا چاہیے۔ایک روایت میں اس طرح ہے۔اگروہ دیکھے تو اس کو بدل یعنی روک دے یہ بات بیان کر کے ابوسعیدروپڑے اور کہنے لگے ہم لوگوں کو برائی میں دیکھتے تو لوگوں کے رعب کی وجہ سے ان کے متعلق بات کرنے سے ہم رک جاتے (ابوسعید کہتے ہیں کہ آپ مُلاثیرًانے فرمایا)۔اولا وآ دم مختلف طبقات میں پیدا کیے گئے ہیں ان میں سے بعض ایمان کی حالت میں پیدا ہوئے مؤمن ہی زندہ رہتے ادرایمان ہی پران کا خاتمہ ہوتا ہاوران میں سے بعض کفر کی حالت میں پیدا ہوئے اور کفر پر ہی زندہ رہتے اوران کا خاتمہ کفر پر ہوتا ہے'راوی کہتے ہیں کہ آپ نے غصے کا ذکر فرمایا۔ان میں سے بعض کوغصہ آتا ہے اور جلد ہی غصہ چلا جاتا ہے۔ پس ایک دوسرے کے بدلے جائے گا'ان میں سے بعض کوغصہ دیر ہے آتا ہے اور دیر سے ٹھنڈا ہوتا ہے۔ پس ایک دوسرے کے ساتھ ہے اور تم میں سے بہتریں تخص وہ ہے جسے دیر سے غصہ آئے اور جلد چلا جائے اور تم میں سے برافخص وہ ہے جسے جلد غصہ آئے اور دیر ہے جائے فرمایا غصے سے بچو کیونکہ غصدابن آ دم کے دل پر چنگاری ہے کیاتم نے اس کی رگوں کا پھولنا نبیں دیکھااور اس کی <u> ۔ اُسُول کی سرخی نہیں دیکھی تو جو محض غصر محسوس کر مساقب سیا ہیں</u> کہ پہلو کے بل لیٹ جائے راوی کہتے ہیں کہ آپ مالیٹا ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلينهم كالمن كالمنافع كالمنافع الاداب كالمنافع المنافع ا

نے قرض کا ذکر فر مایا فر مایا تم میں سے کوئی قرض احسن طریقے سے اداکر تا ہے گر جب اس نے کسی سے اپنا قرض لینا ہوتا ہے تو لینے میں فخش کلامی (درشتی) کرتا ہے دونوں ایک دوسرے کے بالمقابل ہیں اوران میں سے کوئی شخص قرض اداکر نے میں برا ہے لیکن اگر اس نے کسی سے اپنا قرض لینا ہوتو لینے میں اچھا ہے لیس بدا یک دوسرے کے مقابل ہے اور تم میں سے بدر ین شخص وہ ہے کہ جب اس پر کسی کا قرض ہوتو اداکر نے میں برا ہواورا پی قرض لینے کا معاملہ ہوتو فخش گوئی کرتا ہو یہاں بدر ین شخص وہ ہے کہ جب اس پر کسی کا قرض ہوتو اور دیواروں کے کناروں تک باقی رہ گیا۔ نیز آپ تَکُونِیُّا نے فرمایا بال نہیں باقی رہا دنیا کی زندگی کا وہ وقت جو گذر ہے ہوئے وقت کے مقابلے میں ہے گر جتنا آج کے دن بقیہ وقت باقی ہے گذر ہے ہوئے دن سے ۔ (تر فدی)

تَشُرِيج: قوله: ان الدنيا حلوة خضرة: اورجامع كي روايت مين يون ب: أما بعد: فان الدنيا

حلوة بضم الحاءيــ

قوله: ألا فاتقوا الدنيا واتقوا النساء: يه ألا برائ تنبيه -

و ذكر أن لكل: "أن " كوفق الهمز واور بمسر الهمز ودونو ل طرح يره ها جاسكتا ہے۔

غدرته:مصدرجمعی "غدر" ہے۔

لا يمنع: بصيغه مذكرومو نث مردوطرح درست ب-

أن يقول بحق: النهايي مين لكهة بين، كلام عرب مين قول، تمام افعال بيء باس كا اطلاق غير كلام يربعي

ہوتا ہے۔ چنانچ کہاجا تا ہے:قال بیدہ ای أخذ وقال برجله أي مشى

و فی روایة: لینی ایک روایت میں'' أن يقول بحق''کے بجائے بيالفاظ ہیں جوآگے آرہے ہیں: بطیئ بروزن فعمل ہے، بطفے م ہے، بطفے ماخوذ ہے، بھی ادغام اور بھی ابدال بھی ہوتا ہے۔ سریع کی ضد ہے۔

قوله:حتى اذا كانت الشمس على رؤوس النخل وأطراف الحيطان:

طِبِيَّ فرمات مِين " حتى اذا كانت الشمس"، قام فينا خطيبا كى غايت ، أى: قام فلم يدع شيئاً الا

ذكره، حتى اذا كانت الشمس أوقعت _

الحيطان:حائط بمعني "جدار" كى جمع بـــــ

اذا مستقبل كيلئ به اور كانت نعل ماضى به يه اللوب كلام استحضار الحال الماضية فى مشاهدة السامع كا فائد: و يدرباب جيسا كدير آيت كريم: ﴿وَقَالُوْا لِلخُوانِهِمُ إِذَا ضَرَبُوْا فِى الْأَرْضِ﴾ [آل عمران :١٦٥] صاحب كشاف لكمة بين هو على حكاية الحال الماضية كقوله حين يقربون فى الأرض

قوله: فقال أما انه لم يبق من الدنيا :

أها: براء تنبيه ہے اور 'انه ''میں ضمیر دصمیر شان' ہے۔

الاكما بقى:لم يبقك فاعل مستثن ج أى:لم يبق شيء من الدنيا الامثل ما بقى من يومكم هذا

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث ١٣٥٥ كالماداب

قوله: ثم قال: ألا ان بني آدم خلقوا على طبقات شتى ــــ ويموت مؤمنا:

بی آ دم کا خصوصی طور پر ذکر فر مایا، چونکه ملائکه صرف خیر کیلئے پیدا کئے گئے ہیں، اور شیاطین محض شرکیلئے پیدا کئے گئے ہیں، چنانچہ اول الذکر مخلوق مظاہر جمال ہے، اور مؤخر الذکر مخلوق مظاہر جلال ہے۔ اور بی آ دم کی تخلیق وصف کمال پر ہوئی۔

پی پہروں مدروں کا ہروہ کا بہی مطلب ہو، کہ اللہ علق آدم علی صورته کا بہی مطلب ہو، کہ اللہ جل شانہ ممکن ہے کہ آنحضرت کا گیزا کے اس ارشاد گرامی: ان الله خلق آدم علی صورته کا بہی مطلب ہو، کہ اللہ جل شانہ نے آدم کوا بی صفت کمال یعنی صفات جلالیہ و کمالیہ پر بنایا۔ اور جب ان میں بہ قابلیت کا ملہ ود بعت فرمادی، تو اس امانت کے بار گراں کے مخمل ہوگئے کہ جوامانت آسان وز مین اور پہاڑوں لیعنی علویات و سفلیات پر پیش کی گئی، تو انہوں نے اس امانت کو اٹھالیا۔ اٹھانے سے انکار کر دیا، چونکہ ان میں استعداد نہ تھی، وہ عدم استطاعت کے باعث ڈر گئے اور انسان نے اس امانت کو اٹھالیا۔ چنانچہ حضرت انسان ایسام بحون مرکب ہے کہ جس میں نعوت ملکیہ بھی ہیں جو عنایت جمال ربانی کی موجب ہیں، اس میں صفات پنانچہ حضرت انسان ایسام بوگیا، تو خیر ہوگی اور اگر شیطان کی شیطانیہ بھی ہیں جو جلال صدانی کے غضب کی موجب ہیں، اگر سالک ملائکہ کی طرف مائل ہوگیا، تو خیر ہوگی اور اگر شیطان کی طرف جھگی ہیں جو جلال صدانی کے غضب کی موجب ہیں، اگر سالک ملائکہ کی طرف مائل ہوگیا، تو خیر ہوگی اور اگر شیطان کی طرف جھگی ہیں جو جلال صدانی کے خضب کی موجب ہیں، اگر سالک ملائکہ کی طرف مائل ہوگیا، تو خیر ہوگی اور اگر شیطان کی طرف جھگی ہی تو شر ہوگا۔

قوله:قال:وذكر الغضب فمنهم من يكون سريع الغضب

عقلى طور براس كى چار بى قتميس بنتى بين، پانچوي قتم نهيس بنتى _اوراس مين اشاره ہے، كه صفات حميده صفات ذميمه پر غالب آ جائيس، ايمانهين بونا چا هئي كه صفات محموده بالكيمعدوم به جائيس _ چنانچاس ارشاد بارى تعالى مين اسى طرف اشاره ہے: ﴿ وَ الكاظمين الغيظ ﴾ كه "والعادمين" نهيں فرمايا، چونكه اصل خلق مين تغير و تبدل نهيں بوتا، چانچه اسى وجہ مے مروى ہے: ولو سمعتم أن وجلا غير عن حلقه أى الاصلى فلا تصدقوه ه

البته بيمديث تبديل اظلق كجواز پردايات كرتى ب: اللهم اهدنى لصالح الاخلاق لا يهدى لصالحها الا انت، وانصرف عنى سينها لا يصرف عنى سينها الا أنت قوله: قال اتقوا الغضب ___وليتلبد با لأرض: قال كاعاده يس اس بات كى طرف اشاره بكراوى كويه مديث طوالت كى وجد كامل طور پريازيس ره كى بي

تخویج: اس حدیث کوامام احمد، ترفدی، حاکم اور بیبی نے حضرت ابوسعید سے کچھ تغییر وزیادت کے ساتھ آفل کیا ہے۔ "ید دنیا بردی شیریں اور ہری بھری ہے'' کا مطلب ہے ہے کہ بید دنیا اپنے متعلقات کے ساتھ بظاہراس قدرلذت آمیز اورخوش نما ہے کہ محض ظاہری حالت پر دیجھنے والے لوگوں کو طبعی طور پر اس سے بہت مناسبت اور اس کی طرف میلان ہوتا ہے اور ان کی آنکھوں میں اس کی حقیقت نہایت دکش اور سرسبز معلوم ہوتی ہے!

اہل عرب کے زود یک جو چیز نرم و نازک ہوتی ہے اورا پنی ناپائیداری کی وجہ سے زیادہ مدت نہیں تلم ہرتی بلکہ جلد جاتی رہتی ہے۔
ہاں کووہ لوگ خصر وات یعنی سبزیوں اور ترکاریوں سے مشابہت دیتے ہوئے'' خضراء'' کہتے ہیں۔ بہر حال حدیث کے اس جملہ میں دراصل اس حقیقت کو واضح کیا گیا ہے کہ بید دنیا مکر وضع اور ظاہری حسن ولذات سے بھری ہوئی ہے کہ لوگوں کو اپنے جملہ میں دراصل اس حقیقت کو واضح کیا گیا ہے کہ بید دنیا مکر وضع اور فاہری حسن ولذات سے بھری ہوئی ہے کہ لوگوں کو اپنے مطابق کی طرف ماکل کرتی ہے حالانکہ سے اور کی میٹی ناپ رکھنے والے حسن و جمال پر فریفت کرتی ہے اور اپنی جمھوٹی لذات اور خواہشات کی طرف ماکل کرتی ہے حالانکہ

مرفاة شرع مشكوة أرموجلذ للم كالم الأداب الاداب

اس کی تمام تر دککشی اورزگینی اورخوا مشات ولذات بهت جلد فنا کے گھاٹ اتر جاتی ہیں۔

قوله: ان الله مستخلفكم فيها فنا ظر كيف تعملون: اس كاپېلامطلب يه ب كه اس دنيا مين تهمين جو مال و دولت حاصل ہے اس كے بارے مين تم اس حقيقت كو جان لو كه اس مال و دولت كرتم حقيقى ما لكن نہيں ہو بلكہ حقيقى ما لك الله تعالىٰ ہے اورتم صرف اس كنر چ وتصرف ميں خليف اور وكيل كى حيثيت ركھتے ہو۔

اس کا دوسرامطلب بیہ ہوسکتا ہے کہ اللہ تعالی نے تہ ہیں ان لوگوں کا خلیفہ قرار دیا ہے جوتم سے پہلے اس و نیا میں تھے اور ان کے اموال و جائیداد کو تمہاری سپر دگی میں دے دیا ہے الہذا وہ دیکھتا ہے کہ تم اپنے اموال واملاک کے بارے میں کیا طرز عمل اختیار کرتے ہواور کرتے ہواور کرتے ہواور کرتے ہواور اس میں کس طرح تصرف کرتے ہوار ان کے چھوڑے ہو ہوئے اموال و جائیدا دمیں کس طرح تصرف کرتے ہو۔

قوله: ألافا تقو الدنيا و اتقوا النساء: "تم دنيا ہے بچو" كامطلب سے ہے كہ جبتم نے دنيا كى حقيقت جان لى كه ده فنا مونے والى چيز ہے اوراس كى سى بھى شے كوكى استحكام ودوا منہيں ہے تو پھراس كے بيچھ پڑنا نہا بيت ناز بيااور غير دانش مندى كى بات ہے 'لہذاتم دنيا كواس قدر حاصل كرنے كى خواہش وكوشش نه كرو جو ضرورت و حاجت سے زيادہ ہواور ضرورت و حاجت بھى وہ كہ جس ہے آ برومندا نه زندگى كى بقاء دين كى مدداور آخرت ميں نفع حاصل ہو۔ "اسى طرح عورتوں سے بچو" كا مطلب سے كه عورتوں كے مكر وفريب اوران كى تاروا محبت سے اپنے آپ كو بچاؤ كه مبادا به چيز مال و دولت جمع كرنے كى حرص ميں مبتلا كه دولت جمع كرنے كى حرص ميں مبتلا كه دولت بھى منقول ہے: فان اول فتنه بنى اسو انبيل كانت فى النساء۔

قوله: ولا غدر اکبر من عذر امیر العامة یغرزلواؤه عند استه: تورپشتی فرماتے ہیں: 'امیرعام' سےمراد معتقد ہیں فرماتے ہیں: 'امیرعام' سےمراد معتقد ہیں فرم جو مسلمانوں کے معاملات اوران کے ملک وشہر پرغالب و حکمران ہوگیا ہواور عام لوگوں نے ارباب حل و عقد یعنی علماءاور دانشورانِ زمانہ کی رائے ومشورہ کے بغیراس شخص کوامیر وحاکم تسلیم کرلیا ہواوراس کے حامی ومددگار ہوں۔

يغرز: بِصِيغَهُ مِجْهُولَ ٢٠ ـ اى يضب لواؤه عند استه تحقير اله ـ

است: اس ك شروع ميل يهمزه وصلى بأس كامعنى ب مكسورة الدبر وحلقه دبر

قوله: فبکی ابو سعید و قال --- ان فتکلم فیه : اور حضرت ابوسعیدرضی الله عند کارونااس احساس کی بناپر تھا کہ ہم نے کلمہ حق کہنے کے سلسلہ میں اس مرتبہ کوترک کردیا جواوئی ہے اور وہ بیکہ ہر حال میں حق بات کہی جائے خواہ اس کی پاواش میں جان ہی کیوں ندوین کے سلسلہ میں اس مرتبہ کوترک کردیا جواوئی ہے اور وہ بیکہ کمال ایمان اور دین کے سیکس شدت احتیاط پر بنی تھا ور نہ حقیقت بیہ ہے کہ اس مرتبہ کوترک کرنا اسلامی تعلیمات کے قطعاً خلاف نہیں تھا بلکہ ان احادیث پر عمل کرنے کی بناء پر تھا جن سے واضح ہوتا ہے کہ اہل ایمان کے ضعف واضح لل کے زمانہ میں اور بحز و بے لیمی کی صورت میں کلمہ حق کہنے سکوت اختیار کرنا جائز ہے 'بشرطیکہ اس کی وجہ سے جان و مال اور آبروکی ہلاکت و نقصان کا خوف ہو! اور جہاں تک بات ہے عزیمت کی سوان جائز ہے 'بشرطیکہ اس کی وجہ سے جان و مال اور آبروکی ہلاکت و نقصان کا خوف ہو! اور جہاں تک بات ہے عزیمت کی سوان مذکورہ بالا با توں کی پرواہ نہ چا ہے' اس لئے آنخضرت المجھاد کلمہ حق عند سلطان جائز ۔ جیسا کہ اس صدیث کو ابن ماجہ

مرفاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمنطق الاداب كالمنطق المنطق الداب

نے ابوسعید سے اور محدثین کی ایک جماعت نے ابوا ما مہوغیرہ سے روایت کیا ہے۔ ارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿ وَمِنَ النّاسِ مَنْ یَدُو نَ نَفْسَهُ الْبِعَاءُ مَرْضَاتِ اللّٰهِ ﴿ الْبَعَرَةَ: ٢٠٧] ای یبیعها ببذلها فی المجها أو یأمر بالمعروف وینهی عن الممنکر حتی یقتك طلبا لوضاه الالغرض سواہ۔ جب اسلام کے ابتدائی زمانہ میں اکا برصحابہ کرام جسے عظیم انسان کو جو دین کے بارے میں انتہائی شخت ومضوط تھا اور جویقین ومعرفت کی دولت سے پوری طرح مالا مال تھا گروہ اس وصف ومرتبہ کے باوجود اہل باطل جیسے بریدو حجاج سفاک وغیرہ کے خوف سے اظہارِ حق کی قدرت نہیں رکھتے تھے تو ہم جسے مسلمانوں کے باوجود اہل باطل جیسے بریدو حجاج سفاک وغیرہ کے خوف سے اظہارِ حق کی قدرت نہیں رکھتے تھے تو ہم جیسے مسلمانوں کے بارے میں کیا کہا جا سکتا ہے جو اہل ایمان کے انتہائی ضعف واضحال کا زمانہ پائے ہوئے ہیں جن میں باعمل علاء اور ایمانی جرات واثبار کرنے وار بھتر رہتا و زندگی معاشی ضروریات کے مولی پر قاعت کرنے کا ہے۔ صول پر قاعت کرنے کا ہے۔

''بعض وہ ہیں جن کومؤمن پیدا کیا جاتا ہے''یعنی ان کی پیدائش مؤمن ماں باپ کے یہاں یامسلم آبادی یاشہر میں ہوتی ہے اوراس اعتبار سے ان کومؤمن کہا جاتا ہے۔ بیدوضاحت اس لئے کی جاتی ہے کہ جب کو کی شخص پیدا ہوتا ہے تو سن تمیز کو پہنچنے سے قبل اس کی طرف ایمان کی نسبت نہیں کی جاتی 'بیاور بات ہے کہ علم الہی کے اعتبار سے یااس سے آئندہ زمانہ کی حالت کے اعتبار سے اس کی طرف ایمان کی نسبت کردی جائے۔

ای طرح ''بعض وہ ہیں جن کو کافر پیدا کیا جاتا ہے'' سے مراد وہ لوگ ہیں جو کافر ماں باپ سے بیدا ہوتے ہیں یا جن کی پیدائش کافروں کی آبادی اور ان کے شہر میں ہوتی ہے۔اس اعتبار سے حدیث کا یہ جملہ اس حدیث کے منافی نہیں ہے جس میں فرمایا گیا ہے ۔کل مولود یولل علی الفطرة کیونکہ اس ارشادگرامی (کل مولود النے) کی مراد یہ بتانا ہے کہ جو بھی شخص اس دنیا میں آتا ہے وہ فطری طور پر ہدایت وراسی قبول کرنے کی استعداد وصلاحیت رکھتا ہے بشرطیکہ کوئی ایسامانع پیش نہ آئے جو اس کو مرائی کے راستہ پر ڈال دے جیسا کہ خوداس صدیث کے بعد کے الفاظ فابواہ یہود اند اس پر دلالت کرتے ہیں۔

واضح رہے کہ مذکورہ بالا ارشادِگرامی میں لوگوں کی جوشمیں بیان کی گئی ہیں وہ غالب واکثریت کے اعتبار ہے ہیں' ور نہ بعض لوگ ایسے بھی ہوتے ہیں جومؤمن پیدا ہوتے ہیں' کفر کی حالت پر زندگی گزارتے ہیں' لیکن ان کا خاتمہ ایمان ہی کی حالت پر ہوتا ہے' اسی طرح بعض وہ ہیں جو کا فرپیدا ہوتے ہیں' ایمان کی حالت پر زندگی گزارتے ہیں لیکن ان کا خاتمہ کفر کی حالت پر ہوتا ہے۔

نعو ذباللہ من ذلك ہوسكتا ہے كہ بيد دونوں قسميں اس لئے ذكر نه فرمائی گئی ہوں كہ يہاں حقيقی مقصداس بات كو داضح كرنا ہے كہ ہدايت وگمراہی ميں اصل اعتبار خاتمہ كی حالت كا ہے اور بيابات مذكور وقسميں بيان كرنے سے بھی اجمالی طور پر سمجھ ميں آجاتی ہے۔

قوله: فمن احسن شیئی من ذلك فلیضطجع و لیتلبد بالارض: "بہلوپر لیٹ جائے اور زمین سے چمٹ اے عصر آنے کا حصر اور زمین سے چمٹ ایک خصہ آنے کے وقت اس حالت کو اختیار کرستے کا کہا تھے اس حالت کو اختیار کرستے کا کہا تھے کہ تیاحالت نفیاتی طور پر خصہ کو فرو کرنے کا

مقاة شرح مشكوة أربوجلدنام كالمستحدث ١٦٥ كالم كالداب

بہترین ذریعہ ہے کوئکہ غصہ کے وقت زمین سے لگ کر پہلو پر لیٹ جانا فوری طور پر بیاحیاں پیدا کرتا ہے کہ جب میری حقیقت بس اتنی ہے کہ بیل ہوا اور آخر کارمٹی ہی میں ل جاؤں گا تو مجھ کوئٹبرنہ کرنا چاہئے بلکتم اور اعساری کی راہ اختیار کرنی چاہئے۔

معذور بنالينے ميں ہلاكت كاخطرہ

٥١٣٦: وَعَنْ آبِى الْبَخْتَرِيِّ عَنْ رَجُلٍ مِنْ آصْحَابِ النَّبِيّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ اللهِ لَنْ يَهْلِكَ النَّاسُ حَتَّى يُعْلِدُرُوا مِنْ ٱنْفُسِهِمْ - (رواه ابوداؤد)

أخرجه ابوداؤد في السنن ٤/٥١٥ حديث رقم ٤٣٤٧، واحمد في المسند ٢١٠/٤.

ترجمل حصرت ابوالیختری نے ایک صحابی ہے روایت کیا ہے کہ رسول الله مُنَافِیَّةُ نِے فرمایا۔ کہ لوگوں کو ہرگز ہلاک نہیں کیا جائے گا یہاں تک کہ وہ اپنے آپ کومعذور بنالیں۔ (ابوداؤد)

تشريع ان يهلك : پلفته اور پر كره بـ

"یعدوروا":یاء کے پیش عین کے جزم اور ذال نے زیراور زبر کے ساتھ ہے" اعداد" ہے مشتق ہے اور ایک نیخی میں یاء کے زبراور ذال کے زیر کے ساتھ ہے قاضیؓ نے لکھا ہے کہ بیا عذر فلان سے ماخو ذہبے جس کامعنی ہے کئو ذہبہ بہت گناہ گار ہونا۔ اس طرح قاموس میں لکھا ہے کہ اعداد فلان ای کثرت ذہوبہ وعبوبہ (بیخی جب اہل عرب یہ کہتے ہیں کہ "اعزد فلان" نینی فلان "فینی فلان شخص نے اعذار کیا تو اس کے معنی بیہ ہوتے ہیں کہ اس شخص سے بکٹرت گناہ اور عیوب صادر ہوئے۔) مفہوم کے اعتبار سے حدیث ہے اس جملہ میں اعذار کا لفظ گویا سلب عذر کے معنی میں استعال ہوا ہے بینی جب کس شخص کے گناہ اور عیوب سے عیوب بکٹرت ہو جا کیں تو پھر اس برحق تعالی کے عذاب کے نازل ہونے اور لوگوں کی طرف سے ان کوان گناہ وعیوب سے موجب بکٹرت ہو جا کیں تو پھر اس برحق تعالی کے عذاب کے نازل ہونے اور لوگوں کی طرف سے ان کوان گناہ ویا اس عذر کو ختم کردیا جو اس کو فی عذر حاکل نہیں رہ جا تا کا لہذا اس شخص نے اپنے گناہوں اور عیوب کی کثر ت کے سبب گویا اس عذر کو ختم کردیا جو اس کوعذا ب الجی سے محفوظ رکھتا ہے۔

یایہ "اعذر" بمعنی صارف اعذر سے ماخوذ ہے۔ "صاحب عذر ہونا" کے معنی میں بھی استعال ہوتا ہے اور یہ معنی بھی حدیث کے مفہوم سے مطابقت رکھتے ہیں۔ اس صورت میں مطلب بیہ وگا کہ لوگ اس وقت تک ہلاکت و بربادی میں بہتا نہیں ہوں گرب جب تک کہ وہ اپنے اور اپنی برائیوں کے بارے میں دور دران کی تاویلیں اور ناروا عذر و معذرت کرنے کا رویہ اختیار نہ کریں۔ امام طبی فرماتے ہیں کہ یہ معنی امر بالمعروف و نہی عن المنکر کے باب کے زیادہ مناسب ہیں گویا کہ نابی اس کے نما میں کریں۔ امام طبی فرماتے ہیں کہ یہ معنی امر بالمعروف و نہی عن المنکر کے باب کے زیادہ مناسب ہیں گویا کہ نابی اس کے نما میں کررہا ہے۔ اور ابن الملک فرماتے ہیں کہ پرنگیر کررہا ہے اور این الملک فرماتے ہیں کہ پرنگیر کررہا ہے اور ابن الملک فرماتے ہیں کہ پرنگیر کررہا ہے اور ابن الملک فرماتے ہیں کہ پرنگیر کردہا ہے اور ابن الملک فرماتے ہیں کہ بیل کے معنی "سلب عذر الوجل" بیا تو کو ہے کہ ہوں ہے جو "اعذر ہ" بمعنی "سلب عذرہ" سے ماخوذ ہے ای حتی یجعلهم الله بحیث لا اور یا ء کے فتم کے ساتھ بھی مروی ہے۔ اس صورت میں مطلب یہ ہوگا: حتی یعذر و انفسهم بناویلات زائعة بحیث لا اور یا ء کے فتم کے ساتھ بھی مروی ہے۔ اس صورت میں مطلب یہ ہوگا: حتی یعذر و انفسهم بناویلات زائعة بعیت لا اور یا ء کے فتم کے ساتھ بھی مروی ہے۔ اس صورت میں مطلب یہ ہوگا: حتی یعذر و انفسهم بناویلات زائعة

وأعذار باطلة

بعض روایتوں میں بیلفظیعندوا (یاء کے زبر کے ساتھ) منقول ہے جس کا مادہ اہتقاق عذر (عین کے زبر کے ساتھ) ہے اور یا بیا عذر غیرہ بمعنی جعلہ معذورا سے ماخوذ ہے اس کے معنی ہیں معذور رکھنا! اس صورت میں مطلب بیہ ہوگا کہ لوگ اس وقت تک ہلاکت و تباہی میں مبتلانہیں ہوں گے جب تک کہ وہ لوگوں کو اس طرح معذور و مجبور نہ کردیں کہ وہ ان کو کٹرت گناہ اور برائیوں سے نہ روک سکیس اور نہان پر ملامت کرسکیس۔ برائیوں سے نہ روک سکیس اور نہان پر ملامت کرسکیس۔

عرضِ مرتب

بہر حال تیزوں صورتوں میں حدیث کا حاصل ہے ہے کہ اللہ تعالی اپنے بندوں کو دنیا کے مصائب و آفات اور ہلاکت و تباہی میں صرف اس وقت مبتلا کرتا ہے جب کہ وہ گنا ہوں اور خلاف شرع امور کے ارتکاب میں منہمک ہوجاتے ہیں احکام اللی کی مافر مانی کثر ت سے کرنے لگتے ہیں اور جب خدا کے نیک بند ہان کو گنا ہوں اور برائیوں سے رو کتے ہیں تو ان کا کوئی اثر قبول نہیں کرتے بلکہ نہایت بے حسی اور لا پر واہی کے ساتھ اپنی اختیار کی ہوئی راہ پر چلتے رہتے ہیں۔ (مظاہر حق) تنہیں کرتے بلکہ نہایت ہے۔ تنہیں صدیث کو امام احمد نے اپنی مندمیں اساد حسن کے ساتھ دوایت کیا ہے۔

خاص لوگوں کی وجہ سے عام کوعذاب نہیں دیاجاتا

٥١٣٤ وَعَنُ عَدِيِّ بْنِ عَدِيِّ الْكِنْدِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا مَوْلَى لَنَا انَّةٌ سَمِعَ جَدِّى يَقُوْلُ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ اِنَّ اللهَ تَعَالَى لَا يُعَذِّبُ الْعَآمَّةَ بِعَمَلِ الْخَآصَّةِ حَتَّى يَرَوُا الْمُنْكَرَ بَيْنَ ظَهْرَانِيْهِمْ وَهُمْ قَادِرُوْنَ عَلَى اَنْ يَّنْكِرُوهُ فَلَا يُنْكِرُوْا فَإِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ عَذَّبَ اللّهُ الْعَآمَّةَ وَالْخَآصَةَ۔

(رواه في شرح السنة)

أخرجه البغوى في شرح السنة؟ ٣٤٦/١ ٣٤٦، حديث رقم ٤١٥٥ و مالك في الموطأ ٩٩١/٢ حديث رقم ٣٣من باب ماجاء في عذاب العامة بعمل الخاصة، واحمد في المسند ١٩٤/٤ _

توجیماہ: حضرت عدی بن عدی کندی کہتے ہیں کہ جمیں ہمارے ایک مولی نے حدیث بیان کی اس نے میرے دادا سے سنادہ کہتے ہیں کہ جمیں ہمارے ایک مولی نے حدیث بیان کی اس نے میرے دادا سے سنادہ کہتے ہیں کہ بیس کہ میں کہ جہتے عام لوگوں کے عمل کی وجہ سے عام لوگوں کو عذا بنہیں دیتا مہاں تک کہ وہ اپنے درمیان برے اعمال ہوتے ہوئے دیکھیں اور وہ ان برے کاموں کے رکنے پر قادر ہوں اور ندروکیں تو جب صورت حال ہے ہوتو اللہ تعالی عام اور خاص سب کو اکھا عذاب میں مبتلا فرمادیتا ہے۔ (شرح السنة)



راویٔ حدیث:

تشريج: قوله:وهم قادرون على ان ينكروه:بيجمله اليمعرضه.

فلا ينكروا: كاعطف' يروا المنكر''پرے۔

قوله: فاذا فعلوا ذلك عذب الله العامة والخاصة: ذلك كا مشار اليه ما ذكر من سكوتهم عن المنكر مع قدرة الأكثر بــــ

۔ حدیث کا حاصل ہے ہے کہ قوم کے ان بعض افراد کوتو ان کی برعملیوں اوراح کامِ خداوندی کی نافر مانیوں کی وجہ سے عذاب میں مبتلا کیا جاتا ہے اور باقی افراد کواس لئے عذاب میں مبتلا کیا جاتا ہے کہ انہوں نے قدرت وطاقت کے باوجودان بعض افراد کو برعملیوں سے باز کیوں نہیں رکھا اور برائیوں کومٹانے کا فریضہ انجام کیوں نہیں دیا۔

جيبا كمارشادباري تعالى به ﴿ واتقوا فتنة لا تصيبن الذي ظلموا منكم خاصة ﴾ [الانفال ٢٥]

ظلم کوروکوورنه عذاب عام ہوجائے گا

٥١٣٨ : وَعَنْ عَبْدِ اللّٰهَ بُنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا وَقَعَتْ بَنُوْا السّرَائِيْلَ فِي الْمُعَاصِي نَهَ هُمْ عُلَمَآوُهُمْ فَلَمْ يَنْتَهُوْا فَجَالَسُوهُمْ فِي مَجَالِسِهِمْ وَاكْلُوهُمْ وَشَارَبُوهُمْ فَضَرَبَ اللّٰهُ قُلُوْبَ بَعْضِهِمْ بِبَعْضِ فَلَعَنَهُمْ عَلَى لِسَانِ ذَاوَدَ وَعِيْسَى ابْنِ مَرْيَمَ ذَلِكَ وَشَارَبُوهُمْ فَضَرَبَ اللّٰهُ قُلُوْبَ بَعْضِهِمْ بِبَعْضِ فَلَعَنَهُمْ عَلَى لِسَانِ ذَاوَدَ وَعِيْسَى ابْنِ مَرْيَمَ ذَلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُويْعَتَدُونَ قَالَ فَجَلَسَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ وَكَانَ مُتَكِمًا فَقَالَ لَاوَالَّذِي نَفْسِى بِيدِهِ بَمَا عَصَوْا وَكَانُويْعَتَدُونَ قَالَ فَجَلَسَ رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ وَكَانَ مُتَكِمًا فَقَالَ لَاوَالَّذِي نَفْسِى بِيدِهِ بَمَا عَصَوْا وَكَانُويْهُمْ اَطُوا (رواه الترمذي وابوداؤد وفي روايته) قَالَ كَلاَّ وَاللّٰهِ لَتَأْمُرُنَّ بِالْمَعُرُوفِ فِي تَلْعَلُونَ عَنِ الْمُنْكُورِ وَلَتَاخُدُنَ عَلَى الْعَقِلِ اللّٰهِ عَلَى الْحَقِ إِطْرًا وَلَتَقُصُرُنَّةً عَلَى الْحَقِ الْمُعَالَونَهُمُ كَمَا لَعَنَهُمُ وَلَيْكُ اللّٰهِ عَلَى الْمُعَرُوفِ لَكُونَ اللّٰهُ بِقُلُولِ بَعْضِكُمْ عَلَى الْعَالَمِ وَلَتَاطُولُونَةً عَلَى الْحَقِ إِطْرًا وَلَتَقُصُرُنَّةً عَلَى الْحَقِ الْمُعَالِقُولُ اللّٰهِ بِعُضِكُمْ عَلَى الْعَقَلِ لَكُونَ اللّٰهُ بِعُلَى الْعَالَ اللّٰهِ لَعَنَالُهُمْ كَمَا لَعَنَهُمْ لَدُو لَيْسُولُ اللّٰهِ بِعُضِكُمْ عَلَى الْعَنْهُمُ حَمَا لَعَنَهُمْ لَوْلَ لَكُونِ بَعْضِكُمْ عَلَى الْعَنْهُمْ عَلَى اللّٰهُ الللّٰهُ اللّهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ

أخرجه ابوداوًد في ١٩/٤ ٥ حديث رقم ٤٣٣٧، والترمذي في السنن ٢٣٥/٥ حديث رقم ٣٠٤٧ و ابن ماجه في السنن ١٣٢٧/٢ حديث رقم ٢٠٠٦ واحمد في المسند ١/١٣٦_

ترجہ لہ: حضرت عبداللہ بن مسعود ٹاٹھٔ ہے روایت ہے کہ رسول اللہ ٹاٹھیئے نے فرمایا: جب بنی اسرائیل گناہوں میں پڑ گئے ان کےعلماء نے انہیں روکا تو وہ نہیں رکے تو ان کے علماء نے ان کی مجلسوں میں بیٹھنا شروع کر دیا اوروہ ان (برے

لوگوں کے)ساتھ کھاتے پیتے تھے تو اللہ تعالی نے ان کے بعض کے دلوں کو بعض سے ملادیا حضرت داؤر حضرت عیسیٰ ابن مریم سے ان پرلعنت فرمائی بیاس وجہ سے تھا کہ انہوں نے نافر مانی کی اور حدسے تجاوز کرتے تھے راوی نے کہا کہ رسول

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرفاة شرح مشكوة أرموجلذام كري ١٩٥ كري كاب الاداب

اللّه تَأْتَيْنَا بِيشِے تھے اس حال میں کہ آپ ئیک لگائے ہوئے تھے تو آپ نے فر مایافتم اس ذات کی جس کے قبضہ میں میری جان ہے پیہاں تک کہتم ان کوظلم کرنے ہے پوری طرح روک لو۔اورایک روایت میں ہے فر مایا ہر گزنہیں خدا کی فتم اہتم ضرور بالضرور نیلی کا تکم دواور فر مایا ضرور بالضرور بالضرور بالضرور بالضرور بالضرور بالضرور بالضرور الفضرور بالضرور کا کہ تھے جاتھ کی کہ واور اسے تم حق پر قائم رہنے پر مجبور کردؤ ور نہ اللّہ تعالیٰ تم ہے بعض کے دلوں کو بعض سے ملا دےگا۔ ایمروہ ضرور بالضرور تم پرلعنت کر سے گا جیسا کہ اس نے دوسروں پرلعنت کی تھی۔ (ابوداؤد)

تَسْمُونِي :قوله:لما وقعت بنواسرائيل --- وشارلوهم:

امام راغب فرمات مين : يقال : ضوب اللبن بعضه ببعضه اى خلطه

قوله: فلعنهم على لسان دادو___ وكانوا يعتدون: اس شي تغليب ہے،جبيها كه اس ارشاد بارى تعالى ئيں: ﴿لعن الذين كفروا من بنى اسرائيل﴾

بما عصوا: يهاءسييه ب- أى بسبب عصيانهم

قوله: فقال لاوالذی نفسی بیده حتی تأطر و هم أطرا: لا: یهال اس کے بعرمخلف فعل مقدر مانے جا کتے ہیں: مثلًا تعدرون تنجون

تأطروهم: ہمزه ساكن ہے، الف سے بھى بدلا جاسكتا ہے، اور طاء كسوره ہے۔

أطراً: بمزه مفتوح بــ مفعول مطلق بـ اور برائت تاكيد لايا كيا بــ أى حتى تمنعوا أمثالكم الخ ايك شارح ناكها ب: ' أطر'' كُمُعَىٰ بين الامالة والتحريف من جانب الى جانب أى حتى تمنعوا الظلمة والفقة عن الظلم والفسق و تميلوهم عن البطل الى الحق

الفائق میں لکھتے ہیں: حتی، لا کے متعلق ہے، بایں طور کہ گویا کسی قائل نے بنی اسرائیل کے مظالم کاس کریوں کہا: ھل بعذر فی تخلیة الظالمین و شأنهم؟ فقال: لا 'حتی تأطرو ھم النج قتم کو' لا ''اور' حتی'' کے درمیان ذکر فرمانا، یہ قتم وہنیں ہے کہ جس کے بدلے میں مقسم کوذکر کیا جائے تاکید کی قتم کیلئے۔

قوله: وفي روايته قال: كلا والله الخ:

وفي روايته: يغمير ابي داؤد كل طرف راجع بـاوراكي نخرين و في رواية "بـــاى لأبي داود على ما هو الظاهر، ويحتمل الترمذي أو لهما أو لغير هما

علی بدی الطالم: تثنیه کاصیغه مبالغه کیلئے لایا گیا ہے،اورا یک نسخه میں بصیغه مفرد ہے، چنانچه یا توجنس مراد ہے یا ایک پراکتفاء مقعودے۔

ولتقصونه اصادكضمه كماته م

ر مرفاة شرع مشكوة أربوجلد نعم كري و ١٠٥ كري كاب الاداب

لیضربن الله بقلوب: باءزائدہ تعدیدی تاکید کیلئے ہے۔جیبا کہ ماقبل میں گزرا کہ بیر ایعیٰ ضرب) براہ راست متعدی ہوتا ہے۔

ائن الملک فرماتے ہیں کہ لفظ ببعض میں حرف باء سبیت کے لئے ہے اس صورت میں مذکورہ جملہ کے معنی بیہوں گے کہ اللہ تعالی نے گنا ہگاروں کی نحوست کے سبب سے ان لوگوں کے دل بھی سیاہ کر دیئے جنہوں نے گناہ کاار تکاب نہیں کیا تھا البذاوہ سبب کے سب سخت ول ہو گئے حق وراستی کی راہ قبول واختیار کرنے کی استعداد وصلاحیت ان سب میں سے ختم ہوگئ اوران میں کا ہرایک خفس خیر ورحمت سے دور ہوگیا' اور بیاس لئے ہوا کہ ان میں سے جن لوگوں نے گناہ اور برائی کی راہ اختیار کی تھے ان کواس لئے مبتلا کیا گیا کہ گناہ گاروں کے ساتھ خلط ملط رکھا اور ان کے بارے میں سکوت و مداہنت کاروبیا ختیار کیا۔ (انتھیٰ)

عمل ہے دُ ورخطباء کا بدلہ

0169 وَعَنُ آنَسِ آنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَآيْتُ لَيْلَةَ ٱسُرِى بِي رِجَالًا تُقُرَضُ شِفَاهُهُمْ بِمِقَارِيْضَ مِنْ نَارِقُلْتُ مَنْ هَوْلَا ءِ يَا جِبْرَثِيْلُ قَالَ هَوْلَاءِ خُطَبَآءُ مِنْ ٱمَّتِكَ يَامُرُونَ النَّاسَ بِالْبِرِّ وَيَنْسَوْنَ انْفُسَهُمْ (رواه في شرح السنة والبيهقي في شعب الايمان وفي رواية) قَالَ خُطَبَآءُ مِنْ ٱمَّتِكَ الَّذِيْنَ يَقُولُونَ مَا لَا يَفْعَلُونَ وَيَقُرَؤُنَ كِتَابَ اللهِ وَلَا يَعْمَلُونَ

أخرَجه البغوى في شرح السنة ٢٥٣/١٤ حديث رقم ٢٥٩٩، والبيهقي في شعب الايمان ٢٨٣/٢ حديث رقم ١٧٧٣، واحمد في المسند ٢٠/٣.

تشريج :قوله: رأيت ليلة أسرى بي رجا لاتقرض شفا هم بمقاريض من نار:

لیلة اسری بی ''نیلة "کیاضافت ہے مابعد کی طرف'اور'' اسری''فعل مجہول کا صیغہ ہے۔اورا یک نسخہ میں''لیلة'' منصوب ہے مفعول فیہ ہونے کی وجہ سے۔ای ابصوت لیلة اسری بی فیھا ''

شفاههم فاء كسره كساته بعم شفهة ، بالفتح و بكسواس كالام كلمه ها جيها كهاس كى جمع اس پردلالت كرر اى بـ

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلينهم مسكود المحال الداب

مقاریض:مقراض ،کی جمع ہے۔مقراض،میم کے کسرہ کے ساتھ ہیکتر نے کامعروف آلہہے۔من نار: (جارمجرورکا متعلق محزوف ہے۔)ای مخلوقة من نار۔

قوله: من هؤلاء يا جبريل؟ قال : هؤ لاء خطبا من أمتك:

هؤلاء: اس كامشاراليه كذوف ہے۔ أي هؤلاء الرجال-

خطباء من أمتك: "من" بيانيه إدارايك سخه مين" خطباء أمتك" كالفاظ بين-

قوله:رواه في شرح السنة والبيهقي في شعب الايمان:

والبيهقي:اس كاعطف فاعل مقدر (البغوى) پر ہے۔

من أمتك: "من" بإنيب-

الذين يقولون النح يه خطباء سے بدل ہے۔اور يہ جم ممكن ہے صفت ہو چونكداس ميں كوئى توقيت نہيں ہے۔ برعكس شاعر كاس قول كے:ولقد أمر على اللئيم يسبني اور يہ ممكن ہے كمنصوب على الذم ہو، ييصورت اوجہ ہے۔ (ذکره الطیحی)

اس میں کلام ہے وہ یہ کہ اہل عربیت کا اتفاق ہے کہ اس جیسی تر اکیب میں بدل بنانا، بنسبت دوسرے اختالات کے اوجہ ہے۔جبیا کہاستاذہ اوربسملہ کے بارے میں تحقیق گذری ہے۔اوران آیات میں مجھی یہی صورت ہے:﴿ الحمد للله رب العلمين﴾ [الفاتحة_٣غافر_٣٥] ﴿فيه هدى للمتقين الذين يؤمنون﴾ [البقرة_٣_٢] ﴿وما يضل به الا الفاسقين المرين ينقضون ﴾ [البقرة-٢٦_٢] اورني كريم "كايرار شاد كرامي: بني الاسلام على خمس شهادة أن لا اله الا الله

اورجيها كرحفورمًا الله المال المرايا: ويل للجاهل مرة وويل للعالم سبع مرات

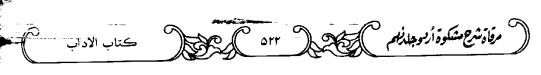
"جابل کے لئے ایک بارخرابی ہے اور (بیمل) عالم کے لئے سات بارخرابی ہے 'اور ایک حدیث مشہور میں یول فرمایا گیا ہے:

اشد الناس عذابا يوم القيامة عالم لم ينفعه الله بعلمه

'' قیامت کے دن لوگوں میں سب سے سخت عذاب کامستو جب وہ عالم ہوگا جس کواللہ نے علم سے فائدہ نہیں پہنچایا ہوگا''۔

قوله:هؤلاء خطباء أمتك يأمرون الناس بالبر وينسون أنفسهم:

محل انکار دوسراجملہ (ینسون أنفسهم) ہے، پہلا جمله ان کے اقوال وافعال کی شناعت کابیان ہے، اور تو بیخ ہے کہ ان کاعلم مقرون بترک العمل ہے، بیسزا بے مل علاء و واعظین اور مشائخ کوان کی بے ملی کی وجہ سے ملے گی جیسا کہ ارشاد باری تمالى ہے:﴿أَتَأْمُرُونَ النَّاسُ بِالْبُرُ وَتُنْسُونَ أَنْفُسُكُمْ وَأَنْتُمْ تَتْلُونَ الْكَتَابِ أَفْلًا تَعْقَلُونَ﴾[البقرة-٤٤] أى سوء صنیعکم ''کیاتم لوگوں کونیکی کی تلقین کرتے ہواور خود کو بھول جاتے ہؤ'۔اور دوسری جگہ یوں ارشاد فرمایا: ﴿ تحبو مقتا عند الله ان تقولوا ما لا تفعلون ﴾ [الصف-٣]



خيانت كانتيجه

٥١٥٠ وَعَنْ عَمَّارِ بُنِ يَاسِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انْزِلَتِ الْمَآنِدَةُ مِنَ الْسَّمَآءِ خُبُوًا وَلَحُمَّا وَّالْمِرُوْا آنَّ لَا يَخُولُوُا وَلَا يَدَّحِرُوْا لِغَدٍ فَخَانُوْا وَادَّخَرُوْا وَرَفَعُوْا لِغَدٍ فَمُسِخُواْ قِرَدَةً وَّخَنَاذِيْرَ (رواه الترمذي)

أخرجه الترمذي في السنن ٢٤٢/٥ حديث رقم ٣٠٦١_

ترجمہ : حضرت عمار بین یاسر بھاٹھ کے سے کا درسول اللہ مُٹاکھ ٹیٹے نے فرمایا: کہآسان سے روٹی اور گوشت والا وستر خوان اتارا گیااور تھم دیا گیا کہ نہ خیانت کرنا اور نہ ہی کل کے لئے جمع کرنا توانہوں نے خیانت بھی کی اور کل کے لئے ذخیرہ بھی کیااور انہوں نے اٹھایا پس وہ بندوں اور سوروں کی شکلوں میں تبدیل کردیئے جا کیں گے۔ (ترندی) تنشر میں : قولہ: انزلت المائدة من السماء حبز اولحفا:

المهائدة: امام راغب ُ فرماتے ہیں: ''مائدہ''اس''طبق'' کو کہتے ہیں جس پرکھانار کھاجائے، ان میں سے ہرایک کو مائدہ کہا جاتا ہے۔ یعنی حقیقت مشتر کہ کے باعث، یاان میں سے ایک کو باعتبار مجاورت کے مجاز اُیا بذکر اکمل وارادۃ الحال کے باعث۔ حبز او لحما: تمیز ہے۔

و لا یدخووا: دال مجمله مشدده کے ساتھ ہے، بیاصل میں باب اقتعال سے ہے، ذخیر ہے ماخوذ ہے۔ تنحیقہ "لا ید خووا"، میں ذال کودال سے بدل کر دال کا دال میں ادغام کیا ہے۔

قوله: وادخروا ورفعوا الغد: يهكلام ماقبل كيلية تفير بــــ

قوله: فمسخوا قردة و خنازیو: بیدونوں اسم مفعول ثانی ہونے کے باعث منصوب ہیں۔قاموں سے یہی مستفادہوتا ہوتا ہو، چنانچہوہ لکھتے ہیں: مسخه کمنعه حول صورته الی أخری و مسخه الله قردا فھو مسخ و مسیخ امام طِیٌ فرماتے ہیں: یددونوں حال مقدرہ ہیں جیسا کہ اللہ جل شانہ کے اس فرمان میں ہے: ﴿وتنحتون من الجبال بیوتا﴾ فرماتے ہیں: یددونوں حال مقدرہ ہیں جیسا کہ اللہ جل شانہ کے اس فرمان میں ہے: ﴿وتنحتون من الجبال بیوتا﴾ [الشعراء۔ ۱۹۳۹] اھے۔ بظاہر بیمعلوم ہوتا ہے کہ ان میں سے جولوگ بوڑھے تھے ان کوتو بندروں کی صورت میں تبدیل کردیا گیا اور جولوگ جوان تھے ان کی صورتوں کوسوروں جیسی بنادیا۔

الفصلالقالان:

اُمت کے لوگوں کو حکمرانوں کی طرف سے ملنے والی آفتیں

٥١٥١ وَعَنُ عُمْرَ بُنِ الْخَطَّابِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّهُ تُصِیْبُ اُمَّتِی فِی اخِوِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ إِنَّهُ تُصِیْبُ اُمَّتِی فِی اخِوِ الزَّمَانِ مِنْ سُلُطَانِهِمُ شَدَآئِلًا لَا يَنْجُواْ مِنْهُ اللَّرَجُلُ عَرَفَ دِیْنَ اللهِ فَجَا هَدَ عَلَیْهِ بِلِسَانِهِ وَیَدِهِ وَقَلْبِهِ الزَّمَانِ مِنْ سَبَقَتُ لَهُ النَّوَابِقُ وَرَجُلٌ عَرَفَ دِیْنَ اللهِ فَصَدَّقَ بِهِ وَرَجُلٌ عَرَفَ دِیْنَ اللهِ فَسَكَتَ فَذَلِكَ اللهِ فَسَكَتَ مَحَم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمنطق و الداب كالمنطق المنطق المنطق

عَلَيْهِ فَإِنْ رَاى مَنْ يَعْمَلُ الْخَيْرَاحَبَّةُ عَلَيْهِ وَإِنْ رَاى مَنْ يَعْمَلُ بِبَاطِلٍ ٱبْغَضَةُ عَلَيْهِ فَالْلِكَ يَنْجُوا عَلَى إِبْطَانِهِ كُلِّهِ . إِبْطَانِهِ كُلِّهِ .

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٦/٥٦ حديث رقم ٧٥٨٧_

توجہ ان کے حکم انوں کی طرف سے خت تکالیف پنچیں گی اور ان سے نجات وہی شخص پائے گا جس کو اللہ تعالی نے وین کی ان کے حکم انوں کی طرف سے خت تکالیف پنچیں گی اور ان سے نجات وہی شخص پائے گا جس کو اللہ تعالی نے وین کی پہچان دی ہوگا پس وہ دین کی خاطر اپنے دل اپنے ہاتھ اور اپنی زبان سے جہاد کرے گا بیوہ شخص ہوگا جو کمل طور پر آ گے بر ھر ھانے والا ہوگا اور دوسر نے نمبر پروہ آ دمی ہوگا جس نے اللہ کے دین کو پہچانا اور اس کی تصدیق کی اور تیسر نے نمبر پروہ آ دمی جس نے اللہ کے دین کو پہچانا اور اس کی تصدیق کی اور تیسر نے نمبر پروہ آ دمی جس نے اللہ کے دین کو پہچانا اور اس پرخاموشی اختیار کی اگر اس نے کسی کو نیک عمل کرتے دیکھا تو اس سے محبت کرنے لگا اور اگر کسی برائی کرنے والے کو دیکھا تو اس سے نفرت کرنے لگا بیا پی باطنی حالت کی وجہ سے نجات پاجا کیں گے۔ (بیبق)

تشریج: انه:یهٔمیرشان ہے۔

۔ سلطان: ہےمرادجنس بھی ہوسکتی ہےاورکوئی خاص شخص بھی مراد ہوسکتا ہے۔جیسا کہ یزیداور حجاج اوران جیسے لوگ۔ لاینعجو انیہ جملدمتانفہ بیانیہ ہے، یا حال ہے۔

منہ: ہے۔ سلطان اوراس کے شدائد ومظالم مراد ہیں، چونکہ وہ دونوں ایک ہی تھم میں ہیں، لہذاصیغہ مفرد کے ساتھ تعبیر کرنا درست ہے۔ اورامام طِبیؒ فری'تے ہیں: منہ کی خمیر سلطان کی طرف لوٹ رہی ہے۔ اور یہ بھی ممکن ہے کہ اسم اشارہ کی جگہ داقع ہوئی ہو۔ یا شدائد کی طرف راجع ہے، باعتبار ندکور کے۔

یا باعتبار منکر کے''اور منکر'' سے مراد'' شدائد'' ہیں،اور لا ینجو اپہلے احمال کی تقدیر پر جملہ متانفہ ہے،اور دوسرے احمال کی بناء پر شدائد کی صفت ہے۔اھ۔

برائی پرنفرت کا ظہار ضروری ہے

۵۱۵۲ وَعَنُ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَوْ حَى اللهُ عَزَّوَ جَلَّ اِلى جِبْرَئِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ اَنِ اقْلِبُ مَدِيْنَةَ كَذَا وَكَذَا بِاهْلِهَا فَقَالَ يَارَبِّ اِنَّ فِيْهِمْ عَبْدُكَ فُلَا نَّا لَمْ يَعْصِكَ طَرْفَةَ عَيْنِ قَالَ فَقَالَ اقْلِبْهَا عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمْ فَإِنَّ وَجُهَةً لَمْ يَتَمَعَّرُفِيَّ سَاعَةً قَطُّــ

أخرجه البيهقي في شعب الايمان ٩٧/٦ حديث رقم ٧٥٩٥_

ترجی ہے: حضرت جابر جائٹو سے روایت ہے کہ رسول اللہ عالی ہے فرمایا: اللہ تعالی نے حضرت جبرئیل علیہ السلام کو تھم ویا کہ فلاں فلاں بندہ بھی ہے جس نے ایک بل کے کہ فلاں فلاں بندہ بھی ہے جس نے ایک بل کے کے فلاں فلاں بندہ بھی ہے جس نے ایک بل کے کئے بھی تیری نافر مانی نہیں کی اللہ تعالی نے فرمایا بھی پیلوروں سب پر بلیٹ دواس لیے کہ ان کا چبرہ بھی کسی برائی کود کھوا یک



لحه کے لئے بھی متغیر نہیں ہوا۔ (بیہق)

تشريج: بأهلها: ير باء "مصاحت كيك بدأى مصحوبة معهم

أن قلب: امام طِبي فرماتے ہیں: "أن" مفسرہ ب' اوحی" میں قول کے معنی ہیں۔ اھداور بیہ ممکن ہے کہ ' أن ' مصدر بيهوا ورباءمقدر مؤاور "اقلب" مين بمزه وصلى اورلام كمسور ہے۔

فى : قاء پركسره باوريامشدد ب، يد "فى" تعليليكى بوسكتاب أى فى حقى و لا جلى _

اس حدیث قدی کا حاصل تھا کہ بے شک اس بندے نے بھی بھی اللہ تعالیٰ کی نافر مانی نہیں کی اور وہ ایک لمحہ بھی برائی کی راہ پر نہ چلامگراس کا بیجرم ہی کیا کم ہے کہ لوگ اس کے سامنے گناہ کرتے رہے اوروہ اطمینان کے ساتھ ان کودیکھتار ہابرائی چیلتی ر ہی اورلوگ خدا کی نافر مانی کرتے رہے مگران برائیوں اور نافر مانی کرنے والوں کود کھے کراس کے چیرہ پر بھی بھی اس طرح کے آ ثار پیدائہیں ہوئے جن سے بیمعلوم ہو کہاس کے دل میں برائیوں کے خلاف غیظ وغضب اور نفرت وعداوت کا کوئی جذبہے ؛ لہٰذاشہرکے اور باشندوں کے ساتھ وہ خض بھی ہلاکت وہربادی کامستوجب ہے۔قولہ: اقلبھا علیہ وعلیہم فان وجهه لم يتمعو في ساعة قط:اس مخص كاذكر مقدم كرنا اوربستي والول كومؤخركرنا در حقيقت ال مخض كے بارے ميں سخت وعيد كا اعلان ہے اور''ایک ساعت'' کے الفاظ اس طرف اشارہ کرتے ہیں کہ اگر وہ شخص اپنی پوری زندگی میں ایک مرتبہ بھی اللہ تعالیٰ ک خوشنودی کے لئے برائیوں کےخلاف غصدونفرت کا اظہار کردیتا تواس کی زندگی کے باقی جصے میں اس کی اس تقصیرے درگز رکیا

> قوله: فقال: يا رب: أن فيهم عبدك فلانا لم يعصك طرفة عين: بيجمله حفاظت اولياء يردلالت كرتا ہے۔

أميدرحمت

٥١٥٣ :وَعَنْ آبِيْ سَعِيْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّوَجَلَّ يَسْأَلُ الْعَبْدَ يَوْمَ الْقِيلَمَةِ فَيَقُولُ مَالَكَ إِذَا رَآيْتَ الْمُنْكَرَ فَلَمْ تُنْكِرْهُ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيُلْقَى حُجَّتَهُ فَيَقُولُ يَارَبِّ خِفْتُ النَّاسَ وَرَجَوْتُكَ _

(رواه البيهقي الاحاديث الثلاثة في شعب الإيمان)

أخرجه ابن ماجه في السنن ١٣٣٢/٢،حديث رقم ٤٠١٧ والبيهقي في شعب الايمان ٩١/٦ حديث رقم _٧٥٧٥

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري و ١٢٥ كري كاب الاداب

توجہ له: حضرت ابوسعید خدری والٹوئو سے روایت ہے کہ رسول الله مُثَافِیّقِلِم نے ارشاد فرمایا: الله تعالیٰ بندے سے قیامت کے دن بوچیس گے اور فرمائیں گے کہ تہیں کیا ہو گیا تھا جب تم نے برائی کودیکھا تو اس کا انکار نہ کیارسول الله مُثَافِیْقِلْ نے فرمایا اس کو اس کی دلیل القاء کی جائے گی تو وہ کہے گا اے میرے رب لوگوں کا ڈراور تیری رحمت کی امید اس بات سے مانع رہی۔ تینوں روایتوں کو پہنی نے شعب الایمان میں نقل کیا ہے۔

تشريج: فيلقى: قاف مفتوح ومشدد بـ

حجته منصوب ہے:

قوله:فقيول :يارب خفت الناس ورجوتك:اس جمله شي

اس بندہ کی طرف سے اپنی تقصیر کا اقرار اپنے بجز کا اظہار اور رب کریم کے فضل و کرم پر اپنے یقین کا بیان ہے بیہ بی نے کہا ہو یہ اس جدید کے اس حدیث کا تعلق اس محض ہے ہو جو خلاف شرع امور کا ارتکاب کرنے والوں کے خلبہ و دبد ہے ڈرتا ہوا واران کی طرف ہے پہنچائے جانے والے کس بھی طرح کے نقصان سے اپنے آپ کو محفوظ رکھنے کی طاقت وقد رت ندر کھتا ہو۔ (ذکرہ الطبی) اس سے معلوم ہوا کہ اگر لوگوں کے رعب داب کی وجہ سے کوئی شخص امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کا فریضہ انجام نہ دے سکے تو وہ مستوجب مواخذہ نہیں ہوگا اور حق تعالیٰ کی طرف سے اس کے حق میں عفو و درگز رکی امید رکھی جاستی ہے لیکن میکن نے کی نظر میں معذور ہے قیامت کے دن نہتو اس سے مواخذہ ہوگا اور نہ اس کو معذرت کے لیکن میکن نے کی نظر میں معذور ہے قیامت کے دن نہتو اس سے مواخذہ ہوگا اور نہ اس کو معذرت کے لئے کسی تاویل کے سکھانے کی ضرورت ہوگی اس حدیث کا تعلق دراصل اس شخص سے ہے جس نے کسی عذر کے بغیر نہ کورہ فریضہ کی انجام دبی میں کچھ تقصیر کی ہوگی اور اگر اللہ تعالیٰ اس کی اس جزوی تقصیر کو معاف کرنا چا ہے تو اس کو نہ کورہ و تاویل القاء کر دے گا تا کہ وہ معذرت کر سکے۔

نیکی وبدی کے لئے کھڑا کیا جائے گا

۵۱۵۳ : وَعَنْ آبِى مُوْسَى الْاَشْعَرِيّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِيّ نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ إِنَّ الْمَعْرُوْفَ وَالْمَنْكَرَ خَلِيْقَتَانِ تُنْصَبَانِ لِلنَّاسِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَإِمَّا الْمَعْرُوْفُ فَيَبُشِرُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ إِنَّ الْمَعْرُوْفَ وَالْمُنْكَرُ فَيَقُولُ النِّكُمُ اللَّيَّمُ وَمَا يُسَتَطِيْعُونَ لَهَ إِلَّا لَزُوْمًا لَا مُصَحَابَةَ وَيُوْعِدُهُمُ الْخَيْرَ وَامَّا الْمُنْكَرُ فَيَقُولُ النِّكُمُ اللَّهُ كُمْ وَمَا يُسَتَطِيْعُونَ لَهَ إِلَّا لَزُوْمًا لِ

(رواه احمد والبيهقي في شعب الايمان)

أخرجه احمد في المسند ٢٩١/٤ والبيهقي في شعب الايمان ١٧/٧ ٥ حديث رقم ١١١٨_

ترجہ له: حضرت ابوموی اشعری بڑاٹھ سے روایت ہے کہ رسول اللہ مُنَاثِیّا کہ نے ارشاد فر مایا: مجھے اس ذات کی قتم جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے۔ بلا شبہ نیکی اور بدی کو قیامت کے دن لوگوں کے لئے کھڑا کیا جائے گا نیکی تو اپنے کرنے الوں کوخوش خبری سنائے گی اور انہیں بھلائی کا معدود ہے گی اور برائی انہیں سے کھے گی دور ہوجا و دور ہوجا و اور وہ لوگ اس ر مقاة شرع مشكوة أرموجلد فيم

کے چیننے کے بغیر کسی اور چیز کی طاقت ندر کھ سکیس گے۔(احمر میں قل)

تشریج: حلیقتان: بمعنی'' محلوقتان" ہے۔ (ذکرہ الطبیؒ) اور ظاہر معنی یہ ہے کہ یہ دونوں عنقریب پیدا ہوں گے دیگر معانی مثلاً اعمال اور موت وغیرہ کی طرح اور پھر ان کوجسم وبدن کی صورت دی جائے گی۔ اور بیمعنی مراد لینے کا قرینہ "تنصبان" ہے۔

الميكم عنى :اس كى معنوى تقدير يول ب: ابعد واعنى وتنحوا من قربي ـ

حدیث کا حاصل ہے ہے کہ انسان دنیا میں جونیک اورا چھا عمال کرے گا وہ اس کے مرنے کے بعد قبر میں بھی خوبھورت و پاکیزہ اور نہایت عمدہ معطر صور توں میں ظاہر ہوں گے اور قیامت کے دن بھی بہترین شکل وصورت اختیار کر کے اس شخف کے سامنے آئیں گے اوراس کو آخرت کی لازوال سعاد توں اور حسن انجام کی خوشخری سنائیں گے' اس کے برخلاف اگر کوئی شخف برے اعمال اختیار کرے گا تو اس کے اعمال اس کے برعکس آئیں گے (یعنی وہ اعمال قبر میں بھی خراب اور ڈراؤنی صور توں میں آکر پریشان کریں گے اور اس کو اس کے دن بھی بری شکل وصورت کے ساتھ اس سے دور بٹنے پر قادر نہیں ہوگا یعنی ان برے انجام سے ڈراتے ہوئے کہیں گے کہ جمارے پاس سے دور ہے جا' مگر وہ خفس اس سے دور بٹنے پر قادر نہیں ہوگا یعنی ان برے اعمال پر جو سزا طنے والی ہوگی اس سے وہ شخف بھا گنہیں یائے گا)۔

"تنصبان": مجہول ہونے کی وجہ ہے مؤنث کا صیغہ ہے لین مشکلو ہ کے ایک نسخ میں پر لفظ بہ صیغہ مذکر منقول ہے اور یہی زیادہ موزوں ہے کیونکہ لفظ "خلیقة" میں حرف تاء تا نیٹ کے لئے نہیں ہے بلکہ اظہار مبالغہ کیلئے ہے۔ اور اس لفظ کے معنی یہ ہیں کہ بید دنوں (یعنی عمل خیر اور عمل بد) مخلوقات میں سے دو جدا جدا نوع ہیں جو قیامت کے دن لوگوں کے سامنے شکل وصورت اختیار کرکے ظاہر ہوں گے۔

اس كى تائير عديث قدى بي بحقى بوتى بي عادى! انما هى أعمالكم أحصيها عليكم ثم أو فيكم اياها فمن وجد خيرا فليحمد الله ، ومن وجد غير ذلك فلا يلومن الانفسد اس مقام پر تحقيق بيب كه بندول ك فمن وجد خيرا فليحمد الله ، ومن وجد غير ذلك فلا يلومن الانفسد اس مقام پر تحقيق بيب كه بندول كا افعال بذاتها موجب ثواب وعقاب نهيس ، مرالله جل شانه كى عادت مباركدرى بي كهان دونول چيزول كواس طرح مر بوط كرديا بين كه جس طرح مسببات ، اسباب كي ساته مر بوط بين بعض ارباب الباب نے كہا ہے:

میں ڈرتا ہوں ،اوراس کے عفو وعقاب کی امید بھی رکھتا ہوں ،اور جانتا ہوں کہ و ہ ''حکم'' و''عدل'' ہے۔

فان بك عفوا فهو منه تفضل وان يك تعذيبا فانى له أهل

اگر عفوو درگز رکامعاملہ ہوجائے ،تو اس کافضل ہے ،اورا گر تعذیب کا معاملہ ہوتو میں اس کا اہل ہوں _

خیروشر کا سبب فاعلی اپنے فضل وعدل کے مقتصی اور اپنے جمال وجلال کے بموجب اللہ وحدہ لاشریک کے سواءکو کی نہیں۔

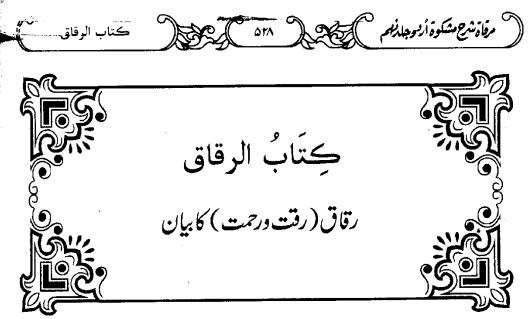
اورسب قابلی بھی اگر چددر حقیقت ای کی طرف ہے ہے، کین قابلیت خیراس استعداد اصلی میں ہے ہے، جواس کے فیض اقدس

اور سبب قابی بی اگر چددر حقیقت اسی کی طرف سے ہے، کیلن قابلیت خیراس استعداد اصلی میں سے ہے، جواس کے فیض اقد س سے ہے۔ اس میں اختیار کا کوئی وخل نہیں ، اور قابلیت شراستعداد حادث میں سے ہے، اور اس کا سبب نفس میں ظاہر ہونے والی اصفات اور دل کے افعال حاجبہ ہیں، جو جو ہرروح کو مکدر کرتے ہیں، جی کدرزایا اور بلایا وغیرہ کے ذیعے صفال کی حاجت پیش استحداد حالت کے اللہ جل شانہ نے فرمایا: ﴿ وَمَا اَصَابِکُمْ مِنْ مُصِیدَ اِللّٰهِ اَلَّا کَسَبَتُ اَیّْدِیدُکُمْ وَیَعْفُواْ عَنْ کَشِیْدِ ہُو اِللّٰ اور دہاں قضاء وقدر کے سمندر میں موجیں اٹھ رہی ہیں، کہ بندوں کے درمیان ان کے افعال کے اعتبار سے تقسیم کی جائے ، اور وہاں قضاء وقدر کے سمندر میں موجیں اٹھ رہی ہیں، کہ بندوں کے درمیان ان کے افعال کے اعتبار سے تقسیم کی جائے ، اور سفینہ نوات یہ ارشاد باری تعالی ہے:

﴿لَا يُسْئِلُ عَمَّا يَفْعِلُ وَهُم يُسْئِلُونَ﴾[الانبياء:٢٣]

"وہ جوکام کرتا ہے اس کی پرسش نہیں ہوگی اور (جوکام بیلوگ کرتے ہیں اس کی)ان نے پرسش ہوگی"۔





''الرقاق''کارامکسورہے''رقیق''کی جمع ہے۔''رقیق'' وہ جس میں رفت یعنی لطافت ہو، (قاله شارح)اور زیادہ داخل وہ معنی ہے جوعلامہ سیوطی نے بیان فرمائے ہیں کہ رقاق سے مرادوہ کلمات ہیں جن کو سننے سے دل زم ہوجا کیں' ونیا ہے ہ جاکیں اوراعراض کریں ان احادیث کو''رقاق کا''نام دیا گیا کیونکہ بیا حادیث دل میں رفت ورحمت پیدا کرتی ہیں۔

٥١٥٥ : عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نِعْمَتَانِ مَغْبُونٌ فِيْهِمَا كَفِيْرٌ مِنَ النَّاسِ الصِّحَةُ وَالْفَرَاعُ - (رواه البحارى)

اخرجه البخارى في صحيحه ٢٢٩/١ حديث رقم ٢٤١٢، والترمذي في السنن ٤٧٧/٤ حديث رقم ٢٣٠٤ و ابن ماجه في السنن ٢٨٥/٢ حديث رقم ٢٧٠٧، واحمد في السنن ٣٨٥/٢ حديث رقم ٢٧٠٧، واحمد في المسنن ٣٨٥/٢ حديث رقم ٢٧٠٧، واحمد في المسند ٢٤٤/١_

ترجیمه: "حضرت ابن عباس رضی الله عنها کہتے ہیں کہ رسول الله کا الله کا ارشاد فرمایا: دونعتیں ایسی ہیں کہ ان کے معاملہ میں اکثر لوگ گھاٹا کھائے ہوئے ہیں (اوروہ دونعتیں)" تندری" اور" فراغت" ہیں۔"۔ (بخاری)

معاملہ میں اکثر لوگ گھاٹا کھائے ہوئے ہیں (اوروہ دونعتیں)" تندری" اور" فراغت" ہیں۔"۔ (بخاری)

قوله: الصحة والفواغ بدن اور کبی قوت کی صحت امن کے حاصل ہونے کی وجہ نے فراغت قلب۔
مطب یہ ہے کہ اکثر لوگ ان دونعتوں کی قدر نہیں کرتے بایں طور کہ ان دونعتوں میں اعمال کی اتنی مقدار حاصل نہیں مطب یہ ہے کہ اکثر لوگ ان دونعتوں کی قدر نہیں کرتے بایں طور کہ ان دونعتوں میں اعمال کی اتنی مقدار حاصل نہیں کرتے ،جس کی ان کو آخرت میں ضرورت ہوگی، یہ لوگ ان دونعتوں کے زائل ہونے کے بعدا پنی عمروں کو ضائع کرنے پر پشیمان ہوں گے، اور پشیمانی کا کوئی فائدہ نہیں ہوگا۔ الله تعالیٰ نے فرمایا: ذلک یوم التعابیٰ۔ اور حضور اقد س کا گھاڑا کا ارشاد ہونے اللہ فیما۔

ہے: لیس یتحسر اُھل المجنة الاعلی ساعة مرت بھم ولم یذکر و اللہ فیما۔
"بیت والوں کو دنیا کی کسی چیز پر صرت نہیں ہوگی سوائے اس گھڑی کے جو بغیر ذکر کے گزری ہوگی۔"

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمنافع الرقاق كالمنافع الرقاق كالمنافع الرقاق كالمنافع الرقاق كالمنافع المنافع ا

سیوطیؒ کے حاشیہ میں لکھا ہے کہ علماء نے فر مایا ہے کہ اس حدیث کا مطلب میہ ہے کہ انسان عبادت کیلئے اس وقت فارغ ہوتا ہے، جب وہ خود کفیل اور تندرست ہو، بھی تو انسان خود کفیل ہوتا ہے مگر تندرست نہیں ہوتا، اور بھی تندرست ہوتا ہے، مگر خود کفیل نہیں ہوتا۔ چنانچہ کمانے کی مشغولی کی وجہ سے علم اور عمل کیلئے فارغ نہیں ہوتا جب سی شخص کو میدد تعمیں حاصل ہوں اور عبادت میں سستی کرے تو شخص مغبون یعنی تجارت میں نقصان اٹھانے والا ہے۔

ب النظر معبون '' غبن سے ماخوذ ہے جس کامعنی ہے خرید وفروخت میں غبن کرناا۔اھ۔اورممکن ہے کہ غبن کنایہ ہوانسان سیاں سے مناب کا کچھ نے میں اس کوغر جو اور فروخت میں غبن کرناا۔اھ۔اورممکن ہے کہ غبن کنایہ ہوانسان

کے حال کے بگڑنے اور مال کے ضائع ہونے سے ، جبیبا کہ بعض حضرات نے فر مایا:

ان الشباب والفراغ والجدة

مفسدة للمرء اي مفسدة:

''انسان کی نو جوانی ، فراغت اور توت انسان کیلیے بڑی فسادوالی چیزیں ہیں۔''

اورعارف بالله ابن الفارض في فرمايا:

على نفسه فليبك من ضاع عمره وليس له فيها نصيب ولا سهم

''وہ خص اپنے آپ پرروئے جس نے اپنی عمر ضائع کی اور دنیا میں آخرت کیلئے کچھ حصنہیں بنایا۔''

تخریج: اور جامع صغیر میں لکھا ہے کہ امام بخاری نے اس حدیث کواپنی تاریخ میں ذکر کیا ہے اور تر ذری اور ابن ماجہ نے ان (ابن عباسؓ) نے قل کیا ہے۔

٥١٥١ : وَعَنِ الْمُسْتَوْرِدِ بُنِ شَدَّادٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ وَاللهِ مَا الدُّنْيَا فِي الأُخِرَةِ إِلَّا مِثْلُ مَا يَجْعَلُ اَحَدُّكُمْ إصْبَعَةً فِي الْيَمِّ فَلْيَنْظُرْ بِمَايَرْجِعُ (رواه مسلم)

۱۲۲۲ ان ماجعہ کی ۱۲ (۱۲ مستوب رحم) میں ہے۔ **توجیدہ**:'' حضرت مستورد بن شداد کہتے ہیں کہ میں نے رسول الله تافیق کو بیدارشاد فرماتے ہوئے سنا:''الله کی قتم! ہم نیز سے میں مار میں میں میشار اس میں ہم جیس تم میں سے کوئی آدمی اٹی انگلی کوسمندر میں ڈیوئے اور بھر و کھھے

۔ آخزت کے مقابلے میں دنیا کی مثال ایسی ہی ہے جیسے کہتم میں سے کوئی آ دمی اپنی انگلی کو سمندر میں ڈبوئے اور پھرد کیکھے کہ دہ انگلی کیالے کرواپس لوٹی ہے''۔(مسلم)

تشريح : قوله : والله ماالدنيا ـــ اصبعه في اليم:

والله بشم تم كم يائ جاني مين مبالغه ك كئ ہے-

ماالدنيا: "ما" نافيه- (اورمضاف محذوف ع-)اى مامثل الدنيا من نعيمهاو زمانها-

الامثل میم کے سر واور لام کے رفع کے ساتھ ہے اورا کی نسخہ میں لام کے نصب کے ساتھ ہے۔

ما بجعل احد كم أصعبه: مين" ما" مصديب عداى مثل جعل احد كم اورجامع مين (أصعد ك بعد)

م وفاة شرع مشكوة أربوجلانكم المستحدث ٥٣٠

''هذا'' کی زیادتی کے ساتھ منقول ہے اور ظاہر رہ ہے کہ اُنگلی ہے مز اد ہاتھ کی سب ہے چیوٹی اُنگل ہے۔

في اليم: (جارمجروركامتعلق محذوف ٢٠٠) اي مغموسافي البحر ـ اس كي تفسير ماء كثير (سمندر) كي تني ٢٠٠

قوله فلينظر بم يوجمع / "يوجع" اكثر أصول مين مذكر كے صيخہ كے ساتھ منقول ہے اور بعض ننحوں ميں بھيند

تانيث كيا گيا ہے يكى زياده ظاہر ہاس لئے كه "يوجع" كى خمير "اصبع" كى طوف راجع ہے،اور"اصبع" مونث ب

'اور بھی مذکر ہوتا ہے جبیبا کہ قاموں میں ہے اور مطلب بیہ ہے کہ انسان غور کرے کہ سمندر ہے اس کی اُنگلی تر ی کی کتنی مقدار

لے کرنگلتی ہے۔ یہی کہا جاسکتا ہے کہ معنی میہ موکدوہ اُنگلی فی الحال کتنا پانی ساتھ لے کر آتی ہے اور انجام کے اعتبار ہے کیا حثیت

ہے ۔ حاصل میہ کہ وُنیا کی عطا اور جان و مال کو حاصل کرنے کیلئے دنیا کی کوششیں فانی اور جلدی زائل ہونے والی چیزیں ہیں۔

للندائسي کیلئے دنیا کی وسعت پر دھو کہ کھانا اور خوش ہونا مناسب نہیں ہے ،اور نہ دنیا کی تنگی پر فریا د اور شکایت مناسب ہے۔ ملکہ

وسعت اور تنگی دونوں حالتوں میں یہ کہنا چاہیے که''اصل زندگی تو آخرت کی زندگی ہے'' اس لئے کہ بیہ بات حضور اقدس علیہ

السلام نے ایک مرتبہ جنگ احزاب کے دن فرمائی اور دوسری مرتبہ ججۃ الوداع کے موقع پرصحابہ کی جماعت کے سامنے فرمائی

۔انسان کویفین ہونا جا ہے کہ دنیا آخرت کی بھیتی ہے اور دنیا کی زندگی ایک گھڑی ہے جس کواطاعت میں صرف کرنا جا ہے۔

طِبي رحمه الله نے فرمایا که حضوراقدس علیه السلام نے ''فلایو جع بیشی'' کی جگه 'به یو جع'' فرمایا گویا که آپ علیه

السلام وہ حالت سننے والے کے سامنے لا رہے ہیں پھر حکم دے رہے ہیں کہ غور وفکر کرے کہ کیا اس کی اُنگلی یانی کی کوئی مقدار ائیے ساتھ لاتی ہے یانہیں۔ادر بیمثال ہے بات سمجھانے کیلئے ،ورنہ متناہی اورغیر متناہی کے درمیان کیا مناسبت ہے۔

تخریج: احمداورا برا من بھی بیروایت نقل کی ہے۔

٥١٥٧ :وَعَنْ جَابِرِ اَنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ مَرَّ بِجَدْيِ اَسَكَّ مَيِّتٍ قَالَ اَيُّكُمْ يُعِتُّ اِنَّ هٰذَا لَهُ بِدِرْهَمِ فَقَالُوْا مَانُحِبُّ آنَّهُ لَنَا بِشَيْءٍ قَالَ فَوَاللّٰهِ لَلدُّنْيَا ٱهْوَنُ عَلَى اللّٰهِ مِنْ هَٰذَا عَلَيْكُمْ (رواه مسلم)

اخرجه مسلم في صحيحه ٢٢٧٢/٤ حديث رقم (٢-٢٩٥٧)، والترمذي في السنن ٨٥/٤ حديث رقم ٢٣٢١ و ابن ماجه في السنن ٢/٧٧٧ حديث رقم ٤١١١.

ترجمه :'' حضرت جابر رضی الله عنه سے روایت ہے که رسول الله مالینیم بکری کے کن کٹے مردہ بیجے کے قریب سے گزرے۔ چنانچیآ پ نیٹیٹڑنے (اس کودیکھ کرصحابہ " کرام ہے) فرمایا کیاتم میں ایسا کوئی شخص ہے جواس (مردہ بچہ) کو ایک درہم کے بدلے لینا پیند کرے؟ صحابہؓ نے عرض کیا کہ ہم تو اس کوئسی معمولی چیز کے بدلے بھی پیندنہیں کر سکتے! آ مخضرت مَنْ عَلِيْمُ نَے فرمایا''اللّٰد کی قتم! بید نیا (اپنی تمام لذتوں اور آسائشوں کے ساتھ)اللّٰد کے ہاں اس سے زیادہ حقیر ہے جتناتمہاری نظرمیں بیمردار بچر(حقیر ہے)"_(ملم)

نَتْشُونِيجَ: کَبَرِی کا بچه اُسك کا کاف مشدد ہے۔﴿ حِصوبے کا نوں والا ﴿ جِس کے کان نہ ہوں ﴿ کَن کٹا۔ قوله : ايكم أن هذا اله بدرهم : ني كريم في يات بطور ثال كارشاد فرماتي _

شيني عراده يري كالمان المكام والمان المان المان المان

مقاة شع مشكوة أرموجلينهم كالمن الرقاق كالمنافع الرقاق كالمنافع الرقاق

اس حدیث کی تا ئیراً س حدیث سے ہوتی ہے جوعنقریب ذکر ہوگی:ان الدنیا لو کانت تزن عندالله جناح بعوضة ماسفی منها شربة ماء۔

''اگردنیا کی قدرہ قیمت اللہ کے ہاں مجھمر کے پر کے برابر ہوتی تو کا فرپانی کا ایک گھونٹ بھی نہ پی سکتا تھا مقصودہ نیا ہے بے رغبتی دلا نااور آخرت کا شوق دلا نا ہے ، کیونکہ دنیا کی محبت ہرخطا کی جڑ ہے ، جیسا کہ بیہتی نے جس سے مرسائ نقل کیا ہے ان حب اللہ نیا رائس کل حطینہ آ'' ہے شک دنیا کی محبت ہرخطا کی بنیاد ہے' اور وجہ یہ ہے ، کہ دنیا سے محبت کرنے والا اگر چہ دنی کا موں میں مشغول ہوتو بھی اس کے اعمال میں اغراض فاسدہ کا دخل ہوتا ہے ۔ اور جس کے دل میں دنیا کی محبت نہ ہووہ اگر چہ دنیاوی کا موں میں مشغول ہوا سکے ساسنے کوئی اُخروی مقصد ہوگا۔ اس لئے اہل یقین میں سے بعض حضرات نے فرمایا:''جودینا سے محبت کرتا ہے اس کے تمام مرشد ال کربھی اُس کو راہ راست پرنہیں لا سکتے اور جس نے دنیا کو چھوڑ

. ۱۵۱۵۸ وَعَنْ آبِیْ هُرَیْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ الدُّنْیَا سِجْنُ الْمُؤْمِنِ وَجَنَّهُ الْکَافِرِ. (روادمسلم)

اخرجه مسلم في صحيحه ٢٢٧٢/٤ حديث رقم (١-٢٩٥٦)، والترمذي في السنن ٤٨٦/٤ حديث رقم ٢٣٢٤ و ابن ماجه في السنن ١٣٧٨/٢ حديث رقم ٢١١٣ واحمد في المسند ٢٢٣/٢_

تَرْجَهُلُهِ:''اورحضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ کا گھٹے کے ارشاد فر مایا:'' دنیا مؤمن کے لئے قید خانہ جب کہ کا فرکے لئے جنت ہے''۔ (مسلم)

تشريج: قوله :الدنيا سجن المؤمن وجنة الكافر:

دیاہ وتمام فساد بھیلانے والے مل کربھی اُس کو گمراہ نہیں کر سکتے''۔

یعنی دنیامؤمن کیلئے اُس ثواب اور باقی رہنے والی نعمتوں کے مقابلہ میں جوآخرت میں مؤمن کے واسطے تیار کی ٹنی ہیں قید خانہ کی طرح ہے اور کا فرکیلئے آخرت میں جوسز ااور در دناک عذاب تیار کیا گیا ہے اُسکے مقابلہ میں دنیا کا فرکیلئے جنت کی طرح

بعض فرماتے ہیں کہمؤمن اپنے نفس کو دنیا کی لذات سے روکتا ہے ،اورمشقتوں میں ڈالتا ہے تو گویا کہ قید خانہ میں ہوتا ہےاور کا فراپنے نفس پرخواہشات کی فراوانی کرتا ہے ،تو گویا کہ جنت میں ہوتا ہے۔ (ئذا ذکر فی الفائق)

دوسرے قول کی تائید فضیل بن عیاض کے قول ہے ہوتی ہے وہ فرماتے ہیں:''جس نے دنیا کی لذتوں اورخواہشات کو چھوڑ دیاوہ قیدخانہ میں ہے۔اورجس نے دنیا کی لذتوں اورخواہشات کوئییں چھوڑ اأس کیلیے کونسا قیدخانہ ہے''۔

میں کہتا ہوں کہ بظاہر قید یوں کے احوال مے مختلف ہونے کی وجہ سے قید خانہ کے مراتب مختلف ہوتے ہیں۔ ہاوجود یکہ می خص کو بھی شرقی پابند یوں بعن واجب اُمور کو بجالانے اور ممنوعہ اُمور سے پر بیز کرنے کی تنگی سے خلاصی نہیں ای طرح تکویی امور مثلاً گرمیوں بیں مرک اور سردیوں میں سردی کی تکالیف، دوستوں کا بچھڑ جائے اور دُشمنوں کے بنالب آنے ،مہنگائی اور دور سے بسیا نب کی مشقتوں سے بھی کسی کو چھٹکارانہیں ہوائی طرب بیٹ کے اندھے دول میں نطفے کی ابتدائی تخلیق اور مختلف اطوار ر مواة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمنافع كا

سے لے کر دُنیا میں ظہوراوراس کے بعد لحد کی تنگی میں داخل ہونے تک کی مختلف تکالیف اور مشقتوں ہے کسی انسان کوکوئی چھڑکارا نہیں ۔اسی وجہ سے اللّٰد کا ارشاد ہوا:

﴿ لقد حلقنا الانسان فی کبد﴾ [اللد: ٤] لینی ہمیشہ انسان ایک بہت بڑی مشقت میں رہتا ہے۔ ابتداء میں رہم مادر کی تاریکی اور رحم کی تنگی ہوتی ہے، اور اس قید خانہ کے بعد یا تو انسان کو بادشاہی لباس پہنادیا جاتا ہے، اور اس قید خانہ کے باعث اس پرزبانی فرشتے مسلط کردیئے جاتے ہیں۔ اور اس جاتا ہے، اور اس کو تھوڑی تکیف والے قانی قید خانہ سے منتقل کر سے خت تکیف والے اور باقی رہنے والے قید خانہ میں ڈال دیا جاتا ہے۔ ہم اللہ کی بناہ مانگتے ہیں اس قید خانہ سے

جب داود طائی فوت ہو گئے تو ایک فیمی آ واز سنائی دی کہ داود قید خانہ سے چھوٹ گیا۔ ابوشف سہرور دی نے فر مایا کہ قید و بنداوراس سے خلاصی دونوں حالتیں مؤمن کے دل پر وقت گزر نے کے ساتھ ساتھ وار دہوتی ہیں۔ اس لئے کنس جب بھی اپنی صفات کے ساتھ طاہر ہوتا ہے، تو فوراً دل کوتاریک کردیتا ہے، یہاں تک کہ دل تنگ ہونے لگتا ہے، اورنس کی تنگی اور اندر جانے اور باہر آنے سے رک جانے ہی کانام' ' جن' ہے۔ جب بھی دل دنیاوی خواہشات سے نجات حاصل کرنے' آخرت کی خواہشات کی خاطر دنیاوی خواہشات سے نجات حاصل کرنے ' آخرت کی خواہشات کی خاطر دنیاوی خواہشات سے پر ہیز کرنے کا ، اور اللہ کے از لی جمال کے مشاہدہ کرنے کا ارادہ کرتا ہے تو شیطان مردودرکاوٹ پیدا کر کے اس دروازہ سے روکتا ہے، دہ نفس اتمارہ کے واسط سے مقابلہ کرتا ہے۔ انسان کیلئے زندگی مکہ رہو جاتی ہے ، اور وہ انسان اور اس کی طبیعت کی محبوب چیز کے درمیان حاکل آ جاتا ہے ، اور بہی بخت ترین اور بوی ہی تنگی والی قید ہے ہا دروہ انسان اور اس کی طبیعت کی محبوب چیز کے درمیان حاکل آ جاتا ہے ، اور بہی بخت ترین اور بوی ہی تنگی والی قید ہے ۔ اسلئے کہ جب انسان کے اور اس کی محبوب چیز کے درمیان کوئی زکاوٹ ہوتو انسان پر زمین کشادگی کے باد جو دتگ ہو جاتی ہو ان ور درک تنگ ہو جاتا ہے ، اس وجہ سے اللہ تعالی نے صحابہ کی ایک جماعت جو کہ ایک غزوہ میں حضور علیہ السال مے پیچھے رہ گئی تی ان بر تنگی کر انہ ہوتا تا ہے ، اس وجہ انسان بر تنگی کر انہی کی کے ان بر تنگی کر نے گئی ' ۔ اس تین مخت کی فراخی کے ان بر تنگی کر نے گئی ' ۔ اس تین مخت کی در میں بر نہ بھی جنکا معاملہ ملتو می چھوڑ دیا گیا تھا۔ یہاں تک کہ زمین با وجوداً پنی فراخی کے ان بر تنگی کر نے گئی ' ۔ اس من منالہ نہ ہوجا تا ہے۔ اس منالہ کی در میں منالہ نہ ہوتا کہ دائی کی در تا گئی ہو ہو تا گئی ہو ۔ اس منالہ کی مطابلہ بھی جنکا معاملہ ملتو می چھوڑ دیا گیا تھا۔ یہاں تک کہ زمین با وجوداً پنی فراخی کے ان بر تنگی کر ان کی تا ہو ہو گئی گئی ۔ اس منالہ کو تن بر تنگی کر ان کی کو بسائی کے در میاں کی کر تا گئی ہو تا کہ بھی کر تا گئی ہو تا کہ بھی کر تا گئی ہو تا گئی ہو

تنخریج:احمد،ترندی اوراین ماجدنے ابو ہریرہ سے طبرانی اور حاکم نے مسلمان سے اور بزارنے ابن عمرے اس مدیث کو نقل کیا ہے۔

احمد بطبرانى اورابونيم في حليه من اورحاكم في عمروبن العاص سے اس روايت كوفل كيا ہے ۔ اور اس روايت كے الفاظ يه مين "الله نياسجن المؤمن و سنته وفاذا فارق الله نيا فارق السيجن السنة :

"سنة" سين كے فتحہ كے ساتھاس كامعنى ہے قحط وجدب اورا بن مبارك نے ابن عمرو سے نقل كيا ہے : كه دنيا كافر كيلئے جنت ہے اور مؤمن كيلئے قيد خانہ ہے ، اور اور مؤمن ہے جب روح نكلتی ہے ، تو اس كى مثال اُس شخص كى طرح ہے ، جوقيد خانہ ميں ہواور قيد خانہ سے نكالا جائے تو زمين پرلوٹ پوٹ ہوتا ہے اور اس ميں وہ كشاد گی محسوس كرتا ہے۔

ابن الى شيبىن بحكى ابن عمروسے اس طرح روايت نقل كى ہے، اور ابونيم نے ابن عمر سے نقل كيا ہے: ان النبى ﷺ قال الأبى ذر: يا أباذر ان الدنيا سنجن المؤمن و القبر أمنه و الجنه مصيره يا أباذر! ان الدنيا جنة الكافر و القبر

و مرفاه شرح مشكوة أرموجلدام مسكوة أرموجلدام

عذابه والنار مصيره - كحضوراقدس عليه السلام في حضرت ابوذر سفر مايا:

"ا بوذر! دنیامؤمن کیلئے قیدخاند ہے اور قبر انسان کیلئے پناہ گاہ ہے، اور جنت انسان کا اصل ٹھکاند ہے۔ اے ابوذر! دُنیا کا فرکیلئے جنت ہے اور قبراس کے لئے عذاب کی جگہ ہے، اور جہنم اس کا اصل ٹھکانہ ہے۔

ابن لال نے عائشہ مستقل کیا ہے:الدنیا تصفو المؤمن 'کیف و هی سجنه و بلاتوه۔

وُ نیاموَمن کیلئے خوشی کی جگہ نہیں ہے اور دنیا موَمن کیلئے خوشی کی جگہ ہو بھی کیسے سکتی ہے جبکہ دنیا موَمن کیلئے قیدخانہ اور آزمائش ہے'۔

٥١٥٩ : وَعَنْ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللهَ لَايَظْلِمُ مُؤْمِنًا حَسَنَةً يُعْظَى بِهَا فِي اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللهَ لَايَظْلِمُ مُؤْمِنًا حَسَنَةً يُعْظَى بِهَا فِي اللَّهُ فِي اللَّهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللّهُ اللهُ الللهُ اللهُل

اخرجه مسلم في صحيحه ٢١٦٢/٤ حديث رقم (٦٥٠٨٠٥)، واحمد في المسند ١٢٣/٣٠.

ترجیمه: ''اور حضرت انس رضی الله عنه کہتے ہیں کہ رسول الله مُگافِیۃ ارشاد فرمایا: الله تعالیٰ مؤمن کی کسی نیکی کوضائع نہیں فرما تا الله تعالیٰ مؤمن کی کسی نیکی کوضائع نہیں فرما تا اس نیکی کا اجروثو اب دیا جائے گا اور کا فرکو نہیں فرما تا اس نیکی کا اجروثو اب دیا جائے گا اور کا فرکو راہ خدا میں گی گئی اچھائیوں کے بدلے میں اس دنیا میں کھلا یا جاتا ہے (یعنی وہ ان اچھے کا موں کی وجہ ہے جس بھلائی کا مستحق ہوتا ہے وہ اس کو نعتوں اور راحتوں کی صورت میں اس دنیا میں دے دی جاتی ہے) یہاں تک کہ جب وہ آخرت میں پنچے گا تو اس کی کوئی اچھائی قابل جزانہ ہوگی'۔ (مسلم)

تشرفیج: قوله: ان الله لا يظلم مو مناحسنة ايك شارح فرمات بين يعنى الله تعالى مؤمن كى نيكى كا اجرضائع البين كرت داوراوريد بات مخفى نبيل هم يه حديث كا حاصل معنى به جهال تك تركيب اورمعنى كا تعلق به تو لفظ «ظلم» ودمفعولول كى طرف متعدى موتا به الله كا ارشاد به:

﴿ ان الله لا يظلم الناس شيئًا ﴾ [يونس- ٤٤] الله وكول يريج ظلم بيس كرتا _

قاموں میں ہے کہ 'ظلمه حقه" معنی ہے کہ اُسکاحق اس ہے روک دیا، چنانچہ بیصدیث قرآن کی مذکورہ آیت کی تفسیر ہو اور جنس انسان کی دونوع کا بیان ہے۔ اور اس بات کا بیان ہے، کہ اللہ تعالیٰ مؤمن اور کا فرکواُ سکی ہر چھوٹی اور بردی تھوڑی اور زائی کا دنیا میں یا آخرت میں بدلد دےگا۔ جیسا کہ اللہ کا ارشاد ہے: ﴿فَمَنْ یَعْمَلُ مِثْقَالَ فَدَوَّ خَدْرًا یَّرَةً وَمَنْ یَعْمَلُ مِثْقَالَ فَدَوَّ خَدْرًا یَّرَةً وَمَنْ یَعْمَلُ مِثْقَالَ فَدَوْ ہُو الزلزال: ۷۔ ۸] ''سوجو تحص ذرہ برابر نیکی کرےگا۔ وہ اس کود کھے لے اور جو تحص ذرہ برابر بدی کرےگا۔ وہ اس کود کھے لے اور جو تحص ذرہ برابر بدی کرےگا، وہ اس کود کھے لے گا'۔

اورا یک جگدارشاوفر مایا ہے: ﴿ ان الله لا یظلم منقال ذرة وان تك حسنة بضاعفها ويوت من لدنه اجراً عظيماً ﴾ [النساء - ، ٤]" بلاشبالله تعالى ایک ذره برابر بھی ظلم ندکریں گے اور اگرایک نیکی ہوگی تو اس کوئی گنا کر دیں گے اور ایک نیک ہوگی تو اس کوئی گنا کر دیں گے اور ایک نیک ہوگی تو اس کوئی گنا کر دیں گے اور ایک نیک ہوگئی ہوئی گئا کہ دیں گئا ہے۔ ایک منظم دیں گئا ہوئی کا کہ دیا ہے۔ ایک منظم دیں گئا ہوئی کا کہ دیا ہوئی کا کہ دیا ہوئی کا دیا ہوئی کا کہ دیا ہوئی کا کہ دیں گئا کہ دیا ہوئی کا کہ دیا ہوئی کی دیا ہوئی کا کہ دیا ہوئی کی دیا ہوئی کا کہ دیا ہوئی کا کہ دیا ہوئی کی دیا ہوئی کا کہ دیا ہوئی کی دیا ہوئی کو دیا ہوئی کی دیا ہوئی کو دیا ہوئی کی دیا ہوئی کی دیا ہوئی کا کہ دیا ہوئی کہ دیا ہوئی کا کہ دیا ہوئی کی دیا ہوئی کو دیا ہوئی کا کہ دیا ہوئی کی دیا ہوئی کر بھی کا دیا ہوئی کی کر دیا ہوئی کی دیا ہوئی کر دیا ہوئی کی دیا ہو

مرفاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمستحرك مناب الرفاق

ال وجهسے حضرت عمر نے فرمایا: لو کانت لی حسنة و احدة لکفتنی۔

''اگرمیرے پاس ایک بھی نیکی ہوگی تومیرے لئے کافی ہوگی''

حصرت عمرگا بيفر مان اسي عظيم ثواب اور مذكوره مضاعفت كي وجبه سے تھا۔

قوله: یعظی: یعطی بھافی الدنیا و یجزی بھا فی الآخر قید جملہ مُستانفہ ہے اور مجہول کا صیعہ ہے (اور ' بھا' میں باء سبیہ ہے۔)۔ ای یعطی المؤمن من کل خیر بسبب تلك الحسنة اور مطلب بیہ وگا کہ مؤمن کواس نیکی کے سبب سے ہر خبر دی جاتی ہے'اس کی مصیبت کور فع کرے اور رزق میں کشادگی کی جائے اور دوسری تعمیں عطابوتی ہیں۔ اور ایک

نبیات ہر مردن ہاں ہوں کے سیفہ کے ساتھ ہے۔ نسخہ میں "یعطی" معروف کے صیغہ کے ساتھ ہے۔

یجزی "یعطی" کی طرح معروف و مجبول دونوں طرح ہے۔

قوله:وأما الكافر فيطعم بحسنات ما عمل بها لله في الدنيا _

فیطعم صرف مجہول کے صیغہ کے ساتھ و کرست ہے۔"فیطعم" کا لفظ لانے میں اشارہ ہے اس بات کی طرف کہ کا فرکو عطاء میں مقصود پیٹ ہوتا ہے،اورمطلب بیہ ہے کہ اس کو جزاء دی جائے گی۔

بعسنات ما عمل بھاللہ: مثلاً فقیروں کوکھانا کھلانا' یتیم کے ساتھ احسان کرنا' مصیبت زدہ کی مدد کرنا اوراس جیسی وہ طاعات جن کے لئے اسلام شرط نہیں ہے۔

فی الدنیا" یطعم" کمتعلق ہے

قوله: حتى اذا أفضى الى الآخرة لم يكن له حسنة يجزى بها: كيونك الله نيك ممل كرنے والے كئ شخص كا اجرضا كخ نبيل كرتے۔

شرح السندمیں ہے کہ ''ینظلم'' دومفعولوں کی طرف متعدی ہے، ایک مفعول''مؤمناً'' ہے، اور دوسرامفعول''حسنة'' ہے اور حدرامفعول''حسنة'' ہے اور حدیث کا مطلب بیہ ہے کہ جب مؤمن نیکی کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ مؤمن کو بورا بدلہ عطافر ماتے ہیں ، کہ اُسکی روزی کشادہ کرتے ہیں، دنیا میں اُس کو آسودہ حال رکھتے ہیں اور آخرت میں بھی اُس نیکی کا بدلہ عطافر ماتے ہیں ۔ اور کافر جب کسی قیدی کو آزاد کر کے'یا پانی میں ڈو جنے والے کسی کو ڈو جنے ہے بچا کر نیکی کرتا ہے ، تو اللہ دنیا میں اُس کی نیکی کا پورا بدلہ عطافر ماتے ہیں، اور آخرت میں کچھ بدلہ نہیں دیتے۔اھ۔

تخريج: جامع مين ب، كما حمداور سلم في السروايت كو حضرت النس جل في الناخرة الما الما الكافر في الله الله المنطق المنطقة المنطقة

مرقاة شرح مشكوة أرموجلينهم كري مدين من من المرقاق ٢٥٥٥ كري كاب الرقاق

بحسباته في الدنيا حتي اذا افضى الى الآخرة لم تكن حسنة يعطى بها خيرا۔١٥ـ

''القدمؤمن کی کسی نیکی میں کمی نہیں کرتے دنیا میں نیکی کے بدلہ میں عطاء کرتے میں اور آخرت میں اس پر ثواب عنایت فرماتے ہیں'اور کافر کواُسکی نیکی کے بدلہ میں دنیا میں کھلا یا جا تا ہے،اور جب آخرت میں پنچنا ہے تو اُسکے پاس کوئی نیکی نہیں ہوتی کداُسکے بدلہ میں کچھ بھلائی ملے''۔

اس مقام مین ' مقابلہ' کامتقضی وہ ہے جودوسری صدیث میں واردہواہے بان المؤمن یجزی بسیئاته فی الدنیا من أنواع المحنة والمشقة والبلایا والرزایا حتی اذا أفضی الی الآخرة لم یکن له سیئته یعاقب علیه که ''مؤمن کواس کے گناہوں کی وجہ ہے دنیا میں مختلف قتم کی تکالیف مشقتوں اور مصائب میں مبتلا کیا جا تا ہے، اور جب آخرت میں پنجتا ہے وا ایکا کوئی گناہ باتی رہتا کہ اُس پر سزادی جائے۔''

اس کی تائیداس بات سے ہوتی ہے، جس کواحمد اور ابن حبان نے نقل کیا ہے: انه لما نول قوله تعالی: ﴿مَنْ يَعْمَلُ وَوَ اللهِ عَنْ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الل

ترندى اورائن جريرنے ايك سيح روايت نقل كى ہے:المصائب و الأ مراض في الدنيا جزاء۔

''مصائب اورامراض دنیامیں گناہوں کابدلہ ہیں'۔

حاكم نے متدرك حاكم ميں ابوبكر" ہے مرفوعانقل كيا ہے:

من يعمل سوء ا يجزء به في الدنيا _ "جويراً عمل كرتا بدنيا مين أسكابدله دياجا تا بـــــ"

این عمر بھ کاارشاد ہے۔

''جب بندہ کودنیا کی کوئی چیز حاصل ہوتی ہے تو اللہ کے ہاں اُسکے درجات میں کمی آجاتی ہے،اگر چہ اللہ انسان پرمهر بان ہے'اس مقولہ کوائن ابی الدنیانے نقل کیا ہے۔

٥١٠٠ : وَعَنْ آبِي هُوَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حُجِبَتِ النَّارُ بِالشَّهَوَاتِ وَحُجِبَتِ الْجَنَّةُ بِالْمَكَارِهِ (منفق عليه الاعند مسلم) حُفَّتُ بَدَلَ حُجِبَتْ _

المحاري في صحيحه ٢٢٠/١١ حديث رقم ١٤٨٧ ومسلم في صحيحه ٢١٧٤/١ حديث رقم

و مرفاة شرع مشكوة أرمو جلدنهم المستحدث المرقاق المستحدث المرقاق المستحدث المستحدث المرقاق المستحدث الم

۱ ۲۸۲۲ والترمذي في السنن ۹۸/۶ حديث رقم ۲۵۵۹، والنسائي في السنن ۳/۷ حديث رقم ۳۷٦۳، والدارمي في السنن ۳/۷۲ حديث رقم ۲۸۶۳، واحمد في المسند ۲/۰۸۰_

ترجمه " دهرت ابو بریره رضی الله عنه کتے بیں که رسول الله مُنَاقَدِّم نے ارشاد فرمایا جہنم کوشہوات (مثل شراب وزنا) سے وصانیا گیاہے اور جنت کوشقتوں (مثل نماز' زکو ق) سے وصانیا گیاہے " اس روایت کو بخاری اور مسلم نے قتل کیاہے لیکن مسلم کی روایت میں "حجبت" (یعنی قیری گئی ہے) کا لفظ ہے "۔

تشريج: الشهوات جيت شراب نوش اورزناب

المكاره: جيئ نماز اورزكوة ہے۔

امام نووی رحمہ اللہ فرماتے ہیں حدیث کا مطلب یہ ہے کہ نا گواریاں برداشت کے بغیر جنت میں نہیں پہنچا جا سکتا اور خواہشات بوری کے بغیر جنم میں نہیں پہنچا یا جا سکتا، جنت اور جہنم کونا گواریوں اور خواہشات سے ڈھانیا گیا ہے، جو پردہ چاڑے گائنا گواریاں برداشت کرنے سے جنت کے پردے ہٹ جاتے ہیں، عبادت میں گا پردہ میں ڈھکی ہوئی جگہ میں پہنچ جائے گائنا گواریاں برداشت کرنے سے جنت کے پردے ہٹ جائے ہیں، عبادت میں مشقت اُٹھانا، اطاعت پردوام اور خواہشات سے اپنی گوروکنا ''مکارہ'' میں داخل ہوا وروہ خواہشات ہیں داخل نہیں گئیا ہے، بظاہران سے حرام خواہشات مراد ہیں جیسا کہ شراب نوشی ، زنا اور فیبت وغیرہ مباح خواہشات اس میں داخل نہیں اللہ بنی حدیث کے ہم معنی ایک حدیث علام سیوطی نے جامع کبیر میں نقل کی ہے، کہ حضور علیہ السلام نے فرمایا: ''ان اللہ بنی مکت علی المحکو و ھات و اللد و جات ۔ ''اللہ تعالیٰ نے مکہ کرمہ کی بنیا دنا گواریوں اور درجات پر کھی ہے''

لعنی بیت اللّٰد کا تُواب بیت اللّٰد کی مشقتوں کو برداشت کر کے ہی ملے گا۔ واللّٰہ تعالیٰ اعلم۔ تروی

تخریج: بیروایت متفق علیہ ہے امام بخاریؒ نے حجبت کالفظ ذکر کیا ہے، اور "حفت " کالفظ امام سلم نے ذکر کیا ہے، چنانچہ الو ہریرہ سے بیصدیث معنا متفق علیہ ہے۔ امام احمد اور ترفدی نے حضرت انس والین سلم کی طرح الفاظ اقل کے ہیں، کیکن اس روایت میں تقدیم و تا خیر ہے، تر تیب میں بخاری کے مخالف ہے کہ امام ترفدیؒ نے جامع ترفدی میں "حفت المجند بالمحکارہ و حفت النار بالشہوات " کے الفاظ ذکر کیے ہیں۔ واللہ تعالی اعلم۔

١٥١٦: وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَعِسَ عَبْدُ الدِّيْنَارِ وَعَبْدُ الدِّرْهَمِ وَعَبْدُ الْخَمِيْصَةِ إِنْ أَعْطَى رَضِى وَإِنْ لَمْ يُعْطَ سَخِطَ تَعْسَ وَانْتَكَسَ وَإِذَا شِيْكَ فَلَا انْتَقِشَ طُوْبِى لِمَبْدٍ الْخَمِيْصَةِ إِنْ أَعْطِى رَضِى وَإِنْ لَمْ يُعْطَ سَخِطَ تَعْسَ وَانْتَكَسَ وَإِذَا شِيْكَ فَلَا انْتَقِشَ طُوْبِى لِمَبْدٍ الْخَمِيْتِ فَى الْحِرَاسَةِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ مَالْعَمَلُ مُغْبَرَّةً قَدَ مَاهُ إِنْ كَانَ فِي الْحِرَاسَةِ كَانَ فِي الْحِرَاسَةِ وَإِنْ كَانَ فِي السَّاقَةِ إِنِ السَّاذَنَ لَمْ يُوْذَنْ لَهُ وَإِنْ شَفَعَ لَمْ يُشْفَعَ لَمْ يُشْفَع لَمْ يُشْفَع لَمْ يُشْفَع لَمْ يُشْفَع لَمْ يُشْفَع ذرواه البحارى)

الحرجه البحاری فی صحیحه ۸۱/۲ حدیث رقم ۲۸۸۷ و ابن ماجه فی السنن ۱۳۸۳ حدیث رقم ۴۱۳۵ توجه ۱۳۵۹ میلان المراور توجه کانملام اور توجه کانملام اور توجه کانملام اور کانملام در جم کانملام اور چنی اس محض کے لئے آخرت میں ہلاکت و تابی مقدر ہے جس نے مال ودولت کے حصول کو اپنا مقصد زندگی بنالیا ہو) اگراہ کے مطابق خوش ہوتا ہے اور اگرنہ ملے تو ناخوش ہوتا ہے۔ ہلاکت ورسوائی ہو جب اسے کانٹا چہھ جائے تو بنالیا ہو) اگراہے کچھ ملے تو خوش ہوتا ہے اور اگرنہ ملے تو ناخوش ہوتا ہے۔ ہلاکت ورسوائی ہو جب اسے کانٹا چہھ جائے تو

ر وَازِشْرِع مشكوة أربوجلذ للم كري مشكوة أربوجلذ للم كري مشكوة أربوجلذ للم

کوئی نہ نکا لے سعادت و ہرکت ہوراہ خدامیں اپنے گھوڑے کی لگام تھامنے کے لئے۔اس کے بال پراگندہ اور خاک آلود قدم ہیں۔اگروہ نگہبانی پر مامور ہے تو ڈٹ کر پہرہ دیتا ہے اوراگر کشکر کے پیچھے رکھا جائے تو وہیں ڈٹا ہواہے اگروہ اجازت طلب کر ہے تو اسے اجازت نہیں دی جاتی اوراگر کسی کی سفارش کرتا ہے تو قبول نہیں کی جاتی۔

"عبد الدیناد" سے مرادوہ محض ہے جونا جائز طور پر مال حاصل کرے اور ناجائز استعمال کرے اور اپنے معبود کے مقابلہ میں دنیا کوتر جبح دے، اور یہی مطلب ہے 'عبد المدر هم' 'کا' وینارودر ہم کاذکر بطور مثال ہے۔

صوفیائے کرام کا اس میں اختلاف ہے، کہ فیتی اور کم قیت لباس میں کونسا لباس افصل ہے شافرلیہ نقشبندیہ اور بکریہ کے نزدیک اغنیاء کا لباس پہننا فضل ہے اور سلف میں سے بعض کی بھی یہی رائے ہے۔

تعس عبد الدیناد: به جملهٔ ربیب باید و عاب ان لوگول کیلیے جن کودنیا کی محبت راورخواہشات کی اتباع نے غلام بنا رکھا ہے، اور اینے مولیٰ کی عبادت سے اعراض کر بیٹھے۔اس وجہ سے ایک صاحب معرفت نے فر مایا:

اتمنى على الزمان محالا

ان ترای مقلتای طلعة حر

''میں زمانے سے ایک ناممکن چیز کی اُمید کرر ہاہوں اوروہ بیکہ میری آنکھیں کامل انسان کا دیدار کریں۔'' اُں اللہ علہ السلام ۔ نر'' عبداللہ بنار'' کی حگہ ''صاحب اللہ بنار' ''نہیں فرمانا' یہ بات سمجھانے کیلئے کہ مذموم وہ شخص

رسول الله عليه السلام في "عبد المدينار" كى جلمه "صاحب المدينار" بنبيل فرمايا بيه بات سمجما في كيلي كه مذموم والمحفل ب، جو مال جع كرف كاس طرح غلام بن جائي كه بادشاه هيتى كحقوق ادانه كرب

خاص طور پران دونوں کوذکر کیا کیونکہ دنیار و درهم نقتری ہے،اس سے نفس اور شیطان کے تمام مقاصد پورے ہوتے ہیں۔ " خصیصه" سے مراد ہے ریشم کا کیڑا ایا وہ اُونی کیڑا جس پر بیل بوٹے ہوں۔اوراس کو بطور خاص اسلئے ذکر کیا کہ اس کے پہننے میں عمو یا تکبر، ہڑائی ریاءاور دکھلا وا کا اظہار ہوتا ہے اور نفس اس کی طرف کا مل طور پر مائل ہوتا ہے اور اس کو چھوڑنے کی طاقت نہیں رکھتا۔ گویا پہننے والا اس کیڑے کا غلام ہے۔

بعض نے کہاہے کہ ' خصیصہ'' ہے مرادوہ کالی مربع چا درہے جس پر دونشان ہوتے ہیں۔

 مرفاة شرح مشكوة أربوجليغم على الرفاق على الرفاق على الرفاق على الرفاق على الرفاق الرفاق الرفاق المربية الرفاق المربية المربية

قوله: ان اعطى رضى وان لم يعط سخط: سخط: خاء مكسور ہا ورمعنى ہے ' عصر ہوتا ہے' ۔ يہ جملہ انسان كى شدت حرص اور حالت كے انقلاب كا بيان ہے جيسا كہ اللہ نے منافقين كے بارے ميں فرمايا: ﴿ وَمِنْهُوهُ مَّنْ يَلْمِوْكَ فِي شَدت حرص اور حالت كے انقلاب كا بيان ہے جيسا كہ اللہ نے منافقين كے بارے ميں فرمايا: ﴿ وَمُولُوكَ مِنْ يَلْمِوْكَ فِي السَّدَ فَتَى اللَّهُ مُولُولًا مِنْهَا رَضُولًا وَإِنْ لَكُمْ يُعْطُولًا مِنْهَا إِذَا هُمُهُ يَسْخُطُونَ ﴾ [التبية: ١٥] ' وولوگ ہيں جوصد قات كي بارے ميں آپ پرطعن كرتے ہيں ، سواگر ان صدقات ميں سے ان كوئل جاتا ہے تو وہ راضى ہوجاتے ہيں اور اگر ان صدقات ميں ہے ان كوئيس ملتا تو وہ ناراض ہوجاتے ہيں۔' '

اوردوسرى جَدَارشا وفر مايا: ﴿ وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَعْبُدُ اللّٰهَ عَلَى حَرْفٍ ۚ فَإِنْ اَصَابَهُ خَيْرٌ واطْمَأَنَّ بِهِ ۗ وَإِنْ اَصَابَتُهُ فِتَنَةُ والْقَلَبَ عَلَى وَجُهِ عَخَسِرَ النُّنْيَا وَالْاحِرَةَ طَزْلِكَ هُوَ الْخُسْرَانُ الْمُبِينُ ﴾ والحج: ١١١

قولله: نعس وانتکس: تعس: اس لفظ کو دوبار ذکر کیا ہے تا کہ کلام میں تا کید ہوجائے اور بیان شدت کیلئے اس پر دوسرے جملہ کاعطف ہوجائے۔

قوله : و اذا شيك فلا انتقش : شيك : شين كمور بـــــاس كامعتى بكاثما چجمار

فلا انتقش: یہ مجمول کا صیغہ ہے اور ایک نسخہ میں بصیغہ معروف ہے، یعنی اُس کا نئے کے نکالنے پر قدرت ندر کھے اور نہ کوئی ایساشخص ملے جو کا نٹا نکال وے ،مطلب رہ ہے کہ جب کسی مصیبت میں مبتلا ہو جائے تو کوئی اُس پر رحم نہ کرے اور نہ بذات خوداً س مصیبت کود فع کر سکے۔

نہا یہ میں ہے کہ 'تعس'' اُس وقت بولا جاتا ہے، جب کوئی پیسل جائے اور اوند سے منہ گرے۔ بھی 'تعس "کامین مفتوح پڑھا جاتا ہے۔ اس کامعنی ہے انسان کیلئے ہلاکت کی بدؤ عاکرنا' اور ''انتکس "کامعنی ہے''سر کے بل گرنا'' یہ انسان کیلئے نامرادی کی بدوعا ہے۔ اس لیے کہ جوسر کے بل گرجائے تو وہ نامراد اور ناکام ہوگیا۔ اور''وا ذا شیك "کامطلب بیہ کہ جب اس کو کا نثا چھ جائے تو ''انتقاش "پر قادر نہ ہولیعنی کے'' منقاش "کے ذریعے کا نثا نکا لئے پر قادر نہ ہولیعنی کے'' منقاش "کے ذریعے کا نثا نکا لئے پر قادر نہ ہو۔ اور "خمیصه "سے مرادریشم کا کیٹر ایا اُون کا وہ کیٹر اجس بر تیل ہوئے ہوں۔

بعض نے فرمایا ہے کہ "محصیصہ" اُس سیاہ کپڑے کو کہتے ہیں جس پر بیل ہوئے بنے ہوئے ہوں۔ پہلے لوگوں کالباس تھا۔ علامہ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ بعض شارعین نے لکھا ہے، کہ حضورا قدس کے ارشاد "عبداللدیناد" میں لفظ عبد کو خصوصی طور پرذکر کرنے میں اشارہ ہے اس بات کی طرف کہ ذنیا کی محبت اور ڈنیا کی خواہشات میں انہاک سے انسان اُس قیدی کی طرح بن جاتا ہے، جوقید سے چھوٹ نہسکتا ہو۔

حضورا قدس عليه السلام نے ''مالك الله يغار اور جامع الله يغاد ''نهيس فرماياس لئے كه فدموم وه ؤنيا ہے جوزا كداز مقدار حاجت ہؤ بفتر رضرورت دُنيا فدموم نہيں اور حضورا قدس عليه السلام كے ارشاد: ''ان اعطى رضى و ان لم يعط سنحط'' ـ يس و مرقاة شرح مشكوة أربوجلذهم كالمستخدم مشكوة أربوجلذهم كالمستخدم كا

دُنیا کوجمع کرنے کی حرص اور لوگوں کی اشیاء میں طبع کرنے کی شدت کی طرف اشارہ ہے' اور ''تعس' اور'' انتکس' میں ''تردید' کے ساتھ''ترقی' بھی ہے۔ یعنی حضورا قدس علیہ السلام نے لفظ ''تعس' جس کامعنی ہے اوندھے منہ گرجانا کو دوبارہ ذکر کیا تا کہ اُسکے ساتھ لفظ'' انتکاس' جس کامعنی ہے سرے بل گرجانا ، کوبطور ترتی ذکر کرفر مایا تا کہ بددعا مبلی ندر ہے بلکہ مزید خت ہوجائے اور پھر ترتی کرتے ہوئے اس سے بڑھ کر بدد عافر مائی : و اذا شیك فلا انتقش) جس کامعنی ہے کہ شخص (یعنی عبد اللدینار) جب کسی مصیبت میں مبتلا ہوجائے تو اللہ کرے کہ اُسکا کوئی پُرسان حال نہ ہو، کیونکہ جب مصیبت بلکی ہوجاتی تو اللہ کرے کہ اُسکا کوئی پُرسان حال نہ ہو، کیونکہ جب مصیبت بلکی ہوجاتی ہو اُتی ہے ، اور پچھ تملی مل جاتی ہے لیکن یہ لوگ ایسے نہ ہول بلکہ رشنوں کی راحت وطنز سے ان کا غصہ بڑھتار ہے۔

حضورا قدس علیہ السلام نے خصوصی طور پر "انتقاش المشوال (پیرے کا نٹا نکالنا) کو ذکر فرمایا 'کیونکہ کس کے پیرے کا نٹا نکالنا مصیبت زدہ کی سب ہے کم ورجہ کی معاونت کی نفی بدرجہ اولی ہوگئی۔ اولی ہوگئی۔

قوله: طوبی لعبد آخد۔۔۔ مغبرة قدماہ بطوبیٰ (بیر موصوف محذوف کی صفت ہے۔) ای حالمة طیبة۔ خوشحالی یااسسے مراد جنت کا خاص''طولی نامی'' درخت ہے۔

"لعبد" سے بہاں وہ بندہ مراد ہے جوخالص اللہ ہی کی بندگی کرتا ہے۔

آحد اسم فاعل کاصیعہ ہاں کامعنی ہے بکڑنے والا۔

عنان عین مکسور ہے

اشعث بمنصوب ب عبد الصحال بيا "عبد" كاصفت ب

داسه: مرفوع ہے'' ادنیعٹ" کا فاعل ہونیکی جبہہے'اور" اشعث راسه"کامعنی ہےوہ مخض جس کےسرکے بال غبار آلود ہول۔اورایک نسخہ میں'' راسہ'' مرفوع ہے متبدا مخدوف کی خبر ہونے کی جبہہےاور جملہ "عبد"کی صفت ہے۔

مغبرة بمنصوب ہےادرایک نسخہ میں اس کا رفع ذکر کیا گیا ہے، جب کہ ایک اور نسخہ میں یہ مجرور ہے'' عبد'' کی صفت ہونے کی بناء پر۔

قدماه ! مغبرة " كافاعل بئ اورعلامه طبى فرماتے ہيں كه "اشعث "اور" مغبرة " وونوں" آخذا" كى ضمير سے حال إلى "اور آخذا" ئے شمير سے حال إلى "اور آخذا " ئے " موصوف" پراعتما دكيا ہوا ہے اور يہمى درست ہے كه "اشعث " اور مغبرة " وونوں "عبد " سے حال ہوں كيونكه "عبد" موصوف ہے۔

قوله: ان کان فی العواسة کان فی الساقة: العواسة بحاء مکسور بے بینی اسلامی کشکر کے پہرہ اور دشمن کے حملہ سے ان کی حفاظت کرنے میں مصروف عمل ہے۔ ''حو اسة' اگر چد لغت میں عام ہے کین عُرف میں کشکر کے انگلے حصہ ملائے کا بین کے بہرہ کو کہتے ہیں ۔اس وجہ نے فر مایا کان فی الساقة، یعنی وہ کشکر کے پچھا حصہ میں رو کر بھی اس طرح کا مل معلق میں بوتا اور پہرہ کی جگد سے تجاوز ندکر سے بلکہ پہرہ دیتار ہے۔ اور علم معانی میں یہ بات معلوم

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجليزهم كالمنتاب الرفاق

ہو پچی ہے، کہ جب شرط اور جزاء ایک جیسی ہوں تو جزاء سے مراد کمال ہوتا ہے۔ چنا نچہ عنی یہ ہے کہ چاہے لشکر کے اگلے حصہ میں پہرہ دے یا پیچھے پہرہ دینو کوشش کرتا ہے، اوراس طرح کمال کے ساتھ پہرہ دیتا ہے کہ تعوزی عفلت بھی نہیں کرتے۔
علامہ تورپشتی میشید فرماتے ہیں کہ ''حواسة'' سے مراد لشکر کی دُشمن سے حفاظت کیلئے پہرہ دینا ہے' اور پہرہ لشکر کے اسلام کی کہتے ہیں، لہذا معنی یہ ہوا کہ جس کام کا کہا جائے وہ کام کرے اور وہاں کھڑ ارہے جہاں کھڑ اہونے کو کہا جائے اور اپنی جگہ سے نہ بلے۔

حضورا قدس علیه السلام نے "حواسة" اور" ساقة" ذکر فرمایا اس لئے که اس میں مشقت ہے۔اوّل (اگلے حصہ میں دہ کریبرہ دینا) میں اُس وقت مشقت ہوتی ہے جس وقت اسلامی انشکر دارالحرب میں داخل ہور ہا ہواور دوم (پچھلے حصہ میں رہ کر پہرہ دینا) میں اُس وقت مشقت ہوتی ہے جس وقت اسلامی انشکر دارالحرب سے نگل رہا ہو۔

قوله: أن استأذن لم يؤذن له الخ:

اورایک نسخه مین "اذا استأذن" ہے۔

لم يشفع:فاءمفتوح اورمشددي_

بعض نے اس کی وضاحت اس طرح کی ہے کہ اس جملہ میں اشارہ ہے اس بات کی طرف کہ بیآ دمی وُنیا اور دنیا والوں کی طرف کو گئی توجہ نبیس کرتا یہاں تک کہ مکمل طور پر ممنا م ہوتا ہے ، نہ لوگوں سے ہاں عزت و مرتبہ کا طالب ہوتا ہے ، اور نہ مال کا طالب ہوتا ہے جبکہ اللہ کے ہاں صاحب منزلت ہوتا ہے ، اور لوگ تو اس کی سفارش قبول نبیس کرتے لیکن اللہ کے ہاں اس کی سفارش مقبول ہوتی ہے۔

تخريج: امام ترندى نے حدیث ك شروع كالفاظ اختصار كے ساتھ ذكر كيے ہيں " لعن عبد الدينار لعن عبد الدرهم"

٥١٦٢ : وَعَنْ آبِى سَعِيْدِ إِلْخُدْرِيِّ آنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ مِمَّا آخَافُ عَلَيْكُمْ مِنْ بَعْدِى مَا يُفْتَحُ عَلَيْكُمْ مِنْ زَهْرَةِ اللَّهُ أَنَ وَإِيْنَتَهَا فَقَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْ يَأْتِي الْخَيْرُ بِالشَّرِوَاتِ مَتَّى ظَنَّا آنَّهُ يُنْزَلُ عَلَيْهِ قَالَ فَمَسَحَ عَنْهُ الرُّحَضَاءَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْ يَأْتِي الْخَيْرُ بِالشَّرِوَانَّ مِمَّا يُنْبِتُ الرَّبِيعُ مَا يَقْتُلُ حَطَّا وَقَالَ آيْنَ السَّالِلُ وَكَانَّهُ حَمِدَةً فَقَالَ إِنَّهُ لَا يَاتِي الْخَيْرُ بِالشَّرِوَإِنَّ مِمَّا يُنْبِتُ الرَّبِيعُ مَا يَقْتُلُ حَطَّا وَقَالَ آيَّهُ لَا يَاتِي الْخَيْرُ بِالشَّرِوَإِنَّ مِمَّا يُنْبِتُ الرَّبِيعُ مَا يَقْتُلُ حَطًا وَقَالَ إِنَّهُ لَا يَاتِي الْخَيْرُ بِالشَّرِوَإِنَّ مِمَّا يُنْبِعُ مَا يَقْتُلُ حَطًا اللهُ اللهُ الْمَالُ خَصِرَةً خُلُونًا فَمَنْ الشَّيْقِيلِكَ عَيْنَ الشَّمْسِ فَعَلَطَتْ وَبَالَتُ ثُمَّ عَاذَتُ فَاكُلُتُ عَيْنَ الشَّمْسِ فَعَلَطَتْ وَبَالَتُ لَعَنْ الشَّمْسِ فَعَلَطَتْ وَبَالَتُ فَيَالَ الْمَالَ خَصِرَةٌ خُلُونً فَمَنْ الْخَذَة بِحَقِّهِ وَوَضَعَة فِى حَقِيهِ فَنِعُمَ الْمُعُونَة مُ مَا عَلَيْهُ يَوْمَ الْقِيلُمَةِ وَاللَّهُ مَا الْمَعْلَ عَلَى اللهُ الْمَالُ خَصِرَةٌ فَمَنْ الْخَذَة بِحَقِّهِ وَوَضَعَة فِى حَقِيهِ فَنِعُمَ الْمَعُونَة هُمُ الْمَعُونَة مُ الْمَعْوَلَ لَا اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى الْحَلْمَ اللهُ عَلَيْهِ يَوْمَ الْقِيلُمَةِ وَالْمَالِ عَلَيْهِ يَوْمَ الْقِيلُمَة وَلَا عَلَيْهِ يَوْمَ الْمَالِ عَلَى اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ عَلَيْهُ يَقُومُ اللّهُ اللهُ عَلَى الْعَلْمُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَلَا اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللللللّهُ اللللّهُ الللللّهُ اللللّهُ الللللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللللّهُ الللللّهُ الللّهُ الل

مرقاة شرع مشكوة أرموجله فهم كالمستحدث عداب الرقاق

ترجہ کے: '' حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ ہے روایت ہے کہ (ایک دن) رسول اللہ مُنَافَّةُ اللہ نے فرمایا۔ جھے اپنی وفات کے بعد تمہارے بارے میں اندیشہ ہے کہ تم پر د نیوی آ رائش وزیبائش کو کشادہ کردیا جائے گا۔ ایک آ دمی نے عرض کیا۔ یا رسول اللہ! کیا بھلائی اپنے ساتھ برائی بھی لے کرآ ہے گی؟ آپ مُنافِّةُ اَفَامُوش رہے تھی کہ ہمیں خیال ہوا کہ آپ وہ فضی دی نازل ہورہی ہے۔ روای کہتے ہیں کہ آپ نے اپنے چہرہ مبارک سے پسینہ صاف فرمایا اور فرمایا کہ کہاں ہے وہ خض جس نے سوال کیا تھا۔ آپ نے ساتھ برائی کو نہیں لے کرآ ہے گی۔ اور جس نے سوال کیا تھا۔ آپ نے ساتھ برائی کو نہیں لے کرآ ہے گی۔ اور بھین موسم بہار جو چارہ اگا تا ہے اس میں بعض چارہ جانوروں کو اچھارہ کر کے صار ڈالٹا ہے یا ہلاک کے قریب پہنچادیا ہے اور اور بہی چارہ بہزہ خور جانور نے کھایا کہ اس کی کھیس نکل آ گیں۔ اور وہ سورج کے سامنے بیٹھ گیا جگائی کرتا ہے گو ہر اور پیشاب کرتا ہے اور اس کو تھیل کہ اس کی کھیس نکل آ گیں۔ اور وہ سورج کے سامنے بیٹھ گیا جگائی کرتا ہے گو ہر اور پیشاب کرتا ہے اور اس کو تی ہو موانق خرج کیا تو وہی مال بھی سر سبز وشیریں ہے چنانچہ جس نے اس مال کو بیشاب کرتا ہے اور اس کو تی ہو موانق خرج کیا تو وہی مال بہترین مددگار ثابت ہوگا اور جس نے اس مال کو ناجائر خریقہ سے حاصل کیا تو پھر وہ اس محق کیا نام بہترین مددگار ثابت ہوگا اور جس نے اس مال کو ناجائز طریقہ سے حاصل کیا تو پھر وہ اس محق کی ما نند ہے جو کھا تار ہتا ہے گر سیر نہیں ہوتا اور وہ مال قیا مت کے دن اس کے خلاف گواہ ہوگا۔

تشريج: قوله: ان مما أخاف____ زهرة الدنيا وزسنتها:

زهرةالدنيا:

ذهرة: زاءمفتوح اورهاء ساكن ہے ھاء كافتح بھى منقول ہے۔قاموس ميس ہے كە "زهرة" كامعنى ہے نبات كلى شكوفه اور "زهرة الدنيا" سے مراد دنيا كائسن اوراس كى رونق ہے۔

وزينتها: عطف تفيير ب__

حضورا قدس علیہ السلام نے دنیا کے حُسن ورونق کو ''زہر ہی' سے تعبیر کیا۔اس بات کی طرف اشارہ کرنے کیلئے کہ دنیا کی مضاس اور سرسبز وشادا بی فانی ہے ،اور جلد زائل ہوجانے والی ہے۔اور مطلب یہ ہے کہ مجھے تم پراس بات کا خوف ہے کہ مختلف ممالک کے فتح ہونیکی وجہ سے کثر ت اموال تم کونیک اعمال سے روک دے گی اور نافع علوم کے حصول سے عافل کرد ہے گی اور تمام کے نیو میٹ تمہارے اندر گھٹیا اخلاق تکبر'خود پہندی' غرور' مال وجاہ کی محبت' اور وہ امور دنیو یہ جو مال وجاہ سے متعلق ہیں ، کے پیدا ہونے کا باعث بن جائیگی اور موت اور موت کے بعدوالے احوال اُخرو یہ کیلئے تیاری سے اعراض کا باعث بن جائیگی۔

قوله: اوياتي الخير بالشر؟:

واؤمفتوح ہےاوراستفہام رہنمائی طلب کرنے کیلئے ہے۔ای أیفتح علینا ویأتی النحیر من الغنائم النح معنی یہ ہے کہ کیا ہمیں فقوحات ہو نگیں اور کیا ایسا بھی ہوگا کہ ہمارے پاس خیر لینی اموال غنیمت اور دوسرے اموال حلال اور دسعت رزق آئے اور اُسکے بعد شریعنی ترک عبادت اور ترک اطاعت آئے جس کا آپ کوہم پرخوف ہے۔

بعض فرماتے ہیں کہ 'باء' یاتی کامتعلق ہے،اور تعدید کیلئے ہے۔ای هل یستجلب النحیو الشو: یعنی کیا خیرا پے ۔ پعدشر لے کرآئے گا۔مزیدوضاحت یہ ہے کفنیمت کامال ہمارے لئے خیر ہے کیایہ خیرشر کاسب ہے گا۔

أو له فسكت محقى ظننا انه ينزل عليه اليورل البريغة مجبول تراق نزل الوحي

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم

: یعنی بواسط جبر مل کے ورنہ تو حضور علیہ السلام کوئی بات اپی طرف سے نہیں کرتے بلکہ وہ جو بھی فرماتے ہیں، وہ اللہ کی

طرف سے وی ہوتی ہے۔ جا ہے وی جلی ہوجا ہے وی خفی ہو۔

قوله :قال فمسح عنه الرحضاء:

الوحضاء: ''راء''مضموم'' حاء''مفتوح،اوراس کے بعد نقط والا''ضاد''اورمدودے۔

مقدمہ میں مذکور ہے کہ' الموحضاء " کامعنی ہے بخار میں آنے والا پسینداس مقام پر وہ پسینہ مراد ہے جوحفور اقدس کا فیڈ کوآتا تھا دی کے اُئر نے کے وقت ۔اس جملہ میں ایک بلیغ تشبیہ ہے اور مطلب سے ہے کہ حضور علیہ السلام نے وہ پسینہ پونچھ لیا جو بخار کی وجہ ہے آنے والے پسینہ کی طرح تھا اور کھڑت کی وجہ ہے بدن پڑسل کے پانی کی طرح بہدر ہاتھا۔

قوله:انه لا يأ تي الخير بالشر:

فقال اند: يغميرشان يـــــ

لایاتی المحیوبالشو: یعنی هیقهٔ کیونکه شراور خیر میں منافات ہے لیکن بعض اوقات خیرشر کیلئے سبب بن جاتا ہے،ال کے بعد حضور علیه السلام نے نے اپنی بات کیلئے ایک مثال بیان فرمائی جوخیرکو (زهرة) کے ساتھ بیان کرنے کے مناسب ہے۔ قولله و ان مما ینبت الربیع: یعنی اللہ تعالیٰ کی قدرت وارادہ سے اوران کی جانب سے پیداوار کے اسباب کوپیدا کر کے یعنی ایسے پودے یا ایسی چیز جس سے چو پائے مرجاتے ہیں۔

حبطا:''حاء''اور''باء'' دونول مفتوح ہیں،اس کامعنی ہے پیٹ کے بھر جانے کی وجہ سے پیٹ کا پھول جانا۔ بیتر کیب ہیں تمیز ہے۔اورمطلب بیہ ہے کہ بیسبز چارہ بعض اوقات حقیقۂ چو پایوں کے مرنے کاذر بعد بنتا ہے۔

اویلمہ: 'یاء' مضموم اور' میم' مشدد ہے۔مطلب بیہ ہے، کہ بیسبز چارہ جانوروں کومرنے کے قریب کردیتا ہے، چنانچہ ''اؤ' نوع بیان کرنے کیلئے ہے اور کلام کا مطلب بیہ ہوا۔ کہ موسم بہار میں ایسا بہترین چارہ اور گھاس اُگئی ہے جوچو پایوں کو اچھی معلوم ہوتی ہے، اور اتنازیادہ چارہ کھاتے ہیں کہ اعتدال سے تجاوز کرتے ہیں، اور پیٹ بھول جاتا ہے اور انتزیاں بھول جاتی ہیں۔ جاتی ہیں، چنانچہ چوپائے مرجاتے ہیں، یامرنے کے قریب ہوجاتے ہیں۔

یہ بات تو واضح ہے کہ موسم بہار میں مختلف شم کا چارہ اُ گتا ہے، جو بذات خودایک بھلائی کی چیز ہے لیکن جانوروں کی
ہلاکت کی صورت جو برائی ظاہر ہوئی بیتو کھانے میں حد ہے جاوز کرنیکی وجہ ہے ہوئی۔اسی طرح مال حرام جمع کر کے یا آخرت
ہا فل کرنے والا مال حلال جمع کر کے حداعتدال سے تجاوز کرنے والا اپنے مال کے ذریعے میش پرتی میں مگن ہوجاتا ہے،
اوراپ انجام کی فکر نہیں کرتا تو زیادہ کھا کرزل خت ہوجاتا ہے۔اور گھٹیا اخلاق میں مبتلا ہوجاتا ہے۔ پھر تکبر کرتا ہے ظلم کرتا ہے اور اور گھٹیا اخلاق میں مبتلا ہوجاتا ہے۔ پھر تکبر کرتا ہے ظلم کرتا ہے ،
اور لوگول کو حقارت کی نگاہ ہے دیکھتا ہے اور صاحب حق کو اس کا حق نہیں دیتا ،البذا جب کثر ہے مال کا انجام و نیا میں ہلاکت اور
آخرت میں عذا ہے ہے ورحقیقت یہ مال و بال عبر تناک سز ااور بدحالی کا سبب بن جاتا ہے۔

المحصر :'' غاء'' مفتوح ہے اور''ضاؤ'' مکسور ہے اور'' خطز'' تر وتازہ چارہ کو کہتے ہیں اور ایک نسخہ میں '' فا،''مضموم 'اور''ضاؤ''مثتوح ہے یہ محصو ق کی جمع ہے اور ھاء کی زیادتی کے ساتھ بھی منقول ہے۔ ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري مرفاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري المرقاق

مطلب یہ ہے کہ یہ چارہ ہر کھانے والے چو پائے کو مارہ یتا ہے سوائے اُس چو پائے کے جواس طرح اعتدال کے ساتھ ۔ کھائے جس کو حضور ملیہ السلام نے اپنے قول (اکلت) سے بیان فر مایا۔ یعنی چرنے والا چو پایہ بیٹ بھر جائے اور سے ہوجائے، سیر ہونے کو کو کھ کے بھر جانے سے تعبیر کیا کیونکہ جانور جب سیر ہوجا تا ہے، تو کو کھ بھر جاتے ہیں، عین چارہ کھا کر سورج کی طرف منہ کر کے بیٹے جاتا ہے۔ اس طرح کر کے جو کچھ کھایا ہوتا ہے اُس کو جمعنم کرتا ہے۔

اور شارح نے لکھا ہے کہ چارہ کھانا چھوڑ دیتا ہے، اور اپنے پید کی گنجائش سے زیادہ نہیں کھاتا تا کہ زیادہ کھانا موت کا سب نہ ہے اس کے بعد دھوپ کی طرف متوجہ ہو کر آرام کرتا ہے۔ جب پید کا بوجھ ہلکا ہوجاتا ہے اور کھانے کی ضرورت پڑتی ہے تو لوثا ہے، اور دوبارہ چرنے لگتا ہے۔ یہی حال ہے اُس خفس کا جو مال سے مال کے حقوق ادا کر ہے اور اپنے آپ کو اغنیاء کی طرح زندگ ہے بچاتا ہے، (اغنیاء کے ساتھ برابری نہیں کرتا) نفس کی بیماری امراح تو کو جانتا ہے، حکماء انہیا اور اولیاء کے کلام سے واقف ہے، تو مال ایسے خض کیلئے خیر ہے کیونکہ مید مال اس کے لئے خیر حاصل کرنے اور شرکور فع کرنے میں معاون ہے، لیکن وفاقہ کا چونکہ مال میں خطرہ زیادہ ہے اور بیا کشر سالکین کو نقصان پہنچا تا ہے۔ اس لئے اللہ تعالی نے اکثر انہیاء اور اولیاء کیلئے فقر وفاقہ کا راستہ پندفر مایا۔

تمام صوفیاءاورا کشرعلاء کاند ہب بیہ ہے کہ صابر فقیر شاکر غنی ہے افضل ہے۔ اس مقام میں اتنا مجمل کلام ، ن تقصور وہے۔
اس حدیث کی لغوی تفصیل اور الفاظ ومعانی کی تحقیق کے بارے میں نہایہ میں لکھاہے ، کہ ' حبط'' ' ن حاء' 'اور' 'باء' مفتوح ہوتا اس کامعنی ہے بلا کت عربی میں '' حبطت اللد بعد تحبط حبط'' حاء اور باء کے فتحہ کے ساتھ) اُس وقت بولا جاتا ہے بہ جانور کو عدہ چرا گاہ ملے اور چرنے میں حدے اتنا تجاوز کرے کہ پیٹ پھول جائے' بیاس وقت ہوتا ہے جب موتم بہار میں انجھی اور عدہ گھاس اُس کے جانور حدسے زیادہ گھاس کھاتے ہیں۔

'نيلم" كالمعنى ہے ہلاكت كقريب ہوجاتے ہيں۔

"العصر: ضاد' کے سرہ کے ساتھ بیا لیک شم کی گھاس ہے جواجھی نہیں ہوتی۔ جانور بیگھاس اُس وقت کھاتے ہیں ،جب دوسری شم کی گھاس نہ ملے اس گئے اس گھاس سے نہ اپنا پیٹ بھرتے ہیں اور نہ مزید کھانے کیلئے اس کوہضم کرنے کیلئے کوئی حرکت کرتے ہیں۔

قاضى في كلها بى كە "آكلە" يقتل كامفعول بە بونىكى دىدىت منصوب بادراستناء مفرغ بادراصل عبارت يول بى الله تاكل المحضو على هذا الوجه" (موسم بهار ميں پيرا بوف والى بعض قسم كى هذا الوجه" (موسم بهار ميں پيرا بوف والى بعض قسم كى هاس أس جانوركو مارويتى بى جوأس كو كھائے سوائے "خضو" نامى گھاس كے جبكه "خضو" نامى گھاس كو حديث ميں مذكور بيته مراد، أكلت حتى اشدت استقبلت الشمس الى اور كام ميں عموم كيك كلام ميرت سے استناء مفرغ درست بادراس كى نظير "قوات الا يوم كذا" ب (فلال دن كے علاوه كلام ميں عموم كيك كلام ميرت سے استناء مفرغ درست بادراس كى نظير "قوات الا يوم كذا" ب (فلال دن كے علاوه كوران بير ها) ب

سلامه طبی اللہ نے لکھاہے کہ مظہر کا کلام ای چوہی ہے۔ زیادہ اچھا یہ ہے کہ اسٹناء منقطع ہو کیونکہ مثبت کلام میں واقع

مرفان شرع مشكوة أربوجله فلم مسكوة أربوجله فلم مسكون أربوجله فلم مسكون أربوجله فلم مسكون أربوجله فلم المسكون أربوجله فلم المسكون أربوجله فلم مسكون أربوجله فلم أربوجله فلم المسكون أربوجله فلم المسكون أربوجله فلم أربوجله أربوجله فلم أربوجله فلم أربوجله أربوجله فلم أربوجله فلم أربوجله أربوجله فلم أربوجله أربوجله فل

ہے۔اوراستناء مفرغ صاحب کشاف کے نزدیک بغیرتاویل کے جائز نہیں کیونکہ موسم بہار میں اُگنے والی گھاس میں ہے بعض قم کی گھاس ایسی ہوتی ہے کہ جس کو جانور زیادہ کھاتے ہیں ،اور مرجاتے ہیں ، کیونکہ 'مین'' سیعیفیہ اس پر دلالت کرتا ہے'اور حضور علیہ السلام کے ارشاد ''الا اسکل المخصر'' سے گھاس کے انواع کی جوتشیم ہوئی یہ بھی دلالت کرتی ہے کہ بعض قتم کی گھاس ایسی ہوتی ہے جس کو جانور زیادہ کھاتے ہیں،اور زیادتی کی وجہ سے مرجاتے ہیں ، کیونکہ (خصر)ایسی گھاس نہیں ہ جس کو جانور زیادہ کھاتے ہوں اور شرح السنہ کی عبارت سے بھی اس کی تائید ہوتی ہے۔

ازهری نے لکھا ہے کہ اس حدیث میں دومثالیں بیان فر مائی گئی ہیں، ایک اُس خص کی مثال ہے جو دُنیا کو جمع کر کے اور
صاحب حق سے حق روک کر حدسے تجاوز کرتا ہے۔ اور دوسری اُس خص کی مثال ہے جو دُنیا حاصل کر نے اور دُنیا سے نفع لینے میں
اعتدال پر ہے ۔ حضورعلیہ السلام کا ارشاو: "و ان معما ینبت الربیع ما یقتل حبطا" اُس خص کی مثال ہے جو ناحق دنیا
حاصل کر کے حدسے تجاوز کر ہے اور مثال کی وضاحت اس طرح ہے، کہ موہم بہار میں عُمد وہم کی گھاس اُگی ہے اور جانوراس کو
اتنا زیادہ کھاتے ہیں، کہ حداعتدال سے تجاوز کرتے ہیں۔ پیٹ پھول جاتے ہیں، اور انتزیاں پھول جاتی ہیں اور ہلاک
بوجاتے ہیں، اسی طرح وہ شخص جو ناحق دنیا کو جمع کرتا ہے۔ اور صاحب حق سے حق کوروک لیتا ہے تو وہ جہنم میں داخل ہو
کرآ خرت میں ہلاک ہوجاتا ہے۔ اور حداعتدال پر قائم رہنے والے شخص کی مثال ارشادر سول کا ٹینیا اس کلہ المخصر" میں
کرآ خرت میں ہلاک ہوجاتا ہے۔ اور حداعتدال پر قائم رہنے والے شخص کی مثال ارشاد رسول کا ٹینیا اس میں سے اتن مُمد وہم
کرا گئی ہے اور مثال کی وضاحت اس طرح ہے کہ "خصو" نا می گھاس موہم بہار میں اُس کے والی گھاس میں سے اتن مُمد وہم
کی گھاس نہیں ہونے کے بعد جانوراس کو زیادہ کھا نمیں بلکہ یہ موتم گر ما کی گھاس ہے کہ جو دُنیا حاصل کرنے میں اعتدال پر ہواور حرص اس کونا ہی فوٹر اُلھا تے ہیں، اور ذیا دی قبل سے جانوراس کو زیادہ کو بال سے نجات یا لیتا ہے۔
دُنیا لینے پر مجبور نہ کرے۔ اور دُنیا کے وبال سے نجات یا لیت ہے۔

حضورعلیہ السلام کے ارشاد: "حتی امتدت خاصرتاہ استقبلت عین الشمس" کے بارے میں اشرف کھتے ہیں کہ وہ شخص جواعتدال پر ہوادر اُسکا انجام اچھا ہوتا ہے۔ اگر چہعض اوقات حداعتدال سے تجاوز کرتا ہے اور اللہ کی طرف سے انسان کی طبیعت میں رکھی ہوئی شہوت کے غلبہ سے خدموم حداسراف کے قریب ہوجاتا ہے۔ یہی مطلب ہے "اکلت حتی امتدت خاصرتاہ" کالیکن وہ شخص جلد ہی اُس ندموم حداسراف سے لوٹ آتا ہے اور اُس حد پرزیادہ شہرتانہیں بلکہ اُن روثن اور فنح دلائل کی طرف متوجہ ہوتا ہے جومبلک حرص کو دفع کرتے ہیں ،اور جن سے حرص کا قلع قمع ہوجاتا ہے۔ یہی مطلب ہے: "استقبلت عین الشمس فغلطت و بالت" کا۔ دوسری بار پھے عبارت حذف کر دی کیونکہ پہلی والی عبارت اُس محذوف عبارت پردلالت کررہی ہواوراس میں اشارہ ہے اس بات کی طرف کہ وہ شخص جس کا انجام اچھا ہوا گر چہ بار بارشہوت کے غلبہ عبارت پردلالت کررہی ہواور کرنے لگتا ہے اور جداسراف کے قریب ہونے لگتا ہے لیکن اللہ کی مشیت سے حد خدموم یعنی حداسراف سے خاور کی تعنی عدامول کے قریب ہونے لگتا ہے لیکن اللہ کی مشیت سے حد خدموم یعنی حداسراف سے نہ جاتا ہے اور حدامول کے قریب ہوجاتا ہے۔

مداسراف سے نہ جاتا ہے اور حدمحود یعنی حداعتدال کے قریب ہونے لگتا ہے لیکن مشتنی منہ کی جانب میں تاویل ضروری مدالت کے مطابق استثناء متصل ہے۔ لیکن مشتنی منہ کی جانب میں تاویل ضروری

ہاورمطلب یہ ہے کدمن جملداُس چارہ کے جوموسم بہار میں اُ گتا ہے کھے ایبا بھی ہے جس کی وجہ سے جانور مرجاتے ہیں محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري من ١٥٥٥ كري كاب الرقاق

سوائے" خصبر" نامی گھاس کے کہاس کو کھانے میں جانور حداعتدال پر ہوتے ہیں،اوراتی مقدار میں نہیں کھاتے کہ ہلاک ہو جائیں۔

قوله:وان هذا المال خضرة حلوة:

خضرة:''خاء''مفتوح اور''ضاد'' مکسورہے۔

حلوة :'' حاء''مضموم ہے۔معنی یہ ہے کہ دُنیا اچھا منظر پیش کرتی ہے۔ کیونکہ اس کا ذاکقہ بھی بہت بڑھا ہوا۔اورمونث صغہ لانا اس وجہ سے ہے کہ مال سے مراد دُنیا اور دُنیا کی زینت ہے۔ کیونکہ نقتریری عبارت یوں ہے ''ان زھر ۃ ھذا الممال خصر ۃ حلو ۃ''.

علامة تورپشتى بينيد فرمات بين كهاى طرح مونث كے صيغه كے ساتھ بخارى ہے ہم نقل كرتے بين، اور "حضو حلو" بحى نقل كيا ہے۔ ايك وجه مونث كا صيغه لانے كى يہ بحضوة حلوة كومونث كے صيغه كے ساتھ ذكر كيا كيا۔ مشبه به كى تانيث كى وجه سے يعنى "ان هذا المال شيئ كا لحضوة" (يومال "خضرة" كى طرح ہے) _ بعض نے معنى "كالبقلة المحضوة" ذكر كيا ہے۔ يا يہ تاويل كى جائے كه "فائدة المال اى الحياة به و العيشة حضوة" (مال كافاكره يعنى مال كن دريعہ سے معاش اور زندگى كر ارنا خصره كى طرح ہے۔

علامه طبی نے لکھا ہے کہ بیدرست ہے کہ دنیا کو مال سے تعبیر کیا جائے۔ کیونکہ مال دنیا کی زینت والی دو چیزوں میں سب سے زیادہ زنیت والی چیز ہے۔ جیسا کہ اللہ کا ارشاد ہے: ﴿ الممال و البنون زینة الحیاة الدنیا ﴾ اس طرح بیحدیث ابوسعید فدری کی اس حدیث کے موافق ہوجا کیگی: "الدنیا حضرة حلوة و ان الله مستخلفکمالخ"۔

مطلب بیکه مال کوتشیبه دی ہے اُس چراگاہ کے ساتھ جو چو پایوں کی پیندیدہ جگہ ہے۔ قولہ: فیمن اُخذہ بعقه فنعم المعونة هو: یعنی وہ چیز جس سے اطاعت پراعانت لی جاتی ہے اور کفالت کی ضرورت کو پورا کیا جاتا ہے۔ اس لئے که 'معونة ''سے مرادوصف ہے بطور مبالغہ یعنی دین پراعانت کرنے والی اچھی چیز۔

''هو'' سے اشاره مال کی طرف: ، اوراس کی نظیر ہے بیقول''نعم المال الصالح للر جل الصالح'' جب صالح بنده کوطال مال ال جائے تو بیا جیسی چیز ہے۔

قوله: و من احده بغیر حقه کان کالذی یأ کل و لا یشبع: پینی جو شخص بغیر ضرورت مال جمع کرے اور مال حرام جمع کرے اور مال حرام جمع کرے اور مال حرام جمع کرے اور مال کو اللہ کی مرضی کے مطابق خرج نہ کرے تو لا علاج بیاری اور مہلک پریشانی میں مبتلا ہو جائے ہے حص کے غلبہ کی وجہ سے جیسا کہ وہ مریض جس کو «جوع البقر" یا استسقاء کی بیاری ہوجس میں پانی سے پیاس نہ بچھے بلکہ جتنا پیتا جائے ہیاں بڑھتی چلی جائے اور پیٹ پھولتا چلا جائے۔

قوله: ويكون شهيدا عليه يوم القيامة:

لین بیمال قیامت کے دن اس شخص کے خلاف اس کی حرص اور اسراف پر گواہی دےگا۔اور اس بات پر گواہی دے گا کہ اس نیان انڈی مرضی کے مطابق خرچ نہیں کیا اور اس باست پر گلاہی دے گا کہ اس شخص نے اللہ کے بندوں کے حقوق اوانہیں کیے۔ و مرفاة شرع مشكوة أربوجليلهم كالمنطاق المرفاق المنطاق المنطلق المنطاق المنطاق المنطلق المنطلق

امام غزالى رحمه اللدني فرمايا:

'' دنیا کی مثال سانپ کی ہے۔ کہ سانپ میں نفع والی چیز تریاق بھی ہوتا ہے۔اور نقصان والی چیز زہر بھی ہوتا ہے۔اگر وُنیا اُس شخص کے ہاتھ بلگے جو وُنیا کے شرسے بچنا جانتا ہے اور اس وُنیا سے تریاق نکا لنے کا طریقہ جانتا ہے تو اُسکے لئے نعت ہے۔اورا گرنالائق اناڑی کے ہاتھ لگے تو اُسکے لئے ہلاکت ہے۔

اس کی وضاحت خواجہ عبیداللہ نقش ندی کے قول سے بھی ہوئی ہے وہ فرماتے ہیں کدؤنیا سانپ کی طرح ہے جو سانپ سے بچنے کا دم جانتا ہے اُسکے لئے اس کا حاصل کرنا جائز ہے ورنہ نہیں جائز کسی نے پوچھا کداس سے بچنے کا دم کیا ہے؟ فرمایا کہ یہ جاننا کہ'' مال کہاں سے حاصل کرنا چاہیے اور کہاں خرچ کرنا چاہیے''اس سے بچنے کا دم ہے۔''

٥١٢٣ : وَعَنْ عَمْرِوبْنِ عَوْفٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَاللهِ لَا الْفَقْرَ آخُسْلَى عَلَيْكُمْ وَلَاكِنْ آخُسْلَى عَلَيْكُمْ اَنْ تُبْسَطَ عَلَيْكُمُ الدُّنْيَا كَمَا بُسِطَتُ عَلَى مَنْ كَانَ قَبْلَكُمْ فَتَنَافَسُوْهَا كَمَا تَنَافَسُوْهَا وَتُهْلِكُكُمْ كَمَا آهُلَكَتُهُمْ (متفق عليه)

اخرجه البخاری فی صحیحه ۳۱۹/۷ حدیث رقم ٤٠١٥ و مسلم فی صحیحه ۲۲۷۳/۶ حدیث رقم ۲۹٦۱/٦ والترمذی فی السنن ۲۶۲۲، واخرجه ابن ماجه ۱۳۳٤/۲ حدیث رقم ۳۹۹۷_

تشريج: قوله:فوالله لا الفقر أحشى عليكم:

لا الفقر منصوب ہےمفعول ہونیکی بناء پڑاوراہتمام کی وجہ سے اپنے عامل پرمقدم کیا گیا ہے۔اوراس کا عامل''احشی علیکم'' ہے۔اوراسی وجہ سے کہاجا تا ہے کہانسان کی حفاظت اس میں ہے کہ زیادہ قدرت ندر کھے۔اگر چہفقرانسان کو کفر کے قریب کردیتا ہے۔

قوله:ولكن أخشى عليكم ____ وتهلكم كما أهلكتهم:

فتنافسوها: اس کی ایک' تاء' حذف کی گئ اوراس کا' تبسط" پرعطف ہاور''نافست فی الشئی" بمعنی رغبت فیه" (مجھفلال چیز میں رغبت ہے) سے لیا گیا ہے۔اور در حقیقت' منافسه" اور' تنافس'' کامعنی ہے نش کانفیس

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث مسكوة أرموجلذهم

يَرِي طرف ماكل بونا ، اى وجه سے الله في فرمايا: ﴿ خِتْلُهُ مِسْكُ طُوفِي ذَلِكَ فَلْمَتَنَافَسِ الْمُتَنَافِسُونَ ﴾ [المطففين: ٢٦]

كما تنافسوها: ماضى صيغه--

طبی رحمہ اللہ نے فر مایا: اگر بیسوال کیا جائے کہ پہلے جملہ میں مفعول کو مقدم کیا گیا 'جبکہ دوسرے میں ایبانہیں کیا گیا۔اس کی کیا وجہ ہے؟ تو جواب یہ ہے کہ فقر کے معاملہ کی اہمیت بتانے کیلیج اس طرح کیا گیا۔اس لئے کہ مہربان والدکی موت کا وقت جب قریب آتا ہے تو اولاد کے ضائع ہونے اور تنگدی کی اس کوفکر وغم پڑھتا ہے۔ تو گویا کہ رسول اللہ ٹاکھنے کے فر مایا کہ تمہارے جب قریب آتا ہے تو اولاد کے ضائع ہونے اور تنگدی کی اس کوفکر وغم پڑھتا ہے۔ تو گویا کہ رسول اللہ ٹاکھنے کے مالی کہ تمہارے

جب قریب آتا ہے تو اولا دکے ضائع ہونے اور تنگدتی کی اس کوفکر وعم بردھتا ہے۔ تو کو یا کدرسول اللہ تکافیؤ کے فرمایا کہ مہارے ساتھ میرامعاملہ اس طرح نہیں ہے جس طرح کہ والد کا معاملہ ہوتا ہے۔ کیونکہ مجھے تم پرفقر کا اس طرح اندیشہ نہیں جس اولا دپر فقر کا اندیشہ ہوتا ہے۔ بلکہ مجھے تو تم پر مالداری (غنی) کا خوف ہے حالانکہ یہ مالداری اولا دکیلئے والد کا مطلوب ہوتا ہے۔ اولا دپر فقر کا اندیشہ ہوتا ہے۔ بلکہ مجھے تو تم پر مالداری (غنی) کا خوف ہے حالانکہ یہ مالداری اولا دکیلئے والد کا مطلوب ہوتا ہے۔

"الفقر" میں"الف لام" یا تو عہدی ہیں، چنانچہ وہ حالت فقر مراد ہے جس پر صحابہ تھے یعنی اُنکے پاس وُنیا بالکل نتھی اور اگر تھی تو بالکل قلیل مقدار میں اور "البسط" ہے مراد، وہ کشادگی ہے جو صحابہ پر مختلف مما لک فتح کرنے کی وجہ سے آئی تھی۔

یا''الف لام' 'جنس کیلئے ہے اور''فقر'' سے مرادوہ حالت ہے جس کو ہر حص جانتا ہے۔ ''البسط'' سے مراد بھی وہ حالت ہے جس کی حقیقت ہر مخص جانتا ہے۔اوراس کی نظیر اللہ تعالیٰ کا بیار شاد ہے:﴿فَاِنَّ مَعَ وو در ورد ورد اللہ سط' سے مراد بھی وہ حالت ہے جس میں انسان کے پاس دین اور العسر یسراً اِنَّ مَعَ الْعسرِ یسراً ﴾ [الانشراح: ٥-٦] اور بظاہر فقر سے مرادوہ حالت ہے جس میں انسان کے پاس دین اور بدن کی وہ تمام ضروریات نہ ہوں جن کی انسان کو ضرورت ہوتی ہے۔

بیدا عنیٰ ہے مرادمقدار کفایت ہے زائد وہ دنیا مراد ہے جس کی وجہ ہے انسان میں سرکتی اوراللہ کی عبادت سے غفلت پیدا موجائے ۔اور طبی رحمہ اللہ نے اس کامعنی یوں بیان کیا ہے کہتم لوگوں کو دُنیا کی رغبت ہوگی اور دنیا کو جمع کرنے میں مشغول ہوجائے ۔اور طبی رحمہ اللہ نے اس کامعنی یوں بیان کیا ہے کہتم لوگوں کو دُنیا کی وجہ سے سرکش ہوجاؤ گے ۔اور ہلاک ہوجاؤ گے ۔اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے:

ال ال الانسان ليطغى ان راه استغنى ﴿ ترجمهُ ﴿ حَجْمَ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّ متغنى ويَحَاجِ ـ ''

تُخريج: طِراثَى نے جامع صغير ميں الن تعمر فوعاً نقل كيا ہے: "من اصبح حزينا على الدنيا أصبح ساخطا على ربه تعالى ومن أصبح يشكو مصيبة نزلت به فا نما يشكوا الله تعالى ومن تضعضع لغنى لينال مما في يديه أسخط الله تعالى فدخِل النا رفابعده الله تعالى -

ید سات سامی مان میں مار و معلمین ہو ج<u>ائے دواللہ کے فی</u>صلوں پر نارا<u>ض ہوتا ہے</u>۔اور جو کسی آئی ہوئی مصیبت کی شکایت "جودنیا کے فوت ہو جانے بڑمگین ہو ج<u>ائے دواللہ کے فی</u>صلوں پر نارا<u>ض ہوتا ہے</u>۔اور جو کسی آئی ہوئی مصیبت کی شکایت موانشع مشكوة أرموجلينهم كالمنافع كالمنا

کرے تو وہ در حقیقت اللہ کی شکایت کرتا ہے۔ اور جو محض کسی مالدار سے مال حاصل کر نیکی غرض سے اُسکے سامنے عاجزی ظاہر کرتا ہے وہ اپنے رب کوناراض کرتا ہے۔ اور جو محض قرآن سکھ کر بھی جہنم میں داخل ہو جائے اللہ اُس کو جہنم کے سب سے نیچ در جے تک پہنچا دیتا ہے۔''

الواشيخ في أواب مين الودرداء كي حديث العطرة بيان كي معمر الس حديث كي خرمين ب:

ومن قعد اوجلس الي غني فتضعضع له لدنيا تصيبه ذهب ثلثا دينه ودخل النار

" جو تخص کسی مالدار کے پاس بیٹھ جائے اور دنیا حاصل کرنے کی غرض سے اُسکے سامنے ذلت اُٹھائے تو اُسکا دوتہا کی دین چلاجا تا ہےاور آگ میں داخل ہوجا تاہے۔''

۵۱۲۳ : وَعَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ اَنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اَللَّهُمَّ اجْعَلْ رِزْقَ الِ مُحَمَّدٍ قُوْتًا وَفِي رِوَايَةٍ كَفَافًا. (منفن عليه)

اخرجه البخارى في صحيحه ٢٨١/١١ حديث رقم ٦٤٦٠ و مسلم في صحيحه ٢٢٨١/٤ حديث رقم (١٠٥٠)، والترمذي في السنن ١٣٨٧/٢ حديث رقم ٢٣٦١ و ابن ماحه في السنن ١٣٨٧/٢ حديث رقم ٤١٣٩ و ابن ماحه في السنن ١٣٨٧/٢ حديث رقم ٤١٣٩، واحمد في المسند ٢٤٦/٢ .

ترجیمه: ''حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول الله کاللیّا آنے وعافر مائی: ''اے اللہ! تو آل محمد (کوبقد رقوت ٔ رزق عطافر ما'' اورایک روایت میں (قوت کے بجائے)'' کفاف' کالفظ مروی ہے۔ (بخاری وسلم) قشتر میں : ''آل محمد '' سے مراد حضور اقدس علیہ السلام کی اولا دُ اہل بیت اور وہ لوگ جنہوں نے آپ کی کامل تابعداری کی اورآپ کے ساتھ محبت کا ثبوت دیا۔

قوت:جس سے اطاعت پر قدرت ملے اور زندگی کے لیے سانس چلتی رہے۔

قوله:وفي رواية كفافا:

"کفافاً": ''کاف' مفتوح ہے اور کفاف گزارہ اس بقدرروزی کو کہتے ہیں جس کی وجہ سے انسان بھوک اور سوال سے کی جائے۔ بظاہر بیروایت کہلی روایت کی تفسیر ہے اور اس کا بیان ہے کہ کم سے کم معیشت پراکتفاء کرنا بہتر طریقہ ہے۔ اور اللہ تعالیٰ نے حضورا قدس علیہ السلام کی اس دُعا کو ہرا س محض کے بارے میں قبول فرمایا جس کو اللہ نے پیندفر مایا اور نتخب کیا۔

''آل'' کی تغییر میں دوسری رائے ہے ہے کہ''آل'' سے مراداس اُمت کے وہ خواص ہیں جواہل کمال ہیں۔اوراس کی تاکیداً سے مدیث سے ہوتی ہے جس کوابن ماجہ نے عمر و بن غیلان الفقفی اور طبر انی نے معاذین جبل ہے آپ کی دُعا کے بارے میں نقل کیا ہے:"الملھم من آمن ہی ۔۔۔۔" اے اللہ جو شخص میرے اُوپرایمان لایا اور میری تقیدیت کی اوراس بات کا یقین رکھا کہ جودین میں تیری طرف سے لے کرآیا ہول وہ حق ہے اُس کو کم مال اور کم اولا درے اور اپنی ملاقات اُسکی محبوب چیز بنااورا سکی محموم کردے۔ اور جو شخص میرے اُوپرایمان بلیا اور میری تقیدیت نہیں کی اوراس دین سے حق ہونے کا لفین ندر کھا جس کو میں تیری طرف سے لے کرآیا ہوں اُس کوزیادہ مال اور زیادہ اولا دوے اور اُسکی تمری طویل کردے'۔ اور شایداس کی ندر کھا جس کو میں تیری طرف سے لے کرآیا ہوں اُس کوزیادہ مال اور زیادہ اولا دوے اور اُسکی تمری طویل کردے'۔ اور شایداس کی

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلينهم كري مرقاة شرح مشكوة أرموجلينهم

وجہ وہ ہے جوآ بِ سے مروی ہے : قلیل یکفیك خیر من كئير يطغیك " وہ قليل مال جو بقدر كفايت ہواً س كثير مال سے بہت ہے، جوسر كئي پيدا كرے۔

ب ، ، رئا ... اورایک روایت میں ہے، کہوہ' قلیل مال جس کاشکرادا کیا جائے۔ بہتر ہے اُس کثیر مال سے جس کاشکرادا کرنے کی تم طاقت نہ رکھو''۔اورا یک صاحب حال نے کیا ہی اچھا کہا ہے:

زیادۃ المرء فی دنیاہ نقصان وربحه غیر محض الخیر خسران ''دُنیاوی اُمورمیں انسان کی تر آن اس کے لئے نقصان دہ ہے اور نیکی کیے بغیر صرف دُنیاوی نفع حاصل کرنا آخرے کا خسارہ ہے۔

نہایہ میں ہے، کہ''کفاف'' اُس مال کو کہتے ہیں، جو بقدر ضرورت ہواور ضرورت میں خرچ کرنے کے بعد نہ بچے طبی رحمہ اللہ نے فر مایا کہ بیروایت پہلی روایت کی تفسیر کرتی ہے۔ کیونکہ (قوت) میں رزق کو کہتے ہیں جس سے زندگی کے لیے سانس چلتی رہے۔

بعض کہتے ہیں کہ "فوت" اس وجہ سے ہیں کماس سے قوت حاصل ہوتی ہے۔

حضورا قدس علیہ السلام نے اللہ کے ہاں پسندیدہ ممل اعتدال کاراستہ تایا ہے۔ یونکہ مال کی کثر نت انسان کوآخرت سے غافل کر دیتی ہے۔اور مال کی قلت انسان کوآخرت بھلادیتی ہے۔ چنانچہوہ مال قلیل جو بقدر کفایت ہو بہتر ہے اُس مال سے جوکثیر ہواورغافل کر دے۔

آپ مَنْ النَّلِمُ کَا مِیں اُمت کیلئے مکمل رہنمائی ہے کہ بقد رضر ورت روزی ہے زائد روزی طلب کرنے کیلئے اپنے آپ کو تھکا نامناسب نہیں ہے' کیونکہ اس میں خیرنہیں ہے۔

"كفاف" كاتكم اشخاص اوراحوال كاختلاف سے بدل جائے بعض كواتنا كم كھانے كى عادت ہوتى ہے كہ پورے ہفتہ ميں ايك مرتبكھانے ہيں ان كے لئے "كفاف" اور توت" وہى ايك مرتبكھانا ہے۔ بعضوں كودن ميں ايك يادوبار كھانے كى عادت ہوتى ہے ۔ اور عبادت كى عادت ہوتى ہے ۔ ان كے لئے "كفاف" وہ روزى ہے جواس كے عيال كى زندگى كيلئے ضرورى طاقت نہيں رہتى ۔ بعض كى اولا دزيادہ ہوتى ہے ۔ ان كے لئے "كفاف" وہ روزى ہے جواس كے عيال كى زندگى كيلئے ضرورى ہو۔ اور بعض كى اولا دکم ہوتى ہے ۔ ان كوزيادہ روزى اور زيادہ مشغوليت كى ضرورت نہيں ہے ۔ لہذا "كفاف" كى مقدار متعين نہيں ہے۔ لہذا وہ مقدار روزى ہے جس سے اطاعت برقدرت حاصل ہواور بقدرضرورت مشغول ہو۔

تخريج: اورجامع مي ب: "اللهم ارزق آل محمد في الدنيا قوتا"

ا الله! آلِ محدكود نيامين بفذر ضرورت رزق و ب اس كومسلم ، ترفرى اورابن ماجر نے ابو بريره سے روايت كيا ہے۔ ٥١٧٥ : وَعَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ عَمْرِ و قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ اَفْلَحَ مَنْ اَسْلَمَ وَرُدِقَ كَفَافاً وَقَنْعَهُ اللهُ بِمَا آتَاهُ وَرُوا مَسْئَلَمَ و مرقاة شرع مشكوة أربوجلذام كالمنافع الرقاق

اخرجه مسلم في صحيحه ٧٣٠/٢ حديث رقم (١٢٥-١٠٥٤)، والترمذي في السنن ٤٩٧/٤ حديث رقم

٣٣٤٨ و ابن ماجه في السنن ١٣٨٦/٢ حديث رقم ٤١٣٨ واحمد في المسند ١٦٨/٢ ١

ترجمها: '' حضرت عبدالله بن عمر ورضی الله عنها کہتے ہیں کہ رسول الله طَالِیْنَا الله عَلَیْنَا وہ کا میاب ہو گیا وہ تحض جس نے اسلام قبول کیا (یا' 'اسلم'' سے مرادیہ ہے کہ اس نے قضا وقد رالہی کے سامنے سرتشلیم نم کیا) اس کو گزارہ لاکق رزق دیا

کے منا اروں پار یا ہوں ہے اس کو اپنے عطا کردہ رزق پر قناعت کی تو فیق بخش۔ (مسلم)

تخريج احمد، ترفدى اورابن ماجه نے اى طرح روايت كيا ہے۔

احمد کی ایک روایت میں ابوذر طاشن سے مرفوعاً نقل کیا گیا ہے: 'قد افلخ من اخلص۔

" جس نے اپنے دل کوامیمان کیلیے خالص کیا اور اپنے دل کو محفوظ کیا اور اپنی زبان کو پنچ گو بنالیا اور اپنے نفس کونفس مطمئذ ہنا دیا اور اپنے اخلاق کو بہتر بنالیا اور اپنے کان کوحق سننے والا بنایا اور اپنی آئکھ کوحق دیکھنے والا بنایا وہ کامیاب ہوا۔''

اورایک روایت میں اختصار کے ساتھ منقول ہے: 'قد افلح من رزق لبا''، و چُخض کامیاب ہواجس کوعقل دی گئی۔ بیہی نے قرہ بن ہیرہ سے اس کوفقل کیا ہے۔اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿قَدُ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ الَّذِيْنَ هُمْ فِي صَلَاتِهِمُ خَاشَعُونَ ﴾ [المؤمنون ١- ٢٠] ۔واللّٰه تعالیٰ اعلم۔

٢٧ ١٥: وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ الْعَبْدُ مَالِي مَالِي وَإِنَّ مَالَهُ مِنْ مَالِهِ ثَلَثٌ مَا اكَلَ فَافْنَى آوُ لَيِسَ فَٱبْلَى آوُ آعُطَى فَاقْتَنَى وَمَاسِواى ذَلِكَ فَهُو ذَاهِبٌ وَتَارِكُةَ لِلنَّاسِ۔

(رواه مسلم)

اخرجه مسلم في صحيحه ٢٢٧٣/٤ حديث رقم (٤-٢٩٥٩)، والترمذي في السنن ٤٩٤/٤ حديث رقم ٢٣٤٧، والنسائي في السنن ٢٣٨/٦ حديث رقم ٣٦١٣ واحمد في المسند ٢٦٨/٢.

توجہ له: "حضرت ابوہر برہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ فی فیلے نے ارشاد فرمایا: "بندہ کہتا رہتا ہے کہ میرا مال میرا مال (یعنی جو محض مالدار اور دولت مند ہوتا ہے وہ اپنے مال و دولت پر بہت فخر کرتا ہے اور دوسر سے پر بیہ جتانے کی کوشش کرتا ہے کہ میر سے پاس مال و دولت ہے) حالا نکہ اس کا مال تین طرح سے (اس کے کام کا) ہے (اور ان تین چیز ول میں سے بھی صرف ایک چیز ایسی ہے جواس کے لئے حقیقی نفع بخش اور باتی رہنے والی ہے جب کہ بقید و چیز ہیں ایسی ہیں جن کا تعلق دنیا ہے ہوار جو فنا ہوجانے والی ہے) ایک وہ جواس نے کھا کرختم کر دیا 'دوسرا جواس نے پہن کر بوسیدہ کر دیا اور تیسرا جو اللہ کے ایک آخرت کے لئے کہ محفوظ کرئیا 'ان تینوں کے سوا اور جو کچھ ہے وہ لوگوں کے لئے چھوڑ کر اس دنیا ہے) چلا جانے والا ہے '۔ (مسلم)

تشريج: قوله:يقول العبد مالي مالي:

حالانکہ بندہ ادراُ سکے قبصنہ میں جو پچھ ہےاللہ کا ہےاورصو فیہ نے بھی لکھا ہے کہ انسان کیلئے ڈرست نہیں کہ کسی چیز کی نسبت اپنی طرف کرے یعنی میرامال اتنا ہے اورا تنا ہے ۔مطلب میہ ہے کہ بطور فخر مال گتا ہے یا مطلب میہ ہے کہ مال کوتھوڑ اسبحھ کر مال کوذکر کرتا ہےاور مال سے جو مقصود ہے اُس کونہیں جانتا اور مال کے انجام یعنی وبال کونہیں جانتا۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلينهم كري الما كري كاب الرقاق

قوله: وان ماله من ماله ثلاث: ثلاث: پہلا' ما' موصولہ ہے اور ''لا'' اس کا صلہ ہے اور ''من ماله'' صلہ ہے متعلق ہے اور ''فلاث' خبر ہے۔ اور عدد میں مونث کا معاملہ کیا گیا' منافع'' کی تاویل کر کے (بیہ بات طبی رحمہ اللہ نے ذکر کی ہے) اور مطلب سے ہے کہ انسان کے لیے اُن میں سے ایک منفعت حقیقی اور باقی رہنے والی ہے دوسری دوصُوری اور فانی ہیں۔ ما اُکل فافنی: یعنی جو کھائی جانے والی اور پی جانے والی چیزیں استعال کی اس میں تعلیب اور اکتفاء ہے۔ قوله: فهو ذا هب و تاریحه للناس:

یعنی ور ثاءوغیرہ کیلئے بغیر کسی ایسے فائدہ کے جواس بندہ کو ملے ، باوجود یکہ حساب کا مطالبہ ہوگا اور سز ادی جائیگی۔

٥١٧٥ : وَعَنْ آنَسِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتْبَعُ الْمَيِّتُ ثَلَثُهُ فَيَرْجِعُ اثْنَانِ وَيَبْقَى مَعَهُ وَاحِدٌ يَتَبِعُهُ آهُلُهُ وَمَالُهُ وَعَمَلُهُ فَيَرْجِعُ آهُلُهُ وَمَالُهُ وَيَبْقَى عَمَلُهُ . (متفق عليه)

اعرجه البخاري في صحيحه ٣٩٢/١١ حديث رقم ٢٥١٤ واخرجه مسلم في صحيحه ٢٢٧٣/٤ حديث رقم ٢٣٧٥، والنسائي في السنن ٩/٤، حديث رقم ٢٣٧٩: والترمذي في السنن ٩/٤، حديث رقم ٢٣٧٩: واحمد في السنن ١٠٠/٢.

ترجیل:'' حصرت انس رضی الله عنه کہتے ہیں که رسول الله قائیۃ کے ارشاد فرمایا: میت کے ساتھ (قبر تک) تین چیزیں جاتی ہیں ان میں سے دو چیزیں تو (اس کوا کیلا جھوڑ کر) واپس لوٹ آتی ہیں اورا کیک چیز اس کے ساتھ ہاتی رہ جاتی ہے اس کے اہل وعیال اس کا مال اور اسکے اعمال اہل اور مال واپس آجاتے ہیں اسکے اعمال ساتھ رہ جاتے ہیں'۔ (بخاری وسلم) تنشر وسیح: قولہ: یتبع الممیت ثلاثہ:

مظہرنے فرمایا ہے کہ اس سے مراد ایک قسم کا مال اس کے غلام ہیں ،اور طبی رحمہ اللہ نے فرمایا کہ گھر والوں کا میت کے چھپے چانا ھیقۃ ہوتا ہے اور مال کا میت کے چھپے چانا ھی تجہیز، پھپے چانا ھی تھ ہیں ہیں ہوتا ہے۔ کیونکہ موت کے بعد بھی مال کا انسان کے ساتھ اُسکی تجہیز، تعلیٰن مُسل کا خرچہ، قبرتک لے جائے جانے اور تدفین میں تعلق رہتا ہے۔ اور جب میت کو دفنا دیا جاتا ہے تو مال کا اُسکے ساتھ تعلق بالکل ختم ہوجا تا ہے۔

ای وجہ سے کہاجاتا ہے:''القبر صندوق العمل'' قبر عمل کا صندوق ہے۔اور صدیث میں ہے: القبر روضة من ریاض الجنة أو حفرة من حفر النیران'' قبر جنت کے باغوں میں سے ایک باغ ہے'یا جہنم کے گڑھوں میں سے ایک گڑھائے''۔

٥١٢٨ : وَعَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَيُّكُمْ مَالُ وَارِثِهِ اَحَبُّ اِلَيْهِ مِنْ مَالِهِ قَالُوْا يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ مَامِنَّا اَحَدٌ اِلْآَمَالُهُ اَحَبُّ اِلَيْهِ مِنْ مَالِ وَارِثِهِ قَالَ فَاِنَّ مَالُهُ مَاقَدَّمَ وَمَالُ وَارِثِهِ مَا اَخْرَ - (رواه البحاري)

توجها ن حضرت ابن مسعود رضی الله عنه کہتے ہیں گذر آیک دن) رسول الله تا الله تا الله تا الله تا الله تا الله تا

و مرفاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري و ١٥٥ كري كتاب الرقاق

'' تم میں سے کون ہے جیے اپنے ورٹا کا مال اپنے مال سے زیادہ پیند ہو؟ صحابہ کرام نے عرض کیا کہ یارسول الله (سَلَقَیْمُ) ہم میں کوئی ایسا شخص نہیں جو اپنے مال سے زیادہ اپنے وارث کے مال کومجوب رکھتا ہو۔ تو آنخضرت مَالَّیْمَیُمُ نے فرمایا حقیقت میں اس کا مال وہ ہے جیے اس نے (صدقہ و خیرات وغیرہ کے ثواب کی صورت میں) آگے بھیج دیا ہے جب کہ پیمچے رہ جانے والا مال اس کے ورٹا کا ہے (بخاری)

تشريج: قوله: فان ماله ما قدم:

لین جس مال کو بندہ نے اپنی موت سے پہلے آخرت کے لئے بھیج دیا۔ کیونکہ یہ مال بندہ کونفع دے گا اوراس کے لئے آخرت میں باقی رہے گا۔اللہ کا ارشاد ہے:﴿وَمَا تُعَیِّمُو اللَّانُوسِکُمْ مِیْنَ خَیْرٍ تَجِدُونَهُ عِنْدَ اللَّهِ ﴿﴾ [البقرة:١١٠] ''جو بھلائی تم اپنے لئے آ گے بھیجو گے اللہ کے ہاں یالو گے۔''

قوله: و مال و ار ثه ما احر لین جو مال اپ ورثاء کیلئے پیچے چھوڑ دیا۔ کہ ورثاء اُس مال سے وہ بُر انی یا بھلائی کرینگے جواُئے لئے مقدر ہوگی۔اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ وَأَخَّرَتْ ﴾ [الانفطار: ٥] '' بمخض اپنے اسکے اور پیچھلے اعمال کو جان لےگا۔''

٥١٦٩ : وَعَنْ مُطَرِّفٍ عَنْ آبِيهِ قَالَ آتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَقُرَءُ اللهُكُمُ التَّكَاثُرُ
 قَالَ يَقُولُ ابْنُ ادَمَ مَالِى قَالَ وَهَلْ لَكَ يَا ابْنَ آدَمَ اللَّا مَا اكْلُتَ فَافْنَيْتَ اوْلَبِسْتَ فَٱبْلَيْتَ آوْ
 تَصَدَّقُتَ فَامْضَیْتَ (رواه مسلم)

أخرجه مسلم في صحيحه ٢٢٧٣/٤ حديث رقم (٣٩٥٨-٢) واحمد في المسند ١٤/٤٠

ترجیمه: "حضرت مطرف (تابعی) اپ والد ماجد (حضرت عبدالله بن فخیر رضی الله عنه) نظر کرتے ہیں که انہوں نے کہا کہ میں نمی کریم کا لیکن کے معرف مارہ تھے آپ انہوں نے کہا کہ میں نمی کریم کا لیکن کے مدمت میں حاضر ہوا تو اس وقت آپ الھاکھ الته کاثر کی تلاوت فرمار اس میں خارشاد فرمایا این آدم میرامال میرامال کہتا ہے آپ نے فرمایا اے ابن آدم! تیرامال تو محض وہ ہے جوتو نے کھا کرختم کردیا یا پہن کر پرانا کردیایا صدقہ کر کے توشہ آخرت بنالیا '۔ (مسلم)

تشریج: قال یقول ابن آدم (مالی مالی): کیونکه وه امانت کاذمه اشانے میں ظلوم وجول ہے۔

مال کواپنی طرف منسوب کر کے بھی تو دھو کہ کھا جا تا ہے اور بھی فخر کرتا ہے۔

قال: وهل لك المع: ماقبل بات كائكرارتاكيدكيك باوراس وبهم كوزائل كرنے كيكے" كديداوى كاقول بـــ يعنى اس مال كو بوسيدہ كرنے اور ختم كرنے كيكے خرچ كيا _اور قيامت كے دن اپنے نفع كيك باقى ركھا_اللہ كا ارشاد بينى اس مال كو بوسيدہ كرنے ايكى اللہ كا ارشاد بينى اللہ باق ﴾ [النحل_٩٢]

ترجمه د جوتمهارے پاس ہے وہ ختم ہوجائے گااور جواللہ کے پاس ہے ہاتی رہے گا۔''

الله تعالى كاليك اورمقام برارشاد ٢- : ﴿ مَنْ ذَاللَّذِي يُقُرضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضْعِفَهُ لَهُ أَضْعَافًا كَثِيْرَةً ﴾

[البقرة ٥ ٢٤]

''کوئی شخص ہے جواللہ تعالی کو قرضِ حسنہ دے پھر خدا تعالی اس کواس شخص کیلئے بڑھا تا جلا جائے ،اوراس کے لئے اجر محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمنافع الرقاق

پیندیدہ ہے۔'

٥١٤٠ : وَعَنْ آبِيْ هُوَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ الْغِنلَى عَنْ كَثْرَةِ الْعَرَضِ وَلَكِنَّ الْغِنلَى غِنْ النَّفُسِ (منفق عليه)

اخرجه البخارى في صحيحه ٢٧١/٢١ /حديث رقم ٦٤٤٦ و مسلم في صحيحه ٧٢٦/٢ حديث رقم ٤١٣٧) والترمذي في السنن ٥٠٦/٤ حديث رقم ٣٣٧٣ وابن ماجه ١٣٨٦/٢ حديث رقم ٤١٣٧) واحمد في المسند ٢٦١/٢_

ترجیمله: '' حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللهُ طَافِیْظِ نے ارشاد فرمایا: ''حقیق دولتمندی مال و منال کی کشرت نہیں بلکہ دولتمندی تونفس (یعنی ول) کا مالدار ہونا (مال کاغنی ہونا) ہے''۔ (بخاری مِسلم)

تشريج:قوله:ليس الغنى كثرة العرض:

حقیقت جانبے والوں کے ہال غنی وہ نہیں ہے جو عارضی اشیاءاور عارضی احوال کے اعتبار سے غنی ہے'

"عوض" : "عین" اور" راء "مفتوح ہے۔ اور نہایہ میں اس کامعنی دنیا کا سامان اور ملبہ ہے۔ شارح نے لکھا ہے کہ "عرض" کی "را" اگر متحرک ہوتو نقتری کوشامل نہ ہوگا۔ "عرض" کی "را" اگر متحرک ہوتو نقتری کوشامل نہ ہوگا۔ طبی رحمہ اللہ فرمائے ہیں۔ نہ کور لفظ "عن" ارشاد باری ﴿فاذِ لهما الشیطن عنها ﴾ میں نہ کور"عن" کی طرح ہے۔ کشیطان اپنے کا سانہ کے اُن دونوں کواس درخت کی وجہ سے پھسلایا اور کلام کی اصل یوں ہے کہ شیطان اپنے آپ دونوں کواس درخت کی وجہ سے پھسلایا اور کلام کی اصل یوں ہے کہ شیطان اپنے آپ دونوں کا پھسلن صادر کیا۔

قوله: لكن الغنى غنى النفس: 'نون 'مشد وباور مخفف برهنا بهى وُرست بـ

عنی النفس: یعنی اللہ کی توفیق سے مخلوق سے مستنفی ہونا۔ اور مطلب یہ ہے کہ تھنی غی اللہ کے دیئے ہوئے پر قناعت کرنے اور دنیا طلب کرنے میں حرص سے پر ہیز کرنے کا نام ہے لہذا جس کے دل میں دنیا جمع کرنے کی حرص ہووہ فی الحال بھی فقیر ہے اور انجام کے اعتبار سے بھی فقیر ہے اگر چہ اس کے پاس بہت سارا مال ہو کیونکہ اپنی کمی اُمیدوں کی وجہ سے مال کی زیادتی کامختان ہے۔ جس مخص کا دل بھندر ضرورت روزی پر قناعت کرے۔ اور ما لک الملک والملکوت کے دیے ہوئے رزق پر رافنی رہے اُسکا دل والملکوت کے دیے ہوئے رزق پر رافنی رہے اُسکا دل فنی ہے اور اپنے رب کی طرف مختاج رہ کر دوسروں سے ستختی ہے چاہے اس کے پاس مال ہو یا نہ ہو۔ اسلئے کہ یہ شخص بقدر کفایت روزی سے زیادہ طلب بھی کہ دنیا کی تھوڑی مقدار پر گزارہ کرتا ہے۔ حدیث زیادہ انعام حاصل کرنے اور آخرت میں زیادہ اجروثواب حاصل کرنے کیلئے و نیا کی تھوڑی مقدار پر گزارہ کرتا ہے۔ حدیث نیادہ اور ایک روایت میں ہے کہ'' قناعت فنا نہ ہونے والا خزانہ ہے'' ۔ اور ایک روایت میں ہے کہ'' قناعت فنا نہ ہونے والا خزانہ ہے'' ۔ اور ایک روایت میں ہے کہ'' قناعت فنا نہ ہونے والا خزانہ ہے'' ۔ اور ایک روایت میں ہے کہ'' قناعت فنا نہ ہونے والا خزانہ ہے'' ۔ اور ایک روایت میں ہے کہ'' قناعت فنا نہ ہونے والا خزانہ ہے'' ۔ اور ایک روایت میں ہے کہ'' قناعت فنا نہ ہونے والا خزانہ ہے'' ۔ اور ایک روایت میں ہے کہ'' قناعت فنا نہ ہونے والا خزانہ ہے'' ۔ اور ایک روایت میں ہے کہ'' قناعت فنا نہ ہونے والا خزانہ ہے'' ۔ اور ایک روایت میں ہے کہ'' قناعت فنا نہ ہونے والا خزانہ ہے'' ۔ اور ایک روایت میں ہے کہ'' قناعت فنا نہ ہونے والا خزانہ ہے''

عزيدالنفس من لزم التنااعة ولم يكشفس لمخلوق - قناعه

و مرفاة ندج مشكوة أربوجلذام كري و مدان مشكوة أربوجلذام كري و مدان الرقاق

'' وہ مخص عزت والا ہے جو قناعت کولازم پکڑے اور گلوق کے سامنے اپنی ضروریات طاہر نہ کرے۔'' اشرف لکھتے ہیں ، کٹی نفس سے مراد قناعت ہے۔اور یہ بھی درست ہے کہ غنی نفس سے مرادوہ روزی جو حاجت پور کی ہوجائے۔شاعر کہتا ہے:

> غنى النفس ما يكفيك من سد حاجة فان زاد شيا عاد ذاكء النفى فقر

''نفس کاغنااتی مقدار روزی ہے جس سے حاجت پوری ہوا گراس سے بڑھ جائے تو غنا دوبارہ فقرین جاتا ہے۔''

طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ ریکھی درست ہے کہ غنی نفس سے کمالات علمیہ اور عملیہ کا حصول مرادلیا جائے۔ ابوطیب نے ای معنی کوشعر میں یوں بیان کیا ہے:

> ومن ينفق الساعات في جمع ماله مخافة فقرفالزى فعل الفقر

''جو خص فقر کے خوف سے مال جمع کرنے میں اپنے اوقات خرج کرتا ہے ہی حقیقی فقیر ہے۔''

لینی انسان کیلئے مناسب بیہ ہے کہ وہ اپنے اوقات حقیقی عنی حاصل کرنے میں خرچ کرے۔اور وہ تو کمالات کوطلب کرنے کو کہتے میں تا کہ عنی برغنی بردھ جائے۔ مال میں کمال طلب کرنے کا نام نہیں ہے۔ کیونکہ وہ تو فقر پرفقر ہے۔ایک صاحب کمال یوں کہتا میں تا کہ عنی بردھ جائے۔ مال میں کمال طلب کرنے کا نام نہیں ہے۔ کیونکہ وہ تو فقر پرفقر ہے۔ایک صاحب کمال یوں کہتا

> رضينا قسمة الجبار فينا لنا علم و للاعداء مال

''الله تعالى نے ہمارى قسمت ميں جو پھولكھ ديا ہے۔ ہم اس پر راضى ہيں

جارے لئے علم مقدر کیا اور دُشنوں کیلئے مال مقدر کیا۔''

فان المال يغنى عن قريب وان العلم يبقى لايزال

"دنیا کامال تو بہت جلد فناہونے والا ہے جبکہ علم کی دولت ہمیشہ کیلئے باتی رہنے والی ہے۔"

اوریہ بات تو ہرا یک کومعلوم ہے کہ مال فرعون ، قارون ، اور تمام کفار و فجار کی میراث ہے اور علم انبیاء ، اولیاء اور صالح علاء کی میراث ہے۔

تخريج: امام احمر، ترندي اورابن ماجه نے اس حديث كوفل كيا ہے۔

ا ۵۱۷ : عَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ يَانَّخُذُ عَيِّى هَوُلَا ءِ الْكَلِمَاتِ فَيَعْمَلُ بِهِنَّ اَوْ يُعَلِّمُ مَنْ يَعْمَلُ بِهِنَّ قُلْتُ آنَا يَارَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَآخَذَ الْكَلِمَاتِ فَيَعْمَلُ بِهِنَّ اَوْ يُعَلِّمُ مَنْ يَعْمَلُ بِهِنَّ قُلْتُ اَنْ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَآخَذَ بِيكِنْ أَعْبَدَ النَّاسِ وَارْضَ بِمَا قَسَمَ اللهُ لَكَ تَكُنْ آغْنَى

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

رَ**وَا رَشَرَعُ مَسَكُوهَ أُرُوجِلدُمُمُ** كُونُ مُؤُمِنًا وَاَحِبَّ لِلنَّاسِ مَا تُحِبُّ لِنَفْسِكَ تَكُنْ مُسْلِمًا وَلَا تُكُثِرِ النَّاسِ وَاَحْسِنُ اِلٰى جَارِكَ تَكُنْ مُؤْمِنًا وَاَحِبَّ لِلنَّاسِ مَا تُحِبُّ لِنَفْسِكَ تَكُنْ مُسْلِمًا وَلَا تُكْثِرِ

الضِّحُكَ فَإِنَّ كُثْرَةً الضِّحُكِ تُمِيْتُ الْقَلْبَ _ (رواه احمد والترمذي وقال هذا حديث غريب) الحرجه الترمذي ٤٧٨/٤ حديث رقم ٢٣٠٥ و أبن ماجه في السنن ١٤١٠/٢ حديث رقم ٤٢١٧، واحمد في

توجہاہ: '' حضرت ابو ہر یرہ وضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ فالین اللہ اور فایا: کون محض ہے جو مجھ سے یہ باتیں سکھے اور پھران پڑمل کرے۔ میں نے عرض کیا کہ یارسول اللہ! وہ خص میں ہوں۔ حضور شاہیۃ آئے نے میراہاتھ پکڑا اور پانچ باتیں شار فرما ئیں اور بیان فرمایا کہتم اللہ کی حرام کردہ چیز ول سے بچوا گرتم ان سے بچو گے تو سب بوگوں سے زیادہ عبادت گزار ہوجاؤ گے۔ اللہ تعالی نے جو تمہاری قسمت مین لکھ دیا ہے اس پر راضی (شکر گزار ہو جاؤ گے۔ این ہمسایہ سے حسن سلوک کرو گے تو مؤمن بن جاؤ گے دوسرول کے گزار ہوجاؤ گے۔ اپنے ہمسایہ سے حسن سلوک کرو گے تو مؤمن بن جاؤ گے دوسرول کے لئے وہی پند کروجوا ہے لیے کرتے ہو مسلمان بن جاؤ گے۔ زیادہ بیننے سے اجتناب کرو ہیننے کی کثرت دل کومردہ کردی تی ہوئے۔ ناس روایت کواحمہ نے قال کیا ہے اور (تر نہ می) نے کہا ہے کہ یہ حدیث غریب ہے''۔

تشريج:قوله: من يأ خذغنى ____ أويعلم من يعمل بهن:

من:استفہامیہہے۔

او: ''واؤ' کے معنی میں ہے جیسا کہ ارشاد باری: ﴿عدْدا او مذدا ﴾ الله سلات: ٦] '' پھران ہواؤں جو (ول میں) اللّه کی بعنی توبہ کا یا ڈرانے کا القاء کرتی ہیں' میں ہے، بیتو جیہ طبی رحمہ اللّه نے اوران کے تبعین نے ذکر کی ہے۔ زیادہ ظاہر سے ہے کہ آیت مذکورہ میں''اؤ' نوع بیان کرنے کیلئے جیسا کہ علامہ بیضاویؒ نے بھی اس طرف اشارہ کیا ہے۔

ملامه بیضاوی فرماتے ہیں :عذر اللمحقین او نذر اللمبطلین، یعن "عذر" حق والول کیلئے ہے یا "نذر" باطل والول کیلئے ہے یا "نذر" باطل والول کیلئے اور یہ می درست ہے کہ حدیث میں "او" بل کے معنی ہیں ہو۔اور "بل" میں اشارہ ہے مرتبہ کمال سے مرتبہ کمیل کی جانب تی کی طرف باوجوداس کے کہ" او" کے نوع کیلئے ہونے میں ایک بہتر تنبیہ ہے اور اعلیٰ سب ہے۔اس لئے کہ کسی نیک کام سے عاجز بندہ بھی دوسر کواس نیکی پرلانے کا سبب بن جاتا ہے جیسا کہ حدیث میں ہے۔کہ" بسااوقات فقہ کا حال این سے نادہ فقیہ کوفقد دیتا ہے"۔

قوله:قلت أنا يا رسول الله:قلت انا : خرمخدوف ٢:١ى: انا آخذها عنك.

یا یک خاص بیعت اورخالص معاہدہ تھاای طرح بعض صحابہؓ نے آپ کے ساتھ اس بات پر بیعت کی تھی کہ تخلوق سے سوال نہیں کو گھوڑے پر سوارکسی صحابی کے ہاتھ ہے کوڑا گرجا تا تو پنچائر تا اوراپنے ساتھیوں سے مدد لئے بغیرخودہی اُٹھالیتا۔

قوله فاحذ بيدى فعد حمسا: تاكم سُله مطلوبه بنائين اورميري خصوصيت طاهر موجائ -

فقال اتق المحارم: "محارم" تمام تم كرام كاموں سے يعني گناه كرنے اور نيكي چھوڑنے سے بچو۔اس لئے كه خوا كفت كا استان اللہ كا استان كا استان كا استان كا استان كا استان كا استام كرتے ہيں، اور نوافل كى كثرت كا استام كرتے ہيں، و ضائع كرتے ہيں، اور فضائل كو ليتے ہيں، آرا قات ایک محض کے ذمہ قرائض كی قضاء باقی ہوتی ہے۔ان فرائض كی مضاء باقی ہوتی ہے۔ان فرائض كی

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلذنهم كري مرقاة شرع مشكوة أربوجلذنهم

قضاء سے غافل ہوتے ہیں،کوشش کرتے ہیں،اسی طرح بسااوقات ایک شخص کے ذمہ زکو ۃ اورلوگوں کے حقوق ہوتے ہیں،اور فقراءکوکھانا کھلاتا ہے،مساجداور مدارس وغیرہ بناتا ہے۔

حضورعلیہ السلام نے پر ہیزکی اہمیت بتانے کیلئے لفظ اتقاء سے اپنی بات کو ہیان کیا جیسا کہ حکماء کے نز دیک دوا کے ذریعے علاج کرنے سے پر ہیز کرنازیادہ مُفید ہے۔

قوله: وارض بما قسم الله لك تكن اغنى الناس:

چاہے مخلوق کے داسطے سے تختیے ملے چاہے بغیر کسی داسطے۔ پی بیز

ایک مخص نے سیدابوالحن شاذلی رحمه الله سے پوچھا: که کیمیاء کیا ہے؟

دوباتیں ہیں مخلوق سے اپنی نظریں ہٹاؤ اوراللہ سے بیاُ میدندر کھو کہ تجھے وہ رزق دے جوتیرے لئے مقدر نہ ہو۔

سیدعبدالقادر جیلانی رحمہاللدفرماتے ہیں کہاس بات کوغور سے سنلو کہ طلبِ رزق کوچھوڑنے سے مقدر فوت نہیں ہوگااور جو تیرے مقدر میں نہیں ہے وہ نہزیادہ حرص سے ملے گا۔اور نہزیادہ محنت وکوشش سے چنانچے صبر کرموجودہ حالت پر رہوا درموجودہ روزی پر راضی رہوتا کہ اللہ ذوالحجلال تجھ سے راضی ہوجائے۔

قوله:واحسن الي جارك تكن مؤمنا ؛اگر چدوه تيرے ساتھ يُر اسلوك كرے_

"تكن مؤمنا" اسكوومطلب بوسكت بين:

🗷 تو کامل مؤمن بن جائے گا۔

ارشاد ہے: اس کو (یعنی پڑوی کو)امن دینے والا بن جائے گا کیونکہ حضورعلیہ السلام کاارشاد ہے: ''تم میں ہےکوئی اُس وقت تلکامل مؤمن نہیں بن سکتا دیے کی اس کارہ دی اس ک

''تم میں سے کوئی اُس وقت تلکا مل مؤمن نہیں بن سکتا جب تک کداس کا پڑوی اس کے شروراور تکالیف سے محفوظ نہ ہو'۔ احب للناس ما تحب لنفسك: لیعنی دوسرے عام لوگ۔ جو چیز اپنی ذات کیلئے پند کرتے ہو۔ یہاں تک کد کافر کیلئے ایمان اور فاجر کیلئے تو بہ پیند کروتم کامل مسلمان ، بیصدیث"المسلم من سلم المسلمون من لسانہ ویدہ" سے عام ہے اور طبی رحمہ اللہ نے اس استدلال کیا ہے۔ چنانچہ استدلال کیلئے زیادہ ظاہر صدیث" لا یو من احد کم حتی یحب لائحیہ مایحب لنفسه" ہے۔

لا تكثر الصحك (جواب مخدوف ہے جس كى تقدير يہ ہے:)"تكن طيب القلب و حيا بذكر الرب" (تيراول تروتازه رہے گا اور اللہ ك ذكر ہے ول كوزندگى حاصل ہوگى)_

قوله: فان کفرة الضحك تمیت القلب): یعنی موت کی تیاری سے اور موت کے بعد آخرت کیلئے توشہ حاصل کرنے سے خفلت بیدا کردیتی ہے۔ اگردل زندہ ہوتواس کو ماردیتی ہے اور اگردل پہلے سے مردہ ہو اُسکی سیابی کو برحادیتی ہے۔ تخریخ تی واسنادی حیثیت جزری کی تھی میں ہے کہ امام ترندی نے اس حدیث کوشن کی سند سے ابو ہریرہ سے دوایت کیا ہے۔ جبکہ شن نے ابو ہریرہ تھی میں کیا۔ ابوعبیدہ الباجی نے اس حدیث کوشن سے روایت کیا اور 'عن ابھی هو یو ق عن النبی علیه السلام" کا ذکر نہیں کیا۔ مندری نے ترندی کا قول نقل کرنے کے بعد کھا ہے کہ شن نے ابو ہریرہ سے سائنہیں کیا۔

مقاة شع مشكوة أرموجلدنهم كري من الرقاق كالمنافع الرقاق كالمنافع الرقاق كالمنافع المنافع المناف

بزارٌ نے اور بیعیؓ نے اپنی کتاب "کتاب الز هد" میں ای طرح کی حدیث بروایت مکحول عن و اثله نقل کی ہے۔ لیکن بقیہ اساد میں ضعف ہے درجہ سے ترقی کرگئی۔ بقیہ اساد میں ضعف ہے درجہ سے ترقی کرگئی۔ علاوہ ازیں ضعیف حدیث بھی فضائل میں بالا جماع معتبر ہے۔

٥١٢ : وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللهَ يَقُولُ ابْنَ آدَمَ تَفَرَّ غُ لِعِبَادَتِيُ اللهُ صَدْرَكَ غِنَى وَاسَّدُ فَقُرَكَ ورواه احمد وابن

ماجة

الحرجه الترمذي في السنن ٥٥٤/٤ حديث رقم٢٤٦٦ حديث رقم ٣٥٦/٢وابن ماجه ١٣٧٦/٢ حديث رقم ٤١٠٧.

توجیمه: '' حضرت ابوہر برہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ کاللیؤنے نے ارشاد فرمایا: اللہ تعالی فرما تا ہے کہ اے ابن آدم! تو خودکو میری عبادت کے لئے فارغ کر لئے میں تیرے سینے کواستغناء سے بھردوں گا اور تیری غربت کوختم کردوں گا۔ اگر تو نے ایسانہ کیا (اگر تو نے اس تھم سے اعراض کیا اور اپنے قوائے فکروعمل کو میری عبادت میں مشغول رکھنے کے بجائے صرف دنیاوی اموراور اپنے نفس کی خواہشات کی بھیل میں مشغول و منہمک رکھا) تو میں تیرے ہاتھوں کو (بے فائدہ کا موں میں) مشغول کردوں گا اور تیری غربت کو دو زمین کروں گا''۔

كتشريج: قوله: يقول يا ابن آدم تفرع لعبارتي املاصدرك غني وأسد فقرك:

بطورخاص انسان کواس لئے پکارا کہ عبادت کرنے والی مخلوقات میں سے انسان انٹرف المخلوقات ہے اور حضرت آدم علیہ السلام کی طرف اضافت کرنے میں حضرت آدم علیہ السلام کی طرف اضافت کرنے میں حضرت آدم علیہ السلام کے تابع ہیں۔

لفظ''اسد ی تصحیح شدہ نسخوں میں' وال' کے فتہ اور تشدید کے ساتھ مذکور ہے کیونکہ جواب امر ہونے کی وجہ ہے مجز وم پر اس کا عطف ہے۔ اور ایک نسخہ میں' وال' کے ضمہ کے ساتھ ہے' وال کوعین کلمہ کی اتباع میں صمہ دیا گیا ہے۔ اور'' لم یمد" میں ادغام کے ساتھ' دال' کی تینوں حرکات کو جائز قرار دیا گیا ہے۔

قوله : وان لا تفعل: كامفعول مخدوف ہے: اى: ما امرتك من اعراض عن الدنيا والا قبال على عبادة المولى" ليني بين فيل نے وزيا ہے اعراض اور الله كى عبادت كى طرف توجه كرنے كا تكم ديا ہے جود نياو آخرت بين تيرے لئے مفيد ہے۔

ملات یدك: بیبال' ید' سے مراد اعضاء وجوارح میں چنانچہ" یدیك" كی روایت اس پر دلالت كرتی ہے۔اور جامع میں تثنیہ کے صیغہ کے ساتھ "یدیك" ہے اور بطور خاص" ید" كا ذكراس كئے كیا كه اكثر افعال ہاتھ سے كیے جاتے ہیں۔ شغلا: ''شین' مضموم اور''غین' ساكن ہے علاوہ ازیں دونوں كومضموم پڑھنا دونوں كومفتوح پڑھنا'''شین' كومفتوح " دفین'' كوساكن پڑھنا بھى درست ہے۔اس طرح قاموس میں مذكور ہے مرقاة شرح مشكوة أربوجلذ لمم كالمنافع الرقاق من المنافع الرقاق من المنافع الرقاق المنافع المناف

قولہ: ولم اسد فقر کے بینی نہ تو تیری اپنی مشغولیت ومحنت سے تیرافقر دور کرونگا اور نہ دوسروں کی محنت اور تعاون ہے، اور کلام کا حاصل یہ ہے کہ تو مال تجھے ملتا ہے جو تیرے لئے میں نے از ل میں مقدر کر دیا ہے۔ اور دبی مال تجھے ملتا ہے جو تیرے لئے میں نے از ل میں مقدر کر دیا ہے۔ اور دب کی عبادت ترک کر کے دل کے استغناء سے محروم ہوجا تا ہے۔

تخریج: جامع میں لکھا ہے کہ ای طرح تر مذی اور حاکم نے بھی نقل کیا ہے۔ اور تھی میں ہے کہ اس روایت کوتر مذی اور ابن ماجہ نے ابوخالد والبی کی سند سے نقل کیا ہے۔اور ابوخالد کا نام ہر برہ ہے۔ بعض نے ھوم عن اہمی ھویو ہ کی سند نے قل

لياہے۔

ابن عدى فرماتے بيں ،كمابوخالدكى حديث بيں سقم ہے۔حافظ منذريؒ نے ترغيب بيں لكھا ہے كماس حديث كوابن ماجداور ترفيل نے ترغيب بيں اكھا ہے كہاس حديث حسن ہے۔اورابن حبان نے اپن سيح ميں اختصار كے ماس مائے اس مائے اس ميں ميں ميں منطلا شعلا " فدكور ہے اور حاكم نے بھى نقل كيا ہے اور فرمايا ہے كہ "صحيح الاسناد" ہے اور بيرج نے اس كو "كتاب الزهد" ميں نقل كيا ہے۔

ميرك نيكها بكاس حديث كي "شايد" معقل بن يباركي بيحديث ب:

'' آپ نے فرمایا کے تمہارے دب کا ارشاد ہے: اے ابن آ دم تم میری عبادت کیلئے فارغ ہوجاؤ میں تیرے دل کوغنی سے اور تیرے ہاتھوں کورزق سے بھر دونگا ،اے ابن آ دم مجھ سے دُور نہ ہودر نہ میں تیرے دل کوفقر اور تیرے بدن کوشغل سے بھر دونگا ،اے ابن آ دم مجھ سے دُور نہ ہودر نہ میں تیرے دل کوفقر اور تیرے بدن کوشغل سے بھر دونگا ، حاکم نے اس صدیث کوروایت کیا ہے اور فرمایا کہ میر تھے الا سناد ہے ،اور ابن عساکر اور دیلمی نے مندفر دوس میں ابن عباس سے مرفوعاً لفتل کیا ہے کہ سیلمان نے علم کو اختیار کیا چنا نچے اللہ نے علم کو اختیار کے درمیان اختیار دیا گیا تو سیلمان نے علم کو اختیار کیا چنا نچے اللہ نے علم کو اختیار کے کہ جہ سے سیلمان کو ملک اور مال بھی دے دیا۔''

بيہي نے عمران بن حصين سے مرفوعاً نقل كيا ہے:

''جوکمل طور پراللہ کی طرف میکسوہ وجائے تو اللہ ہرمشقت میں اُسکی کفایت کرتا ہے، اورالی جگہ سے رزق دیتا ہے، جہاں سے اس کو گمان بھی نہیں ہوتا۔ اور جو کمل طور پر وُنیا کی طرف متوجہ ہوجا تا ہے تو اللہ اُسے وُنیا کے حوالہ کر دیتے ہیں۔' دیلمی نے مندفر دوس میں ابو بریرہؓ سے اور بیہیؓ نے کا گئے سے مرفوعاً نقل کیا ہے:

"آلى الله أن يرزق عبده المؤمن الامن حيث لا يحتسب"

"الله تعالى نے وعده فرمایا ہے كہا ہے مؤمن بندے كووبال سے رزق عطاكر سے گاجہال سے أسكا كمان بھى نہو۔"
الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِعِبَادَةٍ وَاجْتِهَادٍ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِعِبَادَةٍ وَاجْتِهَادٍ وَخُرِكُمْ بِعِبَادَةٍ وَاجْتِهَادٍ وَخُركُمْ بِعِبَادَةٍ وَاجْتِهَادٍ وَدُكُورَ الحَرُهِ الْعَرْبُورَ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَعْدِلُ بِالرِّعَةِ يَغْنِى الْوَرُعَ (رواه الترمذي) اعرجه الترمذي في السنن ٤/٧٧٥ حديث رقم ٢٥١٩ ـ

ترجمه: "حضرت جابر رضى الله عند كهت بي كدرسول الله كاليفيظ كما من ايك ايشخف كا تذكره كيا كيا جونوب الهمّام اوركثرت كم ساته عبادت كرين التي كرتاب (يعن

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذ للم مسكوة أرموجلد للم مسكوة أرموجلذ للم مسكون المسكون الم مسكون المسكون ال

گناہوں سے بچتا ہے) تو نبی کریم مُنَافِیَمَ اُنے ارشاد فرمایا جمض کثرت عبادات کو پر ہیز گاری کے برابر ندکھبراؤ (اگر چداس پر ہیز گاری کے ساتھ عبادت وطاعت کی اس قدر کثرت اور سعی اور اہتمام شامل نہ ہو'۔ (تر ندی)

تَشُرُفِيجَ: قوله: ذكر رجل عند رسول الله بعبادة واجتها وذكر آخربرعة رونوں اسموں كى تنوين ياتو تَظَيمُ كَيلِئے ہے يَا تَكْيرُ كَيلِئے۔

''دعة'' :''را'' مکسورہے'یہ''عدة'' کےوزن پرہے۔لیعنی حرام سے پر ہیز کرتا ہے اگر چہ عبادت کم کرتا ہے اور مطلب میہ ہے کہ حضور علیہ السلام سے اُن دونوں میں سے اُنصل کے بارے میں یو چھا گا۔

قوله :فقال النبي ﷺ لاتعدل بالرعة:

"تعدل" : معروف كاصيغه ہے اور مجز وم ہے اور بعض كے زور يك مجہول كا صيغه ہے اور مرفوع ہے۔

علامہ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ مصابح کے ایک نسخہ میں "لا تعدل بالوعة" کے بعد "شیئا" کی زیادتی ہے۔ جامع ترندی میں اور مصابح کے اکثر نسخوں میں بیزیادتی نہیں ہے اور جامع میں "لا یعدل" صیغہ فدکر مجبول کے ساتھ صنبط کیا گیا ہے اس صورت میں جارمجرورنا نہیں ہوگا۔ اور بیزیادہ واضح ہے کیونکہ کسی کلمہ کومقدر ماننے کی ضرورت نہیں ہے۔

فوله: يعنى الورع: بيراوي كي طرف ي تفيرب

'' ورع'' سے مراد حرام امور سے پر ہیز کرنا کیونکہ حرام امور سے پر ہیز کرنا واجب عبادات بجالانے کا سبب ہے۔ منا '' : فیرین '' دور در در بیک گئی میں میں ہے ۔ نیز رہ میں کے منابعہ منا '' کا سبب کے میں میں میں میں میں می

مظہرؒ نے فرمایا کہ "لا تعدل"کو اگر نہی کا واحد مذکر حاضر کا صیغہ مان لیا جائے تو بھی دُرست ہے اور "لا" کی وجہ سے بُرُوم ہوگا۔اس صورت میں مطلب یہ ہوگا کہ تقویٰ کا کسی چیز کے ساتھ مقابلہ نہ کر۔ "دعة" رائے کسور اور عین مخفف کے ساتھ اس کا معنی ہے ورع" "تقویٰ" ہے۔کیونکہ تقویٰ ہرخصلت سے افضل ہے۔ یہ بھی دُرست ہے کہ "لا تعدل" جملہ خبر یہ منفیہ ہواوراس کی" تاء "مضموم اور" وال" مفتوح ہے یعنی کسی خصلت کا تقویٰ کے ساتھ مقابلہ نہیں کیا جا سکتا۔ کیونکہ تقویٰ سب سے افضل خصلت ہے۔

امام راغبُ فرماتے ہیں: شریعت میں ورع سے مراد دُنیا کے اسباب کی طرف بھاگ دوڑ چھوڑ نا ہے۔ اور ورع کے تین اقسام ہیں:

الكفتم واجب ہے۔حرام سے پر ہیز كرنا۔ بدورجه عام مقبول كا ہے۔

دوسری قیم مندوب ہے۔ مشتبهات سے پر ہیز کرنا۔ درجہ درمیانی مستوں کا ہے۔

تیسری قتم افضلیت کا ہے۔ بہت سارے مباحات سے پر ہیز کرنا اور کم سے کم ضروریات پر اکتفاء کرنا یہ درجہ انبیاء ، صدیقین ، شہداءاورصالحین کا ہے۔

٣٤٨ : وَعَنْ عَمْرِو ابْنِ مَيْمُوْنَ الْآوُدِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِرَجُلٍ وَهُوَ يَعِظُهُ اغْتَنِمْ خَمْسًا قَبْلَ خَمْسٍ شَبَابَكَ قَبْلَ هَرَمِكَ وَصِحَّتَكَ قَبْلَ سَقَمِكَ وَغِنَاكَ قَبْلَ فَقْرِكَ وَفَرَاغَكَ قَبْلَ شُعْلِكَ وَحَيْلِتِكَ قَبْلَ مَوْعِكَ وَرَواهِ الترمذي مرسلا)



اخرجه البغوي في شرح السنة ٤ ٢٧٤/١ حديث رقم ٢١٠٤.

ترجیمه: ''حضرت عمرو بن میمون اودی (تابعیؒ) کہتے ہیں کہ رسول الله تُلَاثِیَّا نے ایک فخص کوفیعت کرتے ہوئے ارشاد فرمایا: پانچ چیزوں کو پانچ چیزوں سے پہلے غنیمت جانو! پی جوانی کو اپنے بڑھا ہے سے پہلے اپنی تندرسی کو بیاری سے پہلے اپنی دولتمندی کو اپنی غربت سے پہلے اپنی دولتمندی کو اپنی غربت سے پہلے اپنی فرصت کو اپنی مصروفیت سے پہلے اور اپنی زندگی کوموت سے پہلے زندگی کو!اس روایت کوتر ندی نے مرسان نقل کیا ہے''۔

راویٔ حدیث:

عمروبن میمون میمون ،عمرو "میمون" کے بیٹے اور "اوری" ہیں۔ زمانہ جاہلیت اور اسلام دونوں دیکھے۔ آتخضرت مُلَاثُیْرا کی حیات طیب ہی میں میمون ہے۔ میں میں ہے۔ عمر بن حیات طیب ہی میں مسلمان ہو چکے متح کیکن آپ مُلَاثُیْرا ہے۔ ملاقات نہیں ہوئی۔ ان کا شارکوفہ کے بڑے تابعین میں ہے۔ عمر بن الخطاب معاذ بن جبل اور ابن مسعود ان کُلیات سے روایت کی۔ ان سے"ابواسحاق" واللہ معاذ بن جبل اور ابن مسعود ان کُلیات میں ہمزہ مفتوح اور دال مہملہ ساکن ہے۔"اود بن صعب" کی طرف منسوب ہے۔ "امام سیوطی" میں ہیں کہ" اوری میں ہمزہ مفتوح اور دال مہملہ ساکن ہے۔"اود بن صعب" کی طرف منسوب ہے۔

تشريج:قوله:عن عمر وبن ميمون الأودى:

"الأو دی" كا ہمزہ مفقر آ اور' واؤ' ساكن ہے۔اُ ود بن صعب كی طرف منسوب ہے۔(ذكرہ السيوطیؒ) مولفؒ نے لکھا ہے كہ انہوں نے جاہليت كا زمانہ پايا ہے البتہ نبی عليہ السلام كے زمانہ ميں اسلام لائے مگر آپ سے ملاقات نہ ہوئی۔اوركوفہ كے بڑے تابعين ميں ان كا شار ہے۔ يہ عمر بن خطاب،معاذبن جبل اورا بن مسعود رضى الله عنہا سے روايت حديث كرتے ہيں۔

قوله:قال رسول الله ﷺ لرجل وهويعُظه اغتنم خمسا قبل:طال ہے۔

وهو يعظله اغتنم :يه "اغتنام" مصدرے ہے۔اس کامعنی ہے "غنیمت لینا"۔

هو:''هاءُ'اور''را'' دونول مفتوح ہیں۔

سقم: ''سین' اور'' قاف' دونول مفتوح ہیں۔یا''سین' مضموم اور'' قاف' ساکن ہے۔

قوله غناك قبل فقوك بعن مطلق احوال أورعموى اموال مين عبادات ماليه، خيرات اوراً خروى نيكى پرقدرت سے پہلے يا

موت پرہے۔

قوله: وفراغك قبل شغلك: لفظ ُ وشخل ' كِمعنى وبنى كابيان يهلِ كُرْر چكا ہے۔

قوله: وحیاتك قبل موتك اگر چه ایما بردها پا موجس مین ایسی بیاری لاحق مویا ایما فقر موجس مین الله كویا د كرنا آسان

موت کے آنے اور کمل کے منقطع ہونے کے وقت۔

تخریجے بھیجے میں جزری رحمہ الله فر ماتے ہیں کہ عمر و بن میمون کی حدیث کونسائی نے بھی اسی طرح مرسلاً نقل کیا ہے۔اور عمر و بن میمون خضر مین میں سے ایک بڑے تابعی ہیں زمانہ جاہلیت کو پایا اور حضور علیہ اسلام کی زندگی میں ہی السلام قبول کیالیکن

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

47

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذام كالمستحدث الاه كالمستحدث المرقاق

آپ ہے ملاقات نہ ہو گی۔

ب سے ماں سہ مرک و ماتے ہیں کہ اس حدیث کی تائید ابن عباس کی مرفوع حدیث ہے ہوتی ہے جس کو حاکم نے انہی الفاظ کے ساتھ ساتھ طامہ میں بیاد میں بیاد میں بیاد کے ساتھ ساتھ طاق کے ساتھ منقول ہے اور جامع میں بیاد میں منقول ہے اور ہوتا میں سسا قبل خمس سسانع ''

۔ اس کے چیزوں کو پانچے احوال سے پہلے غنیمت جانو! موت سے پہلے زندگی کو، بیاری سے پہلے صحت کو، مشغولیت سے پہلے "پانچ چیزوں کو پانچے احوانی کواور نقر سے پہلے علیٰ کو۔'' فراغت کو، بڑھا ہے سے پہلے جوانی کواور نقر سے پہلے علیٰ کو۔''

پون کے اس حدیث کو ابن عباس سے مرفوعاً نقل کیا ہے۔اس حدیث کواحمدٌ نے'' زبد' میں اور ابوقعیم نے''حلیہ'' میں اور پہچتی نے عمر و بن میمون سے مرسلا نقل کیا ہے۔ میں اور پہچتی نے عمر و بن میمون سے مرسلا نقل کیا ہے۔

٥١٧٥ : وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَايَنْتَظِرُ آحَدُكُمْ إِلَّا غِنَى مُطْعِيًّا آوْفَقُرًّا مُنْسِيًّا آوْمَرَضًا مُفْسِدًّا آوْهَرَمًا مُفْنِدًا آوْمَوْتًامُجْهِزًّا آوِالدَّجَّالَ فَالدَّجَّالُ شَرَّغَانِبٌ يُنْتَظَرُ

أو السَّاعَةَ وَالسَّاعَةُ أَدُهِي وَامَرٌ - (رواه الترمذي والنسائي) اخرجه الترمذي في السنن ٤٧٨/٤ حديث رقم ٢٣٠٦-

ترجیل نود حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی کریم مالی تیکا ہے دوایت کرتے ہیں کہ آپ مالی تیکا ہے ارشاد فرمایا جم میں سے ہر محض بہت دولتمندی کا منتظر ہے یا بھلا دینے والی غربت کا انتظار کرتا ہے یا بدن کو تباہ کرنے والے مرض کا منتظر ہے یا بد حواس کر دینے والے بڑھا ہے کا انتظار کرتا ہے یا نا گہانی موت کا یا د جال کا سود د جال تو پوشیدہ فتنہ ہے یا منتظر ہے قیامت کا جو بڑی آفت آگیز اور شدید ہے' (ترفدی نسائی)

تشريج: قوله:الاغنى مطغيار

قوله: "ما ینتظر احد کم" جضور تُلَقَیْنِ کے پیالفاظان لوگوں کے حق میں تنبیہ اور ڈانٹ کے طور پر ہیں جود نی امور میں ففلت کرتے ہیں یعنی تم ایپنی تم لوگوں کو انتظار نہیں ہے مگر عبادت ند کرو گے۔ شاید تم لوگوں کو انتظار نہیں ہے مگر ایپنی تا عامی اور حدود سے تجاوز کرنے والا بنادے۔

یں اور ایر است ہے۔ ایکن باب افعال سے ہے اور اگر باب تفعیل سے ہوتو بھی درست ہے۔ لیکن باب افعال سے زیادہ بہتر ہے۔ تا کہ پہلے والے لفظ''مطعیا'' کے مشابہ ہو جائے۔ یعنی فقراس فقیر کو مد ہوش بنادیتا ہے، رونی کپڑے کی تنگی اور طلب معاش کی پریشانی کے باعث اطاعت بھلادیتا ہے۔

قوله:اومرضا مفسدا:

یعنی شدت کے باعث بدن کوخراب کرنے والی بیاری یاالیمی بیاری کہ جس سے ستی پیدا ہوجاتی ہے اور دین میں فساد کا باعث میں شدت کے باعث بدن کوخراب کرنے والی بیاری یاالیمی بیاری کہ جس سے ستی پیدا ہوجاتی ہے اور دین میں فساد کا باعث و مرفاة شرح مشكوة أرموجلينهم كري و ١٢٥ كري كاب الوقاق الم

قوله:أوهر مامفندا:

"مفندا" : تخفیف کے ساتھ ہے یعنی ایسابر حاپا جو بوڑھے کو'فند" تک پہنچائے'اور'فند " کامعنی ہے دائے کا کرور ہوجائے 'اور شارح رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ عرب "فند ہوجائے 'اور شارح رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ عرب "فند الرجل" اُس وقت کہتے ہیں جب الوں میں تیزی آجائے اور "افندہ المکبر" اُس وقت کہتے ہیں جب زیادہ بڑ میں اور تافندہ المکبر " اُس وقت کہتے ہیں جب زیادہ بڑ حالے کی وجہ سے اپنی بات میں تمیز نہ کر سکے ۔ زیادہ ظاہر سے کہ "تفنید" فیاوعمل کی طرف نبت کرنے کو کہتے ہیں۔ انہی الفاظ میں اللہ جل شاخ کا یعقوب علیہ السلام کے بارے میں بیارشاد ہے: ﴿انبی لا جد ریح یوسف لولا ان تفندون ﴾ [یوسف ۔ ۱۹۳] بیضاوی رحمہ اللہ نے معنی بیان فرمائے ہیں" تم لوگ مجھے "فند" کی طرف منسوب کرتے ہو۔ اور "فند" کامعنی ہے۔ بڑھا ہے کی وجہ سے عقل کا کم ہوجانا۔

قاموں میں ہے کہ "الفند" جبکہ "فا" اور "نون" متحرک ہو، کامعنی ہے" بر هاپے یا بیاری کی وجہ سے عقل کا فاسد ہو جانا" ۔ بات اور رائے میں خطا کرنا اور جھوٹ افناد کے معنی ہے۔ فندہ اور افندہ کامعنی ہے جھوٹ بولا، رائے میں خطا کی اور اُس سے عاجز ہوا' اور "عجو ز مفندة" کہنا درست نہیں ہے کیونکہ بوڑھی عورت بھی رائے والی نہیں ہوئی۔

علامہ بیضادیؒ نے بھی ای طرح فرمایا ہے۔اورعلت بیربیان کی ہے کہ عورت کی عقل کا نقصان ذاتی ہے۔اورمیری رائے ہے کہ بیہ بات نقینی ہے کہ عورت کی عقل کی کمی اضافی ہے۔اور اس وجہ سے عورت پر "مفندۃ" کے اطلاق کی درسی میں کوئی حرج نہیں کیونکہ نقصان عارضی تاہے۔

نہایہ میں ہے کہ اصل میں "الفند" جھوٹ کو کہتے ہیں اور افند کامعنی ہے" جھوٹ بولنا"_

فائق میں ہے کہ عرب "قد افند" اُس بوڑھے کے بارے میں کہتے ہیں جودُرست بات چھوڑ کرادھراُدھری بات کرے اور اِدھراُدھری بات کرے اور اِدھراُدھری بات کر بوں کے قول اور اِدھراُدھری بات کرنے میں بوڑھے کوچھوٹے کے ساتھ تشییدی ہاور اہل عرب کا قول "الھر م المفند" عربوں کے قول " نھارہ صائع" کی قبیل سے ہے۔ چنانچہای طرح" افندہ الھرم" بھی کہاجا تا ہے یعنی بڑھا ہے کی طرف منوب کیا گیا، حالانکہ فند بوڑھے کی صفت ہے۔

''کتاب العین''میں ہے'نشیخ مفند'' وہ مخص جو'فند'' کی طرف منسوب ہو۔اور عربوں کے ہاں"امر أة مفندة'' نہیں کہاجا تا ہے کیونکہ عورت جوانی میں بھی رائے والی نہیں ہوتی تو بڑھا پے میں ''فند'' کی طرف کیے منسوب ہوگی۔ علامہ توریشتی نے لکھا ہے کہ ''مفند''تخفیف کے ساتھ ہے اور جس نے تشدید کے ساتھ فقل کیا ہے درست نہیں کیا۔

قوله: أو موتا مجھزا: نہایہ میں ہے کہ "المجھز" کامعنی ہے" سریع" یعنی جلدی سے آنے والا، اور عربول کے ہاں "اجھز علی المجھز" کار میں جب کی وجلدی سے آل کردیا گیاہو۔

قوله: أوموتا مجهزا: قاضى رحمه الله لکھتے ہیں که "الموت المجهز" سے مراد الي اچا تک موت ہے جس کا سبب کوئی بیاری یا بڑھا پانہ ہو۔ کوئی بیاری یا بڑھا پانہ ہو۔ مثلاً قبل پانی میں و وب جانا اور دیوار کا گرجانا وغیرہ۔

قوله:او الدجال فالدجال شرينتظر:

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم

فالدجال: اوراكك تخمين "والدجال" ہے۔

قولہ: والساعة ادھی امو: یعنی انسان پرآنے والے دُنیا کی مصیبتوں میں سے سخت مصیبت والی کڑوی چیز ہے اُس شخص کیلئے جو قیامت کے دن سے غفلت کرے اور قیامت آنے سے پہلے اس کے لئے تیاری نہ کرے۔

طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ آپ کے ارشاد "فالد جال" میں "فاء" تفییر یہ ہے۔ اس لئے کہ اس نے کلام سابق کے ابہام کی تفییر کی ہے اور "المساعة" میں "واؤ" فاء ملابسة کے قائم مقام ہے عطف کی وجہ سے ، اور میر نے زدیک زیادہ بہتر یہ ہے کہ واؤ حال کیلئے ہے۔ واللہ تعالی اعلم

فلاصہ یہ ہے کہ اس حدیث میں اُس شخص کوستی پر تنبیدی گئی ہے جوفارغ ہولیکن فرصت کے اوقات کوفنیمت نہیں سمجھتا۔ چنانچے مطلب میہ ہے کہ کہ انسان دینامیں مذکورہ حالات میں کسی ایک کا انتظار کرتا ہے۔ چنانچے نیک بخت ہے وہ شخص جوفرصت کو نئیمت سمجھے اور قوت وطاقت کوفنیمت سمجھے اور موت سے پہلے فرائض اور سنتوں کی ادائیگی میں مشغول رہے۔ اور یہ ایک بلیغ نفیمت اور ایک مفیدیا دد ہانی ہے۔

٧ ١٥ : وَعَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اَلَا اِنَّ الدُّنْيَا مَلْعُوْنَةٌ مَلْعُوْنٌ مَّافِيْهَا اِلَّا ذِكُرُ اللهِ وَمَا وَالاَهُ وَعَالِمٌ اَوْ مُتَعَلِّمٌ ـ (رواه الترمذي وابن ماحة)

اعرجه الترمدى في السنن ٤٨٥/٤ حديث رقم ٢٣٢٢ و ابن ماجه في السنن ١٣٧٧/٢ حديث رقم ٤١١٢-ترجيل: ' حفرت ابو ہر يره رضى الله عنه سے روايت ہے كه رسول الله كافئي كے ارشاد فرمایا: خوب جان لؤونيا ملعون ہے اور جو كھردنيا كے اندر ہے وہ بھى ملعون ہے (يعنى دنيا كى جو چيزيں فكر الله سے عافل ركھتى جيں ان كو بھى رائدة درگاہ قرار دے دیا گیاہے) البتہ ذكر خدا الله كے پہنديده امور اور عالم اور متعلم (اس لعنت) سے مشتنی جيں ' ۔ (ترفدى اين ماجه) تشریعے: الكه: حنبہ كيلئے ہے۔

ذكر الله: مرفوع باوراكي نسخه مين ' ذكر الله' منصوب باوراستناء منقطع ب-

و ما و الاہ: اس کے کئی مطلب بیان کیے گئے ہیں یعنی قرب اور نیکی والے وہ اعمال مرادس جواللہ کو محبوب ہیں یاوہ ذکر خیر اورا تباع اوا مراورا جتناب نو ابی مراد ہیں جوذکر اللہ کے قریب ہیں۔

مظبر فریاتے ہیں کہاس کامعنی ہے، "ما یہ بعد الله فی الله نیا وہ جس کوالله دنیا میں پندفر ماتے ہیں۔اور "موالاة" کا سعنی ہے دواشخاص کا آپ میں محبت کرنا اور بھی ایک جانب سے دوئی رکھنے کو بھی "موالاہ" کہتے ہیں۔اور یہی معنی اس مقام میں مراد ہے۔اور معنی یہ ہے کہ جو یکھ دنیا میں ہے وہ ملعون ہے سوائے اللہ کے ذکر کے،اور دنیا کی وہ اشیاءاوراً موراللہ کو مجبوب ہیں۔اوراس کے سواملعون ہے۔

۔ اشرف نے فرمایایہ ''موالاۃ'' ہے مشتق ہے جس کامعنی ہے متابعت کر نااور یہ بھی درست ہے کہ ذکر کے قریب اشیاء سے مراواللہ کی اطاعت ، اللہ کے اوامر کی اتباع اور نواہی ہے اجتناب ہے۔

قوله:وعالم اوتمتعلم:

مرقاة شعمشكوة أربوجليكم كالمتحارث علام كالمتحارث والماقاق

''او'' واؤ کے معنی میں ہے یا تنویع کیلئے ہے۔ چنانچہ دونوں واوُ' او " کے معنی میں ہیں۔

اشرف کہتے ہیں کہ "عالم او متعلّم "اکثرنسخوں میں مرفوع ہے اور تواعد عربیت کا تقاضا ہے کہ ان کا عطف" ذکر الله" پرہو۔اور کلام موجب میں مشتیٰ ہونے کی بناء پرمنصوب ہو۔

طبی رحمه الله فرماتے ہیں کہ اس روایت کے الفاظ جامع تر ندی میں "و ما و الاہ و عالم و متعلّم" مرفوع ہیں اور جامع الاصول میں بھی اسی طرح ہیں گراس میں "اؤ" کی جگہ "واؤ" ہے۔ سنن ابن ماجہ میں صدیث کے الفاظ "او عالمہًا او متعلمًا" او کے ساتھ وارد ہوئے ہیں تکرار کے ساتھ منصوب ہیں۔ تینوں کلمات میں نصب تو ظاہر ہے اور رفع تاویل کے ساتھ ورست ہے گویا کہ یوں کہا گیا ہے : الدنیا مذمومة لا یحمد ما فیھا الا ذکر الله و عالم و متعلّم ۔ اس ارشاد کا مطلب ہے ویا ندموم ہے اس موجودہ اُمور قابل تعریف نہیں ہیں۔ سوائے اللہ کے ذکر، عالم اور متعلّم کے۔

مخضرالاحیاء میں لکھاہے:

طبی رحمداللدفرماتے ہیں کہ بظاہر "و ما والاہ" پراکتفاء کرنا چاہیے تھا کیونکہ پہلفظ تمام بھلائیوں، نیکیوں اورشریعت کے مستحبات پر مشتمل ہے۔ دوسرے درجہ میں 'العلم'' کوذکر کیا، یقیم کے بعد تخصیص ہے۔ علم کی فضیلت پر دلالت کرنے کیلئے اس طرح کیا پھر "عالم و متعلّم" کوذکر کیا تا کہ صراحۃ ان دونوں کی شان کی عظمت ظاہر ہوجائے۔ بخلاف پہلی صورت کے کہ اس کی دلالت عظمت پر التزامی ہے اور تا کہ یہ معلوم ہوجائے کہ عالم اور متعلّم کے علاوہ تمام لوگ بے کاراور بے فاکدہ ہیں اور تاکہ یہ تنبیہ ہوجائے کہ عالم اور دوخض منبیہ ہوجائے کہ عالم اور دوخض جس نے بول نکل میں اور تاکہ کے ہوں ، نکل گئے۔

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذام كري و ١٦٥ كري كاب الرقاق

اور حدیث میں ہے کہ اللہ کاذکر پرعبادت اور پر سعادت کی جڑ ہے بلکہ اللہ کاذکر ایسا ہے جیسا کہ بدن کیلئے حیات اور
انسان کیلئے روح' کیاانسان کیلئے زندگی سے بے نیازی ہے؟ کیاانسان اپنی روح پر کسی اور چیز کوتر جے وے سکتا ہے؟ اور یہ کہنا
مجھی بجاہے کہ اللہ کے ذکر کی برکت سے وُنیا باقی ہے اور زمین و آسان قائم ہیں۔ مسلم کی روایت ہے کہ حضور علیہ السلام کا ارشاد
ہے: کسی بھی شخص پراُس وقت تک قیامت نہیں آ گیگی جب تک کوئی اللہ ، اللہ کہنے والا موجود ہو۔ چنا نچہ بیصد بیث ایک بہت بڑی
حکمت والی ہے اور جوامع العکم ہے جو خصوص طور پر حضور علیہ السلام کوعطا ہوئی تھی کیونکہ بیصد بیث اپنی منطوق کے اعتبار سے تمام کر ہے اخلاق پر دلالت کرتی ہے۔

اسنادی حیثیت: امام ترندی کا کہنا ہے کہ بیحدیث سے۔

تخریج: بیری نے بھی ای طرح روایت کی ہے۔ اور جامع میں اس روایت کو ان دونوں کی طرف منسوب کیا ہے۔ بغیر لفظ"الا" کے، اور "عالما او متعلما" میں لفظ" او" کے بغیر نصب کے ساتھ منسوب کیا ہے۔ یہ باب الهزه میں ہے۔ اور باب الدال میں "المدنیا ملعو نة ملعون ما فیھا الا ما کان منھا الله عزوجل" کے الفاظ میں۔

اس حدیث کوابوتعیم نے جابڑے حلیہ میں نقل کیا ہے۔

''الدنیا ملعونة ملعون ما فیها الا ذکر الله وما والاه وعالما او متعلما'' کے الفاظ کو ابن ماجہ نے ابو بریرہ ڈٹائؤ سے اور طبرانی نے اوسط میں ابوسعید ہے روایت کیا ہے۔

"الدنيا ملعونة ملعون ما فيها الا امرا بمعروف او نهيا عن منكر او ذكر الله" كالفاظ كوبزارت الإمسعودٌ ا نقل كياب__

"الدنيا ملعونة ملعون ما فيها الا ما ابتغى به وجه الله" كالفاظ كوطرانى نے ابودرداءً كا كيا ہے۔ اسادى حيثيت: امام ترندى نے فرمايا ہے: بيرحديث صحيح ہے۔

۵۱۷ : وَعَنْ سَهُلِ بْنِ سَعُدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْكَانَتِ اللَّذُنيَا تَعْدِلُ عِنْدَ اللَّهِ جَنَاحَ بَعُوْضَةٍ مَاسَقَلَى كَافِرًا مِنْهَا شَرْبَةً. (رواه احمد والترمذي وابن ماجة)

اعرجه الترمذى فى السنن ٤٨٥/٤ حديث رقم ٢٣٢٠ و ابن ماجه فى السنن ١٣٧٧/٢ حديث رقم ٢١٠٠. ترجيمه: ''حضرت مهل بن سعدرضى الله عنه كتبح مين كهرسول الله فَاللَّيْظِ أَنْ ارشاد فرمايا: بيد نيا اكرالله كنز ديك مجسر كيركيرار بهى قدروقيت رَحق توالله نعالى اس مين سے كافركوا يك گھونٹ پانى بھى نه پلاتا''۔(احمدُ ترفد) ابن ماجه) تشريعي: تعدل ''تاء''مفتوح اور وال كمسور ہے۔

جناح بعوضة: بيقلت اورحقارت كى ايك مثال ہے كافر سے دُنيا كاتھوڑا سافائدہ بھى روك لينتے كيونكه كافر اللّه كا دُمْن ہے۔اور دُمْن كووہ چيز نہيں دى جاتى جود پينے والے كے ہاں قيتى ہواور دُنيا كى حقارت كى وجہ سے اللّه اسپين محبوب بندوں كو دُنيا نہيں ديتے۔اى كى طرف اشادُ ہے اس حديث ميں جس ميں ارشاد ہے:

''اللَّه اپنے مؤمن بلدے کوؤنیا ہے اس طر جمنو دوکتا ہے جبیبا کہتم مریض کو پانی ہے محفوظ رکھتے ہو۔''

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنام كالمحارث ١٢٥ كالم كالمار الرقاق

اس حدیث میں بھی اس کی طرف اشارہ ہے:'' دنیا کوجس سے بھی روک دیا گیا بیاُ سکے لئے بہتر ہے'' مصوفیاء کا قول ہے کہ انسان کی پاک دامنی اس میں ہے کہ زیادہ وُنیا حاصل کرنے پر قادر نہ ہو۔ اور حضور علیہ السلام کی ایک وُعا ہے جو جامع مانع ہے رضا کے قائم مقام ہے اللہ کے فیصلوں پر قناعت دلانے والی ہے۔

''اے اللہ تونے جوچیز مجھے میری پہند کی عطا کی ہے اُس کے ذریعے مجھے اُن کاموں کیلئے قوت عطافر ماجو کام تیری خوشنودی کا باعث ہوں۔اوراے اللہ تُونے میری پہند کی جوچیز مجھے سے روک دی ہے اُسکے ذریعے سے مجھے اُن کاموں کیلئے فراغت نصیب فرماجو کام تیری خوشنودی کا باعث ہوں۔''

الله کے ہاں وُنیا کے بے قیمت اور گھٹیا ہونے کی دلیل یہ ہے کہ الله کفارا ور فجار کو زیادہ وُنیا دیتے ہیں۔ بلکہ الله تعالیٰ کاارشاد ہے:﴿ وَکُولُا اَنْ یَّکُونُ النَّاسُ آمَةً وَّاحِدَةً لَّجَعَلْنَا لِمَنْ یَّکُفُو باللَّ حَمْنِ لِبِیوْتِهِدْ سُقِفًا مِنْ فِضَةٍ وَّمَعَارِجَ عَلَیْهَا کاارشاد ہے:﴿ وَکُولُا اَنْ یَکُونُ النَّاسُ آمَةً وَاحِدَةً لَّجَعَلْنَا لِمَنْ یَکُفُو باللَّ حَمْنِ لِبِیوْتِهِدْ سُقِفًا مِنْ فِضَةٍ وَمَعَارِجَ عَلَیْها کاارشاد ہے: " الله عرف ۳۳ یا ''اوراگریہ بات نہوتی کہ تم ایک ہی طریقے کے ہوجا کیں گئے ان کے گھرول کی چھتیں جا ندی کی کردیتے ''

آپ نے حضرت عمر خلافیٰ سے ارشاد فرمایا: کیا تھے میہ بات پسندنہیں کہ کفار کود نیامل جائے اور ہمیں آخرت مل جائے۔اللہ جل شانہ کاارشاد ہے: ﴿ وَمَا عِنْ لَى اللّٰهِ حَيْدٌ لِلْكَابْرَ اد﴾ [آل عسران ٢٩٨٠]

"جو چیزیں اللہ کے پاس ہیں وہ نیک بندول کیلئے بدر جہا بہتر ہیں اور آپ کے رب کا عطیہ بدر جہا بہتر ہے اور دریا ''

تخريج:ای طرح ضاءنے بھی نقل کیاہے۔

٥١٧٨ : وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَ تَتَّخِذُوا الضَّيْعَةَ فَتَوْغَبُوا فِي اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَ تَتَّخِذُوا الضَّيْعَةَ فَتَوْغَبُوا

اخرجه الترمذي في السنن ٤٨٨/٤ حديث رقم ٢٣٢٨ واحمد في المسند ٣٧٧/١ والبيهقي في شعب الايمان ٣٠٤/٧ حديث رقم ١٠٣٩١_

ترجیمله:'' حضرت ابن مسعود رضی الله عنه کهتے میں کدرسول کریم کانٹیز آنے ارشاد فر مایا : ضیعه کو (اس طرح) اختیار نہ کرو کہوہ دنیا کی طرف رغبت کا سبب بن جائے''۔ (تر **نہ**ی کہ بیماقی)

تشریج: صیعة: سے مراد باغ بہتی اور کھیتی ہے۔ نہا یہ میں ہے کہ صیعة اصل میں ایک بارضا کع ہونے کو کہتے ہیں اور کسی کی" صیعه" سے مراد وہ اشیاء ہوئی ہیں جن سے انسان کا معاش متعلق ہے مثلاً جائندا دہ تجارت اور زراعت وغیرہ۔

بینی تم آخرت کوچھوڑ کر دُنیا کی طرف مائل ہوجاؤ گے۔اس حدیث میں جائیداداوراس جیسی دوسری ان چیز وں جواللّٰہ کی عبادت سےاورآخرت کی طرف توجہ سے مانع ہیں، میں مشغول ہونے سے رو کنامقصود ہے۔

طبی رحمہاللہ فرماتے ہیں کہ مطلب میہ ہے کہ جائنداد حاصل کرنے میں زیادہ مشغول نہ ہو۔ ورنہ اللہ کی یاد سے غافل

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث الرقاق

موجا وَ كَ الله تعالى كارشاو إ : ﴿ رِجَالٌ لَّا تُلْهِيهِمْ تِجَارَةٌ قَلَا بَيْعٌ عَنْ ذِكْرِ اللهِ الدور ٢٧٠]

"جن کواللہ کی یاد سے اور نماز پڑھنے سے اورزگو ہ دینے سے تجارت اورخر ً یدوفر وخت عافل نہیں کرتی۔''

تخريج:اس حديث كواحداور حاكم نے بھى روايت كيا ہے۔

9 - 10 : وَعَنْ آبِنَى مُوْسَلَى قَالَ قَالَ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ آحَبَّ دُنْيَاهُ أَضَرَّ بِالْحِرَتِيهِ

وَمَنْ أَحَبُ الْحِرَقَةُ أَضَرَّ بِدُنْيَاهُ فَآثِرُوا مَايَبْقي عَلَى مَا يَفْنلي (رواه احمدوالبيهقي في شعب الايمان)

احرجه احمد في المسند ٢٨٨/٤ والبيهقي في شعب الايمان ٢٨٨/٧ حديث رقم ١٠٣٣٧_

توجہ له: 'اور حضرت ابومویٰ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول الله مَثَاثِیَّا نے ارشاد فرمایا: جو شخص اپنی دنیا کومجوب رکھتا ہے (اس قدر محبوب رکھنا کہ خدا کی محبت پر غالب آجائے) تو وہ اپنی آخرت کا نقصان کرتا ہے اور جو شخص اپنی آخرت کومجوب رکھتا ہے وہ (بظاہر) اپنی دنیا کا نقصان کرتا ہے (یعنی اخروی امور میں مشغولیت کی وجہ سے دینوی انہاک میں کمی آتی ہے) لیں تمہیں چاہئے کہ فانی چیز (دنیا) پر باقی رہنے والی چیز (آخرت) کوتر جے دؤ'۔ (احمر میسیقی)

تشريع: اضر ماخوته: 'باء 'تعديك عاوراس كمشابددوس جمله مين بهى تعديد كيار ب-

فاٹو و ا: بیہ ماقبل کی تفریع ہے یا شرط مقدر کا جواب ہے۔ گویا کہ بیفر مایا کہ جب تہمیں بیہ بات معلوم ہوئی کہ آخرت اور دنیا دونوں ضد ہیں اور جمع نہیں ہوتیں ۔اسی وجہ سے حضور علیہ السلام نے ارشاد فر مایا:

'' د نیامیں تم میں سے زیادہ بھوک والا آخرت میں سب سے زیادہ سیر ہوگا۔اور دُنیامیں ننگے بدن پھرنے والے بہت سے آخرت میں لباس پہنے ہوئے ہوئگے۔''

قیامت کے بارے میں اللہ تعالی کا ارشاد ہے: ﴿ خافضة رافعة ﴾ [الواقعة: ٣]

فآثروا بدكساته بـ

عقل مند مخض فنا ہونے والےسونے پراُس مٹی کے برتن کوتر جیح دیتا ہے جو باقی رہنے والا ہے تو یہاں معاملہ برعکس کیسے۔ امامغز الی رحمہ اللّٰد فر ماتے ہیں :

'' کم از کم علم بلکہ کم از کم ایمان بلکہ کم از کم عقل میہ ہے کہ بندہ دنیا کو فانی سمجھے اور آخرت کو باقی رہنے والاسمجھے۔اوراس علم کا نتجہ میہ ہے کہ بندہ فانی دنیا سے اعراض کرے اور باقی رہنے والی آخرت کی طرف توجہ دے۔اور آخرت کی طرف توجہ دیئے اور دنیا سے اعراض کرنے کی علامت میہ ہے کہ موت کے آنے اور آخرت کے طاہر ہونے سے پہلے موت کی تیاری کرے۔''

یطبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ دنیا اور آخرت کی مثال تراز و کے دو بلز ول جیسی ہے اگرایک بلز اجھک جاتا ہے تو دوسرا ہاکا ہوجاتا ہے اور دوسرا جھک جاتا ہے تو پہلا ہاکا ہوجاتا ہے۔ اور بیاس لئے کہ دنیا کی محبت دنیا میں مشغول ہونے اور دنیا میں منہمک ہوجانے کا سب ہے۔ اور دنیا میں مشغولیت اور انہاک آخرت سے نمفلت کا سبب ہے۔ اور اس وجہ سے ذکر فکر اور عباوت جھوڑ دیتا ہے اور آخرت کے درجات اور ثواب فوت ہوجاتا ہے۔ اور یہ بذات خودا یک بہت بڑا نقصان ہے۔ جبکہ اس کے ساتھ یہ ایندہ فوف پریشانی آور نکلیف جھیلتا ہے حاسدین ہے اپناد فاع کرنے' مال کمانے پھراس کی حفاظت کیلئے مصائب اور صعوبتیں



برداشت كرتار بتاب_

اسنادی حیثیت:اس کے سارے راوی ثقه ہیں۔

تخریج: حاکم نے اپنی مندرک میں ای طرح نقل کیا ہے۔ اور خطیب نے جامع میں حضرت انس سے مرفو عانقل کیا ہے: '' تم میں سے سب سے بہتر محض وہ ہے جوند دنیا کیلئے آخرت کوچھوڑے اور ندآخرت کیلئے دنیا کوچھوڑے اور ندلوگوں پر جھ ہے''

٠٨١٥: وَعَنْ آبِيْ هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لُعِنَ عَبْدُ الدِّيْنَارِ وَلُعِنَ عَبْدُ الدِّيْنَارِ وَلُعِنَ عَبْدُ الدِّيْنَارِ وَلُعِنَ عَبْدُ الدِّيْنَارِ وَلُعِنَ عَبْدُ الدِّيْمَانِيَ (رواه الترمذي)

اخرجه الترمذي في السنن٤ /٧٠ ٥ حديث وقم ٢٣٧٥_

ترجیمه: '' حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نبی کریم مَلَطُّقِمُ ہے روایت کرتے ہیں کہ آپ مَلَظُّمُ نے ارشاد فرمایا: دینار اور درہم کے بندے پرلعنت ہو''۔ (ترندی)

تَشُولِيجَ: قوله :لعن عبد الدنيا رولعن عبد الدرهم :

تسیح سنوں اور معتداُ صول میں اس طرح عطف کے ساتھ منقول ہے۔ اور جامع میں''واو'' عاطفہ کے بغیر منقول ہے۔ واللہ تعالیٰ اُعلم اوراس جیسی ایک حدیث''تعس عبد الدینار'' پہلے گزر چکی ہے۔ (ملاحظہ سیجے' اس باب کی حدیث: ۱۲۱۵ جوتر تیب کے لحاظ سے فصل اوّل کی ساتویں روایت ہے' از مرتب)

ا ۵۱۸ : وَعَنْ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ اَبِيْهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَاذِنْبَانِ جَائِعَانِ أُرْسِلَافِى غَنَمٍ بِافْسَدَ لَهَا مِنْ حِرْصِ الْمَرْءِ عَلَى الْمَالِ وَالشَّرَفِ لِدِيْنِهِ۔ (رواه الترمذي والدارمی) احرجه الترمذي في السنن ١٨/٤ه حديث رقم ٢٣٧٦، واحمد في المسند ٢٠٠٣ء

ترجہ کے: '' حضرت کعب بن مالک رضی اللہ عندا پنے والد سے نقل کرتے ہیں کہ انہوں نے کہا کہ رسول اللہ مُنَّا اللَّهُ اللَّهِ اللہ عندا ہے والد سے نقل کرتے ہیں کہ انہوں نے کہا کہ رسول اللہ مُنَّا اللہ عندا کہ اس میں جوڑ دیا جائے'وہ بھی اس قدر نقصان دہ نہیں جتنا کسی کے دین کے لئے مال ومنصب کی طبع نقصان دہ ہے'۔ (ترندی'واری)

تَشُوكِيجَ: قوله :وعن كعب بن مالك عن ابيه:

موجودہ تمائن خوں میں اس طرح ہے مگر قلم کا سہواور پرانی غلطی ہے۔ اسی وجہ سے میرک فرماتے ہیں کہتے ہوں ہے:
عن ابن کعب بن مالک عن ابیہ: اور اس طرح بھی سے ہے: "عن کعب بن مالک" عن ابیہ کے بغیر۔ اور سید
جمال الدین فرماتے ہیں کہ مشکلو ہ کے جنے شخوں کو ہم نے ویکھا سب میں اس طرح ہے۔ اور مصابح کے بہت سارے شخوں
میں ہمیں اسی طرح ملامگریہ ہو ہے۔ اور بظاہریہ اصل میں مصابح سے ہوئی۔ اور صاحب مشکلو ہ سے تقلیدُ اہوئی اور سے ہیہ:
عن ابن کعب بن مالک عن ابیہ ، اسی طرح اصل ترندی میں ہے۔ اور خدکور بیٹا عبداللہ ہے۔ جامع الاصول میں اس

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمنافع الرقاق كالمنافع الرقاق

ما قوله:ماذئبان جائعان :"ما" نافيه ـــــــ

ذئبان: ہمزہ ساکن ہے اور بھی یاء سے تبدیل کیا جاتا ہے۔

جائعان اس كومبالغه كيلية ذكركيا-

بأفسد): "باءً" زائده بـ

لمھا: لیتن اُس ریوڑ کیلئے ،اورمونٹ کی ضمیر ذکر کی ہے جنس کا اعتبار کرتے ہوئے یا (قطعة) کا اعتبار کرتے ہوئے۔ دو بھیڑیوں کے ساتھ اس لئے تشبید دی ہے کہ حرص کا تعلق بھی دوچیزوں کے ساتھ ہے۔ ایک ظاہر ک ہے۔اور ایک باطنی ہے اوروہ دوچیزیں جن سے حرص کا تعلق ہے اُن میں سے ایک کثیر مال اور دوسری بڑا مرتبہ ہے۔

لدینه : ' افسد' کے متعلق ہے۔ اور معنی یہ ہے کہ انسان کا مال اور جاہ کی حرص کرنا اُسکے دین کیلیے بہت زیادہ نقصان دہ ہے۔ اور ' دین' کو' کمری' کے ساتھ اس لئے تشبیہ دی کہ جس طرح بکری بھیٹریا کے سامنے کمزور ہو جاتی ہے اس طرح دین ان دواشیاء کی حرص کے سامنے کمزور ہوجا تا ہے۔

طبی فرات بین که ما الیس کے معنی میں ہے "ذنبان" اس کا اسم ہے "جانعان" صفت ہے "بافسد" "نا" کی خبر ہے "نا اور السد استم فضل کا صیعہ ہے معنی ہے "نبہت زیادہ فسادہ نقصان پنچانے والا" اور "لها "کی خبر ہے" ایر انسد استم فضل کا صیعہ ہے معنی ہے "نببت زیادہ فسادہ نقصان پنچانے والا" اور "لها "کی ضمیر "غنم " کی طرف راجع ہے۔ اور اس میں جنسیت کا اعتبار کیا گیا ہے۔ اس وجہ سے مونث کی ضمیر لائی گئی اور "من حرص المهوء " استم فضل کیلیے مفضل علیہ ہے۔ اور "علی المال والشرف" حرص کے متعلق ہیں۔ اور "شوف " سے مراد جاہ ہے اور (لدینه) میں لام بیان کیلئے ہے جسیا کہ اس ارشاد باری: ﴿لمن اداد ان يتم الموضاعة ﴾ [البقرة: ٢٣٤] "نید مراد جاہ ہے جوشرخوارگی کی تعمیل کرنا جا ہے" میں ہے۔

گویا کہ بوچھا گیا کہ بدح ص س چیز کیلئے بہت زیادہ نقصان وہ ہے۔ جواب دیا گیا اُسکے دین کیلئے اور معنی بیہ ہوا کہ اگر دوجو کے بھیڑ یے بکر بوں کے ربوڑ میں چھوڑ دیئے جا کیں تو ان کا نقصان اُس نقصان سے زیادہ نقصان ہے ہوتا ہے ۔ کیونکہ حرص کی وجہ سے انسان کے دین کو اس سے زیادہ نقصان پہنچتا ہے جتنا کہ دوجھو کے بھیڑ بوں کو بحر سے ہوتا ہے ۔ مال کا نقصان اس لئے بہت زیادہ ہے کہ بیا بیک گونہ قد رہ ہے جس کی وجہ سے بربوں کے ربوڑ میں چھوڑ نے سے ہوتا ہے ۔ مال کا نقصان اس لئے بہت زیادہ ہے کہ بیا بیک گونہ قد رہ ہے جس کی وجہ سے مثہوات کی طلب پیدا ہوتی ہے اور مباحات سے عیش پرتی کا باعث بنتا ہے چرعیش پرتی اور نازونعت کی زندگی محبوب بن جاتی ہے۔ اور بیا اوقات مال کے ساتھ اُنس بڑھتا جا تا ہے ۔ اور حلال مال کمانے سے عاجز ہوتا ہے ۔ اس لئے مشتبہات میں پڑ جا تا ہی کائی ہے جواللہ کی یا دیے خرج کیا جا تا ہے۔ اور اس سے تو کوئی بھی نہیں نیچ سکتا اور 'جا ہ' کے نقصان دِہ ہونے کیلئے اتنا ہی کائی مال کمانے سے عاجز ہوتا ہے۔ اس لئے مشتبہات میں پڑ جا تا ہی کائی میں خوج کیا جا تا ہے۔ گر جاہ کو مال کیلئے خرج نہیں کیا جاتا اور بیشرک خفی ہے۔ پھر انسان ریا کاری ، مدامنت ، فاتی اور تمام اخلاق ذمیمہ میں داخل ہوجا تا ہے اور بیب زیادہ نقصان ہے۔

صوفیاء کا قول ہے کہ صدیقین کے سر (نینی د ماغ) سے جو چیز سب سے آخری میں نگلتی ہے وہ جاہ ہے۔ جاہ وہ چیز ہے جو باکک کیلئے جلوت میں خلوت کیلئے رکاوٹ بنتی ہے <u>اگر چ</u>ے جاہ امور علمیہ عملیہ مشیخت اور حالات کشفہ میں ہی کیوں نہ ہو۔اور _ مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم

صاحب كشاف نے رہ الا برار ميں ابن مسعودٌ سفل كيا ہے:

آ دمی اپنی زندگی میں بھی ریا کار ہوتا ہے اوراپنی زندگی کے بعد بھی کسی نے پوچھاوہ کس طرح ؟ فرمایا کہ بندہ چاہتا ہے کہ موت کے بعدلوگ کثرت سے اس کے جنازہ میں شرک ہوں۔

تخریج وتوشیح: شاید صدیث کے بیالفاظر مذی کے ہیں ورنہ تو داری کومقدم رکھنا زیادہ مناسب ہے۔ کیونکہ مسلم ابوداؤ داور تر مذی وغیرہ دارمی سے نقل کرتے ہیں۔اور جامع میں ہے کہ احمد اور تر مذی نے اس صدیث کو کعب بن مالک سے نقل کیا ہے۔اور ' ''عن ابیدہ'' کاذکر نہیں کیا۔

۵۱۸۲ : وَعَنْ خَبَّابٍ عَنْ رَّسُوْلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا ٱنْفَقَ مُؤْمِنٌ مِنْ نَفَقَةٍ إِلَّا أُجِرَ فِيْهَا اِلَّا نَفَقَتَهٌ فِى هَذَا التَّرَابِ. (رواه الترمذي وابن ماجة)

اخرجه الترمذي في السنن ٥٨٢/٤ حديث رقم ٢٤٨٣وابن ماجه في السنن ١٣٩٣/٢ واحمد في المسند ٥/٠١٠_

ترجیمه: ''حضرت خباب رضی الله عنهٔ رسول الله خانی استان الله عنه میں که آپ مُلَا الله عنهٔ ارشاد فرمایا: مسلمان (اپنے رئین مین پر) جواخرا جات کرتا ہے اس پر اسے اجر دیا جاتا ہے سوائے اس خرچ کے جواس مٹی میں کرتا ہے'۔ (رزندیٰ ابن معرب)

تشريج: أجر: صيغة مجهول -

الا نفقته: كلام موجب سے مشتیٰ ہونے كى بناء پر منصوب ہاں لئے كداشتناءاول كى وجہ نے ايجاب بن گيا۔ فى هذا التواب اسم اشارہ بيان كيلئے ہے۔ بعض كے نزديك '' المتواب '' كنابيہ ہدن اور بدن كو حاصل ہونے والى ضرورت سے زائد دینی یا دُنیوى لذتول سے طبی فر ماتے ہیں كه ''نفقة'' كلام موجب سے استثناء كى بناء پر منصوب ہاں لئے كمشتیٰ مندكلام منفی ہے مشتیٰ ہے لہذا كلام موجب بن گیا۔

۵۱۸۳ : وَعَنُ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّفَقَةُ كُلُّهَا فِي سَبِيْلِ اللهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِلاَّ الْنِبَاءَ فَلَا خَيْرَ فِيْهِ- (رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب)

اخرجه الترمذي في السنن ١١/٤ حديث رقم ٢٤٨٢.

ترجیمله: "حضرت انس رضی الله عنه کہتے ہیں که رسول الله کا الله الله کا ارشاد فرمایا: "(ضروریاتِ زندگی کے) تمام اخراجات الله کی راه میں (خرج کرنے کی مانند) ہیں (یعنی انسان اپنی اور اپنے متعلقین کی ضروریات پر جو پچھ خرج کرتا ہے اس کواس کا ثواب ملتا ہے) البتہ (ضرورت وحاجت سے زائد) تعمیر پرخرچ کرنے میں کوئی بھلائی نہیں '۔اس صدیث کوامام ترفدی نے قبل کیا ہے اور کہا ہے کہ بیرحدیث غریب ہے'۔

تشويج: " البناء " لامعهدى ہے۔

قوله: فلا محير فيه اسراف كي وجه سے اور الله اسراف كرنے والوں كو پسندنہيں فرماتے 'اور نفقه ميں اسراف كالصور نہيں

م واه شع مشكوة أربوجلدنهم كالتحالي اعام كالمحالية الم

ہے کیونکہ نفقہ پاکسی کو کھلا ناہے یا کوئی دوسرااحسان کرنااور بید دنوں خیر کی چیزیں ہیں۔ جا ہے ستحق کوملیں یاکسی اورکوملیں۔ فلا خير فيه:''فاء'' تفريعيه ہےاوریہ' فاء' موجودہ تمام شخوں میں ہے لیکن ایبامعلوم ہوتا ہے کہ طبل کے اصل نسخہ میں ''فا'' كى جَلَّه''واؤ''ہے۔ كيونكه انہوں نے اپنی شرح ميں لكھا ہے كه'و لا حير فيه " حال مؤكدہ ہے۔

٥١٨٣ : وَعَنْهُ اَنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ يَوْمًا وَنَحْنُ مَعَةٌ فَرَاى قُبَّةً مُشْرِفَةً فَقَالَ مَا هَذِهٖ قَالَ اَصْحَابُهُ هَذِهِ لِفُلَانٍ رَجُلٌ مِنَ الْآنْصَارِ فَسَكَتَ وَحَمَلَهَا فِي نَفَسُهِ حَتَّى لَمَاجَآءَ صَاحِبُهَا فَسَلَّمَ عَلَيْهِ فِي النَّاسِ فَاعْرَضَ عَنْهُ صَنَعَ ذَلِكَ مِرَارًا حَتَّى عَرَفَ الرَّجُلُ الْغَضَبَ فِيْهِ وَالْإِغْرَاضَ عَنْهُ فَشَكَى ذَٰلِكَ الِّي ٱصْحَابِهِ وَقَالَ وَاللَّهِ اِنِّي لَاُنْكِرُرَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالُوْاخَرَجَ فَرَاى قُبْتَكَ فَرَجَعَ الرَّجُلُ اِلَى قُبَّتِهِ فَهَدَمَهاَ حَتَّى سَوَّاهَا بِالْآرُضِ فَخَرَجَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ يَوْمٍ فَلَمْ يَرَهَا قَالَ مَا فَعَلَتِ الْقُبَّةُ قَالُوْ شَكَى اِلْيْنَا صَاحِبُهَا إِعْرَاضَكَ فَٱخْبَرُنَهُ فَهَدَمَهَا فَقَالَ آمَا إِنَّ كُلَّ بِنَاءٍ وَبَالٌ عَلَى صَاحِبِهِ إِلَّا مَالَا الآَماَ لَا يَعْنِي إِلَّا مَا لَا

اخرجه ابوداؤد في السنن ٤٠٣/٥ حديث رقم ٢٣٧ ٥ واحمد في المسند ٢٢٠/٣-

ترجید :''حضرت انس رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ایک روز رسول اللہ مانٹی ایک کہیں جانے کے لئے) باہر نکلے۔ہم صحابہ گ ایک جماعت بھی آپ تَالِیْنِ کے ہمراہ تھی' آپ تَالِیْنِ کِسُ اِسْدِ مِیں ایک بلند قبہ کودیکھا تو فر مایا کہ بہ قبہ کیا ہے؟ صحابہؓ نے عرض کیا کہ بیقبہ فلاں انصاری کی ملکیت ہے۔آپ ٹائٹیٹا (بین کر) خاموش رہےاور (سیجے فرمایا تونہیں کیکن)اس بات کو (نا گواری اورغصہ کےطور پر)اپنے ول میں رکھا یہاں تک کہ جب اس قبہ کا ما لک آپ ٹائیٹیل کی خدمت میں حاضر ہوا اور اس نے لوگوں کی موجود گی میں آپ مَنْ الْفِيْرُ كُوسلام كيا تو آپ مَنْ الْفِيْرُ نے اس سے بے رخی كامظا ہر و فرمايا (يعني يا تو آپ نے اس کے سلام کا جواب ہی نہیں دیا یا جواب تو دیالیکن اس سے منہ پھیر لیا اور دوسرے لوگوں کو بھی تنبیہ ہو جائے) آ تخضرت مَنْ الْقِينَ فِي متعدد باراييا ہي كيا (كدوه مخص آپ مَالَيْنِيَا كوسلام كرتا اور آپ مَنْ الْفِينَ اس كاجواب ندويت اوراس سے منہ پھیر لیتے تھے) آخر کاراں شخص نے آپ مُلَا فَیْمَا کی ناگواری اور بے رخی کومحسوں کرلیا چنانچیاں شخص نے صحابہ ہے اس بات کاشکوہ کرتے ہوئے کہا کہ اللہ کی تتم مجھے یوں محسوں ہوتا ہے جیسے حضور مَثَاثِیَّا مجھے پیچا نتے ہی نہ ہوں صحابہؓ نے انہیں کو بتایا کہ حضور ٹائٹینٹا دھر (تمہاری طرف) تشریف لے گئے تصاورتمہارے قبہ کودیکھا تھا۔وہ انصاری صحابی اینے قبہ کی طرف گئے اورا ہے منبدم کر کے زمین کے برابر کر دیا! (اس واقعہ کے بعد)ایک دن رسول اللہ ٹاکٹیٹی پھراس طرف تشریف لے گئے اور قبہ کو وہاں نہ دیکھ کر دریافت فرمایا کہ اس قبہ کا کیا ہوا؟ صحابۃ نے عرض کیا کہ قبہ بنانے والے نے اپنے طور پر آ پٹی لیٹا کی بےالتفاقی اور ناراضگی کا تذکرہ ہم ہے کیا تھا تو ہم نے اس صورت حال ہے آگا وکر دیا تھا (کے حضور مُلَا لِیّنِامْم ہے اس لئے ناراض میں کہتم نے اس قبد کی صورت میں ایک ناپندیدہ تغییر کرائی ہے) چنا نجیا س شخص نے اس قبہ کو منہدم کر ،) ۔ تب آپ نا تین فر مایا که' خوب جان لوکہ ہر نمارت اپنے بنانے والے کے لئے آخرے میں وبال (یعنی عذاب کا

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري و ١٥٤٢ كري كري كاب الرقاق

تشريج: ونحن معه: جمله عاليه.

فقال:ما هذا؟: استفهام انکاری ہے۔

لفلان رجل: "رجل " مجرور باورا يك نسخه مين مرفوع بــــ

"حملها" :اساس البلاغه میں ہے کہ" حملت الحقد " اُس وقت کہاجاتا ہے جب اس کودل میں پوشیدہ رکھے۔ شاعر کہتا ہے:

> ولا احمل الحقد القديم عليهم وليس رئيس القوم من يحمل الحقدا

''میں ان لوگوں کے خلاف پرانی ہاتوں کواپنے دل میں نہیں رکھتا اور وہ مخص قوم کا سر دارنہیں بن سکتا جو پرانی ہاتوں کو دل میں رکھتا ہے۔''

قوله: فاعرض عنه: بعنی أس كے سلام كا جواب نہيں ديايا جواب ديا مگراسكی طرف النفات نہيں كيا يكسى كے ساتھ زى كت بھلائى كرنے كے وقت آپ عليه السلام كى عادت مباركه اسى طرح تقى ۔اور آپ عليه السلام نے اس مخص كى تاديب كرنے اور دوسروں كو سيميد كرنے كے واسطے اس طرح كيا۔

و قال قوله: قال : ما فعلت القبة ناقبل كي تقيير ب- "المي رسول الله" كااضافه ب كيكن اس اضافه كي كوئي وجه يجه مين نهيس آتى ـ اورا كيك نبخه مين ب قال جمله مستانفه ب ـ

ما فعلت: معروف كاصيغيب-اورايك نسخه مين مجهول كاصيغه-

"اما" :ميم مخفف ے تنبيہ كيلتے ہے۔

بناء: ''باء'' مکسورہے۔ یہ مصدرہے۔اوراس سے مراد تمارت ہے۔

الا مالا: تاكيدك واسط كراركيا_

قوله: يعنى الا مالابد منه:

بعض نے حدیث کا مطلب یوں بیان کیا ہے کہ ہروہ عمارت جس کو بندہ تغییر کرے وبال یعنی آخرت میں عذاب ہے۔ وبال اصل میں ثقل اور مکروہ یعنی ناپسندیدہ چیز کو کہتے ہیں۔اور حدیث میں وہ عمارت مراد ہے جوضرورت سے زا کدہو'اور تفاخراور میش برتق کیلئے بنائی گئی ہو۔ بھلائی اور خیر کی عمارات مثلاً مدارس ،مساجداور سرحدی لشکر کی حفاظت کیلئے بناہ گاہ مراد نہیں ہیں۔ ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث كالمستحدث والماق المرقاق

کیونکہان کی تغییر آخرت کیلئے ہے۔اسی طرح گزارہ کی وہ روزی لباس اور رہائش گاہ مراذبیس ہیں جن ہے کوئی خلاصی نہیں۔ سید تاریخ

بيبق نے حضرت انس برالفنا سے مرفوعاً لقل كيا ہے:

''ہر تمارت مالک تمارت پر قیامت کے دن وبال ہوگی سوائے متجد کے۔''

طبرانی نے واثلہ سے مرفو عانقل کیا ہے:

''ہرعارت صاحب عمارت پروبال ہوگی سوائے اُس عمارت کے جواس طرح ہو''۔اورا پے بھیلی سے اشارہ کیا'' اور ہرملم صاحب علم پر قیامت کے دن وبال ہوگی سوائے اُس علم کے جس پرعمل کیا ہو۔''

۵۱۸۵ : وَعَنِ ابْنِ هَاشِمِ بْنِ عُتْبَةَ قَالَ عَهِدَ اِلَيَّ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِنَّمَا يَكُفِيْكَ مِنْ جَمِيْعِ الْمَالِ خَادِمٌ وَمَرْكَبٌ فِى سَبِيْلِ اللهِ (رواه احمد والترمذي والنسائي وابن يَكُفِيْكَ مِنْ جَمِيْعِ الْمَالِ خَادِمٌ وَمَرْكَبٌ فِى سَبِيْلِ اللهِ (رواه احمد والترمذي والنسائي وابن

ماجة وفي بعض نسخ المصابيح عن ابي هاشم بن عتبد بالدال بدل التأء وهو تصحيف)

اخرجه الترمذي في السنن ٤٨٨/٤ حديث رقم ٢٣٢٧وابن ماجه في السنن ١٤٣٢/٢ حديث رقم ٢١٠٣ واحمد في المسند ١٤٣٢/٦.

ترجیله: '' حضرت ابو ہاشم بن عتبدرضی الله عنہ کہتے ہیں کہ رسول الله مُلَّقِیْم نے مجھ کو وصیت کرتے ہوئے فرمایا بتمہارے لئے صرف اس قدر مال کا جمع کرنا کافی ہے کہ ایک خادم ہواور ایک راہ جہاد کی سواری اس کو روایت کیا ہے احمد۔ تر مذی 'نسائی اور ابن ماجہ نے جب کہ مصابیح کے بعض نسخوں میں حدیث کی سندعن الی ہاشم بن عتبہ منقول ہے۔

راویٔ حدیث:

ابوہاشم۔ یہ ابوہاشم ہیں۔ان کا نام شیبہ ہے۔ عتبہ بن ربعہ کے بیٹے ہیں اورنسب کے اعتبار سے قرشی ہیں۔ کہتے ہیں کہ
ان کا نام'' ہشام'' ہے اور یہ بھی کہتے ہیں کہ ان کا نام ہی ان کی کنیت ہے۔ حضرت معاویہ بن الی سفیان بڑا ٹیؤ کے مامول ہیں فتح
مد کے موقع پر مسلمان ہوئے اور شام میں سکونت پذیر ہو گئے۔ نیک نہاد صاحب فضل صحابی ہیں۔ان سے ابو ہریرہ جھائؤ وغیرہ
نے روایت کی ۔ حضرت عثمان بڑا ٹیؤ کی خلافت کے زمانہ میں وفات یائی۔

آتشوي : قوله:قال :عهد الى رسول الله هاقال:قال: 'عهد' سے بدل ہے۔یا'' کی تفسر ہے۔یا'' عهد" کا بیان ہے۔ طِینؓ نے پہلی ترکیب کو اختیار کیا ہے۔ اس لئے که فرمایا''عهد' سے قال بدل ہے نیغل سے فعل بدل ہے۔ جیسا کہ شاعر کے اس قول میں:

متى تاتنا تلمم بنا فى ديارنا تجد حطبا جزلا ونارا تاججا

''جبتم ہمارے پاس ہمارے علاقے میں آ وُ گے تو تم وہاں ایندھن کی بہت زیادہ ککڑیاں اور پھڑ کتی ہوئی آ گ پاوگے''۔

يهال "تلمم بنا" تأتنا سے برل ہے۔

قه له: انمايكفيك من جمع المال ومركب في سبيل الله:

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدام كالمستحدث كاب الوقاق

کہ ضرورت کے بقدراُن چیزوں پر قناعت اورا کتفاء کیا جائے جو چیزیں آخرت کیلئے تو شہ بن جاتی ہیں۔طبرانی اور نیہ فی نے نے نقل کیا ہے:

"" تمہارے لئے وُنیا کی اتنی چیزیں کافی ہیں جوسوار کیلئے توشد ہوں۔"

تخری تین کی طرف ہے۔ ابی ہاشم بن عتبہ کی سندے منتقول ہے۔ ابی ہاشم بن عتبہ کی سندے منتقول ہے۔ ابی ہاشم بن عتبہ کی سندے منتقول ہے۔ اور اس حدیث کا تتمہ ایک قصد ہے جوفصل ثالث میں آئے گا۔

قوله وفي بعض نسخ المصابيح عن ابي هاشم بن عتبد:

عتبد کی 'عین' مضموم' تاء' ساکن اور' باء' مفتوح ہے (بالدال) بغیر نقطہ والی ' وال' کے ساتھ (بدل الآء) دو نقطوں والی ' تاء' جولفظ عتبہ کے آخر میں ہے وہ تقعیف ہے۔ اس لئے کہ بینا م راویوں کے ناموں میں مذکور نبیں ہے۔ نیز بیاً س نغیط کے نخالف ہے جواُصول میں موجود ہے۔ بعض شخوں میں تحریف ہے اور بعض حواثی میں بھی تحریف ہے۔ چنانچہ خیال رکھیں ؛ رست وہ ہے جو یہاں لکھا ہے۔

۵۱۸۲ : وَعَنْ عُشْمَانَ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ لِاِبْنِ ادَمَ حَقٌّ فِى سِواى هلِذِهِ الْخِصَالِ بَيْتُ يَسْكُنُهُ وَتَوْبٌ يُوْادِى بِهِ عَوْرَتَهُ وَجِلْفُ الْنُحْبُزِ وَالْمَآءِ ـ (رواه الترمذي)

اخرجه الترمذي في السنن ٤٩٤/٤ حديث رقم ٢٣٤١ واحمد في المسند ٢٦٢/١_ **و حد وورد من مثل ا

ترجیمان '' حضرت عثمان رضی الله عند سے روایت ہے کہ نبی کریم کُلگُنگِونے ارشاد فر مایا ''' ابن آ دم کوان چیز ول کے علاوہ اور سی چیز کاحق نبیں ایک سکونت کے لئے گھر دوسرے ستر ڈھا پینے کے لئے لباس' تیسرے سادہ روٹی اور پانی''۔ (تر ندی)

تشريج: قوله:ليس لابن آدم حق في سوى هذه الخصال:

طبی رحمه الله فرماتے ہیں کہ سوئی کا موصوف محذوف ہے۔اصل عبارت یوں ہے: مشی سوی هذه اھ۔اورایک نسخہ میں جامع کے موافق عبارت'' فیما سوی هذه المخصال'' ہے اوران سے مراد بدن کی وه ضروریات ہیں جودین کیلئے مین ہیں۔

۔۔ قولہ: بیت یسکنہ: بیت: مجرور ہے اور رفع کے ساتھ بھی نقل کیا گیا ہے۔ اور یہی اعراب بعد میں بیان کیے گئے 'خصال'' کا بھی ہے۔

قوله: و ثوب يو ارى به عورته اوگول سے يا نماز ميں سرچھ يا سكے كيونكه نمازكيلي شرط ہے۔

جلف قوله: هو جلف المنجبر: ''جیم'' مکسوراور''لام'' ساکن ہے۔لام کومفتوح بھی پڑھا گیا ہے۔قاموں میں ہے کہ ''حلف جیم'' کے کسرہ کے ساتھ کامعنی ہے بغیر سالن کے خشک موٹی روٹی یا روٹی کاایک ٹکڑا اور ایک برتن اور روٹی رکھنے کیلئے

بيب برين-

· شارح ﷺ کیماہے کہاورمرادمظر وف ہے۔اورزیادہ مناسب بیہے، کہمراوظرف اورمظر وف دونوں ہوں۔اورا یک کو

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مرقاة شرع مشكوة أرموجلذام كالمحاص الرقاق

تچھوڑ کر دوسرے کوذکر کرنے پراس لیے اکتفاء کیا کہ دونوں استعال میں ایک دوسرے کولازم ہیں۔

قوله و المهاء بجرورہے۔"جلف" کا"خیر" پرعطف ہے۔ شراح کے کلام سے یہی بات مفہوم ہوتی ہے۔ اور ایک نسخہ میں مرفوع ہے۔ اس لئے کہ پیجی خصال مذکورہ میں سے ایک خصلت ہے۔

شارے فرماتے ہیں کہتی سے مرادوہ جواللہ کی طرف سے اس کودی گئی ہوئنہ آخرت میں نداس کے بارے میں سوال ہوگا۔ اور نداس پرعقاب ہو۔اور اللہ کی طرف سے دی گئی اشیاء میں سے حلال پراکتفاءکر ہے و اُسکے بارے میں سوال ندہوگا۔ کیونکہ یہ ایسے حقوق ہیں جونفس کیلئے ضروری ہیں اور جواُسکے علاوہ ہیں اُن کے بارے میں سوال ہوگا اور اُسکے شکر کا مطالبہ کیا جائے گا۔

قاضی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ حق سے مرادوہ اشیاء ہیں جن کی انسان کوضرورت ہواورانسان کی زندگی اس پرموقوف ہو۔ اس وجہ سے انسان ان اشاء کامشتحق ہواور وہ جو مال سے حقیق مقصود ہو۔

بعض فر ماتے ہیں۔ کہ حق سے مرادوہ اشیاء کہ جن کوا گر حلال طریقہ سے کمایا جائے تواس کے بارے میں حساب نہ ہو۔

نہا یہ میں ہے کہ''جلف''بغیر سالن کی روئی کو کہتے ہیں۔اور بعض نے لکھا ہے کہ''جلف'' خشک موئی روئی کو کہتے ہیں۔اور فرمایا کہ''جلف'' کو لام کے فتحہ کے ساتھ نقل کیا گیا ہے۔ یہ'' جلفہ " کی جمع ہے۔اور''جلفۃ'' کامعنی ہے روثی کا ٹکڑا۔ الغریبین میں لکھا ہے کہ شمر نے ابن الاعرانی سے قتل کیا ہے کہ

قاضی رحمہاللّٰد فرماتے ہیں کہ ظرف کو ذکر کیا اور مظر وف مرادلیا' یعنی روٹی کا ٹکڑا اور پانی کاا کیک گھونٹ' اور مقصودیہ ہے کہانتہائی قناعت اور کفایت شعاری کے ساتھ وفت گز ار ہے جیسا کہ ابن ادھم سے منقول ہے :

> وماهی الا جوعة قد سددتها وكل عطام بين جنبى واحد

اورامام شافعی رحمهالله کے اشعار ہیں:

ين النفس يكفيك طول الحياة الخياة الفلق الفلق

رغیف بفوذنج یا بس وما روی ولبس خلق وخفش تکفك جدرانه فما ذا العنا وما ذا القلق

''اوروہ جھونپزی کافی ہوگی جس کی دیوار میں تجھ پر سایہ کر ہے پھراس کے بعد دنیا کیلئے کیوں پریشان ہو۔اور کیوں افسوس

تخريج: اس مديث كوامام حاكم في بهي التي متدرك مين التي طرح نقل كياب-

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كالمستحدد المرقاق كالمستحدد الرقاق

۵۱۸۷ : وَعَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ جَآءَ رَجُلٌ فَقَالَ يَارْسُولَ اللهِ دُلِّنِي عَلَى عَمَلِ إِذَا آنَا عَمِلْتُهُ آحَبَنِيَ اللهُ وَآحَبَنِيَ النَّاسُ قَالَ اذْهَدُفِي الدُّنْيَا يُحِبُّكَ اللهُ وَاذْهَدُ فِيْمَا عِنْدَ النَّاسِ يُحِبُّكَ النَّاسُ-(رواه الترمذي وابن ماحة)

اخرجه ابن ماجه في السنن ١٧٧٣/٢ حديث رقم ٢٠١٠ـ

توجہ ہے: ''سہل بن سعدرضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ایک مخص نے (بارگاہِ رسالت میں) حاضر ہو کرعرض کیا کہ یارسول اللہ (سَائُ اللّٰهِ عَلَیْ کَمِی کَمِی اللّٰهِ عَلَیْ کَمِی کَمِی جَمِی ہے جبت کرنے اور لوگ بھی مجھ سے مجت کرنے اور لوگ بھی مجھ سے مجت کریں؟ حضور مُٹا اللّٰہُ اللّٰہِ ان اختیار کرو (یعنی دنیا کی محبت میں گرفتار نہ ہواس کی فضولیات سے اعراض کرواور امور آخرت کی طرف متوجہ رہو) اگرتم ایسا کرو گے تو گویاتم اس چیز سے نفرت کرنے والے ہوگے جس سے اللہ تعالی نفرت کرتا ہے اور اس کی وجہ سے) اللہ تعالی تم سے محبت رکھے گا اور اس چیز بے اعتمائی کروجولوگوں کے پاس ہے (یعنی مال ودولت اور منصب) لوگ تم سے محبت کریں گئے'۔

تشريج: قوله: يارسول الله دلني ____ وأ جتبني الناس: انا: تاكيركيك بـــ

احبنی: یائے متکلم کومفتوح اورساکن دونوں طرح پڑھنا درست ہے۔

قوله قال ازهد في الدنيا:

اس کی محبت کو چھوڑ' بایں طور کہاس کی زائداشیاء سے اعراض کراور آخرت اور آخرت میں کام آنے والی اشیاء کی طرف فرجہ ہو۔

یحبك الله: كونكه الله كوئمن كساته تیرى محبت نه جوگ -

جواب امر کی بناء پر مجز وم ہے۔اور' باء' مفتوح مشدوہے۔اور بعض کہتے ہیں کہ جملہ متنا نف ہونیکی وجہ سے مرفوع ہے۔ قولہ: و از هد فعا عند الناس يحبك الناس:

۔ لوگتم سے محبت کریں گے کیونکہ تم نے اُن کی محبوب چیز کو چھوڑ دیااوراُ نکے مطلوب میں اُ نکی مزاحمت نہیں گی۔

ایک شاعر کاشعرہے:

وما الذهد الا في انقطاع الخلائق
وما الدق الا في وجود الحقائق

"زبديمي كانسان لخلوق على منقطع كردئ اورتي تو تقائق مين بي هي-'
وما الحب الا جب من كان قلبه
عن الحلق مشغولا برب المخلائق
"حقيق مجت تواس شخص كى مجت بيجس كادل الله كساته الكام المواليا بواب المنافل بواليا بوليا

بعض نے لکھا ہے کہ زہد ہے مرادفس کا دنیا پرقدرت رکھنے کے باوجودد نیا ہے آخرت کی وجہ سے دور ہو جانا جہنم کی آگ سے خوف کی وجہ سے یا جنت کی اُمید میں یا غیراللہ کی طرف التفات سے پر ہیز کرنے کیلئے۔ اور بیا سی وقت ہوتا ہے جب لقہ، محکم دلائل وہراہیں سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري كري كري كاب الرقاق

کے نورسے شرح صدر ہوجائے۔اوراُس شخص سے زُھد کا تصور نہیں ہوسکتا جس کے پاس نہ مال ہو۔اور نہ جاہ۔

ابن مبارک رحمہ اللہ ہے کسی نے کہا: اے زاہد! فرمایا: زاہدتو عمر بن عبدالعزیز تھے وُنیا پیشانی رگڑ کرائے پاس آئی گلر اُنہوں نے ترک کیا' اور جہال تک میری بات ہے تو میں کس چیز میں زم دکروں۔

یہ کمال زہد کا بیان ہے ورنہ اصل زہد ہیہ ہے کہ نفس کسی چیزی طرف مائل نہ ہؤاور بیز بدور حقیقت ایک اللی جذبہ ہے جواللہ کی طرف روحانی سنز مرکز نے والے کو فانی امور سے بچا تا ہے اور باقی رہنے والی چیز وں میں مشغول کر دیتا ہے۔ حاصل بیہ کنفس زہد کا وعلیٰ کرتا ہے کین اس کا بچے اور جموٹ اُس وقت واضح ہوتا ہے جس وقت وُ نیا موجود ہوا اور وُ نیا قدرت ہوا ورجس وقت قدرت نہ ہوتو وونوں میں سے کوئی ایک احتمال ہوتا ہے اور ثمرہ اس کا بیہ ہے۔ کدراستہ کے تو شد کے بقدر ضرورت کی وُ نیا پر قناعت ہو۔ اور وا تناطعام ہے جس سے بعوک و فع ہوجائے۔ اور اتنالباس جس سے ستر و پوشی ہوجائے۔ ایسا مکان جس کی وجہ سے گرمی وسردی سے نیچ جائے۔ اور اتناسامان جس کی انسان کو ضرورت ہوتی ہے۔ جیسا کہ پہلی حدیث میں گزر چکا۔

منازل کی عبارت کا حاصل میہ ہے کہ زہد نام ہے بھکلف کسی چیز کی رغبت اپنے دل سے نکا لنے کا اور اس کے تین مراتب

ير

پہلامرتبہ ہشتیبات پراللہ کے عقاب سے ڈراورخوف کی وجہ مے مشتبہات میں زمد کرنا

دوسرامرتبه: مراقبہ میں مشغول ہوکر وقت کوقیمتی بنانے کیلیج فراغت کوغنیمت سمجھےاور بقدرضرورت روزی ہےزا کدییں

زمدکرے۔

تیسرا مرتبہ: زہد کے بارے میں زہد کرے یعنی اگر بعض چیزوں کے بارے میں زہدا ختیار کیا ہے تو اللہ کی عظمت کی نسبت ہے اُس زہد کو حقیر سمجھے اور اُس خفس کے ہاں زہداور عدم زہد دونوں برابر ہو خائیں اور وُنیا کو ترک کر کے اجرحاصل کرنے کیلئے اس طرح وقت گزارنا کہ حقیقت کی آتھوں سے فاعل حقیقی کی وحدانیت کو دیکھ رہا ہواور اللہ کی طرف سے دین وعطاء اور منع وترک میں اللہ کے تصرف کا مشاہدہ کرے۔

طبی رحمہ اللّٰد فرماتے ہیں کہ بیاس بات کی دلیل ہے کہ زبدا لیک اعلٰی اور افضل مقام ہے۔اس لئے کہ زبداللّٰہ کی محبت کا سب ہے ٔاور دنیا سے محبت کرنے والا اپنے آپ کواللّٰہ کے بغض کے سامنے پیش کرتا ہے۔

توضیح و تخ ہے۔ میرک فرماتے ہیں کہ ترندی کا ذکر کتاب کے کا تب نے یا صاحب کتاب نے سہوا کیا ہے کیونکہ حافظ منذری،امام نووی اور شخ جزری ان تمام نے صرف ابن ماجہ کا ذکر کیا ہے۔

میں کہتا ہوں کہ نوویؓ نے اس حدیث کو اپنی اربعین میں ذکر کیا ہے اور فرمایا کہ بیر حدیث سے۔ اس کو ابن ماجہ نے روایت کیا ہے کہ جامع میں بدار شاونہوی ''اذھد فی الدنیا'' منقول ہے اور آ گے لکھا ہے کہ اس حدیث کو ابن ماجہ طبر انی ، حاکم اور بیہی نے ہل بن سعید نے آل کیا ہے۔ ہاں ایک مدیث جس کو ترفدی اور ابن ماجہ نے ابوذرؓ سے مرفوعاً نقل کیا ہے میں یوں وار دہوا ہے:

" دنیا میں زید کرنا طلال کوحرام کرنے اور مال کوخیالک کرنے گا نام نہیں ہے۔ بلکہ وُنیا کے بارے میں زہر ریہ ہے کہ اپنے

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدام كالمستحدث كاب الرقاق

ہاتھ میں جو کچھ ہے اُس پراُس سے زیادہ اعتاد نہ ہوجواللہ کے قبضہ میں ہے۔اورا گرکسی مصیبت میں مبتلا ہوجائے اُسکے ثواب کی وجہ سے اُس مصیبت کا باقی رہنازیادہ پسندیدہ ومحبوب ہو۔''

احمدن ' و و المار المار المار الله المار ا

'' وُنیا کے بارے میں زہددل اور بدن کوراحت پہنچا تا ہے اور وُنیا کی رغبت غم اور پریشانی کو بردھاتی ہے۔''

اس مدیث کوقضای نے ابن عمر اسے مرفوعاً نقل کیا ہا ورا سکے الفاظ یہ ہیں۔ بطیل کی جگد یک وکالفظ ہے۔

اس حدیث کوطبرانی نے اوسط میں ابن عدی اور بیہی نے ابو ہریرہ سے مرفوعاً اور بیہی نے حضرت عمر سے موقو فاروایت

كياب- اوراس مين تشعب القلب والبدن "كالفاظ مين _

بيهى في في الماك من الماليا الماكيا الماكيا الماكيا الماكيا الماكيا الماكيا الماكيا الماكيا الماكيا

''لوگول میں سب سے زیادہ زاہدوہ مخص ہے جوقبراور قبر کی بوسیدگی کو نہ بھو لے اور دُنیا کی اچھی زینت کو چھوڑے دے۔ اور باقی رہنے والی زندگی کوفنا ہونے والی زندگی پرتر جیح دے اور آنے والی کل کواپنی زندگی میں سے نہ سمجھے اور اپنے آپ کومر دوں میں شار کرے۔''

ابن عمرے یکافی مرفوعاً منقول ہے:

''اس اُمت کے پہلے طبقہ کی صلاح و دُرُنٹگی زہداوریقین ہے ہوئی اوراس کے آخری طبقہ کی ہلا کت بخل اور اُمیدوں سے ہوگی۔'' طبرانی نے اس کُفف لیا ہے۔

٥١٨٨ : وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ اَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَامَ عَلَى حَصِيْرٍ فَقَامَ وَقَدُ اثْرَفِي جَسَدِهِ فَقَالَ ابْنُ مَسْعُوْدٍ يَا رَسُولَ اللهِ لَوُ اَمَرْتَنَا اَنُ نَبْسُطَ لَكَ وَنَعْمَلَ فَقَالَ مَالِي وَلِللَّانُيَا وَمَا آنَا وَاللَّهُ فَيَالَ ابْنُ مَسْعُوْدٍ يَا رَسُولَ اللهِ لَوُ اَمَرْتَنَا اَنُ نَبْسُطَ لَكَ وَنَعْمَلَ فَقَالَ مَالِي وَلِللَّانُيَا وَمَا آنَا وَاللَّهُ فَيَا اللهُ عَلَى وَاللهُ فَيَا رَسُولَ اللهِ لَوُ اَمَرْتَنَا أَنُ نَبْسُطُ لَكَ وَنَعْمَلَ فَقَالَ مَالِي وَلِللهُ اللهُ وَمَا آنَا وَمَا آنَا اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى مَا وَلَا اللهُ وَلَوْ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى وَلِي اللهُ عَلَى عَلَيْهِ وَاللَّهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ

اخرجه الترمذي في السنن ٨/٤. ٥ حديث رقم ٢٣٧٧وابن ماجه ١٣٧٦/٢ حديث رقم ٤١٠٩ واحمد في المسند ٣٩١/١

تشرميج: لواهرتنا ان نبسط: "سين" مضموم باوراخمال بكه لو" تمنى كيك بو اور بيهمى احمال بكه "لو" شرطيه بواور تقديرى عبارت يول بو الواذنت لها ان نبسط به شرطيه بواور تقديرى عبارت يول بو الواذنت لها ان نبسط به

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجليلهم كالمستخد الرقاق

قوله: فقال مالي وللدنيا وما إنا والدنيا:

'' ما'' نافیہ ہے۔ بیعنی مجھے دُنیا سے اُلفت ومحبت نہیں اور نہ دُنیا کو مجھ سے اُلفت ومحبت ہے۔ تا کہ میں اُسکی طرف رغبت کروں اور اس میں کشاد گی کروں اور اس دنیا کی اشیاءاور لذتوں کو جمع کروں۔

''ما'' استفہامیہ ہے۔ لیعنی مجھے دنیا سے کیا اُلفت ومحبت ہے۔ یا مطلب بیہ ہے کہ میرے دنیا کی طرف مائل ہونے اور دُنیا

کے میری طرف ماکل ہونے سے مجھے کیا واسط ہے میں تو آخرت کا طالب ہوں اور آخرت دنیا کی سوکن اور ضد ہے۔

طبی رحمداللد فرماتے ہیں کہ "نعمل" کامتعلق محذوف ہے۔ چنانچہ کلام سابق کی جنس سے بچھ مقدر مانا جائے اور وہ یہ ہے۔ ہے۔" عیش پرتی اور دنیوی اسباب سے لذت حاصل کرنا بستر سے عام ہے یعنی کوئی بھی شے ہو۔اس وجہ سے اس کے مطابق ہو جائ گا۔ارشاد نبوی مالی و للدنیا، یعنی دنیا کے ساتھ میری حالت نہیں ہے۔ گر (کو اکب) اُس سوار کے حال کی طرح جائے گا۔ارشاد نبوی مالی و للدنیا، یعنی دنیا کے ساتھ میری حالت نہیں ہے۔ گر (کو اکب) اُس سوار کے حال کی طرح

قوله إاستظل تحت شجرة ثم راح وتركها:

یتشیبی سی ہے۔اس میں جلدی کوچ کرنے اور قلیل قیام میں تشبیہ ہے۔اسی وجہ سے خاص طور پر سوار کا ذکر کیا ''لدنیا'': میں لام تاکید کیلئے ہے اگر''واؤ'' مع کے معنی میں ہو۔اور گر''واؤ'' عطف کیلئے ہے تو تقدیر کی عبارت یوں ہے: مالی مع الدنیا و مالدنیا معی.

تخديج:اس مديث كواس طرح حاكم اورضيائ يخ بهي نقل كياب-

٥١٨٩ : وَعَنْ آبِى أَمَامَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ آغَبَطُ آوْلِيَانِى عِنْدِى لَمُؤْمِنْ خَفِيْفُ الْحَاذِ ذُوْحَظٍّ مِنَ الصَّلَوةِ آخُسَنَ عِبَادَةَ رَبِّهِ وَآطَاعَهُ فِى السِّرِّ وَكَانَ غَامِضًا فِى النَّاسِ لَايُشَارُ الْحَاذِ ذُوْحَظٍّ مِنَ الصَّلَوةِ آخُسَنَ عِبَادَةَ رَبِّهِ وَآطَاعَهُ فِى السِّرِّ وَكَانَ غَامِضًا فِى النَّاسِ لَايُشَارُ اللَّهِ بِالْاَصَابِعِ وَكَانَ رِزْقُهُ كَفَا فًا فَصَبَرَ عَلَى ذلِكَ ثُمَّ نَقَدَ بِيَدِهِ فَقَالَ عَجِلَتْ مَنِيَّتُهُ قَلَّتُ بَوَاكِيْهِ فَلَ تُراثُهُ .

اخر جه الترمدی فی السنن ۹۹۶ و این ماجه ۱۳۷۸/۲ حدیث رقم ۲۳۶۷ و احمد فی المسند ۲۰۲۰ و اخر کیک التوجه الترمدی فی السند ۱۳۷۸ و این التران الترمیل التران التران

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كالمستحدث من المرقاق من المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق

تشریج: اغبط اولیائی: اغبط اسم تفضیل ہاور بنی للمفعول ہاں گئے کہاس کی تقدیر یوں ہے: المعبوط به حاله یعنی لوگوں میں المحبوط به ا

لمؤمن: مبتدا كى خبرلام رائد بي اكيد كيك يابيلام ابتدائيه بيامبتدا محذوف ب-اى لهو مؤمن -

حفیف المحاذ: '' ذال''مخفف ہے۔ یعنی وہ شخص کم مال والا اور کم عیال والا ہو۔اور مخلوق کے درمیان اللہ کی راہ پر چلنے کی قدرت ہواور کوئی مصیبت اور پریشانی اُسکے لئے زُکا وے نہ ہو۔

مجمل معنی پیہ ہے کہ میر سے نز دیک میراحقیق دوست اورحقیق انصاری جس کی حالت قابل ریجک ہے وہ مؤمن ہے جس میں ندکورہ صفات ہوں ۔

ذوحظ من الصلاة: یعنی اس کے ساتھ ہی وہ مشاہدہ ومراقبہ اور اللہ کے ساتھ مناجات کی وجہ سے لذت اور راحت حاصل کررہا ہو۔ یہی معنی اس ارشاد نبوی میں ہے:

''میری آنکھوں کی ٹھنڈک نماز میں ہے۔''

''اے بلال نماز کے ذریعے ہمیں راحت پہنچاؤ۔'' اور راحت کامفہوم آنکھوں کی ٹھنڈک کے کتنا ہی قریب ہے۔ بعض حضرات نے بڑی بعید تو جیہ کی ہے کہ اس کامعنی ہے''اے بلال! نماز کیلئے اذان دے دو، تا کہ نماز پڑھ کر دل کی پریشانی جونماز کی وجہ سے ہے، سے راحت حاصل کریں''۔

قوله: احسن ع ، ه ربه:

سخصیص کے بعد تعیم ہے۔ (طبی رحمہ اللہ نے بیہ بات ذکر کی ہے) یا پہلے جملہ میں کمیت (مقدار) کی طرف اشارہ ہے اور دوسرے جملہ میں کیفیت کی طرف اشارہ ہے

قوله: واطاعة فی المسو جیسا كرعلانيالله كی اطاعت كرتا ہے۔ اس طرح كرنا كتفاء اور تخصيص كے باب ہے ہائ كداس بيں اہتمام ہے۔ طبی رحمالله نے اس كوعطف تفسير قرار دیا ہے۔ مگر ہماری تشرح زیادہ بہتر ہے اور به معنی بھی ممكن ہے كہ تخفی طور پرعبادت كرك اپنے رب كی اطاعت كرے اور ملامتی صوفیاء كی طرح اس كی اطاعت مجلس بیں ظاہر نہ ہو۔ اور اگلا جملہ اس كے ہم معنی ہے: قولہ: و كان غامضا فی الناس بلین گمنام پوشیدہ اور غیر مشہور ہو۔ (لوگوں كے درمیان) اور اس میں اشارہ ہے۔ اس بات كی طرف كہ لوگوں سے جدائی اختیار نہیں كرتا بلكہ أن میں رہتا ہے كیونكہ لوگوں سے الگ تعلك ہونے میں اشارہ ہے۔ اس بات كی طرف كہ لوگوں سے جدائی اختیار نہیں كرتا بلكہ أن میں رہتا ہے كیونكہ لوگوں سے البندا مجلس كے خاص سے شہرت ہوتی ہے۔ اور اس میں اس بات كی طرف بھی اشارہ ہے كہ لوگوں سے عام لوگ مراد ہیں۔ لہذا مجلس كے خاص ساتھی یعنی اولیاء اور صلحاء كی معرفت مُضر نہیں ہے۔ ارشاد نبوی : لا یشار المیہ بالا صابع اس ہے دلات كر باب منوض (گمنامی) كیلئے بیان تقریر ہے۔

قوله: و کان رزقه کفافا: یعنی بقدر ضرورت ہو کہ لوگوں کی طرف جھکنے اور ہاتھ پھیلانے سے اس کورو کے۔ فصبر علی ذالك: بقدر ضرورت رزق پریا گمنامی اور پوشیدگی پریاند کورامور پڑاس لئے کہ انسان کاسر ماہی صبر ہے۔ اور

اس ساطاعت كوقوت ملتى ب-ارشاد بارى ب: ﴿ واستعينوا بالصبر والصلوة ﴾ [البقرة-٥٠٥]

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمنطق المحالي ال

ترجمه:"اورمد دحاصل كروصبرا ورنمازيين" ـ

ایک اورارشادباری ہے: ﴿ اولنك يجزون الغرفة بما صبروا ﴾ [الفرمان-٧٥]

قوله:ثم نقد بيده:

نقد: 'نون'''قاف' اور' دال' تینول مفتوح ہیں۔ ضمیر کا مرجع النی کا الله کا اللہ کے اور معنی یہ ہے کہ حضور علیہ السلام نے ایک اُنگل کے پورے کو دوسری اُنگل کے پورے پراس طرح مارا کہ اُس سے آواز سنائی دی یعنی چکی بجائی نہایہ میں لکھا ہے کہ عربی میں ابولا جا تا ہے نقدت المشی باصبع۔ اس کا معنی ہے کہ اُنگل سے فلال چیز کواس طرح اُلٹا بلٹا جس طرح در هم کوا بلٹا بلٹا جا جا تا ہے 'و نقد المطایر المحب " اُس وقت بولا جا تا ہے جب پرندہ ایک کرکے دانے چگتا ہے یعنی شونگ مارتا ہے۔ اور ایک روایت میں '(ا' کے ساتھ منقول ہے اور اسی طرح ایک نسخہ میں محفوظ ہے۔ یعنی اپنی اُنگل سے آواز بیدا کی اور ایک روایت جس کا معنی بہت زیادہ واضح ہے میں واردہ واہے: "ثم نفض یدہ"۔

عجلت نيه باب نفعيل سے مجہول كاصيغه ہے۔

بواكيه: باكية كى جمع باورأس عورت كوكمت بين جوميت يرروتى بـــ

تورپشتی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ ''نقد'' ہے مراداُ نگلیوں کے پوروں کواُ نگلیوں کے پوروں پر مارنا' چنگی بجانا ہے۔کسی چیز کوکم بتانے کیلئے اس طرح کیا جاتا ہے۔ یعنی وُنیا میں تھوڑی دیر کھبرتا ہے اور اللہ تعالیٰ روح قبض کر لیتے ہیں' اس کوکم عمر دیتے ہیں اوراُس پررونے والوں کو اورمیراث کی مقدار کوکم کردیتے ہیں۔

بعض کہتے ہیں کداس طرح اُنگل کے پورے پر و چھن مارتا ہے جس کوکسی چیز پر تعجب ہوئیا کسی حسین چیز کود کی کرا سکے حسن پر تعجب ہواور بسااوقات اس طرح و چھن کرتا جو کسی چیز کے بارے میں بے پرواہی ظاہر کرئے یا فرحت اور خوش کے وقت کرتا ہے۔مطلب بیہوا کہ جس کی بیصفت ہوتو وہ اپنی دنیاوی زندگی کی سہولت اور آخرت میں اپنے اچھے انجام پرخوش ہوگا۔ بعض کہتے ہیں کہ' عجلت منیتہ'' کامعنی ہے۔کددنیا سے تعلق کم ہواور مولیٰ سے ملاقات کا شوق ہو کیونکہ صدیث میں

ے' الموت تحفة المؤمن'' اس وجہ سے أس كى روح جلدى سے لكلے۔

اشرف رحمہاللّٰد فرماتے ہیں ممکن ہے کہاس سے مرادوہ شخص ہوجس کی ساری زندگی دنیا میں کم تکلّفات والی ہواور موت پر بھی کم تکلّفات اور کم خرچہ ہو۔

جامع میں ہے کہ اس حدیث کواحمر ترفدی ، حاکم اور بیہق نے ابوا مام سے نقل کیا ہے اور اُسکے الفاظ یہ ہیں:

"اغبط الناس عندي مؤمن خفيف الحاذ ذوحظ من الصلاة وكان رزقه كفافا فصبر عليه حتى يلقى الله واحسن عبادة ربه وكان غامضا في الناس عجلت منيته وقل تراثه وقلت بواكيه".

ویکی نے اپنی مندمیں حضرت حذیفہ سے قل کیا ہے:

"خير كم في المأتين كل خفيف الحاذ الذي لااهل له ولاولد"

ي الشائخ سخاوى في كتاب "المقاصط المحمد العاديث المشهورة على الالسنة" مي الكواج كرام م

مواؤر و نیاب الرقاق و محافرا می الرقاق و به سے ملک فرماتے ہیں کہ تفاظ حدیث نے اس روایت کا ضعف اور ملطی البوداؤر فرماتے ہیں کہ تفاظ حدیث نے اس روایت کا ضعف اور ملطی بیان کی ہے۔ اگر یہ حدیث محمول ہوگی اور اس حدیث کے معنی میں بہت ساری سیف احدیث موجود ہیں اُن میں سے ایک وہ حدیث ہے۔ جس کو حارث بن ابی اُسامہ نے ابن مسعود ہے مرفوعاً نقل کیا ہے:

الوگوں پر عنقریب ایک ایساز مانہ آئے گا جس میں بغیر شادی کے رہنا جائز ہوگا اور صرف اُئی تخص کا دین محفوظ ہوگا 'جواپن دین کو لے کرایک پہاڑ سے دوسرے پہاڑ پر بھا گے اور ایک شلہ سے دوسرے شلہ کی طرف بھا گے جس طرح پرندہ اپنے بچوں کو دین کو لے کرایک پہاڑ سے دوسرے پہاڑ پر بھا گے اور ایک شلہ سے دوسرے شلہ کی طرف بھا گے جس طرح پرندہ اپنے بچوں کو اور لومڑی اپنے بچوں کو دین کو این حدیث ہے جس کو دہ ابن حدیث ہے جس کو دہ ابن حدیث بے دوسرے نالیمان سے اور وہ اپن اللہ اور اوہ اپنے داللہ اور اُن ہیں سے ایک حدیث زکر بابن بچی صوفی کی وہ حدیث ہے جس کو دہ ابن حدیفہ بن الیمان سے اور وہ اپن حدیث کے دور ہے۔'

"خير نسائكم بعد ستين ومائة العواقر' وخيراولادكم بعد اربع وخمسين البنات" _

« ۱۲۰ ابرس کی عمر میں تمہارے لئے اچھی عور تیں وہ ہیں جو با نجھ ہوا ور ۲۸ برس کی عمر میں اچھی اولا دیڈییاں ہیں۔''

اورترندى مي بجس كو على بن يزيد عن القاسم عن ابى امامة كى سند يمرنوع أنقل كيا كياب:

ان اغبط أوليائي ــ دفصبر على ذالك ثم نفض يده فقال عجلت منيته "

عقبہ فرماتے ہیں کہ' علی" ضعیف ہے۔اوراس حدیث کواحمہ نے بیہ بی نے زبد میں اور حاکم نے اپنی متدرک کے باب الاطعمة میں نقل کیا ہے اور فرمایا کہ بیشامی راویوں کی سندہے اور اُن کے ہاں صحیح ہے۔اس حدیث کوصرف علی بن بزید نے روایت نہیں کیا بلکہ ابن ماجہ نے اپنی کتاب کے باب الزبد میں دوسری سندیعنی:

صدقة بن عبدالله عن ابراهيم بن قرة عن ايوب بن سليمان عن ابي اُمامة كى سنر سے يون اُقَلَّ كي سنر سے يون اُقَلَّ كي عندي مؤمن حفيف الحاذ"

اس کی تائیدابن مسعود دلاتیٔ کی اُس مرفوع حدیث ہے بھی ہوتی ہے جس کوخطیب اور دوسروں نے نقل کیا ہے: ''جب اللّٰد کسی بندہ سے محبت کرتا ہے۔اُسکواپنے لئے خاص کر لیتا ہے' نہ اسکو بیوی میں مشغول کرتا ہے اور نہ اولا دمیں '' دیلمی نے عبداللّٰدالوھاب الخوازمی عن داؤ دین غفال عن انس کی سند سے حدیث مرفوع نقل کی ہے:

'یأتی علی الناس زمان لان یوبی احد کم جرو کلب خیرله من ان یوبی ولد من صلبه" "لوگول پرایک ایساز مانه آئے گا کہ کتے کے بیچکو پالنا پی سلی اولا دکی پرورش سے اُسکے لئے زیادہ بہتر ہوگا۔' ۵۱۹۰ : وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَرَضَ عَلَى رَبِّى لِيَجْعَلَ لِي بَطْحَاءَ مَكَّةَ ذَهَبًا فَقُلْتُ لَا يَارَبِّ وَلَكِنُ اَشْبَعُ يَوْمًا وَاَجُونَ عَ يَوْمًا فَإِذَا جُعْتُ تَضَرَّعْتُ اِلَيْكَ وَذَكَرْتُكَ وَإِذَا شَبِغْتُ حَمَدْتُكَ وَشَكَرُتُكَ درواہ الترمذی)

اخرجه الترمذي في السنن ٤٩٦/٤ حديث رقم ٢٣٤٧ واحمد في المسند ٥٥٤/٠

ترف جهله: "حضرت ابوامامدرضی الله عنه کہتے ہیں کدرسول الله مُنالِقَيْنِ ان شادفر مایا:"میرے رب نے مجھے پیشکش کردی

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم مسكوة الرقاق

کہ وہ میرے لئے وادی بطحا مکہ (کے سنگریزوں) کوسونا بناد ہے 'لیکن میں نے عرض کیا کہ میرے پروردگار! مجھکواس چیز کی قطعاً خواہش نہیں ہے میں تو صرف بیر چاہتا ہوں کہ ایک روز پیدے بھر کر کھاؤں اور ایک روز بھوکا رہوں اور جب میں بھوکا رہوں تو تیرے حضور گڑ گڑاؤں' (اپنی عاجزی بیان کروں) اور تجھے یا دکروں اور جب میں شکم سیر ہوں تو تیری حمدوثنا کروں اور تیراشکرا داکروں''۔ (احمد کر فدی)

تشرفیے: قولہ:عوض علی رہی لیجعل لی بطحاء مکة ذهباً بیعن حسطور پر پیش کیایا معنوی طور پر - بیزیادہ واضح ہے۔مطلب میہ ہے کہ اللہ تعالی نے مجھ سے مشورہ فرمایا اور مجھے اختیار دیا کہ جا ہوں تو دُنیا کی وسعت پسند کرلوں اور جا ہوں تو بغیر حساب وعذاب آخرت میں نجات کی راہ اختیار کر کے آخرت کا توشہ پسند کرلوں۔

یجعل لمی : لیعنی میری ملک میں دے یا وُنیا کی طرف میرے متوجہ ہونے کی صورت میں میری وجہ سے میری اُمت کیلئے مخصوص کر دے۔

اصل میں''بطحاء'' پانی بہنے کی نالی کو کہتے ہیں یہاں اس سے مراد مکہ کے میدان اور صحراء ہیں۔ چنانچہ اضافت بیانی ہے۔ طبی رحمہ اللّٰہ فرماتے ہیں کہ ''بطحاء مکہ '' میں دوفعلوں لیتن عرض اور' یجعل'' کا تنازع ہے۔ یعنی میرے اُو پر مکہ ک

وادیوں کو پیش کیا کہ ان کومیرے لئے سونا بنادیا جائے۔

قوله: فقلت: لا رب ااولكن الخ:

و ذکرتك: فقر کی وجہ سے کیونکہ فقر سے اللہ کی یاد آجاتی ہے جس طرح غنی ناشكری پیدا كرتی ہے۔ طبی رحمه الله فرماتے بیں كه صبر اورشكر كوجمع كيا كيونكه بيدونوں كامل مؤمن كی صفات بیں ۔ ارشاد باری تعالى ہے: ﴿ان في ذلك لايات لكل صبار شكور﴾ [ابراهيم ۔ ٥٠ لقين ۔ ٣٠سبا ۔ ١٩ الشوری ۔٣٣]

ترجمہ 'اس میں ہرصبراورشکر کرنے والے کیلیے نشانیاں ہیں''۔صاحب کشاف نے لکھاہے کہ آ ز مائشوں پرصبر کرنے والا اور نعمتوں پرشکر کرنے والا اور بیدونوں مخلص مؤمن کی نشانیاں ہیں۔'' چنانچیہ''صبار'' اورشکور میں اشارہ ہے خلص مؤمن کی طرفہ ...

صوفیاء کے نزدیک تحقیق بیہ ہے کہ مذکورہ بالآ دوصفتیں ہندہ میں اُس وقت پیدا ہوتی ہیں اللہ جلال اور جمال کی کیفیت میں ہندہ سالک کی تربیت کرتا ہے۔ اس لئے کہ اللہ کے نصلوں پر ہرا ہوجا تا ہے۔ اور مرتبہ کمال بیہ ہے کہ اللہ کے فیصلوں پر ہران میں راضی ہور ہے۔ اور سیدھی راہ سے بھٹکے ہوئے سیاہ کاراور حق کے بارے میں سرگرداں لوگوں کی حالت اس سے مختلف ہے'ان کے بارے میں ارشاد باری ہے: ﴿ فان اعطو امنھا رضوا و ان لم یعطو ا منھا اذا ہم یسخطون ﴾

[التوبة ١٥٠]

"سواگر ان (صدقات) میں سے ان کی خواہش کے مطابق ان کومل جاتا ہے تو وہ راضی ہوجاتے ہیں۔ اور اگر ان(صدقات)میں سےان کو(ان کی خواہش کے موافق) نہیں ملتا تو وہ ناراض ہوجاتے ہیں۔''

يَوْارِشَاوِفْرِ ما يَا وَقُومِنَ النَّاسِ مَنْ يَعْبُدُ اللهَ عَلَى حَرْفٍ عَكِانُ أَصَابَةٌ خَيْرُ اطْمَانَ بِهِ عَوَانِ أَصَابَتُهُ فِتْنَةُ إِنْقَلَبَ

مقان شج مشكوة أرموجل فرمم مسكوة أرموجل فرمم مسكوة أرموجل في مسكوة أرموجل في المسكول في المسكول والمسكول المسكول والمسكول المسكول والمسكول والمسكول

٥١٩١ : وَعَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بُنِ مِحْصَنِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنُ اَصْبَحَ مِنْكُمْ امِنًا فِيْ سِرْبِهِ مُعَا فِيَّ فِيْ جَسَدِهِ عِنْدَةً قُوْتُ يَوْمِهِ فَكَانَّكَمَا حِيْزَتُ لَــهُ الدُّيْنَا بِحَذَافِيْرِهَا _

رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب

احرجه الترمذی فی السن ۱۹۶۶ عدیث رقم ۲۳۶۱ وابن ماجه فی السنن ۱۳۸۷ حدیث رقم ۱۹۱۱۔

ترجیله: ''حضرت عبیدالله بن محصن رضی الله عند کتے ہیں که رسول الله طَافِیْ اِن ارشاد فرمایا: ''تم میں سے جوشخص اس حال میں شیح کرے کہ اپنے اہل وعیال کے متعلق بے خوف ہو (طاہری طور پر بھی اور باطنی طور پر بھی) اس کا بدن تندرست ہوا دراس کے لیے دنیا بھر کی فعتیں جمع کردی گئ ہیں''۔اس روایت کو ترفی نے نقش کیا ہے اور کہا ہے کہ بیرحد یہ خریب ہے''۔

راویٔ حدیث:

عبدالله بن خصن عبدالله بن محصن انصاری وظمی میں۔اہل مدینه میں ان کا شار ہوتا ہے آپ کی حدیث مدینه والوں میں پائی جاتی ہے۔ان سے ان کے بیٹے سلمہ روایت کرتے ہیں۔حافظ ابن عبدالبر مینید نے کہا ہے کہ کچھاوگ ان کی حدیث کو ''مرسل'' کہتے ہیں۔عرض مرتب: فو قانی وتحانی متن میں' عبیداللہ''ہے' جبکہ' الا کمال' میں عبداللہ ہے واللہ اعلم بالصواب۔ منتسر میں قولہ: وعن عبد اللہ بن محصن:

احمال ہے کہ صحابی ہوں۔ مگر آپ علیہ السلام سے ان کا ساع ثابت نہیں چنانچہ ان کی حدیث مراسیل صحابہ میں ہے اور سے اتفاقی طور پر جمت ہے۔ اور احمال ہے کہ بیتا بعی ہوں۔ اور تا بعی کی مرسل حدیث جمہور کے نزدیک جمت ہے جبکہ امام شافعی کے نزدیک جمت نہیں' پہلی بات راجے ہے۔ کیونکہ محدثین ان کی حدیث کو مطلق بیان کرتے ہیں۔

فولہ: من أصبح آمناً: وتمن سے خوف نہ ہوئیا گناہ سے پر ہیز کرنے۔ یا گناہ سے توبہ کرنے کی وجہ سے اللہ کے عذاب سے محفوظ ہو۔ای وجہ سے فرمایا کہ' عیداً س مخص کیلئے نہیں جو نیالہاس پہنے بلکہ عید تو اُس مخص کیلئے ہے جو وعید سے بچ''۔ سر بہ: سین کا کسر ہ شہور ہے۔ لیعنی اپنی ذات میں

بعض نے ''مسترب'' کامعنی جماعت کھاہے۔ چنانچ معنی بیہوگا'' فی اہلہ و عیالہ '' یعنی اپنے اہل وعیال میں بعض کہتے ہیں کہ''سین''مفتوح ہے اور معنی ہے' فی مسلکہ و طریقہ'' یعنی اپنے راستے میں بعض کہتے ہیں کہ''سین''اور'' را''دونوں

یں سامن من ہے۔ اور معنی ہے' فی ہینتہ'' لیتن اپنے گھر میں شارح نے اس طرح ذکر کیا ہے۔ مفتوح ہیں ۔اور معنی ہے' فی ہینتہ'' لیتن اپنے گھر میں شارح نے اس طرح ذکر کیا ہے۔

تورپشتی فرماتے ہیں کہ بعض کے نزدیک تو ''سین'' اور''را'' پرفتح پڑھناہی درست ہے اور دوسری روایات نقل نہیں کی' اگران کی بیہ بات اس طرح تسیلم کی جائے کہ''سر ب'' کا اطلاق ہرگھر پر کیا جائے تو پھر بیا قوال میں سب سے زیادہ مضبوط قول محکم دلائل وہراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث ١٩٨٥ كالمستحدث ١٩٨٥ كالمستحدث ١٩٨٥ كالمستحدث الرقاق

كيكن انمر ب أس كركمت بين جوز مين بر جوتا ب-

تاموس میں ہے کہ "سَوّب" بمنیٰ راستہ کے ہے اورسین کے کسرہ کے ساتھ اس کامعنی ہے راستہ عال، دل نفس اور "مارین کے کسرہ کے ساتھ اس کامعنی ہے راستہ عال، دل نفس اور "سین" اور "را" وونوں کی حرکت کے ساتھ اس کامعنی ہے زمین کے بیچ جنگلی جانور کا بل حدیث سے مرادامن ملنے میں مبالغہ اگر چہزمین کے بیچ جنگلی مکان ہوجیہا کہ جنگلی جانور کا بل ہوتا ہے۔ یا خفاء اور روشنی کے نقد ان میں وحشی جانور کے بل کے ساتھ جہدمقصود ہے۔

، قوله: معافی فی جسده عنده قوت یومه: معافی: باب مفاعله سے اسم مفعول کا صیغه ہے۔ یعنی تندرُست مواور عیوب سے سالم ہو۔

حیزت ندویازة "مصدرے مجهول کاصیغہہ۔اوراس کامعنی ہے جمع کرنااور ملانا

''ل''جنمیر''من'' کی طرف راجع ہاور جملہ کیلئے رابط ہے۔

بعدافیو ها: تقیح شده نسخه میں اس طرح ہے۔ تین ساری کی ساری '' حدافیر' کامعنی ہے اطراف بعض نے اس کامعنی "بلندیال' بیان کیا ہے۔اس کا واحد' حذفا یُو' یا' حذفور' ہے۔اور مطلب بیہ ہے کہ گویا ساری دنیا اُس کو دی گئ۔

تخریج: جامع میں ہے کہ بخاری نے اس حدیث کو' الا وب المفرد''میں ذکر کیا ہے۔ اور تر فدی اور ابن ماجہ نے "حذا فیر ها" کاذکرنہیں کیا۔

۵۱۹۲ : وَعَنِ الْمِقْدَامِ بُنِ مَعُدِيْكُرُبَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَامَلاً ادَمِى وَعَاءَ شَرَّامِنُ بَطُنٍ بِحَسْبِ ابْنِ ادَمَ أَكُلَاتٌ يُقِمْنَ صُلْبَةً فَإِنْ كَانَ لَامُحَالَةَ فَعُلْثُ طَعَامٌ وَتُلُثُ الْمَعَالَةِ فَعُلْثُ طَعَامٌ وَتُلُثُ الْمَعَالَةِ فَعُلْثُ طَعَامٌ وَتُلُثُ اللهِ عَامَ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَاللهُ فَعُلْثُ طَعَامٌ وَتُلُثُ لِنَفْسِهِ _ (رواه الترمذي وابن ماحة)

الحرجه الترمذي في السنن ٩/٢ . ٥ حديث رقم ٢٣٨٠وابن ماجه في السنن ١١١١/٢ حديث رقم ٣٣٤٩

ترجمه: " دهزت مقدام بن معد کیرب رضی الله عنه کہتے ہیں کہ میں نے رسول الله کالله کا اور ماتے ہوئے سنا: "
انسان (اگراپنے پیپ کوحد سے زیادہ بھر لے تواس) نے پیٹ سے براکوئی برتن نہیں بھرا (کیونکہ پیٹ کوزیادہ بھر نے سے
جو برائیاں اور خرابیاں پیدا ہوتی ہیں ان کا کوئی شار نہیں) ابن آ دم کے لئے بس چند لقے کافی ہیں جواس کی کمر کوسید ھار کھ

سکیس (تا کہ وہ اطاعت الٰہی کی بجا آ وری اور بقدر ضرورت اپنی معاشی جدوجہد کو جاری رکھنے پر قاور رہ سکے) اگر زیادہ

کمانے کی ضرورت ہو (یعنی کوئی پیٹ بھرنا ہی جا ہتا ہواور کھانے کی کم سے کم مقدار پر قناعت نہ کرسکتا ہو) تو اس کو چا ہے

کہ پیٹ کا ایک حصہ کھانے کے لئے ایک حصہ پانی سے لئے ہواور ایک حصہ سانس (کی آ مدور فت) کے لئے (خالی چھوڑ دے " ۔ (ترفیک) ابن ماجہ)

تشریج: قوله: ماملاً آدمی وعاء شو من بطن ___یقمن صلبه بشرامن بطن: "وعاء" کی صفت ہے " التحسین": مبتدا ہے اور "باء "زائد ہے۔ التحسین": مبتدا ہے اور "باء "زائد ہے۔ التحسین التحس

مقاة شرح مشكوة أرموجها فرمم على - بيمبتدا كيليخبر ب- جسطر ترابحسبك درهم على - الكلات: "بهمزه "اور" كاف" دونول مضموم بيل - بيمبتدا كيليخبر ب- جسطر ترابحسبك درهم على - "الالحة "بهمزه كضمه كساته كامعنى به لقم اورايك روايت ميل (لقيمات) يعن تصعير كساته وارد بواب تحقير كلطرف اشاره كيا اور تنكير بي تقليل كي طرف اشاره كيا اور "الاكلالت" كي طرف اقامت كي نبست بجازى ب- قير كي طرف اقامت كي نبست بجازى ب- قوله: فان كان لامحالة فغلت طعام : "ميم" مفتوح بالبية ضمه كي درست ب- فغلث: " فا" اور" لام" دونول كي ضمه كي ساته اور نيز لام كيسكون كي ساته " ثلث طعام " مبتدا اور خبر بيل و فغلث شواب بان دونول جملول ميل" لام" مقدر ب- الكل جملة " و ثلث لنفسه" اللي قرينه ب- و ثلث شواب بان دونول متحرك بيل -

مطلب یہ ہے کہ اگرادنی مقدار طعام پر اکتفاء نہ کرے اور پیٹ بھر ناضروری ہوتو پیٹ ایک تہائی حصہ کھانے کیلئے رکھے 'ایک تہائی پانی کیلئے اور تیسراتہائی خالی رکھے سانس کیلئے۔ یہ لوگ جو پایوں کی طرح ہیں بلکہ زیادہ گمراہ ہیں۔ ارشا وہاری تعالیٰ ہے: ﴿فَدْهُو يُعْلَمُونَ ﴾ [الحجر: ٣] ''آپ ان کوان کے حال پر ہے دیجئے کہ وہ (خوب) کھالیں اور چین اڑالیں اور خیالی منصوبے ان کو خفلت میں ڈالے رکھیں۔ ان کو ابھی حقیقت معلوم ہوئی جاتی ہے۔'اور یہ پہلے گزر چکاہے کہ مؤمن ایک انتری کے بفتر رکھا تا ہے۔ ورید پہلے گزر چکاہے کہ مؤمن ایک انتری کے بفتر رکھا تا ہے اور کا فرسات انتر یوں کے بفتر رکھا تا ہے۔

یطبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں بیرواجب ہے کہ جس سے کمرسید ھی ہوا در اللہ کی اطاعت کیلیے قوت حاصل ہوا ورائس مقدار سے تجاوز نہ کرے اوّلاً ''بطن' کو گھر کی ضروریات کیلئے استعال کیے جانے والے برتنوں کی طرح ایک برتن کہا گیااس لئے کہ برتن جس مقصد کیلئے بنائے جاتے ہیں اُس میں استعال کیے جاتے ہیں۔ جبکہ پیٹ کو تواس لئے پیدا کیا گیا تھا کہ اس میں کھا ناجا کر انسان کوقوت بخشے اور کمرسید ھی رہے لیکن اس کا بھر جانا دین دنیا میں فساد کا باعث ہے۔ 'چنا نچہ برترین برتن ہے۔ گوقوت بخشے اور کمرسید ھی رہے لیکن اس کا بھر جانا دین دنیا میں فساد کا باعث ہے۔ 'چنا نچہ برترین برتن ہے۔ شخ ابو حامد فرماتے ہیں کہ بھوک میں دس فوائد ہیں:

پہلا فائدہ: دل کی صفائی حاصل ہوتی ہے،طبیعت کھل جاتی ہے،عقل بڑھ جاتی ہے، پیٹ بھر کر کھانے سے دل اندھا ہوجا تا ہے، د ماغ میں بخارات زیادہ ہوجاتے ہیں اور جال کی طرح اس پر پھیل جاتے ہیں کہ فکر کے معادن کو گھیر لیتے ہیں اور دل اس کی وجہ سے اپنی حرکت سے ست پڑ جاتا ہے۔

دوسرا فائدہ: دل کی نرمی اور دل کی وہ صفائی حاصل ہوتی ہے جس سے دل مناجات کی لذت حاصل کرنے اور اللہ کے ذکر سے اثر کیلئے تیار ہوجا تا ہے۔

تیسرافائدہ:عاجزی اور تواضع پیدا ہوتی ہے۔اور تکبر اورا کرختم ہوتی ہے اور وہ خوشی زائل ہو جاتی ہے جس سے سرکشی کی ابتدا ہوتی ہے اور نفس میں بھوک سے جتنی عاجزی پیدا ہوتی ہے۔اتنی عاجزی کسی اور چیز سے پیدائمیں ہوتی ۔ بھوک کے وقت اللہ کے سامنے عاجزی کرتا ہے اور عاجزی پر برقر ارد ہتا ہے۔

چوتھا فائدہ: اللّٰہ کی آ ز ماکش ،اللّٰہ کے عذاب اورمصیبت ز دہ لوگوں کونہیں جھولتا کیونکہ سَیر آ دمی بھوک اور جھوکوں کو بھول

مرقاة شرع مشكوة أربوجلذ للم م المراق المرقاق م المراق المراق

یا نچواں فائدہ: میر بہت بڑا فائدہ ہے وہ میر کہ تمام شہوتیں ٹوٹ جاتی ہیں نفس امارہ پرغلبہ حاصل ہوجا تا ہے اور بھوک کی کمی سے ہرشہوت اور قوت بڑھ جاتی ہے۔ اور ''سعادت'' اس میں ہے کہ بندہ اپنے نفس کو قابو میں رکھے اور '' شقاوت'' اس میں ہے کنفس انسان کو قابو میں رکھے۔

چھٹافا کدہ یہ: نیند بھاگ جاتی ہے اور بیداری پیدا ہوجاتی ہے۔ کیونکہ جو پیٹ بھر کر کھا تا ہے وہ پانی زیادہ پیتا ہے اور جو زیادہ پیتا ہے وہ زیادہ سوتا ہے اور زیادہ سونے میں عمرضائع ہوجاتی ہے تبجد فوت ہوجاتی ہے طبیعت سُست ہوجاتی ہے دل سخت ہوجا تا ہے۔عمرانسان کیلئے ایک عمدہ اورنفیس موتی ہے اور بندے کا راس المال ہے جس میں انسان تجارت کرتا ہے۔ نیند موت ہے اس کی زیادتی عمر کو گھٹانی ہے۔

ساتواں فائدہ: عبادت پر بیطی آسان ہوجاتی ہے۔ کیونکہ زیادہ کھانا عبادت کی کثرت سے مانع ہے۔ کیونکہ کھانے میں بھی وقت فرج ہوتا ہے ہاتھ دھونے اور بیت الخلاء کے استعال میں وقت فرج ہوتا ہے ہاتھ دھونے اور بیت الخلاء کے استعال میں وقت فرج ہوتا ہے اس طرح پانی لینے کیلئے پانی کی جگہ بار بارآنے جانے کیلئے وقت در کار ہوتا ہے اور اگریہ اوقات ذکر ومنا جات اور دوسری عبادات میں صرف کرے گا تو بہت زیادہ نفع مل جائے گا۔

حضرت مسریؒ فرماتے ہیں کہ میں نے علی جرجانی کو دیکھا کہ ستو پھا تک رہے تھے۔ میں نے بوچھا کہ صرف سُتو کیوں پھا تک رہے ہو؟ فرمایا کہ میں نے روٹی چبانے اور پھا نکنے کا حساب لگایا تو روٹی چبانے میں ستر (۵۰) مرتبہ تنج کے بقدر زیادہ وقت خرج ہوتا ہے۔ چنانچہ چالیس سال سے روٹی کھانا چھوڑ دیا ہے۔

آشوال فائدہ یہ: کم کھانے سے بدن تندرست رہتا ہے اور بیاریاں دُورہوتی ہیں۔اخلاط کا فضلہ جمع ہونے سے بیاریاں پیدا ہوتی ہیں۔ اخلاط کا فضلہ جمع ہونے سے بیاریاں پیدا ہوتی ہیں۔ پھر یہ بیاریاں عبادات سے مانع بنتی ہیں اور دل کوتشویش میں ڈالتی ہے۔اور انسان کوان بیاریوں کی وجہ سے پچھنا لگوانے ، دوائی اور طبیب کی ضرورت پڑتی ہے۔اور ان سارے کا موں کیلئے خرچہ اور مشقت کی ضرورت ہے۔اور بھوک میں ان سب سے خلاصی ہے۔

نواں فائدہ: خرچہاور محنت کم ہوجاتے ہیں۔ کیونکہ جس کو کم کھانے کی عادت ہوگی اُسکے لئے تھوڑ امال بھی کافی ہوگا۔ دسواں فائدہ: جو کھانا بچے گا اُس کو مساکین پرصدقہ کرنے میں آسانی ہوگی اور قیامت کے دن اپنے صدقہ کے سامید میں ہوگا۔اور جوخود کھائے گا اُسکاٹھ کا نہ بیت الخلاء ہے۔اور جوصدقہ کرے گا اُسکابدلہ اللّٰہ کی طرف سے فضل واحسان ہوگا۔ تنجز دیجے جامع میں ہے کہ اس حدیث کوا حمد ، تر مذی ، ابن ماجہ اور حاکم نے نقل کیا ہے۔ جس کے الفاظ یوں ہیں:

فثلث لطعامه وثلث لشرابه .

۵۱۹۳ : وَعَنِ ابْنِ عُمَرَانَ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعَ رَجُلاً فَقَالَ اَقْصِوْ مِنْ حُشَاءِ كَ فَإِنَّ اَطُولَ النَّاسِ جُوْعًا يَوْمَ الْقِيلَمَةِ اَطُولُهُمْ شِبَعًا فِي الدُّنْيَا.

(رواه في شرح السنة وروى الترمذي نحوه)



اخرجه البغوى في شرح السنة ٢٥٠/١٤ حديث رقم ٤٠٤٩ والترمذي في السنن ٩٦٠/٤ حديث رقم ٢٥٨٧وابن ماجه في السنن ١١١١/٢ حديث رقم . ٣٣٥_

تروجیمه: '' حضرت ابن عمر رضی الله عنهما سے روایت ہے کہ رسول الله کا الله عنهما کو ڈکارتے سنا تو اس سے فر مایا کہ اپنی ڈکارکوکم کردو(یعنی اتنازیادہ نہ کھایا کروکہ لمبی کہی ڈکاریں آنے لگیں) اس لئے کہ قیامت کے دن لوگوں میں سب سے زیادہ دیر تک بھوکا وہ رہے گا جود نیا میں خوب شکم سیر ہوکر کھا تا تھا۔ (یعنی جو مخص اس دنیا میں بہت زیادہ کھانے والا ہوگا اس کو قیامت کے دن بھی بہت زیادہ بھوک لگگی)۔ جس کی وجہ سے وہ نہایت پریشانی میں مبتلا ہوگا''۔ بغوی نے بھی اس طرح کی روایت نقل کی ہے۔

تمشری : قوله: ان رسول الله کی سمع رجلا بنجشا: بنجشا) "شین" مشدد ہاں کے بعد ہمزہ ہے۔ یعنی ڈکارآر ہی تھی۔ اور "جثاء" أس آ واز کو کہتے ہیں جوفم معدہ ہم معدہ بھرجانے کے بعد آتی ہے اور ساتھ ہوا بھی لگتی ہے۔ بعض نے کہا ہے کہ بیآ دمی وہب بن عبداللہ تھے اور ان کا شار چھوٹے صحابہ میں ہوتا تھا۔ حضور علیہ السلام کے زمانہ میں بالغ نہیں ہوئے تھے۔ کہا جاتا ہے کہ اس کے بعد انہوں نے پیٹ بھر کر کھانائیں کھایا۔

تورپشتی فرماتے ہیں کہ بیآ دمی وہب ابو جمیفہ سوائی تھے،ان سے روایت ہے کہ میں نے گوشت میں گندم کی روٹی کی ثرید بنا کرکھائی اور میں حضور علیہ السلام کے پاس آیا اس حال میں کہ مجھے ڈ کار آ رہے تھے۔

قوله فقال : اقصر من جشائك : بهمزه مفتوح اورصاد مكسود ہے ليني رُك جا

جسناء جیم مضموم ہے معرود ہے اصل میں کلام اس طرح تھا''اقصرعنا''اس کامعنی یہ ہے کہ ہماری طرف ڈ کارنہ نکال بلکہ اس کوروک دے۔اور ڈ کار سے روکنا زیادہ کھانے سے روکنا ہے۔ کیونکہ زیادہ کھانا ہی ڈ کار کا سبب ہے۔ بعض نے کہا ہے کہ ''المتحشو'' کامعنی ہے تکلف۔

قوله: فان أطول الناس جو عايوم القيامة اطولهم شبعافي الدنيا:

''شین'' مکسور'اور'ہا'' مفتوح ہے۔

تخريج ميرك فرمات بي كه يتخص وبب بن عبدالله ابو فيفه تھ_

فرماتے ہیں کہ میں نے گوشت میں روٹی کی ٹرید بنا کر کھائی اور آپ علیہ السلام کے پاس اس حال میں آیا کہ مجھے ڈکار آر ہے تھے۔ تو فر مایا کہ اے فلال ڈکار بند کردے۔ کونکہ دنیا میں زیادہ کھانے والے قیامت کے دن زیادہ بھو کے ہوئگے۔ اس حدیث کو حاکم نے فقل کیا ہے اور فر مایا کہ اس کی سندھیجے ہے۔ منذری فرماتے ہیں کہ بیے حدیث بہت زیادہ ضعیف ہے۔ اس میں وحد بن عوف اور عمر و بن موی ہیں۔ لیکن بڑار نے اس حدیث کو دوسندوں کے ساتھ فقل کیا ہے۔ ایک کے راوی گفتہ ہیں۔

اس کو ابن ابی الدنیا نے اور طبرانی نے الکبیرالا وسط میں اور پہنی نے روایت کیا ہے اور یہ بات بھی لکھی ہے کہ راوی فرناتے ہیں کہ' ابو جحیفہ نے موت تک پیٹ بھر کر کھانا نہیں کھایا جب رات کا کھانا کھاتے تو صبح کو پچھ نہ کھاتے اور جب صبح کھا ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم

ليتے تورات كو كچھند كھاتے۔''

ابن الى الدنياكى ايك روايت ميس ہے:

ابوجیفہ نے فرمایا کہ میں نے میں برس سے بیٹ بھر کر کھا نائبیں کھایا۔

ميرك فرمات بي اس كالفاظ ابن عمر عاس طرح منقول بين:

تجشأ رجل عند رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال له: كف عنا جشائك فان اكثرهم شبعافى الدنيا اطولهم جوعا يوم القيامة. اس حديث كوابن ماج بيبق اوردوسر سب نيك البكاء عن ابن عمر كى سند نقل كياب ـ اورتر فدى ني فرمايا به كديي حديث حن ب منذى كي "الترغيب" بين اس طرح تكما ب -

نیٹیخ جزری فرماتے ہیں کہ اس حدیث کی سند میں عبد العزیز بن عبد اللہ عن بھی اور بید دونوں ضعیف ہیں۔ کیکن اس حدیث کی تا ئیدا بو جمیفہ وہب بن عبد اللہ السوائی کی حدیث سے ہوتی ہے۔

۵۱۹۳ : وَعَنْ كَعْبِ بْنِ عَيَاضٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ إِنَّ لِكُلِّ أُمَّةٍ فِنْنَةً وَفِئْنَةُ أُمَّتِنَى الْمَالُ - (رواه الترمذي)

اخرجه الترمذي في السنن ٤٩٢/٤ حديث رقم ٣٣٣٦ واحمد في المسند ١٦٠/٤

توجیله: '' حضرت کعب بن عیاض رضی الله عنه کہتے ہیں کہ میں نے رسول اللهُ ظَائِیْنِاً کو بیفر ماتے ہوئے سنا کہ (حق تعانی کی طرف ہے) ہراُمت کے لئے ایک امتحان اور آن اکش ہے (جس میں اس امت کے لوگوں کو مبتلا کر کے ان کو آن مایاجا تا ہے) اور میری امت کے لئے آن ماکش مال ہے''۔ (تر فدی)

راوگ حدیث:

کعب بن عیاض ۔ یہ بین ' مرہ کعب' ، جو' عیاض' کے بیٹے بیں۔اشعری بیں۔طبقہ صحابہ شائی سے تعلق رکھتے بیں اوراہل شام میں شار ہوتے بیں اوراہل شام میں شار ہوتے بیں دان سے جابر بن عبداللہ اور جبیر بن نفیر نے روایت کی عیاض میں عین مہملہ پر کسرہ اور یا عخففہ کے نبیج دونقطے اور ضاؤ مجمد ہے۔

تشري : "فتنه وه چز ہے جو کسی کو گرائی اور معصیت میں مبتلا کردے۔

وفتنة مرفوع ہادرا کے نسخہ میں منصوب ہے۔ یعنی میری امت کے لئے وہ آ زمائش مال ہے۔

کیونکہ مال حصول منال کیلئے جامع اور آخرت کے کمال ہے مانع ہے۔

تخريج:اس حيثيت كوامام حاكم في بهي اني متدرك مين نقل كيا بـ

٥١٩٥ : وَعَنُ آنَسِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يُجَاءُ بِابْنِ ادَمَ يَوْمَ الْقِيلَمَةِ كَانَّةُ بَذَجٌ فَيُوْقَفُ بَيْنَ يَدِي اللَّهِ فَيَقُولُ لَهُ آغُطَيْتُكَ وَخَوَّلُتُكَ وَانْعَمْتُ عَلَيْكَ فَمَا صَنَعْتَ فَيَقُولُ رَبِّ جَمَعْتُهُ وَنَعَمَّرُهُ لَهُ وَتَرَكْتُهُ ٱكْثَرَ مَاكَانَ فَارْجِعْنِي إِبْكَ بِهِ كُلِّهِ فَيَقُولُ لَهُ ارِنِي مَا قَدَّمْتَ فَيَقُولُ رَبِّ جَمَعْتُهُ (مرقاة شرح مشكوة أرموجله نام)

وَثَمَرَتَهُ وَتَرَكْتُهُ أَكْثَرَ مَا كَانَ فَارْجِعْنِي آتِكَ بِهِ كُلِّهِ فَإِذَا عَبُدٌ لَمْ يُقَدِّمْ خَيْرًافَيُمْضَى بِهِ اللَّي النَّارِ ــ (رواه والترمذي وضعفه)

اخر جه الترمذى في السن ١٩٤٤ مديث رقم ٢٤٢٧ والداد قطني ١٨٥ مديث رقم ٢٥٠٠ عديث رقم ٢٥٠٠ بالبية.

ترجيماه: "حضرت الس رضى الله عنه بي كريم مُن الله عنه الله الله عنه بي كريم مُن الله عنه بي كرا مي الله عنه بي كري ك بي كاطر ٦ (ذلت كساته) الا ياجا عي الا وارات الله تعالى ك الرقاه مين بيش كيا جائي الورات الله تعالى اس سے فرمائے كاكہ ميں نے بخے عطاؤں سے نوازا (زندگی عقل تدرتی اور بارگاه مين بيش كيا جائے گا اور الله تعالى اس سے فرمائے كاكہ ميں نے بخے عطاؤں سے نوازا (زندگی عقل تدرتی اور عافیت) تهميں ضدمتگارد يئے تم برانعام فرمايا پي تو نے كيا كام كيا؟ (يعني كيا تو نے ان چيزوں كے حقوق اواكے اور ان سينعتوں كاشكر گزار د با) " وه مخف عرض كرے گا "مير بي پروردگار! مين نے (تو بس يہ كيا كه تجارت اور كاروبار ك كي دريد كيا كام كيا؟ (يعني بي ان وراس كور يا مين اس سے زيادہ مجھوڑ كر آ يا بعنا كد ميرى زندگى كے دنوں ميں پہلے مير بي بيل كوراب آ پ جھے دنيا ميں دوبارہ بيني كروں " والله اور اس كا تو اب كي ضدمت ميں بيش كروں " والله اور اس كا تو اب كي ضدمت ميں بيش كروں " والله اور اس كور يا ميں تو بس مال كوراب آ ب كي ضدمت ميں بيش كروں " والله اور اس كور يا ميں اس منا مال و دولت كور آ بي كى ال دکھاؤ جوتم نے آ گے بھيجا ہو (يعني تم لو بس مال كورجم كر نے اوراضا في كر نے ميں اس تمام مال و دولت كور آ ب كے بال بيش كروں " بيا يك اليا تحق ہو كو كي بحلائي آ گے نہيمي ہو گى چنا ني اس تمام مال و دولت كو لے كر آ ب كے بال بيش كروں " بيا يك اليا تحق ہو ميں اس تمام مال و دولت كو لے كر آ ب كے بال بيش كروں" - بيا يك اليا تورا سندا ضعف قرار ديا ہے - (اگر چه معنى كے كاظ ہے بيا كاكل شيح ہے)

تشريج: قوله: يجاءبابن آدم يوم القيامة كانه بذج : يعنى زياده ضعف كى وجري

''بذج'':''باء'' مضموم'اس کے بعد''ذال''اوراس کے بعد''جیم'' بھیڑکا بچد''برہ'' کامعرب ہے۔اس سےمراداس انسان کی کمزوری اور عجز ہے۔اورشرح السندمیں ہے کہ ابن آ دم کوچھوٹا ہونے کی وجہ سے بھیڑ کے بیچ کے ساتھ تشبیددی لین حقیراورذلیل ہوگا۔

قوله:فيقول له :أعطيتك وخولتك وانعمت عليك:

حولتك بعني ميں نے تحقيے خدم وحثم اور مال وجاه وغيره ديا تھا۔

قوله: فيقول : يارب ا جمعته ___ آنك به كله: فارجفي: بمزه وسلى كماته

آتك به كله: آپ كے راستہ ميں فرق كرمكے۔ كفار كے بارے ميں اللہ نے فرمایا كه آخرت ميں كہيں گے: ﴿ رَبِّ ارْجِعُوْنِ لَعَلِّى أَعْمَلُ صَالِحًا فِيْهَا تَر كُمْتُ﴾ [السؤمنون-١٩-١١، 'اسے ميرے ربّ مجھ كود نياميں واپس بھيج و يجئے تا كہ جس (دنیا) كوميں چھوڑ آیا ہوں (چرجاكر) نيك كام كروں۔ ہرگڑ ايسانہيں (ہوگا)''

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلينهم كالمنافق كاب الرقاق

لم يقدم خير افيمضي به الي النار:

"فاذا" ''فاء فصیحیہ ہے جومقدرعبارت پر دلالت کرتاہے ''اذا' مفاجاتیہ ہے اور 'عبد' مبتدامحدوف کی خبر ہے۔ مقدرعبارت کے ساتھ عبارت یول ہے:

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم فاذاهوعبد:

مطلب بيهواكه أن نعمتول مين جوالله في السيد أسيدى تحين اورالله في جن باتول كاتهم ديا أس كى بجا آ ورئ نهيل كى اور الله في السيخ اس ارشاد: [ولتنظو نفس ماقدمت لغد] [الحشر ١٨٠]: "جس چيز كي نفيحت كي اس سي نفيحت حاصل نهيل كن اور [ماتقدموا الانفسكم من خير تجدوه عندالله] [البقره: ١١٠] "اور برخض دكي لي لكا ككل (قيامت) كى واسطاس في كيا (فيض) بهيجاب "-

یضی: مجہول کاصیغہہے۔

طی رحمہ الله فرماتے ہیں کہ اس مخص کے بارے میں جو حکایت بیان کی گئی اس سے بین طاہر ہوتا ہے کہ اس آدمی کی مثال اس غلام جیسی ہے جس کواس کے آقانے را س المال دیا ہو کہ اس میں تجارت کرے اور نفع حاصل کرے تو وہ اپنے آقائے کم کو پورانہ کرے اور را س المال کو بے جاخر ج کر کے ضائع کر دے اور ان چیزوں کی تجارت کرے جن کی تجارت کرنے کا اس کو کہا نہیں گیا تھا تو بیغلام خوفز دہ ہوگا اور نقصان اُٹھائے گا۔ ارشاد باری ہے: ﴿ اُولْ اِکْ اَلَّا نِیْنَ اَشْتَرُو اللَّهُ اللّٰهُ کا ورسے اور نہ ہوگا ان کے اللّٰہ ہوئے کہ اس جنہوں نے گرائی لے لی بجائے ہدایت کے تو سود مند نہ ہوئی ان کی بیتجارت اور نہ یہ تھیک طریقہ پر چلے۔''

اس مقام میں غلام کا واقعہ کتنا مناسب معلوم ہوتا ہے۔

شخ ابوحامدر حمداللد فرماتے ہیں کہ ہر خبر، لذت اور سعادت بلکہ ہر مطلوب اور پسندیدہ چیز کونعمت کہتے ہیں کیکن حقیقی نعمت افرت کی سعادت ہے اور اس کے ماسوا کونعت کہنا غلط ہے یا مجاز ہے۔ جیسا کہ دنیا کی وہ سعادت جس کے ذریعے انسان آخرت کی سعادت تک بہنچائے اور آخرت کی سعادت تک بہنچائے اور آخرت کی سعادت معدد سے معدد

كيلے ايك واسط سے معين ہويا كدكى واسطول سے تو أس كونمت كہنا دُرست ہے۔اس لئے بيت قتى نعمت كا ذريعہ ہے۔ ۵۱۹۲ : وَعَنْ اَبِى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اَوَّلَ مَا يُسْأَلُ الْعَبْدُ يَوْمَ

الْقِيلْمَةِ مِنَ النَّعِيْمِ أَنْ يُتَقَالَ لَهُ آلَم نُصِحَّ جِسْمَكَ وَنُرَقِكَ مِنَ الْمَآءِ الْبَارِدِ. (رواه الترمذي)

اخرجه الترمذي في السنن ٥/٤١٨ حديث رقم ٣٣٥٨_

تروجهاء: '' حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ کا گھٹے کے ارشاد فرمایا:'' قیامت کے دن ابتدائی طور پر بندے سے نعمتوں کے بارے میں جوسوال کیا جائے گاوہ وں ہوگا کہ'' کیا ہم نے تیرے جسم کوصحت مندنہیں بنایا تھا اور تھے کو ٹھٹڈے یانی سے سیرا بنہیں کیا تھا''۔ (ترندی)

نَشُوكِي: قوله: أن أول ما يسأل العبديوم القامة من النعيم أن يقال : "من النعيم" كابيان ب

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمحال معلى المرقاني مشكوة أربوجلذهم

''ان یقال له ان کی خبر ہے۔ طبی رحمہ اللہ نے ''من المنعیم'' کو' یبال' کامتعلق قرار دیا ہے اس لئے کہ فرماتے تھے کہ '' ما''مصدریہ ہے اور ''ان یقال'' ان کی خبر ہے۔ (یعنی بندہ ہے پہلاسوال یہ ہوگا کہ اُس سے کہا جائے گا۔)

الم نصبح: اصحاح مصدرے ہے اوراس کامعنی ہے 'صحت دنیا'' ۔

نووك " واوً" كى تشديد كے ساتھ اوراكك نسخه يس ارواء مصدر ہے۔

تخريج:اس مديث كوابن حبان اور حاكم نے بھى روايت كيا ہے۔اوران دونوں كے الفاظ يوں ہيں:

اول مايحاسب به العبديوم القيامة ان يقال له الم اصح لك جسمك واروك من الماء البارد

حاکم فرماتے ہیں کہ اس کی سندھیج ہے۔ (ذکرہ میرک)۔

۵۱۹۷ : وَعَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَزُولُ قَدَمُ ابْنِ آدَمَ يَوْمَ الْقِيلَمَةِ حَتَّى يُسْأَلَ عَنْ حَمْسٍ عَنْ عُمرِهِ فِيْمَا اَفْنَاهُ وَعَنْ شَبَابِهِ فِيْمَا اَبْلَاهُ وَعَنْ مَالِهِ مِنْ آيِنَ اكْتَسَبَهُ وَفِيْمَا اَنْفَقَةُ وَمَاذَا عَمِلَ فِيْمَا عَلِمَ (رواه الترمذي وقال هذا حديث عريب)

اخرجه الترمذي في السنن ٢٩/٤ محديث رقم ٢٤١٦.

ترجیمه: " حضرت ابن مسعود رضی الله عندروایت کرتے ہیں کہ آپ مگا تیکا نے ارشاد فر مایا: " قیامت کے دن انسان کے پاؤل سرکے نہیں پاکیں گے جب تک کہ اس سے پانچ چیز وں کے بار سے میں پوچھ نہ لیا جائے گا۔ اس سے پوچھا جائے گا کہ اس نے اپنی جوانی کوکس کام میں بوسیدہ کیا (یعنی جوانی گویا جائے گا کہ اس نے اپنی عمرکن کاموں میں صرف کی (خصوصاً) اس نے اپنی جوانی کوکس کام میں بوسیدہ کیا (یعنی جوانی گویا نیال ہوں ہے جورفتہ رفتہ پرانا ہوتا ہے) اس نے مال کہ اس سے کمایا (یعنی اس نے دنیا میں جو پھھ مال ودولت اور رو پہیپیہ کمایا وہ صلال و وسائل ذرائع سے حاصل کیا یا حرام ذرائع ہے؟) اس نے مال کوکن مصارف میں خرج کیا (یعنی اپنی مالی اور رو پیہ پیسہ کوا چھے کا موں میں صرف کیا یا برے کا موں میں صافح کیا) اور یہ کہ اس نے اپنی علم پر کس قدر عمل کیا ؟ "
تر ذی ہے نے اس روایت کوفق کیا ہے اور کہا ہے کہ بیحد یہ غریب ہے "۔

تنشوني: قوله: لاتزول قدما ابن آدم ___فيها أبلاه: حمس: (كي تميز مخدوف ہے_)اى حمسة احوال خركراورمؤنث دونوں طرح درست ہے _طبى رحمه الله فرماتے ہيں كه "خصال" كى تاويل كے اعتبار سے مونث لايا گيا ہے ـ عمره: "عين" اور" ميم" دونوں مضموم ہيں اور" ميم" كاسكون بھى درست ہے ـ

وعن شبابه فیما أبلاہ اس میں تعیم کے بعد تخصیص ہے۔اور جوانی کے طرفین یعنی بجین اور بڑھایا کے بارے میں مساحت کی طرف اشارہ ہے۔

ملیبی رحمہاللہ فرماتے ہیں اگراعتراض ہو کہ بیخصلت پہلی خصلت میں داخل ہے تو دوبارہ ذکر کرنے کی کیا وجہ ہے؟ جواب بیہ ہے کہاس سے مرادانسان کی قوت اوراُس زمانہ کے بارے میں سوال کرنا ہے جس زمانہ میں زیادہ قوت والی عبادت پر قادر ہوتا ہے۔

قوله:وماذاعمل فيماعلم:

و مقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمنطق المنطق ال

شایداُسلوب سے عدول مطلوب تک پہنچانے والی عبارت میں تفنن پیدا کرنے کیلئے ہے۔اور طبی نے جوبات ذکر کی ہے کہ'' پانچویں خصلت میں انداز سوال کوتبدیل کیا کہ''وعن علمه ماذاعمل به'' نہیں فرمایا کیونکہ بیاشیاء میں سےاهم اوراولی شے ہے۔'' توبیہ بات مناسب نہیں ہے ہاں اس پر''خصال''کا اختیام کرنے میں نکتیز تی ہے۔

بیر فرمایا که 'اس میں اشارہ ہے اس بات کی طرف کہ علم عمل کیلئے مقدمہ ہے اور علم کا کوئی اعتبار نہیں اگر عمل نہ ہو''۔ یہ بات علی الاطلاق کورست نہیں۔ یہ بات صرف دنیوی فروع کے علم میں ہے اور اللہ کی ذات وصفات کا علم حاصل کرنا اور اس کی کتاب اور نشانیوں کی معرفت حاصل کرنا یہ سب علوم سے افضل واکرم ہیں فرمایا که'' جوعلم تم سیھو گے وہ تہہارے ساتھ جائے گا''۔ اور اس میں اشارہ ہے اُس روایت کی طرف جس میں ہے کہ اہل جنت بھی جنت میں علاء کے عتاج ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اہل جنت بھی جنت میں علاء کے عتاج ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اہل جنت بھی جنت میں علاء کے عتاج ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اہل جنت بھی جنت میں علاء کے عتاج ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اہل جنت بھی جنت میں علاء کے عتاج ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اہل جنت بھی جنت میں علاء کے عتاج ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اہل جنت بھی جنت میں علاء کے عتاج ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اہل جنت بھی جنت میں علاء کے عتاج ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اہل جنت بھی جنت میں علاء کے عتاج ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اہل جنت بھی جنت میں علاء کے عتاج ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اہلے جنت میں علاء کے عتاج ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اہل جنت بھی جنت میں علاء کو تات ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اہل جنت بھی جنت میں علاء کے عتاج ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اہل جنت بھی جنت میں علاء کے عتاج ہو نگے اور ایک حدیث میں ہے کہ اور ایک میں میں ہے کہ اس کے عتاج ہو نگے اور ایک میں میں ہے کہ اس میں ہے کہ اس کو میں ہے کہ میں ہیں ہے کہ میں ہے کہ میں ہے کہ علی ہے کہ میں ہے کہ ہے کہ میں ہے کہ میں ہے کہ ہے کہ میں ہے کہ ہے کہ

ں۔ وہ ہے۔ ہے۔ ہے۔ ہے۔ ہے۔ اگرتم کہوکہ علم ''' اور آگرتم کہوکہ علم حاصل کیا یا جاہل رہ کرآیا ہے۔ اگرتم کہوکہ علم ''اے عویمر! تبہارا کیا حال ہوگا جس وقت تجھ سے پوچھا جائے گا کہ علم کیا یا جاہل ہوں تو پوچھا جائے گا کہ تیرا کیا عذر ہے علم کیوں حاصل خامیں کیا۔؟

اس کے ساتھ ریجھی مروی ہے:

ويل للجاهل مرة وويل للعالم سبع مرات: جابل كيك ايك مرتبه بلاكت ب، اورعالم كيك سات مرتبه بلاكت ب-اورايك صحح مديث ميں ب: أشد الناس عذابا يوم القيامة عالم لم ينفعه الله بعلمه-

''لوگوں میں سب سے زیادہ عذاب قیامت کے دن اُس عالم کو ہوگا جس کواس کے علم نے نفع نہیں دیا۔'' ''لوگوں میں سب سے زیادہ عذاب قیامت کے دن اُس عالم کو ہوگا جس کواس کے علم نے نفع نہیں دیا۔''

قولہ: وقال ھذا حدیث غریب امام تر نہ گئ کا تکمل کلام یوں ہے: ابن مسعود کی حدیث کوہم نہیں جانتے مگر حسین بن قیس ہے'اور حسین بن قیس حدیث میں ضعیف ہے ذکرہ میرک)

ُ ۵۱۹۸ : وَعَنْ اَبِیْ ذَرِّ اَنَّ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَهُ اِنَّكَ لَسْتَ بِحَیْرٍ مِنْ اَحْمَرَ وَلَا اَسْوَدَ اِلَّا اَنْ تَفْضُلَهُ بِتَقُولى۔ (رواہ احمد)

اعرجه احمد في المسند ١٥٨/٥.

تشریج: مطلب میہ کہ انسان کی فضیلت کی ایک خاص رنگ کی وجہ سے نہیں ہے۔ اور خصوصی طور پران دور نگوں کا ذکراس لئے کیا کہ یہ دورنگ انسانوں میں زیادہ پائے جاتے ہیں۔ اور رائح یہ ہے کہ ان دورنگوں سے مراد آتا اور غلام کا رنگ ہے۔ جیسا کہ عوماً ای طرح ہوتا ہے۔ علامہ طبی نے بڑا عجیب کام کیا ہے کہ بڑے وقوق سے فرمایا ہے کہ احمر سے مرادعجم ہیں اور امود سے مرادعرب ہیں۔

تفضله" خناز" کے شمہ کے ساتھ ہیں

مرقان شع مشكوة أربوجلانهم كالمتحاث ١٩٥٥ كالمتحاث كتاب الرقاق " "

بتتقوای: قصرکے ساتھ ٔاورا یک نسخه میں تنوین کے ساتھ ہے ارشاد باری تعالیٰ ہے:﴿ افسن اسس بنیانه علی تقویٰ من الله ﴾ [التوبة-١٠٩] قراكت شاؤه مين تنوين كے ساتھ ہے۔اور معنى بدہے كه فضيلت نه ظاہرى صورت كى وجدسے ہاور نه أو بجى نسبت كى وجد سے بلكة تقوىٰ كى وجد سے ب- ارشاد بارى تعالى ب: ﴿ يَأْلُهُمَا النَّاسُ إِنَّا حَلَقُنْكُمْ مِّنْ ذَكِّر وَأَنْفَى وَجَعَلْنَكُمْ شُعُوبًا وَقَبَأَبِلَ لِتَعَارَفُوا طَإِنَّ اكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ الْقَكْمُ ﴾ [العجرات: ١٣] "الوكوابم نع كوايك مرداور ایک عورت سے پیدا کیا ہے'اللہ کے نز دیکتم سب سے بڑا شریف وہ ہے جوسب سے زیادہ پر ہیز گار ہو۔''

طبی رحمداللدفر ماتے ہیں کہ "تفضله "کی ضمیر" احر" اور" اسود" میں سے ہرایک کی طرف لوٹ رہی ہے اور ان دونوں کی طرف انسان کی تاویل ہے لوثی ہے۔ اوراتتناء مفرغ ہے اور عبارت کی تقذیراس طرح ہے است بافضل منهما بشی من الاشياء الابالتقوى" يعني تقوى كي علاوه كي اور چيزى وجد يركى كالے اور كورے سے افضل نہيں ہو۔اور "ان تفضله" کا تکرار تاکید کیلئے ہے۔اس میں تامل کریں کیونکہ 'احر'' اور''اسود''تمام جنس انسان پر دلالت کرتے ہیں اور مخاطب بھی جنس انسان کاایک فرد ہے۔ پھر ضمیر کو''اسود'' اور''احر'' کی طرف لوٹانا دُرست نہیں ہے۔ اسی طرح''احر''اور''اسوو' کوانسان کی تاویل میں لینا ظاہر میہ ہے کہ بیٹموی احوال ہے! ستناءمفرغ ہے بیعنی تم اللہ کے ہاں ان دوسم کےانسانوں میں ہے کسی ہے کس حال میں فضیلت والے نہیں ہوسوائے اُس حال کے کہ میں جس حال میں تمہارے اندر اُس تقویٰ کی زیادتی ہوجوشریعت میں

تَقُويُ كَے كُي مراتب ہيں:

تقویٰ کاادنی مرتبہ شرک جلی سے پر ہیز کرنا ہے۔

اوسط درجہ معاصی ،منکرات 'لہو ولعب اورشرک خفی سے پر ہیز کرنا ہے شرک خفی سے مرادعبادت واطاعت میں ریا کاری اور شهرت کا جذبہ ہے۔

اعلی درجہ سیہ ہے کہ ہروفت اللہ کا استحضار ہواور غیراللہ کا استحضار بالکل نہ ہو۔اس کی طرف اشارہ ہے اُس حدیث میں

چوصورعلیدالسلام سے مروی ہے ما فصلکم ابو بکر صوم ولا صلاة ولکن بشی وقرفی قلبه ''ابو بکر'اہم کوگوں سے روزہ اورنماز کی وجہ ہے افضل نہیں۔ بلکہ ایک ایسی چیز کی وجہ ہے افضل ہے جو چیز ان کے دل میں

قرار پکڑ چکی ہے''۔عراقی فرماتے ہیں کہ میں نے اس حدیث کومرفوعا نہیں دیکھااور پیچیم تر مذی اورنوا در میں بکر بن عبداللہ مزنی

كِول كِحوالد عند كور بـ اورالجامع مين ب: انظر فانك لست بخير (الحديث)

٥١٩٩ : وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَازَهِدَ عَبْدٌ فِي الدُّنْيَا إِلَّا ٱنْبَتَ اللَّهُ الْمِحِكْمَةَ فِيْ قَلْبِهِ وَٱنْطَقَ بِهَا لِسَانُةُ وَبَصَّرُهُ عَيْبَ الدُّنْيَا وَدَالَهَا وَدَوَالَهَا وَآخُوَجَهُ مِنْهَا سَالِمًا اِلَى

دَارِ السَّلَامِ - رواه البيهقى نمى شعب الايمان

اخرحه البيهقي في شعب الايمان ٣٤٦/٧ حديث رقم ١٠٥٣٢ _

ترجیله: " حضرت ابوذ ررضی الله عنه کهتے ہیں که رسول الله مَاليَّةِ النِّيْ ارشاد فرمايا: جو بنده دنيا ميں (زا کداز ضرورت و

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مرفاه شرح مشكوة أرموجلدتهم كالمستحدث مرفاة شرح مشكوة أرموجلدتهم

حاجت و نیادی مال و جاہ ہے) زہدیعتی بے رغبتی اختیار کرتا ہے اللہ تعالی اس کے دل میں حکمت یعنی معرفت ویقین کی دولت پیدا فرماد بتا ہے۔ اس کی زبان سے حکمت کو جاری کر دیتا ہے اور اس کو دنیا کے عیوب (جیسے کثرت غم ورنج 'قلت غناء 'خست شرکاء' سرعت فنا اور ذکر اللّٰہی ہے دل کی غفلت وغیرہ کو یقین کی آئھوں ہے) دکھلا دیتا ہے نیز اس دنیا کی بیاری (یعنی دنیاوی محبت کی علت وسبب) اور (علم وقمل صبر وقناعت اور زہد وتقوی اور رضا قضاء کی توفیق عطا فرماکر) اس بیاری کا علاج بھی اس کو دکھلاتا ہے (اور اس کے دنیا ہے اعراض کرنے اور عقبی کی طرف متوجہ رہنے کے سبب) الله تعالی اس کو دنیا (کی آفات و بلیات) سیسلامتی کے ساتھ دار السلام میں پہنچادیتا ہے '۔ (بیمقی)

تشریج: قوله: یصره عیب الدنیا و دانها و دواها و بصره) "صاد" کی تشدید کے ساتھ بھیرت سے ماخوذ ہے۔ اینی معائذ کرادیتے ہیں دنیا کے عیوب کا مثلاً کثرت م درنج ،قلت غناء نثر کا عکا گھٹیا پن ،جلدی فنا ہونا اور دوسر سے عیوب مثلاً بدن کی تھکاوٹ عمول کی کثرت اور دل کا اللہ کے ذکر سے عافل ہونا۔

طیی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ دوسرے درجہ کی طرف اشارہ ہے کینی جب انسان کو دنیا کے عیوب کاعلم الیقین حاصل ہوجا تا ہے۔ اور وُنیا سے بے رغبتی اختیار کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ اس کی وجہ سے بصیرت عطافر ماتے ہیں جس کی وجہ سے دنیا کے عیوب کا عین الیقین حاصل ہوجا تا ہے۔

> لین دنیا کوچاہے اورطلب کرنے کی بیاری اس کودکھادی جاتی ہے۔ و دائھا باس کی آز مائش کی علت اورطلب کرنے کی

و دوائها بین علم عمل کے مجون سے علاج اور صبر وقناعت اور اللہ کی تقسیم پر راضی ہوکراس کی آ ز مائش ہے چکے جاتا۔

قوله: أخرجه منها سالما الى دار السلام: سالما بونيا سے اعراض كرتا ہوااور آخرت كى طرف توجه كرتا ہوادارالسلام من پنچاديا گيا۔اس ميں اشاره ہے اس بات كى طرف كه جو دُنيا ميں بے رغبتى نه كرے۔اس كے عيب بيارى اور دواپر مطلع نه ہو۔ تورہ فض يا تو جنت ميں بالكل داخل نه ہوگا يا نسلامتى كے ساتھ داخل نه ہوگا بلكه عذاب بھگت كراور تكاليف كا حجاب لاحق ہونے۔ -

تخريج: الوقعم نے عليه مين ابن عمر في قل كيا ب

مازان الله العباد بزينة أ فضل من زها دة في الدنيا وعفاف في بطنه وفرجه

''الله تعالی نے بندوں کودنیا کی بے رغبتی اور پید اور شرمگاہ میں پا کدامنی سے جتنی زینت زیادہ افضل اس اور چیز سے آپندوں کوزینت نہیں بخش ۔''

٥٢٠٠ : وَعَنْهُ آنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَدْ اَفُلَحَ مَنُ اَخْلَصَ اللهُ قَلْبَ لِلاِيْمَانِ وَجَعَلَ قَلْبَهُ سَلِيْمًا وَلِسَانَهُ صَادِقاً وَنَفْسَهُ مُطْمَئِنَةٌ وَخَلِيْفَتَهُ مُسْتَقِيْمَةً وَجَعَلَ اُذُنَهُ مُسْتَمِعَةً وَعَيْنَهُ يَاظِرَةً فَامَّا الْاُذُنُ فَقَمْعٌ وَامَّا الْعَيْنُ فَمُقِّرَةٌ لِمَا يُوْعِى الْقَلْبُ وَقَدْ اَفْلَحَ مَنْ جَعَلَ قَلْبَهُ وَاعِيًا _

(رواه احمد والبيهقي في شعب الايمان)

ر مقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كري المرقاق

اخرجه البيهقي في شعب الايمان ١٣٢/١ حديث رقم ١٠٨ واحمد في المسند ١٤٧/٥.

کانوں کو (حق بات کا) سننے والا بنایا اور اس کی آئکھوں کو (وحدانیت کے دلائل ومشاہدات اور پروردگار کے نظام قدرت و صنعت کا) دیکھنے والا بنایا' پس کان تو'' قیف'' ہیں اور آئکھاس چیز کوقائم اور ثابت رکھنے والی ہے جس کو دل محفوظ کرتا ہے میں میری کر کیر نہریں شخص نہ میں میں جست کے در میں اس کر حصور میں میں کا کہ بیٹر کو کا میں میں کا کہ کیا تھا ہ

اوراس مين كوئى شكنيس كدوة تخص فلاح ياب مواجس نے اپنے دلكو (حق كا) محافظ بنايا۔ تمشريج: قوله: قدا فلح من احلص الله قلبه للايمان: يعنى أسكول كوايمان كيلئے اس طرح خالص كردية

ہیں کہ دوسری چیز کی اس میں نہ گنجائش ہے اور نہ دوسری کوئی چیز اس کے بعد دار دہوسکتی ہے۔ میں کہ دوسری چیز کی اس میں نہ گنجائش ہے اور نہ دوسری کوئی چیز اس کے بعد دار دہوسکتی ہے۔

قوله: وجعل قلبه سلیما۔۔۔ و حلیقة مستقیمة جسد، کینه ، بغض ، برے اخلاق اور دوسرے بُرے احوال مثلاً دنیا کی محبت ، اللہ سے غفلت اور آخرت سے بنو جھی ارشاد باری تعالی ہے: ﴿ يوم لاينفع مال و لابنون الامن اتبی الله بقلب سلیم﴾ [الشعراء: ٨٨ ـ ٨٩]

ولسانه صادقا: قول مين، وعده مين اورعهد مين

"خلیقه" وه عادت جس پراس کو پیدا کیا گیا ہے۔اُن عوارض نے قطع نظر کر کے جن کوفطرت سے تعبیر کیا جا تا ہے۔ قولہ: و جعل اذنه مستمعة و عینه نا ظرة:

"اذنة " ہمزه اور' زال ' دونوں کے ضمہ کے ساتھ اور' زال ' کوساکن پڑھنا بھی دُرست ہے۔ک

قوله بغماما الاذن فقمع :''فاما'' ''فاء'' عاطفہ ہے اور شاید معطوف علیہ مقدر ہے۔ مطلب ہدہ کہ جو چیزیں پہلے ذکر کی گئیں بعنی دل ، زبان وغیرہ ان کا کامیا بی اور نجات کیلئے شرط ہونا تو ظاہر ہے۔

قعع: ''قاف'' کا فتحہ اورمیم کاسکون بھی درست ہے۔ اور''قاف'' کا کسرہ اورمیم کاسکون اور فتحہ بھی درست ہے۔ قاموں میں ہے کہ'' القمع" فتحہ اور کسرہ کے ساتھ''عنب'' کے وزن پر ہے۔اس کامعنی ہے وہ چیز جس کو برتن کے منہ پر کھت بیں تا کہ اس سے تیل وغیرہ ڈالا جائے۔اور نہا ہے میں ہے کہ''القمع" (قیف) ایک ٹکی دار برتن ہوتا ہے جس کو تنگ منہ والے برتن مثلًا بوتل وغیرہ کے منہ پر کھکر مائع چیز تیل اور یانی وغیرہ ڈالا جاتا ہے۔

> . قوله:واماالعين فمقرة لما يوعى القلب :

ر سر میں منصوبہ تناف'' مکسوراور'' را'' مشدد ہے۔اصل نسخوں میں اس طرح ہے۔اورا کنژنسخوں میں دونوں مفتوح ہیں اور بیزیادہ ظاہر ہے۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري معلق المرقاق كالمركز كالمراقع الرقاق

"القلب": مرفوع ہے اور بعض نسخوں میں منصوب ہے۔اس سے اصل نسخہ کی عبارت کی تائید ہوتی ہے۔اور" ہوگی" کے مناسب یہی ہے۔

طبی فرماتے ہیں کہ آپ کا قول' مفرق ق'' میں استعارہ ہے۔اس کئے کہ قلب میں وہ چیز قرار پکڑتی ہے جس کا حاسہ سے ادراک کیا ہو' گویا کہ دل ایک برتن ہے ادراس میں وہ چیزیں محفوظ ہوتی ہیں جن کوآنکھوں سے دیکھا ہے۔

اساس البلاغة ميں ہے كه ("قو الكلام في اذنه" بيجازااس معنى ميں ہے كه فلاں كے كان پراپنامندر كھااور بات سنائى اور يہ "قو المماء في الاناء" ہے ماخوذ ہے۔ يہ جمله أس وقت بولا جاتا ہے جب كوئى برتن ميں پانى أنثر بيلے۔

" قلب" فاعل ہونے کی بناء پر مرفوع ہے۔ اور نصب کا اختال بھی ہے۔ اس وقت معنی یہ ہوگا کہ دل میں قر ار پکڑتی ہے ۔ لینی دل اس کو محفوظ کر لیتا ہے۔ خاص طور پر کان اور آ کھی کا ذکر اس لئے کیا کہ اللہ کی وحد انیت پر دلالت کرنے والی نشانیاں یا تو سمعی ہیں (یعنی سننے سے تعلق رکھتی ہیں) تو کان ان کوئ کر دل کو اُسکے لئے برتن بنادیتے ہیں۔ اور یاد کیھنے سے تعلق رکھتی ہیں۔ تو آئکھیں اُکود کھے کردل میں پہنچاتی ہیں۔ اور دل کوان کے لئے برتن بنادیتے ہیں۔

قوله: وقد افلح من جعل قلبه واعيا:

مين كهتا مول كداى برعلم كآلات اوراسباب ختم موجات بين اس لئ الله تعالى فرمايا: ﴿ إِنَّ السَّمْعَ وَالْفُوادِ كُلُّ أُولَيِكَ كَانَ عَنْهُ مُسْنُولًا ﴾ [الاسراء:٣٦]

'' کیونکہ کان اور آنکھا در دل ہر خص ہے اُن سب کی (قیامت کے دن) بوچھ ہوگی''۔

''مع'' کومقدم کرنے میں اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ' مُعمد ہ'' وہ علوم شرعیہ ہیں جوایسے ما کی دلائل سے حاصل کیے جاتے ہیں جوعلم یقین پیدا کردیتے ہیں۔ پھر غور وفکر کے مرتبہ تک ترقی کرجا تا ہے۔ یہاں تک کہ یعلم'' عین الیقین'' بن جاتا ہے اور دل پر انتہا ہوتی ہے۔ اور دل اللہ کا عرش ہے۔ اور اس کے ذریعے'' حق الیقین'' کے کمال تک پہنے جاتا ہے۔ اللہ تعالی ہمیں دین کے درجات میں یقین کے وہ تمام مراتب نصیب فرمائیں جن کو اللہ نے اس آیت میں بیان فرمایا: [واعبلد بك حتی یاتبك الیقین] [المحر: ۹۹] ''اور آپ این در بی عباوت کرتے رہنا یہاں تک کہ آپ کوموت آجائے۔''

اوریقین کے عبادت کی غایت وانتہا ہونے کی وجہ بیہ ہے کہ یقین کے حاصل ہونے کے بعد ترک عبادت کا تصور نہیں کیا جاسکا۔ بلکہ میت کوغاسل (نہلانے والے) کے سامنے رکھنے کا مرتبہ حاصل ہوجا تا ہے۔ جبیبا کہ کہا جاتا ہے، موتو اقبل ان نمونوا" (موت سے پہلے مرجاؤ) اس وجہ سے تمام مفسرین فرماتے ہیں کہ یقین سے مرادموت ہے۔ اور بیکٹنی اچھی موت ہے جو بعید زندگی ہے۔ اللہ ہمیں اس کا پچھذا کقہ جوشوق کی حلاوت کے ساتھ ہونصیب فرمائے۔

٥٣٠ : وَعَنْ عُقْبَةَ بُنِ عَامِرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا رَأَيْتَ اللَّهَ عَزَّوَجَلَّ يُعْطِى الْعُبُدَ مِنَ الدُّنْيَا عَلَى مَعَاصِيْهِ مَايُحِبُّ فَإِنَّمَا هُوَ اِسْتِدُرَاجٌ ثُمَّ تَلَارَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُبُدَّ مِنَ الدُّنْيَا عَلَى مَعَاصِيْهِ مَايُحِبُ فَإِنَّمَا هُوَ اِسْتِدُرَاجٌ ثُمَّ تَلَارَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَكُمْ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ مَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ مَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ مَعَامِلُهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ مَعَامِلُهُ عَلَيْهُ مَا اللّهُ عَلَيْهِ مَا اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ الللّهُ اللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ ال

رَوَاوْشُرِعُ مِشْكُوهُ أُرْمُوجِلِدُمُ مُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ

فَإِذَاهُمْ مُبْلِسُونَ _ (رواه احمد)

اخرجه احمد في المسند ١٤٥/٤.

ترجمله: "حضرت عقبه بن عامر رضى الله عنه ني كريم مَا لليَّا عندوايت نقل كرتے بين كه آپ مَاليَّة الله عنه مايا: "جبتم د کیھو کہ اللہ تعالیٰ کسی ہندہ کواس کے گناہ ومعصیت میں مبتلا ہونے کے باوجوداس کی محبوب ترین چیزیں (یعنی مال وجاہ وصحر اور لمبی عمر وغیرہ) دیتا ہے توسمجھ لوکہ وہ (لیعنی اس کواس کی محبوب ترین چیزیں دینا)استدراج ہے۔اس کے بعدرسول کریم اس نفیحت کو بھول گئے جو انہیں کی گئی تھی (یعنی اللہ تعالی کا عہد'یا یہ کہ جب انہوں نے حق تعالیٰ کی نافر مانی کی) تو ہم نے ان پر(دنیا کی نعتوں کی) ہر چیز کے درواز ہے کھول دیئے یہاں تک کہ جب وہ ان چیز وں پرخوش ہوئے جوانہیں دں گئ جھیں (بیغیٰ جاہ دد نیوی عیش وعشرت وغیرہ ہم نے ان کو (اپنے عذاب میں) پکڑ لیااور وہ نہایت حیران و ناامید ہو گئے''۔

تشريج :قوله: اذارأيت الله عزوجل ___فانما هو استدراج:

مراد بالله كي طرف سے ايك مهلت اور حيله ب- الله تعالى كا ارشاد ب: ﴿ سنستدر جهم من حيث لا يعلمون ﴾ والاعراف ٢١٨٢

ترجمہ:"ہم أكوبتدرت (جہنم كى طرف) كئے جارہے ہيں اس طور يركه أكو خبر بھى نہيں ـ"

طیبی رحمہاللّٰد فرماتے ہیں''استدراج کامعنی ہے کسی کا م کوشروع کر کے اس کام میں درجہ بدرجہ آ گے بڑھنا' جیسا کہ چڑھنے

والاچڑھتے ہوئے ایک ایک سیرهی پرترتیب وارچڑھتا ہے اور اس طرح اُٹرنے والا اُٹرتے ہوئے کرتا ہے۔

الله تعالیٰ کے استدراج کا مطلب میہ ہے کہ انسان کی معصیت کے باوجود اللہ تعالیٰ اپنی نعتیں دے کر آ ہتہ آ ہتہ ہلاکت کی طرف بڑھا تا ہےاوران کیلئے آخرت کےعذاب کواس طرح بڑھا تار ہتاہے کہان کواس کاشعور نہیں ہوتا۔اور بیاس طرح کہاللہ تعالی وقفہ وقفہ سے اپنی نعتیں دیتا ہے۔اوریہ لوگ سرکشی میں منہمک ہوتے ہیں جب اللہ نئ نعت بھیجتے ہیں ان لوگوں میں سرکٹی بڑھتی جاتی ہے۔اور نئے نئے انداز میں نافر مانی کرتے ہیں اور لگا تار نعمتوں کی وجہ سے نافر مانی میں درجہ بدرجہ بڑھتے ہیں۔اوران کا بیخیال ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے پے دریے نعمتوں کا آنا اللہ کی طرف سے اکرام اور اللہ کا قرب ہے۔ حالاتکہ بیاللہ کی طرف سے رسوائی اور دُوری ہوتی ہے۔

> قوله: ثم تلا رسول الله ﷺ الخ: فلمانسو العِنى الله على الله على الله على إوانهي لي إدانهي لي الله على فتحنا تخفیف اورتشدید دونول کے ساتھ پڑھا گیاہے۔

اخذناهم بغتة اجا تكموت باعذاب مين اس حالت مين عذاب زياده شد يدمحسوس موتا ب

مبلسون : عمكين خاموش حسرت والي پريشان حال نا أميد

تخريج: اورجامع ميں ان سے بيرحديث ان الفاظ كے ساتھ منقول ہے:

اذار أیت الله یعطی العبد من الدنیا مایحب و هو مقیم علی معاصیه فانماذالك منه استدر اجر محكم دلائل وبرابین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مكتبه

مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث و ١٩٩ كالمركز كتاب الرقاق

اس کوطبرانی،احمداور پہنی نے نقل کیا ہے۔

۵۲۰۲ : وَعَنْ آبِیْ اُمَامَةَ آنَّ رَجُلاً مِنْ آهُلِ الْصُّفُّةِ تُوْفِی وَتَرَكَ دِیْنَارًا فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلّی اللهُ عَلَیْهِ وَسَلّمَ كَیَّةٌ قَالَ ثُمَّ تُوُقِیَ اخَرُ فَتَرَكَ دِیْنَارَیْنِ فَقَالَ رَسُوْلُ اللّهِ كَیْتَانِ ۔

رواه احمد والبيهقي في شعب الايمان

اخرجه احمد في المسند ٥/٨٥٠ والبيهقي في شعب الايمان ٣٦٤/٥ حديث رقم ٢٩٦٤.

ترجیمه: '' حضرت ابوامامه رضی الله عند کہتے ہیں که اصحاب صفه میں سے ایک شخص وفات پا گئے اور (بطور ترکه) ایک دینار چھوڑا۔ رسول کریم تالٹی آئے نے (جب اس دینار کودیکھا تو) فرمایا که ''ید دینار (اس شخص کی پیشانی 'پشت اور پہلوپ) ایک داخ ہے''۔ حضرت ابوامامہ رضی الله عنہ کہتے ہیں کہ پھر (کچھونوں بعد) صفه والوں میں سے ایک اور شخص نے وفات پائی اور اس نے (بطور ترکہ) وودینار چھوڑے نبی کریم تالٹی آئے نے ان (ویناروں کو) وکھے کرفر مایا۔ بیدودینار دوواغ ہیں' ۔ راحمہ بیبی ق

تَشُوكِيِّ :قوله:إن رجلا من اهل الصفة توفي وترك دينار افقال رسول الله كية:

طبی رحمه الدفر ماتے ہیں کہ' رجل' کواس صفت کے ساتھ موصوف کرنے میں اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ مصل تھم کیلئے یہ صفت عدت ہے۔ یعنی اس شخص کا اُن فقراء کی طرف منسوب ہونا جو دنیا میں بے رغبت تھے۔ حالانکہ دیناریا دودیناریاس تھے۔ ایک جھوٹا دعویٰ تھا۔ جس کی وجہ سے عقاب کا مستحق تھا۔ ورنہ تو بہت سارے صحابہ مثلاً عثان بن عفان '،عبد الرخمن بن عوف ہے۔ ایک جھوٹا دعویٰ تھا۔ جس کی وجہ سے عقاب کا مستحق تھا۔ ورنہ تو بہت سارے صحابہ مثلاً عثان بن عفان '،عبد الرخمن بن عوف ہے۔ اور طلحہ بن عبید اللہ مال کماتے تھے اور اس میں تصرف کرتے تھے۔ چونکہ اعراض کرنا ، افضل چیز کو اختیار کرنا ہے۔ (وگرنہ ورع اور زہنی الدنیا) کے تھم میں داخل ہوگا۔ اور اس میں اقراع برتنا مباح ومرخص ہے اور وہ شخص قابل مذمت ہے ہر چیز کی ایک حد ہوتی زہدنی الدنیا) کے تھم میں داخل ہوگا۔ اور اس میں اقراع برتنا مباح ومرخص ہے اور وہ شخص قابل مذمت ہے ہر چیز کی ایک حد ہوتی

توفی: مجہول کےصیغہ کے ساتھ لعض نے معروف کاصیغہ بھی جائز قرار دیاہے۔

''کیة "ای هو کیة مبالغه کیلئے یاداغ کا سبب ہے یاداغ کا آلہ ہے۔اورآ خری قول زیادہ را جج ہے۔ کیونکہ اللہ کا ارشاد ہے:﴿ يوم يحي عليها في نارجهنم فتكوى بها جباهمهم﴾ [التوبة :٣٥] الآية

"ان کوروزح کی آگ میں (اول) تپایا جائے گا پھران سے ان لوگوں کی پیشانیوں کو داغ دیا جائے گا۔"

اس مقام میں مقصود کی وضاحت اس طرح ہے کہ بید دنوں اُن فقراء کے ساتھ رہتے تھے جن کولوگ صدقہ دیا کرتے تھے۔
کونکہ یہ فقراء بہت زیادہ محتاج تھے اور ان پر فاقہ بہت زیادہ ہوتا تھا اور گویا کہ بیلوگ قولاً یا حالاً سوال کرنے والے تھے اور اُس
ففی کیلئے سوال کرنا جائز نہیں جس کے پاس موجودہ دن کیلئے بفتر رضر ورت روزی ہو۔ ان دونوں کے پاس دینار موجود تھا اور پھر
بھی سوال کیا جو کہ حرام ہے۔ اس طرح ہروہ فض جو پر انے پھٹے کپڑے بہن لے یا گداگروں کی ہیئت اختیار کرے اور اس کے
پاس پچھ نقدی یا نقدی کے قائم مقام پچھ ہوا ور لوگوں ہے پچھ لے اور کھائے تو بیحرام ہے۔ اسی طرح جوا پنے آپ کو عالم یا دیندار
پاس پچھ نقل ہے کہ اور فقیقت میں اس طرح نہ ہو۔ اور کوئی اس کواس کے لم یادینداری یا شرافت کی وجہ سے پچھ دے تو بیا اُسکے



سَرِينَ اللَّهِ بَسَى نِهِ حَايت بيان كى ہے كہ شخ ابواسحاق كا زرونى رحمه الله نے فقراء كى ايك جماعت كوديكھا جواپيا كھا نا كھارہے تھے۔ جو مستحقین کیلئے رکھا گیا تھا۔ تو فرمایا اے حرام کھانے والو! کھانے سے باز آ جاؤ۔ اور فرمایا جس شخص کے پاس کچھ دنیا بھی نہ ہووہ تو کھائے ورنہ نہ کھائے۔ چنانچہ بعض کھاتے رہے اور بعض رُک گئے ۔ فر مایاسجان اللہ! ایک ہی کھانا بعض کیلئے حلال ہے اوربعض کیلئے حرام۔

ں ۔۔۔ لہٰذااہٰل حرمین شریفین اعز ھااللّٰدکواحتیاط کرنی چاہیے کہ کوئی ایسا شخص جوشری غنی ہووہ مال نہ کھائے جوفقراء کیلئے وقف کیا گیاہے۔ای طرح جومکا نات اور کمرے مساکین کی رہائش کیلئے بنائے گئے ہیں ان میں مالداروں کا رہائش اختیار کرناحرام

ابن هام رحمہ اللہ نے اس بات کی تصریح کی ہے کہ غنی کیلئے حرام ہے کہ خانقا ہوں کے رہائش صحروں میں مفت رہائش اختیار کرے۔اور کوئی بھی اس بات ہے دھو کہ نہ کھائے جومشہور ہوچکی ہے کہ حرمین کے وقف کی اشیاء فقیراورغنی دونوں کیلئے عام ہیں۔ کیونکہ ایسا ہوتو ہمارے نز دیک اُن اغنیاء کیلئے وقف کرنا جائز نہیں جومحصور نہ ہوں۔اس سے معلوم ہوتا ہے کہ ہمارے امام اعظم اورعظیم پیشوااگراس زمانه میں ہوتے اوراس جگہ کے رہائثی لوگوں کا مشاہدہ کرتے تو اُن کے ساتھ پڑوں میں رہائش کی حرمت کافتوی دیتے جبکہ پہلے زمانہ میں صرف کراہت کافتوی دیا ہے۔اس لئے کہاس مشرف مکان کااحترام اورتعظیم بہت کم ہی افراد کرتے ہیں'اوراتے تھوڑے افراد کا اعتبار نہیں ہوتا۔

٥٢٠٣ : وَعَنْ مُعَاوِيَةً اَ نَّهُ دَخَلَ عَلَى خَالِهِ آبِيْ هَاشِمِ بْنِ عُتْبَةً يَعُوْدُهُ فَبَكَى آبُوْ هَاشِمٍ فَقَالَ مَا يُبْكِيْكَ يَاخَالُ اَوَجَعٌ يُّشْئِزُكَ آمْ حِرْصٌ عَلَى الدُّنْيَا قَالَ كَلاَّ وَلكِنَّ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَهِدَ اِلَيْنَا عَهْدًا لَمْ اخُذُبِهِ قَالَ وَمَا ذَلِكَ قَالَ سَمِعْتُهُ يَقُوْلُ اِنَّمَا يَكْفِيكَ مِنْ جَمْعِ الْمَالِ خَادِمٌ وَمَرْكَبٌ فِي سَبِيْلِ اللَّهِ وَإِنِّي أُرَانِي قَدُ جَمَعْتُ ـ (رواه احمد والترمذي والنسائي وابن ماجة) الحرجه الترمذي في السنن ٤٨٨/٤ حديث رقم ٢٣٢٧، والنسائي في السنن ٢١٨/٨ حديث رقم ٣٧٢٥وابن ماجه في السنن ١٣٧٤/٢ حديث رقم ٢٠٠٣ واحمد في المسند ٥/٠٠٠_

ترجیمه: '' حضرت معاویه بن سفیان رضی الله عنه سے روایت ہے کہ وہ (ایک دن) اپنے مامول حضرت ابو ہاشم بن عتبەرضى اللەعنەكے پاس ان كى عيادت كو گئے تو حضرت ابو ہاشم رضى اللەعنە (ان كود كيوكر) رونے گئے حضرت معاويدر ضي الله عنه نے پوچھا کہ ماموں جان! کون کی چیز آپ کورلار ہی ہے؟ کیا بیاری (کی شدت) آپ کواضطراب میں مبتلا کر رہی ہے یادنیا کی حرص وتمنا؟'' انہوں نے فرمایا (عزیز من! تم نے جو کچھ کہاہے) ایساہر گزنہیں ہے' بلکہ (وجہ اضطراب بیہ کہ) نبی کریم مُلطِّقِ انچ ہم (صحابہؓ) کوایک وصیت کی تھی اور میں اس پڑمل کرنے سے قاصر رہا ہوں!معاویہ رضی اللہ عنہ نے پوچھا کہوہ وصیت کیاتھی؟انہوں نے کہا: میں نے رسول اللهُ مَالْتُؤْكُو بیفر ماتے ہوئے سنا کہتمہارے لئے دنیا کے مال میں ہے بس اس قدر جمع کرنا کافی ہے کہ تمہارے پاس ایک خادم ہوا ورحق تعالیٰ کی راہ میں (اور نے کے لئے) ایک سواری

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلذهم

ہو''۔اورمیراخیال ہے کہ میں نے (ان دونوں چیز وں سے کہیں زیاد ہال داسباب)اپنے پاس رکھا ہواہے''۔ (احمرُ ترندی' نسائی' ابن ماجہ)

لتشريج: قوله:عن معاوية أنه ذخل على خاله ابي هاشم بن عتبة يعوده:

"يعوده": حال ہے يا جمله متانفہ ہے۔

یشز نك: "یا" كے ضمہ اور" ہمزہ" کے كر ہ كے ساتھ لينى كس چیز سے بے قراراور پریشان ہوكررور ہے ہو۔ قاموس میں كھاہے كہ مشئز شازًا كامعنى ہے بڑھ كیا سخت ہوگیا۔اور" اشازہ" كامعنى ہے بیقراركرنا۔

ام حرص على الدنيا: ليعنى حرص تحقيم بيقر اركررہى ہاور ُلارہى ہے۔اس ميں اشارہ ہاس بات كى طرف كه بير پريشانى يا تو ظاہرى يمارى كى سختى كى وجہ سے ہے يامعنوى عرض كى وجہ سے ہے۔ اور دونوں ظاہرى اور باطنى دشوارى كا باعث ہيں۔

۔ قولہ:قال کلا: چھوڑ دوا پنا گمان کینی ان میں ہے کوئی چیز میرے رونے کا باعث نہیں۔اورعہد سے مراد عام و صیت ہے یا خصوصی بیعت۔

ما ذالك اكيك نسخه مين "وماذاك" ہے۔

قوله:قام سمعته يقول :

انبی ادانبی ہمزہ ضموم ہے۔(لیمنی میرا گمان ہے)۔اورایک نسخہ میں ہمزہ کے فتحہ کے ساتھ ہے۔(لیمنی میں دیکھتا ہوں یا مجھے یقین ہے۔)

قد جمعت : اپنے عہد سے زیادہ لے بلی رحمہ اللہ نے عجیب بات فرمائی ہے کہ اس کے متعلق کوحذف کیا تا کہ مال کی انواع کی کثرت پر دلالت کرے۔

۵۲۰۳ : وَعَنْ أَمِّ الدَّرْدَاءِ قَالَتُ قُلْتُ لِآبِي الدَّرْدَاءِ مَالَكَ لَاتَطْلُبُ كَمَا يَطْلُبُ فُلَانٌ فَقَالَ إِنِّى سَمِعْتُ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ آمَامَكُمْ عَقَبَةً كُوْدًا لَا يَجُوزُ هَا الْمُثْقِلُونَ فَاحُبُّ اَنْ اَتَخَنَّفَ لِتِلْكَ الْعُقْبَةِ۔

اخرجه البيهقي في شعب الايمان ٩/٧ -٣٠ حديث رقم ١٠٤٠٨ -

توجید:'' حضرت ام درداءرضی الله عنبها کهتی ہیں کہ (ایک دن) میں نے (اپ شوہر) حضرت ابودرداءرضی الله عنه ہے کہا آپ کو کیا ہو گیا ہے کہ آپ (حضورا کرم مُثاثِیناً سے یا صحابہ کرام سے مال ومنصب) نہیں ما تکتے جیسا کہ فلاں فلاں لوگ ما تکتے ہیں؟ حضرت ابودرداءرضی اللہ عنہ نے (بین کر) جواباً فرمایا کہ (میں کسی سے اس کا مطالبہ کرنے سے اس لئے : جتناب کرتا ہوں کہ) میں نے رسول اللہ مُلاثِینا کہ فی ماتے ہوئے سنا ہے خمردارتیمارے سامنے ایک دشوار گزار گھائی ہے و مرقان شرع مشكوة أربوجلذهم كالمنافع المرقاق ا

اس سے وہ لوگ (آسانی اور سہولت کے ساتھ) نہیں گزر کتے جو گرانبار ہیں'' پینانچہ میں یہ پیند کرتا ہوں کہ (مال و دولت کے بوجھ سے) ہلکار ہوں تا کہ اس گھائی سے (گزرنے کے لئے ہلکار ہوں''۔

تشریج: فقال: انبی: ہمزہ کے سرہ کے ساتھ اور ہمزہ کا فتہ بھی دُرست ہے اُس وقت تقدیری عبارت' لانی''ہو

"امامكم" بمزهمفتوح ب-يظرف باورخبرمقدم ب-

''عقبة'' عین اور'' قاف'' دونوں منتوح ہیں۔ پہاڑوں کے درمیان دُشوارگز ارگھاٹی قاموں میں اس طرح لکھا ہے۔ کؤ دا'' کاف'' منتوح' ہمزہ مضموم پھرواؤ اور اُسکے بعد' وال' ۔ یعنی دُشوار جوتبہار ہے اور جنت کے درمیان آڑ ہے، طبی رحمہ اللّٰد فرماتے ہیں کہ اس سے مرادموت، قبر، حشر اور ان کی ہولنا کیاں اور ختیاں ہیں۔ ان کو گھاٹی کے ساتھ گھاٹی کوعبور کرنے میں آنے والی دُشوار یوں میں تشبید دی۔

المنقلون: باب افعال سے ہے۔ بعنی مال کے بوجھ اور وسعت حال اور جاہ کی مشقت کو اُٹھایا ہوگا۔ اس لئے بعض نے کہا ہے کہ'' ملکے لوگ کامیاب ہوگئے اور بوجھل لوگ ہلاک ہوگئے۔''

٥٢٠٥ : وَعَنُ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلُ مِنُ آحَدٍ يَمُشِى عَلَى الْمَآءِ الآ ابْتَلَّتُ قَدَمَاهُ قَالُوا لَآيَا رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَذَالِكَ صَاحِبُ الدُّنْيَا لَآيَسُلَمُ مِنَ الذُّنُوْبِ -(روا حما اليهني في شعب الإيمان)

اخرجه البيهقي في شعب الايمان ٣٢٣/٧ حديث رقم ١٠٤٥٧

توجها: '' حفرت انس رضی الله عند کہتے ہیں کہ (ایک دن' مجلس نبوی تُلَّقِیْقِ میں موجود صحابہٌ ہے) رسول اللهُ تَلَقِیْقِ اِن پوچها' کیا کوئی فخص پانی پراس طرح چل سکتا ہے کہ اس کے پاؤں سیلے نہ ہوں؟ صحابہؓ نے عرض کیا کہ یارسول اللهُ تَلَقِیْقِ ایسا تو ممکن نہیں! حضور مُلَاَقِیْقِ نے فرمایا: و نیادار بھی ایسا ہی ہوتا ہے کہوہ گنا ہوں سے محفوظ وسلامت نہیں رہ سکتا''۔ (ان دونوں روا چوں کو پہنی نے شعب الائیان میں نقل کیا ہے۔

تشريج: قوله: هل من احد بمشى على الماء الا بتلت قدماه: هل يمشى على الماء في حال من الاحوال الافي حال الابتلال.

طی رحمہ الله فرماتے ہیں کہ اس میں متقین کیلئے خطرناک وعید ہے۔ اور دنیا سے بے رغبتی اور آخرت کو وُنیا پر ترجیح دیے کی بڑی ترغیب ہے اور وعید کیلئے اتن بات کافی ہے کہ فقراء جنت میں اغنیاء سے پانچ سوبرس پہلے داخل ہو نگے۔ اللہ اپنے کرم اور فضل سے ہمارے ساتھ بھی عافیت والا معاملہ فرمائے۔

تخریج: بہلی حدیث کوحاکم نے بھی نقل کیا ہے امام میرک نے منذریؓ سے نقل کرتے ہوئے فرمایا ہے کہ حضرت اُم درداء کی حدیث کوطبرا کی نے صحیح سند کے ساتھ نقل کیا ہے اوراس کو ہزارؓ نے حضرت ابودرداءؓ سے سندحسن کے ساتھ مرفوعاً بوں نقل کیا ہے:

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجله نهم كالمنافع المرقاق كالمنافع الرقاق

ان بين ايديكم عقبة كوء ودالا ينجومنهالاكل مخف

٥٢٠ : وَعَنْ جُبَيْرِ بْنِ نُفَيْرٍ مُوْسَلاً قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أُوْحِى اِلَّيَّ أَنْ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أُوْحِى اِلَّيَّ أَنْ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أُوْحِى اِلْيَّ أَنْ سَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَكُنْ مِنَ السَّجِدِيْنَ وَآعُبُدُ رَبَّكَ حَتَّى يَأْتِيَكَ الْيَقِيْنُ - (رواه في شرح السنة وابو نعيم في الحلية عن ابي مسلم)

اخرجه البغوي في شوح السنة ٢٣٧/١٤ حديث رقم ٤٠٣٦.

تورجی از دخرے جیر بن نفیر (تابعی) بطریق ارسال روایت کرتے ہیں کہ پنیبرخدا مالی الی اسادفر مایا بھی پریدوی نازل نہیں ہوئی ہے کہ 'آ پ مالی کا اور تابعی بروردگار کی نازل نہیں ہوئی ہے کہ 'آ پ مالی کا استان کے باوردگار کی تعریف کے ساتھ اس کی پاکی بیان سیجے اور سجدہ کرنے والوں (بعنی نمازیوں) میں سے بنیں ۔ اور ایپ رب کی عباوت میں مشغول رہے یہاں تک کہ آپ مالی کے اور سجد کی استان کی اور سور السند میں مشغول رہے یہاں تک کہ آپ مالی کی اور ساتھ الی کہ اور سور کی اور سور کی دونت آ جائے''۔ اس حدیث کو بغوی نے شرح السند میں اور ابوقیم نے کتاب حلید میں ابو ساتھ کے کہا ہے''۔

تشريج: قوله: قال رسول الله ما اوحى ___ واكون من التاجرين: ان اجمع المال "ان" مصدرير يه التاجرين: ان اجمع المال "ان" مصدرير

واکون کااس پرعطف ہے۔

قوله:ولكن اوحى الي:

"ان وحی میں قول کامعنی ہے ان اُسکی تفسیر کرتا ہے۔

بحمد ربك جارمجرور''مقروناً'' كے متعلق ہے۔

مطلب بیہ ہے کہ اُن اُمور سے اللہ تعالیٰ کی پاکی بیان کریں جواللہ تعالیٰ کی شان کے لائق نہیں ہیں' اور صفات جلال وجمال کو بیان کر کے اللہ کی ثنابیان کریں۔

و کن من الساجدین: نماز پڑھنے والوں میں،نماز کاایک رکن ذکر کیا مگر پوری نماز مراد ہے۔جزء بول کرمجازاً کل مراد

کیاجمیاہے۔

۔'' یہ گخصیص کی وجہ بیرے کہ حدیث میں وار دہواہے کہ'' بندہ نماز میں اللہ کےسب سے زیادہ قریب بجدہ کی حالت میں معل سر''

، واعبدربك: تخصيص كے بعد تعيم ہے۔ چاہے عبادت كا حكم مقصود ہوئ چاہے بندگى كرنے كا حكم مقصود ہو۔

حتى يأتيك اليقين بمّام مفرين عُزديك ويُقين سيم ادموت عصديث مين قرآن كي آيات: ﴿وَلَقَدُ نَعْلَمُ السَّجِدِينَ وَاعْبُدُ رَبَّكَ حَتَّى يَأْتِيكَ الْيَقِينُ ﴾ ح

اقتباك -

مؤلف فرماتے ہیں کہ مراد ابوسلم خولانی بین جو برے زاہد تھے ان کی ملاقات ابوبکر عمر اور معاذ سے ہوئی ہے۔ اور

مرفاة شرع مشكوة أرموجلذ كم من المرفاق المربين فير، عروه اور البوقلابد نے ان سے روایات نقل کی ہیں۔ ان کے مناقب بہت زیادہ ہیں۔ ۲۰ ھیں فوت ہو گئے ممکن

٥٢٠٧ : وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ طَلَبَ الدُّنْيَا حَلَالًا اِسْتِعْفَافًا عَنِ الْمَسْئَلَةِ وَسَعْيًا عَلَى آهْلِهِ وَتَعَطَّفًا عَلَى جَارِهِ لَقِى اللهَ تَعَالَى يَوْمَ الْقِيلَمَةِ وَوَجُهُهُ مِثْلُ الْقَصَرِ كَيْلَةَ الْبَدُرِ وَمَنُ طَلَبَ الدُّنُيَا حَلَالًا مُكَاثِرًا مُفَاخِرًا مَرَاثِياً لَقِى اللهَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَعَالَى وَهُوْ عَلَيْهِ غَضْبَانٌ _ (رواه البيهني في شعب الايمان وابو نعيم في الحلية)

اخرجه البيهقي في شعب الايمان ٢٩٨/٧ حديث رقم ١٠٣٧٥ وابونعيم في الحلية ١٥/٨٠.

ترجی که: "حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عند کہتے ہیں کہ رسول اللہ مگائی ہے ارشاد فرمایا: جو محض کسی سے سوال کرنے کی ذات سے نیخ 'اپ اہل وعیال کی ضروریات زندگی کو پورا کرنے اور اپنے ہمسایہ پرمہر بانی کرنے کی خاطر جائز و ذرائع ہے دیا کو حاصل کرئے وہ قیامت کے دن خدا تعالی سے اس حال میں ملے گا کہ اس کا چہرہ انتہائی مسرت اور نورانیت کی بناء پر چودھویں رات کے چاندگی مانند ہوگا اور جو محض مال و دولت میں اضافہ کرنے (غرباء و فقراء پر) فخر کرنے 'اور (محض ا پنااثر ورسوخ قائم کرنے کے لئے) نام و نمود کی غرض سے (حرام و سائل تو الگ رہے) جائز ذرائع سے (جمی) دنیا کو حاصل کرتے وہ اللہ تعالی سے اس حال میں ملے گا کہ اللہ تعالی اس پرغضب ناک ہوگا'' اس روایت کو پہنی نے شعب الا بمان میں ابو نعیم نے کتاب حلیہ میں نقل کیا ہے''۔

تشويج: قوله: من طلب الدنيا حلالا ____ وجهه مثل القمر ليلة البدى:

نھایہ میں ہے کہ '' استعفاف''کامعنی ہے''عفت طلب کرنا'اور''عفت'' کامعنی ہے حرام سے بچنااورلوگوں سے سوال کرنے سے بچنا۔

وسعیا علی اهله اپنان عیال کیلئے جن کاخر چداس پرواجب ہے۔

وتعطفا علی جارہ اپنے سے زائد مال کے ذریعے پڑوی پراحیان کرنے کیلئے۔

مثل القمر لیلة البدر اس کی حالت به ہوگی که اس کا چېره کمال نوراورزیاده خوشی کی وجہ ہے

مغل القمر لیلة البدر)' لیلة البدر'' کے ساتھ اس لئے مقید کیا کہ بیرات چاند کے کمال کا وقت ہے اور اس میں مخفی اشارہ ہے اس بات کی طرف کہ بینور اس محم مصطفیٰ مَنْ اللّٰیُوْلِ کی برکت سے ہے۔جس پر اطله ماانز لنا الیك القران لنشقی] ''طا(کے معنی تواللّٰد کو معلوم ہیں) ہم نے آپ پرِقر آن مجیداس کے نہیں اتارا کہ آپ تکلیف اٹھا کیں''نازل ہوئی۔

قوله: ومن طلب الدنیا حلالا 'مکاثرا الخ: مکاثر امال کی کثرت طلب کرے۔ تاکه دنیا کی حالت اچھی ہواور آخرت سنوارنے کی نیت ندہو۔

ھرائیا:اگر بالغرض کوئی نیکی یا کوئی بخشش کرے_

حضور علیدالسلام نے طلب حرام کا ذکر تبیں فر مایا۔اس لئے کہ یا تو بات مضمون کلام سے مفہوم ہور ہی ہے۔ یا اس بات کی

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مقاة شرح مشكوة أرموجلذلهم كالمنطق المراقاق مناب الرقاق

طرف اشارہ کرنے کیلئے کہ طلب حرام مسلمان کی شان نہیں ہے۔ یا یہ بتانے کیلئے کہ حرام کھانااور حرام کے قریب ہونادونوں حرام ہیں۔اگر چہ حرام کوطلب نہ بھی کرے۔

طی رحمدالله فرماتے ہیں کداس حدیث میں ارشاد باری: ﴿ يوم تبيض وجوه و تسود وجوه ﴾ [ال عمران: ١٠٦] کا مفہوم موجود ہے۔ چبرول کے سفید اور کالے ہوجانے سے مراد الله تعالیٰ کی رضا اور ناراضکی ہے۔ اور ' وجهه مثل القمر '' کنور سے الله کی رضا کے حصول میں مبالغہ بیان کیا گیا کیونکہ مقابلہ میں ' هو علیه غضبان '' ارشاد فرمایا ہے۔

۵۲۰۸ : وَعَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ هِذَا الْحَيْرَ خَزَآنِنَ لِيَلْكَ الْخَزَآئِنِ مَفَاتِيْحٌ فَطُوْبِلَى لِعَبْدٍ جَعَلَهُ اللهُ تَعَالَى مِفْتَاحًالِلْخَيْرِ مِغْلَاقًا لِلشَّرِّ وَوَيْلٌ لِعَبْدٍ جَعَلَهُ اللهُ مِفْتَاحًا لِلشَّرِّ مِغْلَاقًا لِلْخَيْرِ - (رواه ابن ماجة)

اخرجه ابن ماجه في السنن ١/٨٧ حديث رقم ٢٣٨_

ترجیمه: '' حضرت بهل بن سعدرضی الله عند سے روایت ہے کہ رسول الله مَگانَّةُ بِنَا نَے ارشاد فر مایا: '' یہ خیر (ایعنی مال ودولت کے ڈھیر) خزانے ہیں اوران خزانوں کی تنجیاں ہیں۔ بشارت ہوائی شخص کوجس کوخدانے خیر کے درواز سے کھلنے اور برائی (ایعنی غربا اور فقراء کی ضرویات کی پرواہ کرنے) کے درواز سے بند ہونے کا سبب بنایا ہے اور (دین ودنیا کی) تباہی ہاں بندہ کے لئے جس کوخدانے برائی کے درواز سے کھلنے اور خیر کے درواز سے بند ہونے کا سبب بنایا ہے''۔ (این ماہد)

تَشَرِيج: قوله: ان هذا الخيو خزائن لتلك الخزائن مفايتح: اس كى كئ انواع ميں ^جن كو پوشيده ركھا ے۔

''تلك النخوائن'' خبر مقدم ہے اور مبتدا''مفاتیح'' ہے کیعنی اللہ کے اُن بندوں کے ہاتھوں میں جو بمنز لہ اللہ کے وکیل کے ہیں۔

خیرکوذکرکرکے شرکوذکرندکرنا، اکتفاء کے باب سے ہے۔ یااس بات کی طرف اشارہ ہے کہ شرکلوق لذاتہ نہیں ہے۔ اس وجاللہ کا ارشاد ہے۔:بیدہ المحیر [آل عمران: ٢٦]

حالانکہ تمام اُموراللہ کے ہاتھ میں ہیں۔اورحدیث شریف میں ہے کہ''خیرسارےکاسارا تیرے قبضہ میں اورشر کی نسبت تیری طرف نہیں ہے۔'' اوب کی وجہ سے اس طرح فرمایا۔ معنی یہ ہے کہ شرکی نسبت تیری طرف نہیں کی جاتی ۔ ظاہر یہ ہے کہ شرکی خیر کوچھوڑنے سے وجود میں آتا ہے۔ لہٰذا دونوں میں نسبت تفناد ہے۔ جیسا کہنور اورظلمت میں،عدم اور وجود میں۔
بعض آیات دلالت کرتی ہیں اس بات پر کہ شرکے خزائے بھی اللہ کے قبضہ میں ہیں۔ اُن میں ایک آیت ارشاد نبوی (فطو بی لعبد جعلہ الله مفتاحال خیر) ہے۔

قوله: فطولي لعبد جعله الله مفتاحا.....:

خیرمل کے اعتبار سے ہو یاعلم کے اعتبار سے یاد نیا کے اعتبار سے ہویا آخرت کے اعتبار سے رینہ

مغلاق لشرويل لعبد جعله الله مفتاح لنسر : كفر، نافرماني ، سرتشي ، بغاوت ، بخل اور بھائيوں كے ساتھ برى

و مرقاة شرع مشكوة أرموجل فلم من المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق

معاشرت كيليِّ.

امامراغب مینید فرماتے ہیں کہ 'خیر' سے مرادوہ اشیاء ہیں جن میں ہرایک رغبت رکھے۔ مثلاً عقل ،عدل ،احسان ، نفع بخش کوئی چیز اور 'شر' اس کی ضد ہے۔ خیر اور شرکھی کھارا کی جگہ جمع ہوجاتے ہیں بعنی ایک خیر دوسرے کا شرہوتا ہے جیسا کہ مال کر نید کیلئے خیر کا ذریعہ ہے تو عمر و کیلئے شرکا ذریعہ ہے۔ اس وجہ سے اللہ نے مال کو دونوں کے ساتھ موصوف کیا ہے۔ ایک جگہ ارشاد ہے: ﴿ ان تو لئ خیر ا ﴾ [البقره: ١٨٠] ' 'بشرطیکہ کچھ مال ترکہ میں چھوڑ اہو۔' یہاں' خیر' سے مراد' مال' ہے اور دوسری جگہ ارشاد ہے: ایں حسبون انعا نمدھم به من مال وبنین نسارے لھم فی النحیر ات۔ ''کیا یہ لوگ یوں گمان کررہے ہیں کہ ہم ان کو جو بچھ مال واوا دویتے ہی جاتے ہیں تو ہم ان کو جلدی فاکدہ پنچار ہے ہیں۔'

ای طرح علم بعض کیلئے تجاب اور سبب عذاب ہے اور بعض کیلئے رب الارباب کے قرب کا ذریعہ ہے۔ای پرعبادت کو قیاس کرو۔ کیونکہ بعض اوقات نجب اور غرور پیدا کرتی ہے اور بعض اوقات نور،سروراورخوشی کا باعث بنتی ہے۔ جس طرح کہ تلوار اور گھوڑا وغیرہ بھی اس کو کفار کے ساتھ جہاد میں بطور آلہ جہاد استعمال کیا جاتا ہے۔اور بھی بیانبیاءاوراولیاء کے تل کا ذریعہ اور جہنم کی نجلی وادی میں پہنچنے کا سبب بن جاتا ہے۔ای ایک حدیث آگے آئیگی:

الاأوان الخير كله بحذافيره في الجنة الا وان الشركله بحذافيره في النار

" خیر ساری کی ساری جنت میں ہے۔ اور شرسارے کا سارادوزح میں ہے۔"

یعنی جیسی اللہ تعالیٰ نے از لی وابدی تقسیم رکھی ہے کہ بعض کو نظاہر جلال اور بعض کو مظاہر جمال بنایا ہے۔ارشاد باری ہے: ﴿ فویق فی المسعیر ﴾ [النسودی: ۷] اور حدیث قدی ہے کہ'' میں نے ان کو جنت کیلئے بیدا کیا اور جھے کوئی پروانہیں۔'' اس میں اشارہ ہے اس ارشاد باری تعالیٰ کی طرف: ﴿ لا یَسْئُلُ عَمَا يَفْعُلُ وَهُمْ يَسْئُلُونَ ﴾ [الانباء: ۲۳]

اوراللہ کے قیصلے کاسمندرایک گراچوڑا سمندر ہے۔اس میں وہی مخص غوط لگاتا ہے جس کواللہ کی توفیق سے تحقیق حاصل مواوراس مسئلہ میں بڑے اب ساحل جیران ہیں اور کامل دینداری کے حامل اصحاب سفن اس سے گزر جاتے ہیں۔ تخریج :طبرانی نے اوسط میں ابو ہریرہ سے حدیث مرفوع نقل کی ہے:

ان هذا الا خلاق من الله فمن أراد الله به حيوا منحه خلقا حسنا ، و من ارادبه سوءً منحه سيئًا۔ ''يا خلاق الله كي طرف سے ہيں۔ جس كے ساتھ الله بعلائى كا اراده كرتا ہے۔ أسكو التھے اخلاق عطاكرتا ہے۔ اور جس كے ساتھ برائى كا ارادكرتا ہے۔ أسكو برے اخلاق عطاكرتا ہے۔

9 : مَ وَعَنْ عَلِي ظَالَ قَالَ وَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كُورِيَا رُكُ لِكُعُبِ وَيُعَالِهِ جَعَلَهُ فِي عَالِهِ جَعَلَهُ فِي عَالِهِ جَعَلَهُ فِي اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كُورِيَا رُكُ لِكُعُبِ وَيُعَالَهُ فِي عَالِهِ جَعَلَهُ فِي اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كُورِيَا رُكُ لِكُعُبِ وَيُعَالَمُ فِي عَالِهِ جَعَلَهُ فِي اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْقِلْيِنِ - الْلَهَاءِ وَالْقِلْيِنِ -

اخرجه البيهقي في شعب الإيمان ٣٩٤/٧ حديث رقم ١٠٧١٩

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلدام كالمستخد المرقاق في المرقاق في المرقاق في المرقاق في المرقاق في المرقاق في المرقاق

عطانہیں ہوتی (لیعنی اس کواپنے مال ودولت کے ذریعہ اپنی آخر ق سنوار نے کی توفیق نہیں ہوتی) تو وہ اس مال کو پانی اور مٹی میں لگادیتا ہے یعنی اپنی دولت وضرورت سے زائد تمارتیں بنانے اوران کی زینت و آرائش میں خرج کرتا ہے''۔

٥٢١٠ : وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اتَّقُوْا الْحَرَامَ فِي البُنْيَانِ فَإِنَّهُ اَسَاسُ

الْخُرَابِ. رواهما البيهقي في شعب الايمان

اخرجه البيهقي في شعب الايمان ٧/٤ ٣٩ حديث رقم ١٠٧٢١

ترجمہ: '' حضرت ابن عمرضی الله عنبما ہے روایت ہے کہ نبی کریم مُثَاثِیْظِ نے ارشاد فرمایا: (لوگو!) تم عمارتوں میں حرام مال لگانے ہے اجتناب کرؤ کیونکہ عمارتوں میں حرام مال لگانا (دین یا اس عمارت کی) خرابی کی بنیاد ہے''۔ان دونوں روایتوں کو پہنچ نے شعب الایمان میں نقل کیا''۔

تشريج: جامع ميں ب: اتقوا الحجر الحوام: كـ "حرام يقراستعال كرنے سے بچو-"

فانہ اساس المحواب بیجے پیدا کرتے ہوجن کا انجام موت ہے۔اور عمارتیں کھڑی کرتے ہوجن کا انجام ورانی ہے۔ حرام کے ساتھ مقید کرنے میں کوئی خاص مقبر مفہوم نہیں ہے۔ بلکہ اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ مال حلال کوآخرت کی بھلائی کے علاوہ کسی اور جگہ میں خرچ نہ کیا جائے۔

امام غزالی فرماتے ہیں اگرلوگ چالیس دن تک حلال کھاتے تو دنیا برباد ہوجاتی اورموجودہ نظام باقی ندرہتا۔ای وجہ سے بعض کہتے ہیں: لو لاالحمقی لمحوبت الدنیا (اگر بے وقوف لوگ ندہوتے تو دنیا برباد ہوجاتی) اور بعض نے کہا ہے کے خفلت

رحت ب_ارشاد بارى تعالى ب: ﴿ اقترب للناس حسابهم وهم في غفلة معرضون ﴾ [الانبياء -ا]

ترجمہ ''ان(منکر)لوگوں سے اُن کا وقت (حساب) نز دیک آپنچپااور بیا بھی غفلت (بی) میں (پڑے ہیں اور اعراض کے ہوئے ہیں''۔

بعض تقدری عبارت یوں بتاتے ہیں: ''اسباب خواب اللدین'' یا'' اساس خواب البنیان'' بہلی عبارت تعمیر میں طال مال خرچ کرنے کے جواز پردلالت کرتی ہے۔ دوسری عبارت جواز پردلالت نہیں کرتی۔ اور دوسری عبارت باب کے زیادہ

تخريج: طِرانى نِي بَلَى حديث كوابو بريرة عمر فوعاً نقل كيا بِمَراس بين الاعبد" كَي جَند الرحل" به-١٥٢١ : وَعَنْ عَآنِشَةَ عَنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الدُّنْيَا دَارُمَنْ لاَّدَارَلَهُ وَمَالُ مَنْ لاَّمَالَ لَمْنُ لاَّمَا اللهُ عَلْمُ وَسَلَّمَ قَالَ الدُّنْيَا دَارُمَنْ لاَّدَارَلَهُ وَمَالُ مَنْ لاَ عَقْلَ لَهُ - رواه احمد والبيهني في شعب الايمان

الحرجه احمد في في المستد ٧١/٦ والبيهقي في شعب الايمان ٣٧٥/٧ حديث رقم ٢٣٨ - ١-

 ر مقاة شرح مشكوة أرموجلذنهم كالمستخب المرقاق المرقاق المرقاق

تشريج: قوله: الدنيا دارمن لادارله:

ا مام طبی رحمداللہ فرماتے ہیں چونکہ گھرسے پہلامقصود خوشحال قیام ہے اور دنیا میں خوشحال قیام نہیں ہوتا اس لئے دنیا گھر کہلانے کا حق نہیں رکھتی للبذا جو دُنیا کو اپنا گھر بنائے اُسکا کوئی گھر نہیں۔اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے ﴿ وَان الدار الاحوة لهی المحیوان لو کانوا یعلمون ﴾ [العنکبوت - ٦٢]

ری رہاں ہے۔ ترجمہ:''اوراصل زندگی عالم آخرت ہے اگران کواس کاعلم ہوتا تو ایسانہ کرتے''

اور حضور عليه السلام كاارشاد ہے كە 'اے الله!اصل زندگى تو آخرت كى زندگى ہے۔''

قوله:ومال من لامال له:

کیونکہ مال سے مقصود سے سے کہ نیکی اور بھلائی کے مصارف میں خرج کیا جائے 'جو مخص خواہشات پورا کرنے اور لذات حاصل کرنے میں مال ضائع کرے تق یہی ہے کہ بیر مال اُس مخص کا مال نہیں ہے۔ اللہ تعالی کا ارشاد ہے: ﴿ و ما الحیاة الدنیا الامتاع الغرور ﴾

ترجمہ:'' دنیا کی زندگی دھوکہ کا سامان ہے۔''

اس وجه سے ظرف کواپنے عامل پر مقدم کیا۔

(اور جب فج كوجانے لگو) خرچ ضرور لے لياكروكيونكدسب سے بردى بات خرچ ميں (گداگرى سے) بچار ہنا ہے۔''

خلاصہ بیکد دنیا صرف اُس مخص کا گھر کہلانے کاحق رکھتی ہے جس کا کوئی گھرنہ ہواوراُس مخص کا مال کہلانے کاحق رکھتی ہے جس کا کوئی مال نہ ہو۔اس کی حقارت بیان کرنامقصود ہے اور بید بتانامقصود ہے کہ جن کیلئے آخرت میں دارالقر اراور بے پناہ دولت مقدر ہے اُن کیلئے بید نیا گھر اور مال کہلائے جانے کے قابل نہیں ہے۔

راغب فرماتے ہیں ہراہم نوع دوطریقوں سے استعال کیا جاتا ہے۔ ایک استعال یہ ہے کہ کہ سمیٰ پر دلالت کرے اور دوسری شے سے تمیز کرے۔ دوسراستعال ہیہ ہے کہ اس صفت کی موجود گی کیلئے استعال کیا جاتا ہے جوصفت اس شے کے ساتھ ہے اور اسی وصف کی وجہ سے اس شے کی تعریف کی جاتی ہے۔ چنانچہ ہر بلکہ اُس شے سے نام کی نفی کی جاتی ہے۔ جیسا کہ لوگوں کا مقولہ ہے: مقولہ ہے:

فلان لیس بانسان : (فلان انسان نہیں ہے۔) یعنی اُس میں وہ وصف نہیں پایا جاتا جس کے لئے اُس کو پیدا کیا آماتھا۔

تخريج بيهق نے اس حديث كوشعب الائمان ميں ابن مسعود سے موقو فاروايت كيا ہے۔

۵۲۱۲ : وَعَنْ حُذَيْفَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي خُطُبَتِهِ الْخَمُرُ جُمَّاعُ الْإِثْمِ وَالنِّسَآءُ حَبَائِلُ الشَّيْطَانِ وَحُبُّ الدُّنْيَا رَأْسُ كُلِّ خَطِيْنَةٍ قَالَ وَسَمِعْتَهُ يَقُولُ آخِرُوا

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مرفاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كالمستحال ٢٠٩ كالمنافع كتاب الرقاق

النِّسَاءَ حَيْثُ اَخَّرَهُنَّ اللَّهُ - (رواه رزين)

رواه رزين وردي عبدالرزاق في المصنف عن ابن مسعودقوله (اخروهن حيث اخرهن الله)١٤٩/٣ حديث رقم

'' حصرت حذیفه رضی الله عند کہتے ہیں کہ میں نے رسول اللّٰه مَالْقَیْمَ کوا یک خطبہ کے دوران میفر ماتے ہوئے سنا: یا در کھو! شراب بینا "کناہوں کوجمع کرنا ہے (یعنی شراب چونکہ تمام برائیوں کی جڑ ہے اس لئے شراب پینے سے طرح طرح کے گناہ سرز دہوتے ہیں)اورعورتیں شیطان کے جال ہیں اور دنیا کی محبت ہر گناہ کی اصل ہے''۔حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے حضوراً کرم مُلَّاثِیْنِ کو یہ بھی فرماتے ہوئے سناہے کہ''عورتوں کومؤ خرکر وجہاں اللہ تعالیٰ نے ان کوموخر کیا ہے'(لیتی شہادت و جماعة اورامامة وغیرہ میں خدا تعالیٰ نے ان کوفضیلت نہیں دی للہذاتم بھی نہ دو)۔رزین نے یہ پوری روایت

قوله:الخمر جماع الآثم:

"جماع": "جيم" كي كسره كي ساتھ يعني ہوتتم كے گناہوں كا جامع ہے _ بعض نے كہاہے كه اصل ميں جماع كامعنى ہوہ جو کئی سارے افراد کو جمع کرے طبر انی نے ابن عباس سے اس کے ہم معنی ایک حدیث مرفوع عل کی ہے، ''شراب بے حیائی کی جڑاور بہت بڑا گناہ ہے۔جواس کو پتیا ہے۔اپنی ماں،خالہاور پھوپھی سے بدفعلی کرتا ہے۔''

اور بيہقى ميں ابن عمر ﷺ كى روايت ہے:

''شراب بے حیائی کی جزاور بہت بڑا گناہ ہے۔جوشراب پیتا ہے۔نماز چھوڑ تا ہےاورا پنی ماں،خالہاور پھو پھی سے بدفعلی

کہاجا تا ہےا کیشخص ہے بُت کے سامنے محدہ کرنے کامطالبہ کیا گیا توا نکار کیا' پھرتل کامطالبہ کیا گیا توا نکار کیا' پھرزنا کا مطالبہ کیا گیا توا نکار کیا' پھرشراب پینے کا مطالبہ کیا گیا تو شراب پی لی۔اور جب شراب پی لی تو وہ تمام کام کیے جن کا اس سے مطالبه کیا گیا تھا اوراس نے اُنکار کیا تھا۔

قوله: النساء حبائل الشيطان:

شیطان ہے مراد جنس شیطان ہے۔ یا شیطانوں کا سردارا کیک نسخہ میں لفظ 'دھلطین'' ہے۔اس پہلے احتمال کی تا ئید ہوتی ہے۔ " دبائل'' کامعنی جال اور پھندا کے ہے اس کا واحد'' حبال'''' حاءُ' کے کسرہ کے ساتھ ہے۔اور'' حبال'' اُس چیز کو کہتے ہیں جس ہے کسی بھی چیز کا شکار کیا جائے ۔ بعض لوگوں کا کہنا ہے کہ شیطان جب بھی انسانی سے نا اُمید ہوجا تا ہے۔ توعورت کے ذربعهے آ کرحملہ کرتاہے۔

قوله: وحب الديناراس كل خطيّة:

ہر گناہ کا سہارااور جڑ ہے۔اس سے بیہ بات مفہوم ہوتی ہے۔ کہ دُنیا کوڑک کرنا ہرعبادت کی جڑ ہے۔بعض لوگوں کا کہنا ے۔ کہ جود نیا ہے محبت کرے تمام مرشدین مل کرائسکی اصلاح نہیں کر سکتے اور جود نیا کوئرک کرے۔ تمام مفسدین ملکراُس کوراہ



راست سے ہٹانہیں سکتے۔

طبی رحمہ اللہ فر ماتے ہیں کہ بیتنوں جملے جوامع کلم میں سے ہیں۔ کیونکہ ان میں سے ہرایک علحد ہ طور پر گنا ہوں اور جرائم کی اصل اور دُنیا ہے۔

قوله:اخروالنساء حيث اخرهن الله:

طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ حیث تعلیل کیلئے ہے۔ یعنی اللہ تعالی نے ذکر بھم اور مرتبہ میں اُن کو پیچے رکھا ہے۔ لہٰذاتم عورتوں کوذکر بھم اور مرتبہ میں آ گے نہ رکھو۔ میں کہتا ہوں ۔ کہ ہمارے اصحاب (احناف) نے اس سے اس بات پر استدلال کیا ہے کہ عورت کا محاذاۃ میں کھڑا ہونا باطل ہے۔ جبکہ محاذاۃ کی وہ شرائط موجود ہوں جن کو احناف نے اپنی کتابوں میں بیان کیا ہے۔ اور ابن الہمام نے اُکی تحقیق کی ہے۔

تخريج: ابن الرئيع كى "كتاب التميز "مي ب:

اخروهن حيث اخرهن الله يعنى النساء

ہارے شیخ نے مصنف عبدالرزاق میں طبرانی کی سند ہے اس کے ہم معنی کی احادیث ذکر کی ہیں۔ اور اس کے بعد فرمایا کہ اور پھر فرمایا کہ ہم اس کوطویل کرنانہیں چاہتے ہمارے شیخ نے بعض کی طرف ارشارہ ہے۔ چنا نچہ بید حدیث محدثین کے ہاں مشہور ہے لیکن لغوی معنی کے اعتبار سے مشہور کا اطلاق ہاں مشہور ہے لئے کہ حدیث مشہور کا اطلاق اس محدیث پرکیا جاتا ہے جو متواتر قطعی کے قریب ہو۔ اس وجہ سے علامہ ابن البہام صاحب ہدایہ کے قول''ولنا المحدیث اس محدیث پرکیا جاتا ہے جو متواتر قطعی کے قریب ہو۔ اس وجہ سے علامہ ابن البہام صاحب ہدایہ کے قول''ولنا المحدیث المسلمور'' کے بارے میں فرماتے ہیں لایفیت رفعہ فضلاعن شہرته'' باس مدیث کا تو مرفوع ہونا بھی ٹابت نہیں ہے جہا ہے کہ بیحدیث حضر ہے عبداللہ بن مسعود "پرموقوف ہے ایکن مرفوع کے تھم میں ہے۔

٥٢١٣ : وَرَوَى الْبَيْهَقِى مِنْهُ فِى شُعْبِ الْإِيْمَانَ عَن الْحَسَنِ مرْسَلاً حُبُّ الدُّنْيَا رَأْسُ كُلِّ خَطِيْنَةٍ ـ

اخرجه البيهقي في شعب الايمان ٣٨٨/٧ حديث رقم ١٠٥٠١_

ترجمه: "اورامام بيهى شفي شفعب الايمان ميل حضرت حسن بصري سے بطريق ارسال روايت كاصرف يدهد نقل كيا هيك حكم حُبُّ الدُّنْيَا رَأْسُ كُلِّ حَطِينَةٍ" وُ ونيا كي مجت بربرائي كي جڙ ہے۔ "

تنشريج: قوله: وروى البيهقي عنه ايك طويل مديث سے جو تفرق جملوں بر مشتل ہے۔

ابوقیم نے سفیان توری ؒ کے ترجمہ میں اس کوعیسی ابن مریم علیہ السلام کا قول بتایا ہے۔اور ابن ابی دنیا نے اپنی کتاب''مکایدالشیطان' میں اس کو مالک بن دینار کا قول بتایا ہے۔اس طرح بیہی نے ''زبد' میں ذکر کیا ہے کہ بیعیلی علیہ السلام کا کلام ہے۔علامہ سیوطی رحمہ الله فرماتے ہیں کہ اس حدیث کوموضوعات میں سے بتایا گیا ہے۔اور شخ الاسلام ابن حجر عسقلانی رحمہ الله نے اس پراعتراض کرتے ہوئے فرمایا کہ ابن مدینی نے حسن کی مرسل روایات کی تحسین کی ہے اور اس کی سند میں اس کوعلی بن ابی طالب کی حدیث کے طور پر ذکر کیا ہے اور اس کی سند بیان نہیں۔اور یہ قول حسن ہے اور دیلمی نے اپنی مستود الصدفی التا بعی سے ' حب الدینار أس المحطایا" کے الفاظ کے ساتھ منقول ہے۔ تاریخ ابن عساکر میں نسعد بن مسعود الصدفی التا بعی سے ' حب الدینار أس المحطایا" کے الفاظ کے ساتھ منقول ہے۔

مقاة شع مشكوة أرموجله فيم كالمنافع الله المنافع الله المنافع ا

٥٢١٣ : وَعَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اَخُوفَ مَا اَتَخَوَّفُ عَلَى اُمَّتِى الْهَوَاى وَطُذِهِ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اَخُوفَ مَا اَتَخَوَّفُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ اللهُ الْمَلِ فَيُنْسِى الأَخِرَةَ وَهَذِهِ اللَّانُيَا الْهَوَاى فَيَصُدُّ عَنِ الْحَقِّ وَامَّا طُولُ الْاَمَلِ فَيُنْسِى الأَخِرَةَ وَهَذِهِ اللَّانُيَا مَوْتَحِلَةٌ وَهَذِهِ الْهُواى فَيَصُدُّ عَنِ الْحَقِّ وَاحِدَةٍ مِّنْهُمَا بَنُونَ فَإِنِ اسْتَطَعْتُمُ اَنُ لَآتَكُونُوا مَنْ بَيْنَى اللَّانُيَا فَافَعَلُوا فَإِنَّكُمْ الْيَوْمَ فِي دَارِ الْعَمَلِ وَلا حِسَابَ وَانْتُمْ غَدًافِى دَارِ الأَحِرَةِ وَلاَ عَمَلَ مِنْ بَنِي اللَّهُ اللهُ عَلَوْلُ اللهُ عِمْلَ مِنْ بَنِي اللَّهُ اللهُ اللهُ عَلَوْلُ اللهُ عَلَيْ وَاللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ الللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ الللَّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ الللّهُ الللّهُ اللللّهُ الللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللّهُ اللللّهُ الللللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللّهُ الللللللللللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللللّ

اخرجه البهيقي في شعب الايمان ٣٧٠/٧ حديث رقم ٦١٦.

الشويج: قوله: ان اخوف ما اتخوف ____ فينسى الآخرة فينسى:

"الانساء" سے ہے اور تشدید بھی جائز ہے۔

اس کئے کہاس کا ذکر اُمید کوختم کرتاہے اور عمل پر اُبھارتاہے۔

قوله: هذه الدنيا مرتحلة وهذه الدنيا جوذهن مين متعين باورحى طور پرمفهوم --

اس طرح گزر رہی ہے کہ انسان کو احساس نہیں ہوتا۔ جیسا کہ شتی کا سوار کشتی کی حرکت کومسوں نہیں کرتا۔ اس لیے کہا

مِاتاہے: كل نفس خطوة الى اجل راعيها

ذاهبة: وهذه الاخرة مرتحلة قادمة:

دنیااور آخرت کوالی دوسوار بیول کے ساتھ تشبیہ دی جو دومختلف راستوں پرمختلف طریقے سے چلتی ہیں۔اوراس میں اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ آنے والی چیز قریب ہے۔اوراس بات کی طرف اشارہ ہے کہ ہرگھڑی انسان کی زندگی کی آخری گھڑی ہوسکتی ہے۔اوراس کا تقاضا ہیہے کہ ہرگھڑی کواطاعت میں گزاراجائے۔

قوله:ولكل واحدةمنهمابنون:

۔ یک دنیا کے ساتھ چیٹے رہنے والے محبت کرنے والے ،سواری کرنے والے اور رغبت رکھنے والے ۔ اور دنیا اور آخرت دونوں کو و مرفاة شرع مشكوة أربوجلينهم كالمنافع المرفاق المرفاق

جمع کرناالیی ضدین کوجمع کرناہے جن کا ضدین ہونا واضح ہے۔علماءربانی کی تحقیق اس طرح ہے۔

قوله: فان استطعتم ان لا تكونوا

اس میں ونیا کوترک کرنے کا کممل اجتمام ہے۔ اور آخرت کی تیاری کا اہتام کرنے میں با انتہا مبالغہ ہے۔ اسلئے کہ اس طرح نہیں فرمایا۔ فان استطعتم ان تکونوا من ابناء الاحرة فافعلو۔ شاید اس تعبیر سے عدول اس لئے کیا کہ دنیا کی محبت ترک کرنے سے آخرت مل جاتی ہے کیکن آخرت کے حاصل ہونے سے دنیا ترک کرنالازم نہیں آتا اس لئے کہ اللہ کا ارشاد ہے: ﴿ مَنْ کَانَ یُرِیدُ کُوتَ اللّٰ خِرَةَ فَزِدُ لَهُ فِی حَرْثِهِ ﴿ وَمَنْ کَانَ یُریدُ حَرْثَ اللّٰهُ نِیا اللّٰ خِرةً مِنْ اللّٰ خِرةً مِنْ اللّٰ خِرةً مِنْ اللّٰ خِرةً مِنْ کَانَ یُریدُ کُوتِ مِنْ مِنْ اللّٰ خِرةً مِنْ کَانَ یُریدُ کُوتِ مِنْ مِنْ اللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّٰ مِنْ اللّٰ خِرةً مِنْ کَاللّٰ مِنْ اللّٰ خِرةً مِنْ کَانَ یُریدُ کُوتِ مِنْ مِنْ اللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّٰ مِنْ اللّٰ خِرةً مَنْ کَانَ یُریدُ کُوتِ مِنْ مَنْ اللّٰ مِنْ اللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّٰ اللّٰ مِنْ اللّٰ مِنْ اللّٰ اللّٰ مِنْ اللّٰ مُنْ اللّٰ مِنْ اللّٰ مُنْ اللّٰ اللّٰ اللّٰ مَنْ اللّٰ مِنْ اللّٰ الل

قوله:فانكم اليوم في دارالعمل ولاحساب:

یعنی بظاہرآج حساب ہیں ہے۔

بیارشاد فاجروں کے اعتبار سے ہے۔ ورنہ نیکو کاروں کومخاطب کر کے ارشاد فر مایا گیا۔'' اپنے آپ کا محاسبہ کر واس سے پہلے کہ تمہارامحاسبہ کیا جائے''اوراس پراللّٰءعز وجل کا بیارشاد دلالت کرتا ہے:

﴿ يَأَيُّهَا الَّذِينَ الْمَنُوا اللَّهَ وَلْتَنْظُرُ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ لِغَيْ وَاتَقُوا اللَّهَ اللَّهَ عَبِيرَمبِمَا تَغْمَلُونَ ﴾ [الحنر-١٨] "الحنرام الله عَبِينَ الله عَبِيرَمبِمَا تَغْمَلُونَ ﴾ [الحنر-١٨] "الحاليان والوا الله عَبُول عَن الله عَبِيل عَلَى الله عَبِيل عَلَى الله عَبِيل عَلَى الله عَبِيل الله عَبْدِيل الله عَبْدَ الله عَبْدُ الله عَبْدَ الله عَبْدُ الله الله عَبْدُ الله عَبْدُ الله عَبْدُ الله عَبْدُ الله عَبْدُ الله عَبْدُ الله الله عَبْدُ الله عَبْدُ الله عَبْدُ الله عَبْدُ الله عَبْدُ الله عَبْدُ اللهُ عَبْدُ الله عَالِمُ الله عَبْدُ الله عَبْدُوا الله عَلَا الله عَبْدُ الله عَبْدُ اللهُ عَلَا عَبْدُ اللهُ عَلَا عَلَا عَلَا عَلْمُ اللّهُ عَلَا عَالِمُ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلَا عَلْمُ الل

قوله :وانتم غداء في دار الآاحرة والاعمل: ليني أس حماب مين جس پرتواب اورعقاب مرتب بوت بين _أس

و مرقاة شرح مشكوة أرموجله نهم على المرقاق على المرقاق على المرقاق على المرقاق على المرقاق على المرقاق

دن موت کی وجہ سے عمل منقطع ہوجائے گا۔

سيوطى رحمه الله فرماتے ہيں' و لاحساب" كى''باء'' مفتوح ہے بغير تنوين كے اور تنوين كے ساتھ رفع بھى جائز ہے۔ اى طرح اعراب ہے''و لاعمل" كا۔

طبی رحمہ الله فرماتے ہیں'' هذه المدنیا'' ہے وُنیا کی حالت کی حقارت اور دنیا کے جلدی زائل ہونے کی طرف اشار ہ ہے۔اور''الآخو ة'' میں آخرت کی حالت کی عظمت اور جلدی آنے کی طرف اشارہ ہے۔

فان استطعتم کا مطلب سے ہے۔ کہ میں نے تمہارے سامنے دنیا کے دھوکہ اور فناء کا حال بیان کر دیا۔ اور آخرت کی نمت اور بقاء کا حال بھی بیان کر دیا۔ اور اختیار کی لگام تمہارے ہاتھ میں ہے لبذا جو جاہو لے لواور بظاہر حق تو یہ تھا۔ کہ یوں کہا جاتا: فانکم المیوم فیدار المدنیا و لاحساب "لیکن" وارالدنیا" کی جگہ" وارالعمل" فرکیا تا کہ معلوم ہوجائے۔ کہ دنیا صرف عمل اور آخرت کیلئے تو شہ حاصل کرنے کیلئے ہی پیدائی گئی ہے اور اس کے برعس اس لئے ذکر نہیں کیا تا کہ معلوم ہوجائے کہ گھر اصل آخرت کا گھر ہی ہے۔

تخریج: طبی رحمہ الدفرماتے بین اس حدیث کو جابر نے مرفوعاً نقل کیا ہے۔ اور بخاری کی ایک روایت میں بھی علی رضی الله عنہ سے مرفوعاً پیروایت منقول ہے۔ بیروریٹ دلالت کرتی ہے کعلی رضی الله عنہ کی حدیث بھی مرفوع ہے۔ میری رائے ہے کہ اس میں بحث ہے۔ اسلئے کہ وہ موقوف حدیث جو خلاف رائے ہوا سکے بارے میں بیکہا جاتا ہے کہ بیم رفوع ہو کہ آپ ہے۔ اور اس بیس کوئی شک نہیں کہ بیرحدیث موقوف اس قبیل سے نہیں ہے۔ لہذا بی بھی احمال ہے کہ بیرحدیث موقوف اس قبیل سے نہیں ہے۔ لہذا بی بھی احمال ہے کہ بیرحدیث مرفوع ہو کہ آپ سے مطابق سی گئے۔ اور ایفاقی طور پر حضرت جابر کی حدیث کے مطابق ہوگیا ہو۔

۵۲۱۵ : وَعَنْ عَلِيّ قَالَ ارْتَحَلَتِ الذَّنْيَا مُدْبِرَةً وَارْتَحَلَتِ الأَخِرَةُ مُقْبِلَةً وَلِكُلِّ وَاحِدَةٍ مِّنْهُمَا بَنُوْنَ فَكُوْنُوا مِنْ اَبْنَاءِ الاخِرَةِ وَلاَتَكُونُوا مِنْ آبْنَاءِ الذَّنْيَا فَاِنَّ الْيَوْمَ عَمَلٌ وَلا حِسَابَ وَغَدًا حِسَابٌ وَلاَ عَمَلَ۔ (رواه البحاری فی ترجمه باب)

اخرجه البخاري في صحيحه ١١/٢٣٥ في باب رقم٤ باب في الامل وطوله _

توجہا : ''حضرت علی رضی اللہ عند سے (بطریق موقوف) روایت ہے کہ انہوں نے فرمایا: ''ید نیا ادھر سے کوچ کر کے مند پھیرے ہوئے چلی جارہی ہیا اور آخرۃ مند پھیرے ہوئے چلی جارہی ہیا اور آخرۃ مند پھیرے ہوئے چلی جارہی ہیا اور آخرۃ کی بقاء ظاہر ہورہی ہے) اور ان دونوں (ونیا و آخرت) میں سے ہرایک کے بیٹے ہیں' پس تم (اعبال صالحہ اور آخرت کی بقاء ظاہر ہورہی ہوکر) آخرت کے بیٹے ہوئر کا آخرت کے بیٹے بواور (ونیا کی طرف متوجہ ہوکر) ونیا کے بیٹوں میں سے نہ ہوئیا در کھوا تم عمل کرنے کی جگہ میں ہو۔ جس میں کوئی حساب نہیں۔) اورکل (قیامت) کا دن حساب کا دن ہوگا ،عمل کرنے کا نہیں' اس روایت کوام ہزاری نے ترجمۃ الباب میں نقل کیا ہے''۔

تُسْرِيجَ: قوله:ولكل واحدة منهملبنون.

ر موان شرح مشكوة أرموجل بلم كري ١١٢ كري كاب الرقاق

و لا تكونوا فان اليوم عمل عمل كاوقت (و لاحساب) الياوقت بجس مين كماني برمحاسبنيين كهاجاتاب بطور مبالغة "يوم" كومل اورمحاسبة رارديا كيا-اى طرح" غدأ" كامعامله ب"غدأ" ميمراد "يوم القيامة"

حساب و لاعمل: ان كاعراب كااختلاف يهلِّي كُرْر چكا ہے۔

٥٢١٦ : وَعَنُ عَمْرُواَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَطَبَ يَوُمًّا فَقَالَ فِى خُطْبَتِهِ آلَا إِنَّ الدُّنْيَا عَرُضٌ حَاضِرٌ يَّاكُلُّ مِنْهُ الْبَرُّ وَالْفَاجِرُ الاَ وَإِنَّ الأَخِرَةَ اَجَلَّ صَادِقٌ وَيَقْضِى فِيْهَا مَلِكٌ قَادِرٌ الاَ وَإِنَّ الشَّرَّكُلَّهُ بِحَذَا فِيْرِهِ فِى النَّارِ الاَ فَاعْمَلُوا وَأَنْتُمْ مِنَ وَإِنَّ الشَّرَّكُلَّهُ بِحَذَا فِيْرِهِ فِى النَّارِ الاَ فَاعْمَلُوا وَأَنْتُمْ مِنَ اللهِ عَلَى حَذَرٍ وَاعْلَمُوا إِنَّكُمْ مُعْرِضُونَ عَلَى اَعْمَالِكُمْ مَنْ يَعْمَلُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًايَّرَهُ وَمَنْ يَعْمَلُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًايَّرَهُ وَمَنْ يَعْمَلُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرَّايَّرَهُ و (رواه النانى)

لم اقف عليه في مسند الامام الشافعي _

توجہ ہے: '' حضرت عمرورضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک روز رسول اللہ کا اللہ تا اسلام اللہ تا اللہ اور اس خطبہ میں اللہ عنہ اللہ وزقیها کی دعدہ ''و ما من دابہ فی فر مایا: (لوگو) رہوا و نیا بے ثبات سامان ہے اس میں سے نیک اور بدکھا تا ہے (لیمی اللہ تعالی کے دعدہ ''و ما من دابہ فی الارض الاعلی اللہ دزقیها '' کی بنا پر ہر فرما نبر دار اور نا فرمان کورزق و یا جا تا ہے) خبر دار رہوا آخرت واقعی مت ہے جو بچی بعنی تحقق و ثابت ہے اور اس (آخرت) میں قادر مطلق با دشاہ (لیمی اللہ تعالی مومن اور کا فرکے در میان ثواب وعذاب کے ذریعہ فرق ظاہر فرمانے کے لئے) فیصلہ کرے گایاد رکھوا تمام بھلائیاں اور خوبیاں اپنے انواع واقسام کے ساتھ دوزخ میں ہیں 'جر دار رہوا پس تم ساتھ جنت میں ہیں 'یادر کھو تمام برائیاں اور خرابیاں اپنے انواع واقسام کے ساتھ دوزخ میں ہیں 'جر دار رہوا پس تم فرد اسے در ہو کہ تمار کہ دور کے در میں بین بین کہ نیک کم کر داور سارے میں خداسے ڈرتے رہو کہ تمہارے وہ فیول ہوتے ہیں یانہیں) اور اس بات کو یا در کھو کہ اپنے اٹوال کے ساتھ (خداک ساتھ (خداک ساتھ (خداک ساتھ (خداک ساتھ رفداک ساتھ (خداک ساتھ رفداک ساتھ کی بین ہو تو تھیں کہ بین ہو گا اور جو شخص ذرہ بھی بین کہ بین ہو تو تھیں کہ بین کہ بین ہو تو تھیں کی برائمل کرتا ہے دہ اس کی ہو اپنے گا اور جو شخص ذرہ بھی بین کہ بین ہو گا اور جو شخص ذرہ بھی بین کہ بین ہو کہ بین ہو تو تھیں کہ بین ہو کہ کو کہ کہ دور اس کی ہو اپنے گا اور جو شخص ذرہ بھی بین ہو بھی برائمل کرتا ہے دہ اس کی مرز اپائے گا اور جو شخص ذرہ بھی بین ہیں ہو کہ بھی برائمل کرتا ہے دہ اس کی مرز اپائے گا اور جو شخص درہ بھی بین ہو کہ بین کرتا ہو کہ کو کہ کو کی کر اپائے گا اور جو شخص کر بھی بین کی کرنا ہے گا اور جو شخص کر بھی بین کی کرنا ہو کہ کی کرنا ہو کہ کو کہ کو کرنا ہو کہ کو کرنا کو کرنا ہو کرنا ہو کرنا ہو کرنا ہو کہ کو کرنا ہو کہ کو کرنا ہو کرنا ہو کرنا ہو کرنا ہو کرنا ہو کرنا ہو کی کرنا ہو کرنا ہ

تشويج: قوله: ان الدنيا عرض حاضر يأكل منه البر والفاجر: تنبيكيك ٢-

عرض: عين اورراء دونول مفتوح بيل-

معنی یہ ہے کہ حادث مال ہے اور عارض حال ہے (حاضر) جلدی گزرنے والی محسوں ہونے والی زندگی ہے۔

یاکل منه اورایک نسخه مین "منها" باور" بروفاجر" سےمراد

موّمن اور کافر ہے اسلئے کہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے:﴿و ما من دابة فی الارض الاعلی الله رزقها﴾ [الانعام-٣٨] ''اورکوئی رزق کھانے والا جانورروئے زمین پر چلنے والا ایسانہیں کہ اس کی روزی اللہ کے ذمہ نہو۔''

اورار شاد باری ہے:﴿ كُلَّا نَّبِيلٌ هَوُلاَءِ وَهَوُلاَءِ مِنْ عَطَآءِ رَبِّكَ طُومًا كَانَ عَطَآءُ رَبِّكَ مَحْظُورًا﴾ الاسرالانا عَلَاءُ رَبِّكَ مَحْظُورًا﴾ الاسرالانا عظا (ونیوی) میں سے تو ہم ان کی بھی امداد کرتے ہیں اور ان کی بھی اور آپ کے ربّ کی (میر)عظا

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدلهم كري المرقاق كالمراق المرقاق المرقاق المرقاق المرق ا

(د نیوی کسی پر) بندنیین 'اس آیت مین 'مظور' کامعنی ہے' ممنوع''۔

امام راغب مُنظید فرماتے ہیں کہ عرض اُس چیز کو کہا جا تاہے جوجو ہرکے بغیر باقی ندرہے۔مثلاً رنگ اور ذا نقہ اور دنیا کو ''عرض حاضر'' کہااس پر تنقبہ کرنے کیلیے کہ دنیا باقی نہیں رہتی۔

قوله: وان الاحرة اجل صادق ويقضى فيها ملك قادر:

طبی رحمہ الله فرماتے ہیں کہ بیر ف تنبیہ زائد ہے اور حرف تبدیہ کے مابعد کا''ان الدنیا'' پرعطف ہے۔ سابق جملہ کے مقابلہ میں''الاو ان لا حرق'' کوذکر کیا گیا۔''اجل'' مقرر کردہ۔

"صادق"اس کاوا قع ہوناایک سچی خبرہے

نیک مؤمن کوثواب دے کر اور فاس اور کافر کوسزا دے کر دونوں کو جُداجدا کر دینگے۔ طِبی رحمہ الله فرماتے ہیں کہ "الاجل" سے مراد وہ مقررہ مُوت ہے جس کا ہرانسان کیلئے فیصلہ کیا گیا ہے۔صدق کو"اجل" کی صفت کے طور پر ذکر کیا۔ اجل کی تحقیق ، تاکیداور بقاء پر دلالت کرنے کیلئے۔

امام راغب فرماتے ہیں کہ ہراُس چیز کے بارے میں''تصدیق'' استعال کیا جاتا ہے جس میں تحقیق ہو۔ چنانچہ کہا ناہے:

"صدقني فعله وكتابه" اورمثل ب: صدقني من بكره وصدق في القتال اذاوفي حفه

قوله: الاوان الخير كله بحذافيره في الجنة بمعطوف اورمعطوف عليه مين سے ہرايك كورف تنبيد كے ساتھ ذكركرنا بظاہراس بات كى طرف اشاره كرنے كيلئے ہے كه دونوں جملے ستقل جملے ہيں ۔اوراس طرح نبيس جس طرح طبی رحمداللہ كے دوالے سے پہلے كرر چكا ہے۔

قوله: الا فاعملوا واعلموا انكم معروضون على اعمالكم:

طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ مطلب بیہ ہالاعمال معروضة علیکم الیکن اس طرح کرنا باب القلب سے ہے۔جس طرح کہ عربوں کی کہاوت ہے: عرضت الناقة علی الحوض

اورزیادہ بہترمعنی یہ ہے کہ'' تم اپنے اعمال کے ساتھ اللہ تعالی کے سامنے پیش کیے جاؤ گے اور اپنے اعمال کے مطابق تمہیں سزاو جزاء دی جائیگی۔'' جس طرح کہ شکر کو امیر کے سامنے لایا جاتا ہے۔ اور اسی طرح کا معنی ہے اس ارشاد باری کا ﴿ یو منذ تعرضون لاتخفی منکم خافیة ﴾ نیزیہ جی اخمال ہے کہ''علیٰ' علت کیلئے ہوجس طرح ارشاد باری: ﴿ وَلِنَّكُ مِنْ وَاللّٰهُ عَلَى ماهدا كُم ﴾ میں ہے۔ یا یہ جملہ' علقت ماءً او تبناً کے قبیل سے ہے اور تقدیری عبارت یوں ہوگی: معرضون علی مجاذون علی اعمالكم ان كان خیر فخیر وان كان شرفشر.

قوله: ﴿ فَهَنْ يَعْمَلُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ حَيْرًا يَرَكُ وَمَنْ يَعْمَلُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَكُ ﴾ [الزلزال:٧ - ٨] ' سوجو خُص ذره برابر بدي كركًا، وه إس كود مكه كان،

سیوطی رحمہاللہ فرماتے ہیں کہ'' ذرۃ'' سرن رنگ کی چیوٹی چیوٹی کو کہتے ہیں۔ تعلب سے'' ذرۃ'' کے بارے میں پوچھا

ر مقاة شع مشكوة أربوجلدنهم كالمتحاجر ١١١ ك كتاب الرقاق -

گیا تو فرمایا کہ سوچیونٹیوں کا وزن ایک حبہ کے وزن کے برابر ہے۔بعض کہتے ہیں'' ذرة'' کا کوئی وزن نہیں ہوتا۔اوراس سے مرادوہ ذرات ہیں جو کھڑ کی ہے اندر داخل ہونے والی سورج کی شعاعوں میں نظرآتے ہیں۔(رواہ الشافعی)۔

١٥٢١ : وَعَنْ شَدَّادٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ يَآيَتُهَا النَّاسُ إِنَّ الدُّنْيَا عَرَضٌ حَاضِرٌ يَاكُلُ مِنْهَا الْبَرُّ وَالْفَاجِرُوَإِنَّ الْأَحِرَةَ وَعُدَّصَادِقٌ يَحُكُمْ فِيْهَا مَلِكٌ عَادِلٌ قَادِرٌ يُحِقُّ فِيْهَا الْحَقَّ وَيُبْطِلُ الْبَاطِلَ كُونُواْ مِنْ آبْنَاءِ الْأَخِرَةِ وَلَاتَكُونُواْ مِنْ آبْنَاءِ الذُّنْيَا فَإِنَّ كُلَّ أُمِّ يَتْبَعُهَا وَلَدُهَا _

ابونعيم في الحلية ١ /٢٦٤ ـ

ترجيمه: ' حضرت شداد (بن اوس) رضي الله عنه كهتم بين كه ميس نے رسول الله فَالْقَيْمُ أَكُوبِ ارشاد فرمات موسح سنا: ' لوگو! بے شک پید دنیا ایک نایائیدار سامان ہے جس میں نیک وبد (بعنی مؤمن و کافر) دونوں کھاتے ہیں اور بلاشبہ آخرت ایک یقینی طور پر پورا ہونے والا وعدہ ہے اس (آخرت) میں کامل قدرت رکھنے والا اور عدل وانصاف کرنے والا بادشاہ (اپنے فیصلہ اور بھم کے ذریعیہ)حق کو ثابت کردے گا اور باطل کومٹادے گا (یعنی ثواب وعذاب کے ذریعہ اہل باطل اوراہل حق کو ایک دوسرے سے متاز کردے گا) تم آخرت کے بیٹے بنواور دنیا کے بیٹوں میں اپنا شار نہ کراؤ کیونکہ ہر مال کا بیٹا اس (مال) كا تالع ہوتا ہے'۔

تَشُوكِي : قوله: وأن دالآخرة وعد صادق____ ويبطل الباطل:

طِبِي رحمه الله کي مختصر ميں ہے که 'و عد'' کو'صدق' کے ساتھ موصوف کرنا اسادی مجازی ہے۔ یعنی''صادق وعدہ''

جس كامطلب بي صادق في وعده" (ايخ وعده مين سياي-)

عادل:ایباجوظمنہیں کرتا۔

الباطل: طلب یہ ہے کہ باطل والوں اور حق والوں کے درمیان فیصلہ کرے گا اور اہل حق کوثو اب دے کر اور اہل باطل کوسزا دے کرایک دوسرے سے الگ کردے گا۔

قوله: كونوامن ابناء الآخرةالخ:

گویا که باطل دنیا کا ٹھکانہ جہنم ہے۔ جو بہت بُراٹھکا نہ ہے۔اور حق دین کا ٹھکا نہ جنت ہے جونعمتوں والا گھرہے۔ ۵۲۱۸ : وَعَنْ اَبِيْ الدَّرْدَاءِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَاطَلَعَتِ الشَّمْسُ الَّا وَبِجَنْبَتَيْهَا مَلَكَانِ يُنَادِيَانِ يُسْمِعَانِ الْخَلَائِقَ غَيْرَ الثَّقَلَيْنِ يَاكُّهَا النَّاسُ هَلُمُّوا اِلَى رَبِّكُمْ مَاقَلَّ وَكَفْي خَيْرٌ مِمَّا كَثْرَوَٱلْهٰي _

احمد في المسند ٥/٧٩ وابونعيم في الحلية ١ ٢٢٦/

''حضرت ابودرداءرضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہرسول اللہ تَا لَّنْیَا اسْادفر مایا:'' جب بھی آفتاب طلوع ہوتا ہے اس کے دونوں طرف فرشتے ہوتے ہیں جواعلان کرتے ہیں اور جن وائس کےعلاوہ تمام مخلوق کوسناتے ہیں (اوراعلان یہ ہوتا ہے کہ) کہ

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث الرقاق

ا لے لوگو!اینے بروردگار کی طرف آؤ (لیعنی اپنے پروردگار کے احکام کی اتباع کرو) (اوراس بات کو جان لوکہ) جو مال قلیل ہواور(دینی معاملات کی بھیل یا توشہ آخرۃ کے طور پر) کفایت کرے وہ اس مال سے بہت زیادہ بہتر ہے جوزیادہ ہواور عبادت خداوندی سے غافل اورسکون واطمینان کی زندگی ہے محروم رکھ''۔ان دونوں روایتوں کوابوقعیم نے کتاب حلیہ میں

قوله: ماطلعت الشمس لا ــ عير الثقلين:

جنبتيها''جيم''اور''نون'' كے فتہ كے ساتھ اورنون كاسكون بھى دُرست ہے۔''باء'' كے فتحہ كے ساتھ اور' ياء' كے سكون كساته "الجنبة" كالتنيب-اوراس كامعنى باك جانب مقدمه مي لكهاب:

انها بالتحريك وفي القاموس الجنب والحانب والجنبة محركه شق لانسان وغيره وجانبتا الانف وجنتاه ويحرك جنباه

امام طِبِی فرماتے ہیں واؤ حالیہ ہے۔اوراستناءمفرغ ہے۔

"ملکان" نحویوں کے ایک مدہب کے مطابق اس کو جار مجرور کا فاعل بنانا بھی وُرست ہے۔ یا بیمبتداہے اور جارمجروراس کی خبرہے۔

ینادیان حال ہے۔ یا جملہ متا نفہ ہے۔ ملکان کی صفت ہے۔

"يسمعان الخلائق غير الثقلين" ما قبل سے بدل بئ ياشمير سے حال بے يابيان كے بعد بيان ہے-بظاہر مخلوق کوسُنا ناحقیقت برمحمول ہے۔ پھر شایدانس اور جن کوند سنانے کی تھمت بیہ ہو کہ غیب کا معاسمہ کرنے کی وجد سے

تكليف مرتفع نه ہوجائے۔ يهي بات معلوم ہوتى ہے أس ارشاد نبوي سے:

لولا ان تدافعوا الدعوت الله ان يسمعكم من عذاب القبر

"اگراس بات کا خوف نه ہوتا کہتم لوگ مردوں کو فن کرنا حچھوڑ دوگے ۔ تو میں اللہ سے دُعا کرتا کہتم کوعذا بے قبر سنادے۔'' اگر کوئی اعتراض کرے کہ انس اور جن کے علاوہ دوسری مخلوقات کو سُنا نے کا کیا فائدہ حالانکہ انسان اور جنات آخرت ہے غفات برمتنبه كرنے كفتاح بين-

تواس کا جواب سے ہے کداس کا فائدہ سے کہ صادق ومصدوق حضورا کرم ملک فیا نے اس ارشاد ہے اُس چیز کی خبر دی جس كوخودسناياجس كى الله الله كالمراور فيصله كى طرف يادوسرول كوچھوڑ كرالله كى طرف يكسو، وجاؤ "اورجيسا كەالله تعالى كاارشاد ہے:﴿ فغر واالى اللّه وتتبل اليه تبتيلا﴾ "توتم الله بى كى توحيد كى طرف دوڑواورسب سے قطع كر كے اسى كى طرف متوجد رہا کڑ'۔

طیبی رحمہ اللّٰد فرماتے ہیں کہ بیتھی وُرست ہے کہ فرشتوں کائنا ناحقیقت پرمحمول ہواور بیتھی ممکن ہے کہ غفلت سے بیدار رَ نَي كَيلِيَّ مَازاً كَهَا كَيامو- چناني من يسمعان الحلائق غير الفقيلن" كامطلب بيهوكا كفرشتول كسنان مين مقصود انس اورجن ب عمران دونوں کے علاوہ دوسری مخلوقات کو منا دیتے ہیں۔ پھر حضورا کرم ڈاٹیٹی نے استان الرفاق الانسان "
انس اورجن ب عمران دونوں کے علاوہ دوسری مخلوقات کو منا دیتے ہیں۔ پھر حضورا کرم ڈاٹیٹی نے اسپنے ارشاد ' یابھا الانسان "
میں خاص انسان کو اسلئے ذکر کیا تا کہ خفلت میں آ گے بڑھنے ، حرص میں منصمک ہوجائے اور دنیا کے اسنے ساز وہان کو جمع کرنے جواللہ کے ذکر وعبادت سے غافل کر دے۔ پر انسان کو تنبیہ ہوجائے۔ لہذا انسانوں سے فرمایا گیا کہ کب تک پی غفلت رہے گا
اور ذکر سے اعراض رہے گا' اپنے رب کی عبادت کی طرف آؤوہ قلیل مال جو تبہارے لئے کافی ہواور عافل نہ کر رہ بہتر ہے اُس اور ذکر سے اعراض رہ گا' اپنے رب کی عبادت کی طرف آؤوہ قلیل مال جو تبہارے لئے کافی ہوا ورعافل نہ کر رہ بہتر ہے اُس خوص اُس کے جواللہ سے جواللہ سے اور ایس اور ایس کا مطلب ہے ہے کہ پی گلوقات اللہ کی تبیع کرتی ہیں اور اُس کا م کو طرف اشارہ فرمایا۔ اور فرشتوں کا غیر مکلف تخلوقات کو سُنا نے کا مطلب ہیں ہوان سے مطلوب ہے۔ [وان من شبی الایسیج بعدمدہ] انتھی اور کوئی چیز الی نہیں جو تعریف کے ساتھ اس کی جوالت کی نہیں جو تعریف کے ساتھ اس کی عبارت ' غیر کا رہ بان حالیا بنو بان قال کیان نہ کرتی ہو۔ اُنتھی اور رہ بات واض ہے کہ کلام کرتی ہو۔ اُنتھی اور یہ بات واض ہے کہ کلام کرتی ہونے کیلئے تقدیری عبارت ' غیر یا کی (بنو بان حالیا بنو بان قال) بیان نہ کرتی ہو۔ اُنتھی اور یہ بات واض ہے کہ کلام کرتیے ہونے کیلئے تقدیری عبارت ' غیر یا کہ المقالی نام ہو۔

تخریج: ابن حبان نے پہلی حدیث کواپی سیح میں روایت کیا ہے۔

۵۲۱۹: وَعَنْ آبِي حُمَرَيْرَةَ يَبُلُغُ بِهِ قَالَ اِذَامَاتَ الْمَيِّتُ قَالَتِ الْمَالِيْكَةُ مَاقَدَّمَ وَقَالَ ابَنُوْا آدَمَ مَا خَلَّفَ. (دواه البيهةي في شعب الايمان)

رواه البيهقي في شعب الايمان ٣٢٨/٧ حديث رقم ١٠٤٧٥_

تروجها الدُّمَا اللهُ عَلَيْ اللهُ عند به روايت منقول ب جس كوده رسول الدُّمَا لَيْدُمَا تك پنچاتے ميں كه انہوں نے كها: جب كونُ شخص مرتا بو فرشتے تويہ بوچھتے ہيں كه اس شخص نے آخرت كے لئے (اعمال خير كي صورت ميں) كيا جھجا ہے اورلوگ (يعنى مرنے والے كورثا اورد يُرمتعلقين وغيره) يه بوچھتے ہيں كه اس نے (اپنے تركه ميں) كيا جھوڑا ہے؟ (يعنى فرشتے اعمال پرنظر فرماتے ہيں جب كه لوگ اموال پر)" اس روايت كويبين نے شعب الايمان ميں نقل كيا ہے۔ مشرفيع : "يبلغ به " : "باء "تعديم كيلئے ہے۔

قوله:قال: اذامات الميت.....:

طبی رحمداللد فرماتے ہیں کہ مال کے اعتبار سے مجاز ایوں فرمایا' کیونکہ مردہ نہیں مرتا بلکہ زندہ مرتا ہے۔ میں کہتا ہوں کہ سوائے اُس زندہ فرات کے جونہیں مرے گا۔کشاف میں ابن عباس کا ارشاد منقول ہے کہ'' جبتم میں سے کوئی حج کا ارادہ کرے تو جلدی کرے۔ کیونکہ مریض پیار ہوجا تا ہے اور راستہ بھول جانے والا راستہ بھول جا تا ہے۔''اس حدیث میں پیاری اور راستہ بھول جانے والا کہا گیا۔ ای طرح ندکورہ بالا حدیث میں عنقریب اور راستہ بھول جانے والا کہا گیا۔ ای طرح ندکورہ بالا حدیث میں عنقریب مرنے والے کو''میت'' کہا گیا۔ میں کہتا ہوں کہ اللہ تعالی کا ارشاد: ﴿انك میت و النہم میتون ﴾ [الرمر: ۲۰] ای معنی میں ہے۔ دونوں قولوں کا مال ایک بی ہے۔ اختلاف صرف پہلی حالت اور آخری حالت پر نظر کرنے کے اعتبار سے ہے۔ جس طرح کہ صوفیاء پہلی اور آخری حالت میں نظر کرتے ہیں۔ پہلی رائے اولیٰ ہے۔

و موان شرع مشكوة أربوجلذيهم المستحدد الرقاق المستحدد الرقاق

قالت بجامع كى ايكروايت مين "تقول" كالفظ --

قدم: وال كى تشديد كے ساتھ

وقال بنو آده: اورجامع كى روايت مين "يقول الناس"كالفاظ بين-

ماخلف: ''لام'' كى تشديد كے ساتھ جواموال پيچھے چھوڑ ديتے ہيں۔

اس سے بیمعلوم ہوا کہ فرشتے اعمال کی فکر کرتے ہیں کہ کونساعمل آگے بھیج دیا ہے جس پراس کوثواب ملے گا یاسزا ملے گ اور ورٹاء کو مال کی فکر رہتی ہے۔

٥٢٢٠: وَعَنْ مَالِكِ أَنَّ لُقُمَانَ قَالَ لِإِبنَهِ يَا بُنَىَّ إِنَّ النَّاسَ قَدْ تَّطَاوَلَ عَلَيْهِمْ مَايُوْعَدُوْنَ وَهُمْ اللَّهِ اللهِ وَلَا بُنَىَّ إِنَّ النَّاسَ قَدْ تَّطَاوَلَ عَلَيْهِمْ مَايُوْعَدُوْنَ وَإِنَّكَ قَلِ السَّنَدُبُرَتَ الدُّنِيَا مُنْذُ كُنْتَ وَاسْتَقْبَلْتَ الأُخِرَةَ وَإِنَّ دَارَ تَسِيْرُ اللهِ عِزَةِ وَإِنَّ دَارَ تَسِيْرُ اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَنْهَا - (رواه رزبن)

رواه رزين

ترجیله: '' حضرت امام مالک سے روایت ہے کہ لقمان (حکیم) نے اپنے بیٹے ہے کہااے میرے صاجزادے! جس بات (بیٹی مردوں کا دوبارہ زندہ ہونااور حماب وقصاص وغیرہ) کالوگوں سے وعدہ کیا گیا تھا'اس کی مدت (از آ دم تا ایس دم) ان پر دراز ہو چکی ہے دراز ہو گئی جب کہ لوگ آخرت کی طرف تیزی سے چلے جارہے ہیں اور میرے بیٹے! جس زمانہ تم پیدا ہوئے تھے اس وقت ہے تمہاری بیٹھ دنیا کی جانب اور تمہارارخ آخرت کی جانب ہے (لیخی تم اپنی پیدائش کے دن سے گویا دنیا کو پیچھے چھوڑتے چلے آرہے ہواور آخرت کی طرف بڑھتے جارہے ہو) اور یقیناً جس گھر اور مقام کی طرف تم رواں دواں ہووہ تم سے اس گھر اور مقام کی جنب سے جس نے تم نکالے جارہے ہو'۔ (رزین)

تشريح: قوله: ان لقمان قال لابنه بنى ان الناس قد تطاول عليهم مايوعدون:

"بنی " تصغیر کاصیغه بونے کی بناء پر 'یاء' مفتوح مشدد ہے'اور' یاء' کا کسرہ بھی درست ہے۔اور تصغیر کاصیغہ شفقت کی وجہ سے استعال کیا۔

ما يو عدون طبي رحمه الله فرمات بيل كه لوگول كرماته جس چيز كاوعده كيا گيا تها أس كاز ما نه لوگول كيلي طويل موگيا-قوله: و هم الى الآخرة سراعاً يذهبون:

"سواعا:" مبتدا سے حال ہے یا خرکی خمیر سے حال ہے اور خر" یدھیون" ہے۔ حال کواہتمام کی وجہ سے مقدم کیا گیا۔ اور بیر جملہ" ابوعدون" کی خمیر سے حال ہے۔ مطلب ہیہ ہے: "تطاول علی الناس بعد الوعد وقرب العهد" حالانکہ بیلوگ برگھڑی بلکہ زندگی کی ہر سانس میں آخرت کے احوال کی طرف اس طرح بڑھ دہے ہیں جس طرح ایک قافلہ جارہا ہو لیکن ان لوگوں کولدی ہوئی کشتی کے سواروں کی طرح اپنے سفر کا احساس نہیں ہوتا۔ پھر اس مطلب کولقمان علیہ السلام نے اپنے الگے ارشادے واضح فرمایا۔ اس سے مرادایک عام خطاب ہے جوابیخ آپ اور دوسروں کو بھی شامل ہے۔

قوله: وانك قد استدبوت الدنيا المن نف كي كي مرسانس مين جبكة تهيين شروع سے لے كرآخرتك اس سفر مين كچھ

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذام مي المرقاق ١٢٠ كو كتاب الرقاق

اختیار نہیں۔ پھرلقمان علیہ السلام نے اپنے بیٹے کے سامنے حکیمانہ انداز میں ایک قصہ کی وضاحت اس طرح کی کہ محسوس گھر کے ذریعے معنوی گھروں کو بیان کیا۔ اس نصیحت کے ذریعے آخرت سے غفلت کو دفع کر نامقصود ہے۔

۵۲۲ : وَعَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عَمْرِ وَقَالَ قِيْلَ لِرَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَتَّى النَّاسِ اَفْضَلُ قَالَ كُلُّ مَخْمُوْمِ الْقَلْبِ صَدُوْقِ اللِّلسَانِ قَالُوا صَدُوْقُ اللِّسَانِ نَعْرِفُهُ فَمَا مَخْمُوْمُ الْقَلْبِ قَالَ هُوَ النَّقِيُّ لَاإِنْمَ عَلَيْهِ وَلَابَغْى وَلَا غِلَّ وَلَاحَسَدَ ـ رواه ابن ماحة والبيهقى فى شعب الايمان

اخرجه ابن ماجه في السنن ١٤٠٩/٢ حديث رقم ٢١٥٥_

تشریج: قوله:قال کل محموم القلب نقط والی ناء 'کساتھ یعنی قلب سیلم والاجیسا کہ اللہ کا ارشاد ہے: ﴿
الامن اتی الله بقلب سیلم ﴾ مخوم کا لفظ (حممت البیت) سے ماخوذ ہے۔ اور ''خصمت البیت'' کا معنی ہے۔ میں
نے گھر کو جھاڑ و دے کرصاف کیا۔ قاموں اور دوسری کتابوں نے اس طرح ذکر کیا ہے۔ لہذا معنی یہ ہوا کہ وہ شخص جس کے دل
میں سے اغیار کے غبار کو جھاڑ و سے صاف کیا گیا ہوا ور برے اخلاق کی گندگی سے یاک ہو۔

قولہ:صدوق السان مجرور ہے۔ یعنی اُسکی زبان میں پچ گوئی ہو۔ جس کی مجہ سے زبانِ اور بیان دونوں حسین بن چکے ہوں۔اورریا کارادرا نی بات میں جھوٹا ہونے سے پچ گیا ہو۔

قالوا:صدوق اللسان ۶۶ اِب حکائی کی بناء پر مجرور ہے۔اورمبتدا ہونے کی بناء پر رفع بھی جائز ہے۔اس وقت اس کی خبر (نعوفه) ہوگی

قوله:قال هو النقى التقى ؛ النقى " صاف ول والا اور و هخص جس كاباطن الله كے غير كى محبت سے پاك ہو۔ "التقى" برے خيالات سے پر ہيز كرنے والا

لااثم علیه کیونکہ بیگناہوں سے محفوظ ہے۔اوراللہ کی معفر ت سے اس کو حصد ملاہے۔اوراللہ کی مہر بانی کی نگاہوں میں ہے۔''لا کانفی جنس کیلئے ہونامعلوم ہے۔

قوله: و الاحسدنددوسرے نعمت زائل ہونے کی تمنا کی ہے پحیل اور تمیم کیلئے خاص اور عام گناہوں کی نفی کی تاکہ صرف خاص حقوق الله کی نافر مانی کا وہم کوئی نہ کرے۔اس لئے صراحة بیان فر مایا کہ نہ مخلوق کی جانب سے حق کا مطالبہ کرنے والله کی ہواور نہ خالق کی جانب سے کسی حق کا مطالبہ ہو۔ (والله اعلم مالحقائق)

طِي رحمة الله فرمات ميں اس جواب سے ارشاد باري كى طرف اشارہ ہے:﴿ أُولَمِكَ الَّذِينَ امْتَحَنَ اللَّهُ قُلُوبِهُم

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلد نام مرفاة شرع مشكوة أرموجلد نام مرفاة شرع مشكوة أرموجلد نام مرفقات المرفاق

لِلْتَقُولَ ﴾ [الحجرات: ٢] "بيلوگ وه بين جن عقلوب كوالله تعالى في تقوى كيليّ خاص كرديا ہے۔"

لَيْنَ الله نه الله فَ الله الله الله وقت كم الله وقت من الله وقت الله وقت الله وقت من الله وقت الله وقت

"امتحن الله قلوبهم للتقواي" كامعنى ب: الله في الله قلوبهم للتقواي"

۵۲۲۲ : وَعَنْهُ اَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اَرْبَعٌ اِذَاكُنَّ فِيْكَ فَلَا عَلَيْكَ مَافَاتَكَ الدُّنْيَا حِفْظُ اَمَانَةٍ وَصِدُقُ حَدِيْثٍ وَحُسُنُ خَلِيْقَةٍ وَعِقَّةٌ فِي طُغْمَةٍ -

رواه احمد والبيهقي في شعب الايمان

احمد في المسند ٧٧/٢ اورواه البيهقي في شعب الايمان ٣٢١/٤ حديث رقم ٢٥٨ ٥

توجیله: '' حضرت عبدالله بن عمر ورضی الله عنهما سے روایت ہے کہ رسول الله فالله عنائی ارشاد فرمایا: '' (لوگو!) چار خصلتیں ایسی ہیں کہ اگر وہ تم میں موجود ہوں تو دنیا کے فوت ہونے نہ ہونے کا تہمیں کوئی غم نہ ہوا کی تو امانت کی حفاظت کرنا لیعنی تمام حقوق کی کمل ادائیگی کی رعایت کرنا دوسرے بچی بات کہنا' تیسرے اخلاق کا اچھا ہونا اور چو تھے کھانے میں احتیاط و پر بیبزگاری افقیار کرنا (یعنی شریعة کے حرام کردہ کھانے سے اجتناب کرنا اور زیادہ کھانے سے رکنا وغیرہ) اور زیادہ کھانے سے اجتناب کرتا ورزیادہ کی اور زیادہ کھانے سے اجتناب کرتا ورزیادہ کی اور نیادہ کی دور سے بیالہ کو اور نیادہ کو اور نیادہ کی کھانے کے اجتناب کرتا ہونے کا کہنا کو کہنا کو کا کہنا کو کھانے کے ایکا کہنا کہنا کو کہنا کو کہنا کو کھانے کی کہنا کو کہنا کو کہنا کو کہنا کو کہنا کو کہنا کو کہنا کہنا کو کہنا کہ کہنا کو کھانے کے اور نیادہ کی کہنا کہنا کو کہنا کو کھانے کے دور کی کرنا کو کہنا کو کو کھانے کے دور کی کہنا کہنا کو کہنا کی کہنا کو کہنا کو کہنا کو کہنا کہ کہنا کو کہنا کو کہنا کو کہنا کہنا کو کہنا کی کہنا کو کہنا کے کہنا کہنا کہنا کے کہنا کو کہنا کو کہنا کو کھانے کی کہنا کو کہنا کو کہنا کو کو کہنا کرنا کو کہنا کو ک

لمشريج: قوله:أربع اذا كن فينك فلا عليك مافاتكامن لدنيا:

جامع میں "مافاتك من الدنیا" كے الفاظ بیں طبی رحمہ الله فرماتے بیں ایک اختال بیہ که "ما" مصدریہ مواور "وقت" مقدر ہورای لاہاس علیك وقت فوت الدنیا ان حصلت لك هذه الخصال" (اگر تیرے اندر بیصلتیں ہوں تو دنیا فوت ہونے کے وقت كوئى حرج نہیں۔)

دوسرااحتمال میہ ہے کہ''ما'' نافیہ ہو۔معنی میہ ہوں گے کہ تجھ پر کوئی حرج نہیں اسلئے کہتم سے دنیافوت نہیں ہوئی اگر میہ خصلتیں تیرےاندر ہوں۔(انتھی) پہلی تو جیہزیادہ بہتر ہے۔ میہ بات واضح ہے۔

" حفظ امانة" مال اوراعمال كي امانت كوشامل بأور "صدق حديث" تمام اقوال كوشامل ب-

وحسن حلیقه: لینی اخلاق میں حسن ہو تشنع اور تکلف کرکے بی^{حس}ن نہ ہو۔

وعفة في طعمة ' طا"مضموم اور' تا"منون برحرام ساحتر ازكرنا اور طال حاصل كرنا-

تخريج: جامع ميس "صدق العديث وحفظ الامانة وحسن الحلق وعفة مطعم" كالفاظ بين-اس مديث كواحم طبراني ، حاكم اوربيهي في ابن عمر بغير واؤك سفل كياب-اورطبراني في ابن عمر و (واؤك ساته) سفل كياب-اورطبراني في ابن عمر و (واؤك ساته) سفل كياب-اورابن عدى اورابن عساكر في ابن عباس في كياب-

٥٢٢٢ : وَعَنُ مَالِكٍ قَالَ بَلَغَنِي آَنَّهُ قِيلَ لِلْقُمَانَ ٱلْحَكِيْمِ مَالِلَغَ بِكَ مَانَرُاى يَعُنِى الْفَضُلَ قَالَ



صِدُقُ الْحَدِيْثِ وَادَآءُ الْاَمَانَةِ وَتَرْكُ مَالَا يَعْنِينِي _ (رواه في المؤطا)

اخرجه مالك في الموطأ ٩٩٠/٢ وحديث رقم ١٧من كتاب الاحكام_

ترجمله: '' حضرت امام مالك كمتح بين كه مجھے بيروايت پنجى ہے كه جب لقمان حكيم سے بيدريافت كيا گيا كه جس مرتبد (يعنی فضيلت ورفعت كی جس شان پر) پر جم آپ كود كيور ہے ہيں اس تك آپ كوس چيز نے پہنچايا ہے؟ لقمان حكيم نے فرمايا' ' بچ بولنے نے (يعنی ميں نے بميشہ جائى كا دامن تھا ماہادا ئيگى امانت نے (يعنی ميں نے بميشہ ويانتداری ملحوظ رکھا) ان تمام چيزوں كر كرنے جس كاكرنا ميرے ليے غير ضرورى اور غيرمقيد تھا۔ (مؤطا)

تشریج: یعنی الفضل: ممکن ہے کہ بیامام مالک کاکلام ہواور بیجی ممکن ہے کہ کسی اور نے تفییر کی ہو۔ قولہ: مابلغ بك مانوى: پہلا' ما'' استفہامیہ ہے اور مطلب بیہ ہے کہ دوسرے لوگوں پر تیری جونضیات جوہم و کیورہے ہیں اس مرتبہ تک تجھے کسی چیزنے پہنچایا؟

صدق الحديث: بإت كرف اور بات فقل كرفي مين مي كولازم كرف في

اداء الإمانة: مال اورعمل كي امانت

وْتُوكْ مَا لا يعنيني جومجھے ندفی الحال فائدہ دے اور نہ انجام کے اعتبارے فائدہ دے۔

۵۲۲۳ : وَعَنْ آبِى هُرَيُوةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تُجِىءُ الْاَعْمَالُ فَتَجِىءُ الصَّدَقَةُ فَتَقُولُ يَارَبِّ آنَا الصَّدَقَةُ فَتَقُولُ يَارَبِ آنَا الصَّدَقَةُ فَتَقُولُ يَارَبِ آنَا الصَّدَقَةُ فَتَقُولُ إِنَّكَ عَلَى خَيْرٍ فَتَجِىءُ الصَّدَقَةُ فَتَقُولُ إِنَّكَ عَلَى خَيْرٍ ثُمَّ تَجِىءُ فَيَقُولُ إِنَّكَ عَلَى خَيْرٍ ثُمَّ تَجِىءُ الْعَصَالُ عَلَى خَيْرِ ثُمَّ يَجِىءُ الْعِسَامُ فَيَقُولُ إِنَّكَ عَلَى خَيْرٍ ثُمَّ يَجِىءُ الْإِسُلامُ فَيَقُولُ يَارَبِ آنَتَ السَّلامُ اللهُ تَعَالَى إِنَّكَ عَلَى خَيْرِ بِكَ الْيَوْمَ الْخَذُ وَبِكَ الْحَطِي قَالَ اللهُ تَعَالَى فِي وَاللَّهُ وَعَلَى اللَّهُ تَعَالَى فِي وَاللَّهُ عَلَى خَيْرِ بِكَ الْيَوْمَ الْخُذُ وَبِكَ الْحَطِي قَالَ اللَّهُ تَعَالَى فِي وَاللَّهُ وَهُو فِي الأَخِرَةِ مِنَ الْخُصِرِينَ .

مالك بن انس' الموطا_

اخرجه مالك في الموطأ ٩٩٠/٢ وحديث رقم ١٧من كتاب الكلام واحمد في المسند ٣٦٢/٢

توجہ کے: '' حضرت ابو ہر یرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ کا انتظامی ارشاد فرمایا: (قیامت کے دن) اعمال (اللہ جل جلالہ کی بارگاہ میں) کے پیش ہول گے۔ پس (سب سے پہلے) نماز پیش ہوگی اور عرض کرے گی کہ اے ہیں میں نماز ہوں۔ اللہ تعالی فرمائے گا'' بے شک تو بھلائی ہے'' پھر صدقہ یعنی زکوۃ پیش ہوگی اور عرض کرے گی کہ اے میرے پروردگار! میں صدقہ ہوں۔ اللہ تعالی فرمائے گا'' بے شک تو بھلائی ہے'' اور پھر روزہ پیش ہوگا اور عرض کرے گا کہ اے کہ اسے کہ اسے کہ اسے کہ اسے کہ اسے کی کہ اسے کہ اسے میرے پروردگار! میں روزہ سے ہول۔ اللہ تعالی فرمائے گا'' بے شک تو بھلائی ہے'' اسی طرح (کے بعد دیگرے) کہا ہورے اعمال (جیسے جے' جہاد اور طلب علم وغیرہ) پیش ہوں گے (اور ہرا یک عمل اپنا تعارف پیش کرے گا) اور حق تعالی شاندھا فرمائے گا کہ تو خیر پر ہے (یعنی ہرا چھے عمل کے اپنا تعارف کرانے کے بعد اس کی قبولیت کو فی الحال ملتوی کر دیا

مقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث الرقاق كالمستحدث الرقاق

جائے گا اور بیملتوی ہونا اسلام کے پیش ہونے تک ہوگا) پھر (سب سے آخر میں) اسلام پیش ہوگا اور عرض کرے گا کہ
اب پروردگار! تیرانا م سلام ہے (کی تو تمام ترفقص وغیب سے خود پاک ہے اورانسانیت کو ہرمصیبت والم سے سلامتی بخشے
والا ہے) اور میں اسلام ہوں پس اللہ تعالی فرمائے گا ہے شک تو جملائی پر ہے آج کے دن میں تیرے ہی سبب مواخذہ
کروں گا اور تیرے ہی وسیلہ سے عطا کروں گا (بعنی آج جز اوسزا کے دن میں بختے ہی اصل اور طاعت و معصیت کے
فیصلوں کا مدارومعیار قرار دیتا ہوں کہ جس نے تختے اختیار نہیں کیا اور تیرے رائے پڑیمیں چلا اس سے مواخذہ کروں گا اور
اس کوعذا ب میں جتال کروں گا اور جس نے تختے اختیار کیا اور تیرے راستہ پرگا مزن رہا اس کو جز اوثو اب دوں گا 'لہذا تو جو پکھ
اس کوعذا ب میں جتال کروں گا اور جس نے تختے اختیار کیا اور تیرے راستہ پرگا مزن رہا اس کو جز اوثو اب دوں گا 'لہذا تو جو پکھ
چاہتا ہے ہمارے سامنے عرض کر 'ہم تیری ہر سفارش و شفاعت قبول کریں) چنا نچا اللہ تعالیٰ نے اپنی کتاب میں فرمایا و وی اور نہیں ہو
گا دروہ آخرے میں نقصان اٹھانے والوں میں سے ہوگا۔
گا دروہ آخرے میں نقصان اٹھانے والوں میں سے ہوگا۔

تشریج: تبجی: مونث کا صیغه بھی جائز ہے اور مذکر کا بھی اٹھال جسم ہو نگے تاکہ انسان کیلئے اللہ ہے جمت بازی کریں۔ نیک اٹھال کی رعایت رکھنے والوں کیلئے اللہ ہے اور نیک اٹھال کوچھوڑ نے والوں کے خلاف مخاصرت کرینگے۔ قولہ: فتجیبیء الصلاق فتقول: اپنی بولنے والی زبان سے اور بیجی ممکن ہے کہ بزبان حال بولنا مراد ہو۔ اور اٹھال کے آنے سے مرادا ٹھال کے اثر کا ظاہر ہونا اور آخرت میں اٹھال کا نتیجہ۔

قوله نیارب انا الصلوة: یعنی وه عمل جس کوتیری کتاب میں تمام اعمال کی ابتدامیں ذکر کیا گیا ہے۔ جیسا کہ ارشاد باری ب: ﴿ الا المصلین الذین هم علی صلاتهم دائمون ﴾ [المعارج ٣٠]

ترجمه:''مگروه نمازی(لیعنی مؤمن)جواپنی نماز پر برابرتوجه رکھتے ہیں۔''

اورتمام اعمال کے اختقام میں بھی ذکر کیا گیا ہے۔جیسا کہ ارشاد باری ہے:﴿وَالَّذِیْنَ هُدْ عَلَی صَلَاتِهِدْ یُحَافِظُوْنَ اُورِجُوا پِیْ (فرض) نمازوں کی پابندی کرتے ہیں۔(پس) ایسے لوگ بشتوں میں عزت سے داخل ہوئے۔''

یوں بیان کی ہے: انا المعووفة المشهورة بالفضل والمؤیة" (میں وہ معروف عمل نماز ہوں جس کی فضیلت اور نوقیت مشہورہے۔) جسیا کہ کہاجا تا ہے: اناا لعالم ۔ (میں معروف عالم ہوں۔)اوراس کی طرح ہے ایک قائل کا بیقول:

انا ابو لنجم وشعري شعري

''میں معروف ومشہور شخص الوجم ہول اور میرے اشعار معروف اشعار ہیں۔''

طیبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں مطلب میہ ہے کہ مجھے شفاعت کا مرتبہ حاصل ہے کیونکہ میں دین کا ستون ہوں۔جیسا کہ ارشاد ربانی[اُولنك على هدى] میں ہے۔ یعنی بے شک تُو بھلائی کی حامل ہے لیکن صرف تُو نجات کیلئے کافی نہیں ہے۔ اور صرف تیری شفاعت ہی کافی نہیں ہے۔ بلکہ دوسرے اعمال یعنی صدقہ ، روزہ وغیرہ کو بھی دیکھا جائے گا اور ان کو دکیے کر فیصلہ کیا جائے

ه له فنجىء الصدقة ثم يجيىء الصيام:

ر مرفاة شرع مشكوة أربوجلذهم كرف ١٢٣٠ كرد كتاب الرقاق

شايدآ خرت ميں صدقه سے صيام كاذكر اسلے مؤخر مواكد دنيا ميں صوم صدقه كے بعد واجب مواہے۔

يقول جملمستانف يم - ياحال ب- اور بظاهر "فيقول" مونا جا بيتحا-

الله تعالى: اورايك صحح نسخه مين 'عز وجل' كالفاظ بهي بير ـ

يجئ الاسلام: يعنى وه باطنى تابعدارى جوظاهرى تابعدارى كيطيح باعث باوراس كوايمان يتعبيركيا جاتاب-ادر

اصحاب یقین اورمضبوط علم کے حامل علماء اسلام اورایمان کے متر ادف ہونے کے قائل ہیں۔

فيقول: يا رب انت السلام وانا الاسلام:

مارے نامول کے درمیان مادہ اشتقاق کے اعتبارے ہے مناسبت ہے۔ ایک حدیث میں ثابت ہے:

الرحم شجنة من الرحمن: (رحم، رحمٰن كي ايك شاخ ب)

لہٰذااس کامقتضی ہیہ ہے کہ مجھے قائم کرنے والا تیرے مہمان خانہ'' دارانسلام''میں داخل ہوجائے۔

قوله: فيقول الله تعالى: انك على خير: بهت برى خرر پر بوكونكةم ايك حسين مذهب برمشمل مور

آخذ بشكم كے صيغه كے ساتھ ہے۔

یعنی جس کوانعام دے کرچیم پوٹی کروں' توہی اصل ہے'اطاعت اور معصیت کامدار تجھ پر ہے۔ ***

قوله. قال الله تعالیٰ فی کتابه: اس میں ایک باریک اشارہ ہے جوایک عمدہ خوشخبری کو مصمن ہے۔اوروہ

خوشخبری میہ ہے کہ جوشخص اسلام پرمرے وہ ہمیشہ کیلئے نقصان اٹھانے والوں میں نے نہیں ہوگا بلکہ آخر میں کامیاب نجات پانے والوں میں سے ہوگا۔ اوراطاعت اورعبادت میں جبکہ اس کے ساتھ اسلام کی قوت بھی ہواللہ کی طرف سے مسامحت اور معافی کی

اُمید ہے۔ہم اللہ سے معافی اور عافیت طلب کرتے ہیں اور دوزح کے عذاب سے اللہ کی پناہ ما نگتے ہیں۔

٥٢٢٥ : وَعَنُ عَآئِشَةَ قَالَتُ كَانَ لَنَا سِنْرٌ فِيْهِ تَمَاثِيْلُ طَيْرٍ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَاعَآئِشَةُ حَوِّلِيْهِ فَاتِّيْ إِذَا رَآيَتُهُ ذَكَرُتُ الدُّنْيَا _

اخرجه احمد في المسند ٢٤١/٦_

ترجیمه: '' حضرت عائشہرضی الله عنها کہتی ہیں کہ ہمارے ہاں (دروازے پڑیا بطور دیوار کیری) جو پر دہ تھا اس پر پرندوں کی تصویریں بنی ہوتی تھیں چنانچہ (ایک دن) رسول اللهُ مَا اللهُ عَالِیْہِ اسْدِار مایا: اے عائشہ!اس پر دہ کو تبدیل کر دؤ کیونکہ جب میں اس کود کھتا ہوں تو مجھے دنیا یا د آئے گئی ہے''۔

تشريح: قوله: قالت : كانت لناسز فيه تماثيل طير: ستر"سين" كركره كراته

حولیهاس کوتبدیل کرویا دوسری جگه منتقل کردو .

قوله: فاني اذارايته ذكر ت الدنيا:

حکم کی جوعلت بیان فر مائی بیعلت دلالت کرتی ہے کہ وہ تصاویر بہت چھوٹی تھیں۔ یا بیدواقعداُس زمانے کا ہے جب تصویر کی حرمت نازل نہیں ہوئی تھی۔اور تصاویروالی جگہ میں ملائکہ رحمت کے داخل نہ ہونے کی بات بھی نازل نہیں ہوئی تھی۔اور نہ بیلم تھا

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدام كالمستحدث المرقاق كالمستحدث المرقاق كالمستحدث المرقاق

کہ انتیاء کی میش وعشرت کی چیزوں کود کھنا فقراء کے قلوب کی حلاوت کو زائل کرتی ہے۔ ﴿ وَکَلَّ تَمُنَّ تَنَ عَیْنَیْكَ إِلَى مَا مَتَّعْنَا بِهَ اُزْوَاجًا مِّنْهُمْ ذَهْرَةَ الْحَیٰوةِ اللَّهُ نِیا لائِفَتِنَهُمْ فِیْهِ طُورُزْقُ رَبِّكَ خَیْرٌ وَاَبْقَی ﴾ [ط-۱۳۱]'' ہم گزان چیزوں کی طرف آپ آنکھا ٹھا کر نہ دیکھتے جس سے ہم نے ان (کفار) کے مختلف گروہوں کوان کی آزمائش کیلئے متمتع کررکھا ہے کہ وہ (محض) دیوی زندگی کی رونق ہے۔اور آپ کے رب کا عطیہ (جوآخرت میں ملے گا) بدر جہا بہتر ہے اور دیریا ہے۔''

٥٣٢٦ : وَعَنْ اَبِيْ اَنَّوْبَ الْاَنْصَارِيِّ قَالَ جَآءَ زَجُلَّ اِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ عِظْنِى وَاوُجِزُ فَقَالَ اِذَا قُمْتَ فِى صَلَابِكَ فَصَلِّ صَلُوةً مُوَدِّءٍ وَلَا تُكَلِّمُ بِكَلَامٍ تَعْذِرُمِنْهُ خَدَّاوَاَجُمِعِ الْإِيَّاسَ مِمَّا فِى آيْدِى النَّاسِ۔

اخرجه ابن ماجه ١٣٩٦/٢ حديث رقم ١٧١ ٤ واحمد في المسند ١٢/٥ ٤ ــ

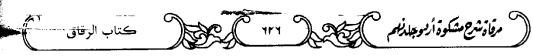
توجہ کے '' دھرت ابوایو بانصاری رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ ایک محفی نبی اکرم کا گیا گئے کے کہ دمت میں حاضر ہوا پھرعرض کیا کہ (یار سول اللہ!) مجھے کوئی نصیحت فرما دیجئے اوراس میں اختصار فرمائی گئے گئے ارشاد فرمایا: جب تم اپنی نماز کو اوا کرنے کے لئے کھڑے ہوتو اس محفی کی طرح نماز پڑھو جورخصت کرنے والا اور چھوڑنے والا ہے (حاصل بیر کہ نماز کے دوران تمام سے اپنادھیان ہٹا کر مکمل اخلاص کے ساتھا ہے پروردگار کواپئی توجہ کا مرکز بنائے رکھو) نیز اپنی زبان سے ایس کوئی بات نہ نکالوجس کے سب تہمیں اپنے دوستوں 'وفقاء و متعلقین اور تمام مسلمانوں عموم پر محمول ہے یعنی کوئی ایسی بات زبان سے نہ نکال جس کے سب تہمیں اپنے دوستوں 'وفقاء و متعلقین اور تمام مسلمانوں کے سامنے پشیمان ہونا پڑے اور معذرت کرنے کی ضرورت پیش آئے) اوراس چیز سے ناامید ہوجانے کا پخته ارادہ کرلوجو لوگوں کے ہاتھوں میں ہے' (یعنی خدا نے تمہاری مقدر میں جتنا لکھ دیا ہے اور تمہیں جو کچھ دے دیا ہے ای پر کھا بت و تناعت کر واورلوگوں کے مال ومتاع سے اپنی امیدوابستہ نہ کرؤ'۔ (یعنی اختصار کے ساتھ بیان کریں اور اہم بات پر اکتفاء کریں)۔

تشريج: قوله: اذا قمت في صلاة فصل صلاة مودع:

''دال'' کے کسرہ اورتشدید کے ساتھ یعنی اپنے مولی کے ساتھ مناجات میں مشغول ہو کرغیر اللہ کو چھوڑنے والا ہو۔ یا معنی یہ ہے کہ اُس خص جیسی نماز پڑھو جونماز کو زندگی کی آخری نماز سمجھ کر پڑھتا ہے۔ اور اسی معنی میں جمۃ الوواع ہے بعنی اس طرح فرض کرو کہ بیتمہاری زندگی کی آخری نماز ہے لہذا اپنے آخری عمل کو اچھی طرح ادا کر کے اچھا خاتمہ حاصل کریں۔ اور اپنی اُمیدوں کو خضر کر دو کے یونکہ ممکن ہے کہ موت کا وقت قریب آچکا ہو ۔ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں مطلب سے ہے کہ کمل طور پر اللہ کی طرف متوجہ ہوجاؤاور اپنے رب کی مناجات کیلئے دوسروں کو چھوڑ دے۔

قوله: و لا تكلم بكلام تعذر منه غذا: لا تكلم! يك" تاءً" حدف باورا يك نخه مين دونول تاء فدكور بين -تعزر " تاءً" كفتم اور" ذال" كرسره كساتھ

۔ اور ای معنی میں بیار شاد نبوی ہے کہ' مسلمان کے اسلام کاحسن اس میں ہے کہ بے کار باتوں کوچھوڑ دے۔



قوله: وأجمع الاياس ممافى ايدى الناس: واجمع لاياس بمزه كفتم اور ' ميم' 'كرم كره كرماته اوراس كر ميكر المياتي اوراس كر ميكم برعكس برعكس بعلى درست ہے۔

اورای باب سے ہے بدارشاد باری تعالی [فاجمعواکید کم] ابوعمروکی قرات میں بدلفظ باب جمع یجمع ہے ہمزہ وصلی اور ''میم'' کے نسرہ کے سرہ کے ساتھ ہے۔ وصلی اور ''میم'' کے فتح کے ساتھ ہے۔ اور دوسروں کی قراءت میں باب اجمع ہے ہمزہ قطعی اور ''میم'' کے کسرہ کے ساتھ ہے۔ اور اجمع کامعنی ہے کسی کام کا پختہ ارادہ کرنا یا بدولغات ہیں جمع کے معنی میں ہے لہذا مطلب بیہوا کہ اُمید منقطع کرنے کا پختہ ارادہ کرؤیا طبع چھوڑواورا اُمید کو قطع کرنے پراپنے ول کو جمائے رکھو۔

ضرورت ك بقدرالله ك بال جوروزى مقرر ك صحابي على به أس پرقناعت كر جيما كه الله تعالى كاارشاد ب: ﴿نعن قسمنابينهم معيشتهم فى الحياة الدنيا ـ وان كل ذالك لما متاع الحياة الدنيا والآخرة عندربك للمتقين ﴾ [الزخرف _٣٥_٣٢]

ترجمہ ''اور بیسب(ساز وسامان) کچھ بھی نہیں صرف د نیوی زندگی کی چندروزہ کامرانی ہے۔۔۔۔اور آخرت آپ کے دب کے ہاں خدا ترسوں کیلئے۔''

اور حدیث میں اشارہ ہے اس بات کی طرف کہ لوگوں کے مال ودولت پر نظر رکھنا فقر وافلاس کی علامت ہے۔اور قلی غنی لوگوں کے پاس موجوداشیاء سے اُمیدوں کے منقطع ہونے کا نام ہے۔

طبی رحمہ الله فرماتے ہیں معنی ہے ہے کہ لوگوں سے أميد یں منقطع کرنے پراپی رائے کو مضبوط کر دواور پخته ارادہ کرو۔اور اس ارشاد باری تعالی: فاج من اسحید کم کے ہم معنی ہے۔اور بظاہر کا تب نے ''یاس'' کی جگہ''ایاس'' کلھا ہے کیونکہ''ایاس'' استمعنی'' اعظی'' کا مصدر ہے تا کہ''ایس' کا جو کہ پئس مصدر ہے' کیونکہ فعل مقلوب کا مصدر فعل اصلی کے موافق ہوتا ہے نہ کہ فعل مقلوب کا مصدر ہوا ور تقدیر یہ ہو:انہ من ایس نفسه بما فی ایدی الناس فعل مقلوب کے اور یہ ہم مکن ہے کہ یہ باب مفاعلہ کا مصدر ہوا ور تقدیر یہ ہو:انہ من ایس نفسه بما فی ایدی الناس ایاسااور دوسرے ہم ن کو تخفیف کیلئے حذف کر دیا ہو۔ (انتہی) قاموس میں لکھا ہے کہ''ایس'' باب سمع ہے جس کا مصدر''ایاس'' آتا ہے کامعنی ہے نا اُمیر ہونا۔

چنانچان الوگول کاروایت کو ملطی پرمحمول کرنا وُرست نہیں ہے جواپنے سینے کے علم پراعتماد کرتے ہیں اور کتاب کے الفاظ پر اعتماد نہیں کرتے ۔ خصوصاً جبکہ بیصدیث السے متعدد طرق سے مروی ہے جن کی تھیجے کی گئی ہے۔ میرک نے مؤلف کے قول (رواہ احمد) کے بعد منذری سے نقل کرتے ہوئے فرماتے ہیں اور سعد بن الی وقاص رضی اللہ عنہ کی حدیث سے اس حدیث کو تائید حاصل ہوتی ہے۔ ۔

سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ ایک آ دی حضورعلیہ السلام کے پاس آیا اور عرض کیایا رسول اللہ! مجھے وصیت فرماد بیجئے۔ حضورعلیہ السلام نے فرمایا لوگوں کے ہاتھوں میں موجود اشیاء سے نا اُمیدی کولازم پکڑواور اپنے آپ کوطمع سے بچاؤ کیونکہ بیرنی الحال نفذ فقر ہے'اور اس طرح نماز پڑھا کر وجیسے رخصت ہونے والاشخص نماز پڑھتا ہے اور اپنے آپ کو اُن ہاتوں سے بچاؤ جن کی وجہ سے تہمیں معذرت کرنی پڑے۔ ر مرقان شرع مشكوة أربوجلدام م

اس مدیث کو ما کمنے اور بیہی نے زہد میں نقل کیا ہے اور ما کم نے فر مایا ہے کہ ان الفاظ کی سندھیجے ہے۔ اور طبر انی نے ابن عمر بیجیں کے حوالہ سے اس جیسی مدیث نقل کی ہے۔ اور یہ بات محال ہے کہ ایک کا تب سے ہوہوا اور حفاظ اور اصحاب مدیث اُس برا تفاق کریں۔ واللّه تعالیٰ اعلم بالصواب

٥٢٢٥ : وَعَنُ مُعَاذِبُنِ جَبَلِ قَالَ لَمَّا بَعَثَةٌ رَسُولُ اللهِ ﷺ إِلَى الْيَمَنِ خَرَجَ مَعَةٌ رَسُولُ اللهِ ﷺ إِلَى الْيَمَنِ خَرَجَ مَعَةٌ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمُشِى تَحْتَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمُشِى تَحْتَ رَاحِبٌ وَرَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمُشِى تَحْتَ رَاحِلِتِهِ فَلَمَّا فَرَعَ قَالَ يَا مُعَاذُ إِنَّكَ عَسلى آنُ لاَّ تَلْقَانِى بَعْدَ عَامِى هَذَا وَلَعَلَّكَ آنُ تَمَرُ بِمَسْجِدِي وَالْحَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ الْتَفَتَ فَاقْبَلَ بِوَجُهِهِ هَذَا وَقَدْرِى فَبَكَى مُعَاذَّجَشَعًا لِفِرَاقِ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ الْتَفَتَ فَاقْبَلَ بِوَجُهِهِ هَذَا وَقَدْرِى فَبَكَى مُعَاذَّجَشَعًا لِفِرَاقِ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ الْتَفَتَ فَاقْبَلَ بِوجُهِهِ مَعُالُمَ يُعَلِيهِ فَقَالَ إِنَّ آوْلَى النَّاسِ بِى الْمُتَقُونُ مَنْ كَانُوا وَحَيْثُ كَانُوا -

روى الاحاديث الاربعة احمد

اخرجه احمد في المسند ٢٣٥/٥_

توجیمه: '' حضرت معاذبین جبل رضی الله عند سے روایت ہے کہ جب رسول الله مُنَالِیّا اِن کے انہیں (عامل بناکر) یمن روانہ فرمایا تو آپ مَنَالِیّا اِن کے ساتھ کے اور (اس دوران) آپ مُنالِیّا اِن کو نصحت و جدائی سے نیز اس وقت حضرت معاذرضی الله عند تو اپی سواری پرسوار تھے جب کہ رسول خداان کی سواری کے ساتھ ساتھ رپیدل) چل رہے تھے! جب آپ مُنالِیّا اِن اِن کے ساتھ سے افارغ ہوئے تو ارشاد فرمایا: ''معاذ! میری عمر کے اس سال کے بعد شایدتم جھے سے ملاقات نہ کرسکواور ممکن ہے کہ تم (جب یمن سے واپس اولو گے تو جھ سے ملاقات کہ کرسکواور ممکن ہے کہ تم (جب یمن سے واپس اولو گے تو جھ سے ملاقات کہ کرسکواور ممکن ہے کہ تم (جب یمن سے واپس اولو گے تو جھ سے ملاقات نہ کرسکواور ممکن ہے گزرو''۔ معاذرضی الله عند (بیون کر) رسول الله مُنالِّد الله کرنے کے بجائے) میری اس معجد اور میری قبر کے پاس سے گزرو'۔ معاذرضی الله عند کی طرف مند پھیم کرمدینہ کی جانب اپنارخ انور فرمالیا' جدائی کے خم میں رونے گے اور سول کریم مُنالِقیم کے معاذرضی الله عند کی طرف مند پھیم کرمدینہ کی جانب اپنارخ انور فرمالیا' پھر فرمایا: میر نے زیادہ قریب وہ لوگ ہیں جو پر ہیزگار ہیں خواہ وہ کوئی ہوں (لیعنی کسی بھی طبقہ ومرتبہ کے سی بھی وہ اور کسی جھی ملک اور خطراض سے ان کاتعلق ہو) رنگ ونسل کسی ملک وقوم اور کسی طبقہ ومرتبہ کے ہوں) اور کہیں ہوں روایتوں کوانام احمد نے نقل کیا ہے''۔

تشريج: يوصيه مخفف اورمشد ددونو لطرح پر هناجائز ب-

اللہ کے سامنے تواضع اور مؤمنین کے ساتھ خوش خلقی کا سلوک کرنے کے واسطے اس طرح کرتے تھے۔اور اس سے ساتھیوں کے ہمراہ چلنے کے استحباب پراستدلال کیا گیا ہے۔

و قبری ای: مع قبری۔''واد''''مع'' کے معنی میں ہے۔ بیطبی رحمہ الله کی رائے ہے۔ بظاہر'' قبری'' کا''مسجدی'' پرعطف ہے۔

 م وا و شرح مشكوة أربوجله بلم من المستحدث المستحد

پھرخوب سجھلوکہ " عسلی" کامعنی محبوب چیز کی اُمید کرنا اور نالبندید چیز سے خوف کرنا ہے۔ بیدونوں معانی اللہ کے اس ارشاد گرامی میں پائے جاتے ہیں ﴿ وَعَسَى اَنْ تَكُرُهُواْ شَينًا وَهُو حَيْرٌ لَكُمْ ﴿ وَعَسَى اَنْ تُحِبُّواْ شَينًا وَهُو شَرٌ لَكُمْ ﴿ اِللَّهُ مِنْ اِللَّهُ عَلَى اِللَّهُ عَلَى اِللَّهُ عَلَى اِللَّهُ مَا اِللَّهُ مِنْ اللَّهُ عَلَى اِللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللّ

''اور بیہ بات ممکن ہے کہتم کسی امرکوگرال سمجھواور ہ ہتہارے حق میں خیر ہو۔اور یہ بات بھیممکن ہے کہتم کسی امرکومرغوب سمجھواور وہ تمہارے حق میں (باعث) خرابی ہو''۔

"لعل" کامعنی ہے تو قع کرنا 'اور' تو قع" کامعنی ہے محبوب چیز کی اُمید کرنا اور ناپندید چیز کا خوف کرنا۔ جیسے العل المحبیب واصل اُمید ہے میرا دوست پہنچ جائے گا) اور' لعل الموقیب حاصل" "لَعل "صرف ممکن اُمور میں استعال کیا جاتا ہے جبکہ' لیت 'ناممکن اُمور میں بھی استعال ہوتا ہے۔ مثلا لیت الشباب یعو د (کاش کہ جوانی لوٹ آتی) چنا نچر 'علی " اور 'لعل' جوحدیث بالا میں مذکور ہیں آخری معنی میں استعال ہوئے ہیں۔ ظاہرا ورمتبادر یہی ہے۔' المعنی " میں لکھا ہے کہ درلعل' کواکٹر' علی " رجمول کر کے اس کی خبر پر' ان' واضل کرتے ہیں۔ جیسا کہ شاخر کا شعر ہے:

لعلك يوما ان تلم ملمة عليك من اللائي يد عنك اجدعا

''شاید تھے پرکسی دن مصیبت آ جائے۔اورتم دیکھ لوگے کہ کون ہے جو تجھے بے یارو مددگار چھوڑ ہےگی'' اور طبی رحمہ اللّٰد فر ماتے ہیں که' ^د نَعَلَ'' حقیقت (اُمید کے معنی) میں مشتمل ہے' کیونکہ حضورا قدرس مُالْتَیْزَ کواللہ جل شانہ

ارشاد باری کی طرف ارشارہ کی ۔ ﴿ اِللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ م کی طاقات کی رغبت تھی۔''لقل'' کو''علی'' کے ساتھ تشبیہ دیتے ہوئے'' کی خبر پر''اُن' داخل فرما کراس ارشاد باری کی طرف ارشارہ کیا۔ ﴿ عسی ان یبعث دبك مقاما محمودا ﴾ [الاسواء - 29]

قوله: فبكى معاذ جشعا لفراق رسول الله تم التفت فاقبل بوجهه نحوالمدينة: "جيم اورشين ك فتح كساته بمعنى (جزعاو فزعار يعنى (دوست كى جدائى برغميكن بونا) ـ صديث كالفاظ" لفراق رسول الله صلى الله عليه وسلم" تاكيدكيلي بين يا تجريدكي وجرت لاكس كت بين _

التفات کی تفییر ہے۔ شاید حضور علیہ السلام کا معاقیہ سے اپنا چہرہ مبارک پھیرنے کی وجہ یہ ہوکہ معاقی گوروتا ہوا مزید نہ دیکھیں کہ کہیں حضور علیہ السلام کو رونے سے معاقی کاغم مزید بڑھ جائے۔ اور ساتھ اس بات کی طرف اشارہ فرمایا کہ دنیا میں جدائی ایک ضروری چیز ہے اور آخرت کی طرف اقوجہ کرنے سے کوئی چارہ کا رنہیں۔ چنانچہ آپ علیہ السلام نے معافی بھائے تعلی دیا ور اپنے قول سے وصیت فرمائی۔ جب فرمادیا کہتم مجھ سے جدا ہور ہے ہوئد بند سے جدا ہور ہے ہوئد این کے بعد (دنیا میں) نہ دیکھو گے۔ اور اس بات کی طرف اشارہ فرمادیا' کہ انہیاء ورشتی لوگوں کے اکھے ہونے کی جگہ آخرت میں ہے۔

قوله: فقال: ان اولی الناس می من کانوا حیث کانوا: میری شفاعت کے زیادہ حق داریا لوگوں میں میرے مقام کے زیادہ قریب ہیں۔ و مرفاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كالمنافع المرقاق على المرقاق كالمائع المرقاق

"من" کے معنی کا اعتبار کرتے ہوئے جمع کا صیغہ ذکر کیا۔اور مطلب میہ ہے کہ جو بھی ہو۔ عربی جا ہے جمی کالا ہو چا ہے گوراشرافت وعزت والا ہو چا ہے کم درجہ والا انسان ہو۔ چا ہے مکہ اور مدینہ میں ہو چا ہے۔ یمن کوفہ اور بھر ہمیں ہو۔ لہذا اُویس قرنی کودیکھیں کہ یمن میں رہ کرتقو کی کا کامل درجہ حاصل کیا۔ دوسری جانب حرمین شریفین میں ایک جماعت کی بیحالت تھی کہ حضور علیہ السلام کو تکایف پہنچا کیں یہاں تک کہ رشتہ داروں میں حضور علیہ السلام کو تکایف پہنچا کیں یہاں تک کہ رشتہ داروں میں سے بعض نے ایذا کیں پہنچا کیں۔ خلاصہ میں کہ اللہ جمل معنوی طور پر مجھ سے قریب ہوتو صوری طور پر تمہارا مجھ سے بعض نے ایذا کیں پہنچا کیں۔ خلاصہ میں کہ اللہ جمل شانہ نے اس ارشاد میں مطلقاً فر مایا ہے، یہ دور ہونا کوئی نقصان کی بات نہیں۔ کے کہ تو تحق نہیں ہے:

﴿ إِنَّ اكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللهِ أَتَقْكُمْ ﴾ [الحجرات: ١٣] "الله كنزديكتم سب مين براشريف وبي ہے جوسب سے زياده پر بيزگار ہو۔"

اوراس میں اس بات کی ترغیب ہے کہ تقویٰ کولازم پکڑنا چاہیے۔اور دنیا کی عارضی جدائی اور دائمی جدائی (موت) کے وقت تقویٰ کی وصیت کرنی زیادہ مناسب ہے۔جیسا کہ اللہ کا ارشاد ہے:﴿ وَلَقَدُ وَصَّیْنَا الَّذِیْنَ اُوْدُوا الْکِتَابَ مِنْ مَبْلِکُمْ وَلَقَالُ وَصَیْنَا الَّذِیْنَ اُوْدُوا الْکِتَابَ مِنْ مَبْلِکُمْ وَلَقَالُ وَصَیْنَا الَّذِیْنَ اُوْدُوا اللّٰکِ مِن مَبْلِکُمْ وَلِیَّاکُمْ اَنِ اَتَّقُوا اللّٰہ ﷺ اللّٰمِ اللّٰہ کے اللّٰمِ اللّٰہ کے اللّٰمِ اللّٰہ کے اللّٰمِ اللّٰہ کے اللّٰمِ اللّٰمِ اللّٰمِ اللّٰہ کی اور مَ کو بھی مکم دیا تھا جن کوتم سے پہلے کتاب ملی تھی اور تم کو بھی مکم اللّٰہ تعالیٰ سے ڈرو۔"

نیز اس حدیث میں اُن اُمتوں کیلئے تسلی ہے جنہوں نے حضور علیہ السلام کا زمانہ نہیں پایا اور حضور علیہ السلام کی خدمت اقدی کی سعادت نصیب نہ ہوئی ۔اس مقام میں اس عبارت کے منصود کی وضاحت کے سلسلے میں میں اتناہی لکھ سکا ہوں ۔

یلی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ حضور علیہ السلام کا معاقہ گوا بی موت کی اطلاع دینے کے بعد اپناچہرہ مبارک پھیرنا شاید تلی کے طور پر تھا کہ جب تم میرے بعد مدینہ لوٹو تو اُن لوگول کی اقتدا کرنا۔ جومیر نے یا دہ قریب ہیں اور وہ بھی لوگ ہیں۔ اور ان سے ابوہر صدیق رضی اللہ عنہ کی طرف اشارہ کیا۔ ای طرح کی ایک حدیث جبیر بن مطعم سے مروی ہے کہ ایک عورت حضور علیہ السلام کے پاس آئی اور کسی چیز کے بارے ہیں آپ ۔ ۔ بات چیت کی حضور علیہ السلام نے اس عورت نے فرمایا کہ بعد میں السلام کے پاس آئی اور کسی چیز کے بارے میں آپ ۔ ۔ بات چیت کی حضور علیہ السلام نے اس عورت نے فرمایا کہ بعد میں عاضر ہو ۔ اور اور آپ مجھے نہ ملے تو پھر کیا ہوگا؟ اس عورت کا مطلب یہ تھا کہ آپ وفات یا گئے ہوں۔ میری رائے ہے کہ اس عورت کے قول کا یہ مطلب مراد لیا بظا ہر خلاف اور ہ جے بلکہ مراد بی تھا کہ آپ وفات یا گئے ہوں۔ میری رائے ہے کہ اس عورت نے قول کا یہ مطلب مراد لیا بظا ہر خلاف اور ہ بی جان ہوگا جانا۔ مراد بی تھا کہ آپ کہ وفات یا گئے ہوں۔ میری رائے ہے کہ اس عورت نے قول کا یہ مطلب مراد لیا بظا ہر خلاف اور ہ بی جان ہوگا جانا۔ مراد بی تھا کہ آپ کہ وفات یا گئے موں میں نہ پاسکوں۔ آپ علیہ السلام کا خلیف اور قائم مقام ہیں۔ یہ دلیل ہے کہ ابو بکر ڈائٹو خضور علیہ السلام کے بعد حضور علیہ السلام کا خلیف اور قائم مقام ہیں۔ یہ دلیل ہے کہ ابو بکر ڈائٹو خضور علیہ السلام کا خلیف اور قائم مقام ہیں۔

میں کہتا ہوں کہ بیرحدیث اس مدعی پر دلالت کرنے میں صرح نہیں ہے۔ کیونکہ اس بات کا صرف احمال ہے کہ اس مسئلہ کا تعلق ابو بکڑ سے ہے۔ اس لئے علماءنے تصریح فر مائی ہے کہ ابو بکڑ کی خلافت پر کوئی صریح دلیل ہے نہ علی کی خلافت پر اسنادی حیثیت: احمد کی اسانید میں کم ہے کم درجہ رہے کہ سندھن ہوتی ہے۔

٥٢٢٨ وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ تَلَا رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَنْ يُرِدِ اللَّهُ أَنْ يَهُدِيمَهُ يَشُوحُ

مِوَاهُ شَرِع مَسْكُوهُ أُرُومِلِذُهُم مَسْكُوهُ أُرُومِلِذُهُم مَسْكُوهُ أُرُومِلِذُهُم مَسْكُوهُ أَرُومِلِذُهُم صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ النَّوُرَ إِذَا دَخَلَ الصَّدُرَانُفَسَخَ فَقِيلً صَدُرةً لِلْإِسْلَامِ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ لِيلْكَ مِنْ عَلَمٍ يُعُرَفُ بِهِ قَالَ نَعَمُ التَّجَافِي مِنْ دَارِ الْعُرُورِ يَارَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ لِيلْكَ مِنْ عَلَمٍ يُعُرَفُ بِهِ قَالَ نَعَمُ التَّجَافِي مِنْ دَارِ الْعُرُورِ الْعُرُورِ اللهِ سَيْعُدَادُ لِلْمَوْتِ قَبْلَ نُزُولِدٍ.

اوَلُإِنَابَةُ اللّٰى دَارِ الْمُحُلُودِ وَالْإِسْتِعُدَادُ لِلْمَوْتِ قَبْلَ نُزُولِدٍ.

رواه البيهقي في شعب الايمان ٣٥٢/٧ حديث رقم ١٠٥٥٢

تروج مله: ''اور حضرت ابن مسعود رضی الله عنہ کہتے ہیں کہ رسول الله فالقیون کے سے شریف تلاوت فرمائی پڑھی: فکن پُرد الله اُن یکھوریت یکشر مُ صکرہ فیلا سلام: یعنی الله تعالی جس شخص کو ہدایت بخشے کا ارادہ فرما تا ہے (بعنی خاص ہدایت کہ جو اس کو مرتبہ اختصاص تک پہنچا دے تو اُس کا سیدا سلام کے لئے کشادہ کر دیتا ہے (بایں طور کہ اس کو شرائع اسلام اخلاص کے ساتھ قبول کرنے کی تو فیق عطافر ما تا ہے) پھر حضور مُل اُلی اُن کے ساتھ قبول کرنے کی تو فیق عطافر ما تا ہے) پھر حضور مُل اُلی اُن کہ یا رسول الله! (کیا کوئی ایسی علامت ہے کہ جس سے سینہ میں داخل ہوتا ہے تو سید کشاوہ ہوجا تا ہے۔ صحابہ نے عرض کیا کہ یا رسول الله! (کیا کوئی ایسی علامت ہے کہ جس سے اس حالت اور کیفیت کو معلوم کیا جا سکے) حضور مُل اُلی اُن اِس کی نشانی ہے دار الغرور (دنیا) سے دور ہونا اس حالت اور کیفیت کو معلوم کیا جا سکے) حضور مُل اُلی جہان ہے رجوع کرنا پوری طرح متوجہ رہنا اور مرنے سے پہلے مرنے 'اور آخرت کی طرف کہ جو بھیشہ باتی رہنے والا جہان ہے رجوع کرنا پوری طرح متوجہ رہنا اور مرنے سے پہلے مرنے کے لئے تیاری کرنا''۔

ان النور اذا دخل الصدر انفسح برایت کانورجب بین میں داخل ہوتا ہے تو دل کھل جاتا ہے اوراس طرح وسیج ہو جاتا ہے کہ شریعت کے تمام احکام کو قبول کرنے کی گنجائش رکھتا ہے۔ اوروہ احکام جن کواللہ نے مقرر کیا ہے اور اللہ نے اُن کا فیصلہ کیا ہے اُن کی کڑواہٹ اس کے لئے مٹھاس میں بدل جاتی ہے۔ اور بیدل ورحقیقت اللہ کاعرش ہے جس کوحدیث قدس میں یوں بیان کیا ہے: لایسعنی ارضی و لا سمائی ولکن یسعنی قلب عبدی المؤمن

'' مجھے نہ میرِی زمین سمو عتی اور نہ میرا آسان میں ہیکن میرے مؤمن بندہ کا دل مجھے سمولیتا ہے۔''

اسلئے کہ کچلی اوراُو پر کی تمام مخلوقات میں اُن کلیات اور جزئیات کے ادراک کی قابلیت نہیں ہے جن کا تعلق اللّٰہ کی ذات اور صفات سے ہے۔ اوراس وجہ سے اللّٰہ تعالیٰ نے ارشا دفر مایا:﴿إِنَّا عَرَضْنَا الْاَمَانَةَ عَلَى السَّمُوٰتِ وَالْدِينِ وَالْهِجِبَالِ﴾

[الاحزب:٧٢]

''ہم نے بیامانت (میخی احکام جو بمزلدامانت کے ہیں) آسانوں اور زمین اور پہاڑوں کے سامنے پیش کی تھی''۔ بیاُن لوگوں کے ہارے میں ہے جن کے دلوں کو اللہ تعالیٰ اسلام کیلئے کھول دے اور مدایت کا ارادہ کرئے اس کے برعکس جن کی گمراہی کا اللہ تعالیٰ ارادہ کرے تو اُن کے ہارے میں ارشاد ہاری ہے:﴿ وَمَنْ يَبْرِدْ اَنْ يَضِلَهُ يَجْعَلُ صَالَّدِهُ ضَيِّقًا حَرَجًا و مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث المات كالمستحدث كاب الرقاق

گانگها يَصَّعَنُ فِي السَّهَآءِ طلسب ﴾ [الانعام-١٢] "اورجس كوبراه ركهنا جائية بين اس كے سينے كوتنگ بهت ننگ كردية بين -جيسے كوئى آسان مين چرهتا ہو۔''

قوله:فقيل يارسول الله هل لتلك من علم يعرف به:

درست بیہ ہے کہ کیااس حالت کی جس کو کشادگی سے تعبیر کیا گیا۔

و من علم : لعني علامت ونشائي اور "من" زائده ہے۔

تعوف: ایک نسخه میں اس لفظ کو مذکر کے صیغہ کے ساتھ لقل کیا گیا ہے۔معنی کا اعتبار کرتے ہوئے۔ تا کہ ہم اپنی حالت کا انداز ہ لگا سکیں اور جب آ راء کا اختلاف ہوتو رجوع کریں فرمایا کہ ہاں بہت ہی علامت ہیں ۔

قوله: التجافى: یعنی و نیا کی حقارت کی بناء پر بے رغبتی کے ساتھ دنیا سے وُوری میں تکلف اور مبالغہ کرنا تا کہ سعادت حاصل ہوجائے۔

قوله: المتجافى: دنیا جودهو که باز ہے جادوگر ہے غدر کرنے والی ہے اور کروفریب کرنے والی ہے۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ کا ارثاد ہے: ﴿ فلا تغیر نکم الحیاۃ الدنیا ﴾ [نفسان ۳۳ ناطر ۔ ٥] ''اییا نہ ہو کہ یہ دنیوی زندگی تم کودهو کہ میں ڈالے رکھے''۔
کیونکہ بیتھ کاوٹ اور بریختی کی جگہ ہے اگر چہ اس کی صورت سے معلوم ہوتا ہے کہ بیخوشی کی جگہ ہے۔ اس کی مثال اُس براب جیسی ہے جس کو پیاسا بندہ پانی سمجھتا ہے۔ یہاں تک کہ اس دنیا کے بارے میں بادشاہ ، اغنیاء اور کمزورسب کے سب دوڑ میں گئے ہوئے ہیں۔

و الانابة الى دار المنحلود و الاستعداد لموت: رجوع اور مكمل طور پر ماكل ہونا۔ یعنی گناہوں سے تو به كر كے اور عبادت كى طرف آ گے بڑھ كراورا پنی طاقت كوا طاعت ميں صرف كر كے

قبل نزولہ: یعنی موت کے آنے سے پہلے یاموت کے مقد مات یعنی بیاری اور بڑھا پے سے پہلے جس میں بندہ علم عاصل کرنے اور عمل کرنے پر قادر نہیں ہوتا اور پشیمانی کا کوئی فائدہ نہیں ہوتا۔

٥٢٣٩_٥٢٣٩ : وَعَنْ اَبِيْ هُرَيْرَةَ وَاَبِيْ خَلَادٍ اَنَّ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِذَا رَآيْتُمُ الْعَبْدَ يُعْظى زُهْدًا فِي الدُّنْيَا وَقِلُّةُ مَنْطَقٍ فَاقْتَرَبُوْ امِنْهُ فَإِنَّهُ يُلَقِّى الْحِكْمَةَ

رواهما البيهقي في شعب الايمان

اخرجه ابن ماجه في السنن ١٣٧٣/٢ حديث رقم ٤١٠١ والبيهقي في شعب الايمان ٢٥٤/٤ حديث رقم ٤٩٨٥

- رقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمنافع كال

راوی حدیث:

ابوخلاد - بیابوخلادایک صحابی ہیں - حافظ ابن عبدالبر بینید نے کہا میں ان کے نام اورنسب سے واقف نہیں ہوں ۔ ان کی حدیث یجی بن سعید کے نزدیک معتبر ہے جو ابو فروہ سے اور ابو فروہ خلاد سے نقل کرتے ہیں کہ رسول الله مُنافِیدِ اُنے فرمایا جب تم دیشی کے بن سعید کے نزدیک معتبر ہے جو ابو فروہ وہ سے اور ابو فراہ کے اس کے اس کے بارے میں زہد عطا کردیا گیا ہے اور کم گوئی عطا کی گئی ہے تو اس کی صحبت اختیار کرو۔ اس کے درمیان ''ابو کہ وہ حکمت سکھلائے گا اور دوسری روایت بھی اسی طرح ہے لیکن اس دوسری حدیث میں ابو فروہ اور ابو خلاد کے درمیان ''ابو مریم'' کا واسطہ ہے اور بہی زیادہ صحبح ہے۔

تشریج: قوله و ابی خلاد: ''لام'' کی تشدید کے ساتھ مؤلف فرماتے ہیں که ابوخلاد صحابی ہیں۔

قوله: اذا رايتم العبد يعطي زهد ا في الدنيا وقلة فاقتربوامنه:

جبتم کی ایسے مؤمن کودیکھوجس کو دُنیا کے بارے میں زہداور کم گویائی کی صفت عطائی گئی ہوتو اُسکے قریب رہوکیونکہ اُس سے حکمت کی با تیں ملتی ہیں۔ انتہٰ اس میں اس حدیث کے منقطع اور متصل ہونے میں اختلاف کی طرف ارشارہ ہے۔ اور ابن عبدالبرنے جوفر مایا کہ''اس جیسی ایک روایت جس میں'' اس جیسی روایت سے مرادیہ ہے جس کو مصنف ؓ نے اپنے قول''ان رسول الله بھی قال اذاراً یہ العبد یعطی زھدا'' سے ذکر کیا ہے۔ یعنی دنیا کی رغبت کی قلت

قوله فانه يلقى الحكمة يلقى ! ' قاف' مفتوح ومشدد ب اور ' قاف' كي تخفيف بهي جائز بــــ

"العكمة" الىي نفيحت كى بات جوقر آن وسنت كے موافق مو۔ كيونكه الله تعالى كارشاد ہے:

﴿ يُوْتِى الْحِكْمَةَ مَنْ يَشَآءُ وَمَنْ يُنُونَ الْحِكْمَةَ فَقَدْ أُوتِي خَيْرًا كَثِيْرًا كَثِيدًا وَمَا يَذَّ كُرُ إِلَّا أُولُوا الْالْبَابِ ﴾

[البقرة_٢٦٩]

''دین کافیم جس کوچاہتے ہیں دیدیتے ہیں اور (پج تویہ ہے کہ) جس کودین کافیم عطا کردیا گیا اسکوبری خیر کی چیز مل گئی۔'' حکمت در حقیقت شریعت وطریقت کے مطابق علم اور عمل میں مضبوطی پیدا کرنے کا نام ہے۔ ایک حدیث میں آتا ہے۔''من اخلص ملله ادبعین صباحا أظهر الله بنا بیع الحکمة من قلبه علی لسانه۔''

'' جو خص چالیس دن تک خالصة الله (کی عبادت) کرے گاالله تعالی اُس کے دل ہے حکمت کے جشے اُس کی زبان پر جاری کر دیتا ہے'۔اس کی رُوسے صاحب حکمت و و خص ہے جو عالم باعمل ہوکامل ہو مخلص ہو مرشد ہو دوسروں کاروحانی علاج کر کے دوسروں کو کامل کرنے والا ہو۔ چنانچہ ہر شخص کیلئے ضروری ہے کہ اُسکے ساتھ مجلس میں رہے اور اُسکے کے ساتھ ہم کلای رکھے۔اللہ تعالیٰ کاارشاد ہے: ﴿ یَا کَیْتُ اللّٰذِیْنَ اُمْنُوا اَللّٰهُ وَکُونُوا مَعَ الصّٰدِقِیْنَ ﴾ [النوبة: ١١٩]

یعنی جوتول اورحال دونوں میں بچاہو کسی عارف باللہ کا قول ہے کہ اللہ کی صحبت حاصل کر ؤاگر بنہیں کر سکتے تو اُن لوگوں کی صحبت حاصل کر وجواللہ کے صحبت یا فتہ ہیں۔ بندہ کے افعال اور اقوال کی در تنگی کے بعداحوال کی در تنگی کی علامت وہ ہے جو سابق حدیث میں گزر چکی ہے۔ یعنی سینداس طرح کھل جائے کہ اُسکی صحبت تمام اُمور میں اثر کرے اور اُسکی صحبت میں رہنے والے دنیا سے بے رغبت ہو والے دنیا سے بے رغبت ہو والے دنیا سے بے رغبت ہو تے ہیں اور آخرت کا وسیلہ سنے والے بقدر ضرورت روزی سے زائد مال اور جاہ سے درغبت ہو مصحکم دلائل وہ وہ ایس سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمنافع الرقاق

جاتے ہیں۔ بلکہ دونوں جہانوں کے امور سے فارغ کردیتے ہیں۔

بارے میں شک کرتا نے

تخریج: پہلی حدیث کوابن مبارک نے'' زہد' میں نقل کیا ہے۔ فریا بی عبدالرزاق، ابن ابی شیبہ، عبد بن حمید، ابن جریر ابن منذر، ابن ابی حاتم، ابن مردویہ نے، اور پہلی نے''الاسماء والصفات'' میں بنوباشم کے ایک شخص ابوجعفر المدائن سے نقل کیا ہے اور یہ ابوجعفر المدائن محمد بن علیٰ نہیں ہیں بلکہ کوئی اور روای ہے)

۔ فرماتے ہیں کہ کسی نے حضورعلیہ السلام سے بوچھا کہ مؤمنین میں سے کونسا مؤمن زیادہ مجھدار ہے؟۔حضورعلیہ نے فرمایا ''جو خص موت کو کثرت سے یاد کرے اور موت کے بعد والے احوال کیلئے زیادہ تیاری کرے'۔

نیزفرماتے ہیں کہ کسی نے حضور علیہ السلام سے : ﴿ فَمَن يُودُ اللّه ان يهديه يشوح صدره الاسلام]

الاسلام: ١٠١] كے بارے ميں يو چھا كہا الله كرسول! الله كس طرح سين كھول ديتے ہيں؟ حضور عليه السلام نے فرمايا كہالله

ايك نور دل ميں ڈال ديتے ہيں اور دل اس دين كيلئے كھل جاتا ہے اور وسيع ہو جاتا ہے۔ پھر صحابہ نے يو چھا كہ كياا كى كوئى

علامت ہے جس سے پہچانا جائے؟ حضور عليه السلام نے فرمايا جيستگى كھر آخرت كی طرف متوجہ ہونا اور دھوكہ كے گھر سے اعراض كرنا ورموت سے پہلے موت كيلئے تيارى كرنا " ۔ اور ايك روايت ميں " قبل لقاء الموت "كى جگه " قبل نوول الموت "كى جگه " قبل نوول الموت "كى جگه " قبل نوول الموت "كى الفاظ وارد ہوئے ہيں۔

عبد بن حمید اور ابن ابی حاتم نے ابن عبال سے ﴿فَمَنْ يُرِدِ اللهُ أَنْ يَهْدِينَهُ يَشْرَحُ صَدُرةٌ لِلْإِسُلاَمِ عَ ﴾ الانعام: ١٢٥] كي تفير مين نقل كيا ہے كه الله أسكر ول كوتو حيد كي اور تو حيد پرايمان لانے كيك كشاده كرديتے ہيں۔ الانعام: ١٢٥) وَمَنْ يُرِدُ أَن يُّضِلُهُ يَجْعَلْ صَدُرةٌ ضَيِّقًا حَرَجًا ﴾ [ايضًا] كي تفير ميں ابن عبالٌ فرماتے ہيں كم توحيد كے اور ﴿وَمَنْ يُردُ أَن يُّضِلُهُ يَجْعَلْ صَدُرةٌ ضَيِّقًا حَرَجًا ﴾ [ايضًا] كي تفير ميں ابن عبالٌ فرماتے ہيں كم توحيد كے

اور ﴿ وَمَن يُرِدُ أَن يَّضِلُهُ يَجْعَلُ صَدْدَةً ضَيِّقًا حَرَجًا ﴾ [ابضا] ' اے ایمان والواللہ تعالیٰ سے ڈرواور (عمل میں)

چوں کے ساتھ رہو ۔ سوجس شخص کواللہ تعالیٰ رستے پرڈالنا چاہتے ہیں اس کے سینے کواسلام کے لئے کشادہ کرد ہتے ہیں ۔ اور جس کو براہ رکھنا چاہتے ہیں اس کے سینے کو تنگ بہت تنگ کرد ہتے ہیں ' ترجمہ الانعام: ۱۲۰ کی تفسیر میں فرماتے ہیں کہ جس طرح ابن آ دم آسان تک نہیں پہنچ سکتا اس طرح انسان کو یہ قدرت حاصل نہیں ہے کہ تو حیداور ایمان اُس کے دل میں داخل ہوجب تک اللہ تعالیٰ اُس کے دل میں داخل ہوجب تک اللہ تعالیٰ اُس کے دل میں داخل نہ کرد ہے۔ درمنثور میں اس حدیث کے ٹی طرق نہ کور ہیں۔ واللہ تعالیٰ اعلم۔



باب فضل الفقراء وماكان من عيش النبي على

باب فقراء کی فضیلت اور نبی مَثَّالِیْنَیْمُ کی زندگی کے بیان میں

یهال ''فضل' سے مرادا جراور تواب کی زیادتی ہے۔ مال کی فضیلت اور کپڑوں کے کسن کی زیادتی مراونہیں ہے۔ اور ''و ماکان من عیش النبی علیه السلام " سے مراد حضور علیہ السلام کی معیشت وزندگی۔ ایک اور نبخہ میں ''ماکان من عیش النبی صلی الله علیه و سلم" "فضل الفقراء' پر مقدم کیا گیا ہے ترجمہ: الباب میں دونوں چیزوں کو جمع کر کے ذکر عیش النبی صلی الله علیه و سلم" "فضل الفقراء' پر مقدم کیا گیا ہے ترجمہ: الباب میں دونوں چیزوں کو جمع کر کے ذکر مانند تھی جیسا کہ اکثر انبیاء اور اولیاء کی زندگی تھی۔ اور اغنیاء پر فقراء کی فضیلت کیلئے اتنی بات کا فی ہے۔ اگر چہ بیہ بات ہی اُن بعض اغنیاء پر مخفی ہے جو عالم ہونے کا دعوی کرتے ہیں۔

٥٢٣ : عَنْ آبِيْ هُوَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رُبَّ اَشُعَثَ اَغْبَرَ مَدْفُوْعِ بِالْاَبْوَابِ لَوْاَقْسَمَ عَلَى اللهِ لَآبَرَّةُ. (رواه مسلم)

احرجه مسلم في صحيحه ٢٠٢٤/٤ حديث رقم (١٣٨-٢٩٢٢)

ترجیمله: ''حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول الله کا گھٹے ارشاد فرمایا: بہت سے وہ لوگ جو (بظاہر تو) پراگندہ بال اور غبار آلود (بعنی نہایت خستہ حال اور پریشان صورت) دکھائی دیتے ہیں جن کو (ہاتھ یا زبان کے ذریعہ درواز وں سے دھلیل دیا جاتا ہے لیکن (وہ خدا تعالیٰ کے ہاں مقبول اور رفیع الشان ہوتے ہیں) اگروہ اللہ کے بھروسہ پرقتم کھالیں تو اللہ ان کی تھم کو یقیناً پورا فرمادیتا ہے'۔ (مسلم)

منتوں ہے: قولہ: دب اشعت اغیر مدفوع: مدفوع: جرکے ساتھ ہے۔ یعنی مطلب ہے ہے کہ اگر بالفرض کے دروازہ پر کھڑا ہوجائے تولوگوں کی نگا ہوں میں ذکیل ہونے کی وجہ سے لوگ اُس کواپنے گھر میں اپنے ساتھ نہیں لے جاتے۔ اور بیاس کئے ہوتا ہے کہ اللہ مخلوق سے اس کی حالت کو چھپانا چا ہتے ہیں اور اس لئے کہ کہیں دوسری چیزوں میں اس کا دل نہ لگئ اور اس کئے ہوتا ہے کہ اللہ مخلوق سے اس کی حالت کو چھپانا چا ہتے ہیں اور اس کو طرح کہ ہم مریض کو دل نہ لگئ اور اس کوظلم اور حرام کھانے کے دروازوں پر کھڑا ہونے سے اس طرح محفوظ کرتے ہیں جس طرح کہ ہم مریض کو کھانے سے بچاتے ہیں۔ پھر بی خص صرف اللہ کے دروازہ پر حاضر ہوتا ہے۔ اپنے کا مل غنی کی وجہ سے اللہ کے ماسوا سے سوال نہیں کرتا اور اس کا مطلب بنہیں کہ بیخص دنیا داروں کے دروازوں پر آتا ہے اور دنیا داراس کو دھیل دیتے ہیں اور اپنے گھروں میں داخل ہونے سے روکتے ہیں۔ چونکہ اللہ کے اولیاء اللہ اس قسم کی ذلت سے محفوظ ہوتے ہیں۔ اگر چیا بعض اوقات ان کو بعض لوگوں کی طرف سے ذلت اور ملامت ہرواشت کرنی پڑتی ہے۔

شاید بعض نسخوں میں (''مدفوع'' کی بجائے)''مرفوع''''راء''کے ساتھ ہے۔ کیونکہ قاضی بیضاوی رحمہ اللہ فرماتے ہیں که''الا شعث'' کامعنی ہے وہ مخض جس کا سرغبار آلود ہواور بال بکھرے ہوئے ہوں۔اور (اس مادہ کی)اصل ترکیب تفرق اور و مرقان شرع مشكوة أربوجلينهم المرقاق ١٣٥ كي الرقاق

، تخريج: ال حديد كوامام احمد في محى نقل كيائي أورحاكم كى الكروايت اورحليه مين ابونيم سے بيالفاظ منقول مين: رب اشعث اغبر ذى طموين تنبو عنه اعين الناس لو اقسم على الله لابره

''بہت سے پراگندہ بال غبار آلوداور دو پرانے کپڑوں والے افراد کہ جن کولوگ نفرت کی نگا ہوں سے دیکھتے ہوں'اگراللہ کے نام کی قتم کھا کیں ۔ تو اللہ اُکلی قتم پوری کردیتا ہے۔''

۵۲۳۲ : وَعَنْ مُصْعَبِ ابْنِ سَعْدٍ قَالَ رَائ سَعْدٌاَنَّ لَـهٌ فَضُلاً عَلَى مَنْ دُوْنَهُ فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلُ تُنْصَرُونَ وَتَرُزُقُونَ إِلاَّبِضُعَفَاءٍ كُمْ- (رواه البحارى)

اخرجه البخاري في صحيحه ٨٨١٦ حديث رقم ٢٨٩٦ واحمد في المسند ١٧٣/١_

توجمہ: '' حضرت مصعب بن سعد (تابعی) کہتے ہیں کہ (میرے والد) حضرت سعد رضی اللہ عنہ نے اپنے بارے میں سیدنال کیا کہ وہ اس محض سے افضل ہیں جو ان ہے کمتر ہے (یعنی ضعیف و ناتوال محض یا فقیر ومفلس) چنانچہ رسول کر کیم تالیج ناتی نے داور دوسروں کوآگاہ کرنے کے لئے) فرمایا جسمیں (دشمنان دین کے مقابلہ پر) مدوسہارااور رزق انہی لوگوں کی برکت سے ماتا ہے جو کمزوراور ناتواں اور مفلس وناوار ہیں''۔ (بخاری)

۔ **کنٹ رفیج**: لیعنی شجاعت یا سخاوت وغیرہ کی وجہ ہے وہ ان فقراء وضعفاء ہے افضل ہیں جوان سے کمتر ہیں۔ 'لیعنی لہٰذا فقراء عباد و بلاد کیلئے بمنز لہا قطا<u>ں واوتا در کیل</u> اور سہارا) کے ہیں۔حاصل سے کہ دشمنوں کے خلاف اللہ کی طرف مرقاد شرح مشکوه اُرسوجلد میم مسکوه اُرسوجلد میم مسکوه اُرسوجلد میم مسکوه اُرسوجلد میم کنده الرقاق کے مقابلہ میں تکبرنه سے تمہاری مدد اور اغنیاء کیلئے رزق کی وسعت فقراء کی برکت ہے ہے۔ لہذا ان کا اکرام کرواوراُن کے مقابلہ میں تکبرنه کرو۔ کیونکہ بیلوگ تنگدی کی حالت میں اللہ کی محبت کی راہ پر چلنے والے ہیں اور جنت میں عزت کے اعلی مراتب والے ہیں۔ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ' ان له فضلا" کا مطلب ہے ان کی شجاعت ،اعز از اور سخاوت ہے۔ لہذا حضور علیه الملام نے جواب میں فرمایا کہ بیشجاعت کمز ورمسلمانوں کی برکت سے ہے اور بیسخاوت بھی کمز ورمسلمانوں کی برکت سے ہے۔ اور اس بیات کو استفہام کی صورت میں اسلئے بیان کیا تا کہ مزید تعزیر وقو نیخ (سخت ڈانٹ اور ملامت) پر دلالت کر ہے۔

تخريج: اس مديث كوابونيم في حيله مين ان الفاظ سے بيان كى:

هل تنصرون الابضعفائكم بدعوتهم واخلاصهم

"تمہاری مدد صرف کمز ورمسلمانوں کی دعاؤں اوران کے اخلاص کی وجہ سے کی جاتی ہے۔"

٥٢٣٣ : وَعَنُ اُسَامَةَ بُنِ زَيْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُمْتُ عَلَى بَابِ الْجَنَّةِ فَكَانَ عَامَّةُ مَنْ دَخَلَهَا الْمُسَاكِيْنَ وَاَصْحَابُ الْجَدِّ مَحْبُوْسُوْنَ غَيْرَانَّ اَصْحَابَ النَّارِ إلى النَّارِ وَقُمْتُ عَلَى بَابِ النَّارِ فَإِذَا عَامَّةُ مَنْ دَخَلَهَا النِّسَاءُ. (منفق عليه)

اخرجه البخاري في صحيحه ٢٠٥/١١ حديث رقم ٢٥٤٧ومسلم في صحيحه ٢٠٩٦/٤ حديث رقم (٢٧٣٦-٩٣) واحمد في المسند ٢٠٥/٥_

ترجیمله: ' حضرت اسامه بن زیدرضی الله عنها کہتے ہیں کہ (ایک روز) رسول الله مُنَّاثِیَّا فِر مانے لگے کہ میں (معراج کی رات یا خواب میں یا حالت کشف میں) جنت کے دروازے پر کھڑا ہوا تھا میں نے دیکھا کہ جولوگ جنت میں دخل ہوئے ہیں ان میں اکثریت غریوں کی ہے 'اور صاحب ثروت کو قیامت کے میدان میں روک رکھا گیا ہے۔ مگر اصحاب ناریعنی کا فروں کو جہنم میں ساختی میں سے جانے کا تھم دے دیا گیا ہے اور جب میں جہنم کے دروازے پر کھڑا ہوا تو دیکھا کہ جولوگ اس میں داروں کو جہنم میں اکثریت عورتوں کی ہے''۔ (بخاری و مسلم)

تشويج: قوله:قمت على باب الجنة فكان عامة من دخلها_

"عامة" مرفوع ہے۔ اور بعض نے منصوب کہاہے۔

قوله: واصحاب الجد محبوسون:

اورجامع میں'واذااصحاب البحد'' کےالفاظ ہیں۔

''الجد" ''جيم'' كفته كساته بـــ

لیتی مؤمنین میں سے مال والے اغنیاءاوراُ مراء یعنی قیامت کے دن صحراء میں روکے گئے تھے۔خلاصہ بیر کہ فانی نصیب والے یعنی اموال والے اور عہدوں والے اپنے اموال کی کثرت اور عہدے اور ان کی وجہ سے و نیاوی لذات اور نفس کی خواہشات کو پورا کرتے ہوئے عیش وعشرت کی زندگی گزارنے کی وجہ سے طویل حساب میں مبتلا ہو تنگے اور قیامت کے میدان میں اُن کوروک دیا جائے گا کیونکہ حلال دنیا کا حساب ہوگا۔اور حرام پر سزا ملے گی اور فقراء اس سے بری ہیں۔اس لئے نہوان مرقاة شرع مشكوة أرموجل بلم مسكوة أرموجل بلم مسكوة أرموجل بلم مسكوة أرموجل بلم مسكوة الرقاق

ے حساب ہوگااور نہ جنت میں داخل ہونے سے روکا جائے گا۔ بلکہ اغنیاء سے چالیش برس ُ پُہلے جنتِ میں داخل ہوں گے۔اور یہ آخرت میں فوت شدہ دنیا کا بدلہ ہوگا۔

قوله:غير أن اصحاب النار قد امر بهم الى النار:

طبی رحمہ الله فرماتے ہیں بعنی کفار کو دوزخ میں داخل کر دیاجائے گا اور ایمان والوں کو محشر کے میدان میں حساب کیلئے روک دیاجائے گا اور فقرا وفقر کی وجہ سے جنت کی طرف سبقت لے جائیں گے کہ میدان میں رُکے بغیر بڑھتے چلے جائیں گے۔ اور جامع میں''الا اصحاب النار فقد امر بھیم الی المنار" کے الفاظ ہیں۔

خلاصہ یہ کہ'' غیر'''لکن'' کے معنی میں ہے مطلب یہ ہے۔ کہ سلمانوں کی دونشمیں ہوں گی'ا یک محبوسین دوسرے مطلب یہ ہے۔ کہ سلمانوں کی دونشمیں ہوں گی'ا یک محبوسین دوسرے مطلبین (بعنی وہمؤمنین جن کو جنت میں داخل کردیا جائے گا۔ لیکن کفار کی ایک ہوگی ان کے جہنم میں جانے کا فیصلہ ہوگا۔ قولہ: وقصت علی باب النار فاذا عامة من دخلها (النساء: کیونکہ عورتیں دنیا کی طرف کثرت سے ماکل ہوتی ہیں اور مردول کوآخرت کی تیاری سے روکتی ہیں۔

تخريج: احمداورنسائي نے اس حديث كونبي (يعني اسامه بن زيد) سے روايت كيا ہے۔

٥٢٣٣٪ وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِطَّلَعْتُ فِي الجَنَّةِ فَرَأَيْتُ اكَثْرَ اهْلِهَا الْفُقَرَآءُ وَاطَّلَعْتُ فِي النَّارِ فَرَآيْتُ اكْفَرَآهْلِهَا النِّسَآءُ. (منفز عليه)

اخرجه البخاري في صحيحه ٢٠٩١١ حديث رقم ٢٤٥٦ومسلم في صحيحه ٢٠٩١/٤ حديث رقم (٢٧٣٧-٩٤) والترمذي في السنن ٦١٧/٤ حديث رقم ٢٦٠٢ واحمد في المسند ٢٣٤/١...

ترجیمها:'' حضرت ابن عباس رضی الله عنبها کہتے ہیں کہ رسول الله مُثَاثِّتُهُ اِن شاد فر مایا: میں نے جنت میں جھا نک کر دیکھاتو مجھے جنت والوں کی اکثریت غرباء مساکین کی نظر آئی اور دوزخ میں جھا نک کردیکھا تو اس میں اکثر تعداد عور تو ں کی دکھائی دی''۔

حاصل یہ کہ میں نے جنت کی طرف دیکھااوراً سکے احوال پرمطلع ہوا۔

فرایت: "علمت " کے عنی میں ہے۔

طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ اطلعت، تاملت کے معنی کواور' رایت'' علمت کے معنی کو تضمن ہے۔اسکنے دومفعولوں کی طرف متعدی ہیں۔ اورا گر''الاطلاع'' اپنے حقیقی معنی پرمحمول ہوتا تو اس کے لئے ایک مفعول کافی ہوتا۔انتیل ۔ عمراس پر اشکال ہے۔ وہ یہ کہ یہاں یہ دومفعولوں کی طرف متعدی نہیں ہے۔جیسا کہ یہ بات واضح ہے۔

تحريج: اس مديث كو بخارى نعم المع معين يتلهدا بوجريرة كحواله ي بحي فقل كياب -اورسلم في ابن عباس ك

و مواه شرع مشكوه أرموجليزهم كري و ١٣٨ كري و كتاب الرقاق

حوالہ ہے اور تر فدی نے عمران اور ابن عباس کے حوالہ نے قال کیا ہے۔ ای طرح یشخ جزری نے فر مایا ہے۔

میرک نے ذکر کیا ہے کہ اس بناء پر حدیث کے آخر میں مؤلف کا''متفق علیہ' کہنا تامل سے خانی نہیں۔ اس کی بیتو جیہ ہو عتی ہے کہ اس کی بنیاد مسامحت پر ہے۔ چونکہ حدیث کے الفاظ میں اتفاق ہے اگر چرصحابی کے بارے میں اختلاف ہے جن سے حدیث نقل کی گئی ہے۔ ہاں مسحح اس طرح تھا کہ یوں کہتے کہ اس حدیث کو مسلم نے روایت کیا ہے اور بخاری نے اس حدیث کو عمر ان بن حسین سے روایت کیا ہے۔ جیسا کہ بعینہ اس حدیث کو ذکر کرنے کے بعد جامع میں یوں فر مایا ہے: اس حدیث کواحمہ مسلم اور تر ذکی نے ابن عباس سے اور بخاری و تر ذکی نے عمر ان بن حسین سے روایت کیا ہے۔

٥٣٣٥ : وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَمْرِو قَالَ قَالَ رَسُوْ لُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّ فُقَرَآءَ الْمُهَاجِرِيْنَ يَسْيِقُوْنَ الْاَغْنِيَآءَ يُوْمَ الْقِيلَمَةِ إِلَى الْجَنَّةِ بِاَرْبَعِيْنَ خَرِيْفًا۔ (رواه مسلم)

اخرجه مسلم في صحيحه٢٢٨٥١٤ حديث رقم (٣٧-٢٩٧٩)وابن ماجه في السنن ١٣٨١١٢ حديث رقم

١٦٣٠ والدارمي في السنن ٤٣٧/٢ حديث رقم ٢٨٤٤ واحمد في المسند ١٦٩/٢

ترجہ کے:'' حضرت عبداللہ بن عمر ورضی اللہ عنہا کہتے ہیں کہ رسول اللہ کُانٹیٹائے ارشاوفر مایا: فقراءمہاج بین قیامت کے دن جنت میں اغنیاء (مالداروں) سے جالیس سال پہلے داخل ہوجائیں گے۔ (مسلم)

تشريج: قوله:ان فقراء المها جرين يسبقون الاغنياء

یوم القیامة الی المجنة بأربعین حریفا: لبذا غیرمها جرین سے توبطریق اولی سبقت کرجائیں گے اسی وجہ سے اغنیاء کو مطلق رکھا گیا۔ اس پر قیاس کیا جائے گا ہرونت اور ہر جگہ فقراء کو اُس جگہ اور اُس وقت کے اغنیاء کے مقابلہ میں۔ چونکہ اغنیاء تو حساب دینے میں لگے ہوں گے۔مفلس دنیا میں بھی اللہ کی امان میں ہوگا۔ میں ہوتا ہے آخرت میں بھی اللہ کی امان میں ہوگا۔

الى الجنة: "يسبقون" كِمْتَعَلَقْ ہے۔

حویفا: طبی رحمہ اللہ نے نہا یہ سے نقل کرتے ہوئے فر مایا کہ' نخریف'' اُس معروف وفت کو کہتے ہیں جوموسم گر مااور موسم سر ما کے در میان ہوتا ہے لیکن (یہال) اس سے مراد سال ہے کیونکہ خریف سال میں ایک ہی مرتبہ آتا ہے۔ (انتخا) الہذا معنی یہ نہوا کہ دنیا آخرت کے چالیس برس کے بفتر ہے۔ نیز یہ بھی احتمال ہے کہ اس سے کٹرت مراد ہو۔ شریعت میں معتبر کیفیت اور کمیت میں فقراءاور اغنیاء کے احوال سے مختلف ہونے سے تھم مختلف ہوگا۔ خلاصہ یہ ہے کہ آخرت میں فقراء کیلئے اس موت کے دوران اچھی زندگی ہوگی اور یہ بدلہ ہوگا اس بات کا کہ ان فقراء سے دنیا کی نعمتیں فوت ہوگی تھیں۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے:

﴿ كُلُوا وَاشْرَبُوا هَنِينًامبِمَا أَسْلُفْتُمْ فِي الْكَيَّامِ الْخَالِيةَ ﴾ [الحاقة: ٢٤]

" کھاؤاور پیومزے کے ساتھ ان اعمال کے صکہ میں جوتم نے گزشتہ ایام (لیعنی زمانہ قیام دنیا) میں گئے ہیں''۔ لیعنی گزرے ہوئے ایام میں یا اُن ایام میں جو کھانے پینے سے خالی تقےروز وں کی وجہ سے یا بھوک کے وقت حدیث میں وار دہواہے جو کہ پہلے گزر چکاہے۔

ت مرفاذشرج مشكود أربوجلدنهم كالمنطق ١٣٩ كالمنظم كتاب الرقاق

'' قیامت کے دن سب سے زیادہ دیر تک وہ لوگ بھو کے رہیں گے جود نیامیں زیادہ دیر تک سیر رہے۔ اورہم نے جومراتب کا اختلاف ذکر کیااس کی تائیداً س حدیث سے ہوتی ہے جوابن ماجہ میں ابوسعید کے حوالہ سے ان الفاظ كے ساتھ كزرى ہے:

''فقراءمهاجرین ایناغنیاءے یا نج سوبرس پہلے جنت میں داخل ہو نگے۔''

٣٣٦ : وَعَنْ سَهُلِ بُنِ سَعْدٍ قَالَ مَرَّرَجُلٌ عَلَى رَسُوْلِ اللَّهِ ۚ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لِرَجُل عِنْدَةُ جَالِسٌ مَا رَأْيُكَ فِي هَلَمَا فَقَالَ رَجُلٌ مَنْ اَشُوَافِ النَّاسِ هَٰذَا وَاللَّهِ حَوِثَّ إِنْ خَطَبَ اَنْ يُنْكَحَ وَإِنْ شَفَعَ اَنْ يُنْشَفَّعَ فَسَكَتَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ مَرَّرَجُلٌ فَقَالَ لَهُ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا رَأْيُكَ فِي هَذَا فَقَالَ يَارَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذَا رَجُلٌ مِنْ فُقَرَآءِ الْمُسْلِمِيْنَ هلذَا حَرِيٌّ إِنْ خَطَبَ آنُ لَأَيُنْكَحَ وَإِنْ شَفَعَ آنُ لَآيُشَفَّعَ وَإِنْ قَالَ آنُ لَأَيُسْمَعَ لِقَوْلِهِ فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذَا خَيْرٌ مِّنْ مَّلا الْارْضِ مِثْلَ هذَا. (منفوعليه) احرجه البخاري في صحيحه ٢٧٢/١١ حديث رقم ٤٤٧ وابن ماجه في السنن ١٣٧٩/٢ حديث رقم ١٢٠٠ـ

توجیمها: حضرت مهل بن سعدرضی الله عنه کہتے ہیں کہ (ایک دن) رسول اللّٰه مَاثِیْزَا کے سامنے سے ایک شخص گز را تو

آ پ ٹائٹیٹا نے (اس کود کیوکر)اپنے پاس ہیٹھے ہوئے ایک شخص سے پوچھا کہ یہ جوجھ گزراہے اس کے بارے میں تمہارا کیا خیال ہے'اس مخف نے جواب دیا کہ پیخض نہایت معزز اورشریف ترین لوگوں میں ہے ہے' بخدااس مخض کی حیثیت ہیہ

ہے کہ اگر کسی عورت سے نکاح کا پیغام بھیجے تو اس عورت سے اس کا نکاح ہوجائے اوراگر (کسی حاکم وسر دار سے کسی شخص

کے بارے میں) کوئی سفارش کریے تو اس کی سفارش مان لی جائے! راوی حضرت مہل رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول

اللَّهُ كَالْيَتِيْلِ بدجواب بن كر) خاموش رہے استے میں ایک دوسرا تخص سامنے ہے گز را تو آپ مُلَاثَیْنِ نے (اس کو دیکھر) اپنے یاس بیٹھے ہوئے ای شخص سے یو چھا کہ اچھا' اس شخص کے بارے میں تمہارا کیا خیال ہے؟ اس نے جواب دیا کہ یارسول

اللہ! پیخص نادار' قلاش مسلمانوں میں ہے ہے'اس کی حیثیت تو بیہ ہے کہا گر زکاح کا پیغام دیے تو اس ہے کوئی زکاح نہ کرے'

اگر کسی کی سفارش کر ہےتو اس کی سفارش قبول نہ ہواورا گر کوئی بات کیےتو اس کی وہ بات سننے پر کوئی تیار نہ ہو(یعنی میخض

اہنے نقر وافلاس کی وجہ ہے اتنی قدر ومنزلت نہیں رکھتا کہ کوئی شخص اس کی بات سننے پر آ مادہ ہو جائے اوراس کی طرف

. النفات وتوجه کرے) رسول کریم طالبی کا نے (پیسالتو) فرمایا: ''شخص دوسرے جیسے زمین کھرلوگوں ہے بہتر ہے۔ جس کی تم نے تعریف کی ہے'۔ (بخاری وسلم)

تشريح: قوله : فقال لرجل عنده جالس: بظا برية خص بالدارول مين عن تفار حضور عليه السلام كسوال وجواب میں فقراء کی فضیلت پر بڑی تنبیہ ہے

''جالس'' جر کے ساتھ''رجل'' کی صفت ہے۔اورایک نسخہ میں مرفوع ہے ظرف کا فاعل ہونے کی بناء یڑیا خبر کے خبر ہنے کی بناء یر یا متبدا مخدوف کی خبر ہونے کی بنا<u>ء براور متبدا محدوف</u> 'مطو' ہے۔ و موان شرع مشكوة أرموجلذهم كالمن الرقاق المناس الرقاق المناس الرقاق

" 'قوله: فقال رجل من أشواف الناس : رجل '' متبرا مخدوف ك فجر بها كهو رجل أو هذا المار رجل.

" الشواف الناس" : بۇے أوراُونىچے لوگ۔

هذا بعنی بعینه یبی خص مااس جبیباشخص به

و الله حوی "فعیل" کے وزن پر ہے۔ یہ 'هذا" کی خبر ہے اور قتم متبدا اور خبر کے درمیان بطور جملہ معتر ضہ کے مذکور ہے۔ (لائق اور حق دار) ہے۔

ان ینکع جمهول کے صیغہ کے ساتھ

وان شفع ان یشفع: یعنی کوئی چیزعطاء کرنے یا کسی مصیت کے دفع کرنے کیلئے حکام باسرداروں کے پاس کسی کیلئے سفارش کردے۔

ان يشفع : صيغه مجهول كابــ

قوله: فقال يا رسول الله هذا رجل من فقراء المسلين هذا حرى:

قتم کوذ کرنہیں کیا احمال تھا کہ اس کے گمان کے خلاف معاملہ ہو جائے۔جبکہ پہلی مرتبہ میں قتم کھا کر حکم میں تاکید پیدا کی اپنے گمان کے تحقق میں مبالغہ کیلئے معنی یہ ہے کہ بیدا کق ہے۔

ان لا يسمع بجهول كصيغه كساته اورنائب فاعل القولة كم

ایک عجیب قصد نقل کیا ہے کہ ایک فقیر اجنبی ایک الیے فقی کا دفق بن گیا جس کے پاس ایک اُونٹ تھا۔ اُس شخص نے اُونٹ پرایک بھاری وزن رکھا۔ فقیر نے پو چھا ایک الیہ شخص کا بو جھ کیا ہے اوراس دوسری طرف کا بوجھ کیا چیز ہے؟ اُس شخص نے جواب دیا کہ ایک جانب کا بوجھ غلہ ہے اور دوسری جانب کا بوجھ کیا ہیں۔ تاکہ دونوں طرف کا بوجھ کیا چیز ہے؟ اُس شخص نے جواب دیا کہ ایک جانب کا بوجھ غلہ ہے اور دوسری جانب رکھواور دوسرا آ دھا غلہ کجاوہ کی دوسری جانب رکھ دو گے تو بوجھ کم اگرتم کنگر یوں کوگر ادواور غلہ کو تقسیم کر کے آ دھا غلہ ایک جانب رکھواور دوسرا آ دھا غلہ کجاوہ کی دوسری جانب رکھ دو گے تو بوجھ کہ ہوجائے گا اور تم بھی ساتھ میٹھ جاؤ گے۔ اُس شخص نے کہا: بہت اچھا اللہ تیری اس بات میں برکت و الے۔ اس شخص نے اُس فقیر کی بات مانی اور اُسکے ساسنے اُونٹ پر سوار ہوا۔ فقیر نے پوچھا کیا تم اپنی اس مقل کے ساتھ اپنے ملک میں بادشاہ ہو؟ اُس نے کہا نہیں ۔ پھر پوچھا کیا تم وزیر ہو؟ جواب دیا نہیں اس طرح آ اُس فقیر نے امیر ، تا جر ، سردار اُونٹوں کا مالک ، گھوڑوں کا مالک ، گھوڑوں کا مالک اور صاحب زراعت ہونے کے بارے میں باری باری سوال کیا۔ اور وہ شخص جواب میں 'نہیں'' کہتار ہا۔ پھر فقیر نے پوچھا کیا تم اپنی اس مقل کے ساتھ اپنے ملک کے فقیر ہو۔ اُس نے کہا: جی ہاں' وہ صاحب شتر بولا: انت شوم و میں بسمعت ایس انسل کے بارے میں باری باری سوال کیا۔ اور وہ توہ کیا خاص حب شتر بولا: انت شوم و میں بسمعت ایس منا میں بکٹر ت مشاہدہ ہوتار ہتا ہے۔ مشلام فلس عالم اور دینوی لحاظ ہے کم رتبیش کی بات کی طرف کوئی توہ نہیں کرتا اور اُسکے میں بکٹر ت مشاہدہ ہوتار ہتا ہے۔ مشلام فلس عالم اور دینوں گا قاضی کہ رہواور اُسکے علم و حاد کیا گا ہوا کہ کوئی توہ نہیں کرتا اور اُسکے میں جہ کے نقدر اُسکی تھی بھر ان کے اُس کے کا س کے کہ کرا کے عالم اور دینر رگ آگر مشہور ہواور اُسکے علم و حال کیا گا ہوا کہ کہ کرا کے عالم اور دینر رگ آگر مشہور ہواور اُسکے علم و حال کے کہ کرا کے عالم اور دینر رگ آگر مشہور ہواور اُسکے علم و حال کے کہ کرا کے عالم اور کر رگ آگر مشہور ہواور اُسکے علم و حال کے کہ کرا کے عالم اور کر رگ آگر مشہور کیا گیا گا کے کہ کرا کے عالم اور کر رگ آگر مشہور کرا گیا گور کیا گیا گیا کہ کر کر کو جو کر کے کر کے کیا کی کر کی کر کیا گا کو کر کر کے کر کر کیا گیا کہ کر کر کے کر کر کے کر کے

اس طرح کے واقعات کا آل دنیا کی بسرت مشاہدہ ہوتار ہتا ہے۔ مثلا مسل عام اور دیوں کا طاہتے ہر شہری گیا ہے۔ کی طرف کوئی توجہ نہیں کرتا اوراً سکے مرتبہ کے بقدراً سکی تعظیم نہیں کی جاتی ۔ مگر ایک عالم اور بزرگ اگر مشہور ہواوراً سکے علم وجاہ کی خبریں چیل گئی ہوں تو اُسکی بات مانی جاتی ہواوراً سکے فعل کی لوگ اتباع کرتے ہیں۔اگر چہاُس کاعلم وعمل در حقیقت کمزور بھی ہو۔اللہ ہی اپنے دین اوراً پنے بنی کی نصرت کرتا ہے۔اسی طرح جب حضورا قدس مَا اَلْتَیْمَ نے مال اور جاہ کوچھوڑ اتو کھار حضور علیہ

و مرقاة شرع مشكوة أرموجليلهم كالمستخد ١٣١ كالمستحد عتاب الرقاق

السلام کے حق میں کہتے تھے:﴿ وَقَالُوا لَوْلَا مُزِّلَ هٰذَا الْقُرْانُ عَلَى دَجُلِ مِّنَ الْقَرْيَتَيْنِ عَظِيْم ﴾ [الزحرف: ٣١]' اور کہنے لگے بیقرآن اگر کلام (الہی) ہی ہے تو ان دونوں بستیوں مکہ اور طائف کے رہنے والوں میں سے کسی بڑے آ دمی پر کیوں نہیں نازل کیا گیا۔''

"قریتین" سے مراد مکہ اور طائف ہے ہرستی والے یہی بات کرتے تھے۔اس کلام میں اس جالت پراعمّا دکرتے ہوئے تفصیل کی بجائے اجمال کے ساتھ ذکر کیا:﴿ اَهُمْ يَلْسِمُونَ دَحْمَتَ دَبِّكَ طَنَدُونَ قَسَمْنَا بَيْدَهُمْ مَّعِيشَتَهُمْ فِي الْحَمُوةِ الْحَمُوةِ الْحَمُونَ دَحْمَتَ دَبِّكَ طَنَدُن قَسَمْنَا بَيْدَهُمْ مَّعِيشَتَهُمْ فِي الْحَمُوةِ اللّهُ نَيا اللّهُ نَيا اللّهُ نَيا اللّهُ نَيا اللهُ نَيا اللّهُ نَيا اللهُ نَا اللّهُ نَيا اللّهُ نَا مِن اللّهُ نَيا اللّهُ نَيا اللّهُ نَيا اللّهُ نَا مِن اللّهُ نَيا اللهُ نَا مِن اللّهُ نَيا اللّهُ نَيا اللّهُ نَيا اللّهُ نَيْ روزى ہم (بى) نِ تقسیم کردگى ہے۔"

قوله: هذا خير من مل ألارض مثل هذا:

فقیرکادل چونکه تکبروغیرہ سے خالی ہوتا ہے اسلئے اللہ کے امرکی قبولیت کے زیادہ قریب ہوتا ہے۔ اور اللہ کی محبت کے مرتبہ تک پہنچنے کے قریب ہوتا ہے۔ جبکہ نالائق مالداروں کے دلوں میں تکبر ، فخر اور استغناء ہوتا ہے وہ سرکش ہوتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿سَاَصُدِفُ عَنْ اَیٰتِیَ الّذِیْنَ یَعَکّبروُنَ فِی الْکَدُهِنِ بِغَیْدِ الْحَقّ ﴾ [الاعراف: ١٤٦] میں ایسے لوگوں کو اپنے ادکام ہے برگشتہ ہی رکھوں گا جو دُنیا میں تکبر کرتے ہیں جس کا ان کوکوئی حق حاصل تہیں۔''

علاء کے شاگر دوں صلحاء کے مریدین انبیاء کے تتبعین اور عبادت نماز وغیرہ میں آگے بڑھنے والوں میں دیکھی جاسکتی ہے۔ یہاں تک کہ حج جو کہ صرف مالداروں پر فرض ہے اس حج کے اخلاص کے ساتھ بغیراغراض فاسدہ کے اداکرنے والے بھی فقراء ہی ہیں۔

شارح نے لکھا ہے کہ "معل" "ملء الارض" سے تمیز ہونے کی بناپر منصوب ہے۔ اس کی تائید طبی رحمہ اللہ کے قول سے بھی ہوتی ہے۔ وہ فرماتے ہیں کہ "معل ء الارضی" اپنے تمیز کے اعتبار سے "مفضل علیه" ہے اوروہ "معل هذا" ہے اسلئے کہ بیان اور مبین ایک ہی چیز ہیں۔ (انتخا)

ریمی مکن ہے کہ اس کا نصب عامل جار کے حذف کی وجہ ہے ہو۔ اس کی تا ئیداس بات سے ہوتی ہے کہ ایک نسخہ میں جرکے ماتھ ہے۔ ای من مغل ھذا المو جل الاول۔ لیکن تھے شدہ نسخوں میں پہلی والی عبارت ہے اور وہی معتمد ہے۔
اور ابن حجرنے جو فرمایا ہے ''مغل ھذا'' میں ''لام'' مکسور ہے ور فقہ بھی دُرست ہے۔ یہ بات تہہیں وحوکہ میں نہ والے اور وہ پہلا مخض جو بڑے لوگوں میں سے تھا اُس سے مالدارمؤمنین میں سے کوئی ایک مخض مراو ہے۔ اور مقصود میں مبالغہ کے واسطے خاص فرد کو عام لفظ ہے تعبیر کیا۔ کیونکہ مالداری کی وجہ سے خواص وعوام کے مزاج میں تکبر کا مادہ پیدا ہوتا ہے۔
مبالغہ کے واسطے خاص فرد کو عام لفظ ہے تعبیر کیا۔ کیونکہ مالداری کی وجہ سے خواص وعوام کے مزاج میں تکبر کا مادہ پیدا ہوتا ہے۔
یہ بہر کہ ناچا ہے کہ اس پہلے خص سے مراد کہ فی کا فرض ہے 'کیونکہ اس وقت کلام کا معنی درست نہ ہوگا۔ اسلئے کہ بی غلیہ المام کے درمیان کوئی مفان مد ہے بی نہیں المام کے درمیان کوئی مفان مد ہے بی نہیں اسلام کے درمیان کوئی مفان مد ہے بی نہیں 'کرنگہ کفار میں کوئی جبر کی ہوتا ہے کہ '' نصرانی محوی ہے' بی کہ کوف ہے۔ 'اس کی کوف ہے۔ 'اس کی کوف ہے۔ 'اس کی کے خوف ہے۔ اسلئے کہ اس محفی ہے کہ 'نہیں۔ مگر اس محفی پر کفر کا فتو کی گوف ہے۔ اسلئے کہ اس محفی نے اُس کیلے میں جو کی جبر کی جبری ہیں کوئی جبری ہے کہ 'نہیں۔ مگر اس محفی پر کفر کا فتو کی کوف ہے۔ اسلئے کہ اس محفی نے اُس کیلے میں جو کی جبری ہے جی نہیں۔ مگر اس محفی پر کفر کوف ہے۔ اسلئے کہ اس محفی نے اُس کیلے میں جو کی جبری ہے جی نہیں۔ مگر اس محفی پر کفر کوف ہے۔ اسلئے کہ اس محفوم نے اُس کیلے میں جو کو جب میں کوئی جبری ہے۔ کے نہیں۔ مگر اس محفی پر کفر کی کوفر کے کو خوف ہے۔ اسلئے کہ اس محفوم نے اُس کیلے میں جو کو جب کہ نہ نہ کی کوفر کی کوفر کی کھوں کے کہ کوفر کے کو خوف ہے۔ اسلی کہ اس محفوں نے اُس کیلے میں جو کہ نہ کو کی کہ خوال کے کہ نہ نہ کی کھوں کے کہ کہ کو کی کھوں کے کہ نہ کو کی کوفر کے کہ کوفر کے کہ کوئی کے کا کوئی کے کہ نہ کے کہ نہ کی کھوں کے کہ کوئی کے کوئی کی کوئی کے کہ کوئی کے کہ کوئی کے کوئی کے کہ کوئی کے کہ کوئی کے کوئی کوئی کے کوئی کے کوئی کے کوئی کے کوئی کوئی کے کوئی کوئی کے کوئی کے کوئی کوئی کے کوئی کے کوئی کے کوئی کی کوئی کے کوئی کے کہ کوئی کے کوئی کوئی کی کوئی کوئی کے ک

ر مرفان شرع مشكوة أربو جلدنام كالمستخدم المستقل المستق

نہیں نگایا گیا۔اسلئے کہ'' خیر' سے مرادح تک زیادہ قریب ہے۔اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے:﴿لَتَجِدَنَّ اَشَدَّ النَّاسِ عَدَاوَةً لِلَّذِینَ اَمْنُوا الّٰیَهُوْدَ وَالَّذِینَ اَشُدِیْ اَشُوا الّٰیِهُوْدَ وَالَّذِیْنَ اَشُدِیْ اَشْدِیْنَ وَالْدِیْنَ اَلْمُوا الّٰیِهُوْدَ وَالَّذِیْنَ اَشْدِیْنَ وَالْدِیْنَ وَالْدِیْنَ اَلْمُولِ کے اِللہٰ اللہٰ اِللہٰ اللہٰ اللہ

جیما ک^د خیر' سے بعض اوقات صرف زیادہ اچھا مرادلیاجا تا ہے۔ای معنی میں اللہ تعالیٰ کا بیارشاد ہے:

﴿ أَصْحَابُ الْجَنَةِ يَوْمِينِ مَيْنَ مَيْنَا وَ أَحْسَنُ مَقِيلًا ﴾ [الفرمان-٢٤] "الل جنت اس روز قيام كاه مين بهي التصربين كاورآ رام كاه مين بهي خوب التحصيرو سَكَيْنَ "

اخرجه البخاري في صحيحه ٩/٩ ٥ حديث رقم ٦١ ٤ ٥ ومسلم في صحيحه ٢٢٨٢/٤ حديث رقم (٢٢ ـ ٢٩٧٠). واخرجه النسائي في السنن ٢٣٦/٧ حديث رقم ٤٣٣٤ واخرجه ابن ماجه ١١١٠/٢ حديث رقم ٣٣٤٣_

ترجمه: ''اور حفزت عائشہ رضی الله عنها کہتی ہیں کہ ایبا کبھی نہیں ہوا کہ محمد طَالِّیْنَا کے اہل بیت (لعنی ازواج مطہرات طالبہ اور متعلقین) نے دوروز مسلسل جو کی روثی سے پیٹ بھرا ہو (چہ جائیکہ گیہوں کی روثی سے) یہاں تک کہ رسول کریم طالبہ اس دنیا سے تشریف لے گئے''۔

راویٔ حدیث:

سعیدمقبری - بیسعید بن ابی سعیدمقبری میں - ابوسعید کانام''کیسان'' تھا۔ وہ چونکہ ایک مقبرہ کے قریب رہائش پذیر شحاس لیے''مقبری'' کہلاتے ہیں - احد مؤلف مین نے ان کااسم گرامی''الا کمال'' میں ذکر نہیں فرمایا۔''المقبری'' میں مفتوح' قاف ساکن اور بائے موحدہ مضموم ہے - باءکومفتوح وکسور بھی پڑھا جاتا ہے۔

وعن سعید: اورایک نسخه مین''ابوسعید'' ندکور ہے'لیکن پیغلط ہے۔تھیج شدہ نسخوں اورمعمذ اُصول کے نخالف ہے۔جیسا کہ بعض نے تصریح کی ہے کہ بیسعید بن ابی سعید المقمر کی ہیں۔اور ابوسعید کا نام کے سان ہے۔ بیا لیک مقبرہ کے پاس رہتے تھے۔اس لئے مقبرہ کی طرف منسوب ہوگئے۔اور مؤلف نے ان دونوں کا اساء میں ذکرنہیں کیا۔

مقبری ''میم'' کے فتھ'' قاف' کے سکون اور باء کے فتھ یاضمہ یا کسرہ کے ساتھ''مقبرہ'' کی طرف منسوب ہے۔اور مراد ابوسعید اور ان کابیٹا سعید ہیں ۔معنی کے انساب میں اس طرح ندکور ہے۔

تشريع: مصلية: صلى ساسم مفعول بـ" مرمية" كوزن يربـ

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمستخد ١٣٣ كالمتحافظ كالمستخدم الوقاق

جب ایک دن سیر ہوکر کھاتے دوسرے دن فاقہ رہتا تھا۔ کیونکہ حضور علیہ السلام نے اسی طرح اختیار کیا تھا جس وقت حضور علیہ السلام کے سامنے زمین کے خزانے پیش کیے گئے۔اور میہ پیشکش کی گئی کہ اگر چاہیں تو مکہ کے پہاڑ سونا بن جا ئیں گر حضور علیہ السلام نے فقر کو اختیار کیا۔اور فر مایا کہ ایک دن بھوکار ہوں اور صبر کروں اور دوسرے دن سیر ہوکر کھاؤں تا کہ شکر کروں۔ کیونکہ ایمان کے دوجھے ہیں ایک حصہ شکر ہے۔اور دوسرا حصہ صبر ہے۔جیسا کہ اللہ کا ارشاد ہے:

(ان فى ذالك لايات لكل صار شكور) [ابراهيم - ٥ القمان - ٢١ سبا - ٩ ١ الشورى - ٣٣] " بي شك اس مين نشانيال بين برصا برشا كركيلي

یعنی برأس مؤمن عالم وعامل كيليے جس كے اندربيد دنوں وصف مول -

رحتی، تعنی ندکورطریقے ہے آپ علیہ السلام کا بھوکار ہنا برقر ارر ہا بیباں تک کہ رسول الند سلی الندعلیہ وسلم اس دنیا سے
رخصت ہوگئے ۔وفات کے وقت ایک صاع جو کے ادھار کے بدلہ میں آپ کی زرہ ایک یہودی کے پاس گروی تھی۔ اس میں
اُن لوگوں پر رد ہے جو کہتے ہیں کہ حضور علیہ السلام آخری عمر میں مالدار ہوگئے تھے۔ ہاں آپ علیہ السلام کے پاس بہت اموال
آگئے تھے لیکن حضور علیہ السلام مال نے اپنے پاس نہیں رکھا' بلکہ اللہ کی رضا حاصل کرنے کیلئے خرچ کیا اور آپ علیہ السلام کا
دل ہمیشہ غنی رہا' اللہ کی طرف سے دل کا غناعطا ہوا تھا۔

یہ میں ہے۔ تخریج:اس مدیث کوتر مذی نے شاکل میں عائشہ رضی اللہ عنھا نے قل کیا ہے۔اور ابن عباسؓ سے مروی ہے:

قال كان رسول الله ﷺ يبيت الليالي المتتابعة طاويا اي جائعا هووأهله لا_ يجرون عشاء وكان

اكثر خبزهم الشعير."

میں سوسم مسیر۔ ''حضورعلیالسلام اورحضور کے گھروالے سلسل کئی را تو ل تک خالی پیٹ سوتے تھے رات کا کھا نائبیں ملتا تھا'اورا کٹر اُکل روٹی جو کی روٹی ہوتی تھی۔''

اس حدیث معلوم ہوا کہ ہمارے زمانہ میں کوئی فقیر بھی حضور علیہ السلام کی طرح زندگی نہیں گزارتا عالانکہ حضور علیہ السلام تمام انبیاء میں افضل نبی تھے۔ چنا نچے حضور علیہ السلام کاس فعل میں فقراء کیلئے بہت کی ہے جسیبا کہ آپ علیہ السلام کی السلام تمام المداروں کیلئے بہت بڑی وصیت ہے۔ آپ علیہ السلام تمام عالموں کیلئے رحمت ہیں اور باعمل علاء کے امام ہیں۔ قول میں مالداروں کیلئے بہت بڑی وصیت ہے۔ آپ علیہ السلام تمام عالموں کیلئے رحمت ہیں اور باعمل علاء کے امام ہیں۔ ۵۲۳۸ : وَعَنْ سَعِیْدِ إِلْمَقْبُرِيّ عَنْ آبِيْ هُرَيْرَةً اَنَّهُ مَرَّبِقُومٍ بَيْنَ آيُدِيْهِمْ شَاقٌ مُصْلِيَةٌ فَدَعَوْهُ فَابِي اَنْ الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ خَرَجَ النَّيْدِي فَى صحيحه ۱۹۶۹ ۵ حدیث رفی ۱۹۵۰۔

ترجیل " حضرت سعید مقبری (تابعی) حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عند سے روایت کرتے ہیں کہ (ایک روز) وہ (حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عند کے لئے ایک مقام پر دسترخوان لگائے (حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عند) کچھلوگوں کے پاس سے گزرے (جو کھانا کھانے کے لئے ایک مقام پر دسترخوان لگائے ہوئے تھے) اور ان کے سامنے بھنی ہوئی بکری رکھی تھی انہوں نے (کھانے کے لئے) حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کو بھی موت دی گرانہوں نے کھانا کھانے سے انگار کر دیا۔ اور (اپنے نہ کھانے کے عذر میں) فرمایا کدرسول اللہ مُنافِقَا ہیں دنیا

ر موان شرع مشكوة أربو جليلم كالمنتاب الرقاق

ے اس حال میں کوچ فرما گئے کہ جناب نے جو کی روٹی کوبھی سیر ہو کرنہ کھایا۔ (لہذا میں کیسے گوارا کرسکتا ہوں کہ بھنی ہوئی تکری سے تلذذ حاصل کروں)''۔ (بغاری)

٥٢٣٩ : عَنُ آنِسٍ آنَهُ مَشٰى إِلَى النَّبِيّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِخُبْرٍ شَعِيْرٍ وَإِهَالَةٍ سَنِخَةٍ وَلَقَدُ رَهَنَ النَّبِيّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِخُبْرٍ شَعِيْرٍ وَإِهَالَةٍ سَنِخَةٍ وَلَقَدُ سَمِعْتُهُ النَّبِيّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دِرْعًا لَهُ بِالْمَدِيْنَةِ عِنْدَ يَهُوْدِيّ وَاَخَذَ مِنْهُ شَعِيْرًا لِاهْلِهِ وَلَقَدُ سَمِعْتُهُ لِلَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دِرْعًا لَهُ بِالْمَدِيْنَةِ عِنْدَ يَهُوْدِيّ وَاَخَذَ مِنْهُ شَعِيْرًا لِاهْلِهِ وَلَقَدُ سَمِعْتُهُ يَعْلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دِرْعًا لَهُ بِالْمَدِيْنَةِ عِنْدَ يَهُودِيّ وَاخَذَ مِنْهُ لَتَهُ مَا اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دِرْعًا لَهُ بِالْمُدِيْنَةِ عِنْدَ لَهُ وَاللّهُ مَاللّهُ مَنْ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دِرْعًا لَهُ بِالْمُدِيْنَةِ عِنْدَ لَعُولُولُ مَا الْمُسْتَى عِنْدًا لِ مُحَمَّدٍ صَاعُ بُرِّ وَلَاصاعُ حَبِّ وَإِنَّ عِنْدَةً لِتِسْعَ نِسُوقٍ (رواه البخارى) الحرجه البخارى في صحيحه ٢٠٢/٤ حديث رقم ٢٠٦٩ وابن ماجه في السنن ١٣٨٩/٢ حديث رقم ٢٠٤٩ وابن ماجه في السنن ١٣٨٩/٢ حديث رقم ٢٠٤٩ وابن ماجه في السن ١٣٨٩/٢ عنه ١٤٣٨٠

توجہ له: '' حضرت انس رضی الله عند سے روایت ہے کہ (ایک بار) وہ نبی اکرم مانی کی خدمت میں جو کی روٹی اور ایس بار چربی کے کرآئے جوزیادہ دن پڑے رہنے کی وجہ سے بد بودار ہوکر رنگ بدل کی تھی۔ نیز (حضرت انس رضی اللہ عنہ ہی نے بال بیان کیا) کہ حضورا کرم مانی کی بار) اپنی زرہ مدینہ میں ایک یہودی کے پاس گروی رکھ کراس سے اپنے گھروالوں کے لئے پچھ جو لئے''۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت کرنے والے نے بیملی بیان کیا کہ میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ کو بیفر ماتے ہوئے ساکہ میں ان کے پاس ایک صاع گذم اللہ عنہ کو بیفر ماتے ہوئے سنا کہ جمور مانی کی نواز واج مطہرات بڑا گئی تھیں''۔ (بناری)

تشويج: بخبز شعير: 'باء" مصاحبت كيك بـاى مصحوبا به.

اھالة: ہمزہ کے کسرہ کے ساتھ ہروہ تیل جس میں سالن تیار کیاجائے۔

سنجة ''سین' کے فتح' ون' کے کسرہ'''خاء' کے فتہ اوراس کے بعد''ھاء'' یعنی زیادہ دیر تک پڑے رہنے کی وجہ سے بد بودار ہو گیا تھا۔نہا بدیس ندکورہے کہ دُنہ کی پکھلی ہوئی چکی اور چربی کو''اھالیہ'' کہتے ہیں۔

''السنخة؛' كامعنى گلاسر ابد بودار_

جيها كالله في الله الله السنلكم عليه من اجر ان اجرى الإعلى الله السنورى: ٢٣]

اسی طرح کا واقعہ امام اعظم ابوصنیفہ میشند کے بارے میں منقول ہے کہ اگر کوئی شخص امام صاحب ہے اُدھار مانگ لیتا تو

اس محفی کی دیوار کے سامید میں کھڑے نہ ہوئے تھے۔اس حدیث کی وجہ ہے جس میں ارشاد ہے: اُس محف کی دیوار کے سامید میں کھڑے نہ ہوتے تھے۔اس حدیث کی وجہ ہے جس میں ارشاد ہے:

کل قرض جرنفعا فھوربا۔" جوبھی قرض کوئی نُفع کھنچ کرلائے وہ سووہے۔''

کہاجا تا ہے کہام محزہ جوقراء سبعہ میں سے ہیں۔اور جن کی منقبت میں شاطبی رحمہ اللہ نے فرمایا:

وحمزة مااز كاه من متورع اماما صبورا للقران مرتلا

'' حمزہ ایک بہت پاکیزہ اور پر ہیزگار انسان تھا'امام تھا'صابر تھا۔ اور قر آن کوتر تیل کے ساتھ پڑھنے والا تھا۔'' وہ قر آن سنانے پراُ جرت نہیں لیتے تھے۔ کیونکہ قر آن پراُ جرت لینے کے بارے میں وعید جس حدیث میں وار دہوئی اُ س حدیث کی بناء پراُن کا یہی نمہ ہب تھا۔ یا کمال تقو کی کی وجہ سے اس طرح کرتے تھے۔ یہاں تک کہا کیٹ ٹاگر دنے گرمی کے دن محکم دلائل وہراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري الرقاق ١٢٥ كري كاب الرقاق

یانی پیش کیا توانہوں نے پانی نہیں لیا۔

کہاجا تا ہے وہ کہ ایک مرتبہ کنوئیں میں گرگئے جو تحض بھی ان کو کنوئیں سے نکا لئے کیلئے کنوئیں کے پاس آتا تو پوچھے کہ کیا تم نے مجھے سے دنییں لیتے تھے۔ کوفہ والے سارے ان تم نے مجھ سے پڑھا ہے؟ جب وہ کہتا کہ جی ہاں تو کنوئیں سے باہر آنے کیلئے اُس سے مدنییں لیتے تھے۔ کوفہ والے سارے ان کے شاگر دیتے چنانچی سارے عاجز آگئے۔ پھران کوایک اعرابی ملااس کو لے کر آئے۔ اُس نے امام حمزہ کو نکالائیکن اُس نے امام حمزہ کو پہلے یقین دہانی کروائی کہ نہ تو خود براہ راست ان سے پڑھا ہے اور نہان کے سی شاگر دسے پڑھا ہے۔

قولہ: ولقد سمعته یقول طبی رحمہ الله فرماتے ہیں کہ مفعول کی شمیر انسؓ کی طرف اور فاعل کی شمیر انسؓ سے روایت کرنے والے کی طرف راجع ہے۔ ابن ملک اور دوسرے شراح نے بھی انہی کی اتباع کی ہے۔

ای قال راوی الحدیث عن انس: سمعت انسا" یعنی مدیث کے راوی کہتے ہیں کہ میں نے انس سے سنا: "قوله: ما أمسى عند آل محمد صاع ولا صاع" تخصیص کے بعد قیم ہمطلب یہ ہے کہ حضور علیه السلام نے رات کو صبح کیلئے نہیں رکھا۔

قوله: وان عنده لتسع نسوة "ان" جمزه كرمره كساته باورية جمله عاليه ب-اوربعض روايات يل ب: "
وان عنده يو منذلتسع نسوة" يه جمله راوى كا كلام براوى في حديث منقطع كردى اورا بني طرف يه يه جمله ذكركيا - جنبول في يتاويل كي بكراس كلام مين الثقات بويية وين غير معتبر برا اختلاف تواس كه قبل مين ب-كونكه بعض المتبع بين كرزياده دُرست يه بكر مفعول كي خمير بي عليه السلام كي طرف راجع باورفاعل كي انس كي طرف راجع برجب كه شخ ابن جرعقلاني رحمه الله في السري تفريح كي براسم كي روايت "قال ولقد سمعت رسول المله صلى المله عليه وسلم الخ دلالت كرتى به اوراس كي تائيد "ماامسي عند آل محمد" كالفاظ يهي جوتى بوتى ب-اسك كواكريراوى كاكلام بوتا تومناسب تفاركه يول كبية: "عند المنبي صلى الله عليه وسلم" والله تعالى اعلم

مَّمَالُ وَعَنْ عُمَرَ قَالَ دَجَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاذَا هُوَ مُضْطَجِعٌ عَلَى رُمَالٍ حَصِيْرٍ لَيْسَ بَيْنَةٌ وَبَيْنَةُ فِرَاشٍ وَقَدْ آفَرَ الرِّمَالُ بِجَنْبِهِ مُتَّكِئًا عَلَى وِسَادَةٍ مِنْ آدَمٍ حَشُوُ وُمَالٍ حَصِيْرٍ لَيْسَ بَيْنَةٌ وَبَيْنَةُ فِرَاشٍ وَقَدْ آفَرَ الرِّمَالُ بِجَنْبِهِ مُتَّكِئًا عَلَى وِسَادَةٍ مِنْ آدَمٍ حَشُو هَالِيُفٌ قُلْتُ يَارَسُولَ اللهِ ٱدْعُ اللهَ فَلْيُوسِّعُ عَلَى الْمَيْكَ فَإِنَّ فَارِسَ وَالرُّوْمَ قَدْ وُسِّعَ عَلَيْهِمْ وَهُمْ لَا يَعْبُدُونَ اللهَ فَقَالَ آوَفِي هِذَا آنْتَ يَا ابْنَ الْخَطَّابِ ٱوْلِيْكَ قَوْمٌ عُجِّلَتُ لَهُمْ طَيِّبَاتُهُمْ فِي الْحَيلُوةِ اللهُ لِيَا اللهُ لِيَا اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِمْ وَهُمْ اللهُ لِيَا اللهِ اللهِ اللهُ عَلَيْهِمْ وَهُمْ اللهُ لِيَا اللهُ عَلَى إِلَيْهِ وَاللّهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِمْ وَهُمْ عُلِيّاتُهُمْ فِي الْحَلُومِ اللهُ اللهُ عَلَيْهِمْ وَهُمْ عُلِيّاتُهُمْ فِي الْحَلُومِ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ وَاللّهُ وَلَيْهُ إِلَى اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ اللّهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهِ اللهُ اللهُولِ اللهُ اللهُ

اعرجه البخاري في صعيحه ٢٥٧/٨ حديث رقم ٤٩١٣ ومسلم في صحيحه ١١٠٥/٢ حديث رقم (١٤٠٣) وابن ماجه في السنن ١٣٠٠/٢ حديث رقم ٤١٥٣ واحمد في المسند ١٤٠/٣

ر میں الدین کاروں میں اللہ عند فرماتے ہیں کہ (ایک روز) میں رسول الدین کا پیزا کی خدمت میں حاضر ہوا تو دیکھا کے حضور مَنْ الْفِیْزِ کھور کے بتوں کی چٹائی پر لیٹے ہوئے تھے آپ مِنْ الْفِیْزِ کے جسم اطہراور چٹائی کے درمیان کچھ بھی مائل ندتھا جس کی وجہ سے حضور مَنْ الْفِیْزِ کے پہلو کے مبارک پر چٹائی نے شان بنا ڈالے تھے اور آپ مُنْ الْفِیْزِ کے سرمبارک کے بیچے جو تکمیر کھا ر مرفان شرع مشكون أربوجلينهم كري و ١٣٦٠ كري كاب الرفاق

ہوا تھاوہ چرا ہے کا تھا جس کا بجراؤ مجور کی چھال تھی میں نے (سروردوعالم کواس حالت میں دکھ کر) عرض کیا کہ یارسول
اللہ! آپ اللہ تعالیٰ سے دعا فرما ہے کہ وہ آپ تُلَا تُعَلِّم کی امت کو مالی وسعت اور خوش حالی فرما دے؟ فارس اور روم کے
لوگوں کوکس قدر وسعت وخوشحالی عطاکی گئی ہے حالا تکہ وہ تو اللہ تعالیٰ کی عبادت بھی نہیں کرتے! حضور تکا تی تاہم ابھی تک اس جگہ ہو (جہال سے تم شروع میں چلے تھے اور اتی عمر بیت جانے کے بعد
ابن خطاب بیتم کیا کہ رہے ہو کیا تم ابھی تک اس جگہ ہو (جہال سے تم شروع میں چلے تھے اور اتی عمر بیت جانے کے بعد
بھی تمہارافہم و فراست اور نگاہ بسیرت اس کی حقیقت کا ارداک نہ کر سکی خبر دار بدائل فارس وروم اور تمام کفار) وہ لوگ ہیں
کہ انہیں تمام لذتیں اور تعتیں بس ان کی دنیاوی زندگی ہی میں دے دی گئی ہیں (جب کہ ہمیشہ کی زندگی یعنی آخرت
میں ان کو فقر وافلاس ذلت و خواری اور خسر ان ونقصان کے سوا کہنییں سلے گا)'' ایک دوسری روایت میں بدالفاظ ہیں کہ
میں آخرت ملے (جو بالآخر خرخم ہونے والی ہے) اور مہیں آخرت ملے (جو بالآخر خرخم ہونے والی ہے) اور ہمیں آخرت ملے (جو بالآخر خرخم ہونے والی ہے) اور ہمیں آخرت ملے (جس کی فعین آور تمام تر راحت و آرام حقیقی اور دائی ہے)''۔ (شنق علیہ)

تشروی : قوله: دخلت علی رسول الله فی فاذا هو مصطبح علی رمال حصیر اضافت کے ساتھ ہے اور اضافت بیانیہ ہے ای علی رمال من حصیر ۔ شارح فرماتے ہیں کہ' رمال " ''دا'' کے کسرہ کے ساتھ اور اضافت بیانیہ ہے ای کو احد کیلئے استعال کیا جاتا ہے ۔ جیسا دونوں طرح درست ہے رمیل کی جمع ہے اور رمیل "مرمول" کے معنی میں ہے۔ اس کو واحد کیلئے استعال کیا جاتا ہے ۔ جیسا کہ' خاتم فضہ " میں ہے اور اس حدیث میں ''حصیر' سے مراد مجور کے پول کی بنی ہوئی چائی ہے۔ (انتما) بعض فرماتے ہیں ''الرمال ماینسج عوداعودا" اور بظاہر''دا'' کا ضمہ زیادہ شہور ہے۔ اس وجہ سے صاحب قاموس نے اس پراکتفاء کر سے ہوئے رمالی الحصیر "غراب کے وزن پر''مرمول'' کے معنی میں ہے۔ اور نہایہ میں کھاہے''الرمال''اس چیز کی کہتے جس کو بُنا جائے۔

زمحشری فرماتے ہیں اس کی نظیرہے"حطام" اور'زکام" حُطام کا معنی ہے"مایحطم" اورزکام کا معنی ہے:
"ماین کم " صاحب کشاف کےعلاوہ دوسرے حضرات کہتے ہیں کہ'رمال" رال کی جمع ہےاور' مومول" کےمعنی میں ہے جس طرح کہ خلق اللہ" مخلوق اللہ کےمعنی میں ہے۔

مطلب یہ ہے کہ حضور علیہ السلام کی جار پائی پرایک چٹائی تھی جو تھجور کے پیوں کی بنی ہوئی تھی۔ اور چار پائی پراس چٹائی کے علاوہ کوئی نرم چیز نہتھی۔ طبی رحمہ اللہ نے اس طرح ذکر کیا ہے۔ لیکن "د مال الحصیر" سے بیمراد لینا کہ" جار پائی کی رسیاں تھجور کے پیوں کی بنی ہوئی تھیں'' فقیر کی شان سے بعید ہے۔ بلکہ بظاہر مطلب یہ ہے کہ حضور علیہ السلام کا بستر ہ ایک چٹائی تھی جو تھجور کے پیوں کی بنی ہوئی تھی۔

قوله:ليس بينه وبينه فراش:

یعنی حضورا قدس مَثَافِیَئِے کے اور چِٹائی کے درمیان (بستر) ندروئی کا اور ندریشم کا تھا۔

ليف: قاموں ميں ہے۔ ''ليف''كسره كے ساتھ معنى ہے۔

''ولیو سع؛'' ''سین''مشدہ مکسورہ اور''عین'' کے سکون کے ساتھ۔

کیونکہ بیلوگ آپ جیسی مشقتوں کو برداشت کرنے کی طافت نہیں رکھتے۔اس لئے بسااوقات آپ کے دین کی طرف محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مرفاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كتاب الرقاق

ماکل ہونے ہے تنظر ہوتے ہیں۔''

گویا کہ عمر بن خطاب ؓ جو ہمیشہ حق بات کرتے تھے اور جن کی رائے کتاب اللہ کے موافق ہوتی تھی۔ نے بیاس ارشاد بارى يے اخذ كيا:

﴿ وَكُوْلَا أَنْ يَتَكُونَ النَّاسُ آمَّةً وَّاحِدَةً لَّجَعَلْنَا لِمَنْ يَتَكُفُرُ بِالرَّحْمٰنِ لِبُيُوْتِهِمْ سُقُفًا مِّنْ فِضَةٍ ﴾

[الزخرف_٣٣_الآية |

"اوراگریہ بات (متوقع)نہ ہوتی کہتمام آدمی ایک ہی طریقہ کے ہوجاویں گےتو جولوگ خدا کے ساتھ کفر کرتے ہیں ان کے لئے ان کے گھرول کی چھتیں اور (زینے) ہم جاندی کی کردیتے۔''

اس آیت کامفہوم یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے کفار پر دنیا کو کمل طور پر کشادہ نہیں کیا اور مؤمنین پر دنیا کو کمل طور پر تنگ نہیں کیا۔اگر چہ کفارا درمؤمنین کے درمیان دنیا وآخرت کی تقسیم کے اعتبار سے عدل کامقضی وہ تھا۔جبیبا کہ کفار اورمؤمنین کے درميان تقيم كوحديث نبوى: "الدنيا سبجن المؤمن وجنة الكافر" بين بيان فرمايا لبندا تحكت بالغه بي مؤمنين كوكفارك راستہ کی طرف ماکل ہونے سے روکتی ہے اور بیرحالت عام مخلوق کے اعتبار سے ایک درمیانی حالت ہے ورنہ خاص مخلوق بعنی انبیاءاوراولیاء کے اعتبار سے اُونیحا مرتبہ میہ ہے کہ دنیا کے بارے میں کامل زید کرے۔اور دنیا کا وہ کم سے کم سازوسامان جس کا تصور کیا جاسکتا ہو پر قناعت کرے تا کہ آخرت میں کامل طور پر نعمتوں سے لطف اندوز ہوں _

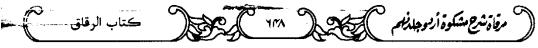
قوله: فقال أو في هذاانت يا ابن الخطاب:

استفهام انکاری ہے اس کے بعد واو ' مفتوح ہے اور معطوف علیہ مقدر ہے۔ ای اتقول هذا الکلام وانت الى الآن في هذا المقام ولم يحصل لك التوقى الى فهم المرام؟ (يعني كياتم بيربات كرتے بواور ابھي تك اس مقام ميل بواور مقدر پہیانے کے مقام تک ترقی نہیں گی۔)

بعض حضرات فرمات بیں کہ ہمزہ استفہام کواس لئے مقدم کیا کہ بیصدر کلام کا تقاضا کرتا ہے اور واؤ کو ماقبل اور مابعد کلام كربط كيلية ذكركيا كيا_ www.KitaboSunnat.com

ياابن المخطاب احضرت عمر و ابن الخطاب "كلفظ مع خاطب كيااور "عمر" كلفظ كوترك كيا يهمجمان كيلي كردنيا کی چیزوں سے لذت حاصل کرنا جاهل اور آخرت ہے اندھے تخص کی خصلت ہے۔ گویا کہ یُوں کہاا ہے فلاں کے بیٹے جو دنیا کی آسائشوں میں گرفتار ہے اور آخرت کی نعمتوں سے غافل ہے۔

قوله: اولنك قوم عجلت لهم طيباتهم في الحياة الدنيا: يعنى جيها كرالله تعالى في قرآن كريم مين بتايا بركم الله تعالى قيامت ك ون كفار برايخ خطاب ساس طرح عيب لكائس كن هويَوْمَ يُعْرَضُ الَّذِينَ كَفُووْا عَلَى النَّارط ٱلْهُبَّهُ طَيِّبِكُمْ فِي حَيَاتِكُمُ النَّانِيَا وَاسْتَمَتَعَتْمُ بِهَا ۚ فَالْيُومَ تُجْزُونَ عَذَابَ الْهُوْنِ بِمَا كُنتُمْ تَسْتَكْبُرُونَ فِي الْأَرْض بِغَيْرِ الْحَقِّ وَبِمَا كُنتُم تَفْسَقُونَ ﴾ [الاحفاف. ٢]" اورجس روز كفارآ ك كرما من لائ جائي كرتم اين ﴾ الناسطى بيني يرايى دنيوى زندگى ميں حاصل كر چك اوران كوفوب برت چكے ہوت جتم كوذلت كى مزادى جائے گى اس وجہ سے



كمة ونيامين ناحق مكبركيا كرت تصاوراس وجدے كمة نافر مانيال كياكرت تھے۔"

طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں ظاہر ہہ ہے کہ' فلیوسع''جواب امر ہونے کی بناء پر منصوب ہے۔ ای (ادع اللہ فلیو سع'اور لام تاکید کیلئے ہے۔ جس روایت میں مجنر وم ہے تو امر غائب کی بناء پر منصوب ہے۔ گویا کہ عمر رضی اللہ عنہ نے حضور علیہ السلام سے اس اُمت کیلئے وسعت کی دُعا کی درخواست کی اللہ تعالی سے دُعا کی قبولیت طلب کی اور حق توبیقا کہ یوں فرماتے: ادع اللہ لیو سع علیك (یعنی اللہ سے دعا كریں کہ آپ پر وسعت ہوجائے)لیكن اُمت كيلئے دُعا کی درخواست حضور علیہ السلام کی تعظیم کی وجہ سے کی اور حضور علیہ السلام کی عظمت شان اور شان نبوت کے مناسب نہیں سمجھا کہ بذات خوداس گھٹیا دنیا کو اینے لئے طلب كریں'اس کے باوجود حضور علیہ السلام نے اس طرح شدیدا نکار فرمایا۔

اوفی هذا: بهمزه کا مدخول محذوف ہے۔ای اتطلب هذا وفی هذا أنت و کیف یلیق بمثلك ان يطلب من الله التوسعة فی الدنیا؟ (یعنی کیاتم بیطلب کررہے ہواوراس میں پڑے ہوئے ہوئتہارے جیسے مخض کیلئے کیسے مناسب ہے کہ اللہ سے دنیا کی وُسعت طلب کرے۔)

قوله: وفى رواية اما ترضى ان تكون لهم الدنياولنا الآخرة بين أنہيں خصوص وسعت طے اور بميں خاص مقام لحے۔

تخرفيج: ابن ماجدني آخرى روايت كوفل كياب.

۵۲۳ : وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَقَدْ رَأَيْتُ سَبْعِيْنَ مِنْ اَصْحَابِ الصَّفَّةِ مَامِنْهُمْ رَجُلٌ عَلَيْهِ رِدَاءٌ إِمَّا إِزَارٌ وَإِمَّا كِسَاءٌ قَدْرَ بَطُوا فِى اَعْنَاقِهِمْ فَمِنْهَا مَايَبْلُغُ نِصْفَ السَّاقَيْنِ وَمِنْهَا مَا يَبْلُغُ الْكُعْبَيْنِ فَيَرْهَا مَا يَبْلُغُ الْكُعْبَيْنِ فَيَرْهَا مَا يَبْلُغُ الْكُعْبَيْنِ فَيَحْمَعُهُ بِيَدِهِ كَرَاهِيَةَ اَنْ تُراى عَوْرَتُهُ (رواه المحارى)

اخرجه البخاري في صحيحه ٥٣٦/١ حديث رقم ٤٤٢

ترجیمانی: '' حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میں نے اصحاب صفہ میں سے ستر اشخاص کو دیکھا جن میں سے کوئی فرداییا نہیں تھا کہ اس کے پاس کوئی چا در ہو (جس کوکا ندھے پر ڈال لے یا اوڑھ لئے بیٹی ان حضرات کوسرف ایک ہی کپڑا میسر ہوتا تھا اور وہ کپڑا (بھی) یا تو تہبند ہوتا یا کملی ہوتی 'جس کو وہ اپنی گردنوں میں باندھ لیتے تھے (اور اس کے ذریعہ اپنے جسم وستر کو ڈھا نکتے تھے) ان تہبند اور کملیوں میں سے پچھا لی تھیں جو صرف آ دھی پنڈلیوں تک آتی تھیں اور بعض ایس تھیں جود دنوں مختوں تک پہنچ جاتی تھیں چنانچ (سجدہ میں جاتے وقت یا گھٹے اٹھا کر بیٹھتے وقت) اس خوف سے کہ میں ان کاستر نہ کھل جائے وہ اپنے اس تہبند یا کملی کو ہاتھ سے پکڑے رہتے تھے'۔ (بناری)

تشريج: قوله:لقدر أتيت سبعين من اصحاب الصفة:

من اصحاب الصفة اوراكي تخرين من اهل الصفة" كالفاظين.

یہ چارسو(۲۰۰) مہاجرین تھے جوعلم قرآن حاصل کرنے کیلئے صفہ پررہتے تھے اور ہرونت سرکش قوم کے ساتھ جہاد میں نکلنے کیلئے تیار رہتے تھے۔ یہ لوگ مبحد نبوی کے آخری کا خری

و مرقاة شرع مشكوة أربوجلذام كالمنافع الرقاق

صے میں ایک چبور و پر بتے تھے۔ان کے حق میں یہ آیت نائل ہوئی: ﴿لِلْفَقَرَآءِ الَّذِیْنَ اُحْصِرُوْا فِی سَبیْلِ اللهِ لاَ یَسْتَطِیْعُوْنَ ضَرْبًا فِی الْاَرْضِ نَیَحْسَبُهُمُ الْجَاهِلُ اَغْنِیّآءَ مِنَ التَّعَفُّفِ تَعْرِفُهُمْ بِسِیْلَهُمْ عَلَا یَسْئَلُوْنَ النَّاسَ اِلْحَافَا اللهِ لاَ

"(صدقات) اصل حق ان حاجمتندوں کا ہے جومقید ہو گئے ہوں اللہ کی راہ میں (اوراسی وجہ سے) وہ لوگ کہیں ملک میں اسلامی میں علیہ بھرنے کا (عادة) امکان نہیں رکھتے 'اور ناواقف ان کوتو تگر خیال کرتا ہے اُن کے سوال سے بچنے کے سبب سے (البتہ) تم ان کو ان کے طرز سے بہچان سکتے ہو۔ (کہ فقروفاقہ سے چہرہ پر اثر ضرور آجاتی ہے۔)وہ لوگوں سے لیٹ کر ما تکتے نہیں بھرتے۔''

قوله:مامنهم رجل عليه رداء

نہا یہ میں لکھا ہے کہ'' _د داء" اُس کیڑے یا اُس دھاری دار چادرکو کہتے ہیں۔جس کوانسان اپنے کیڑوں کے اُوپراپنے کند ھے پر رکھتا ہے۔

سید جمال الدین رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ صاحب نہا ہی کی بیات کہ کپڑوں کے اُوپر رکھتا ہے لغت کے مذہب کے خلاف ہے۔ بلکہ '' رداء'' اُس کپڑے کو کہتے ہیں جس سے بدن کے اُوپر والے حصہ کوڈھانیا جاتا ہے اور میں کہتا ہوں کہ اس کی تائید (اما ازار ۔۔۔۔۔) سے ہوتی ہے کہ ایک ازار ہوتا تھا جس سے ستر چھیائے تھے یا ایک ایسا کپڑا (کساء) ہوتا تھا جو پورے بدن پر لیتے ہے۔

ر مرفاة شرع مشكوة أربوجل فلم من المربع الرفاق من الرفاق

[النوبة: ٣٤] "اور (غایت حص سے)جولوگ سونا جا ندی جمع کر کرر کھتے ہیں۔اوران کواللہ کی راہ میں خرچ نہیں کرتے "۔ کیونکہ مفرد جمع پر دلالت کرتا ہےخصوصاً جب مفرد ہےجنس مراد ہو کیونکہ جنس کوبھی تا نیٹ کے ساتھ تعبیر کرتے ہیں'اس

کئے کہ جماعت افراد پر دلالت کرتا ہے جس طرح کہ بھی لفظ کا اعتبار کرتے ہوئے مفر د کا معاملہ کیا جاتا ہے۔

علامه طیبی رحمه الله فرماتے ہیں ' محساء " اور ''ازار "کی جمع (اکسیة) اور ''ازر "کا اعتبار کرتے ہوئے اور پیننے والول کے جمع ہونے کا کھاظ رکھتے ہوئے مؤنث کی ضمیر ذکر کی ہے۔اور''بیدہ'' میں ضمیر کومفر دذکر کرنا'' د جل مذکور'' کی تاویل کے اعتبارے ہے۔

٥٢٣٢ : وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِذَا نَظَرَ آحَدُكُمْ اِلَى مَنُ فُضِّلَ عَلَيْهِ فِي الْمَالِ وَالْخَلِقِ فَلْيَنْظُرُ اِلَى مَنْ هُوَاَسْفَلَ مِنْهُ (متفق عليه وفى رواية لمسلم) قَالَ انْظُرُوْاللي مَنْ هُوَ ٱسْفَلُ مِنْكُمْ وَلَا تَنْظُرُوا اِلَى مَنْ هُوَفَوْقَكُمْ فَهُوَ ٱجْدَرُ ۚ اَنْ لَا تَزْدَرُوا نِعْمَةَ اللهِ عَلَيْكُمْ. (متفن عليه) اخرجه البخارى في صحيحه ٣٢٢/١١ حديث رقم ٦٤٩٠ومسلم في صحيحه ٢٢٧٥/٤ حديث رقم

(۲۹٦٣-۸) والترمذي في السنن ٧٤/٤ حديث رقم ٢٥١٣ وابن ماجه ١٣٨٧/٢ حديث رقم ٤١٤٢ واحمد

في المسند ٢١٤/٢ ٣١_

ترجيمه: "حضرت ابو ہريره رضى الله عند كہتے ہيں كەرسول الله مَاللهُ عَلَيْهُمُ نے ارشاد فرمايا: "تم ميں سے جو محض كسى ايسے آ دى كو د کیھے جواس سے زیادہ مالدار اوراس سے زیادہ انچھی شکل وصورت کا ہو (اور اس کود کیھے کراپنی حالت برغم وحسرت ہؤخدا کا شکر ادا کرنے میں سستی وکوتا ہی واقع ہواوراس خض کے بارے میں رشک وحسد کے جذبات پیدا ہونے لگیں) تو اس کو چاہئے کہ وہ اس چنص پر نظر ڈالے جواس سے کمتر درجہ کا ہے (اسے دیکھ کراینے رب کے بے ثار نعمتوں پرشکر گزاری کی تو فیق ہواور اپنی حالت پر راضی رہے)۔'' (بخاری ومسلم)اورمسلم کی ایک روایت میں بیالفاظ ہیں کہ آپ مُلَا فَيْمُ نے ارشاد فرمایا''تم اس مخف کودیکھو(لینی اس کے حالات کا جائزہ لو) جوتم سے کمتر درجہ اس مخف کی طرف نہ دیکھوجوتم سے برتر درجہ کا ہے پس ایسا کرنا تمہارے لئے نہایت مناسب ہے تا کہتم اس انعام وکرم کو جو خدانے تم پر فر مایا ہے حقیر نہ جانو''۔ **تشریج:** فضل علیه: مجهول کے صیغہ کے ساتھ ہے اور باب تفعیل سے ہے۔

مطلب بیہ ہے کدا گرتم میں سے کوئی کسی ایسے خص کود مکھ لے جوزیا دہ اثر ورسوخ والا ہواوراُ سکے پاس زیادہ مال،لباس اور جمال ہواور میں معلوم نہ ہو کہ آخرت میں اس حض کیلئے وبال ہے۔

السفل: لام كامفتوح اورمضموم ہونا دونوں درست ہے۔تو اس مخض كى طرف د كيھوجود نيا ميں اس سے كم درجه والا ہو۔كم مال اورکم اسباب والا ہو۔اور آخرت میں اس کے لئے بلند درجات ہوں گے۔حدیث میں اس بات پر دلالت ہے کہ اکثر لوگوں کی حالت اعتدال کی ہے۔ چاہے یہ اعتدال اضافی ہویا عارضی ہو۔ چنانچہ انسان اپنے دونوں جانبوں کے اعتبار سے اچھی حالت میں ہوتا ہے۔

. حدیث میں اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ وہ خض جس کو مثلاً یا بالفرض تمام انسانوں پر ہرطرح سے فضیلت دی گئی ہواً س

ر مقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث الما المرقاق كالمستحدث الما كالمستحدث الما المرقاق كالمستحدث الما المرقاق

کواپنے ہے کم درجہ والےلوگوں کی طرف نہیں دیکھنا چاہیے۔ تاکہ خود پیندی ،غرور فخر اور تکبر پیدا نہ ہو۔ بلکہ ایسے تخص پر واجب ہے کہ اللہ کی دی ہوئی نعمتوں پر شکر کرنے کاحق اوا کرے۔ اور وہ مخص جوا تنافقیر ہوکہ اُس سے پنچ کوئی کم ورج کا فقیر نہ ہواُس کو چاہیے کہ ایپ رب کا اس بات پر شکر اوا کرے کہ اللہ نے وُنیا وے کر آز مائش میں نہیں ڈالا جبکہ دنیا کی مالداری مختصر موت کیلئے ہے۔ اس کی مشقتیں زیادہ ہیں ہے جلد فنا ہونے والی ہاوراس میں شریکے حسیس ہیں۔

اسی وجہ سے جب شبلی رحمہ اللہ دنیا داروں میں سے کسی کود کیھتے تو فر ماتے :اے اللہ! میں تجھ سے دنیا د آخرت میں معافی اور عافت مانگیا ہوں۔

سے کی گائی ہے: اس کے مناسب ایک واقعہ قبل کیا گیا ہے کہ ایک فقیر ایک واعظ ولی کی مجلس میں کھڑا ہو گیا اور شکایت کی کہ میں نے اسے عرصے تک نہ کسی کے سامنے اور نہ کسی سے چھپ کر مجھ کھایا بیا ہے۔ شخ نے کہا: اے اللہ کے وُشمن! تم جھوٹ بولتے ہو۔ کی ونکہ اللہ کے طرف سے شدید بھوک کی حالت اُنہی لوگوں پر آتی ہے جواللہ کے خاص منتخب نبی اور ولی ہوتے ہیں۔ اگرتم اللہ کے ولیہ وتے تو بھوک کی شکایت نہ کرتے اور مخلوق سے اپنی مراد کو چھیا کرر کھتے۔

خلاصہ کلام پیہے کہ جب بندہ اپنے دین کوخلل اور زوال ہے محفوظ کر لیتا ہے تو جاہ و مالٰ کے نقصان کی پرواہ نہیں کرتا اور نہ موجودہ اور آئندہ آنے والی کسی مشقت کی پرواہ کرتا ہے۔

سی گافتی : جیسا کفل کیا گیا ہے کہ امام غزالی کے ایک ساتھی کوکسی نے مارااور پھر قید کرلیا تو اُس ساتھی نے فریاد کی جس پرامام غزالی نے فرمایا کہ شکر کر اللہ کی آزمائش اس سے بڑی بھی ہوتی ہے۔ اس کے بعد اُس خض کوجیل سے نکال کر کنوئیں میں پینے گیا۔ چنا نچہ دوبارہ اُس نے امام غزالی کے سام غزالی کے سام غزالی نے بہلے کی طرح جواب دیا۔ پھرایک دن ایک یہودی کو پیش میں باندھ کر اس کے ساتھ کنوئیس میں ڈالا گیا۔ اُس یہودی کو پیش کی بھاری تھی جس کی وجہ سے بار بارا اُس تنگ وتاریک مقام میں پاغانہ کرتا تھا۔ ان کا وہ ساتھی تعفن سے نہایت پریشان ہوگیا۔ اس سے جب امام غزائی سے تکا لیف کی شکایت کی اس پر بھی امام غزائی نے صبر وشکر کی تعقین کی تو اُس خض نے بے صبری میں جواب دیا کہ اس عذاب سے زیادہ آزمائش اور اُس کی مسیبت ہے کہ (خدانخواستہ) تیری گردن میں کفروشرک کا طوق پڑ جائے اور میر بھی راہ مے بھٹک جاؤ۔

﴿ رَبَّنَا لاَ تُوغُ قُلُوبِنَا بَعْنَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَكُونْكَ رَحْمَةً ۚ إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ ﴾ ''اے ہمارے ہر وردگار! ہمارے دلوں کو کج نہ بیجئے۔ بعداس کہ آپ ہم کو ہدایت کر چکے ہیں اور ہم کواپنے پاس سے رحمت (خاصہ) عطافر مایئے بلاشبہ آپ بڑے عطافر مانے والے ہیں۔''

تخریج: اس مدیث امام احمد نے بھی اس کو قل کیا ہے۔ قولہ: وفی روایة لمسلم قال: النظروا۔۔۔انخ: امام احمد، تذی اور ابن ماجہ نے بھی ان سے مرفوعاً نقل کیا ہے۔

<u>یعنی بدد بکینا جس کانفی اورا ثبات کے ساتھ ذکر ہوائے زیادہ بہتر اور زیادہ حقدار ہے</u> س بات کی کہتم لوگ اللہ کی اُن نظر نہ جانو جواللہ نے دنیا میں تم کودی ہیں کیوکٹ سو کھنے سے تم کومعلوم ہوجائے ؓ) کہاللہ تعالیٰ نے جونعتیں دی ہیں ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث عاب الرقاق

وہ تم ہے کم رتبہ والوں کی نعمتوں سے کہیں زیادہ ہیں۔ یابید کہ اللہ نے تم کو بہت زیادہ تعتیں دی ہیں' اور وہ اس طرح کہ اللہ نے تہارے لئے فقر اور مصائب کا امتخاب فر ماکرتم کو اپنے اولیاء میں سے بنایا اور انبیاء کے ساتھ مشابہت رکھنے والا بنایا' اور حاکموں کے ظلم اور نالائق مالداروں کی ظلمت سے خلاصی عطافر مائی۔

الفَصَلُ لِنَّانَ:

٥٢٣٣ : وَعَنْ آبِى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدُخُلُ الْفُقَرَاءُ الْجَنَّةَ قَبْلَ الْاَغْنِيَاءِ بِخَمْسِ مِاقَةٍ عَامٍ نِصْفِ يَوْمٍ. (رواه الترمذي)

اخرجه الترمذي في السنن ٤٩٩/٤ حديث رقم ٢٣٥٤وابن ماجه في ١٣٨٠/٢ حديث رقم ٤١٢٢ واحمد في المسند ٣٤٣/٢

ترجمه " د حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ کا اللہ کا ایشا داخر مایا : فقراء جنت میں اغنیاء سے پانچ سو سال پہلے داخل ہوں گے جو کہ آ دھادن ہے '۔ (تر نہ ی

تستويج: "الفقراء" سےمرادصابرین بن اوربعض فرماتے ہیں کا گرچدوہ شاکی ہوں۔

نصف: مجرور ہے۔ اس بناء پر کہ 'خمس مائة عام' سے بدل ہے یاصفت قارقہ ہے یاعطف بیان ہے چونکہ آخرت کے ایک دن کی مقدار دنیا کے ایک ہزار سال کے برابر ہے۔ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿وَان يوما عندر بلك كالف سنة مما تعدون ﴾ [الحج -٤٤] ''اور آپ كرب كے پاس كا ایک دن (یعنی قیامت كا دن امتداد میں یا اشتداد میں) برابرایک ہزار سال کے ہے۔ تم لوگوں كے شار كے موافق''

چنانچاس دن کانصف پانچ سوسال کے برابر ہوگا۔

اوردوسرےمقام پراللہ تعالی کا ارشادہ و فی یوم کان مقدارہ حمسین الف سنة ﴿ والمعارج ٤٠] ایسے دن میں ہوگا جس کی مقدار (دنیا کے) پچاس ہزارسال کے برابر) ہے۔

گذشتنص کے عموم سے خاص کیا گیا ہے۔ یا اس بات پر محمول ہے کہ کفار کیلئے اس دن کولمبا کردیا جائے گا'جس طرح کہ نیکوکاروں کیلئے اس دن کوسمیٹ دیا جائے گا پہال تک کہ نیکوکاروں کیلئے ایک گھڑی کے بقدر معلوم ہوگا۔ بیار شاد باری تعالیٰ بھی اس پردلالت کرتا ہے: ﴿ فاذا نقر فی الناقور فذالك یو منذیوم عسیر علی الکفرین غیریسیر ﴾

[المدثر_٨_٩_١٠]

ترجمه '' پھرجس وقت صور پھونکا جاوےگا۔سووہ (وقت) لینی وہ دن کا فروں پرایک بخت دن ہوگا جس میں ذرا آسانی نہ گئ'۔

اشرف فرماتے ہیں کداگر میسوال کیا جائے کہ اس صدیث اور گذشتہ صدیث جس میں'' اربعین خریفا'' (جالیس برس) کا ذکر ہے کے درمیان تطبق کیے ہوگی؟

تو اُسكاجواب بيه كمكن كريمكن عديث مين اغنباء عمراد مالدارمها جرس بول يعن فقراءمها جرس حاليس برس محكم دلائل وبرابين سع مزين، متنوع ومنفرد موضوعات بر مشتمل مفت آن لائن مكتبه

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمنتخب الرقاق كالمنتخب الرقاق

پہلے جنت میں داخل ہو کئے ۔اور دوسری حدیث میں وہ اغنیاء مراد ہوں جومہا جرین نہیں ہیں۔ چنا نچہ دونوں حدیثوں میں کوئی تناقض نہیں ہے۔ (انتھی)

یہ جواب اُس وقت کمل ہوگا جب فقراء سے خاص فقراء مراد لیے جا کیں اور اغنیاء سے عام اغنیاء مراد لیے جا کیں ۔ چنا نچہ مہاجرین کے علاوہ دوسر سے فقراء کا حکم معلوم نہ ہوگا۔ لہذا حدیث کوالیے معنی پرمحمول کرنا زیادہ بہتر ہے جس سے عام فقراء کا حکم معلوم ہو جائے ۔ اور بیاس طرح ہوگا کہ یوں کہا جائے کہ ہرعدد سے مراد کثر ت بتانا ہے کوئی معین مقدار بتانا مقصود نہیں ہے۔ ایک مرتبہ کثرت کو ''ار بعین خویفاً'' سے تعبیر کیا 'اوردوسری مرتبہ کثرت کو 'خسسمائة عام'' سے تعبیر کیا کلام دونوں کا حاصل ایک مرتبہ کثرت کو ۔

یا کہلی مرتبہ دمی کے ذریعے سے چالیس کی خبر دمی گئی' پھر جب حضورا قدس کا ٹیٹو کی برکت سے فقراء پر اللہ کافضل بڑھ گیا تو یا کچ سوسال کی خبر دمی گئی۔

یا چالیس برس کم ہے کم مدت کی طرف اور پانچ سوسال زیادہ سے زیادہ مدت کی طرف اشارہ ہے۔ اور اس پروہ قول ولات کرتا ہے۔ جس کوطبر انی نے مسلمہ بن مخلد سے قل کیا ہے:

" ممهاجرین جنت کی طرف دوسر بے لوگوں سے جالیس برس آ سے چلے گئے۔ پھر دوسرا گروہ سوسال آ سے چلا گیا"۔
مطلب بیہ بے کہ تیسرا گروہ دوسوسال آ سے جائے گا ای طرح بڑھتاجائے گا گویا کہ وہ پانچ گروہوں بیس محصور ہیں۔
یا احادیث بیس اختلاف اس وجہ سے بے کہ شکر کرنے ، اللہ کے فیصلوں پر داختی رہنے اور صبر کرنے بیس نقراء کی حالت محتلف ہیں۔ یہی زیادہ ظاہراورا س قول کے موافق ہے جو جامع الاصول بیس ہے کہ دونوں حدیثوں بیس تطبیق اس طرح ہے کہ جالیس والی حدیث بیس بے دونوں حدیثوں بیس تطبیق اس طرح ہے کہ جالیس والی حدیث بیس بے دو برخبت فقیر کارغبت والے ختی ہے آ گے بڑھنا مراد ہے۔ لہذا ہریص فقیر زاہد فقیر کے پجیس مرا تب بیس سے دور جرکھتا ہے اور یہی پانچ سوسے چالیس کی نبیت ہے۔ داور بیدخیال نہ کیا جانے کہ بیم تعدار اور اس جیسی اور مقدار یں حضور علیہ السلام کی زبان پر اتفاق سے جاری ہوئی ہیں بلکہ ان میں ایک راز ہے جو حضور علیہ السلام کو معلوم ہے۔ اور بیدا کی نبیت ہے۔ جو حضور علیہ السلام اپنی طرف سے کوئی بات ارشاد نہیں فرماتے بلکہ جو پچھ فرماتے ہیں وہ اللہ کی طرف سے دحی ہوتی ہوتی ہوتی ہوتی ہوتی ہے۔

اسادی حیثیت: امام تر مذی نے فرمایا که بیحدیث حسن محیح ہے۔

ابن حبان نے اس حدیث کو اپنی سیح میں نقل کیا ہے۔ منذریؒ فرماتے ہیں کداس حدیث کے راویوں کو سیح میں قابل استدلال سمجھا گیا ہے۔ ابن ملجہ نے اس حدیث کو "موسیٰ بن عبیدة عن عبد الله بن دینار عن عبد الله بن عمر "کی سند سے کچھڑیاوتی کے ساتھ نقل کیا ہے۔

٥٢٣٣ : وَعَنْ آنَسٍ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهُمَّ آخُينِيُّ مِسْكِيْنًا وَآمِتْنِي مِسْكِيْنًا وَاحْشُرْنِي فِي زُمْرَةِ الْمَسَاكِيْنِ فَقَالَتُ عَآنِشَهُ لِمَ يَارَسُوْلَ اللَّهِ قَالَ إِنَّهُمْ يَدُخُلُونَ الْجَنَّة قَبْلَ آغْنِيَآءِ هِمْ بِارْبَعِيْنَ خَرِيْفًا يَا عَآئِشَهُ لَهُ كُرُّقِي اثْمُسْكِيْنَ وَلَوْبِشِقِّ تَمَرَةٍ يَا عَآئِشَهُ آجِيِّي الْمَسَاكِيْنَ و مرفاة شيخ مشكوة أرموجلذهم كالمنافع المرفاق المرفاق المرفاق المرفاق المرفاق المرفاق المرفاق المرفاق

وَقَرِّ بِيهِمْ فَإِنَّ اللَّهَ يُقَرِّ مُكِ يَوْمَ الْقِيلَمَةِ. (رواه الترمذي والبيهتي في شعب الايمان)

اخرجه الترمذي في السنن ٤٩٩٤ حديث رقم ٣٥٢ \$

توجہ کہ انداز ہے جھرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی اللہ گانٹی کے بید عافر مائی ''ا ہے اللہ! مجھے ہمکین بنا کر زندہ رکھنا ، مسکینی ہی کی حالت میں مجھے موت وینا اور مسکینوں ہی کی جماعت میں میرا حشر فرمانا'' یحضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے حضور کو مید عاما تکتے ہوئے سنا۔ تو عرض کرنے لگیں کہ یارسول اللہ! آپ منگی کے ایس وعارت اور حسن اخلاق و کر دار کی وجہ ہے آخرت کی نے ارشاد فرمایا ''اس لئے کہ مساکین (اپنے دوسرے فضائل وخصوصیات اور حسن اخلاق و کر دار کی وجہ ہے آخرت کی سعادتوں اور نعتوں سے تو بہرہ ور ہوں ہی گے لیکن اس سے قطع نظر ان کی سب سے بڑی فضیلت ہے ہے کہ وہ) صاحب شوح جنتیوں سے جالیس سال پہلے جنت میں داخل ہوجا کیں گے! ارب عائشہ رضی اللہ عنہا کسی مسکین کو اپنے دروازہ سے ناامید والی نہ نوان (بلکہ ہر حالت میں اس کے ساتھ احسان اور رحم کا معاملہ کرنا اگر چواس کو دینے کے لئے تہ ہار سے باس خص مجود کا ایک گلزاہی کیوں نہ ہو ۔ دیکھوعا کشرضی اللہ عنہا اپنے دل میں سکینوں کی مجبت رکھواوران کو اپنی (مجلسوں یاس خص مجود کا ایک گلزاہی کیوں نہ ہو ۔ دیکھوعا کشرضی اللہ عنہا اپنے دل میں سکینوں کی مجبت رکھواوران کو اپنی (مجلسوں تعالی قیامت کے دن تعہیں اپنی قربت سے نواز و (یعنی ان کو حقیہ و کمتر خیال کر کے اپنے پاس آئے سے منع نہ کر و) اگر تم ایسا کروگی تو اللہ تعالی شانہ کی مجبت وقربت کا ذریعہ ہے)۔ (ترفری کیا ہیں کا خوالی شانہ کی مجبت وقربت کا ذریعہ ہے)۔ (ترفری کیا تھیا کیا شانہ کی مجبت وقربت کا ذریعہ ہے)۔ (ترفری کیا ہیں گا

تشريج: قوله:اللهم احيني مسكينا:

حضورا قدس تَالِينَةُ لِمْنِ نَهُ فَقِيراً '' نہيں فر مايا تا كەھنورعلىيدالسلام كى تقاج اورحقىر ہونے كا دہم نه ہؤاورحضورعلىيدالسلام كى اُس دُ عاكے خلاف نه ہوجس میں فر مایا كه 'اسے اللہ! مجھے میرى نگاہ میں چھوٹا بناا ورلوگوں كى نگا ہوں میں بڑا بنا۔'

لفظ سکین''مسکنة" سےخوذ ہے'اور''مسکنة" کامعنی ہے بہت زیادہ تواضع کرنااگر چیانسان کوذلت اُٹھانی پڑے۔ یاسکون اور سکینہ سے ماخوذ ہے۔اور''سکون''اور''سکینہ''کامعنی ہے اللّٰہ تعالیٰ کے فیصلوں پرزُاضی ہوکراللّٰہ کے احکام کے سامنے وقارا وراطمینان کے ساتھ رہنا۔

بعض نے حضورعلیہ السلام کی دُعا کا مطلب میہ بیان کیاہے کہ'' اے اللہ! مجھے تواضع کرنے والا بٹااور متکبراور جر کرنے الا نہ بنا۔

اس دعا میں اُمت کوفقراء کی فضیلت بتائی گئی ہے تا کہلوگ فقراء سے محبت کریں'ان کے پاس بیٹھیں اوران کی برکسة حاصل کرے۔ نیز اس دُعامیں فقراء کیلئے تسلی ہےاوراُ کئے بلند در جات پر تنبیہ ہے۔

بیجھی وُرست ہے کہاس دعا کا مطلب بیہ ہو کہا ہے اللہ! میری روزی بقد رضر ورت رکھ اور مجھے زیادہ مال کے ساتھ مشغول نہ کڑ کیونکہ مال کی کثرت مقربین کے حق میں دنیا وآخرت کے وہال کا درجہ رکھتی ہے۔

قوله: وأمتنى مسكينا امتنى: حاكم كي روايت مين 'توفني" كالفظ ب_

بیاس بات پردلالت ہے کہ حضور علیہ السلام آخری عمر میں بھی مسکنت کی حالت میں تھے۔

قوله: واحشرني في زمرة المساكين:

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمنطق المرقاق كالمنطق المرقاق كالمنطق المرقاق كالمنطق المرقاق كالمنطق المرقاق

لینی مساکین کے گروہ اور جماعت میں میراحشر فرمااس میں مبالغہ کا ہونا مخفی نہیں ہے۔اسلئے کہ اگر حضور علیہ السلام یوں فرماتے کہ'' ان فقراء کا حشر میری جماعت میں کردے'' تو بھی یہ فقراء کیلئے فضیلت اور بلند درجہ کی بات تھی۔اس کی مانندوہ حدیث ہے کہ جس میں ارشاد فرمایا کہ'' عابد پر عالم کی فضیلت اس طرح ہے جسیا کہ میری فضیلت تم میں سے ادنی پر ہے''۔اس موقع پر حضور علیہ السلام نے یول نہیں فرمایا کہ'' جسیا کہ میری فضیلت تم میں سے سی بلندم شخص پر ہے۔''

ایک مرتبدایک مسلمان بادشاہ فقراء اور صلحاء کی ایک جماعت کے پاس سے گزرا تو اُنہوں نے نہ بادشاہ کی طرف کوئی توجہ
دی اور نہ بادشادہ کی طرف آ گے برجھے۔ تو بادشاہ نے پوچھاتم کون ہو؟ اُنہوں نے جواب میں کہا:''ہم وہ لوگ ہیں جن کوترک
دنیا سے محبت ہے اور ترک آخرت سے عداوت ہے'۔ چنانچہ بادشاہ نے چشم پوٹی کی اور آ گے برجھتے ہوئے کہا۔'' میں نہ تو تم سے محبت رکھنے کی محبص میں طاقت ہے۔''

قوله: فقالت عائشه رضي الله عنها

یعن آپ نے اس طرح کی دُعا کیوں ما تگی؟ اغنیاء کوچھوڑ کرفقراء اور مساکین کے ساتھ مرنے اور جینے کو کیوں اختیار کیا۔ انھم ید حلون المجنة: متانفہ ہے جو جملہ تعلیلیہ کے معنی میں ہے۔

قبل اغنیانہم باربعین حویفا قبلیت سے یا تو قبلیت زمانی مراد ہے (یعنی چالیس برس پہلے جنت میں داخل ہو گئے _) یا اس سے قبلیت مکانی مراد ہے (یعنی فقراء کا مکان چالیس برس کی مسافت کے بقدر بلند ہوگا۔) یا قبلیت مکانت مراد ہے۔ (یعنی فقراء کا رُتبہ چالیس برس کی مسافت کے بقدراً و نچاہوگا۔)

باد بعین خویفا صرف" چالیس خریف" کی مقدار پراکتفاء اسلئے کیا کہ جنت کی طرف مسابقت کی مدت کے بارے میں سیکم سے کم مقدار ہے جس کا وعدہ کیا گیا ہے جسیا کہ اطاعت میں نیکی کی مضاعفت کی کم ہے کم مقداروس کئا ہے۔

قوله: يا عائشة لا تردى المسيكن:

لیعنی مسکین کونامرا درخصت نه کربلکه جب کوئی مسکین آئے تو بھی چیٹم پوٹی کر'اور جب واپس ہوتو بھی چیٹم پوٹی کر'اورمسکین کےساتھ احسان کرچاہے لیل مقدار میں ہوچاہے کثیر مقدار میں ہو۔

قوله: ولوبشق تمرة:

لین آدھی مجود سے یا مجود کے ایک مکر ہے سے بامسین کواس طرح اچھے اسلوب کے ساتھ دخصت کروکہ تم بڑے اجری مستق ہو جاؤ ۔ اس وجہ سے جب کوئی مسیکن آتا اور ان کے ہاتھ میں انگورکا کا ایک دانہ ہی بچاہوا ہوتاوہ اس کوعنایت فرمادیتیں ۔ کہ مسکین ناراض بھی ہوتا۔ مگر آپ بیآیت تلاوت فرما تیں : ﴿فَمَنْ یَعْمَلُ مِثْقَالَ فَرَّةَ شَرَّا یَدُو وَمَنْ یَعْمَلُ مِثْقَالَ فَرَّةَ شَرَّا یَدُو وَمَنْ یَعْمَلُ مِثْقَالَ فَرَّةَ شَرَّا یَدُو وَمَنْ یَعْمَلُ مِثْقَالَ فَرَّةَ شَرَّا یَدُو کی لے اور جو خص فرہ برابر بدی کرےگا، وہ اس کود کھے لے اور جو خص فرہ برابر بدی کرےگا، وہ اس کود کھے لے اور جو خص فرہ برابر بدی کرےگا، وہ اس کود کھے لے گا، ۔

٥٢٣٥ : وَرَوَاهُ ابْنُ مَاجَةِ عَنْ آبِي سَعِيْدٍ إِلَى قَوْلَهَ زُمْرَةِ الْمَسَاكِيْنِ-

اخرجه ابن ماخده ۱۲۸۱/۳ حدیث ر**قمه شایک**

و مرقاة شرع مشكوة أرموجل فرم المراق المرقاق ال

ترجیله: "این ماجد نے اس روایت کوحفرت ابوسعیدرضی الله عند سے صرف زمرة المساکین تک نقل فرمایا ہے (ایعنی ان کی روایت میں حضرت عائشہ رضی الله عنها کا سوال وجواب اور حدیث کے دیگر جملے نہیں ہیں۔

تشويخ: وابن ماجه عن ابى سعيد الى قوله زمرة المساكين: ورويا: اوراكي نسخه من "رواه" كالفاظ

ب-ب

میرک نے منذری سے نقل کرتے ہوئے فرمایا کہ اس صدیث کوحا کم نے ان سے بعنی ابوسعید سے نقل کیا ہے۔اوراس میں بیزیادت نقل کی ہے:

''سب سے بڑابد بخت وہ مخص ہے جس پر دنیا کا فقراور آخرت کاعذاب جمع ہوجائے۔''

اور فرمایا که میرحدیث محیح الاسناد ہے۔

ابو بیج اور بیہ بی نے اس حدیث کوعطاء بن ابی رباح ہے اس طرح نقش کیا کہ عطاء ابن ابی رباح نے ابوسعید گویہ فرماتے وسئے سنا:

'اے لوگو! تنگدی تم لوگول کوکہیں حرام طلب کرنے پر مجبور نہ کردے۔ کیونکہ میں نے حضور علیہ السلام کوفر ماتے ہوئے سناہے:اے اللہ مجھے فقر کی حالت میں موت عطا کر'مالداری کی حالت میں مجھے موت نہدے۔اور مجھے قیامت کے دن مساکین کے ساتھ اُٹھا کیونکہ بڑا ہد بخت ہے و چھنص جو فقیر بھی رہے اور آخرت میں عذاب کا بھی مستحق ہوجائے۔'

ابوشیخ فرماتے ہیں کہ ابوز رعہ کے علاوہ دوسروں نے سیلمان بن عبدالرحمٰن سے ان الفاظ کی زیادتی بھی نقل کی ہے:

"اور مجھے قیامت کے دن اغنیاء کی جماعت میں نداُ ٹھا۔"

میں کہتا ہوں کہا گراس حدیث کےعلاوہ کوئی اور دلیل نہ بھی ہوتو بیرحدیث اس بات پر ایک واضح اور روثن دلیل ہے کہ صابر فقیر شاکرغنی سے افضل ہے۔اور جہاں تک بات ہےاس حدیث کی:

"الفقو فحرى وبه افتخر" فقرميرانخر إلى يرمين فخركرتا بول_"

تو ہیصدیث باطل ہے اس کی کوئی اصل نہیں ہے۔ حفاظ حدیث علامہ عسقلانی وغیرہ نے اس کی صراحت کی ہے۔

اوربیحدیث' کادالفقر ان یکون کفوا" بہت زیادہ ضعیف ہے۔اورا گرمیح فرض کی جائے تو بھی اس ہے مرادوہ قلبی فقر ہے جس کی وجہ سے انسان جزع فزع کرتا ہے اوراللہ کے فیصلوں پر راضی ندر ہے اور زمین وآسان کے رب کی تقسیم پر اعتراض کرنے کا سبب بن جاتا ہے۔اس لئے حضور علیہ السلام نے فرمایا کہ' کثر ت اسباب کا نام غی نہیں ہے بلکہ دل کی بے نیازی کا نام غنی ہے۔''

روی۔ہے:

'' دلہن کے رضار پر باریک بالول سے پیداشدہ حسن سے بڑھ کرزینت بخش ہے اور ایک روایت ہے کہ فقر لوگوں کے ہاں تو باعث ننگ ہے کیکن روز قیامت اللہ کے ہاں زینت ہوگا۔ اس کوطبر انی نے شداد بن اوس نے قل کیا ہے۔ اور نقل کیا گیا ہے:'' فقر امانت ہے، جواس کو چھپائے تو عبادت ہے' اور اگر اس کو ظاہر کرے و تحقیق اس نے اپنے

و مرقان شرع مشكون أربو جلد نام كري كري كري كري كري كري كري الرقاق

مسلمانوں بھائیوں کی تقلید کی ۔' اس حدیث کوابن عساکرنے عمرے روایت کیا ہے

۵۲۳۲ : وَعَنْ اَبِيْ الدَّرُدَاءِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ابْغُوْنِيْ فِي ضُعَفَانِكُمْ فَإِنَّمَا تُرْزَقُوْنَ اَوْ تُنْصَرُوْنَ بِضُعَفَاءِ كُمْ. (رواه ابوداؤد)

اخرجه ابوداؤد في السنن ٧٣/٣ حديث رقم ٢٥٩٤ والترمذي في السنن ١٧٩/٤ حديث رقم ١٧٠٢ والنسائي في السنن ٤٥/٦ حديث رقم ٣١٧٩ واحمد في المسند ١٩٨/٥

توجهه: ''حضرت ابودرداءرضی الله عنه نبی اکرم مُنَّاتَّةِ اُسے روایت نقل کرتے ہیں کہ آپ مُنَاتِیْمُ نے ارشاد فرمایا:''تم لوگ مجھا پنے کمزورلوگوں میں تلاش کیا کرو کیونکہ تمہیں رزق کا دیا جانایا بیفر مایا کہ تہمیں اپنے دشمن کے مقابلہ پرید دکا حاصل ہونا انہی لوگوں کی برکت سے ہوتا ہے جوتم میں کمزور میں''۔ (ابوداؤد)

> تشریج: ابغونی:ہمز قطعی مفتوجہ کے ساتھ ہے۔اورا یک نسخہ میں ہمزہ وصلی کمسورہ کے ساتھ ہے۔ یعنی فقراء کے ساتھ احسان کر کے

> > فانها تو ذقون برزق حسى يارزق معنوى مرادير

ظاہری اور باطنی دشمنوں کےخلاف اور''اؤ' نوع بتانے کیلئے ہے۔''واؤ'' والی روایت سےاس کی تائید ہوتی ہے۔ یہ بھی احمال ہے کہ''اؤ'راوی کی طرف سے شک بتانے کیلئے ہو۔

ان کے وجود کی برکت سے اور ان کے احسان کی برکت سے اسلئے کہ ان بی میں اقطاب واوتاد ہوتے ہیں۔ انہی سے عباد و بلاد کا نظام قائم ہے۔

ابن الملك فرماتے بیں یعنی اطلبوا الی حفظ حقوقهم و جبر قلوبهم كيونكه بین صورة ان كے ساتھ ہوتا ہوں۔ بعض اوقات بین اور میرادل ان كے ساتھ ہروقت رہتا ہے۔ جس نے ان كا اكرام كيا أس نے ميرااكرام كيا اور جس نے ان كو تكيف دى۔ أس نے محص تكيف دى۔ (انتھى) اس كى تائيداس صديث قدسى ہوتى ہے: "من عا دى لى وليا فقد بالحرب؛"

"جس نے میرے کسی ولی سے عداوت کی اُس نے میرے سامنے اعلان جنگ کیا۔"

علامہ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ (ابعونی) ہمزہ وسلی اور ہمزہ قطعی دونوں کے ساتھ پڑھنا درست ہے۔ عرب' یبغی یعنی بغیا کو طکب (طلب کیا) کے معنی میں استعال کرتے ہیں۔ اس ارشاد نبوی میں اغنیاء کے ساتھ میل جول رکھنے ہے نبی ہے۔ اور حضور علیہ السلام کی طرف سے اُمت کیلئے تعلیم ہے۔ اس کی تائید اُس حدیث سے ہوتی ہے جس میں ارشاد فرمایا کہ ''مردوں کے ساتھ بیٹھنے سے پر ہیز کرو۔ یو چھا گیا کہ مردوں سے کون مراد ہیں؟ فرما: یا مالد ارلوگ۔

مخض نہایہ میں لکھا ہے کہ ابغنی جب ہمزہ وصلی کے ساتھ ہوتواس کامعنی ہے: اطلبہ لی (میرے لئے تلاش کرو)اور بیں بہزہ وطعی کے ساتھ ہوتو معنی ہے: اعنی علی الطلب (تلاش کرنے میں میری اعانت کرو)اور قاموں میں لکھا ہے:

- ختہ طلبتہ میں نے حلاق کیا) کے معنی میں جہ نہ بین جا لہ اللہ اللہ اللہ اللہ کیا جیسا کہ بغاہ ایاہ

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلد للم كالمحال الرقاق

ہے یوز وا او اور کا میں اسکامعن ہے: أعانه على طلبه (تلاش كرنے ميں أسكى اعانت كى)

تخريج: ترندى اورنسائى نے بھى روايت كيا ہے۔

امام ترندی فرماتے ہیں کہ بیصدیث سے مستح ہے۔ (تقد میرک عن تعج)

اورجامع مين بيالفاظ بين: 'ابغوني الضعفاء فانما ترزقون وتنصرون بضعفائكم''

اس روایت کواحمہ، اصحاب کتب ثلثہ، حاکم اور ابن حبان نے قتل کیا ہے۔

يَسْتَفْتِحُ بِصَعَالِيْكِ الْمُهَاجِرِيْنَ. (رواه في شرح السنة)

اخرجه البغوي في شرح السنة ٢٦٤/١ حديث رقم ٦٢ . ٤

ترف جمله: '' حضرت اميه بن خالد بن عبدالله بن اسيدرض الله عنه نبي اكرم مَّ الْنَّيْمُ سے روايت نَقَل كرتے ہيں كه آپ مَّ النَّلِيَّةُ اللهِ اللهِ عنه على سے كفار كے مقابلہ فتح ما تَكُنّے كی ضرورت ہوتی) تو نقراء مہاجرين كى بركت كے ذريعه فتح حاصل ہونے كے لئے درخواست كرتے''۔

راوی ٔ حدیث:

امید بن عبدالله - یه امیه بین عبدالله ابن خالد بن اسید کی " کے بیٹے ہیں۔ انہوں نے ابن عمر بی اسید کی جاورات کی جاوران سے دوایت کی جاوران سے زہری وغیرہ نے ۔ ثقد تھے۔ والی خراسان تھاور • ۸ ھیں انقال کیا۔ ''امیہ " تھنیر کے ساتھ ہے ''امیہ " میں مفتوح اور سین مہملہ کس ہے۔ میرک نے الفیج سے نقل کیا ہے کہ ابن عبدالبر فرماتے ہیں امیہ بن خالدرسول شکی تی اسی مسل کے حدیث نقل کرتے ہیں) میر سے نزدیک ان کی صحابیت ثابت نہیں صحابیت شاب کے البذا بی حدیث مرسل ہے۔ البذا بی حدیث مرسل ہے۔

امیہ بن خالد نبی کریم شکھی ہے دوایت کرتے ہیں اور پھر بیصدیث ذکر کی ہے اور فر مایا کہ میرے نز دیک اُمیہ بن خالد کا صحابی ہونا وُرست نہیں ہے۔اور حدیث مرسل ہے۔ میں (ملاعلی قارگؒ) کہتا ہوں کہ مرسل تا بعی جمہور کے نز دیک جمت ہے۔ تو اُس خفص کی مرسل روایت کا اعتبار کیوں نہ ہوجن کے صحابی ہونے میں اختلاف ہو۔

عرضٍ مرتب:

ملاعلی قاری مُیشیدُ فرماتے ہیں کہ موَلف نے امیہ بن خالد کا نام ذکر نہیں فرمایا۔اھ ۔گر ہمارے نسخہ میں ان کا نام اور حالات موجود ہیں نیز مرقات کے دونوں (فو قانی و تحانی) متون میں امیہ کی ولدیت خالد بن عبداللہ ہے جبکہ ' الا کمال' میں عبد اللہ بن خالد ہے۔واللہ اعلم بالصواب۔

تشریج: قوله: وعن أمیة بن حالد بن عبد الله بن اسید' عن آن صلی الله علیه و سلم: ''امی' تشغیر کے ساتھ'اور''اسید' میں' پہلے فتے اور پھر کسرہ ہے۔مؤلف نے 'الدساء'' میں ان کا اسم گرامی ذکر نہیں کیا ہے اور میرک نے الشیح

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمنتخب الوقاق كالمنتخب الوقاق كالمنتخب الوقاق

ف نقل کیاہے کہ ابن عبدا کبرفر ماتے ہیں۔

انه کان یسفتح بعنی کفار کے مقابلہ میں اللہ سے فتح اور مدوطلب کرتے تھے۔

بصعالیك المهاجرین بین فقراء ك ذر بعد اوراً كى دُعاكى بركت سے نها يديس لكھا ہے:اى يستنصر بهم اور اس سے يداشاد بارى تعالى ب:[ان تستفتحو افقد جاء كم الفتح][الانفال-19]

ابن الملک فرماتے ہیں مطلب میہ ہے کہ یوں دعا ما تکتے: اے اللہ! اپنے مہاجرین فقراء بندوں کے طفیل وُشن کے مقابلہ میں ہماری مد دفرما۔ اس میں فقراء کی عظمت بیان کی گئی ہے اور ان کی وُعا اور ان سے برکت حاصل کرنے کا شوق دلایا گیا ہے۔ میں (ملاعلی قاری) کہا ہوں' مہاجر'' کی قیدلگانے کی وجہ شاید میہ ہجرین فقراء تنے اجنبی تنے۔مظلوم ہے مختی اور مجاہد تنے۔ چنانچہ عام سلمانوں اور مالدار مسلمانوں کی بنسبت ان کی وُعا وُں کی تا شیر کی زیادہ اُمید ہوتی تھی۔

"صعالیك" "صعلوك" كى جمع بئ اور "صعلوك" "عصفور" كے وزن پر ہے۔قاموس ميں "صعلوك" كا من " نقير" كھا ہے۔

علامہ بغوی نے اس حدیث کو مطلق ذکر کیا اور اس حدیث کے مرسل ہونے کو بیان نہیں کیا۔ بیاس بات کی دلیل ہے کہ علامہ بغوی راوی کے صحابی ہونے قائل ہیں اور سند حدیث کے متصل ہونے کے قائل ہیں۔اس روایت کے معنی کو تقویت ملتی ہے اس حدیث سے جو ماقبل گزری ہے:''انما تنصرون بضعفانکم''۔

، پھر بیکهاس حدیث کومیں نے جامع میں دیکھا تواس میں کھھا تھا کہاس حدیث کوابن الب شیباور طبرانی نے امیہ بن عبداللہ نے قل کیا ہے اوراس کے الفاظ یہ ہیں:''کان صلی اللہ علیہ و سلم یستفتح ویستنصر بصعالیك المسلمن''.

۵۲۳۸ : وَعَنْ آبِي هُوَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لاَ تَغْبِطَنَّ فَاجِرًا بِنِعْمَةٍ فَإِنَّكَ لاَتَذْرِيْ مَاهُولَاقٍ بَعْدَ مَوْقِهِ إِنَّ لَهُ عِنْدَ اللهِ قَاتِلاً لَايَمُوْتُ يَعْنِيْ النَّارَ (رواه في شرح السنة)

اخرجه البغوي في شرح السنة ٢٩٤/٤ حديث رقم ١٠٣ ٤.

ترجی کے: '' حضرت ابو ہر پرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ طَافِیْتِا نے ارشاد فرمایا: '' کسی فاجر (بعنی فاس یا کافر) کو دنیا دیادی نعمتوں '' بعنی مال و دولت اور شہرت سے بہرہ و رد کھے کراس پر شک نہ کرو کیونکہ تہمیں معلوم نہیں کہ مرنے کے بعد (حشریا قبر میں) اس کو کیسے کیسے حالات کا سامنا کرتا ہے (بعنی وہ یہاں تو یقینا و نیاوی نعمتوں سے مالا مال دکھائی و بتا ہے لیکن اس کے برعکس آخرت میں مختلف انواع کی ختیوں اور عذا ہے کا سامنا کر ہے گا) اور (سن لو!) فاجر کے لئے خدا کے لیکن اس کے برعکس آخرت میں کوموت اور فنانہیں آتی '' اور اس قاتل سے حضور کیا پیٹیوا کی مراد '' آگ'' ہے۔'' اور اس قاتل سے حضور کیا پیٹیوا کی مراد '' آگ' ہے۔'' کے شرح النہ)

 ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلينهم كري المرفاق المرفاق المرفاق المرفقة المرموجلينهم كري المرفقاق المرفقات ال

قوله: فانك لاندرى ماهو عندالله قاتلا لا يموت اس كو ہلاك كرنے والا بيا ايها دردناك عذاب جوثل كرڈ التا ہے۔

قولہ: یعنی المناز بطبی رحمہ الله فرماتے ہیں کہ بیابو ہربرہؓ سے نقل کرنے والے عبداللہ بن مریم کی تفسیر ہے۔ اس طرح شرح السندمیں ہے۔ انتخل۔

جزری فرماتے ہیں کہ بعض کے نزدیک بیلفظ"قائلاً" ہے جس کا ہمزہ مکسورہ ہے اور بیہ "قبلولة" سے ماخوذ ہے اور بعض کے نزدیک" قاتلاً" تاء کے ساتھ ہے۔ یعنی آگ اس کوئل کرے گی۔

تخريج جامع ميں ہے كہ بہق نے اس حديث كو اشعب "ميں ان سے قال كيا ہے اور أس كے الفاظ يول بن

"لا تغبطن فاجرا بنعمة ان له عندالله قاتلا لايموت".

٥٢٣٩ : عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَمْرِو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الدُّنْيَا سِجُنُ الْمُؤْمِنِ وَسَنَتُهُ وَإِذَا فَارَقَ الدُّنْيَا فَارَقَ السِّجُنَ وَالسَّنَةَ. (رواه في شرح السنة)

أحمد في المسند ١٩٧/٢

یعنی اُن نعتوں اور ثواب کی نسبت سے عذاب اور قید ہے جونعتیں اور ثواب اللہ نے آخرت میں تیار کر رکھا ہے۔ مسنته: سین اور نون کے فتحہ کے ساتھ ۔ قحط اور زندگی کی تنگی ۔ اس وجہ سے نقل کیا گیا ہے کہ مؤمن تنگی بیاری اور ذلت سے

خالیٰ نہیں رہتا'اور جمعی بیرتمام چیزیں مؤمن میں جمع ہوجاتی ہیں۔ خالیٰ نہیں رہتا'اور جمعی بیرتمام چیزیں مؤمن میں جمع ہوجاتی ہیں۔

طِبى رحمدالله فرماتے بين كدافظ "السنة" أن اساء مين ب جن كوزياد وتر قط كيلي استعال كيا جاتا ہے۔

ابن عطاء رحمہاللّٰد فرماتے ہیں کہ جب تک دنیا میں رہونا گواراُ مورکو عجیب نیمجھو بلکہ اس کے بالمقابل اگر پچھ ہوتو اُس کو جیب مجھو۔

قوله: واذا فارق الدنیا فارق السبعن و السنة برونوں کوذکرکرنے کی وجہ ثایداً سوهم کوزائل کرناہے جو بعض اوقات موتا ہے کہ قتید خانہ میں بھی بعض اوقات کشادگی ہوتی ہے جیسا کہ بھی بھی ارہوجا تا ہے۔ چنانچداس وهم کو''و السنة'' کے افتا ہے اور گذشتہ حدیث سمجھ میں مطلق رکھا گیا اکثر احوال پر اعتاد کرتے ہوئے۔ اگر چہ قید خانہ میں ضرور مکان کی تنگی رزق کی تاخیر اور دل کی پریشانی ہوتی ہے باوجودیہ کہ خدمت کرنے والے بھی ہوں۔

تخریج: ابن مبارک اورطبرانی نے بھی ان سے اس روایت کی تخ تئے کی ہے۔ امام میرک فرماتے ہیں کہ اس حدیث کو حاکم نے اپنی صحح میں نقل کیا ہے۔ گراس کی سند میں عبداللہ بن ایوب مغافری ہے۔ (انتی) اس حدیث کا کچھ کلزا اور معانی کا بیان آغاز باب میں گرر چکا ہے۔ واللہ تعالی اعلم بالصواب۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مرقاة شرح مشكوة أرموجلينهم كالمستحال الرقاق كالمستحادة الرقاق

امام حافظ ابوالقاسم وراق فرماتے ہیں اگراعتراض کیا جائے کہ حدیث کامعنی اس طرح کیسے ہوسکتا ہے جبکہ ہم دیکھتے ہیں کہمؤمن خوشحال زندگی گزارتا ہے اور کا فرپریشانی اور تنگدتی کی زندگی گزارتا ہے؟ تواس کا جواب دوطرح سے ہے:

اول یہ کہ دنیا کافر کیلئے اُس عذاب کے مقابلہ میں جنت کی طرح ہے جوعذاب اللہ نے اُسکے لئے آخرت میں تیار کر دیا ہے اور نہیں و نیامؤمن کیلئے اُس و اب اور نعتوں کے مقابلہ میں قید خانہ کی طرح ہے جوثواب اور نعتیں اللہ نے اس کے لئے آخرت میں تیار کرر کھی ہیں۔ چنا نچے کافر دینا میں قیام پند کرتا ہے اور دنیا سے جدائی اس کونا گوار ہے اور مؤمن اس دنیا سے نکلنے کا مشتاق ہوتا ہے اور اس کی آفات سے اس طرح خلاص کی طلب ہوتی ہے جس طرح قیدی کوقید خانہ سے نکلنے کی طلب ہوتی ہے۔

دوم بید که بیائس مؤمن کی صغت ہے جو کائل ایمان والا ہوجس نے اپٹنفس کو دنیا کی لذتوں اور خواہشات ہے وور رکھا ہوتو بید دنیا تختی اور تنگی کی وجہ سے بمز لہ قید خانہ کے ہوجاتی ہے۔ اور کافر اپننفس کو چھوڑ ہے رکھتا ہے اور دنیا کی لذتوں اور خواہشات کی طلب میں اپننفس کو خوش رکھتا ہے۔ چنا نچد دنیا وسعت اور خوش کی وجہ سے اس کے لئے بمز لہ جنت کے ہے۔ خواہشات کی طلب میں اپننفسکو خوش رکھتا ہے۔ چنا نچد دنیا وسعت اور خوش کی وجہ سے اس کے لئے بمز لہ جنت کے ہے۔ ۵۲۵۰ : عَنْ قَتَادَةَ بْنَ النَّهُ عَانَ آنَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا اَحَبُّ اللَّهُ عَانَدًا حَمَاهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِذَا اَحَبُّ اللَّهُ عَانَدًا حَمَاهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِذَا اَحَبُّ اللَّهُ عَانَدًا حَمَاهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِذَا اَحَبُّ اللَّهُ عَانَدًا

اخرجه الترمذي في السنن ٣٣٤/٤ حديث رقم ٢٠٣٦ واحمد في المسند ٢٧٥

ترجیل: '' حضرت قادہ بن نعمان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول الله کا الله عنائے ارشاد فرمایا: '' جب حق تعالیٰ شانۂ کی بندے کودوست رکھتا ہے تو اس کودنیا سے ایسے بچائے رکھتا ہے 'جس طرح کرتم میں سے کوئی شخص اپنے مریض کو پانی سے پر ہیز کراتا ہے ''۔ (احرز ندی)

راويُ حديث:

قمادة بن النعمان - بیقادہ ہیں - نعمان کے بیٹے ہیں - انصار میں سے ہیں - بیعت عقبہ اورغزوہ بدراوراس کے بعد تمام غزوات میں حاضر رہے -صاحب فضل صحابہ ٹھائیہ میں سے تھے۔ ان سے ان کے اخیافی (ماں شریک) بھائی ابوسعید خدری اوران کے بیٹے عمر نے روایت کی -۲۳ھ میں بعمر ۱۵ سال انقال فر مایا - حضرت عمر بڑاٹھئے نے نماز جنازہ پڑھائی۔

تشرمیج: یعنی اس کودنیا کے مال دمر تبدا در ہراً س چیز ہے محفوظ رکھتے ہیں جواس کے دین کیلئے نقصان دہ ہوا ورآخرت میں نقصان کا ذریعہ ہو۔

اشرف فرماتے ہیں کہ اللہ اس مخص کو دنیا ہے روک دیتے ہیں اور دنیا کی زینت میں ملّوث ہونے سے بچالیتا ہے تا کہ دنیا کی بیار کی سے اس کا دل بیار نہ ہو۔

یظل ظاء کے فتحہ کے ساتھ طل زید صائما مجمعتی ''صار زید صائما'' سے ماخوذ ہے چنانچہ معنی ۔۔۔ تم اپنے مریض کو بچاتے ہونے صوصاً جب استسقاء کی بیاری ہو یاضعف معدہ کی بیاری ہو یااور کو کی ایس بیاری ہوجس کے ۔ ﴿ مَنْ ہُورِ کَهُ بِاِنْی پینے سے بیاری ہو صد مجالے۔ آورا کیے موقع پر مریض کے مطالبہ پر بھی پانی نہیں دیا جا تابا وجود یہ کہ گھر ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري و ١١٢ كري كري كتاب الرفاق

والے اس مے محبت کرتے ہیں اور پانی تقریبا تمام اشیاء میں ستی چیز ہے جس میں بخل کا تصور بھی نہیں کیا جاسکتا۔خصوصاً اُس مریض کی بنست جس پر ہر محض مہربان ہو۔ حاصل یہ کہ حکمت کا تقاضا ہے کہ وہ محض جوابینے اہل وا قارب کے ہال محبوب ہوتا ہے اُس کو ہراُس چیز ہے روکا جاتا ہے جونی الحال اُسکے لئے مصر ہو۔

تخریج: جامع کے الفاظ یول بیں: "أذا احب الله عبدا حماه الدنیا کما یحمی احد کم سقیمه الماء" اس مدیث کوامام ترندی ، حاکم اور بیم قل نے شعب بیل نقل کیا ہے۔ اور بیم قل کی ایک روایت بیل حضرت مدیفہ سے بیر الفاظ منقول بیں: "أن الله یحمی عبده المؤمن کما یحمی الراعی الشفیق غنمه من مراتع الهلکة"

اور بیمعن قرآن مجید کی اس آیت مبارکه: ﴿ افت او حم المواحمین ﴾ والاعراف ۱۵ ۱۷ الانبیاد ۱۸۳ [اورسب مهر با نول سے زیادہ مہر بان ہے 'سے ماخوذ ہے۔

۵۲۵ : وَعَنْ مَحْمُودِ بْنِ لَبِيْدٍ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اثْنَتَان يَكُرَهُهُمَا ابْنُ ادَمَ يَكُرَهُ الْمَالِ وَقِلَّةُ الْمَالِ اثْنَتَان يَكُرَهُهُمَا ابْنُ ادَمَ يَكُرَهُ الْمَالِ وَقِلَّةُ الْمَالِ اقَلَّ لِلْحِسَابِ. (رواه احدد) المرحد الحدد في المسند ٢٧/٥ -

ترجمه نوجهه المراق محمود بن لبيدرضى الله عند سے روايت ہے كه رسول الله مَا الله عَلَيْ اسْا وفر مايا نو دوجزيں الي بيں جن كو ابن آ دم طبعا نالپند خيال كرتا ہے (اگر چه در حقيقت وه دونوں چيزيں بہت اچھى ہيں) چنا نچه ابن ادم ايك تو موت كونالپند كرتا ہے حالا نكه مؤمن كے لئے موت فتند ہے بہتر ہے دوسرے مال ددولت كم بونے كونالپند كرتا ہے حالا نكه مال كاكم بونا حساب كى كى كاباعث ہے '۔ (احمہ)

تشريج: يكرههما :

قوله يكره الموت والموت خير لمؤمن من الفتنة:

ابن الملک فرماتے ہیں کہ وہ فتنہ جس سے موت بہتر ہے شرک میں مبتلا ہونا ہے۔ یا وہ فتنہ جس سے انسان تنگ دل ہوجائے اوراس کی زبان پرایسے کلمات جاری ہوں۔جونامنا سب ہوں اوران کا اعتقاد ہوجا ناجائز نہ ہو۔

ا مام راغب فرماتے ہیں علامہ طیبی رحمہ اللّٰہ فرماتے ہیں بھی فتنددینی امور کا ہوتا ہے۔مثلاً مرتد ہوجانا یا دوسرے کو معاصی پر مجبور کرنا۔ اس کی طرف ارشارہ ہے حضور علیہ السلام کے اس ارشاد گرامی میں:''اذا اردت فتنة فی قوم فتو فنی غیر مفتون'' اے اللّٰہ! جب توکسی قوم میں کسی فتنہ کا ارادہ کری تو مجھے فتنہ سے محفوظ کر کے موت دے۔)

میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں کہ ابوقعیم نے'' حلیہ' میں ابوعبداللہ صنابحی نے قتل کیا ہے وہ فرماتے ہیں کہ'' دنیا فتنہ کی طرف بلاتی ہے اور شیطان برائی کی طرف بکلاتا ہے۔ اور اللہ تعالیٰ کی ملاقات ان دونوں مصیبتوں کے ساتھ رہنے ہے بہتر ہے۔ قنصوبیج: اسی طرح سعید بن منصور نے اپنی شنن میں صحیح سند کے ساتھ محمد بن لبید سے فقل کیا ہے۔

ا مام بیہ بی نے شعب الا یمان میں زرعہ بن عبد اللہ سے مرسلاً نقل کیا ہے:

حضورا کرم مُثَاثِیَّتِ نے فرمایا : انسان زندہ رہنے کو پیند کرتا ہے حالا نکدموت اس کے لئے بہتر ہے۔اورانسان کثرت مال

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث الرقاق

پند كرتا ب حالانكه كم مال كى صورت ميس حساب كم سے كم موكاً "

حاکم نے متدرک میں طبرانی نے کبیر میں ابن مبارک نے زید میں اور بیہ قی نے شعب الایمان میں عبداللہ بن عمرو سے نقل کیا ہے وہ فرماتے ہیں :

رسول التدصلي الله عليه وسلم نے فرمايا: "مومن كاتحفه موت ہے۔"

مروزی نے''جنائز''میں'ابن ابی شیبہ نے مصنف میں اور طبر انی نے ابن مسعودٌ نے قتل کیا ہے:

"قال ذهب صفو الدنيا فلم يبق منها الالكدر' فالموت تحفة لكل مسلم".

چنانچەموت ہرمىلمان كىلئے تحفدہے۔'

امام مروزی اوراین ابی الدنیانے اور مام بیمی نے ''الشعب'' میں ابن مسعود نے قل کیا ہے:

وہ فرماتے ہیں که 'میدونا گوار چیزیں یعنی فقراورموت اچھی چیزیں ہیں۔''

امام احد نے زبد میں اور ابن ابی الدنیائے ابن مسعود سے قتل کیا ہے وہ فرماتے ہیں:

''الله کی ملاقات کےعلاوہ مؤمن کیلئے کوئی راحت نہیں ہے۔''

ابن الى الدنياني جعفر احمر في الياب:

"جش مخص کیلئے موت میں کوئی خیرنہیں ہے تو اُسکے لئے زندگی میں بھی کوئی خیرنہیں ہے۔"

میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں کہ اس طرح جس کے لئے زندگی میں کوئی خیرنہیں اُس کی موت میں کوئی خیرنہیں ہے۔

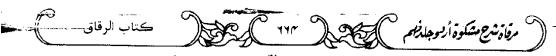
ابن ابی شیبہ نے مصنف میں عبدالرزاق نے اپنی تغییر میں ، حاکم نے متدرک میں اور طبرانی اور مروزی نے جنائز میں

ابن مسعود ہے قل کیا ہے:

وہ فرماتے ہیں جو بھی کوئی نیک یا فاجر ہوا سکے لئے موت اُسکی زندگی سے بہتر ہے۔ اگر انسان نیک ہوتو اللہ کا ارشاد ہے:﴿ وِماعند الله خیر للابوابو﴾ [آل عبران:١٩٨] اور اگر انسان فاجر ہوتو اللہ کا ارشاد ہے:﴿ وَلاَ يَحْسَبَنَّ الَّذِينُ لَوَ مُعْدُواْ اِللّٰهَ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰلِلْمُ الللّٰهُ اللللّٰلِلْمُ اللللّٰمُ اللللّٰمُ اللّٰمُ اللّٰمُ الللّٰمُ اللّٰلِمُ

٥٢٥٢ : وَعَنْ عَبُدِ اللهِ بُنِ مُغَفَّلِ قَالَ جَآءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنِّى أُحِبُّكَ فَقَالَ أَنْظُرُ مَا تَقُولُ فَقَالَ وَاللهِ إِنِّى لَا حِبُّكَ قَلْتَ مَرَّاتٍ قَالَ إِنْ كُنْتَ صَادِقًا فَاعِدَّ لِلْفَقْرِ تِجُفَافًا لَلْفِقُرُ اَسُرَعُ اللهِ مَنْ يَعْجِبُنِى مِنَ الْسَّيْلِ إِلَى مُنْتَهَاهُ (رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب)

اخرجه الترمذي في السنن ٤٩٨/٤ حديث رقم ٢٣٥٠



ہو؟ (یعنی اچھی طرح سوچ لوکہ تم کیا کہ رہے ہو (کیونکہ بڑی عظیم الثان بات کا تم دعویٰ کررہے ہو ایسانہ ہوکہ بعد میں اپنی بات پر پوراندا ترسکو)اس شخص نے عرض کیا کہ خدا کی تم میں یقیناً آپ مُنافَّةً اللہ عبت رکھتا ہوں اور تین بار یہی جملہ ادا کی بات پر پوراندا ترسکو) اس شخص نے عرض کیا : حضور مُنافِیّن نے ارشاد فرمایا: اگر تم (اپنے پاس دعوے میں) سپے ہوتو چرفقر کے لئے ہی جمول تیار کر لوکیونکہ جو شخص مجمد سے محبت رکھتا ہے اس کوفقر وافلاس اس میل روال سے بھی زیادہ جلد پہنچتا ہے جوا پنے منتبا کی طرف جاتا ہے '۔اس حدیث کوتر ذری نے نقل کیا ہے اور کہا ہے کہ بیحد یث غریب ہے'۔

تَشُومِيجَ: قوله:فقال:والله اني لاحبك ثلاث موات:

ٹلاٹ موات '' قال' فعل کیلیے ظرف ہے۔ابہت زیادہ محبت مراد ہے ور ندتو ہرمؤمن کو حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم سے محبت ہوتی ہے۔

اورجامع كالفاظ يول بين "ان كنت تحبني".

قوله: ان کنت صادقا فاعد للفقر تجفا فا: (لفقر): لیخی میری محبت کے دعوی میں سے ہواور مشقت برداشت کرنے کے دعویٰ میں سے ہو۔

تجفافا'' تاء'' کے سر واورجیم کے سکون کے ساتھ ۔زرہ اورڈ ھال مُغرب میں لکھا ہے کہ' تبحفاف'' اُس چیز کو کہتے ہیں جو جنگ کے دواران گھوڑ سے پرر کھتے ہیں گویا کہ زرہ کو کہتے ہیں۔' تبحفاف'' تفعال کے وزن پر ہے۔اور'' جف'' سے ماخوذ ہے کیونکہ اس میں بھی تنتی اور خشکی کامعنی موجود ہے۔ (انہتیٰ)اس کی تاءزائد ہے جسیا کہ نہایہ میں اس کی تصریح ہے۔

قاموں میں ہے کہ تجفاف'' تاء'' کے کسرہ کے ساتھ ہے۔اُس آلہ کو کہتے ہیں جس کو جنگ کے دوران انسان اپنی حفاظت کیلیے خو دیبنتا ہے اور گھوڑے کی حفاظت کیلئے گھوڑے کو پہنا تاہے۔

حدیث کامعنی پہ ہے کہ اگرتم اپنے دعویٰ میں سچے ہواوراپی بات میں کیے ہوتو ایبا آلہ تیار کروجوآ زمائش کے وقت کھے فائدہ دے۔ کیونکہ آزمائش اور میری محبت خلوت اور جلوت میں ایک دوسرے کو لازم ہیں۔ خلاصہ یہ کہ صبر کیلئے تیار ہوجاؤ' خصوصاً فقر پرصبر کرنے کیلئے' تا کہتم اپنے یقین کی قوت سے اپنے دین سے ان چیزوں کو دور کرسکو'اس چیز کا جودین کے منافی ہے۔ یعنی جزع جزع ، قناعت کی کی اور اللہ کی قسیم پرناراضگی۔' تہ جفاف' کنا یہ ہے صبرے' کیونکہ صبر فقر پر پردہ ڈال کراس کو چھیادیتا ہے۔ جبیبا کہ 'نہ جفاف' بدن کونقصان والی چیز سے چھپا کر بچا تا ہے۔

توله: للفقر اسوع الى من الخ: لفقر: لام مفتوح كماته بُ يدلام ابتداب-

مطلب یہ ہے کہ جو خص مجھ ہے مجت کرتا ہے اس کی طرف ضرور نقر تیزی کے ساتھ پنچے گا اور ضروراُس پر آز مائش اور مصائب آئیں گے کیونکہ لوگوں میں سب سے زیادہ آز مائش انبیاء کیہم السلام پر آتی ہیں اس کے بعد ان پر جوانبیاء کرائم سے زیادہ مما ثلت رکھے۔ اس طرح بقدرمما ثلت ترتیب کے ساتھ آز مائش آتی ہے۔ خصوصاً سیدالا بنیا منظی تیز اُپر کہ آپ علیہ السلام پر انبیاء میں سے زیادہ آز مائش آئی۔ اور آپ علیہ السلام کے تبعین پر اُئی محبت کے اعتبار سے آز مائش آئی اور کوئی انسان جب کسی سے محبت رکھتا ہے اُس کے ساتھ خوشگواریوں اور ناگواریوں میں رہتا ہے۔

ر مرفاة شرح مشكوة أربوجلذهم كالمستحدث المرقاق مشكوة أربوجلذهم كالمستحدث المرقاق

اس میں اس بات پر دلالت ہے کہ فقر ایک بڑی آز مائش ہے کیونکہ بیتمام مشققوں اور مصیبتوں پر مشتل ہے۔ کیکن فقر دنیا میں کڑواہٹ کے باوجود آخرت میں اللہ کی مہر پانیوں اور عطاء کی صورت میں حلاوت کا ذریعہ ہے۔

تخريج: احمد نيجي نقل كيا بـ

عَنَى اللهِ وَمَا يُخَافُ وَعَنُ اَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَدُ أَخِفُتُ فِى اللهِ وَمَا يُخَافُ اَحَدٌ وَلَقَدُ اللهِ وَمَا يُولُولُ اللهِ وَمَا يُعْمِلُ اللهِ وَمَا يَعْمِلُ اللهِ عَلَى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) هَارِباً مِنْ مَّكَةً وَمَعَهُ بِلالْ إِنَّمَا كَانَ مَعَ بِلالٍ مِنَ الطَّعَامِ مَا يَحْمِلُ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) هَارِباً مِنْ مَّكَةً وَمَعَهُ بِلالْ إِنَّمَا كَانَ مَعَ بِلالْ مِنَ الطَّعَامِ مَا يَحْمِلُ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) هَارِباً مِنْ مَّكَةً وَمَعَهُ بِلالْ إِنَّمَا كَانَ مَعَ بِلالْ مِنَ الطَّعَامِ مَا يَحْمِلُ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) هَارِباً مِنْ مَّكَةً وَمَعَهُ بِلالْ إِنَّمَا كَانَ مَعَ بِلالْ مِنَ الطَّعَامِ مَا يَحْمِلُ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) هَارِباً مِنْ مَّكَةً وَمَعَهُ بِلالْ إِنَّمَا كَانَ مَعَ بِلالْ مِن الطَّعَامِ مَا يَحْمِلُ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) هَارِباً مِنْ مَنَّهُ مَا يَعْمَلُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) هَارِباً مِنْ مَنَّهُ وَمَعَهُ بِلالْ إِنَّهُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسُلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسُلَمَا مِنْ اللهُ عَلَيْهِ وَسُلَالُهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ عَلَيْهِ وَسُلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللهُ عَلَيْهِ وَلَاهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ الله

اخرجه الترمذي في السنن ٩/٢٥٥ حديث رقم ٢٤٧٢ وابن ماجه في السنن ٤/١ محديث رقم ١٥١ واحمد في السند ١٢٠٧٣

توجہا۔ ''حضرت انس رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ کا تیج کے ارشاد فرمایا: ' خدا (کے دین کو پھیلانے اور اس کی وحد انست اورا پنی رسالت کی دعوت و سینے بلانے) کی راہ میں جس قدر جھے کو خوف و ہراس میں ببتلا کیا گیا اس قدر کی اور خوف دو نہیں کیا گیا اور خدا (کے دین) کی راہ میں جتنی ایڈاء رسانیوں سے میں دو چار ہوا ہوں اتنی ایڈ ارسانیوں سے کوئی اور دو چار نہیں ہوا ہے (یعنی ابتدا میں تنہا میں نے دعوت اسلام کو پیش کیا اور اس کے مقابلے میں پیش آنے والی تمام تکا لیف دو چار نہیں ہوا ہے (یعنی ابتدا میں تنہا میں نے دعوت اسلام کو پیش کیا اور اس کے مقابلے میں دن اور تمیں راتیں الی بھی گر ر کی ہیں جن میں میرے اور بلال رضی اللہ عنہ کے کھانے کھانے کا ایسا کوئی سامان نہیں تھا جس کو کوئی جگر والا (لیعنی حیوان) کھا جس میں میرے اور بلال رضی اللہ عنہ کے لئے کھانے کیا ان چیز دوں میں ہے بھی پچھنے تھا جس کو جانور ہی کھا سکیس چہ جا سکتا ہے (اور ظاہر ہے کہ جس چیز کوانسان اپنی بغل میں دبالے اس کی دیشت ہی کیا ہوتی ہے خصوصا اس صورت میں جب کہ باہر (اور ظاہر ہے کہ جس چیز کوانسان اپنی بغل میں دبالے اس کی دیشت ہی کیا ہوتی ہے خصوصا اس صورت میں دسول اقد سے سے پنظر بھی نہا ہے کہ ایک کو بین کو میل کے اس دول اقد سے سے بنظر بھی نہ کہ کہ جس جیز کوانسان اپنی بغل میں دبالے اس کی دیشت ہی کیا ہوتی ہے خصوصا اس صورت میں دسول اقد سے میانس میں انتیا تھی جس کہ باہر میں انتیا تھی جس کہ باہر میں انتیا تھی جس کی باہر وردو عالم میں گئی ہوئی ہے اس کا تعلق اس وقت ہے جب سرور دو عالم میں گئی ہوئی کی اشیاء میں اللہ عنہ کی اشیاء میں اللہ عنہ کیا ہیں تھی ہی کہ وردہ کی اس اس کا تعلق اس وقت آپ میں اللہ عنہ کیا ہوئی اللہ عنہ کی اشیاء میں وقت آپ میں اللہ عنہ کی ہوئی ہے جب سرور دو عالم میں گئی ہوئی ہی ہیں کھانے کی اشیاء میں وقت آپ میں انتیا تھا جس کو در ایک ہوئی ہی ہیں دبائی رہتے تھیں۔ ۔

تنشرویی: قوله: لقدا خفت فی الله__و ما یؤ ذی احد: اخفت: "اخافة" سے ماضی مجبول کا صیغہہ۔
دونوں جملوں میں جملہ حالیہ کے ساتھ مقید کرنے کا فائدہ یہ ہے کہ ان دونوں حالتوں میں تخویف اور ایذاء شاق گزرتی ہے۔
کیونکہ مصیبت اگر عام ہوتو تہل ہوجاتی ہے۔خلاصہ یہ کہ اپنی حالت کی حکایت ہے شکایت نہیں ہے بلکہ اظہارِ نعمت اور مشقت پر
صر کی توفیق کا بیان ہے۔اور اُمت کیلے تمل ہے تا کہ وہ پریشانی زائل ہوجائے جوان کولاحق ہوتی ہے۔ یعنی میں دین کی ابتدائی

م والأشرع مشكوة أربو جليزهم كالمستحدث المرقاق المستحدث المرقاق المستحدث المرقاق المستحدث المرقاق المستحدث المست

محنت میں تنہا تھا اور ملعون کفار نے مجھے اس جدوجہد میں دھمکیاں دی اور اُس وقت سوائے میرے مولی اور رفیق اعلی (الله کی ذات) کے کوئی نہیں تھا جومیری معاونت کرتا۔اس کے بعدا پنے قول"علی ثلغون من بین لیلة ویوم" ۔سے یہ بیان فرمایا کداس کے باوجود حضور علیہ السلام کے پاس توشداور اسباب بہت کم تھے۔

قوله: ولقد اتت على ___ شنى يواريه ابط بلال علامه طبى رحمه الله فرماتے ہيں كه يه شمول كى تاكيد ہے_يعنى متواتر تميں دن اور را تيں گزريں ميں سے پچھ بھى كمنہيں _' كاف' كے فتح اور 'باء' كرم وكرماتھ' قاموں ميں كھا ہے كه فتح اور كسر وكرماتھ' كتف" كے وزن ير ہے _

علامہ طبی رحمہاللہ فرماتے ہیں۔ یعنی ہمارے پاس نہ توالیی کوئی چیز ہوتی تھی۔جس کوجانور کھاتے ہیں اور نہانسانوں کے کھانے کی کوئی چیز ہوتی تھی۔

الاشی تنوین برائے تقلیل ہے۔

ابط: ہمزہ بچکسرہ اور''باء' کے سکون کے ساتھ'''با' کو مکسور بھی پڑھا جاتا ہے۔ صحاح میں لکھا ہے کہ''الابط'' ہاء ک سکون کے ساتھ اِس کا معنی ہے وہ جگہ جو باز و کے پنچے ہوتی ہے۔ قاموں میں لکھا ہے کہ''الابط'' کا معنی ہے وہ جگہ جومونڈ ھے کے پنچے ہوتی ہے۔ اور''با'' کو مکسور پڑھا جاتا ہے۔ اور بھی اس کو مونث پڑھا جاتا ہے۔ مطلب یہ کہ بلال اُس وقت میراساتھی تھا۔ اور ہمارے پاس صرف اتنا تھوڑا سا کھانا ہوتا تھا جس کو بلال ؓ اپنی بغل میں رکھتے تھے اور کوئی برتن نہیں ہوتا تھا' جس میں رکھتے۔

تخریج: جامع میں "لقد او ذیت" کے الفاظ مقدم ذکر کیے گئے ہیں۔اس صدیث کوامام احمد،امام ترندی،ابن ماجداور ابن حبان نے ان (یعنی انس چاہئز) نے نقل کیا ہے۔

قوله: وقال : و معنی هذا الحدیث النح وقال: ایک نسخه مین 'قال" (بغیر واؤک) ہے۔ یعنی مخلوق کو چھوڑ کر جب اللہ کی طرف دوڑو۔ ''
اللہ کی طرف جب جارہے تھے۔ جیسا کہ اللہ کا ارشاد ہے: ﴿ ففر و االی الله ﴾ [الناریات: ، ه] ''تو تم اللہ ہی کی طرف دوڑو۔''
نقل کیا گیا ہے کہ حضورا کرم مُن اللہ کا کہ سے نکل کر' عبدیالیل' کے پاس طائف چلے گئے تا کہ وہ آپ علیہ السلام کو مکد کے کفاریا کا ادبیت سے بچائے اور آپ بیغام نبوت کا فریضہ اوا کرسکیس۔ چنا نچہ اُس نے بچوں کو حضور علیہ السلام کے بیچھے لگادیا جنہوں نے حضورا کرم مُن اُنٹیج کم کو پھروں سے اتنا مارا کہ آپ علیہ السلام کے قدم مبارک خون سے ابولہاں ہو گئے۔ بعض نے اس طرح نقل کیا ہے۔

مواهب لدنیہ بین لکھا ہے کہ حضور علیہ السلام طائف اس وجہ سے گئے کہ ابوطالب کی وفات کے بعد کفار مکہ نے حضور علیہ
السلام کو تھلم کھلا'' او یتیں'' وینا شروع کر دی تھیں۔ اور آپ علیہ السلام کا طائف جانا حضرت خدیجہ گی وفات کے تین ماہ بعد
ہوا جبکہ نبوت کا دسواں سال تھا اور شوال کے بچھ دن باقی تھے۔ آپ علیہ السلام کے ساتھ زید بن حارثہ تھے۔ آپ علیہ السلام کے ساتھ وی دیں مار شوت کے دوت کو قبول طائف میں ایک ماہ تک تھ برے رہے۔ وہاں بو تھیف کے سرداروں کو اللہ کی طرف دعوت وی لیکن انہوں نے دعوت کو قبول نہیں کیا۔ اور حضور علیہ السلام کے مقابلہ میں اینے بے وقوف لڑکوں اور غلاموں کو اُبھارا جنہوں نے آپ علیہ السلام کو گالیاں

و مقاة شرع مشكوة أربوجلذهم المراقع الم

دی۔موسیٰ بن عقبہ فرماتے ہیں کہ اُن لڑکوں نے حضور کی ایڑیوں اور پنڈلیوں پراس قدر پھر مارے کہ آپ علیہ السلام کے جوتے خون سے رَنگین ہوگئے۔

دوسرے مورخین نے یہ بھی لکھا ہے کہ جب بچھر لگنے سے حضور علیہ السلام کو چوٹ لگتی اور در دہوتا تو حضور علیہ السلام بیٹھ جاتے' وہ شریرلڑ کے حضور علیہ السلام کو بازوسے بکڑ کر کھڑ اگر دیتے اور جب حضور علیہ السلام کو بچر مارتے اور خرات کی کوشش کرتے یہاں تک کہ زید بن حارثہ سے سرمیں کئی زخم آئے۔

مذات اُڑاتے' زید بن حارثہ حضور علیہ السلام کو بچھروں سے بچانے کی کوشش کرتے یہاں تک کہ زید بن حارثہ کے سرمیں کئی زخم آئے۔

صحیحین میں حضرت عائشہ خی ہے منقول ہے کہ ایک ون میں نے حضور علیہ السلام سے دریافت کیا کہ کیا اُصد سے ریادہ کوئی سخت دن آپ پرگزرا ہے؟ تو آپ علیہ السلام نے فرمایا کہ تمہاری قوم کی طرف سے جھے بہت تکلیفیں پنچی ہیں گرسب سے زیادہ تکلیف تمہاری قوم کی طرف سے جھے یوم عقبہ میں بنچی جب میں ' عبدیالیل بن عبد کلال' کے پاس اپنی حفاظت کی غرض نیادہ تم اُس نے میری بات رد کی تو میں میں بہت زیادہ نمز دہ ہو کر واپس لوٹا۔ جھے' قرن التعالب' مقام پر افاقہ ملا۔ میں نے میراو پر اُٹھایا تو ایک بادل جھے پر سایہ کے ہوئے تھا۔ میں نے بادل میں جبریل علیہ السلام کو دیکھا جو جھے پکار ہے تھے اور کہہ رہے تھے کہ اللہ نے آپ کی قوم کے وہ جو ابات سے جو انہوں نے آپ کی بات کے مقابلہ میں کہے' اور آپ کی طرف پہاڑوں پر مقرر فرشتہ بھیج دیا ہے تا کہ آپ فرشتہ کو جو تھم دیں۔ وہ پورا کردے۔ پھر پہاڑوں پر مقرر فرشتہ نے بھے سلام کیا اور کہا: اے محمد اللہ نے آپ کی قوم کی بات سی ہے اور میں پہاڑوں پر مقرر فرشتہ ہوں۔ اللہ نے بھے آپ کی طرف بھیجا ہے تا کہ میں آپ کے ملکم کھیل کروں۔ اگر آپ چا ہیں تو میں دونوں جانب کے پہاڑوں کو ان کے اور پر گراکر ان کو پکل دوں۔

قاموس میں ہے کہ بیر پہاڑ مکہ کے دو پہاڑ جبل ابوقیس اور جبل احر تھے۔ یامنیٰ کے دو پہاڑ تھے۔حضور علیہ السلام نے جواب دیا کنہیں بلکہ مجھے اللہ سے اُمید ہے کہ اللہ ان کی نسلوں میں سے ایسے افراد پیدا کرے گا جوصرف اللہ کی عبادت کرینگے اور اللہ کے ساتھ شرک نہیں کریں گے۔

"عبد ياليل" "ي"ك بعدالف كجرلام كموره كجر"ي" ساكنداور كجرلام ب

ابن عبد كلال: كاف مضموم اورلام مخفف --

عبد یالیل طائف کے قبیلہ بنو تقیف کے سرداروں میں سے ایک سردار تھا۔ "قون الفعالب" نجدوالوں کیلئے میقات ہے اوراس کا دوسرانام" قرن المنازل" ہے۔

طرانی نے '' کتاب الدعاء' میں عبداللہ بن جعفر نے قل کیا ہے کہ جب ابوطالب کا انقال ہوا تو حضور علیہ السلام طائف چلے گئے اور طائف والوں کو اسلام کی دعوت دی۔ لیکن اُنہوں نے اسلام کی دعوت قبول نہیں گی۔ چنا نچے حضور علیہ السلام ایک ورخت کے سایہ میں تشریف لائے اور دور کعت نماز پڑھ کریہ دُعافر مائی: اے اللہ! تجھ ہی سے شکایت کرتا ہوں اپنی کمزوری اور برکسی کی اور لوگوں میں ذات کی۔ اے ارحم الراحمین! تو ہی ضعفاء کارب ہے اور تو ہی میر اپروردگار ہے۔ تو مجھے کس کے حوالے سرتا ہے۔ کسی اجنبی ویشمن کے جو مجھے دیکھ کرمنہ چڑاتا ہے یا کسی قریبی دوست کے جس کوتو نے میرے کام کا ذمہ دار بنایا ہے۔ رَوَاوْشَرِعِ مَسْكُوهُ أُرِوهِ لِلْمُعِمِي مِنْكُوهُ أُرِوهِ لِلْمُعِمِي مِنْكُوهُ أُرِوهِ لِلْمُعِمِي مِنْكُوهُ أَرِوهِ لِلْمُعِمِي مِنْكُونَ أَرِوهِ لِلْمُعِمِي مِنْكُونَ أَرِوهِ لِلْمُعِمِي مِنْكُونَ أَرِيوهِ لِللَّهِ مِنْكُونَ أَرِيوهِ لِللَّهِ مِنْ مُنْكُونَ أَرِيوهِ لِللَّهِ مِنْ مُنْكُونَ أَرِيوهِ لِللَّهِ مِنْ مُنْكُونَ أَرِيوهِ لِللَّهِ مِنْكُونَ أَرِيوهِ لِللَّهِ مِنْ مُنْكُونَ أَرِيوهِ لِللَّهِ مِنْ مُنْكُونَ أَرِيوهِ لِللَّهِ مِنْ مُنْ مُنْكُونَ أَرِيوهِ لِللَّهِ مِنْ مُنْكُونَ أَنْكُونَ مِنْ مُنْكُونَ أَرِيوهِ لِللَّهِ مِنْ مُنْكُونِ مُنْكُونَ أَنْكُونِ مُنْكُونِ مِنْ أَنْكُونِ مِنْ مُنْكُونِ مُنَاكُونِ مُنْكُونِ مُنْكُونِ مُنْكُونِ مُنْكُونِ مُنْكُونِ مُنْكُونِ مُنْ

اے اللہ! اگر تو مجھ سے ناراض نہیں ہے تو مجھے کسی کی بھی پرواہ نہیں تیری حفاظت مجھے کافی ہے۔ میں تیرے چہرے کے اُس نور کے طنیل جس سے تمام اندھیرے روشن ہو گئے اور جس سے دُنیا اور آخرت کے سارے کام درست ہوجاتے ہیں۔اس بات سے پناہ مانگتا ہوں کہ مجھ پر تیراغصہ ہویا تو مجھ سے ناراض ہوتیری ناراضگی کا اُس وقت تک دورکر ناضروری ہے جب تک تو راضی نہ ہو۔ نہ تیرے سواکوئی طافت ہے نہ قوت۔

قوله:ومعه بلال:

یاس کے منافی نہیں ہے کہ زید بن حارث خصورعلیہ السلام کے ساتھ تھے۔ کیونکہ ممکن ہے کہ آپ علیہ السلام طائف کی طرف ایک سے زائد بارتشریف لے گئے ہوں۔لیکن حدیث کے الفاظ'' و معد بلال'' سے یہ معلوم ہوا کہ بیر مکہ سے مدینہ ہجرت کا سفرنہیں تھا۔

قوله:انماكان مع بلال من الطعام ما يحمل تحت ابطه:ياس طعام كى قلت وفقت سے كنايہ ہے۔ ٣٥٢٥ : وَعَنْ اَمِيْ طَلْحَةَ قَالَ شَكُوْنَا إِلَى رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْجُوْعَ فَرَفَعْنَا عَنْ بُطُوْنِنَا عَنْ حَجَرٍ حَجَرٍ فَرَفَعَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ بَطْنِهِ عَنْ حَجَرَيْنِ .

(رواه الترمذي وقال هذا حديث)

اخرجه الترمذي في السنن ٦/٤ ٥٠ حديث رقم ٢٣٧١.

تر جملہ: '' حضرت ابوطلحہ رضی اللہ عند کہتے ہیں کہ ہم نے رسول اللّہ مُنَّاثِیْزِ سے بھوک کی شکایت کی اور اپنے پیٹ پر ایک ایک پھر ایک پھر ایک پھر بندھا ہوا دکھایا' (بعنی ہم میں سے ہر خض نے بعوک کی شدت سے بہتاب ہوکر اپنے پیٹ پر ایک ایک پھر باندھ رکھاتھا جس کو ہم نے اپنا پیٹ کھول کر حضور مُنَائِیْزِ کو دکھایا) تب محبوب کمبریا مُنائِیْزِ کمنے (ہماری آسلی اور آشی کے لئے) اپنا بطن مبارک کھول کردو پھر دکھائے''۔ ترندی نے اس روایت کو قل کیا ہے اور کہا ہے کہ بیحدیث غریب ہے''۔

تشويج: قوله: شكونا الى رسول الله على الجوع اوراكي نخيس ' الى النبي" كالفاظيس

قوله: فرفع رسول الله ﷺ عن بطنه عن حجوین) طبی رحمدالله فرماتے ہیں پہلالفظ 'عن ''رفعنا'' کے متعلق ہے اور''رفعنا'' کشفنا عن بطوننا کے اور''رفعنا'' کشفنا عن بطوننا کشفنا عن بطوننا کشفنا عن بطوننا کشفنا صادرا عن حجو'' اور یہ بھی جائز ہے کہ' ججز'' کی تنگیرکونوع پرمحمول کیاجائے لیعنی ایسا پھر جو ہمارے پیٹوں پر بخشفا صادرا عن حجو'' اور یہ بھی جائز ہے کہ' ججز'' کی تنگیرکونوع پرمحمول کیاجائے لیعنی ایسا پھر جو ہمارے پیٹوں پر بندھا ہوا تھا۔ اس صورت میں بدل ہوگا۔ عموماً جب بھوک بڑھ جاتی ہے اور بیٹ خالی ہوتو بیٹ پر پھر باندھا جاتا ہے تاکہ کمر سیدھی اور مضبوط ہوجائے۔ (انتمانی)

مقام کی وضاحت یہ ہے کہ جب دوحروف جرایک ہی مرتبہ میں عامل کے معنی میں ہوں تو انکا تعلق دُرست نہیں۔اور دوسرے حف جرکاتعلق پہلے حرف جرکی تقیید کے بعد دُرست ہے۔جیسا کہ اپنی جگہ پراس بات کی تحقیق ہو چکی ہے۔ چنانچے حرف جرکامصدر محذوف کیلئے صفت بننا ظاہر ہے۔اس میں کوئی غبار نہیں۔اور جارکاعادہ کے ساتھ بدل اشتمال بنا نا باوجودیہ کہ بدل اشتمال میں مبدل مند کی ضمیر کا ہونا ضروری ہے۔اس بات پر بنی ہے کہ جمر سے مرادایک نوع ہو۔اور تقدیریہ ہو "عن حصور

ر مرفان شرع مشكوة أربوجلدنهم كري ١٦٩ كري كاب الرقاني كا

مشدود عليها" .

علامہ طبی رحمہ اللہ کے کلام سے بیوہم پیدا ہوتا ہے کہ بدل کا قول اٹکا قول ہے ٔ حالا نکہ امام میرک نے زین العرب نے قل کیا ہے کہ وہ فرماتے ہیں کہ بدل اشتمال ہے۔ جس طرح کہ کوئی گئی کہے: '' ذید کشف عن وجھہ عن حسن حادق''۔ پھر بعض شارعین فرماتے ہیں کہ پیٹ پر پھر باندھنے کا فائدہ سے کہ خالی انتز یوں میں نفح نہیں ہوتا اور بذات خود انتزیوں کو باندھنے سے کمرکومضوطی حاصل ہوتی ہے۔

بعض فرماتے ہیں کہ بیٹ پر پھراسکئے باندھاجا تا ہے تا کہ پیٹ ڈھیلا نہ پڑھے' پھراس کی وجہ سے انتزایاں نیجے کی طرف نہ سرک جائیں اور حرکت مشکل نہ ہوجائے۔انسان جب پیٹ پر پھر باندھتا ہے تو پیٹ اور کمرسخت ہوجاتے ہیں اور حرکت کرنا آسان ہوجا تا ہے۔اور جب بھوک زیادہ بڑھ جائے تو پھر باندھتے ہیں۔ چنانچہ نبی کریم مُنگالِیُؤم کوسب سے زیادہ بھوک ہوتی تھی اور سب سے زیادہ مشقت اُٹھاتے تھے اسکئے اپنے پیٹ پردو پھر باندھتے تھے۔

مظهر منید فرماتے ہیں کہ اس طرح کرنازیادہ مجاہدہ کرنے والوں کی عادت ہے۔

ابن حجرر حمدالله فرماتے ہیں کہ بیعرب کی یامدیندوالوں کی عادت ہے۔

صاحب الاز هار فرماتے ہیں کہ پیٹ پر پھر باندھنے کے بارے میں کئی اقوال ہیں۔جب زیادہ بھوک لگتی تھی تو اُن میں سے ایک پھراُ ٹھا کر پیٹ پرناندھتے تھے۔اللہ نے ان پھروں میں ٹھنڈک پیدا کی تھی۔جب باندھتے تھے تو بھوک اور گرمی سے سکون عاصل ہوتا تھا۔

بعض شارعین فرماتے ہیں کہ جب کی کومبر کرنے کا کہنا ہوتو عرب کہتے ہیں: 'اربط علی قلبك حجوا" (اپنے دل پر پھر باندھ لے) گویا کہ نبی علیہ السلام نے اپنی اُمت کواپے قول ہے بھی صبر کرنے کا تھم ویا اور اپنے حال ہے بھی۔ واللہ اعلم تخریج: شاکل میں امام ترفدی نے تصریح کی ہے: "ھذا حدیث غریب من حدیث ابی طلحة لانعوفه الامن هذا اللو جه اھ'۔ یہ حدیث ابوطلح کی سند کے ساتھ معروف ہے۔ اُنتی ۔ چنا نچہ اس صدیث کا غریب ہونا ابوطلح کی سند کے ساتھ عریب ہے۔ یہ حدیث صرف ای سند کے ساتھ معروف ہے۔ اُنتی ۔ چنا نچہ اس صدیث کا غریب ہونا ابوطلح کی سند سے ہند کہ باتی اسناد ہے' جبکہ امام میرک فرماتے ہیں اس کے راوی ثقہ ہیں۔ اس صدیث کا غریب ہونا ابوطلح کی سند سے ہند کہ باتی اسناد ہے' جبکہ امام میرک فرماتے ہیں اس کے راوی ثقہ ہیں۔ ۵۲۵۵ : وَعَنْ اَبِیْ هُرَیْرَةَ اَنَّهُ اَصَابَهُمْ جُورْ عُ فَاعْطَاهُمْ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَمْرَةً تَمْرَةً تَمْرَةً قَدَمُولًا اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرْرَةً اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرْرَةً قَدَمُولًا قَدْمِن وَ اللّٰهِ مَلْ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرْرَةً قَدْمُ وَ اللّٰهِ مَدُولًا اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللّٰهِ مَدَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللّٰهِ عَلْمُ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللّٰهِ مَدْ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَاللّٰهِ عَلَيْهِ وَاللّٰهُ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللّٰهِ عَلَيْهِ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَلَمَا وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَاللّٰهُ عَلَيْهُ وَاللّٰهُ عَلَيْهُ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَاللّٰهُ عَلَيْهُ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَاللّٰهُ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَاللّٰهُ وَاللّٰهُ عَلَيْهِ وَاللّٰهُ عَلَيْهُ وَاللّٰهُ وَاللّٰمَالِهُ وَاللّٰمُ وَاللّٰمِ وَاللّٰمِ اللّٰمِ اللّٰمُ عَلَيْهُ وَاللّٰمِ اللّٰمَا عَلَامُ عَلَيْهِ و

اعرجه الترمذی نی السنن ۵۷/۶ حدیث رقم ۲۶۷۶ واعوجه ابن ماجه ۱۳۹۲/۲ حدیث رقم ۴۱۵۷۔ **ترجیمها:''حضرت ابو ہریرہ رضی الله عند سے روایت ہے کہ (ایک بار) فقراء صحابہ شدید بھوک سے دو چارہوئے تورسول** اللّهُ تُلْكِیْنِ کِمْ نِیْ اِنْ مِیْنِ سے ہرایک) کوایک تھجورعطافر ما**ک''۔ (ترندی**)

تشرویج: یعنی محبور کی تھوڑی مقداراس طرح دی کہ حضورا کرم ٹائٹیؤ نے محبوری تقسیم کیس تو ہرایک صحابی کو ایک ایک محبور بل _اسلئے کہ اصحاب صفہ کی تعداد چار سو بلکہ اس بھی زیادہ تھی _ بسااوقات ان محبوروں میں ایسی برکت آ جاتی کہ بھوک کی سیسی مشقت ختم ہوجاتی اورا یک محبور کے دانہ مص**دیمیت جی**یا ہوجاتی جو ہرعطا سے بڑھ کر ہوتی ۔ كتاب الرقاق

مقان شرع مشكوة أرموجله نعم المستحدث مقان شرع مشكوة أرموجله نعم

٥٢٥٦ : وَعَنْ عَمْرِوبُنِ شُعَيْبٍ عَنْ آبِيْهِ عَنْ جَدِّهِ عَنْ رَّسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ خَصْلَتَانِ مَنْ كَانَتَا فِيْهِ كَتَبَهُ اللَّهُ شَاكِرًا صَابِرًا مَنْ نَظَرَ فِيْ دِيْنِهِ اللَّي مَنْ هُوَ فَوْقَة فَاقْتَلَاي بِهِ وَنَظَرَ فِيْ دُنْيَاهُ اِلَى مَنْ هُوَ دُوْنَةً فَحَمِدَ اللَّهَ عَلَى مَا نَقَّلَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ كَتَبَهُ اللّهُ شَاكِرًا صَابِرًا وَمَنْ نَظَرَفِي دُنْيَاهُ اِلَى مَنْ هُوَ فَوْقَةُ فَاسَفَ عَلَى مَا فَاتَهُ مِنْهُ لَمْ يَكْتُبُهُ اللَّهُ شَاكِرًا وَلَا صَابرًا (رواه الترمذى وذكر حديث ابى سعيد أَبْشِرُوا يَا مَعْشَرَصَعَالِيْكِ الْمُهَاجِرِيْنَ فِي بَابِ بَعْدَ فَضَانِلِ الْقُرْانِ ـ اخرجه الترمذي في السنن ٧٤/٤ حديث رقم ١٢٥٢وابن ماجه في السنن ١٣٨٧/٢ حديث رقم ٤١٤٢ تن **جمله**: '' حضرت عمرو بن شعیب اینے والد ہے اور وہ اینے دادا سے نقل کرتے ہیں کہ رسول اللہ مُثَاثِیَّمُ نے ارشاد فر ماما : '' دوصفات ایسی میں کہ وہ جسمخف میں موجود ہوتی ہیں اس کواللہ تعالیٰ شاکر وصابر قرار دیتا ہے ایک یہ کہ جب وہ مخض ا بينه ويني معامله (يعني الجھے اعمال وغيره) ميں ايسے محض پر نگاه رکھے جو (اتباع شريعت واتباع سنت ذوق طاعت و عبادت علم وعمل واخلاص کے لحاظ ہے) اس ہے برتر ہو پھراس کی پیروی بھی کرے (بعنی اس میں دینی برتری وفضیلت سے اس طرح استفادہ کرے کہ خود بھی علم وعمل کی راہ پر چلئ طاعات وعبادات کی ریاضت اور معاصی سے پر ہیز پر استقامت اختیار کرے اور جوروحانی کمالات پہلے فوت ہو چکے ہیں ان پر رنجیدہ ہو) اور دوسرے یہ کہ جب اپنی دنیا کے معامله میں اس آ دی کودیکھیے جو (مال ودولت اورعزت وحشمت کے لحاظ سے) اس سے کم تر ہوئو اللہ تعالیٰ کی حمد وثنا کرے اوراس کاشکرادا کرے اس بات پر کہاس نے اس کواس آ دمی پر فوقیت وفضیلت عطا فر مائی ہے پس اللہ تعالیٰ اس مخض کو ''صابروشاکر'' قراردیتاہے(بعنی شاکرتواس لئے کہاس نے دنیادی لحاظ سےاپنے سے کمتر کودیکھ کرخدا کاشکرادا کیااور ''صابر'' اس لئے کہاس نے وینی معاملہ میں سےاییے سے برتر شخص کودیکھ کراس سے رہنمائی اور فیضان حاصل کیا)اور جو شخص ابیا ہوکہ جب وہ کسی ایسے خص کودیکھے جواس کے دینی معاملہ کے اعتبار سے اس سے مکتر درجہ کا ہو(تواس کے بارے میں سوچ کرخود پسندی اورغرور ونخوت میں پڑ جائے)اور جب کسی ایسے آ دمی کودیکھے جواس کی دنیا (مال و جاہ اور منصب) کے اعتبار سے اس سے برتر ہوتو (اس کے بارے میں رشک وحسد اور حرص وخواہش میں مبتلا ہو جائے) اور اس چیز (یعنی جاہ و مال) پر رنجیدہ ہوجایا کرے جس ہے وہ محروم ہے تو ایسے خض کواللہ تعالیٰ نہ'' شاکر'' قرار ویتا ہے اور نہ'' صابر''۔ (ترندى) حضرت ابوسعيدرضى الله عندكي روايت أبشِرُوا يا مَعْشَرَ صَعَالِيْكِ الْمُهَاجِرِيْنَ اس باب مين نقل كي جاچكي ہے جوفضائل قرآن کے باب کے بعد ہے۔

تشريج: قوله: وعن عمروبن شعب عن ابيه عن جده: يعنى ابن عمروك جدامجد عيسا كرجامع مين اس كى تضريح كي گئ ہے۔ تضريح كي گئ ہے۔

 ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمنتخب الرقاق

کے ہاں صابر اور شاکر نہیں لکھا جاتا'' ۔اور یہ بھی ممکن ہے کہ'من نظر'' جملہ متانفہ ہواوراُس صابر اور شاکر کا بیان ہوجس کے بیان مودونہ دونوں خصلتیں ہوں۔اُن میں سے ایک خصلت یہی ہے۔اور دوسری خصلت کوا گلے جملہ: ونظر فی دنیا ہ الی من صودونہ الح ۔ میں بیان کیا گیا ہے۔

قوله: فحمدالله على مافضله الله عليه اورجامع كى روايت مين "فحمدالله على ما فضله به" كالفاظ وارد ہوئے بیں۔ چنانچداس میں لف ونشر مشوش (اجمال اور تفصیل میں ترتیب نہیں) ہے۔ اور چونکہ مفہوم كا اعتبار کھى كیاجا تا ہے اور کھى اعتبار نہیں كیاجا تا ہے جبکہ منطوق كا اعتبار اقو كى بھى ہے۔ اسلئے جو بات خمنى طور پر معلوم ہور بى تھى اُس كو صراحت كے ساتھ ذكر كرتے ہوئے فرمايا:

ومن نظر فی دینه الی الخ فأسف :سین کے سرہ کے ساتھ۔

ما فاته منه بیعنی بال اور دوسری اشیاء کی عدم موجودگی کی صورت میں جو بال وغیرہ فوت ہوجائے۔ حالانکہ الله تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿ لکیلا تأسوا علی ما فاتکم ولا تفرحوا بما اتاکم ﴾ [الحدید: ٢٣] '' تاکہ جو چیزتم سے جاتی رہےتم اس پر نج نہ کروًا ورتاکہ جو چیزتم کوعطافر مائی ہے، اس پراتر او نہیں''۔

صفورا کرم کالی کیا سیاسی کے جو شخص و نیا کے فوت ہونے پڑمگین ہوجائے ایک ہزار (۱۰۰۰) سال کی مسافت کے بقدر جنت کے بقدر جنت کے بقدر جنت کے تقدر جنت کے ترب ہوجا تا ہے۔ اور جو آخرت کے فوت ہوجانے پڑمگین ہووہ ایک ہزارسال کی مسافت کے بقدر جنت کے قریب ہوجا تا ہے۔'' قریب ہوجا تا ہے۔''

قوله: لم يكتبه الله شاكرا ولا صابراً ـ

چونکہاس میں کوئی خصلت ہی نہیں پائی جاتی ' بلکہان صفات کی ضدیعنی دل اور زبان سے کفران نعمت اور جزع فزع صا در ہے۔

قوله:وذكر حديث ابي سعيد:

ایک طویل حدیث کے عمن میں جس کا اتبدائی حصہ باب القراءة سے مناسبت رکھتا ہے۔

قولہ:ابشو و ایاصعالیك المهاجرین بیعن قیامت کے دن تمل كامیاب ہو۔ كەتم مالدارلوگوں ہے آ دھادن قبل جنت میں داخل ہوگے ادراس دن کی مقداریا نچے سو (۵۰۰)سال ہوگی۔

ابوواؤنے اس کو کتاب فضائل القرآن کے بعد بغیر کسی باب مسی عنوان کے قتل کیا ہے۔

الفصّل لتّالث:

٥٢٥ : عَنْ آبِيْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ الْجُبُلِيِّ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍ ووَسَأَلَهُ رَجُلٌ قَالَ آلَسْنَا مِنْ فُقَرَآءِ لُمُهَاجِرِيْنَ فَقَالَ لَهُ عَبْدُ اللَّهِ ٱلَّكَ امْرَأَ ۚ تَاوِى الِيُهَا قَالَ نَعَمْ قَالَ ٱلْكَ مَسْكُنُ تَسْكُنهُ قَالَ عَمْ فَالَ فَٱنْتَ مِنَ الْاَغْنِيَاءِ قَالَ فَإِنَّ لِمُحْجَلِعِمَا قَالَ فَآنْتَ مِنَ الْمُلُولِكِ قَالَ عَبْدُ الرَّحْمٰنِ وَجَآءَ ثَلْفَةُ ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري المرفاق المرفاق المرفاق

نَقَرٍ اللَّي عَبْدِ اللَّهِ بُنِ عَمْرٍ و وَآنَا عِنْدَةَ فَقَالُوا يَا اَبَا مُحَمَّدٍ إِنَّا وَاللَّهِ مَانَفْدِرُ عَلَى شَيْءٍ لَا نَفَقَةٍ وَلَا دَاتُةٍ وَلَامَتَاعِ فَقَالَ مَاشِئْتُمُ وَإِنْ شِئْتُمُ وَجَعْتُمْ اِلَّيْنَا فَاعْطَيْنَكُم ثَمَ مَايَسَّرَ اللَّهُ لَكُمْ وَإِنْ شِئْتُمْ ذَكُرْنَا اَمْرَكُمُ لِلسَّلُطَانِ وَإِنْ شِئْتُمُ صَبَرْتُمُ فَانِي سَمِعْتُ رَسُولَ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ فَعُرَّاءَ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ فَعُرَّاءَ الْمُهَاجِرِيْنَ يَسْبِقُونَ الْاغْنِيَاءَ يَوْمَ الْقِيلَمَةِ إِلَى الْجَنَّةِ بِاَرْبَعِيْنَ حَرِيْفًا قَالُوا فَإِنَّا نَصْبِرُ لَانَسُالُ شَيْئًا. (رواه مسلم)

اخرجه مسلم في صحيحه ٢٢٨٥/٤ حديث رقم (٣٧-٢٩٧٩)

ترجمه: '' معزت ابوعبدالرحن جبلي (جن كااسم كرا ي عبدالله بن زيدمصري ب اورثقة تابعين مين شار موت بين كهت ہیں کہ میں نے حضرت عبداللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عنہما کوفر ماتے ہوئے سنا 'جب کہ ایک شخص نے ان سے سوال کیا اورکہا کہ کیا ہمارا شار(ان) فقراءمہا جرین میں نہیں ہے؟ (انہیں بیغوشخبری سنائی گئی ہے کہان کا جنت میں داخلہ اہل ثروت سے بہت پہلے ہوگا؟) حضرت عبدالله رضى الله عنهمانے (بین کر) اس مخص سے دریافت فرمایا کد کیاتم بیوى دالے ہوجس ے یاس سے تم قرار اورسکون وراحت یاتے ہو؟ اس محض نے جواب دیا کہ بان! پھر حضرت عبداللہ رضی اللہ عنها نے دریافت فرمایا که کیا تمہارے پاس گھرہے جس میں تم رہائش اختیار کرو؟ اس مخص نے کہا کہ ہاں مکان بھی ہے! حضرت عبداللدرضي الله عنهانے فرمايا تو پھرتم دولت مندول ميں سے ہو (بعني تم ان مهاجرين كي حيثيت كے آ دى ہوغربت و ا خلاص کا شکار نہ ہوئے تھے کیونکہ جن مہاجرین کوفقراء شار کیا جاتا ہے ان کے پاس توبید دونوں نعمتیں نہ تھیں یا ان سے کسی ا یک ہے محرومی تھی۔)اس محض نے (بین کر کہ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہانے بیوی اور مکان کی موجود گی میں گویا دولت مند قرار دیا ہے تو) کہا کہ میرے یا س توایک خادم بھی ہے (یعنی غلام یالونڈی) حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہمانے فرمایا تب تو تم بادشامول میں سے مو (یعنی اس صورت میں تمہیں رؤساء اور بادشاموں میں شار مونا چاہیے ، تمہیں فقیر ومفلس کہنا کسی طرح درست نہ ہوگا''۔) حضرت عبدالرحلُّ (راوی) نے بیٹھی بیان فر مایا کہ (ایک روز) حضرت عبداللہ بن عمر ورضی اللہ عنما کے پاس تین آ دی آئے'اس وقت میں بھی ان کی خدمت میں حاضر تھا'ان تینوں نے کہا:''ابو محر! بخداہم کس چیز پر قدرت نہیں رکھتے' نہ تو خرچ کرنے کی (کہ حج وغیرہ کرسکیں) نہ کسی جانور کی (کہ جہاد میں شریک ہوجا کیں)اور نہ کسی دوسرے ساز وسامان کی (کہ جس کونچ کر کے اپنی ضروریات پوری کر سکیس) حضرت عبداللہ نے (ان لوگوں کی گفتگو کو سنا اور) فرمایا کہ تمہارا مطالبہ کیا ہے؟ اگرتمہاری (یہ) خواہش ہے کہ (میں تمہیں اپنے پاس سے کچھ دے کرتم سے تعاون کروں) تو تم لوگ دوبارہ کسی وقت آنا پھر میں تمہیں وہ چیز دوں گا جس کاحق تعالیٰ شانهٔ تمہاری خاطر انظام کر دیے گا (اس لئے کدفی الحال تمہاری مراد کے لئے میرے پاس کچھ بھی موجودنہیں ہے) اورا گرتمہاری (ید) خواہش ہے کہ میں تمہاری حالت کا بادشاہ (امیرمعاویہ رضی اللہ عنہ) نے تذکرہ کرول (متہیں اپنی عطاء سے فارغ البال کر دیں تواہیا بھی کر دونگا)اوراگرتم چاہوکہ(کاملین مقریّن کے رتبہ کے طالب ہو) تو صبر کرو(لینی این ای حالت فقر وافلاس پر استقامت اختیار کرو) کیونکہ میں نے رسول اللہ کالٹیٹا کو بیار شاد فرماتے ہوئے سناہے کہ فقراءمہا جرین قیامت کے دن جت میں دولت مندول سے چالیس سال بہلے جائیں گے'۔ان مینول نے (بیصدیث من تو) کہنے لگے کہ'' ب شک ہم صبر وا محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرفاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمنافع المرقاق المنافع المرقاق المنافع المرقاق المنافع المرقاق المنافع ا

ستقامت ہی کادامن تھامتے ہیں'اب (ہم آپ سے) پچھنیس ما نگتے (یاید کداب آئندہ ہم کس سے پچھنیس مانگیس گے'۔ (مسلم)

تشريج: و ساله (قدى تقديك ماته ب)-

قال ألسنا من فقراء المهاجرين بيجمله متانفه بيائيه ب-

قال: الك مسكن؟: كاف كے فتہ كے ساتھ ہے اور كاف كو كمسور بھى پڑھاجا تا ہے۔

قولہ: فانت من الاغنیاء: یعنی مالدارمہاجرین میں ہے ہوکیوں کفقراءمہاجرین کے پاس ند بیویاں تھیں اور نہ کوئی رہائش گاہ یاا گرکسی کے پاس ان دومیں سے ایک چیز ہوتی تو دوسری چیز نہ ہوتی ۔

قوله: قال: فانت من الملوك: ثايد انھوں نے االلہ تعالى كے ارشادس كلام كا اقتباس كيا ﴿ وجعلكم ملوكا ﴾ اللہ اللہ اللہ تعالى كارشادس كلام كا اقتباس كيا ﴿ وجعلكم ملوكا ﴾ والمائلة قال: ٢٠ جيسا كه عبد الرزاق عبد بن حميد اور ابن جرير نے ابن عباس سے مزيد بي بھی نقل فرمايا كہ جب بنی اسرائیل میں كسی كے پاس بوی، خاوم اور گھر ہوتا اُس كومكك كہتے تھے۔

مر المرات المرا

" ثلاثة نفر" اضافت كماته بجيها كالله تعالى كارشاد: ﴿ تسعة رهط ﴾ مين ب-

اوراس جمله كا گذشته جمله "وسأله رجل" پرعطف ہے۔(لینی حال پیتھا کہ تین فقراءآئے۔)

لانقدر على شيئى لانفقة: واضح تعيم ب-

ولا دابة: كهأس يربينه كرجهادكرين ما في كيلي جائين-

ولا مناع : يعنى كونى زائدساز وسامان جس كون كراسكي قيمت گفر كخرچ اورسواري مين صرف كرين-

ر میں اور سے اور سے اور کیا ہے۔ فقال لھم ماشئتم:'' ما''استفہامیہ ہے۔اور یہ جم ممکن ہے کہ'' ما'' موصولہ ہو''ھو" مبتدا ہواور خبر محذوف ہو۔ (یعنی وہ مسائل جو تہمیں در پیش ہیں اور تم لوگ اُن کاحل جا ہتے ہوتو ہم اُن کا انتظام کرینگے۔)

٥٢٥٨: وَعَنْ عَبُدِ اللهِ بُنِ عَمْرِ وَ قَالَ بَيْنَا قَاعِدٌ فِي الْمَسْجِدِ وَحَلْقَةٌ مِنْ فُقَر آءِ الْمُهَاجِرِيْنَ قُعُودٌ وَمَلْقَةٌ مِنْ فُقَر آءِ الْمُهَاجِرِيْنَ قُعُودٌ اِذْ دَحَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهِ مُ فَقُمْتُ النَّهِمُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّهِ مُ فَقُمْتُ النَّهِمُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهِ مُن فُقَرَآءَ اللهُ عَلَيْهِ مِن مِمَايَسُرُّ وُجُوهُهُمْ فَانَّهُمْ يَدُخُلُونَ الْجَنَّةَ قَبْلَ الْاَغْنِيَاءِ بِاَرْبَعِيْنَ عَامًا قَالَ اللهِ بُنِ عَمْرٍ و حَتَّى تَمَنَّيْتُ اَنُ اكُونَ مَعَهُمْ اَوْمِنْهُمْ وَاللهِ بُنِ عَمْرٍ و حَتَّى تَمَنَّيْتُ اَنُ اكُونَ مَعَهُمْ اَوْمِنْهُمْ (رواه الدارمي)

اخرجه الدارمي في السنن ٤٣٧/٢ ح<u>ديث وقم ٢٨٤٤</u>.

مرفاة شرح مشكوة أربوجلد علم المستحدث ال

تروجہ کہ د'' حضرت عبداللہ بن عمرورضی اللہ عنہا کہتے ہیں کہ ہم لوگ مجد (نبوی منافیقیم) میں بیٹے ہوئے سے اور فقراء مہاجرین بھی حلقہ لگائے ہوئے بیٹے سے کہ اچا تک نبی اکرم منافیقیم آشریف لے آئے اور فقراء کی طرف منہ کر کے بیٹے گئے میں بھی اپنی جگہ سے اٹھ کر (حضور منافیقیم کی اتباع میں) فقراء کے قریب پہنی کران کی طرف منہ کر کے گھڑا ہوگیا (تا کہ جناب رسالتماب منافیقیم کے ان تمام ملفوطات کو ساعت کر سکوں جو آب ان سے ارشاد فرما میں) چنانچہ نبی اکرم منافیقیم نے فرمایا '' چاہیے کہ فقراء مہاجرین کواس بات کی خو خری سنائی جائے جو انہیں شاداں وفر حاں کردئ پس (وہ خو خبری یہ ہورایا '' کہ نقراء مہاج میں جنت میں اہل ثر وت سے چالیس سال پہلے داخل ہوں گئے'۔ حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ ہیں کہ خدا کی قتم میں نے دیکھا کہ (اس خو شخبری کو سننے کے بعد) فقراء (کے چہروں) کا رنگ تاباں وروش ہوگیا۔ پھر حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ (یہ بشارت سن کراور فقراء مس سے اور شاد مائی دیکھر) میرے دل میں بیآر زو بیدا ہوئی کہ عبداللہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ (یہ بشارت سن کراور فقراء میں شار ہوگر میں حشر ہوتا)۔'' (داری)

تشريج: قوله:قال بينما أنا قعود___ فعدد:قال بينا: ايك نخريس"بينما" -

حلقة:'' حاء''، کے فتحہ اور''لام'' کے سکون کے ساتھ ُ لام کومفقوح بھی پڑھا جاتا ہے۔ایسی جماعت جوحلقہ کی صورت میں ہواوراُ نکے دل اس حلقہ ہے متعلق ہول۔

قعود: ' ذوو قعود'' كمعنى مين ب(العني بيضيوال)

قاموں میں لکھاہے "حلقة الباب و القوم" اس كالام بھى مفتوح بر ھاجاتا ہے اور بھى مكسور بر ھاجاتا ہے۔ يا كلام عرب مين" حلقة" حااور لام كى) حركت كے ساتھ صرف" حالق" كى جمع آتى ہے يا يہ ضعيف لغت ہے۔ اور اس كى جمع" حلق" (حااور لام كى) حركت كے ساتھ ہے۔ يا" بدر" كے وزن برہے۔

قوله: اذ دخل النبي ﷺ فقعد اليهم: يعنی فقراء کی طرف متوجه به کرتشريف فرما بهوئ ـ يونکه الله تعالیٰ کا ارشاد به: ﴿ واصبر نفسك مع الذين يدعون ربهم بالغداة والعشیٰ ير يدون وجهه ﴾ [الكهف ٢٨]" اورآب اپنے كو ان يوكول كما تصمقيد كھا يجئے جوشح وشام اپنے رب كی عبادت محض اس كی رضا جُوئی كيلئے كرتے ہيں۔''

قوله:فقال النبي ﷺ ليبشرفقراء المه ُ سرين بما ليسر وجوههم:

یبىشو: "تبىشىد" مصدرے امرمجهول کاصیغہ ہے۔ اور بیکھی درست ہے کہ 'شارة' مصدرے ہو۔اس مے مراد خبر ہے یا دُعامراد ہے۔

و جو ھھم بمنصوب ہے اور ایک نسخہ میں رفع کے ساتھ ہے۔ تقدیری عبارت یوں ہوگی "بیما یسر و جو ھھم" جس سے ان کے چروں برخوشی کا اثر ظاہر ہو۔

فلقداام جواب مم كيلئ ب-اى" فوالله لقد".

اسفرت !'اسفار'' سے ماخوذ ہے۔ اس کا معنی ہے''رنگ کا چمکنا'' اللہ تعالی کا ارشاد ہے: ﴿وجوه يومندُ مسيفرة ﴾ [عبس-٣٨]''بهت سے چرے روز روثن خندال ہوئگے''۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدام كري الرقاق كالمراق الرقاق

اوردوسری جگدارشادر بانی ہے ﴿والصبح اذا اسفر ﴾ [المدئر-؟٣]'اورشم ہے! صبح کی جب وہ روشن ہوجائے'' اور صدیث میں وارد ہوا ہے: ''اسفر و ابالفجر فانه أعظم الاجر'' ﴿ فَجْرَى نَمَازُ رَوْشَى ظَاہِر ہونے كے وقت ميں پڑھو كيونكداس كا اجرزيادہ ہے۔

حتى تمنيت:' اسفرت" كمتعلق بـ

"او" نوع بیان کیلئے ہے یا شک کیلئے ہے۔ اور معنی یہ ہے کہ مجھے بیٹنیا ہوئی کہ میں بھی فقراء مہاجرین میں سے ہوجاؤں۔

تخريج:اس مديث كوابوقيم نے عليه ميں ابوسعيد سے يو نقل كيا ہے ہيں:

'' چَاہیے کہ فقراءمہا جرین کو قیامت کے دن کی کامیابی کی خوشخبری سنادی جائے۔اوریہ لوگ مالداروں سے پاپنچ سو (۵۰۰)سال قبل داخل ہوکرخوشیاں منائیں گئ جبکہ ریلوگ (مالدار)حساب و کتاب میں مشغول ہو گئے۔

٥٢٥٩ : وَعَنْ اَبِىٰ ذَرِّ قَالَ اَمَرَنِى خَلِيْلِى بِسَبْعِ اَمَرَنِى بِحُبِّ الْمَسَاكِيْنِ وَاللَّانُوِّمِنْهُمْ وَاَمَرَنِى اَنْ اَنْظُرَ اللَّهِ مَنْ هُو فَوْقِى وَاَمَرَنِى بِحُبِّ الْمَسَاكِيْنِ وَاللَّانُوْمِنْهُمْ وَاَمَرَنِى اَنْ الْأَوْمَ اللَّهِ مَنْ هُو فَوْقِى وَامَرَنِى اَصِلَ الرَّحِمَ وَإِنْ اَذْبَرَتْ وَامَرَنِى اَنْ لَا اَخَافَ وَمَا اللهِ لَوْمَةَ لَائِمِ السُّلَا اللهِ اللهُ اللهِ ا

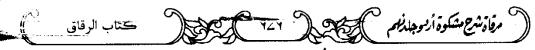
اخرجه احمد في المسند ٩/٥ ١

تو جہاں '' حضرت ابوذررض اللہ عنہ کہ بین کہ میر فیل (جناب رسالتماب کا تیجائے) نے مجھے سات کا مول کو کرنے کا حکم فرمایا' چنانچہ آپ کا تیجائے نے ایک حکم تو یہ فرمایا کہ میں فقراء و مساکین سے کو دوست رکھوں اور ان سے قربت رکھوں دوسرا حکم ہیکہ میں اس محض کی طرف دیکھوں جو (دنیاوی کی ظرف کے حصہ کمتر درجہ کا ہے اور اس محض کی طرف نددیکھوں جو (جاہ وحشمت اور مال و منصب) میں مجھ سے بالاتر ہے' تیسرا حکم ہیدیا کہ میں قرابت داروں سے رشتہ کو برقر اررکھوں اگر چہکوئی (قرابت دار) ناتے داری کو منقطع کرئے چوتھا حکم ہیدیا کہ میں کئی خض سے کسی چیز کا سوال نہ کروں' پانچواں حکم ہیدیا کہ میں اگر چہکوئی (قرابت دار) ناتے داری کو منقطع کرئے چوتھا حکم ہیدیا کہ میں کئی خض سے کسی چیز کا سوال نہ کروں' پانچواں حکم ہیدیا کہ میں اللہ کے دین کے معالمہ میں کسی ملامت کرنے والے کی ملامت سے نہ تھراؤں اور ساتواں حکم ہیار شادفر مایا کہ میں میں اللہ کے دین کے معالمہ میں کسی ملامت کرنے والے کی ملامت سے نہ تھراؤں اور ساتواں حکم ہیارشادفر مایا کہ میں کرنے سے ساتھ لا حول ولا قوۃ الا باللہ کا ورد کرتا ہوں۔ پس ہیساتوں با تیں اور عادتیں اس خزانہ کی تیں جوعرش الہی

تشريج: قوله: امرني بحب المساكين والدنو عنهم.

یعنی فقراء کی حالت کے قریب ہونے یا اُنکھانجام کے فریب ہونے کا حکم دیا۔

قوله: وأمونی أن أصل الوحم وان ادبوت: مرادابل قرابت ہیں۔اس کی تائیداس صدیث سے ہوتی ہے۔''صلہ میں'' کرواگر چیسلام کے ذریعے سے ہی ہو۔علامہ طبی رحمہ الله فرماتے ہیں معنی یہ ہے اگر چدرشتہ داری ٹوٹ جائے جیسا کہ



حدیث میں واردہواہے۔صل من قطعك"أس تحف سے رشتہ جوڑ جورشتہ توڑے"۔اور" ادبار" كااساد" الرحم" كی طرف مجازا كيا ہے۔ مجازا كياہے۔اسكئے كه"ادبار" صاحب قرابت كافعل ہے۔

قوله وأمونى أن الأسئل أحد شيئًا: احمد رحمه الله كى بيرعا مانگا كرتے تھے: اللهم كما صنت وجهى عن سجود غيرك فصن وجهى عن سألة غيرك اے اللہ! جس طرح تُو نے اپنے سواكى كے سامنے مجدہ كرنے ہيرے چرہ كى حفاظت كى ہے اى طرح اپنے سواكى ہے سوال كرنے ہے بھى ميرے چرہ كى حفاظت كر۔

ممکن ہے کہ 'احدا" اپ عموم پر قائم ہو۔اس بات کی بناپر جوایک صاحب کمال ہے منقول ہے کہ 'اے میر ہے معبود! میری حالت کا تجھے علم ہونا ہی میرے دعا مانگئے کی طرف سے کافی ہے۔اور تیرا کرم ہی میر ہوال کرنے کی طرف سے کافی ہے۔'۔ یہا کی بہت بڑا مقام ہے جو فیل اللہ علیہ السلام کی حالت سے ماخوذ ہے جس وقت جرائیل علیہ السلام نے اُن ہے ہا تھا'' کیا آپ کو میری مدد کی ضرورت ہے؟۔ تو فلیل اللہ (ابراہیم) علیہ السلام نے فرمایا کہ'' جھے تیری مدد کی کوئی ضرورت نہیں ہے۔ پھر جرائیل علیہ السلام نے جواب میں فرمایا۔ کہ اللہ کا نہیں ہے۔ پھر جرائیل علیہ السلام نے کہا کہ اپنے رب سے دُعاکریں۔ تو ابراہیم علیہ السلام نے جواب میں فرمایا۔ کہ اللہ کا میری حالت پر خبر دار ہونا ہی میر سے سوال کی طرف سے کافی ہے۔''اور یجی اللہ تعالیٰ کے اُس ارشاد کا معنی ہے جس میں اللہ تعالیٰ کافی ہے نے حضور علیہ السلام کے صحابہ کی حکایت کی ہے: ﴿ حسبنا اللہ و نعم الو کیل ﴾ آن عمران : ۱۷۲ ہم کو حق تعالیٰ کافی ہے اور وہی سب کام کرنے کیلئے اچھا ہے۔ ابن عطاء اللہ ک' محکم'' (یعنی ان کی فرمدوہ عکمت کی باتوں) میں ہے کہ بسااد قات اور وہی سب کام کرنے کیلئے اچھا ہے۔ ابن عطاء اللہ ک' محکم'' (یعنی ان کی فرمدوہ عکمت کی باتوں) میں ہے کہ بسااد قات کے سامنے اپنی حاجت رکھنے سے حیاء آتی ہے۔ تو مخلوق صاحب معرفت اللہ کی مثبت پر اکتفاء کرتا ہے اس وجہ سے اس کو اللہ کے سامنے اپنی حاجت رکھنے سے حیاء آتی ہے۔ تو مخلوت

قوله: وامرني ان لا أ خاف في الله لومة لائم:

قوله: وأمرنى أن أكثر من قول: لاحول ولا قوة الا بالله اطاعت كيلي معيبت ينيخ كودت الله كى دد حاصل كرنے اور مُصيبت كودفع كرنے كيك مددحاصل كرنے كواسطے خصوصاً عجب، غروراور تكبر كے خلاف الله كى مددحاصل كرنے كے واسطے ميكلمات پڑھوں۔

قوله: فانهن من كنبر تحت العرش:

لینی اُس معنوی خزانہ سے جوزتمن کے عرش تلے ہے۔اوراُس تک رسائی صرف اللہ کی قوت اور تو فیق ہے ہی ہوسکتی ہے۔ یا کہ جنت کے خزانوں میں سے ایک خزانہ ہے۔ کیونکہ اللہ کا عرش جنت کی حجیت ہے۔

اوراُن لوگوں کی بات در تنگی ہے دُور ہے جو کہتے ہیں کہ بیسات حصلتیں عرش کے پنچے ایک خزانہ ہے۔اسلئے کہاس بات کا کوئی فائدہ نہیں ہے۔ بیصدیث متعدد سندوں کے ساتھ وار دہوئی ہے۔

صحاح ستہ میں اس حدیث کو ابوموی اشعریؓ نے نقل کیا گیاہے۔احمد اور بزارنے ابو ہریرہؓ سے طبرانی نے حضرت معادؓ سے نسائی نے ابو ہریرہ وﷺ پڑھا کرو۔ کیونکہ یہ جنت کے خزانوں میں سے ایک خزانہ ہے۔ مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث الرقاق كالمستحدث الرقاق

علماءنے اس کے مختلف معانی بیان کئے ہیں۔

اول بعض فرماتے ہیں کداس کلمہ کو' جنت کاخزانہ' اسلئے کہا گیا کہخزانہ کی طرح لوگوں کی نگاموں سے محفوظ ہے اورنفیس

- ج

دوم: اس وجدسے کہ جنت کے ذخائر میں سے ہے۔

سوم: جنت سے حاصل شدہ نفیس اُمور میں سے ہے۔

چہارم:امام نووی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ اس کلمہ کے پڑھنے سے ایسانفیس ثواب ملتا ہے جواس کے لئے جنت میں ذخیرہ کر کے رکھ دیاجا تاہے۔(انتی)

اوریبی کہاجاسکتا ہے کہ یکلمہ چنانچہ جواس کلمہ کے معنی کو بھے کراس کے بڑھنے پر مداومت کرے گا تو ایک ایسے بڑے خزان کو حاصل کرنے میں کا میاب ہوجائے گا جود وسرے گی ایسے خزانوں پر شمتل ہوگا۔ جن کی حقیقت اور منتی معلوم نہ ہوگا۔ بزار نے ابن مسعود ؓ نے نقل کیا ہے کہ میں حضورا قدس تُلَا اللہ کے پاس بیٹا ہوا تھا۔ میں نے یکلمہ پڑھا تو حضورا قدس تُلَا اللہ اللہ اور اللہ کا رسول ہی زیادہ بہتر جانتے ہیں۔ حضور نے فرمایا۔ کیا تجھے یہ معلوم ہے کہ اس کی تغییر کیا ہے؟ میں نے عرض کیا کہ اللہ اور اللہ کا رسول ہی زیادہ بہتر جانتے ہیں۔ حضور اقدس تُلَا اللہ بعون اللہ " (گناہ سے بچنا مرف اللہ تقالی کے بچانے سے ممکن ہے اور تیکی کی قوت اللہ ہی کی مدد سے ہی ممکن ہے۔)

امام نو دی رحمہ اللہ فرماتے ہیں اس کلمہ میں اپنے احوال کو اللہ کے شہر دکرنے اور کھمل فرما نبرداری کرنے کا اقرار ہے۔ اور اس بات کا اقرار ہے کہ بندہ کسی چیز کا بھی ما لک نہیں اور اللہ کے اراد ہے کے بغیر نہ کسی شرسے بیخنے کا حلیہ انسان کے پاس ہے۔ اور نہ کسی خیر کے حاصل کرنے کا حیاہ اس کے پاس ہے۔ (اختی) چنا نچاس کلمہ کے پڑھنے والے کے پاس ایک شاندار ملک اور عظیم خزانہ ہے بشر طیکہ اپنے دل سے اللہ کی طرف متوجہ ہواور تمام مخلوق کے اعتبار سے اپنے رب کی قدرت کا مشاہدہ کر رہا ہو۔ چنا نچ ارشاد باری تعالی : ﴿ ولمن حاف مقام ربه جنتان ﴾ [الرحمن: ٤٦] (اور جو مخص اپنے رب کے سامنے کھڑ ا ہونے ہے درتار ہتا ہواس کیلئے دوباغ ہونگے۔)

کے بارے میں ایک صاحب معرفت نے درست فر مایا کہ 'ایک جنت وُ نیا میں اور دوسری جنت آخرت میں۔' صوفیاء میں سے ایک صاحب رابعہ عدویہ کے قول ''استعفاد نا یحتاج الی استعفاد کشید'' (ہمارااستغفار کرنا بھی بہت زیادہ استغفار کامختاج ہے۔) کے بارے میں فرماتے ہیں کہ ان کی مرادیہ ہے کہ ہمارا گناہوں سے عذر خواہی کرنا خود بہت سے گناہ لئے ہوئے ہے۔ وجود اصلی فعل حقیقی اور اقتد اراستقلالی کے دعووں سے بھی بڑا ہے حالانکہ آپ مُنافِیا ہے۔ ''لاحول ولاقو ق'' میں ماسوی اللہ کی ففی کی طرف ارشاہ کیا ہے۔

٥٢٦٠ : وَعَنُ عَآئِشَةَ قَالَتُ كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعُجِبُهُ مِنَ الدُّنيَا قَلْعَةً اَلطَّعَامُ وَالنِّسَآءُ وَالطِّيْبُ فَاصَابَ اثْنَتَيْنِ وَلَمْ يُصِبُ وَاحِدًا اَصَابَ النِّسَآءَ وَالطِّيْبَ وَلَمْ يُصِبُ الطَّعَامَ.

(رواه احمد)

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمستحر المرقاق كالمستكوة أرموجلذهم

أخرجه أحمد في المسند ٧٢/٦.

ترجی از ایس ایس تو کھانا (کہ جس کے ذریعہ جسمانی تو انائی برقرار رکھ کراصل مقد زندگی الیی پرمعاونت حاصل کی جاسکے)
صل ایک تو کھانا (کہ جس کے ذریعہ جسمانی تو انائی برقرار رکھ کراصل مقد زندگی الیی پرمعاونت حاصل کی جاسکے)
دوسر عورتیں (کہ جن کے ذریعے فس کو غلط خیالات سے سلامت رکھا جاسکے) اور تیسر نے خشبو (کہ جو دل و د ماغ کو
نشاط و فرحت بخشے چنانچ حکماء کا قول ہے کہ عقل و فراست کا مخزن و ماغ ہی ہے) چنانچ ان تیوں اشیاء میں سے دو چیزیں تو
حضور تَا اللَّیْ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ الللَّهُ الللَّهُ الللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللْهُ اللَّهُ اللَّه

ولم یصب الطعام مطلق فی مبالغہ کیلئے ہے کیونکہ صدیث پہلے گزر چکی ہے کہ حضورا کرم ٹالٹیٹنے نے اپنی وفات تک مسلسل دودن تک بھی کی روٹی بھی پیٹ بھر کرنہیں کھائی۔اوراس صدیث کی شرح میں علامہ طبی رحمہ اللہ نے جو بات فرمائی ہے وہ کمزور ہے کہ حضور کوخوشبواور عورتیں جس طرح زیادہ مہیا ہوئیں اس طرح کھانا زیادہ میسر نہ ہوا۔ کیونکہ اس سے بیوہم ہوتا ہے کہ حضور اکرام ٹنگائیکے کوکھانا تو زیادہ متیسر آیا مگر عورتوں اورخوشبو کی بنسبت کم تھا۔

اسنادی حیثیت: علامه سیوطی رحمه الله نے''شفاء'' کی احادیث کی تخریج میں فرمایا که''اس کی اسنادتو صحیح ہے مگر اس میں ایک راوی ہے جس کا نام معلوم نہیں ہے۔

۵۲۷ وَعَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حُبِّبَ اِلَىَّ الطِّيْبُ وَالنِّسَآءُ وَجُعِلَتُ قُرَّةُ عَيْنِيْ فِي الصَّلُوةِ (رواه احمد والنسائي وزاد ابن الحوزي بعد قوله حُبِّبَ اِلَيَّ) مِنَ الدُّنْيَا.

احرجه النسائي في السنن ١١/٧ حديث رقم ٣٩٣٩ واحمد في المسند ١٢٨/٣

تروجها : ' حضرت انس رضی الله عنه کهتر بین که رسول اکرم فاتینا نیا در شاد فرمایا: ' نوشبواورعورتین مجھے محبوب کر دی گئ بین اور میری آنکھوں کی تصندک (یعنی قلبی نشاط وسکون) نماز میں رکھ دیا گیا ہے'''۔ (احمرُ نسائی) اور ابن جوزی نے اس ارشاد میں حُبِّب اِلنَّی کے بعد مِنَ الدُّنیا کے الفاظ بھی نقل کئے ہیں۔

تشريج: صب الى : ايك روايت مين (ان الفاظ ك بعد) "من دُنيا كم" كالفاظ وارد موئ إير.

قوله: وجعلت قرة عينى فى الصلوة: اس طرح مفكوة كنوس مين "جعلت" آيا ہے۔ گويا كه يد لفظ علامه طبي رحمه الله كا اصل ميں موجود نہيں ہے جيسا كه ايك روايت ميں آيا بھى ہے۔ يا اُن كى طرف سے غفلت ہے كيونكه وہ فرماتے ہيں كه "الفاظ حديث" قوة عينى فى الصلوة" جمله اسميہ ہے اور اس كاجمله فعيله پرعطف اسلے كيا گيا ہے كه "ثبات" پردلالت كرتا ہے۔ دوسرے جملے ميں دوام ہے اور يہلے جملے ميں تجدد ہے۔

میر، (طاعلی قاری) کہتا ہول کے یہ بات کمل نظر ہے۔ اسلئے کرتحد دکا قول فعل مضار ، عمیر ، ہوتا سراور جمال ایک ماضی کی محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدلهم كالمحال ١٤٩ كالمحال كتاب الرقاق

بات ہے تو ماضی ثبات کیلئے آتا ہے۔ یہاں تک کہ جب مضارع کو ماضی سے تعبیر کیا جائے تو اس کی وجہ یہ بیان کی جاتی ہے کہ اس طرح تحقق کیلئے کیا، گویا کہ یفعل ہوگیا۔علامہ طبی رحمہ اللہ فر ماتے ہیں کہ فعل مجبول کو اسلئے ذکر کیا تا کہ اس بات پر دلالت ہو کہ یہ حضور علیہ السلام کی فطرت اور طبیعت نہیں تھی بلکہ انسانوں کیلئے بطور رحمت آپ علیہ السلام اس محبت پر مجبور تھے۔ بخلاف نماز کے کہ نماز حضور علیہ السلام کیلئے بذاتہ محبوب تھی۔ اسی وجہ سے حضور علیہ السلام نے ارشاد فر مایا: او حنایا جلال

یعنی اذان کے ذریعیاس کے ماسوا ہے جمعیں غافل کر دو۔استراحت تو نماز میں ہے۔اپنی اذان کے ذریعیہ ممیں نماز سے راحت بخشو۔

تخصیع: اس حدیث حاکم نے متدرک میں بہتی نے ''شعب' میں اور جامع میں نقل کیا ہے۔ ابن الرئیج نے امام سخاوی کی ''مخضر المقاصد' میں فرکیا ہے کہ اس حدیث کوطبر انی نے بیر میں اور نسائی نے سنن نسائی میں انہی الفاظ کے ساتھ نقل کیا ہے اور حاکم نے متدرک میں جعلت کے بغیر ذکر کیا ہے۔ اور فر مایا ہے کہ بیحدیث صحیح ہے مسلم کی شرط کے موافق ہے۔ اور کیا ہے داور میں علامہ خاوی فر ماتے ہیں کہ بیلفظ مجھے (الاحیاء) میں اس حدیث میں لفظ (فلات) کی جوزیادتی مشہور ہے اس کے بارے میں علامہ خاوی فر ماتے ہیں کہ بیلفظ مجھے (الاحیاء) میں دوجگہوں کے ملاوہ کہیں نہیں ملا۔ اور کشاف میں سورة آل عمران کی تغییر میں کھھا ہے کہ بیلفظ اس حدیث کی مختلف روایات میں کانی تفیش کے بعد بھی مجھے نہیں ملا۔ اور اس کی زیادتی معنی کو فاسد کر دیتا ہے کیونکہ نماز دنیا وی اُمور میں سے نہیں ہے۔ حدیث میں وار ذبیں ہوا ہے اور اس کی زیادتی معنی کو فاسد کر دیتا ہے کیونکہ نماز دنیا وی اُمور میں سے نہیں ہے۔

من الدنيا ' 'زاد' كامفعول به بون كى بناير منصوب ہے۔

حافظ سيوطى رحمه الله في خديثيه مين ايك سوال ذكركيا بئوه بيهب كه ارشاد نبوى "حبب الى من دنيا كم النساء والطيب وجعلت قوة عينى فى الصلوة" مين حضورعليه السلام في نساء كاذكر مقدم كيون كيا اورنما زكاذكر مؤخر كيون كيا؟

جواب بیہ ہے کہ چونکہ حدیث ذکر کرنے سے مقصود دنیا کاوہ ساز وسامان بتانا ہے جوحضور علیہ السلام کو ملا تھا۔ اسلے ابتدا اس کو کو کر فر مایا جیسا کہ حدیث بیوی ہے۔'' کی رُوسے آپ علیہ السلام کی محبوب چیز لینی کاساز وسامان ہے اور دنیاوی ساز وسامان بیس سے بہترین چیز نیک بیوی ہے۔'' کی رُوسے آپ علیہ السلام کی محبوب چیز لینی عورت چونکہ افضل چیز ہے اسلے مناسب تھا کہ اس کے ساتھ دینی امور بیس سے افضل امریعنی نماز کا ذکر کیا جائے' کیونکہ نماز ایمان کے بعد عبادات بیس سے افضل معبادت ہے۔ حدیث شریف بیس دنیاوی امور بیس سے افضل یعنی صالح عورت اور دینی امور بیس سے افضل یعنی مارکوجع کر کے ذکر کرنا بلاغت کا اسلوب ہے۔ اور اس بیس ایک چیز کو اس کی نظیر کے ساتھ کیجاذکر کیا امور بیس سے افضل یعنی نماز کوجع کر کے ذکر کرنا بلاغت کا اسلوب ہے۔ اور اس بیس ایک چیز کو اس کی نظیر کے ساتھ کیجاذکر کیا گیا ہے۔ اور دنیاوی چیز کی بنسبت دینی چیز (نماز) کو زیادہ بلیغ عبارت کے ساتھ بیان کیا۔ کیونکہ دنیاوی چیز کے بارے بیس مرف محبوب ہونا ارشاد فرمایا جبکہ دینی امر (نماز) کے بارے بیس فرمایا میری آئی ہے۔ اور اس کی خشائرک نہیں ہے۔ اسلاء کو نہیں ہے انتہیں۔

ن تبولو ذکر نه کرنیکی وجه شایدیه ہو کہ خوشبو و جود اور مدم کے اعتبار ہے تساء کے تابع ہے۔ جبیبا کہ دوروا تیوں میں مذکور

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري المرقاق كالمراج المرقاق كالمراج المرقاق

ہے۔جمہورعلاء کے نز دیک حدیث میں مذکورلفظ''صلوٰ ق'' سے مرادمعروف عبادت ہے۔جبکہ بعض شراح حدیث فرماتے ہیں کہلفظ''صلوٰ ق'' سے مرادحضورعلیہ السلام پر درود بھیجنا ہے۔

۵۲۲۲ : وَعَنْ مُعَاذِبُنِ جَبَلٍ أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا بَعَثَ بِهِ إِلَى الْيَمَنِ قَالَ إِيَّاكَ وَالتَّنَعُّمَ فَإِنَّ عِبَادَ اللهِ لَيْسُوا بِالْمُتَنَعِمِيْنَ ـ

رواه احمد

اخرجه احمد في المستد ٢٤٣١٥_

ترجہا : ' حضرت معاذبن جبل رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب انہیں رسول اکر م کا اللہ عنہ ناکر) یمن کی جانب روانہ فرمایا تو ان کو پیضیحت بھی فرمائی کہ 'اپنے آپ کوراحت طبی اور زیادہ ناز نعمت کی زندگی سے بچانا کیونکہ اللہ تعالیٰ کے بندگانِ خاص آ رام وآسائش کی زندگی گزارنے والے نہیں ہوتے''۔ (احمہ)

تمشویج: قال ایاك و التنعم: تنعم كامعنی به به كه خوابش كی حرص اور نعمت كی بردهوتری كی كوشش میں تكلف كرے اورخوابش پوری كرنے میں مبالغه كرے ي^{نعم} تو ، كفار فجار اور جہلاء كے ساتھ خاص ہے ـ جبيها كه ارشاد بارى تعالى ہے:

﴿ذرهم ياكلوا ويتمتعوا و يلههم الامل فسوف يعلمون﴾ [الحجر_٣]

ترجمہ:'' آپ ان کوان کے حال پر رہنے دیجئے کہ وہ کھالیں اور چین اڑالیں اور خیالی منصوبے ان کوغفلت میں ڈالے رکھیں ان کوبھی حقیقت معلوم ہوئی جاتی ہے۔''

نیز ارشاد باری ہے:﴿یا کلون کما تاکل الانعام والنار مثوی لہم﴾ [محمد-١٦]''اوراس طرح کھاتے ہیں جس طرح چویائے کھاتے ہیں،اورجہنم ان لوگوں کاٹھکانہ ہے۔''

تخريج:اس مديث كويهيق في شعب الايمان مين تقل كياسي-

٣٢٦٣ : وَعَنُ عَلِيّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ رَضِىَ مِنَ اللهِ بِالْيَسِيْرِ مِنَ اللهُ عَنْهُ بِالْقَلِيُلِ مِنَ الْعَمَلِ _

رواه البيهقي في شعب الايمان ١٣٩/٤ حديث رقم ٥٨٥٤

'' حصرت علی کرم اللہ و جہہ کہتے ہیں کہ رسول اکرم ٹاکھٹے ایشاد فر مایا: جو شخص تھوڑے سے رزق سے اللہ پر راضی ہوجا تا ہے (بعنی اپنی ضروریات زن گی میں تھوڑے مال پر قناعت کرتا ہے) تو حق تعالی اس کے (عبادت واطاعت میں) تھوڑے سے عمل پر راضی ہوجا تا ہے''۔

رضى الله منداوراكي نسخه مين "عنه" ہے۔

بالقليل اوراكك نسخ مين 'باليسيو" بـ

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرفاة شرع مشكوة أرموجله نام مسكوة أرموجله نام مسكونة أرموجله نام مسكوة أرموجله نام مسكوة أرموجله نام مسكوة أرموجله نام مسكوة أرموجله نام مسكونة أرموجله نام كالمسكونة أرموجله كالمسكونة أرموجله كالمسكونة أرموجله كالمسكونة أرموجله كالم كالمسكونة أرموجله كالم كالمسكونة أرموجله كالم كالمسكونة أرموجله كالمسكونة أرموجله كالمسكونة أرموجله كالمسكونة

ابن عساكرنے عائشہ ضى الله عنها في كيا ہے:

۵٬۲۲۳ : وَعَنْ إِبْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ جَآعَ أَوِاحْتَاجَ فَكَتَمَهُ النَّاسُ كَانَ حَقًّا عَلَى اللهِ عَزَّوَجَلَّ أَنْ يَرْزُقُهُ رِزْقَ سَنَةٍ مِنْ حَلَالٍ ـ (رواهما البيهني في شعب الايمان)

اخرجه البيهقي في شعب الإيمان ٢١٥/٧ حديث رقم ١٠٠٥٤

ترو بهدا: '' حضرت ابن عباس رضی الله عنهما کہتے ہیں کہ رسول اکرم تُلَّقِیْنِ نے ارشاد فرمایا: '' جو محص بھوک سے دوجار ہو ئیا (کسی چیز کا) مضرورت مند ہواور اپنی اس بھوک و محتاجگی کولوگوں سے مخفی رکھے (بعنی غیر اللہ کے سامنے نہ تو دست سوال دراز کرے اور نہ بی اپنی مجبوری اور لا چاری ظاہر کرے بلکہ راہ استغناء کار ابی بن جائے) تو اللہ تعالی کا بید عدہ ہے (جو کہ بہر صال برحق ہے) کہ وہ اس محض کو طال ذریعہ سے ایک سال کا رزق پہنچائے گا''۔ (ان دونوں روایتوں کو بہی شنگ نے شعب الا بمان میں نقل کیا ہے''۔

تشريج: "او" حتاج:"اونوع" بيان كرنے كيلئے ہے۔

فکتمه الناس بعض فرماتے ہیں کہ عبارت کی تقدیر "من الناس" ہے۔ چنا نچداس میں اشارہ ہے اس بات کی طرف کہ "کتم" تاء کی تخفیف کے ساتھ منقول ہے اور ایک مفعول بہ کی طرف متعدی ہے۔ اور "الناس" کا نصب عامل جارکو مذف کرنے کے بدلے میں ہے۔ اور یہ بھی احمال ہے کہ تاء کی تشدید کے ساتھ مروی ہواس وقت دومفعول بہ کی طرف متعدی ہوگا۔ جیسا کہ قاموس میں ہے: "کتم کتما و کتمانا و کتمہ ایاہ"

بھوک ہے مراداتنی بھوک ہے جس کے ساتھ صبر کا تصور ہو۔اس طرح کی بھوک میں اپنی حالت کو پوشیدہ رکھنا ڈرست ہے۔ورنہ علماء نے اس بات کی تصریح کی ہے کہا گر کوئی تخص بھوک کی وجہ سے مرجائے اور نہ سوال کرےاور نہ پچھ کھائے اگر چہ مرادر ہی کیوں نہ ہوتو گنہگار مرےگا۔

٥٢٦٥ : وَعَنْ عِمْرَانَ ابْنِ حُصَيْنِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ

- رفانشج مشكوة أربوجلزهم كالمن المراق المناق المناق

عَبُدَهُ الْمُؤْمِنَ الْفَقِيْرَ الْمُتَعَقَّفَ اَبَا الْعِيَالِ (رواه ابن ماحة)

الخرجه ابن ماجه في السنن ١٣٨٠/٢ حديث رقم ١٣١٦.

تَوْجِهِهِهُ: '' حضرت عمران بن حسين رضى الله عنه كهتَ بين كه رسول اكرم كَالْتَيْخُ نه ارشاد فرمايا: '' الله تعالى اس مسلمان كو دوست ركھتا ہے جونا داروپا كدامن اور صاحب عيال ہؤ'۔ (ابن ماجه)

تشریج: ابالعیال مطلب میہ کہ جواہل وعیال والا ،فقر والا اور پریثان حال ہونے کے باوجود سوال کرنے ہے۔ پچتا ہے،وہ کامل مؤمن ہے۔اسی وجہ سے اللہ جل جلالہ اُس سے محبت کرتے ہیں۔

۵۲۲۲ : وَعَنْ زَيْدِ ابْنِ اَسْلَمَ قَالَ اسْتَسْقَى يَوْمًا عُمَرُ فَجِىْءَ بِمَآءٍ قَدْ شِيْبَ بِعَسَلِ فَقَالَ اِنَّهُ لَطَيّبٌ لِكِنِّى اَسْمَعُ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ نَعلى عَلَى قَوْمِ شَهَوَاتِهِمْ فَقَالَ اَذَهَبْتُمْ طَيِّبِكُمْ فِى حَيَاتِكُمُ الدُّنْيَا وَاسْتَمْتَعْتُمْ بِهَا فَآخَافُ اَنْ تَكُونَ حَسَنَاتُنَا عُجِّلَتُ لَنَا فَلَمْ يَشُوبُهُ _

رواه رزين

تورجہ کے ان حضرت زید بن اسلم (تابعی) کہتے ہیں کہ ایک روز امیر المؤسنین حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ نے پینے کے لئے پانی طلب کیا تو ان کی خدمت میں جو پانی پیش کیا گیا اس میں شہد ملایا گیا تھا' حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے (اس پانی کو د کھے کہ اور جانے ہوئے کہ اس میں شہد ملایا گیا ہے ارشا و فر مایا: 'بلا شبہ یہ پانی پاک و حلال اور نہایت عمرہ ہے کین (میں اس کونیس ہیوں گا' کیونکہ) میں اللہ تعالیٰ کے بارے میں (قرآن سے) سنتا اور جانتا ہوں کہ اس نے ایک قوم کو خواہشات نفس کی پیروی پر معیوب قرار دیا اور (بطور سرزنش و تنبیہ) فر مایا: کہتم نے اس و نیاوی زندگی میں اپنی نعمتیں اور راحتیں عاصل کرلیں اور ان سے خوب نفع حاصل کرلیا (اب آخرت میں تمہارا کچھے نصیب ندر ہا)''۔ لہٰذا میں ڈرتا ہوں کہ کہیں ماری نئیل بھی ایک نہ ہوں جن کا اجرو تو اب (دنیاوی نعمتوں اور راحتوں کی شکل میں) جلد ہی دنیا میں ہمیں دے دیا جائے (اور پھر آخرت میں محرومی کا سامنا کرتا پڑے کہ خضرت عمر رضی اللہ عنہ نے شہد ملا ہوا وہ پانی نوش نہ فر مایا''۔ جائے (اور پھر آخرت میں محرومی کا سامنا کرتا پڑے کے خضرت عمر رضی اللہ عنہ نے شہد ملا ہوا وہ پانی نوش نہ فر مایا''۔ ورزین)

تشریج: قوله: استسقی یومًا عمر انه لطیب:قد شیب شین کے سره کے ساتھ۔ لطیب بطبیعت کو بھی اچھا لگتا ہے۔ شرعاً بھی اچھا ہے اور نفع کے اعتبار سے بھی اچھا ہے۔

لکنی اسمع الله عزوجل: علامه طبی رحمه الله فرماتے ہیں کہ یہ مقدر عبارت سے متدرک ہے۔ ای "انه لطیب اشتھیه لکنی اعرض عنه لانی سمعت " یہ شہد دالا پانی اچھا ہے اور میرا دل اس کو چاہتا ہے لیکن میں سے اعراض کرتا ہول کیونکہ میں نے الله تعالیٰ کوفر ماتے ہوئے سنا (از جھنم) استفہام انکاری کے ہمزہ مقدرہ کے ساتھ اور ہمزہ ایک قراءت میں موجود بھی ہے۔ دنیا کی گھٹیازندگی میں فیس خواہشات کی اتباع میں اور آخرت کے گھر کیلئے بطور ذخیرہ کوئی چیز نہیں چھوڑی۔ معصلت بنا بطبی رحمہ الله فرماتے ہیں مطلب سے کہ جونیک کام ہم کرتے تھا انکا او اب آخرت سے پہلے دنیا میں پورا مورائل رہاہے۔ الله تعالیٰ کارشاد ہے:

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمنافع المرقاق عدا المرقاق

﴿ مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْعَاجِلَةَ عَجَّلْنَا لَهُ فِيهَا مَا نَشَآءُ لِمَنْ تُرِيدُ ثُمَّ جَعَلْنَا لَهُ جَهَنَّمَ عَيْصُلَهَا مَنْهُوْمًا مَّنْ حُوْدًا﴾ [الاسراء: ١٨] ''جوُخُصُ ونيا كي نيت ركھے گا ہم السِيْحُصُ كو دنيا ميں جَننا جا ہيں گے جس كے واسطے چاہيں گے في كحال ہى ديديں گے۔ پھر ہم أس كيلے جہنم تجويز كريں گے۔ وہ أس ميں بدحال راندہ ہوكر داخل ہوگا۔''

ملاعلی قاری رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ دونوں آیتیں اگر چہ کھار کے بارے میں نازل ہوئی ہیں مگراعتبار لفظ کے عموم کا ہے نہ کہ سبب کی خصوصیت کا۔

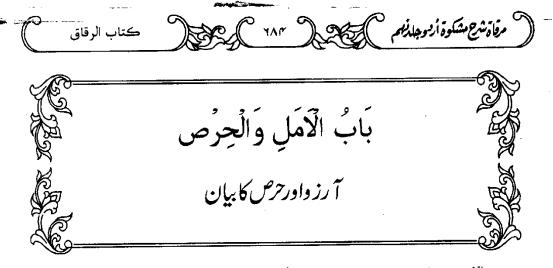
۵۲۲۷ : وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ مَا شَبِعُنَا مِنْ تَمْوٍ حَتَّى فَتَحْنَا خَيْبَرَ (رواه البحاري)

احرجه البخاري في صحيحه حديث رقم ٢٤٣

توجها نه الله الله عنها الله عنها كبت بين كه بم (صحابه) تحجورون بي بهي سير نه بوسك يهال تك كه بم فاتح خيبر بن كي ' ـ (بخارى)

تشريج: وعن ابن عمر قال ما شبعنا.....:

اس''ہم'' سے مراد حضرت عمر رفائنۂ کے گھر والے یا صحابہ کرام کی جماعت بشمول نبی کریم مُنافِیْۃُ مراد ہے اور یہی زیادہ فلہرہے۔



جو ہر گ فرماتے ہیں کہ ''أمل'' کامعنی ہے رجاء (اميدر كھنا)۔

قاموں میں ہے کہ بدترین حرص بیہے کہتم اپنا حصہ بھی حاصل کر کے دوسرے کے حصہ میں بھی طبع رکھو۔ (انتہا)

یہاں پرائمل سے مراد ہے موت کی تیاری اور توشد آخرت سے غافل ہوکر دنیاوی امور کی اُمیدوں کا طویل ہونا۔

حبيها كەلتدىغانى كاارشادىپ:﴿ ذرهم ياكلوا ويتىمتعوا ويلھھىم الامل﴾ [المعجر-٣]'' آپان كوان كے حال پر رہنے دیں كەدە كھاليں اور چين اڑاليں اور خيالى منصوبے ان كوغقلت ميں ڈائے ركھيں۔''

علاء کا جماع ہے کہ علم وعمل حاصل کرنے میں اُمیدوں کا دراز ہونامحمود ہے۔جیبیا کہ رسول مَانَّیْنَا کِمَاارشاد ہے: طوبی لمین طال عموہ ''اُس خُص کی بہت بڑی خوش تسمتی ہے کہ جس کی عمر لمبی ہوا ورعمل اچھا ہو''۔ نیز آپ علیہ السلام نے فر مایا: لوعشت المی قابل الأصومن التاسع۔ اگر میں اگلے سال تک زندہ رہاتو (محرم کی) نویں تاریخ کو ضرور روزہ رکھوں گا''۔ اور اسی طرح مال جمع کرنے عہدہ حاصل کرنے کی آرز ورکھنا کری بات ہے۔ ورنہ کفار کے ساتھ جہاد کرنے اور علوم حاصل کرنے اور اعمال برجھانے کی آرز ورکھنا مستحسن ہے۔ علماء کے درمیان اس مسئلہ میں کوئی نزاع نہیں ہے۔

اہل یقین محققین کی تحقیق کے مطابق اَمَل کی حقیقت وہ ہے۔ جوامام غزالی نے''منصاح العابدین''میں ذکر کی ہے چنانچیہ وہ فرماتے ہیں:

ا کشرعلاء کے نزدیک امل سے مراد ہے بعد میں آنے والے وقت تک زندہ رہنے کاارادہ کرنا ہے اور آرز ووں کو مختصر رکھنے کامطلب سے ہے کہ آئندہ وقت تک زندہ رہنے کے ارادے کا فیصلہ نہ کرے۔اس طرح کہ بات کرنے میں بعد تک زندہ رہنے کو اللہ تعالیٰ کے علم اور مشیت کے ساتھ مقید کرے۔اس وقت اگر کوئی اپنی زندگی اس طرح بیان کرے بید میں اگلی سانس تک یا اگل گھڑی تک یا اگلے دن تک زندہ رہوں گا۔اور بیہ بات یقین اوراعتماد کے ساتھ کہے تو شخص آمل (آرز ور کھنے والا) ہوگا۔اور

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مرفاة شرح مشكوة أربوجلذهم كالمحاص ١٨٥ كالمحاص كتاب الرفاق

بمعصیت ہے۔ کیونکہ ایک غیبی امر کا یقین اور فیصلہ ہے۔ اور اگریہ بات اللہ کی مشیت اور علم کے ساتھ مقید کر کے کہتو میخض "آمِل" (آرزور کھنے والا) نہیں کہلائے گا۔

عنوان میں'' اَمَل'' اور''حرص'' دونوں کواسلئے ذکر کیا کہ امکان میں بیدونوں ایک دوسرےکولازم ہیں۔اور '' اَمّل'' کو اس لئے مقدم کیا کہ بیٹمل کومؤخر کرنے اور نامناسب امور کی حرص کا باعث ہے۔

الفصّل لاوك:

٥٢٧٨ : عَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ خَطَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَطَّا مُرَبَّعًاوَخَطَّ خَطَّا وَفِي الْوَسَطِ مِنْ جَانِبِهِ الَّذِي هُوَفِي الْوَسَطِ مِنْ جَانِبِهِ الَّذِي هُوَفِي الْوَسَطِ فَقَالَ هَذَا الْإِنْسَانُ وَهَذَا آجَلَهُ مُحِيْظٌ بِهِ وَهَذَا الَّذِي هُوَخَارِجٌ آمَلُهُ وَهَذِهِ الْخُطَّطُ الْوَسَطِ فَقَالَ هَذَا الْإِنْسَانُ وَهَذَا آجَلَهُ مُحِيْظٌ بِهِ وَهَذَا الَّذِي هُوَخَارِجٌ آمَلُهُ وَهَذِهِ الْخُطَّطُ الْوَسَطِ فَقَالَ هَذَا الْإِنْسَانُ وَهَذَا نَهَسَهُ هَذَا وَإِنْ آخُطَأَهُ هَذَا نَهَسَهُ هَذَا _ (رواه البحاري)

احرجه البخارى فى صحيحه ٢٣٥/١١ حديث رقم ٦٤١٧ والترمذي فى السن ٥٤٨/٤ حديث رقم ٢٧٢٥ والترمذي فى السنن ٣٩٣/٢ حديث رقم ٢٧٢٩ والدار مى فى السنن ٣٩٣/٢ حديث رقم ٢٧٢٩ واحمد فى السنن ٣٩٣/٢ حديث رقم ٢٧٢٩ واحمد فى السنن ٣٩٣/٢

تشريج: حطاً مربعاً: ظاہر بیے کہ آپ علیه السلام نے اپن دست مبارک سے زمین پر خط کھینچا۔علامہ طبی رحمہ الله

<u>ہ فرماتے ہیں کہ خط سے مرادشکل اور نقشہ ہے۔</u>

و موان شرع مشكوة أرموجل ينهم كالمستخدم المستخدم المستخدم

خط:ای خطا، جیما کهایک حیحنسخمین مذکورب

خطا: اس كى صفت محذوف ہے) اى خطا آخر خارجاً منه: (حال ہے۔)اى حال كون الحظ خار جامن احد طرفى المربع ـ

خط خططا: خاکے ضمہ کے ساتھ'ئے معجہ اوراکٹر کے نزدیک پہلی طاکے ضمہ کے ساتھ جمع ہے۔ اور طاء کا فتہ بھی جائز ہے۔"خطط" بمعنیٰ" خطوط" ہے۔ (کلیریں)

صغاراصغيرة كى جمع ہے۔

الى هذا: جار مجرور كامتعلق محذوف ہے۔) اى متوجهة ومائلة ومنتهية الى هذا الخط(يعني وہ چيوئی كيريں اُس اور اِس خطے سے ل رہی تھیں۔)

الذی فی فی الموسط): یعنی مربع کے درمیان اس درمیانی خط کے دونوں طرف ہے اور مفرد ہے مراد جنس ہے۔
فقال هذا الانسان: اشاره درمیانی خط کی طرف ہے۔ (کذا قالہ شارح) اور بظاہر ' نحذ ا' سے مراد مربع شکل کا مرکز
ہے۔اگر چہ ظاہری خط میں اُسکے لئے کوئی مستقل صورت نہیں ہے۔ یا ' هذا' سے مراد پوری شکل اور صورت ہے۔ جولکیروں
ہے معلوم ہور ہی ہے۔اور ذہن میں محفوظ ہے۔ کیونکہ انسان مع اُسکی اُمیدوں اور عوارض (مصائب حادثات) کے جوموت تک
رہتی ہیں ''هذا'' کا مشار الیہ ہے۔ چنانچہ حاصل ہے ہے۔ کہ یہ کیروں سے بننے والی پوری شکل انسان ہے۔

اجلہ انسان کی مقررہ وفت اور زندگی کی موت ہے۔تمام اطراف سے اس طرح کہ انسان کیلئے اس سے نکلنا اور بھا گنا ممکن نہیں ہے۔

وهذه الخطط: يرجهو ثي خطوط

الصغار الاعواص لینی آفات، حادثات اور مصائب ہیں جیسے بہاری بھوک اور پیاس اور دوسری مشکلات جوانسان کو پیش آتی ہیں۔اور' اعراض' عرض (رائے فتہ کے ساتھ) کی جمع ہے۔

نھسہ اسین مہملہ کے ساتھ اور بعض کا کہنا ہے کہ تبین کے ساتھ ہے۔

مصیبت کے پیش آنے کو"نہیس" سے تعبیر کیاز ہریلی چیز کا کا ٹنا۔ وُنیاوی مصائب کی مصرت میں مبالغہ کیلئے یہ تعبر اختیار باہے۔

وان اخطاه هذا وه دوسري مصيبت.

نهسه هذا ایک اور مصیب ای طرح موت کے آنے اور اُمیدوں کے پورانہ ہونے تک ہوتار ہتا ہے۔ ابن جرعسقلائی رحمہ الله فرماتے ہیں۔ چنانچہ (هذا الانسان) سے درمیانی نقطہ کی طرف اشارہ ہے۔ اور (هذا اللذی هو خارج امله) سے علیحہ و تھینچے گئے مستطیل خط کی طرف اشارہ ہے۔ اور اس نقشہ کو مثال کے طور پر ذکر کیا علیحہ و تھینچ گئے مستطیل خط کی طرف اشارہ ہے۔ اور اس نقشہ کو مثال کے طور پر ذکر کیا گیا ہے۔ یہ مراز نہیں ہے۔ کہ وہ عوارض اس متعین تعداد میں مخصر ہیں۔ اس کی تائید بعد میں فرکور انس بڑا تھین کی حدیث کے الفاظ "اذ جاء قالا قوب" ہے ہوتی ہے اور اس بات میں تو کوئی شک نہیں۔ کہ وہ خط جوا حاطہ کرر باہے۔ اُس خط کی بنسبت

مرقاة شرع مشكوة أربوجلذ بلم مسكوة أربوجلذ بلم مسكوة أربوجلذ بلم مسكوة أربوجل بلم مسكوة أربوجل بالرقاق

زیادہ قریب ہے۔جوخط باہر کی طرف نکل رہاہے۔انتیا ۔

زیادہ مناسب ہے۔ کہ خطوط کی تعدادسات قرار دی جائے۔ کیونکہ سات کاعدد حضور علیہ السلام عموماً ذکر کیا کرتے تھے۔ اوراُس عدد (ستر) کا عُشر (دسواں) ہے۔ جس کے ذریعے کثرت کو بیان کیا جاتا تھا۔ نیز انسان کے سات اعضاءاور یقین کے مراتب میں سات مراحل ہوتے ہیں۔اور سات زمینوں کا احاطہ کیے ہوئے۔ سات آسانوں کے دوران پرسات ایام گزرتے ہیں۔

جان لواس بات کو کہ شخ نے جس درمیانی نقطہ کی طرف ارشار کیا ہے۔وہ نبوی نقشہ سے معلوم نہیں ہور ہا۔ای وجہ سے شراح حدیث میں سے ایک شارح کے علاوہ کسی نے اس کا نقشہ نہیں بتایا مثلاً طبی رحمہ اللہ نے ذکر کیا ہے۔ ملاعلی قاری رحمہ اللہ فر ماتے میں۔ کہ شہور مذکور نقشہ کے علاوہ میں نے دوسرا نقشہ دیکھا جو یہ ہے۔ یہی ہیئت بعض شراح کی تشریح کے مطابق ہے اور زیادہ ظاہر نقشہ یہی ہے۔؟؟

٥٢٦٩ : وَعَنْ اَنَسِ قَالَ خَطَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خُطُوْطاً فَقَالَ هلَذا الْاَمَلُ وَهلَذا اَجَلُهُ فَبَيْنَمَا هُوَ كَذَٰلِكَ اِذَا جَآءَهُ الْخَطُّ الْاَقْرَبُ. (رواه البحارى)

العرجه البعاری فی صحیحه ۲۳۶/۱ حدیث رقم ۲۶۱۸ و این ماجه فی السن ۱۶۱۶ حدیث رقم ۲۳۱۱ مدیث رقم ۲۳۱۱ و العرجه العرف الترجمها: " حضرت انس رضی الله عند کہتے ہیں کہ (ایک روز) رسول الله تا الله عنی خطوط کھنچ (جیسا کہ گذشتہ حدیث میں گزرا کہ آپ تا گائی آنے جار خط کھنچ جوم رفع ہے باہر نکلا ہوا میں گزرا کہ آپ تا گائی آنے جار خط کھنچ جوم رفع ہے باہر نکلا ہوا ہے) انسان کی آرزو ہے اور یہ خط (جس نے جاروں طرف تھا) پھر فرمایا کہ درمیانی خط کو گھیرا ہوا ہے) اس (انسان) کی موت ہے کی انسان ای حال میں (یعنی امیدوں اور تمناؤں کے سے اس درمیانی خط کو گھیرا ہوا ہے) اس (انسان) کی موت ہے کی انسان ای حال میں (یعنی امیدوں اور تمناؤں کے پورا ہونے کی جبتی میں کربتا ہے کہ اچا تک موت کا خط اس پر حملہ آ ور ہوتا ہے جو اس شخص کے نبست امیدوں اور آرزوؤں کی تعمیل کے) زیادہ قریب ہے " در بخاری)

تشريج: حطوطا گذشته ندكورنتشه كي طرح مختلف خطوط تعينجي

فقال ھذا: اشارہ ککیر کی طرف تھاجومر بع کی ایک جانب سے ہا ہرنگلی ہوئی تھی۔ مدد مدین ہے ک

الامل انسان كى أميد

هذااجله فبينما هو كذالك مشاراليه وهمربع خطقهاجس نے اعاطه كيا ہواتھا۔

لعنی ان ساعات کے دوران _۔

ا ذجانه النخط الاقرب اور يهى اس كى موت ہے۔ جوتمام اطراف سے انسان كو گھير سے ہوئے ہے۔ اور مربع سے باہر نظنے والا خط چوك جاتا ہے۔

علامہ طبی رحمہ الله فرماتے ہیں کہ (بینها هو کذالك) کامعنی ہے کہ انسان اپنے وُور کی اُمید کوطلب کررہا ہوتا ہے۔وہ انتہاں کو گھیرینی ہیں۔جوزیادہ قریب ہیں۔جواس کواس موت کے گھاٹ اُتار دیتی ہیں' جس نے اس کا احاطہ کیا ہوتا - رَوَاهُ شَعِ مَشَكُوهُ أُرْمُوجِلِيْهِم ﴾ كي الرقاق الرقاق الرقاق

ہے۔ بیتاویل گذشتہ صدیث کے معنی پرمحمول ہے۔ اور بیجی جائز ہے۔ کددوسری فصل میں آنے والی ابوسعید کی صدیث پرمحمول کیاجائے۔ وہ صدیث ہے: ان النبی ﷺ غوز عموداً بین یدیه" [الحدیث]

ملاعلی قاری رحمہ الله فرماتے ہیں کہ اس حدیث کو مذکورہ بالامعنی پرمحمول کرنا واضح خطاہے۔ چونکہ دونوں روایات کے الفاظ بالکل صرتح ہیں کہ ایک روایت میں لکڑیاں اور دوسری روایت میں خطاصنچة امنقول ہے۔

٥٢٧٠ : وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَهْرَمُ ابْنُ ادَمَ يَشِبُّ مِنْهُ اثْنَانِ الْحِرُصُ عَلَى الْمُعَلِدِ وَسَلَّمَ يَهْرَمُ ابْنُ ادَمَ يَشِبُّ مِنْهُ اثْنَانِ الْحِرُصُ عَلَى الْمُعُمِّدِ (منفق عليه)

اخرجه البخاري في صحيحه ٢٣٩/١١ حديث رقم ٢٤٢٠ومسلم في صحيحه ٧٢٤/٢ حديث رقم (٦٤١-١٤١) والترمذي في السنن ٤٩٣/٤ حديث رقم ٢٣٣٨وابن ماجه في السنن ١٤١٥/٢ حديث رقم ٢٣٣٧

توجیمه:'' حضرت انس رضی الله عنه کہتے ہیں کہ رسول الله تُظَافِیْزُانے ارشاد فرمایا:''انسان (خودتو) بوڑھا ہوجا تا ہے گر اس (کے اخلاق) میں دوچیزیں جوان (قوی) ہوجاتی ہیں ایک تو مال (جمع کرنے) کی شدید لا کچ (اوراس کوخیرات نہ کرنا) اور دوسرے درازی عمرکی آرز و''۔ (بخاری دسلم)

تشويج: يهره رائفة كساته جساكاكاك روايت من "يشيب" كالفظ ب

یشب: شین معجمه کے کسرہ اور بائے مؤدت کی تشدید کے ساتھ ہے۔

شب شبابا المام بیمی کی "تاج" اور قاموس میں اکھاہے کہ هرم باب سمع سے ہاوراس کامعتی ہے بوڑھا ہوجانا اور باب ضرب سے ہے۔

و المحوص على المعمد : لینی اپنی اُمیدوں کو دراز کرے عمل میں ٹال مٹول کر کے اورا پی موت کو دُورتصور کر کے نام نو دِی رحمہ اللّٰه فرماتے ہیں کہ' یشب' استعارہ ہے۔اور اس کامعنی میہ ہے کہ بوڑھے کا دِل (دِنیا کی)محبت میں کامل ہوتا ہے اورا ننا قوی : وتا ہے جتنا کہ جوانی میں نو جوان کا دل قوی ہوتا ہے۔

علامہ طبی رحمد اللہ فرماتے ہیں بی بھی وُرست ہے کہ (کلام) مطابقت اور مشاکلت کے باب سے ہو۔ ' بھرم' کامعنی ہے: یشیب۔

تخصوصی الم میرک فرمات بین که بیالفاظ امام مسلم کے بین۔اورامام بخاری نے " یکبو ابن آدم" کے الفاظ آل کے بین۔باقی انفاظ و دنوں کتابوں میں ایک بی طرح بین۔ نیزامام ترفدی اورابان ماجہ نے بھی اس حدیث کوفقل کیا ہے۔ (انتیٰ) چنا نچے مصنف کے قول ' دمنوں علیہ' کامعنی بیہ ہے کہ اس حدیث کے معنی کوفقل کرنے پرامام بخاری اورامام مسلم منوں بین کمام الفاظ منفل منیڈ میں بین ۔ یہ بات تو امام میرک کے قول پر بینی ہے۔ورنہ جامع میں بھی ' یہوم ابن آدم و یہ فی اثنان المحوص و الامل" کے الفاظ بیں۔اس کو امام احمد ،امام مسلم ،امام بخاری اور نسائی نے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے نقل کیا ہے۔لہذا ظاہر یہ ہے کہ ' کا لفظ بخاری کا ہے۔اور صحیحین میں متعددروایات بیں جیسا کہ ' مقاصد' میں سخاوی کا کلام اس

ر مرفان شرع مشكوة أرموجلدام كري الرقاق ١٨٩ كري كاب الرقاق

بات پردلالت كرتا بهدوه فرمات بين كه حديث 'يهرم ابن ادم ويبقى فيه اثنان الحرص و الامل" متفق عليه بهد اورا يك روايت بين 'يشيب ابن آدم ويشب فيه" كالفاظ بين _

ا ۵۲۷ : وَعَنُ اَبِي هُوَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَزَالُ قَلْبُ الْكَبِيْرِ شَاآبًا فِي اثْنَيْنِ فِي حُبِّ الدُّنْيَا وَطُوْلِ الْاَمَلِ. (متن عليه)

اخرجه البخاري في صحيحه ٢٣٨/١١ حديث رقم ٦٤٢٠

توجیله: '' حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عند کریم مُثَلِّیْوَ کہے روایت بیان کرتے ہیں کہ آپ مُثَالِیَّا کہے ارشاد فر مایا: بوڑھے کا دل میشد دوبا توں میں جوان (قوی) رہتا ہے ایک تو دنیا کی محبت میں اور دوسرے درازی عمر کی شدید تمنا میں'' کیونکہ دنیا ہے دل گئی کے باعث موت نا گوارگاتی ہے۔ اور آرزوئے درازی عمر اعمال صالحہ میں تاخیر کا سبب بن جاتی ہے'۔ (جناری وسلم)

٥٢٢٣ : وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اعْذَرَاللَّهُ اِلنَّى اَمْرِءٍ اَخْرَاجَلَةٌ حَتَّى بَلَغَه سِتِّينَ سَنَةً . (رواه البخاري)

اخرجه البخاري في صحيحه ٢٨/١١ حديث رقم ٦٤١٩

ترجیمه:''حصرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ فَاقِیَّۃ کے ارشاد فر مایا:'' اللہ تعالیٰ نے اس آ دمی کا عذر ختم کر دیا جس کی موت کوساٹھ سال کی عمر تک مو خرکر دیا۔''

تشریج: اعذر الله: بعض شارهین کے زویک ہمزہ سلب کیلئے ہے: ای اذال الله العذر منھیا۔ (یعنی اللہ نے موقع دے کراُسکاعذردورکردیا۔)

اخو اجله: اورايك روايتٍ مين "عمره" كالفظ بـ

حتى بلغه: لام كى تشديد كے ساتھ ہے اورايك روايت ميل "حتى بلغ" كالفاظ ميں۔

مرادیہ ہے کہ اپنے گناہوں سے تو بنہیں کی اوراپنے غلطیوں کی اصلاح نہیں کی اوراُسکی بھلائی برائیوں پر غالب نہیں ہوئی۔ چنا نچہ اللہ نے اس شخص کیلئے عبادت چھوڑنے زندگی ضائع کرنے کا کوئی غذر نہیں چھوڑا حاصل یہ کہ جس کی عمر ساٹھ برس تک پینچی اور بعض شراح کے نزدیک چالیس بڑس تک پینچی اوراس کی بھلائی اس کی برائیوں پر غالب نہیں ہو کیں ۔ تو موت اس شخص کیلئے بہتر ہے۔

علامہ توریشتی رحمہ اللہ فرماتے ہیں۔ مطلب یہ ہے کہ اللہ نے اُسکا عذر اس تک پنچادیا۔ اب اس کے پاس کوئی عذر نہ رہا۔ علامہ توریشتی رحمہ اللہ فرماتے ہیں۔ مطلب یہ ہے کہ اللہ نے اس قبیل سے عرب کا یہ قول ہے اعذر من انذر، ای اتبی بالعذر واظهرہ اور یہ کلام مجازی ہے۔ چونکہ عذر اللہ کی طرف نہیں بلکہ بندوں کی طرف متوجہ ہوتا ہے۔ حقیقی معنی یہ ہوئے کہ اللہ تعالیٰ نے اس شخص کیلئے کوئی ایسا عذر نہیں چھوڑا کہ جس سے وہ تمشک کر سکے ۔مطلب یہ ہے۔ کہ اللہ نے اس شخص سے ایس متلا کر سکے ۔مطلب یہ ہے۔ کہ اللہ نے اس شخص سے ایس متلا کر نے میں اپنا عذر قائم کیا۔

و مرفاة شرح مشكوة أربوجلدام م ١٩٠ ك كاب الرقاق

تخریج: ای طرح امام احمد عبد بن حمید ، نسائی ، بزار ، ابن جریر ، ابن ابی حاتم ، حاکم ، ابن مردویه اور بیم قی نے ان سے روایت کیا ہے۔ عبد بن حمید طبر انی رویانی اور راتھر مزی نے امثال میں نقل کیا ہے۔

حاكم اورابن مردويين بهل بن سعد على كياب قال وسول الله في اذا بلغ العبد ستين سنة فقد اعذر الله اليه في العمر

رسول مَا لَيْظِيَّانِ فِر ما يا: جب بنده سائھ برس كى عمرتك بَنِيْ جا تا ہے تو اللہ نے اُس شخص كيلئے زندگی میں عذرز اَئل كرديا: اللہ تعالٰى كا ارشاد ہے: ﴿ اولم نعمر كم مايتذ كو فيه من تذكر ﴾ إفاطو _ ٢٢] ترجمہ: '' كيا ہم نے تم كواتى عمر ندى تقى كه جس كوسيميسكيّا'' _

اس حدیث کوعبدالرزاق، فریانی، سعید بن منصور، عبد بن حمید، ابن جریر، ابن المنذ ر، ابوش اور حاکم نے روایت کیا ہے اور حاکم نے سیح قرار دیا ہے۔ اور ابن مردوبیانی ابن عباس سے اس کی تغییر کے بارے میں نقل کیا ہے کہ ابن عباس نے فرمایاسا ٹھ برس مراد ہے۔

ابن جریر نے حضرت علی ہے اس آیت کی تغییر میں تھا کیا ہے قال: العمر الذی اعذر ہم الله منه ستون سنة۔ فرمایا کہ وہ عمر جس میں اللہ نے انسان کے عذر کوزائل کردیا ہے ساٹھ برس ہے۔

عبد بن حمید اور ابن ابی حاتم نے حسن ہے آیت کی تفسیر میں نقل کیا ہے کہ چالیس برس مراد ہیں۔ اور ارشاد باری تعالی ﴿ وقد جاء کم الندیس ﴾ [اطر ۲۷] '' اور تحقیق تمہارے پاس ڈرانے والا بھی پہنچا تھا'' ۔ تو اس کے بارے میں ابن ابی حاتم ،عبد بن حمید اور ابن المنذ رنے عکر مرہ سے نقل کیا ہے کہ '' نذیر'' سے مراد بڑھا پا ہے۔ اسی طرح ابن مردویہ اور بہتی نے سنن میں ابن عباس سے کہ اس سے مراد بڑھا پا ہے۔

٣٧٣٠ : وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَوْكَانَ لِابْنِ ادَمَ وَادِيَانِ مِنْ مَالٍ لَابْتَغَى ثَالِظًا وَلَايَمُلَاءُ جَوْفُ ابْنِ ادَمَ إِلَّا الترُّابُ وَيَتُوْبُ اللّهُ عَلَى مَنْ تَابَ. (مَنْفَعْدِهِ)

اخرجه البخارى فى صحيحه ٢٥٣/١١ حديث رقم ٦٤٣٦ومسلم فى صحيحه ٧٢٥/٢ أحديث رقم (١٤١٥/١) اخرجه الترمذى ١٤١٥/٢ حديث رقم ٣٨٩٨وابن ماجه فى السنن ١٤١٥/٢ حديث رقم ٢٣٨٤ واحمد فى المسند ١٢٢/٢

توجہ ہے: '' حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما نبی اکرم ٹالٹیؤ کے سے روایت کرتے ہیں کہ آپٹُؤ ٹی نے ارشاد فر مایا: ''اگر (بالفرض والتقدیر) کسی انسان کے پاس (خزانوں سے بھر پور) دووادیاں ہوں تب بھی یقینا تیسری وادی کی تلاش میس رہےگا (یعنی انسان کی حرص وطع کی درازی کا بیعالم ہے کہ کسی بھی مقام پر پہنچ کرسیز نہیں ہوسکتا اور انسان کے پیٹ کومٹی کے علاوہ اور کوئی چیز نہیں بھر کتی (یعنی جب تک وہ قبر میں جا کرنہیں لیٹ جاتا اس وقت تک اس کی حرص وقع کا خاتر نہیں ر مرفاة شرح مشكوة أربوجلدام كالمنافع المرقاق كالمنافع الرقاق

ہوتا۔ تاہم یہ بات اکثر لوگوں کے اعتبار سے فرمائی ہے۔ ورنہ ایسے بندگانِ خدابھی ہیں جن میں حرص وطمع کے ہونے کا سوال تو کہا' بقد رِضرورت مال واسباب کی بھی پرواہ نہیں کرتے) اور حق تعالیٰ شانۂ جس بندہ کی توبہ جا ہتا ہے قبول فرمالیتا ہے''۔ (بخاری وسلم)

لتشريج: قوله: لوكان لابن آدم واديان من مال لا بتغي ثالثا:

ایک روایت میں ہے: "من ذهب" کے الفاظ بیں۔

لعنی ایک اور وادی جن میں ان دونوں سے زیادہ ذخیرہ ہواسی طرح زیادہ سے زیادہ کی طلب ہوتی ہے بیسا کہ اس کی طرف اشارہ فرمایا۔

ولايملا جوف ابن آدم الا التراب:

چنانچەاس میں ایک بڑی تنبیداس بات پر ہے کہ بخل جو کہ انسان میں حرص پیدا کر دیتا ہے۔انسان کی فطرت میں ہے۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے انسان کے بارے میں قرآن کرمیم میں اس صدیث اور قول سے زیادہ بلیغ عبارت میں فرمایا ﴿ قُلْ لَوْ اَنْتُهُ مَیْ مُلِکُونَ حَوْاَ ہِنَ رَحْمَةِ رَبِّی اِقًا لَامْسَکْتُهُ حَشْیَةَ الْاِنْفَاقِ ﴿ وَکَانَ الْاِنْسَانُ قَتُورًا ﴾

[الاسراء _ ١٠٠]

" آپ فرما دیجئے کہا گرتم لوگ میرے رب کی رحمت کے نزانوں کے مختار ہوتے تو بھی تم خرچ کرنے کے اندیشہ سے ضرور ہاتھ روک لیتے اور آ دمی ہے بڑا تنگدل۔''

یددلالت کرتاہے کہ انسان کی حرص اور فقر کا خوف جو کہ بخل کرنے حتی کہ اپنی ذات کیلئے بھی بخل کرنے کا ذریعہ بنتا ہے۔ اُس پرندے کے خوف سے زیادہ ہے۔ جو کہ سمندر کے ساحل پر پیاس سے مرجا تا ہے۔ (پانی نہیں پیتا) کہ پانی ختم نہ ہوجائے اوراُس کیڑے کے خوف سے بھی زیادہ جس کی خوارک مٹی ہے اور وہ بھوک سے مرجا تا ہے۔ (مٹی نہیں کھاتا) کہ کہیں مٹی ختم نہ ہوجائے اسلئے کہ یہ پانی اور مٹی رب الارباب کی رحمت کے خزانوں کے مقابلہ میں اس طرح ہے۔ جبیسا کہ بادل کے مقابلہ میں ایک قطرہ۔

قوله: ويتوب الله على من تاب:

یعنی گناہوں سے بچاؤ کی طلب کے ساتھ رجوع کرے یا اللہ دنیا کی محبت اور اللہ تعالیٰ سے غفلت سے تو بہ کرنے والے کو تو ہہ کی تو فیق دے ۔ کراور آخرت کے مصائب سے نجات دے کراُس شخص پرفضل وکرم کرتا ہے۔

امام نووی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ حدیث کامعنی ہیہ کہ انسان ہمیشہ ڈنیا کی حرص کرتا ہے یہاں تک کہ مرجاتا ہے۔ اور اُس کا پیٹ قبر کی مٹی سے بھر جاتا ہے۔ اس حدیث میں دُنیا کی حرص انسانوں کے اکثر افراد کے اعتبار سے بتائی گئی ہے اس ک تائید"ویتو ب اللہ علی من قاب" سے ہوتی ہے۔ یقول پہلے والے قول سے متعلق ہے اور مطلب بیہوا کہ اللہ تعالی انسان کے بُر نے فعل حرص اور دوسرے نامناسب افعال سے قوبہ کرنے کو قبول فرماتے ہیں۔

ے میں مصداللہ فرماتے ہیں کہ مطلب رہیے ہے کہ تمام انسانوں کو مال کی محبت کی فطرت پر پیدا کیا گیا ہے۔اور ان کی علامہ طببی رحمہ اللّٰہ فرماتے ہیں کہ مطلب رہیے ہے کہ تمام انسانوں کو مال کی محبت کی فطرت پر پیدا کیا گیا ہے۔اور ان کی موان شرح مشکوہ اُرموجل زمم کے کوشش کریں اور مال سے سیر نہ ہوں ۔ سوائے اُن لوگوں کے جن کواللہ نے (مال کی مجت فطرت میں ہے کہ مال کو لطب کرنے کی کوشش کریں اور مال سے سیر نہ ہوں ۔ سوائے اُن لوگوں کے جن کواللہ نے (مال کی مجت سے) محفوظ رکھا اور اُنکوا ہے آپ سے یہ فطرت زائل کرنیکی تو فیق دی ۔ اور ایسے لوگ بہت کم بیں اس بات کی جگہ'' ویتوب اللہ علمی من تاب) فرمایا اس بات کی طرف اثارہ کرنے کیلئے کہ انسان کے اندر پیدا کی ٹنی پی طبیعت ندموم ہے۔ اور گناہ ک قائم مقام ہے۔ اور اس کا ازالہ ممکن ہے۔ مگر اللہ کی تو فیق سے اس طرح اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿ وَمِن يُوق شِع نفسه فَاوَلَنَكُ هِم المفلحون ﴾ [المحشر۔ ۹] (اور جو محض اپنی طبیعت کے بخل سے محفوظ رکھا جائے ایسے ہی لوگ فلاح پانے والے فاولئک هم المفلحون ﴾ وادر حص کی نبیت نفس کی طرف اس بات پر دلالت کرنے کیلئے کہ انسان کی طبیعت وقطرت میں بخل

اس مقام پرایک باریک نکتہ ہے۔ کیونکہ ابن آ دم کوذکر کرنے میں اس بات کی طرف اشارہ ہے۔ کہ انسان مٹی سے پیدا کیا گیا ہے۔ اس کی طبیعت میں تختی اور خشکی ہے اور اس کا از الہ اس طرح ممکن ہے۔ کہ اللہ تعالی اپنی توقیق کے بادلوں سے بارش برسائے اور اس کی وجہ سے پاکیزہ تصلتیں اور پہندیدہ اخلاق پیدا ہوجائے۔ جیسا کہ ارشاد باری تعالی ہے، ﴿و المبلد المطیب یعوج نباته باذن ربه و الذی حبث لا یخرج الا نکدا ﴾ [الاعراف، ٥٥] "اور جوستھری سر زمین ہوتی ہے اس کی پیداوار (اگرنگی بھی) تو بہت کم نکتی ہے۔'' پیداوار تو خدا کے تھم سے خوب نکتی ہے۔ اور جو تراب ہے اس کی پیداوار (اگرنگی بھی) تو بہت کم نکتی ہے۔''

وحرص رکھا گیاہے۔اوراس حرص کوزائل کرنا۔اللہ نے (یوق) سے بیان فرمایا۔اوراس پر (فاولئك هيم المفلحون) کومرتب

چنانچہ جس کوتو فیق نہ کی اور اللہ نے اُس کو اور اُسکی حرص کوا پنے حال پر چھوڑ اتو اُسمیس صرف خرص اور مال کی خواہش ہی برحتی چلی جا گیگ۔ارشاد نبوی 'لا یملا جوف ابن آدم" موضع رکوز جبلت میں واقع ہیں۔اس فطرت کے مرکوز (مضبوط) ہونے کا بیان ہے۔اور بس مخض کومٹی سے پیدا کہ ایان ہے۔اور بس مخض کومٹی سے پیدا کیا گیا ہے۔وہ مٹی سے بی سیر ہوگا۔اور ''یتو ب اللہ علی من قاب'' میں اس طبیعت سے واپس لوشنے کا بیان ہے۔ یعنی کہ اس طبیعت کا زائل ہوجانا بہت مشکل ہے۔گر جس کیلئے اللہ آسان کردے۔اُسکے لئے آسان ہے۔چنانچے حقیقت یہی ہے۔کہ بیشر کا کلام نہیں۔ بلکہ تقدیراور تو تول کے خالق اللہ کا کلام ہیں۔

امام رَندی کے حوالے سے ابی بن کعب کی روایت ہم تک کینی ہے کہ رسول کا اللہ نے ہیں کہ اللہ نے مجھے کام دیا ہے۔

کہ میں تجھے قرآن سناؤں چنا نچہ حضورعلیہ السلام نے [لم یکن الذین کفروا] [البینة:۱] تلاوت فرمائی اوراس میں یہ بھی پڑھا:"ان الدین عند اللہ الحضیفیة المسلمیة لا الیہو دیة و لا النصر انیة و لا الممجوسیة و من یعمل خیرا فلن یکفو "-"اللہ کے ہاں مقبول دین اسلام ہے۔ جس میں ایک اللہ کی طرف یکسوئی اور فرما نبرداری ہے۔ اور یہودیت، نصر انیت اور مجوسیت اللہ کے ہاں قابل قبول نہیں ہے۔ جو نیک عمل کرے گا اسکی نیکی کی ناقد ری نہیں کی جا گئی گی ۔ اس کے بعد حضور علیہ السلام نے فرمایا نلو ان لا بن آدم و ادیا من مال لا بنتھی الیه ٹانیا و لو ان له ٹانیا لا بنتھی الیه ٹالٹا و لا پمل جوف السلام نے فرمایا نلو ان ورولت سے ہمری ہوئی۔ ایک وادی ابن آدم الا المتر اب ویتو ب الله علی من تاب (انتھی) اگر ابن آدم کے پاس مال ودولت سے ہمری ہوئی۔ ایک وادی ہوتی تو دوسری وادی کو طلب کرتا اور دووادیاں ہوتیں تو تیسری وادی کی تلاش میں رہتا۔ اور آدی کے پیٹ کومٹی کے علاوہ اور کوئی تو توسری وادی کو طلب کرتا اور دووادیاں ہوتیں تو تیسری وادی کی تلاش میں رہتا۔ اور آدی کے پیٹ کومٹی کے علاوہ اور کوئی تو توسری وادی کو طلب کرتا اور دووادیاں ہوتیں تو تیسری وادی کی تلاش میں رہتا۔ اور آدی کے پیٹ کومٹی کے علاوہ اور کوئی تو توسری وادی کو تا اور دواد کا کھوں تو توسری وادی کی تواث میں دیتا۔ اور آدی کے پیٹ کومٹی کے میادہ اور کوئی کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کی تواثر میں کی تواثر کی کومٹی کومٹی کیسوں کی کومٹی کی تواثر میں کومٹی کیت کومٹی کیتا کی کومٹی کی کومٹی کی کومٹی کی کومٹی کیسوں کی کومٹی کیسوں کیسوں کی کومٹی کیسوں کی کومٹی کیسوں کی کومٹی کی کومٹی کومٹی کیسوں کیسوں کیسوں کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کی کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کیسوں کیسوں کیسوں کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کیسوں کیسوں کیسوں کیسوں کومٹی کومٹی کومٹی کومٹی کیسوں کیسو

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلذام مرقاة شرع مشكوة أرموجلذام مرقاة شرع مشكوة أرموجلذام مرقاق مسكوة الرقاق

چیز نہیں بھرتی اور اللہ تعالیٰ اُس شخص کی توبہ کو قبول فرما تاہے جوتو بہ کرتا ہے۔

امام میرک بینید تھیجے نے قبل کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ حدیث ''نو کان لا بن آدم وادیان المج'' کوامام بخاری نے انہی الفاظ کے ساتھ ابن عباسؓ کی سند نے قبل کیا ہے۔ اور اس کے ہم معنی حدیث حضرت انسؓ کی سند نے قبل ک ہے۔ اور سلم نے انہی الفاظ کے ساتھ نقل کی ہے۔ اور امام ترندی نے بھی اس کی ہم معنی حدیث ابن عباس ﷺ کی سند نے قبل کی ہے اور ایک حدیث سے ثابت ہے۔ کہ بیقر آن تھا۔ پھراس کی تلاوت منسوخ ہوگئ۔ اس بات کوامام احمد اور دوسروں نے قبل کیا ہے۔

ابن عباس اور حضرت انس والنوزى كى ايك روايت ميں ہے۔ كه نه معلوم يه بات آسان سے نازل ہوئى تھى ـ يارسول فرماتے سے حضرت انس والنوز الى بن كعب والنوز سے نقل كرتے ہيں كه وہ فرماتے ہيں ـ كه ہم اس كوقر آن كا حصة بجھتے تھے ـ يہاں تك كـ (المها كم التكاثر) نازل ہوئى ـ اس بات كوامام بخارى نے نقل كيا ہے، انتخل ـ

جامع بين الفاظ ال طرح بين: ' لو كان لابن آدم واد من مال لابتغى اليه ثانيا ولو كان له واديان لابتعى لهما ثالثا ولا يملأ جوف ابن آدم الا التراب 'ويتوب الله على من تاب''.

اس کوامام احمد شیخین اورامام ترندی نے حضرت انس ولائن ہے اورامام احمد اور شیخین نے ابن عباس سے اورامام بخاری نے ابن زبیر سے اور امام ترید گائے ہے اور امام احمد نے ابن واقد سے امام بخاری نے ابنی تاریح میں اور بزار نے برید گاسے نقل کیا ہے۔

امام احمداورا بن حبان نے حضرت جابر مسے بدالفاظ فل کیے ہیں:

"لو كان لابن آدم واد من نحل لتمنى مثله ثم تمنى مثله حتى يتمنى اودية ولا يملا جوف ابن آدم الا التراب".

٣٤٣ : عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ اَحَذَرَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِبَعْضِ جَسَدِى فَقَالَ كُنُ فِي الْدُّنْيَا كَانَّكَ غَرِيْبٌ اَوْعاَبِرُسَبِيْلٍ وَعُدَّ نَفْسَكَ مِنْ اَهْلِ الْقُبُوْرِ (رواه البحارى)

اخرجه البخارى في صحيحه ٢٣٣/١١ حديث رقم ٦٤١٦ والترمذي في السنن ٤٩٠/٤ حديث رقم ٢٣٣٢وابن ماجه ١٣٧٨/٢ حديث رقم ٤١١٤ واحمد في المسند ٢٤/٢

توجیمله: '' حضرت ابن عمر رضی الله عنهما کہتے ہیں کہ (ایک روز) رسول اکرم ٹنگٹیڈ نے میرے جسم کے کسی حصہ (لیعنی دونوں مونڈھوں) کو پکڑ کرارشاد فرمایا''تم دنیا میں یول گز ربسر کروگو یا کہتم مسافر ہو یاراہ گیر ہواورتم خودکوقبروں والوں میں ہے شار کیا کرو۔ (بخاری)

لتشريج: قوله:أخذ رسول الله ﷺ ببعض جسدي:

جبیها کدایک روایت ''بمن کمبی'' میں کالفظ وارد ہے۔ان کا شانہ پکڑ کریہ بات ارشاد فرمانے میں بینکتہ ہے کہ حضور علیہ <u>آگیا م نے آپ</u>ے قریب کردیا۔اور اُن کی طرف متوجہ ہ<u>و گئے تا کہ اچھی طرح ذ</u>بن نشین ہوجائے۔وہ بات جوحضور علیہ السلام - رفاة شرع مشكوة أرموجلد للم كالتي المرفاق على المرفاق المرفاق

فرِ مارہے ہیں۔اوراس میں اس بات کی طرف اشارہ ہے۔کہ یہ اللہ کی بیندیدہ حالت اللہ کی تو فق سے ہی حاصل ہوتی ہے۔

قوله:كن في الدنيا كانك غريب:

یعنی لوگوں کے درمیان کیونکہ تمہاری ان کے ساتھ موانست ندر ہے گی اور اُ تکے ساتھ بیٹھنا کم ہوگا۔

ا مام نو وی رحمہ الله فر ماتے ہیں کہ مطلب بیہ ہے کہ دنیا کی طرف مائل نہ ہوا وراس کو اپناوطن اور ٹھکا نہ نہ ہجھا ور دنیا کی صرف اتنی چیز وں سے تعلق رکھو۔ جتنی چیز وں سے مسافر اجنبی شہر میں تعلق رکھتا ہے۔ انتخیٰ ۔

یداسلئے کہ دنیا ایک گزرگاہ نے ایک بُل ہے۔ جس پر گزرنا ہے۔ چنانچہ مؤمن کیلئے مناسب ہے کہ عبادت اور طاعت میں مشغول رہے۔ اور ہر آن ہر گھڑی اس دنیا ہے کوج کرنے کا انتظار کرے اور ظلم اور حرام کے ارتکاب پر ہیز کر کے سفر آخرت کے اسباب کو اختیار کرے حقیق وطن کا شوق رکھے۔ اور دنیا کے سفر میں اتنی اشیاء پر قناعت کرے۔ جس سے ضرورت پور کی ہواور عزت نفس باقی رہے۔ اور اینے اس سفر میں آنے والی مصائب کا مقابلہ کرے۔ اور بے فائدہ کمبی اُمیدوں اور زیادہ حرص میں مشغول نہ ہو۔

قوله: او عابو سبیل: او : تنویع کیلئے ہے۔ یا بل کے معنی میں ہے جوز تی کیلئے آتا ہے۔ اور معنی یہ ہے۔ کہ بلکہ اس طری رہوجیسے راہ چلتا مسافر کہ وہ چلتے ہوئے راستہ طے کرتا ہے۔ اگر چہ ساتھیوں کے بغیر ہواور اس تعبیر میں غریب کے لفظ کی نبست زیادہ مبالغہ ہے۔ کیونکہ اجنبی مسافر تو پھر بھی دوسرے علاقے میں کچھ آرام کر لیتا ہے۔ اور ایک وقت تک تھم کرستالیتا ہے۔ کتنی خوش نصیب ہے۔ وہ جماعت جس نے اپنے مولی کی ملاقات کے شوق میں دنیا کوڑک کر دیا۔ اور آخرت کی طرف مکمل متوجہ ہوگئے ہیں۔ اور لوگوں سے منقطع ہوگئے ہیں۔ کیونکہ لوگوں کے ساتھ دل لگانا انسان کی (اعمال کے اعتبار سے) ناداری کی علامت ہے۔ اور یہلوگ دنیا کے ساز وسامان اور لباس سے خالی ہو چکے ہیں۔ بلکہ نظے پیر، نظے بدن اور چھلے سر ہو چکے ہیں۔ علامت ہے۔ اور یہلوگ قامند سمجھدار ہیں۔ ان کی فضیلت حداور انداز سے ہوگئے ہیں۔ بلکہ نظے میں مالوگ عالم سمجھدار ہیں۔ ان کی فضیلت حداور انداز سے ہوگئے ہے۔

ان لله عبادا فطنا ﴿ طلقوا الدنيا وخافوا الفتنا الله کے کچھ بندے بڑے بحمدار میں۔ جنہوں نے دنیا کوچھوڑ دیا۔اورونیاکے فتنوں سے ڈرگئے۔

نظروا فيها فلما عرفوا انها ليست لحي وطنا

اُنہوں نے دنیامیں غور کیا۔ پس جب وہ بمجھ گئے کہ بید نیاکسی زندہ کیلئے ٹھکا نہیں ہے۔

جعلوها لجة واتخذوا

صالح الاعمال فيها سفنا

أنهول نے دنیا کوایک سمندر سمجھااور نیک اعمال کواپنے لئے کشتیاں بنالیا۔

قوله:وعد نفسك في أهل القبور:

عد عین کے ضمہ اور دال مشدد کے فتحہ کے ساتھ (جارمجرور کا متعلق محذوف ہے ۔) ای "عدها کا ئنة أو محكم دلائل وبرابين سے مزين، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مكتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري الرقاق المرقاق المرقا

ساكنة فيهم" اوراكي تحيح شده نسخه مين "من اهل القبود" كالفاظ مين يعنى توايئ آپكوأن مين سے ايك فروشاركر۔ چنانچاس مين اشاره ہاس بات كى طرف:" موتوا قبل ان تموتوا" موت سے پہلے مرجاؤ اورا پنا حماب كرواس سے پہلے كة تمہارا حماب كيا جائے۔

قوله: رواه البخارى: الهام ميرك فرمات بين بيات كل نظر بـ اسك كه ندكور الفاظ جامع تر ندى كه بين الهام بخارى في الدنيا كانك عريب او عابو في الدنيا كانك عريب او عابو سبيل " بخارى مين "عدنفسك في اهل القبور" كالفاظ نبين بين بلك بيالفاظ تر ندى اوربيعي مين بين و الله تعالى اعلم وحكم -

میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں کہ جامع میں ہے: کن فی الدنیا کانك غویب او عابو سبیل، اس كو بخاری نے ابن عمرٌ نے قل كيا ہے۔ امام احمد، ترفدى اور ابن ماجہ نے 'عد نفسك من اهل القبور" كى زيادت فال كى ہے۔

امام نووی نے اربعین میں بیاضافہ اللہ کیا ہے و کان ابن عمر رضی الله تعالیٰ عنها یقول: اذا أمسیت فلا انتظر الصباح و واذا صحبت تنتظر المساء و حذ من صحتك لمرضك و حذ من حیاتك لموتك ركابن مر فرمایا كرتے تھے كہ جب تھ پرشام آ جائے توضح كا انظار نہ كراور جب شح ہوجائے توشام كا انظار نہ كراورا پن صحت كے زمانہ سے اپنی بیاری كے زمانہ كيلئے (اعمال كا) حصد حاصل كراور زندگی ہوت (كے بعد) كيلئے (اعمال كا) توشہ حاصل كرامام غرائی نے اپنی اربعین میں بیزیادت نقل كی ہے: فائك یا عبد الله الا تدرى ما اسمك غدا كد الله كد الله كا تعبد الله الله بن عمر : اذا أصحبت واللہ تعالی اعلم الله بن عمر : اذا أصحبت واللہ تعالی اعلم

الفَصَلُ لِثَّانَ:

٥٢٤٥: وَعَنْ عَبْدِ اللهِ ابْنِ عَمْرِ و قَالَ مَرَّ بِنَا رَسُولُ اللهِ وَآنَا وَأُمِّى نَطِيِّنُ شَيْئًا فَقَالَ مَا هَذَا يَا عَبْدَ اللهِ قُلْتُ شَيْءً فَقَالَ هَا هَذَا عَدِيثَ عَرِيب) اللهِ قُلْتُ شَيْءً نُصْلِحُهُ قَالَ أَلْاَمُو الشَّرَعُ مِنْ ذَلِكَ (رواه احمد والترمذي وقال هذا حديث غريب) اخرجه ابوداؤد في السنن ٤٩١/٤ حديث رقم ٢٣٣٥ وابن ماحه في السنن ٤٩١/٤ حديث رقم ٤٦٦٦ وابن ماحه في السنن ٢٩٣٢ عديث رقم ٤٦٦٤ واحمد في المسند ٢١٢٢ -

توجهه: "حضرت عبدالله بن عمر ورضى الله عنها كہتے ہيں كه (ايك روز) ميں اور ميرى والده گارے ہے كى چيز كو (يعنى اپنے مكان كى ديواروں ياحبت كو) مٹى كاليپ كررہ ہے تھے كه رسول الله تكافية كاكر رہارے پاس ہوگيا "آپ شكافية كاكر رہارے پاس ہوگيا "آپ شكافية كيا ہے (بميں اس حالت ميں ديكھ كر) وريافت فرمايا كه عبدالله يدكيا ہے (يعنى ليپ بوت كيوں كررہ ہو؟) ميں نے عرض كيا كه اس چيز (يعنى ديواروں ياحبت) كى درتى ومرمت كررہ ہيں (ياس كومضبوط كرنامقصود ہے) حضور تكافية نے فرمايا: "امر ليني موت اس سے بھى زيادہ جلد آجانے والى ہے۔ اس حديث كواحمة وتر مذى نے روايت كيا ہے اور امام تر مذى نے فرمايا كه به عديث غربيا ہے۔ اس حديث كواحمة وتر مذى نے روايت كيا ہے اور امام تر مذى نے فرمايا

مرقاة شيع مشكوة أربوجلدنهم كالمحال المرقاق الم

تشويج: عبدالله بن عمرو: "عمروواؤك ساته

تطین: یائے مکسورہ کی تشدید کے ساتھ۔

فقال ماهذا لعني گارا كيول استعال كررہے ہو_

قوله: قال: الاهراسرع من ذالك بيعني امر (موت) السمكان كي خرابي كي مرمت اور درتگي سے زيادہ جلدي آنے والى سے -سوچا ہے كہ موت سے عبرت حاصل كيجائے - بظاہرية معلوم ہوتا ہے - كه حضرت عبد الله بن عمر رسي كا پنے مكان كي مرمت كرنا اشد ضرورت كے تحت نہيں تھا۔ بلكه تمارت كي مزيد مضوطى كے خيال سے يا آرائش كے خيال سے مرمت كرتے تھے۔

علامہ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں مطلب سے کہ ہمارا دنیا ہیں راہ چلتے مسافری طرح رہنا اور اُس سواری طرح رہنا جوایک درخت کے سامیہ میں ستانے کیلئے تھوڑی در تھہرے۔ تعمیر ہیں مشغول ہونے کی ہنسبت زیادہ بہتر ہے۔ شارح رحمہ اللہ فرماتے ہیں معنی سے کہ کموت اس مکان کے خراب ہونے سے زیادہ قریب ہے۔ لیمن ممان کی مرمت اسلئے کررہ ہوئے۔ کہ ہیں مکان تیرے مرنے سے پہلے موت کے نیچے میں مکان تیرے مرنے سے پہلے موت کے نیچے میں آجاؤ۔ چنا نچوا ممال کی دُرتگی اس مکان کی درتگی سے زیادہ اہم ہے۔

قوله: رواه احمد، والترمذي وقال هذا حديث غريب:

امام مرک منذری سے نقل کرتے ہوئے فرماتے ہیں کے عبداللہ بن عمروی صدیث کوابوداؤداور ترندی نقل کیا ہے۔اور فرمایے کہ بیصدیث حسن سی سے جاورابن حبان اور ابن حبان اور ابن ماجے میں نقل کیا ہے۔اورسید جمال الدین رحمہاللہ فرماتے ہیں کہ بیصدیث ان الفاظ کے ساتھ مل گئ ہے:قال : مو علینا ہیں کہ بیصدیث ان الفاظ کے ساتھ مل گئ ہے:قال : مو علینا رسول الله کھی و نصن تعالیج حصا گنا قال ماهذا قلنا قدر وهی فنصن نصلح و فقال ماأدی الأمو الا أعجل من ذلك وقال : هذا حدیث صحیح حسن۔ عبداللہ بن عمر و فرمات ہیں۔ کہ ایک دن حضور علیه السلام مارے پاس سے گزرے جبکہ ہم اپنے جھونی مرمت کررہے تھے۔فرمایا: یہ کیا ؟ ہم نے عرض کیا کہ یہ کم زور ہوگیا ہے۔ ہمارے پاس سے گزرے جبکہ ہم اپنے جھونی السلام مرت کررہے تھے۔فرمایا: یہ کیا ؟ ہم نے عرض کیا کہ یہ کم زور ہوگیا ہے۔ فرمایا ہیں موت کواس سے زیادہ جلدی آنے والا بجھتا ہوں۔امام ترندی نے فرمایا کہ بیصد بیث سے حسن ہے۔

٣ ٥٢٤ : وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللهِ كَانَ يُهُرِيْقُ الْمَآءَ فَتَيَمَّمَ بِالتَّرَابِ فَاقُولُ يَارَسُولَ اللهِ إِنَّ الْمُهَاءَ فَتَيَمَّمَ بِالتَّرَابِ فَاقُولُ يَارَسُولَ اللهِ إِنَّ الْمُهَاءَ مِنْكَ قَرِيْبٌ يَقُولُ مَايُدُرِيْنِي لَعَلِّي لِاَ أَبُلُغُهُ . (رواه في شرح السنة وابن الحوزي في كتاب الوفآء)

العرجه البغوى في شرح السنة ٢٣٢/١٤ حديث رقم ٤٠٣١ وإحمد في المسند ٢٨٨/١

ترجمله: '' حضرت ابن عباس رضی الله عنهما ہے روایت ہے کہ (تبھی یوں بھی ہوتا کہ) رسول الله مَا گَالِیَّا مَا جا ت فراغت کے بعد (اوروضوکرنے ہے قبل) مٹی سے تیم کر لیتے میں (یعنی ابن عباس رضی الله عنهما بید کھھ کر) درخواست کرتا کہ بارسول الله مُثَالِیَّا کِانِی تو آپ مَا کُلِیْ اِنْ کُلِی بہت نزدیک ہے؟ (یعنی جب پانی آپ مُثَالِیَّا کِمَا کَ فَدَرت اور پہنے ہے اتنا دور نہیں ہے کہ وضونہ کیا جا سکے تو بھر تیم کیوں فرمار ہے ہیں؟) حضور شکالیِّنِ کُلِم میری اس بات کے جواب میں) فرماتے مجھے بیٹین ر مرقان شرع مشكوة أرموجلذهم كري الرقاق

علم نہیں ہے (کہ میں اس تک چینجے تک زندہ رہ سکوں گایا نہیں لہذام مکن ہے کہ) شاید میں اس تک نہ پہنچ سکوں'' اس روایت کو بغویؓ نے شرح السنة میں اور ابن جوزی نے کتاب الوفاء میں نقل کیا ہے''۔

تشوی : الماء: بیشاب سے کنا یہ ہے۔ مطلب یہ ہے۔ کہ بعض اوقات جب حضور علیه السلام بیشاب کرتے تو فیتیمم با لتر اب، جو چیزمئی کے قائم مقام ہو۔ اسلئے کہ یہ بات ثابت ہے۔ کہ آپ علیسًا نے ٹیم کیلئے صرف دیوار پر باتھ رکھنے پراکتفا کیا۔ جبکہ دیوار پر غرار نہیں تھا۔

يقول:جملهمتانفه ب

ها يدريني: مااستفهام كيلي بــ

میں پانی تک پہنچ نہ سکوں کیونکہ موت تیزی ہے آگے بڑھ رہی ہے۔ لہذا میں اس بات کو پسند کرتا ہوں کہ موت کے وقت باطنی اور ظاہری دونوں طرح پاک رہوں۔ اور اشرف کی بات صحت سے کتنی وُ وراور شعف کے کتنی قریب ہے کہ انہوں نے اس حدیث کوالیے معنی پرمحمول کیا ہے جواس باب اور الفاظ ہے مناسبت نہیں رکھتا۔ کیونکہ وہ فرماتے ہیں مطلب سے ہے۔ کہ حضور اکرم مناسبت نہیں رکھتا۔ کیونکہ وہ فرماتے ہیں مطلب سے ہے۔ کہ حضور اکرم مناسبت کیونکہ وہ فرماتے ہیں مطلب سے ہے۔ کہ حضور اکرم مناسبت کیونکہ وہ فرماتے ہیں مطلب سے ہے۔ کہ حضور اکرم مناسبت کیونکہ وہ اور تا ہے جب پانی ختم ہوجا تا۔ تو تیم کرتے۔ واللہ اعلم۔

قوله: رواه البغوى فى شرح السنة وابن الجوزى فى كتاب الوفا؛ الوفاء علامه ابن جوزى كى كتاب عبد عبر عنال كرمطابق كتاب المخضرت بالثير كم كالله عنال المعالي كالمالي المعالي المعالي المعالي المعالية المعالية

۵۲۷ : وَعَنْ آنَسٍ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ هَذَابُنُ ادَمَ وَهَذَا آجَلُـهُ وَوَضَعَ يَدَهُ عِنْدَ قَفَاهُ ثُمَّ بَسَطَ فَقَالُ وَثَمَّ آمَلُهُ . (رواه الترمذي)

اخرجه الترمذي في السنن ٤٩١/٤ حديث رقم ٢٣٣٤ابن ماجه في السنن ١٤١٤/٢ حديث رقم ٢٣٣٤ واحمد في المسند ٢٥٧/٣_

توجہ نے: '' حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی اکر م کا تینے آپ ارشاد فر مایا: ''بیتو ابن آ دم (انسان) ہے اور بیہ اس کی موت ہے بیفر ما کر آپ مُلَّا تینے آپ اپنا ہا تھا پی گدی کے قریب رکھا (لینی پہلے تو ایک جگہ اشارہ کر کے بتایا کہ بیا انسان ہے اور پھر اس جگہ ہے تھے کی طرف ہاتھ ہٹا کر بتایا کہ بیاس کی موت ہے) اس کے بعد آپ تی تینے آپ انسان کی موت ہے) اس کے بعد آپ تی تینے آپ ہو کہ کا تھے کو دراز فر مایا اور دورا شارہ کر کے) فر مایا کہ اس جگہ انسان کی آرز و ہے (لیمنی انسان کی موت اس کی تمناؤں کی تھیل ہے بہت زیادہ اس کے قریب ہے)''۔

تشريج: قوله: هذا ابن آدم هذا اجلة: بظاہرآپ عليه السلام نے معنوی وجود کی طرف ظاہری (حسی) اشارہ فرمایا اس کی وضاحت بیہ ہے کہ حضور علیه السلام نے اپنے سامنے زمین کے حصے میں یا ہوا میں لمبائی اور چوڑ ائی میں اپنے دست مبارک سے اشارہ کیا۔ اور فرمایا بیانسان ہے۔ پھراپ ہاتھ مبارک کو پیچھے ہٹایا۔ اور جس جگہ پہلے اشارہ فرمایا تھا۔ اُسکے قریب بی ہاتھ رکھ اشارہ کیا اور فرمایا بیانسان کی موت ہے۔

قونه ووضع بيده عند فقاه الخ اوريم بات (بدانسان ب-اوربدأ سكي موت م) كرتے ہوئے ہاتھ كي أنظميال

مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري المرقاق المرقاق

کھول کر ہاتھ پھیلایا تا کداپی تھیلی اوراُ نگلیوں سے اشارہ فرما کیں یا بیہ مطلب ہے کہ جہاں آپ نے پہلےموت کی طرف اشارہ کیا تھا اُس جگہ سے ہاتھ کوآگے تک لمبا کرلیا۔

ثم : تاء کے فتحہ اور میم کی تشدید کے ساتھ اختصاص اورا ہتمام کیلئے ۔ ان عبارات اور اعتبارات کا خلاصہ یہ ہے کہ بیر اشار ہے جن کو بشارتوں سے تائید حاصل ہے اور قولی فعلی حرکات وسکنات سے مئوکد ہیں۔ اور گذشتہ تصورات کے مطابق ہیں۔ بیا لیک معنوی اشار سے ہیں۔ جوانسان کوخواب غفلت سے بیدار کرتے ہیں۔ اور بیدیان کرتے ہیں۔ کہ انسان کی موت اس کی آرز وؤں سے زیادہ قریب ہے۔ اور انسان کے آرز وانسان کی موت سے زیادہ وُ ورہے۔ کسی نے کیا ہی خوب کہا ہے:

كل امرى مصبح فى اهله والموت ادنى من شراك نعله

ہر خض اپ گھر والوں کے ساتھ مج کا وقت گزارتا ہے۔ جبکہ موت جوتے کے تمہ سے اس کے زیادہ قریب ہوتی ہے۔
اس مقام میں مقصود کی اتن ہی وضاحت مجھے بھے آئی ہے۔ علامہ طبی رحمہ اللہ دوسرے تمام شراح کی بنسبت علیحدہ بات کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ' ووضع یدہ'' میں واؤ حالیہ ہے اور' و ھذا اجلہ'' میں واؤ مطلق جمع کیلئے ہے۔ چنانچہ مشارالیہ بھی مرکب ہوگا۔ چنانچہ چھے رہتی ہے وہ مشارالیہ ہے۔ اور ہاتھ مرکب ہوگا۔ چنانچہ چھے رہتی ہے وہ مشارالیہ ہے۔ اور ہاتھ کھیلانے سے مرادآگے کی طرف ہاتھ کھیلانا ہے۔ [انتیان الکلام]۔

٥٠٤٨ : وَعَنْ آبِي سَعِيْدِ إِلْخُدْرِيِّ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَرَزَعُوْدًا بَيْنَ يَدَيْهِ وَاخَرَ اللَّى جَنْبِهِ وَاخَرَ أَبْعَدَ فَقَالَ آتَدُرُوْنَ مَاهَذَا الْآجُلُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ اَعْلَمُ قَالَ هَذَا الْإِنْسَانُ وَهَذَا الْآجَلُ اَرَاهُ قَالَ وَهَذَا الْآمَلُ فَيَتَعَاطِى الْآمَلَ فَلَحِقَهُ الْآجَلُ دُوْنَ الْآمَلِ. (رواه في شرح السنة)

احرجه البغوى في شرح السنة ٢٨٦/١٤ حديث رقم ٤٠٩٣ وابن ماجه ١٤١٤/٢ حديث رقم ٤٢٣٢ واحمد في السند١٨/٣...

تروج کھا: '' حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی اکرم مُنافیظ نے اپنے سامنے ایک کلای (زمین میں)
نصب فرمائی اور ایک دوسری کلای کے پہلو میں گاڑ دی کھرایک اور کلای (دونوں کلایوں سے یا دوسری کلای سے) کافی
دورجگہ پرگاڑ دی اور پھر دریافت فرمایا: 'وتمہیں معلوم ہے کہ یہ کیا ہے؟ (یعنی ان کلایوں سے کیا مراد ہے اور یہ س چیز ک
مثالیں ہیں؟ صحابہ نے عرض کی کہ اللہ اور اس کارسول بہتر جانے ہیں؟ حضور تَنافیظ نے ارشاد فرمایا: ''(سنو!) یہ (پہلی)
کلای (گویا) انسان ہے ئیے (دوسری کلای) گویا) اس انسان کی موت ہے) جوانسان کے استے ہی نزدیک ہے جتنا کہ یہ
دوسری کلائی کہری کے قریب ہے۔حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ میرا خیال ہے ہے کہ اس کے بعد
حضور تَنافیظ نے بیفر مایا: ''ادر بیر تیسری کلائی کہ جے کافی فاصلے پرنصب کیا گیا ہے گویا) اس (انسان) کی آرز و ہے (جو
اس سے بہت دور ہے) کہاں انسان اپنی تمنا اور آرز و کی تکیل کی کرمیں لگار ہتا ہے (اور اپناوفت اس سی میں صرف کرتار ہتا
ہے کہ موت سے پہلے آرز و کو پورا کر لے گر ہوتا ہے ہے) کہ اس کی موت 'اس کی آرز و کے پورا ہونے سے پہلے ہی اس پر

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمنطق المرقاق منطق المرقاق المرق

تشريج: قوله: ان النبي عليه غرز ___قالوا : الله ورسوله اعلم:

ان النبي: اورايك محيح نسخه مين "ان رسول الله" كالفاظ بين-

ار اہ: ہمزہ کے ضمہ کے ساتھ لینی راوی کہتے ہیں میرا گمان ہے۔

''فلحقه الاحل: السمضمون كومضارع كى بجائے ماضى سنتجيركيااس حالت كوقوع كتفق ميں مبالغه كيلئے۔ دون الامل: يعنى آزروحاصل كرنے اورائے أس كام كو پوراكرنے سے پہلے علامه طبى رحمه الله فرماتے ہيں كه ''دون الامل" ''لحقه" كى خمير منصوب سے حال ہے۔ يعنى بيانسان اپنے مقصودى أميدسے تجاوز كرجاتا ہے۔ أميد كہتا ہے:

يا نفس مالك من دون الله من واقي،

''انے شساللہ کے سوا کوئی اور تخھے بچانے والانہیں ہے۔''

٥/٢٥ وَعَنُ آبِيْ هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ عُمْرُ أُمَّتِيْ مِنْ سِتِّينَ سَنَةً الى سَبْعِيْنَ.

(رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب)

اخرجه الترمذي في السنن ٤٨٩/٤ حديث رقم ٢٣٣١_

توجهد '' حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عند نبی اکرم مُثَاثِیَّا سے روایت کرتے ہیں کہ آپ مُثَاثِیُّا نے ارشاد فرمایا: ''میری امت (کے افراد) کی عمر ساٹھ سال سے ستر سال تک ہے''۔اس روایت کو امام تر مذک نے روایت کیا ہے اور کہا ہے کہ بیہ حدیث غریب ہے''۔

تشرفی: بعض حضرات کا کہنا ہے کہ اس کا مطلب میہ ہے کہ میری اُمت کے آخری عمر کی ابتدا ساٹھ سے ہوگی۔اور انتہاء ستر برس پر ہوگی۔اور بہت کم افرادا لیے ہونگے جن کی عمر ستر سال سے تجاوز کرے۔اور بیہ بات اکثریت کے اعتبار سے ہے۔کیونکہ حال اس پر شاید ہے۔اسکئے کہ بعض لوگ ایسے ہیں۔جن کی عمر ساٹھ برس تک نہیں پہنچتی اور بعض ایسے ہیں۔کہ جن کی عمر ساٹھ برس تک نہیں پہنچتی اور بعض ایسے ہیں۔کہ جن کی عمر ستر سال سے تجاوز کر جاتی ہے۔علامہ طبی رحمہ اللہ نے بیہ بات ذکر کی ہے۔

اس میں یہ بات کل نظر ہے کہ یہ بات تو اچھی طرح واضح ہے۔ کہ زیادہ سے زیادہ عمر کاستر برس ہونا اکثریت کے اعتبار سے ہے۔ لیکن اُمت کی آخری عمر کا ساتھ برس تک پنچنا۔ بہت زیادہ عجب بات ہے۔ اور مشاہدہ کے خالف ہے۔ چنانچہ بظاہر مطلب یہ ہے۔ کہ ساتھ اور ستر برس کے درمیان کی عمر وہ بہترین ، متوسط اور معتدل عمر ہے۔ جس میں اس اُمت کے اکثر افراد وفات پاتے ہیں۔ اور اس عمر میں فوت ہونے والوں میں سید الابنیاء علیہ الصلوۃ والسلام ، بوے خلفاء مثلاً ابو بکر صدیق ، عمر فارق اور والی علیہ السلام ، بین عمر منا کی عدد معلوم کرنامشکل ہے۔ فارق اور والی عشار الله علیہ و سکتم آغمار اُمّیتی ما بین اللہ اللہ علیہ و سکتم آغمار اُمّیتی ما بین آلی السّبیٹین اِلی السّبیٹین اِلی السّبیٹین اِلی السّبیٹین اِلی السّبیٹین اِلی السّبیٹین

وَ اَقَلَّهُم مَنْ يَنْجُوْزُ ذَٰلِكَ. (رواه الترمذي وابن ماجة وذكر حديث عبد الله ابن الشخير في باب عبادة والمريض)

أخرِجه الترمذي في السنن ١٧/٥ حديث رقم ٥٥٥٠ وابن ماجه ١٤١٥/٢ حديث رقم ٤٣٣٦ "تَرْجِيهِ له: ''جعفرت ابو ہر رہ رضی الله عنه <u>کهتر اله الله أي أن أن الله الله الله الله عنه كهتر افراد ك</u> عمریں ساٹھ اورستر سال کے درمیان ہوں گی اورمیری اُمت میں ایسے لوگوں کی تعداد بہت کم ہوگی جواس (ستر سال) سے تجاوز کر جائیں (اوران کی عمر سویا سوسال سے بھی زائد ہو) (تر مذی 'ابن ملجہ) اور حضرت عبداللہ بن چخیر گی روایت باب عیاد ۃ المریض میں مذکور ہے ۔

گنشونی: صحابہ کرام دی گئے اورائمہ حضرات بھی نے میں زیادہ عمر والے جو ہمارے علم میں ہیں اُن میں ہے حضرت انس بن ما لک ہے۔ جوا کیسوتین برس کی عمر میں فوت ہوئے۔ اوراساء بنت ابی بکر ہیں جنہوں نے سوسال کی عمر پائی اوراس عمر میں بھی نہ تو اُن کا کوئی دانت گرایا ٹو ٹا اور نہ ہی عقل وحواس میں اختلال پیدا ہوا۔ اوران دونوں حضرات سے حسان بن ثابت گی عمر زیادہ تھی جن کی وفات ایک سوہیں سال کی عمر میں ہوئی۔ ابتدائی ساٹھ برس کفر میں گزارے اور پھر ساٹھ برس ایمان واسلام کی حالت میں گزارے اوران سے بھی زیادہ عمر سلمان فارس دیائی کی تھی۔

بعض فرماتے ہیں کہ ان کی وفات ڈھائی سوسال کی عمر میں ہوئی۔اوربعض فرماتے ہیں کہ ان کی عمر ساڑھے تین سوسال سے سکے ساتھ ہی ان کے وفات کی تاریخ سے معلوم ہوتا ہے۔ کہ انہوں نے اسلام کی حالت میں اپنی زندگی کا تھوڑا سا حصہ گزارا ہے۔اسلئے کہ متولف نے بیفر مایا ہے۔ کہ ان کا انتقال مدائن میں (شاید) ایک سو پینتیس سال میں ہوا۔ ہماری اپنے بزرگ زکر تا رحمہ اللہ سے ملاقات ہوئی ہے۔اور اُن کا درس سنا ہے جبکہ اُن کی عمر ایک سوہیں برس تھی۔

تنخر میں اس حدیث کوابویعلیٰ نے اپنی مندمیں حضرت انسؓ نے قتل کیا ہے۔

ابن رئیع فرماتے ہیں کہ ابن حبان اور حاکم نے اس روایت کی تھیج کرتے ہوئے فرمایا بیرحدیث صحیح ہے اور مسلم کی شرط پر ہے۔ امام ترمذی فرماتے ہیں کہ بیرحدیث' دحسن غریب''ہے۔

امام احمد اورامام ترمذی نے مرفوعاً نقل کیا ہے"معتو که المهنایا ها بین الستین الی السبعین" (انتها) کے کیکن الجامع میں اس حدیث کو حکیم ترمذی کی طرف منسوب کیا ہے۔واللہ تعالی اعلم

قوله: وذكر حديث عبد الله بن الشخير في باب عيادة المريض:

شین کے سرہ اور خاءمشد دہ کے ساتھ ماقبل میں ''شنخیبر ''کوالف لام کے بغیر ضبط کیا گیا ہے۔

اس مدیث کودوسری قصل کے آخریس ذکر کیا ہے اور وہ روایت بیہے: قال قال رسول الله علیہ : مثل ابن آدم ای صور والی جنبه تسع و تسعون منیة 'ای مهلکة ان اخطته المنا یا وقع فی الهرم حتی یموت (انتمی) اس روایت کی مناسبت گذشته قصل کی بنسبت اس قصل سے زیادہ ہے'۔

الفصلالتالث:

ا ۵۲۸ : وَعَنُ عَمْرِ وَبُنِ شُعَيُبِ عَنُ آبِيْهِ عَنُ جَدِّهِ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ آوَّلُ صَلَاحٍ هذهِ الْاُمَّةِ ٱلْيُقِينُ وُالذُّهُدُ وَآوَّلُ فَسَادِهَا الْبُخُلُ وَالْاَمَلُ - (رواه البيهقي في شعب الايمان) رواه البيهقي في شعب الايمان ٤٢٧/٧ حديث رقم ١٠٨٤٤.

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري المرقاق كالمراق المراق ا

ترجیمه: "حضرت عمرو بن شعیب اپنے والد سے اور وہ اپنے دادا سے نقل کرتے ہیں کہ نبی اکرم مُنَالَّیْمُ نے فر مایا: "اس امت کی پہلی نیکی (آخرۃ کا) یقین کرنا اور دنیا سے بے رغبتی اختیار کرنا ہے اور اس امت کا پہلافساد بخل اور دنیاوی زندگ کی درازی کی آرز وکرنا ہے''۔ (بیہق)

تنشریج: البحل نبائے ضمہ اور خاکے سکون کے ساتھ اور بااور خاء دونوں کے فتہ کے ساتھ بھی ہے۔اور یہ زیادہ مناسب ہے۔تاکہ ''والا مل'' کے ہم وزن ہوجائے۔

اَمل کامعنی ہے موت اور قیامت کے جلدی آنے سے غفلت میں رہنا اور پخل وُنیا کی محبت کی وجہ سے پیدا ہوتا ہے۔اور حسن بھریؒ کے قول کامطلب اس حدیث کے قریب قریب ہے۔حسن بھریؒ فرماتے ہیں۔کہانسان کے دین کی مضبوطی طبع سے پچنا ہے۔اور دین کا فساد طبع ہے۔

علامہ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ یقین سے مرادیہ ہے۔ کہ بیاعتقا در کھے کہ رزق پہنچانے والا اور رزق کا ضامن ومشکفل اللہ ہی ہے۔ جبیبا کہ اللہ وزقها ﴾ چنانچے جس شخص کویہ یقین حاصل ہو گیا اور دنیا ہے جبیبا کہ اللہ وزقها ﴾ جنانچے جس شخص کویہ یقین حاصل ہو گیا اور دنیا ہے برغبتی رکھے تو نہ لمبی اُمیداور آرزور کھے گا۔اور نہ بخل کریگا۔ کیونکہ بخیل مال اسلئے خرچ نہیں کرتا۔ کہ لمبی آرزو کیں ہوتی ہیں۔اور اللہ کی رزاقیت کا یقین نہیں ہوتا۔

امام اسمعی سے منقول ہے وہ فرماتے ہیں۔ کہ میں نے ایک دیہاتی شخص کے سامنے سورہ الذاریات پڑھئی شروع کی۔ جب میں اس آیت پر پہنچا: ﴿وَهٰی الْسَماء رزقکم وَما تو عدون ﴾ [الذاریات ۲۲] تر جمہ: اور تمہارارز آل اور جوتم سے وعدہ کیا جاتا ہے سب آسال میں ہے' ۔ تو اس دیہاتی نے کہا بس کا فی ہے۔ اور پھروہ اپنی اُوٹنی کی طرف بڑھا اپنی اُوٹنی کو ذرَح کیا۔ اس کے بعدا پنی تلوار اور کمان کی طرف بڑھا اور ان کوتو ٹرڈ الا اور کیا۔ بیت اللہ کے طواف کے دوران اُس شخص سے ملا۔ اس کے بعدا پنی تلوار اور کمان کی طرف بڑھا اور ان کوتو ٹرڈ الا اور پیا گیا۔ بیت اللہ کے طواف کے دوران اُس شخص سے ملا۔ اس کا بدن بالکل سوکھ گیا تھا اور رنگ زر دوہو گیا تھا۔ اُس نے مجھ کود کیھ کرسلام کیا اور کہنے لگا کہ وہی سورت پھر پڑھئے۔ چنا نچہ میں سورت پڑھتے ہوئے جب اُس آیہ یہ پہنچا تو اُس نے ایک چی ماری اور کہنا دور تھن کے پرورد گار کی کہ وہ برقن ہے۔ اُس پر بیس فری الدور بیا سے اللہ بیا کہ کیا اس کے علاوہ سورت پڑھ کر سناؤ گے۔ اس پر بیس فری اور کہنا تھا۔ والارض انہ لمحق اللہ اللہ یاں۔ ہے۔ وہ کون بد بخت ہے جس نے اللہ تعالی جسی جگیل خوات کی تو ایک ہو جس نے اللہ کی نے اللہ کے وعدوں پر یقین نہیں کیا اور اللہ تعالی کوشم اُٹھا کر یقین دلا نا پڑا۔ یہ جملے ذات کواتا غصہ دلایا کہ اللہ کوشم کھانا پڑی جس نے اللہ کے وعدوں پر یقین نہیں کیا اور اللہ تعالی کوشم اُٹھا کر یقین دلا نا پڑا۔ یہ جملے فرام میں میں دوح پر واز کر گئی۔

۵۲۸۲ : وَعَنْ سُفْيَانِ الثَّوْرِيِّ قَالَ لَيْسَ الزَّهْدُ فِى الدُّنْيَا بِلُبْسِ الْغَلِيْظِ وَالْخَشِنِ وَاكْلِ الْجَشِبِ إِنَّمَا الْزُّهْدُ فِي الدُّنْيَا قِصَرُ الْاَمَلِ ـ (رواه في شرح السنة)

ـــاخرحمالبغوي في شرح السنة ٢٨٦/١٤

تن جمله: "حضرت سفيان ثوريٌ مع منقول مع لدامهول في فرمايا: "و نياس في منهني اس كا نام نبيس ب كه موك

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلينهم كري و ٢٠٠ كري كاب الرقاق

جھوٹے اور سخت کپڑے اوڑھ لئے جائیں اور روکھا سوکھا اور بدمزہ کھانا کھالیا جائے بلکہ دنیا سے بے رغبتی اختیار کرنا در حقیقت آرزوؤں اور امیدوں کی کمی کانام ہے''۔ (شرح السنة)

تشريج: الغليظ كات مير

المحشن: فاء کے فتہ اور شین کے سرہ کے ساتھ

المجبشب: جیم کے فتحہ اور شین کے کسرہ کے ساتھ کیعنی موٹا اور بدمزہ کھانا بعض کا کہنا ہے کہ' بجشِب'' کامعنی ہے بغیر سالن کی روثی۔

قوله: انما الزهدفي الدنيا قصر الامل:

قصو: قاف کے کسرہ اور صاد کے فتہ کے ساتھ اور ایک نسخہ میں قاف کے ضمہ اور صاد کے سکون کے ساتھ ہے۔ یعنی اُمیدوں کو کم کرنا اور علم عمل اور تو بہی طرف متوجہ ہو کر موت کی تیاری کرنا۔ حاصل یہ کہ حقیقی دُھد دل کی اُس حالت کا نام ہے۔ جس میں دل وُنیا سے بیزار ہوجائے۔ اور آخرت کی طرف مکمل طور پر متوجہ اور راغب ہوجائے۔ اور دُھد کا مداراس بات پڑئیں ہے۔ کہ انسان کا بدن دیناوی چیز وں سے نفع اُٹھا تا ہے۔ یانہیں کیونکہ حقیقت کے اعتبار سے دُھد کے معاملہ میں بید دونوں با تیں برابر ہیں۔ اگر چہ لباس کا بھٹا پرانا ہونا اور کھانے کی بدمزگی اور کمی سلوک وطریقت کی راہ میں بندے کی استقامت کوتقویت دیت ہے۔ حاصل یہ کہ دل میں وُنیا کی عجبت کا ہونا۔ انسان کیلئے انتہائی مھلک ہے۔ اور صرف انسانی بدن پر دیناوی جائز نعمتوں کا ہونا۔ انسان کیلئے کوئی مُضر نہیں۔ ول کی مثال کشتی کی ہی ہے۔ اگر پانی جس کے ساتھ اللہ تعالیٰ نے دنیا کوتشیہ دی ہے: ﴿ انسان مین المسماء ﴾ [یونس۔ ۲۰] ''پس دینوی زندگی کی حالت تو ایس ہے جیسے ہم نے آسان سے پانی برسایا۔''

کشتی کے اندرآ جائے تو کشتی کو اس میں بیٹھے ہوئے سواروں سمیت ڈبودیتا ہے۔ اوراگریہی پانی کشتی کے باہر کشی کے ادرگردر ہتا ہے تو کشتی کو روال رکھتا ہے اور منزل تک پہنچا دیتا ہے۔ اس لئے حضور علیہ السلام نے فر مایا: نعم الممال الصالح للر جل المصالح۔ کہ بہت اچھی چیز ہے۔ وہ حلال مال جو نیک شخص کے پاس ہو (جائز امور میں خرچ کرتا ہو) اس وجہ سے صوفیاء کی ایک جماعت اس طرح کا لباس پہنا کرتے تھے۔ جسینا کہ عام طور پر استعال کیا جاتا تھا۔ اور بعض تو بڑے امیر وں والا لباس پہنا کرتے تھے۔ تاکہ اُن کے باطنی احوال اور اللہ کے بال کی مجبوبیت کا لوگوں کو علم نہ ہوجائے۔ پیوندوالے کپڑے پہنا تو مخلوق کے سامنے خالق کی طرف سے شکایت ہے۔ اور بر بان حال سوال ہے۔ اور بے جاطمع کرنا ہے۔ اور ریا ء اور شمعہ میں مبتلا ہونا ہے۔

ویلی نے ابوسعید خدری سے مند فردوس میں مرفوعاً نقل کیا ہے: لیس المبو فی حسن اللباس والزی ولکن البر السیکنة والوقاد کراچھا اور سادہ لباس پہننا نیکی نہیں بلکہ نیکی تو سکینہ اور وقار کا نام ہے۔ اللہ تعالیٰ تک بینچنے کے اسباب کی تعداد مخلوق کی سانسوں کے بقدر ہے اور اصل مدار اخلاص اور بے جا تعلقات اور امور دینیہ میں رکاوٹ بننے والے کا موں سے خلاص ہے۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مرقاة شرع مشكوة أرموجلدلهم كالمستحدث و ٢٠٠ كالمنطق كاب الرقاق

۵۲۸۳ : وَعَنْ زَیْدِ ابْنِ الْحُسَیْنِ قَالَ سَمِعْتُ مَالِكًا وَسُئِلَ اَیُّ شَیْءٍ اَلذُّهْدُ فِی الدُّنْیَا قَالَ طِیْبُ الْکَسْبِ وَقِصَرُ الْاَمَلِ ۔ (رواه البیهۃی فی شعب الایمان)

رواه البيهقي في شعب الايمان ٤٠٦٢/٧ حديث رقم ١٠٧٧٩

ترجمه: "حضرت زید بن حمین (جوحضرت امام مالک کے رفقاء اور مصاحبین میں سے تھے) کہتے ہیں میں نے حضرت امام مالک کے رفقاء اور مصاحبین میں سے حضرت امام مالک کو یہ کہتے ہوئے ساجب کہ ان سے سوال کیا گیا کہ دنیا سے زہدا ختیار کرنے کی حقیقت کیا ہے؟ انہوں نے فرمایا: "حلال کمائی اور آرزووں کی کمی کانام زہدہے'۔ (بیہق)

تشرفی : وعن زید بن حصین: مؤلف نے اساء میں ان کا ذکر نہیں کیا ہے چونکہ بیام مالک کے رواۃ میں سے میں امام مالک ان کے استاد متصاور بیدونوں نہ صحابہ میں سے ہیں اور نہ تا بعین میں سے ہیں۔قولہ: و سنل ای شنی الزهد فی الدنیا: (بیجملہ حالیہ ہے۔)ای و الحال انه سئل ۔

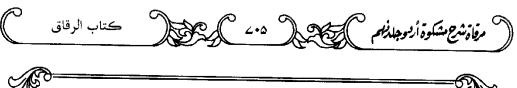
قوله: قال بطیب الکسب وقصر الامل: ایعن کھانے پینے کی وہ چیزیں جوحلال اور پاکیزہ ہوں۔اوران کواستعال کرنے سے علم نافع اور عمل صالح حاصل ہو۔اسلئے کہ اللہ تعالی نے انبیاء سے فر مایا: [کلو امن الطیبات و اعملوا صالحا] [المومنون: ۱۰] ''دنفیس چیزیں کھا واور نیک کام (یعنی عبادت) کرو''۔ نیز ارشاو فر مایا: [یاایها الذین امنوا کلو امن طیبات مارز قنکم و اشکر و الله ان کنتم ایاہ تعبدون آ والبقرة: ۲۷] ''اے ایمان والوجو (شرع کی روسے) پاک چیزیں ہم نے تم کوم حمت فرمائی ہیں ان میں سے (جوچا ہو) کھا و (برتو) اور حق تعالی کی شکر گزاری کرواگر تم انہی کی عبادت کرتے ہو۔''

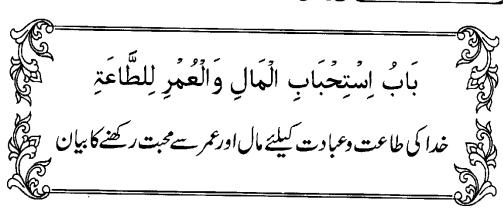
قولہ: وقصر الامل: موت کے آنے کے خوف سے عمل میں زیاد تی کرے۔ جبکہ موت کی یادانسان کو دنیا سے بے رغبتی دلاتی ہے۔اور آخرت کی رغبت دلاتی ہے۔

علامہ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ اگر اس موقع پر کوئی سے سوال کرے کہ زہدے حلال کمائی کا کیاتھتی ہے۔ تو اس کا جو اب ہے کہ امام ما لک رحمہ اللہ نے اپنے اس قول کے ذریعے اس خیال کی تر دید گی ہے کہ ' ذُہد' محض اس چیز کا نام ہے کہ و نیا ہے کنارہ شی اختیار کر لی جائے ' پیٹا پر ان ہم ا جو اب کے ' اور بدم و کھانا کھایا جائے ۔ لیخی زہد کی حقیقت وہ نہیں جس کا تمہیں گمان ہے۔ بلکہ ذُہد کی حقیقت ہے ۔ کہ تم حلال کھانا کھاؤے حلال لباس پہنواور بقد رضرورت روزی پر قناعت کرو۔ اور اُمیدوں کو مختمر کرو۔ جیسا کہ رسول اگرم کا گئے فرمایا ہے: الزهادہ فی الدنیا لسبت بتحریم الحلال و لا باضاعة الممال مولکن الزهادہ فی الدنیا بان لاتکون ہما فی یدیك اُو ٹی بما فی اُبدی الناس۔ (اُنتھی)۔ وُنیا ہے زہد اختیار کرنااس بات کا نام نہیں ہے۔ کہ حلال چیزوں کو اپنے اوپر حرام قراردے دواور اپنے مال واسباب کو ضائع کر دو۔ بلکہ زُہدور حقیقت اس چیز کانام ہے۔ کہ جو چیز تمہارے ہاتھ میں ہے۔ اس پراس چیز سے زیادہ اعتماد نہ کرو۔ جواللہ کے ہاتھ میں ہے۔ اس حدیث کا بقیہ حصہ جس کو امام تر مذی اور این ماجہ نے ابوذر سے نیا ہو انہا ابقیت لک ۔ اور جب تم پرکوئی مصیب و اُن تکون فی ثو اب المصیبة إذا اُنت اُصبت بھا اُر غب منك فیھا لو اُنھا ابقیت لک ۔ اور جب تم پرکوئی مصیب آئے ، تو اس کے آخری ابواب میں آئے گی ۔ المصیبة إذا اُنت اُصبت بھا اُر غب منك فیھا لو اُنھا ابقیت لک ۔ اور جب تم پرکوئی مصیب آئے ، تو اس کے آخری ابواب میں آئے گی۔

- رقان شرع مشكوة أرموجلذام كالمحارث من المرقاق المرقاق

ای طرح کی بات امام صنیفہ کے شاگر دامام محمد کے بارے میں منقول ہے کہ جب اُن سے پوچھا گیا کہ آپ نے تصوف کے بارے میں کتاب لکھی ہے۔ تو بوچھا گیا کہ وہی کتاب کشی ہے۔ تو بوچھا گیا کہ وہی کتاب لکھی ہے۔ تو بوچھا گیا کہ وہی کتاب لکھی ہے۔ اور جو تھ کی جائز اور ناجائز صور توں کو ہیں جانتا وہ حرام کھائے گا اور جو حرام کھائے گا اور جو حرام کھائے گا اُسکی اصلاح بھی نہیں ہو سکتی۔





یعنی اللہ کی اطاعت اور عبادت میں مال و جان خرچ کرنے کے جذبہ سے مال اور کمبی عمر کوطلب کرنے کے جواز کا بیان ستہ اول 1 کہ ل

الفصلط لاوك:

٥٢٨٣ : عَنْ سَعْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللهَ يُحِبُّ الْعَبْدَ التَّقِيَّ الْعَنِيَّ الْعَنِيَّ الْعَنِيِّ الْعَبْدَ التَّقِيَّ الْعَنِيِّ الْعَنِيِّ الْعَبْدَ التَّقِيَّ الْعَنِيِّ الْعَنِيِّ الْعَبْدَ اللهِ عَمْ اللهِ عَمْ اللهِ اللهُ اللهُ

التوجه مسلم في صحيحه ٢٢٧٧/٤ حديث رقم (١١-٢٩٦٥) واحمد في المسند ١٧٧/١-البخاري في

صحیحه ۷۷/۱ حدیث رقم ۲۶۶۳ ومسلم فی ۲۲۲/۳ حدیث رقم ۱۰۵۱

'' حضرت سعد (بن ابی وقاص) رضی الله عند کہتے ہیں که رسول الله تَنافِیْؤُلِنے ارشاد فرمایا: '' بقینا الله تعالی پر ہیز گار مالدار اور چھے چھپا ئے شخص کومجبوب رکھتا ہے''۔ (مسلم) اور حضرت ابن عمر رضی الله عنهما کی روایت لاَحَسَدَ إِلَّا فِنی أَثَنَیْنِ فضا کُل کے باب میں نقل کی جا چکل ہے''۔

''المعتقى؛' و چخص ہے جومنکرات ہے بیتا ہے۔ یاوہ خض جولہو ولعب میں مال خرج نہیں کرتا ۔ بعض حضرات فرماتے ہیں کہ جوحرام اور سے بیتا ہے اور مباحات وخواہشات سے گریز کرتا ہے۔

الغنبی: امامنو وی رحمہ الله فرماتے ہیں کی نے سے مراد و شخص ہے۔ جو دل کاغنی ہو۔اوریہی (دل کاغنی) اللہ کومجبوب ہے۔ کیونکہ حضور اکرم مُثَاثِینًا کا ارشاد ہے کہ کامل غنی دل کاغنی ہے۔

قاضی رحمہ اللہ نے اس بات کی طرف اشارہ فر مایا ہے۔ کہ اس مقام میں غنی سے مراد مالدار شخص ہے۔ ملاعلی قاریؒ کے نزدیک بید دوسری رائے ہی اس باب کے مناسب ہے۔ اور بیہ بات دل کے غنی ہونے کے منافی نہیں ہے۔ کیونکہ غنا کے باب میں وہی شخص کامل اور اصل ہے جو ظاہری مال ودولت کے ساتھ دل کا غنا بھی رکھتا ہو۔ جس کے ذریعے ہاتھ کا وہ غنا بھی حاصل ہو جاتا ہے۔ جو دُنیا وآخرت میں مراتب اور درجات کی بلندی کا باعث بنتا ہے۔ حاصل سے کہ مراداس مقام پرشکر گزار مالدار

اس حدیث سے اس بات پراستد لال کیا گیا ہے۔ که شکرگز ار مالدارصبر کرنے والے فقیر سے افضل ہے۔ کیکن بیقول اُس

و مرقان شرع مشكوة أرموجل بلم المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق

قول کے خلاف ہے جوزیادہ قابل اعتماد ہے۔اوراُسکا بیان اور دلائل پہلے ذکر کئے جانچکے ہیں۔

"المحفی" : خائے معجمہ کے ساتھ۔ یعنی وہ گوشہ نشین جو تنہائی اور یکسوئی حاصل کر کے اپنے رب کی عبادت اور اپنے ضروریات ہی میں مشغول رہے۔ یا خفی سے مراد وہ محض ہے۔ جواللہ کی رضا حاصل کرنے کی غرض سے اپنے نیک کاموں اور اپنے مال کوخرج کرنے میں اس طرح راز داری اور پوشیدگی اختیار کرے۔ کہ سی کواس کاعلم نہ ہو۔اس صورت میں لفظ"خفی" کا اطلاق ناداراور فقیر محض پر بھی ہوسکتا ہے۔ جیسا کہ حدیث میں وار د ہوا ہے۔ کہ اس طرح چھیا کرصد قہ کرے۔ کہ دائیں ہاتھ سے جو مال خرج کر رہا ہے۔ بائیں ہاتھ کو اُسکاعلم نہ ہو یہی مطلب زیادہ ظاہر ہے۔اس لفظ کو حا (بغیر نقطہ والی) کے ساتھ بھی نقل کیا گیا ہے۔ یعنی مہر بان اور نرم مزاح شخص۔

امام نووی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ ''خفی'' سے مرادوہ مخص ہے۔ جورشہ داروں سے رشہ جوڑے رکھے اور رشتہ داروں اور نادوں اور کے ساتھ نرمی کا برتاؤ کر ہے۔ زیادہ درست پہلامعنی ہے۔ یہ حدیث اُن لوگوں کیلئے دلیل ہے۔ جو یہ کہتے ہیں۔ کہ لوگوں سے کنارہ کشی اختیار کرناان کے ساتھ میل جول رکھنے سے افضل ہے۔ لیکن جو حضرات لوگوں کے ساتھ میل جول کولوگوں سے کنارہ کشی کی فضیلت اُس وقت ہے۔ جب فتنوں کا زورہویا یہ کہ کنارہ کشی اختیار کرنا اُن لوگوں کے ساتھ میل جول رکھنے سے بہتر ہے۔ جن کے ساتھ میل جول رکھنے سے دین وات خرت کے معاملات پر بُر ااثر پر تاہو۔

ابن الملک فرماتے ہیں۔ کہ خفی ہے وہ محض مراد ہے۔ جولوگوں سے چھپ کرنوافل میں مشغول رہے تا کہ ریاء کاری سے محفوظ ہو ۔ بعض حضرات فرماتے ہیں۔ کہ ' خفی' سے وہ محفوظ ہو۔ جولوگوں پر جبر وظلم نہ کرے اور مال کے ذریعے لخز و تکبر نہ کرے۔ بلکہ تواضع اورانکساری کے ساتھ رہے۔ بعض حضرات کے نزدیک ' دخفی' سے مراد وہ مخض ہے۔ جو بازاروں میں زیادہ نہ گھو ہے بھرے۔

قوله:رواهسكم:

ا مام سلم نے اس حدیث کوعامر بن سعد بن ابی وقاص کی سند ہے روایت کیا ہے یہ بات جزری نے ذکر کی ہے جامع میں ہے۔ کہ اس حدیث کوامام احمد اورامام سلم نے سعد بن ابی وقاص سے نقل کیا ہے۔

علامہ طبی رحمہاللّٰد فرماتے ہیں کہ مصانیح کے ایک نسخہ میں لفظ'' تقی'' کے بعد لفظ''نقی'' (نون کے ساتھ) بھی ذکور ہے۔ لیکن صحیح مسلم اوراس کی شرح میں بیلفظ ملا اور نہ ہی حمیدی اور جامع الاصول میں ملا۔

قوله: وذكر حديث ابن عمر الاحسد الا في اثنين في باب فضائل القران درست'' في كتاب نضائل القرآن'' ہے۔ افترآن'' ہے۔

چونکہ بیصدیث ایسے دومعانی پرمشمل ہے جو ندکورہ افراد کے اعتبار سے دونوں بابوں کے مناسب ہے اوراُن میں سے پہلا فضیلت قرآن سے متعلق ہے۔ تو اولاً تا کید کے ساتھ اس کے ساتھ خاص کر کے ذکر کیا اور دوسرا تو برسبیل ذکر اور مکرر کے طور پر ہی ہے۔

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذ لهم كري كري كري كالمنافع الرقاق

الفصلالتان:

٥٢٨٥ : عَنْ آبِي بَكُرَةَ آنَّ رَجُلاً قَالَ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آئَّ النَّاسِ خَيْرٌ قَالَ مَنْ طَالَ عُمُرُهُ وَسَآ ءَ عَمَلُهُ

(رواه احمد والترمذي والدارمي)

اخرجه الدارمي في السنن ٣٩٨/٢ حديث رقم ٢٧٤٢ والترمذي في السنن ٤٨٩/٤ حديث رقم ٢٣٣١ واحمد في المسند ٤٠/٥

ترجیله: '' حضرت ابویکره رضی الله عنه سے روایت ہے کہ ایک آ دمی نے سوال کیا کہ یارسول الله تَالْیَّیْتِا کون ساخف بہترین ہے؟ حضور تَالِیْتِیْمِ نے ارشاد فرمایا: '' وہ شخص جس کی عمر زیادہ ہواوراس کاعمل اچھا ہو''۔ پھراس شخص نے دریافت کیا ''کون ساختص بدترین ہے؟'' حضور تَالِیْتِوْمِ نے جواباڑار شاد فرمایا:'' وہ شخص جس کی عمر زیادہ ہواوراس کاعمل براہو''۔ (احمرُ ترین کے دری)

تشريج: قوله :عن ابى بكرة ان رجلا قال

عن ابى بكرة: تاءكساتھ ہے۔

قوله: من طال عمره: فصیح لغت کے مطابق لفظ "عمر" عین اور میم کے ضمہ کے ساتھ ہے اوراسی لغت کے موافق قر آن میں وارد ہوا ہے۔ اورعوام میں تخفیفا عین کے ضمہ اور میم کے سکون کے ساتھ مشہور ہے۔ اور عین کا فتہ اور میم کا سکون بھی اس میں ایک لغت ہے۔ اللہ کا بیار شاداسی لغت میں وارد ہوا ہے: ﴿لعمر ك انهم لفی سكر تهم یعمهون ﴾ [الحجر ٢٧٠] اور قاموں میں ہے کہ" العمر" عین کے فتہ عین کے ضمہ اور دونوں کے ضمہ کے ساتھ ہے۔ جس کا معنی ہے زندگی

علامہ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ یہ بات پہلے گزر چی ہے کہ وقت انسان کیلئے اس طرح ہے جس طرح تا جرراس المال ہے۔ اسلئے انسان کو چاہیے کہ ایسے کاموں میں وقت صرف کرے۔ جہاں زیادہ نفع مصل ہو۔ اور جتنا راس المال زیادہ ہوتا ہے۔ اتنا ہی نفع بھی زیادہ ہوتا ہے۔ چنانچ جو شخص اوقات کے نیک اعمال میں خرج کرے گا کامیاب وکا مران ہوگا۔ اور جو شخص الیے اس راس المال کوضائع کرے گا۔ بہت بڑا نقصان اُٹھائے گا۔ نتی ۔

اس کےعلاوہ انسان کی وہ دوقسمیں ہیں۔جو ہراہر ہیں نہتو بہت زیادہ بہتر ہے۔اور نہ بہت زیادہ بدتر ہے۔اور اُن میں سےایک وہ تم کہ جن کی عمر کم ہواور نیک عمل کرے۔ دوسری وہ کہ جن کی عمر کم اور بُر اعمل کرے۔ سے ایک دہ صحیحہ

قوله: رواه احمد والترمذي ايك نخمين بفراياييم يدحس يحج ب

تخریج: طبرانی نے اس حدیث کو میخ سند کے ساتھ نقل کیا ہے۔اور حاکم اور بہتی نے ان سے روایت کیا ہے۔اور طبرانی اور ابنتیم نے حلیہ میں عبداللہ بن بسر سے مرفوعاً نقل کیا ہے : طوبی لمن طال عمر ہو و حسن عمله۔ خوش متی ہے اُس مخص کی جس کی عمر کس ہوا ورعمل اچھا ہو۔

حول کی ہے آئ میں فی میں میں ہواور ل اچھاہو۔ انہ خاتم نے حفرت جابر ہے مرفوعاً نقل کیا ہے اخواد کی اُطولکم اعماد او اُحسنکم اعمالا کہتم میں ہے سب ہے موانشع مشكوة أرموجل فلم مسكوة أرموجل فلم مسكونة أرموجل فلم المسكونة أرموجل فلم مسكونة أرموجل فلم المسكونة أرموجل فلم مسكونة أرموجل فلم المسكونة أرموجل فلم المسكو

بہتر وہ مخص ہے۔جس کی عمر طویل ہواور عمل اچھا ہو۔

٥٢٨٢ : وَعَنْ عُبَيْدِ ابْنِ خَالِدٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آخَى بَيْنَ رَجُلَيْنِ فَقُتِلَ آحَدُهُمَا فِي سَبِيْلِ اللَّهِ ثُمَّ مَاتَ الاَحَرُ بَغُدَهُ بِجُمْعَةٍ آوُنَحُوهَا فَصَلُّوْا عَلَيْهِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا قُلْتُمْ قَالُوا دَعَوْناَ اللَّهَ آنُ يَّغُفِرَلَهُ وَيَرْحَمَهُ وَيُلْحِقَهُ بِصَاحِبِهِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا قُلْتُمْ قَالُوا دَعَوْناَ اللَّهَ آنُ يَّغُفِرَلَهُ وَيَرْحَمَهُ وَيُلْحِقَهُ بِصَاحِبِهِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا قُلْتُهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاللَّهُ اللَّهُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَعَمَلُهُ بَعُدَ عَمَلِهِ آوُقَالَ صِيَامُهُ بَعُدَ صِيَامِهِ لَمَا بَيْنَهُمَا اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَلَوْلَا عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهُ وَلَا لَهُ اللَّهُ ا

اخرجه ابوداؤد في السنن ٣٥/٣ حديث رقم ٢٥٢٤ والنسائي في السنن ٧٤/٤ حديث رقم ١٩٨٥ وابن ماجه في السنن ١٢٩٤/٢ حديث رقم ٣٩٢٥ واحمد في المسند ١٠٠٠-

ترجيمها:'' حضرت عبيد بن خالدرضي الله عنه ہے روايت ہے كہ نبي اكرم تَاثِيْزَعُ نے دوشخصوں كے درميان بھا كي جارہ قائم کرادیا تھا (یعنی ان دونوں کو جوصحابہمیں سے تھے بھائی بھائی بنادیا تھا) ان میں ہے ایک شخص خدا کی راہ میں قتل کُردیا گیا (یعنی جہاد میں شہید ہو گیا) اوراس کی شہادت کے ایک ہفتہ پایا یک ہفتہ کے قریبی عرصہ کے بعد دوسرا مخض بھی (بیار ہوکر بستر مرگ پر) فوت ہو گیا۔صحابہؓ نے اس مخص کی نماز جنازہ پڑھی اور (جب وہ نمازہ جنازہ سے فارغ ہوئے تو)حضور اقدس فالشُّؤ ان سے یو چھا کہتم نے مرنے والے خص کی جونماز جنازہ پڑھی ہے اس میں تم نے کیا پڑھا ہے اور کیا کہا ہے (یعنی تم نے نماز جنازہ میں مرحوم کے لئے کیاد عاکی ہے؟) صحابہ نے عرض کیا کہ ہم نے اللہ تعالیٰ سے یہ دعا کی ہے کہ اس کے گناہوں کی بخشش فرما دیے اس پر رحمت نازل کرے اور اس کواس کے (شہید ہوجانے والے) ساتھی کے پاس (جنت کے اعلیٰ درجہ میں) پہنچا دے (جیسے وہ دونوں زندگی اتفاق کے ساتھ مل کررہا کرتے تھے) نبی کریم شاکھیا کے اپ س کر) فرمایا: '' تو پھراس کی و و نماز کہاں گئی جواس نے اپنے ساتھی کی نماز کے بعد کے دنوں میں) پر بھی تھی اوراس کے ان اعمال کا ثواب کہاں گیا جواس نے اپنے ساتھی کے اعمال کے بعد (کے دنوں میں) کئے تھے۔ یاارشاد فر مایا کہ 'اس کے ان روزوں کا ثواب کہاں گیا جواس نے اپنے اس ساتھی کے روزوں کے بعد (کے دنوں میں) رکھے تھے؟" (لیعنی تم نے مرحوم کے حق میں جو بیدعا کی ہے کہ اللہ تعالی اس کواس کے اس بھائی وساتھی کے یاس جنت میں پہنچائے جوشہید ہوا ہے تو اس کا مطلب میہ ہے کہ تمہارے گمان میں اس شخص کا درجہ ومرتبداینے اس شہید بھائی کے درجہ ومرتبہ کے کم ہے۔اگرتم ایسا سیجھتے ہوتو پھر بتاؤ کہاس مرحوم کی وہ نمازیں وہ روز ہادروہ دوسرےا چھےا تمال اوران کا اجروثواب کہاں جائے گا جواس نے اپنے بھائی کےانقال کے بعد کے دنوں میں کئے ہیں') بلاشیہ جنت کےاندراور قرب الٰہی میں ان دونوں لوگوں کے درمیان فرق اوردوری ہےوہ اس دوری سے بھی کہیں زیادہ ہے جوز مین وآسان کے درمیان ہے'۔ (ابوداؤ دُنسائی) **تشریج** عن عبید بھغیر کے ساتھ ہے۔

قوله: ان النبي ﷺ آخی: بعده: ایک نسخه مین "بعد" وال کے ضمہ کے ساتھ ہے یعنی بنی ہے۔ ای بعد قتل أخيه (اينے بھائی كى شہاوت ئے بعد) ماقلتم: "ما" استفہام كيلئے ہے۔ اى ما قلتم فى حقه من الكلام۔

بلحقه: 'الحاق' سدرے ہے۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مقان شرع مشكوة أربو جلذام م المرقاق المرقاق المرقاق المرقاق

فقال النبی ﷺ فاین: بیشرط مقدر کا جواب ہے ای: اذا کنتم تدعون الله بان یلحقه بصاحبه زعما منکم ان مرتبته دون مرتبة اخیه فاین صلاته، (لیخی اگرتم الله سے دُعاکررہے ہوکہ الله الشخص کو جنت میں اُس شہید کے مرتبہ تک پہنچادے۔ اور تمہارا گمان بیہ ہے کہ اس شخص کا مرتبہ اُس شہید ہے کم ہے۔ تو کہال گی وہ نمازیں جو اِس شخص نے زائد پڑھی ہیں۔)

"وعمله بعد عمله بخصیص کے بعد تعمم ہے۔ یا تقدیری عبارت یوں ہے" وسائر عمله ای عمل المیت بعد انقطاع عمله" (یعنی شہید کے تمام اعمال منقطع ہونے کے بعداس دوسرے بھائی کے باتی تمام اعمال)

صيامه بعد صيامه: شايديه واقعدرمضان ميس موامو يابعد مين فوت موني وانے صاحب تفلى روز يزياده ركھتے تھے۔

لمابینهما: این الملک فرماتے بیل کدیہ "لام" یافتم کیلئے بطور توطیہ ہے۔ یا ابتدائیہ ہے۔ ملاعلی قاری رحمداللہ کی رائے یہ کہ دوسری رائے زیادہ دُرست ہے کیونکہ موطید کی شرط یہ ہے کہ ان شرطیہ کے ساتھ متصل ہو۔ جیسا کہ ارشادِ باری:

''لئن اشر کت" میں بال یہ بھی ممکن ہے کہ یہ لام متم مقدر کے جواب میں ہواور عبارت کی تقدیر" واللہ لما بینهما" ہو۔
مطلب یہ ہے کہ اللہ کقرب کے اعتبار سے ان دونوں کے درمیان جوفرق ہے وہ اس فاصلہ سے بھی زیادہ ہے جوآ سان وزمین کے درمیان ہے۔

لینی اس دوسرے میت کا مرتبہ جلند ہے۔ چنانچیشہیداس بات کا زیادہ حقدار ہے۔ کدا سکے لئے اس دوسرے بھائی کے مرتبہ تک پہنچنے کی دعا کی جائے اور یہ اسلئے کہ بید دوسرا بھائی بھی میدان جنگ میں شریک ہوا تھا۔ چنانچہ دہ حکما شہادت میں اُس شہد کے شریک ہوا تھا۔ چنانچہ دہ حکما شہادت میں ۔ حقیقتا ، اُسکومز بد برتری حاصل ہوگئی۔ ورندتو یہ بات واضح ہے کہ اللہ کو بین کو غالب کرنے کیلئے اللہ کے داستہ میں جہاد کرتے ہوئے شہادت سے بڑھ کرکوئی ثواب کا عمل نہیں ہے۔خصوصاً جبکہ بیز مانداسلام کا بتدائی زمانہ تھا۔ اور دین کے مددگاروں کی کھی ۔

اشےال:علامہ طبی رحمہ اللّٰدفر ماتے ہیں اگر کوئی بیاشکال کرے کہ بغیر شہادت کے مل کی کثرت شہادت کے ساتھ عمل پر کیوں زیادہ فضیلت حاصل ہے۔

تواس کا جواب یہ ہے کہ حضور علیہ السلام کو وحی کے ذریعے معلوم ہو گیا کہ دوسرے صاحب کا عمل بغیر شہادت کے اخلاص اور خشوع کی زیادتی کی وجہ سے شہید کی شہادت اور عمل کے مساوی ہو گیا پھر شہید کی شہادت کے بعد دوسرے صاحب نے جو اعمال کیے اُکی وجہ سے شہید سے آگے بڑھ گیا۔ اور بہت سے شہید ایسے ہیں جن کو کوئی مقام حاصل نہیں ہوتا۔ اگر چیمل میں مخلص ہوں۔ انتخیا۔

یہ باے محل نظر ہے۔ کیونکہ حدیث میں شہید کے اخلاص کی کمی کی طرف کوئی اشارہ بھی نہیں ہے۔ چنانچہ صحابہ پرایسا گمان کرنا درست نہی ہے۔ مزید رید کہ اگر فضیلت کی علت رید ہوتی تو نبی علیہ السلام اس کو بیان کرتے۔ اور صدیق کے بارے میں تو کوئی کارم نہیں کہ اللہ تعالی ان کو کمل کی زیادہ تو فیق دیتے ہیں۔ جبکہ رید دوسرے صاحب حکماً شہید بھی ہیں اور اللہ تعالی نے قرآن یم کے ٹی مقامات میں صدیقین کا مرتبہ شہداء کے تعقد م کیا ہے۔ مرفاؤشرج مسكوة أرموجل بمم كالمرائع من كالترك المرفاق كالترك المرفاق كالترك المرفاق كالترك المرفاق كالترك المرفاق كالترك ويتبيد بن خالد المنادى حيثيت الس حديث كرادى حيل اورصحا في نه ہونے كي صورت ميں تابعي ہيں اور كسي نے ان كوضعف نہيں كہا۔ اور جہال تك بات ہے عبيد بن خالد كي وہ ابوعبد الله السلمي البھر كي ہيں۔ يہ وہ صحالي ہيں اور كوفہ ميں رہتے تھان سے عبدالله بن رہيعه عبدالله بن رہيعه عبدالله بن رہيعه كي اور تقريب ميں ہے كہ عبدالله بن رہيعه بن سلمه اور سعيد بن عبيدہ روايات كرتے ہيں۔ (نقله ميرك عن تقريب) اور تقريب ميں ہے كہ عبدالله بن رہيعه بن فرقد الله كي اور تقريب ميں كي عبدالله بن رہيعه ميں من فرقد الله كي اور ابن حبان نے اس كي تو يتق كي ہے (انتھى) اور اس ميں من يرتفصيل آگے آئيگي۔

عَلَيْهِنَّ وَأَحَدِّ ثُكُمْ حَدِيْنًا فَاحْفَظُوهُ فَامَّا الَّذِي اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فَلَثَ الْفَيمُ عَلَيْهِنَّ وَأَحَدِّثُكُمْ حَدِيْنًا فَاحْفَظُوهُ فَامَّا الَّذِي الْفَسِمُ عَلَيْهِنَّ فَإِنَّا مَسْئَلَةٍ إِلَّا فَيْحَ اللَّهُ عَلَيْهِ بَابَ عَبْدٌ مَظُلِمَةً صَبَرَعَلَيْهَا إِلَّآزَادَهُ اللَّهُ بِهَا عِزَّا وَلَا فَتَحَ عَبْدٌ بَابَ مَسْئَلَةٍ إِلَّا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ بَابَ ظُلِمَ عَبْدٌ مُظُلِمَةً صَبَرَعَلَيْهَا إِلَّآزَادَهُ اللَّهُ بِهَا عِزَّا وَلَا فَتَحَ عَبْدٌ بَابَ مَسْئَلَةٍ إِلَّا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ بَابَ فَهُو وَامَّا اللَّهُ عَلَيْهِ بَاللَّهُ مَا اللَّهُ عَلَيْهِ بَعَقِيهِ فَهِذَا بِافْضَلِ الْمَنَاذِلِ وَعَبْدٍ رَزَقَهُ اللهُ عِلْمًا فَهُو يَعْمَلُ لِللَّهُ عِلْمًا فَهُو يَعْمَلُ لِللهُ عِيْهِ بِعَقِيهِ فَهِذَا بِافْضَلِ الْمَنَاذِلِ وَعَبْدٍ رَزَقَهُ اللهُ عِلْمًا فَهُو مَا لَا لَهُ عَلَمًا فَهُو يَعْمَلُ لِللهُ عَلَمْ اللهُ عَلَيْهِ بَعْمَلِ فُلَانٍ فَاجُوهُمُ اللهُ عَلْمُ وَعَبْدٍ رَزَقَهُ اللهُ عَلَمُ اللهُ مَا لا فَهُو صَادِقُ النِيَّةِ يَقُولُ لَوْانَ لِي مَالِهُ بِعَيْرِ عِلْمٍ لَا يَتَقِى فِيْهِ رَبَّهُ وَلاَيصِلُ فَيْهِ رَجِمَةٌ وَعَبْدٍ رَزَقَهُ اللّهُ مَالاً فَهُو يَقُولُ لُوانَ لِي مَالِهِ بِعَيْرِ عِلْمٍ لِا يَتَقِى فِيْهِ رَبَّهُ وَلاَيصِلُ فَيْهِ رَجِمَةً وَلا مَالًا عَلَمُ اللّهُ مَا لا قَلْهُ وَلَا عَلَمُ اللهُ عَلَمُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ مَا لا قَلْهُ وَلَا عَلَمُ اللهُ عَلَيْهُ وَلَا عَلَمُ مَا عَلَا عَلَمُ عَلَمُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَاهُ عَلَيْ عَلَمُ اللهُ عَلَا عَلَيْ عَمْلُ فَلَا عَلَا عَلَمُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْ عَمْلُ فَلَا عَلَى السَنْ ٤٤٧٤ و وَزُورُهُمَا سَوَآءٌ (رواه الترمذى وقال هذا حديث صحيح) المستد ١٤١٤ على السَن ٤٨٧٤ حديث رقم ٢٢١٥ واحرجه الرماحة ١٤١٢/١٤ عديث رقم ٢٢١٤ واحمد في المستد ١٤١٤٠ عديث رقم ٢٢١٨ واحرجه الرماحة ١٤١٨٤ عديث رقم ٢٢١٤ واحمد في المستد ١٤١٨٤

تر جمله: "حضرت ابو کبف انماری سے روایت ہے کہ انہوں نے رسول الدُّمُنَا فَیْجُمُ کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سا: "تین اپنی حصلتیں الی ہیں جن کی حقانیت وصدافت پر میں قسم کھا سکتا ہوں اور میں تم سے ایک بات بیان کرتا ہوں (یعنی اپنی حدیث) اس کو محفوظ رکھنا (یعنی اپنی میں لانا) پس وہ تین با تیں جن کے قل اور سے پر میں قسم کھا سکتا ہوں ' یہ ہیں کہ انسان کا مال اللہ کراست میں صرف کرنے (یعنی خیرات کی وجہ سے گھٹانہیں (یعنی کمی خص کا اپنی مال کو تی تعالیٰ شانہ کی خوشنودی کے حصول کی خاطر بظا ہر تو اپنی مال کو کم کرنا اور ہے مگر در حقیقت اس کو کوئی نقصان اور خیار ہنیں ہوتا کوئی ہوتا کہ کو خوشنودی کے حصول کی خاطر بظا ہر تو اپنی مال کو اسباب میں خیر و ہرکت کا موجب ہے اور آخرت میں بھی جزائے عظیم کے حصول کا موجب ہے اور فاہر ہے کہ یہ چیز کثرت و زیادتی کے حکم میں ہوگی نہ کہ نقصان کے حکم میں) اور جس بندہ پر ظلم کیا جائے اور وہ بندہ اس ظلم وزیادتی پر صبر کرتا ہو خدا تعالیٰ اس کے باعث اس کی عزت میں اور اضاف فرماہ یہ اور دری اس کے باعث اس کی عزت میں اور اضاف فرماہ یہ اور دری اس کو یا دری بات جس کو میں نے تم سے بیان کرنے کا وعدہ کیا تھا تو آب میں وہ حدیث سنا تا ہوں (وصان کے لئے سنواور) اس کو یا درکھؤاس کے بعد آ میں خوری میں متوع و منفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ محکم دلائل وہراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مواة شع مشكوة أربو جلذيم كالمسكوة أربو جلذيم كالمسكوة أربو جلذيم كالمسكوة أربو جلذيم

ہے (لیتن پیونیا اپنے مال کی قلت و کثرت اور اپنے خیر اور شرکے اعتبار سے حیار طرح کے لوگوں میں منحصر ہے) ایک تو وہ شخص جس کواللہ تعالیٰ نے دولت وٹروت ہے بھی نوازا ہواورعلم کی دولت سے بھی مالا مال کیا ہو(ایساعلم کہ جس کے ذریعہ وہ ا بین مال کوچیم مصارف میں نگانے کے طریقہ سے بخو بی واقف ہواور) ہیں وہ اپنے مال و دولت کے بار سے میں الله تعالی ے ڈرتا رہتا ہے (یعنی اس کوٹرام وغیر مناسب جگہوں میں خرچ نہیں کرتا) اس کے ذریعہ اپنے اقر باء واعز ہ کے ساتھ احسان کامعاملہ کرتا ہےاوراس مال وزر میں سے اس کے حق کے مطابق اللہ تعالیٰ کے لئے عمل کرتا ہے۔ دوسراوہ بندہ جس کو الله تعالى نے علم تو عطا كياليكن اس كو مال عنايت نہيں فرمايا پس وہخص صاحب علم ہونے كى وجہ سے صدق نيت ركھتا ہے(مال ودولت کے ملنے کی تمنار کھتے ہوئے) خواہش ظاہر کرتا ہے کہ اگر میرے پاس دولت تو میں اس کے تین اچھے مگل کرتا جبیا کہ دہ فلاں بندہ اپنے مال وزر کے بارے میں اللہ تعالیٰ ہے ڈرتار ہے چنانچیان دونوں لوگوں کا ثواب برابر ہے تیسراه ہخص ہے جس کواللہ تعالیٰ نے مال ودولت سے نواز الکین علم سے محروم رکھا پس وہ بندہ بے علم ہونے کی وجہ سے اپ مال کے بارے میں گمراہی بےراہ روی کاشکار ہوجاتا ہےوہ (اپنی بدعملی کے سبب)اس مال ودولت کے متعلق اپنے رب سے نہیں ڈرتا ہے (لیعنی ذرائع آمدن سے اجتناب واحتیا و نہیں کرتا جوحرام و ناجائز اور مشتبہ ہوتے ہیں اور نہ ایسے امور میں ا پنامال خرچ کرنے سے پر ہیز کرتا ہے جوغیر شرعی ہیں) اورعلم وتر بیت کی کمی رحمہ لی اور جمدر دی کے جذبہ کی کی اور دھنیا کی محبت کے غلبہ اور مریص اور بخیل : و نے کے سبب) اپنے اعز ہ واقر باء کے ساتھ مالی ہمدر دی نہیں کرتا ہے اور اپنے مال سے متعلقة حقوق کی تعیل بھی نہیں کرتا اور چوتھا ہندہ وہ ہے جس کوخدا تعالیٰ نے نہ تو مال عنایت فرمایا ہواور نیکلم کی دولت سے نواز ا (یعنی ایساعلم جس کے ذریعہ وہ اس بات کا امیتاز کر سکے کہ کیا میرے لئے بہتر ہے اور کیا بدتر ہے) پس وہ چفص کہتا ہے کہ اگر میرے پاس مال و دولت ہوتی تو میں بھی اس کوفلاں آ دمی کی طرح (برےامور میں) لگا تا' چنا نچہ بیہ بندہ بری نیت رکھنے والا ہے) اوراس کا گناہ اس (تیسرے آ دی) کے گناہ کے مساوی ہے یعنی وہ تیسرا شخص اگر چداپنا مال برے کاموں میں خرچ کرنے کی وجہ ہے گنبگار ہوتا ہے اوریہ (چوتھا) شخص صاحب مال نہ ہونے کے باعث برے کاموں میں صرف تونہیں کرتالیکن چونکہ برے کاموں میں خرچ کرنے کاعزم رکھتا ہے اس سبب سے اس کوبھی وہی گناہ ملتا ہے جو برے کامول میں حقیقتالگانے والے کوملتاہے''۔اس روایت کوتر مذی نے قل کیاہے اور کہاہے میہ کد حدیث سیجے ہے'۔

تشريج: قوله: يقوله ثلاث اقسم عليهن واحدثكم حديثا فا حفظوه: احدثكم كاعطف معنى كاعتبار ين "ثلاث" پر بر وياكه يول فرمايا: اخبر كم بثلاث أؤ كدهن بالقسم عليهن واحد ثكم، (مين تم لوگول كوتين خصلتول كي فجرد يتا بول اوران كوتم كها كرمؤ كدكرتا بهول اور تهيين بيان كرديتا بول) -

حدیثا:''فاحفظوہ'': کی شمیر منصوب کا مرجع''حدیثا ''ے یا اگلی بچیلی تمام کی طرف ہے۔

فانه: پیمیرشان ہے۔

مال کی برکت صدقہ وینے کی دجہ سے کیونکہ اس کے بدلے میں اللہ تعالی وُنیا وآخرت میں مقدار اور کیفیت کے اعتبار سے خبروبرکت دیتے ہیں۔اللہ تعالی کا ارشاد ہے: ﴿ و ماانفقت من شئ فھو یا خلفه ﴾

ر تد "اورجو چرتم فرج کرد کے سود داس کا موض دے گا"



قوله: ولا ظلم عبد ــ زاده الله بها عزا:

ظلم :مجهول کے صیغہ کے ساتھ۔

مظلمة: ہم کے فتحہ اور لام کے سرہ کے ساتھ ہے۔ اس کامعنی ہے۔ وہ چیز جس کو ظالم ظلماً لے اس طرح لکھا ہے۔ اور قاموں میں لکھا ہے۔ کہ'' المظلمة" جبدلام کے سرہ کے ساتھ ہو کامعنی ہے۔ کہ آ دمی جو چیز ظلماً لے اور بظاہراس مقام میں مصدر ہے۔ اور مفعول کے معنی میں ہے اس کی صفت ہے۔

قوله: ولا فتح عند باب ___باب فقر:

اس خص کی مثال اس گدھے کی ہے۔جس کی دُم نہ ہواور وہ چارہ کی تلاش گھوم پھر کرکسی کے باغ میں داخل ہوتو باغ میں کسان اُسکے کان بھی کا ہ دے۔ نیز اس خص کوالیہ کتے کے ساتھ بھی تشبید دی گئی ہے۔جس کے منہ میں کوئی ہڑی ہواور وہ میں کسی چھوٹی نہر کے پاس سے گزرر ہا ہوتو نیچے پانی میں کوئی دوسری اچھی ہڑی نظر آئے۔اور پانی میں پڑی ہوئی ہڈی کیلئے جب منہ کھولے تو وہ ہڈی بھی پانی میں گر کرضائع ہو جائے۔جو پہلے سے منہ میں تھی۔ چنا نچہ حرص ایک نحوست ہے۔جس کی وجہ سے حریص آ دمی محروم ہوتا ہے۔

علامطی رحمہ الله فرماتے ہیں 'فاما الله ی اقسم علیهن " بیں الله ی کو فرکورموعود کے اعتبار ہے جمع کے صیغہ کے ساتھ ذکر کیا گیا اور ارشاد باری ﴿مثلهم کمثل الله ی استوقد ﴾ [البقرة اے] کی تفیرای طرح کی گئی ہے۔ یعنی الله ی .، کو 'الفوج " (مجموعے اور گروہ) کے اعتبار سے مفرد کے صیغہ کے ساتھ ذکر کیا گیا۔مصابح '' اما اللاتی اقسم علیهن " کے الفاظ ہیں اور وہ تو ظاہر ہیں ، اس مقام میں قسم اُٹھا نامقصور نہیں ہے۔ بلکہ اگلی بات کی عظمت کے بیش نظر اس کی تاکید مقصود ہے۔ کیونکہ مدی ہمی تو قسم کو ذکر کرنے سے ثابت ہوتا ہے۔ اور بھی قسم کے کی لفظ سے ثابت ہوتا ہے۔ انہی ۔

زیادہ بہتر رہے ہے کہ تقدیر عبارت ریسلیم کی جائے فاما قولی الذی اقسم فیہ علی الخصال الثلاث واؤکد نہ...........

قوله: واماالذي انما الدِنيا لأر بعة نفر:

یتفسراور بیان ہے بلکہ قال تا کید کیلئے جملہ معترضہ ہے۔ اور تقدیریہ ہے: فائما الدنیا، اس کی تا سیراس بات ہے ہوتی ہے کہ جامع میں لفظ' قال' نہیں ہے بلکہ اس میں صرف' انما الدنیا" ، کے الفاظ ہیں

قوله:عبد رزقه الله مالا وعلما فهذا :عبر جركما تقاور مرفوع برصنا بهى منقول بــ

"رزقه الله مالا وعلما" میں اشارہ ہے۔ کیلم بھی الله کی طرف سے عطاکردہ ایک نعمت ہے۔ اور الله بی علم اور مال عطا کرتا ہے۔ اور اُس کی توفیق سے کمال کے دروازے کھلتے ہیں۔ صدیث میں واروہوا ہے کہ "ان علما لا یقال به ککنز لا ینفق منه" "جس علم کا بیان نہ ہووہ اس خزانے کی طرح ہے جسے خرج نہ کیا جائے" چنانچہ علماء اگرچہ فقیر ہوں'ارشاد باری ﴿وَ مِما رَزَقْنا هِم يَنفقون﴾ [البقرہ] "اور جو کچھ دیا ہے ہم نے ان کواس میں سے خرج کرتے ہیں" میں واخل ہیں اور اس میں اشارہ ہے۔ اس بات کی طرف کہ مال سے مرادہ مال جو ضرورت کی مقدار سے زائد ہو۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر موان شرح مشكوة أرموجلذهم كري الرقاق كالمراج الرقاق كالمراج الرقاق كالمراج الرقاق كالمراج الرقاق كالمراج الرقاق

ویعمل لله فیه بحقه: یعنی علم کاحق اداکر__یعنی علم انسان سے حقوق النداور حقوق العباد برعمل بیرا ہونے کا جونقاضه

کرے۔اُس کو پوراکریاس مقام میں لف ونشر مرتب ہے۔ اور اس کی تائید جامع کے الفاظ ہے ہوتی ہے۔ جامع کے الفاظ

ہیں۔'' ویعلم الله فیه حقا" ''اپ علم کے موافق اللہ کو تھیک تھیک بہچانے''اور'نفیه'' اور بحقه، میں دونوں ضمیروں کو مال

اور علم میں سے ہرایک کی طرف لوٹانا درست ہے۔ اور ضمیر کو فذکور کیا اعتبار سے مفرد کے صیغہ کے ساتھ ذکر کیا۔ ابن الملک

اور علم میں سے ہرایک کی طرف لوٹانا درست ہے۔ کہ جو مالی حقوق ہیں مثلاً ذکو ق نکالنا، مالی کفارات اداکر نا،صدقہ و خیرات

فرماتے ہیں لیحن'' بحق الممال'' ،اور مطلب سے ہے۔ کہ جو مالی حقوق ہیں مثلاً ذکو ق نکالنا، مالی کفارات اداکر نا،صدقہ و خیرات

کرنا، اور مہانوں کو کھانا کھلانا وہ اداکر ہے۔ اور سے جی درست ہے کہ، بحقہ، کی ضمیر اللہ کی طرف لوٹے اور اسوقت مطلب سے

ہوگا۔ کہ اللہ کاحق جو کہ مال میں واجب ہو چکا ہے۔ اداکر ہے۔

قوله: وعبد رزقه الله علما صادق النية: يعنى أسكا ظاهراً سكم باطن كموافق --

فاجرهما سواء: يهجمله متانفه ہے۔ ياحال ہے۔

قوله:وعبد رزقه الله مالا___فهذا بأ خبث المازل:

ور رور المراده کی وجہ قولہ: و عبد لم یوزقہ الله مالا و لا علما۔۔ فہو نیتہ بیغی نیت کی وجہ مفضوب ہے اور باطن کے ارادہ کی وجہ سے اس کے ساتھ فیصلہ کیا جائے گا۔ یا'' فیق" کا جمل بطور مبالغہ کے ہے۔ جیسا کہ'' رجل عدل'' میں ہے گویا کہ اس کی ذات بعینہ نیت ہے۔ ایک نسخہ میں 'ن فہو بنیتہ "کے الفاظ ہیں۔ اسی طرح جامع میں ہے۔ یعنی اس کو اپنی نیت کے موافق بدلہ دیا جائے گا۔ اور جب بظاہر یہ گناہ صرف نیت کی وجہ سے ہے۔ اُس عمل کا گناہ نہیں ہے۔ جو کہ نیت اور فعل دونوں پر مشمل ہوتا ہے۔ اسلے سخت وعید اور شدید دھمکی دی گئی۔

قوله: وزرهما سواء: اورجامع مين فوزرهما سواء "كالفاظين-

علامه طبی رحمه الله فرما عین که ' فهونیته " مبتدا اور خبر ہے ۔ یعنی اس محصی نیت بُری اور غلط ہے۔ اور اس مطلب پر
یہ بات دلالت کرتی ہے کہ پہلے جملہ میں اس کے مقابلہ میں ' فهو صادق النیه " کے الفاظ وارد ہوئے ہیں۔ اور حدیث کے
الفاظ ' یقول لو ان لی مالا " : ارشاونوی ' صادق النیه " کی تقییر ہے۔ اور قول رسول مَنْ الله الله الله علی ہے۔
کے مقابلہ میں ہے۔ اور قول رسول مَنْ الله الله الله واللہ میں ہے۔

ابن الملک فرماتے ہیں کہ بید حدیث اس حدیث رسول کے منافی نہیں ہے جس میں فرمایا گیا ہے: اللہ تعالی نے میری ابن الملک فرماتے ہیں کہ بید حدیث اس حدیث رسول کے منافی نہیں ہے جس میں فرمایا گیا ہے: اللہ تعالی نے میری اُمت کے اُن خیالات اور وساوس جورگذر کر دیا جوان کے دلوں میں پیدا ہوتے ہیں جب تک کہ ان وساوس چمل نہ کر سے اور اللہ کی طرف سے جن خیالات سے درگزر کر کیا گیا ہے اور اللہ کی طرف سے جن خیالات سے درگزر کر کیا گیا ہے وہ ذیالات ہیں۔ جو صرف دل میں پیدا ہوں، آئتی ۔

ریادہ وہ بس اعتماد وہی معنی ہے جو محققین فرماتے ہیں، کہ بیاللہ کی طرف سے درگذراُ س وقت ہوتا ہے۔ جبکہ انسان کانفس ناہ پڑکمل آ مادہ نہ ہواور دل میں گناہ کرنے کاارادہ پختہ نہ ہو۔اگر گناہ کاعز م کیااورارادے نے دل میں جگہ پکڑ لی تو گناہ لکھودیا تناہ پڑتا ہے۔ گونہ وہ گناہ کا کام کرے۔اورنہ گناہ **کی کوئی ہا۔ ک**ے اور میں مجبوم پہلے گزند چکا ہے۔



قوله:قال :هذا حديث صحيح:

منذری رحمداللدفرماتے ہیں کدابو کبعد کی حدیث کوامام احمداورامام ترفدی نے نقل کیا ہے۔ اور بیالفاظ انہی کے ہیں، اور فرماتے ہیں کہ بیرحدیث جسن سیج ہے۔ ابن ماجہ نے بھی اس معنی کی حدیث نقل کی ہے۔ (ذکرہ میرک) اور جامع میں ہے کہ اس طرح امام احمد نے اس حدیث کواپٹی مسند میں ذکر کیا۔اورابن ابی الدنیا نے'' ذم الغضب'' میں عبدالرحمن بن عوف سے اس حدیث کے صرف شروع والے حصے کو قل کیا ہے جس کے الفاظ یہ ہیں:

ثلاث افسم عليهن بما نقص مال قط من صدقة فتصدقوا ولا عفا رجل مظلمة ظلمها الا زاده الله تعالَى جل جلاله بها عزا فاعفوا يزيدكم الله عزا' ولا فِتح رجل باب مسألة يسال الناس الا فتح الله عليه باب فقر " _

بیاس بات پر دلالت ہے کہ پہلی حدیث دوحدیثوں سے مرکب ہے ٔ راوی نے دونوں حدیثوں کوجمع کر کے ایک حدیث بنا وياب." ثلاث اقسم عليهن " " باب فقر" ثم قال" احد ثكم حديثا فاحفظوه 'انما الدنيا" 'ورجوتفيرات تا ويلات كي هناج بين توييعض راويول كي طرف ي تصرفات بير والله تعالي اعلم

٥٢٨٨ : وَعَنُ آنَسٍ آنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى إِذَا آرَادَ بِعَبْدٍ خَيْرًا اِسْتَعْمَلَهُ فَقِيْلَ وَكَيْفَ يَسْتَعْمِلُهُ يَارَسُولَ اللهِ قَالَ يُوَقِّقُهُ لِعَمِلٍ صَالِحٍ قَبْلَ الْمَوْتِ (رواه الترمذي)

العرجه الترمذي في السنن ٣٩٢/٤ حديث رقم ٢١٤٢ واحمد في المسند ١٠٦/٣

ترجيمها: '' حضرت انس رضي الله عنه سے روایت ہے کہ نبی کریم مَّلَ فَیْفِرِ نے ارشاد فر مایا: ''حق تعالیٰ شانه جب بنده کی بھلائی (یعنی اس کے سن انجام) کااراد ہ فرمالیتے ہیں تو اس ہے اعمال خیر کرواتے ہیں۔'' پوچھا گیا کہ یارسول اللہ اس سے بھلائی کے کام اللہ کس طرح کرواتے ہیں؟ فرمایا''اس کوموت سے پہلے اچھے مل کی توفیق عنایت فرمادیتے ہیں'۔

تشریج: عمل کے اطلاق کے وقت یمی فردا کمل ہے۔ حالا تکہ ہمیش^یمل کی تو فیق اللہ تعالیٰ دیتا ہے۔ یہاں تک کہ تو بہ اورعبادت کی حالت میں موت آ جاتی ہے۔اوراس وجہ سے اس کوحسن انجام کی سعادت حاصل ہوجاتی ہے۔

جامع میں'' ثم یقبضه علیه'' کی زیادتی ہے۔

تخريج و اسنادي حيثيت: امام ترمذي مينية فرمات بين كه يدهديث يح الاسناد ب- حاكم في اس حديث كوفل كيا باور فرمایا کہ بیرحدیث سیحی ہے سیخین کی شرط پر ہے۔منذری نے اس کوذ کر کیا ہےاور جامع میں ہے کہ امام احمد، تریذی ،ابن حبان اور حاتم نے اس حدیث کونقل کیا ہے۔ اور طبرانی نے اس حدیث کو ابوا کا میں ہے۔ این نقل کیا ہے:" اذا اواد الله بعبد خیرا طهره قبل الموت قالوا وماطهر العبد؟ قال:عمل صالح يلهمه اياه حتى يقبضه عليه _

''جب الله تعالیٰ کسی بندے کے ساتھ بھلائی کاارادہ کرتا ہے تو اُس کوموت سے پہلے پاک کر دیتا ہے۔صحابہ نے عرض کیا کہ بندے کی پاکی کیا ہے۔حضورعلیہ السلام نے فرمایا کہ نیک عمل جس کا ارادہ اللہ تعالیٰ انسان کے دل میں پیدا کر دیتا ہے۔ محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

(مرقاة شرع مشكوة أربوجلدنام كالمنظم ك كتاب الرقاق

يہاں تک کہ اس حالت پراللہ تعالیٰ اُس کواُٹھالیتا ہے۔''

اس حدیث کوامام احمدا ورطبرانی نے ابوعتبہ سے نقل کیا ہے جس کے الفاظ اس طرح ہیں:

اذا اراد الله بعبد خيرا عسله، عين اورسين كفتم كساته وقالوا: وماعسله؟ (اى ضبط مُدكور كساته)

قال:يفتح له عملا صالحا قبل موته ثم يقضبه عليه_

اس حدیث کوامام احمداور حاکم نے عمرو بن حمق ۔ حاکے فتحہ اور میم کے کسرہ کے ساتھ ۔ سے ان الفاظ کے ساتھ فقل کیا ہے " اذا اراد الله بعبد خيرا استعمله قيل وما استعمله قال: يفتح له عملا صالحا بين يدى موته حتى يرضى عنه من حوله،

اس حدیث کوامام احمداورا بن حبان نے ابوسعید سے مرفوعاً نقل کیا ہے جس کے الفاظ میہ ہیں:

" ان الله اذا رضي عن العبد اثني عليه بسبعة اصناف من الخيرلم يعمله 'واذا سخط على العبد اثني عليه بسبعة اصناف من الشولم يعمله" ،أتكل ـ

مل کا دار ومدار دونوں جگہ نیت پرموقوف ہے۔ یا کہ ظالم کی عبادت مظلوم کو دے دی جائے گئی اور مظلوم کے مظالم ظالم کے سر ڈال دیئے جا کیں گے۔واللہ تعالی اعلم۔

٥٢٨٩ : وَعَنْ شَدَّادِبُنِ ٱوْسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ٱلْكَيْسُ مَنْ دَانَ نَفْسَة وَعَمِلَ لِمَا بَغْدَ الْمَوْتِ وَالْعَاجِزُ مَنْ اتَّبَعَ نَفْسَةٌ هَوَاهَا وَتَمَنَّى عَلَى اللَّهِ. (رواه الترمذي وابن ماحة)

اخرجه الترمذي في السنن ١٤٥٤/٤ حديث رقم ٢٤٥٩ واخرجه ابن ماجه ١٤٥٤/٢ حديث رقم ٢٦٦٠ واحمد

ترجها: '' حضرت شداد بن اوس رض الله عنه كهتم بين كه رسول الله مَثَّاليَّةُ أَنْهُ ارشاد فر مايا:' 'عقلمند وبها درآ دى وه ہے جو ا پے نفس کو (اللہ تعالیٰ کے عکم و فیصلۂ قضاء وقدر اور اس کی رضا خوشنودی کی خاطر فرمان الہی کا) تابع بنا دے اور اس جزائے عظیم (اچھے)عمل کرے جوموت کے بعد حاصل ہونے والی ہے۔ نیز بذول اور بے وقوف صحف وہ ہے جواپے نفس کوخواہشات کے لئے جھکادےاورموت کے بعد کی زندگی کے لئے عمل کرے۔''۔ (زندی این ماجہ)

تشريج: الكيس: كاف كے فتر اور پامقد دہ كے ساتھ _ وہ خض جو عقل مند سمجھداراورا پنے كاموں ميں متاط ہو _ ینی اینے نفس کو ذکیل کر کے اللہ تعالی کے احکام کا پابندا وراللہ کے فیصلوں اور اللہ کی تقدیر کے سامنے جھکنے والا بنا دیا۔ نہا میہ

میں ہے کہانے نفس کوؤلیل کرد ہےاورائٹد کاغلام بنادے۔

بعض شارحین فرماتے ہیں معنی بیہ ہے اپنے نفس کا محاسبہ کرے۔اورامام نو وی فرماتے ہیں۔ کدامام **تر ند**ی اور دوسرے علماء نے دان نفسه، کا معنی حاسبها (نفس کا محاسبه کرے) بیان کیا ہے۔ یعنی عقمندوہ ہے۔جو اپنی دنیاوی زندگی میں اپنے ۔۔۔قوبل، احوال اوراعمال کا خودمحاسبہ کرے، چنانچیا گراس کے اقوال ،احوال اوراعمال بھلائی والے ہوں تو اللہ کاشکرا واکرے اور _ نے اقوال احوال اور اعمال بُرے ہو**ں تو تو ب**رے۔ اور اس سے پہلے تلا فی کرے کہاس کا آخرت میں محاسبہ و۔ جبیسا

و مرفان شرع مشكوة أرموجلدنهم كري و ١٦٤ كري كاب الرقاق

کہ ایک روایت میں ہے کہا ہے نفس کا حساب کرؤ قبل اس کے کہ (آخرت میں)تمہارا حساب کیا جائے اور اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے:﴿ ولتنظر نفس ماقدمت لغد﴾ [الحشر:٨٨] :اور ہڑخص دیکھ بھال لے کہ کل کے واسطے اس نے کیا ہمیجا''۔

قوله: والعاجز من اُتبع تفسه هوا هاو تمنی علی الله: عقل استعال کرنے اور عمل میں احتیاط کرنے سے عاجز حاصل میر کہ محمدار مؤمن وہ ہے جو کمزور ہو (اپنے نفس کوقا ہو کرنے کے) اور ناسمجھ مؤمن وہ ہے جو کمزور ہو (اپنے نفس کوقا ہو کرنے ہے) اور نادان ۔

"اتبع" ،اتباع ،مصدرے ماخوذ ہے۔حرام کاار تکاب کرے اور واجبات کوترک کرے۔

یہ کہہ کر کہ میرارب کریم ہے بخشے والا ہے۔ حالانکہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿ ماغوك بوبك الكويم ﴾ [الانفطار-٦] " تجھ كوكس چیز نے تیرےا ہے رب كريم كے ساتھ جول میں ڈال ركھاہے۔''

نيزارشادفرمايا: ﴿ نبئ عبادي اني انا الغفور الرحيم وان عذابي هوالعذاب الاليم ﴾

[الحجر-89-00]

آپ میرے بندوں کواطلاع دید بیجئے کہ میں بڑامغفرت رحمت والابھی ہوں اور (رہا) میراعذاب (سووہ بھی) بہت درناک ہے۔''

نيزارشاربارى بع: ﴿ إن رحمة الله قريب من المحسنين ﴾ [الاعراف-٥٦]

بے شک الله تعالیٰ کی رحمت مزو یک ہے نیک کا مکرنے والول ہے۔''

نيز ارشاد بارك به: ﴿ ان الذين امنوا والذين هاجروا وجاهدوا في سبيل الله اولئك يرجون رحمة الله ﴾ [البقرة: ٢١٨]

'' حقیقتاً جولوگ ایمان لائے ہوں ،اور جن لوگوں نے راہ خدامیں ترک وطن کیا ہواور جہاد کیا ہوا پسے لوگ تو رحمت خداوندی کے امید واہوا کرتے ہیں''۔

حضور علیہ السلام نے حدیث شریف میں بغیر اطاعت کے اُمیدر کھنے کو ''تمنی'' کے لفظ سے تعبیر کر کے اس بات کی طرف اشارہ فرمایا کہ اس طرح ہونا محال کے قریب ہے۔اگر چہ بلند و بالا بادشاہ (اللہ تعالیٰ) اگر اپنی طرف سے فضل واحسان کر ہے وہمکن ہے۔

علامہ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ 'عابر'' وہ مخص ہے جس کانفس اُس پر غالب ہوجائے۔ اور جس بات کانفس تھم دے یہ انسان اُس کو کرے چنانچہ بیخض اپنے نفس سے مغلوب بن چکا ہے۔ اور اپنے نفس کوخواہشات کا تابع بنادیا اور جونفس نے طلب کیا وہ نفس کو دے دیا۔ ''سکیس'' (وانا) کے مقابلہ میں ''عاجز'' ذکر کیا حالا کلہ ''کیس''کا حقیقی آنے' ''سعیہ'' طلب کیا وہ نفس کو دے دیا۔ ''سکیس'' (وانا) ہی قادر ہے اور 'عاجز'' (نفس سے مغلوب) ہی بی ووقف کمزور رائے والا) ہے اس میں اس بات پر دلالت ہے کہ ''کیس '' (وانا) ہی قادر ہے اور ''عاجز'' (نفس سے مغلوب) ہی بی بی وقوف ہے۔ اور '' تمنی علی اللہ'' کا معنی ہے اللہ کی نافر مانی کرتا ہے اور بغیر تو بدواستغفار کے جنت کی اُمید رکھتا ہے۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

تخريج: امام احمد اورحاكم نے بھى اسى طرح روايت كيا ہے۔

الفصلالقالث:

٥٢٩٠ : وَعَنْ رَجُلٍ مِنْ اَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كُنَّا فِى مَجْلِسِ فَطَلَعَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى رَاسِهِ اَثَرُمَآءٍ فَقُلْنَا يَارَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَوْكُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَوْكَ طَيِّبَ النَّهُ سِ قَالَ اَجُلُ قَالَ ثُمَّ خَاضَ الْقَوْمُ فِي ذِكْرِ الْغِنَى فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا بَاسَ بِالْغِنَى لِمَنِ اتَّقٰى اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ وَالصِّحَةُ لِمَنِ اتَّقٰى خَيْرٌ مِنَ الْغِنَى وَطِيبُ النَّهُ مِنَ الْنَعْمِيمِ وَاللَّهُ عَزَّوَجَلَّ وَالصِّحَةُ لِمَنِ اتَّقٰى خَيْرٌ مِنَ الْغِنَى وَطِيبُ النَّهُ مِنَ الْنَعْمِيمِ مِنَ الْغَنِي وَطِيبُ النَّهُ مِنَ الْنَعْمِيمِ وَاللَّهُ عَزَّوَجَلَّ وَالصِّحَةُ لِمَنِ اتَّقْى خَيْرٌ مِنَ الْغِنِي وَطِيبُ النَّهُ مِنَ الْنَعْمُ لَهُ مِن الْعَلَى اللهِ مَنْ الْعَلْمُ لَا اللهُ اللهُ اللهِ مَلْكَوْلُهُ وَالْمِنْ اللّهُ عَنْ وَالْمِسْحَةُ لِمَنِ اللّهُ عَنْ وَعِلْمُ اللّهُ عَلَيْهِ وَالْمَالَةُ مَا اللّهُ عَلَيْهُ وَالْمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ مَنْ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَالْمُ مِنْ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَالْمُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ اللّ

التوجه ابن ماجه في السنن ٢٤٢٧رقم ٢١٤١ واحمد في المسند ٣٧٢/٥

ترجمہ : ''نی کریم کالیے آئے کے سے ہیں ہے ایک شخص کہتے ہیں کہ ہم لوگ ایک مجلس میں بیٹھے ہوئے تھے کہ رسول اللہ کالیے آئے کہ ہم اور اقت ہم آپ کالیے آئے کے سرافدس پر (عسل کے سب) پانی کی تری تھی ہم نے عرض کیا کہ یارسول اللہ ااس وقت ہم آپ کالیے آئے کو بہت مسرور وخوش دل حالت میں دیکھ رہے ہیں (جس کے آثار چہرہ انور پرعیاں ہیں)'' حضور کالیے آئے نے ارشاد فرمایا:''ہاں!'' راوی کہتے ہیں کہ اس کے بعد اہل مجلس مالداری کے ذکر میں مشغول ہوگئے (یعنی آپس میں یے گفتگو کرنے لگے کہ مالداری و دولت ندی اچھی چیز ہے یا بری چیز) رسول اللہ کی تھا ہے اس من میں مشغول ہوگئے رائے ہیں کہ اس کے کہ مالداری و دولت ندی انہوں ہے جواللہ تعالی سے ڈرنے والا ہواور جسم کی) سے جواللہ تعالی سے ڈرنے والا ہواور (جسم کی) صحت مندی خدا تعالی سے ڈرنے والے (یعنی متھی و پر ہیزگار) شخص کے لئے دولت مندی سے زیادہ بہتر ہے (اگر چہوہ صحت مندی فقر وافلاس کے ساتھ ہو) نیزشاد مانی وخوش دکی اللہ تعالی کی نعتوں میں سے ایک نعت ہے۔' (احم) میں میں میں اللہ عملینا دوسول اللہ بھی: یعنی حضور اکرم آئی تی کہاس طرح ظاہر ہوئے جیسا کہ سورج طلوع ہوتا ہے۔

تشریعی: طلع علینا دوسول اللہ بھی: یعنی حضور اکرم آئی تی کہاس طرح ظاہر ہوئے جیسا کہ سورج طلوع ہوتا ہے۔

قوله:فقلنايا رسول الله نواك طيب النفس ٔ قال:اجل:

اجل:ہمز ہاورجیم کے فتحہ اور لام کے سکون کے ساتھ۔

فقال لاباس بالغنى لمن اتقى الله عزوجل: حضورعليه السلام في لا بأس" كالفظ السال بات كى طرف اشاره كيا به كدالله عدد و الله كيلي فقرافضل ب-

قوله: والصحة لمن اتقی حیومن الغنی کینی مطلقاً یا مطلب یہ ہے کہ تندری پر ہیز گارکیلیے اُس مالداری ہے بہتر ہے جوآ خرت میں حساب اور بُر ہے انجام کا باعث ہو (وطیب انتفس) خوشد لی جو کہ شکراور صبر کا تقاضہ کرتی ہے۔اور مالداری اور فقرالی حالت میں برابر ہے۔

قوله: وطیب النفس من النعیم: نعمتوں میں سے ایک نعمت ہے جس کو جنت نعیم سے تعبیر کیا گیا ہے۔جبیہا کہ ایک صاحب معرفت اللہ تعالی کے ارشاد ﴿ ولمن خاف مقام ربه جنتان ﴾ (اور جو تخص اپنے رب کے سامنے کھڑے ہونے سے مقانشج مشكوة أرموجلذكم كالمستحدث كالمستحدث الرقاق

ڈرتار ہتا ہوا سکے لئے دوباغ ہیں) کے بارے میں کہتا ہے کہ ایک جنت وُنیا میں ملے گی اور دوسری آخرت میں بعض فر ماتے ہیں۔ کہ بیر (خوشد لی) اُن نعتوں میں سے ایک نعمت ہے۔ جس کا ذکر اللہ تعالیٰ کے ارشاد ﴿ ثم لتسئلن یو مندعن النعیم ﴾ [النکائر ۸۰]" پھر (اور بات ہو کہ)اس روزتم سب سے نعتوں کی بوچھ ہوگی" میں کیا گیا ہے۔ اور یہ بات ہماری ذکورہ تشریح کے منافی نہیں ہے۔ کیونکہ بیجئن نعمت کا اکمل فرو ہے۔ جس کے علاوہ کسی دوسری چیز کے بارے میں بینہیں کہا جا سکتا کہ یہی نعت ہے۔ کیونکہ اس کے ماسواکو" ماء حمیم" اور" عذاب انجیم' میں سے شار کیا جا تا ہے۔

تخويج: اى طرح ابن ماجداور حاكم نے بھى يبار بن عبد بروايت نقل كى جـ جيبا كـ جامع ميں فدكور جـ چنانچه "د جل" كا ابهام واضح ہوگيا اگر چە ابى كا مجهول ہونا حديث كى صحت كيلئے مُضرنييں ہے كونكه صحابة تمام عادل ہيں۔ ١٩٥٥ : وَعَنْ سُفْيَانِ التَّوْدِي قَالَ كَانَ الْمَالُ فِيْمَا مَطٰى يُكُرَهُ فَامَّا الْيَوْمَ فَهُو تُوسُ الْمُؤْمِنِ وَقَالَ لَوْ هَا مَا الْيَوْمَ فَهُو تُوسُ الْمُؤْمِنِ وَقَالَ لَوْ اللهُ الل

ترجیم که: "حضرت سفیان ثوری بیان فرماتے ہیں کہ ماضی میں (ارباب حال کے نزدیک) مال کو برانصور کیا جاتا تھا لیکن جہاں تک موجودہ زمانہ کا تعلق ہے تو اب مال ودولت مسلمانوں کی ڈھال ہے۔حضرت سفیان نے یہ بھی بیان فرمایا کہ "اگر ہم (لوگوں کے پاس) بیہ مال بصورت درهم ودیناریارو بیہ پیسیہ نہ ہوتا تو بیر آج کل کے) حکمران ہمیں ذکیل و پامال کرڈالیے" نیزانہوں نے فرمایا" کسی شخص کے پاس اگر تصور ابہت بھی مال ہوتو اس کو چاہئے کہ وہ اس کو کارآ مد بنائے (یعنی اس کو ضائع ہونے ہے بچائے بلکہ تدبیر وہنر مندی کے ساتھ اس کو کسی تجارت وغیرہ میں لگا کر بڑھانے کی کوشش کرے یا تھا کہ اس میں اگر کوئی میں اگر کوئی اس کو میات کھا بیت کھا بیت کھا بیت کھا بیت کھا بیت کھا تھا ہے کہ اس میں اگر کوئی فرانے وفال سب سے پہلا شخص وہی ہوگا" حضرت سفیان کا ایک قول یہ بھی ہے کہ "مال حال اسراف کا تحل نہیں رکھا"۔ (شرح النہ)

قتشر میں: قوله: کان المال فیما مضی فہو توس المؤمن: حاصل یہ کہ مال حلال انسان کومشتبات اور حرام میں مبتلا ہونے سے بچاتا ہے ظلم کرنے سے روکتا ہے اور ظالموں کی مصاحبت سے محفوظ رکھتا ہے۔ یا مطلب یہ ہے کہ مال کے ذریعے انسان اپنے آپ کوعوام کے سامنے ریا کاری ،شہرت سے بچاتا ہے۔

قوله: وقال: لو لا هذه الدنانير لتمندل بنا هولاء الملوك:

ہمیں اپنے میل دور کرنے کیلئے رومال بنادیتے یہ کنایہ ہے۔ ظالم اُمراء کے مظالم اور تذکیل سے یا یہ کنایہ ہے۔ مسائل کیلئے حیلہ کر کے اُن ظالم اُمراء کی موافقت کرنے سے بعض شارعین فرماتے ہیں۔ کہ تعمندل ندل سے ماخوذ ہے جس کامعنی ہے''میل کچیل'' ایک مخص سے کسی نے کہا کہ مال مجھے وُنیا کے قریب کردےگا۔ اُس نے جواب میں کہا اگر مال نے مجھے وُنیا کے قریب کردیا تو اس نے مجھے دنیا کے مصائب سے محفوظ کردیا۔ کسی نے کہا ہے کہا گرمیں مال چھوڑ کروئیا سے چلا جاؤں جاور مرفاة شرع مشكوة أربوجلينهم كالمنافع المرقاق كالمنافع المرقاق

الله مجھے اُس مال کا حساب کرے بیمیرے گئے اس سے بہتر ہے کہ میں لوگوں کا محتاج ہوں لینی اللہ کے سامنے میری احتیاج اللہ کے غیر کے سامنے احتیاج سے بہتر ہے۔

طبرانی سے اوسط میں مقدام بن معدی کرب سے مرفوعاً نقل کیا ہے یا تی علی الناس زمان من لم یکن معه اصفرولا ابیف لم یتھن بالعیش۔

امام احدٌ نے دوسرے الفاظ کے ساتھ قتل کیا ہے:

یاتی علی الناس زمان لاینفع فیه الا الدرهم والدینار ۔''لوگول پرایک زمانہاییا بھی آ ہے گا جس میں درہم و دیناربی نفع دیں گے۔''

بعض نے بی بھی کہا ہے کہ دراهم زخمول کیلئے مرجم ہیں۔

قوله: فانه زمان ان احتاج کان اول من يبدل دينه: يعنى دنيا كوحاصل كرنے كيلي اور نفظ ' أول' منصوب ب ب بحض كنزد يك مرفوع ب علامه طبى رحمه الله فرماتے ہيں۔ مطلب بيت كه يشخص وه ببلا هخص بوگا جوائي ضرورت كى اشياء عاصل كرنے كيلئے ابنادين گنوائے گا۔ اگر لفظ "مَن "كو" ما" برجمول كياجائے جيسا كه مائلى نے قطرب سے نقل كيا ہے۔ تو زياده واضح ہوتا اس كى تائيد كشاف كى روايت سے ہوتى ہے: كشاف كى روايت كے الفاظ بيد ہيں ۔" كان اول ما ياكل دينه، چاننچه مه اور "اول"كان كاسم ہے اور" دينه"كان ، كي خبر ہے۔

اس کے برعکس بھی ممکن ہے بلکہ بیزیادہ بہتر ہے۔

قوله : وقال الحلاللا بحتمل السوف: اسلَّحُ كه طال مال كا وجودكم بــــ

لیعنی زیاده مقدار می*ں خرچ کر*نا۔

علامه طِبِیٌ فرماتے ہیں کہ اس قول کے دومعانی ہیں۔

ایک مطلب میہ ہے کہ حلال مال زیادہ نہیں ہوتا ہے۔اسلئے حلال مال زیادہ خرچ کرنے کے قابل نہیں ہوتا۔ دوسرامطلب میہ ہے کہ حیا ہے کہ حلال مال کواسراف کے ساتھ خرچ نہ کرے تا کہ کس دوسرے کامختاج نہ ہوائتی ۔

السِّتِيْنَ وَهُوَ الْعُمْرُ الَّذِي قَالَ اللَّهُ تَعَلَيْ اَوَلَمْ نَعَلَمْ نَكُمْ مَايَتَذَكَّرُ فِيْهِ مَنْ تَذَكَّرَ وَجَآءَ كُمْ النَّذِيْرُ _



(رواه البيهقي في شعب الإيمان)

رواه البيهقي في شعب الايمان ٢٦٤/٧ حديث رقم ١٠٥٤

ترجہ له: '' حضرت ابن عباس رضی الله عنهما کہتے ہیں کہ رسول الله کا گھیٹانے ارشاد فرمایا: '' منادی کرنے والا (فرشتہ) روز قیامت (الله تعالیٰ کے حکم ہے) ہی آ واز لگائے گا کہ ساتھ سال کی عمر والے لوگ کہاں ہیں (یعنی دنیا میں جن لوگوں نے ساٹھ سال کی عمر پائی وہ اپنی عمر کا حساب دینے کے لئے پیش ہوجا کمیں) اور بیعم' ایسی عمر ہے جس کے بارے میں اللہ جل جلالہ نے بیدار شاد فرمایا ہے: کیا ہم نے تم کو ایسی عمر عطانہیں کی تھی جس میں نصیحت حاصل کرنے والانصیحت حاصل کرتا حالانکہ تمہارے پاس آگاہ کرنے والا بھی آیا۔ اس روایت کو بہقی نے شعب الایمان میں نقل کیا ہے''۔

تشريج: قوله: اولم نعمر كم ما يتذكر فيه من تذكر وجاء كم النذير: علامه طبى رحمه الله فرمات بين كـ" ما" موصوفه هـ يعنى كيا بم ني تهمين اتن عمر بين دى تقى جس مين وه عقل مند نفيحت حاصل كرليما هـ جس ني نفيحت حاصل كرني بو ـ .

و جاء کم المنذیو: یہ جملہ حالیہ ہے یعنی ڈرانے والا یا ڈرانا اوراس سے مراد بڑھا پاہے۔ یا قرآن ہے یا رسول ہے۔ یا موت ہے یا ڈرانے والے کی جنس مراد ہے چنانچہ ہرا یک مذکورکوشامل ہوگا۔

٥٢٩٣ : وَعَنُ عَبُدِ اللّٰهِ ابْنِ شَدَّادٍ قَالَ إِنَّ نَفَرًا مِّنْ بَنِى عُذُرَةَ ثَلْقَةَ اتَوُالنَّبِى صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ يَكُفِيْنِيْهِمْ قَالَ طَلَحُةُ اَنَا وَكَانُوا عِنْدَهُ فَبَعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْنًا فَحَرَجَ فِيْهِ الْحَدُ هُمْ فَاسْتُشْهِدَ ثُمَّ بَعَثَ بَعْنًا فَحَرَجَ فِيْهِ الْاَحْرُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْنًا فَحَرَجَ فِيْهِ الْحَدُ هُمْ فَاسْتُشْهِدَ ثُمَّ بَعَثَ بَعْنًا فَحَرَجَ فِيْهِ الْاَحْرُ فَاسْتَشْهِدَ ثُمَّ بَعَثَ بَعْنًا فَحَرَجَ فِيْهِ الْاَحْرُ فَاسْتَشْهِدَ ثُمَّ مَاتَ النَّالِثُ عَلَى فِرَاشِهِ قَالَ قَالَ طَلْحَةً فَرَآيْتُ هُوْلَاءِ النَّلْفَةَ فِى الْجَنَّةِ وَرَآيْتُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى فِرَاشِهِ قَالَ قَالَ طَلْحَةً فَرَآيْتُ هُوْلَاءِ النَّلْفَةَ فِى الْجَنَّةِ وَرَآيْتُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى عَلَى اللهِ مِنْ عَلَى اللهُ عَلَى عَلَى اللهُ عَلَى عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَلِكَ فَقَالَ وَمَا أَنْكُونَ مَنْ ذَلِكَ لَيْسَ اَحَدٌ الْفَعَلَ عِنْدَ اللهِ مِنْ مُؤْ وَاللّهِ مِنْ عُلْهُ لِيلُهِ وَاللّهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهِ مِنْ مُؤْلِلُهِ مِنْ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيلُهِ وَاللّهُ مِنْ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَكُولُولُهِ وَتَعْلِيلِهِ مَا لُولُولُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ الْعَلْمُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَى اللهُ اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى

احمد بن حنيل المسند

اعرجه احمد في المسند ١٦٣/١

ترجیله: '' حضرت عبداللہ بن شداد کہتے ہیں' قبیلہ بنوعذرہ کے پچھافراد جن کی تعداد تین تھی' نبی اکرم ٹائٹیڈ کم کی خدمت میں عاضر ہوئے اور اسلام قبول کیا (اور پھر وہ لوگ راہ خدا میں ریاضت کے ارادہ سے حصول علم دین کے لئے حضور ٹائٹیڈ کم کے عضور ٹائٹیڈ کم کے حضور ٹائٹیڈ کم کے جند وہ کا دین کے لئے حضور ٹائٹیڈ کم کے خود قادر نہ پاس تھم ہرگئے چونکہ بدلوگ مالی لحاظ سے انتہائی ختنہ حالت میں تھے لہٰذا) رسول اللہ ٹائٹیڈ کم نے ارشا وفر مایا کہ کون سے جوان لوگوں کی کفالت کر کے مجھے بے فکر کر وہے؟ حضرت طلحہ نے عرض کیا کہ میں اس ذمہ داری کو قبول کرتا ہوں! چنا نچہ وہ تینوں حضرات طلحہ رضی اللہ عند کے پاس بہنے گئے! (پچھ دن گرز رنے کے بعد) جب مضور اقد کی ٹائٹیڈ کے کی طرف ایک فشکر رونہ فر مایا تو اس لشکر) کے ہمراہ ان تینوں میں ہے جن

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجل فيهم كالمستخدس و ٢١ كالمركز المحتاب الرقاق

ایک آدی گیااور میدانِ جنگ میں (دشمنوں سے لڑتا ہوا) شہید ہوگیا'اس کے بعد نبی کریم کا فیٹر آنے ایک اور لشکر روانہ فرمایا اس کے ساتھان میں سے دوسر اعتص نکلا اور وہ بھی شہید ہوگیا اور پھر تیسر احتص اپ بستر پر انتقال کر گیا (اور پیخض دلی طور پر کا فروں سے جنگ کے لئے پرعزم تھالیکن اسے میدان جنگ میں شہید ہونے کا موقع نمل سکا) راوی کہتے ہیں کہ حضرت طلحہ نے بیان فرمایا کہ (ان بینوں میں سے دوکی شہادت اور ایک کی قدرتی موت کے بعدایک دن خواب میں) میں نے ان بینوں اشخاص کو جنت میں دیکھا 'جوش اپ بستر پر اللہ کو بیار اہوا تھا اس کو میں نے ان میں سے سب سے آگے دیکھا اور جوشی بعد میں شہید ہوا تھا اس کے ساتھ خواج ب کہ پہلے شہید ہونے والاض اس دوسرے کے ساتھ 'چنا نچہ (ان تینوں کو جوشی بعد میں شہید ہوا تھا اس کے حرار کے کی کوئکہ اللہ کے نزدیک اس مسلمان سے اس کے راد وہ کہ کے تعلیم اس کے خواج کی تینے وہ کی میں اس کے میار اور اور کی نہیں ہے جس نے مسلمان ہونے کی حالت میں طویل عمر پائی اور اس کی وجہ سے اس کو خدا کی تعلیم وہ تہلیل (اور دیگر تمام مالی و بدنی عبادتوں) کا زیادہ موقع ملا'۔

راویٔ حدیث:

عبدالله بن شداد بلیل القدرتابعی ہیں۔مؤلف مینید نے ان کااسم گرامی ذکر نہیں کیا۔

تشربی : قوله: ان نفوامن بنی عذر قررد قال طلحه : أنا فكانوا عنده : عذر قَ عَين كَضمه اور ذال ك سكون كرساته ؛ بوعذره ايك مشهور قبيله بـ -

ثلاثة:نصب كے ساتھ، نفوا، سے بدل ہے یاعطف بیان ہے۔

علامه طبی رحمه الله فرماتے ہیں کہ هم "یکفی" کیلے مضاف کی تقدیر پردوسرامفعول ہے۔

قوله: فبعث النبي عَلَيْهِ اللهُ بعثار ـــ ثم مات الثالث على فراشه بعث: مبعوث كمعني من بهم

فاستشهد: مجهول كصيغه كماته-

قوله:قال قال طلحة فذكرت ذلك للنبي ﷺ:

امامهم: ہمزہ کے فتحہ کے ساتھ۔علامہ طبی رحمہ اللّٰہ فرماتے ہیں، کہ بظاہر، امامهما، کہنا مناسب تھا گر'' امامهم'' بول کرمرادیہ ہے کہ اُن تینوں میں ہے آگے۔ یا اُس مٰدھب کے مطابق کہا گیا، جس میں جمع کے کم سے کم افراد دوہوتے ہیں۔ مند میں میں میں میں میں اُنہ ہوں کے ساتھ دیں ان میں اُنہ ہوں کے میں میں ہوں کے اُنہ ہوں کے اُنہ ہوں کے اُنہ ہو

والذى:اس كاعطف، الميت، پرجاورايك نسخه مين" فالذى" كالفظ ہے۔

و اولهم:نصب كماتهاوربعض كنزديك رفع كماتهد

قوله: فقال : وما انكرت من ذلك النح من ذالك: فاعل ابن ما لك ك ندبب كمطابق محذوف ب-

ليس احد افضل عندالله: جمله متانفه علت كوتصمن ب-

يعمر:ميممفتوحه كي تشديد كے ساتھ۔

جامع میں امام احمد کی ایک روایت کے الفاظ اس طرح ہیں:

· تكبيره و تحميده و تسبيحه و تهليله_____

مقاة شع مشكوة أرموجلينهم كري كلا كري كاب الرقاق

اس حدیث کوابن ماجہ نے ابن حبان نے اپنی سیح میں اور پہتی نے طلحہ سے اس طرح اس سے پھھ طویل حدیث نقل کی ہے۔ اور ابن ماجہ کی روایت کے آخر میں بیزیادت نقل کی ہے فلما بینهما أبعد مما بین السماء و الأض رکہ ان کے درمیان کافرق زمین اور آسان کے درمیان مسافت سے زیادہ گئے۔

۵۲۹۳ : وَعَنْ مُحُمَّدُ بُنِ أَبِيُ عُمَيْرَةَ وَكَانَ مِنْ اَصْحَابِ رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ عَبْدًا لَوَخَرَّعَلَى وَجْهِهِ مِنْ يَّوْمِ وُلِدَ اللّٰى اَنْ يَّمُوْتَ هَرِمًا فِى طَاعَةِ اللّٰهِ لَمَحَقَّرَةُ فِى ذَٰلِكَ الْيَوْمِ ﴿ وَلَوْدَانَــهُ رَدَّ اللّٰى الدُّنْيَا كَيْمًا يَزُذُدُدَ مِنَ الْاَجْرِ وَالنَّوَابِ. (روامما احمد)

اخرجه احمد في المسند ١٨٥١٤.

توجیمه: '' حضرت محد بن ابوعمیره رضی الله عنه جورسول الله مُنَافِیخ کے صحابی ہیں' انہوں نے ارشاد فریایا کہ''اگرکوئی بندہ
اپنی پیدائش کے دن سے لے کر'بڑھاپے ہیں مرنے تک (اپنی زندگی کے کمل عرصہ کے دروان) صرف خدا کی طاعت و
عبادت ہیں سجدہ ریز رہے تو وہ بھی اس (قیامت کے) (عمل کی خیرائے عظیم دیکھ کر) اپنی اس تمام طاعت وعبادت کو بہت
کم خیال کرے گا اور بیخوا ہش کرے گا کہ کاش اس کو دنیا ہیں پھر لوٹا دیا جائے تا کہ اس کا اجرواؤ اب میں اضافہ ہو سے''۔
(ان دونوں روایتوں کو امام احمد نے نقل کیا ہے)۔

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدام

تشريج: خو: فأء كفته اورراء كى تشديد كے ساتھ۔

من يوم:ميم كے فتحہ كے ساتھ منى ہے اور بعض نے جراور تنوين كے ساتھ صبط كيا ہے۔

هرما: ، هاء اوررا کے فتحہ کے ساتھ بمعنی ، ذاهر م ،اورا یک نسخہ میں رائے کسرہ کے ساتھ ہے بمعنی ''شیخا کبیرا'' ۔

لحقره:قاف كى تشديد كے ساتھ۔

یعنی مل کے اجر کو کم سمجھے۔

تخریج: اس مدیث کوامام بخاری نے اپنی تاریخ میں اور اس مدیث کو طرانی نے عقبہ بن عبداللہ سے مرفوعاً ان الفاظ کے ساتھ نقل کیا ہے: '' لوان رجلا یخو علی وجھہ من یوم ولد الی یوم یموت هرما فی موضاۃ الله لحقوہ یوم القیامة " توکل اور مبر کابیان اللہ تعالی کا ارشاو ہے: ﴿ وَمِن يَتُوكُلُ عَلَى الله فِهُو حسبه] [اطلاق - ۳] '' اور جو خص الله پر توکل کرے گا تو اللہ تعالیٰ اس (کی اصلاح) کے لئے کافی ہے' [ان الله یحب المتوکلین ﴾ [آل عمران - ۱۵] " اور آپ مبران - ۱۵] " اور سبر یجے آپ کا مبرکرنا خاص اللہ بی کی توفیل سے ہے' ۔

نیز ارشاد باری ہے: ﴿واصبروما صبوك الا بالله][النحل_۱۳۷] ان الله مع الصابرین﴾ [البقرة-۱۵۳] ان الله مع الصابرین﴾ [البقرة-۱۵۳] الانفال ٢٥] " بلاشبالله تعالی صبر کرنے والول کے ساتھ درکیا کیونکہ بید دونوں ایک دوسرے کولازم ہیں۔اورایک دوسرے ہے جدانہیں ہوتے۔

تو کل کومقدم ذکر کیا کیونکہ اس کے نتیجہ میں صبر حاصل ہوتا ہے۔اوراس سے کڑوابھی میٹھا بن جاتا ہے۔اور پریشانی سہل ہو جاتی ہے۔اللّٰد کی مدد صبر کے ساتھ ہےاور جس نے اللّٰہ پرتو کل کیا ،اللّٰداُ سکے لئے کافی ہوجا تا ہے۔

بعض حصرات فرماتے ہیں کہ کسی پرتو کل کرنے کا مطلب میہ ہے کہ اُس کواپٹاوکیل بنالیا ہے اپنے کام کا ذمہ دار طلم الیا ہے ادرائسکی قدرت کی بناء پراس کواپنے کاموں کی اصلاح کامتکفل سجھ لیا ہے۔

ابن الملک ُفر ما نے ہیں کہ تو گل کامعنی یہ ہے کہ اس بات کا یقین رنگھے کہ اس کو دہی نفع اور نقصان پنچے گا جواللہ نے اس کے لئے لکھ دیا ہے۔ (انتماٰ)

مبركے مراتب:

مبرکے کی مراتب ہیں:

پہلامرتبہ بفس کومناہی ہےرو کنا۔ دوسرامرتبہ:خواہشات اورلہوولعب سے بچنا۔ ***

تیسرامرتبه عبادات کی ادائیگی مین مشقتیں برداشت کرنا۔

چوتھامرتبہ بمصیبتوں اور آ ز ماکشوں کے وقت کڑ واٹھونٹ بینا اورصبر کرنا۔

صبر کی لغوی شخقیق

نہار میں لکھے ہیں: کہا جاتا ہے: تو کل مالاموئیاس وقت کہا جاتا ہے جب بجا آ وری کی ضانت لے ور و کلت

مرفاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمحاص كالمحاص كالماس كالمحاص كالماس كالمحاص كالماس كالمحاص كالماس كالماس

اموی المی فلان ،کامعنی ہے میں نے اپنا کام اُسکے سپر دکر دیا اور اُس کام میں اُس خض پراعتاد کیا' اور و کل فلان فلانا،کامعنی ہے کہ فلال فلانا،کامعنی ہے کہ فلال نے کہ اس کی کفایت پراعتاد ہے یابذات خود کام کرنے سے عاجز ہے۔اور وکیل سے مرادوہ قیم ذات ہے جو ہندول کے رزق کا کفیل ہو۔اوراس کی حقیقت یہ ہے کہ جو کام سپر دکیا گیا ہواُس کام کے کرنے میں خود مختار ہو۔

امامراغب فرماتے ہیں کہ''صبر''کامعنی ہے''نفس کونگی میں رو کے رکھنا''کہا جاتا ہے:'' صبوت الدابة'' کہ میں نے جانورکو بغیر چارہ کے باند سے رکھا'' صبر''کامعنی ہے فض کو اُس چیز پر قائم وباقی رکھنا جس کا تقاضاعقل وشرع کرئے یافنس کو اُن کے چیز وں سے رو کے رکھنا جس سے رو کئے کا تقاضاعقل اور شریعت تقاضا کر ہے۔ چنا نچہ لفظا'' صبر'' عام ہے۔ اور مواقع کے اختلاف کی وجہ سے اس کا نام مختلف ہوتا رہتا ہے' لبذاا گر کسی مصیبت کے وقت نفس کو قابو میں رکھے اس کو'' شجاعت'' کہتے ہیں، اور اس کی ضد'' برد کی' اس کی ضد'' برزی شرع'' ہے' اور اگر جنگ کے دوران نفس کو قابو میں رکھے اس کو'' شجاعت'' کہتے ہیں، اور اس کی ضد'' برد کی' اور اگر جنگ کے دوران نفس کو قابو میں اور اس کی ضد'' برد کی' شجاعت'' کہتے ہیں، اور اس کی ضد'' برد کی ہے۔ اورا گر بات کرنے سے اورا گر کسی پریشانی میں ہوتو اس کو ''رحب المصدر'' کہتے ہیں اور اس کی ضد ''ضرو کے اس کو ''کست ہیں اور اس کی ضد افت ہے۔ اور تھوڑی می دنیا پر نفس کو قابو میں رکھنا ''قداعت'' قداعت'' ہے۔ اور اس کی ضد '' شہرہ '' ہے۔ اور اس کی ضد '' شہرہ '' ہے۔ اور اس کی ضد '' شرہ ہ '' ہے۔ (انتیا)

سری مقطی رحمہ اللہ فرماتے ہیں، کہ عارفین کے ہاں تو کل کامعنی ہے: لانخلاع من المحول والقوۃ بلا نزاع (بغیر نزاع کے قوت اورطافت سے خالی ہونا)۔

ابن مسروق فرماتے ہیں تو کل کامعنی ہے احکام میں فیصلہ کرنے کیلئے اپنے آپ کوسپر دکرنا۔

جنیدی رحمہ اللّٰد فرماتے ہیں کہ تو کل کامعنی بیہ ہے کہ ہندہ اپنے آپ کواللّٰد کے سامنے اس طرح مٹادے۔جیسا کہ اس کا وجود ہی نہیں اور اللّٰہ تعالیٰ اس شخص کیلیے اس طرح ہوجائے جیسا کہ از ل سے ہے۔

صبرگی اقسام:

صبرتین شم پرہے:

دوسری تیم: خواص کاصبر _خواص کاصبر میہ ہے کہ چین بحبیں ہوئے بغیر کڑو ہے گھونٹ پی جانا ۔ تیب وقت خور کا

تمیسری شم افص الخواص کا صبر - اس شم کا صبر بیہ ہے کہ آزمائش سے لذت حاصل ہو۔ اور ای سے مرتبہ شکر اور رضاء بالقصاء کی انتہا تک پنتی جاتا ہے۔ اور مروی ہے: اعبد الله علی الرضا فان لم تستطع فالصبو علی ماتکوہ خیر کینیو: کہ اللہ کے فیصلوں پر راضی ہوکر اللہ کی عبادت کرؤاگر اتنا نہ کر سکوتو نا گواریوں پر صبر کرنا فیرکشر ہے۔ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿ فعسی ان تکو ہوا شیئا و یجعل الله فیه خیر اکٹیوا ﴾ ''تو ممکن ہے کہتم ایک شے کونا پند کرواور اللہ تعالیٰ اس کے اندرکوئی بڑی منفعت رکھدے۔''

و مرفاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كالمستخد ٢٥٠ كالمستخد ٢٥٠

٥٢٩٥ : عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدُخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِى سَبْعُونَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدُخُلُ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِى سَبْعُونَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتُو كَّلُونَ (مَتَفَّ عَلَيه) اللهُ يَعْمُر حِسَابٍ هُمُ الَّذِيْنَ لَا يَسْتَرْقُونَ وَلَا يَتَطَيَّرُونَ وَعَلَى رَبِّهِمْ يَتَو كَّلُونَ (مَتَفَّ عَلَيه) الموجه البخاري في صحيحه ٢٠٥١٦ حديث رقم ٢٤٧٦ ومسلم في صحيحه ١٩٨٨ حديث رقم ٢٢٨٦ واحدث رقم ٢٢٧٢) واخرجه الترمذي في السنن ٤٠٠٤ حديث رقم ٢٨٠٧ واحمد في المسند ٤٢١٤ -

ترجیله از حضرت ابن عباس رضی الله عنهما کہتے ہیں کہ رسول الله فاقیق نے ارشاد فرمایا: 'میری اُمت میں سے ستر ہزار افراد بغیر حماب جنہ بیں داخل ہوں گے بیدہ ولاگ ہیں نہ جومنتر کراتے ہیں اور نہ شکون کیتے ہیں اور (اپنے تمام امور میں خواہ کسی چیز کواختیار کرنا ہوخواہ چھوڑنا) صرف اپنے پروردگار پر بھروسہ کرتے ہیں'۔ (بخاری وسلم)

تشرفی : قوله: یدخل الجنة من امتی سبعون الفابغیر حساب: " تعنی ان کے مبعین سے طع نظر" یه اُس حدیث کے منافی نہیں جس میں وار دہوا ہے: ان مع کل واحد منهم سبعون الفار کدان میں سے ہرا کی کے ماتھ سر برانجین ہو گئے۔

هم الذين لا يستوقون بعني جومنتر طلب نهيس كرتے مطلقاً يا مطلب بيہ كه جوقر آنى كلمات اوراساءاللي كے علاوہ كے ذريع منتر نہيں كرتے ،

ر کی ۱۹۰۶ میر ۱۹۰۰ کی در در در در در در ایستوقون اور لا یتطیرون" دونول جملول کوایک ساتھ ذکر کرنے سے استیعاب مقصود ہے۔ جیسا کہ کوئی ہے کہ:'' لا ینفع انسان" (کوئی انسان سی کو نفخ نہیں پہنچا سکتا)۔ نفخ نہیں پہنچا سکتا)۔

صاحب نہار فرماتے ہیں کہ ذکورہ بالاصفات اولیائے کاملین کی خصوصیات میں سے ہیں۔ یہ اولیاء اللہ دنیا کے اسباب اور
وسائل سے بے اعتنائی بر سے ہیں۔ اور دنیا سے تعلق رکھے والی سی بھی چیز کی طرف النفات نہیں کرتے اور بیخواص کا درجہ ہے
جس تک دوسروں کی رسائی نہیں ہوتی۔ اور جہاں تک عوام کی بات ہے تو اُن کیلئے دواحاصل کر کے علاج معالجہ کرانے میں کوئی
مضا تقہیں اور جو خض کسی مصیبت میں مبتلا ہونے پر اُس مصیبت پرصبر کرے۔ اور پھر دُعا کے ذریعے اللہ تعالیٰ کی طرف سے
کشادگی اور راحت کا منتظر ہوتو و و خض یقینا اولیاء اللہ اور خواص میں سے ہے۔ اور جو خض اس پرصبر نہ کر سے اُسکے لئے اجازت
کے کہ دُعا و تعویذ اور دواحلاج کے ذریعے اس مصیب سے ہے کہ کا راحاصل کر نیکی کوشش کرے۔

مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنام كالمحاص ١٢٦ كالمحاص كتاب الرقاق

حضرت ابو بمرصدین نے اپناسارامال واسباب اللہ کے راستے میں خرج کرنے کیلئے حضورعلیہ السلام کی خدمت میں پیش کیا۔ تو آپ علیہ السلام نے کوئی انکار نہیں کیا کیونکہ آپ مُنافِیَّا معضرت ابو بکڑ کے یقین اور صبر کواچھی طرح جانتے تھے۔اس کے برعکس ایک اور شخص نے جب کبوتر کے انڈے کے برابر ہونا ،حضور علیہ السلام کی خدمت میں پیش کیا اور کہا کہ میرے پاس اس کے سوا اور پھی نہیں تو حضور علیہ السلام نے اس کو قبول نہیں فرمایا بلکہ اُن صاحب کو یوں مارا کہ اگر اچھی طرح لگ جاتی تو زخمی ہوجا تا اور اس کوڈ انٹا بھی۔

حفنورعلیہالسلام کوغصہاس وجہ سے نہیں آیا کہ وہ صحافی اپناسارا مال خُدا کی راہ میں خرچ کرنے کیلئے لایا بلکہ اس وجہ سے ناراض ہوئے۔ کہ اُس صاحب نے بیکہ کر''میرے پاس اس کے سوااور پچھ نہیں ہے'' اپنا داز اور اپنا حال ظاہر کیا نیز اس میں ریاء کاری اور شہرت کا وہم ہے۔ واللہ اعلم۔

امام نووی نے مسلم کی شرح میں لکھا ہے کہ مازری فرماتے ہیں، کہ بعض شارحین نے اس حدیث ہے اس بات پراستدلال کیا ہے کہ دوائے ذریعے علاج کرانا مکروہ ہے۔ لیکن اکثر علاءاس کے خلاف رائے رکھے ہیں۔ اورانہوں نے اُن احادیث ہے استدلال کیا ہے۔ جن میں ادویہ کے منافع منقول ہیں، اوراس سے استدلال کیا ہے کہ حضور علیہ السلام نے علاج کرایا ہے۔ اوراس اُن احادیث سے استدلال کیا ہے۔ کہ جن میں عاکش سے حضور علیہ السلام کے کشرت علاج کے بارے میں منقول ہے۔ اوراس منقول ہے۔ اوراس طرح اُن روایات سے استدلال کیا ہے کہ جن میں دم وتعویذ سے علاج کرانا منقول ہے۔ جب دواسے علاج کرنا خابت ہے قطرح اُن روایات سے استدلال کیا جائے گا۔ جو بیا عقادر کھتے ہیں کہ ادویہ بذات خود نفع دیتے ہیں۔ اوراس بات کو اللہ کی طرف منسوب نہیں کرتے۔

حدیث مذکور کی مذکورہ تو جیہ کرتا درست نہیں ہے۔ کیونکہ اس حدیث میں صراحت ہے کہ بیاوگ کامل اولیاء ہیں، اور اللہ کے منتخب برگزیدہ بندے ہیں۔ چنا نچرزیادہ دُرست وہی بات ہے۔ جوصاحب نہا بیہ نے کسی ہے۔ اور وہ بیک اہل ہدایت کے حق میں بیہ بات زیادہ بہتر ہے کہ غیر عادی اسباب کو استعمال نہ کرے اگر چی عوام کیلئے اس طرح کرنا جائز ہے۔ اور حضور علیہ السلام نے دوائے ذریعے جوعلاج کیا ہے اس فعل کورخصت پر محمول کیا جائے گا۔ کیونکہ حضور علیہ السلام نے عام اُمت کی رعایت کرتے ہوئے دخصت کو اختیار کیا ہے: [النم ایوفی المصابرون اُجر هم بغیر حساب] [الزمر ۱۰] "دمتقل مزاج والوں کو ان کا صلہ بنارہی ملے گا" واللہ تعالیٰ علم بالصواب۔

٥٣٩٧ : وَعَنْهُ قَالَ خَوجَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا فَقَالَ عُرِضَتْ عَلَى الْهُمُ فَجَعَلَ يَمُونُ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَهُ الرَّجُلُ وَالنَّبِیُّ وَمَعَهُ الرَّجُلانُ وَالنَّبِیُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَهُ الرَّجُلانُ وَالنَّبِیُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَهُ الرَّهُطُ وَالنَّبِیُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَهُ الرَّهُطُ وَالنَّبِیُّ وَلَيْسَ مَعَهُ اَحَدٌ فَوَايْتُ سِوَادًا كَيْيُوا سَدًالْافُقَ فَوَيْلُ إِنْ يَكُونَ اللهُ عَلَيْهِ مَعْهُ الرَّهُ فَلَيْ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ مَوْلَا عِلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ مَلَى اللهُ اللهُو

مرقاة شرع مشكوة أربوجل فلم مسكوة أربوجل فلم

يَدُخُلُونَ الْجَنَّةَ بِغَيْرِ حِسَابٍ هُمُ الَّذِيْنَ لَايَتَطَيَّرُوْنَ وَلَا يَسْتَرْفُوْنَ يَكُتُوُوُنَ وَعَلَى رَبِهِمْ يَتَوَكَّلُوْنَ فَقَامَ عُكَاشَةُبُنُ مِحْصَنٍ فَقَالَ اللهُ مَا اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ المِلم

اخرجه البخاري في صحيحه ٤٠٥/١١ حديث رقم ٢٥٤١ومسلم في صحيحه ١٩٩/١ حديث رقم ٢٤٤٦) والترمذي في السنن ٤٤٤٤ حديث رقم ٢٤٤٦

ترجیمه:'' حضرت ابن عباس رضی الله عنهما کہتے ہیں کہ ایک روز رسول الله مُنَافِیْتِهُم اِبرتشریف لائے اور ارشاد فر مایا کہ (حالت کشف یا خواب میں) مجھ پرامتوں کو (ان کے انبیاء کے ساتھ) پیش کیا گیا (یعنی ہرنی کواس کی امت کے ساتھ دکھایا گیا) پس (جب ان انبیاء نے اپنی امتوں کے ساتھ گزرنا شروع کیا توایک نبی گزرے ان کے ساتھ صرف ایک آ دمی تھا (یعنی د نیامیں اس نبی کی) اور ایک نبی ایسے تھے کہ ان کے ساتھ دوا فراد تھے ایک اور نبی گز را تو اس کی معیت میں پوری . ایک جماعت تھی اور پھرایک نبی ایسا بھی گز را کہان کے ہمراہ ایک بھی شخص نہیں تھا (لیعنی دنیا میں کوئی بھی ان کا پیرو کار نہ بن سکا)اس کے بعد میں نے (اپنے سامنے)ایک بہت بڑاا گروہ دیکھا جوآ سان کے کناروں تک پھیلا ہواتھا (اتنی بڑی امت دیکھر) مجھے امید ہوئی کہ بیمیری امت ہوگی لیکن مجھے بتایا گیا کہ بید حضرت موی علیہ السلام اپنی امت کے ہمراہ ہیں (یعنی ان کے ساتھ جوان پر ایمان لائے تھے) پھر مجھ سے کہا گیا کہ ذرا آپ کا فیڈ اُڑا و اُٹھا کرتو و کیھئے میں نے (جونظر اٹھائی تواپنے سامنے) ایک بہت وسیع ہجوم کا نظارہ کیا جوآ سان کے کناروں تک پھیلا ہوا ہے (میل اتنا بڑاانبوہ د کمچے کر مطمئن ہو گیااور خدا کاشکرادا کیا) پھر مجھ ہے کہا گیا کہ (آپ مَا لَاَیْتُمْ)اس انبوہ کوبس نہ بچھے آپ (مَا لَایْتُمْ)اس ہے کہیں زیادہ لوگوں کودیکھیں گے) ذراا دھراُ دھر لیعنی دائیں بائیں بھی نظر گھما کرتو دیکھئے چنانچہ میں نے (دائیں بائیں) نگاہ پھیرکر) دیکھا تو (دونوں جانب) بے پناہ ہجوم تھا جوآ سان کے کناروں تک پھیلا ہوا تھا۔اس کے بعد (مجھے) کہا گیا کہ (آپٹالٹیٹر) کے سامنے اور دائیں بائیں آسان کے کناروں تک جوانسانوں کا ایک بحربیکراں دکھائی دے رہا ہے ا) میہ سب آپ (مَثَاثِیْزًم) کی امت کےلوگ ہیں اوران کے ساتھ (بعنی منجملہ ان لوگوں کے بیاان کےعلاوہ مزید)ان کے آاگے ستر ہزارلوگ ایسے ہیں جو جنت میں بغیر حساب کے داخل ہوں گے اور بیدوہ لوگ ہوں گے جو نہ بدشگون نہیں کیتے ہیں' نہ منتر پڑھواتے ہیں اور نہاہے جسم کو غواتے ہیں اور اپنے پروردگار پر پورا بھروسہ کرتے ہیں۔ یہ ن کر ایک صحافی عکاشہ من محصن کھڑے ہوئے اور درخواست کی کہ (یارسول اللّٰه تَظْ تَغِیْمُ) اللّٰہ تعالیٰ ہے دعا فرما یے کہوہ مجھے انہی لوگوں میں شامل فرما دے (جوخدا ریکمل اعتماد کرتے ہیں اور بغیر حساب جنت میں داخل ہوں گے)حضور تَکافِیْز نے دعا فر مائی'' الٰہی عکاشہ'' کو ان لوگوں میں شامل فرمادے'' پھرا آیک اور خض کھڑا ہوا اور اس نے بھی عرض کیا کہ اللہ تعالیٰ سے دعا فرماد بیجئے کہوہ مجھے ان لوگوں میں شامل فرماد ہے۔ آپ مَنْ الْقِیْزُ نے ارشاد فرمایا''اس دعا کے سلسلہ میں عکاشہ مجھے سبقت لے گئے''۔

تشريج: قوله: فقال عرضت على الامهم ـــ وليس معه أحدد:

فجعل یمو النبی لام تعریف جنس کیلئے ہے اور لام جنس وہ ہے جس کے مدخول کی حقیقت ہرایک کومعلوم ہو۔ چنانچہ لام ''آن کا مدخول بمنز لہنگر ہ کے ہوتا ہے۔ للبزامعنی سے کے جس وقت اُمتوں کو مجھے پرپیش کیا گیا تو اُن کے نبی ان میں موجود تھے۔۔۔ مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستخدم المستخدم الم

اور یہاں نبی سے مرادرسول ہیں جو تبلیغ احکام کا مامور ہاور، رجولیت، (مردہونے) کی قید واقعی اور اکثری ہے یا مثال تضید ہے اور اس سے مرادوحدت، تثنید اور جمع ہے۔

قوله: فرأيت سوادا كثيرا هذا موسى في قومه:

قوله: ثم قبل کی انظرید حلون المجنة بغیر حساب: گویا که حضورعلیه السلام نے اس وقت اپنائر مبارک جھادیا تھا۔ اور حیاء کی وجہ سے اس اُمتوں کے گروہ سے اعراض کیا۔ اس لئے آپ مَنْ اَلْیَا کُلُمْ کیا گیا کہ آپ دیکھے آپ کوافراد کی جماعت نظر آ کیگی ۔ اس منظر کود کھی کرو۔

سبعون الفاقدامهم: اورامین أمت كيلے بهت برى منقبت ہے۔

امام نو دی رحمہ اللّٰد فرماتے ہیں اس کا مطلب می بھی ہوسکتا ہے کہ آپ کی اُمت کے بیستر ہزارا فراداُن کے علاوہ ہیں۔اور میم عنی بھی ہوسکتا ہے کہ مجملہ اُن کے ستر ہزارا فرادالیہے بھی ہیں۔اس دوسرے معنی کی مائید بخاری کی اس روایت سے ہوتی ہے جس کے الفاظ ہیں:'' ھذہ امتك وید حل المجنة من ھؤ لا ء سبعون الفا''

قوله: و لا یکتوون: سوائے بقدر ضرورت کے کیونکہ بعض صحابہ نے داغ لگوائے ہیں ان میں سے سعد بن ابی وقاص بھی ہے۔ جو کہ عشرہ میشرہ میں سے ہے۔ بیامعنی ہوتے ہیں، اور رصیبت کے دفع کرنے کی بجائے) اس سے ایک خاص لذت محسوں کرتے ہیں، اور ان کواس بات کا مکمل یقین ہے۔ کہ فائدہ (مصیبت کے دفع کرنے کی بجائے) اس سے ایک خاص لذت محسوں کرتے ہیں، اور ان کواس بات کا مکمل یقین ہے۔ کہ فائدہ اور نقصان پہنچانے والاصرف اللہ تعالیٰ ہے اور حقیقت میں اللہ کے سواکوئی مؤثر نہیں۔ کو یا مرتبہ مشہور پر فائز ہوتے ہیں۔ اور ان کی نظر میں ان کا وجود اور عدم برابر ہے اور آنہیں نفسانی خواہشات کے اعتبار سے فنا کا مقام حاصل ہوتا ہے اور اپنے نفوس کی گرانی کر کے اللہ کے حقوق کی اوائیگی کرتے ہیں۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: [و علی د بھیم یتو کلون] اپنے پروددگار پر توکل کرتے ہیں۔''

قوله: فقام عكاشة بن محصن فقال ادع الله يجعلي منهم:

ع کاشد: عین کے ضمہ کے ساتھ اور کاف کی تشدید یا تخفیف کے ساتھ جیسا کہ قاموں اور معنی میں ہے۔

حضرت عکاشہ رہی ہوئی نے کتنا اچھا اور قیتی سوال کیا اور حضرت عکاشہ رہی ہوئی کا بیسوال اس بات پر دلالت کرتا ہے کہ حضرت عکاشہ الیک کامل شخصیت میے اور عقامندی کے بلند مرتبہ تک پہنچ سے جے اس کے کہ آئیس بیات معلوم ہوئی کہ اس حال اور مقام تک پہنچ کا واحد راستہ یہی ہے۔ قولہ: ثم قام د جل آخوکہ حضور علیہ السلام اللہ سے دُعاکر کے اور دُعاوسیلہ بن جائے تک پہنچ کا واحد راستہ یہی ہے۔ قولہ: ثم قام د جل آخوکہ حضور علیہ السلام اللہ سے دُعاکر متصف تھے، اور دوسرے (عکاشہ) اُن کے اعمال جیسے اعمال کا ارادہ کر بچکے تھے بلکہ اُن کے اوصاف کے ساتھ متصف ہوئے، بغیر صرف تقلید مخض نے کسی عمل اور صفت کا اہتمام اور قصد کے۔ بغیر صرف تمناکی اور کسی ایمانی صفت کے ساتھ متصف ہوئے، بغیر صرف تقلید کرتے ہوئے دُعاطلب کی۔

اس واقعه مين عكاشة كل سبقت كوواضح كما كميا - جبيها كم حديث مين وارد جواب: " أن الصبر عند الصدمة الأولى"

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمحاص الرقاق

(اصل صبرتو پہلے صدمہ کے وقت ہوتا ہے) اور شاید دوسر مے مخص کیلئے وُعااس وجہ سے نہیں کی کہ اس طرح اس بات کا دروازہ کھل جائے گا۔ کہ صرف وُعا پر اکتفاء کریٹگے۔ ابن الملک فرماتے ہیں کہ دوسر مے محص کیلئے اس وجہ سے وُعانہیں ما تکی کہ حضور علیہ السلام کواللہ کی طرف ہے اُس مجلس میں صرف ایک ہی شخص کے حق میں وُعا کرنے کی اجازت دی گئی تھی۔

حضور علیہ السلام کے اس ارشادگرامی میں اس بات کی ترغیب ہے کہ نیک بزرگانِ وین سے دعاؤں کی درخواست کی لمرف سبقت اور جلدی کرنی چاہئے کیونکہ تاخیر میں آفات ہیں۔ بعض شارحین نے لکھا ہے۔ کہ حضور علیہ السلام نے دوسرے مخض کیلئے دعااسلے نہیں کی کہ یہ دوسر المحض دراصل منافق تھا۔ چنانچہ حضور علیہ السلام نے کشن اخلاق کی وجہ سے ایک محمل جواب دیا درصراحۃ ینہیں فرمایا کہ تم ان لوگوں میں سے نہیں ہو۔ انتخا ۔

بعض نے یہ جواب بھی دیا ہے۔ کہ وحی کے ذریعے حضور علیہ السلام کو صرف ع کاشہ کے حق میں وُعا کی اجازت دی گئی تھی اور بیاجازت اُس دوسر مے خص کے حق میں نہیں تھی۔

قاضی عیاضی رحمہ الله فرماتے ہیں۔ کہ بعض شراح حدیث کے نزدیک دوسراشخص اپنی باطنی حیثیت کے اعتبار ہے اس مزلت کامستحق نہیں تھا اور اس مرتبہ کے لوگوں کی صفات کے ساتھ متصف نہیں تھا۔ بخلاف عکاشہ کے علامہ طبی کی شرح میں لکھا ہے۔ کہ شنخ فرماتے ہیں کہ خطیب بغدادی نے اپنی کتاب "الاسماء المبھمة" میں لکھا ہے کہ کہا جاتا ہے کہ میشخص سعلاً بن عبادہ ہیں'اگریہ بات دُرست ہوتو اُن لوگوں کی بات باطل ہوجا تیگی جو یہ کہتے ہیں کہ پشخص منافق تھا۔

٥٣٩٤ : وَعَنْ صُهَيْبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَجَبًا لِآمُو الْمُؤْمِنِ إِنَّ آمْرَهُ كُلَّهُ لَهُ خَيْرٌ وَلَيْسَ ذَٰلِكَ لِآحَدٍ إِلَّا لِلْمُؤْمِنِ إِنْ آصَابَتُهُ سَرَّاءُ شَكَرَ فَكَانَ خَيْرًا لَهُ وَإِنْ آصَابَتُهُ ضَرَّآءُ صَبَرَ فَكَانَ خَيْرًا لَهُ. (رواه مسلم)

اخرجه مسلم في صحيحه ٢٢٩٥/٤ حديث رقم (٢٤-٢٩٩٩) واخرجه الدارمي في ٢٠٩/١ حديث رقم ٢٧٧٧ واحمد في المسند ١٧٧/١

ترجی از دخفرت صهیب رضی الله عند بیان فر ماتے ہیں کہ رسول الله شکافی آئے نے ارشاد فر مایا: ''مومن کا معاملہ اورشان بھی انوکھی ہے کہ اس کی ہر حالت اس کے لئے خیر و بھلائی کا باعث ہے اور ایسا معاملہ صرف مؤمن کے ساتھ مخصوص ہے کوئی اور اس کے وصف میں شریکے نہیں ہے اگر اس کو (رزق و فراخی و وسعت راحت ، چین صحت و تندرتی 'فعت ولذت اور طاعت وعبادت کی توفیق کی صورت میں) خوشی ملتی ہے تو وہ اللہ تعالیٰ کی شکر گزار کی کرتا ہے ، بس بیشکر اس کے لئے باعث خیر و بھلائی بن جاتا ہے اور اگر اس کو (فقر و افلاس مرض و تکلیف 'رنج و الم اور آفات و حادثات کی صورت میں) مصیب آپنچتی ہے تو وہ اس پرصبر کرتا ہے ۔ پس بیصر بھی اس کے لئے باعث خیر و بھلائی میں جاتا ہے '۔ (مسلم)

تشريج :قوله:عجبا لأمرالمؤمن ان أمره كله له خير:

ان امرہ کلہ: لضب کے ساتھ اور رفع بھی جائز ہے۔جیسا کدارشاد باری: [قل ان الامر کلہ لله] [آل عمران-١٥٤] دونوں اعراب کے ساتھ پڑھا گیا ہے یعن اس محتنام اسورانجام کے اعتبار سے اس کے لئے بہتر ہے۔اگر چبعض امور ظاہری



طور پر فی الحال پُر ہے اور نا گوار ہیں۔ظرف (جاراور مجرور) کواہتمام کی وجہ ہے مقدم کیا گیا۔

وليس ذلك لأحدالا للمؤمن:

علامہ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ ضمیری بجائے اسم ظاہر کوذکر کیا تا کہ علیت پر دلالت کرے۔ انتها ، ملاعلی قاری فرماتے ہیں ، کہ مالی قاری فرماتے ہیں ، کہ اس میں اشکال ہے کیونکہ علیت پر دلالت کرنے میں اسم ظاہر اور اسم مضمر دونوں برابر ہیں، شاید اس طرح کرنے میں اسکے بعد تکتہ ہے کہ صراحناً دلالت ہوجائے کیونکہ (ضمیر کے ذریعے) اشارہ کرنے سے اسم ظاہر ذکر کرنے میں تاکید ہے۔ اس کے بعد مزید وضاحت کیلئے حضور علیہ السلام نے اچھی بات فرما

قوله: ان اصابته سراء شکو فکان خیو اله باس وجه بعض عارفین کی بیه بات واضح ہوگئی جو بیہ کہتے ہیں که مطلقاً صابر فقیر کے شاکر غنی سے افضل ہونے کا قول درست نہیں ہے۔ حالت تفویض و شلیم اولی ہے اور وقت کے مقتضی کے مطابق بجا آ وری اختلاف احوال اور تفاوت حال کے اعتبار سے اعلی ہے۔ اللہ تعالی کا ارشاد ہے: ﴿ والله يعلم وانتم لا تعلمون ﴾ والبقرة : ١٦ ، ١٤ اور اللہ تعالی جانتے ہیں اور تم (پوراپورا) نہیں جانتے ''

صدیث قدی میں ہے: ان من عبادی من لایصلحه الا الفقر فلو أغنیته لفسد حاله 'و ان من عبادی من لیلصلحه الا الغنی 'فلو أفقر ته لصاع حاله میرے بندول میں ہے بعض بندے ایسے ہیں، جن کی اصلاح صرف ققر ہے ہوتی اگر میں ان کو مال دے دول تو ان کی حالت بگر جائے۔ اور اسی طرح میرے بندول میں ہے بعض ایسے ہیں، جن کی اصلاح صرف مالداری ہے ہوتی ہے۔ اگر میں ان کوفقیر بنادول تو ان کی حالت بگر جائے۔

ای وجہ سے حضرت عرقر ماتے ہیں کہ فقراور مالداری دوسوار بیاں ہیں مجھے کوئی پرواہ نہیں کہ سی پر بھی سوار ہوجاؤں۔
ای بناء پراس میں بھی اختلاف ہوا ہے۔ کہ اللہ کی عبادت کیلئے عمر کی درازی طلب کرنا افضل ہے یا فقنہ کے خوف سے موت طلب کرنا افضل ہے۔ ای طرح اللہ کی عبادت کیلئے عمر کا طول طلب کرنا افضل ہے یا اللہ کی ملا قات کے شوق سے موت طلب کرنا افضل ہے اللہ اعتماد قول بہی ہے۔ کہ احوال وافراد کے اختلاف سے حکم کا اختلاف ہوتا ہے۔ جبیبا کہ حضور علیہ السلام نے اپنی دُعا میں ارشادہ کیا اللہ ہم أحینی ما کانت المحیاة حیرا لی و تو فنی اذا کانت الموفاة حیرا لی و المحال المحیاة زیادہ لی فنی کل حیر واجعل الموت راحة لی من کل شی، 'اے اللہ! مجھے اُس وقت تک زندہ و اجعل المحیاۃ زیادہ لی فنی کل خیر واجعل الموت راحة لی من کل شی، 'اے اللہ! مجھے اُس وقت تک زندہ رکھا دریادہ تر ہما میرے تل میں بہتر ہواور جس وقت مرتا میرے تی میں بہتر ہو تو مجھے موت دیدواور زندگی کو میرے لئے ہر خرکی زیادتی کا ذریعہ بنا ورموت کو میرے لئے ہر شرسے چھٹکارے کا ذریعہ بنا۔''

الدربیصرف کامل مؤمن کی شان ہے کہ ہر حالت میں (فراخی ویکی میں)اس کے لئے بھلائی اور خیر ہے۔اسلئے کہ انسان اگر کامل مؤمن نہ ہوتو اگر اس کوفر اخی اور وسعت حاصل ہوتو اکڑتا ہے اور ہٹ دھرمی کرتا ہے۔اورا گرتنگی اور فقر آ جائے تو جزع

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كري و المسكود المرقاق كالمسكود أرموجلذهم كري والمرقاق

فزع کرتا ہے۔ بخلاف مؤمن کامل کے اس کی حالت ایسے ہوتی ہے جیسا کہ ایک صاحب کمال کہتا ہے:

اذا کان شکر نعمة الله نعمة
علی له فی مثلها یجب الشکر
جب اللّٰد کی نعمت کے شکر ایک نعمت ہے تو اس کا شکر بھی واجب ہے۔
فکیف بلوغ الشکر الا بفضله
وان طالت الایام واتسع العمر
وان طالت الایام واتسع العمر
انیان صرف اللہ کے فضل ہے ہی شکر کے تن تک پہنچ سکتا ہے اگر زمانہ طویل ہواور عم لمی ہوجائے تو پھر کہے ہو۔
اذامس بالنعماء عم سرور ہا
وان مس بالنعماء عم الاجر

اگرانیان کواللہ کی نعت سے نواز ہے تو خوثی حاصل ہوتی ہے۔ اگر آزمائش میں مبتلا کرد ہے تواس پراللہ اجردیتا ہے۔ تخریج: اس طرح امام احمہ نے بھی اس کونقل کیا ہے۔ اور امام احمہ اور ابن حبان نے حضرت انس وٹائٹؤ سے مرفوعاً نقل کیا ہے: عجبت للمؤمن ان الله تعالیٰ لم یقض له قضاء الا کان خیر اله۔

'' جھے مؤمن بہت اچھالگتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کے لئے جوجھی فیصلہ کرتا ہے تواس میں اس کے لئے خیر ہے۔''

طيالى اوربيه قي في شعب الايمان مين حفرت سعد سعد مرفوعاً نقل كيا ب: عجبت للمسلم اذا اصابته مصيبته احتسب وصبر واذا أصابه خير حمد الله وشكر ان المسلم يؤجر في كل شيئي حتى في اللقمة يرفعها

الى فيه.

کے بھے مسلمان پرتعجب ہے جب اس کو مصیبت پہنچتی ہے اور اس پرصبر کرتا ہے (صبر کا اجر ملتا ہے) اور جب اس کو کوئی بھلائی ملتی ہے اور اس پر اللّٰد کا شکر کر سے (شکر کا اجر ملتا ہے) اور مسلمان کو ہر حالت میں اجر ملتا ہے۔ یہاں تک کہ جولقمہ منہ تک اُٹھا تا ہے، (اس پر بھی اجر ملتا ہے)

٥٢٩٨ : وَعَنْ آبِى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُوْ مِنُ الْقَوِيُّ حَيْرٌ وَآحَبُّ اللهِ مِنَ الْمُؤْمِنِ الطَّيْعُيْفِ وَفِى كُلِّ خَيْرٌ اِحْرِصْ عَلَى مَا يَنْفَعُكَ وَاسْتَعِنْ بِاللهِ وَلاَ تَعْجِزُ وَإِنْ اللهِ مِنَ الْمُؤْمِنِ الطَّيْفِي وَفِى كُلِّ خَيْرٌ اِحْرِصْ عَلَى مَا يَنْفَعُكَ وَاسْتَعِنْ بِاللهِ وَلاَ تَعْجِزُ وَإِنْ اللهِ مِنَ الْمُؤْمِنِ الطَّيْفِ وَاللهُ وَمَاشَآءَ فَعَلَ فَإِنَّ لَوْ تَفْتَحُ اصَابَكَ شَيَّ فَلاَ تَقُلُ اللهُ وَمَاشَآءَ فَعَلَ فَإِنَّ لَوْ تَفْتَحُ عَمَلَ السَّيْطَان (رواه مسلم)

اخرجه مسلم في صحيحه ٢٠٥٢/٤ حديث رقم (٣٤-٢٦٦٤)وابن ماجه في ١٣٩٥/٢ حديث رقم (٢٦٦٤-٣٤)

. توجهه: '' حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ رسول الله مَثَاقِیَّا نے ارشاد فرمایا: '' قوی مومن' (ضعیف مومن سے) بہتر اور خداکے نز دیک زیادہ محبوب ہے اور برمسلمان (خواہ وہ قوی ہو یاضعیف) اپنے اندرنیکی و بھلائی رکھتا ہے۔ (یعنی کوئی مسلمان نیک صفات سے کلمل خالی نہیں ہوتا بلکہ ہر شخص میں کوئی نہ کوئی خوبی ضرور ہوتی ہے کیونکہ تمام نیکیوں اور بھلا کیوں کا بنیادی ابنیادی ایمان ہے اور بنیادی ایمان ہم مسلمان میں ہوتا ہے) جو چرجہ ہیں (دین اخروی کے اعتبار سے) نفع والی ہواس کی حرص پیدا کرؤ خدا تعالیٰ ہے (نیک عمل کرنے کی) مدووتو فیق ما نگا کرواوراس (طلب مدووتو فیق سے عاجز اورست نہ ہو (کیونکہ اللہ تعالیٰ ہم ہم کی تو فیق بخشے پر پور مے طور پر قادر ہے بشر طیکہ تم اس کی است استحانت پر سید می طرح قائم رہو۔ اور بعض حضرات نے اس کا مطلب یہ بیان کیا ہے کہ تم اس چیز پر عمل کرنے سے عاجز نہ رہوجس کا تہمیں حکم دیا گیا ہے۔)۔ نیز اگر تہمیں (دین و دنیا) کی کوئی مصیبت تکلیف پہنچے تو یوں نہ کہو ''اگر میں اس طرح کرتا تو ایسا ہوتا (بلکہ زبان قال یا زبان حال ہے) ہی کہوکہ ''اللہ تعالیٰ نے بھی مقدر کیا تھا''۔ البذا جو پچھ بھی پیش آیا ہے کہور کا میں مطابق ہی پیش آیا ہے) اور اللہ جو پچھ جا ہتا ہے کرتا ہے''۔ اور ہاس لئے کہ''اگر'' اور' کاش'' کا لفظ شیطانی عمل دخل کا درواز دکھول دیتا ہے (اور دل میں میفلط وسے اور خیال جا گربن ہوجا تا ہے کہ ہم کا مکمانی جا تھی بیت تبیں ہے۔ ' (مسلم)

تشریج :قوله:المؤمن القوی خیر و احب ___ وفی کل خیر:

"القوى" سے مراد ہے جوزیادہ سے زیادہ عبادت کرنے پر قادر ہو۔

غيروأ حب:

"المضعيف" سے مراد ہے وہ محض جوزیادہ سے زیادہ عبادت کرنے سے عاجز ہو۔

بعض شارهین فرماتے ہیں، که دموَمن قوی '' سے مرادوہ خض ہے جولوگوں کے ساتھ اختلاط پرصبر کرنے والا ہواورلوگوں کی اذیتوں کو برداشت کرنے والا ہواورلوگوں کو خیر کی باتیں سکھانے اور سیدھی راہ کی طرف رہنمائی کرنے والا ہو۔اوراس کی تائیداس روایت سے ہوتی ہے۔جس کوامام احمد نے ابن عرص سے مرفوعاً نقل کیا ہے:المؤمن الذی یعالط الناس ویصبر علی اذاهم۔ علی اذاهم افضل من المؤمن الذی لا یعالط الناس و لا یصبر علی اذاهم۔

'' دہ مؤمن جولوگوں کے ساتھ اختلاط کرے اور لوگوں کی اذبیوں پر صبر کرے یہ بہتر ہے۔اُس مؤمن سے جونہ لوگوں کے ساتھ اختلاط رکھے اور نہ لوگوں کی اذبیوں پرصبر کرے۔''

بعض شارهین فرماتے ہیں، کہ''مؤمن قوی'' سے مرادہ ہُخض ہے جوابیان میں قوی ہواور یقین میں پختہ ہواس طرح کہ اسباب پراس کی نظر نہ ہواور سبب الاسباب پر نظر ہواور'' مؤمن ضعیف''اس کے برخلاف ہے۔ جوابیان کے اونی مرتبہ پر ہو۔ امام نووی مرتبہ فرماتے ہیں، کہ قوت سے مراد'' آخرت کے امور میں نفس کا عزم' ہے چنا نچہ اس عزم والا جہاد اور غزوات میں زیادہ اقد ام کرتا ہے۔ اور علم کو طلب کرنے کیلئے زیادہ تر گھر سے نکاتا ہے۔ اور امر بالمعروف اور خصی عن المنکر میں زیادہ پختہ ارادہ رکھتا ہے۔ اور ان تمام اُمور میں آنے والی اذبتوں پر صبر کرتا ہے اور ارشادِ نبوی'' فی کل حید'' کا مطلب یہ کہ توی مؤمن اور ضعیف مؤمن دونوں میں خبر ہے۔ کیونکہ صفت ایمان میں دونوں مشترک ہیں، نیزمؤمن ضعیف ایمان کے ساتھ کچھا عمال صالحہ بھی کرتا ہی ہے۔

قوله:احرص على ماينفعك واستعن بالله ولا تعجز:

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمحاص الرقاق

احو صاء کے سرہ کے ساتھ اورائی سے ارشاد باری ہے:﴿ ان تحو ص علی هداهم ﴾ [النحل: ٣٧]" ان کے راو راست پرآنے کی اگرآپ کو تمنا ہے' اورا کی نسخہ میں' راء'' کے فتح کے ساتھ ۔قاموں میں ہے۔ "حو ص" ضرب سے بھی سمع سے بھی اور معنی بیہے کہ حرص کرو۔

واستعن بالله:اپنے کاموں میں کیونکہ اللہ کی توفیق سے ہی بندہ گناہ سے بچتا ہے اور نیکی کا کام کرتا ہے۔

ولا تعجز :جیم کے سرہ کے ساتھ اور اس مادہ سے ارشاد باری ہے:[اعجزت][المائدہ: ١٦] اور ایک نسخہ میں 'جیم'' کفتہ کے ساتھ چنانچہ قاموں میں ہے۔ عجز ،ضرب، ہے بھی ہے اور سمع، سے بھی مطلب یہ ہے کہ حص کرنے اور اللہ سے مدوطلب کرنے سے عاجز تدبن کیونکہ اللہ تعالیٰ اس بات پر قادر ہے۔ کہ تہیں اپنی عبادت کی قوت دے، جبتم استقامت کے ساتھ اللہ تعالیٰ سے مدد مانگتے رہو۔

بعض شارحین نے معنی بیان کیا ہے، کہ تھے جس عمل کا تھم دیا جاتا ہے اس عمل سے عاجز نہ بن اور صرف اللہ تعالیٰ سے مدد طلب کر تنہ بن اور صرف اللہ تعالیٰ سے مدد بھی طلب کرتار ہے۔ مدد طلب کرتار ہے۔ علامہ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ یہ بھی کہا جاسکتا ہے۔کہ اس مقام پر لف ونشر مرتب ہے چنانچہ ' احو ص علی ماینفعك و لا تتوك المجھد'' قوى كابيان ہے اور' لا تعجز'' ضعیف كابيان ہے۔

قوله: و ان اصابك شينى فلاتقل : لو___و ما شاء فعل: كيونكه اليى بات درست نهيں ہے اوركوئى فائدہ بھى نہيں ديتى كيونكه الله تعالى كارشاد ہے:

﴿ قُلْ لَنْ يَصِيبُنَا اللهُ مَا كُتَبُ اللهُ لَنَا ﴾ [النوبة: ١٥]" كهدووكه بمين صرف وبي يَنْجِي گاجوالله نے بمارے لئے لكھ ديا ے۔''

اورحضورعلیه السلام کا ارشاد ہے ماأصابك لم یکن لیخطئك و ما أخطاك لم یکن لیصبك _ کہ جومصیبت تمہیں پنچ اس مصیبت نہیں ہے۔ پنچ اس مصیبت نہیں تھا۔ اور جومصیبت تھے ہے چوک جائے اس نے تخفیے پنچنا نہیں تھا، ' نیز ارشاد باری تعالی ہے: ﴿ لَكِيلاتِ اَسُوا عَلَى مَا فَاتَكُم ﴾ [الحدید: ٢٣] " تا کہ جو چیزتم سے جاتی ہے تم اس پر نج نہ کرو۔''

''قدر'' دال کی تشدید کے ساتھ یعنی ہے کہدو کہ اللہ نے اس طرح مقدر کیا تھا،اور دال کی تخفیف بھی جائز ہے۔ یعنی اس طرح اللہ کے فیصلہ کا مقتضی ہے اور اللہ کی طرف ہے مقرر کردہ ہے۔

یعنی اللہ نے جس کے کرنے کا (فعل) کیونکہ اللہ جس چیز کا ارادہ کرتا ہے اس کو کر گزرتا ہے'اوراللہ کے فیصلہ کوکوئی رونہیں کرسکتا اور نہ اللہ کے فیصلہ کومؤخر کرسکتا ہے۔

www.KitaboSunnat.com

قوله: فان لوتفتح عمل الشيطان:

لعنى كلمه شرط ما لفظ " ان" ـ

علامہ شاطبی رحمہ الله فرماتے ہیں، کہ لفظ، لمم، لو ''اور لیت' مصابیح کے بعض شارعین فرماتے ہیں کہ لفظ، لو ، اوراس ئے معنی کا اعتقادر کھتا ہندے کو'' تقدر'' کی تکفید ہو تھا کہ پہنپا تا ہے یا اللہ کے فیصلوں پر ناراضگی تک پہنچا تا ہے: اسلئے کہ مقدر جب و موان شرع مشكوة أرموجله فلم كري كري و الرقاق

ایسے کام کی صورت میں ظاہر ہوجائے جو بندے کونا گوارگزر ہے تو بندہ کہتا ہے۔ اگر میں اس طرح کرتا تو اس طرح نہ ہوتا حالانکہ علم البیٰ میں یہ بات مقرر اور طے ہو چکی ہے۔ کہ اس شخص نے ایسا ہی کرنا ہے اور وہی ہوگا جو ہوگیا اور حضور علیہ السلام نے ''
ولکن قدر اللہ و ماشاء فعل'' فرما کر ایسی بات کی طرف اشارہ کیا اور لفظ ، لو ، تمام احوال اور تمام صورتوں میں مکروہ نہیں ہے۔ بلکہ لفظ ''لو'' کی ممانعت ایسی بات کے متعلق ہے جس میں نقدیر اللی کے ساتھ معارضہ ہواور کسی دنیاوی امر کے نوت ہوئے پرافسوں کا اظہار ہو ور نہ تو قرآن میں بھی اس طرح وارد ہوا ہے: [لو کنتم فی بیوت کم لبرز الذین کتب علیهم القتل] [آل عدران ۔ ۱۵۰] اور ای طرح حدیث میں بھی وارد ہوا ہے حضور علیہ السلام نے فرمایا، '' لو انبی استقبلت من امری ما استد ہوت' (اگر مجھے پہلے سے معلوم ہوتا جو بعد میں معلوم ہوا) اسلئے کہ اس سے تقدیر اللی کامعارضہ مقصود نہیں ہے۔

قاضی رحماللد فرماتے ہیں کہ" فان لو تفتح" کامعنی بیہ کداگر بیمعاملہ میرے پاس ہوتا،اور میں اس کام کرنے اور نہ کرنے میں آزاد ہوتا، یُوں یُوں ہوجا تا اور اس میں فوت شدہ امر پرافسوس ہاور تفتریرالہی کا معارضہ ہے۔اوراس بات پر دلالت ہے کہ جس کام کو میں اپنے اختیار ہے اپنی رائے کے مطابق کرتا ہوں بی بہتر ہے۔اس کام سے جو تفتریرالہی سے مجھے ملا اسلئے کہ"نو" زمانہ ماضی میں کی ایک امر کے انتفاء سے دوسر کے انتفاء پر دلالت کرتا ہے۔اس لیے حضور علیہ السلام نے اس کو حضور علیہ السلام کا فنح ج کے سلسلہ میں بیار شاد اس کو مکروہ بتایا اور اُن امور میں سے بتایا جو شیطان کا دروازہ کھو لتے ہیں،اور حضور علیہ السلام کا فنح ج کے سلسلہ میں بیارشاد گرائی" و لو انبی استقبلت میں امور می مااستد ہوت" این قبیل سے نہیں ہے۔ بلکہ اس بات سے حضور علیہ السلام کا مقصود صحابہ کے دلول کوخش و مطب کے دلول کوخش و مطب کی کرائی شرخیب دینا تھا۔

امام نووی نے مسلم کی شرح میں لکھا ہے کہ قاضی عیاض رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ لفظ، لوکی ممانعت اس شخص کے واسطے ہے جواس بات پر پختہ اعتقادر کھتے ہوئے ایسی بات کرے۔ اور جہال تک حضرت ابو بکر صدیق کے قول'' لو ان احد ہم دفع داست لہ آنا'' کا تعلق ہے تو اس میں کوئی دلیل نہیں اسلئے کہ ابو بکر صدیق ٹے امر مستقبل کی خبر دی ہے۔ اسی طرح حضور علیہ السلام کا قول'' لمو کنت داجما بغیر بینة لمر جمت ہذا'' اور اس جیسے اور اقوال میں تقدیر اللی کے ساتھ کوئی معارضہ اور اس جیسے اور اقوال میں تقدیر اللی کے ساتھ کوئی معارضہ اور اعتراض نہیں ہے اسلئے اس میں کوئی کر ابہت بھی نہیں ہے۔ کیونکہ ان میں تو اُن امور کے بارے میں اعتقاد کی خبر دی ہے۔ جن امور میں اگر مانع نہ ہوتو وہ کر لیتے تھے۔ اور اُن امور کے بارے میں خبر دی ہے۔ جوقد رت میں ہوتی۔ وقد درت میں ہوتی۔ کوقد رت نہیں ہوتی۔

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلذهم كري و ٢٥٥ كري كاب الرقاق

میں کہتا ہوں اللہ کی اطاعت کے فوت ہوجانے پرافسوں کرنے پر ثواب ملتا ہے۔ چنانچہ اس کومستحب امور میں شار کیا جاتا چاہیے۔امام رازیؒ نے اپنی کتاب مشیخت میں ابوعمرو سے نقل کیا ہے۔ کہ جس شخص نے اپنی کسی دنیاوی چیز کے فوت ہوجانے پرافسوں کیا۔وہ ایک ہزار سال کی مسافت کے بقدر دوزخ کے قریب ہوجا تا ہے۔اور جس شخص نے اپنے کسی دینی عمل کے ضائع ہونے پرافسوں کیا تو وہ ایک ہزار سال کی مسافت کے بقدر جنت کے قریب ہوجا تا ہے۔اس کوعلامہ سیوطی نے جامع میں ذکر کیا ہے۔

تخريج: اس مديث كوجزرى في "المحصن" مين ان الفاظ كرساته فقل كيا ب

"من وقع له مالا يحتاره فلا يقل لو انى فعلت كذا وكذا لكان كذا وكذا، ولكن ليقل بقدر الله ماشاء فعل''

اس کوسلم، نسائی، ابن ماجه اورابن السنی نے نقل کیا ہے۔ کیکن نسائی اور ابن السنی نے '' بقدر الله" کی بجائے'' قدر الله نقل کیا ہے۔ اور اس لفظ کو بھیغ فعل تشدید اور تخفیف کے ساتھ بھی نقل کیا گیا۔ اور مصدر مرفوع کے ساتھ مضاف ہونے کی صورت میں بھی نقل کیا گیا ہے۔ اس طربی نسائی اور ابن السنی نے ''فعل' کی بجائے'' صنع" کا لفظ نقل کیا ہے۔ اور ابوداؤد، نسائی اور ابن السنی نے عوف بن مالک انجی سے مرفوعاً نقل کیا ہے۔ من غلبه امر فلیقل: حسبی الله و نعم الو کیل۔ جسبی الله و نعم الوکیل" کہے۔

۵۲۹۹ : عَنْ عُمَرَ بُنِ الْحَطَّابِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ لَوْ اَنَّكُمْ تَتَوَكَّلُوْنَ عَلَى اللَّهِ حَقَّ تَوَكَّلِهِ لَرَزَقَكُمْ كَمَا يَرْزُقُ الْطَّيْرَ تَغْدُوْا خِمَاصًا وَتَرُّوْحُ بِطَانًا۔

(رواه الترمذي وابن ماحة)

الحرجة الترمذي في السنن ٩٥/٤ عديث رقم ٢٣٤٤وابن ماجه ١٣٩٤/٢ حديث رقم ٤١٦٤ واحمد في المسند ١٠٠١ عليه المسند ١٠٠١

تشريج: تتو كلون: جامع كى ايكروايت مين ايك تاءكي بغير قل كيا كيا -

بایں طور کہ اس بات کا یقین ہوجائے۔ کہ اللہ کے سواکوئی بھی کسی چیز کو وجود میں نہیں لاسکتا اور ہر موجود خواہ وہ مخلوق ہویا رزق کسی چیز کا ملنا ہویا کسی چیز ہے محروم ہونا ، نفع ہویا نقصان ، فقر ہویا مالداری بیماری ہویا صحت ، موت ہویا زندگی غرضیکہ جس چیز پر موجود کا اطلاق ہوسکتا ہو۔ بیسب اللہ کی طرف سے ہے۔ پھر رزق کے طلب کرنے میں صلال راستہ اختیار کرے۔ جس کے لئے پر ندہ کے ساتھ تشبید دی گئی ہے۔ کے بہندے مجے کے وقت خالی ہیٹ کے ساتھ رزق کی تلاش میں نگلتے ہیں ، اور رات کو _ رفاة ثرج مشكوة أربوجلذهم كالمن المراد الرقاق ____

جب واپس لومنے ہیں ، تو اُکے بیٹ بھر چکے ہوتے ہیں۔

اگر چہتم اسباب معیشت کوترک کردو۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ بڑے طاقتو راور ہمت والے خف کوبھی رزق دیتا ہے۔اورایک عام مزدور کوبھی اورا تنے کمز ورکوبھی رزق دیتا ہے۔جس پرقوی اور تندرست آ دمی کوتعجب ہوتا ہے۔

برزق معروف كصيغه كماته

حماصا فاء كره كساته وحميص "كى جمع بـ

تروح: دن کے آخر میں لو منتے ہیں۔

بطانا: "باء کے کرہ کے ساتھ" بطین" کی جمع ہاں کا معنی ہے بوے پیٹ والا اوراس سے مراد ہے، سیر ہوکراور انعلاو " بین اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ مناسب طریقے ہے معاش کیلئے کوشش کرنا اللہ تعالیٰ پراعتا واور بھروسہ کے منافی نہیں ہے۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿ و کاین من دابة لا تحمل در قها الله یوز قها و ایا کہ ﴾ [العد کورے دوری اللہ بی ان کواور تمہیں بھی روزی پہنچا تا ہے) حاصل یہ کہ حدیث بیں اس بات پر تنبیہ ہے کہ کسب و گل رزق و سینے والنہیں ہے۔ بلکہ حقیقی رازق اللہ تعالیٰ ہی ہے۔ حدیث کا مقصد رئیس کہ انسان کو روزی کمانے سے روکا جائے۔ کیونکہ تو کل کا تعلق ول سے ہے۔ لہذا اعضاء ظاہری کی حرکت سے اللہ تعالیٰ کس اور کواستعال کر روزی کمانے سے روکا جائے ۔ کیونکہ تو کل کا تعلق ول سے ہے۔ لہذا اعضاء ظاہری کی حرکت سے اللہ تعالیٰ کسی اور کواستعال کر روزی کمان تا ہے۔ جسیا کہ اللہ تعالیٰ کے اس ارشاد کے عموم سے معلوم ہوتا ہے: ﴿ و ما من دابة علی الارض الا یا اللہ در قها ﴾ [مود: ۱] "اورکوئی جانداروں سے زمین پہلے قالا ایسانہیں کہ اس کی روزی اللہ کے ذمہ نہوں۔

کہاجاتا ہے کہ جب کو سے بچے انڈ ہے ہے باہر آتے ہیں، تو سفید رنگ کے ہوتے ہیں، اور کو اان بچوں کو دیکھتا ہے۔ تو وہ اسے بہت بُر ہے لگتے ہیں، چنانچیان بچول کو چھوڑ کر کو اچلاجاتا ہے۔ اور وہ تنہا پڑے رہ جاتے ہیں، تب اللہ تعالیٰ ان کے پاس کھی اور چیو ننیال بھیجتا ہے۔ جن کو وہ بچے چن چن کر کھاتے ہیں، اور پرورش پاتے رہتے ہیں یہاں تک کہ جب وہ بڑے ہو جاتے ہیں، پھر جب کو اان کے پاس آتا ہے۔ اور ان کو جب وہ بان کے پاس آتا ہے۔ اور ان کو ایس میں موجاتے ہیں، پھر جب کو اان کے پاس آتا ہے۔ اور ان کو سیاہ رنگ کا دیکھتا ہے۔ تو ان کو اپنے ساتھ لے کران کی گرانی اور پرورش شروع کر دیتا ہے۔ اس طرح اللہ تعالیٰ بغیر سعی وکوشش ہے۔ بھی رزق پہنچا تا ہے۔ اس سلسلے کی کافی حکایات بیان کی جاتی ہیں، اور کئی روایات مشہور ہیں۔ یہ واقعہ تو بہت ہی مجیب بخریں۔ یہ واقعہ تو بہت ہی مجیب

اللہ تعالیٰ نے روح قبض کرنے والے فرشتے عزرائیل سے پوچھا کہ کیا کسی کی روح نکالتے وقت تھے رہم بھی آیا ہے۔ عزرائیل نے کہا کہ ہاں اے میرے پروردگاراُس وقت مجھے رحم آیا کہ جب ایک شتی ٹوٹ گئی ہی۔ اوراس کے لوگ پانی میں غرق ہوگئے تھے۔ اور شتی کے تختوں پر تیرر ہے تھے۔ ایک عورت ایک شختے پر بیٹھی میں غرق ہوگئے تھے۔ اور شتی کے تختوں پر تیرر ہے تھے۔ ایک عورت ایک تختے پر بیٹھی ہوائی اپنے بچکو دودھ پلارہی تھی۔ اس وقت تیرا تھم ہوا کہ اُس عورت کی روح قبض کر لی جائے۔ چنا نچہاُس وقت مجھے اُس بھی پر رحم آیا۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ میں نے اُس شختے کو ایک جزیرے کے کنارے لگا دیا اور میں نے ایک شیر نی کو اس بچکے کے بیاس جیجے دیا جس نے اُس بچکے کو دودھ پلاکر پر ورش کی جب وہ کچھ بڑا ہوگیا تو میں جنات متعین کردے تا کہ وہ اس بچکے کو

و مرقاة شرع مشكوة أربوجلذ بم مرادة المرقاق المرادة المرقاق المرادة المرقاق المرادة المرقاق المرادة الم

آ دمیوں کی بول چال سکھا دے۔ یہاں تک کہ وہ ایک مبضو طنو جوان بن گیا۔ پھر بینو جوان آبادی تک پہنچ گیا۔اورامارت ملی اورسلطنت کے مرتبہ تک پہنچ گیا۔اور تمام روئے زمین کا حکمران بن گیا۔ پھراس نے الوہیت کا دعویٰ کیااور بندگی اوراللہ کے حقوق کو بھول گیااور اس کا نام شداد تھا۔لیکن اللہ تعالی اپنے بندوں پر مہر بان ہے۔ چنانچہوہ رحیم وکریم ذات جواپنے دشمنوں کو کھلا تا ہے۔ وہ اپنے محبوب بندوں کو کیسے بھولےگا۔

شیخ ابوحا مدرحمه الله فر ماتے ہیں:

"در بعض لوگوں کا خیال ہے۔ کہ تو کل کامعنی ہے۔ کہ اعضاء وجوارح سے مخت کوترک کرے اور اپ دل سے تد پر سوچنا چھوڑ دے۔ اور زمین پراس طرح پڑار ہے۔ جیسے کہ کوئی کیڑا زمین پر پڑار ہے یا کوئی گوشت جو قصاب کے تختہ پر پڑا ہوا ور یہ جاہلانہ گمان ہے اور شریعت میں اس طرح کرنا حرام ہے۔ حالانکہ شریعت نے متوکل کی ثناء بیان کی ہے۔ اور شریعت کی طرف سے ممنوعہ اُمور کے ذریعے سے اس طرح دین کے بلندمقام کو کیسے حاصل کیا جاسکتا۔ بلکہ اس کی حقیقت یہ ہے۔ کہ جب بندہ اپنے مقاصد کی تحصیل کی فاطرح کر سے وسعی کرتا ہے۔ تو اس وقت توکل کی تا خیر ظاہر ہوتی ہے۔ اور امام ابوالقاسم قشری فرماتے ہیں، کہ توکل کا محل دل ہے۔ اور معاش کیلئے حرکت وکوشش ظاہری اعضاء سے ہوتی ہے اسکے توکل مصول معاش کیلئے محنت کرنے کے منافی نہیں ہے۔ جبکہ یہ بات معلوم ہو کہ درزق اللہ ہی کی طرف سے ہے۔ اگر کوئی کام مشکل ہوتو اللہ کے سان بنانے سے آسان ہے۔''

تخريج:اى طرح احمد اورحاكم نے بھى اس روايت كففل كيا ہے۔

٥٣٠٠ : وَعَنِ اَبُنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّهَ النَّاسُ لَيْسَ مِنْ شَيْءً يُقَرِّبُكُمْ إِلَى الْجَنَّةِ وَيُبَاعِدُكُمْ مِنَ النَّارِ إِلَّا قَدُ اَمَرْتُكُمْ بِهِ وَلَيْسَ شَيْءٌ يُقَرِّبُكُمْ مِنَ النَّارِ وَيُبَاعِدُكُمْ مِنَ النَّارِ وَيَبَاعِدُكُمْ مِنَ النَّارِ وَيُبَاعِدُكُمْ مِنَ النَّارِ وَيَبَاعِدُكُمْ مِنَ النَّارِ وَيُبَاعِدُكُمْ مِنَ النَّارِ وَيُبَاعِدُكُمْ اللَّهِ وَالْجَمِلُوا فِي الْطَلَبِ وَلَا يَحْمِلُونَ فِي الْعَلَيْ وَلَا يَحْمِلُونَ فِي الْمُلْكِ وَلَا يَحْمِلُونَ اللّهُ وَاجْمِلُوا فِي الْطَلَبِ وَلَا يَحْمِلُونَ مُنْ اللّهُ وَاجْمِلُوا فِي الْطَلَبِ وَلَا يَحْمِلُونَا فِي الْمُلْكِ وَلَا يَحْمِلُوا عُنَا اللّهُ وَاجْمِلُوا فِي الْطَلَبِ وَلَا يَحْمِلُونَا وَلِي الْمُعْرِقُ اللّهُ وَاجْمِلُوا فِي الْطَلَبِ وَلَا يَحْمِلُونَ وَالْمَانِ اللّهُ وَاجْمِلُوا عَلَيْ وَاللّهُ اللّهُ وَاجْمِلُوا فِي الْطَلَبِ وَلَا يَحْمِلُوا عُلِي الْمُعْتِهِ رَوَاهُ فِي شَوْمِ اللّهُ وَالْمُولُولُ فِي الْمُلْكِ وَلَا يُعْرِقُونَ وَاللّهُ وَالْمُ مِنْ اللّهُ وَالْمُولُولُ فِي الْمُعْلِقِي فِي شَعْبُ الْإِيْمَانِ إِلَّاللّهُ لَمْ يَذْكُولُ وَإِنَّ رُوحَ الْقُدُسِ -

رواہ البیہقی فی شعب الایمان ۲۹۹۷ حدیث رقم ۲۷۳۱ والبغوی فی شرح السنة ۲۰۳۱ حدیث ۲۰۱۱ در حضرت ابن مسعود رضی الله عنه بیان فرماتے ہیں کہ رسول الله طالیۃ کارشاد فرمایا: لوگو! کوئی الی چیز نہیں ہے جوتم کو جنت کے قریب کردے اور دوزخ کی آگ سے دور کردے مگرہ ہی چیز ہے جس (کوانتیار کرنے) کا حکم میں نے تمہیں دیا ہے اورکوئی الی چیز نہیں ہے جوتم کو دوزخ کی آگ کا قریبی بنادے اور جنت سے دورکردے ماسوااس چیز کے جس سے میں نے تمہیں روکا ایسی جوتم کو دوزخ کی آگ کا قریبی بنادے اور جنت سے دورکردے ماسوااس چیز کے جس سے میں نے تمہیں روکا ہے اور دوح الا مین بیا ایک اور دوایت کے مطابق روح القدس (یعنی حضرت جرئیل علیہ السلام) نے میرے دل میں یہ بات ڈالی ہے (یعنی میرے پاس وقت تک فوت نہیں ہوتا جب تک کہ ابنارزق پورانہیں کر لیتا کہ کی وی فرانی سے بیتے اور ڈورتے رہواور ذر ایجہ معاش کے حصول کی کوشش و

_ مرفاة شرع مشكوة أربوجلد لم

محنت میں نیک روی اوراعتدال اختیار کرو (تا کہ تمہار ارزق تم تک پہنچ جائے نیز کہیں ایسانہ ہو کہ رزق جینچے میں تا نیر تہمیں اس بیر اسٹی تا نیر تہمیں اس بات پر برا ھیختہ یا آمادہ کردے کہ تم خدا تعالیٰ کی معصیت کے ذریعہ رزق حاصل کرنے کی جبتو کرنے لگو حقیقت ہے ہے کہ جو چیز خدا کے پاس ہے اس روایت کو بغویؒ نے کہ جو چیز خدا کے پاس ہے۔ اس روایت کو بغویؒ نے شرح السند میں اور بیہیؒ نے شعب الایمان میں نقل کیا ہے لیکن بہوںؒ نے وکو القدائس کے بیں '۔

قوله: ايها الناس إليس من ____الاقدنهيتكم عنه:

من شی: هن، زائده برائے مبالغہ ہے۔

یقربکم:راء کی تشدید کے ساتھ۔

يقربكم الى الجنة ويباعدكم من النار: دونو نعلون مين نبت مجازي ہے۔

الاقد امرتكم به: یعن اس فركوركايان ميس سے برایك كي طرف راج ہے۔

ولیس شئ: أصول کی اس عبارت میں" من" نہیں ہے۔

قوله:الاقد امرنکم به ۱۴ قد نهیتکم عنه:اس میں اس بات پردلیل ہے کہ تمام مفیداُ موراور برائی ہے بچانے والے امور کے علوم قرآن وسنت میں موجود ہیں،اور قرآن وحدیث کے علاوہ میں مشغول ہوناا پی عمرضائع کرنے کے متراوف ہے۔ قوله:وان الروح الامین ۔۔۔حتی تستکمل رزقها:

وان الروح الأميد 'ورايك نسخه مين' دوح الامين" كالفظ بــــــمراد جرائيل عليه السلام بين جيها كه الله تعالى كاارشاد به الروح الامين ﴾ ترجمه: "اسكوا مائتدار فرشته لـــــكرآيا بـــــ"

القدس: تاف اور دال کے سمد کے ساتھ یا قاف کے سمہ اور دال کے سکون کے ساتھ۔ جیسا کہ اللہ کا ارشاد ہے: ﴿ و اید ناہ بروح القدس ﴾ [البقرة ۷۷] یعنی وہ روح جس کونا مناسب اخلاق ہے پاک کیا گیا ہے۔

علامہ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں، یکلمہ ''حاتم المجود'' یا'' رجل صدق'' کی طرح ہے بینی اس میں صفت کی طرف موسوف کی اضافت ہے۔ اس طرح اختصاص میں مبالغہ کیلئے کیا جاتا ہے۔ چنانچے صفت کی صورت میں '' القدس'' کی طرف نسبت کی گئی ہے۔ ادراضافت کی صورت میں اس کے برعکس ہے۔ جیسا کہ مال زید۔

نفث فی روعی:رائے ضمہ کے ساتھ'' النفٹ بالقم" سے ماخوذ ہے۔اوریہ پھونک مارنے کے مشابہ ہوتا ہے۔اور ''تفل'' (تھو کئے) کی ہیت سے پچھ کم ہوتا ہے۔اسلئے کہ''تفل'' میں ہوا کے ساتھ پچھ تھوک بھی ہوتا ہے۔اور'' المروع" میں صرف ہوآگلتی ہے۔ای طرح نہایہ میں منقول ہے۔مطلب میہ کہ مجھے وتی خفی کے ذریعے بتادیا۔

ان نفسیا: ہمزہ کے فتحہ کے ساتھ اور کسرہ بھی جائز ہے۔اسلئے کہ''ایجاء'' قول کے معنی میں ہے اور مطلب ہیہ ہے۔ کہ کوئی ذی روح ذات یعنی زندہ مخلوق _

نینی وہ رزق جواس کے لئے مقررہے۔جیسا کہ اللہ تعالیٰ کے اس ارشاد میں اس بات کی طرف شارہ ہے:﴿الله الذی خلقکم ٹم رزقکم ٹم یصیتکم﴾''اللہ ہی وہ ہے جس نے تم کو پیدا کیا۔پھرتم کورزق دیا پھرتم کوموت دےگا''۔ مقاة شرح مشكوة أرموجلة للم مسكوة أرموجلة للم مسكوة أرموجلة للم مسكوة أرموجلة للم مسكوة أرموجلة للم المرقاق الا: تنبيه كيلي ب_يعنى غور سيسنو.

فاتقو الله: كيونكة مهين تقوى اور بلندور جات تك يهنيني كيلية محنت كرنے كاحكم ديا كيا ہے۔

اجملوا:''اجمال''سے ہے یعنی اچھی طرح کوشش کرولیکن رزق کوحاصل کرنے میں اس کی طلب میں زیادہ مبالغہ نہ کرو۔ کیونکہتم لوگول کورزق طلب کرنے کا مکلّف نہیں بنایا گیا۔اللہ تعالیٰ کاار ثماد ہے ﴿ و ما خلقت البعن و الانس الا لیعبدو ن ما اريد منهم من رزق وما أريد ان يطعمون ان الله هوالرزاق ذو القوة المتين ﴾ [الذاريات ٥٨-

''اورمیں نے جن اور انسان کوائی واسطے پیدا کیا ہے کہ وہ میری عبادت کیا کریں''۔

نيزارشادباري ٢٠٠٠ أوامر اهلك بالصلوة واصطبرعليها لا نسألك رزقا نحن نرزقك والعاقبة للتقوي

''ادرایے متعلقین کوبھی نماز کا تھم کرتے رہے اورخود بھی اس کے پابندرہے ہم آپ سے معاش نہیں چاہتے معاش تو آپ کوہم دینگے اور بہتر انجام تو پر ہیز گاری ہی کا ہے۔''

چنانچامراباحت کیلئے ہے۔ یامعنی یہ ہے کہ حلال طلب کرو۔ چنانچہ امروجوب کیلئے ہے۔ اور اس کی تائید آئد ہ قول سے ہوتی ہے۔میم کے کسرہ کے ساتھ۔

بمعاصى الله حرام راستول ميں ہے كسى حرام راستہ ہے معصيت كا ارتكاب كر كے مثلاً چورى غصب ،خيانت ،اپنى عبادت دیانت اورسید ہونا ظاہر کر کے یاحق سے زائد مال بیت المال سے لے کروغیرہ۔

فاند ضمیرشان ہے

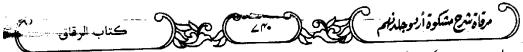
لا يدرك ما عند الله: يعنى حلال رزق ياجنت كا حصا انجام _

ارشادِگرامی کا حاصل مدہے کہ وبال ومصیبت کے راستے سے مال حاصل نہ کرے۔

علامه طبی رحمه فرماتے ہیں که ' فاجملوا'' کامعنی یہ ہے کہ مال الچھ طریقے سے کماؤاور اچھ طریقے سے کمانے کا مطلب یہ ہے کہ شریعت کے احکام کے مطابق مال کمائے۔اور، استبطاء "ابطاء" کے معنی میں ہے اور سین مبالغہ کیلئے ہے جیسے کہ اللہ تعالى ارشاد ﴿ ومن كان غنيا فليستعفف ﴾ [النساء: ٦] "اور جو مخصمتني موتووه ايخ آپ كوبالكل بچائ "استعف، عف کے عنی میں ہے۔

اس میں اس بات پر تنبیہ ہے۔ کدرزق مقدر ہے اور اللہ کی طرف سے تقسیم کیا گیا ہے۔ ہر بندہ تک اپنے مقدر رزق کا پہنچنا ضروری ہے۔لیکن جب ہندہ شروع طریقے ہے رزق حاصل کرنے کیلئے کوشش کرے۔تو مال حلال ہونے کے ساتھ مستر ہو جاتا ہےاور جب غیر شروع طریقے سے رزق کوطلب کرے۔ تو مال حرام ہوجا تاہے۔

اور'' ما عند الله'' میں اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ مال جا ہے حلال ہوجا ہے حرام الله کی طرف ہے ہے اور'' ان ب تطلبوه بمعاصى الله" مين اس بات كى طرف اشاره بى كەجورز ق الله كخز انوں ميں بے أس كو جب نافر مانى كے ساتھ غلب کیا جائے ۔ توبیہ بات قابل ندمت ہے۔ اور مراح کہلا تاہے اوراس میں اہلیّنت والجماعت کیلئے ایک واضح دلیل ہے کہ



حلال اورحرام دونوں کورزق کہاجاتا ہے۔اور دونوں اللہ کی طرف سے ہے۔ بخلاف معتز لہ کے ۔

قوله: رواه في شوح السنة ــــلم يذكرو ١ ان روح القدس:

چنانچے' دوح القدس" والى روايت بغوى كى روايات ميں ہے ياكسى اور كى روايات ميں ہے۔

تخريج: امام مرك فرمات بين، كماس حديث كوابن الى الدنيان "قناعة" مين اورحاكم نيروايت كياب-حاكم في التحريج بحكى ك سهد معزت جائر عن الله واجملوا الله واجملوا الله واجملوا الله واجملوا في الطب فان نفسالن تموت حتى تستوفى رزقها وان ابطأعنها فاتقوا الله وأجملوا فى الطب خذواما حل و دعوا ما خرم.

رسول مَثَاثِیْنِ نے فرمایا ''اپلوگول اللہ سے ڈرواوررزق تلاش کرنے میں صحیح طریقہ اختیار کرو۔ کیونکہ کسی بھی نفس کواُس وقت تک موت نہیں آئیگی جب تک اپنارزق مکمل طور پر حاصل نہ کریا گرچہ کچھ تا خیر سے ہو چنانچہ اللہ سے ڈرواوررزق تلاش کرنے میں صحیح طریقہ اختیار کرو۔ جوحلال ہووہ لواور جوحرام ہواس کوچھوڑ دو۔

ال حدیث کوابن ماجہ نے روایت کیا ہے۔اور بیالفاظ ان کےاور حاکم کے ہیں،اور حاکم فرمایا کہ بیر حدیث سیح ہے۔ مسلم کی شرط پر ہے۔

ابوتيم نے عليه ميں ابوامامہ سے مرفوعاً نقل كيا ہے: ان روح القدس نفث في روعى أن نفسا لن تموت حتى تستكمل أجلها وتس عب رزقها فاجملوا في الطلب ولا يحملن احد كم استبطاء الرزق ان يطلبه بمعصية الله فان الله تعالى لا ينال ماعنده الا بطاعته

روح القدس، نے مجھے وتی خفی کے ذریعے بتایا کہ کی نفس کوبھی اُس وقت تک موت نہیں آئیگی جب تک اپنی موت پوری نہ کر لے اور جب تک ابنارز ق پورا کا پورا حاصل نہ کرلے چنا نچے رزق طلب کرنے میں صحیح طریقہ اختیار کرو۔اوررزق پہنچنے میں تا خیرتم میں سے کسی کواس بات پر نہ مجبور کرے کہ اللہ کی نافر مانی کا ارتکاب کر کے رزق حاصل کرنے کی کوشش کرنے لگے۔ کیونکہ جو چیز اللہ کے پاس ہے۔اس کواللہ کی اطاعت ہی کے ذریعے خاصل کیا جا سکتا ہے۔

٥٣٠١ : وَعَنْ آبِى ذَرِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الزَّهَادَةُ فِى اللَّانُيَا لَيْسَتُ بِتَحْرِيْمِ النَّائِلِ وَلَا بِإِضَاعَةِ الْمَالِ وَلَكِنْ الزَّهَادَةُ فِى اللَّانِيَا اَنْ لَآتِكُونَ بِمَا فِى يَدَيْكَ اَوْثَقَ بِمَافِى يَدِىُ النَّائِلِ وَلَا بِإِضَاعَةِ الْمَالِ وَلَكِنْ الزَّهَادَةُ فِى اللَّانِيَا اَنْ لَآتِكُونَ بِمَا فِى يَدَيْكَ اَوْثَقَ بِمَافِى يَدِى اللَّهِ وَانْ تَكُونَ فِى ثَوَابِ الْمُصِيبَةِ إِذَا اَنْتَ آصَبْتَ بِهَا اَرْغَبَ فِيْهَا لَوْ انَّهَا بَقِيَتُ لَكَ (رواه

الترمذي وابن ماحة وقال الترمدي هذا حديث غريب وعمروبن واقدالراوي منكر الحديث)

اخرجه الترمذي في السنن ٩٣/٤ عديث رقم ٢٣٤٠ وابن ماجه ١٣٧٣ حديث رقم ١٤١٠.

ترجیمه: '' حضرت ابو ذررضی الله عنه نبی اکرم کالینیا سے روایت کرتے ہیں کہ آپ کالینیا نے فرمایا: دنیاسے بے رعبتی اختیار کرنے کی حقیقت پنہیں ہے کہ حلال چیزوں کوحرام قرار دے دیا جائے اور مال واسباب کوضائع کر دیا جائے بلکہ دنیا سے بے رعبتی اختیار کرنا ہے ہے کہ (لیعنی اس دنیا کے تین مکمل ومعترز ہدیہ) کہ مال و دولت اور دیگر دنیاوی اسباب میں مرقاة شرح مشكوة أرموجليلهم كالمنافع المرقاق كالمنافع المرقاق كالمنافع المرقاق كالمنافع المرقاق

ے) جو پھی تہمارے ہاتھوں میں ہے اس پراس چیز ہے زیادہ وثو تی و بھروسہ نہ کرو جواللہ تعالیٰ کی خدمت میں ہے) نیز زبد (کی حقیقت میں) یہ بات بھی داخل ہے کہ تم جس وقت کسی مصیبت و آفت سے دو چار ہوتو حصول جزائے عظیم کی خاطر اس مصیبت کے تم پر باقی رہنے میں زیادہ رغبت رکھو''۔ (تر ندی ابن ماجہ) اور تر ندی نے کہا ہے کہ بیرحدیث غریب ہے اور اس حدیث کے ایک دادی عمرو بن واقد مشرالحدیث ہیں''۔

تشريج :قاله:الزهادة في الدنيا ليست بتحريم المال ولا إضاعة المال:

الزهادة:زاكِفْته كےساتھے۔

جیسا کہ بعض جاہل لوگ کرتے ہیں، کیونکہ وہ یہ بیجھتے ہیں، کہ یہی کمال ہے اس لئے گوشت، حلوا اور پھل کھانے، نئے کپڑے پہنے اور شادی وغیرہ سے گریز کرتے ہیں۔ حالانکہ اللہ کا ارشاد ہے ﴿ یابھا الله ین امنو لا تحرموا طیبات ما احل الله لکم ولا تعتدوا ان الله لا یحب المعتدین ﴾ [المائدہ: ١٨٥] ''اے ایمان والواللہ تعالی نے جو پاک ولذیذ چیزیں تمہارے واسطے حلال کی ہیں اُنہیں حرام مت کرواور حدود ہے آگے مت نکلو بے شک اللہ تعالی حدے نکلنے والوں کو پند نہیں کرتے۔''

نیزیہ بات ثابت ہے کہ حضور علیہ السلام نے بیسب کچھ کیا ہے۔ حالا نکہ ایمانی حالت میں آپ مُؤَلِّیْنِمُ سے زیادہ کوئی کامل شخص نہیں ہے۔

و لا اصاعة الممال : یعنی أس مال كوضائع كرے اور اس كوبے جااستعال كركے بايں طور كەسمندر ميں پھينك دے يا مالدار اورغريب ميں تميز كيے ـ بغيرلوگوں ميں تقييم كردے ـ حاصل يہ كدا ہے ہاتھوں كواموال ظاہرہ ہے خالى كرنے اور ظاہرى الدار تو يہ زہدكا كوئى اعتبار نہيں جبکہ يعد ميں فى الحال معيشت كيلے محتاج ہوكر دل مخلوق كى طرف متوجہ ہوجائے ـ بلكہ زُھد كا اصل مدار تو يہ ہے ـ دل ميں ربانی جذبہ ہواور دُنیا كی بے رغبتی ہواسی لئے گذشتہ بات سے استدراك كرتے ہوئے فرمايا۔

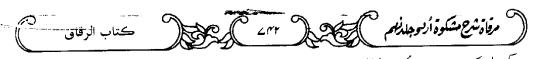
قوله: ولكن الزهادة ان لاتكون____ في يدى الله:

لکن:نون کی تشدیداور تخفیف دونوں درست ہیں۔

یعنی اموال بیز اور کسب مال کی تدبیریں

''اوثق''زیادہ قابلاعقادو بھروسہ

بما فی یدی الله: تثنیه کے صیغہ کے ساتھ یعنی الله کے ظاہری اور باطنی خزانوں میں اس میں ایک گونہ مشاکلت ہے۔ اس جملہ کا مطلب میہ ہے کہ تہمارااصل اعتاداور بھروسہ اللہ تعالی کے اُس وعدہ پر ہونا چاہیے جواس نے تہمیں رزق دینے اور الی جگہ سے تم تک اپنی تعتبیں پنچانے کے بارے میں کیا ہے۔ جس جگہ کا تم گمان بھی نہیں کر سکتے اور تمہارے پاس جوجاہ ومال ، زمین وجائیداداور صنتی کا روباراور بالفرض علم کیمیا اور علم ہے ہاس سے زیادہ قیمتی اور دریا چزیں تم حاصل نہیں کر سکتے کوئکہ بوجائی اللہ کے خزانوں میں ہوجاتا ہے اور فانی بھی ہے۔ جبکہ جو پھھ اللہ کے خزانوں میں ہوجہ قیمی اور پائیدار ہے۔ جبکہ خوداللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے ﴿ ما عند کم یضاف کا اور کی کے تمہارے پاس ہے دہ ختم ہوجائے گا اور



جو کچھاللہ کے پاس ہے وہ دائم رہے گا''۔

قوله: وان تكون في ثواب ـــ ابقيت لك:

وان تکون:اس کاعطف'' ان لا تکون'' پرہے۔مطلب میہ ہے کہ دنیا کے بارے میں زہدیہ ہے کہتم وُنیا کے آرام وآ سائش کی طرف مائل نہ ہواور دنیاوی نعمتوں سے لطف اندوز ہونے کی طرف متوجہ نہ ہو۔ بلکہ تم وُنیا کی نعمتوں اورلذتوں میں آفات اور مصیبتوں کا یقین رکھو۔ تا کہ تمہارا دل دنیا کی لذتوں کی طرف مائل نہ ہو۔اور تمہارانفس دنیاوی چیزوں سےکوئی اُنس ندر کھے۔

اصبت بمجهول کے صیغہ کے ساتھ دیا جائے۔اس مقام میں'' لم قصب'' کی جگہ'' ابقیت'' بولا گیا۔اور، لو، کا جواب وہ ہے۔جس پراس کا ماقبل دلالت کر رہا ہے۔ حاصل میہ کہ تواب کے شوق کی وجہ سے اس مصیبت کی طرف تمہاری رغبت عدم مصیبت کی رغبت سے زیادہ ہونی چاہیے۔اور کسی شخص میں ان دوصفات کا ہونا اس بات پرواضح دلیل ہے۔ کہ یہ دنیا سے بے رغبت ہے۔اور آخرت کی طرف متوجہ ہے۔

علامه طبی رحمه الله فرماتے ہیں که' لو انها ابقیت لك" ارغب كے فاعل سے حال ہے اور''لو' كا جواب محذوف ہے۔ اور'' اذا" ظرف ہے۔معنوى اعتبار سے نقد برى عبارت يول ہے:'' ان تكون فى حال المصيبة وقت اصابتها ارغب من نفسك فى المصيبة حال كونك غير مصاب بها" چونكه اگر يتميں پنجى تو ثواب ملے گا اور اگر نہيں پنجى تو ثواب ملے گا۔ نہيں ملے گا۔

قولہ: قال التومذی ہذا غویب: میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں زیادہ سے زیادہ بیرحدیث الفاظ کے اعتبار سے ضعیف ہے کیکن معنی کے اعتبار سے صحیح ہے۔اوراس جیسی صدیث کوتمام اقوال کے مطابق فضائل اعمال میں معتبر سمجھا جاتا ہے۔ اور من جملدان اعمال کے دنیا کی بے رغبتی اور آخرت کی رغبت ہے۔

۵۳۰۲ : وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كُنْتُ خَلْفَ رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا فَقَالَ يَاغُلاَمُ اللهُ يَخْفَظُ اللهُ يَخْفَظُكَ إِخْفَظِ اللهِ تَجِدُهُ تُجَاهَكَ وَإِذَا سَالْتَ فَاسْنَلِ اللهُ وَإِذَا اسْتَعَنْتَ فَاسْتَعِنْ إِخْفَظِ اللهِ وَإِذَا اللهِ وَإِذَا اللهِ وَاخْلَمُ إِنَّ اللهُ مَا أَنْ عَنْهُ عَلَى اَنْ يَنْفَعُوكَ بِشَىءٍ لَمْ يَنْفَعُوكَ إِلاَّ بِشَىءٍ قَدْ كَتَبَهُ اللهُ لَكَ بِاللهِ وَاعْلَى اَنْ يَتَظُولُكَ بِشَىءٍ لَمْ يَنْفَعُولُكَ إِلاَّ بِشَىءٍ قَدْ كَتَبَهُ اللهُ عَلَيْكَ رُفِعَتِ الْاقْلامُ وَلَو الْجَنَمَعُوا عَلَى اَنْ يَضُرُّوكَ بِشَىءٍ لَمْ يَضُرُّوكَ إِلاَّ بِشَىءٍ قَدْ كَتَبَهُ الله عَلَيْكَ رُفِعَتِ الْاقْلامُ وَجُفَّتِ الصَّحُفُ. (رواه احمد والترمذي)

اخرجه الترمذي في السنن ٥٧٥/٤ حديث رقم ٢٥١٦ واحمد في المسند ٢٩٣/١

ترجمله: "حضرت ابن عباس رضی الدعنها نے بیان فر مایا کہ ایک روز (دوران سفر) میں رسول الد مُنَّاثِیْنِ کی سواری پر آپ مُنَّاتِیْنِ کے پیچے بیٹھا ہوا تھا کہ آپ تائیْنِ اُنے فر مجھے ناطب کر کے) ارشاد فر مایا: اے از کے! الدت قالی کو (اس کے امراور نوابی کی پابندی کرکے) یادر کھو (ایب کر لینے ہے) اللہ تعالیٰ تمہیں دنیا میں بواتی کی پابندی کرکے) یادر کھو (ایب کر لینے ہے) اللہ تعالیٰ تمہیں دنیا میں برعذاب وعما ب و آفات سے سلامتی دے گا اوراخروی طور پر بھی برعذاب وعما ب سے بچائے گا)۔ اللہ تعالیٰ کے محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ و مرقاة شرح مشكوة أربوجلدنهم كري و ١٩٣٠ كري كري كاب الرقاق

گنشري : قوله: كنت خلف رسول الله ﷺ يوما فقال: يا غلام: الله مين الله بات كى طرف اشاره ہے كه يہ بات راوى كوا تجھى طرح ياد ہے اوراً س قول كے الفاظ متحضر بين اوراُن الفاظ كا يقين ہے۔ يه حديث أن احاديث ميں سے ہے۔ جن كو ابن عباس بي نے خود حضور عليه السلام سے سنا ہے اور ابن عباس بي كى اكثر روايات كى واسط سے مروى بين ليكن وہ واسط معتبر ہے۔ كونكه بيضا به كى مراسل ميں سے ہے۔ اس كى وجہ بيہ كه ابن عباس بي حضور عليه السلام كے زمان ميں بہت چھوٹے تھے۔

لبعض شارحین فرماتے ہیں، کہ پہلے جملہ کا مطلب میہ کہ میں حضور علیہ السلام کے پیچیے چل رہاتھا۔ لیکن ملاعلی قاری رحمہ اللّٰہ فرماتے ہیں، کہ ہیم مطلب دُرست نہیں ہے۔ کیونکہ واحدی نے ''وسیط'' میں ابن عباسؓ نے نقل کیا ہے۔ کہ سریٰ نے حضور علیہ السلام کو ایک خچر ہدیہ میں باندھ کر اس پر سوار ہوئے اور مجھے علیہ السلام کو ایک فیجے بٹھادیا۔ اور جب ہم ایک میل تک چلے تو حضور علیہ السلام نے متوجہ ہو کر کہا:

فقال یاغلام : غلام مرفوع ہے معتمد اُصول اور متعدد نسخوں میں ای طرح ہے۔ اور بظاہر میم مکسور ہے کیونکہ اس کی اصل (یاغلامی) تھی یا کافتحہ اور کسرہ دونوں درست ہے۔ پھر جب'نیا'' کوتخفیفا حذف کردیا گیا۔ تو'نیا'' کے مافبل کسرہ پراکتفاء کیا گیا لیکن بھی ضمہ بھی دیا جاتا ہے۔ اور اس طرح (ضمہ دینا) اُس اسم میں جائز ہے۔ جس کا غالب استعمال''یا'' کی طرف اضافت کے ساتھ ہو کیونکہ ایسی صورت میں مراد معلوم ہوتی ہے اور اس ہے'' دب احکم'' کی شاذ قراءت بھی ہے جبکہ''رب' اضافت کے ساتھ ہو کیونکہ ایسی سے دوقر ایوں کے جبیدا کہ'' وان احکم'' میں اس بیسی کی مشاکلت کی وجہ سے ہے جبیدا کہ'' وان احکم'' میں اس بیسی کے حقیق ہو تھی ہے۔ کیونکہ اُن احکم'' کوسات قراء توں میں سے دوقر ایوں کے ساتھ بڑھا گیا ہے۔

''یا غلام'' میں ایک دوسری بغت ہے اور وہ بیر کہ یا کوالف سے بدل دیا جاتا ہے۔ نیز ایک شاذ قر اُ ۃ بیھی ہے کہ' یا خلام'' پر ساجائے بینی الف کے بجائے فتحہ پر اکتفاء کیا جائے۔ پھرزیادہ ظاہریہی ہے۔ کہ حضور علیہ السلام نے سکون کے ساتھ۔

وقت کر کے پڑھا ہے۔اوراس پراعراب ظاہر کہیں گیا جیسا کہاس طرح کے مقام میں متعارف ہے۔

ر مرفاة شيخ مشكوة أرموجلينهم كالمنافع ك

غلام سے مراد چھوٹا بچے ہے۔ مملوک مراد نہیں ہے۔ قاموں میں ہے کہ الغلام کامعنی ہے نو جوان اور الکھل اس کی ضد ہے یا"غلام" کالفظ انسان کیلئے پیدائش سے لے کر جوانی تک بولا جاتا ہے۔

اورنداء سے مقصود یہ ہے کہ ابن عباس متحضر ہوجائے۔اوراس بات کی طرف متوجہ ہوجائے۔جو بات حضور علیہ السلام بیان کرنے والے ہیں،اورار بعین میں مزید بیالفاظ بھی منقول ہے۔'' انبی اعلمك كلمات'' يعنی اليى باتيں جومصائب دفع كرنے كے واسطے اور منافع حاصل كرنے كے واسطے مفيد ہیں۔

قوله: احفظ الله یحفظك الله تجده تجاهك: تجاهك: "تاء "كضمه كساته جسكام محتى باین سامنے موجود باور مقام مطلب بیہ به كه ما بین نگاه معرفت سے اللہ كواپئے سامنے اس طرح پاؤگے - كه گویا وہ تمہار سے سامنے موجود ہے اور مقام احسان اور كمال ايمان كے ساتھ تم اس كامشاہده كروگے - اور بالكل اس طرح محسوس كروگے جيسے تم خدا كود كھور ہے ہو۔ اس طرح محسوس كروگے جيسے تم خدا كود كھور ہے ہو۔ اس طرح محسوس كروگے جيسے تم خدا كود كھور ہے ہو اس طرح محمس مراقبه كى كيفيت بھى حاصل ہوجا كى گى۔ اور اس طرح محمس سراقبه كى كيفيت بھى حاصل ہوجا كى گى۔ اور اس طرح محمس سراقبه كى كيفيت بھى حاصل ہوجا كى گى۔ اور مقام مشاہدہ بھى نصيب ہوگا۔

لبعض شارحین نے بیہ مطلب بیان کیا ہے۔ کہ جب تم اللہ کی اطاعت کو محفوظ رکھو گے۔ تو اللہ تعالیٰ کو اپنامہ دگار پاؤ گے۔ اور جس طرف بھی متوجہ ہو گے اللہ تعالیٰ تمہارے تمام امور میں تمہاری مدد کرے گا۔ اور جن کا موں کا ارادہ کرو گے اللہ تعالیٰ وہ اُمور آسان کردے گا۔

بعض شارحین سیمطلب بیان کرتے ہیں، کہتم اللہ کی رحمت اور مہر بانی کواپنے قریب دیکھو گے کہ تمام حالات میں اللہ کی رحمت اور مہر بانی تمہار سے ساتھ ہوگی۔ اور اللہ تعالیٰ تمہیں تمام تکایف سے محفوظ کرینگے اور مختلف قتم کے کرامات اور انعامات سے نوازیں گے۔ چنا نچہ اس ارشاد باری میں اشارہ ہے: ﴿ و نحن اقرب الیہ من جبل الودید ﴾ [ق: ١٦] ''اور ہم انسان کے اس قدر قریب ہیں کہ اس کی رگ جان سے بھی زیادہ''اور ایک عارف باللہ نے اشارہ کیا ہے۔ اس بات کی طرف کہ عالم کے جتنے ذرات ہیں انوار الہی ان کا احاطہ کیے ہوئے ہیں۔ اور ان پر غالب ہیں یہاں تک کہ انوار الہی پر ذرے کے اس بھی زیادہ قریب ہیں، جتنا کہ اُس ذرے کے وجود اُس ذرے کے قریب ہے۔ اور صرف اللہ تعالیٰ اپنے علم اور ایجاد کی صفت کے ساتھ نہیں بلکہ ایک معنی کے ساتھ

اذا ما تلاشیت فی نوره یقول لی ادع فانی قریب

''جب میں اس کے نور میں معدوموضحل ہوجاتا ہوں تو وہ مجھ سے کہتا ہے کہ مجھے پکاروا میں قریب ہوں۔'' علامہ طبی رحمہ الله فرماتے ہیں، یعنی الله کے حقوق کی رعایت کرواور الله کی رضا حاصل کرنیکی کوشش کرواُس کواپٹے سامنے پاؤگے۔ یعنی اپنے سامنے اور بالتقابل اور''تا'' واؤکی بدلہ میں ہے۔جبیبا کہ'تقاۃ اور تنخمہ نا' میں ہے یعنی اللہ تعالیٰ کے حقوق کی حفاظت کریہاں تک کہ اللہ مجھے دنیا اور آخرت کی تکایف ہے محفوظ رکھے۔

قوله: واذا سألت فاسال الله واذا استعنت فاستعن بالله:

و موان شرع مشكوة أرموجل في مسكوة أرموجل في مسكوة الرقاق

واذا سألت: تعنی سوال کااراده کروبه

فامسال الله: لعني جمزه كوباتى ركه كراور جمزه كوفقل كرنا بهي جائز ہے۔

کیونکہ عطایا کے خزائن اُسکے پاس ہیں۔اوراللہ تعالیٰ کے پاس ہی انعامات اور فتو حات کی چاہیاں ہیں،اور ہر نہوی یا کہ ویک مصیبت، اللہ کے رحمت سے بندے تک پہنچی ہے۔ یا دور ہوتی ہے بغیر کسی غرض اور علت کے کیونکہ اللہ تعالیٰ مطلق جواد ہے۔اور ایساغنی ہے جو کسی کامختاج نہیں ہے۔ چنانچہ مسلمان کو صرف اُس کی رحمت کی اُمیدر کھنی چاہیے،اور صرف اُس کے عذاب سے ڈرنا چاہیے اور بڑے اہم امور میں اُس کو جائے پناہ بنایا جائے اور تمام امور میں اسی پراعتا دکیا جائے اور اُسکے ماسوا سے کوئی سوال نہ کیا جائے اسلئے کہ کا تلہ غیر نہ عطا کرنے پر قادر ہے۔اور نہ کوئی چیز رو کئے پر قادر ہے۔نہ کی مصیبت کے دفع کرنے پر قادر ہے۔اور نہ کوئی حفظت دینے پر قادر ہے۔کوئکہ اللہ کا ماسوانہ اپنے کسی نفع ونقصان کا ما لک ہیں،اور نہ موت کرنے رقادر نہ جوالہ سے دن آٹھانے کا اور چاہیے۔کہ انسان کسی حال میں بھی اللہ سے سوال کرنا ہنی انکساری کا اظہار ہے۔ نہ بزبان قال کیونکہ حدیث میں ہے۔جواللہ سے سوال نہ کرے۔اللہ ناراض ہوتا ہے کیونکہ سوال کرنا پنی انکساری کا اظہار ہے۔

اللہ بعض ان تو کت سؤاله

الله يغضب ان تركت سؤاله وبنى آدم حين يسأل يغضب

''الله ناراض ہوتا ہے اگرتم اس سے مانگنا چھوڑ دواور نبی آ دم سے اگر ما نگاجائے تو ناراض ہوجاتے ہیں۔''

فاستعن بالله: كونكه الله بى مدد طلب كي جانے كے قابل ہے اور ہر جگه اور ہر زمانه ميں الله بى پر بجروسه عدوله و اعلم ان الامة لو اجتمعت على --- قد كتبه الله عليك -اس ميں حضور عليه السلام نے اپنے آئندہ كلام كى طرف توجه بروحانے اور كلام سے استفادہ كركے الله كا تقرب حاصل كرنيكى ترغيب دى ہے -

الا لك) يعنى جوتير ي كي مقدر كرديا كيا اور تقذير كى كتاب مين محفوظ كرديا كيا اوراس كے لكھنے سے فراغت ہوگئ ہے۔اورالله كى طرف سے اجازت ل كئ ہے۔

لو اجتمعوا: اربعین میں 'لواجتمعوا'' کی بجائے''وان اجتمعوا'' کے الفاظ ہیں۔ بعض محققین شراح فرماتے ہیں کہ گذشتہ مقام میں لفظ'' لو" '' ان' کے معنی میں ہے۔جیسا کہ ارشاد باری ﴿ لو تو کوا من خلفہم ﴾ [الساد : ٩] ''لو" استقبال پر دلالت کرتا ہے۔ اورعدول میں کلتہ ہے۔ کہ تمام اُمت کا المداد پر مجتمع ہونا محال ہے۔ بخلاف تکلیف دینے پر اتفاق کے کہ یمکن ہے۔ اوراسی وجہ سے کی نے شاعر نے کہا ہے:

الظلم من شيم النفوس فان تجد ذاعفة فلعلة لا يظلم

یہ قول اُس بات سے غفلت کی بنا پر ہے جوعقا کد میں طے ہے کہ نفع اور نقصان پہنچانے پر اُمت کامتفق ہونا اللہ کے ارادے کے بغیر محال ہے۔ چنانچہ اگر روایت میں یہ لفظ اختلاف کے ساتھ منقول ہے۔ تو بیفنن کے باب سے ہے۔ اور پہلے جملے میں لفظ'' لو" کوافقیار کرنا اولی ہے کیونکہ' نو" فرضیت اور محالیت پر زیادہ اچھی طرح دلالت کرتا ہے۔ اور دوسرے جملہ و مرفاة شرع مشكوة أرموجلينهم كري و ١٣٦ كري كاب الرفاق

میں''ان'' اسپے اصل پر باقی ہے۔ جبکہ جملہ معطوف علیہا سے حکم مستفاد ہور ہاہے۔ خلاصہ بید کہ ہرنفی اور نقصان کے بارے میں اللّٰہُ وَ' واحد لا شریك له' مانو ، كيونكه اللّٰه بى نقصان پہنچانے والا ہے۔اور اللّٰه بى نفع پہنچانے والا ہے۔ وہى وینے والا ہے اور وکنے والا ہے۔ وہى دینے والا ہے اور کنے والا ہے۔ وہى دوكنے والا ہے۔

النہیات کی بعض کتابوں میں لکھا ہے کہ اللہ تعالی فرما تا ہے جھے اپی عزت وجلال کی قتم میں اس شخص کو صرور ہضرورا پی
رحت سے قطع کرتا ہوں جو میر سے علاوہ کی اور سے اپنی اُمیدیں وابسۃ کرے۔ اور اُس شخص کولوگوں کی نظر میں ذلت کا لباس
پہنا دیتا ہوں۔ اور اپنے قرب سے محروم کرتا ہوں اور اپنے وصال سے دور کردیتا ہوں۔ اور جیران و پریشان کر کے نظرات میں
پیمنسا دیتا ہوں جو مشکلات اور پریشانیوں کے وقت میرے علاوہ کسی اور سے اُمیدیں وابسۃ کرے۔ جبکہ پریشانیاں میرے ہاتھ
میں ہیں۔ اور جی اور قیوم ہوں۔ اور بیشخص پریشانی کے عالم میں دوسروں کے درواز وں کو کھنگھٹا تا پھرتا ہے۔ جب کہ تمام
درواز وں کی کنجیاں میرے ہاتھ میں ہیں۔ اور دوسروں کے درواز سے بند ہیں۔ جبکہ میرا درواز ہرا اُس شخص کیلئے کھلا ہے۔ جو
میری طرف آئے اور مجھ سے دُعا مائلے نفع کے مقام میں''لام'' ذکر کیا کیونکہ''لام' (جارہ) ملک کا فائدہ دیتا ہے۔ اور اس کا حقیق معنی ہے۔ 'مفید احتصاص'' اور'وان اساتیم فلھ''''اوراگر (پھر) تم برے کام کرو گے تو بھی اپنی ہی لیے'' میں
حقیق معنی ہے۔''مفید احتصاص'' اور'وان اساتیم فلھ''''اوراگر (پھر) تم برے کام کرو گے تو بھی اپنی ہی لیے'' میں
''لام'' کا استعال ضرر کی صورت میں مجاز اموا ہے۔ جیسا کہ جمہور کے زدویک مشہور ہے۔

قوله: رفعت الاقلام وجفت الصحف:

یعنی قیامت تک جومخلوقات کے فیصلے اس میں تھے اُس پرصحیفے خشک ہو گئے ۔لہٰذااس کے بعد کسی چیز کے لکھنے یا تبدیل کرنے کیلئے دوبار پھیفوں پرقلمنہیں رکھا جائے گا۔

حاصل بیکہ جو پھیمقدر ہے۔ وہ سب پھیلو ہے محفوظ میں لکھ دیا گیا۔ اور اس لکھائی ہے فراغت کے بعد اب پھیمز یہ بین الکھا جائے گا۔ چنانچہ ہر خض کی تقدیر کے پہلے سے لکھے جانے وقلم اُٹھا کرر کھ دیتا ہے۔ اور کتاب کو بند کر دیتا ہے۔ اس طرح دیا ہے۔ اس میں تشبیہ ہے کہ جس طرح کا تب کتاب کو ہمل لکھ لینے کے بعد قلم رکھ دیتا ہے۔ اور کتاب کو بند کر دیتا ہے۔ اس طرح کتاب قال: و ما تقدیر کی کتابت میں ہواور کتاب کی ابتدا میں بی حدیث گزر چکی ہے: ان اول ما خلق الله القلم فقال: اکتب قال: و ما کتب؟ قال: اس سے پہلے جس چیز کو پیدا کیا وہ قلم تھا۔ کتب؟ قال: اس سے پہلے جس چیز کو پیدا کیا وہ قلم تھا۔ پھر قلم سے فرمایا کہ کسی قلم نے وہ سب پھر تھا ہو دقوع پذیر ہو چکا ہے۔ پھر قلم سے فرمایا کہ کسی قلم ہو دقوع پذیر ہو چکا ہے۔ اور جو قیامت تک واقع ہوگا۔ اور حدیث 'جف القلم علی علم الله'' کا مطلب یہ ہے کہ جو پھے اللہ تفالی نے از ل میں قلم کو بتایا اور جس کا تھم دیا وہ نہ تبدیل ہوگا۔ اور نہ متغیر ہوگا۔ اور قلم کے خشک ہوجانے سے بہی مراد ہے۔ واللہ اعلم۔

سیاشکال نہ کیا جائے کہ بیردوایت ارشاد باری (بیمنحو الله مایشاء ویشت) والرعد ۱۳۹۱ خداتعالی جس محکم کو چاہیں موقوف کردیتے ہیں اور جس محکم کو چاہیں موقوف کردیتے ہیں اور جس محکم کو چاہیں اٹنی رکھنا) بھی در حقیقت انہی چیزوں میں سے ہے۔ جومقدر ہو چکی ہے۔ اور جن کو لکھنے کے بعد صحیفے خشک ہو گئے کیونکہ قضاء کی دوشمیں ہیں۔ مبرم اور معلق علاوہ ازیں محواور اثبات کا تعلق لوح محفوظ سے ہے۔ اور اللہ کے علم کے اعتبار سے اس میں نہ کوئی تبدیلی ہوتی ہے۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

اورنہ کوئی تغیر ہوگا ای لئے اللہ تعالی نے فرمایا: ﴿ وعندہ ام الکتاب ﴾ [الرعد ٣٩]

بعض حضرات بیفر ماتے ہیں۔ کہ اللہ کے پاس دو کتا ہیں ہیں ایک تو لوج محفوظ ہے کہ اس میں کوئی تغیر و تبدل نہیں ہوتا اور دوسری کتاب وہ ہے۔ جس میں فرضتے بندوں کے اعمال لکھتے ہیں اور محواور اثبات کا تعلق اس کتاب سے ہے۔ سویہ تقدیر کا تذکرہ حدیث میں ہے۔ (رواہ احدوالتر مذی) اور تر مذی فرماتے ہیں۔ کہ بیحد یث حسن ہے اور صحیح ہے۔ امام نووی رحمہ اللہ نے بھی اس محل میں ماحفظ اللہ تبحدہ امامك کے علاوہ اس طرح فرمایا ہے۔ اور ساتھ یہ بھی تکھا ہے کہ تر مذی کے علاوہ دوسروں کی روایت میں احفظ اللہ تبحدہ امامك کے علاوہ "تعرف الی الله" الفاظ ہیں۔ "تعرف" راکی تشدید کے ساتھ یعنی اللہ کے احکام کی حفاظت کر کے اللہ کا محبوب بن جا۔ یہ معنی امام نووی نے ذکر کیا ہے۔ کیونکہ اللہ کی معرفت اللہ کی صبت کا سبب ہے۔

' يعرفك في المشدة'' ' (را' كتخفيف كساته يعنى الله تتى اورتنكي ميس انعام كريس كير

واعلم ان ماخطاك" يتى جونعت، رائحت اورتكى و پريثانى تم سے چھوٹ جائے" خطا" كاصل معنى ہے۔ مقصود سے مبالغہ مب جانا۔ أس نعمت، راحت اورتكى و پريثانى نے تجھے ملنائبيں تھا۔ يعنى اُس كا ملنا محال تھا۔ اور اس ميں كئ طريقوں سے مبالغہ ہے كيونكه نفى ميں تاكيد پيدا كرنے كيلئے خبر پر لام تاكيد بيد داخل كر ليا گيا۔ اور خبر ميں نفى كى سرايت كيلئے نفى كو مسلط كيا گيا۔ 'و مااصابك لم يكن ليخطنك" اس ميں توكل اور الله تحقق قضائ مير رضا ء كى ترغيب ہے۔ اور انسان سے قوت وطاقت كي تحقى ميرتئى ، تكى ، تحقى كى ، تحقى كى مرايت كيلئے نقصائ موت كي نفى كو مسلط كيا بين في كو مسلط كيا بين في الله كي مرضي ہوئى ، تحكى كي بيدائش سے بي سے برشنى تكى ، بيرتئى ، تكى ، تحقى ، تحقى ، برشنى تكى ، تحقى ، تحقى الله كي مده مسلما ورتقد برز مين و آسان كى بيدائش سے بي س برارسال قبل ہو چكا ہے۔ جو پچھ ہوگا اُس كو تقدير كے قلم نے لكھ ويا ہے چائے جركت اور سكون دونوں برابر ہيں۔ لبندا' [قل كل من عند الله] (السان ۱۸۸۷) ''آپ فرما و يحتى كرسب پچھالله ويا ہے چائے جركت اور سكون دونوں برابر ہيں۔ لبندا' [قل كل من عند الله] (السان ۱۸۸۷) ''آپ فرما و يحتى كر مسبب پھھالله عند الله عند الله كى مده مصابح اور آزمانشوں پر مبر کرنے كے ساتھ ہے۔ اور ''فوج" يعنى غموں سے خلاص ' كرب' يعنى برواشت كے وقت صبر کرنا واجب ہے۔ اور يا درکھنا چاہيے كہ وُشمن كے خلاف الله كى مده مصابح اور آزمانشوں پر مبر کرنے كے ساتھ ہے۔ اور ''اپنائس کھنچ کررکھو' وسعت ملے گی۔ [ان کے ساتھ ہے۔ اس كے قارد ہوا ہے۔ '' الشتدى اذھة تنفر جى '' اور'' اپنائس کی لگا میں کھنچ کررکھو' وسعت ملے گی۔ [ان عسور بسورا] [استور بروا تھا کہ موجود مشكلات كے ساتھ آسانى ہونے والى ہے' ۔

شارح فرماتے ہیں کہ بیآ بیت قرآن میں مکررواردہوئی ہے تا کہ یہ بات معلوم ہوجائے کہ جب بھی کوئی تگی آئیگی اس کے ساتھدوکشاد گیاں ہونگیں اور یہ بات ایک مشہور قاعدہ پر بنی ہے کہ جب نکرہ دوبارہ ذکر کیا جائے ۔ تو اُس سے مراد ہوتا ہے ۔ لیکن سے علاوہ دوسری شے ہوگی ۔ اورا گرمعرفہ کو دوبارہ ذکر کیا جائے ۔ تو اُس سے وہی مراد ہوگا جو پہلے معرفہ سے مراد ہوتا ہے ۔ لیکن سے قاعدہ اکثر یہ ہے ۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے : ﴿قَلَ اللّٰهِ مِم اللّٰكِ اللّٰملُكُ تَوْتِی الْملْكِ ﴾ [ال عدران ۲۰۱۱] (اے مراد تو تی اللّٰم اللّٰہ تعالیٰ سے یوں کیے کہ اے اللہ مالک کے آپ ملک جس کوچا ہیں دے دیے ہیں' اس آیت میں پہلا لام استفراق کیلئے ہے۔ دوسرالام جنس کیلئے ہے اور جنس ماقبل کے ایک فرد سے مستفاد ہوگا۔

۔ نیم بعض شارصین فرماتے ہیں کدمع بعد کے معنی میں ہے۔اور مید قبقی معنی سے بعید ہے۔الفاظ میں مبالغہ مراد ہے۔اسلئے کہ عبارت سے میں مقصود ہے کہ عسر (تنگل) اور یسر (کشادگی) میں سے ایک دوسرے کے بعد فور اپایا جائے گا۔اورا یک دوسرے و مواة شرع مشكوة أربوجلذهم كري و ١٨٥ كري كاب الوقاق

کے ساتھ اس طرح متصل رہے گا۔ جیسا کہ دونوں ساتھ ساتھ ہیں۔ اور الفاظ سے بیاس معنی کا قصد کر کے مبالغہ اسلئے مراد ہے۔ کہ اچھی طرح تسلی اور اطمینان حاصل ہوجائے۔علاوہ ازیں بیہ بات بھی معلوم ہوگئی۔ کہ مشقت اللہ کی طرف سے انعام سے خالی نہیں ہے۔ بلکہ مشقت بعینہ اللہ کی طرف سے انعام ہے ﴿ وفی ذالکم بلاء من ربکم عظیم و ما یلقاها الا ذو حظ عظم ﴾ [نصلت ٥٦]

قطب ربانی ،غوث صدانی شخ عبدالقادر جیلانی اپن کتاب مفتوح الغیب ، میں فرماتے ہیں

'' ہرموَمن کیلئے ضروری ہے کہ وہ اس حدیث کواپنے دل کا آئینہ'ا پنا شعار'ا پناسر مایہ اورا پنی گفتگو بنالے اور اپنی تمام حرکات وسکنات میں اس کےمطالق عمل کرے تا کہ دنیا وآخرت میں سالم رہے اور دنیا وآخرت میں اللّٰہ کی رحمت کے سبب عزت سے نواز جائے۔

تخریج: اس حدیث کو احمد اور ترندی نے نقل کیا ہے۔ علامہ طبی رحمہ الله فرماتے ہیں کہ رزین کی روایت میں "تجاهك" كي بعد "تعرف الى الله في الرخاء يعرفك في الشدة "كي زيادتي منقول ہے۔اور آخر ميں يوں ہے:

''فان استطعت ان تعمل لله بالرضا في اليقين فافعل فان لم تستطع فان في الصبر على ماتكره خيرا كثيرا واعلم ان النصر مع الصبر والفرج مع الكرب وان مع العسريسر ولن يغلب عسريسرين'' اوراس طويل حديث چيى حديث منداحم بن صيل بين موجود ہے۔

نها بيش بك " تعوف الى الله" كامعنى بيب كه " اجعل تعوفك بطاعتك والعمل فيما أو لاك من نعمته ، فانه يجازيك عند الشدة والحاجة فى الدنيا والآخوة" اور "لن يغلب عسر يسرين" دوسر العسر سل قانه يجازيك عند الشدة والحاجة فى الدنيا والآخوة" اور "ن ايك بوااور " يسو" دوبوك اوروه تعريف عهد كيك به اوراده مشقتين اورتهكا وثبي جو حابد و يش آئى تقى اور " يسو" سم ادفتو حات و تمن ك خلاف در ب اور آخرت مين احجما انجام اور مجوب دوستول كى ملاقات ب

٥٣٠٣: وَعَنْ سَعْدٍ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَعَادَةِ ابْنِ ادَمَ رِضَاهُ بِمَا قَصْى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ سَعَادَةِ ابْنِ ادَمَ رَضَاهُ بِمَا قَصْى اللَّهُ لَهُ۔ اللّٰهُ لَهُ وَمِنْ شَقَاوَةِ ابْنِ ادَمَ سَخَطُهُ بِمَا قَصْى اللَّهُ لَهُ۔

(رواه احمد والترمذي وقال هذا حديث غريب)

اخرجه الترمذي في السنن ٣٩٦/٤ حديث رقم ٢٥١١ واحمد في المسند ١٦٨/١

توجیله: ''حضرت سعدرضی الله عند کہتے ہیں کہ پیغیبر خدا مُلَا لِیُجْمُ نے ارشاد فرمایا: ''ابن آدم (انسان) کی سعاد مندی ہے ہے کہ الله تعالیٰ نے اس کے لئے جو کچھ مقدر فرمایا ہے وہ اس رضا مندر ہے اور ابن آدم کی بذھیبی ہے ہے کہ وہ خداتعالی سے خیر و بھلائی کو مانگنا چھوڑ دے۔ نیز ابن آدم کی بذھیبی ہے ہے کہ خداتعالی نے جو پچھاس کے لئے مقدر فرمایا ہے وہ اس سے ناخوش دناراض ہو۔اس روایت کواحمہ وتر نہ کی نے فل کیا ہے اور ترنہ کی نے کہاہے کہ بیصدیث غریب ہے''۔

تَشُونِينَ: قوله:ومن اسخارة ابن آدم تركه استخارة الله:

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمنتخب الرقاق

لینی فیرطلب کرنا کیونکه انسان کیلئے جو چز بہتر ہوتی ہے اللہ اُس کیلئے اُس کومقدرکردیتا ہے۔اس وجہ سے ایک عارف باللہ کہتا ہے۔ کہ خودا پنے لئے کسی چزکو پیند نہ کیا کر واورا گر کچھ پیند کرنا ہی ہے تو عدم اختیار کو پیند کرو۔اگر چہ اپنے لئے کسی کام کو منتخب کرنا ضروری ہی کیوں نہ ہو' و ربك یخلق مایشاء و یختار" (اورآپ کا رب جس چیز کو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے اور پیند کرتا ہے)۔ فیز ارشاد باری ہے: ﴿ و ما کان لمؤ من و لامؤ منة اذاقضی الله و رسوله امر ا ان یکون لهم المحیوة من امرههم ﴾ [الاحرب ٢٦] "اورکی ایماندارمردااورکی ایماندارموات کو گنجائش نہیں جبکہ اللہ اوراس کا رسول کسی کام کا تھم دیدیں کہان کوان کے اُس کام میں کوئی اختیار ہو۔''

قوله: ومن شقاوة من آدم سخطه قضي الله له:

الله کے فیصلہ وتقدیر پرراضی ہونا اللہ تعالیٰ کی رحمت کا بڑا دروازہ ہے۔ اور بیالل سلوک کے منازل میں سے ایک منزل ہے۔ اور''مقام افخم'' کے نام سے موسوم ہے۔ استخارہ کے ذکر کومقدم کیا کیونکہ استخارہ اللہ کی تقدیر پرراضی ہونے کا سبب ہے۔ اور اسلئے کہ استخارہ فیصلے کے تحقق ہونے سے پہلے ہوتا ہے۔

علامہ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں۔ اللہ کی تقدیر وقسمت پر راضی ہونا یعنی ناراضگی کا اظہار نہ کرنا۔ انسان کی سعادت کی علامت ہے۔ اور اس کو انسان کی سعادت کی علامت دووجہوں سے قرار دیا گیا۔ پہلی وجہ ہے کہ عبادت کیلئے فارغ ہونا کیونکہ انسان جب اللہ کے فیصلوں پر راضی نہیں ہوتا وہ ہمیشہ کمگین رہتا ہے۔ اور واقعات کے رونما ہونے سے اُسکا دل مشغول رہتا ہے۔ اور کہتا ہے کہ اللہ کی تقدیر پر ناراض ہونے سے اللہ کا جہ اللہ کا تقدیر پر ناراض ہونا ہے۔ اور واقعات کے رونما ہونے سے اُسکا دل مشغول رہتا ہے۔ اور کہتا ہے کہ اللہ کی تقدیر پر ناراض ہونا ہیں ہوا۔ دوسری وجہ ہے کہ اللہ کی تقدیر پر ناراض ہونا ہے۔ کہ وہ چیزیں یادکریں اور بہتر سمجھے جنکا اللہ نے اس کے لئے فیصلہ نبیں کیا اور خدانے جس چیز کومقدر کیا ہے۔ وہ اس چیز سے بہتر اور اولی جس کا اچھایا کہ اُنے اور نابھیں نبیں ہے۔

اگریسوال کیا جائے کہ دوہم منہوم متقابل جملوں کے درمیان 'و من مشقاوہ ابن آدم تو کہ استخارہ اللہ ''کوکیے ذکر کیا گیا۔ تواس کا جواب یہ ہے۔ کہ اُس مخص کا وہم دورہ وجائے جواسخارہ جھوڑ دے اوراپنے معاملہ کوکلیٹا سپر دکر ہے۔ انتہا۔
اس جواب میں اشکال ہے۔ کیونکہ استخارہ اورتفویض کا انجام توایک ہے۔ اس طرح آئندہ روایت میں دونوں جملوں میں صرف استخارہ پراکتفاء کیا گیا۔ پھر اس بات میں کوئی شک نہیں کہ مطلق تسلیم استخارہ سے اولی ہے۔ کیونکہ استخارہ بھی ایک گونہ مطالبہ اور چاہت کا اظہار ہے۔ اور اس امر کے بارے میں منازعہ ہے جو محقق ہوچکا اور انتخارہ کی حقیقت بہ ہے۔ کہ اللہ تعالی مطالبہ اور چاہت کا اظہار ہے۔ اور اس امر کے بارے میں منازعہ ہے جو محقق ہوچکا اور انتخارہ کی حقیقت بہ ہے۔ کہ اللہ تعالی

ب پیست میں بھلائی طلب کی جائے۔ بلکہ بیاعتقادر کھے کہانسان اپنی خیراورشر میں امتیاز نہیں کرسکتا جیسا کہاللہ کاارشاد سے تمام امور میں بھلائی طلب کی جائے۔ بلکہ بیاعتقادر کھے کہانسان اپنی خیراورشر میں امتیاز نہیں کرسکتا جیسا کہاللہ کاارشاد سر

﴿وَعَسَى اَنْ تَكُرَهُوا شَيْئًا وَهُوَخَيْرٌ لَكُمْ ۚ وَعَسَى اَنْ تُحِبُّوا شَيْئًا وَهُوَ شَرَّ لَكُمْ ۖ وَاللّٰهِ يَعْلَمُ وَانْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴾ [الفرة ١٦١٦]

'' بیدبات ممکن ہے کہتم کسی امرکوگرال سمجھواوروہ تہبارے حق میں خیر ہواور بید (بھی)ممکن ہے کہتم کسی امرکومرغوب سمجھواور وہ تہارے حق میں باعث خرائی ہواوراللہ تعالی جائے ہی اور تم نہیں جائے''

پھراس سے ترقی ہے ہے کہ انسان کا یقین ہوکہ کا تئات میں جو پھھ ہور ہاہے۔ اس میں خیر ہے چنانچہ مروی ہے: المحبور بیدید و الشولیس الیك، خیر تیرے ہاتھوں میں اور شرتیری طرف منسوب نہیں ہے۔ پھر مستحب بیہ ہے کہ دنی یا دیناوی اہم معاملات میں مشورہ کرنے کے بعد استخارہ کی دُعا ما نگی جائے۔ اور کم از کم استخارہ بیہ ہے کہ یوں کم '' المهم حولی و احتولی و احتولی و لا تکلنی الی احتیاری '' اور زیادہ کامل دُعاء استخارہ کی صورت بیہ ہے کہ کورکعت نفل پڑھے پھراس کے بعد وہ مشہور دُعا پڑھے جواحادیث میں موجود ہے اور کتاب الصلاۃ میں ہم نے ذکر کردی ہے۔

قولہ: وقال ھذا حدیث غویب: امام ترندی کا مکمل کلام یوں ہے: بیحدیث مجد بن حمید کی سندہ ہی معروف ہے اور تحدیث نے کنز دیک قوی نہیں ہے۔ اور حاکم نے اس کواپی تھیج میں نقل کیا ہے اور اس میں بیزیادتی بھی ہے:

''من سعادة ابن آدم كثره استخارته الله' ومن شقاوته تركه استخارة الله'''،اس صديث كوماكم اورترندى نِے فقل كيا ہے۔

ا مام میرک فرماتے ہیں کد دنوں حدیثیں سعدابن ابی وقاص سے مروی ہیں اور امام تر مذی فرماتے ہیں کہ بیرحدیث غریب ہے اور اس کے الفاظ ہیں:

''من سعادة ابن آدم كثرة استخارته الله ورضاه بما قضى الله له' ومن شقاوة ابن آدم تركه استخاره الله و سخطه بما قضى الله له'' جامع بين اس مديث كوسعد كى سندستامام ترفدى اورحاكم كى طرف منسوب كيا ہے ـ كين اُكے الفاظ يہ بين 'من سعادة ابن آدم استخارته الله ومن سعادة ابن آدم رضاه بما قضى الله' ومن شقاوة ابن آدم تركه استخارة الله ومن شقاوة ابن آدم سخطه بما قضى الله'' اس سے اوراس كے ماقبل كے الفاظ سے يہ بات معلوم ہوتى ہے كہ مشكاة كے الفاظ ميں بهت اختصار ہے جو گئل ہے۔ واللہ بجانہ وتحالی اعلم۔

طرانی نے اوسط میں حضرت انس سے مرفوعاً یوں اس روایت نقل کیا ہے:

ماخاب من استخار٬ ولاندم من استشار ولا عال من اقتصد:

'' وہ مخض نامراد نہیں ہوسکتا جواستخارہ کرےاور وہ مخض نا دم اور پشیمان نہیں ہوسکتا جومشورہ کر نے اور وہ مخص مختاج نہیں بن سکتا جومیا نہ روی اختیار کرے۔

بعض حكماً فِر مات بين كه جش مخض كوچار چيزين حاصل هو گئين وه چار چيزون سے محروم نہيں ہوسكتا:

- 🗓 جس شخص کوشکر گزاری کا مرتبه حاصل ہوا وہ نعتوں میں زیاد تی ہےمحروم نہیں رہے گا۔
 - 🗂 جس شخص کوتو ہے کی تو فیق نصیب ہوئی وہ قبولیت سے محروم نہیں رہے گا۔
 - 🗂 جس شخص نے استخارہ کاراستہ اختیار کیاوہ بھلائی ہےمحروم نہیں رہے گا۔
 - 🦳 جش شخص نے مشورہ حاصل کیا وہ صحیح بات تک پہنچنے سے محروم نہیں رہے گا۔

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجليزهم كري المال كري كري كتاب الرقاق كالتي المرقاة شرع مشكوة أربوجليزهم كري المالي المرقاق كالتي كالتي كالتي المرقاق كالتي كا

۵۳۰۳ : عَنْ جَابِرِ انَّهُ غَزَا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قِبْلَ نَجْدٍ فَلَمَّا قَفَلَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَفُلَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَفَرَّقَ النَّاسُ يَسْتَظِلُّوْنَ بِالشَّجْرِ فَنَزَلَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَحْتَ سُمُرَةٍ وَسَلَّمَ وَتَفَرَّقَ النَّاسُ يَسْتَظِلُّوْنَ بِالشَّجْرِ فَنَزَلَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدُعُونَا وَإِذَا عِنْدَهُ آعُرَابِيُّ فَعَلَّقَ بِهَا سَيْفَهُ وَنِمْنَا نَوْمَةً فَإِذَا رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدُعُونَا وَإِذَا عِنْدَهُ آعُرَابِيُّ فَعَلَقَ بِهَا سَيْفَةُ وَنِمْنَا نَوْمَةً فَإِذَا رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدُعُونَا وَإِذَا عِنْدَهُ آعُرَابِيُّ فَعَلَقَ بِهَا سَيْفَةُ وَنِمْنَا نَوْمَةً فَإِذَا رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدُعُونَا وَإِذَا عِنْدَهُ آعُرَابِيُّ فَعَلَى إِنَّا هَالْهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدُوهُ وَلَا مَنْ يَمْنَعُكَ مِتِى فَقَالَ إِنَّ هَذَا الْحَدَرُطُ عَلَى مَنْ يَيْمُ عَلَيْهِ وَسُلَّمَ وَهُو فِي يَدِهِ صَلْتًا قَالَ مَنْ يَمْنَعُكَ مِتِى فَقُلُكُ وَلَا اللهُ ثَلِيْهُ وَلَمْ لَلهُ وَلَمْ يَعْفَى وَآنَا نَائِمٌ فَالسَّيْفَظُتُ وَهُو فِي يَدِهِ صَلْتًا قَالَ مَنْ يَمْنَعُكَ مِنِي

احرجه البخاري في صحيحه ٩٦/٦ حديث رقم ٩٩١٠ ومسلم في صحيحه ١٧٨٧/٤ حديث رقم (١٤٣٠١٤). واحمد في المسند ٣٦٥/٣_

تشريج: على جابوانه غزا مع النبي: اورا يك نبخه مين ("النبئ" كى بجائے)" رسول الله "كالفظ بـ ـ قبل: قاف كے سر دادر بائے فتح كے ساتھ

> ''نجد''اورنہا یہ میں ہے کہ''نجد'' بلند ٹیلہ کو کہتے ہیں۔ یہ چاز کے قریب ایک خاص علاقہ کا نام ہے۔ قفل: قافلہ کو'' قافلہ'' کہا جاتا ہے'اگر چہوہ جار ہا ہو'لوشنے کی نیک فالی لیتے ہوئے۔

> > العضاد. نین کے سرہ کے ساتھ۔ کا نے وارووٹ کو کہا جا تاہے۔

مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث كالمستحدث كالمستحدث كالمستحدث كالمستحدث كالمستحدث الوقاق

مسموة اسين كے فتحہ اورميم كے ضمد كے ساتھ ايك كانے دار (بول كا) درخت ہے۔ "عضاہ" سے بوے درخت كو ''سمرة'' كهاجا تاب-

نمنا:نون اول کے کسرہ کے ساتھ۔

و اذا: ایک نسخه مین'' فاذا'' به

وانا نائم: حال ہے۔ صلتا: صاد کے فتہ کے ساتھ اورضم بھی پڑھا گیا ہے۔ جو ہری فرماتے ہیں کہ ''صاد کے فتحہ اورضمہ کے ساتھ ہے ۔اور قاموں میں ہے کہ'صلت'' کامعنی ہے وہ تلوار جس کوفیقل کیا گیا ہواور صاد کوضمہ دیا جاتا ہے۔ اورنہایہ میں ہے کہ' الصلت" کامعیٰ نگی تلوارہے۔

قوله: قال من يمنعك منى: فعل ايخ حقيق معنى برقائم إدرمضاف مقدر إ-

علامه طبی رحمداللداس کامعنی بیان کرتے ہوئے لکھتے ہیں:ای من يحميك منى _ تجھے مجھے سے كون بچائى گا-"اساس البلاغ" ميل كهاب: ومن الجاز فلان يمنع الجار" اى يحميه من ان يضاه

فقلت الله: حقیقت یمی ہے کہ اللہ مجھے بچائے گا۔ یا اُس حفاظت کا اعتبار کرتے ہوئے فرمایا جس حفاظت کا اللہ تعالیٰ نے نبی علیبالسلام سے وعدہ کیا ہے:[والله یعصمك من الناس] [السائدة ٢٠] (اوراللدتعالی آپ كولوگول مے محفوظ ركھ

قوله: فلقت : الله 'ثلاثا ولم يعاقبه وجلس: لين تين مرتباس سے بيربات معلوم موئی كدالله سے مدوطلب كرتے وقت تین مرتبہاللہ کا نام لینامستحب ہے۔

یہلے ہوا ہوا ور بعد میں بلایا ہوتا کہ خلاف عادت معاملہ کی خبر دے دیں۔اور پیھی ممکن ہے کہ صحابہ کو بلانے کے بعدیہ سارامعاملہ مواہو۔اورحضورعلیالسلام نے صحابہ کو بلایا ہوتا کہ اُ تکو مجز ہ دکھا کیں۔اور پہلی بات زیادہ ظاہر ہے۔

٥٣٠٥ : وَ فِى رَوَايَةِ آبِى بَكُرِ الْإِسْمَا عِيْلِيّ فِى صَحِيْحِهِ فَقَالَ مَنْ يَّمْنَعُكَ مِنِّى قَالَ اللَّهُ فَسَقَطَ السَّيْفُ مِنْ يَلِهِ فَاخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ السَّيْفَ فَقَالَ مَنْ يَتْمَنَّعُكَ مِنِّى فَقَالَ كُنْ خَيْرًا الحِذْ فَقَالَ تَشْهَدُ اَنْ لَا اِللَّهِ اللَّهُ وَانِّى رَسُوْلُ اللَّهِ قَالَ لَاوَلَكِنِّى اُعَاهِدُكَ عَلَى اَنْ لَا ٱقَاتِلُكَ وَلَا ٱكُونُ مَعَ قَوْمٍ يُقَاتِلُونَكَ فَخَلَّى سَبِيْلَةً فَاتَلَى ٱصْحَابَةً فَقَالَ جِنْتُكُمْ مِنْ عِنْدِ خَيْرِ النَّاسِ هكَّذَا فِي كِتَابِ الْحُمَيْدِيِّ وَفِي الرِّيَاضُ.

اخرجه البخاري في صحيحه ٩٧/٦ حديث رقم ٢٩١٣ واخرجه مسلم في ١٧٨٧/٤ حديث رقم (١٤٣-٩٤٣) واحمد في المسند ٣٩٠/٣

ترجمه : "اس روایت میں کہ جس کو ابو بکر اساعیلی نے اپنی سیح میں نقل کیا ہے یہ الفاظ ہیں کہ اس دیباتی نے (آ تخضرت مَثَاثِيْظِ بِرِتَكُوارسوت كر) يو چها كداب تهبيل مجھ ہے كون بيائے گا؟ تو حضور مُثَاثِیْظِ نے جوابا فرمایا .''الله''۔ (۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

كرمة وشرح مشكوة أرموجلينهم كالمستحدث و ٢٥٣ كالمركز الرقاق

تشربیت : قلار مین ای بالبخالیات عفومراد ہے۔ (انتیٰ)۔ چنانچہ "الحذ " مؤاخذہ کے معنی میں ہے۔ فرماتے میں: ای بالبخالیات عفومراد ہے۔ (انتیٰ)۔ چنانچہ "الحذ " مؤاخذہ کے معنی میں ہے۔

فقال:تشهد:حرف استفهام محزوف ہے ای اتشهد

قال الا: (فعل محذوف ہے۔) ای الااشھد۔

٥٣٠١ : وَعَنْ آبِيْ ذَرِّ آنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنِّى لَاعْلَمُ ايَةً لَوْ آخَذَ النَّاسُ بِهَا لَكُفَتْهُمْ وَمَنْ يَتَقِي اللَّهَ يَجْعَلُ لَهُ مَخْرَجًا وَيَرْزُقُةً مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ. (رواه احمد وابن ماحة والدارمي) الحرجه ابن ماحه في السنن ١٤١١/٦ حديث رقم ٤٢٢٥ والدارمي في السنن ٣٠٩٢/٢ حديث رقم ٢٧٢٥ واحمد في المسند ٢٤٨١

توجهه: '' حضرت ابوذررضی الله عند سے روایت ہے کہ رسول الله تُظَافِیّا أِنے ارشاد فرمایا: '' بقیناً میں ایک ایک آیت جانتا بوں کہ اگر لوگ (محض) اسی آیت برعمل پیرا ہوجا کیں تو ان کے حق میں وہی ایک آیت کافی ہوجائے۔ وہ آیت ہیہ و وَمَنْ یَتَقِ اللّٰهَ یَجْعَلُ لَهُ مَخْرَجًا وَیَرْدُوقِ مِنْ حَیْثُ لاَیْتُحْتَسِ (الایة) یعنی جوشص اللہ سے ڈرنے لگ جائے تو اللہ اس کے لئے دنیا اور آخرت کے غموں ہے) نجات کا راستہ پیدا فرما دیتا ہے اور اس کو ایس جگہ سے (بغیر تکلیف ومشقت اضائے اور بغیرغم وفکر کے) عزت عطافر ما تا جہاں سے ملئے کا خیال بھی نہیں ہوتا'۔ (ابن باجدادی)

تشریج: اس آیت کا اگلاحصہ یوں ہے:﴿ وَمَنْ یَّتُو کُلْ عَلَى اللهِ فَهُوَ حَسْبُهُ ۖ اِللّٰهَ بَالِغُ أَمْرِ الْحَالَ اللّٰهُ لِللّٰهِ عَلَى اللّٰهِ فَهُو حَسْبُهُ ۖ إِنَّ اللّٰهُ بَالِغُ أَمْرِ الْحَالَ اللّٰهُ عَلَى اللّٰهُ اللّٰهِ عَلَى اللّٰهُ اللّٰهِ عَلَى اللّٰهُ بَاللّٰهُ اللّٰهِ عَلَى اللّٰهُ اللّٰهِ عَلَى اللّٰهُ اللّٰهِ عَلَى اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللللّٰهُ اللللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ الللللّٰهُ الللّٰهُ الللّٰهُ اللّٰهُ الل

علامه طبی رحمة الله فرمات بين كه يهالن اليوري كي تيب مراوي اور و و من يتق الله ــــمن حيث لا يحتسب اتك

اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ وہ تمام وہ دنیاوی اوراُ خروی امور جن کا انسان کوخوف وخطرہ ہوتا ہے اللہ تعالیٰ اپنی طرف سے اُن تمام کی کفایت کرتا ہے۔ اور و من یعو کل "میں اشارہ ہے کہ اللہ انسان کے اُن تمام اُمور کی کفایت کرتا ہے جن کو انسان تلاش کرتا ہے چاہوں کا مور ہوں چاہے اُخروی اُمور ہوں۔ اور و بالغ امر ہ کا مطلب ہے کہ وہ اپنے تکم کو نافذ کر کے رہتا ہے۔ اس صدیث میں اللہ پرتو کل کے ضروری ہونے اور تمام امور کو اللہ کے سرد کرنے کا بیان ہے۔ اسلئے کہ جب انسان کو اس بات کا یقین ہوگیا کہ رزق اور اس جیسی ہر چیز تقدیر الٰہی اور تو فیق الٰہی سے ہی تعلق رکھتی ہے تو قدر وقضا کے آگے۔ رسلیم خم کرنے اور تو کل کے علاوہ اور کوئی راستہ نہیں رہتا ہے۔

 اذا
 المرء
 امسٰی
 حلیف
 التظٰی

 فلم
 یخش
 من
 طارق
 حله

 الم
 تسمع
 الله
 سبحانه

 ومن
 یتق
 الله
 یجعل
 له
 مخرجًا

٥٣٠٤ وَعَنِ ابْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ أَقُرَ إِنِي رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنِّى أَنَا الرَّزَاقُ ذُو الْقُوَّةِ الْمَتِيْنِ. (رواه ابوداؤد والترمذي وقال هذا حديث حسن صحبح)

اخرجه الترمذي في السنن ١٧٦/٥ حديث رقم ٢٩٤٠_

ترجمه: '' حضرت ابن مسعود رضى الله عند كهتم بين كه رسول الله كالينظيم في عنه يت سلحما فَي إِنِّى اَنَا الرَّذَاقُ ذُو الْقُوَّةِ الْمُتِينِ يعنى (اسانسان يادر كه كه) بلا شبه مين بى رزق عطا كرنے والا بون (اور) غالب طاقت والا بون' _ (ابوداؤ د' تر ندى) اور تر ندى نے كہا ہے كہ بير حديث حسن صحح ہے'' _

گنشون : قوله: اقرانی دسول الله ﷺ: یعنی جھے قراءت کرنے پر اُجارا (زکرہ اللیہ) اور زیادہ ظاہر معنی یہ ہے کہ جھے یہ آیت سکھائی "انی انا الرزاق" یعنی اس کی قراءت اس طرح سکھائی۔علامہ طبی رحمہ الله فرماتے ہیں یہ ایک شاذ قراءت ہے جو حضور علیہ السلام کی طرف منسوب ہے۔ اور مشہور قراءت ہیہ ہے [ان الله هو الرزاق] الله ارسان المرف منسوب ہے۔ اور مشہور قراءت ہیں کے اعتبار سے متواتر تھی۔ رسول مُن اُنٹی کے این مسعود شائنے کو سکھائی تھی کے اعتبار سے متواتر تھی۔ رسول مُنٹی گیائے یہ آیت ابن مسعود شائنے کو سکھائی تھی کی پریقراءت منسوخ ہوگئی یا ابن مسعود کے بعد شاذ ہوگئی۔

خو القوة المتين: "غالب طاقت والا" الله تعالى ك" قوة" اور "متانة" كساته موصوف بون كامطلب يه كه الله تعالى ب يناه قدرت والا باس كى قدرت بر چز پر ب " ذو القوة" خبر فانى ب اوراس ميں كى وجوه سے مبالغه ب اول يه كه جمله كثروع مين" ان" بودوم يه كم متبدا اور خبر كه درميان غمير فصل لائى كى ب جو مفيدا خصاص اول يه كه جمله كر خبر پرلام جنس لايا كيا گيا اور چرتميم كه كئر" ذو القوة" كه بعد" متين" كوذكركيا گيا ـ اسلئه واجب ب كه صرف الله تعالى بى پراعمادكيا جائے اوراسين امور صرف أسى كر سردكي جائيں _

۵۳۰۸ : وَعَنُ أَنْسٍ قَالَ كَانَ اَخَوَانِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَانَ اَحَدُهُمَا محكم دلائلٌ وبرابين سے مزين، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مكتب

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجليزهم كري الرقاق كالمراق المرقاق كالمراق المرقاق كالمراق المرقاق كالمراق المرقاق كالمراق المراق ا

يَاتِيُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْاخَرُيَحْتَرِفُ فَشَكَا الْمُحْتَرِفُ آخَاهُ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَعَلَّكَ تُوزُقُ بِهِ . (رواه الترمذي وقال هذا حديث صحيح غريب)

اخرجه الترمذي في السنن ٤٩٦/٤ حديث رقم ٢٣٤٥

تشريع: فشكا المحترف احاه النبي: "منصوب بنزع الخافض ٢- اى : الى النبي عليها-

ترزق به: مجهول کے صیغہ کے ساتھ

مجھے اُمید ہے یا مجھے اس بات کا خوف ہے کہ تجھے اس کی برکت سے رزق ملتا ہے۔ صنعت وحرفت کی وجہ سے روزی ملتی ہے چنانچہ اس پراپنی صنعت وحرفت کا احسان نہ جتلا۔

یہ حدیث اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ انسان کا دنیا وی مشاغل کو چھوڑ نا جائز ہے اور بیزادعقبی کی خاطرعلم وعمل میں مشغول ہونا اور تجر دگی زندگی بسر کرنا جائز ہے۔

علامه طبی رحمه الله فرمات بین که 'لعلك' میں موجود معنی كارسول الله مَنْ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهِ مَنْ میں یقین تو بیخ کامعنی دےگا۔جبیما که اس روایت میں وارد ہواہے: 'فهل تو ذقون الابضعفائكم''

اور یہی ممکن ہے کہ مخاطب کی طرف راجع ہوتا' کہ مخاطب کیلیے غور وفکر کا باعث بنے اور خودعدل وانصاف سے کام لے۔ تخریج اس حدیث کوامام حاکم نے بھی نقل کیا ہے۔

َ عَنْ عَمْرِوبْنِ الْعَاصِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ قَلْبَ ابْنِ ادَمَ بِكُلِّ وَادٍ شُغْبَةٌ فَمَنِ اتَّبَعَ قَلْبَهُ الشُّعَبَ كُلَّهَا لَمْ يُبَالِ اللهِ بِآيِّ وَادٍ آهُلَكُهُ وَمَنْ تَوَكَّلَ عَلَى اللهِ كَفَاهُ الشُّعَبَ. (رواه ابن ماحة)

اخرجه ابن ماجه ١٣٩٥ حديث رقم ١٦٦٦.

ترجمه نه در حضرت عمرو بن عاص رضی الله عند بیان کرتے ہیں که رسول الله طاقی ارشاد فرمایا: بلاشبدانسان کے دل کے لئے ہروادی میں ایک گوشداور ایک جمعہ ہے۔ ایس جس شخص نے اپنے دل کوان حصوں اور گوشوں جیجیے لگائے رکھا ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلد للم

(یعنی اس نے اپنے دل کوان تفکرات اور غموں میں مشغول و منہ مک رکھا اور پراگندہ خاطری کا شکار ہوا) تو اللہ تعالیٰ کو کوئی
پرواہ نہیں کہ اس کو کس جنگل میں ہلاک کرے (یعنی جب انسان اللہ تعالیٰ کوھیتی ذمد دارہے یہ اعتاد نہیں کرتا بلکہ ساری توجہ
اپنی ذاتی تدبیر وسعی اور تنگ و دو میں مشغول رکھتا ہے تو پھر اللہ تعالیٰ بھی ایسے شخص کی کوئی پرواہ نہیں فرماتے جہاں چاہے
بلاک ہوجائے کسی بھی مشغولیت میں دنیا سے چلا جائے) اور جس مختص نے اللہ پراعتاد و بھروسہ کیا (اور اپنے تمام کا موں کو
اس کے حوالہ کردیا) تو اللہ تعالیٰ اس کے تمام امور کی بہتری کے لئے کافی ہوجا تا ہے''۔

تشنون ی نقوله: ان قلب ابن آدم بکل و اد شعبة بینی انسان که دل میں ایک شاخ اور نگزاہے۔ مطلب یہ کہ انسان کے دل میں ایک شاخ اور نگزاہے۔ مطلب یہ کہ انسان کے دل کا ایک گوشہ (معیشت کی طرف) متوجہ ہوتا ہے۔ کیونکہ دل ایک ہوادراس میں تفکرات وغموم متعدد ہیں۔ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿ماجعل الله لرجل من قلبین فی جوفه ﴾ ''کی شخص کے پیٹ (یعنی جسم) میں دو دل نہیں رکھے۔'' نہایہ میں ہے' الشعبة'' ہر چیز کے ایک حصہ اور نکڑے کہ کہا جاتا ہے۔ علامہ طبی رحمہ اللہ فرماتے ہیں۔ کہ یہاں پچھ مقدر ماننا ضروری ہے۔ (ای)' فی کل و اد له شعبة''

قوله: فمن اتبع قلبه الشعب___اهلكه:

اتبع : اتباع سے اخوذ ہے۔ یعنی جو خص غموں کی وادیوں میں اپنے دل کو نظرات کی گھاٹیوں کا تالح بنائے گا۔
قولہ: و من تو کل علی اللہ کفاہ الشعب: یعنی اللہ اس خص کی مختلف متفرق ضروریات کیلئے کافی ہوجاتا ہے۔ ای
کے ہم معنی حضورعلیہ السلام کا بیار شاد ہے: من جعل الهموم هما و احدا هم الدین کفاہ اللہ هم الدنیا و الآخرة
۱۹۰۰ : وَعَنْ آبِی هُرَیْرَةَ اَنَّ النَّبِیَّ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ رَبُّکُمْ عَزَّ وَجَلَّ لَوْ آنَّ عَبِیْدِیُ
۱۹۳۰ : وَعَنْ آبِی هُرَیْرَةَ اَنَّ النَّبِیَّ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ رَبُّکُمْ عَزَّ وَجَلَّ لَوْ آنَّ عَبِیْدِیُ
۱۹ اَطَاعُونِیْ لَاسْقَیْتُهُمْ الْمَطَرَ بِاللَّیْلِ وَ اَطْلَعْتُ عَلَیْهِمُ الشَّمْسَ بِالنَّهَارِ وَلَمْ اَسْمِعْهُمْ صَوْتَ الرَّعْدِ.

اخرجه احمد في المسند ٣٥٩/٢

ترجمہ نے:'' حضرت ابو ہر یرہ رضی اللہ عنہ ہے روایت ہے کہ نبی اکرم مُثَالِیْۃِ کے ارشاد فرمایا: تمہارا پروردگارجس کی شان بزرگی اور برتر کی ہے ارشاد فرما تا ہے کہ اگر میر ہے بندے میری بعداری کرنے لگیں (یعنی میرے امرونہی کے مطابق چلیں) تو یقینا میں کورات کے وقت تو بارش ہے سیرانی عطا کروں (تا کہ وہ سکون کی نیندسوئیں) اور دن کے وقت ان پر دھوپ کی جا در پھیلاؤں (تا کہ وہ اپنے کام وکائ میں مشغول رہ سکیں) ان کو بادل گر جنے کی آواز نہ ساؤں'۔ (احمہ) کتشریعی: اطلعت: باب افعال ہے ہے اس کامعنی ہے ظاہر کرنا

لم اسمعهم: اورجامع کی روایت میں 'لما اسمعتهم'' کے الفاظ بیں علامہ طبی رحمہ الله فرماتے بیں یہ بات ' جشیم کے باب سے ہے کیونکہ جب بادل کے ساتھ گرج بھی ہوتو اس میں خوف کا شائبہ ہوتا ہے۔ جیسا کہ الله تعالیٰ کا ارشاد: ﴿هوالله ی بریکم البوق حوفا و طمعا ﴾ آلر عد: ١٦] ' وه ایسا ہے کہم کو بحل وکھلا تا ہے جس سے ڈربھی ہوتا ہے اور امید بھی ہوتی ہے۔' چنانچاس کی فی فرمادی تا کہ وہ رحمت محضہ بن جائے۔

مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستخد كالمستكونة المرقاق كالمستكونة أرموجلذهم

تخريج: اس طرح اس حديث كوامام حاكم في بحي نقل كيا ہے۔

٥٣١١ : وَعَنْهُ قَالَ دَحَلَ رَجُلٌ عَلَى آهُلِهِ فَلَمَّا رَاى مَابِهِمْ مِنَ الْحَاجَةِ خَرَجَ اللَى البَرِيَّةِ فَلَمَّا رَاتِ الْمُرَاتُهُ قَامَتُ اللَّهُمَّ ارُزُفْنَا فَنَظَرَتُ فَإِذَا الْمُرَاتُهُ قَامَتُ اللَّهُمَّ ارُزُفْنَا فَنَظَرَتُ فَإِذَا الْمُرَاتُهُ قَالَتُ اللَّهُمَّ ارُزُفْنَا فَنَظَرَتُ فَإِذَا الْجَفْنَةُ قَدِ امْتَلَأَتُ قَالَ وَذَهَبَتُ اللَّى التَّنُورِ فَوَجَدَتُهُ مُمْتَلِئًا قَالَ فَرَجَعَ الزَّوْجُ قَالَ اصَبْتُمْ بَعْدِي الْجَفْنَةُ قَدِ امْتَلَأَتُ قَالَ وَذَهَبَتُ اللَّى التَّنُورِ فَوَجَدَتُهُ مُمْتَلِئًا قَالَ فَرَجَعَ الزَّوْجُ قَالَ اصَبْتُمْ بَعْدِي شَيْئًا قَالَتِ امْرَاتُهُ نَعْمَ مِنْ رَبِّنَا وَقَامَ إلى الرَّحٰى فَذُكِرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ امَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ امَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ امَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اللهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ امَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ امَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ الْمَا

اخرجه احمد في المسند ١٣/٢ ٥

ترم جمه او الله الله عنه بيان فرماتے بين كها كي شخص گھر ميں (داخل ہوا) تو اس نے گھر والول فقرو افلاس کومحسوں کیا' وہ (بیدد کی کرایتے رب کے سامنے عرض ومنایات کرنے اور اس کی بارگاہ میں میسوئی کے ساتھ اپنی عاجات کی درخواست کرنے کی غرض سے جنگل کی طرف چلا گیا' إدهر جب اس کی اهلیہ نے بید یکھا (کہ شو ہرخود مجبور ہے اور وہ شرم کے باعث گھرسے باہر چلا گیاہے) تو وہ اُٹھی اور چکی کے پاس گن چکی کواس نے اپنے سامنے رکھا (یااس نے چکی کے اوپر والے پاٹ کو نیچے والے پاٹ پر رکھ دیا اور یا میعنی ہیں کہ اس نے اس چکی کوصاف کیا اور درست کر کے رکھ دیااورا ہے امید بیتھی کہ شوہر باہرے آئے گا تو پچھ لے کرآئے گااس کوپیس کرروٹی پکالوں گی) پھروہ تنور کے پاس گی اور اس کوگرم کیا'اس کے بعد یوں عطا کرنے گئی۔الیمی! ہمیں رزق عنایت فرمادے''۔پھر جواس نے نظرا ٹھائی تو کیا دیجھتی ہے کہ چکی کا پائ آئے ہے بھرا ہوا ہے۔راوی کا بیان ہے کہ اس کے بعد جب وہ آٹا (گوندھ کر) تنور کے پاس گئی روٹیال لگانے کی غرض ہے ۔ تو تنور کوروٹیوں سے بھرا ہوا پایا (یعنی خداکی قدرت نے بیکر شمہ دکھایا کہ خود بخو داس آئے کی روٹیاں بن کرتنور میں جالگیں یا پیر کہ آٹا تو اپنی جگہ چکل کے پاٹ میں رہااور تنور میں غیب سے روٹیاں نمودار ہو گئیں) راوی کہتے ہیں کہ کچھ دیر بعد جب خاوند (رب العزت کی بارگاہ میں التجاءومنا جات سے فارغ ہوکر) گھر آیا تو بیوی سے دریافت کیا کہ کیامیرے جانے کے بعد تہمیں (کہیں ہے) کچھ (غلہ وغیرہ) مل گیا تھا (کہتم نے بیدو میاں بنالی؟ بیوی نے جواب دیا کہ ہاں! یہمیں ہارے پروردگار حقیق کی جانب ہے ملاہے (لینی عمومی معمول کے مطابق کسی انسان کے ذریعہ سے نہیں پہنچا۔ بلکہ بیرز ق محض غیب سے اللہ تعالیٰ نے عطا فرمایا ہے) شوہر کہ بیہ جان کر بہت حیرت ہوئی اوروہ) اٹھ کر چکی کے یاس گیا (اور چکی کواٹھایا تا کہاس کا کرشمہ دیکھے) پھر جب اس واقعہ کا ذکر نبی کریم ٹاکٹیٹا کے سامنے کیا گیا تو آپ ٹاکٹیٹا نے . (بورا قصه ین کر) فرمایا'' جان لو' بلاشبه که اگروه مخف اس چکی کواشهانه لیتا تو وه چکی مسلسل روز قیامت تک گروش میس رہتی اورای ہےآٹانگلتار ہتا''۔(احمہ)

تشريج: "البوية" البرك طرف منسوب ب-

فسبجو ته:جیم کی تشدیداور تخفیف کے ساتھ ۔

<u> اس میں اشارہ ہے کہ بندہ حال کے مقتضی کے مطابق جتناممکن ہورز ق حلال کی تلاش کرے پھرا پیے مقصود کو حاصل کرنے۔</u> سکتے بادشاہ بلندو بالاے وُعاکرے مثلاً اس ج<u>کتے الفاظ سے دعا</u> کرے۔اللھے اد ز فینا۔ ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث كاب الرقاق

قاموں میں ہے: 'المجعفة" القصعة كے معنى ميں ہے۔خلاصة اللغة ميں ہےكه "قصعة كبيرة"كو كہتے ہيں۔ '' المجفنة" مے مرادوه برتن ہے جس كو يكى كے ينچے ركھتے ہيں تاكة ثااس ميں جمع ہوتار ہے۔

و ذهبت: اورا يك صحح نسخه مين "فذهبت" بـــ

قال اصبتم: به جمله متانفه ہے۔

اصبتم: تمني كهاليايا كهماصل كرليا

قالت امراته نعم:اي:اصبنار

علامه طبی رحمه الله ف اللهم ارزقنا" کا عجیب وغریب معنی بیان کیا ہے۔فرماتے ہیں اس عورت نے وُعاکی که اسکے شوم کو کچھ غلم اللہ جائے تا که اسکوپیس کر گوندھ لیا جائے اور روٹیاں بنائی جا کیں۔اس کیلئے اس نے اسباب تیار کے۔(انتمال) فذکر: مجهول کے صیغہ کے ساتھ اور ایک ضیح نسخہ میں ''فذکر " ہے۔

فقال: اما تخفیف کے ساتھ تنبید کیلئے ہے۔

انه بضمیرشان ہے۔

میں (ملاعلی قاری) کہتا ہو بلکہ انسان کا رزق اس کواس کی موت ہے۔اسلئے کہ انسان کوموت پورا ہونے کے بعد ہی آتی ہے۔اللہ تعالیٰ کاارشاد ہے:

﴿ الله الذي خلقكم ثم رزقكم ثم يميتكم ثم يحييكم ﴾ [الروم: ١٠]

''الله ہی وہ ہے جسے نےتم کو پیدا کیا پھرتم کورزق دیا پھرتم کوموت دیتا ہے پھرتم کوجلائے گا''۔

تخ نئے وتو قتیج: امام میرک منذری سے نقل کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ اس حدیث کو ابن ماجہ نے اپنی تیجے میں اور بزار نے نقل کیا ہے اور طبرانی نے اس وجید سند کے ساتھ نقل کیا' مگر اس میں بیزیادتی ہے: ان الوزق لیطلب زلعبد انکثر معا یطلبہ أجله۔ ''نہ نہ قدین سرکیا تا میں نہ اور قابل کے مارست نہاں کے میں ان اس کے بیٹری آئے۔''

"رزق بندے کواس سے زیادہ تلاش کرتا ہے جتنا کہ موت انسان کو تلاش کرتی ہے۔"

۵۳۱ : وَعَنْ اَبِي اللَّارُدَآءِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّ الرِّزْقَ لَيَطْلُبُ الْعَبْدَ كَمَا يَطْلَبُهُ آجَلُهُ _

ابونعيم في حلية الاولياء ٦٨٦٨

'' حضرت ابودرداءرضی الله عنه کہتے ہیں کہ رسول الله مُنافِیْزِ کمپنے ارشاد فر مایا:'' بلا شبدرزق بندے کی اس طرح تلاش میں رہتا سمجس طرح انسان کواس کی میں تابیع ہیں کہ رسول الله مُنافِیْزِ کمپنی استان میں استان میں استان کو استان کواس کی م

ہے جس طرح انسان کواس کی موت ڈھونڈ تی ہے''۔اس روایت کوابوقیم نے کتاب جلیہ میں روایت کیا ہے''۔ مور در علید میں سرب

میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں اس حدیث کو ابن عدی نے ''الکامل'' میں نقل کیا ہے۔اور میں نے جومعنی پہلے بیان کیا ہے اس کی تا ئیداس سے ہوتی ہےاورابوقعیم نے حلیہ حضرت جابڑ سے میں میر فوع روایت نقل کی ہے:

"لوان ابن آدم هوب من رزقه كما يهرب من الموت لأدركه رزقه كما يدركه الموت"

''اگرانسان اپنے رزق ہے بھی اس طرح بھاگے جس طرح وہ اپنی موت ہے بھا گتا ہے تو یقینا اس کارزق بھی اس کوا ' ق

مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كري كري كري كاب الوقاق

طرح پالے گاجس طرح کہاس کی موت اس کو پالیتی ہے۔''

توجید ن دهرت ابن مسعود رضی الله عند نے بیان کرتے ہیں کہ '' گویا میں اب بھی رسول اللّه فَالْمَیْمُ کُود کھے رہا ہوں کہ آپ مُنْ اللّه عند نے بیان کرتے ہیں کہ '' گویا میں اب بھی رسول اللّه فَالْمَیْمُ کُوم نے مارا آپ کُلُ اللّه اللّه کے داقعہ کا تذکرہ فرمار ہے ہیں (اوراس کی صورت ہمیں بتار ہے ہیں) جنہیں ان کی قوم نے مارا اور لہولہان کردیالیکن وہ نبی (بجائے اس کے کہ قوم کے بارے میں عداوت میں مبتلا ہوئے یاان کے بارے میں انقامی جذبات رکھتے اوران کے لئے بددعا فرماتے' صبر وحل کا دامن کپڑے ہوئے) اپنے چہرے سے خون صاف کررہے تھے اور یہ کہتے جاتے تھے۔اے الله میری قوم کو بخش دے پیلوگ میری حقیقت سے آگا بی نہیں رکھتے ہیں' ۔ (بخاری و مسلم) کمشرف کے مستقط ہونے کی طرف اشارہ ہے۔

یحکی نبیًا (جملہ حالیہ ہے)۔ای حال کو نہ یحکی حال نبی۔ اس حال میں کہ حضور علیثیا ایک نبی کی حکایت بیان کرر ہے تھے' ضوبہ قومہ'' قد،کی تقدیر کے ساتھ حال ہے۔اور بعض نے ''قد'' کے بغیر بھی حال کو جائز قرار دیا ہے۔

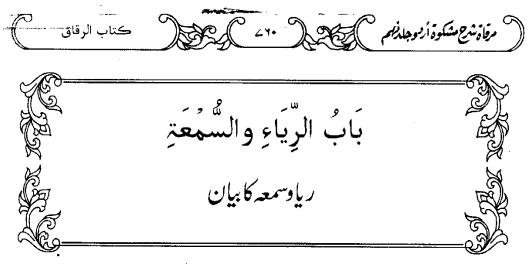
علامہ طبی فرماتے ہیں 'نبیا'' منصوب علی شریطة النفسیر (تفییری شرط پرمنصوب) ہے اور 'ضوبه قومه'' اس کا قرینہ ہے۔ یدرسول مُلَّالَّیْنِ کے الفاظ کی حکایت ہے۔ اور یہ بھی جائز ہے کہ 'مضاف'' مقدر مانا جائے۔ ای یحکی حال نبی من الانبیاء۔ یعنی حضور علیہ السلام انبیاء میں ہے ایک نبی کی حالت بیان کرر ہے تھے۔ اور اس طرح یہ حضور علیہ السلام کے الفاظ کا معنی ہوگا۔ اور اس وقت یہ بھی درست ہے کہ 'خسو به'' 'نبی'' کی صفت واقع ہواور یہ بھی درست ہے کہ جملہ متانفہ ہو گویا کہ سوال کرنے والے نے سوال کیا کہ اُن کا قصہ کیا تھا۔ جواب میں فرمایا: صور به قومه (ان کی قوم نے ان کو مارا)۔

وهو يمسح الدم عن وجهه: ال خوف ب كهيل بيخون منهيل يا آنكهيل چلانه جائد

قولہ اللهم اغفر لقومی: یعنی میری قوم کا یفعل بدمعاف فرماد یجئے۔مطلب یہ ہے کہ میری اس قوم کوان کے اس برے نعل کی وجہ سے دنیا میں عذاب نہ دے اور ان کو جڑ سے ختم نہ کر۔ ورنہ تو یہ بات معلوم ہی ہے کہ کفار کیلئے مغفرت ما نگنا ہایں معنی کہ ان کا شرک اور کفر معاف کر دیا جائے باجماع امت نا جائز ہے۔ اور یہ بھی ممکن ہے کہ مغفرت کنایہ ہواس تو بہ سے جومغفرت کا موجب بن جائے۔ اگلے جملہ میں طرف اشارہ کیا۔

قوله: فانهم لا یعلمون نیه نبی کا کمال صبر اور حسن اخلاق ہے کہ قوم گناہ کمار ہی ہے اور آپ تُلَّیُّ الله کی طرف سے الله کے دربار میں عذر بیان کررہے ہیں' کہ ان لوگوں نے جو کچھ بھی کیا محض اس وجہ سے کیا کہ اللہ اور اس کے رسول سے ناواقف ہیں۔اس میں اس اشارہ ہے کہ جہالت میں گناہ کرناعلم کے ساتھ گناہ کی بنسبت بلکا ہوتا ہے۔اس وجہ سے وارد ہواہے:

"ويل للجاهل مرة وويل للعالم سبع مرات" (جابل كيلئ ايك مرتبه بلاكت به اور عالم كيك سات مرتبه



''مغرب'' میں لکھا ہے: کہاجا تا ہے' فعل ذالك سمعة'' كامنی ہے اس شخص نے وہ كام لوگوں كودكھانے كيلئے كيااور'' ،انتی بخقیق بات بہہے كه'' رویة سے ماخوذ ہے۔اوراس كامطلب بہہ ہے كہ كوئى كام اس لئے كرے تاكہ لوگ اس كو ديكھيں اور صرف اللہ سجانہ وتعالىٰ كيا جائے' يا كوئى بات اس لئے كہی جائے تاكہ لوگ س ليس كے ديكھ لينے كوكافی نہ مجھے اور ''المسمعة'' سين كے ضمہ كے ساتھ'' سمع'' سے ماخوذ ہے۔اوراس كامطلب بہہ كہ كوئى كام اسلئے اور صرف اللہ جل شائہ كے س لينے براكتھاء نہ كرے۔

ان میں سے ہرا یک کودوسرے کی جگہ پراستعال کیا جاتا ہے۔اور کبھی تا کید کیلئے دونوں کوایک ساتھ ذکر کیا جاتا ہے۔ یا دونوں کواسلئے ایک ساتھ استعال کیا جاتا ہے کہ دونوں کا پنااصل معنی تفصیلی طور پرمقصود ہوتا ہے۔

ان دونوں کی ضداخلاص ہے۔ یعنی نجات کی غرض ہے عمل کوخالص اللہ کیلئے کرنا۔

لفظ'' ریاء'' میں صحح روایت یمی ہے کہ ہمزہ کے ساتھ پڑھا جائے اور قراءت سبعہ میں بھی ای طرح ہے۔اور ہمزہ کو یاء سے بدل دینا بھی جائز ہے۔اور بعض قراء نے اس طرح پڑھا ہے۔اورعوام کی زبان پراسی طرح مشہور ہے۔

الفصّل الوك:

۵۳۱۳ : عَنْ اَبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِنَّ اللَّهَ لَايَنظُرُ اِلَى صُورِكُمْ وَامْوَالِكُمْ وَلَكِنْ يَنْظُرُ اِلَى قُلُوْبِكُمْ وَاعْمَالِكُمْ - (رواه مسلم)

اخرجه مسلم في صحيحه ١٩٨٧/٤ حديث رقم (٣٤-٢٥٦٤)وابن ماجه ١٣٨٨/٢ حديث رقم ١١٤٣. واحمد في المسند ٢٨٥/٢_

توجہ له: '' حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عند بیان کرتے ہیں کہ رسول کریم مُنَافِیَّا نے ارشاد فرمایا: '' بقیبا اللہ تعالی نہ تمہاری صورتوں کو دکھتا ہے اور نہ بی تمہارے مالوں کو دکھتا ہے (تعنی اس کی نظر قبولیت واعتبار میں تمہاری صورتمیں اللہ تمہارے اموال معتبر نہیں ہیں' کیونکہ اس کے نزدیک نہ توصورت کی اچھائی یا برائی کا کوئی مقام ہے اور نہ مال ومتائ کی کی وہیشی کی کوئی حثیبت واہمیت ہے) بلکہ وہ تمہارے دلوں کو اور تمہارے اعمال کو وکھتا ہے (یعنی اس کے بال تو بس اس چیز کو دیکھا

و مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث الاعمالي و الاعمالي المرقاق

جاتا ہے کہ تمہارے دل میں یقین وصدق اوراخلاص وغیرہ ہے یا نفاق اور ریاوسمعہ وغیرہ اس طرح اس کی بارگاہ میں اعمال کی اچھائی برائی کو دیکھا جاتا ہے اچھے اعمال صاحب عمل کو جزائے عظیم کا لائق بناتے ہیں جب کہ برے اعمال لائق سزاو عماب بناڈ التے ہیں۔''۔ (مسلم)

تشويج: ولكن: اورجامع مين الكن انما "كالفاظ مين-

نباید میں ہے کہ اس حدیث میں نظر سے مراداللہ کی عنایت ، رحمت اور مہر بانی ہے۔ اسلئے کہ سی موجود چیز کی طرف دیکھنا عمت کی دلیل ہے۔ اور نظر ہٹانا بغض ، کراہت اور امور فانید کی طرف میلان کی دلیل ہے۔ اور اللہ تعالی مخلوق کی مشابہت سے پاک ہے۔ اسلئے اللہ کی نظراُس چیز پر ہے جواصل ہے اور وہ انسان کا دل اور عمل ہے اور نظر اجسام ومعانی دونوں کی طرف ہوتی ہے۔ جونظر آئھوں سے ہوتی ہے وہ معانی پر پڑتی ہے۔ (طبی) اور نظر سے رحمت وہ بہانی کے معنی مراد لینا سو اس کا بعد مخفی نہیں خصوصاً جانب نفی میں یہ بات قابل غور ہے۔ چونکہ اللہ تعالی سے اس کی نفی متصور نہیں واللہ تعالی اعلم۔

۵۳۱۵ : وَعَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللهُ تَعَالَى آنَا آغَنَى الشُّوكاَءِ عَنِ الشِّرُكِ مَنْ عَمِلَ عَمَلاً اَشُوكَ فِيْهِ مَعِيَّ غَيْرِى تَرَكْتُهُ وَشِرْكَةُ وَفِيْ رِوَايَةٍ فَانَامِنْهُ بَرِىءٌ هُوَ لِلَّذِى عَمِلَةً. (رواه مسلم)

اخرجه مسلم في صحيحه ٢٢٨٩/٤ حديث رقم (٤٦-٢٩٨٥)وابن ماجه في السنن ١٤٠٥/٢ حديث رقم ٢٠١٤واحمد في المسند ٣٠١/٢

توجید: '' حضرت ابو ہر پر ہ رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ رسول اللہ فالفیل نے ارشاد فرمایا: '' اللہ تعالی ارشاد فرماتا ہے کہ میں تم مرکاء کے مقابلے میں شرک سے سب سے زیادہ بے نیاز ہوں 'چنا نچدارشاد فرمایا کہ جو شخص (میری طاعت و عبادت کے طور پر) کوئی ایسا کام انجام دے کہ جس میں وہ میرے ساتھ کسی دوسرے کو بھی شریک کرے تو میں اس شخص کو اس کے شرک سمیت مھکرا دیتا ہوں اور ایک (دوسری) روایت میں ترسیم تو گئی کہ بجائے) یہ الفاظ ہیں فانام نه بری ہوئی ہوئی گئی ہوئے کہ تا ہے) یہ الفاظ ہیں فانام نه بری ہوئی ہوئی اس سے بری بری عبادت واطاعت میں کسی دوسرے کو شریک کرتا ہے) تو میں اس سے بری بول ۔ وہ شخص یا اس کا وہ مل میں اس کے لئے اس نے وہ میل کیا ہے''۔ (مسلم)

تشريج: اغنى الشركاء عن الشرك بين بالفرض الركو كي مستغنى اور بے نياز ہواوروہ بيد عوىٰ كرے كه بيسارے شرك بيں توميں ان سب سے ميں سب سے زيادہ بے نياز ہوں۔

یعنی میں صرف ای عمل کو قبول کرتا ہوں جو میری وجہ ہے کیا ہواور مجھے راضی کرنے کیلئے کیا گیا۔ چنانچہ اسم مصدر'' المشر ك' اسم مفعول مے معنی میں استعمال كيا گيا ہے۔اور جوتشر كے میں نے پہلے ذكر كی اس كی تا ئيدآ ئندہ جملہ مستانفہ سے ہوتی

قوله: من عمل عملا اشرك فيه غيري تركبه وشركه:

مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمحالي المرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمحالي المرقاق المرقا

البندا عبادت میں مثلاً جنت اوراس کے توالع کی نیت کرنامھزئیں ہے۔ کیونکہ سیبھی اللہ سبحانہ وتعالیٰ کی مرضی میں داخل ہیں۔
اگر چہ عبادت کا اکمل مقام ہیہ ہے کہ اللہ کی عبادت جنت کے شوق یا جہنم کے خوف سے نہ کی جائے۔ کیونکہ بعض عارفین نے اس لیعنی (جنت یا جہنم کی وجہ سے عبادت) کو کفر قر اردیا ہے۔ لیکن اس سلسلہ میں تحقیق سیہ ہے کہ اگر انسان اللہ کی عبادت اس حیثیت سے کرے کہ اگر انسان اللہ کی عبادت نہ کرتا تو وہ محض کا فرہو جائے گا۔ کیونکہ اللہ سبحانہ وتعالیٰ عبادت کا مستحق لذاتہ ہے۔ ای وجہ سے صہیب کی تعریف کی گئی: 'نعم العبد صہیب لو لم یعض اللہ ماعصاہ''.

"تو کته و شر که": ''من" کی خبر ہے'اور واؤ''مع'' کے معنی میں ہے۔ یا مطلب یہ ہے کہ اِس کواپنی رحمت کی نگاہ ہے گرادیتا ہوں اوراس کا وہ عمل جس میں شرک کیا گیا تھا' کو قبولیت کے درجہ سے گرادیتا ہوں۔

وفى رواية فانا منه برى بعض في ضمير مجرور كامرجع " ذالك العمل" بتلايا بيد كين زياده ظاهريه به كداس كا مرجع " عامل" به اى من عامل ذلك العمل تاكه آئنده قول مين كرارنه بو

قوله: هوللذی عمله: یعنی وهمل ای مقصد کیلئے ہے جس کا اس عمل میں ریاء وسمعہ کا قصد کیا گیا تھا۔ یہ جملہ ما قبل کی تاکید ہے۔ اور ایک شارح فرماتے ہیں: ای' هو لفاعله'' لینی تو کت ذلك العمل و فاعله اور مطلب یہ ہے کہ میں نے اس عمل اور اس کے فاعل کوچھوڑ دیا اس کوقبول نہیں کرتا اور نہ اس عمل کے کرنے والے کو اس عمل کا اچھا بدلہ دیتا ہوں اسلئے کہ اس نے بیمل میرے لئے نہیں کیا۔ (انتخا)

اس معنی پراشکال ہیہ کہ اس سے معلوم ہور ہاہے کہ اس وقت اس شخص کا بیٹل مباح ہے۔ جبکہ شرک کے ساتھ عمل کرنا بالا جماع حرام ہےاوراس طرح عمل کرنے پرعمل کرنے والے کوسزا ملے گی۔ (فناعل)

اب ہم دوسرے شراح کا کلام ذکرکرتے ہیں۔ چنانچہ ابن الملک فرماتے ہیں کہ، "اغنی" اسم فضیل ہے۔ جو"غنی به عنه غنیة" سے ماخوذ ہے۔ اور اس کا معنی ہے استغنی به عنه، اور اس کی اضافت یا تو مطلق زیادتی بیان کرنے کیلئے ہے۔ ان اکثر الشرکاء ہے۔ ای: "انا اکثر الشرکاء ہے۔ ای: "انا اکثر الشرکاء استغناء عن الشركاء میں شرکاء میں شرک سے سب سے زیادہ ستغنی ہوں) اسلئے کہ اللہ تعالی کا استغناء تمام جہات سے اور تمام اوقات میں ہے۔

اس ذکر کرده دوسری توجیه کامحل نظر ہونامخفی نہیں _

علامہ طبی رحمہ اللّٰد فر ماتے ہیں کہ اسم تفضیل صرف زیادت کیلئے ہے۔ اور ایک جماعت کے قول کے مطابق اضافت بیان نیلئے ہے۔

لیکن اس پر بیاشکال ہے کہ اضافت کا بیان کیلئے ہونا مزید بیان کامختاج ہے۔ گویا کہ انہوں نے یہ معنی مرادلیا ہے اناغنی مماہنیھ مدو نھم، اور پھر فرمایا کہ'' تو کته'' کی خمیر منصوب کا مرجع عمل بھی ہوسکتا ہے اور شرک سے مراد''شریک' ہے۔ علامہ نو دی رحمہ الله فرماتے ہیں اس کا مطلب میہ ہے کہ میں مشارکت وغیرہ سے بے نیاز ہوں لہٰذا جو عمل میرے اور میرے میں مشارکت وغیرہ سے بے نیاز ہوں لہٰذا جو عمل میرے اور میرے میں اور کیلئے کیا جائے گائیں اس کو قبول نہیں کرتا بلکہ اُس کو اس غیر کے ساتھ چھوڑ دیتا ہوں۔ اور اس پر دوسری نصل

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلة لمم كالمن الرقاق كالمنافع الرقاق كالمنافع الرقاق

کی پہلی حدیث دلالت کررہی ہے۔ اور پیجھی درست ہے کہ تغمیر عامل کی طرف لوٹے اور شرک سے مراد شرکت ہواور'' ہو'' ضمیر پہلی صورت میں''المعمل'' کی طرف عائد ہے اور دوسری صورت میں عامل کی طرف راجع ہے۔ (بعنی عمل کندہ کے لئے وہی ہے جواس نے قصد کیا تھا) اور'' مند'' کی ضمیر کا بھی یہی حال ہے۔

آور میں کہتا ہوں کہ اس کا میمعنی بھی ممکن ہے کہ میں ان تمام نے زیادہ بے نیاز ہوں جن پر لفظ شریک کا اطلاق کیا جاسکتا ہے۔جیسا کہ ارشاد باری ہے: [احسن المحالقین] الصافات: ۱۲٥] ''جوسب سے بڑھ کر بنانے والا ہے'' کیونکہ دنیا میں بہت سارے مالدار شرکاء ایسے ہوتے ہیں جب ان کا کوئی حق فقراء کے ساتھ بنتا ہوتو ان فقراء کے ساتھ مسامحت والا معاملہ کرتے ہیں۔اور اپناوہ حق ان کو دے دیتے ہیں۔ یا اس کو ھبہ کر دیتے ہیں ان میں سے زیادہ فقیر ہو جب کمزور شرکاء کا میصال ہے تو اس ذات کا کیا حال ہوگا جس کا کوئی شریک ہی نہیں ہے'اور عظمت اور کبریائی والا ہے۔

ججة الاسلام فرماتے میں كدرياء كدرجات كى حيارا قسام میں:

پہلی قسم غلیظ ترین قسم ہے۔ اور وہ میہ ہے کہ انسان کا مقصود حصول تو اب بالکل نہ ہو۔ جیسا کہ وہ محض جو اگر لوگوں کے درمیان ہو۔ تو نماز پڑھتا ہے۔ لیکن اگر تنہا ہوتا تو نماز نہ پڑھتا بلکہ بسااوقات لوگوں کے ساتھ بغیریا کی کے نماز پڑھتا ہے۔ بیدوہ شخص ہے جس نے خالص ریاء کاری کا قصد کیا ہے اور اللہ کا قبر وغضب نازل ہونے کامستحق ہے۔

دوسری شم بیہ بے کہ عبادت میں ثواب کا قصد وارادہ بھی ہومگرا تناضعیف قصد ہو کہ اگر تنہائی میں ہوتا تو بیرعبادت نہ کرتا اور عبادت کا بیارادہ اس کواس عمل پر نہ ابھارتا۔اورا گر بالفرض ثواب نہ بھی ہوتا تو ریاء کاری کا جذبہ اس کواس عمل پر ابھارتا۔ چنا نچیہ اس عبادت میں ثواب کا ارادہ اس سے اللہ کے عذاب وغضب کی نفی نہیں کرتا۔

تیسری قتم بہ ہے کہ ثواب وریاء کاارادہ برابر ہو 'بایں حیثیت کہا گر بالفرض وہ عمل ان دونوں چیزوں میں ہے کسی بھی ایک چیز سے خالی ہوتا توعمل پر کوئی دوسرااس کو نہ ابھارتا' بلکہ جب دونوں چیزیں جمع ہو گئیں توعمل کی رغبت پیدا ہوئی)اورا حادیث کا خاہراس بات پر دال ہے کہ یہ برابر سرابر نہیں چھوٹے گا۔

چوتھی قتم ہیہ ہے کہ لوگوں کا اس کے عمل پرمطلع ہو جانا اس انسان کے نشاط کا باعث بنے اور عمل میں زیادہ کوشش کرنے کا باعث بے'لیکن اگر لوگ مطلع نہ بھی ہوتے تو عبادت ترک نہ کرتا' اس مخص کا مقصودا گرصرف ریا کاری ہوتا تو اس عمل پراقد ام نہ کرتا۔

پس ہمارا گمان یہ ہے کہ یہ کیفیت عمل کے اصل ثواب کو ضائع نہیں کرے گل۔ حقیقی علم تواللہ ہی کے پاس ہے۔ لیکن اجروثواب میں کی آئیگی یا بقدر قصد ریا کاری سزادی جائیگی اورثواب کے ارادہ کے بقدرثواب دیا جائے گا۔اور حضور علیہ السلام کابیار شادمبارک'' اناا غنی المشر کاء'' اس صورت پڑتمول ہے جس صورت میں دونوں قصد برابر ہوں یا ریا کاری کا ارادہ غالب ہو۔

تخریعے:اس طرح ابن ماجہ نے بھی پہلی روایت کوفل کیا ہے۔

٥٣١٦ : وَعَنْ جُنْدُبٍ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ سَمَّعَ سَمَّعَ اللَّهُ بِهِ وَمَنْ يُرَانِي

مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري كري كري كاب الرقاق

يُرَّائِي اللَّهُ بِهِ _ (متفق عليه)

اخرجه البخارى فى صحيحه ٣٣٥/١١ حديث رقم ٦٤٩٩ومسلم فى صحيحه ٢٢٨٩/٤ حديث رقم (٢٩٨-٤٨) والترمذى فى السنن ١٤٠٧/٢ حديث رقم ٢٣٨١وابن ماجه فى السنن ١٤٠٧/٢ حديث رقم ٢٢٠٧ واحمد فى المسند ٢٠/٣ع.

ترجیمله: '' حضرت جندب رضی الله عنه بیان کرتے ہیں کہ نبی اکرم ﷺ نے ارشاد فرمایا: '' جو شخص لوگوں کو سنانے اور شہرت حاصل کرنے کی خاطر کوئی عمل کرے گا تو الله تعالیٰ (روز قیامت) اس کا حال لوگوں کو سنائے گاذییل ورسوا کرے گا نیز جو شخص لوگوں کو) دکھلا دے گا (کہ بیشخص ریا کار تھے) نیز جو شخص لوگوں کو) دکھلا دے گا (کہ بیشخص ریا کار تھے) (بینی روز قیامت اس سے کہا جائے گا کہ اپنے عمل کا بدلہ بھی اس سے مانگوجس کی خاطر تم نے وہ عمل کیا تھا''۔ (بخاری و مسلم)

تشريج: قال النبي: اورايك نسخه مين 'رسول الله' كالفاظ مين _

سمع:میم کی تشدید کے ساتھ۔

سمع الله به: یکھی میم کی تشدید کے ساتھ ہے اور علامہ طبی نے امام نووی سے جو پیقل کیا ہے کہ اس کامعنی یہ ہے کہ'' جو شخص ریا کاری کرنے کیلئے اپناعمل لوگوں کے سامنے ظاہر کرے گا'' تو یہ معنی ریاءوسمعہ کے معانی میں تفصیل وتمیز کے اس مقام کے مناسب نہیں ہے۔

قولہ: و من یوانی یوانی اللہ بہ: یا کو دونوں فعلوں میں باقی رکھنااس بناپر ہے کہ من موصولہ متبدا ہے اور معنی ہیہے کہ جو شخص اسلیعمل کرے کہ دنیا میں لوگ اس کو دیکھے لیں تو اللہ اس کواس طرح بدلہ دے گا کہ اس کی ریا ءکولوگوں کے سامنے ظاہر کر وے گا۔ دونوں جملوں کا خلاصہ اورلب لباب ہیہ ہے کہ اس کا مطلب ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کا' 'مسمع'' ہونا لوگوں کو سنا دے گا اور اس کاریا کارہونالوگوں کو دکھا دے گا۔

مسلم کی شرح میں لکھا ہے''من یو ائی'' کامعنی ہے ہے کہ جو مخص اپنا نیک عمل لوگوں پر ظاہر کرے تا کہ لوگوں کے ہاں اس کی قدرومنزلت ہوحالانکہ وہ اس طرح نہیں ہے۔اور:''بو ائی اللّٰہ به'' کامعنی بیہ ہے کہ اللّٰہ اس کے بَّاطنی معاملات کومخلوق کے سامنے ظاہر کرد ہےگا۔

اس پراشکال پیہے کہ حالا نکہ وہ اس طرح نہیں ہے'' کی قیدلگا نابظا ہر درست نہیں ہے۔ بلکہ بیا پنے اطلاق پر ہے جا ہے اس طرح ہو بااس طرح نہ ہو۔

پھر(شرح مسلم میں) فرمایا کہ بعض کے نز دیک اس کامعنی ہیہے کہ کوئی شخص لوگوں کے عیوب سنے اوران عیوب کولوگوں کوسا منے ظاہر کرے گا اللہ تعالیٰ اس کے عیوب ظاہر کر دے گا۔

بعض نے بیمعنی بیان کیا ہے کہ اللہ تعالی ایسے شخص کونا گوار فیصلے سنائے گا۔

اوربعض نے بیمعنی بیان کئے ہیں کہاللہ تعالیٰ ایسے شخص کواس عمل کا ثواب دکھائے گالیکن دے گانہیں' تا کہ بیافسوں و

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث (٢١٥ كالري كالرقاق)

حسرت کا باعث ہو۔ بعض نے بیمعنی بیان کیا ہے کہ جو شخص اس لئے عمل کرے کہ لوگ اس کو جان لیس تو اللہ تعالیٰ بیمل لو گوں کو سنا دے گا اور اس کے اس عمل کا بدلہ یہی ہوگا۔

شیخ ابوحالدٌ فرماتے ہیں که "ریاء" "رویة" سے" اور 'سمعة" 'سماع" ہے مشتق ہے۔اورریاءی حقیقت بیہ ہے کہ انسان اپنی خصال محمودہ لوگوں کو دکھا کر لوگوں کی نگاہوں میں قدرومنزلت طلب کرے۔ چنانچی ' موائی" (دکھلا واکرنے والا) بین عابد "ہے اور "مواءی نه" (جن کو دکھلا یا جائے) وہ لوگ ہیں۔اور "مراءی به" (وہ چیز جو دکھلائی جائے) خصال حمیدہ ہیں۔اور "ریاء" ان التجھے عادات کو ظاہر کرنے کا قصد کرنے کو کہتے ہیں۔

تخريج: اس حديث كومسلم اوراحدني ابن عباس فقل كيا باوراس روايت كالفاظ يهين:

"من سمع سمع الله به ومن راءى راءى الله به" _

٥٣١٥: وَعَنْ آبِي فَرِ قَالَ قِيْلَ لِرَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ارَايْتَ الرَّجُلَ يَعْمَلُ الْعَمَلَ مِنَ الْخَيْرِ وَيَحْدُهُ النَّاسُ عَلَيْهِ وَاسَلَّمَ ارَايْتَ الرَّجُلَ يَعْمَلُ الْعَمَلَ مِنَ الْخَيْرِ وَيَحْدُهُ النَّاسُ عَلَيْهِ قَالَ تِلْكَ عَاجِلٌ بُشُرِى الْمُؤْمِنِ. (رواه مسنه) اعرجه مسلم في صحيحه ٢٠٣٤، حديث رقم (٢٦٤-٢٦٤٢)وابن ماجه ١٤١٢/٢ حديث رقم ٤٢٢٥ واحد في العسند ٥٦/٥ -

ترجہ له: '' حضرت ابوذ ررضی اللہ عند بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ تُلَّاثَیْنِ سے دریافت کیا گیا کہ اس شخص کے بارے میں بتلا ہے جو کوئی عمل خیر کرتا ہے اور اس کی وجہ سے لوگ اس کی تعریف و توصیف کرتے ہیں اور ایک روایت میں (اس جمله کے بعد) یہ بھی ہے کہ اور اس عمل کی وجہ سے لوگ اس سے محبت کرتے ہیں! (ایسے شخص کا کیا تھم ہے اس کا اجروثواب بر مقاور میں اس کے بعد) معنور مُلَّالِیْ اللہ اللہ میں مومن کے دریعہ پیشی خوشخری ملنے والی ہے'۔ (مسلم) کرنا اور اس کو محبوب رکھنا در حقیقت اس کے حق میں مومن کے ذریعہ پیشی خوشخری ملنے والی ہے'۔ (مسلم)

تشرفي: قوله: الرجل يعمل العمل: متبدااورخرين (اورجمله) محلاً منصوب بي علامه طيبي رحمه الله فرمات بي كه العدود المعلى العمل عمل على المعلى على المعمل على المعمل الم

اور بیہ بات معلوم ہی ہے کہ ریاء کی وجہ ہے عمل میں کوئی خیرنہیں ہوتی پس اس کاعمل خالص ہو گا۔

قوله:ویحمده الناس علیه وفی روایة ویحبه الناس علیه:ای عمل پرلوگ اس کی تعریف بیان کرتے ہیں (یعنی علیہ میں معرف علیہ میں ضمیر ذالك العمل کی طرف لوٹتی ہے) یا اس بھلائی کی وجہ سے اس کی تعظیم بیان کرتے ہیں۔

قوله:قال تلك عاجل بشرى المؤمن:

یعنی وہ تعریف یامجت یا خصلت یا ثواب اس کی نقد بشارت ہے۔اوراُ دھار بشارت قیامت کے دن تک باتی رہے گ۔ اوراس کا ظاہر پیہ ہے کہ اس کولوگوں کی تعریف اورمجت اچھی گئے یا نہ لگے دونوں برابر ہیں۔دوسری بات اولیٰ ہے اور پہلی بات زیادہ ظاہر ہے۔اورا گلی فصل میں ابوہریر ہ گئی مدیدہ میں بسی کی تصریح آئیگی۔۔۔ ر مرفاه شرع مشكوة أربو جليزهم كرف كاب الرقاق

مظہر مینید فرماتے ہیں یعنی مجھے اس مخف کا حال بتادیں جو کوئی نیک عمل اللہ کیلئے کرے مخلوق کیلئے نہ کرے اور مخلوق اس کی تعریف کرے و کا من کی تعریف کے بیان کرتے ہیں اور دوسرا آخرت میں ہے جواللہ نے اس کے لئے تیار کررکھا ہے۔

۵۳۱۸ : عَنْ آبِيْ سَعِيْدِ بْنِ آبِيْ فُضَالَةَ عَنْ رَّسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا جَمَعَ اللهُ النَّاسَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ لِيَوْمِ لَا رَيْبَ فِيْهِ نَادَى مُنَادِمَّنْ كَانَ آشُرَكَ فِي عَمَلٍ عَمِلَهُ لِلهِ آحَدًا فَلْيَطُلُبُ ثَوَابَةً مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللهِ فَإِنَّ اللهَ آعُنَى الشُّرَكَاءِ عَنِ الشِّرُكِ. (رواه احمد)

اخرجه الترمذي في السنن ٢٩٤/٥ حديث رقم ٢٥١٥ واحمد في المسند ٢٦٦/٣_

تورجہ له: '' حضرت ابوسعید بن ابوفضالہ رضی اللہ عندرسول اللہ مَا اللہ عَلَیْ اللہ عندرسول اللہ مَا اللہ عَلَیْ ارشاد فرمایا: '' جب خدا تعالیٰ قیامت کے اس دن میں جس کے وقوع میں کوئی شبہیں ہے' لوگوں کو (حساب اور جزا وسزا کے لئے) جمع فرمائے گا تو ایک مناوی فرشتہ بیاعلان کرے گا کہ جس شخص نے اللہ کے لئے کیے ہوئے ممل میں کسی اور کوشر یک بنایا تھا۔ تو وہ اپنے اس ممل کا بدلہ بھی اس غیراللہ سے طلب کرے جس کواس نے شریک ظہرایا تھا کیونکہ خدا تعالیٰ شرک ہے تو منام شرکا و (لعنی جن کولوگ شریک ظہراتے ہیں) سے زیادہ بے نیاز ہے''۔ (احمہ)

راوی حدیث:

ابوسعید بن افی فضالتہ ۔ بیابوسعید بن ابی فضالہ حارتی انصاری ہیں۔ان کی کنیت ہی ان کا نام ہے۔اہل مدینہ میں ثار کیے جاتے ہیں۔ان کی حدیث''حمید بن جعفر'' ہے مروی ہے جواپنے باپ سےاوروہ زیاد بن مینا سے روایت کرتے ہیں۔''مینا '' میم کے کسرہ اور دونقطوں والی یاء کے سکون کے ساتھ ہے پھرنون ہے مدکے ساتھ بھی ہے اور بلامد کے بھی۔

تنشوجی: ''فصاله'' فاء کے فتہ کے ساتھ ہے۔علامہ طبیؒ فرماتے ہیں کہ منداحمہ استیعاب اور جامع الاصول میں ''ابوسعد'' کوعین کے سکون کے ساتھ فرکر کیا گیا۔ اور مصابح کے نسخوں میں ''ابوسعید'' عین کے بعد''یا'' کے ساتھ ہے۔ (انتخا) جزری فرماتے ہیں میں شخیف ہے۔ مؤلف ؓ فرماتے ہیں ان کی کنیت ہی انکا نام ہے۔ میار فی وانصاری ہیں۔ ان کا شام سےد بیا موتا ہے۔ شارائل مدینہ میں ہوتا ہے۔

قوله: اذا جمع الله الناس يوم القيامة ليوم لا ريب فيه: طِبِي فرمات بي لام جمع كمتعلق ب اور مطلب يه به كمالتُ بيل الم جمع كمتعلق ب اور مطلب يه به كمالتُ تعالى الوكول كوائيدن مين جمع فرمائ كاجس دن كا آنا ضرورى به اوراس كواقع بهون مين كوئي شك نبيل به تاكه برنش واس كه كي البدلد ويا جائد ويا جائد ويا جائد القيامة "اس كه لئه بطور تهبيد به اور يبحى درست به كه "جمع" كيك ظرف بوجسيا كما ستيعاب مين اس طرح كى حديث ان الفاظ كساته به ين اذا كان يوم القيامة جمع الله الاولين والأخرين ليوم لا ريب فيه".

اس بنا پر اليوم" اسم ظاہراسم مضمر كى جگدوا قع ہوا ہے:اى "جمع الله المخلق يوم القيامة ليجز يهم فيه". قوله:نادى احدا..... ! احدا" اشرك فعل كامفعول ہونے كى بناء پرمنصوب ہے۔احدا غير الله(الله كسواكس محكم دلائل وبراہين سے مزين، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مكتبه

مرقاة شرع مشكوة أرموجلينهم كري كالم كالمنافي كالمنافية كالمنافية الرقاق

اورکو)اس معنی کامراد ہونا ہرا گلے جملہ قرینہ ہے۔

" من عنده" یا "من عند ذالك الاحد" سے عدول كرك" من عند غير الله" كالفاظ كوذكركر نے كى وجه شايد بير كان ميں ايباابهام اورايهام ہے جس سے اس مقام كے مقصود بجھنے ميں خلل واقع ہوگا۔

قوله: فان الله اغنى الشركاء عن الشرك): پيلي حديث كمعني كى تائيداس حديث سے ہوتى ہے_

تخریج ترندی اور ابن ملجہ نے بھی اس کوروایت کیا ہے۔ اور اس کی سند کے رادی سوائے زیاد بن مینا کے مسلم کے رادی ہوں اور بہتی نے بھی ذکر کیا ہے۔ رادی ہیں۔ اور زیاد بن مینا کی علماء نے توثیق کی ہے۔ اور اس حدیث کو ابن حبان نے اپنی سیح میں اور بہتی نے بھی ذکر کیا ہے۔ (ذکرہ میرک)

٥٣١٩ : وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بُنِ عُمَرَ انَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ سَمَّعَ النَّاسَ بِعَمَلِهِ سَمَّعَ اللَّهُ بِهِ اَسَامِعَ خَلْقِهِ وَحَقَرَةُ وَصَغَّرَةُ. (رواه البيهةي في شعب الايسان)

رواه البيهقي في شعب الايمان ٣٣١/٥ حديث رقم ٦٨٢١ واحمد في المسند ١٦٢/٢

ترجیم که: '' حضرت عبدالله بن عمرورضی الله عنهما سے روایت ہے کہ انہوں نے رسول الله کی تیا گئی کو یہ ارشاد فرماتے ہوئے سنا: جو شخص اپنے عمل کی لوگوں کے درمیان تشہیر کرائے گا تو الله تعالیٰ اس کے اس' 'ریا کا رانہ عمل کواپی مخلوق کے کانوں تک پہنچا دے گا۔ نیز (قیامت کے دن) اس کوذلیل کرے گا اور (دنیاہ آخرت میں) رسوائی ہے دو چار کرے گا'' _اس روایت کو بہنی نے شعب الایمان میں نقل کیائے'۔

تشويج: وعن عبد الله بن عموو: "عمرو" واؤكر ساته

سمع الناس میم کی تشدید کے ساتھ لیعنی ا پناعمل لوگوں کو دکھائے بینی اس سے مطلوب توبی تھا کہ اس عمل کومخلوق کی نگاہوں سے خفی رکھتا کیکن اس نے عمل ان کے سامنے طاہر کر دیا گویا کہ اس نے لوگوں کو (اپنے عمل کی طرف) پکارا۔
مطلب بیہ کہ اللہ تعالی و عمل لوگوں کے کا نوں تک پہنچاد سے گا اور آخرت میں لوگوں کے درمیان مشہور کردیے گا۔
مطلب بیہ کہ اللہ تعالی اس عمل کے بدلہ میں اس مخض کا باطن (اندر کے جذبات) لوگوں کے سامنے ظاہر کردیے گا۔ اور
اس کے باطن کی وہ خبا شت لوگوں کے کا نوں میں ڈال دے گا جس خباشت پراس کاعمل مشتمل تھا۔

يہ بھی ممکن ہے کہ'بد" کی ضمیر موصول کی طرف رابع ہو۔

شرح السنديس بك كركباجا تابي "سمعت بالوجل تسميعًا" اذا اشهراته _ (بيس في اس كوشهور كرويا)_

"اسامع" اسمع، کی جمع ہے۔ کہاجاتا ہے: سمع و کی جمع، اسمع، واسامع جمع الجمع ہے مطلب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ قیامت کے دن مخلوق کے کانوں کو بات سادیں گے۔

اس کا حاصل ید که 'اسامع' مسمع کامفعول ہونے کی بناء پرمنصوب ہے۔ یعنی اللہ تعالی مخلوق کے کانون تک یہ بات پنچادے گا کہ شخص ریا کاراوردکھلا واکرنے والانھا۔اوراس بات کولوگوں کے درمیان مشہور کر دے گا۔اسامع ،اسمع کی جمع ے۔اور''اسم سمع' کی جمع ہے۔اور' سمع ' مسکون سیسمنٹ میں ہے۔ ر مرفان شرع مشكوة أرموجلذهم كالمنافع كا

"سامع حلقه" کورفع کے ساتھ میں نقل کیا گیا ہے۔ اس بناء پر کہ یہ لفظ جلالہ کی صفت ہے: سمع الله الذی هو سامع حلقه۔ یعنی کہ وہ اللہ جو سنانے والا ہے خلوق کو سنانے گا۔ یعنی اللہ اللہ اللہ کورسوا کرے گا۔ صاحب فائق اس روایت کے بارے میں فرماتے ہیں کہ اگر یہ نصب کے ساتھ منقول ہوتو معنی یہ ہوگا کہ اللہ تعالیٰ یم ل مخلوق میں سے اس شخص کو سنائے گاجس کو سنائی ویتا ہے۔

حقوہ و صغوہ: دونوں لفظ مشدد ہیں۔اس کامعنی پیہ ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کو حقیر اور ذکیل بنادیگا''صغار'' مجمعن'' دل' سے ماخوذ ہے۔اور پیجھی کوئی بعیر نہیں کہ اللہ تعالیٰ اس کو چیوٹی کی طرح چھوٹا کردے جیسا کہ تنکبرین کے حق میں وارد ہوا ہے۔ واللہ سجانہ و تعالیٰ اعلم۔

قوله: رواه البيهقى: اورايك صحيح نسخه مين بول بي "رواه احمد والبيهقى فى شعب الايمان" امام ميرك، فرمات بين كرعبدالله بن عمروكي حديث كوطراني في كن سندول كرساته قال كياب، ان مين سايك صحيح به اوربيهي في سندول كرساته قال كياب - (كذا فاله المعندري)

٥٣٢٠: وَعَنْ آنَسِ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ كَانَتُ نِيَّتُهُ طَلَبُ الْاجِرَةِ جَعَلَ اللَّهُ غِنَاهُ فِي قَلْبِهِ وَجَمَعَ لَهُ شَمْلَهُ وَآتَتُهُ الدُّنْيَا وَهِي رَاغِمَةٌ وَمَنْ كَانَتُ نِيَّتُهُ طَلَبَ الدُّنْيَا جَعَلَ اللَّهُ الْقُونَةُ فِي قَلْبِهِ وَشَقَاتُ عَلَيْهِ آمُرَهُ وَلَايَاتِيْهِ مِنْهَا إِلَّا مَاكُتِبَ لَهُ. (رواه الترمذي)

اخرجه الترمذي في السنن ٤/٤ ٥٥ حديث رقم ٢٤٦٥وابن ماجه ١٣٧٥/٢ حديث رقم ٤١٠٥ واحمد في المسند ١٨٣/٥

توجہ کے '' حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ نبی اکر م کا انتخاب ارشاد فر مایا: جس شخص کی نیت صرف آخرت کی جہتی ہوتو خدا تھ لی اس کے دل میں غنا کو پیدا کر دیتا ہے اور اس کے لئے اس کے منتشر امور کو جمع کر دیتا ہے نیز اس کے پاس دنیا ذکیل ہوکر آتی ہے (یعنی اس کی نظر میں اس کی کوئی حیثیت کوئی مقام اور وقعت نہیں ہوتی)۔ (یعنی کسی بھی ملمی یا علمی کار خیر کواختیار کرنے کے سلسلے میں جس شخص کی نیت اور اصل مقصد محض رضائے جن تعالی اور ثواب آخرت کی جبتی ہوتو ہوتو اللہ تعالی اور ثواب آخرت کی جبتی وہوتو اللہ تعالی اور ثواب آخرت کی جبتی ہوتو کئنت ورنے ہے بچا کر غنائے قلمی کی دولت سے نواز دیتا ہے جس کی وجہ سے وہ اس بات سے بے نیاز اور مستعنی ہوجا تا ہے کہ ریا کاری کے ذریعہ لوگوں قلمی کی دولت سے نواز دیتا ہے جس کی وجہ سے وہ اس بات سے بے نیاز اور مستعنی ہوجا تا ہے کہ ریا کاری کے ذریعہ لوگوں ضرور یاتے زندگی کو پورا کرنے کی خاطر میں ان کی پریشانیوں اور جمنوں اور ذبنی انتشار و تھارات کو سمیٹ کر خاطر جمعی میں شرور یاتے زندگی کو پورا کرنے کی خاطر میں ان کی پریشانیوں اور جمنوں اور ذبنی انتشار و تھارات کو سمیٹ کر خاطر جمعی میں تبدیل کر دیتا ہے۔ بایں طور کہ اس کو ایسی جگھوں اور حصول معاش کے ایسے ایسے ذرائع اور اسباب پیدا فرماد بتا ہے جن کا اس کو خیال و مگان بھی نہیں ہوتا اور اس کے معاملات کو اس طرح درست فرماد بتا ہے کہ اس کاوہم و مگان بھی اس کو تیس رکستیں وہ اور پھران تمام چیز وں کا مجموعی اثر یہ ہوتا ہے کہ اس گوشرور یاتے زندگی اور معیشت کے وہ اسباب جو دنیا ہے دامن بچا تا ہے لیکن اس کے قدموں سلے بچھتی چلی جاتی ہے 'اس کی ضرور یاتے زندگی اور معیشت کے وہ اسباب جو

مرقاة شرح مشكوة أرموجلذ للم مرادة الرقاق ٢١٩ كري كاب الرقاق

اس کے لئے مقدر ہیں بغیر کسی محنت ومشقت کے بغیر کسی وکوشش کے اور بغیر کسی ذات و خواری کے اس کو حاصل ہوتے رہتے ہیں۔ اور جس شخص کا ارادہ اور مقصد اصلی و نیا کی طلب ہو (یعنی جس شخص پر دنیا اس حد تک عالب ہو جائے کہ وہ نیک اعمال کوئی حصول دنیا کا ذریعہ بنانے گئے) تو اللہ تعالی اس کی آئکھوں کے سامنے اس کے فقر اور افلاس کو ظاہر فرما دیتا ہے (یعنی اللہ تعالی اس کولوگوں کے سامنے دست سوال دراز کرنے کی رسواکن چیز سے دو چار کر دیتا ہے اور وہ اپنے فقر و افلاس اور بحتا جگی کو فقر آنے والی چیز کی طرح اپنی آئکھوں کے سامنے دیکھتا ہے) اور اس کو ہر معاملہ میں پراگندہ خاطر اور وہ نی انتشار دُفکر است کا شکار بنا دیتا ہے نیز دنیا بھی اس کو عرف آتی ہی گئی ہے جس قدر خدانے اس کیلئے مقدر کر رکھا ہے (تر ندی) انتشار دُفکر است کا شکار بنا دیتا ہے نیز دنیا بھی اس کو عرف آتی ہی گئی ہے جس قدر خدانے اس کیلئے مقدر کر رکھا ہے (تر ندی) مولی کی رضا۔

تشرویج: قولہ: من کانت نیتہ طلب الآخر ہ ۔۔۔ و ھی د اغمہ: یعنی علمی اور عملی سرگری ہیں مقصود اصلی اپنے مولی کی رضا۔

جعل الله غناه فی قلبه: یعنی الله تعالی بفتر رضرورت اور بفتر رکفایت روزی پراس کوقناعت والا بنادے گا تا که زائد اسباب کی تلاش میں وہ نہ تھکے۔

و جمع لله مشمله: یعنی اس کے منتشر امور کو جمع فرما دیں گے۔ بایں طور کہ ایسی جگہ سے جہاں سے اس کا گمان نہ ہو اسباب معیشت کا بندوبست کر کے اس کودل جمعی نصیب فرمادےگا۔

و اتنه الدنیاو هی داغمة جتنی اس کے لئے مقدر ہےاوراس کی قسمت میں ہے۔ ذلیل حقیراور تابع ہوکڑاس کی طلب میں زیادہ عی کی ضرورت نہیں پڑتی 'اسی وجہ سے کہا جا تا ہے:''العلم یعطی ولو یبطی''

قوله: ومن كانت نيته طلب الدنيا ___الاما كتب له:

شتت: بہلی تاکی تشدید کے ساتھ جمعتی ''فرق''

علامہ طبی فرماتے ہیں کہا جاتا ہے' جمع الله شمله" یعنی للداس کے متفرق امور کوسمیٹ دے'اور' فوق الله شمله" کامعنی ہے کہ اللہ نے اس کے مجتمع امور کومتفرق کرویا' چنانچہ لفظ'' شمل' اضداد ہیں ہے۔ اور صدیث تقابل و مطابقت کے باب ہے ہے۔ چنانچ' جعل الله غناه فی قلبه" یہ جملہ'' جعل الله الفقر بین عینیه" کے مقابلہ میں ہواور "جمع له شمله" نیہ جملہ "وشت علیه امره " کے مقابلہ میں اور "اتته الدنیا و هی داخمة" یہ جملہ 'لا یاتیه منها الا ماکتب له " کے مقابلہ میں اور وہ نیاجواس کے لئے مقدر ہے اس کے پاس ذلیل جو کرآ گیگی اور دوسرے جملہ 'لا یاتیه منها الا " کامعنی یہ ہوگا کہ وہ و نیاجواس کے لئے مقدر ہے اس کے پاس اس حال میں آئی کی شیش ذلیل وخوار ہوگا۔

۵۳۲۱ : وَرَوَاهُ آخُمَدُ وَالدَّارَمِيْ عَنْ اَبَانُ عَنْ زَيْدٍ بُنِ ثَابِتٍ ـ

احمد في المسند ١٨٣/٥_

توجمه "اوراحدًاورداري في اس روايت كوابان ساورانهول في زيد بن ثابت رضي الله عند في كياب "-

تَشُونِينَ فوله: وروااحمد والدارم عن الان

و مقاة شرح مشكوة أربوجلذهم كالمنطق المراقاق المرقاق ال

" ابان" ہمزہ کے فتحہ اور باکی تشدید کے ساتھ اس کو منصرف بھی پڑھا جاتا ہے اور غیر

منصرف بھی بیعثمان ابن عفان کے صاجز ادے ہیں' تابعی ہیں۔اپنے والد ماجداور دوسرے کی صحابہ سے احادیث کا ساع ہے۔

٥٣٢٢: وَعَنُ آبِى هُوَيُوهَ قَالَ قُلْتُ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَبِيْنِ آنَا فِي بَيْتِي فِي مُصَلَّاتً إِذَا ذَخَلَ عَلَىَّ رَجُلٌ فَآغُجَيْنِي الْحَالُ الَّتِي رَانِي عَلَيْهَا فَقَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَحِمَكَ اللهُ يَا اَبَا هُرَيْرَةَ لَكَ آجُرَانِ آجُرُ السِّرِّ وَآجُرُ الْعَلاَئِيَةِ. (رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب)

انحرجه الترمذي في السنن ١٢/٤ ٥ حديث رقم ٢٣٨٤ وابن ماجه ١٤١٢/٢ حديث رقم ٢٢٢٦. --

توجیم که: '' حضرت ابو ہر برہ وضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ (ایک روز) میں نے عرض کیا کہ یارسول اللہ مُنَا اَلَّیْ اَلَّا مِیں اپنے گھر میں اپنے مصلے پر (نماز پڑھ رہا) تھا کہ اس وقت اچا تک ایک شخص میرے پاس داخل ہوا 'مجھے اپنے نماز پڑھنے کی اس حالت پرخوشی ہوئی جس پراس نے مجھے دیکھا ہے (تو کیا اس وقت میراخوش ہونا بھی ریامیں شار ہوگا یا نہیں ہوگا؟) رسول اللہ طاق بھی میں اللہ عنہ کا اور اللہ اللہ عنہ اللہ عنہ اللہ عنہ اللہ عنہ کہ کہ اللہ عنہ کی کہ اللہ عنہ کی اللہ عنہ کہ اللہ عنہ کہ کہ اللہ عنہ کی اللہ عنہ کہ اللہ عنہ کہ کہ کہ عنہ میں بے ''۔

تشرفیج: علامہ طِبیؒ فرماتے ہیں کہ حدیث کا ابتدائی جملہ اخبار ہے لیکن استخبار کے معنی میں ہے۔ یعنی یارسول اللہ کیا آپ ریاء کا حکم لگا کیں گے یانہیں؟ اور حضور علیہ السلام کا ارشاد گرامی' رحمك اللہ یا ابنا ہو یو ہ'' بھی ای کے مطابق ہے۔ قولہ: لك اجو ان: اجر السسر و اجو العلانيہ:

یعنی تیرے اخلاص کی وجہ سے تیری اقتداء کی وجہ سے یااس وجہ سے کہ تجھ سے عبادت طاہر ہوئی اور تخصے اپنی عبادت سے خوثی ہوئی۔ بعض نے یہ معنی بتایا ہے کہ ابو ہر ریہ کواس بات سے خوثی اس بناء پر ہوئی کہ رشخص جو مجھے نماز پڑھتا ہواد کیھے گا تو یہ بھی اس طرح رات نماز پڑھے گا۔ اور مجھے اس کے اس عمل کے مثل اجر ملے گا۔ اور یہی اس حدیث کامفہوم ہے جس کوشرح السنہ میں نقل کیا گیا ہے:''من سن سنة حسنة کان له اجر ها و اجر من عمل بھا"۔

زیادہ ظاہریہ ہے کہ حفزت ابوہریرہ گاخوش ہونااصل طبیعت کی بناء پرتھاجوشریعت کے مطابق تھی۔وہ یہ ہے کہ ہرانسان کی بیدچاہت ہوتی ہوتی ہوئی اس کورکھے تو اچھی حالت میں دیکھے اور ہرانسان اس بات کونا پیند کرتا ہے کہ کوئی اس کورُری حالت میں دیکھے قطع نظراس سے کہ بیٹل ریا اور سمعہ کے ارادہ اورا مید سے ہو۔لہذا بیحضور علیہ السلام کے اس آرشاد کے عین مطابق ہے جس کو طبر انی نے ابوموک سے نقل کیا ہے: 'من سرتہ حسنة و ساء ته سیة فھو مؤمن'' جس کوئیکی کرنے سے خوشی ہواور برائی کرنے سے درنج ہووہ مؤمن ہے نیز ارشاد باری تعالیٰ ہے:

﴿قُلُ بِفَضْلِ اللَّهِ وَبِرَحْمَتِهِ فَبِلْلِكَ فَلْيَفْرَحُواْ طَهُوَ خَيْرٌ مِّمَّا يَجْمَعُونَ ﴾ [يونس:٥٨]" آپ كهـ ديجيّ ! كه پس

مرفاة شرح مشكوة أرموجلينهم كري كالمستحدث الرقاق

لوگول کوخدا کے اس انعام اور رحمت پرخوش ہونا چاہئے وہ اس سے بدر جہا بہتر ہے، جس کوجع کررہے ہیں۔''

پس مؤمن اعمال صالحہ کی تو فیق سے اس طرح خوش ہوتا ہے جس طرح کہ غیر مؤمن کثرتِ اموال سے خوش ہوتا ہے۔ واللہ اعلم بالاحوال۔

تخریج: امام میرک جزری سے نقل کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ اس صدیث کوصاحب مصافی نے شرح النہ میں اس سیاق کے ساتھ سعد بن بشرعن اعمش عن ابی ہریہ فقل کیا ہے۔ اور پھر فرمایا کہ امام ابو پیسی ترفدی فرماتے ہیں کہ بیصد یث غریب ہے۔ اور بیکلام بظاہراس بات پر دلالت کرتا ہے کہ امام ترفدی نے اس صدیث کواسی طرح نقل کیا ہے اور ترفدی میں جو صدیث دوسرے الفاظ کے ساتھ منقول ہے اس کے بارے میں امام ترفدی یوں فرماتے ہیں: حدثنا محمد بن الممثنی حدثنا ابو سنان الشیبانی عن حبیب بن ابی ثابت عن ابی صالح عن ابی هریرة قال:قال رجل: یارسول الله الله علیہ اعجبه ذلك فقال رسول الله علیہ اجران: أجر السر واجو العلانية۔". [الحدیث]

امام ترندی فرماتے ہیں کہ بیصدیث غریب ہے۔اور اعصش اور دوسروں نے حبیب عن اہی صالح عن النبی ﷺ کی سند سے اس حدیث کومرسلاً نقل کیا ہے۔امام ترندیؓ کی بات پوری ہوگئی واللہ تعالیٰ اعلم۔

۵۳۲۳ : وَعَنْهُ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْرُجُ فِي أَخِرِ الزَّمَانِ رِجَالٌ يَخْتِلُوْنَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْرُجُ فِي أَخِرِ الزَّمَانِ رِجَالٌ يَخْتِلُوْنَ اللهُ عَلَى مِنَ السَّكَرِ وَقُلُوْبُهُمْ قُلُوْبُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ ال

اخرجه الترمذي في السنن ٢٢/٤ حديث رقم ٢٤٠٤

عناب الرقاق المحمد موقا من محمد المواجعة الموجعة المواجعة الموجعة الم

گنشرفیج: قوله: یعوج فی آخو الزمان رجال ۔۔۔قلوب الذئاب: یعتلون: فاکے سکون اور تاء کے سرہ کے ساتھ۔ یعنی اخروی اعمال کے ذریعہ یادین کے بدلہ میں دنیالیس گے اور دنیا کو دین کے مقابلہ میں ترجیح دینگے۔ زیادہ واضح معنی بیہ کہ بیلوگ دین اعمال کے ذریعہ دنیا والوں کو دھوکہ دینگے" یعتلون" ماخوذ ہے" معتلہ اذا حدعه" (دھوکہ دینا) سے اور مطلب بیہ کہ دنیا کوطلب کرنے کیلئے امور دینیہ کالبادہ اوڑھ کر اور اپنی وضع قطع کے ذریعے لوگوں کو دھوکہ دیں گے جیسا کہ اس کا کلام اس پر دلالت کرتا ہے۔

الصان: ہمزہ کے سکون کے ساتھ اور ہمزہ کو بھی الف سے بدل دیا جاتا ہے۔

''جلو د'' سے مراد چمڑا ہے۔ یا اس کے بال مراد ہیں اور یہی زیادہ واضح ہے۔ چنانچے مطلب بیہ ہوا کہ بیلوگ صوف کالباس پہنیں گے تا کہلوگ انہیں زاہد عابد، دنیا کوترک کرنے والے اور آخرت کے طلبے اسمجھیں۔

من اللین ("من" تعلیہ ہے)ای من اجل اظہار التلین یعنی لوگوں کے ساتھ نرمی،مہر بانی،عاجزی اور ہمدردی ظاہر کرنیکی وجہ در حقیقت اس سے لوگوں کے سامنے تملق اور تواضع دکھانا جا ہے ہوئے تا کہ لوگ ان کے احوال کے معتقد ہوکران کے مرید بن جائیں۔

الذئاب" : ہمزہ کے ساتھ اور اس کو بدل بھی دیاجا تا ہے۔

یعنی دنیااور جاہ کی شدید محبت' اہل تقوی کے ساتھ ہے پناہ بعض عداوت' بہیمانہ صفات وحیوانی شہوات ونفسانی خواہشات کی وجہ سے ان کے دل بھیڑے کے دل سے زیادہ سخت ہو نگئے جیسا کہ ارشاد باری تعالیٰ ہے:

﴿ وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُعْجِبُكَ قُولُهُ فِي الْحَيْوةِ الدُّنْيَا وَيُشْهِدُ اللَّهَ عَلَى مَا فِي قَلْبِهِ لاوَهُو الدُّ الْخِصَامِ ﴾

''اورکوئی آ دمی ایسا بھی ہے کہ آپ کواس کی گفتگو جومحض د نیوی غرض سے ہوتی ہےخوب معلوم ہوتی ہے اور وہ اللہ تعالیٰ کو حاضر وناظر بتا تا ہے اپنے مافی الضمیر پر ،حالا نکہ وہ (آپ کی)مخالفت میں (نہایت) شدید ہے''۔

مرفاة شرع مشكوة أربوجلذنهم كالمراح كال

قوله: یقول الله ابی یغترون ام : یعنی میری طرف سے مہلت دیئے جانے کی وجہ سے ''اغتوار'' سے مراد ہے اللہ سے خوف نہ کرنا اور اپنے فعل فتیج سے توبہ نہ کرنا ۔ یعنی کیا بیلوگ میری ناراضگی اور میرے

اعتواد '' سے مراد ہے اللہ سے حوف نہ رہا اورا پے 'ل جی سے تو بہ نہ رہا۔ یک کیا بیدوں میری مارا ہی اور میرے عقاب نہیں ڈرتے ؟

''یجترؤن'' ''جراء ہ'' سے ماخوذ ہے'ازباب اقتعال ہے'ای لئے بعض فرماتے ہیں''الاجتراء'' کامعنی ہے انبساط۔(بےتکلف ہوجانا)اورنجیع قوی دِل بنانا'جرات دلانا۔

علامہ طیبی فرماتے ہیں'' ام" منقطعہ ہے پہلے اللہ کی مہلت کی وجہ سے دھوکہ دینے کا اٹکارکیا پھراس سے اضراب کرتے ہوئے ان کے اس فعل کا اٹکارکیا جواس سے زیادہ ظالمانہ تھا اوروہ ہے ان کا اللہ کی مخالف پر جرات کرنا۔

فہی یہاں بھی مضاف محذوف ہے) ای فبذاتی و صفاتی _ لین میں اپنی ذات اور اپنی صفات کی شم کھا تا ہوں _ لابعثن ''البعث'' سے ماخوذ ہے _ لین میں ان پر مسلط کر دونگایا فیصلہ کر دونگا _

اولئك:ان مذكوره صفات سے متصف افراو۔

''اکلیم''مصابیح کے بعض نسخوں میں''حلیم'' (لام کے ساتھ) کی بجائے'''حکیم'' (کاف کے ساتھ) ہے۔ حاصل دونوں کاا ک بی ہے۔

''حیران'' یعنی اس حال میں کہ فتنوں میں متحیر ہوگا اس کو دفع کرنیکی قدرت رکھے گا اور نہان سے خلاصی حاصل کر سکے گا۔ نہاس میں تشہر کراور نہاں سے بھاگ سکے گا۔

اشرف فرمات بين كه منهم "مين من" كابياني بمعن الذين " بونا بحى درست باوراشاره رجال كى طرف بوگا اور الله في الله من الله من الله منه الله منه الله منه الله منهم الله م

٥٣٢٣ : وَعَنِ ا بُنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى قَالَ لَقَدُ خَلَقْتُ خَلُقًا ٱلْسِنَتُهُمُ آخُلَى مِنَ السُّكَرِ وَقُلُوبُهُمُ اَمَرُّمِنَ الْصَّبْرِ فِبِى حَلَفْتُ لَا تِيْحَنَّهُمْ فِتْنَةً تَذَعُ الْحَلِيْمَ فِيْهِمْ حَيْرَانَ فَبِى يَغْتَرُّوْنَ آمْ عَلَى يَجْتَرِؤُنَ (رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب)

اخرجه الترمذي في السنن ٢٢١٤ حديث رقم ٢٤٠٤.

توجہ نے '' حضرت ابن عمر صنی اللہ عنہما نبی اکرم مُلَّا لَیْنِیْم نے قل فرماتے ہیں کہ آپ مَلَّا لَیْنِیْم نے ارشاد فرمایا: اللہ تبارک و تعالی نے ارشاد فرمایا ہے کہ بیس نے ایک الیم مخلوق کو پیدا کیا ہے جس کی زبان چینی سے زیادہ مضاس والی ہے اور جس کے دل ایک تانج پھل) سے زیادہ کر و سے ہیں ۔ پس میں اپنی ذات کی قتم کھا کر کہنا ہوں کہ میں یقینا ان کوا یسے مصائب و مسائل میں جتال کروں گا جو بڑے سے بڑے دانشور عقلند آدمی کو بھی جیران و عاجز بنا چھوڑیں گئو کیا وہ لوگ مجھے سے دھوکہ بازی کرتے ہیں یا میرے مقاطبے میں جرات و دلیری دکھاتے ہیں؟ ترفدی نے اس روایت کو قل کیا ہے اور کہا ہے میں سے بیٹ کر اس کا میں ہوائی کیا ہے اور کہا ہے اس کر سے بیٹ کی سے اس کر اس کو ایک کیا ہے اور کہا ہے کہ سے بیٹ کی سے بیٹ کر ان کی سے بیٹ کر اس کر اس کو اس کو بیٹ کر کہ بیٹ کر ان کی سے بیٹ کر ان میں کر ان کی سے بیٹ کر ان کر ان کی کو بیٹ کر ان کر ان کو بیٹ کر کر سے بیٹ کر ان کر ان کر ان کر سے بیٹ کر کر سے بیٹ کر ان کر کر سے بیٹ کر کر سے بیٹ کر ان کو بیٹ کر کر سے بیٹ کر ان کو بیٹ کر کر سے بیٹ کر ان کر کر سے بیٹ کر ان کر کر سے بیٹ کر بیٹ کر کر سے بیٹ کر سے بیٹ کر سے بیٹ کر کر سے بیٹ کر سے بی

کہ بیرحدیث ترتیب ہے"۔

مرقاة شرع مشكوة أرموجل فيمم كالمستحدث كالمستحدث كالمستحدث الرقاق

تشويج: السنتهم احلى من السكو: يعنى ان پروعظ ذكرُ صبراورشكر كااثر ظاهر بـ

و قلو بھم امر من المصبر: اکثر نسخوں میں' الصر' باء کے سرہ کے ساتھ ہے' اور بعض نسخوں میں باء کے سکون کے ساتھ ہے۔ اور قاموس میں ہے' المصبر' ' ' کتف' کی طرح ہے۔ اور اس کی باء کو صرف ضرورت شعری کی وجہ ہے ساکن پڑھا جاتا ہے۔ ''صبر' ایک کڑوے درخت کے شیرہ کو کہتے ہیں۔ عوام کی زبانوں پر پیلفظ صاو کے سرہ اور باء کے سکون کے ساتھ مشہور ہے۔ اور شاید بیضبط اس بناء پر ہوکہ ' المکتف''

لأ تيحنهم: "الاتاحة" على ماخوذ ب يمعنى تقريرً كها جاتا ج: "اتاح الله لفلان كذا" كااى ب "قدره وانزله به" . چنانچ فيعل حذف وايصال كے باب سے بے اور معنى بيه وگا: "لا تيحن لهم" .

یغترون:استفهام مقدرے۔

توجہ له: '' حضرت ابو ہر میرہ رضی اللہ عنہ بیان فرماتے ہیں کہ رسول اللہ کا گاؤنے نے ارشاد فرمایا: ''ہر چیز کے لئے نشاط ورغبت اور زیادتی ہے اور پھر ہرحرص وزیادتی کے لئے سستی اورضعف ہے۔ پس اگر عمل کی رغبت رکھنے والے نے کام کو درست انداز سے کیا اور وہ اعتدال کے قریب قریب رہا (یعنی وہ افراط و تفریط سے بچارہا) تو اس کے بارے ہیں تو تع رکھو (کہوہ اپنی منزل مقسود کو پہنچ جائے گا) اور اگر اس کی جانب انگلیوں سے اشارہ کیا گیا (یعنی اس نے طاعت وعبادت اور ارواد ووظا کف کے مشغل ومصروفیت اور دنیاوی نعمتوں ولذتوں سے اجتناب ہیں اس لئے مبالغہ کو افتیار کیا کہ لوگوں میں اس کے زیروعبادت کی شہرت ہوجائے اور وہ ہوہ بھی گئی) تو تم اس کو (عابدین وزیاد اورصلی اعین) شارنہ کرو (کیونکہ اصل میں اس کا شاردیا کا رکوگوں میں ہوتا ہے)''۔ (ترفدی)

تمشویی: قال:قال النبی:ایک نسخه مین"النبی" کی بجائے"رسول الله" کالفظ ہے۔ شر ة:شین کے کسر داورراء کی تشدید کے ساتھ۔اس کامعنی ہے کسی چیز کی حرص اور شوق ورغبت۔ قولہ:ولکل شرق فنر ق:فاء کے فتہ اور تاء کے سکون کے ساتھ،ایک نسخه میں بیر فوع ہے

اورمطلب بیہ ہے کہ عابد شروع میں عبادت میں بہت مبالغہ کے ساتھ کرتا ہےاور ہروہ تخص جو کسی کام میں مبالغہ کرتا ہےوہ تھک جاتا ہے اس کی تیزی تھم جاتی ہے،اگر چہ کچھز مانہ بعد ہو۔

قوله: فان صاحبها سدد و قارب فارجوه: "صاحبها" فاعل ہے فعل محذوف ہے جس پر مابعد فعل "سدد" دلالت کرر ہاہے: یعنی میاندروی اور استقامت کا ارادہ کرتاہے یا مطلب میہ ہے کہ اس فعل کی مداومت پراس کام میں اعتدال ہے کام لیالیکن پیمبادت اور اطاعت اس سے منقطع نہیں ہوتی۔

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلد للم كري و ١٤٥٥ كري كري كتاب الوقاق

تو شخص کامیاب لوگوں میں سے ہے کیونکہ جو تحص میانہ روی کاراستہ اختیار کرتا ہے وہ اس عمل پر مداومت کرسکتا ہے لیکن یہ بات قطعیت کے ساتھ مت کہواس لئے کہ حقیقت حال اللہ ہی خوب جانتا ہے۔

قوله و ان اشیر الیه بالا صابع فلا تعدوه الیمی اس کو یکھنتہ مجھوا دراس کو نیک خیال مت کرو کیونکہ بیریاء کارہاں کے کہ اس نے اپنے اوقات فترت بھی عبادت میں لگادیئے اور بیوہ ہیں متصور ہوسکتا ہے جہاں ریاء اور سمعہ ہو، نیز جب لوگ اس کی طرف متوجہ ہوجاتے ہیں تو بسا اوقات عبادت میں اضافہ کر دیتا ہے، اور عجب وغرور کا شکار ہوجا تاہے اور ہلاک ہونے والوں میں سے ہوجا تا ہے اللہ یکہ اللہ تعالی اس کواپنے فضل سے نواز دے اور اس کو کلصین میں سے بنادے۔

اس کی وضاحت سے ہے کہ انسان ابتداء کسی کام میں بہت زیادہ حرص اور انہائی تیزی کے ساتھ لگتا ہے لیکن بھرا کس تیزی اور زیادتی کے بعد کمزوری اور سستی آتی ہے 'چنانچ اگر انسان میانہ روی سے چلے اور افراط و تفریط سے اجتناب کرے اور سید ھے راستے پر چلے تو اُس شخص کے کامیاب و کامل ہونے کی امید رکھو، اور اگر افراط کے ساتھ چلے یہاں تک لوگ اس کی طرف اشار سے کرنے گئیں تو اس شخص کی طرف التفات نہ کر واور اس پر اعتماد نہ کرو، کیونکہ بسااوقات ایسا شخص بلاک ہوجا تا ہے، لیکن اس بات پر جزم مت کرو کہ بیش خص کی طرف التفات نہ کر واور اس پر اعتماد نہ کرو، کیونکہ بسااوقات ایسا شخص کی طرف الوں میں سے شارنہ اس بات پر جزم مت کرو کہ بیش خص بھینا خسارہ پانے والوں میں سے ہاور اس کو بالیقین بلاک ہونے والوں میں سے شارنہ کرو، لیکن اس سے اس طرح امید نہ رکھوجس طرح معتمل مزاج شخص سے رکھتے ہو، اس کئے کہ بھی اللہ تعالیٰ انسان کو افراط اور مشہرت کی حالت میں بھی بچالیت ہے، جیسا کہ بھی تفریط کرنے والے اور عبادت میں کوتا ہی کرنے والے کومعاف کردیتا ہے۔ مشہرت کی حالت میں بھی بچالیت ہے، جیسا کہ بھی تفریط کرنے والے اور عبادت میں موجود استثناء سے ہوتی ہے اور تیسری قسم کا ذکر اس مطلم طبی فرماتے ہیں کہ اس تاویل کی تا سمیرا گلی حدیث سے اور اس میں موجود استثناء سے ہوتی ہے اور تیسری قسم کا ذکر اس کے واضح ہونے کی وجہ سے چھوڑ دیا،۔

تخريج:اس حديث كويهم ن ابن عمر عمر فوعانقل كيا ب اوراس كالفاظ يه بين:

"ان لكل شئ شرة ولكل شرة فترة فمن كانت فترته الى سنتى فقد اهتدى 'ومن كانت فترته الى غير ذالك فقد هلك" _

٥٣٢٦ : وَعَنْ آنَسٍ عَنِ النَّبِي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ بِحَسْبِ امْرِيء مِنَ الشَّرِّ آنُ يُّشَارَ اللَّهِ بِالْاَصَابِعِ فِي دِيْنٍ أَوْدُنْيًا اِلْآمَنْ عَصَمَهُ اللَّهُ (رواه البيهةي في شعب الايمان)

رواه البيهقي في شعب الايمان ٣٦٧/٥ حديث رقم ٦٩٧٨

تورجمه :'' حضرت انس رضی الله عنه نبی اکرم آنگیا سے نقل فرماتے ہیں کہ آپ آنگی کا ارشاد گرامی ہے:'' انسان کی برائی کے لئے اتنا کافی ہے کہ دینی یا دینوی اعتبار سے اس کی طرف انگلیوں سے اشارہ کیا جائے ۔سوائے اس شخص کے جس کی خدا تعالیٰ خود حفاظت فرمائے'۔ (بیمق)

تشریج: بحسب امری:''باء'' زائدہ ہے۔ای یکفیہ لینی اس مخص کیلئے کافی ہے۔ کیونکہ جو محض کسی خصلت وخو بی میں مشہور ہوجائے تو وہ باطنی آفات سے بہت کم ہی نچے باتا ہے مثلاً کبر، مجیب، ریا کاری، سمعہ اور دیگراخلاق رذیلہ۔

الا من عصمه الله: يعنى الله تعالى مقام تقوى مين اس كى حفاظت كري،

و مرفاة شرع مشكوة أربوجليزهم كالمحالي الرقاق

منقول ہے کہ حسن بھریؒ ہے ایک شخص نے کہا کہ (آپ مشہور ہوگئے ہیں اس لئے) لوگ آپ کی طرف انگلیوں سے اشارے کرتے ہیں۔ اس کے جواب میں حسن بھریؒ نے فرّ مایا کہ حضور علیہ السلام کے ارشاد گرامی کی مرادینہیں ہے۔ حضور علیہ السلام کے ارشاد گرامی کا تعلق تو اُس شخص سے ہودین کے اعتبار سے بدعتی اور دنیا کے اعتبار سے فاسِ ہو۔ (انتھی)

اوراس کی وجہ یہ ہے کہ لوگوں کی طرف سے اشار سے بدعت وغرابت کی وجہ سے ہوتے ہیں۔ لیکن بھی اُس کثرت کی وجہ سے بھی ہوتے ہیں جوعادت کی حدسے زائد ہوں چنانچہ (عادت کی حدسے) تجاوز کرنے کی وجہ سے اشار سے ہونے گئے ہیں چنانچہ بعض اوقات بیحدسے تجاوز کرنا' ریاء کاری' سمعہ اور عزت واحتر ام کیلئے لوگوں سے طبع کرنے کا ذریعہ بنتا ہے اور بھی اللہ اس محض کو اپنے غیر کی طرف نظر کرنے سے بچاتا ہے، اس لئے وہ کسی اور کی طرف التفات نہیں کرتا اور یہ یقین رکھتا ہے کہ اللہ کے سواکوئی بھی نہ تو شر دفع کرنے پر قادر ہے۔ اور لوگوں کی مدحت و مذمت کا کوئی اعتبار نہیں نہ تو عبارت اور نہ اشاروں میں کیونکہ گلوق نے نہ تو کسی دعولی کو آسان کیا ہے اور نہ کسی معنی کو شکل دیا ہے، چنانچہ یہی وہ حالت ہے جس میں انسان کامل خوشخری ہے۔ لیکن یہال بڑے برے بہادروں کے بھی پاؤں پھسل جاتے ہیں، اور بڑے پہاڑ جیسے بھی والوں کی عقل بل جاتی ہیں، اور بڑے پہاڑ جیسے بھی والوں کی عقل بل جاتی ہے۔ وہیا کہ مقول ہے الایؤ من أحد کہ حتی یکون المخلق عندہ کا لاہ باعو۔

'' تم میں ہے کوئی کامل ایمان والا اس وقت تک نہیں ہوسکتا جب تک تمام مخلوق اس کی نظر میں میثلنیوں کی طرح نہ ہو جائے ۔''

"آخر ما يخرج من رؤوس الصديقين حب الرياسة"

''صدیقین کے سرول سے جو چیز آخر میں نکتی ہے وہ حب جاہ ہے''۔

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث كالمستحدث كتاب الرقاق

اس لئے اللہ کے ہاں محمود و ہمخض ہے جو گمنام ہو، الایہ کہ اللہ تعالی کسی کواپنے دین کی نشر و شاعت کی وجہ سے شہرت دے، اوراس کویہ شہرت مقصود نہ ہو، جبیبا کہ انبیاء، رُسل، خلفاء راشدین، علماء محققین اور سلف صالحین ۔ و الحمد اللہ دب العالمین بیصدیث حضرت انس جھٹئے سے اور حضرت ابو ہریرہؓ ہے بھی مرفوعاً منقول ہے، جبیبا کہ جامع میں لکھا ہے۔

الفصِّل لتَّالث:

٥٣٢٤ : عَنْ آبِيْ تَمِيْمَةَ قَالَ شَهِدْتُ صَفُوانَ وَآصُحَابَةٌ وَجُنْدُبٌ يُوْصِيْهِمْ فَقَالُوْاهَلُ سَمِعْتَ مِنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَيْئًا قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ سَمَّعَ سَمَّعَ الله عَلَيْهِ مَلَى اللهُ عَلَيْهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ قَالُوا آوْصِنَا فَقَالَ إِنَّ آوَّلَ سَمَّعَ سَمَّعَ الله بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَمَنْ شَاقَ شَقَّ الله عَلَيْهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ قَالُوا آوْصِنَا فَقَالَ إِنَّ آوَّلَ سَمَّعَ الله بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَمَنْ شَاقَ شَقَّ الله عَلَيْهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ قَالُوا آوْصِنَا فَقَالَ إِنَّ آوَّلَ مَا يُعْتَلُ مِنَ السَّطَاعَ آنُ لَآيَكُلَ إِلَّاطَيِّبًا فَلْيَفْعَلُ وَمَنِ اسْتَطَاعَ آنُ لَآيَحُولَ بَيْنَهُ وَالْمَالَ الْمَعْرَاقِ مَنْ الْمَعْرَاقِ مَنْ السَّطَاعَ آنُ لَآيَكُولَ اللهُ عَلَيْهِ فَلْ وَمَنِ اسْتَطَاعَ آنُ لَآيَكُولَ اللهُ عَلَيْهِ وَاللهُ اللهُ عَلْمَ اللهُ عَلَيْهُ عَلْ وَمَنِ اسْتَطَاعَ آنُ لَآيَكُولَ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهُ عَلْ وَمَنِ اسْتَطَاعَ آنُ لَآيَكُولَ اللهُ وَاللهُ اللهُ عَلَيْهُ عَلْ وَمَنِ السَّعَطَاعَ آنُ لَآيَكُولَ اللهِ اللهُ عَلَيْهُ عَلْ وَمَنِ اللهُ عَلَيْهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ عَلْ وَمَنِ السَّعَطَاعَ آنُ لَا يَكُولُ اللهُ وَلَيْنَ الْجَالَةِ مِلْ اللهُ عَلَيْهِ عِلْ اللهُ عَلَيْهِ مِلْ اللهِ عَلَيْهُ عَلْ وَمَنِ السَّعَطَاعَ آنُ لَا يَكُولُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ عَلْ اللهُ اللهُ اللهُ عَلْهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّ

اخرجه البخاري في صحيحه ١٢٨١١ حديث رقم ٧١٥٢

ترجمه نوجها ابی تمید (تابعی) نے بیان فرمایا که ایک روز میں حضرت صفوان اوران کے ساتھیوں کی جم تشینی میں اس وقت موجود تفاكه جب (مشهوراورجليل القدرصحاليٌّ) حضرت جندب رضى الله عنه (بن عبدالله بن سفيان بحل) حضرت صفوان اوران کے رفقاءکو (اخلاص وللہیت کے ساتھ اور عبادت واطاعت کے جذبہ حقیقی کے ساتھ سرشار ہوکر ریاضت وعیادت میں افراط تفریط سے بچتے ہوئے راہ ستقیم اختیار کرنے کی) تا کیدی نصیحت فرمار ہے تھے۔ پھر حضرت صفوان اور ان كے ساتھيوں نے ان سے پوچھا كەكيا آپ نے رسول الله مَا اللهُ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ عند نے بيد حدیث بیان فرمائی که میں نے رسول الله مُنگاتِیَّةِ کو بیدارشاد فرماتے ہوئے سنا که'' جو محض سنائے گا (بعنی لوگوں کو سنانے اور شہرت حاصل کرنے کی خاطر جو محض نیک عمل کرے گا) تو اللہ تعالیٰ روز قیامت اس کورسوا کرے گا اور جو محض مشقت ڈالے گا (لینن) بی ہمت وطافت سے بڑھ کرکوئی کام کرنے کی صورت میں اپنے آپ کومشقت ہے دوحیار کرے گا۔ یا کسی دوسر شخص مثلاً اپنے غلام یا ملازم وغیرہ پراس کی ہمت وطافت سے بڑھ کرکوئی کام لازم کردے یا نا قابل برداشت ذمہ داری عائد کردے) تو خدا تعالی اس کوروز قیامت مشقت میں مبتلا کرے گا''۔ (بین کر) انہوں نے (یعنی صحابہ ؓ نے آ تخضرت مُنْ اللَّهُ عِنْ سے یا حضرت صفوان اور ان کے ساتھیوں نے حضرت جندب، رضی اللّٰہ عندے عرض کیا) کہ آ ہے ہمیں (کچھاور)نفیحت فر ہائے تو (حضور ٹنائیٹیز کے یا حضرت جندب رضی اللہ عنہ نے)ارشاد فرمایا: انسان کی جو چیز سب سے يهلے گندي اور بد بودار ہوتی ہےوہ اس كاپيٹ ہے (يعنى جو چيز انسان كوسب سے يميلے بڑھ كرنا فرماني يرآ مادہ نے والى ہے سب سے پہلے دوزخ کی آ گ کامستوجب بناتی ہے اور آخرت میں سب سے پہلے دوزخ میں جانے اور عذاب بھکتنے کا سبب بننے والی ہے وہ اس کا پیٹ ہے)۔ پس جو تخص اس بات پر قادر ہو کہ اس چیز کے علاہ اور کچھ نہ کھائے جو حلال وجائز بتوايي بس يول ہى كرنا جا با اور جو محص اس بات يا قادر موكداس كاور جنت كدرميان الك مطى جر بھى ايساخون ماک نہ ہوجس کوناجق بہایا ہو ہوتو بے شک ای کھالیا تھ کرنا جائے (کوکس کا یہ جوجس اجل فون بہا نے سے اجتنا ب



راوی حدیث:

الوحميمة - يدابوميمه طريف بن بصرى بيل-ان كى اصل عرب كے خط يمن سے ہے-ان كے بچانے ان كون و يا تفااور میتالعی ہیں۔متعدد صحابہ کرام خانیج سے روایت کرتے ہیں۔اوران سے قادہ وغیرہ نے روایت کی ہے ۹۵ ھے میں انتقال ہوا۔

عرض مرتب:

طریف کی ولدیت ملاعلی قاری نے مجالدجہی ذکر کی ہے۔صاحب'' الا کمال''نے خالدجمہی ذکر کی ہےاورالا کمال کے محشیٰ کا کہناہے کہ''الخلاصہ''اور''القریب'' کےمطابق''خالد بحمی''اور پی تقدروای ہیں۔اھ

تشريج: قوله:قال : شهدت صفوان:

بظاہر صفوان بن سلیم الزہری مراد ہیں، جوحمید بن عبدالرحمٰن بنعوف کے آزاد کردہ غلام تھے اور اہل مدینہ میں ہے جلیل القدر تابعی تھے۔اُنس بن ما لک اور تابعین کی ایک جماعت ہے روایات نقل کی ہیں۔اللہ تعالیٰ کے نیک اورمنتخب بندوں میں سے تھے۔ کہا جاتا ہے، کہ انہوں نے حیالیس برس تک اپنا پہلوز مین پرنہیں رکھا۔ اور بیبھی کہا جاتا ہے کہ بجدوں کی کثرت کے باعث ان کی پیشانی میں گڑھا پڑ گیا تھا اور امراء وسلاطین کے ہدایا کو قبول نہیں کرتے تھے۔ان کے مناقب وفضائل بہت ہیں۔ ا بن عیبینہ نے ان سے روایات نقل کی ہیں ، بیہ بات مؤلف نے ذکر کی ہے۔ اور بظاہران کے اصحاب سے مرادعکم وعمل میں ان کے ساتھی ہیں۔

قوله: و جندب يو صيهم: يو صيهم: تخفيف اورتشد بيد دونول كــ ماتھ درست ہے_

مطلب بیہ ہے کہ مجاہدہ پر استقامت ٔ یا عباوت میں زیادتی ، یا عباوت میں اعتدال کی 'یاریاء وسمعہ اور شہرت کے جذبہ ہے اجتناب کرنے کی بھیحت فرمارہے تھے لیکن زیادہ صحح آخری دواحمال ہیں،جیسا کے سوال وجواب اس پر دلالت کررہے ہیں۔

قوله: فقالواهل سمعت من رسول الله ﷺ شيئًا: ليني احاديث يبس بمين حديث بيان كرين اورجمين ان ي · سنفید کریں ۔اس لئے کہ حضور علیہ السلام کا کلام زیادہ مؤثر اور دلوں کوزیادہ نرم کرنے والا ہے۔

شاق: باب مفاعلہ سے ہے جب مغالبہ کے معنی میں نہ ہوتو مبالغہ کیلئے ہوتا ہے،

مطلب بيہ كرجو تخص اپنے آپ كواني طاقت ہے زيادہ بوجھ كامكلّف بنا كراپنے آپ كومشقت ميں ڈالے گا،

یا مطلب بیہ ہے کہ جو خص کسی اور پرزیادہ بوجھ ڈال کراس کومشقت میں ڈالے گا،اورای سے ارشاد نبوی ہے:"لو لا ان

أشق على امتى الأموتهم بالسواك عند كل صلاق، علامه طِبيٌ فرماتي بين اس كومطلق ركها، تا كهموم حاصل بور

شق الله: ایک محیح نسخه مین "شاق الله" کالفظ ہے۔

ينتن: يا كے ضمہ كے ساتھ۔

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري و ١٤٥ كري كاب الرفاق

یعنی دنیامیں کیونکہ پیٹ ہی گندگی کی جگہ ہے یا قبرمیں پیٹ بھٹ کرخراب ہوگا۔

جتنا ہو سکے یامعنی یہ ہے کہاس کو کھالے، کیونکہ جس کو بیمعلوم ہو گیا کہ کھائی ہوئی چیز کا انجام وہی ہے جواو پر ذکر کیا گیا ہے، تو اس کیلئے ضروری ہے، کہ نفس کی لذات کو حرام طریقے سے حاصل نہ کرے، بلکہ حلال مال پراکتفاء کرے، اگر چیتھوڑا سا مال ہی کیوں نہ ہو۔ابن ادھم نے شعر کہا ہے:

> وما هى الا جوعة قد سددتها وكل طعام بين جنبى واحد

علامہ طبی ؓ نے تکلف کیا ہے چنانچ فرماتے ہیں کہ پیٹ کابد بودار اور فراب ہونااس کوآ گ کے چھونے سے کنا یہ ہے۔ اور اس تاویل کی ضرورت اس لئے پیش آئی تا کہ اگلے جملہ "فمن استطاع ان لا یا کل الا طبیاً" ای حلالا کے مطابق ہو جائے ، اور اس کی نظیر بیار شاد باری ہے: ﴿ ان اللّٰ بِن یا کلون أمو ال المیت ملی ظلماً انھا یا کلون فی بطونهم نارًا ۔۔۔۔۔﴾ اسان دا ان باشہ جولوگ تیموں کا مال بلا استحقاق کھاتے (برتے) ہیں اور کھے نہیں اپنے شکم میں آگ بھررہے ہیں۔''

قوله: ومن استطاع ان لا يحول بينه وبين الجنة : يعني كامياب لوكول كـساته وخول اولى مو-

اهراقه:''ها'' کے فتحہ کے ساتھ اور سکون کے ساتھ بھی درست ہے۔

''ایک چلو بھر'' نے تقلیل مراد ہے جواشارہ ہے کہ تھوڑا سانا جائز خون بہانا جنت میں جانے سے مالع ہے، تو زیادہ خون بہانے کا کیا حال ہوگا۔ کہا گیا ہے کہاس میں اُس شخص کو بیوقو ف تھہرایا گیا، جو سے کہتا ہے کہانسان سے جنت کا فوت ہوجانا اس حقیرا در گھٹیا چیز کی وجہ سے ہے۔

امام سیوطی بَرَیْدِ نے اس صدیث کواپی کتاب" شوح الصدود فی احوال القبود" میں "باب نتن المیت وبلاءِ حسدہ الا الاسیاء ومن الحق بھم" کے تحت ذکر کیا ہے۔ بخاری نے جندب بجل کی صدیث اس طرح نقل کی ہے: "ول ما ینتن من الانسان بطنه' انتمال ۔ اوران کی عبارت ہے ظاہر ہوتا ہے کہ میکمل صدیث مرفوع ہے۔ واللہ اعلم۔

٥٣٢٨. وَعَنْ عُمَرَ بُنِ الْحَطَّابِ آنَّهُ حَرَجَ يَوْمًا إلَى مَسْجِدِ رُسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَجَدَ مُعَاذَ بُنَ حَبَلِ قَاعِدًا عِنْدَ قَبْرِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَبْكِي قَالَ مَا يُبْكِيْكَ قَالَ مَا يُبْكِيْنَى فَوَجَدَ مُعَاذَ بُنَ حَبَلِ قَاعِدًا عِنْدَ قَبْرِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ يَسِيْرَ الرِّيَاءِ شِرْكٌ وَمَنْ عَادَى لِللهِ شَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ يَسِيْرَ الرِّيَاءِ شِرْكٌ وَمَنْ عَادَى لِللهِ مَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ يَسِيْرَ الرِّيَاءِ شِرْكٌ وَمَنْ عَادَى لِللهِ وَلِيَّا فَقَدُ بَارَزَ الله بِالْمُحَارِبَةِ إِنَّ الله يُحِبُّ الْابْرَارَ الْاتْقِيَاءَ الْانْحُولَ اللهِ بِالْمُحَارِبَةِ إِنَّ اللهُ يُحِبُّ الْابْرَارَ الْاتْقِيَاءَ الْانْحُولَ مِنْ كُلِ غَبُوا اللهِ عَلَى مَا يَتَعَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَاللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ

(رواد ابن ماحة والبيهقي في شعب الايمان)

تحرجه شييعاجه في أنسن ١٣٢٠ <u>عييث رقع ٣٩٨٩ والسهقي في</u> شعب الايمان ٣٢٨/٥ حليث رقم ٦٨١٢

- رقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمحاص كالمحاص كاب الرقاق

تو جمله: ''امیرالمؤمنین حضرت عمرین خطاب رضی الله عند ہے مروی ہے کہ وہ ایک روزر سول الله کالیکی محمید (یعنی مجد نبوی) میں تشریف لائے تو انہوں نے حضرت معاذین جمل رضی الله عنہ کو نبی ارم کالیکی قبر مبارک کے پاس بیٹے کر روتا ہوا پایا 'حضرت عمر رضی الله عنہ نے ان سے بوچھا کہ آپ کو کیا چیز رُلا رہی ہے: (کیا حضور کالیکی مفارت کا غم ہے پاکی آفت و مصیبت کے چیش آ جانے کے باعث رور ہے ہواور یا ان کے سواکوئی اور وجہ ہے جو آپ کو رو نے پر مجبور کر رہی ہے:) حضرت معاذ رضی الله عنہ نے جواب دیا ''مجھے ایسی بات رالا رہی جے میں حضور اکرم کالیکی اس نا تھا۔ میں نے رسول الله کالیکی کو بیارشاد فرماتے ہوئے سنا ہے کہ ''پیشی شرک ہے: '' (نیز آپ کالیکی کو ساتھ ناحق ستایا پر بیتان کیا یا الله کالیکی کالیکی کہ مضور آگر م کالیکی کے معادات رکھی الله کو ایک کالیک کے ساتھ ناحق ستایا پر بیتان کیا یا ان کو خصہ دلایا) تو وہ گویا الله تو الله عنہ کے دوست سے عداوت رکھی (یعنی اولیاء اللہ کو اپنی کو ل وقعل کے ساتھ ناحق ستایا پر بیتان کیا یا ساتھ ناحق ستایا پر بیتان کیا یا ساتھ ناحق کیا اور کو باللہ کو اللہ کو اللہ کو اللہ کو بر باوہونا بھی شرک ہے) یقینا اللہ تعالی نیکو کاروں اصل تھو کی اور ایسی خوات کو بیتان کو خوات و مجلس میں کا حالت والے کو کو ب کے اور جب موجود ہوں تو آئیں (کسی وجوت و مجلس میں) حالت والے کو کو ب کے اور جب موجود ہوں تو آئیں (کسی وجوت و مجلس میں) وروحانی طور پر ان کا مقام بہت بلند وعوت نے بین ناحق کی جائے اور الست پائی جاتی ہوں ہوائی ہوں میں اس وریوگ ہر تار یک زمین وعوت نے بین (جن کے نور سے راہ راست پائی جاتی ہی اور بیلوگ ہر تار یک زمین کو سے ناخوں کی رائی رائی کی جائے اور شعب اللہ کے اور بیلوگ ہرتار کے دل ہرا رہ کی کو بیت اللہ کی اس کو در بیان کا مقام بہت بلند کے دیا نے بیان کہ ان کے دل ہدا ہے جواغ ہیں (جن کے نور سے راہ راست پائی جاتی ہے) اور بیلوگ ہرتار کے دیل میں رائی روابی کو این ماد نے اور شعب اللہ کے دور سے رائی کی بیان کی جائے ہوں کی بیان کی سے گئی ہو گئی ہوں گیا ہوں کے دور کیا کو کر ہوائی کے دور کے دور کو کر کر کر کو کر کو کر ک

''ميرےاولياءميری چا درتلے ہيں،ميرےعلاوہ کوئی اُن کونہيں بہجا بتا''

اورانسان سےاپنے بھائیوں اورساتھیوں کے ساتھ زبان کی ایسی بے تکلفی ہوہی جاتی ہے جو باعث عصیان ہوتی ہے ،اور گویا کہا گلے جملہ سے یہی معنی مراد ہے۔

اور مخالفت کومحار بہتے تعبیر کرنے میں اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ ریبے بہت بڑی جراکت و جنایت ہے۔

علامہ طبی فرماتے ہیں کہ لفظ' للہ' کو ''عادی '' کے متعلق کرنا در سنت نہیں ہے، بلکہ یہ ''ولیا'' کے متعلق ہے یا''ولیا'' کی صفت تھی مقدم کیا تو حال بن گیا۔

قوله: ان الله يحب الابرار :

"ابواد" سے مرادوہ لوگ ہیں جونیک اعمال کرتے ہیں بعنی اللہ کی اطاعت کرتے ہیں،اورمخلوق کے ساتھ احسان کرتے ہیں۔بعض عارفین فرماتے ہیں کہ دین کامدار اللہ کے عظیم اور اللہ کی مخلوق پر شفقت کرنے پر ہے۔

الا تقياء: جوشرك جلى شرك خفى بهرولعب اورممنوع امور سے بچتے ہیں۔

مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمحاص المرقاق كالمراق المراق ا

الأخفياء : لينى عام خلوق كى نگامول سے پوشيدہ بين اوران كے ساتھ اختلاط اور معاشرت سے پوشيدہ بيں۔

الذين اذا غابوا: زياده گمنامي كي وجهير

لم یتفقدوا: مجهول کے صیغہ کے ساتھ ہے۔ قاموں میں ہے، "تفقد" طلبہ عند غیبته" نائب ہونے کے بعد تلاش کرنا" اورای سے بیارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿ و تفقد الطیر ﴾ [النمل: ٢٠]

لم يدعوا: مجهول كصيغه كساته-

لم یقربوا:مجہول کے صیغہ کے ساتھ بھی ہے۔

لیتی عام لوگ ان کواپنے قریب نہیں بلاتے اور ان کی قدر قرب اور مقدار مرتبہ سے نا آشنا ہیں۔

علامطِی فرماتے ہیں کہ "ان اللہ" سے جملہ متانقہ ہے" ولی "کی حقیقت کابیان ہے، اور اولیاء اللہ کے تین احوال ذکر کئے ہیں جب وہ سفر میں ہوتے ہیں تو لوگ ان کوتیل بلایا کئے ہیں جب وہ سفر میں ہوتے ہیں تو لوگ ان کوتیل بلایا جاتا، اور آگروہ مجلس میں حاضر ہوجا کیں تو ان کوقریب جگہ نہیں دی جاتی بلکہ جو تیوں کی جگہ میں چھوڑ دیا جاتا ہے، اور تفصیل ہے اتا، اوراگروہ جلس میں حاضر ہوجا کیں تو ان کوقریب جگہ نہیں دی جاتی اللہ لاہرہ" درب اُشعث اغیر لا یعباً به لو اُقسم علی اللہ لاہرہ"

''بہت سے لوگ ایسے ہوتے ہیں، جو پرا گندہ بال اور غبار آلود ہوتے ہیں، اور ان کو وقعت نہیں دی جاتی، اگر وہ اللہ پر (اعتاد کرکے)قتم اٹھالیں، تو اللہ یقیناان کی قتم کو پورا کردے۔''

قوله:قلوبهم مصابيح الهدئ:

. لینی ہدایت کے رہبر ہیں، اور راہ عنایت کے ہادی ہیں، پس پردہ رعایت کے مستحق ہیں، بلکہ ضروری ہے، کہ اُن سے حفاظت طلب کی جائے۔

قوله:يخرجون من كل غبراء مظلمة:

لیعنی ہرمشکل مسئلہ کی ذمہ داری ہے اور در دناک مصیبت ہے۔علامہ طبیؒ فرماتے ہیں، کہ بیر کنابیہ ہے اس بات ہے کہ ان کی رہائش گاہیں حقیر درجہ کی ہیں' اور تاریک وغبار آلود ہیں، کیونکہ ان کے پاس وہ اشیاء نہیں، جن سے وہ اپنی رہائش گاہوں کو روشن کرسکیں اور صاف رکھسکیں۔

اربعین کے شروع میں ایک حدیث منقول ہے جس کوامام بخاریؒ نے ابو ہریرؓ سے نقل کیا ہے، کہ حضور علیہ السلام نے فرمایا: "من عادای لی ولیاً فقد آذنته بالحرب".

اس كے شارح ميں اس مخف كو بتاديتا موں كداس نے مجھ سے دشمنى كى ہے يا يد كہ ميں تجھ سے مقابلہ كروں گا، كتھے مغلوب كرون گااور تجھ سے بدلداور انقام لوں گا۔اوراكي روايت ميں ہے: انبى لأغصب اوليائى كما يغضب الليث للجرو اى لولدہ۔ ''مجھ اپنے ولى كى وجہ سے اتنا غصہ آتا ہے، كہ جتنا غصہ كہ شركوا پنے بچكى وجہ سے آتا ہے۔''

اوردوسری روایت میں ہے: اند پنتقم بعدوہ الله تعالی اس کے دشمن سے انقام لیتا ہے۔

"ولى" كَ حَقَق لفظ "ولى" اپنى تركيب محملتان "قوب" بردلات كرتائي، كويا كـ "ولى" الله كـ فريب "موتا

رَفَاهُ شَرَعُ مِشَكُوهُ أُرْمُ وَجِلَدُهُم كُلُّ الْمُعَالَى الْمُوافِلُ وَمِلْمُ الْمُعَالِقِ الْمُعَالَى الْمُعَالِي الْمُعَالَى الْمُعَالَى الْمُعَالَى الْمُعَالَى الْمُعَالِي الْمُعَالَى الْمُعَالَى الْمُعَالِمُ الْمُعِلَى الْمُعَالِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَل

ہے، کیونکہ اللّٰہ کا ولی اللّٰہ کی معرفت جلال و جمال اور کمالِ مشاہدہ کے نور میں مستغرق ہوتا ہے۔

''ولی'' کی تعریف میں علاء کا اختلاف ہے۔

متكلمين فرماتے ہيں كه '' ولی'' وهخص ہے جودلیل پرمنی صحیح عقیدہ كا حامل ہو۔اورا عمال شرعیہ كا پابند ہو۔كی تا سَدِ بعض ا كابر

کے اس قول ہے ہوتی ہے، کہ اگر علاء ادلیا نہیں، تو پھر اللہ کا کوئی و کی نہیں۔

امام غزالی فرماتے ہیں'' ولی'' وہ مخص ہے جس کو بعض نیبی امور کا کشف ہوا ہو،اورلوگوں کی اصلاح برماً مور نہ ہو۔

ان دونوں باتوں میں اشکال ہے،اس لئے کہا کثر اولیا ¿خصوصاً سلف صالحین کی کوئی کرامت ظاہر نہیں ہوئی ،اور نہ کس چیز کا کشف ہوا بخلاف بعض متأخرین کے (کہان سے کرامت کا ظہور ہوا' اور کشف بھی ہواہے)۔

اس کی وج بعض حضرات یہ بتاتے ہیں، کہ پہلے لوگوں کے ول قوی تھے،اور متاخرین کا دین کمزور ہے،اور دوسر کی وجہ یہ ہے علاء عاملین ہی اولیاء ہوتے ہیں، اور یہ بات بقینی ہے کہ علاء عاملین اپنی ذات میں کامل ہوتے ہیں ' دوسروں کو کامل کرتے ہیں، چنانچہ یہی لوگ نیکیوں کا تھم کرتے ہیں، برائیوں سے روکتے ہیں، اللہ کی حدود کا خیال رکھتے ہیں، جیسا کہ حدیث کے ان الفاظ:''قلو بھم مصابیح الھدی'' میں اس کی طرف اشارہ ہے۔

خوشخری ہواس محض کیلئے جوان کی اقتداء کرے اور ان کے نور ہے روشنی حاصل کرے اور ان ہے رہنمائی حاصل کرے۔
معنوی اعتبار ہے اس کے زیادہ قریب بات وہ ہے جوامام قشر کُٹ نے ذکر کی ہے ، کہ' ولی' نعیل بمعنی مفعول ہے ۔ کہ
'' ولی' وہ خص ہے کہ جس کی مسلسل حفاظت کا ذمہ اللہ تعالی نے لیا ہو، یا'' فعیل '' بمعنی فاعل ہے ۔ کہ' ولی' وہ خص ہے جواللہ کی
اطاعت وعبادت ذمہ داری کے ساتھ کرے ، اور مسلسل کرے بایں طور کہ معصیت کے ذریعے خلل نہ آئے ۔ یہ دونوں وصف ولایت کیلئے شرط بین ، (انتها) ۔

اس ہے معلوم ہوا کہ ''او ''تنویع کیلئے ہے،اور پہلے (جملے) میں اشارہ ہے اس مجذوب سالک کی طرف جس کو''مراد'' (مرشد) سے تعبیر کیا جاتا ہے،اور دوسرے (جملے) میں اشارہ ہے اس مجذوب سالک کی طرف جس کو''مرید'' (مسترشد) سے تعبیر کیا جاتا ہے۔اور اللہ تعالیٰ نے اپنے اس فر مان میں ان دونوں کی طرف اشارہ فرمایا ہے:

﴿ الله يجتبى اليه من يشاء ويهدى اليه من ينيب ﴾ [الشورى: ١٣] "الله الحي طرف جس كوچا ب الله الله الله عن ينيب ال جو خض رجوع كرے اس كواين تك رسائي ويتا ہے "-

مرقاة شرع مشكوة أرموجلينهم كالمستحدث الرقاق كالمستحدث الرقاق

اخرجه ابن ماجه في السنن ١٤٠٥/٢ حديث رقم ٢٠٠٠

تروجی از دست کے سامنے) نماز پڑھے اور بہترین اللہ عند نے بیان فر مایا کہ رسول اللہ کا تی ارشاد فر مایا: انسان جب علی الاعلان اسب کے سامنے) نماز پڑھے اور بہترین انداز سے پڑھے (بعنی نماز کی تمام شرائط وواجبات سنن اور مستحبات کا لحاظ رکھ کر پڑھتا ہے اور اس طرح دیگر عبادات و طاعات بھی پورے آداب و شرائط کے ساتھ اداکرتا ہے) اور جب مخفی طور پر (بعنی تنہائی میں) پڑھے (تو اس وقت بھی اس خوبی کے ساتھ پڑھا کرے (جس الجھے طریقے کے ساتھ علی الاعلان پڑھا کرتا ہے) تو اللہ تعالی فرماتے ہیں کہ میرا میہ بندہ صدق ورائی کا حامل ہے (یعنی مخلص ہے اور اس کی طاعت وعبادت ریاکاری ہے یاک ہے '۔ (ابن ملہ)

تشريج: فاحسن ليني خالق كو كيف پراكتفاءكر كايغمل مين حسن پيداكر __

قال الله هذا:عبدی:میرامیخلص بنده سیا ہے،اوراس بات سے خالی ہے کہاس کا علانیطور پڑمل کرنا،نفاق کی وجہ سے ہے،اورحضورعلیہالسلام نے سنن ونوافل گھر میں پڑھنے کی جوترغیب دی ہے مکن ہے اس میں یہی راز ہو۔

٥٣٣٠ : وَعَنْ مُعَاذَ ابْنِ جَبَلِ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَكُوْنُ فِى آخِوِالزَّمَاْنِ اقْوَامٌ اِخُوَانُ الْعَلاَنِيَّةِ اَعْدَاءُ السَّوِيْرَةِ فَقِيْلَ يَارَسُوْلَ اللّٰهِ وَكَيْفَ يَكُوْنُ ذَٰلِكَ قَالَ بِرَغْبَةِ بَعْضِهِمْ إِلَى بَعْضِ وَرَهْبَةِ بَعْضِهِمْ مِنْ بَعْضٍ -

اخرجه احمد في المسند ٢٣٥/٥

توجیعه: ''حضرت معاذُ بن جبل رضی الله عند 'سے روایت ہے کہ نبی اکر م کا تینے نے ارشاد فر مایا: ''دور آخر میں ایسے لوگ اور جماعتیں بھی وجود میں آئیں گی جو بظاہر دوئی رکھنے والی ہو تگی باطنی طور طر دشمن ثابت ہوں گے''۔عرض کیا گیا کہ یا رسول الله مُنَافِیْظِ ایسا کس طرح اور کس سبب سے ہوجائے گا؟ حضور مُنَافِیْظِ نے ارشاد فر مایا: اس بناء پر ہوگا کہ ان میں سے بعض بعض سے غرض ولا لیے رکھیں گیا وربعض بعض سے خوف زدہ ہوں گے''۔

لتشريج: قوله:يكون في آخر الزمان اقوام أخوان العلانية أعداء السريرة:

لیمی ظاہر میں تو دوست ہوں گے اور باطن میں دغمن ہوں گے۔ان دونوں اوصاف کو ذکر ناکر ناہیا یہ بغیر عطف کے ذکر خبر ثانی ہے۔علامہ طبی فرماتے ہیں، کہ دونوں جگہ'' فی "مقدر ہے۔جو ہری فرماتے ہیں کہ "سر" پوشیدہ راز کو کہتے ہیں اور "سرید ق" کامعنی بھی بھی بھی ہی ہے۔حاصل یہ کہ محبت و پغض اللہ کے لئے نہیں رکھیں گے، بلکہ ان کے امور فاسدا غراض اور مقاصد کا سر پرمنی ہونگے ،چنا نچہ اغراض کیلئے بھی توایک گروہ سے رغبت رکھیں گے اور اُن کے ساتھ دوتی ظاہر کریں گے،اور کبھی اس گروہ سے مختلف وجو ہات کی بناء پر نفرت کریں گے،اور اُن کے سامنے عداوت ظاہر کریئے گے۔اور خلاصہ یہ کہ تخلوق کی محبت و عداوت کا بناء پر ہوتی ہے۔

۵۳۳۱ : وَعَنْ شَدَّادِ ابْنِ اَوْسٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ مَنْ صَلَّى يُولِكُ مَنْ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ مَنْ صَلَّى يَثُولُ مَنْ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ مَنْ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ مَنْ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ مَنْ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ صَلَّى اللهِ عَنْ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ صَلَّى اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ صَلَّى



احرجه أحمد في المسند ١٢٦/٤ _

ترجيمه: " حصرت شداد بن اوس رضى الله عنه نے بيان فرمايا كه يس نے رسول الله مَاليَّةُ كُوبِ ارشاد فرماتے ہوئے ساہے جو خص ریا کاری کی غرض سے نماز پڑھے'اس نے درحقیقت شرک کاار تکاب کیا' جس شخص نے دکھلانے کوروز ہ رکھااس نے شرك كيااورجس شخص نے دكھلانے كوصدقه خيرات كياوه شرك كامرتكب ہوا''۔ دونوں روايتوں كواحمد نے نقل كياہے''۔ تشريج: ومن صام يرائي فقد اشرك:

اس سے معلوم ہوا کہ روزہ رکھنے میں بھی ریاء کاری کو دخل ہے، بخلاف بعض حضرات کے جوروزہ سے ریاء کی نفی کرتے ہیں،اوروجہ بیہ بتاتے ہیں، کہروزہ کامدار نیت پر ہےاوراس میں ریاءداخل نہیں ہوتا۔اور نیت ٹھیک نہ ہونے کی صورت میں کھانا پینا حچھوڑ دینے کا کوئی اعتبارنہیں۔ چونکہ ہم کہتے ہیں کمحض ریاءتو روز ہ رکھنے میں متصورنہیں ہوسکتالیکن مجھی ریاءبطوراشتراک ہوسکتا ہے، بایں طور کہ روز ہ رکھنے میں اللّٰہ کوراضی کرنے کی نبیت بھی کرےاور شہرت کی بھی یا کوئی اورغرض بھی مقصود ہو، حیا ہے دونوں مقصد برابر درجه میں ہوں یا دونوں متقابل ہوں،جبیبا کہ ماقبل میں ججۃ الاسلام کے کلام میں اس بات کی تفصیل گزر چکی

٥٣٣٢ : وَعَنْهُ آتَــهُ بَكُى فَقِيْلَ لَهُ مَا يُبْكِيْكَ قَالَ شَيْءٌ سَمِعْتُ مِنْ رَّسُوْ لِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتُولُ فَذَكَرْتُهُ فَآبَكَانِيْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ ٱتَخَوَّفُ عَلَى اُمَّتِى الشِّـرْكَ وَالشَّهْوَةَ وَالْحَفِيَّةَ قَالَ قُلْتُ يَارَسُوْلَ اللَّهِ ٱتُشْرِكُ ٱمَّتُكَ مِنْ بَعْدِكَ قَالَ نَعَمُ اَمَا اِنَّهُمْ لَايَعْبُدُوْنَ شَمْسًا وَلَاقَمَوًا وَلَاحَجَرًا وَلَا وَثَنَّا وَلَكِنْ يُرَاؤُوْنَ بِاعْمَالِهِمْ وَالشَّهْوَةُ الْخَفِيَّةُ اَنْ يُصْبِحَ أَحْدُهُمْ صَائِمًا فَتَعْرِضُ لَهُ شَهْوَ في مِنْ شَهْوَ اتِهِ فَيَتْرُكُ صَوْمَةً. (رواه احمد والبهقي في شعب الايمان) اخرجه ابن ماجه في السنن ١٤٠٦/٢ حديث رقم ٤٢٠٥ واحمد في المسند ١٢٦/٤ والبيهقي في شعب

توجہ له: ' حضرت شدادین اوس رضی الله عند کے بارے میں مروی ہے کہ (ایک موقع پر) وہ رونے گئان سے ایو چھا گیا کہ چیز آ پ کورلار ہی ہے؟ انہوں نے جواب دیا کہ مجھےاس بات نے رلا دیا ہے جسے میں نے حضورا قدس مُثَافَّتُهُم ہے سنا تھا'اس وفت مجھےوہ بات یاد آ گئ تواس نے مجھے رونے پرمجبور کر دیا ہے اور وہ بات بیہے کہ میں نے آپٹ کالٹیڈا کو یہ بات ارشادفر ماتے ہوئے سناہے میں اپنی اُمت برشرک (یعنی شرک خفی) اور چھپی خواہشات کا اندیشہ رکھتا ہوں''۔حصرت شدا د كابيان ہے كديس نے يين كر) عرض كياكد يارسول الله كاليُّو كاكيا آپ كاليُّوكا كى امت آپ كاليُّوكا كے بعد شرك كرنے لگ. جائے گی؟ آپ مُنظِیمِ نے جوابا ارشاد فرمایا: ہاں! یادر کھؤ میری امت کے لوگ سورج اور جاند اور پھر کی پرشش نہیں کریں گے اور (علی الاعلان) ہتوں کی پوجانہیں کریں گے (یعنی وہ شرک جلی میں تونہیں مبتلا ہوں گے) لیکن لوگوں کودکھلانے کے لئے نیک کام کریں گے (لیعنی شرک خفی میں وہ مبتلا ہوں گے) اور چیپی خواہش کی حقیقت یہ ہے کہ (مثلاً) تم میں ہے کوئی شخص روز ہ کی حالت میں صبح کرے اور پھراس پر نفسانی خواہشات میں ہے کوئی خواہش غالب

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمحاص كالمحاص كالمحاص كالمحاص الرقاق

آ جائے (جیسے کھانے کی خواہش کا غلبہ ہوجائے! یاجنسی خواہش جاگ اٹھے) اوروہ (اس خواہش کے غلبہ سے مرغوب ہوکر کھانا کھانا کھا کہ کہ ستری کرکے) اپناروزہ توڑ ڈالے (جب کہ شری طور پر قابل اختبار کسی ضرورت وحالت کے پیش آنے کے بغیرروزہ توڑنا حرام ہے)'۔ (احد بیہتی)

تشويي: سمعت من دسول الله: يهال"من"ا يخ اصل معنى مين ستعمل بـ

يقول: اى حال كو نه قائلا اس ميس كي كونة تاكيد بـ

فاہ کاری کینی وہ بات میرے ثم اور میرے رونے کا سبب بن عمی اس میں ایک تشم کا اجمال ہے اس لئے اس کی تفصیل از سرنو بیان فر مائی۔

ات خوف: امام راغب فرماتے ہیں کہ "خوف" کامعنی ہے 'دکسی مظنون یا معلوم علامت کی بناء پر ناگوارام کامتوقع ہونا'' اور "تنخوف" کامعنی ہے انسان سے خوف وخطرہ کا ظاہر ہونا، (انتها)۔ اور بظاہر بیر' تا'' مبالغہ کیلئے ہے، اور معنی بیہ ہے کہ مجھے بہت زیادہ خوف ہے۔

المشوك بخفی شرک مراد ہے۔اور ہماری اس تقدیر کی صحت پر بیروایت دال"احوف ماا**حاف عل**ی امتی الانشواك" كه مجھے *أمت برسب سے ز*یادہ جس چیز کاخوف ہے وہ اللہ کے ساتھ شرک کا ہے۔

شہوت خفیہ کا ادراک صرف اُن لوگوں کو ہوتا ہے، جواللّٰہ کی رضا کیلئے مجاہدے اور ریاضتیں کرتے ہیں ،اورنفس کی مخالفت کرتے ہیں۔

تشوك: بصغة: نذكر ومؤنث دونون طرح درست ہے۔

اُما تخفیف کے ساتھ تنبیہ کیلئے ہے اس بناء پر کہ شرک جلی مراز ہیں ہے۔

لاحجر اولا وثنا يعنى ندبُت وغيره كى، ليخصيص كے بعدتهم ہے۔

ولكن يراؤون بأعمالهم): ليني اوكول كودكلان كي لي اليكام كريس كـ حالا تكه الله كارشاد ب:

﴿ فَمَنَ كَانَ يَوْجُو لَقَاءَ رَبِهِ فَلَيْعِمَلُ عَمَلاً صَالِحاً ولا يَشْرِكُ بِعِبَادَةَ رَبِهِ أَحَدًا ﴾ [الكهف: ١١٠]" موجوَّخُصُ اپنے رب سے ملنے کی آرزور کھے تو نیک کام کرتارہے،اوراپنے رب کی عبادت میں کسی کوشر یک نہ کرے۔"

فتعوض :راء کے کسرہ کے ماتھ مرفوع ومنصوب دونوں طرح پڑھا گیاہے۔

شهو قه من شهواته: زیاده ظاہریہ ہے کہ شہوت خفیہ سے مرادا یک خاص نفسانی خواہش ہے، جو دوسری خواہشات کی بنسبت نادرالوقوع ہو،اور ہر دفت پیدا نہ ہوتی ہواوراس کی طرف بالطبع میلان ہواورانسان شریعت کی مخالفت کا لحاظ نہر کھے، جیسا کہاللہ تعالیٰ نے فرمایا:

﴿ لا تبطلوا أعمالكم ﴾ [محمد : ٣٣ مترجم: "اوراسيخ اعمال كوبر باومت كرو-"

اورنقل شروع کرنے سے ذمہ میں لازم ہوجاتے ہیں ،اس کے نقل کوشروع کرنے کے بعد پورا کرنا ضروری ہے۔

قوله: فيتوك صومه: حالانكه، كى ضرورت ويجورى كيدرام ت

و مرقان شرع مشكوة أرموجلد للم كري و ١٨٠ كري و كتاب الرقاق

علامہ طبی بینی فرماتے ہیں، یعنی جب انسان الله کی عبادتوں میں سے کسی عبادت میں مشغول ہواور نفسانی خواہشات میں سے کوئی خواہش کا اتباع کرتا ہے، اور اسی وجہ میں سے کوئی خواہش اس کو پیش آ جائے تو خواہش کو اللہ کے حق پر ترجیح دے کراپنے نفس کی خواہش کا اتباع کرتا ہے، اور اسی وجہ سے ہلاکت و تباہی تک پہنچا دیتا ہے۔ الله تعالی کا ارشاد ہے: ﴿فأما من طعٰی و آثو الحیاة الدنیا فان المجمعیم هی الماوای ﴾ الماوای و أما من خاف مقام ربه و نهی النفس عن الهوای فان الجنة هی الماوای ﴾

[النازعات_٣٨_٣٨]

'' تو جس شخص نے سرکشی کی ہوگی اور دنیوی زندگی کوتر جیج دی ہوگی سودوزخ اُن کا ٹھکانہ ہوگا،اور جو شخص اپنے ربّ کے سامنے کھڑا ہونے سے ڈراہوگا،اورنفس کوخواہش سے روکا ہوگا،سو جنت اُس کا ٹھکانہ ہوگی۔''(انتہی)

اس پراشکال ہےاوروہ بیکہ آیت میں "هوای" سےمراد ظاہری شہوت ہے، جومحر مات ممنو عدامور میں سے ہو،

پھر (علامہ طبیؒ) فرماتے ہیں، کہاس کو' دخفی شہوت' اس لئے کہا گیا کہ اس کی ہلاکت مخفی ہے، یا شرک سے مشاکلت کی بناء پر اس طرح کہا، اس لئے کہ اس سے مراد شرک خفی ہے، جبیبا کہ اگلی حدیث اس پر دلالت کر رہی ہے۔، (انتہیٰ)۔

اس میں کمل نظرات سے کہ مشاکلت کی وجہ بطور مقابلہ کے نه مطلقاً ظاہر ہے نہ مقیداً ظاہر ہے۔

امام میرک فرماتے ہیں، کہ اس حدیث کو حاکم نے نقل کیا ہے اور فرمایا ہے کہ بیرحدیث سیح الاسناد ہے، اور جامع میں ہے ''المشہو قو المحفیة والمریاء مشو لا شہوت خفیہ اور ریاء شرک ہیں۔اس کوطبرانی نے شداد سے اور ابن ملجہ نے ان سے نقل کیا ہے، اور اس کے الفاظ یہ ہیں:

"ان اخوف ما أخاف على امتى الا شراك بالله اما انى لست اقول يعبدون شمسا ولا قمرا ولا وثنا ولكن اعمالاً لغير الله وشهوة خفية".

''مجھ کوسب سے زیادہ نوف اللہ کے ساتھ شرک کرنے کا ہے (کہ وہ اللہ کے ساتھ شریک کریں گے) میں بنہیں کہتا کہ وہ صورج' چا ندیا بت کو پوجیس کے بلکہ نوف ایسے اعمال سے ہے جو غیراللہ کے لئے ہوں گے اور شہوت نفیہ سے ہوں گے۔'' محسس کا بنگہ وَ مَنْ فَالَ خَوْجَ عَلَیْنَا رَسُولُ اللّٰهِ صَلّٰی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَ سَلّمَ وَ نَحْنُ نَعَذَا كُو الْمَسِیْحِ الدَّجَّالِ فَقُلْنَا بَلٰی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَ سَلّمَ اللّٰهُ عَلَیْهِ وَ سَلّمَ قَالَ اللّٰهِ عَلَیْهُ عَنْدِی مِنَ الْمَسِیْحِ الدَّجَّالِ فَقُلْنَا بَالٰی الْمَسِیْحِ الدَّجَّالِ فَقُلْنَا بَالٰی الْمَسِیْحِ الدَّجَّالِ فَقُلْنَا بَالٰی اللّٰہِ صَلّٰی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَ سَلّمَ قَالَ السِّرِكُ الْحَفِیُّ اَنْ یَقُوْمَ الرَّجُلُ فَیُصَلِّی فَیَوْیْدُ صَلَامَ لَا لَیْ اللّٰهِ عَلَیْهِ وَ سَلّمَ قَالَ السِّرْكُ الْحَفِیُّ اَنْ یَقُومَ الرَّجُلُ فَیُصَلّٰی فَیَوْیْدُ صَلَامَ لَا اللّٰهِ عَلَیْهِ وَسَلّمَ قَالَ السِّرْكُ الْحَفِیُّ اَنْ یَقُومَ الرَّجُلُ فَیُصَلّٰی فَیَوْیْدُ صَلّامَ لَا اللّٰهِ عَلَیْهُ وَسَلّمَ قَالَ السِّرْكُ الْحَفِیُّ اَنْ یَقُومَ الرَّجُلُ فَیُصَلِّی فَیَوْیْدُ صَلّامَ اللّٰهُ عَلَیْهُ وَسَلّمَ قَالَ السِّرْكُ الْحَفِیْ اَنْ یَقُومَ الرَّجُلُ فَیُصَلّٰی فَیَوْیْدُ صَلّٰی اللّٰہُ عَلَیْہِ وَ سَلّمَ قَالَ السِّرْكُ الْحَفِقُ اَنْ یَقُومَ الرَّجُلُ فَیْصَلّٰی فَیْوَیْدُ اللّٰہِ عَلَیْ اللّٰہُ عَلَیْہِ وَسَلّمَ وَ سَلّمَ اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلّمَ اللّٰہُ اللّٰهُ عَلَیْهُ وَسَلّمَ اللّٰہُ عَلَیْہُ وَ رَجُلُ (رواہ ابن ماجة)

التوجه ابن ماجه في السنن ٦٠٢ ١ ٤٠ عديث رقم ٢٠٠٤

ترجیمله: '' حضرت ابوسعیدرضی الله عند نے بیان فر مایا کہ (ایک روز) ہم لوگ باہم میں سے د جال کے فتوں اور اس کے ابتلاء کا تذکرہ کرر ہے تھے کہ رسول الله فاللی آئے آگا ہے در میان تشریف فر ما ہو گئے اور (پھر ہماری باہمی گفتگوئ کر) فر مانے گئے کہ کیا میں تمہیں اس چیز کے متعلق آگاہ نہ کروں جومیر سے نزدیک (لیعنی میری شریعت اور میر سے طریق کے مطابق) تمہارے حق میں میچ د جال کے فتنہ سے بھی زیادہ خطرناک ہے (اور تمہارے لئے اس کے بارے میں ہوشیار بنا



اوراس سے اجتناب کرنا ضروری ہے) ہم نے عرض کیا جی ہاں! یا رسول اللّه مُنَالِقَیْمُ اس چیز کے بارے میں آپ ہماری راہنمائی فرمائیے۔ آپ مُنالِقِیْمُ نے ارشاوفر مایا: وہ چیز شرک خفی ہے (اورشرک خفی اس چیز کو کہتے ہیں کہ شلا) ایک آدی نماز کے لئے کھڑ اہوتا ہے اورنماز اداکرتا ہے اوراس نماز کے تمام ارکان یا بعض ارکان) میں (کیفیت یا کمیت کے اعتبار ہے) غلواورزیادتی کرنے لگتا ہے محض اس وجہ سے کوئی محض اس کونماز پڑھتے دکھے در ہاہے''۔ اوراللہ سجانہ وتعالی کے مطلع ہونے کو کانی نہ سمجھے۔ (ابن ماجہ)

تشومي : وعن ابي سعيد:الخدري،جياكايكنخ بس بـ

قوله: الا اخبر كم بما هو اخوف عليكم عندى من المسيح الدجال: اس لئے كه وه عام بھى ہے اور مخفى بھى

عن اس لئے کہ د جال کا وقت خاص ہےاوراس کا فتنہ ظاہر ہے اس لئے تم لوگوں پر (مخفی اورخوفناک چیز یعنی شرک خفی) کا خیال رکھنا ضروری ہے۔

المشرك الحفى أن يقوم البل سے بدل ہے، ياتقدري عبارت يوں ہے: "هو أن يقوم".

فيصلى: رفع ونصب دونول درست ميں۔

فیزید: کوچی وونول طرح پر هاجاتا ہے۔

۵۳۳۳ : وَعَنُ مَحْمُودِ بُنِ لَبِيْدِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ آخُوَفَ مَا آخَافُ عَلَيْكُمُ. الشِّرُكُ الْاَصْغَرُ قَالَ الرِّيَآءُ (رواه احمد وازاد البيهقى فى شعب الايمان يَقُولُ اللَّهُ لَهُمْ يَوْمَ يُجَازِى الْعِبَادَ بَاعْمَالِهِمْ اِذْهَبُواْ اللَّى الَّذِيْنَ كُنْتُمْ تُرَاءُ وْنَ فِى اللَّهُ لَهُمْ قَوْمَ يُحَازِى أَوْجَادُ بَاعْمَالِهِمْ اِذْهَبُواْ اللَّى الَّذِيْنَ كُنْتُمْ تُرَاءُ وْنَ فِى اللَّهُ لَهُمْ جَزَآءً أَوْخَيْرًا _

رواه البيهقي في شعب الايمان ٣٣٣/٥ حديث رقم ٦٨٣١.

توجید : "حضرت محمود بن لبیدرضی الله عنه سے منقول ہے کہ نبی اکرم مُنْ النَّیْمُ نے ارشاد فرمایا: "(مسلمانو) بہت زیادہ خطرناک چیز کہ جس کے متعلق میں تہمیں خوف دلاتا ہوں شرک اصغر (چھوٹے درجہ کاشرک) ہے "محابہ ہے فرای کری کے عرض کیا کہ یارسول اللہ! اورشرک اصغر سے کیا مراد ہے؟ آپ مَنْ النَّیْمُ نے جواب فرمایا وہ ریا کاری ہے "اور بیمُنْ نے شعب الایمان میں بیاضافی الفاظ فقل کئے ہیں کہ خدا تعالی جس روز بندوں کوان کے اعمال کی جزاء دےگا۔ (یعنی قیامت کے دن) ریا کاروں سے فرمائے گا کہ تم ان لوگوں کے پاس چلے جاؤ جن کود کھلانے کے لئے تم عمل کرتے تھے پھرد کیھو کہ تم ان کے یاس جزاء یا جملائی یاتے ہو؟"

- (مرقاة شرع مشكوة أربوجلذ لم مراه الرقاق - ١٨٨ كري الرقاق -

یہ دلیل ہے کہ شرک اصغر کی تعبیر پہلی باراس حدیث میں بیان ہوئی ہے۔

قال :المرياء: يعني رياء وسُمعه كي جنس، چاہے ظاہر ہو چاہے تخفی ہو_

یجازی :معروف کاصینہ اور "العباد"منصوب ہے۔اورایک نسخه میں" یجازی بصیعه "مجبول اور "العباد" رفع اسم منقول ہے۔اگرعمل اچھا ہوگا اور آگرعمل براہوگا تو بدلہ براہوگا۔

المی الذین کنتم تواؤون): بینی عبادت کواچھے طریقے سے اداء کرنے میں، یااس کی اصل کی تم لوگ ان کی نظروں کی رعایت رکھتے تھے۔

قوله:فانظرو هل تجدون عند هم جزاء و خیرا؟:واوَ ''او'' کے معنی میں ہے،جبیما کہاکیک شخر میں ''او'' ہے،یا عطف تغییری ہے۔واللہ تعالیٰ اعلم

قنصریج: حافظ منذرگ فرماتے ہیں، کیمحمود بن لبید کی اس صدیث کواحمدٌ نے جید سند کے ساتھ نقل کیا ہے،اورابن ابی الدنیا اور بیہق نے زہدوغیرہ میں نقل کیا ہے۔

۵۳۳۵ : وَعَنْ آبِیْ سَعِیْدِ لِلْحُدْرِیِّ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ لَوْآنَّ رَجُلاً عَمِلَ عَمَلاً فِیْ صَخْرَةٍ لَا بَابَ لَهَا وَلاَکُوَّةَ خَرَجَ عَمَلُهُ اِلٰی النَّاسِ کَانِناً مَاکَانَ ۔

رواه البيهقي في شعب الايسان٩١٥ ٣٥ حديث رقم ٦٩٤٠_

تر جمله: '' حضرت ابوسعید خدری رضی الله عنه نے بیان فر مایا که رسول اللهٔ مَنْ اَتَّیْنِظِے نے ارشاد فر مایا: اگر کوئی مخص کسی ایسے بڑے پھر کے اندر بھی کوئی نک کام کرے کہ جس میں نہ تو کوئی دروازہ ہواور نہ کوئی طاق (کھڑکی یاروشن دان) ہوتو اس کا وہ عمل خواہ کیسانی ہولوگوں پرعیاں ہوکررہےگا''۔

تشوي : في صخوة : يعنى بالقرض ايك تحت چنان كاندريا بها ال كسي غاريس

لا کو ہ : کاف کے فتحہ کے ساتھ ہے اور ضمہ بھی جائز ہے ، اور واؤکی تشدید کے ساتھ ، روشندان کو کہتے ہیں۔ کہ کاف ک فتحہ کے ساتھ اُس سوراخ کو کہتے ہیں جو دیوار کے آرپار نہ ہو لیعنی جو (ایک طرف سے بند ہو) اور اگر کاف کا ضمہ ہو، تو اُس سوراخ کو کہتے ہیں جو آرپار ہو (یعنی جو دونوں طرف سے کھلاسوراخ ہو)۔ پس اول (معنی مرادلینا) اولی ہے اس لئے کہ مبالغہ میں بیاعلی ہے۔

"كانناً": حال ہونے كى بناء يرمنصوب ہے: اى حال كون ذلك العمل: يعنى اس حال ميں كدوه عمل خواه يعنى قول و فعل كى طرح كا بھى ہو، چاہے اچھا ہو يا بُرا ہو۔ اور ايك نسخه ميں ہے "من كان" ہے۔ چنا نچه تقدير يہ ہوگى "كاننا دالك العامل من كان" او كائنا صاحب العمل من كان يعنى چاہے أس عمل كے ظاہر ہونے كار اوه كيا ہوچاہے ندكيا ہو كوئكه ارشاد بارى تعالى ہے:

﴿والله مخرج ما كنتم تكتمون ﴾ [المروبيه] "اورالله تعالى كواس امركا ظاهر كرنا منظور تهاجس كوتم مخفى ركهنا حاسبتي تنصياً" مرفاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كالمراح الرقاق كالمراح الرقاق

۵۳۳۲ : وَعَنْ عُفْمَانَ بُنِ عَفَّانَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَتُ لَهُ سَرِيْرَةٌ صَالِحَةٌ اَوْ سَيِّنَةٌ اَظْهَرَاللّٰهُ مِنْهَا رِدَاءً يُعْرَفُ بِهِ _

رواه البيهقي في شعب الايمان ٩٠٥ ٣٥ حديث رقم ٢٩٤٢_

'' حفزت عثان بن عفان رضی الله عند نے بیان فرمایا که رسول الله مَثَّالِیَّا الله الله و مایا:'' جس شخص کے اندرکوئی نیک یابد عادت یا خصلت پوشیدہ ہوتی ہے تو حق تعالیٰ شانداس عادت وخصلت کونمایاں کر دینے والی کوئی الیی چیز پیدا کر دیتا ہے جس کی وجہ سے اس شخص کی اس عادت وخصلت کے ساتھ شناخت کرلی جاتی ہے''۔

ھن کانت :مؤنث کے صیغہ کے ساتھ ہے اور ایک نسخہ میں 'من کان''ہے۔

اس ك ذريع دوسرول سيمتاز بوگا جيما كه چاوركى وجه سي خض كاسردارتوم بونا اور مددگارتوم بونامعلوم بوجا تا بـــــــ ۵۳۳۷ : وَعَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّمَا اَخَافُ عَلَى هاذِهِ الْاُمَّةِ كُلَّ مُنَافِقٍ يَتَكَلَّمُ بِالْحِكْمَةِ وَيَعْمَلُ بِالْجَوْدِ - (رواه البيهة في الاحاديث الثانة في شعب الايمان)

رواه البيهقي في شعب الايمان ٢٨٤/٢ حديث رقم ١٧٧٧

ترجیمله: ''حضرت عمر بن خطاب رضی الله عنه نبی اکرم کُلگینا کے نقل فرماتے ہیں کہ آپ کُلگینا کے ارشاوفر مایا: '' میں اس اُمت (یعنی امت محمد میکُلگینیا کے بارے میں جس چیز کا اندیشہ رکھتا ہوں وہ ہرمنافق (یعنی ریا کاریا فاس) کا شرہ جو گفتگونو علم وحکم اورموعظت وضیحت کی کرتا ہے' لیکن عمل ظلم ونافصافی پڑھنی کرتا ہے''۔ان متینوں روایتوں کو پہنی نے شعب الا کیان میں نقل کیا ہے۔

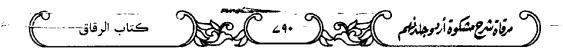
تشريج: هذه الامة أمت اجابت مرادي_

کل: نصب کے ساتھ ہے۔معنوی اعتبار سے عبارت یوں ہے: ما أحاف عليهم الاشر کل منافق اور منافق سے مرادریاء کاریافات ہے

و يعمل بالجود :ظلم اور برائی کرتا ہے، اور استقامت کے راستے سے عدول کرتا ہے، اور علامہ طبی نے مستجد کلام کیا ہے) وہ فرماتے ہیں: "کل منافق" کا مجرور ہونا اس بناء پر کہ "ھذہ الأمة سے بدل ہوبھی درست ہے، چونکہ اس کا تقاضا یہ ہے کہ تقدیر عبارت یوں ہے: "ما أخاف الا علی کل منافق" اور اس کے حاصل معنی کا فساؤ فی نہیں ہے، چاہا س کو بدل الکل بنایا جائے یا بدل البعض ، کیونکہ "مبدل منه" کا نظر انداز ہونا لازم آئے گا، اور "بدل" مہتم بالثان ہوجائے گا۔ مزید کہ "احاف علیهم من النفاق "سے استدراک کا فائدہ حاصل نہ ہوگا، کیونکہ یہ معنی فس الامر میں بالا تفاق سے ہے۔ (تو استدراک چہ معنی دارد)۔

٥٣٣٨ : وَعَنِ الْمُهَاجِرِبُنِ حُبَيْبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللهُ تَعَالَى إِنِّى لِيَسْتُ كُلَّ كَلامِ الْمُعَاجِرِبُنِ حُبَيْبٍ قَالَ اللهُ تَعَالَى إِنِّى لِيَسْتُ كُلَّ كَلامِ الْمُحَكِيْمِ اتَقَبَّلُ وَلْكِتِي اتَقَبَّلُ هَمَّهُ وَهُوَاهُ فَإِنْ كَانَ هَمُّهُ وَهُوَاهُ فِي طَاعَتِيْ جَعَلْتُ

صَمْتَهُ حَمْدًا لِي وَوَقَارًا وَإِنْ لَمْ يُتَكُلُّم - (رواه الدارمي)



اخرجه الدارمي في السنن ٩١/١ حديث رقم ٢٥٢ ـ

ترجیل دو مهرت مهاجر بن حبیب رضی الله عند نے بیان فر مایا که رسول الله کا گیائے ارشاد فر مایا: "الله تعالی نے ارشاد فر مایا که میں عقلمند کی تمام گفتگو کوئیس لیتا (یعنی وانا و تقلمند صاحب علم وصاحب انسان کی ہر بات کو قبول کرنا میرا شیوہ اور دستور نہیں ہے) بلکہ میں اس کے نیت ارادہ اور محبت کو قبول کرتا ہوں (یعنی بیغور کرتا ہوں کہ اس نے جو بات کہی ہے اس کے کہنے کا مقصد وارادہ کیا ہے) پس اگر اس کی خواہش میری طاعت و فر ما نبر داری کی ہوتی ہے تو میں اس کی خاموثی کو (بھی) اپنی مدح و ثنا اور اس کے ملم و و قار کے مرادف قرار دیتا ہوں اگر چدوہ کوئی کلام نہ کرے۔ (داری)

تشريح: قوله: اني لست كل كلام الحكيم اتقبل:

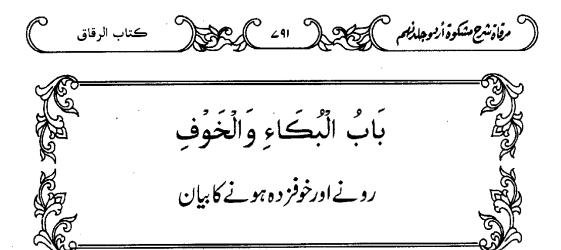
لیس کی خبر 'أتقبل' کامفعول مقدم ہے۔ا

اسلئے کہ میں اقوال اور زبان کی حرکت کوئیں دیکھتا، بلکه احوال اور دِل کے ارادہ کودیکھتا ہوں اور یہی معنی ہے اگلے جملہ کا۔

قوله:والكنى أتقبل همه وهواه: يعنى اسكى نيت اگرچاراده كمراتب يس سے پہلے مرتبكى مور

لیعنی آخر میں جو پختہ ارادہ ہوتا ہے،اس لئے کہ مؤمن کی نبیت اس کے مل سے بہتر ہے، یہاں تک کہ طول اہل پر بھی اجرماتا ہے اگر جیموت کے بعد ہو۔

قوله: فان کان همه و هواه فی طاعتی: اوراس کامفهوم (یعنی مفهوم مخالف) یه ہے که اگر اس کا ارادہ وقصد میری معصیت یعنی مخالفت میں ہومیں اس کے کلام کو گناہ قرار دیتا ہوں ،اگر چہوہ (میری) تعریف کرےاورعلم وذکر ظاہر کرے۔



''بکاء''اور''خوف'' دونوں کوایک باب میں اس لئے جمع کیا کہ عمو ہا دونوں ایک دوسرے کولازم ہوتے ہیں۔اور''بکاء'' (رونا) کومقدم کیا،اگر چیاس کا سبب خوف ہے،اس لئے کہ پہلے رونا ظاہر ہوتا ہے یا خوف سے تعیم مراد ہے، چنانچی''بکاء'' کے بعد''خوف'' کاذکر بمزرائتمیم کے ہوگا۔

البكاء قصرك ساتھ،اس كامعنى بين عنم كے ساتھ آنسوكا لكنا''اور مدكے ساتھ اس كامعنى ہے آنسوكا لكنا اس طرح كه آواز بھى ساتھ بلند ہو۔ (كذاقيل) اور مدكے ساتھ زيادہ مشہور ہے اور بظاہر اس سے مرادعام معنى ہے، چنانچ ايك معنى سے " تجريد''زيادہ بہتر ہے۔

الفَصَّلُ للأوك:

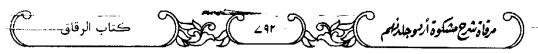
۵۳۳۹: وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ آبُو الْقَاسِمِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ تَعْلَمُوْنَ مَا آغْلَمُ لَكَكْنُتُمْ كَثِيْرًا وَلَضَحِكْتُمْ قَلِيْلاً (رواه البحاري)

اعرجه البخارى فى صحيحه ٢١٩/١ حديث رقم ٢٤٨٥ ومسلم فى صحيحه ٢١٨/٢ حديث رقم (١-١٠) والترمذى فى السنن ٤١٩١ حديث رقم ٢٣١٧ وابن ماجه ١٤٠٢/٢ حديث رقم ٤١٩١ والدارمى فى السنن ٣٩٦/٢ حديث رقم ٢٩٧٥ والدارمى فى السنن ٣٩٦/٢ حديث رقم ٢٥٠٠ واحمد فى المسند ٢٥٧/٢ حديث رقم ٢٥٠/٢

ترجیله: ''حضرت ابو ہر برہ وضی اللہ عند نے بیان فر مایا کرسید نا ابوالقاسم (محمد) مُثَاثِیَّةُ نے فر مایاتیم ہے اس ذات کی جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے اگرتم اس چیز سے آگاہ ہوجاؤ جس کو میں جانتا ہوں تو یقینا تم زیادہ رونے اور کم ہننے لگو''۔ (بخاری)

تشریح: ما أعلم: لینی نافر مانوں کے لئے اللہ کی سزااور قیامت کے دن نافر مانوں کے ساتھ سخت مناقشہ اور باطنی احوال کا انکشاف اور نیتوں کی برائی۔

لىكىتىم: جواب قىم باور "كو"ك جواب كا قائم مقام بـ



کٹیرا(بیمعفول مطلق کی صفت ہے یا مفعول نیہ کی صفت ہے)ای بکاء اکٹرا اُوز مانا کٹیرا۔ لینی: بہت زیادہ روتے یاطویل زمانے تک روتے ، لینی اللہ کی خثیت کو امید پرترجیح دیتے ہوئے اللہ کی خثیت سے یا بُر سے خاتمہ کے خوف

به صدیث اقتباس ہے اس ارشاد باری تعالیٰ ہے: ﴿ فلیضحکوا قلیلاً ولیبکوا کثیرًا ﴾ [النوبة ٢٨٠]' سوتھوڑے دنوں دنیا میں بنس لیس، اور بہت دنوں آخرت میں روتے رہیں۔

امام غزائی فرماتے ہیں، کہ بیصدیث ان رازوں میں سے ایک راز ہے جواللہ نے حضور علیہ السلام کے قلب مبارک میں محفوظ فرمائے ہے، اور اس رازکوافشاء کرنا درست نہیں ہے، کونکہ ایسی مبارک ہستیوں کے سینے رازوں کے خزانے ہوتے ہیں، بلکہ حضور علیہ السلام نے بیاس لئے فرمایا کہ حابہ میں رونے کی صفت پیدا ہو، کیونکہ جب دل اللہ نتالی کے ذکر ہے زندہ ہوتا ہے، بلکہ حضور علیہ السلام ہے درخت کا ثمرہ بیہ ہوتا ہے، کہ انسان روتا ہے، اور بیرونا اس بات کی دلیل ہے کہ بیانسان اللہ کی عظمت، ہیب اور جلال سے متاثر ہے، اور زیادہ بنسنا ان صفات سے دل کے خالی ہونے کا نتیجہ ہے۔ لہذا درحقیقت حضور علیہ السلام نے انسانوں کوزندہ دل طلب کرنے کی ترغیب دی ہے، اور غافل دل سے بناہ ما تکنے کی ترغیب دی ہے۔

تخریج برندی اورنسائی نے بھی اس صدیث کونقل کیا ہے، (ذکرہ میرکؓ) ہے۔ اور جامع میں ہے کہ اس صدیث کواحمہ، شیخین، ترندی، نسائی اورابن ماجہ نے حضرت انسؓ نے نقل کی ہے۔ اور حاکمؓ نے حضرت ابو ہریرؓ سے نقل کی ہے۔ اور ضیاء نے اُبوذرؓ نے نقل کیا ہے اور اس میں بیزیادتی بھی ہے: ''ولما ساغ لکم الطعام و الشراب''

اس صدیث کوطیرانی، حاکم اوربیہی نے حضرت اُبودرداء ؓ سے قال کیا ہے اور اُسکے الفاظ یہ ہیں: ''لو تعلمون ما اعلم لبکیتم کثیرا ولضحکتم قلیلا ولخر جتم الی الصعدات تجارون الی الله لا تدرون تنجون او لا تنجون''. اوردوسری فصل میں بیصدیث قصیل کے ساتھ ذکر کی جائے گی۔

نقل کیا گیا ہے کہ ایک منادی آسان سے نداء کرتا ہے:'' کاش! پیٹلوق پیدا نہ ہوتی اوراگر پیدا ہوتی تو کاش کہ انہیں معلوم ہوتا کس مقصد کیلئے ان کو پیدا کیا گیا ہے۔

حضرت ابوبکرصدیق کے بارے میں منقول ہے کہ عذاب کے خوف سے فر مایا کرتے تھے کہ کاش! میں گھاس ہوتا، جس کو جانور کھاجا تا۔

حضرت عمر کے بارے میں منقول ہے، کہ انہوں نے ایک فخص کو یہ آیت تلاوت کرتے ہوئے سنا:

﴿ هل أتى على الانسان حين من الدهر لم يكن شيئًا مذكورًا ﴾ [الانسان ١٠]: "بِ شك انسان برزمانه من الكران الله الكرام عن الكرام الله الكرام عنه عنه الكرام عنه عنه الكرام عنه الكرا

بین کرفرمانے گے کہ کاش! کہ معاملہ اس وفت ختم ہوجاتا، بلکہ ایک روایت میں ہے کہ حضور علیہ السلام نے فرمایا :لیت دب محمد لم یخلق محمدًا'' کاش! محمدکارتِ ، محمد ویدائی نہ کرتا''۔

فضیل کے بارے میں منقول ہے کہ مجھے کسی مقرب فرشتہ ،کسی مقرب نبی اور کسی نیک بندے پر رشک نہیں آتا ، کیاانہوں

ر مرقاة ندح مشكوة أربوجلدنهم كري الرقاق

نے قیامت کے دن کاسامنانہیں کرنا؟ مجھاس پررشک آتا ہے، جو پیدائی نہیں ہوا۔'

ُ ٥٣٣٠ : وَعَنُ أُمِّ عَلَاءِ الْانْصَارِيَّةِ قَالَتُ قَالَ رَسُّوُلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللهِ لَا اَدْدِى وَاَنَا رَسُولُ اللهِ مَا يُفْعَلُ بِي وَلَابِكُمْ (رواه البحارى)

احرجه البخاري في صحيحه ٢١٠/١٢ حديث رقم ٧٠١٨.

توجهه: "حضرت ام العلاء انصار بدرض الله عنها نے بیان فر مایا کدرسول الله نے ارشاد فر مایا: باوجود یک میں الله کا پنیس موں نیکن الله کا قسم نیبیں جانتا کدمیر سے ساتھ کیا سلوک کیا جائے گا اور تمہار سے ساتھ کیا سلوک کیا جائے گا''۔ (بغاری) تمشریعے: والله لا أوری: اور ایک نسخه میں "والله لا اوری " تحکر ادرے ساتھ آیا ہے۔

وأنا رسول الله:جمله حاليه ہے۔

ما یفعل ہی ولا بکم: "لا أدری" كامفعول ہے،اور "لا"كومزيدتا كيدكيك داخل كيا گيا ہے، تا كنفى ہرايك فريق كو عليحده شامل ہوجائے۔

علامہ طبی فرماتے ہیں کہاس میں کی توجیہات ہیں،ایک توجیہ یہ ہے کہ یہ بات حضور علیہ السلام نے اس وقت فرمائی تھی، جس وقت حصرت عثان بن مظعون کی فوتنگی پرایک عورت نے بیکہاتھا'' تجھے جنت مبارک بو'۔اس لئے حضور علیہ السلام نے ڈانتے ہوئے یہ بات ارشاد فرمائی تھی۔اس عورت نے نیبی واقعہ کا تھم لگا کر بے ادبی کی اوراس کی نظیر حضور علیہ السلام کا حضرت عائشہ سے بیارشاد فرمانا ہے،جس وقت عائشہ نے بیکہا طوبی لھذا عصفور من عصافیر العجنة خوشخبری ہواس کیلئے' جنت کے برندوں میں سے ایک پہندہ ہے۔

میں کہتا ہوں یہ بات مخفی نہیں کہ بیاس حدیث کے دار دہونے کا سبب اوراس حدیث کے ورود کا زمانہ ہے اس حدیث کے معنی پر دار دہونے والے اشکال کوزائل کرنے میں اس کا کوئی دخل نہیں۔

اگر میں کہتا ہوں' میکل اشکال ہے' وہ یوں کہنا تنح کی تاخیر سیج طور پر ثابت ہو بھی جائے تو ننخ احکام میں ہوتا ہے،اخبار میں نہیں ہوتا۔ جبیبا کدیہ بات اصول میں موجود ہے۔

تیسری توجیہ رہے کیمکن ہے کیفصیلی احوال کی نفی ہو،اجمالی احوال کی نفی نہ ہو۔

یبی احمال سیحے ہے۔

رکھنا چوتھی تو جیدیہ ہے کہ سبب ورود سے قطع نظریہ تھم دنیاوی امور کے ساتھ خاص ہے۔اھ میں کہتا ہوں بیتو جیہ ما قبل کے تحت داخل ہے۔اور تھم کو عام رکھنا زیادہ مناسب ہے۔

آپ مُلَّا الْفِيْزِ كَسِلِيج و نيوى امور سے مودو بھوك 'چياس، سيرابي، شكم سيري، مرض ،صحت ،فقر اورغني ميں ، اوريهي حال امت



بعض نے بیمطلب ذکر کیا ہے کہ ' کیا مجھے میرے وطن سے نکال دیا جائے گا، یا شہید کر دیا جائے گا؟ جیسا کہ پہلے انبیاء کے ساتھ ہوا ،اور کیاتم لوگ پھر مار مار کر ہلاک کر دیئے جاؤ گے ، یا زمین میں دھنسادیا جائے گا؟ حاصل بیر کہ حضورعلیہ السلام کا مقصودا پی ذات سے علم غیب کی نفی کرناتھا، کہ مجھے پوشیدہ باتوں کاعلم نہیں ہے۔

علامہ تورپشتی میں فیرماتے ہیں، کہاس حدیث کواوراس کے ہم معنی دیگرا جادیث کواس معنی پرمحمول کرنا جائز نہیں ہے، کہ حضورعلیدالسلام اپنی عاقبت کے بارے میں متر دریتھے،اوراللہ کے ہاں موجودا پنے بہترین ٹھکانداورانعام کا یقین نہیں تھا، کیونکہ حضور علیہ السلام سے ایس سیجے احادیث منقول ہیں جس سے بیعذر منقطع ہوجا تا ہے اور اس معنی پر کس طرح محمول کیا جاسکتا ہے جبکہ حضور علیہ السلام نے ہی اللہ کی طرف سے خبر دی ہے کہ اللہ تعالیٰ نے آپ مَلَا اَیْجَا سے مقام محمود کا وعدہ کیا ہے، اور یہ اعلان کیا ہے کہ اللہ کے ہاں ساری مخلوق میں مکرم آپ مُل اللّٰهُ میں ، اور سب سے پہلے قیامت کے دن آپ مُلَا اللّٰهِ بَي سفارش كرينگے ، اور آپ مُلَافِينَا كَي سفارش پہلے قبول كى جائے گى وغيرہ وغيرہ _

٥٣٣١ : وَعَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عُرِضَتْ عَلَىَّ النَّارُ فَرَآيْتُ فِيهَا اِمْرَاةً مِنْ بَنِيْ اِسْرَائِيْلَ تُعَذَّبُ فِي هِرَّةٍ لَهَا رَبَطَتْهَا فَلَمْ تُطْعِمْهَا وَلَمْ تَدَعُهَا تَاكُلُ مِنْ خَشَاشِ الْاَرْضِ حَتَّى مَاتَتُ جُوْعًا وَرَآيْتُ عَمْرَوابْنَ عَامِرِ الْخُزَاعِيِّ يَجُرُّ قُصْبَةٌ فِي النَّارِ وَكَانَ آوَّلُ مَنْ سَيَّبَ السَّوَاثِبَ (رواه مسلم)

اخرجه البخاري في صحيحه ٥١٥١٦ حديث رقم ٣٤٨٢ ومسلم في صحيحه ٦٢٢١٢ حديث رقم (٩٠٤-٩٠) والنسائي ١٣٧/٣ حديث رقم ١٤٨٢ واحمد في المسند ٣٣٥/٣_

ترجیمه: " حضرت جابر رضی الله عندنے بیان فر مایا که رسول الله تَالليْجَان ارشاد فر مایا: (معراج کی رات میں یا اور کسی موقعہ پرحالت خواب یا بیداری ہی میں) میرے سامنے جہنم کی آگ (دکھانے کے لئے) پیش کی گئی تو میں نے اس میں بنی اسرائیل کی ایک خانون کو (جلتے ہوئے) دیکھا (جس کا شارنبی اسرائیل کےمومنین میں ہوتا تھا)اس کوایک بلی کی وجہ ہے مبتلائے عذاب کیا جار ہاتھا جس کواس نے باندھ رکھا تھا نہ تو خوداس کو پچھ کھلا یا پلایا کرتی تھی اور نہاس کو کھول کر چھوڑتی تھی کہوہ (چل کر) حشرات الا رض (یعنی چوہوں وغیرہ) میں سے پچھ کھا لےاور بالآ خروہ بلی بھوک ہے دو حیار ہوہوکر مر گئی۔ نیز میں نے دوزخ میں عمرو بن عامرخزاعی کوبھی دیکھا جواپنی انتز یوں کو دوزخ کی آگ میں گھسیٹ رہاتھا بیدہ سب سے پہلا مخص تھاجس نے (بتول کے نام) اونٹنی چھوڑنے کی رسم ایجاد کی تھی'۔ (مسلم)

تشريج : قوله: عرضت على النار ___ حتى ماتت جوعا:

تعذب في هرة: ("في" تعليليه ب-)اي في شأن هرة والأجلها اورايك ميح نخه مِن "في هرة لها" كالفاظ

ربطتها: جمله متانفه مبینه ب

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلذهم كري و ١٩٥ كري كاب الرقاق

تأكل: رفع كے ساتھ ہے اور بدجملہ حال ہے۔

حشاش نفاء کے فتہ کے ساتھ اور خاء کو کمسور وضموم بھی پڑھا جاتا ہے۔ چنانچہ قاموں میں لکھا ہے ''المحشاش' تینوں حرکات کے ساتھ ،اس کامعنی ہے زمین کے کیڑے کوڑے۔ ابن الملک فرماتے ہیں، کہ بیلفظ'' خاء معجہ'' کے فتہ کسرہ اور ضمہ تینوں کے ساتھ ہی فتہ زیادہ واضح ہے۔ نہا بیر میں ہے کہ اس کو بغیر نقطہ والی جاء کے ساتھ بھی فقل کیا گیا ہے، جس کا معنی ہے خنگ بودے۔ بیان کاصرف وہم ہے۔

قوله: ورأيت عمروبن الخزاعي يجر قصبه في النار:

النحزاعي: فاع معجمد كصمه كساتهوا يكمشهور قبيله بوخزاعه كاطرف منسوب ب-

تورپشتی مینین فرماتے ہیں کہ بیدہ پہلاتخص ہے جس نے مکہ میں بتوں کی عبادت شروع کی اور بتوں کا تقرب حاصل کرنے کیلئے نذر کی اونٹنی آزاد کیلئے چھوڑنے کی رسم پر مکہ والوں کوآ مادہ کیا۔ایک رسم تھی کہ اونٹنی کو کھلا چھوڑ دیتے تھے،اور وہ اونٹنی جہاں جا ہتی ، وہاں چرتی اور اس کونہ کسی حوض سے روکا جاتا تھا،اور نہ کسی چارہ سے اور نہ کوئی اس پر سواری کرتا اور نہ کوئی اس پر سااری کرتا اور نہ کوئی اس پر سائر بناتے تھے، کہ غلاموں کوآ زاد کر کے چھوڑ دیتے تھے'اس کا ولاءاس کے آزاد کرنے والے کونہ ماتا تھا'اس غلام کوسائیہ کہتے تھے۔

قصبة: '' قاف' كضمه كے ساتھ اور ' صاد' كے سكون كے ساتھ

شاید حضورعلیہ السلام پرجہنم کے تمام احوال لیعنی آنتوں کو کھینچنا وغیرہ منکشف ہو گئے ہوں، کیونکہ اس شخص نے اپنی طرف سے ایک بدعت جاری کی جس کے ذریعے اپنی مجرم قوم کوبت پرستی کے جرم کی طرف تھینچ کر لے گیا۔

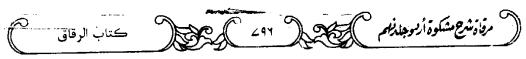
قوله: وكان اول من سيب السوائب:

" سوائب" سائبری جمع ہے، سائبہ اُس او مُنی کو کہا جاتا تھا جس کو کوئی شخص آزاد چھوڑ دیتا تھا جو بیاری سے تندرست ہو جاتا، یا جو سفر سے واپس آتا، تو کہتا کہ میری او مُنی سائبہ ہے، چنا نچراس کونہ تو کسی چراگاہ سے روکا جاتا، نہ کسی حوض سے پانی پینے سے روکا جاتا' نہ کسی چارہ کھانے سے روکا جاتا' نہ اُس پر سامان اٹھا یا جاتا' نہ اس پر سواری کی جاتی' نہ اس کا دودھ دو ہا جاتا۔ وہ بیہ سب پچھا پنے بتوں کا تقرب حاصل کرنے کیلئے کرتے تھے۔ ابن الملک تفر ماتے ہیں کہ سائبہ اُس او مُنی کو کہا جاتا تھا جو سلسل دس (۱۰) مادہ نے جنتی تھی۔

قوله:رواه مسلم:

لیتیٰ ایک طویل حدیث میں جوصلا ۃ الکسوف کے ذکر کوبھی متضمن ہے جابڑ سے نقل کیا ہے۔اور حدیث'' ہرۃ'' کوابن عمرُّ اور ابو ہریرہؓ سے،امام مسلم اور امام بخاری دونوں نے نقل کیا ہے۔اور اس میں عمر و بن عامر کا ذکر نہیں ہے کیکن عمرو کے واقعہ کو ابو ہریرہ طالبیٰ سے دونوں نے نقل کیا ہے (اس طرح میرکؓ نے تھیجے سے نقل کیا ہے۔)

جامع ميں ہے: "رأيت عمرو بن عامر الحزاعي يجر قصبه في النار وكان اول من سبب السوائب بحر البحائر يعنى اذا نتجت الناقة حصمة أبطن بحروا افنها اى شقوها وخلوا سبيلها فلا تركب ولا



تحلب''

٥٣٣٢ : وَعَنُ زَيْنَبَ بِنْتِ جَحْشِ اَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ عَلَيْهَا يَوْمًا فَزِعًا يَقُولُ لَا اِللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ عَلَيْهَا يَوْمًا فَزِعًا يَقُولُ لَا اِللهَ اللهُ وَيُلَّ لِلْعَرَبِ مِنْ شَرِّقَدِ اقْتَرَبْ فُتِحَ الْيَوْمَ مِنْ رَدْمِ يَاجُوْجَ وَمَاجُوْجَ مِفْلُ هَذِهِ وَحَلَّقَ بِأَصْبَعَيْهِ الْإِبْهَامِ وَالَّتِيْ تَلِيْهَا قَالَتْ زَيْنَبُ قُلْتُ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَحَلَّقَ بِأَصْبَعَيْهِ الْهِبْهَامِ وَالَّتِيْ تَلِيْهَا قَالَتْ زَيْنَبُ قُلْتُ يَارَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفْنَهُ إِلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ وَفِيْنَا الصَّالِحُوْنَ قَالَ نَعَمُ إِذَا كُفُرَالُخَبَتُ (منفق عليه)

اخرجه البخاري في صحيحه ٣٨١/٦ حديث رقم ٣٣٤٦ومسلم في صحيحه ٢٢٠٨/٤ حديث رقم (٢٨٨/٢) والترمذي في السنن ٢٦٤٤ حديث رقم ٢١٨٧وابن ماجه ١٣٠٥/٢ حديث رقم ٣٩٥٣ و المحاكم في الموطأ ٩٩١/٢ حديث رقم ٢٢من كتاب الكلام واحمد في المسند ٢٠٠٢

تروج کے اندوں سے بہت بھی بہت بھی رضی اللہ عنہا ہے منقول ہے کہ ایک روز رسول اللہ کا نیڈ بھی بہت کی اس سے حال میں انشریف لائے کہ جسے بہت گھیرا ہے طاری ہو۔ پھر ارشاد فرمانے گئے: ''اللہ کے سواکوئی معبود حقیق نہیں (لیعنی جولا کق عبادت ہو)۔ افسوس صدافسوس عرب کے اس شروفتنہ پر 'جواپی ہلاکت آفرینی کے ساتھ زد یک آچی کا ہے۔ آج یا جوج کی دیوار میں انتاسا سوراخ ہو چکا ہے۔ ہی ہے کہ کر آپ کی گھیڑے نے اپنی دوانگلیوں یعنی انگوشے اور اس کے ساتھ والی انگی انگیٹ ایک دیوار میں انتاسا سوراخ ہو چکا ہے۔ ہی ہے کہ کر آپ کی گھیڑے نے اپنی دوانگلیوں یعنی انگوشے اور اس کے ساتھ والی انگی گھیٹے کی ایک میں نے عرض کیا '' یارسول اللہ کی گھیٹے کہ کہ اس سے لیعنی انگوشت شہات سے حلقہ بنایا۔ حضرت زینب رضی اللہ عنہا نے بیان فر مایا کہ بیس نے عرض کیا '' یارسول اللہ کی گھیٹے کہ کہ ہم اس سے سے اس سے ساتھ کرد ہے جو کہ ہم اس کے جب کہ ہمارے درمیان صارح و پاکباز لوگ موجود ہوں گے؟ (کیا ہمارے درمیان خدا کے ایسے لوگوں کے وجود باہر کت کے باعث فتنوں کے بھیلنے اور بلاو آفات کے زول کا سد بابنیں ہو سے کہ درمیان خدا کے ایسے لوگوں کے وجود باہر کت کے باعث فتنوں کے بھیلنے اور بلاو آفات کرزول کا سد بابنیں ہو سے گا؟) حضور مُل ایس کی اور ہم طرف فی سے دو چار ہو گے جب کہ فیور کی سے معاشرہ میں طرح طرح کی برائیاں جنم لیں گی اور ہم طرف فی و دوروں موگا تو ان برائیوں اور فی کور کے سب نازل ہونے والے فتنہ و آلام اور آفات کو صلحاء) اور ہزرگوں کی موجود گی اوران کی برکت بھی نہیں روک سکے گی'۔ (بناری و سلم)

راویٔ حدیث:

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلذام كالمحال ١٩٤ كالمحال كالمال كال

کے لیے جان کام آسکتی ہے سب سے زیادہ جان ارائے والی ہیں ۲۰ ھیس مدینہ میں وفات پائی اور بعض نے کہا ہے کہ ۲۱ ھیس وفات پائی عمرتر بین (۵۳) سال کی پائی ۔حضرت عاکشہ اور ام حبیبہ ﷺ وغیرہ ان سے روایت حدیث کرتی ہیں۔

تَشُولِي: فوامًّا: فا كِفْتِه اورزاء كِ سَره كِساتِه يَمْعَىٰ خا نَف

قاموں میں ہے کہ ''الویل 'کامعنی ہے'''برائی کا آنا''۔ نیکلمدافسوں کیلئے استعال کیا جاتا ہے، انتیٰ ۔عرب کا ذکر بطور خاص اس لئے فرمایا کہ اس وفت سب سے زیادہ عرب لوگ اسلام میں داخل ہوئے تھے۔

یا جو ج مأجو ج : الف اور ہمزہ کے ساتھ دونوں کوغیر منصرف بھی پڑھا جاتا ہے۔

" د ه م" دیوار ہے۔اس میں اسم اورمصدر دونوں برابر ہیں ، اور بیو ہی دیوار ہے جس کوذ والقرنین نے تقمیر کیا تھا۔

مثل: "فتح" کے لئے ٹائب فاعل ہونے کی بناء پر مرفوع ہے اور اشارہ اس طقہ کی طرف ہے جس کا ذکر اسکلے جملہ (وحلق باصبعیہ) میں ہے۔

حلق:لام کی تشدید کے ساتھ۔ حلقہ بنانا

"الابھام": "حلق" کامفعول ہونے کی بناء پرمنصوب ہے یا "اُعنی" مقدر ہے۔ "اصبعین" تفسیر ہونے کی بنا پر منصوب ہے۔ اور دونوں" بدل 'ہونے کی وجہ سے مجرور پڑھنا بھی جائز ہے۔مطلب یہ ہے کہ آج تک اس دیوار میں سوراخ ہو گیا۔اور جب یہ سوراخ وسیع ہوجائے گا ،تو یا جوج ما جوج نکل آئیں گے،اور یا جوج وما جوج کا نکلنا دَجال کے نکلنے کے بعد ہوگا،جیسا کہ آر باہے۔اور یا جوج ما جوج انسانوں کی دوختلف جنسیں ہیں۔ ترک فبیلہ سے ہیں،اور کا فر ہیں۔

فنهلك: اهلاك ،مصدر سے ماخوذ ہے اور بصیغة مجهول ہے اور ایک صیح نسخه میں نون کے فتر اور لام کے کسرہ کے ساتھ

. وفينا الصالحون: جمله حاليه به اى أنعذب فنهلك نحن معشر الأمة 'والحال أن بعضنا مؤمنون وفينا الطيبون الطاهرون اوريي^{مي}مكن بكر *برتقزيرا ستغناء بيا ك*قاءك باب سهو"وفينا الضالحون ومنا القاسطون'.

المحبث: "خا" اور" با" كِفتم كيماتِي فتق وفجوراورشرك وكفر بعض نے كہاہے كداس كامعن" زنا" بتاياہے۔

مقصودیہ ہے کہ جب آگ کسی جگہ میں گئی ہے اوراچھی طرح بڑھ جاتی ہے نو ختک و تدونوں کوجلا کرر کودیتی ہے، اور پاک وناپاک پر غالب آتی ہے۔ اور مومن ومنافق' موافق ومخالف کسی میں فرق نہیں کرتی ، اور عنقریب آئے گا: ان الله اذا انزل بقوم عذا با أصاب العذاب من کان فیھم ٹم بعنوا علی أعمالهم۔ اورا یک صحیح نسخہ میں'' خبوث' خاء کے ضمہ اور باء کے سکون کے ساتھ ہے جس کا معنی ہے فواحش' فسوق یا دونوں کا معنی ایک ہی ہے۔

تخريج: اس حديث كوابوداؤ اور حاكم نے ابو ہريره نے قل كيا ہے اور الفاظ يہ ہيں:

"ويل للعرب من شر قا. اقترب قد افلح من كف يده".

<u> ۵۳۲۳</u> : وَعَنْ آبِیْ عَامِرِ آوَ َبِیْ مَالِكِ آلاَشْعَرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ لَيَكُوْنَنَ مِنْ ٱمَّتِی ٱللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَيَكُوْنَنَ مِنْ ٱمَّتِی ٱلْوَامْ يَالَى مَنْ الْجَوْرُو الْحَرِیْرَ وَآلْخَمْرَوَ الْمَعَاذِفَ وَلَیَنْزِلَنَّ ٱفْوَامْ اِلَی

مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنام كري و ١٩٨ كري و ١٩٨

جَنْبِ عَلَمْ يَرُوْحُ عَلَيْهِمْ بِسَارِحَةٍ لَهُمْ يَاتِيْهِمْ رَجُلٌ لِحَاجَةٍ فَيَقُوْلُونَ ارْجِعُ اِلْيَنَا غَدًا فَيْبِيَّتُهُمُ اللَّهُ وَيَضَعُ الْعِلْمَ وَيَمْسَحُ احِرَيْنِ قِرَدَةً وَخَنَازِيْرَالِى يَوْمِ الْقِيَامَةِ (رواه البخارى وَفِى بَعْضِ نُسَخِ الْمَصَابِيْحِ الْحِرِ بَالِحَاءِ وَالزَّاءِ الْمُهْمَلَتَيْنِ وَهُوَ تَصْحِيْفٌ وَإِنَّمَا هُوَ بِالْخَاءِ وَالزَّاءِ الْمُعْجَمَتَيْنِ نَصَّ عَلَيْهِ الْحُمَيْدِيِّ وَابْنُ الْآثِيْرِ فِى هٰذَا الْحَدِيْثِ وَفِى كِتَا بِ الْحُمَيْدِيِّ عَنِ الْبُخَارِيِّ وَكَذَا فِى فَشَرْجِهِ الْحِطَابِى تَرُوْحُ عَلَيْهِمْ سَارِحَةٌ لَهُمْ يَاتِيْهِمْ لِحَاجَةٍ (رواه البحارى)

الحرجه البخاري في ١/١٠ محديث رقم ٩٠ ٥ ووابوداؤد في السنن ٣١٩/٤ حديث رقم ٣٩ ٠ ٤

ترجیملہ:'' حضرت ابوعامرضی اللّه عنہ یا حضرت ابو ما لک اشعری رضی اللّه عنہ سےمنقول ہے کہانہوں نے (یعنی ابو عامر رضی الله عند یا ابو ما لک رضی الله عند نے) بیان فرمایا که میں نے رسول الله مناتید اس و ماتے ہوئے سنا: میری امت میں پچھا پیےلوگ اور طبقے بھی جنم لیں عمے جوریشمی کپڑے کواورشراب کواور باجوں کوحلال جائز سمجھا کریں گے اور ان میں سے پچھلوگ بلند پہاڑ کے پہلومیں قیام کریں گئے' یعنی وہ الیں جگہوں پر رہائش اختیار کریں گے جو بلند ومتاز اور نمایاں ہوں مے اوران کی میمتاز ونمایاں حثیت دیچ کرفقیرومفلس لوگ این ضروریات وحاجات لے کران کے پاس آیا كريں گے) رات كوان كے جانور (جو چرنے كے لئے گئے ہوں گے) سير ہوكرلوٹا كريں گے اوران جانوروں كا چرانے والا ان کودودھ سے بھرا ہوا لے کر آئے گالیکن جب کوئی شخص (محتاج) اپنی حاجت لے کران کے پاس آئے گا (اور پیہ آ رز وظاہر کرے کہان مویشوں کے دودھ کا بچھ حصہ ضرورت وحاجت پورا کرنے کے لئے اس کودیدیا جائے) تو وہ اس کو یہ کہ کرنال دیں گے کہ کل ہمارے پاس آنا اور پھررا توں رات اللہ تعالیٰ ان پر اپناعذاب اس طرح نازل کرے گا کہ ان میں ہے بعض پرتو پہاڑ کی چوٹی الٹ وے گا (تا کہوہ اس کے پنچے دب کر تباہ و ہلاک ہوجا کیں اوران کا نام ونشان تک بھی مٹ جائے اور باقی لوگوں کی صورتیں مسنح کر کے بندراور سور بنادے گاجو قیامت تک ای شکل وصورت میں رہیں گے یا پیہ که اس طرح کے بدکارلوگوں پر جوبھی عذاب نازل ہوگاوہ قیامت تک ان پرمسلط رہےگا''۔ (بخاری)اورمصابح کے بعض نسخوں میں 'الخز'' کے بجائے ح اور را کے ساتھ' الحز' ہے اور ح کے زیراور را کے جزم کے ساتھ' الحر' کے معنی عورت کی شرمگاہ کے بین اس صورت میں مطلب میہ وگا کہ وہ لوگ زناو بدکاری کے قائل ہوجا کیں گے لیکن درحقیقت کہ اس لفظ کا حااوررا کے ساتھ یعنی''الحر''نقل ہونا درست نہیں ہے بلکہ یہ کتابت کی غلطی ہے جو کا تب ہے واقع ہوگئی ہے اصل میں پیر لفظ" خز" (یعنی خ اورز کےساتھ) ہی ہے۔حمیدی اورا بن اثیر نے اس حدیث کےسلسلہ میں اس لفظ کی تصریح کی ہے۔ نیز حمیدی کی کتاب میں امام بخاری کی جو بیروایت منقول ہے اوراس طرح خطابی نے شرح بخاری میں جوروایت نقل کی بان دونول من (يَرُوْحُ عَلَيْهِمْ بِسَارِحَةٍ) كَ بَجائ يول بِهَ تَرُوْحُ عَلَيْهِمْ سَارِحَةٌ لَهُمْ يَأْتِيهُمْ لِحَاجَةٍ

راویُ حدیث:

أبى عامر: ياكوموى اشعرى كي جهامين ان كانام عبيد بن وهب تها-

أبى مالك الاشعرى: ان كوالتَّجعى بهي كہاجاتا ہے، ان كام ميں اختلاف ہے، اور بخارى نے ان كى حديث شك

مَوَاوْشِعِ مَسْكُوهُ أَرْمُوجِلِدُلُم مِنْ الرقاق ٢٩٩ كُورُ وَعَلَيْهُم مِنْ الرقاق مَنْ الرقاق مَنْ الرقاق م

كراتف كرك فرمايا: "عن أبي مالك الاشعرى أو أبي عامر".

تشريج :قوله:ليكونن من امتى اقوام يستعلون الخر____ والمازف:

من امتى: بخارى كِنْخول ميں اسى طرح ہے اور مصابح كے ننخول ميں "فى امتى" كے الفاظ بيں۔

المعز: "فإه "كفتر إور"زاء "كشدك ساته كلياريم.

والحویو بھیم کے بعد تخصیص ہے۔یا''نحو'' کے استعال سے روکنے کا مطلب یہ ہے کہ اس پر بیٹھ کر سواری نہ کی جائے یا زمین پر نہ بچھایا جائے۔اس لئے کہ بیاسراف ہے اور اسراف مکروہ ہے،۔اس کپڑے کو پہننے کی ممانعت کا سبب بیہ ہے کہ یہ کپڑا ریشم اور اون سے بُنا جاتا تھا، اگر کپڑے کا باناریشم کا ہواور تاناکسی اور چیز کا ہوتو جنگ کے علاوہ اس کا پہنرناممنوع ہے، بخلاف عکس کے کونکہ ایسا کپڑا تو روئی کا ہے جس کا پہنرنامشروع ہے۔

المعاذف:ميم كفت كساته _ كان بجاني كآلات لبومثلًا طنبور عوداور بانسرى وغيره

اورمطلب بیہ کہ وہ لوگ ان محر مات کو حلال مجھیں گے۔اس پر وہ کچھ باطل اور لغودلیلیں دیتے ہیں۔

جن میں سے پچھ پیر ہیں: علم مارے بعض علماء نے ذکر کیا ہے کہ ریشی کیٹر ایہننا (مردوں کیلئے) حرام ہے بشرطیکہ بدن

سے لگا ہوا ہوا گرکسی اور کپڑے کے اوپر پہنا جائے تو اس میں کوئی حرج نہیں ہے۔اھے۔ یہ قید بغیر کسی دلیل نفتی وعقل کے ہے۔ نیز حضور علیہالسلام کا فرمان مطلق ہے:من لبس الحریو فبی اللدنیا لم پیلبسیہ فبی الآخر ۃ۔

"جس نے دنیامیں ریشم کا کپڑا پہنا آخرت میں اس کے پہننے سے محروم کر دیا جائے گا۔"

اور بہت سارے امراء وعوام ایسے ہیں کہ جب ان سے کہاجائے کہ رکیثی کیڑا پبننا حرام ہے، تو جواب میں کہتے ہیں، کہ اگر حرام ہوتا تو قاضی اور بڑے علاءاس کونہ پہنتے۔اس طرح بیلوگ حرام کوحایال سجھنے کے مرتکب ہوتے ہیں،اس طرح بعض علاء کا آلا سے لہوولعب سے تعلق ہے جس کا بیان بہت لسباہے۔

میں اس کی تفصیل سے احر از کرتا ہوں کیونکہ اس کی وضاحت کیلئے ایک الگ مستقل کتاب لکھنے کی ضرورت ہے۔ اور اس حدیث کی تائید اللہ تعالیٰ کے ارشاد سے ہوتی ہے۔:

﴿ وَمِنَ النَّاسُ مِنَ يَشْتُوى لَهُو الْحَدَيْثُ لِيصَلَ عَنْ سَبِيلَ اللهُ بَغِيرُ عَلَم ﴾ [لقمان ٦] '' اورلوگول ميں سے ايک آ دمي ايسا ہے جو اُن با تو ل كاخر يدار بنم آ ہے جو غافل كرنے والي ہيں، تا كہ اللّٰد كي راہ سے بے سمجھے ہو جھے مگراہ كرئے''۔

ابن الى الدنيا الهودلعب كى مدمت مين حضرت الس معتصديث مرفوع نقل كرتے ہيں: ليكونن في هذه الأمة حسف

وقذف ومسخ وذلك اذا شربوا الخمور واتخذوالقينات وضربوا بالمعازف_

''اس امت میں زمین میں دھنسائے جانے ، پھر برسائے جانے اور شکلیں مسنح ہونے کے داقعات رونما ہونے والے ہیں اور بیاُ س وقت ہوگا جب شراب کو کھلے عام پیکن گے اور آلات لھو بجا کیں گے یعنی جب ان امور کو حلال سمجھ کر ایسا کریں گے۔

قوله: ولينزلن اقوام ___ بسارحة لهمنايين انى من عرجيها كدأن لوگول كعذاب كاستى بون عنظابر



بسارحة زائده بـ كبا كياب كتيح الفاظية بين "يروح عليهم رجل بسارحة" (ذكره الطيم) زیاده است بیہے کہاں کوفعل لازم کے قائم مقام کیا گیا ہے اور تقدیری عبارت یوں ہے: "یقع السیر علیہم بسیر ھانشید'' اس میں ایک لطیف اشارہ ہے کہ وہ اپنی خواہشات نفسانیہ اور طبائع حیوانیہ پر چلنے میں جانوروں کے تابع ہو گئے ،اور ت نے قرآ نیاوراحادیث (سے روگردانی کرنے) کی مجہ سے علماء کی متابعت کوچھوڑیں گے۔اسی مجہ سے اولا تواس مصیبت سر انتا ہو گئے ، اورانتہا ،اپنے کئے دھرے کوجائز جمجیں گے۔

بعض حضرات كاكبنا بكرز بإده واضح بيرب كه ألم بووح "كافاعل ضمير ب جوسياق مضهوم مورى باي يانيهم د اعبهم كل حين مسارحة الخ"يعني مروفت ان كے چروا ہان كے مويشيول كولائيں كے جودن كو چرتے رہے مول كے ۱۰ ران مو بشیول کے: ودھا ۱ اون سے فائدہ اٹھا تیں گے۔

ہولہ یانگھم رجل لحاجة۔۔۔۔ویضع العلم کسی ضروری حاجت کیلئے ورنہ تو بیاوگ دوسرے لوگوں سے دور . ہے :و نئے ،یاس کئے آئے گاتا کہ مؤمنین میں ہے کسی ہے کھانس حاصل کرے۔

فیفولوں سانڈرے ہوئے یا بخل کی وجہ سے یا حقارت کی نگاہ سے د کھتے ہوئے۔

اد حع البنا غدًا تا كه تيري ضرورت بوري كري يا تيرامطالبه بوراكرين اوروه به بات ان شاءالله كه بغيركهيل كي فسیتھہ '' یا '' کی تشدید کے ساتھ رات کے وقت کیونکہ رات کی ہلاکت زیادہ خوفناک ہوتی ہے۔

ینی بعض کے اوپر پہاز' جیسا کہ اگلاجملہ اس پر دلالت کررہاہے۔

يوله وتمسح أخرين قردة وخنازير. اي يحول صور بعضم الي صورة القردة والخنازيو_(^{يي}ني الم حَول بَيْ تَكْمِين بندرول اور حنز برون كَي شكلول جيسي موجا مَيْنَكَى ،) چنانچه بيد (قردة وخناذ بر) عامل جار كوحذ ف كر كے فعل كو براہ ر سند متعدى كرئے كى وجد سے منصوب بيں _قامول ميں ہے: مستخد منعد كى طرح ہے، اوراس كامعنى ہے. حول صورته الم ِ انحوی ۔ (بعنی س کی صورت کود؛ سری صورت کی طرف پھیردیا)۔اورممکن ہے کہ مرادیہ ہو کہ نوجوان بندرین جائیں گےاور ہے خنر سر بن حبالمیں گے، کیونکہ بڑوں کے گناہ زیادہ ہوتے ہیں ،اورنو جوانوں کامعاملہ (نسبتاً) خفیف ہے، کیونکہ بندر میں آیگ نه بیجان باقی رہتی ہے اورجنس انسانی کے ساتھ کچھ مشابہت بھی باقی رہتی ہے۔

''لی یوم القیامة 'بیں اشارہ ہے کہ ان کا بیسنج موت تک برقرارر ہے گا،اوراس بات کی طرف اشارہ ہے کہ جومر گیا ال برقيامت آئن ،اه رمكن بكدان كاحشر بهي انبي صورتوں كے ساتھ ہو۔

مَخْدِ مِعِ ابواوَا نَهِ بِهِي السَّحْرِ حَنْقَل كَي بِ-الرَطِيراني نِي ابوامامية سے ان الفاظ كے ساتھ فقل كى ہے:

' لسيسَ اقوام من امتى على أكل ولهو و لعب ثم ليصبحن قودة وحنازير".

لل حليه على بكسورة كے ساتھ - والواء: رائے مخفف كے ساتھ -

ما معناء المنانا حد كے ساتھ - الذاي المشدوه كے ساتھ - ابن الاثير : صاحب جامع الاصول مرادييں -

مرفانشع مشكوة أرموجلدنهم كون ١٠٠ كري كاب الرقاق

قوله: تروح عليهم سارحة لهم يأيتهم لحاجة:

عليهم" تروح "بعض كاكهنام كرييصيغة تانيث ماوربصيغة تذكير بهي درست م، بلكه تذكير كساته زياده واضح

سارحة: 'باء' جاره كے بغير ہے۔

یأتیهم لحاجة: فاعل کے حذف کے ساتھ اور تقدیر یول ہے: "یأتیهم الآتی" او" یأتیهم المحتاج" او" یأتیهم الرحال" میا ک الرجال" جیبا کہ سیاق سے معلوم ہورہا ہے، اور اساعیلی کی روایت میں اس طرح ہے: "یأتیهم طالب حاجة" جیبا کہ عسقلا فی نے ذکر کیا ہے۔ واللہ تعالی اعلم۔

یہاں شراح مدیث نے عمدہ ابحاث اور لطیف جوابات ذکر کیے ہیں، ان میں سے ایک قول علامہ توریشتی میں کا ہے، کہ المحو ''راء'' کی تخفیف کے ساتھ اس کامعنی ہے۔''فوج'' اور کتاب المصابیح میں اس لفظ کے صبط میں تضیف ہوئی ہے۔ اس طرح اصحاب مدیث میں سے بعض راویوں نے تضیف کی ہے اور اس لفظ کو ''المنحز'' خاء اور زاء کے ساتھ گمان کیا ہے حالانکہ ''خز'' تو حرام ہی نہیں ہے، جس کو حلال سمجھا جائے۔

اور میں نے ایک صاحب کودیکھا جوعکم حدیث اور حفظ حدیث میں معروف تنے،انہوں نے بھی'' خاء'' اور'' زاء'' کے ساتھ ضبط کیا ہے،اور بیہ ہے یا اُن لوگوں کی روایت کی اتباع کا نتیجہ ہے جن کو (روایت وروایت کے اعتبار سے)اس کاعلم نہ تھا۔

اوراُن عمده مباحث میں سے ایک بحث علامہ تورپشتی بہتے ہے "نووح علیہم بسار حته" پرکی ہے۔ چنانچ فرماتے بیں کہ "نووح "کا ساقط کردیا گیا، اس لئے اُن لوگوں کو معنی میں التباس ہواجنہیں علم نہیں ہے۔

درست تو (ضبط) يه ب يروح عليهم رجل بسادحة لهم مسلم في ال روايت كواني كتاب بين السطرح نقل كيا به أورسهوم وَلف سي مواج الله كي من سار في نسخ الله المرح و يمي بين اورأن بين سي ايك يدكه "يضع المعلم" كي بعد "عليهم" كالفظ ساقط ب-

اس کی تائیداُس بات سے ہوتی ہے جس کومصائے کے شراح میں سے صاحب المفاتیج نے ذکر کی ہے کہ "الحو" اس کی جمع مہملہ کسورہ اور راء مہملہ مخففہ کے ساتھ ہے اور اس کی اصل" الحوج" ہے آخری" ماء "کو حذف کردیا گیا، اور اس کی جمع احواج آتی ہے اور ' المحو "کامعنی ہے "فوج" (شرمگاہ) لیعنی آخری زمانہ میں ایسے گروہ ہونگے جوزنا کرینگے اور بیعقیدہ کھیں گے کہ جب مردوزن راضی ہوں تو تمام انواع کے استمتاع جائز ہیں، اور کہیں گے کہ جب مردوزن راضی ہوں تو تمام انواع کے استمتاع جائز ہیں، اور کہیں گے کہ ورت باغ کی طرح ہے جیسا کہ باغ والے کیا ہے جائز ہے کہ اپنی ہوی جس کے لئے چاہے مباح کردے اور جن کا بیعقیدہ ہے وہ تحریف کرنے والے اور طور ہیں۔

اور جہاں تک بات ہےرکیٹمی کپڑا پہننے کی' تو مردوں کیلئے حرام ہے، جواس کوحلال سمجھے گاوہ کا فر ہوگا۔

اس صدیث میں مصابح کے نسخوں میں دوجگہ اختلاف ہے

-- ایک لفظ' الحرسم بارے میں کہ پہلفظ بعض نفون میں خاءاورز راء کے ساتھ ہے اور درست وہی ہے جو ہم نے ذکر کیا

ر مقاة شيع مشكوة أربوجلدنهم كري من ١٠٠ كري كاب الرقاق

ہے کیونکسنن ابی داؤ دمیں جاءمہملہ اور راء کے ساتھ ہے۔ دوسراموضع اختلاف ''بیروح علیھم رجل بسار حتہ لھم'' کے الفاظ ہیں۔ چنانچ بعض نسخوں میں اور بعض نسخوں میں بروح علیھم کے الفاظ ہیں' یعنی''رجل'' کے بغیر ہیں۔ اور ''المر جل'' کا لفظ ابوداؤ دمیں نہ کورہے۔

اس حدیث سے معلوم ہوا کہ آخری زمانے میں فتنوں کا نزول ہوگا اورصورتوں کامنے ہوگا، چنانچے مؤمن کو گناہوں سے اجتناب کرنا جائے تا کہ عذاب اومنے صور میں مبتلانہ ہو۔

علامہ طبی ُشاں ہے کی پہلی بات ُقل کرنے کے بعد فرماتے ہیں کہان کی پہلی بات کہ '' تصحیف ہوئی ہے' تو اس کا جواب وہ ہے جو حمیدی نے بین التحک بین '' بیست حلون المنحز'' کے بعد ذکر کیا ہے کہ الخز بالخاء والزاء المجمتین ہے۔ میں میں میں میں میں میں میں میں میں ہوئے۔

میں کہتا ہوں خصم کا معارضہ جواب بننے کی اہلیت نہیں رکھتا۔

فرماتے ہیں، کہوہ روایت جس کوابواسحاق حربی نے "باب العجاء و الواء" میں ذکر کیا ہے اس کا اس ہے کوئی تعلق نہیں وہ دوسری حدیث ہے جوالی ثغلبۂ کے واسطے سے حضور علیہ السلام سے منقول ہے:

اول دينكم نبوة ورحمة، ثم ملك ورحمة وخيرة، ثم ملك عض يستحل فيه الحر والحرير.

اس سے مرادحرام شرمگاہ کوحلال سمجھنا ہے،اور بیأس حدیث کے موافق نہیں جس کی تخریج بخاری نے کی ہے اوراس طرح ابوداؤد نے سنن میں کتاب اللباس کے تحت ''باب النحز ولباسد'' میں نقل کی ہے۔

ہم نے بیہ بات محض اس لئے ذکر کی ہے کہ بعض لوگ اس کے متعلق وہم میں مبتلا ہیں ،اس لئے ہم نے بیان کر دیا۔اورابو تغلبہ کی حدیث صحیح کی شرط پڑئییں ہے۔ابواسحاق کا کلام مکمل ہو گیا۔

اوراس كقريب قريب صاحب نهاميني "باب الحاء والراء المهملتين" مين ذكركيا بــــ

میں کہتا ہوں اس کا دوسری حدیث ہونامسلم ہے،لیکن یہ تو مختلف فید کی تائید کرتی ہے، بلکہ معنی مقصود میں گئی ہے۔اور جب اس کی صحت ثابت ہے تواس کا صحیین کی شرط پر نہ ہونا کوئی مصر نہیں ہے۔اصل تو دوحدیثوں کا موافق ہونا ہے،اس لئے کہ ایک حدیث دوسری حدیث کی تفییر کرتی ہے،خصوصاً'' خو" زاء کے ساتھ' یہ تو محر مات میں سے ہے، نہیں چہ جائیکہ اس کو طال سمجھنا کفریبات میں سے ہو۔ پھر میں نے جامع صغیر میں دیکھا کہ ابن عساکر نے حضر نے گئی سے مرفوع روایت نقل کی ہے:

"او شك امتى ان تستحل فروج النساء والحرير"

''عنقریب میری امت عورتوں کی شرمگا ہوں اور رکیٹمی کیٹر کے وحلال سمجھے گی''

اوران کا پیفر مانا که ''نحز ''کااستعال حرام تو ہے ہی نہیں ہے، چہ جائیکہ کوحلال سمجھا جائے۔اس کا جواب وہ ہے جس کوابن الا ثیر نے نہا میں حضرت علی کی حدیث: ''انہ نہی عن د کو ب المنحز و المجلوس علیہ'' کے شمن میں ذکر کیا ہے' اور وہ بی ہے کہ ''نحز 'معروف پہلے زمانہ میں اُس کپڑے کو کہا جاتا تھا جواُون اور دیثم سے بُنا جاتا تھا' وہ مباح ہے۔صحابہ اور تابعین نے بیکپڑ ایہنا ہے، چنانچہ اُس پرنہی اس لئے وار دہوئی کہ اس میں مجبوں اور عیش پرستوں کے ساتھ مشابہت ہے۔

اوراگر ''حنو''ے دوسری قتم کا کپڑا مراد ہوجوآج کل کے زمانے میں معروف ہے، تو وہ حرام ہے۔اس لئے کہ آج کل کا

ر مرفاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمنافع المرقاق من المرقاق كالما المرقاق

معروف'' خز'' مکمل طور پرریشم سے بناہوا ہوتا ہے۔ دوسری حدیث کواسی پرمحمول کیا جائے گا۔ اور اس حدیث کامعنی یہ ہوا کہ وہ لوگ' نخز'' اور'' حریز' کو حلال سمجھیں گے۔ ابن اثیر کا کلام مکمل ہوگیا۔

اس پرایک اشکال ہے اور وہ یہ کہ''نر''' پر سواری کرنے اور بستر بنانے کا مکروہ ہونا جبکہ''حریز' کا تھم بھی یہی ہے،اس بات کا تقاضانہیں کرتا کہ اس کومباح سمجھنا کفر ہوا ور موجب عذاب ہوخصوصاً جبکہ'' خز'' لغوی اور اصطلاحی طور پر حضور علیہ السلام کے زمانہ میں مباح تھا، تو یہ کیسے ممکن ہے کہ اس پر محمول کیا جائے؟ اور بعض لوگوں کے نزدیک جو یہ متعارف ہے کہ''خز'' کو فالص رہیٹمی کپڑے پر محمول کیا جائے ،خصوصاً جبکہ صراحة لفظ حویو کے ساتھ تکرار ہے اور اصل معطوف اور معطوف علیہ کے درمیان تغایر ہے۔

علامہ طبی فرماتے ہیں کہ اگر بیاشکال ہوکہ "حویو کاعطف "خو" پرکسے درست ہوگا جبکہ شنے اول (خز) مکروہ ہے اور شخ ان اور شے ٹانی (حویو) حرام ہے پہلے معنی کے مطابق اور دوسرے معنی کے مطابق ایک چیز کاعطف اپنی ذات پر (عطف الشیئ علی نفسه) لازم آئے گا۔ نیز وہ کسے حرام ہے جبکہ اُس وقت بیا صطلاح نہیں تھی؟

کیلی بات کاجواب بیہ ہے کہاس معاملہ میں شدت اور تختی پیدا کرنے کیلئے تغلیب کواختیار کیا۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں: التغلیب تغلب و عن ظاهر ہ تقلب.

(طبی) فرماتے ہیں دوسری بات کا جواب میہ ہے کہ میعطف بیان ہے اور تیسری بات کا جواب میہ ہے کہ بیا یک غیبی حالت کے بارے میں فرری گئی جو کہ حضور علیہ السلام کا معجزہ ہے۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں کہ عطف بیان ہونامسلم ہے بشرطیکہ حضور ملیہ السلام کے زمانہ میں حنو کا اطلاق حویو پر ہوتا ہواور اس کو معجزہ قرار دینا، بایں طور کہ اس زمانہ میں حنو کا اطلاق حویو پر ہوگا تو یہ بات حقیقت ہے بہت دور ہے۔

(علامہ طِبِیؒ) فرماتے ہیں کہ (علامہ تورپشتی مِیسَیُہ) کا تیسرا قول کہ "یووح" کا فاعل ساقط ہوا ہے اس لئے معنی میں التباس ہوا بلکہ اس کو بخاری نے نقل کیا ہے جیسا کہ مصابیح میں التباس ہوا بلکہ اس کو بخاری نے نقل کیا ہے جیسا کہ مصابیح میں ہے کہ جو گئین جمیدی، خطابی اور صاحب جامع الاصول نے ذکر کیا ہے کہ "تووج علیہ مسادحة" تاء کے ساتھ ہے اور" سادحة" فاعل ہونے کی بناء پر مرفوع ہے۔ اس لئے ضروری ہے کہ یوں کہا جائے کہ "باء" زائدہ ہے، کیونکہ فاعل پر" باء" زائد آ جاتی ہے جیسا کہ امر اُلقیس کے شعر سے استدلال کیا گیا ہے:

ألا هل أتاها والحوادث جمة بأن امرأ القيس بن نملك بيقرا

میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں کہاُ س نسخہ کے مطابق التباس واقع ہونے میں کوئی شک نہیں ہے،علاوہ ازیں فاعل پر''باء'' زائدہ کا داخل ہونا ''تحفیٰ''فعل کے ساتھ مختص ہے۔اور بیشعر معنیٰ میں صرتے نہیں ہے بلکہ زیادہ واضح بیہ ہے کہ فاعل محذوف ہے جیسا کہ بعض نے فاعل کے حذف کو جائز قرار دیا ہے۔

فر مایا: اور جہاں تک بات ہے سلم کی طرف نب کی کدامام سلمؒ نے اپنی کتاب میں اس طرح نقل کیا ہے تو یہ ہو ہے، اس

و مرقاة شرح مشكوة أربوجلذهم المراق الرقاق المرقاق الرقاق

لئے کہ میں نے امام سلم کی کتاب میں بیحدیث نہیں دیکھی اور اس طرح کیسے ہوسکتا ہے جبکہ جمیدی نے اس حدیث کو امام بخاری کی منفر داحادیث میں ذکر کیا ہے۔ اور جامع الاصول والے نے اس حدیث کو بخاری اور ابوداؤ دینے قل کیا ہے۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں کہ حافظ غیر حافظ پر حجت ہے اور مثبت نافی پر مقدم ہے۔ اور شیخ ایک محقق و ثقہ ہستی ہیں، خصوصاً دلائل ذکر کرنے ہیں۔

(علامہ طبیؒ) فرماتے ہیں کہ شخ (تورپشتی میں) کاچوتھا قول کہ ''علیہم' محذوف ہواہے،حالانکہاصول میں مجھے پیکلمہ نہیں ملا۔میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں کہ مدیٰ (خصم کی دلیل سے زیادہ) قوی دلیل سے ثابت ہے،حالانکہ بعض نسنوں میں اس کاموجود ہونا ٹابت کیاہے،اوراس کی نسبت مسلم کی طرف کی ہے اوراس کی سندمسلم ہے۔

پھر(علامہ طبیؒ نے) ککھاہے کہا گرکوئی بیاعتراض کرے کہ بعض لوگوں کا پہاڑوں کی طرف جا کر وہاں تھہرنا ،اور شام کے وقت مویشیوں کا اُن کے پاس واپس آنا اورفقراءاور حاجت مندکوٹال کراورٹر نا کرخالی ہاتھ واپس کر دینااتنے در دناک عذاب اورائے عبرتناک غیرمعمولی عذاب کیلئے کیونکرسب بنا؟

میں کہتا ہو(تو اُس کا جواب ہے ہے) کہ انہوں نے جب بخل وضع میں مبالغہ کیا تو اُن پر عذاب ہی جی مبالغہ کیا گیا۔
اوراس کی وضاحت اس طرح ہے کہ لفظ ''العجبل'' کی بجائے لفظ ''العلم ''کواختیار کرنے میں اس بات کی طرف اشارہ ہو نگے اور
سیجگہ سرسبز وشاداب ہوگی، اور ضرورت مندلوگ اس کی طرف قصد کرینگے۔ اس سے لازم آتا ہے کہ بیلوگ مالدار ہو نگے اور
عاجت مندلوگوں کیلئے جائے پناہ ہو نگے خصوصیت مکان اس معنی پر دال ہے' اور ''تروح علیہ مسارحتھم'' کے الفاظ جو
اور ''علی'' جو کہ استعلاء ہر دلالت کرتا ہے، خصوصیت زمان پر دال ہیں کہ ان کا مال اُس وقت بہت وافر مقدار میں ہوگا اور ان
کے پاس آکر مانگنے والوں وضرورت بہت زیادہ ہوگی۔ کیونکہ بیلوگ اس زمانہ کے متاج ترین لوگ ہونگے۔ اور ''ار جع المینا
عدا'' میں جھوٹ، وعدہ خلافی اور سائل کا غذاق اڑ انے کا رواج ہے، اس لئے بیلوگ اس دردناک عذاب اور عبر تناک سز ا

میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں کہان سب کے باوجود مسنخ جیسے خت عذاب کا استحقاق ٹابت نہیں ہوتا کیونکہ مسنخ تو اہل کفر کے علاوہ میں نہیں پایا جاتا۔ پس درست وہی ہے جوہم نے ماقبل میں تحریر کر دیا ہے۔

(علامہ طِبیؒ) فرماتے ہیں کہ ہم نے جو یہ بات کی ہے کہ لفظ"انعلم"شہرت اورلوگوں کا مرجع ہونے پر دلالت کرتا ہے، اس لئے کہ خنساءؓ نے اپنے بھائی کی مدح میں کہاہے:"کانہ علیم فی د اُسہ نارؓ"

''گویا که میرا بھائی ایک ایبا پہاڑ ہے جس کی چوٹی پر آگ جل رہی ہو۔

، س قول کے ذریعے حضرت خنساءً نے یہ بتایا کہ میرا بھائی ایک مشہور ومعروف شخصیت تھی کمزوروں اور فقراء کیلئے جائے پناہ تھا، اور مجبورلوگوں کیلئے ٹھ کانہ تھا۔ کیونکہ مویشیوں کا رات کو واپس آنا ان کے نہایت مالدار ہونے کی دلیل ہے، جیسا کہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿ ولکم فیھا جمال حین تو یحون وحین تسوحون ﴾ [السحل-٦]''اور اُن کی وجہ ہے تمہاری رونق بھی ہے جبکہ شام کے وقت لاتے ہواور جبکہ شنج کے وقت چھوڑ دیتے ہو''۔

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجله فيم مراد الرقاق ١٠٥ كري المرقاق الرقاق

صاحب کشاف فرماتے ہیں کہ اگر کوئی اعتراض کرے کہ حین تو یعون کو ''حین تسبوحون'' پرمقدم کیوں کیا؟ تو اس کا جواب بیہ ہے کہ'' اداحة'' (شام کے وقت آنا) میں جمال زیادہ ظاہر ہے اس لئے کہ اس وقت اونٹنی بھرے پہیے اور دودھ سے لبریز تھنوں کے ساتھ باڑہ کی طرف لوئت ہے۔

علامہ خطابی فرماتے ہیں کہ اس سے یہ بات معلوم ہوئی کہ اس امت میں بھی کسی وقت منے (شکل کا بگڑ جانا) ہوگا،اوراسی طرح حسف بھی ہوگا جیسا کہ یہ دونوں پچیلی اُمتوں میں ہوئے ہیں۔ برخلاف بعض کے قول کے، کہ اس اُمت میں منخ وحسف نہیں ہوگا،اور نہ کور منخ سے مراد دلول کا منخ ہے۔

میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں کہ احادیث میں جوسنے وخسف کی نفی وارد ہوئی ہے وہ اس اُمت کے پہلے زمانہ پرمحول ہے چنانچے تھم عام ہے، کیکن اس حدیث کی وجہ ہے آخری زمانہ کی تخصیص ہے یا بید کہ وہ احادیث تمام امت کے مجموعی پرخسف وسنے پر محمول ہیں، اور جوسنے وخسف ثابت ہے وہ بعض کیلئے ہے۔ واللہ اعلم۔

٥٣٣٣ : وَعَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُو ۚ لُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا ٱنْزَلَ اللهُ بِقَوْمٍ عَذَاباً ۗ اَصَابَ الْعَذَابُ مَنْ كَانَ فِيهِمْ ثُمَّ بُعِثُواْ عَلَى ٱعْمَالِهِمْ۔ (منن علیه)

اخرجه البخاري في صحيحه ٦/١٣ حديث رقم ٢٠١٨ومسلم في صحيحه ٢٢٠٦/٤ حديث رقم (٢٨٧٩-٢٨٤) واخرجه احمد في المسند ٢٠/٢]

ترجیل: 'حضرت این عمرضی الله عنما سے مروی ہے انہوں نے بیان فرمایا که رسول الله کا اُلَیْنَا اُلِیَّا نَظِم الله تعالیٰ سی قوم پرعذاب کونازل کرتا ہے تو وہ عذاب ان تمام افراد کواپی لیسٹ میں لے لیتا ہے جواس قوم میں ہوتے ہیں اور پھر (آخرت میں) لوگول کوان کے اعمال کی حیثیت سے اٹھایا جائے گا''۔ (بخاری وسلم) لیٹی نیک کواس کے عمل کے ساتھ ادرفاس کواسے عمل کے ساتھ ۔

تشومی : مظهر فرماتے ہیں، اس کا مطلب یہ ہے کہ جب کی قوم کے بعض افراد نا فرمانی کرتے ہیں، تو قوم کے تمام افراد پرعذاب نازل ہوگا، اور اس مصیبت میں گنهگار اور ہے گناہ برابر کے مبتلا ہو نگے ، لیکن قیامت کے دن اپنے اعمال کے موافق ہرا کیک کوبدلہ دیا جائے گا۔ اگر اچھا تمل کیا ہوگا تو اچھا بدلہ ملے گا، اور اگر براعمل کیا ہوگا تو برابدلہ ملے گا۔

قوله:متفق عليه:

ىياسىنىد' عبد الله بن عمر بن الحطابٌ عن ابيه''سے تنق عليہ ہے۔ ذکرہ ميرک) چنانچ مؤلف کو چاہئے تھا کہ حدیث کا ابناد حضرت عمر طابقۂ کی طرف فرماتے۔

ه ۵۳۳۵ : وَعَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُبُعَثُ كُلُّ عَبْدٍ عَلَى مَامَاتَ عَلَيْهِ (رواه مسلم) www.KitaboSunnat.com

اعرجه مسلم في صحيحه ٢٢٦/٤ حديث رقم (٨٣-٢٨٧٨) واحمد في المسند ٣٣١/٣ ترجمه: "عضرت جابرض الله عند من الله عند المعالية فيها كالله والله الله والله عند المسند ١٩٥٥ عند كون برخض كواس و مرقان شرع مشكوة أرموجلفهم كالمنافع كا

حال پراٹھایا جائے گاجس پراس کا انتقال ہوا ہوگا۔

تشويج: اس مديث كوابن ماجد نے بھى اس طرح نقل كيا ہے۔ اور امام احدٌ نے ابو ہريرةٌ سے مرفوعاً يول نقل كيا ہے: يبعث الناس على نيا تھام۔

''لوگوں کو قیامت کے دن ان کی نیتوں کے ساتھ اٹھایا جائے گا''۔

۵۳۳۲ : عَنْ اَبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَارَايْتُ مِثْلَ النَّارِ نَامَ هَارِبُهَا وَلَا مِثْلَ الْجَنَّةِ نَامَ طَالِبُهَا (رواه الترمذي)

احرجه الترمذي في السنن ٦١٦/٤ حديث رقم ٢٦٠١_

ترجیمه نوم در در مین الله عند نے بیان فرمایا که رسول الله تنگاتی ارشاد فرمایا: (شدت و تختی) اور مولنا کی کے اعتبارے) میں نے آتش جہنم کی ما نندالی کوئی چیز نہیں دیکھی جس سے بھا گئے والا غافل سوتا رہے طلبگار غافل رہے اور (عیش وراحت اور فرحت وسرور کے اعتبار سے) میں نے جنت کی ما نندالی کوئی چیز نہیں دیکھی جس کا طلب گار غافل سوتا رہے'۔ (ترندی)

تنشون الله: هارأیت مثل النار نام هار بها: اس میں تجب کا معنی ہے۔ اور 'رأیت' بمعنی 'علمت' ہے۔ نام هار بها: دوسرا مفعول ہے اور یہ بھی ممکن ہے کہ "رأیت" ابصوت (میں نے نہیں دیکھا) کے معنی میں ہو۔ اس صورت میں جملہ صفت ہوگایا حال ہوگا۔ یعنی اس سے غافل ہوا ہو حالا نکہ جہنم کے عذاب سے بھا گنے والے کیلئے ضروری ہے کہ فجار کے ممل سے بھا گے۔

قوله: و لا مثل المجنة فام طابها: حالا نكه اس كوچائي كها تتثال امرى بعر پوركوشش كرے تا كە تقصود كوحاصل كرسكے_ تخديج: اس حديث كوامام طبرانى نے اوسط ميں حضرت انس سے نقل كيا ہے_

٥٣٣٧ : وَعَنْ آبِي ذَرِّ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنِّى آرَاى مَالاً تَرَوْنَ وَاسْمَعُ مَالاً تَسْمَعُوْنَ اطَّتِ السَّمَآءُ وَحُقَّ لَهَا اَنْ تَنَطَّ وَالَّذِى نَفْسِى بِيدِهِ مَافِيْهَا مَوْ ضِعُ اَرْبَعَةِ اَصَابِعَ الاَّ تَسْمَعُوْنَ اطَّتِ السَّمَاءُ وَحُقَّ لَهَا اَنْ تَنَطَّ وَاللّهِ لَوْ تَعْلَمُوْنَ مَا اَعْلَمُ لَصَحِكْتُمْ قَلِيلًا وَلَبَكَيْتُمْ كَثِيْرًا وَمَا تَلَكُ وَاضِعٌ جَبْهَتَهُ سَاجِدًاللّهِ وَاللّهِ لَوْ تَعْلَمُوْنَ مَا اَعْلَمُ لَصَحِكْتُمْ قَلِيلًا وَلَبَكَيْتُمُ كَثِيْرًا وَمَا تَلَدَّذُتُهُمْ بِالنِّسَاءِ عَلَى الْفُوشَاتِ وَلَخَرَجُتُمْ إلى الصَّعْدَاتِ تَحْأَرُوْنَ إلى اللهِ قَالَ ابُولُورَ يلليُتَنِى كَنْتُ شَجَرَةً تُعْطَدُ. (رواه احمد والترمذبي واس ماحة)

اخرجه الترمذي في السنن ٤٨٢/٤ حديث رقم ٢٣١٣وابن ماجه في السنن ١٤٠٢/٢ حديث رقم ١٤٠٠٠ واحمد في المسند ١٧٣/٥

ترجیل: '' حفرت ابوذررضی الله عند نے بیان فر مایا کہ بی اکرم فاقیا آئے ارشادفر مایا: جو کچھ میں دیکھتا ہوں تم نہیں دیکھتے اور جو کچھ میں سنتا ہوں تم نہیں سنتے (یعنی قرب قیامت کی نشانیاں فدرت کی کرشمہ سازیوں کی مظاہر اور الله تعالیٰ کی صفات قہریہ وجلالیہ جس طرح میر سے سامنے ہیں اور خدائی مدد سے ان سے آگا ہی رکھتا ہوں اس طرح نہ تمہارے سامنے محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

مرقاة شرح مشكوة أرموجلدام كالمستحرك كاب الرقاق

ہیں اور نتم انہیں دیکھتے ہوئیز احوال آخرت کے اسرار واخبار قیامت کی ہولنا کیوں اور احوال دوزخ کوجس طرح ہیں سنت ہوں منہیں سنتے) آسان میں ہے آ واز لکتی ہے اور اس میں ہے آ واز کا نکلنا بالکل حق اور سجح ہے۔ قیم ہے اس ذات کی جس کے قضہ قدرت میر کی جان ہے آسان میں چار انگشت کے برابر بھی ایسی جگر نہیں جہاں فرضتے اللہ کے حضور اپنی پیشانی کو جھکائے ہوئے نہ پڑے ہوں۔ اللہ کی شم اگرتم اس خبر ہے آگاہ ہوجا کہ جس کی میں خبر رکھتا ہوں تو بقینا تم بہت کم ہندواور نقینا تم اللہ تعالی کے حضور گر گراتے ہوئے دنگو اور بستر وں پر اپنی ہیو یوں سے لذت حاصل کرنا ترک کر دواور یقینا تم اللہ تعالی کے حضور گر گراتے ہوئے دنگل اس پڑو (جیسا کہ رنج اٹھانے والوں اور غمول سے تنگ آجانے والوں کا شیوہ ہوتا ہے کہ وہ گھروں سے ننگ آجانے والوں کا شیوہ ہوتا ہے کہ وہ گھروں سے ننگ آخر ہوئی کہ ہواور دل پھی ٹھکانے گھروں سے نکل کھڑے ہیں تا کہ زمین کا بوجھ کم ہواور دل پھی ٹھکا نے گھروں سے نگل کہ کہ ان ایس درخت ہوتا جس کو کاٹ دیا جاتا ہو درضی اللہ عند نے (بیحدیث قبل کرنے کے بعدر بطوحسرت یہ) تمنا کی کہ کاش! میں درخت ہوتا جس کو کاٹ دیا جاتا !'' (احمد تر فری) این ماجہ)

تشريج: قوله: انى ارى مالا ترون وأسمع ما لا تسمعون: اگلے جملہ میں حضور علیه السلام نے اپناساع بیان ا

قوله: ووجوبها أن تُطــــ ساجد لله:

اطت السماء: "طاء" كى تشديد كى ساتھ ہے، "أطبط" سے ماخوذ ہے جس كامعنى ہے كجاوے كى آواز اور "أطبط الأبل" كامعنى ہے اونث كى آواز يں نہايي ميں اسى طرح ندكور ہے۔

حق: مجهول کے صیغہ کے ساتھ۔

حضور عليه السلام نے اگلے جمله ميں اس كاسبب بيان كيا اور اس كاسبب وہ تھا جوحضور عليه السلام نے بكثرت و يكھا تھا۔ والذى فيها): يعنى جنس آسان ميں نہيں ہے۔

۔ موضع : رفع کے ساتھ ہے کیونکہ بیفاعل ہےاُ س ظرف کا جس نے حرف نفی پراعتاد کیا ہواہے اور الا کے بعد مذکورا سم اس سے حال ہے۔

یعنی تابعداری میں مشغول رہتے ہیں، تا کہاس جملہ کے مفہوم میں یہ بات بھی داخل ہو سکے کہ بعض فرشتے قیام کی حالت میں ہیں،اوربعض فرشتے رکوع کی حالت میں ہیں،اوربعض فرشتے سجدہ کی حالت میں ہیں۔

جیسا کہ اللہ تعالی نے ان کی حکایت بیان کرتے ہوئے فرمایا: ﴿ و ها هنا الا له مقام معلوم ﴾ [الصافات ١٦٤]" اور ہم میں سے ہرایک کا ایک معین درجہ ہے''

یا اکثر ملائکہ کے اعتبار سے بطورخصوص سجدہ کا ذکر کیا یا میں جدہ والی حالت کسی ایک آسان کے ساتھ مختص ہے۔ واللہ تعالیٰ

واضح رہے کہ لفظ"اد بعق" جامع تر مذی اور ابن ماجہ میں بغیر''ھا'' کے ہے اور شرح البنہ اور مصابیح کے بعض نسخوں میں ''<u>''ھاءُ'' کے ساتھ ہے'ا</u>ک کی وجہ بیہ ہے کہ لفظ"ا<u> جے'' نے کہ و</u>مونث دونوں طمرح استعال ہوتا ہے۔ ر مقاة شرع مشكوة أربوجلذنهم كري كري كري كاب الرقاق

علامہ طبی فرماتے ہیں یعنی آسان میں موجود فرشتوں نے آسان کو بوجھل کر دیا ہے جس کی وجہ ہے آسان سے آوازیں نکلی ہیں ،اور بیا یک مثال ہے اور فرشتوں کی کثرت کا بیان ہے اگر چہ آسان میں بیآ وازیں نہ بھی ہوں اور اس کلام سے اللہ تعالیٰ کی عظمت بتا نامقصود ہے۔

میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں کہ ایسی کیا مجبوری ہے کہ حضور علیہ السلام کے کلام کو حقیقت سے مجازی طرف پھیردیا جائے جبکہ یہ حقیقی معنی عقلاً اور نقلاً درست ہے۔ حالا نکہ حضور علیہ السلام نے صراحة فرمایا ہے: "واسمع ما لا تسمعون" نیز یہ جس احتمال ہے کہ آسان کا آوازیں نکالنا (چرچرانا) تسبیح تحمید تقدیس اور تمجید کی وجہ ہے ہو۔ کیونکہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿وان من شیخ الا یسبح بحمدہ ﴾ والاسراء: 22]" اور کوئی چیز ایسی بوتعریف کے ساتھ اس کی پاکی بیان نہ کرتی ہوئے۔ ﴿وان من شیخ الا یسبح بحمدہ ﴾ والاسراء: 22]" اور کوئی چیز ایسی بوتعریف کے ساتھ اس کی پاکی بیان نہ کرتی ہوئے۔

خصوصاً جَبكه آسان تسبیح كرنے والے عبادت گزار فرشتوں كى عبادت گاہ اور ركوع و بحود كرنے والے فرشتوں كا ثھكاند ہے۔ قوله: والله لو ____ تبجاد ون الى الله:

الفوشاة: فااورداء كے ضمه كے ساتھ فرش كى جمع ہے، پس ' فرشات' 'جمع الجمع ہے اس كومبالغه كيلئے ذكر كيا كيا ہے۔

الصعدات: صاداور عين كضمرك ساته - جمع ك صيفه كوم بالغه كيلئ اختيار كيا كيا و صعدات، صعد كى جمع ب، اور صعد بحم ب معدد به معدد به معدد به معدد به معنى به المعدد به معنى به معنى به المعدد به معنى به معنى به المعدد به معنى ب

مطلب بیہ ہے کہتم راستوں،جنگلوں،صحراؤں اورلوگوں کی گز رگا ہوں کی طرف نکل جاتے جیسا کٹمگین آ دمی کرتا ہے۔ زیادہ ظاہر بیہ ہے کہ ''الصعید''کامعنی ہے سطح زمین۔

بعض کا کہنا ہے کہ "صعید"کامعنی ہے مٹی۔اوریہاں اس کا میمعنی مرادنہیں ہے۔

شیخ تورپشتی مینید فرماتے ہیں، کہاس کامعنی ہے کہ'' تم اپنے گھروں سے پہاڑوں کی طرف اللہ کے سامنے گریہ وزار می کرتے ہوئے نکل پڑتے۔اورغمز دہ آ دمی کی حالت بیہ ہوتی ہے کہ گھر اُس کوئٹک لگتا ہے اوراپنی تکلیف کو ہلکا کرنے کیلئے خالی فضاء کی طرف نکتا ہے۔

'' تبجارون المي الله "يعني دعاما نگتے' الله كے سامنے كُرُ كُرُ اتنے تاكة تم لوگوں سے بيمصيبت دوركر دے۔

تعضد جبول كصيغه كساته يعنى كاث دياجا تا، اورجر عضم كردياجا تا-

اور برکیفیت اللہ کے عذاب سے کمال خوف کی بدولت پیدا ہوئی۔

علامہ توریشتی پینید فرماتے ہیں کہ ''یا لیتنی 'محضرت ابوذرگا قول ہے ابوذرکا کہنا ہے کہ بلکہ حدیث میں ادراج کیا ہے اور بعض حضرات نے فرمایا ہے کہ بعض لوگوں نے اس کو ابوذرگا قول قرار دیا ہے۔ حالانکہ وہ (حضرات) جانتے ہیں کہ اس جملہ کا اُبوذرگا کلام ہونا زیاوہ مناسب ہے۔ چونکہ نمی کریم علیہ الصلاق والسلام کو اللہ جل شانہ کی معرفت حددرجہ حاصل تھی ، لہذا اس حال گئتنا ایک ادنی تمنا ہے، علاوہ ازیں اس تمنا کا پورا ہونا بھی ممکن نہیں۔



علامه طِينٌ فرمات بين كه جامع ترفدى اورجامع الاصول مين اس طرح ب:

۵۳۳۸ : وَعَنْ آبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ خَافَ آدْلَجَ وَمَنْ آدْلَجَ بَلَغَ الْمَنْزِلَ آلَا إِنَّ سَلْعَةَ اللَّهِ غَالِيَةٌ آلَا إِنَّ سِلْعَةَ اللَّهِ ٱلْجَنَّةُ (رواه الترمذي)

العرجه الترمذي في السنن ١١٤٥ حديث رقم ٢٤٥٠

ترجی از دسترت ابو ہر یرہ درضی اللہ عنہ نے بیان فر مایا کہ رسول اللہ تنافیظ نے ارشاد فر مایا: جو محض (اس بات کا) اندیشہ رکھتا ہے کہ (اس کا دشمن رات کے آخری دونت میں دھاوا بولنے والا ہے) تو وہ دات کے پہلے بی پہر میں اپنے بچاؤ کے رائے پر چل پڑتا ہے (تا کہ دشمن کی غارت گری ہے اپنے آپ کو بچا سکے) اور جو محض رات کے پہلے جصے میں بھا گنا شروع کردیتا ہے وہ منزل تک پہنچ جاتا ہے 'خبر دار! فدا کا مال بہت گران قیمت ہے (جونہا بیت او پخی قیمت چکا کے بغیر پایا نہیں جاسکا اور وہ او نجی قیمت ہے'۔ (تر نہیں)

تششر میں: قولہ: من خاف أدلح بلغ المهنزل: لینی جو تفص رات کے آخری جھے میں دیمن کے حملہ سے ڈرتا ہے وہ رات کے پہلے حصہ میں چاتا ہے اور جو تخص اپنی کسی محبوب چیز کے فوت ہونے سے ڈرتا ہے اُس محبوب چیز کو تلاش کرنے میں رات کی بیداری برداشت کرتا ہے۔

علامہ طبی فرماتے ہیں، کہ بیا کی مثال ہے جس کے ذریعے آپ ٹاٹیٹیٹرنے مالک آخرت کی حالت کو بیان فرمایا ہے، اس لئے کہ شیطان اس کے راستہ پر ہے، اورنفس اور اس کی باطل آرز و ئیں شیطان کی مددگار ہیں، اگر وہ بیدار وچو کنا ہوکر راہِ آخرت پر چلے گا، اور اپنے عمل میں اخلاص پیدا کرے گا، تو شیطان اس کے مکر اور اس کے مددگاروں کے حملہ سے مامون ہوجائے گا۔

قوله:الاان سلعة الله الغالية:

الا بتخفیف کے ساتھ تنبیہ کیلئے ہے۔

حضوراقدس صلی الله علیه وسلم نے اس بات کی طرف رہنمائی فر مائی ہے کدراو آخرت پر چلنا نہایت دشوار ہے اور وہاں کی نعمتوں کو حاصل کرنا بہت مشکل ہے اونی سعی سے حاصل نہیں ہو یکتی ' الله تعالیٰ کا ساز وسامان' سے مراوجنت کی نعمتیں ہیں جن کو ''المحسنیٰ و زیاد ق''سے تعبیر کیا گیا ہے۔

غالية: ''غين' كيساتھ يعنى بلندمر تبدوالي۔

 ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلينهم كري ١٥٠ كري كتاب الرقاق

کے اعتبار سے بھی ہزار درجہ بہتر ہیں اور امید کے اعتبار سے بھی ہزار درجہ بہتر ہیں۔' میں اشارہ کیا گیا ہے اور انہی کی طرف اشارہ ہے اس ارشاد باری تعالیٰ میں:﴿ ان الله اشترای من المؤمنین انفسهم و اموالهم بأن لهم الجنة ﴾ النوبة ١١١٠ بالشبر اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں سے ان کی جانوں اور ان کے مالوں کو اس بات کے موض خرید لیا ہے، کہ اُن کو جنت مل گی۔'' بلاشبہ اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں جا کم نے بھی اس حدیث کوروایت کیا ہے۔

٥٣٣٩ : وَعَنُ آنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَقُولُ اللَّهُ جَلَّ ذِكُرُهُ آخُرِجُوْا مِنَ النَّارِمَنُ ذَكَرَنِيْ يَوْماً أَوْخَافَنِيْ فِي مَقَامٍ (رواه الترمذي والبيهةي في كتاب البعث والنشور)

اخرجه الترمذي في السنن ٢٥٩٤ حديث رقم ٢٥٩٤

ترسیمله: '' حضرت انس رضی الله عنه به روایت به که رسول الله کانیا نیم نیات (روز قیامت) الله که جس کا ذکر بهت معظم به (جہنم پرمقر فرشتوں کو مخاطب کر کے) فرمائے گا که براس شخص کو دوزخ سے زکال لوجس نے ایک دن بھی (لیمنی کسی ایک وقت بھی) مجھے یا در کھاتھا' یا کسی موقع پر میری خشیت اس پرطاری ہوئی۔'' (ترندی اور پیمتی نے اس حدیث کو کتاب البعث والنشور میں روایت کیا ہے)

تشريج: قوله:يقول الله جل ذكره:

لینی جس کا ذکر عظمت والا ہے اور اس کو یاد کرنے والاعظیم المرتبدانسان ہے اور اس لفظ ''جل ذکر ہ''کا ذکر کیا ہی حسن رکھتا ہے۔اس لئے کہ بیاللّٰد کوزندگی بھریا در کھنے اور ہر حال اور ہر مقام پر اللّٰہ تعالیٰ سے ڈرنے کیلئے توطئہ ہے۔

قوله:اخر حوامن النار من ذكرني يومًا:

او خا فنی فی مقام بعنی کسی معصیت کے حوالے سے کسی بھی جگہیں جیسا کہ اللہ تعالی کاارشاد ہے:

﴿ واما من خاف مقام ربه ونهی النفس عن الهوی فان الجنة هی المأوی ﴿ اِلنزعَت: ٤٠-٤١] ''اور جو شخص این رب کے سامنے کھڑ اہونے سے ڈراہوگا اورنش کوخواہش سے روکا ہوگا ،سو جنت اُس کا ٹھکا نہ ہوگا۔''

علامہ طبی قرماتے ہیں کہ ذکر سے مراداخلاص ہے، یعنی اخلاص نیت اور صدقِ دل کے ساتھ اللہ کو ذات وصفات میں یکتا تشکیم کرنا' ورنہ تو تمام کفاراللہ کو زبان سے یاد کرتے ہیں، لیکن دل سے یاد نہیں کرتے اور اس پر حضور علیہ السلام کا بیار شادگرا می دلیل ہے، من قال لا الله الا الله خالصا من قلبه دخل المجنة:

''جو شخص اپنے دل کے خلوص سے لا الله الا الله پڑھے وہ جنت میں داخل ہوگا''۔

اور''خوف'' سے مراد ہےا پنے اعضاء و جوارح کو گنا ہوں سے بازر کھنا اوران کوالٹد کی اطاعت وعبادت میں مشغول رکھنا، ورنہ تو بیحدیث نفس اور حرکت ہے جو''خوف'' کہلانے کا مستحق نہیں، اور بیوسوسہ کسی ہولنا کی کا سبب د کھے کر پیدا ہوتا ہے'اور جب اُس سبب کا احساس ختم ہوجا تا ہے تو دل پھر غفلت والی کیفیت کی طرف لوٹ جانا ہے۔

فضیل ٌفرمائتے ہیں، کہا گرتم ہے پوچھا جائے کہ کیاتم اللہ ہے ڈرتے ہو؟ تو جواب میں خاموش رہو،اس لے کہا گرتم نے جواب میں کہانہیں، تو یہ کفر ہے،اورا گرتم نے کہا ہال 'تو بیرجھوٹ ہے۔حضرت فضیل ؓ نے اس بات کی طرف اشارہ کیا ہے، کہ

ر موان شرح مشكوة أربوجلدنهم كالمستحدث المستحدث ا

اصل خوف تویہ ہے کہ اعضاء وجوارح الله کی نافر مانی سے بازر ہیں۔

3٣٥٠: وَعَنُ عَآئِشَةَ قَالَتُ سَاَلُتُ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ هَذِهِ الْاَيَةِ وَالَّذِيْنَ يُؤْتُونَ مَا اتَوْا وَقُلُوْبُهُمْ وَجِلَةٌ اَهُمُ الَّذِيْنَ يَشْرَبُوْنَ الْخَمْرَوَيَسْرِقُوْنَ قَالَ لَا يَا بِنُتَ الصِّدِّيْقِ وَلَكِنَّهُمُ الَّذِيْنَ يَصُوْمُوْنَ وَيُصَلُّوْنَ وَيَتَصَدَّقُوْنَ وَهُمْ يَخَافُوْنَ اَنْ لَا يُقْبَلَ مِنْهُمْ أُولَئِكَ الَّذِيْنَ يُسَارِعُوْنَ فِي الْمُخْيَرَاتِ. (رواه الترمذي وابن ماجة)

اخرجه الترمذي في السنن ٣٠٦/٥ حديث رقم ٣١٧٥وابن ماجه في السنن ١٤٠٤/٢ حديث رقم ١٩٨٨ واحمد في المسند ١٥٩/٦

تشريج :قوله: والذين يؤتون مااتو اوقلوبهم وجلة:

ما آتوا:اس کو" ما أتوا" قصر كساته بهى پڑھا گيا ہے۔

یا مطلب رہے کہ عبادت یا تواب کو حاصل کرنے یا جنت کی طرف دوسروں ہے آ گے بڑھتے ہیں۔

قوله: ١هم الذين يشربون الخمر ويسرقون؟

علامہ طیبی فزیاتے ہیں، کہ مصافیح کے نسنوں ہیں ہیں طرح ہے۔ اور یہی قراءت مشہورہ ہےاور معنی ہیہ ہے: یعطون ملا



اعطوا - اورعائشہ بھن کا بیر سوال کرنا کہ ''اہم الذین یشو ہون المحمو ویسر قون' سے مطابقت نہیں رکھتا'۔ اور رسول الله مُنَّافِیْنِ کی قراءت''یاتون ما اُتو ا''بغیر مدے ہے جس کا معنی ہے یعفلون ما فعلوا وہ لوگ کرتے ہیں، جو پھر کرتے ہیں، اور عائشہ بھن کا سوال اس قراءت کے مطابق ہے۔ تفییر زجاج اور تفییر کشاف میں اسی طرح ہے۔

میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں کہ دونوں قراءتوں کا حاصل ایک ہی ہے، یفعلون ما فعلوہ من الطاعة۔ وہ معنی مرادنہیں جومعنی حضرت عائشہ چھی تھیں، کہ وہ لوگ مراد ہیں جومعصیت کرتے ہیں'اور نہ خیر وشر دونوں کوشامل ہونے والا عام معنی مراد ہے' کیونکہ اللّٰد کا ارشاد: [اُولَنک یساد عون فی المحیر ات]اس کے مطابق نہیں ہے۔

قوله يا بنت الصديق: اوراكك نخريس "يا ابنة الصديق" كالفاظ سير

اس نداء میں حضرت عائش اور ان کے والد ماجد حضرت ابو بکر کی بہت بڑی منقبت اظہار ہے، گویا کے حضور علیہ السلام نے یول فرمایا: ' دنہیں! بات اس طرح نہیں ہے جبکہ تم صادقہ ہو''۔احباب کے ساتھ حسن آ داب کے متعارف طریقہ کے مطابق ہے۔

قوله:والكنهم الذين يصومون ويصلون يتصدقون:

یہارشاد باری تعالیٰ:﴿واللّذین یؤتون ما آتوا﴾ کی تقییر ہے۔دونوں قراءتوں کےمطابق۔زیادہ سے زیادہ یہ بات کہی جاسکتی ہے کہان دونوں میں ہرایک قراءت کےموافق الفاظ میں یک گونہ تعلیب ہے۔لہذامشہور قراءت کا ظاہر مالی عبادت ہے متعلق ہے جسیا کہ شاذ قراءت بدنی عبادت ہے متعلق ہے۔

علاوه ازیں مشہور قراءت کی تفسیر میں بیڑی کہا جاسکتا ہے: یعطون من انفسیهم ماعطو ۱ من الطاعات۔اس طرح بیہ آیت دونوں طرح کی عباد توں کوشامل ہوجائے گی۔

قوله:وهم يخافون ان لايقبل منهم:

یعنی بیمطلب نہیں کہ وہ لوگ اپنے کیے ہوئے اعمال سے ڈرر ہے ہوئگے۔اور دلیل بیارشاد باری تعالیٰ ہے ﴿ اُولْنَكَ اللّٰدِین یسارعون فی المحیو ات﴾ چونکہ بیدرست نہیں ہے کہ اس کوشراب پینے، مال چوری کرنے اور دوسرے گناہوں پر محمول کیا جائے۔

٥٣٥١: وَعَنُ أَبَيِّ بْنِ كَعْبِ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا ذَهَبَ ثُلُثُ اللَّيْلِ قَامَ فَقَالَ يَآيَتُهَا النَّاسُ اُذُكُرُوْا اللهَ اَذُكُرُوْا اللهَ جَآءَ تِ الرَّجْفَةُ تَنْبَعُهَا الرَّادِفَةُ جَآءَ الْمَوْتُ بِمَا فِيْهِ. (رواه الترمذي) انترحه الترمذي في السنن ٤٩/٤ حديث رقم ٢٤٥٧ واحمد في العسند ١٣٦٥

توجیمه: '' حضرت الی بن کعب رضی الله عند نے بیان فرما یا کہ جب رات کے دوتہائی حصے گز رجاتے تو حضورا قدس مَالَّةِ عِنَم (تنجد کی نماز کے لئے) اٹھتے اور فرماتے: '' لوگو! الله کو (اس کی وحدا نیت ذات اور اس کی تمام صفات کے ساتھ) یا دکرو' الله کو (یعنی اس کے عذاب وثو اب کو) یا دکرو (تا کہ اس حالت پر قائم ہوسکوجس میں الله تعالی سے خوف اور امید دونوں جمع ہوں اور ان کوگوں میں تمہارات اربوجائے جن کے متعلق اللہ تعالی نے فرمایا کہ: تکتم افی جنوبھے دیمی الکھناج ج یک عود

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلدام كري ١١٣ كري كاب الرقاق

سود خوفا و طمعًا) زلزلہ عنقریب آنے والا ہے (ایعنی پہلاصور پھونکا ہی جانے والا ہے جس کے ساتھ ہی سب مرجا کیں ربعے والا ہے ربعی بہلاصور پھونکا ہی جانے گئے) اس کے پیچھے پیچھے وہ بھی آرہا ہے جو بعد میں آنے والا ہے (ایعنی پہلےصور کے بعد دوسراصور بھی بس پھونکا ہی جانے والا ہے جس کی آ وازین کرسب دوبارہ زندہ ہوجا کیں گے اورا پنی اپنی قبروں سے اٹھ کرحشر کے میدان میں اکتھے ہوجا کیں گئے ۔غرض یہ کہ ان الفاظ ہے جناب رسالتماب مالی نظام مقصود آخرت کی یا دولا نا اور قیامت کے بارے میں فکر پیدا کرنا ہے تاکہ یہ چیز طاعات وعبادات اور ذکر اللہ میں انہاک پیدا کرنے کا باعث ہو موت اپنے سے وابستہ تمام احوال کے ساتھ عنقریب آنے والی ہے (مقصود ان لفظوں سے غفلت سے بیدار کر کے انسان کو ہوشیار کرنا ہے کہ تمہاری موت تمہار سے ربح اور بعد میں واقع ہونے والے جبن' ۔ (تر نہی)

تشرویی: قوله: یا ایها الناس اذکرو الله: "الناس" سے مراد حضور علیه السلام کے وہ صحاب ہیں جواللہ کے ذکر سے غافل سور ہے تھے۔حضور علیه السلام ان کو نیند سے بیدار کرتے تھے تاکہ اللہ کے ذکر اور تہجد میں مشغول ہوجا کیں ، اور بیہ دلیل ہے کہ مؤذ نین کو یا دو ہانی کرانا درست ہے اور یہ کہ آنہیں رات کے دو تہائی حصہ گزرنے سے پہلے نہیں المھنا چاہئے۔ اور اس میں اشارہ ہے کہ رات کے اخرتہائی حصہ میں عبادت کرنا ایک مؤکد مستحب ہے۔ ارشاد باری تعالی ہے:

[تتجافي جنوبهم عن المضاجع يدعون ربهم خوفا وطمعا] [السحدة ١٦]

اُن کے پہلوخوابگا ہوں سے علیحدہ رہتے ہیں،اس طور پر کہوہ لوگ اپنے رب کوامید سے اور خوف سے پکارتے ہیں۔ اورا یک نسخہ میں "اذکو واللہ" کے الفاظ تین بار نمرکور ہیں

یعنی الله کی نعمتوں کو یا د کرو۔

قوله:جاء ت الراجفة:

اس جملہ میں اس ارشاد باری تعالیٰ: ﴿ يوم ترجف المو اجفة ﴾ [النازعات ٢] کی طرف اشارہ ہے۔اوراس کے وقوع کے تھق پر دلالت کرنے کیلئے ماضی کے صیغہ تے تعبیر کیا، گویا کہ وہ قیامت کا زلزلد آچکا ہے۔مطلب بیہ ہے کہ قیامت کے زلزلد کا وقوع قریب آچکا ہے، چنانچہ اس کے لئے تیاری کرو، کیونکہ اس کا معاملہ بڑا سخت ہے۔

"الراجفة" بمرادز مين اور پهاڑ كوه ساكن اجسام بين جن كى حركت اس وقت تيز ہوجائ كى -اس لئے كه الله جل شانه كارشاد ہے: ﴿يوم ترجف الارض والجبال ﴾ المدمل: ١٥] "جس روز كه زمين اور پهاڑ طنے لكيس كے يا مجازاً وہ واقعہ مراد ہے، جس ميں بياجرام حركت كرنے لكيس كے اوراس جگه بيم عنى حديث كے زياده مناسب ہے اور يهي "نف مه اوللى" ہے۔ قوله: تتبعها الموادفة: "درادفه" سے مرادا آسان كا پھٹ جانا اور ستاروں كا بكھر جانا ہے ۔ يا فخد ثانيم او ہے اور دوسرا نفحه وہ ہے جس ميں مخلوق كوزنده كيا جائے گا بي جمله موضع حال ميں ہے يا جمله مستاً نفد ہے زلزلد كے بعد والے احوال كا بيان

ے۔ علامہ طبی فرماتے ہیں کہ "المو اجفة" ہے مراد پہلی بارصور پھونکنا ہے، جس ہے تمام کلوق مرجائے گی، اور "المو اجفة بکل۔

ر مرفاة شرح مشكوة أربوجل فيلم كالمستحدث ١١٢ كالم كالمستحدث الرفاق

حیکنے کے وفت گرج کی آواز کی طرح ایک بلند آواز کہ جس میں تر ددواضطراب ہوتا ہے۔اور "الموادفة" سے مراد دوسری بارصور پھونکنا ہے، جو کہ پہلی بارصور پھونکنے کے بعد پھونکا جائے گا۔حضور علیہ السلام نے صحابہ کو قیامت کے قریب ہونے سے ڈرایا تا کہ قیامت کیلئے تیاری کرنے سے غافل ندر ہیں۔

قوله: جاء الموت بما فيه جاء الموت بما فيه:

یعن وہ تکالیف اور بختیاں جوحالت نزع وقراور قبر کے بعد کے منازل میں پیش آئیں گی۔اس میں اشارہ ہے اس بات کی طرف کے مجومر گیااس کی قیامت قائم ہوگئی۔اور بیقامت صغریٰ ہے جوقیامت کبریٰ پردال ہے۔

ممکن ہے کہ پہلے جملے میں ہماری عبرت کیلئے پہلے لوگوں کی حالت کو بیان کیا گیا ہو، جن کوموت وہلا کت کا واقعہ پیش آیا ہے۔ چنانچہ مردی ہے:"کفی بالمعوت واعظًا"موت انسان کی نصیحت کیلئے کافی ہے۔اور دوسرے جملے میں موجو دلوگوں پر موت کے قریب ہونے کی طرف اشارہ ہواور تکرار کوالیسے نئے معنی پرمحمول کرنا جو کہ درست بھی ہے اور اس کی بنیاد تابید (بیشگی) پر ہے اس سے بہتر ہے کہ تاکید پرمحمول کیا جائے۔

تخریج: منذری فرماتے ہیں کماس روایت کواحمہ، ترفدی اور حاکم نے نقل کیا ہے اور حاکم نے اس کو میح قرار دیا ہے۔ اسادی حیثیت: امام ترفدی فرماتے ہیں بیصدیث حسن میح ہے۔

٥٣٥٢ : وَعَنُ آبِي سَعِيْدٍ قَالَ حَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِصَّلُوةٍ وَرَاى النَّاسَ كَانَّهُمُ مَ كُخُسِرُوْنَ قَالَ امَا إِنَّكُمْ لُو اكْفُرْتُمْ ذِكْرَهَا فِم اللَّذَاتِ لَشَغَلَكُمْ عَمَّا اَرَى الْمَوْتَ فَاكْثِرُوا ذِكْرَ هَا فِمْ اللَّذَاتِ لَشَغَلَكُمْ عَمَّا اَرَى الْمَوْتَ فَاكْثِرُوا ذِكْرَ هَا فِي اللَّهُ عَلَى عَلَى ظَهْرِى إِلَى قَالَ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم الْجَنَّةِ وَاللَّهُ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَم الْمُعَلِى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَم اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَم اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَم الْمُعْرَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَم الْمُعْرَى الْمَالِم الْمُعَلِّى الْمُعَلِى اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم الْمُعْرَى اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم الْمُعْرَى اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم الْمُؤْنَ وَيَخُوشُ الْمُ الْمُؤْنَ وَيَالُ وَاللَّهُ الْمُؤْنَ وَالْمَالَ اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم النَّهُ اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم الْقَارُونَ وَاعَدُ وَيَا لَوْالُ اللَّه عَلَيْه وَسَلَم اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم الْقَالُ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَى اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم النَّهُ اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم النَّهُ الْمُؤْنَ وَيَا وَيَا الْمُؤْنَ وَيَا الْمُعَلِي وَاللَه الْمُعْرَالِي وَاللَّه الْمُعَلِي وَاللَّه الْمُعَلِي وَسَلَم اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم الْقَالُ وَقَالَ رَسُولُ الْجَعَلَ وَالَو اللَّه الْمَالِم اللَّه عَلَيْه وَسَلَم اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَم اللَّهُ الْقَالُولُ اللَّه الْمُعْلَى اللَّه عَلَيْه وَسَلَم اللَّه عَلَيْه وَسَلَم اللَّهُ الْمُؤْمِدُ وَاللَّه الْعَلَى اللَ

اخرجه الترمذي في السنن ١١٤٥٥ حديث رقم ٢٤٦٠ والنسائي في السنن ٤١٤ حديث رقم ١٨٢٤ وابن ماجه في السنن ١٤٢٢٢ حديث رقم ٤٢٥٨

مرفاه شرح مشكوه أرموجلدنهم كري الرقاق ١٥٠ كري كاب الرقاق

توجیمه:''حضرت ابوسعیدرضی الله عند نے بیان فرمایا که (ایک روز) نبی اکرم مُثَاثِینًا نماز کے لئے (معجد میں) تشریف لائے تو آپ مُؤَلِّيْنَا نے ديکھا کہ گويالوگ (آپس ميں کسي بات پر) ہنس رہے ہيں'آپ مُؤلِیِّنَا نے (ان کو يوں ہنتے ہوئے دیکھ کر) فرمایا '' جان لو! (تم کس غفلت کاشکار ہوکر یوں بے فکری کے ساتھ ہسنے میں محو ہو)اس بات میں کوئی شرنہیں اگرتم لذتوں کومٹادینے والی چیز کا کثرت سے تذکرہ کرتے رہوتو دہتم کواس چیز ہے بازر کھے جو مجھے دکھائی دے رہی ہےاوروہ (یعنی لذتول کوفنا کردینے والی شے) موت ہے پس تم لذتوں کوفنا کردینے والی چیز یعنی موت کو کثرت سے یاد کیا کرو! حقیقت بیہ ہے کہ قبر پراییا کوئی دن(یعنی اییا کوئی وقت اورز مانہیں گز رتا جس میں وہ (زبان قال یاز بان حال ہے) پہند کہتی ہوکہ''میںغربت کا گھر ہوں''،''میں تنہائی کا گھر ہوں''،''میں خاک کا گھر ہوں'' (یعنی میں اس مٹی کا گھر دندہ ہوں جو ہر جاندار کی اصل اور بنیاد ہے پس جس کی اصل اور جس کا مرجع مٹی ہواس کے شایا شان یہی ہے کہ وہ سکنت و بجز وانکساری کی زندگی گزارے) اور''میں کیڑوں مکوڑوں کا گھر ہول'' (پھرحضور شائیڈ ڈونے فرمایا) جب سی مؤمن بندے کو وفن کیا جاتا ہے تو تبراس سے کہتی ہے کہ خوش آمدید! تمہاری آمداچھی کشادہ' آرام کی جگہ اور اپنے ہی گھر میں ہوئی ہا جان لوا کہتم میرےزد یک ان لوگوں میں سب سے زیادہ محبوب تھے جومجھ پر چلتے ہیں کیس آج جب کہتم پر حاکم و قادر بناگئی ہوں اورتم میرے سامنے مجبور ومقہور ہوئے ہوتو تم عنقریب میرے اس نیک سلوک کا نظارہ کرو گے۔ جویش تمبارےساتھ کرنے والی ہوں (یعنی میں تمہارے لئے وسیع وفراخ ہوجاؤں گی)۔حضور ٹاکٹیٹر نے فر مایا اس کے بعد وہ قبر اس بندے کے کشادہ وفراخ ہوجاتی ہے اوروہ کشادگی وفراخی اس کواپنی تا حد نگاہ دکھائی دیتی ہے اور پھراس کے لئے جنت کی طرف ایک درواز ہ کھول دیا جاتا ہے (جس میں وہ جنت میں اپنے مقام اصلی کا نظار ہ کرتار ہتا ہے اس درواز ہ ہے گزر کراس تک شنڈی اورمشکبار ہوا کیں آتی ہیں اور جنت کےمحلات ٔ حوریں' نہرین' میوے اور درخت اور دوسری روح افزاء نعتوں کا نظارہ اس کی آئکھوں کو ٹھنڈک بخشاہے) اور جب کوئی فاسق یا کا فرشخفن دفن کیا جاتا ہے تو (جس طرح کوئی شخص اپنے پہال آئے ہوئے ناآشناوغیرہ عزیز اور بن بلائے مہمان کے ساتھ بے رخی اور بے مرورتی کا سلوک کرتا ہے تو اس طرح قبر(بھی اس کافریافات کوچھڑ کتی ہے اور کہتی ہے کہ) نہتو تیرا آنامبارک اور نہتو اچھی کشادہ راحت و چین کی جگہ اور ا پنے مکان میں آیا ہے! یارر کھ! کہ تو میرے نز دیک ان لوگوں میں سب سے مبغوض تھا جو مجھ پر چلتے ہیں۔ پس آئ جب که مجھتم پرحاکم وقادر بنادیا گیاہے اورتو میرامجبور ومقبور ہواہے تو جلد ہی دیکھ لے گا کہ میں تیرے ساتھ کیساسلوک کرتی ہوں۔حضور مُلاثِیْزِ کنے ارشاد فرمایا''اور پھر قبراس کو دباتی ہے یہاں تک کہاس کی پسلیاں ادھر کی ایک دوسرے میں گھس جاتی ہیں''۔ابوسعیدرضی اللہ عنہ نے بیان فرمایا کہ حضور ٹائٹیڈانے (ان پسلیوں کی کیفیت سمجھانے کی خاطر)اپنی انگلیوں کوایک دوسرے میں داخل کیا (اور بتایا کہ اس طرح قبر کے تنگ ہوجانے کی وجہ اس کا فرکی پسلیاں ایک دوسرے میں گھس جاتی ہیں)اس کے بعد آپ مُنَافِیٰ آنے ارشادفر مایا که''اس کافر پرستر اژ د ھے مسلط کر دیئے جاتے ہیں (اور وہ ایسے اژ دھے ہوتے ہیں کہ)اگران میں سے کوئی ایک اژ د ہانھی زمین پر پھونک مار دے تو وہ زمین رہتی دنیا تک پچھ بھی ا گانے کے قابل نەرىپ دەا ژەھےاس كافركوكائىتے اورنوچتے ہیں۔ (اورپیمل اس وقت تكەمىلىل جارى رىپ گاجب تك كەاس بندہ کو(روز قیامت) حساب کے لئے نہ لے جایا جائے'' حضرت ابوسعیدرضی اللّٰدعنہ کا بیان ہے کہ رسول اللّٰه عَلَیْمَانے بیہ بھی فرمایا''اس میں کوئی شک نہیں کہ قبر میں سے ایک باغیجہ ہے یا جہنم کے گڑھوں میں ہے ایک گڑھا

_ مرفاة شرح مشكوة أربوجلدنهم كالمستخدم مشكوة أربوجلدنهم كالمستخدم المرفاق مشكوة أربوجلدنهم كالمستخدم كالم

تشریح: قوله: حوج النبی الله لصلاة فوأی الناس كانهم يكتشرون (مضاف محذوف ب-)ى لاداء الصلاة اور مقام كم مقتضى بطام ريمعلوم موتا بكريماز جنازه و كيمت تو آب يغم و پريثاني كاثرات فابر موجاتے تصاور باتيل كرناكم كردية تھے۔

یکنشرون :ی یضحکون: (ہنس رہے تھے)۔"الکشر" سے ماخوذ ہے اس کامعنی ہے دانتوں کا ظاہر ہوجانا اور شایدتاء مبالغہ کیلئے ہو۔ اور قاموں میں ہے: کشر عن اسنانہ ابدی۔ کامعنی ہے بنی کی حالت میں دانتوں کا ظاہر ہوجانا، انتہا۔ چنانچہاس سے میمعنی اخذ ہور ہاہے کہ لوگ خوب بنس رہے تھے اور بہت زیادہ باتیں بھی کررہے تھے۔

ی توریشتی مینید فرماتے ہیں کہ "یکتشرون کامعنی ہے بضحکون (بنس رہے تھے) اور لغت میں مشہور "الکسر"

-4

قوله:قال : اما انكم لو اكثر تم ــــ عما أرى الموت:

اُھا بیخفیف کے ساتھ ،غفلت کی نیندسے بیدار کرنے کے لئے بیکلمہ استعال فر مایا' کے غفلت کی وجہ سے زیادہ آنسی اور آپس کی باتیں ہور ہی تھیں ۔

ھادِم اللدات:سیدصاحباصل میں اور دوسرےا کثر معتمد نسخوں میں'' دال مہملہ'' کے ساتھ ہے اور بعض معتمد نسخوں میں ''ذال معجمہ'' کے ساتھ ہے۔اورعلامہ سیوطیؓ نے تر مذی کے حاشیہ میں اسی پراکتفاء کیا ہے۔

قاموں میں ''هذه" (نقطہ کے ساتھ) کامعنی''قطع کیا اور جلدی سے کھالیا''' لکھاہے۔اور ''هده''(بغیر نقطہ کے) کا معنی لکھا ہے'' عمارت گرانا''۔مطلب یہ ہے کہا گرتم لوگ لذتوں کوتوڑنے والی چیز (موت) کوبکٹرٹ یا دکرو۔

الموت: مجرور ہے "هاذم اللذات" كي تفيير ہے۔ يااس سے بدل ہے جبيبا كدآ گے آ رہا ہے۔ اور "اعنى" فعل محذوف كى بناء پر منصوب ہونا بھى درست ہے اور "اهو الموت" كى تقدير پر مرفوع ہونا بھى درست ہے۔

قوله:فأكثروا ذكر هادم اللذات:

جولذتیں مالداروں کے پاس موجود ہیں اور فقراء مساکین سے مفقود ہیں اوران کومطلوب ہیں۔ یہ فقراء واغنیاء دونوں کیلئے ایک مؤثر نفیحت ہے،اور بیا یک عجیب بات ہے کہ موت غافل دل کوزندہ رکھتی ہے حالائکہ نیندخودموت کے مشابہ ہے۔

ہ کارے شخ عارف باللہ مولا نا نورالدین علی متی نے ایک تھیلی بنا کراپنے پاس رکھی ہوئی تھی جس پرلفظ موت لکھا ہوا تھا،اور جب کوئی مرید آتا تو مرید کی گردن میں لٹکا دیتے تھے تا کہ یہ بات یا در ہے کہ موت قریب ہے دُورنہیں ہے، تا کہ اپنی امیدوں کو مختصر کریں اورعمل کی کثرت کریں۔

ا یک بادشاہ نے اپنے ارکان سلطنت میں سے کی ایک کواس بات پر مامور کررکھا تھا کہ وہ ہروفت ان کے پیچھے کھڑار ہے او ۔"المموت، المموت"کہتار ہے تا کہ غفلت کی بیار کی کاعلاج ہوتار ہے۔

ا گلے کلام میں حضورعلیہالسلام نے موت کوا کثر اوقات یا در کھنے اوراس کے اسباب کی حکمت بتائی۔

ر مرقان شرح مشكوة أرموجل بنهم كالمستحدث الرقاق كالمستحدد الرقاق

قوله: فانه لم يأت على القبر --- وانا بيت الدود:

فانه شميرشان ہے۔

لم يأت على القبر يوم: كونى وقت اورزماند

الا تكلم: بربان قال يابربان حال، اوراكيروايت ميس ("الاتكلم" كيعد) "فيه" (اى فى ذالك اليوم"كى زيادتى بيد.

وأنا بيت الوحدة : چنانچة وحيراورايك واحدوقهار ذات كااستحضار بي فائده ديگا-

اُنا بیت النراب: لینی ہرزندہ مخلوق کی اصل ہوں۔ چنانچہ جس شخص نے مٹی میں لوٹنا ہے اس کو چاہیے کہ وہ مسکیین وخاک نشین ہوکرر ہے تا کہ مٹی ہے اس کی کی مناسبت فوت نہ ہو۔

و أنا بيت الدود: لبندايه مناسب نبيس كه كهان پينے كى لذيذ چيزوں كواستعال كرنے كى كوشش كرو، كيونكدان كا نجام فنا بيداوراس جُندنيك عمل كے علاوہ كوئى چيز كارآ مرتبيں ہوكتى - كر قبرعمل كاصندوق ہے۔

کہا گیا ہے کہ جسم کے سڑنے سے کیڑے پیدا ہوجاتے ہیں، اوراعضاء کو کھاتے ہیں، پھروہ کیڑے ایک دوسرے کو کھانا شروع کردیتے ہیں، یہاں تک کہ آخر میں ایک کیڑارہ جاتا ہے، پھروہ کیڑا بھی بھوک کی وجہ سے مرجاتا ہے۔ انبیاء کرام، شہداء، اولیاء اور علاء اس سے مشنیٰ ہیں، حضور علیہ السلام کا ارشاد ہے: ان الله حرم علی الارض أن تا کل اجساد الانبیاء۔ کہ'' اللہ تعالیٰ نے زمین پر انبیاء کرام کے اجسام کو کھانا حرام کردیا ہے''۔ اور اللہ تعالیٰ نے شہداء کے بارے میں ارشاد فرمایا ہے:

﴿ ولا تحسبن الذين قتلوا في سبيل الله امواتا بل احياء عند ربهم يوزقون ﴿ إِلَا عمران ١٦٩٠] "اوراك عناطب! جولوگ الله كاره بين ال كورد كارك مقرب بين ال كورزق ما يا يه يا كارزق ما يا يه يا كارزق ما يا يا كارزون ما كارزون ما يا كارزون ما يا كارزون ما كارزون كار كارزون كار كارزون كار

اور باعمل علاء جن کواولیاء اللہ ہے تعبیر کیا گیاہے ،ان (کے قلم) کی روشنائی شہداء کے خون سے افضل ہے۔

قوله: واذا دفن العبد المؤمن ___يفتح له باب الى الجنة:

له القبر: یا جوقبر کے قائم مقام ہو۔

مرحبًا: ای أیت مکانا و اسعا یعنی تم آرام کیایک شاده جگدیس آئے ہو۔

و اھلا ای و حصوت اھلا : تم اپنے لوگوں کے پاس آ گئے ہوجو تجھے سے محبت کریں گے۔

اما اميم كى تخفيف بساتھ تنبيه كيلئے ہے۔

ان كنت: اى "انه كنت" چانچ " ان "مخففه از مثقله ب،

لاحب: "الام" فارقد بي " ان" مخففه از مثقله، اور" ان" نافيد كورميان فرق ك لئي بـ

لأحب: استقضيل معنى للمفعول مئ بمعنى الى أفضل"

إلى: "أحب" كمتعلق ب-

مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمنافق المراقاق كاب الرقاق

فاذ: ذال کےسکون کےساتھ ہیاورعلامہ طبی کا بیفر مانا کہ ''اذ'' میں تعلیل کامعنی ہے، بعیداز مرام ہے۔اس لئے کہ صحح بات بیہ ہے کداذ بھن ظرف ہے وعلت اورسبب توانسان کامومن ہونا ہے،ای فحسین

وليتك "التولية" سے ماخوذ ہاور مجبول كاصيغه بيا"الولاية" مصدر سے ماخوذ ہاور معروف كاصيغه بناى صوت قادرا حاكما عليك ليني مين تم يرحاكم وقادر بوگئ بول_

اليوم: ''اب' مرادموت اور تدفين كے بعد كاونت ہے۔

فسترای: بمعنی بصارت وعلم ہردو کا احتمال ہے۔ (تو دیکھے گایا مطلب بیہ کہ تو جان لے گا۔)

صنیعی بك: تیرے لئے كشاده موكرتير براتراحمان كاسلوك.

قال: بین حضورعلیہ السلام نے کہا:'' قال'' کا اعادہ کلام طویل ہونے کی وجہ سے کیااور دوسری وجہ رہے کہ کہیں کوئی یہ وہم نہ کرے کہ اس کے بعد والاکلمیداوی کا ہے،اور راوی نے اگلی بات مزید وضاحت اور تفسیر کیلئے کی ہے۔

فيتبع: قبركشاده موجاتى ب_، اورايك دوسرى روايت مين "فيوسع كالفظ ب_

مد بصرہ: بعنی ہرطرف ہے۔ یا تو هیقة اس طرح ہوتا ہے 'یا بطور کشف کے یا مجاز أحسی اور معنوی تنگی کا نہ ہوتا مراد ہے اور بید کنامیہ ہے کہ اس کی قبرروشن کر دی جاتی ہے۔اور جنت کا مقام اس کو دکھا دیا جاتا ہے اور اس درواز ہے ہے اس تک جنت کی خشندی ہوا اور خوشبو کیں آتی رہتی ہیں ،اور جنت کے محلات ،حوروں ، درختوں اور بھلوں کود کھے کر اس کی آئکھیں شنڈی ہوتی رہتی شنگ کی ہوا۔

قوله: واذا دفن العبا الفاجر___ فادخل بعضها في جوف بعض:

یعنی فاسق اس سے کامل ترین فردیعنی کا فرمراد ہے۔اوراس کا قرینہ یہ ہے کہاس کے مقابلہ میں اس سے پہلے''العبد المؤمن''ندکور ہے۔اوردوسرا قرینہ قبر کے بیالفاظ ہیں: کنت لابعض من فعمشی علی ظہری المی اوراللہ تعالیٰ کا بیارشاد

﴿ أَفَمَنَ كَانَ مَوْمِنَا كَمَنَ كَانَ فَاسَقًا ﴾ [السجدة: ١٨] " تو جُوْخِصْ مومن ہوكيا وہ اس شخص جبيبا ہو جائے گا جو بے حكم ہو۔''

او المکافر: پیراوی کی طرف سے شک ہے، نوع بتانے کے واسطے نہیں ہے۔ جبکہ قر آن وسنت کا اسلوب بیان ہیہ کہ دنیاوآ خرت کے احوال مومن و کا فر کے اعتبار سے ان دوفریقوں کے بارے میں حکم ذکر کیا جاتا ہے۔ اور فاسق مومن کے بارے میں سکوت اختیار کیا جاتا ہے، تاکہ پر دہ پوشی ہوجائے' اور بیمومن رجاء خوف کے درمیان رہے اس سے دومر تبول (کفاراور مؤمنین کے درمیان) کوئی تیسرامر تبہ ثابت کرنامقصو ذہیں ہے، جبیا کہ معتز لیکو وہم ہواہے۔

حتی یختلف اضلاعه:پیلیاں ایک دوسرے میں گھس جاتی ہیں، اور ایک روایت میں بیالفاظ ہیں "حتی تلتقی و تختلف اضلاعه"_ www.KitaboSunnat.com

فادخل بعضهافی جوف بعض: اس میں قبر کی تنگی کی طرف اشارہ ہے اور اس بات کی طرف کہ پسلیوں کا اک

ر موان شرع مشكوة أرموجله فيم مسكوة أرموجله فيم مسكون أم مسكون أرموجله فيم أرموجله فيم مسكون أرموجله فيم مسكون أرموجله فيم أم مسكون أرموجله فيم أ

دوسرے میں تھس جانا ایک حقیقی امر ہے اس سے احوال قبر کی تنگی مرادنہیں ہے' اور لفظ"ا محتلاف" سے معلوم ہور ہا ہے کہ قبر کوخوب تنگ کیا جاتا ہے، جبیبا کہ بعض کم فہم لوگوں نے سمجھا ہے، حتی کہ انہوں نے عذاب قبر کو روحانی عذاب قرار دیا ہے۔ جسمانی عذاب کے قائل نہیں ہیں۔ ضیح بات یہی ہے کہ آخرت کا عذاب اور راحت روح اور جسم دونوں سے معلق ہے۔

قوله: ويقيض له سبعون تنينا ـ يفضي الى الحساب:

يقيض إيائه مفتوحه كى تشديد كے ساتھ

له: یعنی خاص اس کے لئے ہوتے ہیں، ورنہ "علیه 'کالفظ ہوتا۔

تنینا: تاء کے سرہ اور پہلی نون مکسورہ کی تشدید کے ساتھ بہت بڑا سانپ جس کوفاری میں ' اُ ژ د ہا'' اور عربی میں '' افعلی'' کہاجا تا ہے۔

ستر کے عدد سے متعین عدد بھی مراد ہوسکتا ہےاور کثر ت ِمقدار بھی مراد ہوسکتی ہے۔

دوسری توجیه کی تائیداس روایت سے بھی ہوتی ہے،جس کو''احیاء' میں ابو ہر بریا ہے مرفوعاً لفل کیا ہے:

حضور علیا اسلام نے فرمایا کہ کیاتم جانتے ہو کہ قرآن کی آیت: ﴿ فان له معیشة صنحا ﴾ اطحد ۱۷۶، '' تواس کے لئے تکی کا جینا ہے'' کس کے بارے میں نازل ہوئی ہے؟ صحابہ نے عرض کیا کہ اللہ اوراُس کے رسول ہی بہتر جانتے ہیں۔ حضور علیہ السلام نے فرمایا۔ قبر میں کا فر پر ننانو سے اثر دہم سلط کئے جاتے ہیں۔ پھر حضور علیہ السلام نے فرمایا: کیاتم جانتے ہو کہ اثر دھا کیا ہوگا؟ پھر فرمایا کہ ننانو سے اثر دہے ہوتے ہیں، ہرا یک اثر دہا کے نانو سے ہوتے ہیں، وہ اثر دہے قیامت تک اس کو ڈستے رہتے گنو چتے رہیں گے، اور اس کے جسم میں پھکار مارتے رہیں گئے، انتیا۔

سفع نقط والی خاء کے ماتھ یعنی مانس لے۔ زمین یعنی کوئی سبز ہنیس اُ گائے گی ، یا ذراسا اُ گانا بھی نہیں کرے گی۔ فینھسند : هاکے فتح اورسین کے سکون کے ساتھ ، اس کوڈ ستے رہتے ہیں۔ قاموس میں لکھا ہے کہ ' نھس''، از ماب منع فرح ہے اور ' نھس اللحم'' کامعنی ہے گوشت نوچنا

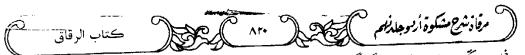
یخدشه: وال کے کسرہ کے ساتھ،

حتى يفضى:''ياء'' كے ضمه،''فا'' كے سكون اور ضاد كے فتھ كے ساتھ

به).اسکافرکو

ومال عذاب دياجا تاہے۔

بیصدیث دلیل ہے کہ کا فرکا محاسبہ کیا جائے گا،اس کے برتکس دوسر ہے بعض کو وہم ہواہے کہ کا فر بغیر حساب و کتاب کے جہنم میں داخل ہوگا،الاید کہ یوں کہا جائے کہ حساب سے مراد جزاء ہے اور ارشاد باری:﴿و من حفت مو ازینه ﴾ السوسین ۔۔۔۔دیلا عراف۔ وی ''اور جس شخص کا پلیہ ہلکا ہوگا'' جیسی صریح آیات حساب پر دلالت کرتی ہیں، ہاں ممکن ہے کہ بعض سرکش نا قرمان بغیر حساب و کتاب کے جہنم میں داخل کر و سیعے جائیں، جیسا کہ بعض بہت ہی صابر ومتوکل مومن بغیر حساب کے جنت میں



داخل ہو کیکے ،جیسا کہ پہلے یہ بات گزرگی ہے۔واللہ تعالی اعلم بالصواب

قوله:قال:وقال رسول الله ﷺ انما القبر الخ:

وقال رسول الله مسلم):اسموقع پرياسي دوسرےموقع پر

انها القبو من حفو الناد : مفرد كے صيغه كے ساتھ لفظ "الجنة" كے ساتھ مناسبت ہے۔ اورا يك نسخه ميں صيغه جمع "نيزان" مردى ہے۔ دوسرى وجہ بيہ ہے كه المجنف مراد "المجنان" ہے۔ طبن فرماتے ہيں كه "من حفو النار" كے الفاظ جامع ترمذى، جامع الاصول اور مصابح كے اكثر نسخوں ميں ہيں اور مصابح كے بعض نسخوں ميں جمع كاصيغه "النيوان" ہے۔ جامع ترمذى، جامع الترمذى خلامه سيوطئ فرماتے ہيں، اور امام ترمذى نے اس كو حسن قرار ديا ہے۔

سفیان *تُورگُ فرماتے ہیں:*من اکثر من ذکر القبر وجدہ روضة من ریاض البجنة 'ومن غفل عن ذکرہ وجدہ حفرة من حفر النار_

'' جوقبرکوا کثر اوقات یادکرتار ہے گاوہ اس کو جنت کے باغوں میں سے ایک باغیچہ پائے گا،اور جوقبر کے ذکر سے عافل ہوگا وہ اس کوجہنم کے گڑھوں میں سے ایک گڑھایائے گائے''

۵۳۵۳ : وَعَنْ اَبِیْ جُحَیْفَةَ قَالَ قَالُوْا یَارَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ قَدْ شِبْتَ قَالَ شَیّبَتْنِیْ سُوْرَةُ هُوْدٍ وَاَخَوَاتُهَا. (رواه النرمذی)

اخرجه الترمذي في السنن ٣٧٥/٥ حديث رقم ٣٢٩٧

ترجمل: '' حضرت الوجیفه رضی الله عنه بیان فرماتے ہیں کہ جب صحابہ 'نے بیعرض کیا کہ یارسول الله مُنَافِیّم آپ تو بوڑھے ہو گئے' یعنی عمر کی زیادتی ہے قبل ہی آپ پر بڑھا ہے کے اثر ات نمایاں ہونے گئے ہیں؟ تو آپ مُنَافِیّم نے ارشاد فرمایا:'' سورة ہود اور اس کی مثل سورتوں نے (کہ جن میں قیامت اور اس کے احوال کا تذکرہ ہے) مجھ کو بوڑھا کر دیا ہے''۔ (ترندی) مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث مناب الرقاق

تشریح: وعن ابی جعیفه: جیم کے ضمہ، جاء کے فتحہ اور فاء کے ساتھ ہے۔ کہا جاتا ہے کہ جس وقت حضور علیہ السلام کا انقال ہوا تو یہ بلوغ کونبیں پہنچے تھے، لیکن حضور علیہ السلام سے احادیث سُن کرنقل کیں۔ کوفہ میں ان کا انقال ہوا۔ ان سے ان کے بیٹے عون نے اور تابعین کی ایک جماعت نے احادیث نقل کی ہیں۔

قوله: يا رسول الله! قد شبت:

بعض نے بیمعنی تکھا ہے کہ آپ بوڑ ھے ہو گئے ۔لیکن اس سے بیمرادنہیں کدھنورعلیہ السلام کے سرمبارک میں بہت زیادہ مقید بال ظاہر ہوگئے سے کیونکہ امام تر مذی ؓ نے حضرت انس ؓ کی سند سے قل کیا ہے کہ حضرت انس ٌفر ماتے ہیں : ماعددت فی رأس رسول الله ﷺ ولحیة الاأربع عشرة شعرة بیضا ۔

خلاصہ یہ ہے کہ نے حضور علیہ السلام کے مراور داڑھی میں سفید بال ثار کیے تو صرف چودہ (۱۲۲) بال سفید تھے۔

قوله:قال شيبتني سورة هود واخواتها:

"هود" کوغیر منصرف نقل کیا گیا ہے اور ایک نسخہ میں منصرف بھی صبط کیا گیا ہے۔ بعض کا کہنا ہے کہ اگر "هود" سورت کا نام ہوتو غیر منصرف ہے ورند منصرف ہے چنانچہ اس صورت میں مضاف مقدر ہوگا۔ میں (ملاعلی قاریؓ کہتا ہوں) کہ جب "هود" غیر منصرف پڑھا جائے گاتو" جور" کی طرح ہے اور جب منصرف پڑھا جائے گاتو اس کی تقدیر "سورۃ هود" ہوگی۔ اور اس کی تائیداس ہے بھی ہوتی ہے کہ ایک شیح نسخہ میں "سورۃ هود" کے الفاظ ہیں۔

شیخ تورپشتی ہے۔ فرماتے ہیں کداس کا مطلب ہے ہے کہ قیامت کی خوفنا کی اور گذشتہ امتوں کے ساتھ پیش آنے والے حوادث کا مجھے اتنازیادہ غم وفکر ہے کہاپنی امت پرخوف سے بڑھا پے کی عمر تک پہنچنے سے پہلے ہی میں بوڑھا ہو گیا۔

شرح السندمين كسى صاحب كے متعلق لكھا ہے كہ وہ فرماتے ہيں ، ميں نے خواب ميں حضور عليه السلام كى زيارت كى تو ميں نے عرض كيا كہ آپ سے منقول ہے كہ آپ نے فرمايا ہے : '' جھے سور ہُ ھود نے بوڑھا كر ديا'' يو اس سورت كى كؤى آيت مراد ہے؟ اس كے جواب ميں آپ نے ارشادفر مايا: [فاستقم كما اموت''][هود : ١١٧] '' تو آپ جس طرح كه آپ كوتكم ہوا ہے (راود ين پر) منتقم رہے''۔

ا ہام فخر الدین رازی ہیں۔ و باطنی اعمال میں افراط دتفریط میں ہے کسی طرف بھی جھاؤ نہ ہویہ بہت مشکل ہے۔

میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں کہ اس بات میں تو کوئی شک نہیں کہ استقامت ہزار کرامتوں ہے بہتر ہے کیونکہ استقامت بل سراط سے زیادہ مشکل ہے حالانکہ پُل صراط بال سے زیادہ باریک ہے ، ایلواسے زیادہ کڑوا ہے توارسے زیادہ تیز ہے ۔ موسم کُر ما کی شد بدترین گرمی سے زیادہ گرم ہے ، لیکن حدیث کوآیت برجمول کرنا خلاف ظاہر ہے ۔ اس لئے کہ ' حود جیسی سور توں'' کی تفسیر ان سور توں سے گی گئی ہے جوآئندہ فدکور بیں اور ان میں استقامت کا ذکر نہیں ہے ۔ اس لئے یہ کہا جائے کہ قیامت اور اس کی بولنا کی کو ذکر کرنے سے مقصود استقامت حاصل کرنا ہے تا کہ ندامت اور ملامت سے خلاصی حاصل ہو جائے ، تو گویا کہ استقامت کا ذکر تمام سور توں میں موجود ہے ۔

و مرقان شرع مشكوة أرموجلذهم كري مرقان شرع مشكوة أرموجلذهم

یا بیکہا جائے کہ حضور علیہ السلام نے خواب دیکھنے والے کواس کے مقام کے مناسب جواب دیا اور اُس سے جو چیز مطلوب تھی اُس پر اُبھار نے کی مناسبت سے اس طرح جواب دیا لہذا رہے تکیمانہ اسلوب کے باب سے ہے۔ والڈ اعلم۔

قنحر اس مدیث کوطرانی نے عقبہ بن عامراورابو جیفہ ہے بھی نقل کیا ہے اور ابن مردویہ ابو بکر سے "فبل الممشیب" ، "بڑھا ہے سے پہلے" کے الفاظ کی زیادتی کے ساتھ نقل کیا ہے۔

۵۳۵۳: وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ آبُوْبَكُو ِ يَارَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدُ شِبْتَ قَالَ شَيْتُنِى هُوْدٌ وَالْوَاقِعَةُ وَالْمُرْسَلَتُ وَعَمَّ يَتَسَأَلُوْنَ وَإِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتُ.

(رواه الترمذي وذكر حديث ابي هريرة لا يلج النار في كتاب الجهاد)

اخرجه الترمذي ٣٧٥١٥ حديث رقم ٣٢٩٧

ترجیله: '' حضرت ابن عباس رضی الله عنها نے بیان فر ما یا که (ایک روز) حضرت ابو بکر رضی الله عنه عرض کرنے گئے کہ یا رسول الله فالله عنائی آت ارشاد فر ما یا: ہاں! سورة ہود سورة رسول الله فالله عنائی آت ارشاد فر ما یا: ہاں! سورة ہود سورة و سورة مرسلات عم بیسا ولون اور اذا الشهب کودت (اور ان کی مثل دیگر سورتوں) نے (کہ جن میں قیامت اور اس کے احوال کا تذکرہ ہے) جھے کو (عمر کی زیادتی ہے پہلے ہی) بوڑھا کر ڈالا ہے''۔ (تر ندی) اور حضرت ابو ہر رومنی اللہ عنه کی روایت لا یک بھا الناد کو کتاب الجباد میں نقل کیا جا چکا ہے۔

تشنریچ: والموسلات: رفع کے ساتھ منقول ہے،اوراعراب حکائی کی بناء پر کسرہ کے ساتھ بھی جائز ہے۔ اس حدیث کوامام حاکم نے نقل کیا ہے،امام حاکم نے اس حدیث کوابو بکڑ ہے بھی نقل کیا ہے اور این مردویہ نے اس حدیث کوسعڈ سے اور سعید بن منصور نے اپنی سنن میں حضرت انسؓ نے نقل کیا ہے۔

ابن مردوبین اس کوعمران سے ان الفاظ کے ساتھ لقل کیا ہے:''مشیبتنی ہو دو احواتھا من المفصل''۔ ابن مردوبینے حضرت انس سے ایک روایت میں بیالفاظ فل کیے ہیں:

"شيبتني سورة هود واخواتها الواقعة والقارعة والحاقة واذا الشمس كورت وسأل سائل"

قول:وذكر حديث ابي هريرة يلج النار:

۵۳۵۵ : وَعَنُ اَنَسٍ قَالَ اِنَّكُمُ لَتَعْمَلُوْنَ اَعُمَالاً هِيَ اَدَقُّ فِي اَعُيُنِكُمُ مِنَ الشِّعْرِ كُنَّا نَعُدُّهَا عَلَى عَهْدِرَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْمُوْبِقَاتِ يَعْنِى الْمُهْلِكَاتِ (رواه البحارى)

اخرجه البخاري في صحيحه ٣٢٩/١١ حديث رقم ٣٤٩٢ والدارمي في السنن ٤٠٧/٢ حديث رقم ٢٧٦٨ واحمد في المسند ٧٠/٦_

ترجیله: '' حضرت انس رضی الله عند نے (اپنے دور کے اہل اسلام کو ناطب کر کے)ارشاد فر مایا'' تم ایسے کام کرتے ہو جوتہاری نظر میں بال سے بھی زیادہ بار یک ہیں (یعنی نہایت معمولی ہیں) لیکن ہم ان اعمال کورسول الله مُؤَلِّيَةِ کے زمانے

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلذهم كالمستحدث من ١٢٣ كالم كالمستحدث المرقاق

میں موبقات یعنی ہلاک کرنے والے کاموں میں شارکیا کرتے تھے'۔ (بخاری)

تشربي: ليني جوحقيقت مي بهت بزے بي، اورتم ان كوچھوٹا مجھتے ہو۔ يبي معنى إ الله جمله كا۔

علامہ طبی فرماتے ہیں، کداس سے مراد کسی عمل میں غور کرنا اور باریک نگاہ سے دیکھنا ہے اور مطلب یہ ہے کہتم اعمال کرتے ہواور سی بچھتے ہو کہتم اچھے اعمال کررہے ہو حالا نکہ حقیقت میں اس طرح نہیں ہے۔

الموبقات: 'نباء'' کے کر و کے ساتھ بمعنی 'مصلکات' ۔اوراس باب سے یہ ارشاد باری: ﴿وجعلنا بینهم موبقا ﴾ [الکھف: ٢٥] ''اور ہم ان کے درمیان میں ایک آ ٹرکردیں گے'' بھی ہے۔اس آیت میں موبقا، میم کے فتر کے ساتھ ہے اس کا معنی ہے ''مھلکا''۔

۵۳۵۲: وَعَنْ عَآنِشَةَ اَنَّ رَسُوْ لَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ۚ قَالَ يَا عَائِشَةُ اِيَّاكِ وَمُحَقَّرَاتِ الذُّنُوْبِ فَإِنَّ لَهَا مِنَ اللهِ طَالِبًا. (رواه ابن ماحة والدارمي والبيهقي في شعب الابسان)

اخرجه ابن ماجه في السنن ١٢١٧/٢ حديث رقم ٤٣٤٣ والدارمي في السنن ٣٩٢/٢ حديث رقم ٢٧٢٦ واحمد في المسند ٢/١ .٤.

ترجمه: "حضرت عائشہ بی بناسے مردی ہے کہ رسول اللہ کی فیائے نے ارشاد فرمایا: "عائشہ ہم اپنے آپ کوان گناہوں سے بھی بچائے رکھا کروجن کو نہایت معمولی اور حقیر سمجھا جاتا ہے کیونکہ ان گناہوں کے لئے اللہ تعالی کی طرف سے (عذاب کا)ایک مطالبہ کرنے والا بھی ہے "۔ (ابن ماہ بیلی)

تشريج : قوله: يا عائشة! اياك محقرات الذنوب:

اوراللدتعالی کے ارشاد: ﴿ ان تبجتنبوا کبائر ما تنهون منه نکفر عنکم سیناتکم ﴾ [النساد: ۳۱] "جن کامول سے تم کومنع کیا جاتا ہوان میں جو بھاری بھاری کام ہیں اگران سے بچتے رہوتو ہم تمہاری خفیف برا کیاں تم سے دور فرمادیں گئے" کامطلب سے ہے کہ ہم تمہارے جھوٹے گناہوں کومنادیتی ہیں، گئے" کامطلب سے ہے کہ ہم تمہارے جھوٹے گناہوں کو تمہاری ان عبادات کے ذریعے دھوڈ الیس کے جوگناہوں کومنادیتی ہیں، کین شرط سے ہے کہ تم بڑے گناہوں سے اجتناب کروم محض کبیرہ گناہوں سے بچنا شرط بیس ہے جسیا کہ معتزلہ کا ندہب ہے، واللہ تعالی اعلم

قوله: فان لها من الله طالبا:

مرقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمتحافي المرقاق ١٨٣٨ كالمتحاف الرقاق

لیعنی ایک نوع کا مذاب ہے جواس کے پیچھیۃ تا ہے گویا کہ وہ عذاب اس کوطلب کرتا ہے اوراس (عذاب) کواوٹانے والا کوئی نہیں ہے، لہذا تنوین تعظیم کیلئے ہے ای طالبا عظیما (ایک بہت بڑاطالب)۔اس لئے اُس سے غافل ہونا مناسب نہیں ہے بلکہ اس سے ڈرنا چاہئے۔

علامطين فرمات بين، كه "من الله طالبا" إب تجريد سے بجيا كه قائل كاي ول ب:

ح "وفي الرحمن للضعفاء كاف"

میں (ملاعلی قاری مینید) کہتا ہول کہ بظاہر قائل کے اس قول کامعنی یہ ہے: "وفی دحمة الوحمن للضعفاء كفاية" كونكه اسم فاعل بھى بھارمصدركم عنى ميں آتا ہے جيساكه اپنے پيغام ميں فدكور ہے۔

تخريج: اس حديث كواحمد ، طبراني ، بيهي اورضياء ني الله بن سعد يهم فوعاً نقل كياب جس كالفاظ بيه بين :

"اياكم ومحقرات الذنوب فانما مثل محقرات الذنوب كمثل قوم نزلوا بطن واد فجاء ذا بعود وجاء ذا بعود حتى حملوا ما أنضجوا به خبزهم٬ وان محقرات الذنوب متى يؤخذ بها صاحبها تهلكه٬٬

''اپنے آپ کوسغیرہ گناہوں سے بچاؤ کیونکہ صغیرہ گناہوں کی مثال اس قوم جیسی ہے جو کسی وادی میں تھہرے ہوئے ہوئے ہوں اُن میں سے ایک شخص ایک لکڑی لے کرآئے 'دوسر شخص دوسری لکڑی لے کرآئے ، یہاں تک کہ اتنی آگ جلالیں جس سے اپنی روٹی پکالیں' اور صغیرہ گناہوں کے مرتکب کو جب اس کے ان گناہوں کی وجہ سے بکڑا جاتا ہے تو یہ گناہ اس کو ہلاک کردیتے ہیں'۔

توضیح و تخریج: امام احمد اور امام طبر انی نے اس جیسی صدیث ابن معود سے قل کی ہے۔

٥٣٥٥ وَعَنْ آبِى بُرُدَةَ بُنِ آبِى مُوسَى قَالَ لِي عَبْدُ اللهِ بُنُ عُمَرَ هَلْ تَدُدِى مَاقَالَ آبِى لِابِيْكَ قَالَ قَالَ فَلِي عَبْدُ اللهِ بُنُ عُمَرَ هَلْ تَدُدِى مَاقَالَ آبِى لِابِيْكَ وَقَالَ قُلْتُ لَا قَالَ فَإِنَّ آبِى قَالَ لِابِيْكَ يَا اَبَا مُوسَى هَلْ يَسُرُّكَ اَنَّ إِسْلَامُنَا مَعَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهِجْرَتُنَا مَعَهُ وَجِهَادُنَا مَعَهُ وَعَمَلْنَا كُلُّهُ مَعَهُ بَرَدَلَنَا وَآنَّ كُلَّ عَمَلٍ عَمِلْنَا بَعْدَهُ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ مَنْ اللهُ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَلَّيْنَا وَصُمُنَا وَعَمِلْنَا خَيْرًا كَثِيرًا وَآسُلَمَ عَلَى ايْدِيْنَا بَشَرٌ كَثِيرٌ وَإِنَّا لَنُوجُوا ذَاكَ قَالَ وَسَلَّمَ وَصَلَّيْنَا وَصُمُنَا وَعَمِلْنَا خَيْرًا كِثِيرًا وَآسُلَمَ عَلَى ايْدِيْنَا بَشَرٌ كَثِيرٌ وَإِنَّا لَنُوجُوا ذَاكَ قَالَ وَسَلَّمَ وَصَلَّيْنَا وَصُمُنَا وَعَمِلْنَا خَيْرًا كَثِيرًا وَآسُلَمَ عَلَى ايْدِيْنَا بَشَرٌ كَثِيرٌ وَإِنَّا لَنُوجُوا ذَاكَ قَالَ وَسَلَمَ وَصَلَيْنَا بَعْدَهُ نَجُولًا فَالَ اللهُ عَلَيْهِ لَكِيْنِى اللهُ عَلَيْهِ اللهِ عَمْلَى اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَى الْعَلَى اللهُ عَلَيْهِ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى الْعَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ مَا وَاللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ الل

احرجه البحاري في صحيحه ٢٥٤/٧ حديث رقم ٥ ٣٩١٠

ترجمه: "حضرت ابو بردهُ بن الي موى اشعرى (جن كاشار بلند پاية ابعين ميں ہوتا ہے) نے بيان فر مايا كه (ايك روز)

ر مرقاة شرع مشكوة أربوجلدام كري الرقاق

حضرت عبدائلہ بن عمر رضی اللَّه عنهما مجھ سے یو چھنے لگے کہ تنہمیں خبر ہے میرے والد (حضرت عمر فاروق رضی اللّٰہ عنہ) نے تمہارے والد (حضرت ابوموی اشعری رضی الله عنه) ہے کیا کہاتھا؟ حضرت ابو برده کہتے ہیں کہ میں نے جواب دیا کہ مجھےمعلوم نہیں۔حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہمانے فرمایا: میرے والدنے تمہارے والدیے کہاتھا کہ ابوموی کیا بیہ بات مہیں خوش کرتی ہے کہ ہمارا وہ اسلام جورسول اللَّهُ طَالَقُوْلَ كَا ہمراہى ميں تھا (يعنى آپ تُلَقَيْفُ كَى بعثت كے باعث حاصل ہوا تھا) ہاری وہ بجرت جو آپ مَنْ اللَّيْئِم کے ساتھ تھی' ہاراوہ جہاد جو آپ مُلْ اللّٰئِم کے ساتھ تھا اور ہمارے وہ سب اعمال (لیمنی نماز' روز نے زکو ق حج اورای طرح دیگرعباوات واعمال) جوآپ فالنینم کے ساتھ تھے وہ سب ہمارے لئے ثابت و برقر ارر ہیں اور ہم نے جواعمال رسول الله منافیظ کے بعد کئے ہیں ہم ان میں برابر برابر ہی رہ جائیں (بعنی ندتواب ند گناہ ہوتو ہماری نجات کے لئے کافی ہوجائیں تمہارے والدنے (بین کر) میرے والدے کہا کنیس اللہ کی شم ایمانہیں ہے۔ حقیقت یہے کہ ہم نے رسول الله مُؤلِین کے بعد جہاد کیا ہے نمازیں اداکی ہیں روزے رکھے ہیں اور دوسرے بہت سے نیک اعمال (جیے صدقہ وخیرات وغیرہ) کئے ہیں اور بہت ی انسانیت نے ہارے ہاتھوں پر بعیت اسلام کرے شرف اسلام حاصل کیا ہے اور بلاشبہ م (مذکورہ چیزوں کا) اجروثواب پانے کی توقع رکھتے ہیں جو ہمارے پہلے اعمال کے ثواب میں اضافہ ہی کریں گے) میرے والد (حضرت عمر رضی اللہ عنہ) نے کہا کہ (تمہاری بات درست ہے) لیکن قتم اس ذات کی جس کے قبضة قدرت ميں عمر كى جان ہے۔ ميں اس بات كى خواہش ركھتا ہوں كہ ہم نے جواعمال رسول الله عَلَيْمَةُ لِم كسماتھ كئے ہيں وہ ثابت وقائم رہیں اور جواعمال ہم نے آ پے تالیقیا کے بعد کئے ہیں ان سے برابرسرابرنجات یا جائیں۔ (حضرت ابو بردہ کا بیان ہے کہ بین کر) میں نے حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہا ہے کہا کہ بلا شبرتمہارے والد' اللہ کی قتم میرے والد ہے بہتر تقے' _ (بخاری)

> تشريج: قال لأبيك: ليعنى غلبه خوف كے معامله ميں باب كاعنوان خوف كاذكر ہے۔ قال: ابو بردة نے فرمايا يا مطلب بيہ ہے كه راوى نے ابو بردة سے نقل كرتے ہوئے فرمايا۔ يا أبا عوسہ إن ابوموك كى عظمت اظهار كے پيش نظران كوكنيت سے بيكارا۔

قوله: هل يسرك ان اسلامنا ـــبردلنا:

نبایه میں لکھا ہے کہ حدیث میں وارد ہوا ہے: "المصوم فی الشتاء الغنیمة الباردة" لیخی موسم سرما میں روزہ الیکی عنیمت ہے۔ عنیمت ہے جس میں نہ کوئی تھکا وٹ ہے اور نہ کوئی مشقت ۔ اور ہر محبوب چیز عربوں کے ہاں "بارد" کہلاتی ہے۔ اور بعض نے حدیث بالاکا معنی بیکھا ہے کہ موسم سرما میں روزہ رکھنا ایک الیکی عنیمت ہے جو ثابت اور برقر ارہے ۔ بیعرب کاس قول سے ماخوذ ہے: "بود لنا علی فلان حق" کا ثبت ۔ (انتھی کا لامه) "بود لنا" ان اسلامنا کی خبر ہے اور بیے جملہ " ہل یسوك " کا فاعل ہے۔ قولہ: وان کل عمل ہ بعدہ ۔۔۔رأسا برأس:



''وأن كل عمل *الكاعطف*ان اسلامنا پريــ

داسا براس بیدل ہے یا بیان ہے "نبجونا" کے فاعل سے حال ہونے کی بناء پرمنصوب ہے۔ای متساوبین مطلب یہ کہ ہم برابرسرابرر بین نیتوان اعمال کاہمیں کوئی نفع پہنچ اور نہ نقصان، بایں طور کہ نہ ثواب کا باعث بنین اور نہ عذاب کا۔

علامطِین فرماتے ہیں کہ ''کفافا جمر مجرورے حال ہونے کی بناء پر منصوب ہے ای: ''نجونا مند فی حالة کو نه لا یفصل علینا شی منه''یا فاعل سے حال ہے۔ای''مکفوفاً عنا نشرہ''(اس حال میں کران اعمال کی برائی ہم سے روک دی جائے۔)

قوله:فقال ابوك لابيوانا النرجو ذلك

وأنا لنوجوا ذاك: اوراكي نتخميس ("ذاك" كى بجائ) " ذالك "كالفظ ب_ يعنى ندكوره اموركا تُواب گذشته امور يعنى اسلام، جرت اوردوسر عاعمال كـ تُواب سے زاہد ہے۔

قوله: قال ابى : ولكنى أنا _ _ رأسا بوأس : لكنى أنا : أنا كوتاكيدكيك ذكركيا كيا بـ _ _

ذالك: حضورعليه السلام كے زمانہ ميں ہم نے جواعمال كئے ہيں ثابت رہيں باطل نہ ہوجا كيں اور حضور عليه السلام كى ذات اقدس كى بركت وفضيلت كے فيل وہ اعمال ناقص نہ رہيں۔

نعجو نامنه کفاف رأسا بو آس): اس کی وجہ واللہ اعلم بالصواب میہ کے '' تالع' 'صحت وفساد، اعتقاد وا ظام اور علم و مل میں اپنے متبوع کے مطابق ہوتا ہے، جیسا کہ مقتدی کی نماز امام کی نماز کے سیح ہونے سے سیح ہوتی ہے اور امام کی نماز کے مقتدی کی نماز امام کی نماز کے سیح ہونے سیح ہوتی ہوتی ہونے میں تو کوئی فساد سے مقتدی کی نماز فاسد ہوجاتی ہے ۔ اور حضور علیہ السلام کے بعد جوعبادات ہوئی ہیں، اُن میں نیتیں متغیر ہوگئیں اور حالات بگر گئے ۔ جیسا کہ حضور علیہ السلام کے دنیا سے رفصت ہونے کے وقت صحابہ جوئی کا اس بات کا اقرار خودان کے الفاظ میں ملتا ہے، صحابہ فرماتے ہیں کہ ہم نے آپ کی قبراطہر پر مٹی ڈالنے کے بعدا ہے ہاتھ بھی نہیں جھاڑ ہے تھے اور حضور علیہ السلام کو سپر وِ خاک کرنے میں مشغول سے کہ ہم نے آپ کی قبراطہر پر مٹی ڈالنے کے بعدا ہے ہاتھ بھی نہیں جھاڑ ہے تھے اور حضور علیہ السلام کو سپر وِ خاک کرنے میں مشغول سے ہم نے آپ کی قبراطہر پر مٹی ڈالنے کے بعدا ہے ہاتھ بھی نہیں جھاڑ ہے ۔ قاب وجود اور ماہتاب سخاوت کے غروب ہونے ہے وائد میں مشغول ہے ہو میں القدر صحابہ سخاوت کے غروب ہونے ہے ہو ان برابر ہیں اور جمیں خلاصی کی وجہ سے اس تعین موئی ہیں ہے کہ نیک اعمال اور ہرے اعمال دونوں ہرابر برابر ہیں اور جمیں خلاصی کے ۔ وار سے بات تو اُن لوگوں سے منقول ہے جوجلیل القدر صحابہ ہے اور علی میں نے بارے میں کیا کہا جا کہ اور اس کا کیا ٹھکانہ ہے ہوائے اس کے کہا ہی دونا نے سام معاصی ہے بھری ہوئی ہیں ، کے بارے میں کیا کہا جا میں اور اس کا کیا ٹھکانہ ہے ہوائے اس کے کہا ہی نہیں تک کہا ہے کہ دہ معصیت جو بندے میں احساس ندامت و معاف کر کے ان کے ساتھ حشر کر دے۔ بلکہ بعض عارفین نے یہاں تک کہا ہے کہ دہ معصیت جو بندے میں احساس عماص معاف کر کے ان کے ساتھ حشر کر دے۔ بلکہ بعض عارفین نے یہاں تک کہا ہے کہ دہ معصیت جو بندے میں احساس عماص کے معاف کے کہا ہے کہ دہ معصیت جو بندے میں احساس عمام معاف کر کے ان کے ساتھ حشر کر دے۔ بلکہ بعض عارفین نے یہاں تک کہا ہے کہ دہ معصیت جو بندے میں اس معاف کر کے ان کے ساتھ حشر کر دے۔ بلکہ بعض عارفی میں کوئی ہیں کوئی ہیں۔

ر مقاة شرع مشكوة أرموجله نعم مسكوة الرقاق

ذلت وشرمندگی پیدا کرے اُس طاعت ہے بہتر ہے جو بندے میں عجب اور تکبر وغرور پیدا کردے۔

فقلت ان اباك والله عن ابی ایعنی حضرت عرابوموی سے ہر چیز میں بہتر سے ۔اور بیات اس طرح ہی ہے كيونكه سرداروں كا كلام كلاموں كا سردار ہواكرتا ہے اور كيوں نہ ہو جبكہ حضرت عرابی زبان كواللہ نے درست كلام كو بنا يا تھا اور عرابی دوروں كا كلام كلاموں كا سردار ہواكرتا ہے اور كيوں نہ ہو جبكہ حضرت عرابی زبان كواللہ نے درست كلام كو بنا يا تھا اور عرابی دورميان فرق كرنے والے بين اور جن كی رائے نزول وحی كے موافق ہوتی ہے جن كی بات حضور عليه السلام كی حدیث: "انا اعلمكم باللہ و أخشاكم له" كے مطابق ہوتی تھی اور الله كا ارشاد ہے: الله عن عبادہ العلماء ﴾ [فاطر: ٢٨] "الله سے اس كے وہی بندے ورتے بيں جوعلم ركھتے بين "۔

علامہ طبی قرماتے ہیں، کہ "لو ددت "جواب میں ہواور جملہ قسیہ تاویل کے بعد" لکنی "کی خبر ہو۔ ملاعلی قاری قرماتے ہیں کہ یہ مدیث کو فیوں کے کہ انہوں نے ہیں کہ یہ مدیث کو فیوں کے کہ انہوں نے "بی کہ یہ مدیث کو فیوں کے کہ انہوں نے "ولکننی من حبھا لعمید" سے استدلال کیا ہے۔ یہاں لام زائد ہے یا اصل بیتی" لکن أننی " پھر تخفیف کیلئے ہمزہ حذف کر دیا گیا کیونکہ ساکنین جمع ہو گئے۔ میں (ملاعلی قاری) کہتا ہوں کہ اس جواب میں وہ تکلفات بعیدہ اور تعسفات مزیدہ (بے جاباتیں) ہیں جن، کی نہواللہ کی طرف سے کوئی دلیل ہے اور نہ کوئی عقل دلیل وجت ہے۔ لہذا درست یہ ہے کہ یہ لام تاکید کیلئے ہے جیسا کہ "لکن کے اخوات میں جائز قرار دیا گیا ہے تھے قیاس کے مطابق ہے خصوصاً جبہ فصحاء عرب میں اوحدی کی زبان سے الی صحیح سند کے ساتھ منقول ہے جواسے الا سانیہ ہے۔

دواہ البحاری: پھر بیالک بہت زیادہ عجیب وغریب بات ہے کہ اگر اصمعی اور اس جیسے دوسروں کی سند سے نقل کیا جائے کہ ایک جو بی جو بیٹ نے اس کے شانٹر ونظم میں کلام کیا ہے تو نحوی اس بات کوچھ قول پر محمول کرتے ہیں،اوراس کو قائدہ اور اساس مؤید بنادیتے ہیں،اس کئے کسی نے بھی کہا ہے کہ خویوں صرفیوں کے دلائل کمڑی کے جائے ہیں،بھی یہ دلائل باقی رہتے ہیں،اور بھی فوت ہوجاتے ہیں۔

٥٣٥٨ : وَعَنْ آبِى هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آمَرَنِى رَبِّى بِيَسْعِ خَشْيَةِ اللهِ فِى النَّقَصِدِ وَالْمَصْدِ فِى الْفَقُو وَلُغِنَاءِ وَأَنْ آصِلَ اللهِ فِى النَّقَصِدِ وَالْمَعْرَفِ وَالْفَصْدِ فِى الْفَقُو وَلُغِنَاءِ وَأَنْ آصِلَ مَنْ قَطَعَنِى وَالْعَظِي مَنْ حَرَّمَنِى وَآخُفُو عَمَّنُ ظَلَمَنِى وَآنُ يَكُونَ صَمْتِى فِكُرًّا وَنُطْقِى وَكُواْ وَنُطْقِى فَحُرًّا وَنُطْقِى فِحُرًّا وَنُطْقِى فَاللهِ فَعُرُوفِ -

رواه رزين

توجهاه:''حضرت ابو ہر برہ درضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ دسول اللّه کُتَا اُللّهُ کَا اَرْشَادِفْر مایا: (میرے رب نے مجھ کونو چیز وں کا عَمَم فرمایا ہے ایک تو بید کہ ظاہر و پوشیدہ ہر حالت میں اللہ ہے ڈرتے رہنا (لینی دل بھی خوف خداوندی سے لبریز ہواور جس وقت نافر مَا فی کے ارتکاب ہے بچے **کا سوقی بوت** تھی اعضاء جسم پر بھی خوف خداوندی کا اثر دکھائی دے یا بید کہ خلوت وجلوت و مفاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كري و ١٨٨٨ كري كاب الرقاق

ہر حالت میں وہی کام کرنا چاہئے جوخوف خدادندی کامظہر ہو) دوسری بات سے کہ غصبہ کی حالت ہویا خوشی کی بہر حال حق بات کہی جائے ۔ تیسری بات ہیر کہ فقر دغر بت اور ثروت و مالداری دونوں حالتوں میں میاندروی کواپنایا جائے (لیعنی خوا فقر وغربت کی حالت ہویا ٹروت و مالداری کی مبہر صورت راہ اعتدال پر قائم رہاجائے)۔ چوتھی بات بیر کہ جوتی مجھ ہے تعلق منقطع کرے میں اس سے دشتہ وناتہ برقم ارر کھوں (یعنی مجھے ایک عظم یہ بھی دیا گیاہے کہ اگر میرا کوئی عزیز ورشتہ دار مجھ سے بدسلو کی کرے اور قرابت داری کا علاقہ توڑ ڈائے تو میں اس کے ساتھ بھی حسن سلوک کروں بیربات آنحضرت مَلَ تَقْدِقُ کے وصف حلم و برد باری اور کمال تواضع ومروت کی آئینہ دار ہے) یا نچویں بات بیا کہ میں ایسے انسان کو (بھی) اپنی عطاء و بخشش اور جود ومخاوت ہے نواز وں جو مجھے (اپنے لین دین سے)محروم رکھے' چھٹی بات بیہ کہ جو تحض میرے ساتھ ظلم و جود کا معاملہ کرے میں (بدلہ لینے کی استطاعت رکھنے کے باوجود)۔اس کومعاف کر دول ۔ساتویں بات پیر کہ میری خاموشی عبادت کا ذریعہ ہو(لینی جب میں حیب رہوں اور کس کے ساتھ بات چیت یا زبان کے ذریعے تبلیغ میں مشغول نہ ہوں تو اس وقت اللہ تعالیٰ کے اساءوصفات' اس کی قدرت کے مظاہراور اس کے کلام کے معانی ومطالب میں غور وفکر کرنے میں منتخرق ومنہمک رہوں' آٹھویں بید کدمیرا بولنا ذکر (کا آئینہ دار) ہو (یعنی جب میری زبان جاری ہواور میں گفتگو کروں تو اللّٰہ کی بات کروں خواہ اس کا تعلق تشبیح وتحمیدا ورتکہیر وتبلیل ہے ہویا تلاوت کلام اللہ اوراس کے بندوں کو تعییم و تلقین اور تذکیرونصیحت سے) اورنویں بات بیہ کہ میری نگاہ عبرت حاصل کرنے والی ہو (یعنی جب میں اللہ تد ٹی کی کسی بھی خلقت کی طرف نظرا ٹھاؤں تو میراوہ دیکھنا عبرت حاصل کرنے کے لئے اور توجہ و ہوشیاری کے ساتھ ہو' نہ کہ ہے وقوفی وغفلت کے ساتھ نیز میرے پروردگار نے مجھے یہ بھی حکم دیا ہے کہ میں اللہ کے بندوں کوخیر کی تعلیم اور تعنین کرتار: دن)اورایک دوسری روایت مین' بالمعروف'' کالفظ ہے' '۔

(₂(),)

تَشَمَرُكُمْ لَقُولُهُ وَالْمُرْنِي وَبِنَ بِعَمْعُ لَهُ مِسْدُولِكُولِيةً:

عندية الريك ماتح بالارثي الحريب كالرباع

وكلمة العدل في الغضب و الرضا:

"الوضا" الف مقصوره كے ساتھ ہے۔

یاد وسرے اور بیر بہت زیادہ حلم اور کمال تواضع کا مظہر ہے۔

وأعطى من حرمني. اوريبي كمال شرافت وسخاوت ہے۔

و اعفو عمن ظلمنی: بینی انقام لینے پر قادر ہونے کے باوجود۔ بیصبر وشکر اور انلہ کے بندول کے ساتھ رحمت واحسان کا متیجہ ہے۔

وان یکون صمتی فکوا: لیعنی الله کے اساء وصفات میں اور الله کی قدرت کی کرشمہ سازیوں اور کلام اللہ کے معانی

ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري الرقاق

ائي ايل .

و نطقی ذکر الیعن شیع و تحمید ، تقدّس و تبحید تکبیر ، نوحید قر آن تلاوت اورالله کے بندول کو وعظ و نصیحت _

؛ بطّری عبرة بعنی دنیا *کے اطراف مخلوقات میں میں غور کر*نا۔

وآمر بالعرف وقيل بالمعروف:

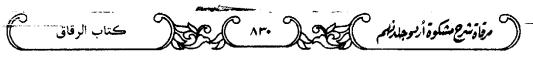
اینی بعض نے "عوف" مین کے ضمہ اور راء کے سکون کے ساتھ کی بجائے"المعروف" نقل کیا ہے۔ اور عدیث میں" آمو بالعرف" کو ذکر کیا 'مگر" أنهای عن المنكو "كو ذكر نہيں كيا۔ ايسا كرنا ازباب اكتفاء بئ يا وجہ يہ ہے كه" العرف معروف معروف شرعی کوشامل ہے جوار تکاب واجتناب ہر دوکوشامل ہے "

٥٣٥٩ : وَعَنْ عَبْدِ اللّهِ بْنِ مَسْعُوْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَامِنُ عَبْدٍ مُؤْمِنٍ يَخُرُجُ مِنْ عَيْنَيْهِ دُمُوْعٌ وَإِنْ كَانَ مِثْلَ رَاسِ الذَّبَابِ مِنْ خَشْيَةِ اللّهِ ثُمَّ يُصِيْبُ شَيْئًا مِنْ حُرِّوَجُهِهِ اِلاَّحَرَّمَةُ اللّهُ عَلَى النَّارِ -

اخرجه ابن ماجه في السنن ١٤٠٤/٢ حديث رقم ١٩٧٤

ترجیل: '' حضرت عبدالله بن مسعود رضی القد عند نے بیان فر مایا که رسول الله کالیونی نے ارشاد فر مایا: '' ہروہ مؤمن شخص جس کی آنکھوں سے (خداکے خوف سے) آنسونکلیں خواہ وہ آنسونکھی کے سر کے برابر (یعنی بہت معمولی مقدار میں) کیوں نہ ہوں اور پھروہ آنسو بہہ کراس کے چبرے پر آجا کیں تو خداتی لی اس پر جہنم کی آگ کو حرام فر مادیتے ہیں'۔ (ابن ماجہ) تشعر بیج : حموع: آنسو کے کم از کم تین قطر ہے۔

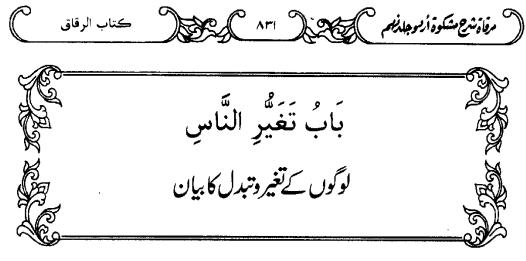
یصب : رفع کے ماتھ ہے اور بعض شخصی کے ماتھ کہا ہے۔



حو: حاء كے ضمه اور راء كى تشديد كے ساتھ بمعنى فالص _ قاموس ميں ہے ["حو الوجه" ماأقبل عليك وبد الك

منه

حرمه الله على الناد: مفعول كي ضميراً سمومن بنده كي طرف راجع بجس كي پهلے صفت بيان كي گئي ہے۔ اور يہ جي مكن ہے كه "حو الوجه" كي طرف راجع بواوراس صورت ميں اُس بنده كوجه نم پرحرام كردينے سے كنايه بوگا۔ والله تعالی اعلم مكن ہے كه "حو الوجه" كي طرف راجع بواوراس صورت ميں اُس بنده كوجه نم پرحرام كردينے سے كنايه بوگا۔ والله تعالی اعلم تخريج : جامع كے الفاظ يه بيں: "ما من عبله مومن يعوج من عينيه من الدموع مثل رأس الذباب من حشية الله فيصيب حووجهه فتمسه النار ابدا"اس كوابن اج نے حضرت ابن مسعود بالله فيصيب حووجهه فتمسه النار ابدا"اس كوابن اج نے حضرت ابن مسعود بالله فيصيب حووجهه فتمسه النار ابدا"اس كوابن اج نے حضرت ابن مسعود بالله فيصيب حووجهه فتمسه النار ابدا"اس كوابن الحد



تعنی زمانے کے بدلنے سے لوگوں کا بدلنا جیسا کہ اس باب کی اکثر احادیث کے مضمون سے یہ بھھ میں آر ہاہے۔اس باب کی احادیث کے موافق ہے یالوگوں کے تغیر سے مرادلوگوں کے حالات اور مراتب ،منازل کامختلف ہونا ہے جوان لوگوں کے زمانوں کے تغیر کو بھی شامل ہے۔ پہلی فصل کی پہلی حدیث کا ظاہری مطلب اسی کے مطابق ہے۔

٥٣٦٠ : عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا النَّاسُ كَالْإِبلِ الْمِائَةِ لَاتَكَادُ تَجدُ فِيْهَا رَاحِلَةً (منفق عليه)

اخرجه البخاري في صحيحه ٣٣٣/١١ حديث رقم ٦٤٩٨ومسلم في صحيحه ١٩٧٣/٤ حديث رقم ٢٩٩٠ ومسلم في صحيحه ١٩٧٣/٤ حديث رقم ٣٩٩٠(٢٣٢) والترمذي في السنن ١٤١/٥ حديث رقم ٣٩٩٠وابن ماجه ١٣٢١/٢ حديث رقم ٣٩٩٠ واحمد في المسند ٧٠/٢_

تروج مله: ''حضرت ابن عمرض الله عنمان بيان فرمايا كدرسول الله فَالْقَيْمُ نَهُ ارشاد فرمايا:''آدى اوصاف كاختلاف اورحالات كتغير كاعتبار ان الله عنمان كالحرح بجن ميس معتم سوارى كالأكل كي ياسكون (بخارى وسلم) من من من الله المناس كالابل المائة:

تكالابل المعائقة طِبِي فرمات بين، كددونول جكدالف لام جنس كيلئ بيداورعلامدتور پشتى ميد فرمات بين، كدا يك صحيح روايت بين "كابل هائة" كالفاظ بغيرالف لام كمنقول بين -

قوله: لاتكاد تجد فيها راحلة:

ان سو(۱۰۰) اونٹوں میں کوئی ایبا نو جوان توانا اور تندرست اونٹ جوسواری کے قابل ہو۔ اسی طرح سوآ دمیوں میں سے تجھے کوئی ایبا آمی نہیں ملے گا، جوصحبت اورمودت ومحبت کے قابل ہو'جواپنے ساتھی سے تعاون کرے اوراس کے ساتھ نرمی کا برتاؤ کرے۔مصابح کے پہلے شارح اوران کے تبعین دوسرے شراح کے کلام کا خلاصہ یہی ہے۔

خطابیُ فرماتے ہیں مطلب ہے کہ دین کے احکام میں تمام لوگ برابر درجے پر ہیں کمی شریف کو کسی کمزور پر کوئی فضیلت حاصل ہے اور نہ کسی بلند مرہبے والے خض کو کسی کم حرجے والے خض پر' جتیبا کہ سواونٹوں میں کوئی اونٹ سواری کیلئے خاص نہیں



ہو تا۔

علامه طبی فرماتے ہیں کہ پہلے قول کے مطابق "لا تبعد فیھا راحلة" اہل کے لئے صفت ہاور تشبیه مرکب تمثیل ہے۔
اور دوسرے قول کے مطابق "لا تبعد فیھا راحلة" وجہ تشبیہ ہاور "ابل" کے ساتھ انسان کی مناسبت کا بیان ہے۔ میں (ملا علی قاریؒ) کہتا ہوں کہ پہلے قول کے معنی کا واضح ہونا مخفی نہیں ہے۔ خلاصہ کلام بیہ ہے کہ لوگوں میں ایسے تخص کا ملنا مشکل ہوگا جو اعمال کے انتہار سے پندیدہ ورجہدہ ہؤہم نمیشی کے لائق ہو'سہل الانقیاد (آسانی سے تابع ہونے والی) ہو۔ جیسا کہ بہت سارے اونٹوں میں سے اید اونٹ نہیں ملتا جوسواری کیلئے موزوں ہوااور اُس پر بوجھ لاد کر اُس پر سفر کیا جا سکتا ہو۔ چنا نچسو سارے اونٹوں میں سے اید اونٹ نہیں ملتا جوسواری کیلئے موزوں ہوااور اُس پر بوجھ لاد کر اُس پر سفر کیا جا سکتا ہو۔ چنا نچسو سارے اونٹوں میں مالم باعمل کا وجود کیمیاء ہے قبیل سے منتاء کی طرح ہے۔ اس وجہ سے ایک عارف باللہ کہتا ہے:

أتمنى على الزمان محالاً ان تر'ى مقلتاى طلعة حو ''ميں اس زمانے سے ایک محال چیز کی تمنا کررہا ہوں کے میری نگا ہیں کو کی مخلص مسلمان دیکھیں''

دوسرا کبتاہے:

واذا صفا لك من زمانك واحد فهو المراد واين ذاك الواحد ''اگر تجھےا پنے زمانے میں کوئی ایک مخلص بندہ ملے تواسی کولازم پکڑ دلیکن وہ ایک ہندہ کہاں ہے۔''

بعض اربابِ حال کہا کرتے تھے کہ بیز مانہ قحط الرجال کا ہے۔ سھل تستریؒ کے بارے میں منقول ہے کہ ایک دن مجد سے باہر تشریف لا اللہ الا اللہ پڑھنے والے تو بہت زیادہ ہیں، مگر امار نفس والے ان میں سے بہت کم میں اس مفہوم کو اللہ تعالیٰ نے قرآن کریم کی گی آیات میں بیان فرمایا، چنانچہ ایک جگہ ارشاد باری ہے:

﴿ وقلیلٌ من عبادی الشکور ﴾ [ساز۱۳] "اورمیرے بندول میں شکرگزار کم ہی ہوتے ہیں ''۔ دوسری جگدارشادہے: ﴿ الا الذیس آمنو او عملو الصلطت وقلیلٌ ما هم ﴿ اس نام الله الذیس آمنو او عملو الصلطت وقلیلٌ ما هم ﴿ اس نام الله الله الله على مال من الدولین وقلیلٌ من الآحوین ﴾ اورمقربین سابقین کے بارے میں الله تعالی نے فرمایا: ﴿ ثُلُهٌ من الاولین وقلیلٌ من الآحوین ﴾

[الواقعة_١٢_١٤]

''اُن کا ایک بڑا گروہ تو اگلے لوگوں میں ہے ہوگا اور تھوڑ ہے پچھلے لوگوں میں ہے ہو نگے ۔'' تخریج: اس کوتر مذک ؓ نے نقل کیا ہے، اور یہ بخاری کے الفاظ ہیں، (امام میرک ؒ نے تھیجے نے قبل کیا ہے) اور جامع میں پیہ الفاظ ہیں:''انصا النانس کا بل مائة''۔ ''اہل مائة''کرہ ہے۔اس حدیث کوامام احمد، شیخین، تر مذی اور ابن ماجہ نے نقل کیا

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري الرقاق

۵۳۲۱ : وَعَنْ آبِيْ سَعِيْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَتَسَبِّعُنَّ سَنَنَ مَنْ قَبْلَكُمْ شِبْرًا بِشِبْرٍ وَذِرَاعًا بِذِرَاعٍ حَشَّى لَوْدَخَلُوا جُحْرَضَتٍ تَبِعْتُمُوْهُمْ قِيْلَ يَارَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْيَهُوْدُ وَالنَّصَارِ فَي قَالَ فَمَنْ. (منف عله)

اخرجه البخاري في صحيحه ٢٩٥/٦ حديث رقم ٣٤٥٦ومسلم في صحيحه ٢٠٥٤/٤ حديث رقم (٢٦٦٩/٦) واحمد في المسند ١١/٢٥

توجہہ : '' حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ نے بیان فرمایا کہ رسول اللہ کَانْیَجُ نے ارشاد فرمایا: بلاشہہ (آئندہ ادوار میں)تم بالشت' بالشت کے برابراور ہاتھ ہاتھ کے برابران لوگوں کے طور وطریقوں کی پیروی اور موافقت کرو گے جوتم سے پہلے گزر چکے ہیں۔ یہاں تک کہ اگروہ گوہ یعنی سوسلد کے بل میں داخل ہوئے ہوں گے (جو بہت تنگ اور براہوتا ہے) تو تم اس میں بھی ان کی متابعت وموافقت کرو گے۔عرض کیا گیا یا رسول اللہ کانٹیز کو لوگ کہ جو پہلے گزر چکے ہیں اور جن کے طور طریقوں کو ہم اپنا کمیں گے کیا وہ یہود و نصار کی ہیں؟ حضور کانٹیز کی فرمایا ہاں تو اور کون ہیں؟ یعنی تم سے پہلے گزر جانے بالے جن لوگوں کی طرف میں نے اشارہ کیا ہے ان سے یہود و نصاری مراد ہیں' ۔ (بخاری وسلم)

تَشُوكِيج :قوله: لتتبعن سنن من قبلم شبرا بشير و ذراعًا بذراع:

لتتبعن: دوسرى تاءكى تشديداورعين كيضمه كساته

سنن : سین کے ضمہ کے ساتھ' سنڈ کی جمع ہے اور افت میں'' سنت'' طریقے کو کہتے ہیں چاہے طریقہ حسنہ ہوچا ہے سیئہ لیکن یہاں اس لفظ سے اُن خواہش پرستوں اور اہل بدعت کا طور وطریقہ مراد ہے جنہوں نے اپنے انبیاء کے بعد اپنی نفسانی خواہشات کیلئے بدعات کوشروع کیا اور انبیاء کے لائے ہوئے دین کو متغیر کر دیا اور ان کی لائی ہوئی کتاب میں تحریف کرڈائی جیسا کہ۔ یہی حالات بنی اسرائیل پرآئے تھے۔

اور بعض ننوں میں ''سنن''''سین' کے فتح کے ساتھ منقول ہے چنانچیہ ' مقدمہ' میں کھا ہے ای: طویقھم (اُن کاراستہ۔) شبراً بشبر: ''بیدًا بیدیہ'' کی طرح حال ہے اور اسی طرح'' فدراعا ً بذراع'' بھی حال ہے۔ یعنی قریب ہے کہتم ان کی طرح افعال اعمال کروگے بالکل برابر سرابر۔

قوله: حتى لو دخلو جحر ضب تبعتموهم:

جعور ضب:بلوں میں ہے تنگ ترین اور بدنما ترین بل ہوتا ہے۔

 ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدام كالمستحدث مرقاة شرح مشكوة أرموجلدام

اخلاق تھے اُن تمام برے اخلاق میں مبتلا ہوں۔

اس کی نظرایک بزرگ کی میہ بات ہے کہ میں نے اولیاءاللہ کے بارے میں جتنے مجاہدات اور ریاضتیں سی تھیں وہ سارے مجاہدات اور ریاضتیں اپنائیں اور برداشت کی تو تمام اقسام کی کرامات عطاء کی گئیں۔ اور اس سے مناسبت رکھتی ہے وہ بات جو محتقین نے ذکر کی ہے کہ ''انسان کے تن میں تو قف (یعنی کہ وہ ایک جگہ پر کھڑا ہوجائے 'آ گے ترتی نہ کرے اور اس پراکتفاء کرے) نہیں ہے اگر انسان ترتی نہ کرے تو تنزل کا شکار ہوجائے گا۔ اور اس طرح بنی آ دم کی ایک نوع ایس ہے جو'' فرشتہ صفت روح اور حیوانی صفت روح اور حیوانی صفت روح اور حیوانی صفت روح اور حیوانی صفت روح کی اگر انسان ترتی کی طرف مائل ہوتا ہے تو چو پایوں سے بیچے مرتبہ تک پہنچ جاتا ہے، جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے اشارہ فر مایا:

﴿ اُولَ اَلْكَ كَالاَ مُعام بِلَ هِم اصْلِ ﴾ [الاعرف 19] '' بیلوگ چو پایوں کی طرح ہیں بلکہ بیلوگ زیادہ بے راہ ہیں''۔

اور یہاں قضاء کا دروازہ کھلتا ہے اور ارشاد باری تعالیٰ ہے:﴿ لا یسال عما یفعل﴾ [النبیاء۔٢٣] ترجمہ:''وہ جو پکھ کرتا ہے اس سے کوئی باز پرسنہیں کرسکتا اور اور وں سے باز پرس کی جاستی ہے۔''

قوله:قيل يا رسول الله:اليهود والنصاري؟ قال:فمن؟

اليهو دالنصارى: نصب كساته ب، تقديرى عبارت السطرح ب: "اتعنى بمن نتبعهم اليهو د والنصارى؟" يا اسطرح ب: "اتعنى بمن قبلنا اليهو د والنصاراى؟" (كيا آپ گذشته لوگوں سے يهودونصارى مراد لے رہے ہيں؟) "قال فمن": اى ان لم أردهم فمن سواهم

(حضورعلیهالسلام نے فرمایا اگروه مرادنه لول تو پھرکون ہے؟) مطلب سیب که اہل کتاب سے عموماً یہی مرادہوتے ہیں، اور یہی مشہور ہیں اوران کے علاوہ دوسروں کا نام ونشان مٹ چکا ہے، چنانچہ "من قبلکم" مطلق بولا جائے تو یہی مرادہوتے ہیں، مشارح فرماتے ہیں، کہ "من استفہامیہ ہے: ای فمن یکون غیر هم (لیخی تو ان کے علاوہ اور کون ہیں؟) یعنی تمہارے متبوع یہی لوگ ہیں، کوئی اور نہیں ہیں۔

ابن الملك فرمات بي كه لفظ "المهود" كوجر كم ساته بهي نقل كيا كيا هها نتبع سنة اليهود؟" اورر فع ك ساته بهي منقول هم اليهود؟ أنتى بعض ساته بهي منقول هم اليهود؟ أنتى بعض في استفهام مقدر بهوگاراى هل من قبلنا هم اليهود؟ أنتى بعض في اس كى تقدير يول بيان كى به "المتبوعون هم اليهود والنصارى ام غير هم؟".

تخريج: اس حديث كوحاكم في ابن عباسٌ في الله الدالفاظ يول بين:

"لتركن سنن من قبلكم شبرا بشبرٍ وذراعاً بذراعٍ حتى لو ان احدهم دخل جحر ضب لدخلتم وحتى لو ان احدهم جامع امراته بالطريق لفعلتموه".

۵۳۲۲ : وَعَنْ مِرْدَاسِ الْاَسْلَمِيِّ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَذْهَبُوْنَ الصَّالِحُوْنَ

ر مفاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمحاص ١٣٥٥ كالمحال كتاب الرقاق

الْأَوَّلُ فَا لَاوَّلُ وَيَنْقَى حُفَالَةٌ كَحُفَالَةِ الشَّعِيْرِ أَوِ التَّمْرِ لَا يُبَالِيْهِمُ اللَّهُ بَالَةً (رواه البخارى)

اخرجه البخاري في صحيحه ٢٥١١١ حديث رقم ٦٤٣٤ ـ

راویٔ حدیث:

مرداس بن ما لک۔ یہ 'مرداس' میں' مالک'' کے بیٹے ہیں۔اوراسلمی ہیں۔ یہ اصحاب شجرہ میں سے تھے۔اہل کوفہ میں ان کا شار ہے۔ان سے قیس بن ابی حازم نے صرف ایک حدیث روایت کی ہے۔اس حدیث کے علاوہ ان کی کوئی حدیث نہیں ہے۔

تشريج :قوله:قال النبي يذهب الصالحون الأول فالأول):

قال النبكي: اَيك صحيح نسخه مين" رسول الله" كالفاظ ندكور بين ــ

"الاول": رفع كے ساتھ "صالحون" سے بدل ہے اور نصب كے ساتھ حال ہے۔

قوله: و تبقى حفالة كحفالة الشعير اولتمر: حفالة: حاء كضمه كساته اورايك نسخه مين فاء كى بجائے تاء كے ساتھ ہاوردونوں كامعنى ہےردى اور بكار چيز، اور تنكير تحقير كيلئے ہے۔

علام طبی فرماتے ہیں، فاء تعقیب کیلئے ہے چنانچ عبارت میں تقدیر ضروری ہے ای "الأول منهم فالأول من الباقین منهم" ای طرح ہوتا رہے گا، یہاں تک کہ بیسلسلہ ردی لوگوں تاہی جائے گا، اور بیکلام ایسا ہی ہے جیسا کہ "الأفضل فالأفضل" ہے۔ قاضی فرماتے ہیں، "الحفالة 'كامعنی ہے كسی چیز ہے بچا ہواردی فضلہ اور "الحفالة "كابھی يہی معنی ہے فالأفضل قوله: لا يباليهم الله بالة: نتو اللہ كے ہاں ان كی كوئی قدر ومنزلت ہوگی اور نداللہ ان كاكوئی وزن قائم كرے گا۔

بالة: مبالاةً كمعنى ميں ہے گوياكه "مبالاة" ہے ميم اور الف كوحذف كرديا گيا ہے كيونكه بيدونوں حروف زائد بيں جيسا كانعتال كان اللہ المكان" ہے ماخوذ ہے۔

بالة كى اصل "بالية" ہے جياك "عافاہ الله عافية" ئے چنانچ تخفیف كيلئے يا وكوحذف كيا گيا ہے - جبكى چيزكو زيادہ نه مجماجاتا ہے جا كا بين كا الله عافية " ئے چنانچ تخفیف كيلئے يا وكوحذف كيا گيا ہے - جبكى چيزكو زيادہ نہ مجماجاتا ہے جمي كہا جاتا ہے جمي كہا جاتا ہے جمي كہا جاتا ہے جمي كہا جاتا ہے حالة من جب كى چيزكوزيادہ نہ مجماجاتے اور بعض نے " بالة " كامعنى حالةً بيان كيا ہے اى "لا يبالى الله حالة من احواله" (الله اس كى حال كى كوئى پرواہ نہيں كرے كا) راوراى سے "بال" وجمعنى حال " آتا ہے -

تخریج: ای طرح امام احرنے بھی تقل کیا ہے۔

مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمستحدث مسكوة أرموجلدنهم

٥٣٦٣ : عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا مَشَتُ أُمَّتِى الْمُطَيْطِاءَ وَخَدَمَتْهُمُ آبْنَاءُ الْمُلُوْكِ آبْنَاءُ فَارِسٍ وَالرُّوْمِ سَلَّطَ اللهُ شِرَارَهَا عَلَى خِيَارِهَا۔

(رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب)

اخرجه الترمذي في السنن ٤٥٦/٤ حديث رقم ٢٢٦١

ترجیم که: ' حضرت ابن عمرضی الله عنها نے بیان فر مایا که رسول الله کافی نے ارشاد فر مایا: جب میری امت کے افراد فخر و

تکبر کی چال چلنے گئیں گے اور بادشا ہوں کے بیٹے یعنی روم وفارس کے شبزاد ہے ان کے ملازم وٹوکر بن جا کیں گے (جس کی
صورت بیہ وگی۔ فارس وروم کے علاقوں اور شہروں کا فاتح مسلمانوں کو بناتا جائے گا اور بیسب ملک مسلمانوں کے قبضہ
میں آ جا کیں گے اور متیجہ بیہ نکلے گا کہ ان علاقوں اور شہروں کے نہ صرف عام آ دمی بلکہ بادشاہ وشبزاد ہے بھی قیدی بنائے
جا کیں گے اور مسلمان ان سب کوبطور غلام اپنی نوکری چاکری پر لگالیس گے ایسے حالات میں الله تعالی اُمت کے بدترین کو
بہترین پر یعنی ظالموں کو مظلوموں پر) مسلط کر دے گا۔ امام تر ذری نے اس روایت کونقل کیا ہے اور کہا ہے کہ بید حدیث
غریب ہے'۔

تنشرفی : المطیطیا میم کے ضمہ، پہلی طاع مجملہ کے فتح اور دوسری طاء کے کسرہ کے ساتھ ممہ و دو تقصور دونوں طرح اس کا معنی ہے المعطی، یعنی دونوں ہاتھ پھیلا کر اتراتے ہوئے چلنا۔ اس لفظ کو دوسری یاء کے بغیر بھی پڑھا گیا ہے، اور جامع میں کیمی لفظ ہے۔ اس کا نصب مفعول مطلق ہونے کی بناء پر ہے۔ ای ''اذا مشت امتی مشی تبحتر'' بعض نے کہا ہے کہ یہ حال ہے: ای اذا اصاروا فی نفو سہم متکبرین و علی غیر ہم متجبرین (یعنی جب یہ لوگ اپنی ذات سے تکبر کرنے والے بن جا کمیں اور دوسروں پر جرکرنے لگیں۔)

خدمتھم، اور جامع میں ''خدمھا'' کالفظ ہے' ماقبل اور مابعد کے ساتھ یہی لفظ (ضبط) مناسبت رکھتا ہے اور مطلب میہ ہے کہ ان کی خدمت کریں گے اور ان کی تابعد اری کریئگے۔

ابناء فارس والروم: ماقبل سے بدل ہے اوراس کابیان ہے۔

سلط الله شوارها: اورجامع میں "سلط شوارها" کے الفاظ میں۔اس کا مطلب ہے امت کے ظالم لوگوں کو امت کے مطالم اوگوں کو امت کے مظلوم لوگوں کو امت کے مظلوم لوگوں پر مسلط کردیگا۔

شراح حدیث نے لکھا ہے کہ بیصدیث حضور علیہ السلام کی نبوت کے دلائل میں سے ایک بڑی دلیل ہے، کیونکہ حضور علیہ السلام نے ایسے احوال کی خبر دی جو اس وقت موجود نہ تھے اور آئندہ واقع ہونے والے تھے اور بعد میں ہوا بھی آپ علیہ السلام نے ایسے احوال کی خبر کے مطابق کیونکہ مسلمانوں نے جب فارس وروم کے علاقے فتح کئے اور ان کے اموال اور اشیاء زیب وزینت کو قبضہ میں لے لیاوہاں کے لوگوں کو قبید کی بنالیا اور اُن سے خدمت لینا شروع کر دیا تو پھر اللہ تعالیٰ نے ان پر اُن لوگوں کو مسلط کر دیا جنہوں نے حضرت عثمان کو شہید کیا تھا چر بنوامیہ کو بنواہشم پر مسلط کر دیا اور اُن کے ساتھ وہ کچھ کیا جو انہوں نے کرنا تھا۔

تخريج: اوراس طرح ابن حبان نے بھی نقل کیا ہے۔ (مرک)

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلدنهم كالمستخد مسكوة أربوجلدنهم كالمستخد مسكوة أربوجلدنهم

۵۳۹۳: وَعَنْ حُذَيْفَةَ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَقُوْمُ السَّاعَةُ حَتَّى تَقْتُلُوْا اِمَامَكُمْ وَاتَجْتَلِدُوْا بِاَسْيَافِكُمْ وَيَرِثُ دُنْيَاكُمْ شِرَارُكُمْ. (رواه الترمذي)

اخرجه الترمذي في ٤٠٧/٤ حديث رقم ٢١٧٠وابن ماجه في السنن ١٣٤٢/٢ حديث رقم ٤٠٤٣ واحمد في المسند ٣٨٩/٥

تَوْجِهِهُ: "حضرت حذیفه بن الله عمروی ب که نبی اکرم بن الله عَلَیْهُ ن ارشاد فرمایا: "جبتم (مسلمان) این (خلیفه یا ملطان و حکمرانی) آفِل کرنیل مارن لگوگادر مطان و حکمرانی) آفِل کرنیل مارن لگوگادر یبال تک کتم بهاری دنیا کو وارث دوالی بدرین لوگ بن جائیل گواس دفت قیامت کا قیام یقینا به وجائ گا" ـ (ترندی) یبال تک کتم بهاری دنیا کو قال دَسُول الله عَلَیْهِ وَسَلّم لاَ تَقُومُ السّاعَةُ حَتّی یَکُونَ اَسْعَدَ النّاسِ بِاللّهُ نَیا لُکُعُ بُنُ لُکُعَ . (رواه الترمذی والیه فی و فی دلائل النبوة)

. اخرجه الترمذي في السنن ٤٢٧/٤ حديث رقم ٢٢٠٩ واحمد في المسند ٣٨٩/٥

ترجمه " " حضرت حذیفه رضی الله عند نے بیان فرمایا که رسول الله فالیی آنے ارشاد فرمایا " قیامت اس وقت تک قائم نه موگ جب تک د نیاوی امور میں سب سے زیادہ سعادت والا (یعنی لوگوں میں سب سے زیادہ مال والا سب سے زیادہ بہترین عیش والا 'سب سے زیادہ الله ورسوخ والا) گھٹیا نسب اور کمز ورحسب والا نه ہموجائے۔ بہترین عیش والا 'سب سے الله ورسوخ والا) گھٹیا نسب اور کمز ورحسب والا نه ہموجائے۔ (یعنی جب دنیا میں غیر ثابت النسل بد سیرت اور بدکار لوگ سب سے زیادہ تحکومت واقد اراور مال ودولت کے والی وارث ہموجائے گا میں گئی جسک کے والی وارث ہو جائے گی) اس روایت کوتر فدی نے اور کتاب دلاکل النہ ق میں بہتی نے نقل کیا ہے " ۔ فیشرویی : اسعکد : منصوب اور مرفوع دونوں طرح درست ہے۔

لکع بن لکع الام کے ضمہ اور کاف کے فتہ کے ساتھ یہ غیر منصر ف ہے۔ اس سے مراد ہے لئیم بن لئیم ، لینن گھٹیانسب اور کمز ورحسب والا ۔ بعض کا کہنا ہے کہ اس سے وہ مخص مراد ہے جس کی کوئی اصل معلوم نہ ہواور نہ ہی لوگ اس کی تعریف کرتے

کہ واضح ہے چنانچ بعض ننخوں میں'' لکع" کونصب کے ساتھ ذکر کیا گیا ہے،اس سے دھوکہ میں نہ پڑیں۔ کیونکہ بدروایت وردریت کے خلاف ہے اورایک شارح نے''اسعد'' کے نصب پرہی اکتفاء کیا ہے اور کہا ہے کہ ''لکع''مرفوع ہے'' یکون

"کااتم ہے۔

ر مرفاة شع مشكوة أرموجلذهم كري من ١٨٨٨ كري كاب الرقاق

لفظ ''لكع'' كَتْحَقَّيق:

الکع" کامعنی ہے''احمق'۔ اور بعض نے ''لکع "کامعنی غلام بیان کیا ہے' یہ ''اللکع" سے معدول ہے۔ "لکع الوسع علیه لکعا" کامعنی ہے اس کامعنی ہے ''کمینی خص' اور' لکاع "کامعنی ہے کمینی عورت یکراس لفظ کو احمق اور غلام کیلئے استعمال کیا کیونکہ اس لفظ میں' ذلت' کامعنی ہے اور گدھے کے بچے کیلئے استعمال کیا کیونکہ اس میں' نفت' ہے اور آئد ہے کے بیکے استعمال کیا کیونکہ اس میں' نفت' ہے اور اس ذلی شخص کو بھی "لکع" کہا جاتا ہے جو غلاموں کی طرح ہواور اس صدیث میں "لکع" سے مرادوہ شخص ہے جس کی کوئی اصل معلوم نہ ہواور نہ لوگ اس کی تعریف کریں ، انتہا۔

اس تحقیق ہے حضور علیہ السلام کے اُس ارشاد گرامی کامعنی واضح ہو گیا جو آپ نے حسن بن علی عنھا کے بارے میں فرمایا:''اء ثم لکع".

حاصل بیہ بے کہ مقصود کے مناسب معنی اور مقام کے مقضی کے مطابق لفظ"لکع" سے جسم اور قدر ومنزلت کے اعتبار سے چھوٹا مرادلیا جاتا ہے۔ اسی وجہ سے چھوٹے بیچ کو "لکع" کہا جاتا ہے (لفظ کئے کو متصرف پڑھیں گے) اور اس لفظ کا اطلاق غلام، کمینداور احمق پر اس لئے کیا جاتا ہے کہ وہ قدر ومنزلت کے اعتبار سے چھوٹے ہوتے ہیں۔ لہذا جب بیہ بات معلوم ہوگئ تو لفظ لکع سے بیتمام معانی یعنی چھوٹا، حقیر، غلام، احمق اور کمین مراد لیے جاسکتے ہیں۔

بعض شراح فرماتے ہیں کہ پیلفظ معدول نہیں ہے' یہ "صود" اور "نغو" کی مانند ہے اس لئے اس کوتنوین کے ساتھ پڑھنا صحح ہے کیونکہ معدول نہیں ہے' اور قاموں میں لکھا ہے کہ "الکع" "صود" کی مانند ہے اس کامعنی ہے کمینہ خض ، غلام ، احمق اور وہ خض جوندا پنی بات میں غور کرے اور ندرو مرول کی بات ہے ، کچہ گدھی یا گھوڑی کا بچداور میلا کچیلا' اور نداء کے وقت کہا جاتا ہے نیا لکع سے جب معرول ہے ، انتی ۔ اور اس سے تا ئیر ہوتی ہا جاتا ہے کیونکہ "اللکع" سے معدول ہے ، انتی ۔ اور اس سے تا ئیر ہوتی ہا جات بات کی کہ لفظ" لکع سے جب معرف ہوتے غیر منصر ف ہے۔ علامہ طبی فرماتے ہیں ، پیلفظ عدل اور صفت کی وجہ سے غیر منصر ف ہے۔ امام احمد ، ابوداؤد ، ابن ماجد اور ابن حبان نے حضر سے انس سے مرفوع روایت قل کی ہے ۔ لا تقوم الساعة حتی تباھی الناس فی المساجد۔

''قیامتاُس وقت تک نهآئے گی جب تک که لوگ مساجد میں باہم فخر نه کریں۔''

اورابونعم نے حلید میں ابو ہر رہ منتقل کیا ہے ۔ لا تقوم الساعة حتى يكون الزهده رواية والورع تصنعا۔

" "أس وقت تك قيامت نهيس آئے گى جب تك كه" زبد" روايت اور" ورع" تصع نه موجائے گا۔"

اوراحداورمسلم نے ابن مسعودٌ سنقل كيا بے: لا تقوم السباعة الاعلى شواع الناس _

'' قیامت شر ریلوگوں پر ہی آئے گی۔''

ابو يعلى موصلى اورحاكم نے ابوسعيد سے قل كيا ہے: لا تقوم الساعة حتى لا يحج البيت.

''قیامتاُس وقت تکنہیں آئے گی جب تک بیت اللّٰد کا حج نہ چھوڑ دیا جائے۔''

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلذيم كالمنافق من ١٣٩ كالمنافق كالم

سجرى في ابن عمر في الله الله عنه الله عنه عنى يوفع الذكر والقرآن

"أس وقت تك قيامت نبيس آئے گى جب تك ستر كذاب نكل نه آئے۔"

طرانی نے ابن عرو سنقل کیا ہے: لاتقوم الساعة حتى يخوج سبعون كذابا۔

الم احد مسلم اور ترندي في حضرت الس سيقل كياب: لا تقوم الساعة لا يقال في الأض الله الله

"أس وقت تك قيامت نبيس آئے گى جب تك زمين پرالله الله كا كہنے والاموجود مو-"

اور عنقریب ''باب المملاحم'' کے شروع میں ابو ہریرہؓ کی حدیث آئے گی جس میں قیامت کی تیرہ (۱۳)علامات ذکر کی گئی ہیں۔وہاں ان شاءالله تفصیلی کلام ہوگا۔

١٣٦٧: وَعَنْ مُحَمَّدِهِ بُنِ كَعُبِ إِلْقُرَظِيِّ قَالَ حَدَّثَنِى مَنْ سَمِعَ عَلِى بُنَ آبِى طَالِبٍ قَالَ إِنَّا لَجَلُوْسٌ مَعَ رَسُولِ اللهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِى الْمَسْجِدِ فَاطَّلَعَ عَلَيْنَا مُصْعَبُ ابُنُ عُمَيْرٍ مَا عَلَيْهِ إِلاَّ بُرْدَةٌ لَةٌ مَرْقُوْعَةٌ بِفَرُو فَلَمَّا رَاهُ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَكَى لِلَّذِي كَانَ فِيْهِ عَلَيْهِ وَلَا لَذِي هُوفِيْهِ الْيَوْمَ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَكَى لِلَّذِي كَانَ فِيهِ مِنَ النِّعْمَةِ وَالَّذِي هُوفِيْهِ الْيَوْمَ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ بِكُمْ إِذَا عَلَيْهِ وَسُولُ اللهِ مَنْ يَعْمَونَ اللهُ عَلَيْهِ وَسُلَّمَ كُولُونِ وَسَوْلُ اللهِ مَنْ مَنْ مَنْ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُولُولِ وَسَلَوْ مُ اللهُ وَلَوْسَالَهُ وَسُولُ اللهِ مَا يَوْمُ عَنْ اللهُ مَا اللهُ مَا اللهُ وَاللهُ لَكُومُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ عَنْ الْيُومَ نَتَفَرَّعُ لِلْعِبَادَةِ وَانُكُفَى الْمُؤْلَةُ قَالُولُ اللهُ الْمُولُولُ اللهِ الْمُؤْلِلُهُ عَلَيْهِ وَلَمَ لَا اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ ال

اخرجه الترمذي في السنن ٥٨/٤ حديث رقم ٢٤٧٦

توجہہ ن در حضرت محر بن کعب قرطیؒ ہے مروی ہے انہوں نے بیان فرمایا کہ جھے ہے اس شخص نے بیصد بیٹ بیان کی جس نے حصرت علی رضی اللہ عند نے بیان فرمایا نے حصرت علی رضی اللہ عند نے بیان فرمایا ایک دونر ہم لوگ رسول اللہ تَا اَیْتُوَ ہُم ہُم او مسجد میں (بعنی مجد نبوی میں یا مجد قبا میں) بیٹے ہوئے تھے کہ مصعب بن عمیر رضی اللہ عند بھی ہمارے پاس اس وقت ان کے جسم پر محض ایک ہی چا در تھی اور اس میں بھی چراے کے بیوند گئے ہوئے سے رسول اللہ تُنَا اَیْتُوَ نَا نَاسِ وَ نَاسِ ان کَ حَسَم بِر مُحض ایک ہی چا در تھی اور اس میں بھی چراے کے بیوند گئے ہوئے سے رسول اللہ تُنا اَیْتُو نِی نَاسِ بھی جراے کے بیوند گئے ہوئے کی زندگی بسر کرر ہے تھے اور آج کسی ختہ حالت ہے۔ پھر رسول اللہ تَنَا اَیْتُو نَا نَاسِ کی ختہ حالت ہے۔ پھر رسول اللہ تَنا اِیْتُو نَا اِیْن کر نَامِ کی اور اس میں ہوگی جب کے تم میں کوئی شخص دن کے پہلے وقت دوسرے وقت کو ایک جوڑا ابہن کر نظے گا اور پھر دوسرے وقت دوسرا جوڑا ابہن کر نظے گا اور پھر دوسرے وقت دوسرا جوڑا ابہن کر نظے گا اور پھر اسے کہ ایک بیٹ کورکھا جائے گا اور دوسری کوا تھا یا جائے گا اور پھر اسے گھروں پر اس طرح پر دہ ڈ الو گے جس طرح کے جب پر پردہ ڈ الا جاتا ہے۔ بعض صحاب شے نے ایس کی کر میں کہ عرفی کے اور کی کر میں کہ کی نسبت (جب کہ مُقروا فلاس ہے دو جب رہ بہ کہ مُقروا فلاس ہے دو جب رہ بہ کہ مُقروا فلاس ہے دو جب رہ بہ کہ مُقروا فلاس ہیں ہوں گے ۔ آپی معاشی تگ ودوکی پر بیٹا نیوں اور المجھنوں کے اس کے ایک رہے کہ میں میں ہوں گے ۔ آپی کی نسبت (جب کہ بم فقروا فلاس ہیں ہوں گے ۔ آپی کی نسبت (جب کہ بم فقروا فلاس ہیں ہوں گے ۔ آپی کی تو ایک کے ایک رہے کی نسبت (جب کہ بم فقروا فلاس کے دور کے دور کی کی بیٹا نیوں اور المجھنوں کے ایک رہے کی نسبت (جب کہ بم فقروا فلاس میں ہوں گے ۔ آپی کو کر بھوں کے کے کی کر انہوں میں کے کی نسبت (جب کہ بم فقروا فلاس کے دور کی پر بیٹا نیوں اور المجمنوں کے لئے آلیک معاشی تک ودو کی پر بیٹا نیوں اور المجمنوں کے کی نسبت (جب کی بھوں کو کی بیٹا نے کو کر بھوں کو کر بھوں کی کر بھوں کو کر بھوں کو کر بھوں کے کر بھوں کے کی کو کھوں کو کر بھوں کے کر بھوں کو کر بھوں کے کر بھوں کو کر بھوں کو کر بھوں کے کہ کو بھوں کو کر بھوں کو کو کو کر بھوں کو کر بھ

مرقاة شرح مشكوة أرموجله نام كالمحتال ١٨٠٠ كالمركب كتاب الرقاق

اور حصول رزق کے فکر سے) آ زاد و فارغ ہوجا کیں گے اور ہمیں محنت کرنے کی کوئی ضرورت نہیں ہوگی (یعنی جب اس وقت ہمیں معاش و اقتصادی طور پرخوش حالی حاصل ہوگی اورنو کر حیا کر ہمارے سارے کام کاج کریں گے تو ہم ذہنی و جسمانی طور پر پوری طرح بےفکروآ زاد ہوں گےلہٰ ذااس وقت عبادت کا انہاک اورخد مات دیدیہ کی مشغولیت آسان ہو جائے گی) حضور مُنْافِیْزِ کے (بین کر)ارشاد فرمایا'' (ایبانہیں ہے کہ اس وقت تم بہتر ہوگے) بلکہ حقیقت ہیہے کہتم اس دن کی به نسبت اس وفت زیاده اچھی حالت میں ہو''۔ (تر ندی)

تشريج: قوله: قال: حدثني من سمع على بن ابي طالب ": حفرت على سين واليكانام ذكر نبيل كيا كيا کیکن (وہ تابعی ہوگا اور تابعی کی جہالت کونظرا نداز کیا جا تا ہے، جبکہ یہ بھی اختال ہے کہ حضرت علیؓ سے سننے والابھی کوئی اور صحابی

قوله:انا لجلوس ____مرفوعة بفرو:

فاطلع:"طاء"كى تشديد كے ساتھ۔

مصعب :ميم كيضمداورعين كفتم كساته ب،اور "عمير "سم مصغرب_

بودة :سیاه وسفیدرنگ کی جا در ـ

ا مام میرک فرماتے ہیں، کہ مصعب بن عمیر فقریش تھے، حضور علیہ السلام کی خدمت اقدس میں حاضری کیلئے مکہ ہے ہجرت کی۔ایے اموال اور دنیا کی نعمتیں مکہ میں چھوڑ آئے مسجد قبامیں رہنے والے صحابہ میں سے ایک جلیل القدر صحابی تھے۔

مؤلف فرماتے ہیں، کدیہ 'عبددی' ہیں بڑے جلیل القدراورصاحب فضیلت تھے بیان لوگوں میں سے تھے جنہوں نے پہلے پہل حبشہ کی طرف ہجرت کی ، پھر جنگِ بدر میں شریک ہوئے ، اور حضور علیہ السلام نے ان کو بیعت عقبہ ثانیہ کے بعد مدینہ بھیج دیا تھا، تا کہ مدینہ والوں کوقر آن سکھائے ،اور دوسرے دینی احکام سکھائے ۔ بیدوہ پہلا مخص ہے جس نے ہجرت ہے پہلے مدینه میں جمعد کی نماز قائم کی۔ مصعب بن عمیر ٌز مانہ جاہلیت میں بہت زیادہ نعمتوں اور راحتوں میں تھے زم وقیمتی لباس زیب تن کرتے تھے، جب مشرف باسلام ہوئے تو دنیا کو بالکل ترک کر دیا، بعض حضرات فرماتے ہیں، کہ حضور علیہ السلام نے ان کو بیعت عقبہاولی کے بعد بھیج دیا تھا، وہاں مدینہ جا کرانصار کی مجلسوں میں جا کراُن کواسلام کی دعوت دیتے تھے،ایک یا دوبندے اسلام قبول کر لیتے۔ یہاں تک کہاسلام چیل گیا، پھرحضورعلیہالسلام کوخط لکھ کرمسلمانوں کوجمع کرنے کی اجازت طلب کی ،حضور علیہ السلام نے مسلمانوں کوجمع کرنے کی اجازت مرحمت فرمائی، پھران ستر (۷۰)مسلمانوں کوساتھ لے کرحضور علیہ السلام کے پاس تشریف لے آئے جوعقبہ ٹانیمیں شریک ہوئے اور مکہ میں تھوڑے عرصہ کیلئے قیام کیا۔ انہی کے بارے میں قر آن کریم کی ہیہ آیت نازل ہوئی: ﴿ رَجَالٌ صِدقُوا مَا عَاهِدُوا اللهِ عليه ﴾ [الازخرف: ٢٣]"ان (مؤمنین) میں پچھلوگ ایسے بھی ہیں کہ انہوں نے جس بات کا اللہ سے عہد کیا تھا اُس میں سے اترے 'اور آپ کا اسلام لا ناحضور مَثَاثَیْزَ کا دارار قم میں داخل ہونے کے

ق له فلما ، آه ، سما ، االم على . >-

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلد للم مسكوة أرموجلد للم

اس سے بظاہر سے معلوم ہوتا ہے کہ حضور علیہ السلام کا مصعب بن عمیر طابقہ کو دیکھ کررو پڑناان کے اوپر دم وشفقت کی بنا پر تھا، کیونکہ حضور علیہ السلام نے ان کوفقر وفاقہ کی حالت میں دیکھا خصوصاً جبکہ اس سے پہلے وہ اپنی قوم میں صاحب عزت تھے، لوگ ان کی عزت کیا کرتے تھے، اور نعمتوں میں تھے لیکن یہ بات حضرت عمر کے اُس واقعہ کے منافی معلوم ہوتی ہے، جو حضور علیہ السلام کے ساتھ پیش آیا تھا کہ جب حضرت عمر حضور علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوئے تو اُس وقت حضور علیہ السلام چار پائی جیا کی خوش نانت چیا کر لیٹے ہوئے تھے، اور چنائی پرکوئی اور کپڑ اوغیرہ بچھا ہوا نہ تھا' اس وجہ سے آپ کے جسم مبارک پر چنائی کے نشانات چنائی بچھا کر عمر رو پڑ ہے اور قیصر و کسر کی کیش و عشرت کا تذکرہ کیا۔ اس پر حضور علیہ السلام نے حضرت بڑ گئے تھے، اس صورت حال کو دیکھ کر عمر رو پڑ ہے اور قیصر و کسر کی کیش و عشرت کا تذکرہ کیا۔ اس پر حضور علیہ السلام نے حضرت عشر سے فر مایا کہ کیا تم ابھی تک سوچ کے اس مقام پر ہو؟ کیا تم اس پر راضی نہیں ہو کہ ان باوشاہان و بنا کو صرف دنیا ہی کی تعتیں اور سعاد تیں ملیں ؟

اسلئے بہتر یہ ہے کہ حضرت مصعب گود کھے کرحضورعلیہ السلام کے رونے کوخوشی کی وجہ ہے رونے پرمحمول کیا جائے ، کہ اپنی امت کے افراد کو دنیا سے زبداختیار کر کے آخرت کی طرف متوجد دکھے کر مارے خوشی کے آپ رو بڑے ، یا حضورعلیہ السلام کے رونے کوئم وحسرت کے رونے پرمحمول کیا جائے کہ بیرونا اس بات پرتھا کہ مصعب کے پاس ضروریات زندگی کی وہ چیزیں بھی نہیں تھیں جو اللہ کی اطاعت میں مساعد ومددگار ہو، یعنی ضرورت کے بقدرلباس اور دوسرے اسباب معیشت اور اس تاویل کی تائید حضورعلیہ السلام کے ان الفاظ سے ہوتی ہے جن کوراوی نے آگے نقل کیا ہے۔

قوله: كيف بكم ___ كماشترالكعبة:

حلة: حاء كے ضمداور لام كى تشديد كے ساتھ، ' حله' سے مراد ہے جوڑ ايا جا دراورتنگی مراد ہے۔

ابن الملک فرماتے ہیں کہ عنی ہیہے کہ اس وقت تمہارا کیا حال ہوگا جب تمہارے پاس اتنامال آ جائے گا کہتم میں سے ہر ایک غایت تعم کے سبب صبح کے وقت ایک جوڑا پہنے گا،شام کو دوسرا جوڑا پہنے گا؟

ے ھاتوں سے بن وہ ان پر سے یوں سے بات بریس بیات ہے۔ و ستو تم بیو تکم: ''باء'' کے ضمہ اور کسرہ دونوں کے ساتھ ہے۔ اور مطلب بیہ ہے گھروں کی دیواروں کوعمدہ کپڑوں سے مزین کروگے۔

"کما تستو الکعبة: اس میں اشارہ ہاں بات کی طرف کددیواروں پر کپڑے لئے کا نامیکعبہ کی خصوصیات میں سے ہے تا کہ دوسرے جگہوں سے امتیازی شان حاصل ہو۔

و الله : صحابہ کرامؓ نے اس جملہ متاً نفہ (جس میں تعلیل کامعنی پایاجا تا ہے) کے ذریعے بہتر ہونے فقالوا یا رسول الله

کاسب بیان کیا ہے۔ و نکھی جمہول کاصیغہ تکلم ہے اسلامطلق جمع کیلئے ہے اور مطلب میہے کہ معاش کے اسباب مہیا ہو گئے 'روزی کی مرقاة شرع مشكوة أربو جلدنهم كالمحال المرقاق كالمرافق كالمرافق المرقاق كالمرافق كالمر

ضرورت بوری ہوگی اورعبادت کے لئے یعنی علوم شرعیہ کی مخصیل ،اور مالی وبدنی نیک اعمال کیلئے فارغ ہو گئے۔ .

قال ایک نسخه مین "فقال" ہے۔

قال: لا انتم اليوم خير منكم يومنني: تم اس دن كى بنسبت آج كدن زياده بهتر بواس لئے كدوه فقيركد جس كو بقدرضرورت روزى ملے مالدارے بهتر ہے۔ چونكہ مالدار دنیا كمانے ميں مشغول ہوتا ہے اور مال كي تصيل ميں زياده مشغوليت كى وجہ سے اُس فقير كى طرح عبادت نہيں كرسكنا جس كے پاس بقدرضرورت روزى موجود ہو، لہذا يہ حديث اس بات كى واضح كى وجہ سے اُس فقير كى طرح عبادت نہيں كرسكنا جس كے پاس بقدرضرورت روزى موجود ہو، لہذا يہ حديث اس بات كى واضح دليل ہے كہ صابر فقير شاكر غنى سے افضل ہے كونكہ مالدارى كا صحابہ كى نبست سے جبد صحاب على مضبوط تھے يہ حال ہوتا ورس كوريلى نے فردوس دوسر سے لوگوں كا كيا حال ہوگا، جو كھل ميں كمزور بيں ۔اس كى تائيداً سرفوع حديث سے ہوتى ہے جس كوريلى نے فردوس ميں ابن عمر سے نقل كيا ہے: "ما ذويت الدنيا عن احد الا كانت خيرة له"

جس مخص ہے بھی د نیاروک کی گئی اس میں اُس کیلئے بہتری ہے۔

میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں کہ ''عن أحدٍ'' اپنے عموم پر ہے' کیونکہ جہنم میں فقیر کا فر کا عذاب مالدار کا فر کے عذاب سے ہلکا ہوگا' چنانچہ جب فقر کا فر کیلئے آخرت میں مفید ہے تو صابر مومن کیلئے جنت میں مفید کیسے نہ ہوگا ؟

٥٣٦٧ : وَعَنْ آنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَاتِي عَلَى النَّاسِ زَمَانُ الصَّابِرُ فَهُ مُ عَلَى حَدْدِ كَالْقَالِمِ : مَا اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَاتِي عَلَى النَّاسِ زَمَانُ الصَّابِرُ

فِيْهِمْ عَلَى دِيْنِهِ كَالْقَابِضِ عَلَى الْجَمْرِ - (رواه الترمذي وقال هذا حديث غريب اسناده)

تشريج:قوله: يائى على الناس زمان الصابر:

مزیدعلامہ طبی فرماتے ہیں (حدیث کا) کہ مطلب ہے ہے کہ جس طرح آگ کے انگارے مٹی میں پکڑ کر بندہ اس کی تکلیف پرصبر نہیں کرسکتا کیونکہ اس سے ہاتھ جل جاتے ہیں،اسی طرح اُس وقت دیندار شخص اپنے دین پر ثابت قدمی کے ساتھ عمل پیرانہیں رہ سکے گا، کیونکہ عاصوں اور معاصی کا غلبہ ہوگا'فسق و فجو رعام ہوگا اور لوگوں کا ایمان کمزور ہوگا، (انتیٰ)۔

بظاہر حدیث کامطلب سے ہے کہ جس طرح بغیر شدید صبر اور انتہائی تکلیف برداشت کرنے کے ہاتھ میں انگاروں کو پکڑے

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم

رکھناممکن نہیں ہے،ای طرح اُس زمانہ میں صبی عظیم اور مشقت کے بغیرا پنے دین اورنو را یمان کی حفاظت ممکن نہیں ہوگ۔ اور یہ بات تو معلوم ہی ہے کہ مشبہ بہا قو کی ہوتا ہے چنا نچاس سے مراد مبالغہ ہے کیس یہ بات اس کے منافی نہیں ہے کہ مشی میں انگار ہے کو پکڑنا تو کسی کے بھی بس کی بات نہیں ای وجہ سے اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے:

﴿ فَمَا اصبرهم على النار ﴾ [البقرة: ١٧٥] "سودوزخ كيليح كيس بابهت بين-"

ہاں بھی ہاتھ میں انگاروں کو پکڑا بھی جاتا ہے جب کہ اس سے بڑی مصیبت مثلاً قتل کرنے ، جلانے اور ڈبونے وغیرہ کی مصیبت مثلاً قتل کرنے ، جلانے اور ڈبونے وغیرہ کی جہم کی دی جائے ، اور اس وجہ سے اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿ قل نار جہنم کی اللہ حراً ﴾ [التوبة ١٨] '' آپ کہد دیجئے کہ جہم کی آگ (اس سے بھی) زیادہ گرم ہے'۔

ا مام شاطیؒ نے اس معنی کی طرف اپنے زمانہ میں اشارہ کیا تھا چنا نچیفر ماتے ہیں:

وهذا زمان الصبر من لك بالتى كقبض على جمر فتنجو من البلا

جعبر گُ فرماتے ہیں کہ بیصبر کا زمانہ ہے'اس لئے کہ نیکی''منکر''ہو چکی ہےاور برائی''معروف''بن چکی ہے نیتیں خراب ہو گئیں اور خیانتیں ظاہر ہوگئیں۔ حق پرست کو تکلیف دی جاتی ہےاور باطل پرست کا اکرام کیا جاتا ہے۔

ابوتعلبه شنى في صفور عليه السلام في المحروف وتناهواعن المنكر حتى اذا رأيت شحا مطاعا وهوى متبعاو دنيا مؤثرة واعجاب كل برأيه فعليك خاصة نفسك ودع العوام فان وراء كم اياما الصبر فيهن مثل القبض على الحمر للعامل فيهن اجر خمسين رجلا يعملون مثل عملكم (انتي)

''نیکی کا تھم کر واور برائی ہے منع کرواس وقت تک جبتم دیکھو کہ لوگ اپنی حرص کی اطاعت کرنے لگیں ہیں اورخواہش انفسانی کی اتباع کرنے لگیس اور دنیا کو ترجی دیے لگیس ہیں اور ہرخص اپنی ہی رائے پراکڑنے لگاہے' اُس وقت عوام کوچھوڑ کراپنی ذات کی حفاظت کرو، کیونکہ تمہارے بعد ایساز مانہ آنے والا ہے کہ جس میں صبر کرنامتھی میں انگارے پکڑنے کی طرح مشکل ہوگا اوران لوگوں میں سے نیکے لیکرنے والے کو تمہاری طرح کے اعمال کرنے والے بچپاں شخصوں کے برابر ثواب ملے گا۔''

توضیح:امام میرک ؓ مصیح سے تقل کرتے ہوئے فر ماتے ہیں کہ بیصدیث امام تر ندکی گی ثلایثات میں سے ہے اور اس کی سند میں عمر بن شاکر ہے جوصرف تر مذکی کے شیخ ہیں اور ابن حبان نے ان کو ثقہ راویوں میں ذکر کیا ہے ، انتخا ۔

ابن عساكر نے حضرت انس سے نقل كيا ہے: ياتى على الناس زمان يكون المؤمن فيه أذل من شاته۔ ''لوگوں پرايك زمانداليا آئے گا جس ميں مومن اپني بكرى سے زيادہ ذليل ہوگا۔

۵۳۲۸:وَعَنْ اَبِیْ هُوَیْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ اِذَا کَانَ اُمِرَآءُ کُمْ خِیَارُکُمْ وَاَعْنِهَا وَاللّٰهَ عَالَیْهِ وَسَلَّمَ اِذَا کَانَ اُمِرَآءُ کُمْ خِیَارُکُمْ وَاَعْنِهَا وَاذَا کَانَ اَللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ لِنَا بَطْنِهَا وَإِذَا کَانَ

و مرفاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمنافق المستعدد الرفاق

أَمَرَاءُ كُمْ شِرَارُكُمْ وَاَغْنِيَاءُ كُمْ بُخَلَاءُ كُمْ وَامُوْرُكُمْ اِلَى نِسَاءِ كُمْ فَبَطْنُ الْأَرْضِ خَيْرٌ لَكُمْ مِنْ ظَهْرِهَا. (رواه الترمذي وقال هذاحديث غريب)

اخرجه الترمذي في السنن ١٩١٤ عديث رقم ٢٢٦٦_

ترجہ کھے: '' حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عند نے بیان فر مایا ہے کہ رسول اللہ کا گفتا نے ارشاد فر مایا: '' جب تمہارے حکمران وقا کہ بن وہ لوگ ہوں اور تمہارے معاملات معاملات وا کہ بن میں مصوروں سے طے ہوتے ہوں گریعنی مسلمان ایک مرکز پر متحد وشفق ہوں اور اپنے تمام معاملات وا مورا کیک رائے ہوکر انجام پائیں) تو پھر تمہارے لئے زمین کا بیرونی حصہ بہتر ہاور تمہارے حکمران وقا کہ بن ایسے لوگ ہوں جو تم میں ہوکر انجام پائیں) تو پور تمہارے لئے زمین کا بیرونی حصہ بہتر ہواور تمہارے حکم ان وقا کہ بن ایسے لوگ ہوں جو تم میں ہوتو اس وقت زمین کا بیٹ تمہارے لئے زمین کی پشت سے بہتر ہوگا (لیمنی ایسے دور میں مرجانا فروعور تول کے ہاتھ میں ہوتو اس وقت زمین کا بیٹ تمہارے لئے زمین کی پشت سے بہتر ہوگا (لیمنی ایسے دور میں مرجانا فروعور تول کے ہاتھ میں ہوتو اس وقت زمین کا بیٹ تمہارے لئے زمین کی پشت سے بہتر ہوگا (ایمنی ایسے دور میں مرجانا میں دور میں مرجانا ہوگا کہ اس دوایت کیا ہے اور کہا ہے کہ بیحد بین غریب ہے''۔

تشريج: كان: اورجامع مين" اذا كانت"ك الفاظ بير

قوله: اذا کان امراء کم خیاکم وامور کم شوری بینکم: "سمحاء" سمح کی جمع ہے گویا که "سمحاء" سمیح کی جمع ہے گویا که "سمحاء" سمیح کی جمع ہے اور سمیح، سمح کے معنی میں ہے۔ای سے اللہ تعالیٰ کا بیار شاد ہے: [وامو هم شوری بینهم] الشوری: ۲۸ "اوران کا ہرکام (جس میں بالعین بغض نہو) آ پس کے مشورے ہے ہوتا ہے"۔ اللہ تعالیٰ نے اپنے نی مَا اللّٰہ تعالیٰ ہے نرمایا:

﴿ وشاورهم في الامر ﴾ [آل عسران: ١٥٩] ''اوراُن سے خاص خاص باتوں ميں مشوره ليتے رہا كيجئے'' مطلب يہ ہے كہ جب تك تم اپنے معاملات ميں مشوره كرتے رہوگے۔ الخ

عورتوں کے سپر دہو جائیں حالانکہ عورتوں کی عقل اور دین دونوں ناقص ہیں ٔ حالانکہ عورتوں کے بارے میں یوں مروی ہے: "شاور واهن و حالفو هن" (عورتوں ہے مشورہ کرلولیکن کروان کی رائے کے خلاف)۔اوروہ مردیھی عورتوں ہی کے تھم میں ہیں جن کی حالت ان جیسی ہولیعنی جن مردوں پر حب جاہ اور حب مال کا غلبہ ہواور دین وآخرت کونقصان پہنچانے والے امورکونہ جانتے ہوں۔

قوله: فبطن الارض خیر لکم ظهرها: جس کی بھلائی اور خیراس کی شرارت پرغالب ند ہوتو موت اس کے لئے بہتر

۵۳۲۹ : وَعَنْ قُوْبَانَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُوْشِكُ الْاُمَمُ اَنْ تَدَا عَىٰ عَلَيْكُمْ كَمَا تَدَاعَى الْاَكَامُ الْاَكَامُ اللهُ عَلَيْكُمْ تَكَامُ اللهُ عَلَيْكُمْ الْكَكُمُ الْكَكُمُ اللهُ عَنْ صَدُورِ عَدُوِّ كُمُ الْمَهَابَةَ مِنْكُمْ وَلَيَقُذِفَنَّ فِي قُلُوْبِكُمُ الْوَهُنَ قَالَ عَنْ صَدُورِ عَدُوِّ كُمُ الْمَهَابَةَ مِنْكُمْ وَلَيَقُذِفَنَّ فِي قُلُوْبِكُمُ الْوَهُنَ قَالَ عَلْمُ اللهُ عَنْ صَدُورِ عَدُوِّ كُمُ الْمَهَابَةَ مِنْكُمْ وَلَيَقُذِفَنَّ فِي قُلُوْبِكُمُ الْوَهُنَ قَالَ عَلَى اللهُ عَنْ مَعْتِهِ مَا عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَنْ مَعْتِهِ مَا عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُهُ عَلَى اللهُ عَلَى

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري كري كاب الرقاق

قَائِلٌ يَارَسُولَ اللهِ وَمَا الْوَهُنُ قَالَ حُبُّ الدُّنْيَا وَكَرَاهِيَةُ الْمَوْتِ _ (رواه ابوداؤد والبيهقي في دلائل النبوت) الخرجه ابوداؤد في السنن ٤٨٣/٤ حديث رقم ٤٩٩٧، واحمد في المسند ٢٧٨/٥ .

ترجمل "اورحضرت ثوبان رضى الله عندني بيان فرمايا كدرسول كريم فالينظم في ارشاد فرمايا "عفريب ايبادورآف والا ہے جب (کفروصلالت کے حاملین)لوگوں کا گروہ آپس میں ایک دوسرے کوتمہارے مقابلہ پر (اورتمہاری شان کوشوکت کوختم کرنے کے لئے) جبیہا کہ کھانے کے دسترخوان پرمجتع افراد آپس میں ایک دوسرے کو کھانے کے برتین کی طرف دعوت دیتے ہیں لیعنی جس طرح کچھالوگ جمع ہو کر کھانے کی محفل میں دسترخوان پر ہیلھتے ہیں تو وہ آپس میں ایک دوسرے کی طرف کھانے کے برتن سرکاتے رہتے ہیں اور اس میں جو چیز ہوتی ہے اس کو کھانے پر آ مادہ کرتے رہتے ہیں۔ چنانچہوہ سب بلاتکلف اور بغیر کسی رکاوٹ کے ان برتول میں سے جو پچھ چاہتے ہیں اٹھا کر کھالیتے ہیں۔ای طرح کفر وضلالت کے حامل لوگ تمہارے مقابلے پرمتحد ہوکرآ پس میں ایک دوسرے کو برانگیضر کریں گے بھڑ کا ئیں گے اور بالآ خروہ تمہیں تباه و برباد کر ڈالیں یتمہاری جائیدادوں تمہارے مال ومتاع اور معاثی ذرائع کونقصان پہنچا کیں گے گویا (پیپیٹین گوئی ہے تم مسلمان ان دشمنانِ دین کے سامنے چارہ کر کی ہوجاؤ کے جس کا جی چاہے گاتمہیں نگل لے گا یکسی صحافی نے (یہن كر) عرض كياكه (ان كاجمارے خلاف جمع مونا اور جم پرغالب آجانا) كيا اس وجه ہے موگا كه اس دور ميں بماري تعداد كم ره جائے گی؟ حضور تَالَيْنِ فِي ارشاد فر مايانہيں ايسااس سبب سے نہيں ہوگا كەتم كم تعداد ميں ہو گے بلكه اس وقت تمہاري تعداد تو زیادہ ہوگی کیکن تمہاری حیثیت سلاب کے اس جھاگ کی ہوگی جو دریایا نالوں کے کناروں پریائے جاتے ہیں (یعنی تمہارے اندرطافت وقوت اور شجاعت اور لوالعزمی) بلاشبہ اللہ تعالی تمہارے دشمنوں کے دل سے تمہاری ہیبت اور تمہار ا رعب ختم کرڈالے گااور تمہارے دلوں میں ضعف وستی پیدا کردے گا۔ کسی نے عرض کیا کہ پارسول اللہ اُوھن (کمزوری و ضعف) ہے کیا مراد ہے؟ آپ مُؤَلِّیْر کی غرمایا''ونیا کی رغبت ومحبت اور موت سے بے رغبتی اور نفرت'' (لعبیٰ جب زندگی تمہارے کئے عزیز اورموت تمہارے لئے ناپسندیدہ ہو جائے گی تو تم دشمن کا مقابلہ کرنے اور شجاعت کے جوہر دکھانے كة بل ندره سكوك)اس روايت كوابوداؤر في اوربيعي في تركتاب دلاكل النبوة مين نقل كيابي ".

تشويي: وعن ثوبان: يد صفور عليه السلام كآزاد كرده غلام تھے۔

تداعلى: أيك تاء كوحذف كيا كياب- بداصل مين 'تنداعلى" تمار

ایک دوسرے کو بلائیں گے تا کہتم سے لڑیں اور تمہاری شان وشوکت کومٹا کرتم ہے وہ ملک ومال چھین لیس جوتمہاری ملکیت میں ہیں۔

الآكلة: "مذ"كے ساتھ ہے اور" الفنة" یا" المجماعة" یااس جیسے کسی اور لفظ کیلئے صفت ہے۔ ابوداؤ د کی کتاب سے
اس طرح نقل کیا گیا ہے، اور بیحدیث ابوداؤ د کے مفردات میں سے ہے۔ (ذکرہ الطبی) اگر بیلفظ ہمزہ اور کاف کے فتحہ کے
ساتھ "الأكلة مروی ہوجو آكل کی جمع ہے تو اس کی کوئی معقول توجیہ ہوسکتی ہے اور معنی بیہوگا" جیسا کہ کھانے والے ایک
دوسرے وبلاتے ہیں۔

لینی کھانے کے برتن کی طرف جس سے لوگ بغیر کسی رکاوٹ کے کھانا کھاتے ہوں اور اس برتن کے پاس انتظمے ہو کر سہولت کے ساتھ کھانا کھاتے ہوں،ای طرح تمہارے پاس جو پچھ ہوگاوہ لوگ اس کو بغیر کسی تکلیف بغیر کسی نقصان اور بغیر کسی ضرر برداشت کئے تم سے چھین لیں گے۔

من قلة: محذوف مبتدا کی خبر ہے اور ''نحن یو مئذ'' مبتداخبر ہیں، اور ماقبل کیلئے صفت ہیں۔معنوی اعتبار سے تقدیری عبارت یوں ہے: اُذالك النداعی لأجل قلة نحن علیها یو مئذ قول میں استدراک کا بہی معنی ہے۔

قوله:قال بل انتم يومنذ كثير ـــ كغثاء السيل:

غثاء: نین کے ضمہ اور الف ممرود کے ساتھ ہے۔

علامہ طبی فرماتے ہیں کہ پہلفظ تشدید کے ساتھ بھی درست ہے،اوراس کامعنی ہے وہ جھا گ اورکوڑا کر کٹ جو پانی کے اوپر ہوتا ہے 'اوران لوگوں کواس جھاگ کے ساتھ تشبیداس بات میں دی گئی ہے کہ ان کے اندر جراُت و شجاعت کم ہوگی،اور مرتبہ گھٹیا ہوگا'ان کی عقلیں کمزور ہونگی۔خلاصہ میہ ہے کہتم لوگ اُس وقت بھھرے ہوئے ہوؤ گے'تمہاری حالت کمزور ہوگی اورانجام یہ ہو گا کہتم منتشر اور متفرق ہوجاؤ گے۔اس کے بعدعطف بیان کے ذریعے اس کا سبب بیان فرمایا۔

قوله:ولشر عن الله من صدور:

ليقذفن يا كفته كساتهر

الوهن: ضعف وستی-گویا که ''الوهن'' سے مراد ضعف پیدا کرنے کے اسباب ہیں، ای وجہ سے آئندہ قول میں ''الوهن'' کی تفسیر دنیا کی محبت اور موت سے بیزاری سے کی ہے۔علامہ طِبیؒ فرماتے ہیں کہ بیسوال''ضعف'' کی نوعیت کے بارے میں تھایا سائل کی مراد بیتھی کہ بیضعف کس وجہ سے ہوگا؟

قوله: حب الدنيا وكراهية الموت:

بید دنوں باتیں ایک دوسرے کولازم ہیں، گویا کہ بید دنوں چیزیں ایک ہی چیز ہیں۔اور اللہ سے عافیت کا سوال کرتے ہیں اور یقیناً آج مسلمان اس میں مبتلا ہو چکے ہیں۔ یہاں جو کچھذ کر ہوا (گلتا ہے کہ)اس ہے ہم ہی مراد ہیں۔

الفصَّلُ للثَّالث:

چار برائیوں کا خطرناک انجام

٥٣٤٠ : عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَاطَهَرَ الْغُلُولُ فِي قَوْمٍ إِلَّا اَلْقَى اللَّهُ فِي قُلُوبِهِمُ الرُّعْبَ وَلَا فَشَا الزِّنَا فِي قَوْمٍ إِلَّا اَلْقَى اللَّهُ فِي قَلُومٍ إِلَّا كَثُرَفِيْهِمُ الرَّعْبَ وَلَا نَقَصَ قَوْمٌ الْمِكْيَالَ وَالْمِيْزَانَ إِلَّا قُطِعَ عَنْهُمُ الرِّزْقُ وَلَا

و مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري الرقاق

حَكَمَ قَوْمٌ بِغَيْرِ حَقِّ إِلَّا فَشَافِيْهِمُ الدَّمُ وَلاَحَتَرَ قَوْمٌ بِالْعَهْدِ إِلَّا سُلِّطَ عَلَيْهِمُ الْعَدُوُّ - (رواه مالك)

اخرجه مالك في الموطأ ٢١٠٠/٢ حديث رقم ٢٦من كتاب الجهاد _

توجہا : حضرت ابن عباس ﷺ سے روایت ہے کہ جب کی قوم میں خیانت آ جاتی ہے تو اللہ تعالیٰ ان کے دلوں میں رعب کو ڈال دیتے ہیں اور جب کی قوم میں زنا کھیل جاتا ہے قوان میں موت کی کشرت ہوجاتی ہے اور جو قوم ماپ تول میں کمی کرتی ہے اللہ تعالیٰ ان سے رز ق کو منطط کر دیتے ہیں اور جس قوم میں ناحق فیصلے ہوتے ہیں ان میں خون ریزی کھیل جاتی ہے اور جو قوم عہد کو تو ٹرتی ہے تو ان پروشن کو مسلط کر دیا جاتا ہے۔ (موطانا لک)

تشويج: الغلول: 'فين المضموم بجس كامعنى بمال غنيمت مي خيانت كرنا-

الموعب: ''عین'' کے سکون اور ضمہ دونوں کے ساتھ درست ہے۔ یعنی دشمن کا خوف۔

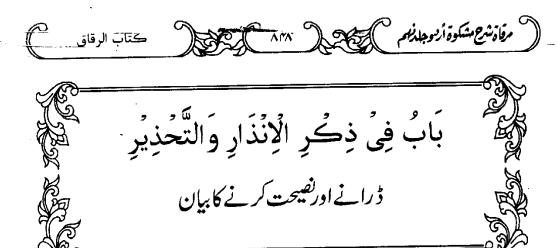
ختر:'' فاءُ' اور تاءُ' كِفتر كِساتھ اور اى سے بيار شاد بارى تعالى ہے: [وما يجعد بآياتنا الاكل ختار] الفسان ٢-١]

اس کامعنی غدر کرنے کے ہے۔

غلبہ کی امیدے دھو کہ دے کر وعدہ خلافی کرے۔

نَقَصَ قَوْمٌ : ناپ تول میں ضیافت۔ وَ لاَ خَتَرَ : دھو کہ دینا۔ دوفریقوں کا ایک دوسرے کوفریب دینا۔ قاموں میں اس کا معنی غدرُ فریب لکھاہے۔

سلط: مجهول كے صيغہ كے ساتھ۔ امام مالك نے مؤطاك "باب ما جاء في الغلول" ميں ذكركيا ہے.



عرضٍ مرتب:

مشکلوہ کے صحیح نسنوں میں تو فقط لفظ باب ہی مذکور ہے ترجمۃ الباب کوئی مذکور نہیں ہے مگر ابن الملک کہتے ہیں کہ باب انذار والتحذیر سے متعلق ہے گویا اس میں الیی روایات لائیں گے جوانذ اراور تحذیر سے متعلق ہوں۔

الفصّل الوك:

٥٣٤١ : عَنْ عَيَاضِ بْنِ حِمَارِ إِلْمُجَاشِعِي آنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ذَاتَ يَوْمٍ فِي خُطْيَتِهِ آلَا إِنَّ رَبِّى اَمَرَنِى آنُ اُعَلِّمَكُمْ مَاجَهِلْتُمْ مِمَّا عَلَّمَنِى يَوْمِى هَذَا كُلُّ مَالٍ نَحَلْتُهُ عَبُدًا حَلَالٌ وَإِنِّى خَلَفْتُ عِبَادِى حُنَفَاءَ كُلُّهُمْ وَإِنَّهُمْ آتَتُهُمُ الشَّيطِينُ فَاجْتَالَتُهُمْ عَنْ دِيْنِهِمْ وَحَرَّمَتُ عَلَيْهِمُ مَا وَإِنَّى خَلَفْتُ عِبَادِى حُنَفَاءَ كُلُّهُمْ وَإِنَّهُمْ آتَتُهُمُ الشَّيطِينُ فَاجْتَالَتُهُمْ عَنْ دِيْنِهِمْ وَحَرَّمَتُ عَلَيْهِمُ مَا وَلِيْنَ اللهَ نَظُرَ اللهَ الْاَرْضِ فَمَقَتَهُمْ الْحَلَمْ وَامْرِتُهُمْ آنَ يُشْرِكُو إِلَى مَالَمُ النِّيلُ بِهِ سُلْطَانًا وَإِنَّ اللهَ نَظَرَ اللهِ الْهُ الْاَرْضِ فَمَقَتَهُمْ عَرَبَهُمْ وَعَجَمَهُمْ اللهَ بَقَلَانَ وَإِنَّ اللهَ الْمَرْفِقُ وَاغْرَقُ وَاغْرَقُ وَاغْرَقُ وَالْعَلِى بِكَ وَانْوَقُ فَسَنَنْفِقُ عَلَيْكَ وَابْعَلِى اللهُ الْمَاءُ وَتَقُرَنُهُ نَائِمًا وَيَقُظَانَ وَإِنَّ اللّٰهَ الْمَرَفِى أَنُ الْحُوقَ قُورَيْشًا فَقُلْتُ إِذًا يَعْلَعُوا وَابْعَلِى فَاللهُ الْمَاءُ وَتَقُرَنُهُ نَائِمًا وَيَقُظَانَ وَإِنَّ اللّٰهَ الْمَرَبِى أَنْ اللهُ وَيُولِي وَاغْرُهُمْ اللهُ الْمَاءُ وَانْفِقُ فَسَنَنْفِقُ عَلَيْكَ وَانْفِقُ فَسَنَدُهِ فَى عَلَيْكَ وَاغُولُهُمْ اللهُ الْمَاءُ وَالْفِقُ فَسَنَنْفِقُ عَلَيْكَ وَانْفِقُ فَسَنَنْفِقُ عَلَيْكَ وَانْعَلَى مَنْ عَصَاكَ وَرَاهُمُ الْمَاءُ وَمُ مُنْ عَمْسَلَا لَيْهِمُ مَا مُؤْمِلُهُ وَقَاتِلُ بِمِنْ اطَاعَكَ مَنْ عَصَاكَ ورواه مسلم)

أحرجه مسلم في صحيحه ٢١٩٧/٤ حديث رقم ٢٨٦٥/٦٣ _ وأحمد في المسند ٢٦٦/٤_

ترجیمه: '' حضرت عیاض بن حمار مجافعی رضی الله عنه قل فرماتے ہیں کہ ایک روز رسول الله مَثَاثَةُ اِنے اپنے (جمعہ وغیرہ) کے خطبہ میں (پاکسی وعظ کے دوران) ارشاد فرمایا۔ (لوگو) س لو! میرے رب نے مجھے حکم دیا ہے کہ میں شہیں اس ہے جو اس نے مجھے آج سکھلا یا ہے ان باتوں کی تعلیم ویدوں جوتم نہیں جانتے۔ (اس کے بعد آپ تُنَافِیْ اِنے ان باتوں کے متعلق گفتگو کا آغاز بوں فرمایا کہ) اللہ تعالیٰ نے بیفرمایا ہے کہ جو مال میں نے اپنے کسی بندے کوعظ کیا ہے وہ حلال ہے ر مرقاة شرع مشكوة أرموجلدنهم كالمستخد ١٨٩٩ كالمستخد كاب الرقاق

یعنی کسی شخص کو جو مال واسباب جائز ذرائع سے حاصل ہوا ہے۔ وہ اس کے لئے سراسر حلال ہے کسی شخص کوا ہے حرام قر ار دینے کی اہلیت نہیں ہے جسیا کہ دور جاہلیت میں قاعدہ تھا کہ لوگ بعض صورتوں میں اونٹول کو بغیر سبب حرمت کے آیئے او پرحرام کر لیتے تھے اللہ تعالی نے بیفر مایا ہے کہ میں نے توایئے سب بندوں کو باطل کے خلاف مق کی طرف مائل ہیدا کیا۔لیکن بیشیاطین تھے جوان (بندوں) کے پاس آنے لگے اور ان کوان کے دین سے دور کر کے ممراہ کرنے لگے اور ان یران چیزوں کوحرام کرنے لگے جن کومیں نے ان کے لئے حلال کیا تھا (یعنی شیاطین نے ان لوگوں کواس طرح دین سے دور کر دیا کدوہ انہوں نے اپنے او پر حلال چیزوں کوحرام کر لیااوران ہی شیاطین نے ان کو حکم دیا (لعنی ان کے دل میں سید گمراہ کن وسوسہ ڈالا) کہ وہ اس چیز کومیرے ساتھ شریک کریں جس کے غالب ہونے کی میں نے کوئی سندنہیں نازل کی (بعنی جولوگ بتوں کی پرستش کرتے ہیں اور خدا کی بندگی میں بھی دوسروں کوشر یک گفہراتے ہیں۔ان کے پاس ان کے اس فعل کی کوئی معقول دلیل نہیں ہے۔ بیصرف شیاطین کے گمراہ کرنے کااثر ہے کہ وہ لوگ ایسے تنگین جرم وظلم میں مبتلا ہیں اور یے فرمایا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اهل زمیں پرنظر ڈالی (اوران کو کفروشرک پرمتفق اور صلالت وگمراہی میں مستغرق پایا چنانچہ اللہ نے ان تمام لوگوں کوا بنامبغوض و ناپسندیدہ قرار دے دیا خواد وہ عربی ہوں یا جمی (بیغنی جب دنیا کے تمام لوگ کفروشرک کی گراہیوں کا شکار ہوگئے اور خاتم الانبیاء کی بعثت تک سب کے سب گراہی پر شفق وجھ تھے کہ قوم موی علیه السلام توعیسی کی نبوت کی منکر بن گئی اور عزیر رضی الله عنه کی پوجا کرنے لگی۔عیسیٰ علیه السلام کی قوم تین معبودوں کی قائل اور اس مشر کا نه عقیدے کی حامل ہوگئی کے پیسی علیہ السلام اللہ کے بیٹے ہیں وغیرہ وغیرہ تو اللہ تعالیٰ نے ان سب کواپنا نہایت ناپندیدہ بندہ قرار دے دیا) علاوہ اہل کتاب کے اس طبقہ کے (جومشرک نہیں ہوا بلکہ موی علیہ السلام وعیسیٰ علیہ السلام پر ایمان رکھتے ہوئے اصل دین پر قائم و ثابت قدم رہا' اس جماعت کے لوگوں نے نہ تو اپنی آسانی کتابوں میں تغیر و تبدل کا اور نہ اپنے وین کے احکام میں اپن نفسانی خواہشات کے مطابق کوئی تبدیلی کی یہاں تک کہ جب حضرت محمد مُلَا ﷺ کے اعلی بعث ہوئی تو اُن کی دعوت پر لبیک کہہ کرحلقہ بگوش اسلام ہو گئے۔ چنانچہ اللہ تعالیٰ نے ایسے لوگوں کومبغوض قرار نہیں دیا) اور خدا تعالیٰ نے ارشاد فرمایا که میں نے آپ مُنَافِیْتِ کو (اے محمد کُافِیْتِ) اپنارسول بنا کرونیامیں اس لئے مبعوث کیا ہے تا کہ میں کی بھی آ زمائش لوں (كه آپ تا لينظا پي قوم كى ايذارسانى پركس قدر دامن مبركر رتھا ہے رکھتے ہيں)اور آپ تا لينظ كے ساتھ آپ كى قوم كى بھی آ ز مائش کروں (کہ آیاوہ لوگ آپ کے پیغام کو پچاجان کرشرف ایمان حاصل کرتے ہیں یا جھٹلا کفرا ختیار کرتے ہیں) اور میں نے آپ ٹائیٹے اپرایک ایسی کتاب نازل کی جس کو یانی دھواور مثانہیں سکتا (یعنی عام طور پر کاغذ پر ککھی ہوئی کتاب کو یا نی ہے دھویا جائے تو مٹ جاتی ہے لیکن قر آن کریم ایس کتا ہے ہیں ہے کہ اس کوکوئی پانی دھوا ورمٹادے بلکہ و ہغیرو تبدل مے محفوظ اور نا قابل تحریف وسیخ ہے۔ بایں کہ اس کی حفاظت کی ذمہ داری خدا تعالیٰ نے خود کی ہے لہذا قیامت تک کے لئے دلوں میں محفوظ کرویا گیا ہے اور اس کے احکام کو ہمیشہ بمیشہ کے لئے باتی و جاری رکھا گیا ہے) آپ اس کتاب کو سوتے جاگتے (ہروقت) پڑھتے ہیں اور اللہ تعالیٰ نے مجھ کو میتھم دیا ہے کہ میں قریش کوجلا ڈالوں (یعنی اہل قریش میں سے جولوگ كفركوچھوڑنے اورايمان كوقبول كرنے كوتيارنہيں ان كواس طرح نيست ونابود كرة الول كدان كانام ونشان تك باقى نه رے)''میں نے عرض کیا کہ اے میرے ٹیرورد گار قریش تو میراسر کچل ڈالیس گےاور کچل کرروٹی کی مانند (چوڑا) کر ڈالیس

تشريج :قوله:قال ذات يوم في خطبة ــــ حنفاءَ كلهم:

ألا: لام كى تخفيف كے ساتھ تنبيد كيلئے ہے۔

سرکش و کا فربین'۔ (مسلم)

مما علمني:احمّال ہے كه "من" "ما" كابيان ہو

اور بیکھی احتمال ہے کہ''من'' تبعیضیہ ہو' ماقبل سے منقطع ہواور ما بعد کیلئے خبر ہواور جملہ مستأنفہ ہو۔ای ''من جملة ما علمنی''

یو می ہذا: بینی بطورخاس اس دن اللہ تعالیٰ نے میری طرف جو دح بھیجی ہے اس کے سبب ہے۔ بیکھی اللہ تعالیٰ کا مقولہ ہے۔جیسا کہ اگلاکلام اس پر دلالت کررہاہے۔

حنفاء جن کوقبول کرنے کی استعداد والے ہیں اور باطل سے اعراض کر کے حق کی طرف مائل ہونے والے ہیں۔ کیونکہ حضور علیہ السلام کا ارشاد ہے:" کل مولو دی یولد علی الفطرۃ"

''ہر بچے کو فطرت پر پیدا کیاجا تا ہے''۔اور فطرت سے مرادتو حید مطلق ہے،اور یہی مفہوم ہے اس ارشاد باری کا: ﴿ فطرة الله التی فطر الناس علیها لا تبدیل لمحلق الله ﴾ [الروم: ٢٠] ''الله کی اس پیدا کی ہوئی چیز کوجس پر اُس نے تمام آومیوں کو پیدا کیا، سے بدلنانہ جا ہے''

لیمنی الله کی مخلوقات کو یہودیت ،نصرانیت اور مجوسیت اوران جیسی چیزوں میں تبدیل نہ کرو، نیز ارشاد ہاری ہے:

﴿ ذَالِكَ اللَّهِ القَيمِ ﴾ [التوبقه ٣٦ وسف ، ١٤ الروم - ٣] " ين سيدها وين يبي ب "يعن

یمی سیدها راسته ہے چنانچداس سید ھے رائے سے ٹیڑ ھے رائے کی طرف مائل نہ ہو۔ جبیبا کہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے:

وان هذا صراطی مستقیماً فاتبعوہ ولا تتبعوا السبل فتفرق بکم عن سبیلد الانهام:١٥٣ ["اوریدکه وین میراراسته هے، جوکمتنقیم ہے سواس راہ پر چلواور دوسری راہول پرمت چلوکہ وہ [راہیں] تم کواس کی [الله کی] راہ ہے جدا محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر مرقاز شرع مشكوة أرموجلينهم كري المرقاق كري المرقاق كري المرقاق كري المرقاق كري المرقاق كري المرقاق كري المرقاق

ردیں۔ لعنی اللہ کے اُس حقیقی رائے سے جواللہ تک وین کا ذریعہ ہے اور اللہ کے ہاں مقبول ہے اُس محض کیلئے جس پر اللہ تعالی احسان کرنا چاہتا ہے۔ اور اسی مفہوم میں اللہ تعالیٰ کا بدارشاد ہے: ﴿وعلی الله قصد السبیل و منھا جانو ﴾ [النحل ١٩٠] ''اورسیدھاراستہ اللہ تک پنچتا ہے اور بعضے رہتے ٹیڑھے بھی ہیں''۔

نیز ارشاد باری ہے: ﴿ لو شاء لهدا کم اجمعینِ ﴾ "اگرخدا جا ہتا توتم سب کو تقصورتک پہنچاویتا۔ "

اس کے بعد حضور علیہ السلام نے لوگوں کے گمراہ ہونے اور سید ھے رائے سے بھٹکنے کا سبب بیان فر مایا۔

قوله: وانهم التهم الشياطين___ ما احللت لهم: يعني مير بيبند جن كاندر قبوليت حق كي استعداد ب

"فاحتالتهم" اجتال سے ماخوذ ہے جس کامعنی ہے" لے جانااور ہانکنا" اوربعض کا کہنا ہے کہ اقتعال کا بیلفظ فعل پر ابھار نے کامعنی دیتا ہے جسیا کہ "احتطب زید عمرواً" کامعنی ہے زید نے عمر وکو خطبہ دینے پر ابھارا، چنانچی مطلب بیہوا کہ شیاطین ان کودین ہے بھٹکنے اوراع راض کرنے پر ابھارتے ہیں۔

کوئی پیاعتراض نہ کرے کہ اس کلام کا مقتضی ہے ہے کہ مال حرام رزق نہ ہواس لئے کہ جو بھی رزق اللہ تعالیٰ نے بندے ک طرف بھیج دیا ہے وہ اللہ کی عطاء ہے اور جو بھی اللہ کی عطا ہووہ حلال ہے، چنانچہ ہروہ رزق جواللہ کی طرف سے عطا کروہ ہے وہ حلال ہے اور اس سے یہ بات لازم آتی ہے کہ جو چیز بھی حلال نہیں ہے وہ رزق نہیں اس لئے کہ اس کا جواب یہ ہے کہ "دزق" اعطاء سے عام ہے کیونکہ "اعطاء" تملیک کے معنی کو قضم ن ہے۔

ای وجہ نے فقہاء نے کھھا ہے کہ اگر کوئی شخص اپنی بیوی سے میدکہ دے"ان اعطیتنی الفا فانت طالق" اورعورت نے شوہر کو ہزار روپے شوہر کی ملک میں آجائیں گے، جبکہ رزق کا شوہر کو ہزار روپے شوہر کی ملک میں آجائیں گے، جبکہ رزق کا حکم اس طرح نہیں ہے۔

قوله: وأمرتهم ان يشركوا بي ما ـــ بقايا من أهل الكتاب: اليي شركت يا الي چيز -

فوقه والموقعة من يكسو طوحه بلى معادة والمدار الله المراس كاتسلط قائم موجاتا ہے جس وقت كه "لم أنزل به سلطاناً": دليل كانام سلطان اس لئے ركھا گيا كه دل پرغلبه پاكراس كاتسلط قائم موجاتا ہے جس وقت كه دوسرے خيالات كا جوم مواور معنى مدہ كه ده چيز شريك تھمراتے ہيں جس كشريك مونے پرنه كوئى عقلى دليل موتى تو الله تعالى اس كو بيان كرتا، بلكه معاملة واس كے خلاف ہاس كئے كه الله كا ارشاد كوئى تقى دليل موتى تو الله تعالى اس كو بيان كرتا، بلكه معاملة واس كے خلاف ہاس كئے كه الله كا ارشاد



﴿ وقضى ربك ان لا تعبدوا الا اياه ﴾ [الاسراء ٣٣]

ترجمہ:''اور تیرے رب نے تھکم کر دیاہے کہ بجزاس کے کسی کی عبادت مت کرو''۔ میں میں میں اللہ میں میں میں میں اللہ میں میں اللہ میں میں میں اللہ میں میں میں میں میں میں میں کہ اس کے کسی ک

اور قرآن پاک اللہ تعالیٰ کے ساتھ شریک تھبرانے کے بطلان پر دلائل ہے جرا ہوا ہے۔

قاضیؒ فرماتے ہیں، کہ ''ما'' یشور کو ا کامفعول ہے اوراس ہے بُت اوراللّٰہ کے ماسواتمام وہ اشیاء جن کو معبود بنایا گیا، مراد ہے۔اور معنی بیہ ہے کہ شیاطین ان لوگوں کو اللّٰہ کے ساتھ الیسی چیز وں کوشر یک تھبرانے کا حکم دیتے ہیں، جن کی عبادت کا اللّٰہ تعالیٰ نے ان کو حکم نہیں دیا،اوراُن معبود انِ باطلہ کی عبادت کے ستحق ہونے پراللّٰہ نے کوئی دلیل قائم نہیں کی _

علامه طبی فرماتے ہیں، که "ما لم انول به سلطانا" کامعنی بیہ کہ نہ تو دلیل کواتارا گیا ہے اور نہ کوئی شریک ہے اور اس کلام کا اسلوب وہ بی ہے جو کہ "علی لاحب لا یہ تعدی بمنارہ" کا ہے جس کامعنی ہے نہ تو کوئی راستے کا نشان موجود ہے اور نہ اُس سے رہنمائی حاصل کی جاتی ہے، اس طرح" و لا یوی الصب بھا ینجحر" جس کامعنی ہے نہ تو کوئی گوہ ہے اور نہ کوئی سوراخ ہے جس میں وہ داخل ہو، اس سے مقصود اصل اور فرع دونوں کی نفی کرنا ہوتی ہے یعنی نہ تو قید ہے اور نہ مقید ہے۔

بعض نے حدیث کے اس جملہ تو تحکم پر محمول کیا ہے اس لئے کہ اللہ کے مقابلہ میں اس بات کی دلیل پیش کر ناممکن ہی نہیں ہے کہ جواللہ کے ساتھ کسی اور کوشر کیکے تھم رانے پر دلالت کرے۔

عوبھم و عجمھم بضمیر سے بدل ہے اور مجم سے غیر عرب مراد ہیں ، اور معنی یہ ہے کہ جب سارے لوگ بُرے اندال ، فلط عقید ہے حامل ہوگئے ، اور کفر میں ڈوب گئے۔ فلط عقید ہے حامل ہوگئے ، اور کفر میں ڈوب گئے۔ موکی غلیظ کی تو م نے تو عیسی غلیظ کو مانے سے انکار کر دیا ، اور عزیم غلیظ کی پوجا کرنے گئے ، اور اور اس عقید ہے کو اپنالیا کہ عزیز اللہ کا بیٹا ہے۔ اور عیسی علیظ کی تو م تین خدا کے بیٹے ہیں ، وغیرہ اللہ کا بیٹا ہے۔ اور عیسی کی تو م تین خدا کے بیٹے ہیں ، وغیرہ وغیرہ نے اللہ کا بیٹا ہے۔ اور عیسی خدا کے بیٹے ہیں ، وغیرہ وغیرہ نے اللہ کا بیٹا ہے۔ ان لوگوں کو اپنام بغوض اور نا پہندیدہ قرار دیا۔

الا بقایا من اهل الکتاب: لینی سوائے یہوداور نصاری کے بعض افراد کے جو کہ شرک ہے بری تھے،اس طرح عض شارعین نے بیان کیا ہے۔زیادہ او ہہ ہے کہ ان سے عیسی کی قوم کی وہ جماعت مراد ہے جوعیسی کی اتباع میں زندگی گزارتے رہے، یابس تک کہ حضورعلیہ السلام جب دنیا میں مبعوث ہوئے تو آپ پرایمان لائے۔

قوله: وقال انما بعثنك ____ تفرؤه نا نما ويقظان:

لا یفسله المهاء): یعنی ہم نے قرآن کو کتابوں کے حوالہ کرنے پراکتفائیس کیا بلکہ مؤمنین کے سینوں میں اس کتاب کو محفوظ کر دیا۔اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: ﴿ بل هو آیا ت بینات فی صدور المذین او تو العلم ﴿ المنكِوت: ١٤٩ سُلَهُ مِنْ اللهُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَمُ اللهُ اللهُ عَلَمُ عَلَيْكُمُ عَلَمُ عَلَيْكُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَيْكُ عَلَمُ عَالِمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَالِمُ عَلَمُ عَلِمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلِمُ عَلَمُ عَلَمُ عَلِمُ عَلِمُ عَلِمُ

نیز اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے:﴿انا نحن نؤلنا الذکو وانا له لحافظون﴾[الحجر :٩]''ہم نے قرآن کونازل کیا ہے اورہم اس کے محافظ ہیں''۔

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلدام كالمنافع الرقاق كالمنافع الرقاق

دھوۓ جانے ہے مرادمنسوخ ہونا ہے، اور پانی کوبطور مثال کے ذکر کیا گیا، معنی یہ ہے کہ نداس کے بعد کوئی ایسی کتاب نازل ہوگی جوقر آن مجید کومنسوخ کرد ہے، اور نداس سے پہلے ایسی کوئی کتاب نازل ہوئی ہے جواس کو باطل کرد ہے۔ جیسا کہ اللہ تعالی کا ارک دہے: ﴿لا یاتیه الباطل من بین یدیه ولا من حلفه تنزیل من حکم حمید﴾ [مصلت :٤٦] ''جس میں غیر حقیق بات ندائس کے آگے کی طرف سے آسکتی ہے اور نداس کے پیچھے کی طرف سے'۔

علامہ طِبیؓ فرماتے ہیں،اس کامعنی ہے کہالیں کتاب جودلوں میں محفوظ ہے۔اوراس کےاوراق دھوڈ النے سے میہ کتاب مضمل نہیں ہوگی۔

یامعنی یہ ہے کہ ایس کتاب ہمیشہ کیلئے رہے گی اورلوگوں میں متداول رہے گی جب تک زمین وآسمان کا نظام قائم ہونہ تو منسوخ ہوگی اور نیکمل طور پر بھولے گی۔اور قرآن کے احکام کے ابطال،اس کی قراءت کے متروک ہونے اوراس مصاکلیةً اعراض کوبطوراستعارہ اوراق قرآن کو یانی ہے دھوئے جانے ہے تعبیر کیا گیا۔

یامعنی ہے ہے کہ ایسی کتاب جس کی آیات واضح ہی ،اور معجزات ظاہر ہیں ، نہ تو کسی ظالم کاظلم اس کو باطل کرسکتا ہے اور نہ کسی مناظر کے شکوک وشبہات پیدا کرنے سے بے اثر کیا جاسکتا ہے ،اس طرح معنوی طور پر قر آن کے ابطال کوصوری طور پر ابطال کے ساتھ تشہد دے کربیان کیا۔

بعض حفرات فرماتے ہیں، کہ حدیث کا بیہ جملہ قر آن کریم کے معانی اور فوائد کی کثرت سے کنا بیہ ہے جیسا کہ عرب (کثرتِ مال کو بیان کرنے کیلئے) کہتے ہیں: "مال فلان لا یفنیه المماء او الناد " (ملان کا مال اتنازیادہ ہے کہ نہ پانی اس کو ختم کرسکتا ہے اور نہ آگ)۔

یقظان: قاف کے سکون کے ساتھ ، معنی میہ ہے کہ آپ کوالیا ملکہ حاصل ہو گیا ہے کہ قرآن ہروقت آپ کے ذہن میں متحضر رہتا ہے اور اکثر حالات میں آپ کا پاک نفس اس کی طرف متوجہ رہتا ہے لہٰذا آپ نہ تو اس سے جاگنے کی حالت مس غافل رہتے ہیں، اور نہ سونے کی حالت میں ۔ جب کوئی شخص کسی کام میں قدرت ومہارت رکھتا ہوائی کے بارے میں کہا جاتا ہے:"یفعلہ بالماء" (وواس کام کومہارت کے ساتھ کرتا ہے)۔اسی طرح علامہ طبی ؓ نے ذکر کیا ہے۔

خلاصہ یہ کہ قرآن تو اُس وقت بھی آپ کے قلب میں ہوتا ہے جس وقت آپ سور ہے ہوتے ہیں۔لیکن ملاعلی قارگُ فرماتے ہیں، کہ حضور علیہ السلام کی فرماتے ہیں، کہ حضور علیہ السلام کی قلب مبارک کی نسبت سے اس تاویل کی قطعاً کوئی ضرورت نہیں، کیونکہ حضور علیہ السلام کی آئے میں تو سوتی تھیں، مگر دل پر غفلت طاری نہیں ہوتی تھی، حالا تکہ عام انسانوں میں بھی بہت سارے چھوٹے اور بڑے بندوں کود کھا گیا ہے کہ سور ہے ہوتے ہیں، مگر ان کی زبان سے تلاوت ہورہی ہوتی ہے۔

اس ہے بھی زیادہ ایک بجیب بات ہیہے کہ ایک شخص کے بارے میں نقل کیا گیا ہے کہ وہ اپنے شیخے ومرشد کے ساتھ ہرروز سحر کے وقت قرآن کی دس آیتوں کا دور کیا کرتا تھا، جب شیخ کی وفات ہو گئی تو وہ شخص اپنی عادت کے مطابق سحر کے وقت اُٹھاا ور شیخ کی قبر پر گیا اور وہاں دس آیتوں کی تلاوت کی ، تلاوت سے فارغ ہو کر خاموش ہی ہوا تھا کہ اچا تک قبر کے اندر سے شیخ کی مرقاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمنافع المرقاق مناب الرقاق

ای طرح کا ایک واقعہ سعید بن مسیّب کے ساتھ بھی پیش آیا کہ جس وقت یزید کے فتنہ کے زمانہ میں مدینہ منورہ کے اندر جبکہ مسجد میں سعید ؓ کے علاوہ اور کوئی نہیں تھا تو انہوں نے حضور علیہ السلام کے قبراطہر سے آذان کی آ واز سی اور دوسر بے لوگ کہتے تھے کہ پیخض مجنون ہو چکا ہے۔

قوله:وان الله اموني :

خبز ۃ: یعنی میراسر کچل کر گول شکل ہے روٹی کی طرح چیٹی شکل میں کر دیں گے۔

کھا اخو جو الد: جیسا کہ انہوں نے آپ کو نکال دیا تھا اور بیان کے فعل کا پورابدلہ ہوگا اگر چہ کفار کا حضور علیہ السلام کو مکہ سے نکال دینے اور حضور علیہ السلام کا کفار قریش کو مکہ سے نکال دینے میں بڑاواضح فرق ہے کیونکہ کفار قریش کا حضور علیہ السلام کو نکال دینا ناحق تھا اور حضور علیہ السلام کا ان کفار کو نکال دیناحق کی وجہ ہے تھا۔

اغزهم ان کے ساتھ جہاد کرو۔واؤمطلق جمع کیلئے ہے کیونکہ قبال ملک بدر (جلاوطن) پرمقدم ہے۔

نغز كن نون كے ضمد كے ساتھ "اغزيته" كا مضارع ہے اوراس كامعنى ہے جہاد كيلئے سامان كا انتظام كرنا اور تيارى -

انفق: آب كيس ميں جتني كوشش ممكن ہے وہ كرليں _

سننفق عليك: ہم اس كابدلآپ كورنياوآ خرت ميں دے ديں گے۔الله تعالي كاارشاد ب

﴿ وَمَا أَنْفَقَتُم مِنْ شَيءٍ فَهُو يُخْلِفُهُ ۗ وَهُو خَيْرُ الرِّزِقِينَ ﴾ [سان٣٩] ''اور جو چيزتم خرچ کرو گے سووہ اس کاعوض دے گا اور وہ سب سے بہتر روزی دینے والا ہے'۔

اس میں وعدہ اور تسلی دونوں ہیں۔

نبعث محمسة مثله: ''مثله'' نصب كے ساتھ ،معنی ہيہ كدان كى تعداد كے پانچ گنا تعداد میں فرشتے ان كى مدد كيلئے بھنج دوں گا،جيبا كہ جنگ بدر میں ہوا۔اللہ تعالی كاار شاد ہے:

﴿ بَكَى إِنْ تَصْبِرُواْ وَتَقَوُّا وَيَأْتُوكُمْ مِنْ فَوْدِهِمْ هَٰنَا يُمْدِدْكُمْ رَبَّكُمْ بِخَمْسَةِ الآفٍ مِّنَ الْمَلَبِكَةِ مُسَوِّمِينَ﴾ [آل عسران ١٠٠٠] "اگرتم مستقل رہو گے اور تقی رہو گے اور وہ لوگتم پرایک دم ہے آن پنچیں گے تو تمہار اربتمہاری امداد فرمائے گایا نج ہزار فرشتوں سے جوایک خاص وضع بنائے ہوں گے'۔

واضح رہے کہ بدر کے دن مشر کین کی تعدادا کیک ہزارتھی اورمسلمانوں کی تعداد تین سوتھی _

٥٣٢٢ : وَعَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ وَانْذِرْ عَشِيْوَتَكَ الْاَقْرَبِيْنَ فَصَعِدَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

ر مرقاة شرح مشكوة أربوجلة بلم مراح الرقاق مراح المرقاق مراح المراح المر

وَسَلَّمَ الصَّفَا فَجَعَلَ يُنَادِى يَابَيْنِي فَهْرِياً بَنِي عَدِيّ لِبُطُوْنِ قُرَيْشٍ حَتَّى اجْتَمَعُوْا فَقَالَ اَرَأَيْتُكُمُ لَوْاَخْبَرْتُكُمْ اَنَّ خَيْلًا بِالْوَادِيُ تُرِيْدُ اَنْ تُغِيْرَ عَلَيْكُمْ اكْنتُمْ مُصَدِّقِيَّ قَالُوا نَعَمْ مَاجَرَّبْنَا عَلَيْكَ اِلَّا صِدْقاً قَالَ فَإِنَّى نَذِيرٌ لَّكُمْ بَيْنَ يَدَى عَذَابٍ شَدِيْدٍ فَقَالَ ٱ بُولَهَبٍ تَبًّا لَكَ سِائِرَ الْيَوْمِ الِهِلَا جَمَعْتَنَا فَنَزَلَتْ تَبَّتْ يَدَآ اَبِيْ لَهَبٍ وَّتَبَّ (متفق عليه وفى رواية) وَنَادَى يَا بَنِيْ عَبُدِ مَنَافٍ إنَّمَا مَثَلِيْ وَمَثَلُكُمْ كَمَثَلِ رَجُلٍ رَاى الْعَدُوَّ فَانْطَلَقَ يَرْبَأُ آهُلَهُ فَخَشِيَ اَنْ يَسْبِقُوْهُ فَجَعَلَ يَهْتِفُ يَاصَبَاحَاهُ . اخرجه البخاري في صحيحه حديث رقم ٤٧٧٠ ومسلم في صحيحه ١٩٣/١ حديث رقم (٣٥٥-٢٠٨) والترمذي في السنن ٢٠/٥ عديث رقم ٣٣٦٣ والدارمي في ٣٩٥/٢ حديث رقم ٢٧٣٢ واحمد في المسند ٣٠٧/١. ترجمه: " حضرت ابن عباس رضى الله عنها نے بیان فرمایا که جب به آیت نازل ہوئی واُدُنِد عَشِيْر تَكَ الا تورین ایعنی این قریبی رشته دارول کو درایئ) تو آپ کوه صفار (جویت الله کے زو کی ہے) تشریف نے گئے اور و ہاں ہے آواز دینے لگےا نے نبوعدی!ا ہے بنوفہر!یعنی قریش کے تمام قبائل کو (نام لے لے کر)یکارنا شروع فر مایاحتی کہ وہ (قریش کی تمام شاخوں کے) لوگ جمع ہو گئے تو آپ ٹائیٹانے نے ارشاوفر مایا: '' تم لوگ پہلے مجھے یہ بتاؤ کہ اگر میں تمہیں اس بات کی اطلاع دوں کہ جنگل میں ایک لشکر نے پڑاؤڈ الا ہے اور تہمیں تباہ دغارت کردینے کا ارادہ کئے ہوئے ہوتے تم میری تصدیق کرو گےان سب نے (یک زبان ہوکر) کہا۔ بے شک! کیونکہ ہماری آ زمودہ بات بیہے کہتم نے جب بھی کوئی بات کہی ہے سے کہی ہے حضور مُنافِیْظِ نے فرمایا (اگرتم میری سچائی کےمعترف موتو سنوکہ) بلاشبه خدا کی طرف سے حمہیں اس کے بخت ترین عذاب کے اتر نے سے پہلے ڈرانے والا بنا کر مامور ہوا ہوں (لیعنی میں خدا کے رسول کی حیثیت ہے تہمیں وعوت اسلام چیش کرتا ہوں' اس کوقبول کرو' اگرتم اس دعوت کوقبول نہیں کرو گے اور مجھ پر ایمان نہیں لاؤ گے تو پھر میں تنہیں پیشکی اطلاع ویتا ہوں کہ خدا تعالیٰ کے بخت ترین عذاب کو بھکتنے کے لئے تیار ہوجاؤ)۔ابولہب (جوحضور منافیظ کا پچاتھااورجس کا نام عبدالعزیٰ تھا بین کرآ گ جُولا ہوکر) بولا۔سارے دن تیری تابی ہو کیاای لئے تو نے ہمیں اکٹھا كياتفا (كمهم اتن خرابٌ تفتكو سننية عن بي؟)اس پراس سورة مبارك كانزول موا تبَّتْ يَدَا أَبِي لَهَبِ وَتَبَّ لَعِن الو لہب کے دونوں ہاتھ ٹوٹ جائیں اور وہ تباہ ہو جائے اور حقیقت میہ ہے کہ وہ آنخضرت مُنْ الْفِیْمَ کی بےادی و سُتاخی کے باعث تباہ وہر بادہوگیا (بخاری وسلم) اورایک روایت میں بدبات بیان کی گئی ہے کہ' آنخضرت مُنْ اَلَیْمَانے (قریش کوا کھٹا کر کے پکار کر فر مایا)اے نبی عبد مناف! میری اور تہباری حالت کی مثال اس مخص کی مانند ہے جس نے دشمن کالشکر (اپنی قوم برحملہ آور ہونے کے لئے آتے ہوئے) دیکھا تووہ اپنی توم کو (اس دشمن کے قل وغارت گری ہے)محفوظ رکھنے کے لئے چلا (تا کیسی بلند جگہ پر چڑھ کراونجی بکار کے ذریعیا پی قوم کودشمن کے خطرہ سے کردے)لیکن اس اندیشہ سے کہ کہیں بشمن كالشكراس سے يہلے بى اس كى قوم تك رسائى ندحاصل كرے اس نے وييں سے چلا چلا كريكهنا شروع كرويا" -تشويج: صعد: عين كركره كراتھ

یہ" لما "کا جواب ہے'اور بعض شخوس میں خار کے ساتھ "فصعۃ 'منقول ہے مگراس کی کوئی وجنہیں بنق۔



صفا: مکه میں ایک معروف پہاڑ ہے میشعائز اللہ میں سے ہے۔

فجعل:افعال شروع کےمعنی میں ہے۔

فھو فاء کے کسرہ اور ھاء کے سکون کے ساتھ ۔ بنی فہر قریش کا ایک قبیلہ ہے جبیبا کہ قاموں میں لکھا ہے۔

بنی عدی: یہ بھی قریش کا ایک قبیلہ ہے۔قاموس میں ای طرح لکھا ہوا ہے۔

لبطون قریش: اس میں ایک اشکال ہے اور وہ یہ ہے کہ' بطن' قبیلے کی شاخ یعنی بطن قبیلہ یا فخذ سے نیچ کا درجہ ہوتا ہے اور عمارہ سے اور عمارہ عنی میں لفظ قبائل المعرب مستعمل ہوتا ہے جس کا واحد قبیلہ ہے، اور قبلہ ایک ہی داواکی اولاد کو کہا جاتا ہے۔ اس طرح قاموں میں لکھا ہے۔ حاصل سے کہ قبیلہ بمز لہ جنس کے ہے اور بطن بمنز لہ نوع کے اور فحذ، بمنز لہ فصل کے ہے، اور بعض اوقات ایک لفظ کو دوسرے کے معنی میں استعمال کردیا جاتا ہے۔ واللہ اعلم

علامه طِبیٌ فرماتے ہیں کہ ''لبطون'' میں لام بیان کیلئے ہے جسیا کہ ارشاد باری میں ﴿لمن اداد ان يتم الرضاعة ﴾ [البغرة ١٣٣٠] ''جوشیرخوارگ کی تکمیل کرناچاہے''۔

گویا کرسائل نے سوال کیا کہ نبی علیہ السلام نے کس کو پکارا، جواب دیا گیا "لبطون قریش"۔

قوله: حتى اجتمعوا فقال نـــأكنتم مصدقي:

حتی اجتمعوا:جب تمام قبائل اورشاخوں کےلوگ۔

اد ایت کم ناء کے فتحہ کے ساتھ اور اس لفظ میں ہمزہ کو باقی رکھنا، ہمزہ کی تسہیل ہمزہ کو بدل لینا اور ہمزہ کو حذف کرناسارے امور جائز ہیں اور معنی ہے کہ مجھے بتاؤ اور اس کی تحقیق کو علامہ طبی ؒ نے اس طرح ذکر کیا کہ ضمیر مرفوع متصل عام خطاب کیلئے ہے اور دوسری ضمیر کامحل اعراب نہیں ہے اور بید دوسری ضمیر کہا بیان ہے کیونکہ کہای ضمیر بمزر لہنس کے ہو تمام مخاطبین کوشامل ہے، جس میں تذکیر، تانیٹ، افر اداور جمع سب برابر ہیں، جب ان میں سے کسی ایک کو بیان کرنے کا ادادہ کیا گیا توضمیر سے بیان کیا گیا اور حدیث میں پہلی ضمیر کی مراد بیان کرنے کیلئے دوسری ضمیر جمع کی ذکر کی گئی، انتی ۔

گویا که حضورعلیه السلام نے یول فرمایا که ''ار أیسم فان ر أیسم فاعلمونی'' (کیاته بیس یقین ہے اگرتم ہیں یقین ہے تو مجھے بتاؤ)۔ شار کُ فرماتے ہیں، کہ وادی مکہ کے قریب ایک معروف جگہ ہے اور گویا کہ وادی سے مکہ اور مدینه منورہ کے درمیان ایک وادی مراد ہے۔ جو'' وادی فاطمہ'' کے نام سے مشہور ہے۔

"تغیر" "الاغارة" مصدر سے شتق ہے، اور "اغارة" كامعنى ہے" رات كو غفلت كو وقت تملكرنا" وارحديث ميں لفظ "نحيلاً" سے بطور مجاز "اصحاب المحيل" (گوڑول والے) ممراد ہیں، جبيا كه ارشاد بارى "و اسنل القرية" ميں "القرية" سے اهل القرية مراد ہے۔

قوله:قالو انعم ما جربنا عليك الا صدقا:

ر مواة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري مراة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري مراة شرع مشكوة أرموجلدنهم كري المرقاق

قوله: قال فانی نذیو لکم بین یدی عذاب شدید: یعنی آپ بہت بڑے عذاب اور سخت کپڑے آنے سے پہلے۔
معنی یہ ہے کہ اگرتم لوگ مجھ پر ایمان نہیں لاؤگے، تم پر بڑا سخت عذاب نازل ہوگا۔ علامہ طبی فرماتے ہیں، کہ "بین یدیه"
معنی یہ ہے کہ اگرتم لوگ مجھ پر ایمان نہیں لاؤگے، تم پر بڑا سخت عذاب نازل ہوگا۔ علامہ طبی فرماتے ہیں، کہ "بین یدیه"
"نذیو" کے لئے ظرف لغو ہے اور اس کا معنی ہے آگے، کیونکہ جو بھی چیز کسی کے آگے ہوتی ہے اس کے دونوں اظراف یعنی دائیں اور بائیں کے درمیان برابر ہوتی ہے۔ اس جملہ میں تمثیل ہے حضور علیہ السلام نے اپنی قوم کواللہ کے عذاب سے ڈرانے کو قوم کے اس ڈرانے والے خص کے ساتھ تشبید دی جو دشمن کے شکر کے آنے سے پہلے آگرا پی قوم کو خبر دار کردے اور ڈرائے۔
قوم کے اُس ڈرانے والے خص کے ساتھ تشبید دی جو دشمن کے شکر کے آنے سے پہلے آگرا پی قوم کو خبر دار کردے اور ڈرائے۔
قولہ: فقال ابو لھب تبالك: شخص آپی اس کنیت سے معروف ہے۔ اور اس کا نام عبد العزیٰ ہے۔ یہ قبد المطلب بن

۔ این تیرے لئے ہلاکت اور تباہی ہو، اور قاضی نے لکھا ہے کہ اس کا نصب عامل مضمر کی وجہ سے ہے یا تو مفعول مطلق ہونے کی بناء پر منصوب ہے اور معنی بیہے تب تباً یاکسی اور فعل مضمر کی وجہ سے یعنی الزمك الله هلا كا و حسواناً والزم بدالك (اللہ تجھے لازی طور پر ہلاك و تباہ كرد سے)

سائر اليوم: توريشتی مينيد فرماتے ہيں، كہ جنہوں نے سائر سے بقيہ كامعنى مرادليا ہے وہ درست نہيں ہے كوئك بيافظ السير سے ماخوذ ہيں ہے۔ اور عربی كا ماحورہ ہے اسائر اليوم وقد ذال الظهر (كيادن ميں اب ميں كھر باقى ہے جبك ظهر كا وقت گرر چكا) اور بي كاوره أس وقت بولا جاتا جب كى ضرورى كام سے مايوى ہوجائے۔

علامہ طبی قرباتے ہیں: اس میں اشکال ہے کیونکہ صاحب نہا یفر ماتے ہیں، کہ لفظ "السائو" مہوز ہے اوراس کا معنی ہے باقی اور لوگ اس کو جسے (تمام) کے معنی میں استعال کرتے ہیں جو کہ درست نہیں ہے، اور یہ لفظ احادیث میں کر ارکے ساتھ فدکور ہے اور تمام جگہوں میں اس کا معنی ہے 'دست چیز کا باقی ماندہ' اور اساس البلاغہ کا کلام صاحب نہا یہ کی بات کے درست ہونے پہ اور است کرتا ہے، کیونکہ انہوں ہے اس لفظ کو سین اور ہمزہ کے باب میں ذکر کرکے فرمایا ہے کہ "ساز الشاد ب فی الاناعق سوارا وسورة :: کا معنی ہے' پینے والے نے برتن میں کچھ باقی چھوڑا' ۔اور ضرب الشل بھی ہے "اسانو المیوم وقد ذال الظھر" (کیادن میں پچھ باقی بھی رہتا ہے جبکہ ظہر کا وقت گزر چکا)، انتی ۔ اس بناء پر "سانو المیوم" ہے' بقیہ آنے والے ایک مراد ہیں۔

اورقاموں میں ہے کہ السؤرکامعنی ہے بقیداور بچاہوااور "اساراور سار" بروزن منع کامعنی ہے" اُس نے پھے باق

مقاة شرع مشكوة أربوجلدنهم كالمعالم مسكوة أربوجلدنهم كالمعالم المرقاق

چھوڑا''۔اوراس سے فاعل''سائر" آتا ہے حالانکہ قیاس کے مطابق متنسس ہونا چاہئے تھااوراییا کرنا جائز ہے،اور سافر کا معنی ہوگا، باقی''تمام''۔اس کامعنی نہیں ہوگا جیسا کہ کی جماعتوں کا وہم ہے یا یہ کہ بعض اوقات تمام کے معنی میں استعال کیا جاتا ہے اوراس معنی میں ''احو ص''شاع کا شعر بھی ہے:

> فجلتها لنا لبابة لما وفد القوم سائر الحراس

یدا ابی لهب: هاء کے فتحہ کے ساتھ اور اس کو سائن بھی پڑھا جاتا ہے لیعن ''ابولہب کی ذات' جیسا کہ: [لا تلقوا بنایدیکم] [البقرة: ۱۹۵] ''اورائے آپ کواپنے ہاتھوں تباہی میں مت ڈالؤ' میں آیدی سے انفس مراد بیں، لیمی "لا تلقوا بانفسکم' اور باءاس میں زائد ہے اور بعض نے دونوں ہاتھوں سے ابولہب کی دنیا اور آخرت دونوں مرادلیا ہے۔ اور بعض حضرات فرماتے ہیں، کہ بطور خاص ہاتھوں کا ذکر اس لئے کیا کہ جب ابولہب نے کہا ''الهذا جمعتنا؟'' تو اُس وقت پھر اٹھایا تاکہ آپ کو پھر مارے، اس پریہ آیت اُتری۔

اس کوکنیت (ابولہب) سے ذکر کیا گیا، حالانکہ کنیت بطوراعز از واکرام بولا جاتا ہے؟

اس کی وجد رہے کہ یتحف اپنی کنیت سے مشہور تھا۔

ياهجه ميه ہے كداس كانام عبدالعزىٰ تقااورا بولہب اس نام كو برامحسوں كرتا تھا۔

یا دجہ میہ ہے کہ چونکہ ابولہب جہنمی ہےاس لئے اس کی میرکنیت اس کی اُس حالت کے زیادہ موافق ہے اگر پہراس کی میرکنیت زیادہ حسن و جمال کی دجہ سے رکھی گئی تھی ۔

اس لفظ کو ''ابعی کھب'' کی بجائے ''ابو لھب''بھی پڑھا گیا ہے،جبیبا کیلی بن ابوطالب کہا جاتا ہے، اوریہا یک لغت ہے کہ اساء ستہ مکمرہ میں واؤپر بی اکتفاء کیا جاتا ہے جبیبا کہ بعض اہل لغت نے اس لفظ میں الف پراکتفاء کی ہے اور ''ان أباها وأبا أباها'' پڑھاہے۔

وتب بیخبر کے بعددوسری خبر ہے مزیدتا کید کیلئے۔

ماضی تعبیراس کئے کیا گیا کہ اس کا وقوع محقق ہے۔ یا پہلا جملہ بطور بدؤ عاکے ہے، اور دوسرا جملہ بطور خبر کے ہے۔ تنخر صبح: امام میرک فرماتے ہیں: کہ بیدوایت امام سلم کی مفر دروایات میں سے ہے۔

قوله: وفي رواية:نادى: يا بنى عبدِ مناف____الخ

قاموں میں کنھاہے کہ عبد مناف، هاشم اور عبر مشس اور مطلب کا بھائی تھا، اور مناف، ایک بُت تھا۔

یر با اباء کے فتر کے ساتھ ہے اور باء کے بعد ہمزہ ہے دشمن سے حفاظت کرتا ہے۔

اس شخص کوخوف ہوتا ہے کہ بید دشمن اس کی قوم کے پاس جلدی پہنچ جائیں گے اور قبل اس کے کہ اس کی قوم دشمن کا مقابلہ

(مرفاة شرع مشكوة أربوجلينهم كي المستحد المستكري المستكرة المربوجلينهم كتاب الرقاق

كرنے كىليے آگے ہوھے دشمن اس كے قوم كى طرف بہنچ جائيں گے۔

فجعل:افعال شروع کے معنیٰ میں ہے۔

یھتف: تاء کے سرہ کے ساتھ یعنی بہاڑی پر چڑھ کر چیخنااور جلانااور بسااوقات ہاتھ میں کپڑا لے کریا کوئی لکڑی لے کر لبراتا ہےتا کہ اچھی طرح سب کواطلاع ہوجائے اورائ معنی میں عربی میں "النذيو العربان" استعال ہوتا ہے، یا تو کہ بیکنا بید ہے اسباب سے ہاتھوں کے خالی ہونے سے ماییاس بات کی طرف اشارہ ہے کہ دشمن نے اس کو پکڑااس سے کپڑے چھین لئے اور پیخس دشمن سے بھاگ کرآ رہا ہے۔ چنانچیاس وقت ہرخض اس کی بات کی تصدیق کرتا ہے۔

یا صباحاہ: ھاء کے سکون کے ساتھ اور عام طور پر دشمن چونکہ صبح کے وقت حملہ آور ہوکر غارت گری کرتا ہے، اس لئے خاص اس لفظ کو بولا جاتا ہے اگر چہ دشمن کا حملہ شام کے وقت ہی کیوں نہ ہو۔ واللّٰداعلم ۔ یکلمکسی خطرناک چیز سے ڈرانے کیلئے بولاجا تاہے۔

كلام كامعنى يہ ہے كدا ب لوگو! دشمن كے آنے سے پہلے آ كے برهواورا پنے آپ كو بچاؤ، گويا كەحضور عليه السلام نے فرمايا كەلدىكى مذاب كە ئے سے پہلے ايمان لاكرا پے آپ كوعذاب البي سے بچاؤ۔

٥٣٧٣ : وَعَنْ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَمَّا نَزَلَتْ وَانُذِرُ عَشِيْرَنَكَ الْاَقْرَبِيْنَ دَعَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُرَيْشًا فَاجْتَمَعُوا فَعَمَّ وَخَصَّ فَقَالَ يَا بَنِي كَعْبِ بُنِ لَوَّيِّ اَنْقِذُوا اَنْفُسَكُمْ مِنَ النَّارِ يَابَنِي مُرَّةَ بْنِ كَغْبٍ آنَقِذُ وا أَنْفُسَكُمْ مِنَ النَّارِ يَابَنِي عَبْدِ شَمْسِ ٱنْقِذُوْا ٱنْفُسَكُمْ مِنَ النَّارِ يَابَنِي عَبْدِ مَنَافٍ ٱنْتِذُوْا ٱنْفُسَكُمْ مِنَ النَّارِ يَابَنِي هَاشِمِ ٱنْقِذُوا ٱنْفُسَكُمْ مِنَ النَّارِ وَيَا فَاطِمَةُ ٱنْقِذِي نَفْسَكِ مِنَ النَّارِ فَانِّي لَاَأُمْلِكُ لَكُمْ مِّنَ اللَّهِشَيْئًا غَيْرَاَنَّ لَكُمْ رَحِمًّا سَأَبُلُّهَا بِبَلَالِهَا (رواه مسلم وفي المتفق عليه) قَالَ يَامَعْشَرَ قُرَيْشٍ اشْتَرُوْا ٱنْفُسَكُمْ لَا ٱغْنِي عَنْكُمْ مِّنَ اللَّهِ شَيْئًا يَا بَنِي عَبْدِ مَنَافٍ لَا ٱغْنِي عَنْكُمْ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا يَاعَبَّاسُ بُنِ عَبْدُ الْمُطَّلِبِ لَا أُغْنِي عَنْكَ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا وَيَا صَفِيَّةُ عَمَّةُ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا أُغُنِي عَنْكِ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا وَيَا فَاطِمَةُ بِنْتُ مُحَمَّدٍ سَلِيْنِي مَاشِئْتِ مِنْ مَالِيْ لَا أُغْنِيْ عَنْكِ مِنَ اللَّهِ شَيْئًا

انعرجه البخاري في صحيحه ٣٨٢/٥ حليث رقم ٢٧٥٣ومسلم في صغيحه ١٩٢/١ حليث رقم (۲۰۶٫۳۶۸) و الترمذي في السنن ۲۱ ۳۱ حديث رقم ۳۱۸۵ والنسائي ۲٤۹/۲ حديث رقم ۳٦٤٤ و احمد

ترجمه " حضرت ابو ہریرہ رضی الله عند نے بیان فرمایا کہ جب بیر آیت شریفہ نازل ہوئی کہ واُنڈوڈ عَشِیر تَکَ

مُواة شرع مشكوة أربوجلذ علم المراجعة ال

الْاَتْوَرَبِينَ (اپنے قریب کے کنبہ والوں کوڈرایئے) تو بنی کریم مَالیّتِزانے قریش کے لوگوں کو(آ واز دے کر) مدعو کیا جب وہ سب جمع ہو گئے تو آپ مگاہی کے مومیت کے ساتھ بھی مخاطب فر مایا اورخصوصیت کے ساتھ بھی۔ (لیعنی ان کوان کے دور کے جداعلیٰ کے ناموں کے ذریعہ بھی خطاب فرمایا خاص خاص لوگوں سے مخصوص خطاب بھی ہو جائے) چنانچہ آپ مُلاَثِيْنَا نے ان سب کو (اس طرح) مخاطب فر مایا: اے کعب بن لؤی کی اولا د! اپنے آپ کوجہنم کی آگ ہے بچاؤ (یعنی ایمان قبول کرواور نیک عمل کروتا کہ دوزخ کی آگ ہے چینکار آیا سکو)اے مرہ بن کعب کی اولاد! اپنے آپ کوجہنم کی آگ ہے بچاؤ۔اے عبرتمس کی اولاد!اینے آپ کوجہنم کی آگ ہے بیخاؤ۔اے عبد مناف کی اولا د!اپنے آپ کوجہنم کی آگ ہے بچاؤ۔اے ہاشم کی اولا داا ہے آپ وجہنم کی آگ ہے بچاؤ۔ اُے عبدالمطلب کی اولا داینے آپ وجہنم کی آگ ہے بچاؤ اوراے (میری جان بدر) فاطمہ! اپنے آپ کوجہنم کی آ گ ہے بیا کیونکہ تمہارے حق میں اللہ تعالیٰ کی طرف ہے از قتم عذاب کسی چیز کا اختیار نہیں رکھتا (یعنی میں تم میں سے کسی کوبھی اللہ کے عذاب بچانے کی اُصلیت نہیں رکھتا) البتہ مجھ پر تہاری قرابت کا حق ہے جس کو میں اس کی تری کے ساتھ تر کر تار ہوں گا (لینی میرے اور تمہارے درمیان جورشتہ داری ہاوراس کا جوحق میرے ذمہ ہے۔وہ بس اتناہی ہے کہ میں اس دنیا کے معاملات میں تمہاری نگہداش کروں تمہارے ساتھ حسن سلوک کروں اورا گرتم فقر وافلاس کی تیش محسوں کروتو میں صلد رحمی اورحسن سلوک واحسان کے چھینٹوں سے اس تیش کو بچھانے کے لئے سعی کروں)اس روایت کومسلم نے نقل کیا ہے اور جس روایت کو بخاری ومسلم دونوں نے نقل کیا ہے اس میں بدالفاظ میں کہ (حضور مَّا الْمِیْمُ نِے فرمایا: احقریش کی جماعت اپنے آپ کوخریدلو (یعنی ایمان قبول کر کے اللہ تعالیٰ کی اتباع و فرما نبرداری کاراسته اپنا کر کفر کوچھوڑ دواوراپنے آپ کوجہنم کی آگ ہے بچاؤ) میں تمہارے خدا کے عذاب کے بارے میں کچھ بھی کامنہیں آسکتا۔اے عبد مناف کی اولا دمیں تم ہے (بھی) خدا کے عذاب کو دور کرنے کے بارے میں کچھ بھی کا منہیں آ سکتا۔اپ (میرے چیا)عباس بن عبدالمطلب رمنی اللّٰدعنہ میں آپ ہے (بھی) خدا کے عذاب کودور کرنے کے بارے میں کچھ بھی کا منہیں آ سکتااوراےاللہ پیغیبر ٹالٹیٹا کی پھوپھی صفیہ میں آپ ہے بھی) خدا کے عذاب کو دور کرنے کے بازے میں پچھنیں کرسکتا اور اے میری لخت جگر فاطمہ بنت محمد! میرے مال کے متعلق مجھ ہے جس چیز کا چاہے مطالبہ کرے (میں دول گا) لیکن خدا کے کسی عذاب ہے میں جھے کو (بھی) نہیں بچاسکتا''۔

تشوی : یا بنی کعب بن لؤی لوم کے ضمہ اور ہمزہ کے فتہ کے ساتھ اور بھی تو واؤسے بدل دیا جا تا ہے آخر میں یا۔ مند دہ ہے اور لؤی غالب بن فہر کا بیٹا تھا۔

انقذوا بهمزه كفتم اورقاف كركسره كيساتهر

یا بنی موبۃ بن محصب میم کے ضمہ اور راء کی تشدید کے ساتھ ہے۔قاموں میں ہے کہ مرہ بن کعب قریش کی ایک شاخ کے جداعلی کانام ہے۔

قوله يا فاطمة انقذى نفسك من النار:

ر مقاة شرع مشكوة أرموجلذهم كالمستحدث ١٦١ كالمستحدث كتاب الرقاق

حضورعلیہ السلام نے قبائل قریش کو ڈرانے کے سلسلے میں آخر میں حضرت فاطمہ رہا تھا کو ذکر کیا کیونکہ حضرت فاطمہ ہوا تھا اپنی قوم کا خلاصہ ہے، اس کے بعد آئندہ جملے میں آپ نے عمومی طور پراس بات سے براءت کا اظہار فرمایا کہ آپ بغیرا یمان اور عمل صالح کے کسی کوعذاب سے خلاصی نہیں دلواسکتا۔

قوله : فانی لا املك لكم من الله: یعنی عوام اورخواص سب كسب كیك - الله كعذاب سے - نه پچه ملیت ب نه بچه قد رت اور نه پچه دفاع كرسكتا بهول اور نه پچه منفعت دے سكتا بهول معنی بیر به كه میں الله كعذاب سے تم میں سے كى كا كر ہے بچه بچه دفاع نہیں كرسكتا اگر الله تمہیں عذاب دينے كا اراده كرے - به الله تعالى كا ارشاد سے اقتباس ليا گيا ہے : ﴿ قَلْ فَمَن يَهُمُ يَهُمُ مِن الله شيئا ان اراد بكم ضرا او اراد بكم نفعا ﴾ [الفتح - ١١] " آپ كهدد بيجي كه سووه كون ہے جو خدا كر سامنة تمہارے لئے كسی چيز كا اختيار ركھتا ہوا گر الله تم كوئی نقصان یا كوئی نفع پہنچانا جا ہے - ''

بلکه ارشاد باری تعالی ہے: ﴿ قل لا املك لنفسى نفعا ولا ضرا الا ما شاء الله ﴾ [الاعراف:١٨٨] " آپ كهد ديج كه مين خودا پي ذات خاص كيلي كسي نفع كا اختيار نهيں ركھتا اور نه كسي ضرر كا، مكرا تنا بى جتنا خدا تعالى نے جا با ہو۔ "

اور بیقو حدکا ایک بے مثال اقر ارواظهار ہے حالائکہ آپ ایمان والوں کیلئے شفاعت کر کے ایمان والوں کوفائدہ پہنچائیں گے اس لئے کہ آپ جب شفاعت کرینگے تو آپ کی شفاعت قبول ہوگی لیکن آپ کی شفاعت پر اعتماد کر کے بیکار نہ بیٹھیں، نیز آخرت کیلئے محنت ومشقت برداشت کرنے اور آخرت کیلئے زیادہ سے زیادہ تو شدحاصل کرنے کی ترغیب کیلئے ایسا کیا، لیکن اللہ تعالیٰ ایپ بندوں پر بڑا مہر بان ہے اور یہی معنی ہے آپ کے ارشادگرامی غیر ان لکم دحما سنسکا۔

باء کے ضمہ اور لام کی تشدید کے ساتھ

بلالها: باء کے سرہ کے ساتھ ہے نیز باء کوفتہ کے ساتھ بھی پڑھا جاتا ہے

یعنی قرابت داروں کے ساتھ احسان اور حسن سلوک کر کے اس جملے کا حاصل ہیہے کہ میں اپنے اقارب کے ساتھ اچھا سلوک کر کے اوران سے ظلم اور نقصان کا دفاع کر کے وغیر ہ وغیر ہ ان کے ساتھ اپنی قرابت داری کوقائم رکھوں گا۔

نہایہ میں الکھا ہے کہ "بلال" اصل میں "بلل" کی جمع ہے جس کے معنی تری کے ہیں، اور ہل عرب اس متم کے موقعہ پر تری کا اطلاق احسان اور حسن سلوک کے معنی میں کرنے پر کرتے ہیں، جب کہ لفظ یبس (خشکی) کا اطلاق قطع تعلق اور بدسلوک کرتے ہیں، اور وجداس کی ہیہ ہے کہ جب انہوں نے دیکھا کہ بعض چیزیں ایسی ہیں جن کے اجزاء تری کے ذریعے ایک دوسر سے نے بُو جاتے ہیں اور منسلک ہوجاتے ہیں، جبکہ خشکی کا پیدا ہوجانا ان اجزاء کو ایک دوسر سے سے جدا کر دیتا ہے تو انہوں نے بطور سے باور منسلک ہوجاتے ہیں، جبکہ خشکی کا پیدا ہوجانا ان اجزاء کو ایک دوسر سے سے جدا کر دیتا ہے تو انہوں نے بطور استعال کرنا شروع کر دیا۔ استعار ہتری کووسل یعنی جوڑنے اور ملانے کے معنی میں اور خشکی کو منقطع کرنے اور تو ڈنے کے معنی میں استعال کرنا شروع کر دیا۔ کام کام عنی بہوا کہ میں دنیا میں تبہار سے ساتھ صلہ رحی کروں گا، لیکن آخرت میں اللہ کے عذا ب سے تہمیں نہیں سے کا ا

وفى المستفق عليه: يبعض مي نفول مير موجود ہے۔

رَفَاوْتُ عَامُنُوهُ أَرْبُوطِلْمُ مِنْ الْمُعَالِينِهُم مِنْ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالَّقِينَ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينِ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينِ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَالِقِينِ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعَلِقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعَالِقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعِلَّقِينَ الْمُعَلِّقِينَ الْمُعِلَّقِينَ الْمُعِلَّقِينَ الْمُعِلَّقِينَ الْمُعِلَّقِينَ الْمُعِلَّقِينَ الْمُعِلَّقِينَ الْمُعِلِينِ الْمُعِلَّقِينَ الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلَّقِينِ الْمُعِلَّلِينِ الْمُعِلَّقِينَ الْمُعِلِينِ الْمُعِلِي الْمُعِلِينِ الْمُعِلَّ الْمُعِلَّ الْمُعِلِينِ الْمُعِلَّ الْمُعِلَّ الْمُعِلِينِ الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلَّ الْمُعِلِي الْمُعِلِي الْمُعِلَّ الْمُعِلِي الْمُعِ

یا معشر قریش اشتروا انفسکم بینی ایمان لا کراورکفرچپوژگراس دین کی اطاعت کروجس کومیں لے کرآیا ہوں اورجس سے منع کرول اس سے رُک جاؤ ،اوراپیخ آپ کوجہنم سے آزاد کرو،اور چھڑاؤ۔

یا بنی عبید مناف'یاعباس بن عبد المطلب: دونوں منصوب ہیں،اورا یک نسخه میں ''عباس 'مرفوع ہے۔ ویا صفیۃ: واؤعاطفہ کے ساتھ ہے جبکہ اس سے پہلے والے الفاظ نداء میں واؤعاطفہ نہیں ہے بکہ بطور تعداد کے مذکور ہیں، اورلفظ''صفیۃ'' مرفوع ہے۔

عمة رسول الله:منصوب ہے۔

یا فاطمة بنت محمد سلینی ماشت ما لی: ای طرح ننوں میں''،' موصولہ ہے۔علام توریشتی بینید فرماتے ہیں، کدم راخیال ہے کہ ''مما لی'' میں ''مالی'' سے مال معروف مراد نہیں ہے بلکہ اس سے مراد وہ امور ہیں جن کا آپ کے پاس افتیار تھا اور آپ کا تھم اُن کے بارے میں نافذ ہوتا تھا۔ کیونکہ آپ کے پاس مال معروف نہیں تھا، خصوصاً مکہ میں تو بالکل فقر کا زمانہ تھا اور اس بات کا احتمال ہے کہ بعض ایسے راوی جن کو تحقیق نہیں تھی انہوں نے من اور ''ما'' میں فصل کیا اور دونوں کے جدا کر کے لکھ دیے، انتی ۔

ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں کہ قرآن کریم کی آیت: ﴿ ووجدك عائلا فاغلی ﴿ الصحی: ٨] ''اوراللہ تعالی نے آپ كونادار
پایاسو مالدار بنایا'' سے اس جواب پراشكال وارد ہوتا ہے۔ كيونكہ بعض مفسرين نے لكھاہے كہ فاغلی سے مراديہ ہے كہ خد بجر ﷺ
مال سے تجھے مالدار كرديا۔ نيز اگر كسى خی اور فياض كے پاس فی الحال مال موجود نہ ہوتو اس سے بيلاز منہيں آتا كہ آئندہ كسى وقت
ميں بھى اس كے پاس مال نہيں ہوگا چانچہ اس نہ كورہ وعدہ كو اُس زمانہ ستقبل كی مالدارى پرمحمول كيا جائے گا، اور جب تك حديث
کے معنی كی صحت ممكن ہوتو روایات میں خلطى كا فيصله نہيں كیا جائے گا۔ واللہ سبحانہ وتعالی اعلم۔

٣٥٣٠: عَنْ آبِيْ مُوْسلى قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُتِي هٰذِهِ اِلْمَّةُ مَرُحُوْمَةٌ لَيْسَ عَلَيْهَا عَذَابٌ فِي الْأَخِرَةِ عَذَابُهَا فِي الدُّنيَا الْفِتَنُ وَالزَّلَازِلُ وَالْقَتُلُ. (دواه ابوداؤد)

احرجه ابوداؤد في السنن ٤٦٨/٤ حديث رقم ٢٧٨٤وابن ماجه ١٤٣٤/٢ حديث رقم ٢٤٩٢ واحمد في المسند ٤١٠/٤

تنوجیمله:''حضرت ابومویٰ رضی الله عنه نے بیان فرمایا که رسول اللهٔ طَالِیَّیَّا نے ارشاد فرمایا:''میری بیامت امت مرحومه ہے۔اس اُمت پر آخرت میں (شدید) عذاب نہیں ہوگا اور دنیا میں اس کا عذاب' فتنوں زلزلوں اور ناحق خون رہزی کی صورت میں ہے''۔(ابوداؤد)

تنشریج: قوله: امتی هذه امة مرحومة: امت اجابت جوذ ہنوں میں موجود ہے اور معنی کے اعتبار ہے متعین ہے گویا کر مسی طور پر ندکور ہے۔

اورآپ کا نام ہی نبی الوحمة ہے۔اور بدامت بہترین امت ہے۔

محکم دلائل وبراہین سے مزین، متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

ر موان شرع مشكوة أربوجله نعم كالمن المرقاق من ١٩٣٨ كالمن الرقاق

قوله: لیس علیها عذابفی الآخوة: بلکه اکثر اس امت کاعذاب اس طرح ہوتا ہے کہ ان پر دنیا طرح طرح کے مصائب بیاریاں اور مشقتیں آتی ہیں، جو دنیا ہی میں ان کے اعمال کی سزا ہوتی ہے جیسا کدار شاد باری میں بیٹا ہت ہے ایمن مصائب بیاریاں اور مشقتیں آتی ہیں، جو دنیا ہی میں ان کے اعمال کی سزا ہوتی ہے جیسا کدار شاد باری میں بیٹا ہت ہے ایمن مصائب بیاریاں اور مشقتیں آتی ہیں، جو دنیا ہی میں ان کے اعمال کی سزا ہوتی ہے جیسا کدار شاد باری میں ان کے اعمال کی سزا ہوتی ہے جیسا کدار شاد باری میں میٹا ہوتا ہے اور ان سام ہوتا ہے کہ ان میں میں ان کے اعمال کی سزا ہوتی ہے جاتے ہوتا ہے کہ ان کر دنیا طرح کے ان کی سرا ہوتا ہے کہ ان کی میں ان کے اعمال کی سزا ہوتی ہے جاتے ہوتا ہے کہ ان کر دنیا طرح کے ان کی میں ان کے اعمال کی میں ان کے اعمال کی میں ان کے اعمال کی سزا ہوتی ہے کہ ان کی میں ان کے اعمال کی کر ان کی میں ان کے اعمال کی میں ان کے اعمال کی میں ان کے اعمال کی کر اعمال کی کر اعمال کی میں کر اعمال کی کر اعمال کر اعمال کی کر اعمال کی کر اعمال کر اعمال کر اعمال کی کر اعمال کی کر اعمال کر اعمال کر اعمال کر اعمال کی کر اعمال کی کر اعمال کر

ترجمہ:''جوشخص کوئی برا کام کرےگاوہ اس کے عوض سزایائے گا۔''

اواس کاذکر پیچیگزر چکا ہے۔اوراس معنی کی تائیدآت کے آئندہ قول سے ہوتی ہے۔

تولہ عدابھا فی الدنیا الفتن والز لازل والقتل بعض حضرات کا کہنا ہے کہ بیصدیث صرف ان مسلمانوں کے حق میں ہے جو کبیرہ گناہوں کا ارتکاب نہیں کرتے۔

. پیجی ممکن ہے کہاس سے امت کی ایک مخصوص جماعت یعنی صحابہ کی طرف اشارہ ہو۔

یا جضور علیه السلام کے اس ارشادگرامی میں اللہ تعالیٰ کی مشیت کی قید مقدر ہے، کیونکہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: پاجسور علیہ السلام کے اس ارشادگرامی میں اللہ تعالیٰ کی مشیت کی قید مقدر ہے، کیونکہ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے:

﴿إِن الله لا يغفر أن يشرك به ويغفر ما دون ذالك لمن يشاء﴾[التماء-٣٨]

ترجمہ:''بے شک اللہ تعالیٰ اس بات کو نہ بخشیں گے کہان کے ساتھ کسی کوشریک قرار دیا جائے اوراس کے سوااور جینے گناہ ہمیں جس کے لئے منظور ہوگاوہ گناہ بخش دینگے۔''

مظر قرماتے ہیں کہ بیجد بیٹ نہایت بیچیدہ ہے کونکہ اس سے بیمفہوم ہوتا ہے کہ حضورعلیہ السلام کی امت کے سی بھی فردکو آخرت میں عذا بنہیں ہوگا، خواہ کبیرہ کا مرتکب ہوخواہ صغیرہ کا، حالا نکہ احادیث سے مرتکب کبیرہ کوعذا بن یا جانا ثابت ہے، اس لئے اس کے بارے میں اللہ کی رہنمائی بغیرتو کچھ نہیں کیا جاسکتا، سوائے اس کے بیتا ویل کی جائے کہ اس مقام پرامت سے مرادہ و خض ہے جو حضور علیہ السلام کی اس طرح اتباع کر ہے جسیبا کہ اس کا حق ہے، اور اللہ تعالیٰ کے ارشاد کی قبیل کرے اور ممنوعہ امور سے اجتناب کرے۔

علامہ طبی فرماتے ہیں، کہ یہ حدیث امتِ محمد یک مدح وقریف کے بارے میں وارد ہوئی ہے اوراس میں اس بات کا بیان ہے کہ اس اُمت کے سیات اللہ تعلق کو کئی مصیبت کے کہ اس اُمت کے سی مقول کو کئی مصیبت بنجے جتی کہ ایک اُٹا بھی چیھ جائے تو اللہ تعالی آخرت میں ان کے گناہ معاف کردیتا ہے اوراگر اس امت کے سی مقول کو کئی مصیب بنجے جتی کہ ایک کا نتا بھی چیھ جائے تو اللہ تعالی آخرت میں ان کے گناہ معاف کردیتا ہے اور اس کی تائید حدیث کے لفظ ''ھذہ" اور لفظ ''مر حومہ " ہے ہوتی ہے کیونکہ یہ الفاق اللہ کی رشت وہم بائی سے اس امت کے انتیاز پر دلالت کرتے ہیں، اور کلام کے مفہوم کا قول کرنا اس مقام میں متروک ہے، اور کی دہ رست البی ہے اس امت کے انتیاز پر دلالت کرتے ہیں، اور کلام کے مفہوم کا قول کرنا اس مقام میں متروک ہے، اور کی دہ رست البی ہے کہ انہ سی علی سی عفون الرسول ' سی کی طرف ارشاد باری: ﴿ ورحمتی و سعت کل شیء فساکتبھا للذین یتقون ۔۔۔۔ الذین یت عون الرسول اللہ می الامی ﴾ [الاعراف - ۱۵۱ کے 10 ا

م سی اور سر است. سکین بیات پوشیده نمیں ہونی چا<u>ہے کیر سمارے ا</u>قوال اشکال کودور نہیں کرسکتے کیونکہ تمام ارباب الحال کے نز دیک اس ر مواه شرح مشكوة أرموجلدنهم كالمحال ١٩٣٨ كورو كتاب الرقاق

بات میں تو کوئی شک نہیں ہے کہ اس امت پر اللہ تعالیٰ کی رحت بہت زیادہ ہے کلام تو اس میں ہے کہ بیحد بیث بظاہراس بات پر دلالت کرتی ہیں، کہ اس دلالت کرتی ہے کہ اس امت کے کسی فر دکو بھی عذا بنہیں دیا جائے گا، جبکہ متواثر احادیث اس بات پر دلالت کرتی ہیں، کہ اس امت میں کبائر کے مرتکب لوگوں کی ایک جماعت جہنم میں ڈال کران کوعذا ب دیا جائے گا، پھر سزاء بھگت کر جہنم ہے نکل آئیں گے، یا تو آپ کی شفاعت پر یا غفار ذات کے معاف کرنے کے بعد اور یہی اس حدیث سے مفہوم ہے، جو اس کے الفاظ اور معانی سے ماخوذ ہے اور میہ بات کہنا درست معانی سے ماخوذ ہونے دالامعنی ہے۔ کونکہ مظہر سے کلام میں مفہوم سے مرادعبارت سے معلوم ہونے والامعنی ہے۔

اس کے بعدعلامہ طبی گایہ کہا کہ پیخصوصیت بعنی مصیبت کی وجہ سے گناہوں کا معاف ہوجانا دوسری امت کیلے نہیں تھی۔ یہ بات دلیل کی مختاج ہے جس سے بیٹا بت ہواور آپ کے قول عذابھا فی الدنیا سے جومفہوم حاصل ہوتا ہے اس کا کوئی اعتبار نہیں ،اس لئے کہ بیقول اس قید کے ساتھ مقید کرنے کے قابل ہے کہ دنیا کے مصائب سے اس امت کوزیادہ ترگناہوں کی سزا مطے گی۔

تخریج: حاکم نے اس طرح اپنی متدرک میں اس کونقل کیا ہے اور اس کوچیح قر ار دیا ہے اور ذہبی ؓ نے اس کو برقر ار رکھا سے امام میرک نے بیہ بات ذکر کی ہے۔

جامع مين ال روايت كوان الفاظ كـ ساتح فقل كيا گيا ہے: "امتى هذه امة مرحومة ليس عليها عذاب انما عذابها في الدنيا الفتن والزلازل والقتل والبلايا".

> اس روایت کوابودا وُ دبطبرانی ، حاکم اور پہنی نے ابومویٰ بڑاٹیؤ سے قل کیا ہے۔ حاکم نے اس حدیث کوالکنی میں حضرت انس بڑاٹیؤ سے ان الفاظ کے ساتھ فقل کیا ہے:

> > " "امتى امة مرحومة مغفور لها متاب عليها"

"متاب علیھا" کامعنی بہ ہے کہاللہ تعالیٰ ان کی تو بہ قبول کرے گا اور ان کو گنا ہوں پر اصرار کرنے نہیں دیگا۔ چنانچہاس میں دلیل ہےاں بات پر کہان سے مراداس امت کے خواص میں _

۵۳۷۵ : وَعَنُ آبِى عُبَيْدَةَ وَمُعَاذَ بْنِ جَبَلِ عَنُ رَّسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ هَذَا الْاَمُوَ بَدَءَ نُبُوَّةً وَرَحُمَةً ثُمَّ يَكُوْنُ خِلَافَةً وَّرَحْمَّةً ثُمَّ مَلَكًا عَضُوْضًا ثُمَّ كَانِنٌ جَبَرِيَّةً وَعُتُوَّا وَفَسَادًا فِي الْاَرْضِ بَسُنْتِحِلُّوْنَ الْحَرِيْرَ وَالْفُرُوجَ وَالْحُمُورَ يُرْزَقُونَ عَلَى ذَٰلِكَ وَيُنْصَرُونَ حَتَّى يَلْقَوْا اللهَ. الْاَرْضِ بَسُنْتِحِلُّونَ الْحَرِيْرَ وَالْفُرُوجَ وَالْحُمُورَ يُرْزَقُونَ عَلَى ذَٰلِكَ وَيُنْصَرُونَ حَتَّى يَلْقَوْا اللهَ.

(رواه البيهقي في شعب الايمان)

اخر حده الدارمی فی السنن ۱۵۵/ حدیث رقم ۲۱۰ و البیهقی فی شعب الإیمان ۱۹/۵ حدیث رقم ۲۱۶ ترجه الدارمی فی السنن ۱۹/۵ حدیث رقم ۲۱۳ و البیهقی فی شعب الإیمان ۱۹/۵ حدیث رقم ۲۱۳ ترجمی الله عنداور حضرت معاذین جمل رضی الله عندرسول الله گافته بین کرت بین کرت بین کرآ پ گافته محکم دلائل و برابین سے مزین، متنوع و منفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبه

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلذهم كالمستحر ١٦٥ كالمستحر كاب الرقاق

خلافت ورحت کا دورہوگا' پھراس کا جوز ماند آئے گاوہ کاٹ کھانے والی بادشاہی کا دورہوگا (ظالمانہ بادشاہت ہوگا اور پھر اس کا جو دور آئے گا وہ ظلم وستم' تکبر وسرکشی اور زمین پرفتنداور خانہ جنگی کا دور ہوگا۔ اس وقت لوگ ریشی کپڑوں کو حلال (قرار دے کراستعمال) کریں گے عورتوں کی شرمگا ہوں کواورشراب (کی تمام انواع واقسام) کو حلال قرار دیں گے۔ کیکن الیمی حالت میں بھی ان کورزق ویا جائے گا اور ان کی امداد ونصرت کی جائے گی یہاں تک وہ اللہ تعالیٰ سے جاملیس گے۔ اس روایت کو پہنچی ؓ نے شعب الا بمان میں نقل کیا ہے'۔

تشريع: قوله: هذا الامربدأ ـــ خلافةورحمة: جس چيز كماته حضور عليه السلام كو بهيجا گيا بيعني لوگول

کی دین ودنیا کی اصلاح اوراس سے مراد اسلام اور اسلام کے احکام ہے۔

بدأ:الف كے ساتھ ہے،اورا يك نسخه ميں ہمزہ كے ساتھ ہے۔

نبوة ورحمة باتوتميز ہونے كى بناء پرمنصوب ہے يا حال ہونے كى بناء پرمنصوب ہے۔ يعنی نبوت والا زمانہ تھا اور حضور عليه السلام كى طرف سے امت مرحومہ پر كامل رحمت والا زمانہ تھا۔

تمیں (۳۰) برس تک آپ کے جانشین اور تبعین کی کامل ولایت اور تگرانی میں امت پرشفقت کا زمانہ تھا۔ زمانہ خلافت تے تمیں (۳۰) برس میں سے خلفاء راشدین کے بعد چھ ماہ کا زمانہ کم تھا جس کوامام حسنؓ نے اپنی خلافت کے ذریعے پوراکیا چنانچہ خلافت میں حضرت معاویدگا کوئی حصر نہیں ہے آگر چہ بعض حضرات کا اس میں اختلاف ہے۔

قوله: ثم ملکا عضو ضا۔۔۔ وفسادا فی الارض ہم ملکا عضوضا: عض ،کامعنی دانت ہے کا ٹنا اور عض مین کے فتہ کے ساتھ جوکہ فعولؒ کے وزن پر ہے ای ہے ماخوذ ہے اور مبالغہ کیلئے استعال کیا جا تا ہے۔مطلب سے ہے کہ اپنی رعایا پرظلم کریں گے اور ان کو دانتوں ہے کا ٹیس گے۔اس لفظ "عضوض "کومین کے ضمہ کے ساتھ بھی نقل کیا گیا ہے اس صورت میں "عض "عض "کومین کے کسرہ کے ساتھ کی جمع ہے اور اس کا معنی ہے ضبیث شریر۔

لیمی حکمران لوگوں پرظلم کریں گے اوران کو ناحق تکالیف پہنچائیں گے، اور بیتکم غالب کے اعتبار سے ہے کیونکہ نادِر کا اعتبار نہیں ہوگا، چنانچہ کوئی شک نہیں ہے اس میں کہ عمر بن عبد العیزیر ٹی عادل بادشاہ تھے، یہاں تک کہ اُن کا نام عمر ثانی رکھا گیا۔ حضرت عمر بن عبدالعزیرؓ کے واقعات اور فیصلے مشہور ہیں، اوران کے مناقب کتابوں میں لکھے گئے ہیں۔

ثم كائن: وه معامله بوگايا بيمعامله بوگا-

جيرية جيم اورباء كفته كساته منصوب بريعني قهر وتكبر-

وعتوا: عين اورتاء كضمه اورواؤكي تشديد كساته ليني تكبر

و فسادًا في الأرض): اورشايد بيكلام مين عدول كي وجداتتمرار اوردوام بو

جیبا کہا*س زمانے میں اس کا مشاہدہ ہے کہ پہلے* تو ظالموں نے امامت کے شروط کی رعایت کیے بغیرتسلط اور قبضہ کر کے

حلاقت كوچفين ليا-

مرفاة شرع مشكوة أربوجلذهم كالمتحافظ كالمتحافظ

تیسراید که باعمل علاء اوراولیاءالله کی طرف کوئی توجنہیں دی،ام طرح اس زمانے کے اکثر بادشاہوں نے کفار کے ساتھ جہاد کوئزک کر دیا اور ملک چھینئے اور فساد پھیلانے کی غرض سے مسلمانوں سے لڑنا شروع کر دیا۔اس وجہ سے بعض علماء نے لکھا ہے کہا گرکوئی کے کہ ہمارے زمانے کا بادشاہ عادل ہے وہ کا فرہے۔

قوله:يستحلون الحرير والفروج ــــحتى يلقوا الله:

يرزقون:اوراكك نخمين "ويرزقون" -

على ذالك: لینی باوجوداس كے كەحرام كوحلال سمجھااوردوسرے مذكورہ قبائح كاارتكاب كيا۔

وینصوون: ان کےاعمال ومقاصد پراور بیا یک حکمت کے تحت کی وجہ ہے ہوگا، جس کا بڑے کامل حضرات بھی ادراک نہیں کر سکتے ۔

حتى يلقوا الله: ياس ارشاد بارى تعالى كى طرف اشاره ب:

﴿ ولا تحسبن الله غافلا عما يعمل الظالمون انما يؤخرهم ليوم تشخص فيه الابصار ﴾ [ابراهيم-٢٤]:
"اورجو يجه ييظالم لوگ كرر م بين، اس سے خدا تعالى كو بخبر مت سمجهان كوصرف اس روز تك مهلت در كر هي مهر مين

ر موان شرع مشكوة أرموجلينهم كري مركان كالمراق كالمراق

ان لوگوں کی نگاہیں پھٹی رہ جاویں گی۔''

طَّعَلَى قَارِکُ فَرِمَاتِ بِين ، بَهِ تَوْيَهَ الْهِ بِهِ قَالَتُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ اَوَّلَ مَا يَكُفَأُقَالَ كَرَدُهُ وَ لَلهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ اَوَّلَ مَا يَكُفَأُقَالَ رَعُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ اَوَّلَ مَا يَكُفَأُقَالَ زَيْدُ مُن يَعْنِى الرَّاوِي يَعْنِى الْإِسْلامُ كُمَا يُكُفَأُ الْإِنَاءُ يَعْنِى الْخَمْرُ قِيلَ فَكَيْفَ يَارَسُولَ اللهِ وَقَدْ بَيْنَ اللهِ فَقَدْ بَيْنَ اللهِ فَقَدْ بَيْنَ اللهِ فَيْمَا مِنْ يَسْتَعِلُونَهَا (رواه الدارمي)

اخرجه الدارمي في السنن ١٥٥/٢ حديث رقم ١٠٠٠-

تروجہ از دورت عائشہ رضی اللہ عنہانے بہلا فرمایا کہ میں نے رسول اللہ فالیونی کے بیاد ارشاد فرماتے ہوئے سنا: کہ سب

سے پہلے جس کام کوا پسے الٹا دیا جائے گا۔ حدیث کے راوی حضرت زید بن یجی نے وضاحت کی کہ یعنی اسلام میں (سب

سے پہلے جس کام کواوندھا کر دیا جائے گا) جسے برتن الٹا کر دیا جا تا ہے وہ شراب ہوگی۔ عرض کیا گیایارسول اللہ! ایسا کیونکہ

ہوجائے گا حالا نکہ شراب کے متعلق اللہ کے وہ احکام بیان ہو چکے ہیں جوسب پرعیان ہو بھی چکے ہیں؟ یعنی جب شراب کی

حرمت نازل ہو چک ہے اور نہایت تحق کے ساتھ مسلمانوں کو اس چیز سے اجتناب کرنے کا تھم دیا گیا ہے اور اس حرمت

اجتناب کا بیتھم اتناواضی اتناعام اور اس قدرتا کید کے ساتھ سے کہ سب مسلمان اس سے واقف و آگاہ ہو گئے ہیں تو پھر ایسا

مس طرح ہوگا کہ اس کا تھم بدل دیا جائے گا اور وہ مسلمانوں کو اسلام کی مخالفت کی راہ پر لے جائے گی؟ حضور مُن اللہ اللہ اس طرح ہموار کریں گے کہ اس کا نام بدل

جوابا ارشاو فرمایا: ''لوگ حظے اور بہانے تراش کر اس کو پینے لگ جائیں اور راہ اس طرح ہموار کریں گے کہ اس کا نام بدل

ڈ الیس گے اوراس کو حلال قرار دے لیں گئے '۔ (داری)

تششر سیج: قوله: ان اول ما یکفا: بکفا: مهموز اللام ہاور مجہول کا صیغہ ہاور کفات الاناء سے ماخوذ ہے جس کامعنی ہے''خالی کرنے کیلئے برتن کواُلٹ دینا، اوندھا کر دینا''

بعض حضرات کا کہنا ہے کہ حضور علیہ شراب کے بارے میں ارشاد فرما رہے تھے تو اپنے ارشاد گرامی کے دوران ہی فرمانے لگے :ان اول ما چنانچ خبرمحذوف ہے اور وہ خبرمحذوف "الم بحصر" ہے،لیکن اس بات کواس قول سے مناسبت نہیں ہے جس کومؤلف نے بعد میں نقل کیا ہے۔ (مرادا گلاجملہ ہے)

قوله:قال زيد بن يحيلي الراوى: يعنى الاسلام:

کیونکہ بظاہران کی مراد خبر مقدر ہےادر معنی ہیہے کہ سب سے پہلی چیز جس میں تغیرآئے گاوہ اسلام ہوگی اور اسلام ظاہری انقیاد ہے جو نیکی کرنے اور گناہوں سے بیچنے سے متعلق ہے،اوراس کی تائیدار شادگرامی سے ہوتی ہے۔

قوله: كما يكفا الاناء يعنى الحمو: يعنى برتن من جو چيز جاسى وجه ادى فرماتے بيں - كه حضور عليه السلام نے الاناء الله عنى الحمو عليه السلام الله الله عنى الله عنى برتن من جو چيز جاسى الله ناء " مظروف الاناء " مراد ج، يأكل الناء " بول كم عالى مراد بے جيبا كدار شاد بارى ﴿ واسنىل القريمة ﴾ [يوسف ٨٦] ميں اسى تحقيق ہو چكى ہے۔



قوله: قبل فیکف یا دسول الله: یعنی شراب کیے پیئل گے؟ _اشکال کا جواب اس طرح دیا جا سکتا ہے کہ معنی یوں بیان کیا جائے کہ حلال وحرام کے واضح ہونے اور اسلام کے احکام کے بدل جانے کی صورت میں کیا حال ہوگا۔

قوله:يسمونهما بغير اسمهافيستحلونها:

هقیقۂ چنانچہوہ کا فرہوجا کیں گے۔ یا (تھلم کھلا پی کر) پیرظا ہر کریں گے کہ یہ ایک حلال چیز پی رہے ہیں،اوراس طرح پیر فاسق اور مکار ہوجا کیں گے۔اس وجہ سے بعض شراح نے مکھا ہے کہ بیلوگ اس طرح کریں گے کہ نبیذ جو کہ حلال ہے اس کو حصی کر مین گے اور اس کو بہانہ بنا کرحرام کو حلال مجھیں گے۔ ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں، کہ بیآخری تشریح جھے اس مقام میں درست اوررائ معلوم ہوتی ہے۔

علامه طِبِي قرماتے بیں کہ ان کی خرمحذوف ہے اوروہ"المخصر" ہے اور "کما یکفا" میں کاف مصدر محذوف کی صفت باورتقتريريربي :"أن أول ما يكفأمن الاسلام اكفاءً مثل اكفاء ما في الاناء". أثنى _

علامه طبی کی اس بات سے بیمعلوم ہوتا ہے کہ تقدیر "من الاسلام" ہے اور من تبعیضیہ ہے اور کلام سے ساقط ہے اور تَقْرَرِ ہے:"من احکامه"_

قاضی فرماتے ہیں کہ یکفاکامعنی یقلب (الثادینا)اور یمال (جھکانا)اور کفات القدر کامعنی ہے برتن کوخالی کرنے کیلئے اوندھا کر دیا۔اوراس مقام پراس سے مراو' پینا'' ہے کیونکہ پینے والا جب پیتا ہے تو برتن کو جھکا تا ہے۔

اورراوی کا"الاسلام" کہنے سے "فی الاسلام"کہنامراد ہے لیکن "فی" کلام سے ساقط ہوگیا۔اورمعنی یہ ہے کہ اسلام میں سب سے پہلی حرام چیز جس کواس طرح پیا جائے گا،اوراس کے پینے کی جرأت کی جائے گی جیسا کہ پانی کو پیا جا تا ہےاور اس کے پینے کی جرائت کی جاتی ہےوہ شراب ہوگی،اوراس کوحلال قرار دینے کیلئے اس طرح تاویل کریں گے کہاس کانام بدل دیں گےاور دوسرانام دے دینگے مثلاً نبیذ اور مثلث کہیں گے، انتخاب

اس سے بیمعلوم ہوا کہ نبیذ اور مثلث حلال ہیں،اور کسی چیز کا نام بد لنے سے اس کی حقیقت نہیں بدلتی ،جیسا کے جبثی کا کا فور نام رکھ دیا جائے چنانچیموجودہ زمانے کے قہوہ کی حرمت پر بعض لوگوں کا بیاستدلال درست نہیں ہے کہ قہوہ شراب کے ناموں میں سے ایک نام ہےاوراس کوشراب پینے والوں کی ہیئت پر پیاجا تاہے۔ کیونکہ اس کے جواب میں بیکہا جائے گا کہ بیصرف قہوہ کی خصوصیت نہیں ہے کیونکہ دودھ، پانی اور عرق گلاب کو بھی تو اس طرح پیا جا تا ہے، علاوہ ازیں حرمین شریفین اور دوسری جگہوں میں جس طرح پینا متعارف ہے وہ فساق کے شراب پینے کی ہیئت پڑئیں ہے۔اوراس سے مشابہت اور شبہ ختم ہو جاتا ہے۔اور قہوہ کے مباح ہونے کے دلاکل میں سے ایک دلیل الله تعالیٰ کا بیصری ارشاد ہے: ﴿ هو الذي خلق لكه ما في الارض جميعًا﴾ ر مرفاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري ١٩٩ كري كاب الرقاق

۔ اور بیکہاشیاء میں اصل اباحت ہے جب تک اس کے خلاف (حرمت) پر قر آن ،سنت اور اجماع یا قیاس صحیح سے کوئی دلیل موجود نه ہو۔

تخريج: احمداورضاء في عباده بن صامت ولفظ سے حدیث مرفوع نقل كى ہے:

"لتستحلن طائفة من امتى الخمر باسم يسمونها اياه"-

«میریامت کاایک گروه شراب کودوسرانام دے کرحلال سمجھے گا۔''

الفصل النالث:

٥٣٥٨ : عَنِ النَّعُمَانِ بُنِ بَشِيْرٍ عَنُ حُدَيْفَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَكُونُ وَ النَّبُوّةُ فِيْكُمْ مَاشَاءَ اللهُ اَنْ تَكُونَ ثُمَّ يَرُفَعُهَا اللهُ تَعَالَى ثُمَّ تَكُونَ خِلاَفَةً عَلَى مِنْهَاجِ النَّبُوَّةِ مَاشَاءَ اللهُ اَنْ تَكُونَ ثُمَّ يَرُفَعُهَا اللهُ اَنْ تَكُونَ مُلكًا عَاصًا فَتَكُونُ مَاشَآءَ اللهُ اَنْ تَكُونَ ثُمَّ يَرُفَعُهَا اللهُ تَعَالَى ثُمَّ يَكُونَ مَلكًا عَاصًا فَتَكُونُ مَاشَآءَ اللهُ اَنْ تَكُونَ ثُمَّ يَرُفَعُهَا اللهُ تَعَالَى ثُمَّ يَكُونَ مُلكًا جَامًا فَتَكُونُ مَاشَآءَ اللهُ اَنْ تَكُونَ ثُمَّ يَرُفَعُهَا اللهُ تَعَالَى ثُمَّ يَكُونَ مَلكا جَبِيهَ فَلَكُ مَلكا اللهُ تَعَالَى ثُمَّ تَكُونُ خُولَ خِلاَفَةً عَلَى مِنْهَا جِ النَّبُوّةِ ثُمَّ جَبُولِيَّةً فَيكُونُ مَاشَآءَ اللهُ اللهُ تَعَالَى ثُمَّ تَكُونَ خُولَ عَلَى مِنْهَا جِ النَّبُوّةِ فُمَّ مَنَكُونَ مَاشَآءَ اللهُ اللهُ تَعَالَى ثُمَّ تَكُونُ وَعُمَا اللهُ اللهُ تَعَالَى ثُمَّ تَكُونَ مُ اللهُ اللهُ تَعَالَى ثُمَّ تَكُونَ مُ اللهُ ا

رواه احمد والبيهقي في دلائل النبوة

اخرجه احمد في المسند ٢٧٣١٤_

توجیعه: '' حضرت نعمان بن بشیر حضرت حذیفه رضی الله عند سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے فرمایا کہ رسول الله فالله کی الله عند سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے فرمایا کہ رسول الله فالله کی نے ارشاد فرمایا: تمہارے درمیان وجود نبوت اور نورت کی بقاء اس وقت تک رہے گی جب تک اس کا باقی رکھنا الله کی چاہت ہوگی 'چرالله تعالی (نبی کو اپنی باس بلا لینے کے ذریعہ) نبوت کو اٹھا لے گا اس کے بعد راہ نبوت کی پیروی پر خلافت قائم ہوگی اور وہ اس وقت تک قائم رہے گی جب تک اس کی بقاء کو الله تعالی چاہے گا۔ (لیعن تمیں برس تک) پھر خدا تعالی خلافت کو بھی ختم کر دے گا اس کے بعد کا نے والی بادشاہت کا دور آ جائے گا۔ وہ بادشاہت تب تک قائم رہے گی جب تک الله تعالی جب تک الله عن کے بعد جروتیت والی بادشاہت کی حکومت جب تک الله عن کو بورے گا اس کے بعد اس وقت تک باقی رہے گی جب تک الله تعالی چاہے گا۔ پھر خدا تعالی اس بادشاہت کو بھی ختم فرما دے گا اس کے بعد بھر کی دراہ فرما دے گا دوران خلافت کا قیام ہوگا اور اس کے بعد بھر راہ فرما دے گا (لیعن معلی جب تک الله تعالی چاہے گا۔ پھر خدا تعالی اس بادشاہت کو بھی ختم فرما دے گا

مرقاة شرع مشكوة أرموجلذام كالمستحدث مرقاة شرع مشكوة أرموجلذام

''خلافت'' سے مراد سیدنا عیسیٰ علیہ السلام اور حضرت مہدی علیہ السلام کا دور ہے) اتنا فرما کر آپ خاموش ہو گئے''۔حضرت صبیب بن سالم نے کہا کہ جب حضرت عمر بن عبدالعزیز خلیفہ مقرر ہوئے تو میں نے اس حدیث کے مضمون کی یا دد ہانی کی غرض سے بیحدیث لکھ کران کے پاس بھیجی اورا پنے اس احساس کا ظہار کیا کہ میں تو قع رکھتا ہوں کہ آپ وہی امیر المومنین ہیں جن کا تزکرہ اس حدیث میں کا ہے کھانے والی بادشا ہت اور قبر و تکبر اور زور زیر دئی والی بادشا ہت کے بعد ملتا ہے۔ وہ یعنی عمر بن عبدالعزیز اس بات سے بہت خوش ہوئے اوراس تشریح نے ان کو بہت خوش کیا۔اس روایت کو امام احمد نے (اپنی صند میں) اور بیمی "نے دلائل الدہ ق میں نقل کیا ہے۔

تشریج: قوله: تکون النبوة: "النبوة" مرفوع بال بناء پرکه تکون "تامه ب،اور" توجد" یا" تقع" کے متی میں ہے۔

قوله: ثم تکون خلافة : خلافة ، مرفوع ہے اور بعض صحیح نسخوں میں نصب کے ساتھ منقول ہے اس بناء پر کہ ' تکون '' ناقصہ ہے اگلے کلام ''ثم تکون ملکا'' کے مناسب بھی یہی ہے۔

اورمطلب میہ ہے کہ نبوت خلافت سے بدل جائے گی یا امارت یا حکومت خلافت سے بدل جائے گی۔

قوله:قال حبيب:

مؤلف فرماتے ہیں مید مفرت صبیب بن سالم ہیں، جونعمان بن بشیر کے آزاد کر دغلام اور کا تب سے ۔انہوں نے نعمان بن بشیراور محمد بن منتشر وغیرہ حضرات سے احادیث نقل کی ہیں۔

قوله:كتبت اليه بهذا الحديث:

''اذکرہ'' کافکی تشدید کے ساتھ ہے''تذکیر'' سے شتق ہے'وعظ دیار دہانی کے معنی میں مستعمل ہے۔ قولہ:وقلت ارجو اُن تکون۔۔۔:تکون کا فاعل یا تو''انت''ضمیر ہے یا (بیعائب کا صیغہ ہے'اس صورت میں) ضمیر''خلیفہ''کی طرف راجع ہے۔

اور ایک نسخه میں (واحد مذکر)غائب کا صیغہ ہے۔ یعنی حدیث میں جس خلیفہ کی پیشینگوئی کی گئی تھی ان سے مراد امیر المؤمنین عمر بن عبدالعزیرؓ ہیں۔

علام طبی فرماتے ہیں کہ ''امیر المؤمنین، یکون کی خرب اور ''بعد الملك العاض و الجبریة ''خرکیلے ظرف ہے۔''الحاکم العاول'' کی تاویل میں ہوگا ہجسیا کہ ارشاد باری: ﴿ وهو الله فی السموات ﴾ [الانعام: ۳] میں لفظ ''الله'' کو ''معبودٌ'' کی تاویل میں لیا گیا ہے۔ میں (ملاعلی قاریؒ) کہتا ہوں کہ بعض شخوں میں ''یکون ''مذکر کے صیغہ کے ساتھ ہے اور'' امیر المؤمنین ''مرفوع ہے چنانچہ بعد الملك جو کہ ظرف ہے ''یکون' کے لئے خربوگا۔

فسر اسین کے ضمداور راء کی تشدید کے ساتھ۔

ر مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم كري المرقاق مرقاة شرح مشكوة أرموجلدنهم

تخریج جامع میں ہے: یکون امواء یقولون ولا یود علیہم یتھافتون فی النادیتبع بعضهم بعضا۔ ''ایسے حکمران آئیں گے جو بات کریں گے لیکن لوگ ان کی باتوں کا جواب نہیں دے سکیں گے، وہ ایک دوسرے کے پیچھے لگا تارجہنم میں گریں گے۔''

اِس کوطبرانی مینید نے معاویہ دانٹو سے نقل کیا ہے اور ابن عساکر مینید نے حضرت علی دانٹو سے ایک مرفوع حدیث نقل کی ہے:

يكون لاصحابي زلة يغفرها الله تعالى لسابقتهم معي

''میرے صحابہ (ٹوٹیئے) سے چوک اور خطاء ہو گی تو اللہ تعالیٰ ان کی اس خطااور چوک کومعاف کریں گے کیونکہ (اُنہیں)میرا قرب حاصل ہے۔''



www.KitaboSunnat.com

عامد برسانین (بعرق

